

**ROCZNIK
STATYSTYCZNY**
RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

**STATISTICAL
YEARBOOK**
OF THE REPUBLIC OF POLAND

2007

**Ministerstwo Edukacji Narodowej
zakwalifikowało niniejszą publikację do bibliotek
szkół ogólnokształcących i zawodowych**

*This publication was approved by
the Ministry of National Education
for school libraries*

**ROCZNIK
STATYSTYCZNY**
RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

**STATISTICAL
YEARBOOK**
OF THE REPUBLIC OF POLAND

2007

ROK LVII WARSZAWA

YEAR LXVII WARSAW

PRZEWODNICZĄCY *PRESIDENT*

Józef Oleński

REDAKTOR GŁÓWNY *EDITOR-IN-CHIEF*

Halina Dmochowska

CZŁONKOWIE *MEMBERS*

Wojciech Adamczewski, Stanisława Borkowska, Waldemar Dubla, Małgorzata Fronk,
Maria Jeznach, Kazimierz Kruska, Liliana Kursa, Grażyna Marciniak, Lucyna Nowak,
Hanna Poławska (sekretarz *secretary*), Lucyna Przybylska, Piotr Stolarczyk,
Grażyna Szydłowska, Kazimierz Tucki, Katarzyna Walkowska

Prace merytoryczne — Wydział Publikacji *Compiled by Aggregate Publications Section,*
Zbiorczych w DEPARTAMENCIE ANALIZ *ANALYSES AND AGGREGATED STUDIES DIVISION:*
I OPRACOWAŃ ZBIORCZYCH w składzie:

Grażyna Czermak, Maria Głaz, Krystyna Głowacka-Smolis, Zofia Górecka,
Elżbieta Lipowska, Teresa Nowak, Krystyna Nowakowska, Anna Ostrowska,
Krystyna Pilaszek, Eliza Rybak-Nguyen, Anna Szczepańska, Dorota Szostakowska

kierujący *supervisor*
Grażyna Szydłowska, Dorota Turek

ZAKŁAD WYDAWNICTW STATYSTYCZNYCH: *STATISTICAL PUBLISHING ESTABLISHMENT:*

Redakcja techniczna *Technical supervision*
kierujący *supervisor*
Bożena Gorczyca

Skład i korekta *Typesetting and proof-reading*
kierujący *supervisor*
Jolanta Mossakowska, Teresa Chmielewska

Opracowanie map *Preparation of maps*
Polskie Przedsiębiorstwo
Wydawnictw Kartograficznych im. E. Romera SA
Warszawa

Druk map — Zakład Wydawnictw *Printing of maps — Statistical Publishing*
Statystycznych *Establishment*

Projekt okładki *Cover design*

Sylwester Jabłoński

Przy publikowaniu danych GUS *When publishing CSO data*
prosimy o podanie źródła *please indicate source*

ISSN 1506-0632

Publikacja dostępna na CD *Publication available on CD*
oraz — tablice przeglądowe — w Internecie — *and — review tables — on the Internet —*
www.stat.gov.pl *www.stat.gov.pl*

PRZEDMOWA

Główny Urząd Statystyczny przekazuje Państwu sześćdziesiąte siódme wydanie Rocznika Statystycznego, prezentującego bogaty zestaw tematyki opisującej poziom życia społeczeństwa i stan gospodarki kraju oraz ważniejsze zróżnicowania regionalne. Publikacja zawiera także obszerny zestaw informacji w układzie międzynarodowym, umożliwiając porównanie Polski z wybranymi państwami, w tym — ze wszystkimi krajami UE.

Przy niezmienionym układzie tematyczno-działowym, w treści Rocznika wprowadzono modyfikacje i uzupełnienia, dotyczące m.in.:

- społeczeństwa informacyjnego, poprzez zaprezentowanie gospodarstw domowych posiadających dostęp do Internetu oraz przedsiębiorstw wyposażonych w technologie informacyjno-telekomunikacyjne;
- rodzin zastępczych i przebywających w nich dzieci;
- stopnia wykorzystania miejsc noclegowych i pokoi w obiektach noclegowych zbiorowego zakwaterowania;
- rozdysonowania eksportu według głównych kategorii ekonomicznych;
- wyników wyborów do organów jednostek samorządu terytorialnego przeprowadzonych w dniu 12 XI 2006 r.

W porównaniu z poprzednią edycją Rocznika skorygowano niektóre dotychczas publikowane informacje z rachunków narodowych ze względu na istotne zmiany, polegające głównie na:

- przeniesieniu transakcji związanych z funkcjonowaniem od 1999 r. otwartych funduszy emerytalnych (OFE) z sektora instytucji rządowych i samorządowych do sektora instytucji finansowych i ubezpieczeniowych oraz ujęciu zysków z inwestowania składek tych funduszy w sektorze gospodarstw domowych. Zmiany te wynikają z upływu okresu przejściowego, sankcjonującego ujmowanie tych funduszy w sektorze instytucji rządowych i samorządowych;
- zweryfikowaniu w sektorze gospodarstw domowych:
 - wynagrodzeń i innych dochodów związanych z pracą najemną,
 - spożycia indywidualnego (z dochodów osobistych) w układzie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP).

Przekazując do rąk Państwa Rocznik Statystyczny Rzeczypospolitej Polskiej 2007, pragnę wyrazić podziękowanie wszystkim osobom i instytucjom za przekazywane informacje oraz za sugestie i wnioski, które stanowią cenną inspirację w kształtowaniu i wzbogacaniu jego treści.

Prezes
Głównego Urzędu Statystycznego

prof. dr hab. Józef Oleński

Warszawa, listopad 2007 r.

PREFACE

The Central Statistical Office presents the 67th issue of the Statistical Yearbook containing broad range of information on living condition of the society and the state of the Polish economy, as well as the data on the major regional differentiations. The publication also contains a large set of international information, enabling comparisons between Poland and selected countries, including all EU member states.

While the thematic and chapter layout remained unchanged, this edition of the Yearbook includes the following major changes and supplements concerning among others:

- information society, by presentation of households with the Internet access and enterprises equipped with information and communication technologies;
- foster families and their children;
- occupancy rate of beds or rooms in collective tourist accommodation establishments;
- distribution of exports by broad economic categories;
- results of the elections to organs of local self-government entities held on 12 XI 2006.

Comparing to the previous edition, some national accounts information has been revised due to important modifications consisting mostly in:

- transfer of transactions connected with open pensions funds operating since 1999 from general government sector to financial corporations sector, and including the benefits from investing insurance premiums of these funds into the households sector. These changes result from expiration of the transitional period, sanctioning inclusion of these funds in general government sector;
- in the household sector — revision of:
 - wages, salaries and other income connected with hired work,
 - individual consumption expenditure of households sector according to the Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP).

Presenting the Statistical Yearbook of the Republic of Poland 2007, I would like to express my gratitude to all persons and institutions for their assistance in providing information, suggestions and proposals, which constitute a valuable inspiration in shaping and enriching content of the Yearbook.

President
Central Statistical Office

Prof. Józef Oleński, Ph.D.

Warsaw, November 2007

Przedmowa	
Spis tablic	
Skróty	
Objaśnienia znaków umownych	
Uwagi ogólne	

TABLICE PRZEGLĄDOWE

I. Ważniejsze dane o sytuacji społeczno-gospodarczej kraju	
II. Ważniejsze dane o sytuacji społeczno-gospodarczej kraju w przeliczeniu na mieszkańca	
III. Podstawowe dane o regionach w 2006 r.	
IV. Ważniejsze dane o województwach w 2006 r.	

DZIAŁY

I. Geografia	
II. Stan i ochrona środowiska	
III. Organizacja państwa	
IV. Wymiar sprawiedliwości	
V. Ludność. Wyznania religijne	
VI. Rynek pracy	
VII. Wynagrodzenia	
VIII. Świadczenia z ubezpieczeń społecznych i pomocy społecznej	
IX. Budżety gospodarstw domowych	
X. Infrastruktura komunalna. Mieszkania	
XI. Edukacja i wychowanie	
XII. Ochrona zdrowia i opieka społeczna	
XIII. Kultura. Turystyka. Sport	
XIV. Nauka i technika	
XV. Ceny	
XVI. Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo. Rybołówstwo	
XVII. Przemysł i budownictwo	
XVIII. Transport i łączność. Społeczeństwo informacyjne	
XIX. Handel i gastronomia	
XX. Handel zagraniczny	
XXI. Finanse przedsiębiorstw	
XXII. Pieniądz i banki. Rynek giełdowy. Zakłady ubezpieczeń. Otwarte fundusze emerytalne	
XXIII. Finanse publiczne	
XXIV. Inwestycje. Środki trwałe	
XXV. Rachunki narodowe	
XXVI. Prywatyzacja. Podmioty gospodarki narodowej	
XXVII. Przegląd międzynarodowy	

SKOROWIDZ ALFABETYCZNY

MAPY

Preface	Str. 5—6
List of tables	Page 8—28
Abbreviations	28—30
Symbols	30
General notes	31—37

REVIEW TABLES

<i>Major data regarding the socio-economic situation of the country</i>	38—55
<i>Major data regarding the socio-economic situation of the country calculated per capita</i>	56—65
<i>Basic data by region in 2006</i>	66—69
<i>Major data by voivodship in 2006</i>	70—89

CHAPTERS

<i>Geography</i>	90—97
<i>Environmental protection</i>	98—127
<i>Organization of the State</i>	128—152
<i>Justice</i>	153—189
<i>Population. Religious denominations</i>	190—225
<i>Labour market</i>	226—264
<i>Wages and salaries</i>	265—274
<i>Social security benefits and social assistance</i>	275—288
<i>Household budgets</i>	289—318
<i>Municipal infrastructure. Dwellings</i>	319—336
<i>Education</i>	337—368
<i>Health care and social welfare</i>	369—394
<i>Culture. Tourism. Sport</i>	395—416
<i>Science and technology</i>	417—435
<i>Prices</i>	436—453
<i>Agriculture, hunting and forestry. Fishing</i>	454—487
<i>Industry and construction</i>	488—513
<i>Transport and communications. Information society</i>	514—534
<i>Trade and catering</i>	535—541
<i>Foreign trade</i>	542—562
<i>Finances of enterprises</i>	563—584
<i>Money and banks. The stock market. Insurance companies. Open pension funds</i>	585—618
<i>Public finance</i>	619—642
<i>Investments. Fixed assets</i>	643—661
<i>National accounts</i>	662—702
<i>Privatization. Entities of the national economy</i>	703—721
<i>International review</i>	722—882

INDEX

MAPS

883—902

904

	Tabl. Table	Str. Page
DZIAŁ I. GEOGRAFIA		
CHAPTER I. GEOGRAPHY		
Położenie geograficzne Polski	Geographic location of Poland	1 | 90
Terytorium i granice	Territory and borders	2 | 90
Układ pionowy powierzchni	Elevations	3 | 91
Wyższe szczyty górskie	Higher mountain peaks	4 | 92
Powierzchnie zlewków i dorzeczy	Drainage areas and drainage basins	5 | 92
Większe rzeki	Principal rivers	6 | 93
Większe i głębsze jeziora	Larger and deeper lakes	7 | 94
Ważniejsze kanały	Major canals	8 | 94
Większe sztuczne zbiorniki wodne	Major artificial reservoirs	9 | 95
Temperatury powietrza	Air temperatures	10 | 96
Opady atmosferyczne, prędkość wiatru, usłonecznienie i zachmurzenie	Atmospheric precipitation, wind velocity, insolation and cloudiness	11 | 97
DZIAŁ II. STAN I OCHRONA ŚRODOWISKA		
CHAPTER II. ENVIRONMENTAL PROTECTION		
Uwagi ogólne	General notes	x | 98
Stan geodezyjny i kierunki wykorzystania powierzchni kraju	Geodesic status and directions of land use	1 (12) | 106
Grunty rolne wyłączone na cele nierolnicze i leśne na cele nieleśne	Agricultural land designated for non-agricultural purposes and forest land designated for non-forest purposes	2 (13) | 106
Grunty zdezastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji i zagospodarowania oraz grunty zrekultywowane i zagospodarowane	Devastated and degraded land requiring reclamation and management as well as reclaimed and managed land	3 (14) | 107
Zasoby ważniejszych kopalin w 2006 r.	Major mineral resources in 2006	4 (15) | 108
Zasoby wodne i pobór wody	Water resources and withdrawal	5 (16) | 109
Zasoby eksploatacyjne wód podziemnych	Exploitable underground water resources	6 (17) | 109
Wyniki monitoringu jakości zwykłych wód podziemnych w sieci krajowej	The results of monitoring of underground waters quality in domestic network	7 (18) | 110
Wyniki monitoringu diagnostycznego jakości rzek	The results of diagnostic monitoring of rivers quality	8 (19) | 110
Stan czystości większych jezior kontrolowanych w 2005 r.	Purity of larger lakes controlled in 2005	9 (20) | 111
Jakość wody dostarczanej ludności do spożycia w 2006 r.	Quality of water supplied to the population for consumption in 2006	10 (21) | 112
Ocena sanitarna niektórych środków spożywczych	Sanitary evaluation of some foodstuffs	11 (22) | 113
Ścieki przemysłowe i komunalne odprowadzone do wód lub do ziemi	Industrial and municipal waste water discharged into waters or into the ground	12 (23) | 113
Jednostki odprowadzające ścieki według miejsca odprowadzania oraz wyposażenia w oczyszczalnie ścieków	Entities discharging waste water by place of discharge and waste water treatment plants possessed	13 (24) | 114
Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną	Waste water discharged by sewerage system	14 (25) | 114
Oczyszczalnie ścieków w 2006 r.	Waste water treatment plants in 2006	15 (26) | 114
Osady z przemysłowych i komunalnych oczyszczalni ścieków	Sewage sludge from industrial and municipal waste water treatment plants	16 (27) | 115
Całkowita emisja głównych zanieczyszczeń powietrza	Total emission of main air pollutants	17 (28) | 116
Całkowita emisja dwutlenku siarki, tlenków azotu i pyłów według źródeł zanieczyszczeń	Total emission of sulphur dioxide, nitrogen oxides and particulates by sources of pollution	18 (29) | 116
Całkowita emisja głównych gazów cieplarnianych	Total emission of main greenhouse gases	19 (30) | 117
Emisja i redukcja przemysłowych zanieczyszczeń powietrza	Emission and reduction of industrial air pollutants	20 (31) | 117
Wyposażenie zakładów w podstawowe urządzenia do redukcji zanieczyszczeń powietrza	Basic air pollution reduction systems in plants	21 (32) | 118
Średnie miesięczne całkowitej zawartości ozonu w atmosferze	Monthly average total ozone content in the atmosphere	22 (33) | 118
Średnie roczne stężenie ceszu-137 w niektórych artykułach spożywczych	Average annual cesium-137 concentration in some food products	23 (34) | 119
Odpady według rodzajów	Waste by type	24 (35) | 119
Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona	Legally protected areas possessing unique environmental value	25 (36) | 120
Parki narodowe	National parks	26 (37) | 120
Rezerваты przyrody	Nature reserves	27 (38) | 121
Parki krajobrazowe	Landscape parks	28 (39) | 122
Pomniki przyrody	Monuments of nature	29 (40) | 124

	Tabl. Table	Str. Page
Lasy ochronne	Protective forests	30 (41) 124
Ważniejsze zwierzęta chronione	Major animals protected	31 (42) 124
Nakłady na środki trwałe służące ochronie środowiska i gospodarce wodnej (ceny bieżące)	Outlays on fixed assets in environmental protection and water management (current prices)	32 (43) 125
Efekty rzeczowe uzyskane w wyniku przekazania do użytku inwestycji ochrony środowiska i gospodarki wodnej	Tangible effects of investments in environmental protection and water management	33 (44) 126
Fundusze ochrony środowiska i gospodarki wodnej w 2006 r.	Environmental protection and water management funds in 2006	34 (45) 127
Fundusz ochrony gruntów rolnych	Agricultural land protection fund	35 (46) 127

DZIAŁ III. ORGANIZACJA PAŃSTWA

CHAPTER III. ORGANIZATION OF THE STATE

Organy przedstawicielskie

Representative organs

Wybory Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej w 2005 r.	Election of the President of the Republic of Poland in 2005	1 (47) 128
Wybory do Sejmu i Senatu Rzeczypospolitej Polskiej	Elections to the Sejm and Senate of the Republic of Poland	2 (48) 129
Wyniki wyborów do Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej w dniu 25 IX 2005 r. według komitetów wyborczych	Results of the election to the Sejm of the Republic of Poland on 25 IX 2005 by election committees	3 (49) 129
Wyniki wyborów do Senatu Rzeczypospolitej Polskiej w dniu 25 IX 2005 r. według komitetów wyborczych	Results of the election to the Senate of the Republic of Poland on 25 IX 2005 by election committees	4 (50) 130
Wybory do Parlamentu Europejskiego w dniu 13 VI 2004 r.	Elections to the European Parliament on 13 VI 2004	5 (51) 131
Posłowie i senatorowie	Deputies and senators	6 (52) 131
Kluby i koła poselskie V kadencji Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej w 2006 r.	Deputy clubs and groups of the V term of the Sejm of the Republic of Poland in 2006	7 (53) 131
Wybrane dane o działalności IV oraz V kadencji Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej	Selected data regarding IV and V term of activity of the Sejm of the Republic of Poland	8 (54) 132
Działalność stałych komisji sejmowych IV oraz V kadencji Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej	Activities of standing committees of the Sejm of the Republic of Poland during the IV and V term	9 (55) 133
Kluby i koła senackie VI kadencji Senatu Rzeczypospolitej Polskiej w 2006 r.	Senate clubs and groups of the VI term of the Senate of the Republic of Poland in 2006	10 (56) 134
Wybrane dane o działalności V oraz VI kadencji Senatu Rzeczypospolitej Polskiej	Selected data regarding V and VI term activity of the Senate of the Republic of Poland	11 (57) 134
Działalność stałych komisji senackich V oraz VI kadencji Senatu Rzeczypospolitej Polskiej	Activities of standing committees of the Senate of the Republic of Poland during the V and VI term	12 (58) 135
Wybory do organów jednostek samorządu terytorialnego	Elections to organs of local self-government entities	13 (59) 136
Radni organów jednostek samorządu terytorialnego w 2006 r.	Councillors of organs of local self-government entities in 2006	14 (60) 138
Wyroki i postanowienia Trybunału Konstytucyjnego	Verdicts and decisions of the Constitutional Tribunal	15 (61) 139
Działalność Rzecznika Praw Obywatelskich	Activity of the Commissioner for Civil Rights Protection	16 (62) 139
Wybrane dane o działalności Najwyższej Izby Kontroli	Selected data regarding the activity of the Supreme Chamber of Control	17 (63) 141
Wybrane dane o działalności regionalnych izb obrachunkowych	Selected data regarding the activity of the regional chambers of audit	18 (64) 142

Administracja publiczna

Public administration

Uwagi ogólne	General notes	x 143
Zatrudnienie i wynagrodzenia w administracji publicznej	Paid employment and wages and salaries in the public administration	19 (65) 144
Zatrudnienie i wynagrodzenia w administracji publicznej według województw w 2006 r.	Paid employment and wages and salaries in the public administration by voivodship in 2006	20 (66) 145

Struktura terytorialna

Territorial structure

Gminy w 2006 r.	Gminas in 2006	21 (67) 146
Miasta na prawach powiatu w 2006 r.	Cities with powiat status in 2006	22 (68) 147
Powiaty w 2006 r.	Powiats in 2006	23 (69) 147

Obrona narodowa i bezpieczeństwo publiczne

National defence and public safety

Uwagi ogólne	General notes	x 148
Stan osobowy Wojska Polskiego	Polish Military personnel	24 (70) 148
Zatrudnieni w Wojsku Polskim	Paid employment in the Polish Military	25 (71) 149

	Tabl. Table	Str. Page
Zatrudnienie i wynagrodzenia w Wojsku Polskim	<i>Paid employment and wages and salaries in the Polish Military</i>	26 (72) 149
Udział Wojska Polskiego w misjach i operacjach pokojowych oraz międzynarodowych siłach stabilizacyjnych według krajów	<i>Participation of the Polish Military in peacekeeping missions and operations and in the international stabilization forces by country</i>	27 (73) 150
Pelnozatrudnieni w bezpieczeństwie publicznym	<i>Full-time paid employment in public safety services</i>	28 (74) 150
Zatrudnienie i wynagrodzenia w bezpieczeństwie publicznym	<i>Paid employment and wages and salaries in public safety services</i>	29 (75) 151
Zarejestrowana działalność Państwowej Straży Pożarnej	<i>Registered activity of the State Fire Department</i>	30 (76) 152
Zarejestrowana działalność ochotniczych straży pożarnych	<i>Registered activity of the Volunteer Fire Department</i>	31 (77) 152

DZIAŁ IV. WYMIAR SPRAWIEDLIWOŚCI

CHAPTER IV. JUSTICE

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x	153
Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych według rodzajów przestępstw	<i>Ascertained crimes in completed preparatory proceedings by type of crime</i>	1 (78)	156
Wskaźniki wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych	<i>Rates of detectability of delinquents in ascertained crimes</i>	2 (79)	158
Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych według wyniku postępowania	<i>Ascertained crimes in completed preparatory proceedings by result of the proceedings</i>	3 (80)	159
Postępowania w sprawach o przestępstwa skarbowe i wykroczenia skarbowe w 2006 r.	<i>Proceedings regarding treasury crimes and offences in 2006</i>	4 (81)	160
Działalność prokuratury w 2006 r.	<i>Activities of the prosecutor's office in 2006</i>	5 (82)	160
Zakończone postępowania przygotowawcze w jednostkach organizacyjnych prokuratury	<i>Resolved preparatory proceedings in organizational units of prosecutor's office</i>	6 (83)	161
Powołanie sędziów	<i>Nomination of judges</i>	7 (84)	162
Sąd Najwyższy, Naczelny Sąd Administracyjny oraz wojewódzkie sądy administracyjne w 2006 r.	<i>The Supreme Court, the Supreme Administrative Court and administrative courts of first instance in 2006</i>	8 (85)	162
Działalność Sądu Najwyższego w 2006 r.	<i>Activities of the Supreme Court in 2006</i>	9 (86)	162
Działalność Naczelnego Sądu Administracyjnego w 2006 r.	<i>Activities of the Supreme Administrative Court in 2006</i>	10 (87)	163
Działalność wojewódzkich sądów administracyjnych w 2006 r.	<i>Activities of the administrative courts of first instance in 2006</i>	11 (88)	164
Jednostki sądownictwa powszechnego w 2006 r.	<i>Units of the common courts in 2006</i>	12 (89)	165
Działalność sądów powszechnych w 2006 r.	<i>Activities of the common courts in 2006</i>	13 (90)	166
Sprawy z zakresu prawa pracy	<i>Labour law cases</i>	14 (91)	169
Sprawy z zakresu ubezpieczeń społecznych	<i>Cases related to social security</i>	15 (92)	171
Sprawy rodzinne	<i>Family cases</i>	16 (93)	172
Nieletni, wobec których prawomocnie orzeczono środki wychowawcze w sądach powszechnych w związku z demoralizacją według wieku	<i>Juveniles with respect to whom educational measures were validly adjudicated by common courts for demoralization by age</i>	17 (94)	173
Nieletni, wobec których prawomocnie orzeczono środki wychowawcze, poprawcze lub kary w sądach powszechnych w związku z czynami karalnymi	<i>Juveniles with respect to whom educational or correctional measures or penalties were validly adjudicated by common courts with respect to punishable acts</i>	18 (95)	173
Nieletni, wobec których prawomocnie orzeczono środki wychowawcze, poprawcze lub kary w sądach powszechnych według rodzajów środków	<i>Juveniles with respect to whom educational or correctional measures or penalties were validly adjudicated by common courts by type of measure</i>	19 (96)	175
Nieletni według wykonywanych środków wychowawczych lub poprawczych	<i>Juveniles by educational or correctional measures adjudicated</i>	20 (97)	175
Zakłady poprawcze, młodzieżowe ośrodki wychowawcze, młodzieżowe ośrodki socjoterapii i schroniska dla nieletnich	<i>Correctional centres, youth education centres, youth social therapy centres and detention centres</i>	21 (98)	176
Maloletni pod nadzorem sądów	<i>Juveniles under court supervision</i>	22 (99)	176
Szkoły w zakładach poprawczych, młodzieżowych ośrodkach wychowawczych i schroniskach dla nieletnich	<i>Schools in correctional centres, youth education centres and detention centres</i>	23 (100)	177
Rodzinne ośrodki diagnostyczno-konsultacyjne i filie	<i>Family diagnostic and advisory centres and branches</i>	24 (101)	177
Orzeczenia sądów powszechnych pierwszej instancji w sprawach karnych dorosłych	<i>Adjudications of common courts of first instance in criminal cases involving adults</i>	25 (102)	178
Dorośli skazani prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego według rodzajów przestępstw	<i>Adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted on the basis of an indictment by type of crime</i>	26 (103)	178
Dorośli skazani prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego według płci i wieku	<i>Adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted on the basis of an indictment by sex and age</i>	27 (104)	180

	Tabl. Table	Str. Page
Dorośli skazani prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego według wymiaru kary	<i>Adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted on the basis of an indictment by type of punishment</i>	28 (105) 181
Dorośli skazani prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego według wymiaru kary pozbawienia wolności	<i>Adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted on the basis of an indictment by type of imprisonment punishment</i>	29 (106) 182
Prawomocne orzeczenia sądów rejonowych w sprawach o wykroczenia	<i>Validly adjudications of district courts in petty offences</i>	30 (107) 183
Sądy wojskowe	<i>Military courts</i>	31 (108) 184
Tymczasowo aresztowani i odbywający karę	<i>Pretrial detainees and convicts serving punishment</i>	32 (109) 184
Warunkowe przedterminowe zwolnienia skazanych odbywających karę pozbawienia wolności	<i>Conditional releases from serving the full sentence</i>	33 (110) 185
Zakłady karne i areszty śledcze	<i>Prisons and remand prisons</i>	34 (111) 186
Zatrudnienie i wynagrodzenia służby więziennej	<i>Paid employment and wages and salaries of penitentiary staff</i>	35 (112) 186
Pełnozatrudnieni w służbie więziennej	<i>Full-time paid employment of penitentiary staff</i>	36 (113) 186
Ochrona zdrowia w zakładach karnych	<i>Health care in prisons</i>	37 (114) 187
Biblioteki w zakładach karnych	<i>Libraries in prisons</i>	38 (115) 187
Szkoły w zakładach karnych	<i>Schools in prisons</i>	39 (116) 187
Kuratorzy sądowi	<i>Court probation officers</i>	40 (117) 188
Sprawy załatwione przez komorników	<i>Cases resolved by court receivers</i>	41 (118) 188
Działalność notariuszy	<i>Activities of notaries</i>	42 (119) 189
Adwokatura	<i>The bar</i>	43 (120) 189
Ławnicy w sądach powszechnych	<i>Lay judges in common courts</i>	44 (121) 189

DZIAŁ V. LUDNOŚĆ. WYZNANIA RELIGIJNE

CHAPTER V. POPULATION. RELIGIOUS DENOMINATIONS

Ludność

Population

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x 190
Ludność na podstawie spisów	<i>Population based on census data</i>	1 (122) 195
Bilans ludności	<i>Population balance</i>	2 (123) 195
Ludność na podstawie bilansów	<i>Population based on balances</i>	3 (124) 196
Ludność według płci i wieku	<i>Population by sex and age</i>	4 (125) 197
Ludność w wieku produkcyjnym i nieprodukcyjnym	<i>Working and non-working age population</i>	5 (126) 198
Bilans ludności w wieku produkcyjnym	<i>Balance of working age population</i>	6 (127) 199
Ludność w wieku 15 lat i więcej według stanu cywilnego faktycznego	<i>Population aged 15 and more by de facto marital status</i>	7 (128) 199
Ludność w wieku 13 lat i więcej według poziomu wykształcenia	<i>Population aged 13 and more by educational level</i>	8 (129) 200
Ludność według głównego źródła utrzymania	<i>Population by main source of maintenance</i>	9 (130) 201
Ludność w gospodarstwach domowych z użytkownikiem gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie według płci i wieku	<i>Population in households with private farm user in agriculture by sex and age</i>	10 (131) 202
Gospodarstwa domowe według wielkości oraz liczby osób pracujących	<i>Households by size and number of employed persons</i>	11 (132) 202
Gospodarstwa domowe i ludność w gospodarstwach według grup społeczno-ekonomicznych	<i>Households and population in households by socio-economic groups</i>	12 (133) 203
Rodziny i dzieci w rodzinach	<i>Families and children in families</i>	13 (134) 204
Rodziny z dziećmi do lat 24 pozostającymi na utrzymaniu	<i>Families with dependent children up to age 24</i>	14 (135) 205
Miasta i ludność w miastach	<i>Towns and urban population</i>	15 (136) 205
Powierzchnia i ludność miast liczących w 2006 r. 20 tys. i więcej mieszkańców	<i>Area and population of towns with 20 thous. and over inhabitants in 2006</i>	16 (137) 206
Gminy zamieszkałe przez ludność wiejską	<i>Gminas and rural population</i>	17 (138) 208
Ruch naturalny ludności	<i>Vital statistics</i>	18 (139) 208
Małżeństwa zawarte i rozwiązane	<i>Marriages contracted and dissolved</i>	19 (140) 209
Rozwody według liczby małoletnich dzieci w małżeństwie	<i>Divorces by the number of underage children in the marriage</i>	20 (141) 209
Płodność kobiet	<i>Female fertility</i>	21 (142) 210
Współczynniki reprodukcji ludności	<i>Reproduction rates of population</i>	22 (143) 210
Niepełnosprawni według grup wieku i kategorii niepełnosprawności	<i>Disabled persons by age groups and category of disability</i>	23 (144) 210
Niepełnosprawni na 1000 ludności według kategorii i stopnia niepełnosprawności w 2002 r.	<i>Disabled persons for 1000 population by category and level of disability in 2002</i>	24 (145) 211

	Tabl. Table	Str. Page
Zgony według płci i wieku zmarłych	<i>Deaths by sex and age of deceased</i>	25 (146) 211
Zgony według przyczyn	<i>Deaths by causes</i>	26 (147) 212
Zgony niemowląt według przyczyn	<i>Infant deaths by causes</i>	27 (148) 213
Zamachy samobójcze zarejestrowane przez policję	<i>Suicides registered by police</i>	28 (149) 213
Przeciętne dalsze trwanie życia	<i>Life expectancy</i>	29 (150) 214
Prognoza ludności	<i>Population projection</i>	30 (151) 214
Prognoza gospodarstw domowych	<i>Households projection</i>	31 (152) 215
Migracje wewnętrzne ludności na pobyt stały	<i>Internal migration of population for permanent residence</i>	32 (153) 215
Migracje wewnętrzne ludności na pobyt czasowy	<i>Internal migration of population for temporary stay</i>	33 (154) 216
Migracje zagraniczne ludności na pobyt stały według płci i wieku migrantów	<i>International migration of population for permanent residence by sex and age of migrants</i>	34 (155) 217
Emigracja z Polski na pobyt stały według kontynentów i krajów	<i>Emigration from Poland for permanent residence by continents and countries</i>	35 (156) 218
Członkowie niektórych stowarzyszeń narodowościowych i etnicznych w Polsce w 2006 r.	<i>Members in selected national and ethnic associations in Poland in 2006</i>	36 (157) 219

Wyznania religijne

Niektóre wyznania religijne w Polsce	<i>Selected religious denominations in Poland</i>	37 (158) 221
Organizacja Kościoła Rzymskokatolickiego w Polsce	<i>Structure of the Roman Catholic Church in Poland</i>	38 (159) 223
Organizacja Kościoła Grekokatolickiego w Polsce	<i>Structure of Greek Catholic Church in Poland</i>	39 (160) 224
Organizacja kościołów stowarzyszonych w Polskiej Radzie Ekumenicznej w 2006 r.	<i>Structure of churches associated in the Polish Ecumenical Council in 2006</i>	40 (161) 224

DZIAŁ VI. RYNEK PRACY

CHAPTER VI. LABOUR MARKET

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x | 226
------------------------	--------------------------------	---------

Aktywność ekonomiczna ludności

Economic activity of the population

Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej	<i>Economic activity of the population aged 15 and more</i>	1 (162) 235
Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej według wieku i płci w IV kwartale 2006 r.	<i>Economic activity of the population aged 15 and more by age and sex in IV quarter 2006</i>	2 (163) 236
Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej według poziomu wykształcenia w IV kwartale 2006 r.	<i>Economic activity of the population aged 15 and more by educational level in IV quarter 2006</i>	3 (164) 237

Pracujący

Employment

Pracujący	<i>Employed persons</i>	4 (165) 238
Pracujący według sektorów własności	<i>Employed persons by ownership sectors</i>	5 (166) 239
Pracujący według sekcji i działów	<i>Employed persons by sections and divisions</i>	6 (167) 240
Pracujący według statusu zatrudnienia	<i>Employed persons by employment status</i>	7 (168) 242
Przeciętne zatrudnienie	<i>Average paid employment</i>	8 (169) 244
Pracujący w pełnym i niepełnym wymiarze czasu pracy	<i>Employed persons on a full- and part-time basis</i>	9 (170) 246
Pracujący według czasu pracy — na podstawie BAEL	<i>Employed persons by work time — on the LFS basis</i>	10 (171) 247
Przyjęcia do pracy	<i>Hires</i>	11 (172) 248
Zwolnienia z pracy	<i>Terminations</i>	12 (173) 249
Strajki	<i>Strikes</i>	13 (174) 250
Koszty pracy	<i>Labour costs</i>	14 (175) 250

Bezrobocie

Unemployment

Bezrobotni zarejestrowani, stopa bezrobocia oraz oferty pracy	<i>Registered unemployed persons, unemployment rate as well as job offers</i>	15 (176) 251
Bezrobotni nowo zarejestrowani i wyrejestrowani	<i>Newly registered unemployed persons and persons removed from unemployment rolls</i>	16 (177) 252
Bezrobotni zarejestrowani według wieku, poziomu wykształcenia, czasu pozostawania bez pracy oraz stażu pracy	<i>Registered unemployed persons by age, educational level, duration of unemployment and work seniority</i>	17 (178) 253
Bezrobocie — na podstawie BAEL	<i>Unemployment — on the LFS basis</i>	18 (179) 254

	Tabl. Table	Str. Page
Stopa bezrobocia według wieku bezrobotnych — na podstawie BAEL	<i>Unemployment rate by age of unemployed persons — on the LFS basis</i>	19 (180) 254
Stopa bezrobocia według poziomu wykształcenia bezrobotnych — na podstawie BAEL	<i>Unemployment rate by educational level of unemployed persons — on the LFS basis</i>	20 (181) 255
Bezrobotni według miejsca zamieszkania i czasu poszukiwania pracy w IV kwartale 2006 r. — na podstawie BAEL	<i>Unemployed persons by place of residence and duration of job search in IV quarter 2006 — on the LFS basis</i>	21 (182) 255
Bezrobotni w IV kwartale 2006 r. poprzednio pracujący według wykonywanego zawodu w ostatnim miejscu pracy — na podstawie BAEL	<i>Unemployed persons in IV quarter 2006 previously employed by occupation performed in last job — on the LFS basis</i>	22 (183) 256
Bezrobotni zarejestrowani korzystający z aktywnych form przeciwdziałania bezrobociu oraz oferty pracy	<i>Registered unemployed persons benefitting from labour market programme as well as job offers</i>	23 (184) 256

Warunki pracy

Poszkodowani w wypadkach przy pracy (poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie)	<i>Persons injured in accidents at work (excluding private farms in agriculture)</i>	24 (185) 257
Wypadzenia i przyczyny wypadków przy pracy (poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie)	<i>Contact — mode of injury and causes of accidents at work (excluding private farms in agriculture)</i>	25 (186) 259
Poszkodowani w wypadkach przy pracy w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie	<i>Persons injured in accidents at work on private farms in agriculture</i>	26 (187) 261
Zatrudnieni w warunkach zagrożenia	<i>Persons working in hazardous conditions</i>	27 (188) 261
Choroby zawodowe	<i>Occupational diseases</i>	28 (189) 263
Działalność Państwowej Inspekcji Pracy	<i>Activities of the National Labour Inspectorate</i>	29 (190) 264

Work conditions**DZIAŁ VII. WYNAGRODZENIA**

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x 265
Wynagrodzenia	<i>Wages and salaries</i>	1 (191) 266
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto	<i>Average monthly gross wages and salaries</i>	2 (192) 267
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto według sektorów własności	<i>Average monthly gross wages and salaries by ownership sectors</i>	3 (193) 268
Wskaźniki wynagrodzeń nominalnych, cen towarów i usług konsumpcyjnych oraz wynagrodzeń realnych	<i>Indices of nominal wages and salaries, prices of consumer goods and services and real wages and salaries</i>	4 (194) 269
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto według wybranych sekcji i działów	<i>Average monthly gross wages and salaries by selected sections and divisions</i>	5 (195) 269
Zatrudnieni według wysokości wynagrodzenia brutto za październik 2006 r.	<i>Paid employment by amount of gross wages and salaries for October 2006</i>	6 (196) 272
Zatrudnieni oraz przeciętne wynagrodzenia brutto według grup zawodów wykonywanych za październik 2006 r.	<i>Paid employment and average gross wages and salaries by performed occupational groups for October 2006</i>	7 (197) 274

CHAPTER VII. WAGES AND SALARIES**DZIAŁ VIII. ŚWIADCZENIA Z UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH I POMOCY SPOŁECZNEJ**

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x | 275
------------------------	--------------------------------	---------

Świadczenia z ubezpieczeń społecznych

Emeryci i renciści	<i>Retirees and pensioners</i>	1 (198) 278
Świadczenia emerytalne i rentowe brutto	<i>Gross retirement pay and pension benefits</i>	2 (199) 278
Wskaźniki emerytur i rent nominalnych, cen towarów i usług konsumpcyjnych oraz emerytur i rent realnych	<i>Indices of nominal retirement pay and pensions, prices of consumer goods and services and real retirement pay and pensions</i>	3 (200) 280
Emerytury i renty z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych	<i>Retirement pay and pensions from non-agricultural social security system</i>	4 (201) 281
Osoby pobierające emerytury i renty z funduszu ubezpieczeń społecznych według wysokości świadczeń w marcu 2006 r.	<i>Persons receiving retirement pay and pensions from social insurance fund by benefit amount in March 2006</i>	5 (202) 283
Zmiany liczby emerytów i rencistów	<i>Changes in the number of retirees and pensioners</i>	6 (203) 283
Osoby pobierające emerytury i renty z tytułu niezdolności do pracy z funduszu ubezpieczeń społecznych według pici i wieku w 2006 r.	<i>Persons receiving retirement pay and pensions resulting from an inability to work from social insurance fund by sex and age in 2006</i>	7 (204) 284
Zasiłki, świadczenia rehabilitacyjne i odszkodowania wypadkowe	<i>Benefits, rehabilitation benefits and accident compensations</i>	8 (205) 285

CHAPTER VIII. SOCIAL SECURITY BENEFITS AND SOCIAL ASSISTANCE**Social security benefits**

Świadczenia pomocy społecznej

Świadczenia rodzinne	
Renta socjalna brutto	
Zasiłki dla bezrobotnych oraz zasiłki i świadczenia przedemerytalne brutto	

Social assistance benefits

<i>Family allowances</i>	9 (206)	286
<i>Gross social pension</i>	10 (207)	288
<i>Gross unemployment benefits as well as pre-retirement benefits and allowances</i>	11 (208)	288

DZIAŁ IX. BUDŻETY GOSPODARSTW DOMOWYCH

Uwagi ogólne	
Gospodarstwa domowe	
Przeciętna liczba osób i jednostek konsumpcyjnych w gospodarstwach domowych	
Przeciętny miesięczny dochód rozporządzalny w gospodarstwach domowych	
Przeciętne miesięczne wydatki w gospodarstwach domowych	
Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych według grup gospodarstw domowych	
Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych oraz system wag według grup gospodarstw domowych	
Przeciętne miesięczne spożycie niektórych artykułów żywnościowych na 1 osobę w gospodarstwach domowych	
Przeciętne dzienne spożycie w przeliczeniu na wartość energetyczną i składniki odżywcze na 1 osobę w gospodarstwach domowych	
Gospodarstwa domowe wyposażone w niektóre przedmioty trwałego użytkowania	

CHAPTER IX. HOUSEHOLD BUDGETS

<i>General notes</i>	x	289
<i>Households</i>	1 (209)	294
<i>Average number of persons and consumption units of households</i>	2 (210)	295
<i>Average monthly available income of households</i>	3 (211)	296
<i>Average monthly expenditures of households</i>	4 (212)	298
<i>Price indices of consumer goods and services by household groups</i>	5 (213)	304
<i>Price indices of consumer goods and services as well as weight system by household groups</i>	6 (214)	305
<i>Average monthly per capita consumption of selected foodstuffs of households</i>	7 (215)	312
<i>Average daily per capita consumption calculated into caloric value and nutritive components in households</i>	8 (216)	316
<i>Households furnished with selected durable goods</i>	9 (217)	317

DZIAŁ X. INFRASTRUKTURA KOMUNALNA. MIESZKANIA

Uwagi ogólne	
------------------------	--

CHAPTER X. MUNICIPAL INFRASTRUCTURE. DWELLINGS

<i>General notes</i>	x	319
--------------------------------	---	-----

Infrastruktura komunalna

Miasta ogółem oraz obsługiwane przez urządzenia komunalne	
Ludność w miastach obsługiwanych przez sieć wodociągową, kanalizacyjną i gazową	
Oczyszczalnie ścieków obsługujące miasta	
Wodociągi i kanalizacja	
Odbiorcy oraz zużycie energii elektrycznej w gospodarstwach domowych	
Sieć gazowa oraz odbiorcy i zużycie gazu z sieci w gospodarstwach domowych	
Komunikacja miejska	
Odpady komunalne i nieczystości ciekłe	
Tereny zieleni ogólnodostępnej i osiedlowej	

Municipal infrastructure

<i>The total number of towns as well as urban areas served by municipal installations</i>	1 (218)	324
<i>Population in urban areas served by water-line, sewerage and gas-line systems</i>	2 (219)	325
<i>Waste water treatment plants servicing urban areas</i>	3 (220)	325
<i>Water-line and sewerage systems</i>	4 (221)	326
<i>Consumers and consumption of electricity in households</i>	5 (222)	327
<i>Gas-line system as well as consumers and consumption of gas from gas-line system in households</i>	6 (223)	327
<i>Urban transport</i>	7 (224)	328
<i>Municipal waste and liquid waste</i>	8 (225)	329
<i>Generally accessible and estate area green belts</i>	9 (226)	330

Mieszkania

Zasoby mieszkaniowe na podstawie spisów	
Struktura mieszkań zamieszkałych stale według okresu wybudowania budynku	
Mieszkania zamieszkałe stale i ludność w mieszkaniach według powierzchni użytkowej	
Mieszkania zamieszkałe stale i ludność w mieszkaniach według liczby izb	
Mieszkania zamieszkałe stale i ludność w mieszkaniach według liczby osób	
Zasoby mieszkaniowe	
Mieszkania według stosunków własnościowych	
Mieszkania wyposażone w instalacje	

Dwellings

<i>Dwelling stocks based on census data</i>	10 (227)	330
<i>Structure of permanently inhabited dwellings by the date of buildings construction</i>	11 (228)	331
<i>Permanently inhabited dwellings and population in dwellings by usable floor space</i>	12 (229)	332
<i>Permanently inhabited dwellings and population in dwellings by number of rooms</i>	13 (230)	332
<i>Permanently inhabited dwellings and population in dwellings by number of persons</i>	14 (231)	333
<i>Dwelling stocks</i>	15 (232)	333
<i>Dwellings by type of ownership</i>	16 (233)	334
<i>Dwellings fitted with installations</i>	17 (234)	334

	Tabl. Table	Str. Page
Mieszkania rozpoczęte oraz w budowie	<i>Dwellings started and under construction</i>	18 (235) 334
Mieszkania oddane do użytkowania	<i>Dwellings completed</i>	19 (236) 335
Mieszkania oddane do użytkowania według liczby izb	<i>Dwellings completed by number of rooms</i>	20 (237) 336

DZIAŁ XI. EDUKACJA I WYCHOWANIE**CHAPTER XI. EDUCATION**

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x | 337
------------------------	--------------------------------	---------

Dane zbiorcze**Aggregate data**

Edukacja według szczebli kształcenia	<i>Education by level</i>	1 (238) 341
Szkoły według organów prowadzących	<i>Schools by school governing authority</i>	2 (239) 343
Uczniowie i studenci według grup wieku	<i>Pupils and students by age groups</i>	3 (240) 344
Współczynnik skolarzyci w roku szkolnym 2006/07	<i>Enrolment rate in 2006/07 school year</i>	4 (241) 344
Komputery w szkołach	<i>Personal computers in schools</i>	5 (242) 345
Uczący się języków obcych w szkołach dla dzieci i młodzieży oraz policealnych	<i>Pupils and students studying foreign languages in schools for children and youth and in post-secondary schools</i>	6 (243) 345
Nauczanie języka mniejszości narodowych i etnicznych oraz języka regionalnego w szkołach dla dzieci i młodzieży	<i>Teaching national and ethnic minorities' language and regional language in schools for children and youth</i>	7 (244) 346
Kształcenie osób ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi	<i>Education for people with special educational needs</i>	8 (245) 347
Specjalne ośrodki szkolno-wychowawcze, młodzieżowe ośrodki wychowawcze, młodzieżowe ośrodki socjoterapii oraz ośrodki rewalidacyjno-wychowawcze	<i>Special education centres, youth education centres, youth social therapy centres and rehabilitation-education centres</i>	9 (246) 348
Wychowanie pozaszkolne	<i>Extracurricular education</i>	10 (247) 348
Internaty i bursy szkół dla dzieci i młodzieży (bez szkół specjalnych)	<i>Boarding-schools and dormitories for children and youth (excluding special schools)</i>	11 (248) 349
Domy i stołówki studenckie	<i>Student dormitories and canteens</i>	12 (249) 349
Studenci szkół wyższych otrzymujący stypendia	<i>Students of higher education institutions receiving scholarships</i>	13 (250) 350

Szkoły dla dzieci i młodzieży**Schools for children and youth**

Szkoły podstawowe dla dzieci i młodzieży	<i>Primary schools for children and youth</i>	14 (251) 350
Gimnazja dla dzieci i młodzieży	<i>Lower secondary schools for children and youth</i>	15 (252) 352
Zasadnicze szkoły zawodowe dla młodzieży	<i>Basic vocational schools for youth</i>	16 (253) 353
Uczniowie i absolwenci zasadniczych szkół zawodowych dla młodzieży według grup kierunków kształcenia	<i>Students and graduates of basic vocational schools for youth by fields of education</i>	17 (254) 353
Licea ogólnokształcące dla młodzieży	<i>General secondary schools for youth</i>	18 (255) 353
Licea profilowane dla młodzieży	<i>Specialized secondary schools for youth</i>	19 (256) 354
Uczniowie i absolwenci liceów profilowanych dla młodzieży według profili kształcenia	<i>Students and graduates of specialized secondary schools for youth by educational profile</i>	20 (257) 354
Technika dla młodzieży	<i>Technical secondary schools for youth</i>	21 (258) 355
Uczniowie i absolwenci techników dla młodzieży według grup kierunków kształcenia	<i>Students and graduates of technical secondary schools for youth by fields of education</i>	22 (259) 355
Szkoły artystyczne dla młodzieży	<i>Art schools for youth</i>	23 (260) 356
Uczniowie i absolwenci szkół artystycznych dla młodzieży według grup kierunków kształcenia	<i>Students and graduates of art schools for youth by fields of education</i>	24 (261) 356

Szkoły policealne**Post-secondary schools**

Szkoły policealne według form kształcenia i typów szkół	<i>Post-secondary schools by type of education and type of school</i>	25 (262) 357
Uczniowie i absolwenci w szkołach policealnych według grup kierunków kształcenia	<i>Students and graduates of post-secondary schools by fields of education</i>	26 (263) 358

Szkoły wyższe**Tertiary education (university level)**

Szkoły wyższe	<i>Higher education institutions</i>	27 (264) 358
Studenci szkół wyższych według grup kierunków studiów	<i>Students of higher education institutions by fields of education</i>	28 (265) 360
Absolwenci szkół wyższych według grup kierunków studiów	<i>Graduates of higher education institutions by fields of education</i>	29 (266) 361
Nauczyciele akademicy w szkołach wyższych	<i>Academic teachers in higher education institutions</i>	30 (267) 362

	Tabl. Table	Str. Page
Cudzoziemcy w szkołach wyższych	<i>Foreigners in higher education institutions</i>	31 (268) 363
Studia podyplomowe i studia doktoranckie	<i>Postgraduate and doctoral studies</i>	32 (269) 364
Szkoły wyższe niepubliczne	<i>Non-public higher education institutions</i>	33 (270) 364
Szkoły dla dorosłych	Schools for adults	
Szkoły podstawowe dla dorosłych	<i>Primary schools for adults</i>	34 (271) 365
Gimnazja dla dorosłych	<i>Lower secondary schools for adults</i>	35 (272) 365
Zasadnicze szkoły zawodowe dla dorosłych	<i>Basic vocational schools for adults</i>	36 (273) 365
Licea ogólnokształcące dla dorosłych	<i>General secondary schools for adults</i>	37 (274) 366
Licea profilowane dla dorosłych	<i>Specialized secondary schools for adults</i>	38 (275) 366
Technika dla dorosłych	<i>Technical secondary schools for adults</i>	39 (276) 367
Wychowanie przedszkolne	Pre-primary education	
Wychowanie przedszkolne	<i>Pre-primary education</i>	40 (277) 368
DZIAŁ XII. OCHRONA ZDROWIA I OPIEKA SPOŁECZNA	CHAPTER XII. HEALTH CARE AND SOCIAL WELFARE	
Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x 369
Posiadający prawo wykonywania zawodu medycznego	<i>Entitled to practise medical profession</i>	1 (278) 374
Pracownicy medyczni	<i>Medical personnel</i>	2 (279) 374
Lekarze specjaliści	<i>Doctors specialists</i>	3 (280) 375
Lekarze dentyści ze specjalizacją	<i>Dental specialists</i>	4 (281) 375
Pracownicy medyczni resortu obrony narodowej oraz resortu spraw wewnętrznych i administracji	<i>Medical personnel of the Ministry of National Defence and the Ministry of the Interior and Administration</i>	5 (282) 376
Lekarze specjaliści resortu obrony narodowej oraz resortu spraw wewnętrznych i administracji	<i>Doctors specialists of the Ministry of National Defence and the Ministry of the Interior and Administration</i>	6 (283) 376
Ambulatoryjna opieka zdrowotna	<i>Out-patient health care</i>	7 (284) 377
Ambulatoryjna opieka zdrowotna resortu obrony narodowej oraz resortu spraw wewnętrznych i administracji	<i>Out-patient health care of the Ministry of National Defence and the Ministry of the Interior and Administration</i>	8 (285) 379
Służba medycyny pracy	<i>Occupational medicine</i>	9 (286) 380
Stacjonarna opieka zdrowotna	<i>In-patient health care</i>	10 (287) 380
Stacjonarna opieka zdrowotna resortu obrony narodowej oraz resortu spraw wewnętrznych i administracji	<i>In-patient health care of the Ministry of National Defence and the Ministry of the Interior and Administration</i>	11 (288) 381
Szpitala ogólne	<i>General hospitals</i>	12 (289) 382
Ratownictwo medyczne i pomoc doraźna	<i>Emergency medical services and first aid</i>	13 (290) 383
Apteki ogólnodostępne i punkty apteczne	<i>Public pharmacies and pharmaceutical outlets</i>	14 (291) 383
Krwiodawstwo	<i>Blood donation</i>	15 (292) 384
Stan zdrowia ludności	<i>Health status of population</i>	16 (293) 384
Profilaktyka zdrowotna ludności w wieku 15 lat i więcej	<i>Health prevention of population at age 15 and more</i>	17 (294) 385
Szczepienia ochronne	<i>Vaccinations</i>	18 (295) 386
Zachorowania na niektóre choroby zakaźne i zatrucia	<i>Incidence of infectious diseases and poisonings</i>	19 (296) 387
Osoby zarejestrowane w poradniach gruźlicy i chorób płuc	<i>Persons registered in tuberculosis and lung diseases out-patient clinics</i>	20 (297) 388
Zachorowania na gruźlicę płuc	<i>Incidence of pulmonary tuberculosis</i>	21 (298) 388
Zachorowania na choroby weneryczne	<i>Incidence of venereal diseases</i>	22 (299) 389
Zachorowania na nowotwory złośliwe	<i>Incidence of malignant neoplasms</i>	23 (300) 390
Osoby zarejestrowane w poradniach dla osób z zaburzeniami psychicznymi, uzależnionych od alkoholu i innych substancji	<i>Persons registered in out-patient clinics for patients with mental disorders, addicted to alcohol and drug</i>	24 (301) 391
Żłobki	<i>Nurseries</i>	25 (302) 392
Rodziny zastępcze	<i>Foster families</i>	26 (303) 392
Placówki opiekuńczo-wychowawcze dla dzieci i młodzieży	<i>Care and education centres for children and young people</i>	27 (304) 392
Pomoc społeczna	<i>Social welfare</i>	28 (305) 393
Świadczenia pomocy społecznej	<i>Social assistance benefits</i>	29 (306) 394

	Tabl. Table	Str. Page
DZIAŁ XIII. KULTURA. TURYSTYKA. SPORT		
Uwagi ogólne		x | 395
Kultura		
Książki i broszury wydane		1 (307) | 399
Książki i broszury wydane według działów klasyfikacji UNESCO w 2006 r.	2 (308)	399
Gazety i czasopisma wydane	3 (309)	400
Czasopisma wydane według działów klasyfikacji UNESCO w 2006 r.	4 (310)	401
Biblioteki publiczne (z filiami)	5 (311)	402
Muzea	6 (312)	402
Galerie sztuki	7 (313)	402
Teatry, instytucje muzyczne, przedsiębiorstwa estradowe	8 (314)	403
Cultural centres and establishments, clubs and community centres	9 (315)	404
Kina	10 (316)	404
Produkcja filmów	11 (317)	405
Koncesje udzielone przez Krajową Radę Radiofonii i Telewizji na rozpowszechnianie programów radiowych i telewizyjnych	12 (318)	405
Abonenci radiowi i telewizyjni	13 (319)	405
Turystyka		
Przyjazdy do Polski oraz wyjazdy z Polski	14 (320)	406
Przyjazdy cudzoziemców do Polski	15 (321)	406
Uczestnictwo Polaków w wieku 15 lat i więcej w wyjazdach turystycznych	16 (322)	407
Collective tourist accommodation establishments	17 (323)	407
Turystyczne obiekty zbiorowego zakwaterowania		
Wykorzystanie obiektów noclegowych zbiorowego zakwaterowania	18 (324)	409
Placówki gastronomiczne w turystycznych obiektach zbiorowego zakwaterowania	19 (325)	409
Catering establishments in collective tourist accommodation establishments	20 (326)	409
Turyści korzystający z noclegów w turystycznych obiektach zbiorowego zakwaterowania	21 (327)	410
Foreign tourists accommodated in collective tourist accommodation establishments	22 (328)	410
Turyści zagraniczni korzystający z noclegów w turystycznych obiektach zbiorowego zakwaterowania	23 (329)	411
The Polish Tourist Country-Lovers' Society	24 (330)	411
Szlaki turystyczne	25 (331)	412
Volunteer Mountain and Tatrańskie Rescue Services		
Polskie Towarzystwo Turystyczno-Krajoznawcze Górskie i Tatrańskie Ochotnicze Pogotowia Ratunkowe		
Wodne Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe		
Volunteer Water Rescue Service		
Sport		
Organizacje kultury fizycznej i kluby sportowe	26 (332)	412
Physical education organizations and sports clubs	27 (333)	413
Wybrane dziedziny i dyscypliny sportowe w klubach sportowych w 2006 r.	28 (334)	414
Selected sports fields and disciplines in sports clubs in 2006	29 (335)	415
Udział Polski w igrzyskach olimpijskich	30 (336)	415
Participation of Poland in the olympic games		
Participation of Poland in the paralympic games		
Udział Polski w igrzyskach paraolimpijskich		
Zdobyte medale przez zawodników polskich na mistrzostwach świata i Europy w 2006 r.		
Medals won by Polish competitors at the world and European championships in 2006		
DZIAŁ XIV. NAUKA I TECHNIKA		
CHAPTER XIV. SCIENCE AND TECHNOLOGY		
Uwagi ogólne	x	417
General notes		
Jednostki oraz zatrudnieni w działalności badawczej i rozwojowej	1 (337)	421
Units and employment in research and development activity	2 (338)	422
Zatrudnieni w działalności badawczej i rozwojowej według poziomu wykształcenia	3 (339)	423
Employment in research and development activity by educational level		
Nakłady na działalność badawczą i rozwojową (ceny bieżące)		
Gross domestic expenditures on research and development activity (current prices)		
Zatrudnieni i nakłady w działalności badawczej i rozwojowej według dziedzin nauk	4 (340)	423
Employment and gross domestic expenditures in research and development activity by field of science		

	Tabl. Table	Str. Page
Struktura nakładów na działalność badawczą i rozwojową według źródeł finansowania (ceny bieżące)	5 (341)	424
Projekty badawcze finansowane przez ministra właściwego do spraw nauki	6 (342)	424
Nakłady bieżące na działalność badawczą i rozwojową według rodzajów badań (ceny bieżące)	7 (343)	425
Stopień zużycia aparatury naukowo-badawczej w działalności badawczej i rozwojowej	8 (344)	425
Podstawowe wskaźniki w działalności badawczej i rozwojowej	9 (345)	426
Nadane tytuły naukowe profesora	10 (346)	426
Nadane stopnie naukowe	11 (347)	427
Członkowie Polskiej Akademii Nauk	12 (348)	427
Archiwa państwowe	13 (349)	428
Biblioteki naukowe	14 (350)	428
Środki automatyzacji procesów produkcyjnych w przemyśle	15 (351)	429
Nakłady na działalność innowacyjną w przemyśle (ceny bieżące)	16 (352)	431
Udział produkcji sprzedanej wyrobów nowych i zmodernizowanych w produkcji sprzedanej wyrobów w przemyśle (ceny bieżące)	17 (353)	432
Wynalazki i wzory użytkowe krajowe	18 (354)	433
Wynalazki zagraniczne zgłoszone w Polsce i udzielone patenty	19 (355)	433
Wynalazki zgłoszone i udzielone patenty według działów techniki	20 (356)	434
Wynalazki zgłoszone przez rezydentów polskich do ochrony w Europejskim Urzędzie Patentowym	21 (357)	435
Realizacja licencji w przemyśle	22 (358)	435

DZIAŁ XV. CENY

CHAPTER XV. PRICES

Uwagi ogólne	x	436
Wskaźniki cen produktu krajowego brutto, popytu krajowego i nakładów inwestycyjnych	1 (359)	439
Wskaźniki cen transakcyjnych w handlu zagranicznym	2 (360)	439
Wskaźniki cen produkcji rolniczej	3 (361)	439
Wskaźniki cen produktów rolnych sprzedawanych oraz cen towarów i usług zakupowanych przez gospodarstwa indywidualne w rolnictwie	4 (362)	440
Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych	5 (363)	440
Relacje cen detalicznych wybranych środków produkcji dla rolnictwa do cen skupu niektórych produktów rolnych	6 (364)	441
Przeciętne ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach	7 (365)	443
Przeciętne ceny gruntów ornych w obrocie prywatnym	8 (366)	443
Wskaźniki cen produkcji sprzedanej przemysłu	9 (367)	444
Wskaźniki cen produkcji budowlano-montażowej	10 (368)	445
Wskaźniki cen usług transportu, gospodarki magazynowej i łączności	11 (369)	445
Wskaźniki cen towarów i usług	12 (370)	445
Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych	13 (371)	446
Wskaźniki cen towarów i usług niekonsumpcyjnych	14 (372)	448
Ceny detaliczne ważniejszych towarów i usług konsumpcyjnych	15 (373)	448
Ceny detaliczne ważniejszych towarów i usług niekonsumpcyjnych	16 (374)	453

**DZIAŁ XVI. ROLNICTWO, ŁOWIECTWO
I LEŚNICTWO. RYBOLÓWSTWO**
**CHAPTER XVI. AGRICULTURE, HUNTING
AND FORESTRY. FISHING**

Uwagi ogólne

General notes

x | 454

Rolnictwo

Uwarunkowania i ważniejsze wyniki ekonomiczno- -produkcyjne w rolnictwie	
Powierzchnia użytków rolnych według rodzajów użytków	
Gospodarstwa indywidualne o powierzchni powy- żej 1 ha użytków rolnych według grup ob- szarowych	
Produkcja globalna, zużycie pośrednie i wartość dodana brutto produkcji rolniczej	
Globalna, końcowa i towarowa produkcja rolnicza (ceny bieżące)	
Dynamika globalnej, końcowej i towarowej produk- cji rolniczej (ceny stałe)	
Globalna i towarowa produkcja rolnicza (ceny bie- żące)	
Powierzchnia zasiewów	
Zbiory i plony ziemiopłodów	
Zbiory i plony warzyw	
Zbiory owoców	
Bydło, trzoda chlewna, owce i konie	
Drób	
Produkcja żywca rzeźnego	
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa, tłuszc- zów i podrobów	
Produkcja mleka krowiego, jaj kurzych i wełny niepranej owczej	
Bilans zbóż	
Bilans ziemniaków	
Bilans mleka krowiego świeżego	
Bilans jaj	
Ciągniki rolnicze	
Zasoby siły pociągowej	
Melioracje użytków rolnych	
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych oraz wapniowych w przeliczeniu na czysty składnik	
Podaż pestycydów	
Bydło, owce i konie wpisane do ksiąg inwentarza zarodowego	
Inseminacja krów	
Skup produktów rolnych	
Dynamika skupu produktów rolnych (ceny stałe)	
Skup ważniejszych produktów rolnych	
Skup zbóż i ziemniaków w latach gospodarczych	

Łowiectwo

Niektóre zwierzęta łowne	
Odstrzał, odłów i zasiedlenie niektórych zwierząt łownych	

Leśnictwo

Powierzchnia gruntów leśnych	
Powierzchnia lasów według wieku i składu ga- tunkowego drzewostanów w lasach w zarzą- dzie Lasów Państwowych	
Zasoby drzewne na pnii według wieku i składu gatunkowego drzewostanów w lasach w za- rządzie Lasów Państwowych	
Zasobność i przeciętny wiek drzewostanów w la- sach w zarządzie Lasów Państwowych	
Leśne zasoby genetyczne w 2006 r.	

Agriculture

<i>Trends and major economic and production re- sults in agriculture</i>	1 (375)	459
<i>Agricultural land area by land type</i>	2 (376)	460
<i>Private farms exceeding 1 ha of agricultural land by area groups</i>	3 (377)	461
<i>Gross agricultural output, intermediate consump- tion and gross value added</i>	4 (378)	461
<i>Gross, final and market agricultural output (cur- rent prices)</i>	5 (379)	462
<i>Indices of gross, final and market agricultural output (constant prices)</i>	6 (380)	462
<i>Gross and market agricultural output (current prices)</i>	7 (381)	463
<i>Sown area</i>	8 (382)	465
<i>Crop production and yields</i>	9 (383)	466
<i>Vegetable production and yields</i>	10 (384)	468
<i>Fruit production</i>	11 (385)	468
<i>Cattle, pigs, sheep and horses</i>	12 (386)	469
<i>Poultry</i>	13 (387)	469
<i>Production of animals for slaughter</i>	14 (388)	470
<i>Production, imports, exports and consumption of meat, fats and pluck</i>	15 (389)	470
<i>Production of cows' milk, hen eggs and sheep's greasy wool</i>	16 (390)	471
<i>Cereals balance sheet</i>	17 (391)	472
<i>Potatoes balance sheet</i>	18 (392)	472
<i>Fresh cows' milk balance sheet</i>	19 (393)	472
<i>Eggs balance sheet</i>	20 (394)	473
<i>Agricultural tractors</i>	21 (395)	473
<i>Draft force resources</i>	22 (396)	473
<i>Drainage of agricultural land</i>	23 (397)	474
<i>Consumption of mineral or chemical and lime ferti- lizers in terms of pure ingredient</i>	24 (398)	474
<i>Supply of pesticides</i>	25 (399)	475
<i>Cattle, sheep and horses in breeding registers</i>	26 (400)	475
<i>Artificial insemination of cows</i>	27 (401)	475
<i>Procurement of agricultural products</i>	28 (402)	476
<i>Indices of agricultural products procurement (constant prices)</i>	29 (403)	477
<i>Procurement of major agricultural products</i>	30 (404)	477
<i>Procurement of cereals and potatoes by farming year</i>	31 (405)	478

Hunting

<i>Selected game species</i>	32 (406)	478
<i>Selected species of game shot, trapped and stocked</i>	33 (407)	479

Forestry

<i>Forest land</i>	34 (408)	479
<i>Forest areas by age and species structure of tree stands in forests managed by State Forests</i>	35 (409)	480
<i>Growing stock of standing wood by age and species structure of tree stands in forests ma- naged by State Forests</i>	36 (410)	481
<i>Resources and average age of tree stands in forests managed by State Forests</i>	37 (411)	482
<i>Genetic forest resources in 2006</i>	38 (412)	482

		Tabl. Table	Str. Page
Pozyskanie drewna	<i>Removals</i>	39 (413)	483
Pozyskanie drewna według sortymentów	<i>Removals by assortments</i>	40 (414)	483
Odnowienia, zalesienia i inne prace hodowlane	<i>Renewals, afforestations and other forest breeding work</i>	41 (415)	484
Ochrona lasów	<i>Forest protection</i>	42 (416)	484
Pożary w lasach	<i>Forest fires</i>	43 (417)	485
Zadrzewienia i pozyskanie drewna z zadrzewień	<i>Trees and shrubs outside the forest and removals</i>	44 (418)	485
Stan zdrowotny lasów	<i>Forest condition</i>	45 (419)	485
Sprzedaż drewna z lasów w zarządzie Lasów Państwowych	<i>Timber sales from forests managed by State Forests</i>	46 (420)	486
Gospodarka leśna w parkach narodowych	<i>Forest management in national parks</i>	47 (421)	487
Rybołówstwo	Fishing		
Polowy ryb morskich i słodkowodnych	<i>Sea and freshwater fish catches</i>	48 (422)	487
DZIAŁ XVII. PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO	CHAPTER XVII. INDUSTRY AND CONSTRUCTION		
Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x	488
Przemysł	Industry		
Produkcja sprzedana przemysłu	<i>Sold production of industry</i>	1 (423)	492
Produkcja sprzedana przemysłu według sektorów własności (ceny bieżące)	<i>Sold production of industry by ownership sectors (current prices)</i>	2 (424)	492
Produkcja sprzedana przemysłu według sekcji i działów (ceny bieżące)	<i>Sold production of industry by sections and divisions (current prices)</i>	3 (425)	493
Dynamika produkcji sprzedanej przemysłu (ceny stałe)	<i>Indices of sold production of industry (constant prices)</i>	4 (426)	494
Produkcja sprzedana przemysłu według głównych grupowań przemysłowych	<i>Sold production of industry by main industrial groupings</i>	5 (427)	495
Podstawowe dane o podmiotach gospodarczych w przemyśle według liczby zatrudnionych w 2006 r.	<i>Basic data regarding economic entities in industry by number of paid employees in 2006</i>	6 (428)	495
Produkcja ważniejszych wyrobów	<i>Production of major products</i>	7 (429)	496
Bilans węgla kamiennego	<i>Balance of hard coal</i>	8 (430)	502
Bilans węgla brunatnego	<i>Balance of lignite</i>	9 (431)	502
Bilans ropy naftowej i olejów z minerałów bitumicznych	<i>Balance of crude oil and oils from bituminous minerals</i>	10 (432)	503
Bilans gazu ziemnego wysokometanowego	<i>Balance of high-methane natural gas</i>	11 (433)	503
Bilans gazu ziemnego zaazotowanego	<i>Balance of nitrified natural gas</i>	12 (434)	504
Bilans benzyn silnikowych	<i>Balance of motor gasoline</i>	13 (435)	504
Bilans olejów napędowych	<i>Balance of diesel oils</i>	14 (436)	504
Bilans energii elektrycznej	<i>Balance of electricity</i>	15 (437)	505
Syntetyczny bilans energii	<i>Synthetic balance of energy</i>	16 (438)	505
Bilanse niektórych materiałów	<i>Balances of selected materials</i>	17 (439)	506
Jednostkowe zużycie paliw i energii w przemyśle	<i>Per unit consumption of fuels and energy in industry</i>	18 (440)	507
Moc zainstalowana brutto w elektrowniach	<i>Gross installed capacity in power plants</i>	19 (441)	507
Budownictwo	Construction		
Produkcja sprzedana budownictwa (ceny bieżące)	<i>Sold production of construction (current prices)</i>	20 (442)	508
Produkcja budowlano-montażowa	<i>Construction and assembly production</i>	21 (443)	508
Produkcja budowlano-montażowa według grup (ceny bieżące)	<i>Construction and assembly production by groups (current prices)</i>	22 (444)	509
Podstawowe dane o podmiotach budowlanych realizujących produkcję budowlano-montażową według liczby pracujących w 2006 r.	<i>Basic data regarding construction entities realizing construction and assembly production by number of persons employed in 2006</i>	23 (445)	510
Produkcja budowlano-montażowa według rodzajów obiektów budowlanych (ceny bieżące)	<i>Construction and assembly production by type of constructions (current prices)</i>	24 (446)	510
Budynki oddane do użytkowania	<i>Buildings completed</i>	25 (447)	511
Nowo wybudowane budynki mieszkalne oddane do użytkowania według liczby mieszkań i liczby izb	<i>Newly built residential buildings completed by number of dwellings and number of rooms</i>	26 (448)	513

DZIAŁ XVIII. TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ.
SPOŁECZENSTWO INFORMACYJNECHAPTER XVIII. TRANSPORT AND
COMMUNICATIONS.
INFORMATION SOCIETY

Uwagi ogólne

General notes

x | 514

Transport

Sieć komunikacyjna

Transport infrastructure 1 (449) 520

Przychody ze sprzedaży wyrobów i usług transportu i gospodarki magazynowej (ceny bieżące)

Revenues from sale of transport and storage products and services (current prices) 2 (450) 520

Przewozy ładunków

Transport of goods 3 (451) 521

Przewozy pasażerów

Transport of passengers 4 (452) 522

Tabor kolejowy normalnotorowy

Standard gauge rolling stock 5 (453) 522

Przewozy ładunków transportem kolejowym normalnotorowym według kierunków komunikacji

Standard gauge railway transport of goods by destination 6 (454) 523

Przewozy ładunków transportem kolejowym według grup ładunków

Standard gauge railway transport of goods by groups of goods 7 (455) 523

Przewozy pasażerów transportem kolejowym normalnotorowym

Transport of passengers by standard gauge railway transport 8 (456) 524

Przewozy pasażerów transportem samochodowym

Transport of passengers by road transport 9 (457) 524

Morska flota transportowa

Maritime transport fleet 10 (458) 524

Morska flota transportowa według wieku statków

Maritime transport fleet by age of ships 11 (459) 525

Przewozy ładunków transportem morskim według rodzajów żeglugi i zasięgów pływania

Maritime transport of goods by type of cargo and range of navigation 12 (460) 525

Przewozy ładunków transportem morskim według relacji przewozów

Maritime transport of goods by cargo relations 13 (461) 525

Przewozy ładunków transportem morskim według grup ładunków

Maritime transport of goods by type of cargo 14 (462) 526

Przeładunek w morskich portach handlowych

Goods loaded and unloaded in commercial seaports 15 (463) 526

Statki wchodzące do morskich portów handlowych

Ships docking at commercial seaports 16 (464) 526

Ruch pasażerów w morskich portach handlowych

Passenger traffic in commercial seaports 17 (465) 527

Tabor pływający śródlądowego transportu wodnego

Inland waterway transport fleet 18 (466) 527

Przewozy ładunków śródlądowym transportem wodnym według grup ładunków

Inland waterway transport of goods by groups of goods 19 (467) 527

Przewozy ładunków śródlądowym transportem wodnym w komunikacji międzynarodowej

Inland waterway transport of goods in international traffic 20 (468) 528

Wybrane dane o transporcie lotniczym rozkładowym

Selected data on scheduled air transport 21 (469) 528

Ruch pasażerów w portach lotniczych

Passenger traffic in airports 22 (470) 529

Pojazdy samochodowe i ciągniki zarejestrowane

Registered road vehicles and tractors 23 (471) 529

Wypadki drogowe

Road traffic accidents 24 (472) 530**Łączność****Communications**

Przychody ze sprzedaży wyrobów i usług łączności (ceny bieżące)

Revenues from sale of communication products and services (current prices) 25 (473) 530

Niektóre usługi łączności

Selected communication services 26 (474) 531

Niektóre usługi łączności w obrocie zagranicznym

Selected communication services in foreign turnover 27 (475) 531

Placówki pocztowe i listonosze

Post offices and postmen 28 (476) 532

Abonenci telefoniczni oraz aparaty telefoniczne

Telephone subscribers and telephone sets 29 (477) 532

Stacje telewizyjne

Television stations 30 (478) 533**Spółeczeństwo informacyjne****Information society**

Gospodarstwa domowe korzystające z Internetu według rodzajów łączy w 2006 r.

Households using the Internet by type of connections in 2006 31 (479) 533

Przedsiębiorstwa wyposażone w wybrane technologie informacyjno-telekomunikacyjne

Enterprises equipped with selected information and communication technologies 32 (480) 534

DZIAŁ XIX. HANDEL I GASTRONOMIA

CHAPTER XIX. TRADE AND CATERING

Uwagi ogólne

General notes x | 535

Sprzedaż detaliczna (ceny bieżące)

Retail sales (current prices) 1 (481) 537

	Tabl. Table	Str. Page
Dynamika sprzedaży detalicznej (ceny stałe) . . .	<i>Indices of retail sales (constant prices)</i> . . .	2 (482) 537
Struktura sprzedaży detalicznej w sklepach i stacjach paliw według grup towarów (ceny bieżące)	<i>Structure of retail sales in shops and petrol stations by groups of goods (current prices)</i> . . .	3 (483) 538
Sklepy i stacje paliw	<i>Shops and petrol stations</i>	4 (484) 538
Sklepy według specjalizacji	<i>Shops by specialization</i>	5 (485) 539
Podmioty gospodarcze według liczby sklepów	<i>Economic entities by number of shops</i>	6 (486) 539
Gastronomia	<i>Catering</i>	7 (487) 540
Sprzedaż hurtowa towarów w przedsiębiorstwach handlowych (ceny bieżące)	<i>Wholesale in trade enterprises (current prices)</i>	8 (488) 540
Magazyny handlowe	<i>Trade warehouses</i>	9 (489) 540
Dostawy wybranych towarów konsumpcyjnych	<i>Deliveries of selected consumer goods</i>	10 (490) 541

DZIAŁ XX. HANDEL ZAGRANICZNY

CHAPTER XX. FOREIGN TRADE

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x 542
Obroty handlu zagranicznego według głównych partnerów (ceny bieżące)	<i>Foreign trade turnover by main trading partners (current prices)</i>	1 (491) 546
Obroty handlu zagranicznego (ceny bieżące)	<i>Foreign trade turnover (current prices)</i>	2 (492) 547
Dynamika importu i eksportu (ceny stałe)	<i>Indices of imports and exports (constant prices)</i>	3 (493) 547
Obroty handlu zagranicznego według grup krajów (ceny bieżące)	<i>Foreign trade turnover by groups of countries (current prices)</i>	4 (494) 547
Obroty handlu zagranicznego z krajami OECD według sekcji SITC (ceny bieżące)	<i>Foreign trade turnover with OECD countries by SITC sections (current prices)</i>	5 (495) 548
Obroty handlu zagranicznego według wybranych krajów (ceny bieżące)	<i>Foreign trade turnover by selected countries (current prices)</i>	6 (496) 549
Import i eksport według sekcji Scalonej Nomenklatury CN (ceny bieżące)	<i>Imports and exports by sections of Combined Nomenclature — CN (current prices)</i>	7 (497) 553
Dynamika importu i eksportu według sekcji Scalonej Nomenklatury CN (ceny stałe)	<i>Indices of imports and exports by sections of Combined Nomenclature — CN (constant prices)</i>	8 (498) 555
Import i eksport ważniejszych towarów według Scalonej Nomenklatury CN	<i>Imports and exports of major commodities by Combined Nomenclature — CN</i>	9 (499) 556
Import i eksport według sekcji SITC (ceny bieżące)	<i>Imports and exports by SITC sections (current prices)</i>	10 (500) 560
Dynamika importu i eksportu według sekcji SITC (ceny stałe)	<i>Indices of imports and exports by SITC sections (constant prices)</i>	11 (501) 561
Rozdysonowanie importu i eksportu według głównych kategorii ekonomicznych (ceny bieżące)	<i>Distribution of imports and exports by broad economic categories (current prices)</i>	12 (502) 562

DZIAŁ XXI. FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW

CHAPTER XXI. FINANCES OF ENTERPRISES

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x 563
Przychody, koszty i wynik finansowy przedsiębiorstw	<i>Revenues, costs and financial results of enterprises</i>	1 (503) 567
Relacje ekonomiczne w przedsiębiorstwach	<i>Economic relations in enterprises</i>	2 (504) 580
Aktywa obrotowe przedsiębiorstw	<i>Current assets of enterprises</i>	3 (505) 581
Kapitały (fundusze) własne przedsiębiorstw	<i>Share equity (funds) of enterprises</i>	4 (506) 582
Kapitał zagraniczny przedsiębiorstw według krajów pochodzenia	<i>Foreign capital of enterprises by countries of origin</i>	5 (507) 583
Zobowiązania przedsiębiorstw	<i>Liabilities of enterprises</i>	6 (508) 584

DZIAŁ XXII. PIENIĄDZ I BANKI. RYNEK GIEŁDOWY. ZAKŁADY UBEZPIECZEN. OTWARTE FUNDUSZE EMERYTALNE

CHAPTER XXII. MONEY AND BANKS. THE STOCK MARKET. INSURANCE COMPANIES. OPEN PENSION FUNDS

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x 585
Pieniądz i banki	<i>Money and banks</i>	
Bilans skonsolidowany monetarnych instytucji finansowych	<i>Consolidated balance sheet of monetary financial institutions</i>	1 (509) 597
Bilans Narodowego Banku Polskiego	<i>Balance sheet of the National Bank of Poland</i>	2 (510) 598
Bilans zagregowany pozostałych monetarnych instytucji finansowych	<i>Aggregated balance sheet of other monetary financial institutions</i>	3 (511) 599
Czynniki kreacji podaży pieniądza (M_3)	<i>Counterparts of M_3 money supply</i>	4 (512) 600
Podaż pieniądza (M_3)	<i>M_3 money supply</i>	5 (513) 600

	Tabl. Table	Str. Page
Bilans płatniczy Polski na bazie transakcji . . .	<i>Poland's balance of payments on a transaction basis</i>	6 (514) 601
Zadłużenie zagraniczne i oficjalne aktywa rezerwowe Polski	<i>Foreign debt and official reserve assets of Poland</i>	7 (515) 602
Napływ kapitału do Polski z tytułu zagranicznych inwestycji bezpośrednich według kraju pochodzenia udziałowca	<i>Foreign direct investment inflows to Poland by origin country of shareholder</i>	8 (516) 602
Zobowiązania z tytułu zagranicznych inwestycji bezpośrednich w Polsce według kraju pochodzenia udziałowca	<i>Foreign direct investment positions in Poland by origin country of shareholder</i>	9 (517) 603
Średni kurs niektórych walut w Narodowym Banku Polskim	<i>Average exchange rate of some currency in the National Bank of Poland</i>	10 (518) 604
Przychody, koszty i wynik finansowy banków	<i>Revenues, costs and financial results of banks</i>	11 (519) 605
Kapitał (fundusz) podstawowy banków	<i>Share equity (fund) of banks</i>	12 (520) 606
Przychody, koszty i wynik finansowy spółdzielczych kas oszczędnościowo-kredytowych	<i>Revenues, costs and financial results of co-operative savings and credit unions</i>	13 (521) 606

Rynek giełdowy

Obroty na giełdzie papierów wartościowych	<i>Turnover on the Warsaw stock exchange</i>	14 (522) 607
Giełdowy rynek akcji	<i>The share market</i>	15 (523) 607
Giełdowy rynek obligacji	<i>The bond market</i>	16 (524) 608
Obroty na giełdowym rynku obligacji w 2006 r.	<i>Turnover on the bond market in 2006</i>	17 (525) 608
Regulowany pozagiełdowy rynek papierów wartościowych (CeTO)	<i>The regulated off-exchange market of securities (CeTO)</i>	18 (526) 609
Rynek skarbowych papierów wartościowych (MTS Poland)	<i>Treasury securities market (MTS Poland)</i>	19 (527) 609
Przychody, koszty i wynik finansowy przedsiębiorstw maklerskich	<i>Revenues, costs and financial results of brokerages</i>	20 (528) 610

Zakłady ubezpieczeń

Przychody, koszty i wynik finansowy zakładów ubezpieczeń	<i>Revenues, costs and financial results of insurance companies</i>	21 (529) 611
Ubezpieczenia obowiązkowe i dobrowolne według rodzajów ryzyka	<i>Compulsory and voluntary insurance by type of risk</i>	22 (530) 614
Ubezpieczenia dobrowolne w dziale II według rodzajów ryzyka	<i>Voluntary insurance in division II by type of risk</i>	23 (531) 615
Kapitały własne zakładów ubezpieczeń	<i>Share equity (funds) of insurance companies</i>	24 (532) 616
Kapitał zagraniczny zakładów ubezpieczeń według krajów pochodzenia	<i>Foreign capital of insurance companies by countries of origin</i>	25 (533) 616

Otwarte fundusze emerytalne

Przychody, koszty i wynik finansowy powszechnych towarzystw emerytalnych	<i>Revenues, costs and financial results of general pension societies</i>	26 (534) 617
Przychody, koszty i wynik finansowy otwartych funduszy emerytalnych	<i>Revenues, costs and financial results of open pension funds</i>	27 (535) 618
Aktywa otwartych funduszy emerytalnych	<i>Assets of open pension funds</i>	28 (536) 618
Stopy zwrotu otwartych funduszy emerytalnych	<i>Open pension funds rates of return</i>	29 (537) 618

DZIAŁ XXIII. FINANSE PUBLICZNE

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x 619
Budżet państwa	<i>The state budget</i>	1 (538) 624
Państwowy dług publiczny	<i>Public debt</i>	2 (539) 626
Zadłużenie Skarbu Państwa według kryterium miejsca emisji	<i>State Treasury debt according to the place of issue criterion</i>	3 (540) 626
Zadłużenie Skarbu Państwa według kryterium rezydenta i nierezydenta	<i>State Treasury debt according to residency and non-residency criterion</i>	4 (541) 627
Wynik budżetu państwa i państwowy dług publiczny w relacji do produktu krajowego brutto (ceny bieżące)	<i>Result of the state budget and public debt in relation to gross domestic product (current prices)</i>	5 (542) 627
Wydatki budżetu państwa według działów	<i>State budget expenditure by division</i>	6 (543) 628
Dotacje podmiotowe i przedmiotowe z budżetu państwa	<i>State budget subjective and objective allocations</i>	7 (544) 628
Wydatki bieżące jednostek budżetowych budżetu państwa według rodzajów i działów w 2006 r.	<i>Current expenditure of state budget budgetary entities by type and division in 2006</i>	8 (545) 629
Przychody i wydatki zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych i rachunku dochodów własnych jednostek budżetu państwa	<i>Revenue and expenditure of budgetary establishments, auxiliary units and own income account of state budget entities</i>	9 (546) 630

The stock market

Obroty na giełdzie papierów wartościowych	<i>Turnover on the Warsaw stock exchange</i>	14 (522) 607
Giełdowy rynek akcji	<i>The share market</i>	15 (523) 607
Giełdowy rynek obligacji	<i>The bond market</i>	16 (524) 608
Obroty na giełdowym rynku obligacji w 2006 r.	<i>Turnover on the bond market in 2006</i>	17 (525) 608
Regulowany pozagiełdowy rynek papierów wartościowych (CeTO)	<i>The regulated off-exchange market of securities (CeTO)</i>	18 (526) 609
Rynek skarbowych papierów wartościowych (MTS Poland)	<i>Treasury securities market (MTS Poland)</i>	19 (527) 609
Przychody, koszty i wynik finansowy przedsiębiorstw maklerskich	<i>Revenues, costs and financial results of brokerages</i>	20 (528) 610

Insurance companies

Przychody, koszty i wynik finansowy zakładów ubezpieczeń	<i>Revenues, costs and financial results of insurance companies</i>	21 (529) 611
Ubezpieczenia obowiązkowe i dobrowolne według rodzajów ryzyka	<i>Compulsory and voluntary insurance by type of risk</i>	22 (530) 614
Ubezpieczenia dobrowolne w dziale II według rodzajów ryzyka	<i>Voluntary insurance in division II by type of risk</i>	23 (531) 615
Kapitały własne zakładów ubezpieczeń	<i>Share equity (funds) of insurance companies</i>	24 (532) 616
Kapitał zagraniczny zakładów ubezpieczeń według krajów pochodzenia	<i>Foreign capital of insurance companies by countries of origin</i>	25 (533) 616

Open pension funds

Przychody, koszty i wynik finansowy powszechnych towarzystw emerytalnych	<i>Revenues, costs and financial results of general pension societies</i>	26 (534) 617
Przychody, koszty i wynik finansowy otwartych funduszy emerytalnych	<i>Revenues, costs and financial results of open pension funds</i>	27 (535) 618
Aktywa otwartych funduszy emerytalnych	<i>Assets of open pension funds</i>	28 (536) 618
Stopy zwrotu otwartych funduszy emerytalnych	<i>Open pension funds rates of return</i>	29 (537) 618

CHAPTER XXIII. PUBLIC FINANCE

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x 619
Budżet państwa	<i>The state budget</i>	1 (538) 624
Państwowy dług publiczny	<i>Public debt</i>	2 (539) 626
Zadłużenie Skarbu Państwa według kryterium miejsca emisji	<i>State Treasury debt according to the place of issue criterion</i>	3 (540) 626
Zadłużenie Skarbu Państwa według kryterium rezydenta i nierezydenta	<i>State Treasury debt according to residency and non-residency criterion</i>	4 (541) 627
Wynik budżetu państwa i państwowy dług publiczny w relacji do produktu krajowego brutto (ceny bieżące)	<i>Result of the state budget and public debt in relation to gross domestic product (current prices)</i>	5 (542) 627
Wydatki budżetu państwa według działów	<i>State budget expenditure by division</i>	6 (543) 628
Dotacje podmiotowe i przedmiotowe z budżetu państwa	<i>State budget subjective and objective allocations</i>	7 (544) 628
Wydatki bieżące jednostek budżetowych budżetu państwa według rodzajów i działów w 2006 r.	<i>Current expenditure of state budget budgetary entities by type and division in 2006</i>	8 (545) 629
Przychody i wydatki zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych i rachunku dochodów własnych jednostek budżetu państwa	<i>Revenue and expenditure of budgetary establishments, auxiliary units and own income account of state budget entities</i>	9 (546) 630

	Tabl. Table	Str. Page
Przychody i wydatki państwowych funduszy celowych	Revenue and expenditure of appropriated state funds	10 (547) 631
Przychody i wydatki Funduszu Ubezpieczeń Społecznych i Funduszu Emerytalno-Rentowego	Revenue and expenditure of Social Insurance Fund and Pension Fund	11 (548) 631
Budżety jednostek samorządu terytorialnego	Local self-government entities budgets	12 (549) 632
Wydatki budżetów jednostek samorządu terytorialnego według działów	Local self-government entities budgets expenditure by division	13 (550) 634
Wydatki bieżące jednostek budżetowych budżetów jednostek samorządu terytorialnego według rodzajów i działów w 2006 r.	Current expenditure of budgetary entities of local self-government entities budgets by type and division in 2006	14 (551) 635
Przychody i wydatki zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych i rachunku dochodów własnych jednostek budżetów samorządu terytorialnego	Revenue and expenditure of budgetary establishments, auxiliary units and own income account of local self-government entities budgets	15 (552) 637
Przychody i wydatki funduszy celowych jednostek samorządu terytorialnego	Revenue and expenditure of appropriated local self-government entities funds	16 (553) 639
Bilans skonsolidowanych operacji sektora instytucji rządowych i samorządowych	Statement of the general government sector consolidated operations	17 (554) 641
Skonsolidowane nakłady sektora instytucji rządowych i samorządowych według funkcji	Consolidated outlays of the general government sector by function	18 (555) 642

DZIAŁ XXIV. INWESTYCJE. ŚRODKI TRWAŁE

CHAPTER XXIV. INVESTMENTS. FIXED ASSETS

Uwagi ogólne	General notes	x | 643
Inwestycje	Investments	
Nakłady inwestycyjne	Investment outlays	1 (556) 646
Nakłady inwestycyjne według sektorów własności (ceny bieżące)	Investment outlays by ownership sectors (current prices)	2 (557) 646
Dynamika nakładów inwestycyjnych (ceny stałe)	Indices of investment outlays (constant prices)	3 (558) 647
Nakłady inwestycyjne według sekcji i działów (ceny bieżące)	Investment outlays by sections and divisions (current prices)	4 (559) 648
Dynamika nakładów inwestycyjnych według sekcji i działów (ceny stałe)	Indices of investment outlays by sections and divisions (constant prices)	5 (560) 650
Nakłady inwestycyjne na środki trwałe w 2006 r. (ceny bieżące)	Investment outlays on fixed assets in 2006 (current prices)	6 (561) 652
Środki trwałe	Fixed assets	
Wartość brutto środków trwałych	Gross value of fixed assets	7 (562) 654
Wartość brutto środków trwałych według sektorów własności (bieżące ceny ewidencyjne)	Gross value of fixed assets by ownership sectors (current book-keeping prices)	8 (563) 654
Dynamika wartości brutto środków trwałych (ceny stałe)	Indices of gross value of fixed assets (constant prices)	9 (564) 656
Wartość brutto, netto i stopień zużycia środków trwałych	Gross and net value and degree of consumption of fixed assets	10 (565) 657
Wartość brutto i stopień zużycia środków trwałych według grup w 2006 r.	Gross value and degree of consumption of fixed assets by groups in 2006	11 (566) 659
Wartość brutto środków trwałych uzyskanych z działalności inwestycyjnej (bieżące ceny ewidencyjne)	Gross value of fixed assets obtained from investment activity (current book-keeping prices)	12 (567) 661
Wartość brutto środków trwałych zlikwidowanych (bieżące ceny ewidencyjne)	Gross value of liquidated fixed assets (current book-keeping prices)	13 (568) 661

DZIAŁ XXV. RACHUNKI NARODOWE

CHAPTER XXV. NATIONAL ACCOUNTS

Uwagi ogólne	General notes	x | 662
Dochód narodowy (ceny bieżące)	National income (current prices)	1 (569) 673
Rachunek produktów (ceny bieżące)	Goods and services account (current prices)	2 (570) 673
Rachunek produktów — dynamika (ceny stałe)	Goods and services account — indices (constant prices)	3 (571) 674
Dynamika (wartości, wolumenu i cen) produkcji globalnej, zużycia pośredniego i produktu krajowego brutto	Indices (value, volume and price) of gross output, intermediate consumption and gross domestic product	4 (572) 674
Produkcja globalna, zużycie pośrednie, produkt krajowy brutto i popyt krajowy (ceny bieżące)	Gross output, intermediate consumption, gross domestic product and domestic demand (current prices)	5 (573) 675
Produkcja globalna (ceny bieżące)	Gross output (current prices)	6 (574) 676
Dynamika produkcji globalnej (ceny stałe)	Indices of gross output (constant prices)	7 (575) 677
Zużycie pośrednie (ceny bieżące)	Intermediate consumption (current prices)	8 (576) 677

	Tabl. Table	Str. Page
Dynamika zużycia pośredniego (ceny stałe)	<i>Indices of intermediate consumption (constant prices)</i>	9 (577) 678
Produkt krajowy brutto (ceny bieżące)	<i>Gross domestic product (current prices)</i>	10 (578) 679
Dynamika produktu krajowego brutto (ceny stałe)	<i>Indices of gross domestic product (constant prices)</i>	11 (579) 680
Produkcja globalna, zużycie pośrednie i wartość dodana brutto według sektorów własności (ceny bieżące)	<i>Gross output, intermediate consumption and gross value added by ownership sectors (current prices)</i>	12 (580) 681
Produkcja globalna, zużycie pośrednie i wartość dodana brutto według sektorów instytucjonalnych (ceny bieżące)	<i>Gross output, intermediate consumption and gross value added by institutional sectors (current prices)</i>	13 (581) 683
Produkcja globalna, zużycie pośrednie oraz wartość dodana brutto według sekcji i działów (ceny bieżące)	<i>Gross output, intermediate consumption and gross value added by sections and divisions (current prices)</i>	14 (582) 689
Niektóre czynniki tworzenia produktu krajowego brutto	<i>Selected factors in the generation of gross domestic product</i>	15 (583) 691
Rachunek tworzenia dochodów (ceny bieżące)	<i>Generation of income account (current prices)</i>	16 (584) 692
Popyt krajowy (ceny bieżące)	<i>Domestic demand (current prices)</i>	17 (585) 694
Relacja popytu krajowego do produktu krajowego brutto (ceny bieżące)	<i>Relation of domestic demand to gross domestic product (current prices)</i>	18 (586) 694
Dynamika (wartości, wolumenu i cen) popytu krajowego	<i>Indices (value, volume and price) of domestic demand</i>	19 (587) 695
Nominalne dochody w sektorze gospodarstw domowych	<i>Nominal income of households sector</i>	20 (588) 696
Dynamika nominalnych i realnych dochodów do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych	<i>Indices of gross disposable income (nominal and real) of households sector</i>	21 (589) 699
Nominalne dochody do dyspozycji netto w sektorze gospodarstw domowych	<i>Net nominal disposable income of households sector</i>	22 (590) 700
Rachunek wykorzystania nominalnych dochodów w sektorze gospodarstw domowych	<i>Use of nominal income account of households sector</i>	23 (591) 700
Ogólne spożycie w sektorze gospodarstw domowych (ceny bieżące)	<i>Actual final consumption expenditure of households sector (current prices)</i>	24 (592) 701
Spożycie indywidualne w sektorze gospodarstw domowych (z dochodów osobistych; ceny bieżące)	<i>Individual consumption expenditure of households sector (current prices)</i>	25 (593) 701
Dynamika spożycia indywidualnego w sektorze gospodarstw domowych (z dochodów osobistych; ceny stałe)	<i>Indices of individual consumption expenditure of households sector (constant prices)</i>	26 (594) 702

DZIAŁ XXVI. PRYWATYZACJA. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ

CHAPTER XXVI. PRIVATIZATION. ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY

Prywatyzacja

Privatization

Uwagi ogólne	<i>General notes</i>	x 703
Schemat procesu prywatyzacji	<i>Plan of the privatization process</i>	schemat scheme 705
Przedsiębiorstwa państwowe objęte procesem prywatyzacji	<i>State owned enterprises included in the privatization process</i>	1 (595) 706
Spółki powstałe w wyniku komercjalizacji przedsiębiorstw państwowych w okresie od 1 VIII 1990 r. do 31 XII 2006 r.	<i>Companies established as a result of the commercialization of state owned enterprises from 1 VIII 1990 to 31 XII 2006</i>	2 (596) 706
Przedsiębiorstwa państwowe sprywatyzowane metodą bezpośrednią w okresie od 1 VIII 1990 r. do 31 XII 2006 r.	<i>State owned enterprises privatized by the direct method from 1 VIII 1990 to 31 XII 2006</i>	3 (597) 707
Spółki powstałe na bazie majątku sprywatyzowanych bezpośrednio i zlikwidowanych przedsiębiorstw państwowych w okresie od 1 VIII 1990 r. do 31 XII 2006 r.	<i>Companies established on the basis of the assets of directly privatized and liquidated state owned enterprises from 1 VIII 1990 to 31 XII 2006</i>	4 (598) 708
Spółki w 2006 r. powstałe w wyniku komercjalizacji oraz wniesienia majątku przedsiębiorstw państwowych	<i>Companies in 2006 established as a result of the commercialization and transfer of assets of state owned enterprises</i>	5 (599) 709
Zagospodarowanie gruntów włączonych do Zasobu Własności Rolnej Skarbu Państwa	<i>Management of land incorporated into the Agricultural Property Stock of the State Treasury</i>	6 (600) 709
Relacje ekonomiczne w 2006 r. w prywatyzowanych podmiotach gospodarczych	<i>Economic relations in 2006 in economic entities involved in the privatization process</i>	7 (601) 710
Pracujący w 2006 r. w prywatyzowanych podmiotach gospodarczych	<i>Employment in 2006 in economic entities involved in the privatization process</i>	8 (602) 711

Podmioty gospodarki narodowej

Entities of the national economy

Podmioty gospodarki narodowej zarejestrowane w rejestrze REGON	<i>Entities of the national economy recorded in the REGON register</i>	9 (603) 712
Spółki zarejestrowane w rejestrze REGON według form prawnych	<i>Companies recorded in the REGON register by legal status</i>	10 (604) 717

DZIAŁ XXVII. PRZEGLĄD MIĘDZYNARODOWY

CHAPTER XXVII. INTERNATIONAL REVIEW

Uwagi ogólne	
Niektóre wskaźniki społeczno-gospodarcze świata	
Zbiory i produkcja światowa wybranych artykułów rolnych	
Produkcja światowa ważniejszych wyrobów przemysłowych	
Udział i miejsce Polski w świecie	
Udział i miejsce Polski w Europie	
Podstawowe dane o Unii Europejskiej	

General notes	x	722
Selected indices of socio-economic world development	1 (605)	737
World production of selected agricultural products	2 (606)	742
World production of principal industrial products	3 (607)	743
Poland in the world	4 (608)	744
Poland in Europe	5 (609)	745
General information about the European Union	6 (610)	746

Powierzchnia. Ludność

Powierzchnia i ludność świata	
Powierzchnia, ludność i stolice krajów świata	
Wielkie miasta świata	
Ludność według wieku	
Ruch naturalny ludności	
Saldo migracji zagranicznych na 1000 ludności	
Małżeństwa zawarte i rozwody	
Przeciętne dalsze trwanie życia	
Wierni i duchowieństwo Kościoła Rzymskokatolickiego na świecie	

Total area. Population

Total area and population of the world	7 (611)	749
Total area, population and capital cities of the countries of the world	8 (612)	749
Large cities of the world	9 (613)	757
Population by age	10 (614)	761
Vital statistics	11 (615)	762
Net international migration per 1000 population	12 (616)	764
Marriages contracted and divorces	13 (617)	765
Life expectancy	14 (618)	766
Catholics and clergy of the Roman Catholic Church in the world	15 (619)	767

Ochrona środowiska naturalnego

Całkowity pobór wody	
Ludność korzystająca z komunalnych oczyszczalni ścieków	
Emisja zanieczyszczeń powietrza	
Odpady komunalne wytworzone	
Ocena stanu uszkodzenia drzew metodą bioindykacyjną w 2005 r.	
Ważniejsze obszary chronione w 2004 r.	

Environmental protection

Total water withdrawal	16 (620)	769
Population using municipal waste water treatment plants	17 (621)	770
Emission of air pollutants	18 (622)	771
Municipal wastes generated	19 (623)	773
Evaluation of tree damages with bioindication method in 2005	20 (624)	774
Major protected areas in 2004	21 (625)	775

Rynek pracy

Ludność aktywna zawodowo	
Pracujący według rodzajów działalności — na podstawie klasyfikacji ISIC	
Bezrobocie	
Bezrobocie młodzieży	
Poszkodowani w wypadkach przy pracy — rodzaje działalności na podstawie klasyfikacji ISIC	

Labour market

Economically active population	22 (626)	776
Employment by kinds of activity — according to ISIC classification	23 (627)	777
Unemployment	24 (628)	778
Youth unemployment	25 (629)	779
Persons injured in accidents at work — kinds of activity according to ISIC classification	26 (630)	780

Wynagrodzenia

Dynamika przeciętnych wynagrodzeń nominalnych brutto	
Dynamika przeciętnych wynagrodzeń realnych brutto	
Miesięczne wynagrodzenia minimalne	

Wages and salaries

Indices of average gross nominal wages and salaries	27 (631)	782
Indices of average gross real wages and salaries	28 (632)	783
Monthly minimum wages and salaries	29 (633)	784

Mieszkania. Edukacja. Zdrowie. Kultura. Turystyka. Działalność badawczo-rozwojowa

Mieszkania oddane do użytkowania	
Wychowanie przedszkolne	
Uczniowie szkół podstawowych i ponadpodstawowych	
Studenci szkół wyższych	
Pracownicy medyczni	
Szpitala	
Odbiorniki telewizyjne w użytkowaniu	
Turystyka zagraniczna	
Nakłady i zatrudnieni w działalności badawczej i rozwojowej w 2005 r.	

Dwellings. Education. Health. Culture. Tourism. Research and development activity

Dwellings completed	30 (634)	785
Pre-primary education	31 (635)	786
Students of primary, secondary and post-secondary schools	32 (636)	787
Students of higher education institutions	33 (637)	789
Medical personnel	34 (638)	790
Hospitals	35 (639)	792
Television receivers in use	36 (640)	793
International tourism	37 (641)	794
Gross domestic expenditures and employment in research and development activity in 2005	38 (642)	795

	Tabl. Table	Str. Page
Sprzedaż detaliczna. Ceny		
Dynamika sprzedaży detalicznej towarów (ceny stałe)		
Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych		
Rolnictwo. Leśnictwo. Rybactwo		
Dynamika produkcji rolniczej (ceny stałe)		
Ludność rolnicza i ludność aktywna zawodowo w rolnictwie		
Powierzchnia użytków rolnych		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony zbóż		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony pszenicy		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony żyta		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony jęczmienia		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony owsa		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony kukurydzy		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony ryżu		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony ziemniaków		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony buraków cukrowych		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony trzciny cukrowej		
Zbiory herbaty		
Zbiory kawy		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony bawełny (włókna)		
Powierzchnia zasiewów, zbiory i plony tytoniu		
Bydło i trzoda chlewna		
Produkcja mięsa z uboju		
Produkcja mleka krowiego		
Produkcja jaj kurzych		
Ciągniki w rolnictwie		
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych na 1 ha użytków rolnych (w przeliczeniu na czysty składnik)		
Pozyskanie drewna (grubizny)		
Połowy morskie i słodkowodne		
Przemysł		
Dynamika produkcji przemysłowej według rodzajów działalności (ceny stałe) — na podstawie klasyfikacji ISIC		
Produkcja surowców energetycznych (w ekwiwalencie węgla kamiennego)		
Wydobycie węgla kamiennego		
Wydobycie ropy naftowej		
Wydobycie gazu ziemnego		
Produkcja masła		
Produkcja cukru surowego		
Produkcja tarcicy		
Produkcja papieru i tektury		
Produkcja kwasu siarkowego (w przeliczeniu na 100%)		
Produkcja nawozów mineralnych lub chemicznych (w przeliczeniu na czysty składnik)		
Produkcja cementu		
Produkcja stali surowej		
Produkcja miedzi rafinowanej		
Produkcja aluminium		
Produkcja cynku		
Produkcja chłodziarek i zamrażarek typu domowego		
Produkcja pralek typu domowego		
Produkcja odbiorników telewizyjnych i radiowych		
Moc zainstalowana netto w elektrowniach oraz zużycie energii elektrycznej		
Produkcja energii elektrycznej		
Retail sales. Prices		
Indices of retail sales (constant prices)	39 (643)	796
Price indices of consumer goods and services	40 (644)	797
Agriculture. Forestry. Fishing		
Indices of agricultural output (constant prices)	41 (645)	802
Agricultural population and economically active population in agriculture	42 (646)	803
Agricultural land area	43 (647)	805
Sown area, production and yields of cereals	44 (648)	807
Sown area, production and yields of wheat	45 (649)	808
Sown area, production and yields of rye	46 (650)	809
Sown area, production and yields of barley	47 (651)	810
Sown area, production and yields of oats	48 (652)	811
Sown area, production and yields of maize	49 (653)	812
Sown area, production and yields of rice	50 (654)	813
Sown area, production and yields of potatoes	51 (655)	814
Sown area, production and yields of sugar beets	52 (656)	815
Sown area, production and yields of sugar cane	53 (657)	816
Production of tea	54 (658)	817
Production of coffee	55 (659)	817
Sown area, production and yields of cotton (lint)	56 (660)	818
Sown area, production and yields of tobacco	57 (661)	819
Cattle and pigs	58 (662)	820
Production of meat from slaughtered animals	59 (663)	822
Production of cows' milk	60 (664)	823
Hen eggs production	61 (665)	824
Agricultural tractors	62 (666)	825
Consumption of mineral or chemical fertilizers per 1 ha of agricultural area (in terms of pure ingredient)	63 (667)	826
Roundwood production	64 (668)	827
Sea and freshwater fish catches	65 (669)	829
Industry		
Indices of industrial production by kinds of activity (constant prices) — according to ISIC classification	66 (670)	830
Production of power raw materials (in hard coal equivalent)	67 (671)	832
Production of hard coal	68 (672)	833
Production of crude petroleum	69 (673)	834
Production of natural gas	70 (674)	835
Production of butter	71 (675)	836
Production of raw sugar	72 (676)	837
Production of sawnwood	73 (677)	838
Production of paper and paperboard	74 (678)	839
Production of sulphuric acid (in terms of 100%)	75 (679)	840
Production of mineral or chemical fertilizers (in terms of pure ingredient)	76 (680)	841
Production of cement	77 (681)	842
Production of crude steel	78 (682)	843
Production of refined copper	79 (683)	844
Production of aluminium	80 (684)	845
Production of zinc	81 (685)	846
Production of home refrigerators and freezers for household use	82 (686)	846
Production of home washing machines for household use	83 (687)	847
Production of television and radio receivers	84 (688)	848
Net installed capacity of power plants and consumption of electricity	85 (689)	849
Production of electricity	86 (690)	850

Transport. Łączność

Transport kolejowy	
Transport samochodowy	
Samochody w użytkowaniu	
Wypadki drogowe	
Przeladunek w portach morskich	
Transport lotniczy	
Abonenci telefoniczni	
Abonenci telefonii ruchomej (komórkowej)	
Komputery osobiste w użytkowaniu i użytkownicy Internetu	

Handel zagraniczny

Import i eksport (ceny bieżące)	
Dynamika importu i eksportu (ceny stałe)	
Struktura importu i eksportu według grup towarów (ceny bieżące) — na podstawie klasyfikacji SITC	

Finanse

Bilans płatniczy	
Długi zagraniczne	
Kursy walut (urzędowe)	
Skonsolidowany budżet centralny	
Stopa dyskontowa banków emisyjnych	

Produkt krajowy brutto

Produkt krajowy brutto (ceny bieżące)	
Produkt krajowy brutto według parytetu siły nabywczej na 1 mieszkańca (ceny bieżące)	
Dynamika produktu krajowego brutto (ceny stałe)	
Relacja spożycia i akumulacji do produktu krajowego brutto (ceny bieżące)	
Dynamika spożycia i akumulacji (ceny stałe)	
Struktura wartości dodanej brutto według rodzajów działalności (ceny bieżące) — na podstawie klasyfikacji ISIC	
Udział kosztów związanych z zatrudnieniem w produkcji krajowym brutto (ceny bieżące)	
Relacja eksportu towarów i usług do produktu krajowego brutto (ceny bieżące)	

Transport. Communications

<i>Railway transport</i>	87 (691)	851
<i>Road transport</i>	88 (692)	852
<i>Motor vehicles in use</i>	89 (693)	853
<i>Road traffic accidents</i>	90 (694)	854
<i>Goods loaded and unloaded in seaports</i>	91 (695)	855
<i>Air transport</i>	92 (696)	856
<i>Telephone subscribers</i>	93 (697)	857
<i>Cellular telephone subscribers</i>	94 (698)	858
<i>Personal computers in use and Internet users</i>	95 (699)	859

Foreign trade

<i>Imports and exports (current prices)</i>	96 (700)	860
<i>Indices of imports and exports (constant prices)</i>	97 (701)	862
<i>Commodity structure of imports and exports (current prices) — according to the SITC classification</i>	98 (702)	864

Finance

<i>Balance of payments</i>	99 (703)	866
<i>Foreign debts</i>	100 (704)	868
<i>Currency exchange rates (official)</i>	101 (705)	869
<i>Consolidated central government budget</i>	102 (706)	870
<i>Discount rate of central banks</i>	103 (707)	872

Gross domestic product

<i>Gross domestic product (current prices)</i>	104 (708)	873
<i>Gross domestic product at purchasing power parity per capita (current prices)</i>	105 (709)	874
<i>Indices of gross domestic product (constant prices)</i>	106 (710)	875
<i>Relation of final consumption expenditure and gross capital formation to gross domestic product (current prices)</i>	107 (711)	876
<i>Indices of final consumption expenditure and gross capital formation (constant prices)</i>	108 (712)	878
<i>Structure of gross value added by kinds of activity (current prices) — according to the ISIC classification</i>	109 (713)	880
<i>Share of compensation of employees in gross domestic product (current prices)</i>	110 (714)	881
<i>Relation of goods and services exports to gross domestic product (current prices)</i>	111 (715)	882

**SKRÓTY
ABBREVIATIONS**

tys.	=	tysiąc
thous.	=	thousand
mln	=	milion
		million
mlrd	=	miliard
bn	=	billion
zł	=	złoty
zł	=	złoty
dol. USA	=	dolar Stanów Zjednoczonych
USD	=	United States dollar
szt	=	sztuka
pcs	=	piece
egz	=	egzemplarz
kpl	=	komplet
wol.	=	wolumin
vol.	=	volume

g	=	gram
		gram
kg	=	kilogram
		kilogram
dt	=	decytona
		deciton
t	=	tona
		tonne
Gg	=	gigagram
		gigagram
mm	=	milimetr
		millimetre
cm	=	centymetr
		centimetre
m	=	metr
		metre

km	= kilometr <i>kilometre</i>	NRT	= tona rejestrowa pojemności statku netto <i>net registered ton</i>
cm ²	= centymetr kwadratowy <i>square centimetre</i>	NT	= pojemność netto statku <i>net tonnage</i>
m ²	= metr kwadratowy <i>square metre</i>	p u	= powierzchnia użytkowa
ha	= hektar <i>hectare</i>	ceg	= cegła przeliczeniowa materiałów ściennych
km ²	= kilometr kwadratowy <i>square kilometre</i>	brick	= <i>standard brick unit expressing the quantity of wall building materials</i>
ml	= mililitr <i>millilitre</i>	t/r	= ton rocznie
l	= litr <i>litre</i>	t/y	= <i>tonnes per year</i>
hl	= hektolitr <i>hectolitre</i>	art.	= artykuł <i>article</i>
cm ³	= centymetr sześcienny <i>cubic centimetre</i>	b.	= byle
dm ³	= decymetr sześcienny <i>cubic decimetre</i>	cd.	= ciąg dalszy
m ³	= metr sześcienny <i>cubic metre</i>	cont.	= <i>continued</i>
dam ³	= dekametr sześcienny <i>cubic decametre</i>	dt.	= długość
hm ³	= hektometr sześcienny <i>cubic hectometre</i>	dok.	= dokończenie
km ³	= kilometr sześcienny <i>cubic kilometre</i>	cont.	= <i>continued</i>
W	= wat <i>watt</i>	jez.	= jezioro
kW	= kilowat <i>kilowatt</i>	k.	= koło (w pobliżu)
MW	= megawat <i>megawatt</i>	kat.	= kategoria
kW·h	= kilowatogodzina <i>kilowatt·hour</i>	Kk	= Kodeks karny
GW·h	= gigawatogodzina <i>gigawatt·hour</i>	Kpc	= Kodeks postępowania cywilnego
TW·h	= terawatogodzina <i>terawatt·hour</i>	Kpk	= Kodeks postępowania karnego
Bq	= bekerel <i>becquerel</i>	Kw	= Kodeks wykroczeń
kJ	= kilodżul <i>kilojoule</i>	kl.	= klasa
kcal	= kilokaloria <i>kilocalorie</i>	m.st.	= miasto stołeczne
MJ	= megadżul <i>megajoule</i>	nr (Nr)	= numer
GJ	= gigadżul <i>gigajoule</i>	No.	= <i>number</i>
TJ	= teradżul <i>terajoule</i>	ok.	= okolo
PJ	= petadżul <i>petajoule</i>	poj.	= pojemność
°C	= stopień Celsjusza <i>centigrade</i>	poz.	= pozycja
mm Hg	= milimetr wysokości słupa rtęci <i>millimetre of mercury</i>	pkt	= punkt
s	= sekunda <i>second</i>	tabl.	= tablica <i>table</i>
h	= godzina <i>hour</i>	ust.	= ustęp
d	= doba	woj.	= województwo
24 h	= 24 hours	Zat.	= Zatoka
r.	= rok	0°1'1" }	E = wschód <i>East</i>
t·km	= tonokilometr <i>ton·kilometre</i>		N = północ <i>North</i>
t·mila	= tonomila <i>ton·mile</i>		S = południe <i>South</i>
			W = zachód <i>West</i>
pas	= pasażer	Pd.	= Południowa
pass	= <i>passenger</i>	Rep.	= Republika <i>Republic</i>
pas·km	= pasażerokilometr	Dz. U.	= Dziennik Ustaw
pass·km	= <i>passenger·kilometre</i>	Dz. Urz.	= Dziennik Urzędowy
pas·mila	= pasażeromila	MP	= Monitor Polski
pass·mile	= <i>passenger·mile</i>	Min.	= Ministerstwo
DWT	= tona nośności całkowitej ładunku i zapasów statku <i>dead weight ton</i>	PKS	= Państwowa Komunikacja Samochodowa
		PKP	= Polskie Koleje Państwowe
GT	= pojemność brutto statku <i>gross tonnage</i>	PLL „LOT”	= Polskie Linie Lotnicze „LOT”
		SAC	= Stowarzyszenie Apostolstwa Katolickiego <i>Societas Apostolatus Catholici</i>
		ESA	= Europejski System Rachunków Narodowych <i>European System of Accounts</i>
		PKB	= produkt krajowy brutto
		GDP	= <i>gross domestic product</i>
		SNA	= System Rachunków Narodowych <i>System of National Accounts</i>
		ISCED	= Międzynarodowa Standardowa Klasyfikacja Edukacji <i>International Standard Classification of Education</i>
		ISIC	= Międzynarodowa Standardowa Klasyfikacja Rodzaju Działalności <i>International Standard Industrial Classification of all Economic Activities</i>

SITC	= Międzynarodowa Standardowa Klasyfikacja Handlu <i>Standard International Trade Classification</i>	MFW IMF	= Międzynarodowy Fundusz Walutowy <i>International Money Fund</i>
EFTA	= Europejskie Stowarzyszenie Wolnego Handlu <i>European Free Trade Association</i>	MOP	= Międzynarodowa Organizacja Pracy <i>International Labour Organization</i>
EKG ECE	= Europejska Komisja Gospodarcza <i>Economic Commission for Europe</i>	OECD	= Organizacja Współpracy Gospodarczej i Rozwoju <i>Organization for Economic Cooperation and Development</i>
EUROSTAT	= Urząd Statystyczny Wspólnot Europejskich <i>Statistical Office of the European Communities</i>	ONZ UN	= Organizacja Narodów Zjednoczonych <i>United Nations</i>
FAO	= Organizacja Narodów Zjednoczonych do Spraw Wyżywienia i Rolnictwa <i>Food and Agriculture Organization of the United Nations</i>	UE EU	= Unia Europejska <i>European Union</i>
IATA	= Międzynarodowe Stowarzyszenie Ruchu Powietrznego <i>International Air Traffic Association</i>	UNEP	= Program ONZ Ochrony Środowiska <i>United Nations Environment Programme</i>
ILO	= Międzynarodowe Biuro Pracy <i>International Labour Office</i>	UNESCO	= Organizacja Narodów Zjednoczonych do Spraw Oświaty, Nauki i Kultury <i>United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization</i>
		WE EC	= Wspólnoty Europejskie <i>European Communities</i>
		WHO	= Światowa Organizacja Zdrowia <i>World Health Organization</i>

OBJAŚNIENIA ZNAKÓW UMOWNYCH

SYMBOLS

Kreska (—)	— zjawisko nie wystąpiło. <i>magnitude zero.</i>
Zero: (0)	— zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5. <i>magnitude not zero, but less than 0,5 of a unit.</i>
(0,0)	— zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05. <i>magnitude not zero, but less than 0,05 of a unit.</i>
Kropka (.)	— zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych. <i>data not available or not reliable.</i>
Znak x	— wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe. <i>not applicable.</i>
Znak ♦	— występujący w „Przeglądzie międzynarodowym” oznacza, że dane dla Polski różnią się zakresem od danych w części krajowej Rocznika. <i>in the chapter "International review", indicates that data for Poland differ in scope from data in the domestic portion of the Yearbook.</i>
Znak △	— oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji; ich pełne nazwy podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 18 na str. 34. <i>categories of applied classification are presented in abbreviated form; their full names are given in the general notes to the Yearbook, item 18 on page 34.</i>
Znak #	— oznacza, że dane nie mogą być opublikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej. <i>data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Public Statistics.</i>
„W tym” „Of which”	— oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy. <i>indicates that not all elements of the sum are given.</i>
Comma (,)	— used in figures represents the decimal point.

1. Prezentowane w Roczniku dane — jeśli nie zaznaczono inaczej — dotyczą **całej gospodarki narodowej**.

2. Dane prezentuje się:

1) w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD)**, opracowanej na podstawie wydawnictwa Urzędu Statystycznego Wspólnot Europejskich EUROSTAT — „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne — NACE rev. 1.1”. PKD wprowadzona została z dniem 1 V 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 20 I 2004 r. w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności (Dz. U. Nr 33, poz. 289). Wprowadzenie tej klasyfikacji, w miejsce PKD obowiązującej do 30 IV 2004 r., nie wpływa na dotychczas prezentowane w Roczniku dane.

Od 2003 r. przedszkola i oddziały przedszkolne przy szkołach podstawowych zaliczane są do sekcji „Edukacja” (do 2002 r. zaliczane były do sekcji „Ochrona zdrowia i pomoc społeczna”).

W stosunku do PKD dokonano dodatkowego grupowania, ujmując pod pojęciem „**Przemysł**” sekcje: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrwanie w energię elektryczną, gaz, wodę”;

2) według **sektorów instytucjonalnych** — wyłącznie w zakresie rachunków narodowych;

3) według **sektorów własności**:

— sektor publiczny — grupujący własność państwową (Skarbu Państwa i państwowych osób prawnych), własność jednostek samorządu terytorialnego oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora publicznego,

— sektor prywatny — grupujący własność prywatną krajową (osób fizycznych i pozostałych jednostek prywatnych), własność zagraniczną (osób zagranicznych) oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora prywatnego i brakiem przewagi sektorowej w kapitale (mieniu) podmiotu.

„Własność mieszaną” określana jest głównie dla spółek i wyznaczana na podstawie struktury kapitału (mienia) deklarowanego we wniosku rejestracyjnym spółki.

3. Dane prezentowane dla regionów, województw, podregionów, powiatów i gmin odpowiadają poziomowi 1, 2, 3, 4 i 5 Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS), opracowanej na podstawie Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 13 VII 2000 r. (Dz. U. Nr 58, poz. 685) z późniejszymi zmianami.

Regiony (poziom 1) grupują jednostki szczebla wojewódzkiego; **podregiony** (poziom 3) grupują jednostki szczebla powiatowego.

4. Prezentowane informacje przedstawione zostały stosownie do zakresu prowadzonych badań, uwzględniających podmioty klasyfikowane według kryterium **liczby pracujących** i — jeśli nie zaznaczono inaczej — obejmują podmioty o liczbie pracujących:

- do 9 osób,
- od 10 do 49 osób,
- powyżej 49 osób.

5. Dane — jeśli nie zaznaczono inaczej — opracowano zgodnie z **każdorzadowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej**.

1. Data presented in the Yearbook, unless otherwise indicated, concern the **entire national economy**.

2. Data are presented:

1) according to the **Polish Classification of Activities (PKD)** — compiled on the basis of the Statistical Office of the European Communities EUROSTAT publication “Nomenclature des Activités de Communauté Européenne — NACE rev. 1.1”. PKD was introduced on 1 V 2004 by the decree of the Council of Ministers regarding the Polish Classification of Activities, dated 20 I 2004 (Journal of Laws No. 33, item 289). Introduction of this classification, instead of PKD, binding until 30 IV 2004, does not influence the data presented in the Yearbook until now.

Since 2003 nursery schools and pre-primary schools of primary schools have been included in the section „Education” (until 2002 they were included in the section „Health and social work”).

The item “**Industry**” was introduced, including the sections “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas and water supply”, as an additional grouping;

2) according to **institutional sectors** — exclusively within the scope of national accounts;

3) according to **ownership sectors**:

— public sector — grouping state ownership (of the State Treasury and state legal persons), local self-government entity ownership as well as “mixed ownership” with a predominance of capital (property) of public sector entities,

— private sector — grouping private domestic ownership (of natural persons and other private entities), foreign ownership (of foreign persons) as well as “mixed ownership” with a predominance of capital (property) of private sector entities and lack of predominance of public or private sector in capital (property) of the entity. “Mixed ownership” is defined mainly for companies and determined on the basis of the capital (property) structure as declared in a company’s registration application.

3. Data presented for regions, voivodships, sub-regions, powiats and gminas correspond to levels 1, 2, 3, 4 and 5 of the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS), compiled on the basis of the Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obligatory in countries of the European Union. NTS was introduced by a decree of the Council of Ministers dated 13 VII 2000 (Journal of Laws No. 58, item 685) with later amendments.

Regions (level 1) group voivodship-level units; **sub-regions** (level 3) group powiat-level units.

4. Information is presented in compliance with the scope of conducted surveys, considering entities classified according to the criterion of the **number of persons employed**, and (unless otherwise indicated) include entities employing:

- up to 9 persons,
- from 10 to 49 persons,
- more than 49 persons.

5. Data, unless otherwise indicated, are compiled in accordance with **the respective organizational status of units of the national economy**.

6. Dane w podziale według sekcji, działów i grup PKD, według sektorów instytucjonalnych oraz w podziale terytorialnym opracowano — jeśli nie zaznaczono inaczej — tzw. metodą przedsiębiorstw.

Metoda przedsiębiorstw (podmiotowa) oznacza przyjmowanie całych podmiotów gospodarki narodowej za podstawę grupowania wszystkich danych charakteryzujących ich działalność według poszczególnych poziomów klasyfikacyjnych i podziałów terytorialnych.

W przypadku gdy dane statystyczne grupowane metodą przedsiębiorstw ujmują również informacje dotyczące części składowych podmiotów gospodarki narodowej (np. gospodarstwa pomocnicze jednostek budżetowych) utworzonych w celu prowadzenia działalności innej niż prowadzona w jednostce macierzystej, każdorazowo poinformowano o tym fakcie w poszczególnych działach Rocznika.

7. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj.: osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą (produkcyjną i usługową) na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

8. Z ważniejszych klasyfikacji, według których prezentuje się dane w Roczniku — obok PKD — należy wymienić:

- 1) **Klasyfikację Zawodów i Specjalności**, na podstawie której dokonuje się grupowania radnych organów jednostek samorządu terytorialnego, zatrudnionych i ich wynagrodzeń oraz bezrobotnych; klasyfikacja wprowadzona została z dniem 1 I 2005 r. rozporządzeniem Ministra Gospodarki i Pracy z dnia 8 XII 2004 r. (Dz. U. Nr 265, poz. 2644) w miejsce obowiązującej do 31 XII 2004 r.;
- 2) **Polską Klasyfikację Wyrobów i Usług (PKWiU)**, na podstawie której dokonuje się grupowania wyrobów i towarów; PKWiU, opracowana na podstawie międzynarodowych klasyfikacji i nomenklatur, wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 6 IV 2004 r. (Dz. U. Nr 89, poz. 844) w miejsce stosowanej do 31 XII 2004 r. i zastąpiła — jeśli nie zaznaczono inaczej — stosowany poprzednio Systematyczny Wykaz Wyrobów (SWW);
- 3) **Scaloną Nomenklaturę CN oraz Międzynarodową Standardową Klasyfikację Handlu (SITC)**, na podstawie których dokonuje się grupowania towarów w handlu zagranicznym;
- 4) **Klasyfikację Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP)**, na podstawie której dokonuje się grupowania spożycia produktów (wyrobów i usług) w sektorze gospodarstw domowych oraz wydatków na towary i usługi konsumpcyjne w gospodarstwach domowych (przyjętych również do opracowania wskaźników cen);
- 5) **Polską Klasyfikację Obiektów Budowlanych (PKOB)**, na podstawie której dokonuje się grupowania produktów budownictwa; PKOB, opracowana na podstawie europejskiej Klasyfikacji Obiektów Budowlanych (CC), wprowadzona została z dniem 1 I 2000 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 30 XII 1999 r. (Dz. U. Nr 112, poz. 1316) z późniejszymi zmianami;
- 6) **Klasyfikację Środków Trwałych (KŚT)**, na podstawie której dokonuje się grupowania środków trwałych według rodzajów; KŚT wprowadzona została z dniem 1 I 2000 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 30 XII 1999 r. (Dz. U. Nr 112, poz. 1317) z późniejszymi zmianami.

6. Data according to NACE sections, divisions and groups by institutional sectors as well as according to administrative division are compiled, unless otherwise indicated, using the enterprise method.

In the **enterprise (entity) method**, the entire organizational unit of entities in the national economy is the basis for grouping all data describing their activity according to individual classification levels and territorial divisions.

When statistical data grouped by the enterprise method include information concerning component parts of entities of the national economy (e.g., auxiliary units of budgetary entities), established in order to conduct activity other than that which is conducted by the parent entity, this fact is indicated in the individual chapters of the Yearbook.

7. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e.: legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity (production and services) on their own-account in order to earn a profit.

8. Other than NACE, among the more important classifications, according to which data are presented in the Yearbook, the following should be mentioned:

- 1) the **Occupations and Specializations Classification**, on the basis of which councillors of organs of local self-government entities, paid employees and their wages and salaries as well as the unemployed are grouped; the classification was introduced on 1 I 2005 by a decree of the Minister of Economy and Labour, dated 8 XII 2004 (Journal of Laws No. 265, item 2644), replacing the classification valid until 31 XII 2004;
- 2) the **Polish Classification of Products and Services (PKWiU)**, on the basis of which products and goods are grouped; compiled on the basis of international classifications and nomenclatures, was introduced by a decree of the Council of Ministers, dated 6 IV 2004 (Journal of Laws No. 89, item 844) in place of the classification used until 31 XII 2004, and replaced, unless otherwise indicated, the Systematic Nomenclature of Goods (SWW) previously used (the former national product classification);
- 3) the **Combined Nomenclature — CN and the Standard International Trade Classification (SITC)**, on the basis of which goods in foreign trade are grouped;
- 4) the **Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP)**, on the basis of which final consumption expenditure of products (goods and services) in the households sector as well as expenditures on consumer goods and services of households (also adopted for compiling price indices) are grouped;
- 5) the **Polish Classification of Types of Construction (PKOB)**, on the basis of which products of construction are grouped; PKOB, compiled on the basis of the European Classification of Types of Constructions (CC), was introduced on 1 I 2000 by a decree of the Council of Ministers, dated 30 XII 1999 (Journal of Laws No. 112, item 1316) with later amendments;
- 6) the **Classification of Fixed Assets (KŚT)**, on the basis of which fixed assets are grouped according to type; KŚT was introduced on 1 I 2000 by a decree of the Council of Ministers, dated 30 XII 1999 (Journal of Laws No. 112, item 1317) with later amendments.

9. Informacje w podziale według regionów, województw, podregionów, powiatów i gmin oraz w podziale na miasta i wieś — jeśli nie zaznaczono inaczej — podano w każdorazowym podziale administracyjnym. Przez „miasta” rozumie się obszar położony w granicach administracyjnych tych jednostek, przez „wieś” — pozostałe terytorium kraju.

10. Dane w cenach bieżących odpowiadają uzyskanym dochodom, poniesionym wydatkom lub wartości wyrobów, usług itp. W tablicach, w których nie określono cen, dane liczbowe wyrażono w cenach bieżących.

Do wyceny produkcji i wartości dodanej — jeśli nie zaznaczono inaczej — przyjęto kategorię cen bazowej, zastępując stosowaną poprzednio kategorię ceny producenta.

Cena bazowa definiowana jest jako kwota pieniędzy otrzymywana przez producenta (w tym także przez jednostkę handlową) od nabywcy za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszona o podatki od produktu oraz o ewentualne rabaty i opusty, powiększona o dotacje otrzymywane do produktu.

Podatki od produktów obejmują: podatek od towarów i usług (od produktów krajowych i od importu), podatki i cła od importu (łącznie z podatkiem akcyzowym) oraz inne podatki od produktów, jak podatek akcyzowy od produktów krajowych i podatki od niektórych rodzajów usług (np. od gier losowych i zakładów wzajemnych, zryczałtowany podatek od towarów i usług od okazjonalnych przewoźców osób autobusami zarejestrowanymi za granicą).

Cena producenta definiowana jest jako kwota pieniędzy otrzymywana przez producenta (w tym także przez jednostkę handlową) od nabywcy za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszona o należny podatek od towarów i usług i powiększona o podatek akcyzowy w przypadku płatnika tych podatków oraz pomniejszona o ewentualne rabaty i opusty.

11. Jako **cenę stałą** w latach 1990—2006 przyjęto w przypadku:

- 1) produkcji rolniczej, importu i eksportu, środków trwałych, produkcji globalnej, zużycia pośredniego i produktu krajowego brutto:
 - ceny stałe 1990 r. (średnie ceny bieżące 1990 r.) dla lat 1990—1992,
 - ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany od 1993 r., z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, w przypadku których przyjmuje się średnie ceny z dwóch kolejnych lat, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego;
- 2) produkcji sprzedanej przemysłu, produkcji budowlano-montażowej, sprzedaży detalicznej:
 - ceny stałe 1992 r. (średnie ceny bieżące 1992 r.) dla lat 1990—1995,
 - ceny stałe 1995 r. (średnie ceny bieżące 1995 r.) dla lat 1996—2000,
 - ceny stałe 2000 r. (średnie ceny bieżące 2000 r.) od 2001 r.;
- 3) nakładów inwestycyjnych:
 - ceny stałe 1992 r. (średnie ceny bieżące 1992 r.) dla lat 1990—1995,
 - ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany od 1996 r.

Wskaźniki dynamiki wolumenu produkcji od 1996 r., a w przypadku produkcji globalnej i wartości dodanej brutto w rachunkach narodowych od 1995 r. obliczono na podstawie danych wyrażonych w cenach bazowych (odpowiednio w latach poprzednich — w cenach producenta).

9. Information by region, voivodship, subregion, powiat and gmina as well as by urban and rural area, unless otherwise indicated, is presented according to administrative division in a given period. The term urban area is understood as an area located within the administrative borders of these units, while a rural area is understood as the remaining territory of the country.

10. Data in current prices correspond to obtained revenue, incurred expenditures or the value of products, services, etc. In tables in which prices are not defined, data are expressed in current prices.

In order to evaluate production and value added, unless otherwise indicated, the basic price category was implemented, which replaced the producer's price category used previously.

Basic price is defined as the amount of money received by a producer (trade entities included) from a buyer for a unit of product (good or service), decreased by the tax on the product as well as by applicable rebates and deductions, and increased by subsidies received for the product.

Taxes on products include: value added tax — VAT (on domestic products and on imports), taxes and customs duties on imports (including excise tax) as well as other taxes on products, such as excise tax on domestic products and taxes on selected types of services (e.g., on games of chance and mutual betting, lump sum tax on goods and services from occasional transport of passengers in buses with foreign registration).

Producer's price is defined as the amount of money received by a producer (trade entities included) from a buyer for a unit of product (good or service), decreased by value added tax (VAT) due and increased by excise tax when applicable as well as decreased by applicable rebates and deductions.

11. Constant prices in 1990—2006 were adopted as follows:

- 1) agricultural output, imports and exports, fixed assets as well as gross output, intermediate consumption and gross domestic product:
 - 1990 constant prices (1990 average current prices) for 1990—1992,
 - current prices from the year preceding the reference year since 1993, with the exception of potatoes, vegetables and fruit, in case of which average prices from two consecutive years are adopted, i.e., from the year preceding the surveyed year and from the surveyed year;
- 2) sold production of industry, construction and assembly production, retail sales:
 - 1992 constant prices (1992 average current prices) for 1990—1995,
 - 1995 constant prices (1995 average current prices) for 1996—2000,
 - 2000 constant prices (2000 average current prices) since 2001;
- 3) investment outlays:
 - 1992 constant prices (1992 average current prices) for 1990—1995,
 - current prices from the year preceding the reference year since 1996.

Indices of production volume since 1996, and in case of gross output and gross value added in national accounts since 1995, were calculated on the basis of data expressed in basic prices (in the previous years, respectively in producer's prices).

12. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tabelach.

Wskaźniki dynamiki — w przypadku zmian metodycznych, zmian kategorii ceny przyjmowanej do wyceny produkcji, zmian systemu cen stałych oraz zmian systemu wag do obliczania wskaźników cen w poszczególnych okresach — obliczono w warunkach porównywalnych.

Wskaźniki jednopodstawowe obliczono metodą łąncuchowego.

13. Przy przeliczaniu na 1 mieszkańca (1000 ludności itp.) danych według stanu w końcu roku (np. łóżka w szpitalach, środki trwałe) przyjęto liczbę ludności według stanu w dniu 31 XII, a przy przeliczaniu danych charakteryzujących wielkość zjawiska w ciągu roku (np. ruch naturalny ludności, produkcja, spożycie) — według stanu w dniu 30 VI.

14. Do przeliczeń za lata 1989—2001 — jeśli nie zaznaczono inaczej — przyjęto ludność opracowaną w 2006 r. na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002, z tym że dane za lata 1989—1998 oraz 1999 (stan w dniu 30 VI) opracowano metodą szacunkową, a za lata 1999 (stan w dniu 31 XII) oraz 2000 i 2001 — metodą bilansową (w podziale administracyjnym obowiązującym w dniu 31 XII 2002 r.).

15. Niektóre informacje za ostatni rok zostały podane na podstawie danych nieostatecznych i mogą ulec zmianie w następnych publikacjach Głównego Urzędu Statystycznego.

16. Ze względu na elektroniczną technikę przetwarzania danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się różnić od podanych wielkości „ogółem”.

17. Informacje statystyczne pochodzące ze źródeł spoza Głównego Urzędu Statystycznego opatrzone odpowiednimi notami, przy przyjęciu zasady, że jako źródłodawcę podaje się instytucję przekazującą informacje prezentowane w tablicy za ostatni rok.

18. W Roczniku zastosowano skróty nazw niektórych poziomów klasyfikacyjnych; zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podaje się poniżej:

12. Relative numbers (indices, percentages) are, as a rule, calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in the tables.

Indices — in case of methodological changes, changes in price categories used in the evaluation of production, changes in the system of constant prices as well as changes in the system of weights for calculating price indices in individual periods are calculated in comparable conditions.

Single base indices are calculated using the chain-base index method.

13. When computing per capita data (per 1000 population, etc.) as of the end of a year (e.g., beds in hospitals, fixed assets), the population as of 31 XII was adopted, whereas data describing the magnitude of a phenomenon within a year (e.g., vital statistics, production, consumption) — as of 30 VI.

14. Calculations for 1989—2001 — unless otherwise indicated — use population data prepared in 2006 on the basis of the Population and Housing Census 2002, however, the data for 1989—1998 and 1999 (as of 30 VI) were prepared using estimate method, and for 1999 (as of 31 XII) as well as for 2000 and 2001 — using balance method (in administrative division as of 31 XII 2002).

15. Selected information for the last year presented on the basis of preliminary data may change in subsequent publications of the Central Statistical Office.

16. Due to the electronic method of data processing, in some cases sums of components can differ from the amount given in the item "total".

17. Statistical information originating from sources other than the Central Statistical Office is indicated in the appropriate note, with the institution providing the information presented in the table for the last year given as the source.

18. The names of some classification levels used in the Yearbook have been abbreviated; the list of abbreviations used and their full names are given below:

skrót
abbreviation

pełna nazwa
full name

MIĘDZYNARODOWA STATYSTYCZNA KLASYFIKACJA
CHOROŃ I PROBLEMÓW ZDROWOTNYCH (X Rewizja)

INTERNATIONAL STATISTICAL CLASSIFICATION
OF DISEASES AND RELATED HEALTH PROBLEMS (ICD-10 Revision)

Choroby krwi i narządów krwiotwórczych
Diseases of blood and blood-forming organs

Choroby krwi i narządów krwiotwórczych oraz niektóre choroby przebiegające z udziałem mechanizmów autoimmunologicznych
Diseases of the blood and blood-forming organs and certain disorders involving the immune mechanism

Wady rozwojowe wrodzone
Congenital anomalies

Wady rozwojowe wrodzone, zniekształcenia i aberracje chromosomowe
Congenital malformations, deformations and chromosomal abnormalities

Objawy i stany niedokładnie określone
Symptoms and ill-defined conditions

Objawy, cechy chorobowe oraz nieprawidłowe wyniki badań klinicznych i laboratoryjnych, gdzie indziej niesklasyfikowane
Symptoms, signs and abnormal clinical and laboratory findings, not elsewhere classified

**skrót
abbreviation**

**pełna nazwa
full name**

POLSKA KLASYFIKACJA DZIAŁALNOŚCI (PKD)

NOMENCLATURE DES ACTIVITÉS DE COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE — NACE rev. 1.1

**sekcje
sections**

Handel i naprawy
Trade and repair

Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego
Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods

Obsługa nieruchomości i firm

Obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej

Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne

Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i powszechne ubezpieczenie zdrowotne

**działy
divisions**

Rolnictwo i łowiectwo
Agriculture and hunting

Rolnictwo, łowiectwo, włączając działalność usługową
Agriculture, hunting and related service activities

Leśnictwo
Forestry

Leśnictwo, włączając działalność usługową
Forestry, logging and related service activities

Górnictwo ropy naftowej i gazu ziemnego
Extraction of crude petroleum and natural gas (excluding surveying)

Górnictwo ropy naftowej i gazu ziemnego, włączając działalność usługową
Extraction of crude petroleum and natural gas; service activities incidental to oil and gas extraction, excluding surveying

Manufacture of wearing apparel and furriery

Manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur

Produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich
Processing of leather and manufacture of leather products

Produkcja skór wyprawionych i wyrobów ze skór wyprawionych
Tanning and dressing of leather; manufacture of luggage, handbags, saddlery, harness and footwear

Produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny
Manufacture of wood and wood, straw and wicker products

Produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz z korka (z wyłączeniem mebli), wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania
Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials

Produkcja masy włóknistej oraz papieru
Manufacture of pulp and paper

Produkcja masy włóknistej, papieru oraz wyrobów z papieru
Manufacture of pulp, paper and paper products

Produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej
Manufacture of coke, refined petroleum products

Wytwarzanie koksu, produktów rafinacji ropy naftowej i paliw jądrowych
Manufacture of coke, refined petroleum products and nuclear fuel

Produkcja wyrobów z metali
Manufacture of metal products

Produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń
Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment

Produkcja maszyn i urządzeń

Produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana

Produkcja maszyn i aparatury elektrycznej

Produkcja maszyn i aparatury elektrycznej, gdzie indziej niesklasyfikowana

Produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna

Produkcja mebli; działalność produkcyjna, gdzie indziej niesklasyfikowana

Sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw

Sprzedaż, obsługa i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw do pojazdów samochodowych

skrót
abbreviation

pełna nazwa
full name

POLSKA KLASYFIKACJA DZIAŁALNOŚCI (dok.)

NOMENCLATURE DES ACTIVITÉS DE COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE — NACE rev. 1.1 (cont.)

działy (dok.)
divisions (cont.)

Handel hurtowy i komisowy
Wholesale and commission trade

Handel hurtowy i komisowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi i motocyklami
Wholesale trade and commission trade, except of motor vehicles and motorcycles

Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego
Retail trade; repair of personal and household goods

Handel detaliczny, z wyłączeniem sprzedaży pojazdów samochodowych, motocykli; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego
Retail trade, except of motor vehicles and motorcycles; repair of personal and household goods

Auxiliary transport activities; tourism organization

Supporting and auxiliary transport activities; activities of travel agencies

Działalność organizacji członkowskich

Działalność organizacji członkowskich, gdzie indziej niesklasyfikowana

grupa
group

Wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna
Building of constructions; civil engineering

Wznoszenie kompletnych budynków i budowli lub ich części; inżynieria lądowa i wodna
Building of complete constructions or parts thereof; civil engineering

SCALONA NOMENKLATURA CN

COMBINED NOMENCLATURE — CN

sekcje
sections

Tłuszcze i oleje
Fats and oils

Tłuszcze i oleje pochodzenia zwierzęcego lub roślinnego oraz produkty ich rozkładu; gotowe tłuszcze jadalne; woski pochodzenia zwierzęcego lub roślinnego
Animal or vegetable fats and oils and their cleavage products, prepared edible fats; animal or vegetable waxes

Przetwory spożywcze
Prepared foodstuffs

Gotowe artykuły spożywcze; napoje bezalkoholowe, alkoholowe i ocet; tytoń i przemysłowe zamiastki tytoniu
Prepared foodstuffs; beverages, spirits and vinegar, tobacco and manufactured tobacco substitutes

Produkty przemysłu chemicznego
Products of the chemical industry

Produkty przemysłu chemicznego lub przemysłów pokrewnych
Products of the chemical or allied industries

Tworzywa sztuczne i kauczuk oraz artykuły z nich
Plastics and rubber and articles thereof

Tworzywa sztuczne i artykuły z nich; kauczuk i artykuły z kauczuku
Plastics and articles thereof; rubber and articles thereof

Skóry i artykuły z nich
Raw hides and skins, articles thereof

Skóry i skóry surowe, skóra wyprawiona; skóry futerkowe, artykuły z nich; artykuły siodlarskie i rymarskie; artykuły podróżne, torby ręczne i podobne pojemniki; artykuły z jelit zwierząt (innych niż z jelit jedwabników)
Raw hides and skins, leather, furskins and articles thereof; saddlery and harness; travel goods, handbags and similar containers; articles of animal gut (other than silkworm gut)

Drewno i artykuły z drewna
Wood and articles of wood

Drewno i artykuły z drewna; węgiel drzewny; korek i artykuły z korka; wyroby ze słomy, z esparto lub innych materiałów do wyplatania; wyroby koszykarskie oraz wyroby z wikliny
Wood and articles of wood; wood charcoal; cork and articles of cork; manufactures of straw, of esparto or of other plaiting materials; basketware and wickerwork

Ścier drzewny, papier, tektura i artykuły z nich
Pulp of wood, paper, paperboard and articles thereof

Ścier drzewny lub z innego włóknistego materiału celulozowego; odpady papieru lub tektury; papier i tektura oraz artykuły z nich
Pulp of wood or of other fibrous cellulosic material; recovered (waste and scrap) paper or paperboard; paper and paperboard and articles thereof

**skrót
abbreviation**

**pełna nazwa
full name**

SCALONA NOMENKLATURA CN (dok.)

COMBINED NOMENCLATURE — CN (cont.)

**sekcje (dok.)
sections (cont.)**

Obuwie, nakrycia głowy itp.
Footwear, headgear and articles thereof

Obuwie, nakrycia głowy, parasole, parasole przeciwsłoneczne, laski, stółki myśliwskie, bicze, szpicruty i ich części; preparowane pióra i artykuły z nich; sztuczne kwiaty; artykuły z włosów ludzkich
Footwear, headgear, umbrellas, sun umbrellas, walking-sticks, seat-sticks, whips, riding-crops and parts thereof; prepared feathers and articles made therewith; artificial flowers; articles of human hair

Artykuły z kamienia, wyroby ceramiczne, szkło
Articles of stone, ceramic products, glass

Artykuły z kamienia, gipsu, cementu, azbestu, miki lub podobnych materiałów; wyroby ceramiczne; szkło i wyroby ze szkła
Articles of stone, plaster, cement, asbestos, mica or similar materials; ceramic products; glass and glassware

Perły, kamienie szlachetne, metale szlachetne i artykuły z nich
Pearls, precious stones, metals and articles thereof

Perły naturalne lub hodowlane, kamienie szlachetne lub półszlachetne, metale szlachetne, platery i artykuły z nich; sztuczna biżuteria; monety
Natural or cultured pearls, precious or semi-precious stones, precious metals, metals clad with precious metal, and articles thereof; imitation jewellery; coin

Metale nieszlachetne i artykuły z nich
Base metals and articles thereof

Metale nieszlachetne i artykuły z metali nieszlachetnych
Base metals and articles of base metal

Maszyny i urządzenia, sprzęt elektryczny i elektrotechniczny
Machinery and mechanical appliances, electrical and electrotechnical equipment

Maszyny i urządzenia mechaniczne; sprzęt elektryczny; części do nich; urządzenia do rejestracji i odtwarzania dźwięku; urządzenia telewizyjne do rejestracji i odtwarzania obrazu i dźwięku oraz części i wyposażenie dodatkowe do tych artykułów
Machinery and mechanical appliances; electrical equipment; parts thereof; sound recorders and reproducers, television image and sound recorders and reproducers, and parts and accessories of such articles

Sprzęt transportowy
Transport equipment

Pojazdy, statki powietrzne, jednostki pływające oraz współdziałające urządzenia transportowe
Vehicles, aircraft, vessels and associated transport equipment

Przyrządy i aparaty optyczne, fotograficzne, pomiarowe, kontrolne itp.
Optical, photographic, measuring, checking instruments and thereof

Przyrządy i aparatura, optyczne, fotograficzne, kinematograficzne, pomiarowe, kontrolne, precyzyjne, medyczne lub chirurgiczne; zegary i zegarki; instrumenty muzyczne; ich części i akcesoria
Optical, photographic, cinematographic, measuring, checking, precision, medical or surgical instruments and apparatus; clocks and watches; musical instruments; parts and accessories thereof

Broń i amunicja
Arms and ammunition

Broń i amunicja; ich części i akcesoria
Arms and ammunition; parts and accessories thereof

* * *

Wyjaśnienia metodyczne dotyczące podstawowych pojęć i metod opracowania danych liczbowych zamieszczono w uwagach ogólnych do poszczególnych działów. Rozszerzone wyjaśnienia dotyczące poszczególnych dziedzin statystyki Czytelnik znajdzie w publikacjach tematycznych oraz w serii „Zeszyty metodyczne i klasyfikacje”.

Methodological explanations concerning basic definitions and methods of compiling statistical data are enumerated in the general notes to individual chapters. More detailed information pertaining to particular fields of statistics can be found in subject matter publications as well as in the series "Zeszyty metodyczne i klasyfikacje" (Methodologies and Classifications).

Uwaga do tablic I—IV. Szczegółowe wyjaśnienia dotyczące zakresu prezentowanych danych zamieszczono w uwagach
Note to tables I—IV. Detailed information concerning the scope of the data presented is found in the general notes to individual

I. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU

MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
STAN I OCHRONA ENVIRONMENTAL								
1	Użytki rolne wyłączone na cele nierolnicze ^b (w ciągu roku) w ha . . . . .	.	.	.	8976	10549	5936	1419
2	Grunty zdewastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji i zagospodarowania (stan w dniu 31 XII) w tys. ha . . . . .	.	.	.	91,7	109	93,7	72,2
3	Grunty zrekultywowane (w ciągu roku) w tys. ha . . . . .	.	.	.	4,5	4,4	2,7	2,7
4	Grunty zagospodarowane (w ciągu roku) w tys. ha . . . . .	.	.	.	3,5	4,3	2,3	1,9
5	Pobór wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności w hm ³ . . . . .	.	.	.	12713	14184	14248	12066
6	Ścieki przemysłowe i komunalne odprowadzone do wód lub do ziemi (do 1997 r. — do wód powierzchniowych) w hm ³ . . . . .	.	.	.	10534	12011	11368	9981
7	w tym wymagające oczyszczania . . . . .	.	.	.	4278	4681	4115	3020
8	w tym nieoczyszczane . . . . .	.	.	.	2017	1978	1343	700
9	Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem ^c . . . . .	.	.	.	.	.	.	41,8
Całkowita emisja głównych zanieczyszczeń powietrza ^d w Gg:								
10	dwutlenek siarki . . . . .	.	.	.	.	.	3210	2376
11	tlenki azotu (wyrażone w NO ₂) . . . . .	.	.	.	.	.	1280	1120
12	dwutlenek węgla ^e . . . . .	.	.	.	.	.	.	377448
13	tlenek węgla . . . . .	.	.	.	.	.	.	4547
14	niemetanowe lotne związki organiczne . . . . .	.	.	.	.	.	1121	1076
15	amoniak . . . . .	.	.	.	.	.	550	380
16	pyły (ze źródeł stacjonarnych i mobilnych) ^f . . . . .	.	.	.	.	.	1950	1308
Redukcja przemysłowych zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w % zanieczyszczeń wytworzonych:								
17	pyłowych . . . . .	.	.	.	89,0	91,7	95,2	97,8
18	gazowych (bez dwutlenku węgla) . . . . .	.	.	.	.	11,4	15,7	27,3
Odpady (z wyłączeniem odpadów komunalnych) ^g w mln t:								
19	wytworzone w ciągu roku . . . . .	.	.	.	136	165	144	123
20	dotychczas składowane (nagromadzone) na terenach własnych zakładów (stan w końcu roku) . . . . .	.	.	.	684	914	1638	1966
21	Odpady komunalne zebrane (w ciągu roku) w mln t . . . . .	.	.	.	.	10,1	11,1	11,0
22	Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona w % powierzchni ogólnej kraju (stan w dniu 31 XII) . . . . .	.	.	.	0,6	3,5	19,4	26,1

^a W rubryce dla 1970 r. dane dotyczą 1975 r. ^b W trybie obowiązujących przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych szacunkowe. ^c Dane zmienione (zrekalkulowane) w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. ^d Do 1995 r. szacowania emisji pyłów. ^e Dane od 2000 r. nieporównywalne z danymi za lata poprzednie ze względu na zmianę klasyfikacji

^a In the column for 1970, data concern 1975. ^b According to the existing legal regulations on the protection of agricultural and changed (re-calculated) in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook. ^f Until 1995 — emission from estimating particulate emission. ^g Data since 2000 are not comparable with data for previous years due to a change in the

ogólnych do poszczególnych działów oraz w notach i uwagach do odpowiednich tablic.
 chapters as well as in the notes and footnotes of the respective tables.

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
ŚRODOWISKA ^a PROTECTION ^a								
1501	1875	1767	1875	2240	2782	2606	Agricultural land designated for non-agricultural purposes ^b (during the year) in ha	1
71,5	68,5	70,9	70,7	67,6	65,0	65,1	Devastated and degraded land requiring reclamation and management (as of 31 XII) in thous. ha	2
2,2	2,0	2,0	1,8	2,3	1,9	1,4	Reclaimed land (during the year) in thous. ha	3
1,2	1,4	1,1	0,8	1,6	1,1	0,7	Managed land (during the year) in thous. ha	4
11049	10684	10834	11070	10990	10940	11807	Water withdrawal for needs of the national economy and population in hm ³	5
9161	8948	8990	9220	9120	8982	9725	Industrial and municipal waste water discharged into waters or into the ground (until 1997 — into surface waters) in hm ³	6
2502	2402	2279	2176	2135	2115	2128	of which waste water requiring treatment	7
301	242	205	211	192	186	167	of which untreated	8
53,6	55,3	56,7	58,2	59,0	60,2	61,4	Population using waste water treatment plants in % of total population ^c	9
Total emission of main air pollutants ^d in Gg:								
1511	1564	1456	1375	1241	1222	.	sulphur dioxide	10
838	805	796	808	804	811	.	nitrogen oxides (expressed in NO ₂)	11
333253	330819	317546	330900	325382	326511	.	carbon dioxide ^e	12
3463	3528	3410	3318	3426	3333	.	carbon oxide	13
904	873	898	892	896	885	.	volatile non-methane organic compounds	14
322	328	325	323	317	327	.	ammonia	15
464	491	473	476	443	457	.	particulates (from stationary and mobile sources) ^f	16
Reduction of industrial air pollutants by plants generating substantial air pollution in % of pollutants produced:								
99,0	99,1	99,2	99,2	99,3	99,4	99,5	particulates	17
43,7	45,0	47,0	49,1	49,0	49,5	49,7	gases (excluding carbon dioxide)	18
Waste (excluding municipal waste) ^g in mln t:								
126	124	118	121	124	125	123	generated during the year	19
2011	1978	1813	1780	1745	1753	1746	landfilled up to now (accumulated) on own plant grounds (as of end of year)	20
12,2	11,1	10,5	9,9	9,8	9,4	9,9	Municipal waste collected (during the year) in mln t	21
32,5	33,1	33,1	32,5	32,5	32,5	32,1	Legally protected areas possessing unique environmental value in % of total area of the country (as of 31 XII)	22

i leśnych. c Ludność korzystająca — na podstawie szacunków, ludność ogółem — na podstawie bilansów. d Dane — ze źródeł stacjonarnych; od 2000 r. dane nieporównywalne z danymi za lata poprzednie z powodu zmiany metodologii odpadów.

forest land. c Population using — estimated data, the total population — based on balances. d Estimated data. e Data have been stationary sources; since 2000 data are not comparable with data for previous years due to a change in the methodology of classification of waste.

I. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU (cd.)

MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
								LUD POPUL
1	Ludność ^a (stan w dniu 31 XII) w mln	23,6	25,0	29,8	32,7	35,7	38,1	38,3
2	miasta	8,0	9,2	14,4	17,1	21,0	23,6	23,7
3	wieś	15,6	15,8	15,4	15,6	14,7	14,5	14,6
4	w tym kobiety	12,6	13,1	15,4	16,8	18,3	19,5	19,7
5	Kobiety na 100 mężczyzn ^a (stan w dniu 31 XII)	114	110	107	106	105	105	106
6	Ludność ^a na 1 km ² powierzchni ogólnej (stan w dniu 31 XII)	76	80	95	104	114	122	122
7	Ludność ^a (stan w dniu 30 VI) w mln	23,8 ^b	24,8 ^b	29,6	32,5	35,6	38,0 ^b	38,3 ^b
8	miasta	7,8	9,1	14,2	16,9	20,8	23,5	23,7
9	wieś	16,0	15,7	15,4	15,6	14,8	14,5	14,6
10	Ludność w wieku produkcyjnym ^a (stan w dniu 31 XII) w mln . . . . .	.	14,5	16,3	18,3	21,2	22,1	22,8
11	Ludność w wieku nieprodukcyjnym ^a na 100 osób w wieku produkcyjnym (stan w dniu 31 XII) . . . . .	.	72,9	83,1	78,2	68,6	71,9	67,8
12	Małżeństwa w tys.	282	267	244	280	307	255	207
13	Rozwody w tys.	8,0	11,0	14,8	34,6	39,8	42,4	38,1
14	Urodzenia żywe w tys.	623	763	669	548	696	548	433
15	Zgony w tys.	242	289	224	269	353	390	386
16	w tym niemowląt: w tysiącach	72,5	82,4	37,5	20,0	17,7	10,6	5,9
17	na 1000 urodzeń żywych	120	111	54,8	36,7	25,5	19,3	13,6
18	Przyrost naturalny w tys.	381	474	445	279	343	157	47,0
	Migracje zagraniczne ludności na pobyt stały w tys.:							
19	imigracja	1181	8,1	5,7	1,9	1,5	2,6	8,1
20	emigracja	1836	60,9	28,0	14,1	22,7	18,4	26,3

RYNEK
LABOUR

	Pracujący ^c w tys.:							
21	stan w dniu 31 XII . . . . .	.	.	.	16406	17769	16485	15486
22	przeciętne ^e w roku . . . . .	.	10186	12401	15175	17334	16280	14735
23	w tym w %: rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo . . . . .	.	.	.	.	.	.	26,0
24	przemysł . . . . .	.	.	.	.	.	.	25,5
25	budownictwo . . . . .	.	.	.	.	.	.	5,7
	Zatrudnieni ^{cd} na podstawie stosunku pracy:							
26	stan w dniu 31 XII w tys. . . . .	.	4803	7193	9869	12205	11137	10114
27	w tym kobiety w % . . . . .	.	30,6	33,1	39,4	43,5	45,5	46,7
28	przeciętne ^e w roku w tys. . . . .	.	4753	7055	9817	12000	11375	9360
29	Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) w tys. . . . .	.	.	.	.	.	1126	2629
30	Stopa bezrobocia rejestrowanego (stan w dniu 31 XII) w % . . . . .	.	.	.	.	.	6,5	14,9
31	Strajki: liczba . . . . .	.	.	.	.	.	250	42
32	strajkujący w tys. . . . .	.	.	.	.	.	116	18,1

^a Na podstawie bilansów, z wyjątkiem danych za lata 1990 i 1995 — na podstawie szacunków. ^b Przeciętna liczba ludności publicznego, z tym że dane od 1990 r. dotyczące pracujących i zatrudnionych według stanu w dniu 31 XII podano łącznie w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie — dane szacunkowe. ^d Dane opracowano z uwzględnieniem pracujących — Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002, w mianowniku Gospodarki Narodowej (KGN). ^f Do 1980 r. dane dotyczą jednostek państwowych, spółdzielni oraz jednostek organizacji

^a Based on balances, except data for 1990 and 1995 — based on estimates. ^b Average population during the year. ^c Excluding employed persons and employees hired on the basis of an employment contract as of 31 XII are presented including these agriculture — estimated data. ^d Data are compiled considering employed persons on private farms in agriculture estimated using 2002, in the denominator — of the Agricultural Census 1996. ^e Until 1980 excluding part-time paid employees in well as entities of social and political organizations and trade unions.

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
NOŚĆ ATION								
38,3	38,2	38,2	38,2	38,2	38,2	38,1	Population ^d (as of 31 XII) in mln	1
23,7	23,6	23,6	23,5	23,5	23,4	23,4	urban areas	2
14,6	14,6	14,6	14,7	14,7	14,8	14,7	rural areas	3
19,7	19,7	19,7	19,7	19,7	19,7	19,7	of which females	4
106	106	107	107	107	107	107	Females per 100 males ^d (as of 31 XII)	5
122	122	122	122	122	122	122	Population ^d per 1 km ² of total area (as of 31 XII)	6
38,3	38,3	38,2	38,2	38,2	38,2	38,1	Population ^d (as of 30 VI) in mln	7
23,7	23,7	23,6	23,5	23,5	23,5	23,4	urban areas	8
14,6	14,6	14,6	14,7	14,7	14,7	14,7	rural areas	9
23,3	23,5	23,8	24,0	24,2	24,4	24,5	Working age population ^d (as of 31 XII) in mln	10
64,5	62,5	60,7	58,9	57,5	56,3	55,7	Non-working age population ^d per 100 persons of working age (as of 31 XII)	11
211	195	192	195	192	207	226	Marriages in thous.	12
42,8	45,3	45,4	48,6	56,3	67,6	71,9	Divorces in thous.	13
378	368	354	351	356	364	374	Live births in thous.	14
368	363	359	365	364	368	370	Deaths in thous.	15
3,1	2,8	2,7	2,5	2,4	2,3	2,2	of which infants: in thousands	16
8,1	7,7	7,5	7,0	6,8	6,4	6,0	per 1000 live births	17
10,3	5,0	-5,7	-14,1	-7,4	-3,9	4,5	Natural increase in thous.	18
							International migration of population for permanent residence in thous.:	
7,3	6,6	6,6	7,0	9,5	9,3	10,8	immigration	19
27,0	23,3	24,5	20,8	18,9	22,2	46,9	emigration	20

PRACY
MARKET

							Employed persons ^c in thous.:	
15489	14996	$\frac{12803}{14924}$ ^d	12641	12720	12891	13220	as of 31 XII	21
15018	14924	$\frac{12729}{14590}$ ^d	12663	12615	12728	12880	annual averages ^e	22
26,2	26,3	$\frac{16,1}{26,8}$ ^d	16,1	16,0	15,9	15,7	of which in %: agriculture, hunting and forestry	23
21,5	20,8	$\frac{23,1}{20,1}$ ^d	22,9	23,2	22,9	22,9	industry	24
5,8	5,7	$\frac{5,9}{5,1}$ ^d	5,5	5,1	5,2	5,4	construction	25
							Employees ^{c,f} hired on the basis of an employment contract:	
9834	9490	$\frac{9353}{9367}$ ^d	9236	9347	9543	9813	as of 31 XII in thous.	26
47,7	47,9	$\frac{48,0}{48,1}$ ^d	47,7	47,2	47,2	47,0	of which women in %	27
9354	9050	$\frac{8736}{8760}$ ^d	8662	8640	8787	8966	annual averages ^e in thous.	28
2703	3115	3217	3176	3000	2773	2309	Registered unemployed persons (as of 31 XII) in thous.	29
15,1	17,5	$\frac{20,0}{18,0}$ ^d	20,0	19,0	17,6	14,8	Registered unemployment rate (as of 31 XII) in %	30
44	11	1	24	2	8	27	Strikes: number	31
7,9	1,4	0,01	3,0	0,2	1,6	24,6	employees on strike in thous.	32

w roku. c Poza jednostkami budżetowymi prowadzącymi działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa z tymi jednostkami, z uwzględnieniem od 2000 r. żołnierzy nadterminowej zasadniczej służby wojskowej; dla pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie wyszacowanych przy uwzględnieniu wyników: w liczniku (i od 2003 r.) — Powszechnego Spisu Rolnego 1996. e Do 1980 r. bez niepełnozatrudnionych w niektórych działach według Klasyfikacji społecznych, politycznych i związków zawodowych.

budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety, while data since 1990 concerning entities, since 2000 considering soldiers of extended mandatory military service; for persons employed on private farms in the results: in the numerator (and since 2003) — of the Population and Housing Census 2002 as well as the Agricultural Census selected sections of the Classification of the National Economy (KGN). f Until 1980 data concern state entities, co-operatives as

I. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU (cd.)

MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
WYNAGRO WAGES AND								
1	Wskaźnik przeciętnych miesięcznych wynagrodzeń nominalnych brutto — 1992=100	.	.	.	.	.	.	238,6
2	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych dla gospodarstw domowych pracowników oraz pracowników użytkujących gospodarstwo rolne — 1992=100 ^b	.	.	.	.	.	.	229,0
3	Wskaźnik przeciętnych miesięcznych wynagrodzeń realnych brutto (do 1990 r. — netto) ^c — 1992=100	.	.	70,0	83,3	138,9	103,2	104,2
ŚWIADCZENIA Z UBEZ SOCIAL SECU								
4	Przeciętna liczba emerytów i rencistów pobierających emeryturę i renty w tys.: z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych	529	987	1369	2321	4094	5598	7036
5	rolników indywidualnych	.	.	.	25	423	1506	2049
6	Wskaźnik przeciętnych miesięcznych emerytur i rent nominalnych brutto — 1992=100: z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych	.	.	.	.	.	.	244,3
7	rolników indywidualnych	.	.	.	.	.	.	273,0
8	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych dla gospodarstw domowych emerytów i rencistów — 1992=100	.	.	.	.	.	.	230,4
9	Wskaźnik przeciętnych miesięcznych emerytur i rent realnych brutto (do 1990 r. — netto) — 1992=100: z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych	.	.	.	58,3	105,9	93,3	106,0
10	rolników indywidualnych	.	.	.	58,3	135,4	121,5	118,5
11	Ubezpieczeni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII, do 1995 r. — przeciętne w roku) w tys.: w Zakładzie Ubezpieczeń Społecznych ^d	2509	5155	7524	11069	14029	14124	12935
12	w Kasie Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego ^e	.	.	.	.	.	.	1452
INFRASTRUKTURA KOMU MUNICIPAL INFRASTRUC								
13	Długość sieci rozdzielczej (stan w dniu 31 XII) w tys. km: wodociągowej	.	.	16,6	26,1	53,1	93,2	155
14	kanalizacyjnej (łącznie z kolektorami)	.	.	10,3	13,9	20,5	26,5	33,5
15	gazowej (od 2003 r. łącznie z siecią przesyłową)	.	.	.	11,8	22,4	45,8	79,4
Zużycie w gospodarstwach domowych:								
16	wody z wodociągów w hm ³	.	.	403	746	1504	1923	1648
17	w tym wieś	.	.	11,1	38,1	157	307	307
18	energii elektrycznej ^f w GW·h	.	596	2004	4165	10701	20558	18075
19	w tym wieś	.	112	335	722	2146	5273	4075
20	gazu z sieci ^g w hm ³	.	.	909	1845	5054	9406	4775
21	w tym wieś	.	.	40,3	87,6	267	1103	637
Zasoby mieszkaniowe ^h (do 2001 r. — zamieszkane; stan w dniu 31 XII):								
22	mieszkania w tys.	.	5851	7026	8081	9794	11022	11491
23	izby w tys.	.	13672	17265	23213	31260	37582	39623
24	przeciętna liczba osób na 1 izbę	.	1,75	1,66	1,37	1,11	1,00	0,96
25	powierzchnia użytkowa mieszkań w km ²	.	.	.	410	534	657	695
Mieszkania oddane do użytkowania:								
26	mieszkania w tys.	.	59,5	142	194	217	134	67,1
27	izby: w tysiącach	.	157	415	630	829	567	298
28	na 1000 osób przyrostu naturalnego	.	330	931	2256	2420	3605	6345
29	powierzchnia użytkowa mieszkań w km ²	.	3,0	8,1	10,6	13,9	10,4	6,0

^a Poza jednostkami budżetowymi prowadzącymi działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego, państwowych, spółdzielni oraz jednostek organizacji społecznych, politycznych i związków zawodowych. ^d Pracujący (łącznie służbę od 1 I 1999 r. i których wynagrodzenia do 30 IX 2003 r. zawierały składki na obowiązkowe ubezpieczenia emerytalne, finansowane z Funduszu Pracy, osoby kontynuujące ubezpieczenie; ubezpieczonych z tytułu zatrudnienia wykazuje się tyle bez gospodarstw domowych, których głównym źródłem utrzymania był dochód z użytkowanego gospodarstwa indywidualnego w liczniu 1995 r. i od 2000 r. — w jednostkach naturalnych, według których następuje rozliczenie z odbiorcami. ^h Na

^a Excluding budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety. ^b See general notes on social and political organizations and trade unions. ^d Employed persons (including professional soldiers and wages and salaries until 30 IX 2003 included contributions to compulsory retirement, pension and illness security), apprentices, as well as persons continuing to be insured; persons insured through employment are shown according to the number of main source of maintenance was income from a private farm in agriculture. ^g Until 1995 in the denominator — calculated in the basis of which settlements with clients occur. ^h Based on balances; for 1950, 1960 and 1970 data from national censuses.

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
DZENIA ^d								
SALARIES ^d								
532,1	574,7	589,6	614,4	639,0	663,3	695,8	Index of average monthly gross nominal wages and salaries — 1992=100	1
418,2	440,8	449,2	452,8	467,7	477,1	x	Price index of consumer goods and services for households of employees and employees-farmers — 1992=100 ^b	2
127,2	130,4	131,3	135,7	136,6	139,0	144,6	Index of average monthly gross real wages and salaries (until 1990 — net) ^c — 1992=100	3
PIECZEŃ SPOŁECZNYCH								
RITY BENEFITS								
7525	7469	7439	7451	7504	7524	7565	Average number of retirees and pensioners receiving retirement pay and pensions in thous.:	4
1887	1842	1798	1755	1709	1645	1586	from non-agricultural social security system farmers	5
487,2	540,8	578,1	607,6	634,3	650,8	700,9	Index of average monthly gross nominal retirement pay and pensions — 1992=100:	6
551,4	622,0	641,9	666,3	685,0	695,3	736,3	from non-agricultural social security system farmers	7
414,6	439,5	449,2	453,7	470,9	481,7	488,4	Price index of consumer goods and services for households of retirees and pensioners — 1992=100	8
117,5	123,0	128,7	133,9	134,7	135,1	143,5	Index of average monthly gross real retirement pay and pensions (until 1990 — net) — 1992=100:	9
133,0	141,5	142,9	146,9	145,5	144,3	150,6	from non-agricultural social security system farmers	10
13060	12851	12761	12739	12857	13131	13354	Registered insured persons (as of 31 XII, until 1995 — annual average) in thous.:	11
1452	1502	1560	1589	1540	1582	1615	in the Social Insurance Institution ^d in the Agricultural Social Insurance Fund ^e	12
NALNA. MIESZKANIA								
TURE. DWELLINGS								
212	218	225	232	239	246	251	Distribution network (as of 31 XII) in thous. km:	13
51,1	55,6	61,0	68,9	73,9	80,1	84,9	water-line	14
96,4	114	117	122	121	122	125	sewerage (including collectors)	15
1360	1310	1284	1269	1229	1219	1221	gas-line (since 2003 including transmission network)	16
320	318	325	337	332	348	361	Consumption in households:	17
21037	21376	21659	22052	22804	26565	27547	water from water-line systems in hm ³	18
5211	5349	5531	5750	6344	9800	10183	of which rural areas	19
3751	3905	3708	3877	3779	3855	3967	electricity ^f in GW-h	20
608	646	649	670	632	656	703	of which rural areas	21
11845	11946	12438	12596	12683	12776	12877	gas from gas-line system ^g in hm ³	22
41175	41568	45570	46342	46723	47122	47539	of which rural areas	23
0,92	0,91	0,84	0,82	0,82	0,81	0,80	Dwelling stocks ^h (until 2001 — inhabited; as of 31 XII):	24
728	737	848	866	875	885	895	dwellings in thous.	25
87,8	106	97,6	163	108	114	115	rooms in thous.	26
351	407	415	785	483	498	488	average number of persons per room	27
34020	81709	x	x	x	x	107151	usable floor space of dwellings in km ²	28
7,9	9,1	9,7	18,8	11,6	12,0	11,7	Dwellings completed:	29
							dwellings in thous.	26
							rooms: in thousands	27
							per 1000 population of natural increase	28
							usable floor space of dwellings in km ²	29

b Patrz uwagi ogólne do działu „Budżety gospodarstw domowych”, ust. 8 na str. 292. c Do 1990 r. dane dotyczą jednostek z żołnierzami zawodowymi i funkcjonariuszami w służbie bezpieczeństwa publicznego oraz Służbie Więziennej, którzy podjęli rentowe i chorobowe), uczniowie, osoby pobierające zasiłek dla bezrobotnych (od 1990 r.) oraz dodatki szkoleniowe i stypendia razy, ile zakładów pracy opłaca za nich składki ubezpieczeniowe. e Rolnicy indywidualni i członkowie ich rodzin. f Do 2004 r. w rolnictwie. g Do 1995 r. w mianowniku — w przeliczeniu na jednostki umowne (1 m³ gazu o ciepłe spalania 16747 kJ), podstawie bilansów; dla lat 1950, 1960 i 1970 dane spisów powszechnych.

to the chapter “Household budgets”, item 8 on page 292. c Until 1990 data concern state entities, co-operatives as well as functionaries in public safety services as well as Penitentiary Staff Functionaries, who began service from 1 I 1999 and whose persons receiving unemployment benefits (since 1990) and training allowances and scholarships financed from the Labour Fund workplaces that pay their insurance. e Farmers and members of their families. f Until 2004 excluding households, in which the conventional units (1 m³ of gas with a calorific value of 16747 kJ), in the numerator for 1995 and since 2000 — in natural units on

I. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU (cd.)

MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY (cont.)

LP.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
EDUKACJA I EDUCA								
	Uczniowie w szkołach ^d (stan na początku roku szkolnego) w tys.:							
1	podstawowych ^{bc}	3291	3303	4875	5342	4265	5287	5104
2	gimnazjach	x	x	x	x	x	x	x
3	zasadniczych zawodowych ^d	218	318	303	838	732	815	722
4	liceach ogólnokształcących ^e	228	195	261	402	346	445	683
5	liceach profilowanych	x	x	x	x	x	x	x
6	technikach ^{ef}	44,9	223	224	475	601	637	828
7	artystycznych ^g	.	.	.	.	.	.	18,8
8	policealnych	x	x	37,7	67,1	135	108	161
	Absolwenci szkół ^d w tys.:							
9	podstawowych ^{bc}	79,7	270	392	660	508	592	640
10	gimnazjów	x	x	x	x	x	x	x
11	zasadniczych zawodowych ^d	.	64,3	35,6	164	252	231	229
12	liceów ogólnokształcących	9,7	23,7	30,2	6,4 ⁱ	92,4	87,0	141
13	liceów profilowanych	x	x	x	x	x	x	x
14	techników ^f	6,0	24,2	19,5	94,9	121	106	154
15	artystycznych ^g	.	.	.	.	.	.	2,9
16	policealnych	x	x	9,5	39,5	59,8	39,5	45,8
17	Studenci szkół wyższych ^l (stan w dniu 30 XI, do 1999 r. — 31 XII) w tys.	86,5	125	166	331	454	$\frac{404}{394}$	795
18	Absolwenci szkół wyższych ^{lm} w tys.	3,9	14,6	20,5	47,1	84,0	$\frac{56,1}{52,3}$	89,0
19	w tym studiów zawodowych i magisterskich jednostek	3,9	14,6	17,9	44,8	77,8	53,8	78,1
20	Uczniowie szkół dla dorosłych (stan na początku roku szkolnego) w tys.	73,9	168	282	455	416	225	264
21	Absolwenci szkół dla dorosłych w tys.	.	27,4	53,6	101	155	71,4	61,4
	Wychowanie przedszkolne (stan na początku roku szkolnego):							
22	miejsca w przedszkolach w tys.	.	335,5	342	452	706	897	767
23	dzieci ⁿ w tys.	202	319	422	607	1223	1232	985
24	w przedszkolach	202	319	396	492	872	857	773
25	w oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych	.	.	5,7	5,8	128	375	211

a Bez szkół dla dorosłych, z wyjątkiem szkół policealnych. b Do 1970 r. bez szkół przysposabiających do pracy oraz szkół w oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych i przedszkolach. d, e Od roku szkolnego 2004/05 łącznie: ogólnokształcącymi i technikami. f Do roku szkolnego 1990/91 łącznie ze szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia liczby absolwentów wynika z reformy szkolnej przeprowadzonej w 1965 r. (przejęcie z 7- na 8-klasową szkołę podstawową). g spraw wewnętrznych. m Z poprzedniego roku szkolnego, a w latach 1946—2000 — z roku kalendarzowego. n Do 1980 r. w oddziały przedszkolne przy szkołach podstawowych.

a Excluding schools for adults, except for post-secondary schools. b Until 1970 excluding job-training schools and 1st level art primary schools and nursery schools. d, e Since 2004/05 school year including: d — special upper secondary job-training including art schools leading to professional certification. g Leading to professional certification. h Data include graduates: 8th conducted in 1965 (the change from a 7-grade primary school to an 8-grade primary school). k Including supplementary general Internal Affairs. m From the previous school year, and in 1946—2000 — from the calendar year. n Until 1980 including those sections of primary schools.

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
------	------	------	------	------	------	------	---------------	-----

WYCHOWANIE
TION

							<i>Pupils and students in schools^a (as of beginning of the school year) in thous.:</i>	
3221	3105	2983	2856	2724	2602	2485	<i>primary^{bc}</i>	1
1190	1743	1709	1681	1649	1597	1529	<i>lower secondary</i>	2
542	348	265	204	241	237	236	<i>basic vocational^d</i>	3
924	717	745	752	748	739	733	<i>general secondary^e</i>	4
x	x	94,2	170	235	202	160	<i>specialized secondary</i>	5
964	767	700	660	558	528	535	<i>technical secondary^{ef}</i>	6
21,7	20,9	21,4	22,1	22,8	22,7	22,5	<i>art^g</i>	7
200	211	236	266	291	313	328	<i>post-secondary</i>	8
							<i>Graduates in schools^a in thous.:</i>	
1214 ^h	562	548	542	529	499	477	<i>primary^{bc}</i>	9
x	x	573	559	548	534	527	<i>lower secondary</i>	10
192	177	155	143	40,2	75,7	76,1	<i>basic vocational^d</i>	11
178	194	215	229	240	244	236 ^k	<i>general secondary</i>	12
x	x	x	x	x	74,5	69,0	<i>specialized secondary</i>	13
189	192	193	168	215	155	113	<i>technical secondary^f</i>	14
3,0	3,2	3,3	3,2	3,2	3,5	3,4	<i>art^g</i>	15
86,4	78,4	75,1	85,7	93,1	98,0	104	<i>post-secondary</i>	16
1585	1719	1801	1859	1926	1954	1941	<i>Students of higher education institutions^l (as of 30 XI, until 1999 — 31 XII) in thous.</i>	17
261	304	342	366	384	391	394	<i>Graduates of higher education institutions^{lm} in thous.</i>	18
208	241	261	270	279	288	293	<i>of which of vocational and unified Master's studies</i>	19
342	363	370	381	332	308	274	<i>Students of schools for adults (as of beginning of the school year) in thous.</i>	20
98,0	99,5	99,2	107	110	95,5	103	<i>Graduates of schools for adults in thous.</i>	21
							<i>Pre-primary education (as of beginning of the school year):</i>	
715	698	691	685	683	687	698	<i>places in nursery schools in thous.</i>	22
885	849	841	832	832	840	863	<i>childrenⁿ in thous.</i>	23
689	656	648	643	644	654	676	<i>in nursery schools</i>	24
197	192,5	193	190	188	186	186	<i>in pre-primary sections of primary schools</i>	25

artystycznych I stopnia realizujących jednocześnie program szkoły podstawowej. c Bez dzieci w wieku 6 lat objętych edukacją d — z ponadgimnazjalnymi szkołami specjalnymi przysposabiającymi do pracy, e — z uzupełniającymi odpowiednio: liceami zawodowe, g Dajace uprawnienia zawodowe. h Dane obejmują absolwentów klasy: VIII — 638 tys. i VI — 576 tys. i Zmniejszenie k Łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi. l Do 1990 r. (mianownik) bez szkół resortu obrony narodowej i resortu łącznie z nieuwzględnionymi w podziale według rodzaju placówek ogniskami przedszkolnymi, przekształconymi od 1982 r.

schools, simultaneously conducting a primary school programme. c Excluding children aged 6 attending pre-primary sections of schools, e — respectively supplementary schools: general secondary and technical secondary. f Until 1990/91 school year grade — 638 thous. and 6th grade — 576 thous. i The decline in the number of graduates results from the school reform secondary schools. l Until 1990 (denominator) excluding academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of entities with pre-school divisions, not included in division according to type, which since 1982 were transformed in pre-primary

I. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU (cd.)

MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
OCHRONA HEALTH								
	Pracownicy medyczni ^b (stan w dniu 31 XII) w tys.:							
1	lekarze	7,7	9,2	28,7	46,5	63,6	81,6	89,4
2	lekarze dentyści	1,6	2,4	9,3	13,0	16,8	18,2	17,8
3	farmaceuci	2,4	3,8	7,9	11,8	15,4	15,1 ^c	19,4
4	pielęgniarki	6,1	18,4	61,9	98,6	157	208	212
5	położne	6,3	6,9	9,2	11,6	16,1	24,0	24,4
6	Łóżka w szpitalach ogólnych ^d (stan w dniu 31 XII) w tys.	80,6	87,2	135	169	201	219	214
7	Leczeni w szpitalach ogólnych (bez międzyoddziałowego ruchu chorych) w tys.	1200	1614	2565	3263	4356	4597	5143
8	Apteki ogólnodostępne ^e (stan w dniu 31 XII)	1722	1962	1936	2567	3245	3957	6536
KUL CUL								
9	Nakład książek i broszur wydanych w mln egz	38,9	119	92,3	112	147	176	116
10	Biblioteki publiczne (łącznie z filiami; stan w dniu 31 XII)	934 ^f	4193	7033	8621	9315	10269	9505
11	Księgozbiór bibliotek publicznych (stan w dniu 31 XII) w mln wol.	2,6 ^f	10,4	31,1	56,1	94,5	137	137
12	Miejsca w teatrach i instytucjach muzycznych ^g (stan w dniu 31 XII) w tys. . . . .	.	46,1	55,5	59,8	63,5	58,7	62,5
13	Widzowie i słuchacze w teatrach i instytucjach muzycznych ^g w tys. . . . .	.	11483	17663	18569	17803	12873	10197
14	Kina (stan w dniu 31 XII)	567	1376	3418	3285	2228	1435	721
15	w tym na wsi (stałe)	79	558	1627	1290	518	231	52
16	Widzowie w kinach w mln	68,0	123	202	138	97,5	32,8	22,6
	Abonenci (stan w dniu 31 XII) w tys.:							
17	radiowi	475	1464	5268	5658	8666	10944	10193
18	telewizyjni	—	—	426	4215	7954	9919	9677
CE PRI								
19	Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych ^h — 1990=100 . . . . .	.	0,14	0,25	0,29	0,45	100,0	556,7
	w tym:							
20	żywność i napoje bezalkoholowe . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	439,6
21	napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	574,0
22	Wskaźnik relacji cen ⁱ („nożyce cen”) produktów rolnych sprzedawanych do towarów i usług zakupowanych przez gospodarstwa indywidualne w rolnictwie — 1990=100 . . . . .	.	.	.	149,7	208,8	100,0	93,4

^a Dane nie obejmują ochrony zdrowia: resortu obrony narodowej, resortu spraw wewnętrznych i administracji, Agencji głównym miejscem pracy jest: praktyka lekarska (od 1997 r.), pielęgnarska lub położnej (od 1996 r.) oraz od 2005 r. i 2006 dane dotyczą pracujących bezpośrednio z pacjentem. ^c Dane nie obejmują części farmaceutów pracujących w aptekach bez aptek podległych Polskim Kolejom Państwowym (PKP). ^f 1947 r. ^g Dane dotyczą profesjonalnych jednostek artystycznych posiadających status instytucji artystycznych. ^h i Wskaźnik cen obliczono przyjmując system wag: ^h — do 1960 r. — z roku — z 1975 r., w 1990 r. — z 1985 r., w 1995 r. — z 1990 r., od 2000 r. — z roku poprzedzającego badany.

^a Data do not include health care of: the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration, the Internal medical practice (since 1997), nurses or midwives practice (since 1996) as well as since 2005 — university, units of state c Data do not include some pharmacists employed in private pharmacies. d Excluding places (beds and incubators) Państwowe (PKP). f 1947. g Data concern professional, artistic and entertainment entities conducting regular performances; until system: h — until 1960 — from the surveyed year, in 1970 — from 1965, since 1980 — from the year preceding the one under the survey.

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
------	------	------	------	------	------	------	---------------	-----

ZDROWIA^a
CARE^a

							<i>Medical personnel^b (as of 31 XII) in thous.:</i>	
85,0	86,6	88,1	87,6	83,4	76,0	77,5	<i>doctors</i>	1
11,8	10,1	10,8	10,7	10,1	11,9	12,2	<i>dentists</i>	2
22,2	23,8	24,4	25,2	22,2	22,0	22,4	<i>pharmacists</i>	3
190	186	186	181	178	179	179	<i>nurses</i>	4
22,0	21,8	21,7	21,1	21,1	20,8	20,9	<i>midwives</i>	5
191	188	188	186	183	179	177	<i>Beds in general hospitals^d (as of 31 XII) in thous.</i>	6
6007	6336	6698	6616	6701	6739	6791	<i>In-patients in general hospitals (excluding inter-ward patient transfers) in thous.</i>	7
8318	9014	9332	9585	9758	10019	10341	<i>Public pharmacies^e (as of 31 XII)</i>	8

TURA
TURE

103	74,4	67,6	80,8	84,0	81,0	80,0	<i>Number of copies of books and pamphlets published in mln</i>	9
8915	8849	8783	8727	8653	8591	8542	<i>Public libraries (including branches; as of 31 XII)</i>	10
136	135	135	134	134	135	135	<i>Public library collections (as of 31 XII) in mln vol.</i>	11
66,7	65,8	66,2	66,7	67,7	68,8	70,6	<i>Seats in theatres and music institutions^g (as of 31 XII) in thous.</i>	12
10533	10146	9850	9519	9321	9609	9601	<i>Audience in theatres and music institutions^g in thous.</i>	13
687	662	633	589	554	544	513	<i>Cinemas (as of 31 XII)</i>	14
36	34	32	29	25	24	25	<i>of which in rural areas (fixed)</i>	15
20,9	27,6	27,1	25,3	33,3	24,9	32,4	<i>Audience in cinemas in mln</i>	16
9319	9219	9199	9077	9157	8976	8070	<i>Radio subscribers (as of 31 XII) in thous.</i>	17
9069	8969	8953	8831	8869	8681	7820	<i>Television subscribers (as of 31 XII) in thous.</i>	18

NY
CES

1013	1069	1089	1098	1136	1160	1172	<i>Price indices of consumer goods and services^h — 1990=100</i>	19
							<i>of which:</i>	
698,9	733,8	728,7	721,4	766,8	782,9	787,6	<i>food and non-alcoholic beverages</i>	20
1225	1277	1307	1278	1311	1347	1370	<i>alcoholic beverages, tobacco</i>	21
74,0	72,2	65,6	64,0	65,7	63,1	64,4	<i>Index of price relationsⁱ ("price gap") of sold agricultural products to goods and services purchased by private farms in agriculture — 1990=100</i>	22

Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz w zakładach karnych. *b* Do 1960 r. zarejestrowani; dane nie obejmują osób, dla których — uczelnia, jednostka administracji państwowej lub samorządu terytorialnego albo Narodowy Fundusz Zdrowia; w latach 2005 prywatnych. *d* Bez miejsc (łóżek i inkubatorów) dla noworodków oraz miejsc dziennych na oddziałach szpitalnych. *e* Do 1995 r. i rozrywkowych prowadzących regularną działalność sceniczną; do 1990 r. — jednostek państwowych i komunalnych badanego, w 1970 r. — z 1965 r., od 1980 r. — z roku poprzedzającego rok badany, *i* — w 1970 r. — z 1965 r., w 1980 r.

Security Agency as well as in prisons. *b* Until 1960 registered; data do not include persons for whom the primary workplace is: or local self-government administration and National Health Fund; in 2005 and 2006 data concern working directly with a patient. for newborns as well as day places in hospital wards. *e* Until 1995 excluding pharmacies subordinate to the Polskie Koleje 1990 — state and municipal entities possessing the status of art institutions. *h, i* Price indices were calculated using the weight the survey, *i* — in 1970 — from 1965, in 1980 — from 1975, in 1990 — from 1985, in 1995 — from 1990, since 2000 — from

I. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU (cd.)

MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
		ROLNICTWO I LEŚNICTWO AGRICULTURE AND						
1	Końcowa produkcja rolnicza (ceny stałe) ^{ab} — 1990=100	.	.	.	.	.	100,0	98,5
2	Towarowa produkcja rolnicza (ceny stałe) ^{ab} — 1990=100	.	.	.	.	.	100,0	88,2
3	Nakłady inwestycyjne w rolnictwie (ceny stałe ^a) — 1990=100	.	.	.	.	.	100,0	35,1
4	Wartość brutto środków trwałych w rolnictwie (stan w dniu 31 XII; ceny stałe ^a) — 1990=100	.	.	.	.	.	100,0	99,4
5	Użytki rolne ^c (stan w czerwcu) w mln ha	20,4	20,4	20,4	19,5	18,8	18,5	17,9
6	Powierzchnia zasiewów (stan w czerwcu) w mln ha	10,0	15,0	15,3	15,0	14,5	14,2	12,9
7	w tym w %: zboża	60,1 ^e	63,6	60,2	55,8	54,1	59,9	66,5
8	w tym: pszenica	7,0	9,9	8,9	13,3	11,1	16,0	18,7
9	żyto	30,8	33,8	33,4	22,8	20,9	16,3	19,0
10	ziemniaki	16,6	17,4	18,8	18,3	16,1	12,9	11,8
11	przemysłowe	2,8 ^f	4,1	4,7	6,2	6,6	7,2	8,2
12	w tym buraki cukrowe	1,7	1,9	2,6	2,7	3,2	3,1	3,0
	Zbiory w mln t:							
13	ziarno zbóż podstawowych ^g (bez mieszanek zbożowych)	5,1	11,6	14,3	15,4	16,4	24,1	21,8
14	w tym: pszenica	0,6	1,9	2,3	4,6	4,2	9,0	8,7
15	żyto	2,8	6,5	7,9	5,4	6,6	6,1	6,3
16	ziemniaki	18,7	36,1	37,9	50,3	26,4	36,3	24,9
17	buraki cukrowe	3,0	6,4	10,3	12,7	10,1	16,7	13,3
	Plony z 1 ha w dt:							
18	ziarno zbóż podstawowych ^g (bez mieszanek zbożowych)	9,0	12,7	16,1	19,6	23,5	33,2	30,6
19	w tym: pszenica	8,8	12,8	16,9	23,2	26,0	39,6	36,0
20	żyto	9,0	12,8	15,4	15,9	21,6	26,1	25,6
21	ziemniaki	112	138	132	184	113	198	164
22	buraki cukrowe	176	222	256	312	221	380	346
	Zwierzęta gospodarskie (stan w czerwcu):							
	w milionach sztuk:							
23	bydło	3,9	7,2	8,7	10,8	12,6	10,0	7,3
24	w tym krowy	2,7	4,9	5,9	6,1	6,0	4,9	3,6
25	trzoda chlewna (od 2000 r. — stan w końcu lipca)	2,7	9,4	12,6	13,4	21,3	19,5	20,4
26	w tym lochy	0,6	1,4	1,6	1,5	2,4	1,8	1,9
	na 100 ha użytków rolnych ^c w szt:							
27	bydło	19,1	35,2	42,6	55,5	67,1	54,2	40,7
28	trzoda chlewna (od 2000 r. — stan w końcu lipca)	13,1	45,7	61,8	68,8	113	105	114
	Produkcja niektórych produktów pochodzenia zwierzęcego:							
29	żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszciami i podrobami) ^{hi} w tys. t	337	1323	1756	2187	3148	3325	2959
30	mięso, tłuszcze i podroby z uboju ^{hk} w tys. t	.	1139	1665	2081	3032	3099	2858
31	w tym mięso	.	.	.	1699	2563	2552	2353
32	w tym: wołowe	.	.	.	412	626	652	329
33	wieprzowe	.	.	.	1034	1418	1498	1637
34	drobiowe	.	33,0	61,0	115	419	311	322
35	mleko krowie w mld l	3,3	7,8	12,1	14,5	16,0	15,4	11,3
36	jaja kurze w mld szt	1,1	3,4	5,6	6,9	8,9	7,6	6,3
37	Ciągniki rolnicze ^l (stan w dniu 31 XII) w tys. szt	.	28,4	62,8	225	619	1185	1319
38	Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych (w przeliczeniu na czysty składnik) na 1 ha użytków rolnych ^{cm} w kg	4,3	17,8	36,5	124	193	164	79,7
39	Skup produktów rolnych (ceny stałe ^a) — 1990=100	.	.	.	.	.	100,0	74,9
40	Skup ziarna zbóż podstawowych ^{gn} w tys. t	.	2398	2213	3843	3527	6063	4342
41	Skup żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszciami) ^{io} w tys. t	.	814	1063	1437	2538	1778	1321
42	Pracujący w rolnictwie (przeciętne w roku) ^p w tys.	.	.	.	.	.	.	3758

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33. ^b Grupowanie metodą rodzaju działalności; za 2006 r. dane stanu w dniu 20 V. ^c Bez kukurydzy na ziarno. ^d 1947 r. ^e Do 1980 r. bez pszenżyta. ^f Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, ciagników ogrodniczych; w 2005 r. — stan w czerwcu. ^g Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi; pod zbiory danego roku. ^h państwowych gospodarstw rolnych Min. Rolnictwa i Gospodarki Żywnościowej. ⁱ Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie

^a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33. ^b Grouped using the kind of activity method; preliminary data for 2006. ^c Until 1980 excluding triticale. ^d Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game. ^e In post-slaughter warm crop production during a given year. ^f Excluding cereals designated for sowing; including cereal mixed and in 1980 including mutton, horseflesh and poultry. ^g For private farms in agriculture — estimated data. ^h See footnote *d* on pages 40 and 41.

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
TWO. RYBOLÓWSTWO FORESTRY. FISHING								
97,2	105,6	105,7	108,3	117,0	111,9	111,9	Final agricultural output (constant prices) ^{ab} — 1990=100	1
96,1	98,9	103,1	108,5	112,1	106,9	111,4	Market agricultural output (constant prices) ^{ab} — 1990=100	2
34,8	34,2	34,4	32,0	32,5	35,5	43,0	Investment outlays in agriculture (constant prices ^d) — 1990=100	3
98,1	97,5	96,9	95,9	95,4	95,3	95,2	Gross value of fixed assets in agriculture (as of 31 XII; constant prices ^d) — 1990=100	4
17,8	17,8	16,9 ^d	16,2	16,3	15,9	16,0	Agricultural land ^c (as of June) in mln ha	5
12,4	12,4	10,8 ^d	10,9	11,3	11,2	11,5	Sown area (as of June) in mln ha	6
71,0	71,2	77,0	75,0	74,2	74,4	73,1	of which in %: cereals	7
21,2	21,2	22,4	21,2	20,5	19,8	19,0	of which: wheat	8
17,2	16,2	14,5	13,6	13,7	12,6	11,5	rye	9
10,1	9,6	7,5	7,0	6,3	5,3	5,2	potatoes	10
6,5	6,5	7,2	7,0	7,9	7,9	8,2	industrial	11
2,7	2,6	2,8	2,6	2,6	2,6	2,3	of which sugar beets	12
Crop production in mln t:								
18,3	21,5	21,0	17,9	22,9	21,0	17,1	basic cereal grains ^g (excluding cereal mixed)	13
8,5	9,3	9,3	7,9	9,9	8,8	7,1	of which: wheat	14
4,0	4,9	3,8	3,2	4,3	3,4	2,6	rye	15
24,2	19,4	15,5	13,7	14,0	10,4	9,0	potatoes	16
13,1	11,4	13,4	11,7	12,7	11,9	11,5	sugar beets	17
Yields per 1 ha in dt:								
25,6	30,4	32,0	28,3	35,5	32,4	26,5	basic cereal grains ^g (excluding cereal mixed)	18
32,3	35,3	38,5	34,0	42,8	39,5	32,4	of which: wheat	19
18,8	24,3	24,6	21,4	27,6	24,1	19,9	rye	20
194	162	193	179	196	176	150	potatoes	21
394	358	443	410	428	416	438	sugar beets	22
Livestock (as of June):								
in million heads:								
6,1	5,7	5,5 ^d	5,5	5,4	5,5	5,6	cattle	23
3,1	3,0	2,9 ^d	2,9	2,8	2,8	2,8	of which cows	24
17,1	17,1	18,6 ^d	18,6	17,0	18,1	18,9	pigs (since 2000 — as of end of July)	25
1,6	1,6	1,9 ^d	1,8	1,7	1,8	1,9	of which sows	26
per 100 ha of agricultural land ^c in heads:								
34,1	32,2	32,7 ^d	33,9	32,8	34,5	35,1	cattle	27
96,1	96,2	110 ^d	115	104	114	118	pigs (since 2000 — as of end of July)	28
Production of selected animal products:								
3119	3119	3339	3640	3461	3565	3861	animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck) ^{hi} in thous. t	29
2995	2993	3234	3516	3335	3443	3717	meat, fats and pluck from slaughter ^{hk} in thous. t	30
2539	2551	2739	2976	2823	2927	3170	of which meat	31
291	259	231	266	274	275	338	of which: beef	32
1602	1541	1666	1804	1596	1596	1712	pork	33
579	685	784	851	908	1013	1051	poultry	34
11,5	11,5	11,5	11,5	11,5	11,6	11,6	cows' milk in bn l	35
7,6	8,1	8,9	9,2	9,2	9,6	9,7	hen eggs in bn units	36
1307	1309	1365 ^d	1371	1365	1437	.	Agricultural tractors ⁱ (as of 31 XII) in thous. units	37
Consumption of mineral or chemical fertilizers (in terms of pure ingredient) per 1 ha of agricultural land ^{cm} in kg								
85,8	90,8	93,2	93,6	99,3	102	123		38
Procurement of agricultural products (constant prices ^d) — 1990=100								
99,1	100,4	110,3	117,9	123,3	129,5	134,6	Procurement of basic cereal grains ^{gm} in thous. t	40
6462	6153	6971	6486	5982	6841	6309	Procurement of animals for slaughter in terms of meat (including fats) ^{io} in thous. t	41
1916	2003	2282	2639	2586	2713	2929		42
3872	3861	1992 ^r 3852	1983	1974	1971	1969	Employed persons in agriculture (annual averages) ^p in thous.	42

nieostateczne. c Od 1980 r. bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych. d Dane Powszechnego Spisu Rolnego według końskie, drobiowe, kozie, królicze i dzicyzna. i W wadze poubojowej cieplej. k W wadze schłodzonej. l Do 1990 r. bez n Bez ziarna siewnego; łącznie z mieszankami zbożowymi oraz w 1980 r. łącznie ze zbożami dostarczonymi do mieszalni pasz i drobiowe. p Dla gospodarstw indywidualnych — dane szacunkowe. r Patrz notka d na str. 40 i 41.

2006. c Since 1980 excluding non-farm land. d Data of the Agricultural Census as of 20 V. e Excluding maize for grain. f 1947. weight. k In cooled weight. l Until 1990 excluding horticultural tractors; in 2005 — as of June. m Including mixed fertilizers; in cereals delivered to mixing plants of state farms owned by the Ministry of Agriculture and Food Economy. o Beef, veal, pork,

I. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU (cd.)

MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
ROLNICTWO I LEŚNICTWO AGRICULTURE AND								
1	Powierzchnia lasów (stan w dniu 31 XII) w mln ha	6,5	6,9	7,7	8,4	8,6	8,7	8,8
2	Lesistość (stan w dniu 31 XII) w %	20,8	22,2	24,6	27,0	27,6	27,8	28,0
3	Pozyskanie drewna (grubizny) w hm ³	11,3	13,7	15,9	18,5	20,8	17,6	20,7
4	Odnowienia i zalesienia w tys. ha	42,0	193	172	115	95,3	66,8	77,8
5	w tym zalesienia użytków rolnych ^d i nieużytków	.	.	.	17,9 ^b	13,6	6,8	15,6
6	Ryby morskie (połów) ^c w tys. t	23,3	66,2	168	451	791	430	405
7	Ryby słodkowodne (połów) ^d w tys. t	.	14,2 ^e	18,7	21,6	26,7	48,9	29,7
PRZE INDU								
8	Produkcja sprzedana (ceny stałe ^f) — 1990=100	.	.	.	.	.	100,0	123,7
9	Nakłady inwestycyjne (ceny stałe ^f) — 1990=100	.	.	.	.	.	100,0	133,4
10	Wartość brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; ceny stałe ^f) — 1990=100	.	.	.	.	.	100,0	107,0
Produkcja niektórych wyrobów ^g :								
11	węgiel kamienny w mln t	47,3	78,0	104	140	193	148	137
12	siarka rodzima ^h (w przeliczeniu na 100%) w tys. t	.	10,6	26,2	2683	5164	4660	2427
13	cukier (w przeliczeniu na cukier biały) w tys. t	387	955	1365	1388	1067	1971	1595
14	obuwie z wierzchami wykonanymi ze skóry w mln par	3,6	11,5	39,0	62,2	72,4	43,3	24,6
15	tarcica w dam ³	1962	4319	6272	6818	7428	3995	3476
16	koks i półkoks z węgla kamiennego, brunatnego (lignitu) lub torfu; węgiel retortowy w mln t	3,6	6,0	11,9	16,5	19,8	13,7	11,6
17	kwas siarkowy ⁱ (w przeliczeniu na 100%) w tys. t	124	285	685	1901	3019	1721	1861
18	soda bezwodna łącznie z ciężką i bikarbonatem surowym (na zbyt) w przeliczeniu na 98% w tys. t	81,2	149	533	657	762	968	1019
nawozy mineralne lub chemiczne ^k (w przeliczeniu na czysty składnik) w tys. t:								
19	azotowe	35,1	77,8	270	1030	1290	1303	1619
20	fosforowe	27,8	82,5	207	599	843	467	523
21	włókna chemiczne w tys. t	8,7	24,8	77,8	138	256	150	137
22	cegła w mln ceg	506	1407	3463	3724	2058	1234	1131
23	cement w mln t	1,4	2,5	6,6	12,2	18,4	12,5	13,9
24	stal surowa w mln t	1,2	2,5	6,7	11,8	19,5	13,6	11,9
25	wyroby walcowane na gorąco (bez półwyrobów) w mln t	0,8	1,7	4,4	8,1	13,6	9,8	9,0
26	cynk technicznie czysty w tys. t	46,0	114	176	209	217	132	166
27	obrabiarki do metali w tys. szt	1,6	4,1	25,9	36,3	38,3	27,6	13,8
28	aparaty telefoniczne ^l w tys. szt	1,4	28,8	116	635	1520	1589	409
odbiorniki w tys. szt:								
29	radiowe (łącznie z zestawami)	7,4 ^m	116	627	987	2695	1433	225
30	telewizyjne ⁿ	—	—	171	616	900	748	1138
samochody w tys. szt:								
31	osobowe ogólnego przeznaczenia	—	—	12,2	64,2	351	266	366
32	ciężarowe i ciągniki drogowe do ciągnięcia nacze	—	0,8	19,8	41,0	53,7	39,0	30,7
33	statki morskie (do 1995 r. — od 100 DWT) w tys. GT (do 1995 r. — w tys. DWT)	—	7,6	256	518	392	134	603
34	energia elektryczna w TW-h	5,8	9,4	29,3	64,5	122	136	139
35	Zużycie energii elektrycznej w TW-h	.	.	.	.	.	.	71,6
36	Pracujący (przeciętne w roku) w tys.	.	.	.	.	.	.	3757

a Przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego. b 1975 r. c łącznie z organizmami morskimi. g Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób, do 1995 r. — 5 osób. wieloskładnikowymi. l Od 2005 r. łącznie z sieciowymi aparatami bezprzewodowymi, wideotelefonami. m 1947 r.

a Designated for afforestation in land development plan. b 1975. c Including sea creatures. d Since 1995 excluding production economic entities employing more than 9 persons, until 1995 more than 5 persons. h From mining i including oleum; sets with cordless handsets, videophones. m 1947. n Including monitors, excluding monitors used for computers.

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
------	------	------	------	------	------	------	---------------	-----

TWO. RYBOLÓWSTWO (dok.)

FORESTRY. FISHING (cont.)

8,9	8,9	8,9	8,9	9,0	9,0	9,0	Forest areas (as of 31 XII) in mln ha	1
28,4	28,4	28,5	28,6	28,7	28,8	28,9	Forest cover (as of 31 XII) in %	2
26,0	25,0	27,1	28,7	30,4	29,7	30,2	Removals (timber) in hm ³	3
68,9	65,4	56,8	66,1	61,7	62,0	65,7	Renewals and afforestations in thous. ha	4
							of which afforestation of agricultural land ^d and waste-land	5
23,4	23,0	20,3	26,5	12,7	12,9	16,9		
200	207	204	160	174	136	126	Sea fish (catch) ^e in thous. t	6
38,7	38,0	36,6	38,6	49,9	54,1	53,9	Freshwater fish (catch) ^d in thous. t	7

MYSŁ

STRY

171,0	172,0	173,9	188,3	212,0	219,8	244,4	Sold production (constant prices ^f) — 1990=100	8
170,1	163,0	150,0	159,5	174,7	185,9	213,4	Investment outlays (constant prices ^f) — 1990=100	9
							Gross value of fixed assets (as of 31 XII; constant prices ^f) — 1990=100	10
130,0	133,1	136,4	139,1	142,3	145,9	150,9	Production of selected products ^g :	
							hard coal in mln t	11
103	104	104	103	100	97,9	95,2	native sulphur ^h (in terms of 100%) in thous. t	12
1369	942	760	762	821	802	800	sugar (in terms of white sugar) in thous. t	13
2009	1543	2030	1949	1999	2033	1579	footwear with leather uppers in mln pairs	14
19,6	18,7	19,2	18,1	16,8	14,9	14,6	sawnwood in dam ³	15
3392	2605	2640	2811	3164	3360	3607	coke and semi-coke obtained from coal, lignite or peat, retort carbon in mln t	16
9,1	9,0	8,8	10,2	10,2	8,5	9,7	sulphuric acid ⁱ (in terms of 100%) in thous. t	17
1975	1902	1861	1980	2030	2029	2131	soda ash including heavy and raw bicarbonate (for sale) in terms of 98% in thous. t	18
							mineral or chemical fertilizers ^k (in terms of pure ingredient) in thous. t:	
1018	1062	1066	1059	1121	1136	1119	nitrogenous	19
1576	1510	1305	1626	1644	1735	1714	phosphatic	20
539	503	527	553	594	596	595	chemical fibres in thous. t	21
110	90,4	100	103	108	103	96,4	bricks in mln bricks	22
971	779	628	588	609	616	648	cement in mln t	23
15,0	12,1	11,2	11,7	12,6	12,6	14,7	crude steel in mln t	24
10,5	8,8	8,4	9,1	10,6	8,3	10,0	hot rolled products (excluding semi-finished products) in mln t	25
7,5	6,4	6,3	6,8	7,5	6,2	7,7	zinc, technically pure, in thous. t	26
162	160	146	132	131	114	110	machine tools for metals in thous. units	27
14,1	12,8	11,6	11,7	14,1	.	14,5	telephone sets ^l in thous. units	28
357	496	724	772	795	638	667	radio receivers (including sets) in thous. units	29
109	12,9	10,4	27,6	35,2	15,3	17,9	television receivers ⁿ in thous. units	30
6287	7502	7795	6818	7012	6733	9427	vehicles in thous. units:	
							general purpose passenger cars	31
532	364	288	334	522	540	632	lorries and road tractors for semi-trailers	32
59,0	25,5	21,0	18,5	59,0	67,7	76,4	maritime ships (until 1995 — from 100 DWT) in thous. GT (until 1995 — in thous. DWT)	33
611	614	564	378	582	722	692	electricity in TW-h	34
145	146	144	152	154	157	161	Consumption of electricity in TW-h	35
69,2	67,5	66,2	69,7	74,1	74,4	79,8	Employed persons (annual averages) in thous.	36
3223	3100	2939	2902	2925	2919	2955		

^d Od 1995 r. bez produkcji materiału zarybieniowego w stawach. ^e 1949 r. ^f Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33. ^h Z wydobywcy. ⁱ Łącznie z oleum; do 1995 r. kwas siarkowy kontaktowy łącznie z oleum. ^k Łącznie z ⁿ Łącznie z monitorami ekranowymi, z wyjątkiem stosowanych do komputerów.

^o of fish-stocking materials in ponds. ^e 1949. ^f See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33. ^g Data concern until 1995 contact sulphuric acid including oleum. ^k Including mixed fertilizers. ^l Since 2005 including line telephone

I. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU (cd.)

MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
BUDOWNIC CONSTRUC								
1	Produkcja budowlano-montażowa (ceny stałe ^a) — 1990=100						100,0	110,4
2	Nakłady inwestycyjne (ceny stałe ^a) — 1990=100						100,0	134,4
3	Wartość brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; ceny stałe ^a) — 1990=100						100,0	92,7
4	Kubatura budynków oddanych do użytkowania w hm ³		43,3	76,2	149	146	106	59,6
5	w tym budynki mieszkalne jednorodzinne oraz o dwóch mieszkanich i wielomieszaniowe ^b		15,7 ^c	38,6	52,4	74,2	57,5	32,4
6	Pracujący (przeciętne w roku) w tys.							841
TRANSPORT, GOSPODARKA TRANSPORT, STORAGE								
7	Linie kolejowe eksploatowane normalnotorowe ^{de} (stan w dniu 31 XII):							
	w tysiącach kilometrów	20,8 ^f	22,5	23,2	23,3	24,4	24,0	22,6
8	na 100 km ² powierzchni ogólnej w km	6,7	7,2	7,4	7,4	7,8	7,7	7,2
9	w tym zelektryfikowane: w tys. km	0,1	0,2	1,0	3,9	6,9	11,4	11,6
10	na 100 km ² powierzchni ogólnej w km	0,0	0,1	0,3	1,2	2,2	3,6	3,7
11	Drogi publiczne o twardej nawierzchni (miejskie i zamiejskie; stan w dniu 31 XII) ^g :							
	w tysiącach kilometrów	95,8 ^h	113	124	154	180	218	237
12	na 100 km ² powierzchni ogólnej w km	30,7 ^h	36,0	39,7	49,3	57,6	69,9	75,8
	Samochody zarejestrowane (stan w dniu 31 XII) w tys. szt:							
13	osobowe	23,0	40,1	117	479	2383	5261	7517
14	ciężarowe i ciągniki siodłowe ⁱ	36,9	43,6	130	274	618	1045	1354
15	Morska flota transportowa (stan w dniu 31 XII) w tys. DWT	114	236	824	1926	4524	4059	3533
16	Pojemność statków wchodzących do morskich portów handlowych w tys. NT (do 2000 r. — NRT)	4960	7524	10967	15645	30604	28024	33561
	Przewozy ładunków transportem:							
17	kolejowym normalnotorowym ^{dk} : w mln t	67,0	150	274	371	473	278	224
18	w mld t·km	19,4	35,0	66,3	99,0	135	83,5	69,1
19	samochodowym ^l : w mln t	0,4	110	408	863	2168	1292	1087
	w mln t·km	40,0	1409	5692	15761	44546	946	51200
20	morskim ^m : w mln t	0,5	2,5	6,0	17,6	39,6	28,5	26,0
21	w mld t·mil	0,8	4,9	18,8	57,6	139	112	89,7
22	w mld t·km	1,5	9,1	34,8	107	257	207	166
23	Przeladunek w morskich portach handlowych w mln t	7,8	15,7	21,9	36,3	61,5	47,0	49,3
	Przewozy pasażerów transportem:							
24	kolejowym normalnotorowym ^{kn} : w mln pas	245	581	789	1036	1093	788	465
25	w mld pas·km	15,6	26,6	30,5	36,6	46,2	50,3	26,6
26	samochodowym ^o : w mln pas	6,9	74,2	334	1374	2379	2085	1132
27	w mln pas·km	333	1724	7594	29140	49223	46599	34024
28	morskim ⁿ : w tys. pas	3,0	15,5	14,6	104	303	569	540
29	w mln pas·mil	2,4	53,5	53,2	81,2	147	104	89,4
30	komunikacją miejską nazijną ^p w mln pas		1457 ^r	3634	4730	7370	7264	5910
31	Placówki pocztowe ^s (stan w dniu 31 XII)	3919	4940	6953	7574	8147	8041	8303
32	Telefoniczne łącza główne ^t (stan w dniu 31 XII) w tys.	118	194	535	1070	1943	3293	5728
33	Abonenci telefonii ruchomej (komórkowej) ^u (stan w dniu 31 XII) w tys.	—	—	—	—	—	—	75,3
34	Nakłady inwestycyjne (ceny stałe ^a) — 1990=100						100,0	169,3
35	Wartość brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; ceny stałe ^a) — 1990=100						100,0	102,4
36	Pracujący (przeciętne w roku) w tys.							845

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33. ^b Bez domów letnich i domków wypoczynkowych oraz rezydencji przydomkowych i biskupich. ^c Łącznie z budynkami zbiorowego zakwaterowania. ^d Łącznie z szerokotorowymi. ^e Dane dotyczą g. Do 1995 r. bez dróg zakładowych. ^h Bez dróg miejskich. ⁱ Do 1980 r. bez samochodów ciężarowo-osobowych. ^k Dane (mianownik) bez transportu prywatnego. ^m Statkami własnymi i dzierżawionymi. ⁿ Do 1990 r. bez pasażerów korzystających z pocztowo-telekomunikacyjne; w latach 1995—2001 placówki pocztowe i placówki usług telekomunikacyjnych. ^r Do 1995 r. ^u Łącznie z użytkownikami (usługi z przedpłata).

^a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33. ^b Excluding summer homes and holiday cottages as well as rural of presidents and bishops. ^c Including collective housing. ^d Including broad gauge. ^e Data concern PKP network as well as roads. ^h Excluding urban roads. ⁱ Until 1980 excluding vans. ^k Data concern PKP as well as since 2002 also other leased ships. ⁿ Until 1990 excluding passengers transported free of charge. ^o Excluding transport by urban road transport fleet, telecommunication service offices. ^r Until 1995 standard main line (fixed line telephone subscribers); data concern operators of

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
TWO								
TION								
159,7	149,5	149,1	150,4	139,9	142,0	161,5	Construction and assembly production (constant prices ^a) — 1990=100	1
357,0	298,8	280,3	291,2	305,2	372,3	487,7	Investment outlays (constant prices ^a) — 1990=100	2
172,1	183,8	197,4	223,1	239,4	254,2	281,4	Gross value of fixed assets (as of 31 XII; constant prices ^a) — 1990=100	3
80,8	97,3	92,9	146	110	120	129	Cubic volume of buildings completed in hm ³	4
39,0	45,3	47,6	92,9	55,1	57,1	55,8	of which one-dwelling as well as two- and more dwelling residential buildings ^b	5
869	848	751	695	643	668	695	Employed persons (annual averages) in thous.	6
MAGAZYNOWA I ŁĄCZNOŚĆ								
AND COMMUNICATIONS								
21,6	20,1	20,7	20,3	19,9	19,8	19,8	Railway lines operated (standard gauge ^{de} ; as of 31 XII):	7
6,9	6,4	6,6	6,5	6,4	6,3	6,3	in thousand of kilometres	8
11,9	12,0	12,2	12,2	12,0	11,9	11,9	per 100 km ² of total area in km	7
							of which electrified: in thous. km	9
3,8	3,8	3,9	3,9	3,8	3,8	3,8	per 100 km ² of total area in km	10
							Hard surface public roads (urban and non-urban; as of 31 XII) ^e :	
250	248	250	249	252	254	256	in thousand of kilometres	11
79,9	79,4	80,0	79,6	80,7	81,2	81,7	per 100 km ² of total area in km	12
9991	10503	11029	11244	11975	12339	13384	Registered cars (as of 31 XII) in thous. units:	13
1879	1979	2163	2313	2392	2305	2393	passenger cars	14
							lorries and road tractors ⁱ	
2551	2299	2281	2360	2407	2610	2533	Maritime transport fleet (as of 31 XII) in thous. DWT	15
40479	39594	41563	49768	48795	52004	53786	Capacity of vessels docking at commercial seaports in thous. NT (until 2000 — NRT)	16
							Transport of goods:	
187	167	223	242	283	269	291	railway transport (standard gauge) ^{dk} : in mln t	17
54,4	47,9	47,8	49,6	52,3	50,0	53,6	in bn t-km	18
1007	997	931	912	957	1080	1114	road transport ^l : in mln t	19
75023	77228	80318	85989	110481	119740	136490	in mln t-km	20
22,8	22,4	25,2	25,4	22,5	9,4	10,0	maritime transport ^m : in mln t	21
72,2	58,6	56,3	54,2	55,1	17,1	17,2	in bn t-mile	22
134	109	104	100	102	31,7	31,9	in bn t-km	23
47,9	47,8	49,0	51,8	56,9	59,5	60,3	Goods loaded and unloaded in commercial seaports in mln t	24
							Transport of passengers:	
360	332	304	283	272	258	265	railway transport (standard gauge) ^{kn} : in mln pass	25
24,1	22,5	20,7	19,6	18,7	18,2	18,6	in bn pass-km	26
955	899	815	823	807	782	751	road transport ^o : in mln pass	27
31735	30996	29295	29996	30118	29314	28148	in mln pass-km	28
625	582	559	526	626	714	741	maritime transport ^m : in thous. pass	29
90,6	83,1	80,9	74,1	91,5	101	101	in mln pass-mile	30
4954	4569	4033	4199	4150	3994	4001	urban ground transport ^p in mln pass	31
8549	8645	8243	8304	8350	8350	8389	Post offices ^s (as of 31 XII)	32
10947	11427	11872	12304	12545	11764	11284	Telephone main line ^t (as of 31 XII) in thous.	33
6748	9605	13898	17401	23096	29166	36758	Cellular telephone subscribers ^u (as of 31 XII) in thous.	34
371,1	321,7	238,1	224,1	228,1	250,5	306,1	Investment outlays (constant prices ^a) — 1990=100	35
116,8	118,1	120,8	121,5	125,3	128,7	132,6	Gross value of fixed assets (as of 31 XII; constant prices ^a) — 1990=100	36
814	794	762	750	741	731	750	Employed persons (annual averages) in thous.	37

wiejskich nieprzystosowanych do stałego zamieszkania; do 1995 r. łącznie z budynkami plebanii, kurii biskupich oraz rezydencji sieci PKP oraz od 2002 r. również innych podmiotów będących zarządcami infrastruktury kolejowej. *f* Przeciętne w roku. dotyczą PKP oraz od 2002 r. również innych podmiotów, które otrzymały licencje na transport kolejowy. *l* Do 1990 r. bezpłatnych przejazdów. *o* Bez przewozów taborem komunikacji miejskiej. *p* Dane szacunkowe. *r* 1949 r. *s* Do 1990 r. placówki standardowe łączy główne (abonenci telefonii przewodowej); dane dotyczą operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej.

residences not adapted for permanent residence; until 1995 including presbyteries, episcopal curiae and residences since 2002 other entities which are administrators of railway infrastructure. *f* Annual averages. *g* Until 1995 excluding factory entities which received licences for railway transport. *l* Until 1990 (denominator) excluding private transport. *m* By owned or *p* Estimated data. *r* 1949. *s* Until 1990 data concern post and telecommunication offices; in 1995—2001 post offices and the public telecommunication network. *u* Including users (pre-paid services).

I. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU (dok.)

MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
								HAN TRA
1	Sprzedaż detaliczna (ceny stałe ^a) — 1990=100	9,5 ^b	15,8	34,2	60,9	117,4	100,0	126,1
2	Sklepy ^c (stan w dniu 31 XII; od 1995 r. łącznie z aptekami ogólnodostępnymi) w tys.	124 ^b	90,1	118	124	130	237	426
3	Placówki gastronomiczne (stan w dniu 31 XII) w tys. Obroty handlu zagranicznego ^d : ceny bieżące — mln dol. USA:	13,7 ^b	6,6	10,2	14,3	25,0	33,2	60,8
4	import — cif (do 1990 r. — fob) . . . . .	.	668	1495	3608	19089	9528	29050
5	eksport . . . . .	.	634	1326	3548	16997	14322	22895
6	saldo . . . . .	.	-34	-169	-60	-2092	+4794	-6155
7	ceny stałe ^a — 1990=100: import — cif	4,0	8,9	20,2	51,0	67,9	100,0	254,1
8	eksport	3,3	7,0	12,5	33,5	67,9	100,0	129,9
9	Pracujący ^e (przeciętne w roku) w tys. . . . .	.	.	.	.	.	.	1858
								BUDŻET THE STATE
10	Dochody w mln zł . . . . .	.	.	.	.	.	.	83722
11	Wydatki w mln zł . . . . .	.	.	.	.	.	.	91170
12	Wynik budżetu w mln zł . . . . .	.	.	.	.	.	.	-7448
								INWESTYCJE INVESTMENTS
13	Nakłady inwestycyjne (ceny stałe ^a) — 1990=100	4,6	11,0	28,4	58,1	112,0	100,0	124,7
	Udział w nakładach inwestycyjnych (ceny bieżące) w %:							
14	rolnictwa, łowiectwa i leśnictwa . . . . .	.	.	.	.	.	8,8	3,3
15	przemysłu . . . . .	.	.	.	.	.	38,6	42,7
16	budownictwa . . . . .	.	.	.	.	.	4,2	4,6
17	Wartość brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; ceny stałe ^a) — 1990=100	20,6	22,3	28,8	42,7	77,2	100,0	109,3
	Udział w wartości brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne) w %:							
18	rolnictwa, łowiectwa i leśnictwa . . . . .	.	.	.	.	.	.	12,8
19	przemysłu . . . . .	.	.	.	.	.	.	26,7
20	budownictwa . . . . .	.	.	.	.	.	.	1,0
								RACHUNKI NATIONAL
21	Produkcja globalna (ceny stałe ^a) — 1990=100 . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	113,8
22	Produkt krajowy brutto (ceny stałe ^a) — 1990=100 . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	111,4
23	w tym wartość dodana brutto . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	109,6
	Udział w wartości dodanej brutto (ceny bieżące) w %:							
24	rolnictwa, łowiectwa i leśnictwa . . . . .	.	.	.	.	.	.	8,0
25	przemysłu . . . . .	.	.	.	.	.	.	28,4
26	budownictwa . . . . .	.	.	.	.	.	.	6,7
27	Popyt krajowy (ceny stałe ^a) — 1990=100 . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	118,8
28	spożycie . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	125,1
29	w tym spożycie indywidualne w sektorze gospodarstw domowych (z dochodów osobistych) . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	123,1
30	akumulacja . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	106,1
31	w tym nakłady brutto na środki trwałe . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	128,0

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33. ^b 1947 r. ^c W związku ze zmianą w 2004 r. metody badania sklepów, ^d Obroty w dolarach USA do 1980 r. przeliczono ze złotych dewizowych; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie danych artykułów użytku osobistego i domowego. ^e Od 2000 r. bez dochodów z prywatyzacji; decentralizacja finansów publicznych nieporównywalność zakresową danych z danymi za 1995 r. ^f Dane od 1999 r. skorygowano w stosunku do opublikowanych nieostatecznych.

^a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33. ^b 1947. ^c Due to change in the method of shop survey in 2004, the previous years. ^d Turnover in USD until 1980 calculated from hard currency zlotys; volume indices were calculated on the personal and household goods. ^e Since 2000 excluding privatization revenue; the decentralization of public finance in 1999 comparable with data for 1995. ^f Data since 1999 have been corrected in relation to the data published in previous edition of the

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
DEL								
DE								
151,8	152,1	155,0	160,6	164,6	160,6	172,2	Retail sales (constant prices ^d) — 1990=100	1
432	449	450	$\frac{387}{448}$	371	386	395	Shops ^c (as of 31 XII; since 1995 including public pharmacies) in thous.	2
84,3	87,0	88,1	89,3	90,5	92,1	90,3	Catering establishments (as of 31 XII) in thous.	3
Foreign trade turnover ^d :								
current prices — in mln USD:								
48940	50275	55113	68004	88156	101539	125645	imports — cif (until 1990 — fob)	4
31651	36092	41010	53577	73781	89378	109584	exports	5
-17289	-14183	-14103	-14427	-14375	-12161	-16061	balance	6
526,0	542,8	582,4	630,2	739,2	777,6	908,2	constant prices ^d — 1990=100: imports — cif	7
226,5	253,2	274,2	325,5	384,7	425,5	494,0	exports	8
2100	2113	2078	2090	2065	2108	2126	Employed persons ^e (annual averages) in thous.	9

PAŃSTWA^f
BUDGET^f

135664	140527	143520	152111	156281	179772	197640	Revenue in mln zł	10
151055	172885	182922	189154	197698	208133	222703	Expenditure in mln zł	11
-15391	-32358	-39402	-37043	-41417	-28361	-25063	Budget result in mln zł	12

ŚRODKI TRWAŁE
FIXED ASSETS

224,9	203,5	183,2	184,3	196,3	211,4	246,9	Investment outlays (constant prices ^d) — 1990=100	13
Share in investment outlays (current prices) in %:								
1,9	1,9	2,1	2,0	2,2	2,3	2,2	agriculture, hunting and forestry	14
28,3	29,6	31,7	33,7	34,8	34,5	34,0	industry	15
7,6	6,9	7,5	7,8	7,5	8,6	9,8	construction	16
133,3	136,9	140,0	142,5	145,6	149,1	153,3	Gross value of fixed assets (as of 31 XII; constant prices ^d) — 1990=100	17
Share in gross value of fixed assets (as of 31 XII; current book-keeping prices) in %:								
7,9	7,5	7,2	6,9	6,6	6,4	6,3	agriculture, hunting and forestry	18
32,6	32,5	32,7	31,8	31,8	31,3	31,6	industry	19
1,7	1,8	1,6	1,6	1,6	1,6	1,7	construction	20

NARODOWE^g
ACCOUNTS^g

154,0	156,0	157,6	163,6	174,9	181,7	196,4	Gross output (constant prices ^d) — 1990=100	21
145,0	146,7	148,8	154,6	162,8	168,7	179,2	Gross domestic product (constant prices ^d) — 1990=100	22
140,1	141,9	143,7	148,9	156,6	161,8	171,5	of which gross value added	23
Share in gross value added (current prices) in %:								
4,9	5,1	4,5	4,4	5,1	4,5	4,2	agriculture, hunting and forestry	24
24,0	22,5	22,4	23,7	25,1	24,6	24,8	industry	25
7,7	7,0	6,3	5,8	5,5	6,0	6,5	construction	26
164,2	162,1	163,6	168,0	178,1	182,4	195,7	Domestic demand (constant prices ^d) — 1990=100	27
160,5	164,2	169,1	173,5	180,4	185,3	194,8	final consumption expenditure	28
163,6	167,4	173,1	176,6	184,4	188,1	197,3	of which individual consumption expenditure of households sector	29
192,0	166,3	154,3	159,4	182,8	185,4	216,5	gross capital formation	30
232,8	210,2	197,0	196,8	209,4	223,0	257,8	of which gross fixed capital formation	31

dane za 2003 r. podano w dwóch ujęciach: w liczniku — porównywalnie z 2004 r., w mianowniku — z latami poprzednimi. wyrażonych w złotych. *e* Dotyczy sekcji „Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, motocykli oraz w 1999 r. w wyniku wprowadzenia reform: terytorialnej, służby zdrowia i ubezpieczeń społecznych spowodowała w poprzedniej edycji Rocznika; patrz uwagi ogólne działu „Rachunki narodowe”, ust. 2 na str. 662; za 2006 r. dane

data for 2003 are presented in two approaches: in numerator — comparable with 2004; in denominator — comparable with basis of data expressed in zlotys. *e* Concerns section "Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and as a result of introducing territorial reform, health service reform and social security reform, resulted in data not being Yearbook; see general notes to the chapter "National accounts", item 2 on page 662; preliminary data for 2006.

II. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU W PRZELICZENIU NA MIESZKAŃCA
MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY CALCULATED PER CAPITA

U w a g a. Tablica — jeśli nie zaznaczono inaczej — zawiera informacje w przeliczeniu na 1 mieszkańca.

Note. Calculated per capita unless otherwise noted.

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
POWIERZCH TOTAL AREA								
1	Powierzchnia ogólna kraju (stan w czerwcu) w ha	1,316	1,260	1,053	0,961	0,879	0,822	0,817
2	w tym użytki rolne ^a	0,860	0,823	0,687	0,601	0,527	0,487	0,469
3	Małżeństwa na 1000 ludności	11,9	10,8	8,2	8,5	8,6	6,7	5,4
4	miasta	13,8	12,6	8,8	8,7	9,0	6,0	5,1
5	wieś	10,9	9,7	7,7	8,4	8,1	7,9	5,9
6	Rozwody na 1000 ludności	0,3	0,4	0,5	1,1	1,1	1,1	1,0
7	miasta	0,8	0,9	0,9	1,7	1,6	1,5	1,3
8	wieś	0,1	0,2	0,2	0,3	0,4	0,5	0,4
9	Urodzenia żywe na 1000 ludności	26,2	30,7	22,6	16,8	19,5	14,3	11,3
10	miasta	25,2	30,0	19,9	14,7	18,5	12,4	9,8
11	wieś	26,7	31,2	24,9	19,2	21,1	17,5	13,7
12	Zgony na 1000 ludności	10,2	11,6	7,6	8,3	9,9	10,2	10,1
13	miasta	9,9	10,9	7,0	7,7	9,3	9,5	9,4
14	wieś	10,3	12,1	8,0	8,8	10,8	11,4	11,1
15	Przyrost naturalny na 1000 ludności	16,0	19,1	15,0	8,5	9,6	4,1	1,2
16	miasta	15,3	19,1	12,9	7,0	9,2	2,9	0,4
17	wieś	16,4	19,1	16,9	10,4	10,3	6,1	2,6
PRACU EMPLO								
18	Pracujący ^c na 1000 ludności:							
	stan w dniu 31 XII	.	.	.	499	497	433	404
19	przeciętne ^e w roku	.	410	420	467	487	428	385
INFRASTRUKTURA KOMU MUNICIPAL INFRASTRUC								
20	Zużycie w gospodarstwach domowych w miastach na 1 mieszkańca miast:							
	wody z wodociągów w m ³	.	.	27,7	41,8	64,8	68,9	56,6
21	energii elektrycznej ^f w kW-h	.	53,3	118	203	412	651	591
22	gazu z sieci ^g w m ³	.	.	61,3	104	230	354	175 381
	Zasoby mieszkaniowe ^h (do 2001 r. — zamieszkane; stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności:							
23	mieszkania	.	234	236	248	274	289	300
24	izby	.	547	580	711	875	987	1035
25	powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m ²	.	.	.	12,6	14,9	17,2	18,2
	Mieszkania oddane do użytkowania na 1000 ludności:							
26	mieszkania	.	2,4	4,8	6,0	6,1	3,5	1,8
27	izby	.	6,3	14,0	19,4	23,3	14,9	7,8
28	powierzchnia użytkowa mieszkań w m ²	.	121	273	324	391	273	157

^a Od 1980 r. bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych. ^b Dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu z tym że dane od 1990 r. dotyczące pracujących według stanu w dniu 31 XII podano łącznie z tymi jednostkami, indywidualnych w rolnictwie — dane szacunkowe. ^d Dane opracowano z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002. ^e Do 1980 r. bez niepełnozatrudnionych w niektórych źródłem utrzymania jest dochód z użytkowanego gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie. ^g Do 1995 r. w mianowniku naturalnych, według których następuje rozliczenie z odbiorcami. ^h Na podstawie bilansów; dla lat 1950, 1960 i 1970 dane

^a Since 1980 excluding non-farm land. ^b Data of the Agricultural Census as of 20 V. ^c Excluding budgetary entities conducting are presented including these entities, since 2000 considering soldiers of extended mandatory military service; for private farms in agriculture estimated using (since 2002) the result of the Population and Housing Census 2002 as well as the National Economy (KGN). ^f Until 2004 excluding households, in which the main source of maintenance is income from a private 16747 kJ), in the numerator for 1995 and since 2000 — in natural units on the basis of which settlements with clients occurs.

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
------	------	------	------	------	------	------	---------------	-----

NIA. LUDNOŚĆ

POPULATION

0,817	0,817	0,818	0,818	0,819	0,819	0,820	Total area of the country (as of June) in ha	1
0,466	0,465	0,442 ^b	0,423	0,428	0,417	0,418	of which agricultural land ^a	2
5,5	5,1	5,0	5,1	5,0	5,4	5,9	Marriages per 1000 population	3
5,4	5,0	4,9	5,1	5,0	5,4	5,9	urban areas	4
5,7	5,2	5,2	5,2	5,1	5,5	6,0	rural areas	5
1,1	1,2	1,2	1,3	1,5	1,8	1,9	Divorces per 1000 population	6
1,5	1,6	1,6	1,7	2,0	2,3	2,5	urban areas	7
0,5	0,5	0,5	0,5	0,7	0,9	0,9	rural areas	8
9,9	9,6	9,3	9,2	9,3	9,6	9,8	Live births per 1000 population	9
8,9	8,7	8,4	8,5	8,8	9,0	9,3	urban areas	10
11,6	11,0	10,6	10,3	10,2	10,4	10,5	rural areas	11
9,6	9,5	9,4	9,6	9,5	9,7	9,7	Deaths per 1000 population	12
9,3	9,1	9,1	9,2	9,3	9,4	9,5	urban areas	13
10,2	10,0	9,9	10,1	9,9	10,1	9,9	rural areas	14
0,3	0,1	-0,1	-0,4	-0,2	-0,1	0,1	Natural increase per 1000 population	15
-0,4	-0,4	-0,7	-0,7	-0,5	-0,4	-0,2	urban areas	16
1,4	1,0	0,7	0,2	0,3	0,3	0,6	rural areas	17

JĄCY
YMENT

405	392	335 ^d	331	333	338	347	Employed persons ^c per 1000 population: as of 31 XII	18
393	390	333 ^d	332	330	334	338	annual averages ^e	19

NALNA. MIESZKANIA

TURE. DWELLINGS

43,9	42,0	40,6	39,6	38,2	37,2	36,8	Consumption in urban area households per capita in urban areas:	20
668	677	683	692	701	715	742	water from water-line systems in m ³	21
133	138	130	136	134	136	139	electricity ^f in kW-h	22
							gas from gas-line system ^g in m ³	22
310	312	325	330	332	335	338	Dwelling stocks ^h (until 2001 — inhabited; as of 31 XII) per 1000 population:	23
1076	1087	1192	1213	1224	1235	1247	dwellings	24
19,0	19,3	22,2	22,7	22,9	23,2	23,5	rooms	25
							usable floor space of dwellings in thous. m ²	25
2,3	2,8	2,6	4,3	2,8	3,0	3,0	Dwellings completed per 1000 population:	26
9,2	10,6	10,8	20,6	12,6	13,0	12,8	dwellings	27
206	238	253	493	304	315	307	rooms	27
							usable floor space of dwellings in m ²	28

20 V. c Poza jednostkami budżetowymi prowadzącymi działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego, z uwzględnieniem od 2000 r. żołnierzy nadterminowej zasadniczej służby wojskowej; dla pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie wyznaczonych przy uwzględnieniu (od 2002 r.) wyników Narodowego Spisu Powszechnego działach według Klasyfikacji Gospodarki Narodowej (KGN). f Do 2004 r. bez gospodarstw domowych, których głównym — w przeliczeniu na jednostki umowne (1 m³ gazu o ciepłe spalania 16747 kJ), w liczniku 1995 r. i od 2000 r. — w jednostkach spisów powszechnych.

activity within the scope of national defence and public safety, while data since 1990 concerning employed persons as of 31 XII persons employed on private farms in agriculture — estimated data. d Data are compiled considering employed persons on Agricultural Census 2002. e Until 1980 excluding part-time paid employees in selected sections of the Classification of the farm in agriculture. g Until 1995 in the denominator — calculated in conventional units (1 m³ of gas with a calorific value of h Based on balances; for 1950, 1960 and 1970 data from national censuses.

II. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU W PRZELICZENIU NA MIESZKAŃCA
MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY CALCULATED PER CAPITA

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
EDUK EDUC								
1	Uczniowie szkół zasadniczych zawodowych, liceów ogólnokształcących, techników oraz artystycznych dających uprawnienia zawodowe ^d (bez szkół dla dorosłych; stan na początku roku szkolnego) na 10 tys. ludności	208	294	265	525	470	503	588
2	Studenci szkół wyższych ^b (stan w dniu 30 XI, do 1995 r. — 31 XII) na 10 tys. ludności	36,5	50,0	55,6	101	127	105 102	206
Absolwenci na 10 tys. ludności:								
3	szkół zasadniczych zawodowych, liceów ogólnokształcących, techników oraz artystycznych dających uprawnienia zawodowe ^e (bez szkół dla dorosłych)	6,6	46,0	29,2	81,6	131	114	138
4	szkół wyższych ^{bd}	1,6	5,8	6,9	14,4	23,5	14,6 13,6	23,1
OCHRONA HEALTH								
5	Łóżka w szpitalach ogólnych ^f (stan w dniu 31 XII) na 10 tys. ludności	34,1	34,8	45,3	51,7	56,2	57,4	55,9
6	Leczeni w szpitalach ogólnych (bez międzyoddziałowego ruchu chorych) na 10 tys. ludności	505	650	868	1003	1224	1209	1344
7	Porady udzielone w zakresie ambulatoryjnej opieki zdrowotnej . . . . .	.	.	4,5	6,2	8,0	7,1	6,4
KUL CUL								
8	Nakład książek i broszur wydanych na 1000 ludności w egz.	1638	4788	3122	3451	4136	4616	3021
9	Księgozbiór bibliotek publicznych (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności w wol.	108 ^g	414	1042	1720	2646	3589	3571
10	Czytelniczy bibliotek publicznych na 1000 ludności . . . . .	.	69,0	121	204	208	195	183
11	Wypożyczenia księgozbioru z bibliotek publicznych na 1000 ludności w wol. . . . .	.	1167	2250	3904	4139	4076	4112
12	Miejsca w teatrach i instytucjach muzycznych ^h (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności . . . . .	.	1,8	1,9	1,8	1,8	1,6	1,6
13	Widzowie i słuchacze w teatrach i instytucjach muzycznych ⁱ na 1000 ludności . . . . .	.	463	595	566	500	338	266
14	Miejsca na widowni w kinach stałych (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	9,2	13,6	22,1	19,2	14,0	9,8	5,6
15	Widzowie w kinach na 1000 ludności	2859	4962	6820	4231	2742	862	591
Abonenci (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności:								
16	radiowi	20,1	58,5	176	173	243	287	266
17	telewizyjni	—	—	14,2	129	223	261	253
BAZA NOCLEGOWA TURYSTYKI COLLECTIVE TOURIST ACCOM								
18	Miejsca noclegowe (stan w dniu 31 VII) na 10 tys. ludności . . . . .	.	.	.	.	.	178	175
19	Korzystający z noclegów na 1000 ludności . . . . .	.	.	.	.	.	266	353

^a Od roku szkolnego 2002/03 łącznie z liceami profilowanymi oraz od roku szkolnego 2004/05 — uzupełniającymi liceami
^b Bez cudzoziemców; do 1990 r. (mianownik) bez szkół resortu obrony narodowej i resortu spraw wewnętrznych. ^c Od roku
oraz w roku szkolnym 2005/06 — z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi. ^d Absolwenci z poprzedniego roku szkolnego,
spraw wewnętrznych i administracji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz w zakładach karnych. ^f Bez miejsc (łóżek
jednostek artystycznych i rozrywkowych prowadzących regularną działalność sceniczną; do 1990 r. — jednostek państwowych
w 1990 r. bez obiektów resortu obrony narodowej i resortu spraw wewnętrznych.

^a Since 2002/03 school year including specialized secondary schools and since 2004/05 school year — supplementary
until 1990 (denominator) excluding academies of the Ministry of National Defence and the Ministry of Internal Affairs. ^c Since
in 2005/06 school year — supplementary general secondary schools. ^d Graduates — from the previous school year, and in
Interior and Administration, the Internal Security Agency as well as in prisons. ^f Excluding places (beds and incubators) for
conducting regular performances; until 1990 — state and municipal entities possessing the status of art institutions. ⁱ Data do
Ministry of Internal Affairs.

(cd.)

(cont.)

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
641	485	478	473	473	453	441	Students in: basic vocational, general and technical secondary as well as art leading to professional certification schools ^a (excluding schools for adults; as of beginning of the school year) per 10 thous. population	1
413	448	469	485	502	509	506	Students of higher education institutions ^b (as of 30 XI, until 1995 — 31 XII) per 10 thous. population	2
							Graduates per 10 thous. population:	
145	148	148	142	131	145	130	basic vocational, general and technical secondary as well as art leading to professional certification schools ^c (excluding schools for adults)	3
68,0	79,2	89,3	95,5	100	102	103	of higher education institutions ^{bd}	4

ACJA
ATIONZDROWIA^e
CARE^e

49,9	49,2	49,2	48,7	48,0	47,0	46,3	Beds in general hospitals ^f (as of 31 XII) per 10 thous. population	5
1570	1656	1752	1732	1755	1766	1781	In-patients in general hospitals (excluding inter-ward patient transfers) per 10 thous. population	6
6,1	6,1	6,2	6,6	6,7	6,8	7,1	Consultations provided within the scope of out-patient health care	7

TURA
TURE

2686	1945	1767	2114	2199	2123	2097	Number of copies of books and pamphlets published per 1000 population	8
3549	3537	3523	3515	3522	3541	3554	Public library collections (as of 31 XII) per 1000 population in vol.	9
193	194	196	198	197	192	184	Public library borrowers per 1000 population	10
3849	3822	3890	3931	3891	3701	3525	Public library loans per 1000 population in vol.	11
1,7	1,7	1,7	1,8	1,8	1,8	1,9	Seats in theatres and music institutions ^h (as of 31 XII) per 1000 population	12
275	265	258	249	244	252	252	Audience in theatres and music institutions ^h per 1000 population	13
5,9	6,1	6,2	6,0	5,9	6,2	6,1	Seats in fixed cinemas (as of 31 XII) per 1000 population	14
546	723	709	661	871	652	849	Audience in cinemas per 1000 population	15
244	241	241	238	240	235	212	Radio subscribers (as of 31 XII) per 1000 population	16
237	235	234	231	232	227	205	Television subscribers (as of 31 XII) per 1000 population	17

ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIAⁱ
MODATION ESTABLISHMENTSⁱ

170	165	156	156	153	149	151	Number of beds (as of 31 VII) per 10 thous. population	18
381	372	371	383	412	435	459	Tourists accommodated per 1000 population	19

ogólnokształcącymi, technikami uzupełniającymi i ponadgimnazjalnymi szkołami specjalnymi przysposabiającymi do pracy. szkolnego 2004/05 łącznie z liceami profilowanymi i ponadgimnazjalnymi szkołami specjalnymi przysposabiającymi do pracy a w latach 1946—2000 — z roku kalendarzowego. *e* Dane nie obejmują ochrony zdrowia: resortu obrony narodowej, resortu i inkubatorów) dla noworodków oraz miejsc dziennych na oddziałach szpitalnych. *g* 1947 r. *h* Dane dotyczą profesjonalnych i komunalnych posiadających status instytucji artystycznych. *i* Dane nie obejmują pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych;

general and technical secondary schools as well as special upper secondary job-training schools. *b* Excluding foreigners; 2004/05 school year including specialized secondary schools as well as special upper secondary job-training schools and 1946—2000 — the calendar year. *e* Data do not include health care: of the Ministry of National Defence, the Ministry of the newborns as well as day places in hospital wards. *g* 1947 r. *h* Data concern professional, artistic and entertainment entities not include rooms for rent and agrotourism lodgings; in 1990 excluding facilities of the Ministry of National Defence and the

II. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU W PRZELICZENIU NA MIESZKAŃCA
MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY CALCULATED PER CAPITA

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
ROLNICTWO I LEŚNICTWO. AGRICULTURE AND FORE								
1	Towarowa produkcja rolnicza (ceny stałe) ^{ab} — 1990= =100 . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	87,6
Zbiory w kg:								
2	ziarno zbóż podstawowych ^c (bez mieszanek zbo- zowych)	213	467	480	473	461	634	569
3	w tym: pszenica	26,0	76,1	77,5	142	117	237	226
4	żyto	116	261	265	167	185	159	164
5	jęczmień	28,3	43,5	44,1	66,1	96,1	111	85,7
6	owies	42,8	85,7	93,4	98,6	63,1	55,7	39,1
7	ziemniaki	787	1456	1275	1547	742	955	650
8	buraki cukrowe	126	257	346	392	285	440	348
Produkcja niektórych produktów pochodzenia zwierzęcego:								
9	żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) ^{de} w kg	14,2	53,3	59,1	67,2	88,5	87,4	77,3
10	mięso, tłuszcze i podroby z uboju ^{df} w kg . . . . .	.	45,9	56,3	64,0	85,2	81,5	74,6
11	mleko krowie w l	138	313	408	446	450	404	295
12	jaja kurze w szt	46,3	137	188	213	250	200	165
13	włna nieprana owcza w kg	0,04	0,18	0,30	0,27	0,36	0,39	0,06
14	Powierzchnia lasów (stan w dniu 31 XII) w ha	0,274	0,276	0,258	0,263	0,241	0,229	0,229
15	Pozyskanie drewna (grubizny) w m ³	0,48	0,55	0,54	0,57	0,58	0,46	0,54
16	Ryby morskie (połów) ^g w kg	1,0	2,7	5,7	13,9	22,2	11,3	10,6
17	Ryby słodkowodne (połów) ^h w kg . . . . .	.	0,6 ⁱ	0,6	0,7	0,8	1,3	0,8
PRZE INDU								
18	Produkcja sprzedana (ceny stałe ^a) — 1990=100 . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	123,0
Produkcja niektórych wyrobów ^k :								
19	węgiel kamienny w kg	1974	3142	3516	4307	5428	3879	3584
20	siarka rodzima ^l (w przeliczeniu na 100%) w kg	—	0,4	0,9	82,5	145	123	63,4
21	masło oraz inne tłuszcze otrzymane z mleka w kg	0,2	1,3	3,2	3,9	7,1	7,1	3,2
22	cukier (w przeliczeniu na cukier biały) w kg	16,2	38,5	46,0	42,7	30,0	51,8	41,7
23	obuwie w parach	0,2	1,2	2,8	4,4	4,6	2,7	1,6
24	kwas siarkowy ^m (w przeliczeniu na 100%) w kg	5,2	11,5	23,1	58,5	84,9	45,2	48,6
25	nawozy mineralne lub chemiczne ⁿ (w przeliczeniu na czysty składnik) w kg	2,6	6,5	16,1	50,1	62,9	48,8	63,1
26	włókna chemiczne w kg	0,4	1,0	2,6	4,2	7,2	3,9	3,6
27	cement w kg	58,4	101	222	374	518	329	363
28	stal surowa w kg	50,9	101	225	363	548	358	311

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33. ^b Grupowanie metodą rodzaju działalności; za 2006 r. dane i dziczynna. ^c W wadze poubojowej cieplej. ^d W wadze schłodzonej. ^e Łącznie z organizmami morskimi. ^f Od 1995 r. bez pracujących przekraczających 9 osób, do 1995 r. — 5 osób. ^g Z wydobycia. ^m Łącznie z oleum; do 1995 r. kwas siarkowy

^a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33. ^b Grouped using the kind of activity method; preliminary data -slaughter warm weight. ^f In cooled weight. ^g Including sea creatures. ^h Since 1995 excluding production of fish-stocking. ^l From mining. ^m Including oleum; until 1995 contract sulphuric acid including oleum. ⁿ Including mixed fertilizers.

(cd.)

(cont.)

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
RYBOLÓWSTWO								
STRY. FISHING								
95,4	98,2	102,3	107,7	111,3	106,2	110,5	Market agricultural output (constant prices) ^{ab} — 1990=100	1
							Crop production in kg:	
477	562	550	467	600	550	448	basic cereal grains ^c (excluding cereal mixed)	2
222	243	243	206	259	230	185	of which: wheat	3
105	127	100	83,1	112	89,2	68,8	rye	4
72,8	87,1	88,1	74,1	93,5	93,8	82,9	barley	5
28,0	34,1	38,9	30,9	37,5	34,7	27,1	oats	6
633	507	406	360	367	272	236	potatoes	7
343	297	351	307	333	312	301	sugar beets	8
							Production of selected animal products:	
81,5	81,5	87,3	95,3	90,7	93,4	101	animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck) ^{de} in kg	9
78,3	78,2	84,6	92,0	87,4	90,1	97,5	meat, fats and pluck from slaughter ^{df} in kg	10
302	302	302	302	301	303	305	cows' milk in l	11
199	211	233	240	242	253	253	hen eggs in units	12
0,03	0,04	0,03	0,03	0,03	0,03	0,02	sheep's greasy wool in kg	13
0,232	0,233	0,233	0,234	0,235	0,236	0,237	Forest areas (as of 31 XII) in ha	14
0,68	0,65	0,71	0,75	0,80	0,78	0,79	Removals (timber) in m ³	15
5,2	5,4	5,3	4,2	4,5	3,6	3,3	Sea fish (catch) ^g in kg	16
1,0	1,0	1,0	1,0	1,3	1,4	1,4	Freshwater fish (catch) ^h in kg	17

MYSL

STRY

170,1	171,1	173,0	187,5	211,1	219,1	243,9	Sold production (constant prices ⁱ) — 1990=100	18
							Production of selected products ^k :	
2701	2719	2712	2697	2621	2566	2497	hard coal in kg	19
35,8	24,6	19,9	20,0	21,5	21,0	21,0	native sulphur ^l (in terms of 100%) in kg	20
3,6	4,0	4,1	4,4	4,6	4,7	4,5	butter and other fats from milk in kg	21
52,5	40,3	53,1	51,0	52,4	53,3	41,4	sugar (in terms of white sugar) in kg	22
1,3	1,3	1,4	1,3	1,2	1,2	1,2	footwear in pairs	23
51,6	49,7	48,7	51,8	53,2	53,2	55,9	sulphuric acid ^m (in terms of 100%) in kg	24
63,4	60,0	55,2	64,0	68,3	69,3	68,2	mineral or chemical fertilizers ⁿ (in terms of pure ingredient) in kg	25
2,9	2,4	2,6	2,7	2,8	2,7	2,5	chemical fibres in kg	26
393	316	293	305	329	331	385	cement in kg	27
274	230	219	238	277	218	262	crude steel in kg	28

nieostateczne. *c* Do 1980 r. bez pszenżyta. *d* Wołowe, cielece, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze produkcji materiału zarybieniowego w stawach. *i* 1949 r. *k* Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba kontaktowy łącznie z oleum. *n* Łącznie z wieloskładnikowymi.

for 2006. *c* Until 1980 excluding triticale. *d* Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game. *e* In post-materials in ponds. *i* 1949. *k* Data concern economic entities employing more than 9 persons, until 1995 more than 5 persons.

II. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU W PRZELICZENIU NA MIESZKAŃCA
MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY CALCULATED PER CAPITA

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
								PRZE INDU
1	Produkcja niektórych wyrobów ^a (dok.):							
	chłodziarki i zamrażarki typu domowego na 1000 ludności w szt	—	—	1,3	13,6	19,5	15,9	15,3
2	maszyny pralnicze typu domowego na 1000 ludności w szt	—	—	17,9	13,0	22,7	12,7	10,9
	odbiorniki na 1000 ludności w szt:							
3	radiowe (łącznie z zestawami)	0,3 ^b	4,7	21,1	30,4	75,8	37,7	5,9
4	telewizyjne ^c	—	—	5,8	18,9	25,3	19,7	29,7
5	samochody osobowe ogólnego przeznaczenia na 10 tys. ludności w szt	—	—	4,1	19,7	98,7	70,1	95,7
6	energia elektryczna w kW·h	244	380	987	1984	3426	3585	3633
								BUDO CONST
7	Produkcja budowlano-montażowa (ceny stałe ^d) — 1990=100	—	—	—	—	—	100,0	109,6
8	Kubatura budynków mieszkalnych jednorodzinnych oraz o dwóch mieszkanie i wielomieszkania oddanych do użytkowania ^e w m ³	—	—	1,3	1,6	2,1	1,5	0,8
								TRANSPORT TRANSPORT AND
9	Linie kolejowe eksploatowane normalnotorowe ^f (stan w dniu 31 XII) na 10 tys. ludności w km	8,8 ^h	9,0	7,8	7,1	6,8	6,3	5,9
10	Drogi publiczne o twardej nawierzchni (miejskie i zamiejskie; stan w dniu 31 XII) ⁱ na 10 tys. ludności w km	40,5 ^k	45,0	41,6	47,2	50,4	57,4	61,9
11	Samochody osobowe zarejestrowane (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności w szt	1,0	1,6	3,9	14,7	66,7	138	196
	Przewozy ładunków w t·km — transportem:							
12	kolejowym normalnotorowym ^{fl}	819	1416	2251	3052	3787	2195	1805
13	samochodowym ^m	1,7	8,5	193	485	1252	1059 789	1338
	Przewozy pasażerów w pas·km — transportem:							
14	kolejowym normalnotorowym ^{ln}	670	1093	1047	1134	1302	1322	696
15	samochodowym ^o	14,0	69,4	257	896	1384	1225	889
16	Placówki pocztowe ^p (stan w dniu 31 XII) na 10 tys. ludności	1,7	2,0	2,3	2,3	2,3	2,1	2,2
17	Listonosze (przeciętne w grudniu) na 10 tys. ludności	—	7,3	7,9	7,8	7,2	6,9	6,8
18	Przesyłki listowe ^r nadane w obrocie krajowym na 100 ludności w tys.	—	—	3,0	4,6	3,7	1,9	3,3
19	Telegramy nadane na 100 ludności	25,0	29,0	33,4	51,3	53,5	30,8	13,8
20	Telefoniczne łącza główne ^s (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	5,0	7,7	17,9	32,8	54,4	86,5	150
21	Abonenci telefonii ruchomej (komórkowej) ^t (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	—	—	—	—	—	—	2,0

^a Patrz notka *k* na str. 60 i 61. ^b 1947 r. ^c Łącznie z monitorami ekranowymi, z wyjątkiem stosowanych do kom rezydencji wiejskich nieprzystosowanych do stałego zamieszkania; do 1995 r. łącznie z budynkami plebanii, kurii biskupich oraz podmiotów, będących zarządcami infrastruktury kolejowej. ^d Przeciętne w roku. ^e Do 1995 r. bez dróg zakładowych. ^f Bez dróg kolejowych. ^g Do 1990 r. (mianownik) bez transportu prywatnego. ^h Do 1990 r. bez pasażerów korzystających z bezpłatnych 1995—2001 placówki pocztowe i placówki usług telekomunikacyjnych. ⁱ Dane szacunkowe. ^j Do 1995 r. standardowe łącza nikami (usługi z przedpłat).

^a See footnote *k* on pages 60 and 61. ^b 1947. ^c Including monitors, excluding monitors used for computers. ^d See general not adapted for permanent residence; until 1995 including presbyteries, episcopal curiae and residences of presidents and railway infrastructure. ^e Annual averages. ^f Until 1995 excluding factory roads. ^g Excluding urban roads. ^h Data concern PKP excluding private transport. ⁱ Until 1990 excluding passengers transported free of charge. ^j Excluding transport by urban road cation service offices. ^r Estimated data. ^s Until 1995 standard main line (fixed line telephone subscribers); data concern

(cd.)

(cont.)

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
------	------	------	------	------	------	------	---------------	-----

MYSL (dok.)

STRY (cont.)

							<i>Production of selected products^d (cont.):</i>	
18,1	15,4	16,9	26,2	33,5	43,9	51,8	<i>household refrigerators and freezers per 1000 population in units</i>	1
14,7	19,9	23,9	25,6	31,6	38,8	42,9	<i>household washing machines per 1000 population in units</i>	2
2,8	0,3	0,3	0,7	0,9	0,4	0,5	<i>radio receivers (including sets) per 1000 population in units</i>	3
164	196	204	179	184	176	247	<i>television receivers^c per 1000 population in units</i>	4
139	95,1	75,4	87,4	137	142	166	<i>general purpose passenger cars per 10 thous. population in units</i>	5
3795	3807	3770	3969	4037	4112	4235	<i>electricity in kW-h</i>	6

WNICTWO

RUCTION

158,6	148,5	148,1	149,5	139,1	141,2	160,7	<i>Construction and assembly production (constant prices^d) — 1990=100</i>	7
1,0	1,2	1,2	2,4	1,4	1,5	1,5	<i>Cubic volume of one-dwelling as well as two- and more dwelling residential buildings completed^e in m³</i>	8

I ŁĄCZNOŚĆ

COMMUNICATIONS

5,6	5,3	5,4	5,3	5,2	5,2	5,2	<i>Railway lines operated (standard gauge^{fs}; as of 31 XII) per 10 thous. population in km</i>	9
65,3	64,9	65,5	65,1	66,0	66,5	67,0	<i>Hard surface public roads (urban and non-urban; as of 31 XII)ⁱ per 10 thous. population in km</i>	10
261	275	289	294	314	323	351	<i>Registered passenger cars (as of 31 XII) per 1000 population in units</i>	11
1423	1252	1249	1298	1371	1309	1406	<i>Transport of goods in t-km: railway transport (standard gauge)^{fl}</i>	12
1961	2019	2101	2251	2894	3138	3579	<i>road transport^m</i>	13
630	587	543	514	490	476	486	<i>Transport of passengers in pass-km: railway transport (standard gauge)^{fn}</i>	14
830	810	766	785	789	768	738	<i>road transport^o</i>	15
2,2	2,2	2,2	2,2	2,2	2,2	2,2	<i>Post offices^p (as of 31 XII) per 10 thous. population</i>	16
6,7	6,7	6,7	6,7	6,6	6,6	6,6	<i>Postmen (average in December) per 10 thous. population</i>	17
6,1	5,4	5,2	4,9	5,0	4,6	3,7	<i>Letters mailed^r in domestic turnover per 100 population in thous.</i>	18
8,4	8,0	6,6	x	x	x	x	<i>Telegrams sent per 100 population</i>	19
286	299	311	322	329	308	296	<i>Telephone main line^s (as of 31 XII) per 1000 population</i>	20
176	251	364	456	605	764	964	<i>Cellular telephone subscribers^t (as of 31 XII) per 1000 population</i>	21

puterów. *d* Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33. *e* Bez domów letnich i domków wypoczynkowych oraz rezydencji prezydenckich i biskupich. *f* Łącznie z szerokokorowymi. *g* Dane dotyczą sieci PKP oraz od 2002 r. również innych miejskich. *h* Dane dotyczą PKP oraz od 2002 r. również innych podmiotów, które otrzymały licencje na transport przejazdów. *i* Bez przewozów taborem komunikacji miejskiej. *p* Do 1990 r. placówki pocztowo-telekomunikacyjne; w latach główne (abonenci telefonii przewodowej); dane dotyczą operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej. *t* Łącznie z użytkow-

notes to the Yearbook, item 11 on page 33. *e* Excluding summer homes and holiday cottages as well as rural residences bishops. *f* Including broad gauge. *g* Data concern PKP network and since 2002 other entities which are administrators of and since 2002 also other entities which obtained licences for the railway transport. *m* Until 1990 (denominator) transport fleet. *p* Until 1990 data concern post and telecommunication offices; in 1995—2001 post offices and telecommunication operators of the public telecommunication network. *t* Including users (pre-paid services).

II. WAŻNIEJSZE DANE O SYTUACJI SPOŁECZNO-GOSPODARCZEJ KRAJU W PRZELICZENIU NA MIESZKAŃCA
MAJOR DATA REGARDING THE SOCIO-ECONOMIC SITUATION OF THE COUNTRY CALCULATED PER CAPITA

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1946	1950	1960	1970	1980	1990	1995
HAN TRA								
1	Sprzedaż detaliczna (ceny stałe ^a) — 1990=100	15,2 ^b	24,3	43,8	71,1	125,2	100,0	125,4
Obroty handlu zagranicznego (ceny bieżące) w dol. USA ^c :								
2	import — cif (do 1990 r. — fob) . . . . .	.	26,9	50,5	111	537	251	759
3	eksport . . . . .	.	25,6	44,8	109	478	377	598
INWESTYCJE. INVESTMENTS.								
4	Nakłady inwestycyjne (ceny stałe ^a) — 1990=100	7,3	16,7	36,4	67,6	119,4	100,0	123,8
5	Wartość brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; ceny stałe ^a) — 1990=100	33,1	34,0	37,0	49,7	82,4	100,0	108,7
RACHUNKI NATIONAL								
6	Produkt krajowy brutto (ceny stałe) ^{ad} — 1990=100 . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	110,9
7	Popyt krajowy (ceny stałe) ^{ad} — 1990=100 . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	117,8
8	spożycie . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	124,1
9	w tym spożycie indywidualne w sektorze gospodarstw domowych (z dochodów osobistych)	.	.	.	.	.	100,0	122,3
10	akumulacja . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	105,2
11	w tym nakłady brutto na środki trwałe . . . . .	.	.	.	.	.	100,0	127,2
Spożycie niektórych artykułów konsumpcyjnych ^e :								
12	ziarno 4 zbóż ^f w przeliczeniu na przetwory w kg	148	166	145	131	127	115	121
13	ziemniaki ^f w kg	310	270	223	190	158	144	136
14	warzywa w kg . . . . .	.	.	.	111	101	119	121
15	owoce w kg . . . . .	.	.	.	32,8	37,7	29,0	41,2
16	mięso i podroby ^g w kg	15,8	36,5	42,5	53,0	74,0	68,8	64,0
17	w tym mięso . . . . .	.	.	.	48,7	69,1	63,7	59,9
18	tluszcze jadalne zwierzęce w kg . . . . .	.	6,2	7,4	8,2	8,1	8,2	7,3
19	masło . . . . .	.	3,3	4,7	6,0	8,9	7,8	3,7
20	mleko krowie ^h w l	118	206	227	262	262	242	197
21	jaja kurze w szt	50	116	143	186	223	190	155
22	cukier w kg	12,8	21,0	27,9	39,2	41,4	44,2	42,2
23	wódki, likiery, inne napoje alkoholowe w przeliczeniu na 100% w l . . . . .	.	2,3	2,4	3,3	6,0	3,8 ⁱ	3,5
24	wina i miody pitne w l . . . . .	.	0,9	4,5	5,7	10,1	7,4	6,9
25	piwo otrzymywane ze stodu ^k w l . . . . .	.	13,9	22,8	31,6	30,4	30,5	39,3
26	papierosy z tytoniu w szt	1000	1063	1539	2078	2679	2654	2612

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33. ^b 1947 r. ^c Do 1980 r. przeliczono ze złotych dewizowych. ^d Dane od narodowe¹, ust. 2 na str. 662; za 2006 r. dane nieostateczne. ^e Opracowano metodą: produkcja powiększona o import, zapasów w magazynach handlowych (hurtu i detalu) i u producentów. ^f Dane dotyczą lat gospodarczych, tzn. obejmują okres z mieniem przeznaczonym na przetwory; bez mleka przerobionego na masło. ^g Z produkcji krajowej. ^h Od 2000 r. o zawartości

^a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33. ^b 1947. ^c Until 1980 calculated from hard currency zlotys. ^d Data chapter "National accounts", item 2 on page 662; preliminary data for 2006. ^e Compiled using the method: production increased including changes in inventories in trade warehouses (wholesale and retail) and at producers. ^f Data concern farming years, i.e., ^h Including milk designated for processed products; excluding milk used in the production of butter. ⁱ Domestic production.

(dok.)

(cont.)

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
DEL								
DE								
150,7	151,0	153,9	159,6	163,6	159,7	171,4	Retail sales (constant prices ^d) — 1990=100	1
							Foreign trade turnover (current prices) in USD ^f :	
1279	1314	1442	1780	2309	2661	3295	imports — cif (until 1990 — fob)	2
827	944	1073	1403	1932	2342	2874	exports	3
ŚRODKI TRWAŁE								
FIXED ASSETS								
223,2	202,0	181,8	183,1	195,0	210,2	245,7	Investment outlays (constant prices ^d) — 1990=100	4
132,5	136,1	139,4	142,0	145,1	148,6	152,9	Gross value of fixed assets (as of 31 XII; constant prices ^d) — 1990=100	5
NARODOWE								
ACCOUNTS								
144,6	146,3	148,5	154,4	162,7	168,7	179,3	Gross domestic product (constant prices) ^{ad} — 1990=100	6
163,1	161,0	162,6	167,2	177,2	181,6	195,0	Domestic demand (constant prices) ^{ad} — 1990=100	7
159,5	163,2	168,1	172,6	179,7	184,6	194,0	final consumption expenditure	8
162,9	166,6	172,3	175,9	183,6	187,3	196,5	of which individual consumption expenditure of households sector	9
190,4	164,9	153,2	158,4	181,8	184,5	215,5	gross capital formation	10
232,2	209,7	196,7	196,7	209,3	222,9	257,9	of which gross fixed capital formation	11
							Consumption of selected consumer goods ^e :	
120	121	120	120	119	119	117	grain of 4 cereals ^f in terms of processed products in kg	12
134	131	131	130	129	126	121	potatoes ^f in kg	13
121	122	111	110	111	110	109	vegetables in kg	14
51,6	57,7	56,7	54,5	55,0	54,1	54,4	fruit in kg	15
66,1	66,6	69,5	72,1	71,8	71,2	74,3	meat and pluck ^g in kg	16
62,0	62,5	65,3	67,7	67,3	66,8	70,0	of which meat	17
6,7	6,7	6,7	6,9	6,6	6,6	6,1	edible animal fats	18
4,2	4,3	4,6	4,7	4,4	4,2	4,3	butter	19
193	187	182	181	174	173	176	cows' milk ^h in l	20
188	198	211	214	211	215	214	hen eggs in units	21
41,6	41,2	43,6	40,5	37,6	40,1	35,3	sugar in kg	22
2,0	1,7	1,7	2,4	2,5	2,5	2,7	vodkas, liqueurs, other alcoholic beverages in terms of 100% in l	23
12,0	10,6	11,2	11,3	10,6	8,6	9,1	wine and mead in l	24
66,9	66,5	70,7	74,6	77,5	80,7	90,8	beer from malt ^k in l	25
1954	1956	2010	1920	1927	1974	1997	cigarettes from tobacco in units	26

1999 r. skorygowano w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika; patrz uwagi ogólne do działu „Rachunki pomniejszona o eksport oraz o ubytki i straty produktów rolnych u producentów i w obrocie, z uwzględnieniem zmiany stanu od 1 VII danego roku do 30 VI roku następnego. g Łącznie z mięsem i podobnymi przeznaczonymi na przetwory. h Łącznie od 0,5% alkoholu.

since 1999 have been corrected in relation to the data published in previous edition of the Yearbook; see general notes to the by imports, decreased by exports as well as by wastes and losses of agricultural products of producers and in turnover, and periods from 1 VII of a given year to 30 VI of the following year. g Including meat and pluck designated for processed products. k Since 2000 with 0,5% and more alcohol.

III. PODSTAWOWE DANE O REGIONACH W 2006 R.

BASIC DATA BY REGION IN 2006

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia ogólna ^a w km ² <i>Total area^a in km²</i>	Ludność ^{ab} Population ^{ab}		Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych <i>Infant deaths per 1000 live births</i>	Przyrost naturalny <i>Natural increase</i>	Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały <i>Internal and international net migration for permanent residence</i>	Prze- stę- pstwa stwier- dzone ^c na 10 tys. ludności <i>Ascer- tained crimes^c per 10 thous. popu- lation</i>	Wskaź- nik wy- krywal- ności spraw- ców prze- stęp- stw stwier- dzonych w % <i>Rate of detec- tability of delin- quents in ascer- tained crimes in %</i>	Emp ogółem <i>total</i>
			w tys. <i>in thous.</i>	na 1 km ² powierz- chni ogólnej <i>per 1 km² of total area</i>							na 1000 ludności per 1000 population
1	POLSKA POLAND	312683	38125,5	122	6,0	0,1	-0,9	338	62,4	10098,3
2	Region Region centralny	53776	7737,9	144	5,1	-0,9	1,6	347	56,3	2361,3
3	Województwo Voivodship łódzkie	18219	2566,2	141	5,5	-3,1	-1,1	309	54,4	716,4
	podregiony: subregions:									
4	łódzki	8729	934,6	107	4,3	-2,5	0,5	256	66,8	252,8
5	piotrkowsko-skierniewicki	9197	871,4	94,7	5,4	-0,8	-1,8	257	70,1	252,8
6	miasto (city) Łódź	293	760,3	2593	7,6	-6,5	-2,4	434	35,0	210,8
7	Województwo Voivodship mazowieckie	35557	5171,7	145	5,0	0,1	3,0	366	57,2	1644,9
	podregiony: subregions:									
8	ciechanowsko-płocki	7779	626,4	80,5	7,2	0,1	-1,9	273	74,6	176,8
9	ostrołęcko-siedlecki	12092	749,7	62,0	4,6	0,5	-2,8	300	73,8	207,8
10	warszawski	8121	1363,3	168	4,5	0,8	9,2	352	63,3	299,0
11	radomski	7048	730,2	104	4,3	0,2	-2,6	309	66,8	183,3
12	miasto (city) Warszawa	517	1702,1	3291	5,0	-0,6	4,8	466	42,3	778,0
13	Region Region południowy	27517	7940,3	289	6,5	0,0	-1,4	364	57,0	2004,0
14	Województwo Voivodship małopolskie	15183	3271,2	215	5,4	1,2	0,4	323	58,7	813,7
	podregiony: subregions:									
15	krakowsko-tarnowski	7382	1401,9	190	5,3	0,4	0,9	277	72,1	316,1
16	nowosądecki	7474	1113,0	149	5,7	3,3	-0,7	241	71,7	235,2
17	miasto (city) Kraków	327	756,3	2314	5,0	-0,4	1,1	530	37,0	262,4
18	Województwo Voivodship śląskie	12334	4669,1	379	7,3	-0,8	-2,6	393	56,0	1190,3
	podregiony: subregions:									
19	częstochowski	3050	535,0	175	6,6	-2,5	-1,0	299	67,3	135,6
20	bielsko-bialski	2354	648,6	276	4,8	1,0	1,0	310	60,2	154,3
21	centralny śląski	5577	2847,0	510	7,9	-1,5	-3,3	440	52,4	756,2
22	rybnicko-jastrzębski	1353	638,6	472	7,7	1,7	-4,6	344	64,1	144,2
23	Region Region wschodni	74865	6746,3	90,1	6,3	-0,3	-2,5	248	70,5	1859,6
24	Województwo Voivodship lubelskie	25122	2172,8	86,5	6,4	-0,5	-3,0	264	68,6	625,8
	podregiony: subregions:									
25	białskopodlaski	5977	309,7	51,8	5,5	-0,2	-4,3	266	80,6	86,0
26	chełmsko-zamojski	9292	653,9	70,4	6,9	-1,8	-3,9	230	82,2	190,2
27	lubelski	9853	1209,2	123	6,5	0,1	-2,2	281	59,7	349,5
28	Województwo Voivodship podkarpackie	17846	2097,6	118	7,0	1,3	-1,9	197	71,4	546,1
	podregiony: subregions:									
29	rzeszowsko-tarnobrzeski	7513	1158,5	154	6,9	1,6	-1,4	207	68,2	315,1
30	króśnieński-przemyski	10333	939,0	90,9	7,1	1,0	-2,5	185	75,8	231,1
31	Województwo Voivodship podlaskie	20187	1196,1	59,3	6,2	-0,7	-2,4	232	69,1	328,9
	podregiony: subregions:									
32	białostocko-suwalski	14869	887,8	59,7	6,0	-1,0	-1,4	242	67,4	243,7
33	łomżyński	5318	308,3	58,0	6,4	0,3	-5,0	201	74,7	85,2
34	Województwo Voivodship świętokrzyskie — podregion subregion świętokrzyski	11710	1279,8	109	5,0	-1,9	-2,7	320	73,1	358,8

^a Stan w dniu 31 XII. ^b Na podstawie bilansu. ^c W zakończonych postępowaniach przygotowawczych. ^d Według faktycznego w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (dane szacunkowe); bez pracujących w jednostkach budżetowych pro według siedziby użytkownika gospodarstwa; bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych. ^g Grupowanie metodą pozostających sekcji PKD (NACE).

^a As of 31 XII. ^b Based on balances. ^c In completed preparatory proceedings. ^d By actual workplace and kind of activity, (estimated data); excluding employed persons in budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and local kind-of-activity unit method; see general notes to the chapter "National accounts", item 2 on page 662. ^h Concern

Pracujący ^{ad} w tys. employed persons ^{ad} in thous.			Bezrobotni zarejestrowani ^a Registered unemployed persons ^a				Stopa bezrobocia rejestrowanego ^a w % Registered unemployment rate ^a in %	Mieszkania oddane do użytkowania na 1000 ludności Dwellings completed per 1000 population	Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach zbiorowego zakwaterowania w tys. Number of beds in collective tourist accommodation establishments ^e in thous.	Użytki rolne ^f w tys. ha Agricultural land ^f in thous. ha in 2005	Produkt krajowy brutto ^g (ceny bieżące) na 1 mieszkańca w 2005 r. Gross domestic product ^g (current prices) per capita in 2005			Lp. No.
rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo; rybactwo agriculture, hunting and forestry; fishing	przemysł i budownictwo industry and construction	usługi rynkowe i nierynkowe ^h market and non-market services ^h	ogółem w tys. total in thous.	z liczby ogółem — w % of total number — in %		w wieku do 25 lat up to age 25					w zł in zł	Pol-ska = 100 Pol-land = 100	region = 100 region = 100	
				pozos-tajacy bez pracy dluzej niz 1 rok out of work for longer than 1 year										
2124,8	2985,8	4987,6	2309,4	49,3	20,6	14,8	3,0	574,6	15906,0	25767	100,0	x	1	
511,8	568,4	1281,1	446,3	52,8	18,9	12,7	4,1	52,7	3221,9	35090	136,2	100,0	2	
191,8	211,1	313,5	160,7	50,7	18,1	14,7	1,9	15,8	1086,1	23666	91,8	67,4	3	
93,5	76,5	82,8	65,3	51,4	20,6	16,6	1,8	4,7	552,7	19837	77,0	56,5	4	
96,2	73,7	82,9	57,1	50,8	20,9	15,3	2,3	7,5	514,2	21657	84,0	61,7	5	
2,1	60,9	147,9	38,7	49,4	9,8	11,7	1,6	3,6	19,2	30602	118,8	87,2	6	
320,0	357,3	967,6	285,6	53,9	19,3	11,8	5,2	36,8	2135,7	40817	158,4	116,3	7	
65,9	46,5	64,4	51,9	55,5	21,4	19,8	2,8	3,0	507,4	27751	107,7	79,1	8	
103,6	37,2	67,0	53,2	54,0	25,6	17,6	1,9	4,9	714,3	18683	72,5	53,2	9	
66,9	90,5	141,7	57,1	50,2	18,1	11,9	6,4	5,0	420,8	25545	99,1	72,8	10	
79,3	39,5	64,5	73,9	57,6	20,7	24,2	2,2	2,9	375,7	19020	73,8	54,2	11	
4,4	143,6	630,1	49,4	51,0	9,8	4,6	8,1	21,0	117,5	77001	298,8	219,4	12	
253,1	721,2	1029,7	375,1	49,1	20,8	12,2	2,6	97,9	1195,1	25412	98,6	100,0	13	
183,5	218,0	412,2	145,3	49,8	24,0	11,3	3,8	62,7	709,2	21989	85,3	86,5	14	
105,0	91,3	119,7	63,3	47,1	26,7	12,7	2,4	5,9	383,7	17657	68,5	69,5	15	
76,1	59,0	100,1	61,7	53,0	25,0	15,0	2,2	39,8	303,9	15155	58,8	59,6	16	
2,4	67,7	192,4	20,3	48,0	12,9	5,5	8,7	17,0	21,6	39964	155,1	157,3	17	
69,6	503,2	617,4	229,8	48,7	18,8	12,7	1,8	35,2	486,0	27792	107,9	109,4	18	
22,8	53,8	59,0	32,7	48,1	16,2	15,4	2,4	3,6	141,4	22844	88,7	89,9	19	
12,2	64,0	78,2	25,0	49,0	17,3	10,1	3,3	19,1	74,8	25513	99,0	100,4	20	
26,4	318,2	411,6	146,0	49,6	18,4	12,9	1,4	10,8	204,8	29906	116,1	117,7	21	
8,2	67,3	68,7	26,1	43,8	25,6	12,2	1,6	1,7	64,9	24789	96,2	97,5	22	
717,1	411,1	731,4	448,2	51,8	23,5	15,9	2,1	58,8	3901,1	18236	70,8	100,0	23	
277,9	109,6	238,3	141,8	52,4	25,4	15,5	2,2	19,0	1494,3	17591	68,3	96,5	24	
42,9	12,7	30,5	21,5	56,5	25,7	17,1	1,6	5,4	309,1	14963	58,1	82,1	25	
103,8	27,7	58,8	49,7	51,9	25,1	17,2	1,5	5,2	542,7	15213	59,0	83,4	26	
131,2	69,3	149,0	70,6	51,6	25,5	14,0	2,7	8,5	642,5	19557	75,9	107,2	27	
157,5	159,7	228,9	145,2	52,8	23,0	16,4	2,2	20,2	752,8	17789	69,0	97,6	28	
81,1	101,1	132,8	72,2	51,5	22,7	14,6	2,6	6,7	366,8	19796	76,8	108,6	29	
76,4	58,5	96,1	73,0	54,1	23,2	18,8	1,7	13,5	386,1	15321	59,5	84,0	30	
138,2	60,5	130,2	61,8	46,4	22,9	13,3	2,5	11,7	1097,5	19075	74,0	104,6	31	
90,2	48,7	104,9	43,3	44,3	22,2	12,6	2,8	10,1	745,5	19972	77,5	109,5	32	
48,1	11,8	25,4	18,5	51,4	24,6	15,3	1,7	1,6	352,0	16498	64,0	90,5	33	
143,5	81,4	133,9	99,4	52,9	21,7	17,7	1,3	7,9	556,5	19274	74,8	105,7	34	

miejsca pracy i rodzaju działalności, bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób, z pracującymi wadzającymi działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego. ^e Stan w dniu 31 VII. ^f Stan w czerwcu; jednostek lokalnych rodzaju działalności; patrz uwagi ogólne do działu „Rachunki narodowe”, ust. 2 na str. 662. ^h Dotyczy

excluding economic entities employing up to 9 persons, but including employed persons on private farms in agriculture public safety, ^e As of 31 VII. ^f As of June; according to the official residence of land user; excluding non-farm land. ^g Grouping by remaining NACE sections.

III. PODSTAWOWE DANE O REGIONACH W 2006 R. (dok.)

BASIC DATA BY REGION IN 2006 (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia ogólna ^a w km ² <i>Total area^a in km²</i>	Ludność ^{ab} Population ^{ab}		Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych <i>Infant deaths per 1000 live births</i>	Przyrost naturalny <i>Natural increase</i>	Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały <i>Internal and international net migration for permanent residence</i>	Prze- stę- stwa stwier- dzone ^c na 10 tys. ludności <i>Ascer- tained crimes^c per 10 thous. popu- lation</i>	Wskaź- nik wyk- rywalności sprawców prze- stępstw stwier- dzonych w % <i>Rate of detec- tability of delin- quents in ascertained crimes in %</i>	Emp ogółem total
			w tys. <i>in thous.</i>	na 1 km ² powierz- chni ogólnej <i>per 1 km² of total area</i>							na 1000 ludności per 1000 population
1	Region Region północno-za- chodni	66707	6079,9	91,1	6,3	1,2	-0,5	335	65,7	1568,6
2	Województwo Voivodship lubuskie	13988	1008,5	72,1	6,5	1,1	-1,6	384	70,7	229,7
3	podregiony: subregions:	6113	381,6	62,4	6,9	1,3	-1,3	383	71,0	91,7
4	gorzowski	7875	626,9	79,6	6,3	1,0	-1,7	385	70,6	138,0
5	Województwo Voivodship wielkopolskie	29827	3378,5	113	6,1	1,7	0,2	309	67,1	987,0
6	podregiony: subregions:	6459	406,4	62,9	6,8	2,3	-2,4	313	77,9	100,5
7	piłski	11520	1169,4	102	6,4	2,7	4,9	253	72,5	311,7
8	poznański	7148	802,2	112	5,0	1,2	-1,3	263	74,8	229,5
9	kaliski	4438	435,6	98,1	5,3	1,1	-1,8	263	74,5	118,4
10	koniński	262	565,0	2158	7,2	0,0	-4,4	522	48,8	227,0
11	miasto (city) Poznań	22892	1692,8	73,9	6,6	0,4	-1,1	358	60,0	351,9
12	Województwo Voivodship zachodniopomorskie	12490	1100,0	88,1	7,0	0,3	-0,3	369	58,9	236,0
13	podregiony: subregions:	10402	592,8	57,0	5,8	0,8	-2,4	339	62,0	115,9
14	szczeziński	29359	3924,3	134	6,5	-0,9	-2,1	387	67,1	931,5
15	koszaliński	19947	2882,3	145	6,9	-0,9	-1,3	414	66,6	696,1
16	Województwo Voivodship dolnośląskie	10372	1309,3	126	6,6	-2,2	-3,2	390	72,2	263,3
17	podregiony: subregions:	4147	496,5	120	6,5	1,4	-3,4	431	70,3	131,0
18	jeleniogórsko-walbrzyski	5135	441,9	86,1	8,4	1,3	5,8	269	80,8	100,9
19	legnicki	293	634,6	2167	6,6	-1,5	-0,5	553	51,3	201,0
20	wrocławski	9412	1041,9	111	5,4	-0,9	-4,6	312	69,1	235,4
21	miasto (city) Wrocław	60459	5696,8	94,2	5,4	1,7	-1,7	363	64,8	1373,3
22	Województwo Voivodship kujawsko-pomorskie	17972	2066,4	115	5,7	0,7	-1,7	327	63,1	526,7
23	podregiony: subregions:	8917	1012,3	114	5,8	0,6	-1,4	328	64,0	260,5
24	bydgoski	9055	1054,1	116	5,5	0,8	-2,0	326	62,3	266,2
25	toruńsko-włocławski	18314	2203,6	120	5,5	2,5	-0,4	410	61,5	518,9
26	Województwo Voivodship pomorskie	8184	478,2	58,4	5,8	2,8	-3,4	424	74,2	108,4
27	podregiony: subregions:	9712	977,3	101	5,6	4,5	2,7	359	71,1	193,3
28	śląski	418	748,1	1790	5,2	-0,3	-2,6	466	44,6	217,2
29	Gdańsk-Gdynia-Sopot	24173	1426,9	59,0	5,0	1,7	-3,5	343	72,9	327,6
30	Województwo Voivodship warmińsko-mazurskie	7497	530,6	70,8	5,8	1,8	-3,9	316	74,3	120,2
31	podregiony: subregions:	10329	612,4	59,3	4,1	1,7	-3,1	353	69,9	149,5
32	elbląski	6347	283,9	44,7	5,3	1,8	-3,8	370	76,7	58,0
32	olsztyński									
32	etcki									

a Stan w dniu 31 XII. b Na podstawie bilansu. c W zakończonych postępowaniach przygotowawczych. d Według faktycznego w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (dane szacunkowe); bez pracujących w jednostkach budżetowych pro według siedziby użytkownika gospodarstwa; bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych. g Grupowanie metodą pozostałych sekcji PKD (NACE).

a As of 31 XII. b Based on balances. c In completed preparatory proceedings. d By actual workplace and kind of activity, (estimated data); excluding employed persons in budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and local kind-of-activity unit method; see general notes to the chapter "National accounts", item 2 on page 662. h Concern

Pracujący ^{ad} w tys. loyed persons ^{ad} in thous.			Bezrobotni zarejestrowani ^a Registered unemployed persons ^a				Stopa bezrobocia zarejestrowanego ^a w % Registered unemployment rate ^a in %	Mieszkania oddane do użytkowania na 1000 ludności Dwellings completed per 1000 population	Miejsca noclegowe w turystycznych obiektach zbiorowego zakwaterowania ^e w tys. Number of beds in collective tourist accommodation establishments ^e in thous.	Użytki rolne ^f w tys. ha w 2005 r. Agricultural land ^f in thous. ha in 2005	Produkt krajowy brutto ^g (ceny bieżące) na 1 mieszkańca w 2005 r. Gross domestic product ^g (current prices) per capita in 2005			Lp. No.
rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo; rybactwo agriculture, hunting and forestry; fishing	przemysł i budownictwo industry and construction	usługi rynkowe i nierynkowe ^h market and non-market services ^h	ogółem w tys. total in thous.	z liczby ogółem — w % of total number — in %		w wieku do 25 lat up to age 25					w zł in zł	Pol-ska = 100 Pol-land = 100	region = 100 region = 100	
				pozos-tajacy bez pracy dłużej niż 1 rok out of work for longer than 1 year										
277,1	528,8	762,7	380,8	45,7	20,4	15,4	3,1	165,0	3234,1	25824	100,2	100,0	1	
26,3	82,1	121,3	72,8	42,3	19,4	19,0	2,9	19,6	480,1	23241	90,2	90,0	2	
10,9	34,2	46,6	24,3	37,8	19,1	16,3	3,1	7,9	196,8	22813	88,5	88,3	3	
15,4	47,9	74,7	48,5	44,6	19,6	20,8	2,8	11,6	283,3	23501	91,2	91,0	4	
208,4	339,0	439,6	169,1	46,9	22,7	11,7	3,1	36,6	1760,6	27553	106,9	106,7	5	
23,7	37,8	39,0	25,5	40,2	22,1	16,7	2,0	3,7	289,1	21504	83,5	83,3	6	
67,0	123,1	121,6	50,3	46,5	23,2	10,8	3,6	15,8	674,4	24350	94,5	94,3	7	
73,4	80,0	76,0	43,9	48,1	23,5	13,4	2,1	3,6	479,7	20639	80,1	79,9	8	
42,6	36,4	39,4	33,6	50,8	26,2	18,9	2,2	5,8	283,6	20744	80,5	80,3	9	
1,8	61,6	163,6	15,8	48,0	12,0	5,0	5,0	7,7	33,9	53279	206,8	206,3	10	
42,4	107,7	201,8	138,9	45,9	18,3	21,5	3,0	108,8	993,4	23924	92,8	92,6	11	
24,9	71,5	139,6	81,1	48,1	18,7	19,4	2,7	56,2	614,1	25370	98,5	98,2	12	
17,5	36,2	62,2	57,7	42,8	17,7	25,5	3,6	52,5	379,3	21239	82,4	82,2	13	
122,8	319,6	489,1	245,5	46,5	17,5	16,5	2,7	52,5	1530,4	25215	97,9	100,0	14	
73,2	245,1	377,9	185,4	46,4	16,9	16,6	3,2	45,0	976,5	26620	103,3	105,6	15	
33,9	99,3	130,1	108,1	44,6	17,3	22,9	1,5	32,4	457,2	20331	78,9	80,6	16	
14,7	53,9	62,4	30,5	41,9	21,0	15,4	2,2	2,5	185,6	37026	143,7	146,8	17	
23,2	42,6	35,1	23,6	48,1	19,3	15,2	4,1	2,8	263,7	20098	78,0	79,7	18	
1,4	49,3	150,3	23,3	59,3	6,8	8,0	6,9	7,3	70,1	36000	139,7	142,8	19	
49,7	74,5	111,2	60,1	46,5	19,7	16,2	1,3	7,5	553,9	21347	82,8	84,7	20	
242,9	436,7	693,7	413,6	48,3	21,4	18,8	3,4	147,7	2823,3	22874	88,8	100,0	21	
117,0	165,0	244,7	160,1	49,1	21,7	19,2	2,4	25,5	1046,0	22474	87,2	98,3	22	
44,3	87,1	129,1	72,7	51,5	21,1	17,8	2,0	13,1	467,6	23962	93,0	104,8	23	
72,7	78,0	115,5	87,3	47,2	22,3	20,5	2,8	12,4	578,4	21043	81,7	92,0	24	
60,0	169,1	289,9	126,0	48,3	21,0	15,3	4,6	83,9	778,7	25308	98,2	110,6	25	
17,1	38,9	52,5	45,4	51,1	21,1	24,0	2,5	30,7	282,9	19713	76,5	86,2	26	
40,7	71,2	81,3	61,7	49,3	24,0	19,4	4,1	37,2	462,8	18408	71,4	80,5	27	
2,2	59,0	156,1	18,8	38,5	11,2	6,0	6,4	16,0	33,1	37731	146,4	165,0	28	
65,9	102,6	159,1	127,6	47,1	21,2	23,6	3,1	38,3	998,7	19709	76,5	86,2	29	
25,8	42,7	51,7	47,6	51,0	21,3	24,2	2,0	8,2	348,0	18427	71,5	80,6	30	
24,2	44,2	81,0	49,5	44,3	21,5	20,8	3,9	20,7	426,1	22346	86,7	97,7	31	
15,8	15,8	26,4	30,5	45,7	20,7	28,9	3,5	9,4	224,6	16429	63,8	71,8	32	

miejscu pracy i rodzaju działalności, bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób, z pracującymi wadzający działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego. e Stan w dniu 31 VII. f Stan w czerwcu; jednostek lokalnych rodzaju działalności; patrz uwagi ogólne do działu „Rachunki narodowe”, ust. 2 na str. 662. h Dotyczy

excluding economic entities employing up to 9 persons, but including employed persons on private farms in agriculture public safety, e As of 31 VII. f As of June; according to the official residence of land user; excluding non-farm land. g Grouping by remaining NACE sections.

IV. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH W 2006 R.

MAJOR DATA BY VOIVODSHIP IN 2006

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	WOJEWÓDZTWA				
		Polska	Dolnośląskie	Kujawsko-pomorskie	Lubelskie	Lubuskie
1	Powierzchnia ogólna (stan w dniu 31 XII) w km ²	312683	19947	17972	25122	13988
2	Jednostki podziału terytorialnego (stan w dniu 31 XII):					
3	gminy	2478	169	144	213	83
4	miejskie	307 ^a	36	17	20	9
5	wiejskie	1589	78	92	172	41
4	miejsko-wiejskie	582	55	35	21	33
6	miasta na prawach powiatu	65	3	4	4	2
7	powiaty	314	26	19	20	12
8	Miasta (stan w dniu 31 XII)	889	91	52	41	42
9	Miejscowości wiejskie (stan w dniu 31 XII)	53012	2567	3533	4116	1369
Stan i ochrona środowiska						
10	Grunty rolne wyłączone na cele nierolnicze ^b (w ciągu roku) w ha	4075	244	103	97	134
11	Grunty zdewastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji i zagospodarowania (stan w dniu 31 XII) w ha	65143	7310	4442	3311	1320
12	Grunty zrehabilitowane (w ciągu roku) w ha	1388	102	18	136	13
13	Grunty zagospodarowane (w ciągu roku) w ha	715	1	4	126	5
Pobór wody — w % poboru ogółem — na cele:						
14	produkcyjne ^c (poza rolnictwem, łowiectwem i leśnictwem oraz rybactwem)	72,7	29,1	30,3	33,4	13,7
15	nawodnień w rolnictwie i leśnictwie oraz napełniania i uzupełniania stawów rybnych	9,3	32,3	20,7	42,6	32,9
16	eksploatacji sieci wodociągowej ^d	18,0	38,6	49,0	24,0	53,4
17	Ścieki przemysłowe i komunalne odprowadzone do wód lub do ziemi w hm ³	9725,3	246,1	117,4	155,0	36,9
18	wody chłodnicze ^e	7597,5	85,7	3,3	82,7	0,7
19	ścieki wymagające oczyszczania	2127,7	160,4	114,0	72,3	36,2
20	oczyszczane	1960,4	154,8	114,0	70,6	33,2
21	mechanicznie	584,6	21,5	19,8	12,6	1,2
22	chemicznie ^f	111,7	26,6	1,5	2,0	1,0
23	biologicznie	477,3	47,2	37,3	36,3	10,8
24	z podwyższonym usuwaniem biogenów	786,7	59,5	55,5	19,8	20,2
25	nieoczyszczane	167,4	5,6	—	1,7	3,0
26	Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem ^g	61,4	74,6	66,3	51,9	64,7
27	Ludność w miastach korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności miast ^h	86,2	95,3	91,9	94,1	90,3
Emissja przemysłowych zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w tys. t:						
28	pyłowych	102,5	7,4	5,5	5,5	2,5
29	gazowych (bez dwutlenku węgla)	2103,7	109,0	64,5	37,1	36,7
30	w tym dwutlenku siarki	896,3	67,8	31,6	18,6	4,8
Redukcja przemysłowych zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w % zanieczyszczeń wytworzonych:						
31	pyłowych	99,5	99,7	98,8	98,6	97,7
32	gazowych (bez dwutlenku węgla)	49,7	89,3	24,3	84,8	0,0
33	Odpady wytworzone (w ciągu roku; z wyłączeniem odpadów komunalnych) w tys. t	123463,4	35180,7	2088,6	4884,3	708,6
34	w tym poddane odzyskowi w %	76,8	74,3	76,5	85,9	75,9
35	Odpady (z wyłączeniem odpadów komunalnych) dotychczas składowane (nagromadzone ⁱ , stan w końcu roku) w tys. t	1746031,3	566433,6	21884,3	14732,2	2628,4
36	Odpady komunalne zebrane (w ciągu roku) w tys. t	9876,6	918,4	482,1	364,7	289,0
37	w tym unieszkodliwione w spalarniach i kompostowniach	342,4	10,7	13,5	5,9	19,5
38	Nieczystości ciekłe ^j wywiezione w dam ³	18573,3	1248,6	1102,4	1006,9	949,8
39	Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona ^k w % powierzchni ogólnej (stan w dniu 31 XII)	32,1	18,1	32,4	22,7	39,2
Ludność^l						
40	Ludność (stan w dniu 31 XII) w tys.	38125,5	2882,3	2066,4	2172,8	1008,5
41	w tym mężczyźni	18426,8	1382,5	997,3	1053,8	489,1
W % ludności (stan w dniu 31 XII) — ludność:						
42	w miastach	61,3	70,9	61,3	46,6	64,0
43	w wieku produkcyjnym	64,2	65,8	64,4	62,3	65,7
44	Ludność na 1 km ² powierzchni ogólnej (stan w dniu 31 XII)	122	145	115	86,5	72,1
45	Kobiety na 100 mężczyzn (stan w dniu 31 XII)	107	108	107	106	106
46	Małżeństwa na 1000 ludności	5,9	5,7	6,2	6,2	5,8
47	Rozwody na 1000 ludności	1,9	2,6	2,1	0,9	2,4
48	Urodzenia żywe na 1000 ludności	9,8	9,2	10,2	9,8	10,3
49	Zgony ^m na 1000 ludności	9,7	10,1	9,5	10,4	9,2
50	Przyrost naturalny na 1000 ludności	0,1	-0,9	0,7	-0,5	1,1
51	Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych	6,0	6,9	5,7	6,4	6,5
52	Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności	-0,9	-1,3	-1,7	-3,0	-1,6

^a W tym 65 gmin mających również status miasta na prawach powiatu wykazanych w poz. 6. ^b W trybie obowiązujących sieci. ^c Odprowadzone bezpośrednio z zakładów. ^d Dotyczy tylko ścieków przemysłowych. ^e Ludność korzystająca — na i Gromadzono przejściowo w zbiornikach bezodpływowych. ^f Łącznie z obiektami utworzonymi na mocy uchwał rad gmin, bez

^a Of which 65 gminas that are also cities with powiat status which are given in item 6. ^b According to the existing legal the water system. ^c Discharged directly by plants. ^f Concerns industrial waste water only. ^g Population using — estimated data, sealed tanks. ^k Including those created on the basis of gmina resolutions, excluding Natura 2000 areas. ^l Population based on

Łódzkie	Małopolskie	Mazowieckie	Opolskie	VOIVODSHIPS	No.
				SPECIFICATION	
18219	15183	35557	9412	Total area (as of 31 XII) in km ²	1
177	182	314	71	Units of territorial division (as of 31 XII):	2
18	15	35	3	gminas	3
134	126	229	36	urban	4
25	41	50	32	rural	5
3	3	5	1	urban-rural	6
21	19	37	11	cities with powiat status	6
43	56	85	35	powiats	7
5019	1958	8701	1196	Towns (as of 31 XII)	8
				Rural localities (as of 31 XII)	9
				Environmental protection	
291	265	260	72	Agricultural land designated for non-agricultural purposes ^b (during the year) in ha	10
4614	2633	4248	3300	Devastated and degraded land requiring reclamation and management (as of 31 XII) in ha	11
59	126	33	29	Reclaimed land (during the year) in ha	12
56	49	20	4	Managed land (during the year) in ha	13
				Water withdrawal — in % of total withdrawal — for purposes of:	
26,0	73,8	86,7	37,8	production ^c (excluding agriculture, hunting and forestry and fishing)	14
28,0	8,9	3,2	22,2	irrigation in agriculture and forestry as well as filling and completing fish ponds	15
46,0	17,3	10,1	40,0	exploitation water-line system ^d	16
127,4	834,1	2745,6	93,3	Industrial and municipal waste water discharged into waters or into the ground in hm ³	17
0,2	566,2	2508,2	2,8	cooling water ^e	18
127,2	267,9	237,4	90,5	waste water requiring treatment	19
117,9	265,8	185,7	87,4	treated	20
17,7	185,9	3,5	55,3	mechanically	21
0,3	8,5	0,7	0,3	chemically ^f	22
71,0	22,8	68,3	6,9	biologically	23
29,0	48,6	113,2	25,0	with increased biogene removal (disposal)	24
9,2	2,1	51,7	3,0	untreated	25
65,1	53,2	49,0	59,0	Population using waste water treatment plants in % of total population ^g	26
94,7	88,5	68,0	93,7	Population in urban areas using waste water treatment plants in % of population in urban areas ^h	27
				Emission of industrial air pollutants by plants generating substantial air pollution in thous. t:	
7,2	9,2	11,3	3,8	particulates	28
201,1	186,5	232,2	59,3	gases (excluding carbon dioxide)	29
134,2	55,2	155,0	13,0	of which sulphur dioxide	30
				Reduction of industrial air pollutants by plants generating substantial air pollution in % of pollutants produced:	
99,8	99,3	99,2	99,8	particulates	31
50,3	45,7	15,7	61,4	gases (excluding carbon dioxide)	32
4120,7	8676,7	5773,3	1846,8	Generated waste (during the year; excluding municipal waste) in thous. t	33
68,3	76,0	52,7	90,9	of which recovered in %	34
43355,1	162963,8	44886,2	23269,1	Waste (excluding municipal waste) landfilled up to now (accumulated ⁱ ; end of year) in thous. t	35
769,4	684,3	1543,3	250,6	Municipal waste collected (during the year) in thous. t	36
3,3	2,1	160,1	4,0	of which treated in incineration and composting plants	37
1487,8	948,2	3676,6	585,0	Liquid waste ^l removed in dam ³	38
16,4	52,1	29,6	27,1	Legally protected areas possessing unique environmental value ^k in % of total area (as of 31 XII)	39
				Population^l	
2566,2	3271,2	5171,7	1041,9	Population (as of 31 XII) in thous.	40
1221,9	1585,9	2476,9	504,0	of which males	41
				In % of population (as of 31 XII) — population:	
64,6	49,5	64,7	52,6	in urban areas	42
63,9	63,0	63,7	65,0	of working age	43
141	215	145	111	Population per 1 km ² of total area (as of 31 XII)	44
110	106	109	107	Females per 100 males (as of 31 XII)	45
5,6	6,0	5,8	5,4	Marriages per 1000 population	46
2,1	1,5	1,9	2,0	Divorces per 1000 population	47
9,1	10,0	10,2	8,1	Live births per 1000 population	48
12,2	8,8	10,1	9,0	Deaths ^m per 1000 population	49
-3,1	1,2	0,1	-0,9	Natural increase per 1000 population	50
5,5	5,4	5,0	5,4	Infant deaths per 1000 live births	51
-1,1	0,4	3,0	-4,6	Internal and international net migration for permanent residence per 1000 population	52

przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych i leśnych. c Z ujęć własnych. d Pobór wody na ujęciach przed wtłoczeniem do podstawie szacunków, ludność ogółem i ludność miast — na podstawie bilansów. h Na terenach własnych zakładów. obszarów sieci Natura 2000. l Ludność na podstawie bilansów. m Łącznie ze zgonomi niemowląt.

regulations on the protection of agricultural and forest land. c From own intakes. d Water withdrawal by intakes before entering the total population and population of urban areas — based on balances. h On own plant grounds. i Collected temporarily in balances. m Including infant deaths.

IV. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH W 2006 R. (cd.)

MAJOR DATA BY VOIVODSHIP IN 2006 (cont.)

Lp.	WOJEWÓDZTWA WYSZCZEGÓLNIENIE	Podkarpac- kie	Podlaskie	Pomorskie	Śląskie
1	Powierzchnia ogólna (stan w dniu 31 XII) w km ²	17846	20187	18314	12334
2	Jednostki podziału terytorialnego (stan w dniu 31 XII):				
3	gminy	159	118	123	167
4	miejskie	16	13	25	49
5	wiejskie	114	82	81	96
6	miejsko-wiejskie	29	23	17	22
7	miasta na prawach powiatu	4	3	4	19
8	powiaty	21	14	16	17
9	Miasta (stan w dniu 31 XII)	45	36	42	71
9	Miejscowości wiejskie (stan w dniu 31 XII)	1673	3918	2838	1308
	Stan i ochrona środowiska				
10	Grunty rolne wyłączone na cele nierolnicze ^b (w ciągu roku) w ha	113	30	818	419
11	Grunty zdezastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji i zagospodarowania (stan w dniu 31 XII) w ha	2534	2821	2676	4717
12	Grunty zrehabilitowane (w ciągu roku) w ha	105	32	36	128
13	Grunty zagospodarowane (w ciągu roku) w ha	74	32	2	58
14	Pobór wody — w % poboru ogółem — na cele: produkcyjne ^c (poza rolnictwem, łowiectwem i leśnictwem oraz rybactwem)	54,5	15,0	51,3	23,6
15	nawodnień w rolnictwie i leśnictwie oraz napełniania i uzupełniania stawów rybnych	19,2	20,0	4,1	15,7
16	eksploatacji sieci wodociągowej ^d	26,3	65,0	44,6	60,7
17	Ścieki przemysłowe i komunalne odprowadzone do wód lub do ziemi w hm ³	198,4	39,7	215,1	366,8
18	wody chłodniczej ^e	126,3	0,7	75,0	4,7
19	ścieki wymagające oczyszczania	72,1	39,0	140,1	362,1
20	oczyszczane	67,1	38,8	130,1	311,5
21	mechanicznie	10,6	0,7	5,1	136,6
22	chemicznie ^f	7,8	—	2,5	23,3
23	biologicznie	16,6	7,7	58,6	33,5
24	z podwyższonym usuwaniem biogenów	32,2	30,4	63,9	118,1
25	nieoczyszczane	5,0	0,2	10,0	50,6
26	Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem ^g	54,3	62,8	78,8	68,3
27	Ludność w miastach korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności miast ^h	86,4	94,5	98,9	80,7
	Emisja przemysłowych zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w tys. t:				
28	pyłowych	3,2	1,7	3,5	20,1
29	gazowych (bez dwutlenku węgla)	25,8	11,8	40,3	742,8
30	w tym dwutlenku siarki	14,1	4,8	24,0	146,9
	Redukcja przemysłowych zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w % zanieczyszczeń wytworzonych:				
31	pyłowych	98,8	98,5	98,8	99,5
32	gazowych (bez dwutlenku węgla)	16,9	8,8	52,4	28,8
33	Odpady wytworzone (w ciągu roku; z wyłączeniem odpadów komunalnych) w tys. t	1336,9	957,4	2539,9	41678,1
34	w tym poddane odzyskowi w %	88,6	89,1	75,5	89,0
35	Odpady (z wyłączeniem odpadów komunalnych) dotychczas składowane (nagromadzone ⁱ ; stan w końcu roku) w tys. t	712,9	2423,2	22864,5	667393,6
36	Odpady komunalne zebrane (w ciągu roku) w tys. t	359,0	277,6	619,3	1380,1
37	w tym unieszkodliwione w spalarniach i kompostowniach	—	34,8	0,3	56,6
38	Nieczystości ciekłe ^j wywiezione w dam ³	273,2	356,7	1001,3	1169,0
39	Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona ^k w % powierzchni ogólnej (stan w dniu 31 XII)	44,5	32,0	32,5	22,0
	Ludność^l				
40	Ludność (stan w dniu 31 XII) w tys.	2097,6	1196,1	2203,6	4669,1
41	w tym mężczyźni	1025,6	583,3	1071,0	2253,9
	W % ludności (stan w dniu 31 XII) — ludność:				
42	w miastach	40,5	59,5	67,0	78,5
43	w wieku produkcyjnym	62,6	62,3	64,5	65,5
44	Ludność na 1 km ² powierzchni ogólnej (stan w dniu 31 XII)	118	59,3	120	379
45	Kobiety na 100 mężczyzn (stan w dniu 31 XII)	105	105	106	107
46	Małżeństwa na 1000 ludności	6,0	5,7	6,3	6,0
47	Rozwody na 1000 ludności	1,1	1,5	2,0	2,3
48	Urodzenia żywe na 1000 ludności	9,6	9,2	11,0	9,1
49	Zgony ^m na 1000 ludności	8,3	9,9	8,5	9,9
50	Przyrost naturalny na 1000 ludności	1,3	-0,7	2,5	-0,8
51	Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych	7,0	6,2	5,5	7,3
52	Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności	-1,9	-2,4	-0,4	-2,6

^b W trybie obowiązujących przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych i leśnych. ^c Z ujęć własnych. ^d Pobór wody na g. Ludność korzystająca — na podstawie szacunków, ludność ogółem i ludność miast — na podstawie bilansów. ^h Na terenach uchwał rad gmin, bez obszarów sieci Natura 2000. ⁱ Ludność na podstawie bilansów. ^m Łącznie ze zgonami niemowląt.

^b According to the existing legal regulations on the protection of agricultural and forest land. ^c From own intakes. ^d Water g. Population using — estimated data, the total population and population of urban areas — based on balances. ^h On own plant 2000 areas. ⁱ Population based on balances. ^m Including infant deaths.

Świętokrzyskie	Warmińsko-mazurskie	Wielkopolskie	Zachodniopomorskie	VOIVODSHIPS		No.
					SPECIFICATION	
11710	24173	29827	22892	Total area (as of 31 XII) in km ²		1
102	116	226	114	Units of territorial division (as of 31 XII):		2
5	16	19	11	gminas		3
72	67	117	52	urban		4
25	33	90	51	rural		5
1	2	4	3	urban-rural		6
13	19	31	18	cities with powiat status		5
30	49	109	62	powiats		7
2560	3778	5415	3063	Towns (as of 31 XII)		8
				Rural localities (as of 31 XII)		9
				Environmental protection		
74	173	492	490	Agricultural land designated for non-agricultural purposes ^b (during the year) in ha		10
2922	4990	10222	3083	Devastated and degraded land requiring reclamation and management (as of 31 XII) in ha		11
15	87	428	41	Reclaimed land (during the year) in ha		12
—	—	266	18	Managed land (during the year) in ha		13
				Water withdrawal — in % of total withdrawal — for purposes of:		
87,7	22,1	83,5	94,0	production ^c (excluding agriculture, hunting and forestry and fishing)		14
7,2	25,9	5,3	0,4	irrigation in agriculture and forestry as well as filling and completing fish ponds		15
5,1	52,0	11,2	5,6	exploitation water-line system ^d		16
				Industrial and municipal waste water discharged into waters or into the ground in hm ³		17
1094,1	66,3	1700,6	1688,6	cooling water ^e		18
1041,7	15,6	1508,1	1575,6	waste water requiring treatment		19
52,4	50,7	192,5	113,0	treated		20
48,5	49,4	189,8	95,6	mechanically		21
15,0	0,5	90,1	8,5	chemically ^f		22
1,1	0,1	0,3	36,0	biologically		23
18,0	9,6	17,7	15,1	with increased biogene removal (disposal)		24
14,5	39,2	81,7	36,0	untreated		25
3,8	1,3	2,8	17,3	Population using waste water treatment plants in % of total population ^g		26
49,4	70,2	61,1	60,4	Population in urban areas using waste water treatment plants in % of population in urban areas ^g		27
90,6	98,7	88,3	69,8	Emission of industrial air pollutants by plants generating substantial air pollution in thous. t:		
4,1	1,6	10,3	5,6	particulates		28
75,6	9,5	223,3	48,2	gases (excluding carbon dioxide)		29
29,3	4,0	167,9	25,2	of which sulphur dioxide		30
				Reduction of industrial air pollutants by plants generating substantial air pollution in % of pollutants produced:		
99,7	96,6	99,2	98,8	particulates		31
31,4	2,9	7,5	44,7	gases (excluding carbon dioxide)		32
1579,6	753,2	4363,9	6974,7	Generated waste (during the year; excluding municipal waste) in thous. t		33
80,3	86,1	61,2	37,4	of which recovered in %		34
17867,7	1422,0	47637,9	105571,8	Waste (excluding municipal waste) landfilled up to now (accumulated ^h ; end of year) in thous. t		35
199,5	335,0	896,9	507,1	Municipal waste collected (during the year) in thous. t		36
0,0	—	6,8	24,9	of which treated in incineration and composting plants		37
564,6	998,4	2406,3	798,6	Liquid waste ⁱ removed in dam ³		38
62,6	46,3	31,4	21,3	Legally protected areas possessing unique environmental value ^k in % of total area (as of 31 XII)		39
				Population^l		
1279,8	1426,9	3378,5	1692,8	Population (as of 31 XII) in thous.		40
623,9	695,9	1638,9	823,0	of which males		41
45,3	60,0	56,9	69,0	In % of population (as of 31 XII) — population:		42
62,8	64,5	64,8	65,8	in urban areas		43
109	59,0	113	73,9	of working age		44
105	105	106	106	Population per 1 km ² of total area (as of 31 XII)		45
6,1	5,9	6,1	5,8	Females per 100 males (as of 31 XII)		46
0,7	2,4	1,6	2,7	Marriages per 1000 population		47
8,8	10,5	10,8	9,7	Divorces per 1000 population		48
10,7	8,8	9,2	9,3	Live births per 1000 population		49
-1,9	1,7	1,7	0,4	Deaths ^m per 1000 population		50
5,0	5,0	6,1	6,6	Natural increase per 1000 population		51
				Infant deaths per 1000 live births		52
-2,7	-3,5	0,2	-1,1	Internal and international net migration for permanent residence per 1000 population		

ujęciach przed wtłoczeniem do sieci. e Odprowadzone bezpośrednio z zakładów. f Dotyczy tylko ścieków przemysłowych. wlasnych zakładów. i Gromadzone przejściowo w zbiornikach bezodpływowych. k Łączenie z obiektami utworzonymi na mocy

withdrawal by intakes before entering the water system. e Discharged directly by plants. f Concerns industrial waste water only. grounds. i Collected temporarily in sealed tanks. k Including those created on the basis of gmina resolutions, excluding Natura

IV. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH W 2006 R. (cd.)

MAJOR DATA BY VOIVODSHIP IN 2006 (cont.)

Lp.	WOJEWÓDZTWA WYSZCZEGÓLNIENIE	Polska	Dolnośląskie	Kujawsko-pomorskie	Lubelskie	Lubuskie
Wymiar sprawiedliwości						
1	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych w tys.	1287,9	119,5	67,6	57,3	38,7
2	Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych w %	62,4	66,6	63,1	68,6	70,7
Nieletni ^a , wobec których prawomocnie orzeczono środki wychowawcze, poprawcze lub kary w sądach powszechnych w związku z czynami karalnymi:						
3	w tysiącach	27,4	2,7	1,3	1,6	1,0
4	na 10 tys. ludności danej grupy wieku	130	186	107	127	173
Dorośli skazani ^b prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego:						
5	w tysiącach	462,9	42,7	23,8	27,9	18,2
6	na 10 tys. ludności danej grupy wieku	150	179	143	160	223
Rynek pracy. Wynagrodzenia						
7	Pracujący ^c (stan w dniu 31 XII) w tys.	12905,4	916,5	667,3	741,4	302,9
8	w tym: rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	2140,6	74,7	117,8	278,7	27,6
9	przemysł	2980,3	244,5	165,3	107,3	84,1
10	budownictwo	691,7	52,3	34,1	27,5	14,3
11	handel i naprawy ^Δ	2100,6	157,1	108,5	90,4	52,5
12	transport, gospodarka magazynowa i łączność	739,1	55,9	33,6	34,5	20,9
13	edukacja	1025,9	75,4	54,9	64,8	25,4
14	ochrona zdrowia i opieka społeczna	715,4	59,6	37,3	42,6	18,0
15	Pracujący ^c (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	339	318	323	341	300
16	Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) w tys.	2309,4	185,4	160,1	141,8	72,8
17	w tym pozostający bez pracy dłużej niż rok w %	49,3	46,4	49,1	52,4	42,3
W % bezrobotnych zarejestrowanych (stan w dniu 31 XII):						
18	kobiety	56,5	56,3	58,6	51,7	55,7
19	posiadający prawo do zasiłku	13,5	14,9	16,1	8,1	16,4
20	Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) na 1 ofertę pracy	75,2	40,6	82,8	168	126
21	Stopa bezrobocia rejestrowanego (stan w dniu 31 XII) w %	14,8	16,6	19,2	15,5	19,0
22	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto ^d w zł	2475,88	2455,97	2147,05	2173,08	2111,25
23	w tym: przemysł	2498,63	2766,50	2144,98	2146,18	2063,69
24	budownictwo	2041,17	2078,75	1813,52	1806,15	1682,31
25	transport, gospodarka magazynowa i łączność	2650,03	2379,05	2087,91	2013,22	1915,81
Infrastruktura komunalna. Mieszkania						
Zużycie w gospodarstwach domowych:						
26	wody z wodociągów w hm ^g	1221,5	94,0	68,8	59,0	31,3
27	energii elektrycznej w GW-h	27547,3	2008,2	1445,1	1372,7	706,7
28	gazu z sieci ^e w hm ^g	3967,0	332,0	129,3	156,4	119,4
Zasoby mieszkaniowe ^f (stan w dniu 31 XII):						
29	mieszkania: w tysiącach	12877	1019	675	705	336
30	na 1000 ludności	338	354	326	325	334
31	izby na 1000 ludności	1247	1274	1189	1210	1262
powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² :						
32	na 1000 ludności	23477	23411	21477	23904	22922
33	przeciętna 1 mieszkania	69,5	66,2	65,8	73,7	68,7
Mieszkania wyposażone w instalacje ^f — w % ogółu mieszkań (stan w dniu 31 XII):						
w miastach: wodociąg						
34	ustęp	98,5	99,1	99,0	97,3	98,9
35	łazienka	94,4	91,8	94,7	94,0	94,0
36	gaz z sieci	92,0	88,9	90,3	92,4	91,3
37	centralne ogrzewanie	73,9	85,4	72,8	69,0	75,6
38	na wsi: wodociąg	84,3	79,9	82,4	88,6	81,6
39	ustęp	88,3	93,9	92,3	79,1	93,6
40	łazienka	73,7	78,0	77,5	57,5	80,7
41	gaz z sieci	75,0	80,1	78,0	59,8	81,9
42	centralne ogrzewanie	17,9	9,1	1,9	11,4	7,5
43	przeciętna 1 mieszkania	63,7	65,5	66,9	53,2	61,9
Oddane do użytkowania:						
44	mieszkania: w tysiącach	115,4	9,2	5,0	4,8	2,9
45	na 1000 ludności	3,0	3,2	2,4	2,2	2,9
46	na 1000 zawartych małżeństw	510	555	393	353	497
47	izby na 1000 ludności	12,8	11,8	10,4	10,5	12,7
powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² :						
48	na 1000 ludności	307	279	233	234	290
49	przeciętna 1 mieszkania	101,6	87,7	96,0	106,7	100,1

a, b W wieku: a — 13—16 lat, b — 17 lat i więcej; w podziale na województwa nie uwzględniono osób skazanych za jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego; dla pracu budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego. e W jednostkach

a, b Aged: a — 13—16, b — 17 and more; not included persons sentenced for crimes committed abroad in the division scope of national defence and public safety; for employed person on private farms in agriculture — estimated data. d Excluding e Consumption of gas in natural units on the basis of which settlements with clients occur. f Based on balances of net dwelling

Łódzkie	Małopolskie	Mazowieckie	Opolskie	VOIVODSHIPS	No.
				SPECIFICATION	
Justice					
79,6	105,6	189,1	32,6	Ascertained crimes in completed preparatory proceedings in thous.	1
54,4	58,7	57,2	69,1	Rate of detectability of delinquents in ascertained crimes in %	2
1,7	2,0	3,0	0,8	Juveniles ^a with respect to whom educational or correctional measures or penalties were adjudicated and upheld by common courts with respect to punishable acts:	3
133	107	114	134	in thousands	4
28,6	27,8	64,9	12,3	Adults sentenced ^b by common courts for crimes prosecuted on the basis of an indictment:	5
135	131	153	143	in thousands	6
				per 10 thous. population of given age group	
Labour market. Wages and salaries					
921,0	1048,6	2116,1	301,9	Employed persons ^c (as of 31 XII) in thous.	7
192,6	184,1	320,9	50,3	of which: agriculture, hunting and forestry	8
230,0	214,8	348,8	73,7	industry	9
41,0	64,4	115,9	17,8	construction	10
144,0	169,4	376,6	45,1	trade and repair ^Δ	11
44,9	55,1	142,7	17,7	transport, storage and communication	12
65,9	96,1	144,2	26,3	education	13
50,3	62,1	98,3	17,6	health and social work	14
359	321	409	290	Employed persons ^c (as of 31 XII) per 1000 population	15
160,7	145,3	285,6	60,1	Registered unemployed persons (as of 31 XII) in thous.	16
50,7	49,8	53,9	46,5	of which out work for longer than 1 year in %	17
				In % of registered unemployed (as of 31 XII):	
52,6	59,6	52,0	59,0	women	18
14,0	11,7	13,0	12,9	possessing benefit rights	19
63,6	38,5	107	51,1	Registered unemployed persons (as of 31 XII) per a job offer	20
14,7	11,3	11,8	16,2	Registered unemployment rate (as of 31 XII) in %	21
2143,06	2302,05	3166,02	2225,47	Average monthly gross wages and salaries ^d in zł	22
2109,67	2371,77	2915,50	2292,51	of which: industry	23
1759,55	1865,22	2727,02	1761,95	construction	24
2051,98	2385,85	3161,35	1972,44	transport, storage and communication	25
Municipal infrastructure. Dwellings					
Consumption in households:					
94,5	85,8	193,7	31,4	water from water-line systems in hm ³	26
1907,8	2507,0	4282,0	832,4	electricity in GW·h	27
150,2	433,0	722,2	66,6	gas from gas-line system ^e in hm ³	28
Dwelling stocks ^f (as of 31 XII):					
951	1032	1900	335	dwellings: in thousands	29
371	315	367	322	per 1000 population	30
1293	1197	1289	1303	rooms per 1000 population	31
24183	23319	24791	24712	usable floor space of dwellings in m ² :	32
65,3	73,9	67,5	76,8	per 1000 population	33
				average per dwelling	
Dwellings fitted with installations ^f — in % of total dwellings (as of 31 XII):					
96,2	98,2	97,8	99,2	urban areas: water-line system	34
89,5	96,2	95,6	95,1	lavatory	35
86,0	94,9	93,6	93,1	bathroom	36
61,5	79,2	77,0	77,3	gas from gas-line system	37
79,8	84,7	89,9	83,4	central heating	38
83,6	90,9	79,9	95,7	rural areas: water-line system	39
62,7	80,3	66,0	83,5	lavatory	40
64,4	81,8	66,5	86,1	bathroom	41
3,2	47,7	14,8	2,5	gas from gas-line system	42
56,7	67,3	61,5	72,6	central heating	43
Completed:					
4,9	12,4	27,1	1,3	dwellings: in thousands	44
1,9	3,8	5,2	1,3	per 1000 population	45
336	635	908	239	per 1000 contracted marriages	46
9,1	15,8	20,2	6,0	rooms per 1000 population	47
				usable floor space of dwellings in m ² :	
222	360	501	156	per 1000 population	48
117,5	94,8	95,6	121,8	average per dwelling	49

przestępstwa popełnione za granicą. ^c Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez pracujących w jacych w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie — dane szacunkowe. ^d Bez wynagrodzeń pracowników w jednostkach naturalnych, według których następuje rozliczenie z odbiorcami. ^f Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.

according to voivodships. ^c By actual workplace and kind of activity; excluding budgetary entities conducting activity within the wages and salaries of employees in budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety. stocks.

IV. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH W 2006 R. (cd.)

MAJOR DATA BY VOIVODSHIP IN 2006 (cont.)

Lp.	WOJEWÓDZTWA WYSZCZEGÓLNIENIE	Podkarpackie	Podlaskie	Pomorskie	Śląskie
Wymiar sprawiedliwości					
1	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych w tys.	41,4	27,7	90,2	183,6
2	Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych w %	71,4	69,1	61,5	56,0
Nieletni ^a , wobec których prawomocnie orzeczono środki wychowawcze, poprawcze lub kary w sądach powszechnych w związku z czynami karalnymi:					
3	w tysiącach	1,1	1,0	1,7	3,3
4	na 10 tys. ludności danej grupy wieku	82,6	137	132	137
Dorośli skazani ^b prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego:					
5	w tysiącach	20,1	13,9	25,6	58,7
6	na 10 tys. ludności danej grupy wieku	121	145	145	152
Rynek pracy. Wynagrodzenia					
7	Pracujący ^c (stan w dniu 31 XII) w tys.	654,3	394,4	690,8	1543,3
8	w tym: rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	158,8	139,3	60,7	70,6
9	przemysł	155,7	61,1	172,0	489,0
10	budownictwo	29,9	14,8	41,7	97,6
11	handel i naprawy ^Δ	92,0	51,3	116,9	272,6
12	transport, gospodarka magazynowa i łączność	28,9	16,9	48,3	96,7
13	edukacja	55,5	31,9	61,1	120,9
14	ochrona zdrowia i opieka społeczna	40,0	21,8	38,0	92,2
15	Pracujący ^c (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	312	330	314	331
16	Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) w tys.	145,2	61,8	126,0	229,8
17	w tym pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok w %	52,8	46,4	48,3	48,7
W % bezrobotnych zarejestrowanych (stan w dniu 31 XII):					
18	kobiety	56,1	52,6	61,1	59,8
19	posiadający prawo do zasiłku	10,6	10,6	16,6	11,2
20	Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) na 1 ofertę pracy	160	194	79,4	44,5
21	Stopa bezrobocia rejestrowanego (stan w dniu 31 XII) w %	16,4	13,3	15,3	12,7
22	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto ^d w zł	2088,85	2186,74	2472,38	2560,33
23	w tym: przemysł	2122,80	2105,52	2509,87	3041,70
24	budownictwo	1786,40	1959,59	2063,42	1970,83
25	transport, gospodarka magazynowa i łączność	1903,22	2115,23	2709,29	2384,21
Infrastruktura komunalna. Mieszkania					
Zużycie w gospodarstwach domowych:					
26	wody z wodociągów w hm ³	46,6	36,6	74,2	145,3
27	energii elektrycznej w GW-h	1109,1	836,3	1714,9	3540,8
28	gazu z sieci ^e w hm ³	258,4	44,1	208,5	449,4
Zasoby mieszkaniowe ^f (stan w dniu 31 XII):					
29	mieszkania: w tysiącach	605	402	729	1680
30	na 1000 ludności	289	336	331	360
31	izby na 1000 ludności	1140	1323	1229	1299
powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² :					
32	na 1000 ludności	22327	24498	22552	23915
33	przeciętna 1 mieszkania	77,3	72,9	68,2	66,5
Mieszkania wyposażone w instalacje ^f — w % ogółu mieszkań (stan w dniu 31 XII):					
w miastach: wodociąg					
34		97,8	97,8	99,7	99,1
35	ustęp	95,2	94,8	97,6	93,1
36	łazienka	94,6	94,0	94,3	91,4
37	gaz z sieci	88,1	45,1	76,4	71,1
38	centralne ogrzewanie	87,3	89,8	85,8	79,3
na wsi: wodociąg					
39		87,7	79,2	96,1	94,5
40	ustęp	74,6	60,0	85,4	85,0
41	łazienka	77,1	62,1	84,4	86,4
42	gaz z sieci	57,4	2,8	4,9	28,9
43	centralne ogrzewanie	60,1	48,6	68,7	77,6
Oddane do użytkowania:					
44	mieszkania: w tysiącach	4,7	3,0	10,0	8,3
45	na 1000 ludności	2,2	2,5	4,6	1,8
46	na 1000 zawartych małżeństw	367	442	719	299
47	izby na 1000 ludności	11,6	11,3	17,1	8,9
powierzchnia użytkowa mieszkań w m ² :					
48	na 1000 ludności	264	281	414	228
49	przeciętna 1 mieszkania	119,2	110,8	90,9	128,3

a, b W wieku: a — 13—16 lat, b — 17 lat i więcej; w podziale na województwa nie uwzględniono osób skazanych za jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego; dla pracu budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego. e W jednostkach

a, b Aged: a — 13—16, b — 17 and more; not included persons sentenced for crimes committed abroad in the division scope of national defence and public safety; for employed person on private farms in agriculture — estimated data. d Excluding e Consumption of gas in natural units on the basis of which settlements with clients occur. f Based on balances of net dwelling

Świętokrzyskie	Warmińsko-mazurskie	Wielkopolskie	Zachodniopomorskie	VOIVODSHIPS	SPECIFICATION	No.
				Justice		
41,1	48,9	104,2	60,7	Ascertained crimes in completed preparatory proceedings in thous.		1
73,1	72,9	67,1	60,0	Rate of detectability of delinquents in ascertained crimes in % Juveniles ^a with respect to whom educational or correctional measures or penalties were adjudicated and upheld by common courts with respect to punishable acts:		2
0,8	1,7	2,4	1,4	in thousands		3
109	192	125	149	per 10 thous. population of given age group		4
				Adults sentenced ^b by common courts for crimes prosecuted on the basis of an indictment:		
14,1	23,1	37,4	23,6	in thousands		5
135	204	138	172	per 10 thous. population of given age group		6
				Labour market. Wages and salaries		
443,2	406,1	1257,7	499,9	Employed persons ^c (as of 31 XII) in thous.		7
144,0	66,9	209,7	43,9	of which: agriculture, hunting and forestry		8
83,1	100,9	339,9	110,1	industry		9
19,3	19,9	70,7	30,5	construction		10
62,3	61,4	211,2	89,3	trade and repair ^Δ		11
19,5	21,9	65,9	35,7	transport, storage and communication		12
30,7	37,2	91,8	43,8	education		13
26,2	24,6	56,1	30,7	health and social work		14
346	285	372	295	Employed persons ^c (as of 31 XII) per 1000 population		15
99,4	127,6	169,1	138,9	Registered unemployed persons (as of 31 XII) in thous.		16
52,9	47,1	46,9	45,9	of which out of work for longer than 1 year in %		17
				In % of registered unemployed (as of 31 XII):		
53,7	56,9	62,6	56,6	women		18
11,2	17,8	14,7	16,1	possessing benefit rights		19
313	332	66,2	99,1	Registered unemployed persons (as of 31 XII) per a job offer		20
17,7	23,6	11,7	21,5	Registered unemployment rate (as of 31 XII) in %		21
2118,00	2118,29	2262,75	2225,27	Average monthly gross wages and salaries ^d in zł		22
2221,71	1970,75	2257,71	2198,32	of which: industry		23
1636,06	1781,30	1890,97	1754,59	construction		24
1786,61	2582,40	2346,34	2410,62	transport, storage and communication		25
				Municipal infrastructure. Dwellings		
				Consumption in households:		
31,3	44,3	119,7	64,9	water from water-line systems in hm ³		26
715,5	971,3	2467,6	1130,0	electricity in GW-h		27
79,4	98,6	474,6	245,0	gas from gas-line system ^e in hm ³		28
				Dwelling stocks ^f (as of 31 XII):		
416	462	1050	580	dwellings: in thousands		29
325	324	311	342	per 1000 population		30
1181	1197	1226	1263	rooms per 1000 population		31
				usable floor space of dwellings in m ² :		
22997	21069	23867	22591	per 1000 population		32
70,8	65,1	76,8	66,0	average per dwelling		33
				Dwellings fitted with installations ^f — in % of total dwellings (as of 31 XII):		
96,5	99,8	99,3	99,7	urban areas: water-line system		34
92,6	97,6	95,6	95,6	lavatory		35
91,5	94,7	93,0	93,2	bathroom		36
69,6	73,4	70,0	80,7	gas from gas-line system		37
88,9	88,1	83,0	87,1	central heating		38
79,7	90,3	94,7	96,3	rural areas: water-line system		39
59,7	74,7	82,3	83,7	lavatory		40
61,9	75,6	82,8	85,1	bathroom		41
8,1	2,5	13,0	11,1	gas from gas-line system		42
59,7	60,7	69,5	67,3	central heating		43
				Completed:		
1,6	4,5	10,5	5,1	dwellings: in thousands		44
1,3	3,1	3,1	3,0	per 1000 population		45
205	532	509	523	per 1000 contracted marriages		46
6,7	12,5	14,3	11,8	rooms per 1000 population		47
				usable floor space of dwellings in m ² :		
150	278	347	298	per 1000 population		48
119,2	88,8	111,1	98,6	average per dwelling		49

przestępstwa popełnione za granicą. ^c Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności; bez pracujących w jacych w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie — dane szacunkowe. ^d Bez wynagrodzeń pracowników w jednostkach naturalnych, według których następuje rozliczenie z odbiorcami. ^f Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.

according to voivodships. ^c By actual workplace and kind of activity; excluding budgetary entities conducting activity within the wages and salaries of employees in budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety. ^f stocks.

IV. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH W 2006 R. (cd.)

MAJOR DATA BY VOIVODSHIP IN 2006 (cont.)

Lp.	WOJEWÓDZTWA WYSZCZEGÓLNIENIE	Polska	Dolnośląskie	Kujawsko-pomorskie	Lubelskie	Lubuskie
Edukacja i wychowanie						
Uczniowie ^a w szkołach (stan na początku roku szkolnego) w tys.:						
1	podstawowych ^b	2484,8	172,2	142,2	148,7	67,4
2	gimnazjach	1528,8	105,8	87,4	93,3	41,4
3	zasadniczych zawodowych ^c	236,2	17,1	16,4	11,6	6,6
4	liceach ogólnokształcących ^d	732,9	51,4	37,8	52,2	17,6
5	liceach profilowanych	160,0	17,4	6,5	10,6	5,9
6	technikach ^e	535,0	28,9	31,3	30,8	15,4
7	artystycznych dających uprawnienia zawodowe	22,5	1,6	1,1	1,3	0,6
8	policealnych	327,9	25,9	20,3	20,2	8,1
Absolwenci ^{d,f} szkół w tys.:						
9	podstawowych	476,7	32,8	27,4	28,8	12,9
10	gimnazjów	527,1	36,8	29,7	32,8	14,0
11	zasadniczych zawodowych ^c	76,1	5,3	5,1	3,6	2,0
12	liceów ogólnokształcących ^d	236,0	17,0	12,3	16,6	5,7
13	liceów profilowanych	69,0	6,6	2,8	4,5	2,4
14	techników	113,4	6,1	6,9	7,5	3,4
15	artystycznych dających uprawnienia zawodowe	3,4	0,2	0,1	0,2	0,1
16	policealnych	104,3	9,0	6,9	6,7	2,7
Dzieci w placówkach wychowania przedszkolnego ^g (stan na początku roku szkolnego):						
17	w tysiącach	862,7	60,2	41,9	44,6	23,5
18	na 1000 dzieci w wieku 3—6 lat	584	595	507	519	600
Ochrona zdrowia^h						
19	Łóżka w szpitalach ogólnych ⁱ (stan w dniu 31 XII) na 10 tys. ludności	46,3	47,1	42,4	50,7	42,0
20	Leczeni w szpitalach ogólnych (bez międzyoddziałowego ruchu chorych) na 10 tys. ludności	1781	1860	1638	1874	1615
Porady udzielone w zakresie ambulatoryjnej opieki zdrowotnej na 1 mieszkańca:						
21	lekarskie	6,4	6,3	7,0	6,3	6,2
22	stomatologiczne	0,7	0,7	0,6	1,0	0,6
23	Dzieci w żłobkach i oddziałach żłobkowych (stan w dniu 31 XII) na 1000 dzieci w wieku do 3 lat	23,0	33,3	16,1	15,7	31,2
Kultura i turystyka						
24	Wypożyczenia księgozbioru z bibliotek publicznych na 1 czytelnika w wol.	19,1	20,3	18,7	19,1	18,8
25	Widzowie w kinach na 1000 ludności	849	760	675	384	294
Abonenci na 1000 ludności (stan w dniu 31 XII):						
26	radiowi	212	231	228	191	239
27	telewizyjni	205	223	221	185	232
Turystyczne obiekty zbiorowego zakwaterowania w tys.:						
28	miejsca noclegowe (stan w dniu 31 VII)	574,6	45,0	25,5	19,0	19,6
29	korzystający z noclegów	17512,1	1849,7	700,4	564,5	568,4
Nauka^k						
Nakłady ^l na działalność badawczą i rozwojową (ceny bieżące): w milionach złotych						
30		5892,8	298,1	175,3	180,8	23,8
31	w relacji do produktu krajowego brutto w % — dane za 2005 r.	0,57	0,45	0,25	0,48	0,15
32	Pracownicy naukowo-badawczy zatrudnieni w działalności badawczej i rozwojowej na 1000 osób aktywnych zawodowo ^m	3,5	3,3	3,0	2,8	1,5
Rolnictwoⁿ i leśnictwo						
33	Użytki rolne (stan w czerwcu) w tys. ha	15957,3	976,8	1042,8	1477,9	484,6
W % użytków rolnych (stan w czerwcu):						
34	grunty orne	78,0	83,0	89,3	79,7	75,0
35	gospodarstwa indywidualne	88,6	77,7	89,2	95,9	77,8

^a Uczniowie i absolwenci — z wyjątkiem szkół policealnych — bez szkół dla dorosłych. ^b Bez dzieci w wieku 6 lat objętych zjazdami specjalnymi przysposabiającymi do pracy. ^c ^d ^e Łącznie z uzupełniającymi: ^d — liceami ogólnokształcącymi, ^h Dane nie obejmują ochrony zdrowia: resortu obrony narodowej, resortu spraw wewnętrznych i administracji, Agencji dziennych na oddziałach szpitalnych. ^k Grupowanie metodą jednostek lokalnych rodzaju działalności. ^l Bez amortyzacji podstawie Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL) w IV kwartale. ⁿ Dane według siedziby użytkownika *a Pupils and students as well as graduates — excluding post-secondary schools — excluding schools for adults. b Excluding job-training schools. d, e Including supplementary schools. d — general secondary, e — technical secondary. f For the 2005/06 of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration, the Internal Security Agency, as well as in prisons. i Excluding method. l Excluding depreciation of fixed assets. m Researches — in full-time equivalent (FTE); economically active persons land user; agricultural land excluding non-farm land.*

Lódzkie	Małopolskie	Mazowieckie	Opolskie	VOIVODSHIPS	SPECIFICATION	No.
				Education		
				<i>Pupils and students^d in schools (as of beginning of the school year) in thous.:</i>		
155,1	226,0	324,9	62,0	primary ^b		1
96,4	136,6	193,2	39,1	lower secondary		2
12,0	23,0	23,2	7,7	basic vocational ^f		3
50,1	64,7	109,1	16,3	general secondary ^d		4
9,4	10,0	20,0	5,1	specialized secondary		5
29,5	53,1	52,4	13,9	technical secondary ^e		6
1,4	2,3	2,7	0,6	art schools leading to professional certification		7
23,6	27,1	37,0	7,3	post-secondary		8
				<i>Graduates^{d,f} in schools in thous.:</i>		
30,2	42,9	61,1	12,0	primary		9
32,9	47,0	65,8	13,9	lower secondary		10
3,9	7,8	7,8	2,6	basic vocational ^f		11
15,8	20,9	34,6	5,4	general secondary ^d		12
3,7	4,8	7,9	2,3	specialized secondary		13
6,7	11,0	12,5	2,5	technical secondary		14
0,2	0,4	0,4	0,1	art schools leading to professional certification		15
6,7	8,8	10,3	2,5	post-secondary		16
				<i>Children attending pre-primary education establishments^g (as of beginning of the school year):</i>		
53,7	79,6	124,3	26,1	in thousands		17
596	578	624	716	per 1000 children aged 3—6		18
				Health care^h		
51,4	41,9	44,7	40,0	Beds in general hospitals ⁱ (as of 31 XII) per 10 thous. population		19
2035	1611	1759	1579	In-patients in general hospitals (excluding inter-ward patient transfers) per 10 thous. population		20
				<i>Consultations provided within the scope of out-patient health care per capita:</i>		
6,8	6,6	6,1	5,7	medical		21
0,9	0,8	0,7	0,5	dental		22
32,5	21,3	28,1	37,5	Children in nurseries and nursery wards (as of 31 XII) per 1000 children up to age 3		23
				Culture and tourism		
18,2	17,6	18,2	19,9	Public library loans per borrower in vol.		24
692	1033	1486	554	Audience in cinemas per 1000 population		25
				<i>Subscribers per 1000 population (as of 31 XII):</i>		
239	173	210	214	radio		26
231	167	203	209	television		27
				<i>Collective tourist accommodation establishments in thous.:</i>		
15,8	62,7	36,8	7,5	number of beds (as of 31 VII)		28
723,5	2633,8	2320,3	196,0	tourists accommodated		29
				Science^k		
				<i>Gross domestic expenditures^l on research and development activity (current prices):</i>		
355,1	726,8	2462,6	36,3	in million zlotys		30
0,52	1,02	1,10	0,12	in ratio to gross domestic product in % — data for 2005		31
2,6	4,8	7,4	1,9	Researchers employed in research and development activity per 1000 economically active persons ^m		32
				Agricultureⁿ and forestry		
1105,0	694,5	2135,7	565,8	Agricultural land (as of June) in thous. ha		33
				<i>In % of agricultural land (as of June):</i>		
81,2	65,7	72,1	88,8	arable land		34
98,3	97,2	96,6	70,0	private farms		35

edukacją w oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych i przedszkolach. c Łącznie ze szkołami ponadgimnazjalnymi — technikami. f Z roku szkolnego 2005/06. g W przedszkolach i oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych. Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz w zakładach karnych. i Bez miejsc (łóżek i inkubatorów) dla noworodków oraz miejsc środków trwałych. m Pracownicy naukowo-badawczy w tzw. ekwiwalentach pełnego czasu pracy; aktywni zawodowo — na gospodarstwach; bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych.

children aged 6 attending pre-primary sections of primary schools and nursery schools. c Including special upper secondary school year. g In nursery schools and pre-primary sections of primary schools. h Data do not include health care of: the Ministry places (beds and incubators) for newborns and day places in hospital wards. k The grouping by local kind-of-activity unit — on the basis of the Labour Force Survey (LFS) in IV quarter. n Data are presented according to the official residence of the

IV. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH W 2006 R. (cd.)

MAJOR DATA BY VOIVODSHIP IN 2006 (cont.)

Lp.	WOJEWÓDZTWA WYSZCZEGÓLNIENIE	Podkarpackie	Podlaskie	Pomorskie	Śląskie
Edukacja i wychowanie					
1	Uczniowie ^a w szkołach (stan na początku roku szkolnego) w tys.:				
2	podstawowych ^b	151,4	80,3	151,7	274,3
3	gimnazjach	94,5	51,6	91,6	170,9
4	zasadniczych zawodowych ^c	14,8	5,8	16,3	26,5
5	liceach ogólnokształcących ^d	44,1	25,5	40,5	80,0
6	liceach profilowanych	9,4	5,5	9,5	18,9
7	technikach ^e	40,5	19,4	29,0	68,8
8	artystycznych dających uprawnienia zawodowe	1,9	0,8	1,0	3,6
	policealnych	15,8	12,1	19,7	45,2
Absolwenci ^{d,f} szkół w tys.:					
9	podstawowych	29,3	16,1	28,4	52,8
10	gimnazjów	33,6	18,0	31,4	59,4
11	zasadniczych zawodowych ^c	4,8	1,9	5,2	8,2
12	liceów ogólnokształcących ^d	14,5	8,1	12,8	26,3
13	liceów profilowanych	4,3	2,6	4,3	8,3
14	techników	9,4	4,2	5,3	14,3
15	artystycznych dających uprawnienia zawodowe	0,3	0,1	0,1	0,6
16	policealnych	4,6	3,6	6,4	15,4
Dzieci w placówkach wychowania przedszkolnego ^g (stan na początku roku szkolnego):					
17	w tysiącach	45,8	24,5	50,1	109,5
18	na 1000 dzieci w wieku 3—6 lat	520	525	534	667
Ochrona zdrowia^h					
19	Łóżka w szpitalach ogólnych ⁱ (stan w dniu 31 XII) na 10 tys. ludności	42,7	49,8	38,1	57,0
20	Leczeni w szpitalach ogólnych (bez międzyoddziałowego ruchu chorych) na 10 tys. ludności	1747	1901	1553	1820
Porady udzielone w zakresie ambulatoryjnej opieki zdrowotnej na 1 mieszkańca:					
21	lekarskie	5,9	6,8	6,1	6,9
22	stomatologiczne	0,7	1,0	0,8	0,7
23	Dzieci w żłobkach i oddziałach żłobkowych (stan w dniu 31 XII) na 1000 dzieci w wieku do 3 lat	19,4	22,0	21,2	19,1
Kultura i turystyka					
24	Wypożyczenia księgozbioru z bibliotek publicznych na 1 czytelnika w wol.	18,8	18,7	19,4	20,3
25	Widzowie w kinach na 1000 ludności	460	367	1197	932
Abonenci na 1000 ludności (stan w dniu 31 XII):					
26	radiowi	130	188	214	240
27	telewizyjni	125	182	208	234
Turystyczne obiekty zbiorowego zakwaterowania w tys.:					
28	miejsca noclegowe (stan w dniu 31 VII)	20,2	11,7	83,9	35,2
29	korzystający z noclegów	564,4	403,9	1423,4	1579,0
Nauka^k					
Nakłady ^l na działalność badawczą i rozwojową (ceny bieżące):					
30	w milionach złotych	157,3	61,0	307,1	495,6
31	w relacji do produktu krajowego brutto w % — dane za 2005 r.	0,30	0,27	0,52	0,34
32	Pracownicy naukowo-badawczy zatrudnieni w działalności badawczej i rozwojowej na 1000 osób aktywnych zawodowo ^m	1,1	2,4	4,7	2,9
Rolnictwoⁿ i leśnictwo					
33	Użytki rolne (stan w czerwcu) w tys. ha	783,7	1104,0	785,3	469,4
W % użytków rolnych (stan w czerwcu):					
34	grunty orne	69,2	66,1	82,6	77,9
35	gospodarstwa indywidualne	93,1	97,4	81,5	93,2

^a Uczniowie i absolwenci — z wyjątkiem szkół policealnych — bez szkół dla dorosłych. ^b Bez dzieci w wieku 6 lat objętych zjazdami specjalnymi przysposabiającymi do pracy. ^c Łącznie z uzupełniającymi. ^d — liceami ogólnokształcącymi, ^e — liceami ogólnokształcącymi, ^f — liceami ogólnokształcącymi, ^g Dane nie obejmują ochrony zdrowia: resortu obrony narodowej, resortu spraw wewnętrznych i administracji, Agencji ds. dziennych na oddziałach szpitalnych. ^h Grupowanie metodą jednostek lokalnych rodzaju działalności. ⁱ Bez amortyzacji podstawy Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL) w IV kwartale. ^j Dane według siedziby użytkownika

^a Pupils and students as well as graduates — excluding post-secondary schools — excluding schools for adults. ^b Excluding job-training schools. ^c Including supplementary schools; ^d — general secondary, ^e — technical secondary. ^f For the 2005/06 of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration, the Internal Security Agency, as well as in prisons. ^g Excluding method. ^h Excluding depreciation of fixed assets. ^m Researches — in full-time equivalent (FTE); economically active persons land user; agricultural land excluding non-farm land.

Świętokrzyskie	Warmińsko-mazurskie	Wielkopolskie	Zachodniopomorskie	VOIVODSHIPS	SPECIFICATION	No.
				Education		
				<i>Pupils and students^a in schools (as of beginning of the school year) in thous.:</i>		
84,1	101,8	231,9	110,8	<i>primary^b</i>		1
53,5	63,5	142,7	67,3	<i>lower secondary</i>		2
7,2	10,4	27,8	9,8	<i>basic vocational^c</i>		3
25,6	26,6	60,3	31,0	<i>general secondary^d</i>		4
4,8	7,3	13,8	6,0	<i>specialized secondary</i>		5
22,5	22,4	54,1	23,0	<i>technical secondary^e</i>		6
0,5	0,6	1,6	1,0	<i>art schools leading to professional certification</i>		7
8,7	12,2	31,2	13,4	<i>post secondary</i>		8
				<i>Graduates^{af} in schools in thous.:</i>		
16,7	19,7	44,4	21,2	<i>primary</i>		9
18,5	21,2	49,5	22,6	<i>lower secondary</i>		10
2,2	3,3	9,4	3,0	<i>basic vocational^c</i>		11
8,2	8,6	19,3	9,9	<i>general secondary^d</i>		12
2,4	3,0	6,1	2,9	<i>specialized secondary</i>		13
4,8	4,3	10,3	4,1	<i>technical secondary</i>		14
0,1	0,1	0,3	0,2	<i>art schools leading to professional certification</i>		15
2,0	4,3	10,2	4,3	<i>post-secondary</i>		16
				<i>Children attending pre-primary education establishments^g (as of beginning of the school year):</i>		
23,9	30,3	88,8	35,9	<i>in thousands</i>		17
505	507	640	548	<i>per 1000 children aged 3—6</i>		18
				Health care^h		
44,8	41,6	45,8	46,3	<i>Beds in general hospitalsⁱ (as of 31 XII) per 10 thous. population</i>		19
1903	1808	1869	1789	<i>In-patients in general hospitals (excluding inter-ward patient transfers) per 10 thous. population</i>		20
				<i>Consultations provided within the scope of out-patient health care per capita:</i>		
5,7	5,9	6,4	5,9	<i>medical</i>		21
0,6	0,8	0,5	0,8	<i>dental</i>		22
10,4	17,1	17,6	30,9	<i>Children in nurseries and nursery wards (as of 31 XII) per 1000 children up to age 3</i>		23
				Culture and tourism		
18,2	18,1	21,1	19,3	<i>Public library loans per borrower in vol.</i>		24
466	457	932	859	<i>Audience in cinemas per 1000 population</i>		25
				<i>Subscribers per 1000 population (as of 31 XII):</i>		
185	211	229	226	<i>radio</i>		26
179	206	223	220	<i>television</i>		27
				<i>Collective tourist accommodation establishments in thous.:</i>		
7,9	38,3	36,6	108,8	<i>number of beds (as of 31 VII)</i>		28
334,6	818,7	1287,6	1544,0	<i>tourists accommodated</i>		29
				Science^k		
				<i>Gross domestic expenditures^l on research and development activity (current prices):</i>		
21,5	55,1	454,7	81,7	<i>in million zlotys</i>		30
0,08	0,24	0,47	0,17	<i>in ratio to gross domestic product in % — data for 2005</i>		31
1,0	1,8	2,8	2,4	<i>Researchers employed in research and development activity per 1000 economically active persons^m</i>		32
				Agricultureⁿ and forestry		
566,8	1011,5	1768,7	984,8	<i>Agricultural land (as of June) in thous. ha</i>		33
				<i>In % of agricultural land (as of June):</i>		
75,4	71,7	85,8	82,5	<i>arable land</i>		34
98,9	83,7	84,0	67,0	<i>private farms</i>		35

edukacją w oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych i przedszkolach. c Łącznie ze szkołami ponadgimnazjalnymi — technikami. f Z roku szkolnego 2005/06. g W przedszkolach i oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych. Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz w zakładach karnych. i Bez miejsc (łóżek i inkubatorów) dla noworodków oraz miejsc środków trwałych. m Pracownicy naukowo-badawczy w tzw. ekwiwalentach pełnego czasu pracy; aktywni zawodowo — na gospodarstwie; bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych.

children aged 6 attending pre-primary sections of primary schools and nursery schools. c Including special upper secondary school year. g In nursery schools and pre-primary sections of primary schools. h Data do not include health care of: the Ministry places (beds and incubators) for newborns and day places in hospital wards. k The grouping by local kind-of-activity unit — on the basis of the Labour Force Survey (LFS) in IV quarter. n Data are presented according to the official residence of the

IV. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH W 2006 R. (cd.)

MAJOR DATA BY VOIVODSHIP IN 2006 (cont.)

Lp.	WOJEWÓDZTWA WYSZCZEGÓLNIENIE	Polska	Dolnoślą- skie	Kujawsko- pomor- skie	Lubelskie	Lubuskie
	Rolnictwo^a i leśnictwo (cd.)					
1	Powierzchnia zasiewów (stan w czerwcu) w tys. ha	11465,3	739,1	911,6	1124,9	310,2
	w tym w %:					
2	zboża podstawowe (bez mieszanek zbożowych)	56,2	60,0	54,0	60,2	63,4
3	ziemiaki	5,2	4,0	3,0	4,4	3,9
4	buraki cukrowe	2,3	3,6	4,6	3,5	1,0
5	w tym gospodarstwa indywidualne w tys. ha	10262,8	589,7	816,6	1093,3	259,7
	w tym w %:					
6	zboża podstawowe (bez mieszanek zbożowych)	56,5	62,6	54,9	60,2	65,3
7	ziemiaki	5,7	4,7	3,2	4,5	4,7
8	buraki cukrowe	2,1	3,1	4,6	3,5	1,0
	Zbiory w tys. t:					
9	ziarno zbóż podstawowych (bez mieszanek zbożowych)	17074,0	1403,7	1529,5	1496,9	412,4
10	w tym gospodarstwa indywidualne	14542,2	1115,4	1356,9	1431,2	335,3
11	ziemiaki	8982,0	491,6	431,1	763,8	131,0
12	w tym gospodarstwa indywidualne	8590,0	443,0	399,6	763,3	130,9
13	buraki cukrowe	11474,8	1145,4	1948,2	1606,0	98,9
14	w tym gospodarstwa indywidualne	9400,1	786,6	1758,0	1547,1	83,8
	Plony z 1 ha w dt:					
15	ziarno zbóż podstawowych (bez mieszanek zbożowych)	26,5	31,7	31,1	22,1	21,0
16	w tym gospodarstwa indywidualne	25,1	30,2	30,3	21,7	19,8
17	ziemiaki	150	167	159	155	108
18	w tym gospodarstwa indywidualne	147	159	155	155	108
19	buraki cukrowe	438	428	469	411	304
20	w tym gospodarstwa indywidualne	435	431	473	410	307
	Zwierzęta gospodarskie na 100 ha użytków rolnych w szt:					
21	bydło (stan w czerwcu)	35,1	12,4	41,0	28,5	13,9
22	w tym gospodarstwa indywidualne	37,3	12,4	41,8	29,3	14,0
23	w tym krowy	17,7	5,3	15,9	16,1	6,0
24	w tym gospodarstwa indywidualne	18,9	5,2	16,2	16,6	5,9
25	trzoda chlewna (stan w końcu lipca)	118	45,2	221	90,9	47,1
26	w tym gospodarstwa indywidualne	119	46,1	234	93,3	52,7
	Produkcja:					
	żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) w wadze poubojowej ciepłej ^b :					
27	w tysiącach ton	3861,2	119,3	335,7	241,7	102,5
28	na 1 ha użytków rolnych w kg	242	122	322	164	212
	mleka krowiego:					
29	w milionach litrów	11633,4	236,4	728,2	931,9	128,2
30	na 1 ha użytków rolnych w l	729	242	698	631	265
	Przeciętne ceny skupu w zł:					
31	ziarno zbóż konsumpcyjnych i paszowych — za 1 dt:					
32	pszenicy	44,76	46,39	45,22	43,51	46,70
33	żyta	38,52	38,57	39,34	36,35	37,11
34	ziemiaki jadalne (bez wczesnych) — za 1 dt	43,54	40,94	59,32	31,21	58,28
35	buraki cukrowe — za 1 dt	12,88	12,96	12,49	13,79	13,04
36	żywiec rzeźny — za 1 kg: bydło (bez cieląt)	4,04	3,90	4,25	4,12	3,78
37	mleko krowie — za 1 l	3,56	3,78	3,60	3,43	3,62
	0,93	0,93	0,96	0,95	0,84	0,93
	Skup produktów rolnych:					
	ziarno zbóż podstawowych (łącznie z mieszkami zbożo- wymy):					
38	w tysiącach ton	6346,7	1007,8	650,2	496,4	196,5
39	na 1 ha użytków rolnych w kg	398	1032	624	336	405
40	ziemiaki: w tonach	98902,9	133413	108662	21202	2745
41	na 1 ha użytków rolnych w kg	62,0	137	104	14,3	5,7
42	buraki cukrowe: w tysiącach ton	11531,7 ^c	1145,4	1948,2	1606,0	98,9
43	na 1 ha użytków rolnych w kg	723 ^c	1173	1868	1087	204
	żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i wadze poubojowej ciepłej ^d):					
44	w tysiącach ton	2928,7	73,8	261,3	171,0	81,5
45	na 1 ha użytków rolnych w kg	184	75,6	251	116	168
46	mleko krowie: w milionach litrów	8419,3	171,9	611,2	590,2	92,4
47	na 1 ha użytków rolnych w l	528	176	586	399	191
	Zużycie nawozów^e w przeliczeniu na czysty składnik na 1 ha użytków rolnych w kg:					
48	mineralnych lub chemicznych (łącznie z wieloskładniko- wymy)	123	108	182	122	116
49	w tym gospodarstwa indywidualne	118	89,6	177	121	127
50	wapniowych	54,8	123	66,1	40,1	35,7
51	w tym gospodarstwa indywidualne	46,9	124	57,2	40,1	35,9

^a Dane według siedziby użytkownika gospodarstwa; do przeliczeń przyjęto użytki rolne bez gruntów niestanowiących skumpem w I kwartale ze zbiorów 2005 r. ^d Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe. ^e W roku gospodarczym

^a Data are presented according to the official residence of the land user; calculations are based on agricultural land I quarter for the crops of 2005. ^d Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry. ^e In the 2005/06 farming year.

Lódzkie	Małopolskie	Mazowieckie	Opolskie	VOIVODSHIPS	No.
				SPECIFICATION	
				Agriculture^a and forestry (cont.)	
842,0	409,4	1392,2	477,1	Sown area (as of June) in thous. ha	1
				of which in %:	
55,5	47,5	56,2	56,8	basic cereals (excluding cereal mixed)	2
7,2	10,9	7,2	2,7	potatoes	3
1,1	0,3	1,7	4,1	sugar beets	4
827,0	397,4	1361,4	342,1	of which private farms in thous. ha	5
				of which in %:	
55,5	47,4	56,2	59,3	basic cereals (excluding cereal mixed)	6
7,3	11,3	7,3	3,2	potatoes	7
1,1	0,3	1,7	3,6	sugar beets	8
				Crop production in thous. t:	
1076,8	479,1	1646,4	999,4	basic cereal grains (excluding cereal mixed)	9
1052,6	454,1	1586,6	681,4	of which private farms	10
866,0	671,7	1343,6	216,1	potatoes	11
857,0	670,9	1324,5	164,5	of which private farms	12
370,3	66,2	1020,0	931,3	sugar beets	13
354,3	49,7	986,0	580,9	of which private farms	14
				Yields per 1 ha in dt:	
23,0	24,6	21,1	36,9	basic cereal grains (excluding cereal mixed)	15
22,9	24,1	20,7	33,6	of which private farms	16
142	150	135	169	potatoes	17
142	150	134	152	of which private farms	18
399	471	433	479	sugar beets	19
396	461	434	466	of which private farms	20
				Livestock per 100 ha of agricultural land in heads:	
40,3	39,5	46,1	21,6	cattle (as of June)	21
40,6	39,8	47,4	22,4	of which private farms	22
21,0	23,2	26,6	8,8	of which cows	23
21,2	23,4	27,4	8,9	of which private farms	24
130	75,4	96,8	125	pigs (as of the end of July)	25
130	75,8	97,7	161	of which private farms	26
				Production:	
				of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck) in post-slaughter warm weight ^b :	
395,8	159,7	488,6	113,9	in thousand tonnes	27
358	230	229	201	per 1 ha of agricultural land in kg	28
				of cows' milk:	
988,3	461,5	2281,6	270,8	in million litres	29
894	665	1068	479	per 1 ha of agricultural land in l	30
				Average procurement prices in zł:	
				cereal grain consumer and for feeds — per dt:	
45,16	44,81	44,18	46,20	wheat	31
38,38	41,87	42,17	35,85	rye	32
54,34	64,11	52,79	48,14	edible potatoes (excluding early kinds) — per dt	33
12,56	13,25	11,85	13,13	sugar beets — per dt	34
4,11	4,00	4,04	4,13	animals for slaughter — per kg: cattle (excluding calves)	35
3,55	3,50	3,59	3,55	pigs	36
0,87	0,81	0,91	0,98	cows' milk — per l	37
				Procurement of agricultural products:	
				basic cereal grains (including cereal mixed):	
				in thousand tonnes	38
264,5	46,2	314,0	416,5	per 1 ha of agricultural land in kg	39
239	66,6	147	736	potatoes: in tonnes	40
51284	9312	62289	45259	per 1 ha of agricultural land in kg	41
46,4	13,4	29,2	80,0	sugar beets: in thousand tonnes	42
370,3	66,2	1020,0	987,5 ^c	per 1 ha of agricultural land in kg	43
335	95,4	478	1745 ^c	animals for slaughter in terms of meat (including fats) in post-slaughter warm weight ^d :	
				in thousand tonnes	44
314,6	113,0	388,1	76,5	per 1 ha of agricultural land in kg	45
285	163	182	135	cows' milk: in million litres	46
729,7	150,4	1709,1	208,8	per 1 ha of agricultural land in l	47
660	217	800	369	Consumption of fertilizers ^e in terms of pure ingredient per 1 ha of agricultural land in kg:	
				mineral or chemical (including mixed fertilizers)	48
144	81,9	108	175	of which private farms	49
143	79,9	108	152	lime	50
40,8	13,9	47,6	114	of which private farms	51
39,1	12,1	47,1	81,6		

gospodarstw rolnych. b Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna. c Łącznie ze 2005/06.

excluding non-farm land. b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game. c Including procurement of

IV. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH W 2006 R. (cd.)

MAJOR DATA BY VOIVODSHIP IN 2006 (cont.)

Lp.	WOJEWÓDZTWA WYSZCZEGÓLNIENIE	Podkarpac- kie	Podlaskie	Pomorskie	Śląskie
	Rolnictwo^a i leśnictwo (cd.)				
1	Powierzchnia zasiewów (stan w czerwcu) w tys. ha	432,2	697,5	591,5	291,6
	w tym w %:				
2	zboża podstawowe (bez mieszanek zbożowych)	53,3	41,5	59,4	57,0
3	ziemiaki	12,7	4,4	5,3	6,2
4	buraki cukrowe	1,2	0,7	1,8	0,7
5	w tym gospodarstwa indywidualne w tys. ha	420,0	685,0	489,7	266,7
	w tym w %:				
6	zboża podstawowe (bez mieszanek zbożowych)	53,2	41,0	59,8	57,2
7	ziemiaki	13,0	4,5	5,7	6,8
8	buraki cukrowe	1,1	0,7	1,8	0,6
	Zbiory w tys. t:				
9	ziarno zbóż podstawowych (bez mieszanek zbożowych)	574,7	644,9	1099,9	417,8
10	w tym gospodarstwa indywidualne	554,2	621,7	835,5	366,3
11	ziemiaki	859,3	452,1	558,2	273,0
12	w tym gospodarstwa indywidualne	858,9	451,5	441,2	272,7
13	buraki cukrowe	242,5	243,3	509,5	106,8
14	w tym gospodarstwa indywidualne	222,4	223,4	412,4	80,4
	Plony z 1 ha w dt:				
15	ziarno zbóż podstawowych (bez mieszanek zbożowych)	25,0	22,3	31,3	25,2
16	w tym gospodarstwa indywidualne	24,8	22,1	28,5	24,0
17	ziemiaki	157	147	178	151
18	w tym gospodarstwa indywidualne	157	147	158	151
19	buraki cukrowe	487	493	469	498
20	w tym gospodarstwa indywidualne	491	496	460	474
	Zwierzęta gospodarskie na 100 ha użytków rolnych w szt:				
21	bydło (stan w czerwcu)	22,4	68,8	24,8	28,4
22	w tym gospodarstwa indywidualne	23,5	70,4	27,2	28,6
23	w tym krowy	15,4	37,7	10,0	13,6
24	w tym gospodarstwa indywidualne	16,3	38,6	10,8	13,9
25	trzoda chlewna (stan w końcu lipca)	41,8	84,0	130	83,9
26	w tym gospodarstwa indywidualne	43,7	84,2	123	78,3
	Produkcja:				
	żywcza rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) w wadze poubojowej ciepłej ^b :				
27	w tysiącach ton	108,0	199,9	100,4	120,4
28	na 1 ha użytków rolnych w kg	138	181	128	257
	mleka krowiego:				
29	w milionach litrów	404,3	1766,5	322,3	252,3
30	na 1 ha użytków rolnych w l	516	1600	410	537
	Przeciętne ceny skupu w zł:				
	ziarno zbóż konsumpcyjnych i paszowych — za 1 dt:				
31	pszenicy	42,97	43,75	42,23	45,54
32	żyta	36,35	37,11	38,90	38,01
33	ziemiaki jadalne (bez wczesnych) — za 1 dt	48,87	55,86	33,30	71,29
34	buraki cukrowe — za 1 dt	13,17	12,22	12,52	12,82
35	żywiec rzeźny — za 1 kg: bydło (bez cieląt)	3,83	3,82	3,88	4,14
36	trzcina chlewna	3,47	3,60	3,63	3,50
37	mleko krowie — za 1 l	0,78	1,01	0,91	0,89
	Skup produktów rolnych:				
	ziarno zbóż podstawowych (łącznie z mieszankami zbożo- wymi):				
38	w tysiącach ton	86,4	93,7	591,0	109,1
39	na 1 ha użytków rolnych w kg	110	84,9	753	232
40	ziemiaki: w tonach	9726	96825	147780	764
41	na 1 ha użytków rolnych w kg	12,4	87,7	188	1,6
42	buraki cukrowe: w tysiącach ton	242,5	243,3	509,5	106,8
43	na 1 ha użytków rolnych w kg	309	220	649	227
	żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) w wadze poubojowej ciepłej ^b :				
44	w tysiącach ton	69,0	143,1	73,7	91,1
45	na 1 ha użytków rolnych w kg	88,1	130	93,8	194
46	mleko krowie: w milionach litrów	124,3	1574,3	218,8	181,3
47	na 1 ha użytków rolnych w l	159	1426	279	386
	Zużycie nawozów^c w przeliczeniu na czysty składnik na 1 ha użytków rolnych w kg:				
48	mineralnych lub chemicznych (łącznie z wieloskładniko- wymi)	61,3	91,5	132	111
49	w tym gospodarstwa indywidualne	62,6	92,3	122	105
50	wapniowych	6,6	19,9	73,3	86,8
51	w tym gospodarstwa indywidualne	5,7	20,1	61,7	84,0

^a Dane według siedziby użytkownika gospodarstwa; do przeliczeń przyjęto użytki rolne bez gruntów niestanowiących skumpem w I kwartale ze zbiorów 2005 r. ^d Wołowie, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe. ^e W roku gospodarczym

^a Data are presented according to the official residence of the land user; calculations are based on agricultural land I quarter for the crops of 2005. ^d Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry. ^e In the 2005/06 farming year.

Świętokrzyskie	Warmińsko-mazurskie	Wielkopolskie	Zachodniopomorskie	VOIVODSHIPS	SPECIFICATION	No.
				Agriculture^a and forestry (cont.)		
391,6	657,0	1488,2	709,2	Sown area (as of June) in thous. ha		1
				of which in %:		
58,5	51,3	56,8	67,0	basic cereals (excluding cereal mixed)		2
7,7	2,3	3,7	3,8	potatoes		3
2,2	0,7	3,4	1,6	sugar beets		4
387,8	575,6	1248,5	502,3	of which private farms in thous. ha		5
				of which in %:		
58,5	50,1	58,2	69,1	basic cereals (excluding cereal mixed)		6
7,8	2,5	4,3	4,8	potatoes		7
2,2	0,4	3,0	1,3	sugar beets		8
				Crop production in thous. t:		
457,9	966,6	2425,8	1442,2	basic cereal grains (excluding cereal mixed)		9
451,5	783,1	1985,2	931,2	of which private farms		10
451,4	227,6	831,1	414,4	potatoes		11
451,3	219,3	803,0	338,4	of which private farms		12
355,7	216,8	2171,3	442,6	sugar beets		13
353,8	125,3	1600,1	235,9	of which private farms		14
				Yields per 1 ha in dt:		
20,0	28,7	28,7	30,4	basic cereal grains (excluding cereal mixed)		15
19,9	27,2	27,3	26,8	of which private farms		16
150	152	153	155	potatoes		17
150	151	151	141	of which private farms		18
407	494	431	392	sugar beets		19
408	532	426	363	of which private farms		20
				Livestock per 100 ha of agricultural land in heads:		
34,4	42,9	42,0	11,0	cattle (as of June)		21
34,6	48,6	42,5	12,1	of which private farms		22
18,9	20,1	16,5	4,7	of which cows		23
19,0	22,7	16,4	5,1	of which private farms		24
86,3	83,6	301	50,0	pigs (as of the end of July)		25
85,4	88,3	286	51,1	of which private farms		26
				Production:		
				of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck) in post-slaughter warm weight ^b :		
105,0	227,2	889,2	153,9	in thousand tonnes		27
185	225	503	156	per 1 ha of agricultural land in kg		28
				of cows' milk:		
353,2	854,0	1453,2	200,7	in million litres		29
623	844	822	204	per 1 ha of agricultural land in l		30
				Average procurement prices in zł:		
				cereal grain consumer and for feeds — per dt:		
42,21	43,17	45,35	45,26	wheat		31
34,63	38,85	38,26	38,52	rye		32
69,06	66,85	53,68	49,57	edible potatoes (excluding early kinds) — per dt		33
13,77	11,81	12,97	13,05	sugar beets — per dt		34
4,23	3,88	4,06	3,94	animals for slaughter — per kg: cattle (excluding calves)		35
3,63	3,66	3,50	3,70	pigs		36
0,84	0,97	0,93	0,96	cows' milk — per l		37
				Procurement of agricultural products:		
				basic cereal grains (including cereal mixed):		
28,4	701,8	635,0	709,2	in thousand tonnes		38
50,1	694	359	720	per 1 ha of agricultural land in kg		39
1038	11413	208135	79182	potatoes: in tonnes		40
1,8	11,3	118	80,4	per 1 ha of agricultural land in kg		41
355,7	217,2 ^c	2171,6 ^c	442,6	sugar beets: in thousand tonnes		42
628	215 ^c	1228 ^c	449	per 1 ha of agricultural land in kg		43
				animals for slaughter in terms of meat (including fats) in post-slaughter warm weight ^d :		
63,6	188,7	696,4	123,3	in thousand tonnes		44
112	187	394	125	per 1 ha of agricultural land in kg		45
175,7	621,7	1101,2	158,3	cows' milk: in million litres		46
310	615	623	161	per 1 ha of agricultural land in l		47
				Consumption of fertilizers ^e in terms of pure ingredient per 1 ha of agricultural land in kg:		
110	124	161	113	mineral or chemical (including mixed fertilizers)		48
110	124	152	94,0	of which private farms		49
19,6	36,0	75,9	82,3	lime		50
19,3	28,7	59,7	60,5	of which private farms		51

gospodarstw rolnych. b Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna. c Łącznie ze 2005/06.

excluding non-farm land. b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game. c Including procurement of

IV. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH W 2006 R. (cd.)

MAJOR DATA BY VOIVODSHIP IN 2006 (cont.)

Lp.	WOJEWÓDZTWA WYSZCZEGÓLNIENIE					
		Polska	Dolnośląskie	Kujawsko-pomorskie	Lubelskie	Lubuskie
	Rolnictwo^a i leśnictwo (dok.)					
	Ciągniki rolnicze w 2005 r. (stan w czerwcu):					
1	w tysiącach sztuk	1437,2	59,7	85,8	168,5	20,1
2	w tym gospodarstwa indywidualne	1415,8	57,4	83,7	167,7	19,4
3	na 100 ha użytków rolnych w szt.	9,0	6,1	8,2	11,3	4,2
4	w tym gospodarstwa indywidualne	10,1	7,6	9,0	11,7	5,4
5	Powierzchnia gruntów leśnych (stan w dniu 31 XII) w tys. ha	9229,3	600,5	426,5	574,0	702,9
6	w tym lasy	9026,0	585,1	416,6	565,6	681,8
7	Lesistość (stan w dniu 31 XII) w %	28,9	29,3	23,2	22,5	48,7
8	Odnowienia i zalesienia w ha	65690	4906	3334	2809	6539
9	w tym zalesienia użytków rolnych ^b i nieużytków	16932	1001	993	640	1138
	Pozyskanie drewna (grubizny):					
10	w dekametrach sześciennych	30228,2	2474,8	1461,9	1363,5	2456,6
11	na 100 ha powierzchni lasów w m ³	335	423	351	241	360
	Przemysł i budownictwo					
12	Produkcja sprzedana przemysłu (ceny bieżące) w mln zł	784721	66854	33013	18043	15897
13	Produkcja budowlano-montażowa ^c (ceny bieżące) w mln zł	94148,0	8697,9	3454,2	3535,9	1952,0
	Transport i łączność					
	Linie kolejowe eksploatowane normalnotorowe ^d (stan w dniu 31 XII):					
14	w kilometrach	19763	1727	1272	1021	930
15	na 100 km ² powierzchni ogólnej w km	6,3	8,7	7,1	4,1	6,6
	Drogi publiczne o twardej nawierzchni (miejskie i zamiejskie; stan w dniu 31 XII):					
16	w kilometrach	255543	18200	14174	18263	8079
17	w tym o nawierzchni ulepszonej w %	89,7	92,2	86,5	95,2	87,1
18	drogi: miejskie	50970	4765	2256	2111	1494
19	zamiejskie	204573	13435	11918	16152	6585
20	na 100 km ² powierzchni ogólnej w km	81,7	91,2	78,9	72,7	57,8
21	Placówki pocztowe (stan w dniu 31 XII) na 10 tys. ludności	2,2	2,4	2,3	2,8	2,9
22	Telefoniczne łącza główne ^e (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	296	331	269	270	316
	Handel. Ceny					
	Sprzedaż detaliczna (ceny bieżące):					
23	w milionach złotych	464511	28165	16566	17803	9827
24	na mieszkańca w zł	12182	9765	8017	8184	9745
25	Sklepy ^f (stan w dniu 31 XII)	395458	29426	20512	22089	12291
26	Liczba ludności (stan w dniu 31 XII) na 1 sklep	96,4	98,0	101	98,4	82,1
27	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych — 2005=100	101,0	101,2	100,9	100,8	101,1
	Inwestycje. Środki trwałe					
28	Nakłady inwestycyjne ^g (ceny bieżące) w mln zł	154880	14639	6160	4918	3567
29	w tym w %: przemysł	34,0	43,4	39,3	27,4	34,1
30	budownictwo	9,8	12,6	12,5	14,4	16,3
31	transport, gospodarka magazynowa i łączność	9,8	6,7	3,4	6,3	7,8
32	Wartość brutto środków trwałych ^h (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne) w mln zł	1913333	148766	81224	86403	46301
33	w tym w %: przemysł	30,7	37,9	30,9	21,9	32,3
34	budownictwo	1,7	1,2	1,7	1,2	1,3
35	transport, gospodarka magazynowa i łączność	17,9	14,1	16,7	19,5	19,8
	Rachunki regionalne^h w 2005 r.					
36	Produkt krajowy brutto (ceny bieżące) w mln zł	983302	76943	46469	38388	23455
37	w tym wartość dodana brutto	866329	67790	40942	33821	20664
	Udział w wartości dodanej brutto (ceny bieżące) w %:					
38	rolnictwa, łowiectwa i leśnictwa oraz rybactwa	4,5	2,6	6,8	7,4	4,6
39	przemysłu	23,9	29,6	23,7	18,7	28,0
40	budownictwa	5,6	5,8	5,8	5,6	5,3
41	Produkt krajowy brutto (ceny bieżące) na 1 mieszkańca w zł	25767	26620	22474	17591	23241
	Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych ⁱ :					
42	w milionach złotych	651544	50611	33208	30164	15864
43	na 1 mieszkańca w zł	17074	17510	16060	13823	15720
44	Podmioty gospodarki narodowej ^k (stan w dniu 31 XII) w tys.	3636,0	303,0	186,9	150,6	105,6

^a Dane według siedziby użytkownika gospodarstwa; do przeliczeń przyjęto użytki rolne bez gruntów niestanowiących zieleniostek lokalnych rodzaju działalnoci; patrz uwagi ogólne działu „Rachunki narodowe”, ust. 2 na str. 662. ^b Dane dotyczą jednostek lokalnych rodzaju działalnoci; patrz uwagi ogólne działu „Rachunki narodowe”, ust. 2 na str. 662. ^c Dane różnią się od danych z rejestru REGON; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

^d Data are presented according to the official residence of the land user; calculations are based on agricultural land system by construction entities; by work-site location. ^e Including broad gauge. ^f Data concern operators of the public method; see general notes to the chapter “National accounts”, item 2 on page 662. ^g Data differs from those included in the register; excluding persons tending private farms in agriculture.

Lódzkie	Małopolskie	Mazowieckie	Opolskie	VOIVODSHIPS	No.
				SPECIFICATION	
				Agriculture^a and forestry (cont.)	
				<i>Agricultural tractors in 2005 (as of June):</i>	
126,1	116,6	207,6	42,1	in thousand units	1
125,4	116,1	206,8	40,0	of which private farms	2
11,6	16,4	9,7	7,6	per 100 ha of agricultural land in units	3
11,8	16,8	10,0	10,6	of which private farms	4
386,0	435,7	803,8	255,5	Forest land (as of 31 XII) in thous. ha	5
378,5	431,0	792,1	248,5	of which forests	6
20,8	28,4	22,3	26,4	Forest cover (as of 31 XII) in %	7
2320	1934	4291	1960	Renewals and afforestations in ha	8
592	217	1222	259	of which afforestations of agricultural land ^b and wasteland	9
				Removals (timber):	
973,8	1114,8	1792,3	1007,3	in cubic decametre	10
257	259	226	405	per 100 ha of forest area in m ³	11
				Industry and construction	
39976	51109	166349	18335	Sold production of industry (current prices) in mln zł	12
4669,6	8115,3	20601,1	1791,5	Construction and assembly production ^c (current prices) in mln zł	13
				Transport and communications	
				<i>Railway lines operated (standard gauge^d; as of 31 XII):</i>	
1056	1121	1707	851	in kilometres	14
5,8	7,4	4,8	9,0	per 100 km ² of total area in km	15
				<i>Hard surface public roads (urban and non-urban; as of 31 XII):</i>	
16804	22073	30032	8363	in kilometres	16
90,2	85,2	92,7	89,9	of which improved in %	17
3014	4011	6056	1517	roads: urban	18
13791	18062	23976	6846	non-urban	19
92,2	145,4	84,5	88,9	per 100 km ² of total area in km	20
1,9	1,9	1,7	2,5	Post offices (as of 31 XII) per 10 thous. population	21
303	278	355	262	Telephone main line ^e (as of 31 XII) per 1000 population	22
				Trade. Prices	
				<i>Retail sales (current prices):</i>	
24453	43702	140959	7436	in million zlotys	23
9509	13374	27293	7120	per capita in zł	24
26665	34834	50309	9542	Shops ^f (as of 31 XII)	25
96,2	93,9	103	109	Population (as of 31 XII) per shop	26
101,2	101,1	101,1	101,2	Price index of consumer goods and services — 2005=100	27
				Investments. Fixed assets	
10000	12962	33284	2895	Investment outlays ^g (current prices) in mln zł	28
38,5	29,4	20,6	38,6	of which in %: industry	29
10,7	10,8	6,7	8,2	construction	30
8,3	9,0	19,0	5,9	transport, storage and communication	31
116351	137138	407013	53143	Gross value of fixed assets ^h (as of 31 XII; current book-keeping prices) in mln zł	32
37,1	27,4	23,5	40,4	of which in %: industry	33
1,0	3,1	1,6	0,9	construction	34
13,4	12,4	24,6	17,8	transport, storage and communication	35
				Regional accounts^h in 2005	
61110	71748	210219	22405	Gross domestic product (current prices) in mln zł	36
53840	63213	185211	19740	of which gross value added	37
				Share in gross value added (current prices) in %:	
5,9	2,9	3,7	5,5	agriculture, hunting and forestry; fishing	38
26,0	22,5	16,7	29,3	industry	39
5,5	6,7	4,5	5,7	construction	40
23666	21989	40817	21347	Gross domestic product (current prices) per capita in zł	41
				Gross nominal disposable income of households sector ⁱ :	
44511	50001	112267	15095	in million zlotys	42
17238	15324	21798	14382	per capita in zł	43
241,2	289,4	609,6	92,8	Entities of the national economy ^k (as of 31 XII) in thous.	44

gospodarstw rolnych. *b* Przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego. *c* Zrealizowana systemem operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej. *f, g* Według lokalizacji: *f* — sklepów, *g* — inwestycji. *h* Grupowanie metodą od prezentowanych w dziale „Rachunki narodowe” z uwagi na nieuwzględnienie korekt dokonanych w bilansie płatniczym

excluding non-farm land. *b* Designated for afforestation in land development plan. *c* Realized on the basis of the contract telecommunication network. *f, g* By localization: *f* — of shops, *g* — of investments. *h* Grouping by local kind-of-activity unit chapter "National accounts" due to omitting corrections made in the balance of payment of Poland. *k* Recorded in the RÉGON

IV. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWACH W 2006 R. (dok.)

MAJOR DATA BY VOIVODSHIP IN 2006 (cont.)

Lp.	WOJEWÓDZTWA WYSZCZEGÓLNIENIE	Podkarpackie	Podlaskie	Pomorskie	Śląskie
	Rolnictwo^a i leśnictwo (dok.)				
	Ciągniki rolnicze w 2005 r. (stan w czerwcu):				
1	w tysiącach sztuk	109,6	96,4	44,8	55,9
2	w tym gospodarstwa indywidualne	109,1	96,1	43,3	55,2
3	na 100 ha użytków rolnych w szt	14,6	8,8	5,8	11,5
4	w tym gospodarstwa indywidualne	15,7	9,0	6,9	12,2
5	Powierzchnia gruntów leśnych (stan w dniu 31 XII) w tys. ha	667,3	617,6	675,0	400,8
6	w tym lasy	656,2	607,9	657,5	391,4
7	Lesistość (stan w dniu 31 XII) w %	36,8	30,1	35,9	31,7
8	Odnowienia i zalesienia w ha	4548	2706	5058	2427
9	w tym zalesienia użytków rolnych ^b i nieużytków	1151	999	1016	159
	Pozyskanie drewna (grubizny):				
10	w dekametrach sześciennych	1887,4	1773,7	2366,9	1790,0
11	na 100 ha powierzchni lasów w m ³	288	292	360	457
	Przemysł i budownictwo				
12	Produkcja sprzedana przemysłu (ceny bieżące) w mln zł	27443	12593	48906	140493
13	Produkcja budowlano-montażowa ^c (ceny bieżące) w mln zł	2822,9	1831,0	5369,7	12251,8
	Transport i łączność				
	Linie kolejowe eksploatowane normalnotorowe ^d (stan w dniu 31 XII):				
14	w kilometrach	929	683	1259	2145
15	na 100 km ² powierzchni ogólnej w km	5,2	3,4	6,9	17,4
	Drogi publiczne o twardej nawierzchni (miejskie i zamiejskie; stan w dniu 31 XII):				
16	w kilometrach	14127	11031	11582	20216
17	w tym o nawierzchni ulepszonej w %	89,7	83,2	92,1	91,4
18	drogi: miejskie	2247	1567	2613	9172
19	zamiejskie	11881	9464	8969	11044
20	na 100 km ² powierzchni ogólnej w km	79,2	54,6	63,2	163,9
21	Placówki pocztowe (stan w dniu 31 XII) na 10 tys. ludności	2,2	2,5	2,2	1,8
22	Telefoniczne łącza główne ^e (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	248	293	295	298
	Handel. Ceny				
	Sprzedaż detaliczna (ceny bieżące):				
23	w milionach złotych	15728	10965	21961	37255
24	na mieszkańca w zł	7500	9156	9977	7966
25	Sklepy ^f (stan w dniu 31 XII)	20742	11044	24332	45489
26	Liczba ludności (stan w dniu 31 XII) na 1 sklep	101	108	90,6	103
27	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych — 2005=100	101,3	100,9	100,7	100,8
	Inwestycje. Środki trwałe				
28	Nakłady inwestycyjne ^g (ceny bieżące) w mln zł	5907	3670	8883	19581
29	w tym w %: przemysł	34,3	33,3	24,9	48,6
30	budownictwo	12,1	7,6	10,1	8,0
31	transport, gospodarka magazynowa i łączność	5,9	8,7	12,7	6,0
32	Wartość brutto środków trwałych ^h (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne) w mln zł	81564	52418	104170	232837
33	w tym w %: przemysł	32,3	19,9	25,5	45,3
34	budownictwo	1,1	1,0	1,6	1,7
35	transport, gospodarka magazynowa i łączność	17,4	22,8	20,4	10,8
	Rachunki regionalne^h w 2005 r.				
36	Produkt krajowy brutto (ceny bieżące) w mln zł	37319	22909	55602	130442
37	w tym wartość dodana brutto	32879	20184	48988	114924
	Udział w wartości dodanej brutto (ceny bieżące) w %:				
38	rolnictwa, łowiectwa i leśnictwa oraz rybactwa	3,3	11,8	2,8	1,3
39	przemysłu	27,4	18,0	22,8	33,3
40	budownictwa	5,8	5,8	6,0	5,8
41	Produkt krajowy brutto (ceny bieżące) na 1 mieszkańca w zł	17789	19075	25308	27792
	Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych ⁱ :				
42	w milionach złotych	27369	17419	35557	89803
43	na 1 mieszkańca w zł	13046	14504	16184	19134
44	Podmioty gospodarki narodowej ^k (stan w dniu 31 XII) w tys.	140,7	88,9	229,0	425,5

^a Dane według siedziby użytkownika gospodarstwa; do przeliczeń przyjęto użytki rolne bez gruntów niestanowiących zieleniostek lokalnych rodzaju działalności; według miejsca wykonywania robot. ^d Łącznie z szerokotorowymi. ^e Dane dotyczą jednostek lokalnych rodzaju działalności; patrz uwagi ogólne działu „Rachunki narodowe”, ust. 2 na str. 662. ^f Dane różnią się z Polską. ^g Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

^a Data are presented according to the official residence of the land user; calculations are based on agricultural land system by construction entities; by work-site location. ^d Including broad gauge. ^e Data concern operators of the public method; see general notes to the chapter “National accounts”, item 2 on page 662. ⁱ Data differs from those included in the register; excluding persons tending private farms in agriculture.

Świętokrzyskie	Warmińsko-mazurskie	Wielkopolskie	Zachodniopomorskie	VOIVODSHIPS	No.
				SPECIFICATION	
				Agriculture^a and forestry (cont.)	
				<i>Agricultural tractors in 2005 (as of June)</i>	
78,8	47,4	146,0	31,8	<i>in thousand units</i>	1
78,6	45,9	141,2	29,9	<i>of which private farms</i>	2
14,2	4,7	8,3	3,2	<i>per 100 ha of agricultural land in units</i>	3
14,3	5,6	9,6	4,6	<i>of which private farms</i>	4
330,2	750,1	780,9	822,7	<i>Forest land (as of 31 XII) in thous. ha</i>	5
323,8	729,4	761,4	799,2	<i>of which forests</i>	6
27,7	30,2	25,5	34,9	<i>Forest cover (as of 31 XII) in %</i>	7
2326	8668	5415	6449	<i>Renewals and afforestations in ha</i>	8
638	4923	562	1423	<i>of which afforestations of agricultural land^b and wasteland</i>	9
				<i>Removals (timber):</i>	
911,6	2998,2	2725,2	3130,3	<i>in cubic decametre</i>	10
282	411	358	392	<i>per 100 ha of forest area in m³</i>	11
				Industry and construction	
17589	16701	89218	22202	<i>Sold production of industry (current prices) in mln zł</i>	12
2081,8	2432,5	9921,3	4619,5	<i>Construction and assembly production^c (current prices) in mln zł</i>	13
				Transport and communications	
				<i>Railway lines operated (standard gauge^d; as of 31 XII):</i>	
707	1209	1943	1203	<i>in kilometres</i>	14
6,0	5,0	6,5	5,3	<i>per 100 km² of total areas in km</i>	15
				<i>Hard surface public roads (urban and non-urban; as of 31 XII):</i>	
12189	12231	25396	12782	<i>in kilometres</i>	16
80,3	93,0	89,5	90,6	<i>of which improved in %</i>	17
1482	1613	4603	2449	<i>roads: urban</i>	18
10707	10618	20794	10333	<i>non-urban</i>	19
104,1	50,6	85,1	55,8	<i>per 100 km² of total area in km</i>	20
2,5	2,8	2,6	2,3	<i>Post offices (as of 31 XII) per 10 thous. population</i>	21
237	273	285	298	<i>Telephone main line^e (as of 31 XII) per 1000 population</i>	22
				Trade. Prices	
				<i>Retail sales (current prices):</i>	
10243	12299	51205	15944	<i>in million zlotys</i>	23
7991	8618	15173	9415	<i>per capita in zł</i>	24
14279	15145	37236	21523	<i>Shops^f (as of 31 XII)</i>	25
89,6	94,2	90,7	78,7	<i>Population (as of 31 XII) per shop</i>	26
101,1	100,6	100,7	100,9	<i>Price index of consumer goods and services — 2005=100</i>	27
				Investments. Fixed assets	
3099	4727	14093	6495	<i>Investment outlays^g (current prices) in mln zł</i>	28
38,4	40,4	36,6	38,2	<i>of which in %: industry</i>	29
12,1	10,8	10,4	8,7	<i>construction</i>	30
4,5	4,3	7,5	6,9	<i>transport, storage and communication</i>	31
53294	57946	171814	82951	<i>Gross value of fixed assets^h (as of 31 XII; current book-keeping prices) in mln zł</i>	32
34,5	21,8	30,6	25,1	<i>of which in %: industry</i>	33
1,1	0,9	4,0	1,3	<i>construction</i>	34
18,3	23,3	15,7	20,2	<i>transport, storage and communication</i>	35
				Regional accounts^h in 2005	
24794	28153	92813	40533	<i>Gross domestic product (current prices) in mln zł</i>	36
21844	24804	81772	35712	<i>of which gross value added</i>	37
				<i>Share in gross value added (current prices) in %:</i>	
6,3	8,5	7,8	4,5	<i>agriculture, hunting and forestry; fishing</i>	38
22,8	22,0	26,4	17,9	<i>industry</i>	39
6,5	5,3	6,2	6,3	<i>construction</i>	40
19274	19709	27553	23924	<i>Gross domestic product (current prices) per capita in zł</i>	41
				<i>Gross nominal disposable income of households sectorⁱ:</i>	
19067	20874	60463	29271	<i>in million zlotys</i>	42
14822	14613	17949	17276	<i>per capita in zł</i>	43
106,3	111,3	345,7	209,5	<i>Entities of the national economy^k (as of 31 XII) in thous.</i>	44

gospodarstw rolnych. *b* Przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego. *c* Zrealizowana systemem operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej. *f, g* Według lokalizacji: *f* — sklepów, *g* — inwestycji. *h* Grupowanie metodą od prezentowanych w dziale „Rachunki narodowe” z uwagi na nieuwzględnienie korekt dokonanych w bilansie płatniczym

excluding non-farm land. *b* Designated for afforestation in land development plan. *c* Realized on the basis of the contract telecommunication network. *f, g* By localization: *f* — of shops, *g* — of investments. *h* Grouping by local kind-of-activity unit chapter "National accounts" due to omitting corrections made in the balance of payment of Poland. *k* Recorded in the RÉGON

TABL. 1. POŁOŻENIE GEOGRAFICZNE POLSKI
GEOGRAPHIC LOCATION OF POLAND

WYSZCZEGÓLNIENIE	W stopniach i minutach <i>In degrees and minutes</i>	W km <i>In km</i>	SPECIFICATION
Najdalej wysunięte punkty granicy państwowej:			<i>Extreme points of the national border:</i>
na północ (szerokość geograficzna północna) — przylądek Rozewie	54°50'	x	<i>in the north (northern geographic latitude) — cape Rozewie</i>
na południe (szerokość geograficzna północna) — szczyt Opolonok (Bieszczady)	49°00'	x	<i>in the south (northern geographic latitude) — Opolonok Peak (Bieszczady)</i>
na zachód (długość geograficzna wschodnia) — na zachód od Cedyńi	14°07'	x	<i>in the west (eastern geographic longitude) — west of Cedyńia</i>
na wschód (długość geograficzna wschodnia) — kolano Bugu na wschód od Strzyżowa	24°09'	x	<i>in the east (eastern geographic longitude) — Bug river bend, east of Strzyżów</i>
Rozciągłość: z południa na północ	5°50'	649	<i>Extent: from south to north</i>
z zachodu na wschód	10°02'	689	<i>from west to east</i>

Źródło: dane Instytutu Geodezji i Kartografii.
Source: data of the Institute of Geodesy and Cartography.

TABL. 2. TERYTORIUM I GRANICE
TERRITORY AND BORDERS

WYSZCZEGÓLNIENIE	W liczbach bezwzględnych <i>In absolute numbers</i>	W odsetkach <i>In per cent</i>	SPECIFICATION
Terytorium w km ²	322575	100,0	<i>Territory in km²</i>
obszar lądowy (łącznie z wodami śródlądowymi)	311888 ^a	96,7	<i>land area (including inland waters)</i>
morskie wody wewnętrzne	2005 ^a	0,6	<i>internal waters</i>
morze terytorialne	8682	2,7	<i>territorial sea</i>
Powierzchnia wyłącznej strefy ekonomicznej w km ²	22634	x	<i>Area of exclusive economic zone in km²</i>
Długość granicy państwowej w km	3511	100,0	<i>Length of the national border in km</i>
lądowej	3071	87,5	<i>land border</i>
w tym na wodach granicznych	1295	36,9	<i>of which boundary of territorial waters</i>
z Rosją	210	6,0	<i>with Russian Federation</i>
z Litwą	104	3,0	<i>with Lithuania</i>
z Białorusią	418	11,9	<i>with Belarus</i>

^a Dane uaktualnione w wyniku weryfikacji przebiegu linii brzegowej.
a Data updated in result of verification of the coast outline.

TABL. 2. TERYTORIUM I GRANICE (dok.)

TERRITORY AND BORDERS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	W liczbach bezwzględnych <i>In absolute numbers</i>	W odsetkach <i>In per cent</i>	SPECIFICATION
Długość granicy państwowej w km (dok.) lądowej (dok.)			<i>Length of the national border in km (cont.) land border (cont.)</i>
z Ukrainą	535	15,2	<i>with Ukraine</i>
ze Słowacją	541	15,4	<i>with Slovakia</i>
z Republiką Czeską	796	22,7	<i>with Czech Republic</i>
z Niemcami	467	13,3	<i>with Germany</i>
morskiej	440	12,5	<i>sea border</i>
na morzu ^b	395	11,3	<i>at sea^b</i>
odcinki rozgraniczające obszar morza terytorialnego:			<i>sections demarcating the area of territorial sea:</i>
z Rosją	22	0,6	<i>with Russian Federation</i>
z Niemcami	22	0,6	<i>with Germany</i>
Długość linii brzegowej w km	770 ^{ac}	x	<i>Length of coast in km</i>
Na 1 km granicy przypada terytorium w km ²	92	x	<i>Territory in km² per 1 km of border</i>

a Notka patrz na str. 90. *b* Przebiega wzdłuż linii, której każdy punkt jest oddalony o 12 mil morskich od morskiej linii brzegowej, a w Zat. Gdańskiej — od linii podstawowej morza terytorialnego. *c* W tym Mierzeja Helska — 74 km; łącznie z Zalewem Szczecińskim i Zalewem Wiślanym.

U w a g a. Według stanu w dniu 1 I 2007 r. powierzchnia ogólna kraju przyjęta według podziału administracyjnego wynosi 312679 km² i obejmuje obszar lądowy (łącznie z wodami śródlądowymi) — 311888 km² oraz część morskich wód wewnętrznych — 791 km², tj.: część Zalewu Wiślanego wraz z wodami portów, część Jez. Nowowarpieńskiego i część Zalewu Szczecińskiego wraz ze Świną i Dziwną oraz Zalewem Kamieńskim wraz z wodami portów, Odrę pomiędzy Zalewem Szczecińskim a wodami portu Szczecin oraz wody portów Zat. Gdańskiej i portów graniczących z wodami morza terytorialnego.

Źródło: dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii oraz Komendy Głównej Straży Granicznej.

a See footnote on page 90. *b* Running along a line 12 nautical miles from the coast line, and 12 nautical miles from the primary line of territorial sea in the Gulf of Gdańsk. *c* Of which the Hel Peninsula — 74 km; including Szczecin Bay and Wisła Bay.

Note. As of 1 I 2007, the total area of the country according to the administrative division amounts to 312679 km² and includes a land area (including inland waters) of 311888 km² as well as a part of internal waters — 791 km², i.e.: a part of the Wisła Bay including waters of ports, a part of Lake Nowowarpieńskie and a part of Szczecin Bay including Świna and Dziwna as well as Kamieński Bay including waters of ports, Odra between the Szczecin Bay and waters of Szczecin port as well as waters of the Gulf of Gdańsk and ports bordering on territorial sea waters.

Source: data of the Head Office of Geodesy and Cartography as well as the Headquarters of the Border Guard.

TABL. 3. UKŁAD PIONOWY POWIERZCHNI

ELEVATIONS

WZNIESIENIE NAD POZIOM MORZA <i>ELEVATION ABOVE THE SEA LEVEL</i>	W % powierzchni ogólnej kraju ^a <i>In % of total area of the country^a</i>	NAJWYŻEJ ORAZ NAJNIŻEJ POŁOŻONE PUNKTY I MIEJSCOWOŚCI <i>THE HIGHEST AND THE LOWEST POINTS AND LOCALITIES</i>	Wzniesienie nad poziom morza w m <i>Elevation above the sea level in m</i>
POLSKA POLAND	100,0	Najwyżej położony punkt — Rysy . . . <i>Highest point — Rysy</i>	2499
Poniżej 0 m <i>Below</i>	0,2	Najwyżej położona miejscowość — Gubałówka (część m. Zakopane) <i>Highest locality — Gubałówka (part of the city of Zakopane)</i>	1125
0— 100	25,2		
100— 200	49,7		
200— 300	16,2	Najniżej położony punkt — na terenie wsi Raczki Elbląskie	–1,8
300— 500	5,6	<i>Lowest point — in the village of Raczki Elbląskie</i>	
500—1000	2,9		
Powyżej 1000 m <i>Above</i>	0,2	Najniżej położona miejscowość — Żółwiniec	–1,3
Średnie <i>Average</i>	173 ^b	<i>Lowest locality — Żółwiniec</i>	

a Patrz uwaga do tabl. 2. *b* W metrach.

Źródło: dane Instytutu Geodezji i Kartografii.

a See note to table 2. *b* In meters.

Source: data of the Institute of Geodesy and Cartography.

TABL. 4. WYŻSZE SZCZYTY GÓRSKIE
HIGHER MOUNTAIN PEAKS

PASMO LUB GRUPA GÓRSKA SZCZYTY MOUNTAIN RANGE OR GROUP PEAKS	Wzniesienie nad poziom morza w m <i>Elevation above the sea level in m</i>	PASMO LUB GRUPA GÓRSKA SZCZYTY MOUNTAIN RANGE OR GROUP PEAKS	Wzniesienie nad poziom morza w m <i>Elevation above the sea level in m</i>
KARPATY CARPATHIAN MOUNTAINS		KARPATY (dok.) CARPATHIAN MOUNTAINS (cont.)	
Tatry		Beskid Mały	
Rysy	2499	Czupel	930
Mięguszwiecki Szczyt	2438	Łamana Skala	929
Swinica	2301	Leskowiec	918
Wolowiec	2064	Beskid Makowski	
Kasprowy Wierch	1987	Mędralowa (Beskidek)	1169
Giewont	1894	Lubomir	904
Beskid Żywiecki		SUDETY SUDETEN MOUNTAINS	
Babia Góra	1723	Karkonosze	
Romanka	1366	Snieżka	1602
Bieszczady		Wielki Szyszak	1509
Tarnica	1346	Masyw Snieżnika	
Halicz	1333	Snieżnik	1425
Gorce		Góry Izerskie	
Turbacz	1310	Wysoka Kopa	1126
Beskid Sądecki		Kamienica	973
Radziejowa	1262	Góry Sowie	
Jaworzyna Krynicka	1114	Wielka Sowa	1015
Beskid Śląski		Góry Stołowe	
Skrzyczne	1257	Szczeliniac Wielki	919
Barania Góra	1215	GÓRY ŚWIĘTOKRZYSKIE ŚWIĘTOKRZYSKIE MOUNTAINS	
Beskid Wyspowy		Łysogóry	
Mogielnica (Mogielić)	1170	Łysica	612
Pieniny		Łysa Góra	594
Wysokie Skalki	1050	Pasma Jeleniowskie	
Trzy Korony	982	Szczytniak	554
Beskid Niski			
Łackowa	997		
Cergowa	716		

Źródło: dane Sztabu Generalnego Wojska Polskiego.
Source: data of the Polish Army General Staff.

TABL. 5. POWIERZCHNIE ZLEWISK I DORZECZY
DRAINAGE AREAS AND DRAINAGE BASINS

ZLEWISKA I DORZECZA	Ogółem <i>Total</i>	W tym w Polsce <i>Of which in Poland</i>		DRAINAGE AREAS AND DRAINAGE BASINS
	w tys. km ² <i>in thous. km²</i>	w % powierzchni ogólnej <i>in % of total area</i>		
		zlewiska lub dorzecza <i>of drainage area or drain- age basin</i>	Polski ^d <i>of Poland^d</i>	
Zlewisko Morza Bałtyckiego	1380,9	311,9	22,6	99,7 Baltic Sea drainage area
Dorzecze Odry	118,9	106,1	89,2	33,9 Odra drainage basin
Zlewisko Zalewu Szczecińskiego ^b	12,1	2,5	20,4	0,8 Szczecin Bay drainage area^b
Bezpośrednie zlewisko Bałtyku ^c	x	17,3	x	5,5 Direct drainage area of Baltic Sea^c
Dorzecze Wisły ^d	194,4	168,7	86,8	54,0 Wisła drainage basin^d
Zlewisko Zalewu Wiślanego ^e	24,2	14,8	60,9	4,7 Wisła Bay drainage area^e
Dorzecze Niemna	98,1	2,5	2,5	0,8 Niemn drainage basin
Zlewisko Morza Północnego	519,9	0,2	0,04	0,1 North Sea drainage area
Dorzecze Łaby	146,5	0,2	0,1	0,1 Łaba drainage basin
Zlewisko Morza Czarnego	1838,5	0,6	0,03	0,2 Black Sea drainage area
Dorzecze Dunaju	817,0	0,4	0,05	0,1 Dunaj drainage basin
Dorzecze Dniestru	72,0	0,2	0,3	0,1 Dniestr drainage basin

^a Patrz uwaga do tabl. 2 na str. 91. ^b Bez Odry. ^c Łącznie z Martwą Wisłą. ^d Bez delty. ^e Łącznie z prawostronną częścią delty.

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

^a See note to table 2 on page 91. ^b Excluding the Odra. ^c Together with the Martwa Wisła. ^d Excluding the delta. ^e Together with the right side of the delta.

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

TABL. 6. WIĘKSZE RZEKI
PRINCIPAL RIVERS

RZEKI ^a RIVERS ^a	Recipient ^b Recipient ^b	Powierzchnia dorzecza w km ² Drainage basin area in km ²		Długość w km Length in km			Przepływ średni ^c w m ³ /s Mean flow ^c in m ³ /s
		ogółem total	w tym w Polsce of which in Poland	ogółem grand total	w tym w Polsce of which in Poland		
					razem total	w tym odcinek żeglowny of which sailing sections	
Odra	Morze Bałtyckie Baltic Sea	119074	106043	854	742 ^d	711	567,0
Nysa Kłodzka	Odra	4570	3742	182	182	—	37,7
Barycz	Odra	5547	5547	133	133	—	18,8
Bóbr	Odra	5874	5830	272	270	—	44,8
Nysa Łużycka	Odra	4403	2201	252	198 ^e	15	31,0
Warta	Odra	54520	54520	808	808	407	216,0
Prosna	Warta	4917	4917	217	217	—	17,4
Welna	Warta	2635	2635	118	118	—	9,2
Noteć	Warta	17302	17302	388	388	282	76,6
Gwda	Noteć	4947	4947	145	145	—	27,9
Drawa	Noteć	3291	3291	186	186	—	21,3
Rega	} Morze Bałtyckie Baltic Sea	2767	2767	168	168	—	21,1
Parsęta		3084	3084	127	127	—	29,1
Wisła		193866 ^f	168775 ^f	1047	1047	941	1080,0
Dunajec	Wisła	6796	4838	247 ^g	247 ^h	30	85,5
Nida	Wisła	3844	3844	151	151	—	21,1
Wisłoka	Wisła	4100	4100	164	164	22	35,5
San	Wisła	16877	14426	443	443 ⁱ	90	129,0
Wisłok	San	3538	3538	205	205	—	24,5
Wieprz	Wisła	10497	10497	303	303	—	36,4
Pilica	Wisła	9258	9258	319	319	—	47,4
Narew	Wisła	74527	53846	484	448 ^k	300	313,0
Biebrza	Narew	7092	7067	155	155	84	35,3
Pisa	Narew	4510	4510	80 ^l	80	80	26,8
Bug	Narew	38712 ^m	19239 ^m	772	587 ⁿ	587	155,0
Krzna	Bug	3273	3273	120	120	—	11,4
Liwiec	Bug	2763	2763	126	126	—	12,1
Wkra	Narew	5348	5348	249	249	—	22,3
Bzura	Wisła	7764	7764	166	166	—	28,6
Drwęca	Wisła	5697	5697	207	207	—	30,0
Brdka	Wisła	4665	4665	238	238	14	28,0
Łyna	Pregota	5990	5722	264	190	—	34,7 ^o

^a Uszeregowane w porządku hydrograficznym. ^b Rzeka lub zbiornik wodny, do którego uchodzi dopływ. ^c Z lat 1951—2000; w profilu ujścia rzeki. ^d W tym odcinek graniczny — 187 km. ^e Odcinek graniczny. ^f Bez delty. ^g Łącznie z Czarnym Dunajcem. ^h—^k W tym odcinek graniczny: ^h — 17 km, ⁱ — 55 km, ^k — 1 km. ^l Liczona od jeziora Roś. ^m Po ujściu do Jeziora Zegrzyńskiego. ⁿ W tym odcinek graniczny — 363 km. ^o W profilu granicznym zamykającym zlewnię — 5313 km².

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

^a Listed according to hydrographic order. ^b River or reservoir into which the water flows. ^c From 1951 to 2000; at river estuary. ^d Of which the border section — 187 km. ^e Border section. ^f Excluding the delta. ^g Together with the Czarny Dunajec. ^h—^k Of which the border section: ^h — 17 km, ⁱ — 55 km, ^k — 1 km. ^l Calculated from Lake Roś. ^m Up to Lake Zegrzyńskie. ⁿ Of which the border section — 363 km. ^o At the border enclosing the drainage area — 5313 km².

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

TABL. 7. WIĘKSZE I GŁĘBSZE JEZIORA
LARGER AND DEEPER LAKES

JEZIORA LAKES	Dorzecze Drainage basin	Województwo Voivodship	Powierzchnia ^d w km ² Area ^d in km ²	Głębokość maksymalna w m Maximum depth in m
WEDŁUG POWIERZCHNI BY AREA				
Śniardwy	Pisa	warmińsko-mazurskie	113,4	23,4
Mamry ^b	Węgorapa	warmińsko-mazurskie	102,8	43,8
Łebsko	Łeba	pomorskie	71,4	6,3
Dąbie	u ujścia Odry	zachodniopomorskie	56,0	4,2
Miedwie	Plotnia	zachodniopomorskie	35,3	43,8
Jeziork	Drwęca	warmińsko-mazurskie	32,2	12,0
Niegocin	Pisa	warmińsko-mazurskie	26,0	39,7
Gardno	Łupawa	pomorskie	24,7	2,6
Jamno	Morze Bałtyckie	zachodniopomorskie	22,4	3,9
Gopło	Noteć	kujawsko-pomorskie	21,5	16,6
Wigry	Czarna Hańcza	podlaskie	21,2	73,0
Roś	Pisa	warmińsko-mazurskie	18,9	31,8
Tały (z Jeziorem Ryńskim)	Pisa	warmińsko-mazurskie	18,3	50,8
Nidzkie	Pisa	warmińsko-mazurskie	18,2	23,7
Drawsko	Drawa	zachodniopomorskie	17,8	79,7
Wielimie	Gwda	zachodniopomorskie	17,5	5,5

WEDŁUG GŁĘBOKOŚCI
BY DEPTH

Hańcza	Czarna Hańcza	podlaskie	3,1	108,5
Drawsko	Drawa	zachodniopomorskie	17,8	79,7
Wielki Staw ^c	Dunajec	małopolskie	0,3	79,3
Czarny Staw ^d	Dunajec	małopolskie	0,2	76,4
Wigry	Czarna Hańcza	podlaskie	21,2	73,0
Wdzydze ^e	Wda	pomorskie	14,6	68,7
Wuksniki	Pasłęka	warmińsko-mazurskie	1,2	68,0
Babięty Wlk.	Krutynia	warmińsko-mazurskie	2,5	65,0
Morzycko	Stubia	zachodniopomorskie	3,4	60,0
Trześcińskie (Ciecz)	Pliszka	lubuskie	1,9	58,8
Elckie	Elk	warmińsko-mazurskie	3,8	58,2
Piłakno	Krutynia	warmińsko-mazurskie	2,6	56,6
Tały (z Jeziorem Ryńskim)	Pisa	warmińsko-mazurskie	18,3	50,8
Użewo (Ozewo)	Rospuda	podlaskie	0,6	49,6

^a Zwierciadła wody i wysp na jeziorze. ^b System wodny jeziora Mamry: Mamry, Świącjayty, Kirsajty, Dargin, Dobskie, Kisajno. ^c W Dolinie Pięciu Stawów Polskich w Tatrach. ^d Nad Morskim Okiem w Tatrach. ^e System wodny jeziora Wdzydze: Wdzydze Południowe, Radolne, Jelenie, Goluń.

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

^a Water and island lake level. ^b Water system of Lake Mamry: Mamry, Świącjayty, Kirsajty, Dargin, Dobskie, Kisajno. ^c In the Valley of the Pięć Stawów Polskich in the Tatra Mountains. ^d Above Lake Morskie Oko in the Tatra Mountains. ^e Water system of Lake Wdzydze: Wdzydze Południowe, Radolne, Jelenie, Goluń.

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

TABL. 8. WAŻNIEJSZE KANAŁY
MAJOR CANALS

KANAŁY ^a CANALS ^a	Połączenia Linking	Rok uruchomienia Year opened	Długość w km Length in km
Wieprz—Krzna	Wieprz—Krzna Południowa	1961	140,0
Augustowski	Czarna Hańcza—Biebrza	1840	80,0 ^b
Elbląski	Jezioro Drwęckie—jeziorno Druzno	1850	62,5
Gliwicki	Kłodnica—Odra ^c	1941	41,2
Ślesiński	Warta—jeziorno Gopło	1950	32,0
Notecki	Noteć—Kanał Bydgoski	1892	25,0
Bydgoski	Brda—Noteć	1914	24,5
Żerański	Wisła—Narew	1963	17,6
Łączański	Wisła—Wisła	1961	17,2

^a Uszeregowane malejąco według długości. ^b Długość kanału w granicach Polski wraz z jeziorami i odcinkami cieków naturalnych, leżącymi na trasie kanału. ^c Łącznie z portem Gliwice.

Źródło: dane Ministerstwa Środowiska.

^a Listed according to decreasing length. ^b Canal's length within the borders of Poland together with lakes and sections of water along the canal's course. ^c Together with the Port of Gliwice.

Source: data of the Ministry of Environment.

TABL. 9. WIĘKSZE SZTUCZNE ZBIORNIKI WODNE
MAJOR ARTIFICIAL RESERVOIRS

ZBIORNIKI WODNE ^a RESERVOIRS ^a	Rzeka River	Rok uruchomienia Year opened	Pojemność całkowita (przy maksymalnym piętrzeniu) w hm ³ Total capacity (at maximum accumulation) in hm ³	Powierzchnia przy maksymalnym piętrzeniu w km ² Area at maximum accumulation in km ²	Wysokość piętrzenia w m Height of accumulation in m
Solina	San	1968	472,0	21,1	60,0
Włocławek	Wisła	1970	370,0	75,0	14,5
Czorsztyn—Niedzica	Dunajec	1997	231,9	12,3	54,5
Jeziorsko	Warta	1986	202,8	42,3	11,5
Goczałkowice	Mała Wisła	1956	165,6	32,0	13,0
Rożnów	Dunajec	1941	160,7	16,0	31,5
Dobczyce	Raba	1986	141,7	10,7	27,9
Otmuchów	Nysa Kłodzka	1933	106,5	20,6	18,4
Nysa	Nysa Kłodzka	1971	102,5	20,7	13,3
Turawa	Mała Panew	1948	95,5	20,8	13,6
Tresna	Sola	1967	94,6	9,6	23,8
Dzierżno Duże ^b	Kłodnica	1964	94,0	6,2	11,2
Dębe	Narew	1963	90,0	33,0	7,0
Koronowo	Brdą	1960	80,6	15,6	22,0
Siemianówka	Narew	1991	79,5	32,5	7,0
Sulejów	Pilica	1973	78,9	23,8	11,3
Mietków	Bystrzyca	1986	71,8	9,1	15,3
Dzieckowice ^b	woda z Soły	1976	52,5	7,1	14,5
Pilchowice	Bóbr	1912	50,0	2,4	46,7
Klimkówka	Ropa	1994	43,5	3,1	33,3
Kuźnica Warężyńska ^b	Czarna Przemśa	2005	42,0	4,7	2,3
Słup	Nysa Szalona	1978	38,4	4,9	19,1
Wióry	Świślina	2005	35,0	4,1	23,4
Plawniowice ^b	Potok Toszecki	1976	29,1	2,4	3,3
Porąbka	Sola	1936	27,2	3,3	21,2
Topola	Nysa Kłodzka	2003	26,5	3,4	7,8
Chańcza	Czarna Staszowska	1985	23,9	4,7	12,8
Rybnik	Ruda	1972	22,0	4,7	11,0
Poraj	Warta	1978	21,1	5,1	12,0
Przeczyce	Czarna Przemśa	1963	20,7	4,7	12,5
Nielisz	Wieprz	1997 ^c	19,5	8,3	9,6
Kozielno	Nysa Kłodzka	2003	16,4	3,5	8,0
Żur	Wda	1929	16,0	3,0	15,5
Żarnowiec ^d	Piaśnica	1983	15,9	0,9	16,0
Bukówka	Bóbr	1987	15,5	2,0	22,4
Kozłowa Góra	Brynica	1937	15,2	5,8	6,0
Leśna	Kwisa	1907	15,0	1,4	35,8

^a Uszeregowane malejąco według pojemności całkowitej (przy maksymalnym piętrzeniu). ^b Zbiornik w wyrobisku. ^c Rok uruchomienia zbiornika po przebudowie. ^d Zbiornik górny elektrowni.

U w a g a. Niektóre dane zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Środowiska oraz Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a Listed according to decreasing total capacity (at maximum accumulation). ^b Excavation reservoir. ^c Opened after reconstruction. ^d Upper reservoir of a power plant.

Note. Certain data have been changed in relation to data published in the previous edition of the Yearbook.

Source: data of the Ministry of Environment as well as the Ministry of Agriculture and Rural Development.

Uwaga do tablic 10 i 11

Liczba stacji i posterunków meteorologicznych dokonujących w 2006 r. (według stanu w dniu 31 XII) pomiarów temperatury i opadów wynosiła 267 oraz posterunków dokonujących wyłącznie pomiarów opadów — 1006.

Note to tables 10 and 11

As of 31 XII 2006, the number of meteorological stations and posts taking temperature and precipitation measurements totalled 267 and posts taking exclusively precipitation measurements totalled 1006.

TABL. 10. TEMPERATURY POWIETRZA
AIR TEMPERATURES

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS	Wzniesienie stacji nad poziom morza w m <i>Station elevation above the sea level in m</i>	Temperatury w °C <i>Temperatures in °C</i>						
		średnie ^a <i>average^a</i>				skrajne <i>extreme</i>		amplitudy temperatur skrajnych <i>amplitudes of extreme tempera- tures</i>
		1971— —2000	1991— —2000	1996— —2000	2006	maksimum <i>maximum</i>	minimum <i>minimum</i>	
1971—2006								
Hel	1	8,1	8,4	8,3	9,1	33,7	-18,2	51,9
Łeba	2	7,7	8,0	8,0	8,9	37,2	-22,3	59,5
Koszalin	33	8,0	8,4	8,4	9,2	37,1	-25,4	62,5
Suwałki	184	6,3	6,8	6,8	7,1	35,2	-30,6	65,8
Olsztyn	133	7,3	7,6	7,5	8,1	36,2	-30,2	66,4
Chojnice	164	7,3	7,6	7,6	8,3	36,3	-25,7	62,0
Szczecin	1	8,8	9,1	8,9	9,9	37,8	-30,0	67,8
Białystok	148	6,9	7,2	7,3	7,3	35,5	-35,4	70,9
Toruń	69	8,1	8,5	8,5	8,9	37,9	-32,0	69,9
Mława	147	7,3	7,7	7,7	8,0	36,6	-31,2	67,8
Gorzów Wielkopolski	72	8,6	9,0	8,9	9,7	37,4	-24,6	62,0
Poznań	87	8,5	8,8	8,7	9,7	37,0	-28,5	65,5
Warszawa	106	8,1	8,3	8,3	9,0	36,4	-30,7	67,1
Terespol	133	7,5	7,9	7,9	8,0	35,3	-34,3	69,6
Zielona Góra	192	8,5	8,8	8,8	9,7	36,8	-22,2	59,0
Kalisz	138	8,4	8,8	8,8	9,3	38,0	-28,5	66,5
Łódź	187	8,0	8,3	8,2	8,8	37,6	-30,3	67,9
Włodawa	177	7,5	7,8	7,8	7,9	36,0	-34,2	70,2
Lublin	238	7,4	7,7	7,7	8,0	35,3	-33,7	69,0
Wrocław	120	8,7	9,1	9,0	9,4	37,4	-30,0	67,4
Jelenia Góra	342	7,4	7,7	7,6	7,8	35,8	-31,8	67,6
Kielce	260	7,4	7,7	7,7	8,0	36,2	-33,9	70,1
Częstochowa	293	8,0	8,2	8,1	9,0	35,6	-26,6	62,2
Śnieżka	1603	0,6	1,0	1,0	2,1	24,5	-32,1	56,6
Kłodzko	356	7,4	7,6	7,6	7,8	35,1	-29,7	64,8
Katowice	284	8,2	8,6	8,5	8,8	36,0	-27,4	63,4
Rzeszów	212	7,9	8,2	8,2	8,7	34,5	-30,9	65,4
Kraków	237	8,1	8,5	8,5	8,4	36,7	-29,9	66,6
Bielsko-Biała	398	8,1	8,4	8,4	9,0	34,2	-27,4	61,6
Nowy Sącz	292	8,2	8,5	8,5	8,6	36,1	-29,2	65,3
Zakopane	855	5,4	5,8	5,8	6,0	31,8	-27,1	58,9

^a Dane za okresy wieloletnie dotyczą średnich rocznych z tych okresów.
Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

^a Data for multi-year periods include annual averages from these periods.
Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

TABL. 11. OPADY ATMOSFERYCZNE, PRĘDKOŚĆ WIATRU, USŁONECZNIENIE I ZACHMURZENIE
ATMOSPHERIC PRECIPITATION, WIND VELOCITY, INSOLATION AND CLOUDINESS

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS	Wzniesienie stacji nad poziom morza w m Station elevation above the sea level in m	Roczne sumy opadów w mm Total annual precipitation in mm			Średnia prędkość wiatru w m/s Average wind velocity in m/s	Usłonecznienie w h Insolation in h	Średnie zachmurzenie w oktantach ^a Average cloudiness in octants ^a	
		1971— —2000	1991— —2000	1996— —2000				
		średnie ^b average ^b			2006			
Hel	1	578	590	622	562	3,6	1993	4,8
Łeba	2	632	638	680	579	4,5	1928	5,1
Koszalin	33	717	740	745	632	3,2	1976	5,5
Suwałki	184	591	575	565	518	3,7	1722	5,0
Olsztyn ^c	133	625	623	615	632	2,9	.	5,1
Chojnice	164	547	574	601	527	3,7	1920	5,3
Szczecin	1	530	572	588	521	3,8	1732	5,0
Białystok	148	577	573	551	598	2,5	1766	5,2
Toruń	69	528	526	542	503	2,6	1854	4,9
Mława	147	543	573	577	520	3,5	1818	5,5
Gorzów Wielkopolski	72	531	541	566	443	2,7	1934	5,2
Poznań	87	507	555	600	440	3,4	1988	4,9
Warszawa	106	519	532	533	479	3,6	2502	4,9
Terespol	133	512	527	550	544	2,8	1908	5,1
Zielona Góra	192	572	598	643	484	3,1	1853	5,0
Kalisz	138	507	505	515	474	3,7	2070	5,2
Łódź	187	571	565	629	478	3,5	1964	5,0
Włodawa	177	515	518	544	557	3,8	1862	4,9
Lublin	238	572	590	628	521	2,9	1714	5,0
Wrocław	120	569	522	535	631	3,0	2012	5,1
Jelenia Góra	342	678	686	744	795	2,4	1851	5,2
Kielce	260	600	626	684	573	2,8	1804	5,3
Częstochowa	293	617	660	711	653	2,6	1851	4,9
Śnieżka	1603	1150	1101	1125	1072	14,4	1685	5,6
Kłodzko	356	576	596	650	651	2,8	1736	5,0
Katowice	284	729	728	808	744	2,4	1919	5,0
Rzeszów	212	629	666	728	612	3,5	2284	4,8
Kraków	237	662	669	740	552	2,3	1846	4,7
Bielsko-Biała ^c	398	942	879	914	858	2,8	.	4,8
Nowy Sącz	292	696	703	768	770	1,4	1806	4,6
Zakopane	855	1107	992	994	938	1,4	1667	5,0

^a Stopień zachmurzenia nieba od 0 (niebo bez chmur) do 8 (niebo całkowicie pokryte chmurami). ^b Dane za okresy wieloletnie dotyczą średnich rocznych z tych okresów. ^c Stacje nie prowadzą pomiarów usłonecznienia.

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

^a Degree of cloudiness from 0 (no clouds) to 8 (total cloud cover). ^b Data for multi-year periods include annual averages from these periods. ^c Stations do not record insolation measurements.

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

Uwagi ogólne

1. Informacje o **stanie geodezyjnym i kierunkach wykorzystania powierzchni kraju** ujmowane są według form władania i grup rejestrowych w oparciu o ewidencję gruntów wprowadzoną rozporządzeniem Ministra Rozwoju Regionalnego i Budownictwa z dnia 29 III 2001 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (Dz. U. Nr 38, poz. 454).

Ewidencja ta wprowadziła od 2002 r. zmiany polegające głównie na włączeniu do użytków rolnych: gruntów rolnych zabudowanych (poprzednio ujmowanych w pozycji grunty zabudowane i zurbanizowane), gruntów pod stawami (ujmowanych w pozycji wody śródlądowe stojące) oraz rowów (które stanowiły odrębną pozycję).

Dane o **gruntach rolnych i leśnych wyłączonych na cele nierolnicze i nieleśne** dotyczą gruntów, za które pobrano należności i opłaty w trybie ustawy z dnia 3 II 1995 r. o ochronie gruntów rolnych i leśnych (jednolity tekst, Dz. U. 2004 Nr 121, poz. 1266), która chroni wszystkie grunty rolne zaliczone do klas bonitacyjnych I—III oraz grunty rolne klas bonitacyjnych IV—VI wytworzone z gleb organicznych, nie uwzględnia natomiast gruntów klas V—VI wytworzonych z gleb pochodzenia mineralnego. Zgodnie z art. 12a ust. 15 ustawy rada gminy może podjąć uchwałę o objęciu ochroną na jej obszarze również gruntów rolnych zaliczonych do klas bonitacyjnych IV, IVa, IVb wytworzonych z gleb pochodzenia mineralnego.

Klasy bonitacyjne użytków rolnych określają jakość użytków rolnych pod względem przydatności do produkcji rolniczej; klasa I oznacza najwyższą wartość rolniczą, klasa VI — najniższą. Grunty przeznaczane pod zalesienia oznaczono symbolami: orne — RZ; pastwiska — PsZ.

Pod pojęciem **typu siedliskowego lasu** rozumie się kategorię siedlisk równoważnych pod względem przyrodniczym dla produkcji leśnej, charakteryzujących się określonym kompleksem elementów glebowo-gatunkowych, składem gatunkowym roślin dna lasu oraz doбором składu gatunkowego drzewostanu.

2. Dane o **gruntach zdewastowanych i zdegradowanych wymagających rekultywacji i zagospodarowania** dotyczą gruntów, które utraciły całkowicie wartości użytkowe (grunty zdewastowane) oraz gruntów, których wartość użytkowa zmalała w wyniku pogorszenia się warunków przyrodniczych lub wskutek zmian środowiska oraz działalności przemysłowej, a także wadliwej działalności rolniczej (grunty zdegradowane).

Rekultywacja gruntów polega na nadaniu lub przywróceniu gruntem zdegradowanym lub zdewastowanym wartości użytkowych lub przyrodniczych przez właściwe ukształtowanie rzeźby terenu, poprawienie właściwości fizycznych i chemicznych, uregulowanie stosunków wodnych, odtworzenie gleb, umocnienie skarp oraz odbudowanie lub zbudowanie niezbędnych dróg.

3. Dane o **zasobach ważniejszych kopalin** dotyczą złóż i zasobów bilansowych udokumentowanych geologicznie z uwzględnieniem ich zagospodarowania, eksploatacji oraz przyrostów uzyskanych w wyniku nowych badań geologicznych.

General notes

1. Information regarding the **geodesic and directions in land use** is classified according to ownership and register groups, of land included in the land register as a result of the decree of the Minister of Regional Development and Construction from 29 III 2001 in regard to the registration of land and buildings (Journal of Laws, No. 38, item 454).

A land register introduced since 2002 changes primarily consisting in the inclusion of built-up agricultural land (which previous was included in the item "built-up and urbanized land"), land under ponds (included in the item "standing inland water") as well as ditches (which accounted for a separate item), in agricultural land.

Data regarding **agricultural and forest land designated for non-agricultural and non-forest purposes** concern land, for which payments and fees were collected, based on the Law on Agricultural and Forest Land Protection, dated 3 II 1995 (uniform text, Journal of Laws 2004 No. 121, item 1266), which protects all agricultural land included in quality classes I—III, as well as agricultural land included in quality classes IV—VI, comprised of organic soils. It does not, however, include land of V—VI quality classes, originating from mineral-derived soils. In accordance with Art. 12a, item 15 of the Law, a gmina council may also resolve to protect agricultural land of IV, IVa, IVb quality classes, originating from mineral-derived soils and located within the gmina.

Quality classes of agricultural land describe the quality of land in terms of value to agricultural production; class I corresponds to the highest agricultural value and class VI to the lowest. Land designated for afforestation is given the following symbols: RZ — for arable land and PsZ — for pastures.

The term **habitats type forest** is understood as a category of habitats which are equivalent in natural terms in regard to silvan production, and are characterized by a defined complex of soil-species elements, the flora constitution of the forest bed and the variety of tree species.

2. Data regarding **devastated and degraded land requiring reclamation and management** concern land which has completely lost its utility value (devastated land) and land, the utility value of which has declined, due to a worsening in natural conditions or environmental changes and industrial activity as well as to inappropriate agricultural practices (degraded land).

Reclamation of land consists in the restoration or assigning a utility or natural value to devastated or degraded land through appropriate landscaping, improving physical and chemical properties, regulating waterways, regenerating soils, strengthening scarps as well as constructing or reconstructing necessary roads.

3. Data regarding **major mineral resources** concern deposits and balance resources, which have been geologically documented, including their use, extraction, and increases obtained through new geological explorations.

Zasoby bilansowe jest to część zasobów geologicznych, spełniających kryterium bilansowości, wymogi jakościowe i nadających się, przy obecnym stanie techniki, do gospodarczego wykorzystania. Kryteria bilansowości to zespół warunków (granicznych wielkości) ekonomicznych, górniczych i przyrodniczych, jakie muszą być spełnione, aby zasoby mogły być uznane za bilansowe, tj. zapewniające opłacalną eksploatację.

4. Dane dotyczące **opadów** ustalono na podstawie pomiarów dobowych sum opadów, natomiast **odpływy wód** — na podstawie codziennych stanów wody w rzekach i pomiarów hydrometrycznych.

5. Informacje o **porobzie wody** dotyczą:

- 1) w pozycji „na cele produkcyjne (poza rolnictwem, łowiectwem i leśnictwem oraz rybacstwem)” — jednostek organizacyjnych wnoszących opłaty za pobór z ujęć własnych rocznie 5 dam³ i więcej wody podziemnej albo 20 dam³ i więcej wody powierzchniowej lub odprowadzających rocznie 20 dam³ i więcej ścieków;
- 2) w pozycji „nawodnienia w rolnictwie i leśnictwie oraz napełnianie i uzupełnianie stawów rybnych” — jednostek organizacyjnych rolnictwa, leśnictwa i rybactwa zużywających wodę na potrzeby nawadniania gruntów rolnych i leśnych o powierzchni od 20 ha oraz na potrzeby eksploatacji stawów rybnych o powierzchni od 10 ha;
- 3) w pozycji „eksploatacja sieci wodociągowej” — od 1999 r. wszystkich jednostek nadzorujących pracę sieci wodociągowej (w tym również spółdzielni mieszkaniowych, spółek wodnych, zakładów usług wodnych, zakładów pracy itd.); do 1998 r. przedsiębiorstw i zakładów wodociągowo-kanalizacyjnych, dla których organem założycielskim był wojewoda oraz pozostających w zarządzie samorządów terytorialnych.

6. **Zasoby eksploatacyjne wód podziemnych** to część zasobów, które z uwzględnieniem zasad ich ochrony i warunków technicznych mogą być pobierane z określonego poziomu wodonośnego bez naruszania równowagi hydrogeologicznej.

Klasyfikacja jakości wód podziemnych według kryteriów dopuszczalnych wskaźników zanieczyszczeń oparta jest na wynikach badań prowadzonych przez Państwowy Instytut Geologiczny w ramach monitoringu jakości zwykłych wód podziemnych w sieci krajowej. Monitoringiem objęto wody wgłębne i gruntowe.

Do **wód wgłębnych** zalicza się te wody podziemne, które zalegają pod nieprzepuszczalnymi utworami geologicznymi i posiadają dobrą lub średnią izolację przed wpływami zanieczyszczeń.

Wody gruntowe zasilane są bezpośrednio opadami atmosferycznymi. Są one słabo izolowane przed wpływami czynników antropogenicznych.

Do oceny jakości pobieranych próbek wody podziemnej stosuje się kryteria zgodne z rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 11 II 2004 r. w sprawie klasyfikacji dla prezentowania stanu wód powierzchniowych i podziemnych, sposobu prowadzenia monitoringu oraz sposobu interpretacji wyników i prezentacji stanu tych wód (Dz. U. Nr 32, poz. 284).

Od 2004 r. dane o stanie wód podziemnych prezentuje się według 5 klas jakości, z uwzględnieniem przepisów w sprawie wymagań dotyczących jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi. Podstawę określania klas jakości wód stanowią wartości graniczne wskaźników jakości wody w klasach jakości wód podziemnych określone w załączniku nr 3 do wymiennego rozporządzenia.

Balance resources refer to those geological resources, that satisfy balance criteria, quality requirements, and that can be economically utilized at the present level of technology. Balance criteria, are a set of economic, mining and natural conditions (border values) that must be fulfilled in order for the resources to be acknowledged as balance resources, i.e., ensuring economic viability in extraction.

4. Data regarding **precipitation** were collected based on measurements of diurnal precipitation totals. **Water outflow** data were collected based on daily water levels in rivers as well as hydrometric measurements.

5. Information regarding **water withdrawal** concerns:

- 1) in the item "for production purposes (excluding agriculture, hunting and forestry and fishing)" — organizational entities making payments for the annual withdrawal of 5 dam³ or more of underground water, or 20 dam³ or more of surface water from their own sources, or discharging 20 dam³ or more of waste water annually;
- 2) in the item "irrigation in agriculture, forestry and fishing as well as filling and completing fishponds" — agricultural, forest and fishing organizational entities, consuming water for irrigating agricultural or forest land of 20 ha or more in area, and for the purpose of exploiting fishponds of 10 ha or more in area;
- 3) in the item "exploitation water-line system" — since 1999 all entities responsible for the management of the water-line system (including housing co-operatives, water companies, waterworks and workplaces etc.); until 1998 companies and plants supplying water established by the voivod and managed by local self-governments.

6. **Exploitable underground water resources** are those resources that, in observing principles of conservation and their technical condition, may be withdrawn from a given aquifer horizon without disturbing the hydrogeological balance.

Classification of underground water quality, according to permissible pollution level criteria, is based on the State Geological Institute research conducted as part of a national program of monitoring ordinary underground water quality in domestic network. Monitoring includes both deep and ground waters.

Deep waters include those underground waters located underneath impervious geological formations and which possess good or average insulation against pollution.

Ground waters are directly supplied by atmospheric precipitation. They are poorly insulated against the influence of anthropogenic factors.

The criteria used in evaluating the quality of samples of underground water are the criteria specified in the decree of the Minister of Environment of 11 II 2004 on classification used in presentation of the state of surface and underground water, method of conducting monitoring and method of interpretation of the state of the waters (Journal of Laws No. 32, item 284).

Since 2004 data on the state of underground waters have been presented according to 5 classes of quality, taking into account regulations on requirements pertaining to the quality of water for population consumption. The basis for establishing quality classes of waters are constituted by boundary values of water quality indicators in the underground waters quality classes, specified in Annex 3 to the decree.

7. Od 2004 r. informacje o **czystości rzek** prezentuje się zgodnie z klasyfikacją jakości wód powierzchniowych wprowadzoną rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 11 II 2004 r. (patrz ust. 6 na str. 99).

Zgodnie z wymienionym rozporządzeniem, wojewódzkie inspektoraty ochrony środowiska wyznaczyły na obszarze kraju ponad 2000 punktów pomiaru jakości wód, w tym ponad 1500 do prowadzenia monitoringu diagnostycznego.

Zakres badań prowadzonych w **monitoringu diagnostycznym** obejmuje określenie w wodach powierzchniowych wartości wszystkich wskaźników jakości wody, określonych w załączniku nr 1 do wymienionego rozporządzenia.

Ocenę stanu zanieczyszczenia wód wyraża się poprzez zaliczenie punktów poboru próbek do badań (w obrębie badanego ciekłu), do pięciu klas jakości wód powierzchniowych.

Dane dotyczące jakości wód podziemnych i rzek od 2004 r. są nieporównywalne z danymi za lata poprzednie.

8. Informacje o **stanie czystości jezior** podano na podstawie wyników badań monitoringowych. Klasy czystości wód jezior (trzy klasy czystości i wody pozaklasowe) określono według systemu oceny jakości jezior (opracowanego w Instytucie Ochrony Środowiska), w którym dobór wskaźników i ich normatywy są dostosowane do specyfiki wód jezior, a o ogólnej ocenie wód jeziora decydują wszystkie uwzględnione wskaźniki: fizyczne, chemiczne i biologiczne; ponadto wskaźniki: sanitarny (miano coli), normatywy zdrowotny (niektóre metale i pestycydy) oraz terenowe obserwacje biologiczne (śnięcie ryb lub ginięcie innych organizmów wodnych) posiadają rangę wskaźników weryfikujących klasę czystości określoną na podstawie pozostałych oznaczeń.

9. Informacje o **ocenie sanitarnej wodociągów i studni oraz o jakości wody** pobieranej z tych urządzeń opracowywane są zgodnie z rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 19 XI 2002 r. w sprawie wymagań dotyczących jakości wody przeznaczonej do spożycia dla ludzi (Dz. U. Nr 203, poz. 1718); dane opracowano na podstawie wyników badań terenowo-laboratoryjnych wykonywanych przez stacje sanitarno-epidemiologiczne.

Wodociągi pogrupowano według ich wydajności dobowej, a studnie podzielono na publiczne i inne, z tym że nadzorowi podlegają tylko studnie, z których korzystają gospodarstwa agroturystyczne i sezonowe obiekty wypoczynkowe, znajdujące się w pobliżu potencjalnych źródeł zanieczyszczeń wody i na terenach objętych powodzią oraz te, na które wpływają skargi mieszkańców. Na podstawie wyników analiz fizyczno-chemicznych i badań bakteriologicznych wyróżnia się dwie kategorie urządzeń — dostarczające wodę dobrą (tj. odpowiadającą wymaganiom sanitarnym) i dostarczające wodę złą (tj. nieodpowiadającą wymaganiom sanitarnym).

10. Dane dotyczące **oceny jakości niektórych środków spożywczych** opracowano na podstawie wyników badań laboratoryjnych w oparciu

7. *Since 2004 information regarding the **purity of rivers** has been presented according to the classification of surface water quality introduced on the basis of the decree of the Minister of Environment of 11 II 2004 (see item 6 on page 99).*

*According to this decree, the voivodship inspectorates of environmental protection selected over 2000 measurement points of water quality, of which over 1500 for the needs of the diagnostic monitoring. Scope of surveys conducting in the framework of the **diagnostic monitoring** covers an evaluation of all water quality indicators specified in Annex 1 to the decree.*

*The **purity evaluation of river waters** is expressed by appointing points of sample withdrawal within the surveyed rivers to 5 classes of surface water quality.*

Since 2004 data regarding the quality of underground waters and rivers are not comparable with the data from previous years.

8. *Information regarding the **purity of lakes** is given on the basis of monitoring surveys results. Purity classes for lake water (three water quality classes and water outside class) are defined according to the system of evaluating lake quality (compiled by the Institute for Environmental Protection), in which the selection of indicators and their standards are adapted to the specific nature of lake water, and all of the considered indicators: physical, chemical and biological, determine the final evaluation of the lake water. Moreover, other indicators, such as the sanitary (coli test) and health standard (some metals and pesticides) indicators, as well as biological field observations (fish oxygen starvation or death of other water organisms) are also indicators verifying the purity class established on the basis of the other tests.*

9. *Information concerning the **sanitary evaluation of waterworks and wells as well as the quality of the water** drawn from these facilities data are compiled in accordance with the decree of the Minister of Health, dated 19 XI 2002 regarding the requirements quality of water supplied to the population for consumption (Journal of Laws No. 203, item 1718); data are compiled on the basis of the results of field and laboratory tests conducted by sanitary-epidemiological stations.*

Waterworks are divided into groups according to their capacity, wells into public and others, however only wells used by agrotourist farms and seasonal facilities, wells located near potential sources of water pollution and in flood prone areas as well as wells concerning which complaints have been filed by users are subject to monitoring. On the basis of results of physical-chemical analyses and bacteriological tests, two categories of facilities — supplying good water (i.e., meeting sanitary requirements) and supplying bad water (i.e., not meeting sanitary requirements) are distinguished.

10. *Data concerning **quality evaluation of some foodstuffs** were compiled on the basis of laboratory test results, based i.a., on microbiologic,*

o analizie, m.in. mikrobiologiczne, chemiczne i organoleptyczne tych artykułów, prowadzone przez służby Państwowej Inspekcji Sanitarnej w punktach sprzedaży i Weterynaryjnego Inspektoratu Sanitarnego w punktach uboju (w zakresie mięsa i przetworów) na mocy ustawy o warunkach zdrowotnych żywności i żywienia z dnia 25 XI 1970 r. (Dz. U. Nr 29, poz. 245) z późniejszymi zmianami, a od danych za 2002 r. — z dnia 11 V 2001 r. (Dz. U. Nr 63, poz. 634).

11. Dane o **ściekach** dotyczą ścieków odprowadzonych do wód lub do ziemi (od 1998 r.) przez jednostki określone w ust. 5, pkt 1) i 3) na str. 99. Do tych samych jednostek odnoszą się dane o **wyposażeniu w oczyszczalnię ścieków**.

Jako **ścieki wymagające oczyszczania** przyjęto wody odprowadzane siecią kanałów lub rowów otwartych bezpośrednio do wód lub do ziemi albo do sieci kanalizacyjnej z jednostek produkcyjnych (łącznie z zanieczyszczonymi wodami z odwadniania zakładów górniczych i chłodniczymi), z innych jednostek oraz z gospodarstw domowych.

Wody chłodnicze są to ścieki o podwyższonej temperaturze powstałe w wyniku użycia wód do celów chłodniczych w procesach technologicznych.

Za **wody chłodnicze niewymagające oczyszczania** uznaje się wody, które spełniają następujące warunki:

- są odprowadzane do wód oddzielnym systemem kanalizacji,
- ilości zanieczyszczeń w wodach chłodniczych po procesie produkcyjnym nie są większe od ilości zanieczyszczeń w wodach pobranych do celów chłodzenia,
- temperatura wód chłodniczych odprowadzonych do jezior oraz ich dopływów nie przekracza 26°C, a do pozostałych wód, z wyjątkiem morza terytorialnego, nie przekracza 35°C.

Dane o **ściekach oczyszczanych** dotyczą ścieków oczyszczanych mechanicznie, chemicznie, biologicznie oraz z podwyższonym usuwaniem biogenów i odprowadzonych do wód lub do ziemi.

Przez **ścieki oczyszczane mechanicznie** rozumie się ścieki poddane procesowi usuwania jedynie zanieczyszczeń nierozpuszczalnych, tj. ciał stałych i tłuszczów ulegających osadzeniu lub flotacji, przy użyciu krat, sit, piaskowników, odtłuszczaczy współpracujących z osadnikami Imhoffa.

Chemiczne oczyszczanie ścieków polega na wytrącaniu niektórych związków rozpuszczalnych względnie ich neutralizacji metodami chemicznymi, takimi jak koagulacja, sorpcja na węglu aktywnym itp.

Biologiczne oczyszczanie ścieków następuje w procesie mineralizacji przez drobnoustroje w środowisku wodnym w sposób naturalny (np. poprzez rolnicze wykorzystanie ścieków, zraszanie pól, stawy rybne) lub w urządzeniach sztucznych (złoża biologiczne, osad czynny) i polega na usuwaniu ze ścieków zanieczyszczeń organicznych oraz związków biogennych i refrakcyjnych.

Podwyższone usuwanie biogenów w ściekach następuje w oczyszczalniach ścieków o wysokoelektrycznych technologiach oczyszczania (głównie biologicznych, a także chemicznych) umożliwiających zwiększoną redukcję azotu i fosforu.

Kilkustopniowe oczyszczanie mechaniczne i biologiczne lub mechaniczno-chemiczno-biologiczne odprowadzanych ścieków zakwalifikowano do wyższego stopnia oczyszczania (biologicznego lub chemicznego).

chemical and organoleptic studies of these articles, conducted by the State Sanitary Inspectorate in sales outlets and the Veterinary Sanitary Inspectorate in slaughterhouses (in the case of meat and their products) in accordance with the law regarding health standards of food and nutrition dated 25 XI 1970 (Journal of Laws No. 29, item 245) with later amendments and for data 2002 — dated 11 V 2001 (Journal of Laws No. 63, item 634).

11. Data regarding **waste water** concern waste water discharged into waters or into the ground (since 1998) by entities described in item 5, points 1) and 3) on page 99. Data regarding **equipment with waste water treatment plants** concern the same entities.

Waste water requiring treatment is understood as water discharged by means of open channel or ditch systems directly into waters or into the ground or sewerage system of entities engaged in production (including contaminated drainage water from mines and cooling water), other entities as well as households.

Cooling water comprises waste water with an increased temperature created in the process of using water for cooling purposes during technological processes.

Cooling water not requiring treatment is water which meets the following conditions:

- is discharged in waters by a separate sewerage system,
- the quantity of pollutants in cooling water after the production process is not greater than the amount of pollutants in water withdrawn for cooling purposes,
- the temperature of cooling water discharged into lakes and their inflows does not exceed 26°C as well as other waters, except territorial sea, does not exceed 35°C.

Data regarding **treated waste water** concern waste water treated mechanically, chemically, biologically, and with increased biogen removal, discharged into waters or into the ground.

Mechanical treatment of waste water is understood as the process of removing only non-soluble pollutants, i.e., solid bodies and fats subject to settlement or floatation, through the use of grates, filters, grit chambers, grease traps in conjunction with Imhoff tanks.

Chemical treatment of waste water consists in precipitating certain soluble compounds, or their neutralization through chemical methods, such as coagulation, sorption on active carbon, etc.

Biological treatment of waste water occurs through mineralization processes caused by microorganisms in the natural water environment (e.g. through agricultural use of waste water, field irrigation, fish ponds) or in artificial facilities (biofilters, activated sludge) and consists in the removal of organic pollutants or biogenous and refractive compounds from waste water.

Increased biogen removal from sewage occurs in treatment plants with highly efficient treatment technologies (mostly biological, and also chemical) allowing for an increased reduction in nitrogen and phosphorus content.

A few steps treatment, mechanical and biological or mechanical, chemical and biological of discharging waste water was classified as a higher degree of the treatment process (biological or chemical).

Przez **osady ściekowe** rozumie się pochodzące z oczyszczalni ścieków osady z komór fermentacyjnych oraz innych instalacji służących do oczyszczania ścieków.

12. Informacje o całkowitej emisji głównych zanieczyszczeń powietrza, tj. o emisji ze wszystkich źródeł są danymi szacunkowymi wyliczonymi na podstawie zużycia paliw i wskaźników technologicznych.

Dane o **emisji głównych gazów cieplarnianych** od 2000 r. uzyskiwane z Krajowego Centrum Inwentaryzacji Emisji zostały oszacowane zgodnie z międzynarodową metodologią IPCC (Międzynarodowy Zespół ds. Zmian Klimatu). Według tej metodologii źródła emisji gazów cieplarnianych zostały podzielone na 6 kategorii, tj.: energia łącznie, procesy przemysłowe, wykorzystanie rozpuszczalników, rolnictwo, zmiany użytkowania gruntów i leśnictwo oraz odpady.

Informacje o źródłach i wielkości **emisji przemysłowych zanieczyszczeń powietrza** oraz o stanie **wyposażenia i efektach eksploatacji urządzeń do redukcji tych zanieczyszczeń** dotyczą jednostek organizacyjnych ustalonych przez Ministra Ochrony Środowiska i Zasobów Naturalnych na podstawie określonej wysokości opłat wniesionych w 1986 r. za roczną emisję substancji zanieczyszczających powietrze według stawek określonych w rozporządzeniu Rady Ministrów z dnia 13 I 1986 r. w sprawie opłat za gospodarcze korzystanie ze środowiska i wprowadzanie w nim zmian (Dz. U. Nr 7, poz. 40) z późniejszymi zmianami.

Ustalona zbiorowość badanych jednostek utrzymywana corocznie, co zapewnia m.in. porównywalność wyników badań, może być powiększana jedynie w szczególnych przypadkach, np. o jednostki nowo uruchomione lub rozbudowane o wysokiej skali progowej emisji zanieczyszczeń.

Dane o **emisji pyłów** dotyczą pyłów: ze spalania paliw, cementowo-wapienniczych i materiałowych ogniowatych, krzemowych, nawozów sztucznych, węglowo-grafitowych, sadzy oraz innych rodzajów zanieczyszczeń pyłowych.

Dane o **emisji gazów** dotyczą: dwutlenku siarki, tlenku węgla, tlenków azotu, węglowodorów oraz innych rodzajów zanieczyszczeń gazowych (bez dwutlenku węgla).

Dane o emisji pyłów i gazów obejmują emisję zorganizowaną (z urządzeń technologicznych i ogrzewczych) oraz niezorganizowaną (z hałd, składowisk, w toku przeladunku substancji sypkich lub lotnych, z hal produkcyjnych itp.).

Wielkość emisji z poszczególnych źródeł i poszczególnych rodzajów zanieczyszczeń ustalona została albo na drodze pomiarów, albo na podstawie obliczeń z bilansu surowcowo-paliwowego w oparciu o wskaźniki emisji zanieczyszczeń dla charakterystycznych procesów technologicznych.

13. Informacje o całkowitej zawartości ozonu w atmosferze są wynikiem systematycznych obserwacji ozonu atmosferycznego, za pomocą spektrofotometru Dobsona, a od 1992 r. również spektrofotometru Brewer'a. Jednostką całkowitej zawartości ozonu w atmosferze jest dobson (D), zwany również miliatmocentymetrem (m atm-cm). Całkowita zawartość ozonu w atmosferze wynosi 1 D, jeśli grubość warstwy ozonu zawartego w pionowym słupie powietrza o podstawie 1 cm² i sprowadzonego do warunków normalnych (ciśnienie 760 mm Hg i temperatura 0°C) wynosi 0,001 cm.

14. Prezentowane w tabl. 23 dane dotyczą stężenia cezu-137 w artykułach spożywczych, będącego skutkiem promieniowania jonizującego pochodzenia sztucznego.

Sewage sludge from waste water treatment plants are understood as sludge from sludge digesters and other installations, used for purifying waste water.

12. Information regarding total emission of main atmospheric pollutants, i.e., concerning emission from all sources, is estimated on the basis of fuel consumption and technological indicators.

Data regarding **emission of the main greenhouse gases** since 2000 received from National Emission Centre were estimated in accordance with the international methodology of IPCC (Intergovernmental Panel Climate Change). According to this methodology, the sources of emission of greenhouse gases were divided into 6 categories (i.e., total energy, industrial processes, utilization of solvents, agriculture, changes in land use and forestry as well as waste).

Information regarding the sources and amounts of **industrial atmospheric pollutant emission** as well as the **equipment reducing such pollutants and the effects of its utilization** concerns organizational entities established by the Minister of Environmental Protection and Natural Resources on the basis of the defined amount of fees borne in 1986 for the annual emission of substances polluting the air, according to rates defined in the decree of the Council of Ministers, dated 13 I 1986, regarding payments for economic use of the environment and modifications to it (Journal of Laws No. 7, item 40) with later amendments.

The established group of surveyed entities maintained annually which, i.a. assures comparability of data may only be increased in specific cases, e.g. by newly established or expanded entities with a high step scale of pollutant emission.

Data regarding **particulate emission** concern: particulates from the combustion of fuels, particulates from cement and lime, fire-resistant materials, silicates, artificial fertilizers, carbon and graphite, soot, as well as other types of particulates.

Data regarding **gas emission** concern: sulphur dioxide, carbon oxide, nitrogen oxides, hydrocarbons, as well as other types of gaseous pollutants (excluding carbon dioxide).

Data regarding particulate and gas emission include organized emission (from technological and heating facilities) and disorganized emission (from waste dumps and landfills, in the course of reloading of volatile or loose substances, from production halls etc.).

The emission volumes of different pollutant types from various sources were estimated through measurements or on the basis of calculations of the raw material and fuel balance, based on pollutant emission indicators for the characteristic technological processes.

13. Information regarding the total atmospheric ozone content is the result of systematic observations of atmospheric ozone using the Dobson spectrophotometer, and since 1992 also Brewer spectrophotometer. The dobson (D), also called the miliatmocentimetre (m atm-cm) is the unit of total atmospheric ozone content. The total atmospheric ozone content equals 1 D when the thickness of the ozone layer contained in an upright pillar of air with a 1 cm² base and reduced to normal conditions (pressure at 760 mm Hg, and temperature at 0°C) equals 0,001 cm.

14. Presented in table 23 data concern caesium-137 concentration in food products resulting from man-made ionising radiation.

Promieniowanie jonizujące pochodzenia:

- **naturalnego**, to promieniowanie kosmiczne i promieniowanie radionuklidów naturalnych obecnych w środowisku,
- **sztucznego**, to promieniowanie spowodowane stosowaniem źródeł promieniotwórczych, urządzeń techniki radiacyjnej oraz próbnymi wybuchami jądrowymi i awariami obiektów techniki jądrowej.

Nuklid — atom określony liczbą masową i atomową.

Radionuklid — nuklid o własnościach promieniotwórczych.

Stężenie radionuklidu — aktywność radionuklidu w jednostce objętości.

Aktywność radionuklidu (radioaktywność) — liczba samoistnych przemian jądrowych zachodzących w jednostce czasu, w określonej masie danego nuklidu promieniotwórczego. Jednostką aktywności jest bekerel (Bq). 1 Bq oznacza jedną przemianę w ciągu sekundy.

15. Odpady oznaczają każdą substancję lub przedmiot należący do jednej z kategorii określonych w załączniku nr 1 do ustawy z dnia 27 IV 2001 r. o odpadach (tekst jednolity, Dz. U. 2007 Nr 39, poz. 251), których posiadacz pozbywa się, zamierza pozbyć się lub do ich pozbycia się jest obowiązany.

Informacje o odpadach opracowane zostały od 2002 r. zgodnie z katalogiem odpadów opartym o Listę Odpadów wprowadzoną do prawodawstwa Unii Europejskiej z dniem 1 I 2002 r., a za lata 2000 i 2001 — na podstawie klasyfikacji odpadów zgodnej z Europejskim Katalogiem Odpadów.

Informacje o **ilości i rodzajach odpadów** dotyczą zakładów, które wytworzyły w ciągu roku powyżej 1 tys. t odpadów lub nagromadziły 1 mln t i więcej odpadów (z wyłączeniem odpadów komunalnych).

Przez **odzysk odpadów** rozumie się wszelkie działania, niestwarzające zagrożenia dla życia, zdrowia ludzi lub dla środowiska, polegające na wykorzystaniu odpadów w całości lub w części, lub prowadzące do odzyskania z odpadów substancji, materiałów lub energii i ich wykorzystania.

Przez **unieszkodliwianie odpadów** rozumie się poddanie odpadów procesom przekształceń biologicznych, fizycznych lub chemicznych w celu doprowadzenia ich do stanu, który nie stwarza zagrożenia dla życia, zdrowia ludzi lub dla środowiska.

Magazynowanie odpadów to czasowe przetrzymywanie lub gromadzenie odpadów przed ich transportem, odzyskiem lub nieszkodliwianiem.

Przez **odpady składowane** należy rozumieć odpady usunięte na składowiska (wysypiska, hałdy, stawy osadowe) własne zakładów lub obce.

Dane o **odpadach dotychczas składowanych (nagromadzonych)** dotyczą ilości odpadów zdeponowanych na terenach własnych zakładów w wyniku składowania w roku sprawozdawczym i w latach poprzednich.

16. Ochrona przyrody polega na zachowaniu, zrównoważonym użytkowaniu oraz odnawianiu zasobów, tworów i składników przyrody (m.in. dziko występujących oraz objętych ochroną gatunkową roślin, zwierząt i grzybów, zwierząt prowadzących wędrowny tryb życia, siedlisk przyrodniczych); formami ochrony przyrody są: parki narodowe, rezerwy przyrody, parki krajobrazowe, obszary chronionego krajobrazu, stanowiska dokumentacyjne, użytki ekologiczne, zespoły przyrodniczo-krajobrazowe, pomniki przyrody.

Ionising radiation of:

- **natural origin** consists of cosmic radiation and natural radionuclides present in the environment,
- **man-made** caused by using of radioactive sources, radiation technique installations, nuclear test explosions and accidents in nuclear facilities.

Nuclide — species of atom characterized by its mass number and atomic number.

Radionuclide — nuclide that emits ionising radiation.

Radionuclide concentration — radionuclide activity in the unit of volume.

Radionuclide activity (radioactivity) — refers to the number of spontaneous nuclear changes occurring within a time unit in a given mass of a given radioactive nuclide. The unit of radioactivity is the becquerel (Bq). 1 Bq equals one change per second.

15. Waste shall mean any substance or object in one of the categories listed in Annex I to the Act of 27 IV 2001 on Waste (uniform text, Journal of Laws 2007 No. 39, item 251), which the holder thereof discards or intends or is required to discard.

Information regarding waste was compiled since 2002 on the basis of a catalogue of waste based on List of Waste introduced into legislation of the European Union 1 I 2002 and for the years 2000 and 2001 — on the basis of a classification of waste in accordance with the European Waste Catalogue.

Information regarding the **quantity and type of waste** concerns plants which generated over 1 thous. t of waste in the course of the year or accumulated 1 mln t of waste and more (excluding municipal waste).

Recovery of waste shall mean any operations which do not endanger human life and health or the environment, consisting in the use of waste in whole or in part, or leading to extraction and use of substances, materials or energy.

Treatment of waste shall mean the submission of waste to the processes of biological, physical or chemical treatment as a result of which the nature of waste does not pose risks to human life and health or the environment.

Waste storage shall mean temporary waste storage or collection prior to its transport, recovery or treatment.

Landfilled waste is understood as waste transferred to landfill areas (landfills, waste dumps, sludge tanks) of the plant generating it or to other areas.

Data regarding **landfilled up to now (accumulated) waste** concern the quantity of waste deposited on the grounds of the plants generating it as a result depositing it during the reporting and previous years.

16. Nature protection consists in maintaining, sustainable utilisation and renovation of nature resources, objects and elements (among others, plants, animals and fungi originally existing in environment as well as subjected to species protection, wandering and migratory animals, habitats); forms of nature protection are: national parks, nature reserves, landscape parks, protected landscape areas, documentation sites, ecological arable lands, landscape-nature complexes, monuments of nature.

Parki narodowe obejmują obszary wyróżniające się szczególnymi wartościami przyrodniczymi, naukowymi, społecznymi, kulturowymi i edukacyjnymi, o powierzchni nie mniejszej niż 1000 ha, na których ochronie podlega cała przyroda oraz walory krajobrazowe.

Parki narodowe tworzy się w celu zachowania różnorodności biologicznej, zasobów, tworów i składników przyrody nieożywionej i walorów krajobrazowych, przywrócenia właściwego stanu zasobów i składników przyrody oraz odtworzenia zniekształconych siedlisk przyrodniczych, siedlisk roślin, siedlisk zwierząt lub siedlisk grzybów.

Rezerwy przyrody obejmują wyróżniające się szczególnymi wartościami przyrodniczymi, naukowymi, kulturowymi lub walorami krajobrazowymi obszary zachowane w stanie naturalnym lub mało zmienionym, ekosystemy, ostoje i siedliska przyrodnicze, a także siedliska roślin, siedliska zwierząt i siedliska grzybów oraz twory i składniki przyrody nieożywionej.

Parki krajobrazowe obejmują obszary chronione ze względu na wartości przyrodnicze, historyczne i kulturowe oraz walory krajobrazowe w celu zachowania i popularyzacji tych wartości w warunkach zrównoważonego rozwoju.

Obszary chronionego krajobrazu obejmują tereny chronione ze względu na wyróżniający się krajobraz o zróżnicowanych ekosystemach, wartościowe ze względu na możliwość zaspokajania potrzeb związanych z turystyką i wypoczynkiem lub pełnią funkcję korytarzy ekologicznych.

Stanowiska dokumentacyjne są to niewyodrębniające się na powierzchni lub możliwe do wyodrębnienia, ważne pod względem naukowym i dydaktycznym, miejsca występowania formacji geologicznych, nagromadzeń skamieniałości lub tworów mineralnych, jaskinie lub schroniska podskalne wraz z namuliskami oraz fragmenty eksploataowanych lub nieczynnych wyrobisk powierzchniowych i podziemnych.

Użytki ekologiczne są to zasługujące na ochronę pozostałości ekosystemów mających znaczenie dla zachowania różnorodności biologicznej, jak: naturalne zbiorniki wodne, śródpolne i śródleśne oczka wodne, kępy drzew i krzewów, bagna, torfowiska, wydmy, starorzecza, wychodnie skalne, skarpy, kamieńce, stanowiska rzadkich lub chronionych gatunków itp.

Zespołami przyrodniczo-krajobrazowymi są fragmenty krajobrazu naturalnego i kulturowego zasługujące na ochronę ze względu na ich walory widokowe lub estetyczne.

Pomniki przyrody są to pojedyncze twory przyrody żywej i nieożywionej lub ich skupiska o szczególnej wartości przyrodniczej, naukowej, kulturowej, historycznej lub krajobrazowej oraz odznaczające się indywidualnymi cechami, wyróżniającymi je wśród innych tworów, okazałych rozmiarów drzewa, krzewy gatunków rodzimych lub obcych, źródła, wodospady, wywierzyska, skałki, jary, glazy narzutowe oraz jaskinie.

Lasy ochronne są to obszary leśne, których głównym zadaniem jest zachowanie na danym terenie i w jego otoczeniu niezmienionych stosunków glebowych, klimatycznych, wodnych, a także estetyczno-krajobrazowych.

17. Dane o nakładach na środki trwałe służące ochronie środowiska i gospodarce wodnej oraz ich efektach rzeczowych prezentuje się zgodnie z Polską Klasyfikacją Statystyczną dotyczącą Dzia-

National parks include protected areas distinguishing for particular natural, scientific, social, cultural and educational values, of the area of at least 1000 ha, where all nature elements and specific landscape features are protected.

National parks are created to preserve biodiversity, resources, formations and elements of inanimate nature and landscape features, restore a proper state of resources and elements of nature, reconstruct distorted natural habitats of plants, animals or fungi.

Nature reserves include areas having essential value for the environmental, scientific, cultural and landscape reasons in natural or slightly changed state — ecosystems, refuges and natural sites. They also protect habitats of plants, animals, fungi and formations and elements of inanimate nature.

Landscape parks are areas protected for natural, historical and cultural values, as well as for landscape features. The aim of landscape park's creation is preservation, popularisation and dissemination of these values in conditions of sustainable development.

Protected landscape areas include areas protected for the sake of distinguishing landscape characterised by various ecosystem types. These areas are to be valuable because of their functions satisfying the needs of tourism and recreation and functions of ecological corridors.

Documentation sites are scientifically and educationally important, not emerging on the earth surface or visible on the surface, places of occurrence of various geological formations, fossils accumulations, mineral objects, caverns, rock caves, exploited and discarded opencast and underground workings.

Ecological arable lands are worth protecting fragments of ecosystems of significant importance for biodiversity, such as: natural water reservoirs, field and forest ponds, groups of trees and shrubs, swamps, peat bogs, dunes, old river beds, rock outcrops, scarps, gravel banks, habitats of rare or protected species etc.

Landscape — nature complexes are fragments of natural and cultural landscape that are worth protecting due to their scenic or aesthetic features.

Monuments of nature are single objects of animate and inanimate nature of special environmental, scientific, cultural, historical or landscape value and of distinctive individual features such as trees of impressive size, native and alien shrubs, springs, waterfalls, rocks, ravines, erratic blocks and caves.

Protective forests are forest areas, the main purpose of which is maintaining the soil, climatic, water as well as aesthetic and landscape values in a given area and its surroundings.

17. Data regarding outlays on fixed assets and tangible effects of investments in environmental protection and water management are presented in accordance with the Polish Statistical

talności i Urzędzeń Związanych z Ochroną Środowiska, wprowadzoną rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 2 III 1999 r. (Dz. U. Nr 25, poz. 218). Klasyfikacja ta opracowana została na podstawie Międzynarodowej Standardowej Statystycznej Klasyfikacji EKG/ONZ dotyczącej Działalności i Urzędzeń Związanych z Ochroną Środowiska i Europejskiego Systemu Zbierania Informacji Ekonomicznych dotyczących Ochrony Środowiska (SERRIEE) wdrożonego przez Unię Europejską.

18. Fundusze ekologiczne (Fundusze Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej oraz Fundusz Ochrony Gruntów Rolnych) są to fundusze tworzone z: opłat za korzystanie ze środowiska (tj. kwot pieniężnych pobieranych za emisję zanieczyszczeń powietrza, składowanie odpadów, usuwanie drzew lub krzewów oraz za pobór i korzystanie z wód i wprowadzanie ścieków do wód lub do ziemi); kar za przekroczenia dopuszczalnych norm ekologicznych; spłat pożyczek udzielonych inwestorom oraz opłat za wyłączenie gruntów rolnych na cele nierolnicze, a także innych kwot ustalonych przez terenowe organy administracji rządowej oraz samorządowej.

Dane dotyczące funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej — Narodowego i wojewódzkich — prezentuje się w ujęciu memoriałowym (z wyjątkiem kar za przekroczenia dopuszczalnych norm ekologicznych — w ujęciu kasowym), natomiast dane dla funduszy powiatowych i gminnych — w ujęciu kasowym. Związane jest to z ustawową odrębnością funduszy i nieposiadaniem przez fundusze powiatowe i gminne osobowości prawnej.

Classification of Environmental Protection and Facilities, introduced on the basis of the decree of the Council of Ministers, dated 2 III 1999 (Journal of Laws No. 25, item 218). This classification was compiled on the basis of ECE/UN Single European Standard Statistical Classification of Environmental Protection Activities and Facilities as well as with European System for the collection of Economic Information on the Environment (SERRIEE), implemented by the European Union.

18. Ecological funds (Environmental Protection and Water Management Funds and Agricultural Land Protection Fund) are funds created from income originating from the: payments for use of the natural environment, (i.e.: payments collected for releasing air pollutants, landfilling waste, the removal of trees and bushes as well as for the abstraction and use of water and releasing waste water into water or the ground); fines for transgression of acceptable ecological standards; repayments of loans granted for investors; payments for designating agricultural land for non-agricultural purposes as well as other payments established by regional divisions of the state and local self-government administration.

Data concerning environmental protection and water management funds — National and voivodship — are presented on accrual basis (excluding fines for transgression of acceptable ecological standards — on cash basis), while data for powiat and gmina funds — on cash basis. It is connected with the legal separation of funds and lack of legal personality of powiat and gmina funds.

TABL. 1(12). STAN GEODEZYJNY I KIERUNKI WYKORZYSTANIA POWIERZCHNI KRAJU

Stan w dniu 1 I

GEODESIC STATUS AND DIRECTIONS OF LAND USE

As of 1 I

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	2007		2005	2007	SPECIFICATION
	w tys. ha in thous. ha			przyrost (+) lub ubytek (-) w tys. ha w stosunku do 2006 r. increase (+) or decrease (-) in thous. ha in relation to 2006	na 1 mieszkańca ^a w ha per capita ^a in ha		
Powierzchnia ogólna^b	31269	31268	31268	—	0,82	0,82	Total area^b
w tym:							of which:
Użytki rolne	19148	19099	19069	-30	0,50	0,50	Agricultural land
w tym:							of which:
grunty orne, sady, łąki i pastwiska trwałe	18418	18375	18333	-42	0,48	0,48	arable land, orchards, permanent meadows and pastures
grunty rolne zabudowane	527	519	530	+11	0,01	0,01	agricultural built-up areas
Grunty leśne oraz zadrzewione i zakrzewione	9338	9389	9401	+12	0,24	0,25	Forest land as well as woody and bushy land
Grunty pod wodami	636	637	636	-1	0,02	0,02	Lands under waters
w tym powierzchniowymi	558	557	557	—	0,01	0,01	of which surface waters
płynącymi	471	475	482	+7	0,01	0,01	flowing
stojącymi	87	82	75	-7	0,00	0,00	standing
Grunty zabudowane i zurbanizowane	1476	1491	1494	+3	0,04	0,04	Built-up and urbanized areas
w tym: tereny mieszkaniowe	234	245	249	+4	0,01	0,01	of which: residential areas
tereny przemysłowe	100	104	106	+2	0,00	0,00	industrial areas
tereny rekreacji i wypoczynku	65	65	65	—	0,00	0,00	recreational areas
tereny komunikacyjne	897	892	886	-6	0,02	0,02	transport areas
użytki kopalne	33	31	31	—	0,00	0,00	minerals
Użytki ekologiczne	25	28	30	+2	0,00	0,00	Ecological arable lands
Nieużytki	498	493	489	-4	0,01	0,01	Wasteland

^a Stan ludności w dniu 31 XII, odpowiednio dla lat 2004 i 2006. ^b Obszar łądowy (łącznie z wodami śródlądowymi) oraz część morskich wód wewnętrznych; patrz dział „Geografia”, uwaga do tablicy 2 na str. 91.

Źródło: dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.

^a Population as of 31 XII, respectively for 2004 and 2006. ^b Land area (including inland waters) as well as a part of internal waters; see the chapter “Geography”, note to table 2 on page 91.

Source: data of the Head Office of Geodesy and Cartography.

TABL. 2(13). GRUNTY ROLNE WYŁĄCZONE NA CELE NIEROLNICZE I LEŚNE NA CELE NIELEŚNE^aAGRICULTURAL LAND DESIGNATED FOR NON-AGRICULTURAL PURPOSES
AND FOREST LAND DESIGNATED FOR NON-FOREST PURPOSES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w ha in ha				
OGÓŁEM	2287	2894	4520	4662	GRAND TOTAL
WEDŁUG RODZAJÓW GRUNTÓW BY TYPE OF LAND					
Użytki rolne	1419	1501	2782	2606	Agricultural land
klasy bonitacyjne:					quality classes:
I—III	876	1053	1783	1369	I—III
IV ^b	431	393	858	1092	IV ^b
V i VI oraz VI RZ i PsZ	112	55	141	145	V and VI as well as VI RZ and PsZ

^a W trybie obowiązujących przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych i leśnych. ^b Użytki rolne pochodzenia mineralnego i organicznego.

^a According to the existing legal regulations on the protection of agricultural and forest land. ^b Agricultural land of mineral and organic origin.

TABL. 2 (13). GRUNTY ROLNE WYŁĄCZONE NA CELE NIEROLNICZE I LEŚNE NA CELE NIELEŚNE^a (dok.)

AGRICULTURAL LAND DESIGNATED FOR NON-AGRICULTURAL PURPOSES
AND FOREST LAND DESIGNATED FOR NON-FOREST PURPOSES^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w ha		in ha		
WEDŁUG RODZAJÓW GRUNTÓW (dok.) BY TYPE OF LAND (cont.)					
Inne grunty rolne	466	675	1266	1469	Other agricultural land
Grunty leśne	402	718	472	587	Forest land
typy siedliskowe lasów:					forest habitats:
Las: świeży, wilgotny, łęgowy i górski oraz ols jesionowy i górski	19	98	36	48	Forest: fresh, humid, riparian and mountain as well as ash-tree
Las mieszany: świeży, wilgotny i bagienny, wyżowy, górski i ols	70	154	57	113	Mixed forest: fresh, humid and marshy, highland, mountain and wet leafy
Bór mieszany: świeży, wilgotny, bagienny, wyżowy i górski	118	175	178	161	Mixed coniferous forest: fresh, humid and marshy, highland and mountain
Bór: świeży, wilgotny i górski	173	271	186	237	Coniferous forest: fresh, humid and moun- tain
suchy i bagienny	22	20	15	28	dry and marshy

WEDŁUG KIERUNKÓW WYŁĄCZENIA
BY DIRECTIONS OF DESIGNATION

wyłączone:					designated for:
Na tereny osiedlowe	925	1121	1663	2222	Residential areas
Na tereny przemysłowe	250	375	837	775	Industrial areas
Pod drogi i szlaki komunikacyjne	108	615	251	265	Roads and communication trails
Pod użytki kopalne	429	304	465	724	Minerals
Na inne cele	575	479	1304	675	Other purposes

^a W trybie obowiązujących przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych i leśnych.

Źródło: w zakresie wyłączonych w trybie przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych i leśnych: gruntów rolnych — dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi, gruntów leśnych — dane Ministerstwa Środowiska.

^a According to the existing legal regulations on the protection of agricultural and forest land.

Source: in regard to designated land according to the legal regulations on the protection of agricultural and forest land: agricultural land — data of the Ministry of Agriculture and Rural Development, forest land — data of the Ministry of Environment.

TABL. 3 (14). GRUNTY ZDEWASTOWANE I ZDEGRADOWANE WYMAGAJĄCE REKULTYWACJI I ZAGOSPODAROWANIA ORAZ GRUNTY ZREKULTYWOWANE I ZAGOSPODAROWANE

DEVASTATED AND DEGRADED LAND REQUIRING RECLAMATION AND MANAGEMENT
AS WELL AS RECLAIMED AND MANAGED LAND

GRUNTY	1995	2000	2005	2006	LAND
	w ha		in ha		
Zdewastowane i zdegradowane (stan w dniu 31 XII)	72245	71473	64978	65143	Devastated and degraded (as of 31 XII)
Zrekultywowane (w ciągu roku)	2698	2235	1861	1388	Reclaimed (during the year)
Zagospodarowane (w ciągu roku)	1864	1222	1132	715	Managed (during the year)

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 4 (15). ZASOBY WAŻNIEJSZYCH KOPALIN W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

MAJOR MINERAL RESOURCES IN 2006

As of 31 XII

KOPALINY	Liczba złóż Number of deposits		Zasoby złóż udokumentowanych geologicznie w mln t Geologically documented deposit resources in mln t			MINERALS
	ogółem total	w tym zago- spoda- rowane of which exploited	ogółem total	w tym zago- spoda- rowane of which exploited	przyrost (+) lub ubytek (-) w stosunku do 2005 r. ^a increase (+) or decrease (-) in relation to 2005 ^a	
Surowce energetyczne						Fuels
Ropa naftowa	82	66	24	20	+2,3	Crude petroleum
Gaz ziemny	258	180	143 ^b	113 ^b	-7,9 ^b	Natural gas
Metan pokładów węgla	51	22	95 ^b	25 ^b	+9,4 ^b	Coal bed methane
Węgle kamienne	135	47	41996	15350	-1325	Hard coal
Węgle brunatne	76	11	13661	1852	-63,5	Lignite
Surowce metaliczne						Metallic raw materials
Rudy cynku i ołowiu	21	3	169	30	-2,2	Zinc and lead ores
Rudy miedzi	14	6	1961	1579	-24,0	Copper ores
Surowce chemiczne						Chemical raw materials
Siarka	18	5	523	34	-2,2	Sulphur
Sól kamienna	19	5	80722	11735	+557	Rock-salt
Surowce skalne						Mineral resources
Dolomity	11	4	351	162	-2,4	Dolomites
Gliny ceramiczne	29	5	142	7	-3,4	Ceramic clay
Gliny ogniotwale	17	3	55	5	-0,2	Fire-resistant clay
Kamienie łamane i bloczne	590	240	8415	3964	+185	Crushed and block stones
Piaski formierskie	79	11	345	89	-2,0	Moulding sand
Piaski i żwiry	5649	2143	14825	3414	+147	Sand and gravel
Piaski kwarcowe do produkcji cegły i betonów	154	44	718	131	-0,6	Quartz sand for the production of bricks and concrete
Piaski podsadzkowe	33	9	4516	934	-2,6	Filling sand
Surowce ilaste ceramiki budo- wlanej	1207	288	3976	498	-11,4	Argillaceous raw materials for construction ceramics
Surowce szklarskie	30	8	597	216	-1,8	Glass materials
Wapienie i margle dla prze- mysłu cementowego i wa- pienniczego	178	37	18238	6032	+128	Limestone and marls for the cement and lime industry

^a Na podstawie danych ostatecznych za 2005 r. ^b W mld m³.

Źródło: dane Państwowego Instytutu Geologicznego.

^a On the basis of final data for 2005. ^b In bn m³.

Source: data of the State Geological Institute.

TABL. 5 (16). **ZASOBY WODNE I POBÓR WODY**
WATER RESOURCES AND WITHDRAWAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Opady^d w: mm	655,7	630,9	580,3	624,1	Precipitation^d in: mm
km³	205,0	197,3	181,4	195,1	km³
Odptywy^b w km³	61,6	71,0	56,7	50,0	Outflow^b in km³
na 1 km ^{2c} w dam ³	197,0	227,1	181,3	159,9	per km ^{2c} in dam ³
na 1 mieszkańca w dam ³	1,6	1,9	1,5	1,3	per capita in dam ³
W tym z obszaru kraju w km ³	54,4	61,9	48,8	42,2	Of which from the area of the country in km ³
na 1 km ² w dam ³	173,9	198,0	155,9	135,0	per 1 km ² in dam ³
na 1 mieszkańca w dam ³	1,4	1,6	1,3	1,1	per capita in dam ³
Pobór wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności w hm³	12065,5	11048,5	10940,3	11806,6	Water withdrawal for needs of the national economy and population in hm³
ze źródeł:					from sources:
wód powierzchniowych	10078,0	9150,6	9205,7	9888,2	surface waters
wód podziemnych	1720,7	1747,3	1640,4	1826,1	underground waters
wód z odwadniania zakładów górniczych oraz obiektów budowlanych (użytych do produkcji)	266,9 ^d	150,6	94,2	92,3	drainage water from mines and building constructions (used for production)
na cele:					for purposes of:
Produkcyjne (poza rolnictwem, łowiectwem i leśnictwem oraz rybactwem) — z ujęć własnych	8431,6	7637,9	7734,1	8584,9	Production (excluding agriculture, hunting and forestry and fishing) — from own intakes
Nawodnień w rolnictwie i leśnictwie oraz napełniania i uzupełniania stawów rybnych	1176,8	1060,6	1101,0	1093,0	Irrigation in agriculture and forestry as well as filling and completing fishponds
Eksploatacji sieci wodociągowej ^e	2457,1	2350,1	2105,2	2128,7	Exploitation water-line system ^e

^a Łącznie z obszarami zlewni poza granicami kraju; dane obliczono metodą regionów. ^b Łącznie z dopływami z zagranicy. ^c Powierzchni ogólnej kraju. ^d Bez wód z odwadniania obiektów budowlanych. ^e Pobór wody na ujęciach przed wtłoczeniem do sieci.

Źródło: w zakresie opadów i odptywów — dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

^a Including catchment basins outside the borders of the country; data were compiled using the regional method. ^b Including foreign tributaries. ^c Total area of the country. ^d Excluding drainage water from building constructions. ^e Water withdrawal by intakes before entering the water system.

Source: in regard to precipitation and outflow — data of the Institute of Meteorology and Water Management.

TABL. 6 (17). **ZASOBY EKSPLOATACYJNE WÓD PODZIEMNYCH**
Stan w dniu 31 XII

EXPLOITABLE UNDERGROUND WATER RESOURCES
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w hm ³ in hm ³				
OGÓŁEM	15393,2	16050,2	16575,6	16728,5	TOTAL
z utworów geologicznych:					from geological formations of the:
Czwartorzędowych	9993,6	10570,4	10931,0	11023,6	Quaternary period
Trzeciorzędowych	1643,1	1626,6	1682,3	1704,0	Tertiary period
Kredowych	2105,8	2179,1	2260,4	2286,0	Cretaceous period
Starszych	1650,7	1674,1	1701,9	1714,9	Older

Źródło: dane Państwowego Instytutu Geologicznego.

Source: data of the State Geological Institute.

TABL. 7 (18). WYNIKI MONITORINGU JAKOŚCI ZWYKŁYCH WÓD PODZIEMNYCH^a W SIECI KRAJOWEJ
THE RESULTS OF MONITORING OF UNDERGROUND WATERS QUALITY^a IN DOMESTIC NETWORK

WYSZCZEGÓLNIENIE	Stanowiska badawcze (z poborem prób) <i>Research centres (samplings)</i>	Wody — w % badanych prób — o klasie jakości <i>Waters — in % of tested samples — by quality class</i>					SPECIFICATION
		I (bardzo dobrej) <i>(very good)</i>	II (dobrej) <i>(good)</i>	III (zadowalającej) <i>(satisfactory)</i>	IV (niezadowalającej) <i>(non-satisfactory)</i>	V (złej) <i>(bad)</i>	
OGÓŁEM 2005	598	7,2	20,7	35,3	28,1	8,7	TOTAL
2006	768	4,2	21,5	38,7	28,2	7,4	
z utworów geologicznych:							<i>from geological formations of the:</i>
czwartorzędowych	422	3,1	19,2	41,4	29,4	6,9	<i>quaternary period</i>
trzeciorzędowych	135	10,4	18,5	28,1	36,3	6,7	<i>tertiary period</i>
kredowych	105	1,9	31,4	37,1	21,0	8,6	<i>cretaceous period</i>
starszych	106	2,8	24,5	42,5	20,8	9,4	<i>older</i>
Wody wglębne	451	2,7	20,2	39,9	29,5	7,8	Deep waters
z utworów geologicznych:							<i>from geological formations of the:</i>
Czwartorzędowych	208	2,9	19,7	44,7	26,4	6,3	<i>Quaternary period</i>
Trzeciorzędowych	106	3,8	15,1	30,2	43,4	7,5	<i>Tertiary period</i>
Kredowych	67	—	28,4	37,3	25,4	9,0	<i>Cretaceous period</i>
Starszych	70	2,9	21,4	42,9	21,4	11,4	<i>Older</i>
Wody gruntowe	317	6,3	23,3	36,9	26,5	6,9	Ground waters
z utworów geologicznych:							<i>from geological formations of the:</i>
Czwartorzędowych	214	3,3	18,7	38,3	32,2	7,5	<i>Quaternary period</i>
Trzeciorzędowych	29	34,5	31,0	20,7	10,3	3,4	<i>Tertiary period</i>
Kredowych	38	5,3	36,8	36,8	13,2	7,9	<i>Cretaceous period</i>
Starszych	36	2,8	30,6	41,7	19,4	5,6	<i>Older</i>

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 99.

Źródło: dane Inspekcji Ochrony Środowiska.

^a See general notes, item 6 on page 99.

Source: data of the Inspectorate for Environmental Protection.

TABL. 8 (19). WYNIKI MONITORINGU DIAGNOSTYCZNEGO JAKOŚCI RZEK^a
THE RESULTS OF DIAGNOSTIC MONITORING OF RIVERS QUALITY^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Liczba punktów pomiaru jakości wody <i>Number of water quality measurement points</i>	Wody — w % badanych punktów — o klasie jakości <i>Waters — in % of tested points — by quality class</i>				
		I (bardzo dobrej) <i>(very good)</i>	II (dobrej) <i>(good)</i>	III (zadowalającej) <i>(satisfactory)</i>	IV (niezadowalającej) <i>(non-satisfactory)</i>	V (złej) <i>(bad)</i>
OGÓŁEM 2005	1360	0,1	2,0	38,3	41,2	18,4
TOTAL 2006	1544	—	2,2	35,5	42,9	19,4
Dorzecze Wisły Wisła drainage basin	880	—	3,4	35,2	45,1	16,3
w tym rzeki: <i>of which rivers:</i>						
Mała Wisła	10	—	10,0	70,0	10,0	10,0
Wisła	39	—	—	10,2	71,8	18,0
Sofa	9	—	33,3	66,7	—	—
Dunajec	11	—	18,2	72,7	9,1	—
Wisłoka	11	—	27,3	45,4	27,3	—
San	20	—	10,0	70,0	20,0	—
Kamienna	10	—	—	80,0	10,0	10,0
Wieprz	20	—	—	45,0	55,0	—
Pilica	18	—	5,6	83,3	11,0	—
Narew	20	—	—	30,0	70,0	—
Bug	19	—	—	—	84,2	15,8

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 100.

^a See general notes, item 7 on page 100.

TABL. 8 (19). WYNIKI MONITORINGU DIAGNOSTYCZNEGO JAKOŚCI RZEK^a (dok.)
THE RESULTS OF DIAGNOSTIC MONITORING OF RIVERS QUALITY^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Liczba punktów pomiaru jakości wody Number of water quality measurement points	Wody — w % badanych punktów — o klasie jakości Waters — in % of tested points — by quality class				
		I (bardzo dobrej) (very good)	II (dobrej) (good)	III (zadowalająca) (satisfactory)	IV (niezadowalająca) (non-satisfactory)	V (złej) (bad)
Dorzecze Odry Odra drainage basin	627	—	0,5	34,6	40,0	24,9
w tym rzeki: of which rivers:						
Odra	37	—	—	27,0	56,8	16,2
Mała Panew	8	—	—	10,0	80,0	10,0
Nysa Kłodzka	10	—	—	70,0	30,0	—
Bystrzyca	7	—	—	28,6	42,8	28,6
Barycz	6	—	—	10,0	90,0	—
Bóbr	11	—	—	81,8	18,2	—
Nysa Łużycka	11	—	—	10,0	90,0	—
Warta	41	—	—	39,0	58,5	2,5
Noteć	19	—	—	21,0	47,4	31,6
Pozostałe dorzecza Other drainage basins	37	—	2,7	56,8	37,8	2,7

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 100.

Źródło: dane Głównego Inspektoratu Ochrony Środowiska opracowane w Ośrodku Monitoringu Jakości Wód Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej w Katowicach w oparciu o wyniki Państwowego Monitoringu Środowiska.

^a See general notes, item 7 on page 100.

Source: data of the Chief Inspectorate of Environmental Protection carried out by the Centre of Water Quality Monitoring in the Institute of Meteorology and Water Management in Katowice on the basis of the results of the State Environment Monitoring.

TABL. 9 (20). STAN CZYSTOŚCI WIĘKSZYCH JEZIOR KONTROLOWANYCH W 2005 R.
PURITY OF LARGER LAKES CONTROLLED IN 2005

JEZIORA ^a (nazwa i lokalizacja) LAKES ^a (name and location)	Powierzchnia zwierciadła wody w ha Surface area in ha	Objętość jeziora w hm ³ Volume in hm ³	Głębokość maksymalna w m Maximum depth in m	Klasa czystości wód ^b Water quality class ^b
Miedwie (woj. zachodniopomorskie)	3527,0	681,7	43,8	II
Dargin (z jez. Łabap; woj. warmińsko-mazurskie)	3030,0	322,1	37,6	II
Mamry Północne (woj. warmińsko-mazurskie)	2504,0	298,3	43,8	II
Kisajno (woj. warmińsko-mazurskie)	1896,0	159,8	25,0	II
Dobskie (woj. warmińsko-mazurskie)	1776,0	140,0	22,5	II
Pile (woj. zachodniopomorskie)	980,1	115,2	43,9	II
Drwęckie (woj. warmińsko-mazurskie)	870,0	50,1	22,3	III
Święcący (woj. warmińsko-mazurskie)	869,4	76,4	28,0	II
Luterskie (woj. warmińsko-mazurskie)	691,1	49,8	20,7	II
Gluszyńskie (woj. kujawsko-pomorskie)	608,5	56,0	36,5	III
Niedzięgiel (Skorzęcinie; woj. wielkopolskie)	550,9	30,1	21,5	II
Niestysz (Niesulickie; woj. lubuskie)	486,2	34,5	34,7	II
Katębie (woj. pomorskie)	466,3	11,1	6,4	III
Wałpusz (woj. warmińsko-mazurskie)	436,9	18,1	10,3	II
Szelment Wielki (woj. podlaskie)	356,1	53,5	45,0	II
Zdorskie (woj. mazowieckie)	355,3	7,6	5,0	poza klasę outside class
Rospuda Filipowska (woj. podlaskie)	341,7	49,7	38,9	II
Hańcza (woj. podlaskie)	311,4	120,4	108,5	I
Ostrzyckie (woj. pomorskie)	308,0	20,8	21,0	III
Rumian (woj. warmińsko-mazurskie)	305,8	20,0	14,0	III
Strykowski (woj. wielkopolskie)	305,3	13,6	7,7	III
Urszulewskie (woj. mazowieckie)	293,1	7,8	6,2	III
Piłakno (woj. warmińsko-mazurskie)	259,0	33,8	56,6	II
Wolicie (woj. kujawsko-pomorskie)	243,5	11,9	15,4	poza klasę outside class
Przemęckie Północne (Olejnickie-Blotnickie; woj. wielkopolskie)	243,4	4,3	5,0	poza klasę outside class
Limajno (woj. warmińsko-mazurskie)	232,9	22,5	39,5	II
Przemęckie Zachodnie (Wieleńskie-Trzytoniowe; woj. wielkopolskie)	220,2	7,1	5,6	III

^a Uszeregowane malejąco według powierzchni zwierciadła wody. ^b Patrz uwagi ogólne, ust. 8 na str. 100.

Źródło: dane Inspekcji Ochrony Środowiska.

^a Listed according to declining surface area. ^b See general notes, item 8 on page 100.

Source: data of the Inspectorate for Environmental Protection.

TABL. 10 (21). **JAKOŚĆ WODY DOSTARCZANEJ LUDNOŚCI DO SPOŻYCIA^a W 2006 R.**
QUALITY OF WATER SUPPLIED TO THE POPULATION FOR CONSUMPTION^a IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Urządzenia Facilities					Ludność ^b zaopatrywana w wodę odpowiadającą wymaganiom sanitarnym w % ludności korzystającej z urządzeń Population ^b supplied with water meeting sanitary requirements in % of population using facilities
	w tym skontrolowane of which controlled					
	w ewidencji (stan w dniu 31 XII) registered (as of 31 XII)	razem total	w % razem — dostarczające wodę in % of total — supplying water		nieodpowiadającą wymaganiom sanitarnym not meeting sanitary requirements	
			odpo- wiada- jącą wymaga- niom sanitarnym meeting sanitary requirements	razem total			w tym pod względem bakteriolo- gicznym^{c} of which in bacteriolo- gical term^{c}

MIASTA
URBAN AREAS

Wodociągi o wydajności w m ³ /d: Waterworks with a capacity of m ³ /24 h:						
poniżej 100 below	1305	972	81,9	18,1	2,0	82,4
100— 1000	853	834	85,4	14,6	1,1	87,0
1001— 10000	545	543	87,6	12,4	1,3	90,9
10001—100000	62	61	91,8	8,2	1,6	93,6
powyżej 100000 over	7	7	85,7	14,3	14,3	98,4
Studnie: publiczne Wells: public	1690	842	21,1	78,9	20,5	24,7
inne others	232	97	75,3	24,7	8,2	99,6

WIEŚ
RURAL AREAS

Wodociągi o wydajności w m ³ /d: Waterworks with a capacity of m ³ /24 h:						
poniżej 100 below	8839	7275	79,8	20,2	1,9	82,9
100— 1000	3866	3845	83,5	16,5	0,8	84,7
1001— 10000	139	138	87,7	12,3	—	87,8
10001—100000	3	2	100,0	—	—	98,4
powyżej 100000 ^d over	x	x	x	x	x	100,0 ^e
Studnie: publiczne Wells: public	287	168	43,7	56,3	12,6	58,0
inne others	877	265	72,5	27,5	9,1	82,6

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 9 na str. 100. ^b Na podstawie szacunków. ^c Udział obliczono z liczby skontrolowanych urządzeń razem. ^d Urządzenia ujęte w ewidencji dotyczącej miast. ^e Dotyczy 68,5 tys. ludności wsi województwa śląskiego zaopatrywanej z wodociągów miejskich.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia.

^a See general notes, item 9 on page 100. ^b Estimated data. ^c Share is calculated from the total number of controlled facilities. ^d Facilities covered by register concerning cities. ^e Refers to 68,5 thous. population of rural areas of śląskie voivodship connected to urban waterworks.

Source: data of the Ministry of Health.

TABL. 11 (22). OCENA SANITARNA NIEKTÓRYCH ŚRODKÓW SPOŻYWCZYCH^a
SANITARY EVALUATION OF SOME FOODSTUFFS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	próby zdyskwalifikowane w % ogółu zbadanych prób disqualified samples in % of tested samples				
Mleko spożywcze (bez mleka w proszku)	24,0	14,6	13,2	5,9	Consumer milk (excluding powdered milk)
Masło	25,3	23,2	16,3	3,9	Butter
Mięso i przetwory (bez konserw)	.	7,8	2,9	4,2	Meat and their products (excluding tinned products)
Tłuszcze: roślinne	3,3	3,2	1,2	0,6	Fats: plant
zwierzęce	11,8	10,7	3,2	8,8	animal
Pieczywo (z cukierniczym suchym)	7,1	8,7	2,4	1,9	Bread and biscuits
Owoce, warzywa, grzyby i przetwory (bez konserw)	8,4	11,0	3,1	3,9	Fruit, vegetables, mushrooms and their products (excluding tinned products)
Napoje bezalkoholowe	18,4	13,1	4,0	6,5	Non-alcoholic beverages

^a Produkcji krajowej; patrz uwagi ogólne, ust. 10 na str. 100.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia, w zakresie mięsa i przetworów — Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a Domestic production; see general notes, item 10 on page 100.

Source: data of the Ministry of Health, in the case of meat and their products — of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 12 (23). ŚCIEKI PRZEMYSŁOWE I KOMUNALNE ODPROWADZONE DO WÓD LUB DO ZIEMI^a
INDUSTRIAL AND MUNICIPAL WASTE WATER DISCHARGED INTO WATERS OR INTO THE GROUND^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w hm ³ in hm ³				
OGÓŁEM	9980,9	9160,7	8981,5	9725,3	TOTAL
odprowadzone bezpośrednio z zakładów	8128,5	7666,7	7707,9	8460,1	discharged directly by plants
w tym wody chłodnicze	6961,3	6659,2	6866,4	7597,5	of which cooling water
odprowadzone siecią kanalizacyjną	1852,4	1494,0	1273,6	1265,2	discharged by sewerage system
W tym ścieki wymagające oczyszczania	3019,6	2501,5	2115,1	2127,7	Of which waste water requiring treatment
oczyszczane	2319,4	2200,2	1929,4	1960,4	treated
w tym odprowadzone siecią kanalizacyjną	1257,6	1243,4	1140,0	1155,5	of which discharged by sewerage system
mechanicznie	917,3	732,7	576,1	584,6	mechanically
chemicznie ^b	188,0	131,2	109,0	111,7	chemically ^b
biologicznie	1133,0	875,9	501,8	477,3	biologically
z podwyższonym usuwaniem biogenów	81,1 ^c	460,4	742,5	786,7	with increased biogene removal (disposal)
nieoczyszczane	700,2	301,3	185,7	167,4	untreated
odprowadzone bezpośrednio z zakładów	105,4	50,8	52,1	57,7	discharged directly by plants
odprowadzone siecią kanalizacyjną	594,8	250,5	133,6	109,7	discharged by sewerage system

^a W 1995 r. ścieki odprowadzone do wód powierzchniowych. ^b, ^c Dotyczy ścieków: ^b — w latach 2005 i 2006 — przemysłowych, ^c — komunalnych.

^a In 1995 waste water discharged into surface waters. ^b, ^c Concerns waste water: ^b — in 2005 and 2006 — industrial, ^c — municipal.

TABL. 13 (24). JEDNOSTKI^a ODPROWADZAJĄCE ŚCIEKI WEDŁUG MIEJSCA ODPROWADZANIA ORAZ WYPOSAŻENIA W OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES^a DISCHARGING WASTE WATER BY PLACE OF DISCHARGE

AND WASTE WATER TREATMENT PLANTS POSSESSED

As of 31 XII

JEDNOSTKI	1995	2000	2005	2006	ENTITIES
OGÓŁEM	3493	2697	2283	2225	TOTAL
Odprawdzające ścieki bezpośrednio do wód lub do ziemi ^b	1868	1499	1169	1130	Discharging waste water directly into surface waters or into the ground ^b
wyposażone w oczyszczalnię ścieków	1589	1238	1004	965	possessing waste water treatment plants
o wystarczającej przepustowości	1415	1115	910	865	with sufficient capacity
o niewystarczającej przepustowości	174	123	94	100	with insufficient capacity
bez oczyszczalni ścieków	279	261	165	165	not possessing waste water treatment plants
Odprawdzające ścieki do kanalizacji ^c (bez oczyszczalni ścieków)	1625	1198	1114	1095	Discharging waste water into sewerage system ^c (not possessing waste water treatment plants)
w tym wyposażone w podczyszczalnię ścieków	579	528	482	483	of which possessing waste water pre-treatment plants

^a Bez przedsiębiorstw i zakładów wodociągowo-kanalizacyjnych. ^b c W 1995 r.: *b* — do wód powierzchniowych, *c* — do kanalizacji lub do ziemi.

^a Excluding enterprises and water-sewerage treatment plants. *b, c* In 1995: *b* — into surface water, *c* — to sewerage system or into the ground.

TABL. 14 (25). ŚCIEKI ODPROWADZONE SIECIĄ KANALIZACYJNĄ

WASTE WATER DISCHARGED BY SEWERAGE SYSTEM

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w hm ³ in hm ³				
OGÓŁEM	1852,4	1494,0	1273,6	1265,2	TOTAL
Oczyszczane	1257,6	1243,4	1140,0	1155,5	Treated
w tym:					of which:
mechanicznie	259,3	84,8	49,8	48,2	mechanically
biologicznie	878,5	705,8	367,2	341,4	biologically
z podwyższonym usuwaniem biogenów	81,1	450,5	723,0	765,9	with increased biogene removal (disposal)
Nieoczyszczane	594,8	250,5	133,6	109,7	Untreated

TABL. 15 (26). OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

WASTE WATER TREATMENT PLANTS IN 2006

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>	Mecha- niczne <i>Mechanical</i>	Chemi- czne <i>Chemical</i>	Biolo- giczne <i>Biological</i>	Z podwyższonym usuwaniem biogenów <i>With increased biogene removal (disposal)</i>	SPECIFICATION
Liczba	1255	408	129	663	55	Number
Przepustowość w dam ³ /d	6791	4636	1023	940	192	Capacity in dam ³ /24 h
Oczyszczalnie ścieków komunalnych^a						Municipal waste water treatment plants^a
Liczba	2999	70	—	2175	754	Number
Przepustowość w dam ³ /d	9480,5	500,5	—	2889,4	6090,6	Capacity in dam ³ /24 h
Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ludności ogółem ^b	61,4	0,6	—	21,7	39,0	Population using waste water treatment plants in % of total population ^b

^a Pracujące na sieci kanalizacyjnej; patrz dział „Infrastruktura komunalna. Mieszkania”, tabl. 1 i 3 na str. 324 i 325. ^b Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków — na podstawie szacunków, ludność ogółem — na podstawie bilansów.

^a On sewerage system; see chapter "Municipal infrastructure. Dwellings", tables 1 and 3 on page 324 and 325. ^b Population using waste water treatment plants — estimated data, total population — based on balances.

TABL. 16 (27). OSADY Z PRZEMYSŁOWYCH I KOMUNALNYCH OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW
SEWAGE SLUDGE FROM INDUSTRIAL AND MUNICIPAL WASTE WATER TREATMENT PLANTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. t suchej masy in thous. t of dry solid			
OGÓŁEM TOTAL				
Osady wytworzone ogółem (w ciągu roku)	1063,1	1124,3	1064,7	Total sewage sludge generated (during the year)
w tym:				of which:
Stosowane w rolnictwie ^a	.	98,2	106,8	Applied in agriculture ^a
Stosowane do rekultywacji terenów (w tym gruntów na cele rolne)	.	324,9	287,2	Applied in land reclamation (including reclamation of land for agricultural purposes)
Stosowane do uprawy roślin przeznaczonych do produkcji kompostu	28,1	29,6	31,0	Applied in cultivation of plants intended for compost production
Przekształcone termicznie	34,1	37,4	39,3	Thermally transformed
Składowane	474,5	399,1	381,3	Landfilled
Osady nagromadzone na terenie oczyszczalni ścieków^b (stan w końcu roku)	.	9342,8	8710,5	Sewage sludge accumulated on the waste water treatment plants^b (as of end of year)
Z OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW PRZEMYSŁOWYCH FROM INDUSTRIAL WASTE WATER TREATMENT PLANTS				
Osady wytworzone ogółem (w ciągu roku)	703,3	638,2	563,4	Total sewage sludge generated (during the year)
w tym:				of which:
Stosowane w rolnictwie ^a	.	32,3	26,3	Applied in agriculture ^a
Stosowane do rekultywacji terenów (w tym gruntów na cele rolne)	.	204,4	177,5	Applied in land reclamation (including reclamation of land for agricultural purposes)
Stosowane do uprawy roślin przeznaczonych do produkcji kompostu	2,5	2,2	2,9	Applied in cultivation of plants intended for compost production
Przekształcone termicznie	28,2	31,1	34,9	Thermally transformed
Składowane	322,9	248,4	234,2	Landfilled
Osady nagromadzone na terenie oczyszczalni ścieków^b (stan w końcu roku)	.	8560,1	7919,6	Sewage sludge accumulated on the waste water treatment plants^b (as of end of year)
Z OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW KOMUNALNYCH FROM MUNICIPAL WASTE WATER TREATMENT PLANTS				
Osady wytworzone ogółem (w ciągu roku)	359,8	486,1	501,3	Total sewage sludge generated (during the year)
w tym:				of which:
Stosowane w rolnictwie ^a	.	66,0	80,6	Applied in agriculture ^a
Stosowane do rekultywacji terenów (w tym gruntów na cele rolne)	.	120,6	109,7	Applied in land reclamation (including reclamation of land for agricultural purposes)
Stosowane do uprawy roślin przeznaczonych do produkcji kompostu	25,5	27,4	28,1	Applied in cultivation of plants intended for compost production
Przekształcone termicznie	5,9	6,2	4,5	Thermally transformed
Składowane	151,6	150,7	147,1	Landfilled
Osady nagromadzone na terenie oczyszczalni ścieków^b (stan w końcu roku)	675,0	782,7	790,9	Sewage sludge accumulated on the waste water treatment plants^b (as of end of year)

^a Do uprawy wszystkich plodów rolnych wprowadzanych do obrotu handlowego, włączając w to uprawy przeznaczone do produkcji pasz. ^b Na składowiskach, poletkach, lagunach i w stawach osadowych.

^a To cultivation of all crops marketed, including crops designed to produce fodder. ^b On landfill areas, fields, lagoons and sludge tanks.

TABL. 17 (28). CAŁKOWITA EMISJA GŁÓWNYCH ZANIECZYSZCZEŃ POWIETRZA^d
TOTAL EMISSION OF MAIN AIR POLLUTANTS^d

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2004	2005	SPECIFICATION
	w Gg in Gg				
Dwutlenek siarki	2376	1511	1241	1222	Sulphur dioxide
Tlenki azotu ^b	1120	838	804	811	Nitrogen oxides ^b
Dwutlenek węgla ^c	377448	333253	325382	326511	Carbon dioxide ^c
Tlenek węgla	4547	3463	3426	3333	Carbon oxide
Niemetanowe lotne związki organi- czne	1076	904	896	885	Volatile non-methane organic com- pounds
źródła antropogeniczne	769	599	597	585	anthropogenic sources
przyroda	307	306	299	301	nature
Amoniak	380	322	317	327	Ammonia
Pyły ^d	1308	464	443	457	Particulates ^d

^a Dane szacunkowe. ^b Wyrażone w NO₂. ^c Dane zmienione (zrekalkulowane) w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. ^d Emisja ze źródeł stacjonarnych i mobilnych, w 1995 r. — tylko ze źródeł stacjonarnych; dane od 2000 r. nieporównywalne z danymi za lata poprzednie z powodu zmiany metodologii szacowania emisji pyłów.

Źródło: dane Krajowego Centrum Inwentaryzacji Emisji zatwierdzone przez Ministerstwo Środowiska i zgłoszone do Sekretariatu UNFCCC 10 IV 2007 r.

^a Estimated data. ^b Expressed in NO₂. ^c Data have been changed (re-calculated) in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook. ^d Emission from stationary and mobile sources, in 1995 — only from stationary sources; since 2000 data are not comparable with data for previous years due to a change in the methodology of estimating particulate emission.

Source: data of National Emission Centre approved by the Ministry of Environment and submitted to the Secretariat of UNFCCC on 10 IV 2007.

TABL. 18 (29). CAŁKOWITA EMISJA DWUTLENKU SIARKI, TLENKÓW AZOTU I PYŁÓW^a
WEDŁUG ŹRÓDEŁ ZANIECZYSZCZEŃ
TOTAL EMISSION OF SULPHUR DIOXIDE, NITROGEN OXIDES AND PARTICULATES^a
BY SOURCES OF POLLUTION

WYSZCZEGÓLNIENIE	Dwutlenek siarki Sulphur dioxide			Tlenki azotu ^b Nitrogen oxides ^b			Pyły ^c Particulates ^c			SPECIFICATION
	1995	2000	2005	1995	2000	2005	1995	2000	2005	
	w Gg in Gg									
OGÓŁEM	2376	1511	1222	1120	838	811	1308	464	457	TOTAL
Źródła stacjonarne:										Stationary sources:
energetyka zawodo- wa	1223	805	642	377	237	246	193	64	38	power generating plants
energetyka przemy- słowa	384	265	209	111	81	90	625	19	17	industrial power plants
technologie przemy- słowe	200	91	56	103	109	54		72	52	industrial technolo- gies
inne źródła ^d	527	309	314	115	97	109	490	248	288	other sources ^d
Źródła mobilne	42	41	2 ^e	414	314	312	.	61	63	Mobile sources

^{a—c} Patrz notki ^a, ^b, ^d do tabl. 17. ^d Kotlewnie lokalne, paleniska domowe, rolnictwo i inne. ^e Od 2004 r. dane nieporównywalne z danymi za lata poprzednie z powodu aktualizacji wskaźników emisji.

Źródło: dane Krajowego Centrum Inwentaryzacji Emisji zatwierdzone przez Ministerstwo Środowiska.

^{a—c} See footnotes ^a, ^b, ^d to table 17. ^d Local boiler plants, household furnaces, agriculture and others. ^e Since 2004 data are not comparable with data for previous years due to brought emission indicators up to date.

Source: data of the National Emission Centre approved by the Ministry of Environment.

TABL. 19 (30). CAŁKOWITA EMISJA GŁÓWNYCH GAZÓW CIEPLARNIANYCH^a
TOTAL EMISSION OF MAIN GREENHOUSE GASES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2004	2005	2000	2004	2005	SPECIFICATION
				wyrażona w ekwiwalencie dwutlenku węgla expressed as carbon dioxide equivalent			
w Gg in Gg							
Dwutlenek węgla	333253	325382	326511	333253	325382	326511	Carbon dioxide
Metan	1887	1815	1824	39629	38110	38308	Methane
Podtlenek azotu	101	98	100	31361	30415	31099	Nitrous oxide
Chlorowcowęglowodory: wodorofluorowęglowodory (HFC _s)	x	x	x	594,67	2436,34	2749,73	hydrofluorohydrocarbons (HFC _s)
perfluorowęglowodory (PFC _s)	x	x	x	224,40	285,05	260,87	perfluorohydrocarbons (PFC _s)
sześćsiotlenek siarki	x	x	x	16,30	22,56	23,83	sulphur hexafluoride

^a Dane szacunkowe opracowane zgodnie z metodologią Międzypaństwowego Zespołu ds. Zmian Klimatu (IPCC); dane zmienione (zrekalkulowane) w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika.

Źródło: dane Krajowego Centrum Inwentaryzacji Emisji zatwierdzone przez Ministerstwo Środowiska i zgłoszone do Sekretariatu UNFCCC 10 IV 2007 r.

^a Estimated data compiled in accordance with Intergovernmental Panel Climate Change (IPCC) methodology; data have been changed (re-calculated) in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook.

Source: data of National Emission Centre approved by the Ministry of Environment and submitted to the Secretariat of UNFCCC on 10 IV 2007.

TABL. 20 (31). EMISJA I REDUKCJA PRZEMYSŁOWYCH ZANIECZYSZCZEŃ POWIETRZA
EMISSION AND REDUCTION OF INDUSTRIAL AIR POLLUTANTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Zakłady szczególnie uciążliwe dla czystości powietrza ^a (stan w dniu 31 XII)	1665	1725	1695	1741	Plants generating substantial air pollution ^a (as of 31 XII)
w tym wyposażone w urządzenia do redukcji zanieczyszczeń:					of which possessing systems to reduce the emission of:
pyłowych	1419	1353	1228	1217	particulates
gazowych	215	235	233	236	gases
Emisja zanieczyszczeń w tys. t:					Emission of pollutants in thous. t:
pyłowych	432	181	111	103	particulates
w tym:					of which:
pyły ze spalania paliw	363	148	89	80	particulates from the combustion of fuels
pyły cementowo-wapiennicze i materiały ogniotrwałych	17	7	3	3	cement and lime particulates as well as fire-resistant materials
gazowych (bez dwutlenku węgla)	2785	2083	2007	2104	gases (excluding carbon dioxide)
w tym: dwutlenek siarki	1643	1040	856	896	of which: sulphur dioxide
tlenek węgla	468	345	326	364	carbon oxide
tlenki azotu	557	371	351	362	nitrogen oxides
Zanieczyszczenia zatrzymane w urządzeniach do redukcji zanieczyszczeń:					Pollutants retained in pollutant reduction systems:
w tysiącach ton:					in thousand tonnes:
pyłowe	18971	17970	17933	19749	particulates
gazowe (bez dwutlenku węgla)	1048	1620	1967	2075	gases (excluding carbon dioxide)
w % zanieczyszczeń wytworzonych:					in % of pollutants produced:
pyłowych	97,8	99,0	99,4	99,5	particulates
gazowych (bez dwutlenku węgla)	27,3	43,7	49,5	49,7	gases (excluding carbon dioxide)
Zwiększenie ^b (+) lub zmniejszenie (-) zanieczyszczeń ^b w tys. t:					Increase (+) or decrease (-) in pollutants ^b in thous. t:
pyłowych	-94	-21	-12	-8	particulates
gazowych (bez dwutlenku węgla)	-135	-122	+1	+71	gases (excluding carbon dioxide)
w tym dwutlenek siarki	-84	-125	-13	+42	of which sulphur dioxide

^a Emitujące pyły, gazy lub równocześnie pyły i gazy. ^b W warunkach porównywalnych w stosunku do roku poprzedniego, tj. dla tych samych zakładów i rodzajów zanieczyszczeń obliczonych według tych samych metod.

^a Emitting particulates, gases or particulates and gases. ^b In comparable conditions in relation to the previous year, i.e., for the same plants and pollutant types, and calculated according to the same methods.

TABL. 21 (32). WYPOSAŻENIE ZAKŁADÓW W PODSTAWOWE URZĄDZENIA DO REDUKCJI ZANIECZYSZCZEŃ POWIETRZA

Stan w dniu 31 XII

BASIC AIR POLLUTION REDUCTION SYSTEMS IN PLANTS

As of 31 XII

URZĄDZENIA	1995	2000	2005	2006				EQUIPMENT
				ogółem total	urządzenia o skuteczności equipment efficiency			
					niskiej low	średniej moderate	wysokiej high	
Cyklony	6440	5541	4043	3994	429	1183	2382	Cyclones
Multicyklony	1151	996	908	946	131	296	519	Multicyclones
Filtry tkaninowe	3474	3703	3716	3812	453	1273	2086	Fabric filters
Elektrofiltry	770	674	577	595	5	86	504	Electrofilters
Urządzenia mokre	2596	1847	1556	1537	547	472	518	Wet air cleaners

TABL. 22 (33). ŚREDNIE MIESIĘCZNE CAŁKOWITEJ ZAWARTOŚCI OZONU W ATMOSFERZE^aMONTHLY AVERAGE TOTAL OZONE CONTENT IN THE ATMOSPHERE^a

LATA YEARS	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
	w dobsonach in dobsons											

OGÓŁEM
TOTAL

1995	321	339	378	363	347	331	323	307	295	270	281	292
2000	314	341	346	340	335	324	328	298	286	261	258	306
2005	343	362	368	380	353	350	325	305	279	272	291	322
2006	304	389	393	394	372	344	326	333	288	269	277	260

ZWIĘKSZENIE (+) LUB ZMNIĘJSZENIE (-) W STOSUNKU DO ŚREDNICH WIELOLETNIICH
INCREASE (+) OR DECREASE (-) IN RELATION TO LONG-TERM AVERAGES

1995 do 1963—1994 to	-24	-38	-8	-29	-28	-28	-18	-15	-7	-19	-9	-25
2000 do 1963—1999 to	-27	-33	-36	-48	-36	-33	-12	-23	-15	-28	-30	-7
2005 do 1963—2004 to	+3	-11	-14	-7	-17	-7	-15	-16	-22	-17	+2	+10
2006 do 1963—2005 to	-35	+17	+12	+9	+4	-11	-13	+12	-12	-18	-10	-51

^a Pomiary wykonane w Centralnym Obserwatorium Geofizycznym Polskiej Akademii Nauk w Belsku k. Grójca; niektóre dane za lata 1995—2005 zrewaloryzowane z powodu nowych wzorcowań spektrofotometru.

Źródło: dane Instytutu Geofizyki Polskiej Akademii Nauk uzyskane w ramach systemu Państwowego Monitoringu Środowiska.

^a Measurements were made by the Central Geophysical Observatory of Polish Academy of Sciences in Belsk, near Grójec; some data for years 1995—2005 have been revalorized because of new standard quality of spectrophotometer.

Source: data of the Geophysical Institute of Polish Academy of Sciences, obtained from the State Environmental Monitoring system.

TABL. 23 (34). ŚREDNIE ROCZNE STĘŻENIE CEZU-137 W NIEKTÓRYCH ARTYKUŁACH SPOŻYWCZYCH
AVERAGE ANNUAL CESIUM-137 CONCENTRATION IN SOME FOOD PRODUCTS

LATA YEARS	Mięso Meat	Drób Poultry	Ryby Fish	Jaja Eggs	Zboża Cereals	Ziemiaki Potatoes	Warzywa Vegetables	Owoce Fruit
	w Bq/kg in Bq/kg							
1995	2,0	0,8	2,7	0,6	0,3	0,6	0,5	0,5
2000	2,6	0,8	1,8	0,7	0,1	0,6	0,6	0,5
2005	1,0	0,6	1,0	0,4	0,7	0,6	0,6	0,4
2006^a	0,7	0,4	0,7	0,4	0,5	0,5	0,4	0,3

a Według uproszczonej metody pomiarowej.

Źródło: dane Państwowej Agencji Atomistyki.

a According to simplified measurement method.

Source: data of the National Atomic Energy Agency.

TABL. 24 (35). ODPADY^a WEDŁUG RODZAJÓW
WASTE^a BY TYPE

WYSZCZEGÓLNIENIE	Odpady wytworzone w ciągu roku Waste generated during the year					Odpady dotychczas składowane (nagromadzone ^b ; stan w końcu roku) Waste land-filled up to now (accumulated ^b ; end of year)	SPECIFICATION
	ogółem grand total	pod-dane odzyskowi reco- vered	unieszkodliwione treated		maga- zyno- wane czasowo tem- porarily stored		
			razem total	w tym składowane ^c of which land-filled ^c			
w mln t in mln t							
OGÓŁEM							TOTAL
2000	125,5	96,5	25,1	22,3	3,9	2011,0	
2005	124,6	98,8	21,9	16,7	4,0	1752,6	
2006	123,5	94,9	23,8	18,8	4,8	1746,0	
w tym:							of which:
Odpady powstające przy płukaniu i oczyszczaniu kopalni	33,4	29,7	2,3	2,3	1,4	558,3	Waste generated at washing and cleaning minerals
Odpady z flotacyjnego wzbogacania rud metali nieżelaznych	31,8	23,1	8,2	8,2	0,5	577,8	Waste from floatation dressing of non-ferrous metal ores
Mieszkanki popiotowo-żużlowe z mokrego odprowadzania odpadów paleniskowych	7,6	3,8	3,5	3,4	0,3	244,0	Dust-slag compounds from wet treatment of furnace waste
Mieszaniny popiołów lotnych i odpadów stałych z wapienowych metod odsiarczania gazów odlotowych	4,4	4,3	0,1	0,0	0,0	0,0	Mixtures of flyash and solid waste originating from limestone methods of desulphurisation of waste gases
Popioły lotne z węgla	4,3	4,2	0,1	0,1	0,1	18,8	Coal fly ash
Odpady z wydobywania kopalni innych niż rudy metali	2,7	2,6	0,1	0,1	0,1	64,2	Waste from mineral non-metallic excavation
Żużle, popioły paleniskowe i pyły z kotłów	2,2	2,1	0,1	0,0	0,1	18,1	Bottom ash, slag and boiler dust

a Z wyłączeniem odpadów komunalnych; patrz uwagi ogólne, ust. 15 na str. 103 i dział „Infrastruktura komunalna. Mieszkania”, tabl. 8 na str. 329. b Na terenach własnych zakładów. c Na terenach własnych zakładów i terenach obcych.

a Excluding municipal waste; see general notes, item 15 on page 103 and chapter “Municipal infrastructure. Dwellings”, table 8 on page 329. b On own plant grounds. c On own plant grounds and other land.

TABL. 25 (36). POWIERZCHNIA O SZCZEGÓLNYCH WALORACH PRZYRODNICZYCH PRAWNIE CHRONIONA

Stan w dniu 31 XII

LEGALLY PROTECTED AREAS POSSESSING UNIQUE ENVIRONMENTAL VALUE

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006		SPECIFICATION	
	w tys. ha in thous. ha				w % powierzchni ogólnej kraju in % of total area of the country		na 1 miesz- kańca w m ² per capita in m ²
OGÓŁEM^d	8146,1	10163,8	10175,9	10042,3	32,1	2634	TOTAL^a
Parki narodowe	270,1	306,5	317,2	317,2	1,0	83	National parks
Rezerwy przyrody ^b	121,3	148,7	165,3	166,9	0,5	43	Nature reserves
Parki krajobrazowe	1930,8	2446,9	2516,9	2515,0 ^c	8,0	660	Landscape parks ^b
Obszary „chronionego kraj- obrazu” ^b	5782,7	7137,7	7044,5	6906,6 ^d	22,1	1812	Protected landscape areas ^b
Stanowiska dokumentacyj- ne	0,3	1,0	0,7	0,8	0,0	0	Documentation sites
Użytki ekologiczne	18,7	44,9	44,5	45,2	0,1	12	Ecological arable lands
Zespoły przyrodniczo-kraj- obrazowe	22,2	78,1	86,8	90,6	0,3	24	Landscape-nature complex- es

^a Łącznie z obiektami utworzonymi na mocy uchwał rad gmin; od 2005 r. bez obszarów sieci Natura 2000. ^b Bez powierzchni rezerwatów przyrody oraz od 2000 r. także bez innych form ochrony przyrody położonych na ich terenie (ok. 1% powierzchni obszarów prawnie chronionych). ^{c, d} Łącznie z powierzchnią rezerwatów przyrody oraz innych form ochrony przyrody powierzchnia wynosi: *c* — 2602,1 tys. ha, *d* — 6993,4 tys. ha.

^a Including those created on the basis of gmina resolutions; since 2005 excluding Natura 2000 areas. ^b Excluding nature reserves and since 2000 excluding other forms of nature protection within those areas (approximately 1% of legally protected areas). ^{c, d} Including nature reserves and other forms of nature protection area is: *c* — 2602,1 thous. ha, *d* — 6993,4 thous. ha.

TABL. 26 (37). PARKI NARODOWE

Stan w dniu 31 XII

NATIONAL PARKS

As of 31 XII

LATA YEARS PARKI NARODOWE ^a (nazwa i lokalizacja) NATIONAL PARKS ^a (name and location)	Powierzchnia w ha Area in ha					
	parków narodowych national parks				otuliny (strefy ochronnej) buffer zones (of the protected areas)	
	ogółem grand total	w tym lasów of which forests	z liczby ogółem pod ochroną ścisłą ^b of grand total number — strictly protected ^b			
razem total			w tym lasów of which forests			
OGÓŁEM	1995	270103	169513	58677	44981	280789
TOTAL	2000	306494	190893	64322	50401	401363
	2005	317234	193711	67295	52415	447841
	2006	317234	193756	67516	52495	447840
Biebrzański (woj. podlaskie)		59223	15530	4472	3725	66824
Kampinoski (woj. mazowieckie, łódzkie)		38548	28248	4636	4130	37757
Bieszczadzki (woj. podkarpackie)		29201	24709	18557	16871	55783
Słowiński ^c (woj. pomorskie)		21573	6181	5929	2630	30220
Tatrzański (woj. małopolskie)		21164	15213	12292	6780	181
Magurski (woj. podkarpackie, małopolskie)		19439	18572	2408	2408	22969
Wigierski (woj. podlaskie)		14999	9403	623	283	11284
Drawieński (woj. zachodniopomorskie, lubuskie, wielkopolskie)		11342	9548	569	443	40890
Woliński (woj. zachodniopomorskie)		10937	4641	511	430	3368
Białowiecki (woj. podlaskie)		10517	9974	5726	5531	3224
Poleski (woj. lubelskie)		9762	4787	116	115	14042
Roztoczański (woj. lubelskie)		8483	8102	806	806	38096

^a Uszeregowane malejąco według powierzchni ogółem. ^b Powierzchnia, na której chroniona jest cała przyroda i jest całkowicie zaniechana bezpośrednia ingerencja człowieka. ^c Bez wód przybrzeżnych M. Bałtyckiego (11171 ha).

^a Listed according to decreasing grand total area. ^b The area in which all forms of nature are protected and direct human interference is entirely abandoned. ^c Excluding coast waters of the Baltic Sea (11171 ha).

TABL. 26 (37). **PARKI NARODOWE (dok.)**
Stan w dniu 31 XII
NATIONAL PARKS (cont.)
As of 31 XII

PARKI NARODOWE ^a (nazwa i lokalizacja) NATIONAL PARKS ^a (name and location)	Powierzchnia w ha Area in ha				otuliny (strefy ochronne) buffer zones (of the protected areas)
	parków narodowych national parks				
	ogółem grand total	w tym lasów of which forests	z liczby ogółem pod ochroną ścisłą ^b of grand total number — strictly protected ^b		
			razem total	w tym lasów of which forests	
Ujście Warty (woj. lubuskie)	8038	82	682	—	10454
Świętokrzyski (woj. świętokrzyskie)	7626	7212	1715	1697	20780
Wielkopolski (woj. wielkopolskie)	7584	4706	260	115	7256
Narwiański (woj. podlaskie)	7350	93	—	—	15408
Gorczański (woj. małopolskie)	7031	6592	3611	3596	16647
Gór Stołowych (woj. dolnośląskie)	6340	5778	428	406	10515
Karkonoski (woj. dolnośląskie)	5581	4022	1726	294	11265
Bory Tucholskie (woj. pomorskie)	4613	3936	324	278	12981
Babiogórski (woj. małopolskie, śląskie)	3391	3232	1125	1024	8437
Pieniński (woj. małopolskie)	2346	1666	749	683	2682
Ojcowski (woj. małopolskie)	2146	1529	251	251	6777

^a Uszeregowane malejąco według powierzchni ogółem. ^b Powierzchnia, na której chroniona jest cała przyroda i jest całkowicie zaniechana bezpośrednia ingerencja człowieka.

^a Listed according to decreasing grand total area. ^b The area in which all forms of nature are protected and direct human interference is entirely abandoned.

TABL. 27 (38). **REZERWATY PRZYRODY**
Stan w dniu 31 XII
NATURE RESERVES
As of 31 XII

LATA REZERWATY	Obiekty Number	Powierzchnia w ha Area in ha		YEARS RESERVES	
		ogółem total	w tym pod ochroną ścisłą ^a of which strictly protected ^a		
OGÓŁEM	1995	1122	121303	4694	TOTAL
	2000	1307	148732	3952	
	2005	1395	165245	3331	
	2006	1407	166901	3279	
Faunistyczne	138	38688	462	462	Fauna
Krajobrazowe	111	38837	473	473	Landscape
Leśne	706	63051	1273	1273	Forest
Torfowiskowe	148	15674	833	833	Peat-bog
Florystyczne	163	3974	201	201	Flora
Wodne	31	3956	5	5	Water
Przyrody nieożywionej	71	2149	25	25	Inanimate nature
Stepowe	35	520	8	8	Steppe
Słonoroślowe	4	51	—	—	Halophyte

^a Powierzchnia, na której chroniona jest cała przyroda i jest całkowicie zaniechana bezpośrednia ingerencja człowieka.

^a The area in which all forms of nature are protected and direct human interference is entirely abandoned.

TABL. 28 (39). PARKI KRAJOBRAZOWE

Stan w dniu 31 XII

LANDSCAPE PARKS

As of 31 XII

LATA YEARS ZESPOŁY I PARKI KRAJOBRAZOWE ^a (nazwa i lokalizacja) SETS AND LANDSCAPE PARKS ^a (name and location)	Powierzchnia ^b w ha Area ^b in ha			
	ogółem total	w tym of which		
		lasów forests	użytków rolnych agricultural land	wód water
OGÓŁEM 1995	1971533	1083505	689528	77688
TOTAL 2000	2530953	1345909	905690	101170
. 2005	2603576	1403360	905496	103273
. 2006	2602095	1325289^c	819861^c	103493^c
Zespół Parków Krajobrazowych Województwa Śląskiego	229312	150757	66791	1357
w tym:				
Cysterskie Kompozycje Krajobrazowe Rud Wielkich	49387	28840	16806	659
Orlich Gniazd ^d	47639	20381	25391	—
Lasy nad Górną Liswartą	38700	22147	11525	464
Beskidu Śląskiego	38620	33771	4800	49
Żywiecki	35870	29415	5375	185
Zespół Parków Krajobrazowych Województwa Wielkopolskiego	173768	55527	85946	10167
w tym:				
Sierakowski	30413	9898	15881	2254
Powidzki	24600	5500	16100	3000
Zespół Parków Krajobrazowych w Przemysłu (woj. podkarpackie)	141750	89548	41356	1586
w tym:				
Pogórza Przemyskiego	61862	37255	20048	895
Gór Slonnych	55976	35490	15557	503
Zespół Karpackich Parków Krajobrazowych w Krośnie (woj. podkarpackie)	130762	100140	16700	1019
Cisniańsko-Wetliński	50972	45129	1049	330
Dolina Sanu	28718	23562	3039	331
Czarnorzecko-Strzyżowski	25784	12320	10846	222
Jaśliński	25288	19129	1766	136
Zespół Świętokrzyskich i Nadnidziańskich Parków Krajobrazowych w Kielcach (woj. świętokrzyskie)	119711	58923	51591	2381
w tym:				
Nadnidziański	23164	2270	18253	348
Suchedniowsko-Oblęgorski	21407	19513	1664	230
Cisowsko-Orłowski	20706	13214	6246	1066
Chęciańsko-Kielecki	20505	7423	9652	157
Dolnośląski Zespół Parków Krajobrazowych (woj. dolnośląskie)	94693	42009	34565	7511
w tym Dolina Baryczy ^e	70040	29699	26165	6279
Zespół Zamojskich Parków Krajobrazowych (woj. lubelskie)	90411	38475	49784	200
w tym:				
Skierbieszowski	35488	5173	29216	60
Puszczy Solskiej ^f	21305	18884	2394	27
Szczębrzeszyński	20209	5625	13811	—

^a Uszeregowane malejąco według powierzchni ogółem; w ramach zespołów prezentowane są parki krajobrazowe o powierzchni powyżej 20 tys. ha lub największy park w zespole. ^b Łącznie z rezerwatami przyrody i innymi formami ochrony przyrody położonymi na terenie parków. ^c Z braku aktualnych pomiarów geodezyjnych dane podaje się bez powierzchni parków krajobrazowych woj. małopolskiego. ^{d-f} Bez powierzchni części parku położonej w zespołach parków krajobrazowych w innym województwie: ^d — w woj. małopolskim (12842 ha), ^e — w woj. wielkopolskim (17000 ha), ^f — w woj. podkarpackim (7675 ha).

^a Listed according to decreasing total area; within sets of parks are presented landscape parks with area over 20 thous. ha or the biggest park in the set. ^b Including nature reserves and other forms of nature protection located within parks. ^c Because of lack current geodesic measurements data are presented excluding area for landscape parks of małopolskie voivodship. ^{d-f} Excluding part of park's area located in sets and landscape parks in other voivodship: ^d — in małopolskie (12842 ha), ^e — in wielkopolskie (17000 ha), ^f — in podkarpackie (7675 ha).

TABL. 28 (39). PARKI KRAJOBRAZOWE (dok.)

Stan w dniu 31 XII

LANDSCAPE PARKS (cont.)

As of 31 XII

ZESPOŁY I PARKI KRAJOBRAZOWE ^a (nazwa i lokalizacja) SETS AND LANDSCAPE PARKS ^a (name and location)	Powierzchnia ^b w ha Area ^b in ha			
	ogółem total	w tym of which		
		lasów forests	użytków rolnych agricultural land	wód water
Zespół Parków Krajobrazowych Województwa Lubuskiego w Gorzowie Wielkopolskim	74916	35574	27854	5082
w tym Ujście Warty	19043	1162	13201	1205
Zespół Jurajskich Parków Krajobrazowych (woj. małopolskie) w tym Dolinki Krakowskie	70375	.	.	.
Zespół Opolskich Parków Krajobrazowych (woj. opolskie)	20686	.	.	.
w tym Stobrawski	62591	45745	14784	896
Zespół Lubelskich Parków Krajobrazowych (woj. lubelskie)	52637	41558	10001	790
w tym Kazimierski	56569	19726	31934	1995
Zespół Parków Krajobrazowych Chelmińskiego i Nadwiślańskiego ^g (woj. kujawsko-pomorskie)	14961	3130	10039	441
Zespół Parków Krajobrazowych Pogórza w Tarnowie (woj. małopolskie)	55643	9371	38371	3099
w tym Ciężkowicko-Roznowski	44472	.	.	.
w tym Chelmski	17634	.	.	.
Zespół Parków Krajobrazowych Polesia (woj. lubelskie)	43596	24493	11611	1211
Zespół Parków Krajobrazowych Brudzieńskiego i Gostynińsko-Włocławskiego (woj. kujawsko-pomorskie, mazowieckie)	16457	8125	5358	161
w tym Gostynińsko-Włocławski	42121	26082	12449	1360
Zespół Sieradzkich Parków Krajobrazowych (woj. łódzkie)	38950	24280	11460	1285
w tym Międzyrzecze Warty i Widawki	38653	13561	21893	843
Zespół Nadpilicznych Parków Krajobrazowych (woj. łódzkie)	25330	6225	16700	533
w tym Sulejowski	32592	23179	8365	2798
Zespół Parków Krajobrazowych Pojezierza Iławskiego i Wzgórz Dylewskich (woj. warmińsko-mazurskie)	16707	11200	2700	2360
w tym Pojezierza Iławskiego ^h	29789	17331	6309	4620
Parki krajobrazowe niewchodzące w skład zespołów w tym:	22638	13384	3581	4602
Puszczy Knyszyńskiej (woj. podlaskie)	1067672	574850 ^c	299558 ^c	57370 ^c
Nadbużański (woj. mazowieckie)	74447	60864	4862	381
Krajeński (woj. kujawsko-pomorskie)	74137	26777	40970	2562
Popradzki (woj. małopolskie)	73850	19223	49373	2604
Mazurski (woj. warmińsko-mazurskie)	54393	.	.	.
Drawski (woj. zachodniopomorskie)	53655	26140	8100	18015
Lasy Janowskie (woj. lubelskie, podkarpackie)	41430	17059	19058	4967
Dolina Słupi (woj. pomorskie)	39150	30417	7218	1384
Tucholski (woj. kujawsko-pomorskie, pomorskie)	37040	26560	7700	2330
Zaborski (woj. pomorskie)	36983	31810	3410	827
Kaszubski (woj. pomorskie)	34026	21541	8008	3575
Podlaski Przełom Bugu (woj. lubelskie, mazowieckie)	33202	11230	16712	3430
Cedyński (woj. zachodniopomorskie)	30904	10292	10750	823
Śnieżnicki (woj. dolnośląskie)	28800	21302	7475	23
Górznięsko-Lidzbarski (woj. kujawsko-pomorskie, mazowieckie i warmińsko-mazurskie)	27720	18223	7775	898
Kozienicki (woj. mazowieckie)	26234	24033	895	115
Bolimowski (woj. łódzkie, mazowieckie)	23130	14109	5608	49
Przemkowski (woj. dolnośląskie)	22338	10714	4712	1101
Welski Park Krajobrazowy (woj. warmińsko-mazurskie)	20444	7973	9609	1022

^a Uszeregowane malejąco według powierzchni ogółem; w ramach zespołów prezentowane są parki krajobrazowe o powierzchni powyżej 20 tys. ha lub największy park w zespole. ^b Łącznie z rezerwatami przyrody i innymi formami ochrony przyrody położonymi na terenie parków. ^c Z braku aktualnych pomiarów geodezyjnych dane podaje się bez powierzchni parków krajobrazowych woj. małopolskiego. ^d Utworzony z parku krajobrazowego Dolina Dolnej Wisły. ^e Bez powierzchni części parku położonej i ujętej w zespole parków krajobrazowych w woj. pomorskim (2641 ha).

^a Listed according to decreasing total area; within sets of parks are presented landscape parks with area over 20 thous. ha or the biggest park in the set. ^b Including nature reserves and other forms of nature protection located within parks. ^c Because of lack current geodesic measurements data are presented excluding area for landscape parks of małopolskie voivodship. ^d Created from landscape park Dolina Dolnej Wisły. ^e Excluding part of park's area located in sets and landscape parks in pomorskie voivodship (2641 ha).

TABL. 29 (40). **POMNIKI PRZYRODY**

Stan w dniu 31 XII
MONUMENTS OF NATURE
 As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM^a	26423	33094	34989	34549	TOTAL^a
Pojedyncze drzewa	19693	25940	27331	26972	Individual trees
Grupy drzew	4222	4501	4878	4804	Tree clusters
Glazy narzutowe	1059	1104	1202	1201	Erratic boulders
Skalki, grotty, jaskinie	772	777	761	260 ^b	Stones, grottos, caves
Aleje	677	772	817	824	Alleys
Pozostałe	—	—	—	488	Others

^a W tym utworzone uchwałą rady gminy — w 2006 r. — 6746. ^b Bez grot.

^a Of which established on the basis of gmina resolution — in 2006 — 6746. ^b Excluding grottos.

TABL. 30 (41). **LASY OCHRONNE^a**

Stan w dniu 1 I
PROTECTIVE FORESTS^a
 As of 1 I

KATEGORIE LASÓW	1995	2000	2005	2006	FOREST CATEGORY
	w tys. ha in thous. ha				
OGÓŁEM	3312	3399	3265	3278	TOTAL
Glebochronne	204	257	317	326	Soil-protecting
Wodochronne	898	1156	1431	1430	Water-protecting
Uzdrowiskowe	72	61	68	60	Health-resort
Strefy górnej granicy występowania lasu	2	3	x	x	Upper limit of forest zone
W strefach szkodliwego oddziaływania przemysłu	777	812	462	481	Within zones characterized by harmful influence of industry
Nasienne	27	11	14	14	Seedling
W miastach i wokół miast	291	590	663	652	In urban areas and around urban centres
Obronne	82	84	134	141	Defensive forests
Ostoje zwierząt	47	59	79	76	Animal sanctuaries
Cenne pod względem przyrodniczym	22	39	52	52	Environmentally valuable
Pozostałe	890	327	45	46	Others

^a W lasach w zarządzie Państwowego Gospodarstwa Leśnego Lasy Państwowe; w 1995 r. stan w dniu 31 XII.

Źródło: od 1999 r. dane Ministerstwa Środowiska.

^a In forests managed by the State Forests National Forest Holding; in 1995 as of 31 XII.

Source: since 1999 data of the Ministry of Environment.

TABL. 31 (42). **WAŻNIEJSZE ZWIERZĘTA CHRONIONE^a**

Stan w dniu 31 XII
MAJOR ANIMALS PROTECTED^a
 As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Żubry	704	715	901	965	European bison
Kozice	96	87	138	141	Chamois
Niedźwiedzie	69	118	164	130	Bears
Bobry	12740	24464	43499	49040	Beavers
Rysie ^{bc}	.	285	231	217	Lynxes ^{bc}
Wilki ^{cd}	.	1086	800	715	Wolves ^{cd}

^a Dane szacunkowe. ^b, ^d Objęte ochroną gatunkową zwierząt na terenie całego kraju; ^b — od 1 IV 1995 r., ^d — od 28 IV 1998 r. ^c Od 2001 r. podawane według zmienionej metody inwentaryzacji.

Źródło: dane Ministerstwa Środowiska.

^a Estimated data. ^b, ^d Included among animal species protected on total area of the country; ^b — since 1 IV 1995, ^d — since 28 IV 1998. ^c Since 2001 presented according to changed inventory method.

Source: data of the Ministry of Environment.

TABL. 32 (43). NAKŁADY^a NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA I GOSPODARCE WODNEJ (ceny bieżące)OUTLAYS^a ON FIXED ASSETS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
W MILIONACH ZŁOTYCH IN MILLION ZLOTYS				
Ochrona środowiska	6570,3	5986,5	6877,8	Environmental protection
w tym:				of which:
Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	2417,8	1149,5	1804,6	Protection of air and climate
w tym nakłady na nowe techniki i technologie spalania paliw oraz modernizację kotłowni i ciepłowni	882,1	406,9	593,1	of which outlays on modern fuel combustion technologies as well as the modernization of boiler and thermal energy plants
Gospodarka ściekowa i ochrona wód	3341,2	3615,6	3938,6	Waste water management and protection of waters
w tym nakłady na:				of which outlays on:
oczyszczanie ścieków komunalnych	1161,8	839,3	781,4	municipal waste water treatment
sieć kanalizacyjną odprowadzającą ścieki i wody opadowe	1902,2	2464,0	2913,3	sewerage system for the transport of waste water and waste water basins
systemy obiegowego zasilania wodą	45,8	45,9	35,4	rotary system of water supply
Gospodarka odpadami, ochrona gleb i wód podziemnych	650,6	847,5	724,8	Waste management, protection of soils and underground waters
Ochrona różnorodności biologicznej i krajobrazu	4,0	7,6	10,9	Protection of nature, biodiversity and landscape
w tym ochrona i odbudowa gatunków i siedliisk	3,3 ^b	6,1	7,1	of which the protection and reconstruction of species and habitats
Zmniejszanie hałasu i wibracji	47,3	113,9	76,0	Noise and vibration reduction
Gospodarka wodna	1652,7	1715,8	2001,6	Water management
nakłady na:				outlays on:
Ujęcia i doprowadzenia wody	851,8	863,3	1049,3	Water intakes and systems
Stacje uzdatniania wody	196,8	291,8	357,4	Water treatment plants
Zbiorniki i stopnie wodne	205,8	335,3	282,1	Water reservoirs and falls
Regulację i zabudowę rzek i potoków	154,9	108,5	155,9	Regulation and management of rivers and streams
Obwałowania przeciwpowodziowe i stacje pomp	243,5	116,9	156,9	Flood embankments and pump stations
UDZIAŁ W NAKŁADACH INWESTYCYJNYCH W GOSPODARCE NARODOWEJ w % SHARE IN INVESTMENT OUTLAYS IN THE NATIONAL ECONOMY in %				
Ochrona środowiska	4,9	4,6	4,4	Environmental protection
Gospodarka wodna	1,2	1,3	1,3	Water management
UDZIAŁ W PRODUKCIE KRAJOWYM BRUTTO w % SHARE IN GROSS DOMESTIC PRODUCT in %				
Ochrona środowiska	0,88	0,61	0,65	Environmental protection
Gospodarka wodna	0,22	0,17	0,19	Water management

^a Nakłady te uwzględniono również w nakładach inwestycyjnych we właściwych sekcjach gospodarki narodowej. ^b Dotyczy ochrony przyrody i krajobrazu.

^a These outlays are included in the appropriate sections of the national economy. ^b Concerns protection of nature and landscape.

TABL. 33 (44). EFEKTY RZECZOWE UZYSKANE W WYNIKU PRZEKAZANIA DO UŻYTKU INWESTYCJI OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ

TANGIBLE EFFECTS OF INVESTMENTS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Ochrona środowiska				Environmental protection
Oczyszczalnie ścieków:				Waste water treatment plants:
obiekty ^a	324	118	86	facilities ^a
w tym oczyszczalnie:				of which:
biologiczne	135	70	56	biological
z podwyższonym usuwaniem biogenów	40	9	5	with increased biogene removal (disposal)
przepustowość oczyszczalni ^a w dam ³ /d	1098	123	326	capacity of treatment plants ^a in dam ³ /24 h
mechanicznych	253	28	17	mechanical
chemicznych	76	4	1	chemical
biologicznych	405	56	300	biological
z podwyższonym usuwaniem biogenów	364	35	8	with increased biogene removal (disposal)
Sieć kanalizacyjna w km odprowadzająca:				Sewerage system in km for the transport of:
ścieki	4758	5417	5685	waste water
wody opadowe	343	352	478	waste water basins
Zdolność przekazanych do eksploatacji urządzeń — w tys. t/r — w zakresie:				Ability of completed systems, in thous. t/y, to:
redukcji zanieczyszczeń: pyłowych	170,3	238,0	244,1	reduce: particulate pollutants
gazowych	176,3	4,3	19,0	gas pollutants
unieszkodliwiania odpadów	870	732	1079	treatment waste
w tym składowania	631	615	708	of which landfilling
gospodarczego wykorzystania odpadów	746	528	349	manage waste
Rekultywacja terenów składowania odpadów w ha	77	26	65	Reclamation of areas used for depositing waste in ha
Gospodarka wodna				Water management
Wydajność ujęć wodnych ^b w dam ³ /d	301	98	101	Capacity of water intakes ^b in dam ³ /24 h
Uzdatnianie wody w dam ³ /d	173	147	125	Water treatment in dam ³ /24 h
Sieć wodociągowa w km	7837	5576	5869	Water-line system in km
Pojemność zbiorników wodnych w hm ³	8,1	51,9	4,2	Capacity of water reservoirs in hm ³
Regulacja i zabudowa rzek i potoków w km	205	280	222	Regulation and management of rivers and streams in km
Obwałowania przeciwpowodziowe w km	204	78	102	Flood embankments in km

^a Ponadto oddano do użytku oczyszczalnie przyzagrodowe: w 2000 r. — 578 o łącznej przepustowości 502 m³/d, w 2005 r. — 1782 o łącznej przepustowości 2101 m³/d, w 2006 r. — 1815 o łącznej przepustowości 2214 m³/d. ^b Bez ujęć w energetyce zawodowej.

^a Moreover, the following farmstead treatment facilities were completed: in 2000 — 578 with a total capacity of 502 m³/24 h, in 2005 — 1782 with a total capacity of 2101 m³/24 h, in 2006 — 1815 with a total capacity of 2214 m³/24 h. ^b Excluding water intakes in the power industry.

TABL. 34 (45). FUNDUSZE OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ W 2006 R.
ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT FUNDS IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem	Narodowy	Woje-	Powia-	Gminne	SPECIFICATION
	Total	National	wódzkie	towe	Gmina	
	w mln zł		in mln zł			
ŚRODKI <i>FUNDS</i>						
Stan funduszy na początek roku	9475,0	4806,2	4181,4	85,7	401,7	Funds at the beginning of the year
w tym:						of which:
Środki pieniężne i papiery wartościowe przeznaczone do obrotu	2027,0	372,2	1167,4	85,7	401,7	Cash equivalents and securities designated for trading
Należności z tytułu udzielonych pożyczek i kredytów ze środków funduszu	7078,4	4068,5	3009,9	—	—	Dues from granted credits and loans
Zwiększenia stanu funduszy	2765,3	1123,3	910,6	161,5	569,9	Increases of funds
Opłaty za korzystanie ze środowiska	2191,7	972,1	660,9	159,0	399,7	Payments for use of natural environment waste water management and protection of water
gospodarka ściekowa i ochrona wód	327,6	114,7	212,9	—	—	
ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	576,8	202,2	374,6	—	—	protection of air and climate
gospodarka odpadami	107,5	37,6	69,9	—	—	waste management
z tytułu działalności górniczej	203,6	203,6	—	—	—	due to mining activity
recykling pojazdów wycofanych z eksploatacji	340,8	340,8	—	—	—	recycling of scraped vehicles
pozostałe	635,4 ^a	73,2	3,5	—	—	others
Kary za przekroczenia dopuszczalnych norm ekologicznych	5,2	3,4	1,8	—	—	Fines for transgress of acceptable ecological standards
Opłaty i kary za usuwanie drzew i krzewów	155,5	—	—	—	155,5	Payments and fines for removal of trees and bushes
Otrzymane nadwyżki	73,4	—	73,4	—	—	Received surpluses
Przychody finansowe	307,6	146,2	161,4	—	—	Financial revenues
w tym z oprocentowania:						of which from interest:
udzielonych pożyczek	180,8	87,6	93,2	—	—	granted loans
wolnych środków	73,4	18,1	55,3	—	—	disposable funds
Pozostałe zwiększenia funduszy	31,9	1,6	13,1	2,5	14,7	Other increases of funds
Zmniejszenia stanu funduszy	1762,2	499,3	550,2	166,7	546,0	Decreases of funds
Dotacje	1503,4	405,6	458,5	159,5	479,8	Subsidies
Przekazane nadwyżki	73,4	—	—	7,2	66,2	Transferred surpluses
Koszty działalności operacyjnej	133,5	55,5	78,0	—	—	Costs of operating activity
Koszty finansowe	50,9	38,1	12,8	—	—	Financial costs
Inne koszty i pozostałe zmniejszenia stanu funduszy	1,0	0,1	0,9	—	—	Other costs and decreases of funds
Stan funduszy na koniec roku	10478,1	5430,2	4541,8	80,5	425,6	Funds at the end of the year
w tym:						of which:
Środki pieniężne i papiery wartościowe przeznaczone do obrotu	2481,7	788,8	1186,8	80,5	425,6	Cash equivalents and securities designated for trading
Należności z tytułu udzielonych pożyczek i kredytów ze środków funduszy	7132,4	3900,7	3231,7	—	—	Dues from granted credits and loans

DZIEDZINY FINANSOWANIA
DOMAIN OF FINANCING

OGÓŁEM	3773,8	1362,7	1785,5	156,2	469,5	TOTAL
Gospodarka ściekowa i ochrona wód	1550,3	368,1	980,8	23,6	177,7	Waste water management and protection of water
Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	804,2	275,5	398,8	58,9	71,0	Protection of air and climate
Gospodarka odpadami	244,6	43,0	122,4	29,7	49,4	Waste management
Pozostałe dziedziny	1174,7	676,0	283,4	43,9	171,4	Others

^a W tym wpłaty na fundusze: powiatowe — 159,0 mln zł, gminne — 399,7 mln zł.

Źródło: dane Zarządu Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

^a Including payments for funds: powiat — 159,0 mln zł, gmina — 399,7 mln zł.

Source: data of the Administration of National Environmental Protection and Water Management Fund.

TABL. 35 (46). FUNDUSZ OCHRONY GRUNTÓW ROLNYCH
AGRICULTURAL LAND PROTECTION FUND

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł		in mln zł		
Środki dyspozycyjne	44,3	100,5	142,3	131,1	Disposable funds
Stan środków na początek roku	12,5	28,3	24,4	36,3	Funds at the beginning of the year
Opłaty za wyłączenie gruntów rolnych na cele nierolnicze	31,8	72,2	117,9	94,8	Payments for designating agricultural land for non-agricultural purposes
Wydatki	28,1	80,8	106,0	109,5	Expenditures

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

Organy przedstawicielskie

Representative organs

Kadencje Sejmu i Senatu Rzeczypospolitej Polskiej zgodnie z Konstytucją Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 IV 1997 r., art. 98, ust. 1:

Sejm: IV kadencji — od 19 X 2001 r. do 18 X 2005 r.,
V kadencji — od 19 X 2005 r.,
Senat: V kadencji — od 19 X 2001 r. do 18 X 2005 r.,
VI kadencji — od 19 X 2005 r.

Kadencja Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej wybieranego w wyborach powszechnych trwa 5 lat.

Lech Wałęsa — od 23 XII 1990 r. do 23 XII 1995 r.
Aleksander Kwaśniewski — od 23 XII 1995 r.
do 23 XII 2000 r.,
— od 23 XII 2000 r.
do 23 XII 2005 r.

Lech Aleksander Kaczyński — od 23 XII 2005 r.

Terms of office of the Sejm and Senate of the Republic of Poland in accordance with the Constitution of the Republic of Poland, dated 2 IV 1997, art. 98, par. 1:

Sejm: IV term — from 19 X 2001 to 18 X 2005,
V term — since 19 X 2005,
Senate: V term — from 19 X 2001 to 18 X 2005,
VI term — since 19 X 2005.

The term of office of the President of the Republic of Poland, elected in a general election, lasts 5 years.

Lech Wałęsa — from 23 XII 1990 to 23 XII 1995.
Aleksander Kwaśniewski — from 23 XII 1995 to
23 XII 2000,
— from 23 XII 2000 to
23 XII 2005.

Lech Aleksander Kaczyński — since 23 XII 2005.

TABL. 1 (47). WYBORY PREZYDENTA RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ W 2005 R.

ELECTION OF THE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF POLAND IN 2005

A. UPRAWNIENI DO GŁOSOWANIA I ODDANE GŁOSY

PERSONS ENTITLED TO VOTE AND VOTES CAST

WYSZCZEGÓLNIENIE	I tura wyborów — 9 X I election round — 9 X		II tura wyborów — 23 X II election round — 23 X		SPECIFICATION
	w tys. in thous.	w % uprawnionych in % of entitled voters	w tys. in thous.	w % uprawnionych in % of entitled voters	
Uprawnieni do głosowania . . .	30260,0	x	30279,2	x	Persons entitled to vote
Oddane głosy	15046,4	49,72	15435,0	50,98	Votes cast
w tym głosy ważne	14946,7	49,39	15279,8	50,46	of which valid votes

B. GŁOSY WAŻNE ODDANE NA KANDYDATÓW

VALID VOTES CAST FOR CANDIDATES

KANDYDACI CANDIDATES	W tys. In thous.	W % ogółu głosów ważnych In % of total valid votes
-------------------------	---------------------	---

I TURA WYBORÓW — 9 X
I ELECTION ROUND — 9 X

Bochniarz Henryka Teodora	188,6	1,26
Borowski Marek Stefan	1544,6	10,33
Bubel Leszek Henryk	18,8	0,13
Ilasz Liwiusz Marian	31,7	0,21
Kaczyński Lech Aleksander	4947,9	33,10
Kalinowski Jarosław	269,3	1,80
Korwin-Mikke Janusz Ryszard	214,1	1,43
Lepper Andrzej Zbigniew	2259,1	15,11
Pyszko Jan	10,4	0,07
Słomka Adam Andrzej	8,9	0,06
Tusk Donald Franciszek	5429,7	36,33
Tymiński Stanisław	23,6	0,16

TABL. 1 (47). **WYBORY PREZYDENTA RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ W 2005 R. (dok.)**
ELECTION OF THE PRESIDENT OF THE REPUBLIC OF POLAND IN 2005 (cont.)
 B. GŁOSY WAŻNE ODDANE NA KANDYDATÓW (dok.)
VALID VOTES CAST FOR CANDIDATES (cont.)

KANDYDACI CANDIDATES	W tys. In thous.	W % ogółu głosów ważnych In % of total valid votes
II TURA WYBORÓW — 23 X II ELECTION ROUND — 23 X		
Kaczyński Lech Aleksander	8257,5	54,04
Tusk Donald Franciszek	7022,3	45,96

U w a g a. Frekwencja w wyborach Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej przeprowadzonych w 2005 r. wyniosła: w dniu 9 X — 49,74%, w dniu 23 X — 50,99%.

Ź r ó d ł o: dane Państwowej Komisji Wyborczej.

Note. The voting turnout in election of the President of the Republic of Poland conducted in 2005 amounted to: 49,74% — on 9 X, 50,99% — on 23 X.

Source: data of the State Election Commission.

Frekwencja wyborcza jest to stosunek liczby osób, którym wydano karty do głosowania do ogólnej liczby osób uprawnionych do głosowania.

The voting turnout constitutes the rate of the number of persons, who were brought out the voting cards to the total number of entitled voters.

TABL. 2 (48). **WYBORY DO SEJMU I SENATU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ**
ELECTIONS TO THE SEJM AND SENATE OF THE REPUBLIC OF POLAND

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sejm Sejm	Senat Senate	Sejm Sejm	Senat Senate	SPECIFICATION
	23 IX 2001		25 IX 2005		
Uprawnieni do głosowania w tys. . . .	29364,5		30229,0		Persons entitled to vote in thous.
Oddane głosy: w tysiącach	13559,4	13551,5	12244,9	12239,0	Votes cast: in thousands
w % uprawnionych	46,18	46,15	40,51	40,49	in % of entitled voters
w tym głosy ważne:					of which valid votes:
w tysiącach	13017,9	13072,3	11804,7	11813,0	in thousands
w % uprawnionych	44,33	44,52	39,05	39,08	in % of entitled voters

U w a g a. Frekwencja wyborcza wyniosła: 23 IX 2001 r. w wyborach do Sejmu — 46,29%, do Senatu — 46,28%; 25 IX 2005 r. w wyborach do Sejmu — 40,57%, do Senatu — 40,56%.

Ź r ó d ł o: dane Państwowej Komisji Wyborczej.

Note. The voting turnout amounted to: on 23 IX 2001 in elections to the Sejm — 46,29%, to the Senate — 46,28%; on 25 IX 2005 in elections to the Sejm — 40,57%, to the Senate — 40,56%.

Source: data of the State Election Commission.

TABL. 3 (49). **WYNIKI WYBORÓW DO SEJMU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ W DNIU 25 IX 2005 R.**
WEDŁUG KOMITETÓW WYBORCZYCH
RESULTS OF THE ELECTION TO THE SEJM OF THE REPUBLIC OF POLAND ON 25 IX 2005
BY ELECTION COMMITTEES

KOMITETY WYBORCZE	Zgłosze- ni kandydaci Regis- tered candi- dates	Oddane głosy ważne Valid votes cast		Uzyskane mandaty Mandates received	ELECTION COMMITTEES
		w tys. in thous.	w od- setkach in percent		
OGÓŁEM	10658	11804,7	100,00	460	TOTAL
Prawo i Sprawiedliwość	917	3185,7	26,99	155	Law and Justice
Platforma Obywatelska RP	873	2849,3	24,14	133	Civic Platform of the Republic of Poland
Samobrona Rzeczypospolitej Polskiej	837	1347,4	11,41	56	Self-defence of the Republic of Poland

TABL. 3 (49). WYNIKI WYBORÓW DO SEJMU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ W DNIU 25 IX 2005 R. WEDŁUG KOMITETÓW WYBORCZYCH (dok.)

RESULTS OF THE ELECTION TO THE SEJIM OF THE REPUBLIC OF POLAND ON 25 IX 2005 BY ELECTION COMMITTEES (cont.)

KOMITETY WYBORCZE	Zgłoszeni kandydaci Registered candidates	Oddane głosy ważne Valid votes cast		Uzyskane mandaty Mandates received	ELECTION COMMITTEES
		w tys. in thous.	w odsetkach in percent		
Sojusz Lewicy Demokratycznej	742	1335,3	11,31	55	Democratic Left Alliance
Liga Polskich Rodzin	915	940,8	7,97	34	League of Polish Families
Polskie Stronnictwo Ludowe	850	821,7	6,96	25	Polish People's Party
Socjaldemokracja Polska	694	459,4	3,89	—	Social Democracy of Poland
Partia Demokratyczna-demokracy.pl	712	289,3	2,45	—	Democratic Party-democrats.pl
Platforma Janusza Korwin-Mikke	560	185,9	1,57	—	Platform of Janusz Korwin-Mikke
Ruch Patriotyczny	561	124,0	1,05	—	Patriotic Movement
Polska Partia Pracy	672	91,3	0,77	—	Polish Labour Party
Wyborców „Mniejszość Niemiecka”	14	34,5	0,29	2	Electors "German Minority"
Pozostałe	2311	140,1	1,20	—	Others

U w a g a. Posłów wybrano spośród kandydatów zgłoszonych na 594 okręgowych listach kandydatów na posłów w 41 okręgach wyborczych.

Źródło: dane Państwowej Komisji Wyborczej.

Note. Deputies were elected from among candidates registered on 594 regional candidate lists in 41 election districts.

Source: data of the State Election Commission.

TABL. 4 (50). WYNIKI WYBORÓW DO SENATU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ W DNIU 25 IX 2005 R. WEDŁUG KOMITETÓW WYBORCZYCH

RESULTS OF THE ELECTION TO THE SENATE OF THE REPUBLIC OF POLAND ON 25 IX 2005 BY ELECTION COMMITTEES

KOMITETY WYBORCZE	Zgłoszeni kandydaci Registered candidates	Głosy uzyskane przez wybranych senatorów Votes received by the elected senators		Uzyskane mandaty Mandates received	ELECTION COMMITTEES
		w tys. in thous.	w % głosów ważnych in % of valid votes		
OGÓŁEM	623	9392,2	79,51	100	TOTAL
Prawo i Sprawiedliwość	51	4934,6	41,77	49	Law and Justice
Platforma Obywatelska RP	51	3225,0	27,30	34	Civic Platform of the Republic of Poland
Liga Polskich Rodzin	64	508,3	4,30	7	League of Polish Families
Samoobrona Rzeczypospolitej Polskiej	54	128,1	1,08	3	Self-defence of the Republic of Poland
Polskie Stronnictwo Ludowe	47	140,1	1,19	2	Polish People's Party
Pozostałe	356	456,1	3,86	5	Others

Źródło: dane Państwowej Komisji Wyborczej.

Source: data of the State Election Commission.

TABL. 5 (51). WYBORY DO PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO W DNIU 13 VI 2004 R.

ELECTIONS TO THE EUROPEAN PARLIAMENT ON 13 VI 2004

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	SPECIFICATION
Liczba mandatów	54	Number of mandates
Liczba zgłoszonych kandydatów na posłów:		Number of registered candidates for deputies:
ogółem	1887	total
na 1 mandat	34,9	per mandate
Uprawnieni do głosowania w tys.	29986,1	Persons entitled to vote in thous.
Oddane głosy: w tysiącach	6258,6	Votes cast: in thousands
w % uprawnionych	20,87	in % of entitled voters
w tym głosy ważne: w tysiącach	6091,5	of which valid votes: in thousands
w % uprawnionych	20,31	in % of entitled voters

Źródło: dane Państwowej Komisji Wyborczej.

Source: data of the State Election Commission.

TABL. 6 (52). POSŁOWIE I SENATOROWIE

Stan na początku kadencji

DEPUTIES AND SENATORS

At the beginning of the term of office

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sejm Sejm		Senat Senate		SPECIFICATION
	Rzeczypospolitej Polskiej — kadencje of the Republic of Poland — terms				
	IV	V	V	VI	

OGÓŁEM

TOTAL

OGÓŁEM	460	460	100	100	TOTAL
W tym kobiety	93	94	23	13	Of which women

WEDŁUG WIEKU

BY AGE

21—29 lat	11	25	x	x	21—29
30—39	55	80	4	6	30—39
40—59	365	328	59	72	40—59
60 lat i więcej	29	27	37	22	60 and more

WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA

BY EDUCATIONAL LEVEL

Wyższe	370	393	91	94	Tertiary
Policealne i średnie	75	63	9	6	Post-secondary and secondary
Zasadnicze zawodowe	12	3	—	—	Basic vocational
Podstawowe	3	1	—	—	Primary

Źródło: dane Kancelarii Sejmu i Kancelarii Senatu.

Source: data of the Chancellery of the Sejm and the Chancellery of the Senate.

TABL. 7 (53). KLUBY I KOŁA POSELSKIE V KADENCJI SEJMU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

DEPUTY CLUBS AND GROUPS OF THE V TERM OF THE SEJM OF THE REPUBLIC OF POLAND
IN 2006

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Członkowie Members	SPECIFICATION
Klub Parlamentarny Prawo i Sprawiedliwość	153	Parliamentary Club of the Law and Justice
Klub Parlamentarny Platforma Obywatelska	130	Parliamentary Club of the Civic Platform
Klub Parlamentarny Sojuszu Lewicy Demokratycznej	55	Parliamentary Club of the Democratic Left Alliance
Klub Parlamentarny Samoobrona Rzeczypospolitej Polskiej	46	Parliamentary Club of the Self-defence of the Repub- lic of Poland (Samoobrona)
Klub Parlamentarny Liga Polskich Rodzin	29	Parliamentary Club of the League of Polish Families
Klub Parlamentarny Polskiego Stronnictwa Ludowego	25	Parliamentary Club of the Polish People's Party

TABL. 7 (53). KLUBY I KOŁA POSELSKIE W KADENCJI SEJMU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ W 2006 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

DEPUTY CLUBS AND GROUPS OF THE V TERM OF THE SEJM OF THE REPUBLIC OF POLAND
IN 2006 (cont.)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Członkowie Members	SPECIFICATION
Koło Poselskie Ruch Ludowo-Chrześcijański	8	People's Christian Movement Sejm Circle
Koło Poselskie Ruch Ludowo-Narodowy	3	National People's Movement Sejm Circle
Posłowie niezrzeszeni	10	Independent deputies

Uwaga. 1 mandat poselski był nieobsadzony.

Źródło: dane Kancelarii Sejmu.

Note. 1 deputy's mandate was not filled.

Source: data of the Chancellery of the Sejm.

TABL. 8 (54). WYBRANE DANE O DZIAŁALNOŚCI IV ORAZ V KADENCJI SEJMU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

SELECTED DATA REGARDING IV AND V TERM OF ACTIVITY OF THE SEJM
OF THE REPUBLIC OF POLAND

WYSZCZEGÓLNIENIE	Kadencje Sejmu Sejm terms		SPECIFICATION
	IV	V ^a	
Posiedzenia	109	31	Sessions
Dni obrad	334	93	Days in session
Wpływ projektów ustaw	1265	436	Inflow of draft laws
z inicjatywy:			by initiative of:
Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej	21	15	the President of the Republic of Poland
Senatu	25	6	the Senate
Rady Ministrów	808	241	the Council of Ministers
posłów	358	161	deputies
komisji sejmowych	40	5	Sejm committees
obywateli	13	8	citizens
Ustawy uchwalone	894	221	Laws passed
w tym ustawy uchwalone w trybie pilnym	32	7	of which laws passed by the urgent procedure
w tym ustawy, do których Senat:			of which laws, to which the Senate:
wniósł poprawki	497	83	submitted amendments
zgłosił wnioski o odrzucenie	6	—	submitted motions for rejection
Ustawy, do których Prezydent Rzeczypospolitej Pol- skiej zgłosił wnioski o ponowne rozpatrzenie	5	1	Laws voted by the President of the Republic of Poland
Podjęte uchwały w formie apeli, rezolucji, oświad- czeń i deklaracji	256	139	Resolutions passed in the form of appeals, reso- lutions, statements and declaration
Interpelacje poselskie	10660	5940	Interpellations by deputies
w tym zgłoszone indywidualnie	10057	5356	of which submitted individually
Zapytania poselskie	4386	2057	Inquiries submitted by deputies
w tym zgłoszone indywidualnie	4222	1957	of which submitted individually
Pytania w sprawach bieżących	710	267	Questions in current affairs
Informacje bieżące	57	25	Current information

^a Dane dotyczą okresu od 19 X 2005 r. do 31 XII 2006 r.

Źródło: dane Kancelarii Sejmu.

^a Data concern the period from 19 X 2005 to 31 XII 2006.

Source: data of the Chancellery of the Sejm.

TABL. 9 (55). **DZIAŁALNOŚĆ STAŁYCH KOMISJI SEJMOWYCH IV ORAZ V KADENCJI SEJMU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ**

ACTIVITIES OF STANDING COMMITTEES OF THE SEJM OF THE REPUBLIC OF POLAND DURING THE IV AND V TERM

KOMISJE	Kadencje Sejmu <i>Sejm terms</i>						COMMITTEES
	IV		V ^a		uchwalone <i>passed</i>		
	członkowie ^b <i>members^b</i>	posiedzenia komisji <i>committee sessions</i>	członkowie ^b <i>members^b</i>	posiedzenia komisji <i>committee sessions</i>	dezyderaty <i>desiderata</i>	opinie <i>opinions</i>	
Komisja Administracji i Spraw Wewnętrznych	38	243	37	67	2	7	<i>Administration and Internal Affairs Committee</i>
Komisja Edukacji, Nauki i Młodzieży	38	272	40	72	7	13	<i>Education, Science and Youth Committee</i>
Komisja Etyki Poselskiej	7	108	5	27	—	1	<i>Deputies' Ethics Committee</i>
Komisja Europejska ^c	48	276	x	x	x	x	<i>European Committee^c</i>
Komisja Finansów Publicznych	54	486 ^d	45	130	1	76	<i>Public Finances Committee</i>
Komisja Gospodarki	44	326	37	99	3	9	<i>Economic Committee</i>
Komisja Infrastruktury	41	318	42	111	7	9	<i>Infrastructure Committee</i>
Komisja Kultury Fizycznej i Sportu	20	130	23	58	2	6	<i>Physical Education and Sport Committee</i>
Komisja Kultury i Środków Przekazu	30	221	26	55	1	6	<i>Culture and Media Committee</i>
Komisja Łączności z Polakami za Granicą	20	61	20	17	5	2	<i>Committee on Liaison with Poles Abroad</i>
Komisja Mniejszości Narodowych i Etnicznych	19	70	18	24	6	6	<i>National and Ethnic Minorities Committee</i>
Komisja Obrony Narodowej	22	173	26	39	—	5	<i>National Defence Committee</i>
Komisja Ochrony Środowiska, Zasobów Naturalnych i Leśnictwa	32	199	29	48	5	5	<i>Environmental Protection, Natural Resources and Forestry Committee</i>
Komisja Odpowiedzialności Konstytucyjnej	18	73	14	20	—	—	<i>Constitutional Accountability Committee</i>
Komisja Polityki Społecznej	x	x	37	80	4	6	<i>Social Policy Committee</i>
Komisja Polityki Społecznej i Rodziny	37	272	x	x	x	x	<i>Social Policy and Family Committee</i>
Komisja Pracy ^e	x	x	17	38	2	6	<i>Work Committee^e</i>
Komisja Regulaminowa i Spraw Poselskich	18	140	17	25	—	16	<i>Rules and Deputies Affairs Committee</i>
Komisja Rodziny i Praw Kobiet	x	x	25	47	1	8	<i>Family and Women Rights Committee</i>
Komisja Rolnictwa i Rozwoju Wsi	53	280	42	91	6	7	<i>Agriculture and Rural Development Committee</i>
Komisja Rozwoju Przedsiębiorczości	x	x	24	69	2	8	<i>Enterprise Development Committee</i>
Komisja Równego Statusu Kobiet i Mężczyzn ^f	19	9	x	x	x	x	<i>Women and Men Equal Status Committee^f</i>
Komisja Samorządu Terytorialnego i Polityki Regionalnej	29	277	31	88	2	16	<i>Local Self-Government and Regional Policy Committee</i>
Komisja Skarbu Państwa ^g	36	242	31	57	9	5	<i>State Treasury Committee^g</i>
Komisja Sprawiedliwości i Praw Człowieka	34	244	25	83	1	17	<i>Justice and Human Rights Committee</i>
Komisja do Spraw Kontroli Państwowej	19	135	16	47	7	8	<i>State Control Committee</i>
Komisja do Spraw Służb Specjalnych	9	162	9	50	6	60	<i>Special Services Committee</i>
Komisja do Spraw Unii Europejskiej ^h	41	111	43	45	1	46	<i>European Union Affairs Committee^h</i>
Komisja Spraw Zagranicznych	38	271	29	65	2	18	<i>Foreign Affairs Committee</i>
Komisja Ustawodawcza	31	234	25	66	—	199	<i>Legislative Committee</i>
Komisja Zdrowia	32	304	26	68	1	19	<i>Health Committee</i>

^a Dane dotyczą okresu od 19 X 2005 r. do 31 XII 2006 r. ^b Stan w końcu okresu. ^c Działała do 31 VII 2004 r. ^d W tym 141 posiedzeń odbyło się wspólnie z innymi komisjami. ^e, ^f Powołana w 2005 r. ^e — 9 XII, ^f — 15 IV. ^g Do 12 III 2002 r. Komisja Skarbu Państwa, Uwalaszczenia i Prywatyzacji. ^h Powołana 14 V 2004 r.

U w a g a. W Sejmie działało również: w IV kadencji — 10 komisji nadzwyczajnych i 3 komisje śledcze, w V kadencji — 6 komisji nadzwyczajnych i 1 komisja śledcza.

Źródło: dane Kancelarii Sejmu.

^a Data concern the period from 19 X 2005 to 31 XII 2006. ^b End of period. ^c Operated until 31 VII 2004. ^d Of which 141 joint sessions were held with other committees. ^e, ^f Established in 2005: ^e — 9 XII, ^f — 15 IV. ^g Until 12 III 2002 the State Treasury, Enfranchisement and Privatization Committee. ^h Established on 14 V 2004.

Note. In the IV term of the Sejm there were 10 special committees and 3 investigative committees, in V term of the Sejm — 6 special committees and 1 investigative committee.

Source: data of the Chancellery of the Sejm.

TABL. 10 (56). KLUBY I KOŁA SENACKIE VI KADENCJI SENATU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

SENATE CLUBS AND GROUPS OF THE VI TERM OF THE SENATE OF THE REPUBLIC OF POLAND IN 2006

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Członkowie Members	SPECIFICATION
Klub Parlamentarny Prawo i Sprawiedliwość	50	<i>Parliamentary Club of the Law and Justice</i>
Klub Senatorów Platformy Obywatelskiej	33	<i>Civic Platform Senators' Club</i>
Senatorski Klub Narodowy	7	<i>Senator's National Club</i>
Koło Senatorów Niezależnych i Ludowych	5	<i>Circle of Independent and People's Senators</i>
Klub Parlamentarny Samoobrona Rzeczpospolitej Polskiej	2	<i>Parliamentary Club of the Self-defence of the Republic of Poland</i>
Senatorowie niezrzeszeni	2	<i>Independent senators</i>

U w a g a. 1 mandat senatorski był nieobsadzony.

Źródło: dane Kancelarii Senatu.

Note. 1 senator's mandate was not filled.

Source: data of the Chancellery of the Senate.

TABL. 11 (57). WYBRANE DANE O DZIAŁALNOŚCI V ORAZ VI KADENCJI SENATU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

SELECTED DATA REGARDING V AND VI TERM ACTIVITY OF THE SENATE OF THE REPUBLIC OF POLAND

WYSZCZEGÓLNIENIE	Kadencje Senatu Senate terms		SPECIFICATION
	V	VI ^a	
Posiedzenia	88	24	<i>Sessions</i>
Dni obrad	175	45	<i>Days in session</i>
Inicjatywy ustawodawcze	26	8	<i>Legislative initiatives</i>
Ustawy rozpatrzone	899	218	<i>Laws considered</i>
w tym ustawy, do których:			<i>of which laws, to which:</i>
wniesiono poprawki	495	82	<i>amendments were submitted</i>
zgłoszono wnioski o odrzucenie	6	1	<i>motions for rejection were submitted</i>
Liczba zgłoszonych poprawek do rozpatrzo- nych ustaw	7176	864	<i>Number of modifications submitted to con- sidered laws</i>
w tym:			<i>of which:</i>
przyjęte przez Sejm	5953	706	<i>accepted by the Sejm</i>
odrzucone przez Sejm	1208	156	<i>rejected by the Sejm</i>
Podjęte uchwały	1025	286	<i>Resolutions passed</i>
legislacyjne	925	226	<i>legislative</i>
okolicznościowe	25	17	<i>circumstantial</i>
pozostałe	75	43	<i>others</i>

^a Dane dotyczą okresu od 19 X 2005 r. do 31 XII 2006 r.

Źródło: dane Kancelarii Senatu.

^a Data concern the period from 19 X 2005 to 31 XII 2006.

Source: data of the Chancellery of the Senate.

TABL. 12 (58). **DZIAŁALNOŚĆ STAŁYCH KOMISJI SENACKICH V ORAZ VI KADENCJI SENATU RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ***ACTIVITIES OF STANDING COMMITTEES OF THE SENATE OF THE REPUBLIC OF POLAND DURING THE V AND VI TERM*

KOMISJE	Kadencje Senatu <i>Senate terms</i>				COMMITTEES
	V		VI ^d		
	członkowie ^b <i>members^b</i>	posiedzenia komisji <i>committee sessions</i>	członkowie ^b <i>members^b</i>	posiedzenia komisji <i>committee sessions</i>	
Komisja Emigracji i Polaków za Granicą	17	88	x	x	<i>Emigration and Poles Abroad Committee</i>
Komisja Gospodarki i Finansów Publicznych	10	217	x	x	<i>Economy and Public Finances Committee</i>
Komisja Gospodarki Narodowej	x	x	23	78	<i>National Economy Committee</i>
Komisja Kultury i Środków Przekazu	15	100	12	28	<i>Culture and Media Committee</i>
Komisja Nauki, Edukacji i Sportu	16	145	18	22	<i>Science, Education and Sport Committee</i>
Komisja Obrony Narodowej	x	x	10	29	<i>National Defence Committee</i>
Komisja Obrony Narodowej i Bezpieczeństwa Publicznego	8	183	x	x	<i>National Defence and Public Security Committee</i>
Komisja Ochrony Środowiska	10	148	x	x	<i>Environmental Protection Committee</i>
Komisja Polityki Społecznej i Zdrowia	11	232	x	x	<i>Social Policy and Health Committee</i>
Komisja Praw Człowieka i Praworządności	x	x	8	60	<i>Human Rights and the Rule of Law Committee</i>
Komisja Regulaminowa, Etyki i Spraw Senatorskich	7	74	8	44	<i>Rules, Ethics and Senatorial Affairs Committee</i>
Komisja Rodziny i Polityki Społecznej	x	x	6	53	<i>Family and Social Policy Committee</i>
Komisja Rolnictwa i Ochrony Środowiska	x	x	10	57	<i>Agriculture and Environmental Protection Committee</i>
Komisja Rolnictwa i Rozwoju Wsi	11	197	x	x	<i>Agriculture and Rural Development Committee</i>
Komisja Samorządu Terytorialnego i Administracji Państwowej	11	225	12	70	<i>Local Self-Government and State Administration Committee</i>
Komisja Skarbu Państwa i Infrastruktury	12	154	x	x	<i>State Treasury and Infrastructure Committee</i>
Komisja Spraw Emigracji i Łączności z Polakami za Granicą	x	x	23	36	<i>Emigration Affairs and Contacts with Poles Abroad Committee</i>
Komisja Spraw Unii Europejskiej ^c	14	51	11	52	<i>European Union Affairs Committee^c</i>
Komisja Spraw Zagranicznych ^d	12	244	13	29	<i>Foreign Affairs Committee^d</i>
Komisja Ustawodawcza	x	x	5	80	<i>Legislative Committee</i>
Komisja Ustawodawstwa i Praworządności	9	308	x	x	<i>Legislation and the Rule of Law Committee</i>
Komisja Zdrowia	x	x	11	30	<i>Health Committee</i>

^a Dane dotyczą okresu od 19 X 2005 r. do 31 XII 2006 r. ^b Stan w końcu okresu. ^c Powołana 19 V 2004 r. ^d Do 14 V 2004 r. Komisja Spraw Zagranicznych i Integracji Europejskiej.

Źródło: dane Kancelarii Senatu.

^a Data concern the period from 19 X 2005 to 31 XII 2006. ^b End of period. ^c Established on 19 V 2004. ^d Until 14 V 2004 the Foreign Affairs and European Integration Committee.

Source: data of the Chancellery of the Senate.

TABL. 13 (59). WYBORY DO ORGANÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO

ELECTIONS TO ORGANS OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES

A. WYBORY RADNYCH^aELECTIONS OF COUNCILLORS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Rady gmin ^b Gmina councils ^b			Rady miast w miastach na prawach powiatu City councils in cities with powiat status		Rady powiatów Powiat councils	Sejmiki województw Voivod- ship regional councils	Rady dzielnic m.st. Warszawy District councils of the Capital City Warszawa	
	ogółem total	w gminach o liczbie mieszkańców in gminas by number of population		ogółem total	w tym Rada m.st. Warszawy of which Council of the Capital City Warszawa				
		do 20 tys. up to 20 thous.	powyżej 20 tys. more than 20 thous.						
Liczba mandatów Number of mandates	2002	37834	32205	5629	1745	60	6294	561	399
	2006	37831	32265	5566	1707	60	6284	561	407
Liczba zgłoszonych kandydatów na radnych: Number of registered candidates for councillors:									
w tysiącach in thousands	2002	200,4	142,5	57,9	27,0	1,3	57,4	9,9	5,3
	2006	169,4	111,0	58,4	24,9	1,0	68,1	9,3	3,8
na 1 mandat per mandate	2002	5,3	4,4	10,3	15,5	22,4	9,1	17,7	13,3
	2006	4,5	3,4	10,5	14,6	16,3	10,8	16,6	9,4
Uprawnieni do głosowania w tys. Persons entitled to vote in thous.	2002	19292,7	12499,3	6793,4	10204,7	1318,9	19367,5	29572,2	1316,4
	2006	19732,9	12734,9	6998,0	10146,9	1339,7	20095,7	30241,2	1338,4
Oddane głosy: w tysiącach Votes cast: in thousands	2002	9539,0	6564,1	2974,9	3489,3	541,8	9569,7	13048,7	541,4
	2006	9503,9	6368,9	3135,0	4220,4	707,4	9636,0	13851,4	705,7
w % upraw- wnionych in % of enti- tled voters	2002	49,4	52,5	43,8	34,2	41,1	49,4	44,1	41,1
	2006	48,2	50,0	44,8	41,6	52,8	48,0	45,8	52,7
w tym głosy ważne: of which valid votes:									
w tysiącach in thousands	2002	9165,1	6378,7	2786,4	3319,0	507,5	8747,4	11165,5	518,3
	2006	9137,6	6178,3	2959,3	4065,3	669,1	8836,6	12091,9	676,3
w % upraw- wnionych in % of entitled voters	2002	47,5	51,0	41,0	32,5	38,5	45,2	37,8	39,4
	2006	46,3	48,5	42,3	40,1	49,9	44,0	40,0	50,5

^a Wybory odbyły się w dniu 27 X 2002 r. oraz w dniu 12 XI 2006 r.; zgodnie z ustawą z dnia 15 III 2002 r. o ustroju miasta stołecznego Warszawy (Dz. U. Nr 41, poz. 361 z późniejszymi zmianami) Warszawa jest gminą mającą status miasta na prawach powiatu, w skład której wchodzi 18 dzielnic. ^b Bez rad miast w miastach na prawach powiatu; dane dotyczące uprawnionych do głosowania i oddanych głosów nie obejmują tych okręgów wyborczych, w których nie przeprowadzono wyborów z uwagi na fakt, iż liczba kandydatów była równa lub mniejsza od liczby mandatów.

^a Elections took a place on 27 X 2002 and on 12 XI 2006; in compliance with the law of 15 III 2002 on the System of the Capital City Warszawa (Journal of Laws No. 41, item 361, with later amendments) Warszawa is a gmina possessing city status with powiat status, encompassing 18 city districts. ^b Excluding city councils in cities with powiat status; data concerning persons entitled to vote as well as cast votes do not include election districts where elections were not conducted because the number of candidates was equal or lower than number of mandates.

TABL. 13 (59). WYBORY DO ORGANÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO (dok.)

ELECTIONS TO ORGANS OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES (cont.)

B. WYBORY BEZPOŚREDNIE WÓJTÓW, BURMISTRZÓW I PREZYDENTÓW MIAST

DIRECT ELECTIONS OF VILLAGE MAYORS, MAYORS AND PRESIDENTS OF CITIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>	Wój- towie <i>Village mayors</i>	Burm- istrzowie <i>Mayors</i>	Prezy- denci miast <i>Presi- dents of cities</i>	SPECIFICATION
I TURA WYBORÓW ^c I ELECTION ROUND ^c					
Liczba mandatów	2002 2478	1596	775	107	Number of mandates
	2006 2478	1590	781	107	
Liczba zarejestrowanych kandydatów:					Number of registered candidates:
ogółem	2002 10371	5711	3865	795	total
	2006 8224	4453	3115	656	
na 1 mandat	2002 4,2	3,6	5,0	7,4	per mandate
	2006 3,3	2,8	4,0	6,1	
Uprawnieni do głosowania w tys.	2002 29572,2	8091,7	9408,8	12071,7	Persons entitled to vote in thous.
	2006 30241,0	8389,6	9717,6	12133,8	
Oddane głosy: w tysiącach	2002 13061,8	4332,0	4521,7	4208,1	Votes cast: in thousands
	2006 13866,3	4242,7	4580,3	5043,3	
w % uprawnionych	2002 44,2	53,5	48,1	34,9	in % of entitled voters
	2006 45,8	50,6	47,1	41,6	
w tym głosy ważne:					of which valid votes:
w tysiącach	2002 12771,0	4237,5	4409,3	4124,2	in thousands
	2006 13601,0	4150,3	4475,4	4975,3	
w % uprawnionych	2002 43,2	52,4	46,9	34,2	in % of entitled voters
	2006 45,0	49,5	46,1	41,0	
Liczba obsadzonych mandatów	2002 1273	981	281	11	Number of filled mandates
	2006 1633	1181	409	43	
II TURA WYBORÓW ^d II ELECTION ROUND ^d					
Liczba mandatów	2002 1202	615	491	96	Number of mandates
	2006 843	408	371	194	
Liczba kandydatów	2002 2404	1230	982	192	Number of candidates
	2006 1685	815	742	128	
Uprawnieni do głosowania w tys.	2002 20674,3	3188,2	6501,4	10984,7	Persons entitled to vote in thous.
	2006 14879,9	2214,7	4969,4	7695,8	
Oddane głosy: w tysiącach	2002 7236,9	1561,3	2466,5	3209,1	Votes cast: in thousands
	2006 5883,3	1088,7	1971,3	2823,3	
w % uprawnionych	2002 35,0	49,0	37,9	29,2	in % of entitled voters
	2006 39,5	49,2	39,7	36,7	
w tym głosy ważne:					of which valid votes:
w tysiącach	2002 7155,8	1543,7	2438,0	3174,1	in thousands
	2006 5809,2	1074,7	1946,1	2788,4	
w % uprawnionych	2002 34,6	48,4	37,5	28,9	in % of entitled voters
	2006 39,0	48,5	39,2	36,2	

c, d Wybory odbyły się w dniu: c — 27 X 2002 r. oraz 12 XI 2006 r., d — 10 XI 2002 r. oraz 26 XI lub 10 XII 2006 r.

Uwaga.

1. Nie dokonano wyboru: 3 burmistrzów w 2002 r. i 1 burmistrza w 2006 r. z powodu nieotrzymania przez kandydata więcej niż połowy ważnie oddanych głosów oraz 1 wójta w 2006 r. z powodu niezarejestrowania żadnego kandydata.
2. W porównaniu z poprzednimi edycjami Rocznika, skorygowano wyniki wyborów burmistrzów i prezydentów miast za 2002 r.

Źródło: dane Państwowej Komisji Wyborczej.

c, d Elections took a place on: c — 27 X 2002 and 12 XI 2006, d — 10 XI 2002 and 26 XI or 10 XII 2006.

Note.

1. 3 mayors in 2002 and 1 mayor in 2006 were not elected due to the fact that no candidate received more than a half of valid cast votes, also 1 village mayor was not elected in 2006 due to the fact that no candidate registered.
2. The result of the election of the village mayors, mayors and presidents of cities in 2002 were corrected as compared with the previous editions of the Yearbook.

Source: data of the State Election Commission.

TABL. 14 (60). RADNI ORGANÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO W 2006 R.
 COUNCILLORS OF ORGANS OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Radni Councillors of				SPECIFICATION
	rad gmin ^a gmina councils ^a	rad miast w miastach na prawach powiatu ^b city councils in cities with powiat status ^b	rad powiatów powiat councils	sejmików województw voivodship regional councils	

 STAN W DNIU WYBORÓW — 12 XI
 AS OF ELECTION DAY — 12 XI

OGÓŁEM	37830	2114	6284	561	TOTAL
w tym kobiety	8051	490	1045	99	of which women
w wieku:					aged:
18—29 lat	1998	265	181	26	18—29
30—39	6280	411	753	91	30—39
40—59	26136	1175	4779	385	40—59
60 lat i więcej	3416	263	571	59	60 and more

 STAN W DNIU 31 XII
 AS OF 31 XII

OGÓŁEM	37587	2101	6233	557	TOTAL
W tym kobiety	8106	506	1097	96	Of which women

 Według wieku
 By age

18—29 lat	1882	250	169	26	18—29
30—39	6044	401	717	87	30—39
40—59	25966	1168	4723	383	40—59
60 lat i więcej	3695	282	624	61	60 and more

 Według poziomu wykształcenia
 By educational level

Wyższe	11303	1615	4520	497	Tertiary
Policealne i średnie	15491	451	1504	52	Post-secondary and secondary
Zasadnicze zawodowe	8897	33	193	7	Basic vocational
Gimnazjalne	74	—	2	—	Lower secondary
Podstawowe ^c	1822	2	14	1	Primary ^c

 Według grup zawodów^d
 By occupational groups^d

Przedstawiciele władz publicznych, wyżsi urzędnicy i kierownicy	2531	420	2237	276	Public government representatives, senior officials and managers
Specjaliści	7528	1035	2063	170	Professionals
Technicy i inny średni personel	5146	196	433	19	Technicians and associate professionals
Pracownicy biurowi	2362	179	404	15	Clerks
Pracownicy usług osobistych i sprzedawcy	2818	96	252	3	Service workers and shop and market sales workers
Rolnicy, ogrodnicy, leśnicy i rybacy	10338	11	506	40	Skilled agricultural and fishery workers
Robotnicy przemysłowi i rzemieślnicy	2676	29	78	3	Craft and related trades workers
Operatorzy i monterzy maszyn i urządzeń	1352	7	30	—	Plant and machine operators and assemblers
Pracownicy przy pracach prostych	652	3	9	—	Elementary occupations
Sity zbrojne	209	11	201	—	Armed forces

^a Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu. ^b Łącznie z radnymi rad dzielnic m.st. Warszawy. ^c Łącznie z radnymi o nieustalonym poziomie wykształcenia. ^d Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 8, pkt 1) na str. 32; w podziale według grup zawodów nie uwzględniono radnych będących bezrobotnymi, niepracującymi i uczącymi się.

Źródło: w zakresie radnych w dniu wyborów (12 XI 2006 r.) — dane Państwowej Komisji Wyborczej.

^a Excluding councillors of city councils in cities with powiat status. ^b Including councillors of the Capital City Warszawa district councils. ^c Including councillors of unknown educational level. ^d See general notes to the Yearbook, item 8, point 1) on page 32; according to occupational groups, data do not include unemployed, not working and studying councillors.

Source: in regard councillors on election (12 XI 2006) — data of the State Election Commission.

TABLE 15 (61). **WYROKI I POSTANOWIENIA TRYBUNAŁU KONSTYTUCYJNEGO**
VERDICTS AND DECISIONS OF THE CONSTITUTIONAL TRIBUNAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995 ^a	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Zgodność ustaw z Konstytucją Rzeczypospolitej Polskiej ^b	23	38	54	45	The conformity of statutes to the Constitution of the Republic of Poland ^b
Zgodność ustaw z ratyfikowanymi umowami międzynarodowymi, których ratyfikacja wymagała uprzedniej zgody wyrażonej w ustawie oraz zgodność przepisów prawa wydawanych przez centralne organy państwowe z Konstytucją Rzeczypospolitej Polskiej ^b , ratyfikowanymi umowami międzynarodowymi i ustawami	8	7	6	9	The conformity of statutes to the ratified international agreements whose ratification required prior consent granted by statute and the conformity of legal provisions issued by central state organs to the Constitution of the Republic of Poland ^b , ratified international agreements and statutes
Zgodność z Konstytucją Rzeczypospolitej Polskiej celów lub działalności partii politycznych	x	1	—	—	The conformity to the Constitution of the Republic of Poland of the purposes or activities of political parties
Pytania prawne	1	15	27	34	Questions of law
Skargi konstytucyjne	x	25	60	87	Constitutional complaints

a Dane dotyczą orzeczeń. b W 1995 r. zgodność z ustawą konstytucyjną z dnia 17 X 1992 r. z późniejszymi zmianami. Uwaga. Trybunał Konstytucyjny działa na mocy Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 2 IV 1997 r. (poprzednio na mocy ustawy konstytucyjnej z dnia 17 X 1992 r. z późniejszymi zmianami) oraz ustawy z dnia 1 VIII 1997 r. o Trybunale Konstytucyjnym (Dz. U. Nr 102, poz. 643) z późniejszymi zmianami. Trybunał Konstytucyjny składa się z 15 sędziów, którzy wybierani są przez Sejm na 9-letnią kadencję.

Źródło: dane Trybunału Konstytucyjnego.

a Data concern judgements. b In 1995 consistent with the constitutional act, dated 17 X 1992, with later amendments. Note. The legal base of the activity of the Constitutional Tribunal is the Constitution of the Republic of Poland, dated 2 IV 1997 (previously on the basis of the constitutional act, dated 17 X 1992, with later amendments) as well as the Law on the Constitutional Tribunal, dated 1 VIII 1997 (Journal of Laws No. 102, item 643), with later amendments. The Constitutional Tribunal is composed of 15 judges who are chosen by the Sejm for a 9-year term.

Source: data of the Constitutional Tribunal.

TABLE 16 (62). **DZIAŁALNOŚĆ RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH**

ACTIVITY OF THE COMMISSIONER FOR CIVIL RIGHTS PROTECTION

A. WPŁYW SPRAW I WYSTĄPIENIA RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH

CASES RECEIVED AND PRONOUNCEMENTS OF THE COMMISSIONER FOR CIVIL RIGHTS PROTECTION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
------------------	------	------	------	------	---------------

WPŁYW SPRAW^a
 CASES RECEIVED^a

OGÓŁEM	46311	49602	51643	49387	TOTAL
W tym nowych spraw	29912	31532	27602	26023	Of which new cases

WYSTĄPIENIA RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH
 PRONOUNCEMENTS OF THE COMMISSIONER FOR CIVIL RIGHTS PROTECTION

OGÓŁEM	336	389	407	485	TOTAL
w tym:					of which:
Wystąpienia o charakterze ogólnym	249	256	244	316	Pronouncements with a general character
w tym wnioski o podjęcie inicjatywy prawodawczej	97	121	89	122	of which motions for undertaking a legislative initiative
Wnioski do Trybunału Konstytucyjnego o stwierdzenie niezgodności przepisów z Konstytucją Rzeczypospolitej Polskiej ^b	12	11	28	15	Motions to the Constitutional Tribunal for ascertaining the incompatibility of regulations with the Constitution of the Republic of Poland ^b
Przystąpienie do skargi konstytucyjnej	x	7	8	27	Initiation of constitutional complaint
Pytania prawne do Sądu Najwyższego	11	6	10	6	Questions of law to the Supreme Court

a Przez wpływ spraw rozumie się zarejestrowane w danym roku wszystkie pisma, tj.: listy od obywateli i innych wnioskodawców, notatki z przyjęć interesantów oraz z kontroli terenowych, dotyczące zarówno spraw będących w toku, jak i spraw, którymi Rzecznik się jeszcze nie zajmował; przez sprawę nową rozumie się pierwsze pismo zarejestrowane w danej sprawie. b W 1995 r. — z ustawą konstytucyjną z dnia 17 X 1992 r. z późniejszymi zmianami.

a Cases received are understood as all documents registered in a given year, i.e.: letters from citizens and other petitioners, notes from meetings with petitioners as well as from local inspections, concerning both on-going cases and cases the Commissioner has not yet initiated; a new case means the first letter registered in a given case. b In 1995 — with the constitutional act, dated 17 X 1992, with later amendments.

TABL. 16 (62). DZIAŁALNOŚĆ RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH (dok.)

ACTIVITY OF THE COMMISSIONER FOR CIVIL RIGHTS PROTECTION (cont.)

A. WPŁYW SPRAW I WYSTĄPIENIA RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH (dok.)

CASES RECEIVED AND PRONOUNCEMENTS OF THE COMMISSIONER FOR CIVIL RIGHTS PROTECTION (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
WYSTĄPIENIA RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH (dok.)					
PRONOUNCEMENTS OF THE COMMISSIONER FOR CIVIL RIGHTS PROTECTION (cont.)					
Kasacje	x	79	87	78	Cassations
Skargi kasacyjne do Sądu Najwyższego w sprawach pracy	x	x	1	—	Cassation complaints to the Supreme Court on labour issues
Skargi do Sądu Najwyższego o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia w zakresie prawa cywilnego i prawa pracy	x	x	4	2	Complaints to the Supreme Court to consider a lawful court ruling as inconsistent with law related to civil law and labour law
Skargi kasacyjne do Naczelnego Sądu Administracyjnego	x	x	5	7	Cassation complaints to the Supreme Administrative Court
Wnioski do Naczelnego Sądu Administracyjnego o wykładnię przepisów	x	x	—	2	Motions to the Supreme Administrative Court for interpretation of legal acts
Skargi do wojewódzkich sądów administracyjnych	x	x	12	11	Complaints to administrative courts of first instance
Wnioski do sądów powszechnych o unieważnienie orzeczenia	x	x	1	1	Motions to the common courts to repeal a ruling
Przystąpienie do postępowania sądowego	x	x	7	15	Joining a court proceedings

B. NOWE SPRAWY ROZPATRZONE PRZEZ RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH

NEW CASES CONSIDERED BY THE COMMISSIONER FOR CIVIL RIGHTS PROTECTION

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem ^c Total ^c	Podjęto do prowadzenia Accepted for consideration	Przekazano według właściwości Directed to competent body	Udzielono wyjaśnień i informacji Clarification and information granted	Nie podjęto Not considered	SPECIFICATION
OGÓŁEM						TOTAL
1995	34103	9643	432	22688	1340	
2000	34003	13026	747	19289	941	
2005	35060	14109	389	19861	701	
2006	31089	12426	357	17798	508	
Prawo konstytucyjne i międzynarodowe	793	237	22	487	47	Constitutional and international law
Prawo karne	7627	4109	19	3435	64	Criminal law
Zabezpieczenie społeczne	4137	1349	85	2654	49	Social security
Prawo cywilne, gospodarka nieruchomościami	3785	720	9	2967	89	Civil law, real estate management
Prawo administracyjne, sprawy mieszkaniowe	2893	1117	7	1716	53	Administrative law, residential matters
Prawo gospodarcze, daniny publiczne, ochrona praw konsumenta	3121	1364	11	1714	32	Economic law, public levies, protection of consumer rights
Prawo karne wykonawcze	2705	1697	65	935	8	Executive criminal law
Prawo pracy	1641	336	104	1154	47	Labour law
Prawa żołnierzy i funkcjonariuszy służb publicznych	558	181	—	365	12	Rights of soldiers and civil servants'
Administracja publiczna, zdrowie i ochrona praw cudzoziemców	1682	469	9	1149	55	Public administration, health and protection of foreigners' rights
Prawo rodzinne i ochrona praw osób niepełnosprawnych	1771	824	24	898	25	Family law and protection of the rights of people with disabilities
Inne	376	23	2	324	27	Others

^c Łącznie z pozostałymi z lat poprzednich.

Uwaga. Urząd Rzecznika Praw Obywatelskich utworzono na mocy ustawy z dnia 15 VII 1987 r. o Rzeczniku Praw Obywatelskich, której jednolity tekst ogłoszono w Dz. U. 2001 Nr 14, poz. 147. Rzecznik Praw Obywatelskich powoływany jest przez Sejm, za zgodą Senatu, na wniosek Marszałka Sejmu albo grupy 35 posłów. Kadencja jego trwa 5 lat.

Źródło: dane Rzecznika Praw Obywatelskich.

^c Including cases remaining from previous years.

Note. Institution of the Commissioner for Civil Rights Protection (Ombudsman) was established upon the act on the Commissioner for Civil Rights Protection, dated 15 VII 1987, which uniform text was published in the Journal of Laws 2001 No. 14, item 147. The Commissioner is appointed by the Sejm, with the consent of the Senate on a motion of the Sejm Speaker or a group of 35 deputies. The term runs for 5 years.

Source: data of the Commissioner for Civil Rights Protection.

TABL. 17 (63). WYBRANE DANE O DZIAŁALNOŚCI NAJWYŻSZEJ IZBY KONTROLI

SELECTED DATA REGARDING THE ACTIVITY OF THE SUPREME CHAMBER OF CONTROL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996	2000	2005	2006	SPECIFICATION
KONTROLE JEDNOSTKOWE INDIVIDUAL ENTITY AUDITS					
OGÓŁEM	3911	4000	2903	2615	TOTAL
Ministerstwa i urzędy centralne	640	225	186	232	Ministries and central offices
Urzędy wojewódzkie ^a	483	168	128	89	Voivodship offices ^a
Inne urzędy, instytucje i jednostki państwowe	363	1260	850	547	Other state offices, institutions and entities
Urzędy gmin ^b	478	761	557	601	Gmina offices ^b
Starostwa powiatowe	x	251	189	193	Powiat starosta offices
Urzędy marszałkowskie	x	137	67	75	Marshals' offices
Samorządowe kolegia odwoławcze	—	17	13	13	Self-government appeal councils
Instytucje finansowe ^c i ubezpieczeniowe	140	91	45	29	Financial institutions ^c and insurance companies
Spółki ^d	340	483	222	210	Companies ^d
Szkoły podstawowe, gimnazjalne, średnie i wyższe oraz przedszkola ^e	147	196	174	213	Primary, lower secondary, secondary and tertiary schools as well as nursery schools ^e
Zakłady opieki zdrowotnej	190	173	109	118	Health care facilities
Oddziały wojewódzkie Narodowego Funduszu Zdrowia	x	21 ^f	20	14	Voivodship branches of the National Health Fund
Organizacje społeczne, gospodarcze, fundacje	33	157	117	56	Social and economic organizations, foundations
Pozostałe jednostki	1097	60	226	225	Other entities

WYSTĄPIENIA POKONTROLNE
POST-AUDIT STATEMENTS

OGÓŁEM	4322	4383	3053	2772	TOTAL
przekazane:					transferred to:
Prezesowi Rady Ministrów	3	6	5	6	The Prime Minister
Ministrom i kierownikom urzędów centralnych	144	261	157	164	Ministers and directors of central offices
Wojewodom ^g	560	216	148	175	Voivods ^g
Kierownikom innych urzędów, instytucji i jednostek państwowych	1081	1412	952	744	Directors of other state offices, institutions and entities
Wójtom, burmistrzom i prezydentom miast ^b	481	876	541	647	Village mayors, mayors and presidents of cities ^b
Starostom	x	283	199	210	Starosts
Marszałkom województw	x	155	63	80	Marshals of voivodships
Prezansom samorządowych kolegiów odwoławczych	—	17	13	15	Directors of self-government appeal councils
Kierownikom instytucji finansowych ^c i ubezpieczeniowych	152	105	54	9	Directors of financial institutions ^c and insurance companies
Osobom zarządzającym spółkami ^d	418	455	237	137	Persons managing companies ^d
Kierownikom szkół podstawowych, gimnazjalnych, średnich i wyższych oraz przedszkoli ^e	281	191	186	198	Directors of primary, lower secondary, secondary and tertiary schools as well as nursery schools ^e
Kierownikom zakładów opieki zdrowotnej	212	183	95	119	Directors of health care facilities
Kierownikom oddziałów wojewódzkich Narodowego Funduszu Zdrowia	x	21 ^f	11	25	Directors of the voivodship branches of the National Health Fund
Kierownikom organizacji społecznych, gospodarczych, fundacji	47	137	151	53	Directors of social and economic organizations, foundations
Kierownikom pozostałych jednostek	943	65	241	190	Directors of other entities

a, b W 1996 r. łącznie: a — z urzędami rejonowymi, b — z sejmikami samorządowymi. c Banki, biura maklerskie itp. d Bez spółek instytucji finansowych i ubezpieczeniowych. e Łącznie z kuratoriami oświaty; w 1996 r. bez gimnazjów. f Dane dotyczą regionalnych kas chorych i Branżowej Kasy Chorych dla Służb Mundurowych. g W 1996 r. łącznie z kierownikami stopnia wojewódzkiego i rejonowego.

U w a g a. Najwyższa Izba Kontroli działa na mocy ustawy z dnia 23 XII 1994 r. o Najwyższej Izbie Kontroli, której jednolity tekst ogłoszono w Dz. U. 2001 Nr 85, poz. 937, z późniejszymi zmianami.

W wyniku przeprowadzonych kontroli Najwyższa Izba Kontroli skierowała zawiadomienia do organów powołanych do ścigania przestępstw lub wykroczeń: w 1996 r. — 63, w 2000 r. — 103, w 2005 r. — 122 i w 2006 r. — 112, w tym do prokuratury odpowiednio: 60, 98, 84 i 83.

Źródło: dane Najwyższej Izby Kontroli.

a, b In 1996 including: a — regional offices, b — self-government regional councils. c Banks, brokerage offices, etc. d Excluding companies of financial institutions and insurance companies. e Including school superintendent's offices; in 1996 excluding lower secondary. f Data concern of regional health funds and the Branch Health Fund for the Uniformed Services. g In 1996 including voivodship and regional-level directors.

Note. The legal base of the activity of the Supreme Chamber of Control is the Law on the Supreme Chamber of Control, dated 23 XII 1994, which uniform text was published in the Journal of Laws 2001 No. 85, item 937, with later amendments.

As a result of conducted audits, the Supreme Chamber of Control notified offices responsible for the prosecution of crimes and offences: 63 notifications in 1996, 103 in 2000, 122 in 2005 and 112 in 2006, including 60, 98, 84 and 83 respectively, to the public prosecutor's office.

Source: data of the Supreme Chamber of Control.

TABL. 18 (64). WYBRANE DANE O DZIAŁALNOŚCI REGIONALNYCH IZB OBRACHUNKOWYCH
 SELECTED DATA REGARDING THE ACTIVITY OF THE REGIONAL CHAMBERS OF AUDIT

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Zbadane uchwały i zarządzenia	30885	99592	128204	127976	<i>Resolutions and directives investigated</i>
w tym w sprawach:					<i>of which in matters of:</i>
budżetu i jego zmian	29183	59434	77440	79150	<i>budget and budget changes</i>
zaciągania zobowiązań wpływających na wysokość długu publicznego oraz udzielania pożyczek	x	4309	7167	7473	<i>contracting liabilities affecting the amount of public debt and granting loans</i>
podatków i opłat lokalnych	x	10700	13823	8789	<i>local taxes and charges</i>
absolutorium	52	2959	2915	2866	<i>vote of approval</i>
Wydane opinie	7701	17487	19528	20610	<i>Opinions given</i>
w tym w sprawach dotyczących:					<i>of which in matters or:</i>
projektów budżetów	1950	2751	3069	2906	<i>draft budgets</i>
możliwości sfinansowania deficytu budżetowego oraz prognozy kształtowania się długu publicznego	x	2990	4420	4543	<i>a possibility of financing the budget deficit and public debt forecasts</i>
możliwości spłaty kredytu, pożyczki lub wykupu papierów wartościowych	719	2466	2988	4196	<i>a possibility of paying back the credit, loan or redemption of securities</i>
sprawozdań z wykonania budżetu	2507	3352	2986	2979	<i>budget execution reports</i>
wniosków komisji rewizyjnych w sprawie absolutorium	—	2932	2969	2960	<i>conclusions of the review committees concerning the vote of approval</i>
Przeprowadzone kontrole gospodarki finansowej	1549	1546	1282	1328	<i>Financial management audits</i>
kompleksowe	777	799	788	765	<i>comprehensive</i>
problemowe	549	434	239	209	<i>problem-focused</i>
doraźne	104	213	174	251	<i>unscheduled</i>
sprawdzające	119	100	81	103	<i>check-up</i>
gminy	1549	1117	887	892	<i>gminas</i>
miasta na prawach powiatu	x	—	39	26	<i>cities with powiat status</i>
powiaty	x	257	204	139	<i>powiats</i>
województwa	x	2	22	5	<i>voivodships</i>
pozostałe podmioty ^d	—	170	130	266	<i>other entities^d</i>
Skontrolowane sprawozdania z wykonania budżetów	—	57972	107045	117591	<i>Audited budget execution reports</i>
Skontrolowane wnioski o przyznanie subwencji rekompensującej utracone dochody gmin	—	7703	20 ^b	x	<i>Audited applications for subsidies compensating lost gminas' revenue</i>
Wnioski pokontrolne ^c	943	1126	631	522	<i>Post-audit proposals^c</i>
przekazane:					<i>transferred to:</i>
ministrom i kierownikom urzędów centralnych	151	143	90	7	<i>ministers and the directors of central offices</i>
wojewodom	38	14	9	16	<i>voivods</i>
organom ścigania — prokuraturze i Policji kierownikom innych jednostek	76	40	56	79	<i>public prosecutor's offices and the Police</i>
komisjom orzekającym i rzecznikom dyscypliny finansów publicznych	28	187	80	98	<i>directors of other entities</i>
komisjom orzekającym i rzecznikom dyscypliny finansów publicznych	650	742	396	401	<i>adjudicating committees and public finance discipline violation ombudsmen</i>
Raporty o stanie gospodarki finansowej	x	x	2	2	<i>Reports on financial management state</i>
Przeprowadzone szkolenia	300	338	311	352	<i>Organized trainings</i>

^a Związki jednostek samorządu terytorialnego, samorządowe osoby prawne, samorządowe jednostki niemające osobowości prawnej (jednostki i zakłady budżetowe, gospodarstwa pomocnicze jednostek budżetowych i fundusze celowe). ^b Dane dotyczące wniosków z 2003 r.; od 2004 r. gminy nie otrzymują subwencji rekompensującej utracone dochody z tytułu ulg i zwolnień w podatkach. ^c Bez wystąpień pokontrolnych przekazanych kierownikom skontrolowanych jednostek.

U w a g a. Regionalne izby obrachunkowe są państwowymi organami nadzoru i kontroli gospodarki finansowej jednostek samorządu terytorialnego; działają na mocy ustawy z dnia 7 X 1992 r. o regionalnych izbach obrachunkowych, której jednolity tekst ogłoszono w Dz. U. 2001 Nr 55, poz. 577, z późniejszymi zmianami.

Źródło: dane Krajowej Rady Regionalnych Izb Obrachunkowych.

^a Unions of local self-government entities, local government legal persons, local government entities without legal personality (budget entities and establishments, auxiliary units of budget entities and appropriated funds). ^b Data concern applications from 2003; since 2004 subsidies compensating lost revenue due to tax reliefs and tax exemptions have not been allocated to gminas. ^c Excluding post-audit reports transferred to directors of the audited units.

Note. Regional chambers of audit are state bodies of supervision and control of the financial management of local self-government entities; they operate pursuant to the Law on the Regional Chambers of Audit, dated 7 X 1992 the uniform text of which was published in the Journal of Laws 2001 No. 55, item 577, with later amendments.

Source: data of the National Council of the Regional Chambers of Audit.

Administracja publiczna

Uwagi ogólne

Prezentowane informacje o **administracji publicznej** dotyczą zatrudnienia i wynagrodzeń w administracji państwowej i samorządu terytorialnego oraz samorządowych kolegiach odwoławczych.

1. Do **administracji państwowej** zalicza się:

- 1) naczelne i centralne organy administracji:
 - a) instytucje naczelne i centralne (np. Sejm, Senat, Urząd Prezydenta, ministerstwa, urzędy centralne),
 - b) jednostki służb zagranicznych, tj. placówki zagraniczne organów administracji państwowej oraz pracujących za granicą w przedstawicielstwach ONZ i innych misjach za granicą, a także w instytucjach, ośrodkach informacji i kultury za granicą,
 - c) terenowe organy rządowej administracji specjalnej (np. izby i urzędy skarbowe, okręgowe inspektoraty pracy, urzędy statystyczne, urzędy celne, regionalne izby obrachunkowe, Inspekcję Handlową, okręgowe inspektoraty gospodarki energetycznej i materiałowej, gospodarstwa pomocnicze jednostek budżetowych, archiwa państwowe);
- 2) terenowe organy rządowej administracji ogólnej (urzędy wojewódzkie, jednostki pomocniczej działalności usługowej łącznie z wojewódzkimi: inspektoratami inspekcji handlowej, służbami ochrony zabytków, zakładami weterynarii, zarządami melioracji i urzędami wodnych oraz kuratoriami oświaty).

2. Do **administracji samorządu terytorialnego** zalicza się:

- 1) gminy i miasta na prawach powiatu:
 - a) urzędy gmin i jednostki pomocniczej działalności usługowej (np. jednostki usług komunalnych),
 - b) urzędy miast na prawach powiatu i jednostki pomocniczej działalności usługowej (np. inspekcje nadzoru budowlanego, ośrodki dokumentacji geodezyjno-kartograficznej);
- 2) powiaty, tj. starostwa powiatowe i jednostki pomocniczej działalności usługowej (np. urzędy pracy, inspekcje weterynaryjne, zarządy dróg);
- 3) województwa, tj. urzędy marszałkowskie i wojewódzkie samorządowe jednostki organizacyjne (np. urzędy pracy, zarządy melioracji i urzędów wodnych).

3. **Samorządowe kolegia odwoławcze** są organami właściwymi do rozpatrywania m.in. odwołań od decyzji, zażaleń na postanowienia jednostek samorządu terytorialnego.

4. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach w administracji państwowej podano bez jednostek służb zagranicznych.

Public administration

General notes

Information presented concerning **public administration** involves employment and wages and salaries in the state administration, local self-government administration and self-government appeal councils.

1. **State administration** comprises:

- 1) principle and central organs of administration:
 - a) principle and central institutions (e.g., Sejm, Senate, Office of the President, ministries, central offices),
 - b) foreign service institutions, i.e., foreign offices of state administration organs and those operating abroad as part of UN agencies and other missions abroad, as well as in institutions and information and cultural centres abroad,
 - c) territorial organs of special government administration (e.g., fiscal chambers and offices, district work inspectorates, statistical offices, customs offices, regional chambers of audit, Trade Inspectorate, district energy and material economy inspectorates, auxiliary units of budgetary entities, state archives);
- 2) territorial organs of general government administration (voivodship offices, auxiliary service entities including voivodship: trade inspectorates, monument preservation services, veterinary offices, drainage and water facility boards as well as school superintendent's offices).

2. **Local self-government administration** comprises:

- 1) gminas and cities with powiat status:
 - a) gmina offices and auxiliary service entities (e.g., municipal service entities),
 - b) offices of cities with powiat status and auxiliary service entities (e.g., construction supervision inspectorates, geodetic and cartographic documentation centres);
- 2) powiats, i.e., powiat starosta offices and auxiliary service entities (e.g., labour offices, veterinary inspectorates, public road boards);
- 3) voivodships, i.e., marshals' offices and voivodship self-government organizational entities (e.g., labour offices, drainage and water facility boards).

3. **Self-government appeal councils** are bodies competent for examining, inter alia, appeals against concluding decisions, complaints against procedural decisions of entities of territorial self-government.

4. Data concerning average wages and salaries in the state administration are presented excluding foreign service institutions.

Uwaga do tablic 19 i 20

W latach 2005 i 2006 dane dotyczące m.st. Warszawy uwzględnia się wyłącznie w miastach na prawach powiatu.

Note to tables 19 and 20

In 2005 and 2006 data concerning the Capital City Warszawa are presented only in cities with powiat status.

TABL. 19 (65). ZATRUDNIENIE I WYNAGRODZENIA W ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ

PAID EMPLOYMENT AND WAGES AND SALARIES IN THE PUBLIC ADMINISTRATION

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	przeciętne zatrudnienie average paid employment			przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto ^a w zł average monthly gross wages and salaries ^a in zł			
OGÓŁEM	315336	367733	371095	2499,33	3008,03	3158,38	TOTAL
Administracja państwowa	135865	164642	164255	2887,17	3462,00	3595,80	State administration
w tym:							of which:
naczelne i centralne organy administracji	110897	123087	126138	3057,82	3684,46	3775,07	principle and central organs of administration
urzędy wojewódzkie	9137	13012	12506	2334,54	2575,08	2707,59	voivodship offices
Administracja samorządu tery- torialnego	178765	202293	206008	2202,03	2635,61	2804,05	Local self-government adminis- tration
gminy i miasta na prawach powiatu	132812	145663	148516	2310,81	2761,03	2903,35	gminas and cities with powiat status
w tym urzędy miast na pra- wach powiatu	28003	38784	39203	2620,07	3294,41	3447,20	of which offices of cities with powiat status
powiaty	39819	47048	46653	1794,65	2161,19	2381,17	powiats
województwa	6134	9582	10839	2491,02	3058,70	3263,70	voivodships
w tym urzędy marszałkow- skie	3977	5505	6306	2664,12	3306,41	3540,71	of which marshals' offices
Samorządowe kolegia odwo- ławcze	706	798	832	4261,67	5271,08	5794,36	Self-government appeal coun- cils
W tym bez zatrudnionych przy pracach interwencyjnych i ro- botach publicznych	297816	344941	354280	2600,41	3144,68	3262,77	Of which excluding persons employed in intervention and public works
Administracja państwowa	134927	164537	164146	2901,22	3463,65	3597,54	State administration
w tym:							of which:
naczelne i centralne organy administracji	110014	123015	126061	3075,50	3686,14	3776,81	principle and central organs of administration
urzędy wojewódzkie	9097	13003	12500	2341,12	2576,11	2708,34	voivodship offices
Administracja samorządu tery- torialnego	162183	179606	189302	2346,70	2847,76	2965,59	Local self-government adminis- tration
gminy i miasta na prawach powiatu	120719	131426	133942	2466,94	2961,87	3113,99	gminas and cities with powiat status
w tym urzędy miast na pra- wach powiatu	27800	37816	38587	2633,13	3352,40	3484,46	of which offices of cities with powiat status
powiaty	35360	38607	44523	1910,18	2406,60	2446,55	powiats
województwa	6104	9573	10837	2497,47	3060,55	3264,08	voivodships
w tym urzędy marszałkow- skie	3952	5502	6304	2673,51	3307,52	3541,46	of which marshals' offices
Samorządowe kolegia odwo- ławcze	706	798	832	4261,67	5271,08	5794,36	Self-government appeal coun- cils

a Patrz uwagi ogólne działu „Wynagrodzenia”, ust. 3 na str. 265 .

a See general notes to the chapter "Wages and salaries", item 3 on page 265.

TABL. 20 (66). ZATRUDNIENIE I WYNAGRODZENIA W ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

PAID EMPLOYMENT AND WAGES AND SALARIES IN THE PUBLIC ADMINISTRATION BY VOIVODSHIP IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Grand total	W tym Of which							
		administracja samorządu terytorialnego local self-government administration						z liczby razem — bez zatrudnionych przy pracach interwencyjnych i robotach publicznych of total number — excluding persons employed in intervention and public works	
		razem total	gminy i miasta na prawach powiatu gminas and cities with powiat status	powiaty powiats	województwa voivodships	razem total	gminy i miasta na prawach powiatu gminas and cities with powiat status	powiaty powiats	województwa voivodships

PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE
AVERAGE PAID EMPLOYMENT

POLSKA POLAND	371095	164255	206008	148516	46653	10839	189302	133942	44523	10837
Dolnośląskie	26842	10612	16165	11348	4006	811	14985	10352	3822	811
Kujawsko-pomorskie	18692	6392	12255	9157	2490	608	10246	7297	2341	608
Lubelskie	20137	7850	12238	8538	2767	933	11676	8069	2675	932
Lubuskie	10536	4400	6104	4271	1473	360	5620	3825	1435	360
Łódzkie	24044	8842	15137	10718	3551	868	13655	9391	3396	868
Małopolskie	26310	10417	15828	11336	3553	939	14968	10606	3423	939
Mazowieckie	76796	49600 ^a	27076	20822	5182	1072	25191	19222	4897	1072
Opolskie	8988	3391	5576	3711	1493	372	5335	3545	1418	372
Podkarpackie	18574	7282	11245	7631	2950	664	10340	6882	2794	664
Podlaskie	12115	5169	6909	5008	1483	418	6312	4485	1410	417
Pomorskie	20193	8796	11359	8094	2512	753	10319	7163	2403	753
Śląskie	34151	13528	20540	15898	3929	713	20030	15515	3802	713
Świętokrzyskie	11786	3593	8171	5564	2176	431	6967	4523	2013	431
Warmińsko-mazurskie	14442	5237	9164	6399	2197	568	7852	5216	2068	568
Wielkopolskie	28590	11499	17023	12245	4153	625	15922	11243	4054	625
Zachodniopomorskie	18899	7647	11218	7776	2738	704	9884	6608	2572	704

PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO^b w zł
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES^b in zł

POLSKA POLAND	3158,38	3595,80	2804,05	2903,35	2381,17	3263,70	2965,59	3113,99	2446,55	3264,08
Dolnośląskie	3097,10	3265,08	2976,88	3114,53	2425,06	3776,49	3134,24	3321,94	2489,57	3776,49
Kujawsko-pomorskie	2712,79	3281,33	2403,95	2402,04	2284,60	2921,41	2688,32	2774,14	2360,31	2921,41
Lubelskie	2855,56	3200,12	2621,20	2718,79	2282,12	2733,75	2700,98	2821,98	2324,06	2735,24
Lubuskie	2915,54	3207,36	2694,27	2801,83	2327,86	2919,33	2838,78	3009,95	2362,48	2919,33
Łódzkie	2781,70	3226,81	2508,26	2593,85	2174,54	2817,01	2670,97	2817,97	2227,18	2817,01
Małopolskie	2976,61	3197,71	2819,77	2967,09	2365,09	2761,86	2925,13	3103,19	2418,24	2761,86
Mazowieckie	4050,13	4447,93	3350,42	3479,32	2575,94	4590,54	3529,61	3689,26	2670,71	4590,54
Opolskie	2991,11	3166,23	2874,65	2979,16	2511,02	3291,38	2956,48	3068,17	2589,41	3291,38
Podkarpackie	2821,93	3082,65	2639,38	2728,84	2331,14	2980,69	2782,52	2916,07	2406,60	2980,69
Podlaskie	2857,29	3194,90	2586,35	2616,62	2354,92	3045,90	2743,97	2817,16	2420,43	3051,60
Pomorskie	2997,56	3185,86	2841,73	2954,01	2357,15	3251,42	3027,78	3208,07	2420,27	3251,42
Śląskie	3178,64	3458,90	2983,97	3129,17	2320,37	3403,25	3034,45	3181,77	2364,13	3403,25
Świętokrzyskie	2730,78	3135,04	2542,90	2558,69	2378,24	3170,36	2818,83	2931,08	2491,36	3170,36
Warmińsko-mazurskie	2755,32	3105,38	2543,01	2551,08	2339,22	3240,23	2806,19	2909,45	2426,58	3240,23
Wielkopolskie	3009,41	3383,08	2745,30	2812,41	2472,41	3243,89	2870,36	2980,03	2508,63	3243,89
Zachodniopomorskie	2904,21	3191,98	2698,42	2720,37	2457,90	3391,45	2929,76	3030,52	2544,51	3391,45

^a W tym 54,0% stanowią zatrudnieni w instytucjach naczelnych i centralnych oraz jednostkach służby zagranicznej. ^b Patrz uwagi ogólne do rozdziału „Wynagrodzenia”, ust. 3 na str. 265.

^a Of which 54,0% constitutes employment in principle and central institutions and foreign service institutions. ^b See general notes to the chapter "Wages and salaries", item 3 on page 265.

Struktura terytorialna

Po II wojnie światowej obowiązywał w Polsce trzypięcioletni podział administracyjny kraju, istniejący również w okresie międzywojennym. Terytorium kraju podzielone było na: 17 województw, 330 powiatów, a na szczeblu podstawowym — 704 miasta i 2993 gminy.

Z dniem 1 I 1955 r. zniesione zostały gminy, a na ich miejsce utworzono 8790 gromad.

Lata 1955—1972 były okresem, w którym następowała dość intensywna likwidacja gromad, a jednocześnie wystąpiła tendencja tworzenia nowych powiatów.

W końcu 1972 r. istniało już 390 powiatów (w tym 75 miast mających status prawny powiatów) i 4315 gromad.

Z dniem 1 I 1973 r. zniesione zostały gromady, a na ich miejsce utworzono 2365 gmin.

1 VI 1975 r. zniesiono powiaty, a w miejsce 17 województw i 5 miast wydzielonych utworzono 49 województw. Na szczeblu podstawowym jednostkami podziału terytorialnego pozostały miasta oraz gminy.

Od 27 V 1990 r. termin „gmina” stosuje się do każdej jednostki stopnia podstawowego obejmującej zarówno miasto (gmina miejska) lub teren wiejski (gmina wiejska), jak i miasto wraz z otaczającym je obszarem wiejskim (gmina miejsko-wiejska).

Z dniem 1 I 1999 r. wprowadzono nowy zasadniczy trójstopniowy podział terytorialny państwa, którego jednostkami są: gminy, powiaty i województwa. Utworzono 308 powiatów i 65 miast na prawach powiatu oraz 16 województw. Bez zmian pozostał podział na gminy, których było 2489.

W dniu 31 XII 2006 r. było 314 powiatów, 65 miast na prawach powiatu oraz 2478 gmin; bez zmian pozostał podział na województwa.

Jednostkami pomocniczymi w gminach są m.in. sołectwa. Według stanu w dniu 31 XII 2006 r. było 40348 sołectw.

Territorial structure

After the Second World War, Poland was divided according to the three-level administrative structure effective during the interwar period. The territory of the country was divided into: 17 voivodships, 330 powiats (counties), and on the lowest level — 704 towns and 2993 gminas (communes).

On 1 I 1955 gminas were dissolved and replaced by 8790 gromads.

Between 1955 and 1972 occurred intensive reductions of the number of gromads, accompanied by tendencies to create new powiats.

At the end of 1972, there were 390 powiats (of which 75 were cities with powiat status) and 4315 gromads.

On 1 I 1973, gromads were dissolved and replaced by 2365 gminas.

On 1 VI 1975, powiats were eliminated, and the existing 17 voivodships and 5 separated cities were replaced by 49 voivodships. On the basic level the towns and the gminas remained the units of basic territorial division.

Since 27 V 1990 the notion "gmina" has been related to every unit of basic level of territorial division, i.e.: town (urban gmina) or rural area (rural gmina) as well as town with surrounding it rural area (urban-rural gmina).

On 1 I 1999 a new fundamental three-tier administrative division of the country was introduced, the entities of which are: gminas, powiats and voivodships. A total 308 powiats and 65 cities with powiat status as well as 16 voivodships were created. This change did not affect gminas, of which there were 2489.

On 31 XII 2006 there were 314 powiats, 65 cities with powiat status and 2478 gminas; this change did not affect voivodships.

Among others, village administrator's offices comprise auxiliary entities in gminas. As of 31 XII 2006, there were 40348 such offices.

TABL. 21 (67). GMINY W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

GMINAS IN 2006

As of 31 XII

GRUPY GMIN WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI GROUPS OF GMINAS BY NUMBER OF POPULATION	Ogółem Total	O powierzchni Area								300,0 km ² i więcej and more
		poniżej below 5,0 km ²	5,0— —19,9	20,0— —49,9	50,0— —99,9	100,0— —149,9	150,0— —199,9	200,0— —249,9	250,0— —299,9	
OGÓŁEM TOTAL	2478^d	6	102	226	678	768	351	168	82	97
Poniżej 2500 Below	32	1	1	5	12	5	5	1	1	1
2500—4999	586	3	10	39	234	208	54	27	4	7
5000—7499	645	1	11	35	175	242	99	43	19	20
7500—9999	377	—	6	19	87	137	75	26	16	11

a W tym 65 gmin mających również status miasta na prawach powiatu, które podano w tabl. 22 na str. 147.

a Of which 65 gminas that are also cities with powiat status which are given in table 22 on page 147.

TABL. 21 (67). **GMINY W 2006 R. (dok.)**

Stan w dniu 31 XII

GMINAS IN 2006 (cont.)

As of 31 XII

GRUPY GMIN WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI GROUPS OF GMINAS BY NUMBER OF POPULATION	Ogółem Total	O powierzchni Area								300,0 km ² i więcej and more
		poniżej below 5,0 km ²	5,0— —19,9	20,0— —49,9	50,0— —99,9	100,0— —149,9	150,0— —199,9	200,0— —249,9	250,0— —299,9	
10000— 14999	345	1	14	24	85	97	58	26	18	22
15000— 19999	172	—	22	21	24	31	27	21	9	17
20000— 39999	194	—	34	37	21	32	24	21	9	16
40000— 99999	88	—	4	45	22	7	5	3	2	—
100000—199999	22	—	—	1	17	3	1	—	—	—
200000—999999	16	—	—	—	1	6	3	—	4	2
1000000 i więcej and more	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1

TABL. 22 (68). **MIASTA NA PRAWACH POWIATU W 2006 R.**

Stan w dniu 31 XII

CITIES WITH POWIAT STATUS IN 2006

As of 31 XII

GRUPY MIAST NA PRAWACH POWIATU WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI GROUPS OF CITIES WITH POWIAT STATUS BY NUMBER OF POPULATION	Ogółem Total	O powierzchni Area					500,0 km ² i więcej and more
		poniżej below 25,0 km ²	25,0— —49,9	50,0— —99,9	100,0— —199,9	300,0— —499,9	
OGÓŁEM TOTAL	65	2	14	26	20	2	1
Poniżej 50000 Below	4	1	2	—	1	—	—
50000— 74999	13	1	9	3	—	—	—
75000— 99999	10	—	2	6	2	—	—
100000—149999	15	—	1	12	2	—	—
150000—199999	6	—	—	4	2	—	—
200000—499999	12	—	—	1	10	1	—
500000—999999	4	—	—	—	3	1	—
1000000 i więcej and more	1	—	—	—	—	—	1

TABL. 23 (69). **POWIATY W 2006 R.**

Stan w dniu 31 XII

POWIATS IN 2006

As of 31 XII

GRUPY POWIATÓW WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI GROUPS OF POWIATS BY NUMBER OF POPULATION	Ogółem Total	O powierzchni Area					2000,0 km ² i więcej and more
		100,0— —299,9 km ²	300,0— —499,9	500,0— —999,9	1000,0— —1499,9	1500,0— —1999,9	
OGÓŁEM TOTAL	314	5	27	154	92	28	8
Poniżej 50000 Below	68	—	5	50	12	1	—
50000— 74999	102	2	9	53	30	7	1
75000— 99999	65	1	5	22	27	7	3
100000—149999	58	1	5	23	16	10	3
150000—199999	18	1	3	5	6	2	1
200000 i więcej and more	3	—	—	1	1	1	—

Obrona narodowa i bezpieczeństwo publiczne

National defence and public safety

Uwagi ogólne

1. Działalność w zakresie obrony narodowej regulowana jest ustawą z dnia 21 XI 1967 r. o powszechnym obowiązku obrony Rzeczypospolitej Polskiej (jednolity tekst Dz. U. 2004 Nr 241, poz. 2416, z późniejszymi zmianami) i prowadzona jest przez budżetowe jednostki organizacyjne podległe Ministrowi Obrony Narodowej lub przez niego nadzorowane, określone w obwieszczeniu Ministra Obrony Narodowej z dnia 16 V 2006 r. (MP Nr 35, poz. 382).

2. Działalność w zakresie bezpieczeństwa publicznego prowadzą jednostki budżetowe podległe lub nadzorowane przez:

- Prezesa Rady Ministrów, tj. Agencja Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Agencja Wywiadu, utworzone na mocy ustawy z dnia 24 V 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Agencji Wywiadu (Dz. U. Nr 74, poz. 676), w miejsce zlikwidowanego 29 VI 2002 r. Urzędu Ochrony Państwa oraz Centralne Biuro Antykorupcyjne utworzone na mocy ustawy z dnia 9 VI 2006 r. o Centralnym Biurze Antykorupcyjnym (Dz. U. Nr 104, poz. 708),
- Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji, tj. głównie: Policja, Straż Graniczna, Biuro Ochrony Rządu, Państwowa Straż Pożarna (w tym obrona cywilna kraju).

General notes

1. Activity within the scope of national defence is regulated by the Law, dated 21 XI 1967, on the General Obligation to Defend the Republic of Poland (uniform text Journal of Laws 2004 No. 241, item 2416, with later amendments) and is conducted by organizational budgetary entities subordinated to the Minister of National Defence or supervised by him, which are defined in the announcement of the Minister of National Defence, dated 16 V 2006 (Monitor Polski No. 35, item 382).

2. Activity within the scope of public safety is conducted by budgetary entities subordinated or supervised by:

- Prime Minister, i.e., the Internal Security Agency and the Foreign Intelligence Agency, created on the basis of the Law, dated 24 V 2002, on the Internal Security Agency and the Foreign Intelligence Agency (Journal of Laws No. 74, item 676), instead of the Office of State Protection, liquidated on 29 VI 2002, and Central Anticorruption Bureau created on the basis of the Law dated 9 VI 2006 on the Central Anticorruption Bureau (Journal of Laws No. 104, item 708),
- Minister of the Interior and Administration, i.e., primarily the Police, Border Guards, Office of Government Protection, State Fire Department (including civil defence).

TABL. 24 (70). STAN OSOBOWY WOJSKA POLSKIEGO

Stan w dniu 31 XII

POLISH MILITARY PERSONNEL

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	223579	177681	135024	133273	TOTAL
Żołnierze zawodowi	86179	84237	77903	79015	Professional soldiers
generalowie	122	120	153	152	generals
oficerowie starsi	21066	16784	11837	11335	senior officers
oficerowie młodszy	20368	18915	15257	14500	junior officers
chorążowie	28254	25232	43778	43859	warrant officers/ensigns
podoficerowie	16369	23186			non-commissioned officers
szeregowi	x	x	6878	9169	privates
Żołnierze nadterminowej zasadniczej służby wojskowej	—	8855	5054	4046	Soldiers of extended mandatory military service
Żołnierze zasadniczej służby wojskowej	137400	84589	52067	50212	Soldiers of mandatory military service

Źródło: dane Ministerstwa Obrony Narodowej.

Source: data of the Ministry of National Defence.

Uwaga do tablic 26 i 29

Wynagrodzenia żołnierzy zawodowych, żołnierzy nadterminowej zasadniczej służby wojskowej i funkcjonariuszy nie zawierają składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne — emerytalne, rentowe i chorobowe (ustawa z dnia 23 VII 2003 r., Dz. U. Nr 166, poz. 1609), z wyjątkiem przyjętych do służby od 1 I 1999 r., których wynagrodzenia do 30 IX 2003 r. zawierały składki na obowiązkowe ubezpieczenia emerytalne i rentowe; wynagrodzenia pracowników cywilnych podaje się ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne.

Note to tables 26 and 29

Wages and salaries of professional soldiers, soldiers of extended mandatory military service and functionaries do not include contributions to compulsory social security — retirement, pension and illness (law dated 23 VII 2003, Journal of Laws No. 166, item 1609), except those serving since 1 I 1999 whose wages and salaries included contributions to compulsory retirement and pension security until 30 IX 2003; wages and salaries of civilian employees are given including contributions to compulsory social security.

TABL. 25 (71). **ZATRUDNIENI W WOJSKU POLSKIM**
Stan w dniu 31 XII
PAID EMPLOYMENT IN THE POLISH MILITARY
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Grand total		Żołnierze zawodowi Profes- sional soldiers	Żołnierze nadtermi- nowej za- sadniczej służby wojskowej Soldiers of exten- ded mandatory military service	Pracowni- cy cywilni wojska Civilian employees of the military	SPECIFICATION
	ogółem total	w tym kobiety of which women				
OGÓŁEM 1995	171606	46819	86179	—	85427	TOTAL
2000	156137	29893	84237	8855	63045	
2005	135228	22472	77903	5054	52271	
2006	134842	22820	79015^a	4046	51781^b	
z wykształceniem:						by education:
Wyższym	37971	5540	28094	10	9867	Tertiary
Policealnym i średnim	72365	14383	42898	3250	26217	Post-secondary and secondary
Zasadniczym zawodowym	20922	1909	8023	771	12128	Basic vocational
Podstawowym	3584	988	—	15	3569	Primary

a, b W tym kobiety: a — 782, b — 22038.

Źródło: dane Ministerstwa Obrony Narodowej.

a, b Of which women: a — 782, b — 22038.

Source: data of the Ministry of National Defence.

TABL. 26 (72). **ZATRUDNIENIE I WYNAGRODZENIA W WOJSKU POLSKIM**
PAID EMPLOYMENT AND WAGES AND SALARIES IN THE POLISH MILITARY

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
------------------	------	------	------	---------------

PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE
AVERAGE PAID EMPLOYMENT

OGÓŁEM	152633	132085	131547	TOTAL
Żołnierze zawodowi	} 87906	73671	75612	Professional soldiers
Żołnierze nadterminowej zasadniczej służby wojskowej		6442	4893	Soldiers of extended mandatory military service
Pracownicy cywilni wojska	64727	51972	51042	Civilian employees of the military

PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO w zł
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES in zł

Żołnierze zawodowi . . . . .	| 2438,82 ^a	3229,39	3396,40	Professional soldiers
generalowie		10081,52	10677,26	generals
oficerowie starsi		5294,68	5600,99	senior officers
oficerowie młodszy		3607,21	3830,09	junior officers
chorążowie i podoficerowie		2691,09	2968,18	warrant officers/ensigns and non-com- missioned officers
szeregowi . . . . .	| x	1764,12	1847,17	privates
Żołnierze nadterminowej zasadniczej służby wojskowej		1179,24	934,90	Soldiers of extended mandatory military service
Pracownicy cywilni wojska	1527,53	1972,00	2015,30	Civilian employees of the military

a Łącznie z wynagrodzeniami żołnierzy nadterminowej zasadniczej służby wojskowej.

Źródło: dane Ministerstwa Obrony Narodowej.

a Including the wages and salaries of soldiers of extended mandatory military service.

Source: data of the Ministry of National Defence.

TABL. 27 (73). UDZIAŁ WOJSKA POLSKIEGO W MISJACH I OPERACJACH POKOJOWYCH ORAZ W MIĘDZYNARODOWYCH SIŁACH STABILIZACYJNYCH WEDŁUG KRAJÓW

PARTICIPATION OF THE POLISH MILITARY IN PEACEKEEPING MISSIONS AND OPERATIONS AND IN THE INTERNATIONAL STABILIZATION FORCES BY COUNTRY

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	Żołnierze zawodowi Professional soldiers	Żołnierze zasadniczej i nadterminowej zasadniczej służby wojskowej Soldiers of mandatory and extended mandatory military service	Pracownicy cywilni wojska Civilian employees of the military	SPECIFICATION
OGÓŁEM 2000	2873	1416	1383	74	TOTAL
2005	4819	4262	461	96	
2006	4801	4227	462	112	
Afganistan	525	522	—	3	<i>Afghanistan</i>
Bośnia i Hercegowina	456	452	—	4	<i>Bosnia and Herzegovina</i>
Irak	1778	1690	—	88	<i>Iraq</i>
Liban	434	314	115	5	<i>Lebanon</i>
Łotwa	95	95	—	—	<i>Latvia</i>
Republika Konga	130	128	—	2	<i>Congo</i>
Serbia	629	622	—	7	<i>Serbia</i>
Syria	754	404	347	3	<i>Syrian Arab Republic</i>

U w a g a. Polska uczestniczy w misjach i operacjach pokojowych oraz w międzynarodowych siłach stabilizacyjnych od 1953 r. W latach 1953—2006 wzięto w nich udział 67503 żołnierzy zawodowych, żołnierzy zasadniczej i nadterminowej zasadniczej służby wojskowej oraz pracowników cywilnych wojska, w tym od 2003 r. w Iraku — 12316 osób (łącznie 7 zmian).

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Obrony Narodowej.

Note. Poland has participated in peacekeeping missions and operations and in the international stabilization forces since 1953. In 1953—2006, 67503 professional soldiers, soldiers of mandatory and extended mandatory military service and civilian employees of the military participated in these missions and operations, of which since 2003 in Iraq — 12316 persons (in total 7 shifts).

Source: data of the Ministry of National Defence.

TABL. 28 (74). PEŁNOZATRUDNIENI^a W BEZPIECZEŃSTWIE PUBLICZNYM

Stan w dniu 31 XII

FULL-TIME PAID EMPLOYMENT^a IN PUBLIC SAFETY SERVICES

As of 31 XII

A. OGÓŁEM

TOTAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Grand total		Funkcjonariusze ^b Functionaries ^b		Pracownicy cywilni Civilian employees		SPECIFICATION
	ogółem total	w tym kobiety of which women	razem total	w tym w Policji of which in the Police	razem total	w tym w Policji of which in the Police	
OGÓŁEM 1995	168238	28897	145109	.	23129	.	TOTAL
2000	173450	30437	147631	.	25819	.	
2005	179161	32944	153283	100654	25878	19122	
2006	179724	33917	153253^c	99083^d	26471^e	19865^f	
z wykształceniem:							by education:
Wyższym	56933	14165	50712	30090	6221	4392	<i>Tertiary</i>
Policealnym i średnim	113512	16704	99308	68045	14204	11241	<i>Post-secondary and secondary</i>
Zasadniczym zawodowym	7193	1867	2956	932	4237	2956	<i>Basic vocational</i>
Podstawowym	2086	1181	277	16	1809	1276	<i>Primary</i>

^a Łącznie z niepełnozatrudnionymi pracownikami cywilnymi w przeliczeniu na pełnozatrudnionych. ^b W latach 1995 i 2000 łącznie z żołnierzami zawodowymi. ^{c—f} W tym kobiety: ^c — 16863, ^d — 11113, ^e — 17054, ^f — 13290.

^a Including part-time civilian employees, in terms of full-time employment. ^b In 1995 and 2000 including professional soldiers. ^{c—f} Of which women: ^c — 16863, ^d — 11113, ^e — 17054, ^f — 13290.

TABL. 28 (74). PEŁNOZATRUDNIENI^a W BEZPIECZEŃSTWIE PUBLICZNYM (dok.)

Stan w dniu 31 XII

FULL-TIME PAID EMPLOYMENT^a IN PUBLIC SAFETY SERVICES (cont.)

As of 31 XII

B. PEŁNOZATRUDNIENI FUNKCJONARIUSZE W POLICJI

FULL-TIME PAID EMPLOYMENT OF THE FUNCTIONARIES IN THE POLICE

KORPUSY OSOBOWE PERSONAL CORPS	2005	2006	KORPUSY OSOBOWE PERSONAL CORPS	2005	2006
OGÓŁEM TOTAL	100654	99083	Aspiranci Aspirants	28053	29935
Generałowie Generals	17	9	Podoficerowie Non-commissioned officers	35832	34823
Oficerowie starsi Senior officers	4793	4334	Szeregowi Privates	20274	19021
Oficerowie młodszy Junior officers	11685	10961			

^a Łącznie z niepełnozatrudnionymi pracownikami cywilnymi w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

Źródło: dane Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego, Agencji Wywiadu oraz Centralnego Biura Antykorupcyjnego.

^a Including part-time civilian employees, in terms of full-time employment.

Source: data of the Ministry of the Interior and Administration, the Internal Security Agency, the Foreign Intelligence Agency and the Central Anticorruption Bureau.

TABL. 29 (75). ZATRUDNIENIE I WYNAGRODZENIA W BEZPIECZEŃSTWIE PUBLICZNYM

PAID EMPLOYMENT AND WAGES AND SALARIES IN PUBLIC SAFETY SERVICES

A. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE

AVERAGE PAID EMPLOYMENT

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	184992	169990	175213	175951	TOTAL
Funkcjonariusze ^a	149103	146156	150795	150474	Functionaries ^a
w tym w Policji	.	.	99227	97732	of which in the Police
Pracownicy cywilni	35889	23834	24418	25477	Civilian employees
w tym w Policji	.	.	17826	18928	of which in the Police

B. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO

AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w zł in zł			
Funkcjonariusze ^a	2260,91	2906,90	3033,36	Functionaries ^a
w tym w Policji	.	2931,00	3068,00	of which in the Police
Pracownicy cywilni	1468,83	1962,13	2034,35	Civilian employees
w tym w Policji	.	1879,00	1915,00	of which in the Police

^a W latach 1995 i 2000 łącznie z żołnierzami zawodowymi.

Źródło: dane Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego, Agencji Wywiadu oraz Centralnego Biura Antykorupcyjnego.

^a In 1995 and 2000 including professional soldiers.

Source: data of the Ministry of the Interior and Administration, the Internal Security Agency, the Foreign Intelligence Agency and the Central Anticorruption Bureau.

TABL. 30 (76). ZAREJESTROWANA DZIAŁALNOŚĆ PAŃSTWOWEJ STRAŻY POŻARNEJ
REGISTERED ACTIVITY OF THE STATE FIRE DEPARTMENT

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Liczba zdarzeń w tys.					Number of events in thous.
Pożary	96,6	135,9	184,3	165,4	Fires
w tym:					of which:
obiektów użyteczności publicznej	2,4	3,1	2,9	2,9	general purpose public buildings
obiektów mieszkalnych	21,0	23,2	26,4	26,7	residential buildings
obiektów produkcyjnych i magazynowych w rolnictwie ^a	4,2	3,9	3,7	3,8	manufacturing and warehouse facilities in agriculture ^a
lasów	25,8	28,5	44,2	34,5	forests
Miejscowe zagrożenia	7,7	12,4	12,2	11,8	Local threats
w tym spowodowane przez:					of which caused by:
katastrofy naturalne	52,0	123,0	201,8	261,9	natural catastrophes
awarie techniczne ^b	4,2	25,4	41,7	51,8	technical failures ^b
środki transportu ^c	3,5	5,6	6,0	7,9	transport equipment ^c
Wyjazdy do fałszywych alarmów	19,4	28,6	47,6	48,8	False alarms
10,7	11,0	13,9	16,4		
Ratownicy biorący udział w akcjach ratowniczych w tys.					Rescue personnel participating in rescue operations in thous.
Pożary	890,6	1115,1	1361,1	1233,1	Fires
Miejscowe zagrożenia	300,2	657,3	1044,1	1276,4	Local threats
Wypadki z ludźmi	20982	25808	41167	40250	Casualties
ofiary śmiertelne	3474	3559	4082	4226	fatalities
w tym ratownicy	10	2	2	3	of which rescue personnel
ranni i poparzeni	17508	22249	37085	36024	injured and burn victims
w tym ratownicy	437	588	557	540	of which rescue personnel
W tym przy pożarach	2902	2688	3816	3873	Of which during fires
ofiary śmiertelne	544	491	605	611	fatalities
w tym ratownicy	7	2	—	3	of which rescue personnel
ranni i poparzeni	2358	2197	3211	3262	injured and burn victims
w tym ratownicy	329	389	342	318	of which rescue personnel

^a Dotyczy głównie budynków inwentarskich i gospodarczych, maszyn rolniczych, upraw. ^b Dotyczy głównie chemicznych, budowlanych, ekologicznych, radiologicznych, infrastruktury komunalnej. ^c Wypadki w komunikacji: drogowej, kolejowej, lotniczej.

Źródło: dane Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji.

^a Primarily involve livestock and farm buildings, agricultural machinery, crops. ^b Primarily involve chemical, building, environmental, radiological, municipal infrastructure. ^c Transportation accidents: road, rail, air.

Source: data of the Ministry of the Interior and Administration.

TABL. 31 (77). ZAREJESTROWANA DZIAŁALNOŚĆ OCHOTNICZYCH STRAŻY POŻARNYCH
Stan w dniu 31 XII

REGISTERED ACTIVITY OF THE VOLUNTEER FIRE DEPARTMENT
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Jednostki	18798	18345	18231	17200	Units
Strażnice (remizy)	16281	17200	17268	16800	Watch-towers (fire-stations)
Członkowie czynni w tys.	474,2	476,7	476,5	450,0	Active members in thous.
Ratownicy biorący udział w akcjach ratowniczych (w ciągu roku) w tys.:					Rescue personnel participating in rescue operations (during the year) in thous.:
pożary	378,9	465,6	637,5	623,1	fires
miejscowe zagrożenia ^a	28,6	140,7	347,1	492,9	local threats ^a

^a Katastrofy naturalne, awarie techniczne, wypadki w komunikacji i inne zagrożenia życia i mienia.

Źródło: dane Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji.

^a Natural catastrophes, technical failures, transportation accidents and other threats to life and property.

Source: data of the Ministry of the Interior and Administration.

Uwagi ogólne

1. W dziale prezentuje się dane z zakresu działania: policji, prokuratury, sądownictwa, więziennictwa i zakładów dla nieletnich oraz adwokatury.

2. Dane o przestępstwach stwierdzonych, skazanych przez sądy zarówno pierwszej instancji, jak i prawomocnie oraz o orzeczeniach kar, środków wychowawczych lub poprawczych wobec nieletnich podane według klasyfikacji Kodeksu karnego z 1997 r., obowiązującego od 1 IX 1998 r. (ustawa z dnia 6 VI 1997 r., Dz. U. Nr 88, poz. 553, z późniejszymi zmianami), Kodeksu karnego skarbowego obowiązującego od 17 X 1999 r. (ustawa z dnia 10 IX 1999 r., Dz. U. Nr 83, poz. 930, z późniejszymi zmianami) lub innych ustaw szczególności.

3. **Przestępstwo stwierdzone** jest to zdarzenie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygotowawczym potwierdzono, że jest przestępstwem. Przestępstwo kwalifikowane — zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. — jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego objęty oskarżeniem prokuratora, a nadto każdy występki skarbowy, których charakter jako przestępstwa został potwierdzony w wyniku postępowania przygotowawczego.

Informacje o przestępstwach stwierdzonych i wskaźnikach wykrywalności sprawców przestępstw opracowano na podstawie statystyki policyjnej, uzupełnianej informacjami o śledztwach własnych prowadzonych w prokuraturach i o postępowaniach wobec nieletnich w sądach rodzinnych.

4. **Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw** jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym roku (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym roku, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

5. Zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. **warunkowe umorzenie postępowania** stosuje wyłącznie sąd. Od dnia 1 IX 1998 r. prokuratura składa do sądu wnioski o warunkowe umorzenie postępowania.

6. Organizacja **sądów powszechnych** określona jest w ustawie z dnia 27 VII 2001 r. Prawo o ustroju sądów powszechnych (Dz. U. Nr 98, poz. 1070) z późniejszymi zmianami, która weszła w życie z dniem 1 X 2001 r.

7. **Sprawy nieprocesowe rejestrowe** od dnia 1 I 2004 r. są rejestrowane w sądach rejestrowych — gospodarczych, prowadzących Krajowy Rejestr Sądowy.

8. W sądownictwie administracyjnym z dniem 1 I 2004 r. **rewizja nadzwyczajna** przestała być obowiązującym środkiem zaskarżania orzeczeń Naczelnego Sądu Administracyjnego do Sądu Najwyższego. W jej miejsce wprowadzono **skargę kasacyjną** przysługującą od wyroku Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego do Naczelnego Sądu Administracyjnego (Dz. U. 2002 Nr 153, poz. 1269, 1270, 1271).

9. Izba Karne Sądu Najwyższego rozpoznaje **kasacje**, która jest nadzwyczajnym środkiem odwoławczym, przysługującym od prawomocnego wyroku sądu odwoławczego kończącego postępowanie. Prokurator Generalny oraz Rzecznik Praw Obywatelskich mogą wnieść kasację od każdego prawomocnego orzeczenia sądu kończącego postępowanie.

General notes

1. The chapter presents data concerning the activity of: the police, prosecutor's office, courts of law, the penitentiary system, juvenile institutions and the bar.

2. Data concerning ascertained crimes, adults convicted in the first instance and the verdicts of which have been upheld as well as juveniles with regard to whom educational and correctional measures have been adjudicated are given according to the classification of the Criminal Code of 1997, valid since 1 IX 1998 (the law dated 6 VI 1997, Journal of Laws No. 88, item 553, with later amendments), the Treasury Penal Code valid since 17 X 1999 (the law dated 10 IX 1999, Journal of Laws No. 83, item 930, with later amendments) or other specific laws.

3. An **ascertained crime** is an event, which after the completion of preparatory proceedings was confirmed as a crime. In connection with the Criminal Code of 1997 crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation by a public prosecutor, moreover every revenue related misdemeanour, the character of which was confirmed as a crime as a result of preparatory proceedings.

Information regarding ascertained crimes and rates of detectability of delinquents in ascertained crimes has been prepared on the basis of police statistics, supplemented with information on investigations conducted by the prosecutor's offices and family on juvenile proceedings in courts.

4. **The rate of detectability of delinquents** is the relation of the number of detected crimes in a given year (including those detected after resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given year, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

5. According to the Criminal Code of 1997 **conditional discontinuance of proceedings** is at the exclusive discretion of the court. As of 1 IX 1998, the prosecutor's office submits a motion for conditional discontinuance of a proceeding to the court.

6. The organization of **common courts** is defined in the Law on Common Courts, dated 27 VII 2001 (Journal of Laws No. 98, item 1070) with later amendments, which became valid on 1 X 2001.

7. **Non-litigious registry cases** since 1 I 2004 are registered in registration (economic) courts conducting the National Court Register.

8. In administrative courts, from 1 I 2004, the **extraordinary revision** ceased to be a remedy brought to the Supreme Court against the adjudications of the Supreme Administrative Court. It was replaced by **cassation complaint** to the Supreme Administrative Court against the verdict of the Administrative Court of First Instance (Journal of Laws 2002 No. 153, item 1269, 1270, 1271).

9. The Criminal Chamber of the Supreme Court hears the **cassation** case, which is an extraordinary measure of appeal against a final and binding verdict of the appeal court ending the proceedings. The Prosecutor General and the Commissioner for Civil Rights Protection may file a cassation against final and binding verdict of the court ending the proceedings.

Izba Cywilna Sądu Najwyższego rozstrzyga przede wszystkim skargi kasacyjne, skargi o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia, zażalenia oraz podejmując uchwały wyjaśniające przepisy prawne, jak również apelacje. Gdy przy rozpoznawaniu **apelacji** w sądzie powstanie zagadnienie prawne budzące poważne wątpliwości, sąd może przedstawić to zagadnienie do rozstrzygnięcia Sądowi Najwyższemu, odraczając rozpoznanie sprawy. Sąd Najwyższy władny jest przejąć sprawę do rozpoznania albo przekazać zagadnienie do rozstrzygnięcia powiększonemu składowi tego Sądu (art. 390, § 1 Kpc).

Izba Wojskowa Sądu Najwyższego rozpoznaje środki odwoławcze — apelacje i zażalenia — od orzeczeń i zarządzeń wydanych w pierwszej instancji w wojskowym sądzie okręgowym.

10. W sądownictwie powszechnym skarga kasacyjna (do 2004 r. — kasacja) przysługuje od wydanego przez sąd drugiej instancji prawomocnego wyroku lub postanowienia w przedmiocie odrzucenia pozwu albo umorzenia postępowania, kończących postępowanie w sprawie.

Skarga o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia przysługuje od prawomocnego orzeczenia sądu drugiej instancji kończącego postępowanie w sprawie, gdy przez jego wydanie stronie została wyrządzona szkoda, a zmiana lub uchylenie tego orzeczenia w drodze przysługujących stronie środków prawnych nie było i nie jest możliwe.

Skarga kasacyjna i skarga o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia zostały wprowadzone ustawą z dnia 22 XII 2004 r. o zmianie ustawy — Kodeks postępowania cywilnego oraz ustawy — Prawo o ustroju sądów powszechnych (Dz. U. 2005 Nr 13, poz. 98).

11. Sprawy załatwione jest sprawa, w której: wydano wyrok, postanowienie lub połączone ją z inną sprawą albo przekazano do innego rodzaju sądu lub organu.

Zgodnie ze zmianami w zasadach rejestracji spraw w sądach, wprowadzonymi zarządzeniem Ministra Sprawiedliwości z dnia 12 XII 2003 r. w sprawie organizacji i zakresu działania sekretariatów sądowych oraz innych działów administracji sądowej (Dz. Urz. Ministerstwa Sprawiedliwości z dnia 31 XII 2003 r.) z późniejszymi zmianami, sprawy zawieszone od dnia 1 I 2004 r. nie są już oznaczone (zakreślone) jako załatwione w sposób formalny.

W przypadku występowania w sprawie kilku osób uważa się ją za załatwioną, gdy dotyczy to wszystkich osób. **Liczba spraw do załatwienia** (w Sądzie Najwyższym — do rozstrzygnięcia) jest sumą spraw niezakończonych w latach poprzednich i spraw, które wpłynęły w danym roku.

- 12. Sprawy rodzinne** obejmują postępowanie:
- 1) z zakresu prawa rodzinnego i opiekuńczego;
 - 2) dotyczące nałożenia na alkoholików obowiązku poddania się leczeniu odwykowemu;
 - 3) wobec nieletnich w zakresie:
 - a) zapobiegania i zwalczania demoralizacji w stosunku do osób, które nie ukończyły 18 lat,
 - b) postępowania w sprawach o czyny karalne w stosunku do osób, które dopuścili się takiego czynu po ukończeniu 13 lat, ale przed ukończeniem 17 lat,
 - c) wykonywania środków wychowawczych lub poprawczych w stosunku do osób, względem których środki te zostały orzeczone, nie dłużej jednak niż do ukończenia przez te osoby 21 lat;
 - 4) w związku z leczeniem narkomanów;
 - 5) w sprawie kontroli umieszczenia w zakładach lecznictwa psychiatrycznego.

Tryb postępowania wobec nieletnich przed sądem (pkt 3a i 3b) wynika z ustawy z dnia 26 X 1982 r. o postępowaniu w sprawach nielet-

*The Civil Chamber of the Supreme Court examines mostly cassation complaints, complaints for considering a validly court ruling as inconsistent with law, complaints, and adopts resolutions explaining legal regulations as well as appeals. If a legal issue leading to serious doubts arises during examination of the **appeal**, the court may present the issue to the Supreme Court for solution, adjourning examination of the case. The Supreme Court is empowered to consider appeals or transmit the case for decision to its extended composition (art. 390, § 1 of the Code of the Civil Proceedings).*

The Military Chamber of the Supreme Court examines appeal measures — appeals and complaints — against verdicts and rulings issued in the first instance in the military regional court.

10. In courts of common law the cassation complaint (until 2004 — cassation) may be filed against a binding sentence or decision issued by the courts of II instance with regard to rejecting a petition or discontinuing legal proceedings ending the proceedings in the case.

Complaint for the ascertainment of the collision with law of validly adjudication may be filed against a decision issued by the court of II instance ending the proceedings in a case, when the party in the proceedings was harmed in result of the decision, and change or cassation of the adjudication has not been attainable by means of appeal available to the party.

The cassation complaint and the complaint for the ascertainment of collision with law of validly adjudication were introduced by the law dated 22 XII 2004 changing the Code of the Civil Proceedings and the Law on Common Courts (Journal of Laws 2005 No. 13, item 98).

11. A resolved case is a case in regard to which: a sentence or order has been issued or combined with another case, or which has been transferred to a different kind of court or authority.

According to changes to the rules of registering cases in courts, introduced by the directive of the Minister of Justice, dated 12 XII 2003 on organization and scope of activities of court secretariats and other departments of court administration (Official Gazette of the Ministry of Justice, dated 31 XII 2003) with later amendments, cases suspended since 1 I 2004 are no longer marked as formally finished.

*A case that involves a number of persons is considered resolved when this applies to all the persons. **The number of pending cases** (in the Supreme Court — cases waiting for decision) is the sum of all unresolved cases from previous years and cases that were brought in the given year.*

12. Family cases include the following proceedings:

- 1) family and custody law;
- 2) regarding enforcement of compulsory treatment of alcoholics;
- 3) with respect to juveniles concerning:
 - a) prevention and counteracting the demoralization of persons under the age of 18,
 - b) proceedings in cases concerning punishable acts committed by persons between the age of 13—17,
 - c) execution of educational and corrective measures concerning persons with regard to whom such measures have been adjudicated, but not longer than until the age of 21;
- 4) compulsory treatment of drug addicts;
- 5) supervising the placement of an individual in a psychiatric treatment facility.

Court proceedings against juveniles (point 3a and 3b) are based on the Law on Proceedings Involving Juveniles, dated 26 X 1982 (uniform text

nich (jednolity tekst Dz. U. 2002 Nr 11, poz. 109, z późniejszymi zmianami). W momencie wpływu sprawy do sądu sędzia może wszcząć postępowanie wyjaśniające wobec nieletniego, a następnie w sprawie tego samego nieletniego może wydać postanowienie o rozpoznaniu sprawy w postępowaniu opiekuńczo-wychowawczym lub w postępowaniu poprawczym, w czasie których sąd może orzec środki wychowawcze, poprawcze lub załatwić sprawę w inny sposób. Środki, jakie sąd rodzinny może zastosować wobec nieletniego, to m.in.: ustanowienie nadzoru (rodziców, opiekuna, kuratora, organizacji udzielającej poręczenia za nieletniego), udzielenie upomnienia, zobowiązanie do określonego postępowania, umieszczenie w instytucji lub organizacji powstałej do przygotowania zawodowego lub w innych instytucjach, orzeczenie umieszczenia w młodzieżowym ośrodku wychowawczym, młodzieżowym ośrodku socjoterapii, ośrodku szkolno-wychowawczym lub w zakładzie poprawczym. Istotne jest, iż wobec nieletniego musi być zachowana kolejność stadiów postępowania od wydania postanowienia o wszczęciu postępowania do wydania merytorycznego orzeczenia przez sąd rodzinny lub zwykły.

Sprawy rodzinne rozpoznawane są przez sądy rodzinne, które działają jako wydziały rodzinne i nieletnich w sądach rejonowych, z wyjątkiem niektórych spraw, np. o rozwód i separację, rozpoznawanych przez wydziały cywilne sądów okręgowych na podstawie ustawy z dnia 27 VII 2001 r. — Prawo o ustroju sądów powszechnych (Dz. U. Nr 98, poz. 1070) z późniejszymi zmianami, która weszła w życie z dniem 1 X 2001 r.

13. Dorosli skazani są to osoby, które w chwili popełnienia przestępstwa miały ukończone 17 lat.

14. W związku z wprowadzeniem ustawy o Krajowym Rejestrze Karnym z dnia 24 V 2000 r. (Dz. U. Nr 50, poz. 580) nie są rejestrowane dane dotyczące prawomocnych orzeczeń wobec nieletnich według przejawów demoralizacji oraz prawomocnych osądzeń osób dorosłych poprzednio karanych.

15. Kara ograniczenia wolności polega na:

- 1) obowiązku wykonywania nieodpłatnej, kontrolowanej pracy na cele społeczne wskazanej przez sąd w odpowiednim zakładzie pracy, placówce służby zdrowia, opieki społecznej, organizacji lub instytucji niosącej pomoc charytatywną na rzecz społeczności lokalnej, w wymiarze od 20 do 40 godzin w stosunku miesięcznym;
- 2) w stosunku do osoby zatrudnionej sąd, zamiast obowiązku określonego w pkt. 1, może orzec potrącenie od 10 do 25% wynagrodzenia za pracę na rzecz Skarbu Państwa albo na cel społeczny wskazany przez sąd.

Wykonanie orzeczonej kary ograniczenia wolności może zostać warunkowo zawieszona, a w tym czasie sąd może zobowiązać do określonych zachowań. Wymiar kary ograniczenia wolności określony jest od miesiąca do roku.

Ponadto z karą tą związane są pewne ograniczenia orzekane przez sąd, jak np. zakaz zmiany stałego miejsca pobytu.

16. Karę dożywotniego pozbawienia wolności, jak i **karę 25 lat pozbawienia wolności** określa się jako karę orzekaną wyłącznie w przypadkach przewidzianych w ustawie Kodeks karny z 1997 r.

17. Dane o działalności **notariuszy** dotyczą spraw załatwionych przez prywatne kancelarie notarialne, działające na mocy ustawy z dnia 14 II 1991 r. Prawo o notariacie (Dz. U. Nr 22, poz. 91) z późniejszymi zmianami.

Wykaz zarejestrowanych kancelarii notarialnych publikowany jest corocznie w Monitorze Polskim.

Journal of Laws 2002 No. 11, item 109, with later amendments). At the time the case is brought into the court the judge may institute investigative proceedings against the juvenile and then with regard to the same juvenile, issue a decision on the examination of the case in the course of tutorial and educational proceedings or correctional proceedings, following which the court may adjudicate educational or correctional measures or resolve the case in another manner. The measures which the family court may apply to the juvenile include instituting supervision (by parents, a probation officer or an organization which provides warranty for the juvenile), issuing a reprimand obligating the juvenile to behave in a specific manner or placing the juvenile in an institution of vocational training and other institution, youth education centre, youth social therapy centre, education centre or correctional centre. It is important to note that the order in which proceedings occur must be maintained with regard to juveniles, from the issuance of the decision to institute proceedings to the issuance of a substantive adjudication by a family or ordinary court.

Family cases are heard by family courts which act as family and juvenile departments in district courts, with the exception of some cases (e.g., divorce and separation), which have been transferred to civilian regional courts on the basis of the Law on Common Courts, dated 27 VII 2001 (Journal of Laws No. 98, item 1070) with later amendments, which became valid on 1 X 2001.

13. Adult convicts are persons who were over 17 years of age at the time of committing the crime.

14. In connection with introduction of Law on National Court Register, dated 24 V 2000 (Journal of Laws No. 50, item 580) data related to valid decisions about juveniles according to symptoms of demoralisation, and also adjudications on previously punished adults.

15. The penalty of restriction of freedom consists in:

- 1) compulsory performance of supervised, unpaid social work as indicated by the court in an appropriate workplace, health service or social welfare facility, organization or institution engaged in charitable assistance or for the benefit of the local community, amounting from 20 to 40 hours a month;
- 2) in relation to an employed person, rather than the obligation defined in point 1, the court may order 10 to 25% of wages and salaries be transferred to the State Treasury or designated for social goals as indicated by the court.

Execution of the ordered penalty of restriction of freedom may be conditionally suspended, during which the court may impose restrictions or duties on the convicted person. The penalty period considering restriction of freedom may range from one month to one year.

In addition, certain restrictions decided by the court are connected with this penalty, e.g., a ban of changing the place of permanent residence.

16. Life imprisonment as well as **25 years imprisonment penalty** is defined as a penalty decided exclusively in cases foreseen in Criminal Code, of 1997.

17. Data concerning the activities of notaries relate matters expedited by private notary offices acting on the basis of the Law on Public Notaries, dated 14 II 1991 (Journal of Laws No. 22, item 91) with later amendments.

The list of registered notary offices is published annually in Monitor Polski.

TABL. 1 (78). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH WEDŁUG RODZAJÓW PRZESTĘPSTW

ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS BY TYPE OF CRIME

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2000	2005	2006		TYPE OF CRIME
			ogółem <i>total</i>	w tym w miastach <i>of which urban areas</i>	
OGÓŁEM	1266910	1379962	1287918	1015348	TOTAL
w tym:					<i>of which:</i>
Przeciwko życiu i zdrowiu	35424	31736	32412	24307	Against life and health
w tym:					<i>of which:</i>
Zabójstwo — art. 148 Kk	1269	837	816	647	<i>Homicide — Art. 148 Criminal Code</i>
Uszczerbek na zdrowiu — art. 156 i 157 Kk	18429	15047	14834	11031	<i>Damage to health — Art. 156 and 157 Criminal Code</i>
Udział w bójce lub pobiciu — art. 158 i 159 Kk	14363	13911	14266	10741	<i>Participation in violence or assault — Art. 158 and 159 Criminal Code</i>
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	23317	198860	200034	111808	Against public safety and safety in transport
W tym prowadzenie pojazdu na drodze przez osobę w stanie nietrzeźwym lub pod wpływem środka odurzającego — art. 178a Kk ^a	x	178571	180955	100359	<i>Of which operating a motor vehicle while under the influence of alcohol or other intoxicant — Art. 178a Criminal Code^a</i>
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania	40025	41092	42229	31147	Against freedom, freedom conscience and religion
Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności	4469	4798	4902	3650	Against sexual freedom and morals
w tym:					<i>of which:</i>
Zgwałcenie — art. 197 Kk	2399	1987	2001	1393	<i>Rape — Art. 197 Criminal Code</i>
Obcowanie płciowe z małoletnim poniżej 15 lat — art. 200 Kk	1518	1697	1687	1205	<i>Sexual relations with juvenile below age 15 — Art. 200 Criminal Code</i>
Przeciwko rodzinie i opiece	53709	34636	35501	24077	Against the family and custody
W tym znęcanie się nad członkiem rodziny lub inną osobą zależną lub bezradną — art. 207 Kk	23308	22652	24543	15655	<i>Of which cruelty to family member or to other dependent or helpless person — Art. 207 Criminal Code</i>
Przeciwko czci i nietykalności cielesnej	5407	6654	7846	6703	Against good name and personal integrity
Przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego	13501	23983	27068	22394	Against the activities of state institutions and local self-government
w tym:					<i>of which:</i>
Naruszenie nietykalności cielesnej lub czynna napaść na funkcjonariusza publicznego — art. 222 i 223 Kk	2629	3521	4288	3564	<i>Battery or active assault on a public official — Art. 222 and 223 Criminal Code</i>
Wywieranie wpływu na funkcjonariusza publicznego lub na czynności organu administracji rządowej, samorządowej lub państwowej bądź spowodowanie ciężkiego uszczerbku na zdrowiu funkcjonariusza publicznego podczas wykonywania przez niego czynności służbowych — art. 224 Kk	3331	5002	5433	4243	<i>Exerting influence on a public official or on the activity of an organ of the government administration, local self-government or State administration, or causing severe harm to the health of a public official during the performance of official duties — Art. 224 Criminal Code</i>
Znieważenie funkcjonariusza publicznego lub poniżanie albo znieważanie lub poniżanie organu konstytucyjnego RP — art. 226 Kk	5443	9076	10624	8822	<i>Insulting or belittling a public official or belittling or insulting a constitutional body of the Republic of Poland — Art. 226 Criminal Code</i>
Przestępstwa korupcyjne — art. 228—231 Kk	1899	6127	6520	5614	<i>Corruption — Art. 228—231 Criminal Code</i>

^a Artykuł dodany przez ustawę z dnia 14 IV 2000 r. o zmianie ustawy — Kodeks karny (Dz. U. Nr 48, poz. 548), z mocą obowiązującą od 15 XII 2000 r.

^a Article added by the Law on Amending the Criminal Code, dated 14 IV 2000 (Journal of Laws No. 48, item 548), valid since 15 XII 2000.

TABL. 1 (78). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH WEDŁUG RODZAJÓW PRZESTĘPSTW (dok.)

ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS BY TYPE OF CRIME (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2000	2005	2006		TYPE OF CRIME
			ogółem total	w tym w miastach of which urban areas	
Przeciwko wymiarowi sprawiedliwości	9867	26250	28705	21139	Against the judiciary
Przeciwko porządkowi publicznemu	4479	5996	6303	5061	Against public order
Przeciwko wiarygodności dokumentów	70591	71501	69856	62186	Against the reliability of documents
Przeciwko mieniu	925433	811971	706703	593998	Against property
w tym:					of which:
Kradzież rzeczy — art. 278 Kk	309846	324144	280709	234718	Property theft — Art. 278 Criminal Code
w tym kradzież samochodu	68062	45292	30529	27707	of which automobile theft
Krótkotrwały zabór pojazdu — art. 289 Kk	18792	8776	6606	5454	Wilful short-term theft of automobile — Art. 289 Criminal Code
Kradzież z włamaniem — art. 279 Kk	364786	221020	173762	141583	Burglary — Art. 279 Criminal Code
Rozbój — art. 280 Kk	41893	34578	27823	25572	Robbery — Art. 280 Criminal Code
Kradzież rozbójnicza — art. 281 Kk	1362	1769	1649	1503	Theft with assault — Art. 281 Criminal Code
Wymuszenie rozbójnicze — art. 282 Kk	10278	5803	5710	4516	Criminal coercion — Art. 282 Criminal Code
Oszustwo — art. 286 i 287 Kk	79838	84909	81841	75279	Fraud — Art. 286 and 287 Criminal Code
Przeciwko obrotowi gospodarczemu	12220	12776	12915	11751	Against economic activity
Przeciwko obrotowi pieniędzmi i papierami wartościowymi	18347	9612	8344	7893	Against money and securities trading
Przestępstwa z ustaw szczególnych:					Crimes by specific laws:
O wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi (Dz. U. 1982 Nr 35, poz. 230) z późniejszymi zmianami	160	2794	3195	1985	On Sobriety and Alcohol Education (Journal of Laws 1982 No. 35, item 230) with later amendments
O prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz. U. 1994 Nr 24, poz. 83) z późniejszymi zmianami	4064	9735	10504	9306	On Copyright and Related Laws (Journal of Laws 1994 No. 24, item 83) with later amendments
O przeciwdziałaniu narkomanii — ustawy z dnia 24 IV 1997 r. (jednolity tekst Dz. U. 2003 Nr 24, poz. 198) i z dnia 29 VII 2005 r. (Dz. U. Nr 179, poz. 1485) z późniejszymi zmianami	19649	67560	70202	62205	On Counteracting Drug Addiction — laws dated 24 IV 1997 (uniform text Journal of Laws 2003 No. 24, item 198) and dated 29 VII 2005 (Journal of Laws No. 179, item 1485) with later amendments
Przestępstwa skarbowe — Kodeks karny skarbowy (Dz. U. 1999 Nr 83, poz. 930) z późniejszymi zmianami	4160	2837	1863	1462	Treasury crimes — Treasury Penal Code (Journal of Laws 1999 No. 83, item 930) with later amendments
W tym akcyza	2410	1280	1056	790	Of which excise

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

Source: data of the National Police Headquarters.

TABL. 2 (79). WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH
 RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN ASCERTAINED CRIMES

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2000	2005	2006	TYPE OF CRIME
	w % in %			
OGÓŁEM	47,8	58,6	62,4	TOTAL
w tym:				of which:
Przeciwko życiu i zdrowiu	84,5	83,3	83,9	Against life and health
w tym:				of which:
Zabójstwo — art. 148 Kk	87,0	90,6	92,4	Homicide — Art. 148 Criminal Code
Uszczerbek na zdrowiu — art. 156 i 157 Kk	89,7	87,8	88,1	Damage to health — Art. 156 and 157 Criminal Code
Udział w bójce lub pobiciu — art. 158 i 159 Kk	77,4	77,4	78,1	Participation in violence or assault — Art. 158 and 159 Criminal Code
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	84,5	98,8	98,8	Against public safety and safety in transport
W tym prowadzenie pojazdu na drodze przez osobę w stanie nietrzeźwym lub pod wpływem środka odurzającego — art. 178a Kk ^a	x	100,0	100,0	Of which operating a motor vehicle while under the influence of alcohol or other intoxicant — Art. 178a Criminal Code ^a
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania	92,0	92,7	92,7	Against freedom, freedom of conscience and religion
Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności	89,7	89,1	88,9	Against sexual freedom and morals
w tym:				of which:
Zgwałcenie — art. 197 Kk	85,9	84,1	82,7	Rape — Art. 197 Criminal Code
Obcowanie płciowe z małoletnim poniżej 15 lat — art. 200 Kk	92,9	92,1	92,9	Sexual relations with juvenile below age 15 — Art. 200 Criminal Code
Przeciwko rodzinie i opiece	100,0	100,0	99,9	Against the family and custody
W tym znęcanie się nad członkiem rodziny lub inną osobą zależną lub bezradną — art. 207 Kk	100,0	100,0	100,0	Of which cruelty to family member or to other dependent or helpless person — Art. 207 Criminal Code
Przeciwko czci i netykalności cielesnej	99,4	98,8	98,8	Against good name and personal integrity
Przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego	98,5	99,0	99,0	Against the activities of state institutions and local self-government
w tym:				of which:
Naruszenie netykalności cielesnej lub czynna napaść na funkcjonariusza publicznego — art. 222 i 223 Kk	97,9	98,6	99,0	Battery or active assault on a public official — Art. 222 and 223 Criminal Code
Wywieranie wpływu na funkcjonariusza publicznego lub na czynności organu administracji rządowej, samorządowej lub państwowej bądź spowodowanie ciężkiego uszczerbku na zdrowiu funkcjonariusza publicznego podczas wykonywania przez niego czynności służbowych — art. 224 Kk	99,2	99,3	99,8	Exerting influence on a public official or on the activity of an organ of the government administration, local self-government or State administration, or causing severe harm to the health of a public official during the performance of official duties — Art. 224 Criminal Code
Znieważenie funkcjonariusza publicznego lub poniżanie albo znieważanie lub poniżanie organu konstytucyjnego RP — art. 226 Kk	99,4	99,3	99,6	Insulting or belittling a public official or belittling or insulting constitutional body of the Republic of Poland — Art. 226 Criminal Code
Przestępstwa korupcyjne — art. 228—231 Kk	97,1	98,5	97,7	Corruption — Art. 228—231 Criminal Code
Przeciwko wymiarowi sprawiedliwości	98,1	99,3	99,3	Against the judiciary
Przeciwko porządkowi publicznemu	85,1	81,4	83,0	Against public order
Przeciwko wiarygodności dokumentów	75,2	76,8	77,1	Against the reliability of documents
Przeciwko mieniu	33,4	35,2	37,9	Against property
w tym:				of which:
Kradzież rzeczy — art. 278 Kk	21,5	20,7	21,8	Property theft — Art. 278 Criminal Code
w tym kradzież samochodu	8,9	11,9	14,5	of which automobile theft

^a Artykuł dodany przez ustawę z dnia 14 IV 2000 r. o zmianie ustawy — Kodeks karny (Dz. U. Nr 48, poz. 548), z mocą obowiązującą od 15 XII 2000 r.

^a Article added by the Law on Amending the Criminal Code, dated 14 IV 2000 (Journal of Laws No. 48, item 548), valid since 15 XII 2000.

TABL. 2 (79). **WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW STWIERDZONYCH (dok.)**
RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN ASCERTAINED CRIMES (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2000	2005	2006	TYPE OF CRIME
	w % in %			
Przeciwko mieniu (dok.)				Against property (cont.)
Krótkotrwały zabór pojazdu — art. 289 Kk	16,9	19,5	25,4	<i>Wilful short-term theft of an automobile — Art. 289 Criminal Code</i>
Kradzież z włamaniem — art. 279 Kk	23,3	22,4	24,9	<i>Burglary — Art. 279 Criminal Code</i>
Rozbój — art. 280 Kk	44,1	44,5	48,7	<i>Robbery — Art. 280 Criminal Code</i>
Kradzież rozbójnicza — art. 281 Kk . . .	62,6	64,3	69,9	<i>Theft with assault — Art. 281 Criminal Code</i>
Wymuszenie rozbójnicze — art. 282 Kk	91,7	93,9	95,0	<i>Criminal coercion — Art. 282 Criminal Code</i>
Oszustwo — art. 286 i 287 Kk	90,2	83,3	80,4	<i>Fraud — Art. 286 and 287 Criminal Code</i>
Przeciwko obrotowi gospodarczemu	92,7	89,7	91,2	Against economic activity
Przeciwko obrotowi pieniędzmi i papierami wartościowymi	41,6	16,5	15,5	Against money and securities trading
Przestępstwa z ustaw szczególnych:				Crimes by specific laws:
O wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi (Dz. U. 1982 Nr 35, poz. 230) z późniejszymi zmianami	100,0	95,2	94,7	<i>On Sobriety and Alcohol Education (Journal of Laws 1982 No. 35, item 230) with later amendments</i>
O prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz. U. 1994 Nr 24, poz. 83) z późniejszymi zmianami	95,2	95,0	96,3	<i>On Copyright and Related Laws (Journal of Laws 1994 No. 24, item 83) with later amendments</i>
O przeciwdziałaniu narkomanii — ustawy z dnia 24 IV 1997 r. (jednolity tekst Dz. U. 2003 Nr 24, poz. 198) i z dnia 29 VII 2005 r. (Dz. U. Nr 179, poz. 1485) z późniejszymi zmianami	98,5	97,0	96,5	<i>On Counteracting Drug Addiction — laws dated 24 IV 1997 (uniform text Journal of Laws 2003 No. 24, item 198) and dated 29 VII 2005 (Journal of Laws No. 179, item 1485) with later amendments</i>
Przestępstwa skarbowe — Kodeks karny skarbowy (Dz. U. 1999 Nr 83, poz. 930) z późniejszymi zmianami	96,6	98,4	98,0	Treasury crimes — Treasury Penal Code (Journal of Laws 1999 No. 83, item 930) with later amendments
W tym akcyza	97,0	97,4	98,0	<i>Of which excise</i>

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

Source: data of the National Police Headquarters.

TABL. 3 (80). **PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH WEDŁUG WYNIKU POSTĘPOWANIA**

ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS BY RESULT OF THE PROCEEDINGS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	1266910	1379962	1287918	TOTAL
w tym przestępstwa, co do których postępowanie zakończono wnioskiem do prokuratury o:				<i>of which crimes for which the proceedings ended with a motion to the prosecutor for:</i>
Umorzenie wobec niewykrycia sprawcy	676881	589269	499220	<i>Discontinuance due to lack of offender</i>
Umorzenie warunkowe	2141	6131	6943	<i>Conditional discontinuance</i>
Sporządzenie aktu oskarżenia ^a	583399	775947	773642	<i>Preparing of bill of indictment^a</i>

^a Dane dotyczą również przestępstw, co do których postępowanie zakończono wnioskiem o zastosowanie amnestii oraz których akta przekazano: do sądu, do sądu rodzinnego w zakresie postępowania wobec nieletnich, do finansowych lub celnych organów orzekających w sprawach karnych skarbowych.

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

^a Data also relate to crimes with regard to which the proceedings were resolved by presenting a motion for amnesty and for which records were handed over: to courts, to family courts for hearing in the course of proceedings against juveniles, to financial or customs adjudicating institutions in penal treasury cases.

Source: data of the National Police Headquarters.

TABL. 4 (81). POSTĘPOWANIA W SPRAWACH O PRZESTĘPSTWA SKARBOWE I WYKROCZENIA SKARBOWE^a W 2006 R.PROCEEDINGS REGARDING TREASURY CRIMES AND OFFENCES^a IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Postępowania Proceedings	Wartość zajętych towarów i środków płatniczych w tys. zł <i>The value of the goods seized and of the means of payment in thous. zł</i>	SPECIFICATION
OGÓŁEM	36236	98743,0	TOTAL
Przywóz	31018	81372,6	Imports
Przestępstwa dewizowe	4	—	Foreign exchange crimes
Wykroczenia dewizowe	4	43,4	Foreign exchange offences
Przestępstwa celne	4845	63573,3	Customs crimes
Wykroczenia celne	26165	17755,9	Customs offences
Wywóz	509	7566,9	Exports
Przestępstwa dewizowe	41	1815,1	Foreign exchange crimes
Wykroczenia dewizowe	3	2,5	Foreign exchange offences
Przestępstwa celne	268	5443,2	Customs crimes
Wykroczenia celne	197	306,1	Customs offences
Inny (bez ustalonego kierunku)	4709	9803,5	Other (non defined direction)
Wykroczenia dewizowe	2	—	Foreign exchange offences
Przestępstwa celne	1079	8049,9	Customs crimes
Wykroczenia celne	3628	1753,6	Customs offences

^a Gdy organem dochodzenia jest urząd celny; dane dotyczą przestępstw i wykroczeń przeciwko: obowiązkom celnym, zasadom obrotu z zagranicą towarami i usługami oraz obrotowi dewizowemu.

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.

^a When investigated by a customs office; data concern crimes and offences regarding: customs responsibilities, customs regulations (within the scope of foreign trade) and the trade in foreign currencies.

Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 5 (82). DZIAŁALNOŚĆ PROKURATURY W 2006 R.

ACTIVITIES OF THE PROSECUTOR'S OFFICE IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do zalatwienia w tys. Cases pending in thous.		Sprawy zalatwione w tys. Cases resolved in thous.	SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2006 r. of which incoming cases in 2006		

POWSZECHNE JEDNOSTKI ORGANIZACYJNE PROKURATURY
ORGANIZATIONAL ENTITIES OF COMMON PROSECUTOR'S OFFICE

Prokuratury rejonowe	1783,9	1659,8	1658,1	District prosecutor's offices
Sprawy: karne (dochodzeniowo-śledcze)	1665,0	1550,9	1550,6	Cases: criminal (investigations)
cywilne	67,8	60,9	59,4	civil
administracyjne	51,1	48,0	48,1	administrative
Prokuratury okręgowe	25,8	21,1	20,1	Regional prosecutor's offices
Sprawy: karne (dochodzeniowo-śledcze)	6,8	5,3	4,8	Cases: criminal (investigations)
cywilne	16,4	13,5	13,2	civil
administracyjne	2,6	2,3	2,1	administrative
Prokuratury apelacyjne	6,7	4,5	3,8	Appeal prosecutor's offices
Sprawy: karne (nadzorowane)	5,6	3,7	3,0	Cases: criminal (supervised)
karne (dochodzeniowo-śledcze)	0,5	0,3	0,3	criminal (investigations)
cywilne	0,3	0,2	0,2	civil
administracyjne	0,3	0,3	0,3	administrative

WOJSKOWE JEDNOSTKI ORGANIZACYJNE PROKURATURY
ORGANIZATIONAL ENTITIES OF MILITARY PROSECUTOR'S OFFICE

Prokuratury garnizonowe	9,2	8,2	8,2	Garrison prosecutor's offices
W tym sprawy karne	.	5,6	.	Of which criminal cases
Prokuratury okręgowe	0,2	0,2	0,1	Regional prosecutors' offices

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 6 (83). ZAKOŃCZONE POSTĘPOWANIA PRZYGOTOWAWCZE
W JEDNOSTKACH ORGANIZACYJNYCH PROKURATORY

RESOLVED PREPARATORY PROCEEDINGS IN ORGANIZATIONAL UNITS OF PROSECUTOR'S OFFICE

A. POWSZECHNE JEDNOSTKI ORGANIZACYJNE PROKURATORY

ORGANIZATIONAL UNITS OF COMMON PROSECUTOR'S OFFICE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Prokuratury okręgowe i rejonowe . . .	1480637	1661248	1555473	District and regional prosecutor's offices
w tym:				of which:
Przesłano sądowi z aktem oskarżenia	240773	433834	428495	Handed over to courts with bill of indictment
Złożono do sądu wnioski o warunkowe umorzenie ^a	7091	10536	10281	Handed over to courts a motion for conditional discontinuance ^a
Odmówiono wszczęcia postępowania	110556	161957	180615	Proceedings declined
Umorzono	973807	923149	812287	Discontinued
w tym z powodu niewykrycia sprawców	714389	618922	519578	of which due to lack of offenders
Prokuratury apelacyjne^b		237	258	Appeal prosecutor's offices^b
w tym:				of which:
Przesłano sądowi z aktem oskarżenia		128	130	Handed over to courts with bill of indictment
Złożono do sądu wnioski o warunkowe umorzenie ^a		3	4	Handed over to courts a motion for conditional discontinuance ^a
Odmówiono wszczęcia postępowania		9	10	Proceedings declined
Umorzono		44	51	Discontinued
w tym z powodu niewykrycia sprawców		14	13	of which due to lack of offenders

B. WOJSKOWE JEDNOSTKI ORGANIZACYJNE PROKURATORY W 2006 R.

ORGANIZATIONAL UNITS OF MILITARY PROSECUTOR'S OFFICE IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	SPECIFICATION
Prokuratury garnizonowe	8193	Garrison prosecutor's office
w tym:		of which:
Przesłano sądowi z aktem oskarżenia (w sprawach karnych)	2437	Handed over to courts with bill of indictment (in criminal cases)
Złożono do sądu wnioski o warunkowe umorzenie ^a	166	Handed over to courts a motion for conditional discontinuance ^a
Zakończono sprawy o wykroczenia	2688	Resolved cases for offences
Odmówiono wszczęcia postępowania	504	Proceedings declined
Umorzono	995	Discontinued
w tym z powodu niewykrycia sprawców	67	of which due to lack of offenders
Prokuratury okręgowe	145	Regional prosecutor's office
w tym:		of which:
Przesłano sądowi z aktem oskarżenia (w sprawach karnych)	17	Handed over to courts with bill of indictment (in criminal cases)
Złożono do sądu wnioski o warunkowe umorzenie ^a	2	Handed over to courts a motion for conditional discontinuance ^a
Odmówiono wszczęcia postępowania	22	Proceedings declined
Umorzono	53	Discontinued
w tym z powodu niewykrycia sprawców	1	of which due to lack of offenders

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 153. ^b Działają w zakresie postępowań przygotowawczych od dnia 1 VII 2001 r. na mocy rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości z dnia 1 VI 2001 r. (Dz. U. Nr 64, poz. 654).

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a See general notes, item 5 on page 153. ^b Operate within the scope of preparatory proceedings since 1 VII 2001 on the basis of decree of the Minister of Justice, dated 1 VI 2001 (Journal of Laws No. 64, item 654).

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 7 (84). POWOŁANIE SĘDZIÓW^a
NOMINATION OF JUDGES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	560	451	505	495	TOTAL
w tym kobiety	321	292	312	334	of which women
Sąd Najwyższy	2	3	6	—	Supreme Court
Naczelny Sąd Administracyjny	12	30	2	—	Supreme Administrative Court
Wojewódzkie sądy administracyjne ^b	x	x	67	29	Administrative courts of first instance ^b
Sądy apelacyjne	24	36	43	15	Appeal courts
Sądy okręgowe	112 ^c	221	183	152	Regional courts
Sądy rejonowe	407	158	200	293	District courts
Sądy wojskowe	3	3	4	6	Military courts

^a Powołania sędziów dokonuje Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej. ^b Powołane na mocy ustawy z dnia 30 VIII 2002 r. Przepisy wprowadzające ustawę — Prawo o ustroju sądów administracyjnych i ustawę — Prawo o postępowaniu przed sądami administracyjnymi (Dz. U. Nr 153, poz. 1271) z późniejszymi zmianami. ^c Dotyczy sądów wojewódzkich.

Źródło: dane Kancelarii Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej.

^a Judges are nominated by the President of the Republic of Poland. ^b Created on the basis of the Law dated 30 VIII 2002. Provisions enacting the Law on Administrative Courts and the Law on Proceedings before the Administrative Courts (Journal of Laws No. 153, item 1271) with later amendments. ^c Concerns voivodship courts.

Source: data of the Office of the President of the Republic of Poland.

TABL. 8 (85). SAD NAJWYŻSZY, NACZELNY SAD ADMINISTRACYJNY
ORAZ WOJEWÓDZKIE SĄDY ADMINISTRACYJNE W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

THE SUPREME COURT, THE SUPREME ADMINISTRATIVE COURT
AND ADMINISTRATIVE COURTS OF FIRST INSTANCE IN 2006
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Liczba jednostek Number of units	Zatrudnieni sędziowie Judges employed				
		ogółem total	w tym kobiety of which women	z liczby ogółem — w wieku of total number — at age		
				40 lat i mniej and less	41—50	51 lat i więcej and more
Sąd Najwyższy Supreme Court	1	83	19	—	12	71
Naczelny Sąd Administracyjny Supreme Administrative Court	1	75	25	—	17	58
Wojewódzkie sądy administracyjne Administrative courts of first instance	16	429	266	32	183	214

Źródło: dane Sądu Najwyższego i Naczelnego Sądu Administracyjnego.

Source: data of the Supreme Court and Supreme Administrative Court.

TABL. 9 (86). DZIAŁALNOŚĆ SĄDU NAJWYŻSZEGO^a W 2006 R.

ACTIVITIES OF THE SUPREME COURT^a IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do rozstrzygnięcia Cases waiting for decision		SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2006 r. of which incoming cases in 2006	
OGÓŁEM	11551	8883	TOTAL
SPRAWY Z ZAKRESU PRAWA PRACY I UBEZPIECZEN SPOŁECZNYCH ORAZ SPRAW PUBLICZNYCH			CASES RELATED TO LABOUR AND SOCIAL SECURITY LAW AND PUBLIC AFFAIRS
Skargi kasacyjne	2518	1645	Cassational complaints
Rewizje nadzwyczajne	—	—	Extraordinary revisions
Uchwały wyjaśniające przepisy prawne	69	49	Resolutions clarifying provisions of law
Zażalenia	340	270	Complaints
Protesty wyborcze	28	28	Election's protests
Inne	335	239	Others

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 8 i 9 na str. 153.

^a See general notes, item 8 and 9 on page 153.

TABL. 9 (86). **DZIAŁALNOŚĆ SĄDU NAJWYŻSZEGO^a W 2006 R. (dok.)***ACTIVITIES OF THE SUPREME COURT^a IN 2006 (cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do rozstrzygnięcia Cases waiting for decision		SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2006 r. of which incoming cases in 2006	
SPRAWY CYWILNE			CIVIL CASES
Skargi kasacyjne	2986	2490	Cassational complaints
Uchwały wyjaśniające przepisy prawne	187	166	Resolutions clarifying provisions of law
Apelacje	—	—	Appeals
Zażalenia	665	612	Complaints
Skargi o stwierdzenie niezgodności z prawem prawomocnego orzeczenia	680	614	Complaints for the ascertainment of the collision of binding adjudication with law
Inne	133	126	Others
SPRAWY KARNE			CRIMINAL CASES
Kasacje	2688	1865	Cassations
Uchwały wyjaśniające przepisy prawne	50	39	Resolutions clarifying provisions of law
Zażalenia	254	224	Complaints
Inne	453	364	Others
SPRAWY WOJSKOWE			MILITARY CASES
Kasacje	36	34	Cassations
Uchwały wyjaśniające przepisy prawne	—	—	Resolutions clarifying provisions of law
Apelacje	40	35	Appeals
Zażalenia	58	56	Complaints
Inne	31	27	Others

a Patrz uwagi ogólne, ust. 8 i 9 na str. 153.

Źródło: dane Sądu Najwyższego.

a See general notes, item 8 and 9 on page 153.

Source: data of the Supreme Court.

TABL. 10 (87). **DZIAŁALNOŚĆ NACZELNEGO SĄDU ADMINISTRACYJNEGO^a W 2006 R.***ACTIVITIES OF THE SUPREME ADMINISTRATIVE COURT^a IN 2006*

RODZAJE SPRAW	Wpływ spraw In-coming cases	Sprawy załatwione ^b Cases resolved ^b			TYPE OF CASE
		ogółem total	w tym przez of which by		
			uwzględnienie skargi kasacyjnej accepting the cassational complaint	oddalenie skargi kasacyjnej dismissing the cassational complaint	
OGÓŁEM	10354	8715	1510	6373	TOTAL
w tym w zakresie:					<i>of which in scope:</i>
Gospodarki komunalnej, mieszkaniowej i gruntami	282	203	38	156	Municipal economy, housing and land
Budownictwa	822	641	121	470	Construction
Kombatantów	80	86	8	64	Veterans
Zobowiązań podatkowych — spraw budżetowych	3293	2717	553	1858	Tax liabilities — budget cases

a, b Patrz uwagi ogólne: *a* — ust. 8 na str. 153, *b* — ust. 11 na str. 154.*a, b* See general notes: *a* — item 8 on page 153, *b* — item 11 on page 154.

TABL. 10 (87). **DZIAŁALNOŚĆ NACZELNEGO SĄDU ADMINISTRACYJNEGO^a W 2006 R. (dok.)**
ACTIVITIES OF THE SUPREME ADMINISTRATIVE COURT^a IN 2006 (cont.)

RODZAJE SPRAW	Wpływ spraw <i>In-coming cases</i>	Sprawy załatwione ^b <i>Cases resolved^b</i>			TYPE OF CASE
		ogółem <i>total</i>	w tym przez <i>of which by</i>		
			uwzględnienie skargi kasacyjnej <i>accepting the cassational complaint</i>	oddalenie skargi kasacyjnej <i>dismissing the cassational complaint</i>	
Cel	2589	2649	207	2207	<i>Customs</i>
Zatrudnienia i spraw socjalnych	674	549	136	377	<i>Employment and social issues</i>
Wywłaszczenia nieruchomości i innych praw	177	98	15	65	<i>Dispossession of real estate and other rights</i>
Zagospodarowania przestrzennego	450	303	77	195	<i>Development planning</i>
Rolnictwa i leśnictwa	86	78	12	51	<i>Agriculture and forestry</i>

a, b Patrz uwagi ogólne: *a* — ust. 8 na str. 153, *b* — ust. 11 na str. 154.

Źródło: dane Naczelnego Sądu Administracyjnego.

a, b See general notes: *a* — item 8 on page 153, *b* — item 11 on page 154.

Source: data of the Supreme Administrative Court.

TABL. 11 (88). **DZIAŁALNOŚĆ WOJEWÓDZKICH SĄDÓW ADMINISTRACYJNYCH W 2006 R.**
ACTIVITIES OF THE ADMINISTRATIVE COURTS OF FIRST INSTANCE IN 2006

RODZAJE SPRAW	Wpływ spraw <i>In-coming cases</i>	Sprawy załatwione ^a <i>Cases resolved^a</i>			TYPE OF CASE
		ogółem <i>total</i>	w tym przez <i>of which by</i>		
			uwzględnienie skargi <i>accepting the complaint</i>	oddalenie skargi <i>dismissing the complaint</i>	
OGÓŁEM	62436	78660^b	18551	31873	TOTAL
w tym w zakresie:					<i>of which in scope:</i>
Gospodarki komunalnej, mieszkaniowej i gruntami	1544	2249	552	848	<i>Municipal economy, housing and land</i>
Budownictwa	6291	8763	2204	3495	<i>Construction</i>
Kombatantów	788	1513	321	796	<i>Veterans</i>
Zobowiązań podatkowych — spraw budżetowych	20163	22836	4949	8315	<i>Tax liabilities — budget cases</i>
Cel	3802	7350	2151	3091	<i>Customs</i>
Zatrudnienia i spraw socjalnych	7977	9599	2101	5511	<i>Employment and social issues</i>
Wywłaszczenia nieruchomości i innych praw	1148	1493	447	534	<i>Dispossession of real estate and other rights</i>
Zagospodarowania przestrzennego	3017	4442	1128	1338	<i>Development planning</i>
Rolnictwa i leśnictwa	1278	1305	259	507	<i>Agriculture and forestry</i>

a Patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 154. *b* Łącznie z pozostałymi z roku poprzedniego.

Źródło: dane Naczelnego Sądu Administracyjnego.

a See general notes, item 11 on page 154. *b* Including cases remaining from the previous year.

Source: data of the Supreme Administrative Court.

TABL. 12 (89). JEDNOSTKI SĄDOWNICTWA Powszechnego w 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

UNITS OF THE COMMON COURTS IN 2006

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Liczba jednostek Number of units	SPECIFICATION
Sądy apelacyjne	11	Appeal courts
Wydział Lustracyjny w Warszawie	1	Verifying Department in Warszawa
Wydziały: cywilne	12	Departments: civil
karne	11	criminal
pracy i ubezpieczeń społecznych	11	labour and social security
Sądy okręgowe	45	Regional courts
Wydziały: cywilne	106	Departments: civil
karne	85	criminal
penitencjarne i nadzoru nad wykonywaniem orzeczeń karnych	37	penitentiary and supervision over execu- tion of penal decisions
pracy (sądy pracy) i ubezpieczeń społecz- nych (sądy ubezpieczeń społecznych)	68	labour (labour courts) and social security (social security courts)
gospodarcze (sądy gospodarcze)	40	commercial (commercial courts)
Sąd Wspólnotowych Znaków Towarowych i Wzorów Przemysłowych ^a	1	Community Trademark and Design Court ^a
Sąd Ochrony Konkurencji i Konsumenta ^a	1	Competition and Consumer Protection Court ^a
Sądy rejonowe	315	District courts
Wydziały: cywilne	353	Departments: civil
karne	352	criminal
rodzinne i nieletnich (sądy rodzinne)	329	family and juvenile (family courts)
pracy (sądy pracy) i ubezpieczeń społecz- nych (sądy ubezpieczeń społecznych)	226	labour (labour courts) and social security (social security courts)
ksiąg wieczystych	350	real estate registers
grodzkie (sądy grodzkie)	382	borough (borough courts)
gospodarcze (sądy gospodarcze) ^b	126	commercial (commercial courts) ^b
Rodzinne ośrodki diagnostyczno-konsultacyjne (łącznie z filiami)	67	Family diagnostic and advisory centres (including branches)
Zakłady dla nieletnich	35	Juvenile institutions
Instytuty naukowo-badawcze	2	Research institutes

^a Odrębna jednostka organizacyjna. ^b Tworzone w sądzie mającym siedzibę w mieście będącym siedzibą sądu okręgowego lub w mieście na prawach powiatu.

U w a g a. W dniu 31 XII 2006 r. liczba rewirów komorniczych wynosiła 644.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Separate organizational entity. ^b Created in the court having a head office in the locality being the head office of the regional court or in a city with powiat status.

Note. As of 31 XII 2006 there were 644 court receivers' districts.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 13 (90). DZIAŁALNOŚĆ SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2006 R.

ACTIVITIES OF THE COMMON COURTS IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do załatwienia w tys. Cases pending in thous.		Sprawy załatwione w tys. Cases resolved in thous.	SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2006 r. of which incoming cases in 2006		

SĄDY PIERWSZEJ INSTANCJI COURTS OF FIRST INSTANCE

Sądy rejonowe District courts

OGÓŁEM	10252,9	9117,6	8920,4	TOTAL
w tym:				of which:
SPRAWY RODZINNE				FAMILY CASES
Sprawy cywilne				Civil cases
Sprawy procesowe	186,9	148,9	151,1	Lawsuit cases
w tym:				of which:
o ustalenie ojcostwa	8,7	5,7	6,3	determination of fatherhood
o alimenty	135,5	108,9	111,3	alimony
Sprawy nieprocesowe	291,6	247,9	241,6	Non-lawsuit cases
w tym:				of which:
opiekuńcze	157,9	133,0	129,5	custody
w tym:				of which:
przysposobienie	3,9	3,2	3,1	adoption
ustanowienie opieki	7,0	6,2	6,2	determination of custody
pozbawienie, zawieszenie lub ograniczenie władzy rodzicielskiej	57,0	46,3	44,9	suspension, restriction or withdrawal of parental rights
zezwoleń na zawarcie małżeństwa ^a	1,3	1,2	1,2	permission for marriage ^a
zastosowanie obowiązku poddania się leczeniu odwykowemu	55,5	43,5	41,6	exercise of obligation to undergo anti-addiction treatment
z ustawy o ochronie zdrowia psychicznego ^b	27,9	26,1	25,8	related to the law on the protection of mental health ^b
Sprawy nieletnich	172,3	152,2	148,3	Cases concerning juveniles
SPRAWY CYWILNE (bez spraw rodzinnych)				CIVIL CASES (excluding family cases)
Sprawy procesowe	248,6	174,5	167,5	Lawsuit cases
w tym:				of which:
związane z ochroną naturalnego środowiska człowieka	0,0	0,0	0,0	related to the protection of the natural environment
o odszkodowanie z tytułu wypadków komunikacyjnych	12,3	7,5	6,9	for damages resulting from transport accidents
roszczenia dotyczące wykonania usług, rękojmi i gwarancji	2,2	1,3	1,2	claims regarding services rendered, warranty and guarantees
opróżnienie lokalu mieszkalnego	49,6	34,5	32,9	vacation of a dwelling
z umów ubezpieczenia	3,2	2,2	2,0	regarding insurance policies
uzgodnienie treści księgi wieczystej z rzeczywistym stanem prawnym ^c	4,1	2,9	2,8	verification of entry in real estate registry with actual legal status ^c
Sprawy nieprocesowe	402,9	313,6	323,1	Non-lawsuit cases
w tym:				of which:
dział spadku	19,5	13,0	12,7	legacy department
podział majątku wspólnego	18,7	10,7	9,7	division of common property
zniesienie współwłasności	11,2	6,4	5,6	cancellation of common ownership
stwierdzenie nabycia spadku	208,3	177,1	174,0	confirmation of acquisition of inheritance
Sprawy nakazowe i upominawcze	989,9	916,2	829,8	Writ of payment and admonition cases
Księgi wieczyste	2937,5	2637,0	2603,6	Real estate registers
Sprawy z zakresu prawa geologicznego i górniczego	0,7	0,4	0,5	Cases related to geological and mining law

^a Dolną granicą wieku uprawniającą do zawarcia małżeństwa jest 18 lat (Dz. U. 1998 Nr 117, poz. 757); wcześniejsze zawarcie małżeństwa wymaga zezwolenia sądu. ^b Ustawa z dnia 19 VIII 1994 r. (Dz. U. Nr 111, poz. 535) z późniejszymi zmianami. ^c Ustawa o księgach wieczystych i hipotece (tekst jednolity Dz. U. 2001 Nr 124, poz. 1361, art. 10).

^a The lowest age limit for marriage is 18 years of age (Journal of Laws 1998 No. 117, item 757); earlier marriages require court permission. ^b Law dated 19 VIII 1994 (Journal of Laws No. 111, item 535) with later amendments. ^c Law on real estate registers and mortgages (uniform text Journal of Laws 2001 No. 124, item 1361, art. 10).

TABL. 13 (90). **DZIAŁALNOŚĆ SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2006 R. (cd.)**
ACTIVITIES OF THE COMMON COURTS IN 2006 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do załatwienia w tys. Cases pending in thous.		Sprawy załatwione w tys. Cases resolved in thous.	SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2006 r. of which incoming cases in 2006		
SĄDY PIERWSZEJ INSTANCJI (cd.) COURTS OF FIRST INSTANCE (cont.)				
Sądy rejonowe (dok.) District courts (cont.)				
SPRAWY GOSPODARCZE	968,7	903,8	878,8	COMMERCIAL CASES
w tym:				of which:
Sprawy procesowe	84,5	64,7	65,6	Lawsuit cases
w tym dotyczące:				of which with regard to:
roszczeń z umowy sprzedaży (z wyłączeniem dotyczących rękoma i gwarancji)	28,9	22,3	23,7	claims from purchase and sale agreements (excluding warranty and guarantees)
roszczeń związanych z umowami o usługi	20,0	15,6	15,5	claims related to agreements for rendering services
roszczeń z umowy dostawy	0,5	0,4	0,4	claims from delivery agreements
roszczeń z zakresu sporów na tle szkód i braków w przesyłce	0,1	0,1	0,1	claims related to claims based on damages and faults in supplies
sporów na tle ubezpieczeń majątkowych	5,4	4,0	3,8	property insurance disputes
Sprawy nieprocesowe rejestrowe dotyczące Krajowego Rejestru Sądowego ^a	444,7	434,5	426,2	Non-litigious registry cases with regard to National Court Register ^a
Rejestr zastawów	61,0	59,2	58,4	Register of pledges
Sprawy nakazowe i upominawcze	261,4	239,8	221,4	Writ of payment and admonition cases
SPRAWY Z ZAKRESU PRAWA PRACY	242,2	196,0	196,9	LABOUR LAW CASES
w tym:				of which:
Związane z wypowiedzeniem umowy o pracę	18,5	12,9	13,1	Termination of employment contract
O wynagrodzenie	67,8	50,5	54,5	Related to wages
SPRAWY Z ZAKRESU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH	46,2	31,1	33,5	CASES RELATED TO SOCIAL SECURITY LAW
SPRAWY KARNE I O WYKROCZENIA				CRIMINAL CASES AND PETTY OFFENCES CASES
Sprawy z oskarżenia publicznego	695,2	533,8	516,1	Cases from indictment
Sprawy z oskarżenia prywatnego	23,3	17,2	16,7	Cases from private accusation
Sprawy o wykroczenia	570,0	490,2	482,9	Petty offences cases
Sądy okręgowe Regional courts				
SPRAWY CYWILNE				CIVIL CASES
Sprawy procesowe (łącznie z rodzinnymi)	231,0	134,1	153,3	Lawsuit cases (including family)
w tym:				of which:
o rozwód	151,3	93,8	106,0	divorce
o separację ^b	21,2	11,0	14,0	separation ^b
Sprawy nieprocesowe (bez rejestrowych)	15,9	12,5	12,4	Non-litigious cases (register excluded)
w tym o separację ^b	0,9	0,7	0,7	of which separation ^b
Sprawy nieprocesowe rejestrowe ^c	8,1	7,8	7,4	Non-litigious register cases ^c
Sprawy z zakresu prawa geologicznego i górniczego	0,5	0,3	0,3	Cases related to geological and mining law
SPRAWY Z ZAKRESU PRAWA PRACY	9,4	5,4	7,1	LABOUR LAW CASES
SPRAWY Z ZAKRESU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH	263,4	208,3	172,6	CASES RELATED TO SOCIAL SECURITY LAW
SPRAWY KARNE^c	12,6	9,2	9,2	CRIMINAL CASES^c

^a Sprawy prowadzone w wydziałach cywilnych w zakresie rejestrów: dzienników i czasopism, partii, funduszy emerytalnych i funduszy inwestycyjnych; patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 153. ^b Ustawa z dnia 21 V 1999 r. o zmianie ustaw Kodeks rodzinny i opiekuńczy, Kodeks cywilny, Kodeks postępowania cywilnego oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. Nr 52, poz. 532). ^c Dane dotyczą wyłącznie spraw zarejestrowanych w urzędzeniu ewidencyjnym dotyczącym spraw, których akt oskarżenia wniesiono do sądu okręgowego, spraw w przedmiocie wydania wyroku łącznego, wniosków prokuratorskich o umorzenie postępowania wobec stwierdzenia niepoczytalności u podejrzanego oraz wniosków o warunkowe umorzenie postępowania karnego.

^a Cases in civil divisions concerning registers: of dailies and magazines, parties, pension, funds and investment funds; see general notes, item 7 on page. 153. ^b Law on the Amendment of the Family and Guardianship Code, Civil Code, Code of Civil Proceedings and some other laws, dated 21 V 1999 (Journal of Laws No. 52, item 532). ^c The data pertain only to cases registered in the register appropriate for cases in which indictment was brought to regional court, cases for issuing concurrent sentence, prosecutor's motions for discontinuance of proceedings on the grounds of established insanity of the suspect and motions for conditional discontinuance of proceedings.

TABL. 13 (90). DZIAŁALNOŚĆ SĄDÓW POWSZECHNYCH W 2006 R. (dok.)

ACTIVITIES OF THE COMMON COURTS IN 2006 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Sprawy do załatwienia w tys. Cases pending in thous.		Sprawy załatwione w tys. Cases resolved in thous.	SPECIFICATION
	ogółem total	w tym wpływ spraw w 2006 r. of which incoming cases in 2006		
SĄDY PIERWSZEJ INSTANCJI (dok.) COURTS OF FIRST INSTANCE (cont.)				
Sądy okręgowe (dok.) Regional courts (cont.)				
SPRAWY GOSPODARCZE				COMMERCIAL CASES
Sprawy procesowe	16,8	8,6	11,5	Lawsuit cases
w tym roszczenia z umowy:				of which claims from:
sprzedaży	3,1	1,6	2,2	sale and purchase agreements
dostawy	0,3	0,2	0,2	supply agreements
o roboty budowlane i inwestycyjne	1,6	0,8	1,1	construction and investment agreements
o przewóz i spedycję	0,3	0,1	0,2	shipment and despatch agreements
Sprawy nakazowe i upominawcze	9,1	8,1	8,0	Writ of payment and admonition cases
SĄDY DRUGIEJ INSTANCJI COURTS OF SECOND INSTANCE				
Sądy okręgowe Regional courts				
SPRAWY CYWILNE (łącznie z rodzinnymi)				CIVIL CASES (including family)
Apelacje	52,8	46,5	47,6	Appeals
Zażalenia	62,3	58,6	59,6	Complaints
Skargi ^a	4,3	3,6	3,9	Claims ^a
SPRAWY Z ZAKRESU PRAWA PRACY				LABOUR LAW CASES
Apelacje	19,7	13,8	17,1	Appeals
Zażalenia	4,8	4,6	4,7	Complaints
Skargi ^a	1,8	1,5	1,6	Claims ^a
SPRAWY Z ZAKRESU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH				CASES RELATED TO SOCIAL SECURITY LAW
Apelacje	3,5	2,9	3,2	Appeals
Zażalenia	0,7	0,7	0,7	Complaints
Skargi ^a	0,3	0,2	0,2	Claims ^a
SPRAWY KARNE I O WYKROCZENIA				CRIMINAL AND PETTY OFFENCES CASES
Apelacje	74,4	63,5	62,5	Appeals
Zażalenia	80,4	75,8	75,5	Complaints
Skargi ^a	6,9	5,3	5,9	Claims ^a
SPRAWY GOSPODARCZE				COMMERCIAL LAW CASES
Apelacje	8,4	7,5	7,7	Appeals
Zażalenia	11,5	10,7	11,2	Complaints
Skargi ^a	0,2	0,1	0,1	Claims ^a
Sądy apelacyjne Appeal courts				
SPRAWY CYWILNE (łącznie z rodzinnymi)				CIVIL CASES (including family)
Apelacje	16,9	12,5	13,2	Appeals
Zażalenia	15,7	15,2	15,4	Complaints
Skargi ^a	2,0	1,6	1,8	Claims ^a
SPRAWY Z ZAKRESU PRAWA PRACY				LABOUR LAW CASES
Apelacje	1,2	0,9	0,9	Appeals
Zażalenia	0,5	0,5	0,5	Complaints
Skargi ^a	0,3	0,2	0,2	Claims ^a
SPRAWY Z ZAKRESU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH				CASES RELATED TO SOCIAL SECURITY LAW
Apelacje	46,3	21,0	26,2	Appeals
Zażalenia	3,4	3,3	3,3	Complaints
Skargi ^a	1,7	1,4	1,6	Claims ^a
SPRAWY KARNE				CRIMINAL CASES
Apelacje	3,6	3,3	3,3	Appeals
Zażalenia	5,8	5,6	5,6	Complaints
Kasacje	0,9	0,6	0,7	Cassations
SPRAWY GOSPODARCZE				COMMERCIAL LAW CASES
Apelacje	5,1	3,3	4,1	Appeals
Zażalenia	4,5	4,3	4,4	Complaints
Skargi ^a	0,8	0,7	0,7	Claims ^a

^a Obejmuje m.in. skargi kasacyjne, skargi na postępowanie sądowe — na podstawie ustawy z dnia 17 VI 2004 r. o skardze na naruszenie prawa strony do rozpoznania sprawy w postępowaniu sądowym bez nieuzasadnionej zwłoki (Dz. U. Nr 179, poz. 1843) oraz skargi o stwierdzenie niezgodności z prawem i inne sprawy drugoinstancyjne.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Including, among others, cassation complaints, complaints against court proceedings — on the basis of the law of 17 VI 2004 on complaint against breach of the party's right to have the case examined in court proceedings without unnecessary delay (Journal of Laws No. 179, Item 1843) and appeals for the ascertainment of the collision with law and other second-instance cases.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 14 (91). **SPRAWY Z ZAKRESU PRAWA PRACY**
LABOUR LAW CASES

RODZAJE SPRAW TYPE OF CASE	1995	2000	2005	2006		
	sprawy załatwione ^a (rozpoznane) w sądach pierwszej instancji cases resolved ^a (tried) in courts of the first instance					
	ogółem total	w tym sposób załatwienia odwołań of which manner of handling appeals		uwzględniono roszczenie w całości lub w części claim recognized completely or partially	zawarto ugodę conciliation	oddalono dismissed

SĄDY REJONOWE — WYDZIAŁY PRACY I UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH (sądy pracy i ubezpieczeń społecznych)
DISTRICT COURTS — LABOUR AND SOCIAL SECURITY DEPARTMENTS (labour and social security courts)

OGÓŁEM TOTAL	191435	209905	257130	196884	53226	12272	15083
w tym sprawy: of which cases:							
Związane z wypowiedzeniem umowy o pracę Related to termination of employment contract	13415	28511	20885	13134	2546	2067	3056
Związane z rozwiązaniem umowy o pracę bez wypowiedzenia: Related to termination of employment contract without prior notice:							
z powodu upadłości zakładu pracy due to bankruptcy of the workplace	.	39	30	8	—	—	—
z powodu likwidacji zakładu pracy due to liquidation of the workplace	.	189	88	56	8	8	3
z winy pracownika fault of the employee	7253	10123	7958	5885	1153	1641	1015
bez winy pracownika no fault of the employee	1209	1486	1059	962	222	155	214
O wynagrodzenie za pracę Related to wages and salaries	101462	73471	115747	50235	16097	2797	2438
Związane ze szczególną ochroną pracy: Related to special employment protection:							
kobiet for women	98	115	55	26	5	4	2
młodocianych for juveniles	40	40	15	10	2	2	3
Dotyczące dochodzenia świadczeń z Funduszu Gwarantowanych Świadczeń Pracowniczych ^b Concerning assertions of rights to benefits from the Guaranteed Employee Benefit Fund ^b	.	811	1300	596	96	2	260
O odszkodowanie: Damages:							
z tytułu wypadków przy pracy lub chorób zawodowych ^c for accidents at work or occupational diseases ^c	1922	2933	273	98	20	8	19
za mienie: niepowierzone pracownikowi for property: not entrusted to the employee	1804	1738	2703	1611	527	211	207
powierzone pracownikowi entrusted to the employee	4905	3220	2401	1774	623	284	250

^a W latach 1995 i 2000 łącznie z zawieszonymi; patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 154. ^b Na podstawie ustawy z dnia 29 XII 1993 r. o ochronie roszczeń pracowniczych w razie niewypłacalności pracodawcy (Dz. U. 1994 Nr 1, poz. 1) z późniejszymi zmianami. ^c Z wyłączeniem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie.

^a In 1995 and 2000 including suspension cases; see general notes, item 11 on page 154. ^b On the basis of the Law on the Protection of Employee Claims in Cases of Employer Insolvency, dated 29 XII 1993 (Journal of Laws 1994 No. 1, item 1) with later amendments. ^c Excluding private farms in agriculture.

TABL. 14 (91). SPRAWY Z ZAKRESU PRAWA PRACY (dok.)

LABOUR LAW CASES (cont.)

RODZAJE SPRAW TYPE OF CASE	1995	2000	2005	2006			
	sprawy załatwione ^a (rozpoznane) w sądach pierwszej instancji cases resolved ^a (tried) in courts of the first instance						
	ogółem total	w tym sposób załatwienia odwołań of which manner of handling appeals			zawarto ugodę conciliation	oddalono dismissed	
uwzględnio- no roszcze- nie w ca- łości lub w części claim recognized completely or partially							

SĄDY OKRĘGOWE^d — WYDZIAŁY PRACY I UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH (sądy pracy i ubezpieczeń społecznych)
REGIONAL^d COURTS — LABOUR AND SOCIAL SECURITY DEPARTMENTS (labour and social security courts)

OGÓŁEM TOTAL	2830	10335	7986	5867	966	239	925
w tym sprawy: of which cases:							
Związane z rozwiązaniem umowy o pracę bez wypowiedzenia: Related to termination of employment contract without prior notice:							
z winy pracownika fault of the employee	71	249	47	.	.	.	.
bez winy pracownika no fault of the employee	15	31	10	.	.	.	.
O wynagrodzeniu za pracę Related to wages and salaries	895	2470	2468	1784	298	68	528
Dotyczące dochodzenia świadczeń z Funduszu Gwarantowanych Świadczeń Pracowniczych ^b Concerning assertions of rights to benefits from the Guaranteed Employee Benefit Fund ^b	.	40	27	77	4	—	6
O odszkodowanie: Damages:							
z tytułu wypadków przy pracy lub chorób zawodowych ^c for accidents at work or occupational diseases ^c	190	346	69	48	18	3	9
za mienie: niepowierzone pracownikowi for property: not entrusted to the employee	115	188	123	89	21	13	18
powierzone pracownikowi entrusted to the employee	409	446	220	222	64	15	18

^a W latach 1995 i 2000 łącznie z zawieszonymi; patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 154. ^b Na podstawie ustawy z dnia 29 XII 1993 r. o ochronie roszczeń pracowniczych w razie niewypłacalności pracodawcy (Dz. U. 1994 r. Nr 1, poz. 1) z późniejszymi zmianami. ^c Z wyłączeniem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. ^d W 1995 r. — wojewódzkie.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a In 1995 and 2000 including suspension cases; see general notes, item 11 on page 154. ^b On the basis of the Law on the Protection of Employee Claims in Cases of Employer Insolvency, dated 29 XII 1993 (Journal of Laws 1994 No. 1, item 1) with later amendments. ^c Excluding private farms in agriculture. ^d In 1995 — voivodship.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 15 (92). **SPRAWY Z ZAKRESU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH**
CASES RELATED TO SOCIAL SECURITY

RODZAJE SPRAW	1995	2000	2005	2006		TYPE OF CASE
	sprawy załatwione ^a (rozpoznane) w sądach pierwszej instancji cases resolved ^a (tried) in courts of the first instance					
	ogółem total			w tym sposób załatwienia odwołań od decyzji organu rentowego of which decisions by pension provider appealed		
				oddalono odwołanie appeal dismissed	zmieniono decyzję w całości lub w części decision changed partially or totally	

SĄDY REJONOWE^b — WYDZIAŁY PRACY I UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH (sądy pracy i ubezpieczeń społecznych)
 DISTRICT COURTS^b — LABOUR AND SOCIAL SECURITY DEPARTMENTS (labour and social security courts)

OGÓŁEM	49579	33499	14840	8450	TOTAL
w tym sprawy:					of which cases:
O odszkodowanie z tytułu wypadku: przy pracy w gospodarstwie rolnym	2785	1671	932	552	Damage for accident: at work in agriculture farms on the way to work or on the way back from work at work or occupational disease
w drodze do pracy lub z pracy	1137	229	113	77	
przy pracy lub choroby zawodowej	14007	6223	2783	2342	Family benefit due to child- birth and maternity benefit
O świadczenie rodzinne z tytułu urodzenia dzie- cka i zasiłek macierzyński	917	.	.	.	Benefit care
O świadczenie opiekuńcze	129	.	.	.	Rehabilitation benefits
Świadczenia rehabilitacyjne	2793	2262	1192	474	Alimony fund benefits ^c
Świadczenia z funduszu alimentacyjnego ^c	3193	310	75	49	Determination of the group of disability
Ustalenie stopnia niepełnosprawności	8482	6361	3935	1789	

SĄDY OKRĘGOWE^d — WYDZIAŁY PRACY I UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH (sądy pracy i ubezpieczeń społecznych)
 REGIONAL COURTS^d — LABOUR AND SOCIAL SECURITY DEPARTMENTS (labour and social security courts)

OGÓŁEM	128462	282189	182636	176607	72749	30193	TOTAL
w tym sprawy:							of which cases:
Z powszechnego zaopatrzenia emerytalnego (wraz z dodatkami):							Common retirement pay benefit (with appendages):
o emeryturę	18972	41187	26348	43936	15219	7234	retirement pay
o rentę: z tytułu niezdolności do pracy do pracy rodzinnej	40864 4762	113474 10569	75767 6534	48751 7574	25811 3455	11158 1153	pension resulting from an inability to work family pension
O emeryturę lub rentę: żołnierzy zawodowych, funkcjonariuszy Policji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Agencji Wywiadu, Służby Granicznej, Służby Więziennej, Państwowej Straży Pożarnej, Służby Celnej oraz członków ich rodzin	12334 ^e	5079	1956	1350	759	198	Concerning retirement pay and pension: professional soldiers, functionaries of the: Police, Internal Security Agency and Foreign Intelligence Agency, Border Guard, Penitentiary Staff, State Fire Department, Customs Service as well as members of their families
osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą i ich rodzin	4115	4800	2602	1623	916	449	natural persons conducting their own economic activity and their families
rolników indywidualnych przekazujących gospodarstwa rolne na własność Skarbu Państwa lub następcom	12418	12885	7354	7110	3964	1284	farmers transferring farm ownership to the State Treasury or to successors
O zasiłek rodzinny	2265	1016	217	.	.	.	Concerning family benefit

^a W latach 1995 i 2000 łącznie z zawieszonymi; patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 154. ^b Sądy rejonowe rozpoznają sprawy z zakresu ubezpieczeń społecznych od 1 X 2001 r. ^c Od 1 V 2004 r. fundusz w stanie likwidacji. ^d W 1995 r. — wojewódzkie. ^e Dotyczy spraw o szczególne zaopatrzenie emerytalne (górnicy, kolejowe i inne).

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a In 1995 and 2000 including suspension cases; see general notes, item 11 on page 154. ^b District courts have tried cases related to social security since 1 X 2001. ^c Since 1 V 2004 fund in liquidation. ^d In 1995 — voivodship. ^e Concerning extraordinary retirement pension (mining, railway and other).

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 16 (93). **SPRAWY RODZINNE**
FAMILY CASES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
SPRAWY ZAŁATWIONE ^a W SĄDACH PIERWSZEJ INSTANCJI CASES RESOLVED ^a IN COURTS OF FIRST INSTANCE					
Rozwody	41887	47112	78774	77179	<i>Divorces</i>
Separacje ^b	x	2013	14118	9065	<i>Separations^b</i>
Alimenty	185980	176728	116626	111307	<i>Alimony</i>
SPRAWY NIELETNICH ^c CASES CONCERNING JUVENILES ^c					
W postępowaniu wyjaśniającym <i>In investigation proceeding</i>					
OGÓŁEM	103678	110826	117345	123302	TOTAL
Nie wszczęto postępowania lub wszczęte umorzono w związku z:					<i>Proceedings not begun or begun and discontinued due to:</i>
demoralizacją	2782	3355	6007	6921	<i>demoralization</i>
czynami karalnymi	13809	13691	13141	13473	<i>punishable acts</i>
Przekazano szkołom i organizacjom społecznym w związku z:					<i>Transferred to schools and social organizations due to:</i>
demoralizacją	140	79	74	92	<i>demoralization</i>
czynami karalnymi	423	354	118	170	<i>punishable acts</i>
Załatwiono w inny sposób ^d :					<i>Resolved in another manner^d:</i>
w związku z demoralizacją	6752	7465	11386	11966	<i>due to demoralization</i>
w tym umorzono postępowanie	4304	4098	7327	7516	<i>of which proceedings discontinued</i>
w związku z czynami karalnymi	36590	36716	30370	29871	<i>due to punishable acts</i>
w tym umorzono postępowanie	19500	17901	16484	16622	<i>of which proceedings discontinued</i>
Skierowano na posiedzenie lub rozprawę w związku z:					<i>Directed to a session or hearing due to:</i>
demoralizacją	7642	10242	17723	20249	<i>demoralization</i>
czynami karalnymi	35540	38924	38526	40560	<i>punishable acts</i>
Na posiedzeniu lub rozprawie <i>At session or hearing</i>					
Orzeczono środki wychowawcze w związku z:					<i>Educative measures adjudicated due to:</i>
demoralizacją	7386	10169	17886	19807	<i>demoralization</i>
czynami karalnymi	30519	34660	33674	35405	<i>punishable acts</i>
Orzeczono środki poprawcze	1946	1509	1306	1255	<i>Correctional measures adjudicated</i>
Orzeczono inne środki i kary	60	34	51	28	<i>Penalties and other measures adjudicated</i>
Załatwiono w inny sposób ^e w związku z:					<i>Resolved in another manner^e due to:</i>
demoralizacją	848	1508	2553	2516	<i>demoralization</i>
czynami karalnymi	4098	5867	6519	7003	<i>punishable acts</i>

^a W latach 1995 i 2000 łącznie z zawieszonymi; patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 154. ^b Ustawa z dnia 21 V 1999 r. o zmianie ustaw Kodeks rodzinny i opiekuńczy, Kodeks cywilny, Kodeks postępowania cywilnego oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. Nr 52, poz. 532). ^c Dane dotyczą osób; patrz uwagi ogólne, ust. 12 na str. 154. ^d Między innymi przekazano prokuratorom i innym sądom. ^e Umorzono, przekazano m.in. prokuratorom i innym sądom.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a In 1995 and 2000 including suspension cases; see general notes, item 11 on page 154. ^b Law on the Amendment of the Family and Guardianship Code, Civil Code, Code of Civil Proceedings and some other laws, dated 21 V 1999 (Journal of Laws No. 52, item 532). ^c Data relate to persons; see general notes, item 12 on page 154. ^d Among others handed over to prosecutor's offices and other courts. ^e Discontinued, handed over to prosecutor's offices and other courts.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 17 (94). NIELETNI, WOBEC KTÓRYCH PRAWOMOCNIE ORZECZONO ŚRODKI WYCHOWAWCZE W SĄDACH POWSZECHNYCH W ZWIĄZKU Z DEMORALIZACJĄ WEDŁUG WIEKU^aJUVENILES WITH RESPECT TO WHOM EDUCATIONAL MEASURES WERE VALIDLY ADJUDICATED BY COMMON COURTS FOR DEMORALIZATION BY AGE^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W wieku lat At age						
		do 12 up to	13	14	15	16	17	
OGÓŁEM	2000	8878	2801	1290	1103	1367	1532	785
TOTAL	2005	15454	3724	1670	2071	2999	3181	1809
	2006	16978	3790	1931	2389	3344	3591	1933
W tym chłopcy	2000	6918	2494	1121	783	917	1043	560
Of which boys	2005	11498	3205	1362	1426	2047	2203	1255
	2006	12438	3248	1539	1632	2255	2445	1319

^a W momencie orzekania środka wychowawczego.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a At the moment of adjudicating the educative measure.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 18 (95). NIELETNI, WOBEC KTÓRYCH PRAWOMOCNIE ORZECZONO ŚRODKI WYCHOWAWCZE, POPRAWCZE LUB KARY W SĄDACH POWSZECHNYCH W ZWIĄZKU Z CZYNNAMI KARALNYMI

JUVENILES WITH RESPECT TO WHOM EDUCATIONAL OR CORRECTIONAL MEASURES OR PENALTIES WERE VALIDLY ADJUDICATED BY COMMON COURTS WITH RESPECT TO PUNISHABLE ACTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000		2005		2006		SPECIFICATION
	ogółem total	w tym chłopcy of which boys	ogółem total	w tym chłopcy of which boys	ogółem total	w tym chłopcy of which boys	
OGÓŁEM	25667	22992	26228	22669	27419	23597	TOTAL
WEDŁUG WIEKU ^a BY AGE ^a							
13 lat	3678	3281	4021	3403	4316	3662	13
14	5591	4981	6132	5222	6480	5473	14
15	7541	6696	7971	6930	8281	7088	15
16 lat	8857	8034	8104	7114	8342	7374	16

WEDŁUG WYBRANYCH RODZAJÓW PRZESTĘPSTW
BY SELECTED TYPE OF CRIME

Przeciwko życiu i zdrowiu w tym:	3716	3264	4919	4310	5409	4748	Against life and health of which:
Zabójstwo — art. 148 Kk . . .	17	16	14	10	19	16	Homicide — Art. 148 Criminal Code
Uszczerbek na zdrowiu — art. 156 i 157 Kk	1396	1218	1475	1305	1561	1410	Damage to health — Art. 156 and 157 Criminal Code
Udział w bójce lub pobiciu — art. 158 i 159 Kk	1795	1581	2004	1695	2427	2096	Participation in violence or assault — Art. 158 and 159 Criminal Code
Przestępstwa z ustaw o przeciwdziałaniu narkomanii ^b	470	420	1257	1112	1314	1146	Crimes from the laws on counteracting drug addiction ^b
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	289	266	621	589	598	577	Against public safety and safety in transport
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania, wolności seksualnej i obyczajności w tym:	823	692	1276	983	1631	1250	Against freedom, freedom of conscience and religion, sexual freedom and morals of which:
Groźba karalna i zmuszanie — art. 190 i 191 Kk	594	477	992	715	1349	985	Punishable threat and coercion — Art. 190 and 191 Criminal Code
Zgwałcenie — art. 197 Kk	49	46	56	53	50	50	Rape — Art. 197 Criminal Code
Obcowanie płciowe z małoletnim poniżej 15 lat — art. 200 Kk	115	113	158	155	141	136	Sexual relations with juvenile below age 15 — Art. 200 Criminal Code

^a W momencie popełnienia czynu karalnego. ^b Dotyczy ustaw: z dnia 31 I 1985 r. (Dz. U. Nr 4, poz. 15) z późniejszymi zmianami, z dnia 24 IV 1997 r. (jedynolity tekst Dz. U. 2003 Nr 24, poz. 198) oraz z dnia 29 VII 2005 r. (Dz.U. Nr 179, poz. 1485) z późniejszymi zmianami.^a When punishable act was committed. ^b Concerns the laws: dated 31 I 1985 (Journal of Laws No. 4, item. 15) with later amendments, dated 24 IV 1997 (uniform text Journal of Laws 2003 No. 24, item 198) and dated 29 VII 2005 (Journal of Laws No. 179, item. 1485) with later amendments.

TABL. 18 (95). NIELETNI, WOBEC KTÓRYCH PRAWOMOCNIE ORZECZONO ŚRODKI WYCHOWAWCZE, POPRAWCZE LUB KARY W SĄDACH POWSZECHNYCH W ZWIĄZKU Z CZYNAМИ KARALNYMI (dok.)

JUVENILES WITH RESPECT TO WHOM EDUCATIONAL OR CORRECTIONAL MEASURES OR PENALTIES WERE VALIDLY ADJUDICATED BY COMMON COURTS WITH RESPECT TO PUNISHABLE ACTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000		2005		2006		SPECIFICATION
	ogółem <i>total</i>	w tym chłopcy <i>of which boys</i>	ogółem <i>total</i>	w tym chłopcy <i>of which boys</i>	ogółem <i>total</i>	w tym chłopcy <i>of which boys</i>	
Przeciwko rodzinie i opiece	50	45	184	157	212	179	Against the family and custody
W tym znęcanie się nad członkiem rodziny lub inną osobą zależną lub bezradną — art. 207 Kk	39	36	154	132	176	154	Of which cruelty to family or to other dependent or helpless person — Art. 207 Criminal Code
Przeciwko czci i nieetykalności cielesnej	527	420	869	696	971	770	Against good name and personal integrity
Przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego	64	56	114	96	155	126	Against the activities of state institutions and local self-government
w tym:							of which:
Naruszenie nieetykalności cielesnej lub czynna napaść na funkcjonariusza publicznego — art. 222 i 223 Kk	32	28	35	30	39	29	Battery or active assault on a public official — Art. 222 and 223 Criminal Code
Wywieranie wpływu na czynności urzędowe organu administracji rządowej, samorządowej lub państwowej — art. 224 § 1 Kk	7	7	7	6	7	6	Exerting influence on the activity of an organ of the government administration, local self-government or State administration — Art. 224 § 1 Criminal Code
Wywieranie wpływu na funkcjonariusza publicznego — art. 224 § 2 Kk	9	9	16	15	21	15	Exerting influence on a public official — Art. 224 § 2 Criminal Code
Znieważanie funkcjonariusza publicznego lub poniżanie albo znieważanie lub poniżanie organu konstytucyjnego RP — art. 226 Kk	13	10	55	44	84	72	Insulting or belittling a public official or belittling or insulting a constitutional body of the Republic of Poland — Art. 226 Criminal Code
Przeciwko wymiarowi sprawiedliwości	81	57	185	124	220	152	Against the judiciary
W tym fałszywe zeznania — art. 233 Kk	40	26	130	86	151	97	Of which false testimony — Art. 233 Criminal Code
Przeciwko porządkowi publicznemu	109	97	52	45	45	41	Against public order
Przeciwko wiarygodności dokumentów	418	342	401	287	428	306	Against the reliability of documents
W tym fałszowanie dokumentów — art. 270 Kk	282	235	268	176	328	226	Of which falsifying documents — Art. 270 Criminal Code
Przeciwko mieniu	18488	16720	16727	14572	16640	14452	Against property
w tym:							of which:
Kradzież rzeczy — art. 278 Kk	2924	2644	4013	3547	3876	3417	Property theft — Art. 278 Criminal Code
Kradzież z włamaniem — art. 279 Kk	6129	5936	2981	2872	2606	2519	Burglary — Art. 279 Criminal Code
Rozbój — art. 280 Kk	2152	1991	2040	1867	1849	1728	Robbery — Art. 280 Criminal Code
Kradzież rozbójnicza — art. 281 Kk	47	44	50	39	57	49	Theft with assault — Art. 281 Criminal Code
Wymuszenie rozbójnicze — art. 282 Kk	695	663	549	504	482	440	Criminal coercion — Art. 282 Criminal Code
Przeciwko obrotowi gospodarczemu	47^c	46	51	50	62	60	Against economic activity
Przestępstwa skarbowe — Kodeks karny skarbowy (Dz. U. 1999 Nr 83, poz. 930) z późniejszymi zmianami	30	29	4	3	4	4	Treasury crimes — Treasury Penal Code (Journal of Laws 1999 No. 83, item 930) with later amendments

^c W tym orzeczono środki wobec 6 nieletnich (chłopców) w związku z akcyzą (ustawa z dnia 2 XII 1993 r., Dz. U. Nr 127, poz. 584, z późniejszymi zmianami).

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^c Of which measures were adjudicated to 6 juveniles (boys) in connection with excise (law dated 2 XII 1993, Journal of Laws No. 127, item 584, with later amendments).

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 19 (96). NIELETNI, WOBEC KTÓRYCH PRAWOMOCNIE ORZECZONO ŚRODKI WYCHOWAWCZE, POPRAWCZE LUB KARY W SĄDACH POWSZECHNYCH WEDŁUG RODZAJÓW ŚRODKÓW

JUVENILES WITH RESPECT TO WHOM EDUCATIONAL OR CORRECTIONAL MEASURES OR PENALTIES WERE VALIDLY ADJUDICATED BY COMMON COURTS BY TYPE OF MEASURE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000		2005		2006		SPECIFICATION
	w związku z in relation to						
	demoralizacją demoralization	czynami karalnymi punishable acts	demoralizacją demoralization	czynami karalnymi punishable acts	demoralizacją demoralization	czynami karalnymi punishable acts	
NIELETNI	8878	25667	15454	26228	16978	27419	JUVENILES
Środki wychowawcze:							<i>Educative measures:</i>
nadzór:							<i>supervision by:</i>
kuratora	3570	9296	6709	8508	7345	8914	<i>probation officer</i>
rodziców	1300	5368	1815	4489	2058	4604	<i>parents</i>
umieszczenie w:							<i>placed in:</i>
ośrodka szkolno-wychowawczym ^a	355	447	342	229	167	124	<i>educational centre^a</i>
placówce opiekuńczo-wychowawczej	642	536	150 ^b	131 ^b	103 ^b	86 ^b	<i>other care and education centre</i>
młodzieżowym ośrodku wychowawczym	x	x	516	678	564	770	<i>youth education centre</i>
młodzieżowym ośrodku socjoterapii	x	x	62	41	203	113	<i>youth social therapy centre</i>
skierowanie do ośrodka kuratorskiego	154	152	259	239	319	245	<i>directed to probation officer's centre</i>
zobowiązanie do określonego zachowania	1293	2837	3310	4514	4133	5177	<i>obligation to certain behaviour</i>
upomnienie	2604	8270	4680	9257	5073	9695	<i>reprimand</i>
inne	244	557	390	594	468	737	<i>others</i>
Zakład poprawczy	1	1173	—	1158	—	1075	<i>Correctional centre</i>
w tym z warunkowym zawieszaniem	1	751	—	687	—	621	<i>of which with temporary suspension</i>
Pozbawienie wolności	x	4	x	—	x	—	<i>Imprisonment</i>

^a W 2000 r. — zakład wychowawczy. ^b Dotyczy orzeczeń z lat poprzednich, które uprawomocniły się w 2005 r. i w 2006 r.

U w a g a. W podziale według środków wychowawczych nieletni może być wykazany kilkakrotnie, ponieważ sąd może orzec kilka rodzajów środków.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a In 2000 — educational institution. ^b Pertains to decisions from previous years which became effective in 2005 and 2006.

Note. In the division by adjudicated educational measures, juvenile may be shown several times, because the court may adjudicate a number of educational measures.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 20 (97). NIELETNI WEDŁUG WYKONYWANYCH ŚRODKÓW WYCHOWAWCZYCH LUB POPRAWCZYCH

JUVENILES BY EDUCATIONAL OR CORRECTIONAL MEASURES ADJUDICATED

RODZAJE ŚRODKÓW	2000	2005	2006	TYPE OF MEASURE
Nadzór: kuratora	39389	48084	48334	<i>Supervision by: probation officer</i>
w tym społecznego	22914	30650	29705	<i>of which voluntary</i>
rodziców	15706	14662	14933	<i>parents</i>
Umieszczenie w:				<i>Placed in:</i>
zakładzie poprawczym	2349	2108	1977	<i>correctional centre</i>
młodzieżowym ośrodku wychowawczym	} 6879 ^a	4662	4968	<i>youth education centre</i>
młodzieżowym ośrodku socjoterapii		717	813	<i>youth social therapy centre</i>
ośrodka szkolno-wychowawczym		2085	1672	<i>educational centre</i>
Skierowanie do ośrodka kuratorskiego	866	1353	1380	<i>Directed to probation officer's centre</i>

^a Dotyczy umieszczeń w zakładzie wychowawczym i w placówce opiekuńczo-wychowawczej.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Concerns placed in educational institution and other care and education centre.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 21 (98). **ZAKŁADY POPRAWCZE, MŁODZIEŻOWE OŚRODKI WYCHOWAWCZE, MŁODZIEŻOWE OŚRODKI SOCJOTERAPII I SCHRONISKA DLA NIELETNICH**

Stan w dniu 31 XII

CORRECTIONAL CENTRES, YOUTH EDUCATION CENTRES, YOUTH SOCIAL THERAPY CENTRES AND DETENTION CENTRES

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Zakłady poprawcze					Correctional centres
Zakłady	28	26	26	26	Centres
Wychowankowie	1451	1622	1475	1439	Residents
Młodzieżowe ośrodki wychowawcze^a					Youth education centres^a
Placówki	48	48	51	55	Centres
Wychowankowie	2779	2866	3195	3394	Residents
Młodzieżowe ośrodki socjoterapii^a					Youth social therapy centres^a
Placówki	7	14	14	48	Centres
Wychowankowie	577	1818	1323	3184	Residents
Schroniska dla nieletnich					Detention centres
Schroniska	20	18	18	18	Institutions
Zatrzymani	519	601	542	609	Detainees

^a Stan w dniu 31 X.

Źródło: w zakresie zakładów poprawczych i schronisk dla nieletnich — dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a As of 31 X.

Source: with regard to correctional centres and detention centres — data of the Ministry of Justice.

TABL. 22 (99). **MAŁOLEJNI POD NADZOREM SĄDÓW**

Stan w dniu 31 XII

JUVENILES UNDER COURT SUPERVISION

As of 31 XII

MAŁOLEJNI	1995	2000	2005	2006	JUVENILES
OGÓŁEM	162134	171729	182182	189234	TOTAL
w tym sieroty naturalne	6130	6854	5400	4798	of which natural orphans
W tym umieszczeni w:					Of which those placed in:
rodzinach zastępczych	36894	40650	42855	43785	foster families
placówkach opiekuńczo-wychowawczych	30277	30748	27060	25929	care and education centres

U w a g a. Nadzór sądu sprawowany jest wobec osób małoletnich (poniżej 18 lat), które są sierotami naturalnymi lub których rodziców sąd pozbawił władzy rodzicielskiej, ograniczył ją lub zawiesił.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

Note. Court's supervision is exercised with regard to juveniles (below age 18) who are natural orphans or whose parents have been deprived of parental rights, or whose rights have been restricted or suspended.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 23 (100). SZKOŁY W ZAKŁADACH POPRAWCZYCH, MŁODZIEŻOWYCH OŚRODKACH WYCHOWAWCZYCH I SCHRONISKACH DLA NIELETNICH

Stan na początku roku szkolnego

SCHOOLS IN CORRECTIONAL CENTRES, YOUTH EDUCATION CENTRES AND DETENTION CENTRES

As of the beginning of the school year

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/96		2000/01		2005/06		2006/07		SPECIFICATION
	szkoły schools	ucz- niowie pupils	szkoły schools	ucz- niowie pupils	szkoły schools	ucz- niowie pupils	szkoły schools	ucz- niowie pupils	
Zakłady poprawcze									Correctional centres
Szkoły podstawowe . . .	28	1157	22	152	20	171	18	121	Primary schools
Gimnazja	x	x	25	421	26	859	26	824	Lower secondary schools
Zasadnicze szkoły zawo- dowe	23	462	25	467	23	343	23	330	Basic vocational schools
Młodzieżowe ośrodki wychowawcze^a									Youth education centres^a
Szkoły podstawowe . . .	38	2289	32	722	26	431	43	822	Primary schools
Gimnazja	x	x	39	1369	55	2544	78	3714	Lower secondary schools
Zasadnicze szkoły zawo- dowe	25 ^b	886 ^b	23	827	18	425	20	504	Basic vocational schools
Licea ogólnokształcące	—	—	—	—	2	50	2	316	General secondary schools
Licea profilowane . . .	x	x	x	x	1	20	2	56	Specialized secondary schools
Schroniska dla nieletnich									Detention centres
Szkoły podstawowe . . .	6	176	8	156	8	64	8	68	Primary schools
Gimnazja	x	x	8	217	9	317	9	290	Lower secondary schools
Zasadnicze szkoły zawo- dowe	4	41	3	107	6	41	6	39	Basic vocational schools

^a W latach szkolnych 2005/06 i 2006/07 łącznie z młodzieżowymi ośrodkami socjoterapii. ^b łącznie ze szkołami przysposabiającymi do pracy zawodowej.

U w a g a. W przypadku szkół prowadzonych wspólnie przez zakłady poprawcze i schroniska dla nieletnich, szkoły wykazano w zakładach poprawczych, uczniów — odpowiednio w danych placówkach.

Źródło: w zakresie zakładów poprawczych i schronisk dla nieletnich — dane Ministerstwa Sprawiedliwości, w zakresie młodzieżowych ośrodków wychowawczych — dane Ministerstwa Edukacji Narodowej i Sportu.

^a In the school years 2005/06 and 2006/07 including youth social therapy centres. ^b Including job-training schools.

Note. In case of schools administrated jointly by correctional centres and detention centres for juveniles, these schools are shown in correctional centres, while pupils are shown respectively in centre data.

Source: with regard to correctional centres and detention centres — data of the Ministry of Justice, with regard to youth education centres — data of the Ministry of National Education and Sport.

TABL. 24 (101). RODZINNE OŚRODKI DIAGNOSTYCZNO-KONSULTACYJNE I FILIE

FAMILY DIAGNOSTIC AND ADVISORY CENTRES AND BRANCHES

LATA YEARS	Ośrodki Centres	Filie Branches	Wydane opinie w sprawach Opinions issued in cases concerning			Osoby badane Persons examined
	stan w dniu 31 XII as of 31 XII		nieletnich juveniles	opiekuń- czych custody	rozwo- dowych divorce	
1995	66	5	6429	7353	5533	45508
2000	65	2	6066	6799	4603	52740
2005	65	2	7035	8141	4596	62203
2006	65	2	7286	8189	4867^a	61803

^a Ponadto w sprawach o separację wydano 313 opinii.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Moreover, 313 opinions in separation cases.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 25 (102). **ORZECZENIA SĄDÓW POWSZECHNYCH PIERWSZEJ INSTANCJI W SPRAWACH KARNYCH DOROSŁYCH^a**ADJUDICATIONS OF COMMON COURTS OF FIRST INSTANCE IN CRIMINAL CASES INVOLVING ADULTS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000			2005			2006			
	ogółem total	w tym w sprawach z oskarżenia of which in cases involving		ogółem total	w tym w sprawach z oskarżenia of which in cases involving		ogółem total	w sprawach z oskarżenia in cases involving		
		pub- licznego indict- ment	prywat- nego private accusa- tion		pub- licznego indict- ment	prywat- nego private accusa- tion		pub- licznego indict- ment	prywat- nego private accusa- tion	w trybie art. 55 § 1 Kpk w zwią- zku z art. 330 § 2 Kpk ^b in res- pect to art. 55 § 1 ^b in connec- tion with art. 330 § 2 ^b
Osądzono Judged	300123	292240	7821	577798	568897	8749	533216	524793	8246	177
Skazano Sentenced	250154	248831	1284	515822	514252	1560	477833	476254	1548	31
Uniewinniono Acquitted	9980	9231	747	13091	12161	891	12552	11547	965	40
Odstąpiono od wymierzenia kary Punishment withheld	1460	1234	226	1096	856	240	909	677	231	1
Warunkowo umorzono postępo- wanie Proceeding provisionally dis- continued	23399	22651	744	30364	29678	680	26521	25860	657	4
Umorzono postępowanie Discontinued proceeding	15130	10293	4820	17425	11950	5378	15401	10455	4845	101

^a Dane dotyczą osób. ^b Dotyczy powtórnego wydania przez prokuratora postanowienia o odmowie wszczęcia lub o umorzeniu postępowania.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Data related to persons. ^b Criminal Proceedings Code; concerning re-issued decisions of the prosecutor regarding refusals to institute or discontinue proceedings.

Source: data of the Ministry of Justice.

Uwaga do tablic 26—29

Dane o dorosłych skazanych prawomocnie przez sądy powszechne za przestępstwa ścigane z oskarżenia publicznego podano łącznie z osobami skazanymi za przestępstwa popełnione za granicą (w 2006 r. — 326).

Note to tables 26—29

The data on adults validly sentenced by common courts for crimes prosecuted on the basis of an indictment are presented jointly with persons sentenced for crimes committed abroad (in 2006 — 326).

TABL. 26 (103). **DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG RODZAJÓW PRZESTĘPSTW**

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED ON THE BASIS OF AN INDICTMENT BY TYPE OF CRIME

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2000	2005	2006		TYPE OF CRIME
			ogółem total	w tym mężczyźni of which men	
O G Ó Ł E M	222815	504281	462937	424845	TOTAL
w tym: Przeciwko życiu i zdrowiu	21418	45340	43156	40597	Against life and health
w tym:					of which:
Zabójstwo — art. 148 Kk	480	657	545	473	Homicide — Art. 148 Criminal Code
Uszczerbek na zdrowiu — art. 156 i 157 Kk	6867	8574	7875	7396	Damage to health — Art. 156 and 157 Criminal Code
Udział w bóje lub pobiciu — art. 158 i 159 Kk	10511	14501	13314	12793	Participation in violence or assault — Art. 158 and 159 Criminal Code

TABL. 26 (103). DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SADY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA SCIGANE Z OSKARZENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG RODZAJÓW PRZESTĘPSTW (cd.)

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED ON THE BASIS OF AN INDICTMENT BY TYPE OF CRIME (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2000	2005	2006		TYPE OF CRIME
			ogółem total	w tym mężczyźni of which men	
Przeciwko życiu i zdrowiu (dok.) Przestępstwa z ustaw o przeciwdziałaniu narkomanii ^a	2878	20219	20381	19140	Against life and health (cont.) <i>Crimes from the laws on counteracting drug addiction^a</i>
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	11020	166761	156001	151467	Against public safety and safety in transport
W tym prowadzenie pojazdu na drodze przez osobę w stanie nietrzeźwym lub pod wpływem środka odurzającego — art. 178a Kk ^b	4	153160	145117	141676	<i>Of which operating a motor vehicle while under the influence of alcohol or other intoxicant — Art. 178a Criminal Code^b</i>
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania, wolności seksualnej i obyczajności	9465	14328	13372	12353	Against freedom, freedom conscience and religion, sexual freedom and morals
w tym:					<i>of which:</i>
Groźba karalna i zmuszanie — art. 190 i 191 Kk	7211	10621	9952	9177	<i>Punishable threat and coercion — Art. 190 and 191 Criminal Code</i>
Zgwałcenie — art. 197 Kk	776	1125	856	851	<i>Rape — Art. 197 Criminal Code</i>
Obcowanie płciowe z małoletnim poniżej 15 lat — art. 200 Kk	458	749	722	715	<i>Sexual relations with juvenile below age 15 — Art. 200 Criminal Code</i>
Publiczne prezentowanie lub publikowanie treści pornograficznych — art. 202 Kk	12	65	112	107	<i>Public presenting or producing pornographic content — Art. 202 Criminal Code</i>
Przeciwko rodzinie i opiece	34578	27496	24511	23789	Against the family and custody
w tym:					<i>of which:</i>
Znęcanie się nad członkiem rodziny lub inną osobą zależną lub bezradną — art. 207 Kk	13474	16233	16318	15906	<i>Cruelty to family member or to other dependent or helpless person — Art. 207 Criminal Code</i>
Uchylenie się od obowiązku alimentacyjnego — art. 209 Kk	20984	10946	7872	7645	<i>Avoidance of duty of alimony — Art. 209 Criminal Code</i>
Przeciwko czci i nietykalności cielesnej	304	738	785	578	Against good name and personal integrity
Przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego	4609	11325	12331	11177	Against the activities of state institutions and local self-government
w tym:					<i>of which:</i>
Naruszenie nietykalności cielesnej lub czynna napaść na funkcjonariusza publicznego — art. 222 i 223 Kk	1202	2147	2295	2093	<i>Battery or active assault on a public official — Art. 222 and 223 Criminal Code</i>
Wywieranie wpływu na czynności urzędowe organu administracji rządowej, samorządowej lub państwowej — art. 224 § 1 Kk	277	769	740	666	<i>Exerting influence on the activity of an organ of the government administration, local self-government or State administration — Art. 224 § 1 Criminal Code</i>
Wywieranie wpływu na funkcjonariusza publicznego — art. 224 § 2 Kk	1396	3104	3288	3032	<i>Exerting influence on a public official — Art. 224 § 2 Criminal Code</i>
Znieważenie funkcjonariusza publicznego lub poniżanie albo znieważanie lub poniżanie organu konstytucyjnego RP — art. 226 Kk	1078	3160	3663	3319	<i>Insulting or belittling a public official or belittling or insulting a constitutional body of the Republic of Poland — Art. 226 Criminal Code</i>
Sprzedajność — art. 228 Kk	104	361	447	395	<i>Venality — Art. 228 Criminal Code</i>
Przekupstwo — art. 229 Kk	395	1364	1464	1296	<i>Bribery — Art. 229 Criminal Code</i>
Płatna protekcja — art. 230 Kk	22	10	11	10	<i>Paid patronage — Art. 230 Criminal Code</i>
Nadużycie uprawnień przez funkcjonariusza publicznego — art. 231 Kk	57	183	212	181	<i>Abuse of rights by public official — Art. 231 Criminal Code</i>

^a Dotyczy ustaw: z dnia 31 I 1985 r. (Dz. U. Nr 4, poz. 15) z późniejszymi zmianami, z dnia 24 IV 1997 r. (jednolity tekst Dz. U. 2003 Nr 24, poz. 198) oraz z dnia 29 VII 2005 r. (Dz. U. Nr 179, poz. 1485) z późniejszymi zmianami. ^b Artykuł dodany przez ustawę z dnia 14 IV 2000 r. o zmianie ustawy — Kodeks karny (Dz. U. Nr 48, poz. 548), z mocą obowiązującą od 15 XII 2000 r.

^a Concerns the laws: dated 31 I 1985 (Journal of Laws No. 4, item 15) with later amendments, dated 24 IV 1997 (uniform text Journal of Laws 2003 No. 24, item 198) and dated 29 VII 2005 (Journal of Laws No. 179, item 1485) with later amendments. ^b Article added by the Law on Amending the Criminal Code, dated 14 IV 2000 (Journal of Laws No. 48, item 548), valid since 15 XII 2000.

TABL. 26 (103). DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SADY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA SCIGANE Z OSKARZENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG RODZAJÓW PRZESTĘPSTW (dok.)

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED ON THE BASIS OF AN INDICTMENT BY TYPE OF CRIME (cont.)

RODZAJE PRZESTĘPSTW	2000	2005	2006		TYPE OF CRIME
			ogółem total	w tym mężczyźni of which men	
Przeciwko wymiarowi sprawiedliwości	5685	23631	26416	24892	Against the judiciary
W tym fałszywe zeznania — art. 233 Kk	2096	5234	5109	3984	Of which false testimony — Art. 233 Criminal Code
Przeciwko porządkowi publicznemu	2914	6102	4802	3929	Against public order
Przeciwko wiarygodności dokumentów	16275	20965	18478	14133	Against the reliability of documents
W tym fałszowanie dokumentów — art. 270 Kk	13435	16083	14187	10672	Of which falsifying of documents — Art. 270 Criminal Code
Przeciwko mieniu	100150	163727	142189	124916	Against property
w tym:					of which:
Kradzież rzeczy — art. 278 Kk	23061	47572	42011	36627	Property theft — Art. 278 Criminal Code
Kradzież z włamaniem — art. 279 Kk	32424	26634	20896	20416	Burglary — Art. 279 Criminal Code
Rozbój — art. 280 Kk	8502	11535	9981	9593	Robbery — Art. 280 Criminal Code
Kradzież rozbójnicza — art. 281 Kk	314	835	703	670	Theft with assault — Art. 281 Criminal Code
Wymuszenie rozbójnicze — art. 282 Kk	966	1469	1230	1197	Criminal coercion — Art. 282 Criminal Code
Przeciwko obrotowi gospodarczemu	6061	14555	11782	9470	Against economic activity
Przestępstwa skarbowe — Kodeks karny skarbowy (Dz. U. 1999 Nr 83, poz. 930) z późniejszymi zmianami	3597	7607	5439	4486	Treasury crimes — Treasury Penal Code (Journal of Laws 1999 No. 83, item 930) with later amendments

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.
Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 27 (104). DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SADY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA SCIGANE Z OSKARZENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG PŁCI I WIEKU

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED ON THE BASIS OF AN INDICTMENT BY SEX AND AGE

WIEK W CHWILI POPEŁNIENIA PRZESTĘPSTWA AGE AT THE MOMENT OF COMMITTING CRIME	2000	2005	2006		2000	2005	2006
			ogółem total	w tym mężczyźni of which men	na 10 tys. ludności danej grupy wieku per 10 thous. population of given age group		
OGÓŁEM TOTAL	222815	504281	462937	424845	75,7	163,9	149,7
17—20 lat	53796	85217	74836	70224	205,4	344,1	316,0
21—24	35830	76891	69829	64854	145,5	290,7	261,8
25—29	30750	72708	65725	60192	112,7	235,6	211,2
30—34	25128	55930	51677	47009	104,9	206,4	184,5
35—39	24914	49269	44751	40450	96,6	209,7	186,6
40—44	23517	51262	45320	40849	75,4	201,7	184,0
45—49	15035	48976	45906	41607	49,0	160,5	155,5
50—59	10271	51515	52404	48325	25,1	96,5	94,5
60 lat i więcej and more	3574	12513	12489	11335	5,6	19,1	18,8

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.
Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 28 (105). DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SADY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA
SCIGANE Z OSKARZENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG WYMIARU KARYADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED
ON THE BASIS OF AN INDICTMENT BY TYPE OF PUNISHMENT

A. RODZAJE I WYMIAR KARY

TYPE OF PUNISHMENT

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	222815	504281	462937	TOTAL
w tym:				<i>of which:</i>
Grzywna	33699	100968	88407	Fine
W tym z warunkowym zawieszeniem wykonania kary	1773	3551	2435	<i>Of which with conditional suspension of punishment</i>
Ograniczenie wolności	14796	67254	57918	Restriction of freedom
z orzeczeniem:				<i>with adjudication of:</i>
obowiązku wykonywania nieodpłatnej kontrolowanej pracy na określone cele	14507	66557	57376	<i>the obligation to perform supervised unpaid work for specified goals</i>
potrącenia z wynagrodzenia za pracę na określony cel	289	697	542	<i>deductions from wages and salaries for work for a specified goal</i>
Wymiar kary:				<i>Type of punishment:</i>
w tym z warunkowym zawieszeniem wykonania kary	1445	2848	2241	<i>of which with conditional suspension of punishment</i>
do 6 miesięcy	8065	38799	31250	<i>up to 6 months</i>
powyżej 6 miesięcy	6731	28455	26668	<i>over 6 months</i>
Pozbawienie wolności	174184	334378	315074	Imprisonment
bezwzględne	30687	42969	42421	<i>absolute</i>
z warunkowym zawieszeniem wykonania kary	143497	291409	272653	<i>with conditional suspension of punishment</i>
w tym z zastosowaniem dozoru	56876	80148	73676	<i>of which supervision</i>
Wymiar kary:				<i>Type of punishment:</i>
poniżej 3 miesięcy	573	3530	3435	<i>below 3 months</i>
3 miesiące	3452	16578	16275	<i>3 months</i>
4 i 5 miesięcy	6137	26894	26887	<i>4 and 5 months</i>
6 miesięcy	22564	65279	63574	<i>6 months</i>
powyżej 6 miesięcy poniżej 1 roku	33673	65925	63458	<i>over 6 months below 1 year</i>
1 rok	52792	79178	71828	<i>1 year</i>
powyżej 1 roku do 2 lat	48379	68378	61476	<i>over 1 year to 2 years</i>
powyżej 2 poniżej 3 lat	1676	2782	2627	<i>over 2 years below 3 years</i>
3 lata	2114	2400	2352	<i>3 years</i>
powyżej 3 do 5 lat	1988	2452	2261	<i>over 3 years to 5 years</i>
powyżej 5 do 10 lat	641	725	668	<i>over 5 years to 10 years</i>
powyżej 10 do 15 lat	195	257	233	<i>over 10 years to 15 years</i>
25 lat pozbawienia wolności	49	133	98	25 years imprisonment
Dożywotnie pozbawienie wolności	12	34	30	Life imprisonment
Grzywna orzeczona obok kary pozbawienia wolności	65655	119300	120031	Fine in addition to imprisonment

B. GRZYWNY

FINES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Według wymiaru grzywny By size of fine							2001 zł i więcej 2001 zł and more
		100 zł i mniej 100 zł and less	101— —200	201— —300	301— —500	501— —800	801— —1000	1001— —2000	
Grzywna	2000 33699	353	1359	3051	7937	9961	5071	4260	1707
Fine	2005 100968	478	2362	7439	26621	31694	14740	13367	4267
	2006 88407	385	1559	5235	19783	26921	14880	14793	4851^a
Grzywna orzeczona obok kary pozbawienia wolności	2000 65655	950	3619	6922	17379	17237	9279	7000	3269
Fine in addition to imprisonment	2005 119300	2468	9874	16789	34847	25770	13690	9667	6195
	2006 120031	2138	8546	15290	34234	26845	15143	11307	6528^b

a, b W tym powyżej 5000 zł: a — 736, b — 2010.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a, b Of which more than 5000 zł: a — 736, b — 2010.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 29 (106). DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARŻENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG WYMIARU KARY POZBAWIENIA WOLNOŚCI

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED ON THE BASIS OF AN INDICTMENT BY TYPE OF IMPRISONMENT PUNISHMENT

LATA YEARS RODZAJE PRZESTĘPSTW TYPE OF CRIME	Ogółem Total	Wymiar kary pozbawienia wolności Type of imprisonment punishment							
		do 3 miesiący to 3 months	4 i 5 miesiący 4 and 5 months	6 miesiący 6 months	powyżej 6 mie- sięcy poniżej 1 roku over 6 months below 1 year	1 rok 1 year	powyżej 1 roku do 3 lat over 1 year to 3 years	powyżej 3 do 15 lat over 3 years to 15 years	
OGÓŁEM TOTAL	2005 2006	334378 315074	20108 19710	26894 26887	65279 63574	65925 63458	79178 71828	73560 66455	3434 3162
w tym: of which:									
Zabójstwo — art. 148 Kk Homicide — Art. 148 Criminal Code	2005 2006	492 415	x x	x x	— 1	3 2	2 2	22 13	465 397
Przestępstwa z ustaw o przeciwdziałaniu narkomanii ^a Crimes from the laws on counteracting drug addiction ^a	2005 2006	15159 15431	1083 1202	1200 1328	3195 3179	2499 2385	3458 3442	3485 3645	239 250
Prowadzenie pojazdu na drodze przez oso- bę w stanie nietrzeźwym lub pod wpły- wem środka odurzającego — art. 178a Kk Operating a motor vehicle while under the influence of alcohol or other intoxicant — Art. 178a Criminal Code	2005 2006	62485 64978	10454 9402	12116 11746	18004 18343	12078 13675	8021 9461	1810 2342	2 9
Groźba karalna i zmuszanie — art. 190 i 191 Kk Punishable threat and coercion — Art. 190 and 191 Criminal Code	2005 2006	5678 5535	588 589	768 819	1541 1536	1336 1281	922 848	523 461	— 1
Zgwałcenie — art. 197 Kk Rape — Art. 197 Criminal Code	2005 2006	1116 854	x x	2 3	8 10	16 18	119 72	720 581	251 170
Obcowanie płciowe z małoletnim poniżej 15 lat — art. 200 Kk Sexual relations with juvenile below age 15 — Art. 200 Criminal Code	2005 2006	748 718	— 2	1 —	4 4	4 3	135 90	494 524	110 95
Publiczne prezentowanie lub produkowanie treści pornograficznych — art. 202 Kk Public presenting or producing pornograph- ic content — Art. 202 Criminal Code	2005 2006	59 107	— 2	4 —	1 16	8 11	21 29	25 47	— 2
Wywieranie wpływu na czynności urzędowe organu administracji rządowej, samorzą- dowej lub państwowej — art. 224 § 1 Kk Exerting influence on the activity of an organ of the government administration, local self-government or State administration — Art. 224 § 1 Criminal Code	2005 2006	594 592	29 21	67 61	143 157	196 199	119 104	40 50	— —
Wywieranie wpływu na funkcjonariusza publicznego — art. 224 § 2 Kk Exerting influence on a public official — Art. 224 § 2 Criminal Code	2005 2006	2365 2495	107 111	258 273	633 682	781 766	443 500	143 163	— —
Sprzedajność — art. 228 Kk Venality — Art. 228 Criminal Code	2005 2006	356 442	1 1	1 2	10 12	13 25	110 113	220 286	1 3
Przekupstwo — art. 229 Kk Bribery — Art. 229 Criminal Code	2005 2006	1327 1419	4 3	14 8	64 81	85 115	723 683	436 529	1 —
Płatna protekcja — art. 230 Kk Paid patronage — Art. 230 Criminal Code	2005 2006	10 9	— 1	— —	2 —	5 4	2 4	— 1	— —
Nadużycie uprawnień przez funkcyjna- riusza publicznego — art. 231 Kk Abuse of rights by public official — Art. 231 Criminal Code	2005 2006	168 196	1 3	4 3	14 29	18 28	59 81	72 51	— 1
Falszywe zeznania — art. 233 Kk False testimony — Art. 233 Criminal Code	2005 2006	4503 4417	196 274	390 450	1289 1361	1359 1212	1045 913	224 206	— 1
Falszowanie dokumentów — art. 270 Kk Falsifying of documents — Art. 270 Cri- minal Code	2005 2006	9313 7946	537 579	835 878	3144 2592	2243 1898	1826 1449	724 549	4 1
Kradzież rzeczy — art. 278 Kk Property theft — Art. 278 Criminal Code	2005 2006	34979 31893	1787 1909	3153 3109	8804 8403	8857 7870	8118 6804	4251 3785	9 13
Kradzież z włamaniem — art. 279 Kk Burglary — Art. 279 Criminal Code	2005 2006	26424 20793	47 35	36 33	155 152	225 169	11820 9150	13961 11072	180 182

^a Dotyczy ustaw: z dnia 31 I 1985 r. (Dz. U. Nr 4, poz. 15) z późniejszymi zmianami, z dnia 24 IV 1997 r. (jednolity tekst Dz. U. 2003 Nr 24, poz. 198) oraz z dnia 29 VII 2005 r. (Dz. U. Nr 179, poz. 1485) z późniejszymi zmianami.

^a Concerns the laws: dated 31 I 1985 (Journal of Laws No. 4, item 15) with later amendments, dated 24 IV 1997 (uniform text Journal of Laws 2003 No. 24, item 198) and dated 29 VII 2005 (Journal of Laws No. 179, item 1485) with later amendments.

TABL. 29 (106). DOROŚLI SKAZANI PRAWOMOCNIE PRZEZ SĄDY POWSZECHNE ZA PRZESTĘPSTWA ŚCIGANE Z OSKARZENIA PUBLICZNEGO WEDŁUG WYMIARU KARY POZBAWIENIA WOLNOŚCI (dok.)

ADULTS VALIDLY SENTENCED BY COMMON COURTS FOR CRIMES PROSECUTED ON THE BASIS OF AN INDICTMENT BY TYPE OF IMPRISONMENT PUNISHMENT (cont.)

LATA YEARS RODZAJE PRZESTĘPSTW TYPE OF CRIME	Ogółem Total	Wymiar kary pozbawienia wolności Type of imprisonment punishment						
		do 3 miesiący to 3 months	4 i 5 miesiący 4 and 5 months	6 miesiący 6 months	powyżej 6 mie- sięcy poniżej 1 roku over 6 months below 1 year	1 rok 1 year	powyżej 1 roku do 3 lat over 1 year to 3 years	powyżej 3 do 15 lat over 3 years to 15 years
Rozbój — art. 280 Kk 2005	11517	22	10	14	27	87	10095	1262
Robbery — Art. 280 Criminal Code 2006	9963	13	5	12	38	83	8612	1200
Kradzież rozbójnicza — art. 281 Kk 2005	829	x	1	1	5	229	590	3
Theft with assault — Art. 281 Criminal Code 2006	699	x	—	2	4	198	491	4
Wymuszenie rozbójnicze — art. 282 Kk 2005	1464	2	1	11	15	340	1048	47
Criminal coercion — Art. 282 Criminal Code 2006	1225	—	1	4	15	294	864	47
Przeciwko obrotowi gospodarczemu 2005	5335	295	409	1180	1370	1329	747	5
Against economic activity 2006	4953	278	388	1013	1242	1233	788	11
Przestępstwa skarbowe — Kodeks karny 2005	333	13	12	66	71	103	68	—
skarbowy (Dz. U. 1999 Nr 83, poz. 930) 2006	271	7	11	55	29	116	52	1
z późniejszymi zmianami Treasury crimes — Treasury Penal Code (Journal of Laws 1999 No. 83, item 930) with later amendments								

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.
Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 30 (107). PRAWOMOCNE ORZECZENIA SĄDÓW REJONOWYCH W SPRAWACH O WYKROCZENIA
VALIDLY ADJUDICATIONS OF DISTRICT COURTS IN PETTY OFFENCES

LATA ORZECZENIA	Ogółem Total	W tym za wykroczenia przeciwko Of which offences against				YEARS ADJUDICATIONS
		porządkowi i spoko- jowi pub- licznemu — art. 51 i 58 Kw public peace and order — Art. 51 and 58 Petty Offences' Code	bezpieczeń- stwu osób i mienia — art. 70 § 2 safety of people and property — Art. 70 § 2 Petty Offences' Code	bezpie- czeństwu i porząd- kowi w ko- munikacji — rozdz. XI Kw traffic safety and order — Chapter XI Petty Offences' Code	mieniu — rozdz. XIV Kw property — Chapter XIV Petty Offences' Code	
OGÓŁEM 2005 ^d	437221	31306	2230	201716	84486	TOTAL
2006	458736	30830	2879	219689	77879	
w tym w postępo- waniu zwykłym	185692	12755	1040	95864	31021	of which ordinary proceedings
w tym:						of which:
Orzeczone kary zasad- nicze	428748	28042	2795	208319 ^b	70852	Adjudicated principal punishments
w tym grzywny	370788	19779	2728	201981	45668	of which fines
Uniewinnienia	17136	1726	42	7004	3752	Acquittals
Umorzenia	8100	594	26	3139	2323	Discontinuations

^a Dane zostały skorygowane w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. ^b Ponadto obok kary zasadniczej orzeczono dodatkowo środek karny — zakaz prowadzenia pojazdów w 25932 przypadkach.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Data have been corrected in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook. ^b Moreover additionally by the principal punishment there has been adjudicated the punitive measure — 25932 cases of revoking the right to operate a vehicle.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 31 (108). SĄDY WOJSKOWE
MILITARY COURTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
LICZBA JEDNOSTEK NUMBER OF UNITS				
Sądy okręgowe	2	2	2	Regional courts
Sądy garnizonowe	10	10	10	Garrison courts
OSOBY PRAWOMOCNIE OSĄDZONE ZA PRZESTĘPSTWA ^a VALIDLY JUDGED PERSONS FOR CRIMES ^a				
OGÓŁEM	5070	3422	3195	TOTAL
Skazani	4616	3098	2855	Sentenced
Areszt wojskowy	103	4	7	Military arrest
Pozbawienie wolności	3433	1628	1617	Imprisonment
w tym z warunkowym zawieszeniem wyko-				of which conditional suspension of pun-
niania kary	3153	1537	1534	ishment
poniżej 6 miesięcy	1229	599	483	up to 6 months
6 miesięcy do roku	1884	827	953	over 6 months to 1 year
powyżej roku do 2 lat	300	187	162	over 1 year to 2 years
ponad 2 lata	20	15	19	over 2 years
Ograniczenie wolności	719	1326	1109	Restriction of freedom
w tym z warunkowym zawieszeniem wyko-				of which conditional suspension of punish-
niania kary	432	792	584	ment
do 6 miesięcy	591	993	806	up to 6 months
powyżej 6 miesięcy	128	333	303	over 6 months
Grzywna	356	137	120	Fine
Wyłączny środek karny	5	3	2	Punitive measure only
Warunkowo umorzono postępowanie	195	188	212	Proceeding provisionally discontinued
Umorzono postępowanie	64	53	77	Discontinued proceeding
Uniewinniono	45	49	21	Acquittals
Odstąpiono od wymierzenia kary	150	34	30	Punishment withheld

OSOBY PRAWOMOCNIE OSĄDZONE ZA WYKROCZENIA
VALIDLY JUDGED PERSONS FOR PETTY OFFENCES

Ukarani ogółem		1799	2095	Punished of total
w tym grzywną		1730	2049	Of which fine

^a Ponadto prawomocnie osądzono osoby cywilne: w 2000 r. — 26; w 2005 r. — 129; w 2006 r. — 123.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Moreover, there were validly judged civilian persons: in 2000 — 26; in 2005 — 129; in 2006 — 123.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 32 (109). TYMCZASOWO ARESZTOWANI I ODBYWAJĄCY KARY

Stan w dniu 31 XII

PRETRIAL DETAINEES AND CONVICTS SERVING PUNISHMENT

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM TOTAL					
OGÓŁEM	61136	70544	82955	88647	GRAND TOTAL
w tym zatrudnieni ^a	14646	21100	24874	24874	of which employed ^a
w tym odpłatnie	12862	10952	13418	18644	of which remunerated
Mężczyźni	59680	68815	80596	85979	Men
w tym młodociani ^b	6601	18895	5224	5206	of which young prisoners ^b
Kobiety	1456	1729	2359	2668	Women
w tym młodociane ^b	115	370	124	118	of which young prisoners ^b
Tymczasowo aresztowani	15686	22032	13416	14415	Pretrial
w tym zatrudnieni ^a	1442	946	872	872	of which employed ^a
w tym odpłatnie	1104	881	453	506	of which remunerated,
W tym młodociani ^b	3244	8381	2061	2142	Of which young prisoners ^b
Skazani	44779	48006	69191	73914	Convicts
w tym zatrudnieni ^a	13204	20154	24002	24002	of which employed ^a
w tym odpłatnie	11758	10071	12965	18138	of which remunerated,
W tym młodociani ^b	3434	10803	3257	3156	Of which young prisoners ^b
Ukarani	671	506	348	318	Punished
W tym młodociani ^b	38	81	30	26	Of which young prisoners ^b

^a W czasie odbywania kary lub trwania tymczasowego aresztowania (za 1995 r. brak informacji dotyczących zatrudnionych nieodpłatnie). ^b W 1995 r. — w wieku 17—21 lat, w 2000 r. — w wieku 15—24 lat, w latach 2005 i 2006 — w wieku 15—21 lat.

^a During punishment or temporary arrest (in 1995 lack of information concerning employment free of charge). ^b In 1995 — aged 17—21, in 2000 — aged 15—24, in 2005 and 2006 — aged 15—21.

TABL. 32 (109). TYMCZASOWO ARESZTOWANI I ODBYWAJĄCY KARY (dok.)

Stan w dniu 31 XII

PRETRIAL DETAINEES AND CONVICTS SERVING PUNISHMENT (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Z OGÓŁEM — SKAZANI WEDŁUG WYMIARU KARY OF TOTAL — CONVICTS BY TYPE OF PUNISHMENT					
RAZEM	45450^f	48006	69191	73914	TOTAL
w tym wielokrotnie karani	27519	23907	30660	32796 ^d	of which previously punished
według wymiaru odbywanej kary:					of which by type of punishment applied:
Zasadniczej	45450	46700	66180	70630	Principal
Od 1 miesiąca do 3 miesięcy	} 3246	182	633	760	1 to 3 months
Powyżej 3 miesięcy do 6 miesięcy		1312	3088	3845	Over 3 to 6 months
Powyżej 6 miesięcy do 1 roku	7706	7725	10400	12290	Over 6 months to 1 year
Powyżej 1 roku do 1 roku i 6 miesięcy }	} 12310	8002	10084	10378	Over 1 year to 1 year and 6 months
Powyżej 1 roku i 6 miesięcy do 2 lat		6673	10591	11369	Over 1 year and 6 months to 2 years
Powyżej 2 do 3 lat	8134	7185	10143	10530	Over 2 to 3 years
Powyżej 3 do 5 lat	7542	7402	10271	10234	Over 3 to 5 years
Powyżej 5 do 10 lat	4386	5082	6672	6705	Over 5 to 10 years
Powyżej 10 do 15 lat	1493	2231	2896	3046	Over 10 to 15 years
25 lat	633	861	1244	1288	25 years
Dożywotnie pozbawienie wolności	—	45	158	185	Life imprisonment
Zastępczej		1306	3011	3284	Substitutive
Do 30 dni		368	657	647	Up to 30 days
Powyżej 30 dni do 180 dni		798	2194	2515	Over 30 to 180 days
Powyżej 180 dni do 270 dni		87	120	95	Over 180 to 270 days
Powyżej 270 dni do 12 miesięcy		35	35	24	Over 270 days to 12 months
Powyżej 12 miesięcy ^e		18	5	3	Over 12 months ^e

^c Łącznie z ukaranymi. ^d Z tego 16911 po raz drugi, 15885 po raz trzeci i więcej. ^e Zastępcza kara pozbawienia wolności, określona w prawomocnym wyroku przed wejściem w życie Kodeksu karnego z 1997 r.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^c Including punished. ^d Convicted for the second time — 16911, for the third time and more — 15885. ^e Substitutive penalty of imprisonment defined in the final judgement prior the Criminal Code of 1997 becoming binding.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 33 (110). WARUNKOWE PRZEDTERMINOWE ZWOLNIENIA SKAZANYCH ODBYWAJĄCYCH KARĘ POZBAWIENIA WOLNOŚCI

CONDITIONAL RELEASES FROM SERVING THE FULL SENTENCE

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Skazani ^a , warunkowo przedterminowo zwolnieni z zakładów karnych	25651	14276	23253	21821	Convicts ^a offenders on conditional early released from penal institutions based on
na wniosek dyrektora zakładu karnego ^b	17577	7064	12374	14377	a motion of the penal institution director ^b
na wniosek własny, pełnomocnika lub obrońcy ^c	} 8074	7167	10751	7424	a motion of the convict, representative or attorney ^c
na wniosek prokuratora lub sądu		1	103	1	a motion of the prosecutor or court
na wniosek sądowego kuratora zawodowego	x	39	20	17	a motion of the professional court probation officer
przez sąd z urzędu	x	5	5	2	by court officially

^a Łącznie ze skazanymi, którym pozostało odbycie zastępczej kary pozbawienia wolności. ^b, ^c W 1995 r.: ^b — na wniosek administracji penitencjarnej, ^c — na wniosek własny, prokuratora lub sądu.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Including convicts, who had to remain to serve substitute punishment of imprisonment. ^b, ^c In 1995: ^b — a motion of penitentiary administration, ^c — a motion of the convict, prosecutor or court.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 34 (111). ZAKŁADY KARNE I ARESZTY ŚLEDTCZE

Stan w dniu 31 XII

PRISONS AND REMAND PRISONS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	154	156	156	156	TOTAL
Zakłady karne	84	86	86	86	Prisons
Areszty śledcze	70	70	70	70	Remand prisons

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 35 (112). ZATRUDNIENIE I WYNAGRODZENIA SŁUŻBY WIĘZIENNEJ

PAID EMPLOYMENT AND WAGES AND SALARIES OF PENITENTIARY STAFF

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Grand total	Funkcjona- nariusze Prison staff	Pracownicy cywilni Civilian employees		
				razem total	w tym of which	
					ochrona zdrowia health care	nauczy- ciele teachers
Przeciętne zatrudnienie	1995	21534	20759	775	512	216
<i>Average paid employment</i>	2000	23045	21937	1108	523	208
	2005	24645	23357	1288	556	185
	2006	25294	23995	1299	552	194
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto ^a w zł	2000	x	2054,90	2168,46	2537,49	2347,96
<i>Average monthly gross wages and salaries^a in zł</i>	2005	x	2823,25	2653,67	2883,06	3525,27
	2006	x	2939,82	2743,82	3008,48	3455,78

^a Wynagrodzenia funkcjonariuszy nie zawierają składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne — emerytalne, rentowe i chorobowe (ustawa z dnia 23 VII 2003 r., Dz. U. Nr 166, poz. 1609), z wyjątkiem przyjętych do służby od 1 I 1999 r., których wynagrodzenia do 30 IX 2003 r. zawierały składki na obowiązkowe ubezpieczenia emerytalne i rentowe; wynagrodzenia pracowników cywilnych podaje się ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Wages and salaries of prison staff do not include contributions to compulsory social security — retirement, pension and illness (law dated 23 VII 2003, Journal of Laws No. 166, item 1609), except those serving since 1 I 1999 whose wages and salaries included contributions to compulsory retirement and pension security until 30 IX 2003; wages and salaries of civilian employees are given including contributions to compulsory social security.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 36 (113). PEŁNOZATRUDNIENI W SŁUŻBIE WIĘZIENNEJ

Stan w dniu 31 XII

FULL-TIME PAID EMPLOYMENT OF PENITENTIARY STAFF

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006			SPECIFICATION
				ogółem total	z wykształ- ceniem by education		
					wyż- szym tertiary	śred- nim ^a secor- dary ^a	
OGÓŁEM	21176	22517	24335	25092^b	8803	16289	TOTAL
Funkcjonariusze	20905	21988	23688	24437	8468	15969	Prison staff
na stanowiskach:							holding posts:
oficerskich	4048	4860	6097	6503	6303	200	officers
chorążych	1589	2045	2379	2353	783	1570	warrant officers
podoficerskich	15268	15083	15212	15581	1382	14199	non-commissioned officers
Pracownicy cywilni	271	529	647	655	335	320	Civilian employees

^a Łącznie z policealnym, zasadniczym zawodowym i podstawowym. ^b W tym kobiety — 4058.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Including post-secondary, basic vocational and elementary. ^b Of which women — 4058.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 37 (114). OCHRONA ZDROWIA W ZAKŁADACH KARNYCH

Stan w dniu 31 XII

HEALTH CARE IN PRISONS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Szpitala	14	14	13	13	Hospitals
Łóżka w szpitalach	1417	1344	1247	1137	Beds in hospitals
Izby chorych	154	157	156	155	Infirmaries
Ambulatoria	154	157	156	155	Ambulatory departments
Gabinety stomatologiczne	160	160	159	150	Stomatological offices
Apteki	35	40	30	33	Pharmacies
Zatrudnieni:					Employees:
lekarze, dentyści i farmaceuci	674	703	699	703	doctors, dentists and pharmacists
w tym kobiety	475	540	559	573	of which women
personel średni	974	988	957	965	mid-level staff
w tym kobiety	905	906	852	876	of which women

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 38 (115). BIBLIOTEKI W ZAKŁADACH KARNYCH

Stan w dniu 31 XII

LIBRARIES IN PRISONS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Biblioteki (bez filii)	154	156	156	156	Libraries (without branches)
Księgozbiór w tys. wol.	1641	1620	1624	1599	Books in thous. vol.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 39 (116). SZKOŁY W ZAKŁADACH KARNYCH

Stan na koniec roku szkolnego

SCHOOLS IN PRISONS

As of the end of the school year

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/96	2000/01	2005/06	2006/07	SPECIFICATION
------------------	---------	---------	---------	---------	---------------

SZKOŁY
SCHOOLS

Podstawowe	20	2	3	3	Primary
Gimnazja	x	9	10	10	Lower secondary
Zasadnicze zawodowe	45	30	27	26	Basic vocational
Licea ogólnokształcące	—	2	4	4	General secondary
Uzupelniające licea ogólnokształcące	x	x	6	6	Supplementary general secondary
Technika uzupelniające ^a	21	15	11	10	Supplementary technical secondary ^a
Kursy zawodowe ^b (w ciągu roku)	50	66	233	472	Vocational courses ^b (during the year)

UCZNIOWIE SZKÓŁ
STUDENTS OF SCHOOLS

Podstawowych	762	56	35	32	Primary
Gimnazjów	x	388	391	421	Lower secondary
Zasadniczych zawodowych	2701	2524	2161	2315	Basic vocational
Liceów ogólnokształcących	—	92	208	150	General secondary
Uzupelniających liceów ogólnokształcących	x	x	367	398	Supplementary general secondary
Techników uzupelniających ^a	616	688	439	414	Supplementary technical secondary ^a
Kursów zawodowych ^b (w ciągu roku)	1121	1085	3205	5950	Vocational courses ^b (during the year)

a W latach szkolnych 1995/96 i 2000/01 — średnie szkoły zawodowe. b W latach kalendarzowych: 1995, 2000, 2005 i 2006.

U w a g a. Ponadto w roku szkolnym 2006/07 funkcjonowała 1 szkoła policealna z 30 uczniami.

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

a In the school years 1995/96 and 2000/01 — vocational schools. b In the calendar years: 1995, 2000, 2005 and 2006.

Note. Moreover, in the school year 2006/07 operated 1 post-secondary school with 30 students.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 40 (117). **KURATORZY SĄDOWI**
Stan w dniu 31 XII
COURT PROBATION OFFICERS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2004	2005	SPECIFICATION
Kuratorzy zawodowi dla:					<i>Professional probation officers for:</i>
nieletnich	1619	1825	1748	1652	<i>juveniles</i>
dorosłych	1436	1712	2300	2486	<i>adults</i>
Kuratorzy społeczni dla:					<i>Voluntary probation officers for:</i>
nieletnich	7793	9295	9076	9578	<i>juveniles</i>
dorosłych	10146	13866	17597	19226	<i>adults</i>

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.
Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 41 (118). **SPRAWY ZAŁATWIONE PRZEZ KOMORNIKÓW**
CASES RESOLVED BY COURT RECEIVERS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.			
OGÓŁEM	851,5	1679,8	1668,1^a	TOTAL
w tym:				<i>of which:</i>
Egzekucja należności sądowych	365,0	294,9	303,3	<i>Debt enforcement in courts</i>
Egzekucja świadczeń powtarzających się	41,1	68,1	64,9	<i>Enforcement of repeated performances</i>
w tym alimentacyjnych	41,1	68,0	64,7	<i>of which alimonies</i>
O zabezpieczenie roszczeń	3,0	13,7	22,0	<i>To secure claims</i>
O opróżnienie lokali mieszkalnych . . .	13,2	7,0	6,7	<i>To vacate dwellings</i>
w tym bez zapewnienia lokalu so- cjalnego	9,3	3,7	2,9	<i>of which without providing a temporary dwelling</i>
Egzekucja innych świadczeń niepienięż- nych	2,6	4,4	4,6	<i>Enforcement of other non-pecuniary per- formances</i>

^a Ponadto 1982,3 tys. spraw (według stanu w dniu 31 XII) było w trakcie załatwiania.
Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a Moreover, 1982,3 thous. cases (as of 31 XII) were being resolved.
Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 42 (119). **DZIAŁALNOŚĆ NOTARIUSZY**
ACTIVITIES OF NOTARIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
Akty notarialne	1020	1216	1306	1474	Notarial deeds
w tym dotyczące:					of which concerning:
umowy o sprzedaż nieruchomości	362	346	318	375	sale agreements for property
rolnych	96	85	76	84	agricultural property
w tym przez Skarb Państwa lub organ					of which by the State Treasury or
jednostki samorządu terytorialnego	24	14	14	15	agency of local self-government
pozostałych	266	261	242	291	entities
others					others
w tym przez Skarb Państwa lub organ					of which by the State Treasury or
jednostki samorządu terytorialnego	76	80	63	58	agency of local self-government
umowy przekazania w użytkowanie wie-					agreements for transfer in permanent usuf-
czyste nieruchomości wraz ze sprzedażą					ruct of property with the sale of a dwell-
lokalu w domu mieszkalnym	38	38	20	19	ing in a residential building
darowizny nieruchomości	139	140	121	114	donations of property
w tym rolnych	52	49	58	52	of which agricultural
umowy zbycia nieruchomości w zamian					agreements for the sale of property by
za świadczenia z tytułu ubezpieczenia					farmers in return for social security
społecznego rolników indywidualnych	46	21	13	10	benefits
testamentu	75	107	84	83	wills
majątkowej umowy małżeńskiej	11	25	30	35	articles of marriage
Inne czynności notarialne	2273	3376	3950	4337	Other notarial activities

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 43 (120). **ADWOKATURA**
Stan w dniu 31 XII
THE BAR
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995 ^a	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Adwokaci	7277	7020	7933	8520^b	Attorneys
W tym członkowie zespołów	692	365	255	202	Of which members of teams
Aplikanci	391	972	891	2510	Applicants
Zespoły adwokackie	106	55	45	41	Teams of attorneys
Sprawy przyjęte^c (w ciągu roku)	184333	193415	225185	399783	Cases accepted^c (during the year)
Z wyboru	143376	128432	145442	277078	Choice
karne	42630	36844	43515	79235	criminal
cywilne	88615	78307	93736	179777	civil
inne	12131	13281	8191	18066	others
Z urzędu	40957	64983	79743	122705	Ex officio
karne	35584	52053	67665	101537	criminal
cywilne	4726	6822	10875	18316	civil
inne	647	6108	1203	2852	others

^a Bez części prywatnych kancelarii adwokackich. ^b W tym kobiety — 2528. ^c Dotyczy spraw dorosłych i nieletnich; w 2005 r. dane niepełne (część adwokatów nie udzieliła informacji).

Źródło: dane Naczelnej Rady Adwokackiej.

^a Excluding some private attorney's offices. ^b Of which women — 2528. ^c Applies to adults and juveniles; in 2005 incomplete data (part of the attorneys did not submit information).

Source: data of the Polish Bar Council.

TABL. 44 (121). **ŁAWNICY^a W SĄDACH POWSZECHNYCH**
Stan na początku kadencji
LAY JUDGES^a IN COMMON COURTS
At the beginning of the term of office

OKRES KADENCJI TERM OF OFFICE	Ogółem Total	Z liczby ogółem Of total number	
		kobiety women	emeryci i renciści retirees and pensioners
1995—1998 ^b	54861	24763	18362
2000—2003	44372	22725	18401
2004—2007	43695	26959	14380

^a Ławnik uczestniczy w rozprawach do 12 dni w ciągu roku. ^b Kadencja przedłużona do 31 XII 1999 r. (Dz. U. 1998 Nr 145, poz. 937).

Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.

^a A lay judge participates in hearings for up to 12 days in the course of year. ^b Tenures extended to 31 XII 1999 (Journal of Laws 1998 No. 145, item 937).

Source: data of the Ministry of Justice.

Ludność

Uwagi ogólne

1. Tablice działu opracowano na podstawie:
 - 1) wyników Powszechnego Sumarycznego Spisu Ludności z 14 II 1946 r., wyników spisów powszechnych oraz wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań z 20 V 2002 r.;
 - 2) bilansów stanu i struktury **ludności faktycznie zamieszkałej** na terenie gminy. Bilanse ludności sporządza się dla okresów międzyspisowych w oparciu o wyniki ostatniego spisu powszechnego (z wyjątkiem opisanym w ust. 2) przy uwzględnieniu:
 - a) zmian w danym okresie spowodowanych ruchem naturalnym (urodzenia, zgony) i migracjami ludności (zameldowania i wymeldowania na pobyt stały z innych gmin i z zagranicy), a także przesunięciami adresowymi ludności z tytułu zmian administracyjnych,
 - b) różnicy między liczbą osób zameldowanych na pobyt czasowy (do 2005 r. — ponad 2 miesiące, w 2006 r. — ponad 3 miesiące) na terenie gminy a liczbą osób czasowo nieobecnych, która stanowi jednocześnie różnicę między liczbą osób zameldowanych na pobyt stały w gminie a liczbą osób faktycznie mieszkających na terenie gminy;
 - 3) rejestrow Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji — o migracjach wewnętrznych i zagranicznych ludności na pobyt stały;
 - 4) sprawozdawczości urzędów stanu cywilnego — o zarejestrowanych małżeństwach, urodzeniach i zgonach;
 - 5) sprawozdawczości sądów — o prawomocnie orzeczonych rozwodach.
2. Dane o ludności za lata 1989—2001 (według stanu w dniu 30 VI i 31 XII) oraz współczynniki demograficzne, a także przeliczenia na 1 mieszkańca (1000 ludności itp.) opracowano przyjmując jako bazę wyjściową wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002, z tym że dla lat 1999 (stan w dniu 31 XII) oraz 2000 i 2001 dane opracowano metodą bilansową (według podziału administracyjnego obowiązującego w dniu 31 XII 2002 r.), a dla lat 1989—1998 oraz 1999 (stan w dniu 30 VI) — metodą szacunkową. Dane dla lat 1989—1999 — oprócz składników bilansu ludności — uwzględniają również rozszacowaną różnicę (ok. 390 tys. osób) w liczbie ludności, jaka powstała między wynikiem spisu z 2002 r. a liczbą ludności opracowywaną w tych latach na podstawie bilansów opartych na wynikach Narodowego Spisu Powszechnego 1988.
3. Przez ludność w wieku produkcyjnym rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18—64 lata, dla kobiet — 18—59 lat. Wśród ludności w wieku produkcyjnym wyróżnia się ludność w wieku **mobilnym**, tj. w wieku 18—44 lata i **niemobilnym**, tj. mężczyźni — 45—64 lata, kobiety — 45—59 lat. Przez ludność w wieku nieprodukcyjnym rozumie się ludność w wieku przedprodukcyjnym, tj. do 17 lat oraz ludność w wieku poprodukcyjnym, tj. mężczyźni — 65 lat i więcej, kobiety — 60 lat i więcej.
4. Stan cywilny faktyczny osób został określony na podstawie charakteru związku, w jakim

Population

General notes

1. Chapter tables were compiled on the basis of:
 - 1) the results of the Summary Population Census as of 14 II 1946, the results of national censuses as well as the results of the Population and Housing Census as of 20 V 2002;
 - 2) the balances of the size and structure of the **population (actually living in a gmina)**. Population balances are compiled for periods between censuses on the basis of the last census (with the exception of item 2), taking into account:
 - a) changes in a given period connected with vital statistics (births, deaths) and migration of the population (registering and cancelling registration for permanent residence from other gminas and from abroad) as well as address changes of the population due to changes in the administrative division,
 - b) the difference between the number of people registered for temporary stay (for a period of more than 2 months until 2005 and more than 3 months in 2006) in a gmina and the number of people temporarily absent, which simultaneously makes the difference between the number of people registered for permanent residence in a gmina and the number of people actually living in the gmina;
 - 3) the registers of the Ministry of Interior and Administration on internal and international migration of population for permanent residence;
 - 4) documentation of Civil Status Offices regarding registered marriages, births and deaths;
 - 5) documentation of courts — regarding legally valid decisions in actions for divorces.
2. **Data about population for 1989—2001** (as of 30 VI and 31 XII) as well as demographic rates and indicators per capita (per 1000 population etc.) were compiled on the basis of the results of the Population and Housing Census 2002; for 1999 (as of 31 XII) as well as 2000 and 2001 the data were compiled using balance method (by the administrative division valid as of 31 XII 2002), and for 1989—1998 as well as 1999 (as of 30 VI) using estimate method. Data for 1989—1999 include (apart from the elements of the population balance) also the difference in the size of population between the result of 2002 census and the population size in these years calculated on the basis of balances based on the results of the National Census 1988. This difference (ca. 390 thous. persons) has been decomposed for the successive years in the mentioned period.
3. The **working age population** refers to males, aged 18—64, and females, aged 18—59. In this category the age groups of **mobility** (i.e. 18—44) and **non-mobility** (i.e. 45—64 for males and 45—59 for females) are distinguished. The **non-working age population** is defined as the **pre-working age population**, i.e., up to the age of 17 and the **post-working age population**, i.e., 65 and more for males and 60 and more for females.
4. **De facto marital status** of persons has been defined as a derivative, on the basis of the relation-

żyje dana osoba, tj. w oparciu o informacje dotyczące relacji z głową gospodarstwa domowego, stanu cywilnego prawnego oraz wzajemnych powiązań między osobami spisany.

Ustalono następujące kategorie faktycznego stanu cywilnego:

- kawaler, panna,
- żonaty, zamężna — w świetle prawa świeckiego lub kanonicznego i pozostający w faktycznym małżeństwie,
- partner, partnerka (prowadzący wspólne gospodarstwo domowe — bez względu na ich stan cywilny prawny),
- wdowiec, wdowa,
- rozwiedziony, rozwiedziona,
- separowany, separowana — dotyczy osób:
 - pozostających w separacji prawnej i nie tworzących związków partnerskich z innymi osobami,
 - o stanie cywilnym prawnym żonaty, zamężna — niepozostających w związku małżeńskim i nie tworzących związków partnerskich z innymi osobami.

5. Poziom wykształcenia ludności określa najwyższy ukończony poziom kształcenia w szkole lub szkolenia w innym trybie i formie, uznany zgodnie z obowiązującym systemem szkolnictwa. Podstawą zaliczania wykształcenia do określonego poziomu było uzyskanie świadectwo (dyplom) ukończenia odpowiedniej szkoły.

Zastosowano następującą klasyfikację poziomu wykształcenia: wyższe, policealne, średnie (zawodowe i ogólnokształcące), zasadnicze zawodowe, gimnazjalne, podstawowe, niepełne podstawowe i bez wykształcenia szkolnego.

6. Podziału ludności według głównego źródła utrzymania dokonano na podstawie kryterium wyłącznego lub głównego źródła dochodów — w 2002 r. uzyskiwanych w ciągu roku poprzedzającego spis (tj. w okresie od VI 2001 r. do V 2002 r.) i były ustalone niezależnie od stanu aktywności ekonomicznej tych osób.

Ze względu na posiadane źródła utrzymania ludność dzieli się na dwie kategorie:

- **posiadających własne źródła utrzymania**, tj. osoby utrzymujące się z dochodów uzyskiwanych z pracy osobiście wykonywanej (w tym z dochodów z wynajmu), z niezarobkowych źródeł, a także z własności,
- **utrzymywanych**, tj. osoby pozostające na utrzymaniu innych osób posiadających własne źródło dochodów.

Do ludności utrzymującej się z dochodów z pracy zaliczono: zatrudnionych na podstawie stosunku pracy, osoby (łącznie z pomagającymi członkami rodzin) prowadzące działalność gospodarczą, w tym prowadzące gospodarstwo indywidualne w rolnictwie, osoby wykonujące wolne zawody (np. twórcy, adwokaci, lekarze), osoby wykonujące pracę nakładczą, agentów, członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych, duchownych, a także w 2002 r. osoby utrzymujące się z dochodów z wynajmu.

Do ludności utrzymującej się z dochodu z wynajmu zalicza się osoby uzyskujące dochody z wynajmu mieszkania, pokoi, budynków mieszkalnych i niemieszkalnych (np. garażu).

Do ludności utrzymującej się z niezarobkowych źródeł zaliczono osoby, dla których po-

ship's character the given person lives in, i.e. on the basis of information on the relations with the head of the household, legal marital status and mutual connection between the surveyed persons.

The following categories of the facto marital status has been defined:

- *single,*
- *married — in the light of secular or canon law and in actual status of marriage,*
- *male cohabitant, female cohabitant (living in the same household — irrespectively of their legal marital status),*
- *widower, widow,*
- *divorced,*
- *separated man, woman — it is related to persons:*
 - *remaining in a legal separation and not creating cohabitations with other persons,*
 - *legally married but not creating a marriage or cohabitation with other persons.*

5. Educational level of population is defined by the highest level of education completed at school or trainings in other course or form, recognized in accordance with the educational system in force. The basis for recognizing education to be on the appropriate level was a certificate (diploma) obtained upon graduation from the appropriate school.

The following classification of educational level has been used: tertiary, post-secondary, secondary (vocational and general), basic vocational, lower secondary, primary, incomplete primary and without school education.

6. Division of population according to the main source of maintenance was made on the basis of criteria of the exclusive or the main source of incomes — in 2002 obtained during the year preceding the census (i.e. in between VI 2001 and V 2002) and was settled irrespectively of economic activity of these people.

In respect of the possessed source of maintenance population is divided into two categories:

- **persons having own sources of maintenance**, i.e. people earning their living from incomes obtained from work performed personally (including rent incomes), from non-earned sources, and also from property,
- **persons maintained (dependents)**, i.e. people, who remain maintained by other persons with own source of income.

Population having incomes from work includes: employees hired on the basis of an employment contract, own-account workers (including contributing family workers) including persons managing private farms in agriculture, persons practising learned professions (e.g., creators, lawyers, doctors), outworkers, agents, members of agricultural producers' co-operatives, clergy as well as in 2002 persons who earn their living from rent income.

Population which earns its living from rent income includes persons, who receive their income from rent of an apartment, rooms, residential and non-residential buildings (e.g. a garage).

Population, which earns its living from non-earned sources of maintenance, includes per-

sądanie niezarobkowego źródła stanowi wyłączne lub główne źródło utrzymania.

Do niezarobkowych źródeł utrzymania zaliczono: emeryturę, rentę (z tytułu niezdolności do pracy, rodzinna, socjalna), świadczenie rehabilitacyjne, zasiłek dla bezrobotnych, zasiłek pomocy społecznej dla osób, które nie mają żadnych dochodów lub mają dochody niewystarczające oraz inne źródła (m.in.: zasiłek i świadczenie przedemerytalne, zasiłek pielęgnacyjny, wychowawczy, alimenty, stypendium).

Do **ludności utrzymującej się z dochodów z własności** zalicza się osoby utrzymujące się z dochodów z tytułu oddanych w dzierżawę gruntów rolnych, z lokat kapitałowych (z obrotu akcjami, obligacjami, zysków kapitałowych itp.), z odsetek od oszczędności, z udziału w zyskach przedsiębiorstw, dywidendy.

7. Przez **gospodarstwo domowe** rozumie się zespół osób spokrewnionych i niespokrewnionych, zamieszkujących razem i wspólnie utrzymujących się. Osoby samotne utrzymujące się samodzielnie tworzą jednoosobowe gospodarstwa domowe.

8. **Gospodarstwo domowe z użytkownikiem gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie** jest to gospodarstwo, w którym jeden z członków jest użytkownikiem gospodarstwa indywidualnego o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych, gospodarstwa indywidualnego (działki rolnej) o powierzchni do 1 ha użytków rolnych lub jest właścicielem zwierząt gospodarskich nieposiadającym użytków rolnych.

9. Grupy gospodarstw domowych reprezentujące społeczno-ekonomiczne grupy ludności ustalono na podstawie kryterium wyłącznego lub głównego źródła utrzymania. Wyróżnia się następujące grupy gospodarstw domowych: pracowników, pracowników użytkujących gospodarstwa rolne, rolników, pracujących na własny rachunek, emerytów i rencistów oraz utrzymujących się z niezarobkowych źródeł (innych niż emerytura i renta).

Ponadto w Narodowym Spisie Powszechnym Ludności i Mieszkań 2002 spośród grup gospodarstw domowych wyodrębniono:

- **gospodarstwa utrzymujące się z dochodów z własności** (tj. z lokat kapitałowych, z odsetek, z udziału w zyskach przedsiębiorstw, z dywidend, z dzierżawy ziemi),
- **gospodarstwa pozostające wyłącznie lub głównie na utrzymaniu.**

Natomiast gospodarstwa utrzymujące się z wynajmu budynków (w tym mieszkań) tworzyły odrębną grupę i zostały ujęte w gospodarstwach pracujących na własny rachunek.

10. Przez **rodzinę** rozumie się zespół osób wyodrębnionych w ramach gospodarstwa domowego na podstawie kryteriów biologicznych, wychodząc od najmłodszego pokolenia.

Wyróżnia się następujące typy rodzin: małżeństwo bez dzieci, małżeństwo z dziećmi, partnerzy bez dzieci, partnerzy z dziećmi, samotna matka z dziećmi, samotny ojciec z dziećmi.

Jako **dziecko** określa się osobę w każdym wieku, która pozostaje w gospodarstwie domowym (lub przebywa w gospodarstwie zbiorowym) wraz z obojgiem lub jednym z rodziców. Do dzieci

sons, for whom the non-earned source of income constitutes an exclusive or main source of maintenance.

The non-earned sources of maintenance include: retirement pay, pension (resulting from an inability to work, family and social pensions), rehabilitation benefit, unemployment benefit, social assistance benefit for people, who do not have any incomes or have insufficient incomes and other sources (among others: pre-retirement benefit and allowance, nursing benefits, child-care benefit, alimonies, scholarship).

Population, which earns its living from incomes from property, includes persons, who live by incomes from leased agricultural land, capital investments (on trade of shares, bonds, capital gains etc.), interest rate on savings, share in profits of a company, dividends.

7. **The household** is understood as a group of related or unrelated persons, living together and earning their living collectively. Lone persons, who maintain themselves individually, constitute one-person households.

8. **The household of private farm user in agriculture** is a household, in which one of the members is a user of a private farm exceeding 1 ha of agricultural land, private farm (agricultural plots) of up to 1 ha of agricultural land or is the owner of livestock, who does not possess agricultural land.

9. Household groups representing socio-economic groups of the population were established on the basis of the exclusive or main source of maintenance. The following groups of households are distinguished: of employees, employees-farmers, farmers, self-employed, retirees and pensioners, and persons maintained from non-earned sources (other than retirement pay and pension).

Moreover, in the Population and Housing Census 2002 the following group of households were separated:

- **households, which maintain themselves from incomes from property** (i.e. capital investments, interest rates, share in profits of companies, dividends, land lease),
- **households, which remain exclusively or mainly dependent.**

Instead households, which maintain themselves from rent of buildings (including apartments) created another group and have been included into the self-employed households.

10. **The family** is understood as a team of persons in a household on the basis of biological criteria, starting with the youngest generation.

The following types of families are distinguished: matrimony without children, matrimony with children, cohabitants without children, cohabitants with children, a lone mother with children, a lone father with children.

A child is defined as a person at any age, who remains in the household (or stays in an institutional household) together with one or both

zalicza się również pasierbów oraz dzieci przysposobione.

Dziecko do lat 24 pozostające na utrzymaniu jest to dziecko nieposiadające własnego źródła utrzymania i pozostające na utrzymaniu innej osoby.

11. Dane o **ruchu naturalnym ludności** w podziale terytorialnym opracowano: małżeństwa — według miejsca zameldowania męża przed ślubem (do 1994 r. nie uwzględniano małżeństw, w których mąż przed ślubem mieszkał za granicą; od 1995 r. w takich przypadkach przyjmuje się miejsce zameldowania żony przed ślubem); rozwody — według miejsca zamieszkania osoby wnoszącej powództwo; urodzenia — według miejsca zameldowania matki noworodka; zgony — według miejsca zameldowania osoby zmarłej.

Współczynniki reprodukcji ludności:

— **współczynnik dzietności** oznacza liczbę dzieci, które urodziłaby przeciętnie kobieta w ciągu całego okresu rozrodczego (15—49 lat) przy założeniu, że w poszczególnych fazach tego okresu rodziłaby z intensywnością obserwowaną w badanym roku, tzn. przy przyjęciu częstotliwości współczynników płodności z tego okresu za niezmiennie,

— **współczynnik reprodukcji brutto** przedstawia liczbę córek urodzonych przeciętnie przez kobietę przy założeniu, że kobieta w wieku rozrodczym będzie rodziła z częstotliwością, jaką charakteryzują wszystkie kobiety rodzące w roku, dla którego oblicza się współczynnik reprodukcji (niezmiennie współczynniki płodności),

— **współczynnik reprodukcji netto** przedstawia liczbę córek przypadających na jedną kobietę — przy założeniach jak wyżej — z wyeliminowaniem córek, które — jak wynika z aktualnych tablic trwania życia — nie dożyją wieku swoich matek. Współczynnik ten wyraża stopień zastępowania pokoleń matek przez córki.

Przyrost naturalny ludności stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

Przyrost rzeczywisty ludności stanowi sumę przyrostu naturalnego i salda migracji.

Przez **niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

Informacje o urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) prezentowane są według kryteriów definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia.

12. **Osobą niepełnosprawną** jest taka osoba, która posiada odpowiednie orzeczenie wydane przez organ do tego uprawniony — **osoba niepełnosprawna prawnie** lub osoba, która takiego orzeczenia nie posiada, lecz odczuwa ograniczenie sprawności w wykonywaniu czynności podstawowych dla swojego wieku — **osoba niepełnosprawna tylko biologicznie**.

Kryterium do zakwalifikowania danej osoby do zbiorowości osób niepełnosprawnych **prawnie** w Narodowym Spisie Powszechnym Ludności i Mieszkań 2002 było posiadanie: aktualnego

parents. Children include also step children and adopted children.

Dependent child at the age up to 24 years is a child without his/her own source of income and being maintained.

11. Data regarding the **vital statistics** according to territorial division were compiled as follows: marriages — according to the husband's place of permanent residence before the marriage (until 1994, marriages in which the husband lived abroad before the marriage were not included; since 1995, in such cases the wife's place of residence before the marriage is used); divorces — according to the plaintiff's place of residence; births — according to the mother's place of permanent residence; deaths — according to the place of permanent residence of the deceased.

Reproduction rates:

— **total fertility rate** refers to the average number of children who would be born by a woman during the course of her entire reproductive period (15—49 years old), assuming that in particular phases of this period she would give birth with an intensity observed during a given year, i.e., in assuming that age specific fertility rates for this period are constant,

— **gross reproduction rate** refers to the average number of daughters who would be born by a woman, assuming that the woman during her reproductive age will give birth with a frequency which is characteristic for all women giving birth in the year for which the reproduction rate is calculated (constant fertility rates),

— **net reproduction rate** refers to the number of daughters per woman, with the assumptions, as above, excluding daughters who, as results from current life expectancy tables, will not live to reach their mother's age. This rate expresses the degree of the generation's replacement mothers with daughters.

Natural increase of the population means the difference between the number of live births and deaths in a given period.

Actual increase of the population means the sum of natural increase and net migration.

Infant is a child under the age of 1.

Information on births and deaths (including infant deaths) is presented according to criteria of the definition of infant births and deaths recommended by the World Health Organization (WHO).

12. **The disabled person** is such person, who has appropriate judgement issued by a body, authorised to this — **a person legally disabled** or a person, who does not have such judgement, but feels constraints in the ability of performing basic activities for its age — **a person only biologically disabled**.

A criterion for qualifying a given person to the group of disabled people **lawfully** in the Population and Housing Census 2002 was to have: current judgement issued by an appropriate adjudicating

orzeczenia wydanego przez odpowiedni organ orzekający — w przypadku osób w wieku 16 lat i więcej lub uprawnienia do pobierania zasiłku pielęgnacyjnego dla dzieci poniżej 16 roku życia. W 2002 r. dla osób w wieku 16 lat i więcej ustalono trzy stopnie niesprawności: znaczny, umiarkowany i lekki.

13. Przeciętne dalsze trwanie życia wyraża średnią liczbę lat, jaką ma jeszcze do przeżycia osoba w wieku x lat, przy założeniu stałego poziomu umieralności z okresu, dla którego opracowano tablice trwania życia.

14. Migracje wewnętrzne ludności są to zmiany miejsca zamieszkania w kraju:

- na pobyt stały — opracowane na podstawie informacji ewidencyjnych gmin o zameldowaniu osób na pobyt stały,
- na pobyt czasowy — opracowane na podstawie informacji ewidencyjnych gmin o zameldowaniu osób na pobyt czasowy (do 2005 r. ponad 2 miesiące, w 2006 r. — ponad 3 miesiące).

Informacje te nie uwzględniają zmian adresu w obrębie tej samej gminy, z wyjątkiem gmin miejsko-wiejskich, dla których został zachowany podział na tereny miejskie i wiejskie.

15. Migracje zagraniczne ludności są to wyjazdy poza granicę kraju zamieszkania, a tym samym przyjazdy do danego kraju. Według definicji rekomendowanych przez ONZ i Unię Europejską wyróżnia się:

- migracje krótkookresowe — przebywanie poza granicami kraju poniżej 1 roku,
- migracje długookresowe — przebywanie poza granicami kraju rok i dłużej, w tym również wyjazdy za granicę (przyjazdy z zagranicy) na pobyt stały.

Dane o migracjach zagranicznych na pobyt stały opracowano na podstawie informacji ewidencyjnych gmin o zameldowaniu osób przyjeżdżających do Polski na pobyt stały (imigracja) oraz o wymeldowaniach osób wyjeżdżających z Polski za granicę na stałe (emigracja).

16. Współczynniki dotyczące ruchu naturalnego i migracji ludności w podziale terytorialnym obliczono jako iloraz liczby faktów określonego rodzaju i liczby ludności zameldowanej na pobyt stały (według stanu w dniu 30 VI).

body — in case of people at the age of 16 and above or a right to receive nurturing benefit for children below the age of 16. In 2002, three levels of disability were established for persons at the age of 16 and above: substantial, moderate and light.

13. Life expectancy is expressed by the average number of years that a person at the exact age x still has to live, assuming a fixed mortality level from the period for which life expectancy tables were compiled.

14. Internal migration of the population is understood as changes in the place of residence within the country:

- for permanent residence — compiled on the basis of gmina documentation regarding the registration of people for permanent residence,
- for temporary stay — compiled on the basis of gmina documentation regarding the registration of people for temporary stay (for a period of more than 2 months until 2005 and more than 3 months in 2006).

This information does not include changes of address within the same gmina, with the exception of urban-rural gminas for which the division into urban and rural areas has been kept.

15. International migration of the population is understood as departures from country of residence to abroad as well as arrivals to a given country from abroad. According to definitions recommended by the UN and the European Union, the following are defined:

- short-term migration — residing outside the country for a period of less than 1 year,
- long-term migration — residing outside the country for a period of 1 year or more, as well as foreign departures (arrivals from abroad) for permanent residence.

Data regarding international migration for permanent residence were compiled on the basis of gmina documentation regarding the registration of people arriving to Poland for permanent residence (immigration) as well as deregistration of people leaving Poland for permanent residence abroad (emigration).

16. Rates concerning vital statistics and migration of the population according to territorial division were calculated as the ratio of the number of defined events to the number of population registered for permanent residence (as of 30 VI).

TABL. 1 (122). LUDNOŚĆ NA PODSTAWIE SPISÓW
POPULATION BASED ON CENSUS DATA

WYSZCZEGÓLNIENIE	14 II 1946	3 XII 1950	6 XII 1960	8 XII 1970	7 XII 1978	7 XII 1988	20 V 2002	SPECIFICATION
OGÓŁEM: w tysiącach . . .	23930^d	25008^b	29776^c	32642	35061	37879	38230	TOTAL: in thousands
na 1 km²	77	80	95	104	112	121	122	per 1 km²
mężczyźni w tys.	10954	11928	14404	15854	17079	18465	18516	males in thous.
kobiety: w tysiącach	12976	13080	15372	16788	17982	19414	19714	females: in thousands
na 100 mężczyzn	118	110	107	106	105	105	106	per 100 males
Miasta: w tysiącach	7517	9605	14206	17064	20150	23175	23610	Urban areas: in thousands
w % ogółu ludności	31,8	39,0	48,3	52,3	57,5	61,2	61,8	in % of total population
Wieś: w tysiącach	16109	15009	15200	15578	14911	14704	14620	Rural areas: in thousands
w % ogółu ludności	68,2	61,0	51,7	47,7	42,5	38,8	38,2	in % of total population

a—c W podziale na miasta i wieś nie uwzględniono: a — 304 tys. osób, b — 394 tys. osób, c — 370 tys. osób.

a—c Data by urban and rural areas exclude: a — 304 thous., b — 394 thous., c — 370 thous. persons.

Uwaga do tablic 2—6, 18, 21, 22, 25, 26.

Dane za lata 1989—1999 zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzednich edycjach Rocznika; patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 190.

Note to tables 2—6, 18, 21, 22, 25, 26.

Data for 1989—1999 were changed in relation to the data published in the previous editions of the Yearbook; see general notes, item 2 on page 190.

TABL. 2 (123). BILANS LUDNOŚCI
POPULATION BALANCE

WYSZCZEGÓLNIENIE	1946— —2006	1946— —1950	1951— —1960	1961— —1970	1971— —1980	1981— —1990	1991— —2000	2001— —2006	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.									

OGÓŁEM
TOTAL

Stan w dniu 1 I	23895	23895	25035	29795	32658	35735	38073	38254	38157	As of 1 I
Przyrost rzeczywisty . . .	+14955	+1116	+4884	+2957	+3157	+2510	+461	—129	—32	Actual increase
przyrost naturalny . . .	+17017	+2160	+4983	+3157	+3366	+2760	+613	—22	+4	natural increase
urodzenia żywe	36123	3497	7623	5576	6382	6415	4463	2167	374	live births
zgony	19106	1337	2640	2419	3016	3655	3850	2189	370	deaths
saldo migracji zagranicznych na pobyt stały	—2062	—1044	—99	—200	—209	—250	—152	—107	—36	net of international migration for permanent residence
imigracja	1958	1500	278	24	16	17	73	50	11	immigration
emigracja	4020	2544	377	224	225	267	225	157	47	emigration
Stan w dniu 31 XII^d . . .	38125	25035	29795	32658	35735	38073	38254	38125	38125	As of 31 XII^d

a W latach 1946, 1950, 1960, 1970, 1978, 1988 oraz 1989—1999, poza elementami bilansu ludności, zostały uwzględnione korekty liczby ludności wynikające z różnic między danymi spisów powszechnych i bieżącymi szacunkami ludności, a od 1981 r. w miastach i na wsi — również różnice salda osób meldujących się na pobyt czasowy (do 2005 r. — ponad 2 miesiące, w 2006 r. — ponad 3 miesiące).

a In 1946, 1950, 1960, 1970, 1978, 1988 and 1989—1999, apart from the components of the population balance there were corrections in the population resulting from differences between censuses data and current estimates of the population included, and since 1981, in urban areas and rural areas, also balance differences in net persons registering for temporary stay (for a period of more than 2 months until 2005 and more than 3 months in 2006) were included as well.

TABL. 2 (123). BILANS LUDNOŚCI (dok.)

POPULATION BALANCE (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1946—	1946—	1951—	1961—	1971—	1981—	1991—	2001—	2006	SPECIFICATION
	—2006	—1950	—1960	—1970	—1980	—1990	—2000	—2006		
	w tys. in thous.									
MIASTA URBAN AREAS										
Stan w dniu 1 I	7602	7602	9243	14401	17088	20979	23546	23670	23424	As of 1 I
Przyrost rzeczywisty	+13153	+1619	+2977	+2336	+3556	+2591	+386	—312	—65	Actual increase
przyrost naturalny	+7333	+744	+2104	+1263	+1680	+1451	+157	—66	—4	natural increase
urodzenia żywe	17122	1180	3160	2390	3257	3505	2393	1237	218	live births
zgony	9789	436	1056	1127	1577	2054	2236	1303	222	deaths
saldo migracji na pobyt stały	+5820	+875	+873	+1073	+1876	+1140	+229	—246	—61	net migration for permanent residence
wewnętrznych	+6715	+1010	+955	+1201	+2005	+1344	+365	—164	—35	internal
zagranicznych	—895	—135	—82	—128	—129	—204	—136	—81	—26	international
Saldo zmian administracyjnych	+2384	—	+1540	+81	+393	+197	+103	+46	+13	Net of administrative changes
Stan w dniu 31 XII^d	23369	9243	14401	17088	20979	23546	23670	23369	23369	As of 31 XII^d
WIEŚ RURAL AREAS										
Stan w dniu 1 I	16293	16293	15792	15394	15570	14756	14527	14584	14733	As of 1 I
Przyrost rzeczywisty	+1804	—503	+1907	+621	—399	—81	+75	+185	+34	Actual increase
przyrost naturalny	+9685	+1416	+2879	+1894	+1686	+1309	+456	+45	+9	natural increase
urodzenia żywe	19001	2317	4463	3186	3125	2910	2070	930	156	live births
zgony	9316	901	1584	1292	1439	1601	1614	885	147	deaths
saldo migracji na pobyt stały	—7881	—1919	—972	—1273	—2085	—1390	—381	+140	+25	net migration for permanent residence
wewnętrznych	—6715	—1010	—955	—1201	—2005	—1344	—365	+164	+35	internal
zagranicznych	—1166	—909	—17	—72	—80	—46	—16	—25	—10	international
Saldo zmian administracyjnych	—2384	—	—1540	—81	—393	—197	—103	—46	—13	Net of administrative changes
Stan w dniu 31 XII^d	14756	15792	15394	15570	14756	14527	14584	14756	14756	As of 31 XII^d

^a W latach 1946, 1950, 1960, 1970, 1978, 1988 oraz 1989—1999, poza elementami bilansu ludności, zostały uwzględnione korekty liczby ludności wynikające z różnic między danymi spisów powszechnych i bieżącymi szacunkami ludności, a od 1981 r. w miastach i na wsi — również różnice salda osób meldujących się na pobyt czasowy (do 2005 r. — ponad 2 miesiące, w 2006 r. — ponad 3 miesiące).

^a In 1946, 1950, 1960, 1970, 1978, 1988 and 1989—1999, apart from the components of the population balance there were corrections in the population resulting from differences between censuses data and current estimates of the population included, and since 1981, in urban areas and rural areas, also balance differences in net persons registering for temporary stay (for a period of more than 2 months until 2005 and more than 3 months in 2006) were included as well.

TABL. 3 (124). LUDNOŚĆ NA PODSTAWIE BILANSÓW^aPOPULATION BASED ON BALANCES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
STAN W DNIU 30 VI AS OF 30 VI					
OGÓŁEM w tys.	38275^b	38255,9	38161,3	38132,3	TOTAL in thous.
Miasta	23674	23691,2	23450,6	23400,6	Urban areas
Wieś	14601	14564,7	14710,7	14731,7	Rural areas
STAN W DNIU 31 XII AS OF 31 XII					
OGÓŁEM: w tysiącach	38284	38254,0	38157,1	38125,5	TOTAL: in thousands
na 1 km ²	122,4	122,3	122,0	121,9	per 1 km²
mężczyźni w tys.	18628	18537,4	18453,9	18426,8	males in thous.
kobiety: w tysiącach	19656	19716,6	19703,2	19698,7	females: in thousands
na 100 mężczyzn	105,5	106,4	106,8	106,9	per 100 males
Miasta: w tysiącach	23675	23670,3	23423,7	23368,9	Urban areas: in thousands
w % ogółu ludności	61,8	61,9	61,4	61,3	in % of total population
Wieś: w tysiącach	14609	14583,7	14733,4	14756,6	Rural areas: in thousands
w % ogółu ludności	38,2	38,1	38,6	38,7	in % of total population

^a W 1995 r. na podstawie szacunków. ^b Przeciętne w roku.

^a In 1995 based on estimates. ^b Annual averages.

TABL. 4 (125). LUDNOŚĆ^a WEDŁUG PŁCI I WIEKU

Stan w dniu 31 XII

POPULATION^a BY SEX AND AGE

As of 31 XII

WIEK AGE	1995	2000	2005	2006								
				ogółem grand total	z liczby ogółem of grand total number				kobiety na 100 mężczyzn females per 100 males			
					miasta urban areas		wieś rural areas		ogółem grand total	miasta urban areas	wieś rural areas	
					męż- czyźni males	razem total	w tym męż- czyźni of which males	razem total				w tym męż- czyźni of which males
w tys. in thous.												
OGÓŁEM TOTAL	38284	38254,0	38157,1	38125,5	18426,8	23368,9	11083,8	14756,6	7343,0	106,9	110,8	101,0
0—2 lata	1388	1149,9	1065,8	1089,0	560,0	631,0	325,0	458,0	235,0	94,5	94,1	94,9
3—6	2131	1738,5	1471,7	1438,9	738,8	804,1	412,8	634,8	326,0	94,8	94,8	94,7
7—12	3543	3204,3	2611,5	2506,9	1283,3	1347,6	690,0	1159,3	593,3	95,3	95,3	95,4
13	606	585,5	505,0	482,9	246,8	259,9	133,0	222,9	113,9	95,6	95,5	95,8
14	614	616,2	535,2	504,7	257,9	271,9	139,2	232,8	118,7	95,7	95,3	96,2
15	629	661,1	549,2	534,8	274,0	291,3	149,2	243,5	124,9	95,2	95,3	95,0
16	636	681,4	555,2	548,8	280,8	312,6	159,0	236,2	121,7	95,5	96,5	94,1
17	634	695,9	570,2	554,6	284,0	319,1	162,8	235,5	121,2	95,3	96,1	94,2
18	610	667,6	582,4	568,9	290,2	329,3	166,9	239,7	123,3	96,0	97,3	94,3
19	581	636,4	612,2	581,0	297,1	343,1	173,9	237,8	123,2	95,6	97,3	93,1
20—24	2875	3128,7	3316,0	3286,0	1671,4	2008,4	1012,7	1277,6	658,7	96,6	98,3	94,0
25—29	2823	2772,5	3108,3	3118,4	1580,8	1994,2	995,1	1124,2	585,7	97,3	100,4	91,9
30—44	8418	8013,1	7631,9	7696,0	3884,4	4720,5	2339,8	2975,5	1544,6	98,1	101,7	92,6
30—34	2823	2403,3	2754,5	2848,7	1442,3	1805,3	903,8	1043,4	538,5	97,5	99,8	93,8
35—39	2816	2532,8	2381,6	2416,0	1220,9	1459,4	727,4	956,6	493,6	97,9	100,6	93,8
40—44	2780	3077,0	2495,8	2431,2	1221,2	1455,8	708,7	975,5	512,5	99,1	105,4	90,3
45—64	8473	8977,1	9966,5	10098,1	4843,7	6612,8	3058,6	3485,3	1785,1	108,5	116,2	95,2
45—49	2577	3090,5	3008,4	2895,6	1431,5	1817,4	860,3	1078,2	571,2	102,3	111,2	88,8
50—54	2362	2602,6	2990,8	3011,5	1460,8	1995,0	927,6	1016,5	533,2	106,2	115,1	90,7
55—59	1785	1587,3	2483,3	2604,1	1231,3	1748,5	801,6	855,7	429,8	111,5	118,1	99,1
60—64	1749	1696,7	1484,0	1586,8	720,1	1051,9	469,0	534,9	251,0	120,4	124,3	113,1
65—84	4013	4373,7	4721,8	4738,2	1832,8	2903,0	1110,6	1835,1	722,2	158,5	161,4	154,1
65—69	1514	1608,2	1541,9	1503,7	644,6	957,1	401,5	546,6	243,1	133,3	138,4	124,8
70—74	1141	1379,6	1394,2	1388,1	556,6	859,3	340,1	528,8	216,5	149,4	152,6	144,3
75—79	910	964,0	1108,8	1136,8	414,6	673,3	244,9	463,5	169,8	174,2	175,0	173,0
80—84	448	421,9	676,8	709,6	217,0	413,3	124,1	296,2	92,9	227,0	233,1	218,9
85 lat i więcej and more	311	352,1	354,0	378,4	100,8	220,1	55,3	158,3	45,6	275,2	298,0	247,5

a Na podstawie bilansów, w 1995 r. — szacunków.

a Based on balances, in 1995 — estimates.

TABL. 5 (126). LUDNOŚĆ^a W WIEKU PRODUKCYJNYM I NIEPRODUKCYJNYM

Stan w dniu 31 XII

WORKING AND NON-WORKING AGE POPULATION^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM w tys.	38284	38254,0	38157,1	38125,5	TOTAL in thous.
W wieku przedprodukcyjnym	10180	9332,9	7863,8	7660,6	Pre-working age
mężczyźni	5217	4776,4	4028,6	3925,6	males
kobiety	4963	4556,5	3835,2	3735,0	females
Miasta	5907	5307,3	4354,1	4237,5	Urban areas
mężczyźni	3025	2716,0	2230,1	2171,0	males
kobiety	2882	2591,3	2124,0	2066,5	females
Wieś	4273	4025,6	3509,7	3423,1	Rural areas
mężczyźni	2192	2060,4	1798,5	1754,6	males
kobiety	2081	1965,2	1711,2	1668,4	females
W wieku produkcyjnym	22809	23261,0	24405,1	24481,7	Working age
w tym w wieku mobilnym	15307	15218,2	15250,9	15250,3	of which of mobility age
mężczyźni	11776	11973,9	12506,1	12567,6	males
w tym w wieku mobilnym	7747	7692,3	7725,6	7723,8	of which of mobility age
kobiety	11033	11287,1	11899,0	11914,1	females
w tym w wieku mobilnym	7560	7525,9	7525,3	7526,4	of which of mobility age
Miasta	14685	14984,1	15450,1	15425,4	Urban areas
mężczyźni	7386	7521,5	7740,2	7746,9	males
kobiety	7299	7462,6	7709,9	7678,5	females
Wieś	8124	8276,9	8955,0	9056,2	Rural areas
mężczyźni	4390	4452,4	4765,9	4820,6	males
kobiety	3734	3824,5	4189,1	4235,6	females
W wieku poprodukcyjnym	5295	5660,1	5888,2	5983,2	Post-working age
mężczyźni	1635	1787,1	1919,2	1933,6	males
kobiety	3660	3873,0	3969,0	4049,6	females
Miasta	3083	3378,9	3619,5	3705,9	Urban areas
mężczyźni	913	1033,5	1149,2	1165,9	males
kobiety	2170	2345,4	2470,3	2540,1	females
Wieś	2212	2281,2	2268,7	2277,3	Rural areas
mężczyźni	722	753,6	770,0	767,8	males
kobiety	1490	1527,6	1498,7	1509,5	females
LUDNOŚĆ W WIEKU NIEPRODUKCYJNYM NA 100 OSÓB W WIEKU PRODUKCYJNYM	67,8	64,5	56,3	55,7	NON-WORKING AGE POPULATION PER 100 PERSONS OF WORKING AGE
Mężczyźni	58,2	54,8	47,6	46,6	Males
Kobiety	78,2	74,7	65,6	65,3	Females

a Na podstawie bilansów, w 1995 r. — szacunków.

a Based on balances, in 1995 — estimates.

TABL. 6 (127). **BILANS LUDNOŚCI^a W WIEKU PRODUKCYJNYM**
BALANCE OF WORKING AGE POPULATION^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
OGÓŁEM TOTAL					
Stan w dniu 1 I	22700	23041,1	24239,6	24405,1	As of 1 I
Przyrost netto	109	219,1	165,5	76,6	Net increase
ludność osiągnięta wiek:					population surviving to:
produkcyjny	610	667,6	582,4	568,9	working age
poprodukcyjny	340	330,6	303,4	356,8	post-working age
ubytek rzeczywisty ^b	161	117,1	113,5	135,5	actual decrease ^b
Stan w dniu 31 XII	22809	23261,0	24405,1	24481,7	As of 31 XII
MĘŻCZYŹNI MALES					
Stan w dniu 1 I	11721	11865,0	12429,3	12506,1	As of 1 I
Przyrost netto	55	108,9	76,8	61,5	Net increase
ludność osiągnięta wiek:					population surviving to:
produkcyjny	313	341,4	298,3	290,2	working age
poprodukcyjny	143	146,5	136,7	130,0	post-working age
ubytek rzeczywisty ^b	115	86,0	84,8	98,7	actual decrease ^b
Stan w dniu 31 XII	11776	11973,9	12506,1	12567,6	As of 31 XII
KOBIECY FEMALES					
Stan w dniu 1 I	10979	11176,1	11810,3	11899,0	As of 1 I
Przyrost netto	54	111,0	88,7	15,1	Net increase
ludność osiągnięta wiek:					population surviving to:
produkcyjny	297	326,2	284,2	278,7	working age
poprodukcyjny	197	184,1	166,7	226,8	post-working age
ubytek rzeczywisty ^b	46	31,1	28,8	36,8	actual decrease ^b
Stan w dniu 31 XII	11033	11287,1	11899,0	11914,1	As of 31 XII

^a W 1995 r. na podstawie szacunków. ^b Zgony i saldo migracji zagranicznych ludności na pobyt stały.

^a In 1995 based on estimates. ^b Deaths and net international migration for permanent residence.

TABL. 7 (128). **LUDNOŚĆ W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ^a WEDŁUG STANU CYWILNEGO FAKTYCZNEGO**
POPULATION AGED 15 AND MORE^a BY DE FACTO MARITAL STATUS

STAN CYWILNY FAKTYCZNY	1988			2002			DE FACTO MARITAL STATUS
	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	
	w tys. in thous.						
OGÓŁEM	28269,1	17481,6	10787,5	31288,4	19776,1	11512,3	TOTAL
Mężczyźni	13554,0	8211,0	5343,1	14962,1	9269,8	5692,3	Males
Kawalerowie	3676,9	2067,0	1609,8	4863,0	2879,1	1983,9	Single
Żonaci	9185,0	5687,8	3497,2	8823,4	5481,3	3342,1	Married
Partnerzy				198,0	148,6	49,5	Cohabitant
Wdowcy	388,5	216,3	172,3	424,7	253,9	170,8	Widowed
Rozwiedzeni	303,3	239,7	63,7	394,2	309,5	84,7	Divorced
Separowani				134,0	88,9	45,0	Separated
Nieustalony	0,3	0,2	0,1	124,8	108,5	16,3	Unknown

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census.

TABL. 7 (128). **LUDNOŚĆ W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ^a WEDŁUG STANU CYWILNEGO FAKTYCZNEGO (dok.)**
POPULATION AGED 15 AND MORE^a BY DE FACTO MARITAL STATUS (cont.)

STAN CYWILNY FAKTYCZNY	1988			2002			DE FACTO MARITAL STATUS
	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	
	w tys. <i>in thous.</i>						
Kobiety	14715,1	9270,6	5444,4	16326,3	10506,3	5820,0	Females
Panny	2802,4	1834,2	968,2	3869,0	2567,9	1301,2	Single
Zamężne	9248,2	5739,9	3508,2	8880,4	5530,6	3349,8	Married
Partnerki				198,0	148,6	49,4	Cohabitant
Wdowy	2169,3	1271,2	898,1	2446,3	1481,5	964,8	Widowed
Rozwiedzione	494,9	425,1	69,8	635,8	546,6	89,2	Divorced
Separowane				175,2	125,1	50,1	Separated
Nieustalony	0,3	0,2	0,1	121,6	106,0	15,5	Unknown

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census.

TABL. 8 (129). **LUDNOŚĆ W WIEKU 13 LAT I WIĘCEJ^a WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA**
Stan w dniu 31 XII
POPULATION AGED 13 AND MORE^a BY EDUCATIONAL LEVEL
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem <i>Grand total</i>	Wykształcenie <i>Educational level</i>						
		wyższe <i>tertiary</i>	policealne i średnie <i>post-secondary and secondary</i>	zasadnicze zawodowe <i>basic vocational</i>	gimna- zjalne <i>lower secondary</i>	podsta- wowe <i>primary</i>	niepełne podstawowe i bez wy- kształcenia szkolnego <i>incomplete primary and without school education</i>	
W TYSIĄCACH <i>IN THOUSANDS</i>								
OGÓŁEM	2002	32542	3602	10551	7754	574	9117	944
TOTAL	2004	32881	4266	10849	7672	1661	7571	862
	2005	33008	4699	10908	7590	1802	7182	827
W ODSETKACH <i>IN PERCENT</i>								
OGÓŁEM	2002	100,0	11,1	32,4	23,8	1,8	28,0	2,9
TOTAL	2004	100,0	13,0	33,0	23,3	5,1	23,0	2,6
	2005	100,0	14,2	33,0	23,0	5,5	21,8	2,5
Mężczyźni <i>Males</i>		100,0	12,4	30,3	29,5	5,9	19,9	2,0
Kobiety <i>Females</i>		100,0	15,9	35,6	17,0	5,0	23,5	3,0
Miasta Urban areas		100,0	19,1	38,0	21,0	4,7	15,9	1,3
Mężczyźni <i>Males</i>		100,0	17,9	35,6	26,5	5,2	13,9	0,9
Kobiety <i>Females</i>		100,0	20,3	40,2	16,1	4,3	17,7	1,4
Wieś Rural areas		100,0	5,9	24,5	29,0	6,3	30,2	4,1
Mężczyźni <i>Males</i>		100,0	5,0	22,1	36,6	6,4	27,6	2,3
Kobiety <i>Females</i>		100,0	6,9	27,0	21,4	6,0	32,8	5,9

^a Dane szacunkowe opracowane z uwzględnieniem wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002, bieżących bilansów ludności oraz wyników badań z zakresu szkolnictwa.

^a Estimated data prepared with the results of the Population and Housing Census 2002, current balances of population and the results of education surveys.

TABLE 9 (130). LUDNOŚĆ^a WEDŁUG GŁÓWNEGO ŹRÓDŁA UTRZYMANIA
POPULATION^a BY MAIN SOURCE OF MAINTENANCE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1988	2002					
		ogółem <i>total</i>		męż- czyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	z liczby ogółem <i>of total number</i>	
						miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>
		w tys. <i>in thous.</i>		w odsetkach <i>in percent</i>			
OGÓŁEM TOTAL	37879,1	38230,1	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Posiadająca własne źródło utrzymania^b Having own source of maintenance^b	24025,0	23073,4	60,3	60,8	59,9	61,1	59,1
Dochody z pracy <i>Incomes from work</i>	17218,2	12354,6	32,3	36,3	28,5	33,1	31,1
poza rolnictwem <i>outside agriculture</i>	13178,6	10710,1	28,0	31,2	25,0	32,6	20,7
w tym w sektorze prywatnym <i>of which in private sector</i>	1132,1	6324,7	16,5	20,4	12,9	18,9	12,8
w rolnictwie <i>in agriculture</i>	4039,6	1644,5	4,3	5,1	3,5	0,5	10,4
w tym w sektorze prywatnym <i>of which in private sector</i>	3116,1	1607,0	4,2	5,0	3,4	0,5	10,2
Niezarobkowe źródło <i>Non-earned source</i>	6806,8	10691,7	28,0	24,4	31,3	27,9	28,0
w tym: <i>of which:</i>							
emerytura <i>retirement pay</i>	3457,3	5323,5	13,9	11,8	15,9	13,9	14,0
renta ^c <i>pension^c</i>	2771,3	3515,7	9,2	7,8	10,5	8,8	9,8
zasilek dla bezrobotnych <i>unemployment benefit</i>	—	611,3	1,6	2,0	1,2	1,6	1,6
zasilek pomocy społecznej <i>social assistance benefit</i>	59,0	242,1	0,6	0,6	0,7	0,7	0,6
Dochody z własności <i>Incomes from property</i>	—	27,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0
Pozostająca na utrzymaniu osób posiadających własne źródło utrzymania^b Dependents by persons having own source of maintenance^b	13854,1	14547,2	38,1	37,6	38,5	36,8	40,2
Dochody z pracy <i>Incomes from work</i>	12613,8	11058,2	28,9	28,2	29,6	28,0	30,4
poza rolnictwem <i>outside agriculture</i>	9940,6	9693,1	25,3	24,6	26,1	27,5	21,9
w tym w sektorze prywatnym <i>of which in private sector</i>	1048,2	5575,1	14,6	13,8	15,4	15,6	13,0
w rolnictwie <i>in agriculture</i>	2673,2	1365,1	3,6	3,6	3,5	0,5	8,5
w tym w sektorze prywatnym <i>of which in private sector</i>	1529,7	1319,4	3,5	3,5	3,4	0,5	8,3
Niezarobkowe źródło <i>Non-earned source</i>	1240,3	3472,0	9,1	9,4	8,9	8,7	9,8
w tym: <i>of which:</i>							
emerytura <i>retirement pay</i>	464,9	1068,6	2,8	2,8	2,8	3,0	2,4
renta ^c <i>pension^c</i>	614,5	1210,4	3,2	3,4	3,0	2,8	3,8
zasilek dla bezrobotnych <i>unemployment benefit</i>	—	400,7	1,0	1,0	1,1	0,9	1,3
zasilek pomocy społecznej <i>social assistance benefit</i>	5,1	214,6	0,6	0,6	0,5	0,5	0,6
Dochody z własności <i>Incomes from property</i>	—	17,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,0
O nieustalonym źródle utrzymania Unknown source of maintenance	—	609,5	1,6	1,6	1,6	2,1	0,7

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań. ^b Ludność utrzymująca się i utrzymywana z dochodów z wynajmu w 1988 r. zaliczona była do ludności utrzymującej się i utrzymywanej z dochodów z niezarobkowego źródła, w 2002 r. — z dochodów z pracy (poza rolnictwem). ^c Łącznie ze świadczeniem rehabilitacyjnym.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census. ^b In 1988 population earning its living from rent income was included in population earning its living from sources of income other than employment or dependent on such income, in 2002 it was included in population earning its living from income from work (outside agriculture). ^c Including rehabilitation benefit.

TABL. 10 (131). LUDNOŚĆ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH Z UŻYTKOWNIKIEM GOSPODARSTWA INDYWIDUALNEGO W ROLNICTWIE^a WEDŁUG PŁCI I WIEKUPOPULATION IN HOUSEHOLDS WITH PRIVATE FARM USER IN AGRICULTURE^a BY SEX AND AGE

WIEK AGE	1996	2002				z liczby ogółem — wieś of total number — rural areas
		ogółem total	mężczyźni males	kobiety females		
OGÓŁEM TOTAL						
OGÓŁEM GRAND TOTAL	11559,9	10474,5	100,0	100,0	100,0	100,0
0—14 lat	2701,6	2099,8	20,0	20,3	19,7	20,9
15—24	1680,4	1826,7	17,5	18,3	16,6	17,2
25—34	1418,5	1317,8	12,6	13,2	12,0	12,9
35—44	1667,3	1486,0	14,2	14,8	13,6	14,0
45—54	1303,7	1569,1	15,0	15,4	14,5	14,1
55—64	1183,9	903,1	8,6	8,4	8,9	8,4
65 lat i więcej and more	1604,5	1271,7	12,1	9,6	14,7	12,5
Nieustalony Unknown	0,0	0,3	0,0	0,0	0,0	0,0

w tym GOSPODARSTWA INDYWIDUALNE
O POWIERZCHNI POWYZEJ 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH
of which PRIVATE FARMS EXCEEDING
1 ha OF AGRICULTURAL LAND

RAZEM TOTAL	8244,7	7457,7	100,0	100,0	100,0	100,0
0—14 lat	1980,3	1565,8	21,0	21,1	20,9	21,5
15—24	1223,4	1325,3	17,8	18,5	17,0	17,6
25—34	1022,5	961,4	12,9	13,5	12,3	13,1
35—44	1177,4	1070,2	14,3	15,0	13,6	14,1
45—54	907,2	1092,7	14,7	15,2	14,0	14,0
55—64	826,2	596,5	8,0	7,8	8,3	7,9
65 lat i więcej and more	1107,7	845,6	11,3	8,9	13,9	11,8
Nieustalony Unknown	0,0	0,2	0,0	0,0	0,0	0,0

^a Dla 1996 r. dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 12 VI, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań.

^a For 1996, data of the Agricultural Census as of 12 VI; for 2002, data of the Population and Housing Census.

TABL. 11 (132). GOSPODARSTWA DOMOWE^a WEDŁUG WIELKOŚCI ORAZ LICZBY OSÓB PRACUJĄCYCH
HOUSEHOLDS^a BY SIZE AND NUMBER OF EMPLOYED PERSONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gospodarstwa domowe o liczbie osób Households by number of persons						
		1	2	3	4	5	6	7 i więcej and more
		w tys. in thous.						
OGÓŁEM TOTAL	11970	2188	2673	2427	2632	1171	514	365
1988	13337	3307	3097	2654	2405	1086	462	326
Gospodarstwa domowe z pracującymi Households with employed persons	8240	1000	1415	2086	2102	948	405	284
1	4318	1000	958	1017	805	342	124	72
2	3162	x	457	938	1061	433	171	102
3 i więcej and more	760	x	x	131	236	173	110	110
Gospodarstwa domowe bez pracujących Households without employed persons	4726	2039	1628	541	286	134	56	42
Gospodarstwa domowe z osobami o nieustalonym statusie na rynku pracy Households with persons of unknown status on the labour market	371	268	54	27	17	4	1	0

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census.

TABL. 11 (132). **GOSPODARSTWA DOMOWE^a WEDŁUG WIELKOŚCI ORAZ LICZBY OSÓB PRACUJĄCYCH (dok.)**
HOUSEHOLDS^a BY SIZE AND NUMBER OF EMPLOYED PERSONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gospodarstwa domowe o liczbie osób Households by number of persons						
		1	2	3	4	5	6	7 i więcej and more
		w tys. in thous.						
Miasta 1988	7864	1594	1852	1724	1821	611	180	82
Urban areas 2002	8964	2487	2216	1890	1568	550	170	83
Gospodarstwa domowe z pracującymi Households with employed persons	5384	779	1049	1496	1374	475	143	67
1	3049	779	731	733	532	191	57	26
2	2013	x	318	691	708	215	57	22
3 i więcej and more	322	x	x	72	134	69	29	19
Gospodarstwa domowe bez pracujących Households without employed persons	3265	1474	1122	372	182	73	27	16
Gospodarstwa domowe z osobami o nie- ustalonym statusie na rynku pracy . . . Households with persons of unknown status on the labour market	315	234	45	22	12	2	0	0
Wieś 1988	4106	594	821	703	811	560	334	283
Rural areas 2002	4373	820	881	764	837	536	292	243
Gospodarstwa domowe z pracującymi Households with employed persons	2856	221	366	590	728	473	262	217
1	1269	221	227	284	273	151	67	46
2	1149	x	139	247	353	218	114	80
3 i więcej and more	438	x	x	59	102	104	81	91
Gospodarstwa domowe bez pracujących Households without employed persons	1461	565	506	169	104	61	29	26
Gospodarstwa domowe z osobami o nie- ustalonym statusie na rynku pracy . . . Households with persons of unknown status on the labour market	56	34	9	5	5	2	1	0

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census.

TABL. 12 (133). **GOSPODARSTWA DOMOWE I LUDNOŚĆ W GOSPODARSTWACH^a**
WEDŁUG GRUP SPOŁECZNO-EKONOMICZNYCH
HOUSEHOLDS AND POPULATION IN HOUSEHOLDS^a BY SOCIO-ECONOMIC GROUPS

A. GOSPODARSTWA DOMOWE
HOUSEHOLDS

GRUPY GOSPODARSTW DOMOWYCH	1988 w od- setkach in per- cent	2002			HOUSEHOLD GROUPS	
		ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas		
		w tys. in thous.	w odsetkach in percent			
OGÓŁEM	100,0	13337,0	100,0	100,0	100,0	TOTAL
Pracowników	51,4	5109,5	38,3	43,0	28,7	Of employees
Pracowników użytkujących gospo- darstwo rolne	11,7	365,2	2,7	0,4	7,4	Of employees-farmers
Rolników	7,6	566,2	4,3	0,3	12,3	Of farmers
Pracujących na własny rachunek	3,4	860,6	6,5	7,2	4,9	Of self-employed
Emerytów	25,1	3232,8	24,2	24,2	24,4	Of retirees
Rencistów		1788,2	13,4	12,6	15,1	Of pensioners
Utrzymujących się z niezarobko- wych źródeł innych niż emerytura i renta	0,8	713,9	5,4	5,5	5,1	Maintained from non-earned sour- ces other than retirement pay and pension
Utrzymujących się z dochodów z własności	x	18,1	0,1	0,2	0,1	Maintained from incomes from owning
Pozostających na utrzymaniu ^b	x	682,5	5,1	6,6	2,0	Remaining as dependents ^b

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań. ^b Łącznie z gospodarstwami o nieustalonym źródle utrzymania (139,5 tys.).

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census. ^b Including households with unknown source of maintenance (139,5 thous.).

TABL. 12 (133). **GOSPODARSTWA DOMOWE I LUDNOŚĆ W GOSPODARSTWACH^a WEDŁUG GRUP SPOŁECZNO-EKONOMICZNYCH (dok.)**HOUSEHOLDS AND POPULATION IN HOUSEHOLDS^a BY SOCIO-ECONOMIC GROUPS (cont.)

B. LUDNOŚĆ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH W 2002 R.

POPULATION IN HOUSEHOLDS IN 2002

GRUPY GOSPODARSTW DOMOWYCH	Ogółem Total		Miasta Urban areas	Wieś Rural areas	HOUSEHOLD GROUPS
	w tys. in thous.	w odsetkach in percent			
OGÓŁEM	37812,7	100,0	100,0	100,0	TOTAL
Pracowników	16349,9	43,3	50,1	32,3	Of employees
Pracowników użytkujących gospodarstwo rolne	1602,7	4,2	0,6	10,0	Of employees-farmers
Rolników	2377,8	6,3	0,4	15,6	Of farmers
Pracujących na własny rachunek	2831,3	7,5	8,7	5,5	Of the self-employed
Emerytów	6955,4	18,4	19,3	17,0	Of retirees
Rencistów	4316,5	11,4	10,6	12,7	Of pensioners
Utrzymujących się z niezarobkowych źródeł innych niż emerytura i renta	2161,7	5,7	5,9	5,5	Maintained from non-earned sources other than retirement pay and pension
Utrzymujących się z dochodów z własności	42,6	0,1	0,1	0,1	Maintained from incomes from owning
Pozostających na utrzymaniu ^b	1174,8	3,1	4,3	1,3	Remaining as dependents ^b

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań. ^b Łącznie z gospodarstwami o nieustalonym źródle utrzymania (421,7 tys.).

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census. ^b Including households with unknown source of maintenance (421,7 thous.).

TABL. 13 (134). **RODZINY I DZIECI W RODZINACH^a**FAMILIES AND CHILDREN IN FAMILIES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Rodziny Families						Dzieci w rodzinach Children in families		
	ogółem total	małżeństwa ^b marriages ^b		partnerzy cohabiting couples		samotne matki z dziećmi	samotni ojcowie z dziećmi	ogółem total	w tym do lat 24 pozostające na utrzy- maniu of which dependents up to age 24
		bez dzieci without children	z dzie- ćmi with children	bez dzieci without children	z dzie- ćmi with children	lone mothers with children	lone fathers with children		
	w tys. in thous.								
OGÓŁEM	10226,2	2329,1	6323,2	86,7	110,7	1395,6	178,2	14649,9	11592,8
TOTAL	10457,6	2369,8	5860,3	86,7	110,7	1798,3	231,8	14245,0	10808,7
w gospodarstwach domowych: in households:									
Jednorodzinnych	9205,2	1994,2	5344,1	80,2	102,9	1479,7	204,1	12889,8	9740,4
One-family									
Dwurodzinnych	1173,0	354,9	484,7	6,1	7,2	294,2	26,0	1268,1	995,0
Two-family									
Trzyrodzinnych i większych	79,4	20,7	31,5	0,4	0,6	24,5	1,7	87,1	73,3
Three-family and more									
Miasta	6364,3	1418,4	3873,8	69,9	78,1	957,9	114,3	8501,4	6968,2
Urban areas	6596,9	1542,6	3511,2	69,9	78,1	1241,3	153,8	8186,4	6207,3
w gospodarstwach domowych: in households:									
Jednorodzinnych	6061,3	1388,7	3336,5	66,0	74,1	1056,6	139,3	7669,8	5802,6
One-family									
Dwurodzinnych	507,9	147,2	166,6	3,7	3,7	173,1	13,7	487,5	379,8
Two-family									
Trzyrodzinnych i większych	27,7	6,7	8,1	0,2	0,3	11,6	0,8	29,1	24,9
Three-family and more									
Wieś	3861,9	910,7	2449,4	16,8	32,6	437,8	63,9	6148,5	4624,6
Rural areas	3860,7	827,2	2349,1	16,8	32,6	557,0	78,0	6058,5	4601,4
w gospodarstwach domowych: in households:									
Jednorodzinnych	3143,9	605,5	2007,6	14,2	28,8	423,0	64,8	5219,9	3937,8
One-family									
Dwurodzinnych	665,0	207,7	318,2	2,4	3,5	121,1	12,2	780,6	615,2
Two-family									
Trzyrodzinnych i większych	51,8	14,0	23,3	0,2	0,3	12,9	1,0	58,0	48,4
Three-family and more									

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego; dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań. ^b W 1988 r. łącznie ze związkami partnerskimi.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census. ^b In 1988 including cohabiting couples.

TABL. 14 (135). **RODZINY Z DZIEĆMI DO LAT 24 POZOSTAJĄCYMI NA UTRZYMANIU^a**
FAMILIES WITH DEPENDENT CHILDREN UP TO AGE 24^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	Rodziny Families						Dzieci pozostające na utrzymaniu Dependent children	SPECIFICATION
	ogółem total	o liczbie dzieci by number of children						
		1	2	3	4	5 i więcej and more		
w tys. in thous.								
OGÓŁEM 1988	6209,9	2513,8	2529,9	827,0	228,7	110,4	11592,8	TOTAL
2002	6079,4	2852,3	2203,1	717,4	202,9	103,7	10808,7	
Mażeństwa	4854,8	2063,1	1886,4	634,3	179,5	91,5	8974,7	Marriages
Partnerzy	99,1	53,7	28,0	10,8	4,0	2,7	173,0	Cohabiting couples
Samotne matki	1019,3	661,5	264,5	66,5	17,9	8,8	1511,0	Lone mothers
Samotni ojcowie	106,2	74,0	24,2	5,8	1,5	0,7	150,0	Lone fathers
Miasta 1988	4012,1	1763,4	1708,8	421,8	86,5	31,5	6968,2	Urban areas
2002	3794,4	1978,2	1370,0	341,8	74,7	29,7	6207,3	
Mażeństwa	2901,3	1382,4	1142,5	290,4	62,1	23,9	4919,9	Marriages
Partnerzy	69,5	40,1	19,3	6,7	2,1	1,3	114,3	Cohabiting couples
Samotne matki	748,4	501,0	191,8	41,6	9,8	4,2	1072,1	Lone mothers
Samotni ojcowie	75,2	54,7	16,4	3,1	0,7	0,3	101,0	Lone fathers
Wieś 1988	2197,8	750,4	821,1	405,2	142,2	78,9	4624,6	Rural areas
2002	2285,0	874,1	833,0	375,7	128,2	74,0	4601,4	
Mażeństwa	1953,5	680,7	743,8	343,9	117,4	67,6	4054,9	Marriages
Partnerzy	29,6	13,5	8,6	4,2	1,9	1,4	58,7	Cohabiting couples
Samotne matki	270,8	160,6	72,8	24,9	8,0	4,5	438,8	Lone mothers
Samotni ojcowie	31,1	19,3	7,8	2,7	0,9	0,5	49,0	Lone fathers

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census.

TABL. 15 (136). **MIASTA I LUDNOŚĆ W MIASTACH**
Stan w dniu 31 XII
TOWNS AND URBAN POPULATION
As of 31 XII

GRUPY MIAST WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI GROUPS OF TOWNS BY NUMBER OF POPULATION	2006 miasta towns	2000	2005	2006	2000	2006
		ludność w miastach ^a urban population ^a				
		w tys. in thous.			w % ogółu ludności in % of total population	
OGÓŁEM TOTAL	889	23670,3	23423,7	23368,9	61,9	61,3
Poniżej 5000 Below	301	903,5	914,1	917,5	2,4	2,4
5000— 9999	187	1311,3	1338,3	1335,9	3,4	3,5
10000— 19999	182	2679,8	2663,7	2677,5	7,0	7,0
20000— 49999	132	4118,3	4157,7	4130,3	10,7	10,9
50000— 99999	48	3235,0	3290,4	3277,2	8,5	8,6
100000—199999	22	3118,9	3065,7	3058,9	8,2	8,0
200000 i więcej and more	17	8303,5	7993,8	7971,6	21,7	20,9

^a Na podstawie bilansów; w 2000 r. według podziału administracyjnego obowiązującego w dniu 31 XII 2002 r.

^a Based on balances; in 2000 according to the administrative division valid as of 31 XII 2002.

TABL. 16 (137). POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ MIAST LICZĄCYCH W 2006 R. 20 TYS. I WIĘCEJ MIESZKAŃCÓW

Stan w dniu 31 XII

AREA AND POPULATION OF TOWNS WITH 20 THOUS. AND OVER INHABITANTS IN 2006

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA MIASTA ^a VOIVODSHIPS TOWNS ^a	Powierz- chnia w km ² Area in km ²	Ludność ^b w tys. Population ^b in thous.	WOJEWÓDZTWA MIASTA ^a VOIVODSHIPS TOWNS ^a	Powierz- chnia w km ² Area in km ²	Ludność ^b w tys. Population ^b in thous.
Dolnośląskie			Łódzkie (dok.) (cont.)		
Wrocław	293	634,6	Sieradz	51	44,0
Wałbrzych	85	125,0	Łowicz	23	30,1
Legnica	56	105,2	Wieluń	17	24,3
Jelenia Góra	109	86,5	Opoczno	25	22,7
Lubin	41	76,3	Aleksandrów Łódzki	14	20,5
Głogów	35	68,7	Ozorków	15	20,5
Świdnica	22	60,3			
Bolesławiec	24	40,7	Małopolskie		
Oleśnica	21	36,9	Kraków	327	756,3
Dzierżoniów	20	34,5	Tarnów	72	117,0
Zgorzelec	16	32,7	Nowy Sącz	58	84,5
Bielawa	36	31,2	Oświęcim	30	40,8
Oława	27	30,9	Chrzanów	38	39,7
Kłodzko	25	28,1	Olkusz	26	37,5
Jawor	19	24,3	Nowy Targ	51	33,5
Nowa Ruda	37	24,2	Bochnia	30	29,4
Świebodzice	30	23,1	Gorlice	24	28,6
Polkowice	24	22,2	Zakopane	84	27,3
Lubań	16	22,0	Skawina	21	23,6
Kamienna Góra	18	21,3	Andrychów	10	21,7
Kujawsko-pomorskie			Mazowieckie		
Bydgoszcz	175	363,5	M.st. Warszawa	517	1702,1
Toruń	116	207,2	Radom	112	225,8
Włocławek	84	119,3	Płock	88	127,2
Grudziądz	58	99,2	Siedlce	32	77,1
Inowrocław	30	76,8	Pruszków	19	55,4
Brodnica	23	27,5	Ostrolęka	28	53,6
Świecie	12	25,6	Legionowo	14	51,0
Chelmno	14	20,4	Ciechanów	33	45,7
Lubelskie			Otwock	47	43,4
Lublin	147	353,5	Żyrardów	14	41,0
Chelm	35	67,9	Piaseczno	16	38,1
Zamość	30	66,5	Mińsk Mazowiecki	13	37,9
Biała Podlaska	49	58,1	Sochaczew	26	37,9
Puławy	50	49,8	Wolomin	17	36,7
Świdnik	20	40,1	Mława	35	29,6
Kraśnik	25	35,9	Nowy Dwór Mazowiecki	28	27,5
Łuków	36	30,6	Grodzisk Mazowiecki	13	27,2
Biłgoraj	21	27,2	Wyszków	21	27,1
Lubartów	14	22,9	Ząbki	11	24,7
Łęczna	19	21,6	Marki	26	23,7
Tomaszów Lubelski	13	20,2	Piastów	6	23,3
Lubuskie			Ostrów Mazowiecka	22	22,5
Gorzów Wielkopolski	86	125,5	Płońsk	12	22,4
Zielona Góra	58	118,1	Opolskie		
Nowa Sól	22	40,3	Opole	97	127,6
Żary	33	39,1	Kędzierzyn-Koźle	124	65,4
Żagań	40	26,6	Nysa	28	47,3
Świebodzin	11	21,7	Brzeg	15	38,2
Łódzkie			Kluczbork	12	25,8
Łódź	293	760,3	Prudnik	20	23,1
Piotrków Trybunalski	67	79,0	Podkarpackie		
Pabianice	33	70,3	Rzeszów	68	163,5
Tomaszów Mazowiecki	41	66,6	Przemyśl	44	67,1
Bełchatów	35	61,8	Stalowa Wola	83	65,5
Zgierz	42	58,3	Mielec	47	61,1
Radomsko	51	49,1	Tarnobrzeg	85	50,0
Skierniewice	33	48,8	Krosno	43	47,7
Kutno	34	47,3			
Zduńska Wola	25	44,4			

a Uszeregowane malejąco według liczby ludności. b Na podstawie bilansów.

a Listed by decreasing number of population. b Based on balances.

TABL. 16 (137). POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ MIAST LICZĄCYCH W 2006 R. 20 TYS. I WIĘCEJ MIESZKAŃCÓW (dok.)

Stan w dniu 31 XII

AREA AND POPULATION OF TOWNS WITH 20 THOUS. AND OVER INHABITANTS IN 2006 (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA MIASTA ^a VOIVODSHIPS TOWNS ^a	Powierz- chnia w km ² Area in km ²	Ludność ^b w tys. Population ^b in thous.	WOJEWÓDZTWA MIASTA ^a VOIVODSHIPS TOWNS ^a	Powierz- chnia w km ² Area in km ²	Ludność ^b w tys. Population ^b in thous.
Podkarpackie (dok.) (cont.)			Śląskie (dok.) (cont.)		
Dębica	34	46,9	Żywiec	51	32,2
Jarosław	35	40,5	Czerwionka-Leszczyny	38	28,5
Sanok	38	39,4	Pszczyna	22	25,7
Jasło	37	37,6	Lubliniec	89	24,2
			Łaziska Górne	20	22,0
			Rydultowy	15	21,9
Podlaskie			Świętokrzyskie		
Białystok	102	294,8	Kielce	110	207,2
Suwałki	66	69,2	Ostrowiec Świętokrzyski	46	73,7
Łomża	33	63,4	Starachowice	32	53,0
Augustów	81	30,2	Skarżysko-Kamienna	64	49,0
Bielsk Podlaski	27	26,7	Sandomierz	29	25,0
Zambrów	19	22,7	Końskie	18	20,6
Grajewo	19	22,4			
Hajnówka	21	21,9	Warmińsko-mazurskie		
			Olsztyn	88	174,9
Pomorskie			Elbląg	80	127,0
Gdańsk	266	456,7	Elk	21	56,3
Gdynia	135	251,8	Ostróda	14	33,4
Słupsk	43	98,1	Ilawa	22	32,3
Tczew	22	60,3	Giżycko	14	29,6
Starogard Gdański	25	48,0	Kętrzyn	10	28,3
Wejherowo	26	45,5	Szczytno	11	25,6
Rumia	30	44,6	Bartoszyce	11	25,3
Chojnice	21	39,8	Mragowo	15	21,7
Sopot	17	39,6	Działdowo	11	20,8
Malbork	17	38,3			
Kwidzyn	22	37,9	Wielkopolskie		
Lębork	18	35,0	Poznań	262	565,0
Pruszcz Gdański	16	24,3	Kalisz	69	108,5
Kościerzyna	16	23,0	Konin	82	80,5
			Piła	103	74,7
Śląskie			Ostrów Wielkopolski	42	72,5
Katowice	165	314,5	Gniezno	41	70,0
Częstochowa	160	245,0	Leszno	32	64,0
Sosnowiec	91	224,2	Śrem	12	30,2
Gliwice	134	198,5	Swarzędz	9	30,0
Zabrze	80	190,1	Krotoszyn	23	29,4
Bytom	69	186,5	Turek	16	29,2
Bielsko-Biała	125	176,5	Września	13	28,8
Ruda Śląska	78	145,5	Luboń	14	27,1
Rybnik	148	141,4	Jarocin	15	25,8
Tychy	82	130,5	Wągrowiec	18	24,8
Dąbrowa Górnicza	189	129,6	Kościan	9	24,1
Chorzów	33	114,0	Koto	14	23,0
Jaworzno	153	95,8	Środa Wielkopolska	18	21,7
Jastrzębie-Zdrój	85	94,7	Rawicz	8	21,3
Mysłowice	66	75,1	Gostyń	10	20,6
Siemianowice Śląskie	25	72,2			
Żory	65	62,4	Zachodniopomorskie		
Tarnowskie Góry	84	61,0	Szczecin	301	409,1
Piekary Śląskie	40	59,3	Koszalin	83	107,7
Będzin	37	58,6	Stargard Szczeciński	48	70,5
Racibórz	75	57,2	Kołobrzeg	26	44,7
Świętochłowice	13	54,9	Świnoujście	197	40,8
Zawiercie	85	52,8	Szczecinek	37	38,6
Wodzisław Śląski	50	49,3	Police	37	34,3
Knurów	34	39,8	Wałcz	38	26,2
Mikołów	79	38,4	Białogard	26	24,3
Cieszyn	29	35,6	Goleniów	12	22,4
Czechowice-Dziedzice	33	34,8	Gryfino	10	21,5
Czeladź	16	34,2			
Myszków	74	32,9			

a Uszeregowane malejąco według liczby ludności. b Na podstawie bilansów.

a Listed by decreasing number of population. b Based on balances.

TABL. 17 (138). GMINY ZAMIESZKANE PRZEZ LUDNOŚĆ WIEJSKĄ

Stan w dniu 31 XII

GMINAS AND RURAL POPULATION

As of 31 XII

GRUPY GMIN WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI WIEJSKIEJ GROUPS OF GMINAS BY NUMBER OF RURAL POPULATION	2006 gminy ^a gminas ^a	2000	2005	2006	2000	2006	
		ludność na wsi ^b rural population ^b				w % ogółu ludności in % of total population	
		w tys. in thous.					
OGÓŁEM TOTAL	2171	14583,7	14733,4	14756,6	38,1	38,7	
Poniżej 2000 Below	28	34,7	43,4	43,3	0,1	0,1	
2000—4999	746	2876,5	2854,2	2876,0	7,5	7,5	
5000—6999	601	3666,9	3594,8	3566,7	9,6	9,4	
7000—9999	467	4101,5	3931,3	3881,7	10,7	10,2	
10000 i więcej and more	329	3904,1	4309,7	4388,9	10,2	11,5	

^a Wiejskie i miejsko-wiejskie. ^b Na podstawie bilansów; w 2000 r. według podziału administracyjnego obowiązującego w dniu 31 XII 2002 r.

^a Rural and urban-rural gminas. ^b Based on balances; in 2000 according to the administrative division valid as of 31 XII 2002.

TABL. 18 (139). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI

VITAL STATISTICS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeństwa Marriages	Separacje Separations	Rozwody ^a Divorces ^a	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost naturalny Natural increase
					ogółem total	w tym niemowląt of which infants	

W TYSIĄCACH
IN THOUSANDS

OGÓŁEM TOTAL	1995	207,1	—	38,1	433,1	386,1	5,9	47,0
	2000	211,2	1,3	42,8	378,3	368,0	3,1	10,3
	2005	206,9	11,6	67,6	364,4	368,3	2,3	-3,9
	2006	226,2	8,0	71,9	374,2	369,7	2,2	4,5
Miasta Urban areas	1995	121,0	—	31,3	232,7	223,3	3,2	9,4
	2000	128,2	1,1	36,0	208,3	218,2	1,7	-9,9
	2005	125,6	7,7	53,6	211,2	219,4	1,3	-8,2
	2006	137,2	5,6	57,9	218,0	222,2	1,3	-4,2
Wieś Rural areas	1995	86,1	—	6,0	200,4	162,8	2,7	37,6
	2000	83,0	0,2	6,7	170,0	149,8	1,4	20,2
	2005	81,3	3,9	13,8	153,2	148,9	1,0	4,3
	2006	89,0	2,4	13,8	156,2	147,5	0,9	8,7

NA 1000 LUDNOŚCI^b
PER 1000 POPULATION^b

OGÓŁEM TOTAL	1995	5,4	—	1,0	11,3	10,1	13,6	1,2
	2000	5,5	0,0	1,1	9,9	9,6	8,1	0,3
	2005	5,4	0,3	1,8	9,6	9,7	6,4	-0,1
	2006	5,9	0,2	1,9	9,8	9,7	6,0	0,1
Miasta Urban areas	1995	5,1	—	1,3	9,8	9,4	13,7	0,4
	2000	5,4	0,0	1,5	8,9	9,3	8,3	-0,4
	2005	5,4	0,3	2,3	9,0	9,4	6,3	-0,4
	2006	5,9	0,2	2,5	9,3	9,5	6,2	-0,2
Wieś Rural areas	1995	5,9	—	0,4	13,7	11,1	13,5	2,6
	2000	5,7	0,0	0,5	11,6	10,2	7,9	1,4
	2005	5,5	0,3	0,9	10,4	10,1	6,5	0,3
	2006	6,0	0,2	0,9	10,5	9,9	5,7	0,6

^a W podziale na miasta i wieś nie uwzględniono: w 1995 r. rozwodów orzeczonych z powództwa osób zamieszkałych za granicą, od 2000 r. — jedynie rozwodów, w których oboje małżonkowie w momencie wniesienia powództwa zamieszkiwali za granicą (w 2006 r. — 190 rozwodów). ^b W przypadku zgonów niemowląt — na 1000 urodzeń żywych.

^a Data by urban and rural areas exclude: in 1995 divorces of persons filing petitions for divorce who were living abroad, since 2000 — only divorces in which both spouses were living abroad at the moment of filing petition for divorce (in 2006 — 190 divorces). ^b Infant deaths are presented per 1000 live births.

TABL. 19 (140). MAŁŻEŃSTWA ZAWARTE I ROZWIĄZANE
MARRIAGES CONTRACTED AND DISSOLVED

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeństwa zawarte <i>Marriages contracted</i>	Małżeństwa rozwiązane <i>Marriages dissolved</i>						Różnica między małżeństwami zawartymi a rozwiązanymi ^a <i>Difference between contracted and dissolved marriages^a</i>	
		ogółem <i>total</i>	przez śmierć <i>by death</i>		przez rozwód ^b <i>by divorce^b</i>	ogółem <i>total</i>	w tym przez rozwód <i>of which by divorce</i>		
			męża <i>husband</i>	żony <i>wife</i>					na 1000 istniejących małżeństw <i>per 1000 existing marriages</i>
OGÓŁEM									
TOTAL									
	1995	207081	214551	131306	45130	38115	23,3	4,1	-10402
	2000	211150	209774	123678	43326	42770	22,8	4,7	-3388
	2005	206916	228923	119423	41922	67578	25,6	7,6	-24494
	2006	226181	232559	118697	41950	71912	26,1	8,1	-13251
Miasta <i>Urban areas</i>	1995	120949	132708	74735	26637	31336	23,5	5,6	-14473
	2000	128148	134700	72506	26154	36040	24,2	6,5	-10597
	2005	125630	149776	70416	25749	53611	27,3	9,8	-35618
	2006	137163	154669	70711	26043	57915	28,4	10,6	-32569
Wieś <i>Rural areas</i>	1995	86132	81075	56571	18493	6011	22,6	1,7	+4839
	2000	83002	74998	51172	17172	6654	20,7	1,8	+7285
	2005	81286	79026	49007	16173	13846	22,9	4,0	+11245
	2006	89018	77700	47986	15907	13807	22,4	4,0	+19507

^a Po uwzględnieniu salda migracji zagranicznych na pobyt stały oraz — w przypadku miasta i wsi — również salda migracji wewnętrznych na pobyt stały osób pozostających w stanie małżeńskim. ^b W podziale na miasta i wieś nie uwzględniono: w 1995 r. rozwodów orzeczonych z powództwa osób zamieszkających za granicą, od 2000 r. — jedynie rozwodów, w których oboje małżonkowie w momencie wniesienia powództwa zamieszkiwali za granicą (w 2006 r. — 190 rozwodów).

^a After considering net international migration for permanent residence and — in case of urban and rural areas — also net internal migration for permanent residence of married persons. ^b Data by urban and rural areas exclude: in 1995 divorces of persons filing petitions for divorce who were living abroad, since 2000 — only divorces in which both spouses were living abroad at the moment of filing petition for divorce (in 2006 — 190 divorces).

TABL. 20 (141). ROZWOODY WEDŁUG LICZBY MAŁOLETNICH DZIECI^a W MAŁŻEŃSTWIE
DIVORCES BY THE NUMBER OF UNDERAGE CHILDREN^a IN THE MARRIAGE

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	38115	42770	67578	71912	TOTAL
rozwoody małżeństw:					<i>divorces:</i>
Bez dzieci	11619	14994	21883	26888	<i>Marriages without children</i>
Z dziećmi	26496	27776	45695	45024	<i>Marriages with children</i>
o liczbie dzieci:					<i>by number of children:</i>
1	15500	17153	26944	28225	1
2	8642	8265	13801	12938	2
3	1787	1775	3488	2815	3
4 i więcej	567	583	1462	1046	4 and more

^a Poniżej 18 lat.

^a Below age 18.

TABL. 21 (142). PŁODNOŚĆ KOBIET^a
FEMALE FERTILITY^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Urodzenia żywe na 1000 kobiet w wieku lat Live births per 1000 women aged								
	15—49 ^{bc}	15—19 ^b	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49 ^c	
OGÓŁEM TOTAL	1995	44	23	112	90	50	26	6	0
	2000	38	17	83	95	52	21	5	0
	2005	37	14	59	90	59	23	5	0
	2006	38	14	58	91	63	24	5	0
Miasta Urban areas	1995	36	20	89	77	42	22	5	0
	2000	32	15	68	86	48	19	4	0
	2005	34	13	49	84	59	22	4	0
	2006	36	13	48	85	63	24	4	0
Wieś Rural areas	1995	60	28	153	113	65	35	9	0
	2000	48	20	110	109	57	26	7	0
	2005	41	15	74	101	59	24	6	0
	2006	42	15	72	102	62	25	6	0

^a Niektóre dane za 1995 r. zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. *b, c* Łącznie z urodzeniami z matek w wieku: *b* — poniżej 15 lat, *c* — 50 lat i więcej.

^a Certain data for 1995 have been changed in relation to data published in the previous edition of the Yearbook. *b, c* Including births from mothers aged: *b* — below 15, *c* — 50 and more.

TABL. 22 (143). WSPÓŁCZYNNIKI REPRODUKЦИИ LUDNOŚCI
REPRODUCTION RATES OF POPULATION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Współczynnik dzietności	1,545	1,367	1,243	1,267	Total fertility rate
miasta	1,286	1,201	1,149	1,179	urban areas
wieś	2,017	1,652	1,399	1,409	rural areas
Współczynnik reprodukcji brutto	0,751	0,663	0,604	0,615	Gross reproduction rate
miasta	0,624	0,581	0,557	0,571	urban areas
wieś	0,981	0,805	0,682	0,686	rural areas
Współczynnik reprodukcji netto	0,740	0,653	0,599	0,611	Net reproduction rate
miasta	0,610	0,572	0,554	0,569	urban areas
wieś	0,959	0,792	0,673	0,679	rural areas

TABL. 23 (144). NIEPEŁNOSPRAWNI^a WEDŁUG GRUP WIEKU I KATEGORII NIEPEŁNOSPRAWNOŚCI
DISABLED PERSONS^a BY AGE GROUPS AND CATEGORY OF DISABILITY

WIEK AGE	1988				2002					
	ogółem total	męż- czyźni males	kobiety females	z liczby ogółem — niepełnosprawni of total number — disabled persons	ogółem total	męż- czyźni males	kobiety females	z liczby ogółem — niepełnosprawni of total number — disabled persons		
				z orze- czeniem praw- nym with legal confir- mation				tylko biolo- gicznie only legal biolo- gical	z orze- czeniem praw- nym with legal confir- mation	tylko biolo- gicznie only legal biolo- gical
w tys. in thous.										
OGÓŁEM TOTAL	3735,5	1736,3	1999,2	3258,4	477,1	5456,7	2568,2	2888,5	4450,1	1006,6
0—15 lat ^b	47,9	27,4	20,5	9,0	38,9	202,4	116,2	86,2	135,1	67,3
16—29 ^c	123,1	72,3	50,8	101,2	21,9	286,7	168,4	118,4	240,7	46,0
30—44	403,4	221,7	181,8	373,8	29,6	529,9	296,4	233,6	466,9	63,0
45—64	1840,3	907,5	932,9	1728,0	112,3	2387,3	1222,0	1165,3	2150,6	236,7
65—79	1010,6	413,5	597,2	838,2	172,4	1631,1	646,6	984,5	1222,3	408,9
80 lat i więcej and more	306,5	92,6	213,8	205,2	101,3	418,9	118,6	300,3	234,4	184,5
Nieustalony Unknown	3,6	1,3	2,3	2,9	0,8	0,2	0,1	0,1	0,2	0,1

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań. *b, c* Dla 1988 r. wiek: *b* — 0—14 lat, *c* — 15—29 lat.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census. *b, c* For 1988 age: *b* — 0—14, *c* — 15—29.

TABL. 24 (145). NIEPEŁNOSPRAWNI^a NA 1000 LUDNOŚCI WEDŁUG KATEGORII I STOPNIA NIEPEŁNOSPRAWNOŚCI W 2002 R.

Stan w dniu 20 V

DISABLED PERSONS^a FOR 1000 POPULATION BY CATEGORY AND LEVEL OF DISABILITY IN 2002
As of 20 V

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	Męż- czyźni Males	Kobiety Females	Z liczby ogółem Of total number		SPECIFICATION
				miasta urban areas	wieś rural areas	
				OGÓŁEM	142,7		138,7	146,5	136,1	153,5	TOTAL
Niepełnosprawni z orzeczeniem prawnym	116,4	118,1	114,8	112,3	123,1	Disabled persons with legal confirmation
Dorośli ^b	112,9	113,9	111,9	108,9	119,2	Adults ^b
o stopniu niepełnosprawności:						level of disability:
znacznym						considerable
umiarkowanym	27,9	24,9	30,7	27,0	29,2	moderate
lekkim	37,3	38,6	36,2	38,6	35,3	slight
nieustalonym	41,1	44,0	38,4	38,9	44,7	unknown
Dzieci ^c	6,6	6,5	6,6	4,4	10,1	Children ^c
	3,5	4,2	2,9	3,3	3,8	
Niepełnosprawni tylko biologicznie odczuwający ograniczenie sprawności:	26,3	20,6	31,7	23,8	30,4	Disabled persons only biological with limited of activity:
Całkowite	3,2	2,4	4,0	3,0	3,6	Completely
Poważne	23,1	18,2	27,6	20,8	26,8	Seriously

a Dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań. b, c W wieku: b — 16 lat i więcej, c — 0—15 lat.

a Data of the Population and Housing Census. b, c Age: b — 16 and more, c — 0—15.

TABL. 25 (146). ZGONY WEDŁUG PŁCI I WIEKU ZMARŁYCH

DEATHS BY SEX AND AGE OF DECEASED

LATA YEARS	WIEK ZMARŁYCH AGE OF DECEASED	Ogółem Grand total	Męż- czyźni Males	Kobiety Females	Z liczby ogółem Of total number					
					miasta urban areas			wieś rural areas		
					razem total	męż- czyźni males	kobiety females	razem total	męż- czyźni males	kobiety females

W TYSIĄCACH
IN THOUSANDS

OGÓŁEM	1995	386,1	205,7	180,4	223,3	117,2	106,1	162,8	88,5	74,3
TOTAL	2000	368,0	195,4	172,6	218,2	114,2	104,0	149,8	81,2	68,6
	2005	368,3	196,8	171,5	219,4	115,7	103,7	148,9	81,0	67,9
	2006	369,7	198,3	171,4	222,2	117,8	104,4	147,5	80,5	67,0

NA 1000 LUDNOŚCI DANEJ PŁCI I GRUPY WIEKU
PER 1000 POPULATION OF GIVEN SEX AND AGE GROUP

OGÓŁEM	1995	10,1	11,0	9,2	9,4	10,3	8,6	11,1	12,1	10,2
TOTAL	2000	9,6	10,5	8,8	9,3	10,2	8,4	10,2	11,1	9,3
	2005	9,7	10,7	8,7	9,4	10,4	8,5	10,1	11,0	9,1
	2006	9,7	10,8	8,7	9,5	10,6	8,5	9,9	10,9	9,0
0 — 4 lata		1,5	1,6	1,3	1,5	1,7	1,3	1,4	1,5	1,3
w tym 0 lat ^a		6,0	6,6	5,3	6,2	7,0	5,3	5,7	6,2	5,3
of which 0 ^a										
5 — 9		0,2	0,2	0,1	0,1	0,2	0,1	0,2	0,2	0,2
10 — 14		0,2	0,2	0,1	0,2	0,2	0,1	0,2	0,3	0,1
15 — 19		0,5	0,7	0,2	0,4	0,6	0,2	0,5	0,8	0,3
20 — 24		0,7	1,1	0,3	0,6	1,0	0,3	0,8	1,3	0,3
25 — 29		0,7	1,2	0,3	0,7	1,1	0,3	0,9	1,4	0,3
30 — 34		1,0	1,6	0,5	1,0	1,5	0,5	1,1	1,8	0,4
35 — 39		1,8	2,7	0,8	1,8	2,6	0,9	1,8	2,8	0,7
40 — 44		2,9	4,4	1,5	2,9	4,4	1,6	3,0	4,4	1,4
45 — 49		5,0	7,4	2,6	5,0	7,5	2,8	4,9	7,3	2,3
50 — 54		7,6	11,4	4,1	7,5	11,2	4,3	7,9	11,7	3,8
55 — 59		11,1	16,4	6,2	11,0	16,3	6,5	11,2	16,7	5,6
60 — 64		15,4	23,1	9,0	15,6	23,1	9,5	15,1	23,2	8,1
65 — 69		21,8	33,1	13,4	21,7	32,8	13,7	22,0	33,7	12,7
70 — 74		32,3	47,1	22,3	31,9	45,9	22,8	32,8	49,1	21,6
75 — 79		51,0	70,1	40,2	50,2	68,1	40,2	52,1	73,1	40,2
80 — 84		84,4	107,3	74,3	82,6	105,0	73,0	87,0	110,4	76,2
85 lat i więcej		172,5	191,2	165,7	164,1	183,4	157,6	184,0	200,7	177,4
and more										

a Na 1000 urodzeń żywych.

a Per 1000 live births.

TABL. 26 (147). ZGONY WEDŁUG PRZYCZYN
DEATHS BY CAUSES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996	2000	2005					SPECIFICATION
			ogółem total	męż- czyźni males	kobiety fema- les	z liczby ogółem of total number		
						miasta urban areas	wieś rural areas	
na 100 tys. ludności per 100 thous. population								
OGÓŁEM	1006,8	962,0	965,1	1066,0	870,5	939,6	1005,3	TOTAL
Z orzeczoną przyczyną zgonu^a	1002,6	957,6	965,1	1066,0	870,5	939,6	1005,3	With stated cause of death^a
Choroby zakaźne i pasożytnicze w tym gruźlica układu oddechowego	6,0 2,5	6,4 2,6	6,1 2,0	8,1 3,3	4,2 0,8	6,4 2,0	5,5 2,1	Infectious and parasitic diseases of which tuberculosis of the respiratory system
Nowotwory w tym nowotwory złośliwe	208,6 205,4	225,5 221,0	242,0 236,9	282,0 276,5	204,6 199,7	252,7 247,5	225,2 220,1	Neoplasms of which malignant neoplasms
Choroby krwi i narządów krwiotwórczych ^Δ	1,8	1,4	1,5	1,4	1,7	1,5	1,6	Diseases of blood and blood-forming organs ^Δ
Zaburzenia wydzielania wewnętrznego, stanu odżywiania i przemiany metabolicznej w tym cukrzyca	14,3 13,2	14,9 13,6	15,6 14,3	13,8 12,6	17,3 15,8	15,5 14,2	15,7 14,5	Endocrine, nutritional and metabolic diseases of which diabetes mellitus
Zaburzenia psychiczne i zaburzenia zachowania w tym spowodowane alkoholem	5,3 3,8	4,0 3,5	4,7 4,1	8,2 7,5	1,5 0,8	4,7 4,1	4,7 4,0	Mental and behavioural disorders of which due to use of alcohol
Choroby układu nerwowego i narządów zmysłów	8,2	9,4	12,7	12,9	12,5	13,3	11,7	Diseases of the nervous system and sense organs
Choroby układu krążenia w tym: choroba nadciśnieniowa choroba niedokrwienna serca choroby naczyń mózgowych choroby tętnic, tętniczek i naczyń włosowatych	507,5 19,2 101,6 78,9 199,0	458,5 12,3 145,3 108,3 84,9	440,8 14,6 130,4 102,2 89,4	429,3 12,5 146,3 90,5 73,2	451,6 16,6 115,5 113,2 104,5	411,0 12,6 130,8 93,2 77,2	487,8 17,7 129,9 116,4 108,5	Diseases of the circulatory system of which: hypertensive disease ischaemic heart disease cerebrovascular disease diseases of arteries, arterioles and capillaries
Choroby układu oddechowego	37,3	47,9	48,6	59,9	38,0	45,2	54,0	Diseases of the respiratory system
Choroby układu trawiennego w tym zwłóknienie i marskość wątroby	32,7 12,3	38,3 11,4	43,3 11,3	51,8 16,2	35,4 6,7	47,3 13,6	37,0 7,7	Diseases of the digestive system of which fibrosis and cirrhosis
Choroby skóry i tkanki podskórnej	0,4	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	Diseases of the skin and subcutaneous tissue
Choroby układu kostno-stawowego, mięśniowego i tkanki łącznej	2,3	1,6	1,5	0,7	2,1	1,5	1,4	Diseases of the musculoskeletal system and connective tissue
Choroby układu moczowo-płciowego	10,2	10,8	11,9	12,2	11,6	11,7	12,2	Diseases of the genitourinary system
Ciąża, poród i połóg	0,1	0,1	0,0	—	0,1	0,0	0,0	Pregnancy, childbirth and the puerperium
Stany rozpoczynające się w okresie okołoporodowym	7,1	3,8	3,1	3,7	2,5	2,9	3,3	Conditions originating in the perinatal period
Wady rozwojowe wrodzone ^Δ	5,4	3,8	2,8	3,0	2,7	2,6	3,2	Congenital anomalies ^Δ
Objawy i stany niedokładnie określone ^Δ	84,3	63,7	63,8	74,8	53,5	60,8	68,5	Symptoms and ill-defined conditions ^Δ
Urazy i zatrucia według zewnętrznej przyczyny w tym samobójstwa	71,1 14,2	67,3 15,3	66,5 15,8	104,1 27,8	31,2 4,6	62,1 14,4	73,3 18,2	Injuries and poisonings by external cause of which suicides
Bez orzeczonej przyczyny zgonu^b	4,2	4,4	—	—	—	—	—	Without stated cause of death^b

^a W 1996 r. — zgodnie z Międzynarodową Klasyfikacją Chorób, Urazów i Przyczyn Zgonów (IX Rewizja), w latach 2000 i 2005 — zgodnie z Międzynarodową Statystyczną Klasyfikacją Chorób i Problemów Zdrowotnych (X Rewizja). ^b Brak orzeczenia lekarskiego o przyczynie zgonu w kartach zgonu.

^a In 1996 — in accordance with the International Classification of Diseases, Injuries, and Causes of Death (ICD-9 Revision), in 2000 and 2005 — in accordance with the International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems (ICD-10 Revision). ^b Lack of a medical statement regarding the cause of death on death certificates.

TABL. 27 (148). ZGONY NIEMOWLĄT WEDŁUG PRZYCZYN
INFANT DEATHS BY CAUSES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996	2000	2005			SPECIFICATION
			ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	
			na 1000 urodzeń żywych per 1000 live births			
OGÓŁEM	12,21	8,11	6,42	6,34	6,53	TOTAL
Z orzeczoną przyczyną zgonu^a	12,17	8,10	6,42	6,34	6,53	With stated cause of death^a
Choroby zakaźne i pasożytnicze	0,50	0,31	0,15	0,13	0,18	Infectious and parasitic diseases
w tym posocznica	0,44	0,26	0,12	0,10	0,14	of which septicaemia
Choroby układu nerwowego i narządów zmysłów	0,19	0,12	0,05	0,05	0,06	Diseases of the nervous system and sense organs
w tym zapalenie opon mózgowych	0,06	0,02	0,01	0,01	0,01	of which meningitis
Choroby układu krążenia	0,17	0,10	0,08	0,09	0,06	Diseases of the circulatory system
Choroby układu oddechowego	0,41	0,25	0,18	0,16	0,22	Diseases of the respiratory system
w tym zapalenie płuc	0,35	0,22	0,15	0,13	0,17	of which pneumonia
Stany rozpoczynające się w okresie okołoporodowym	6,36	3,86	3,21	3,21	3,21	Conditions originating in the perinatal period
w tym zaburzenia oddechowe swoiste dla okresu okołoporodowego	2,12	1,22	0,80	0,77	0,85	of which respiratory disorders specific to the perinatal period
Wady rozwojowe wrodzone ^Δ	3,62	2,75	2,20	2,15	2,26	Congenital anomalies ^Δ
w tym wady wrodzone układu krążenia	1,40	1,10	0,77	0,77	0,76	of which congenital anomalies of circulatory system
Urazy i zatrucia według zewnętrznej przyczyny	0,32	0,24	0,13	0,10	0,16	Injuries and poisonings by external cause
Pozostałe przyczyny zgonu	0,60	0,47	0,42	0,45	0,38	Other causes of death
Bez orzeczonej przyczyny zgonu^b	0,04	0,01	—	—	—	Without stated cause of death^b

^a W 1996 r. — zgodnie z Międzynarodową Klasyfikacją Chorób, Urazów i Przyczyn Zgonów (IX Rewizja), w latach 2000 i 2005 — zgodnie z Międzynarodową Statystyczną Klasyfikacją Chorób i Problemów Zdrowotnych (X Rewizja). ^b Brak orzeczenia lekarskiego o przyczynie zgonu w kartach zgonu.

^a In 1996 — in accordance with the International Classification of Diseases, Injuries, and Causes of Death (ICD-9 Revision), in 2000 and 2005 — in accordance with the International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems (ICD-10 Revision). ^b Lack of a medical statement regarding the cause of death on death certificates.

TABL. 28 (149). ZAMACHY SAMOBÓJCZE^a ZAREJESTROWANE PRZEZ POLICJĘ
SUICIDES^a REGISTERED BY POLICE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total		Miasta Urban areas	Wieś Rural areas	Z liczby ogółem — samobójcy w wieku Of total number — suicidal persons by age					
		ogółem total	w tym doko- nane of which com- mitted			14 lat i mniej and less	15—19	20—29	30—49	50—69	70 lat i więcej and more
OGÓŁEM	1995	5988	5485	3452	2536	125	370	775	2704	1565	395
TOTAL	2000	5621	4947	3314	2307	74	365	894	2396	1426	433
	2005	5625	4621	3359	2253	56	349	997	2107	1650	426
	2006	5152	4090	3045	2097	50	345	917	1894	1476	425
W tym mężczyźni Of which males	1995	4794	4465	2642	2152	93	271	648	2231	1238	267
	2000	4520	4090	2565	1955	51	263	754	1989	1139	298
	2005	4596	3885	2652	1934	32	251	872	1767	1322	316
	2006	4174	3444	2380	1788	22	235	787	1595	1193	302

^a Usiłowane i dokonane; w podziale według wieku nie uwzględniono samobójców o nieustalonym wieku oraz w latach 2005 i 2006 — w podziale na miasta i wieś — również przypadków o nieustalonym miejscu zdarzenia.

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

^a Attempted and committed; data by age of suicidal persons exclude cases for which age is unknown as well as in 2005 and 2006 data by urban and rural areas cases, in which the place of incident is unknown.

Source: data of the National Police Headquarters.

TABL. 29 (150). PRZECIĘTNE DALSZE TRWANIE ŻYCIA
LIFE EXPECTANCY

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mężczyźni Males						Kobiety Females					
	przeciętna liczba lat dalszego trwania życia osób w wieku lat life expectancy at age specified											
	0	1	15	30	45	60	0	1	15	30	45	60
OGÓŁEM 1995	67,6	67,6	53,9	39,8	26,7	15,8	76,4	76,3	62,6	47,9	33,6	20,5
TOTAL 2000	69,7	69,4	55,6	41,4	27,9	16,7	78,0	77,6	63,8	49,0	34,7	21,5
. 2005	70,8	70,3	56,5	42,2	28,7	17,5	79,4	78,9	65,0	50,3	35,8	22,7
. 2006	70,9	70,4	56,6	42,3	28,8	17,7	79,6	79,0	65,2	50,5	36,0	22,8
Miasta Urban areas	71,2	70,7	56,9	42,5	28,9	17,8	79,5	78,9	65,1	50,3	35,9	22,8
Wieś Rural areas	70,6	70,0	56,2	42,1	28,6	17,4	79,9	79,3	65,5	50,8	36,3	22,9

TABL. 30 (151). PROGNOZA LUDNOŚCI
Stan w dniu 31 XII
POPULATION PROJECTION
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2025	2030	SPECIFICATION
OGÓŁEM w tys.	37899	37626	37229	36598	35693	TOTAL in thous.
W wieku przedprodukcyjnym	6811	6296	6070	5784	5325	Pre-working age
mężczyźni	3494	3236	3122	2976	2740	males
kobiety	3317	3060	2947	2808	2585	females
Miasta	3738	3440	3259	3025	2714	Urban areas
mężczyźni	1913	1763	1670	1550	1391	males
kobiety	1825	1677	1589	1475	1323	females
Wieś	3073	2856	2811	2759	2611	Rural areas
mężczyźni	1581	1474	1453	1425	1349	males
kobiety	1492	1383	1359	1334	1262	females
W wieku produkcyjnym	24658	23861	22620	21560	20771	Working age
mężczyźni	12880	12626	12050	11436	11032	males
kobiety	11778	11235	10570	10123	9739	females
Miasta	15267	14348	13255	12387	11709	Urban areas
mężczyźni	7835	7490	6980	6495	6157	males
kobiety	7432	6858	6275	5892	5552	females
Wieś	9391	9513	9365	9173	9062	Rural areas
mężczyźni	5045	5136	5070	4941	4875	males
kobiety	4346	4377	4295	4232	4187	females
W wieku poprodukcyjnym	6431	7468	8540	9254	9597	Post-working age
mężczyźni	1956	2355	2886	3365	3573	males
kobiety	4475	5113	5654	5889	6024	females
Miasta	4110	4905	5624	5994	6078	Urban areas
mężczyźni	1213	1505	1850	2113	2181	males
kobiety	2897	3400	3774	3881	3897	females
Wieś	2321	2563	2915	3260	3519	Rural areas
mężczyźni	743	849	1036	1252	1392	males
kobiety	1578	1714	1880	2008	2127	females
LUDNOŚĆ W WIEKU NIEPRO- DUKCYJNYM NA 100 OSÓB W WIEKU PRODUKCYJNYM	54	58	65	70	72	NON-WORKING AGE POPULATION PER 100 PERSONS OF WORK- ING AGE
Mężczyźni	42	44	50	55	57	Males
Kobiety	66	73	81	86	88	Females

TABL. 31 (152). PROGNOZA GOSPODARSTW DOMOWYCH

Stan w dniu 31 XII

HOUSEHOLDS PROJECTION

As of 31 XII

LATA YEARS	Gospodarstwa domowe Households						Ludność w gospodarstwach domowych Population in households
	ogółem total	o liczbie osób by number of persons					
		1	2	3	4	5 i więcej and more	
w tys. in thous.							
OGÓŁEM TOTAL							
2010	14600	4056	3938	3107	2192	1307	37365
2015	15079	4407	4290	3180	2102	1101	37070
2020	15260	4657	4435	3107	2064	998	36628
2025	15249	4875	4457	2963	2016	940	35917
2030	15186	5140	4454	2811	1910	872	34907
MIASTA URBAN AREAS							
2010	9585	2926	2752	2088	1299	520	22712
2015	9698	3080	2916	2057	1202	443	22286
2020	9588	3147	2924	1942	1157	418	21707
2025	9348	3185	2848	1793	1109	413	20928
2030	9072	3244	2757	1645	1027	399	19960
WIEŚ RURAL AREAS							
2010	5015	1130	1186	1019	892	787	14653
2015	5382	1327	1374	1123	900	658	14784
2020	5671	1510	1511	1164	907	580	14921
2025	5901	1690	1608	1170	906	527	14990
2030	6114	1896	1697	1166	883	473	14947

TABL. 32 (153). MIGRACJE WEWNĘTRZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY

INTERNAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996— —2000	2001— —2005	2005	2006			SPECIFICATION
				ogółem total	w wieku aged		
					przed- produkcyjnym pre- work- ing	produkcyjnym working	
W TYSIĄCACH IN THOUSANDS							
OGÓŁEM	2096,6	2058,8	422,8	473,5	110,6	336,7	26,2 TOTAL
mężczyźni	1004,5	967,7	197,4	222,3	56,5	157,7	8,1 <i>males</i>
kobiety	1092,1	1091,1	225,4	251,2	54,1	179,0	18,1 <i>females</i>
Miasta:							<i>Urban areas:</i>
napływ ^a	1176,6	1131,5	230,4	256,0	54,4	185,4	16,3 <i>inflow^a</i>
mężczyźni	556,0	523,3	105,8	118,4	27,6	85,9	5,0 <i>males</i>
kobiety	620,6	608,2	124,6	137,6	26,8	99,5	11,3 <i>females</i>
odpływ ^b	1130,3	1260,2	263,0	291,1	65,5	208,4	17,2 <i>outflow^b</i>
mężczyźni	546,6	602,5	125,2	139,0	33,6	100,1	5,3 <i>males</i>
kobiety	583,7	657,6	137,7	152,1	31,9	108,3	11,9 <i>females</i>

a Zameldowania. b Wymeldowania.

a Registrations. b Deregistrations.

TABL. 32 (153). MIGRACJE WEWNĘTRZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY (dok.)

INTERNAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996— —2000	2001— —2005	2005	2006				SPECIFICATION
				ogółem total	w wieku aged			
					przed- produkcyjnym pre- -working	produkcyjnym working	poprodukcyjnym post- -working	

W TYSIĄCACH (dok.)
IN THOUSANDS (cont.)

Wieś:								Rural areas:
napływ ^a	920,0	927,3	192,4	217,5	56,2	151,3	10,0	inflow ^a
mężczyźni	448,5	444,5	91,7	103,9	28,9	71,8	3,2	males
kobiety	471,5	482,9	100,8	113,6	27,4	79,5	6,8	females
odpływ ^b	966,3	798,6	159,8	182,4	45,1	128,3	9,1	outflow ^b
mężczyźni	457,9	365,3	72,2	83,3	22,9	57,6	2,9	males
kobiety	508,4	433,4	87,6	99,1	22,2	70,7	6,2	females
Saldo migracji w miastach	+46,3	-128,7	-32,6	-35,1	-11,1	-23,1	-0,9	Net migration in urban areas
Mężczyźni	+9,4	-79,3	-19,5	-20,5	-6,0	-14,2	-0,3	Males
Kobiety	+36,9	-49,6	-13,2	-14,5	-5,1	-8,8	-0,6	Females

NA 1000 LUDNOŚCI
PER 1000 POPULATION

Saldo migracji w miastach	+0,4	-1,1	-1,4	-1,5	-2,6	-1,5	-0,2	Net migration in urban areas
Mężczyźni	+0,2	-1,4	-1,8	-1,9	-2,7	-1,8	-0,3	Males
Kobiety	+0,6	-0,8	-1,1	-1,2	-2,5	-1,2	-0,2	Females

a Zameldowania. b Wymeldowania.

a Registrations. b Deregistrations.

TABL. 33 (154). MIGRACJE WEWNĘTRZNE LUDNOŚCI NA POBYT CZASOWY^a

Stan w dniu 31 XII

INTERNAL MIGRATION OF POPULATION FOR TEMPORARY STAY^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
Zameldowani na pobyt czasowy	648,4	683,7	688,8	683,3	Registered for temporary stay
miasta	508,0	507,1	485,2	477,5	urban areas
wieś	140,4	176,6	203,6	205,8	rural areas
Czasowo nieobecni w miejscu stałego zameldowania	648,4	683,7	688,8	683,3	Temporarily absent from place of permanent residence
miasta	371,1	391,4	386,8	381,1	urban areas
wieś	277,3	292,3	302,0	302,2	rural areas
Saldo ludności czasowo obecnej w miastach	+136,9	+115,7	+98,4	+96,4	Net population temporarily present in urban areas

a Do 2005 r. — ponad 2 miesiące, od 2006 r. — ponad 3 miesiące.

a Until 2005 — more than 2 months, since 2006 — more than 3 months.

TABL. 34 (155). MIGRACJE ZAGRANICZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY WEDŁUG PŁCI I WIEKU MIGRANTÓW

INTERNATIONAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE BY SEX AND AGE OF MIGRANTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		1996—2000	2001—2005	2005	2006
<i>o</i> — ogółem	<i>total</i>				
<i>m</i> — mężczyźni	<i>males</i>				
<i>k</i> — kobiety	<i>females</i>				
Imigranci	<i>o</i>	40384	39119	9364	10802
Immigrants	<i>m</i>	20590	20417	4873	5938
	<i>k</i>	19794	18702	4491	4864
Poniżej 18 lat	<i>o</i>	8162	9205	2154	1688
Below age 18	<i>m</i>	4055	4635	1105	831
	<i>k</i>	4107	4570	1049	857
18—24	<i>o</i>	3796	3708	929	1520
	<i>m</i>	2056	2200	533	1011
	<i>k</i>	1740	1508	396	509
25—29	<i>o</i>	4167	4109	1124	1616
	<i>m</i>	2297	2302	604	991
	<i>k</i>	1870	1807	520	625
30—44	<i>o</i>	11652	9411	2296	2622
	<i>m</i>	6099	5007	1178	1453
	<i>k</i>	5553	4404	1118	1169
45—59	<i>o</i>	6999	7881	1863	2411
	<i>m</i>	3531	3917	936	1173
	<i>k</i>	3468	3964	927	1238
60 lat i więcej	<i>o</i>	5608	4805	998	945
Age 60 and more	<i>m</i>	2552	2356	517	479
	<i>k</i>	3056	2449	481	466
Emigranci	<i>o</i>	112231	109832	22242	46936
Emigrants	<i>m</i>	57443	57002	11880	27237
	<i>k</i>	54788	52830	10362	19699
Poniżej 18 lat	<i>o</i>	19771	15580	2554	5344
Below age 18	<i>m</i>	10982	9099	1453	2901
	<i>k</i>	8789	6481	1101	2443
18—24	<i>o</i>	23395	24038	5045	12511
	<i>m</i>	15473	16189	3443	8745
	<i>k</i>	7922	7849	1602	3766
25—29	<i>o</i>	9313	10998	2964	9661
	<i>m</i>	3730	4459	1420	5452
	<i>k</i>	5583	6539	1544	4209
30—44	<i>o</i>	31782	29911	6068	11499
	<i>m</i>	14283	13148	2803	6053
	<i>k</i>	17499	16763	3265	5446
45—59	<i>o</i>	19206	21232	4279	6263
	<i>m</i>	9346	10635	2207	3346
	<i>k</i>	9860	10597	2072	2917
60 lat i więcej	<i>o</i>	8764	8073	1332	1658
Age 60 and more	<i>m</i>	3629	3472	554	740
	<i>k</i>	5135	4601	778	918
Saldo migracji	<i>o</i>	-71847	-70713	-12878	-36134
Net migration	<i>m</i>	-36853	-36585	-7007	-21299
	<i>k</i>	-34994	-34128	-5871	-14835

TABL. 35 (156). EMIGRACJA Z POLSKI NA POBYT STAŁY WEDŁUG KONTYNETÓW I KRAJÓW¹
 EMIGRATION FROM POLAND FOR PERMANENT RESIDENCE BY CONTINENTS AND COUNTRIES¹

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		1996—2000	2001—2005	2005	2006
o — ogółem	total				
m — mężczyźni	males				
k — kobiety	females				
OGÓŁEM	o	112231	109832	22242	46936
TOTAL	m	57443	57002	11880	27237
	k	54788	52830	10362	19699
Afryka	o	256	171	46	94
Africa	m	139	98	30	59
	k	117	73	16	35
Ameryka Południowa	o	54	66	18	20
South America	m	30	35	9	9
	k	24	31	9	11
Ameryka Północna i Środkowa	o	17999	17048	3460	5067
North and Central America	m	9803	8940	1791	2753
	k	8196	8108	1669	2314
w tym:					
of which:					
Kanada	o	6079	4318	808	1097
Canada	m	3157	2241	413	564
	k	2922	2077	395	533
Stany Zjednoczone	o	11866	12662	2633	3951
United States	m	6619	6660	1367	2178
	k	5247	6002	1266	1773
Azja	o	218	186	46	115
Asia	m	130	118	35	64
	k	88	68	11	51
Europa	o	92387	91218	18416	41221
Europe	m	46709	47227	9874	24122
	k	45678	43991	8542	17099
w tym:					
of which:					
Austria	o	3036	2232	308	853
Austria	m	1344	1006	150	465
	k	1692	1226	158	388
Belgia	o	422	639	149	307
Belgium	m	155	281	72	170
	k	267	358	77	137
Francja	o	1338	1446	295	579
France	m	636	712	158	298
	k	702	734	137	281
Hiszpania	o	366	902	265	625
Spain	m	197	495	154	391
	k	169	407	111	234
Irlandia	o	10	530	405	2307
Ireland	m	4	364	273	1670
	k	6	166	132	637
Niderlandy	o	952	1586	393	925
Netherlands	m	376	815	210	529
	k	576	771	183	396
Niemcy	o	80948	74682	12317	14950
Germany	m	41900	38785	6279	7700
	k	39048	35897	6038	7250
Szwecja	o	1402	900	268	595
Sweden	m	496	396	133	326
	k	906	504	135	269
W. Brytania	o	779	4359	3072	17996
United Kingdom	m	351	2742	2010	11514
	k	428	1617	1062	6482
Włochy	o	1022	1633	413	891
Italy	m	347	584	162	367
	k	675	1049	251	524
Oceania	o	1303	1061	244	413
Oceania	m	626	534	131	227
	k	677	527	113	186
Nieustalony kraj	o	14	82	12	6
Country unknown	m	6	50	10	3
	k	8	32	2	3

1 Cypr i Turcję zaliczono do Europy.

1 Cyprus and Turkey included in Europe.

TABL. 36 (157). CZŁONKOWIE NIEKTÓRYCH STOWARZYSZEŃ NARODOWOŚCIOWYCH I ETNICZNYCH W POLSCE^a W 2006 R.

Stan w końcu roku

MEMBERS IN SELECTED NATIONAL AND ETHNIC ASSOCIATIONS IN POLAND^a IN 2006

End of year

STOWARZYSZENIA	Członkowie Members	ASSOCIATIONS
Białorusinów — Białoruskie Towarzystwo Społeczno-Kulturalne	5378	Belarusians — <i>Belarusian Social-Cultural Society</i>
Litwinów		Lithuanians
Stowarzyszenie Litwinów w Polsce	1500	<i>Association of Lithuanians in Poland</i>
Litewskie Towarzystwo św. Kazimierza	480	<i>Lithuanian Society of St. Casimir</i>
Łemków — Zjednoczenie Łemków	952	Ruthenians — <i>Union of Ruthenians</i>
Niemców		Germans
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Mniejszości Niemieckiej na Śląsku Opolskim	170000	<i>Social-Cultural Society of German Minority in Śląsk Opolski</i>
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Niemców Woj. Śląskiego	20316	<i>Social-Cultural Society of Germans in the Śląskie Voivodship</i>
Związek Młodzieży Mniejszości Niemieckiej w RP	5200	<i>Union of German Minority Youth in RP</i>
Związek Mniejszości Niemieckiej w Gdańsku	5000	<i>German Minority Union in Gdańsk</i>
Olsztyńskie Stowarzyszenie Mniejszości Niemieckiej w Olsztynie	3280	<i>Olsztyn German Minority Association in Olsztyn</i>
Towarzystwo Dobroczyńcze Niemców na Śląsku	2317	<i>Philanthropie Society of Germans in Śląsk</i>
Powiatowy Bytowski Związek Ludności Pochodzenia Niemieckiego w Bytowie	1900	<i>Bytów Powiat Association of People of German Origin in Bytów</i>
Niemieckie Towarzystwo Kulturalno-Społeczne we Wrocławiu	1450	<i>German Cultural-Social Society in Wrocław</i>
Ślupski Związek Ludności Pochodzenia Niemieckiego	1395	<i>Ślupsk Union of People of German Origin</i>
Towarzystwo Mniejszości Niemieckiej z siedzibą w Bydgoszczy	920	<i>Society of the German Minority in Bydgoszcz</i>
Stowarzyszenie Mniejszości Niemieckiej „Jodły” w Ostródzie	900	<i>„Jodły” Association of the German Minority in Ostróda</i>
Stowarzyszenie Mazurskie	857	<i>Mazury Association</i>
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Mniejszości Niemieckiej w Poznaniu	800	<i>Social-Cultural Society of German Minority in Poznań</i>
Niemieckie Towarzystwo Społeczno-Kulturalne w Wałbrzychu	780	<i>German Social-Cultural Society in Wałbrzych</i>
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Mniejszości Niemieckiej Województwa Zachodniopomorskiego	650	<i>Social-Cultural German Minority Society in the Zachodniopomorskie Voivodship</i>
Niemieckie Towarzystwo Społeczno-Kulturalne w Piłie	640	<i>German Social-Cultural Social in Piła</i>
Mragowskie Stowarzyszenie Niemieckie Miasta i Rejonu Mragowa „Niedźwiedzia Łapa”	600	<i>„Niedźwiedzia Łapa” German Mragowo Association of the City and Region of Mragowo</i>
Nidzickie Stowarzyszenie Mniejszości Niemieckiej	587	<i>Nidzica Association of the German Minority</i>
Stowarzyszenie Kulturalne Niemców „Heimat”	499	<i>German „Heimat” Cultural Association</i>
Towarzystwo Kulturalne Ludności Niemieckiej „Ojczyzna” w Kwidzynie	450	<i>„Ojczyzna” Cultural Society of the German Population in Kwidzyn</i>
Niemieckie Towarzystwo Kulturalno-Społeczne w Łodzi	400	<i>German Cultural-Social Society in Łódź</i>
Stowarzyszenie Ludności Pochodzenia Niemieckiego Ziemi Elbląskiej w Elblągu	394	<i>Association of the People of German Origin of the Elbląg Region in Elbląg</i>

^a Dane dotyczą stowarzyszeń o liczbie członków 250 i więcej, które przesyłały ankietę przynajmniej raz w ciągu ostatnich trzech lat.

^a Data concern associations with 250 and more members, which returned a questionnaire at least once in the last three years.

TABL. 36 (157). CZŁONKOWIE NIEKTÓRYCH STOWARZYSZEŃ NARODOWOŚCIOWYCH I ETNICZNYCH W POLSCE^a W 2006 R. (dok.)

Stan w końcu roku

MEMBERS IN SELECTED NATIONAL AND ETHNIC ASSOCIATIONS IN POLAND^a IN 2006 (cont.)

End of year

STOWARZYSZENIA	Członkowie Members	ASSOCIATIONS
Niemców (dok.)		Germans (cont.)
Toruńskie Stowarzyszenie Kulturalne Rodzin Pochodzenia Niemieckiego	382	<i>Toruń Cultural Association of Families of German Origin</i>
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Mniejszości Niemieckiej w Zielonej Górze	341	<i>Social-Cultural Society of German Minority in Zielona Góra</i>
Niemieckie Stowarzyszenie Kulturalno-Socjalne w Giżycku	310	<i>German Cultural-Social Association in Giżycko</i>
Związek Ludności Pochodzenia Niemieckiego Ziemi Sztumsko-Dzierzgońskiej	299	<i>Union of People of German Origin of the Sztumsko-Dzierzgoński Region</i>
Niemieckie Towarzystwo Kulturalno-Społeczne w Legnicy	286	<i>German Cultural-Social Society in Legnica</i>
Stowarzyszenie Do Pielęgnowania Dóbr Kultury Niemieckiej im. Emila V. Behringa w Olsztynku	260	<i>Emil V. Behring Association for Preserving German Cultural Values in Olsztynek</i>
Stowarzyszenie Ludności Niemieckiej „Herder” w Morągu	255	<i>“Herder” Association of the People of German in Morąg</i>
Romów		Romanies
Stowarzyszenie Mniejszości Narodowej Romów w Polsce „Solidarność” z siedzibą w Kielcach	8000	<i>“Solidarność” Association of National Minority Romanies in Poland in Kielce</i>
Stowarzyszenie Romów w Polsce	4000	<i>Association of Romanies in Poland</i>
Związek Romów Polskich	1200	<i>Union of Polish Romanies</i>
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Romów w RP	964	<i>Social-Cultural Society of Romanies in RP</i>
Zabrzańskie Stowarzyszenie Romów	500 ^b	<i>Zabrzańskie Association of Romanies</i>
Stowarzyszenie Mniejszości Narodowej Roma w Polsce „Jankesci”	250	<i>„Jankesci” Association of National Minority Romanies in Poland</i>
Ukraińców — Związek Ukraińców w Polsce	7500	Ukrainians — Union of Ukrainians in Poland
Żydów		Jewish
Towarzystwo Społeczno-Kulturalne Żydów w Polsce	1876	<i>Social-Cultural Society of Jewish in Poland</i>
Stowarzyszenie „Dzieci Holocaustu” w Polsce	700	<i>“Dzieci Holocaustu” Association in Poland</i>
Stowarzyszenie Żydów Kombatantów i Poszkodowanych w II Wojnie Światowej	699	<i>Association of Jewish Combatants and Victims of the Second World War</i>
Stowarzyszenie Żydowski Instytut Historyczny w Polsce	268	<i>Association of Jewish Historical Institute in Poland</i>
Inne		Other
Zrzeszenie Kaszubsko-Pomorskie	8000	<i>Kaszubsko-Pomorskie Association</i>
Towarzystwo Słowaków w Polsce	2644 ^c	<i>Society of Slovaks in Poland</i>
Stowarzyszenie Francuzów i Repatriantów z Francji na Dolnym Śląsku	300	<i>Association of French and Repatriates from France in Dolny Śląsk</i>
Francuskie Towarzystwo Narodowo-Kulturalne w Radomiu	283 ^c	<i>French National-Cultural Society in Radom</i>

^a Dane dotyczą stowarzyszeń o liczbie członków 250 i więcej, które przesyłały ankietę przynajmniej raz w ciągu ostatnich trzech lat. ^b 2005 r. ^c 2004 r.

^a Data concern associations with 250 and more members, which returned a questionnaire at least once in the last three years. ^b 2005. ^c 2004.

Wyznania religijne

Religious denominations

TABL. 37 (158). NIEKTÓRE WYZNANIA RELIGIJNE W POLSCE

Stan w końcu roku

SELECTED RELIGIOUS DENOMINATIONS IN POLAND

End of year

KOŚCIOŁY I ZWIĄZKI WYZNANIOWE ^a CHURCHES AND RELIGIOUS ASSOCIATIONS ^a	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006	
	jednostki kościelne ^b church units ^b				duchowni clergy				wierni, wyznawcy adherents, faithful
Kościół katolicki Catholic Church									
Kościół Rzymskokatolicki (obrzędok łaciński)	9617 ^c	9950 ^c	10016	10057	25732	27933	29490	29556 ^d	33862826 ^e
Kościół Greckokatolicki (obrzędok bizantyjsko-ukraiński)	.	99	138	140	.	68	72	69	53000
Kościół Ormiański (obrzędok ormiański)	.	.	2	2	.	.	2	2	5000
Kościół Neounicki (obrzędok bizantyjsko-słowiański)	1	1	1	1	1	1	2	1	190
Starokatolicki Old Catholic									
Kościół Starokatolicki Mariawitów ^f	36 ^c	37	36	.	32	28	26	.	23670 ^g
Kościół Polskokatolicki ^f	86	81	81	81	101	104	89	89	19035 ^g
Kościół Katolicki Mariawitów	25 ^c	24 ^c	23 ^c	22	18	16	13	13 ^h	2195
Kościół Starokatolicki	1	5	3	3	5	9	9	8	475
Prawosławne Orthodox									
Polski Autokefaliczny Kościół Prawosławny ^f	248 ^c	222	224	229	257	284	329	375	506800
Wschodni Kościół Staroobrzędowców w RP	4	4	1	1	4	3	1	2	457
Protestanckie i tradycje protestanckiej Protestant and Protestant-tradition									
Kościół Ewangelicko-Augsburski ^f	285 ^c	131	134	.	136	171	190	.	77500 ^g
Kościół Zielonoświątkowy	166	182	211	205	301	324	341	370	21199
Kościół Adwentystów Dnia Siódmego	138	151	150	151	79	69	70	59	9620
Wspólnota Kościołów Chrystusowych w RP	26	25	35	35	66	63	93	97	5858
Chrześcijański Kościół Głosicieli Dobrej Nowiny	3	39	48	49	8	39	48	49	5500
Nowoapostolski Kościół w Polsce	52 ^c	52	51	51	50	54	57	57	4881
Kościół Chrześcijan Baptystów ^f	100	92 ⁱ	85	.	66	90 ⁱ	97	.	4726 ^g
Kościół Ewangelicko-Methodystyczny ^f	48	44	42	43	34	30	30	31	4445
Kościół Ewangelicko-Reformowany ^f	10	10	10	10	10	9	10	10	3516
Kościół Boży w Chrystusie	18	28	51	55	75	131	164	167	3307
Kościół Wolnych Chrześcijan	35	64	65	63	74	61	81	78	2850
Kościół Chrystusowy	14	16	13	12	30	33	27	25	2425
Kościół Ewangelicznych Chrześcijan	42	56	54	55	41	61	69	79	2295
Zrzeszenie Wolnych Badaczy Pisma Świętego	82	77	73	71	171	259	278	266	2152
Świecki Ruch Misyjny „Epifania”	75	71	71	70	430	409	397	383	1620
Ewangeliczna Wspólnota Zielonoświątkowa	6	6	6	6	10	58	70	70	515
Kościół Chrześcijan Dnia Sobotniego	20	31	24	23	10	32	40	40	465

^a Uszeregowane malejąco według liczby wiernych, wyznawców. ^b Obejmują m.in.: parafie, zbory, gminy wyznaniowe, ośrodki. ^c Łącznie z placówkami niższymi niż parafie. ^d W tym 53 księży Ordynariatu Polowego Wojska Polskiego. ^e Ochrzczeni. ^f Kościół stowarzyszony w Polskiej Radzie Ekumenicznej. ^g 2005 r. ^h W tym 8 kobiet. ⁱ 1999 r.

^a Listed by the decreasing number of adherents and faithful. ^b Including, among others, parishes, congregations, religious communities, centres. ^c Including units below the parish level. ^d Including 53 priests of the Military Ordinariat of the Polish Army. ^e Baptised. ^f Church associated in the Polish Ecumenical Council. ^g 2005. ^h Of which 8 women. ⁱ 1999.

TABL. 37 (158). NIEKTÓRE WYZNANIA RELIGIJNE W POLSCE (dok.)

Stan w końcu roku

SELECTED RELIGIOUS DENOMINATIONS IN POLAND (cont.)

End of year

KOŚCIOŁY I ZWIĄZKI WYZNANIOWE ^a CHURCHES AND RELIGIOUS ASSOCIATIONS ^a	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006	
	jednostki kościelne ^b church units ^b				duchowni clergy				wierni, wyznawcy adherents, faithful
Protestanckie i tradycje protestanckiej (dok.) <i>Protestant and Protestant-tradition (cont.)</i>									
Ewangeliczny Związek Braterski	24	30	24	24	21	25	21	21	450
Stowarzyszenie Zborów Chrześcijan	3	3	3	3	—	—	—	—	415
Stowarzyszenie Badaczy Pisma Świętego	15	19	15	15	45	49	38	39	277
Zbór Stanowczych Chrześcijan	1	3	3	3	—	7	9	9	175
Jednota Braci Polskich	7	7	7 ^k	.	20	26	15 ^k	.	260 ^k
Kościół Chrześcijański w Duchu Prawdy i Pokoju	6	4	4	3	12	13	16	14	173
Kościół Ewangeliczny „Misja Łaski”	2	3	4	4	12	7	9	11	170
Zbór Ewangeliczny „Agape” w Poznaniu	2	2	4	4	1	9	11	11	147
Misja „Centrum Służby Życia”	1	1	1	1	1	4	4	5	70
Kościół Chrześcijański ARKA w Poznaniu	1	1 ⁱ	1	.	3	4 ⁱ	3	.	76 ^g
Adwentyści Dnia Siódmego — Poruszenie Reformacyjne	6	5	7	8	3	4	3	4	51
Urząd Apostolski Jezusa Chrystusa	1	2	1	.	6	4	1	.	17 ^g
Islamskie <i>Muslim</i>									
Stowarzyszenie Jedności Muzułmańskiej	1	1	1	.	2	2	4	.	57 ^g
Islamskie Zgromadzenie Ahl-ul Bayt	1	3	1	1	3	2	1	1	55
Dalekiego Wschodu <i>Far Eastern Religions</i>									
Misja Buddyjska Trzy Schronienia w Polsce	1	8	14	19	1	9	15	21	1670
Związek Buddyjski Tradycji Karma Kamtazang w Polsce	8	7	7	7	4	8	8	8	1654
Międzynarodowe Towarzystwo Świadomości Kryszny	5	.	4 ^l	.	275	.	531 ^l	.	915 ^l
Stowarzyszenie Buddyjskie Sangha „Kandzeon”	4	1	4	5	5	6	7	10	160
Szkola Zen Kwan Um w Polsce	1	5	8	10	64	41	38	26	142
Buddyjska Wspólnota Zen Kannon	1	2	3	.	—	6	5	.	116 ^g
Związek Ajapa-Yoga	2	2	2	2	—	—	—	—	116
„Wspólnota Bez Bram” Związek Buddyjski Zen Rinzai	3	4 ⁱ	2	.	27	22 ⁱ	13	.	53 ^g
Inne <i>Others</i>									
Związek Wyznania Świadków Jehowy	1637	1793	1804	1802	—	—	—	—	12682 ^m
Instytut Wiedzy o Tożsamości „Misja Czaitanii”	8	10	9	10	31	101	113	113	1423
Kościół Jezusa Chrystusa Świętych w Dniach Ostatnich (Mormoni)	20	.	11	.	107	.	98	.	1299 ^g
Wspólnota Religijna Lectorium Rosicrucianum Międzynarodowa Szkoła Złotego Różokrzyża	.	3	5	5	.	—	—	—	299
Światowy Uniwersytet Duchowy Brahma Kumaris	4	4 ⁱ	4	4	17	17 ⁱ	9	9	128
Karaimski Związek Religijny	3	3	3	3	2	—	—	—	115

^a Uszeregowane malejąco według liczby wiernych, wyznawców. ^b Obejmują m.in.: parafie, zbory, gminy wyznaniowe, ośrodki. ^g 2005 r. ⁱ 1999 r. ^k 2003 r. ^l 2004 r. ^m Głosiciele.

^a Listed by the decreasing number of adherents and faithful. ^b Including, among others, parishes, congregations, religious communities centres. ^g 2005. ⁱ 1999. ^k 2003. ^l 2004. ^m Proclaimers.

TABL. 38 (159). ORGANIZACJA KOŚCIOŁA RZYMSKOKATOLICKIEGO W POLSCE

Stan w końcu roku

STRUCTURE OF THE ROMAN CATHOLIC CHURCH IN POLAND

End of year

LATA YEARS METROPOLIE I DIECEZJE METROPOLISES AND DIOCESES	Dekanaty Decana- tes	Parafie Parishes	Księża ^a Priests ^a	Alumni diecez- jalni Diocese alumnus	Wierni ^b Adherents ^b				
					ogółem w tys. total in thous.	w % ogółu ludności ^c in % of total popu- lation ^c	na 1 parafię per 1 parish	na 1 księdza per 1 priest	
OGÓŁEM TOTAL	1995 2000 2005 2006	1039 1099 ^e 1131 1141	9617 ^d 9950 ^d 10016 10057	25732 27933 29490 29556	4469 4745 4497 4361	34908,7 34609,0 34158,3 33862,8	93,3 95,7 93,7 93,8	3630 ^d 3478 ^d 3410 3367	1357 1239 1158 1146
Białostocka		48	389	1244	235	1139,5	88,6	2929	916
Białostocka		13	112	409	87	369,3	85,7	3297	903
Drohiczyńska		11	96	270	42	210,0	72,4	2188	778
Łomżyńska		24	181	565	106	560,2	99,0	3095	991
Częstochowska		86	767	2126	294	2401,7	98,2	3131	1130
Częstochowska		35	308	878	108	689,7	96,4	2239	786
Radomska		29	299	815	128	911,5	99,2	3048	1118
Sosnowiecka		22	160	433	58	800,5	98,7	5003	1849
Gdańska		78	668	1859	308	2252,6	94,4	3372	1212
Gdańska		24	190	742	103	918,3	93,7	4833	1238
Pelplińska		30	285	632	118	730,0	93,6	2561	1155
Toruńska		24	193	485	87	604,3	96,4	3131	1246
Gnieźnieńska		80	641	1599	263	1975,0	97,8	3081	1235
Bydgoska		18	145	355	62	565,3	95,5	3898	1592
Gnieźnieńska		30	266	592	107	665,4	99,2	2502	1124
Włocławska		32	230	652	94	744,4	98,5	3236	1142
Katowicka		87	866	2505	370	3120,3	95,6	3603	1246
Katowicka		33	315	1177	186	1590,0	97,5	5048	1351
Gilwicka		18	154	496	88	670,3	91,5	4353	1352
Opolska		36	397	832	96	860,0	95,6	2166	1034
Krakowska		140	1380	5074	596	4108,6	96,1	2977	810
Bielsko-żywiecka		22	204	639	96	685,0	88,9	3358	1072
Kielecka		33	302	700	120	771,2	96,7	2554	1102
Krakowska		42	428	2116	140	1538,8	96,9	3595	727
Tarnowska		43	446	1619	240	1113,6	99,4	2497	688
Lubelska		78	743	2482	371	2477,2	97,6	3334	998
Lubelska		27	263	1123	155	1039,9	97,3	3954	926
Sandomierska		26	237	640	103	705,5	97,2	2977	1102
Siedlecka		25	243	719	113	731,9	98,4	3012	1018
Łódzka		56	375	1163	123	2049,5	96,2	5465	1762
Łowicka		21	163	406	46	599,5	99,7	3678	1477
Łódzka		35	212	757	77	1450,0	94,8	6840	1915
Olsztyńska		74	565	1240	200	1556,0	96,8	2754	1255
Elbląska		20	157	340	44	440,0	95,7	2803	1294
Etcka		21	152	340	71	423,0	96,6	2783	1244
Olsztyńska		33	256	560	85	693,0	97,6	2707	1238
Poznańska		76	679	1646	238	2204,1	96,7	3246	1339
Kaliska		33	280	587	109	758,5	98,7	2709	1292
Poznańska		43	399	1059	129	1445,6	95,7	3623	1365
Przemyska		84	800	2320	388	1791,3	97,2	2239	772
Przemyska		41	385	1090	172	728,4	97,1	1892	668
Rzeszowska		24	235	757	128	589,0	97,2	2506	778
Zamojsko-lubaczowska		19	180	473	88	473,9	97,2	2633	1002
Szczecińsko-kamienska		89	751	1909	273	2886,0	93,2	3843	1512
Koszalińsko-kolobrzewska		24	219	576	83	850,0	92,5	3881	1476
Szczecińsko-kamienska		36	269	683	82	1000,0	94,3	3717	1464
Zielonogórsko-gorzowska		29	263	650	108	1036,0	92,6	3939	1594
Warszawska		74	623	2476	385	3344,5	96,1	5368	1351
Płocka		26	244	661	97	808,4	99,6	3313	1223
Warszawska		28	210	1181	197	1447,1	94,3	6891	1225
Warszawsko-praska		20	169	634	91	1089,0	96,0	6444	1718
Wrocławska		83	716	1860	307	2556,4	95,1	3570	1374
Legnicka		29	235	511	83	732,0	86,9	3115	1432
Świdnicka		21	185	389	82	671,7	98,8	3631	1727
Wrocławska		33	296	960	142	1152,7	99,0	3894	1201
Ordynariat Polowy Wojska Polskiego Military Ordinariat of the Polish Army		8	94	53	10	x	x	x	x

^a Diecezjalni i zakonnicy. ^b Ochrzczeni. ^c Jako liczbę ludności ogółem przyjęto sumę ludności diecezji na podstawie ankiety diecezjalnej (według GUS ludność kraju w końcu 2006 r. — 38125,5 tys.). ^d Łącznie z wikariatami samodzielnymi. ^e 1999 r.

Źródło: dane Instytutu Statystyki Kościoła Katolickiego SAC.

^a Diocesan and monastic. ^b Baptised. ^c The total population of dioceses based on the results of a dioceses questionnaire was adopted as the total population of the country (according to CSO, the population of the country at the end of 2006 was 38125,5 thous.). ^d Including independent curacies. ^e 1999.

Source: data of the Institute of Catholic Church Statistics SAC.

TABL. 39 (160). ORGANIZACJA KOŚCIOŁA GRECKOKATOLICKIEGO W POLSCE

Stan w końcu roku

STRUCTURE OF GREEK CATHOLIC CHURCH IN POLAND

End of year

LATA YEARS DIECEZJE I DEKANATY DIOCESES AND DECANATES	Parafie Parishes	Księża Priests	Wierni Adherents
OGÓŁEM	99	68	123000
TOTAL	138	72	53000
	140	69^a	53000
Przemysko-warszawska	83	49	32000
dekanaty: decanates:			
Przemyski	16	.	.
Krakowsko-krynicki	15	.	.
Sanocki	17	.	.
Elbląski	13	.	.
Olsztyński	12	.	.
Węgorzewski	10	.	.
Wrocławsko-gdańska	57	20	21000
dekanaty: decanates:			
Wrocławski	16	.	.
Zielonogórski	13	.	.
Koszaliński	12	.	.
Ślupski	16	.	.

^a Ponadto było 16 alumnów (10 w diecezji przemysko-warszawskiej i 6 w diecezji wrocławsko-gdańskiej).

^a Moreover, there were 16 alumnus (10 in diocese przemysko-warszawska and 6 in diocese wrocławsko-gdańska).

TABL. 40 (161). ORGANIZACJA KOŚCIOŁÓW STOWARZYSZONYCH W POLSKIEJ RADZIE EKUMENICZNEJ W 2006 R.

Stan w końcu roku

STRUCTURE OF CHURCHES ASSOCIATED IN THE POLISH ECUMENICAL COUNCIL IN 2006

End of year

DIECEZJE, OKRĘGI I PARAFIE ^a DIOCESES, CENTRES AND PARISHES ^a	Parafie, zbozy Parishes, protestant communities	Kościół, kaplice, domy modlitwy Churches, chapels, prayer houses	Duchowni Clergy	Wierni Adherents
Diecezje Polskiego Autokefalicznego Kościoła Prawosławnego	229	408	375	506800
Białostocko-gdańska	57	66	96	221000
Lubelsko-chełmska	29	42	36	12200
Łódzko-poznańska	12	17	16	28000
Przemysko-nowosądecka	16	33	19	20250
Warszawsko-bielska	67	206	146	183700
Wrocławsko-szczecińska	41	41	36	41650
Prawosławny Ordynariat Polowy Wojska Polskiego	7	3	26	x
Diecezje Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego^b	134	277	190^c	77500
Cieszyńska	22	50	47	45000
Katowicka	41	73	35	15000
Mazurska	15	45	17	5000
Pomorsko-wielkopolska	19	42	15	4000
Warszawska	21	29	25	5500
Wrocławska	16	38	18	3000

^a Uszeregowanych malejąco według liczby wiernych. ^b W 2005 r. ^c W podziale na diecezje nie uwzględniono 33 księży emerytów.

^a Listed by decreasing number of adherents. ^b In 2005. ^c Data by dioceses exclude 33 retired priests.

TABL. 40 (161). ORGANIZACJA KOŚCIOŁÓW STOWARZYSZONYCH W POLSKIEJ RADZIE EKUMENICZNEJ W 2006 R. (dok.)

Stan w końcu roku

STRUCTURE OF CHURCHES ASSOCIATED IN THE POLISH ECUMENICAL COUNCIL IN 2006 (cont.)

End of year

DIECEZJE, OKRĘGI I PARAFIE ^a DIOCESES, CENTRES AND PARISHES ^a	Parafie, zbozy, Protestant communities	Kościół, kaplice, domy modlitwy Churches, chapels, prayer houses	Duchowni Clergy	Wierni Adherents
Diecezje Kościoła Starokatolickiego Mariawitów^b	36	43	26	23670
Lubelsko-podlaska	10	15	7	9816
Łódzko-śląska	16	17	10	9529
Warszawsko-płocka	10	11	9	4325
Diecezje Kościoła Polskokatolickiego	81	77	89	19035
Krakowsko-częstochowska	25	24	26	8229
Warszawska	31	30	36	5643
Wrocławska	25	23	27	5163
Okręgi Kościoła Chrześcijan Baptystów^b	85	112	97	4726
Białostocki	6	9	8	589
Centralny	15	17	12	599
Dolnośląski	15	14	13	785
Gdański	11	15	17	608
Lubelski	6	7	6	249
Mazurski	9	10	11	371
Południowy	4	8	7	349
Pomorski	13	19	16	712
Śląski	6	13	7	464
Okręgi Kościoła Ewangelicko-Methodystycznego	43	41	31	4445
Okręg wschodni	24	24	18	2990
Okręg zachodni	19	17	13	1455
Parafie Kościoła Ewangelicko-Reformowanego	10	13	10	3516
Bełchatów	1	1	1	300
Katowice	1	—	—	80
Kleszczów	1	2	1	600
Łódź	1	2	1	280
Pstrężna	1	1	1	27
Strzelin	1	—	—	40
Warszawa	1	2	2	1190
Zelów	1	2	2	600
Żychlin	1	2	1	170
Żyrardów	1	1	1	75
W rozproszeniu	—	—	—	154

a Uszeregowanych malejąco według liczby wiernych. b W 2005 r.

a Listed by decreasing number of adherents. b In 2005.

Uwagi ogólne

Aktywność ekonomiczna ludności

1. Dane zawarte w tabl. 1—3 opracowano na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)** przeprowadzane w cyklu kwartalnym. Badaniem objęte są **osoby w wieku 15 lat i więcej**, będące członkami gospodarstw domowych w wylosowanych mieszkaniach, z wyjątkiem osób nieobecnych powyżej 2 miesięcy, jeżeli ich nieobecność nie wynikała z charakteru wykonywanej pracy. Badanie nie obejmuje gospodarstw domowych w obiektach zbiorowego zakwaterowania. Badanie prowadzi się metodą obserwacji ciągłej, tj. aktywność ekonomiczną ludności bada się w każdym tygodniu w ciągu całego kwartału. W 2006 r. badaniem objęto po ok. 18 tys. gospodarstw domowych w danym kwartale, tj. po ok. 0,13% ogólnej liczby gospodarstw domowych. Od I kwartału 2003 r. dane BAEL uogólniane są na podstawie bilansów ludności opracowywanych w oparciu o wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002. Dane prezentowane według grup wieku od II kwartału 2006 r. obliczane są w oparciu o dokładną datę urodzenia, do I kwartału 2006 — z wyjątkiem osób w wieku 15 lat — przedstawiane były według roku urodzenia.

2. Podstawowe kryterium podziału na aktywnych zawodowo i biernych zawodowo stanowi praca, tzn. fakt wykonywania, posiadania bądź poszukiwania pracy.

Do **aktywnych zawodowo** zaliczono osoby pracujące i bezrobotne:

1) do **pracujących** zaliczono osoby, które w badanym tygodniu:

- wykonywały, przez co najmniej 1 godzinę, pracę przynoszącą zarobek lub dochód albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa w rolnictwie lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem,
- formalnie miały pracę, ale jej nie wykonywały (np. z powodu choroby, urlopu, przerwy w działalności zakładu, trudnych warunków atmosferycznych); jeżeli przerwa w pracy wynosiła ponad 3 miesiące, dodatkowym kryterium w 2006 r. w przypadku pracowników najemnych (zatrudnieni na podstawie stosunku pracy oraz osoby wykonujące pracę nakładczą) był fakt otrzymania co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia.

Podział na pracujących w pełnym i niepełnym wymiarze czasu pracy dokonany został na podstawie deklaracji osoby badanej w odniesieniu do głównego miejsca pracy;

- 2) za **bezrobotne** uznano osoby w wieku 15—74 lata, które spełniały jednocześnie trzy warunki:
- w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi,
 - w ciągu 4 tygodni (wliczając jako ostatni tydzień badany) aktywnie poszukiwały pracy,

General notes

Economic activity of the population

1. Data in tables 1—3 were compiled on the basis of the **Labour Force Survey (LFS)**, a sample survey conducted on a quarterly basis. The survey covers **persons aged 15 and more**, being members of households in dwellings selected on a random basis. The survey does not cover the members of households absent for longer than 2 months except persons whose absence results from the type of their job. The survey does not include institutional households. The survey is conducted by the continuous observation method, i.e., economic activity of the population is observed in each week during the whole quarter. In 2006 the survey covered approximately 18 thousand households in each quarter, i.e., about 0,13% of the total number of households. Since the I quarter 2003 data of the LFS are generalized on the basis of the balance of population compiled based on the results of the Population and Housing Census 2002. Since II quarter 2006 data presented by age groups have been calculated on the basis of the exact date of birth, until I quarter 2006 — excluding persons aged 15 years — they were presented according to the year of birth.

2. The main criterion in dividing the population into economically active and inactive is work, i.e. performing, holding or looking for a work.

Economically active persons include employed and unemployed persons:

1) **employed persons** are persons, who during the reference week:

- performed, for at least 1 hour any work providing earnings or income, or assisted (without wages or salaries) in maintaining a family-owned farm in agriculture or conducting a family-owned business beyond agriculture,
- formally had work but did not perform it (e.g., due to illness, vacation, a break in company activity, bad weather); if the break in work exceeded 3-months, the additional criterion in 2006 in case of employment as a paid employees (employees hired on the basis of an employment contract and outworkers) was the fact of receiving at least 50% of the hitherto remuneration.

Breakdown into full-time and part-time employed persons was made on the basis of a declaration of the surveyed person in reference to the main job;

2) **unemployed persons** are persons, aged 15—74 who simultaneously fulfil three conditions:

- within the reference week were not employed,
- within a 4-week period (the last week being the reference week) actively sought work,

— były gotowe podjąć pracę w ciągu 2 tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć.

Do **biernych zawodowo** zaliczono osoby, które nie zostały zakwalifikowane jako pracujące lub bezrobotne.

3. Współczynnik aktywności zawodowej obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Wskaźnik zatrudnienia obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Pracujący

1. Dane zawarte w tabl. 4—9 i 11—14 opracowano na podstawie sprawozdawczości oraz szacunków (m.in. w zakresie gospodarstw indywidualnych w rolnictwie). Ponadto pod tabl. 4 prezentuje się szacunek pracujących w „szarej gospodarce”. Dane zawarte w tabl. 10 opracowano na podstawie BAEL.

2. Dane o pracujących w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego uwzględniono w tabl. 4—6 i 10. Informacje te ujmuje się w zatrudnionych na podstawie stosunku pracy oraz w sekcji „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i powszechne ubezpieczenia zdrowotne”; od 2000 r. dane podaje się z uwzględnieniem żołnierzy nadterminowej zasadniczej służby wojskowej. Szczegółowe informacje o zatrudnieniu żołnierzy zawodowych, funkcjonariuszy i pracowników cywilnych w tych jednostkach podano w dziale „Organizacja państwa”.

3. Dane o **pracujących** dotyczą osób wykonujących pracę przynoszącą im zarobek lub dochód; do pracujących zalicza się:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy (umowa o pracę, powołanie, mianowanie lub wybór) lub stosunku służbowego;
- 2) pracodawców i pracujących na własny rachunek, a mianowicie:
 - a) właścicieli, współwłaścicieli i dzierżawców gospodarstw indywidualnych w rolnictwie (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin), tj. pracujących w gospodarstwach indywidualnych (o powierzchni użytków rolnych do 1 ha i powyżej 1 ha) oraz indywidualnych właścicieli zwierząt gospodarskich nieposiadających użytków rolnych, z pewnymi wyłączeniami od 2002 r. — patrz ust. 7 na str. 228,
 - b) właścicieli i współwłaścicieli (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin; z wyłączeniem wspólników spółek, którzy nie pracują w spółce) podmiotów prowadzących działalność gospodarczą poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie,
 - c) inne osoby pracujące na własny rachunek, np. osoby wykonujące wolne zawody;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;

— were available for work within a fortnight period after the reference week.

The unemployed also include persons who have found and were waiting to begin work within a 3-month period as well as persons, who were available for that work.

Economically inactive persons are persons who are not classified either as employed or unemployed.

3. The activity rate is calculated as the share of the economically active persons (total or in a given group) in the population aged 15 and more (total or in a given group).

The employment rate is calculated as the share of the employed persons (total or in a given group) in the population aged 15 and more (total or in a given group).

Employment

1. Data in tables 4—9 and 11—14 were compiled on the basis of reports as well as estimates (among others in regard to private farms in agriculture). Moreover, the estimate of employed persons in the “hidden economy” are presented under the table 4. Data in table 10 were compiled on the basis of the LFS.

2. Data regarding employed persons in budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety are presented in tables 4—6 and 10. This information is given in item “employees hired on the basis of an employment contract” as well as in the section “Public administration and defence; compulsory social security”; since 2000 data considering soldiers of extended mandatory military service. Detailed information regarding the employment of professional soldiers as well as functionaries and civilian employees in these entities is given in the chapter “Organization of the State”.

3. Data regarding **employment** concern persons performing work providing earnings or income and include:

- 1) employees hired on the basis of an employment contract (labour contract, posting, appointment or election) or service relation;
- 2) employers and own-account workers, i.e.:
 - a) owners, co-owners, and leaseholders of private farms in agriculture (including contributing family workers), i.e., working on private farms (with area up to 1 ha and more than 1 ha of agricultural land) as well as individual owners of livestock who do not possess agricultural land, with some exceptions since 2002 — see item 7 on page 228,
 - b) owners and co-owners (including contributing family workers; excluding partners in companies who do not work in them) of entities conducting economic activity excluding private farms in agriculture,
 - c) other self-employed persons, e.g., persons practising learned professions;
- 3) outworkers;

- 4) agentów (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin oraz osobami zatrudnionymi przez agentów);
- 5) członków spółdzielni produkcji rolniczej (rolniczych spółdzielni produkcyjnych i spółdzielni powstałych na ich bazie oraz spółdzielni kółek rolniczych);
- 6) duchownych pełniących obowiązki duszpasterskie;
- 7) do 1995 r. pracujących na działkach pracowników gospodarstw państwowych i na działkach przyzagrodowych członków spółdzielni produkcji rolniczej.

4. Pełnozatrudnieni są to osoby zatrudnione w pełnym wymiarze czasu pracy obowiązującymi w danym zakładzie pracy lub na danym stanowisku pracy, w tym również osoby, które zgodnie z obowiązującymi przepisami pracują w skróconym czasie pracy, np. z tytułu warunków szkodliwych dla zdrowia lub przedłużonym czasie pracy, np. dozorczy mienia; **niepełnozatrudnieni** są to osoby, które zgodnie z umową o pracę pracują stale w niepełnym wymiarze czasu pracy. Niepełnozatrudnieni w głównym miejscu pracy są to osoby, które oświadczyły, że dany zakład jest ich głównym miejscem pracy.

5. Dane dotyczące pracujących według stanu w dniu 31 XII podano bez przeliczenia niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych, przy przyjęciu zasady jednorazowego ujmowania tych osób w **głównym miejscu pracy**.

6. Dane o przeciętnej liczbie pracujących wykazano po przeliczeniu niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych, z wyjątkiem pracodawców i pracujących na własny rachunek (poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie) oraz agentów.

7. Dane dotyczące pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie według stanu w dniu 31 XII wyszacowano: dla 1995 r. — na podstawie wyników spisu ludności i mieszkań metodą reprezentacyjną przeprowadzonego w maju 1995 r. oraz Powszechnego Spisu Rolnego przeprowadzonego w czerwcu 1996 r.; w latach 1996—2001 — na podstawie wyników Powszechnego Spisu Rolnego przeprowadzonego w czerwcu 1996 r.; od 2002 r. — na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002 przeprowadzonych w maju 2002 r. (przyjęta na podstawie wyników tych spisów liczba pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie zmniejszyła się w 2002 r. o 2120,4 tys. — według stanu w dniu 31 XII i o 1861,0 tys. — przeciętne w roku).

Od 2002 r. do pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie nie zalicza się osób pracujących:

- 1) w gospodarstwach o powierzchni użytków rolnych powyżej 1 ha produkujących **wyłącznie** na własne potrzeby;
- 2) w gospodarstwach o powierzchni użytków rolnych do 1,0 ha (łącznie z indywidualnymi właścicielami zwierząt gospodarskich nieposiadających użytków rolnych) produkujących **wyłącznie** lub **głównie** na własne potrzeby.

Przeciętną liczbę pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie ustalono w oparciu o dokonane szacunki liczby pracujących przy uwzględnieniu współczynników przeliczeniowych.

- 4) agents (including contributing family workers and persons employed by agents);
- 5) members of agricultural production co-operatives (agricultural producers' co-operatives and co-operatives established on their basis as well as agricultural farmers' co-operatives);
- 6) clergy fulfilling priestly obligations;
- 7) until 1995 persons working on employee plots of state owned farms and on house plots for members of agricultural production co-operatives.

4. Full-time paid employees are employed persons on a full-time basis, as defined by a given company or for a given position, as well as persons who, in accordance with regulations, work a shortened work-time period, e.g. due to hazardous conditions, or a longer work-time period, e.g. property caretaker. **Part-time paid employees** are persons who, in accordance with labour contracts, regularly work on a part-time basis. **Part-time paid employees in the main workplace** are persons who declared that the given workplace is their main workplace.

5. Data concerning employment as of 31 XII are presented without converting part-time paid employees into full-time paid employees, each person being listed once according to the **main job**.

6. Data regarding the average number of employed persons are given after converting of part-time paid employees on full-time paid employees excluding employers and own-account workers (excluding private farms in agriculture) as well as agents.

7. Data concerning employed persons on private farms in agriculture as of 31 XII estimated: for 1995 — on the basis of the results of the population and housing sample survey conducted in May 1995 as well as the Agricultural Census conducted in June 1996; in 1996—2001 — on the basis of the results of the Agricultural Census conducted in June 1996; since 2002 — on the basis of the results of the Population and Housing Census as well as the Agricultural Census conducted in May 2002 (the number of employed persons on private farms in agriculture assuming on the basis of the results of those censuses has decreased to 2120,4 thous. in 2002 — as of 31 XII and to 1861,0 thous. — annual averages).

Since 2002 the following employed persons are not included in the employed on private farms:

- 1) on farms with the area more than 1 ha of agricultural land producing **exclusively** for their own needs;
- 2) on farms with the area to 1 ha of agricultural land (including individual owners of livestock who do not possess agricultural land) producing **exclusively** or **mainly** for their own needs.

The average number of employed persons on private farms in agriculture was established on the basis of estimates of the number of employees taking into account conversion ratios.

Dane o pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie od 2002 r. nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie.

8. Dane o zatrudnionych na podstawie stosunku pracy dotyczą:

- 1) **zatrudnienia według stanu w dniu 31 XII** osób pełnozatrudnionych (łącznie z sezonowymi i zatrudnionymi dorywczo) oraz niepełnozatrudnionych w głównym miejscu pracy bez przeliczenia na pełnozatrudnionych;
- 2) **przeciętnego zatrudnienia** pracowników pełnozatrudnionych (łącznie z sezonowymi i zatrudnionymi dorywczo) oraz niepełnozatrudnionych w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

9. Do **osób wykonujących pracę nakładczą** zalicza się osoby, z którymi zawarto umowę o wykonanie określonych czynności na rzecz jednostki zlecającej pracę poza jej terenem.

10. Do **agentów** zaliczono osoby, z którymi zawarto umowę agencyjną lub umowę na warunkach zlecenia o prowadzenie placówek, których przedmiot działalności został określony w umowie.

Agenci pracujący na podstawie umów agencyjnych otrzymują wynagrodzenia agencyjno-prowizyjne w formie prowizji od obrotów (wynagrodzenie tych osób jest uzależnione od wartości dokonywanych transakcji lub wartości wykonywanych usług).

Agenci prowadzący placówki na podstawie umowy na warunkach zlecenia przejmują pełne wpływy uzyskane z działalności placówek i zobowiązani są uiszczać na rzecz zleceniodawcy zryczałtowaną odpłatność ustaloną w kwocie lub wskaźnikiem procentowym od obrotu.

11. Dane grupowane według sekcji i działów opracowano **metodą przedsiębiorstw**, z wyjątkiem informacji o pracujących według stanu w dniu 31 XII, które do 2000 r. opracowywano zaliczając do odpowiednich sekcji i działów części składowe jednostek prawnych zgodnie z ich rodzajem działalności.

Definicję metody przedsiębiorstw podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 6 na str. 32

12. Informacje o ruchu zatrudnionych dotyczą pełnozatrudnionych, bez sezonowych i zatrudnionych dorywczo. Dane te dotyczą **liczby przyjęć do pracy i zwolnień z pracy**, a nie liczby osób. Liczba przyjęć do pracy oraz zwolnień z pracy może być wyższa od liczby osób, ponieważ jedna osoba może kilkakrotnie zmienić pracę w ciągu roku.

Do liczby przyjętych do pracy zaliczono osoby podejmujące pracę po raz pierwszy i kolejny. Do liczby zwolnionych z pracy zaliczono osoby, z którymi rozwiązano umowę o pracę w drodze wypowiedzenia przez pracownika lub zakład pracy łącznie ze zwolnieniami grupowymi, osoby, które przeniesiono na emeryturę lub rentę z tytułu niezdolności do pracy, osoby, które porzuciły pracę, a także — ze względów ewidencyjnych — osoby zmarłe. Ponadto do liczby przyjętych do pracy lub zwolnionych z pracy zaliczono osoby przeniesione służbowo lub przyjęte z innego zakładu pracy na podstawie porozumienia między podmiotami, a także osoby powracające do pracy i odchodzące z pracy na urlopy wychowawcze, bezpłatne i rehabilitację.

Współczynnik przyjęć (zwolnień) obliczono jako stosunek liczby przyjęć pomniejszonej o osoby powracające do pracy z urlopów wychowawczych i bezpłatnych (lub liczby zwolnień pomniejszonej

Data regarding employed persons on private farms in agriculture since 2002 are not strictly comparable to those for previous years.

8. Data regarding employees hired on the basis of an employment contract concern:

- 1) **the employment, as of 31 XII** of full-time paid employees (including seasonal and temporary employees) as well as part-time paid employees in the main job without converting them into full-time paid employees;
- 2) **the average paid employment** — full-time paid employees (including seasonal and temporary employees) as well as part-time paid employees in terms of full-time paid employees.

9. **Outworkers** are persons who are bound by a contract defining the scope of activity to be performed for the entity providing the work and which is performed outside its facilities.

10. **Agents** are persons who are bound by agency agreements or by order agreements for managing entities, the scope of activity of which is described in the agreement.

Agents employed on the basis of agency agreements receive agency and commission wages and salaries in the form of sales commission (wages and salaries of these persons are dependent on the value of transactions conducted or on the value of services rendered).

Agents managing entities on the basis of order agreements receive all income obtained from entity activity and are obligated to pay the contractor a lump-sum payment established either as a defined sum or as a percentage of turnover.

11. Data grouped according to sections and divisions were compiled using **the enterprise method**, excluding information regarding employment as of 31 XII, which until 2000 was compiled by including parts of legal entities, based on the kind of activity, in the appropriate sections and divisions.

Definition of the enterprise method is given in the general notes to the Yearbook, item 6 on page 32.

12. Information regarding labour turnover concerns full-time paid employees, excluding seasonal and temporary employees. These data concern **the number of hires and the number of terminations** and not the number of persons. The number of hires and terminations may be greater than the number of persons as one person may change work several times within a year.

Hired persons are persons starting work for the first or a subsequent time. Terminated persons are persons with whom work contracts have been dissolved upon the wish of either the employee or the employer (including group dismissals), persons, who have retired or been granted a pension due to an inability to work, persons who have left work as well as, for record-keeping purposes — persons who have died. Moreover, persons hired or terminated include persons transferred on the basis of inter-entities agreements as well as persons returning to and leaving work within the framework of child-care and unpaid vacations and rehabilitation.

The hire (termination) rate is calculated as the ratio of the number of hires less the number of persons returning to work from child-care and unpaid leaves (or the number of terminations less

o osoby, które otrzymały urlopy wychowawcze i bezpłatne) w badanym okresie do liczby pełnozatrudnionych według stanu w dniu 31 XII z roku poprzedniego.

13. Łączny **pracy** stanowią sumę wynagrodzeń brutto (łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych i ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne — emerytalne, rentowe i chorobowe, płaconymi przez ubezpieczonego pracownika) oraz pozapłacowych wydatków (składki na ubezpieczenie emerytalne, rentowe i wypadkowe opłacane przez pracodawcę, składki na Fundusz Pracy i Fundusz Gwarantowanych Świadczeń Pracowniczych, wydatki na doskonalenie, kształcenie i przekwalifikowanie kadr, bezpieczeństwo i higienę pracy oraz pozostałe wydatki, obejmujące m.in.: delegacje służbowe, zakładowy fundusz świadczeń socjalnych).

the number of persons granted child-care and unpaid leaves) during a survey period to the number of full-time paid employees as of 31 XII of the previous year.

13. Labour costs are defined as the sum of gross wages and salaries (including deductions for personal income taxes and contributions to compulsory social security — retirement, pension and illness, paid by the insured employee) as well as non-wage related expenditures (contributions to retirement, pension and accident insurance paid by the employer, contributions to the Labour Fund and to the Guaranteed Employment Benefit Fund, expenditures on improving skills, training and retraining personnel, improving work safety as well as others expenditures including among others: business trips, benefits from the establishment's social fund).

Bezrobocie

1. Dane o **bezrobotnych zarejestrowanych** obejmują osoby, które zgodnie z ustawą z dnia 20 IV 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, obowiązującą od 1 VI 2004 r. (Dz. U. Nr 99, poz. 1001) z późniejszymi zmianami, określone są jako bezrobotne; do 31 V 2004 r. obowiązywała ustawa z 14 XII 1994 r. o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu (jednolity tekst Dz. U. 2003 Nr 58, poz. 514, z późniejszymi zmianami).

Pod pojęciem **bezrobotnego** należy rozumieć osobę niezatrudnioną i niewykonującą innej pracy zarobkowej, zdolną i gotową do podjęcia zatrudnienia w pełnym wymiarze czasu pracy (bądź, jeśli jest osobą niepełnosprawną — zdolną i gotową do podjęcia zatrudnienia co najmniej w połowie tego wymiaru czasu pracy), nieuczącą się w szkole, z wyjątkiem szkół dla dorosłych (lub przystępującą do egzaminu eksternistycznego z zakresu tej szkoły) lub szkół wyższych w systemie wieczorowym, zaocznym lub eksternistycznym, zarejestrowaną we właściwym dla miejsca zameldowania (stałego lub czasowego) powiatowym urzędzie pracy oraz poszukującą zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej, jeżeli m.in.:

- 1) ukończyła 18 lat;
- 2) kobieta nie ukończyła 60 lat, a mężczyzna — 65 lat;
- 3) nie nabyła prawa do emerytury lub renty z tytułu niezdolności do pracy, renty szkoleniowej, renty socjalnej, nie pobiera: świadczenia lub zasiłku przedemerytalnego, świadczenia rehabilitacyjnego, zasiłku chorobowego lub macierzyńskiego;
- 4) nie jest właścicielem lub posiadaczem (samodzielnym lub zależnym) nieruchomości rolnej o powierzchni użytków rolnych powyżej 2 ha przeliczeniowych;
- 5) nie podlega ubezpieczeniu emerytalnemu i rentowemu z tytułu stałej pracy jako współmałżonek lub domownik w gospodarstwie rolnym o powierzchni użytków rolnych przekraczającej 2 ha przeliczeniowe;
- 6) nie podjęła pozarolniczej działalności od dnia wskazanego w zgłoszeniu do ewidencji do dnia wyrejestrowania tej działalności albo nie

Unemployment

1. **Data regarding registered unemployed persons** include persons who, in accordance with the Law dated 20 IV 2004 on Promoting Employment and Labour Market Institutions, in force since 1 VI 2004 (Journal of Laws No. 99, item 1001) with later amendments, are classified as unemployed; until 31 V 2004 the obligatory was the Law dated 14 XII 1994 on Employment and Combating Unemployment (uniform text Journal of Laws 2003 No 58, item 514, with later amendments).

An **unemployed person** is understood as a person not employed and not performing any other kind of paid work who is capable of work and ready to take full-time employment obligatory for a given job or service (or in case he/she is a disabled person — capable and ready to take work comprising no less than a half of working time), not attending a school with the exception of schools for adults (or taking extra curriculum exam within the scope of this school programme exam) or tertiary schools in the evening, weekend and extra curriculum education system, looking for employment or other kind of paid work and registered in a powiat labour office, appropriate for his/her permanent stay, if he/she fulfilled among others, the following conditions:

- 1) is aged 18 or more;
- 2) is aged less than 60 (for women) or less than 65 (for men);
- 3) did not acquire the right to retirement pay or pension resulting from an inability to work, pension due to training, social pension, does not receive: a pre-retirement benefit or allowance, a rehabilitation benefit, a sick or maternity benefit;
- 4) is not owner or holder (sole or dependent) of agricultural real estate with an area of agricultural land exceeding 2 convertible ha;
- 5) is not subject to retirement and pension insurance from full-time work due to being a spouse or a member of an agricultural household with an area of agricultural land exceeding 2 convertible ha;
- 6) did not undertake non-agricultural activity during the period between the date stated in register application and the date of activity registration

podlega — na podstawie odrębnych przepisów — obowiązkowi ubezpieczenia społecznego, z wyjątkiem ubezpieczenia społecznego rolników;

- 7) nie jest tymczasowo aresztowana lub nie odbywa kary pozbawienia wolności;
- 8) nie uzyskuje miesięcznie przychodu w wysokości przekraczającej połowę minimalnego wynagrodzenia za pracę, z wyłączeniem przychodów uzyskanych z tytułu odsetek lub innych przychodów od środków pieniężnych zgromadzonych na rachunkach bankowych;
- 9) nie pobiera, na podstawie przepisów o pomocy społecznej, zasiłku stałego;
- 10) nie pobiera, na podstawie przepisów o świadczeniach rodzinnych, świadczenia pielęgnacyjnego lub dodatku do zasiłku rodzinnego z tytułu samotnego wychowywania dziecka i utraty prawa do zasiłku dla bezrobotnych na skutek upływu ustawowego okresu jego pobierania;
- 11) nie pobiera po ustaniu zatrudnienia świadczenia szkoleniowego.

Od 1997 r. za bezrobotnego nie uważa się osoby odbywającej szkolenie, staż u pracodawcy oraz od 1 VI 2004 r. również młodocianego absolwenta oraz osoby odbywającej przygotowanie zawodowe w miejscu pracy.

2. Stopień bezrobocia rejestrowanego obliczono jako stosunek liczby bezrobotnych zarejestrowanych do liczby cywilnej ludności aktywnej zawodowo, tj. bez osób odbywających czynną służbę wojskową oraz pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego. Stopień bezrobocia podaje się z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (będących składową cywilnej ludności aktywnej zawodowo) wyszacowanych na podstawie wyników spisów. Dane od 2002 r. nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie.

3. Informacje o bezrobotnych opracowane na podstawie reprezentacyjnego badania aktywności ekonomicznej ludności — BAEL dotyczą osób w wieku 15—74 lata uznanych za bezrobotne.

Stopień bezrobocia w badanym okresie obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo (ogółem lub danej grupy; patrz ust. 2 na str. 226).

termination or is not subject, on the basis of separate regulations, to compulsory social security or a retirement provision, excluding social insurance of farmers;

- 7) *is not temporarily under arrest or not serving a prison sentence;*
- 8) *does not receive monthly income of the amount exceeding half of minimal remuneration for work; excluding income generated from interests or other income generated from money gathered on bank accounts;*
- 9) *does not receive, on the basis of the regulation concerning social welfare, a permanent social benefit;*
- 10) *does not receive, on the basis of regulations concerning family allowances, nursing allowance or allowance supplementary to family benefit due to single parenthood and losing rights to unemployment benefit due to the expiry of the legal duration of benefit receiving;*
- 11) *does not receive training allowance after the termination of employment.*

Since 1997 among the unemployed are not included persons undergoing training a traineeship with the employer as well as since 1 VI 2004 also juvenile school-leavers and persons undergoing on a job occupational training.

2. The registered unemployment rate is calculated as the ratio of the number of registered unemployed persons to the economically active civilian population, i.e., excluding persons in active military service as well as employees of budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety. The unemployment rate is given considering employed persons on private farms in agriculture (as part of the economically active civilian population) estimated on the basis of the censuses results. Since 2002 data are not strictly comparable to those for previous years.

3. Information regarding unemployed persons was compiled on the basis of the Labour Force Survey — LFS and concerns persons aged 15—74 acknowledged as unemployed.

The unemployment rate for a survey period is calculated as the share of the unemployed persons (total or in a given group) to the economically active population (total or in a given group; see item 2 on page 226).

Warunki pracy

1. Informacje o wypadkach przy pracy obejmują wszystkie wypadki przy pracy, jak również wypadki traktowane na równi z wypadkami przy pracy niezależnie od tego, czy wykazana została niezdolność do pracy. Informacje o wypadkach przy pracy w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego dotyczą tylko pracowników cywilnych.

Dane o wypadkach przy pracy, poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie, uzyskiwane są ze statystycznej karty wypadku przy pracy.

Wypadki przy pracy w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie opracowano na podstawie sprawozdawczości Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego (KRUS) i dotyczą tylko tych wypadków, w wyniku których poszkodowani otrzymali

1. Information regarding accidents at work includes all accidents at work, as well as accidents treated equally to accidents at work, regardless of proved inability to work. Information regarding accidents at work in budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety concerns only civilian employees.

Data regarding accidents at work, excluding private farms in agriculture, are obtained from statistical reports of accidents at work.

Accidents at work on private farms in agriculture were prepared on the basis of reports of the Agricultural Social Insurance Fund (ASIF) and are related only to these accidents, for which the person injured received a one-off compensation

w danym roku jednorazowe odszkodowanie z tytułu stałego lub długotrwałego uszczerbku na zdrowiu.

Za jeden wypadek przy pracy liczy się wypadek każdej pracującej osoby poszkodowanej w wypadku indywidualnym, jak również w wypadku zbiorowym.

2. Za wypadek przy pracy uważa się nagle zdarzenie wywołane przyczyną zewnętrzną, powodujące uraz lub śmierć, które nastąpiło w związku z pracą:

- 1) podczas lub w związku z wykonywaniem przez pracownika zwykłych czynności lub poleceń przełożonych oraz czynności na rzecz pracodawcy, nawet bez polecenia;
- 2) w czasie pozostawania pracownika w dyspozycji pracodawcy w drodze między siedzibą pracodawcy a miejscem wykonywania obowiązku wynikającego ze stosunku pracy.

Na równi z wypadkiem przy pracy, w zakresie uprawnień do świadczeń określonych w ustawie o ubezpieczeniu społecznym z tytułu wypadków przy pracy i chorób zawodowych, traktuje się wypadek, któremu pracownik uległ:

- 1) w czasie podróży służbowej;
- 2) podczas szkolenia w zakresie powszechnej samoobrony;
- 3) przy wykonywaniu zadań zleconych przez działającą u pracodawcy organizację związkową.

Za wypadek przy pracy uważa się również nagle zdarzenie, powodujące uraz lub śmierć, które nastąpiło w okresie ubezpieczenia wypadkowego podczas:

- 1) uprawiania sportu w trakcie zawodów i treningów przez osobę pobierającą stypendium sportowe;
- 2) wykonywania odpłatnie pracy w czasie odbywania kary pozbawienia wolności lub tymczasowego aresztowania;
- 3) pełnienia mandatu posła lub senatora, pobierającego uposażenie;
- 4) odbywania — na podstawie skierowania wydanego przez powiatowy urząd pracy — szkolenia lub stażu związanego z pobieraniem przez absolwenta stypendium;
- 5) wykonywania przez członka rolniczej spółdzielni produkcyjnej, spółdzielni kółek rolniczych oraz przez inną osobę traktowaną na równi z członkiem spółdzielni, pracy na rzecz tych spółdzielni;
- 6) wykonywania lub współpracy przy wykonywaniu pracy na podstawie umowy agencyjnej, umowy-zlecenia lub umowy o świadczenie usług;
- 7) wykonywania zwykłych czynności związanych z prowadzeniem lub współpracą przy prowadzeniu działalności pozarolniczej;
- 8) wykonywania przez osobę duchowną czynności religijnych lub czynności związanych z powierzonymi funkcjami duszpasterskimi lub zakonnymi;
- 9) odbywania zastępczych form służby wojskowej;
- 10) nauki w Krajowej Szkole Administracji Publicznej przez słuchaczy pobierających stypendium.

3. Za ciężki wypadek przy pracy uważa się wypadek, w wyniku którego nastąpiło ciężkie uszkodzenie ciała, a mianowicie: utrata wzroku,

due to permanent or long-term health damage within a given year.

Each accident, regardless whether the person injured was injured during an individual or mass accident, is counted as a single accident at work.

2. Accident at work is understood as a sudden event, caused by external reason which leads to injury or death, which happened in connection with work:

- 1) during or in connection with performance of ordinary activities or instructions by the employee and activities for the employers, even without instructions;
- 2) when the employee remains at the disposal of the employers on the way between the seat of the employer and the place of performing the duty, which is a result of work relations.

Every accident is treated **equally to accident at work**, as regards entitlement to benefits defined in the law on social insurance by virtue of accidents at work and occupational diseases if the employee had such accident:

- 1) during a business trip;
- 2) during a training within the scope of common self-defence;
- 3) at performing tasks ordered by trade union organizations, functioning at the employer.

Accident at work is also understood as a sudden incident, causing injury or death, which happened within the term of accident insurance during:

- 1) practising sports during competitions and trainings by a person receiving sport scholarship;
- 2) performance of paid work in the time of serving imprisonment sentences or temporary detentions;
- 3) carrying out a mandate by members of parliament or senate, who receive salaries;
- 4) stay — on the basis of appointment issues by powiat labour office — at a training or internship connected with a scholarship received by school-leavers;
- 5) performance of work, by members of agricultural producers' co-operatives, agricultural farmers' co-operatives and by other persons treated equally to members of a co-operatives, for the benefit of these co-operatives;
- 6) performance or co-operation at performance of work on the basis of agency agreements, contracts of mandate or contracts of services;
- 7) performance of ordinary activities connected with conducting non-agricultural economic activities or co-operation at conducting them;
- 8) performance of religious activities or activities connected with entrusted pastoral or monastic functions by clergymen;
- 9) serving supplementary forms of military service;
- 10) education at the National School of Public Administration by students, who receive scholarships.

3. A serious accident at work is an accident which results in serious bodily harm, i.e., loss of sight, hearing, speech, fertility, or which results in

śluchu, mowy, zdolności płodzenia lub inne uszkodzenie ciała albo rozstrój zdrowia, naruszające podstawowe funkcje organizmu, a także choroba nieuleczalna lub zagrażająca życiu, trwała choroba psychiczna, trwała, całkowita lub znaczna niezdolność do pracy w zawodzie albo trwałe poważne zeszpecenie lub zniekształcenie ciała.

4. Za śmiertelny wypadek przy pracy uważa się wypadek, w wyniku którego nastąpiła śmierć osoby poszkodowanej na miejscu wypadku lub w okresie 6 miesięcy od chwili wypadku.

5. Wypadki przy pracy klasyfikuje się m.in. według **wydarzeń** je powodujących (określających rodzaj kontaktu człowieka z czynnikiem, który spowodował wypadek) oraz **przyczyn** wypadków (wszelkich braków i nieprawidłowości związanych z czynnikami materialnymi, z organizacją pracy, z nieprawidłowym zachowaniem się pracownika). Każdy wypadek przy pracy jest wynikiem jednego wydarzenia, ale najczęściej kilku przyczyn, w związku z tym suma przyczyn jest większa od ogólnej liczby wypadków. Wydarzenia powodujące urazy pogrupowano od 2005 r. zgodnie z zaleceniami EUROSTAT-u.

6. Wskaźnik wypadkowości jest to liczba osób poszkodowanych przypadających na 1000 pracujących; do obliczenia wskaźnika przyjęto przeciętną liczbę pracujących obliczoną jako średnią arytmetyczną 2 stanów w dniu 31 XII, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego, bez przeliczania niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych.

7. Informacje o zatrudnionych w warunkach zagrożenia czynnikami szkodliwymi dla zdrowia opracowano na podstawie sprawozdawczości; dane:

- 1) obejmują zatrudnionych w jednostkach zaliczanych do sekcji: rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo (bez gospodarstw indywidualnych w rolnictwie oraz gospodarki łowieckiej, hodowli i pozyskiwania zwierząt łownych, włączając działalność usługową), rybactwo (bez rybołówstwa w wodach morskich), górnictwo, przetwórstwo przemysłowe, wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę, budownictwo, handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego, transport, gospodarka magazynowa i łączność, obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej (w zakresie wynajmu maszyn i urządzeń bez obsługi oraz wypożyczania artykułów użytku osobistego i domowego, informatyki oraz prac badawczo-rozwojowych w dziedzinie nauk przyrodniczych i technicznych), edukacja (w zakresie szkolnictwa na poziomie wyższym niż średni), ochrona zdrowia i pomoc społeczna (bez opieki wychowawczej i społecznej), działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała (w zakresie odprowadzania i oczyszczania ścieków, gospodarowania odpadami, pozostałych usług sanitarnych i pokrewnych);
- 2) dotyczą osób narażonych na działanie czynników związanych: ze środowiskiem pracy (substancje chemiczne, przemysłowe pyły zwiastujące, hałas, wibracje, gorąca lub zimny mikroklimat itp.), z uciążliwością pracy (wymu-

other bodily harm or in health-related problems, disrupting primary bodily functions, as well as which results in incurable and life-threatening diseases, permanent mental illness, a permanent, total or significant inability to work in the profession or in a permanent significant disfigurement or distortion of the body.

4. A fatal accident at work is an accident during which the person injured dies at the site of the accident or within a period of 6 months from the date of the accident.

5. Accidents at work are classified, i.e., according to **contact — mode of injury** which directly cause them (describing the type of contact of the person injured with the factor which caused the accident) as well as according to their **causes** (all short-comings and irregularities connected with material factors, organization of work, incorrect employee action). Each accident at work is the result of a single event, but frequently the result of several causes, thus the sum of causes is greater than the total number of accidents. Contact — mode of injury since 2005 are grouping according to the EUROSTAT recommendation.

6. The accident ratio is the number of persons injured per 1000 persons employed. In calculating the ratio the average number of working persons was assumed, expressed as an arithmetic mean for two consecutive years, as of 31 XII, i.e. from the year preceding the reference year and from the reference year, without converting part-time paid employees into full-time paid employees.

7. Information regarding persons working in hazardous conditions i.e., with substances hazardous to health is compiled on the basis of reports. Data concern persons:

- 1) employed by entities included in the sections: agriculture, hunting and forestry (excluding private farms in agriculture and hunting), fishing (excluding sea-fishing), mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas and water supply, construction, wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods, transport, storage and communication, real estate, renting and business activities (in regard to renting of machinery and equipment without operator and of personal and household goods, computer and related activities and research and experimental development on natural sciences and engineering), education (in regard to higher education), health and social work (excluding social work activities), other community, social and personal service activities (in the scope of sewage and refuse disposal, sanitation and similar activities);
- 2) exposed to factors connected with the work environment (chemical substances, fibrosis-inducing industrial dusts, noise, vibrations, hot or cold micro-climate, etc.), strenuous work conditions (forced body positioning, excessive physical exertion, etc.) as well as mechanical

szona pozycja ciała, nadmierne obciążenie fizyczne itp.) oraz z czynnikami mechanicznymi związanymi z maszynami szczególnie niebezpiecznymi.

8. Za chorobę zawodową uważa się chorobę, która została spowodowana działaniem czynników szkodliwych dla zdrowia występujących w środowisku pracy lub specyfiką wykonywanej pracy.

Choroby zawodowe prezentowane w tabl. 28 podaje się od 2003 r. zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 30 VII 2002 r. (Dz. U. Nr 132, poz. 1115).

Do obliczenia wskaźnika na 100 tys. zatrudnionych przyjęto liczbę zatrudnionych na podstawie stosunku pracy według stanu w dniu 31 XII z roku poprzedzającego rok badany.

factors connected with particularly dangerous machinery.

8. A disease is deemed an occupational disease if it has been caused by the health hazards occurring in the working environment or properties of performed work.

Occupational diseases in table 28 are given since 2003 according to the decree of the Council of Ministers, dated 30 VII 2002 (Journal of Laws No. 132, item 1115).

The number of employees hired on the basis of an employment contract as of 31 XII from the year preceding the reference year was assumed in calculating the ratio per 100 thous. paid employees.

Aktywność ekonomiczna ludności

Economic activity of the population

TABL. 1 (162). AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ
ECONOMIC ACTIVITY OF THE POPULATION AGED 15 AND MORE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005		2006				SPECIFICATION
	przeciętne w roku annual averages		kwartały quarters				
			I	II	III	IV	
LUDNOŚĆ w tys.	31258	31365	31375	31362	31344	31381	POPULATION in thous.
Mężczyźni	14902	14938	14957	14934	14921	14938	Men
Kobiety	16356	16428	16417	16428	16422	16443	Women
Aktywni zawodowo	17161	16938	16800	16825	17141	16987	Economically active persons
mężczyźni	9362	9283	9212	9238	9374	9308	men
kobiety	7799	7655	7588	7587	7767	7679	women
Pracujący	14116	14594	14098	14459	14906	14911	Employed persons
mężczyźni	7809	8081	7783	8000	8252	8288	men
kobiety	6306	6513	6315	6459	6654	6624	women
Bezrobotni ^a	3045	2344	2701	2365	2235	2076	Unemployed persons ^a
mężczyźni	1553	1202	1429	1238	1122	1021	men
kobiety	1493	1142	1273	1128	1113	1055	women
Bierni zawodowo	14097	14427	14575	14537	14203	14394	Economically inactive persons
Mężczyźni	5540	5655	5746	5696	5548	5629	Men
Kobiety	8557	8773	8829	8841	8655	8765	Women
WSPÓŁCZYNNIK AKTYWNOŚCI ZAWODOWEJ w %	54,9	54,0	53,5	53,6	54,7	54,1	ACTIVITY RATE in %
Miasta	54,2	53,5	53,2	53,2	53,9	53,6	Urban areas
Wieś	56,0	54,9	54,2	54,4	56,0	55,1	Rural areas
Mężczyźni	62,8	62,1	61,6	61,9	62,8	62,3	Men
Miasta	61,7	61,3	60,7	61,1	61,8	61,4	Urban areas
Wieś	64,6	63,5	63,0	63,0	64,4	63,8	Rural areas
Kobiety	47,7	46,6	46,2	46,2	47,3	46,7	Women
Miasta	47,7	46,6	46,6	46,3	47,0	46,7	Urban areas
Wieś	47,7	46,5	45,6	46,0	47,9	46,6	Rural areas
WSKAŹNIK ZATRUDNIENIA w %	45,2	46,5	44,9	46,1	47,6	47,5	EMPLOYMENT RATE in %
Miasta	44,1	45,8	44,5	45,4	46,3	46,8	Urban areas
Wieś	47,0	47,8	45,6	47,2	49,6	48,8	Rural areas
Mężczyźni	52,4	54,1	52,0	53,6	55,3	55,5	Men
Miasta	50,7	52,7	51,0	52,3	53,5	54,2	Urban areas
Wieś	55,1	56,2	53,7	55,6	58,2	57,5	Rural areas
Kobiety	38,6	39,6	38,5	39,3	40,5	40,3	Women
Miasta	38,3	39,7	38,9	39,5	40,0	40,3	Urban areas
Wieś	39,1	39,6	37,8	39,0	41,4	40,3	Rural areas

^a Osoby w wieku 15—74 lata.

^a Persons aged 15—74.

TABL. 2 (163). AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG WIEKU I PŁCI W IV KWARTALE 2006 R.

ECONOMIC ACTIVITY OF THE POPULATION AGED 15 AND MORE BY AGE AND SEX IN IV QUARTER 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ludność Population	Aktywni zawodowo Economically active persons				Bierni zawodowo Economically inactive persons	Współczynnik aktywności zawodowej Activity rate	Wskaźnik zatrudnienia Employment rate
		ogółem grand total	pracujący employed		bezrobotni ^a unemployed ^a			
			razem total	w tym w pełnym wymiarze czasu pracy of which full-time employed				
OGÓŁEM TOTAL	31381	16987	14911	13519	2076	14394	54,1	47,5
w tym w wieku produkcyjnym ^b of which of working age ^b	23890	16589	14527	13365	2062	7301	69,4	60,8
15—24 lata	5775	1979	1444	1197	535	3796	34,3	25,0
25—34	5794	4929	4344	4059	585	865	85,1	75,0
35—44	4779	4173	3772	3569	401	606	87,3	78,9
45—54	5860	4362	3928	3660	434	1498	74,4	67,0
55 lat i więcej and more	9173	1544	1423	1034	121	7629	16,8	15,5
Mężczyźni Men	14938	9308	8288	7730	1021	5629	62,3	55,5
w tym w wieku produkcyjnym ^b of which of working age ^b	12213	9142	8126	7666	1016	3071	74,9	66,5
15—24 lata	2932	1098	835	723	263	1833	37,4	28,5
25—34	2913	2715	2433	2337	282	198	93,2	83,5
35—44	2397	2210	2030	1966	180	187	92,2	84,7
45—54	2864	2300	2097	1997	203	564	80,3	73,2
55 lat i więcej and more	3832	985	892	707	93	2847	25,7	23,3
Kobiety Women	16443	7679	6624	5789	1055	8765	46,7	40,3
w tym w wieku produkcyjnym ^b of which of working age ^b	11677	7447	6401	5699	1046	4230	63,8	54,8
15—24 lata	2844	881	609	474	272	1963	31,0	21,4
25—34	2881	2214	1911	1722	303	667	76,8	66,3
35—44	2382	1963	1742	1603	221	419	82,4	73,1
45—54	2996	2062	1831	1662	231	934	68,8	61,1
55 lat i więcej and more	5341	559	531	328	28	4782	10,5	9,9

a Osoby w wieku 15—74 lata. b Mężczyźni 18—64 lata, kobiety 18—59 lat.

a Persons aged 15—74. b Men aged 18—64, women aged 18—59.

TABL. 3 (164). AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W IV KWARTALE 2006 R.

ECONOMIC ACTIVITY OF THE POPULATION AGED 15 AND MORE BY EDUCATIONAL LEVEL IN IV QUARTER 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ludność Population	Aktywni zawodowo Economically active persons				Bierni zawodowo Economically inactive persons	Współczynnik aktywności zawodowej Activity rate	Wskaźnik zatrudnienia Employment rate
		ogółem grand total	pracujący employed		bezrobotni unemployed ^a			
			razem total	w tym w pełnym wymiarze czasu pracy of which full-time employed				
w tys. in thous.						w % in %		
OGÓŁEM TOTAL	31381	16987	14911	13519	2076	14394	54,1	47,5
wykształcenie: education:								
Wyższe Tertiary	4452	3528	3321	3108	206	925	79,2	74,6
Policealne i średnie zawodowe Post-secondary and vocational secondary	7461	5006	4458	4130	548	2455	67,1	59,8
Średnie ogólnokształcące General secondary	3158	1439	1207	1059	232	1719	45,6	38,2
Zasadnicze zawodowe Basic vocational	8027	5293	4527	4152	766	2734	65,9	56,4
Gimnazjalne, podstawowe i niepełne podstawowe Lower secondary, primary and incomplete primary	8283	1722	1398	1070	324	6561	20,8	16,9
Mężczyźni Men	14938	9308	8288	7730	1021	5629	62,3	55,5
wykształcenie: education:								
Wyższe Tertiary	1924	1535	1458	1387	77	389	79,8	75,8
Policealne i średnie zawodowe Post-secondary and vocational secondary	3499	2589	2357	2240	232	910	74,0	67,4
Średnie ogólnokształcące General secondary	1057	530	465	428	65	527	50,1	44,0
Zasadnicze zawodowe Basic vocational	4894	3607	3150	2976	457	1287	73,7	64,4
Gimnazjalne, podstawowe i niepełne podstawowe Lower secondary, primary and incomplete primary	3563	1048	858	699	190	2515	29,4	24,1
Kobiety Women	16443	7679	6624	5789	1055	8765	46,7	40,3
wykształcenie: education:								
Wyższe Tertiary	2528	1993	1864	1721	129	535	78,8	73,7
Policealne i średnie zawodowe Post-secondary and vocational secondary	3962	2417	2101	1890	316	1545	61,0	53,0
Średnie ogólnokształcące General secondary	2101	909	742	631	167	1192	43,3	35,3
Zasadnicze zawodowe Basic vocational	3133	1686	1378	1176	308	1447	53,8	44,0
Gimnazjalne, podstawowe i niepełne podstawowe Lower secondary, primary and incomplete primary	4720	674	540	370	134	4046	14,3	11,4

^a Osoby w wieku 15—74 lata.^a Persons aged 15—74.

Pracujący

Employment

TABL. 4 (165). **PRACUJĄCY**¹
Stan w dniu 31 XII
EMPLOYED PERSONS¹
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION o — ogółem total k — w tym kobiety of which women	1995	2000	2005	2006
	w tys. in thous.			
OGÓŁEM o	15485,7	15488,8	12890,7	13220,0
TOTAL k	7154,8	7304,2	5912,1	6038,1
sektor publiczny o	5979,7	4318,1	3660,4	3635,3
public sector k	2941,6	2309,8	2034,2	2027,3
sektor prywatny o	9506,0	11170,7	9230,3	9584,7
private sector k	4213,2	4994,4	3877,9	4010,8
w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego o	356,6	329,6	314,4	314,6
in budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety k	75,8	60,3	55,4	56,7
poza jednostkami budżetowymi prowadzącymi działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego o	15129,1	15159,2	12576,3	12905,4
excluding budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety k	7079,0	7243,9	5856,7	5981,4
W tym: Of which:				
zatrudnieni na podstawie stosunku pracy o	10114,1	9834,3	9543,1	9813,1
employees hired on the basis of an employment contract k	4726,7	4687,2	4505,5	4610,7
pracodawcy i pracujący na własny rachunek o	5261,5	5578,6	3289,4	3348,5
employers and own-account workers k	2396,4	2595,8	1393,6	1414,0
w tym w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie ² o	3889,4	4073,6	1967,0	1967,0
of which on private farms in agriculture ² k	1890,6	2066,6	890,5	890,5
osoby wykonujące pracę nakładczą o	9,6	4,5	2,2	2,3
outworkers k	6,4	2,9	1,3	1,4
agenci o	30,0	19,3	9,9	10,4
agents k	12,2	11,3	7,2	7,6

1 Patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 227. 2 Dane szacunkowe; patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 228.

U w a g a. Ponadto, według danych szacunkowych, w „szarej gospodarce” liczba pracujących wyniosła: w 1995 r. — 805 tys. osób, w 2000 r. — 885 tys. osób, w 2005 r. — 1035 tys. osób, w 2006 r. — 1079 tys. osób.

1 See general notes, item 2 on page 227. 2 Estimated data; see general notes, item 7 on page 228.

N o t e. Moreover, according to estimated data, the number of employed persons in the “hidden economy” totalled: 805 thous. in 1995, 885 thous. in 2000, 1035 thous. in 2005, and 1079 thous. in 2006.

TABL. 5 (166). **PRACUJĄCY^a WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI**
Stan w dniu 31 XII
EMPLOYED PERSONS^a BY OWNERSHIP SECTORS
As of 31 XII
A. OGÓŁEM
TOTAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
OGÓŁEM	15485,7	15488,8	12890,7	13220,0	TOTAL
Sektor publiczny	5979,7	4318,1	3660,4	3635,3	Public sector
w tym własność:					of which:
państwowa	4996,6	2545,9	1823,4	1788,4	state ownership
jednostek samorządu terytorialnego	887,5	1592,7	1715,3	1720,0	local self-government entities ownership
Sektor prywatny	9506,0	11170,7	9230,3	9584,7	Private sector
w tym własność:					of which:
prywatna krajowa	8891,0	9979,8	7905,3	8148,3	private domestic ownership
w tym spółdzielnie	642,0	442,6	322,1	313,1	of which co-operatives
zagraniczna	269,4	602,0	936,7	1042,3	foreign ownership

B. WEDŁUG SEKCJI^b
BY SECTIONS^b

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	sektor publiczny public sector				sektor prywatny private sector				
	w tys. in thous.								
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	127,2	56,8	38,1	36,9	4066,3	4247,8	2100,8	2103,7	Agriculture, hunting and forestry
w tym rolnictwo ^c	75,1	24,7	13,5	12,3	4050,2	4221,2	2079,3	2080,6	of which agriculture ^c
Rybacktwo	8,7	5,1	0,9	0,7	4,9	5,2	4,0	3,9	Fishing
Przemysł	1845,0	788,6	498,6	479,9	1883,8	2345,8	2413,5	2523,5	Industry
górnictwo	346,0	192,0	148,1	143,3	11,1	31,2	37,0	38,1	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	1239,7	376,4	163,4	152,9	1862,8	2298,3	2345,3	2452,6	manufacturing
wytworzenie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz, wodę	259,3	220,2	187,1	183,7	9,9	16,3	31,2	32,8	electricity, gas and water supply
Budownictwo	157,8	57,5	26,5	26,1	669,6	757,1	596,4	664,8	Construction
Handel i naprawy ^Δ	111,6	39,8	16,3	15,5	1791,5	2034,8	2042,5	2067,4	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	29,0	19,6	16,7	16,6	156,9	206,1	202,7	212,1	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	614,4	486,6	316,3	310,7	223,7	292,7	383,6	428,0	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	170,7	83,1	73,2	66,9	97,5	215,5	222,2	241,6	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	203,2	168,1	142,7	145,6	351,1	654,5	807,7	858,5	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	737,6	820,1	870,9	879,9	0,3	2,1	1,1	1,1	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	871,6	855,3	968,5	962,4	24,8	47,5	57,8	64,3	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	962,6	793,7	548,7	548,4	40,8	114,5	158,1	167,0	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	140,3	143,8	143,0	145,7	194,8	247,1	239,9	248,8	Other community, social and personal service activities

a, b Patrz uwagi ogólne: a — ust. 2 na str. 227, b — ust. 11 na str. 229. c Dla gospodarstw indywidualnych dane szacunkowe; patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 228.

a, b See general notes: a — item 2 on page 227, b — item 11 on page 229. c For private farms estimated data; see general notes, item 7 on page 228.

TABL. 6 (167). PRACUJĄCY WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW^a

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS BY SECTIONS AND DIVISIONS^a

As of 31 XII

SEKCJE I DZIAŁY	1995	2000	2005	2006	SECTIONS AND DIVISIONS
	w tys. in thous.				
OGÓŁEM	15485,7	15488,8	12890,7	13220,0	TOTAL
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	4193,5	4304,6	2138,9	2140,6	Agriculture, hunting and forestry
Rolnictwo i łowiectwo ^Δ	4126,5	4247,3	2093,3	2093,3	Agriculture and hunting ^Δ
w tym rolnictwo ^b	4125,3	4245,9	2092,8	2092,9	of which agriculture ^b
Leśnictwo ^Δ	67,0	57,3	45,6	47,3	Forestry ^Δ
Rybactwo	13,6	10,3	4,9	4,6	Fishing
Przemysł	3728,8	3134,4	2912,1	3003,4	Industry
Górnictwo	357,1	223,2	185,1	181,4	Mining and quarrying
w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	294,5	174,3	147,3	142,6	of which mining of coal and lignite; extraction of peat
Przetwórstwo przemysłowe	3102,5	2674,7	2508,7	2605,5	Manufacturing
produkcja artykułów spożywczych i napojów	529,7	491,7	458,2	460,8	manufacture of food products and beverages
produkcja wyrobów tytoniowych	12,9	8,5	6,8	7,0	manufacture of tobacco products
włókiennictwo	168,1	101,7	83,3	83,5	manufacture of textiles
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	319,9	237,7	171,1	164,8	manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	90,2	53,9	35,7	37,2	processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	133,5	147,8	133,0	140,0	manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	41,5	41,0	43,4	44,3	manufacture of pulp and paper ^Δ
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	82,5	95,7	96,6	96,3	publishing, printing and reproduction of recorded media
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	27,6	18,2	15,4	14,9	manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ
produkcja wyrobów chemicznych	141,1	109,6	102,2	106,1	manufacture of chemicals and chemical products
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	105,5	122,6	144,8	153,6	manufacture of rubber and plastic products
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	182,0	166,7	134,5	139,5	manufacture of other non-metallic mineral products
produkcja metali	164,1	97,2	67,0	71,2	manufacture of basic metals
produkcja wyrobów z metali ^Δ	192,1	207,2	245,5	274,6	manufacture of metal products ^Δ
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	299,7	221,9	195,4	204,4	manufacture of machinery and equipment n.e.c.
produkcja maszyn biurowych i komputerów	4,7	5,8	6,8	6,4	manufacture of office machinery and computers
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	99,7	95,4	97,1	106,5	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	51,1	34,8	32,5	38,9	manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	49,4	45,7	47,9	47,9	manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 2 i ust. 11 na str. 227 i 229. ^b Dla gospodarstw indywidualnych dane szacunkowe; patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 228.

^a See general notes, item 2 and item 11 on page 227 and 229. ^b For private farms estimated data; see general notes, item 7 on page 228.

TABL. 6 (167). PRACUJĄCY WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW^a (dok.)
Stan w dniu 31 XII
EMPLOYED PERSONS BY SECTIONS AND DIVISIONS^a (cont.)
As of 31 XII

SEKCJE I DZIAŁY	1995	2000	2005	2006	SECTIONS AND DIVISIONS
	w tys. in thous.				
Przemysł (dok.)					Industry (cont.)
Przetwórstwo przemysłowe (dok.)					Manufacturing (cont.)
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	102,6	97,2	110,4	119,7	manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
produkcja pozostałego sprzętu transportowego	112,5	79,9	70,5	70,6	manufacture of other transport equipment
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	185,0	186,5	199,7	204,9	manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
przetwarzanie odpadów	7,1	8,0	10,9	12,4	recycling
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	269,2	236,5	218,3	216,5	Electricity, gas and water supply
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	213,7	178,2	160,4	157,5	electricity, gas, steam and hot water supply
pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	55,5	58,3	57,9	59,0	collection, purification and distribution of water
Budownictwo	827,4	814,6	622,9	690,9	Construction
Handel i naprawy^Δ	1903,1	2074,6	2058,8	2082,9	Trade and repair^Δ
w tym:					of which:
Handel hurtowy i komisowy ^Δ	689,8	724,4	704,6	711,1	Wholesale and commission trade ^Δ
Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ	1044,2	1133,7	1115,3	1123,5	Retail trade; repair of personal and household goods ^Δ
Hotele i restauracje	185,9	225,7	219,4	228,7	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	838,1	779,3	699,9	738,7	Transport, storage and communication
w tym:					of which:
Transport lądowy i rurociągowy	321,2	369,4	444,5	479,8	Land and pipeline transport
Transport wodny	11,8	5,3	3,2	4,1	Water transport
Poczta i telekomunikacja	190,8	191,2	164,3	163,3	Post and telecommunications
Pośrednictwo finansowe	268,2	298,6	295,4	308,5	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm^Δ	554,3	822,6	950,4	1004,1	Real estate, renting and business activities
w tym:					of which:
Obsługa nieruchomości	153,5	181,4	185,8	192,4	Real estate activities
Informatyka	26,2	50,5	67,7	75,4	Computer and related activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne^Δ	737,9	822,2	872,0	881,0	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	896,4	902,8	1026,3	1026,7	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	1003,4	908,2	706,8	715,4	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	335,1	390,9	382,9	394,5	Other community, social and personal service activities
w tym:					of which:
Odprowadzanie i oczyszczanie ścieków, gospodarowanie odpadami, pozostałe usługi sanitarne i pokrewne	47,4	53,4	57,3	58,8	Sewage and refuse disposal, sanitation and similar activities
Działalność związana z kulturą, rekreacją i sportem	141,1	152,7	156,9	162,9	Recreational, cultural and sporting activities

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 2 i ust. 11 na str. 227 i 229.

^a See general notes, item 2 and item 11 on page 227 and 229.

TABL. 7 (168). PRACUJĄCY^a WEDŁUG STATUSU ZATRUDNIENIAEMPLOYED PERSONS^a BY EMPLOYMENT STATUS

A. OGÓŁEM

TOTAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
OGÓŁEM	14735,2	15017,5	12727,5	12879,6	TOTAL
sektor publiczny	5613,9	4094,3	3354,1	3322,8	public sector
sektor prywatny	9121,3	10923,2	9373,4	9556,8	private sector
w tym:					of which:
Zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	9360,0	9354,1	8786,7	8965,9	Employees hired on the basis of an employment contract
w tym w sferze budżetowej ^b	2440,9	1828,9	1588,5	1595,3	of which in the budgetary sphere ^b
Pracodawcy i pracujący na własny rachunek ^c	5207,2	5522,5	3841,4	3815,5	Employers and own-account workers ^c
Osoby wykonujące pracę nakładczą	9,1	4,7	2,3	2,2	Outworkers
Agenci	75,8	81,6	50,9	50,1	Agents

B. WEDŁUG SEKCJI

BY SECTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	3835,8	3932,4	2018,9	2018,6	Agriculture, hunting and forestry
w tym rolnictwo ^c	3758,4	3871,6	1970,5	1969,2	of which agriculture ^c
w tym:					of which:
zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	222,8	211,2	153,2	153,1	employees hired on the basis of an employment contract
pracodawcy i pracujący na własny rachunek w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie	3548,3	3675,5	1837,8	1837,8	employers and own-account workers on private farms in agriculture
Rybackstwo	12,8	10,4	5,6	4,7	Fishing
w tym:					of which:
zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	11,4	8,6	3,6	3,3	employees hired on the basis of an employment contract
pracodawcy i pracujący na własny rachunek	1,4	1,7	2,0	1,4	employers and own-account workers
Przemysł	3756,9	3223,1	2919,2	2954,8	Industry
w tym:					of which:
zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	3461,1	2955,0	2665,4	2714,3	employees hired on the basis of an employment contract
pracodawcy i pracujący na własny rachunek	281,7	258,2	251,0	237,9	employers and own-account workers
osoby wykonujące pracę nakładczą	8,4	4,0	1,8	1,7	outworkers
agenci	5,3	5,7	0,6	0,5	agents
górnictwo	375,3	240,9	188,2	184,0	mining and quarrying
w tym zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	374,4	239,7	186,8	182,6	of which employees hired on the basis of an employment contract
przetwórstwo przemysłowe	3103,5	2732,9	2510,5	2554,2	manufacturing
w tym zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	2809,2	2467,1	2259,4	2316,5	of which employees hired on the basis of an employment contract
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	278,1	249,3	220,5	216,6	electricity, gas and water supply
w tym zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	277,5	248,2	219,2	215,2	of which employees hired on the basis of an employment contract

^a Przeciętne w roku. ^b Dane dotyczą: jednostek budżetowych, zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych jednostek budżetowych. ^c Dla gospodarstw indywidualnych dane szacunkowe; patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 228.

^a Annual averages. ^b Data concern: budgetary entities, budgetary establishments, auxiliary units of budgetary entities. ^c For private farms estimated data; see general notes, item 7 on page 228.

TABL. 7 (168). PRACUJĄCY^a WEDŁUG STATUSU ZATRUDNIENIA (dok.)EMPLOYED PERSONS^a BY EMPLOYMENT STATUS (cont.)

B. WEDŁUG SEKCJI (dok.)

BY SECTIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
Budownictwo	840,8	868,9	667,7	695,3	Construction
w tym:					of which:
zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	689,2	661,9	483,6	511,5	employees hired on the basis of an employment contract
pracodawcy i pracujący na własny rachunek	149,8	204,2	184,0	183,5	employers and own-account workers
Handel i naprawy ^Δ	1858,3	2100,4	2107,9	2126,4	Trade and repair ^Δ
w tym:					of which:
zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	1078,6	1325,0	1360,7	1394,2	employees hired on the basis of an employment contract
pracodawcy i pracujący na własny rachunek	766,9	762,2	745,8	730,9	employers and own-account workers
agenci	12,4	13,0	1,1	1,0	agents
Hotele i restauracje	193,5	214,8	223,5	227,6	Hotels and restaurants
w tym:					of which:
zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	128,2	144,5	147,3	152,6	employees hired on the basis of an employment contract
pracodawcy i pracujący na własny rachunek	64,9	68,7	76,2	75,0	employers and own-account workers
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	844,8	813,9	730,6	749,8	Transport, storage and communication
w tym:					of which:
zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	723,4	654,9	577,7	596,7	employees hired on the basis of an employment contract
pracodawcy i pracujący na własny rachunek	120,0	156,8	152,8	153,1	employers and own-account workers
Pośrednictwo finansowe	256,1	288,1	307,1	313,2	Financial intermediation
w tym:					of which:
zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	237,4	251,8	243,0	248,7	employees hired on the basis of an employment contract
agenci finansowi i ubezpieczeniowi	8,5	7,6	8,5	8,0	financial and insurance agents
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	563,7	814,6	995,0	1021,2	Real estate, renting and business activities
w tym:					of which:
zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	414,4	614,2	695,8	723,3	employees hired on the basis of an employment contract
pracodawcy i pracujący na własny rachunek	146,6	196,6	298,9	297,6	employers and own-account workers
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	384,8	513,7	592,7	600,9	Public administration and defence; compulsory social security
w tym zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	345,6	470,9	552,3	560,5	of which employees hired on the basis of an employment contract
Edukacja	852,2	919,2	1034,6	1034,1	Education
w tym zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	842,3	899,6	1004,9	1004,0	of which employees hired on the basis of an employment contract
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	1011,0	936,7	747,9	751,8	Health and social work
w tym zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	962,1	869,8	634,0	636,1	of which employees hired on the basis of an employment contract
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	324,5	381,3	376,8	381,2	Other community, social and personal service activities
w tym zatrudnieni na podstawie stosunku pracy	243,5	286,7	265,2	267,6	of which employees hired on the basis of an employment contract

^a Przeciętne w roku.^a Annual averages.

TABL. 8 (169). PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE
AVERAGE PAID EMPLOYMENT

SEKCJE I DZIAŁY	1995	2000	2005	2006			SECTIONS AND DIVISIONS
				ogółem <i>grand total</i>	w tym podmioty ^a <i>of which entities^a</i>		
					razem <i>total</i>	w tym zatrudnieni na stanowiskach robotniczych <i>of which employees in manual labour positions</i>	
w tys. <i>in thous.</i>							
OGÓŁEM	9360,0	9354,1	8786,7	8965,9	7597,7	3866,4	TOTAL
w tym:							<i>of which:</i>
Przemysł	3461,1	2955,0	2665,4	2714,3	2495,1	1891,0	Industry
Górnictwo	374,4	239,7	186,8	182,6	181,1	143,2	<i>Mining and quarrying</i>
w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	307,8	190,2	150,1	145,4	145,3	116,6	<i>of which mining of coal and lignite; extraction of peat</i>
Przetwórstwo przemysłowe	2809,2	2467,1	2259,4	2316,5	2100,0	1617,9	<i>Manufacturing</i>
produkcja artykułów spożywczych i napojów	484,2	457,4	417,6	417,8	385,1	300,5	<i>manufacture of food products and beverages</i>
produkcja wyrobów tytoniowych	12,4	9,4	6,3	6,6	6,6	3,3	<i>manufacture of tobacco products</i>
włókiennictwo	164,6	97,1	77,2	75,3	69,2	57,1	<i>manufacture of textiles</i>
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	273,9	210,5	148,0	139,8	120,2	105,3	<i>manufacture of wearing apparel and furriery^Δ</i>
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	76,1	47,0	32,2	30,2	25,5	22,1	<i>processing of leather and manufacture of leather products^Δ</i>
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	108,6	121,4	111,7	115,8	95,5	82,4	<i>manufacture of wood and wood, straw and wicker products^Δ</i>
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	37,9	39,6	39,7	40,7	38,0	29,5	<i>manufacture of pulp and paper^Δ</i>
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	66,3	81,1	78,5	80,2	64,5	29,9	<i>publishing, printing and reproduction of recorded media</i>
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	23,4	22,9	15,6	15,0	14,8	8,6	<i>manufacture of coke, refined petroleum products^Δ</i>
produkcja wyrobów chemicznych	141,4	112,3	99,9	102,2	98,8	59,1	<i>manufacture of chemicals and chemical products</i>
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	89,1	109,7	129,2	138,3	126,1	97,9	<i>manufacture of rubber and plastic products</i>
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	166,0	156,6	125,8	125,4	112,3	88,5	<i>manufacture of other non-metallic mineral products</i>
produkcja metali	150,1	98,1	66,3	69,1	68,0	53,6	<i>manufacture of basic metals</i>
produkcja wyrobów z metali ^Δ	161,4	179,3	215,6	235,2	197,5	155,3	<i>manufacture of metal products^Δ</i>
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	299,5	218,0	179,9	184,8	173,7	127,7	<i>manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>
produkcja maszyn biurowych i komputerów	4,2	5,0	5,4	5,1	4,5	2,1	<i>manufacture of office machinery and computers</i>
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	90,3	89,3	88,8	96,3	92,6	71,4	<i>manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.</i>
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	45,2	32,8	27,6	31,7	30,1	21,4	<i>manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus</i>
produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	42,4	37,4	38,9	38,8	34,2	22,0	<i>manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks</i>

a Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób; bez zatrudnionych za granicą.

a Excluding economic entities employing up to 9 persons; excluding persons employed abroad.

TABL. 8 (169). PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE (dok.)
AVERAGE PAID EMPLOYMENT (cont.)

SEKCJE I DZIAŁY	1995	2000	2005	2006			SECTIONS AND DIVISIONS
				ogółem <i>grand total</i>	w tym podmioty ^a <i>of which entities^a</i>		
					razem <i>total</i>	w tym zatrudnieni na stanowiskach robotniczych <i>of which employees in manual labour positions</i>	
w tys. <i>in thous.</i>							
Przemysł (dok.)							Industry (cont.)
Przetwórstwo przemysłowe (dok.)							<i>Manufacturing (cont.)</i>
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	99,1	96,5	105,2	113,2	111,9	90,9	<i>manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>
produkcja pozostałego sprzętu transportowego	113,5	79,3	67,9	67,5	64,7	48,9	<i>manufacture of other transport equipment</i>
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	153,3	159,5	172,5	177,0	157,6	134,1	<i>manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.</i>
przetwarzanie odpadów	6,3	6,9	9,6	10,5	8,6	6,3	<i>recycling</i>
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	277,5	248,2	219,2	215,2	214,0	129,9	<i>Electricity, gas and water supply</i>
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	220,7	188,5	162,0	156,8	155,9	90,8	<i>electricity, gas, steam and hot water supply</i>
pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	56,8	59,7	57,2	58,4	58,1	39,1	<i>collection, purification and distribution of water</i>
Budownictwo	689,2	661,9	483,6	511,5	347,9	255,2	Construction
Handel i naprawy^Δ	1078,6	1325,0	1360,7	1394,2	906,9	493,2	Trade and repair^Δ
w tym:							<i>of which:</i>
Handel hurtowy i komisowy ^Δ	479,5	569,8	550,2	563,7	411,8	196,7	<i>Wholesale and commission trade^Δ</i>
Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ	508,7	611,0	649,3	664,6	392,5	235,7	<i>Retail trade; repair of personal and household goods^Δ</i>
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	723,4	654,9	577,7	596,7	511,8	339,5	Transport, storage and communication
w tym:							<i>of which:</i>
Transport lądowy i rurociągowy	465,4	386,3	345,2	360,1	290,5	233,4	<i>Land and pipeline transport</i>
Transport wodny	12,0	5,1	2,6	3,5	3,0	1,3	<i>Water transport</i>
Poczta i telekomunikacja	175,5	184,0	155,0	154,8	151,1	76,4	<i>Post and telecommunications</i>
Obsługa nieruchomości i firm^Δ	414,4	614,2	695,8	723,3	576,0	273,9	Real estate, renting and business activities
w tym:							<i>of which:</i>
Obsługa nieruchomości	138,4	164,1	143,5	144,7	122,9	56,3	<i>Real estate activities</i>
Informatyka	17,6	35,1	48,3	51,6	42,1	2,0	<i>Computer and related activities</i>
Działalność usługowa komunalna społeczna i indywidualna, pozostała	243,5	286,7	265,2	267,6	189,4	83,7	Other community, social and personal service activities
w tym:							<i>of which:</i>
Odprowadzanie i oczyszczanie ścieków, gospodarowanie odpadami, pozostałe usługi sanitarne i pokrewne	45,1	49,7	53,3	54,1	50,8	37,6	<i>Sewage and refuse disposal, sanitation and similar activities</i>
Działalność związana z kulturą, rekreacją i sportem	128,9	135,8	134,7	137,4	121,8	33,1	<i>Recreational, cultural and sporting activities</i>

a Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób; bez zatrudnionych za granicą.

a Excluding economic entities employing up to 9 persons; excluding persons employed abroad.

TABL. 9 (170). PRACUJĄCY W PEŁNYM I NIEPEŁNYM WYMIARZE CZASU PRACY¹

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS ON A FULL- AND PART-TIME BASIS¹

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		Z liczby ogółem Of total number		
		pełnoza- trudnieni full-time employees	niepełno- zatrudnieni part-time paid employees	niepełno- sprawni ² disabled persons ²	emeryci i renciści ³ retirees and pen- sioners ³	
w tys. in thous.						
OGÓŁEM	2001 o	7974,6	7249,6	594,8	206,7	295,0
TOTAL	k	3881,4	3506,3	333,9	79,0	107,4
	2005 o	7835,8	7080,6	654,9	240,8	222,4
	k	3759,9	3340,7	384,9	99,1	84,0
	2006 o	8038,1	7292,4	647,6	265,9	240,6
	k	3854,2	3435,9	383,8	111,1	92,9
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	o	112,3	77,5	18,6	0,8	1,7
Agriculture, hunting and forestry	k	29,1	19,6	4,9	0,3	0,7
Rybackstwo	o	2,2	2,1	0,1	0,0	0,1
Fishing	k	0,3	0,3	0,0	0,0	0,0
Przemysł	o	2616,8	2493,6	93,8	104,2	60,6
Industry	k	846,2	788,9	47,8	44,4	20,9
górnictwo	o	179,2	178,4	0,7	0,4	3,1
mining and quarrying	k	19,3	19,0	0,2	0,1	0,1
przetwórstwo przemysłowe	o	2223,0	2103,8	90,0	102,5	55,9
manufacturing	k	780,6	725,0	46,2	44,0	20,4
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	o	214,6	211,4	3,1	1,3	1,6
electricity, gas and water supply	k	46,3	44,9	1,4	0,3	0,4
Budownictwo	o	391,4	369,1	15,1	4,1	9,0
Construction	k	45,3	39,8	4,5	0,7	1,6
Handel i naprawy ^Δ	o	998,2	869,8	106,0	28,9	24,1
Trade and repair ^Δ	k	512,5	429,5	75,5	12,1	10,2
Hotele i restauracje	o	112,4	87,4	21,7	1,9	2,6
Hotels and restaurants	k	74,1	59,1	13,7	1,2	1,6
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	o	525,5	496,9	25,8	3,6	5,3
Transport, storage and communication	k	164,6	149,7	14,4	1,2	1,2
Pośrednictwo finansowe	o	248,3	219,0	20,4	1,3	2,3
Financial intermediation	k	176,2	154,3	15,3	0,7	1,2
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	o	643,8	534,4	105,7	85,5	65,0
Real estate, renting and business activities	k	282,0	234,7	46,2	29,2	17,2
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	o	566,1	539,2	26,8	8,4	9,4
Public administration and defence; compulsory social security	k	349,9	336,8	13,1	4,8	3,9

1 W głównym miejscu pracy; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób. 2 Osoby, w stosunku do których orzeczono niepełnosprawność na podstawie ustawy z dnia 27 VIII 1997 r. o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnieniu osób niepełnosprawnych (Dz. U. Nr 123, poz. 776) z późniejszymi zmianami. 3 Pobierający jednocześnie świadczenia emerytalne lub rentowe.

1 In the main workplace; excluding economic entities employing up to 9 persons. 2 Persons recognized as disabled on the basis of the Law on Occupational and Social Rehabilitation as well as Employment of Disabled People, dated 27 VIII 1997 (Journal of Laws No. 123, item 776) with later amendments. 3 Receiving simultaneously retirement or pension benefits.

TABL. 9 (170). PRACUJĄCY W PEŁNYM I NIEPEŁNYM WYMIARZE CZASU PRACY¹ (dok.)

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS ON A FULL- AND PART-TIME BASIS¹ (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which		Z liczby ogółem Of total number	
		pełnoza- trudnieni full-time paid employees	niepełno- zatrudnieni part-time paid employees	niepełno- sprawni ² disabled persons ²	emeryci i renciści ³ retirees and pen- sioners ³
o — ogółem total k — w tym kobiety of which women	w tys. in thous.				
Edukacja	o 997,9 k 765,5	858,5 667,5	138,9 97,7	5,3 2,7	30,9 16,0
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	o 616,1 k 504,9	572,9 473,4	40,5 29,7	15,9 11,4	20,1 14,1
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities	o 207,1 k 103,6	172,0 82,3	34,2 21,0	6,0 2,4	9,5 4,3

1 W głównym miejscu pracy; bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób. 2 Osoby, w stosunku do których orzeczono niepełnosprawność na podstawie ustawy z dnia 27 VIII 1997 r. o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnieniu osób niepełnosprawnych (Dz. U. Nr 123, poz. 776) z późniejszymi zmianami. 3 Pobierający jednocześnie świadczenia emerytalne lub rentowe.

1 In the main workplace; excluding economic entities employing up to 9 persons. 2 Persons recognized as disabled on the basis of the Law on Occupational and Social Rehabilitation as well as Employment of Disabled People, dated 27 VIII 1997 (Journal of Laws No. 123, item 776) with later amendments. 3 Receiving simultaneously retirement or pension benefits.

TABL. 10 (171). PRACUJĄCY WEDŁUG CZASU PRACY — na podstawie BAEL

EMPLOYED PERSONS BY WORK TIME — on the LFS basis

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem w tys. Total in thous.	Pracujący — w % ogółem — którzy w badanym tygodniu Employed persons — in % of total — who during the reference week					Przeciętna liczba godzin przepra- cowanych w badanym tygodniu Average number of hours worked during the refer- ence week	
		nie praco- wali, ale posiadali pracę did not work but had a job	przepracowali ^a worked ^a					
			1—19 godzin hours	20—29	30—39	40—49		50 godzin i więcej hours and more
PRZECIĘTNE W ROKU ANNUAL AVERAGES								
OGÓŁEM 2005	14166	4,2	5,0	7,4	8,4	58,6	16,4	40,0
TOTAL 2006	14594	4,6	4,9	7,6	7,4	59,2	16,3	39,5
IV KWARTAŁ 2006 R. IV QUARTER 2006								
OGÓŁEM	14911	3,4	5,2	9,0	7,6	59,2	15,6	39,5
Pracownicy najemni ^b Paid employees ^b	11380	3,8	3,4	8,4	6,4	68,0	10,0	39,4
Pracodawcy i pracujący na własny rachunek ^c Employers and own-account workers ^c	2911	2,0	7,4	9,4	10,6	32,4	38,2	42,4
w tym pracodawcy of which employers	584	1,7	1,5	3,6	4,5	36,0	52,7	48,9
Pomagający członkowie rodzin Contributing family workers	621	2,1	26,6	19,5	14,8	24,0	13,0	29,2

^a W głównym miejscu pracy. ^b Dane dotyczą zatrudnionych na podstawie stosunku pracy oraz osób wykonujących pracę nakładczą. ^c Łącznie z agentami pracującymi na podstawie umów agencyjnych i umów-zleceń oraz członkami spółdzielni produkcji rolniczej.

^a In the main workplace. ^b Data concern employees hired on the basis of an employment contract as well as outworkers. ^c Including agents working on the basis of agency and order agreements as well as members of agricultural production co-operatives.

TABL. 11 (172). PRZYJĘCIA DO PRACY^aHIRES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	Z liczby ogółem Of grand total number					Współczynnik przyjęć w % Hire rate in %	SPECIFICATION
	Ogółem Grand total	kobiety women	podejmujący pierwszą pracę persons starting work for the first time		powracający z urlopów wychowawczych i bezpłatnych persons returning from child-care leaves and unpaid leaves		
			razem total	w tym absolwenci ^b of which school-leavers ^b			
w tys. in thous.							
OGÓŁEM 1995	1981,4	737,9	278,1	211,1	80,7	23,3	TOTAL
2000	1623,5	644,2	197,6	172,2	49,1	20,5	
2005	1638,2	639,0	242,2	211,2	38,6	23,1	
2006	1916,8	756,3	296,8	257,8	44,1^c	26,7	
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	17,2	5,0	2,5	2,2	0,3	21,9	Agriculture, hunting and forestry
Rybacktwo	0,4	0,0	0,0	0,0	0,1	14,2	Fishing
Przemysł	661,3	213,3	106,0	91,3	11,6	27,2	Industry
górnictwo	10,8	0,6	1,4	1,1	0,2	5,8	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	636,8	209,3	102,4	88,2	10,9	31,5	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	13,7	3,4	2,2	2,0	0,5	6,2	electricity, gas and water supply
Budownictwo	172,8	10,0	17,5	14,2	3,9	50,6	Construction
Handel i naprawy ^Δ	320,5	151,2	58,3	48,6	5,4	38,9	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	32,9	20,7	7,1	6,1	1,0	38,1	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	132,0	36,6	11,3	9,5	6,8	26,3	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	48,0	31,6	10,9	9,9	1,7	22,3	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	229,4	93,9	29,2	26,8	2,4	45,5	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	101,3	52,5	18,5	16,8	2,4	18,6	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	89,7	66,8	15,3	13,8	3,2	10,0	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	75,5	59,0	14,4	13,5	4,4	12,5	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	35,8	15,7	5,8	5,1	0,9	21,0	Other community, social and personal service activities

^a Dane dotyczą pełnozatrudnionych, bez sezonowych i zatrudnionych dorywczo; od 2000 r. bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób, w 1995 r. bez zakładów osób fizycznych o liczbie pracujących do 5 osób. ^b Z wykształceniem wyższym, policealnym, średnim i zasadniczym zawodowym. ^c W tym 27,7 tys. kobiet.

^a Data concern full-time paid employees, excluding seasonal and temporary paid employees; since 2000 excluding economic entities employing up to 9 persons, in 1995 excluding companies of natural persons employing up to 5 persons. ^b With tertiary, post-secondary, secondary and basic vocational education. ^c Of which 27,7 thous. women.

TABL. 12 (173). ZWOLNIENIA Z PRACY^a
 TERMINATIONS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>	Z liczby ogółem <i>Of total number</i>				Współczynnik zwolnień w % <i>Termination rate in %</i>	SPECIFICATION
		kobiety <i>women</i>	zwolnieni w drodze wypowiedzenia <i>terminated due to dissolution of an employment contract</i>		przeniesieni na emeryturę, rentę z tytułu niezdolności do pracy, rehabilitację <i>retired or granted pension due to an inability to work or due to rehabilitation</i>		
			przez zakład pracy <i>by employer</i>	przez pracownika <i>by employee</i>			
w tys. <i>in thous.</i>							
OGÓŁEM 1995	1887,5	706,8	422,8	384,6	183,0	21,9	TOTAL
2000	1830,8	746,2	489,7	206,7	103,5	23,0	
2005	1484,4	583,6	234,3	184,3	92,9	20,7	
2006	1648,7	646,0	223,7	264,1	116,2	22,7	
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	17,3	5,1	2,2	2,4	1,2	21,9	<i>Agriculture, hunting and forestry</i>
Rybacktwo	0,5	0,0	0,1	0,0	0,1	19,5	<i>Fishing</i>
Przemysł	557,7	172,2	93,7	99,2	31,0	22,6	<i>Industry</i>
górnictwo	15,3	1,4	2,0	0,6	8,6	8,3	<i>mining and quarrying</i>
przetwórstwo przemysłowe	526,9	166,8	90,2	97,6	18,5	25,6	<i>manufacturing</i>
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	15,5	4,0	1,5	1,0	3,9	7,0	<i>electricity, gas and water supply</i>
Budownictwo	139,3	7,6	21,5	22,9	3,4	40,8	<i>Construction</i>
Handel i naprawy ^Δ	265,9	120,4	44,7	60,5	5,5	31,6	<i>Trade and repair^Δ</i>
Hotele i restauracje	29,6	18,4	4,6	7,3	1,0	33,8	<i>Hotels and restaurants</i>
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	111,4	31,3	9,1	12,8	7,9	22,2	<i>Transport, storage and communication</i>
Pośrednictwo finansowe	37,4	24,8	4,4	6,7	2,1	17,1	<i>Financial intermediation</i>
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	196,2	78,6	24,2	25,3	7,9	38,6	<i>Real estate, renting and business activities</i>
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	93,9	47,1	3,6	5,3	12,7	16,9	<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>
Edukacja	97,0	72,0	6,6	8,6	30,0	10,7	<i>Education</i>
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	72,5	55,9	5,1	8,6	10,3	11,5	<i>Health and social work</i>
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	30,0	12,6	3,9	4,5	3,1	17,4	<i>Other community, social and personal service activities</i>

^a Dane dotyczą pełnozatrudnionych, bez sezonowych i zatrudnionych dorywczo; od 2000 r. bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób, w 1995 r. bez zakładów osób fizycznych o liczbie pracujących do 5 osób.

^a Data concern full-time paid employees, excluding seasonal and temporary paid employees; since 2000 excluding economic entities employing up to 9 persons, in 1995 excluding companies of natural persons employing up to 5 persons.

TABL. 13 (174). STRAJKI
STRIKES

LATA YEARS SEKCJE SECTIONS	Liczba strajków Number of strikes	Strajkujący Employees on strike					Liczba dni roboczych nieprzepracowanych w związku z uczestnictwem w strajkach Number of working days not worked due to participation in strikes		
		ogółem total			w tym pracownicy na stanowiskach robotniczych ^a of which in manual labour positions ^a		ogółem total		na 1 zatrudnionego w jednostkach, w których wystąpiły strajki per paid employee in entities where strikes occurred
		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	w % zatrudnionych in % of paid employees		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	w % zatrudnionych pracowników na stanowiskach robotniczych ^a in % of employees in manual labour positions ^b	ogółem total	w tym przez pracowników na stanowiskach robotniczych ^a of which by employees in manual labour positions ^a	
			w jednostkach, w których wystąpiły strajki in entities where strikes occurred	w danej sekcji in a given section					
OGÓŁEM TOTAL									
1995	42	18114	37,6	0,19	13380	37,4	56308	44364	1,17
2000	44	7858	27,5	0,08	2121	19,1	74266	14059	2,60
2005	8	1592	33,2	0,02	1090	33,1	413	313	0,09
2006	27	24647	27,8	0,00	17374	29,0	31418	17805	0,35
Górnictwo Mining and quarrying	1	20685	30,2	0,00	16670	30,2	5171	4168	0,08
Przetwórstwo przemysłowe Manufacturing	2	503	28,0	0,00	468	40,4	13963	13493	7,77
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	24	3459	18,8	0,00	236	6,7	12284	144	0,67

^a W 1995 r. dane dotyczą robotników grupy wytwórczej. ^b Obliczono jako udział liczby strajkujących w liczbie zatrudnionych w jednostkach, w których wystąpiły strajki.

^a In 1995 data concern workers from direct production. ^b Calculated as the share of the number of employees on strike in the total number of paid employees in entities where strikes occurred.

TABL. 14 (175). KOSZTY PRACY^a
LABOUR COSTS^a

SEKCJE SECTIONS	2000	2005	2006	2000	2005	2006	2000	2005	2006
	na 1 zatrudnionego (przeciętne miesięczne) per paid employee (monthly averages)			na 1 godzinę per hour					
				opłaconą paid for			przepracowaną worked		
	w zł in zł								
OGÓŁEM TOTAL	2622,76	3252,02	3421,05	15,68	20,19	21,25	18,03	23,22	24,42
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo Agriculture, hunting and forestry	2332,09	3261,67	3330,59	13,32	19,09	19,57	15,07	21,58	22,13
Rybnictwo Fishing	2491,51	2662,16	2814,12	13,84	15,79	16,73	17,37	18,00	19,14

^a Dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; w latach 2005 i 2006 dane szacunkowe; patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 230.

^a Data concern entities employing more than 9 persons; in 2005 and 2006 estimated data; see general notes, item 13 on page 230.

TABL. 14 (175). **KOSZTY PRACY^a** (dok.)
LABOUR COSTS^a (cont.)

SEKCJE SECTIONS	2000	2005	2006	2000	2005	2006	2000	2005	2006
	na 1 zatrudnionego (przeciętne miesięczne) per paid employee (monthly averages)			na 1 godzinę per hour					
				opłaconą paid for			przepracowaną worked		
	w zł in zł								
Przemysł Industry	2633,52	3225,41	3401,30	15,17	19,08	20,15	17,55	21,96	23,19
górnictwo mining and quarrying	4106,09	5741,25	6030,94	23,80	33,45	35,14	29,52	41,16	43,34
przetwórstwo przemysłowe manufacturing	2401,12	2881,55	3058,46	13,79	17,05	18,12	15,84	19,49	20,70
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	3363,89	4322,48	4539,66	19,79	25,89	27,35	22,97	30,01	31,78
Budownictwo Construction	2419,95	2881,19	3153,67	14,06	16,87	18,45	16,06	19,19	20,92
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	2482,64	2882,45	3016,49	14,44	17,14	17,96	16,15	19,23	20,18
Hotele i restauracje Hotels and restaurants	1838,75	2207,30	2285,20	10,72	13,16	13,65	12,02	14,87	15,37
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	2901,29	3629,51	3746,92	17,17	21,72	22,32	19,95	25,01	25,73
Pośrednictwo finansowe Financial intermediation	3923,16	5597,25	5894,31	23,47	34,01	35,92	26,69	38,79	40,85
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities	2895,00	3427,67	3616,68	17,05	20,46	21,57	19,36	23,17	24,34
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ Public administration and defence; compulsory social security	3157,92	3746,41	3934,98	18,87	22,48	23,83	21,75	26,18	27,78
Edukacja Education	2528,24	3250,10	3381,70	20,98	27,22	28,33	24,93	32,69	34,01
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	1911,49	2531,22	2716,84	11,54	15,82	16,94	13,31	18,20	19,48
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities	2585,65	3076,69	3207,18	15,29	18,49	19,43	17,41	21,05	22,14

^a Dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; w latach 2005 i 2006 dane szacunkowe; patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 230.

^a Data concern entities employing more than 9 persons; in 2005 and 2006 estimated data; see general notes, item 13 on page 230.

Bezrobocie Unemployment

TABL. 15 (176). **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, STOPA BEZROBOCIA ORAZ OFERTY PRACY**

Stan w końcu okresu

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS, UNEMPLOYMENT RATE AS WELL AS JOB OFFERS

As of end of period

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006				SPECIFICATION
				kwartaly quarters				
				I	II	III	IV	
Bezrobotni zarejestrowani ogółem w tys.	2628,8	2702,6	2773,0	2822,0	2487,6	2363,6	2309,4	Total registered unemployed persons in thous. of which women
w tym kobiety	1448,6	1491,6	1486,4	1485,4	1377,5	1350,8	1305,7	

TABL. 15 (176). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, STOPA BEZROBOCIA ORAZ OFERTY PRACY (dok.)

Stan w końcu okresu

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS, UNEMPLOYMENT RATE AS WELL AS JOB OFFERS (cont.)

As of end of period

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006				SPECIFICATION
				kwartały quarters				
				I	II	III	IV	
Z liczby ogółem — bezrobotni: dotychczas niepracujący . . . w okresie 12 miesięcy od dnia ukończenia nauki ^a . . .	553,5	643,3	656,6	650,9	598,8	586,4	545,3	Of total number — unemployed persons: previously not employed in period of 12 months since completion of education ^a of which in tertiary education ^b
w tym w szkole wyższej ^b	.	.	139,7	139,8	69,9	108,7	102,4	
bez kwalifikacji zawodowych zwolnieni z przyczyn dotyczących zakładu pracy . . . długotrwale bezrobotni ^c . . . posiadający prawo do zasiłku . . .	256,9	185,8	110,6	107,6	97,6	88,9	83,3	without occupational qualifications terminated for company reasons long-term unemployed ^c
posiadający prawo do zasiłku . . . samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko w wieku 7 lat i mniej . . . niepełnosprawni . . .	1549,0	548,6	374,3	388,4	324,4	294,4	310,8	possessing benefits rights bringing up single-handed at least one child aged 7 and less disabled persons
Stopa bezrobocia rejestrowanego^d w %	14,9	15,1	17,6	17,8	15,9	15,2	14,8	Registered unemployment rate^d in %
Oferty pracy w tys.	20,5	5,7	17,5	39,4	57,1	61,7	30,7	Job offers in thous.

^a Potwierdzonej świadectwem, dyplomem lub innym dokumentem ukończenia szkoły (dotyczy absolwentów z wykształceniem zasadniczym zawodowym, średnim, policejalnym lub wyższym), kursów zawodowych trwających co najmniej 24 miesiące lub nabycia uprawnień do wykonywania zawodu przez osoby niepełnosprawne. ^b Dotyczy osób, które nie ukończyły 27 lat. ^c Pozostający w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie przez okres ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego w miejscu pracy. ^d Patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 231.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

^a Confirmed by a certificate, diploma or other document completion of education (concerns school-leavers with basic vocational, secondary, post-secondary or tertiary education), has completed a minimum of 24 months of vocational training courses or disabled persons who acquiring qualifications to work in a given occupation. ^b Concerns persons who have not reached their 27th birthday. ^c Remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding the periods of undergoing a traineeship and on a job occupational training. ^d See general notes, item 2 on page 231.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 16 (177). BEZROBOTNI NOWO ZAREJESTROWANI I WYREJESTROWANI^dNEWLY REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND PERSONS REMOVED FROM UNEMPLOYMENT ROLLS^d

LATA YEARS KWARTAŁY QUARTERS	Bezrobotni nowo zarejestrowani Newly registered unemployed persons				Bezrobotni wyrejestrowani Persons removed from unemployment rolls		
	ogółem total	z liczby ogółem of total number			ogółem total	z liczby ogółem of total number	
		kobiety women	dotychczas niepra- cujący previously not employed	zwolnieni z przyczyn dotyczą- cych zakła- du pracy terminated for compa- ny reasons		kobiety women	z tytułu podjęcia pracy received jobs
w tys. in thous.							
1995	2371,3	1101,1	597,5	126,6	2580,5	1147,5	1267,7
2000	2475,9	1135,6	711,2	185,5	2123,0	951,2	1063,9
2005	2793,2	1313,9	861,7	63,4	3019,8	1396,0	1365,8
2006	2692,4	1307,1	808,8	52,1	3155,9	1487,9	1412,8
I	720,3	324,3	196,1	15,3	671,2	325,4	311,6
II	573,5	283,6	184,0	12,5	907,9	391,5	425,4
III	696,8	367,7	232,5	12,1	820,8	394,4	355,5
IV	701,8	331,5	196,2	12,2	756,0	376,6	320,3

^a W ciągu okresu.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

^a During the period.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 17 (178). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU, POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY ORAZ STAZU PRACY

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE, EDUCATIONAL LEVEL, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995		2000		2005		2006		SPECIFICATION
	ogółem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which women</i>	ogółem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which women</i>	ogółem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which women</i>	ogółem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which women</i>	
	w tys. <i>in thous.</i>								

OGÓŁEM
TOTAL

OGÓŁEM |2628,8 | 1448,6 |2702,6 | 1491,6 |2773,0 | 1486,4 |2309,4 | 1305,7 | TOTAL

WEDŁUG WIEKU
BY AGE

24 lata i mniej	909,0	498,8	823,5	444,0	626,1	335,8	476,7	274,7	24 and less
25—34	708,1	418,2	713,2	434,6	778,5	457,6	641,6	401,2	25—34
35—44	660,5	370,9	656,5	370,9	567,0	320,4	460,2	275,4	35—44
45—54	298,0	151,4	461,9	230,8	660,2	332,8	576,8	308,9	45—54
55 lat i więcej	53,2	9,3	47,5	11,3	141,2	39,8	154,1	45,5	55 and more

WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA
BY EDUCATIONAL LEVEL

Wyższe	38,9	23,8	69,4	45,1	152,4	100,8	140,7	94,8	Tertiary
Policealne i średnie zawodowe	531,7	370,9	561,9	378,8	606,7	383,1	508,8	332,9	Post-secondary and vocational secondary
Średnie ogólnokształcące	188,2	156,8	168,7	135,8	211,5	154,1	194,9	144,1	General secondary
Zasadnicze zawodowe	1025,0	483,4	998,8	476,5	903,6	421,4	713,9	357,8	Basic vocational
Gimnazjalne ^a , podstawowe i niepełne podstawowe	845,0	413,7	903,8	455,4	898,8	427,0	751,1	376,1	Lower secondary ^a , primary and incomplete primary

WEDŁUG CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY^{b,c}
BY DURATION OF UNEMPLOYMENT^{b,c}

3 miesiące i mniej	553,4	236,4	593,8	243,1	607,1	266,3	525,8	245,2	3 months and less
3—6	451,2	241,0	417,6	224,2	369,3	193,0	308,6	172,1	3—6
6—12	642,0	349,4	484,0	247,1	405,0	205,4	335,6	181,7	6—12
12—24	516,6	298,6	598,2	332,9	429,5	228,1	356,3	205,1	12—24
Powyżej 24 miesięcy	465,6	323,2	609,0	444,3	962,1	593,6	783,1	501,6	More than 24 months

WEDŁUG STAZU PRACY^c
BY WORK SENIORITY^c

Bez stażu pracy	553,5	334,9	643,3	387,0	656,6	388,9	545,3	340,5	No work seniority
Ze stażem pracy:									With work seniority:
1 rok i mniej	302,8	175,9	470,3	272,6	398,9	228,6	335,9	200,8	1 year and less
1—5	449,4	236,8	493,3	258,3	531,3	273,6	434,2	239,8	1—5
5—10	377,4	225,3	345,3	191,2	377,5	205,0	312,7	180,6	5—10
10—20	604,9	340,3	465,3	265,5	452,3	250,0	376,3	217,2	10—20
20—30	273,9	115,6	267,1	115,6	309,9	132,0	259,7	116,8	20—30
powyżej 30 lat	66,9	19,8	18,0	1,4	46,5	8,3	45,3	10,0	more than 30 years

^a Dotyczy lat 2005 i 2006. ^b Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. ^c Przedziały zostały przesunięte prawostronnie, np. w przedziale 3—6 uwzględniono osoby, które pozostawały bez pracy 3 miesiące i 1 dzień do 6 miesięcy.

U w a g a. Według stanu w dniu 31 XII 2006 r. wśród bezrobotnych było: 435,1 tys. osób (w tym 190,0 tys. kobiet) w wieku 50 lat i więcej.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

^a Concerns 2005 and 2006. ^b From the date of registering in a labour office. ^c Intervals were shifted upward, e.g., in the interval 3—6 persons remaining unemployed for 3 months and 1 day to 6 months were included.

Note. As of 31 XII 2006 among the unemployed were: 435,1 thous. (of which 190,0 thous. of women) aged 50 and more. Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 18 (179). BEZROBOCIE — na podstawie BAEL

UNEMPLOYMENT — on the LFS basis

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006				SPECIFICATION
	przeciętne w roku annual averages	kwartaly quarters				
		I	II	III	IV	

BEZROBOTNI w tys.

UNEMPLOYED PERSONS in thous.

OGÓŁEM	3045	2344	2701	2365	2235	2076	TOTAL
mężczyźni	1553	1202	1429	1238	1122	1021	men
kobiety	1493	1142	1273	1128	1113	1055	women
Miasta	1989	1507	1692	1523	1484	1328	Urban areas
Wieś	1056	837	1009	842	751	748	Rural areas

STOPA BEZROBOCIA w %
UNEMPLOYMENT RATE in %

OGÓŁEM	17,7	13,8	16,1	14,1	13,0	12,2	TOTAL
mężczyźni	16,6	13,0	15,5	13,4	12,0	11,0	men
kobiety	19,1	14,9	16,8	14,9	14,3	13,7	women
Miasta	18,7	14,4	16,2	14,6	14,1	12,7	Urban areas
Wieś	16,1	13,0	15,8	13,2	11,4	11,5	Rural areas

TABL. 19 (180). STOPA BEZROBOCIA WEDŁUG WIEKU BEZROBOTNYCH — na podstawie BAEL

UNEMPLOYMENT RATE BY AGE OF UNEMPLOYED PERSONS — on the LFS basis

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Bezrobotni w wieku Unemployed persons aged						Z ogółem — bezrobotni w wieku produkcyjnym ^a Of grand total — unem- ployed persons of work- ing age ^a			
		15—19 lat	20—24	25—29	30—34	35—44	45—54	55 lat i więcej and more	razem total	mobil- nym mobile	nie- mobil- nym non-mo- bile
		w % in %									

PRZECIĘTNE W ROKU
ANNUAL AVERAGES

OGÓŁEM	2005	17,7	30,7	38,5	21,2	15,3	14,1	15,2	9,5	18,1	20,1	14,5
TOTAL	2006	13,8	30,8	29,6	15,3	11,6	11,3	11,7	7,3	14,1	15,6	11,1

IV KWARTAŁ 2006 R.
IV QUARTER 2006

OGÓŁEM	12,2	27,9	26,9	13,8	9,8	9,6	9,9	7,8	12,4	13,7	9,8
TOTAL											
mężczyźni men	11,0	24,1	23,9	12,2	8,4	8,1	8,8	9,4	11,1	12,1	9,3
kobiety women	13,7	33,7	30,4	15,8	11,5	11,3	11,2	5,0	14,0	15,7	10,5
Miasta Urban areas	12,7	33,7	27,8	13,7	10,4	10,1	10,6	9,9	12,8	13,9	10,7
Wieś Rural areas	11,5	24,1	25,8	14,0	8,8	8,8	8,7	4,6	11,9	13,5	8,3

^a Mężczyźni 18—64 lata, kobiety 18—59 lat; w wieku mobilnym 18—44 lata; niemobilnym: mężczyźni 45—64 lata, kobiety 45—59 lat.^a Men aged 18—64, women aged 18—59; mobile age 18—44; non-mobile age: 45—64 for men, 45—59 for women.

TABL. 20 (181). STOPA BEZROBOCIA WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA BEZROBOTNYCH
— na podstawie BAEL

UNEMPLOYMENT RATE BY EDUCATIONAL LEVEL OF UNEMPLOYED PERSONS — on the LFS basis

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Wykształcenie bezrobotnych Education of unemployed persons				
		wyższe tertiary	policealne i średnie zawodowe post-sec- ondary and vocational secondary	średnie ogólnoo- kształcące general secondary	zasadnicze zawodowe basic vocational	gimnazjal- ne, pod- stawowe i niepełne podstawowe lower second- ary, pri- mary and incomplete primary
		w % in %				

PRZECIĘTNE W ROKU
ANNUAL AVERAGES

OGÓŁEM 2005	17,7	7,1	15,7	21,2	21,5	36,7
TOTAL 2006	13,8	5,9	12,3	17,6	16,6	21,9

IV KWARTAŁ 2006 R.
IV QUARTER 2006

OGÓŁEM	12,2	5,8	10,9	16,1	14,5	18,8
mężczyźni men	11,0	5,0	9,0	12,3	12,7	18,1
kobiety women	13,7	6,5	13,0	18,4	18,3	19,9
Miasta Urban areas	12,7	5,4	10,7	15,8	17,7	31,3
Wieś Rural areas	11,5	8,0	11,4	16,9	11,3	12,3

TABL. 21 (182). BEZROBOTNI WEDŁUG MIEJSCA ZAMIESZKANIA I CZASU POSZUKIWANIA PRACY
W IV KWARTALE 2006 R. — na podstawie BAELUNEMPLOYED PERSONS BY PLACE OF RESIDENCE AND DURATION OF JOB SEARCH
IN IV QUARTER 2006 — on the LFS basis

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total			Miasta Urban areas			Wieś Rural areas		
	ogółem grand total	męż- czyźni men	kobiety women	razem total	męż- czyźni men	kobiety women	razem total	męż- czyźni men	kobiety women
	w tys. in thous.								
OGÓŁEM	2076	1021	1055	1328	653	675	748	368	380
TOTAL									
w tym zarejestrowani w urzędzie pra- cy of which registered in labour offices	1532	730	801	930	443	487	602	287	315
w tym poszukujący pracy of which seeking work	2036	997	1039	1299	635	664	737	363	374
Z liczby ogółem — według czasu pos- zukiwania pracy: Of total number — by duration of job search:									
1 miesiąc i mniej month and less	134	78	56	87	52	35	47	26	21
2— 3	229	112	117	153	81	72	75	31	45
4— 6	327	152	175	216	101	115	111	51	60
7—12	360	178	182	239	114	125	121	64	57
13—24	502	235	267	312	148	164	191	87	103
25 miesięcy i więcej months and more	524	267	257	321	157	164	203	109	94

U w a g a. Przeważający czas poszukiwania pracy wyniósł: mężczyźni — 18,4 miesiąca, kobiety — 18,7 miesiąca.
 Note. The average duration of a job search was 18,4 months for men and 18,7 months for women.

TABL. 22 (183). BEZROBOTNI^a W IV KWARTALE 2006 R. POPRZEDNIO PRACUJĄCY WEDŁUG WYKONYWANEGO ZAWODU W OSTATNIM MIEJSCU PRACY — na podstawie BAELUNEMPLOYED PERSONS^a IN IV QUARTER 2006 PREVIOUSLY EMPLOYED BY OCCUPATION PERFORMED IN LAST JOB — on the LFS basis

GRUPY ZAWODÓW ^b	Ogółem	Męż- czyźni	Kobiety	Miasta	Wieś	OCCUPATIONAL GROUPS ^b
	Total	Men	Women	Urban areas	Rural areas	
w tys. in thous.						
OGÓŁEM	1243	644	599	847	396	TOTAL
w tym:						of which:
Specjaliści	51	17	34	38	13	Professionals
Technicy i inny średni personel	101	41	60	81	20	Technicians and associate professionals
Pracownicy biurowi	105	21	84	75	30	Clerks
Pracownicy usług osobistych i sprzedawcy	281	81	200	204	77	Service workers and shop and market sales workers
Rolnicy, ogrodnicy, leśnicy i rybacy	23	12	11	5	18	Skilled agricultural and fishery workers
Robotnicy przemysłowi i rzemieślnicy	299	237	62	195	104	Craft and related trades workers
Operatorzy i monterzy maszyn i urządzeń	110	90	20	76	34	Plant and machine operators and assemblers
Pracownicy przy pracach prostych	230	122	108	139	91	Elementary occupations

a Bez osób, które miały przerwę w pracy dłuższą niż 8 lat. b Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 8, pkt 1) na str. 32.
 a Excluding persons with the break in employment longer than 8 years. b See general notes to the Yearbook, item 8, point 1) on page 32.

TABL. 23 (184). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI KORZYSTAJĄCY Z AKTYWNYCH FORM PRZECIWDZIAŁANIA BEZROBOCIU ORAZ OFERTY PRACY^a
REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BENEFITTING FROM LABOUR MARKET PROGRAMME AS WELL AS JOB OFFERS^a

LATA YEARS KWARTAŁY QUARTERS	Bezrobotni, którzy <i>Unemployed persons who</i>			Liczba zgłoszonych ofert pracy <i>Number of submitted job offers</i>	
	podjęli zatrudnienie <i>undertaking employment</i>		rozpoczęli szkolenie i staż u pracodawcy <i>started training and traineeship with the employer</i>		
	przy pracach interwencyjnych <i>in intervention works</i>	przy robotach publicznych <i>in public works</i>			
w tys. in thous.					
1995		184,0	113,1	x	914,2
2000		99,4	50,3	146,9	607,9
2005		70,9	69,2	314,0	885,2
2006		69,1	32,7	316,2	1117,2
	I	16,3	4,0	66,7	237,0
	II	24,2	13,4	85,1	325,6
	III	15,4	7,3	85,3	312,6
	IV	13,2	8,0	79,1	242,0

a W ciągu okresu.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

a During the period.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

Warunki pracy Work conditions

TABL. 24 (185). **POSZKODOWANI W WYPADKACH PRZY PRACY^a (poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie)**

PERSONS INJURED IN ACCIDENTS AT WORK^a (excluding private farms in agriculture)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	W wypadkach In accidents			Z liczby ogółem — powodujących niezdolność do pracy Of total number — accidents resulting in an inability to work			SPECIFICATION
		śmier- tel- nych fatal	cięż- kich serious	lżej- szych light	1—3 dni days	4—20 ^b	21 dni i wię- cej ^c days and more ^c	
OGÓŁEM TOTAL								
OGÓŁEM 1995	112205	624	2249	109332	2281	56752	50865	TOTAL
2000	94909	594	1351	92964	1016	42972	46749	
2005	84402	468	956	82978	595	26006	52747	
2006	95462	493	976	93993	805	29753	59143	
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	1785	16	26	1743	8	482	1219	<i>Agriculture, hunting and forestry</i>
Rybacktwo	55	—	1	54	—	14	40	<i>Fishing</i>
Przemysł	42871	168	463	42240	338	13930	27192	<i>Industry</i>
górnictwo	2928	29	21	2878	13	429	2426	<i>mining and quarrying</i>
przetwórstwo przemysłowe	37841	127	426	37288	305	12921	23374	<i>manufacturing</i>
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	2102	12	16	2074	20	580	1392	<i>electricity, gas and water supply</i>
Budownictwo	7883	113	170	7600	58	1842	5688	<i>Construction</i>
Handel i naprawy ^Δ	9758	43	99	9616	88	3496	5613	<i>Trade and repair^Δ</i>
Hotele i restauracje	997	—	5	992	9	385	535	<i>Hotels and restaurants</i>
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	6471	72	57	6342	41	1739	4310	<i>Transport, storage and communication</i>
Pośrednictwo finansowe	947	4	4	939	17	311	452	<i>Financial intermediation</i>
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	5952	30	49	5873	57	1975	3537	<i>Real estate, renting and business activities</i>
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubez- pieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	3608	14	25	3569	38	1120	2065	<i>Public administration and defence; compulsory social security^Δ</i>
Edukacja	4078	10	19	4049	57	1209	2309	<i>Education</i>
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	8485	10	24	8451	76	2483	4570	<i>Health and social work</i>
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	2572	13	34	2525	18	767	1613	<i>Other community, social and personal service activities</i>

^a Zgłoszone w danym roku; liczba poszkodowanych w wypadkach zaistniałych wynosiła: w 1995 r. — 113,8 tys., tj. 10,06 na 1000 pracujących i odpowiednio: w 2000 r. — 92,6 tys., tj. 8,16; w 2005 r. — 87,7 tys., tj. 8,30. *b, c* W latach 1995 i 2000 powodujących niezdolność do pracy: *b* — 4—28 dni, *c* — 29 dni i więcej.

^a Registered in a given year; the number of persons injured in accidents totalled 113,8 thous. in 1995, i.e. 10,06 per 1000 persons employed and respectively: 92,6 thous. in 2000, i.e. 8,16 and 87,7 thous. in 2005, i.e. 8,30. *b, c* In 1995 and 2000 accidents resulting in an inability to work: *b* — 4—28 days, *c* — 29 days and more.

TABL. 24 (185). POSZKODOWANI W WYPADKACH PRZY PRACY^a (dok.)PERSONS INJURED IN ACCIDENTS AT WORK^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	W wypadkach In accidents			Z liczby ogółem — powodujących niezdolność do pracy Of total number — accidents resulting in an inability to work			SPECIFICATION
		śmier- tel- nych fatal	cięż- kich serious	lżej- szych light	1—3 dni days	4—20 ^b	21 dni i wię- cej ^c days and more ^c	
NA 1000 PRACUJĄCYCH (wskaźnik wypadkowości) PER 1000 EMPLOYED PERSONS (accident rate)								
OGÓŁEM 1995	9,92	0,06	0,20	9,66	0,20	5,02	4,49	TOTAL
2000	8,37	0,05	0,12	8,20	0,09	3,79	4,12	
2005	7,99	0,04	0,09	7,86	0,06	2,46	4,99	
2006	8,83	0,05	0,09	8,69	0,07	2,75	5,47	
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	13,69	0,12	0,20	13,37	0,06	3,70	9,35	<i>Agriculture, hunting and forestry</i>
Rybacktwo	11,59	—	0,21	11,38	—	2,95	8,43	<i>Fishing</i>
Przemysł	14,49	0,06	0,15	14,28	0,11	4,71	9,19	<i>Industry</i>
górnictwo	15,98	0,16	0,12	15,70	0,07	2,34	13,24	<i>mining and quarrying</i>
przetwórstwo przemysłowe	14,80	0,05	0,17	14,58	0,12	5,05	9,14	<i>manufacturing</i>
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wo- dę	9,67	0,06	0,07	9,54	0,09	2,67	6,40	<i>electricity, gas and water supply</i>
Budownictwo	12,00	0,17	0,26	11,57	0,09	2,80	8,66	<i>Construction</i>
Handel i naprawy ^Δ	4,71	0,02	0,05	4,64	0,04	1,69	2,71	<i>Trade and repair^Δ</i>
Hotele i restauracje	4,45	—	0,02	4,43	0,04	1,72	2,39	<i>Hotels and restaurants</i>
Transport, gospodarka magazy- nowa i łączność	9,00	0,10	0,08	8,82	0,06	2,42	5,99	<i>Transport, storage and communi- cation</i>
Pośrednictwo finansowe	3,14	0,01	0,02	3,11	0,06	1,03	1,50	<i>Financial intermediation</i>
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	6,09	0,03	0,05	6,01	0,06	2,02	3,62	<i>Real estate, renting and business activities</i>
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubez- pieczenia społeczne i zdrowot- ne ^Δ	5,64	0,02	0,04	5,58	0,06	1,75	3,23	<i>Public administration and defen- ce; compulsory social securi- ty</i>
Edukacja	3,97	0,01	0,02	3,94	0,06	1,18	2,25	<i>Education</i>
Ochrona zdrowia i pomoc społe- czna	11,93	0,01	0,03	11,89	0,11	3,49	6,43	<i>Health and social work</i>
Działalność usługowa komunal- na, społeczna i indywidualna, pozostała	6,62	0,03	0,09	6,50	0,05	1,97	4,15	<i>Other community, social and per- sonal service activities</i>

a—c Notki patrz na str. 257.

a—c See footnotes on page 257.

TABL. 25 (186). WYDARZENIA I PRZYCZYNY WYPADKÓW PRZY PRACY^a
(poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie)CONTACT-MODE OF INJURY AND CAUSES OF ACCIDENTS AT WORK^a
(excluding private farms in agriculture)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which							
		rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo agriculture, hunting and forestry				przemysł industry			
		razem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zapotrzywanie w energię elektryczną, gaz, wodę elektryczną, gaz i wodę supply	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	ochrona zdrowia i pomoc społeczna health and social work

WYDARZENIA POWODUJĄCE URAZY
CONTACT-MODE OF INJURY

OGÓŁEM	1995	112205	3809	62888	12951	47474	2463	12767	5338	7421	9536
TOTAL	2000	94909	2027	44400	4005	38275	2120	11245	8386	6495	8649
	2005	84402	1642	37876	2893	33081	1902	6659	8515	5782	7514
	2006	95462	1785	42871	2928	37841	2102	7883	9758	6471	8485
Kontakt z prądem elektrycznym, temperatura, niebezpiecznymi substancjami i preparatami chemicznymi		4054	58	2091	86	1880	125	298	326	227	304
Contact with electrical voltage, temperature, hazardous substances and chemicals											
w tym z preparatami chemicznymi of which chemicals		1807	21	932	46	850	36	125	126	86	172
Tonięcie, zakopanie, zamknięcie		324	4	129	9	100	20	73	27	13	13
Drowned, buried, enveloped											
Zderzenie z lub uderzenie w: Horizontal or vertical impact with or against:											
nieruchomy obiekt a stationary object		22537	389	8409	660	7203	546	1905	2161	1813	2332
obiekt w ruchu object in motion		22912	400	11861	1280	10156	425	2546	2515	1490	934
w tym przez: of which by:											
spadający obiekt falling object		9415	157	5364	846	4344	174	1235	915	448	304
poruszający się lub transportowany obiekt moving or transported object		4263	68	2154	130	1944	80	445	555	281	151
Kontakt z przedmiotem ostrym, szorstkim, chropowatym Contact with sharp, pointed, rough, coarse material agent		17186	281	9640	179	9204	257	1196	2125	550	1102
w tym kontakt z przedmiotem ostrym of which contact with sharp material agent		9675	118	6045	48	5911	86	498	1449	140	433
Uwięzienie, zmażdżenie Trapped, crushed		6022	100	3727	183	3441	103	505	566	287	202
Obciążenie psychiczne lub fizyczne Physical or mental stress		9988	173	3681	370	3043	268	662	1031	813	1372
w tym obciążenie układu mięśniowo-szkieletowego of which physical stress on the muscular-skeletal system		8322	129	3177	341	2617	219	567	863	682	1106
Przejaw agresji ze strony człowieka lub zwierzęcia Aggression human or animal		2036	150	233	6	135	92	40	141	410	455
Pozostałe Others		10403	230	3100	155	2679	266	658	866	868	1771

a Zgłoszone w danym roku; patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 233.

a Registered in a given year; see general notes, item 5 on page 233.

TABL. 25 (186). WYDARZENIA I PRZYCZYNY WYPADKÓW PRZY PRACY^a (dok.)CONTACT-MODE OF INJURY AND CAUSES OF ACCIDENTS AT WORK^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which								
		rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo agriculture, hunting and forestry	przemysł industry				budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka maga- zynowa i łącz- ność trans- port, storage and commu- nica- tion	ochrona zdrowia i pomoc spo- łeczna health and social work
			razem total	górnictwo mining and quar- rying	prze- twór- stwo prze- mysto- we manu- factur- ing	wytwa- rzanie i za- opa- trywa- nie w energję elek- tryczną, gaz, wodę electric- ity, gas and water supply				

PRZYCZYNY WYPADKÓW
CAUSES OF ACCIDENTS

OGÓŁEM 1995	185654	6103	109973	28533	77483	3957	22647	8224	10907	12617
TOTAL										
2000	167641	3445	84314	8613	72122	3579	21678	14515	10273	12310
2005	159069	2932	77177	6058	67619	3500	13735	16253	9846	11867
2006	182130	3394	88665	6255	78480	3930	16332	18694	11282	13018
Niewłaściwy stan czynnika materialnego Inappropriate condition of material ob- jects/agents	19174	339	10005	679	8902	424	1889	1660	1164	1048
Niewłaściwa organizacja: Inappropriate organization of:										
pracy	10469	191	5950	405	5308	237	1237	912	416	527
stanowiska pracy	10597	146	5661	480	4920	261	1129	1051	536	627
Brak lub niewłaściwe posługiwanie się czynnikami materialnym Absence or inappropriate use of ma- terial objects/agents	14748	203	8859	464	8122	273	1371	1515	609	577
Nie używanie sprzętu ochronnego . . . Not using protective equipment	2736	39	1626	70	1481	75	298	315	93	89
Niewłaściwe samowolne zachowanie się pracownika Inappropriate wilful employee action	13987	244	8278	583	7456	239	1153	1381	796	494
Niewłaściwy stan psychofizyczny prac- ownika ^b Inappropriate mental-physical condition of employee ^b	4733	91	1694	71	1499	124	354	530	284	576
Nieprawidłowe zachowanie się pracow- nika Incorrect employee action	95850	1948	43936	3336	38560	2040	8309	10349	6458	7602
Inne Others	9836	193	2656	167	2232	257	592	981	926	1478

^a Zgłoszone w danym roku; patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 233. ^b Spowodowany m.in.: nagłym zachorowaniem, niedyspozycją fizyczną lub psychiczną, nadużyciem alkoholu.

^a Registered in a given year; see general notes, item 5 on page 233. ^b Caused by, i.a.: sudden illness, physical or mental indisposition, alcohol abuse.

TABL. 26 (187). POSZKODOWANI W WYPADKACH PRZY PRACY W GOSPODARSTWACH INDYWIDUALNYCH W ROLNICTWIE

PERSONS INJURED IN ACCIDENTS AT WORK ON PRIVATE FARMS IN AGRICULTURE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Wydarzenia powodujące urazy Events causing injury							
		upadek osób persons falling	uderzenie lub przygniecenie przez spadające przedmioty persons hit or crushed by falling objects	przejechanie, uderzenie, pochwycenie przez środki transportu w ruchu persons run over, hit or caught by moving means of transport	pochwylenie, uderzenie przez części ruchome maszyn i urządzeń persons caught or hit by moving parts of machinery and equipment	uderzenie, przygniecenie, pogryzienie przez zwierzęta persons hit, crushed or bitten by animals	działanie influence of		inne wydarzenia other events
							skrajnych temperatur extreme temperatures	materiałów szkodliwych hazardous materials	
OGÓŁEM 1995	39864	19418	2362	1233	5350	3893	435	161	7012
TOTAL 2000	30943	15944	1912	831	4024	3586	271	77	4298
2005	20869	9990	1455	605	2856	2695	200	38	3030
2006	20651	10400	1413	541	2574	2620	178	31	2894
W tym wypadki śmier- 1995	318	48	10	116	25	6	1	2	110
telne 2000	216	32	12	84	13	8	—	4	63
Of which fatal accidents 2005	128	13	6	57	8	5	—	—	39
2006	123	19	9	38	9	3	—	—	45

TABL. 27 (188). ZATRUDNIENI W WARUNKACH ZAGROŻENIA^a

Stan w dniu 31 XII

PERSONS WORKING IN HAZARDOUS CONDITIONS^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Zagrożenie Hazard							
		związane connected with						czynnikami mechanicznymi związanymi z maszynami szczególnie niebezpiecznymi connected with mechanical factors related to particularly dangerous machinery	
		ze środowiskiem pracy work environment		z uciążliwością pracy strenuous conditions					
		ogółem grand total	w tym przez jedną grupę czynników of which one group of factors	razem total	w tym przez jedną grupę czynników of which one group of factors	razem total	w tym przez jedną grupę czynników of which one group of factors	razem total	w tym przez jedną grupę czynników of which one group of factors
na 1000 zatrudnionych badanej zbiorowości per 1000 paid employees of total surveyed									
OGÓŁEM 1995	167	123	113	81	43	33	11	9	
TOTAL 2000	140	109	87	65	40	34	13	10	
2005	120	85	70	49	35	26	15	10	
2006	116	83	67	45	35	27	14	11	
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo 1995	98	62	55	31	24	18	19	13	
Agriculture, hunting and forestry									

^a Liczeni tylko jeden raz w grupie czynnika przeważającego, tzn. mającego największe szkodliwe znaczenie na danym stanowisku pracy; dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób i dotyczą wybranych rodzajów działalności; patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 233.

^a Listed only once by predominant factor, i.e., the factor having the most hazardous effect at a given work post; data concern entities employing more than 9 persons and related to selected kind of activities; see general notes, item 7 on page 233.

TABL. 27 (188). ZATRUDNIENI W WARUNKACH ZAGROŻENIA^a (dok.)

Stan w dniu 31 XII

PERSONS WORKING IN HAZARDOUS CONDITIONS^a (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total		Zagrożenie Hazard					
			związane connected with				czynnikami mechanicznymi związanymi z maszynami szczególnie niebezpiecznymi connected with mechanical factors related to particularly dangerous machinery	
	ze środowiskiem pracy work environment		z uciążliwością pracy strenuous conditions					
	ogółem grand total	w tym przez jedną grupę czynników of which one group of factors	razem total	w tym przez jedną grupę czynników of which one group of factors	razem total	w tym przez jedną grupę czynników of which one group of factors	razem total	w tym przez jedną grupę czynników of which one group of factors
na 1000 zatrudnionych badanej zbiorowości per 1000 paid employees of total surveyed								
Rybacktwo Fishing	103	56	46	34	53	20	4	2
Przemysł Industry	174	125	109	76	43	33	22	16
górnictwo mining and quarrying	389	235	259	149	89	63	41	23
przetwórstwo przemysłowe manufacturing	154	113	102	73	31	24	21	16
wytwarzanie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	185	138	47	34	120	91	18	13
Budownictwo Construction	135	83	70	35	48	35	17	13
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	24	20	10	8	9	7	5	5
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	88	73	22	18	59	49	7	6
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities	100	68	30	21	68	46	2	1
Edukacja Education	33	28	21	17	11	10	1	1
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	31	22	19	13	12	9	0	0
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities	128	96	47	31	53	44	28	21

a Notka patrz na str. 261.

a See footnote on page 261.

TABL. 28 (189). **CHOROBY ZAWODOWE**
OCCUPATIONAL DISEASES

WYSZCZEGÓLNIENIE	Liczba przypadków <i>Number of cases</i>		SPECIFICATION
	w liczbach bez- względnych <i>in absolute numbers</i>	na 100 tys. zatrudnionych <i>per 100 thous. paid employees</i>	
OGÓŁEM 1995	11320	117,0	TOTAL
2000	7339	73,9	
2005	3249	34,8	
2006	3129	32,8	
w tym:			<i>of which:</i>
Zatrucia ostre albo przewlekłe lub ich następstwa	53	0,6	<i>Acute and chronic intoxications and their sequels</i>
Pylice płuc	667	7,0	<i>Pneumoconioses</i>
Choroby opłucnej lub osierdzia wywołane pyłem azbestu	32	0,3	<i>Diseases of pleura or pericardium induced by asbestos dust</i>
Przewlekłe obturacyjne zapalenie oskrzeli, z trwałym upośledzeniem sprawności wentylacyjnej płuc	18	0,2	<i>Chronic obstructive bronchitis which causes airflow limitation</i>
Astma oskrzelowa	86	0,9	<i>Bronchial asthma</i>
Zewnątrzpochodne alergiczne zapalenie pęcherzyków płucnych	16	0,2	<i>Extrinsic allergic alveolitis</i>
Alergiczny nieżyt nosa	50	0,5	<i>Allergic rhinitis</i>
Przewlekłe choroby narządu głosu spowodowane nadmiernym wysiłkiem głosowym	762	8,0	<i>Chronic voice disorders due to excessive vocal effort</i>
Choroby wywołane działaniem promieniowania jonizującego	22	0,2	<i>Diseases caused by ionizing radiation</i>
Nowotwory złośliwe powstałe w następstwie działania czynników występujących w środowisku pracy, uznanych za rakotwórcze u ludzi	104	1,1	<i>Malignant neoplasms induced by human carcinogens present in work environment</i>
Choroby skóry	128	1,3	<i>Skin diseases</i>
Przewlekłe choroby układu ruchu wywołane sposobem wykonywania pracy	85	0,9	<i>Chronic diseases of locomotor system related to the way the job is performed</i>
Przewlekłe choroby obwodowego układu nerwowego wywołane sposobem wykonywania pracy	108	1,1	<i>Chronic diseases of peripheral nervous system related to the way the job is performed</i>
Obustronny trwały ubytek słuchu typu ślimakowego spowodowany hałasem	295	3,1	<i>Bilateral permanent noise-induced hearing loss of cochlear type</i>
Zespół wibracyjny	80	0,8	<i>Vibration syndrome</i>
Choroby układu wzrokowego wywołane czynnikami fizycznymi, chemicznymi lub biologicznymi	10	0,1	<i>Diseases of visual system induced by physical, chemical or biological agents</i>
Choroby zakaźne lub pasożytnicze albo ich następstwa	603	6,3	<i>Infectious and parasitic diseases or their sequels</i>

Źródło: dane Instytutu Medycyny Pracy w Łodzi.
Source: data of the Institute of Occupational Medicine in Łódź.

TABL. 29 (190). DZIAŁALNOŚĆ PAŃSTWOWEJ INSPEKCJI PRACY^a
 ACTIVITIES OF THE NATIONAL LABOUR INSPECTORATE^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Skontrolowane zakłady Companies inspected		Liczba kontroli Number of inspections	Wydane decyzje Decisions issued					
	liczba number	pracujący w tys. employed persons ^b in thous.		ogółem total	wstrzymanie robót suspension of work	skierowania pracowników do innych robót ^c transfer of employees to other works ^c	usunięcia uchybień dotyczących bezpieczeństwa i higieny pracy ^c correction of offences concerning health and safety at work	nakazujące wypłatę świadczeń ^d ordering payment of benefits ^d	
OGÓŁEM	2000	67134	4753,1	85424	597004	27132	9106	560766	x
TOTAL	2005	66693	3393,5	93711	473131	15493	6079	431353	20206
	2006	63258	3314,8	88224	424578	14386	5892	393306	10994
w tym: of which:									
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo Agriculture, hunting and forestry		1667	41,6	2007	11383	446	170	10528	239
Rybnictwo Fishing		50	0,8	62	234	5	1	225	3
Przemysł Industry		18855	1537,7	26349	166403	5386	1720	154130	5167
górnictwo mining and quarrying		231	214,5	573	5262	123	54	4795	290
przetwórstwo przemysłowe manufacturing		18125	1217,3	25007	156641	5182	1629	144964	4866
wytwarzanie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply		499	105,9	769	4500	81	37	4371	11
Budownictwo Construction		8634	158,8	12646	65796	6400	2848	55660	888
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ		16248	303,9	22603	104994	1310	786	101140	1758
Hotele i restauracje Hotels and restaurants		2227	31,9	2728	11001	48	21	10641	291
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication		2548	232,3	3752	11932	161	85	10946	740
Pośrednictwo finansowe Financial intermediation		484	83,0	805	1530	5	—	1415	110
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities		3995	263,0	6113	15655	356	135	14337	827
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ Public administration and defence; compulsory social security		1398	138,4	2023	3943	11	13	3863	56
Edukacja Education		2051	145,4	2535	10047	74	33	9723	217
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work		1988	304,3	2680	8871	48	14	8501	308
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities		2599	73,3	3386	12778	136	66	12186	390

^a Dotyczy kontroli w podmiotach gospodarki narodowej z wyłączeniem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie. ^b W dniu przeprowadzenia kontroli w zakładzie. ^c Wydane głównie ze względu na: brak wymaganych kwalifikacji i uprawnień, brak wymaganych badań lekarskich, zatrudnienie kobiet i młodocianych przy pracach im wzbronionych. ^d Decyzje wydawane na podstawie przepisu obowiązującego od 25 VIII 2001 r. (ustawa z dnia 21 VI 2001 r., Dz. U. Nr 76, poz. 809).

U w a g a. Państwowa Inspekcja Pracy działa na mocy ustawy o Państwowej Inspekcji Pracy z dnia 6 III 1981 r. (jednolity tekst Dz. U. 2001 Nr 124, poz. 1362, z późniejszymi zmianami).

Źródło: dane Głównego Inspektora Pracy Państwowej Inspekcji Pracy.

^a Concerning inspections in entities of the national economy excluding private farms in agriculture. ^b On the day of the inspection. ^c Issued mainly due to: absence of required qualifications and competence, lack of medical certificates, employment of women and juveniles in positions restricted to men. ^d Decisions issued on the basis of the provision in force since 25 VIII 2001 (the Law dated 21 VI 2001, Journal of Laws No. 76, item 809).

Note. The legal base of the activity of the National Labour Inspectorate is the Law of the National Labour Inspectorate, dated 6 III 1981 (uniform text Journal of Laws 2001 No. 124, item 1362, with later amendments).

Source: data of the Chief Labour Inspector of the National Labour Inspectorate.

Uwagi ogólne

1. **Wynagrodzenia** obejmują wypłaty pieniężne oraz wartość świadczeń w naturze bądź ich ekwiwalenty należne pracownikom z tytułu pracy.

Dane prezentowane w dziale nie obejmują wynagrodzeń pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego, które podano w dziale „Organizacja państwa”.

Składnikami wynagrodzeń są: wynagrodzenia osobowe, wypłaty z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach, dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej, wynagrodzenia bezosobowe, wynagrodzenia agencyjno-prowizyjne, honoraria.

Do **wynagrodzeń osobowych** zalicza się m.in.: wynagrodzenia zasadnicze, premie i nagrody, dodatki (np. za pracę w warunkach szkodliwych dla zdrowia, za staż pracy, za pełnienie funkcji kierowniczych), wynagrodzenia za pracę w godzinach nadliczbowych, wynagrodzenia za czas niewykonywania pracy (prześcieżki płatne, urlopy, choroby), świadczenia deputatowe i odszkodowawcze. Wynagrodzenia osobowe dotyczą osób zatrudnionych na podstawie stosunku pracy, osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, którzy zawarli z zakładem pracy umowę o pracę w celu przygotowania zawodowego.

2. **Przeciętne miesięczne wynagrodzenie (nominalne)** przypadające na 1 zatrudnionego obliczono przyjmując:

- wynagrodzenia osobowe, bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą,
- wypłaty z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach,
- dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej,
- honoraria wypłacone niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę, np. dziennikarzom, realizatorom filmów, programów radiowych i telewizyjnych.

3. Dane o wynagrodzeniach podaje się w **ujęciu brutto**, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych oraz od 1999 r. ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (emerytalne, rentowe i chorobowe) płatnymi przez ubezpieczonego pracownika.

4. Dane w tabl. 6 i 7 opracowano na podstawie reprezentacyjnego badania struktury wynagrodzeń według zawodów za październik 2006 r. Dane dotyczą zatrudnionych, którzy otrzymali wynagrodzenie za cały miesiąc, bez zatrudnionych w organizacjach: społecznych, politycznych, związków zawodowych i innych. Do obliczenia wynagrodzenia przyjęto sumę: wypłat wynagrodzeń osobowych za badany miesiąc z uwzględnieniem wypłat dokonanych za okresy dłuższe niż miesiąc w przeliczeniu na jeden miesiąc (np. 1/3 premii kwartalnej, 1/12: nagród i premii rocznych, wypłat z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach, dodatkowych wynagrodzeń rocznych dla pracowników jednostek sfery budżetowej oraz honorariów).

General notes

1. **Wages and salaries** include monetary payments as well as the value of benefits in kind or their equivalents due to employees for work performed.

Data presented in this chapter do not include wages and salaries of employees in budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety, which are given in the chapter "Organization of the State".

Components of wages and salaries are comprised of: personal wages and salaries, payments from profit and balance surplus in co-operatives, annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities, impersonal wages and salaries, agency commission wages and salaries, fees.

Personal wages and salaries comprise, among others: basic wages and salaries, premiums and prizes, bonuses (e.g., for working in unhealthy conditions, for seniority, for serving in management positions), wages and salaries for working overtime, wages and salaries for time off (paid lay-offs, holidays, illness) and allowances and claim benefits. Personal wages and salaries concern employees hired on the basis of an employment contract, persons engaged in outwork as well as apprentices, who concluded a labour contract with an employer for the purpose of vocational training.

2. **The average monthly (nominal) wages and salaries** per paid employee were calculated assuming:

- personal wages and salaries, excluding wages and salaries of persons engaged in outwork as well as apprentices and persons employed abroad,
- payments from profit and balance surplus in co-operatives,
- annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities,
- fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with a labour contract, e.g., to journalists, film producers, radio and television programme producers.

3. Data regarding wages and salaries are given **in gross terms**, i.e., including deductions for personal income taxes and since 1999 also employee's contributions to compulsory social security (retirement, pension and illness).

4. Data in tables 6 and 7 were compiled on the basis of sample survey structure of wages and salaries by occupations for October 2006. Data concern paid employees, who received wages and salaries for the whole month, excluding paid employees in social and political organizations, trade unions and others. For calculating wages and salaries the sum of the following were assumed: payments of personal wages and salaries for the reference month including payments made for periods longer than one month calculated per month (e.g. 1/3 of quarterly premiums, 1/12: of annual prizes and premiums, payments from profit and balance surplus in co-operatives, annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities and fees).

TABL. 1 (191). WYNAGRODZENIA^a
WAGES AND SALARIES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006			SPECIFICATION	
	w mln zł in mln zł		1995= =100	2000= =100	2005= =100		
OGÓŁEM	224357	259739	278166	273,7	123,9	107,1	TOTAL
w tym:							<i>of which:</i>
osobowe	207299	244339	260974	281,6	125,8	106,8	<i>personal</i>
w tym za pracę w godzinach nadliczbowych . .	4525	5640	6539	240,0	144,7	116,0	<i>of which for overtime</i>
wypłaty z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach	1003	451	463	35,6	46,2	102,7	<i>payments from profit and balance surplus in co-operatives</i>
dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej	2678	3194	3386	223,0	126,4	106,0	<i>annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities</i>
wynagrodzenia bezosobowe	11484	10276	11719	215,8	101,8	114,0	<i>impersonal wages and salaries</i>
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	4082	3871	3991	155,9	97,8	103,1	<i>Agriculture, hunting and forestry</i>
Rybacktwo	146	77,7	75,2	74,4	51,5	96,8	<i>Fishing</i>
Przemysł	71095	78783	84291	210,3	118,6	107,0	<i>Industry</i>
górnictwo	9295	10021	10143	136,8	109,3	101,2	<i>mining and quarrying</i>
przetwórstwo przemysłowe	54069	60021	65129	228,1	120,4	108,5	<i>manufacturing</i>
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	7731	8741	9019	218,1	116,8	103,2	<i>electricity, gas and water supply</i>
Budownictwo	14107	11676	13251	195,8	94,0	113,5	<i>Construction</i>
Handel i naprawy ^Δ	26549	32577	34851	345,4	131,4	107,0	<i>Trade and repair^Δ</i>
Hotele i restauracje	2375	2801	2999	300,7	126,2	107,1	<i>Hotels and restaurants</i>
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	17160	18327	19341	244,1	112,8	105,5	<i>Transport, storage and communication</i>
Pośrednictwo finansowe . .	10458	12928	13927	370,9	133,1	107,7	<i>Financial intermediation</i>
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	17522	22763	25082	469,2	143,3	110,2	<i>Real estate, renting and business activities</i>
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	14505	20965	22317	493,1	154,8	106,4	<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>
Edukacja	21158	31183	32590	407,8	155,6	104,5	<i>Education</i>
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	15800	15359	16599	194,8	105,3	108,1	<i>Health and social work</i>
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	9400	8428	8852	291,3	88,4	105,0	<i>Other community, social and personal service activities</i>

^a Brutto.
^a Gross.

TABL. 2 (192). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006					SPECIFICATION
			ogółem total	w tym bez na- gród ro- cznych ^a of which exclud- ing annual bonuses ^a	1995= =100	2000= =100	2005= =100	
OGÓŁEM	1893,74	2360,62	2475,88	2439,73	291,6	130,8	104,9	TOTAL
w tym w sferze budżetowej ^b	1931,89	2500,89	2621,18	2444,03	334,5	135,6	104,8	of which, in the budget sphere ^b
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	1711,82	2345,01	2377,31	2367,41	309,3	138,9	101,4	Agriculture, hunting and forestry
Rybacktwo	1355,23	1773,07	1796,87	1785,29	248,8	132,6	101,3	Fishing
Przemysł	1942,27	2375,79	2498,63	2488,25	267,5	128,4	105,2	Industry
górnictwo	3210,05	4347,13	4570,24	4527,43	277,9	142,1	105,1	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	1756,43	2123,63	2245,95	2240,80	278,5	128,0	105,8	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	2562,91	3284,80	3451,37	3412,49	279,4	134,5	105,1	electricity, gas and water supply
Budownictwo	1705,82	1906,52	2041,17	2037,94	276,4	119,7	107,1	Construction
Handel i naprawy ^Δ	1589,92	1921,89	2014,17	2012,93	284,0	126,8	104,8	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	1301,49	1512,58	1559,26	1550,09	258,2	119,8	103,1	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	2144,35	2591,93	2650,03	2639,79	296,5	123,5	102,2	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	3257,70	4244,57	4474,46	4464,81	365,2	137,3	105,4	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	2133,36	2483,81	2612,61	2600,43	288,8	122,6	105,2	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	2432,44	3060,70	3214,66	3020,81	308,6	132,1	105,0	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	1835,03	2471,02	2573,12	2439,78	338,4	140,3	104,1	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	1479,88	1954,12	2101,82	2071,12	298,2	141,9	107,6	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	1891,52	2294,91	2385,28	2354,92	300,9	126,1	103,9	Other community, social and personal service activities

^a Dotyczy wypłat z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach oraz dodatkowych wynagrodzeń rocznych dla pracowników jednostek sfery budżetowej. ^b Dane dotyczą: jednostek budżetowych, zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych jednostek budżetowych.

^a Concerns payments from profit and balance surplus in co-operatives as well as annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere entities. ^b Data concern: budgetary entities, budgetary establishments, auxiliary units of budgetary entities.

TABL. 3 (193). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI

AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES BY OWNERSHIP SECTORS

A. OGÓŁEM

TOTAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w zł in zł			
OGÓŁEM	1893,74	2360,62	2475,88	TOTAL
Sektor publiczny	2065,62	2691,92	2823,49	Public sector
w tym własność:				of which:
państwowa	2239,28	3108,89	3261,81	state ownership
jednostek samorządu terytorialnego	1777,86	2261,97	2381,11	local self-government entities ownership
Sektor prywatny	1760,07	2157,07	2272,09	Private sector
w tym własność:				of which:
prywatna krajowa	1520,03	1810,37	1900,17	private domestic ownership
w tym spółdzielnie	1553,72	1980,67	2085,22	of which co-operatives
zagraniczna	2728,99	3191,12	3312,41	foreign ownership

B. WEDŁUG SEKCJI

BY SECTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	sektor publiczny public sector			sektor prywatny private sector			
	w zł in zł						
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	2187,83	3380,65	3396,96	1268,90	1575,08	1645,60	Agriculture, hunting and forestry
Rybacktwo	1374,97	2491,55	2505,09	1323,28	1539,12	1579,05	Fishing
Przemysł	2467,69	3318,47	3508,57	1733,70	2155,02	2280,07	Industry
górnictwo	3192,59	4280,30	4497,50	3306,29	4624,26	4859,66	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	2037,27	2552,69	2741,58	1701,48	2089,66	2210,89	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	2581,45	3221,20	3359,54	2284,16	3675,33	3972,71	electricity, gas and water supply
Budownictwo	1946,81	2382,50	2490,38	1682,77	1879,00	2016,78	Construction
Handel i naprawy ^Δ	2453,25	2845,23	2972,10	1564,79	1910,82	2003,52	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	1570,28	2065,47	2133,87	1253,81	1441,31	1490,01	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	2192,80	2561,54	2677,17	1993,59	2627,38	2621,35	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	2956,62	4270,47	4611,65	3416,56	4233,32	4423,84	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	2328,73	2853,59	2985,06	2067,97	2396,19	2527,02	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	2429,42	3060,83	3213,78	3334,40	2982,01	3715,58	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	1829,35	2476,37	2574,91	1987,68	2360,70	2539,09	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	1489,98	1995,83	2143,93	1331,46	1694,82	1854,19	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	1955,90	2402,82	2524,18	1830,96	2181,49	2236,15	Other community, social and personal service activities

TABL. 4 (194). WSKAŹNIKI WYNAGRODZEŃ NOMINALNYCH, CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH ORAZ WYNAGRODZEŃ REALNYCH

INDICES OF NOMINAL WAGES AND SALARIES, PRICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES AND REAL WAGES AND SALARIES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1992= =100	1995= =100	2000= =100	
Przeciętne miesięczne wynagrodzenie nominalne brutto Average monthly gross nominal wages and salaries	111,1	108,0	102,6	104,2	104,0	103,8	104,9	695,8	291,6	130,8
Ceny towarów i usług konsumpcyjnych ^a Prices of consumer goods and services ^a	110,0	105,4	101,9	100,8	103,3	102,0	100,9	x	x	x
Przeciętne miesięczne wynagrodzenie realne brutto ^b Average monthly gross real wages and salaries ^b	101,0	102,5	100,7	103,4	100,7	101,8	104,0	144,6	138,7	113,7

^a Wskaźniki cen dla gospodarstw domowych pracowników oraz do 2005 r. gospodarstw pracowników użytkujących gospodarstwo rolne; patrz uwagi ogólne działu „Budżety gospodarstw domowych”, ust. 8 na str. 292. ^b Wskaźniki łańcuchowe (rok poprzedni=100) obliczono jako iloraz wskaźnika przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia nominalnego brutto oraz wskaźnika cen towarów i usług konsumpcyjnych, wskaźniki jednopodstawowe — metodą nawiązania łańcuchowego.

^a Price index for households of employees as well as until 2005 of employees-farmers; see general notes to the chapter „Household budgets”, item 8 on page 292. ^b Chain indices (previous year=100) are calculated as the ratio of the index of the average monthly gross nominal wages and salaries and the price index of consumer goods and services, and single base indices — using the chain-base index method.

TABL. 5 (195). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI I DZIAŁÓW

AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES BY SELECTED SECTIONS AND DIVISIONS

SEKCJE I DZIAŁY SECTIONS AND DIVISIONS	2000	2005	2006			
			ogółem grand total	w tym podmioty ^a of which entities ^a		
				razem total	stanowiska positions	
					robotnicze manual labour	nierobotnicze non-manual labour
w zł in zł						
OGÓŁEM TOTAL	1893,74	2360,62	2475,88	2636,81	1896,52	3403,89
w tym: of which:						
Przemysł Industry	1942,27	2375,79	2498,63	2596,60	2125,53	4071,00
Górnictwo Mining and quarrying	3210,05	4347,13	4570,24	4592,96	4302,35	5690,70
w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu of which mining of coal and lignite; extraction of peat	3262,19	4279,32	4480,49	4482,75	4258,73	5391,51
Przetwórstwo przemysłowe Manufacturing	1756,43	2123,63	2245,95	2336,69	1868,36	3908,36
produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	1604,51	1919,66	2004,22	2068,37	1595,73	3745,78
produkcja wyrobów tytoniowych manufacture of tobacco products	3412,35	4617,89	4639,46	4653,60	3187,96	6137,61
włókiennictwo manufacture of textiles	1372,35	1586,10	1676,32	1718,65	1480,30	2846,81
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and furs ^Δ	1032,79	1188,33	1235,68	1273,39	1152,24	2127,93

^a Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób.

^a Excluding economic entities employing up to 9 persons.

TABL. 5 (195). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI I DZIAŁÓW (cd.)

AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES BY SELECTED SECTIONS AND DIVISIONS (cont.)

SEKCJE I DZIAŁY SECTIONS AND DIVISIONS	2000	2005	2006			
			ogółem grand total	w tym podmioty ^a of which entities ^a		
				razem total	stanowiska positions	
					robotni- cze manual labour	nierobot- nicze non- manual labour
w zł in zł						
Przemysł (cd.) Industry (cont.)						
Przetwórstwo przemysłowe (dok.) Manufacturing (cont.)						
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather prod- ucts ^Δ	1164,66	1323,79	1404,62	1467,40	1311,00	2483,27
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker prod- ucts ^Δ	1323,45	1508,28	1582,11	1692,45	1468,24	3100,70
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ manufacture of pulp and paper ^Δ	2033,17	2423,06	2509,18	2588,37	2083,01	4347,56
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisa- nych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	2368,61	2864,39	2937,41	3237,62	2077,31	4242,95
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ	3451,98	4634,10	4932,52	4962,63	4027,02	6259,09
produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	2569,14	3283,77	3387,18	3442,48	2346,03	5075,47
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	1772,62	2112,00	2223,02	2299,94	1917,28	3630,18
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicz- nych manufacture of other non-metallic mineral products	1809,23	2204,69	2337,05	2461,28	1972,69	4279,77
produkcja metali manufacture of basic metals	2186,91	2680,10	2971,24	2992,47	2682,30	4146,33
produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	1698,04	2022,18	2158,18	2280,87	1949,77	3498,76
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	1881,19	2423,41	2567,49	2622,35	2216,66	3748,57
produkcja maszyn biurowych i komputerów manufacture of office machinery and computers	2959,03	3139,02	3139,98	3339,93	1883,54	4632,51
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	1963,70	2313,20	2415,42	2446,45	1908,02	4258,25
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i te- lekomunikacyjnych manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	2429,03	2919,74	2899,48	2955,91	2280,61	4608,80
produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i o- ptycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instru- ments, watches and clocks	2099,03	2391,88	2543,58	2655,31	2061,43	3724,21
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	2066,37	2597,97	2777,42	2784,67	2332,66	4736,57
produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	2172,83	2542,54	2754,48	2776,84	2437,47	3823,36
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.	1370,23	1585,58	1701,31	1771,95	1570,81	2922,95
przetwarzanie odpadów recycling	2253,86	2144,60	2187,39	2353,98	1900,15	3607,43

a Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób.

a Excluding economic entities employing up to 9 persons.

TABL. 5 (195). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI I DZIAŁÓW (dok.)

AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES BY SELECTED SECTIONS AND DIVISIONS (cont.)

SEKCJE I DZIAŁY SECTIONS AND DIVISIONS	2000	2005	2006			
			ogółem grand total	w tym podmioty ^a of which entities ^a		
				razem total	stanowiska positions	
					robotni- cze manual labour	nierobot- nicze non- manual labour
w zł in zł						
Przemysł (dok.) Industry (cont.)						
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>Electricity, gas and water supply</i>	2562,91	3284,80	3451,37	3457,30	2928,75	4273,01
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę <i>electricity, gas, steam and hot water supply</i>	2704,16	3534,54	3743,78	3752,41	3194,15	4530,49
popór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody <i>collection, purification and distribution of water</i>	2116,60	2577,82	2666,12	2666,88	2313,38	3393,09
Budownictwo Construction	1705,82	1906,52	2041,17	2328,98	1839,82	3675,18
Handel i naprawy^Δ Trade and repair^Δ	1589,92	1921,89	2014,17	2340,25	1529,54	3306,55
w tym: of which:						
Handel hurtowy i komisowy ^Δ <i>Wholesale and commission trade^Δ</i>	2004,37	2505,14	2610,23	2895,92	1698,24	3990,96
Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ <i>Retail trade; repair of personal and household goods^Δ</i>	1205,87	1457,80	1540,27	1772,37	1331,82	2434,34
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	2144,35	2591,93	2650,03	2857,93	2208,41	4137,71
w tym: of which:						
Transport lądowy i rurociągowy <i>Land and pipeline transport</i>	1784,48	2095,01	2132,45	2347,07	2157,40	3122,80
Transport wodny <i>Water transport</i>	2315,15	3702,60	3569,92	3785,49	2905,56	4482,68
Poczta i telekomunikacja <i>Post and telecommunications</i>	2701,88	3383,48	3495,41	3519,85	2310,50	4756,55
Obsługa nieruchomości i firm^Δ Real estate, renting and business activities	2133,36	2483,81	2612,61	2757,44	1432,36	3959,25
w tym: of which:						
Obsługa nieruchomości <i>Real estate activities</i>	2032,86	2598,74	2688,02	2772,69	1861,39	3543,52
Informatyka <i>Computer and related activities</i>	3882,80	4490,55	4902,27	5462,52	2340,80	5618,97
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities	1891,52	2294,91	2385,28	2447,40	1776,70	2978,20
w tym: of which:						
Odprowadzanie i oczyszczanie ścieków, gospodarowanie odpadami, pozostałe usługi sanitarne i pokrewne <i>Sewage and refuse disposal, sanitation and similar activities</i>	1791,91	2157,70	2236,55	2286,76	1933,38	3294,08
Działalność związana z kulturą, rekreacją i sportem <i>Recreational, cultural and sporting activities</i>	2012,47	2451,05	2574,02	2629,86	1765,88	2952,18

a Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób.

a Excluding economic entities employing up to 9 persons.

TABL. 6 (196). ZATRUDNIENI^a WEDŁUG WYSOKOŚCI WYNAGRODZENIA BRUTTO ZA PAŹDZIERNIK 2006 R.
 PAID EMPLOYMENT^d BY AMOUNT OF GROSS WAGES AND SALARIES FOR OCTOBER 2006

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Zatrudnieni Paid em				
			1061,65 zł i mniej 1061,65 zł and less (40% i mniej and less)	1061,66— —1327,07 (40—50)	1327,08— —1592,48 (50—60)	1592,49— —1857,89 (60—70)	1857,90— —2123,30 (70—80)
1	OGÓŁEM	a	10,6	9,3	10,2	10,2	9,5
2	TOTAL	b	10,3	7,5	8,7	9,7	9,4
3		c	10,9	11,1	11,7	10,8	9,6
4	Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	a	11,8	9,0	11,4	9,2	7,7
5	Agriculture, hunting and forestry	b	12,0	8,3	10,5	8,7	8,3
6		c	11,3	11,2	14,0	10,7	5,9
7	Rybackstwo	a	9,6	13,4	11,7	13,7	11,3
8	Fishing	b	8,8	10,9	12,4	13,1	12,6
9		c	13,4	24,3	8,6	16,3	5,3
10	Przemysł	a	11,8	9,0	10,0	9,9	9,1
11	Industry	b	8,7	6,7	8,3	9,2	9,2
12		c	18,7	14,0	13,6	11,6	8,9
13	górnictwo	a	0,6	0,5	0,9	1,8	2,2
14	mining and quarrying	b	0,5	0,4	0,9	1,6	1,9
15		c	1,3	1,2	0,9	3,1	5,0
16	przetwórstwo przemysłowe	a	13,8	10,3	11,3	10,9	9,7
17	manufacturing	b	10,5	7,9	9,7	10,3	10,0
18		c	20,0	15,0	14,4	12,1	9,0
19	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	a	0,5	1,2	2,9	5,9	8,7
20	electricity, gas and water supply	b	0,4	1,1	2,6	5,6	8,6
21		c	0,8	1,7	4,0	7,0	8,9
22	Budownictwo	a	16,3	8,6	8,7	10,0	9,4
23	Construction	b	16,5	8,7	8,5	10,1	9,3
24		c	15,1	8,1	10,1	9,3	10,2
25	Handel i naprawy ^Δ	a	19,5	17,1	13,6	10,7	8,0
26	Trade and repair	b	15,4	11,9	11,8	11,0	8,9
27		c	23,2	21,5	15,0	10,5	7,2
28	Hotele i restauracje	a	32,3	14,9	12,8	9,3	7,1
29	Hotels and restaurants	b	31,8	12,2	11,6	8,8	7,4
30		c	32,7	16,2	13,4	9,5	6,9
31	Transport, gospodarka magazynowa i łączność	a	5,2	4,5	6,1	11,8	14,5
32	Transport, storage and communication	b	6,5	5,2	6,0	11,1	13,9
33		c	2,6	3,0	6,3	13,4	15,7
34	Pośrednictwo finansowe	a	1,1	1,7	2,5	3,9	5,9
35	Financial intermediation	b	0,8	1,2	1,5	2,6	3,5
36		c	1,2	1,9	3,0	4,5	7,0
37	Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	a	21,2	10,8	7,8	8,8	7,6
38	Real estate, renting and business activities	b	22,1	10,3	7,1	8,5	7,2
39		c	20,2	11,4	8,8	9,2	8,2
40	Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	a	1,1	3,3	5,5	7,8	8,7
41	Public administration and defence; compulsory social security	b	1,2	3,4	5,2	7,7	7,8
42		c	1,1	3,2	5,7	7,8	9,2
43	Edukacja	a	1,8	8,7	11,6	9,2	8,5
44	Education	b	1,5	6,1	11,1	10,1	9,7
45		c	1,9	9,7	11,9	8,8	8,0
46	Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	a	2,1	7,4	13,7	16,2	15,0
47	Health and social work	b	2,3	6,4	12,4	15,0	12,8
48		c	2,1	7,6	13,9	16,7	15,5
49	Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	a	10,1	7,9	11,8	12,5	12,1
50	Other community, social and personal service activities	b	8,8	6,3	10,4	12,5	13,0
51		c	11,5	9,7	13,4	12,6	11,2

^a Dane dotyczą pełnozatrudnionych i niepełnozatrudnionych bez przeliczania niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych

U w a g a. Przedziały wynagrodzeń ustalono na podstawie krotności wynagrodzenia brutto za październik 2006 r. (2654,13 zł); stanowi 50—60% przeciętnego wynagrodzenia); przedziały procentowe zostały domknięte prawostronnie (np. przedział 50—60%

^a Data concern full- and part-time paid employees without converting part-time paid employees into full-time paid employees

Note. Ranges of wages and salaries were established on the basis of the product of gross wages and salaries for October 1327,08—1592,48 zł range accounts for 50—60% of the average wage and salary); the percentage ranges are closed on the

ni — w odsetkach — według wysokości wynagrodzenia za październik
 ployees — in percent — by amount of wages and salaries for October

2123,31— —2388,72	2388,73— —2654,13	2654,14— —3184,96	3184,97— —3715,78	3715,79— —4246,61	4246,62— —4777,43	4777,44— —5308,26	5308,27— —6369,91	6369,92— —7431,56	7431,57 zł i więcej 7431,57 zł and more (280% i więcej and more)	Lp. No.
(80—90)	(90—100)	(100—120)	(120—140)	(140—160)	(160—180)	(180—200)	(200—240)	(240—280)		
8,5	7,4	11,2	7,1	4,5	2,9	2,0	2,4	1,4	2,8	1
8,4	7,3	11,1	7,5	5,2	3,6	2,5	3,1	1,8	3,9	2
8,6	7,5	11,2	6,7	3,8	2,3	1,5	1,8	0,9	1,6	3
6,0	5,1	8,8	7,9	6,2	5,3	3,5	4,2	1,3	2,6	4
6,1	5,2	8,8	7,3	6,3	5,5	3,8	4,6	1,5	3,1	5
5,5	4,9	8,7	9,8	5,8	4,8	2,5	2,9	0,9	1,1	6
9,0	8,9	11,4	3,9	2,3	1,0	0,8	0,2	0,7	2,1	7
9,3	9,0	13,2	3,3	2,0	1,2	0,7	0,3	0,8	2,4	8
7,7	8,6	3,6	6,5	3,3	—	1,5	—	—	0,9	9
7,9	7,0	10,9	7,3	5,0	3,4	2,3	2,7	1,3	2,4	10
8,5	7,6	12,3	8,6	6,1	4,2	2,9	3,3	1,6	2,8	11
6,6	5,5	7,8	4,5	2,6	1,6	1,1	1,3	0,7	1,5	12
3,3	4,2	11,4	12,3	15,6	14,5	10,5	12,3	5,2	4,7	13
2,5	3,2	9,3	11,6	16,3	15,8	11,5	13,5	5,8	5,2	14
9,6	12,4	29,6	18,6	8,5	3,5	2,6	2,0	0,6	1,1	15
8,2	6,8	10,0	6,2	3,8	2,4	1,6	1,8	1,0	2,2	16
9,1	7,8	11,8	7,6	4,7	2,8	1,9	2,2	1,1	2,6	17
6,4	5,0	6,6	3,6	2,2	1,4	1,0	1,1	0,7	1,5	18
9,2	10,3	20,6	14,5	9,2	5,7	3,3	3,6	1,7	2,7	19
9,0	9,8	20,5	14,8	9,7	6,1	3,4	3,7	1,8	2,9	20
10,0	12,2	20,8	13,3	7,1	4,4	2,8	3,2	1,6	2,2	21
7,8	7,8	10,7	6,8	4,4	2,8	1,7	2,0	1,0	2,0	22
7,9	7,7	10,8	6,8	4,4	2,7	1,7	1,9	1,0	2,0	23
7,4	8,2	10,1	6,5	4,2	2,9	1,6	2,6	1,4	2,3	24
6,0	4,6	6,5	3,6	2,5	1,6	1,3	1,6	0,9	2,5	25
7,3	5,8	8,4	4,7	3,4	2,2	1,7	2,1	1,3	4,1	26
4,9	3,5	4,8	2,7	1,7	1,2	0,8	1,2	0,6	1,2	27
5,0	4,2	5,9	2,8	1,9	1,1	0,8	0,7	0,4	0,8	28
5,7	4,4	6,4	3,4	2,4	1,8	1,0	0,9	0,6	1,6	29
4,6	4,0	5,7	2,5	1,7	0,8	0,7	0,6	0,3	0,4	30
12,4	9,7	13,1	7,3	4,2	2,8	1,7	2,2	1,3	3,2	31
11,9	9,3	12,8	7,3	4,4	2,7	1,7	2,2	1,3	3,7	32
13,4	10,6	13,6	7,4	3,8	2,8	1,7	2,2	1,3	2,2	33
6,6	8,0	14,1	10,9	8,6	6,6	5,1	7,3	5,0	12,7	34
4,0	4,5	9,4	8,9	7,8	7,1	6,0	8,8	8,6	25,3	35
7,8	9,6	16,4	11,8	8,9	6,3	4,6	6,6	3,4	7,0	36
6,7	6,0	8,9	5,4	3,6	2,5	2,1	2,6	1,8	4,2	37
6,2	5,7	9,1	5,4	3,7	2,4	2,3	2,7	2,0	5,3	38
7,3	6,3	8,8	5,3	3,5	2,6	1,8	2,5	1,4	2,7	39
9,5	9,1	15,4	11,5	7,2	4,5	3,6	4,6	3,1	5,1	40
8,4	7,5	12,5	10,4	7,3	5,1	4,3	5,8	4,4	9,0	41
10,0	10,0	16,9	12,0	7,1	4,2	3,2	4,0	2,5	3,1	42
10,1	9,4	16,5	10,5	5,8	2,9	1,5	1,5	0,8	1,2	43
10,2	8,0	12,7	9,2	6,5	4,1	2,6	3,2	1,8	3,2	44
10,1	9,8	17,9	11,0	5,6	2,4	1,1	0,9	0,4	0,5	45
12,1	8,8	9,8	4,7	2,7	1,8	1,3	1,7	1,0	1,7	46
9,7	6,9	7,9	5,6	3,9	2,9	2,5	3,9	2,5	5,3	47
12,6	9,3	10,2	4,5	2,4	1,5	1,0	1,2	0,7	0,8	48
10,3	7,8	10,4	5,6	3,3	2,3	1,2	1,8	0,9	2,0	49
10,6	8,0	11,3	5,9	3,6	2,5	1,2	2,1	1,0	2,8	50
10,0	7,5	9,3	5,2	3,0	2,0	1,3	1,4	0,7	1,2	51

i obejmują podmioty, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

w nawiasach podano procentowy rozkład wynagrodzeń w poszczególnych przedziałach (np. przedział 1327,08—1592,48 zł obejmuje wynagrodzenia stanowiące od 50,01 do 60,00% przeciętnego wynagrodzenia).

and include entities employing more than 9 persons.

2006 (2654,13 zł); the percentage distribution of wages and salaries in individual ranges is given in parenthesis (e.g., the right (e.g., the 50—60% range includes wages and salaries accounting from 50,01 to 60,00% of the average wage and salary).

TABL. 7 (197). ZATRUDNIENI^a ORAZ PRZECIĘTNE WYNAGRODZENIA BRUTTO WEDŁUG GRUP ZAWODÓW WYKONYWANYCH ZA PAŹDZIERNIK 2006 R.PAID EMPLOYMENT^a AND AVERAGE GROSS WAGES AND SALARIES BY PERFORMED OCCUPATIONAL GROUPS FOR OCTOBER 2006

GRUPY ZAWODÓW ^b	Zatrudnieni w odsetkach <i>Paid employees in percent</i>			Przeciętne wynagrodzenia brutto w zł <i>Average gross wages and salaries in zł</i>			OCCUPATIONAL GROUPS ^b
	ogółem <i>total</i>	mężczyźni <i>men</i>	kobiety <i>women</i>	ogółem <i>total</i>	mężczyźni <i>men</i>	kobiety <i>women</i>	
OGÓŁEM	100,0	100,0	100,0	2654,13	2903,68	2385,68	TOTAL
Przedstawiciele władz publicznych, wyżsi urzędnicy i kierownicy ^c	6,7	7,8	5,7	5917,29	6747,37	4692,73	Public government representatives, senior officials and managers ^c
Specjaliści	23,1	15,1	31,7	3316,84	3977,82	2977,55	Professionals
specjaliści nauk fizycznych, matematycznych i technicznych	3,1	4,7	1,3	4132,44	4315,64	3432,39	physical, mathematical and engineering science professionals
specjaliści nauk przyrodniczych i ochrony zdrowia	4,4	1,5	7,6	2876,52	4142,71	2613,16	life science and health professionals
specjaliści szkolnictwa	9,3	4,8	14,2	2878,03	3209,97	2756,41	teaching professionals
pozostali specjaliści	6,3	4,1	8,6	3881,62	4434,00	3595,00	other professionals
Technicy i inny średni personel	13,0	10,1	16,2	2799,95	3185,56	2541,81	Technicians and associate professionals
średni personel techniczny	3,7	5,2	2,0	3051,84	3275,10	2441,50	physical and engineering science associate professionals
średni personel w zakresie nauk biologicznych i ochrony zdrowia	1,2	0,7	1,8	2316,69	2989,67	2041,74	life science and health associate professionals
nauczyciele praktycznej nauki zawodu i instruktorzy	0,1	0,2	0,1	2200,96	2262,08	2089,55	basic vocational teachers and instructors
pracownicy pozostałych specjalności	8,0	4,0	12,3	2768,08	3138,39	2636,87	other associate professionals
Pracownicy biurowi	9,5	6,2	13,0	2168,30	2222,34	2140,52	Clerks
pracownicy obsługi biurowej	7,2	5,6	8,9	2222,72	2190,66	2244,71	office clerks
pracownicy obrotu pieniężnego i obsługi klientów	2,3	0,6	4,1	1997,03	2539,16	1917,43	customer services clerks
Pracownicy usług osobistych i sprzedawcy	8,6	5,9	11,4	1480,12	1641,77	1390,85	Service workers and shop and market sales workers
pracownicy usług osobistych i ochrony	3,2	3,4	3,0	1528,52	1554,08	1497,57	personal and protective services workers
modelki, sprzedawcy i demonstratorzy	5,4	2,5	8,4	1450,89	1762,70	1352,48	models, salespersons and demonstrators
Rolnicy, ogrodnicy, leśnicy i rybacy	0,2	0,3	0,1	1781,07	1840,59	1601,58	Skilled agricultural and fishery workers
Robotnicy przemysłowi i rzemieślnicy	16,8	26,4	6,4	2178,05	2350,01	1419,14	Craft and related trades workers
górnicy i robotnicy budowlani	3,6	6,8	0,1	2489,46	2502,01	1633,75	extraction and building trades workers
robotnicy obróbki metali i mechanicy maszyn i urządzeń	7,5	14,3	0,4	2515,24	2530,80	1900,38	metal, machinery and related trades workers
robotnicy zawodów precyzyjnych, ceramicy, wytwórcy wyrobów galanterijnych, robotnicy poligraficzni i pokrewni	0,6	0,6	0,5	1922,02	2187,08	1577,18	precision, handicraft, printing and related trades workers
pozostali robotnicy przemysłowi i rzemieślnicy	5,1	4,7	5,4	1486,07	1613,79	1365,60	other craft and related trades workers
Operatorzy i monterzy maszyn i urządzeń	12,3	20,0	4,0	2227,08	2302,13	1824,66	Plant and machine operators and assemblers
operatorzy maszyn i urządzeń wydobywczych i przetwórczych	2,4	4,2	0,5	2611,04	2679,92	2017,77	stationary plant and related operators
operatorzy i monterzy maszyn	4,7	6,3	3,0	2067,01	2209,80	1746,86	machine operators and assemblers
kierowcy i operatorzy pojazdów	5,2	9,5	0,5	2193,73	2197,44	2112,43	drivers and mobile plant operators
Pracownicy przy pracach prostych	9,8	8,2	11,5	1524,53	1666,44	1415,00	Elementary occupations
pracownicy przy pracach prostych w handlu i usługach	6,6	4,1	9,4	1412,10	1477,39	1381,01	sales and services elementary occupations
robotnicy pomocniczy w rolnictwie, rybołówstwie i pokrewni	0,2	0,2	0,1	1495,36	1575,35	1333,57	agricultural, fishery and related labourers
robotnicy pomocniczy w górnictwie, przemyśle, budownictwie i transporcie	3,0	3,9	2,0	1778,42	1872,99	1579,59	labourers in mining, construction, manufacturing and transport

^a Dane dotyczą pełnozatrudnionych i niepełnozatrudnionych bez przeliczania niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych i obejmują podmioty, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. ^b Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 8, pkt 1) na str. 32. ^c Do 2004 r. określani jako parlamentarzyści, wyżsi urzędnicy i kierownicy.

^a Data concern full- and part-time paid employees without converting part-time paid employees into full-time paid employees and include entities employing more than 9 persons. ^b See general notes to the Yearbook, item 8, point 1) on page 32. ^c Until 2004 defined as legislators, senior officials and managers.

DZIAŁ VIII ŚWIADCZENIA Z UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH I POMOCY SPOŁECZNEJ

Uwagi ogólne

Świadczenia z ubezpieczeń społecznych

1. Świadczenia z ubezpieczeń społecznych obejmują:

- emerytury i renty (bez realizowanych na mocy umów międzynarodowych),
- zasiłki, świadczenia rehabilitacyjne i odszkodowania wypadkowe.

2. Dane o świadczeniach podaje się w **ujęciu brutto**, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych.

Opodatkowaniu nie podlegają zasiłki: chorobowy (wyłącznie w przypadku rolników indywidualnych), porodowy, pogrzebowy oraz odszkodowania wypadkowe.

3. Do świadczeń emerytalnych i rentowych uprawieni są (łącznie z członkami ich rodzin) m.in.:

- 1) pracownicy;
- 2) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 3) członkowie rolniczych spółdzielni produkcyjnych i spółdzielni kółek rolniczych;
- 4) osoby wykonujące pracę na podstawie umowy agencyjnej lub umowy na warunkach zlecenia;
- 5) osoby prowadzące pozarolniczą działalność (w tym osoby prowadzące działalność gospodarczą na własny rachunek, twórcy, artyści);
- 6) duchowni;
- 7) żołnierze zawodowi;
- 8) funkcjonariusze: Policji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Agencji Wywiadu, Straży Granicznej, Państwowej Straży Pożarnej i Służby Więziennej;
- 9) rolnicy indywidualni;
- 10) inwalidzi wojenni i wojskowi, kombatanci oraz od 1991 r. osoby represjonowane.

4. Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych** (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń finansowanych:

- 1) z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, którym dysponuje Zakład Ubezpieczeń Społecznych;
- 2) z budżetu Ministerstwa Obrony Narodowej w zakresie świadczeń wypłacanych byłym żołnierzom zawodowym i członkom ich rodzin; z budżetu Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji w zakresie świadczeń wypłacanych byłym funkcjonariuszom resortu spraw wewnętrznych i administracji oraz Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Agencji Wywiadu oraz członkom ich rodzin; z budżetu Ministerstwa Sprawiedliwości w zakresie świadczeń wypłacanych byłym funkcjonariuszom Służby Więziennej i członkom ich rodzin.

Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych** dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Emerytalno-Rentowego, którym dysponuje Kasa Rolniczego

CHAPTER VIII SOCIAL SECURITY BENEFITS AND SOCIAL ASSISTANCE

General notes

Social security benefits

1. Social security benefits include:

- retirement pay and pensions (excluding those realized on the basis of international agreements),
- benefits, rehabilitation benefits and accident compensation.

2. Data regarding benefits are given in **gross terms**, i.e., including deductions for personal income taxes.

Sick benefits (exclusively for farmers), childbirth and funeral benefits as well as accident compensation payments are non-taxable.

3. Among others the following persons (including members of their families) are authorized to receive retirement pay and pensions:

- 1) employed persons;
- 2) outworkers;
- 3) members of agricultural producers' co-operatives and agricultural farmers' co-operatives;
- 4) persons employed on the basis of agency agreements or on the basis of order agreements;
- 5) persons engaged in non-agricultural economic activity (of which self-employed persons, creators, artists);
- 6) clergy;
- 7) professional soldiers;
- 8) the Police, Internal Security Agency and Foreign Intelligence Agency, Border Guard, State Fire Department and Penitentiary Staff functionaries;
- 9) farmers;
- 10) war and military invalids, combatants as well as since 1991 repressed persons.

4. Information regarding **retirement pay and pension benefits** (excluding farmers) concerns benefits financed:

- 1) from the Social Insurance Fund of the Social Insurance Institution;
- 2) from the budget of the Ministry of National Defence, in regard to benefits for former professional soldiers and members of their families; from the budget of the Ministry of the Interior and Administration, in regard to benefits for former functionaries of the Ministry of the Interior and Administration as well as the Internal Security Agency and Foreign Intelligence Agency as well as members of their families; from the budget of the Ministry of Justice, in regard to benefits for former Penitentiary Staff functionaries and members of their families.

Information regarding **retirement pay and pension benefits for farmers** concerns benefits financed from the Pension Fund of the Agricultural Social Insurance Fund as well as from the Social

Ubezpieczenia Społecznego, a także z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z obu tych funduszy.

5. Świadczenia emerytalne i rentowe (wyplacane także z tytułu wypadków przy pracy i chorób zawodowych) obejmują:

- 1) emerytury;
- 2) renty z tytułu niezdolności do pracy;
- 3) renty rodzinne.

Do 1995 r. w systemie świadczeń z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych wyodrębniano „Emerytury i renty pozostałe” obejmujące świadczenia przyznawane przez Prezesa Rady Ministrów oraz przyznawane, w drodze wyjątku, kombatantom i członkom ich rodzin przez Prezesa Zakładu Ubezpieczeń Społecznych; od 1996 r. zostały one włączone odpowiednio do świadczeń wymienionych w pkt. 1—3.

6. Świadczenia emerytalne i rentowe obejmują kwotę świadczeń należnych (bieżących i wyrównawczych). Od 1995 r. świadczenia nie obejmują zasiłków rodzinnych i pielęgnacyjnych wypłacanych emerytom i rencistom na członków ich rodzin.

Dane dotyczące **przeciętnej miesięcznej emerytury i renty** obliczono dzieląc ogólną kwotę świadczeń przez odpowiadającą im liczbę świadczeniobiorców.

7. Zasiłki, świadczenia rehabilitacyjne i odszkodowania wypadkowe osób pracujących (poza rolnikami indywidualnymi) finansowane są z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych. Do 31 XII 2002 r. odszkodowania obejmowały wypadki w drodze do pracy i z pracy, wypadki przy pracy i choroby zawodowe (do 19 VI 2002 r. w sektorze publicznym tylko wypadki w drodze do i z pracy). Od 1 I 2003 r. odszkodowania dotyczą wypadków przy pracy, chorób zawodowych i tylko tych wypadków w drodze do i z pracy, które miały miejsce do 31 XII 2002 r., a wnioski o odszkodowanie zostały zrealizowane po 1 I 2003 r.

Zasiłki i odszkodowania wypadkowe z tytułu ubezpieczenia społecznego **rolników indywidualnych** finansowane są z Funduszu Składowego Rolników (z wyjątkiem zasiłku pogrzebowego finansowanego z Funduszu Emerytalno-Rentowego); odszkodowania wypadkowe wypłacane są z tytułu doznania stałego lub długotrwałego uszczerbku na zdrowiu albo śmierci wskutek wypadku przy pracy lub choroby zawodowej.

Insurance Fund, in case of farmers who are authorized to receive benefits from both of these funds simultaneously.

5. Retirement pay and pension benefits (also paid due to accidents at work and job-related illnesses) include:

- 1) retirement pay;
- 2) pensions resulting from an inability to work;
- 3) family pensions.

Until 1995 "Other retirement pay and pensions", including benefits granted by the President of the Council of Ministers as well as benefits granted, in exceptional cases, to combatants and members of their families by the President of the Social Insurance Institution, were separated from the non-agricultural social security system; since 1996 these benefits were included in the appropriate categories listed in points 1—3.

6. Retirement pay and pension benefits include the amount of benefits due (current and compensatory). Since 1995 benefits do not include family and nursing benefits paid to persons receiving retirement pay and pensions for their families.

Data regarding the average monthly retirement pay and pension are calculated by dividing the total amount of benefits by the corresponding number of persons receiving these benefits.

7. Benefits, rehabilitation benefits and accident compensations for employed persons (excluding farmers) are financed from the Social Insurance Fund. Until 31 XII 2002 compensations included accidents on the way to and from work, accidents at work and job-related illnesses (until 19 VI 2002 in the public sector only accidents on the way to and from work). Since 1 I 2003 compensations have concerned accidents at work, job-related illnesses and only those accidents on the way to and from work which occurred until 31 XII 2002, and compensations were paid after 1 I 2003.

Benefits and accident compensations from social security for farmers are financed from the Contribution Fund of the Social Insurance of Farmers (excluding funeral benefit financed from the Pension Fund); accident compensations are paid for incurring permanent or long-term health damage or death as a result of an accident at work or from a job-related illness.

Świadczenia pomocy społecznej

1. Prezentowane w dziale informacje dotyczą świadczeń spoza ubezpieczenia społecznego i obejmują:

- świadczenia rodzinne,
- rentę socjalną,
- zasiłki dla bezrobotnych oraz zasiłki i świadczenia przedemerytalne.

Ponadto dane o pomocy społecznej świadczonej i organizowanej przez administrację rządową oraz samorządową na podstawie ustawy o pomocy społecznej przedstawiono w tabl. 29 działu „Ochrona zdrowia i opieka społeczna”, na str. 394.

2. Świadczenia pomocy społecznej nie podlegają opodatkowaniu z tytułu podatku dochodo-

Social assistance benefits

1. Information presented in the chapter concerns benefits from behind social security and includes:

- family allowances,
- social pension,
- unemployment benefits and pre-retirement benefits and allowances.

Moreover, the data on social assistance provided and organized by government and self-government administration on the basis of the Law on Social Welfare are presented in table 29 of the chapter "Health care and social welfare", on page 394.

2. Social assistance benefits are not subject to the personal income tax, with the exception of

wego od osób fizycznych, z wyjątkiem renty socjalnej, zasiłków dla bezrobotnych, dodatków szkoleniowych i stypendiów oraz zasiłków i świadczeń przedemerytalnych, które podaje się w ujęciu brutto, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych.

3. Świadczenia rodzinne od 1 V 2004 r. przysługują osobom uprawnionym na mocy ustawy z dnia 28 XI 2003 r. o świadczeniach rodzinnych (Dz. U. Nr 228, poz. 2255) z późniejszymi zmianami.

Świadczenia rodzinne obejmują: zasiłek rodzinny, dodatki do zasiłku rodzinnego, zaliczkę alimentacyjną, jednorazową zapomogę z tytułu urodzenia się dziecka (wprowadzoną w 2006 r.) oraz pozostałe dodatki do zasiłku rodzinnego (z tytułu: rozpoczęcia roku szkolnego; kształcenia i rehabilitacji dziecka niepełnosprawnego; urodzenia dziecka oraz w 2005 r. podjęcia przez dziecko nauki w szkole poza miejscem zamieszkania), zasiłek pielęgnacyjny oraz świadczenie pielęgnacyjne.

Świadczenia finansowane są z budżetu państwa.

4. Renta socjalna przysługuje osobie pełnoletniej całkowicie niezdolnej do pracy z powodu naruszenia sprawności organizmu, które powstało:

- przed ukończeniem 18 roku życia,
- w trakcie nauki w szkole lub w szkole wyższej przed ukończeniem 25 roku życia,
- w trakcie studiów doktoranckich lub aspirantury naukowej.

Od 1 X 2003 r. renta socjalna przysługuje osobom uprawnionym na mocy ustawy z dnia 27 VI 2003 r. o rencie socjalnej (Dz. U. Nr 135, poz. 1268) i finansowana jest z budżetu państwa.

5. Zasiłki dla bezrobotnych od 1 VI 2004 r. przysługują osobom uprawnionym na mocy ustawy z dnia 20 IV 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. Nr 99, poz. 1001, z późniejszymi zmianami). **Zasiłki i świadczenia przedemerytalne** od 1 VIII 2004 r. przysługują osobom uprawnionym na mocy ustawy z dnia 30 IV 2004 r. o świadczeniach przedemerytalnych (Dz. U. Nr 120, poz. 1252).

Zasiłki dla bezrobotnych — do 31 V 2004 r. oraz zasiłki i świadczenia przedemerytalne — do 31 VII 2004 r. przysługiwały osobom uprawnionym na mocy ustawy z dnia 14 XII 1994 r. o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu (jednolity tekst Dz. U. 2003 Nr 58, poz. 514) z późniejszymi zmianami.

Zasiłki dla bezrobotnych finansowane są z Funduszu Pracy, natomiast zasiłki i świadczenia przedemerytalne od 1 VIII 2004 r. finansowane są z budżetu państwa, do 31 VII 2004 r. finansowane były z Funduszu Pracy.

social pension, unemployment benefits, training allowances and scholarships as well as pre-retirement benefits and allowances which are given in gross terms, i.e., together with deductions for personal income tax.

3. Since 1 V 2004 family allowances have been designated to persons authorized on the basis of the Law on Family Allowances dated 28 XI 2003 (Journal of Laws No. 228, item 2255) with later amendments.

Family allowances include: family benefit, allowances supplementary to the family benefit, alimony advance, one-off subsidy due to giving birth (introduced in 2006) and other allowances supplementary to the family benefit (due to: beginning of a school year; education and rehabilitation of a disabled child; giving birth to a child as well as in 2005 due to taking education outside the place of residence by a child), nursing benefit and nursing allowance.

Family allowances are financed from the state budget.

4. Social pension is designated to an adult incapable for work due to impairment of the body functions that occurred:

- before the age of 18,
- during the school or tertiary school education before the age of 25,
- during doctorate studies or scientific post-graduate studies.

Since 1 X 2003 social pension has been designated to persons authorized on the basis of the Law on Social Pension dated 27 VI 2003 (Journal of Laws No. 135, item 1268) and is financed from the state budget.

5. Unemployment benefits since 1 VI 2004 have been designated to persons authorized on the basis of the Law on Promotion of Employment and Labour Market Institutions dated 20 IV 2004 (Journal of Laws No. 99, item 1001, with later amendments). **Pre-retirement benefits and allowances** since 1 VIII 2004 have been designated to persons authorized on the basis of the Law on Pre-retirement benefits dated 30 IV 2004 (Journal of Laws No. 120, item 1252).

Unemployment benefits — until 31 V 2004 and pre-retirement benefits and allowances — until 31 VII 2004 were designated to persons authorized on the basis of the Law on Employment and Combating Unemployment dated 14 XII 1994 (uniform text Journal of Laws 2003 No. 58, item 514) with later amendments.

Unemployment benefits are financed from the Labour Fund, however pre-retirement benefits and allowances since 1 VIII 2004 have been financed from the state budget, until 31 VII 2004 were financed from the Labour Fund.

Świadczenia z ubezpieczeń społecznych

Social security benefits

TABL. 1 (198). EMERYCI I RENCIŚCI^a
RETIREES AND PENSIONERS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
OGÓŁEM	9085	9412	9169	9151	TOTAL
Objęci pozarolniczym systemem ubezpieczeń społecznych	7036^b	7525	7524	7565	Covered by the non-agricultural social security system
pobierający:					persons receiving:
Emerytury	3230	3574	4168	4625	Retirement pay
Renty z tytułu niezdolności do pracy	2629	2678	2014	1594	Pensions resulting from an inability to work
Renty rodzinne	1150	1273	1342	1346	Family pensions
Rolnicy indywidualni	2049	1887	1645	1586	Farmers
w tym z tytułu przekazania gospodarstwa rolnego:					of which for transferring the farm to:
Skarbowi Państwa ^c	265	183	123	112	the State Treasury ^c
następcy ^c	1093	776	536	496	a successor ^c
pobierający:					persons receiving:
Emerytury	1258	1056	1273	1247	Retirement pay
Renty z tytułu niezdolności do pracy	762	794	328	295	Pensions resulting from an inability to work
Renty rodzinne	29	37	44	44	Family pensions

^a Przeciętne w roku. ^b Łącznie z pobierającymi emerytury i renty pozostałe (nieuwzględnieni w dalszym podziale). ^c W latach 2005 i 2006 bez rent strukturalnych w rolnictwie wprowadzonych od 1 I 2002 r. ustawą z dnia 26 IV 2001 r. (Dz. U. Nr 52, poz. 539) z późniejszymi zmianami.

Źródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

^a Annual averages. ^b Including persons receiving other retirement pay and pensions (who are not considered further). ^c In 2005 and 2006 excluding structural pensions in agriculture introduced since 1 I 2002 by the law dated 26 IV 2001 (Journal of Laws No. 52, item 539) with later amendments.

Source: data of the Social Insurance Institution and Agricultural Social Insurance Fund.

TABL. 2 (199). ŚWIADCZENIA EMERYTALNE I RENTOWE BRUTTO
GROSS RETIREMENT PAY AND PENSION BENEFITS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006			SPECIFICATION
	w liczbach bezwzględnych ^a in absolute numbers ^a			1995= =100	2000= =100	2005= =100	

OGÓŁEM
GRAND TOTAL

Świadczenia w mln zł . . . | 44369 | 92680 | 120666 | 129726 | 298,7 | 140,1 | 107,5 | Benefits in mln zł

Z POZAROLNICZEGO SYSTEMU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH
FROM NON-AGRICULTURAL SOCIAL SECURITY SYSTEMRazem^b
Total^b

Świadczenia w mln zł . . .	37054	79056	105704	114453	309,1	144,9	108,3	Benefits in mln zł
Przeciętna miesięczna emerytura i renta w zł	438,84	875,46	1170,74	1260,84	287,0	144,0	107,7	Average monthly retirement pay and pension in zł
Relacja do przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia brutto ^c w % — przeciętnej miesięcznej:								Relation to average monthly gross wages and salaries ^c in % — of average monthly:
emerytury i renty	63,5	55,7	59,7	61,3	x	x	x	retirement pay and pension
emerytury	73,7	63,7	66,6	66,1	x	x	x	retirement pay

^a Relacje podano w liczbach względnych. ^b W 1995 r. łącznie z emeryturami i rentami pozostałymi nieuwzględnionymi w dalszym podziale. ^c Od 2000 r. do obliczenia relacji przyjęto za podstawę (mianownik) przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto pomniejszone o składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne; patrz uwagi ogólne działu „Wynagrodzenia”, ust. 3 na str. 265.

^a Relations are given in relative numbers. ^b In 1995 including other retirement pay and pensions, which are not considered further. ^c Since 2000 for calculating the ratio, the average monthly gross wages and salaries, less contributions to compulsory social security, were adopted as the base (denominator); see general notes in the chapter “Wages and salaries”, item 3 on page 265.

TABL. 2 (199). ŚWIADCZENIA EMERYTALNE I RENTOWE BRUTTO (dok.)

GROSS RETIREMENT PAY AND PENSION BENEFITS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006			SPECIFICATION	
	w liczbach bezwzględnych ^a in absolute numbers ^a			1995= =100	2000= =100	2005= =100		
Z POZAROLNICZEGO SYSTEMU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH (dok.) FROM NON-AGRICULTURAL SOCIAL SECURITY SYSTEM (cont.)								
Emerytury Retirement pay								
Świadczenia w mln zł . . .	19725	42892	65311	75505	383,1	176,1	115,6	Benefits in mln zł
Przeciętna miesięczna emerytura w zł	508,88	1000,07	1305,75	1360,52	267,1	136,0	104,2	Average monthly retirement pay in zł
Renty z tytułu niezdolności do pracy Pensions resulting from an inability to work								
Świadczenia w mln zł . . .	11265	23030	22366	19500	173,0	84,8	87,2	Benefits in mln zł
Przeciętna miesięczna renta w zł	357,09	716,73	925,50	1019,18	285,5	142,2	110,1	Average monthly pension in zł
Renty rodzinne Family pensions								
Świadczenia w mln zł . . .	5944	13134	18027	19448	327,0	148,0	107,9	Benefits in mln zł
Przeciętna miesięczna renta w zł	430,69	859,51	1119,40	1204,57	279,7	140,0	107,6	Average monthly pension in zł
ROLNIKÓW INDYWIDUALNYCH FARMERS								
Razem ^d Total ^d								
Świadczenia w mln zł . . .	7315	13624	14962	15273	209,2	112,2	102,1	Benefits in mln zł
Przeciętna miesięczna emerytura i renta w zł	297,56	601,57	758,11	802,52	269,7	133,5	105,9	Average monthly retirement pay and pension in zł
w tym z tytułu przekazania gospodarstwa rolnego:								of which for transferring the farm to:
Skarbowi Państwa ^e . . .	349,80	734,39	955,33	1025,22	292,7	139,6	107,3	the State Treasury ^e
następcy ^e	330,06	683,81	892,59	952,43	288,1	139,1	106,7	a successor ^e
Emerytury Retirement pay								
Świadczenia w mln zł . . .	4641	7993	12122	12581	271,0	157,4	103,8	Benefits in mln zł
Przeciętna miesięczna emerytura w zł	307,43	630,90	793,78	841,06	273,5	133,3	106,0	Average monthly retirement pay in zł
Renty z tytułu niezdolności do pracy Pensions resulting from an inability to work								
Świadczenia w mln zł . . .	2584	5398	2435	2261	87,4	41,9	92,9	Benefits in mln zł
Przeciętna miesięczna renta w zł	282,62	566,44	618,64	638,76	226,4	112,8	103,3	Average monthly pension in zł
Renty rodzinne Family pensions								
Świadczenia w mln zł . . .	90,2	233	405	431	477,8	184,9	106,5	Benefits in mln zł
Przeciętna miesięczna renta w zł	268,45	519,27	770,81	813,03	302,9	156,6	105,5	Average monthly pension in zł

^a Notka patrz na str. 278. ^d Łącznie z wypłatami z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych w przypadku łączenia uprawnień do świadczeń z tego funduszu z uprawnieniami do świadczeń z Funduszu Emerytalno-Rentowego. ^e Patrz notka c do tabl 1 na str. 278.

Źródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

^a See footnote on page 278. ^d Including payments from the Social Insurance Fund, in the case of a simultaneous right to benefits from this fund and to benefits from the Pension Fund. ^e See footnote c to table 1 on page 278.

Source: data of the Social Insurance Institution and Agricultural Social Insurance Fund.

TABL. 3 (200). WSKAŹNIKI EMERYTUR I RENT NOMINALNYCH, CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH ORAZ EMERYTUR I RENT REALNYCH

INDICES OF NOMINAL RETIREMENT PAY AND PENSIONS, PRICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES AND REAL RETIREMENT PAY AND PENSIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1992= =100	1995= =100	2000= =100	
Przeciętna miesięczna emerytura i renta nominalna brutto z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych <i>Average monthly gross nominal retirement pay and pension from non-agricultural social security system</i>	107,6	111,0	106,9	105,1	104,4	102,6	107,7	700,9	287,0	144,0
emerytura <i>retirement pay</i>	107,3	110,6	106,4	105,1	104,1	101,3	104,2	649,0	267,1	136,0
renta z tytułu niezdolności do pracy . . . <i>pension resulting from an inability to work</i>	107,5	110,8	106,7	103,6	102,3	103,1	110,1	685,4	285,5	142,2
renta rodzinna <i>family pension</i>	107,0	110,4	106,2	104,4	103,5	102,7	107,6	710,9	279,7	140,0
Przeciętna miesięczna emerytura i renta nominalna brutto rolników indywidualnych <i>Average monthly gross nominal retirement pay and pension of farmers</i>	106,9	112,8	103,2	103,8	102,8	101,5	105,9	736,3	269,7	133,5
emerytura <i>retirement pay</i>	106,9	113,0	103,4	103,9	102,5	101,1	106,0	777,7	273,5	133,3
renta z tytułu niezdolności do pracy . . . <i>pension resulting from an inability to work</i>	107,1	112,8	103,3	103,8	101,6	88,9	103,3	576,9	226,4	112,8
renta rodzinna <i>family pension</i>	107,8	112,1	103,8	107,0	114,0	104,6	105,5	712,0	302,9	156,6
Ceny towarów i usług konsumpcyjnych dla gospodarstw domowych emerytów i rencistów <i>Prices of consumer goods and services for households of retirees and pensioners</i>	110,1	106,0	102,2	101,0	103,8	102,3	101,4	488,4	212,2	117,8
Przeciętna miesięczna emerytura i renta realna brutto z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych ^a <i>Average monthly gross real retirement pay and pension from non-agricultural social security system^a</i>	97,7	104,7	104,6	104,1	100,6	100,3	106,2	143,5	135,2	122,2
emerytura <i>retirement pay</i>	97,5	104,3	104,1	104,1	100,3	99,0	102,8	132,9	125,9	115,4
renta z tytułu niezdolności do pracy . . . <i>pension resulting from an inability to work</i>	97,6	104,5	104,4	102,6	98,6	100,8	108,6	140,3	134,6	120,8
renta rodzinna <i>family pension</i>	97,2	104,2	103,9	103,4	99,7	100,4	106,1	145,6	131,8	118,8
Przeciętna miesięczna emerytura i renta realna brutto rolników indywidualnych ^a <i>Average monthly gross real retirement pay and pension of farmers^a</i>	97,1	106,4	101,0	102,8	99,0	99,2	104,4	150,6	127,1	113,3
emerytura <i>retirement pay</i>	97,1	106,6	101,2	102,9	98,7	98,8	104,5	159,2	128,8	113,2
renta z tytułu niezdolności do pracy . . . <i>pension resulting from an inability to work</i>	97,3	106,4	101,1	102,8	97,9	86,9	101,9	118,1	106,7	95,8
renta rodzinna <i>family pension</i>	97,9	105,8	101,6	105,9	109,8	102,2	104,0	145,7	142,7	132,8

^a Wskaźniki łańcuchowe (rok poprzedni=100) obliczono jako iloraz wskaźnika przeciętnej miesięcznej emerytury i renty nominalnej brutto oraz wskaźnika cen towarów i usług konsumpcyjnych dla gospodarstw domowych emerytów i rencistów, wskaźniki jednopodstawowe — metodą nawiązania łańcuchowego.

^a Chain indices (previous year=100) are calculated as the ratio of the index of the average monthly gross nominal retirement pay and pension and the price index of consumer goods and services for households of retirees and pensioners, and single base indices — using the chain-base index method.

TABL. 4 (201). **EMERYTURY I RENTY Z POZAROLNICZEGO SYSTEMU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH**
RETIREMENT PAY AND PENSIONS FROM NON-AGRICULTURAL SOCIAL SECURITY SYSTEM

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
PRZECIĘTNA LICZBA EMERYTÓW I RENCISTÓW w tys. AVERAGE NUMBER OF RETIREES AND PENSIONERS in thous.					
OGÓŁEM	7036^a	7525	7524	7565	TOTAL
pobierających:					persons receiving:
Emerytury	3230	3574	4168	4625	Retirement pay
w tym:					of which:
Zatrudnionych na podstawie stosunku pracy	2974	3284	3846	4268	Employees hired on the basis of an employment contract
w tym:					of which:
pracowników kolejowych	145	149	142	150	railroad employees
górników	127	146	178	187	mining employees
nauczycieli	158	197	250	263	teachers
Agentów	9	8	7	11	Agents
Osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą na własny rachunek	42	45	58	78	Self-employed persons
Żołnierzy zawodowych	78	90	99	100	Professional soldiers
Funkcjonariuszy Policji ^b	93	104	113	117	Police functionaries ^b
Funkcjonariuszy Służby Więziennej	13	15	16	17	Penitentiary staff
Kombatantkie	.	3	1	1	Combatants
Renty z tytułu niezdolności do pracy	2629	2678	2014	1594	Pensions resulting from an inability to work
w tym:					of which:
Zatrudnionych na podstawie stosunku pracy	2390	2347	1744	1365	Employees hired on the basis of an employment contract
w tym:					of which:
pracowników kolejowych	65	59	41	30	railroad employees
górników	60	60	48	43	mining employees
nauczycieli	25	40	40	38	teachers
Agentów	17	13	8	4	Agents
Osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą na własny rachunek	83	145	120	97	Self-employed persons
Żołnierzy zawodowych	10	20	21	21	Professional soldiers
Funkcjonariuszy Policji ^b	12	16	16	16	Police functionaries ^b
Funkcjonariuszy Służby Więziennej	2	2	2	2	Penitentiary staff
Inwalidów wojennych, wojskowych, osób represjonowanych i kombatantów	79	97	76	72	War and military invalids, repressed persons as well as combatants
Renty rodzinne	1150	1273	1342	1346	Family pensions
w tym:					of which:
Zatrudnionych na podstawie stosunku pracy	1025	1110	1170	1172	Employees hired on the basis of an employment contract
w tym:					of which:
pracowników kolejowych	93	90	84	83	railroad employees
górników	67	76	82	83	mining employees
Agentów	3	3	2	2	Agents
Osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą na własny rachunek	33	39	41	41	Self-employed persons
Żołnierzy zawodowych	21	28	34	35	Professional soldiers
Funkcjonariuszy Policji ^b	21	29	34	35	Police functionaries ^b
Funkcjonariuszy Służby Więziennej	3	5	5	5	Penitentiary staff
Inwalidów wojennych, wojskowych, osób represjonowanych i kombatantów	37	40	36	35	War and military invalids, repressed persons as well as combatants

^a Łącznie z pobierającymi emerytury i renty pozostałe nieuwzględnionymi w dalszym podziale. ^b Łącznie z innymi osobami, które otrzymały emeryturę bądź rentę na podstawie ustawy o zaopatrzeniu emerytalnym funkcjonariuszy: Policji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Agencji Wywiadu, Strazy Granicznej, Państwowej Straży Pożarnej oraz członków ich rodzin.

^a Including persons receiving other retirement pay and pensions, who are not considered further. ^b Including other persons who were granted retirement pay or a pension on the basis of the law on retirement provisions for functionaries of the Police, Internal Security Agency and Foreign Intelligence Agency, Border Guard, State Fire Department as well as members of their families.

TABL. 4 (201). EMERYTURY I RENTY Z POZAROLNICZEGO SYSTEMU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH (dok.)
RETIREMENT PAY AND PENSIONS FROM NON-AGRICULTURAL SOCIAL SECURITY SYSTEM (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE EMERYTURY I RENTY BRUTTO w zł AVERAGE MONTHLY GROSS RETIREMENT PAY AND PENSIONS in zł					
OGÓŁEM	438,84^a	875,46	1170,74	1260,84	TOTAL
Emerytura	508,88	1000,07	1305,75	1360,52	Retirement pay
w tym:					of which:
Zatrudnionych na podstawie stosunku pracy	487,81	961,32	1259,60	1316,47	Employees hired on the basis of an employment contract
w tym:					of which:
pracowników kolejowych	486,91	951,24	1211,63	1268,02	railroad employees
górników	1027,03	1979,69	2515,75	2656,58	mining employees
nauczycieli	541,87	1053,71	1366,90	1478,74	teachers
Agentów	379,04	742,46	955,24	937,07	Agents
Osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą na własny rachunek	364,08	739,53	1069,62	1073,23	Self-employed persons
Żołnierzy zawodowych	939,54	1735,60	2215,69	2338,36	Professional soldiers
Funkcjonariuszy Policji ^b	841,48	1635,28	2102,33	2253,72	Police functionaries ^b
Funkcjonariuszy Służby Więziennej	869,39	1688,73	2147,48	2289,54	Penitentiary staff
Kombatanci	.	567,47	695,07	729,80	Combatants
Renty z tytułu niezdolności do pracy	357,09	716,73	925,50	1019,18	Pensions resulting from an inability to work
w tym:					of which:
Zatrudnionych na podstawie stosunku pracy	339,32	676,91	867,83	949,76	Employees hired on the basis of an employment contract
w tym:					of which:
pracowników kolejowych	328,96	690,03	885,36	981,06	railroad employees
górników	862,69	1765,93	2298,50	2515,90	mining employees
nauczycieli	536,84	1188,25	1598,75	1767,23	teachers
Agentów	298,79	580,70	715,64	715,68	Agents
Osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą na własny rachunek	315,29	582,20	731,88	777,28	Self-employed persons
Żołnierzy zawodowych	862,51	1890,54	2377,14	2498,93	Professional soldiers
Funkcjonariuszy Policji ^b	718,74	1460,59	1798,44	1895,23	Police functionaries ^b
Funkcjonariuszy Służby Więziennej	767,30	1737,70	1935,68	2031,54	Penitentiary staff
Inwalidów wojennych, wojskowych, osób represjonowanych i kombatantów	805,26	1568,50	2002,75	2135,34	War and military invalids, repressed persons as well as combatants
Renty rodzinne	430,69	859,51	1119,40	1204,57	Family pensions
w tym:					of which:
Zatrudnionych na podstawie stosunku pracy	417,45	836,74	1086,11	1171,31	Employees hired on the basis of an employment contract
w tym:					of which:
pracowników kolejowych	416,22	813,67	1041,33	1124,34	railroad employees
górników	777,84	1505,00	1898,38	2035,26	mining employees
Agentów	298,44	595,45	768,30	818,61	Agents
Osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą na własny rachunek	307,99	610,79	796,21	853,05	Self-employed persons
Żołnierzy zawodowych	855,40	1573,50	1937,53	2049,25	Professional soldiers
Funkcjonariuszy Policji ^b	760,05	1435,95	1793,60	1897,99	Police functionaries ^b
Funkcjonariuszy Służby Więziennej	826,16	1583,49	1931,91	2035,88	Penitentiary staff
Inwalidów wojennych, wojskowych, osób represjonowanych i kombatantów	446,29	832,64	1156,36	1240,64	War and military invalids, repressed persons as well as combatants

a, b Notki patrz na str. 281.

Źródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych.

a, b See footnotes on page 281.

Source: data of the Social Insurance Institution.

TABL. 5 (202). OSOBY POBIERAJĄCE EMERYTURY I RENTY Z FUNDUSZU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH^a WEDŁUG WYSOKOŚCI ŚWIADCZEŃ W MARCU 2006 R.PERSONS RECEIVING RETIREMENT PAY AND PENSIONS FROM SOCIAL INSURANCE FUND^a BY BENEFIT AMOUNT IN MARCH 2006

WYSOKOŚĆ ŚWIADCZENIA BRUTTO GROSS BENEFIT AMOUNT	Pobierający emerytury <i>Persons receiving retirement pay</i>		Pobierający renty z tytułu niezdolności do pracy <i>Persons receiving pensions resulting from an inability to work</i>		Pobierający renty rodzinne <i>Persons receiving family pensions</i>	
	w tys. <i>in thous.</i>	w odsetkach <i>in percent</i>	w tys. <i>in thous.</i>	w odsetkach <i>in percent</i>	w tys. <i>in thous.</i>	w odsetkach <i>in percent</i>
OGÓŁEM TOTAL	4344,2	100,0	1589,6	100,0	1274,7	100,0
500,00 zł i mniej <i>zł and less</i>	13,0	0,3	249,6	15,7	x	x
500,01— 600,00	208,3	4,8	292,4	18,4	134,4	10,5
600,01— 700,00	143,4	3,3	192,3	12,1	71,4	5,6
700,01— 800,00	330,2	7,6	214,6	13,5	126,3	9,9
800,01—1000,00	748,0	17,2	211,4	13,3	231,2	18,1
1000,01—1200,00	816,7	18,8	109,7	6,9	231,0	18,1
1200,01—1400,00	658,6	15,2	69,9	4,4	185,5	14,6
1400,01—1600,00	452,5	10,4	44,5	2,8	103,1	8,1
1600,01—1800,00	291,6	6,7	36,6	2,3	62,4	4,9
1800,01—2000,00	186,4	4,3	36,6	2,3	41,5	3,3
2000,01—2200,00	123,8	2,8	28,6	1,8	32,5	2,5
2200,01—2400,00	93,9	2,2	25,4	1,6	22,3	1,8
2400,01—2600,00	82,5	1,9	20,6	1,3	16,6	1,3
2600,01—2800,00	69,7	1,6	11,2	0,7	9,4	0,7
2800,01—3000,00	47,8	1,1	8,0	0,5	3,8	0,3
3000,01—3200,00	38,7	0,9	6,4	0,4	2,0	0,2
3200,01 zł i więcej <i>zł and more</i>	39,1	0,9	31,8	2,0	1,3	0,1

^a W ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych, bez byłych żołnierzy zawodowych i członków ich rodzin oraz funkcjonariuszy: Policji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Agencji Wywiadu, Straży Granicznej, Państwowej Straży Pożarnej, Służby Więziennej oraz członków ich rodzin.

U w a g a. Przeciętna emerytura w marcu 2006 r. wyniosła 1319,82 zł, renta z tytułu niezdolności do pracy — 998,50 zł, renta rodzinna — 1166,33 zł.

Źródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych.

^a In regard to non-agricultural social security system, excluding former professional soldiers and members of their families as well as functionaries of the Police, Internal Security Agency and Foreign Intelligence Agency, Border Guard, State Fire Department, Penitentiary Staff as well as members of their families.

Note. In March 2006, the average retirement pay amounted to 1319,82 zł, the average pension resulting from an inability to work — 998,50 zł and the average family pension — 1166,33 zł.

Source: data of the Social Insurance Institution.

TABL. 6 (203). ZMIANY LICZBY EMERYTÓW I RENCISTÓW

CHANGES IN THE NUMBER OF RETIREES AND PENSIONERS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
OGÓŁEM TOTAL					
Liczba emerytów i rencistów na początku roku	9002	9465	9213	9163	Number of retirees and pensioners at the beginning of the year
Przyrost liczby emerytów i rencistów w związku z przyznaniem świadczeń po raz pierwszy	472	320	288	276	Growth in the number of retirees and pensioners receiving benefits for the first time
Ubytek liczby emerytów i rencistów z powodu zgonu	310	313	306	305	Decline in the number of retirees and pensioners as a result of death
Saldo pozostałych zmian ^a	-12	-99	-32	+35	Balance of other changes ^a
Liczba emerytów i rencistów w końcu roku	9152	9373	9163	9169	Number of retirees and pensioners at the end of the year

^a Różnica pomiędzy liczbą emerytur i rent przywracanych, wstrzymanych i zawieszanych.

^a Difference between the number of retirement pay and pensions renewed, cancelled and suspended.

TABL. 6 (203). ZMIANY LICZBY EMERYTÓW I RENCISTÓW (dok.)

CHANGES IN THE NUMBER OF RETIREES AND PENSIONERS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
Z OGÓŁEM — POBIERAJĄCY EMERYTURY I RENTY Z POZAROLNICZEGO SYSTEMU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH OF TOTAL — PERSONS RECEIVING RETIREMENT PAY AND PENSIONS FROM NON-AGRICULTURAL SOCIAL SECURITY SYSTEM					
Liczba emerytów i rencistów na początku roku	6950	7553	7533	7543	Number of retirees and pensioners at the beginning of the year
Przyrost liczby emerytów i rencistów w związku z przyznaniem świadczeń po raz pierwszy	353 ^b	262	244	242	Growth in the number of retirees and pensioners receiving benefits for the first time
pobierających:					persons receiving:
emeryturę	118	86	117	117	retirement pay
rentę z tytułu niezdolności do pracy	172	104	53	51	pension resulting from an inability to work
rentę rodzinną	62	72	74	74	family pension
Ubytek liczby emerytów i rencistów z powodu zgonu	222 ^b	232	231	234	Decline in the number of retirees and pensioners as a result of death
którzy pobierali:					who received:
emeryturę	100	111	120	143	retirement pay
rentę z tytułu niezdolności do pracy	76	74	62	42	pension resulting from an inability to work
rentę rodzinną	44	47	49	49	family pension
Saldo pozostałych zmian ^a	+26	-78	-3	+57	Balance of other changes ^a
Liczba emerytów i rencistów w końcu roku	7107	7505	7543	7608	Number of retirees and pensioners at the end of the year

^a Różnica pomiędzy liczbą emerytur i rent przywracanych, wstrzymanych i zawieszanych. ^b Łącznie z pobierającymi emerytury i renty pozostałe (nieuwzględnieni w dalszym podziale).

Źródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

^a Difference between the number of retirement pay and pensions renewed, cancelled and suspended. ^b Including persons receiving other retirement pay and pensions (who are not considered further).

Source: data of the Social Insurance Institution and Agricultural Social Insurance Fund.

TABL. 7 (204). OSOBY POBIERAJĄCE EMERYTURY I RENTY Z TYTUŁU NIEZDOLNOŚCI DO PRACY Z FUNDUSZU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH^a WEDŁUG PŁCI I WIEKU W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

PERSONS RECEIVING RETIREMENT PAY AND PENSIONS RESULTING FROM AN INABILITY TO WORK FROM SOCIAL INSURANCE FUND^a BY SEX AND AGE IN 2006

As of 31 XII

WIEK AGE	Ogółem Total	Męż- czyźni Men	Kobiety Women	WIEK AGE	Ogółem Total	Męż- czyźni Men	Kobiety Women
	w tys. in thous.				w tys. in thous.		
EMERYCI RETIREES				RENCIŚCI PENSIONERS			
OGÓŁEM TOTAL	4466	1789	2677	OGÓŁEM TOTAL	1517	958	559
54 lata i mniej years and less	145	80	65	29 lat i mniej years and less	18	12	6
55—59	709	64	645	30—39	84	52	32
60—64	828	263	565	40—49	282	161	121
65—69	994	494	500	50—54	359	198	161
70—74	828	419	409	55—59	422	272	150
75—79	553	283	270	60—64	169	151	18
80 lat i więcej and more	409	186	223	65 lat i więcej and more	183	112	71

^a W ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych, bez byłych żołnierzy zawodowych i członków ich rodzin oraz funkcjonariuszy: Policji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Agencji Wywiadu, Straży Granicznej, Państwowej Straży Pożarnej, Służby Więziennej oraz członków ich rodzin.

Źródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych.

^a In regard to non-agricultural social security system, excluding former professional soldiers and members of their families as well as functionaries of the Police, Internal Security Agency and Foreign Intelligence Agency, Border Guard, State Fire Department, Penitentiary Staff as well as members of their families.

Source: data of the Social Insurance Institution.

TABL. 8 (205). ZASIŁKI, ŚWIADCZENIA REHABILITACYJNE I ODSZKODOWANIA WYPADKOWE^a
 BENEFITS, REHABILITATION BENEFITS AND ACCIDENT COMPENSATIONS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006
	poza rolnikami indywidualnymi excluding farmers				rolnicy indywidualni farmers			
WYPŁATY w mln zł PAYMENTS in mln zł								
Zasiłki: Benefits:								
chorobowy sick	1621,4	3027,8	3796,3	3680,8 ^b	101,0	79,4	249,3	256,0
macierzyński maternity	376,4	899,3	1004,5	1097,6	6,9	7,8	75,7	78,7
opiekuńczy care	168,0	196,5	194,5	222,6	x	x	x	x
porodowy ^c childbirth ^c	29,3	96,0	—	—	28,9	47,9	1,0	0,7
pogrzebowy funeral	356,0	1068,8	1408,5	1485,8	97,3	250,3	291,2	296,7
po ubezpieczonych i członkach ich rodzin for insured persons and members of their families	36,4	102,7	143,3	159,5	6,0	11,1	19,0	21,8
po emerytach, rencistach i człon- kach ich rodzin for retirees, pensioners and mem- bers of their families	319,6	966,1	1265,2	1326,3	91,3	239,2	272,2 ^d	274,9 ^d
wyrównawczy compensatory	2,0	1,3	0,9	0,9	x	x	x	x
Świadczenia rehabilitacyjne Rehabilitation benefits	77,3	204,5	295,8	552,9	x	x	x	x
Odszkodowania wypadkowe Accident compensations	109,5	261,5	222,3	247,0	35,2	89,2	75,6	71,9
w tym z tytułu wypadków śmiertelnych of which for fatal accidents	.	21,2	33,2	34,0	3,1	7,9	7,5	7,1
PRZECIĘTNY ZASIŁEK, ŚWIADCZENIE I ODSZKODOWANIE w zł AVERAGE BENEFIT AND COMPENSATION in zł								
Zasiłek: Benefit:								
chorobowy — dziennie sick — daily	13,16	32,54	38,27	38,44	3,00	4,00	7,00	7,00
macierzyński — dziennie ^e maternity — daily ^e	12,05	31,54	42,49	44,20	3,01	4,00	1944,01	2045,41
opiekuńczy — dziennie care — daily	13,22	29,85	39,64	41,72	x	x	x	x
porodowy ^c — jednorazowo childbirth ^c — one-off	88,10	361,52	—	—	706,52	1381,94	1630,16	1634,15
pogrzebowy — jednorazowo funeral — one-off	1214,83	3649,41	4707,24	4853,21	1230,56	3666,39	4714,07	4928,72
po ubezpieczonych i członkach ich rodzin for insured persons and members of their families	1158,79	3656,39	4699,45	4901,54	1231,74	3674,90	4718,49	4933,36
po emerytach, rencistach i człon- kach ich rodzin for retirees, pensioners and mem- bers of their families	1221,56	3648,67	4708,12	4847,46	1230,49	3665,99	4713,76 ^d	4928,28 ^d
wyrównawczy — dziennie compensatory — daily	10,01	16,91	28,21	28,51	x	x	x	x
Świadczenie rehabilitacyjne — mie- sięcznie Rehabilitation benefit — monthly	287,68	907,52	1062,63	1056,60	x	x	x	x
Odszkodowanie wypadkowe — jedno- razowo Accident compensation — one-off	1273,78	3028,31	3148,19	3214,51	878,29	2718,88	3569,59	3433,00
w tym z tytułu wypadku śmiertelnego of which for fatal accident	.	34968,42	46607,26	45495,76	9605,34	35979,85	54398,14	57123,67

^a Brutto; patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 275. ^b Ponadto za czas niewykonywania pracy z powodu absencji chorobowej zostały wypłacone wynagrodzenia przez zakłady pracy w wysokości 2889,7 mln zł oraz z Funduszu Gwarantowanych Świadczeń Pracowniczych w wysokości 0,7 mln zł. ^c Zasiłek porodowy poza rolnikami indywidualnymi obowiązywał do 14 I 2002 r., a w przypadku rolników indywidualnych — do 1 V 2004 r. i w latach 2005 i 2006 dotyczy wyłącznie wypłat zaległych. ^d Bez członków rodzin (uwzględnieni w pozycji „po ubezpieczonych i członkach ich rodzin”). ^e W przypadku rolników indywidualnych dane od 2005 r. dotyczą przeciętnego zasiłku wypłacanego jednorazowo.

Źródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

^a Gross; see general notes, item 2 on page 275. ^b Moreover, employers paid wages and salaries for health-related absences from work in the amounts of 2889,7 mln zł as well as from the Guaranteed Employee Benefit Fund in the amounts of 0,7 mln zł. ^c Childbirth benefit, excluding farmers was valid by 14 I 2002, but in case of farmers — until 1 V 2004, and in 2005 and 2006 concerns exclusively overdue payments. ^d Excluding members of the families (considered in the position "for insured persons and members of their families"). ^e In case of farmers data since 2005 concern average benefit one-off paid.

Source: data of the Social Insurance Institution and Agricultural Social Insurance Fund.

Świadczenia pomocy społecznej

Social assistance benefits

TABL. 9 (206). ŚWIADCZENIA RODZINNE^a
FAMILY ALLOWANCES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
PRZECIĘTNA LICZBA WYPŁACONYCH ŚWIADCZEŃ w tys. AVERAGE NUMBER OF PAID BENEFITS in thous.			
Zasiłek rodzinny	5192,8	4595,4	Family benefit
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu opieki nad dzieckiem w okresie korzystania z urlopu wychowawczego	140,0	130,7	Supplement to the family benefit due to taking care of a child during child-care leave
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu samotnego wychowywania dziecka	714,9	179,4 ^b	Supplement to the family benefit due to single parenthood
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu samotnego wychowywania dziecka i utraty prawa do zasiłku dla bezrobotnych	9,6	5,7	Supplement to the family benefit due to single parenthood and losing rights to unemployment benefit
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu wychowywania dziecka w rodzinie wielodzietnej	767,4 ^c	775,3	Supplement to the family benefit due to multi-children parenthood
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu podjęcia przez dziecko nauki w szkole poza miejscem zamieszkania . . . . .	.	476,4	Supplement to the family benefit due to undertaking education outside the place of residence by a child
Zaliczka alimentacyjna	297,3 ^c	324,2	Alimony advance
Jednorazowa zapomoga z tytułu urodzenia się dziecka	x	32,3 ^d	One-off subsidy due to giving birth to a child
Zasiłek pielęgnacyjny	642,9	676,1	Nursing benefit
Świadczenie pielęgnacyjne	71,2	71,5	Nursing allowance
WYPŁATY ŚWIADCZEŃ w mln zł BENEFIT PAYMENTS in mln zł			
Zasiłek rodzinny	2852,6	2806,7	Family benefit
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu opieki nad dzieckiem w okresie korzystania z urlopu wychowawczego	677,5	614,5	Supplement to the family benefit due to taking care of a child during child-care leave
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu samotnego wychowywania dziecka	1507,3	417,2 ^b	Supplement to the family benefit due to single parenthood
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu samotnego wychowywania dziecka i utraty prawa do zasiłku dla bezrobotnych	44,8	27,0	Supplement to the family benefit due to single parenthood and losing rights to unemployment benefit

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 277. ^b Zmniejszenie liczby wypłaconych świadczeń wynika ze zmian ustawowych, tj. z wydzielenia zaliczki alimentacyjnej. ^{c, d} Dane dotyczą okresu: *c* — 1 IX—31 XII, *d* — 9 II—31 XII.

^a See general notes, item 3 on page 277. ^b The decrease of the number of paid benefits is a result of legal changes, i.e., alimony advance is not included. ^{c, d} Data concern the period: *c* — 1 IX—31 XII, *d* — 9 II—31 XII.

TABL. 9 (206). ŚWIADCZENIA RODZINNE^a (dok.)FAMILY ALLOWANCES^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
WYPŁATY ŚWIADCZEŃ w mln zł (dok.) BENEFIT PAYMENTS in mln zł (cont.)			
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu wychowywania dziecka w rodzinie wielodzietnej	153,5 ^c	552,5	Supplement to the family benefit due to multi-children parenthood
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu podjęcia przez dziecko nauki w szkole poza miejscem zamieszkania . . . . .	.	268,4	Supplement to the family benefit due to undertaking education outside the place of residence by a child
Zaliczka alimentacyjna	249,6 ^c	822,6	Alimony advance
Jednorazowa zapomoga z tytułu urodzenia się dziecka	x	387,4 ^d	One-off subsidy due to giving birth to a child
Zasiłek pielęgnacyjny	1112,3	1209,5	Nursing benefit
Świadczenie pielęgnacyjne	353,5	357,4	Nursing allowance
PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE ŚWIADCZENIE w zł AVERAGE MONTHLY BENEFIT in zł			
Zasiłek rodzinny	45,78	50,90	Family benefit
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu opieki nad dzieckiem w okresie korzystania z urlopu wychowawczego	403,56	391,91	Supplement to the family benefit due to taking care of a child during child-care leave
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu samotnego wychowywania dziecka	175,71	193,81	Supplement to the family benefit due to single parenthood
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu samotnego wychowywania dziecka i utraty prawa do zasiłku dla bezrobotnych	390,45	394,04	Supplement to the family benefit due to single parenthood and losing rights to unemployment benefit
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu wychowywania dziecka w rodzinie wielodzietnej	50,01 ^c	59,39	Supplement to the family benefit due to multi-children parenthood
Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu podjęcia przez dziecko nauki w szkole poza miejscem zamieszkania . . . . .	.	46,95	Supplement to the family benefit due to undertaking education outside the place of residence by a child
Zaliczka alimentacyjna	209,91 ^c	211,48	Alimony advance
Jednorazowa zapomoga z tytułu urodzenia się dziecka	x	999,95 ^d	One-off subsidy due to giving birth to a child
Zasiłek pielęgnacyjny	144,18	149,07	Nursing benefit
Świadczenie pielęgnacyjne	414,01	416,31	Nursing allowance

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 277. ^{c, d} Dane dotyczą okresu: ^c — 1 IX—31 XII, ^d — 9 II—31 XII.

U w a g a. Ponadto z tytułu pozostałych dodatków do zasiłku rodzinnego wypłacono (bez dodatków wypłaconych przez pracodawców): w 2005 r. — 1021,4 tys. świadczeń w wysokości 845,9 mln zł, w 2006 r. — 503,1 tys. świadczeń w wysokości 747,3 mln zł.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

^a See general notes, item 3 on page 277. ^{c, d} Data concern the period: ^c — 1 IX—31 XII, ^d — 9 II—31 XII.

Note. Moreover, as other supplements to the family benefits paid (excluding supplements paid by the employers): 1021,4 thous. of benefits in the amounts of 845,9 mln zł in 2005, 503,1 thous. of benefits in the amounts of 747,3 mln zł in 2006.

Source: data of the Ministry of Labour Social Policy.

TABL. 10 (207). RENTA SOCJALNA BRUTTO
GROSS SOCIAL PENSION

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
Przeciętna liczba wypłaconych świadczeń w tys.	238,4	236,2	Average number of paid benefits in thous.
Wypłaty świadczeń w mln zł	1367,5	1424,3	Benefit payments in mln zł
Przeciętne miesięczne świadczenie w zł	478,11	502,50	Average monthly benefit in zł

Źródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych.
Source: data of the Social Insurance Institution.

TABL. 11 (208). ZASIŁKI DLA BEZROBOTNYCH ORAZ ZASIŁKI I ŚWIADCZENIA PRZEDEMERYTALNE BRUTTO
GROSS UNEMPLOYMENT BENEFITS AS WELL AS PRE-RETIREMENT BENEFITS AND ALLOWANCES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
------------------	------	------	------	------	---------------

PRZECIĘTNA LICZBA WYPŁACONYCH ŚWIADCZEŃ w tys.
AVERAGE NUMBER OF PAID BENEFITS in thous.

Zasiłek dla bezrobotnych	1346,3	535,3	371,1	331,2	Unemployment benefit
Zasiłek przedemerytalny	x	221,0	251,1	213,3	Pre-retirement benefit
Świadczenie przedemerytalne	x	54,5	287,7	243,0	Pre-retirement allowance

WYPŁATY ŚWIADCZEŃ w mln zł
BENEFIT PAYMENTS in mln zł

Zasiłek dla bezrobotnych	3618,3	2610,7	2258,5	2080,4	Unemployment benefit
Zasiłek przedemerytalny	x	1577,4	2069,8	1835,8	Pre-retirement benefit
Świadczenie przedemerytalne	x	644,5	3359,1	2945,8	Pre-retirement allowance

PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE ŚWIADCZENIE w zł
AVERAGE MONTHLY BENEFIT in zł

Zasiłek dla bezrobotnych	223,97	406,42	507,23	523,53	Unemployment benefit
Zasiłek przedemerytalny	x	594,80	686,99	717,35	Pre-retirement benefit
Świadczenie przedemerytalne	x	985,47	972,86	1010,12	Pre-retirement allowance

U w a g a. Ponadto w 2006 r. z Funduszu Pracy wypłacono: dodatki szkoleniowe w wysokości 11,6 mln zł, stypendia za okres szkolenia i stażu u pracodawcy — 671,9 mln zł, stypendia za okres przygotowania zawodowego — 203,0 mln zł.

Źródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

Note. Moreover, from the Labour Fund in 2006 were paid: training allowances in the amount of 11,6 mln zł, scholarships for time of training and employer sponsored traineeships — 671,9 mln zł, scholarships for time of a job occupational training — 203,0 mln zł.

Source: data of the Social Insurance Institution and the Ministry of Labour and Social Policy.

Uwagi ogólne

1. Podstawowym źródłem informacji o warunkach bytu ludności, tj. poziomie i strukturze dochodu rozporządzalnego, wydatków i spożycia oraz wyposażeniu gospodarstw domowych w przedmioty trwałego użytkowania jest reprezentacyjne badanie **budżetów gospodarstw domowych**. Badaniem objęte są wszystkie gospodarstwa domowe, z wyjątkiem zamieszkujących obiekty zbiorowego zakwaterowania oraz gospodarstw członków korpusu dyplomatycznego państw obcych. Od 2004 r. gospodarstwa domowe obywateli obcego państwa zamieszkujące w Polsce stale lub przez dłuższy czas i posługujące się językiem polskim biorą udział w badaniu.

Jednostką badania jest **gospodarstwo domowe jedno- lub wieloosobowe**. Gospodarstwo domowe **jednoosobowe** stanowi osoba utrzymująca się samodzielnie, tzn. niełącząca swoich dochodów z dochodami innych osób bez względu na to, czy mieszka sama czy z innymi osobami. Przez gospodarstwo domowe **wieloosobowe** rozumie się zespół osób zamieszkujących razem i wspólnie utrzymujących się.

Wyniki badania oparte są na oświadczeniach osób biorących udział w badaniu budżetów gospodarstw domowych. W celu zachowania relacji między strukturą badanej zbiorowości a strukturą społeczno-demograficzną zbiorowości generalnej, dane od 2004 r. uzyskane z badania budżetów gospodarstw domowych zostały przeważone strukturą gospodarstw domowych według liczby osób i miejsca zamieszkania pochodzącą z Narodowego Spisu Ludności i Mieszkań 2002.

W 2006 r. badaniem objęto 37508 gospodarstw domowych, tj. około 0,3% ogólnej liczby gospodarstw domowych.

2. Badanie budżetów gospodarstw domowych prowadzone jest metodą rotacji miesięcznej w cyklu kwartalnym, co oznacza, że w każdym miesiącu w badaniu uczestniczą inne gospodarstwa domowe, a po kwartale w gospodarstwach domowych, które brały udział w badaniu miesięcznym danego kwartału przeprowadzany jest wywiad dotyczący niektórych wydatków, m.in. na zakup przedmiotów trwałego użytkowania (telewizor, pralka, lodówka itp.), na opłatę za usługi (lecarskie, stomatologiczne itp.) oraz wyposażenia gospodarstw domowych w przedmioty trwałego użytkowania.

Badaniem objęto wszystkie gospodarstwa domowe zamieszkałe w wylosowanych mieszkaniach, reprezentujące społeczno-ekonomiczne grupy ludności, tj. gospodarstwa domowe: pracowników, rolników, pracujących na własny rachunek, emerytów i rencistów oraz utrzymujących się z niezarobkowych źródeł (innych niż emerytura i renta).

Przez **gospodarstwo rolne w użytkowaniu indywidualnym** rozumie się:

- 1) gospodarstwo indywidualne o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych, prowadzone przez rolników na gruntach własnych i niewłasnych;
- 2) gospodarstwo indywidualne o powierzchni do 1 ha użytków rolnych (działka rolna, w tym np. działka służbowa) użytkowane rolniczo

General notes

1. The basic source of information regarding the living conditions of the population, i.e., the level and structure of available income, expenditures and consumption as well as the furnishing of households with durable goods, is a sample survey of **household budgets**. Included in the survey are all the households, with the exception of those living in institutional households as well as households of members of the diplomatic corps of foreign countries. Since 2004 the households of foreign citizens with permanent or long-lasting residence in Poland and using Polish participate in the survey.

The survey unit is a one- or a multi-person **household**. A **one-person** household is understood as an individual independently maintained, i.e., income is not combined with the income of others regardless of whether the individual lives alone or with other persons. A **multi-person** household is understood as a group of people living together and maintaining themselves jointly.

Survey results are based on declarations made by persons participating in the survey of household budgets. In order to maintain the relation between the structure of the surveyed population and the socio-demographic structure of the total population, data since 2004 obtained from the household budget survey were weighted with the structure of households by number of persons and class of locality coming from the Population and Housing Census 2002.

In 2006 the survey covered 37508 households, i.e., approximately 0,3% of the total number of households.

2. The survey of household budgets is conducted using the method of monthly rotation with a quarterly cycle, which means that each month different households participate in the survey, and after each quarter an interview is conducted in households which participated in the monthly survey of a given quarter concerning some expenditures, i.e., on purchases of durable goods (a television set, washing machine, refrigerator, etc.), on payments for services (medical, dental, etc.) as well as on furnishing the household with durable goods.

The survey included all households within randomly selected dwellings representing of socio-economic groups of the population, i.e., households of: employees, farmers, self-employed, retirees and pensioners as well as households maintained from non-earned sources (other than retirement pay and pensions).

An **agricultural holding in private use** includes:

- 1) private farm exceeding 1 ha of agricultural land, tended by farmers on their own or rented land;
- 2) private farm of up to 1 ha of agricultural land (agricultural plot, of which e.g. company plot)

przez osoby fizyczne oraz właściciele zwierząt gospodarskich nieposiadających użytków rolnych.

3. Grupy gospodarstw domowych reprezentujące podstawowe społeczno-ekonomiczne grupy ludności ustalone na podstawie kryterium **wyłącznego lub głównego** (przeważającego) **źródła utrzymania**, a mianowicie:

- 1) dochód z pracy najmnej — **gospodarstwa pracowników**;
- 2) dochód z użytkowanego przez siebie gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie — **gospodarstwa rolników**;
- 3) dochód z pracy na własny rachunek, tj. z prowadzenia działalności gospodarczej poza użytkowanym gospodarstwem indywidualnym w rolnictwie, z wykonywania wolnego zawodu (np. twórcy, adwokaci) — **gospodarstwa pracujących na własny rachunek**;
- 4) emerytura — **gospodarstwa emerytów**;
- 5) renta — **gospodarstwa rencistów**;
- 6) źródło niezarobkowe inne niż emerytura lub renta — **gospodarstwa utrzymujących się z niezarobkowych źródeł**.

4. Kategorie osób występujących w gospodarstwach domowych (tabl. 2) ustalone zostały na podstawie ich głównego źródła utrzymania, czyli źródła przynoszącego największy dochód:

- 1) do osób **pracujących** zalicza się:
 - a) pracujących najemnie, dla których głównym źródłem utrzymania jest dochód z pracy najmnej, niezależnie od rodzaju umowy zawartej z pracodawcą (umowa o pracę na czas nieokreślony lub określony, mianowanie, powołanie, praca sezonowa, praca dorywcza, umowa o wykonanie pracy nakładczej, umowa z agentem, umowa-zlecenie, umowa ustna itd.),
 - b) pracujących w gospodarstwie indywidualnym w rolnictwie (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin), dla których głównym źródłem utrzymania jest dochód z pracy w użytkowanym przez siebie gospodarstwie indywidualnym w rolnictwie,
 - c) pracujących na własny rachunek (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin), dla których głównym źródłem utrzymania jest prowadzenie działalności gospodarczej (poza użytkowaniem gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie), w tym wynajem nieruchomości związanych z prowadzoną działalnością gospodarczą oraz wykonywanie wolnego zawodu, a od 2005 r. także członków spółdzielni produkcji rolniczej;
- 2) osoby **pobierające emeryturę lub rentę**, których głównym źródłem utrzymania jest otrzymywana emerytura lub renta;
- 3) osoby **utrzymujące się z niezarobkowych źródeł** innych niż emerytura lub renta, których głównym źródłem utrzymania są: zasiłki z ubezpieczeń społecznych, świadczenia pomocy społecznej, dochody z tytułu własności, dochody z wynajmu nieruchomości niezwiązanych z prowadzoną działalnością gospodarczą, pozostałe dochody oraz inne przychody (podjęte lokaty i sprzedane papiery wartościowe, sprzedaż majątku, zaciągnięte pożyczki i kredyty);
- 4) osoby **pozostające na utrzymaniu** (bez własnego źródła utrzymania) utrzymywane przez inne osoby będące członkami tego samego gospodarstwa domowego.

used for agricultural purposes by natural persons as well as livestock owners who do not possess agricultural land.

3. Household groups representing the basic socio-economic groups of the population were established on the basis of the **exclusive or main** (predominate) **source of maintenance**, i.e.:

- 1) *income from hired work — households of employees;*
- 2) *income from the use of a private farm in agriculture — households of farmers;*
- 3) *income from self-employment, i.e., from conducting economic activity, other than farming, from practising a learned profession (e.g., artists, lawyers) — households of the self-employed;*
- 4) *retirement pay — households of retirees;*
- 5) *pensions — households of pensioners;*
- 6) *non-earned sources other than retirement pay and pensions — households maintained from non-earned sources.*

4. The categories of persons comprising households (table 2) were established on the basis of their main source of maintenance, i.e., source deriving the greatest income:

- 1) **employed persons** include:
 - a) *hired employees, for whom the main source of maintenance is income from hired work, regardless of the type of contract concluded with the employer (a labour contract for a specified or unspecified period, postings, appointments, seasonal work, odd jobs, out-work, contract with agent, commission contracts, verbal contracts, etc.),*
 - b) *employees on a private farm in agriculture (including contributing family workers), for whom the main source of maintenance is income from private farm work,*
 - c) *self-employed persons (including contributing family workers), for whom the main source of maintenance is economic activity (excluding the use of a private farm in agriculture), including rental of real estate connected with conducting economic activity and practising a learned profession as well as members of agricultural production co-operatives since 2005;*
- 2) persons **receiving retirement pay or a pension**, the main source of maintenance for which is the retirement pay or pension;
- 3) persons **maintained from non-earned sources** other than retirement pay and pensions, for whom the main source of maintenance is: social security benefits, social assistance benefits, income from property and rental of real estate not connected with conducting economic activity, other income as well as other revenue (deposits withdrawn and securities sold, the sale of assets, extended loans and credits);
- 4) **dependents** (without their own source of maintenance) are maintained by other persons being members of the same household.

5. Grupowania przychodów i rozchodów gospodarstw domowych dokonano w dostosowaniu do zasad systemu rachunków narodowych, w tym wydatki na towary i usługi konsumpcyjne zagregowano zgodnie z Klasyfikacją Spożycia Indywidualnego według Celu do Badania Budżetów Gospodarstw Domowych (COICOP/HBS).

6. **Dochód rozporządzalny** obejmuje bieżące dochody pieniężne i niepieniężne (w tym wartość spożycia naturalnego, tj. wartość towarów i usług konsumpcyjnych pobranych na potrzeby gospodarstwa domowego z działalności gospodarczej na własny rachunek — rolniczej i pozarolniczej oraz wartość towarów i usług otrzymanych bezpłatnie), bez zaliczek na podatek dochodowy od osób fizycznych płaconych z tytułu dochodów (z pracy najemnej, ze świadczeń z ubezpieczeń społecznych oraz ze świadczeń pomocy społecznej), bez składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płacone przez ubezpieczonego pracownika (patrz uwagi ogólne do działu „Wynagrodzenia”, ust. 3 na str. 265) oraz bez podatków płaconych przez osoby pracujące na własny rachunek.

W skład dochodu rozporządzalnego wchodzi:

- 1) dochód z pracy najemnej — uzyskany we wszystkich miesiącach pracy danego członka gospodarstwa domowego, niezależnie od długości trwania okresu pracy i rodzaju umowy o pracę — który obejmuje wszystkie dochody uzyskiwane z tytułu pracy najemnej, w tym: wynagrodzenia, wypłaty niezaliczone do wynagrodzeń (np. dodatek za rozłąkę, ekwiwalent pieniężny za używanie własnej odzieży zamiast roboczej, kwoty uzyskane z zakładowego funduszu świadczeń socjalnych), zasiłki chorobowe (pobrane w czasie trwania stosunku pracy), wyrównawcze, opiekuńcze, dochody w formie niepieniężnej (opłacone przez pracodawcę);
- 2) dochód z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie, który stanowi różnicę między wartością produkcji rolniczej (łącznie ze spożyciem naturalnym) a poniesionymi na nią bieżącymi nakładami (tj. zakup produktów i usług, wynagrodzenie i składki na obowiązkowe ubezpieczenie społeczne pracowników najemnych). Dochód ten jest pomniejszony o podatki związane z prowadzeniem gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie oraz od 2004 r. powiększony o dopłaty dla rolnictwa;
- 3) dochód z pracy na własny rachunek, który stanowi część dochodu uzyskanego z prowadzonej działalności gospodarczej na własny rachunek (poza gospodarstwem indywidualnym w rolnictwie) oraz dochód z wykonywania wolnego zawodu, jaka została przeznaczona na pozyskanie towarów i usług konsumpcyjnych na potrzeby gospodarstwa domowego oraz na inwestycje o charakterze mieszkaniowym (zakup, budowa, remont lub modernizacja mieszkania lub domu mieszkalnego);
- 4) dochód z własności (odsetki, udziały w zyskach z działalności gospodarczej, dywidendy, nadwyżka bilansowa w spółdzielniach) i dochód z wynajmu nieruchomości (tj. przychody minus nakłady) niezwiązanych z prowadzoną działalnością gospodarczą oraz ziemi;
- 5) dochód ze świadczeń z ubezpieczeń społecznych, który obejmuje emerytury, renty, zasiłki (w tym chorobowy — po ustaniu stosunku pracy), świadczenia rehabilitacyjne i odszkodowania;

5. Household revenues and expenses are classified in accordance with national accounts, of which expenditures on consumer goods and services are aggregated in accordance with the Classification of Individual Consumption by Purpose for the Household Budget Survey (COICOP/HBS).

6. **Available income** includes current monetary and non-monetary income (including the value of own consumption, i.e., consumer goods and services acquired for household needs from self-employed agricultural or non-agricultural economic activity as well as the value of goods and services received free of charge), excluding prepayments on personal income tax paid (with income from hired labour, social security benefits and from social assistance benefits), excluding contributions to obligatory social security paid by the insured employee (see general notes in the chapter "Wages and salaries", item 3 on page 265) as well as excluding taxes paid by self-employed persons.

Available income comprises:

- 1) income from hired work — obtained in all workplaces by the given household member, regardless of the length of time worked or the type of labour agreement — which includes: all income obtained from work, including: wages and salaries, payments not included in wages and salaries (e.g., severance pay, the monetary equivalent for the use of personal rather than company clothing, sums received from a company social benefit fund), sick benefits (taken during the period of employment), compensatory and care benefits, income in a non-monetary form (paid by the employer);
- 2) income from a private farm in agriculture, which accounts for the difference in the value of agricultural production (including own consumption) and current expenditures borne on it (i.e., the purchase of products and services, wages and salaries as well as contributions to compulsory social security of hired employees). This income is reduced by taxes connected with tending a private farm in agriculture and since 2004 increased by subsidies for agriculture;
- 3) income from self-employment, which accounts for a portion of income obtained from conducting self-employed economic activity (excluding a private farm in agriculture) and income from practising a learned profession, that was spent on consumer goods and services for household needs as well as for investments with a residential character (purchasing, building, renovating or modernizing a dwelling or house);
- 4) income from property (interests, shares in profits from economic activity, dividends, balance surplus in co-operatives) and income from rental of real estate (i.e. revenues minus investments) not connected with the conducted economic activity;
- 5) income from social security benefits, which includes retirement pay, pensions, benefits (of which sick benefit — after termination of employment), rehabilitation benefits and accident

wania wypadkowe oraz od 2005 r. renty strukturalne dla rolników indywidualnych;

- 6) dochód ze świadczeń pomocy społecznej, który obejmuje m.in. zasiłki dla bezrobotnych, zasiłki i świadczenia przedemerytalne, świadczenia rodzinne, rentę socjalną, świadczenia pieniężne i niepieniężne udzielane na podstawie ustawy o pomocy społecznej, stypendia;
- 7) pozostały dochód, który obejmuje m.in. dary (w tym alimenty od osób prywatnych), odszkodowania z tytułu ubezpieczeń w instytucjach ubezpieczeniowych, wygrane w grach hazardowych i loteryjnych.

Dochód rozporządzalny przeznaczony jest na wydatki oraz przyrost oszczędności.

Dochód do dyspozycji jest to dochód rozporządzalny pomniejszony o pozostałe wydatki. Dochód do dyspozycji przeznaczony jest na wydatki na towary i usługi konsumpcyjne oraz przyrost oszczędności.

7. Wydatki obejmują wydatki na towary i usługi konsumpcyjne oraz pozostałe wydatki.

Wydatki na towary i usługi konsumpcyjne przeznaczone są na zaspokojenie potrzeb gospodarstwa domowego. Obejmują wydatki na towary i usługi zakupione za gotówkę, również przy użyciu karty płatniczej lub kredytowej i na kredyt, wartość artykułów otrzymanych bezpłatnie oraz wartość spożycia naturalnego. Towary konsumpcyjne obejmują dobra nietrwałego użytkowania (np. żywność, napoje, artykuły farmaceutyczne), półtrwałego użytkowania (np. odzież, książki, zabawki) i trwałego użytkowania (np. samochody, pralki, lodówki, telewizory).

Pozostałe wydatki obejmują m.in. kwoty przekazane innym gospodarstwom domowym i instytucjom niekomercyjnym, w tym dary; koszty zakwaterowania młodzieży i studentów uczących się poza domem; alimenty dla osób prywatnych; niektóre podatki, np.: od nieruchomości, od spadków i darowizn, od dochodów z własności, z wynajmu i sprzedaży nieruchomości; straty pieniężne.

Wydatki na towary i usługi konsumpcyjne w 2006 r. zagregowano zgodnie z obowiązującą na lata 2005—2008 nomenklaturą według Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu do Badania Budżetów Gospodarstw Domowych (COICOP/HBS).

8. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych według grup gospodarstw domowych obrazują dynamikę cen towarów i usług konsumpcyjnych nabywanych przez poszczególne grupy społeczno-ekonomiczne ludności.

Podstawę do opracowania wskaźników cen dla grup gospodarstw domowych stanowi obserwacja cen reprezentantów towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1600—1800 w różnych latach).

Wskaźniki cen obliczono przy przyjęciu systemu wag opracowanego na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego) poszczególnych grup gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badany, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych. Począwszy od danych za 2006 r. nie wyodrębnią się grupy gospodarstw domowych pracowników użytkujących gospodarstwo rolne, które zaklasyfikowano do innych grup społeczno-ekonomicznych (w zależności od przeważającego źródła utrzymania gospodarstwa domowego).

compensations as well as since 2005, early retirement pay for farmers;

- 6) *income from social assistance benefits, which includes among others: unemployment benefits, pre-retirement benefits and allowances, family allowances, social pension, monetary and non-monetary assistance provided on the basis of the Law on Social Welfare, scholarships;*
- 7) *other income, which includes, i.a.: gifts (i.a. private alimony), insurance indemnities, winnings from games of chance and lotteries.*

Available income is designated for expenditures as well as for an increase in savings.

Disposable income is understood as available income less other expenditures. Disposable income is designated for consumer goods and services as well as for an increase in savings.

7. Expenditures include expenditures on consumer goods and services as well as other expenditures.

Expenditures on consumer goods and services are designated for meeting household needs. They include expenditures on goods and services purchased for cash, with the use of cash or a credit card and on credit, the value of articles received gratis as well as the value of own consumption. Consumer goods include non-durable goods (e.g., food, beverages, pharmaceutical products), semi-durable goods (e.g., clothing, books, toys) and durable goods (e.g., cars, washing machines, refrigerators, television sets).

Other expenditures include, i.a.: amounts transferred to other households and non-commercial institutions, including gifts; boarding costs of youth and students studying away from home; private alimony; some taxes, e.g.: on real estate, inheritance and donations, income from property as well as renting and selling real estate; monetary losses.

Expenditures on consumer goods and services were aggregated in 2006 in accordance with the nomenclature adopted for the years 2005—2008 on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose for the Household Budget Survey (COICOP/HBS).

8. Price indices by household groups illustrate changes in prices of consumer goods and services purchased by particular socio-economic groups of the population.

The basis for compiling the price indices for groups of households is price observation of representatives of consumer goods and services (approximately 1600—1800 in various years).

The consumer price indices have been calculated applying the system based on the structure of expenditure (excluding own consumption) of particular groups of households on purchasing consumer goods and services from the year preceding the one under the survey, derived from the household budget survey. Since 2006 the employee-farmers households has not been distinguished, these households were classified to other socio-economic groups (depending on the main source of maintenance of household).

Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu zaadaptowanej na potrzeby zharmonizowanych wskaźników cen konsumpcyjnych (COICOP/HICP).

9. Spożycie artykułów żywnościowych (w ujęciu ilościowym) w gospodarstwach domowych obejmuje artykuły zakupione za gotówkę, również przy użyciu karty płatniczej lub kredytowej i na kredyt, otrzymane nieodpłatnie oraz pobrane z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie bądź z prowadzonej działalności gospodarczej na własny rachunek (spożycie naturalne); bez spożycia w placówkach gastronomicznych.

10. Dane o liczbie jednostek konsumpcyjnych w gospodarstwie domowym ustalono na podstawie wag, określających zapotrzebowanie osoby fizycznej na wartości kaloryczne spożywanych pokarmów w zależności od wieku i płci. Wagi te wynoszą: dla dzieci w wieku poniżej 1 roku — 0,25, 1 roku — 0,30, 2 lat — 0,40, 3—7 lat — 0,50, 8—11 lat — 0,60, 12—13 lat — 0,70, dla dziewcząt w wieku 14—17 lat — 0,75, dla chłopców w wieku 14—17 lat — 0,85, dla kobiet w wieku 18 lat i więcej — 0,85 i dla mężczyzn w wieku 18 lat i więcej — 1,00.

11. Ze względu na małą liczbę gospodarstw domowych objętych badaniem, w tablicy 1 nie zamieszczono wyników badań dotyczących przeciętnego miesięcznego dochodu rozporządzalnego i przeciętnych miesięcznych wydatków na 1 osobę dla gospodarstw: rolników, pracujących na własny rachunek oraz utrzymujących się z niezarobkowych źródeł; dla grupy gospodarstw utrzymujących się z niezarobkowych źródeł nie przedstawiono również wyników badań w tablicach 2—4 oraz 7—9.

12. Dane opracowane na podstawie wyników reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych mogą różnić się od wielkości „makro” prezentowanych w dziale „Rachunki narodowe” oraz „Ludność. Wyznania religijne”.

The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose adapted to the needs of the Harmonized Indices of Consumer Prices (COICOP/HICP).

9. Consumption of foodstuffs (in terms of quantity) in households include articles purchased for cash with the use of cash or a credit card and on credit, received gratis as well as taken from a private farm in agriculture or from conducted self-employed economic activity (own consumption); excluding consumption in catering establishments.

10. Data regarding the number of consumer units in a household were established on the basis of weights, defining the needs of a natural person in caloric value of consumed nourishment depending on age and sex. These weights amount to: for children below the age of 1 — 0,25, 1 year — 0,30, 2 years — 0,40, 3—7 years — 0,50, 8—11 years — 0,60, 12—13 years — 0,70, for girls aged 14—17 years — 0,75, for boys aged 14—17 years — 0,85, for women aged 18 and over — 0,85 and for men aged 18 and over — 1,00.

11. In table 1 the results of the survey concerning average monthly available income and average monthly expenditures per capita for households of: farmers, the self-employed and households maintained from non-earned sources were not included due to the small number of households covered by the survey. The survey results for households maintained from non-earned sources were also not presented in tables 2—4 and 7—9.

12. Data compiled on the basis of the results of the sample survey of household budgets can differ from the "macro" data presented in the chapter "National accounts" and "Population. Religious denominations".

TABL. 1 (209). GOSPODARSTWA DOMOWE
HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	Gospodarstwa domowe o liczbie osób Households with specified number of persons					6 i więcej and more
			1	2	3	4	5	
Gospodarstwa domowe objęte badaniem Households included in the survey	2005 2006	34767 37508	5380 6049	9011 9913	7597 7931	6991 7498	3364 3615	2424 2502
Gospodarstwa pracowników Households of employees	2005 2006	15822 17506	1011 1179	2648 3102	4412 4743	4576 5022	1963 2180	1212 1280
na stanowiskach robotniczych in manual labour positions	2005 2006	8803 9878	325 416	1085 1360	2365 2505	2681 3018	1400 1550	947 1029
na stanowiskach nierobotniczych in non-manual labour positions	2005 2006	7019 7628	686 763	1563 1742	2047 2238	1895 2004	563 630	265 251
Gospodarstwa rolników Households of farmers	2005 2006	1998 2276	62 76	211 247	324 381	479 551	450 485	472 536
Gospodarstwa pracujących na własny rachunek Households of the self-employed	2005 2006	2166 2331	136 140	383 466	572 592	669 719	273 287	133 127
Gospodarstwa emerytów i rencistów Households of retirees and pensioners	2005 2006	12322 13320	3606 4138	5174 5542	1777 1839	905 903	458 492	402 406
emerytów of retirees	2005 2006	8614 9794	2404 2865	4022 4511	1172 1259	524 567	263 310	229 282
rencistów of pensioners	2005 2006	3708 3526	1202 1273	1152 1031	605 580	381 336	195 182	173 124
Gospodarstwa utrzymujących się z niezarobkowych źródeł Households maintained from non-earned sources	2005 2006	2459 2075	565 516	595 556	512 376	362 303	220 171	205 153
Przeciętny miesięczny dochód rozporządzalny na 1 osobę w zł Average monthly per capita available income in zł	2005 2006	761,46 834,68	1213,80 1305,82	1056,28 1140,45	826,88 908,90	670,60 735,90	528,20 592,38	436,89 493,18
w tym: of which:								
Gospodarstwa pracowników Households of employees	2005 2006	770,00 829,18	1775,50 1820,73	1293,01 1341,67	893,34 954,88	686,11 742,94	541,75 590,10	428,37 492,36
na stanowiskach robotniczych in manual labour positions	2005 2006	565,78 622,73	1078,78 1190,06	902,17 968,41	674,10 741,21	556,07 592,43	470,41 525,49	385,97 452,31
na stanowiskach nierobotniczych in non-manual labour positions	2005 2006	1062,82 1125,06	2100,77 2150,73	1558,97 1618,79	1139,19 1176,24	863,32 949,92	711,27 738,59	578,21 654,45
Gospodarstwa emerytów i rencistów Households of retirees and pensioners	2005 2006	800,25 872,86	1077,61 1146,58	942,59 1019,88	692,44 767,93	558,09 615,20	457,75 511,57	374,34 424,19
emerytów of retirees	2005 2006	883,81 943,89	1127,11 1191,75	1008,61 1076,21	762,97 846,03	643,72 696,79	523,91 577,79	419,70 457,15
rencistów of pensioners	2005 2006	621,75 684,95	978,70 1044,58	707,90 766,53	552,83 592,84	435,45 472,34	366,91 394,44	314,70 345,45
Przeciętne miesięczne wydatki na 1 osobę w zł Average monthly per capita expenditures in zł	2005 2006	690,30 744,81	1184,66 1259,85	958,91 1013,42	745,32 809,05	602,36 649,37	463,91 513,77	373,42 416,98
w tym: of which:								
Gospodarstwa pracowników Households of employees	2005 2006	684,41 732,02	1672,82 1761,23	1140,32 1173,84	786,96 842,36	610,37 653,82	474,43 516,32	384,61 417,00
na stanowiskach robotniczych in manual labour positions	2005 2006	505,93 551,97	1036,32 1133,63	804,25 862,15	602,23 653,63	500,97 535,39	414,98 458,66	339,41 384,81
na stanowiskach nierobotniczych in non-manual labour positions	2005 2006	940,32 990,06	1969,98 2089,63	1369,01 1405,25	994,12 1037,87	759,46 816,68	615,66 648,81	544,41 547,27
Gospodarstwa emerytów i rencistów Households of retirees and pensioners	2005 2006	746,05 800,36	1050,77 1107,41	866,08 911,71	635,64 695,21	504,21 555,89	413,37 454,63	337,67 377,18
emerytów of retirees	2005 2006	812,26 853,53	1093,49 1144,75	915,75 954,34	688,94 750,01	563,87 611,29	455,43 500,88	369,18 397,28
rencistów of pensioners	2005 2006	604,61 659,70	965,38 1023,11	689,54 719,98	530,14 572,35	418,76 458,88	355,64 372,83	296,22 329,15

TABL. 2 (210). PRZECIĘTNA LICZBA OSÓB I JEDNOSTEK KONSUMPCYJNYCH
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH

AVERAGE NUMBER OF PERSONS AND CONSUMPTION UNITS OF HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym gospodarstwa domowe — pracowników Of which households — of employees		
		razem total	na stanowiskach in	
			robot- niczych manual labour positions	nierobotni- czych non-manual labour positions
Przeciętna liczba osób Average number of persons	2005 3,08 2006 3,05	3,52 3,49	3,82 3,78	3,14 3,11
Pracujących Employed	2005 1,07 2006 1,11	1,64 1,67	1,64 1,68	1,64 1,66
najemnie hired	2005 0,81 2006 0,84	1,54 1,57	1,53 1,56	1,55 1,59
w gospodarstwie indywidualnym w rolnictwie on private farm in agriculture	2005 0,16 2006 0,17	0,07 0,07	0,10 0,09	0,03 0,03
na własny rachunek self-employed	2005 0,10 2006 0,10	0,03 0,03	0,02 0,02	0,05 0,05
Pobierających emeryturę Recipients of retirement pay	2005 0,43 2006 0,46	0,11 0,12	0,09 0,11	0,13 0,13
Pobierających rentę Recipients of pension	2005 0,26 2006 0,24	0,14 0,13	0,15 0,14	0,12 0,11
Utrzymujących się z niezarobkowych źródeł Maintained from non-earned sources	2005 0,23 2006 0,22	0,17 0,18	0,21 0,23	0,14 0,14
w tym z zasiłku dla bezrobotnych of which from unemployment benefit	2005 0,03 2006 0,02	0,03 0,02	0,03 0,03	0,02 0,02
Pozostających na utrzymaniu Dependents	2005 1,08 2006 1,01	1,45 1,37	1,72 1,61	1,12 1,06
Przeciętna liczba jednostek konsumpcyjnych Average number of consumption units	2005 2,60 2006 2,58	2,92 2,90	3,15 3,12	2,63 2,60

(dok.) (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Gospodarstwa domowe Households				
	rol- ników of farmers	pracu- jących na własny rachunek of the self-em- ployed	emerytów i rencistów of retirees and pensioners		
			razem total	emery- tów of retirees	renci- stów of pension- ers
Przeciętna liczba osób Average number of persons	2005 4,39 2006 4,37	3,47 3,43	2,26 2,21	2,19 2,18	2,42 2,31
Pracujących Employed	2005 2,08 2006 2,08	1,64 1,64	0,25 0,25	0,22 0,24	0,29 0,27
najemnie hired	2005 0,27 2006 0,28	0,36 0,36	0,16 0,16	0,16 0,16	0,18 0,17
w gospodarstwie indywidualnym w rolnictwie on private farm in agriculture	2005 1,80 2006 1,78	0,06 0,06	0,07 0,07	0,06 0,06	0,10 0,08
na własny rachunek self-employed	2005 0,02 2006 0,02	1,22 1,21	0,01 0,01	0,01 0,01	0,01 0,02
Pobierających emeryturę Recipients of retirement pay	2005 0,34 2006 0,37	0,08 0,09	1,00 1,06	1,39 1,40	0,09 0,10
Pobierających rentę Recipients of pension	2005 0,24 2006 0,23	0,09 0,08	0,48 0,42	0,14 0,12	1,28 1,26
Utrzymujących się z niezarobkowych źródeł Maintained from non-earned sources	2005 0,09 2006 0,10	0,12 0,14	0,11 0,11	0,09 0,09	0,16 0,16
w tym z zasiłku dla bezrobotnych of which from unemployment benefit	2005 0,01 2006 0,01	0,03 0,02	0,01 0,01	0,01 0,01	0,02 0,02
Pozostających na utrzymaniu Dependents	2005 1,64 2006 1,59	1,55 1,47	0,42 0,38	0,35 0,33	0,59 0,51
Przeciętna liczba jednostek konsumpcyjnych Average number of consumption units	2005 3,66 2006 3,66	2,88 2,84	2,01 1,97	1,97 1,95	2,11 2,01

TABL. 3 (211). PRZECIĘTNY MIESIĘCZNY DOCHÓD ROZPORZĄDZALNY
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH

AVERAGE MONTHLY AVAILABLE INCOME OF HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		W tym gospodarstwa domowe — pracowników Of which households — of employees			
		Ogółem Grand total	razem total	na stanowiskach in	
				robot- niczych manual labour positions	nierobot- niczych non-manual labour positions
				w zł in zł	
Na 1 gospodarstwo domowe Per household	2005	2155,69	2598,15	2098,95	3174,39
	2006	2360,43	2783,85	2293,57	3352,31
Na 1 osobę w gospodarstwie domowym Per capita in household	2005	761,46	770,00	565,78	1062,82
	2006	834,68	829,18	622,73	1125,06
w tym dochód do dyspozycji of which disposable income	2005	731,84	745,56	551,51	1023,79
	2006	802,43	802,51	607,26	1082,32
Dochód z pracy najemnej Income from hired work	2005	350,39	617,48	435,89	877,85
	2006	396,78	671,14	484,76	938,24
Dochód z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie Income from a private farm in agriculture	2005	34,10	5,49	6,66	3,82
	2006	38,47	6,53	8,77	3,31
Dochód z pracy na własny rachunek Income from self-employment	2005	61,48	13,92	4,87	26,91
	2006	70,85	14,50	5,35	27,62
Dochód z własności i z wynajmu nieruchomości . . . Income from property and rental of real estate	2005	2,63	1,69	0,40	3,55
	2006	2,58	1,50	0,35	3,15
Dochód ze świadczeń z ubezpieczeń społecznych . . . Income from social security benefits	2005	221,93	55,64	44,47	71,65
	2006	236,60	60,64	51,07	74,37
w tym emerytury i renty z tytułu niezdolności do pracy of which retirement pay and pensions resulting from an inability to work	2005	196,00	45,48	34,98	60,54
	2006	207,68	49,98	41,46	62,18
emerytury retirement pay	2005	156,61	28,54	18,49	42,96
	2006	173,21	33,69	25,01	46,12
renty z tytułu niezdolności do pracy pensions resulting from an inability to work	2005	39,39	16,93	16,49	17,58
	2006	34,47	16,29	16,45	16,06
Dochód ze świadczeń pomocy społecznej Income from social assistance benefits	2005	44,07	33,42	39,53	24,66
	2006	43,43	34,70	41,40	25,09
Pozostały dochód Other income	2005	48,86	42,35	33,96	54,39
	2006	45,97	40,17	31,03	53,27

TABL. 3 (211). PRZECIĘTNY MIESIĘCZNY DOCHÓD ROZPORZĄDZALNY
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (dok.)

AVERAGE MONTHLY AVAILABLE INCOME OF HOUSEHOLDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Gospodarstwa domowe Households					
	rol- ników of farmers	pracu- jących na wła- sny ra- chunek of the self-em- ployed	emerytów i rencistów of retirees and pensioners			
			razem total	emery- tów of retirees	renci- stów of pen- sioners	
	w zł in zł					
Na 1 gospodarstwo domowe <i>Per household</i>	2005	2595,44	3266,66	1609,33	1740,42	1309,74
	2006	2986,33	3665,16	1734,55	1863,92	1384,29
Na 1 osobę w gospodarstwie domowym <i>Per capita in household</i>	2005	606,17	977,10	800,25	883,81	621,75
	2006	689,75	1102,63	872,86	943,89	684,95
w tym dochód do dyspozycji <i>of which disposable income</i>	2005	580,51	942,57	757,16	833,61	593,84
	2006	669,67	1058,86	825,86	890,50	654,87
Dochód z pracy najemnej <i>Income from hired work</i>	2005	58,00	130,67	63,73	70,59	49,09
	2006	66,83	144,97	73,94	80,49	56,63
Dochód z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie <i>Income from a private farm in agriculture</i>	2005	408,45	4,74	6,53	5,22	9,33
	2006	464,84	4,53	7,54	7,18	8,50
Dochód z pracy na własny rachunek <i>Income from self-employment</i>	2005	8,06	735,90	6,30	6,73	5,41
	2006	9,86	841,20	8,01	8,78	5,98
Dochód z własności i z wynajmu nieruchomości <i>Income from property and rental of real estate</i>	2005	1,14	4,26	1,74	1,82	1,57
	2006	1,93	3,18	2,35	2,65	1,58
Dochód ze świadczeń z ubezpieczeń społecznych <i>Income from social security benefits</i>	2005	91,45	46,23	656,58	743,02	471,93
	2006	98,27	51,85	711,59	783,91	520,26
w tym emerytury i renty z tytułu niezdolności do pracy <i>of which retirement pay and pensions resulting from an inability to work</i>	2005	83,93	40,91	587,54	735,93	270,55
	2006	86,31	44,03	632,81	772,11	264,32
emerytury <i>retirement pay</i>	2005	54,97	28,00	490,55	707,88	26,27
	2006	59,08	30,41	550,65	747,69	29,41
renty z tytułu niezdolności do pracy <i>pensions resulting from an inability to work</i>	2005	28,97	12,90	97,00	28,05	244,28
	2006	27,23	13,62	82,16	24,42	234,91
Dochód ze świadczeń pomocy społecznej <i>Income from social assistance benefits</i>	2005	22,37	22,52	30,69	25,55	41,68
	2006	28,09	21,95	32,95	27,52	47,32
Pozostały dochód <i>Other income</i>	2005	16,69	32,78	34,67	30,89	42,74
	2006	19,92	34,94	36,47	33,37	44,68

TABL. 4 (212). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH
AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		W tym gospodarstwa domowe — pracowników Of which households — of employees			
		Ogółem Grand total	razem total	na stanowiskach in	
				robot- niczych manual labour positions	nierobot- niczych non-manual labour positions
		w zł in zł			
Na 1 gospodarstwo domowe	2005	1954,20	2309,34	1876,92	2808,50
Per household	2006	2106,28	2457,64	2032,93	2950,08
Na 1 osobę w gospodarstwie domowym	2005	690,30	684,41	505,93	940,32
Per capita in household	2006	744,81	732,02	551,97	990,06
Towary i usługi konsumpcyjne ^a	2005	660,67	659,97	491,67	901,29
Consumer goods and services ^a	2006	712,56	705,34	536,49	947,33
żywność i napoje bezalkoholowe	2005	194,10	180,19	162,01	206,26
food and non-alcoholic beverages	2006	202,11	186,93	168,48	213,38
żywność	2005	180,02	165,90	151,02	187,23
food	2006	186,16	170,88	156,08	192,10
pieczywo i produkty zbożowe	2005	30,55	28,72	27,19	30,90
bread and cereals	2006	31,29	29,49	27,78	31,94
w tym pieczywo	2005	16,39	15,36	15,95	14,50
of which bread	2006	16,18	15,20	15,71	14,46
mięso	2005	55,51	50,59	48,04	54,24
meat	2006	55,26	50,03	47,88	53,11
w tym:					
of which:					
mięso surowe	2005	26,10	23,24	22,07	24,92
fresh, chilled or frozen meat	2006	25,54	22,56	21,68	23,83
w tym drób	2005	10,05	8,96	8,72	9,30
of which poultry	2006	9,35	8,34	8,20	8,51
wędliny i pozostałe przetwory mięsne	2005	27,09	25,19	23,98	26,94
processed meat and other meat preparations	2006	27,42	25,36	24,28	26,90
ryby	2005	5,50	4,96	4,11	6,17
fish	2006	5,87	5,24	4,39	6,45
mleko, sery i jaja	2005	28,51	26,64	23,13	31,66
milk, cheese and eggs	2006	29,17	27,22	23,80	32,12
w tym:					
of which:					
mleko ^b	2005	6,91	5,89	5,79	6,02
milk ^b	2006	6,87	5,84	5,76	5,94
jogurty i napoje mleczne	2005	3,00	3,10	2,14	4,46
yoghurt and milk-based beverages	2006	3,27	3,30	2,32	4,68
sery	2005	10,27	10,07	7,98	13,06
cheese	2006	10,63	10,40	8,38	13,30
jaja	2005	4,81	4,19	4,13	4,27
eggs	2006	4,75	4,15	4,12	4,19
oleje i pozostałe tłuszcze	2005	10,26	8,89	8,28	9,76
oils and fats	2006	9,89	8,58	8,02	9,37
w tym:					
of which:					
masło	2005	4,07	3,49	2,73	4,58
butter	2006	3,92	3,37	2,74	4,26
margaryna i inne tłuszcze roślinne	2005	2,95	2,72	2,92	2,43
margarine and other vegetable fats	2006	2,83	2,61	2,77	2,39
owoce	2005	10,43	9,70	7,43	12,97
fruit	2006	11,21	10,28	7,90	13,69

a Łącznie z kieszonkowym niewzględnionym w podziale według rodzajów wydatków. b Bez zagęszczonego i w proszku.
a Including pocket money not considered in items by types of expenditures. b Excluding condensed and powdered milk.

TABL. 4 (212). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (cd.)
 AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		W tym gospodarstwa domowe — pracowników Of which households — of employees			
		Ogółem Grand total	razem total	na stanowiskach in	
				robot- niczych manual labour positions	nierobot- niczych non-manual labour positions
				w zł	in zł
Towary i usługi konsumpcyjne ^a (cd.) Consumer goods and services ^a (cont.)					
żywność i napoje bezalkoholowe (dok.) food and non-alcoholic beverages (cont.)					
żywność (dok.) food (cont.)					
warzywa	2005	20,48	18,61	17,13	20,73
vegetables	2006	23,25	20,98	19,52	23,08
w tym ziemniaki	2005	4,34	3,72	4,03	3,27
of which potatoes	2006	6,05	5,16	5,63	4,49
cukier, dzem, miód, czekolada i wyroby cukier- nicze	2005	12,38	11,72	10,25	13,83
sugar, jam, honey, chocolate and confectionery	2006	13,31	12,53	10,96	14,77
w tym cukier	2005	4,51	3,71	4,00	3,29
of which sugar	2006	4,53	3,75	4,03	3,34
pozostałe artykuły żywnościowe	2005	6,41	6,09	5,46	6,99
food products n.e.c.	2006	6,91	6,55	5,84	7,58
napoje bezalkoholowe	2005	14,08	14,29	10,99	19,03
non-alcoholic beverages	2006	15,95	16,05	12,40	21,28
w tym: of which:					
kawa	2005	3,97	3,71	3,25	4,38
coffee	2006	4,26	3,98	3,47	4,72
herbata	2005	2,06	1,88	1,43	2,51
tea	2006	2,21	2,01	1,54	2,67
soki owocowe i warzywne	2005	2,70	3,11	2,02	4,66
fruit and vegetable juices	2006	3,00	3,37	2,28	4,94
napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	2005	18,85	19,50	17,99	21,67
alcoholic beverages, tobacco	2006	19,99	20,72	18,87	23,36
odzież i obuwie	2005	35,00	39,95	26,55	59,16
clothing and footwear	2006	40,18	45,01	30,33	66,05
użytkowanie mieszkania i nośniki energii	2005	135,64	126,00	98,96	164,78
housing, water, electricity, gas and other fuels	2006	146,94	134,60	109,92	169,97
w tym: of which:					
opłaty za najem mieszkania ^b	2005	38,23	37,95	29,73	49,74
actual rentals for housing ^b	2006	40,28	39,85	31,37	52,01
nośniki energii	2005	75,83	66,13	55,71	81,06
electricity, gas and other fuels	2006	86,11	74,38	64,03	89,21
energia elektryczna	2005	25,55	23,33	20,83	26,92
electricity	2006	28,02	25,28	22,86	28,77
gaz	2005	14,10	12,46	10,12	15,81
gas	2006	16,56	14,23	11,68	17,88
opał	2005	16,04	10,04	11,22	8,38
liquid and solid fuels	2006	20,18	13,97	15,37	11,99
energia ciepła	2005	20,14	20,30	13,56	29,96
heat energy	2006	21,36	20,89	14,14	30,57

a Łącznie z kieszonkowym niewuwzględnionym w podziale według rodzajów wydatków. b Łącznie z opłatą za zimną wodę.
 a Including pocket money not considered in items by types of expenditures. b Including charge for cold water.

TABL. 4 (212). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (cd.)

AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		W tym gospodarstwa domowe — pracowników Of which households — of employees			
		Ogółem Grand total	razem total	na stanowiskach in	
				robot- niczych manual labour positions	nierobot- niczych non-manual labour positions
				w zł in zł	
Towary i usługi konsumpcyjne ^a (dok.) Consumer goods and services ^a (cont.)					
wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodar- stwa domowego furnishings, household equipment and routine main- tenance of the house	2005 2006	34,28 37,96	36,22 39,29	24,62 27,84	52,85 55,70
zdrowie health	2005 2006	34,72 36,57	24,83 26,67	16,22 17,84	37,17 39,32
w tym: of which:					
artykuły medyczne-farmaceutyczne, urządzenia i sprzęt medyczny medical products, appliances and equipment	2005 2006	24,67 25,50	15,45 16,11	11,05 11,57	21,75 22,61
w tym artykuły farmaceutyczne of which pharmaceutical products	2005 2006	22,64 23,35	13,59 14,20	9,94 10,41	18,81 19,64
usługi ambulatoryjne i medycyny niekonwencjonal- nej out-patient services	2005 2006	9,34 10,23	8,98 9,98	4,93 5,97	14,80 15,74
transport	2005 2006	61,49 65,30	72,87 75,51	43,10 48,29	115,54 114,51
środki transportu purchase of vehicles	2005 2006	14,46 13,42	17,89 16,04	7,19 8,01	33,24 27,56
eksploatacja prywatnych środków transportu operation of private transport equipment	2005 2006	32,99 37,37	38,67 42,81	23,32 26,87	60,68 65,65
w tym paliwa of which fuels	2005 2006	25,86 29,25	30,08 33,25	19,20 21,73	45,68 49,77
usługi transportowe transport services	2005 2006	14,04 14,50	16,30 16,65	12,59 13,40	21,62 21,31
łącność communication	2005 2006	36,67 38,36	37,45 38,85	26,97 28,96	52,46 53,02
rekreacja i kultura recreation and culture	2005 2006	47,25 53,20	52,01 57,14	29,90 33,66	83,72 90,79
edukacja education	2005 2006	9,07 10,44	12,37 13,70	6,06 6,90	21,41 23,45
restauracje i hotele restaurants and hotels	2005 2006	12,80 14,63	14,54 16,92	8,96 10,60	22,55 25,98
inne towary i usługi miscellaneous goods and services	2005 2006	34,22 37,98	36,05 39,47	23,38 25,53	54,21 59,46
w tym higiena osobista of which personal care	2005 2006	18,19 20,56	20,31 22,65	13,43 14,95	30,16 33,69
Pozostałe wydatki Other expenditures	2005 2006	29,62 32,24	24,44 26,68	14,27 15,47	39,03 42,73

a Łącznie z kieszonkowym nieuwzględnionym w podziale według rodzajów wydatków.

a Including pocket money not considered in items by types of expenditures.

TABL. 4 (212). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (cd.)

AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Gospodarstwa domowe Households					
		rol- ników of farmers	pracu- jących na wła- sny ra- chunek of the self-em- ployed	emerytów i rencistów of retirees and pensioners		
				razem total	emery- tów of retirees	renci- stów of pen- sioners
	w zł in zł					
Na 1 gospodarstwo domowe 2005	2286,02	2907,93	1500,31	1599,51	1273,62	
Per household 2006	2484,14	3175,29	1590,47	1685,48	1333,26	
Na 1 osobę w gospodarstwie domowym 2005	533,91	869,80	746,05	812,26	604,61	
Per capita in household 2006	573,76	955,26	800,36	853,53	659,70	
Towary i usługi konsumpcyjne ^a 2005	508,25	835,27	702,96	762,06	576,71	
Consumer goods and services ^a 2006	553,68	911,48	753,36	800,13	629,62	
żywność i napoje bezalkoholowe 2005	192,78	204,86	227,16	239,50	200,79	
food and non-alcoholic beverages 2006	201,74	216,07	236,65	246,92	209,46	
żywność 2005	183,02	186,25	212,61	223,92	188,45	
food 2006	190,55	194,65	220,40	229,78	195,57	
pieczywo i produkty zbożowe 2005	29,28	30,22	35,12	36,20	32,81	
bread and cereals 2006	29,92	31,27	35,83	36,68	33,57	
w tym pieczywo 2005	18,01	14,49	18,50	18,46	18,57	
of which bread 2006	17,75	14,34	18,32	18,24	18,52	
mięso 2005	64,51	56,21	65,35	68,86	57,85	
meat 2006	66,10	56,72	65,07	68,09	57,06	
w tym: of which:						
mięso surowe 2005	33,85	26,70	31,01	32,76	27,26	
fresh, chilled or frozen meat 2006	33,68	27,12	30,36	31,80	26,50	
w tym drób 2005	11,73	9,12	12,36	12,82	11,37	
of which poultry 2006	10,44	8,99	11,51	11,83	10,66	
wędliny i pozostałe przetwory mięsne 2005	29,13	27,18	31,57	33,17	28,16	
processed meat and other meat preparations 2006	30,84	27,26	31,90	33,32	28,17	
ryby 2005	4,40	6,43	6,97	7,68	5,45	
fish 2006	4,46	6,86	7,63	8,23	6,02	
mleko, sery i jaja 2005	28,38	30,29	32,90	34,48	29,50	
milk, cheese and eggs 2006	28,78	31,55	33,56	34,85	30,16	
w tym: of which:						
mleko ^b 2005	8,85	6,32	8,68	8,90	8,17	
milk ^b 2006	9,03	6,41	8,60	8,78	8,16	
jogurty i napoje mleczne 2005	1,43	4,04	3,14	3,48	2,44	
yoghurt and milk-based beverages 2006	1,67	4,43	3,51	3,77	2,82	
sery 2005	8,19	12,08	11,36	12,06	9,89	
cheese 2006	8,21	12,53	11,67	12,20	10,25	
jaja 2005	6,23	4,30	5,87	6,01	5,56	
eggs 2006	6,08	4,30	5,84	5,99	5,46	
oleje i pozostałe tłuszcze 2005	10,06	9,92	13,41	14,13	11,86	
oils and fats 2006	9,65	9,73	12,99	13,51	11,63	
w tym: of which:						
masło 2005	3,64	4,79	5,46	6,00	4,31	
butter 2006	3,51	4,52	5,26	5,60	4,35	
margaryna i inne tłuszcze roślinne 2005	2,93	2,26	3,56	3,54	3,60	
margarine and other vegetable fats 2006	2,84	2,16	3,45	3,45	3,45	
owoce 2005	8,44	12,58	12,61	13,90	9,86	
fruit 2006	9,12	13,74	13,68	14,73	10,89	

a Łącznie z kieszonkowym niewzględnionym w podziale według rodzajów wydatków. b Bez zagęszczonego i w proszku.
a Including pocket money not considered in items by types of expenditures. b Excluding condensed and powdered milk.

TABL. 4 (212). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (cd.)

AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Gospodarstwa domowe Households				
		rol- ników of farmers	pracu- jących na wła- sny ra- chunek of the self-em- ployed	emerytów i rencistów of retirees and pensioners		
				razem total	emery- tów of retirees	renci- stów of pen- sioners
Towary i usługi konsumpcyjne ^a (cd.) Consumer goods and services ^a (cont.)						
żywność i napoje bezalkoholowe (dok.) food and non-alcoholic beverages (cont.)						
żywność (dok.) food (cont.)						
warzywa	2005	19,46	20,80	24,96	26,06	22,60
vegetables	2006	22,94	23,21	28,64	29,63	26,01
w tym ziemniaki	2005	5,24	3,58	5,54	5,52	5,57
of which potatoes	2006	7,61	4,72	7,87	7,96	7,62
cukier, dzem, miód, czekolada i wyroby cukier- nicze	2005	12,80	12,93	14,04	15,00	12,00
sugar, jam, honey, chocolate and confectionery	2006	13,42	14,33	15,16	15,92	13,14
w tym cukier	2005	6,46	3,41	5,91	6,08	5,55
of which sugar	2006	6,50	3,51	5,99	6,13	5,65
pozostałe artykuły żywnościowe	2005	5,69	6,87	7,26	7,61	6,53
food products n.e.c.	2006	6,17	7,23	7,85	8,13	7,10
napoje bezalkoholowe	2005	9,76	18,61	14,55	15,58	12,34
non-alcoholic beverages	2006	11,19	21,42	16,25	17,14	13,89
w tym: of which:						
kawa	2005	3,03	4,47	4,81	5,08	4,23
coffee	2006	3,27	4,87	5,11	5,33	4,53
herbata	2005	1,63	2,26	2,60	2,82	2,14
tea	2006	1,66	2,54	2,77	2,93	2,34
soki owocowe i warzywne	2005	1,18	4,37	2,13	2,31	1,72
fruit and vegetable juices	2006	1,38	4,83	2,34	2,51	1,89
napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	2005	14,07	23,57	18,31	19,28	16,25
alcoholic beverages, tobacco	2006	15,26	23,09	19,39	19,92	18,01
odzież i obuwie	2005	28,16	58,14	24,36	26,64	19,48
clothing and footwear	2006	32,72	67,47	27,71	29,62	22,64
użytkowanie mieszkania i nośniki energii	2005	88,49	144,81	169,94	183,17	141,67
housing, water, electricity, gas and other fuels	2006	93,42	161,90	186,16	195,95	160,24
w tym: of which:						
opłaty za najem mieszkania ^b	2005	6,79	40,79	44,47	46,51	40,14
actual rentals for housing ^b	2006	8,11	43,53	46,29	47,71	42,57
nośniki energii	2005	53,44	78,59	104,00	112,13	86,65
electricity, gas and other fuels	2006	61,30	93,14	118,52	124,66	102,28
energia elektryczna	2005	21,24	30,86	30,77	31,82	28,54
electricity	2006	23,60	34,77	34,16	35,07	31,73
gaz	2005	7,66	19,40	18,52	20,16	15,01
gas	2006	8,87	22,60	22,49	23,99	18,52
opał	2005	24,11	9,00	28,70	31,41	22,90
liquid and solid fuels	2006	28,14	15,83	33,46	35,24	28,77
energia ciepła	2005	0,44	19,35	26,01	28,73	20,22
heat energy	2006	0,68	19,93	28,41	30,36	23,26

a Łącznie z kieszonkowym niewuwzględnionym w podziale według rodzajów wydatków. b Łącznie z opłatą za zimną wodę.
a Including pocket money not considered in items by types of expenditures. b Including charge for cold water.

TABL. 4 (212). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (dok.)

AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES OF HOUSEHOLDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Gospodarstwa domowe Households				
		rol- ników of farmers	pracu- jących na wła- sny ra- chunek of the self-em- ployed	emerytów i rencistów of retirees and pensioners		
				razem total	emery- tów of retirees	renci- stów of pen- sioners
		w zł in zł				
Towary i usługi konsumpcyjne ^a (dok.) Consumer goods and services ^a (cont.)						
wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodar- stwa domowego furnishings, household equipment and routine main- tenance of the house	2005 2006	29,23 31,53	45,10 51,00	33,63 36,62	37,26 39,90	25,86 27,93
zdrowie health	2005 2006	19,52 20,45	29,71 33,39	62,49 64,88	69,86 70,95	46,75 48,82
w tym: of which:						
artykuły medyczo-farmaceutyczne, urządzenia i sprzęt medyczny medical products, appliances and equipment	2005 2006	12,92 13,79	16,01 17,74	49,98 51,73	55,49 55,94	38,22 40,61
w tym artykuły farmaceutyczne of which pharmaceutical products	2005 2006	11,98 13,00	14,08 15,62	47,15 48,49	52,25 52,18	36,24 38,71
usługi ambulatoryjne i medycyny niekonwencjonal- nej out-patient services	2005 2006	6,39 6,34	13,14 14,77	10,99 11,53	12,67 13,10	7,42 7,38
transport	2005 2006	53,34 64,61	97,86 102,79	40,56 41,93	46,78 47,20	27,26 27,98
środki transportu purchase of vehicles	2005 2006	12,96 18,19	31,25 27,69	6,84 5,02	8,53 5,83	3,23 2,88
eksploatacja prywatnych środków transportu operation of private transport equipment	2005 2006	32,70 38,08	56,61 64,08	22,04 24,64	26,33 28,84	12,89 13,55
w tym paliwa of which fuels	2005 2006	26,88 30,31	46,12 52,57	16,83 18,91	19,89 21,87	10,30 11,10
usługi transportowe transport services	2005 2006	7,69 8,35	10,01 11,02	11,67 12,27	11,92 12,54	11,14 11,55
łącznie communication	2005 2006	24,48 26,47	56,41 56,44	36,60 38,16	39,48 40,04	30,47 33,18
rekreacja i kultura recreation and culture	2005 2006	22,76 25,77	82,32 92,84	40,09 45,12	45,69 49,13	28,13 34,50
edukacja education	2005 2006	5,10 6,34	15,57 17,65	2,82 3,58	2,88 3,61	2,70 3,49
restauracje i hotele restaurants and hotels	2005 2006	3,68 3,59	23,51 26,00	7,80 8,97	7,91 9,26	7,56 8,19
inne towary i usługi miscellaneous goods and services	2005 2006	21,74 24,39	45,03 52,37	34,10 37,38	38,09 40,41	25,58 29,34
w tym higiena osobista of which personal care	2005 2006	9,80 10,72	26,37 30,57	15,62 17,27	17,01 18,42	12,66 14,23
Pozostałe wydatki Other expenditures	2005 2006	25,66 20,08	34,53 43,78	43,09 47,00	50,20 53,40	27,91 30,08

a Łącznie z kieszonkowym nieuwzględnionym w podziale według rodzajów wydatków.

a Including pocket money not considered in items by types of expenditures.

TABL. 5 (213). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
WEDŁUG GRUP GOSPODARSTW DOMOWYCH^aPRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES BY HOUSEHOLD GROUPS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1990= =100	1995= =100	2000= =100	
Gospodarstwa pracowników oraz pracowników użytkujących gospodarstwo rolne <i>Households of employees and employees-farmers</i>	110,0	105,4	101,9	100,8	103,3	102,0	x	x	x	x
gospodarstwa pracowników <i>households of employees</i>	109,9	105,4	102,0	100,8	103,2	102,0	100,9	1189	211,1	115,1
gospodarstwa pracowników użytkujących gospodarstwo rolne <i>households of employees-farmers</i>	110,6	104,9	101,3	100,6	104,0	102,2	x	x	x	x
Gospodarstwa rolników <i>Households of farmers</i>	110,8	104,6	101,3	100,5	104,1	102,1	100,5	1076	205,2	113,8
Gospodarstwa pracujących na własny rachunek <i>Households of the self-employed</i>	109,7	105,0	101,8	100,8	103,2	101,9	100,8	.	206,7	114,2
Gospodarstwa emerytów i rencistów ^b <i>Households of retirees and pensioners^b</i>	110,1	106,0	102,2	101,0	103,8	102,3	101,4	1208	212,2	117,8
gospodarstwa emerytów <i>households of retirees</i>	110,0	106,0	102,2	101,0	103,7	102,3	101,4	.	.	117,6
gospodarstwa rencistów <i>households of pensioners</i>	110,3	106,0	102,0	100,9	104,0	102,4	101,5	.	.	117,9
Gospodarstwa utrzymujących się z niezarobkowych źródeł <i>Households maintained from non-earned sources</i>	110,8	105,7	101,9	100,9	103,9	102,2	101,2	.	213,6	116,8

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 8 na str. 292. ^b Do 1992 r. — łącznie z gospodarstwami utrzymujących się z niezarobkowych źródeł.

Note. Price index of consumer goods and services for households of retirees and pensioners in 2006 r. (1992=100) amounted — 488,4.

^a See general notes, item 8 on page 292. ^b Until 1992 — including households maintained from non-earned sources.

Note. Price index of consumer goods and services for households of retirees and pensioners in 2006 (1992=100) amounted — 488,4.

TABL. 6 (214). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH ORAZ SYSTEM WAG WEDŁUG GRUP GOSPODARSTW DOMOWYCH

PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES AS WELL AS WEIGHT SYSTEM BY HOUSEHOLD GROUPS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		system wag ^a weight system ^a	SPECIFICATION
	wskaźniki cen price indices					
	rok poprzedni=100 previous year=100		2000= =100			
GOSPODARSTWA PRACOWNIKÓW	103,2	102,0	100,9	115,1	100,0	HOUSEHOLDS OF EMPLOYEES
Żywność i napoje bezalkoholowe . . .	106,0	102,1	100,5	112,5	25,1	Food and non-alcoholic beverages
żywność	106,4	102,2	100,5	113,3	23,0	food
w tym:						of which:
pieczywo i produkty zbożowe . . .	105,1	101,2	101,3	117,2	4,2	bread and cereals
mięso	109,6	102,5	96,0	106,8	7,0	meat
ryby	100,5	102,9	101,9	121,0	0,7	fish
mleko, sery i jaja	105,2	101,3	100,1	108,8	3,6	milk, cheese and eggs
oleje i pozostałe tłuszcze	110,9	102,2	97,7	110,9	1,3	oils and fats
owoce	103,3	102,6	103,1	126,4	1,2	fruit
warzywa ^b	98,6	104,0	113,3	117,7	2,3	vegetables ^b
cukier, dżem, miód, czekolada i wy- roby cukiernicze	114,1	102,5	100,7	119,6	1,7	sugar, jam, honey, chocolate and confectionery
napoje bezalkoholowe	101,7	101,0	101,1	103,9	2,1	non-alcoholic beverages
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	102,3	102,3	101,5	111,0	6,7	Alcoholic beverages, tobacco
Odzież i obuwie	96,5	94,6	93,0	83,4	5,6	Clothing and footwear
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii	103,9	103,6	104,6	136,5	18,4	Housing, water, electricity, gas and other fuels
w tym:						of which:
opłaty za najem mieszkania ^c	103,5	103,6	102,9	141,9	0,6	actual rentals for housing ^c
nośniki energii	102,6	103,6	106,7	138,1	9,7	electricity, gas and other fuels
energia elektryczna	101,9	103,4	104,2	141,3	3,5	electricity
gaz	104,4	107,4	120,1	164,2	1,9	gas
opał	104,8	103,7	103,9	128,8	1,4	liquid and solid fuels
energia ciepła	102,0	101,9	102,6	125,6	2,9	heat energy
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego	101,8	101,3	100,1	109,6	4,9	Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house
Zdrowie	101,9	102,5	101,4	120,2	3,7	Health
w tym:						of which:
artykuły medyczno-farmaceutyczne, urządzenia i sprzęt medyczny	102,0	102,7	101,0	122,3	2,3	medical products, appliances and equipment
w tym artykuły farmaceutyczne	102,3	103,2	101,3	124,6	2,0	of which pharmaceutical products
usługi ambulatoryjne i medycyny nie- konwencjonalnej	101,9	102,2	101,9	116,3	1,3	out-patient services
Transport	106,9	104,8	100,6	118,7	9,8	Transport
Łączność	99,7	99,8	99,3	101,1	5,6	Communication
Rekreacja i kultura	100,7	100,4	99,2	110,2	7,1	Recreation and culture
Edukacja ^d	102,6	103,1	101,5	122,3	1,8	Education ^d
Restauracje i hotele	102,6	103,4	101,8	119,0	6,1	Restaurants and hotels
Inne towary i usługi	99,9	100,7	100,1	112,0	5,2	Miscellaneous goods and services
w tym higiena osobista	99,9	100,1	100,0	109,1	2,9	of which personal care

a Opracowany na podstawie struktury wydatków konsumpcyjnych gospodarstw domowych w 2005 r. b, c Do 2005 r.: b — łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi, c — łącznie z opłatą za zimną wodę i funduszem remontowym. d Do 2004 r. — bez wychowania przedszkolnego, które uwzględniono w dziale „Inne towary i usługi”.

a Based on the structure of households' consumer expenditure in 2005. b, c Until 2005: b — including edible seeds, c — including charge for cold water and renovation fund. d Until 2004 — excluding pre-school education, which is included in the division "Miscellaneous goods and services".

TABL. 6 (214). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH ORAZ SYSTEM WAG WEDŁUG GRUP GOSPODARSTW DOMOWYCH (cd.)

PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES AS WELL AS WEIGHT SYSTEM BY HOUSEHOLD GROUPS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		system wag ^a weight system ^a	SPECIFICATION
	wskaźniki cen price indices					
	rok poprzedni=100 previous year=100		2000= =100			
GOSPODARSTWA ROLNIKÓW . . .	104,1	102,1	100,5	113,8	100,0	HOUSEHOLDS OF FARMERS
Żywność i napoje bezalkoholowe . . .	107,2	102,0	100,0	113,2	27,9	Food and non-alcoholic beverages
żywność	107,7	102,0	99,9	114,0	25,7	food
w tym:						of which:
pieczywo i produkty zbożowe . . .	105,5	100,6	101,2	116,3	6,4	bread and cereals
mięso	109,1	103,0	96,6	109,1	7,0	meat
ryby	100,4	103,4	101,9	123,7	1,0	fish
mleko, sery i jaja	105,3	101,9	99,8	108,6	2,6	milk, cheese and eggs
oleje i pozostałe tłuszcze	110,1	101,8	97,7	111,2	1,9	oils and fats
owoce	105,1	103,7	103,1	123,7	1,0	fruit
warzywa ^b	97,7	103,9	107,6	112,2	1,7	vegetables ^b
cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze	122,2	101,8	100,7	120,1	2,9	sugar, jam, honey, chocolate and confectionery
napoje bezalkoholowe	102,4	101,3	101,1	105,3	2,2	non-alcoholic beverages
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	102,6	102,4	101,6	110,7	6,1	Alcoholic beverages, tobacco
Odzież i obuwie	96,7	94,7	92,9	83,6	6,2	Clothing and footwear
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii	104,7	104,4	103,6	132,1	19,4	Housing, water, electricity, gas and other fuels
w tym:						of which:
opłaty za najem mieszkania ^c	104,5	104,4	102,9	153,9	0,0	actual rentals for housing ^c
nośniki energii	103,2	104,7	105,4	136,0	11,6	electricity, gas and other fuels
energia elektryczna	101,9	103,4	104,2	141,3	4,8	electricity
gaz	105,9	111,6	112,5	140,4	1,8	gas
opał	103,7	103,3	104,1	128,3	4,9	liquid and solid fuels
energia cieplna	102,1	101,7	102,5	125,9	0,1	heat energy
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego	101,7	101,2	99,9	109,0	6,0	Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house
Zdrowie	102,0	102,6	101,4	120,6	4,4	Health
w tym:						of which:
artykuły medyczo-farmaceutyczne, urządzenia i sprzęt medyczny . . .	102,2	102,9	101,2	123,6	2,9	medical products, appliances and equipment
w tym artykuły farmaceutyczne . . .	102,3	103,2	101,3	124,6	2,7	of which pharmaceutical products
usługi ambulatoryjne i medycyny niekonwencjonalnej	101,6	102,0	101,9	114,5	1,5	out-patient services
Transport	108,9	105,6	100,9	118,8	11,3	Transport
Łączność	99,9	99,9	99,6	101,4	5,5	Communication
Rekreacja i kultura	100,5	99,8	98,8	108,8	4,6	Recreation and culture
Edukacja ^d	102,7	103,5	101,4	122,7	1,2	Education ^d
Restauracje i hotele	102,8	103,6	101,5	119,6	2,5	Restaurants and hotels
Inne towary i usługi	99,3	100,7	100,0	108,6	4,9	Miscellaneous goods and services
w tym higiena osobista	99,4	99,9	99,9	106,9	2,2	of which personal care

^a Notka patrz na str. 305. ^b, ^c Do 2005 r.: ^b — łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi, ^c — łącznie z opłatą za zimną wodę i funduszem remontowym. ^d Do 2004 r. — bez wychowania przedszkolnego, które uwzględniono w dziale „Inne towary i usługi”.

^a See footnote on page 305. ^b, ^c Until 2005: ^b — including edible seeds, ^c — including charge for cold water and renovation fund. ^d Until 2004 — excluding pre-school education, which is included in the division “Miscellaneous goods and services”.

TABL. 6 (214). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH ORAZ SYSTEM WAG WEDŁUG GRUP GOSPODARSTW DOMOWYCH (cd.)

PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES AS WELL AS WEIGHT SYSTEM BY HOUSEHOLD GROUPS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		system wag ^a weight system ^a	SPECIFICATION
	wskaźniki cen price indices					
	rok poprzedni=100 previous year=100		2000= =100			
GOSPODARSTWA PRACUJĄCYCH NA WŁASNY RACHUNEK	103,2	101,9	100,8	114,2	100,0	HOUSEHOLDS OF THE SELF-EMPLOYED
Żywność i napoje bezalkoholowe	106,0	102,1	100,6	112,8	21,6	Food and non-alcoholic beverages
żywność	106,5	102,2	100,5	113,7	19,6	food
w tym:						of which:
pieczywo i produkty zbożowe	105,2	101,3	101,2	117,5	3,3	bread and cereals
mięso	109,8	102,5	96,3	107,3	5,9	meat
ryby	100,6	102,8	101,9	120,9	0,7	fish
mleko, sery i jaja	105,1	101,4	100,0	108,6	3,2	milk, cheese and eggs
oleje i pozostałe tłuszcze	111,7	102,3	97,8	110,1	1,1	oils and fats
owoce	102,9	102,3	102,6	126,7	1,3	fruit
warzywa ^b	98,8	103,7	112,3	117,4	2,0	vegetables ^b
cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze	113,3	102,6	100,8	120,2	1,4	sugar, jam, honey, chocolate and confectionery
napoje bezalkoholowe	101,6	101,0	101,1	104,0	2,0	non-alcoholic beverages
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	101,8	101,8	101,2	109,1	6,5	Alcoholic beverages, tobacco
Odzież i obuwie	96,4	94,5	93,0	83,1	6,0	Clothing and footwear
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii	104,3	103,8	105,3	138,4	16,0	Housing, water, electricity, gas and other fuels
w tym:						of which:
opłaty za najem mieszkania ^c	103,6	103,7	102,9	143,1	0,6	actual rentals for housing ^c
nośniki energii	103,1	103,9	108,0	141,9	8,7	electricity, gas and other fuels
energia elektryczna	101,9	103,4	104,2	141,3	3,4	electricity
gaz	104,3	106,8	121,5	166,6	2,2	gas
opał	107,4	103,8	103,8	129,9	1,0	liquid and solid fuels
energia cieplna	102,0	101,9	102,6	125,6	2,1	heat energy
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego	101,8	101,3	100,2	109,7	4,6	Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house
Zdrowie	101,9	102,4	101,4	119,6	3,3	Health
w tym:						of which:
artykuły medyczo-farmaceutyczne, urządzenia i sprzęt medyczny	102,0	102,6	101,0	122,0	1,8	medical products, appliances and equipment
w tym artykuły farmaceutyczne	102,3	103,2	101,3	124,6	1,5	of which pharmaceutical products
usługi ambulatoryjne i medycyny niekonwencjonalnej	101,9	102,2	101,9	116,2	1,5	out-patient services
Transport	107,6	103,8	99,9	115,0	10,2	Transport
Łączność	99,7	99,9	99,1	100,8	6,3	Communication
Rekreacja i kultura	100,6	100,4	99,2	109,4	8,5	Recreation and culture
Edukacja ^d	102,7	103,0	101,6	122,2	1,7	Education ^d
Restauracje i hotele	102,4	103,1	101,7	118,2	10,5	Restaurants and hotels
Inne towary i usługi	99,9	100,7	100,1	111,2	4,8	Miscellaneous goods and services
w tym higiena osobista	99,9	100,2	100,1	109,5	2,8	of which personal care

^a Notka patrz na str. 305. ^b, ^c Do 2005 r.: ^b — łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi, ^c — łącznie z opłatą za zimną wodę i funduszem remontowym. ^d Do 2004 r. — bez wychowania przedszkolnego, które uwzględniono w dziale „Inne towary i usługi”.

^a See footnote on page 305. ^b, ^c Until 2005: ^b — including edible seeds, ^c — including charge for cold water and renovation fund. ^d Until 2004 — excluding pre-school education, which is included in the division “Miscellaneous goods and services”.

TABL. 6 (214). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH ORAZ SYSTEM WAG WEDŁUG GRUP GOSPODARSTW DOMOWYCH (cd.)

PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES AS WELL AS WEIGHT SYSTEM BY HOUSEHOLD GROUPS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		system wag ^a weight system ^a	SPECIFICATION
	wskaźniki cen price indices					
	rok poprzedni=100 previous year=100		2000= =100			
GOSPODARSTWA EMERYTÓW I RENCYSTÓW	103,8	102,3	101,4	117,8	100,0	HOUSEHOLDS OF RETIREES AND PENSIONERS
Żywność i napoje bezalkoholowe	106,5	102,2	100,7	113,0	32,0	Food and non-alcoholic beverages
żywność	106,9	102,2	100,7	113,8	29,8	food
w tym:						of which:
pieczywo i produkty zbożowe	105,4	101,0	101,2	116,6	5,3	bread and cereals
mięso	109,8	102,7	96,0	107,1	9,2	meat
ryby	100,5	103,1	101,9	122,3	1,0	fish
mleko, sery i jaja	105,0	101,2	100,2	109,1	4,5	milk, cheese and eggs
oleje i pozostałe tłuszcze	111,1	102,4	97,4	110,9	2,0	oils and fats
owoce	102,6	102,6	103,7	126,3	1,6	fruit
warzywa ^b	97,7	104,6	115,3	118,9	3,1	vegetables ^b
cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze	119,1	102,2	100,8	120,2	2,1	sugar, jam, honey, chocolate and confectionery
napoje bezalkoholowe	101,8	101,3	101,3	103,9	2,2	non-alcoholic beverages
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	104,4	104,8	102,6	118,3	2,8	Alcoholic beverages, tobacco
Odzież i obuwie	96,3	94,4	93,1	83,2	3,5	Clothing and footwear
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii	104,0	103,7	104,9	136,0	25,2	Housing, water, electricity, gas and other fuels
w tym:						of which:
opłaty za najem mieszkania ^c	103,5	103,6	102,9	141,9	0,2	actual rentals for housing ^c
nośniki energii	103,1	103,8	106,5	137,0	15,5	electricity, gas and other fuels
energia elektryczna	101,9	103,4	104,2	141,3	4,7	electricity
gaz	104,6	107,7	119,9	161,5	2,8	gas
opał	104,8	103,4	103,8	128,6	4,1	liquid and solid fuels
energia cieplna	101,8	101,7	102,5	124,1	3,9	heat energy
Wypożyczenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego	101,8	101,3	100,2	109,9	4,5	Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house
Zdrowie	102,0	102,7	101,3	121,5	9,3	Health
w tym:						of which:
artykuły medyczo-farmaceutyczne, urządzenia i sprzęt medyczny	102,2	103,0	101,2	123,5	7,5	medical products, appliances and equipment
w tym artykuły farmaceutyczne	102,3	103,2	101,3	124,6	7,1	of which pharmaceutical products
usługi ambulatoryjne i medycyny niekonwencjonalnej	101,6	101,9	101,7	113,8	1,7	out-patient services
Transport	107,5	105,5	100,6	121,9	5,5	Transport
Łączność	99,9	99,9	99,7	101,8	5,6	Communication
Rekreacja i kultura	101,0	101,1	99,8	116,5	5,5	Recreation and culture
Edukacja ^d	102,7	103,4	101,3	122,6	0,4	Education ^d
Restauracje i hotele	103,6	105,4	102,3	125,5	0,6	Restaurants and hotels
Inne towary i usługi	99,9	100,7	100,1	110,9	5,1	Miscellaneous goods and services
w tym higiena osobista	99,7	100,0	100,1	108,3	2,3	of which personal care

^a Notka patrz na str. 305. ^b c Do 2005 r.: ^b — łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi, ^c — łącznie z opłatą za zimną wodę i funduszem remontowym. ^d Do 2004 r. — bez wychowania przedszkolnego, które uwzględniono w dziale „Inne towary i usługi”.

^a See footnote on page 305. ^b, ^c Until 2005: ^b — including edible seeds, ^c — including charge for cold water and renovation fund. ^d Until 2004 — excluding pre-school education, which is included in the division “Miscellaneous goods and services”.

TABL. 6 (214). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH ORAZ SYSTEM WAG WEDŁUG GRUP GOSPODARSTW DOMOWYCH (cd.)

PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES AS WELL AS WEIGHT SYSTEM BY HOUSEHOLD GROUPS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		system wag ^a weight system ^a	SPECIFICATION
	wskaźniki cen price indices					
	rok poprzedni=100 previous year=100		2000= =100			
Gospodarstwa emerytów	103,7	102,3	101,4	117,6	100,0	Households of retirees
Żywność i napoje bezalkoholowe . . .	106,4	102,2	100,7	113,0	31,2	Food and non-alcoholic beverages
żywność	106,8	102,3	100,6	113,7	29,1	food
w tym:						of which:
pieczywo i produkty zbożowe . . .	105,4	101,0	101,2	116,8	5,0	bread and cereals
mięso	109,9	102,7	96,1	107,3	9,0	meat
ryby	100,5	103,0	101,9	122,3	1,1	fish
mleko, sery i jaja	104,9	101,2	100,2	109,1	4,4	milk, cheese and eggs
oleje i pozostałe tłuszcze	111,4	102,4	97,4	110,7	1,9	oils and fats
owoce	102,4	102,5	103,4	126,5	1,7	fruit
warzywa ^b	97,7	104,5	114,9	119,0	3,0	vegetables ^b
cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze	118,3	102,3	100,8	120,2	2,1	sugar, jam, honey, chocolate and confectionery
napoje bezalkoholowe	101,8	101,3	101,3	104,0	2,1	non-alcoholic beverages
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	104,1	104,4	102,5	116,9	2,7	Alcoholic beverages, tobacco
Odzież i obuwie	96,3	94,4	93,1	83,2	3,5	Clothing and footwear
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii	104,1	103,7	104,9	135,8	25,0	Housing, water, electricity, gas and other fuels
w tym:						of which:
opłaty za najem mieszkania ^c	103,5	103,6	102,9	141,9	0,2	actual rentals for housing ^c
nośniki energii	103,2	103,8	106,6	137,2	15,4	electricity, gas and other fuels
energia elektryczna	101,9	103,4	104,2	141,3	4,4	electricity
gaz	104,5	107,5	120,2	162,5	2,8	gas
opał	104,8	103,5	103,8	128,9	4,2	liquid and solid fuels
energia cieplna	101,8	101,7	102,5	124,1	4,0	heat energy
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego	101,8	101,3	100,2	109,8	4,7	Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house
Zdrowie	102,0	102,6	101,3	121,3	9,6	Health
w tym:						of which:
artykuły medyczno-farmaceutyczne, urządzenia i sprzęt medyczny	102,2	102,9	101,2	123,3	7,6	medical products, appliances and equipment
w tym artykuły farmaceutyczne	102,3	103,2	101,3	124,6	7,2	of which pharmaceutical products
usługi ambulatoryjne i medycyny niekonwencjonalnej	101,6	101,9	101,7	114,0	1,8	out-patient services
Transport	107,6	105,4	100,5	121,3	5,8	Transport
Łączność	99,9	99,9	99,7	101,8	5,5	Communication
Rekreacja i kultura	101,0	101,1	99,7	116,4	5,8	Recreation and culture
Edukacja ^d	102,7	103,3	101,3	122,8	0,4	Education ^d
Restauracje i hotele	103,5	105,4	102,2	125,1	0,6	Restaurants and hotels
Inne towary i usługi	99,9	100,7	100,1	110,9	5,2	Miscellaneous goods and services
w tym higiena osobista	99,8	100,1	100,1	108,8	2,3	of which personal care

^a Notka patrz na str. 305. ^b c Do 2005 r.: ^b — łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi, ^c — łącznie z opłatą za zimną wodę i funduszem remontowym. ^d Do 2004 r. — bez wychowania przedszkolnego, które uwzględniono w dziale „Inne towary i usługi”.

^a See footnote on page 305. ^b, ^c Until 2005: ^b — including edible seeds, ^c — including charge for cold water and renovation fund. ^d Until 2004 — excluding pre-school education, which is included in the division “Miscellaneous goods and services”.

TABL. 6 (214). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH ORAZ SYSTEM WAG WEDŁUG GRUP GOSPODARSTW DOMOWYCH (cd.)

PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES AS WELL AS WEIGHT SYSTEM BY HOUSEHOLD GROUPS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		system wag ^a weight system ^a	SPECIFICATION
	wskaźniki cen price indices					
	rok poprzedni=100 previous year=100		2000= =100			
Gospodarstwa rencistów	104,0	102,4	101,5	117,9	100,0	Households of pensioners
Żywność i napoje bezalkoholowe	106,6	102,1	100,7	112,8	34,4	Food and non-alcoholic beverages
żywność	107,0	102,2	100,7	113,5	32,1	food
w tym:						of which:
pieczywo i produkty zbożowe	105,4	100,9	101,2	116,4	6,1	bread and cereals
mięso	109,6	102,6	95,8	106,6	9,9	meat
ryby	100,5	103,1	101,9	122,1	1,0	fish
mleko, sery i jaja	105,2	101,2	100,2	109,3	4,7	milk, cheese and eggs
oleje i pozostałe tłuszcze	110,4	102,2	97,5	111,2	2,2	oils and fats
owoce	103,1	102,8	104,3	126,2	1,5	fruit
warzywa ^b	97,8	104,6	116,4	119,1	3,3	vegetables ^b
cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze	121,1	102,0	100,8	120,2	2,2	sugar, jam, honey, chocolate and confectionery
napoje bezalkoholowe	101,9	101,3	101,3	104,1	2,3	non-alcoholic beverages
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	105,0	105,5	103,0	120,8	3,1	Alcoholic beverages, tobacco
Odzież i obuwie	96,3	94,4	92,9	82,9	3,4	Clothing and footwear
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii	104,0	103,7	104,8	136,2	25,6	Housing, water, electricity, gas and other fuels
w tym:						of which:
opłaty za najem mieszkania ^c	103,5	103,6	102,9	142,1	0,3	actual rentals for housing ^c
nośniki energii	103,1	103,8	106,3	136,8	15,9	electricity, gas and other fuels
energia elektryczna	101,9	103,4	104,2	141,3	5,4	electricity
gaz	104,8	108,1	118,8	158,7	2,9	gas
opał	104,6	103,2	103,8	127,8	4,1	liquid and solid fuels
energia cieplna	101,8	101,7	102,5	124,1	3,5	heat energy
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego	101,7	101,4	100,3	110,3	4,2	Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house
Zdrowie	102,0	102,7	101,3	121,2	8,6	Health
w tym:						of which:
artykuły medyczno-farmaceutyczne, urządzenia i sprzęt medyczny	102,2	103,0	101,2	123,5	7,1	medical products, appliances and equipment
w tym artykuły farmaceutyczne	102,3	103,2	101,3	124,6	6,8	of which pharmaceutical products
usługi ambulatoryjne i medycyny niekonwencjonalnej	101,5	101,9	101,7	113,5	1,4	out-patient services
Transport	107,3	105,7	101,2	124,1	4,5	Transport
Łączność	99,9	99,9	99,8	101,9	5,8	Communication
Rekreacja i kultura	101,3	101,3	100,2	117,5	4,7	Recreation and culture
Edukacja ^d	102,7	103,6	101,3	122,5	0,5	Education ^d
Restauracje i hotele	104,0	105,3	102,4	126,3	0,5	Restaurants and hotels
Inne towary i usługi	100,0	100,6	100,3	111,0	4,7	Miscellaneous goods and services
w tym higiena osobista	99,5	99,9	100,0	107,4	2,3	of which personal care

^a Notka patrz na str. 305. ^b c Do 2005 r.: ^b — łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi, ^c — łącznie z opłatą za zimną wodę i funduszem remontowym. ^d Do 2004 r. — bez wychowania przedszkolnego, które uwzględniono w dziale „Inne towary i usługi”.

^a See footnote on page 305. ^b, ^c Until 2005: ^b — including edible seeds, ^c — including charge for cold water and renovation fund. ^d Until 2004 — excluding pre-school education, which is included in the division “Miscellaneous goods and services”.

TABL. 6 (214). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH ORAZ SYSTEM WAG WEDŁUG GRUP GOSPODARSTW DOMOWYCH (dok.)

PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES AS WELL AS WEIGHT SYSTEM BY HOUSEHOLD GROUPS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		system wag ^a weight system ^a	SPECIFICATION
	wskaźniki cen price indices					
	rok poprzedni=100 previous year=100		2000= =100			
GOSPODARSTWA UTRZYMUJĄCYCH SIĘ Z NIEZAROBKOWYCH ŹRÓDEŁ	103,9	102,2	101,2	116,8	100,0	HOUSEHOLDS MAINTAINED FROM NON-EARNED SOURCES
Żywność i napoje bezalkoholowe . . .	106,5	102,1	100,8	112,8	34,1	Food and non-alcoholic beverages
żywność	106,8	102,1	100,8	113,3	31,6	food
w tym:						of which:
pieczywo i produkty zbożowe . . .	105,4	100,8	101,3	116,7	6,4	bread and cereals
mięso	109,5	102,5	95,7	106,1	9,2	meat
ryby	100,6	103,2	101,9	122,0	0,9	fish
mleko, sery i jaja	105,3	101,1	100,2	109,4	5,0	milk, cheese and eggs
oleje i pozostałe tłuszcze	109,4	102,1	97,5	111,3	2,0	oils and fats
owoce	104,0	103,4	104,6	127,5	1,3	fruit
warzywa ^b	98,4	105,0	116,3	119,1	3,4	vegetables ^b
cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze	119,7	102,0	100,7	119,8	2,2	sugar, jam, honey, chocolate and confectionery
napoje bezalkoholowe	101,9	101,2	101,1	104,0	2,5	non-alcoholic beverages
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	105,0	105,2	103,0	120,9	4,0	Alcoholic beverages, tobacco
Odzież i obuwie	96,5	94,4	92,8	83,3	5,0	Clothing and footwear
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii	103,8	103,7	104,6	137,4	23,3	Housing, water, electricity, gas and other fuels
w tym:						of which:
opłaty za najem mieszkania ^c	103,4	103,4	102,9	140,4	2,7	actual rentals for housing ^c
nośniki energii	103,0	103,9	106,4	138,7	12,4	electricity, gas and other fuels
energia elektryczna	101,9	103,4	104,2	141,3	4,8	electricity
gaz	104,7	107,9	118,4	158,2	2,4	gas
opał	105,5	103,5	103,6	128,3	1,9	liquid and solid fuels
energia cieplna	101,8	101,8	102,5	124,7	3,3	heat energy
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego	101,9	101,3	100,4	110,6	3,4	Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house
Zdrowie	102,0	102,6	101,3	120,5	4,1	Health
w tym:						of which:
artykuły medyczo-farmaceutyczne, urządzenia i sprzęt medyczny	102,1	102,8	101,1	122,9	3,0	medical products, appliances and equipment
w tym artykuły farmaceutyczne . . .	102,3	103,2	101,3	124,6	2,7	of which pharmaceutical products
usługi ambulatoryjne i medycyny niekonwencjonalnej	101,8	102,2	101,8	115,1	1,1	out-patient services
Transport	106,1	105,7	101,1	122,0	6,5	Transport
Łączność	99,8	99,8	99,6	101,6	5,5	Communication
Rekreacja i kultura	100,9	100,4	99,2	113,1	6,4	Recreation and culture
Edukacja ^d	102,8	103,3	101,4	122,9	1,5	Education ^d
Restauracje i hotele	103,5	105,9	102,1	124,4	1,0	Restaurants and hotels
Inne towary i usługi	100,3	100,6	100,2	110,9	5,2	Miscellaneous goods and services
w tym higiena osobista	99,6	100,0	100,0	108,1	3,0	of which personal care

^a Notka patrz na str. 305. ^b, ^c Do 2005 r.: ^b — łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi, ^c — łącznie z opłatą za zimną wodę i funduszem remontowym. ^d Do 2004 r. — bez wychowania przedszkolnego, które uwzględniono w dziale „Inne towary i usługi”.

^a See footnote on page 305. ^b, ^c Until 2005: ^b — including edible seeds, ^c — including charge for cold water and renovation fund. ^d Until 2004 — excluding pre-school education, which is included in the division “Miscellaneous goods and services”.

TABL. 7 (215). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIĘ NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ŻYWNOSCIOWYCH
NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCHAVERAGE MONTHLY PER CAPITA CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS
OF HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem <i>Grand total</i>	W tym gospodarstwa domowe — pracowników <i>Of which households — of employees</i>		
			razem <i>total</i>	na stanowiskach <i>in</i>	
				robotniczych <i>manual labour positions</i>	nierobotniczych <i>non-manual labour positions</i>
Pieczywo i produkty zbożowe w kg	2005	8,44	7,61	8,06	6,95
<i>Bread and cereals in kg</i>	2006	8,05	7,26	7,67	6,66
w tym: <i>of which:</i>					
ryż	2005	0,24	0,20	0,19	0,21
<i>rice</i>	2006	0,22	0,19	0,18	0,20
pieczywo	2005	5,90	5,46	5,93	4,80
<i>bread</i>	2006	5,57	5,15	5,57	4,55
makaron	2005	0,36	0,32	0,32	0,32
<i>pasta</i>	2006	0,37	0,33	0,33	0,32
mąka	2005	1,07	0,86	0,94	0,74
<i>flour</i>	2006	1,00	0,80	0,88	0,68
kasze i płatki	2005	0,24	0,19	0,18	0,19
<i>groats and flakes</i>	2006	0,23	0,18	0,18	0,18
Mięso w kg	2005	5,48	4,92	4,99	4,83
<i>Meat in kg</i>	2006	5,40	4,82	4,95	4,64
w tym: <i>of which:</i>					
mięso surowe	2005	3,14	2,78	2,81	2,74
<i>fresh, chilled or frozen meat</i>	2006	3,08	2,71	2,78	2,60
w tym drób	2005	1,54	1,35	1,40	1,30
<i>of which poultry</i>	2006	1,52	1,33	1,39	1,22
wędliny i pozostałe przetwory mięsne	2005	2,21	2,03	2,06	1,97
<i>processed meat and other meat preparations</i>	2006	2,19	2,00	2,05	1,93
w tym wędliny wysokogatunkowe i kielbasy trwałe ^a	2005	0,54	0,52	0,43	0,65
<i>of which high quality cured meat products and sausages^a</i>	2006	0,57	0,54	0,46	0,66
Ryby ^b w kg	2005	0,42	0,37	0,34	0,42
<i>Fish^b in kg</i>	2006	0,42	0,37	0,33	0,42
Mleko ^c w l	2005	4,43	3,68	3,78	3,54
<i>Milk^c in l</i>	2006	4,12	3,42	3,48	3,33
Jogurty i napoje mleczne w kg	2005	0,59	0,58	0,43	0,80
<i>Yoghurt and milk-based beverages in kg</i>	2006	0,64	0,60	0,45	0,83

^a Polędwica, szynka, baleron i kielbasy trwałe. ^b Bez marynat, przetworów ze zwierząt morskich i słodkowodnych, wyrobów garmazeryjnych i panierowanych. ^c Bez zagęszczonego i w proszku.

^a *Sirloin, ham, "baleron" (cervical pork, smoked and boiled) and dry smoked sausages. b Excluding pickles, processed sea and fresh-water food and fish, ready-to-serve foods including coated food products. c Excluding condensed and powdered milk.*

TABL. 7 (215). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ŻYWNOSCIOWYCH
NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (cd.)AVERAGE MONTHLY PER CAPITA CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS
OF HOUSEHOLDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem <i>Grand total</i>	W tym gospodarstwa domowe — pracowników <i>Of which households — of employees</i>		
			razem <i>total</i>	na stanowiskach <i>in</i>	
				robotniczych <i>manual labour positions</i>	nierobotniczych <i>non-manual labour positions</i>
Sery w kg	2005	0,87	0,83	0,69	1,03
<i>Cheese in kg</i>	2006	0,89	0,85	0,71	1,04
Śmietana i śmietanka w l	2005	0,43	0,37	0,37	0,37
<i>Cream and skimmed cream in l</i>	2006	0,41	0,35	0,35	0,35
Jaja w szt	2005	15,16	13,57	13,51	13,65
<i>Eggs in units</i>	2006	14,02	12,41	12,47	12,33
Oleje i pozostałe tłuszcze w kg	2005	1,53	1,34	1,39	1,27
<i>Oils and fats in kg</i>	2006	1,46	1,28	1,33	1,23
w tym: <i>of which:</i>					
masło	2005	0,31	0,27	0,22	0,35
<i>butter</i>	2006	0,31	0,27	0,22	0,33
margaryna i inne tłuszcze roślinne	2005	0,54	0,50	0,58	0,40
<i>margarine and other vegetable fats</i>	2006	0,51	0,48	0,54	0,39
Owoce w kg	2005	3,72	3,39	2,92	4,07
<i>Fruit in kg</i>	2006	3,55	3,18	2,69	3,89
Warzywa w kg	2005	12,42	10,69	11,25	9,89
<i>Vegetables in kg</i>	2006	11,06	9,43	9,81	8,88
w tym ziemniaki	2005	6,68	5,68	6,39	4,66
<i>of which potatoes</i>	2006	5,72	4,78	5,33	4,00
Cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze w kg	2005	1,95	1,68	1,71	1,64
<i>Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery in kg</i>	2006	1,94	1,67	1,70	1,62
w tym cukier	2005	1,53	1,27	1,37	1,13
<i>of which sugar</i>	2006	1,51	1,26	1,35	1,12
Kawa w kg	2005	0,19	0,17	0,18	0,17
<i>Coffee in kg</i>	2006	0,19	0,17	0,18	0,17
Herbata w kg	2005	0,08	0,07	0,06	0,08
<i>Tea in kg</i>	2006	0,08	0,07	0,06	0,08
Wody mineralne lub źródlane w l	2005	2,13	2,15	1,43	3,19
<i>Mineral or spring waters in l</i>	2006	2,62	2,62	1,84	3,73
Soki owocowe i warzywne w l	2005	1,00	1,15	0,78	1,69
<i>Fruit and vegetable juices in l</i>	2006	1,10	1,25	0,89	1,76

TABL. 7 (215). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIĘ NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ŻYWNOSCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (cd.)

AVERAGE MONTHLY PER CAPITA CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS OF HOUSEHOLDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Gospodarstwa domowe Households				
	rol- ników of farmers	pracu- jących na wła- sny ra- chunek of the self-em- ployed	emerytów i rencistów of retirees and pensioners		
			razem total	emery- tów of retirees	renci- stów of pension- ers
Pieczywo i produkty zbożowe w kg 2005	10,13	7,01	9,93	9,91	9,95
<i>Bread and cereals in kg</i>					
2006	9,65	6,73	9,58	9,58	9,61
w tym: of which:					
ryż 2005	0,18	0,23	0,31	0,31	0,31
<i>rice</i>					
2006	0,18	0,21	0,30	0,30	0,30
pieczywo 2005	7,20	4,83	6,61	6,51	6,81
<i>bread</i>					
2006	6,80	4,58	6,30	6,19	6,58
makaron 2005	0,32	0,33	0,45	0,46	0,44
<i>pasta</i>					
2006	0,34	0,33	0,47	0,47	0,47
mąka 2005	1,68	0,77	1,43	1,42	1,43
<i>flour</i>					
2006	1,53	0,75	1,35	1,37	1,29
kasze i płatki 2005	0,24	0,22	0,36	0,38	0,33
<i>groats and flakes</i>					
2006	0,23	0,20	0,36	0,38	0,30
Mięso w kg 2005	6,83	4,96	6,49	6,66	6,12
<i>Meat in kg</i>					
2006	6,88	4,97	6,43	6,60	5,99
w tym: of which:					
mięso surowe 2005	4,21	2,87	3,71	3,80	3,50
<i>fresh, chilled or frozen meat</i>					
2006	4,19	2,92	3,69	3,78	3,42
w tym drób 2005	1,78	1,29	1,94	1,96	1,87
<i>of which poultry</i>					
2006	1,73	1,32	1,92	1,95	1,86
wędliny i pozostałe przetwory mięsne 2005	2,52	1,98	2,59	2,65	2,45
<i>processed meat and other meat preparations</i>					
2006	2,60	1,93	2,56	2,62	2,41
w tym wędliny wysokogatunkowe i kielbasy trwałe ^a 2005	0,52	0,62	0,60	0,66	0,48
<i>of which high quality cured meat products and sausages^a</i>					
2006	0,60	0,64	0,64	0,70	0,49
Ryby ^b w kg 2005	0,37	0,44	0,55	0,60	0,46
<i>Fish^b in kg</i>					
2006	0,36	0,45	0,57	0,61	0,46
Mleko ^c w l 2005	6,66	3,67	5,53	5,61	5,38
<i>Milk^c in l</i>					
2006	6,41	3,56	5,14	5,23	4,90
Jogurty i napoje mleczne w kg 2005	0,27	0,72	0,70	0,78	0,56
<i>Yoghurt and milk-based beverages in kg</i>					
2006	0,31	0,76	0,77	0,84	0,62

^a Polędwica, szynka, baleron i kielbasy trwałe. ^b Bez marynat, przetworów ze zwierząt morskich i słodkowodnych, wyrobów garmazeryjnych i panierowanych. ^c Bez zagęszczonego i w proszku.

^a Sirlain, ham, "baleron" (cervical pork, smoked and boiled) and dry smoked sausages. ^b Excluding pickles, processed sea and fresh-water food and fish, ready-to-serve foods including coated food products. ^c Excluding condensed and powdered milk.

TABL. 7 (215). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ŻYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (dok.)

AVERAGE MONTHLY PER CAPITA CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS OF HOUSEHOLDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Gospodarstwa domowe Households					
	rol- ników of farmers	pracu- jących na wła- sny ra- chunek of the self-em- ployed	emerytów i rencistów of retirees and pensioners			
			razem total	emery- tów of retirees	renci- stów of pension- ers	
Sery w kg <i>Cheese in kg</i>	2005	0,77	0,94	1,01	1,06	0,89
	2006	0,76	0,97	1,01	1,06	0,90
Śmietana i śmietanka w l <i>Cream and skimmed cream in l</i>	2005	0,54	0,36	0,56	0,58	0,53
	2006	0,51	0,35	0,55	0,57	0,50
Jaja w szt <i>Eggs in units</i>	2005	17,93	13,48	18,11	18,38	17,52
	2006	17,11	12,51	17,09	17,41	16,24
Oleje i pozostałe tłuszcze w kg <i>Oils and fats in kg</i>	2005	1,64	1,27	1,92	1,95	1,87
	2006	1,57	1,24	1,86	1,88	1,82
w tym: of which:						
masło <i>butter</i>	2005	0,28	0,36	0,41	0,45	0,33
	2006	0,28	0,34	0,41	0,43	0,35
margaryna i inne tłuszcze roślinne <i>margarine and other vegetable fats</i>	2005	0,56	0,37	0,62	0,60	0,68
	2006	0,54	0,35	0,59	0,57	0,64
Owoce w kg <i>Fruit in kg</i>	2005	3,66	3,85	4,53	4,86	3,82
	2006	3,60	3,79	4,39	4,67	3,65
Warzywa w kg <i>Vegetables in kg</i>	2005	15,08	10,38	15,75	15,86	15,52
	2006	14,24	9,12	14,30	14,62	13,45
w tym ziemniaki of which potatoes	2005	8,48	5,26	8,51	8,33	8,90
	2006	7,91	4,20	7,50	7,57	7,31
Cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze w kg <i>Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery in kg</i>	2005	2,50	1,61	2,44	2,54	2,24
	2006	2,49	1,63	2,46	2,53	2,28
w tym cukier of which sugar	2005	2,18	1,16	1,99	2,05	1,86
	2006	2,14	1,16	1,98	2,02	1,87
Kawa w kg <i>Coffee in kg</i>	2005	0,17	0,17	0,23	0,23	0,24
	2006	0,18	0,17	0,23	0,23	0,23
Herbata w kg <i>Tea in kg</i>	2005	0,07	0,07	0,10	0,11	0,09
	2006	0,07	0,07	0,10	0,10	0,09
Wody mineralne lub źródłane w l <i>Mineral or spring waters in l</i>	2005	0,91	2,78	2,38	2,63	1,85
	2006	1,29	3,52	2,84	3,08	2,21
Soki owocowe i warzywne w l <i>Fruit and vegetable juices in l</i>	2005	0,43	1,56	0,80	0,86	0,66
	2006	0,50	1,72	0,85	0,91	0,71

TABL. 8 (216). PRZECIĘTNE DZIENNE SPOŻYCIĘ^a W PRZELICZENIU NA WARTOŚĆ ENERGETYCZNĄ I SKŁADNIKI ODŻYWCZE NA 1 OSOBE W GOSPODARSTWACH DOMOWYCHAVERAGE DAILY PER CAPITA CONSUMPTION^a CALCULATED INTO CALORIC VALUE AND NUTRITIVE COMPONENTS IN HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wartość energetyczna Caloric value		Składniki odżywcze w g Nutritive components in g				
			białko protein		tłuszcze fats	węglowodany carbo- hydrates	
	kJ	kcal	zwierzęce animal	roślinne vegetable			
OGÓŁEM TOTAL 2005	9624	2299	45	24	100	279	
	2006	9400	2245	44	23	99	272
 w tym: of which:							
Gospodarstwa pracowników 2005 <i>Households of employees</i>	8929	2133	41	22	93	260	
	2006	8728	2085	41	21	91	252
na stanowiskach robotniczych . . . 2005 <i>in manual labour positions</i>	8843	2112	40	23	90	261	
	2006	8591	2052	39	21	89	252
na stanowiskach nierobotniczych . . 2005 <i>in non-manual labour positions</i>	9020	2154	45	21	95	256	
	2006	8887	2123	44	20	94	252
Gospodarstwa rolników 2005 <i>Households of farmers</i>	10282	2456	48	25	105	303	
	2006	10119	2417	48	24	103	298
Gospodarstwa pracujących na własny ra- 2005 chunek <i>Households of the self-employed</i>	8976	2144	45	21	94	256	
	2006	8858	2116	45	20	94	250
Gospodarstwa emerytów i rencistów . . 2005 <i>Households of retirees and pensioners</i>	10752	2568	49	27	114	309	
	2006	10570	2525	49	26	112	303

^a Brutto, tj. łącznie ze stratami przy przechowywaniu, przygotowywaniu posiłków, odpadkami użytecznymi itp.; bez napojów alkoholowych; łącznie z szacunkowo ustalonym spożyciem w placówkach gastronomicznych; wartość energetyczną i składniki odżywcze obliczono według współczynników opracowanych przez Instytut Żywności i Żywnienia.

^a Gross, i.e. including losses due to storage, meal preparations, usable residuals etc.; excluding alcoholic beverages; including estimated consumption in catering services; caloric value and nutritive components have been computed in accordance with values estimated by the National Food and Nutrition Institute.

TABL. 9 (217). GOSPODARSTWA DOMOWE WYPOSAŻONE W NIEKTÓRE PRZEDMIOTY TRWAŁEGO UŻYTKOWANIA^aHOUSEHOLDS FURNISHED WITH SELECTED DURABLE GOODS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		W tym gospodarstwa domowe — pracowników Of which households — of employees			
		Ogółem Grand total	razem total	na stanowiskach in	
				robotniczych manual labour positions	nirobotniczych non-manual labour positions
		w % danej grupy gospodarstw in % of given group of households			
Chłodziarka Refrigerator	2005 2006	97,3 98,2	98,1 98,6	98,0 98,4	98,1 98,8
Automat pralniczy Automatic washing machine	2005 2006	79,8 82,8	88,0 89,9	82,8 85,5	94,0 94,9
Pralka i wirówka elektryczna Washing machine and spin-dryer	2005 2006	28,1 24,6	21,4 18,2	28,4 24,3	13,3 11,0
Zmywarka do naczyń Dishwasher	2005 2006	4,9 6,2	6,3 8,0	2,3 3,3	11,0 13,5
Kuchenka mikrofalowa Microwave oven	2005 2006	33,3 38,0	43,7 48,5	39,3 44,4	48,7 53,2
Odkurzacz elektryczny domowy Vacuum cleaner	2005 2006	93,0 94,2	96,0 96,3	94,7 95,3	97,4 97,6
Samochód osobowy Passenger car	2005 2006	47,4 49,5	60,1 62,5	53,3 56,5	68,0 69,5
Motocykl, skuter, motorower Motorcycle, scooter, motorbike	2005 2006	3,3 3,7	3,6 4,1	4,1 4,5	3,1 3,6
Rower (bez dziecięcego) Bicycle (excluding children's)	2005 2006	62,4 62,5	71,6 71,4	74,5 74,3	68,3 67,9
Odbiornik radiofoniczny Radio set	2005 2006	57,5 59,4	49,8 51,8	49,5 52,6	50,1 50,9
Odtwarzacz płyt kompaktowych Compact disc player	2005 2006	10,4 12,4	14,8 17,4	11,3 13,2	18,8 22,4
Zestaw do odbioru, rejestracji i odtwarzania dźwięku (wieża) Hi-fi stereo music system	2005 2006	43,8 44,1	62,0 61,0	57,6 56,8	67,0 65,9
Odbiornik telewizyjny Television set	2005 2006	98,2 98,5	98,7 99,1	99,4 99,5	97,9 98,5
Odtwarzacz DVD DVD player	2005 2006	22,9 31,4	34,7 44,6	29,7 41,4	40,4 48,4
Telefon komórkowy Mobile phone	2005 2006	65,2 73,1	86,1 93,1	81,5 90,6	91,4 96,0
Magnetowid, odtwarzacz wideo Videorecorder, video player	2005 2006	46,7 43,1	59,1 52,3	56,2 49,4	62,4 55,8
Urządzenie do odbioru telewizji satelitarnej ^b Satellite television equipment ^b	2005 2006	48,2 48,9	57,0 56,5	50,5 50,5	64,4 63,6
Kamera wideo Videocamera	2005 2006	6,2 6,3	8,7 8,7	4,8 5,2	13,2 12,8
Komputer osobisty Personal computer	2005 2006	38,6 43,7	57,0 62,8	43,6 50,5	72,6 77,1
w tym z dostępem do Internetu of which with access to the Internet	2005 2006	22,5 28,4	33,7 41,7	19,3 27,4	50,2 58,3
Drukarka Printer	2005 2006	25,8 29,5	38,4 42,4	25,5 30,4	53,2 56,2

a Opracowano na podstawie stanu w końcu poszczególnych kwartałów. b Łącznie z telewizją kablową.

a Compiled on the basis of data at the end of individual quarters. b Including cable television.

TABL. 9 (217). GOSPODARSTWA DOMOWE WYPOSAŻONE W NIEKTÓRE PRZEDMIOTY TRWAŁEGO UŻYTKOWANIA^a (dok.)HOUSEHOLDS FURNISHED WITH SELECTED DURABLE GOODS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Gospodarstwa domowe Households					
	rol- ników of farm- ers	pracu- jących na własny rachunek of the self-em- ployed	emerytów i rencistów of retirees and pensioners			
			razem total	emery- tów of re- tires	renci- stów of pension- ers	
	w % danej grupy gospodarstw in % of given group of households					
Chłodziarka <i>Refrigerator</i>	2005 2006	98,4 98,6	97,7 98,5	97,1 98,2	97,4 98,4	96,3 97,5
Automat pralniczy <i>Automatic washing machine</i>	2005 2006	67,8 71,8	93,1 94,9	72,6 76,1	74,6 77,5	68,0 72,3
Pralka i wirówka elektryczna <i>Washing machine and spin-dryer</i>	2005 2006	58,4 52,1	14,4 12,3	34,0 30,8	32,1 29,8	38,3 33,6
Zmywarka do naczyń <i>Dishwasher</i>	2005 2006	3,8 4,0	19,8 21,4	1,9 2,5	2,2 2,8	1,1 1,5
Kuchenka mikrofalowa <i>Microwave oven</i>	2005 2006	29,5 35,4	59,7 63,7	20,0 23,4	20,7 24,2	18,3 21,2
Odkurzacz elektryczny domowy <i>Vacuum cleaner</i>	2005 2006	92,2 94,1	95,7 97,4	91,2 92,7	92,5 93,7	88,2 90,1
Samochód osobowy <i>Passenger car</i>	2005 2006	79,7 83,3	82,6 83,2	28,9 29,2	31,9 32,0	22,1 21,8
Motocykl, skuter, motorower <i>Motorcycle, scooter, motorbike</i>	2005 2006	11,0 11,6	5,6 6,1	1,9 2,1	1,8 2,1	2,0 2,2
Rower (bez dziecięcego) <i>Bicycle (excluding children's)</i>	2005 2006	93,0 92,1	73,2 70,4	48,9 49,5	48,2 49,8	50,3 48,6
Odbiornik radiofoniczny <i>Radio set</i>	2005 2006	64,8 68,6	48,4 52,7	68,4 69,6	69,6 71,1	65,6 65,6
Odtwarzacz płyt kompaktowych <i>Compact disc player</i>	2005 2006	8,6 10,7	20,8 24,3	4,5 5,2	4,5 5,2	4,4 5,2
Zestaw do odbioru, rejestracji i odtwarzania dźwięku (wieża) <i>Hi-fi stereo music system</i>	2005 2006	43,4 46,7	70,3 67,7	21,2 21,3	20,5 20,7	22,6 23,2
Odbiornik telewizyjny <i>Television set</i>	2005 2006	99,4 99,5	98,4 98,9	98,3 98,5	98,4 98,6	97,9 98,2
Odtwarzacz DVD <i>DVD player</i>	2005 2006	16,3 27,5	45,4 54,3	8,8 13,9	8,9 14,0	8,5 13,7
Telefon komórkowy <i>Mobile phone</i>	2005 2006	69,8 81,2	91,0 94,7	37,6 44,9	36,5 43,9	40,3 47,6
Magnetowid, odtwarzacz wideo <i>Videorecorder, video player</i>	2005 2006	47,6 46,5	64,4 57,8	32,7 31,7	33,7 32,4	30,5 29,7
Urządzenie do odbioru telewizji satelitarnej ^b <i>Satellite television equipment^b</i>	2005 2006	23,2 22,7	66,0 64,8	41,0 42,5	43,7 44,5	34,9 37,1
Kamera wideo <i>Videocamera</i>	2005 2006	2,6 3,2	21,3 20,6	2,3 2,3	2,7 2,4	1,4 1,8
Komputer osobisty <i>Personal computer</i>	2005 2006	35,6 42,6	70,6 73,6	15,1 17,3	14,9 17,2	15,4 17,6
w tym z dostępem do Internetu <i>of which with access to the Internet</i>	2005 2006	11,4 15,2	51,0 57,7	8,4 10,4	8,9 10,9	7,3 8,9
Drukarka <i>Printer</i>	2005 2006	23,2 27,3	54,9 59,8	9,5 11,1	9,7 11,3	9,1 10,4

a Opracowano na podstawie stanu w końcu poszczególnych kwartałów. b Łącznie z telewizją kablową.

a Compiled on the basis of data at the end of individual quarters. b Including cable television.

Uwagi ogólne

General notes

Infrastruktura komunalna

Municipal infrastructure

1. Informacje o urządzeniach i usługach komunalnych opracowano **metodą rodzaju działalności**, tj. według kryterium przeznaczenia urządzeń, niezależnie od przeważającego rodzaju działalności podmiotu gospodarczego, z wyjątkiem danych o komunikacji miejskiej opracowanych metodą przedsiębiorstw.

Definicję **metody przedsiębiorstw** podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 6 na str. 32.

Dane o urządzeniach komunalnych dotyczą urządzeń czynnych.

2. Dane o **oczyszczalniach ścieków** dotyczą oczyszczalni pracujących na sieci kanalizacyjnej.

3. Do **miast obsługiwanych przez oczyszczalnie ścieków** zaliczono te miasta, z których ścieki komunalne przed odprowadzeniem ich do odbornika były poddawane procesom oczyszczania mechanicznego, chemicznego (do 2002 r.), biologicznego lub z podwyższonym usuwaniem biogenów. W przypadku gdy miasto obsługiwane jest przez kilka oczyszczalni o różnym sposobie oczyszczania, to o zakwalifikowaniu miasta do odpowiedniego rodzaju oczyszczalni ścieków decyduje przewaga ilości ścieków oczyszczanych przez dany rodzaj oczyszczalni.

4. Informacje o **długości sieci wodociągowej i gazowej** dotyczą sieci rozdzielczej (bez połączeń prowadzących do budynków mieszkalnych i innych obiektów) oraz sieci przesyłowej (magistralnej), tj. przewodów doprowadzających do sieci rozdzielczej wodę i od 2003 r. — gaz.

Dane o **długości sieci kanalizacyjnej**, oprócz przewodów ulicznych, uwzględniają kolektory, tj. przewody odbierające ścieki z sieci ulicznej; nie uwzględniają natomiast kanałów przeznaczonych wyłącznie do odprowadzania wód opadowych.

5. Dane o **korzystających z wodociągu i kanalizacji** obejmują ludność zamieszkałą w budynkach mieszkalnych dołączonych do określonej sieci oraz ludność korzystającą z wodociągu poprzez źródła podwórzowe i uliczne (urządzenia zainstalowane do ulicznego przewodu wodociągowego), a w przypadku kanalizacji — wpusty kanalizacyjne.

Dane o **korzystających z gazu** dotyczą ludności w mieszkaniach wyposażonych w instalację gazu z sieci.

Dane o ludności korzystającej z wodociągu, kanalizacji i gazu obejmują również ludność w budynkach zbiorowego zamieszkania.

6. **Zużycie energii elektrycznej i gazu z sieci** w gospodarstwach domowych (w tym również zużycie w gospodarstwach domowych prowadzących drobną działalność usługową) ustala się na podstawie zaliczkowego systemu opłat.

7. Informacje o **komunikacji miejskiej naziemnej** dotyczą **komunikacji autobusowej, tramwajowej i trolejbusowej** i obejmują działalność przedsiębiorstw i zakładów komunikacji miejskiej publicznych i prywatnych. W danych o komunikacji

1. Information regarding municipal installations and services was compiled using the **kind of activity method**, i.e., according to the criterion of installation designation, regardless of the predominant kind of activity of the economic entity, with the exception of data regarding urban area transportation compiled using the enterprise method.

The definition of the **enterprise method** is given in the general notes to the Yearbook, item 6 on page 32.

Data regarding municipal installations concern operative installations.

2. Data regarding **waste water treatment plants** concern treatment plants connected to the sewerage network.

3. **Urban areas served by waste water treatment plants** include those urban areas from which municipal sewerage, before being drained off to a collector, was subjected to mechanical, chemical (until 2002), biological processes or to increased biogene removal. When an urban area is served by several treatment plants with various methods of treatment the predominate amount of waste treated by a given treatment plant determines the classification of the urban area in the appropriate type of waste treatment plant.

4. Information regarding the **length of the water-line and gas-line network** concerns distribution network (excluding connections leading to residential buildings and other constructions) as well as the transmission (main) network, i.e., conduits providing water to the distribution network and since 2003 — gas.

Data regarding the **length of the sewerage network**, apart from street conduits, include collectors, i.e., conduits receiving sewerage from the street network; while they do not include sewers designed exclusively for draining run-off.

5. Data regarding the **users of water-line systems and sewerage systems** include the population living in residential buildings connected to a defined system as well as the population using a water-line system through a common courtyard or street outlet (equipment connected to the street water-line conduit), and in the case of sewerage — sewerage inlets.

Data regarding the **gas users** concern the population in dwellings equipped with gas installations connected to the gas-line system.

Data regarding the population using the water-line system, the sewerage system and the gas-line system also include the population in collective accommodation facilities.

6. **The consumption of electricity and gas from the gas-line network** in households (as is consumption in households conducting small-scale service activity) is established on the basis of an estimated system of payments.

7. Information regarding urban ground transport concerns **bus, tram and trolley-bus communication** and includes the activity of public and private urban transport enterprises and companies. In the data regarding bus service, express buses

autobusowej uwzględniono również autobusy pospieszne i mikrobusy oraz obsługę ruchu podmiejskiego i międzymiastowego; dane nie obejmują działalności przedsiębiorstw Państwowej Komunikacji Samochodowej obsługujących niektóre miasta oraz linii i tras komunikacyjnych obsługujących wyłącznie zakłady pracy.

Przez **linię komunikacyjną** rozumie się trasę łączącą krańcowe punkty przebiegu wozów oznaczonych tym samym numerem lub znakiem literowym. Jako długość linii komunikacyjnych przyjęto sumę długości wszystkich stałych dziennych linii autobusowych, tramwajowych, trolejbusowych, po których kursują wozy oznaczone odrębnymi numerami lub znakami literowymi.

Długość tras jest to długość odcinków ulic (dróg, torowisk), po których kursują autobusy, tramwaje lub trolejbusy.

8. Informacje o komunikacji miejskiej podziemnej dotyczą metra w Warszawie, którego eksploatację rozpoczęto w kwietniu 1995 r.

9. Dane o odpadach komunalnych dotyczą odpadów powstających w gospodarstwach domowych, a także u innych wytwórców odpadów (bez odpadów niebezpiecznych), które ze względu na swój charakter lub skład są podobne do odpadów powstających w gospodarstwach domowych.

Informacje o odpadach komunalnych podaje się zgodnie z rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 27 IX 2001 r. w sprawie katalogu odpadów (Dz. U. Nr 112, poz. 1206).

10. Dane o nieczystościach ciekłych dotyczą nieczystości pochodzących z gospodarstw domowych, budynków użyteczności publicznej oraz budynków jednostek prowadzących działalność gospodarczą — w przypadku gdy nie są odprowadzane siecią kanalizacyjną.

11. Parki spacerowo-wypoczynkowe są to tereny zieleni o powierzchni co najmniej 2 ha, urządzone i konserwowane z przeznaczeniem na cele wypoczynkowe ludności, wyposażone w drogi, place, aleje spacerowe, ławki itp.

Zieleńce są to objekty o powierzchni poniżej 2 ha, w których funkcji dominuje wypoczynek.

Tereny zieleni osiedlowej występują przy zabudowie mieszkaniowej, pełnią funkcję wypoczynkową, izolacyjną.

12. W 2000 r. przyjęte do przeliczeń dane o ludności miast na podstawie bilansów dotyczą miast według podziału administracyjnego obowiązującego w dniu 31 XII 2002 r.

and minibuses as well as suburban and inter-city service have been also included; data do not include the activity of the Państwowa Komunikacja Samochodowa enterprises servicing some urban areas as well as transport lines and routes exclusively servicing work places.

Transport line is understood as a route connecting the extreme points of the route of vehicles marked with the same number or letter. The length of the transport lines is the sum of the length of all of the scheduled daytime bus, tram and trolley-bus lines over which vehicles marked with separate numbers or letters travel.

The **length of routes** is the length of the sections of streets (roads, tracks), over which buses, trams or trolley-buses travel.

8. Information regarding underground municipal transport concerns the metro in Warsaw, which was opened in April 1995.

9. Data on municipal waste concern the waste produced in households, and also at other waste producers (excluding hazardous waste), which in respect of its character or composition is similar to the waste produced in households.

Information on municipal waste is quoted according to regulation of the Minister of Environment of 27 IX 2001 on catalogue of waste (Journal of Laws No. 112, item 1206).

10. Data on liquid waste concern waste which comes from households, public buildings and buildings of units running a business — in case they are not discharged by sewerage system.

11. Strolling and recreational parks are green areas of at least 2 ha in size, maintained for the recreational needs of the population, featuring roads, squares, walkways, benches, etc.

Lawns are areas of less than 2 ha in size, in which recreational activity dominates.

Estate green belts are located in residential areas and are used for the purposes of recreation and isolation.

12. In 2000 data on urban population based on balances applied in calculations concern urban areas according to the administrative division valid as of 31 XII 2002.

Mieszkania

1. Informacje o zasobach mieszkaniowych i mieszkaniach oddanych do użytkowania dotyczą mieszkań, a także izb i powierzchni użytkowej w tych mieszkaniach, znajdujących się w budynkach mieszkalnych i niemieszkalnych. Dane nie obejmują lokali zbiorowego zamieszkania (hoteli pracowniczych, domów studenckich i internatów, domów opieki społecznej i in.) i pomieszczeń nieprzeznaczonych na cele mieszkalne, a z różnych względów zamieszkałych (pomieszczeń inwentarskich, barakowozów, statków, wagonów i in.).

Mieszkanie jest to lokal składający się z jednej lub kilku izb łącznie z pomieszczeniami pomocniczymi, wybudowany lub przebudowany dla celów mieszkalnych dla jednej rodziny, konstrukcyjnie wydzielony (trwałymi ścianami) w obrębie budynku, do którego to lokalu prowadzi niezależne wejście z klatki schodowej, ogólnego korytarza, wspólnej sieni bądź bezpośrednio z ulicy, podwórza lub ogrodu.

Dwellings

1. Information regarding dwelling stocks and completed dwellings concerns dwellings, as well as rooms and the usable floor space in these dwellings, located in residential and non-residential buildings. Data do not include collective accommodation facilities (employee hostels, student dormitories and boarding schools, social welfare homes and others) and spaces not designed for residential purposes, but which for various reasons are inhabited (animal accommodations, caravans, ships, wagons and others).

A **dwelling** is a premise comprising one or several rooms including auxiliary spaces, built or remodelled for residential purposes for a single family, structurally separated (by permanent walls) within a building, into which a separate access leads from a staircase, passage, common hall or directly from the street, courtyard or garden.

Izba jest to pomieszczenie w mieszkaniu oddzielone od innych pomieszczeń stałymi ścianami, o powierzchni co najmniej 4 m², z bezpośrednim oświetleniem dziennym, tj. oknem lub oszklonymi drzwiami w ścianie zewnętrznej budynku. Za izbę uważa się zarówno pokój, jak i kuchnię — jeśli odpowiada warunkom określonym w definicji.

Dane o **liczbie izb w mieszkaniach** uwzględniają także izby użytkowane stale i wyłącznie do prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli izby te znajdowały się w obrębie mieszkania konstrukcyjnego i nie miały dodatkowego, oddzielnego wejścia z ulicy, podwórza lub z ogólnie dostępnej części budynku.

Powierzchnia użytkowa mieszkania jest to łączna powierzchnia pokoi, kuchni, przedpokoi, łazienek i wszystkich innych pomieszczeń wchodzących w skład mieszkania.

2. Dane o **zasobach mieszkaniowych** opracowano na podstawie:

- 1) wyników spisów powszechnych oraz Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań według stanu w dniu 20 V 2002 r.;
- 2) bilansu zasobów mieszkaniowych — według stanu w dniu 31 XII, w każdorazowym podziale administracyjnym.

3. W Narodowym Spisie Powszechnym Ludności i Mieszkań 2002 do zasobów mieszkaniowych zaliczono mieszkania zamieszkane i niezamieszkane, które w przyszłości mogą stać się mieszkaniami zamieszkanymi, tj. mieszkaniami przeznaczone do stałego, czasowego lub sezonowego zamieszkania (tzw. drugie mieszkanie). Natomiast nie zaliczono mieszkań: wykorzystywanych wyłącznie do prowadzenia działalności gospodarczej, przeznaczonych do rozbiórki i opuszczonych, o niestualonym przeznaczeniu.

Za **mieszkanie zamieszkane stale** uznano takie, w którym spisano jedną lub więcej osób i co najmniej jedną z tych osób uznano za faktycznie stale zamieszkałą.

Za **mieszkanie zamieszkane czasowo** uznano takie, w którym spisano jedną lub więcej osób, ale żadna z tych osób nie została uznana za mieszkańca stale zamieszkałego.

4. Bilanse zasobów mieszkaniowych sporządza się dla okresów międzyspisowych w oparciu o wyniki ostatniego spisu powszechnego, przyjmując od 2002 r. za podstawę mieszkania zamieszkane i niezamieszkane oraz uwzględniając przyrosty i ubytki zasobów mieszkaniowych.

5. Mieszkania na podstawie bilansów zasobów mieszkaniowych sklasyfikowano według następujących form własności:

- 1) **spółdzielni mieszkaniowych** — mieszkania własnościowe (zajmowane na podstawie spółdzielczego własnościowego prawa do lokalu mieszkalnego) lub lokatorskie (zajmowane na podstawie stosunku najmu);
- 2) **gmin** (komunalne) — mieszkania stanowiące własność gminy lub powiatu (lokalnej wspólnoty samorządowej), a także mieszkania przekazane gminie, ale pozostające w dyspozycji jednostek użyteczności publicznej, takich jak: zakłady opieki zdrowotnej, ośrodki pomocy społecznej, jednostki systemu oświaty, instytucje kultury;
- 3) **zakładów pracy** (sektora publicznego i prywatnego);
- 4) **Skarbu Państwa** — mieszkania pozostające w Zasobie Własności Rolnej Skarbu Państwa, w zasobie Wojskowej Agencji Mieszkaniowej, w zarządzie jednostek podległych ministerstwom: Obrony Narodowej, Spraw Wewnętrznych i Administracji, Sprawiedliwości, w za-

A room is a space in a dwelling separated from other spaces by permanent walls, with an area of at least 4 m², with direct day lighting, i.e., with a window or door containing a glass element in an external wall of the building. A kitchen area is treated as a room if it meets the conditions described in the definition.

Data regarding the **number of rooms in dwellings** also include rooms used regularly and exclusively to conduct economic activity, if these rooms are located within a construction of dwelling and do not have an additional, separate access from the street, courtyard or from a common space in the building.

The **usable floor space** of a dwelling is the total usable floor space of the rooms, kitchen, foyers, bathrooms, and all other spaces comprising the dwelling.

2. Data regarding **dwelling stocks** have been compiled on the basis of:

- 1) the results of general censuses as well as the Population and Housing Census as of 20 V 2002;
- 2) the balance of dwelling stocks, as of 31 XII, in each administrative division.

3. In 2002 Population and Housing Census dwelling stock includes inhabited and uninhabited dwellings, which in the future can become inhabited dwellings, i.e., dwellings for permanent, temporary or seasonal residence (so called second dwelling). However, dwellings used only for running a business, earmarked for demolition and abandoned, as well as those without established purpose were not included.

Permanently inhabited dwellings are regarded as such, in which one or more people were surveyed and at least one of these people was acknowledged to be a permanent inhabitant.

Temporarily inhabited dwellings are regarded as such, in which one or more people were surveyed, but none of these people was acknowledged to be a permanent inhabitant.

4. The balances of dwelling stocks are estimated for the periods between censuses on the basis of results from last census from 2002 assuming inhabited and uninhabited dwellings as a basis and considering increases and decreases of dwelling stocks.

5. Dwellings based on balances of net dwelling stocks were classified according to the following forms of ownership:

- 1) **housing co-operatives** — member-owned dwellings (occupied on the basis of the co-operative ownership right to a residential premise) and condominiums (occupied on the basis of a contract of tenancy);
- 2) **gminas** (municipal) — dwellings owned by a gmina or powiat (local self-government community) and also dwellings transferred to a gmina, but remaining at the disposal of public utilities such as: health care establishments, social aid centres, units of education system, cultural institutions;
- 3) **workplaces** (of public and private sector);
- 4) **State Treasury** — dwellings remaining in the Agricultural Property Stock of the State Treasury, in the stock of Military Housing Agency, under the management of units subordinated to the following ministries: National Defence, Interior and Administration, Justice, under the

rządzie organów władzy państwowej, administracji państwowej, kontroli państwowej itp.;

- 5) **osób fizycznych** — mieszkania, do których prawo własności posiada osoba fizyczna (jedna lub więcej), przy czym osoba ta:

— może być właścicielem całej nieruchomości, np. indywidualny dom jednorodzinny,

— może posiadać udział w nieruchomości wspólnej, jako właściciel lokalu mieszkalnego, np. znajdującego się w budynku wielomieszkańkowym objętym wspólnotą mieszkaniową. Zaliczono tu również mieszkania w budynkach spółdzielni mieszkaniowych, dla których na mocy ustawy z dnia 15 XII 2000 r. o spółdzielniach mieszkaniowych zostało ustanowione odrębne prawo własności na rzecz osoby fizycznej (osób fizycznych) ujawnione w księdze wieczystej.

Pojęcie wspólnoty mieszkaniowej odnosi się do budynku wielomieszkańkowego, w którym część lub wszystkie lokale stanowią wyodrębnioną własność, potwierdzoną wpisem do księgi wieczystej. Wspólnotę mieszkaniową tworzy ogół właścicieli lokali (mieszkalnych i użytkowych) w danym budynku;

- 6) **towarzystw budownictwa społecznego;**

- 7) **pozostałych podmiotów** — mieszkania stanowiące własność instytucji budujących dla zysku — przeznaczone na sprzedaż (ale jeszcze niesprzedane osobom fizycznym) lub na wynajem, mieszkania stanowiące własność instytucji wyznaniowych, stowarzyszeń, partii, związków zawodowych itp.

6. Od 2000 r. dane o **mieszkania**ch, których **budowę rozpoczęto** oraz o **mieszkania**ch w **budowie** dotyczą mieszkań: w nowych budynkach mieszkalnych, w budynkach niemieszkalnych, uzsłanych w wyniku rozbudowy budynków (w części stanowiącej rozbudowę), uzsłanych w wyniku przebudowy pomieszczeń niemieszkalnych; do 1999 r. dane dotyczyły jedynie mieszkań w nowych budynkach mieszkalnych, z wyjątkiem budownictwa indywidualnego obejmującego mieszkania we wszystkich rodzajach budynków.

7. Informacje o **mieszkania**ch, **powierzchni użytkowej mieszkań** oraz o **izbach oddanych do użytkowania** dotyczą mieszkań w budynkach nowo wybudowanych i rozbudowanych (w części stanowiącej rozbudowę) oraz uzsłanych w wyniku przebudowy pomieszczeń niemieszkalnych.

Informacje o efektach:

- **budownictwa spółdzielczego** dotyczą mieszkań oddanych do użytkowania przez spółdzielnie mieszkaniowe, z przeznaczeniem dla osób będących członkami tych spółdzielni;
- **budownictwa komunalnego (gminnego)** dotyczą mieszkań realizowanych w całości z budżetu gminy (głównie o charakterze socjalnym lub interwencyjnym);
- **budownictwa zakładowego** dotyczą mieszkań oddanych do użytkowania przez zakłady pracy (sektora publicznego i prywatnego), z przeznaczeniem na zaspokojenie potrzeb mieszkaniowych pracowników tych zakładów (bez mieszkań oddanych do użytkowania przez osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą zaliczanych do budownictwa indywidualnego);
- **budownictwa przeznaczonego na sprzedaż lub wynajem** dotyczą mieszkań oddanych do użytkowania przez różnych inwestorów w celu osiągnięcia zysku (bez mieszkań oddanych do

management of state authority bodies, state administration, state control etc.;

- 5) **natural persons** — dwellings, which are owned by a natural person (one or more) while this person:

— can be owner of whole real estate, for example individual detached house,

— can have a share in the common real estate, as the owner of dwelling for example located in a block of flats included in a condominium. There are also included dwellings in building of housing co-operatives for which by the law of 15 XII 2000 on housing co-operatives a separate ownership right for the benefit of a natural person (natural persons), exposed in a real-estate register, was established.

The notion of condominium refers to a block of flats, in which a part or all dwellings constitute separate ownerships, confirmed by an entry in the land and mortgage register. Condominium is created by all owners of dwellings (residential and business premises) in a given building;

- 6) **public building society;**

- 7) **other entities** — dwellings owned by institutions constructing for profit — for sale (but not yet sold to natural persons) or for rental, dwellings owned by religious institutions, associations, political parties, labour unions etc.

6. Since 2000 data regarding **dwellings started** as well as **dwellings under construction** concern dwellings: in new residential buildings, in non-residential buildings, dwellings created as a result of enlarging building (the enlarged portion), created as a result of adapting non-residential spaces; until 1999 data concern dwellings in new residential buildings, except for private construction including dwellings in all types of buildings.

7. Information regarding **dwellings, usable floor space of dwellings** as well as regarding **rooms completed** concerns dwellings in newly built and expanded buildings (the enlarged portion) as well as dwellings obtained as a result of adapting non-residential spaces.

Information regarding the results of:

- **co-operative construction** concerns dwellings completed by housing co-operatives, designed for persons being members of these co-operatives;
- **municipal (gmina) construction** concerns dwellings realized in full from the gmina budget (primarily with a public assistance or intervention character);
- **company construction** concerns dwellings completed by companies (of the public and private sectors), designed for meeting the residential needs of the employees of these companies (excluding dwellings completed by natural persons conducting economic activity included in private construction);
- **construction for sale or rent** concerns dwellings completed by various investors in order to

użytkowania przez osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą zaliczanych do budownictwa indywidualnego);

- **budownictwa społecznego czynszowego** dotyczą mieszkań realizowanych przez towarzystwa budownictwa społecznego (działające na zasadzie non profit), z wykorzystaniem kredytu z Krajowego Funduszu Mieszkaniowego;
- **budownictwa indywidualnego** dotyczą mieszkań oddanych do użytkowania przez osoby fizyczne (prowadzące i nieprowadzące działalności gospodarczej), kościoły i związki wyznaniowe, z przeznaczeniem na użytek własny inwestora lub na sprzedaż i wynajem.

8. Dane o ludności w mieszkaniach, przyjęte również za podstawę obliczenia przeciętnej liczby osób na mieszkanie i na izbę, obejmują:

- 1) na podstawie spisów powszechnych — ludność faktycznie zamieszkałą, nie obejmują natomiast ludności:
 - zamieszkałej w gospodarstwach zbiorowych, np. w hotelach pracowniczych, domach studenckich, internatach, domach opieki społecznej,
 - zamieszkałej w pomieszczeniach nieprzeznaczonych na cele mieszkalne;
- 2) na podstawie bilansów zasobów mieszkaniowych — od 2002 r. ogólną liczbę ludności według stanu w dniu 31 XII.

achieve a profit (excluding dwellings completed by natural persons conducting economic activity included in private construction);

- **public building society** concerns dwellings built by public building societies (operating on a non-profit basis) utilizing credit granted by the National Housing Fund;
- **private construction** concerns dwellings completed by natural persons (conducting or not conducting economic activity), churches and religious associations, designed for the own use of the investor or for sale and rent.

8. Data regarding the population in dwellings, which also constitute the basis for calculating the average number of persons per dwelling and per room, include:

- 1) on the basis of the national censuses — population in actual fact inhabiting, however do not include the population:
 - living in group institutional households e.g., in employee hostels, student dormitories, boarding schools, social welfare homes,
 - living in premises not designed for residential purposes;
- 2) based on balances of net dwelling stocks — since 2002 the total number of population as of 31 XII.

Infrastruktura komunalna

Municipal infrastructure

TABL. 1 (218). MIASTA OGÓLEM ORAZ OBSŁUGIWANE PRZEZ URZĄDZENIA KOMUNALNE

Stan w dniu 31 XII

THE TOTAL NUMBER OF TOWNS AS WELL AS URBAN AREAS SERVED BY MUNICIPAL INSTALLATIONS
As of 31 XII

LATA YEARS GRUPY MIAST WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI GROUPS OF TOWNS BY NUMBER OF POPULATION	Miasta Towns	W tym miasta obsługiwane przez Of which urban areas served by									
		sieć wodo- ciągową water- -line system	sieć kanali- zacyjną sew- erage system	sieć elek- tryczną electricity system	sieć gazową gas-line system	oczyszczalnie ścieków waste water treatment plants					komuni- kację miejską ^a urban trans- port ^a
						razem total	w tym of which			z pod- wyż- szonym usuwa- niem biogene- now with in- creased biogene removal (dispo- sal)	
							mecha- niczne mechanical	biologi- czne biological			
OGÓLEM TOTAL . . . 1995	860	854	793	860	550	643	105	491	42	277	
2000	880	877	845	880	614	801	30	522	247	261	
2005	887	886	881	887	661	857	8	450	399	263	
2006	889	887	886	889	684	868	7	441	420	259	
Poniżej 5000 Below	301	299	298	301	162	286	1	218	67	24	
5000— 9999	187	187	187	187	149	185	2	110	73	29	
10000— 19999	182	182	182	182	160	178	1	61	116	35	
20000— 49999	132	132	132	132	126	132	1	34	97	87	
50000— 99999	48	48	48	48	48	48	—	11	37	45	
100000—199999	22	22	22	22	22	22	—	3	19	22	
200000 i więcej and more	17	17	17	17	17	17	2	4	11	17	

^a Dane dotyczą miast obsługiwanych przez przedsiębiorstwa i zakłady komunikacji miejskiej, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; w 1995 r. bez względu na liczbę pracujących.

^a Data concern urban areas served by urban transport enterprises and companies employing more than 9 persons; in 1995 irrespective of the number of employed persons.

TABL. 2 (219). LUDNOŚĆ W MIASTACH OBSŁUGIWANYCH PRZEZ SIĘĆ WODOCIĄGOWĄ, KANALIZACYJNĄ I GAZOWĄ

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN URBAN AREAS SERVED BY WATER-LINE, SEWERAGE AND GAS-LINE SYSTEMS

As of 31 XII

LATA YEARS GRUPY MIAST WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI GROUPS OF TOWNS BY NUMBER OF POPULATION	Ludność w miastach korzystająca ^a z Population in urban areas using ^a					
	wodociągu water-line system	kanalizacji sewerage system	gazu ^b gas-line system ^b	wodociągu water-line system	kanalizacji sewerage system	gazu ^b gas-line system ^b
	w % ogółu ludności ^c danej grupy miast in % of total population ^c of the given group of urban areas			w % ludności ^c danej grupy miast obsługiwanych przez odpowiednią sieć in % of population ^c of the given group in urban areas served by the respective system		
OGÓŁEM 1995	91,1	81,9	76,6	91,2	82,6	84,1
TOTAL 2000	91,7	83,0	75,2	91,7	83,4	80,8
. 2005	94,9	84,5	73,2	94,9	84,6	77,5
. 2006	94,9	84,8	73,0	95,0	84,8	77,1
Poniżej 5000	89,3	65,9	26,6	89,7	66,6	47,1
Below						
5000— 9999	90,8	71,8	45,4	90,8	71,8	58,4
10000— 19999	92,7	80,3	56,3	92,7	80,3	64,4
20000— 49999	94,2	84,8	69,3	94,2	84,8	73,2
50000— 99999	96,0	86,4	75,4	96,0	86,4	75,4
100000—199999	97,2	86,5	82,8	97,2	86,5	82,8
200000 i więcej	96,1	89,4	85,7	96,1	89,4	85,7
and more						

^a Dane szacunkowe, ^b W latach 2005 i 2006 bez odbiorców korzystających z gazomierzy zbiorczych. ^c Na podstawie bilansów; dane za lata 1995 i 2000 nie uwzględniają skorygowanej liczby ludności, patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 14 na str. 34.

^a Estimated data. ^b In 2005 and 2006 excluding consumers using collective gas-meters. ^c Based on balances; data for 1995 i 2000 exclude the corrected number of population, see general notes to the Yearbook, item 14 on page 34.

TABL. 3 (220). OCZYSZCZALNIE ŚCIEKÓW OBSŁUGUJĄCE MIASTA

Stan w dniu 31 XII

WASTE WATER TREATMENT PLANTS SERVICING URBAN AREAS

As of 31 XII

LATA YEARS GRUPY MIAST WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI GROUPS OF TOWNS BY NUMBER OF POPULATION and more	Oczyszczalnie ścieków Waste water treatment plants				Ludność w miastach korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ogółu ludności danej grupy miast ^a Population in urban areas using waste water treatment plants in % of total population of the given group of urban areas ^a			
	ogółem total	w tym of which			ogółem total	w tym of which		
		mecha- niczne mechan- ical	biolo- giczne biolo- gical	z podwyż- szonym usuwan- iem biogenów with increased biogene removal (disposal)		mecha- nicznych mechan- ical	biolo- gicznych biolo- gical	z podwyż- szonym usuwan- iem biogenów with increased biogene removal (disposal)
OGÓŁEM 1995	793	152	592	47	65,7	12,4	46,8	4,7
TOTAL 2000	965	53	652	256	80,0	5,4	43,5	31,0
. 2005	949	17	546	386	85,2	3,2	26,1	55,9
. 2006	950	16	530	404	86,2	0,9	27,0	58,3
Poniżej 5000	270	1	220	49	76,4	0,3	56,4	19,6
Below								
5000— 9999	188	3	122	63	81,6	1,0	46,2	34,3
10000— 19999	183	1	70	112	87,3	0,3	28,7	58,3
20000— 49999	130	—	40	90	92,2	0,3	22,3	69,6
50000— 99999	60	—	18	42	90,4	—	18,6	71,8
100000—199999	56	2	28	26	93,2	0,0	15,6	77,6
200000 i więcej	63	9	32	22	80,2	2,1	30,1	47,9
and more								

^a Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków — na podstawie szacunków, ludność miast ogółem — na podstawie bilansów, w 1995 r. — szacunku.

^a Population using waste water treatment plants — estimated data, the total urban population — based on balances, in 1995 — estimation.

TABL. 4 (221). **WODOCIĄGI I KANALIZACJA**
Stan w dniu 31 XII
WATER-LINE AND SEWERAGE SYSTEMS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Sieć w tys. km					Network in thous. km
Wodociągowa:					Water-line:
rozdzielcza	154,7	211,9	245,6	251,4	distribution
w tym sektor publiczny	145,8	196,9	228,8	234,4	of which public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	124,5	190,3	218,6	224,5	of which local self-government entities ownership
miasta	44,2	50,1	54,9	55,8	urban areas
wieś	110,5	161,8	190,7	195,5	rural areas
przesyłowa (magistralna)	17,2	33,6	28,7	27,9	transmission (main)
w tym sektor publiczny	16,0	30,7	25,9	25,2	of which public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	13,9	28,4	23,4	22,8	of which local self-government entities ownership
Kanalizacyjna ^a	33,5	51,1	80,1	84,9	Sewerage ^a
w tym sektor publiczny	30,9	46,9	74,1	78,6	of which public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	25,5	44,4	68,5	73,1	of which local self-government entities ownership
miasta	28,1	34,9	43,3	44,6	urban areas
wieś	5,4	16,2	36,8	40,3	rural areas
Połączenia prowadzące do budynków mieszkalnych w tys.					Connections leading to residential buildings in thous.
Wodociągowe	2962,7	3861,4	4509,2	4525,2	Water-line system
w tym sektor publiczny	2823,7	3629,7	4222,1	4235,7	of which public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	2406,3	3494,9	3978,8	3990,3	of which local self-government entities ownership
miasta	1340,9	1564,1	1757,1	1762,1	urban areas
wieś	1621,8	2297,3	2752,1	2763,1	rural areas
Kanalizacyjne	730,9	1127,3	1754,5	1854,8	Sewerage system
w tym sektor publiczny	681,8	1047,8	1628,4	1721,9	of which public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	579,3	1006,6	1519,8	1608,8	of which local self-government entities ownership
miasta	657,5	867,9	1156,5	1200,1	urban areas
wieś	73,4	259,4	598,0	654,6	rural areas
Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych (w ciągu roku) w hm³	1648,3	1360,3	1219,4	1221,5	Consumption of water from water-line systems in households (during the year) in hm³
Miasta:					Urban areas:
w hm ³	1340,8	1040,0	871,8	860,7	in hm ³
na 1 mieszkańca w m ³	56,6	43,9	37,2	36,8	per capita in m ³
na 1 korzystającego w m ³	61,7	47,5	39,2	38,8	per consumer in m ³
Wieś w hm ³	307,5	320,3	347,6	360,8	Rural areas in hm ³
Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną (w ciągu roku) w hm³	1852,4	1494,0	1273,6	1265,2	Waste water discharged by sewerage system (during the year) in hm³
W tym oczyszczane	1257,6	1243,4	1140,0	1155,5	Of which treated

^a Sieć rozdzielcza i kolektory.

^a Distribution network and collectors.

TABLE 5 (222). **ODBIORCY ORAZ ŻUŻYCIE ENERGII ELEKTRYCZNEJ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH^a**
CONSUMERS AND CONSUMPTION OF ELECTRICITY IN HOUSEHOLDS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Odbiorcy (stan w dniu 31 XII) w tys.	10417	11123	13648	13710	Consumers (as of 31 XII) in thous.
Miasta	8157	8572	8997	9061	Urban areas
Wieś	2260	2551	4651	4648	Rural areas
Zużycie (w ciągu roku)					Consumption (during the year)
W GW-h	18075	21037	26565	27547	In GW-h
miasta	14000	15826	16765	17365	urban areas
wieś	4075	5211	9800	10183	rural areas
W kW-h:					In kW-h:
miasta: na 1 mieszkańca	591	668	715	742	urban areas: per capita
na 1 odbiorcę ^b	1724	1854	1863	1916	per consumer ^b
wieś — na 1 odbiorcę ^b	1814	2043	2107	2191	rural areas — per consumer ^b

^a W latach 1995 i 2000 bez gospodarstw domowych, których głównym źródłem utrzymania był dochód z użytkowanego gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie. ^b Do przeliczeń przyjęto liczbę odbiorców według stanu w dniu 31 XII.

Źródło: dane Ministerstwa Gospodarki.

^a In 1995 and 2000 excluding households in which the main source of maintenance was income from a private farm in agriculture. ^b The number of consumers as of 31 XII was used in calculations.

Source: data of the Ministry of Economy.

TABLE 6 (223). **SIEĆ GAZOWA ORAZ ODBIORCY I ŻUŻYCIE GAZU Z SIECI W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**
Stan w dniu 31 XII

GAS-LINE SYSTEM AS WELL AS CONSUMERS AND CONSUMPTION OF GAS
FROM GAS-LINE SYSTEM IN HOUSEHOLDS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Sieć rozdzielcza i przesyłowa^{ab} w km	79352	96420	122285	125007^c	Distribution and transmission network^{ab} in km
Miasta	38650	44190	50785	51885	Urban areas
Wieś	40702	52230	71500	73122	Rural areas
Połączenia prowadzące do budynków mieszkalnych^d w tys.	1510,7	1887,9	2204,4	2252,0	Connections leading to residential buildings^a in thous.
Miasta	935,5	1122,0	1308,1	1335,1	Urban areas
Wieś	575,2	765,9	896,3	916,9	Rural areas
Odbiorcy gazu^d z sieci w tys.	6437	6761	7008	7068	Consumers of gas^d from gas-line system in thous.
Miasta	5906	6081	6248	6272	Urban areas
Wieś	531	680	760	795	Rural areas
Zużycie gazu z sieci^e (w ciągu roku) w hm³	4775,1	3750,8	3855,3	3967,0	Consumption of gas from gas-line system^e (during the year) in hm³
Miasta:					Urban areas:
w hm ³	4137,6	3143,2	3199,4	3264,0	in hm ³
na 1 mieszkańca w m ³	175	133	136	139	per capita in m ³
Wieś w hm ³	637,5	607,6	655,8	703,0	Rural areas in hm ³

^a Występuje tylko sektor publiczny. ^b W latach 1995 i 2000 dotyczy tylko sieci rozdzielczej. ^c W tym sieć przesyłowa — 18453 km, w miastach — 3323 km, na wsi — 15131 km. ^d W latach 2005 i 2006 bez odbiorców korzystających z gazomierzy zbiorczych. ^e W jednostkach naturalnych, według których następuje rozliczenie z odbiorcami.

^a Operate exclusively within the public sector. ^b In 1995 and 2000 concerns only distribution network. ^c Of which transmission network — 18453 km, in urban areas — 3323 km, in rural areas — 15131 km. ^d In 2005 and 2006 excluding consumers using collective gas-meters. ^e Consumption of gas in natural units on the basis of which settlements with clients occur.

TABL. 7 (224). KOMUNIKACJA MIEJSKA^a
Stan w dniu 31 XII
URBAN TRANSPORT^a
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
KOMUNIKACJA NAZIEMNA GROUND TRANSPORT					
Ludność ^b w miastach obsługiwanych przez zakłady komunikacji miejskiej w tys. . . .	18812	18319	18115	17950	Population ^b in urban areas serviced by urban transport companies in thous.
Sieć komunikacyjna:					Transport network:
linie w km	52602	49763	54029	54504	lines in km
czynne trasy w km:					active routes in km:
autobusowe	25293	24120	26930	27468	bus
w tym sektor publiczny	22808	20744	21129	21273	of which public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	21887	20451	20953	21085	of which local self-government entities ownership
tramwajowe — sektor publiczny	935	934	933	930	trams — public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	671	727	716	720	of which local self-government entities ownership
trolejbusowe — własność jednostek samorządu terytorialnego	85	119	88	91	trolley-buses — local self-government entities ownership
Tabor:					Fleet of:
autobusy	12838	11605	11358	11465	buses
w tym sektor publiczny	12424	10995	10206	10237	of which public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	11976	10903	10141	10174	of which local self-government entities ownership
tramwaje — sektor publiczny	3979	3768	3631	3619	trams — public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	3177	3360	3230	3239	of which local self-government entities ownership
trolejbusy — własność jednostek samorządu terytorialnego	240	203	165	172	trolley-buses — local self-government entities ownership
Miejsca w wozach:					Seats in vehicles:
w tysiącach	2018	1850	1763	1758	in thousand
autobusy	1461	1330	1275	1271	buses
w tym sektor publiczny	1424	1271	1170	1159	of which public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	1319	1265	1164	1153	of which local self-government entities ownership
tramwaje — sektor publiczny	531	498	470	469	trams — public sector
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego	423	445	417	420	of which local self-government entities ownership
trolejbusy — własność jednostek samorządu terytorialnego	26	22	18	18	trolley-buses — local self-government entities ownership
na 1000 ludności ^b miast obsługiwanych	107	101	97	98	per 1000 urban area population ^b served
Przewozy pasażerów ^c w mln:					Transport of passengers ^c in mln:
w ciągu roku	5909,9	4954,1	3994,5	4001,3	during the year
w ciągu doby	16,2	13,6	10,9	11,0	during a day

KOMUNIKACJA PODZIEMNA — METRO^d
UNDERGROUND TRANSPORT — METRO^d

Linie w km	11	13	17	18	Line in km
Tabor — wagony	42	84	168	168	Fleet — wagons
Miejsca w wagonach	7686	15820	31920	31920	Seats in wagons
Przewozy pasażerów ^c w mln:					Transport of passengers ^c in mln:
w ciągu roku	19,9 ^e	57,6	93,4	105,8	during the year
w ciągu doby	0,07 ^e	0,16	0,26	0,29	during a day

^a Dane dotyczą przedsiębiorstw i zakładów komunikacji miejskiej, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; w 1995 r. bez względu na liczbę pracujących. ^b Na podstawie bilansów; dane za 1995 r. nie uwzględniają skorygowanej liczby ludności, patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 14 na str. 34. ^c Dane szacunkowe. ^d Występuje tylko sektor publiczny. ^e Od IV 1995 r.

^a Data concern urban transport enterprises and companies, employing more than 9 persons; in 1995 irrespective of the number of employed persons. ^b Based on balances; data for 1995 exclude the corrected number of population, see general notes to the Yearbook, item 14 on page 34. ^c Estimated data. ^d Operate exclusively within the public sector. ^e Since IV 1995.

TABL. 8 (225). **ODPADY KOMUNALNE I NIECZYSTOŚCI CIEKŁE^a***MUNICIPAL WASTE AND LIQUID WASTE^a*

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Opady komunalne zebrane w tys. t . . .	10985	12226	9352	9877	<i>Municipal waste collected in thous. t</i>
w tym z gospodarstw domowych	7645	8480	6493	6886	<i>of which from households</i>
w tym sektor publiczny . . . . .	.	7008	4147	4372	<i>of which public sector</i>
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego . . . . .	.	6310	3769	4000	<i>of which local self-government entities ownership</i>
unieszkodliwione w spalarniach i kompostowniach ^b	201	248	362	342	<i>treated in incineration and composting plants^b</i>
zdeponowane na składowiskach	10784	11965	8623	8987	<i>deposited for landfill sites</i>
zebrane selektywnie	—	13	295	403	<i>collected separately</i>
wysegregowane z odpadów zmieszanych	—	.	71	144	<i>sorted out from mixed waste</i>
Czynne składowiska kontrolowane (stan w dniu 31 XII):					<i>Controlled landfill sites in operation (as of 31 XII):</i>
liczba	830	999	1025	1008	<i>number</i>
powierzchnia w ha	3022	3125	3360	3310	<i>area in ha</i>
w tym sektor publiczny . . . . .	.	2669	2846	2821	<i>of which public sector</i>
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego . . . . .	.	2632	2788	2764	<i>of which local self-government entities ownership</i>
Zrekultywowana powierzchnia kontrolowanych składowisk (w ciągu roku) w ha	248	126	37	36	<i>Reclaimed area of controlled landfill sites (during the year) in ha</i>
czynnych . . . . .	.	66	4	23	<i>in operation</i>
w tym sektor publiczny . . . . .	.	55	4	13	<i>of which public sector</i>
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego . . . . .	.	55	4	13	<i>of which local self-government entities ownership</i>
o zakończonej eksploatacji (zamknięte) . . . . .	.	60	33	13	<i>exploitation completed</i>
Nieczystości ciekłe ^c wywiezione w dam ³	15240	13606	18219	18573	<i>Liquid waste^c removed in dam³</i>
w tym z gospodarstw domowych	9829	8899	10615	11087	<i>of which from households</i>
w tym sektor publiczny . . . . .	.	7330	6588	6819	<i>of which public sector</i>
w tym własność jednostek samorządu terytorialnego . . . . .	.	7164	6354	6575	<i>of which local self-government entities ownership</i>

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 9 i 10 na str. 320. ^b Metoda termiczna, biologiczna oraz biologiczno-mechaniczna (bez odpadów biodegradowalnych zebranych selektywnie). ^c Gromadzone przejściowo w zbiornikach bezodpływowych.

^a See general notes, items 9 and 10 on page 320. ^b In thermal, biological and mechanical method (without biodegradable waste collected separately). ^c Collected temporarily in sealed tanks.

TABL. 9 (226). **TERENY ZIELENI OGÓLNODOSTĘPNEJ I OSIEDLOWEJ^d**
 Stan w dniu 31 XII
GENERALLY ACCESSIBLE AND ESTATE AREA GREEN BELTS^d
 As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996	2000	2005		2006		SPECIFICATION
			ogółem total	w tym miasta of which urban areas	ogółem total	w tym miasta of which urban areas	
OGÓŁEM: w hektarach . . .	49516,4	46813,2	52744,0	46691,4	53260,0	46765,7	TOTAL: in hectares
w % ogólnej powierzchni kraju ^b	2,4	2,2	0,2	2,2	0,2	2,2	in % of total area space ^b
na 1 mieszkańca ^c w m ² . . .	20,9	19,8	13,8	19,9	14,0	20,0	per capita ^c in m ²
Tereny zielone ogólnodostępnej:							Generally accessible area green belts:
parki spacerowo-wypoczynkowe w ha	15779,2	16428,1	21329,1	17128,0	21664,8	17157,5	strolling-recreational parks in ha
zieleńce w ha	6470,9	6663,9	8907,6	7228,1	9127,8	7295,1	lawns in ha
Tereny zielone osiedlowej w ha	27266,3	23721,2	22507,3	22335,3	22467,4	22313,1	Estate green belts in ha

^a W latach 1996 i 2000 dane dotyczą zieleni w miastach; patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 320. ^{b, c} W przypadku miast, obliczono: *b* — w % ogólnej powierzchni miast, *c* — na 1 mieszkańca miast.

^a In 1996 and 2000 data concern urban area green belts; see general notes, item 11 on page 320. ^{b, c} For urban areas, calculated: *b* — in % of total urban areas space, *c* — per capita in urban areas.

Mieszkania

Dwellings

Uwaga do tablic 10—14

W spisach z lat 1978 i 1988 pojęcie mieszkania zamieszkane utożsamiano z mieszkaniami zamieszkanymi stale.

Note to tables 10—14

In censuses of 1978 and 1988 the notion inhabited dwellings was identified with permanently inhabited dwellings.

TABL. 10 (227). **ZASOBY MIESZKANIOWE NA PODSTAWIE SPISÓW**
DWELLING STOCKS BASED ON CENSUS DATA

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	7 XII 1978			7 XII 1988			20 V 2002 ^a		
	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas

OGÓŁEM TOTAL

Mieszkania w tys. Dwellings in thous.	9528	5841	3687	10875	7135	3740	12384	8318	4066
--	------	------	------	-------	------	------	-------	------	------

w tym ZAMIESZKANE STALE of which PERMANENTLY INHABITED

Mieszkania w tys. Dwellings in thous.	9326	5741	3585	10717	7040	3677	11633 ^b	7876	3757
Izby w mieszkaniach w tys. . . Rooms in dwellings in thous.	29376	17606	11770	36287	23143	13144	43004	27629	15375
Powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m ² Usable floor space of dwellings in thous. m ²	502649	282970	219679	633115	378461	254654	797055	478267	318788
Ludność w mieszkaniach w tys. Population in dwellings in thous.	34111	19348	14763	37129	22532	14597	37801	23262	14539

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 321. ^b Ponadto 131 tys. mieszkań zamieszkanymi czasowo (79 tys. w miastach i 52 tys. na wsi).

^a See general notes, item 3 on page 321. ^b Moreover, 131 thous. dwellings inhabited temporarily (79 thous. in urban areas and 52 thous. in rural areas).

TABL. 10 (227). ZASOBY MIESZKANIOWE NA PODSTAWIE SPISÓW (dok.)

DWELLING STOCKS BASED ON CENSUS DATA (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	7 XII 1978			7 XII 1988			20 V 2002 ^a		
	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas
ZAMIESZKANE STALE (dok.) PERMANENTLY INHABITED (cont.)									
Gospodarstwa domowe w mieszkaniach: Households in dwellings:									
w tysiącach in thousands	10936	6783	4153	11967	7863	4104	13331	8961	4370
na 100 mieszkań per 100 dwellings	117,2	116,9	117,9	111,7	111,7	111,6	114,6	113,8	116,3
Przeciętna w zasobach mieszkaniowych: Dwelling stocks, average:									
liczba izb w mieszkaniu number of rooms in a dwelling	3,15	3,07	3,28	3,39	3,29	3,57	3,70	3,51	4,09
powierzchnia użytkowa w m ² : usable floor space in m ² :									
1 mieszkania per dwelling	53,9	49,3	61,3	59,1	53,8	69,3	68,6	60,8	84,9
na 1 osobę ^c per person ^c	14,7	14,6	14,9	17,1	16,8	17,4	21,0	20,5	21,9
liczba osób na: number of persons:									
1 mieszkanie per dwelling	3,66	3,37	4,12	3,46	3,20	3,97	3,25	2,95	3,87
1 izbę ^c per room ^c	1,16	1,10	1,25	1,02	0,97	1,11	0,88	0,84	0,95

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 3 na str. 321. ^c W 2002 r. odpowiednio: bez powierzchni i izb wykorzystywanych wyłącznie do prowadzenia działalności gospodarczej.

^a See general notes, item 3 on page 321. ^c In 2002, respectively: excluding space and rooms used exclusively for conducting economic activity.

TABL. 11 (228). STRUKTURA MIESZKAŃ ZAMIESZKANYCH STALE^a

WEDŁUG OKRESU WYBUDOWANIA BUDYNKU

STRUCTURE OF PERMANENTLY INHABITED DWELLINGS^a
BY THE DATE OF BUILDINGS CONSTRUCTION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W budynkach In buildings						będących w budowie under construction
		wybudowanych w latach constructed in the years						
		przed before 1945	1945— —1970	1971— —1978	1979— —1988	1989— —2002	nie ustalono unknown	
OGÓŁEM 1988	100,0	30,5	31,8	19,0	18,7	x	—	x
TOTAL 2002	100,0	23,1	26,9	18,3	18,8	11,6	0,6	0,7
Miasta 1988	100,0	27,9	29,5	21,6	21,0	x	—	x
Urban areas 2002	100,0	21,3	25,6	19,9	20,1	12,1	0,6	0,4
Wieś 1988	100,0	35,5	36,1	14,2	14,2	x	—	x
Rural areas 2002	100,0	26,9	29,7	15,1	15,9	10,6	0,5	1,3

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census.

TABL. 12 (229). MIESZKANIA ZAMIESZKANÉ STAŁE I LUDNOŚĆ W MIESZKANIACH^a WEDŁUG POWIERZCHNI UŻYTKOWEJPERMANENTLY INHABITED DWELLINGS AND POPULATION IN DWELLINGS^a BY USABLE FLOOR SPACE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem ^b w tys. Total ^b in thous.	Mieszkania i ludność — w % ogółem — w mieszkaniach o powierzchni użytkowej Dwellings and population — in % of total — in dwellings with a usable floor space of						
		poniżej below 30 m ²	30—39	40—49	50—59	60—79	80 m ² i więcej and more	
Mieszkania Dwellings	1988 2002	10717 11633	7,9 5,0	16,5 13,4	21,2 18,9	16,1 15,7	19,4 20,0	18,9 26,9
Miasta Urban areas	1988 2002	7040 7876	8,8 5,9	19,9 17,1	25,2 23,4	17,1 17,5	16,9 19,4	12,1 16,7
Wieś Rural areas	1988 2002	3677 3757	6,1 3,2	9,7 5,7	13,7 9,5	14,3 11,9	24,1 21,2	32,1 48,5
Ludność w mieszkaniach Population in dwellings	1988 2002	37129 37801	4,7 2,8	12,3 9,4	19,5 16,1	16,3 14,8	22,3 21,8	24,9 34,9
Miasta Urban areas	1988 2002	22532 23262	5,4 3,6	15,6 12,9	24,6 21,6	18,2 17,7	20,2 22,6	16,0 21,5
Wieś Rural areas	1988 2002	14597 14539	3,6 1,7	7,2 3,8	11,6 7,4	13,5 10,2	25,4 20,5	38,7 56,3

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań. ^b W 2002 r. w podziale według powierzchni użytkowej nie uwzględniono mieszkań i ludności w mieszkaniach o nieustalonej powierzchni użytkowej.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census. ^b In 2002, breakdown by usable floor space does not include dwellings and population in dwellings with unknown usable floor space.

TABL. 13 (230). MIESZKANIA ZAMIESZKANÉ STAŁE I LUDNOŚĆ W MIESZKANIACH^a WEDŁUG LICZBY IZBPERMANENTLY INHABITED DWELLINGS AND POPULATION IN DWELLINGS^a BY NUMBER OF ROOMS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem ^b w tys. Total ^b in thous.	Mieszkania i ludność — w % ogółem — w mieszkaniach o liczbie izb Dwellings and population — in % of total — in dwellings with specified number of rooms					
		1	2	3	4	5 i więcej and more	
Mieszkania Dwellings	1988 2002	10717 11633	4,3 2,9	19,3 14,2	34,8 33,4	27,1 28,8	14,5 20,6
Miasta Urban areas	1988 2002	7040 7876	5,1 3,7	19,2 15,4	36,7 36,2	27,1 29,1	11,9 15,5
Wieś Rural areas	1988 2002	3677 3757	2,7 1,2	19,6 11,8	31,1 27,3	27,1 28,3	19,5 31,3
Ludność w mieszkaniach Population in dwellings	1988 2002	37129 37801	2,4 1,6	14,2 9,8	32,5 29,4	31,1 31,3	19,8 27,9
Miasta Urban areas	1988 2002	22532 23262	3,0 2,2	14,1 11,2	34,7 33,2	31,7 32,5	16,5 20,9
Wieś Rural areas	1988 2002	14597 14539	1,4 0,6	14,3 7,6	29,3 23,3	30,1 29,4	24,9 39,1

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań. ^b W 2002 r. w podziale według liczby izb nie uwzględniono mieszkań i ludności w mieszkaniach o nieustalonej liczbie izb.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census. ^b In 2002, breakdown by number of rooms does not include dwellings and population in dwellings with unknown number of rooms.

TABL. 14 (231). **MIESZKANIA ZAMIESZKANE STAŁE I LUDNOŚĆ W MIESZKANIACH^a WEDŁUG LICZBY OSÓB**
PERMANENTLY INHABITED DWELLINGS AND POPULATION IN DWELLINGS^a BY NUMBER OF PERSONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem ^b w tys. Total ^b in thous.	Mieszkania i ludność — w % ogółem — w mieszkaniach o liczbie osób na 1 izbę ^c Dwellings and population — in % of total — in dwellings by number of persons per room ^c					
		poniżej 1 osoby below 1 person	1,00—1,49	1,50—1,99	2,00—2,99	3,00 osoby i więcej persons and more	
Mieszkania Dwellings	1988 2002	10717 11633	38,4 51,4	40,5 34,3	10,4 7,8	8,4 5,1	2,3 1,2
Miasta Urban areas	1988 2002	7040 7876	40,3 53,2	42,7 34,8	8,6 6,5	6,6 4,3	1,8 1,1
Wieś Rural areas	1988 2002	3677 3757	35,0 47,7	36,2 33,4	13,9 10,6	11,7 6,8	3,2 1,4
Ludność w mieszkaniach Population in dwellings	1988 2002	37129 37801	24,9 36,3	43,5 40,6	15,1 12,3	12,7 8,5	3,8 2,2
Miasta Urban areas	1988 2002	22532 23262	27,1 38,8	47,9 42,2	12,6 10,2	9,7 6,9	2,7 1,9
Wieś Rural areas	1988 2002	14597 14539	21,4 32,3	36,8 38,2	18,9 15,7	17,3 11,2	5,6 2,7

^a Dla 1988 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego, dla 2002 r. dane Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań. ^b W 2002 r. w podziale według liczby osób na 1 izbę nie uwzględniono mieszkań i ludności w mieszkaniach o nieustalonej liczbie osób. ^c W 2002 r. bez izb wykorzystywanych wyłącznie do prowadzenia działalności gospodarczej.

^a For 1988, data of the National Census; for 2002, data of the Population and Housing Census. ^b In 2002, breakdown by number of persons per room does not include dwellings and population in dwellings with unknown number of persons. ^c In 2002, excluding rooms used exclusively for conducting economic activity.

TABL. 15 (232). **ZASOBY MIESZKANIOWE^a**

Stan w dniu 31 XII

DWELLING STOCKS^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005			2006			SPECIFICATION
	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	
Mieszkania w tys.	12776	8580	4196	12877	8656	4221	Dwellings in thous.
Izby w mieszkaniach w tys.	47122	29992	17130	47539	30266	17273	Rooms in dwellings in thous.
Powierzchnia użytkowa miesz- kań w tys. m ²	885061	527518	357543	895079	533923	361156	Usable floor space of dwell- ings in thous. m ²
Przeciętna w zasobach:							Dwelling stocks, average:
liczba izb w mieszkaniu	3,69	3,50	4,08	3,69	3,50	4,09	number of rooms in a dwell- ing
powierzchnia użytkowa w m ² :							usable floor space in m ² :
1 mieszkania	69,3	61,5	85,2	69,5	61,7	85,6	per dwelling
na 1 osobę	23,2	22,5	24,3	23,5	22,8	24,5	per person
liczba osób na:							number of persons:
1 mieszkanie	2,99	2,73	3,51	2,96	2,70	3,50	per dwelling
1 izbę	0,81	0,78	0,86	0,80	0,77	0,85	per room

^a Na podstawie bilansów.

^a Based on balances.

TABL. 16 (233). MIESZKANIA WEDŁUG STOSUNKÓW WŁASNOŚCIOWYCH^a

Stan w dniu 31 XII

DWELLINGS BY TYPE OF OWNERSHIP^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	2005	2006	SPECIFICATION
	mieszkania w tys. dwellings in thous.		powierzchnia użyt- kowa mieszkań w tys. m ² usable floor space of dwellings in thous. m ²		
OGÓŁEM	12776	12877	885061	895079	TOTAL
własność:					ownership:
Spółdzielni mieszkaniowych	3429	3438	172749	173255	Housing co-operatives
Gmin (komunalna)	1249	1252	57396	57506	Gmina (municipal)
Zakładów pracy ^b	373	373	19886	19889	Company ^b
Osób fizycznych	7536	7582	624180	630887	Natural persons
Towarzystw budownictwa społecznego	63	68	3076	3358	Public building society
Pozostałych podmiotów	126	164	7774	10184	Other entities

^a Na podstawie bilansów zasobów mieszkaniowych. ^b Łącznie z mieszkaniami stanowiącymi własność Skarbu Państwa.

^a Based on balances of net dwelling stocks. ^b Including dwellings with the State Treasury ownership.

TABL. 17 (234). MIESZKANIA WYPOSAŻONE W INSTALACJE^a

Stan w dniu 31 XII

DWELLINGS FITTED WITH INSTALLATIONS^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Mieszkania — w % — wyposażone w Dwellings — in % — fitted with				
	wodociąg water-line system	ustęp lavatory	łazienkę bathroom	gaz z sieci gas from gas- line system	centralne ogrzewanie central heating
OGÓŁEM 2005	95,1	87,5	86,4	55,5	77,4
TOTAL 2006	95,1	87,6	86,5	55,6	77,5
Miasta 2005	98,5	94,3	92,0	74,0	84,1
Urban areas 2006	98,5	94,4	92,0	73,9	84,3
Wieś 2005	88,2	73,5	74,9	17,6	63,5
Rural areas 2006	88,3	73,7	75,0	17,9	63,7

^a Na podstawie bilansów zasobów mieszkaniowych.

^a Based on balances of net dwelling stocks.

TABL. 18 (235). MIESZKANIA ROZPOCZĘTE ORAZ W BUDOWIE^aDWELLINGS STARTED AND UNDER CONSTRUCTION^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
Mieszkania rozpoczęte	90,6	125,8	105,8	138,0	Dwellings started
w tym indywidualne	64,2 ^b	72,2	58,9	69,4	of which private
Mieszkania w budowie (stan w dniu 31 XII)	537,7	710,4	603,9	626,5	Dwellings under construction (as of 31 XII)

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 322. ^b Dotyczy liczby wydanych pozwoleń na budowę budynków mieszkalnych.

^a See general notes, item 6 on page 322. ^b Data concern the number of building permits issued for residential buildings.

TABL. 19 (236). **MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA**
DWELLINGS COMPLETED

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	SPECIFICATION
Mieszkania w tys.	77,3	117,7	114,1	115,4	Dwellings in thous.
miasta	59,6	80,2	77,7	80,2	urban areas
wieś	17,7	37,5	36,4	35,2	rural areas
Spółdzielcze	26,5	14,2	8,2	9,1	Co-operative
Komunalne (gminne)	3,0	2,4	3,6	4,5	Municipal (gmina)
Zakładowe	1,4	0,8	0,5	0,2	Company
Przeznaczone na sprzedaż lub wynajem	10,3	26,5	33,1	38,0	For sale or rent
Spoleczne czynszowe	1,8	6,0	5,4	6,0	Public building society
Indywidualne	34,3	67,8	63,3	57,6	Private
miasta	18,0	32,2	29,7	25,6	urban areas
wieś	16,3	35,6	33,6	32,0	rural areas
Mieszkania na 1000 zawartych mał- żeństw	368	600	551	510	Dwellings per 1000 marriages contrac- ted
Miasta	475	674	619	585	Urban areas
Wieś	210	485	447	395	Rural areas
Izby w tys.	328,2	517,5	497,8	488,4	Rooms in thous.
miasta	233,6	311,2	296,5	293,9	urban areas
wieś	94,6	206,3	201,3	194,5	rural areas
Spółdzielcze	89,6	43,2	24,1	27,0	Co-operative
Komunalne (gminne)	8,2	6,0	7,9	9,9	Municipal (gmina)
Zakładowe	4,8	2,6	1,9	0,9	Company
Przeznaczone na sprzedaż lub wynajem	33,0	76,4	95,2	110,6	For sale or rent
Spoleczne czynszowe	5,3	16,3	14,9	17,4	Public building society
Indywidualne	187,3	373,0	353,8	322,6	Private
miasta	97,6	172,9	161,5	139,3	urban areas
wieś	89,7	200,1	192,3	183,3	rural areas
Powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m²	7032	12256	12011	11721	Usable floor space of dwellings in thous. m²
miasta	4873	7215	7011	6883	urban areas
wieś	2159	5041	5000	4838	rural areas
Spółdzielcze	1613	833	464	526	Co-operative
Komunalne (gminne)	140	114	155	185	Municipal (gmina)
Zakładowe	86	48	35	19	Company
Przeznaczone na sprzedaż lub wynajem	630	1608	2068	2452	For sale or rent
Spoleczne czynszowe	96	302	271	301	Public building society
Indywidualne	4467	9351	9018	8238	Private
miasta	2400	4441	4212	3641	urban areas
wieś	2067	4910	4806	4597	rural areas

^a Przeciętne roczne.
^a Annual averages.

TABL. 19 (236). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA (dok.)

DWELLINGS COMPLETED (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	SPECIFICATION
Przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkania w m²	91,0	104,1	105,3	101,6	Average usable floor space per dwelling in m²
miasta	81,8	90,0	90,2	85,8	urban areas
wieś	122,0	134,4	137,5	137,7	rural areas
Spółdzielcze	60,8	58,8	56,3	58,2	Co-operative
Komunalne (gminne)	47,5	46,6	43,6	40,9	Municipal (gmina)
Zakładowe	64,9	63,4	64,7	79,3	Company
Przeznaczone na sprzedaż lub wynajem	60,9	60,7	62,6	64,6	For sale or rent
Spoleczne czynszowe	52,5	50,5	50,1	50,1	Public building society
Indywidualne	130,3	137,8	142,5	143,0	Private
miasta	133,3	137,8	141,9	142,0	urban areas
wieś	127,1	137,9	143,1	143,9	rural areas

^a Przeciętne roczne.^a Annual averages.

TABL. 20 (237). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA WEDŁUG LICZBY IZB

DWELLINGS COMPLETED BY NUMBER OF ROOMS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W budynkach indywidualnych In private buildings					W budynkach poza indywidualnymi In non-private buildings					
		razem total	w % razem — mieszkania o liczbie izb in % of total — dwellings with specified number of rooms				razem total	w % razem — mieszkania o liczbie izb in % of total — dwellings with specified number of rooms				
			1	2	3	4 i więcej and more		1	2	3	4 i więcej and more	
OGÓŁEM TOTAL												
1995	67072	31675	0,2	1,9	5,4	92,5	35397	1,8	12,8	38,6	46,8	
2000	87789	35542	0,9	4,5	9,9	84,7	52247	5,0	24,0	40,8	30,2	
2005	114066	63279	0,5	2,9	7,2	89,4	50787	8,2	29,9	40,3	21,6	
2006	115353	57594	0,5	3,0	6,1	90,4	57759	8,1	29,3	39,4	23,2	
Miasta Urban areas												
1995	48215	14050	0,3	1,9	5,6	92,2	34165	1,7	12,8	38,6	46,9	
2000	70099	19900	1,5	6,5	12,8	79,2	50199	5,1	23,9	41,1	29,9	
2005	77711	29684	0,9	4,4	9,9	84,8	48027	8,4	30,0	40,8	20,8	
2006	80210	25646	0,9	5,3	8,5	85,3	54564	8,3	29,9	39,8	22,0	
Wieś Rural areas												
1995	18857	17625	0,2	1,9	5,2	92,7	1232	4,1	13,2	38,5	44,2	
2000	17690	15642	0,2	2,0	6,2	91,6	2048	3,2	24,9	35,5	36,4	
2005	36355	33595	0,1	1,5	4,8	93,6	2760	3,7	29,1	31,4	35,8	
2006	35143	31948	0,1	1,2	4,2	94,5	3195	4,7	18,8	32,5	44,0	

Uwagi ogólne

1. System edukacji w Polsce funkcjonuje zgodnie z ustawą z dnia 7 IX 1991 r. o systemie oświaty (tekst jednolity Dz. U. z 2004 r. Nr 256, poz. 2572, z późniejszymi zmianami) oraz ustawą z dnia 27 VII 2005 r. — Prawo o szkolnictwie wyższym (Dz. U. Nr 164, poz. 1365) z późniejszymi zmianami.

2. Wśród szkół objętych systemem oświaty funkcjonują:

- od roku szkolnego 1999/2000 6-letnie szkoły podstawowe oraz 3-letnie gimnazja, w których nauka jest obowiązkowa, powstałe w miejsce 8-letnich szkół podstawowych,
- od roku szkolnego 2002/03 szkoły ponadgimnazjalne, tj. 2—3-letnie zasadnicze szkoły zawodowe, 3-letnie licea ogólnokształcące i profilowane, 4-letnie technika oraz od roku szkolnego 2004/05 szkoły uzupełniające dla absolwentów zasadniczych szkół zawodowych (tj. 2-letnie licea ogólnokształcące i 3-letnie technika) i 3-letnie szkoły specjalne przysposabiające do pracy; do szkół ponadgimnazjalnych zalicza się również szkoły artystyczne dające uprawnienia zawodowe oraz policealne.

Ponadto działające do zakończenia cyklu kształcenia szkoły ponadpodstawowe (dla absolwentów 8-letniej szkoły podstawowej) i ich oddziały będące w strukturze szkół ponadgimnazjalnych, tj. 3-letnie zasadnicze (zawodowe), 4-letnie licea ogólnokształcące i 4—5-letnie średnie zawodowe (obejmujące technika oraz licea zawodowe i techniczne) ujmują się w szkołach ponadgimnazjalnych (odpowiednio: zasadniczych zawodowych, liceach ogólnokształcących i technikach).

3. Prezentowane w dziale dane dotyczą m.in.: wychowania przedszkolnego, szkół dla dzieci i młodzieży, policealnych, wyższych oraz szkół dla dorosłych.

4. Dane obejmują szkoły i placówki prowadzone przez jednostki administracji centralnej (rządowej), jednostki samorządu terytorialnego (gminy, powiaty i województwa) oraz inne osoby prawne i fizyczne.

5. Szkoły (z wyjątkiem szkół wyższych) i placówki mogą być publiczne, niepubliczne oraz niepubliczne o uprawnieniach szkół publicznych. Szkoła niepubliczna może uzyskać uprawnienia szkoły publicznej, jeżeli realizuje minimum programowe oraz stosuje zasady klasyfikowania i promowania uczniów ustalone przez Ministra Edukacji Narodowej, umożliwiające uzyskanie świadectw lub dyplomów państwowych. Jednostki administracji centralnej (rządowej) i jednostki samorządu terytorialnego mogą prowadzić tylko szkoły publiczne. Szkoły podstawowe i gimnazja mogą być tylko publiczne lub niepubliczne o uprawnieniach szkół publicznych.

Szkoły wyższe mogą być publiczne i niepubliczne (do roku szkolnego 2004/05 — państwowe i niepaństwowe); uczelnie niepubliczne tworzone są na podstawie zezwolenia Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego.

General notes

1. The educational system in Poland functions according to the Education System Act of 7 IX 1991 (uniform text, Journal of Laws 2004 No. 256, item 2572, with later amendments) and the Act of 27 VII 2005 — Higher Education Law (Journal of Laws No. 164, item 1365) with later amendments.

2. Among schools covered by the educational system, there are:

- since 1999/2000 school year, 6-year primary schools and 3-year lower secondary schools, where education is compulsory, and which replaced 8-year primary schools,
- since 2002/03 school year, upper secondary schools, i.e. 2—3-year basic vocational schools, 3-year general secondary schools and specialized secondary schools, 4-year technical secondary schools, as well as since 2004/05 school year supplementary schools for graduates from basic vocational schools (i.e. 2-year general secondary schools and 3-year technical secondary schools), and 3-year special job-training schools; upper secondary schools include also art schools leading to professional certification and post-secondary schools.

Moreover, upper secondary (post-primary) schools operating until the end of the education cycle (for graduates from 8-year primary schools) and their sections in the structure of upper secondary schools, i.e. 3-year basic (vocational) schools, 4-year general secondary schools and 4—5-year secondary vocational schools (including technical secondary schools as well as vocational and general-technical secondary schools) belong to upper secondary schools (respectively: basic vocational schools, general secondary schools and technical secondary schools).

3. Data presented in the chapter are, among others, related to: pre-primary education, schools for children and youth, post-secondary schools, tertiary education and schools for adults.

4. Data include schools and establishments managed by central (government) entities and local self-government entities (gminas, powiats and voivodships), as well as by other legal and private persons.

5. Schools (with the exception of higher education institutions) and establishments can be public, non-public and non-public with the competence of a public school. A non-public school can obtain the competence of a public school if it implements the minimum programme as well as applies the principles of classifying and promoting pupils and students as established by the Minister of National Education, allowing students to obtain state certificates or diplomas. Central (government) entities and local self-government entities can administer public schools only. Primary schools and lower secondary schools can be public schools or non-public schools with the competence of public schools only.

Tertiary education can be public and non-public (until 2004/05 school year — state and non-state); non-public higher education institutions are established on the basis of a permit of the Minister of Science and Higher Education.

6. Szkoły dla dzieci i młodzieży (łącznie ze specjalnymi) obejmują:

- 1) szkoły podstawowe, spośród których wyróżnia się:
 - a) szkoły sportowe i mistrzostwa sportowego (bez szkół specjalnych),
 - b) szkoły filialne (bez szkół specjalnych),
 - c) „małe szkoły” (bez szkół specjalnych), organizowane od roku szkolnego 2001/02, prowadzące klasy I—III dla uczniów, którzy mają utrudniony dostęp do szkół (głównie ze względu na znaczną odległość od miejsca zamieszkania),
 - d) szkoły artystyczne (bez szkół specjalnych), realizujące jednocześnie program szkoły podstawowej,
 - e) szkoły (klasy) przysposabiające do pracy zawodowej — do roku szkolnego 1998/99,
 - f) szkoły specjalne.

Z dniem 1 IX 2004 r. wprowadzono obowiązek odbycia rocznego przygotowania przedszkolnego przez dzieci w wieku 6 lat w oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych i przedszkolach (łącznie ze specjalnymi); do roku szkolnego 2003/04 dzieci miały prawo do rocznego przygotowania przedszkolnego;

- 2) gimnazja, spośród których wyróżnia się:
 - a) szkoły sportowe i mistrzostwa sportowego (bez szkół specjalnych),
 - b) filie gimnazjów (bez szkół specjalnych) — tylko w roku szkolnym 2000/01,
 - c) szkoły przysposabiające do pracy na podbudowie programowej VI klasy szkoły podstawowej,
 - d) szkoły specjalne;
- 3) zasadnicze szkoły zawodowe;
- 4) licea ogólnokształcące;
- 5) uzupełniające licea ogólnokształcące — od roku szkolnego 2004/05;
- 6) licea profilowane — od roku szkolnego 2002/03;
- 7) technika, do roku szkolnego 2005/06 łącznie z liceami zawodowymi i technicznymi;
- 8) technika uzupełniająca — od roku szkolnego 2004/05;
- 9) szkoły artystyczne dające uprawnienia zawodowe (bez szkół specjalnych);
- 10) szkoły ponadgimnazjalne specjalne przysposabiające do pracy — od roku szkolnego 2004/05.

7. Szkoły policealne — kształcące w formie dziennej, wieczorowej i zaocznej — obejmują:

- 1) policealne szkoły zawodowe (1-, 2- lub 3-letnie), łącznie ze szkołami specjalnymi;
- 2) nauczycielskie kolegia języków obcych oraz kolegia nauczycielskie (w których absolwentom nie nadaje się tytułu licencjata; bez szkół specjalnych) prowadzone przez wydziały edukacji wojewódzkich urzędów marszałkowskich (do 1998 r. — przez kuratora oświaty);
- 3) kolegia pracowników służb społecznych (3-letnie) — od roku szkolnego 2005/06.

8. Szkoły wyższe realizują kształcenie w formie studiów stacjonarnych i niestacjonarnych; do roku szkolnego 2005/06 dane dotyczyły studiów dziennych, wieczorowych, zaocznych i eksternistycznych.

Informacje z zakresu szkół wyższych:

- 1) podano łącznie z nauczycielskimi kolegiami języków obcych i kolegiami nauczycielskimi, w których absolwentom nadaje się tytuł licencjata;

6. Schools for children and youth (including special schools) include:

- 1) primary schools, of which:
 - a) sports schools and athletic schools (excluding special schools),
 - b) branch schools (excluding special schools),
 - c) "small schools" (excluding special schools) organized since 2001/02 school year, comprising grades I—III for children who have limited access (primarily due to distance from place of residence),
 - d) art schools (excluding special schools) simultaneously conducting a primary school programme,
 - e) job-training schools (classes) — until 1998/99 school year,
 - f) special schools.

Since 1 IX 2004 an obligatory 1 year pre-primary education has been introduced for children at the age of 6 in pre-primary sections of primary schools and nursery schools (including special schools and special nursery schools); until school year 2003/04 children had a right to receive 1 year pre-primary education;

- 2) lower secondary schools, of which:
 - a) sports schools and athletic schools (excluding special schools),
 - b) lower secondary branch schools (excluding special schools) — only in 2000/01 school year,
 - c) job-training schools on the basis of 6th grade of primary school,
 - d) special schools;
- 3) basic vocational schools;
- 4) general secondary schools;
- 5) supplementary general schools — since 2004/05 school year;
- 6) specialized secondary schools — since 2002/03 school year;
- 7) technical secondary schools, until 2005/06 school year including vocational and general-technical secondary schools;
- 8) supplementary technical schools — since 2004/05 school year;
- 9) art schools leading to professional certification (excluding special schools);
- 10) special upper secondary job-training schools — since 2004/05 school year.

7. Post-secondary schools — educating in day, evening and weekend form include:

- 1) post-secondary vocational schools (1-, 2- or 3-year), including special schools;
- 2) foreign language teacher training colleges as well as teacher training colleges (in which graduates do not receive the title of licentiate; excluding special schools) conducted by education departments of voivodship marshals' offices (until 1998 — conducted by the superintendent of education offices);
- 3) colleges of social work (3-year) — since 2005/06 school year.

8. Tertiary education (university level) includes full-time and part-time programmes; until 2005/06 school year data concerned day, evening, weekend and extramural studies.

Data regarding tertiary education:

- 1) include foreign language teacher training colleges and teacher training colleges in which graduates receive the title of licentiate;

2) obejmują cudzoziemców studiujących w Polsce;

3) nie obejmują Polaków studiujących za granicą.

9. Szkoły dla dorosłych — kształcące w formie dziennej i wieczorowej oraz zaocznej — obejmują:

1) szkoły podstawowe dla dorosłych oraz do roku szkolnego 2000/01 — podstawowe studium zawodowe;

2) gimnazja dla dorosłych oraz w roku szkolnym 2000/01 — podstawowe studium zawodowe;

3) zasadnicze szkoły zawodowe dla dorosłych;

4) licea ogólnokształcące dla dorosłych;

5) uzupełniające licea ogólnokształcące dla dorosłych — od roku szkolnego 2004/05;

6) licea profilowane dla dorosłych — od roku szkolnego 2002/03;

7) technika dla dorosłych, łącznie z liceami zawodowymi oraz do roku szkolnego 2000/01 — średnim studium zawodowym;

8) technika uzupełniająca dla dorosłych — od roku szkolnego 2004/05.

10. Prezentowane dane o nauczaniu języka mniejszości narodowych i etnicznych oraz języka regionalnego obejmują samodzielnie szkoły dla dzieci i młodzieży mniejszości narodowych i etnicznych oraz posługujących się językiem regionalnym, jak również szkoły i zespoły międzyszkolne, w których organizowane są dodatkowe zajęcia z nauczania tych języków.

11. Szkoły specjalne organizowane są dla dzieci i młodzieży ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi, w tym dla młodzieży niepełnosprawnej. Kształcenie może być realizowane w systemie szkolnym lub w formie indywidualnej. Kształcenie specjalne odbywa się w funkcjonujących samodzielnie szkołach specjalnych, w szkołach ogólnodostępnych (w których tworzone są oddziały specjalne lub klasy integracyjne, ogólnodostępne, terapeutyczne i wyrównawcze) oraz w specjalnych ośrodkach szkolno-wychowawczych lub w zakładach opieki zdrowotnej.

12. Specjalne ośrodki szkolno-wychowawcze są to placówki dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnej w wieku 3 lat i więcej, które z racji niepełnosprawności nie mogą uczęszczać do przedszkola lub szkoły.

13. Młodzieżowe ośrodki wychowawcze przeznaczone są dla młodzieży niedostosowanej społecznie. Zadaniem ośrodków jest eliminowanie przyczyn i przejawów niedostosowania społecznego oraz przygotowanie wychowanków do samodzielnego życia, zgodnie z normami prawnymi i społecznymi.

14. Młodzieżowe ośrodki socjoterapii są placówkami dla młodzieży niedostosowanej społecznie, z zaburzeniami zachowania i zagrożonej uzależnieniem w stopniu utrudniającym realizację zadań życiowych bez udzielenia specjalnej pomocy.

15. Ośrodki rewalidacyjno-wychowawcze są placówkami umożliwiającymi dzieciom i młodzieży z upośledzeniem umysłowym w stopniu głębokim realizację obowiązku szkolnego poprzez uczestnictwo w zajęciach rewalidacyjno-wychowawczych.

16. Dane o nauczycielach, poza nauczycielami akademickimi, dotyczą nauczycieli (łącznie z nauczycielami religii) zatrudnionych przy realizacji obowiązujących zajęć edukacyjnych, tj. bez wychowawców świetlic, bibliotekarzy, prowadzących wyłącznie zajęcia pozalekcyjne itp.

Dane o nauczycielach akademickich dotyczą zatrudnionych na stanowiskach: profesora, docenta, adiunkta, asystenta oraz zatrudnionych na

2) include foreigners studying in Poland;

3) do not include Poles studying abroad.

9. Schools for adults educating in day and evening as well as weekend form include:

1) primary schools for adults as well as until 2000/01 school year — primary vocational extramural studies;

2) lower secondary schools for adults as well as in 2000/01 school year — primary vocational extramural studies;

3) basic vocational schools for adults;

4) general secondary schools for adults;

5) supplementary general schools for adults — since 2004/05 school year;

6) specialized secondary schools for adults — since 2002/03 school year;

7) technical secondary schools for adults, including vocational secondary schools and until 2000/01 school year — secondary vocational extramural studies;

8) supplementary technical schools for adults — since 2004/05 school year.

10. Data on teaching language of national and ethnic minorities as well as regional language include independently operating schools for children and youth of national and ethnic minorities as well as students using regional language, as well as schools and interschool groups, in which additional language classes are organized.

11. Special schools are organized for handicapped children and youth with special educational needs. Education may be conducted within the school system or individually. Special education occurs in special schools operating independently, in mainstream schools (in which special departments or integration, mainstream, therapeutic and compensatory sections are established) as well as in special educational centres or health care institutions.

12. Special educational centres are facilities for handicapped children and youth, aged 3 and more who, for reasons of their disability cannot attend regular schools or nursery schools.

13. Youth education centres are intended for socially maladjusted youth. The goal of the centres is to eliminate the causes and manifestations of the social maladjustment as well as to prepare the young people for independent life, compliant with legal and social norms.

14. Youth sociotherapy centres are centres intended for socially maladjusted youth having behavioural disorders and susceptible to addiction to a degree affecting performance of life tasks without receiving special assistance.

15. Rehabilitation-education centres are facilities making it possible for children and youth with a profound mental retardation to meet their obligation to receive an education through participating in rehabilitation-education classes.

16. Data regarding teachers, excluding academic teachers, concern teachers (including teachers of religion) employed in obligatory teaching programmes, i.e., excluding community centre educators and librarians conducting exclusively extracurricular activities, etc.

Data regarding academic teachers concern the positions of: professor, assistant professor, tutor and assistant as well as other didactic positions:

pozostałych stanowiskach dydaktycznych: starszego wykładowcy, wykładowcy, lektora, instruktora, z tym że w przypadku wyższych szkół zawodowych do roku szkolnego 2005/06 nie występowały stanowiska docenta i adiunkta.

Dane o nauczycielach do roku szkolnego 2000/01 dotyczą pełnozatrudnionych, a od roku szkolnego 2001/02 — pełnozatrudnionych i niepełnozatrudnionych w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

17. Dane dotyczące:

- 1) wychowania przedszkolnego oraz szkół (poza szkołami wyższymi) podano według stanu na początku roku szkolnego; dane o absolwentach — na koniec roku szkolnego, a dane o nauczycielach wyłącznie w roku szkolnym 2004/05 — na koniec marca 2005 r.;
- 2) szkół wyższych — prezentuje się według stanu w dniu 30 XI, a do roku szkolnego 1999/2000 — według stanu w dniu 31 XII; dane o absolwentach dotyczą liczby wydanych dyplomów ukończenia studiów wyższych; absolwenci wykazani są z poprzedniego roku szkolnego (np. dla roku szkolnego 2005/06 absolwenci z roku szkolnego 1 X 2004—30 IX 2005); do roku szkolnego 2000/01 wykazywani byli w roku kalendarzowym.

18. Absolwenci eksterni występują wyłącznie w szkołach policealnych i dla dorosłych oraz do roku szkolnego 2004/05 — w szkołach wyższych.

19. **Współczynnik skolaryzacji:**

- 1) **brutto** — jest to relacja liczby osób uczących się (stan na początku roku szkolnego) na danym poziomie kształcenia (niezależnie od wieku) do liczby ludności (stan w dniu 31 XII) w grupie wieku określonej jako odpowiadająca temu poziomowi nauczania;
- 2) **netto** — jest to relacja liczby osób uczących się (stan na początku roku szkolnego) na danym poziomie kształcenia (w danej grupie wieku) do liczby ludności (stan w dniu 31 XII) w grupie wieku określonej jako odpowiadająca temu poziomowi nauczania.

20. **Internat** to placówka opiekuńczo-wychowawcza przeznaczona dla młodzieży uczęszczającej do szkół ogólnokształcących i zawodowych zlokalizowanych poza stałym miejscem zamieszkania. **Bursa** to międzyszkolna placówka pełniąca funkcję internatu.

senior lecturer, lecturer, lector, instructor, however, the positions of assistant professor and tutor until 2005/06 school year did not occur in higher vocational schools.

Data regarding teachers until 2000/01 school year concern full-time employees and since 2001/02 school year full-time employees and part-time employees calculated as full-time employees.

17. *Data regarding:*

- 1) *pre-primary education as well as schools (excluding higher education institutions), concern the beginning of the school year; data concerning graduates — the end of the school year, and the data concerning teachers exclusively for 2004/05 school year — the end of March 2005;*
- 2) *tertiary education are presented as of 30 XI, and until 1999/2000 school year — as of 31 XII; data regarding graduates concern the number of diplomas issued at the end of studies; graduates are shown from the previous school year (e.g., for 2005/06 school year, graduates from 1 X 2004—30 IX 2005 school year); until 2000/01 school year graduates were shown according to the calendar year.*

18. *Extramural graduates occur only in post-secondary schools and schools for adults as well as until 2004/05 school year — tertiary education.*

19. **Enrolment rate:**

- 1) **gross** — *is the relation of the number of people studying (as of the beginning of the school year) on a given educational level (regardless of age) to the population (as of 31 XII) in the age group defined as corresponding to this educational level;*
- 2) **net** — *is the relation of the number of people studying (as of the beginning of the school year) on a given educational level (within a given age group) to the population (as of 31 XII) in the age group defined as corresponding to this educational level.*

20. **A boarding school** is a foster and educational facility designated for youth attending general and vocational schools located outside their place of permanent residence. **A dormitory** is an inter-school facility serving as a boarding school.

Dane zbiorcze

Aggregate data

TABL. 1 (238). EDUKACJA WEDŁUG SZCZEBLI KSZTAŁCENIA
EDUCATION BY LEVEL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/96	2000/01	2005/06	2006/07	SPECIFICATION
SZKOLY SCHOOLS					
Szkoly:					Schools:
podstawowe	19823	16766	14572	14503	primary
gimnazja	x	6295	7031	7076	lower secondary
ponadgimnazjalne specjalne przy- sposabiające do pracy	x	x	286	338	special upper secondary job-training
zasadnicze zawodowe	2625	2372	1778	1760	basic vocational
licea ogólnokształcące	1705	2292	2485	2451	general secondary
uzupełniające licea ogólnokształcące	x	x	87	92	supplementary general secondary
licea profilowane	x	x	1530	1416	specialized secondary
technika	4687	5724	2668	2220	technical secondary
technika uzupełniająca	x	x	234	253	supplementary technical secondary
artystyczne ^d	143	185	209	215	art ^d
policealne	1432	2567	3731	3738	post-secondary
wyższe	179	310	445	448	tertiary
dla dorosłych	1900	2932	4127	3666	for adults
podstawowe	135	21	10	8	primary
gimnazja	x	72	130	137	lower secondary
zasadnicze zawodowe	97	151	119	113	basic vocational
licea ogólnokształcące	330	978	1162	1021	general secondary
uzupełniające licea ogólnokształcące	x	x	954	1096	supplementary general secondary
licea profilowane	x	x	98	103	specialized secondary
technika	1338	1710	851	350	technical secondary
technika uzupełniająca	x	x	803	838	supplementary technical secondary

POMIESZCZENIA SZKOLNE^b w tys.
CLASSROOMS^b in thous.

Szkoly:					Schools:
podstawowe	213,7	165,2	151,5	151,9	primary
gimnazja	x	47,8	67,9	68,4	lower secondary
zasadnicze zawodowe	15,8	13,6	5,4	5,2	basic vocational
licea ogólnokształcące	33,8	31,4	34,1	34,8	general secondary
uzupełniające licea ogólnokształcące	x	x	0,03	0,1	supplementary general secondary
licea profilowane	x	x	7,0	5,9	specialized secondary
technika	29,2 ^c	33,9 ^c	29,3	30,8	technical secondary
technika uzupełniająca	x	x	0,1	0,2	supplementary technical secondary
artystyczne ^d . . . . .	.	.	2,2	2,3	art ^d
policealne	3,4	4,2	3,9	2,6	post-secondary

NAUCZYCIELE^d w tys.
TEACHERS^d in thous.

Szkoly:					Schools:
podstawowe ^e	323,5	226,4	187,5	186,3	primary ^e
gimnazja ^e	x	70,1	114,5	114,7	lower secondary ^e
zasadnicze zawodowe ^e	34,1	28,2	12,4 ^f	13,5 ^f	basic vocational ^f
licea ogólnokształcące ^e	34,7	45,6	47,2 ^g	49,1 ^g	general secondary ^e
licea profilowane ^e	x	x	11,0	9,6	specialized secondary ^e
technika ^{e,h}	54,6	61,5	44,8 ^g	48,1 ^g	technical secondary ^{e,h}
wyższe ⁱ	67,0	79,9	99,4	100,0	tertiary ⁱ

a Dające uprawnienia zawodowe. b Bez pomieszczeń w szkołach dla dorosłych i specjalnych. c Łącznie ze szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe. d Ponadto w latach szkolnych 2005/06 i 2006/07 nie ujęto odpowiednio: 25,3 tys. i 21,9 tys. nauczycieli pracujących w zespołach szkół; patrz uwagi ogólne, ust. 16 na str. 339. e—h Łącznie ze szkołami: e — dla dorosłych, f — ponadgimnazjalnymi specjalnymi przysposabiającymi do pracy, g — uzupełniającymi (odpowiednio: liceami ogólnokształcącymi i technikami), h — policealnymi. i Nauczyciele akademicy.

a Leading to professional certification. b Excluding classrooms in schools for adults and in special schools. c Including art schools leading to professional certification. d Moreover, in 2005/06 and 2006/07 school years excluding respectively: 25,3 thous. and 21,9 thous. teachers working in complexes of school; see general notes, item 16 on page 339. e—h Including: e — schools for adults, f — special upper secondary job-training schools, g — supplementary schools (respectively: general secondary schools and technical secondary schools), h — post-secondary schools. i Academic teachers.

TABL. 1 (238). EDUKACJA WEDŁUG SZCZEBLI KSZTAŁCENIA (dok.)

EDUCATION BY LEVEL (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/96	2000/01	2005/06	2006/07	SPECIFICATION
UCZNIOWIE I STUDENCI w tys. PUPILS AND STUDENTS in thous.					
Wychowanie przedszkolne ^k	537,2	451,6	371,4	366,2	Pre-primary education ^k
Szkoły:					Schools:
podstawowe	5104,2	3220,6	2602,0	2484,8	primary
gimnazja	x	1189,9	1596,8	1528,8	lower secondary
ponadgimnazjalne specjalne przysposabiające do pracy	x	x	4,8	7,0	special upper secondary job-training
zasadnicze zawodowe	721,9	542,0	232,5	229,2	basic vocational
licea ogólnokształcące	683,0	924,2	735,7	729,9	general secondary
uzupełniające licea ogólnokształcące	x	x	2,9	3,0	supplementary general secondary
licea profilowane	x	x	202,2	160,0	specialized secondary
technika	827,6	964,3	520,2	525,0	technical secondary
technika uzupełniająca	x	x	8,2	10,0	supplementary technical secondary
artystyczne ^a	18,8	21,7	22,7	22,5	art ^a
policealne	161,0	200,1	313,5	327,9	post-secondary
wyższe	794,6	1584,8	1953,8	1941,4	tertiary
dla dorosłych	263,7	341,7	308,5	273,8	for adults
podstawowe	8,7	0,7	0,1	0,1	primary
gimnazja	x	4,8	12,7	12,7	lower secondary
zasadnicze zawodowe	8,0	13,5	7,8	7,3	basic vocational
licea ogólnokształcące	73,0	129,5	127,0	104,8	general secondary
uzupełniające licea ogólnokształcące	x	x	47,8	66,9	supplementary general secondary
licea profilowane	x	x	9,6	10,5	specialized secondary
technika	174,0	193,3	67,0	21,5	technical secondary
technika uzupełniająca	x	x	36,5	50,1	supplementary technical secondary

ABSOLWENCI w tys.
GRADUATES in thous.

Szkoły:					Schools:
podstawowe	627,7	561,8	476,7	.	primary
gimnazja	x	x	527,1	.	lower secondary
ponadgimnazjalne specjalne przysposabiające do pracy	x	x	0,4	.	special upper secondary job-training
zasadnicze zawodowe	215,6	177,4	75,7	.	basic vocational
licea ogólnokształcące	141,2	194,4	235,2	.	general secondary
uzupełniające licea ogólnokształcące	x	x	0,7	.	supplementary general secondary
licea profilowane	x	x	69,0	.	specialized secondary
technika	167,5	192,2	113,4	.	technical secondary
artystyczne ^a	3,0	3,2	3,4	.	art ^a
policealne	59,2	78,4	104,3	.	post-secondary
wyższe	89,0 ^l	304,0	394,0	.	tertiary
dla dorosłych	67,8	99,5	103,0	.	for adults
podstawowe	4,6	0,5	0,04	.	primary
gimnazja	x	x	2,8	.	lower secondary
zasadnicze zawodowe	3,6	4,4	2,2	.	basic vocational
licea ogólnokształcące	17,4	41,5	45,4	.	general secondary
uzupełniające licea ogólnokształcące	x	x	10,4	.	supplementary general secondary
licea profilowane	x	x	1,5	.	specialized secondary
technika	42,1	53,1	40,6	.	technical secondary

^a Dające uprawnienia zawodowe. ^k Dotyczy dzieci w wieku 6 lat objętych edukacją w oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych i przedszkolach, ujętych również w tabl. 40 na str. 368. I Z 1995 r.

^l Leading to professional certification. ^k Concern children aged 6 attending pre-primary sections of primary schools and nursery schools, also described in table 40 on page 368. I For 1995.

TABL. 2 (239). SZKOŁY WEDŁUG ORGANÓW PROWADZĄCYCH
SCHOOLS BY SCHOOL GOVERNING AUTHORITY

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005/06	2006/07	2005/06	2006/07	2005/06	SPECIFICATION
	szkoły		uczniowie i studenci		absolwenci	
	schools		pupils and students		graduates	
	w tys. in thous.					
Szkoły podstawowe	14572	14503	2602,0	2484,8	476,7	Primary schools
Jednostki administracji centralnej (rządowej)	48	47	4,6	4,5	0,9	Central (government) administration entities
Jednostki samorządu terytorialnego	13751	13648	2549,2	2429,5	468,5	Local self-government entities
Organizacje społeczne i stowarzyszenia	502	506	27,2	28,0	4,3	Social organizations and associations
Organizacje wyznaniowe	74	81	9,0	9,8	1,2	Religious organizations
Pozostałe	197	221	12,0	13,0	1,8	Others
Gimnazja	7031	7076	1596,8	1528,8	527,1	Lower secondary schools
Jednostki administracji centralnej (rządowej)	36	36	1,1	1,0	0,4	Central (government) administration entities
Jednostki samorządu terytorialnego	6372	6395	1553,9	1483,8	513,8	Local self-government entities
Organizacje społeczne i stowarzyszenia	306	316	18,2	19,6	5,6	Social organizations and associations
Organizacje wyznaniowe	120	124	13,7	14,3	4,3	Religious organizations
Pozostałe	197	205	9,9	10,1	3,0	Others
Zasadnicze szkoły zawodowe^a	2064	2098	237,3	236,2	76,1	Basic vocational schools^a
Jednostki administracji centralnej (rządowej)	35	33	0,9	0,9	0,3	Central (government) administration entities
Jednostki samorządu terytorialnego	1915	1941	226,7	224,1	73,0	Local self-government entities
Organizacje społeczne i stowarzyszenia	63	63	5,2	5,7	1,5	Social organizations and associations
Organizacje wyznaniowe	17	18	0,6	0,6	0,1	Religious organizations
Pozostałe	34	43	4,0	4,9	1,1	Others
Licea ogólnokształcące^b	2572	2543	738,6	732,9	236,0	General secondary schools^b
Jednostki administracji centralnej (rządowej)	3	2	0,3	0,2	0,1	Central (government) administration entities
Jednostki samorządu terytorialnego	2119	2094	708,5	701,0	226,7	Local self-government entities
Organizacje społeczne i stowarzyszenia	167	163	9,5	10,2	2,9	Social organizations and associations
Organizacje wyznaniowe	100	105	11,2	11,6	3,4	Religious organizations
Pozostałe	183	179	9,1	9,9	3,0	Others
Licea profilowane	1530	1416	202,2	160,0	69,0	Specialized secondary schools
Jednostki administracji centralnej (rządowej)	3	3	0,3	0,2	0,1	Central (government) administration entities
Jednostki samorządu terytorialnego	1470	1358	198,6	156,7	68,0	Local self-government entities
Organizacje społeczne i stowarzyszenia	32	31	1,7	1,6	0,4	Social organizations and associations
Organizacje wyznaniowe	4	2	0,1	0,1	0,04	Religious organizations
Pozostałe	21	22	1,4	1,4	0,3	Others
Technika^c	3111	2688	551,1	557,5	116,8	Technical secondary schools^c
Jednostki administracji centralnej (rządowej)	136	134	17,7	17,1	2,7	Central (government) administration entities
Jednostki samorządu terytorialnego	2821	2399	525,4	530,0	112,7	Local self-government entities
Organizacje społeczne i stowarzyszenia	68	68	4,3	5,6	0,8	Social organizations and associations
Organizacje wyznaniowe	18	16	1,1	1,1	0,3	Religious organizations
Pozostałe	68	71	2,6	3,6	0,4	Others
Szkoły policealne	3731	3738	313,5	327,9	104,3	Post-secondary schools
Jednostki administracji centralnej (rządowej)	18	19	2,2	2,2	1,3	Central (government) administration entities
Jednostki samorządu terytorialnego	1342	1259	143,8	135,5	47,5	Local self-government entities
Organizacje społeczne i stowarzyszenia	408	407	21,0	22,1	7,7	Social organizations and associations
Organizacje wyznaniowe	6	4	0,2	0,1	0,1	Religious organizations
Pozostałe	1957	2049	146,3	168,0	47,8	Others

^{a-c} Łącznie ze szkołami: ^a — ponadgimnazjalnymi specjalnymi przysposabiającymi do pracy, ^b — uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi, ^c — artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe oraz w przypadku szkół i uczniów — technikami uzupełniającymi.

^{a-c} Including: ^a — special upper secondary job-training schools, ^b — supplementary general secondary schools, ^c — art schools leading to professional certification as well as in case of schools and pupils and students — supplementary technical secondary schools.

TABL. 2 (239). SZKOŁY WEDŁUG ORGANÓW PROWADZĄCYCH (dok.)

SCHOOLS BY SCHOOL GOVERNING AUTHORITY (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005/06	2006/07	2005/06	2006/07	2005/06	SPECIFICATION
	szkoły schools		uczniowie i studenci pupils and students		absolwenci graduates	
	w tys. in thous.					
Szkoły wyższe	445	448	1953,8	1941,4	394,0	Tertiary education
Jednostki administracji centralnej (rządowej)	130	130	1333,0	1301,1	263,1	Central (government) administration entities
Organizacje wyznaniowe	13	14	30,1	29,8	7,4	Religious organizations
Pozostałe	302	304	590,7	610,5	123,4	Others
Szkoły dla dorosłych	4127	3666	308,5	273,8	103,0	Schools for adults
Jednostki administracji centralnej (rządowej)	61	59	3,5	3,2	1,2	Central (government) administration entities
Jednostki samorządu terytorialnego	2031	1639	166,9	133,4	58,1	Local self-government entities
Organizacje społeczne i stowarzyszenia	428	395	23,5	20,3	8,8	Social organizations and associations
Organizacje wyznaniowe	8	7	0,3	0,3	0,1	Religious organizations
Pozostałe	1599	1566	114,3	116,6	34,7	Others

TABL. 3 (240). UCZNIOWIE I STUDENCI^a WEDŁUG GRUP WIEKUPUPILS AND STUDENTS^a BY AGE GROUPS

GRUPY WIEKU AGE GROUPS	2000/01	2005/06	2006/07	GRUPY WIEKU AGE GROUPS	2000/01	2005/06	2006/07
	w % ludności danej grupy wieku in % of population of given age group				w % ludności danej grupy wieku in % of population of given age group		
7—12 lat	98,8	98,3	97,8	19—24	45,4	54,8	55,3
13—15	97,2	98,4	98,3	25—29	9,7	10,2	10,0
16—18	88,7	95,4	95,5	30 lat i więcej and more	0,9	1,0	1,0

^a Bez studentów cudzoziemców oraz do roku szkolnego 2005/06 bez studentów studiów ekstermistycznych.

^a Excluding foreign students as well as until 2005/06 school year excluding students attending extramural studies.

TABL. 4 (241). WSPÓŁCZYNNIK SKOLARYZACJI W ROKU SZKOLNYM 2006/07

ENROLMENT RATE IN 2006/07 SCHOOL YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE	Grupy wieku Age groups	Ogółem	Mężczyźni	Kobiety	SPECIFICATION
		Total	Males	Females	
w % in %					

BRUTTO GROSS

Szkoły:					Schools:
podstawowe	7—12	99,1	99,6	98,6	primary
gimnazja	13—15	101,3	102,8	99,7	lower secondary
zasadnicze zawodowe ^a	16—18	14,6	20,3	8,6	basic vocational ^d
licea ogólnokształcące i profilowane ^b	16—18	64,3	54,3	74,8	general and specialized secondary ^b
technika ^c	16—18	37,6	45,3	29,6	technical secondary ^c
policealne	19—21	17,8	17,0	18,6	post-secondary
wyższe ^d	19—24	49,9	42,7	57,4	tertiary ^d

NETTO NET

Wychowanie przedszkolne ^e	6	97,4	97,8	96,9	Pre-primary education ^e
Szkoły:					Schools:
podstawowe	7—12	97,6	97,7	97,5	primary
gimnazja	13—15	95,6	95,2	96,1	lower secondary
zasadnicze zawodowe ^a	16—18	12,3	16,9	7,5	basic vocational ^d
licea ogólnokształcące i profilowane ^b	16—18	52,9	41,5	64,7	general and specialized secondary ^b
technika ^c	16—18	25,1	29,8	20,2	technical secondary ^c
policealne	19—21	10,5	10,3	10,7	post-secondary
wyższe ^d	19—24	38,8	33,4	44,5	tertiary ^d

^{a-c} Łącznie ze szkołami: ^a — ponadgimnazjalnymi specjalnymi przysposabiającymi do pracy, ^b — uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi, ^c — technikami uzupełniającymi i szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe. ^d Bez studentów cudzoziemców. ^e Dotyczy dzieci w wieku 6 lat objętych edukacją w oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych i przedszkolach.

^{a-c} Including: ^a — special upper secondary job-training schools, ^b — supplementary general secondary schools, ^c — supplementary technical secondary schools and art schools leading to professional certificate. ^d Excluding foreign students. ^e Concerns children aged 6 attending pre-primary sections of primary schools and nursery schools.

TABL. 5 (242). **KOMPUTERY W SZKOŁACH^a**
PERSONAL COMPUTERS IN SCHOOLS^d

LATA YEARS SZKOLY SCHOOLS	Szkoły posiadające komputery w % danej grupy szkół Schools equipped with personal computers in % of a given group of schools	Komputery ^b w szkołach <i>Personal computers^b in schools</i>			
		ogółem grand total	w tym przeznaczone do użytku uczniów i studentów <i>of which used by pupils and students</i>		
			razem total	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with the Internet access</i>	
				razem total	w tym szeroko- pasmowy <i>of which broadband connection</i>
Podstawowe 2005/06	90,0	167863	131669	96909	48667
Primary 2006/07	92,7	222473	173460	141352	84505
Gimnazja 2005/06	78,5	96521	75675	70211	39179
Lower secondary 2006/07	79,0	116464	90924	85925	56469
Zasadnicze zawodowe 2005/06	19,6	10182	7541	6656	4836
Basic vocational 2006/07	20,1	12949	10119	9427	6746
Licea ogólnokształcące ^c 2005/06	64,5	54191	41726	39524	30620
General secondary ^c 2006/07	65,9	70216	53782	52205	43697
Licea profilowane 2005/06	21,0	13410	10361	9266	7234
Specialized secondary 2006/07	19,9	14889	11679	11090	9335
Technika ^d 2005/06	37,7	51812	39674	35268	27347
Technical secondary ^d 2006/07	46,7	72408	56834	53298	43792
Policealne 2005/06	20,1	17571	14228	12906	9335
Post-secondary 2006/07	20,7	19843	15993	14992	11782
Wyższe 2005/06	.	.	70428	64596	58596
Tertiary 2006/07	.	.	78164	74640	71568

^a Bez szkół dla dorosłych; niektóre dane za rok szkolny 2005/06 zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. ^b W przypadku wspólnego użytkowania komputerów przez kilka szkół — wykazane tylko raz. ^c, ^d Łącznie ze szkołami: ^c — uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi, ^d — technikami uzupełniającymi i szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe.

^a Excluding schools for adults; certain data for 2005/06 school year have been changed in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook. ^b Computers used jointly by a number of schools are presented only once. ^c, ^d Including: ^c — supplementary general secondary schools, ^d — supplementary technical secondary schools and art schools leading to professional certification.

TABL. 6 (243). **UCZĄCY SIĘ JEZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY
ORAZ POLICEALNYCH**

Stan w dniu 31 XII

**PUPILS AND STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES IN SCHOOLS FOR CHILDREN
AND YOUTH AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS**

As of 31 XII

LATA YEARS JEZYKI OBCE FOREIGN LANGUAGES	Ogółem w tys. Grand total in thous.	W % ogółu uczniów w szkołach <i>In % of total pupils and students in schools</i>								
		podstawowych <i>primary</i>			gimnaz- jach <i>lower second- ary</i>	zasadni- czych zawodo- wych ^d <i>basic vocatio- nal^a</i>	liceach ogólno- kształ- cących ^b <i>general second- ary^b</i>	liceach profilo- wanych specjali- zed secondary	techni- kach ^c techni- cal second- ary ^c	policeal- nych ^d post-se- condary ^d
		razem total	miasta urban areas	wieś rural areas						
Angielski 2005/06	3944,3	48,4	50,7	45,1	73,8	32,9	97,4	94,7	90,8	42,7
English 2006/07	3653,7	41,5	43,0	39,5	75,1	35,2	97,8	95,2	94,1	32,5
Francuski 2005/06	196,1	0,5	0,8	0,2	1,5	1,9	13,2	7,0	7,4	4,1
French 2006/07	175,6	0,4	0,5	0,2	1,4	1,5	12,8	6,8	6,9	2,1
Niemiecki 2005/06	2009,1	15,0	14,8	15,3	27,9	33,9	71,0	77,8	75,0	14,0
German 2006/07	1843,9	12,0	11,8	12,4	26,3	35,4	70,7	77,3	77,1	7,7
Rosyjski 2005/06	364,0	2,1	0,7	4,0	2,6	22,2	11,4	17,4	18,2	1,8
Russian 2006/07	313,3	1,6	0,5	3,2	2,1	18,8	11,0	17,0	16,4	1,4
Włoski 2005/06	11,6	0,01	0,01	—	0,02	0,1	1,3	0,2	0,1	0,4
Italian 2006/07	11,8	0,00	0,00	—	0,02	0,1	1,4	0,2	0,1	0,1
Inne 2005/06	57,4	0,1	0,1	0,1	0,3	0,1	6,5	0,04	0,03	2,7
Others 2006/07	53,4	0,1	0,1	0,00	0,2	—	6,4	0,3	0,1	2,3

**NAUCZANIE OBOWIĄZKOWE
OBLIGATORY EDUCATION**

Angielski 2005/06	3944,3	48,4	50,7	45,1	73,8	32,9	97,4	94,7	90,8	42,7
English 2006/07	3653,7	41,5	43,0	39,5	75,1	35,2	97,8	95,2	94,1	32,5
Francuski 2005/06	196,1	0,5	0,8	0,2	1,5	1,9	13,2	7,0	7,4	4,1
French 2006/07	175,6	0,4	0,5	0,2	1,4	1,5	12,8	6,8	6,9	2,1
Niemiecki 2005/06	2009,1	15,0	14,8	15,3	27,9	33,9	71,0	77,8	75,0	14,0
German 2006/07	1843,9	12,0	11,8	12,4	26,3	35,4	70,7	77,3	77,1	7,7
Rosyjski 2005/06	364,0	2,1	0,7	4,0	2,6	22,2	11,4	17,4	18,2	1,8
Russian 2006/07	313,3	1,6	0,5	3,2	2,1	18,8	11,0	17,0	16,4	1,4
Włoski 2005/06	11,6	0,01	0,01	—	0,02	0,1	1,3	0,2	0,1	0,4
Italian 2006/07	11,8	0,00	0,00	—	0,02	0,1	1,4	0,2	0,1	0,1
Inne 2005/06	57,4	0,1	0,1	0,1	0,3	0,1	6,5	0,04	0,03	2,7
Others 2006/07	53,4	0,1	0,1	0,00	0,2	—	6,4	0,3	0,1	2,3

^a—^c Łącznie ze szkołami: ^a — ponadgimnazjalnymi specjalnymi przysposabiającymi do pracy, ^b — liceami uzupełniającymi, ^c — technikami uzupełniającymi oraz artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe. ^d W roku szkolnym 2006/07 bez kolegiów nauczycielskich i nauczycielskich kolegiów języków obcych.

^a—^c Including: ^a — special upper secondary job-training schools, ^b — supplementary general secondary schools, ^c — supplementary technical secondary schools and art schools leading to professional certification. ^d In 2006/07 school year excluding teacher training colleges and foreign language teacher training colleges.

TABL. 6 (243). UCZĄCY SIĘ JEZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY ORAZ POLICEAŁNYCH (dok.)

Stan w dniu 31 XII

PUPILS AND STUDENTS STUDYING FOREIGN LANGUAGES IN SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS (cont.)

As of 31 XII

LATA YEARS	JĘZYKI OBCIE FOREIGN LANGUAGES	Ogółem w tys. Grand total in thous.	W % ogółu uczniów w szkołach In % of total pupils and students in schools								
			podstawowych primary			gimnaz- jach lower second- ary	zasadni- czych zawodo- wych ^a basic vocational ^a	liceach ogólno- kształ- cących ^b general second- ary ^b	liceach profilo- wanych specjali- zowanych special- ized secondary	techni- kach ^c techni- cal second- ary ^c	policea- lnych ^d post-se- condary ^d
			razem total	miasta urban areas	wieś rural areas						
NAUCZANIE DODATKOWE ^e ADDITIONAL EDUCATION ^e											
Angielski <i>English</i>	2005/06	842,7	24,6	23,6	26,0	12,0	0,1	0,3	0,7	0,2	7,0
	2006/07	1133,5	38,0	37,5	38,6	11,8	0,1	0,4	0,5	0,4	7,7
Francuski <i>French</i>	2005/06	59,9	0,7	0,9	0,4	2,5	—	0,3	0,2	0,1	0,4
	2006/07	58,9	0,8	0,9	0,5	2,4	—	0,3	0,3	0,1	0,1
Niemiecki <i>German</i>	2005/06	640,1	7,8	7,6	8,2	26,7	0,05	0,4	0,7	0,5	2,4
	2006/07	679,0	9,7	9,4	10,2	28,0	0,1	0,7	0,9	0,6	0,9
Inne <i>Others</i>	2005/06	202,3	2,4	1,3	3,8	7,0	0,00	3,4	0,4	0,2	1,6
	2006/07	196,9	2,5	1,4	4,1	6,9	0,04	3,7	0,3	0,1	2,3

a—c Łącznie ze szkołami: a — ponadgimnazjalnymi specjalnymi przysposabiającymi do pracy, b — liceami uzupełniającymi, c — technikami uzupełniającymi oraz artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe. d W roku szkolnym 2006/07 bez kolegiów nauczycielskich i nauczycielskich kolegiów języków obcych. e Prowadzone w ramach godzin będących do dyspozycji dyrektora szkoły oraz w roku szkolnym 2006/07 prowadzone również w ramach programu Ministra Edukacji Narodowej w zakresie języka angielskiego w klasach pierwszych szkoły podstawowej.

a—c Including: a — special upper secondary job-training schools, b — supplementary general secondary schools, c — supplementary technical secondary schools and art schools leading to professional certification. d In 2006/07 school year excluding teacher training colleges and foreign language teacher training colleges. e Conducted during the hours which are at the disposal of headpersons and in 2006/07 school year also within the Minister of National Education English language programme in the first classes of primary school.

TABL. 7 (244). NAUCZANIE JEZYKA MNIEMOŚCI NARODOWYCH I ETNICZNYCH ORAZ JEZYKA REGIONALNEGO W SZKOŁACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY^aTEACHING NATIONAL AND ETHNIC MINORITIES' LANGUAGE AND REGIONAL LANGUAGE IN SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH^a

LATA YEARS	JĘZYKI OJCZYSTE NATIVE LANGUAGES	Szkoły podstawowe ^b Primary schools ^b		Gimnazja ^b Lower secondary schools ^b		Licea ogólnokształcące General secondary schools		Licea profilowane Specialized secondary schools		Technika Technical secondary schools	
		szkoły schools	uczniowie pupils	szkoły schools	uczniowie pupils	szkoły schools	uczniowie students	szkoły schools	uczniowie students	szkoły schools	uczniowie students
OGÓŁEM TOTAL	2005/06	702 ^d	33513 ^c	272	14008	16	1554	4	75	4	37
	2006/07	743 ^d	33787 ^d	293	13698	15	1449	5	45	8	50
Białoruski <i>Belarusian</i>	2005/06	25	1722	13	962	2	851	—	—	—	—
	2006/07	25	1636	14	973	2	810	—	—	—	—
Kaszubski <i>Kashubian</i>	2005/06	82	3715	20	639	2	124	—	—	1	34
	2006/07	99	3839	26	722	2	113	—	—	1	35
Litewski <i>Lithuanian</i>	2005/06	9	378	5	177	1	76	1	49	—	—
	2006/07	10	370	5	194	1	78	1	29	—	—
Łemkowski <i>Ruthenian</i>	2005/06	20	164	13	109	1	11	—	—	—	—
	2006/07	23	231	12	108	1	7	—	—	—	—
Niemiecki <i>German</i>	2005/06	268	24157	82	10951	1	117	—	—	—	—
	2006/07	268	24420	81	10524	1	100	—	—	—	—

a Patrz uwagi ogólne, ust. 10 na str. 339. b Łącznie z zespołami międzyskolnymi. c, d Łącznie z nieuwzględnionym w dalszym podziale: c — językiem greckim (1 szkoła z 18 uczniami), hebrajskim (1 szkoła z 65 uczniami) i ormiańskim (1 szkoła z 2 uczniami), d — językiem hebrajskim (1 szkoła z 75 uczniami) i ormiańskim (1 szkoła z 21 uczniami).

a See general notes, item 10 on page 339. b Including inter-school groups. c, d Including the following languages, not covered by further division: c — Greek language (1 school with 18 pupils), Hebrew language (1 school with 65 pupils) and Armenian language (1 school with 2 pupils), d — Hebrew language (1 school with 75 pupils) and Armenian language (1 school with 21 pupils).

TABL. 7 (244). NAUCZANIE JĘZYKA MNIEJSZOŚCI NARODOWYCH I ETNICZNYCH ORAZ JĘZYKA REGIONALNEGO W SZKOLACH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY^a (dok.)TEACHING NATIONAL AND ETHNIC MINORITIES' LANGUAGE AND REGIONAL LANGUAGE IN SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH^a (cont.)

LATA YEARS JĘZYKI OJCZYSTE NATIVE LANGUAGES	Szkoły podstawowe ^b Primary schools ^b		Gimnazja ^b Lower secondary schools ^b		Licea ogólnokształcące General secondary schools		Licea profilowane Specialized secondary schools		Technika Technical secondary schools		
	szkoły schools	uczniowie pupils	szkoły schools	uczniowie pupils	szkoły schools	uczniowie students	szkoły schools	uczniowie students	szkoły schools	uczniowie students	
Romski Gypsy	2005/06 2006/07	196 220	1582 1630	76 95	298 341	2 3	2 3	1 2	1 2	2 7	2 15
Słowacki Slovakian	2005/06 2006/07	8 6	212 172	3 3	67 63	— —	— —	— —	— —	— —	— —
Ukraiński Ukrainian	2005/06 2006/07	91 90	1498 1393	60 57	805 773	7 5	373 338	2 2	25 14	1 —	1 —

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 10 na str. 339. ^b Łącznie z zespołami międzyszkolnymi.

U w a g a. Ponadto w roku szkolnym 2006/07 istniały 4 zasadnicze szkoły zawodowe organizujące dodatkowe zajęcia w języku romskim dla 7 uczniów.

^a See general notes, item 10 on page 339. ^b Including inter-school groups.

Note. Moreover, in 2006/07 school year there were 4 basic vocational schools organising additional lessons in Gypsy language for 7 students.

TABL. 8 (245). KSZTAŁCENIE OSÓB ZE SPECJALNYMI POTRZEBAMI EDUKACYJNYMI^a
EDUCATION FOR PEOPLE WITH SPECIAL EDUCATIONAL NEEDS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005/06	2006/07	2005/06 absolwenci graduates	SPECIFICATION
	uczniowie pupils and students			
Szkoły podstawowe	80322	76749	13495	Primary schools
w tym specjalne	33209	31220	6640	of which special
Gimnazja	67041	65166	18507	Lower secondary schools
w tym specjalne	35649	34602 ^b	10537 ^b	of which special
Ponadgimnazjalne specjalne szkoły przy- spособiające do pracy	5223 ^c	7018	412 ^c	Special upper secondary job-training schools
Zasadnicze szkoły zawodowe	22767	20734	7218	Basic vocational schools
w tym specjalne	21135	19152	6775	of which special
Licea ogólnokształcące ^d	5924	6042	1785	General secondary schools ^d
w tym specjalne	1178	1297	254	of which special
Licea profilowane	2591	2255	708	Specialized secondary schools
w tym specjalne	827	790	274	of which special
Technika	2660 ^e	2568 ^e	581	Technical secondary schools
w tym specjalne	1021	960	314	of which special
Szkoły policealne	646	807	226	Post-secondary schools
w tym specjalne	434	566	172	of which special

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 339. ^b W tym 565 uczniów i 140 absolwentów w gimnazjach specjalnych z oddziałami przysposabiającymi do pracy na podbudowie programowej VI klasy szkoły podstawowej. ^c—^e Łącznie ze szkołami: ^c — specjalnymi przysposabiającymi do pracy na podbudowie programowej VIII klasy szkoły podstawowej, ^d — uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi, ^e — technikami uzupełniającymi.

^a See general notes, item 11 on page 339. ^b Of which 565 pupils and 140 graduates in special job-training schools based on the programme of 6th grade of primary school. ^c—^e Including: ^c — special job-training schools based on the programme of 8th grade of primary school, ^d — supplementary general secondary schools, ^e — supplementary technical secondary schools.

TABL. 9 (246). **SPECJALNE OŚRODKI SZKOLNO-WYCHOWAWCZE, MŁODZIEŻOWE OŚRODKI WYCHOWAWCZE, MŁODZIEŻOWE OŚRODKI SOCJOTERAPII ORAZ OŚRODKI REWALIDACYJNO-WYCHOWAWCZE**
 Stan w dniu 31 X
SPECIAL EDUCATION CENTRES, YOUTH EDUCATION CENTRES, YOUTH SOCIAL THERAPY CENTRES AND REHABILITATION-EDUCATION CENTRES
 As of 31 X

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Specjalne ośrodki szkolno-wychowawcze^a					Special education centres^a
Ośrodki	436	442	441	411	Centres
Miejsca	32847	32930	30544	27991	Places
Wychowankowie	33100	31776	26862	23887	Residents
w tym:					of which:
niewidomi i słabowidzący	1408	1284	907	932	blind and sight impaired
niesłyszący i słabosłyszący	3396	3080	2766	2524	deaf and hearing impaired
przewlekłe choroby	670	396	146	98	chronically ill
z niepełnosprawnością ruchową	256	604	574	564	motor-skill impaired
z upośledzeniem umysłowym	23619	21976	17294	16107	mentally disabled
zagrożeni niedostosowaniem społecznym	1676	2086	2216	431	socially maladjusted
Młodzieżowe ośrodki wychowawcze					Youth education centres
Ośrodki	48	48	51	55	Centres
Miejsca	3207	3081	3211	3446	Places
Wychowankowie	2779	2866	3195	3394	Residents
Młodzieżowe ośrodki socjoterapii					Youth social therapy centres
Ośrodki	7	14	14	48	Centres
Miejsca	228	317	257	2033	Places
Wychowankowie	577	1818	1323	3184	Residents
Ośrodki rewalidacyjno-wychowawcze					Rehabilitation-education centres
Ośrodki		72	94	103	Centres
Miejsca		2238	2901	3097	Places
Wychowankowie		3371	4195	4461	Residents
w tym:					of which:
z upośledzeniem umysłowym w stopniu głębokim		755	1186	1254	mental retardation-profound
z autyzmem		304	172	167	with autism
z zaburzeniami sprzężonymi		1681	1959	2168	associated with defects

a Łącznie ze specjalnymi ośrodkami wychowawczymi (w 2006 r. — 48 ośrodków z 2525 wychowankami).
 a Including special education centres (in 2006 were 48 centres with 2525 residents).

TABL. 10 (247). **WYCHOWANIE POZASZKOLNE**
 Stan w dniu 31 X
EXTRACURRICULAR EDUCATION
 As of 31 X

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Placówki	365	393	394	Institutions
w tym:				of which:
Pałace młodzieży	12	12	12	Youth centres
Młodzieżowe domy kultury	128	125	125	Youth community centres
Ogniska pracy pozaszkolnej	81	96	97	Extracurricular interest groups
Ogrody jordanowskie	18	14	14	Jordan's gardens (playgrounds)
Międzyszkolne ośrodki sportowe	92	82	81	Inter-school sport centres
Uczestnicy kół zainteresowań (w ciągu roku)^a w tys.	318,7	320,7	311,1	Participants in extracurricular activities (during the year)^a in thous.
w tym:				of which:
Pałace młodzieży	31,2	32,8	34,9	Youth centres
Młodzieżowe domy kultury	140,9	155,8	139,4	Youth community centres
Ogniska pracy pozaszkolnej	43,0	37,8	38,6	Extracurricular interest groups
Ogrody jordanowskie	1,4	4,3	4,8	Jordan's gardens (playgrounds)
Międzyszkolne ośrodki sportowe	93,0	71,4	78,8	Inter-school sport centres

a Biorący systematyczny udział w pracy kół w okresie od 1 XI roku poprzedzającego rok badany do 31 X roku badanego.
 a Systematic participation in extracurricular activities in period from 1 XI of the year preceding the surveyed year to 31 X of the surveyed year.

TABL. 11 (248). INTERNATY I BURS Y SZKÓŁ DLA DZIECI I MŁODZIEŻY (bez szkół specjalnych)

Stan w dniu 31 X

BOARDING-SCHOOLS AND DORMITORIES FOR CHILDREN AND YOUTH (excluding special schools)

As of 31 X

SZKOŁY	2006/07		1995/ /96 ^a	2000/ /01 ^a	2005/06	2006/07		SCHOOLS
	internaty i bursy boarding schools and dor- mitories	miejsca beds	korzystający boarders					
			w tys. in thous.						na 100 miejsc per 100 beds
OGÓŁEM	872	92,6	141,4	113,0^b	71,1	68,6	74	TOTAL
Podstawowe i gimnazja ^c	3	0,1	0,3	0,1	0,1	0,1	100	Primary and lower secondary ^c
Licea ogólnokształcące ^d	94	7,7	16,7	13,6	6,3	5,8	75	General secondary ^d
Licea profilowane	1	0,2	x	x	0,2	0,2	91	Specialized secondary
Technika ^e	774	84,6	124,4	99,3	64,5	62,5	74	Technical secondary ^e

^a Stan w listopadzie. ^b W tym 589 uczniów gimnazjów korzystających z internatów innych szkół. ^c W roku szkolnym 1995/96 dane dotyczą szkół podstawowych. ^{d, e} W latach szkolnych 2005/06 i 2006/07 łącznie ze szkołami: ^d — uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi, ^e — technikami uzupełniającymi.

^a As of November. ^b Of which 589 lower secondary schools' pupils residing in boarding schools of other schools. ^c In 1995/96 data concern primary schools. ^{d, e} In 2005/06 and 2006/07 school years including: ^d — supplementary general secondary schools, ^e — supplementary technical secondary schools.

TABL. 12 (249). DOMY I STOŁÓWKI STUDENCKIE

Stan w listopadzie

STUDENT DORMITORIES AND CANTEENS

As of November

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/ /96 ^a	2000/01	2005/06	2006/07	SPECIFICATION
DOMY STUDENCKIE ^b STUDENT DORMITORIES ^b					
Domy	417	467	497	499	Dormitories
Miejsca w tys.	135,5	142,5	146,3	144,0	Beds in thous.
Studenci korzystający: w tysiącach	137,4	143,5	128,7	126,7	Students: in thousands
w % ogółu studentów ^c	30,6	20,8	6,6	6,5	in % of total students ^c
STOŁÓWKI STUDENCKIE STUDENT CANTEENS					
Stołówki	115	129	112	100	Canteens
Miejsca konsumenckie w tys.	25,1	25,7	20,6	17,7	Places for consumers in thous.

^a Stan w dniu 31 XII. ^{b, c} W latach szkolnych 1995/96 i 2000/01: ^b — dla studentów studiów dziennych, ^c — w % studentów studiów dziennych.

^a As of 31 XII. ^{b, c} In 1995/96 and 2000/01 school years: ^b — for students in the day study system, ^c — in % of students in the day study system.

TABL. 13 (250). STUDENCI SZKÓŁ WYŻSZYCH OTRZYMUJĄCY STYPENDIA

Stan w listopadzie

STUDENTS OF HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS RECEIVING SCHOLARSHIPS

As of November

SZKOŁY	2005/06	2006/07				otrzymujący stypendia w % ogółu studentów scholarship recipients in % of total students	SCHOOLS
		ogółem ^a total ^a	w tym stypendia of which scholarships		za wyniki w nauce lub sporcie for achievements in learning and sports		
			o charakterze socjalnym social				
w tys. in thous.							
OGÓŁEM	572,7	562,7	336,6	263,5	29,0	TOTAL	
w tym:						of which:	
Uniwersytety	165,3	163,8	94,0	80,7	29,7	Universities	
Wyższe szkoły techniczne	91,0	87,4	50,8	43,8	27,4	Technical universities	
Wyższe szkoły rolnicze	34,6	29,2	18,2	14,0	31,7	Agricultural academies	
Wyższe szkoły ekonomiczne	112,6	106,4	58,2	52,2	26,2	Academies of economics	
Wyższe szkoły pedagogiczne	40,8	37,7	25,3	15,5	32,1	Teacher education schools	
Akademie medyczne	18,0	19,5	9,0	12,7	36,8	Medical academies	
Akademie wychowania fizycznego	6,9	7,6	4,3	3,9	26,3	Physical academies	
Wyższe szkoły artystyczne	6,6	6,4	2,5	4,3	42,8	Fine arts academies	

a W podziale według rodzajów stypendiów jedna osoba może być wykazana więcej niż jeden raz.

a According to type of scholarships may include one person more than once.

Szkoły dla dzieci i młodzieży

Schools for children and youth

TABL. 14 (251). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY

PRIMARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995/96			2000/01			2005/06			2006/07		
	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas
Szkoły Schools	19823	5751	14072	16766	5415	11351	14572	4507	10065	14503	4525	9978
w tym: of which:												
sportowe i mistrzostwa sportowego sports and athletic	.	.	.	49	49	—	46	45	1	44	43	1
filialne branch	2447	43	2404	1217	28	1189	746	15	731	692	15	677
„małe szkoły” „small schools”	x	x	x	x	x	x	124	—	124	125	—	125
artystyczne ^a art ^a	34	34	—	37	37	—	41	41	—	43	43	—
specjalne special	776	620	156	780	631	149	772	634	138	778	640	138

a Dotyczy szkół realizujących jednocześnie program szkoły podstawowej.

a Concerns schools simultaneously conducting the primary school programme.

TABL. 14 (251). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY (dok.)

PRIMARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995/96			2000/01			2005/06			2006/07		
	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas
Pomieszczenia szkolne ^b w tys. Classrooms ^b in thous.	213,7	103,7	110,0	165,2	75,9	89,3	151,5	69,1	82,4	151,9	69,4	82,5
Nauczyciele w tys. Teachers in thous.	323,3	185,9	137,4	226,4	126,4	100,0	187,5	100,2	87,3	186,3	99,1	87,2
Oddziały w tys. Sections in thous.	232,0	130,0	102,0	155,2	82,5	72,7	131,6	67,6	64,0	128,5	65,5	63,0
Uczniowie w tys. Pupils in thous.	5104,2	3225,6	1878,6	3220,6	1928,3	1292,3	2602,0	1523,6	1078,4	2484,8	1455,0	1029,8
w tym kobiety of which females	2475,3	1562,9	912,4	1562,0	934,3	627,7	1264,0	739,6	524,4	1206,4	705,9	500,5
w tym I klasa of which 1st grade	575,8	345,5	230,3	487,0	283,3	203,7	389,5	228,0	161,5	376,0	220,2	155,8
w tym szkoły: of which schools:												
sportowe i mistrzostwa spor- towe sports and athletic	.	.	.	21,7	21,7	—	15,2	15,1	0,1	12,8	12,7	0,1
filialne branch	60,0	3,2	56,8	33,1	2,4	30,7	17,2	0,9	16,3	15,4	0,9	14,5
„małe szkoły” „small schools”	x	x	x	x	x	x	2,5	—	2,5	2,4	—	2,4
artystyczne ^a art ^a	8,1	8,1	—	7,2	7,2	—	7,7	7,7	—	7,8	7,8	—
specjalne special	83,0	72,5	10,5	52,0	45,5	6,5	33,2	29,5	3,7	31,2	27,7	3,5
Absolwenci w tys. Graduates in thous.	627,7	410,6	217,1	561,8	346,1	215,7	476,7	280,2	196,5	.	.	.
w tym kobiety of which females	308,0	201,5	106,5	273,2	168,4	104,8	232,6	136,7	95,9	.	.	.
w tym szkoły: of which schools:												
sportowe i mistrzostwa spor- towe sports and athletic	.	.	.	3,6	3,6	—	2,8	2,8	0,01	.	.	.
filialne branch	0,1	0,0	0,1	1,8	0,3	1,5	0,5	0,03	0,5	.	.	.
artystyczne ^a art ^a	0,8	0,8	—	1,1	1,1	—	1,3	1,3	—	.	.	.
specjalne special	12,4	10,8	1,6	8,3	7,5	0,8	6,6	5,9	0,7	.	.	.
Liczba uczniów na ^b : Number of pupils per ^b :												
1 szkołę school	265	626	134	198	394	115	186	386	108	179	367	104
1 pomieszczenie szkolne classroom	23	30	17	19	25	14	17	22	13	16	21	12
1 nauczyciela teacher	16	18	14	15	16	13	14	16	12	14	15	12
1 oddział section	22	26	19	21	24	18	20	23	17	20	23	16

^a Dotyczy szkół realizujących jednocześnie program szkoły podstawowej. ^b Dane podaje się bez szkół specjalnych.

^a Concerns schools simultaneously conducting the primary school programme. ^b Data are presented excluding special schools.

TABL. 15 (252). GIMNAZJA DLA DZIECI I MŁODZIEŻY

LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000/01			2005/06			2006/07		
	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas
Gimnazja <i>Lower secondary</i>	6295	3423	2872	7031	3637	3394	7076	3659	3417
w tym szkoły: <i>of which schools:</i>									
sportowe i mistrzostwa sportowego <i>sports and athletic</i>	48	47	1	86	82	4	92	87	5
przysposabające do pracy ^d <i>job-training^d</i>	22	21	1	90	79	11	82	72	10
specjalne <i>special</i>	753	614	139	806	654	152	820	665	155
Pomieszczenia szkolne ^b w tys. <i>Classrooms^b in thous.</i>	47,8	32,8	15,0	67,9	43,3	24,6	68,4	43,6	24,8
Nauczyciele w tys. <i>Teachers in thous.</i>	70,1	50,4	19,7	114,1	75,0	39,1	114,3	74,5	39,8
Oddziały w tys. <i>Sections in thous.</i>	49,7	33,5	16,2	66,7	42,7	24,0	64,9	41,2	23,7
Uczniowie w tys. <i>Pupils in thous.</i>	1189,9	819,0	370,9	1596,8	1040,3	556,5	1528,8	988,3	540,5
w tym kobiety <i>of which females</i>	576,2	396,7	179,5	770,6	502,1	268,5	738,1	477,2	260,9
w tym I klasa <i>of which 1st grade</i>	590,3	404,8	185,5	516,6	333,6	183,0	495,4	320,0	175,4
w tym szkoły: <i>of which schools:</i>									
sportowe i mistrzostwa sportowego <i>sports and athletic</i>	7,3	7,2	0,1	15,4	15,2	0,2	15,5	15,3	0,2
przysposabające do pracy ^d <i>job-training^d</i>	1,6	1,6	0,0	24,1	22,0	2,1	18,8	17,2	1,6
specjalne <i>special</i>	30,4	26,7	3,7	35,6	31,0	4,6	34,6	30,1	4,5
Absolwenci w tys. <i>Graduates in thous.</i>	x	x	x	527,1	344,8	182,3	.	.	.
w tym kobiety <i>of which females</i>	x	x	x	258,9	169,6	89,3	.	.	.
w tym szkoły: <i>of which schools:</i>									
sportowe i mistrzostwa sportowego <i>sports and athletic</i>	x	x	x	4,9	4,8	0,1	.	.	.
przysposabające do pracy ^d <i>job-training^d</i>	x	x	x	6,2	5,7	0,5	.	.	.
specjalne <i>special</i>	x	x	x	10,5	9,2	1,3	.	.	.
Liczba uczniów na ^b : <i>Number of pupils per^b:</i>									
1 szkołę <i>school</i>	209	282	134	251	338	170	239	320	164
1 pomieszczenie szkolne <i>classroom</i>	24	24	24	23	23	22	22	22	22
1 nauczyciela <i>teacher</i>	18	17	19	15	15	14	14	14	14
1 oddział <i>section</i>	25	25	23	25	25	23	24	25	23

a Na podbudowie programowej VI klasy szkoły podstawowej. b Dane podaje się bez szkół specjalnych.

a Based on 6th grade primary school. b Data are presented excluding special schools.

TABL. 16 (253). ZASADNICZE SZKOŁY ZAWODOWE DLA MŁODZIEŻY
BASIC VOCATIONAL SCHOOLS FOR YOUTH

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/96	2000/01	2005/06	2006/07		SPECIFICATION
	ogółem <i>total</i>			w tym szkoły specjalne <i>of which special schools</i>		
Szkoły	2625	2372	1778	1760	388	Schools
Oddziały	26436	20511	9709	9580	1673	Sections
Uczniowie	721860	541951	232499	229170	19152	Students
w tym kobiety	261643	185585	66452	65352	7856	of which females
w tym I klasa	262549	183208	95859	102101	7792	of which 1st grade
Absolwenci	215611	177438	75675 ^a	.	.	Graduates
w tym kobiety	79720	63185	24618 ^b	.	.	of which females

a, b W tym absolwenci szkół specjalnych: a — 6775, b — 2887.

a, b Of which graduates of special schools: a — 6775, b — 2887.

TABL. 17 (254). UCZNIOWIE I ABSOLWENCI ZASADNICZYCH SZKÓŁ ZAWODOWYCH DLA MŁODZIEŻY
WEDŁUG GRUP KIERUNKÓW KSZTAŁCENIA
STUDENTS AND GRADUATES OF BASIC VOCATIONAL SCHOOLS FOR YOUTH
BY FIELDS OF EDUCATION

GRUPY KIERUNKÓW KSZTAŁCENIA ^a	2005/06	2006/07	2004/05	2005/06	FIELDS OF EDUCATION ^a
	uczniowie <i>students</i>	absolwenci <i>graduates</i>			
OGÓŁEM	232499	229170	75524	75675	TOTAL
Artystyczne	1502	1362	564	574	Arts
Ekonomiczne i administracyjne	27309	25556	12162	11325	Business and administration
Inżynieryjno-techniczne	82660	83050	23960	23633	Engineering and engineering trades
Produkcji i przetwórstwa	49618	44315	15453	15449	Manufacturing and processing
Architektury i budownictwa	19259	20318	5518	5992	Architecture and building
Rolnicze, leśne i rybactwa	4029	4059	1421	1373	Agriculture, forestry and fishery
Usług dla ludności	48122	50510	16446	17329	Personal services

a Zgodnie z Międzynarodową Standardową Klasyfikacją Edukacji (ISCED'97).

a According to the International Standard Classification of Education (ISCED'97).

TABL. 18 (255). LICEA OGÓLNOKSZTAŁCĄCE DLA MŁODZIEŻY^a
GENERAL SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH^a

LATA YEARS TYPY SZKÓŁ TYPE OF SCHOOLS		Szkoły <i>Schools</i>	Oddziały <i>Sections</i>	Uczniowie <i>Students</i>			Absolwenci ^b <i>Graduates^b</i>	
				ogółem ^c <i>total^c</i>	z liczby ogółem <i>of total number</i>		ogółem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>
					kobiety <i>females</i>	I klasa <i>1st grade</i>		
OGÓŁEM	1995/96	1705	23551	682997	464503	196115	141233	99055
TOTAL	2000/01	2292	30960	924178	579410	258851	194426	126656
	2005/06	2572	25366	738625	443857	253611	235987	143405
	2006/07	2543	25333	732908	442207	251273	.	.
w tym szkoły specjalne <i>of which special schools</i>		49	131	1297	598	524	254	158
Szkoły na podbudowie programowej; <i>Schools based on the programme of:</i>								
gimnazjum <i>lower secondary school</i>		2451	25179	729875	440784	249585	235247	142924
zasadniczej szkoły zawodowej — uzupełniające <i>basic vocational school — supplementary general secondary schools</i>		92	154	3033	1423	1688	740	481

a W latach szkolnych 2005/06 i 2006/07 łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi, b W podziale według typów szkół — z roku szkolnego 2005/06, c łącznie z uczniami klas wstępnych dwujęzycznych (w roku szkolnym 2006/07 — 569 uczniów).

a In 2005/06 and 2006/07 school years including supplementary general secondary schools, b According to type of schools — for 2005/06 school year, c Including students of preliminary bilingual grades (in 2006/07 school year — 569 students).

TABL. 19 (256). LICEA PROFILOWANE DLA MŁODZIEŻY
SPECIALIZED SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005/06		2006/07		SPECIFICATION
	ogółem total		w tym szkoły specjalne of which special schools		
Szkoły	1530	1416	22		Schools
Oddziały	7436	6093	90		Sections
Uczniowie	202174	159963	790		Students
w tym kobiety	111468	90874	440		of which females
w tym I klasa	60298	44950	272		of which 1st grade
Absolwenci	68955 ^a	.	.		Graduates
w tym kobiety	38141 ^b	.	.		of which females

a, b W tym absolwenci szkół specjalnych: a — 274, b — 156.

a, b Of which graduates of special schools: a — 274, b — 156.

TABL. 20 (257). UCZNIOWIE I ABSLWENCI LICEÓW PROFILOWANYCH
DLA MŁODZIEŻY WEDŁUG PROFILI KSZTAŁCENIA
STUDENTS AND GRADUATES OF SPECIALIZED SECONDARY SCHOOLS
FOR YOUTH BY EDUCATIONAL PROFILE

PROFILE KSZTAŁCENIA ^a	2005/06	2006/07	2004/05	2005/06	EDUCATION PROFILE ^a
	uczniowie	students	absolwenci	graduates	
OGÓŁEM	202174	159963	74535	68955	TOTAL
Chemiczne badanie środowiska	1442	1121	656	757	Chemical tests of environment
Ekonomiczno-administracyjny	51206	39518	23996	18749	Business and administration
Elektroniczny	5409	2795	3444	2460	Electronics
Elektrotechniczny	1400	934	995	683	Electrotechnics
Kreowanie ubiorów	2670	1975	1068	975	Fashion design
Kształtowanie środowiska	13882	11022	4864	4509	Shaping the environment
Leśnictwo i technologia drewna	1717	1055	724	647	Forestry and wood technology
Mechaniczne techniki wytwarzania	1116	700	891	395	Mechanical techniques of production
Mechatroniczny	6839	4065	3504	2674	Mechatronics
Rolniczo-spożywczy	1897	1446	931	678	Agricultural and food processing
Rzemiosło artystyczne i użytkowe w metalu	1403	1151	431	346	Art and usable metal craft
Socjalny	18685	18185	4499	5427	Social
Transportowo-spedycyjny	5971	4164	2375	1957	Transport and dispatching
Usługowo-gospodarczy	28094	21324	10903	9528	Services and economics
Zarządzanie informacją	60443	50508	15254	19170	Information management

a Zgodnie z rozporządzeniem Ministra Edukacji Narodowej i Sportu z dnia 26 II 2002 r. (Dz. U. Nr 50, poz. 451), z późniejszymi zmianami.

a According to a decree of the Minister of National Education and Sport, dated 26 II 2002 (Journal of Laws No. 50, item 451), with later amendments.

TABL. 21 (258). **TECHNIKA DLA MŁODZIEŻY^a**
TECHNICAL SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH^a

LATA YEARS TYPY SZKÓŁ TYPE OF SCHOOLS	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ^b Graduates ^b		
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females	
				kobiety females	I klasa 1st grade			
OGÓŁEM TOTAL	1995/96 2000/01 2005/06 2006/07	4687 5724 2902 2473	28606 33851 19779 20288	827574 964282 528445 534989	391028 437958 202566 205880	223197 257979 166101 170396	167492 192200 113438 .	85838 93225 44392 .
w tym szkoły specjalne of which special schools		38	121	960	381	309	314	137
Szkoły na podbudowie programowej; Schools based on the programme of:								
gimnazjum lower secondary school		2220	19808	524958	202180	166047	113438	44392
zasadniczej szkoły zawodowej — technika uzupełniająca basic vocational school — supplementary technical secondary schools		253	480	10031	3700	4349	x	x

^a W latach szkolnych 2005/06 i 2006/07 — z wyjątkiem absolwentów — łącznie z technikami uzupełniającymi. ^b W podziale według typów szkół — z roku szkolnego 2005/06.

^a In 2005/06 and 2006/07 school years — excluding graduates — including supplementary technical secondary schools. ^b According to type of schools — for 2005/06 school year.

TABL. 22 (259). **UCZNIOWIE I ABSLWENCI TECHNIKÓW DLA MŁODZIEŻY^a**
WEDŁUG GRUP KIERUNKÓW KSZTAŁCENIA
STUDENTS AND GRADUATES OF TECHNICAL SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH^a
BY FIELDS OF EDUCATION

GRUPY KIERUNKÓW KSZTAŁCENIA ^b	2005/06	2006/07	2004/05	2005/06	FIELDS OF EDUCATION ^b
	uczniowie students	students	absolwenci graduates	graduates	
OGÓŁEM	528445	534989	154574	113438	TOTAL
w tym:					of which:
Artystyczne	2855	2964	867	517	Arts
Społeczne	88843	83340	36590	21155	Social and behavioural science
Ekonomiczne i administracyjne	55201	54320	20785	12332	Business and administration
Fizyczne ^c	1714	1948	830	476	Physical sciences ^c
Informatyczne	13127	29482	112	252	Computing
Inżynieryjno-techniczne	156547	141569	46496	38271	Engineering and engineering trades
Produkcji i przetwórstwa	27536	23878	13444	7666	Manufacturing and processing
Architektury i budownictwa	39255	41925	10767	7896	Architecture and building
Rolnicze, leśne i rybactwa	21450	21440	6220	4361	Agriculture, forestry and fishery

^a W przypadku uczniów łącznie z technikami uzupełniającymi. ^b Zgodnie z Międzynarodową Standardową Klasyfikacją Edukacji (ISCED'97). ^c Między innymi: fizyka, chemia, geologia.

^a In case of students including supplementary technical secondary schools. ^b According to the International Standard Classification of Education (ISCED'97). ^c Among others: physics, chemistry, geology.

TABL. 22 (259). UCZNIOWIE I ABSOLWENCI TECHNIKÓW DLA MŁODZIEŻY^a
WEDŁUG GRUP KIERUNKÓW KSZTAŁCENIA (dok.)STUDENTS AND GRADUATES OF TECHNICAL SECONDARY SCHOOLS FOR YOUTH^a
BY FIELDS OF EDUCATION (cont.)

GRUPY KIERUNKÓW KSZTAŁCENIA ^b	2005/06	2006/07	2004/05	2005/06	FIELDS OF EDUCATION ^b
	uczniowie	students	absolwenci	graduates	
Weterynaryjne	1363	1576	192	152	Veterinary
Medyczne	287	488	33	34	Health
Usług dla ludności	102680	113956	14168	17437	Personal services
Usług transportowych	5955	6069	1424	1191	Transport services
Ochrony środowiska	11632	12034	2623	1698	Environmental protection

^a W przypadku uczniów łącznie z technikami uzupełniającymi. ^b Zgodnie z Międzynarodową Standardową Klasyfikacją Edukacji (ISCED'97).

^a In case of students including supplementary technical secondary schools. ^b According to the International Standard Classification of Education (ISCED'97).

TABL. 23 (260). SZKOŁY ARTYSTYCZNE^a DLA MŁODZIEŻYART SCHOOLS^a FOR YOUTH

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/96	2000/01	2005/06	2006/07	SPECIFICATION
Szkoły	143	185	209	215	Schools
Oddziały . . . . .	.	588	626	618	Sections
Uczniowie	18824	21657	22652	22523	Students
w tym kobiety	12061	14013	14884	14812	of which females
w tym I klasa	3999	5454	5291	5437	of which 1st grade
Absolwenci	2971	3212	3394	.	Graduates
w tym kobiety	1955	2180	2312	.	of which females

^a Dające uprawnienia zawodowe.

^a Leading to professional certification.

TABL. 24 (261). UCZNIOWIE I ABSOLWENCI SZKÓŁ ARTYSTYCZNYCH^a DLA MŁODZIEŻY
WEDŁUG GRUP KIERUNKÓW KSZTAŁCENIASTUDENTS AND GRADUATES OF ART SCHOOLS^a FOR YOUTH BY FIELDS OF EDUCATION

GRUPY KIERUNKÓW KSZTAŁCENIA ^b	2005/06	2006/07	2004/05	2005/06	FIELDS OF EDUCATION ^b
	uczniowie	students	absolwenci	graduates	
OGÓŁEM	22652	22523	3538	3394	TOTAL
Pedagogiczne	233	115	32	25	Educational science and teacher training
Artystyczne	20768	20792	3350	3034	Arts
Ekonomiczne i administracyjne	1617	1616	156	335	Business and administration
Usług dla ludności	34	—	—	—	Personal services

^a Dających uprawnienia zawodowe. ^b Zgodnie z Międzynarodową Klasyfikacją Edukacji (ISCED'97).

^a Leading to professional certification. ^b According to the International Standard Classification of Education (ISCED'97).

Szkoły policealne

Post-secondary schools

TABL. 25 (262). SZKOŁY POLICEALNE WEDŁUG FORM KSZTAŁCENIA I TYPÓW SZKÓŁ
POST-SECONDARY SCHOOLS BY TYPE OF EDUCATION AND TYPE OF SCHOOL

LATA YEARS FORMY KSZTAŁCENIA TYPES OF EDUCATION	Szkoły Schools	Od- działy Sec- tions	Uczniowie Students				Absolwenci ^a Graduates ^a		
			ogółem grand total	w tym kobiety of which females	z liczby ogółem — klasa I of grand total — 1st grade		ogółem total	w tym kobiety of which females	
					razem total	w tym kobiety of which females			
OGÓŁEM	1995/96	1432	6020	161010	113965	91813	61754	59213	44350
TOTAL	2000/01	2567	8612	200114	130132	112209	68518	78401	53545
	2005/06	3731	13498	313484	169003	192381	96661	104331 ^b	63435 ^c
	2006/07	3738	14255	327876	167867	208644	98695	.	.
Forma kształcenia — dzienna <i>Type of education — day</i>			3523	76412	49138	39340	23936	33406	21597
policealne szkoły zawodowe <i>post-secondary vocational schools</i>			2620	60533	36687	33063	19181	29486	18345
nauczycielskie kolegia języków obcych <i>foreign language teacher training colleges</i>			594	9673	7749	3732	2894	2211	1913
kolegia nauczycielskie <i>teacher training colleges</i>			225	4945	3853	1656	1240	1560	1268
kolegia pracowników służb społecznych <i>colleges of social work</i>			35	763	621	569	467	x	x
policealne szkoły specjalne <i>special post-secondary schools</i>			49	498	228	320	154	149	71
Forma kształcenia — wieczorowa <i>Type of education — evening</i>			858	19569	9382	11558	5026	7069	4051
policealne szkoły zawodowe <i>post-secondary vocational schools</i>			745	17644	7747	10789	4384	6518	3554
nauczycielskie kolegia języków obcych <i>foreign language teacher training colleges</i>			95	1578	1310	628	514	451	398
kolegia nauczycielskie <i>teachers training colleges</i>			15	326	312	120	115	100	99
policealne szkoły specjalne <i>special post-secondary schools</i>			3	21	13	21	13	—	—
Forma kształcenia — zaoczna <i>Type of education — weekend</i>			9874	231895	109347	157746	69733	63856	37787
policealne szkoły zawodowe <i>post-secondary vocational schools</i>			9626	226200	104808	155429	67925	62135	36374
nauczycielskie kolegia języków obcych <i>foreign language teacher training colleges</i>			107	2470	2080	882	728	933	823
kolegia nauczycielskie <i>teacher training colleges</i>			108	2563	1911	919	646	765	587
kolegia pracowników służb społecznych <i>colleges of social work</i>			29	615	545	493	434	x	x
policealne szkoły specjalne <i>special post-secondary schools</i>			4	47	3	23	—	23	3

a W podziale według form kształcenia — z roku szkolnego 2005/06. b, c W tym eksterjni: b — 464, c — 221.

a According to types of education — for 2005/06 school year. b, c Of which extramural students: b — 464, c — 221.

TABL. 26 (263). UCZNIOWIE I ABSOLWENCI W SZKOŁACH POLICEALNYCH WEDŁUG GRUP KIERUNKÓW KSZTAŁCENIA

STUDENTS AND GRADUATES OF POST-SECONDARY SCHOOLS BY FIELDS OF EDUCATION

GRUPY KIERUNKÓW KSZTAŁCENIA ^a	2005/06	2006/07	2004/05	2005/06	FIELDS OF EDUCATION ^a
	uczniowie students		absolwenci graduates		
OGÓŁEM	313484	327876	98000	104331	TOTAL
Pedagogiczne	22974	21955	6009	6226	Education science and teacher training
Artystyczne	5477	6259	2116	2531	Arts
Humanistyczne	953	1070	793	607	Humanities
Spoleczne	19250	15326	8503	7064	Social and behavioural science
Dziennikarstwa i informacji	1192	1054	694	582	Journalism and information
Ekonomiczne i administracyjne	58193	64075	18558	18396	Business and administration
Fizyczne ^b	397	252	119	129	Physical sciences ^b
Informatyczne	55220	55170	16019	16559	Computing
Inżynieryjno-techniczne	5743	5890	1825	2033	Engineering and engineering trades
Produkcji i przetwórstwa	705	577	413	266	Manufacturing and processing
Architektury i budownictwa	4561	4471	1663	1539	Architecture and building
Rolnicze, leśne i rybactwa	3489	6225	402	650	Agriculture, forestry and fishery
Weterynaryjne	96	175	41	32	Veterinary
Medyczne	31555	32911	12653	12915	Health
Opieki społecznej	14541	12931	4392	5550	Social services
Usług dla ludności	54070	60674	13906	18056	Personal services
Usług transportowych	704	629	312	186	Transport services
Ochrony środowiska	1547	1261	443	550	Environmental protection
Ochrony i bezpieczeństwa	32433	36764	8948	10362	Security services
Pozostałe	384	207	191	98	Other

a Zgodnie z Międzynarodową Standardową Klasyfikacją Edukacji (ISCED'97). b Między innymi: fizyka, chemia, geologia.
a According to the International Standard Classification of Education (ISCED'97). b Among others: physics, chemistry, geology.

Szkoły wyższe

Tertiary education (university level)

TABL. 27 (264). SZKOŁY WYŻSZE

HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Instytuty Institutes	Studenci Students				Absolwenci Graduates				
			ogółem total	z liczby ogółem of total		ogółem total	z liczby ogółem of total				
				ko- biety fe- males	studia za- wodowe (pierw- szego stopnia) i magis- terskie jednolite		ogółem total	ko- biety fe- males	studia za- wodowe (pierw- szego stopnia) i magis- terskie jednolite		
					go stopnia) supple- mentary Master's studies (long- cycle program- mes)				go stopnia) supple- mentary Master's studies (long- cycle program- mes)		
w tys. in thous.											
OGÓŁEM	1995/96	179	727	794,6	445,1	731,5	46,7	89,0 ^a	52,5	78,1	11,0
TOTAL	2000/01	310	945	1584,8	900,5	1378,5	174,1	304,0	195,2	241,0	63,0
	2005/06	445	1084	1953,8	1103,9	1648,2	254,2	394,0	256,1	293,0	100,9
	2006/07	448	1243	1941,4	1095,0	1631,3	251,9	.	.	.	.
Uniwersytety	2005/06	18	416	563,1	370,5	453,1	95,9	115,9	84,0	78,4	37,4
Universities	2006/07	18	424	550,5	362,8	440,6	95,1	115,9	84,0	78,4	37,4

a Z 1995 r.
a For 1995.

TABL. 27 (264). SZKOŁY WYŻSZE (dok.)

HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Szkoły Schools	Instytuty Institutes	Studenci Students				Absolwenci Graduates			
				z liczby ogółem of total		z liczby ogółem of total		z liczby ogółem of total		z liczby ogółem of total	
				ogółem total	kobiety females	studia zawodowe (pierwszego stopnia) i magisterskie jednolite vocational (first-cycle programmes) and unified Master's studies (long-cycle programmes)	studia magisterskie uzupełniające (drugiego stopnia) supplementary Master's studies (second-cycle programmes)	ogółem total	kobiety females	studia zawodowe (pierwszego stopnia) i magisterskie jednolite vocational (first-cycle programmes) and unified Master's studies (long-cycle programmes)	studia magisterskie uzupełniające (drugiego stopnia) supplementary Master's studies (second-cycle programmes)
Wyższe szkoły techniczne Technical universities	2005/06 2006/07	22 22	215 217	331,1 318,9	104,8 98,9	289,9 276,6	28,9 28,7	55,7 .	22,5 .	44,9 .	10,8 .
Wyższe szkoły rolnicze Agricultural academies	2005/06 2006/07	9 8	44 21	107,7 92,0	59,6 50,1	95,3 81,4	9,2 7,2	16,6 .	10,0 .	13,0 .	3,6 .
Wyższe szkoły ekonomiczne Academies of economics	2005/06 2006/07	95 95	78 90	407,8 406,2	236,0 231,7	316,5 318,8	78,7 73,6	88,0 .	58,9 .	55,7 .	32,2 .
Wyższe szkoły pedagogiczne Teacher education schools	2005/06 2006/07	16 17	58 89	111,8 117,4	80,4 83,6	92,2 95,3	17,3 18,1	32,7 .	24,8 .	24,5 .	8,1 .
Akademie medyczne Medical academies	2005/06 2006/07	9 9	14 129	48,8 53,1	36,9 40,2	44,6 46,8	3,6 5,5	9,9 .	8,0 .	9,0 .	0,9 .
Wyższe szkoły morskie Merchant marine academies	2005/06 2006/07	2 2	8 8	11,5 10,5	4,1 3,5	9,3 8,5	1,5 1,4	2,4 .	1,2 .	1,6 .	0,8 .
Akademie wychowania fizycznego Physical academies	2005/06 2006/07	6 6	8 8	28,2 29,0	13,2 13,5	22,1 22,8	5,4 5,7	5,7 .	3,0 .	3,6 .	2,1 .
Wyższe szkoły artystyczne Fine arts academies	2005/06 2006/07	22 21	9 9	15,4 14,9	9,6 9,2	13,5 13,1	1,2 1,2	2,8 .	1,8 .	2,4 .	0,4 .
Wyższe szkoły teologiczne Theological academies	2005/06 2006/07	13 14	15 18	10,4 10,7	6,1 6,1	9,8 9,8	0,3 0,4	2,7 .	1,7 .	2,6 .	0,1 .
Szkoły resortu obrony narodowej Academies of the Ministry of National Defence	2005/06 2006/07	5 5	30 27	12,0 11,7	2,8 2,9	9,1 9,8	2,2 1,4	1,8 .	0,6 .	0,9 .	0,9 .
Szkoły resortu spraw wewnętrznych i administracji Academies of the Ministry of the Interior and Administration	2005/06 2006/07	2 2	— 2	2,0 2,1	0,3 0,3	1,8 1,9	0,1 0,2	0,5 .	0,1 .	0,4 .	0,1 .
Pozostałe szkoły wyższe Other higher education institutions	2005/06 2006/07	226 229	189 201	304,2 324,5	179,6 192,3	291,0 305,9	10,1 13,3	59,4 .	39,5 .	55,9 .	3,5 .
wyższe szkoły zawodowe ^b higher vocational schools ^b	2005/06 2006/07	195 193	166 183	224,7 244,5	128,8 140,9	222,6 239,2	0,2 2,1	42,0 .	27,6 .	42,0 .	— .
inne (niepubliczne) other (non-public)	2005/06 2006/07	31 36	23 18	79,5 80,0	50,8 51,4	68,4 66,7	9,9 11,2	17,4 .	11,8 .	13,9 .	3,5 .

^b Do roku szkolnego 2004/05 tworzone na podstawie ustawy z dnia 26 VI 1997 r. o wyższych szkołach zawodowych (Dz. U. Nr 96, poz. 590) z późniejszymi zmianami.

^b Until 2004/05 school year established on the basis of the Law on Higher Vocational Schools, dated 26 VI 1997 (Journal of Laws No. 96, item 590) with later amendments.

Uwaga do tablic 28 i 29

Niektóre dane za lata szkolne 2005/06 (tabl. 28) i 2004/05 (tabl. 29) według grup kierunków studiów zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika, ze względu na zmiany w przyporządkowaniu niektórych kierunków studiów i specjalności do grup.

Note to tables 28 and 29

Certain data for 2005/06 (table 28) and 2004/05 (table 29) school years according to groups of education fields have been changed in relation to data published in the previous edition of the Yearbook due to changes in assigning certain education fields and specializations to groups.

TABL. 28 (265). STUDENCI SZKÓŁ WYŻSZYCH WEDŁUG GRUP KIERUNKÓW STUDIÓW
STUDENTS OF HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS BY FIELDS OF EDUCATION

LATA YEARS GRUPY KIERUNKÓW STUDIÓW ^a FIELDS OF EDUCATION ^a	Ogółem Grand total	Formy studiów Study forms		Z liczby ogółem — kobiety Of grand total — females			
		stacjo- narne ^b full-time program- mes ^b	niestacjo- narne ^c part-time program- mes ^c	razem total	formy studiów study forms		
					stacjo- narne ^b full-time program- mes ^b	niestacjo- narne ^c part-time program- mes ^c	
OGÓŁEM	1995/96	794642	454724	339918	445116	234703	210413
TOTAL	2000/01	1584804	693484	891320	900507	373165	527342
	2005/06	1953832	950024	1003808	1103890	525573	578317
	2006/07	1941445	950368	991077	1094964	526406	568558
Pedagogiczne <i>Education science and teacher training</i>	2005/06	251110	102347	148763	178083	73854	104229
	2006/07	236888	90711	146177	167389	64999	102390
Artystyczne <i>Arts</i>	2005/06	22086	14510	7576	14230	9570	4660
	2006/07	23057	15114	7943	14805	10001	4804
Humanistyczne ^d <i>Humanities^d</i>	2005/06	156610	97235	59375	111733	67566	44167
	2006/07	175102	109791	65311	125823	76958	48865
Spoleczne <i>Social and behavioural science</i>	2005/06	273454	105535	167919	175688	67992	107696
	2006/07	280934	112543	168391	179666	72428	107238
Dziennikarstwa i informacji <i>Journalism and information</i>	2005/06	16820	7739	9081	11446	5374	6072
	2006/07	18308	8201	10107	12342	5720	6622
Ekonomiczne i administracyjne <i>Business and administration</i>	2005/06	472864	149665	323199	294001	91103	202898
	2006/07	437846	140440	297406	268776	84010	184766
Prawne <i>Law</i>	2005/06	54557	28343	26214	29113	13984	15129
	2006/07	59034	28908	30126	32224	14604	17620
Biologiczne ^e <i>Life science^e</i>	2005/06	41029	28201	12828	27582	20721	6861
	2006/07	40225	28207	12018	26999	20575	6424
Fizyczne ^f <i>Physical science^f</i>	2005/06	34543	28405	6138	19635	16319	3316
	2006/07	32188	26619	5569	18660	15613	3047
Matematyczne i statystyczne <i>Mathematics and statistics</i>	2005/06	15956	13023	2933	10019	7879	2140
	2006/07	15971	13603	2368	9827	8139	1688
Informacyjne <i>Computing</i>	2005/06	104277	53288	50989	12599	7696	4903
	2006/07	101806	50942	50864	11165	6928	4237
Inżynieryjno-techniczne <i>Engineering and engineering trades</i>	2005/06	144949	107371	37578	24419	21742	2677
	2006/07	139877	104597	35280	23659	21326	2333
Produkcji i przetwórstwa <i>Manufacturing and processing</i>	2005/06	56869	36655	20214	24731	18533	6198
	2006/07	60616	37554	23062	25481	18733	6748
Architektury i budownictwa <i>Architecture and building</i>	2005/06	58983	37857	21126	20661	15270	5391
	2006/07	58730	37754	20976	20225	15099	5126
Rolnicze, leśne i rybactwa <i>Agriculture, forestry and fishery</i>	2005/06	39689	23982	15707	20655	14380	6275
	2006/07	39257	24112	15145	20108	14102	6006
Weterynaryjne <i>Veterinary</i>	2005/06	4272	3748	524	2768	2435	333
	2006/07	4400	3776	624	2865	2467	398
Medyczne <i>Health</i>	2005/06	93992	59120	34872	71237	43472	27765
	2006/07	102765	62508	40257	78278	46236	32042
Opieki społecznej <i>Social services</i>	2005/06	590	322	268	478	265	213
	2006/07	58	58	—	52	52	—
Usług dla ludności <i>Personal services</i>	2005/06	61652	23777	37875	38726	15707	23019
	2006/07	67162	26660	40502	41992	17446	24546
Usług transportowych <i>Transport services</i>	2005/06	15964	8669	7295	2171	1582	589
	2006/07	16032	8471	7561	2116	1539	577
Ochrony środowiska <i>Environmental protection</i>	2005/06	28382	18789	9593	12858	9817	3041
	2006/07	27783	18307	9476	11968	9150	2818
Ochrony i bezpieczeństwa <i>Security services</i>	2005/06	5184	1443	3741	1057	312	745
	2006/07	3406	1492	1914	544	281	263

^a Zgodnie z Międzynarodową Standardową Klasyfikacją Edukacji (ISCED '97). ^{b, c} Do roku szkolnego 2005/06 dane dotyczą studentów studiów: ^b — dziennych, ^c — wieczorowych, zaocznych i eksternistycznych. ^d Łącznie z teologią. ^{e, f} Między innymi: ^e — biologia, botanika, biochemia, toksykologia, genetyka, zoologia, ^f — astronomia, fizyka, chemia, geologia.

^a According to the International Standard Classification of Education (ISCED '97). ^{b, c} Until 2005/06 school year data concern of students: ^b — day study system, ^c — evening, weekend and extramural study system. ^d Including theology. ^{e, f} Among others: ^e — biology, botany, biochemistry, toxicology, genetics, zoology, ^f — astronomy, physics, chemistry, geology.

TABL. 29 (266). ABSOLWENCI SZKÓŁ WYŻSZYCH WEDŁUG GRUP KIERUNKÓW STUDIÓW

GRADUATES OF HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS BY FIELDS OF EDUCATION

LATA YEARS GRUPY KIERUNKÓW STUDIÓW ^a FIELDS OF EDUCATION ^a	Ogółem Grand total	Formy studiów Study forms		Z liczby ogółem — rodzaje studiów Of grand total — type of studies						
		stacjo- narne ^b full- time pro- gram- mes ^b	niesta- cjo- narne ^c part- time pro- gram- mes ^c	zawodowe (pierwszego stopnia) i magisterskie jednolite vocational (first-cycle programmes) and unified Master's studies (long-cycle programmes)			magisterskie uzu- pełniające (dru- giego stopnia) supplementary Master's studies (secondary-cycle programmes)			
				razem total	zawodowe (pierwsze- go stop- nia) vocational (first-cycle program- mes)	magister- skie jednolite unified Master's studies (long-cycle program- mes)	z liczby razem — ko- biety of total — fe- males	razem total	w tym kobiety of which females	
OGÓŁEM 1995	89027	58184	30843	78066	18998	59068	44427	10961	8123	
TOTAL 2000/01	303966	116101	187865	240976	149071	91905	150954	62990	44199	
2004/05	391465	156758	234707	287607	177809	109798	181409	103858	73214	
2005/06	393968	167390	226578	293045	177749	115296	183626	100923	72513	
Pedagogiczne Education science and teacher training	2004/05 2005/06	60904 59878	19174 18956	41730 40922	43951 42481	29843 26948	14108 15533	32968 31475	16953 17397	13286 13565
Artystyczne Arts	2004/05 2005/06	3236 3671	1972 2260	1264 1411	2849 3233	1059 1368	1790 1865	1844 2137	387 438	280 311
Humanistyczne ^d Humanities ^d	2004/05 2005/06	27758 33061	14578 18115	13180 14946	21140 25553	9181 12580	11959 12973	16229 19551	6618 7508	5669 6496
Spoleczne Social and behavioural science	2004/05 2005/06	57636 57818	16811 18964	40825 38854	37628 38857	23153 23964	14475 14893	26057 26517	20008 18961	14164 13709
Dziennikarstwa i informacji Journalism and information	2004/05 2005/06	3467 3664	1632 1611	1835 2053	2670 2632	2136 2178	534 454	2082 1970	797 1032	655 845
Ekonomiczne i administra- cyjne Business and administra- tion	2004/05 2005/06	122411 106877	32630 28473	89781 78404	79861 69403	60169 51360	19692 18043	54349 47478	42550 37474	31021 27882
Prawne Law	2004/05 2005/06	8662 8164	4468 4495	4194 3669	8240 7967	— 88	8240 7879	4778 4610	422 197	227 119
Biologiczne ^e Life science ^e	2004/05 2005/06	8570 9231	5459 6161	3111 3070	6438 6900	4079 4017	2359 2883	4381 4751	2132 2331	1532 1727
Fizyczne Physical science ^f	2004/05 2005/06	5902 6073	4686 4839	1216 1234	4487 4685	2227 2328	2260 2357	2773 2918	1415 1388	878 912
Matematyczne i statystycz- ne Mathematics and statistics	2004/05 2005/06	2853 3343	1957 2633	896 710	2179 2809	660 1104	1519 1705	1515 1932	674 534	552 437
Informatyczne Computing	2004/05 2005/06	15505 17189	7142 9013	8363 8176	13116 14788	9822 10723	3294 4065	2241 2433	2389 2401	356 367
Inżynierjno-techniczne Engineering and engineer- ing trades	2004/05 2005/06	21079 21306	15011 15663	6068 5643	18591 19050	7586 7454	11005 11596	3829 3843	2488 2256	484 546
Produkcji i przetwórstwa Manufacturing and pro- cessing	2004/05 2005/06	3822 8724	2374 5513	1448 3211	3234 7369	1432 3411	1802 3958	1695 3785	588 1355	354 743
Architektury i budownictwa Architecture and building	2004/05 2005/06	7925 8347	5611 5688	2314 2659	7295 7657	3186 3417	4109 4240	2738 3034	630 690	249 256
Rolnicze, leśne i rybactwa Agriculture, forestry and fishery	2004/05 2005/06	6457 6335	3992 3824	2465 2511	5114 5240	2579 2631	2535 2609	3065 3059	1343 1095	829 656
Weterynaryjne Veterinary	2004/05 2005/06	554 581	554 581	— —	554 581	— —	554 581	373 389	— —	— —
Medyczne Health	2004/05 2005/06	13901 19050	8706 10401	5195 8649	13078 17391	6830 11335	6248 6056	10365 14370	823 1659	708 1436
Opieki społecznej Social services	2004/05 2005/06	533 —	270 —	263 —	533 —	533 —	— —	470 —	— —	— —
Usług dla ludności Personal services	2004/05 2005/06	11635 12917	4596 5451	7039 7466	9765 10295	9028 9475	737 820	6907 7037	1870 2622	1459 2003
Usług transportowych Transport services	2004/05 2005/06	2009 2287	1190 1386	819 901	1737 1947	1221 1316	516 631	324 314	272 340	90 —
Ochrony środowiska Environmental protection	2004/05 2005/06	4743 4513	3199 3112	1544 1401	3908 3792	1859 1706	2049 2086	2056 1952	835 721	382 354
Ochrony i bezpieczeństwa Security services	2004/05 2005/06	1903 939	746 251	1157 688	1239 415	1226 346	13 69	370 71	664 524	68 59

^a Zgodnie z Międzynarodową Standardową Klasyfikacją Edukacji (ISCED'97). ^{b, c} Do roku szkolnego 2004/05 dane dotyczą absolwentów studiów: *b* — dziennych, *c* — wieczorowych, zaocznych i eksternistycznych. ^d Łącznie z teologią. ^{e, f} Między innymi: *e* — biologia, botanika, biochemia, toksykologia, genetyka, zoologia, *f* — astronomia, fizyka, chemia, geologia.

^a According to the International Standard Classification of Education (ISCED'97). *b, c* Until 2004/05 school year data concern of graduates: *b* — day study system, *c* — evening, weekend and extramural study system. *d* Including theology. *e, f* Among others: *e* — biology, botany, biochemistry, toxicology, genetics, zoology, *f* — astronomy, physics, chemistry, geology.

TABL. 30 (267). NAUCZYCIELE AKADEMICY^a W SZKOŁACH WYŻSZYCH
ACADEMIC TEACHERS^a IN HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Profesorowie Professors		Docenci Associate professors		Adiunkci Tutors		Asystenci Assistants	Pozostali Others	
		razem total	w tym z tytułem naukowym ^b of which titled only ^b	razem total	w tym ze stopniem naukowym doktora habilitowanego of which with scientific degree of habilitated doctor ^c (HD)	razem total	w tym ze stopniem naukowym doktora habilitowanego of which with scientific degree of habilitated doctor ^c (HD)			
OGÓŁEM	1995/96	66973	11503	6118	652	420	23537	2383	18073	13208
TOTAL	2000/01	79947	16365	8941 ^d	501	360	28856	2870	17741	16484
	2005/06	99363	22845	11190 ^d	232	114	36854	3171	18354	21078
	2006/07	99976	22492	12076	468	106	38948	3279	15953	22115
w tym kobiety of which females	1995/96	25227	1972	856	105	87	8044	698	8049	7057
	2000/01	30976	3127	1407 ^d	95	70	10420	913	8432	8902
	2005/06	39074	4828	1955 ^d	47	24	14677	992	8939	10583
	2006/07	41492	4958	2204	130	19	16067	1044	8211	12126
Uniwersytety Universities		30617	6602	3303	30	25	13510	1346	4650	5825
Wyższe szkoły techniczne Technical universities		19437	3602	1794	31	15	9345	550	3022	3437
Wyższe szkoły rolnicze Agricultural academies		5470	1175	768	4	1	2859	295	501	931
Wyższe szkoły ekonomiczne Academies of economics		10761	3459	1956	117	16	3565	83	1664	1956
Wyższe szkoły pedagogiczne Teacher education schools		4437	1157	444	1	—	1913	22	649	717
Akademie medyczne Medical academies		9830	1246	851	2	2	3746	616	3022	1814
Wyższe szkoły morskie Merchant marine academies		625	127	48	—	—	198	2	144	156
Akademie wychowania fizycznego Physical academies		1798	282	109	—	—	601	9	333	582
Wyższe szkoły artystyczne Fine arts academies		3316	1063	704	10	4	824	232	464	955
Wyższe szkoły teologiczne Theological academies		850	164	106	10	10	290	34	70	316
Szkoły resortu obrony narodowej Academies of the Ministry of National Defence		1396	280	135	—	—	520	12	160	436
Szkoły resortu spraw wewnętrznych i administracji Academies of the Ministry of the Interior and Administration		318	24	19	—	—	55	4	70	169
Pozostałe szkoły wyższe Other higher education institutions		11121	3311	1839	263	33	1522	74	1204	4821
wyższe szkoły zawodowe higher vocational schools		9072	2462	1282	259	33	897	34	959	4495
inne (niepubliczne) other (non-public)		2049	849	557	4	—	625	40	245	326

^a Nauczyciele zatrudnieni w pełnym wymiarze godzin w więcej niż jednej szkole wyższej wykazani zostali w każdym miejscu pracy. ^b Profesora, profesora zwyczajnego i profesora nadzwyczajnego. ^d Bez szkół wyższych zawodowych.

^a Teachers employed full-time in more than one institution have been shown in all workplaces. ^b Professor, ordinary (full) professor and extraordinary professor. ^c The habilitated doctor's degree (HD), which is higher than a doctorate (second doctorate), is peculiar to Poland. The degree is awarded on the basis of an appropriate dissertation and is necessary for obtaining the title of professor and a professorial post in scientific institutions. ^d Excluding higher vocational schools.

TABL. 31 (268). **CUDZOZIEMCY W SZKOŁACH WYŻSZYCH^a**
FOREIGNERS IN HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS^a

KRAJE POCHODZENIA	1995/96	2000/ /01	2005/ /06	2006/ /07	1995	2000/ /01	2004/ /05	2005/ /06	NATIVE COUNTRIES
	studenci <i>students</i>				absolwenci <i>graduates</i>				
O G Ó Ł E M	5202	6563	10092	11752	697	892	1326	1306	TOTAL
w tym deklarujący po- chodzenie polskie	2454	3618	3723	3510	170	506	609	561	<i>of which declaring Po- lish origin</i>
w tym:									<i>of which:</i>
Afganistan	25	5	17	19	4	—	1	1	<i>Afghanistan</i>
Albania	20	42	78	84	—	7	11	9	<i>Albania</i>
Algieria	19	11	1	4	11	2	1	—	<i>Algeria</i>
Austria	11	8	30	38	2	1	4	5	<i>Austria</i>
Białoruś	537	909	1305	1544	28	119	147	210	<i>Belarus</i>
Brazylia	15	28	30	32	3	3	3	6	<i>Brazil</i>
Bulgaria	125	136	93	88	17	17	12	12	<i>Bulgaria</i>
Chiny	11	34	128	110	—	3	9	6	<i>China</i>
Cypr	—	—	8	11	—	2	1	1	<i>Cyprus</i>
Dania	4	19	12	13	4	2	1	3	<i>Denmark</i>
Estonia	10	19	9	13	—	3	6	4	<i>Estonia</i>
Finlandia	4	9	9	11	1	—	—	1	<i>Finland</i>
Francja	48	28	64	84	3	1	10	12	<i>France</i>
Grecja	45	43	22	20	5	10	6	4	<i>Greece</i>
Hiszpania	6	18	30	54	—	—	4	—	<i>Spain</i>
Irak	28	6	12	27	6	1	—	2	<i>Iraq</i>
Jordania	81	54	27	21	16	8	9	4	<i>Jordan</i>
Kanada	50	101	256	314	3	14	30	30	<i>Canada</i>
Kazachstan	181	409	436	431	4	47	62	65	<i>Kazakhstan</i>
Kenia	31	34	43	53	10	2	2	2	<i>Kenya</i>
Kolumbia	16	8	4	6	6	—	2	—	<i>Colombia</i>
Laos	10	40	14	3	7	2	7	9	<i>Lao People's Democratic Republic</i>
Liban	31	18	27	22	9	4	3	4	<i>Lebanon</i>
Libia	82	31	34	22	13	5	17	14	<i>Libyan Arab Jamahiriya</i>
Litwa	445	634	415	350	53	140	131	98	<i>Lithuania</i>
Łotwa	47	54	61	55	4	7	7	16	<i>Latvia</i>
Maroko	53	25	12	10	11	9	3	—	<i>Morocco</i>
Meksyk	5	6	5	9	2	—	1	3	<i>Mexico</i>
Mongolia	18	44	80	74	2	2	9	10	<i>Mongolia</i>
Nigeria	47	50	101	172	9	5	12	6	<i>Nigeria</i>
Niemcy	140	154	323	376	19	29	34	31	<i>Germany</i>
Norwegia	77	343	739	911	—	27	69	57	<i>Norway</i>
Portugalia	2	9	33	44	—	2	—	3	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	274	229	243	362	29	41	12	33	<i>Czech Republic</i>
Rosja	290	289	393	427	20	43	59	53	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	41	45	45	35	—	4	7	3	<i>Romania</i>
Słowacja	41	73	117	98	6	12	45	28	<i>Slovakia</i>
Stany Zjednoczone	93	339	749	804	4	58	91	71	<i>United States</i>
Sudan	49	18	10	10	11	2	1	—	<i>Sudan</i>
Syria	110	59	48	47	47	8	3	5	<i>Syrian Arab Republic</i>
Szwecja	58	92	318	511	3	5	6	17	<i>Sweden</i>
Tunezja	18	12	22	58	13	2	2	2	<i>Tunisia</i>
Ukraina	790	1272	1989	2224	21	129	345	293	<i>Ukraine</i>
Węgry	59	57	58	52	10	5	11	16	<i>Hungary</i>
W. Brytania	13	21	43	72	2	3	3	5	<i>United Kingdom</i>
Włochy	10	18	26	35	6	—	4	3	<i>Italy</i>
Wietnam	144	156	197	180	14	2	18	10	<i>Viet Nam</i>

^a Ujęci również w pozostałych tablicach dotyczących studentów i absolwentów.

^a Also shown in the other tables regarding students and graduates.

TABL. 32 (269). STUDIA PODYPLOMOWE I STUDIA DOKTORANCKIE
POSTGRADUATE AND DOCTORAL STUDIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/ /96	2000/ /01	2005/ /06	2006/ /07	1995/ /96	2000/ /01	2005/ /06	2006/ /07	SPECIFICATION
	sluchacze ^a studiów podyplomowych <i>students^a of postgraduate studies</i>				uczestnicy studiów doktoranckich <i>students of doctoral studies</i>				
OGÓŁEM	55217	146750	135930	150717	10482	25622	32725	31831	TOTAL
w tym kobiety	31947	103601	92943	102519	3995	11315	16131	15926	<i>of which females</i>
Uniwersytety	14100	43179	37920	39907	5768	12922	16207	15172	<i>Universities</i>
Wyższe szkoły techniczne	5132	15811	11906	13924	2004	6136	6396	5958	<i>Technical universities</i>
Wyższe szkoły rolnicze	2785	4162	4707	4393	649	1584	1520	1516	<i>Agricultural academies</i>
Wyższe szkoły ekonomiczne	6509	24123	25720	34743	595	1847	2887	2855	<i>Academies of economics</i>
Wyższe szkoły pedagogiczne	4310	19013	8744	9880	16	127	185	230	<i>Teacher education schools</i>
Akademie medyczne	295	644	364	404	358	828	1832	1882	<i>Medical academies</i>
Wyższe szkoły morskie	—	86	203	173	—	—	—	—	<i>Merchant marine academies</i>
Akademie wychowania fizycznego	641	2591	2404	2021	97	169	362	404	<i>Physical academies</i>
Wyższe szkoły artystyczne	160	543	889	816	—	—	17	88	<i>Fine arts academies</i>
Wyższe szkoły teologiczne	555	629	1002	784	308	780	592	828	<i>Theological academies</i>
Centrum Medyczne Kształce- nia Podyplomowego	18845	23456	22282	21134	—	—	21	28	<i>Medical Center for Postgrad- uate Education</i>
Placówki naukowe Polskiej Akademii Nauk	—	750	340	299	485	496	1680	1932	<i>Scientific units of the Polish Academy of Sciences</i>
Instytuty naukowo-badawcze	333	859	1375	1638	79	299	733	668	<i>Research institutes</i>
Krajowa Szkoła Administracji Publicznej	151	163	182	170	—	—	—	—	<i>National School of Public Ad- ministration</i>
Szkoły resortu obrony naro- dowej	455	242	1089	1043	123	434	223	268	<i>Academies of the Ministry of National Defence</i>
Szkoły resortu spraw we- wnętrznych i administracji	946	349	57	66	—	—	—	—	<i>Academies of the Ministry of the Interior and Adminis- tration</i>
Pozostałe szkoły wyższe	—	10150	16746	19322	—	—	70	2	<i>Other higher education in- stitutions</i>
wyższe szkoły zawodowe	x	6621	10482	13464	x	—	—	2	<i>higher vocational schools</i>
inne (niepubliczne)	—	3529	6264	5858	—	—	70	—	<i>other (non-public)</i>

a Dla studiów trwających: do 1 roku — stan w dniu rozpoczęcia zajęć, 1 rok i dłużej — stan w dniu 31 XII.

a For studies lasting: up to 1 year — as of beginning of the academic year, 1 year and longer — as of 31 XII.

TABL. 33 (270). SZKOŁY WYŻSZE NIEPUBLICZNE^a
NON-PUBLIC HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/96		2000/01		2006/07				SPECIFICATION
	szkoły schools	stu- denci stu- dents	szkoły schools	stu- denci stu- dents	szkoły schools	stu- denci stu- dents	absol- wenci ^b gradu- ates ^b	nauczy- ciele tea- chers	
OGÓŁEM	80	89399	195	472340	318	640313	130844	16924	TOTAL
Uniwersytety	1	13261	1	16891	1	20009	4847	1155	<i>Universities</i>
Wyższe szkoły techniczne	5	2678	5	9624	4	9106	1725	319	<i>Technical universities</i>
Wyższe szkoły rolnicze	—	—	1	1600	1	1695	338	41	<i>Agricultural academies</i>
Wyższe szkoły ekonomicz- ne	46	43547	89	296299	90	334398	71825	7368	<i>Academies of economics</i>
Wyższe szkoły pedago- giczne	5	14098	11	40519	11	40224	12192	770	<i>Teacher education schools</i>
Wyższe szkoły artystyczne	3	388	4	920	3	852	110	57	<i>Fine arts academies</i>
Wyższe szkoły teologiczne	9	5646	14	8402	13	9797	2583	771	<i>Theological academies</i>
Pozostałe szkoły wyższe	11	9781	70	98085	195	224232	37224	6443	<i>Other higher education in- stitutions</i>
wyższe szkoły zawodowe	—	—	45	31854	159	144191	19856	4394	<i>higher vocational schools</i>
inne	11	9781	25	66231	36	80041	17368	2049	<i>other</i>

a Ujęte również w pozostałych tablicach dotyczących szkół wyższych. b Z roku szkolnego 2005/06.

a Also shown in the other tables regarding tertiary education. b For 2005/06 school year.

Szkoły dla dorosłych

Schools for adults

TABL. 34 (271). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DOROSŁYCH
PRIMARY SCHOOLS FOR ADULTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/96 ^a	2000/01 ^a	2005/06	2006/07				SPECIFICATION
	ogółem total				forma kształcenia type of education			
					dzienna day	wieczo- rowa evening	zaoczna weekend	
Szkoły	135	21	10	8	x	x	x	Schools
Oddziały	398	34	7	7	3	2	2	Sections
Uczniowie	8716	682	100	71	26	28	17	Students
w tym kobiety	1580	127	25	12	—	8	4	of which females
Absolwenci	4593	450	38	.	.	.	.	Graduates
w tym kobiety	822	87	6	.	.	.	.	of which females

a Łącznie z podstawowym studium zawodowym.
a Including primary vocational extramural studies.

TABL. 35 (272). GIMNAZJA DLA DOROSŁYCH
LOWER SECONDARY SCHOOLS FOR ADULTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000/01 ^a	2005/06	2006/07				SPECIFICATION
	ogółem total			forma kształcenia type of education			
				dzienna day	wieczo- rowa evening	zaoczna weekend	
Szkoły	72	130	137	x	x	x	Schools
Oddziały	183	479	487	229	193	65	Sections
Uczniowie	4812	12665	12711	5960	5258	1493	Students
w tym kobiety	977	2973	3081	1252	1446	383	of which females
w tym I klasa	3130	2947	2701	1293	1112	296	of which 1st grade
Absolwenci	x	2849	.	.	.	.	Graduates
w tym kobiety	x	771	.	.	.	.	of which females

a Łącznie z podstawowym studium zawodowym.
a Including primary vocational extramural studies.

TABL. 36 (273). ZASADNICZE SZKOŁY ZAWODOWE DLA DOROSŁYCH
BASIC VOCATIONAL SCHOOLS FOR ADULTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/96	2000/01	2005/06	2006/07				SPECIFICATION
	ogółem total				forma kształcenia type of education			
					dzienna day	wieczo- rowa evening	zaoczna weekend	
Szkoły	97	151	119	113	x	x	x	Schools
Oddziały	282	540	377	363	141	181	41	Sections
Uczniowie	8026	13475	7765	7262	2700	4003	559	Students
w tym kobiety	1381	3164	1866	1720	428	1115	177	of which females
w tym I klasa	4834	7421	4351	3889	1270	2295	324	of which 1st grade
Absolwenci	3622	4425	2213 ^a	.	.	.	.	Graduates
w tym kobiety	825	1081	573 ^b	.	.	.	.	of which females

a, b W tym eksterni: a — 46, b — 14.
a, b Of which extramural students: a — 46, b — 14.

TABL. 37 (274). LICEA OGÓLNOKSZTAŁCĄCE DLA DOROSŁYCH^a
GENERAL SECONDARY SCHOOLS FOR ADULTS^a

LATA YEARS FORMY KSZTAŁCENIA TYPES OF EDUCATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci ^b Graduates ^b	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females
				kobiety females	I klasa 1st grade		
OGÓŁEM TOTAL	1995/96 2000/01 2005/06 2006/07	330 4511 7214 6951	2189 129457 174826 171657	73026 63287 77019 73178	39511 53226 77203 85503	27289 41500 55799 ^c .	17432 41500 28184 ^d .
Forma kształcenia — dzienna <i>Type of education — day</i>		27	568	158	279	319	133
na podbudowie programowej: <i>based on the programme of:</i>							
8-letniej szkoły podstawowej <i>8-year primary school</i>		—	—	—	—	46	20
gimnazjum <i>lower secondary school</i>		8	214	76	130	59	22
zasadniczej szkoły zawodowej <i>basic vocational school</i>		19	354	82	149	214	91
w tym uzupełniające licea ogólnokształcące <i>of which supplementary general secondary schools</i>		16	291	81	149	82	38
Forma kształcenia — wieczorowa <i>Type of education — evening</i>		1505	37649	17396	16738	17412	9392
na podbudowie programowej: <i>based on the programme of:</i>							
8-letniej szkoły podstawowej <i>8-year primary school</i>		42	585	272	5	3139	1637
gimnazjum <i>lower secondary school</i>		764	20846	9838	8266	3473	1970
zasadniczej szkoły zawodowej <i>basic vocational school</i>		699	16218	7286	8467	10800	5785
w tym uzupełniające licea ogólnokształcące <i>of which supplementary general secondary schools</i>		514	12845	5683	8352	2213	1280
Forma kształcenia — zaoczna <i>Type of education — weekend</i>		5419	133440	55624	68486	38068	18659
na podbudowie programowej: <i>based on the programme of:</i>							
8-letniej szkoły podstawowej <i>8-year primary school</i>		124	2006	910	63	6295	3293
gimnazjum <i>lower secondary school</i>		2599	64825	27578	30714	8104	4107
zasadniczej szkoły zawodowej <i>basic vocational school</i>		2696	66609	27136	37709	23669	11259
w tym uzupełniające licea ogólnokształcące <i>of which supplementary general secondary schools</i>		2044	53722	21291	36620	8076	3952

^a W latach szkolnych 2005/06 i 2006/07 łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi. ^b W podziale według form kształcenia — z roku szkolnego 2005/06. ^c, ^d W tym eksterni: ^c — 5660, ^d — 2582.

^a In 2005/06 and 2006/07 school years including supplementary general secondary schools. ^b According to types of education — for 2005/06 school year. ^c, ^d Of which extramural students: ^c — 5660, ^d — 2582.

TABL. 38 (275). LICEA PROFILOWANE DLA DOROSŁYCH
SPECIALIZED SECONDARY SCHOOLS FOR ADULTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005/06		2006/07		SPECIFICATION
	ogółem total		forma kształcenia type of education		
			wieczorowa evening	zaoczna weekend	
Szkoły	98	103	x	x	Schools
Oddziały	342	395	53	342	Sections
Uczniowie	9602	10499	1444	9055	Students
w tym kobiety	4307	4768	659	4109	of which females
w tym I klasa	4557	4491	526	3965	of which 1st grade
Absolwenci	1487	.	.	.	Graduates
w tym kobiety	791	.	.	.	of which females

TABL. 39 (276). **TECHNIKA DLA DOROSŁYCH^a****TECHNICAL SECONDARY SCHOOLS FOR ADULTS^a**

LATA YEARS FORMY KSZTAŁCENIA TYPES OF EDUCATION	Szkoly Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students				Absolwenci ^b Graduates ^b	
			ogółem total	z liczby ogółem of total number		ogółem total	w tym kobiety of which females	
				kobiety females	I klasa 1st grade			
OGÓŁEM	1995/96	1338	5554	173965	58005	80326	42138	14817
TOTAL	2000/01	1710	6832	193261	63170	83285	53147	18644
	2005/06	1654	4451	103526	33086	37737	40635 ^c	13625 ^d
	2006/07	1188	3350	71608	21273	32607	.	.
Forma kształcenia — dzienna Type of education — day			89	1890	676	887	1031	416
na podbudowie programowej: based on the programme of:								
8-letniej szkoły podstawowej 8-year primary school			1	18	11	—	58	26
gimnazjum lower secondary school			9	134	60	61	32	11
zasadniczej szkoły zawodowej basic vocational school			79	1738	605	826	941	379
w tym technika uzupełniająca of which supplementary technical secondary schools			64	1447	508	771	x	x
Forma kształcenia — wieczorowa Type of education — evening			1064	23864	7465	10833	18358	5514
na podbudowie programowej: based on the programme of:								
8-letniej szkoły podstawowej 8-year primary school			29	531	324	102	694	377
gimnazjum lower secondary school			97	2070	818	1012	34	14
zasadniczej szkoły zawodowej basic vocational school			938	21263	6323	9719	17630	5123
w tym technika uzupełniająca of which supplementary technical secondary schools			786	18708	5610	9331	x	x
Forma kształcenia — zaoczną Type of education — weekend			2197	45854	13132	20887	21246	7695
na podbudowie programowej: based on the programme of:								
8-letniej szkoły podstawowej 8-year primary school			68	1203	536	185	1948	1085
gimnazjum lower secondary school			317	6339	2225	3171	180	86
zasadniczej szkoły zawodowej basic vocational school			1812	38312	10371	17531	19118	6524
w tym technika uzupełniająca of which supplementary technical secondary schools			1369	29991	8072	16113	x	x

^a W latach szkolnych 2005/06 i 2006/07 — z wyjątkiem absolwentów — łącznie z technikami uzupełniającymi. ^b W podziale według form kształcenia — z roku szkolnego 2005/06. ^c, ^d W tym eksterni: ^c — 976, ^d — 322.

^a In 2005/06 and 2006/07 school years — excluding graduates — including supplementary technical secondary schools. ^b According to types of education — for 2005/06 school year. ^c, ^d Of which extramural students: ^c — 976, ^d — 322.

Wychowanie przedszkolne

Pre-primary education

TABL. 40 (277). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE

PRE-PRIMARY EDUCATION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995/96	2000/01	2005/06	2006/07	SPECIFICATION
Placówki	20618	18003	17229	17329	Establishments
miasta	6946	6765	6886	7049	urban areas
wieś	13672	11238	10343	10280	rural areas
Przedszkola	9350	8501	7738	7811	Nursery schools
w tym specjalne	105	71	77	82	of which special
miasta	5625	5386	5154	5232	urban areas
wieś	3725	3115	2584	2579	rural areas
Oddziały przedszkolne przy szkołach podstawowych	11268	9502	9491	9518	Pre-primary sections of primary schools
Miejsca w przedszkolach w tys.	767,4	714,7	686,7	697,8	Places in nursery schools in thous.
w tym w specjalnych	5,9	3,3	3,6	3,6	of which special
Miasta	592,0	562,5	547,8	556,5	Urban areas
Wieś	175,4	152,2	138,9	141,3	Rural areas
Nauczyciele^a w tys.	74,2	73,7	.	57,3	Teachers^a in thous.
miasta	50,4	51,4	.	41,7	urban areas
wieś	23,8	22,3	.	15,6	rural areas
Przedszkola	59,9	59,7	.	47,2	Nursery schools
Oddziały przedszkolne przy szkołach podstawowych	14,3	14,0	.	10,1	Pre-primary sections of primary schools
Dzieci^b w tys.	984,5	885,4	840,0	862,7	Children^b in thous.
w tym niepełnosprawne	8,4	8,7	11,3	11,3	of which handicapped
miasta	666,3	606,8	590,4	610,6	urban areas
wieś	318,2	278,6	249,6	252,1	rural areas
w tym w wieku 6 lat	537,2	451,6	371,4	366,2	of which aged 6
Przedszkola	773,2	688,6	654,4	676,4	Nursery schools
w tym specjalne	4,4	2,6	2,3	2,4	of which special
miasta	611,8	551,3	528,2	546,4	urban areas
wieś	161,4	137,3	126,2	130,0	rural areas
w tym w wieku 6 lat	349,4	276,5	211,2	207,4	of which aged 6
Oddziały przedszkolne przy szkołach podstawowych	211,3	196,8	185,6	186,2	Pre-primary sections of primary schools
w tym w wieku 6 lat	187,8	175,1	160,2	158,8	of which aged 6
Dzieci w placówkach wychowania przedszkolnego^b na 1000 dzieci w wieku:					Children attending pre-primary education establishments^b per 1000 children aged:
3—6 lat	453	500	556	584	3—6
3—5	272	327	410	446	3—5
6 lat	973	972	976	974	6
Dzieci w przedszkolach^b na:					Children attending nursery schools^b per:
1000 dzieci w wieku:					1000 children aged:
3—6 lat	356	388	433	458	3—6
6 lat	633	595	555	552	6
1 przedszkole	83	81	85	87	Nursery school
100 miejsc	101	96	95	97	100 places
1 nauczyciela ^a	13	12	.	15	Teacher ^a

^a Pełnozatrudnieni i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na pełnozatrudnionych; w latach szkolnych 1995/96 i 2000/01 — niepełnozatrudnieni bez przeliczenia na pełnozatrudnionych. ^b W podziale według wieku nie uwzględniono: w latach szkolnych 2005/06 i 2006/07 — odpowiednio 786 i 712 dzieci z oddziałów przedszkolnych przy szkołach podstawowych specjalnych przy zakładach opieki zdrowotnej oraz w roku szkolnym 2006/07 — 790 dzieci z przedszkoli specjalnych przy zakładach opieki zdrowotnej.

^a Full- and part-time employees expressed in terms of full-time employees; in school years 1995/96 and 2000/01 — without conversion to full-time employees. ^b The division according to age excluded: in school years 2005/06 and 2006/07 — respectively 786 and 712 children from pre-primary sections of special primary schools in health care institutions, and in school year 2006/07 — 790 children from special nursery schools in health care institutions.

Uwagi ogólne

1. Prezentowane w dziale dane nie obejmują informacji dotyczących ochrony zdrowia w zakładach karnych, które zamieszczone są w dziale „Wymiar sprawiedliwości”.

2. Dane o ochronie zdrowia resortu obrony narodowej, resortu spraw wewnętrznych i administracji oraz Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego prezentuje się oddzielnie w tabl. 5, 6, 8 i 11. W pozostałych tablicach dotyczących ochrony zdrowia — jeśli nie zaznaczono inaczej — dane nie obejmują ww. resortów.

3. Podstawę przemian w systemie opieki zdrowotnej stanowią:

1) ustawa z dnia 30 VIII 1991 r. o zakładach opieki zdrowotnej (Dz. U. Nr 91, poz. 408) z późniejszymi zmianami, na mocy której mogą być tworzone publiczne i niepubliczne zakłady opieki zdrowotnej.

Publicznym zakładem opieki zdrowotnej jest zakład utworzony przez: ministra lub centralny organ administracji rządowej, wojewodę lub jednostkę samorządu terytorialnego, publiczną uczelnię medyczną lub publiczną uczelnię prowadzącą działalność dydaktyczną i badawczą w dziedzinie nauk medycznych, od 2006 r. — Centrum Medyczne Kształcenia Podyplomowego oraz do 2002 r. — Polskie Koleje Państwowe (PKP).

Niepublicznym zakładem opieki zdrowotnej jest zakład utworzony przez: Kościół lub związek wyznaniowy, pracodawcę, fundację, związek zawodowy, samorząd zawodowy, stowarzyszenie, inną krajową lub zagraniczną osobę prawną lub osobę fizyczną, a także spółkę niemającą osobowości prawnej.

Zakładem opieki zdrowotnej jest m.in.:

— szpital, zakład opiekuńczo-leczniczy, zakład pielęgnacyjno-opiekuńczy, hospicjum, sanatorium, prewenterium i inny zakład udzielający całodobowych lub całodziennych świadczeń zdrowotnych,

— przychodnia, ośrodek zdrowia, poradnia,
— pogotowie ratunkowe,
— medyczne laboratorium diagnostyczne,
— pracownia protetyki stomatologicznej i ortodontji,
— zakład rehabilitacji leczniczej,
— żłobek;

2) ustawa z dnia 5 VII 1996 r. o zawodach pielęgniarki i położnej (jednolity tekst, Dz. U. 2001 Nr 57, poz. 602, z późniejszymi zmianami), na mocy której pielęgniarka lub położna może wykonywać indywidualną praktykę albo indywidualną praktykę specjalistyczną, po uzyskaniu zezwolenia właściwej, ze względu na miejsce wykonywania praktyki, okręgowej rady pielęgniarek i położnych;

3) ustawa z dnia 5 XII 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty (jednolity tekst Dz. U. 2005, Nr 226, poz. 1943, z późniejszymi zmianami), na mocy której tworzy się **praktyki**

General notes

1. The data presented in this chapter do not include information concerning the health care in prisons, which is found in the chapter “Justice”.

2. Data regarding the health care of the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration and the Internal Security Agency presented separately in the tables 5, 6, 8 and 11. In the remaining tables concerning health care, data do not include the above mentioned ministries, unless otherwise noted.

3. The legal bases of changes in the health care system are:

1) the Law on Health Care Facilities, dated 30 VIII 1991 (Journal of Laws No. 91, item 408) with later amendments, on the basis of which public and non-public health care facilities can be established.

A public health care facility is a facility established by: a minister or a central body of the government administration, a voivod or local self-government entity, public institution of higher medical education or a public higher education institution, which is conducting didactic and research activity in the field of medical sciences, since 2006 — the Medical Centre for Postgraduate Education as well as until 2002 — Polskie Koleje Państwowe (PKP).

A non-public health care facility is a facility established by a church or religious association, employer, foundation, trade union, professional self-government, association or other domestic or foreign legal or natural person or by company without legal personality.

A health care facility is, among others, a:

— hospital, chronic medical care home, nursing home, hospice, sanatorium, rehabilitation facility as well as any other facility providing 24-hour or regular working-hour health care services,

— out-patient department, health centre, out-patient clinic,
— emergency ambulance service,
— medical diagnostic laboratory,
— dental prosthetic and orthodontic out-patient clinic,
— rehabilitation treatment centre,
— nursery;

2) the Law on the Nursing and Midwiving Professions, dated 5 VII 1996 (the uniform text, Journal of Laws 2001 No. 57, item 602, with later amendments), on the basis of which a nurse, midwife may establish a private practice or private specialized practice after obtaining the appropriate permit from the respective district council of nurses and midwives;

3) the Law on the Occupations of Doctor and Dentist, dated 5 XII 1996 (uniform text, Journal of Laws No. 226, item 1943, with later amendments), on the basis of which **individual**

lekarskie, indywidualne, indywidualne specjalistyczne i grupowe. Istotą tej formy jest realizowanie przez prywatne podmioty świadczeń zdrowotnych dla ogółu ludności. Po zarejestrowaniu praktyki lekarz może leczyć pacjentów w ramach środków:

- publicznych, tj. podpisać kontrakt „praktyka lekarska—Narodowy Fundusz Zdrowia (NFZ)” lub „praktyka lekarska—zakład opieki zdrowotnej” (publiczny lub niepubliczny, jeśli ma on zawarty kontrakt z NFZ) i świadczyć dla niego określone usługi,
- niepublicznych, tj. pacjenci płacą prywatnie za świadczone usługi albo koszty leczenia pokrywane są z ubezpieczeń dobrowolnych, przez inne podmioty niż NFZ;

4) ustawa z dnia 27 VIII 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych (Dz. U. Nr 210, poz. 2135) z mocą obowiązującą od 1 X 2004 r., która reguluje zakres i warunki udzielania świadczeń zdrowotnych, zasady i tryb ich finansowania oraz działalność Narodowego Funduszu Zdrowia. Ustawa ta zastąpiła ustawę z dnia 23 I 2003 r. o powszechnym ubezpieczeniu w Narodowym Funduszu Zdrowia, utworzonym z dniem 1 IV 2003 r., który zastąpił działające od 1 I 1999 r. kasy chorych.

Na mocy obowiązujących przepisów pacjent ma prawo wyboru lekarza, pielęgniarki i położnej podstawowej opieki zdrowotnej, jak również — na podstawie skierowania od lekarza podstawowej opieki zdrowotnej — świadczeniodawcy ambulatoryjnych świadczeń specjalistycznych oraz szpitala. Skierowanie nie jest wymagane w przypadku świadczeń w zakresie m.in.: dermatologii, ginekologii, leczenia odwykowego, okulistyki, onkologii, psychiatrii, stomatologii.

4. Dane o osobach **posiadających prawo wykonywania zawodu medycznego** podaje się na podstawie rejestrów: lekarskich, farmaceutów, pielęgniarek i położnych.

Dane o **pracownikach medycznych** obejmują osoby pracujące w wymiarze pełnego etatu, w wymiarze godzin przekraczającym pełny etat oraz w niepełnym wymiarze godzin w stosunku do czasu pracy określonego obowiązującymi przepisami dla danego rodzaju pracy, w przypadku jeśli ta praca ma dla nich charakter podstawowy; osoby te niezależnie od wymiaru czasu pracy są liczone raz. Lekarzy, od 2000 r. — pielęgniarki i położne oraz od 1991 r. — farmaceutów wykazano łącznie z osobami odbywającymi staż.

Przez pielęgniarkę należy rozumieć też pielęgniarkę, a przez położną — również położnego.

5. Dane o **zakładach ambulatoryjnej opieki zdrowotnej** obejmują przychodnie, ośrodki zdrowia i od 2001 r. poradnie (samodzielne). Udzielone porady podaje się w zakresie ww. zakładów.

Rodzaje poradni w zakładach ambulatoryjnej opieki zdrowotnej podano zgodnie z rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 16 VII 2004 r. (Dz. U. Nr 238, poz. 2402) z późniejszymi zmianami.

Porady udzielone przez lekarzy i lekarzy dentystów podaje się łącznie z badaniami profilaktycznymi, od 1991 r. również z poradami lekarskimi udzielonymi w izbach przyjęć szpitali ogólnych.

medical practices, specialized medical practices and group practices, are created. These forms of activity are conducted by private entities rendering health care services for the general population. After the registration of a medical practice, a doctor may treat patients on the basis:

- of public funds, i.e., after signing a “medical practice—National Health Fund” contract or a “medical practice—health care facility” contract (public or non-public if the facility has concluded a contract with the National Health Fund) and to render defined services for it,
- of non-public funds, i.e., the patient pays for services rendered or costs are covered through voluntary insurance by entities other than a National Health Fund;

4) the Law on Health Care Services Financed from Public Funds, dated 27 VIII 2004 (Journal of Laws No. 210, item 2135) with the effect from 1 X 2004, with the scope and condition for providing health services, the rules and procedure of financing them and activity of the National Health Fund. The law replaced the Law of 23 I 2003 on the Common Insurance in the National Health Fund. The National Health Fund, created on 1 IV 2003, replaced health funds, working since 1 I 1999.

According to regulations in power the patient has the right to choose basic health care doctor, nurse and midwife, as well as — on the basis of a referral from the basic health care doctor — provider of out-patient specialized health care services and hospital. The referral is not required for services in the scope of, among other, dermatology, gynaecology, addiction recovery, ophthalmology, oncology, psychiatry, dentistry.

4. Data about persons with the right to practice medical profession are quoted on the basis of the registers of: doctors, pharmacists, nurses and midwives.

Data regarding **medical personnel** include persons working full-time, overtime as well as part-time in relation to work time defined in the obligatory regulations for a given type of work, when this work has a basic character; these persons are counted once regardless of the time worked. Doctors, since 2000 — nurses and midwives and since 1991 — pharmacists were listed together with persons undergoing training.

A nurse should be understood also as a male nurse and midwife — also as a male midwife.

5. Data concerning **facilities of the out-patient health care** include out-patient departments, health centres and since 2001 out-patient clinics (independent). Consultation provided are presented within the scope of above mentioned facilities.

Types of clinics in out-patient health care facilities is given in accordance with the decree of the Minister of Health, dated 16 VII 2004 (Journal of Laws No. 238, item 2402) with later amendments.

Consultations provided by doctors and dentists are presented together with preventive examinations, since 1991 also together with consultations provided by doctors in admission rooms in general hospitals.

Ponadto w resorcie obrony narodowej porady wykazano łącznie z orzeczeniami wojskowych komisji lekarskich.

Do porad chirurgicznych zaliczono (z wyjątkiem ambulatoryjnej opieki zdrowotnej resortu spraw wewnętrznych i administracji) porady udzielone w poradniach urazowo-ortopedycznych oraz do 2001 r. — urologicznych.

6. Pod tabl. 7 prezentuje się informacje (nieujęte w tablicy) dotyczące **praktyk lekarskich i stomatologicznych**, działających wyłącznie w ramach środków niepublicznych; dane te oszacowano na podstawie wyników badania reprezentacyjnego podmiotów, w których liczba pracujących nie przekracza 9 osób.

7. Dane o **łóżkach w zakładach stacjonarnej opieki zdrowotnej** dotyczą łóżek znajdujących się stale w salach dla chorych (z pełnym wyposażeniem), zajętych przez chorych lub przygotowanych na ich przyjęcie.

Dane o **łóżkach w szpitalach ogólnych** nie obejmują miejsc (łóżek i inkubatorów) dla noworodków oraz miejsc dziennych na oddziałach szpitalnych, do 2002 r. obejmowały łóżka na oddziałach szpitalnych przy stacjach pogotowia ratunkowego; w resorcie obrony narodowej oraz w resorcie spraw wewnętrznych i administracji podaje się łącznie z miejscami dla noworodków, ponadto w resorcie spraw wewnętrznych i administracji — łącznie z miejscami dziennymi na oddziałach szpitalnych.

8. W szpitalach ogólnych (tabl. 12) rodzaje oddziałów podano zgodnie z rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 16 VII 2004 r. (Dz. U. Nr 238, poz. 2402) z późniejszymi zmianami. Do **oddziałów chirurgicznych** zaliczono: chirurgię ogólną, dziecięcą, urazowo-ortopedyczną, neurochirurgię, urologię, chirurgię szczękową i kardiochirurgię oraz inne o charakterze chirurgicznym; do **oddziałów zakaźnych** — oddziały obserwacyjno-zakaźne; do **oddziałów gruźlicy i chorób płuc** — oddziały pulmonologiczne.

9. Dane o **zakładach psychiatrycznych** nie obejmują oddziałów psychiatrycznych w szpitalach ogólnych.

10. **Zakłady opiekuńczo-lecznicze i zakłady pielęgnacyjno-opiekuńcze** udzielają całodobowych świadczeń zdrowotnych w zakresie pielęgnacji i rehabilitacji osób niewymagających hospitalizacji oraz zapewniają im środki farmaceutyczne i materiały medyczne.

11. **Lecznictwo uzdrowiskowe** obejmuje szpitale i sanatoria wykorzystujące w leczeniu, rehabilitacji i profilaktyce przede wszystkim naturalne surowce i właściwości lecznicze klimatu na terenach, na których są położone.

12. Zgodnie z ustawą z dnia 25 VII 2001 r. o Państwowym Ratownictwie Medycznym (Dz. U. Nr 113, poz. 1207) z późniejszymi zmianami, dane dotyczące **ratownictwa medycznego i pomocy doraźnej** obejmują jednostki zgłoszone do systemu ratownictwa (m.in.: zespoły ratownictwa medycznego, szpitalne oddziały ratunkowe, izby przyjęć, lotnicze pogotowie ratunkowe) oraz świadczenia zdrowotne w nagłych przypadkach zagrożenia życia lub zdrowia (z wyjątkiem zachorowań) udzielone przez zespoły ratownictwa medycz-

Moreover, in regard to the Ministry of National Defence, consultations are presented together with the opinions of military medical commissions.

Consultations provided in orthopaedic trauma clinics as well as until 2001 — urologic are included among surgical consultations (excluding out-patient health care of the Ministry of the Interior and Administration).

6. Information on **medical and dental practices**, funded exclusively by non-public sources is given under table 7; these data are estimated on the basis of a sample survey of entities employing less than 9 persons.

7. Data regarding **beds in in-patient health care facilities** concern permanent beds in patient wards (fully equipped), either occupied or prepared to receive patients.

Data regarding **beds in general hospitals** do not include places (beds and incubators) for newborns as well as day places in hospital wards, until 2002 included beds in hospital wards located near emergency stations; in the health care of the Ministry of National Defence and the Ministry of the Interior and Administration presented data include places for newborns and, in case of the Ministry of the Interior and Administration, day places in hospital wards as well.

8. In general hospitals (table 12), types of wards are given in accordance with the decree of the Minister of Health, dated 16 VII 2004 (Journal of Laws No. 238, item 2402) with later amendments. Included in **surgical wards** are: general surgery, paediatric surgery, orthopaedic trauma surgery, neurosurgery, urology, maxillo-facial and cardiosurgery as well as other surgical wards; in **communicable diseases wards** — communicable diseases wards; in **tubercular and pulmonary wards** — pulmonology wards.

9. Data regarding **psychiatric facilities** do not include psychiatric wards in general hospitals.

10. **Chronic medical care homes and nursing homes** provide 24-hour health services in scope of nursing and rehabilitation of persons who do not require hospitalization, as well as provide them with pharmaceutical agents and medical materials.

11. **Health resort treatment** includes services rendered by hospitals and sanatoria using in the rehabilitation and preventive therapy primarily natural materials and the healing properties of the climate where the facility is located.

12. According to the Law on the State Emergency Medical Services, dated 25 VII 2001 (Journal of Laws No. 113, item 1207) with later amendments, data regarding **emergency medical services and first aid** include units reported to the rescue system (among others: emergency medical services, hospital emergency wards, admission rooms, medical air rescue) and health-care services rendered by emergency medical services and medical air rescue in emergency situations with

nego i lotnicze pogotowie ratunkowe w miejscu zdarzenia.

13. Apteki ogólnodostępne nie obejmują aptek szpitalnych w stacjonarnych zakładach opieki zdrowotnej, które działają na potrzeby tych zakładów.

Punkty apteczne są to ogólnodostępne punkty sprzedaży leków gotowych, których asortyment jest ściśle określony. Punkt apteczny może być prowadzony przez farmaceutę z rocznym stażem lub technika farmaceutycznego z trzyletnim stażem pracy w aptekach ogólnodostępnych.

14. Dane dotyczące **szczeniń ochronnych** informują o odsetku dzieci i młodzieży, które w konkretnym roku podlegały szczepieniom (zgodnie z kalendarzem szczepień) i zostały uodpornione na wybraną chorobę zakaźną.

15. Dane o **zachorowaniach** w 1995 r. podaje się według Międzynarodowej Klasyfikacji Chorób, Urazów i Przyczyn Zgonów (IX Rewizja — obowiązująca do 1996 r.), od 2000 r. — według Międzynarodowej Statystycznej Klasyfikacji Chorób i Problemów Zdrowotnych (X Rewizja — obowiązująca od 1997 r.).

16. Dane w tabelicy 24 dotyczą od 2005 r. osób zarejestrowanych w poradniach zdrowia psychicznego, odwykowych oraz profilaktyki i rehabilitacji osób uzależnionych od substancji psychoaktywnych; dane za lata 1995 i 2000 podano w warunkach porównywalnych.

17. Rodzina zastępcza zapewnia opiekę i wychowanie dziecku pozbawionemu całkowicie lub częściowo opieki rodzicielskiej.

Zgodnie z ustawą o pomocy społecznej z dnia 12 III 2004 r. (Dz. U. Nr 64, poz. 593) rodzina zastępcza może być:

- 1) spokrewniona i niespokrewniona z dzieckiem — może w niej przebywać w tym samym czasie nie więcej niż troje dzieci (z wyjątkiem liczego rodzeństwa),
- 2) wielodzietna zawodowa niespokrewniona z dzieckiem — umieszcza się w tym samym czasie nie mniej niż troje i nie więcej niż sześćcioro dzieci,
- 3) specjalistyczna zawodowa niespokrewniona z dzieckiem — umieszcza się w tym samym czasie nie więcej niż troje dzieci niedostosowanych społecznie albo dzieci z różnymi dysfunkcjami, problemami zdrowotnymi, wymagające szczególnej opieki i pielęgnacji,
- 4) zawodowa niespokrewniona z dzieckiem o charakterze pogotowia rodzinnego — umieszcza się nie więcej niż troje dzieci na pobyt czasowy do momentu unormowania sytuacji życiowej dziecka.

18. Placówki opiekuńczo-wychowawcze dla dzieci i młodzieży prezentuje się zgodnie z ustawą o pomocy społecznej z dnia 12 III 2004 r.

Placówka zapewnia dziecku całodobową ciągłą lub okresową opiekę i wychowanie oraz zaspokaja jego niezbędne potrzeby bytowe, rozwojowe, w tym emocjonalne, społeczne, religijne, a także zapewnia korzystanie z przysługujących, na podstawie odrębnych przepisów, świadczeń zdrowotnych i kształcenia.

Wyróżnia się placówki:

- 1) **interwencyjne** — zapewniające na czas trwania sytuacji kryzysowej doraźną opiekę i wychowanie, kształcenie dostosowane do wieku i możliwości rozwojowych, przygotowujące diagnozę dziecka i jego sytuacji rodzinnej oraz ustalające wskazania do dalszej pracy z dzieckiem,
- 2) **rodzinne** — tworzące wielodzietną rodzinę, umożliwiającej całodobową opiekę i wychowanie (np. licznemu rodzeństwu), zapewniające

risk to life or health (except cases of illness) in the place of occurrence.

13. Public pharmacies do not include hospital's pharmacies in in-patient health care facilities, which operate for the needs of these.

Pharmaceutical outlets are sales outlets for selling prepared medicines, the range of which is precisely defined. Pharmaceutical outlet can be managed by pharmacists with one year service or pharmaceutical technician with three years service in public pharmacies.

14. Data concerning **vaccinations** indicate the percentage of children and youth who, in a specific year were vaccinated (in accordance with the vaccination schedule) and became resistant to a given infectious disease.

15. Data regarding **incidence of illnesses**, in 1995 are presented according to the International Classification of Diseases, Injuries and Causes of Death (ICD-9 Revision — valid until 1996), since 2000 — in accordance with the International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems (ICD-10 Revision — valid since 1997).

16. Data in table 24 covered since 2005 registered persons in psychiatric out-patient clinics, out-patients clinics for alcohol dependent patients and drug addicted patients; data for 1995 and 2000 are presented in comparable conditions.

17. Foster family provides care and upbringing of a child deprived in part or in full of parental care.

According to the Law on Social Welfare of 12 III 2004 (Journal of Laws No. 64, item 593) foster family may be:

- 1) either related or not related to the child — placed in it may be simultaneously not more than three children (except for numerous siblings),
- 2) family with many children, not related to the child — placed in it may be simultaneously not less than three and not more than six children,
- 3) specialized professional family not related to the child — placed in it may be simultaneously not more than three socially maladjusted children or children with various dysfunctions, health problems, requiring special care and nursing,
- 4) professional emergency foster family not related to the child — placed in it may be simultaneously not more than three children, for temporary stay lasting until normalization of the living situation of the child.

18. Care and education centres for children and young people are presented in accordance with the Law on Social Welfare of 12 III 2004.

The centre provides the child with round-the-clock permanent or temporary care and also secures the necessary livelihood, developmental — including emotional, social and religious — needs of the child, and secures the child's benefiting from services to which he/she is entitled on the basis of separate regulations on health care services and education.

There are following types of such centres:

- 1) **intervention centres** — providing short-term care during a crisis situation, education adapted to the age and developmental capabilities, preparing diagnosis of a child and the child's family condition and establishing recommendations for the further course of working with the child,
- 2) **family centres** — creating family with many children, allowing for 24-hour care for e.g. numerous brothers and sisters, providing educa-

kształcenie, wyrównywanie opóźnień rozwojowych i szkolnych,

- 3) **socializacyjne** — zapewniające całodobową opiekę, wychowanie i kształcenie oraz zaspokojenie niezbędnych potrzeb dziecka, zapewniające zajęcia korekcyjne, kompensacyjne, logopedyczne i terapeutyczne, rekompensujące brak wychowania w rodzinie i przygotowujące do życia społecznego, a dzieciom niepełnosprawnym — odpowiednią rehabilitację i zajęcia specjalistyczne,
- 4) **wielofunkcyjne** — zapewniające dzienną i całodobową opiekę oraz wychowanie poprzez realizację zadań przewidzianych dla placówki: wsparcia dziennego, interwencyjnej i socjalizacyjnej, a także łączące dzienne i całodobowe działania terapeutyczne, interwencyjne i socjalizacyjne skierowane na dziecko i rodzinę dziecka,
- 5) **wsparcia dziennego** — działające w najbliższym środowisku dziecka, wspierające funkcje opiekuńcze rodziny, z tego:
 - opiekuńcze — prowadzone w formie kół zainteresowań, świetlic, klubów, ognisk wychowawczych, które pomagają dzieciom w pokonywaniu trudności szkolnych i organizowaniu czasu wolnego,
 - specjalistyczne — realizujące program psychokorekcyjny lub psychoprophylaktyczny, w tym terapię pedagogiczną, psychologiczną, rehabilitację, resocjalizację.

19. Dane o domach i zakładach pomocy społecznej dotyczą placówek, dla których organami prowadzącymi są: jednostki samorządu terytorialnego, stowarzyszenia, organizacje społeczne, kościoły i związki wyznaniowe, fundacje, osoby fizyczne i prawne. Rodzaje domów i zakładów prezentuje się zgodnie z ustawą o pomocy społecznej z dnia 12 III 2004 r. (Dz. U. — patrz ust. 17 na str. 372).

20. Dane o świadczeniach pomocy społecznej prezentuje się od 1 V 2004 r. zgodnie z ustawą o pomocy społecznej z dnia 12 III 2004 r., według której dokonano podziału na świadczenia pieniężne i niepieniężne, do 30 IV 2004 r. — zgodnie z ustawą z dnia 29 XI 1990 r.

Zasitek stały wypłacany jest z tytułu wieku lub całkowitej niezdolności do pracy.

Zasitek okresowy przysługuje osobie lub rodzinie ze względu na długotrwałą chorobę, niepełnosprawność, bezrobocie, możliwość utrzymania lub nabycia uprawnień do świadczeń z innych systemów zabezpieczenia społecznego.

Zasitek celowy przyznawany jest w celu m.in.: zaspokojenia niezbędnej potrzeby bytowej, pokrycia części lub całości wydatków na świadczenia zdrowotne, pokrycia kosztów pogrzebu. Może być przyznany osobie lub rodzinie, które poniosły straty w wyniku zdarzenia losowego, klęski żywiołowej lub ekologicznej.

tion, compensating for worse development and performance at school,

- 3) **socialization centres** — providing 24-hour care and education as well as fulfilling the necessary needs of the child, providing corrective activities, compensatory classes, speech therapy classes, therapeutic classes compensating lack of family care and preparing for life in society, and providing appropriate rehabilitation and specialised activities for children with disabilities,
- 4) **multi-functional centres** — providing daytime and 24-hour care by performing tasks of: daytime assistance centre, intervention and socialization centre, as well as by combining daytime and 24-hour therapeutic, intervention and socialization activity, directed to child and child's family,
- 5) **day-support centres** — operating in the immediate vicinity of the child, supporting the family in its protective functions, including:
 - care — in the form of extracurricular activities, after-school clubs, clubs, childcare centres, assisting children in overcoming difficulties at school and organizing their spare time,
 - specialized — implementing psychocorrective or psychoprophylactic programme, including pedagogical therapy, psychological therapy, rehabilitation, resocialization.

19. Data concerning social welfare homes and facilities are related to the institutions for which the founding bodies are: local self-government entities, associations, social organizations, churches and religious associations, foundations, natural and legal persons. Types of social welfare homes and facilities are presented according to the Law on Social Welfare of 12 III 2004 (Journal of Laws — see item 17 on page 372).

20. Data on social benefits are presented since 1 V 2004 according to the Law on Social Welfare of 12 III 2004, following which the division into monetary and non-monetary assistance was made, until 30 IV 2004 — according to the law of 29 XI 1990.

Permanent benefit paid in respect of age or complete inability to work.

A person or a family is entitled to a **temporary benefit** because of long illness, disability, unemployment, perspective of remaining or becoming entitled to benefits from other systems of social security.

Appropriated benefit is offered in order to fulfil a necessary livelihood need, covering part or whole of expenditures on health treatment, covering burial costs. May be given to a person or a family which incurred losses in result of fortuitous event, or natural or ecological disaster.

TABL. 1 (278). POSIADAJĄCY PRAWO WYKONYWANIA ZAWODU MEDYCZNEGO^a

Stan w dniu 31 XII

ENTITLED TO PRACTISE MEDICAL PROFESSION^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
Lekarze	126576	129391	Doctors
Lekarze dentyści	34379	34973	Dentists
Farmaceuci	24499	25200	Pharmacists
Pielęgniarki	273810	275188	Nurses
Położne	32832	33069	Midwives

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 370.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia.

^a See general notes, item 4 on page 370.

Source: data of the Ministry of Health.

Uwaga do tablic 2—6

1. Dane nie obejmują osób, dla których głównym miejscem pracy jest praktyka: pielęgniarska lub położnej oraz lekarska; patrz uwagi ogólne, ust. 3, pkt 2) i 3) na str. 369.
2. Nazwy specjalizacji (tabl. 3, 4 i 6) uściślono zgodnie z rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 20 X 2005 r. w sprawie specjalizacji lekarzy i lekarzy dentyistów (Dz. U. Nr 213, poz. 1779) z późniejszymi zmianami.

Note to tables 2—6

1. Data do not include persons for whom the primary workplace is a nurses or midwives practice as well as a medical practice; see general notes, item 3, point 2) and 3) on page 369.
2. The names of specializations (tables 3, 4 and 6) were made more specific in accordance with the decree of the Minister of Health, dated 20 X 2005 on specializations of doctors and dentists (Journal of Laws No. 213, item 1779) with later amendments.

TABL. 2 (279). PRACOWNICY MEDYCZNI

Stan w dniu 31 XII

MEDICAL PERSONNEL

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005 ^a	2006 ^a	SPECIFICATION
Lekarze	85031	76046	77479	Doctors
w tym kobiety	46071	42147	43435	of which women
Lekarze dentyści	11758	11881	12187	Dentists
w tym kobiety	8911	9111	9220	of which women
Farmaceuci	22161	21971	22442	Pharmacists
w tym kobiety	19510	18747	19107	of which women
Fizjoterapeuci . . . . .	.	16213	16904	Physiotherapists
Pielęgniarki	189632	178790	178781	Nurses
w tym magistrzy pielęgniarstwa . . . . .	.	5181	6893	of which master of nursing
Położne	21997	20832	20919	Midwives
w tym magistrzy położnictwa . . . . .	.	164	460	of which master of midwives

^a Pracujący bezpośrednio z pacjentem, tj. bez osób, dla których głównym miejscem pracy jest uczelnia, jednostka administracji państwowej lub samorządu terytorialnego albo NFZ.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia, w zakresie farmaceutów — łącznie z danymi Głównego Urzędu Statystycznego.

^a Working directly with a patient, i.e., excluding persons for whom the primary workplace is university, units of state or local self-government administration and National Health Fund.

Source: data of the Ministry of Health, with regard to pharmacists — including data of the Central Statistical Office.

TABL. 3 (280). LEKARZE SPECJALIŚCI^a
Stan w dniu 31 XII
DOCTORS SPECIALISTS^a
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005 ^b	2006 ^b	2000	2005 ^b	2006 ^b	SPECIFICATION
	ogółem <i>total</i>			w tym ze specja- lizacją II stopnia <i>of which with grade II specialization</i>			
OGÓŁEM	70969	63528	63436	43995	46062	48797	TOTAL
w tym specjaliści w zakresie:							<i>of which specialists in the field of:</i>
Anestezjologii i intensywnej terapii	3873	3401	3434	2353	2588	2733	Anesthesiology and intensive therapy
Chirurgii ^c	9340	8443	6430	6104	6474	4631	Surgery ^c
Chorób płuc	1612	1498	1475	1362	1343	1341	Pulmonary diseases
Chorób wewnętrznych	12755	10068	9879	5973	5967	6224	Internal diseases
Dermatologii ^d i wenerologii	1546	1343	1308	827	852	880	Dermatology ^d and venereology
Kardiologii ^d	850	1247	1335	850	1247	1335	Cardiology ^d
Medycyny rodzinnej	2937	5300	5715	2937	5300	5715	General Practitioners
Neurologii ^{de}	2703	2482	2458	1678	1805	1928	Neurology ^{de}
Okulistyki	2675	2212	2378	1485	1713	1743	Ophthalmology
Onkologii ^f	98	185	207	80	133	207	Oncology ^f
Otolaryngologii ^d	2327	1879	1902	1320	1193	1276	Otolaryngology ^d
Pediatrii	8238	6355	6221	3634	3091	3259	Paediatrics
Położnictwa i ginekologii	5861	5111	5095	3944	3759	3912	Obstetrics and gynaecology
Psychiatrii ^d	2531	2115	2077	1462	1578	1659	Psychiatry ^d
Radiologii i diagnostyki obrazowej ^g	2730	2319	2273	1517	1682	1764	Radiology and diagnostics ^g
LEKARZE SPECJALIŚCI W % OGÓŁU LEKARZY	83,5	83,5	81,9	51,7	60,6	63,0	SPECIALISTS IN % OF TOTAL DOCTORS

^a Lekarze, którzy uzyskali uprawnienia specjalistyczne I i II stopnia oraz od 2005 r. — posiadający tytuł specjalisty w odpowiedniej dziedzinie medycyny. ^b Patrz notka *a* do tabl. 2 na str. 374. ^c Chirurgii ogólnej, dziecięcej, klatki piersiowej, ortopedii i traumatologii, neurochirurgii i neurotraumatologii, chirurgii onkologicznej, plastycznej i szczękowo-twarzowej, kardiouchirurgii oraz w 2005 r. chirurgii naczyniowej i urologii. ^d Łącznie ze specjalistami dziecięcymi. ^{e-g} Również: ^e — neuropatologii, ^f — patologii onkologicznej i od 2005 r. — onkologii i hematologii dziecięcej, ^g — radioterapii onkologicznej i radiologii dziecięcej.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia.

a Doctors, who obtained specialists grade I and II qualifications as well as — since 2005 — with specialists title in proper medicine domains. *b* See footnote *a* to table 2 on page 374. *c* General, paediatrics and thoracic surgery, orthopaedic and traumatological surgery, neurosurgery and neurotraumatological surgery, oncological, plastic, oral and maxillofacial surgery, cardiosurgery as well as vascular surgery and urology. *d* Including children's specialists. *e-g* Also: *e* — neuropathology, *f* — oncological pathology and since 2005 — children's oncology and haematology, *g* — oncological radiotherapy and children's radiology.

Source: data of the Ministry of Health.

TABL. 4 (281). LEKARZE DENTYŚCI ZE SPECJALIZACJĄ^a
Stan w dniu 31 XII
DENTAL SPECIALISTS^a
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005 ^b	2006 ^b	2000	2005 ^b	2006 ^b	SPECIFICATION
	ogółem <i>total</i>			w tym ze specja- lizacją II stopnia <i>of which with grade II specialization</i>			
OGÓŁEM	6319	7617	7542	2100	2211	2442	TOTAL
w tym specjaliści w zakresie:							<i>of which specialists in the field of:</i>
Chirurgii stomatologicznej	590	635	657	249	253	291	Dental surgery
Chirurgii szczękowo-twarzowej	145	131	151	120	110	131	Oral and maxillofacial surgery
Ortodoncji	367	519	573	367	507	573	Orthodontics
Periodontologii (paradontologii)	103	136	138	103	128	138	Periodontology (paradontics)
Protetyki stomatologicznej	508	559	560	508	545	560	Dental prosthetics
Stomatologii ogólnej	3637	4759	4576	x	x	x	General dentistry
Stomatologii dziecięcej (pedodontcja)	254	249	255	148	161	175	Children's dentistry
Stomatologii zachowawczej	570	507	550	570	475	550	Restorative dentistry
LEKARZE DENTYŚCI ZE SPECJALIZACJĄ W % OGÓŁU LEKARZY DENTYSTÓW	53,7	64,1	61,9	17,9	18,6	20,0	DENTAL SPECIALISTS IN % OF TOTAL DENTISTS

^a Lekarze dentyści, którzy uzyskali uprawnienia specjalistyczne I i II stopnia oraz od 2005 r. — posiadający tytuł specjalisty w odpowiedniej dziedzinie medycyny. ^b Patrz notka *a* do tabl. 2 na str. 374.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia.

a Dentists, who obtained specialists grade I and II qualifications as well as since 2005 — with specialists title in proper medicine domains. *b* See footnote *a* to table 2 on page 374.

Source: data of the Ministry of Health.

TABL. 5 (282). PRACOWNICY MEDYCZNI RESORTU OBRONY NARODOWEJ
ORAZ RESORTU SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI

Stan w dniu 31 XII

MEDICAL PERSONNEL OF THE MINISTRY OF NATIONAL DEFENCE AND THE MINISTRY
OF THE INTERIOR AND ADMINISTRATION

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	resort obrony narodowej Ministry of National Defence			resort spraw wewnętrznych i administracji ^a Ministry of the Interior and Administration ^a			
Lekarze	3700	2883	2492	1600	1386	1626	Doctors
Lekarze dentyści	558	283	274	142	24	22	Dentists
Farmaceuci	191	62	67	57	45	47	Pharmacists
Pielęgniarki	5070	4059	3692	3030	3014	3115	Nurses
Położne	221	132	209	146	150	172	Midwives

^a Łącznie z Agencją Bezpieczeństwa Wewnętrznego.

Źródło: dane Ministerstwa Obrony Narodowej, Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji oraz Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego.

^a Including the Internal Security Agency.

Source: data of the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration and the Internal Security Agency.

TABL. 6 (283). LEKARZE SPECJALIŚCI^a RESORTU OBRONY NARODOWEJ
ORAZ RESORTU SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI

Stan w dniu 31 XII

DOCTORS SPECIALISTS^a OF THE MINISTRY OF NATIONAL DEFENCE AND THE MINISTRY
OF THE INTERIOR AND ADMINISTRATION

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	ogółem total			w tym ze specja- lizacją II stopnia of which with grade II specialization			

RESORT OBRONY NARODOWEJ
MINISTRY OF NATIONAL DEFENCE

OGÓŁEM	3544	2498	1886	2111	1231	1261	TOTAL
w tym specjaliści w zakresie:							of which specialists in the field of:
Organizacji ochrony zdrowia wojsk	194	38	23	103	19	19	Military health care organization
Medycyny lotniczej	132	49	29	40	13	13	Aviation medicine
Medycyny morskiej	19	22	7	7	7	7	Naval medicine
Anestezjologii i intensywnej terapii	175	194	132	122	108	98	Anesthesiology and intensive therapy
Chirurgii ^b	570	421	320	332	202	202	Surgery ^b
Chorób wewnętrznych	668	416	373	369	241	243	Internal diseases
Dermatologii i wenerologii	105	94	65	63	35	35	Dermatology and venereology
Neurologii	177	154	126	112	81	80	Neurology
Okulistyki	147	142	110	83	57	58	Ophthalmology
Otolaryngologii	168	141	104	102	74	74	Otolaryngology
Pediatrici	206	95	78	97	41	42	Paediatrics
Położnictwa i ginekologii	159	111	92	89	67	68	Obstetrics and gynaecology
Psychiatrii	105	82	66	72	44	45	Psychiatry
Radiologii i diagnostyki obrazowej	150	174	128	106	87	88	Radiology and diagnostics
LEKARZE SPECJALIŚCI W % OGÓ- ŁU LEKARZY	95,8	86,6	75,7	57,1	42,7	50,6	SPECIALISTS IN % OF TOTAL DOC- TORS

^a Lekarze, którzy uzyskali uprawnienia specjalistyczne I i II stopnia oraz od 2005 r. — posiadający tytuł specjalisty w odpowiedniej dziedzinie medycyny. ^b Chirurgii ogólnej, dziecięcej, klatki piersiowej, ortopedii i traumatologii, neurochirurgii, neurotraumatologii, chirurgii onkologicznej, plastycznej, szczękowo-twarzowej oraz kardiocirurgii.^a Doctors, who obtained specialists grade I and II qualifications as well as since 2005 — with specialists title in proper medicine domains. ^b General, paediatrics, thoracic surgery, orthopaedic and traumatological surgery, neurosurgery and neurotraumatological surgery, oncological, plastic and oral and maxillofacial surgery as well as cardiosurgery.

TABL. 6 (283). LEKARZE SPECJALIŚCI^a RESORTU OBRONY NARODOWEJ ORAZ RESORTU SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI (dok.)

Stan w dniu 31 XII

DOCTORS SPECIALISTS^a OF THE MINISTRY OF NATIONAL DEFENCE AND THE MINISTRY OF THE INTERIOR AND ADMINISTRATION (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	ogółem <i>total</i>			w tym ze specjalicją II stopnia of which with grade II specialization			
RESORT SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI ^f MINISTRY OF THE INTERIOR AND ADMINISTRATION ^f							
OGÓŁEM	1427	1059	1367	910	844	849	TOTAL
w tym specjaliści w zakresie:	of which specialists in the field of:						
Anestezjologii i intensywnej terapii	87	66	80	66	58	58	Anesthesiology and intensive therapy
Chirurgii ^b	204	161	197	143	134	135	Surgery ^b
Chorób wewnętrznych	338	271	329	176	210	210	Internal diseases
Dermatologii i wenerologii	28	21	32	21	15	12	Dermatology and venereology
Neurologii	72	58	84	45	42	47	Neurology
Okulistyki	42	23	35	30	19	20	Ophthalmology
Otolaryngologii	46	29	46	30	24	25	Otolaryngology
Pediatrici	84	44	46	40	22	16	Paediatrics
Położnictwa i ginekologii	81	58	70	61	50	49	Obstetrics and gynaecology
Psychiatrii	34	31	57	22	19	22	Psychiatry
Radiologii i diagnostyki obrazowej	68	57	69	41	44	47	Radiology and diagnostics
LEKARZE SPECJALIŚCI W % OGÓŁU LEKARZY	89,3	76,4	84,1	56,9	60,9	52,2	SPECIALISTS IN % OF TOTAL DOCTORS

^a Lekarze, którzy uzyskali uprawnienia specjalistyczne I i II stopnia oraz od 2005 r. — posiadający tytuł specjalisty w odpowiedniej dziedzinie medycyny. ^b Chirurgii ogólnej, dziecięcej, klatki piersiowej, ortopedii i traumatologii, neurochirurgii, neurotraumatologii, chirurgii onkologicznej, plastycznej, szczękowo-twarzowej oraz kardiochirurgii. ^c Łącznie z Agencją Bezpieczeństwa Wewnętrznego.

Źródło: dane Ministerstwa Obrony Narodowej, Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji oraz Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego.

^a Doctors, who obtained specialists grade I and II qualifications as well as since 2005 — with specialists title in proper medicine domains. ^b General, paediatrics, thoracic surgery, orthopaedic and traumatological surgery, neurosurgery and neurotraumatological surgery, oncological, plastic and oral and maxillofacial surgery as well as cardiosurgery. ^c Including the Internal Security Agency.

Source: data of the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration and the Internal Security Agency.

TABL. 7 (284). AMBULATORYJNA OPIEKA ZDROWOTNA^aOUT-PATIENT HEALTH CARE^aA. OGÓŁEM
TOTAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006			SPECIFICATION
				ogółem <i>total</i>	zakłady <i>facilities</i>		
					publiczne <i>public</i>	niepoliczne <i>non-public</i>	
ZAKŁADY OPIEKI ZDROWOTNEJ (stan w dniu 31 XII)	9785	8188	12273	13473	3154	10319	HEALTH CARE INSTITUTIONS (as of 31 XII)
Miasta	6473	5468	9090	9955	1882	8073	Urban areas
Wieś	3312	2720	3183	3518	1272	2246	Rural areas
PRAKTYKI LEKARSKIE^b (stan w dniu 31 XII)	x	5080	7587	8162	x	8162	MEDICAL PRACTICES^b (as of 31 XII)
Miasta	x	4211	6044	6426	x	6426	Urban areas
Wieś	x	869	1543	1736	x	1736	Rural areas

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 370. ^b Dane obejmują podmioty, które podpisały kontrakty z NFZ lub z zakładami opieki zdrowotnej (patrz uwagi ogólne, ust. 3, pkt 3) i 4) na str. 369); łącznie z praktykami lekarskimi przeprowadzającymi badania profilaktyczne w zakresie służby medycyny pracy (w 2000 r. — tylko w miastach).

^a See general notes, item 5 on page 370. ^b Data concern entities that have signed contract with National Health Fund or health care facilities (see general notes, item 3, point 3) and 4) on page 369); including medical practices conducted within the framework of occupational medicine (in 2000 — only in urban areas).

TABL. 7 (284). AMBULATORYJNA OPIEKA ZDROWOTNA^a (dok.)OUT-PATIENT HEALTH CARE^a (cont.)

A. OGÓŁEM (dok.)

TOTAL (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006			SPECIFICATION
				ogółem total	zakłady facilities		
					publiczne public	niepubliczne non-public	
PORADY UDZIELONE^c w tys.	246042	234805	261252	270640	89764	180876	CONSULTATIONS PROVIDED^c in thous.
Lekarskie	207128	209085	235125	242517	85567	156950	Doctors
w tym specjalistyczne	67270 ^d	68365	89673	94420	43931	50489	of which specialized
Stomatologiczne ^e	38914	25720	26127	28123	4197	23926	Stomatological ^e
W zakładach opieki zdrowotnej w miastach	208047	182395	201315	208946	74798	134148	In health care institutions in urban areas
lekarskie	176372	165839	185824	192973	71475	121498	doctors
stomatologiczne	31675	16556	15491	15973	3323	12650	stomatological
W tym, w lecznictwie podstawowym ^f	83301	56368	98097	101279	22789	78490	Of which in basic care ^f
W zakładach opieki zdrowotnej na wsi	37995	35583	37146	38591	14966	23625	In health care institutions in rural areas
Lekarskie	30756	32355	35044	36332	14092	22240	Doctors
Stomatologiczne	7239	3228	2102	2259	874	1385	Stomatological
W ramach praktyk lekarskich^b	x	16827	22791	23103	x	23103	On the basis of medical practices^b
lekarskie	x	10891	14257	13212	x	13212	doctors
stomatologiczne	x	5936	8534	9891	x	9891	stomatological
Miasta	x	12537	17736	17929	x	17929	Urban areas
Wieś	x	4290	5055	5174	x	5174	Rural areas
PORADY UDZIELONE NA 1 MIESZKANCA	6,4	6,1	6,8	7,1	x	x	PER CAPITA CONSULTATIONS PROVIDED
Lekarskie	5,4	5,4	6,1	6,4	x	x	Doctors
Stomatologiczne	1,0	0,7	0,7	0,7	x	x	Stomatological

B. Z OGÓŁEM — LECZNICTWO SPECJALISTYCZNE W ZAKŁADACH OPIEKI ZDROWOTNEJ W MIASTACH

OF TOTAL — SPECIALIZED MEDICAL CARE IN HEALTH CARE INSTITUTIONS IN URBAN AREAS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2001	2005	2006			SPECIFICATION
			ogółem total	zakłady facilities		
		publiczne public		niepubliczne non-public		
	w tys. in thous.					
Porady udzielone	74940	97793	101899	46515	55384	Consultations provided
w tym w poradniach:						of which in patient clinics:
Chirurgicznych	12741	14156	14381	9185	5196	Surgical
Ginekologicznych	6601	10584	10694	4217	6477	Gynaecological
Pediatricznych	895	470	915	136	779	Paediatric
Gruźlicy i chorób płuc	1861	2192	2205	1482	723	Tubercular and pulmonary
Dermatologicznych	4611	4755	4917	2070	2847	Dermatological
Otolaryngologicznych	5300	5834	6040	2659	3381	Otolaryngological
Okulistycznych	7317	7848	8270	3437	4833	Ophthalmological
Neurologicznych	4022	4963	5228	2605	2623	Neurological
Zdrowia psychicznego	3647	4069	4134	2174	1960	Psychiatric
Stomatologicznych ^e	6581	15491	15973	3123	12650	Stomatological ^e

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 370. ^b Notka patrz na str. 377. ^c Od 2000 r. łącznie z poradami finansowanymi przez pacjentów (środki niepubliczne). ^d Bez porad udzielonych w przychodniach służby medycyny pracy. ^e W tym specjalistyczne: w 1995 r. — 6799, w 2000 r. — 7660; od 2005 r. wszystkie porady stomatologiczne zaliczane są do specjalistyki. ^f W latach 1995 i 2000 dotyczy wyłącznie porad udzielonych w przychodniach dla ogółu ludności.

U w a g a. Ponadto szacuje się, że w 2006 r. działało — wyłącznie w ramach środków niepublicznych — 24,2 tys. praktyk lekarskich i 8,5 tys. praktyk stomatologicznych (odpowiednio: w 2000 r. — 24,0 tys. i 8,1 tys., w 2005 r. — 24,6 tys. i 7,9 tys.), w których udzielono 21212 tys. porad lekarskich i 8368 tys. porad stomatologicznych (odpowiednio: w 2000 r. — 13791 tys. i 5353 tys., w 2005 r. — 17077 tys. i 7419 tys.).

^a See general notes, item 5 on page 370. ^b See footnote on page 377. ^c Since 2000 including consultations paid by patients (non-public funds). ^d Excluding consultations provided in occupational medicine out-patient departments. ^e Of which specialized: in 1995 — 6799, in 2000 — 7660; since 2005 all stomatological consultations were included into specialization. ^f In 1995 and 2000 concern consultations provided exclusively in general public out-patient departments.

Note. Moreover it is estimated that in 2006, 24,2 thous. medical practices and 8,5 thous. dental practices operated on the basis of non-public funds (24,0 thous. and 8,1 thous. in 2000, 24,6 thous. and 7,9 thous. in 2005), within the framework of these practices 21212 thous. medical consultations and 8368 thous. dental consultations were granted (13791 thous. and 5353 thous. in 2000, 17077 thous. and 7419 thous. in 2005).

TABL. 8 (285). **AMBULATORYJNA OPIEKA ZDROWOTNA RESORTU OBRONY NARODOWEJ ORAZ RESORTU SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI****OUT-PATIENT HEALTH CARE OF THE MINISTRY OF NATIONAL DEFENCE AND THE MINISTRY OF THE INTERIOR AND ADMINISTRATION**

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	placówki (stan w dniu 31 XII) facilities (as of 31 XII)				porady ^a udzielone w tys. consultations ^a provided in thous.				
RESORT OBRONY NARODOWEJ MINISTRY OF NATIONAL DEFENCE									
Przychodnie	56	52	246	246	4328,7	6344,8	4769,2	5444,8	Out-patient departments
Specjalistyczne	29	30	31	31	1547,0	3238,4	1894,5	2178,7	Specialized
Polikliniki	27	22	20	20	2781,7	3106,4	2046,9	2353,9	Polyclinics
Ambulatoria i izby chorych	x	x	195	195	x	x	827,8	912,2	Ambulatory departments and infirmaries
Gabinety w przychodniach specjalistycznych i poliklinikach	1173	1652	1216	1380	4328,7	6344,8	3941,4	4532,6	Doctors offices in specialized out-patient departments and polyclinics
w tym:									of which:
Chirurgiczne	99	156	124	124	459,8	560,4	390,0	448,5	Surgical
w tym:									of which:
urazowo-ortopedyczne	32	51	40	40	196,1	257,9	166,9	192,0	orthopaedic trauma
urologiczne	19	42	34	34	46,9	100,1	73,0	84,0	urological
Gruźlicy i chorób płuc	13	22	21	21	28,0	44,5	27,8	31,9	Tubercular and pulmonary
Dermatologiczne	43	53	45	45	209,0	210,7	133,8	153,8	Dermatological
Laryngologiczne	60	68	52	52	329,6	274,2	154,9	178,2	Otolaryngological
Okulistyczne	57	69	50	50	358,7	354,6	215,1	247,4	Ophthalmological
Neurologiczne	56	65	44	44	275,9	207,5	164,5	189,2	Neurological
Zdrowia psychicznego	36	54	44	44	122,8	162,0	94,4	108,5	Psychiatric
Ginekologiczne	55	70	48	48	156,7	243,7	172,5	198,3	Gynaecological
Pediatryczne	111	143	82	82	316,2	401,0	219,7	252,6	Paediatric
Internistyczne	176	325	180	205	809,7	2241,4	906,9	715,1	Internal medicine
w tym kardiologiczne	25	47	38	38	55,8	106,9	78,7	90,5	of which cardiological
Stomatologiczne	255	265	221	221	783,8	562,8	472,9	543,8	Stomatological

**RESORT SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI^b
MINISTRY OF THE INTERIOR AND ADMINISTRATION^b**

Przychodnie	53	45	53	55	3505,7	4200,9	3524,1	3440,5	Out-patient departments
Ambulatoria	369	127	69	57	1117,1	657,9	361,0	320,0	Ambulatory departments
Poradnie w przychodniach i ambulatoriach	765	834	788	624	4622,8	2767,1	2346,4	2338,1	Out-patient clinics in out-patient departments and ambulatory departments
w tym:									of which:
Chirurgiczne	53	45	45	34	192,8	148,5	144,0	125,2	Surgical
Urazowo-ortopedyczne	26	32	30	30	88,1	102,1	109,8	113,4	Orthopaedic trauma
Urologiczne	17	26	24	24	28,3	43,7	67,3	67,9	Urological
Dermatologiczne	48	46	33	32	146,2	141,0	133,4	139,0	Dermatological
Laryngologiczne	52	50	36	35	209,9	159,4	148,5	143,8	Otolaryngological
Ginekologiczne	59	52	37	36	186,8	208,3	185,3	169,6	Gynaecological
Pediatryczne	65	4	4	2	446,2	20,1	1,5	1,7	Paediatric
Internistyczne	58	19	17	17	623,2	39,0	51,9	62,4	Internal medicine
Kardiologiczne	26	29	26	27	106,6	83,2	89,4	90,7	Cardiological
Stomatologiczne	50	141	52	47	697,9	483,4	177,8	179,5	Stomatological
Zespoły lekarzy pierwszego kontaktu	x	183	122	117	x	2091,7	1538,7	1422,4^c	Groups of first contact doctors

^a Od 2000 r. łącznie z poradami finansowanymi przez pacjentów (środki niepubliczne) oraz z poradami udzielonymi w ramach praktyk lekarskich, które podpisały kontrakty z NFZ lub z zakładami opieki zdrowotnej (patrz uwagi ogólne, ust. 3, pkt 3) i 4) na str. 369). ^b łącznie z Agencją Bezpieczeństwa Wewnętrznego. ^c W tym 210,4 tys. porad pediatrycznych udzielonych przez lekarzy pierwszego kontaktu.

Źródło: dane Ministerstwa Obrony Narodowej, Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji oraz Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego.

^a Since 2000 including consultations paid by patients (non-public funds) and including consultations provided within the framework of medical practices that have signed contract with the National Health Fund or health care facilities (see general notes, item 3, point 3) and 4) on page 369). ^b Including the Internal Security Agency. ^c Of which 210,4 thous. paediatric consultations granted by first contact doctors.

Source: data of the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration and the Internal Security Agency.

TABL. 9 (286). SŁUŻBA MEDYCYNY PRACY^a
OCCUPATIONAL MEDICINE^d

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Przychodnie (stan w dniu 31 XII)	1991	1104	762	646	Out-patient departments (as of 31 XII)
Praktyki lekarskie ^b	x	1540	1656	1362	Medical practices ^b
Porady udzielone w tys.	24627	13909	8868	6956	Consultations provided in thous.
lekarskie	20691	12913	8192	6766	medical
stomatologiczne	3936	996	676	190	dental
w tym w ramach badań profilaktycznych	5938	6644	5916	.	of which within the framework of preventive examinations
Porady udzielone na 100 osób objętych opieką przychodni ^c przez:					Consultations provided per 100 persons in a given out-patient department ^c by:
lekarzy	465	220	161	.	doctors
lekarzy stomatologów	87	17	13	.	dentists

^a Ujęta również w tabl. 7 na str. 377; w 1995 r. bez przychodni przy nieprzemysłowych zakładach pracy (np. urzędach administracji państwowej, bankach). ^b Patrz notka b do tabl. 7 na str. 377. ^c W 1995 r. bez Kolejowej Służby Zdrowia.

^d Also shown in table 7 on page 377; in 1995 excluding out-patient departments located at non-industrial workplaces (e.g. state administration offices, banks). ^b See footnote b to table 7 on page 377. ^c In 1995 excluding Railroad Health Service.

TABL. 10 (287). STACJONARNA OPIEKA ZDROWOTNA^a
IN-PATIENT HEALTH CARE^d

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
------------------	------	------	------	------	---------------

ZAKŁADY — stan w dniu 31 XII
FACILITIES — as of 31 XII

Szpitala ogólne	705	716	781	742	General hospitals
Szpitala psychiatryczne	48	51	50	50	Psychiatric hospitals
Ośrodki leczenia odwykowego	10	11	17	18	Detoxification centres
Ośrodki rehabilitacyjne dla narkomanów	34	44	53	55	Addiction recovery centres
Regionalne ośrodki psychiatrii sądowej	—	3	4	4	Regional centres of forensic psychiatry
Zakłady opiekuńczo-lecznicze ^b	x	126	251	300	Chronic medical care homes ^b
Zakłady pielęgnacyjno-opiekuńcze ^b	x	60	128	119	Nursing homes ^b
Hospicja	x	26	56	59	Hospice
Sanatoria rehabilitacyjne	33	26	21	15	Rehabilitation sanatoria
Lecznictwo uzdrowiskowe	253	231	222	229	Health resort treatment
sanatoria ^c	173	156	157	161	sanatoria ^c
szpitale	80	75	65	68	hospitals

ŁÓŻKA W ZAKŁADACH — stan w dniu 31 XII
BEDS IN FACILITIES — as of 31 XII

Szpitala ogólne	213969	190952	179493	176673 ^d	General hospitals
Szpitala psychiatryczne	28965	23728	20027	20155	Psychiatric hospitals
Ośrodki leczenia odwykowego	700	674	985	945	Detoxification centres
Ośrodki rehabilitacyjne dla narkomanów	970	1451	2425	2461	Addiction recovery centres
Regionalne ośrodki psychiatrii sądowej	—	209	249	249	Regional centres of forensic psychiatry
Zakłady opiekuńczo-lecznicze ^b	x	9633	14726	16552	Chronic medical care homes ^b
Zakłady pielęgnacyjno-opiekuńcze ^b	x	2372	5165	4847	Nursing homes ^b
Hospicja	x	451	897	918	Hospice
Sanatoria rehabilitacyjne	4115	3601	2949	2385	Rehabilitation sanatoria
Lecznictwo uzdrowiskowe ^e	31191	30160	34894	35266	Health resort treatment ^e
sanatoria ^c	19939	20103	24830	25307	sanatoria ^c
szpitale	11252	10057	10064	9959	hospitals

^a Informacje o łóżkach i leczonych w szpitalach podano łącznie z filiami szpitali. ^b W 2000 r. bez zakładów typu psychiatrycznego. ^c Łącznie z prewentoriami. ^d Ponadto 11742 miejsca (łóżka i inkubatory) dla noworodków oraz 3719 miejsc dziennych na oddziałach szpitalnych. ^e W latach 1995 i 2000 przeciętna liczba łóżek czynnych w ciągu roku, z wyjątkiem prewentoriów uwzględniających łóżka według stanu w dniu 31 XII (w 1995 r. — 955 łóżek, w 2000 r. — 160 łóżek).

^a Information concerning beds and patients in hospitals is given together with hospital branches, located in other places. ^b In 2000 excluding nursing homes psychiatry types. ^c Including preventoria. ^d Moreover, 11742 places (beds and incubators) for newborns as well as 3719 day places in hospital wards. ^e In 1995 and 2000 average number of beds occupied during the year, excluding preventoria, including beds as of 31 XII (in 1995 — 955 beds, in 2000 — 160 beds).

TABL. 10 (287). STACJONARNA OPIEKA ZDROWOTNA^a (dok.)IN-PATIENT HEALTH CARE^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
LECZENI IN-PATIENTS					
Szpitałe ogólne	5142568	6007091	6739379	6791230	General hospitals
Szpitałe psychiatryczne	168349	208687	207915	213577	Psychiatric hospitals
Ośrodki leczenia odwykowego	5854	8377	11239	11334	Detoxification centres
Ośrodki rehabilitacyjne dla narkomanów	2274	4613	7845	8458	Addiction recovery centres
Regionalne ośrodki psychiatrii sądowej	—	112	275	298	Regional centres of forensic psychiatry
Zakłady opiekuńczo-lecznicze ^b	x	16340	31846	35374	Chronic medical care homes ^b
Zakłady pielęgnacyjno-opiekuńcze ^b	x	5839	13871	13352	Nursing homes ^b
Hospicja	x	5784	12520	13056	Hospice
Sanatoria rehabilitacyjne	33283	41868	39630	32922	Rehabilitation sanatoria
Lecznictwo uzdrowiskowe — kuracjusze	397266	412916	550789	548842 ^f	Health resort treatment patients
w sanatoriach ^c	255965	285086	405852	406521	in sanatoria ^c
w szpitalach	141301	127830	144937	142321	in hospitals

^a—^c Notki patrz na str. 380. ^f Ponadto 61333 kuracjuszy leczonych było w systemie ambulatoryjnym.

Źródło: w zakresie szpitali ogólnych i zakładów opieki długoterminowej — dane Ministerstwa Zdrowia, w zakresie zakładów psychiatrycznych — dane Instytutu Psychiatrii i Neurologii.

^a—^c See footnotes on page 380. ^f Moreover, 61333 health resort patients were treated as out-patient.

Source: in regard to general hospitals and long-term facilities — data of the Ministry of Health, in regard to psychiatric facilities — data of the Institute of Psychiatry and Neurology.

TABL. 11 (288). STACJONARNA OPIEKA ZDROWOTNA RESORTU OBRONY NARODOWEJ ORAZ RESORTU SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI

IN-PATIENT HEALTH CARE OF THE MINISTRY OF NATIONAL DEFENCE AND THE MINISTRY OF THE INTERIOR AND ADMINISTRATION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	resort obrony narodowej Ministry of National Defence				resort spraw wewnętrznych i administracji Ministry of the Interior and Administration				
Szpitałe ^a (stan w dniu 31 XII)	32	27	25	25	29	29	29	29	Hospitals ^a (as of 31 XII)
Lóżka (stan w dniu 31 XII)	8762	7391	5905	6753	6450	5516	5832	5855	Beds (as of 31 XII)
w tym w lecznictwie uzdrowiskowym	1172	1195	1302	1308	1483	1380	1523	1574	of which in health resort treatment
Leczeni w tys.	139,1	190,0	224,7	243,0	92,8	134,9	197,7	201,1	In-patients in thous.
w tym kuracjusze lecznictwa uzdrowiskowego	16,9	15,1	16,2	22,8	15,4	24,9	29,9	29,6	of which health resort treatment patients
Wypisani ^b w tys.	122,2	174,9	218,2	218,3	60,8	97,4	162,9	166,4	Discharges ^b in thous.
Zmarli ^b	1864	2764	1474	2693	1673	2111	3020	3255	Deaths ^b
Przeciętny pobyt chorego w dniach ^b	13,7	9,2	7,7	6,8	15,0	9,9	6,5	6,3	Average patient stay in days ^b

^a W resorcie obrony narodowej łącznie ze szpitalami uzdrowiskowymi (w 2006 r. — 5 szpitali), w resorcie spraw wewnętrznych i administracji łącznie z sanatoriami uzdrowiskowymi i izbami chorych (w 2006 r. — 6 sanatoriów i 1 izba chorych). ^b Bez lecznictwa uzdrowiskowego.

Źródło: dane Ministerstwa Obrony Narodowej oraz Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji.

^a In the Ministry of National Defence, including health resort hospitals (in 2006 — 5 hospitals), in the Ministry of the Interior and Administration, including health resort sanatoria and infirmaries (in 2006 — 6 sanatoria and 1 infirmary). ^b Excluding health resort treatment.

Source: data of the Ministry of National Defence and the Ministry of the Interior and Administration.

TABL. 12 (289). SZPITALA OGÓLNE
GENERAL HOSPITALS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Szpitala (stan w dniu 31 XII)	705	716	781	742	Hospitals (as of 31 XII)
Publiczne	696	686	611	589	Public
Niepubliczne	9	30	170	153	Non-public
Łóżka (stan w dniu 31 XII)	213969	190952	179493	176673	Beds (as of 31 XII)
w szpitalach: publicznych	213826	189378	171278	167355	in: public hospitals
niepublicznych	143	1574	8215	9318	non-public hospitals
na 10 tys. ludności	55,9	49,9	47,0	46,3	per 10 thous. population
w tym na oddziałach ^d :					of which in specified wards ^d :
Chorób wewnętrznych	43162	37999	36782	36527	Internal diseases
w tym kardiologicznych ^b	4389	6430	7887	7715	of which cardiological ^b
Chirurgicznych	49850	47987	43538	42703	Surgical
Pediatrycznych	19034	12344	11271	11137	Paediatric
Ginekologiczno-położniczych	30119	22769	19848	19467	Gynaecological-obstetric
Onkologicznych	4370	3738	3902	3970	Oncological
Intensywnej terapii	1889	2524	2777	2748	Intensive therapy
Zakaźnych	9864	5430	4208	4030	Communicable
Gruźlicy i chorób płuc	12994	10553	9219	8757	Tubercular and pulmonary
Dermatologicznych	4181	3131	2220	2163	Dermatology
Neurologicznych	7148	7145	7459	7226	Neurological
Psychiatrycznych	3871	4590	5183	5299	Psychiatric
w tym na oddziałach leczenia uzależnień	330	358	508	751	of which in dependence treatment wards
Ruch chorych					Patients
Leczeni w tys.	5143	6007	6739	6791	In-patients in thous.
w szpitalach: publicznych	5137	5940	6414	6417	in: public hospitals
niepublicznych	6	67	325	374	non-public hospitals
w tym na oddziałach ^{ac} :					of which in specified wards ^{ac} :
chorób wewnętrznych	1169	1430	1601	1619	internal diseases
w tym kardiologicznych ^b	129	270	419	414	of which cardiological ^b
chirurgicznych	1240	1680	1861	1875	surgical
pediatrycznych	419	416	433	447	paediatric
ginekologiczno-położniczych	1026	979	1038	1049	gynaecological-obstetric
onkologicznych	118	143	192	210	oncological
intensywnej terapii	67	103	94	92	intensive therapy
zakaźnych	153	134	135	141	communicable
gruźlicy i chorób płuc	143	197	218	215	tubercular and pulmonary
dermatologicznych	49	58	57	56	dermathology
neurologicznych	149	206	241	245	neurological
psychiatrycznych	37	53	78	70	psychiatric
w tym na oddziałach leczenia uzależnień	5	6	19	12	of which in dependence treatment wards
Wypisani w tys.	4860	5734	6509	6561	Discharges in thous.
Zmarli w tys.	166	168	167	164	Deaths in thous.
Leczeni na: 10 tys. ludności ^d	1344	1570	1766	1781	In-patients per: 10 thous. population ^d
1 łóżko	24,1	31,5	37,5	38,4	bed
Przeciętny pobyt chorego w dniach	10,8	8,9	6,7	6,4	Average patient stay in days
Przeciętne wykorzystanie łóżka w dniach	261	278	259	257	Average bed use in days

a Patrz uwagi ogólne, ust. 8 na str. 371. b Łącznie z oddziałami intensywnej nadzoru kardiologicznego. c Łącznie z międzyoddziałowym ruchem chorych.

U w a g a. Liczba leczonych z międzyoddziałowym ruchem chorych ogółem wynosiła w 2005 r. — 6949 tys., w 2006 r. — 7168 tys., na 1 łóżko przypadają odpowiednio: 38,7 i 40,6 chorego.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia.

a See general notes, item 8 on page 371. b Including intensive cardiological care wards. c Including inter-ward patient transfers. Note. Number of total in-patients was 6949 thous. in 2005, 7168 thous. in 2006 including inter-ward patient transfers, in-patients per bed respectively — 38,7 and 40,6.

Source: data of the Ministry of Health.

TABL. 13 (290). **RATOWNICTWO MEDYCZNE I POMOC DORAŻNA^a**

Stan w dniu 31 XII

EMERGENCY MEDICAL SERVICES AND FIRST AID^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
Zespoły wyjazdowe ratownictwa medycznego	939	972	<i>Ambulance emergency rescue teams</i>
w tym: wypadkowe	456	469	<i>of which: accident</i>
reanimacyjne	398	426	<i>reanimation</i>
Centra powiadamiania ratunkowego	52	52	<i>Centers of rescue information</i>
Szpitalne oddziały ratunkowe ^b	126	139	<i>Hospital emergency wards^b</i>
Izby przyjęć	153	144	<i>Admission rooms</i>
Lotnicze pogotowie ratunkowe ^c	17	18	<i>Medical air rescue^c</i>
Wyjazdy na miejsce zdarzenia ^d :			<i>Calls to the occurrence places^d:</i>
w tysiącach	2998	3046	<i>in thousands</i>
na 1000 ludności	78,6	79,9	<i>per 1000 population</i>
Osoby, którym udzielono świadczenia zdrowotnego w miejscu zdarzenia (w ciągu roku):			<i>Person who received health care benefits in the place of occurrence (during the year):</i>
w tysiącach	3020	3074	<i>in thousands</i>
na 1000 ludności	79,1	80,6	<i>per 1000 population</i>

a Patrz uwagi ogólne, ust. 12 na str. 371. *b* Oddział szpitalny będący komórką organizacyjną szpitala w rozumieniu przepisów o zakładach opieki zdrowotnej, zarejestrowany w systemie ratownictwa medycznego. *c* Samolot lub śmigłowiec wraz z załogą, tj. pilotem i osobami udzielającymi pierwszej pomocy lub podejmującymi medyczne działania ratownicze. *d* Bez wyjazdów do zachorowań.

a See general notes, item 12 on page 371. *b* Hospital ward that is organization cell of hospital in accordance with the Law of Health Care Facilities, hospital ward registered in the system of the emergency medical services. *c* Airplane or helicopter, including crew, i.e. pilot and people giving first aid or acting as medical rescue. *d* Excluding calls to the diseases.

TABL. 14 (291). **APTEKI OGÓLNODOSTĘPNE I PUNKTY APTECZNE^a**

Stan w dniu 31 XII

PUBLIC PHARMACIES AND PHARMACEUTICAL OUTLETS^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Apteki	6536	8318	10019	10341	<i>Pharmacies</i>
w tym prywatne	5994	7739	10002	10201	<i>of which private</i>
w tym na wsi	1378	1543	1732	1767	<i>of which in rural areas</i>
Punkty apteczne	227	271	941	1042	<i>Pharmaceutical outlets</i>
w tym na wsi	187	220	909	1017	<i>of which in rural areas</i>
Liczba ludności w tys. na:					<i>Number of population in thous. per:</i>
1 aptekę i punkt apteczny	5,7	4,5	3,5	3,3	<i>pharmacy and pharmaceutical outlet</i>
w tym na wsi	9,4	8,3	5,6	5,3	<i>of which in rural areas</i>
1 aptekę	5,9	4,6	3,8	3,7	<i>pharmacy</i>
w tym na wsi	10,7	9,5	8,5	8,4	<i>of which in rural areas</i>
Farmaceuci pracujący ^b w aptekach i w punktach aptecznych	13016	16242	20111	20728	<i>Pharmacists employed^b in pharmacies and pharmaceutical outlets</i>

a Patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 372; w 1995 r. bez aptek podległych Polskim Kolejom Państwowym (PKP). *b* W latach 1995 i 2000 w przeliczeniu na pełne etaty.

a See general notes, item 13 on page 372; in 1995 excluding pharmacies subordinate to the Polskie Koleje Państwowe (PKP). *b* In 1995 and 2000 calculated as full-time employment.

TABL. 15 (292). **KRWIODAWSTWO**
BLOOD DONATION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Regionalne centra ^a (stan w dniu 31 XII)	24	22	22	23	Regional centres ^a (as of 31 XII)
Oddziały terenowe ^b (stan w dniu 31 XII)	446	271	186	186	Local branches ^b (as of 31 XII)
Krwiodawcy ^c w tys.	472	421	571	609	Blood donors ^c in thous.
w tym honorowi	456	419	569	607	of which voluntary donors
Pobrana krew w jednostkach krwi pełnej w tys.	819	828	961	943	Blood taken in units of whole blood ^{cd} in thous.
Pobrane osocze w jednostkach świeżo mrożonego osocza (FFP) ^{ce} w tys.	1065	1126	1007	988	Plasma taken in units of freshly frozen plasma (FFP) ^{ce} in thous.

a, b W 1995 r.: *a* — stacje, *b* — punkty. *c* Łącznie z danymi resortu obrony narodowej oraz w latach 2005 i 2006 również resortu spraw wewnętrznych i administracji. *d* Jedna jednostka krwi pełnej równa się 450 ml, jeden litr krwi pełnej w przybliżeniu równa się 2,22 jednostki. *e* Jedna jednostka świeżo mrożonego osocza równa się 200 ml, jeden litr osocza równa się 5 jednostkom.

Źródło: dane Instytutu Hematologii i Transfuzjologii.

a, b In 1995: *a* — stations, *b* — points. *c* Including data of the Ministry of National Defence and in 2005 and 2006 also the Ministry of the Interior and Administration. *d* One unit of whole blood equals 450 ml, one litre of whole blood equals approximately 2,22 units. *e* One unit of freshly frozen plasma equals 200 ml, one litre of plasma equals 5 units.

Source: data of the Haematology and Transfusiology Institute.

Uwaga do tablic 16—17

Dane opracowano na podstawie wyników badań reprezentacyjnych „Stan zdrowia ludności Polski” przeprowadzonych w kwietniu 1996 r. (objęto nim 62,7 tys. osób, tj. 0,16% ogółu ludności) oraz na przełomie listopada i grudnia 2004 r. (objęto nim 43,0 tys. osób, tj. 0,11% ogółu ludności). Wyniki poszczególnych badań zostały uogólnione przy wykorzystaniu liczby i struktury ludności zameldowanej na pobyt stały w dniu 31 XII.

Note to tables 16—17

Data come from the sample surveys "Health Status of Population in Poland", carried out in: April 1996 (covered 62,7 thous. persons, i.e. 0,16% of total population) and November/December 2004 (covered 43,0 thous. persons, i.e. 0,11% of total population). The results of the surveys were generalized using number and structure of population registered for permanent residence as of 31 XII.

TABL. 16 (283). **STAN ZDROWIA LUDNOŚCI**
HEALTH STATUS OF POPULATION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total			W wieku At age				
	ogółem total	mężczyźni males	kobiety females	0—14 lat	15—29	30—44	45—59	60 lat i więcej and more
	w odsetkach in percent							
OGÓŁEM^a	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
TOTAL^a	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

SAMOCENA STANU ZDROWIA
PERCEIVED HEALTH

Bardzo dobry i dobry	1996	54,4	58,5	51,0	84,5	80,7	52,8	23,1	10,2
Very good and good	2004	61,0	64,5	58,3	91,1	85,7	71,0	39,2	16,4
Taki sobie, ani dobry, ani zły	1996	28,5	26,5	30,2	12,4	16,3	37,5	45,8	38,4
Fair	2004	26,4	24,0	28,2	7,4	11,7	23,7	42,7	46,7
Zły i bardzo zły	1996	16,7	14,6	18,5	2,7	2,3	9,3	30,8	51,1
Bad and very bad	2004	12,1	10,8	13,2	1,5	1,6	4,9	17,7	36,5

WAGA CIAŁA^{bc}
BODY WEIGHT^{bc}

Niedowaga	1996	11,1	5,9	15,9	x	24,6	7,3	4,1	5,4
Underweight	2004	11,3	5,6	16,5	x	25,7	7,7	4,1	4,1
W normie	1996	61,1	65,1	57,5	x	67,9	65,3	52,9	54,1
Normal	2004	59,1	61,7	56,7	x	65,8	64,5	53,8	49,7
Nadwaga	1996	16,3	18,7	14,2	x	5,4	18,0	22,9	22,0
Overweight	2004	16,9	19,8	14,2	x	5,5	17,1	23,3	24,8
Otyłość	1996	11,4	10,3	12,4	x	2,0	9,3	20,1	18,4
Obesity	2004	12,5	12,6	12,5	x	2,8	10,5	18,7	21,1

a W dalszym podziale nie uwzględniono osób o nieustalonym stanie zdrowia lub wadze ciała oraz osób, które nie określiły swoich zachowań względem picia alkoholu i palenia tytoniu. *b* Dane dotyczą ludności w wieku 15 lat i więcej. *c* Wagę ciała opracowano na podstawie wskaźnika masy ciała (BMI) obliczonego poprzez podzielenie wagi ciała (w kilogramach) przez wzrost (w metrach do kwadratu) i podano według grup: niedowaga — 20,0 i mniej, w normie — od 20,1 do 27,0, nadwaga — od 27,1 do 30,0, otyłość — 30,1 i więcej.

a The division does not include persons of unspecified health status or BMI and specify their behaviours connected with consumption of alcohol and tobacco smoking. *b* Data concerns population at age 15 and more. *c* Body weight was presented on the basis of body mass index (BMI), calculated by dividing the body weight in kilograms by square of height in metre and was presented by the following groups of BMI values: underweight — 20,0 and less, normal — 20,1—27,0, overweight — 27,1—30,0, obesity — 30,1 and more.

TABL. 16 (293). STAN ZDROWIA LUDNOŚCI (dok.)

HEALTH STATUS OF POPULATION (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total			W wieku At age				
	ogółem total	mężczyźni males	kobiety females	0—14 lat	15—29	30—44	45—59	60 lat i więcej and more
	w odsetkach in percent							
PICIE ALKOHOLU ^{bd} CONSUMPTION OF ALCOHOL ^{bd}								
Pijący ^e 1996	70,1	81,6	59,6	x	64,6	85,3	75,4	50,1
Drinkers ^e 2004	74,9	83,3	67,2	x	71,1	87,4	82,6	56,1
w tym 1 raz w tygodniu lub częściej of which once per week or more frequently	1996	11,6	19,8	4,1	x	9,8	16,5	12,7
2004	16,8	26,1	8,2	x	16,2	21,9	18,6	9,2
Niepijący 1996	29,9	18,4	40,4	x	35,4	14,7	24,6	49,9
Non drinkers 2004	24,7	16,4	32,3	x	28,4	12,4	17,2	43,4
PALENIE TYTONIU ^b TOBACCO SMOKING ^b								
Palący 1996	35,3	47,3	24,5	x	29,3	50,6	39,3	17,4
Smokers 2004	30,3	38,0	23,1	x	26,6	39,3	39,1	13,6
w tym codziennie of which daily smokers	1996	29,6	40,9	19,4	x	22,5	43,5	14,5
2004	26,3	33,9	19,3	x	20,8	34,7	35,6	12,5
w tym co najmniej 20 pa- pierosów of which who smoke 20 ci- garettas or more	1996	16,3	26,0	7,5	x	9,2	25,7	7,4
2004	13,4	20,3	7,0	x	7,0	19,3	20,7	6,1
Dawni palacze 1996	15,0	19,4	11,1	x	7,9	15,3	18,8	20,6
Former smokers 2004	18,1	22,3	14,2	x	8,7	17,5	23,6	25,4
Nigdy nie paliłi 1996	48,7	32,3	63,6	x	60,8	33,6	41,6	61,2
Non-smokers 2004	51,0	39,1	61,9	x	64,0	42,8	36,8	60,1

^b Dane dotyczą ludności w wieku 15 lat i więcej. ^d W ciągu ostatnich 12 miesięcy do momentu przeprowadzenia badania. ^e Nawet najmniejsze ilości, np. kieliszek wina.

^b Data concerns population at age 15 and more. ^d In the past 12 months to the moment this interview was carried out. ^e Even if it was a very small amount such as a one glass of wine.

TABL. 17 (294). PROFILAKTYKA ZDROWOTNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ

HEALTH PREVENTION OF POPULATION AT AGE 15 AND MORE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total			W wieku At age			
	ogółem total	mężczyźni males	kobiety females	15—29 lat	30—44	45—59	60 lat i więcej and more
	w % ogółu ludności danej płci i grupy wieku in % of total population of given sex and age group						
Osoby, u których kiedykolwiek stwierdzono wysoki poziom: Persons who have ever had an increased level of:							
ciśnienia krwi ^a 2004	29,1	26,1	31,9	7,4	17,1	40,7	59,4
blood pressure ^a							
cholesterolu całkowitego ^b 2004	18,8	16,0	21,4	1,5	8,3	29,1	42,8
total cholesterol ^b							
Osoby kiedykolwiek szczepione przeciw wirusowemu zapaleniu wątroby typu B Persons who have ever been vaccinated against virus hepatitis B	2004	21,3	18,3	24,0	20,0	19,2	23,6
2004	16,5	14,3	18,5	15,7	14,8	18,6	17,1
w tym szczepione w ciągu ostatnich 5 lat ^c of which in the past 5 years ^c							
Kobiety, którym kiedykolwiek wykonano ba- danie ^d : Women who have ever had ^d :							
mammograficzne 1996	9,3	x	9,3	4,1	9,6	16,1	8,1
mammography 2004	28,1	x	28,1	2,7	17,5	55,1	32,5
USG piersi 2004	24,0	x	24,0	10,7	26,9	36,8	19,8
USG of breast							
cytologiczne 1996	23,9	x	23,9	26,1	30,6	27,7	9,9
cervical smear test 2004	70,1	x	70,1	49,0	86,8	83,3	59,6

^a Górne (skurczowe) — 140 mm Hg i wyższe, dolne (rozkurczowe) — 90 mm Hg i wyższe. ^b Powyżej 200 mg%. ^c Liczone do momentu przeprowadzenia badania reprezentacyjnego. ^d W % ogółu kobiet danej grupy wieku.

^a Upper (systolic) — above 140 mm Hg, lower (diastolic) — above 90 mm Hg. ^b Above 200 mg%. ^c Calculated to the moment this interview was carried out. ^d In % of women of given age group.

Uwaga do tablic 18—21 i 23

Dane dotyczą wszystkich zarejestrowanych w kraju szczepień oraz zachorowań na choroby zakaźne i zatrucia, gruźlicę oraz nowotwory złośliwe, tj. obejmują również dane resortu obrony narodowej, resortu spraw wewnętrznych i administracji oraz Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego.

Note to table 18—21 and 23

Data concern all registered vaccinations in the country as well as infectious diseases and poisonings, tuberculosis and malignant neoplasms, i.e., including data for the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration and the Internal Security Agency.

TABL. 18 (295). SZCZEPIENIA OCHRONNE

Stan w dniu 31 XII

VACCINATIONS

As of 31 XII

SZCZEPIENIA OCHRONNE	1995	2000	2005	2006	VACCINATIONS
	w % dzieci i młodzieży w danej grupie wieku posią- dających karty uodpornienia ^a in % of children and youth with the immunisation card ^a				
Przeciw gruźlicy — noworodki zaszczepione szczepionką BCG ^b (w ciągu roku)	98,1	95,5	94,4	93,7	BCG vaccinations — newborns ^b (during the year)
Przeciw błonicy/tężcowi — w roku życia:					Diphtheria/tetanus vaccinations — at age:
2 — szczepienie pierwotne	96,0	98,2	98,8	99,0	2 — primary vaccination
3 — szczepienie podstawowe (pełne)	90,5	94,9	95,8	95,4	3 — basic vaccination (full)
7 — szczepienie przypominające I	93,4	95,8	96,5	96,2	7 — booster dose I
15 — szczepienie przypominające II	97,4	97,6	98,0	97,7	15 — booster dose II
20 — szczepienie przypominające III	91,2	94,3	93,4	93,2	20 — booster dose III
Przeciw krztuścowi — w roku życia:					Whooping cough vaccinations — at age:
2 — szczepienie pierwotne	95,6	98,1	98,8	98,9	2 — primary vaccination
3 — szczepienie podstawowe (pełne)	90,0	94,7	95,8	95,4	3 — basic vaccination (full)
7 — szczepienie przypominające	x	x	93,0	96,1	7 — booster vaccination
Przeciw odrze — w roku życia:					Measles vaccinations — at age:
3 — szczepienie podstawowe ^c	96,1	97,4	98,2	99,2	3 — basic vaccination ^c
8 — szczepienie przypominające	88,8	96,2	90,4	91,3	8 — booster vaccination
Przeciw odrze/śwince/różyczce — w roku ży- cia:					Measles/mumps/rubella vaccinations — at age:
3 — szczepienie podstawowe	x	23,6	90,5	98,1	3 — basic vaccination
11 — szczepienie przypominające	x	x	x	21,3	11 — booster vaccination
Przeciw porażeniu dziecięcemu nagminnemu — w roku życia:					Polio vaccinations — at age:
2 — szczepienie pierwotne	95,8	98,2	98,8	99,0	2 — primary vaccination
3 — szczepienie podstawowe (pełne)	90,4	94,8	95,8	95,4	3 — basic vaccination (full)
7 — szczepienie przypominające	93,3	95,8	96,5	96,1	7 — booster vaccination
Przeciw wirusowemu zapaleniu wątroby typu B — w roku życia:					Hepatitis type B vaccinations — at age:
2 — szczepienie pierwotne	23,2	99,3	99,8	99,9	2 — primary vaccination
3 — szczepienie podstawowe (pełne)	4,8	98,9	99,5	99,6	3 — basic vaccination (full)
Przeciw zakażeniem wywołanym przez <i>Haemophilus influenzae</i> typu B w 2 roku życia — szczepienie podstawowe	x	x	21,7	30,8	<i>Haemophilus influenzae</i> type B — at age 2 — basic vaccination:
Przeciw różyczce — dziewczęta w 14 roku ży- cia	94,3	97,8	98,1	97,7	Rubella vaccinations — girls aged 14

^a W 2006 r. w placówkach służby zdrowia karty uodpornienia posiadało: 98,3% ogółu dzieci w 2 roku życia, 97,9% — w 3 roku życia, 97,7% — w 7 roku życia, 97,2% — w 8 roku życia, 96,6% — w 11 roku życia, 96,9% — ogółu młodzieży w 15 roku życia, 76,9% — w 20 roku życia oraz 96,9% — ogółu dziewcząt w 14 roku życia (różyczka). ^b Udział w ogólnej liczbie zarejestrowanych urodzeń żywych. ^c W latach 2000, 2005 i 2006 łącznie z zaszczepionymi w 3 roku życia przeciw odrze/śwince/różyczce.

Źródło: dane Państwowego Zakładu Higieny.

^a In 2006, 98.3% of all 2 year-olds, 97.9% of 3 year-olds, 97.7% of 7 year-olds, 97.2% of 8 year-olds, 96.6% of 11 year-olds, 96.9% of 15 year-olds, 76.9% of 20 year-olds and 96.9% of girls, aged 14 (rubella), possessed immunisation cards in health care facilities. ^b Share in the total number of registered live births. ^c In 2000, 2005 and 2006 including vaccinated at age 3 against measles/mumps/rubella.

Source: data of the National Institute of Hygiene.

TABL. 19 (296). ZACHOROWANIA NA NIEKTÓRE CHOROBY ZAKAŹNE I ZATRUCIA^a
 INCIDENCE OF INFECTIOUS DISEASES AND POISONINGS^a

CHOROBY	1996— —2000	2001— —2005	2005	2006	1996 ^b — —2000	2001— —2005	2005	2006	DISEASES
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>				na 100 tys. ludności <i>per 100 thous. population</i>				
Błonica	2	—	—	—	0,01	x	x	x	<i>Diphtheria</i>
Tężec	28	22	15	22	0,07	0,06	0,04	0,06	<i>Tetanus</i>
Krztusiec	1688	2222	1925	1525	4,4	5,8	5,0	4,0	<i>Whooping cough</i>
Odra	682	48	13	120	1,8	0,13	0,03	0,31	<i>Measles</i>
Porażenie dziecięce na- gminne	—	0	—	—	x	0,00	x	x	<i>Acute poliomyelitis</i>
Wirusowe zapalenie wątro- by:									<i>Viral hepatitis:</i>
typ A . . . . .	.	275	54	109	x	0,72	0,14	0,29	<i>type A</i>
typ B	4348	1905	1727	1693	11,4	5,0	4,5	4,4	<i>type B</i>
typ C . . . . .	.	2268	2997	2949	x	5,9	7,9	7,7	<i>type C</i>
Różyczka	67689	29666	7946	20668	176,8	77,7	20,8	54,2	<i>Rubella</i>
AIDS ^c	126	145	150	151	0,33	0,38	0,39	0,40	<i>AIDS^c</i>
Salmonellozy	24457	17830	16006	13362	63,9	46,7	41,9	35,0	<i>Salmonella infections</i>
Czerwonka bakteryjna . .	387	115	80	35	1,0	0,30	0,21	0,09	<i>Shigellosis</i>
Inne bakteryjne zatrucia po- karmowe	3827	4560	4261	3947	10,0	11,9	11,2	10,4	<i>Other bacterial foodborne intoxications</i>
Biegunki u dzieci do lat 2 ^d	15061	16553	17306	21354	183,6	43,3	242,9	294,6	<i>Diarrhoea and gastroenteritis of presumed of in- fections origin (under 2 years)^d</i>
Szkarlatyna (płonica) . .	14806	5937	9911	10649	38,7	15,5	26,0	27,9	<i>Scarlet fever</i>
Bakteryjne zapalenie opon mózgowych i/lub mózgu	1310	918	998	997	3,4	2,4	2,6	2,6	<i>Bacterial meningitis and/or encephalitis</i>
Wirusowe zapalenie opon mózgowych	3173	1060	1077	1579	8,3	2,8	2,8	4,1	<i>Viral meningitis</i>
Wirusowe zapalenie mózgu	376	433	392	612	1,0	1,1	1,0	1,6	<i>Viral encephalitis</i>
Świnka (zapalenie przyusz- nicy nagminne)	89680	70232	71945	15115	234,3	183,8	188,5	39,6	<i>Mumps</i>
Toksoplazmoza	313	581	586	731	0,8	1,5	1,5	1,9	<i>Toxoplasmosis</i>
Tasiemczyce	636	272	217	224	1,7	0,71	0,57	0,59	<i>Cestode infestations</i>
Włośnica	78	73	70	130	0,20	0,19	0,18	0,34	<i>Trichinellosis</i>
Świerzb	18211	13939	11630	11103	47,6	36,5	30,5	29,1	<i>Scabies</i>
Grypa ^e	1811341	618188	733234	245779	4732,1	1618,1	1921,4	644,5	<i>Influenza^e</i>
Szczepieni przeciw wście- kliwości	8464	8594	7755	7523	22,1	22,5	20,3	19,7	<i>Rabies vaccinations</i>

^a W okresie wieloletnim — przeciętne roczne. ^b Dane skorygowano w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. ^c Dane nieostateczne z uwagi na specyfikę choroby. ^d Wskaźnik obliczono na 10 tys. dzieci w wieku do lat 2. ^e Łącznie z podejrzeniami zachorowań.

Źródło: dane Państwowego Zakładu Higieny.

^a During long-term periods — annual average. ^b Data have been corrected in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook. ^c Preliminary data because of specific features of the disease. ^d Ratio calculated per 10 thous. children up to the age of 2. ^e Including influenza-like illness.

Source: data of the National Institute of Hygiene.

TABL. 20 (297). OSOBY ZAREJESTROWANE W PORADNIACH GRUŻLICY I CHOROÓB PŁUC
 PERSONS REGISTERED IN TUBERCULOSIS AND LUNG DISEASES OUT-PATIENT CLINICS

ROZPOZNANIE	1995	2000	2005	2006				DIAGNOSIS
	ogółem (stan w dniu 31 XII) total (as of 31 XII)				w tym nowe przypadki zachorowań ^a of which new cases ^a			
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers				na 100 tys. ludności per 100 thous. popula- tion	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	na 100 tys. ludności per 100 thous. popula- tion	
OGÓŁEM	860977	835601	923584	1002192	2628,7	8593	22,5	TOTAL
Chorzy z czynną grużlicą układu oddechowego	16299	13457	7318	5415	14,2	7884 ^b	20,7 ^b	With active respiratory tuberculosis
w tym potwierdzoną bakteriologicznie	8658	7789	4499	3462	9,1	4993	13,1	of which bacteriologically confirmed
Chorzy z czynną grużlicą poza układem oddechowym	1734	1438	963	608	1,6	709 ^c	1,8 ^c	With active extra-respiratory tuberculosis
w tym potwierdzoną bakteriologicznie	504	466	327	246	0,6	240	0,6	of which bacteriologically confirmed
Osoby ze zwiększonym ryzykiem zachorowania na grużlicę ^d	306172	247076	198474	188166	493,6	x	x	Persons with high-risk of contracting tuberculosis ^d
Chorzy z innymi chorobami układu oddechowego	536772	573630	716829	808003	2119,3	x	x	Patients with other respiratory diseases

^a Dane podano na podstawie indywidualnych kart zgłoszeń. ^{b, c} Dane dotyczą grużlicy: ^b — płuc, ^c — pozapłucnej.
^d W latach 1995 i 2000 łącznie z ozdrowieńcami po grużlicy.
 Źródło: dane Instytutu Grużlicy i Chorób Płuc.

^a Data are given on the basis of patient registration cards. ^{b, c} Concerns tuberculosis: ^b — pulmonary, ^c — extra pulmonary.
^d In 1995 and 2000 including post tuberculosis convalescents.

Source: data of the Tuberculosis and Lung Diseases Institute.

TABL. 21 (298). ZACHOROWANIA NA GRUŻLICĘ PŁUC^a
 INCIDENCE OF PULMONARY TUBERCULOSIS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W wieku At age									
		0—4 lata	5—9	10—14	15—19	20—29	30—39	40—49	50—59	60 lat i więcej and more	
Mężczyźni Males	1995	10316	33	20	44	169	677	1867	2870	1867	2769
	2000	7440	7	17	15	117	529	1040	2167	1444	2104
	2005	5641	10	3	9	70	386	651	1454	1406	1652
	2006	5339	1	2	12	65	358	649	1297	1480	1475
Grużlica potwierdzona bakteriologicznie Active, bacteriologically confirmed		3463	1	—	4	38	254	482	940	975	769
Grużlica niepotwierdzona bakteriologicznie Active, non-bacteriologically confirmed		1876	—	2	8	27	104	167	357	505	706

^a Dotyczy przypadków nowo zarejestrowanych; w latach 1995 i 2000 dotyczy grużlicy układu oddechowego.

^a Concerns newly registered cases; in 1995 and 2000 concerns respiratory tuberculosis.

TABL. 21 (298). **ZACHOROWANIA NA GRUŻLICĘ PŁUC^a (dok.)**
INCIDENCE OF PULMONARY TUBERCULOSIS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W wieku At age									60 lat i więcej and more
		0—4 lata	5—9	10—14	15—19	20—29	30—39	40—49	50—59		
Kobiety Females	1995	4995	23	25	45	181	659	933	874	519	1736
	2000	3520	13	7	23	107	402	462	669	415	1422
	2005	2818	3	5	8	62	345	364	468	413	1150
	2006	2545	—	2	9	64	314	354	404	408	990
Gruźlica potwierdzona bakteriologicznie <i>Active, bacteriologically confirmed</i>		1530	—	—	4	37	218	236	220	177	638
Gruźlica niepotwierdzona bakteriologicznie <i>Active, non-bacteriologically confirmed</i>		1015	—	2	5	27	96	118	184	231	352

a Dotyczy przypadków nowo zarejestrowanych; w latach 1995 i 2000 dotyczy gruźlicy układu oddechowego.
 Źródło: dane Instytutu Gruźlicy i Chorób Płuc.

a Concerns newly registered cases; in 1995 and 2000 concerns respiratory tuberculosis.
 Source: data of the Tuberculosis and Lung Diseases Institute.

TABL. 22 (299). **ZACHOROWANIA^a NA CHOROBY WENERYCZNE**
INCIDENCE^a OF VENEREAL DISEASES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Mężczyźni Males					Kobiety Females							
		razem total	w tym w wieku of which aged				razem total	w tym w wieku of which aged						
			15—19 lat	20—24	25—29	30—44		45 lat i więcej and more	15—19 lat	20—24	25—29	30—44	45 lat i więcej and more	
OGÓŁEM TOTAL	1995	3135	2212	112	429	430	875	355	923	135	223	129	295	132
	2000	1713	1239	36	191	226	481	297	474	32	122	100	139	79
	2005	1227	899	13	142	187	326	229	328	24	82	57	94	68
	2006	1328	1016	23	169	230	405	183	312	10	76	69	84	68
Kiła <i>Syphilis</i>		933	665	14	104	127	267	147	268	8	64	57	71	63
w tym wczesna of which early syphilis		694	542	13	98	118	212	100	152	6	47	34	43	21
Rzeżączka <i>Gonococcal infections</i>		395	351	9	65	103	138	36	44	2	12	12	13	5
NA 100 TYS. LUDNOŚCI^b PER 100 THOUS. POPU- LATION^b	1995	8,2	11,9	7,1	29,5	30,0	20,6	6,3	4,7	9,0	16,0	9,3	7,0	1,9
	2000	4,5	6,7	2,1	12,1	16,3	11,8	5,0	2,4	2,0	8,0	7,4	3,5	1,0
	2005	3,2	4,9	0,9	8,4	11,9	8,5	3,4	1,7	1,7	5,0	3,7	2,5	0,8
	2006	3,5	5,5	1,6	10,1	14,6	10,5	2,7	1,6	0,7	4,7	4,5	2,2	0,8
W tym kiła Of which syphilis	1995	4,0	5,1	1,7	7,8	10,1	9,8	4,2	3,2	4,5	10,2	6,0	5,2	1,6
	2000	2,5	3,4	0,5	3,7	5,9	6,5	3,5	1,8	1,0	4,6	5,4	2,8	1,0
	2005	2,2	2,9	0,4	3,4	6,1	5,4	2,6	1,5	1,5	3,9	3,4	2,2	0,7
	2006	2,4	3,6	1,0	6,2	8,0	6,9	2,2	1,4	0,6	3,9	3,7	1,9	0,7

a Dotyczy przypadków nowo zarejestrowanych. *b* W danej grupie wieku.
 Źródło: dane Instytutu Wenerologii Akademii Medycznej w Warszawie.

a Concerns newly registered cases. *b* Within specified age group.
 Source: data of the Institute of Venereology of the Medical Academy in Warszawa.

TABL. 23 (300). ZACHOROWANIA¹ NA NOWOTWORY ZŁOŚLIWE
INCIDENCE¹ OF MALIGNANT NEOPLASMS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W wieku At age								80 lat i więcej and more	
			0—9 lat	10— 19	20— 29	30— 39	40— 49	50— 59	60— 69	70— 79		
OGÓŁEM	1995	o	105186	660	760	1192	3725	12405	18490	32470	24528	10956
TOTAL		m	55427	359	403	591	1352	5222	10279	19326	13114	4781
		k	49759	301	357	601	2373	7183	8211	13144	11414	6175
	2000	o	114432	466	735	1409	2923	12881	21764	32306	31177	10771
		m	58931	262	375	714	1071	5079	10855	18720	17099	4756
		k	55501	204	360	695	1852	7802	10909	13586	14078	6015
	2004	o	120350²	463	659	1604	2943	11352	26162	30351	33506	13307
		m	62319	279	363	872	1101	4444	13025	17553	18673	6006
		k	58031	184	296	732	1842	6908	13137	12798	14833	7301
umiejscowienie: site:												
Warga, jama ustna i gardło		o	3026	3	12	27	55	379	1038	759	547	206
Lip, oral cavity and pharynx		m	2264	2	6	15	33	301	833	585	384	105
		k	762	1	6	12	22	78	205	174	163	101
Narządy trawienne		o	26711	5	11	77	336	1634	4768	6923	8854	4102
Digestive organs		m	14669	3	5	38	175	971	2972	4208	4698	1598
		k	12042	2	6	39	161	663	1796	2715	4156	2504
Narządy oddechowe i klatka piersiowa		o	23335	4	4	43	140	1770	5873	7126	6664	1709
Respiratory and intrathoracic organs		m	18234	2	1	27	98	1292	4498	5837	5327	1150
		k	5101	2	3	16	42	478	1375	1289	1337	559
Kości i chrząstka stawowa		o	367	12	65	35	19	45	57	52	58	24
Bone and articular cartilage		m	216	11	39	26	10	28	35	32	26	9
		k	151	1	26	9	9	17	22	20	32	15
Czerniak i inne nowotwory skóry		o	8871	—	13	95	262	721	1493	2005	2811	1471
Melanoma and other malignant neoplasms		m	4210	—	5	37	117	332	735	1049	1329	606
of skin		k	4661	—	8	58	145	389	758	956	1482	865
Międzyblonek i tkanki miękkie		o	1050	42	41	56	71	121	216	195	219	89
Mesothelial and soft tissue		m	536	23	21	32	40	57	115	104	106	38
		k	514	19	20	24	31	64	101	91	113	51
Sutek		o	12155	—	1	54	546	2359	3663	2661	2087	784
Breast		m	106	—	—	1	4	10	23	30	26	12
		k	12049	—	1	53	542	2349	3640	2631	2061	772
Żeńskie narządy płciowe		o=k	11559	5	22	122	448	1802	3268	2685	2401	806
Female genital organs												
Męskie narządy płciowe		o=m	7266	6	50	336	217	192	769	2033	2610	1053
Male genital organs												
Układ moczowy		o	9014	46	12	45	110	629	1867	2399	2885	1021
Urinary tract		m	6367	21	7	24	75	436	1360	1771	2029	644
		k	2647	25	5	21	35	193	507	628	856	377
Okno, mózg i inne części centralnego układu		o	3183	139	127	138	157	447	646	669	651	209
nerwowego		m	1641	77	83	71	83	247	334	359	318	69
Eye, brain and other parts of central nervous		k	1542	62	44	67	74	200	312	310	333	140
system												
Tarczycy i inne gruczoły wydzielania wew-		o	1741	21	32	114	195	343	436	317	232	51
nętnego		m	380	13	6	18	31	66	94	86	56	10
Thyroid and other endocrine glands		k	1361	8	26	96	164	277	342	231	176	41
Niedokładnie określone, wtórne i o nieokre-		o	4957	6	10	19	59	265	861	1115	1578	1044
ślonym umiejscowieniu		m	2649	2	4	6	29	153	560	704	811	380
Ill-defined, secondary and unspecified sites		k	2308	4	6	13	30	112	301	411	767	664
Tkanka limfatyczna, krwiotwórcza i tkanki		o	7114	174	259	443	328	645	1207	1412	1909	737
pokrewne		m	3780	119	136	241	189	359	697	755	953	331
Lymphoid, haematopoietic and related tissue		k	3334	55	123	202	139	286	510	657	956	406
Niezależne mnogie umiejscowienie		o	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1
Independent (primary) multiple sites		m	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1
		k	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
NA 100 TYS. LUDNOŚCI³												
PER 100 THOUS. POPULATION³	1995	o	274,8	12,3	12,5	21,0	65,3	235,1	446,6	996,7	1213,5	1446,5
		m	297,6	13,1	12,9	20,5	46,9	199,7	519,4	1362,0	1740,2	2116,1
		k	253,2	11,5	12,0	21,6	84,1	269,9	379,9	714,8	900,4	1161,8
	2000	o	299,1	10,3	11,7	24,2	58,8	208,2	531,9	970,2	1354,9	1425,2
		m	317,8	11,4	11,7	24,1	42,6	165,8	556,3	1278,8	2005,1	2169,7
		k	281,5	9,3	11,7	24,2	75,3	249,7	509,7	728,1	972,0	1121,1
	2004	o	315,2	11,9	11,7	25,4	58,9	197,4	515,1	980,2	1352,4	1419,7
		m	337,3	14,0	12,6	27,2	43,5	155,5	535,6	1290,3	1985,4	2193,6
		k	294,5	9,7	10,8	23,5	74,7	238,8	496,2	737,3	965,1	1100,3

1 Dotyczy przypadków nowo zarejestrowanych. 2 W podziale według grup wieku nie uwzględniono 3 mężczyzn. 3 W danej grupie wieku.

Źródło: dane Instytutu Onkologii.

1 Concerns newly registered cases. 2 In the division according to age 3 men were not included. 3 Within the specified age group.

Source: data of the Institute of Oncology.

TABL. 24 (301). OSOBY ZAREJESTROWANE W PORADNIACH DLA OSÓB Z ZABURZENIAMI PSYCHICZNYMI, UZALEŻNIONYCH OD ALKOHOLU I INNYCH SUBSTANCJI^aPERSONS REGISTERED IN OUT-PATIENT CLINICS FOR PATIENTS WITH MENTAL DISORDERS, ADDICTED TO ALCOHOL AND DRUG^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>		W tym zarejestrowani po raz pierwszy <i>Of which registered for the first time</i>		SPECIFICATION
	w liczbach bezwzględ- nych <i>in absolute numbers</i>	na 100 tys. ludności <i>per 100 thous. population</i>	w liczbach bezwzględ- nych <i>in absolute numbers</i>	na 100 tys. ludności <i>per 100 thous. population</i>	
OGÓŁEM					TOTAL
1995	760101	1985,9	217260	567,6	
2000	975794	2550,7	300439	785,3	
2005	1421724	3725,6	407536	1067,9	
2006	1338671	3510,6	378264	992,0	
Zaburzenia psychiczne i zaburzenia zachowania (bez uzależnień)	1114913	2923,8	283216	742,7	<i>Mental and behavioural disorders, (without dependence)</i>
organiczne zaburzenia psychiczne włącznie z zespołami objawowymi	191444	502,1	42131	110,5	<i>organic, including symptomatic, mental disorders</i>
schizofrenia	121069	317,5	14503	38,0	<i>schizophrenia</i>
inne zaburzenia psychotyczne (nieschizofreniczne)	57809	151,6	9985	26,2	<i>other psychotic disorders (non-schizophrenia)</i>
zaburzenia nastroju (afektywne)	244786	641,9	56508	148,2	<i>affective disorders</i>
zaburzenia nerwicowe	328133	860,5	105062	275,5	<i>neurotic disorders</i>
zaburzenia osobowości i zachowania dorosłych	29385	77,1	9327	24,4	<i>adult personality and behaviour disorders</i>
upóźnienie umysłowe	62964	165,1	12684	33,3	<i>mental retardation</i>
zaburzenia rozwojowe	70025	183,6	28221	74,0	<i>specific developmental disorders</i>
inne zaburzenia	9298	24,4	4795	12,6	<i>others</i>
Zaburzenia spowodowane używaniem alkoholu	167346	438,9	66728	175,0	<i>Mental disorders due to use of alcohol</i>
ostre zatrucia i używanie szkodliwe	16812	44,1	6693	17,6	<i>acute intoxications and harmful use</i>
zespół uzależnienia	139263	365,2	56303	147,6	<i>dependence syndrome</i>
zespół abstynencyjny bez majaczenia	5781	15,2	2084	5,5	<i>withdrawal state</i>
zespół abstynencyjny z majaczeniem	589	1,6	208	0,5	<i>withdrawal state with delirium</i>
zaburzenia psychotyczne (bez majaczenia)	1874	4,9	485	1,3	<i>other psychotic disorders (without delirium)</i>
inne zaburzenia	3027	7,9	955	2,5	<i>others</i>
Używanie tytoniu	2670	7,0	1659	4,4	<i>Use of tobacco</i>
Zaburzenia psychiczne spowodowane używaniem środków psychoaktywnych ^b	29434	77,2	12651	33,2	<i>Mental disorders due to use of drug^b</i>
ostre zatrucia i używanie szkodliwe	7569	19,8	3337	8,8	<i>acute intoxications and harmful use</i>
zespół uzależnienia i zespół abstynencyjny	19973	52,4	8476	22,2	<i>dependence syndrome and withdrawal state</i>
zaburzenia psychotyczne	843	2,2	375	1,0	<i>psychotic disorders</i>
inne zaburzenia	1049	2,8	463	1,2	<i>others</i>
Obserwacje	24308	63,7	14010	36,7	<i>Observation for suspected mental and behavioural disorders</i>

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 16 na str. 372. ^b Opiaty, kanabinole, leki uspokajające i nasenne, kokaina, inne substancje pobudzające i halucynogenne, lotne rozpuszczalniki i inne; wśród ogółu leczonych najliczniejszą grupę stanowiły osoby biorące substancje mieszane (37%), opiaty (18%), leki uspokajające i nasenne (15%) oraz kanabinole (15%).

Źródło: dane Instytutu Psychiatrii i Neurologii.

^a See general notes, item 16 on page 372. ^b Opiates, cannabis, sedatives or hypnotics, cocaine, other stimulants and hallucinogens, volatile solvents and other psychoactive substances; 37% of registered persons use mixed substances, 18% — opiates, 15% — sedatives or hypnotics, 15% — cannabis.

Source: data of the Institute of Psychiatry and Neurology.

TABL. 25 (302). **ŻŁOBKI^a**
Stan w dniu 31 XII
NURSERIES^a
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Żłobki	591	428	371	371	Nurseries
w tym publiczne	580	416	356	355	of which public
Oddziały żłobkowe przy przedszkolach	96	168	130	125	Nursery wards of nursery schools
Miejsca w żłobkach w tys.	37,9	29,9	25,2	25,8	Places in nurseries in thous.
w tym w publicznych	37,2	29,1	24,3	24,8	of which in public
Dzieci przebywające w żłobkach (w ciągu roku) w tys.	69,3	52,8	47,6	50,8	Children staying in nurseries (during the year) in thous.
w tym w publicznych	68,1	51,7	46,3	49,3	of which in public
Miejsca w żłobkach na 1000 dzieci w wieku do lat 3 w miastach	51	47	41	41	Places in nurseries per 1000 children up to age 3 in urban areas
Dzieci przebywające w żłobkach na 1000 dzieci w wieku do lat 3	23	21	21	23	Children staying in nurseries per 1000 children up to age 3

a Do 2005 r. łącznie ze żłobkami tygodniowymi; miejsca i dzieci w żłobkach — łącznie z oddziałami żłobkowymi.
a Until 2005 including weekly nurseries; places and children in nurseries — including nursery wards.

TABL. 26 (303). **RODZINY ZASTĘPCZE^a**
Stan w dniu 31 XII
FOSTER FAMILIES^a
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Rodziny zastępcze	35838	39877	36510	36955	Foster families
Spokrewnione z dzieckiem			30882	30969	Related to the child
Niespokrewnione z dzieckiem			5022	5171	Not related to the child
Zawodowe niespokrewnione z dzieckiem			606	815	Professional, not related to the child
wielodzietne			151	296	with many children
specjalistyczne			29	53	specialized
o charakterze pogotowia rodzinnego			426	466	emergency type
Dzieci w rodzinach zastępczych^b	46101	50122	49667	51342	Children in foster families^b
w tym w wieku 0—3 lata	1888	3850	4061		of which at age 0—3
w tym posiadające orzeczenie o niepełnosprawności			4446	4702	of which children with legal confirmation of disability
Spokrewnionych z dzieckiem			39608	39920	Related to the child
Niespokrewnionych z dzieckiem			7747	8182	Not related to the child
Zawodowych niespokrewnionych z dzieckiem			2312	3240	Professional, not related to the child
wielodzietnych			687	1387	with many children
specjalistycznych			65	121	specialized
o charakterze pogotowia rodzinnego			1560	1732	emergency type

a W latach 1995 i 2000 — stan w końcu roku. *b* Dzieci do lat 18.

U w a g a. W ciągu 2006 r. 4479 dzieci do lat 18 opuściło rodziny zastępcze, w tym 719 dzieci zostało przekazanych do adopcji (w 2005 r. odpowiednio: 4108 i 678 dzieci).

a In 1995 and 2000 — as end of year. *b* Children up to age 18.

Note. Within 2006, 4479 children up to age 18 left their foster families, of which 719 children were adopted (in 2005, 4108 and 678 children, respectively).

TABL. 27 (304). **PLACÓWKI OPIEKUŃCZO-WYCHOWAWCZE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY^a**
CARE AND EDUCATION CENTRES FOR CHILDREN AND YOUNG PEOPLE^a
A. PLACÓWKI CAŁODOBOWE
ROUND-THE-CLOCK CENTRES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2001	2005	2006	2001	2005	2006	2005	2006	SPECIFICATION
	placówki centres			wychowankowie residents			wolontariusze volunteers		
	stan w dniu 31 XII as of 31 XII								
OGÓŁEM	666	673	699	26025	20190	20663	2522	2339	TOTAL
placówki:									centres:
Interwencyjne	63	39	33	2988	1514	1301	154	82	Intervention
Rodzinne	166	238	248	1249	1859	1951	142	215	Family
Socjalizacyjne	376	291	277	17857	11772	10629	1515	1146	Socialization
Wielofunkcyjne	x	105	141	x	5045	6782	711	896	Multi-functional

a Patrz uwagi ogólne, ust. 18 na str. 372.

a See general notes, item 18 on page 372.

TABL. 27 (304). **PLACÓWKI OPIEKUŃCZO-WYCHOWAWCZE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY^a (dok.)**CARE AND EDUCATION CENTRES FOR CHILDREN AND YOUNG PEOPLE^a (cont.)B. PLACÓWKI WSPARCIA DZIENNEGO^bDAY-SUPPORT CENTRES^b

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	2005	2006	SPECIFICATION
	placówki (stan w dniu 31 XII) centres (as of 31 XII)		wychowankowie w tys. residents in thous.		
OGÓŁEM	2980	3396	151,8	161,4	TOTAL
w tym placówki pracujące minimum 5 dni i 20 godzin tygodniowo	1710	1855	106,8	108,4	of which centres working minimum 5 days and 20 hours a week
Opiekuńcze	2658	3030	132,5	140,0	Care
Specjalistyczne	322	366	19,3	21,4	Specialized

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 18 na str. 372. ^b Ponadto spośród całodobowych placówek wielofunkcyjnych (ujętych w tabl. 27A) w 2006 r. 42 — pełniły również funkcję wsparcia dziennego, przebywało w nich, w ciągu roku, 2,0 tys. wychowanków.

^a See general notes, item 18 on page 372. ^b Moreover, among 24-hour multi-functional centres (shown in table 27A), in 2006, 42 centres also had the function of day-support. During the year there were 2,0 thous. children staying in them.

TABL. 28 (305). **POMOC SPOŁECZNA**

Stan w dniu 31 XII

SOCIAL WELFARE

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
------------------	------	------	------	------	---------------

PLACÓWKI STACJONARNEJ POMOCY SPOŁECZNEJ (łącznie z filiami)^aSTATIONARY SOCIAL WELFARE FACILITIES (including branches)^a

Domy i zakłady (bez filii)	831	936	1196	1255	Homes and facilities (excluding branches)
dla:					for:
Osób w podeszłym wieku	157	199	280	298	Aged persons
Przewlekłe somatycznie chorych	346	217	229	226	Chronically ill with somatic disorders
Dorosłych niepełnosprawnych intelektualnie ^b	278	272	158	157	Mentally retarded ^b
Dzieci i młodzieży niepełnosprawnych intelektualnie ^b					
Przewlekłe psychicznie chorych	—	133	160	162	Chronically mentally ill
Niepełnosprawnych fizycznie	11	12	12	12	Physically handicapped
Matek z małoletnimi dziećmi i kobiet w ciąży	19	33	68	70	Mothers with dependent children and pregnant women
Bezdomnych	7	57	184	227	Homeless
Innych osób	13	13	4	6	Other persons
Miejsca ogółem	79898	81655	97515	99130	Total places
w domach i zakładach dla:					in homes and facilities for:
Osób w podeszłym wieku	12301	13566	16833	17652	Aged persons
Przewlekłe somatycznie chorych	39123	23730	25466	24220	Chronically ill with somatic disorders
Dorosłych niepełnosprawnych intelektualnie ^b	25580	24708	15239	15049	Mentally retarded ^b
Dzieci i młodzieży niepełnosprawnych intelektualnie ^b					
Przewlekłe psychicznie chorych	—	13485	17782	18005	Chronically mentally ill
Niepełnosprawnych fizycznie	1344	1250	1119	1168	Physically handicapped
Matek z małoletnimi dziećmi i kobiet w ciąży	710	1221	2667	2553	Mothers with dependent children and pregnant women
Bezdomnych	215	3271	10210	12473	Homeless
Innych osób	625	424	102	166	Other persons
Miejsca na 10 tys. ludności	20,9	21,3	25,6	26,0	Places per 10 thous. population

^a W 1995 r. łącznie z zakładami opiekuńczo-leczniczymi i leczniczo-wychowawczymi oraz od 2000 r. łącznie ze środowiskowymi domami samopomocy; ponadto w 2006 r. w gestii resortu obrony narodowej był 1 dom emeryta ze 100 miejscami. ^b Do 2000 r. domy dla umysłowo upośledzonych.

^a In 1995 including chronic medical care homes and treatment and education homes as well as since 2000 including community self-help homes; moreover, in 2006 in the Ministry of National Defence there was 1 pensioner's home, capable of accommodating 100 people. ^b Until 2000 homes for mentally disabled.

TABL. 28 (305). POMOC SPOŁECZNA (dok.)

Stan w dniu 31 XII

SOCIAL WELFARE (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
PLACÓWKI STACJONARNEJ POMOCY SPOŁECZNEJ ^a (dok.) STATIONARY SOCIAL WELFARE FACILITIES ^a (cont.)					
Mieszkańcy ogółem	76487	80634	93372	94418	Total residents
w tym do lat 18 . . . . .	.	3777	3647	3609	of which up to age 18
w tym umieszczeni w ciągu roku w domach i zakładach dla:	19076	20693	32507	37603	of which placed within during the year
Osób w podeszłym wieku	11500	13330	15720	16673	in homes and facilities for: Aged persons
Przewlekłe somatycznie chorych	37880	23478	24317	23379	Chronically ill with somatic disorders
Dorosłych niepełnosprawnych intelektualnie ^b } 24636		24536	15021	14958	Mentally retarded ^b
Dzieci i młodzieży niepełnosprawnych intelektualnie ^b } 24636			8017	7789	Children and young mentally retarded ^b
Przewlekłe psychicznie chorych	—	13379	17626	17896	Chronically mentally ill
Niepełnosprawnych fizycznie	1227	1247	1112	1143	Physically handicapped
Matek z małoletnimi dziećmi i kobiet w ciąży	518	1140	2156	1941	Mothers with dependent children and pregnant women
Bezdomnych	170	3121	9291	10511	Homeless
Innych osób	556	372	112	128	Other persons
Mieszkańcy na 10 tys. ludności	20,0	21,1	24,5	24,8	Residents per 10 thous. population
Osoby oczekujące na umieszczenie	10453	9372	6960	6703	Persons awaiting a place

DZIENNE DOMY POMOCY SPOŁECZNEJ
SOCIAL WELFARE DAY HOMES

Domy	223	236	240	244	Homes
Miejsca	11898	12883	13873	13990	Places

a, b Notki patrz na str. 393.

a, b See footnotes on page 393.

TABL. 29 (306). ŚWIADCZENIA POMOCY SPOŁECZNEJ^aSOCIAL ASSISTANCE BENEFITS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	Korzystający w tys. Beneficiaries in thous.	Udzielone świadczenia w mln zł Benefits granted in mln zł	SPECIFICATION
OGÓŁEM	1995 2000 2005 2006	2127 2144 2575 2816 ^b	TOTAL 1407,6 3107,4 2885,6 3737,0
Pomoc pieniężna	2622	2953,4	Monetary assistance
w tym zasiłki:			of which benefits:
Staly	182	561,5	Permanent
Okresowy	645	611,7	Temporary
Celowe	1701	1196,6	Appropriated
Pomoc niepieniężna	1329	783,6	Non-monetary assistance
w tym:			of which:
Schronienie	12	21,0	Shelter
Posiłek	1155	411,5	Meals
Ubranie	30	4,6	Clothing
Sprawienie pogrzebu	5	9,1	Burial

a Patrz uwagi ogólne, ust. 20 na str. 373. b W podziale według form świadczeń korzystający mogą być wykazani kilkakrotnie. Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

a See general notes, item 20 on page 373. b Under the item benefits, recipients may be shown several times.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

Uwagi ogólne

Kultura

1. **Książka** jest to wydawnictwo zwarte o objętości powyżej 48 stron, **broszura** — o objętości od 5 do 48 stron. Wydawnictwa te zaliczane są do wydawnictw nieperiodycznych.

2. Gazety i czasopisma są to wydawnictwa periodyczne. **Gazety** (periodyki informacji ogólnej) są to wydawnictwa będące przede wszystkim źródłem informacji o bieżących wydarzeniach krajowych i zagranicznych. **Czasopisma** (inne periodyki) są to wydawnictwa omawiające problemowo zagadnienia społeczne, polityczne i gospodarcze, specjalistyczne — fachowe i naukowe, a także wydawnictwa urzędowe.

3. Do **księgozbioru** bibliotek publicznych zaliczono książki i broszury oraz gazety i czasopisma. Za **czytelnika** uważa się osobę, która w ciągu roku sprawozdawczego została zarejestrowana w bibliotece i dokonała co najmniej jednego wypożyczenia.

4. Informacje dotyczące **galerii sztuki** obejmują jednostki, których podstawowym rodzajem działalności jest wystawiennictwo.

5. Informacje o **teatrach i instytucjach muzycznych** oraz **przedsiębiorstwach estradowych** dotyczą profesjonalnych jednostek artystycznych i rozrywkowych prowadzących regularną działalność sceniczną.

W liczbie teatrów uwzględniono jednostki wyodrębnione pod względem prawnym, organizacyjnym i ekonomiczno-finansowym, prowadzące jednorodną działalność sceniczną, niezależnie od liczby posiadanych scen.

Jednostki pogrupowano wyodrębniając:

- działalność **teatrów dramatycznych i lalkowych**,
- działalność **teatrów muzycznych**, obejmująca działalność sceniczną oper, operetek, musicali i baletów (przedstawienia baletowe i musicalowe podane łącznie z operetkowymi),
- działalność koncertową **filharmonii, orkiestr i chórów**,
- działalność sceniczną **zespołów pieśni i tańca**; dane dotyczą państwowych zespołów ludowych pieśni i tańca „Mazowsze” i „Śląsk” oraz Reprezentacyjnego Zespołu Artystycznego Wojska Polskiego,
- działalność **rozrywkową estradową**.

6. Informacje o działalności **domów i ośrodków kultury, klubów i świetlic** opracowano na podstawie badania cyklicznego przeprowadzanego co dwa lata.

7. Informacje o **kinach** dotyczą działalności kin ogólnie dostępnych, tj. powołanych do publicznego udostępniania filmów w formie projekcji na seansach filmowych, bez względu na rodzaj stosowanego nośnika filmu (taśma światłoczuła, taśma magnetyczna eksploatowana w technice wideo). Wśród kin stałych wyróżnia się: **miniplexy** — posiadające od 3 do 7 sal i **multiplexy** — posiadające 8 sal i więcej.

Zwraca się uwagę, że do kin na wsi zalicza się również mini- i multiplexy otwierane w centrach handlowych zlokalizowanych na obrzeżach wielkich miast.

General notes

Culture

1. **A book** is understood as a publication containing more than 48 pages, while **a pamphlet** contains from 5 to 48 pages. These publications are considered to be non-periodic publications.

2. Newspapers and magazines are periodic publications. **Newspapers** (general information periodicals) are publications being primarily a source of information regarding current domestic and foreign events. **Magazines** (other periodicals) are publications addressing social, political and economic, specialized and scientific issues as well as government publications.

3. Books and pamphlets as well as newspapers and magazines constitute **the collection of public libraries**.

A borrower is a person who in the course of a reporting year was registered at a library and checked out at least one item.

4. Information concerning **art galleries** includes entities, in which exhibiting is the basic type of activity.

5. Information regarding **theatres and music institutions** as well as **entertainment enterprises** concerns professional, artistic and entertainment entities conducting regular performances.

Theatres include entities, independent in regard to their legal, organizational, economic and financial status, conducting uniform performing activity, regardless of the number of stages possessed.

Entities are grouped comprising:

- the activity of **dramatic and puppet theatres**,
- the activity of **music theatres**, including opera, operetta, musical and ballet performances (ballet and musical performances are presented together with operettas),
- the concert activity of **philharmonic halls, orchestras and choirs**,
- the performing activity of **song and dance ensembles**; data include the "Mazowsze" and "Śląsk" national song and dance folk ensembles as well as the Representative Artistic the Polish Army Ensemble,
- **entertainment activities**.

6. Information regarding the activity of **cultural centres and establishments, clubs and community centres** was compiled on the basis of periodic surveys conducted every two years.

7. Information regarding **cinemas** concerns the activity of public cinemas, i.e., established for the purpose of public film screenings, regardless of the film carrier used (light-sensitive and magnetic tape). Among fixed cinemas one can distinguish **miniplexes** — equipped with 3 to 7 screens and **multiplexes** — equipped with 8 screens and more.

Please pay attention that cinemas in rural areas include also mini- and multiplexes opened in shopping centres located on outskirts of large cities.

8. Dane dotyczące radiofonii i telewizji publicznej obejmują jednostki wchodzące w skład Polskiego Radia S.A. i Telewizji Polskiej S.A., a działalność ich reguluje ustawa z dnia 29 XII 1992 r. o radiofonii i telewizji (Dz. U. 1993 Nr 7, poz. 34) z późniejszymi zmianami; działalność ta nie wymaga koncesji Krajowej Rady Radiofonii i Telewizji.

W 2006 r. audycje radiowe w programach ogólnopolskich oraz w programach regionalnych nadawało 17 ośrodków **radiofonii publicznej** w: Białymstoku, Bydgoszczy, Gdańsku, Katowicach, Kielcach, Koszalinie, Krakowie, Lublinie, Łodzi, Olsztynie, Opolu, Poznaniu, Rzeszowie, Szczecinie, Warszawie, Wrocławiu i Zielonej Górze.

Programy telewizyjne ogólnopolskie oraz programy regionalne nadawało 16 oddziałów terenowych **telewizji publicznej** w: Białymstoku, Bydgoszczy, Gdańsku, Górzowie Wielkopolskim, Katowicach, Kielcach, Krakowie, Lublinie, Łodzi, Olsztynie, Opolu, Poznaniu, Rzeszowie, Szczecinie, Warszawie i Wrocławiu.

9. Dane o **abonentach radiowych i telewizyjnych** dotyczą osób i instytucji, które uiściły opłaty abonamentowe uprawniające do korzystania z urządzeń odbiorczych radiofonii bezprzewodowej oraz z odbiorczych urządzeń telewizyjnych. Dane dotyczą także osób korzystających — na mocy szczególnych przepisów — z prawa do bezpłatnego korzystania z urządzeń odbiorczych (np. inwalidów wojennych i wojskowych).

Dane obejmują również instytucje opłacające abonament za korzystanie z odbiorników radiowych i telewizyjnych w samochodach.

8. Data concerning public radio and television include entities comprising Polskie Radio S.A. and Telewizja Polska S.A., the activity of which is regulated by the Law on Radio and Television, dated 29 XII 1992 (Journal of Laws 1993 No. 7, item 34) with later amendments; this activity does not require a licence from the National Broadcasting Council.

In 2006, 17 **public radio** centres located in: Białystok, Bydgoszcz, Gdańsk, Katowice, Kielce, Koszalin, Kraków, Lublin, Łódź, Olsztyn, Opole, Poznań, Rzeszów, Szczecin, Warszawa, Wrocław and Zielona Góra broadcasted programmes on national and regional channels.

Public television — 16 local agencies located in: Białystok, Bydgoszcz, Gdańsk, Górzów Wielkopolski, Katowice, Kielce, Kraków, Lublin, Łódź, Olsztyn, Opole, Poznań, Rzeszów, Szczecin, Warszawa and Wrocław broadcasted national and regional channels.

9. Data regarding **radio and television subscribers** concern persons and institutions, which paid the subscription fee in order to use wireless radio and television receivers. The data also concern persons exempt, on the basis of special regulations, from paying the subscription fee (e.g., disabled war and military veterans).

Data also concern institutions paying the subscription for using radio and television receivers in vehicles.

Turystyka

1. Dane o **przyjazdach do Polski i wyjazdach z Polski** (tabl. 14 i 15) dotyczą przekroczeń granicy, rejestrowanych przez Straż Graniczną, bez względu na cel podróży osób przekraczających granicę i długość ich pobytu. Nie uwzględniają natomiast osób obsługujących takie środki transportu, jak: samoloty, pociągi, statki i inne jednostki pływające oraz osób przekraczających granicę w ramach ruchu uproszczonego.

Kraj pochodzenia cudzoziemców (tabl. 15) podawany jest na podstawie posiadanego obywatelstwa określonego w dokumencie uprawniającym do przekroczenia granicy.

2. **Termin turystyka** — zgodnie z definicją Światowej Organizacji Turystyki — obejmuje czynności osób podróżujących w celach innych niż podjęcie pracy zarobkowej, tj. głównie w celach wypoczynkowych, służbowych, religijnych itp. i pozostających poza swoim codziennym środowiskiem nie dłużej niż 1 rok.

Wszystkie kategorie podróżnych, które mieszczą się w zakresie pojęcia „turystyka” są określane mianem odwiedzających. W grupie tej wyróżnia się: — turystów, tj. osoby, które spędziły co najmniej jedną noc poza miejscem stałego zamieszkania, — odwiedzających jednodniowych, tj. osoby, które nie nocują w miejscu odwiedzanym.

Źródłem danych dotyczących uczestnictwa Polaków w wyjazdach turystycznych (przynajmniej z 1 noclegiem) są badania ankietowe przeprowadzane przez Instytut Turystyki; badania obejmują ludność Polski w wieku 15 lat i więcej. W 2006 r. przeprowadzono wywiad z 4,0 tys. respondentów, tj. ok. 0,01% badanej populacji.

Tourism

1. Data regarding **arrivals to Poland and departures from Poland** (tables 14 and 15), registered by the Border Guard, concern border crossings regardless of the purpose of travel or length of stay. Not included, however, are persons engaged in services on such means of transport as: airplanes, trains, ships and other water-based means of transport as well as persons crossing the border within the framework of cross border traffic.

Country of origin of foreigners (table 15) is given on the grounds of the nationality stated in the document, which entitles to cross the border.

2. **Tourism**, in accordance with the definition of the World Tourism Organization (UNWTO), includes activities of persons travelling for purposes other than that connected with earning income, i.e., mainly for recreational, work-related, religious and other purposes, and remaining outside their usual environment not longer than 1 year.

All categories of travellers which fall within the term "tourism" are defined as visitors. This group comprises:

- tourists, i.e., persons who spent at least one night away from their place of permanent residence,
- one-day visitors, i.e., persons, who do not spend the night at the place visited.

The source of the data concerning the participation of Poles in tourism (in at least one overnight stay) are surveys of the Polish population, aged 15 and more conducted by the Institute of Tourism. In 2006, interviews were conducted with 4,0 thous. respondents, which accounts for approximately 0,01% of surveyed population.

3. Baza noclegowa turystyki dotyczy turystycznych obiektów zbiorowego zakwaterowania, tj. obejmuje obiekty hotelowe i pozostałe obiekty; nie obejmuje pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych.

W ramach:

- obiektów hotelowych do grupy „inne obiekty hotelowe” zalicza się te, które nie spełniają wymagań dla hoteli, moteli i pensjonatów, ale świadczą usługi hotelarskie (np. zajazdy, gościnie),
- pozostałych obiektów do grupy „inne obiekty” zalicza się te, które nie odpowiadają warunkom przewidzianym dla domów wycieczkowych, schronisk, kempingów, pól biwakowych i domków turystycznych oraz obiekty wykorzystywane dla potrzeb turystyki (np. domy studenckie, internaty, hotele robotnicze), a ponadto od 1991 r. ośrodki kolonijne i od 1999 r. zakłady uzdrowiskowe.

4. W informacjach o obiektach i miejscach noclegowych turystyki nie uwzględnia się obiektów i miejsc w obiektach przejściowo nieczynnych z powodu przebudowy, remontu itp.

5. Stopień wykorzystania miejsc noclegowych lub pokoi jest to stosunek liczby udzielonych noclegów lub pokoi w danym roku do nominalnej liczby miejsc noclegowych lub pokoi w danym roku. Przez nominalną liczbę miejsc noclegowych lub pokoi rozumie się sumę miejsc noclegowych lub pokoi przygotowanych dla turystów w każdym dniu działalności obiektu.

6. Turysta zagraniczny korzystający z turystycznych obiektów zbiorowego zakwaterowania (tabl. 17, 20 i 21) rejestrowani są według kraju stałego zamieszkania. Turysta zagraniczny może być wykazany wielokrotnie, jeśli w czasie jednorazowego pobytu w Polsce korzysta z kilku obiektów noclegowych.

7. Placówki gastronomiczne w obiektach turystycznych zbiorowego zakwaterowania obejmują wszystkie zakłady i punkty gastronomiczne zlokalizowane na terenie danego obiektu. Do barów zaliczono także: kawiarnie, winiarnie, piwiarnie, jadalnie itp.; do punktów gastronomicznych — także smażalnie, pijalnie, lodziarnie, bufety itp.

8. Szlaki turystyczne są to trasy wytyczone dla turystów w terenach o dużych walorach krajoznawczych (z uwzględnieniem warunków bezpieczeństwa turystów i przepisów o ochronie środowiska) i oznaczone umownymi znakami umożliwiającymi odnalezienie właściwej drogi (zalecanej lub obowiązkowej).

3. Tourist accommodation facilities include collective tourist accommodation establishments, i.e. hotels and similar facilities and other facilities (do not include rooms for rent and agrotourism lodgings).

Within:

- hotels and similar facilities, the group "other hotel facilities" has covered facilities which do not meet requirements for hotels, motels and boarding houses, but which provide hotel services (e.g. road houses, inns),
- other facilities, the group "miscellaneous facilities" includes facilities which do not correspond to conditions expected in excursion hostels, shelters, camping sites, tent camp sites and tourist cottages, and other facilities used by the tourism industry (e.g. student dormitories, boarding schools, employee boarding houses) and since 1991 holiday youth centres as well as since 1999 health establishments.

4. In data regarding facilities and the number of beds for tourists, facilities and places in temporarily inactive facilities, due to expansion, renovation, etc., are not included.

5. Occupancy rate of beds or rooms is a relation of the number of beds or rooms provided in a given year to the nominal number of beds or rooms in a given year. The nominal number of beds or rooms shall mean total beds or rooms prepared for tourists each day of a facility's operation.

6. Foreign tourists using collective tourist accommodation establishments (tables 17, 20 and 21) are registered according to country of their permanent residence. Foreign tourist may be indicated more than once if during a single stay in Poland he/she uses more than one accommodation facility.

7. Catering establishments in collective tourist accommodation establishments include all catering facilities and outlets located on the premises of a given tourist accommodation establishment. Catering facilities also include cafes, wine houses, beer halls, canteens, etc.; catering outlets also include fry houses, drink bars, ice cream parlours and snack-bars.

8. Tourist trails are trails designated for tourists in areas possessing substantial sightseeing value (taking into account tourist safety conditions and environmental protection regulations) and marked with conventional signs which make it possible to remain on the trail (recommended or obligatory).

Sport

1. Począwszy od 2002 r. informacje o organizacjach kultury fizycznej i klubach sportowych opracowywane są na podstawie badania cyklicznego przeprowadzanego co dwa lata.

2. Dane o organizacjach kultury fizycznej obejmują wybrane organizacje o ogólnokrajowym zasięgu działania (Akademicki Związek Sportowy, Polski Związek Sportu Niepełnosprawnych „Start”, Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej, Zrzeszenie „Ludowe Zespoły Sportowe”, uczniowskie kluby sportowe UKS i wyznaniowe kluby sportowe)

Sport

1. Since 2002 information on physical education organizations and sports clubs has been compiled on the basis of periodic surveys conducted every two years.

2. Data regarding physical education organizations include selected organizations with a national scope of activity (Student Sports Association in Poland, Polish Sports Association for Disabled "Start", Society for Promotion of Physical Culture, Association of "Rural Sports Clubs", Student Sports Clubs UKS and Religious Sports Clubs)

i dotyczą głównie rekreacji ruchowej, a w przypadku PZSN „Start” — rehabilitacji ruchowej w środowisku niepełnosprawnych. Dane o **klubach sportowych** dotyczą głównie sportu, w tym sportu kwalifikowanego (wyczynowego).

3. W kategorii **ćwiczących** jedna osoba może być wykazywana wielokrotnie, jeśli uprawia kilka dyscyplin sportu. W zależności od wieku osoby ćwiczące zaliczane są do kategorii juniorów lub seniorów; dla poszczególnych dyscyplin sportowych stosuje się różne granice wieku.

4. W kategorii **trenerów i instruktorów sportowych**, począwszy od 1996 r., jedna osoba może być wykazywana wielokrotnie, jeśli prowadzi zajęcia w kilku dyscyplinach sportu.

*and primarily concern recreational activity, and in case of the Polish Sports Association for Disabled "Start" rehabilitation activity for the people with disabilities. Data regarding **sports clubs** mainly concern sports, including professional (record-seeking) sports.*

***3.** In the category of **persons practising sports**, one person may be indicated more than once, depending upon the number of disciplines practised. Persons practising sports are classified as either juniors or seniors, depending on age; various age groups are applied for individual disciplines.*

***4.** In the category **coaches and sports instructors**, since 1996, one person may be indicated more than once depending upon the number of sports disciplines taught.*

Kultura

Culture

TABL. 1 (307). **KSIĄŻKI I BROSZURY WYDANE**
BOOKS AND PAMPHLETS PUBLISHED

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total		Wydawnictwa naukowe Scientific publications	Podreczniki dla szkół wyższych University textbooks	Wydawnictwa zawodowe Professional publications	Podreczniki szkolne School textbooks	Wydawnictwa popularne Popular science	Literatura piękna Belles-lettres		
	ogółem grand total	w tym wydania pierwsze of which first editions						razem total	w tym dla dzieci i młodzieży of which for children and youth	
Tytuły Titles	1995	11925	9877	3065	1205	881	991	3227	2556	491
	2000	21647	18653	6840	1785	1704	1410	5890	4018	810
	2005	19999	16280	6748	1618	995	1331	4999	4308	1056
	2006	24640	21119	9255	1871	1164	1370	6198	4782	1103
Nakład w tys. egz. Number of copies in thous.	1995	115634	72791	3615	1612	2715	44011	23001	40680	5293
	2000	102774	81985	5996	1732	5751	41380	23605	24310	5610
	2005	81006	49241	5548	1490	2717	21342	20666	29243	7704
	2006	79974	52487	6465	1410	2302	20060	21930	27807	8269

Źródło: dane Instytutu Bibliograficznego Biblioteki Narodowej.
 Source: data of the Bibliographic Institute of the National Library.

TABL. 2 (308). **KSIĄŻKI I BROSZURY WYDANE WEDŁUG DZIAŁÓW KLASYFIKACJI UNESCO W 2006 R.**
PUBLISHED BOOKS AND PAMPHLETS BY UNESCO CLASSIFICATION DIVISIONS IN 2006 R.

DZIAŁY	Tytuły Titles			Nakład w tys. egz. Number of copies in thous.			DIVISIONS
	ogółem total	książki books	bro- szury pam- phlets	ogółem total	książki books	bro- szury pam- phlets	
O GÓŁEM	24640	22507	2133	79974	69706	10268	TOTAL
Dział ogólny	859	834	25	2248	2198	50	Generalities
Filozofia, psychologia	712	697	15	1354	1321	33	Philosophy, psychology
Religia, teologia	2110	1926	184	5427	4779	648	Religion, theology
Socjologia, statystyka	611	596	15	624	610	14	Sociology, statistics
Polityka, ekonomia	1571	1489	82	1804	1688	116	Politics, economics
Prawo, administracja publiczna, pomoc i opieka socjalna, ubezpieczenia	1598	1540	58	2475	2297	178	Law, public administration, social relief and welfare, insurance
Sztuka i nauka wojskowa	151	148	3	257	246	11	Military art and science
Szkolnictwo, dokształcanie nauczycieli, czas wolny	1243	1168	75	1524	1372	152	Education, teacher training, leisure
Etnografia, antropologia kultury (zwyczaje, folklor, tradycja)	99	93	6	263	252	11	Ethnography, cultural anthropology (customs, folklore, mores, tradition)
Językoznawstwo	1102	997	105	10095	8476	1619	Philology, languages, linguistics
Matematyka	394	353	41	2161	1826	335	Mathematics
Nauki przyrodnicze	1069	981	88	3785	3355	430	Natural sciences
Nauki medyczne, zdrowie publiczne	1113	1061	52	2154	2037	117	Medical sciences, public health
Inżynieria, technika, przemysł, handel i rzemiosło ^a	1300	1244	56	2023	1759	264	Engineering, technology, industries, trades and crafts ^a

^a Łącznie z wydanymi książkami i broszurami działu „Handel, łączność, transport, turystyka”.

^a Including published books and pamphlets of the division "Trade, communication, transport, tourism".

TABL. 2 (308). **KSIĄŻKI I BROSZURY WYDANE WEDŁUG DZIAŁÓW KLASYFIKACJI UNESCO W 2006 R. (dok.)**
PUBLISHED BOOKS AND PAMPHLETS BY UNESCO CLASSIFICATION DIVISIONS IN 2006 (cont.)

DZIAŁY	Tytuły <i>Titles</i>			Nakład w tys. egz <i>Number of copies in thous.</i>			DIVISIONS
	ogółem <i>total</i>	książki <i>books</i>	bro- szury <i>pam- phlets</i>	ogółem <i>total</i>	książki <i>books</i>	bro- szury <i>pam- phlets</i>	
Rolnictwo, leśnictwo, hodowla, lo- wiewstwo, rybactwo	476	454	22	675	618	57	<i>Agriculture, forestry, stock-breed- ing, hunting, fisheries</i>
Gospodarstwo domowe	252	236	16	1733	1642	91	<i>Domestic science</i>
Zarządzanie, administracja i organi- zacja	713	685	28	953	867	86	<i>Management, administration and or- ganization</i>
Planowanie przestrzenne, urbanis- tyka, architektura	538	493	45	920	850	70	<i>Physical planning, town and country planning, architecture</i>
Sztuki plastyczne i grafika, foto- grafia	349	298	51	1439	1233	206	<i>Plastic and graphic arts, photogra- phy</i>
Muzyka, widowiska, teatr, film i ki- no	260	250	10	747	738	9	<i>Music, performing arts, theatre, film and cinema</i>
Gry i sport	260	245	15	441	399	42	<i>Games and sports</i>
Historia literatury i krytyka literac- ka	741	675	66	1586	1280	306	<i>History of literature and literary criti- cism</i>
Teksty literackie	4782	3835	947	27806	22581	5225	<i>Literary texts</i>
Geografia	557	504	53	4128	4016	112	<i>Geography</i>
Historia, biografie	1780	1705	75	3352	3266	86	<i>History, biography</i>

Źródło: dane Instytutu Bibliograficznego Biblioteki Narodowej.
Source: data of the Bibliographic Institute of the National Library.

TABL. 3 (309). **GAZETY I CZASOPISMA WYDANE**
NEWSPAPERS AND MAGAZINES PUBLISHED

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Gazety ukazujące się w tygodniu <i>Newspapers published weekly as specified</i>				Czasopisma ukazujące się <i>Magazines published as specified</i>									
	ogółem <i>total</i>	6—4 razy <i>times</i>	3—2 razy <i>times</i>	1 raz i rza- dziej <i>once and fewer</i>	ogółem <i>total</i>	6—1 razy w ty- godniu <i>times a week</i>	3—2 razy w mie- siącu <i>times a month</i>	1 raz <i>once</i>					nieregular- nie <i>irregu- larly</i>	
								w mie- siącu <i>monthly</i>	na 2 miesiące <i>bi- -monthly</i>	w kwar- talu <i>quar- terly</i>	w pół- roczu <i>half- -yearly</i>	w roku <i>yearly</i>		
Tytuły ^d <i>Titles^a</i>														
1995	108	63	5	40	4340	336	271	1536	361	773	133	386	544	
2000	66	42	1	23	5468	371	266	1805	433	1120	138	364	971	
2005	69	42	7	20	6652	355	228	1838	653	1503	325	642	1108	
2006	66	41	4	21	6693	371	223	1834	655	1560	345	655	1050	
Nakład w mln egz <i>Number of copies in mln</i>														
1995	1433,7	1365,0	8,9	59,8	1776,8	1267,8	114,3	355,3	13,9	10,4	0,4	1,2	13,5	
2000	1153,3	1122,3	2,1	28,9	1552,3	945,8	173,7	390,0	12,0	12,1	0,9	0,8	17,0	
2005	1353,1	1326,2	6,6	20,3	1795,5	1243,4	140,6	343,3	22,4	18,1	0,9	1,9	24,9	
2006	1427,3	1400,6	6,8	19,9	1621,8	1104,4	119,2	323,2	26,8	18,0	1,9	2,7	25,6	
Łączny jednorazo- wy nakład (prze- ciętny) w tys. egz <i>Total single circu- lation (average) in thous. copies</i>														
1995	6114	4846	87	1181	77720	26017	6521	36803	2981	2477	217	1126	1578	
2000	4512	3928	21	563	67820	16549	7621	33274	2348	3891	589	576	2972	
2005	5804	5332	73	399	81054	23156	6905	32855	4864	6236	601	1825	4612	
2006	5850	5394	66	390	77063	22075	5266	30976	5370	6367	866	1523	4620	

^a Nie uwzględniono mutacji gazet o odrębnych tytułach (w 2006 r. — 24).

Źródło: dane Instytutu Bibliograficznego Biblioteki Narodowej.

^a Mutations of newspapers into separate titles were not included (in 2006 — 24).

Source: data of the Bibliographic Institute of the National Library.

TABL. 4 (310). CZASOPISMA WYDANE WEDŁUG DZIAŁÓW KLASYFIKACJI UNESCO W 2006 R.
PUBLISHED MAGAZINES BY UNESCO CLASSIFICATION DIVISIONS IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>	Ukazujące się <i>Published as specified</i>						SPECIFICATION
		6—1 razy w ty- god- niu <i>times a week</i>	3—2 razy w mie- siącu <i>times a month</i>	1 raz <i>once</i>				
				w mie- siącu <i>month- ly</i>	na 2 mie- się- ci- bi- - month- ly	w kwar- ta- lub pół- roczu <i>quarter- ly or half- year- ly</i>	w roku lub niereg- ular- nie <i>year- ly or irregu- larly</i>	
OGÓŁEM	6693	371	223	1834	655	1905	1705	TOTAL
w tym dla dzieci i młodzieży	118	4	8	57	13	21	15	<i>of which for children and youth</i>
Dział ogólny	507	6	12	122	35	148	184	<i>Generalities</i>
Filozofia, psychologia	86	—	1	12	5	28	40	<i>Philosophy, psychology</i>
Religia, teologia	434	20	5	146	47	130	86	<i>Religion, theology</i>
Socjologia, statystyka	1191	255	112	396	68	171	189	<i>Sociology, statistics</i>
Polityka, ekonomia	585	22	21	166	46	152	178	<i>Politics, economics</i>
Prawo, administracja publiczna, pomoc i opieka socjalna, ubezpieczenia	465	11	24	168	38	118	106	<i>Law, public administration, social relief and welfare, insurance</i>
Sztuka i nauka wojskowa	46	1	4	10	5	17	9	<i>Military art and science</i>
Szkolnictwo, dokształcanie nauczycieli, czas wolny	416	3	10	101	56	130	116	<i>Education, teacher training, leisure</i>
Handel, łączność, transport, turystyka	8	—	—	1	3	1	3	<i>Trade, communication, transport, tourism</i>
Etnografia, antropologia kultury (zwyczaje, folklor, tradycja)	40	—	—	7	8	13	12	<i>Ethnography, cultural anthropology (customs, folklore, mores, tradition)</i>
Językoznawstwo	100	—	—	7	4	14	75	<i>Philology, languages, linguistics</i>
Matematyka	40	—	—	2	4	15	19	<i>Mathematics</i>
Nauki przyrodnicze	312	—	1	32	15	132	132	<i>Natural sciences</i>
Nauki medyczne, zdrowie publiczne	588	—	3	128	111	278	68	<i>Medical sciences, public health</i>
Inżynieria, technika, przemysł, handel i rzemiosło	590	5	5	173	98	211	98	<i>Engineering, technology, industries, trades and crafts</i>
Rolnictwo, leśnictwo, hodowla, łowiectwo, rybołówstwo	275	4	4	86	24	81	76	<i>Agriculture, forestry, stock-breeding, hunting, fisheries</i>
Gospodarstwo domowe	82	8	1	38	11	14	10	<i>Domestic science</i>
Zarządzanie, administracja i organizacja	229	5	13	106	25	47	33	<i>Management, administration and organization</i>
Planowanie przestrzenne, urbanistyka, architektura	107	5	—	16	8	38	40	<i>Physical planning, town and country planning, architecture</i>
Sztuki plastyczne i grafika, fotografia	45	—	—	13	4	20	8	<i>Plastic and graphic arts, photography</i>
Muzyka, widowiska, teatr, film i kino	72	11	3	19	8	21	10	<i>Music, performing arts, theatre, film and cinema</i>
Gry i sport	139	12	2	57	15	31	22	<i>Games and sports</i>
Historia literatury i krytyka literacka	26	—	—	3	1	7	15	<i>History of literature and literary criticism</i>
Teksty literackie	93	3	2	18	11	31	28	<i>Literary texts</i>
Geografia	28	—	—	2	1	11	14	<i>Geography</i>
Historia, biografie	189	—	—	5	4	46	134	<i>History, biography</i>

Źródło: dane Instytutu Bibliograficznego Biblioteki Narodowej.
Source: data of the Bibliographic Institute of the National Library.

TABL. 5 (311). **BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami)**
PUBLIC LIBRARIES (with branches)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Biblioteki (stan w dniu 31 XII)	9505	8915	8591	8542	<i>Libraries (as of 31 XII)</i>
w tym na wsi	6400	5874	5696	5658	<i>of which in rural areas</i>
Punkty biblioteczne (stan w dniu 31 XII)	4428	2457	1752	1670	<i>Library service points (as of 31 XII)</i>
w tym na wsi	3421	1717	1159	1100	<i>of which in rural areas</i>
Księgozbiór (stan w dniu 31 XII) w tys. wol.	136694	135765	135128	135499	<i>Collection (as of 31 XII) in thous. vol.</i>
w tym na wsi	58676	56352	55749	55711	<i>of which in rural areas</i>
Czytelnicy ^d w tys.	7023	7392	7337	7023	<i>Borrowers^d in thous.</i>
w tym na wsi	2053	1913	1888	1835	<i>of which in rural areas</i>
Wypożyczenia ^{ab} :					<i>Loans^{ab}:</i>
w tysiącach woluminów	157381	147232	141231	134409	<i>in thousand volumes</i>
w tym na wsi	44984	40199	38658	37214	<i>of which in rural areas</i>
na 1 czytelnika w wol.	22,4	19,9	19,2	19,1	<i>per borrower in vol.</i>
w tym na wsi	21,9	21,0	20,5	20,3	<i>of which in rural areas</i>

a Łącznie z punktami bibliotecznymi. *b* Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a Including library service points. *b* Excluding interlibrary lending.

 TABL. 6 (312). **MUZEA**
MUSEUMS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Muzea (stan w dniu 31 XII)	589	632	690	703	<i>Museums (as of 31 XII)</i>
w tym:					<i>of which:</i>
Archeologiczne	13	12	14	15	<i>Archaeological</i>
Artystyczne	78	76	80	83	<i>Art</i>
Biograficzne	49	49	50	49	<i>Biographical</i>
Etnograficzne	41	44	49	53	<i>Ethnographic</i>
Historyczne	88	102	117	119	<i>Historical</i>
Martyrologiczne	18	19	20	20	<i>Martyrological</i>
Przyrodnicze	29	34	39	39	<i>Natural history</i>
Regionalne	169	184	201	201	<i>Regional</i>
Techniki	29	31	32	37	<i>Technical</i>
Wystawy organizowane przez muzea	3524	3535	4422	4188	<i>Exhibitions organized by museums</i>
Czasowe ^a	2640	2409	3058	2841	<i>Temporary^a</i>
Objazdowe ^b	884	1126	1364	1347	<i>Travelling^b</i>
Zwiedzający muzea i wystawy w tys.	17060	16612	18488	18191	<i>Museum and exhibition visitors in thous.</i>
W tym młodzież szkolna ^c	6547	6537	6136	6058	<i>Of which primary and secondary school students^c</i>

a, b Dotyczy liczby: *a* — tytułów wystaw, *b* — ekspozycji tytułów. *c* Zwiedzająca muzea w zorganizowanych grupach.

a, b Concern the number of: *a* — exhibition titles, *b* — exhibitions held. *c* Visiting museums in organized groups.

 TABL. 7 (313). **GALERIE SZTUKI**
ART GALLERIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Galerie (stan w dniu 31 XII)	209	253	292	293	<i>Galleries (as of 31 XII)</i>
Wystawy	2648	3009	3640	3662	<i>Exhibitions</i>
w tym z zagranicy	220	233	291	258	<i>of which foreign</i>
Ekspozycje	2974	3246	4018	3902	<i>Expositions</i>
Zwiedzający w tys.	2318	2644	2956	3287	<i>Visitors in thous.</i>

TABL. 8 (314). **TEATRY, INSTYTUCJE MUZYCZNE, PRZEDSIĘBIORSTWA ESTRADOWE**
THEATRES, MUSIC INSTITUTIONS, ENTERTAINMENT ENTERPRISES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
INSTYTUCJE — stan w dniu 31 XII INSTITUTIONS — as of 31 XII					
Teatry i instytucje muzyczne	181	187	181	187	Theatres and music institutions
Teatry	123	125	117	122	Theatres
dramatyczne	92	97	92	97	dramatic
lalkowe	31	28	25	25	puppet
Teatry muzyczne	21	21	22	23	Music theatres
opery	9	9	9	10	operas
operetki	12	12	13	13	operettas
Filharmonie, orkiestry ^a , chóry	34	38	39	39	Philharmonic halls, orchestras ^a , choirs
Zespoły pieśni i tańca	3	3	3	3	Song and dance ensembles
Przedsiębiorstwa estradowe	27	33	28	29	Entertainment enterprises

MIEJSCA NA WIDOWNI w stałej sali — stan w dniu 31 XII
 SEATS in fixed halls — as of 31 XII

Teatry i instytucje muzyczne	62478	66735	68762	70611	Theatres and music institutions
Teatry	36427	39247	40239	40385	Theatres
dramatyczne	30729	33129	34979	34953	dramatic
lalkowe	5698	6118	5260	5432	puppet
Teatry muzyczne	13480	12769	12591	13484	Music theatres
opery	6530	6414	6402	7119	operas
operetki	6950	6355	6189	6365	operettas
Filharmonie, orkiestry ^a , chóry	12571	14719	15932	16592	Philharmonic halls, orchestras ^a , choirs
Zespoły pieśni i tańca	—	—	—	150	Song and dance ensembles

PRZEDSTAWIENIA I KONCERTY^b
 PERFORMANCES AND CONCERTS^b

Teatry i instytucje muzyczne	47938	50086	45897	47383	Theatres and music institutions
Teatry	26507	29644	27847	28945	Theatres
dramatyczne	18485	21327	20718	21382	dramatic
lalkowe	8022	8317	7129	7563	puppet
Teatry muzyczne	3592	2717	2655	2885	Music theatres
opery	1507	1079	1036	1146	operas
operetki	2085	1638	1619	1739	operettas
Filharmonie, orkiestry ^a , chóry	17612	17400	14953	15094	Philharmonic halls, orchestras ^a , choirs
Zespoły pieśni i tańca	227	325	442	459	Song and dance ensembles
Przedsiębiorstwa estradowe	4630	4383	4575	4482	Entertainment enterprises

WIDZOWIE I SŁUCHACZE^b w tys.
 AUDIENCE^b in thous.

Teatry i instytucje muzyczne	10197	10533	9609	9601	Theatres and music institutions
Teatry	4972	5540	4754	4748	Theatres
dramatyczne	3681	4143	3759	3689	dramatic
lalkowe	1291	1397	995	1059	puppet
Teatry muzyczne	1689	1424	1218	1404	Music theatres
opery	818	664	563	638	operas
operetki	871	760	655	766	operettas
Filharmonie, orkiestry ^a , chóry	3325	3167	3241	3053	Philharmonic halls, orchestras ^a , choirs
Zespoły pieśni i tańca	211	402	396	396	Song and dance ensembles
Przedsiębiorstwa estradowe	1149	2047	1657	1848	Entertainment enterprises

a Symfoniczne i kameralne. b Łącznie z imprezami organizowanymi w plenerze.
 a Symphonic and chamber orchestras. b Including outdoor events.

TABL. 9 (315). **DOMY I OŚRODKI KULTURY, KLUBY, ŚWIETLICE**

Stan w dniu 31 XII

CULTURAL CENTRES AND ESTABLISHMENTS, CLUBS AND COMMUNITY CENTRES

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2003	2005		2003	2005	2003	2005	2003	2005	2003	2005
	ogółem total	w tym na wsi of which in rural areas		domy kultury cultural establish- ments	ośrodki kultury cultural centres	kluby clubs		świetlice community centres			
Institucje	3716	3937	2320	781	830	1453	1488	390	394	1092	1225
<i>Institutions</i>											
Pracownie specjalistyczne	4203	4692	1364	1583	1777	2163	2324	401	479	56	112
<i>Specialized workshops</i>											
Imprezy (w ciągu roku) w tys.	208,4	208,9	58,7	72,1	75,0	99,4	95,1	17,6	18,6	19,3	20,2
<i>Events (during the year) in thous.</i>											
Uczestnicy imprez (w ciągu roku) w mln	30,2	32,3	7,1	11,0	11,4	17,2	18,8	1,1	1,2	0,9	0,9
<i>Event participants (during the year) in mln</i>											
Kursy (w ciągu roku)	5668	5696	1114	2322	2436	2512	2492	712	639	122	129
<i>Courses (during the year)</i>											
Absolwenci kursów (w ciągu roku) w tys.	94,2	91,5	20,5	36,0	35,4	44,2	43,5	11,6	10,1	2,4	2,5
<i>Course graduates (during the year) in thous.</i>											
w tym dzieci i młodzież ^a	54,9	47,0	12,1	21,1	18,4	25,5	21,9	7,3	5,7	1,0	1,0
<i>of which children and youth^a</i>											
Zespoły artystyczne	15533	17382	5115	6369	7295	7762	8402	845	1023	557	662
<i>Artistic ensembles</i>											
Członkowie zespołów w tys.	235,7	275,9	80,6	97,2	115,7	118,4	135,7	10,9	13,7	9,2	10,8
<i>Members of ensembles in thous.</i>											
w tym dzieci i młodzież ^a	132,0	156,9	44,9	56,5	69,5	63,6	72,8	6,4	8,5	5,5	6,1
<i>of which children and youth^a</i>											
Instruktorzy amatorskiego ruchu artystycz- nego	7221	7413	1908	2965	2986	3655	3690	403	462	198	275
<i>Instructors of amateur artistic activity</i>											
Kola (kluby)	6939	10332	2095	3564	5441	2185	3152	855	1223	335	516
<i>Groups (clubs)</i>											
Członkowie kół w tys.	202,6	237,8	52,0	86,1	101,4	74,8	88,2	33,3	35,3	8,4	12,9
<i>Members of groups in thous.</i>											
w tym dzieci i młodzież ^a	65,4	99,7	24,1	34,1	49,5	20,0	31,6	7,7	12,1	3,6	6,5
<i>of which children and youth^a</i>											

a W wieku poniżej 15 lat.

a Below the age of 15.

TABL. 10 (316). **KINA**

CINEMAS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Kina (stan w dniu 31 XII)	721	687	544	513 ^a	Cinemas (as of 31 XII)
Stale	702	675	536	505 ^a	<i>Fixed</i>
w tym wieś	52	36	24	25	<i>of which rural areas</i>
Ruchome	19	12	8	8	<i>Mobile</i>
Sale projekcyjne w kinach stałych (stan w dniu 31 XII) . . . . .	.	821	937	931	Screens in fixed cinemas (as of 31 XII)
W tym wieś . . . . .	.	45	33	34	<i>Of which rural areas</i>
Miejsca na widowni w kinach stałych (stan w dniu 31 XII) w tys.	213,1	226,8	235,2	232,5	Seats in fixed cinemas (as of 31 XII) in thous.
W tym wieś	8,9	8,5	6,0	6,1	<i>Of which rural areas</i>
Seanse					Screenings
W tysiącach	366,5	528,1	948,6	1037,5	<i>In thousands</i>
w kinach: stałych	364,2	526,8	947,9	1037,1	<i>in cinemas: fixed</i>
w tym wieś	4,1	10,5	17,9	19,1	<i>of which rural areas</i>
ruchomych	2,3	1,3	0,7	0,4	<i>mobile</i>
w tym wieś	2,1	1,0	0,4	0,3	<i>of which rural areas</i>
Na 1 kino	508	769	1744	2022	<i>Per cinema</i>
stałe	519	780	1768	2054	<i>fixed</i>
ruchome	119	110	88	50,4	<i>mobile</i>
Widzowie					Audience
W tysiącach	22612,9	20892,5	24865,5	32374,1	<i>In thousands</i>
w kinach: stałych	22524,5	20860,3	24836,2	32362,5	<i>in cinemas: fixed</i>
w tym wieś	178,0	225,4	388,7	506,0	<i>of which rural areas</i>
ruchomych	88,4	32,2	29,3	11,6	<i>mobile</i>
w tym wieś	66,1	23,0	17,3	6,6	<i>of which rural areas</i>
Na 1 kino	31363	30411	45709	63107	<i>Per cinema</i>
stałe	32086	30904	46336	64084	<i>fixed</i>
w tym wieś	3422	6261	16196	20239	<i>of which rural areas</i>
ruchome	4655	2682	3671	1451,5	<i>mobile</i>
Na 1 seans	62	40	26	31	<i>Per screening</i>

a Ponadto działało 1 kino samochodowe. b W tym 19 minipleksów i 34 multiplexy.

a Moreover, 1 drive-in cinema. b Of which 19 miniplexes and 34 multiplexes.

TABL. 11 (317). **PRODUKCJA FILMÓW**
FILM PRODUCTION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	liczba tytułów <i>number of titles</i>				
Filmy fabularne długometrażowe . . .	23	20	29	31	<i>Full length feature films</i>
Filmy krótkometrażowe	562	546	1454	1109	<i>Short films</i>
w tym: dokumentalne	196	337	495	318	<i>of which: documentary</i>
oświatowe	181	153	458	379	<i>educational</i>
animowane	59	12	18	26	<i>animated</i>
Filmy dubbingowane: długometrażowe	27	2	5	26	<i>Dubbed films: full length</i>
krótkometrażowe	277	26	17	42	<i>short</i>

TABL. 12 (318). **KONCESJE UDZIELONE PRZEZ KRAJOWĄ RADĘ RADIOFONII I TELEWIZJI
NA ROZPOWSZECHNIANIE PROGRAMÓW RADIOWYCH I TELEWIZYJNYCH^a**
Stan w dniu 31 XII

*LICENCES GRANTED BY THE NATIONAL BROADCASTING COUNCIL
FOR BROADCASTING RADIO AND TELEVISION PROGRAMMES^a*
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006		SPECIFICATION
	ogółem <i>total</i>				w tym udzielone w ciągu roku <i>of which granted during the year</i>	
Radiowe	158	196	233	246	13	<i>Radio</i>
w tym ogólnopolskie i ponadregionalne	3	8	7	7	—	<i>of which national and extra-regional</i>
Telewizyjne	14	16	12	12	1	<i>Television</i>
w tym ogólnopolskie i ponadregionalne	3	5	4	4	—	<i>of which national and extra-regional</i>

a Jednostkom prywatnym na rozpowszechnianie programów drogą naziemną.

U w a g a. W 2006 r. 17 ośrodków radiofonii publicznej oraz 16 oddziałów terenowych telewizji publicznej nadawało programy ogólnopolskie oraz programy regionalne; emitowane były ogólnopolskie 4 programy radiowe i 2 programy telewizyjne, a także — dla odbiorców za granicą — oddzielny program radiowy (V) oraz telewizyjny („TV Polonia”).

Źródło: dane Krajowej Rady Radiofonii i Telewizji.

a *Granted to private entities for broadcasting programmes via ground-based transmitters.*

Note. In 2006, 17 public radio centres and 16 public television local agencies broadcasted programmes on both national and regional channels; 4 national radio programmes and 2 national television channels were broadcasted, and also for viewers abroad — a separate radio channel (“Program V”) and television channel (“TV Polonia”).

Source: data of the National Broadcasting Council.

TABL. 13 (319). **ABONENCI RADIOWI I TELEWIZYJNI**
Stan w dniu 31 XII
RADIO AND TELEVISION SUBSCRIBERS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Abonenci radiowi w tys.	10193	9319	8976	8070	<i>Radio subscribers in thous.</i>
miasta	7196	6548	6287	5770	<i>urban areas</i>
wieś	2997	2771	2688	2301	<i>rural areas</i>
Abonenci telewizyjni w tys.	9677	9069	8681	7820	<i>Television subscribers in thous.</i>
miasta	6805	6376	6070	5576	<i>urban areas</i>
wieś	2872	2693	2610	2244	<i>rural areas</i>

Źródło: dane Dyrekcji Generalnej Poczty Polskiej.

Source: data of the Polish Post General Directorate.

Turystyka

Tourism

TABL. 14 (320). PRZYJAZDY DO POLSKI ORAZ WYJAZDY Z POLSKI
ARRIVALS TO AND DEPARTURES FROM POLAND

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem (liczba przekroczeń granicznych) <i>Total</i> (number of border crossings)	W tym <i>Of which</i>		SPECIFICATION
		przyjazdy cudzoziemców <i>arrivals of foreigners</i>	wyjazdy obywateli polskich za granicę <i>foreign departures of Poles</i>	
	w tys. <i>in thous.</i>			
1995	234871	82244	36387	1995
2000	278409	84515	56677	2000
2005	208460	64606	40841	2005
2006	217041	65115	44696	2006
przejścia graniczne:				<i>border crossings:</i>
Drogowe	197885	60645	39270	Road
Kolejowe	4321	1670	724	Rail
Lotnicze	13147	2432	4188	Air
Morskie	1667	359	513	Sea
Rzeczne	21	9	1	River

Źródło: dane Straży Granicznej.

Source: data of the Border Guard.

TABL. 15 (321). PRZYJAZDY CUDZOZIEMCÓW DO POLSKI
ARRIVALS OF FOREIGNERS TO POLAND

KRAJE	1995	2000	2005	2006	COUNTRIES
	w tys. <i>in thous.</i>				
OGÓŁEM	82243,6	84514,9	64606,1	65114,9	TOTAL
w tym:					<i>of which:</i>
Australia	13,2	14,5	35,4	41,9	Australia
Austria	372,1	304,2	282,2	304,0	Austria
Belgia	164,3	160,4	71,9	91,4	Belgium
Białoruś	3275,4	5919,6	3650,8	3911,8	Belarus
Bulgaria	52,5	34,8	61,2	65,6	Bulgaria
Chorwacja	16,0	21,2	35,3	35,6	Croatia
Cypr	1,1	1,4	2,4	2,1	Cyprus
Dania	170,4	143,9	112,4	134,4	Denmark
Estonia	334,2	258,5	156,1	185,6	Estonia
Finlandia	57,4	65,9	68,1	76,7	Finland
Francja	321,2	291,7	219,6	229,9	France
Grecja	24,8	29,9	28,8	30,6	Greece
Hiszpania	40,8	42,7	72,6	88,9	Spain
Irlandia	10,2	15,9	39,7	69,3	Ireland
Izrael	24,3	39,3	65,8	66,3	Israel
Japonia	17,9	26,4	39,5	40,9	Japan
Kanada	24,3	21,1	62,8	72,3	Canada
Kazachstan	51,4	105,1	45,1	42,1	Kazakhstan
Litwa	1210,8	1414,3	1344,2	1459,4	Lithuania
Luksemburg		3,0	3,3	3,0	Luxembourg
Łotwa	438,9	421,0	345,0	409,7	Latvia
Malta		0,7	1,9	1,2	Malta
Moldowa	114,2	83,9	53,1	54,6	Moldova, Republic of
Niderlandy	358,9	401,6	334,7	409,9	Netherlands
Niemcy	47172,2	48902,7	37436,3	37192,1	Germany
Norwegia	62,3	57,0	81,2	101,9	Norway
Portugalia	12,6	14,8	27,3	36,7	Portugal
Republika Czeska	15102,1	11985,0	7855,4	7101,5	Czech Republic
Rosja	2313,0	2275,2	1598,8	1722,2	Russian Federation
Rumunia	181,1	48,4	78,2	95,0	Romania
Słowacja	4351,2	3913,9	3378,1	3421,9	Slovakia
Słowenia	12,0	16,6	22,4	22,6	Slovenia
Stany Zjednoczone	201,5	288,1	339,7	353,5	United States
Szwajcaria	68,9	45,1	42,4	47,2	Switzerland
Szwecja	197,7	205,2	213,7	224,0	Sweden
Turcja	17,3	18,6	34,4	39,3	Turkey
Ukraina	4735,7	6184,4	5278,9	5641,9	Ukraine
Węgry	195,9	143,0	248,7	268,1	Hungary
W. Brytania	191,8	240,3	345,1	455,4	United Kingdom
Włochy	171,9	190,7	247,0	276,2	Italy

Źródło: dane Straży Granicznej.

Source: data of the Border Guard.

TABL. 16 (322). UCZESTNICTWO POLAKÓW W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ W WYJAZDACH TURYSTYCZNYCH
PARTICIPATION OF POLES AGED 15 AND MORE IN TOURIST TRIPS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Uczestnicy wyjazdów w % badanej populacji					Participants of tourism in % of surveyed population
Wyjeżdżający ^d	54	60	47	47	Travellers ^d
w kraju na okres: 2—4 dni	32	37	24	23	in country for: 2—4 days
5 dni i więcej	34	34	29	28	5 days and more
za granicę	12	15	12	14	abroad
Niewyjeżdżający	46	40	53	53	Non-travellers
Przeciętnie na 1 uczestnika wyjazdów krajowych					Average per participant in domestic trips
Liczba wyjazdów na okres:					Number of departures for:
2—4 dni	4,5	3,9	2,8	2,9	2—4 days
5 dni i więcej	2,2	1,8	1,6	1,9	5 days and more
Czas trwania wyjazdu — w liczbie noclegów — przy wyjazdach na okres:					Length of trip — number of nights spent — considering trips for:
2—4 dni	1,6	1,6	1,8	1,8	2—4 days
5 dni i więcej	9,6	9,5	9,1	8,9	5 days and more

^a W dalszym podziale uczestnik może być wykazany więcej niż jeden raz.

Źródło: dane Instytutu Turystyki.

^a A participant may be indicated in the subheadings more than once.

Source: data of the Institute of Tourism.

TABL. 17 (323). TURYSTYCZNE OBIEKTY ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA
COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Obiekty (stan w dniu 31 VII)	7585	7818	6723	6694	Facilities (as of 31 VII)
w tym całoroczne		4549	4497	4514	of which open all year
Obiekty hotelowe ^d	1068	1449	2200	2301	Hotels and similar facilities ^d
hotele	668	924	1231	1295	hotels
motele	95	116	116	109	motels
pensjonaty	305	409	238	242	boarding houses
inne obiekty hotelowe	.	.	615	655	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	6517	6369	4523	4393	Other facilities
domy wycieczkowe	254	179	78	70	excursion hostels
schroniska	86	83	49	56	shelters
schroniska młodzieżowe	560	457	403	395	youth hostels
w tym szkolne schroniska młodzieżowe			329	329	of which school youth hostels
kempingi	206	171	136	128	camping sites
pola biwakowe	388	339	247	247	tent camp sites
ośrodki wczasowe	3124	2079	1391	1347	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	425	497	492	479	training-recreational centres
domy pracy twórczej	54	56	47	45	creative arts centres
zespoły ogólnodostępnych domków turystycznych	386	514	315	309	public tourist cottages
ośrodki do wypoczynku sobotnio-niedzielnego i świątecznego	167	90	47	41	weekend and holiday accommodation establishments
inne obiekty	867	1904	1318	1276	miscellaneous facilities

^a W latach 1995 i 2000 bez „innych obiektów hotelowych” ujętych w pozycji „inne obiekty”.

^a In 1995 and 2000 excluding “other hotel facilities” contained in “miscellaneous facilities”.

TABL. 17 (323). TURYSTYCZNE OBIEKTY ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA (dok.)

COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Miejsca noclegowe (stan w dniu 31 VII) w tys.	671,3	651,7	569,9	574,6	Number of beds (as of 31 VII) in thous.
w tym całoroczne	241,9	319,3	343,7	350,6	of which open all year
Obiekty hotelowe ^a	93,4	120,3	169,6	178,1	Hotels and similar facilities ^a
hotele	74,6	95,1	127,5	133,8	hotels
motele	4,2	4,5	4,4	4,1	motels
pensjonaty	14,6	20,7	11,0	11,1	boarding houses
inne obiekty hotelowe	-	-	26,7	29,1	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	577,9	531,4	400,3	396,6	Other facilities
domy wycieczkowe	17,6	12,2	5,7	5,0	excursion hostels
schroniska	4,6	4,0	2,5	2,8	shelters
schroniska młodzieżowe	23,4	21,7	22,3	21,4	youth hostels
w tym szkolne schroniska młodzieżowe	-	-	18,0	17,6	of which school youth hostels
kempingi	36,3	25,4	24,9	24,9	camping sites
pola biwakowe	62,3	46,5	31,3	29,6	tent camp sites
ośrodki wczasowe	269,9	195,2	136,0	136,2	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	41,6	48,8	49,7	49,0	training-recreational centres
domy pracy twórczej	2,3	2,5	2,2	2,1	creative arts centres
zespoły ogólnodostępnych domków turystycznych ^b	26,9	31,5	21,6	22,1	public tourist cottages ^b
ośrodki do wypoczynku sobotnio-niedzielnego i świątecznego	6,9	4,0	2,1	1,7	weekend and holiday accommodation establishments
inne obiekty	86,1	139,6	102,0	101,8	miscellaneous facilities
Korzystający z noclegów w tys.	13505,4	14560,1	16597,2	17512,1	Tourists accommodated in thous.
w tym turyści zagraniczni	3702,4	3117,1	4310,4	4313,6	of which foreign tourists
Obiekty hotelowe ^a	6696,3	7246,1	10527,9	11301,8	Hotels and similar facilities ^a
hotele	5996,0	6386,9	8693,2	9406,0	hotels
motele	301,8	335,1	284,7	296,1	motels
pensjonaty	398,5	524,1	331,4	315,6	boarding houses
inne obiekty hotelowe	-	-	1218,7	1284,1	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	6809,1	7314,0	6069,3	6210,4	Other facilities
domy wycieczkowe	825,5	396,1	219,7	190,6	excursion hostels
schroniska	199,6	130,0	108,2	105,5	shelters
schroniska młodzieżowe	611,6	531,0	527,2	536,0	youth hostels
w tym szkolne schroniska młodzieżowe	-	-	410,7	428,6	of which school youth hostels
kempingi	363,6	182,6	216,3	220,2	camping sites
pola biwakowe	308,1	170,0	121,5	112,0	tent camp sites
ośrodki wczasowe	2247,0	1835,6	1541,6	1564,5	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	621,2	1046,3	1212,0	1252,2	training-recreational centres
domy pracy twórczej	52,4	66,9	59,1	58,5	creative arts centres
zespoły ogólnodostępnych domków turystycznych ^b	288,0	280,4	225,9	243,9	public tourist cottages ^b
ośrodki do wypoczynku sobotnio-niedzielnego i świątecznego	57,5	41,7	56,4	33,2	weekend and holiday accommodation establishments
inne obiekty	1234,6	2633,4	1781,4	1893,8	miscellaneous facilities
Udzielone noclegi w tys.	x	48793,8	48618,4	51235,0	Nights spent (overnight stay) in thous.
w tym turystom zagranicznym	x	6891,3	10542,4	10555,1	of which foreign tourists
Obiekty hotelowe ^a	x	14297,3	20333,0	21820,3	Hotels and similar facilities ^a
hotele	6339,1 ^c	11921,6	16335,2	17639,9	hotels
motele	236,5 ^c	473,2	381,0	400,5	motels
pensjonaty	623,8 ^c	1902,5	1077,3	1032,0	boarding houses
inne obiekty hotelowe	-	-	2539,5	2747,8	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	35527,3	34496,6	28285,4	29414,7	Other facilities
domy wycieczkowe	1947,9	1057,3	634,4	570,3	excursion hostels
schroniska	404,4	268,3	186,4	189,2	shelters
schroniska młodzieżowe	1308,5	1217,0	1294,4	1326,2	youth hostels
w tym szkolne schroniska młodzieżowe	-	-	1016,2	1068,2	of which school youth hostels
kempingi	1297,3	644,1	659,8	671,5	camping sites
pola biwakowe	1238,3	519,7	424,5	443,4	tent camp sites
ośrodki wczasowe	18894,6	12469,4	9349,5	9479,9	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	3248,5	3769,7	4222,7	4253,0	training-recreational centres
domy pracy twórczej	291,4	258,5	215,2	212,9	creative arts centres
zespoły ogólnodostępnych domków turystycznych ^b	1362,6	1379,4	898,2	924,6	public tourist cottages ^b
ośrodki do wypoczynku sobotnio-niedzielnego i świątecznego	330,7	170,9	131,3	92,4	weekend and holiday accommodation establishments
inne obiekty	5203,1	12742,2	10269,0	11251,2	miscellaneous facilities

^a Notka patrz na str. 407. ^b Łącznie z miejscami kempingowymi, jeśli występują na terenie zespołu. ^c Dane dotyczą wynajętych pokoi.

^a See footnote on page 407. ^b Including camping sites if they exist in the territory of the public tourist cottages. ^c Data concern rented rooms.

TABL. 18 (324). WYKORZYSTANIE OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA^a
 OCCUPANCY IN COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	2005	2006	SPECIFICATION
	stopień wykorzystania miejsc noclegowych occupancy rate of beds		stopień wykorzystania pokoi occupancy rate of rooms		
	w %		in %		
Obiekty hotelowe	34,4	35,2	40,5	42,2	Hotels and similar facilities
hotele	36,5	37,4	43,1	44,9	hotels
motele	26,3	27,4	32,9	33,3	motels
pensjonaty	30,1	29,5	33,1	32,3	boarding houses
inne obiekty hotelowe	27,2	28,0	29,9	31,6	other hotel facilities
Pozostałe obiekty	35,5	37,3	x	x	Other facilities

a Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 397.

a See general notes, item 5 on page 397.

TABL. 19 (325). PLACÓWKI GASTRONOMICZNE W TURYSTYCZNYCH OBIEKTACH ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA

Stan w dniu 31 VII

CATERING ESTABLISHMENTS IN COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS
 As of 31 VII

WYSZCZEGÓLNIENIE		Ogółem Total	Restauracje Restaurants	Bary Bars	Stołówki Canteens	Punkty gastronomiczne Food stands	SPECIFICATION
OGÓŁEM	1995	6320	986	2184	2339	811	TOTAL
	2000	8486	1788	2734	2814	1150	
	2005	6873	1951	2266	1910	746	
	2006	6876	2030	2269	1887	690	
Obiekty hotelowe		3345	1686	1261	230	168	Hotels and similar facilities
hotele		2213	1225	883	37	68	hotels
motele		145	87	49	1	8	motels
pensjonaty		325	74	95	131	25	boarding houses
inne obiekty hotelowe		662	300	234	61	67	other hotel facilities
Pozostałe obiekty		3531	344	1008	1657	522	Other facilities
domy wycieczkowe		67	19	23	17	8	excursion hostels
schroniska		59	4	13	11	31	shelters
schroniska młodzieżowe		112	3	6	89	14	youth hostels
w tym szkolne schroniska młodzieżowe		94	2	5	74	13	of which school youth hostels
kempingi		143	11	56	13	63	camping sites
pola biwakowe		84	4	18	17	45	tent camp sites
ośrodki wczasowe		1186	55	328	688	115	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe		606	59	208	285	54	training-recreational centres
domy pracy twórczej		38	7	15	15	1	creative arts centres
zespoly ogólnodostępnych domków turystycznych		222	26	69	45	82	public tourist cottages
ośrodki do wypoczynku sobotnio-niedzielnego i świątecznego		14	2	8	1	3	weekend and holiday accommodation establishments
inne obiekty		1000	154	264	476	106	miscellaneous facilities

TABL. 20 (326). TURYSŃCI KORZYSTAJĄCY Z NOCLEGÓW W TURYSTYCZNYCH OBIEKTACH ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA

TOURISTS ACCOMMODATED IN COLLECTIVE TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which							
		hotele hotels	motele motels	pensjonaty boarding houses	inne obiekty hotelowe other hotel facilities	domy wycieczkowe excursion hostels	ośrodki wczasowe holiday centres	kempingi i pola biwakowe camping and tent camp sites	
		w odsetkach in percent							
Turysci krajowi	1995	72,6	55,7	69,5	89,1	.	75,1	95,6	84,3
Domestic tourists	2000	78,6	62,4	82,3	91,4	.	86,2	98,0	88,1
	2005	74,0	60,4	81,1	84,9	85,5	88,3	95,0	70,0
	2006	75,4	63,2	80,2	86,1	86,4	89,9	95,4	73,8
Turysci zagraniczni	1995	27,4	44,3	30,5	10,9	.	24,9	4,4	15,7
Foreign tourists	2000	21,4	37,6	17,7	8,6	.	13,8	2,0	11,9
	2005	26,0	39,6	18,9	15,1	14,5	11,7	5,0	30,0
	2006	24,6	36,8	19,8	13,9	13,6	10,1	4,6	26,2

TABL. 21 (327). **TURYŚCI ZAGRANICZNI KORZYSTAJĄCY Z NOCLEGÓW
W TURYSTYCZNYCH OBIEKTACH ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA**FOREIGN TOURISTS ACCOMMODATED IN COLLECTIVE TOURIST
ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

LATA KRAJE	Ogółem <i>Total</i>	W tym <i>Of which</i>									YEARS COUNTRIES
		hotele <i>hotels</i>	motele <i>motels</i>	pensjo- naty <i>boarding houses</i>	inne obiekty hotelowe <i>other hotel faci- lities</i>	domy wyciecz- kowe <i>excursion hostels</i>	ośrodki wczaso- we <i>holiday centres</i>	kempingi i pola biwakowe <i>camping and tent camp sites</i>			
w odsetkach <i>in percent</i>											
OGÓŁEM	1995	x 100,0	67,2	2,3	1,1	.	5,5	2,7	2,8	TOTAL	
	2000	x 100,0	76,9	1,9	1,4	.	1,8	1,2	1,3		
	2005	x 100,0	79,9	1,3	1,2	4,1	0,6	1,8	2,4		
	2006	100,0	100,0	80,2	1,4	1,0	4,1	0,4	1,7	2,0	
w tym:										<i>of which:</i>	
Białoruś	2,3	100,0	65,5	3,4	0,6	14,2	1,6	0,6	0,2	<i>Belarus</i>	
Dania	2,3	100,0	87,3	0,7	0,8	4,3	0,1	0,7	1,8	<i>Denmark</i>	
Francja	4,5	100,0	83,1	0,9	0,9	2,4	0,5	0,8	3,0	<i>France</i>	
Hiszpania	2,5	100,0	91,5	0,2	0,4	1,4	0,2	0,2	0,8	<i>Spain</i>	
Izrael	3,0	100,0	97,6	0,0	0,1	0,5	0,0	0,2	0,0	<i>Israel</i>	
Litwa	2,1	100,0	66,2	6,8	0,5	7,7	0,8	0,5	1,5	<i>Lithuania</i>	
Niderlandy	2,7	100,0	76,8	1,9	1,0	4,3	0,3	0,8	9,2	<i>Netherlands</i>	
Niemcy	30,3	100,0	73,6	0,9	1,6	3,9	0,3	4,2	3,4	<i>Germany</i>	
Republika Czeska	1,7	100,0	74,1	2,5	0,6	5,1	0,6	0,8	3,7	<i>Czech Republic</i>	
Rosja	5,3	100,0	82,0	4,0	0,6	4,4	0,8	0,7	0,1	<i>Russian Federation</i>	
Słowacja	0,7	100,0	57,5	2,6	0,9	8,8	1,9	0,9	1,1	<i>Slovakia</i>	
Stany Zjednoczone	4,9	100,0	93,2	0,3	0,5	1,5	0,2	0,4	0,1	<i>United States</i>	
Szwecja	2,8	100,0	84,7	1,0	1,0	3,9	0,2	0,7	1,7	<i>Sweden</i>	
Ukraina	3,9	100,0	53,0	5,3	1,8	12,6	1,7	1,9	0,3	<i>Ukraine</i>	
W. Brytania	7,7	100,0	92,6	0,3	0,8	1,5	0,2	0,3	0,7	<i>United Kingdom</i>	
Włochy	5,0	100,0	89,8	0,6	0,5	2,1	0,2	0,5	2,4	<i>Italy</i>	

TABL. 22 (328). **SZLAKI TURYSTYCZNE**

Stan w dniu 31 XII

TOURIST TRAILS

As of 31 XII

SZLAKI	1995	2000	2005	2006	TRAILS
	w km <i>in km</i>				
OGÓŁEM	36480	53002	62060	59844	TOTAL
Górskie	8990	10573	10972	10294	<i>Mountain</i>
Nizinne	26725	35168	34152	30569	<i>Lowland</i>
Narciarskie ^a	595	531	496	486	<i>Skiing^a</i>
Rowerowe . . . . .	.	4897	11780	13500	<i>Bicycle</i>
Konne	—	437	2886	3027	<i>Horse riding</i>
Kajakowe . . . . .	.	.	557	557	<i>Kayaking</i>
Inne ^b	170	1396	1217	1411	<i>Others^b</i>

^a Wyodrębnione z górskich i nizinnych. ^b Obejmują szlaki: spacerowe, miejskie i ścieżki zdrowia oraz w latach 1995 i 2000 — kajakowe i w 1995 r. — rowerowe.

Źródło: dane Zarządu Głównego Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego.

^a Separated from mountain and lowland trails. ^b Include walking, urban and health trails as well as in 1995 and 2000 — kayaking and in 1995 — bicycle trails.

Source: data of the Main Board of the Polish Tourist Country-Lovers' Society.

TABL. 23 (329). **PÓLSKIE TOWARZYSTWO TURYSTYCZNO-KRAJOZNAWCZE**
THE POLISH TOURIST COUNTRY-LOVERS' SOCIETY

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Z członkowie (stan w dniu 31 XII) . . .	98881	82528	62726	61595	<i>Members (as of 31 XII)</i>
w tym przewodnicy turystyczni ^a	12211	13618	10189	10027	<i>of which tour guides^a</i>
górcy	3580	3697	3100	2938	<i>mountain</i>
terenowi	4871	6959	4862	4740	<i>field</i>
miejscy	3158	2962	2227	2349	<i>city</i>
Turystyka wycieczkowa:					<i>Tourist excursions:</i>
wycieczki	50140	39655	37163	35861	<i>excursions</i>
kwalifikowane ^b	30674	26191	24581	23807	<i>professional^b</i>
zwykłe	19466	13464	12582	12054	<i>regular</i>
uczestnicy wycieczek w tys.	1271	1076	1029	971	<i>excursion participants in thous.</i>
kwalifikowanych ^b	698	676	675	641	<i>professional^b</i>
zwykłych	573	400	354	330	<i>regular</i>

^a Przewodnik może być wykazany więcej niż jeden raz ze względu na posiadane uprawnienia; w 1995 r. łącznie z 602 zakładowymi przewodnikami turystycznymi. ^b Turystyka wymagająca specjalnego przygotowania kondycyjnego i umiejętności posługiwania się sprzętem turystycznym.

Źródło: dane Zarządu Głównego Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego.

^a A guide may be indicated more than once due to qualifications possessed; in 1995 including 602 company tour guides. ^b Tourism requiring special physical training and skills in using tourist equipment.

Source: data of the Main Board of the Polish Tourist Country-Lovers' Society.

TABL. 24 (330). **GÓRSKIE I TATRZAŃSKIE OCHOTNICZE POGOTOWIA RATUNKOWE**
VOLUNTEER MOUNTAIN AND TATRZAŃSKIE RESCUE SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	ogółem total	2006							Tatrzańskie Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe w Zakopanem Volunteer Tatrzańskie Rescue Service
					grupy ratownicze Górskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego rescue services of the Volunteer Mountain Rescue Service							
					Beskidzka w Bielsku- Białej	Bieszczadzka w Sanoku	Jurajska w Kroczy- cach	Karkonoska w Jele- niej Górze	Krynica w Kry- nicy	Podhalańska w Rabc- e	Walbrzysko- Kłodzka w Wal- brzychu	
Ratownicy (stan w dniu 30 IX) <i>Rescuers (as of 30 IX)</i>	1452	1704	1783	1851	435	202	107	179	271	301	155	201
etatowi <i>full-time</i>	77	88	94	93	13	10	7	10	7	12	8	26
ochotnicy <i>volunteer</i>	1375	1616	1689	1758	422	192	100	169	264	289	147	175
Interwencje <i>Rescue interventions</i>	3897	5265	4956	5237	907	216	293	156	436	227	235	2767
w tym wypadki narciarskie <i>of which skiing accidents</i>	955	2272	5443	6100	1678	304	130	408	1028	580	443	1529
w tym wypadki śmiertelne <i>of which fatal accidents</i>	28	26	51	29	1	1	4	3	1	3	2	14
Wyprawy ratunkowe <i>Rescue operations</i>	312	294	244	239	10	9	44	5	14	21	19	117

Źródło: dane Zarządu Głównego Górskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego i Zarządu Tatrzańskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego.

Source: data of the Main Boards of the Volunteer Mountain Rescue Service and the Volunteer Tatrzańskie Rescue Service.

TABL. 25 (331). WODNE OCHOTNICZE POGOTOWIE RATUNKOWE
VOLUNTEER WATER RESCUE SERVICE

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Członkowie (stan w dniu 31 XII) . . .	60768	59832	66037	68837	Members (as of 31 XII)
w tym:					of which:
starsi ratownicy	1267	1157	1293	1260	senior lifeguards
ratownicy	14263	15517	17130	18379	lifeguards
młodszy ratownicy	35589	35702	40068	42619	junior lifeguards
instruktorzy ratownictwa	506	535	594	585	instructors
Osoby wyratowane	3147	3420	1944	1723	Persons rescued
Utonięcia na wodach ogólnodostępnych	912	525	536	596	Drownings in public waters

Źródło: dane Zarządu Głównego Wodnego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego.

Source: data of the Main Board of the Volunteer Water Rescue Service.

Sport

Sport

TABL. 26 (332). ORGANIZACJE KULTURY FIZYCZNEJ I KLUBY SPORTOWE
Stan w dniu 31 XII
PHYSICAL EDUCATION ORGANIZATIONS AND SPORTS CLUBS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2004	2006	SPECIFICATION
ORGANIZACJE KULTURY FIZYCZNEJ ^a PHYSICAL EDUCATION ORGANIZATIONS ^a					
Jednostki organizacyjne	11537	12336	11833	12528	Organizational entities
Członkowie w tys.	709	685	730	792	Members in thous.
Ćwiczący ^b w tys.	680	685	834	909	Persons practising sports ^b in thous.
KLUBY SPORTOWE SPORTS CLUBS					
Jednostki organizacyjne	2901	4079	4666	6021	Organizational entities
Członkowie w tys.	443	481	483	540	Members in thous.
Ćwiczący w tys.	333	383	414	501	Persons practising sports in thous.
mężczyźni	272	316	348	419	males
kobiety	61	67	66	82	females
w tym juniorzy ^c	228	246	262	302	of which juniors ^c
Sekcje sportowe	6261	7915	8596	10600	Sports sections
Trenerzy	4115	4932	5424	6215	Coaches
Instruktorzy sportowi	8823	9574	9953	12251	Sports instructors
Sędziowie ^d	30289	32013	39817	40906	Judges ^d

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 397; w 1995 r. — łącznie z klubami sportowymi Zrzeszenia „Ludowe Zespoły Sportowe”.

^b Dane szacunkowe. ^c Dane obejmują: młodzieżowców, juniorów i juniorów młodszych. ^d Zarejestrowani w polskich związkach sportowych.

^a See general notes, item 2 on page 397; in 1995 — including sports clubs of Association of "Rural Sports Clubs".

^b Estimated data. ^c Data include: youths, juniors and younger juniors. ^d Registered in Polish sports associations.

TABL. 27 (333). WYBRANE DZIEDZINY I DYSCYPLINY SPORTOWE W KLUBACH SPORTOWYCH W 2006 R.
 Stan w dniu 31 XII
 SELECTED SPORTS FIELDS AND DISCIPLINES IN SPORTS CLUBS IN 2006
 As of 31 XII

DZIEDZINY I DYSCYPLINY SPORTOWE	Sekoje Sec-tions	Ćwiczący Persons practising sports			Zawodnicy posiadający klasę Mistrzowską Międzynarodową i Mistrzowską Competitors possessing International Champion and Champion titles	Tre-nerzy Coa-ches	Instruktorzy spor-towi Sports instructors	SPORTS FIELDS AND DISCIPLINES
		ogółem total	z liczby ogółem of total					
			kobiety females	juniorzy i juniorki juniors				
Akrobatyka ^a	28	1543	982	1422	49	48	26	Acrobatics ^a
Badminton	51	1699	689	907	68	17	53	Badminton
Biathlon ^a	17	667	266	612	18	31	29	Biathlon ^a
Boks	80	2885	312	2282	43	33	94	Boxing
Brydż sportowy	134	3210	408	757	.	10	79	Bridge
Gimnastyka artystyczna	7	207	207	202	35	7	5	Rhythmic gymnastics
Gimnastyka sportowa	29	867	412	750	32	42	12	Artistic gymnastics
Hokej na lodzie	23	879	62	415	x	33	17	Ice hockey
Hokej na trawie	22	1531	586	1161	x	25	33	Grass hockey
Jeździectwo ^a	321	4687	2959	1993	38	101	517	Equestrian sport ^a
Judo	91	6393	1565	4723	113	104	125	Judo
Kajakarstwo górskie	7	276	69	184	43	7	9	Mountain canoeing
Kajakarstwo klasyczne	53	1971	540	1448	112	46	64	Classic canoeing
Karate ^a	286	17268	4306	12493	45	84	569	Karate ^a
Karate tradycyjne ^a	62	4239	1127	3083	28	16	103	Traditional karate ^a
Kolarstwo szosowe	102	2448	434	1488	122	47	109	Road cycling
Kolarstwo torowe	24	819	160	525	28	16	33	Track cycling
Lekkoatletyka	384	18997	8068	13912	182	596	373	Athletics
Łucznictwo	44	1339	489	1024	50	27	48	Archery
Łyżwiarstwo figurowe	5	362	255	326	7	12	17	Figure skating
Łyżwiarstwo szybkie ^a	14	581	277	550	12	16	21	Speed skating ^a
Narciarstwo alpejskie	65	2338	969	1516	15	41	144	Alpine skiing
Narciarstwo klasyczne	48	1415	479	1135	31	31	43	Classic skiing
Pięciobój nowoczesny	6	169	63	130	13	11	8	Modern pentathlon
Piłka koszykowa	332	14258	4458	9924	x	400	252	Basketball
Piłka nożna	3865	236821	3022	147826	x	2121	4330	Football
Piłka ręczna	185	10434	3492	8373	x	277	202	Handball
Piłka siatkowa	673	22886	9547	14782	x	439	491	Volleyball
Pływanie	175	11762	5179	9274	99	229	207	Swimming
Podnoszenie ciężarów	65	1566	249	1121	54	47	58	Weight lifting
Rugby	28	1838	31	1160	x	31	37	Rugby
Sport motorowy ^a	109	2844	253	853	141	40	123	Motorsport ^a
Sport lotniczy ^a	155	5467	468	1418	105	44	681	Air sport ^a
Strzelectwo sportowe ^a	195	17552	1828	3240	128	62	354	Sport shooting ^a
Szachy	253	8135	1933	4126	133	65	236	Chess
Szermierka	33	1890	761	1580	67	73	46	Fencing

^a Dziedzina sportu (obejmuje kilka pokrewnych dyscyplin sportu).

^a A sports field (consists of a number of related sports disciplines).

TABL. 27 (333). WYBRANE DZIEDZINY I DYSCYPLINY SPORTOWE W KLUBACH SPORTOWYCH W 2006 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

SELECTED SPORTS FIELDS AND DISCIPLINES IN SPORTS CLUBS IN 2006 (cont.)

As of 31 XII

DZIEDZINY I DYSCYPLINY SPORTOWE	Sekcje Sections	Ćwiczący Persons practising sports			Zawodnicy posiadający klasę Mistrzowską Międzynarodową i Mistrzowską Competitors possessing International Champion and Champion titles	Trenerzy Coaches	Instruktorzy sportowi Sports instructors	SPORTS FIELDS AND DISCIPLINES
		ogółem total	z liczby ogółem of total					
			kobiety females	juniorzy i juniorki juniors				
Taekwon-do ITF	58	3643	882	2550	69	27	78	Taekwon-do ITF
Tenis stołowy	528	12298	3067	7709	17	107	390	Table tennis
Tenis	179	8456	3021	5289	34	151	212	Tennis
Wioślarstwo	40	2205	567	1536	147	71	47	Rowing
Zapasy styl klasyczny	47	2763	197	2500	64	70	73	Greco-Roman wrestling
Zapasy styl wolny	51	2517	571	2123	117	46	79	Free style wrestling
Żeglarstwo ^a	190	6765	1511	2630	53	88	391	Sailing ^a

^a Dziedzina sportu (obejmuje kilka pokrewnych dyscyplin sportu).

Źródło: w zakresie informacji o zawodnikach posiadających klasę Mistrzowską Międzynarodową i Mistrzowską — dane Ministerstwa Sportu i Turystyki.

^a A sports field (consists of a number of related sports disciplines).

Source: within the scope of information concerning competitors possessing International Champion and Champion titles — data of the Ministry of Sport and Tourism.

TABL. 28 (334). UDZIAŁ POLSKI W IGRZYSKACH OLIMPIJSKICH
PARTICIPATION OF POLAND IN THE OLYMPIC GAMES

LATA YEARS MIEJSCOWOŚCI LOCATIONS	Zawodnicy Competitors	Reprezentowane dyscypliny Disciplines represented	Zdobyte medale Medals won	LATA YEARS MIEJSCOWOŚCI LOCATIONS	Zawodnicy Competitors	Reprezentowane dyscypliny Disciplines represented	Zdobyte medale Medals won
IGRZYSKA LETNIE SUMMER GAMES				IGRZYSKA ZIMOWE WINTER GAMES			
1924 — Paryż Paris	66	10	2	1924 — Chamonix	4	2	—
1928 — Amsterdam	64	10	5	1928 — St. Moritz	28	3	—
1932 — Los Angeles	20	3	7	1932 — Lake Placid	16	2	—
1936 — Berlin	112	14	6	1936 — Garmisch-Partenkirchen	23	3	—
1948 — Londyn London	24	4	1	1948 — St. Moritz	29	2	—
1952 — Helsinki	128	11	4	1952 — Oslo	31	2	—
1956 — Melbourne	64	9	9	1956 — Cortina D'Ampezzo	51	3	1
1960 — Rzym Rome	186	16	21	1960 — Squaw Valley	13	2	2
1964 — Tokio Tokyo	140	12	23	1964 — Innsbruck	51	5	—
1968 — Meksyk Mexico City	177	15	18	1968 — Grenoble	31	4	—
1972 — Monachium Munich	290	21	21	1972 — Sapporo	47	5	1
1976 — Montreal	223	20	24	1976 — Innsbruck	59	6	—
1980 — Moskwa Moscow	306	23	32	1980 — Lake Placid	30	3	—
1984 — Los Angeles	—	—	—	1984 — Sarajewo Sarajevo	30	4	—
1988 — Seul Seoul	143	18	16	1988 — Calgary	33	3	—
1992 — Barcelona	207	24	19	1992 — Albertville	52	7	—
1996 — Atlanta	167	22	17	1994 — Lillehammer	28	6	—
2000 — Sydney	187	22	14	1998 — Nagano	41	10	—
2004 — Ateny Athens	194	26	10	2002 — Salt Lake City	30	6	2
				2006 — Turyn Turin	46	8	2

Źródło: dane Ministerstwa Sportu.

Source: data of the Ministry of Sport.

TABL. 29 (335). UDZIAŁ POLSKI W IGRZYSKACH PARAOLIMPIJSKICH
PARTICIPATION OF POLAND IN THE PARALYMPIC GAMES

LATA YEARS MIEJSCOWOŚCI LOCATIONS	Zawodnicy Competitors	Reprezentowane dyscypliny Disciplines represented	Zdobyte medale Medals won	LATA YEARS MIEJSCOWOŚCI LOCATIONS	Zawodnicy Competitors	Reprezentowane dyscypliny Disciplines represented	Zdobyte medale Medals won
IGRZYSKA LETNIE SUMMER GAMES				IGRZYSKA ZIMOWE WINTER GAMES			
1972 — Heidelberg	18	3	33	1976 — Ornskoldsvik	6	2	1
1976 — Toronto	38	3	53	1980 — Geilo	—	—	—
1980 — Arnhem	80	5	179	1984 — Innsbruck	16	2	13
1984 — Nowy Jork <i>New York</i>	19	2	56	1988 — Innsbruck	18	2	8
1984 — Stoke Mandeville ^a	14	3	50	1992 — Albertville	13	2	5
1988 — Seul <i>Seoul</i>	50	4	81	1994 — Lillehammer	16	3	10
1992 — Barcelona	40	4	32	1998 — Nagano	26	3	2
1996 — Atlanta	61	8	35	2002 — Salt Lake City	14	3	3
2000 — Sydney	114	10	53	2006 — Turyn <i>Turin</i>	11	3	2
2004 — Ateny <i>Athens</i>	106	11	54				

^a Dla osób z obustronnym porażeniem kończyn (paraplegików).

Źródło: dane Ministerstwa Sportu.

^a For paraplegics.

Source: data of the Ministry of Sport.

TABL. 30 (336). ZDOBYTE MEDALE PRZEZ ZAWODNIKÓW POLSKICH
NA MISTRZOSTWACH ŚWIATA I EUROPY W 2006 R.

MEDALS WON BY POLISH COMPETITORS AT THE WORLD AND EUROPEAN
CHAMPIONSHIPS IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	Złote Gold	Srebrne Silver	Braźowe Bronze	SPECIFICATION
Mistrzostwa świata	233	78	69	86	World Championship
w tym juniorzy ^a	125	39	38	48	of which juniors ^a
w tym:					of which:
Sport lotniczy	33	11	13	9	Air sport
Trójbój siłowy, kulturystyka, fitness	29	14	7	8	Strength triathlon, body-building, fitness
Żeglarsstwo	23	9	6	8	Sailing
Taekwon-do ITF	19	4	9	6	Taekwon-do ITF
Wyścigi psich zaprzęgów	13	4	5	4	Dogsled racing
Kick-boxing	10	3	1	6	Kick-boxing
Pletwonurkowanie sportowe	10	1	3	6	Sport scuba diving
Sport motorowodny	7	2	3	2	Motorboating
Karate tradycyjne	7	2	1	4	Traditional karate
Wioślarstwo	6	3	—	3	Rowing
Kajakarstwo klasyczne	6	1	3	2	Classic canoeing
Skiboby	6	1	—	5	Skibob
Szachy	5	3	2	—	Chess
Strzelectwo sportowe	5	3	1	1	Sport shooting
Lekkoatletyka	5	1	2	2	Athletics
Brydż	4	1	2	1	Bridge
Ju-jitsu	4	—	1	3	Ju-jitsu
Kręglarstwo	4	—	1	3	Bowling
Pięciobój nowoczesny	4	3	1	—	Modern pentathlon
Pływanie	4	3	1	—	Swimming
Kajakarstwo górskie	4	2	1	1	Mountain canoeing
Wędkarstwo	4	2	—	2	Angling

^a Dane obejmują: młodzieżowców, juniorów i juniorów młodszych.

^a Data include: youths, juniors and younger juniors.

TABL. 30 (336). ZDOBYTE MEDALE PRZEZ ZAWODNIKÓW POLSKICH NA MISTRZOSTWACH ŚWIATA I EUROPY W 2006 R. (dok.)

MEDALS WON BY POLISH COMPETITORS AT THE WORLD AND EUROPEAN CHAMPIONSHIPS IN 2006 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	Złote Gold	Srebrne Silver	Braźowe Bronze	SPECIFICATION
Mistrzostwa Europy	419	116	133	170	European Championship
w tym juniorzy ^a	217	60	61	96	of which juniors ^a
w tym:					of which:
Taekwon-do ITF	38	16	14	8	Taekwon-do ITF
Trójbój siłowy, kulturystyka, fitness	37	10	14	13	Strength triathlon, body-building, fitness
Pływanie	31	9	11	11	Swimming
Ju-jitsu	28	6	6	16	Ju-jitsu
Karate	27	7	6	14	Karate
Karate tradycyjne	23	11	8	4	Traditional karate
Radioorientacja	18	7	3	8	Radioorienteeing
Sumo	18	1	7	10	Sumo
Kick-boxing	18	4	5	9	Kick-boxing
Podnoszenie ciężarów	14	3	5	6	Weight lifting
Szermierka	13	1	3	9	Fencing
Pięciobój nowoczesny	11	7	3	1	Modern pentathlon
Zapasy styl wolny	11	2	3	6	Free style wrestling
Kajakarstwo górskie	10	5	4	1	Mountain canoeing
Wędkarstwo	10	4	3	3	Angling
Lekkoatletyka	9	—	4	5	Athletics
Żeglarsstwo	8	2	5	1	Sailing
Sport motorowodny	8	2	1	5	Motorboating
Kajakarstwo klasyczne	7	2	2	3	Classic canoeing
Boks	7	1	2	4	Boxing
Wyścigi psich zaprzęgów	7	2	2	3	Dogsled racing
Sport lotniczy	6	1	4	1	Air sport
Narciarstwo wodne	6	2	2	2	Water skiing
Kolarstwo torowe	6	—	4	2	Track cycling
Sport motorowy	5	3	1	1	Motorsport
Judo	5	1	1	3	Judo
Pool bilard	5	1	—	4	Pool billiard
Mistrzostwa świata osób niepełno- sprawnych	98	42	26	30	World Championship for the Disabled
Lekkoatletyka	34	19	10	5	Athletics
Pływanie	19	7	4	8	Swimming
Kolarstwo szosowe	15	8	5	2	Road cycling
Szermierka na wózkach	12	2	2	8	Wheelchair fencing
Podnoszenie ciężarów	5	2	1	2	Weight lifting
Taniec na wózkach	4	3	1	—	Wheelchair dance sport
Tenis stołowy	4	1	2	1	Table tennis
Wioślarstwo	2	—	1	1	Rowing
Piłka koszykowa	2	—	—	2	Basketball
Tenis na wózkach	1	—	—	1	Wheelchair tennis
Mistrzostwa Europy osób niepełno- sprawnych	82	30	28	24	European Championship for the Dis- abled
Lekkoatletyka	43	20	15	8	Athletics
Tenis stołowy	15	6	3	6	Table tennis
Pływanie	13	3	6	4	Swimming
Łuczniczstwo	9	1	4	4	Archery
Kolarstwo szosowe	1	—	—	1	Road cycling
Piłka siatkowa	1	—	—	1	Volleyball

^a Dane obejmują: młodzieżowców, juniorów i juniorów młodszych.

Źródło: dane Ministerstwa Sportu i Turystyki oraz Centralnego Ośrodka Sportu.

^a Data include: youths, juniors and younger juniors.

Source: data of the Ministry of Sport and Tourism as well as the Central Sports Centre.

Uwagi ogólne

Działalność badawcza i rozwojowa (B+R) obejmuje:

- **badania podstawowe**, tj. prace teoretyczne i eksperymentalne podejmowane przede wszystkim w celu zdobycia lub poszerzenia wiedzy na temat przyczyn zjawisk i faktów, nieukierunkowane w zasadzie na uzyskanie żadnych konkretnych zastosowań praktycznych;
- **badania stosowane**, tj. prace badawcze podejmowane w celu zdobycia nowej wiedzy mającej konkretne zastosowania praktyczne. Polegają one bądź na poszukiwaniu możliwych zastosowań praktycznych dla wyników badań podstawowych, bądź na poszukiwaniu nowych rozwiązań pozwalających na osiągnięcie z góry założonych celów praktycznych. Wynikami badań stosowanych są modele próbne wyrobów, procesów czy metod;
- **prace rozwojowe**, tj. prace w szczególności konstrukcyjne, technologiczno-projektowe oraz doświadczalne polegające na zastosowaniu istniejącej już wiedzy, uzyskanej dzięki pracom badawczym lub jako wynik doświadczenia praktycznego do opracowania nowych lub istotnego ulepszenia istniejących materiałów, urządzeń, wyrobów, procesów, systemów czy usług, łącznie z przygotowaniem prototypów oraz instalacji pilotowych.

1. Informacje dotyczące działalności badawczej i rozwojowej obejmują następujące grupy jednostek prowadzących tę działalność:

- 1) **jednostki naukowe i badawczo-rozwojowe**, tj. jednostki, których podstawowym rodzajem działalności jest prowadzenie prac badawczo-rozwojowych:
 - a) placówki naukowe Polskiej Akademii Nauk,
 - b) jednostki badawczo-rozwojowe, tj. jednostki państwowe działające na podstawie ustawy z dnia 25 VII 1985 r. o jednostkach badawczo-rozwojowych (jednolity tekst Dz. U. 2001 Nr 33, poz. 388, z późniejszymi zmianami),
 - c) inne, tj. jednostki prywatne, zaklasyfikowane według PKD do działu 73 „Działalność badawczo-rozwojowa”;
- 2) **jednostki obsługi nauki** (biblioteki naukowe, archiwa naukowe, stowarzyszenia naukowe i inne jednostki obsługi nauki);
- 3) **jednostki rozwojowe** — podmioty gospodarcze, przede wszystkim przedsiębiorstwa przemysłowe posiadające własne zaplecze badawczo-rozwojowe (laboratoria, biura konstrukcyjne, zakłady rozwoju techniki itp.), prowadzące działalność badawczą i rozwojową głównie o charakterze prac rozwojowych, obok swojej podstawowej działalności;
- 4) **szkoły wyższe**;
- 5) **pozostałe jednostki** — m.in. szpitale prowadzące prace badawczo-rozwojowe obok swojej podstawowej działalności, z wyjątkiem klinik akademii medycznych (uniwersytetów) i Centrum Medycznego Kształcenia Podyplomowego ujętych w kategorii „szkoły wyższe” oraz szpita-

General notes

Research and development activity (R&D) includes:

- **basic research**, i.e. experimental or theoretical work undertaken primarily to acquire new knowledge of the underlying foundation of phenomena and observable facts, without any particular application or use in view;
- **applied research**, i.e. also original investigation undertaken in order to acquire new knowledge. It is, however, directed primarily towards a specific practical aim or objective;
- **experimental development**, i.e. systematic work, drawing on existing knowledge gained from research and (or) practical experience, that is directed to producing new materials, products or devices, to installing new processes, systems and services, or to improving substantially those already produced or installed including preparation of prototypes and pilot installations.

1. Information regarding research and development activity includes the following groups of entities conducting this activity:

- 1) **scientific and research-development units**, i.e. units whose main activity is performing R&D activity:
 - a) scientific units of the Polish Academy of Sciences,
 - b) branch research-development units, i.e. state owned units — subordinate to different ministries — working on the basis of the Law of 25 VII 1985 on the Branch R&D Units (uniform text Journal of Laws 2001 No. 33, item 388),
 - c) others, i.e. private units whose main activity is performing R&D (NACE rev. 1.1 division 73 "Research and development");
- 2) **science support units** (scientific libraries, scientific archives, scientific societies and other "auxiliary" units);
- 3) **development units** — economic entities, primarily industrial enterprises, with their own R&D facilities (laboratories, design offices, technical development plants, etc.), performing research and development activity mainly with an experimental development character along with their principal activity;
- 4) **higher education institutions**;
- 5) **other units** — among others cover hospitals conducting R&D activity along with their principal activity, excluding clinics of medical academies (universities) and the Medical Centre for Postgraduate Education included in the category "higher education institutions" as well as hos-

li posiadających status instytutów naukowo-badawczych ujętych w kategorii „jednostki badawczo-rozwojowe”.

2. Do **zatrudnionych** w działalności badawczej i rozwojowej zaliczono:

1) w kategorii **pracowników naukowo-badawczych**:

- pracowników naukowych, badawczo-technicznych i inżynierijno-technicznych z wykształceniem wyższym zatrudnionych w placówkach naukowych Polskiej Akademii Nauk i w jednostkach badawczo-rozwojowych,
- pracowników naukowych i innych z wykształceniem wyższym zatrudnionych w działalności badawczej i rozwojowej w jednostkach rozwojowych,
- pracowników naukowych, naukowo-dydaktycznych oraz naukowo-technicznych z wykształceniem wyższym zatrudnionych w szkołach wyższych;

2) w kategorii **techników i pracowników równorzędnych** — pracowników naukowo-technicznych i inżynierijno-technicznych z wykształceniem policealnym i średnim, wykonujących zadania polegające na praktycznym zastosowaniu określonych koncepcji i metod;

3) w kategorii **pozostały personel** — pracowników na stanowiskach robotniczych oraz administracyjno-ekonomicznych uczestniczących w realizacji prac badawczo-rozwojowych lub bezpośrednio z nimi związanych.

3. Dane dotyczące **zatrudnienia** w działalności badawczej i rozwojowej obejmują wyłącznie pracowników bezpośrednio z nią związanych, poświęcających na tę działalność co najmniej 10% nominalnego czasu pracy.

Liczbę zatrudnionych (z wyjątkiem danych w tabl. 2) podano w jednostkach przeliczeniowych, tj. w tzw. **ekwiwalentach pełnego czasu pracy** (osobolatach).

Jeden ekwiwalent pełnego czasu pracy oznacza jeden osoborok poświęcony wyłącznie na działalność badawczą i rozwojową.

4. **Nakłady inwestycyjne na środki trwałe** od 2003 r. podaje się łącznie z kosztami zakupu lub wytworzenia aparatury naukowo-badawczej, niezbędnej do wykonania określonych prac B+R, spełniającej kryteria zaliczania do środków trwałych, lecz zgodnie z obowiązującymi przepisami do czasu zakończenia tych prac nieujętej w ewidencji środków trwałych (rozporządzenie Przewodniczącego KBN z 30 XI 2001 r. Dz. U. Nr 146, poz. 1642 §13); do 2002 r. koszty te ujmowane były w nakładach bieżących na działalność badawczą i rozwojową.

5. W tablicach działu wyodrębniono pięć podstawowych dziedzin nauk:

- nauki przyrodnicze, do których zaliczono nauki matematyczne, fizyczne, chemiczne, biologiczne, nauki o Ziemi;
- nauki techniczne (łącznie z wojskowymi);
- nauki medyczne (łącznie z naukami farmaceutycznymi i o kulturze fizycznej);
- nauki rolnicze (łącznie z leśnymi i weterynaryjnymi);
- nauki społeczne, do których zaliczono nauki ekonomiczne, prawne oraz humanistyczne (łącznie z naukami teologicznymi i sztuki: filmowe, muzyczne, plastyczne, teatralne).

pitals having the status of research institutes included in the category "branch research-development units".

2. **Employment** in R&D activity includes:

- researchers (RSE)**, i.e. professionals (scientists and engineers) having higher education degrees engaged in the conception or creation of new knowledge, products, processes, methods, and systems, and in the management of the projects concerned;
- technicians and equivalent staff** are persons whose main tasks require technical knowledge and experience in one or more fields of engineering, physical and life sciences, or social sciences and humanities. They participate in R&D by performing scientific and technical tasks involving the application of concepts and operational methods, normally under the supervision of researchers;
- other supporting staff** include skilled and unskilled craftsmen, secretarial and clerical staff participating in R&D projects or directly associated with such projects.

3. Data regarding **employment** in R&D activity include exclusively persons employed directly on this activity (or providing direct services for R&D) and spending at least 10 per cent of their normal working time on R&D.

The number of persons (excluding data in table 2) engaged in R&D is expressed in **full-time equivalents (FTE)**.

One FTE equals one person-year spent on R&D.

4. Since 2003, **capital expenditures on fixed assets** comprise expenditures on purchase or manufacture of research equipment, necessary for performing particular R&D projects, meeting the criteria for inclusion in fixed assets, but — according to the regulation in force — until completion of the projects not included in fixed assets but treated as current assets (decree of the Chairman of the State Committee for Scientific Research from 30 XI 2001, Journal of Laws No. 146, item 1642, §13); until 2002, expenditures on such equipment were included in current expenditures on R&D.

5. Five main fields of science were listed in the chapter tables:

- natural sciences, which include mathematics, physics, chemistry, biology, Earth and related environmental sciences;*
- technical sciences (including military);*
- medical sciences (including pharmaceuticals and physical education);*
- agricultural sciences (including forestry and veterinary medicine);*
- social sciences, which include economics, law, as well as the humanities (including theology and arts: film, music, plastic arts, theatre).*

6. Dane o liczbie i wartości **projektów badawczych dotyczących projektów finansowanych** do stycznia 2005 r. przez Komitet Badań Naukowych (KBN), a od lutego 2005 r. przez ministra właściwego do spraw nauki i obejmują wszystkie projekty, tj. zgłoszone i kontynuowane w danym roku.

Projekty badawcze indywidualne są to projekty składane przez małe zespoły badawcze lub indywidualnych badaczy. Granty na ich realizację przydzielane są na zasadzie otwartego współzawodnictwa między wnioskodawcami w odbywających się dwa razy do roku konkursach (ocena na zasadzie *peer review*).

Projekty celowe są to projekty mające na celu wspieranie innowacyjności w jednostkach gospodarczych przez współfinansowanie badań, których rezultaty powinny znaleźć zastosowanie w produkcji.

Projekty badawcze zamawiane są to projekty służące realizacji polityki naukowej w określonych dziedzinach działalności na szczeblu ogólnokrajowym i regionalnym, ustanawiane do stycznia 2005 r. przez Komitet Badań Naukowych, a od lutego 2005 r. przez ministra właściwego do spraw nauki, na podstawie propozycji składanych przez organy państwowej administracji centralnej i terenowej, a od 1999 r. także organy samorządowe województw.

Projekty celowe zamawiane są to projekty, w których część kosztów badań i wszystkie koszty zastosowania pokrywa wnioskodawca (centralne organy administracji państwowej lub organy samorządowe województw).

Projekty badawcze specjalne obejmują badania naukowe i prace rozwojowe będące częścią międzynarodowego programu, niepodlegające współfinansowaniu z zagranicznych środków finansowych.

7. **Środki automatyzacji procesów produkcyjnych** są to urządzenia (lub zestawy maszyn i urządzeń) wykonujące określone czynności bez udziału człowieka, stosowane w celu samoczynnego sterowania, regulowania urządzeń technicznych oraz kontrolowania przebiegu procesów technologicznych.

8. **Działalność innowacyjna w przemyśle** polega na opracowywaniu i wdrażaniu nowych lub istotnie ulepszonych produktów (wytworów, usług) i procesów, przy czym produkty te i procesy są nowe przynajmniej z punktu widzenia wprowadzającego je przedsiębiorstwa. Obejmuje szereg działań o charakterze badawczym (naukowym), technicznym, organizacyjnym, finansowym i handlowym.

Nakłady na działalność innowacyjną obejmują nakłady na: prace badawcze i rozwojowe (B+R) wykonane przez własne zaplecze badawcze przedsiębiorstw, jak również nabyte od innych jednostek, zakup gotowej technologii w postaci dokumentacji i praw (patenty, wynalazki nieopatentowane, licencje, ujawnienia *know-how*, znaki towarowe itp.), nakłady inwestycyjne na środki trwałe niezbędne do wprowadzenia innowacji (maszyny, urządzenia techniczne, narzędzia, środki transportu, budynki, budowle oraz grunty), prace wdrożeniowe poprzedzające uruchomienie produkcji na skalę przemysłową, szkolenie personelu związane z działalnością innowacyjną oraz marketing dotyczący nowych i istotnie ulepszonych produktów.

6. *Data on number and value of research projects concern projects financed until January 2005 by the State Committee for Scientific Research (KBN) and since February 2005 by the minister responsible for science and cover all projects, i.e. projects applied for financing and continued in a given year.*

Individual research projects — peer reviewed projects presented by small research teams or individual researchers. Means for financing them are granted on the basis of open competition (two per year) among applicants.

Goal-oriented projects — projects which aim to support innovativeness in economic entities by co-financing research designed to achieve results that will be used in production.

Ordered research projects — projects that serve national or regional sectoral scientific policy goals. Until January 2005 they were chosen by the State Committee for Scientific Research, since February 2005 by the minister responsible for science on the basis of proposals submitted by central and territorial organs of the state administration, and since 1999 also by self-government organs of voivodships.

Goal-oriented ordered projects — i.e. projects in which a part of research costs and all costs of the implementation of results are covered by the applicant — central organs of the state administration or organs of the voivodship self-government.

Special research projects — include research works and experimental development constituting a part of international programmes and not co-financed from foreign sources.

7. **Means for automating production processes** include the equipment (or combinations of machinery and equipment) which performs defined tasks without human participation, and is used in order to automatically control and regulate other equipment as well as to control technological processes.

8. **Innovation activity in industry** consists in elaborating and implementing of new or significantly improved products (goods and services) and processes which are novel at least for the enterprise. It comprises many different scientific, technological, organizational, financial and commercial steps.

Expenditures on innovation include expenditures on: R&D activity (intramural and extramural), acquisition of disembodied technology and know-how (patents, non-patented inventions, licences, disclosures of know-how, trademarks etc.), acquisition of fixed assets required for introduction of innovations (instruments and equipment and land and buildings), other preparations for the implementation of innovations, training directly linked to technological innovations and marketing for technologically new and significantly improved products.

Wyrób nowy jest to wprowadzony na rynek wyrób, którego charakterystyka technologiczna (techniczna) i (lub) zastosowanie są nowe lub różnią się w sposób znaczący od uprzednio wytwarzanych wyrobów.

Wyrób istotnie ulepszony (zmodernizowany) jest to wyrób już istniejący, którego właściwości techniczne i (lub) działanie zostały znacząco ulepszone poprzez zastosowanie nowych, doskonalszych materiałów lub komponentów w przypadku wyrobu prostego bądź poprzez częściowe zmiany w jednym lub większej liczbie podzespołów w przypadku wyrobu złożonego.

Nowy lub istotnie ulepszony proces (innowacja procesu) jest to zastosowanie nowych lub istotnie ulepszonych metod produkcyjnych, obejmujące zmiany w wyposażeniu lub organizacji produkcji bądź kombinację tych zmian, a także nowe lub istotnie ulepszone metody z zakresu logistyki, zaopatrzenia i dystrybucji oraz metody (systemy) wspierające procesy w przedsiębiorstwie.

9. Wynalazek podlegający opatentowaniu jest to nowe rozwiązanie o charakterze technicznym, niewynikające w sposób oczywisty ze stanu techniki i mogące się nadać do stosowania.

10. Wzór użytkowy podlegający ochronie jest to nowe i użyteczne rozwiązanie o charakterze technicznym dotyczące kształtu, budowy lub zestawienia przedmiotu o trwałej postaci.

11. Przez licencje należy rozumieć uzyskanie uprawnień do wykorzystania obcych rozwiązań naukowo-technicznych oraz doświadczeń produkcyjnych chronionych w całości lub w części prawami wyłącznymi lub niechronionych prawami wyłącznymi.

Licencje czynne są to licencje, które posiadają ważną umowę.

Licencje zastosowane są to licencje posiadające ważną umowę, które wprowadzono do praktyki gospodarczej.

12. Wynalazki polskie prezentowane w tabl. 21 podano zgodnie z metodologią Europejskiego Urzędu Patentowego (EPO), tj. w celu uniknięcia wielokrotnego liczenia wynalazków zgłoszonych do EPO przez kilku wynalazców z różnych krajów zastosowano metodę naliczania cząstkowego (np. wynalazek zgłoszony przez dwóch autorów, z których jeden jest rezydentem polskim naliczany jest w prezentowanych danych jako 0,5).

A technologically new product is a product introduced to the market, the technological characteristics and (or) intended uses of which are new or differ significantly from those of previously produced products.

A technologically improved product is an existing product the performance of which has been significantly improved through the use of new higher-performance components or materials in the case of a simple product, or through partial changes to one or more of the sub-systems in the case of a complex product.

Process innovation is the adoption of new or significantly improved production methods involving changes in equipment, or production organization or a combination of these changes, and also new or significantly improved logistics, delivery or distribution methods and support activity for processes in enterprise.

9. A patentable invention — any new solution of a technical character which does not obviously result from the prior art and which is capable of practical application.

10. A utility model eligible for protection — any new and useful solution of a technical nature affecting shape, construction or permanent assembly of an object.

11. A licence is understood as obtaining permission to use external scientific and technological solutions and production know-how completely or partially protected by exclusive rights or not protected by exclusive rights.

Active licences are licences under valid contracts.

Implemented licences are licences under valid contracts which have been introduced into industrial practice.

12. Polish patent applications presented in the table 21 have been compiled in accordance with the methodology of the European Patent Office (EPO), i.e. to eliminate multiple counting of patents with several inventors from different countries fractional counting is used (e.g. an invention submitted by two authors of whom one is Polish resident is counted in the data as 0,5).

TABLE 1 (337). JEDNOSTKI ORAZ ZATRUDNIENI W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ
 UNITS AND EMPLOYMENT IN RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006			
	jednostki (stan w dniu 31 XII) units (as of 31 XII)				zatrudnieni ^a personnel ^a						
					ogółem total				pracownicy nauko-wo-badawczy researchers	technicy i pracownicy równorzędni technicians and equivalent staff	pozostały personel other supporting staff
OGÓŁEM TOTAL	738	860	1097	1085	83590	78925	76761	73554	59572	8662	5320
Jednostki naukowe i badawczo-rozwojowe Scientific and research-development units	334	321	296	313	38989	30277	23483	22610	15661	3878	3071
Placówki naukowe Polskiej Akademii Nauk <i>Scientific units of the Polish Academy of Sciences</i>	81	81	76	78	8089 ^b	7233	5681	5817	4536	631	650
instytuty naukowe <i>scientific institutes</i>	54	58	59	59	6702	6492	5228	5166	4043	519	604
samodzielne zakłady naukowe <i>independent research departments</i>	27	23	17	19	1387	741	453	651	493	112	46
Jednostki badawczo-rozwojowe <i>Branch research-development units</i>	218	222	194	190	29816	22719	17546	16330	10809	3140	2381
instytuty naukowo-badawcze <i>research institutes</i>	128	137	133	132	24244	18930	15701	14626	9739	2833	2054
centralne laboratoria <i>central laboratories</i>	10	11	8	8	425	357	171	162	98	38	26
ośrodki badawczo-rozwojowe <i>research-development centres</i>	80	74	53	50	5147	3432	1674	1542	972	269	301
Inne <i>Others</i>	35	18	26	45	1084	325	256	463	316	107	40
Jednostki obsługi nauki <i>Science support units</i>	4	18	34	31	72	130	238	255	205	12	38
Jednostki rozwojowe <i>Development units</i>	296	402	603	573	8908	6906	8121	8955	5901	2314	740
Szkoły wyższe <i>Higher education institutions</i>	104	114	143	147	35621	41499	44763	41535	37653	2429	1453
Pozostałe jednostki <i>Other units</i>	—	5	21	21	—	113	156	199	152	29	18

a W tzw. ekwiwalentach pełnego czasu pracy. b Bez Muzeum Ziemi.

a In full-time equivalents. b Excluding the Museum of Earth.

TABL. 2 (338). ZATRUDNIENI W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYMENT IN RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY BY EDUCATIONAL LEVEL

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Z wykształceniem Education				pozo- stałym other
		wyższym higher				
		z tytu- łem nauko- wym profe- sora with title of profes- sor	ze stopniem naukowym with scientific degree of		z tytułem zawodowym magistra, inżyniera, lekarza, licencjata with tertiary degrees below the PhD level (Master's degree, Bachelor's degree and equiva- lent)	
			doktora habi- towanego habilitated doctor ^a (HD)	doktora doctor (PhD)		
OGÓŁEM 2000	125614	8362	9778	32798	45461	29215
TOTAL 2005	123431	9756	10955	40897	43603	18220
	2006	121283	9585	11337	41916	17786
W tym kobiety <i>Of which women</i>	51590	1925	3299	18285	18770	9311
Jednostki naukowe i badawczo-rozwojowe . . . 2000 Scientific and research-development units	36236	1650	1265	5616	13132	14573
	2005	28740	1574	1254	5666	8512
	2006	28716	1586	1360	5760	8114
w tym kobiety <i>of which women</i>	12951	325	433	2341	5464	4388
Placówki naukowe Polskiej Akademii Nauk <i>Scientific units of the Polish Academy of Sciences</i>	6845	804	730	2062	2026	1223
instytuty naukowe <i>scientific institutes</i>	6081	734	667	1815	1794	1071
samodzielne zakłady naukowe <i>independent research departments</i>	764	70	63	247	232	152
Jednostki badawczo-rozwojowe <i>Branch research-development units</i>	21349	774	626	3641	9560	6748
instytuty naukowo-badawcze <i>research institutes</i>	18316	731	596	3395	8051	5543
centralne laboratoria <i>central laboratories</i>	218	4	4	38	97	75
ośrodki badawczo-rozwojowe <i>research-development centres</i>	2815	39	26	208	1412	1130
Inne <i>Others</i>	522	8	4	57	310	143
Jednostki obsługi nauki 2000 Science support units	205	4	3	31	117	50
	2005	299	12	5	197	30
	2006	300	7	5	55	44
W tym kobiety <i>Of which women</i>	185	4	4	22	132	23
Jednostki rozwojowe 2000 Development units	9443	25	23	193	4948	4254
	2005	10718	10	8	260	3055
	2006	11846	12	8	295	3456
W tym kobiety <i>Of which women</i>	2722	3	1	83	1716	919
Szkoły wyższe 2000 Higher education institutions	79539	6678	8474	26935	27157	10295
	2005	83433	8128	9668	34860	6586
	2006	80162	7946	9942	35712	6144
W tym kobiety <i>Of which women</i>	35613	1587	2854	15796	11412	3964
Pozostałe jednostki 2000 Other units	191	5	13	23	107	43
	2005	241	32	20	96	37
	2006	259	34	22	94	28
W tym kobiety <i>Of which women</i>	119	6	7	43	46	17

^a The habilitated doctor's degree (HD), which is higher than a doctorate (second doctorate), is peculiar to Poland. The degree is awarded on the basis of an appropriate dissertation and is necessary for obtaining the title of professor and a professorial post in scientific institutions.

TABL. 3 (339). NAKŁADY NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ^a (ceny bieżące)GROSS DOMESTIC EXPENDITURES ON RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY^a (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006				
	ogółem grand total			nakłady expenditures				
				bieżące current		inwestycyjne na środki trwałe ^b capital ^b		
	razem total	w tym oso- bowe of which labour costs	razem total	w tym maszyny, urządzenia techniczne ^c of which instru- ments and equipment				
w mln zł in mln zł								
OGÓŁEM TOTAL	2132,8	4796,1	5574,6	5892,8	4789,5	2486,7	1103,3	743,1
Jednostki naukowe i badawczo-rozwojowe Scientific and research-development units	1276,1	2449,6	2617,6	2839,1	2406,2	1286,6	432,9	281,5
Placówki naukowe Polskiej Akademii Nauk Scientific units of the Polish Academy of Sciences	265,6	550,1	747,6	790,4	659,0	384,7	131,4	84,4
instytuty naukowe scientific institutes	213,5	496,2	682,4	712,2	591,0	347,0	121,2	78,2
samodzielne zakłady naukowe independent research departments	52,1	53,9	65,2	78,2	68,0	37,7	10,2	6,2
Jednostki badawczo-rozwojowe Branch research-development units	962,2	1869,6	1832,1	1962,0	1667,7	862,7	294,3	193,1
instytuty naukowo-badawcze research institutes	785,2	1617,5	1664,3	1742,2	1486,4	773,9	255,8	175,7
centralne laboratoria central laboratories	9,5	24,4	27,2	37,7	17,1	10,1	20,6	2,0
ośrodki badawczo-rozwojowe research-development centres	167,5	227,7	140,6	182,1	164,2	78,6	17,9	15,4
Inne Others	48,3	29,9	37,9	86,7	79,5	39,2	7,2	4,1
Jednostki obsługi nauki Science support units	2,8	13,8	25,8	33,6	28,1	19,2	5,5	4,2
Jednostki rozwojowe Development units	292,9	791,6	1150,1	1171,4	935,6	533,5	235,9	157,1
Szkoły wyższe Higher education institutions	561,0	1512,4	1760,3	1826,9	1400,0	636,4	426,9	298,2
Pozostałe jednostki Other units	—	28,7	20,8	21,8	19,6	11,0	2,2	2,1

^a Bez amortyzacji środków trwałych. ^b Patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 418. ^c Łącznie z narzędziami oraz środkami transportu.

^a Excluding depreciation of fixed assets. ^b See general notes, item 4 on page 418.

TABL. 4 (340). ZATRUDNIENI I NAKŁADY W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ WEDŁUG DZIEDZIN NAUK

EMPLOYMENT AND GROSS DOMESTIC EXPENDITURES IN RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY BY FIELD OF SCIENCE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006
	zatrudnieni ^a employment ^a				nakłady ^b w mln zł expenditures ^b in mln zł			
OGÓŁEM TOTAL	83590	78925	76761	73554	2132,8	4796,1	5574,6	5892,8
w dziedzinie nauk: in the field of:								
Przyrodniczych Natural sciences	18201	17885	16126	14310	537,3	1049,6	1379,5	1413,1
Technicznych Technical sciences	37218	29254	26649	25935	1053,5	2390,4	2621,2	2761,4
Medycznych Medical sciences	9124	10018	10940	10779	172,3	586,7	567,9	651,7
Rolniczych Agricultural sciences	9257	8213	6494	6609	245,7	439,4	474,8	532,1
Społecznych Social sciences	9790	13555	16552	15921	124,0	330,0	531,2	534,5

^a W tzw. ekwiwalentach pełnego czasu pracy. ^b W cenach bieżących; bez amortyzacji środków trwałych.

^a In full-time equivalents. ^b In current prices; excluding depreciation of fixed assets.

TABL. 5 (341). **STRUKTURA NAKŁADÓW^a NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ WEDŁUG ŹRÓDEŁ FINANSOWANIA (ceny bieżące)**STRUCTURE OF GROSS DOMESTIC EXPENDITURES^a ON RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY BY SOURCE OF FUNDS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	100,0	100,0	100,0	100,0	TOTAL
w tym środki:					of which funds from:
Z budżetu państwa ^b	60,2	63,4	57,7	57,5	The state budget ^b
Podmiotów gospodarczych	24,1	24,5	26,0	25,1	Economic entities
Placówek naukowych Polskiej Akademii Nauk i jednostek badawczo-rozwojowych	11,6	7,7	7,0	6,7	Scientific units of the Polish Academy of Sciences and branch research-development units
Organizacji międzynarodowych i instytucji zagranicznych	1,7	1,8	5,7	7,0	International organizations and foreign institutions

^a Bez amortyzacji środków trwałych. ^b Których głównym dysponentem jest od lutego 2005 r. minister właściwy do spraw nauki, a do stycznia 2005 r. — Komitet Badań Naukowych.

^a Excluding depreciation of fixed assets. ^b Whose main disposer since February 2005 is the minister responsible for science and until January 2005 was the State Committee for Scientific Research.

TABL. 6 (342). **PROJEKTY BADAWCZE FINANSOWANE PRZEZ MINISTRA WŁAŚCIWEGO DO SPRAW NAUKI^a**
RESEARCH PROJECTS FINANCED BY THE MINISTER RESPONSIBLE FOR SCIENCE^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Projekty badawcze indywidualne:					Individual research projects:
liczba	6415	8193	8734	8850	number of projects
wartość (ceny bieżące) w mln zł	183,0	366,5	395,6	419,7	value of projects (current prices) in mln zł
Projekty celowe:					Goal-oriented projects:
liczba	732	1292	843	730	number of projects
wartość (ceny bieżące) w mln zł	140,7	230,8	171,2	126,1	value of projects (current prices) in mln zł
Projekty badawcze zamawiane:					Ordered research projects:
liczba	104	54	110	135	number of projects
w tym zamawiane przez ministra właściwego do spraw nauki	—	8	110	135	of which ordered by the minister responsible for science
wartość (ceny bieżące) w mln zł	38,6	26,1	92,5	84,5	value of projects (current prices) in mln zł
w tym zamawiane przez ministra właściwego do spraw nauki	—	11,1	92,5	84,5	of which ordered by the minister responsible for science
Projekty celowe zamawiane:					Goal-oriented ordered projects:
liczba	—	16	14	—	number of projects
wartość wypłaconego dofinansowania przez ministra właściwego do spraw nauki (ceny bieżące) w mln zł	—	7,6	0,4	—	value of a part of costs covered by the minister responsible for science (current prices) in mln zł

^a Od lutego 2005 r., a do stycznia 2005 r. przez Komitet Badań Naukowych; patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 419. Uwaga. Ponadto w 2005 r. finansowane były 4 projekty badawcze specjalne o wartości 1,4 mln zł.

Źródło: dane Ministerstwa Nauki i Szkolnictwa Wyższego.

^a Since February 2005, until January 2005 by the State Committee for Scientific Research; see general notes, item 6 on page 419. Note. Besides, in 2005 there were financed 4 special research projects of 1,4 mln zł value.

Source: data of the Ministry of Science and Higher Education.

TABL. 7 (343). **NAKLADY BIEŻĄCE^a NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ WEDŁUG RODZAJÓW BADAN (ceny bieżące)***CURRENT EXPENDITURES^a ON RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY BY TYPE OF ACTIVITY (current prices)*

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>	Badania <i>Research</i>		Prace rozwojowe <i>Experimental development</i>	SPECIFICATION
		podstawowe <i>basic</i>	stosowane <i>applied</i>		
	w mln zł		in mln zł		
OGÓŁEM 1995	1834,8	668,0	491,5	675,3	TOTAL
2000	3981,5	1534,2	991,7	1455,6	
2005	4410,6	1648,0	1068,1	1694,5	
2006	4789,5	1750,0	1180,3	1859,2	
Jednostki naukowe i badawczo-rozwojowe	2406,2	857,8	686,4	862,0	Scientific and research-development units
Placówki naukowe Polskiej Akademii Nauk	659,0	581,2	68,3	9,5	<i>Scientific units of the Polish Academy of Sciences</i>
Jednostki badawczo-rozwojowe	1667,7	270,5	603,6	793,6	<i>Branch research-development units</i>
Inne	79,5	6,1	14,5	58,9	<i>Others</i>
Jednostki obsługi nauki	28,1	11,9	10,7	5,5	Science support units
Jednostki rozwojowe	935,6	25,5	121,3	788,8	Development units
Szkoły wyższe	1400,0	850,8	353,9	195,3	Higher education institutions
Pozostałe jednostki	19,6	4,0	8,1	7,5	Other units

a Bez amortyzacji środków trwałych; patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 418.

a Excluding depreciation of fixed assets; see general notes, item 4 on page 418.

TABL. 8 (344). **STOPIEŃ ZUŻYCIA APARATURY NAUKOWO-BADAWCZEJ W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ**

Stan w dniu 31 XII

*DEGREE OF CONSUMPTION OF RESEARCH EQUIPMENT IN RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY**As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w % in %				
OGÓŁEM	73,3	69,0	78,5	71,7	TOTAL
w tym:					<i>of which:</i>
Jednostki naukowe i badawczo-rozwojowe	73,3	73,1	79,5	68,2	Scientific and research-development units
w tym:					<i>of which:</i>
Placówki naukowe Polskiej Akademii Nauk	83,6	80,6	87,4	56,8	<i>Scientific units of the Polish Academy of Sciences</i>
Jednostki badawczo-rozwojowe	70,2	70,6	76,8	73,7	<i>Branch research-development units</i>
Jednostki rozwojowe	71,3	65,5	73,4	62,3	Development units
Szkoły wyższe	73,8	66,0	78,5	76,4	Higher education institutions

TABL. 9 (345). **PODSTAWOWE WSKAŹNIKI W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ**
MAIN RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY INDICATORS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Nakłady ^a na działalność badawczą i rozwojową (ceny bieżące):					Gross domestic expenditures ^a on research and development activity (current prices):
relacja do produktu krajowego brutto w %	0,63	0,64	0,57	0,56	ratio to gross domestic product in %
na 1 mieszkańca w zł	55	125	146	155	per capita in zł
Zatrudnieni w działalności badawczej i rozwojowej na 1000 osób aktywnych zawodowo ^b	4,9	4,6	4,4	4,3	Employment in research and development activity per 1000 economically active persons ^b
w tym pracownicy naukowo-badawczy	2,9	3,2	3,6	3,5	of which researchers

^a Bez amortyzacji środków trwałych. ^b Zatrudnieni — w tzw. ekwiwalentach pełnego czasu pracy; aktywni zawodowo — na podstawie Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL) w IV kwartale, w 1995 r. w maju.

^a Excluding depreciation of fixed assets. ^b Employment — in full-time equivalents; economically active persons — on the basis of the Labour Force Survey (LFS) in IV quarter, in 1995 in May.

TABL. 10 (346). **NADANE TYTUŁY NAUKOWE PROFESORA**
NUMBER OF TITLES OF PROFESSOR GRANTED

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	367	470	503	397	TOTAL
w tym kobietom	61	111	136	108	of which women
w dziedzinie nauk:					in the field of:
Przyrodniczych	47	86	116	103	Natural sciences
w tym: matematycznych	5	9	15	11	of which: mathematics
fizycznych	15	21	27	30	physics
chemicznych	9	19	22	22	chemistry
Technicznych	66	62	82	71	Technical sciences
Medycznych	52	67	104	58	Medical sciences
w tym farmaceutycznych	2	7	8	5	of which pharmaceuticals
Rolniczych	45	56	68	70	Agricultural sciences
w tym: leśnych	2	6	5	4	of which: forestry
weterynaryjnych	8	4	8	5	veterinary medicine
Spolecznych	157	199	133	95	Social sciences
ekonomicznych	24	33	23	23	economics
prawnych	11	14	10	5	law
humanistycznych	122	152	100	67	humanities

Źródło: dane Kancelarii Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej.

Source: data of the Chancellery of the President of the Republic of Poland.

TABL. 11 (347). **NADANE STOPNIE NAUKOWE**
NUMBER OF SCIENTIFIC DEGREES AWARDED

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	doktora habilitowanego <i>habilitated doctor^a (HD)</i>				doktora <i>doctor</i>				
OGÓŁEM	628	829	955	860	2300	4400	5917	6072	TOTAL
w tym kobietom	171	240	344	278	763	1832	2931	2997	<i>of which women</i>
w dziedzinie nauk:									<i>in the field of:</i>
Przyrodniczych	144	171	157	192	348	709	916	997	<i>Natural sciences</i>
w tym matematycznych, fizycznych i chemicznych	86	109	94	103	192	393	551	585	<i>of which mathematics, physics and chemistry</i>
Technicznych	105	137	184	163	454	728	987	1068	<i>Technical sciences</i>
Medycznych	104	181	146	112	661	1157	1325	1351	<i>Medical sciences</i>
Rolniczych	65	70	102	102	205	410	510	457	<i>Agricultural sciences</i>
Spolecznych	210	270	366	291	632	1396	2179	2199	<i>Social sciences</i>
ekonomicznych	33	40	47	36	136	286	575	526	<i>economics</i>
prawnych	31	18	25	26	23	97	170	214	<i>law</i>
humanistycznych	146	212	294	229	473	1013	1434	1459	<i>humanities</i>

Źródło: dane Ministerstwa Nauki i Szkolnictwa Wyższego.
a See footnote a to the table 2 on page 422.
Source: data of the Ministry of Science and Higher Education.

TABL. 12 (348). **CZŁONKOWIE POLSKIEJ AKADEMII NAUK**
 Stan w dniu 31 XII
MEMBERS OF THE POLISH ACADEMY OF SCIENCES
 As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	525	551	559	538	TOTAL
w tym kobiety	12	13	15	15	<i>of which women</i>
członkowie krajowi	328	326	331	319	<i>national members</i>
rzeczywiści	192	193	189	179	<i>full members</i>
korespondenci	136	133	142	140	<i>corresponding members</i>
członkowie zagraniczni	197	225	228	219	<i>foreign members</i>
w dziedzinie nauk:					<i>in the field of:</i>
Przyrodniczych	225	238	244	241	<i>Natural sciences</i>
matematycznych, fizycznych, chemicznych, nauk o Ziemi	165	174	177	174	<i>mathematics, physics, chemistry, Earth and related environmental sciences</i>
biologicznych	60	64	67	67	<i>biology</i>
Technicznych	97	97	101	91	<i>Technical sciences</i>
Medycznych	64	65	62	60	<i>Medical sciences</i>
Rolniczych	52	58	58	56	<i>Agricultural sciences</i>
Spolecznych	87	93	94	90	<i>Social sciences</i>

Źródło: dane Polskiej Akademii Nauk.
Source: data of the Polish Academy of Sciences.

TABL. 13 (349). **ARCHIWA PAŃSTWOWE**
STATE ARCHIVES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006			SPECIFICATION
				ogółem total	cent- ralne central	pozo- stałe others	
Archiwa (stan w dniu 31 XII)	32	32	33	34	3	31	Archives (as of 31 XII)
Zasób archiwalny (stan w dniu 31 XII) w tys. jednostek inwentaryzowanych	16867	32154	34963	35608	15671	19937	Size of archival funds (as of 31 XII) in thous. of inventory units
Akta udostępnione w tys. jednostek inwentaryzowanych	489	545	730	731	156	575	Access to archives in thous. of inventory units
Kwerendy ^a	68094	125857	69972	73702	5641	68061	Requests for information ^a
dokonane dla:							searches for:
władz	9880	11332	17923	18651	2734	15917	government
instytucji naukowych	609	1540	558	474	55	419	scientific institutions
osób fizycznych	57605	112985	51491	54577	2852	51725	natural persons

^a Poszukiwania krajowe i zagraniczne.

Źródło: dane Naczelnej Dyrekcji Archiwów Państwowych.

^a Domestic and foreign searches.

Source: data of the General Head Office of State Archives.

TABL. 14 (350). **BIBLIOTEKI NAUKOWE^a**
Stan w dniu 31 XII
SCIENTIFIC LIBRARIES^a
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Biblioteki Libraries	Księgozbiór w tys. woluminów Library collection in thous. volumes			Zbiory specjalne w tys. jednostek inwentaryzowanych Special collections in thous. physical units	Czytelnicy ^b w tys. Readers ^b in thous.	Wypożyczenia ^{bc} w jednostkach inwentaryzowanych Loans ^{bc} in physical units			
		ogółem total	druki zwarte mono- graphic publica- tions	gazety i czasopi- sma news- papers and period- icals			indy- widu- alne w tys. for indi- vidual users in thous.	międzybiblioteczne interlending request		
								do bibliotek zagranic- znych sent to foreign libraries	z bibliotek zagranic- znych received from foreign libraries	
OGÓŁEM	1995	1274	65897	51380	14517	23308	1449	11583	2511	5852
TOTAL	2001	1225	73503	57546	15957	25967	2102	17297	1629	7092
	2003	1276	76161	59671	16490	23635	2363	17870	1459	7098
	2005	1219	82938	65193	17745	24543	2445	18092	1915	7881
Biblioteka Narodowa National Library	1	3181	2362	819	3402	33	33	615	1708	
Biblioteki: Libraries:										
szkół wyższych of higher education institu- tions	1005	60456	48510	11946	17275	2064	15627	1106	5568	
placówek naukowych Polskiej Akademii Nauk of scientific units of the Polish Academy of Sciences	82	5500	3434	2066	643	28	158	179	390	
jednostek badawczo-rozwojo- wych of branch research-develop- ment units	89	2925	2186	739	906	34	109	11	91	
publiczne public	11	6883	5808	1075	1749	246	1938	3	87	
inne others	31	3993	2893	1100	568	40	227	1	37	

^a Głównie i podległe (zakładowe i oddziałowe); dane podaje się na podstawie badania cyklicznego, przeprowadzanego co 2 lata. ^b W ciągu roku. ^c Łącznie ze zbiorami specjalnymi.

^a Main and subsidiary (division and branch); data are presented on the basis of periodic survey conducted every two years.

^b During the year. ^c Including special collections.

Uwaga do tablic 15—17

Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 49 osób, do 1998 r. — 50 osób (w sekcji „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę” — 20 osób).

Note to tables 15—17

Data concern economic entities employing more than 49 persons, until 1998 more than 50 persons (more than 20 persons in the section "Electricity, gas and water supply").

TABL. 15 (351). ŚRODKI AUTOMATYZACJI PROCESÓW PRODUKCYJNYCH W PRZEMYSŁE

Stan w dniu 31 XII

MEANS FOR AUTOMATING PRODUCTION PROCESSES IN INDUSTRY

As of 31 XII

LATA YEARS SEKCJE I DZIAŁY SECTIONS AND DIVISIONS	Linie produkcyjne Production lines		Centra obróbkowe Ma- chining centres	Roboty i manipulatory przemysłowe Industrial robots and manipulators		Komputery ^a Computers ^a
	auto- maty- czne auto- matic	sterowane kompu- terem computer controlled		ogółem total	w tym roboty of which robots	
	w szt. in units					
OGÓŁEM 1995	3999	1568	793	615	342	7909
TOTAL 2000	6894	4493	1868	1574	785	15779
. 2005	10595	8136	4732	4310	2550	25652
. 2006	11910	9546	5996	5370	3009	28566
Górnictwo 125	187	12	8	7	1146	
Mining and quarrying						
W tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu Of which mining of coal and lignite; extraction of peat	18	15	10	5	5	439
Przetwórstwo przemysłowe 11378	8854	5974	5357	3000	22872	
Manufacturing						
Produkcja artykułów spożywczych i napojów Manufacture of food products and beverages	2504	1404	59	167	70	2169
Produkcja wyrobów tytoniowych Manufacture of tobacco products	73	52	—	—	—	49
Włókiennictwo 369	193	33	8	3	682	
Manufacture of textiles						
Produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich Manufacture of wearing apparel and furrery ^Δ	26	35	11	147	16	123
Produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ Processing of leather and manufacture of leather products ^Δ	36	30	3	14	14	47
Produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ Manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	359	283	201	36	16	577
Produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ Manufacture of pulp and paper ^Δ	399	370	18	15	15	614
Działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji Publishing, printing and reproduction of recorded media	247	286	7	6	3	746
Produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ Manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ	140	153	—	3	—	708
Produkcja wyrobów chemicznych Manufacture of chemicals and chemical products	1176	733	14	44	25	1231

^a Komputery duże, minikomputery i mikrokomputery do sterowania i regulacji procesami technologicznymi.

^a Mainframe computers, minicomputers and microcomputers for the control and regulation of technological processes.

TABL. 15 (351). ŚRODKI AUTOMATYZACJI PROCESÓW PRODUKCYJNYCH W PRZEMYSŁE (dok.)

Stan w dniu 31 XII

MEANS FOR AUTOMATING PRODUCTION PROCESSES IN INDUSTRY (cont.)

As of 31 XII

SEKCJE I DZIAŁY SECTIONS AND DIVISIONS	Linie produkcyjne Production lines		Centra obróbkowe Machining centres	Roboty i manipulatory przemysłowe Industrial robots and manipulators		Komputery ^a Computers
	automatyczne automatic	sterowane komputerem computer controlled		ogółem total	w tym roboty of which robots	
	w szt. in units					
Przetwórstwo przemysłowe (dok.) Manufacturing (cont.)						
Produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych Manufacture of rubber and plastic products	1682	1573	305	927	489	1193
Produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych Manufacture of other non-metallic mineral products	837	809	96	297	154	1409
Produkcja metali Manufacture of basic metals	298	379	188	106	89	1162
Produkcja wyrobów z metali ^Δ Manufacture of metal products ^Δ	816	502	862	306	174	1967
Produkcja maszyn i urządzeń ^Δ Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	594	310	1152	266	85	2346
Produkcja maszyn biurowych i komputerów Manufacture of office machinery and computers	17	17	2	73	49	122
Produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	552	560	249	271	121	1814
Produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych Manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	191	209	69	407	59	1122
Produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks	67	92	150	85	63	881
Produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	521	440	1656	1877	1352	1877
Produkcja pozostałego sprzętu transportowego Manufacture of other transport equipment	41	25	240	92	53	1220
Produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ Manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.	389	391	652	210	150	808
Przetwarzanie odpadów Recycling	44	8	7	—	—	5
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę Electricity, gas and water supply	407	505	10	5	2	4548
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę Electricity, gas, steam and hot water supply	268	330	10	2	—	4097
Pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody Collection, purification and distribution of water	139	175	—	3	2	451

^a Komputery duże, minikomputery i mikrokomputery do sterowania i regulacji procesami technologicznymi.

^a Mainframe computers, minicomputers and microcomputers for the control and regulation of technological processes.

TABL. 16 (352). NAKŁADY NA DZIAŁALNOŚĆ INNOWACYJNĄ W PRZEMYSŁE (ceny bieżące)
EXPENDITURES ON INNOVATION ACTIVITIES IN INDUSTRY (current prices)

LATA SEKCJE I DZIAŁY	Ogółem <i>Total</i>	W tym nakłady <i>Of which expenditures</i>				YEARS SECTIONS AND DIVISIONS
		na działalność badawczą i rozwojową <i>on research and development activity</i>	na zakup gotowej technologii w postaci dokumentacji i praw <i>on the acquisition of embodied technology and know-how</i>	inwestycyjne na maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia oraz środki transportu <i>capital — on the acquisition of instruments and equipment</i>	na marketing dotyczący nowych i zmodyfikowanych wyrobów <i>on the marketing for technically new or improved products</i>	
w mln zł <i>in mln zł</i>						
OGÓŁEM						TOTAL
2000	12234,7	1570,0	296,9	6601,8	392,7	
2005	14669,9	1410,1	351,1	8597,5	294,6	
2006	16558,1	1516,7	337,6	9743,3	471,6	
Górnictwo	448,4	17,4	2,7	318,2	0,1	Mining and quarrying
W tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	187,3	7,4	0,9	137,4	0,0	<i>Of which mining of coal and lignite; extraction of peat</i>
Przetwórstwo przemysłowe	15226,2	1443,6	308,3	8963,4	470,6	Manufacturing
w tym:						<i>of which:</i>
Produkcja artykułów spożywczych i napojów	2601,8	74,0	44,4	1565,5	206,6	<i>Manufacture of food products and beverages</i>
Produkcja wyrobów tytoniowych	241,8	1,5	0,1	202,8	2,2	<i>Manufacture of tobacco products</i>
Włókiennictwo	234,8	22,2	1,2	154,6	11,8	<i>Manufacture of textiles</i>
Produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	24,3	0,6	1,4	13,8	0,6	<i>Manufacture of wearing apparel and furriery^Δ</i>
Produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	24,4	0,3	—	15,4	0,2	<i>Processing of leather and manufacture of leather products^Δ</i>
Produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	429,1	4,8	3,6	270,6	2,2	<i>Manufacture of wood and wood, straw and wicker products^Δ</i>
Produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	299,2	1,4	0,5	235,0	2,0	<i>Manufacture of pulp and paper^Δ</i>
Działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	370,8	22,5	7,9	298,7	5,6	<i>Publishing, printing and reproduction of recorded media</i>
Produkcja wyrobów chemicznych	1353,8	235,3	37,5	603,4	157,1	<i>Manufacture of chemicals and chemical products</i>
Produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	964,2	73,6	14,2	666,1	5,6	<i>Manufacture of rubber and plastic products</i>
Produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	636,9	23,4	1,7	448,9	13,9	<i>Manufacture of other non-metallic mineral products</i>
Produkcja metali	1444,0	56,4	0,8	1099,1	1,2	<i>Manufacture of basic metals</i>
Produkcja wyrobów z metali ^Δ	712,5	34,9	7,2	450,8	4,2	<i>Manufacture of metal products^Δ</i>
Produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	974,1	181,3	25,5	546,3	19,7	<i>Manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>
Produkcja maszyn biurowych i komputerów	17,7	7,6	—	7,1	0,6	<i>Manufacture of office machinery and computers</i>
Produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	463,8	115,4	1,4	261,8	10,6	<i>Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.</i>
Produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	247,3	55,4	28,4	111,2	1,2	<i>Manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus</i>
Produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	141,7	52,5	4,3	49,6	5,6	<i>Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks</i>
Produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	1430,9	333,0	55,3	842,0	6,1	<i>Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>
Produkcja pozostałego sprzętu transportowego	256,6	114,5	4,5	94,8	1,1	<i>Manufacture of other transport equipment</i>
Produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	561,3	13,3	59,4	223,2	9,3	<i>Manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.</i>
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	883,5	55,8	26,6	461,7	0,9	Electricity, gas and water supply
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	673,3	20,0	24,6	386,6	0,9	<i>Electricity, gas, steam and hot water supply</i>
Pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	210,2	35,8	2,0	75,0	—	<i>Collection, purification and distribution of water</i>

TABL. 17 (353). UDZIAŁ PRODUKCJI SPRZEDANEJ WYROBÓW NOWYCH I ZMODERNIZOWANYCH W PRODUKCJI SPRZEDANEJ WYROBÓW W PRZEMYSLE (ceny bieżące)

SHARE OF SALES DUE TO TECHNOLOGICALLY NEW AND IMPROVED PRODUCTS IN SOLD PRODUCTION OF INDUSTRIAL PRODUCTS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	wyroby — w % — których produkcję uruchomiono w latach products — in % — introduced into the market during			
	1998— —2000	2003— —2005	2004— —2006	
OGÓŁEM	16,4	21,8	18,0	TOTAL
W tym przetwórstwo przemysłowe	18,5	25,1	20,2	Of which manufacturing
Produkcja artykułów spożywczych i napojów	9,6	11,1	11,5	Manufacture of food products and beverages
Produkcja wyrobów tytoniowych	18,4	37,2	18,9	Manufacture of tobacco products
Włókiennictwo	13,3	15,0	19,6	Manufacture of textiles
Produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	2,4	4,8	5,9	Manufacture of wearing apparel and furs ^Δ
Produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	8,8	10,2	14,7	Processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
Produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	14,0	5,9	8,0	Manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
Produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	7,6	22,4	17,8	Manufacture of pulp and paper ^Δ
Działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	13,9	8,5	12,7	Publishing, printing and reproduction of recorded media
Produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	36,0	57,4	48,7	Manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ
Produkcja wyrobów chemicznych	17,7	14,4	15,2	Manufacture of chemicals and chemical products
Produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	10,6	14,7	12,4	Manufacture of rubber and plastic products
Produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	12,6	13,6	12,0	Manufacture of other non-metallic mineral products
Produkcja metali	6,7	7,5	6,2	Manufacture of basic metals
Produkcja wyrobów z metali ^Δ	15,8	12,8	7,3	Manufacture of metal products ^Δ
Produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	29,5	24,5	22,1	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.
Produkcja maszyn biurowych i komputerów	48,3	42,5	42,5	Manufacture of office machinery and computers
Produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	24,3	24,0	17,6	Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
Produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	10,9	49,3	56,4	Manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
Produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	75,0	23,2	20,3	Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
Produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	34,9	52,1	24,8	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
Produkcja pozostałego sprzętu transportowego	37,0	24,3	41,8	Manufacture of other transport equipment
Produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	10,6	15,8	16,1	Manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
Przetwarzanie odpadów	0,8	4,0	6,7	Recycling

U w a g a. Wartość produkcji sprzedanej przyjęto w cenach producenta.

Note. Value of sold production is given in producer's prices.

TABL. 18 (354). WYNAŁAZKI I WZORY UŻYTKOWE KRAJOWE^a
DOMESTIC INVENTIONS AND UTILITY MODELS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Wynalazki:					
zgłoszone	2595	2404	2028	2157	Patent applications
udzielone patenty	1619	939	1054	1122	Patents granted
Wzory użytkowe:					
zgłoszone	2119	1274	600	625	Utility model applications
udzielone prawa ochronne	992	680	829	869	Rights of protection granted

^a Zgłoszone w Urzędzie Patentowym Rzeczypospolitej Polskiej przez rezydentów polskich.

Źródło: dane Urzędu Patentowego Rzeczypospolitej Polskiej.

^a Filed from Polish resident at the Patent Office of the Republic of Poland.

Source: data of the Patent Office of the Republic of Poland.

TABL. 19 (355). WYNAŁAZKI ZAGRANICZNE ZGŁOSZONE W POLSCE I UDZIELONE PATENTY
NON-RESIDENT PATENT APPLICATIONS AND PATENTS GRANTED

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2004	2005	1995	2000	2004	2005	SPECIFICATION
	wynalazki zgłoszone patent applications				udzielone patenty patents granted				
OGÓŁEM	2874	4894	5359	4565	989	1524	1016	1468	TOTAL
zgłoszone w trybie krajowym ^a	1265	1100	398	199	}989	526	266	393	under national procedure ^a
zgłoszone w trybie międzynarodowym (PCT) ^b	1609	3794	4961	4366		998	750	1075	under the PCT procedure ^b
w tym:									of which:
Austria	29	68	94	53	36	31	24	34	Austria
Belgia	49	96	96	86	20	38	28	43	Belgium
Dania	73	122	139	115	23	35	25	34	Denmark
Finlandia	50	59	89	60	22	32	10	35	Finland
Francja	151	453	371	280	75	137	82	149	France
Hiszpania	19	30	40	36	7	5	3	12	Spain
Irlandia	6	7	17	24	—	5	4	3	Ireland
Japonia	34	112	164	201	28	25	24	44	Japan
Kanada	25	50	44	33	9	20	13	14	Canada
Niderlandy	24	240	230	213	35	68	51	87	Netherlands
Niemcy	450	1257	1236	1009	214	364	297	362	Germany
Stany Zjednoczone	240	1254	1422	1267	251	354	215	273	United States
Szwajcaria	98	222	383	350	55	79	59	71	Switzerland
Szwecja	20	246	227	160	24	93	40	84	Sweden
Węgry	5	18	31	23	12	7	2	10	Hungary
W. Brytania	41	264	236	194	75	87	50	67	United Kingdom
Włochy	46	130	193	164	48	62	32	70	Italy

^a, ^b Wynalazki zgłoszone w Urzędzie Patentowym RP: ^a — bezpośrednio, ^b — w ramach Układu o Współpracy Patentowej (faza krajowa).

Źródło: dane Urzędu Patentowego Rzeczypospolitej Polskiej.

^a, ^b Patent applications filed at the Patent Office of the Republic of Poland: ^a — directly, ^b — under the Patent Co-operation Treaty (national phase).

Source: data of the Patent Office of the Republic of Poland.

TABL. 20 (356). WYNAŁAZKI ZGŁOSZONE I UDZIELONE PATENTY WEDŁUG DZIAŁÓW TECHNIKI¹PATENT APPLICATIONS AND PATENTS GRANTED BY FIELD OF TECHNOLOGY¹

WYSZCZEGÓLNIENIE a — krajowe ² zagraniczne zgłoszone w Polsce: b — w trybie krajowym ³ c — w trybie PCT ⁴	2000	2004	2005	2000	2004	2005	SPECIFICATION a — resident ² non-resident filed: b — under national procedure ³ c — under the PCT procedure ⁴	
	wynalazki zgłoszone <i>patent applications</i>			udzielone patenty <i>patents granted</i>				
OGÓŁEM	a	2404	2381	2028	939	778	1054	TOTAL
	b	1100	398	199	526	266	393	
	c	3794	4961	4366	998	750	1075	
w tym:								<i>of which:</i>
Podstawowe potrzeby ludzkie	a	340	356	333	80	157	162	<i>Human necessities</i>
	b	182	72	53	71	63	61	
	c	833	1456	1069	161	211	289	
Różne procesy przemysłowe; transport	a	505	427	357	200	138	190	<i>Performing operations; transporting</i>
	b	254	104	34	120	53	90	
	c	499	652	530	254	112	145	
Chemia; metalurgia	a	438	432	366	222	188	278	<i>Chemistry; metallurgy</i>
	b	230	55	37	151	65	113	
	c	1517	1872	1872	277	274	435	
Wyroby włókiennicze; papier	a	30	32	15	10	14	20	<i>Textiles; paper</i>
	b	18	3	3	8	3	12	
	c	79	82	57	27	18	23	
Budownictwo; górnictwo; konstrukcje zespolone	a	250	317	265	113	66	85	<i>Fixed constructions</i>
	b	134	62	25	52	28	28	
	c	173	181	151	40	38	48	
Budowa maszyn; oświetlenie; ogrzewanie; uzbrojenie; technika minerska	a	328	285	261	122	81	121	<i>Mechanical engineering; lighting; heating; weapons; blasting</i>
	b	124	42	12	53	25	44	
	c	203	300	240	73	46	64	
Fizyka	a	338	261	257	103	71	105	<i>Physics</i>
	b	58	29	15	32	16	14	
	c	206	217	261	68	20	27	
Elektrotechnika	a	157	202	140	89	63	93	<i>Electricity</i>
	b	97	31	20	39	13	31	
	c	284	201	186	98	31	44	

¹ Na podstawie Międzynarodowej Klasyfikacji Patentowej (IPC). ^{2—4} Wynalazki zgłoszone w Urzędzie Patentowym RP: ² — przez rezydentów polskich; patrz notka a do tabl. 18 na str. 433, ³ — bezpośrednio, ⁴ — w ramach Układu o Współpracy Patentowej — PCT (faza krajowa).

Źródło: dane Urzędu Patentowego Rzeczypospolitej Polskiej.

¹ According to the International Patent Classification (IPC). ^{2—4} Patent applications filed at the Patent Office of the Republic of Poland: ² — from Polish resident; see footnote a to the table 18 on page 433, ³ — directly, ⁴ — under the Patent Co-operation Treaty — PCT (national phase).

Source: data of the Patent Office of the Republic of Poland.

TABL. 21 (357). WYNAZAKI ZGŁOSZONE PRZEZ REZYDENTÓW POLSKICH DO OCHRONY W EUROPEJSKIM URZĘDZIE PATENTOWYM^aPATENT APPLICATIONS FROM POLISH RESIDENTS TO THE EUROPEAN PATENT OFFICE^a

DZIAŁY TECHNIKI ^b	1995	2000	2002	2003	FIELDS TECHNOLOGY ^b
OGÓŁEM	27,2	121,2	180,7	160,2	TOTAL
Podstawowe potrzeby ludzkie	6,6	26,4	37,3	29,0	Human necessities
Różne procesy przemysłowe, transport	7,0	26,2	22,7	30,3	Performing operations; transporting
Chemia, metalurgia	5,2	16,4	48,4	23,3	Chemistry; metallurgy
Wyroby włókiennicze, papier	.	2,0	.	2,0	Textiles; paper
Budownictwo; górnictwo; konstrukcje zespolone	1,0	10,0	16,5	12,5	Fixed constructions
Budowa maszyn; oświetlenie; ogrzewanie; uzbrojenie; technika minerska	2,7	16,5	12,7	21,2	Mechanical engineering; lighting; heating; weapons; blasting
Fizyka	4,2	14,3	27,0	20,9	Physics
Elektrotechnika	0,5	9,4	16,1	21,0	Electricity

^a Wynalazki podano według daty pierwszeństwa, czyli daty pierwszego zgłoszenia wynalazku do ochrony patentowej w Urzędzie Patentowym RP lub bezpośrednio w Europejskim Urzędzie Patentowym (EPO); ze statystycznego punktu widzenia data pierwszeństwa jest najbardziej zbliżoną do daty dokonania wynalazku. ^b Na podstawie Międzynarodowej Klasyfikacji Patentowej (IPC).

U w a g a. Prezentowane dane są nieporównywalne z danymi opublikowanymi w poprzednich edycjach Rocznika; patrz uwagi ogólne, ust. 12 na str. 420.

Źródło: dane EUROSTAT-u.

^a Patent applications have been compiled by priority date, i.e. the first date of filing of a patent application, to protect an invention in the Patent Office of the Republic of Poland or directly in the European Patent Office; for statistical purposes, the priority date is the closest date to the date of invention. ^b According to the International Patent Classification (IPC).

Note. Presented data are not comparable with data published in previous editions of the Yearbook; see general notes, item 12 on page 420.

Source: data of EUROSTAT.

TABL. 22 (358). REALIZACJA LICENCJI W PRZEMYSŁE^aREALIZATION OF LICENCES IN INDUSTRY^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Licencje czynne zagraniczne	118	238	350	362	Active foreign licences
w tym zastosowane	110	229	295	301	of which implemented
Sprzedaż wyrobów licencyjnych ^b (ceny bieżące):					Sales of products ^b manufactured under foreign licences (current prices):
w milionach złotych	9023,3	34644,6	68701,6	70222,7	in million zlotys
w % produkcji sprzedanej wyrobów	4,0	9,5	12,9	11,9	in % of sold production
w tym eksport:					of which exports:
w milionach złotych	4931,0	9992,6	35163,1	39983,7	in million zlotys
w % eksportu krajowego	7,5	7,2	12,2	11,6	in % of domestic exports
Wydatki ^c dewizowe związane z realizacją licencji w mln zł	3577,8	6559,0	20455,5	18306,4	Foreign currency expenditures ^c connected with realization of licences in mln zł
Licencje polskie sprzedane za granicą	6	7	.	12	Polish licences sold abroad

^a Dane w zakresie licencji w 2000 r. dotyczyły podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekraczała 49 osób, w 1996 r. — 50 osób (w sekcji „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę” — 20 osób). ^b W cenach producenta. ^c Dane obejmują: wydatki na zagospodarowanie i wdrożenie licencji, opłaty licencyjne oraz import zaopatrzeniowy i kooperacyjny.

^a In 2000 data in the area of licences concerned economic entities employing more than 49 persons, in 1996 more than 50 persons (more than 20 persons in the section “Electricity, gas and water supply”). ^b In producer’s prices. ^c Data include: expenditures for the implementation and realization of licences, licence fees as well as imports of raw materials and intermediate goods and co-operative imports.

Uwagi ogólne

1. **Wskaźniki cen produkcji globalnej, zużycia pośredniego, produktu krajowego brutto oraz popytu krajowego** (spożycia i akumulacji) przedstawiają w sposób syntetyczny zmiany cen w gospodarce narodowej. Wskaźniki te uzyskano ze zbiorczych rachunków gospodarki narodowej opracowanych według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”; patrz działy „Rachunki narodowe” na str. 662.

Prezentowane dane za 2006 r. są nieostateczne.

2. Do obliczeń **wskaźników cen nakładów inwestycyjnych** wykorzystano wskaźniki cen nakładów na poszczególne rodzaje środków trwałych oraz pozostałych nakładów. Szczegółowe wyjaśnienia dotyczące rodzajów nakładów podano w uwagach ogólnych działu „Inwestycje. Środki trwałe”, ust. 1 na str. 643. Wskaźniki cen obliczono na podstawie struktury wartości nakładów inwestycyjnych (po wyeliminowaniu odsetek od kredytów i pożyczek inwestycyjnych) z roku poprzedzającego rok badany.

3. **Wskaźniki cen transakcyjnych w handlu zagranicznym** (importu i eksportu) określają zmiany cen w walutach obcych oraz zmiany kursów walut wyrażonych w złotych. Obserwacja zmian cen wybranych towarów prowadzona jest przy wykorzystaniu danych o obrotach handlu zagranicznego (w imporcie na warunkach cif, w eksporcie na warunkach fob). Wskaźniki cen obliczono przy przyjęciu struktury wartości obrotów handlu zagranicznego z roku badanego.

Wskaźnik „terms of trade” jest to stosunek zmian cen towarów eksportowanych do zmian cen towarów importowanych.

4. **Wskaźniki cen produktów rolnych sprzedawanych oraz cen towarów i usług zakupywanych przez gospodarstwa indywidualne w rolnictwie** obliczono, przyjmując jako system wag strukturę sprzedaży produktów rolnych oraz zakupu towarów i usług z roku poprzedzającego rok badany.

Wskaźniki cen produktów rolnych sprzedawanych wyrażają zmiany średnich ważonych cen skupu i cen uzyskiwanych przez rolników na targowiskach.

Wskaźniki cen towarów i usług zakupywanych wyrażają zmiany cen detalicznych towarów i usług zakupywanych na cele: konsumpcyjne, bieżącej produkcji rolniczej i inwestycyjne. Jako systemy wag przyjęto w zakresie towarów i usług przeznaczonych na cele:

- 1) konsumpcyjne — strukturę wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych rolników, uzyskaną z badania budżetów gospodarstw domowych;
- 2) bieżącej produkcji rolniczej — strukturę zakupów dokonanych przez gospodarstwa indywidualne;
- 3) inwestycyjne — strukturę wydatków pieniężnych ustaloną na podstawie danych o akumulacji, wynikającą z rachunków narodowych.

Wskaźnik relacji cen („nożyce cen”) jest to stosunek wskaźnika cen produktów rolnych sprzedawanych do wskaźnika cen towarów i usług zakupywanych.

5. Dane o **cenach skupu** dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów.

General notes

1. **Price changes in the national economy** are synthetically expressed by **price indices of gross output, intermediate consumption, gross domestic product and domestic demand** (final consumption expenditure and gross capital formation). These indices are obtained from aggregated national accounts which are compiled according to principles of the system of national accounts, following recommendations of "European System of Accounts ESA 1995"; see chapter "National accounts" on page 662.

Data for 2006 are preliminary.

2. **Investment outlays price indices** are compiled with the use of price indices of: outlays for particular types of fixed assets and other outlays. Detailed explanations on types of investment outlays — see general notes to chapter "Investments. Fixed assets", item 1 on page 643. The structure of investment outlays value (excluding interest on investment credits and loans) in the year preceding the one under the survey is used for calculation of the price indices.

3. **Transaction price indices of foreign trade** (imports and exports) define changes in foreign currency prices and changes in exchange rates of foreign currencies expressed in zlotys. Observation of changes in prices of selected commodities is conducted with the use of data concerning foreign trade turnover (imports — cif, exports — fob). Price indices are calculated applying the structure of turnover value in the surveyed year.

"Terms of trade" index presents the relation of price changes of exported commodities to price changes of imported commodities.

4. **Price indices of sold agricultural products and price indices of goods and services purchased by private farms** have been calculated using as a weight system — the structure of the sold agricultural products as well as the structure of purchased goods and services from the year preceding the one under the survey.

Price indices of sold agricultural products reflect changes in average weighted procurement prices and marketplace prices received by farmers.

Price indices of purchased goods and services illustrate changes in retail prices of goods and services purchased for consumer, current agricultural production or investment purposes. The following weight systems have been applied for goods and services intended for:

- 1) consumption — the structure of expenditure (excluding own consumption) of households of farmers resulting from household budgets survey;
- 2) current agricultural production — the structure of purchases which were carried out by private farms;
- 3) investment — the structure of monetary expenditure based on data from national accounts concerning gross capital formation.

Index of price relations ("price gap") constitutes the ratio of price index of sold agricultural products to price index of purchased goods and services.

5. **Data on procurement prices** concern prices paid by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers.

Przeciętne ceny roczne obliczono jako ilorz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych.

6. Relacje cen detalicznych środków produkcji dla rolnictwa do cen skupu produktów rolnych informują, jaką ilość produktu rolnego należy sprzedać, aby zakupić dany środek produkcji. Relacje cen obliczono przy przyjęciu przeciętnych cen rocznych.

7. Źródłem informacji o cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen dokonane przez stałych ankierów na celowo wytypowanych ok. 450 targowiskach. Do 2004 r. źródłem informacji o cenach uzyskiwanych przez rolników była miesięczna sprawozdawczość korespondentów rolnych, którzy notowali również ceny uzyskiwane w bezpośrednich obrotach między poszczególnymi gospodarstwami. W związku z tym dane od 2005 r. nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie.

Przeciętne ceny roczne obliczono jako średnie arytmetyczne z przeciętnych cen w poszczególnych miesiącach.

8. Źródłem informacji o cenach gruntów ornych w obrocie prywatnym jest kwartalne badanie przeprowadzone w formie wywiadu przez ankiera z użytkownikiem gospodarstwa indywidualnego wylosowanego do reprezentacyjnych badań rolniczych. Do 2004 r. źródłem informacji o cenach gruntów ornych były notowania korespondentów rolnych.

Przeciętne ceny roczne obliczono jako średnie arytmetyczne z przeciętnych cen kwartalnych.

Przeliczenia cen gruntów na żyto i żywiec rzeźny wiewprzo dokonano przy przyjęciu przeciętnych rocznych cen targowiskowych tych produktów.

9. Wskaźniki cen, o których mowa w pkt. 1)–3), charakteryzują zmiany cen bazowych. Z uwagi na niewystępowanie dotacji do produktów i podatku akcyzowego w produkcji budowlano-montażowej, cena bazowa równa się cenie producenta. Definicje **cen bazowej** i **ceny producenta** podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 10 na str. 33.

Do obliczeń przyjęto następujące założenia metodologiczne:

1) **wskaźniki cen produkcji sprzedanej przemysłu** opracowano na podstawie miesięcznego badania cen reprezentantów wyrobów i usług (ok. 19,0 tys. w 2006 r.), uzyskiwanych przez dobrane w sposób celowy podmioty gospodarcze (ok. 3,3 tys. w 2006 r.), w których liczba pracujących przekracza 9 osób. Obserwacją objęto dane dotyczące cen oraz wartości sprzedaży reprezentantów. Wskaźniki cen na szczeblu podmiotu gospodarczego obliczane są jako średnie ważone wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu.

System wag do obliczeń agregowanych wskaźników cen produkcji sprzedanej przemysłu stanowi struktura sprzedaży zrealizowanej w 2000 r. przez podmioty gospodarcze, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. System ten uwzględnia zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen;

2) **wskaźniki cen produkcji budowlano-montażowej** opracowano na podstawie miesięcznego badania cen reprezentantów robót (ok. 2,8 tys. w 2006 r.) realizowanych przez dobrane w sposób celowy podmioty gospodarcze (ok. 450 w 2006 r.) zaliczone do sekcji „Budownictwo”, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. Obserwacją objęto ceny skalkulowane na podstawie aktualnej bazy kosztowo-cenowej badanych jednostek według powszechnie stosowanych zasad kalkulacji cen produkcji budo-

Average annual prices were calculated as a quotient of value (without value added tax — VAT) and quantity of each agricultural product.

6. Relations between retail prices of means of production for agriculture and procurement prices of agricultural products inform about a quantity of agricultural product that should be sold to buy the given mean of production. Relations have been computed with the use of average annual prices.

7. The information on prices of agricultural products and livestock received by farmers on marketplaces comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected about 450 market-places. Until 2004 information on prices received by farmers was collected monthly from agricultural correspondents, whose reports also included prices of products traded between farms. Therefore data since 2005 are not fully comparable with data in previous years.

Average annual prices were calculated as arithmetic mean of average monthly prices.

8. The source of information on prices of arable land in private turnover is a quarterly interview with holders of private farms selected for agricultural sample survey. Until 2004 information on prices of arable land was received from agricultural correspondents.

Average annual prices were calculated as arithmetic mean of average quarterly prices.

Recalculation of arable land prices into rye and pigs for slaughter have been made using their average annual prices on marketplaces.

9. Price indices which are described in points 1)–3) characterize changes in basic prices. Taking into consideration the lack of subsidies on products and the excise tax in the construction and assembly production, the basic price equals a producer's price. Definitions of **basic price** and **producer's price** are given in general notes to the Yearbook, item 10 on page 33.

Calculations are based on the following methodological assumptions:

1) **price indices of sold production of industry** are calculated on the basis of a monthly survey of prices of products and services representatives (about 19,0 thous. in 2006) received by specifically selected economic entities (about 3,3 thous. in 2006) in which number of employees exceeds 9 persons. Observation covers data on prices of representative items and their sales value. Price indices at the economic entity level are calculated as weighted averages of price indices of representative items using as a weight system, their sales value in the month under the survey.

Weight system for calculation the aggregated price indices of sold production of industry is based on the sales structure carried out in 2000 by economic entities in which the number of employees exceeds 9 persons. This system regards the price and sales structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer;

2) **price indices of construction and assembly production** are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works representatives (about 2,8 thous. in 2006) realized by specifically selected economic entities (about 450 in 2006) included in the "Construction" section in which the number of employees exceeds 9 persons. Observation covers prices calculated on a current cost-price basis in surveyed units according to generally applied rules of price calculation of construction and

wlano-montażowej. Wskaźniki cen na szczeblu podmiotu gospodarczego obliczane są jako średnie ważone wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu.

System wag do obliczeń agregatowych wskaźników cen produkcji budowlano-montażowej stanowi struktura sprzedaży zrealizowanej w 2000 r. przez podmioty gospodarcze, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. System ten uwzględnia zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen;

3) **wskaźniki cen usług transportu, gospodarki magazynowej i łączności** opracowano na podstawie miesięcznego badania cen reprezentantów usług (ok. 1,6 tys. w 2006 r.) w zakresie przewozu pasażerów i ładunków oraz pozostałych usług świadczonych przez dobrane w sposób celowy podmioty gospodarcze (ok. 280 w 2006 r.) zaliczone do sekcji „Transport, gospodarka magazynowa i łączność”, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. Obserwacją objęto dane dotyczące cen oraz wartości sprzedaży reprezentantów. Wskaźniki cen na szczeblu podmiotu gospodarczego obliczane są jako średnie ważone wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu.

System wag do obliczeń agregatowych wskaźników cen usług transportu, gospodarki magazynowej i łączności stanowi struktura sprzedaży zrealizowanej w 2000 r. przez podmioty gospodarcze, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. System ten uwzględnia zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

10. Podstawę do opracowania **wskaźników cen towarów i usług** stanowi obserwacja cen reprezentantów towarów i usług konsumpcyjnych oraz niekonsumpcyjnych (ok. 1800—2100 w różnych latach).

Wskaźniki cen towarów i usług **konsumpcyjnych** obliczono przy przyjęciu systemu wag z roku poprzedzającego rok badany.

System wag opracowano na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych. Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu zaadaptowanej na potrzeby zharmonizowanych wskaźników cen konsumpcyjnych (COICOP/HICP).

Wskaźniki cen towarów i usług **ogółem** oraz towarów i usług **niekonsumpcyjnych** obliczono, przyjmując jako system wag strukturę ich sprzedaży z roku poprzedzającego rok badany.

11. Źródłem informacji o **cenach detalicznych** towarów i usług są:

- 1) notowania cen dokonywane przez ankierów w wybranych punktach sprzedaży, w wytypowanych rejonach badania cen;
- 2) cenniki, zarządzenia i decyzje w zakresie cen jednolitych obowiązujących na terenie całego kraju lub jego części.

Przeciętne ceny w grudniu obliczono jako średnie arytmetyczne z notowań na terenie całego kraju.

assembly production. Price indices at the economic entity level are calculated as weighted averages of price indices of representative items using, as a weight system, their sales value in the month under the survey.

Weight system for calculation of the aggregated price indices of construction and assembly production is based on the sales structure carried out in 2000 by economic entities in which the number of employees exceeds 9 persons. This system regards the price and sales structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer;

3) **price indices of transport, storage and communication** are calculated on the basis of a monthly survey of prices of services representatives (about 1,6 thous. in 2006) in the field of passenger and freight transport and other services rendered by specifically selected economic entities (about 280 in 2006), included in the "Transport, storage and communication" section in which the number of employees exceeds 9 persons. Observation covers data on prices of representative items and their sales value. Price indices at the economic entity level are calculated as weighted averages of price indices of representative items using, as a weight system, their sales value in the month under the survey.

Weight system for calculation of the aggregated price indices of transport, storage and communication services is based on the sales structure carried out in 2000 by economic entities in which the number of employees exceeds 9 persons. This system regards the price and sales structure changes, occurring in subsequent months, to which the price indices refer.

10. The basis for compiling the **price indices of goods and services** is price observation of representatives of consumer and non-consumer goods and services (about 1800—2100 in various years).

Price indices of consumer goods and services have been calculated applying the system of weights from the year preceding the one under the survey.

The weight system was based on the structure of households' expenditure (excluding own consumption) on purchasing consumer goods and services, derived from the household budgets survey. The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose adapted to the needs of the Harmonized Indices of Consumer Prices (COICOP/HICP).

The total price indices of goods and services and price indices of non-consumer goods and services have been computed applying as the weight system, their sales structure in the year preceding the one under the survey.

11. The sources of information on **retail prices** of goods and services are the following:

- 1) quotations conducted by price collectors in selected sales outlets, in selected price survey regions;
- 2) price lists, regulations and decisions applicable as the uniform prices ruling throughout the country or its part.

Average prices in December have been computed as the arithmetic means of quotations throughout the country.

TABL. 1 (359). WSKAŹNIKI CEN^a PRODUKTU KRAJOWEGO BRUTTO, POPYTU KRAJOWEGO I NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCHPRICE INDICES^a OF GROSS DOMESTIC PRODUCT, DOMESTIC DEMAND AND INVESTMENT OUTLAYS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni = 100 previous year = 100						1995 = 100	2000 = 100	
Produkcja globalna Gross output	109,2	104,0	101,2	101,4	105,1	101,3	101,9	193,9	115,8
Zużycie pośrednie Intermediate consumption	109,8	104,2	101,0	102,2	105,4	100,6	102,4	189,2	116,7
Produkt krajowy brutto Gross domestic product	107,2	103,5	102,3	100,4	104,2	102,7	101,5	195,8	115,5
Popyt krajowy Domestic demand	109,0	103,3	102,6	100,7	102,8	102,1	101,5	197,5	113,7
spożycie final consumption expenditure	109,9	104,0	103,0	100,5	103,1	102,5	101,6	204,5	115,5
w tym spożycie indywidualne w sektorze gospodarstw domowych (z dochodów osobistych) of which individual consumption expenditure of households sector	109,9	103,8	103,2	100,4	103,0	102,2	101,2	202,4	114,5
akumulacja gross capital formation	105,9	101,0	100,2	101,5	102,4	100,7	101,1	173,5	107,1
w tym nakłady brutto na środki trwałe of which gross fixed capital formation	105,9	101,1	100,2	101,6	102,2	100,7	100,9	173,6	106,9
Nakłady inwestycyjne Investment outlays	105,3	101,2	100,3	101,1	102,5	100,9	101,2	174,2	107,4
w tym budynki i budowle of which buildings and structures	107,2	103,6	99,9	100,2	103,0	103,2	102,3	206,6	112,7

^a Niektóre dane skorygowano w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika; patrz uwagi ogólne do „Rachunki narodowe”, ust 2 na str. 662.

^a Selected data were corrected in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook; see general notes to the chapter "National accounts", item 2 on page 662.

TABL. 2 (360). WSKAŹNIKI CEN TRANSAKCYJNYCH W HANDLU ZAGRANICZNYM

TRANSACTION PRICE INDICES OF FOREIGN TRADE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni = 100 previous year = 100						1990 = 100	1995 = 100	2000 = 100	
Import Imports	105,4	93,8	101,6	109,0	104,7	95,8	102,8	419,0	156,3	107,1
Eksport Exports	101,2	96,0	104,4	105,2	110,2	95,9	102,5	484,0	162,8	114,2
Terms of trade	96,0	102,3	102,8	96,5	105,3	100,1	99,7	115,5	104,2	106,6

TABL. 3 (361). WSKAŹNIKI CEN PRODUKCJI ROLNICZEJ^aPRICE INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT^a

WYSZCZEGÓLNIENIE (grupowanie metodą rodzaju działalności) SPECIFICATION (grouping by the kind of activity method)	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni = 100 previous year = 100						1990 = 100	1995 = 100	2000 = 100	
Produkcja globalna Gross output	116,1	101,8	94,2	101,8	115,3	94,9	104,0	801,8	150,4	111,1
Roślinna Crop	113,2	97,6	99,8	107,1	111,3	90,6	112,0	951,9	151,1	117,8
Zwierzęca Animal	119,5	107,0	88,5	96,4	120,6	99,3	97,0	690,9	153,9	106,0
Produkcja towarowa Market output	114,2	104,3	92,8	100,0	122,5	97,3	102,7	746,4	167,8	118,5
w tym skup of which procurement	115,5	104,4	90,5	100,6	114,4	97,1	97,3	616,8	143,9	102,7
Roślinna Crop	107,4	98,8	100,1	107,3	124,0	93,9	111,8	962,3	189,2	138,2
Zwierzęca Animal	118,7	107,8	88,6	95,7	121,1	99,4	96,9	648,9	154,3	106,6

^a Patrz uwagi ogólne do „Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo, Rybolarstwo”, ust. 6 na str. 454; dane od 2004 r., z wyjątkiem skupu, uwzględniają naliczone za dany rok płatności uzupełniające do powierzchni upraw.

^a See general notes to the chapter "Agriculture, hunting and forestry, Fishing", item 6 on page 454; data since 2004, with the exception of procurement, include supplementary area payments calculated for particular year.

TABL. 4 (362). WSKAŹNIKI CEN PRODUKTÓW ROLNYCH SPRZEDAWANYCH ORAZ CEN TOWARÓW I USŁUG ZAKUPYWANYCH PRZEZ GOSPODARSTWA INDYWIDUALNE W ROLNICTWIE

PRICE INDICES OF SOLD AGRICULTURAL PRODUCTS AND GOODS AND SERVICES PURCHASED BY PRIVATE FARMS IN AGRICULTURE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni = 100 previous year = 100						1990 = = 100	1995 = = 100	2000 = = 100	
Produkty rolne sprzedawane <i>Sold agricultural products</i>	114,7	103,8	92,6	99,5	111,4	97,9	102,6	730,6	152,8	107,0
roślinne <i>crop</i>	107,4	95,9	99,8	106,2	93,1	94,8	114,7	718,4	141,9	102,9
zwierzęce <i>animal</i>	118,8	108,0	88,8	95,6	122,3	99,7	96,7	731,4	157,4	108,1
Towary i usługi zakupywane <i>Purchased goods and services</i>	111,4	106,5	101,9	102,1	108,6	102,0	100,6	1140	222,3	123,4
na cele: <i>for:</i>										
konsumpcyjne <i>consumption</i>	110,8	104,6	101,3	100,5	104,1	102,1	100,5	1085	205,2	113,8
bieżącej produkcji rolniczej <i>current agricultural production</i>	111,9	106,9	101,9	102,2	108,9	101,8	100,5	1190	225,1	124,0
inwestycyjne <i>investment</i>	105,5	104,9	102,5	101,9	110,9	106,8	101,9	986,9	212,7	132,2
Wskaźnik relacji cen („nożyce cen”): <i>Index of price relations ("price gap"):</i>										
produktów rolnych sprzedawanych do towarów i usług zakupywanych <i>sold agricultural products to purchased goods and services</i>	103,0	97,5	90,9	97,5	102,6	96,0	102,0	64,4	68,7	86,8
produktów rolnych sprzedawanych do towarów i usług zakupywanych na cele bieżącej produkcji rolniczej i in- westycyjne <i>sold agricultural products to goods and services purchased for current agricultural production and invest- ment purposes</i>	102,9	97,2	90,8	97,4	102,2	96,0	102,0	64,4	68,3	86,1

TABL. 5 (363). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w zł in zł				
Ziarno zbóż konsumpcyjnych i paszo- wych — za 1 dt:					<i>Cereal grain consumer and for feeds — per dt:</i>
pszenicy	35,36	50,82	36,69	44,76	<i>wheat</i>
żyta	22,54	36,15	27,64	38,52	<i>rye</i>
jęczmienia	30,20	50,11	37,34	40,24	<i>barley</i>
owsa i mieszanek zbożowych	24,19	38,89	29,15	34,85	<i>oats and cereal mixed</i>
pszonizyta	27,78	46,09	30,85	36,88	<i>triticale</i>
Ziemniaki — za 1 dt	24,01	23,21	25,53	30,61	<i>Potatoes — per dt</i>
w tym: jadalne (bez wczesnych)	30,29	34,86	37,05	43,54	<i>of which: edible (excluding early kinds)</i>
przemysłowe	18,23	15,75	15,96	13,08	<i>industrial</i>
Buraki cukrowe — za 1 dt	8,08	10,19	17,53	12,88	<i>Sugar beets — per dt</i>
Rzepak i rzepik przemysłowy — za 1 dt	56,68	80,63	77,33	93,44	<i>Industrial rape and turnip rape — per dt</i>
Włókno lnu — za 1 dt	310,05	586,23	419,13	380,99	<i>Flax fibre — per dt</i>
Włókno konopi — za 1 dt	174,40	292,69	346,20	153,00	<i>Hemp fibre — per dt</i>
Liście tytoniu — za 1 dt	299,17	512,29	352,23	259,16	<i>Raw tobacco — per dt</i>
Chmiel surowy — za 1 dt	981,35	1187	917,87	1092	<i>Raw hops — per dt</i>
Żywiec rzeźny — za 1 kg:					<i>Animals for slaughter — per kg:</i>
bydło (bez cieląt)	2,32	2,90	4,05	4,04	<i>cattle (excluding calves)</i>
cielęta	4,20	6,00	9,77	10,21	<i>calves</i>
trzoda chlewna	2,58	3,68	3,82	3,56	<i>pigs</i>
Mleko krowie — za 1 l	0,44	0,78	0,93	0,93	<i>Cows' milk — per l</i>
Jaja kurze konsumpcyjne — za 1 szt	0,14	0,21	0,18	0,20	<i>Consumer hen eggs — per piece</i>

TABL. 6 (364). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH

RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL PRODUCTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	ceny środków produkcji wyrażone prices of means of production expressed				
W dt PSZENICY IN dt OF WHEAT					
Pszenica (ziarno siewne) — dt	1,4	1,7	2,6	2,3	Wheat (sowing seed) — dt
Ziemniaki (sadzeniaki) — dt	1,8	1,6	2,2	2,7	Seed-potatoes — dt
Węgiel kamienny — t	6,1	7,6	12,8	11,0	Hard coal — t
Mieszanki paszowe — dt:					Compound feedingstuffs — dt:
dla bydła ^a	1,2	1,4	2,2	1,9	for cattle ^a
dla tuczników ^b	1,3	1,5	2,3	1,8	for porkers ^b
Koncentrat dla loch ^c — dt	2,2	2,6	4,5	3,6	Concentrate for sows ^c — dt
Olej napędowy letni — hl	2,8	5,0	10,3	8,8	Diesel oil (summer) — hl
Nawozy mineralne lub chemiczne — dt:					Mineral or chemical fertilizers — dt:
saletra amonowa 34% N	0,95	0,88	2,1	1,7	ammonium nitrate, nutritive content 34% N
superfosfat granulowany ok. 20% P ₂ O ₅	0,77	0,88	1,5	1,3	granulated superphosphate, nutritive content about 20% P ₂ O ₅
fosforan amonu 18% N i 46% P ₂ O ₅	1,6	2,0	3,0	2,5	ammonium phosphate, nutritive content 18% N and 46% P ₂ O ₅
polifoska 8% N, 24% P ₂ O ₅ i 24% K ₂ O	1,5	1,7	2,9	2,4	polifoska, nutritive content 8% N, 24% P ₂ O ₅ and 24% K ₂ O
„Zolone 35 EC” — l	1,2	1,2	1,7	1,3	„Zolone 35 EC” — l
Cement portlandzki — t	3,9	4,7	9,7	8,1	Portland cement — t
Ciągnik „Ursus 2812”	520	684	1714	1484	Tractor „Ursus 2812”
Kopaczka do ziemniaków ciągnikowa, zawieszana ^d	105	103	263	231	Mounted tractor potato digger ^d
Brona ciągnikowa, zawieszana	14,4	15,1	43,1	36,3	Tractor mounted harrow
Siewnik zbożowy ciągnikowy, zawieszany	87,8	117	342	295	Tractor mounted grain seeder

W kg ŻYWCA RZEŹNEGO WIEPRZOWEGO
IN kg OF PIGS FOR SLAUGHTER

Pszenica (ziarno siewne) — dt	18,5	23,1	25,0	28,7	Wheat (sowing seed) — dt
Ziemniaki (sadzeniaki) — dt	24,1	21,7	20,8	33,6	Seed-potatoes — dt
Węgiel kamienny — t	83,5	105	123	138	Hard coal — t
Mieszanki paszowe — dt:					Compound feedingstuffs — dt:
dla bydła ^a	16,5	19,1	21,2	24,3	for cattle ^a
dla tuczników ^b	17,9	20,4	21,6	22,0	for porkers ^b
Koncentrat dla loch ^c — dt	30,1	35,6	43,6	45,6	Concentrate for sows ^c — dt
Olej napędowy letni — hl	38,8	69,0	99,0	111	Diesel oil (summer) — hl

a—d W latach 1995 i 2000: a — wyłącznie mieszanka „B”, b — wyłącznie mieszanka „T-2”, c — „Provit LP” dla loch i prosiąt, d — elewatorowa, półzawieszana.

a—d In 1995 and 2000: a — exclusively compound “B”, b — exclusively compound “T-2”, c — “Provit LP” for sows and piglets, d — semi-mounted.

TABL. 6 (364). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)

RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	ceny środków produkcji wyrażone prices of means of production expressed				
W kg ŻYWCA RZEŹNEGO WIEPRZOWEGO (dok.) IN kg OF PIGS FOR SLAUGHTER (cont.)					
Nawozy mineralne lub chemiczne — dt:					Mineral or chemical fertilizers — dt:
saletra amonowa 34% N	13,0	12,2	20,1	21,9	ammonium nitrate, nutritive content 34% N
superfosfat granulowany ok. 20% P ₂ O ₅	10,6	12,2	14,6	16,1	granulated superphosphate, nutritive content about 20% P ₂ O ₅
fosforan amonu 18% N i 46% P ₂ O ₅	22,2	28,1	28,8	31,2	ammonium phosphate, nutritive content 18% N and 46% P ₂ O ₅
polifoska 8% N, 24% P ₂ O ₅ i 24% K ₂ O	19,9	23,7	27,6	30,4	polifoska, nutritive content 8% N, 24% P ₂ O ₅ and 24% K ₂ O
„Zolone 35 EC” — I	16,7	16,6	16,4	16,7	„Zolone 35 EC” — I
Cement portlandzki — t	53,3	65,2	93,6	102	Portland cement — t
Ciągnik „Ursus 2812”	7127	9441	16464	18659	Tractor „Ursus 2812”
Kopaczka do ziemniaków ciągnikowa, zawieszana ^d	1440	1421	2530	2907	Mounted tractor potato digger ^d
Brona ciągnikowa, zawieszana	19,7	208	414	456	Tractor mounted harrow
Siewnik zbożowy ciągnikowy, zawieszany	1204	1618	3280	3705	Tractor mounted grain seeder
W I MLEKA KROWIEGO IN I OF COWS' MILK					
Pszenvica (ziarno siewne) — dt	109	109	103	110	Wheat (sowing seed) — dt
Ziemniaki (sadzeniaki) — dt	142	102	85,5	129	Seed-potatoes — dt
Węgiel kamienny — t	489	495	506	529	Hard coal — t
Mieszanki paszowe — dt:					Compound feedingstuffs — dt:
dla bydła ^a	96,7	90,3	87,1	93,0	for cattle ^a
dla tuczników ^b	105	96,1	88,8	84,4	for porkers ^b
Koncentrat dla loch ^c — dt	176	168	179	174	Concentrate for sows ^c — dt
Olej napędowy letni — hl	227	326	407	424	Diesel oil (summer) — hl
Nawozy mineralne lub chemiczne — dt:					Mineral or chemical fertilizers — dt:
saletra amonowa 34% N	76,3	57,5	82,6	84,0	ammonium nitrate, nutritive content 34% N
superfosfat granulowany ok. 20% P ₂ O ₅	61,9	57,3	60,1	61,6	granulated superphosphate, nutritive content about 20% P ₂ O ₅
fosforan amonu 18% N i 46% P ₂ O ₅	130	133	118	120	ammonium phosphate, nutritive content 18% N and 46% P ₂ O ₅
polifoska 8% N, 24% P ₂ O ₅ i 24% K ₂ O	117	112	113	116	polifoska, nutritive content 8% N, 24% P ₂ O ₅ and 24% K ₂ O
„Zolone 35 EC” — I	97,7	78,1	67,2	63,7	„Zolone 35 EC” — I
Cement portlandzki — t	313	307	385	390	Portland cement — t
Ciągnik „Ursus 2812”	41793	44540	67626	71427	Tractor „Ursus 2812”
Kopaczka do ziemniaków ciągnikowa, zawieszana ^d	8442	6703	10391	11128	Mounted tractor potato digger ^d
Brona ciągnikowa, zawieszana	1156	983	1701	1747	Tractor mounted harrow
Siewnik zbożowy ciągnikowy, zawieszany	7057	7635	13473	14182	Tractor mounted grain seeder

a—d W latach 1995 i 2000: a — wyłącznie mieszanka „B”, b — wyłącznie mieszanka „T-2”, c — „Provit LP” dla loch i prosiąt, d — elewatorowa, półzawieszana.

a—d In 1995 and 2000: a — exclusively compound “B”, b — exclusively compound “T-2”, c — “Provit LP” for sows and piglets, d — semi-mounted.

TABL. 7 (365). PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH^a
AVERAGE MARKETPLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w zł		in zł		
Ziemiopłody — za 1 dt					Crops — per dt
Ziarno zbóż: pszenicy	37,20	56,11	45,49	50,93	Cereal grain of: wheat
żyta	26,84	41,51	34,67	41,72	rye
jęczmienia	32,22	48,41	42,71	47,82	barley
owsa	29,62	42,22	37,02	42,22	oats
Ziemniaki (bez jadalnych wczesnych)	46,39	41,33	52,87	87,33	Potatoes (excluding edible early kinds)
Siano łąkowe	16,97	21,19	29,69	30,01	Hay meadow
Słoma zbóż ozimych	11,69	12,99	18,48	17,30	Straw of winter cereals
Zwierzęta gospodarskie — za 1 szt					Livestock — per head
Krowa dojna	1251	1410	2061	2269	Dairy cow
Jałówka 1-rocznia	778,42	890,45	1298	1430	One-year heifer
Prosię na chów	61,64	86,25	131,00	107,17	Piglet
Koń roboczy	2392	2839	3336	3487	Farm horse
Żrebię 1-roczne	1413	1597	2363	2430	One-year colt
Produkty zwierzęce					Animal products
Żywiec rzeźny — za 1 kg:					Animals for slaughter — per kg:
bydło (bez cieląt) ^b	2,26	2,79	4,13	4,26	cattle (excluding calves) ^b
cielęta	3,43	4,90	7,12	8,43	calves
trzoda chlewna	2,59	3,60	3,91	3,61	pigs
Mleko krowie — za 1 l	0,51	0,95	1,31	1,33	Cows' milk — per l
Jaja kurze — za 1 szt	0,22	0,32	0,37	0,38	Hen eggs — per piece

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 437. ^b Średnia ważona cena bydła rzeźnego obliczona przy przyjęciu struktury ilości skupu młodego bydła i krów rzeźnych.

^a See general notes, item 7 on page 437. ^b Average weighted price of cattle for slaughter calculated with the adoption of the structure of procurement quantity of young cattle and cows for slaughter.

TABL. 8 (366). PRZECIĘTNE CENY GRUNTÓW ORNYCH W OBROTCIE PRYWATNYM¹
AVERAGE PRICES OF ARABLE LAND IN PRIVATE TURNOVER¹

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006
	za 1 ha per ha			
OGÓŁEM	2421	4786	8244	9290
TOTAL	90,2	115,3	237,8	222,7
	9,3	13,3	21,1	25,7
Grunty dobre ² (kl. I, II i IIIa)	3294	6712	11001	12126
Fertile land ² (class I, II and IIIa)	122,7	161,7	317,3	290,7
	12,7	18,6	28,1	33,6
Grunty średnie ³ (kl. IIIb i IV)	2353	4920	8603	9712
Medium fertile land ³ (class IIIb and IV)	87,7	118,5	248,1	232,8
	9,1	13,7	22,0	26,9
Grunty słabe ⁴ (kl. V i VI)	1450	2725	5843	6917
Barren land ⁴ (class V and VI)	54,0	65,6	168,5	165,8
	5,6	7,6	14,9	19,2

¹ Patrz uwagi ogólne, ust. 8 na str. 437. 2—4 Określane również jako grunty: 2 — pszenno-buraczane, 3 — żytnio-ziemniaczane, 4 — piaszczyste.

¹ See general notes, item 8 on page 437. 2—4 Called also: 2 — wheat-beet land, 3 — rye-potato land, 4 — sandy soils.

TABL. 9 (367). WSKAŹNIKI CEN PRODUKCJI SPRZEDANEJ PRZEMYSŁU

PRICE INDICES OF SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		SPECIFICATION	
	rok poprzedni = 100 previous year = 100		1995 = 100	2000 = 100		
OGÓŁEM	107,0	100,7	102,3	179,0	116,1	TOTAL
Górnictwo	123,7	105,6	115,9	277,2	168,8	Mining and quarrying
W tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	123,1	104,0	96,9	231,9	144,4	Of which mining of coal and lignite; extraction of peat
Przetwórstwo przemysłowe	106,7	99,7	100,7	158,2	109,4	Manufacturing
Produkcja artykułów spożywczych i napojów	107,2	98,7	99,4	161,1	106,4	Manufacture of food products and beverages
Produkcja wyrobów tytoniowych	98,1	103,5	100,2	246,2	101,0	Manufacture of tobacco products
Włókiennictwo	101,4	97,2	97,9	127,2	96,0	Manufacture of textiles
Produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	103,9	100,3	102,1	151,7	111,0	Manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ
Produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	101,0	100,6	102,0	162,7	112,0	Processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
Produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze stomy i wikliny ^Δ	104,6	98,2	100,5	142,6	105,9	Manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
Produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	99,2	95,8	101,4	113,6	96,8	Manufacture of pulp and paper ^Δ
Działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	102,2	103,6	97,1	151,7	109,1	Publishing, printing and reproduction of recorded media
Produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	137,4	118,9	108,7	438,4	182,2	Manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ
Produkcja wyrobów chemicznych	104,8	100,5	101,5	158,5	111,2	Manufacture of chemicals and chemical products
Produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	102,1	98,4	101,3	130,9	104,7	Manufacture of rubber and plastic products
Produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	100,8	97,5	99,5	148,0	99,7	Manufacture of other non-metallic mineral products
Produkcja metali	127,8	96,3	110,5	200,0	145,3	Manufacture of basic metals
Produkcja wyrobów z metali ^Δ	104,3	98,3	101,2	135,0	104,7	Manufacture of metal products ^Δ
Produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	101,5	98,9	98,3	136,4	99,2	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.
Produkcja maszyn biurowych i komputerów	88,6	81,1	95,5	58,3	63,1	Manufacture of office machinery and computers
Produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	103,2	97,1	106,0	137,8	108,3	Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
Produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	97,0	88,5	88,5	100,0	75,8	Manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
Produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	99,1	94,8	97,7	125,9	90,5	Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
Produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	101,6	99,9	96,3	135,0	100,2	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
Produkcja pozostałego sprzętu transportowego	102,2	99,3	99,3	155,2	105,2	Manufacture of other transport equipment
Produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	101,7	98,3	98,6	134,8	100,4	Manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
Przetwarzanie odpadów	144,5	89,5	113,6	283,0	185,5	Recycling
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	101,9	103,8	106,3	234,5	140,1	Electricity, gas and water supply
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	101,9	103,8	106,6	234,7	140,9	Electricity, gas, steam and hot water supply
Pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	102,7	104,0	102,9	257,3	139,4	Collection, purification and distribution of water

TABL. 10 (368). WSKAŹNIKI CEN PRODUKCJI BUDOWLANO-MONTAŻOWEJ
PRICE INDICES OF CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		SPECIFICATION	
	rok poprzedni = 100 previous year = 100		1995 = = 100	2000 = = 100		
OGÓŁEM	102,5	103,1	102,9	203,3	112,9	TOTAL
Przygotowanie terenu pod budowę	102,0	103,9	103,2	211,9	115,3	Site preparation
Wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ	102,0	102,8	102,6	196,5	110,1	Building of constructions; civil engineering ^Δ
Wykonywanie instalacji budowlanych	103,0	104,3	105,0	242,0	126,6	Building installation
Wykonywanie robót budowlanych wykończeniowych	103,2	104,8	103,4	204,4	116,4	Building completion
Wynajem sprzętu budowlanego i burzącego z obsługą operatorską	104,0	105,7	106,0	247,5	119,7	Renting of construction or demolition equipment with operator

TABL. 11 (369). WSKAŹNIKI CEN USŁUG TRANSPORTU, GOSPODARKI MAGAZYNOWEJ I ŁĄCZNOŚCI
PRICE INDICES OF TRANSPORT, STORAGE AND COMMUNICATION

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		SPECIFICATION	
	rok poprzedni = 100 previous year = 100		1995 = = 100	2000 = = 100		
OGÓŁEM	102,0	100,9	100,9	197,3	114,7	TOTAL
w tym:						of which:
Transport: lądowy i rurociągowy	105,1	101,9	102,0	235,7	128,2	Transport: land and pipeline
wodny	104,4	101,0	99,9	177,7	116,6	water
Działalność wspomagająca transport; działalność związana z turystyką	101,7	102,4	102,8	212,0	119,0	Auxiliary transport activities; tourism organization ^Δ
Poczta i telekomunikacja	100,3	99,5	99,1	149,2	105,9	Post and telecommunications

TABL. 12 (370). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG
PRICE INDICES OF GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni = 100 previous year = 100						1990 = = 100	1995 = = 100	2000 = = 100	
OGÓŁEM TOTAL	110,4	105,5	101,8	101,1	104,3	102,4	101,1	1156	212,6	117,3
Towary i usługi konsumpcyjne Consumer goods and services	110,1	105,5	101,9	100,8	103,5	102,1	101,0	1172	210,5	115,7
w tym: of which:										
Żywność i napoje bezalkoholowe Food and non-alcoholic beverages	110,0	105,0	99,3	99,0	106,3	102,1	100,6	787,6	179,2	112,8
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe Alcoholic beverages, tobacco	108,0	104,3	102,3	97,8	102,6	102,7	101,7	1370	238,6	111,9
Towary i usługi niekonsumpcyjne Non-consumer goods and services	111,7	105,6	101,5	102,0	107,3	103,5	101,4	1039	219,1	123,1
Towary Goods	114,7	104,5	101,0	103,0	114,1	105,0	100,3	1173	234,2	130,6
Usługi Services	109,4	106,5	102,0	101,2	102,2	102,2	102,3	939,2	207,4	117,4

TABL. 13 (371). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
 PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		SPECIFICATION
	rok poprzedni=100 previous year=100		2000= =100		
OGÓŁEM	103,5	102,1	101,0	115,7	TOTAL
Żywność i napoje bezalkoholowe	106,3	102,1	100,6	112,8	Food and non-alcoholic beverages
żywność	106,7	102,2	100,6	113,6	food
pieczywo i produkty zbożowe	105,3	101,0	101,2	116,8	bread and cereals
w tym pieczywo	105,1	100,4	101,9	118,5	of which bread
mięso	109,6	102,6	96,1	107,1	meat
w tym:					of which:
mięso surowe	112,7	101,9	93,4	102,1	fresh, chilled or frozen meat
w tym:					of which:
wołowe	124,7	116,5	104,2	162,4	beef
wieprzowe	112,2	100,7	96,8	107,4	pork
drób	110,3	99,2	86,0	83,0	poultry
wędliny i pozostałe przetwory mięsne ^a	107,3	103,1	98,4	110,9	processed meat and other meat preparations ^a
ryby	100,5	103,0	101,9	121,7	fish
mleko, sery i jaja	105,1	101,3	100,1	108,9	milk, cheese and eggs
w tym:					of which:
mleko	103,0	104,2	100,8	116,0	milk
jogurt, śmietana, napoje i desery mleczne	102,5	102,1	100,6	107,7	yoghurt, cream, milk-based desserts, milk-based beverages and other similar milk-based products
sery	106,1	102,9	98,6	107,0	cheese
jaja	110,0	90,9	102,3	102,2	eggs
oleje i pozostałe tłuszcze	110,8	102,2	97,6	110,7	oils and fats
w tym:					of which:
masło	118,6	103,1	97,1	105,5	butter
margaryna i inne tłuszcze roślinne	103,6	100,5	99,5	112,2	margarine and other vegetable fats
owoce	103,1	102,7	103,4	126,3	fruit
warzywa ^b	98,2	104,2	114,3	118,4	vegetables ^b
w tym ziemniaki	100,4	117,2	151,9	166,5	of which potatoes
cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze	117,0	102,3	100,7	120,0	sugar, jam, honey, chocolate and confectionery
w tym cukier	144,6	100,3	100,6	123,9	of which sugar
pozostałe artykuły żywnościowe	101,8	101,9	101,1	115,9	food products n.e.c.
napoje bezalkoholowe	101,8	101,2	101,2	104,2	non-alcoholic beverages
kawa, herbata i kakao	102,5	102,2	102,0	103,9	coffee, tea and cocoa
wody mineralne, inne napoje bezalkoholowe, soki z owoców i warzyw	101,3	100,3	100,5	104,7	mineral waters, soft drinks, fruit and vegetable juices
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	102,6	102,7	101,7	111,9	Alcoholic beverages, tobacco
napoje alkoholowe	99,8	99,7	100,2	102,3	alcoholic beverages
wyroby tytoniowe	107,0	107,7	104,1	128,6	tobacco

a Łącznie z wyrobami garmazeryjnymi. b Do 2005 r. — łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi.

a Including ready-to-serve food. b Until 2005 — including edible seeds.

TABL. 13 (371). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)

PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		SPECIFICATION
	rok poprzedni=100 previous year=100		2000= =100		
Odzież i obuwie	96,4	94,6	93,0	83,3	Clothing and footwear
odzież	97,1	95,5	94,2	86,5	clothing
w tym ubiory	96,9	95,2	93,9	85,2	of which garments
obuwie	94,8	92,3	90,3	76,2	footwear
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii	104,1	103,7	104,7	136,0	Housing, water, electricity, gas and other fuels
w tym:					of which:
opłaty za najem mieszkań ^c	103,6	103,6	102,9	142,2	actual rentals for housing ^c
nośniki energii	103,0	103,8	106,7	138,1	electricity, gas and other fuels
energia elektryczna	101,9	103,4	104,2	141,3	electricity
gaz	104,6	107,8	119,8	162,1	gas
opal	104,8	103,4	103,9	128,7	liquid and solid fuels
energia ciepła	101,9	101,8	102,5	125,1	heat energy
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego	101,8	101,3	100,2	109,8	Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house
w tym:					of which:
meble oraz artykuły do urządzenia i wstroju mieszkania	101,5	100,8	100,0	107,6	furniture and furnishings, carpets and other floor coverings
sprzęt gospodarstwa domowego	101,4	100,4	98,1	101,5	household appliances
inne artykuły użytku domowego oraz usługi związane z prowadzeniem gospodarstwa domowego	102,0	101,6	101,1	115,3	goods and services for routine household maintenance
Zdrowie	102,0	102,6	101,3	120,6	Health
w tym:					of which:
artykuły medyczno-farmaceutyczne, urządzenia i sprzęt medyczny	102,1	102,9	101,1	122,9	medical products, appliances and equipment
w tym artykuły farmaceutyczne	102,3	103,2	101,3	124,6	of which pharmaceutical products
usługi ambulatoryjne i medycyny niekonwencjiionalnej	101,8	102,1	101,8	115,2	out-patient services
Transport	107,2	104,9	100,6	119,0	Transport
środki transportu	103,2	96,3	96,4	95,4	purchase of vehicles
eksploatacja prywatnych środków transportu	109,7	108,7	101,5	123,0	operation of personal transport equipment
w tym paliwa	112,4	110,8	101,5	125,0	of which fuels
usługi transportowe	103,7	103,5	102,5	130,2	transport services
w tym:					of which:
transport kolejowy	105,0	101,6	101,7	128,9	passenger transport by train
autobusy miejskie	102,4	103,5	102,2	128,6	intra-urban buses
autobusy zamiejscowe	103,2	104,1	103,7	131,8	inter-urban buses
Łączność	99,8	99,8	99,4	101,2	Communication
usługi pocztowe	100,5	100,3	101,3	118,1	postal services
sprzęt i usługi telekomunikacyjne	99,8	99,8	99,4	101,0	telephone and telefax equipment and telephone and telefax services
Rekreacja i kultura	100,7	100,6	99,3	111,7	Recreation and culture
w tym:					of which:
sprzęt audiowizualny, fotograficzny i informatyczny	96,0	92,4	91,0	72,6	audio-visual, photographic and information processing equipment
usługi w zakresie rekreacji i kultury	103,0	102,4	102,5	128,0	recreational and cultural services
w tym:					of which:
bilety do kin, teatrów, na koncerty itp.	105,8	104,6	102,6	133,2	tickets to cinemas, theatres, concert halls etc.
abonament za radio i telewizję	103,4	102,6	105,7	145,3	radio and TV subscription
abonament za radio i telewizję kablową	108,3	104,1	104,9	154,7	cable radio and TV subscription
gazety, czasopisma, książki i artykuły piśmienne, kreslarskie, malarskie	100,1	102,6	96,5	119,9	newspapers, books and stationery
Edukacja ^d	102,7	103,2	101,5	122,5	Education ^d
Restauracje i hotele	102,6	103,4	101,8	119,1	Restaurants and hotels
Inne towary i usługi	99,9	100,7	100,4	111,8	Miscellaneous goods and services
w tym higiena osobista	99,8	100,1	100,0	108,7	of which personal care

^c Do 2005 r. — łącznie z opłatą za zimną wodę i funduszem remontowym. ^d Do 2004 r. — bez wychowania przedszkolnego, które uwzględniono w dziale „inne towary i usługi”.

^c Until 2005 — including charge for cold water and renovation fund. ^d Until 2004 — excluding pre-school education, which is included in the division “Miscellaneous goods and services”.

TABL. 14 (372). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG NIEKONSUMPCYJNYCH
 PRICE INDICES OF NON-CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		SPECIFICATION	
	rok poprzedni = 100 previous year = 100		1995 = = 100	2000 = = 100		
OGÓŁEM	107,3	103,5	101,4	219,1	123,1	TOTAL
Towary	114,1	105,0	100,3	234,2	130,6	Goods
w tym:						of which:
Materiały budowlane	111,1	104,9	100,9	201,7	125,2	Construction materials
Nawozy mineralne lub chemiczne oraz wapniowe	114,0	107,9	100,4	207,3	137,2	Mineral or chemical and lime fertilizers
Pasze	112,1	90,4	99,1	179,1	109,3	Feedingstuffs
Środki ochrony roślin	101,9	101,7	100,8	156,0	106,5	Crop protection products
Paliwa, oleje i smary techniczne (łącznie z węglem)	112,6	107,7	99,6	306,2	133,6	Fuels, oils and technical lubricants (including coal)
Usługi	102,2	102,2	102,3	207,4	117,4	Services
w tym:						of which:
Remontowo-budowlane	101,8	101,7	101,7	223,5	116,2	Repair and construction services
Obsługa maszynowa produkcji rolniczej i ogrodniczej	106,2	105,1	104,0	269,8	129,3	Machinery services for farming and gardening
Weterynaryjne	102,1	102,3	101,4	270,6	129,1	Veterinary services
Wynajem lokali niemieszkalnych	101,7	102,0	101,6	219,4	119,2	Non-residential rent

 TABL. 15 (373). CENY DETALICZNE^a WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
 RETAIL PRICES^a OF MAJOR CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w zł in zł				
Ryż — za 1 kg	2,21	2,35	2,60	2,72	Rice — per kg
Bulka pszenna — za 50 g	0,12	0,30	0,30	0,33	Wheat roll — per 50 g
Chleb pszenno-żytni — za 0,5 kg	0,59	1,30	1,33	1,47	Wheat-rye bread — per 0,5 kg
Makaron jajeczny — za 400 g	1,68	3,46	4,10	3,93	Egg pasta — per 400 g
Mąka pszenna „Poznańska” — za 1 kg	1,07	1,77	1,42	1,61	Wheat flour "Poznańska" — per kg
Kasza jęczmienna — za 0,5 kg	0,54	1,04	1,18	1,20	Pearl-barley groats — per 0,5 kg
Musli zbożowe z dodatkiem owoców — za 350 g	.	4,66	5,21	5,18	Cereal muesli with fruit — per 350 g
Mięso — za 1 kg:					Meat — per kg:
wołowe: z kością (rostbef ^b)	7,34	10,76	16,72	17,22	beef: bone-in (roast beef ^b)
bez kości (z udźca ^c)	10,57	15,12	21,17	22,41	boneless (gammon ^c)
wieprzowe z kością (schab środkowy)	9,24	14,28	13,07	13,21	pork, bone-in (centre loin)
Kurczęta patroszone — za 1 kg	5,45	5,88	4,63	4,50	Disembowelled chicken — per kg
Szynka wieprzowa gotowana — za 1 kg	14,32	19,89	19,67	19,72	Pork ham, boiled — per kg

a Przeciętne w grudniu. b, c W 1995 r.: b — rostbef lub antrykot, c — z udźca lub łopatki.

a Average in December. b, c In 1995: b — roast beef or entrecote, c — gammon or shoulder.

TABL. 15 (373). **CENY DETALICZNE^a WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)**
RETAIL PRICES^a OF MAJOR CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w zł		in zł		
Kielbasa — za 1 kg:					Sausage — per kg:
„Myśliwska”	14,16	22,55	24,41	24,35	„Myśliwska”
„Toruńska”	8,25	12,47	11,82	11,77	„Toruńska”
Polędwica drobiowa — za 1 kg	12,86	16,80	15,82	15,37	Poultry sirloin — per kg
Konserwa „Turystyczna”, wieprzowa — za 300 g	2,81	3,99	3,51	3,41	Can of pork meat “Turystyczna” — per 300 g
Filety z morszczuka mrożone — za 1 kg	7,55	13,72	13,14	13,45	Fillets of hake, frozen — per kg
Karp świeży — za 1 kg	5,95	9,20	11,15	11,24	Fresh carp — per kg
Śledź solony odgłowiony — za 1 kg	3,70	5,98	8,51	8,48	Salted herring, headless — per kg
Mleko krowie spożywcze o zawartości tłuszczu 3—3,5%, sterylizowane — za 1 l	1,73	2,20	2,45	2,40	Cows' milk fat content 3—3,5%, sterilized — per l
Jogurt owocowy — za 150 g		1,02	1,03	1,05	Fruit yoghurt — per 150 g
Ser — za 1 kg:					Cheese — per kg:
twarogowy półtusty	5,59	8,52	9,41	9,59	semi-fat cottage cheese
dojrzewający „Gouda”	9,82	16,10	15,88	15,81	ripening “Gouda” cheese
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% — za 200 ml	0,69	1,27	1,30	1,32	Sour cream, fat content 18% — per 200 ml
Jaja kurze świeże — za 1 szt	0,29	0,36	0,35	0,35	Hen eggs, fresh — per piece
Masło świeże o zawartości tłuszczu 82,5% — za 200 g	1,53	2,71	3,10	3,01	Fresh butter, fat content 82,5% — per 200 g
Margaryna — za 400 g		3,32	2,82	2,85	Margarine — per 400 g
Olej rzepakowy produkcji krajowej ^b — za 1 l	4,10	4,22	4,64	4,74	Rape-oil, domestic production ^b — per l
Pomarańcze — za 1 kg	3,39	4,18	4,79	4,76	Oranges — per kg
Banany — za 1 kg	2,38	2,94	5,05	4,41	Bananas — per kg
Jabłka ^c — za 1 kg	1,59	1,86	2,10	2,08	Apples ^c — per kg
Kapusta biała świeża — za 1 kg	0,41	0,48	0,88	0,74	White cabbage, fresh — per kg
Buraki — za 1 kg	0,63	1,00	1,13	1,29	Beetroots — per kg
Marchew — za 1 kg	0,64	1,08	1,34	1,57	Carrots — per kg
Cebula — za 1 kg	0,66	0,97	1,20	1,92	Onions — per kg
Groch żółty, łuskany — za 1 kg	1,75	2,24	2,56	2,60	Yellow peas, shelled — per kg
Ziemniaki — za 1 kg	0,55	0,54	0,89	1,28	Potatoes — per kg
Cukier biały kryształ — za 1 kg	1,90	2,67	3,03	3,19	White sugar, crystallized — per kg
Dżem ^d — za 360 g	1,99	3,26	3,98	3,95	Jam ^d — per 360 g
Miód pszczeli — za 400 g	3,93	6,49	7,32	7,45	Natural honey — per 400 g
Czekolada pełna mleczna — za 100 g	1,60	2,35	3,10	3,10	Milk chocolate — per 100 g
Sól warzona — za 1 kg	0,53	0,73	0,75	0,76	Evaporated salt — per kg

^a Przeciętne w grudniu. ^b W 1995 r. — produkcji krajowej lub z importu. ^{c, d} W latach 1995 i 2000: ^c — drożdże, ^d — truskawkowy.

^a Average in December. ^b In 1995 — domestic production or imported. ^{c, d} In 1995 and 2000: ^c — dessert apples, ^d — strawberry jam.

TABL. 15 (373). CENY DETALICZNE^a WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)
 RETAIL PRICES^a OF MAJOR CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w zł in zł				
Kawa naturalna mielona „Tchibo Family” ^b — za 250 g	5,80	6,22	4,66	4,84	Natural coffee "Tchibo Family" ^b , ground — per 250 g
Herbata „Madras” — za 100 g	1,18	2,08	2,25	2,26	Tea "Madras" — per 100 g
Kakao naturalne z przemiału krajowego — za 100 g	1,05	1,68	2,77	2,79	Natural cocoa, domestic milling — per 100 g
Sok jabłkowy — za 1 l	2,23	3,43	2,83	2,91	Apple juice — per l
Sok „Bobofrut”, wielowocowy — za 175 ml	1,02	1,52	1,88	1,95	Multi-fruit juice, "Bobofrut" — per 175 ml
Wódka 40% — za 0,5 l:					Vodka 40% — per 0,5 l:
czysta „Polonaise — Polish Vodka” ^c	16,02	25,43	18,87	18,16	pure "Polonaise — Polish Vodka" ^c
gatunkowa „Żubrówka — Bison Brandy Vodka”		22,43	20,02	19,85	flavoured "Żubrówka — Bison Brandy Vodka"
Wino białe gronowe, wytrawne — za 0,75 l	6,27	9,29	8,42	8,12	White grape wine, dry — per 0,75 l
Piwo jasne pełne 12,5% ^d ekstraktu wago- wego, butelkowane — za 0,5 l	1,55	2,63	2,61	2,59	Beer, full light, 12,5% ^d of extract, bottled — per 0,5 l
Papierosy „Mars” — za 20 szt	1,64	4,26	5,46	5,71	Cigarettes "Mars" — per 20 pcs
Ubranie męskie 2-częściowe, z elanowelny — za 1 kpl	277,97	442,66	458,31	458,02	Men's suit, polyester staple fibres and wool — per set
Koszula męska z elanobawelny, długi rękaw	34,31	71,83	80,28	82,05	Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve
Skarpety męskie krótkie, bawełna z elas- tilem — za 1 parę	2,98	3,88	4,57	4,89	Men's short socks, cotton and elastil — per pair
Plaszcz damski z wełny ^e	430,35	689,10	622,42	638,87	Women's overcoat, wool ^e
Kostium damski z wełny — za 1 kpl	275,65	412,30	359,06	359,95	Women's costume, wool — per set
Rajstopy damskie cienkie, gładkie	1,74	3,25	3,01	3,11	Women's tights, thin, plain
Spodnie (6—11 lat) z tkaniny typu teksas	26,80	43,77	60,81	60,48	Trousers (aged 6—11), jeans type
Koszulka gimnastyczna (6—11 lat) baweł- niana	5,28	8,69	11,44	11,49	Gym vest (aged 6—11), cotton
Rajstopy dziecięce (2—6 lat), bawełna z udziałem innych włókien	5,94	11,52	13,35	13,54	Children's tights (aged 2—6), cotton and other fibres
Oczyszczenie chemiczne ubrania męskiego 2-częściowego — za 1 kpl	13,51	22,85	24,33	24,54	Men's suit dry-cleaning — per set
Obuwie skórzane na podszewie nieskórza- nej — za 1 parę:					Leather shoes with non-leather sole — per pair:
męskie — półbuty	69,43	127,92	146,77	148,53	men's — low shoes
damskie: półbuty	60,38	118,29	137,88	141,32	women's: low shoes
kozaki	149,75	240,99	250,95	266,05	knee-boots
dziecięce — półbuty	52,95	90,56	101,80	107,89	children's — low shoes
Podzelowanie obuwia męskiego — za 1 parę	11,82	21,87	27,16	28,39	Resoling men's shoes — per pair
Wanna kąpielowa blaszana, emaliowana, dł. ok. 1,5 m	212,32	237,57	285,56	285,88	Tin enamel bath-tube, about 1,5 m length
Bateria zlewozmywakowa	49,82	72,48	93,14	103,88	Sink fixture
Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej — za 1 m ³	0,58	1,55	2,29	2,34	Cold water by municipal water-system — per m ³

^a Przeciętne w grudniu. ^b W 1995 r. — ziarnista, „Ekstra Selekt”. ^c W latach 1995 i 2000 — 50%. ^d W 1995 r. — 10—12%.
^e W latach 1995 i 2000 — z wełny 100%.

^a Average in December. ^b In 1995 — in beans, "Ekstra Selekt". ^c In 1995 and 2000 — 50%. ^d In 1995 — 10—12%. ^e In 1995 and 2000 — wool 100%.

TABL. 15 (373). **CENY DETALICZNE^a WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)**
RETAIL PRICES^a OF MAJOR CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w zł		in zł		
Energia elektryczna dla gospodarstw domowych (taryfa całodobowa) — za 1 kW·h	0,16	0,30	0,42	0,44	Electricity for households (all-day tariff) — per kW·h
Gaz dla gospodarstw domowych:					Gas for households:
ziemny, wysokometanowy z sieci — za 1 m ³	0,49	0,92	1,57	1,92	natural net-gas high-methanated — per m ³
propan-butan, butla, poj. 11 kg gazu płynnego ^b (bez opłaty za dostawę)	1,22	3,12	40,31	40,66	propane-butane gas, cylinder, 11 kg liquid capacity ^b (excluding delivery charge)
Węgiel kamienny — za 1 t	236,01	412,97	484,36	520,09	Hard coal — per t
Centralne ogrzewanie lokali mieszkalnych — za 1 m ² p u	1,51	2,56	3,09	3,20	Heating of dwellings — per m ² of usable floor space
Dywan strzyżony, wełna 100% — za 1 m ²	136,69	231,20	202,38	200,15	Pile carpet, wool 100% — per m ²
Ręcznik frotté z tkaniny bawełnianej, wym. 50x100 cm	8,47	14,59	16,61	16,61	Frotté cotton towel, 50x100 cm size
Chłodziarko-zamrażarka typu domowego, poj. ok. 300 l ^c	1097	1944	1396	1305	Fridge-freezer, capacity about 300 l ^c
Pralka automatyczna typu domowego, na 5 kg suchej bielizny	938,97	1476	1265	1212	Automatic washing machine, dry-linen capacity not exceeding 5 kg
Pralko-suszarka typu domowego	1535	1836	2001	2005	Wash-drying machine
Kuchnia mikrofalowa, poj. 16—20 l	642,13	611,21	390,91	358,68	Microwave oven, capacity 16—20 l
Odkurzacz typu domowego	.	365,66	306,18	301,11	Vacuum cleaner
Mikser elektryczny	135,59	166,97	157,49	155,82	Food mixer, electric
Żelazko z nawilżaczem	136,19	154,76	158,06	169,27	Iron with duschsystem
Żarówka zwykła, 60 W	0,85	1,10	1,11	1,10	Transparent bulb, 60 W
Proszek do prania ^d — za 0,6 kg	2,81	5,45	4,45	5,51	Washing powder ^d — per 0,6 kg
„Doxycyclinum”, kapsułki 0,1 g — za 10 szt	3,84	7,80	8,69	8,69	„Doxycyclinum”, capsules 0,1 g — per 10 pcs
„Vitaminum C”, drażetki 0,1 g — za 50 szt	1,30	3,27	2,65	2,71	„Vitaminum C”, coated tablets 0,1 g — per 50 pcs
„Etopirylna”, tabletki — za 10 szt	0,40	1,51	2,67	2,66	„Etopirylna”, tablets — per 10 pcs
„Raphacholin”, drażetki — za 30 szt	1,69	4,70	6,78	6,90	„Raphacholin”, coated tablets — per 30 pcs
Wata — za 200 g	3,69	4,13	3,47	3,53	Cotton wool — per 200 g
Termometr lekarski z futerałem	3,87	5,08	3,53	3,21	Clinical thermometer
Wizyta u lekarza specjalisty II stopnia	22,08	44,76	51,31	52,69	Consultation of a second-graduated physician in specialist practice
Samochód osobowy „Fiat 600”, poj. silnika 1100 cm ^{3e} , wersja standardowa	.	23900	23211	23595	Passenger car „Fiat 600”, engine capacity 1100 cm ^{3e} , standard version
Rower górski ^f	.	791,96	660,73	666,70	Mountain bicycle ^f
Benzyzna silnikowa „Euro-Super” ^g — za 1 l	1,30	3,09	3,93	3,65	Motor petrol „Euro-Super” ^g — per l

^a Przeciętne w grudniu. ^b W latach 1995 i 2000 — za 1 kg gazu płynnego. ^c W latach 1995 i 2000 — poj. ok. 280 l, w 2005 r. — ok. 320 l. ^d W latach 1995 i 2000 — „Pollena 2000”. ^e W latach 2000 i 2005 — „Fiat Seicento”; w 2000 r. — poj. silnika 899 cm³. ^f W latach 1995 i 2000 — z importu. ^g W 1995 r. — „Etylina 94”.

^a Average in December. ^b In 1995 and 2000 — per 1 kg liquid gas. ^c In 1995 and 2000 — capacity about 280 l, in 2005 — capacity about 320 l. ^d In 1995 and 2000 — „Pollena 2000”. ^e In 2000 and 2005 — „Fiat Seicento”; in 2000 — engine capacity 899 cm³. ^f In 1995 and 2000 — imported. ^g In 1995 — „Etylina 94”.

TABL. 15 (373). CENY DETALICZNE^a WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)
 RETAIL PRICES^a OF MAJOR CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w zł		in zł		
Mycie mechaniczne nadwozia samochodu osobowego	8,10	13,16	13,89	13,90	Mechanical car body washing
Kurs samochodowy kat. „B”	313,57	677,28	1100	1165	Driving lessons, "B" category
Bilet normalny na przejazd:					Regular ticket for travelling by:
pociągiem PKP — kl. II:					PKP train, 2 nd class:
osobowym, na odległość 91—100 km	6,40	11,40	14,50	14,50	slow train, 91—100 km distance
pospiesznym, na odległość 181—200 km	13,95	28,80	34,03	34,00	fast train, 181—200 km distance
autobusem:					bus:
miejskim, jednorazowy	0,63	1,59	1,94	1,97	intra-urban bus
zwykłym PKS, na odległość 41—50 km	3,20	6,54	8,48	8,66	slow PKS bus, 41—50 km distance
pospiesznym, na odległość 41—60 km	4,73	10,21	11,60	11,88	fast bus, 41—60 km distance
Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna — za 5 km	6,40	12,13	13,05	13,20	Taxi daily fare — for 5 km distance
Bilet normalny na przelot samolotem PLL „LOT” S.A. w obie strony na trasie:					Regular return ticket for flight by PLL "LOT" S.A. plane:
Warszawa—Kraków	279,73	995,10	952,30	1044	Warszawa—Kraków
Warszawa—Londyn	2141	4778	4507	4507	Warszawa—Londyn
Znaczek na list krajowy zwykły, ekonomiczny do 50 g ^b	0,45	0,80	1,30	1,30	Stamp for inland letter up to 50 g ^b
Abonament telefonii przewodowej	10,70	30,50	42,70	42,70	Telephone wire subscription
Odtwarzacz osobisty płyt kompaktowych ^c	638,79	724,12	292,60	237,89	Personal compact disc player ^c
Odbiornik telewizji kolorowej, 21 cali	1100	1019	753,19	763,37	Colour TV-set, 21 inches
Blona fotograficzna barwna	14,62	18,88	16,05	14,89	Panchromatic film
Bilet normalny do kina ^d	4,39	10,69	12,72	13,29	Regular cinema ticket ^d
Abonament za radio i telewizję	5,80	11,50	15,80	16,70	Radio and TV subscription
Gazety i czasopisma:					Newspapers and magazines:
dziennik lokalny	0,58	1,04	1,38	1,29	local daily newspaper
tygodnik „Polityka”	1,90	3,00	4,50	4,50	weekly magazine "Polityka"
Brulion 96-kartkowy ^e	1,49	3,64	3,30	3,15	Notebook, 96-leaf ^e
Ondulacja na zimno włosów damskich	23,16	45,04	51,81	53,44	Women's cold wave
Strzyżenie włosów męskich	5,37	10,57	11,68	11,77	Men's hair-cutting
Mydło toaletowe — za 100 g	0,88	1,51	1,48	1,44	Toilet soap — per 100 g
Pasta do zębów — za 125 ml	7,17	11,80	8,48	8,19	Tooth-paste — per 125 ml
Obrączka złota próby 0,585 ^f — za 1 g	38,34	57,60	69,13	81,75	Gold wedding-ring of 0,585 fineness ^f — per g

^a Przeciętne w grudniu. ^b W latach 1995, 2000 i 2005 — do 20 g. ^c W latach 1995 i 2000 — odtwarzacz płyt kompaktowych. ^{d-f} W 1995 r.: ^d — miejsce I, ^e — 80-kartkowy, ^f — próby 0,583.

^a Average in December. ^b In 1995, 2000 and 2005 — up to 20 g. ^c In 1995 and 2000 — compact disc player. ^{d-f} In 1995: ^d — 1st class seat, ^e — 80-leaf, ^f — 0,583 fineness.

TABL. 16 (374). CENY DETALICZNE^d WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW I USŁUG NIEKONSUMPCYJNYCH
 RETAIL PRICES^a OF MAJOR NON-CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w zł in zł				
TOWARY GOODS					
Cegła budowlana pełna palona, kl. 15 ^b	0,36	0,66	0,72	0,78	Building burnt brick, full, class 15 ^b
Zaprawa klejąca do glazury — za 10 kg	.	10,02	12,07	12,14	Adhesive mortar for fixing ceramic tiles — per 10 kg
Cement portlandzki — za 25 kg	3,56	6,22	8,79	9,42	Portland cement — per 25 kg
Szkoło okienne ciągnięte, grubość 3 mm — za 1 m ²	11,90	19,84	33,34	35,80	Drawn window glass, 3 mm thickness — per m ²
Ciągnik „Ursus 2812”	20775	36479	63575	66885	Tractor "Ursus 2812"
Kosiarka ciągnikowa rotacyjna	2609	3244	5697	6026	Tractor rotary mower
Kopaczka do ziemniaków ciągnikowa, zawieszana ^c	3972	5270	9952	10701	Mounted tractor potato digger ^c
Brona ciągnikowa, zawieszana	541,44	792,25	1615	1649	Tractor mounted harrow
Siewnik zbożowy ciągnikowy, zawieszany	3405	6231	12915	13424	Tractor mounted grain seeder
Nawozy mineralne lub chemiczne — za 25 kg:					Mineral or chemical fertilizers — per 25 kg:
mocznik nawozowy 46% N	11,66	14,91	23,48	24,08	urea, nutritive content 46% N
superfosfat granulowany ok. 20% P ₂ O ₅	7,21	11,62	13,99	14,35	granulated superphosphate, nutritive content about 20% P ₂ O ₅
sól potasowa ok. 60% K ₂ O	7,65	14,60	22,27	21,88	sulphate of potash, nutritive content about 60% K ₂ O
polifoska 8% N, 24% P ₂ O ₅ i 24% K ₂ O	13,48	22,54	26,36	27,47	polifoska, nutritive content 8% N, 24% P ₂ O ₅ and 24% K ₂ O
Mieszanki paszowe — za 1 dt:					Compound feedingstuffs — per dt:
dla bydła ^d	44,80	74,25	80,22	93,43	for cattle ^d
dla tuczników ^e	48,49	79,80	80,20	82,02	for porkers ^e
Olej napędowy — za 1 l	1,07	2,78	3,82	3,67	Diesel oil — per l
USŁUGI SERVICES					
Przemiał pszenicy — za 1 dt	8,46	13,96	16,47	16,81	Grinding of wheat — per dt
Badanie kliniczne krowy	7,18	15,99	21,04	22,28	Cow's clinical examination
Przewóz samochodem 10 t cegły, na odległość 20 km	66,75	113,23	121,20	119,69	Transport of 10 t of bricks, 20 km distance

^a Przeciętne w grudniu. ^b—^e W latach 1995 i 2000: ^b — kl. 150, ^c — elewatorowa, półzawieszana, ^d — wyłącznie mieszanka „B”, ^e — wyłącznie mieszanka „T-2”.

^a Average in December. ^b—^e In 1995 and 2000: ^b — class 150, ^c — semi-mounted, ^d — exclusively compound "B", ^e — exclusively compound "T-2".

DZIAŁ XVI ROLNICTWO, ŁOWIECTWO I LESNICTWO. RYBOŁÓWSTWO

CHAPTER XVI AGRICULTURE, HUNTING AND FORESTRY. FISHING

Uwagi ogólne

Rolnictwo

1. Prezentowane informacje opracowano **metodą rodzaju działalności** i dotyczą działalności rolniczej w zakresie produkcji roślinnej i zwierzęcej prowadzonej przez podmioty gospodarcze niezależnie od sekcji Polskiej Klasyfikacji Działalności, do której są zaliczane.

2. **Gospodarstwo rolne** oznacza grunty rolne wraz z gruntami leśnymi, budynkami lub ich częściami, urządzeniami i inwentarzem, jeżeli stanowią lub mogą stanowić zorganizowaną całość gospodarczą oraz prawami i obowiązkami związanymi z prowadzeniem gospodarstwa rolnego.

3. Gospodarstwa rolne w użytkowaniu indywidualnym obejmują:

- 1) gospodarstwa indywidualne o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych, prowadzone przez rolników na gruntach własnych i niewłasnych;
- 2) gospodarstwa indywidualne o powierzchni do 1 ha użytków rolnych (działki rolne, w tym np. działki słuźbowe) użytkowane rolniczo przez osoby fizyczne oraz właściciele zwierząt gospodarskich nieposiadających użytków rolnych.

4. Dane o powierzchni użytków rolnych ogółem oraz według rodzajów użytków podaje się bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych.

Do **sadów** zaliczono grunty zasadzone drzewami i krzewami owocowymi o powierzchni nie mniejszej niż 0,1 ha.

Łąki i pastwiska są to łąki i pastwiska trwałe, do których nie zalicza się gruntów ornych obsianych trawami w ramach płodozmianu.

5. Produkcję rolniczą scharakteryzowano za pomocą podstawowych mierników, tj.: produkcji globalnej (w tym także końcowej i towarowej produkcji rolniczej), zużycia pośredniego i wartości dodanej brutto, opracowanych według zasad systemu rachunków narodowych.

6. **Globalna produkcja rolnicza** obejmuje:

- 1) **produkcję roślinną**, tj. surowe (nieprzetworzone) produkty pochodzenia roślinnego (zbiory danego roku);
- 2) **produkcję zwierzęcą**, tj. produkcję żywca rzeźnego oraz surowych (nieprzetworzonych) produktów pochodzenia zwierzęcego i przyrostu pogłowia zwierząt gospodarskich (inwentarza żywego — stada podstawowego i obrotowego), do którego zaliczono: bydło, trzodę chlewną, owce, konie i drób. W produkcji zwierzęcej w gospodarstwach indywidualnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych do 1993 r. ujmowane były połowy ryb słodkowodnych.

Końcowa produkcja rolnicza stanowi sumę wartości: produkcji towarowej, spożycia naturalnego produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji, przyrostu zapasów produktów roślinnych i zwierzęcych oraz przyrostu wartości pogłowia zwierząt gospodarskich (inwentarza żywego — stada podstawowego i obrotowego). Produkcja końcowa, w odróżnieniu od produkcji globalnej, nie obejmuje tych produktów pochodzących z własnej produkcji, które zostały zużyte na cele produkcyjne, np. pasz, materiału siewnego, obornika.

Towarowa produkcja rolnicza stanowi sumę sprzedaży produktów rolnych do skupu i na targowiskach.

General notes

Agriculture

1. The presented information was compiled using the **kind-of-activity method** and concerns agricultural activity in the area of crop and animal production conducted by economic entities regardless of the branch of the NACE rev. 1 in which they are included.

2. An **agricultural holding** is understood as an agricultural area, including forest land, buildings or their parts, equipment and stock if they constitute or may constitute an organised economic unit as well as rights and obligations related to running a holding.

3. Agricultural holdings in private use include:

- 1) private farms exceeding 1 ha of agricultural land, tended by farmers on their own or rented land;
- 2) private farms up to 1 ha of agricultural land (agricultural plots, of which e.g. company plots) used for agricultural purposes by natural persons as well as livestock owners who do not possess agricultural land.

4. Data regarding the total area of agricultural land and area by type of agricultural land are presented excluding non-farm land.

Orchards are understood as land planted with fruit-bearing trees and bushes not smaller than 0,1 ha.

Meadows and pastures are understood as permanent meadows and pastures, and do not include arable land sown with grass as part of crop rotation.

5. Agricultural production is characterized by basic indicators, i.e.: gross output (including final and market output), intermediate consumption and gross value added, calculated in accordance with system of national accounts.

6. **Gross agricultural output** includes:

- 1) **crop output**, i.e., raw (not processed) products of plant origin (harvests for a given year);
- 2) **animal output**, i.e., production of animals for slaughter, raw (not processed) products of animal origin as well as the increase in farm animal stocks (livestock — the basic and working herd), which include: cattle, pigs, sheep, horses and poultry. Until 1993, animal production on private farms exceeding 1 ha of agricultural land included freshwater fishing.

Final agricultural output is the sum of the following values: market output, own consumption of agricultural products from own production, increases in inventories of products of plant and animal origin and the increase in farm animal stocks (livestock — the basic and working herd). Final output, as opposed to gross output, does not include those products from own output that were utilized for production purposes, e.g. feed, sown material, manure.

Agricultural market output is the sum of agricultural product sales at procurement centres and on market places. The value of agricultural market output in the various entity groups (state farms, companies, agricultural production co-operatives and private farms) is decreased by the value of agricultural products purchased directly from other groups of economic entities and simultaneously the market output of economic entities which conduct the sale is increased by this value. Market output does not include turnover between individual economic entities included in the same entity group and agricultural product sales by agricultural production co-operatives to their members.

Produkcja towarowa w poszczególnych grupach podmiotów (gospodarstwa państwowe, spółki, spółdzielnie produkcji rolniczej i gospodarstwa indywidualne) jest pomniejszana o wartość produktów rolnych zakupionych bezpośrednio od innych grup podmiotów gospodarczych, równocześnie produkcja towarowa podmiotów gospodarczych, które dokonują sprzedaży, jest powiększona o tę wartość. Produkcja towarowa nie obejmuje obrotów między poszczególnymi podmiotami gospodarczymi zaliczonymi do tej samej grupy podmiotów i sprzedaży produktów rolnych przez spółdzielnie produkcji rolniczej — członkiem tych spółdzielni.

Przez **produkcję rolniczą końcową netto i towarową netto** rozumie się końcową i towarową produkcję rolniczą pomniejszoną o wartość produktów pochodzenia rolniczego (pasz treściwych, nasion, zwierząt hodowlanych i mleka) zakupionych przez producentów rolnych w handlu.

W produkcji rolniczej (globalnej, końcowej i towarowej) w latach 1999—2003 uwzględniono dopłaty bezpośrednie Agencji Rynku Rolnego do interwencyjnego skupu pszenicy i żyta, od 2004 r. — naliczone za dany rok płatności uzupełniające do powierzchni upraw (m.in. chmielu, tytoniu, zbóż, oleistych, strączkowych i roślin przeznaczonych na nasiona oraz na paszę); wskaźniki dynamiki za 2004 r. obliczono w warunkach porównywalnych z 2003 r.

7. Zużycie pośrednie obejmuje wartość zużytych na cele produkcyjne produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji, a także z zakupu materiałów (łącznie z paliwami), energii, usług obcych (obróbka obca, usługi rolnicze, weterynaryjne, inseminacyjne i transportowe, naprawy bieżące, usługi telekomunikacyjne, prowizje płacone za usługi bankowe), usługi pośrednictwa finansowego mierzone pośrednio (FISIM), koszty podróży służbowych (z wyjątkiem danych dla gospodarstw indywidualnych) oraz inne koszty (np. ubezpieczenia, dzierżawy i wynajmu). Wyceny zużytych w produkcji materiałów dokonano w średniorocznej cenie nabycia.

8. Wartość dodana brutto produkcji rolniczej stanowi różnicę między globalną produkcją rolniczą a zużyciem pośrednim.

9. Przy ustalaniu produkcji rolniczej przyjęto:

1) w cenach bieżących:

- dla skupu, spożycia naturalnego oraz przyrostu pogłowia zwierząt gospodarskich — ceny skupu płacone przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od producentów rolnych (bez podatku od towarów i usług),
- dla sprzedaży targowiskowej — ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach,
- dla zużycia produkcyjnego i zapasów produktów roślinnych — ceny skupu pomniejszone o 5%;

2) w cenach stałych:

- dla lat 1990—1992 — jednolite dla wszystkich elementów produkcji — średnie ceny skupu z 1990 r.,
- od 1993 r. — ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany (dla sprzedaży targowiskowej — ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach, dla pozostałych elementów produkcji — średnie ceny skupu), z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, w przypadku których przyjmuje się średnie ceny z dwóch kolejnych lat, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego, np. dla 2006 r. — z lat 2005 i 2006.

10. Dane o produkcji, plonach i skupie: zbóż, strączkowych i oleistych dotyczą ziarna, tytoniu — liści tytoniu, chmielu — chmielu surowego. Dane dotyczące zbóż podstawowych, tj. pszenicy, żyta, jęczmienia, owsa i pszenżyta — jeśli nie zaznaczono inaczej — nie obejmują mieszanek zbożowych. Kukurydzę na ziarno zaliczono do zbóż.

Strączkowe na ziarno obejmują: konsumpcyjne (groch, fasola, bób oraz pozostałe) i pastewne (wyka, łubin, bobik oraz pozostałe, np. peluszka, mieszanek strączkowe).

Net final agricultural output and net agricultural market output is understood as final agricultural output and agricultural market output decreased by the value of agricultural products (protein feeds, seeds, farm animals and milk) purchased by agricultural producers on the market.

Agricultural output (gross, final and market) data in the years 1999—2003 take account of direct subsidies to the intervention procurement of wheat and rye paid by the Agricultural Market Agency, and since 2004 include supplementary area payments calculated for particular year (among others: hop, tobacco, cereals, oil-bearing crops, pulses and plants intended for seeds and feed); indices for 2004 were calculated in conditions comparable with 2003.

7. Intermediate consumption includes the value of agricultural products from own production, utilized for production purpose, as well as the purchase of materials (including fuels), energy, outside services (external processing, agricultural, veterinary, insemination and transport services, current repairs, telecommunications services, commissions paid for banking services), financial intermediation services indirectly measured (FISIM), costs of business travel (excluding data regarding private farms) and other costs (e.g. insurance, rentals and leasing). The valuation of materials used in production was performed using annual average purchase prices.

8. Gross value added of agricultural output is the difference between gross output and intermediate consumption.

9. The following prices were assumed in calculating agricultural output:

1) current prices:

- for procurement of agricultural products, own consumption and increases in farm animal stocks — procurement prices paid by economic entities purchasing agricultural products directly from agricultural producers (excluding value added tax),
- for market sales — prices received by farmers at marketplaces,
- for production consumption and stocks of products of plant origin — purchase prices less 5%;

2) constant prices:

- for the years 1990—1992 — unified for all elements of production — average procurement prices for 1990,
- since 1993 — current prices for the year preceding the surveyed year (for market sales — prices received by farmers at marketplaces, for other elements of production — average procurement prices), excluding potatoes, vegetables and fruit, for which the average prices for two consecutive years, i.e., the year preceding the surveyed year and the survey year, e.g. for 2006 — the prices from 2005 and 2006, are assumed.

10. Data regarding the production, yields and procurement of: pulses and oil-bearing plants as well as cereals concern grain, tobacco — tobacco leaves, hop — raw hop. Data regarding basic cereals, i.e., wheat, rye, barley, oats and triticale, unless otherwise stated, do not include cereal mixed. Maize designated for grain was included among cereals.

Pulses for grain include: edible pulses (peas, beans, broad beans and others) and feed pulses (vetch, lupine, field beans and others, e.g. field peas, pulses mixed).

Do upraw **przemysłowych** zalicza się: buraki cukrowe, uprawy roślin oleistych (rzepak, rzepik, mak, słonecznik, soja, gorczyca i od 2003 r. len oleisty), włóknistych (len, konopie) i innych przemysłowych (tj. tytoń, chmiel, cykorię). Uprawy **pastewne** obejmują: strączkowe pastewne, motylkowe drobnonasienne (w tym wieloletnie, tj. koniczyna, lucerna i esparceta) z innymi pastewnymi i trawami, a także okopowe pastewne (buraki pastewne, brukiew, marchew pastewna, kapusta pastewna, rzepa itp.) oraz kukurydzę na pasze.

Dane o produkcji **żywca rzeźnego** obejmują: skup zwierząt rzeźnych (pomniejszony o zwierzęta wyselekcjonowane do dalszego chowu), sprzedaż targowiskową oraz ubój z przeznaczeniem na spożycie naturalne.

11. Dane o **ciągnikach rolniczych** dotyczą ciągników 4-kołowych i gąsienicowych.

12. Jako **jednostkę siły pociągowej** w rolnictwie przyjęto 1 konia roboczego. W danych o zasobach **żywej siły pociągowej** wykazano konie robocze, tj. konie 3-letnie i starsze. Przeliczeń **mechanicznej siły pociągowej** dokonano, przyjmując jako jednostkę siły pociągowej moc ciągnika na zaczeple równą 2,2 kW.

13. **Podaż pestycydów** (środków ochrony roślin) na zaopatrzenie rolnictwa obejmuje sprzedaż przez przedsiębiorstwa produkcyjne odbiorcom krajowym powiększoną o import. Do 2004 r. badaniami sprzedaży objęte były wybrane środki ochrony roślin dopuszczone do obrotu i stosowania. Lista środków była ustalana corocznie w Ministerstwie Rolnictwa i Rozwoju Wsi po konsultacji z Państwową Inspekcją Ochrony Roślin i Nasiennictwa, a wybór był uzasadniony znaczeniem gospodarczym i wielkością sprzedaży danego środka. Od 2005 r., zgodnie z wymogami EUROSTAT-u badane były wszystkie środki ochrony roślin dopuszczone do obrotu w Polsce. W 2005 r. było ich 974.

14. **Skup produktów rolnych** dotyczy ilości i wartości produktów rolnych (roślinnych i zwierzęcych) skupionych przez podmioty gospodarcze bezpośrednio od producentów. Skup produktów zwierzęcych do 1993 r. ujmowany był łącznie ze skupem ryb słodkowodnych z gospodarstw indywidualnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych.

15. **Lata gospodarcze** obejmują okres od 1 VII do 30 VI (np. rok gospodarczy 2005/06 oznacza okres od 1 VII 2005 r. do 30 VI 2006 r.).

16. Grupowanie produktów rolnictwa dokonano na podstawie „Systematycznego Wykazu Wyrobów”.

17. Do wyliczeń wskaźników natężenia przyjęto — jeśli nie zaznaczono inaczej — użytki rolne, powierzchnię zasiewów i zwierzęta gospodarskie według stanu w czerwcu, w 2002 r. — według stanu w dniu 20 V na podstawie Powszechnego Spisu Rolnego.

18. Dane o użytkowaniu gruntów, powierzchni zasiewów, zbiorach i plonach ziemiopłodów, zwierzętach gospodarskich i produkcji zwierzęcej oraz o ciągnikach opracowano na podstawie sprawozdawczości, wyników badań reprezentacyjnych, wyników spisów rolniczych i szacunków.

Industrial crops include: sugar beets, oil-bearing crops (rape, turnip rape, poppy, sunflower, soya, mustard and since 2003 oil-flax), fibrous plants (flax, hemp) and other industrial plants (i.e. tobacco, hop, chicory). **Feed plants** include: pulses, legumes (of which perennial legumes: clover, lucerne and sainfoin) with other feed plants and field grasses, as well as root plants (fodder beet, rutabaga, fodder carrot, fodder cabbage, turnip) and maize for feeds.

Data regarding the production of **animals for slaughter** concern the purchase of animals for slaughter (excluding animals selected for further breeding), market sales and slaughter intended for own consumption.

11. Data regarding **agricultural tractors** concern 4-wheeled and tracked tractors.

12. One draft horse was assumed as the **unit of draft force** in agriculture. Data regarding **live draft force** comprise draft horses, i.e., horses aged 3 and older. Calculations of **mechanical draft force** were carried out assuming 2,2 kW of tractor engine power as the unit of draft force.

13. **Supply of pesticides** (plant protection products) for agricultural provision covering sale by production enterprise for domestic buyers exceeded by import. The selected plant protection products allowed for using were included in surveys of sale until 2004. The list of plant protection products was yearly defined by the Ministry of Agriculture and Rural Development in consultation with the State Plant Health and Seed Inspection. The choice was justified by the economic importance and the quantity of sale. Since 2005 according to EUROSTAT requirements were surveyed all plant protection products allowed for using in Poland. In 2005 it was 974.

14. **Procurement of agricultural products** includes the quantity and value of agricultural products (crop and animal origin) purchased by economic entities directly from producers. Until 1993, the procurement of products of animal origin was given together with the procurement of freshwater fish from private farms exceeding 1 ha of agricultural land.

15. **Farming years** cover the period from 1 VII to 30 VI (e.g. the 2005/06 farming year covers the period from 1 VII 2005 to 30 VI 2006).

16. Agricultural products were grouped according to the "Systematic Nomenclature of Goods".

17. Intensity ratios were calculated on the basis of agricultural land, sown area, and livestock as of June, unless otherwise stated, in 2002 — as of 20 V on the basis of the Agricultural Census.

18. Data regarding land use, sown area, crop production and yields, livestock and animal-based production, as well as tractors were compiled on the basis of reports, results of sample surveys, agricultural census results and estimates.

Leśnictwo

1. Informacje w zakresie leśnictwa dotyczą:

- 1) **lasów publicznych** stanowiących własność:
 - a) Skarbu Państwa — zarządzanych oraz użytkowanych czasowo lub wczasy przez:
 - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe (w skrócie „Lasy Państwowe”), nadzorowane przez Ministra Środowiska,
 - jednostki ochrony przyrody (parki narodowe),
 - jednostki organizacyjne innych ministrów, wojewodów, gmin lub związków komunalnych i Agencji Nieruchomości Rolnych (do 15 VII 2003 r. — Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa),

Forestry

1. Information within the scope of forestry concerns:

- 1) **public forests** owned by:
 - a) the State Treasury — managed and utilized temporarily or perpetually by:
 - State Forests National Forest Holding (abbreviated as "State Forests") supervised by the Minister of Environment,
 - nature protection units (national parks),
 - organizational units supervised by different ministers, voivods, gminas or municipal associations and the Agricultural Property Agency (until 15 VII 2003 — the Agricultural Property Agency of the State Treasury),

b) gmin (w tym gmin mających od 1999 r. również status miasta na prawach powiatu);

2) **lasów prywatnych** stanowiących własność:

- osób fizycznych,
- wspólnot gruntowych będących własnością wszystkich lub części mieszkańców wsi,
- spółdzielni produkcji rolniczej,
- innych osób prawnych.

2. **Powierzchnia gruntów leśnych** obejmuje powierzchnię lasów oraz gruntów związanych z gospodarką leśną.

Do **powierzchni lasów** zalicza się grunty o zwartej powierzchni co najmniej 0,1 ha:

- pokryte roślinnością leśną (powierzchnia zalesiona),
- prześciowo pozbawione roślinności leśnej (zręby, halizny, płazowiny, plantacje choinek i krzewów oraz polećka łowieckie).

Są to grunty przeznaczone do produkcji leśnej lub wchodzące w skład rezerwatów przyrody i parków narodowych albo wpisane do rejestrów zabytków.

Do **gruntów związanych z gospodarką leśną** zalicza się grunty zajęte pod wykorzystywane dla potrzeb gospodarki leśnej: budynki i budowle, linie podziału przestrzennego lasu, drogi leśne, szkółki leśne, miejsca składowania drewna itp.

Zręby są to grunty przejściowo pozbawione drzewostanu w ciągu ostatnich 2 lat i przewidywane do odnowienia w najbliższych latach.

Halizny są to grunty przejściowo pozbawione drzewostanu dłużej niż 2 lata oraz uprawy i młodniki I klasy wieku (1—20 lat) o zadrzewieniu niższym niż 0,5 (pełne zadrzewienie — 1,0), przewidywane do odnowienia w najbliższych latach.

Płazowiny są to grunty porośnięte drzewami II klasy wieku (21—40 lat) o zadrzewieniu do 0,3 włącznie albo drzewami III i wyższych klas wieku (41 lat i więcej) o zadrzewieniu do 0,2 włącznie, z wyjątkiem drzewostanów w klasie odnowienia i do odnowienia.

Drzewostany w klasie odnowienia są to drzewostany rębne i przeszlerebne podlegające jednocześnie użytkowaniu i odnowieniu (pod osłoną), w których co najmniej 50% powierzchni (w drzewostanach użytkowanych rębiami gniazdowymi co najmniej 30% powierzchni) zostało odnowione sztucznie lub naturalnie oraz drzewostany młodszych klas wieku wymagające przebudowy za pomocą rębni złożonych z uwagi na złe efekty produkcyjne.

Drzewostany w klasie do odnowienia obejmują drzewostany rębne i przeszlerebne użytkowane rębiami złożonymi, które wymagają uprzedniego odnowienia jako bezwzględnego warunku kontynuacji cięć tymi rębiami.

Drzewostany o budowie przerębowej są to drzewostany składające się z grup i kęp drzew o różnym wieku i wysokości, przenikające się nawzajem na całej powierzchni, w których prowadzone są jednocześnie zabiegi związane z użytkowaniem, odnowieniem i pielęgnowaniem lasu.

Przez **odnowienia** rozumie się powstawanie młodego drzewostanu w miejsce drzewostanu usuwanego lub usuniętego:

- odnowienia sztuczne są to uprawy leśne zakładane przez sadzenie lub siew;
- odnowienia naturalne są to uprawy leśne powstałe na powierzchni lasów z samosiewu i odrosli, uznane za pełnowartościowe i pokrywające co najmniej 50% terenu.

Zalesienia polegają na zakładaniu upraw leśnych na gruntach pozostających poprzednio poza uprawą leśną (niezaliczonych do powierzchni lasów).

Zadrzewienia są to produkcyjne i ochronne skupiska drzew i krzewów na terenach poza lasami. Występują wzdłuż tras komunikacyjnych i cieków wodnych, wśród upraw rolnych, przy domach i budynkach gospodarczych oraz w obrębie i przy zakładach przemysłowych. Do zadrzewień nie zalicza się: sadów, plantacji, szkółek drzew i krzewów, cmentarzy, urzędzielnictwa zieleni komunalnej w miastach, ogrodów działkowych, skupisk drzew otaczających obiekty zabytkowe.

b) *gminas (of which gminas which are also cities with powiat status since 1999);*

2) **private forests** owned by:

- natural persons,
- land held in common by all or part of the residents of a village,
- agricultural production co-operatives,
- other legal persons.

2. **Forest land** includes areas of forest as well as land connected with silviculture.

Forest areas include land with a homogeneous area of at least 0,1 ha:

- covered by forest vegetation (wooded area),
- temporarily devoid of forest vegetation (felling sites, blanks, irregularly stocked open stands, coniferous tree and bush plantations, hunting grounds).

These areas are designated for silviculture production, comprising portions of nature reserves and national parks or are registered as nature monuments.

Land connected with silviculture includes land used for purposes of forest management: buildings and structures, spatial division lines in forests, forest roads, forest nurseries, wood stockpiling areas, etc.

Felling sites are areas temporarily devoid of tree stands within the past 2 years and designated for renewal in coming years.

Blanks are areas temporarily devoid of tree stands for longer than 2 years as well as crops and greenwoods in the age I category (1—20 years), with plantings at less than 0,5 (full plantings at 1,0), designated for renewal in coming years.

Irregularly stocked open stands are areas planted with trees in the age II category (21—40 years) with plantings of up to 0,3 inclusive, or planted with trees in the III, or higher, age category (41 years or more) with plantings of up to 0,2 inclusive, excluding tree stands in the renewal and to be renewed classes.

Tree stands in the renewal class are tree stands which have reached or passed felling maturity being simultaneously utilized and renewed (under cover), in which at least 50% of the area (in tree stands utilized through nested fellings of at least 30% of the area) was renewed artificially or naturally as well as tree stands in the lower age categories requiring reconstruction through complex fellings in view of poor production results.

Tree stands to be renewed include tree stands that have reached or passed felling maturity, that are utilized through complex fellings and that require prior renewal as the necessary condition for continuation of these fellings.

Tree stands with throughfell construction are tree stands consisting of groups and clumps of trees of various ages and heights, intermingled throughout the entire stand, in which activity connected with the utilization, renewal and tending of the forest is conducted simultaneously.

Renewals are understood as new tree stands forming in place of removed stands:

- artificial renewals are tree crops established through planting or sowing;
- natural renewals are tree crops formed in woodland areas through self-seeding and offshoots, considered full-value and covering at least 50% of the area.

Afforestation consists in establishing woodland crops on land previously outside silviculture (not included in forest area).

Plantings are productive and protective clusters of trees and shrubs outside the forest. The term includes trees along roads, rivers, canals and among agricultural crops, on farmlands and within plants area. The term excludes orchards, plantations, forest and shrub nurseries, cemeteries and estate green belts within cities, home gardens and allotments, trees and shrubs surrounding monumental places.

3. Wskaźnik **lesistości** (lesistość) obliczono jako stosunek procentowy powierzchni lasów do ogólnej powierzchni kraju.

Udział powierzchni gruntów leśnych w powierzchni lądowej kraju obliczono jako stosunek powierzchni lasów i gruntów związanych z gospodarką leśną do powierzchni ogólnej kraju pomniejszonej o grunty pod wodami (obejmujące morskie wody wewnętrzne, powierzchniowe wody płynące oraz stojące); od 2002 r. — zgodnie z rozporządzeniem Ministra Rozwoju Regionalnego i Budownictwa z dnia 29 III 2001 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (Dz. U. Nr 38, poz. 454) — do powierzchni lądowej kraju zalicza się grunty pod stawami oraz rowy użytkowane rolniczo.

4. Zgodnie z ustawą z dnia 7 VI 2001 r. o leśnym materiale rozmnożeniowym (Dz. U. Nr 73, poz. 761) leśne zasoby genetyczne obejmują: drzewa mateczne, drzewostany nasienne oraz plantacje nasienne. Podlegają one rejestracji w Krajowym Rejestrze Leśnego Materiału Podstawowego (KRLMP).

Drzewostany nasienne rejestrowane w II części KRLMP (do 2004 r. określane jako wyłączone drzewostany nasienne) są to wybrane i uznane drzewostany o wysokiej produktywności, jakości hodowlanej i zdrowotności, tworzące bazę pozyskiwania nasion do zakładania rejestrowanych **upraw pochodnych**. Uprawy te po osiągnięciu dojrzałości będą stanowić podstawę pozyskiwania nasion jako drzewostany o ulepszonej jakości genetycznej. W okresie spełniania przez drzewostany roli nasiennej są one wyłączone od wyciębu i innego użytkowania, a ich zagospodarowanie zmierza do wzmocnienia obradzania drzew o największej wartości genetycznej i hodowlanej.

Drzewostany nasienne rejestrowane w I części KRLMP (do 2004 r. określane jako gospodarce drzewostany nasienne) są to drzewostany korzystnie wyróżniające się swoją jakością hodowlaną i użytkowane rębnie w latach dobrego urodzaju nasion danego gatunku. W drzewostanach tej kategorii dokonuje się zbioru szyszek i nasion, które są wykorzystywane do zakładania upraw gospodarczych.

Drzewa mateczne (do 2004 r. określane jako drzewa doborowe) — drzewa wybrane w drzewostanach nasiennych spośród drzew najlepszej jakości. Z drzew matecznych pozyskuje się pędy do szczepli, które wykorzystuje się do produkcji wegetatywnego materiału sadzeniowego (szczepów) wysadzanego na **plantacjach nasiennych klonowych** oraz nasiona do produkcji sadzonek używanych do zakładania **plantacji nasiennych rodowych**.

Plantacje nasienne są obiektami hodowlanymi służącymi do produkcji nasion. Nasiona pozyskiwane z plantacji są wykorzystywane do produkcji materiału sadzeniowego przeznaczonego do zakładania upraw pochodnych oraz plantacji gatunków drzew szybko rosnących.

5. **Stan zdrowotny lasu** jest pojęciem biologicznym, określającym stopień sprawności fizjologicznej i naturalnej odporności drzew, będący wypadkową czynników wewnętrznych (genetycznych) oraz zewnętrznych (środowiskowych). O stanie zdrowotnym lasu decyduje udział drzew żywych o różnym stopniu (klasie) uszkodzenia ustalonym na podstawie szacunku defoliacji (ubytku) i odbarwienia aparatu asymilacyjnego (według metodologii obowiązującej w międzynarodowym programie ONZ — UNEP i EKG — oceny i wpływu zanieczyszczeń powietrza na lasy), a mianowicie:

stopnie (klasy) uszkodzenia	defoliacja/odbarwienie aparatu asymilacyjnego
0 — bez uszkodzeń	0—10%
1 — uszkodzenia słabe	11—25%
2 — uszkodzenia średnie	26—60%
3 — uszkodzenia silne	powyżej 60%

6. Dane w podziale według sortymentów drzewnych (tabl. 40 i 46) opracowano na podstawie klasyfikacji jakościowo-wymiarowej określonej Polskimi Normami.

3. **The forest cover indicator** (forest cover) was calculated as the percentage ratio of forest area to the total area of the country.

Share of forest land in land area of the country is calculated as the percentage ratio of forest area (including land connected with silviculture) to the total area of the country without lands under waters (i.e. internal marine water, surface flowing waters and surface standing waters). According to the regulation of the Ministry of Regional Development and Construction from 29 III 2001 in regard to the registration of land and buildings (Journal of Laws No. 38, item 454) — since 2002 land under ponds as well as ditches used for agricultural purposes have been calculated to land area.

4. According to the Law of 7 VI 2001 on forest reproductive material (Journal of Laws No. 73, item 761) forest genetic resources include: parents of family, seed tree stands as well as seed orchards. They are registered in National Register of the Forest Basic Material (KRLMP).

Seed tree stands registered in KRLMP part II (until 2004 defined as excluded seed tree stands) are selected and acknowledged, highly productive tree stands of high silvicultural value and healthiness, forming the base for obtaining seeds used in establishing registered **secondary crops**. These crops, upon reaching maturity, form the basis for obtaining seeds as tree stands of improved genetic quality. During the period of the stands serving their seeding purpose, they are excluded from felling and other utilization, and their management is aimed at increasing crops of trees with the highest genetic and silvicultural value.

Seed tree stands registered in KRLMP part I (until 2004 defined as economic seed tree stands) are tree stands favourably distinguished by their silvicultural value and utilized for felling in years with high seed yields of a given species. Cones and seeds, which are used in establishing economic crops are collected in stands of this category.

Parents of family (until 2004 defined as select trees) are trees chosen from among the best quality trees in seed stands. Graft saplings, used in the production of vegetative planting material (grafts) planted on **clonal seed orchards** as well as seeds for the production of seedlings used in establishing **ancestral seed orchards** are obtained from select trees.

Seed orchards are breeding areas used for the production of seeds. Seeds obtained from orchards are used in the production of planting material intended for establishing secondary crops and orchards of fast-growing tree species.

5. **Forest condition** is a biological term which refers to the level of physiological efficiency and natural resistance of the trees that is the result of internal (genetic) and external (environmental) factors. A forest's state of health is determined by the share of living trees with a varied degree (class) of damage, established on the basis of defoliation (loss) and discolouration of the needles and leaves (in accordance with the methodology of the international UN programmes, UNEP and ECE, evaluating the influence of air pollutants on forests), namely:

degrees (classes) of damage	defoliation/discolouration of the needles and leaves
0 — none	0—10%
1 — slight	11—25%
2 — moderate	26—60%
3 — severe	above 60%

6. Data in the rows according to wood assortments (tables 40 and 46) were compiled on the basis of the quality-size classification defined by Polish Norms.

Rolnictwo
Agriculture
TABL. 1 (375). UWARUNKOWANIA I WAŻNIEJSZE WYNIKI EKONOMICZNO-PRODUKCYJNE W ROLNICTWIE
TRENDS AND MAJOR ECONOMIC AND PRODUCTION RESULTS IN AGRICULTURE

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	SPECIFICATION
Powierzchnia użytków rolnych (stan w czerwcu) w tys. ha	17844	16618	15906	15957	<i>Agricultural land area (as of June) in thous. ha</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	15350	14549	14005	14139	<i>of which private farms</i>
Udział w ogólnej powierzchni zasiewów (stan w czerwcu) w %:					<i>Share in total sown area (as of June) in %:</i>
zboż podstawowych	58,1	58,2	57,9	56,2	<i>basic cereals</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	57,6	58,3	58,2	56,5	<i>of which private farms</i>
ziemniaków	10,4	7,2	5,3	5,2	<i>potatoes</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	11,6	7,9	5,8	5,7	<i>of which private farms</i>
roślin przemysłowych	6,8	7,3	7,9	8,2	<i>industrial plants</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	5,3	5,7	6,1	6,5	<i>of which private farms</i>
Plony z 1 ha w dt:					<i>Yields per 1 ha in dt:</i>
zboż podstawowych	28,7	31,7	32,4	26,5	<i>of basic cereals</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	27,6	30,2	30,5	25,1	<i>of which private farms</i>
zboż, ziemniaków i buraków cukrowych w przeliczeniu na zboża ^b	28,4	31,4	31,9	26,0	<i>of cereals, potatoes and sugar beets in terms of cereals^b</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	27,5	30,0	30,1	24,7	<i>of which private farms</i>
Bydło, trzoda chlewna, owce i konie w przeliczeniowych sztukach dużych (stan w czerwcu) ^c :					<i>Cattle, pigs, sheep and horses in terms of large heads (as of June)^c:</i>
1996—2000=100	100,0	85,5	84,9	87,2	<i>1996—2000=100</i>
na 100 ha użytków rolnych	49,1	45,1	46,8	47,9	<i>per 100 ha of agricultural land</i>
w tym gospodarstwa indywidualne:					<i>of which private farms:</i>
1996—2000=100	100,0	86,8	85,7	87,6	<i>1996—2000=100</i>
na 100 ha użytków rolnych	52,5	48,1	49,3	49,9	<i>per 100 ha of agricultural land</i>
Udział krów w pogłowie bydła (stan w czerwcu) w %	50,0	52,1	51,0	50,4	<i>Share of cows in cattle stocks (as of June) in %</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	50,9	52,5	51,3	50,8	<i>of which private farms</i>
Udział loch w pogłowie trzody chlewnej (stan w końcu lipca) w %	9,6	9,8	10,0	9,8	<i>Share of sows in pig stocks (as of the end of July) in %</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	9,4	9,7	9,9	9,9	<i>of which private farms</i>
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) ^d na 1 ha użytków rolnych w kg	176,9	206,1	224,1	242,0	<i>Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)^d per 1 ha of agricultural land in kg</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	183,0	214,0	230,5	245,3	<i>of which private farms</i>
Udział produkcji mięsa wieprzowego (łącznie z tłuszczami) w ogólnej produkcji żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^d w %	67,0	62,0	58,5	59,0	<i>Share of pork production (including fats) in total production of animals for slaughter in terms of meat (including fats)^d in %</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	67,1	61,9	58,2	59,4	<i>of which private farms</i>
Produkcja mleka krowiego w l:					<i>Production of cows' milk in l:</i>
na 1 ha użytków rolnych	659	694	728	729	<i>per 1 ha of agricultural land</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	717	737	761	756	<i>of which private farms</i>
na 1 krowę	3453	3982	4147	4200	<i>per cow</i>
w tym gospodarstwa indywidualne	3400	3888	4027	4074	<i>of which private farms</i>

^a Przeciętne roczne. ^b Według normatywnych współczynników (dzielników) przyjęto: dla zboż — 1, dla ziemniaków — 7 i buraków cukrowych — 12. ^c Patrzą uwaga do tabl. 12 na str. 469; trzoda chlewna od 1998 r. — stan w końcu lipca. ^d Dotyczy mięsa (łącznie z tłuszczami i podrobami): wołowego, cielęcego, wieprzowego, baraniego, końskiego, drobiowego, koziego, króliczego i dziczyzny; w wadze poubojowej ciepłej.

^a Annual averages. ^b According to standardization factors (dividers) the following values were assumed: for cereals — 1, for potatoes — 7 and for sugar beets — 12. ^c See note to table 12 on page 469; pigs since 1998 — as of the end of July. ^d Concerns meat (including fats and pluck): beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game; in post-slaughter warm weight.

TABL. 1 (375). **UWARUNKOWANIA I WAŻNIEJSZE WYNIKI EKONOMICZNO-PRODUKCYJNE W ROLNICTWIE (dok.)**
TRENDS AND MAJOR ECONOMIC AND PRODUCTION RESULTS IN AGRICULTURE (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	SPECIFICATION
Produkcja rolnicza (ceny bieżące) na 1 ha użytków rolnych w zł:					Agricultural output (current prices) per 1 ha of agricultural land in zł:
produkcja globalna	2964	3675	3982	4079	gross output
w tym gospodarstwa indywidualne	3080	3766	4039	4116	of which private farms
produkcja końcowa	2001	2757	3152	3231	final output
w tym gospodarstwa indywidualne	2051	2784	3166	3226	of which private farms
produkcja towarowa	1694	2363	2698	2876	market output
w tym gospodarstwa indywidualne	1694	2341	2654	2821	of which private farms
Ciągniki rolnicze (stan w dniu 31 XII) na 100 ha użytków rolnych w szt . . .	7,3	8,2	9,0 ^e	.	Agricultural tractors (as of 31 XII) per 100 ha of agricultural land in units
w tym gospodarstwa indywidualne . . .	8,2	9,2	10,1 ^e	.	of which private farms
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych (łącznie z wieloskładnikowymi) w przeliczeniu na czysty składnik/ na 1 ha użytków rolnych w kg	87,1	95,7	102,4	123,3	Consumption of mineral or chemical fertilizers (including mixed fertilizers) in terms of pure ingredient/ per 1 ha of agricultural land in kg
w tym gospodarstwa indywidualne . . .	81,0	87,9	93,6	118,0	of which private farms

^a Przeciętne roczne. ^e Stan w czerwcu. ^f Dotyczy odpowiednio lat gospodarczych: 2000/01—2004/05, 1999/2000, 2004/05 i 2005/06.

^a Annual averages. ^e As of June. ^f Concerns respectively the: 2000/01—2004/05, 1999/2000, 2004/05 and 2005/06 farming years.

TABL. 2 (376). **POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG RODZAJÓW UŻYTKÓW**
 Stan w czerwcu
AGRICULTURAL LAND AREA BY LAND TYPE
 As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. ha in thous. ha				
OGÓŁEM	17934	17812	15906	15957	TOTAL
w tym gospodarstwa indywidualne	15205	15456	14005	14139	of which private farms
Grunty orne	13886	13683	12222	12449	Arable land
w tym gospodarstwa indywidualne	11722	11845	10685	10966	of which private farms
Sady	278	257	297	292	Orchards
w tym gospodarstwa indywidualne	260	248	290	285	of which private farms
Łąki	2272	2503	2529	2390	Meadows
w tym gospodarstwa indywidualne	1950	2189	2298	2177	of which private farms
Pastwiska	1498	1369	858	826	Pastures
w tym gospodarstwa indywidualne	1273	1174	732	711	of which private farms

TABL. 3 (377). **GOSPODARSTWA INDYWIDUALNE O POWIERZCHNI POWYŻEJ 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH**

Stan w czerwcu

PRIVATE FARMS EXCEEDING 1 ha OF AGRICULTURAL LAND BY AREA GROUPS

As of June

LATA YEARS	Gospodarstwa Farms								Przeciętna powierzchnia ogólna gospodarstwa w ha Average total farm area in ha	
	w tys. in thous.	o powierzchni użytków rolnych — w odsetkach with agricultural land area of — in percent							ogółem total	w tym użytki rolne of which agricultural land
		1,01— —1,99 ha	2,00— —4,99	5,00— —9,99	10,00— —14,99	15,00— —19,99	20,00— —49,99	50,00 ha i więcej and more		
1995	2048	20,9	33,7	26,7	10,7	4,4	3,3	0,3	7,6	6,7
2000	1881	23,8	32,6	23,8	9,9	4,5	4,7	0,7	8,0	7,2
2005	1782	25,1	32,8	21,8	9,4	4,3	5,5	1,1	8,6	7,6
2006	1806	23,2	33,8	23,0	9,4	4,3	5,2	1,1	8,6	7,7

Uwaga do tablic 4—7

Za 2006 r. dane nieostateczne.

Note to tables 4—7

Data for 2006 are subject to change.

TABL. 4 (378). **PRODUKCJA GLOBALNA, ŻUŻYCIĘ POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA BRUTTO PRODUKCJI ROLNICZEJ**

GROSS AGRICULTURAL OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		
	ceny bieżące current prices				ceny stałe ^a constant prices ^a								
	w mln zł in mln zł				na 1 ha użytków rolnych w zł per 1 ha of agri- cultural land in zł	rok poprzedni=100 previous year=100							
Produkcja globalna . . . Gross output	43347,4	55985,4	63337,2	65081,7	4079	94,4	105,8	98,1	99,2	107,5	95,7	98,8	99,7
w tym gospodarstwa in- dywidualne of which private farms	38614,4	50417,2	56563,4	58190,5	4116	94,6	106,0	98,0	98,9	106,5	95,3	98,8	99,3
Zużycie pośrednie . . . Intermediate consumption	27609,7	38290,4	41015,4	42581,8	2669	96,3	102,7	96,4	97,1	104,9	96,9	100,7	93,7
w tym gospodarstwa in- dywidualne of which private farms	23799,0	33752,3	35845,8	37147,7	2628	96,5	102,6	96,3	97,0	103,6	97,3	100,2	93,7
Wartość dodana brutto Gross value added	15737,7	17695,0	22321,8	22499,9	1410	90,8	112,4	101,6	103,9	113,3	93,7	95,3	114,2
w tym gospodarstwa in- dywidualne of which private farms	14815,4	16664,9	20717,6	21042,8	1488	91,0	112,9	101,2	103,0	113,0	92,0	96,2	112,3

a Patrz uwagi ogólne, ust. 9 na str. 455.

a See general notes, item 9 on page 455.

TABL. 5 (379). GLOBALNA, KOŃCOWA I TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA (ceny bieżące)
 GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				na 1 ha użytków rolnych w zł per 1 ha of agricultural land in zł		
Produkcja globalna	43347,4	55985,4	63337,2	65081,7	2417	4079	Gross output
w tym gospodarstwa indywidualne	38614,4	50417,2	56563,4	58190,5	2540	4116	of which private farms
Produkcja roślinna	25388,4	29790,2	30780,5	32690,1	1416	2049	Crop output
w tym gospodarstwa indywidualne	22819,2	26528,0	27343,0	29150,0	1501	2062	of which private farms
Produkcja zwierzęca	17959,0	26195,2	32556,7	32391,6	1001	2030	Animal output
w tym gospodarstwa indywidualne	15795,2	23889,2	29220,4	29040,5	1039	2054	of which private farms
Produkcja końcowa	27762,3	38706,7	50141,3	51564,3	1548	3231	Final output
w tym gospodarstwa indywidualne	24402,7	34275,4	44340,0	45610,2	1605	3226	of which private farms
Produkcja roślinna	11242,6	14184,7	19053,9	20683,2	627	1296	Crop output
w tym gospodarstwa indywidualne	9927,6	11973,7	16484,9	17970,5	653	1271	of which private farms
Produkcja zwierzęca	16519,7	24522,0	31087,4	30881,1	921	1935	Animal output
w tym gospodarstwa indywidualne	14475,1	22301,7	27855,1	27639,7	952	1955	of which private farms
Produkcja końcowa netto	24935,8	33978,8	44042,4	44676,3	1390	2800	Final net output
W tym gospodarstwa indywidualne	22566,2	31426,0	40702,0	41761,5	1484	2954	Of which private farms
Produkcja towarowa	21711,2	33491,4	42907,0	45897,2	1211	2876	Market output
w tym gospodarstwa indywidualne	18390,2	28926,3	37174,5	39878,4	1209	2821	of which private farms
Produkcja roślinna	8555,5	12541,0	16605,6	19240,3	477	1206	Crop output
w tym gospodarstwa indywidualne	7260,6	10309,6	13989,1	16353,6	477	1157	of which private farms
Produkcja zwierzęca	13155,7	20950,4	26301,4	26656,9	734	1670	Animal output
w tym gospodarstwa indywidualne	11129,6	18616,7	23185,4	23524,8	732	1664	of which private farms
Produkcja towarowa netto	18884,7	28763,5	36808,1	39009,2	1053	2445	Net market output
W tym gospodarstwa indywidualne	16553,7	26076,9	33536,5	36029,7	1088	2549	Of which private farms

 TABL. 6 (380). DYNAMIKA GLOBALNEJ, KOŃCOWEJ I TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ^a (ceny stałe)
 INDICES OF GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT^a (constant prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1990= =100	1995= =100	2000= =100	
Produkcja globalna Gross output	94,4	105,8	98,1	99,2	107,5	95,7	98,8	91,8	99,7	104,6
w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms	94,6	106,0	98,0	98,9	106,5	95,3	98,8	103,0	99,3	103,1
Produkcja roślinna Crop output	94,2	108,6	93,3	94,3	116,7	88,1	94,8	76,9	85,2	93,0
w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms	94,1	109,4	93,4	93,7	114,9	87,8	94,5	83,2	83,3	91,4
Produkcja zwierzęca Animal output	94,7	102,5	103,4	104,8	97,3	105,2	102,6	107,2	117,0	116,7
w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms	95,2	102,2	103,1	104,7	97,4	104,4	102,8	124,3	119,6	115,3

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 9 na str. 455.

^a See general notes, item 9 on page 455.

TABL. 6 (380). **DYNAMIKA GLOBALNEJ, KOŃCOWEJ I TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ^a (dok.)**
INDICES OF GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1990= =100	1995= =100	2000= =100	
Produkcja końcowa <i>Final output</i>	96,8	108,6	100,1	102,5	108,0	95,6	100,0	111,9	113,5	115,0
w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	96,8	109,3	99,7	102,0	107,3	95,1	100,0	125,3	112,4	113,5
Produkcja roślinna <i>Crop output</i>	99,7	118,5	94,6	98,3	124,3	83,4	96,2	107,1	103,9	110,0
w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	99,1	121,9	93,9	96,9	123,1	82,8	95,6	113,9	98,6	108,1
Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i>	94,9	102,9	103,5	105,3	97,6	105,6	102,4	111,4	120,0	118,3
w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	95,4	102,6	103,2	105,2	97,7	104,9	102,7	129,6	122,6	117,2
Produkcja towarowa <i>Market output</i>	96,0	102,9	104,2	105,2	103,3	95,4	104,2	111,4	126,4	115,8
w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	96,6	103,5	104,4	104,8	102,2	94,5	104,6	126,9	127,0	114,4
Produkcja roślinna <i>Crop output</i>	97,9	106,8	101,7	101,1	112,2	87,0	103,7	109,3	118,9	111,2
w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	98,6	109,0	102,1	100,0	109,6	85,6	103,6	112,6	112,2	108,2
Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i>	94,8	100,6	105,7	107,7	97,5	102,1	104,6	111,1	131,3	119,1
w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	95,4	100,5	105,7	107,8	97,7	101,2	105,1	133,8	136,9	119,0

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 9 na str. 455.

^a See general notes, item 9 on page 455.

TABL. 7 (381). **GLOBALNA I TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA (ceny bieżące)**
GROSS AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent		

PRODUKCJA GLOBALNA
GROSS OUTPUT

OGÓŁEM	43347,4	55985,4	63337,2	65081,7	100,0	100,0	TOTAL
Produkcja roślinna	25388,4	29790,2	30780,5	32690,1	58,6	50,2	Crop output
Zboża	7475,6	10076,3	9867,4	9731,9	17,2	15,0	Cereals
w tym zboża podstawowe	6417,6	8521,0	7974,9	9082,5	14,8	14,0	of which basic cereals
w tym:							of which:
pszenica	3054,5	4514,1	3473,0	3481,7	7,0	5,4	wheat
żyto	1421,0	1448,7	1144,7	1177,4	3,3	1,8	rye
jęczmień	998,2	1326,1	1346,4	1430,1	2,3	2,2	barley
Ziemniaki	6605,6	6061,2	3172,8	4490,9	15,2	6,9	Potatoes
Przemysłowe	2051,0	2363,5	3868,7	3779,6	4,7	5,8	Industrial
buraki cukrowe	1075,2	1337,7	2093,5	1485,0	2,5	2,3	sugar beets
pozostałe	975,8	1025,8	1775,2	2294,6	2,2	3,5	others
Warzywa	2644,5	3441,3	3781,2	4378,4	6,1	6,7	Vegetables
Owoce	1742,0	2467,6	3157,4	3689,8	4,0	5,7	Fruit
Siano łąkowe	984,8	1280,3	1517,8	1307,1	2,3	2,0	Meadow hay
Pozostałe	3884,9	4100,0	5415,2	5312,4	9,1	8,1	Others

TABL. 7 (381). GLOBALNA I TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA (dok.)

GROSS AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent		
PRODUKCJA GLOBALNA (dok.) GROSS OUTPUT (cont.)							
Produkcja zwierzęca	17959,0	26195,2	32556,7	32391,6	41,4	49,8	Animal output
Żywiec rzeźny ^a	10228,8	14464,7	17481,3	17733,9	23,6	27,2	Animals for slaughter ^a
w tym:							of which:
bydło (bez cieląt)	1642,9	1822,5	2349,2	2796,8	3,8	4,3	cattle (excluding calves)
cielęta	283,7	443,9	496,3	553,3	0,7	0,9	calves
trzoda chlewna	6651,2	9150,7	9711,4	9877,1	15,3	15,2	pigs
owce	43,8	27,5	31,2	26,4	0,1	0,0	sheep
drób	1431,4	2764,3	4660,4	4252,8	3,3	6,5	poultry
Przyrost stada (podstawowego i obrotowego)	298,2	-875,7	542,4	-133,0	0,7	-0,2	Increase in herd (basic and working)
Mleko krowie	5107,7	9284,7	10821,3	10916,9	11,8	16,8	Cows' milk
Jaja kurze	1162,1	2052,6	2637,1	2889,2	2,7	4,5	Hen eggs
Wetna nieprana owcza	11,1	7,2	6,2	3,7	0,0	0,0	Sheep's greasy wool
Obornik	973,9	990,4	794,1	733,0	2,2	1,1	Manure
Pozostałe	177,2	271,3	274,3	247,9	0,4	0,4	Others
PRODUKCJA TOWAROWA MARKET OUTPUT							
O G Ó Ł E M	21711,2	33491,4	42907,0	45897,2	100,0	100,0	TOTAL
Produkcja roślinna	8555,5	12541,0	16605,6	19240,3	39,4	41,9	Crop output
Zboża	1692,8	4014,8	4654,1	4709,2	7,8	10,3	Cereals
w tym zboża podstawowe	1642,5	3763,8	4120,2	4267,2	7,6	9,3	of which basic cereals
w tym:							of which:
pszenica	1078,5	2962,7	2230,3	2504,0	5,0	5,5	wheat
żyto	306,6	427,2	634,5	648,8	1,4	1,4	rye
jęczmień	168,2	222,9	533,7	533,9	0,8	1,2	barley
Ziemniaki	1486,8	1339,9	1132,8	2283,1	6,8	5,0	Potatoes
Przemysłowe	1976,1	2375,2	3729,1	3638,4	9,1	7,9	Industrial
buraki cukrowe	1074,9	1337,7	2083,6	1485,0	5,0	3,2	sugar beets
pozostałe	901,2	1037,5	1645,5	2153,4	4,1	4,7	others
Warzywa	1663,8	2261,6	2665,1	3085,1	7,7	6,7	Vegetables
Owoce	1324,5	1836,7	2430,3	3004,8	6,1	6,5	Fruit
Siano łąkowe	0,2	0,3	0,4	0,9	0,0	0,0	Meadow hay
Pozostałe	411,3	712,5	1993,8	2518,8	1,9	5,5	Others
Produkcja zwierzęca	13155,7	20950,4	26301,4	26656,9	60,6	58,1	Animal output
Żywiec rzeźny ^a	8893,5	12667,4	15606,3	15941,1	41,0	34,7	Animals for slaughter ^a
w tym:							of which:
bydło (bez cieląt)	1544,9	1694,7	2185,8	2630,0	7,1	5,7	cattle (excluding calves)
cielęta	203,4	333,6	372,5	435,6	0,9	0,9	calves
trzoda chlewna	5767,1	7885,7	8340,4	8580,7	26,6	18,7	pigs
owce	30,9	18,4	17,4	16,6	0,1	0,0	sheep
drób	1188,3	2499,3	4472,5	4063,1	5,5	8,9	poultry
Mleko krowie	3505,9	6725,4	8475,3	8304,2	16,1	18,1	Cows' milk
Jaja kurze	669,5	1376,5	1986,8	2175,5	3,1	4,8	Hen eggs
Wetna nieprana owcza	9,9	6,4	5,0	3,0	0,0	0,0	Sheep's greasy wool
Pozostałe	76,9	174,7	228,0	233,1	0,4	0,5	Others

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.

a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.

TABL. 8 (382). **POWIERZCHNIA ZASIEWÓW**
Stan w czerwcu
SOWN AREA
As of June

ZIEMIOPŁODY	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006	CROPS
	ogółem <i>total</i>				w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>				
	w tys. ha <i>in thous. ha</i>								
OGÓŁEM	12892	12408	11193	11465	11220	11081	9972	10263	TOTAL
Zboża	8571	8814	8329	8381	7538	7905	7526	7625	Cereals
zboża podstawowe	7118	7122	6480	6448	6133	6307	5802	5800	basic cereals
pszenica	2407	2635	2218	2176	1985	2178	1845	1834	wheat
ozima	1843	1947	1851	1796	1472	1552	1504	1475	winter
jara	564	688	367	380	513	626	341	359	spring
żyto	2452	2130	1415	1318	2219	2025	1341	1245	rye
jęczmień	1048	1096	1113	1221	857	962	994	1089	barley
ozimy	187	137	144	155	122	102	115	120	winter
jary	861	959	969	1066	735	860	879	969	spring
owies	595	566	539	539	536	529	515	514	oats
pszenżyto	616	695	1195	1194	536	613	1107	1118	triticale
mieszanki zbożowe	1366	1478	1437	1544	1338	1459	1427	1535	cereal mixed
gryka i proso	39	62	73	86	38	57	68	79	buckwheat and millet
kukurydza na ziarno	48	152	339	303	29	82	229	211	maize for grain
Strączkowe	148	141	119	120	98	122	108	109	Pulses
konsumpcyjne	48	49	33	38	38	43	30	36	edible
pastewne	100	92	86	82	60	79	78	73	feed
Ziemniaki	1522	1251	588	597	1503	1233	575	583	Potatoes
Przemysłowe	1055	809	880	944	699	560	613	663	Industrial
w tym:									of which:
buraki cukrowe	384	333	286	262	336	281	235	216	sugar beets
oleiste	634	452	569	658	328	255	354	423	oil-bearing
w tym rzepak i rzepik	606	437	550	624	311	244	340	395	of which rape and turnip rape
włókniste	14	4,2	6,2	3,4	13	3,8	6,0	3,2	fibrous
w tym len	14	4,1	6,0	2,6	13	3,7	5,9	2,4	of which flax
tytoń	19	14	15	17	18	14	15	17	tobacco
chmiel	2,3	1,9	2,3	2,2	1,9	1,8	2,1	2,1	hop
Pastewne	1087	913	837	996	918	805	729	880	Feed
w tym:									of which:
okopowe	143	126	42	41	140	126	41	40	root plants
motylkowe wieloletnie	441	328	84	82	394	299	62	60	perennial legumes
kukurydza na pasze	133	162	326	356	63	106	259	283	maize for feeds
Pozostałe uprawy ^d	509	480	440	426	464	456	421	403	Other crops ^d
w tym warzywa gruntowe	279	248	222	223	269	242	214	214	of which field vegetables

a Warzywa, truskawki, uprawy na nawozy zielone, wysadki okopowych itp.

a Vegetables, strawberries, green fertilizer crops, root plant planting etc.

TABL. 9 (383). ZBIORY I PLONY ZIEMIOPŁODÓW^aCROP PRODUCTION AND YIELDS^a

LATA YEARS ZIEMIOPŁODY CROPS	Zbiory w tys. t Production in thous. t		Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
	ogółem total	w tym gos- podarstwa indywidualne of which private farms	ogółem total	w tym gos- podarstwa indywidualne of which private farms	
Zboża <i>Cereals</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	25189 26758 26928 21776	21519 22970 22882 18809	28,6 31,9 32,3 26,0	27,6 30,3 30,4 24,7
zboża podstawowe <i>basic cereals</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	20795 20852 20984 17074	17463 17749 17670 14542	28,7 31,7 32,4 26,5	27,6 30,2 30,5 25,1
pszenica <i>wheat</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	8772 9022 8771 7060	6850 7023 6673 5502	34,0 38,0 39,5 32,4	32,3 35,4 36,2 30,0
żyto <i>rye</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	5160 3910 3404 2621	4737 3632 3162 2423	22,7 24,4 24,1 19,9	22,5 24,0 23,6 19,5
jęczmień <i>barley</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	3420 3337 3582 3161	2845 2902 3075 2706	29,9 31,7 32,2 25,9	29,5 30,9 30,9 24,9
owies <i>oats</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	1437 1346 1324 1035	1312 1276 1257 981	24,4 24,7 24,6 19,2	24,1 24,6 24,4 19,1
pszenżyto <i>triticale</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	2006 3237 3903 3197	1719 2916 3503 2930	30,2 32,2 32,7 26,8	29,6 31,5 31,6 26,2
mieszanki zbożowe <i>cereal mixed</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	3779 3948 3916 3379	3712 3917 3877 3361	27,0 27,5 27,3 21,9	27,0 27,5 27,2 21,9
gryka i proso <i>buckwheat and millet</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	58 59 83 62	55 56 77 59	12,3 11,7 11,3 7,2	12,4 11,9 11,4 7,5
kukurydza na ziarno <i>maize for grain</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	557 1899 1945 1261	289 1248 1258 847	57,1 57,5 57,3 41,6	54,9 56,4 55,0 40,2
Strączkowe: <i>Pulses:</i>					
konsumpcyjne <i>edible</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	100 78 66 60	80 70 59 55	20,6 20,3 20,4 15,6	19,8 19,8 20,0 15,1
pastewne <i>feed</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	182 192 187 147	129 175 174 135	18,6 23,8 21,7 18,1	18,0 24,2 22,3 18,6

^a W okresie wieloletnim — przeciętne roczne.^a During long-term period — annual averages.

TABL. 9 (383). ZBIORY I PLONY ZIEMIOPŁODÓW^a (dok.)CROP PRODUCTION AND YIELDS^a (cont.)

LATA YEARS ZIEMIOPŁODY CROPS	Zbiory w tys. t Production in thous. t		Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
	ogółem total	w tym gos- podarstwa indywidualne of which private farms	ogółem total	w tym gos- podarstwa indywidualne of which private farms	
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	23620 14600 10369 8982	23145 14186 9993 8590	183 180 176 150	182 178 174 147
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	14920 12236 11912 11475	12418 10039 9635 9400	377 411 416 438	373 407 410 435
Oleiste <i>Oil-bearing</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	866 1203 1474 1682	421 665 827 988	20,2 24,0 25,9 25,6	19,4 21,8 23,4 23,3
w tym rzepak i rzepik <i>of which rape and turnip rape</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	847 1178 1450 1652	406 645 810 962	20,7 24,6 26,3 26,5	19,9 22,4 23,8 24,3
Len — słoma <i>Flax — straw</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	8,6 9,2 11,8 3,4	8,1 9,0 11,6 2,8	22,5 21,7 19,8 13,1	23,1 21,7 19,8 11,7
Tytoń <i>Tobacco</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	36 26 33 41	36 26 33 40	20,3 19,8 22,5 24,1	20,3 19,8 22,5 24,1
Chmiel <i>Hop</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	2,6 2,8 3,4 2,9	2,4 2,7 3,2 2,8	12,3 13,0 14,9 12,9	12,8 13,1 15,0 13,2
Okopowe pastewne <i>Feed root plants</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	4999 2434 1557 1337	4949 2417 1548 1326	408 391 372 329	408 393 376 334
Siano: <i>Hay:</i>					
z trwałych użytków zielonych <i>from permanent green land</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	16878 13859 13522 11474	16146 13457 13102 11086	43,8 39,7 39,9 35,7	48,4 44,1 43,2 38,4
z roślin strączkowych <i>from pulses</i>	1996—2001 2001—2005 2005 2006	325 87 43 67	254 74 37 63	38,2 36,3 33,5 30,3	38,5 37,2 32,9 30,4
z roślin motylkowych <i>from legumes</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	2793 1888 1929 2211	2514 1706 1738 2035	49,9 46,1 42,2 38,3	49,6 45,5 41,6 37,9
Słoma zbóż podstawowych <i>Straw from basic cereals</i>	1996—2000 2001—2005 2005 2006	21944 21154 22427 17336	18684 18374 19002 14828	30,3 32,2 34,6 26,9	29,6 31,2 32,8 25,6

a W okresie wieloletnim — przeciętne roczne.

a During long-term period — annual averages.

TABL. 10 (384). ZBIORY I PŁONY WARZYW

VEGETABLE PRODUCTION AND YIELDS

WARZYWA	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	VEGETABLES
	ogółem <i>total</i>				w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>				
Zbiory w tys. t	5702	5283	5458	5120	5533	5068	5220	4919	Production in thous. t
Warzywa gruntowe	5346	4653	4785	4408	5230	4495	4603	4261	Ground vegetables
w tym:									of which:
kapusta	1846	1365	1320	1189	1831	1358	1315	1185	cabbages
cebula	685	701	714	590	637	620	618	524	onions
marchew	888	861	929	833	866	829	895	806	carrots
buraki	503	365	356	341	496	359	351	333	beetroots
ogórki	357	280	257	272	354	278	253	265	cucumbers
pomidory	290	235	232	247	288	230	226	242	tomatoes
Warzywa z upraw pod osłonami	356	630	673	712	303	573	617	658	Vegetables cultivated under covers
Plony warzyw gruntowych z 1 ha w dt									Yields of ground vegetables per 1 ha in dt
Kapusta	380	396	377	351	381	396	378	350	Cabbages
Cebula	203	212	206	169	201	204	195	166	Onions
Marchew	279	278	280	256	279	277	277	256	Carrots
Buraki	240	252	239	222	240	251	238	221	Beetroots
Ogórki	129	133	125	130	129	132	124	128	Cucumbers
Pomidory	128	181	176	184	128	179	173	182	Tomatoes

a Przeciętne roczne.

a Annual averages.

TABL. 11 (385). ZBIORY OWOCÓW

FRUIT PRODUCTION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	SPECIFICATION
	ogółem <i>total</i>				w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>				
	w tys. t <i>in thous. t</i>								
Zbiory owoców z drzew	2134	2762	2422	2706	2048	2701	2372	2649	Tree fruit production
w tym:									of which:
Jabłka	1758	2325	2075	2305	1679	2270	2031	2253	Apples
Gruszki	68,1	78,6	59,3	59,3	66,5	77,0	57,5	58,1	Pears
Śliwki	108	114	91,4	93,6	106	112	89,6	92,4	Plums
Wiśnie	145	177	140	195	143	175	138	192	Cherries
Czereśnie	37,5	43,1	37,5	38,4	37,1	42,8	37,3	38,1	Sweet cherries
Zbiory owoców jagodowych	430	475	500	505	423	469	494	499	Berry fruit production
w tym:									of which:
Truskawki	169	179	185	194	165	176	181	189	Strawberries
Maliny	40,8	51,0	65,5	52,5	40,6	50,8	65,3	52,3	Raspberries
Porzeczki	166	181	187	195	164	180	186	194	Currants
Agrest	35,2	21,7	16,7	16,2	35,0	21,6	16,6	16,1	Gooseberries

a Przeciętne roczne.

a Annual averages.

TABL. 12 (386). **BYDŁO, TRZODA CHLEWNA, OWCE I KONIE**

Stan w czerwcu

CATTLE, PIGS, SHEEP AND HORSES

As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	ogółem <i>total</i>				w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>				

W TYSIĄCACH SZTUK
IN THOUSAND HEADS

Bydło	7306	6083	5483	5606	6742	5734	5160	5271	Cattle
w tym krowy	3579	3098	2795	2824	3378	2955	2648	2677	of which cows
Trzoda chlewna ^a	20418	17122	18112	18881	17690	15447	16350	16787	Pigs ^a
w tym lochy	1875	1577	1813	1857	1601	1394	1623	1656	of which sows
Owce	713	362	316	301	546	313	289	274	Sheep
w tym maciorki	450	223	206	195	337	193	191	181	of which ewes
Konie ^b	636	550	312	307	624	541	304	298	Horses ^b
W przeliczeniowych sztukach dużych (bydło, trzoda chlewna, owce i konie)	9600	8013	7441	7648	8715	7470	6907	7055	In terms of large heads (cattle, pigs, sheep and horses)

NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH w szt
PER 100 ha OF AGRICULTURAL LAND in heads

Bydło	41	34	35	35	44	37	37	37	Cattle
w tym krowy	20	17	18	18	22	19	19	19	of which cows
Trzoda chlewna ^a	114	96	114	118	116	100	117	119	Pigs ^a
w tym lochy	10	8,9	11	12	11	9,0	12	12	of which sows
Owce	4,0	2,0	2,0	1,9	3,6	2,0	2,1	1,9	Sheep
w tym maciorki	2,5	1,3	1,3	1,2	2,2	1,2	1,4	1,3	of which ewes
Konie ^b	3,5	3,1	2,0	1,9	4,1	3,5	2,2	2,1	Horses ^b
W przeliczeniowych sztukach dużych (bydło, trzoda chlewna, owce i konie)	54	45	47	48	57	48	49	50	In terms of large heads (cattle, pigs, sheep and horses)

^a W latach 2000, 2005 i 2006 — stan w końcu lipca. ^b Dane szacunkowe.

U w a g a. Przeliczenia pogłowia zwierząt ze sztuk fizycznych na przeliczeniowe sztuki duże dokonuje się przy przyjęciu współczynników (mnożników): dla bydła — 0,8, dla trzody chlewnej — 0,15, dla owiec — 0,08, dla koni — 1,0.

^a In 2000, 2005 and 2006 — as of the end of July. ^b Estimated data.

N o t e. The following ratios (multipliers) are used in calculating livestock in physical units per head in terms of large heads: for cattle — 0,8, for pigs — 0,15, for sheep — 0,08, for horses — 1,0.

TABL. 13 (387). **DRÓB^a**

Stan w końcu roku

POULTRY^a

End of year

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006		SPECIFICATION
				ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	
Kury w tys. szt	43977	48274	113488	111653	98226	Hens in thous. heads
w tym nioski	39766	42649	45201	40707	33450	of which laying hens
Gęsi w tys. szt	618	614	2018	827	797	Geese in thous. heads
Indyki w tys. szt	914	802	5008	6855	5644	Turkeys in thous. heads
Kaczki ^b w tys. szt	6231	3571	4559	3560	3455	Ducks ^b in thous. heads
Kury na 100 ha użytków rolnych w szt	245	271	713	700	695	Hens per 100 ha of agricultural land in heads
w tym nioski	222	239	284	255	237	of which laying hens

^a W latach 1995 i 2000 — w wieku 6 miesięcy i więcej; w latach 2005 i 2006 — w wieku powyżej 2 tygodni. ^b Łącznie z drobiem pozostałym.^a In 1995 and 2000 — aged 6 months and more; in 2005 and 2006 — more than 2 weeks old. ^b Including other poultry.

TABL. 14 (388). PRODUKCJA ŻYWCA RZEZNEGO
PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006		1995	2006	SPECIFICATION
	ogółem total				w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms	na 100 ha użytków rolnych w szt per 100 ha of agricultural land in heads		
	w tys. szt in thous. heads							
Bydło (bez cieląt)	2021	1530	1149	1325	1243	11	8,3	Cattle (excluding calves)
Cielęta	1018	1038	736	805	784	5,7	5,0	Calves
Trzoda chlewna	22694	22658	22737	24681	22144	127	155	Pigs
Owce	510	236	167	184	169	2,8	1,2	Sheep
Konie	80	95	67	64	64	0,4	0,4	Horses

TABL. 15 (389). PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIĘSA, TŁUSZCZÓW I PODROBÓW
PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF MEAT, FATS AND PLUCK

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t				na 1 ha użytków rolnych per 1 ha of agricultural land	na 1 mieszkańca per capita			
					w kg	in kg			

W WADZE ŻYWEJ
IN LIVE WEIGHT

Produkcja żywca rzeźnego	3912	4112	4699	5054	218,2	316,7	102,2	132,5	Production of animals for slaughter
bydło (bez cieląt)	716	635	599	690	39,9	43,3	18,7	18,1	cattle (excluding calves)
cielęta	76	83	61	61	4,3	3,8	2,0	1,6	calves
trzoda chlewna	2575	2501	2540	2776	143,6	174,0	67,3	72,8	pigs
owce	18	6,5	5,1	5,2	1,0	0,3	0,4	0,1	sheep
konie	41	45	34	33	2,3	2,1	1,1	0,9	horses
drób	478	834	1452	1482	26,6	92,9	12,5	38,9	poultry
kozy i króliki	8,8	8,4	7,7	6,2	0,5	0,3	0,2	0,1	goats and rabbits

W WADZE POUBOJOWEJ CIEPŁEJ
IN POST-SLAUGHTER WARM WEIGHT

Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami)	2959	3119	3565	3861	165,0	242,0	77,3	101,3	Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)
mięso i tłuszcze	2808	2961	3386	3667	156,6	229,8	73,4	96,2	meat and fats
wolowe	373	331	313	363	20,8	22,7	9,7	9,5	beef
cielęce	46	50	37	37	2,6	2,3	1,2	0,9	veal
wieprzowe	2008	1951	1981	2165	112,0	135,7	52,5	56,8	pork
baranie	8,0	3,0	2,3	2,3	0,4	0,1	0,2	0,1	mutton
końskie	23	24	19	19	1,3	1,2	0,6	0,5	horseflesh
drobiowe	335	584	1017	1037	18,6	65,0	8,8	27,2	poultry
kozy i królicze ^a	15	18	17	44	0,9	2,8	0,4	1,2	goat and rabbit ^a
podroby	151	158	179	194	8,4	12,2	3,9	5,1	pluck
Import żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami)	4,6	3,7	27	28	0,3	1,7	0,1	0,7	Live animal imports in terms of meat (including fats)
Eksport żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami)	54	51	72	97	3,0	6,1	1,4	2,5	Live animal exports in terms of meat (including fats)
Niezbilansowane różnice wagi ^b	-10	-34	-30	-30	-0,6	-1,9	-0,3	-0,8	Unbalanced weight differences ^b
Produkcja (mięsa, tłuszczów i podrobów) z uboju	2900	3038	3490	3762	161,7	235,7	75,7	98,7	Production (meat, fats and pluck) from slaughter
mięso i tłuszcze	2754	2887	3316	3575	153,5	224,0	71,9	93,8	meat and fats
podroby	146	151	174	187	8,2	11,7	3,8	4,9	pluck

^a Łącznie z dziczyzną. ^b Różnice wagi między produkcją żywca w przeliczeniu na mięso a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z ubytkami wagi w obrocie zwierzętami rzeźnymi.

^a Including game. ^b Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter; including weight losses in the turnover of animals for slaughter.

TABL. 15 (389). **PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIĘSA, TŁUSZCZÓW I PODROBÓW (dok.)**
PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF MEAT, FATS AND PLUCK (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t				na 1 ha użytków rolnych per 1 ha of agricultural land	na 1 mieszk kańca per capita			
	w kg		in kg						
UBYTKI WAGI W UBOJU NA SKUTEK SZŁODZENIA WEIGHT LOSSES IN SLAUGHTERING AS A RESULT OF COOLING									
Ubytki	42	43	47	45	2,3	2,8	1,1	1,2	Losses
W WADZE SZŁODZONEJ IN COOLED WEIGHT									
Produkcja z uboju	2858	2995	3443	3717	159,4	232,9	74,6	97,5	Production from slaughter
mięso	2353	2539	2927	3170	131,2	198,6	61,4	83,2	meat
wołowe	329	291	275	338	18,4	21,2	8,6	8,9	beef
cielęce	39	38	16	11	2,2	0,7	1,0	0,3	veal
wieprzowe	1637	1602	1596	1712	91,3	107,2	42,8	44,9	pork
baranie	5,5	1,2	1,2	1,3	0,3	0,1	0,1	0,0	mutton
końskie	4,1	10	10	11	0,2	0,6	0,1	0,3	horseflesh
drobiowe	322	579	1013	1051	17,9	65,9	8,4	27,6	poultry
kozy i królicze ^a	16	18	16	46	0,9	2,9	0,4	1,2	goat and rabbit ^a
podroby	145	150	173	186	8,1	11,7	3,8	4,9	pluck
tłuszcze	360	306	343	361	20,1	22,6	9,4	9,4	fats
Uzysk tłuszczów poubojowych	21	21	10	10	1,1	0,6	0,6	0,3	Post-slaughter fats obtained
Ubytki w uboju i przetwórstwie	101	102	139	158	5,6	9,9	2,6	4,2	Losses during slaughtering and processing
Import ^c	102	77	300	276	5,7	17,3	2,7	7,2	Imports ^c
Eksport ^c	139	220	668	806	7,8	50,5	3,6	21,1	Exports ^c
Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (-) zapasów i rezerw	-16	+12	+24	+27	-0,9	+1,7	-0,4	+0,7	Decreases (+) or increases (-) in stock and reserves
Spożycie (mięsa, podrobów i tłuszczów)	2725	2783	2970	3066	151,9	192,1	71,3	80,4	Consumption (meat, pluck and fats)
mięso i podroby ^d	2448	2527	2719	2833	136,5	177,5	64,0	74,3	meat and pluck ^d
mięso	2292	2372	2553	2668	127,8	167,2	59,9	70,0	meat
wołowe	336	270	150	171	18,7	10,7	8,8	4,5	beef
wieprzowe	1508	1494	1489	1578	84,1	98,9	39,4	41,4	pork
drobiowe	393	562	893	904	21,9	56,7	10,3	23,7	poultry
pozostałe	55	46	21	15	3,1	0,9	1,4	0,4	other
podroby	156	155	166	165	8,7	10,3	4,1	4,3	pluck
tłuszcze z uboju	277	256	251	233	15,4	14,6	7,3	6,1	fats from slaughter

^a Łącznie z dziczyzną. ^c Mięso surowe, podroby i tłuszcze oraz przetwory w przeliczeniu na mięso. ^d Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwory.

^a Including game. ^c Raw meat, pluck and fats as well as products in terms of meat. ^d Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 16 (390). **PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO, JAJ KURZYCH I WEŁNY NIEPRANEJ OWCEJ**
PRODUCTION OF COWS' MILK, HEN EGGS AND SHEEP'S GREASY WOOL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	SPECIFICATION
	ogółem total				w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms				
Produkcja mleka w mln l	11762	11533	11575	11633	11003	10721	10656	10691	Milk production in mln l
Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w l	3453	3982	4147	4200	3400	3888	4027	4074	Average annual quantity of milk per cow in l
Produkcja jaj w mln szt	7415	9013	9640	9662	6052	7527	7855	8391	Egg production in mln units
Przeciętna roczna liczba jaj od 1 kury nosi w szt	174	201	208	217	160	194	201	227	Average annual number of eggs per laying hen in units
Produkcja wełny w t	1573	1172	998	928	1337	1092	931	867	Wool production in t
Przeciętna roczna ilość wełny od 1 owcy w kg	3,5	3,6	3,2	3,0	3,7	3,7	3,2	3,1	Average annual quantity of wool per sheep in kg

^a Przeciętne roczne.

^a Annual averages.

Uwaga do tabl. 17—20

Bilanse produktów rolniczych (roślinnych i zwierzęcych) opracowano w dostosowaniu do zaleceń EUROSTAT-u.

Note to tables 17—20

Agricultural products balance sheets (crop and animal) were compiled according to EUROSTAT requirements.

TABL. 17 (391). BILANS ZBÓŻ^aCEREALS BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000/01	2004/05	2005/06	SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t			
Przychód	25478	30668	29169	Resource
Produkcja (zbiory)	22341	29635	26928	Production
Import	2422	1033	1020	Imports
Zmniejszenie zapasów ^b	715	—	1221	Decrease in stocks ^b
Rozchód	25478	30668	29169	Use
Eksport	105	741	1752	Exports
Zużycie krajowe	25341	26122	27202	Domestic uses
siew	1960	1831	1756	sowing
straty	1097	1257	1223	losses
spasanie	15516	16043	17194	feeding
zużycie przemysłowe ^c	930	1181	1255	industrial uses ^c
spożycie	5838	5810	5774	consumption
Zwiększenie zapasów ^b	32	3805	215	Increase in stocks ^b

^a Pszenica, żyto, jęczmień, owies i mieszanki zbożowe, pszenżyto, kukurydza na ziarno, zboża pozostałe (proso, gryka). ^b Zapasy w przetwórstwie przemysłowym i w handlu. ^c Bez przemiału zbóż.

^a Wheat, rye, barley, oats and cereal mixed, triticale, maize for grain, other cereals (millet, buckwheat). ^b Stocks in industrial processing and trade. ^c Excluding grain milling.

TABL. 18 (392). BILANS ZIEMNIAKÓW^aPOTATOES BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000/01	2004/05	2005/06	SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t			
Przychód	24632	14153	10576	Resource
Produkcja (zbiory)	24232	13999	10369	Production
Import	400	154	207	Imports
Rozchód	24632	14153	10576	Use
Eksport	367	400	451	Exports
Zużycie krajowe	24265	13753	10125	Domestic uses
sadzenie	2795	1493	1480	planting
straty	3390	1550	1050	losses
spasanie	11765	4908	2013	feeding
zużycie przemysłowe	1205	862	762	industrial uses
w tym na skrobię	815	760	650	of which for starch
spożycie	5110	4940	4820	consumption

^a Łącznie z przeznaczonymi na przetwory.

^a Including potatoes designated for processing.

TABL. 19 (393). BILANS MLEKA KROWIEGO ŚWIEŻEGO^aFRESH COWS' MILK BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln l in mln l			
Przychód	12063	11898	11986	Resource
Produkcja	11543	11575	11633	Production
Import	520	295	353	Imports
Zmniejszenie zapasów ^b	—	28	—	Decrease in stocks ^b
Rozchód	12063	11898	11986	Use
Eksport	823	2484	2248	Exports
Zużycie krajowe	10980	9414	9692	Domestic uses
straty	21	21	21	losses
spasanie	660	550	650	feeding
spożycie	10299	8843	9021	consumption
Zwiększenie zapasów ^b	260	—	46	Increase in stocks ^b

^a Łącznie z przeznaczonym na przetwory. ^b Zapasy w przetwórstwie przemysłowym i w handlu.

^a Including milk designated for processing. ^b Stocks in industrial processing and trade.

TABL. 20 (394). **BILANS JAJ^a**EGGS BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t			
Przychód	427	561	562	Resource
Produkcja	424	545	546	Production
Import	3	16	16	Imports
Rozchód	427	561	562	Use
Eksport	3	62	75	Exports
Zużycie krajowe	424	499	487	Domestic uses
jaja do wylęgu	20	51	53	eggs for hatching
straty	0,1	1	1	losses
spasanie	0,02	0,03	0,03	feeding
zużycie przemysłowe	0,1	0,4	1	industrial uses
spożycie	404	447	432	consumption

^a Kurze, kaczce, gęsie i indycze; w 2000 r. jaja kurze; łącznie z przeznaczonymi na przetwory.

^a Hen, duck, geese and turkey eggs; in 2000 hen eggs; including eggs designated for processing.

TABL. 21 (395). **CIĄGNIKI ROLNICZE**

Stan w dniu 31 XII

AGRICULTURAL TRACTORS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2004	2005 ^a	SPECIFICATION
OGÓŁEM TOTAL					
W tysiącach sztuk	1319,4	1306,7	1365,4	1437,2	In thousand units
Przeciętna nominalna moc silnika w kW	31,2	31,8	38,1	39,3	Average nominal motor power in kW
Powierzchnia użytków rolnych na 1 ciągnik w ha	14	14	12	11	Agricultural land area per tractor in ha
w tym GOSPODARSTWA INDYWIDUALNE of which PRIVATE FARMS					
W tysiącach sztuk	1254,1	1257,5	1341,4	1415,8	In thousand units
Przeciętna nominalna moc silnika w kW	30,5	31,6	37,9	38,9	Average nominal motor power in kW
Powierzchnia użytków rolnych na 1 ciągnik w ha	12	12	11	10	Agricultural land area per tractor in ha

^a Stan w czerwcu.

^a As of June.

TABL. 22 (396). **ZASOBY SIŁY POCIĄGOWEJ**

Stan w czerwcu

DRAFT FORCE RESOURCES

As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2004	2005	1995	2000	2004	2005	SPECIFICATION
	ogółem total				w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms				
W tysiącach jednostek pociągowych	9318	10050	9867	10606	8637	9675	9604	10328	In thousand draft units
siła pociągowa:									draft force:
Żywa	593	472	221	224	582	467	216	219	Live
Mechaniczna ^a	8725	9578	9646	10382	8055	9208	9388	10109	Mechanical ^a
Na 100 ha użytków rolnych w jednostkach pociągowych	52,0	56,4	60,4	66,7	56,8	62,6	67,1	73,7	Per 100 ha of agricultural land
siła pociągowa:									in draft units
Żywa	3,3	2,6	1,3	1,4	3,8	3,0	1,5	1,5	draft force:
Mechaniczna ^a	48,7	53,8	59,1	65,3	53,0	59,6	65,6	72,2	Mechanical ^a

^a W latach 1995, 2000 i 2004 — stan w dniu 31 XII.

^a In 1995, 2000 and 2004 — as of 31 XII.

TABL. 23 (397). MELIORACJE UŻYTKÓW ROLNYCH

Stan w dniu 31 XII

DRAINAGE OF AGRICULTURAL LAND

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Użytki rolne zmeliorowane:					<i>Drained agricultural land:</i>
w tysiącach hektarów	6686	6661	6648	6426	<i>in thousand hectares</i>
grunty orne	4724	4725	4721	4630	<i>arable land</i>
w tym: zdrenowane	3991	3980	3982	3981	<i>of which: drained</i>
nawadniane	60	53	50	48	<i>watered</i>
łąki i pastwiska	1962	1936	1927	1797	<i>meadows and pastures</i>
w tym: zdrenowane	405	403	401	401	<i>of which: drained</i>
nawadniane	414	401	393	366	<i>watered</i>
w % ogólnej powierzchni użytków rol- nych	37,3	37,4	41,8	40,3	<i>in % of total agricultural land</i>
w % powierzchni użytków rolnych wyma- gających melioracji ^a	70,8	72,3	72,1	69,7	<i>in % of area of agricultural land requiring drainage^a</i>

^a Do 1999 r. oszacowanej na 9,5 mln ha, a od 2000 r. — na 9,2 mln ha.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a Until 1999 estimated per 9,5 mln ha and since 2000 — per 9,2 mln ha.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 24 (398). ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH ORAZ WAPNIOWYCH W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK

CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL AND LIME FERTILIZERS IN TERMS OF PURE INGREDIENT

WYSZCZEGÓLNIENIE	1994/95	1999/2000	2004/05	2005/06		SPECIFICATION
				ogółem total	w tym gospodar- stwa indy- widualne of which private farms	

W TYSIĄCACH TON
IN THOUSAND TONNES

Nawozy mineralne lub chemiczne ^a	1429	1527	1628	1966	1668	Mineral or chemical fertilizers ^a
azotowe	836	861	895	996	828	nitrogenous
fosforowe	278	297	324	442	393	phosphatic
potasowe	315	369	409	528	447	potassic
Nawozy wapniowe ^b	2366	1694	1456	874	664	Lime fertilizers ^b

NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH w kg
PER 1 ha OF AGRICULTURAL LAND in kg

Nawozy mineralne lub chemiczne ^a	79,7	85,8	102,4	123,3	118,0	Mineral or chemical fertilizers ^a
azotowe	46,6	48,4	56,3	62,5	58,6	nitrogenous
fosforowe	15,5	16,7	20,4	27,7	27,8	phosphatic
potasowe	17,6	20,7	25,7	33,1	31,6	potassic
Nawozy wapniowe ^b	131,9	95,1	91,5	54,8	46,9	Lime fertilizers ^b

^a Łącznie z wieloskładnikowymi. ^b Przeważnie w postaci wapna palonego; łącznie z wapnem defekacyjnym.

^a Including mixed fertilizers. ^b Most frequently in the form of quicklime; including defecated lime.

TABL. 25 (399). **PODAŻ PESTYCYDÓW^a**
SUPPLY OF PESTICIDES^a

PESTYCYDY (środki ochrony roślin)	1995	2000	2005	2006	PESTICIDES (plant protection products)
	w t in t				
W masie towarowej	19687	22164	41135	44130	In commodity mass
Owadobójcze	1154	2533	1917	1957	Insecticides
Grzybobójcze i zaprawy nasienne	3350	4686	9915	11068	Fungicides and seed dressings
Chwastobójcze i hormonalne	13476	13233	24455	25936	Herbicides and hormones
Regulatory wzrostu			2483	2387	Regulators of growth
Gryzoniobójcze	139	53	249	185	Rodent poisons
Pozostałe	1568	1659	2116	2597	Others
W substancji aktywnej	6962	8848	16039	17102	In active substance

^a Dane dotyczą: w latach 1995 i 2000 — po 180, od 2005 r. — wszystkich środków ochrony roślin dopuszczonych do obrotu w Polsce; patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 456.

^a Data concern: in 1995 and 2000 — 180 each, since 2005 — all plant protection products allowed for using in Poland; see general notes, item 13 on page 456.

TABL. 26 (400). **BYDŁO, OWCE I KONIE WPISANE DO KSIĄG INWENTARZA ZARODOWEGO**
 Stan w końcu roku
CATTLE, SHEEP AND HORSES IN BREEDING REGISTERS
 End of year

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Bydło: buhaje	2203	1538	1753	2091	Cattle: bulls
krowy	271135	192862	482725	477182	cows
Owce — maciorki	132525	107468	97219	97490	Sheep — ewes
Konie: ogiery	4022	3830	3891	4001	Horses: stallions
klacze	25189	26373	20625	20179	mares

Źródło: dane Polskiej Federacji Hodowców Bydła i Producentów Mleka, Polskiego Związku Hodowców Owiec i Kóz oraz Polskiego Związku Hodowców Koni.

Source: data of Polish Federation of Cattle Breeders and Dairy Farmers, Polish Sheep and Goats Breeders Association and Polish Horse Breeders Association.

TABL. 27 (401). **INSEMINACJA KRÓW**
ARTIFICIAL INSEMINATION OF COWS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Punkty inseminacyjne (stan w dniu 31 XII)	5482	4052	3263	3206	Insemination facilities (as of 31 XII)
Krowy inseminowane ^a :					Cows inseminated ^a :
w tysiącach sztuk	2184	1843	2587	2593	in thousand heads
w % ogólnej liczby krów ^b	61,0	59,5	86,1	85,1	in % of total cows ^b

^a W latach 2005 i 2006 łącznie z jałówkami. ^b Stan w czerwcu; w latach 2005 i 2006 w % krów i jałówek.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a In 2005 and 2006 including heifers. ^b As of June; in 2005 and 2006 in % of cows and heifers.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 28 (402). SKUP PRODUKTÓW ROLNYCH

PROCUREMENT OF AGRICULTURAL PRODUCTS

PRODUKTY ROLNE	1995	2000	2005	2006	AGRICULTURAL PRODUCTS
CENY BIEŻĄCE ^a CURRENT PRICES ^a					
W milionach złotych In million zlotys					
OGÓŁEM	12078,9	22388,5	30948,0	31296,0	TOTAL
Produkty roślinne	4253,1	7488,9	8562,0	9002,9	Crop products
w tym:					of which:
Zboża	1450,4	3458,3	2782,8	3088,9	Cereals
w tym zboża podstawowe	1418,6	3234,6	2427,2	2733,5	of which basic cereals
pszenica	966,9	2682,2	1788,5	2014,5	wheat
żyto	263,7	249,5	243,4	294,5	rye
jęczmień	132,8	193,9	232,7	241,7	barley
owies i mieszanki zbożowe	24,0	28,8	31,1	33,6	oats and cereal mixed
pszemżyto	31,2	80,2	131,5	149,2	triticale
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe	1381,9	3387,2	2747,7	3062,1	of which consumer and for feeds cereals
w tym zboża podstawowe	1354,7	3166,7	2404,0	2710,3	of which basic cereals
pszenica	937,4	2645,6	1780,3	2007,5	wheat
żyto	255,2	244,7	239,4	291,4	rye
jęczmień	118,8	178,8	227,7	236,6	barley
owies i mieszanki zbożowe	18,3	24,7	29,5	31,8	oats and cereal mixed
pszemżyto	25,0	72,9	127,1	143,0	triticale
Strączkowe konsumpcyjne ^b	9,4	9,4	11,6	13,6	Edible pulses ^b
Ziemniaki	175,6	296,7	274,6	302,8	Potatoes
Buraki cukrowe	1074,9	1337,7	2083,6	1485,0	Sugar beets
Rzepak i rzepik	693,1	724,8	1051,2	1492,5	Rape and turnip rape
w tym przemysłowy	689,1	722,7	1049,3	1486,5	of which industrial
Warzywa	163,1	421,3	689,9	743,2	Vegetables
Owoce	372,2	702,7	975,2	1062,7	Fruit
Siano łąkowe	0,2	0,3	0,4	0,9	Meadow hay
Słoma zbóż podstawowych	0,2	3,9	15,9	15,7	Straw from basic cereals
Produkty zwierzęce	7825,8	14899,6	22386,0	22293,1	Animal products
w tym:					of which:
Bydło (bez cieląt)	806,1	1228,2	1983,8	2451,9	Cattle (excluding calves)
Cielęta	47,4	116,5	157,6	171,7	Calves
Trzoda chlewna	2927,2	5469,4	7429,0	7747,2	Pigs
Owce	18,1	15,5	14,2	13,3	Sheep
Konie	116,0	162,1	125,5	110,9	Horses
Drób	908,5	2355,8	4109,5	3505,5	Poultry
Mleko krowie	2727,7	5157,9	7976,2	7819,9	Cows' milk
Jaja kurze konsumpcyjne	74,2	117,9	223,5	156,7	Consumer hen eggs
Wełna nieprana owcza	2,0	0,8	0,8	0,8	Sheep's greasy wool

Na 1 ha użytków rolnych w zł
Per 1 ha of agricultural land in zł

OGÓŁEM	673	1257	1945	1961	TOTAL
Produkty: roślinne	237	420	538	564	Products: crop
zwierzęce	436	837	1407	1397	animal

Udział skupu w końcowej produkcji rolniczej w %
Share of procurement in final agricultural output in %

OGÓŁEM	43,5	57,8	61,7	60,7	TOTAL
---------------	-------------	-------------	-------------	-------------	--------------

W PRZELICZENIU NA JEDNOSTKI ZBOŻOWE^c
IN TERMS OF CEREAL UNITS^c

W milionach ton
In million tonnes

OGÓŁEM	266,3	332,0	418,9	429,6	TOTAL
Produkty: roślinne	111,8	133,3	147,9	144,6	Products: crop
zwierzęce	154,5	198,7	271,0	285,0	animal

Na 1 ha użytków rolnych w dt
Per 1 ha of agricultural land in dt

OGÓŁEM	14,8	18,6	26,3	27,0	TOTAL
Produkty: roślinne	6,2	7,5	9,3	9,1	Products: crop
zwierzęce	8,6	11,1	17,0	17,9	animal

^a Płacone dostawcom. ^b Bez materiału siewnego. ^c Jednostka zbożowa jest to przeciętna wartość energetyczna i białkowa 1 dt zbóż.

^a Paid to suppliers. ^b Excluding sowing. ^c A cereal unit is the average energy and protein equivalent of 1 dt of cereals.

TABL. 29 (403). DYNAMIKA SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (ceny stałe^d)INDICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS PROCUREMENT (constant prices^d)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1990= =100	1995= =100	2000= =100	
OGÓŁEM TOTAL	102,7	101,3	109,9	106,9	104,6	105,0	103,9	134,6	179,7	135,8
Produkty roślinne Crop products	110,3	94,1	109,8	98,4	112,5	101,4	103,0	127,1	159,4	119,4
Produkty zwierzęce Animal products	98,9	104,9	109,9	111,0	100,8	106,6	104,2	137,0	188,8	143,3

a Patrz uwagi ogólne, ust. 9 na str. 455.

a See general notes, item 9 on page 455.

TABL. 30 (404). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH

PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

PRODUKTY ROLNE	1995	2000	2005	2006	AGRICULTURAL PRODUCTS
OGÓŁEM TOTAL					
Zboża w tys. t	4603,7	7089,2	7866,6	7125,2	Cereals in thous. t
w tym zboża podstawowe	4529,2	6579,0	6890,9	6346,7	of which basic cereals
pszenica	2725,2	5265,2	4870,1	4497,2	wheat
żyto	1165,8	687,8	873,7	760,1	rye
jęczmień	434,3	382,8	620,3	597,9	barley
owies i mieszanki zbożowe	95,0	71,8	105,6	95,1	oats and cereal mixed
pszenżyto	108,9	171,4	421,2	396,4	triticale
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe	4408,6	6967,5	7805,4	7083,7	of which consumer and for feeds cereals
w tym zboża podstawowe	4342,3	6461,7	6841,3	6308,7	of which basic cereals
pszenica	2651,2	5206,3	4852,2	4485,3	wheat
żyto	1131,9	676,8	866,3	756,5	rye
jęczmień	393,4	356,9	609,6	588,0	barley
owies i mieszanki zbożowe	75,9	63,5	101,2	91,1	oats and cereal mixed
pszenżyto	89,9	158,2	412,0	387,8	triticale
Strączkowe konsumpcyjne ^a w tys. t	5,5	4,9	6,7	6,3	Edible pulses ^a in thous. t
Ziemniaki w tys. t	731,3	1278,5	1075,3	989,0	Potatoes in thous. t
Buraki cukrowe w tys. t	13304,4	13134,4	11856,3	11531,7 ^b	Sugar beets in thous. t
Rzepak i rzepak w tys. t	1222,3	898,5	1358,2	1596,4	Rape and turnip rape in thous. t
w tym przemysłowy	1215,8	896,4	1356,9	1590,9	of which industrial
Warzywa w tys. t	395,9	783,1	1262,3	1117,1	Vegetables in thous. t
Owoce w tys. t	582,0	911,4	1194,0	1272,3	Fruit in thous. t
Siano łąkowe w tys. t	1,8	1,5	1,5	3,4	Meadow hay in thous. t
Słoma zbóż podstawowych w tys. t	2,0	50,2	151,8	156,4	Straw from basic cereals in thous. t
Żywiec rzeźny ^c w tys. t	1853,8	2683,9	3782,9	4091,2	Animals for slaughter ^c in thous. t
bydło (bez cieląt)	346,9	423,7	490,2	606,9	cattle (excluding calves)
cielęta	11,2	19,4	16,1	16,8	calves
trzoda chlewna	1134,9	1484,6	1944,4	2178,6	pigs
owce	4,9	2,8	2,1	2,1	sheep
konie	31,6	31,9	20,8	18,0	horses
drób	324,3	721,5	1309,3	1268,8	poultry
Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^d w tys. t	1320,9	1915,9	2712,9	2928,7	Animals for slaughter in terms of meat (including fats) ^d in thous. t
Mleko krowie w mln l	6139,3	6583,1	8583,8	8419,3	Cows' milk in mln l
Jaja kurze konsumpcyjne w mln szt	517,6	552,2	1238,5	792,8	Consumer hen eggs in mln units
Wetna nieprana owcza w t	821	333	227	357	Sheep's greasy wool in t

NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH
PER 1 ha OF AGRICULTURAL LAND

Zboża podstawowe ^e w kg	253	369	433	398	Basic cereals ^e in kg
Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^d w kg	74	108	171	184	Animals for slaughter in terms of meat (including fats) ^d in kg
Mleko krowie w l	342	370	540	528	Cows' milk in l

a Bez materiału siewnego. b Łącznie ze skupem w I kwartale ze zbiorów 2005 r. c W wadze żywej. d Wołowce, cielęta, wieprzowce, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej ciepłej. e Łącznie z mieszkankami zbożowymi.

a Excluding sowing. b Including procurement of the 1 quarter for the crops of 2005. c In live weight. d Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in post-slaughter warm weight. e Including cereal mixed.

TABL. 31 (405). **SKUP ZBÓŻ I ZIEMNIAKÓW W LATACH GOSPODARCZYCH**
PROCUREMENT OF CEREALS AND POTATOES BY FARMING YEAR

ZIEMIOPŁODY	1995/96	1999/2000	2004/05	2005/06	CROPS
	w tys. t in thous. t				
Zboża	4852,8	6254,3	8057,4	8289,9	Cereals
w tym zboża podstawowe ^a	4764,9	5964,8	7103,7	7272,4	of which basic cereals ^a
w tym: pszenica	2871,7	4393,9	5114,6	5122,6	of which: wheat
żyto	1222,4	970,6	996,4	890,9	rye
pszenżyto	121,5	153,8	361,5	487,3	triticale
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe	4639,9	6123,7	7968,2	8234,5	of which consumer and for feeds cereals
w tym zboża podstawowe ^a	4560,3	5837,1	7022,0	7228,3	of which basic cereals ^a
w tym: pszenica	2787,6	4331,1	5078,5	5106,2	of which: wheat
żyto	1186,5	957,1	984,2	885,6	rye
pszenżyto	101,8	139,6	350,0	478,2	triticale
Ziemniaki	777,1	753,2	1323,4	1097,3	Potatoes

^a Łącznie z mieszankami zbożowymi.
^a Including cereal mixed.

Łowiectwo Hunting

TABL. 32 (406). **NIĘKTÓRE ZWIERZĘTA ŁOWNE^a**
 Stan w dniu 31 III
SELECTED GAME SPECIES^a
 As of 31 III

ZWIERZĘTA ŁOWNE	1995	2000	2005	2006	GAME SPECIES
	w tys. szt in thous. heads				
Łosie	3,1	2,1	3,9	4,6	Moose
Jelenie	100	117	141	147	Deer
Daniele	7,5	9,1	13	15	Fallow deer
Sarny	515	597	692	707	Roe deer
Dziki	81	118	174	177	Wild boars
Lisy	67	145	201	219	Foxes
Zajęce	926	551	475	507	Hares
Mufłony	1,7	1,7	1,7	1,9	Mouflons
Bażanty	312	264	333	361	Pheasants
Kuropatwy	961	346	347	367	Partridges

^a Dane szacunkowe.

Źródło: dane Ministerstwa Środowiska oraz Polskiego Związku Łowieckiego.

^a Estimated data.

Source: data of the Ministry of Environment as well as Polish Hunting Association.

TABL. 33 (407). **ODSTRZAŁ, ODŁÓW I ZASIEDLENIE NIEKTÓRYCH ZWIERZĄT ŁOWNYCH^d**
SELECTED SPECIES OF GAME SHOT, TRAPPED AND STOCKED^d

ZWIERZĘTA ŁOWNE	1995/96	2000/01	2005/06	2006/07	GAME SPECIES
Odstrzał w tys. szt:					Shot in thous. heads:
jelenie	49	41	41	40	deer
daniele	2,5	2,5	3,3	3,5	fallow deer
sarny	151	158	147	134	roe deer
dziki	76	93	138	118	wild boars
lisy	38	101	175	142	foxes
zające	189	65	30	16	hares
bażanty	103	95	102	96	pheasants
kuropatwy	186	23	18	13	partridges
Odłów w szt:					Trapped in heads:
zające	23603	6342	1243	47	hares
kuropatwy	655	282	—	—	partridges
Zasiedlenie^b w tys. szt — bażanty	72,3	62,0	98,8	118,2	Stocked^b in thous. heads — pheasants

^a Dane dotyczą roku łowieckiego, tj. okresu od 1 IV danego roku do 31 III następnego roku. ^b Wprowadzanie do łowiska w celu urozmaicenia struktury gatunkowej zwierząt łownych; dane dotyczą wyłącznie obwodów wydzierzawionych kołom łowieckim Polskiego Związku Łowieckiego.

^d Źródło: dane Ministerstwa Środowiska oraz Polskiego Związku Łowieckiego.

^a Data concern the hunting year, i.e., the period from 1 IV of a given year to 31 III of the following year. ^b Introduced into hunting grounds in order to diversify the game stock; data concern exclusively districts leased to hunting clubs of the Polish Hunting Association.

Source: data of the Ministry of Environment as well as Polish Hunting Association.

Leśnictwo Forestry

TABL. 34 (408). **POWIERZCHNIA GRUNTÓW LEŚNYCH**
Stan w dniu 31 XII
FOREST LAND
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM w tys. ha	8946	9059	9200	9229	TOTAL in thous. ha
Lasy	8756	8865	9000	9026	Forests
Publiczne	7262	7341	7410	7419	Public
własność Skarbu Państwa	7186	7262	7328	7337	owned by the State Treasury
w tym:					of which:
w zarządzie Lasów Państwowych	6868	6953	7042	7053	managed by State Forests
parki narodowe	162	181	183	183	national parks
własność gmin	76	79	82	82	gmina owned
Prywatne	1494	1524	1590	1607	Private
w tym własność:					of which property of:
osób fizycznych	1397	1428	1492	1510	natural persons
wspólnot gruntowych	68	69	68	67	land co-operatives
Grunty związane z gospodarką leśną	190	194	200	203	Land connected with silviculture
LESISTOŚĆ w %	28,0	28,4	28,8	28,9	FOREST COVER in %
UDZIAŁ POWIERZCHNI GRUNTÓW LEŚNYCH w POWIERZCHNI ŁĄDOWEJ KRAJU w %	29,4	29,8	30,0	30,1	SHARE OF FOREST LAND IN LAND AREA IN %

TABL. 35 (409). **POWIERZCHNIA LASÓW WEDŁUG WIEKU I SKŁADU GATUNKOWEGO^a DRZEWOSTANÓW W LASACH W ZARZĄDZIE LASÓW PAŃSTWOWYCH**

Stan w dniu 1 I

FOREST AREAS BY AGE AND SPECIES STRUCTURE^a OF TREE STANDS IN FORESTS MANAGED BY STATE FORESTS

As of 1 I

GATUNKI DRZEW SPECIES OF TREES	Ogółem w tys. ha Grand total in thous. ha	W tym — w % ogółem — powierzchnia zalesiona Of which wooded area in % of grand total area							
		razem total	drzewostany tree stands					V i wyższe and higher (81 lat i więcej years and older)	w klasie odnowie- nia ^b i o budowie przerę- bowej in re- newal class ^b with a through- fell con- struction
			w klasie wieku in age group						
			I (1—20 lat years)	II (21—40)	III (41—60)	IV (61—80)			
OGÓŁEM TOTAL	1995	6855	98,9	13,1	23,5	20,8	18,9	19,2	3,4
	2000	6936	99,1	12,3	20,8	22,3	19,4	20,5	3,8
	2005	7030	98,7	11,0	17,5	23,9	19,2	22,2	4,9
	2006	7042	98,7	10,9	16,9	24,2	19,2	22,2	5,3
Drzewa iglaste Coniferous trees	5383	98,8	9,4	17,1	25,3	20,0	22,7	4,3	
sosna i modrzew pine and larch	4858	98,7	9,5	16,9	26,5	20,3	22,1	3,4	
świerk spruce	384	98,9	11,3	21,4	14,1	17,3	24,6	10,2	
jodła i jedlica fir and Douglas spruce	141	99,5	2,5	9,8	15,3	14,1	36,3	21,5	
Drzewa liściaste Broadleaved trees	1659	98,5	15,6	16,5	20,6	16,7	20,6	8,5	
dąb, jesion, klon, jawor i wiąz oak, ash, maple, sycamore and elm	518	98,1	20,0	13,2	15,1	13,8	31,5	4,5	
buk beech	358	99,1	9,9	10,4	11,3	16,2	32,5	18,8	
grab hornbeam	20	100,0	5,0	5,5	24,7	27,2	18,9	18,7	
brzoza i robinia akacja birch and false acacia	410	99,3	14,5	21,8	34,4	18,6	4,4	5,6	
olcha alder	309	97,2	13,9	22,5	23,3	19,8	12,1	5,6	
osika, lipa i wierzba aspen, linden and willow	17	97,0	3,6	21,8	23,2	20,0	16,9	11,5	
topola poplar	27	99,4	60,2	15,2	7,1	1,3	0,6	15,0	

^a Określonego na podstawie gatunków panujących (przeważających) w drzewostanie. ^b Łącznie z klasą do odnowienia. Źródło: dane Ministerstwa Środowiska.

^a Defined on the basis of dominant species in the tree stand. ^b Including regeneration class.

Source: data of the Ministry of Environment.

TABL. 36 (410). ZASOBY DRZEWNE NA PNIU WEDŁUG WIEKU I SKŁADU GATUNKOWEGO^a DRZEWOSTANÓW W LASACH W ZARZĄDZIE LASÓW PAŃSTWOWYCH

Stan w dniu 1 I

GROWING STOCK OF STANDING WOOD BY AGE AND SPECIES STRUCTURE^a OF TREE STANDS IN FORESTS MANAGED BY STATE FORESTS

As of 1 I

GATUNKI DRZEW SPECIES OF TREES	Ogółem grubizna brutto ^b w hm ³ Gross grand total timber in hm ³	W tym — w % ogółem — na powierzchni zalesionej Of which in wooded area in % of grand total area							
		razem total	drzewostany tree stands					w klasie odnowienia ^c i o budowie przerobowej ^c w klasie odnowienia ^c i o budowie przerobowej ^c	prze- stoje ^d hold-over trees ^d
			w klasie wieku in age group						
			I (1—20 lat years)	II (21—40)	III (41—60)	IV (61—80)	V i wyższe and higher (81 lat i więcej years and older)		
OGÓŁEM 1995	1322,6	100,0	0,6	13,0	23,9	27,6	30,8	4,0	0,1
TOTAL 2000	1466,1	100,0	0,6	12,8	24,4	26,8	31,7	3,6	0,1
2005	1586,3	99,9	0,6	10,8	25,7	25,7	32,8	4,1	0,2
2006	1629,3	99,9	0,6	10,5	25,9	25,3	32,7	4,5	0,4
Drzewa iglaste <i>Coniferous trees</i>	1286,4	99,9	0,5	10,7	27,1	25,8	31,9	3,6	0,3
sosna i modrzew <i>pine and larch</i>	1141,9	99,9	0,5	11,1	28,6	26,1	30,6	2,7	0,3
świerk <i>spruce</i>	102,8	99,9	0,4	9,9	14,7	26,3	40,1	8,0	0,5
jodła i jedlica <i>fir and Douglas spruce</i>	41,7	100,0	0,1	3,0	13,1	17,6	47,2	17,8	1,2
Drzewa liściaste <i>Broadleaved trees</i>	342,9	99,8	1,0	9,6	21,9	23,3	35,6	7,7	0,7
dąb, jesion, klon, jawor i wiąz <i>oak, ash, maple, sycamore and elm</i>	107,3	99,9	0,6	6,8	15,9	19,1	53,1	3,8	0,6
buk <i>beech</i>	92,6	100,0	0,2	2,7	10,0	21,3	48,8	16,0	1,0
grab <i>hornbeam</i>	4,4	100,0	0,0	3,0	24,4	33,0	26,0	13,3	0,3
brzoza i robinia akacja <i>birch and false acacia</i>	69,0	99,8	1,5	15,9	43,7	26,4	6,9	5,0	0,4
olcha <i>alder</i>	63,7	99,4	2,4	16,5	25,5	29,6	20,5	4,3	0,6
osika, lipa i wierzba <i>aspen, linden and willow</i>	3,7	99,2	0,5	13,8	22,6	27,2	26,2	8,5	0,4
topola poplar	2,2	98,2	2,9	43,1	23,3	3,9	2,0	22,9	0,1

^a Określonego na podstawie gatunków panujących (przeważających) w drzewostanie. ^b W korze. ^c Łącznie z klasą do odnowienia. ^d Drzewa niewycięte w terminie przewidzianym kolejną rębności.

Źródło: dane Ministerstwa Środowiska.

^a Defined on the basis of dominant species in the tree stand. ^b Overbark. ^c Including regeneration class. ^d Trees not felled in the assumed throughfall order.

Source: data of the Ministry of Environment.

TABL. 37 (411). ZASOBNOŚĆ I PRZECIĘTNY WIEK DRZEWOSTANÓW W LASACH W ZARZĄDZIE LASÓW PAŃSTWOWYCH

Stan w dniu 1 I

RESOURCES AND AVERAGE AGE OF TREE STANDS IN FORESTS MANAGED BY STATE FORESTS
As of 1 I

GATUNKI DRZEW ^a	Zasobność — grubizna brutto ^b na 1 ha powierzchni zalesionej w m ³ Resources of gross ^b timber per 1 ha of wooded area in m ³				Przeciętny wiek drzewostanów w latach Average age of tree stands in years				SPECIES OF TREES ^d
	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006	
OGÓŁEM	196	213	229	234	55	57	60	60	TOTAL
Sosna i modrzew	188	211	232	238	53	56	59	60	<i>Pine and larch</i>
Świerk	259	268	269	270	58	60	63	63	<i>Spruce</i>
Jodła i jedlica	255	264	276	298	80	83	86	85	<i>Fir and Douglas spruce</i>
Dąb, jesion, klon, jawor i wiąz	195	203	208	211	63	64	65	65	<i>Oak, ash, maple, sycamore and elm</i>
Buk	258	257	252	261	80	80	78	77	<i>Beech</i>
Grab	219	217	218	219	65	66	68	68	<i>Hornbeam</i>
Brzoza i robinia akacjowa	162	163	166	169	46	46	46	47	<i>Birch and false acacia</i>
Olcha	179	189	206	211	47	48	50	50	<i>Alder</i>
Osika, lipa i wierzba	211	209	227	229	54	53	57	57	<i>Aspen, linden and willow</i>
Topola	149	155	87	81	28	29	24	23	<i>Poplar</i>

^a Panujące (przeważające) w drzewostanie. ^b W korze.

Źródło: dane Ministerstwa Środowiska.

^a Dominant species in the tree stand. ^b Overbark.

Source: data of the Ministry of Environment.

TABL. 38 (412). LEŚNE ZASOBY GENETYCZNE^a W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

GENETIC FOREST RESOURCES^a IN 2006

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym gatunki drzew Of which tree species					
		sosna pine	świerk spruce	jodła fir	dąb oak	buk beech	olcha czarna black alder
	w ha in ha						
Drzewa mateczne ^b Parents of family ^b	8284	3018	655	406	827	530	493
Drzewostany nasienne rejestrowane: Seed tree stands registered:							
w II części KRLMP ^c in KRLMP part II ^c	16741	6986	1849	1354	2866	2026	543
w I części KRLMP ^c in KRLMP part I ^c	227669	145134	13759	7015	23822	20912	7321
Plantacje nasienne klonowe Clonal seed orchards	924	317	60	47	59	36	16
Plantacje nasienne rodowe Ancestral seed orchards	912	359	40	15	54	9	39
Uprawy pochodne Derived crops	56252	38045	1863	2286	4839	4043	889

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 454. ^b W sztukach. ^c Krajowy Rejestr Leśnego Materiału Podstawowego. Źródło: dane Ministerstwa Środowiska.^a See general notes, item 4 on page 454. ^b In units. ^c National Register of the Forest Basic Material.

Source: data of the Ministry of Environment.

TABL. 39 (413). POZYSKANIE DREWNA^a
REMOVALS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM w dam³	22492	27659	31945	32384	TOTAL in dam³
Grubizna	20651	26025	29725	30228	<i>Timber</i>
lasy publiczne	19181	24593	28601	29130	<i>public forests</i>
własność Skarbu Państwa	19050	24446	28472	29008	<i>owned by the State Treasury</i>
w tym:					<i>of which:</i>
w zarządzie Lasów Państwowych	18774	24097	28164	28700	<i>managed by State Forests</i>
parki narodowe	200	231	198	200	<i>national parks</i>
własność gmin ^b	131	147	129	122	<i>gmina owned^b</i>
lasy prywatne ^b	1470	1432	1124	1098	<i>private forests^b</i>
Drewno małowymiarowe ^c	1840	1634	2220	2156	<i>Slash^c</i>
Karpina ^c	0,7	0,3	0,2	0,1	<i>Stump wood^c</i>
GRUBIZNA NA 100 ha POWIERZCHNI LASÓW w m³	235,8	293,6	330,3	334,9	TIMBER PER 100 ha OF FOREST AREAS in m³
Lasy publiczne	264,1	335,0	385,9	392,6	<i>Public forests</i>
w tym w zarządzie Lasów Państwowych	273,4	346,6	399,9	406,9	<i>of which managed by State Forests</i>
Lasy prywatne ^b	98,4	94,0	70,7	68,4	<i>Private forests^b</i>

^a Bez pozyskania drewna (grubizny) z zadrzewień, patrz tabl. 44. ^b W 1995 r. dane szacunkowe. ^c Wylącznie w lasach publicznych.

^a Excluding logging (large timber) from plantings, see table 44. ^b In 1995 estimated data. ^c Exclusively in public forests.

TABL. 40 (414). POZYSKANIE DREWNA^a WEDŁUG SORTYMENTÓW
REMOVALS^a BY ASSORTMENTS

SORTYMENTY	1995	2000	2005	2006	ASSORTMENTS
	w dam ³ in dam ³				
OGÓŁEM	22492	27659	31945	32384	TOTAL
Grubizna	20651	26025	29725	30228	Timber
Grubizna iglasta	15365	19540	21919	22326	<i>Coniferous</i>
w tym drewno:					<i>of which:</i>
wielkowymiarowe	7754	9470	9953	10445	<i>large-size wood</i>
średniowymiarowe do przerobu przemysłowego	5579	8507	10249	10120	<i>medium-size wood for industrial uses</i>
opałowe	698	730	1015	1080	<i>fuelwood</i>
Grubizna liściasta	5286	6485	7806	7902	<i>Non-coniferous</i>
w tym drewno:					<i>of which:</i>
wielkowymiarowe	1910	2484	2762	2697	<i>large-size wood</i>
średniowymiarowe do przerobu przemysłowego	2579	3193	3959	4004	<i>medium-size wood for industrial uses</i>
opałowe	713	806	1085	1201	<i>fuelwood</i>
Drewno małowymiarowe^b	1840	1634	2220	2156	Slash^b
Do przerobu przemysłowego	953	706	907	820	<i>Slash for industrial uses</i>
Opałowe	887	928	1313	1336	<i>Slash for fuel</i>
Karpina^b	0,7	0,3	0,2	0,1	Stump wood^b

^a Patrz notka ^a do tabl. 39. ^b Wylącznie w lasach publicznych.

^a See footnote ^a to table 39. ^b Exclusively in public forests.

TABL. 41 (415). **ODNOWIENIA, ZALESIENIA I INNE PRACE HODOWLANE**
 RENEWALS, AFFORESTATIONS AND OTHER FOREST BREEDING WORK

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. ha in thous. ha				
Powierzchnia produkcyjna szkótek leśnych (stan w dniu 31 XII)	3,5	3,4	3,1	3,0	Production area of forest nurseries (as of 31 XII)
Odnowienia i zalesienia	77,8	68,9	62,0	65,7	Renewals and afforestations
w tym w lasach prywatnych ^a	6,8	13,2	8,6	14,5	of which in private forests ^a
odnowienia	62,2	45,5	49,1	48,8	renewals
sztuczne	55,5	40,2	44,1	43,6	artificial
zrębów ^b	44,5	36,7	42,5	42,1	felling sites ^b
halizn i plazowin	11,0	3,5	1,6	1,5	blanks and irregularly stocked open stands
naturalne	6,7	5,3	5,0	5,2	natural
zalesienia ^c	15,6	23,4	12,9	16,9	afforestations ^c
Poprawki i uzupełnienia ^d	27,0	11,6	7,7	8,6	Corrections and supplements ^d
Pielęgnowanie ^e	391,7	333,3	316,5	305,5	Tending ^e
w tym:					of which:
upraw	251,9	223,1	224,5	217,7	crops
młodników	121,1	90,5	86,7	83,6	greenwoods
wprowadzanie podszytów ^f	12,0	8,3	3,5	3,2	introduction of undergrowth ^f
Melioracje	46,6	41,6	47,0	49,4	Drainage

a Dane szacunkowe. *b* Łącznie z odnowieniami pod osłoną drzewostanów; w 1995 r. z dolesieniami luk w drzewostanach. *c* Użytków rolnych i nieużytków przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego. *d* Dodatkowe wprowadzanie sadzonek w uprawach i młodnikach, w powstałych lukach i przerzedzeniach. *e* Prace hodowlane związane z pielęgnowaniem gleby i drzewostanu w wieku do 20 lat. *f* Sadzenie krzewów lub drzew stale znajdujących się w dolnej warstwie drzewostanu, spełniających rolę pielęgnacyjną.

a Estimated data. *b* Including renewals protected by tree stands; in 1995 including the afforestation of tree stand gaps. *c* Agricultural land and wasteland designated for afforestation in land development plan. *d* Additional introduction of seedlings into crops and greenwoods as well as into gaps and thinnings. *e* Forest breeding work connected with tending soils and tree stands aged up to 20 years. *f* Planting bushes or trees remaining in lower layers of a tree stand and serving a tending role.

 TABL. 42 (416). **OCHRONA LASÓW**
 FOREST PROTECTION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Powierzchnia lasów — w ha — objęta zabiegami ochronnymi^a:					Forest areas — in ha — subject to protection^a:
Zwalczającymi owady występujące masowo	274037	169562	118434	68088	Extermination of insects plagues
w tym opryski z samolotów	222331	130702	94687	28905	of which aerial sprayings
Zwalczającymi pasożytnicze grzyby ^b	56607	93533	50640	52737	Extermination of parasitic fungi ^b
Chroniącymi drzewostany przed zwierzy- ną ^b	131857	112589	97994	88462	Protecting trees from animals ^b
Usunięte z lasu ^b : posusz, złomy i wy- wroty w dam ³	5417	6997	5831	5704	Deadwood, scrap and fallen trees re- moved from forests ^b in dam ³

a Przy użyciu środków chemicznych, biologicznych i mechanicznych. *b* W lasach w zarządzie Lasów Państwowych. Źródło: dane Ministerstwa Środowiska.

a Using chemical, biological and mechanical agents. *b* In forests managed by State Forests. Source: data of the Ministry of Environment.

TABL. 43 (417). **POŻARY W LASACH**
FOREST FIRES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Pożary	7681	12428	12169	11828	Number of fires
Powierzchnia lasów dotkniętych pożarami w ha	5403	7013	5826	5912	Area of forest burned in ha
Przeciętna powierzchnia lasu objęta jednym pożarem w ha	0,70	0,56	0,48	0,50	Average forest areas burned by fire in ha

Źródło: dane Komendy Głównej Państwowej Straży Pożarnej.
Source: data of the Main Office of the State Fire Department.

TABL. 44 (418). **ZADRZEWIENIA I POZYSKANIE DREWNA Z ZADRZEWIŃ**
TREES AND SHRUPS OUTSIDE THE FOREST AND REMOVALS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Powierzchnia produkcyjna szkółek zadrzewieniowych (stan w dniu 31 XII) w ha	725	345	411	499	Production area of nurseries (as of 31 XII) in ha
Sadzenie w tys. szt: drzew	4102	4200	1983	2799	Plantings in thous. units of: trees
krzewów	2057	1506	894	750	bushes
Pozyskanie drewna (grubizny) ^a w dam ³	418	391	545	572	Removals ^a in dam ³
grubizna iglasta	82	43	56	55	coniferous
w tym drewno wielkowymiarowe ogólnego przeznaczenia	53	23	30	28	of which large-size general purpose wood
grubizna liściasta	336	348	489	517	non-coniferous
w tym drewno wielkowymiarowe ogólnego przeznaczenia	113	114	153	155	of which large-size general purpose wood

^a Dane szacunkowe.

^a Estimated data.

TABL. 45 (419). **STAN ZDROWOTNY LASÓW^a**
FOREST CONDITION^a

LATA YEARS	GRUPY RODZAJOWE DRZEW TYPE GROUPS OF TREES	Drzewa — w odsetkach — o stopniu uszkodzenia Damaged trees in percent			
		0 (bez uszkodzeń) (none)	1 (uszkodzenia słabe) (slight)	2 (uszkodzenia średnie) (moderate)	3 ^b (uszkodzenia silne) (severe)
OGÓŁEM TOTAL	1995	5,7	41,6	49,5	3,0
	2000	10,4	57,7	29,9	1,6
	2005	12,2	56,9	27,9	2,4
	2006	27,0	52,8	19,5	0,7
Drzewa iglaste Coniferous trees	1995	5,2	40,3	51,5	2,8
	2000	9,6	58,4	30,1	1,5
	2005	12,3	57,8	26,9	2,4
	2006	24,1	54,7	20,4	0,8
sosna pine		21,8	57,3	20,2	0,7
świerk spruce		38,0	40,0	20,4	1,6
jodła fir		33,6	43,2	22,4	0,8
pozostałe others		48,5	28,6	22,6	0,0

^a Określony na podstawie monitoringu biologicznego prowadzonego na stałych powierzchniach w drzewostanach: do 2005 r. — w wieku 41 lat i więcej, w 2006 r. — 21 lat i więcej, w związku z czym dane za 2006 r. nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie. ^b Nie uwzględniono drzew martwych.

^a Defined on the basis of biological monitoring conducted in fixed areas of tree stands aged 41 years and more until 2005, 21 years and more in 2006. ^b Excluding dead trees. Consequently, the data for 2006 are not fully comparable with the data for previous years.

TABL. 45 (419). STAN ZDROWOTNY LASÓW^a (dok.)FOREST CONDITION^a (cont.)

LATA YEARS GRUPY RODZAJOWE DRZEW TYPE GROUPS OF TREES	Drzewa — w odsetkach — o stopniu uszkodzenia Damaged trees in percent			
	0 (bez usz- kodzeń) (none)	1 (uszkodzenia slabe) (slight)	2 (uszkodzenia średnie) (moderate)	3 ^b (uszkodzenia silne) (severe)
Drzewa liściaste 1995	7,3	45,9	43,0	3,5
Broadleaved trees 2000	12,9	55,4	29,2	2,0
. 2005	12,0	53,8	31,4	2,1
. 2006	33,2	48,6	17,6	0,6
dąb	16,5	53,7	29,6	0,2
oak				
buk	53,9	36,1	10,0	0,0
beech				
brzoza	27,6	55,0	16,9	0,5
birch				
pozostałe	41,7	42,7	14,6	1,0
others				

a, b Notki patrz na str. 485.

Źródło: dane Ministerstwa Środowiska.

a, b See footnotes on page 485.

Source: data of the Ministry of Environment.

TABL. 46 (420). SPRZEDAŻ DREWNA Z LASÓW W ZARZĄDZIE LASÓW PAŃSTWOWYCH

TIMBER SALES FROM FORESTS MANAGED BY STATE FORESTS

SORTYMENTY ASSORTMENTS	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006	
	w dam ³ in dam ³				w mln zł (ceny bieżące) in mln zł (current prices)				przeciętna cena za 1 m ³ w zł average price per 1 m ³ in zł
OGÓŁEM TOTAL	19623	25858	30017	31108	2048,5	3216,6	3944,9	4145,0	133,25
w tym drewno: of which:									
Wielkowymiarowe ogólnego przeznaczenia iglaste Large-size general purpose coniferous wood	6647	8404	9049	9636	992,9	1595,3	1685,0	1808,3	187,65
Wielkowymiarowe specjalne iglaste Large-size special coniferous wood	104	75	65	65	34,4	30,1	21,8	21,9	334,03
Średniowymiarowe długocowe iglaste . . . Medium-size coniferous timber wood	962	784	681	665	97,8	85,9	87,1	87,2	131,07
Średniowymiarowe stosowe do przerobu przemysłowego iglaste Medium-size coniferous wood for industrial uses	4676	7760	9575	9648	347,6	636,9	984,4	998,4	103,49
Opatowe iglaste Coniferous fuelwood	472	598	795	874	19,4	30,3	48,5	56,0	64,08
Wielkowymiarowe ogólnego przeznaczenia liściaste Large-size general purpose non-coniferous wood	1339	1884	2196	2243	225,3	371,8	477,2	490,2	218,54
Wielkowymiarowe specjalne liściaste . . . Large-size special non-coniferous wood . . .	283	348	292	284	61,1	100,3	80,3	75,9	266,81
Średniowymiarowe stosowe do przerobu przemysłowego liściaste Medium-size non-coniferous wood for indus- trial uses	2283	3175	3791	4048	161,4	226,7	346,9	377,8	93,34
Opatowe liściaste Non-coniferous fuelwood	544	726	957	1097	23,8	41,5	72,8	86,7	79,04
Małowymiarowe do przerobu przemyślo- wego Slash for industrial uses	919	695	893	808	22,1	24,9	47,2	48,2	59,65
Małowymiarowe opatowe Slash for fuel	880	924	1302	1320	16,8	27,0	40,0	40,8	30,87

Źródło: dane Ministerstwa Środowiska.

Source: data of the Ministry of Environment.

TABL. 47 (421). **GOSPODARKA LEŚNA W PARKACH NARODOWYCH**
FOREST MANAGEMENT IN NATIONAL PARKS

LATA YEARS PARKI NARODOWE ^a NATIONAL PARKS ^a	Ogółem ^b Grand total ^b		W tym na gruntach Skarbu Państwa pod zarządzeniem Ministra Środowiska <i>Of which on land owned by the State Treasury and managed by the Minister of Environment</i>				
	powierzchnia (stan w dniu 31 XII) area (as of 31 XII)				odnowienia i zalesienia renewals and affor- estations	pozyskanie drewna w m ³ removals in m ³	
	ogółem grand total	w tym lasów of which forests		razem total		w tym zalesiona of which wooded	ogółem total
		w ha in ha					
OGÓŁEM 1995	270103	169513	162077	160445	401	202324	199704
TOTAL 2000	306494	190893	181142	177865	212	235953	231132
2005	317234	193711	182602	179542	207	203273	197621
2006	317234	193756	182664	179603	253	205155	199549
Biebrzański	59223	15530	13639	13466	1	6737	6568
Kampinoski	38548	28248	26933	26162	30	32621	32355
Bieszczadzki	29201	24709	23791	22520	—	8181	8181
Słowiński	21573	6181	5958	5780	4	791	688
Tatrzański	21164	15213	12619	12606	—	20266	20220
Magurski	19439	18572	18442	18324	21	15101	14945
Wigierski	14999	9403	8840	8793	—	13817	13386
Drawieński	11342	9548	9232	9199	3	26430	23446
Woliński	10937	4641	4508	4484	28	6711	6666
Białowiecki	10517	9974	9783	9549	—	376	366
Poleski	9762	4787	4196	4082	—	4265	4040
Roztoczański	8483	8102	7824	7777	25	16420	15847
Ujście Warty	8038	82	82	82	—	—	—
Świętokrzyski	7626	7212	7080	7079	—	2392	2160
Wielkopolski	7584	4706	4547	4547	14	15740	15508
Narwiański	7350	93	93	93	—	110	110
Gorczański	7031	6592	6327	6314	—	5541	5502
Gór Stołowych	6340	5778	5668	5668	60	12614	12614
Karkonoski	5581	4022	3943	3942	56	2430	2430
Bory Tucholskie	4613	3936	3824	3819	—	3156	3151
Babiogórski	3391	3232	3086	3086	7	10454	10393
Pieniński	2346	1666	1071	1056	2	397	392
Ojcowski	2146	1529	1178	1175	2	605	581

^a Uszeregowane malejąco według powierzchni ogółem. ^b Powierzchnia parków narodowych na gruntach publicznych i prywatnych.

^a Listed according to decreasing grand total area. ^b Area of national parks on public and private land.

Rybołówstwo Fishing

TABL. 48 (422). **POŁOWY RYB MORSKICH I ŚLÓDKOWODNYCH**
SEA AND FRESHWATER FISH CATCHES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996— —2000 ^a	2001— —2005 ^a	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t				
OGÓŁEM	296,0	219,8	190,4	179,5	TOTAL
Ryby morskie ^b	261,1	176,4	136,3	125,6	Sea fish ^b
w tym:					of which:
dorszowate	118,8	22,1	15,0	21,2	codfishes
śledzie	25,2	31,3	22,9	22,2	herring
szprotki	79,6	84,4	74,4	55,9	sprat
Ryby słodkowodne ^c	34,9	43,3	54,1	53,9	Freshwater fish ^c

^a Przeciętne roczne. ^b Łącznie z organizmami morskimi. ^c Bez produkcji materiału zarybieniowego w stawach.
 Źródło: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a Annual averages. ^b Including sea creatures. ^c Excluding production of fish-stocking materials in ponds.
 Source: Ministry of Agriculture and Rural Development.

Uwagi ogólne

Przemysł

1. Informacje w zakresie przemysłu dotyczą podmiotów gospodarczych zaliczonych zgodnie z Polską Klasyfikacją Działalności (PKD) do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

Dane obejmujące działalność jednostek i zakładów budżetowych oraz gospodarstw pomocniczych jednostek budżetowych (zaliczonych do wyżej wymienionych sekcji) prezentuje się wyłącznie w tabl. 1—4 i 7, a ponadto w tabl. 7 dane o produkcji wyrobów obejmują również działalność podmiotów produkujących wyroby przemysłowe, a zaliczanych do innych sekcji niż: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

2. Dane według sekcji i działów PKD opracowano **metodą przedsiębiorstw**. Definicję metody przedsiębiorstw podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 6 na str. 32.

3. Przedstawione w tabl. 7 wyroby prezentuje się zgodnie z Polską Klasyfikacją Wyrobów i Usług (PKWiU), a ich nazwy uściślono zgodnie z klasyfikacją obowiązującą od 1 I 2005 r.

W niektórych przypadkach wprowadzono tzw. „pozycje umowne” niezgodne z grupowaniami PKWiU, które stanowią:

- sumę niektórych pozycji PKWiU lub ich części,
- pozycję zbiorczą utworzoną w oparciu o inne, niż występujące w PKWiU, kryteria.

Ponadto w niektórych wyrobach zastosowano również skrócone nazwy.

4. **Produkcja sprzedana** dotyczy całokształtu działalności podmiotu gospodarczego, tj. zarówno działalności przemysłowej, jak i nieprzemysłowej.

Produkcja sprzedana przemysłu obejmuje:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów gotowych (niezależnie od tego, czy otrzymano za nie należne opłaty), półfabrykatów i części własnej produkcji;
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. zarówno przemysłowych, jak i nieprzemysłowych;
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Produkcję sprzedaną przemysłu prezentuje się w cenach bazowych, przy czym wskaźniki dynamiki wolumenu produkcji do 1995 r. obliczono na podstawie danych wyrażonych w cenach producenta. Definicje **cen bazowych** i **cen producenta** podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 10 na str. 33.

General notes

Industry

1. Information within the scope of industry concerns economic entities included, in accordance with NACE rev. 1.1, in the sections: "Mining and quarrying", "Manufacturing" and "Electricity, gas and water supply".

Data including the activity of budgetary entities and establishments and auxiliary units of budgetary entities (included in the above mentioned sections) are presented exclusively in tables 1—4 and 7, and moreover, in table 7 data regarding the production of products also include the activity of entities producing industrial products and included in sections other than "Mining and quarrying", "Manufacturing" and "Electricity, gas and water supply".

2. Data according to NACE rev. 1.1 sections and divisions were compiled using the **enterprise method**. The definition of the enterprise method is presented in the general notes to the Yearbook, item 6 on page 32.

3. Products in table 7 are presented according to the Polish Classification of Products and Services (PKWiU) and their names are more precisely defined according to the classification used since 1 I 2005.

In some cases the so-called inconsistent with PKWiU codes items were introduced. They comprise however:

- the sum of some PKWiU positions or the sum of their parts,
- collective item based on other criteria than the ones which are in PKWiU.

Moreover, abbreviated names were used for some products.

4. **Sold production** concerns the total activity of an economic entity, i.e., both industrial and non-industrial production. Sold production of industry includes:

- 1) the value of finished products sold (regardless of whether or not payments due were received for them), semi-finished products and parts of own production;
- 2) the value of paid work and services rendered, i.e., both industrial and non-industrial;
- 3) lump sum agent fees in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent fees in the case of concluding an agency agreement;
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.

Sold production of industry is presented in basic prices, while indices of volume production, until 1995, are calculated on the basis of data expressed in producer's prices. The definitions of **basic price** and **producer's price** are given in the general notes to the Yearbook, item 10 on page 33.

5. W danych dotyczących produkcji uwzględniono wartość pracy nakładczej.

Praca nakładcza w przemyśle jest to zarobkowe wykonywanie przez osoby fizyczne — na zlecenie i na rachunek podmiotów gospodarczych (nakładców) — czynności polegających na wytwarzaniu wyrobów lub ich części z materiałów powierzonych przez nakładców oraz z surowców własnych lokalnego pochodzenia, np.: słoma, wiklina, trzcina, glina, a także na wykończaniu, uszlachetnianiu, naprawie i konserwacji wyrobów lub ich części oraz świadczeniu innych usług zleconych przez nakładców.

6. Podziału produkcji sprzedanej przemysłu **według głównych grupowań**, tj. podziału na dobra zaopatrzeniowe, inwestycyjne, konsumpcyjne trwałe i nietrwałe oraz związane z energią dokonano zgodnie z Rozporządzeniem Komisji (WE) nr 586/2001 z dnia 26 III 2001 r. dotyczącym przepisów wykonawczych do Rozporządzenia Rady (WE) nr 1165/98 w sprawie statystyki krótkookresowej.

7. Dane o produkcji sprzedanej przemysłu opracowano na podstawie sprawozdańczości, przy czym dane o produkcji podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób (do 1998 r. — do 5 osób) ustalono w oparciu o wyniki badania reprezentacyjnego przeprowadzonego na 5% próbie tych podmiotów.

8. **Bilanse** charakteryzują gospodarowanie paliwami i materiałami, tj. określają poziom i źródła przychodów paliw i materiałów oraz główne kierunki ich wykorzystania (zagospodarowania).

Przychód obejmuje wydobycie lub produkcję krajową, zmniejszenie zapasów i import.

Rozchód obejmuje zużycie krajowe, zwiększenie zapasów, eksport oraz w niektórych nośnikach energii również straty i różnice bilansowe.

Import i eksport obejmują przywóz i wywóz za granicę danego towaru bez względu na formę płatności, który został poddany procedurze celnej na podstawie m.in. Jednolitego Dokumentu Administracyjnego SAD lub został zgłoszony na deklaracji przywozu i wywozu INTRASTAT (patrz uwagi ogólne do działu „Handel zagraniczny”, ust. 1 i 2 na str. 542), z tym że import nie obejmuje przywozu towarów w celu uszlachetniania.

Zmiana zapasów jest to różnica (saldo) pomiędzy stanem zapasów w ostatnim i pierwszym dniu danego roku. Zmniejszenie zapasów oznacza zwiększenie przychodów, natomiast zwiększenie zapasów oznacza zwiększenie rozchodów.

Przez **zużycie krajowe** rozumie się zużycie paliw i materiałów w procesie produkcyjnym na wytworzenie produktów (wyrobów i usług) oraz bezpośrednio przez gospodarstwa domowe.

Zużycie krajowe wyliczono w oparciu o układ bilansowy (przychód minus eksport i zwiększenie zapasów, a w niektórych nośnikach energii również straty i różnice bilansowe).

W bilansach paliw zużycie krajowe obejmuje przetwarzanie na inne nośniki energii oraz zużycie bezpośrednie. Dane dotyczące zużycia paliw na przetwarzanie na inne nośniki energii oraz zużycia bezpośredniego w ciepłowniach niezawodowych i elektrociepłowniach przemysłowych prezentuje się w dostosowaniu do zasad stosowanych przez kraje UE i OECD.

Bilans gazu ziemnego (wysokometanowego i azotowanego — tabl. 11 i 12) od 2003 r. opra-

5. In data concerning production, the value of outwork is included.

Outwork in industry is the paid execution, by natural persons, on the order of and for the benefit of economic entities (outworkers), of activities consisting in the manufacturing of products or their parts from materials supplied by the work provider as well as from raw materials of local origin, e.g.: straw, wicker, reed, clay, and in finishing, refining, repairing and conserving products or their parts as well as in the rendering of other services ordered by the work provider.

6. Sold production of industry has been divided into the **Main Industrial Groupings**, i.e. intermediate goods, capital goods, consumer durables, consumer non-durables and energy on the basis of Commission Regulation (EC) No. 586/2001 of 26 III 2001 on implementing Council Regulation (EC) No. 1165/98 concerning short-term statistics.

7. Data regarding sold production of industry were compiled on the basis of statistical reports, while data regarding the production of economic entities, employing up to 9 persons (until 1998 — up to 5 persons), were established on the basis of results of a survey conducted on a 5% sample of these entities.

8. **Balances** characterize the management of fuels and materials, i.e., they define the level and sources of supply of fuels and materials as well as the main directions of use (management).

Supply includes domestic extraction or production, decrease in stocks and imports.

Use includes domestic consumption, increases in stocks and exports as well as in some energy commodities, also losses and statistical differences as well.

Imports and exports concern arrivals and dispatches of a given commodity (regardless of the form of payment) which went through the customs procedure based among others on Single Administrative Document (SAD), or was declared in INTRASTAT arrivals and dispatches declaration (see general notes in chapter "Foreign trade", items 1 and 2, on page 542); however, arrivals do not include imports of commodities for further processing.

Change in stocks is the difference (balance) of stocks on the last and first day of a given year. A decrease in stocks corresponds to an increase in supply, while an increase in stocks corresponds to an increase in use.

Domestic consumption is the consumption of fuels and materials in the production process for manufacturing goods and services as well as directly by households.

Domestic consumption is calculated on the basis of the net balance (supply minus exports and the increase in stocks, and in some energy commodities losses and statistical differences as well).

In balances of fuels, domestic consumption includes processing into other commodities of energy as well as direct consumption. Data concerning the consumption of fuels for processing into other energy commodities as well as direct consumption in autoproducing thermal and heating plants are presented in accordance with principles used by EU and OECD countries.

Natural gas balance (for high-methane and nitrified natural gas — tables 11 and 12) since

cowano zgodnie z Polską Normą (PN-C-04750), tj. przy przyjęciu dla gazu określonej temperatury (0°C) i ciśnienia (760 mm Hg).

W syntetycznym bilansie energii **zużycie globalne** stanowi sumę zużycia bezpośredniego (tj. zużycia nośników energii pierwotnej i pochodnej bez dalszego przetwarzania ich na inne nośniki energii), a także strat przemian oraz strat i różnic bilansowych. Straty przemian stanowią różnicę między zużyciem na wsad przemian energetycznych a uzyskiem z procesu przemian.

Budownictwo

1. Informacje w zakresie budownictwa dotyczą podmiotów gospodarczych zaliczonych zgodnie z Polską Klasyfikacją Działalności (PKD) do sekcji „Budownictwo” (z wyjątkiem danych, o których mowa w ust. 4 i 8).

Dane obejmujące działalność jednostek i zakładów budżetowych oraz gospodarstw pomocniczych jednostek budżetowych (zaliczonych do sekcji „Budownictwo”) prezentuje się wyłącznie w tabl. 20 (w zakresie produkcji sprzedanej budownictwa ogółem); ponadto działalność gospodarstw pomocniczych jednostek budżetowych do 1999 r. prezentowana była również w produkcji budowlano-montażowej w tabl. 20—22.

Przez **podmioty budowlane** rozumie się podmioty gospodarcze zaliczone do sekcji „Budownictwo” oraz do 1999 r. również gospodarstwa pomocnicze jednostek budżetowych.

2. Dane według grup PKD opracowano **metodą przedsiębiorstw**. Definicję metody przedsiębiorstw podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 6 na str. 32.

3. **Produkcja sprzedana budownictwa** ogółem (tabl. 20) dotyczy całokształtu działalności podmiotu gospodarczego, tj. zarówno działalności budowlanej, jak i niebudowlanej.

4. **Produkcja budowlano-montażowa** dotyczy działalności zrealizowanej na terenie kraju i obejmuje roboty budowlane o charakterze inwestycyjnym, remontowym i konserwacyjnym oraz budownictwo tymczasowe na placach budów — wykonane siłami własnymi systemem zleceńiowym (tj. na rzecz obcych zleceńiodawców) przez podmioty budowlane. Dane w tabl. 21 uwzględniają również produkcję budowlano-montażową zrealizowaną systemem zleceńiowym przez jednostki zaliczane do innych sekcji niż „Budownictwo”, a także systemem gospodarczym — tj. na potrzeby własne — przez wszystkie podmioty oraz przez ludność we własnym zakresie.

5. Produkcję sprzedaną budownictwa prezentuje się w cenach bazowych, przy czym w przypadku produkcji budowlano-montażowej — z uwagi na niewystępowanie dotacji do produktów oraz podatku akcyzowego — wprowadzenie cen bazowych w miejsce cen producenta nie ma wpływu na mierniki tej produkcji. Definicje **cen bazowej** i **ceny producenta** podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 10 na str. 33.

6. Dane o produkcji sprzedanej budownictwa oraz o produkcji budowlano-montażowej zrealizo-

2003 was prepared in accordance with the Polish Standard (PN-C-04750), i.e. assuming the specified temperature (0°C) and pressure (760 mm Hg).

In the synthetic energy balance, **global consumption** accounts for the sum of direct consumption (i.e., the consumption of primary energy commodities as well as commodities of derived energy without further processing into other energy commodities), transformation losses as well as losses and statistical differences. Transformation losses account for the difference between transformation input and transformation output.

Construction

1. Information within the scope of construction concerns economic entities included, in accordance with NACE rev. 1.1, in the section "Construction" (excluding data discussed in items 4 and 8).

Data including the activity of budgetary entities and establishments and auxiliary units of budgetary entities (included in the section "Construction") are presented: exclusively in table 20 (within the scope of total sold production of construction). Moreover, the economic activity of auxiliary units of budgetary entities until 1999 was also presented in tables 20—22 in construction and assembly production.

The term **construction entities** is understood as economic entities included in the section „Construction” and until 1999 auxiliary units of budgetary entities as well.

2. Data according to NACE rev. 1.1 groups were compiled using **the enterprise method**. The definition of the enterprise method is presented in the general notes to the Yearbook, item 6 on page 32.

3. **Total sold production of construction** (table 20) concerns the total activity of an economic entity, i.e., both construction and non-construction production.

4. **Construction and assembly production** concerns activity realized domestically and includes construction works with an investment and a restoration — conservation character as well as temporary construction on construction sites realized by construction entities on the basis of the contract system (i.e. for outside clients). Data in table 21 also include construction and assembly production realized on the basis of the contract system by entities included in sections other than "Construction", as well as on the basis of the own-account construction, i.e., for own needs, by all economic entities as well as by the population.

5. Sold production of construction is presented in basic prices, while in the case of construction and assembly production — due to the lack of subsidies for products as well as the excise tax — the use of basic prices, in place of producer's prices, has no influence on the measure of this production. The definitions of **basic price** and **producer's price** are given in the general notes to the Yearbook, item 10 on page 33.

6. Data regarding sold production of construction as well as construction and assembly pro-

wanej systemem zleceńowym opracowano na podstawie sprawozdawczości, przy czym dane o produkcji podmiotów budowlanych o liczbie pracujących do 9 osób (do 1998 r. — do 5 osób) ustalono w oparciu o wyniki badania reprezentacyjnego przeprowadzonego na 5% próbie tych podmiotów. Dane o produkcji budowlano-montażowej zrealizowanej systemem gospodarczym — częściowo szacunkowe.

7. Podziału produkcji budowlano-montażowej według rodzajów obiektów budowlanych (tabl. 24) oraz podziału budynków oddanych do użytkowania według rodzajów budynków (tabl. 25) dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Obiektów Budowlanych (PKOB).

8. Informacje o **budynkach oddanych do użytkowania** (przez wszystkich inwestorów):

- w zakresie liczby budynków obejmują od 1998 r. tylko budynki nowo wybudowane,
- w zakresie kubatury budynków — jeśli nie zaznaczono inaczej — obejmują budynki nowo wybudowane i rozbudowane (tylko w części dotyczącej rozbudowy).

duction realized on the basis of the contract system were compiled on the basis of statistical reports, while data regarding the production of construction entities employing up to 9 persons (until 1998 — up to 5 persons) were established on the basis of the results of a sample survey conducted on a 5% sample of these entities. Data regarding construction and assembly production realized on the basis of the own-account construction are partially estimated.

7. *The division of construction and assembly production by type of constructions (table 24) as well as the division of buildings completed by type of buildings (table 25) was made on the basis of the Polish Classification of Types of Constructions (PKOB).*

8. *Information regarding buildings completed (by all investors):*

- *within the scope of the number of buildings since 1998 includes only newly built buildings,*
- *within the scope of the cubic volume of buildings, unless otherwise indicated, includes newly built and expanded buildings (only concerning the expanded portion).*

Przemysł Industry

TABL. 1 (423). PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY

LATA YEARS	Ogółem Total			Górnictwo Mining and quarrying	Przetwórstwo przemysłowe Manufacturing	Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę Electricity, gas and water supply
	ogółem total	na 1 mieszkańca per capita	na 1 pracującego per employed person			
CENY BIEŻĄCE — mln zł ^a CURRENT PRICES — mln zł ^a						
1995	244433	6386	65062	19536	200348	24549
2000	488801	12777	151658	27033	412265	49503
2005	698711	18309	239347	34887	590267	73557
2006	784721	20579	265573	38192	667366	79163
CENY STAŁE ^b CONSTANT PRICES ^b 1990=100						
2006	244,4	243,9	.	69,6	288,5	121,4
1995=100						
2006	197,6	198,3	251,6	75,7	218,3	131,0
2000=100						
2006	143,0	143,4	155,9	88,8	149,9	113,6
Rok poprzedni=100 Previous year=100						
2000	106,7	106,8	113,6	97,4	107,3	107,0
2001	100,6	100,6	104,6	94,3	100,1	107,6
2002	101,1	101,1	106,6	97,9	101,2	101,2
2003	108,3	108,4	109,7	96,8	110,2	99,2
2004	112,6	112,6	111,7	101,0	114,6	100,2
2005	103,7	103,8	103,9	100,0	103,9	103,6
2006	111,2	111,3	109,9	98,4	112,8	101,3

a Na 1 mieszkańca oraz 1 pracującego — w zł. b Patrz uwagi ogólne do Rocznika ust. 11 na str. 33.

a Per capita as well as per employed person — in zł. b See general notes to the Yearbook — item 11 on page 33.

TABL. 2 (424). PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (ceny bieżące)
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY BY OWNERSHIP SECTORS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
W MILIONACH ZŁOTYCH IN MILLION ZLOTYS					
OGÓŁEM	244433	488801	698711	784721	TOTAL
Sektor publiczny	129886	140323	122414	128738	Public sector
W tym własność państwowa	119776	103882	87938	86932	Of which state ownership
w tym: własność Skarbu Państwa przedsiębiorstwa państwowe	67320 50861	76451 9752	58910 2772	56159 2442	of which: State Treasury ownership state owned enterprises
Sektor prywatny	114547	348478	576297	655983	Private sector
w tym własność:					of which:
Prywatna krajowa	78515	183933	279650	309969	Private domestic ownership
w tym spółdzielnie	8282	11402	13596	13656	of which co-operatives
Zagraniczna	13801	83423	204730	240252	Foreign ownership
W % OGÓŁEM IN % OF TOTAL					
Sektor publiczny	53,1	28,7	17,5	16,4	Public sector
Górnictwo	7,8	4,0	3,3	2,9	Mining and quarrying
Przetwórstwo przemysłowe	35,5	15,1	6,5	6,1	Manufacturing
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	9,8	9,6	7,7	7,4	Electricity, gas and water supply
Sektor prywatny	46,9	71,3	82,5	83,6	Private sector
Górnictwo	0,2	1,6	1,7	2,0	Mining and quarrying
Przetwórstwo przemysłowe	46,5	69,2	78,0	78,9	Manufacturing
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	0,2	0,5	2,8	2,7	Electricity, gas and water supply

TABL. 3 (425). **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW (ceny bieżące)**
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY BY SECTIONS AND DIVISIONS (current prices)

SEKCJE I DZIAŁY	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SECTIONS AND DIVISIONS
	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
O G Ó Ł E M	244433	488801	698711	784721	100,0	100,0	TOTAL
Górnictwo	19536	27033	34887	38192	8,0	4,9	Mining and quarrying
W tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	14329	18358	22910	22119	5,9	2,8	Of which mining of coal and lignite; extraction of peat
Przetwórstwo przemysłowe	200348	412265	590267	667366	82,0	85,0	Manufacturing
Produkcja artykułów spożywczych i napojów	46659	89174	119956	126435	19,1	16,1	Manufacture of food products and beverages
Produkcja wyrobów tytoniowych	1816	3718	3582	3119	0,8	0,4	Manufacture of tobacco products
Włókiennictwo	6399	8762	10124	10580	2,6	1,3	Manufacture of textiles
Produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	6330	9492	8091	8300	2,6	1,1	Manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ
Produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	2679	3466	2984	3302	1,1	0,4	Processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
Produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	6813	15710	20619	22066	2,8	2,8	Manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
Produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	5403	10185	14334	15441	2,2	2,0	Manufacture of pulp and paper ^Δ
Działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	6473	16468	20396	21060	2,7	2,7	Publishing, printing and reproduction of recorded media
Produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	10137	25978	32414	39957	4,1	5,1	Manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ
Produkcja wyrobów chemicznych	16692	27941	41536	47432	6,8	6,0	Manufacture of chemicals and chemical products
Produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	7770	18804	34055	37698	3,2	4,8	Manufacture of rubber and plastic products
Produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	9090	22717	27569	32286	3,7	4,1	Manufacture of other non-metallic mineral products
Produkcja metali	16057	23577	28760	36594	6,6	4,7	Manufacture of basic metals
Produkcja wyrobów z metali ^Δ	9367	23354	41951	51603	3,8	6,6	Manufacture of metal products ^Δ
Produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	13689	22249	37450	42446	5,6	5,4	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.
Produkcja maszyn biurowych i komputerów	479	1296	1958	1793	0,2	0,2	Manufacture of office machinery and computers
Produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	6179	14083	21780	26592	2,5	3,4	Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
Produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	3347	9316	13114	16363	1,4	2,1	Manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
Produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	2197	4731	6625	7444	0,9	0,9	Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
Produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	8704	30944	60859	70990	3,6	9,0	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
Produkcja pozostałego sprzętu transportowego	5679	10949	12108	13088	2,3	1,7	Manufacture of other transport equipment
Produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	7609	17861	27288	29099	3,1	3,7	Manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
Przetwarzanie odpadów	780	1490	2714	3678	0,3	0,5	Recycling
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	24549	49503	73557	79163	10,0	10,1	Electricity, gas and water supply
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	22441	44888	66655	72033	9,2	9,2	Electricity, gas, steam and hot water supply
Pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	2108	4615	6902	7130	0,8	0,9	Collection, purification and distribution of water

TABL. 4 (426). DYNAMIKA PRODUKCJI SPRZEDANEJ PRZEMYSŁU (ceny stałe^a)INDICES OF SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY (constant prices^a)

SEKCJE I DZIAŁY	2004	2005	2006			SECTIONS AND DIVISIONS
	rok poprzedni=100 previous year=100		1995=100	2000=100		
OGÓŁEM	112,6	103,7	111,2	197,6	143,0	TOTAL
Górnictwo	101,0	100,0	98,4	75,7	88,8	Mining and quarrying
W tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	103,2	93,2	99,6	67,5	84,0	Of which mining of coal and lignite; extraction of peat
Przetwórstwo przemysłowe	114,6	103,9	112,8	218,3	149,9	Manufacturing
Produkcja artykułów spożywczych i napojów	103,7	107,1	106,2	169,2	133,2	Manufacture of food products and beverages
Produkcja wyrobów tytoniowych	100,7	105,3	86,7	69,4	82,8	Manufacture of tobacco products
Włókiennictwo	110,0	96,3	106,9	131,8	126,1	Manufacture of textiles
Produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	104,1	84,1	100,3	89,2	78,6	Manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ
Produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	102,8	86,3	108,4	76,9	85,1	Processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
Produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	116,8	100,9	106,7	232,8	133,3	Manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
Produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	112,6	104,2	105,8	248,8	155,2	Manufacture of pulp and paper ^Δ
Działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	107,8	97,1	106,3	219,9	118,3	Publishing, printing and reproduction of recorded media
Produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	104,4	81,7	115,5	79,8	73,7	Manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ
Produkcja wyrobów chemicznych	110,3	101,3	112,3	182,5	153,5	Manufacture of chemicals and chemical products
Produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	113,7	109,6	109,2	385,6	191,4	Manufacture of rubber and plastic products
Produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	111,9	102,1	117,1	235,3	140,3	Manufacture of other non-metallic mineral products
Produkcja metali	122,1	93,7	115,1	117,3	109,1	Manufacture of basic metals
Produkcja wyrobów z metali ^Δ	116,6	107,4	121,3	417,4	209,8	Manufacture of metal products ^Δ
Produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	116,6	120,6	115,2	229,5	192,2	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.
Produkcja maszyn biurowych i komputerów	63,5	179,9	96,3	648,5	220,7	Manufacture of office machinery and computers
Produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	109,2	107,4	115,4	310,3	174,1	Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
Produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	141,4	109,9	141,4	497,4	236,1	Manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
Produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	113,1	116,5	114,3	271,2	172,8	Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
Produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	155,7	104,4	121,3	620,9	230,8	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
Produkcja pozostałego sprzętu transportowego	123,8	102,6	109,8	149,3	114,6	Manufacture of other transport equipment
Produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	117,1	99,8	108,2	288,1	162,5	Manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
Przetwarzanie odpadów	102,4	93,9	120,7	180,2	142,5	Recycling
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	100,2	103,6	101,3	131,0	113,6	Electricity, gas and water supply
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	100,3	103,8	101,4	130,8	113,8	Electricity, gas, steam and hot water supply
Pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	99,7	101,7	100,0	131,0	110,3	Collection, purification and distribution of water

a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 5 (427). PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU WEDŁUG GŁÓWNYCH GRUPOWAŃ PRZEMYSŁOWYCH^a
 SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY BY MAIN INDUSTRIAL GROUPINGS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005		2006		SPECIFICATION
	ceny bieżące		current prices		
	w mln zł in mln zł		w odsetkach in percent	ceny stałe ^b 2005=100 constant prices ^b 2005=100	
OGÓŁEM	644942	726860	100,0	111,5	TOTAL
dobra:					
Zaopatrzeniowe	203918	239771	33,0	111,5	Intermediate goods
Inwestycyjne	124420	141492	19,5	116,9	Capital goods
Konsumpcyjne: trwałe	36979	44347	6,1	127,8	Consumer durables
nietrwałe	152711	161304	22,2	106,8	Consumer non-durables
Związane z energią	126914	139946	19,2	104,7	Energy

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 489. ^b Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons; see general notes, item 6 on page 489. ^b See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 6 (428). PODSTAWOWE DANE O PODMIOTACH GOSPODARCZYCH W PRZEMYSŁE¹
 WEDŁUG LICZBY ZATRUDNIONYCH W 2006 R.

BASIC DATA REGARDING ECONOMIC ENTITIES IN INDUSTRY¹
 BY NUMBER OF PAID EMPLOYEES IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Podmioty o liczbie zatrudnionych Entities with the following number of paid employees					
		99 i mniej 99 and less	100— —199	200— —499	500— —999	1000 i więcej 1000 and more	
a — liczba podmiotów prowadzących działalność w ciągu roku number of entities conducting activity during the year							
b — produkcja sprzedana (ceny bieżące) w mln zł sold production (current prices) in mln zł							
c — przeciętne zatrudnienie w tys. average paid employment in thous.							
OGÓŁEM	a	30908	26101	2525	1592	441	249
TOTAL	b	726860	126439	82170	132412	103058	282781
	c	2490,2	706,1	353,9	475,2	304,0	651,0
Górnictwo	a	323	247	40	15	8	13
Mining and quarrying	b	37773	1400	1239	1274	1330	32530
	c	181,3	6,8	5,6	4,5	5,6	158,8
Przetwórstwo przemysłowe	a	29619	25193	2333	1488	408	197
Manufacturing	b	611917	120789	71712	117832	96533	205051
	c	2108,2	672,4	326,9	444,4	281,3	383,2
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	a	966	661	152	89	25	39
Electricity, gas and water supply	b	77170	4250	9219	13306	5195	45200
	c	200,7	26,9	21,4	26,3	17,1	109,0

¹ Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

¹ Data concern economic entities employing more than 9 persons.

TABL. 7 (429). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW^d
PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS^d

WYROBY	2000	2005	2006	PRODUCTS
WĘGIEL KAMIENNY I BRUNATNY (LIGNIT) TORF HARD COAL AND LIGNITE; PEAT				
Węgiel kamienny:				<i>Hard coal:</i>
w milionach ton paliwa umownego	85,0	80,2	78,3	<i>in million tonnes contractual fuel</i>
w milionach ton	103	97,9	95,2	<i>in million tonnes</i>
Węgiel brunatny (lignite) w mln t	59,5	61,6	60,8	<i>Lignite in mln t</i>
ROPA NAFTOWA I GAZ ZIEMNY CRUDE PETROLEUM AND NATURAL GAS				
Ropa naftowa i oleje z minerałów bitumicznych, surowce w tys. t	653	848	796	<i>Crude oil and oils from bituminous minerals in thous. t</i>
Gaz ziemny w stanie ciekłym lub gazowym w hm ³	4956	5742	5650	<i>Natural gas in liquid or gas state in hm³</i>
RUDY METALI METAL ORES				
Rudy i koncentraty miedzi w tys. t	30259	33995	34821	<i>Copper ores and concentrates in thous. t</i>
w tym koncentraty miedzi	1756	1977	1946	<i>of which copper concentrates</i>
Koncentraty ołowiu w tys. t	83,4	116	93,7	<i>Lead concentrates in thous. t</i>
SUROWCE GÓRNICZWA POZOSTAŁE OTHER PRODUCTS OF MINING AND QUARRYING				
Siarka rodzima ^b (w przeliczeniu na 100%) w tys. t	1369	802	800	<i>Native sulphur^b (in terms of 100%) in thous. t</i>
Sól kamienna w tys. t	841	1123	1130	<i>Rock salt in thous. t</i>
Sól warzona w tys. t	735	695	702	<i>Evaporated salt in thous. t</i>
ARTYKUŁY SPOŻYWCZE I NAPOJE FOOD PRODUCTS AND BEVERAGES				
Produkty uboju ^c wliczane do wydajności po- ubojowej w tys. t:				<i>Slaughter products^c included in slaughter capa- city in thous. t:</i>
bydła i cieląt	156	186	222	<i>cattle and calves</i>
trzody chlewnej	704	1031	1186	<i>pigs</i>
Mięso drobiowe w tys. t	619	1237	1305	<i>Poultry meat in thous. t</i>
Tłuszcze zwierzęce topione jadalne w tys. t . .	44,5	63,5	62,4	<i>Melted edible animal fats in thous. t</i>
Wędliny ^d w tys. t	857	756	822	<i>Cured meat products^d in thous. t</i>
Konserwy i przetwory z mięsa w tys. t:				<i>Canned meat and meat products in thous. t:</i>
szynki i łopatki konserwowe ^e	19,0	15,6	20,6	<i>canned hams and shoulders^e</i>
konserwy mięsne i podrobowe wołowe i cielęce	9,5	4,6	10,6	<i>canned beef and veal meat and offals</i>
Ryby morskie mrożone w tys. t	66,9	77,8	93,8	<i>Frozen sea fish in thous. t</i>
Soki owocowe i warzywne w tys. hl	7949	8601	7938	<i>Fruit and vegetable juice in thous. hl</i>
Konserwy warzywne w tys. t	74,1	148	142	<i>Canned vegetables in thous. t</i>
Margaryna (z wyjątkiem płynnej) oraz mieszanki do smarowania pieczywa w tys. t	384	348	345	<i>Margarine (excluding liquid margarine) and spre- ads in thous. t</i>
Mleko płynne przetworzone ^f w mln l	1787	2294	2293	<i>Processed liquid milk^f in mln l</i>
Masło oraz inne tłuszcze otrzymywane z mleka w tys. t	139	179	173	<i>Butter and other fats from milk in thous. t</i>
Sery i twarogi w tys. t	475	606	646	<i>Cheese and curd in thous. t</i>
w tym:				<i>of which:</i>
ser świeży niedojrzewający i twaróg	262	295	302	<i>unripened fresh cheese and curd</i>
sery podpuszczkowe dojrzewające	148	239	257	<i>rennet ripening cheese</i>

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. ^b Z wydobycia. ^c Obejmują mięso, tłuszcze, podroby oraz części niejadalne (odpadki); ubój przemysłowy; w wadze poubojowej ciepłej. ^d Bez końskich, z dziczyzny i królików. ^e Wieprzowe, wołowe i cielęce. ^f Łącznie z mlekiem przetworzonym do dalszej produkcji.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons. ^b From mining. ^c Including meat, fats, offal and animal parts unfit for human consumption; industrial slaughter; in post-slaughter warm weight. ^d Excluding horseflesh, game and rabbit. ^e Pork, beef and veal. ^f Including milk forwarded for further processing.

TABL. 7 (429). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW^d (cd.)
PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS^d (cont.)

WYROBY	2000	2005	2006	PRODUCTS
PRODUKTY SPOŻYWCZE I NAPOJE (dok.) FOOD PRODUCTS AND BEVERAGES (cont.)				
Pieczywo świeże w tys. t	1620	1549	1551	Fresh bread in thous. t
Cukier (w przeliczeniu na cukier biały) w tys. t	2009	2033	1579	Sugar (in terms of white sugar) in thous. t
Makaron w tys. t	102	142	146	Pasta in thous. t
Wódka czysta ^b (w przeliczeniu na 100%) w mln l	66,5	79,0	83,3	Vodka ^b (in terms of 100%) in mln l
Spirytus rektyfikowany (alkohol etylowy; w przeliczeniu na 100%) w mln l	102	153	145	Rectified spirit (ethyl alcohol; in terms of 100%) in mln l
Wina gronowe w mln l	39,6	20,5	16,6	Grape wine in mln l
Miody pitne w tys. hl	5,8	4,5	5,0	Mead in thous. hl
Piwo otrzymywane ze słodu ^c w mln hl	25,2	31,6	34,1	Beer from malt ^c in mln hl
WYROBY TYTONIOWE TOBACCO PRODUCTS				
Wyroby tytoniowe w tys. t	77,9	96,2	122	Tobacco products in thous. t
w tym papierosy z tytoniu w mld szt	83,8	102	111	of which cigarettes from tobacco in bn units
WYROBY WŁÓKIENNICZE (TEKSTYLIA) TEXTILE PRODUCTS				
Przędza bawełniana nieczesana dziewiarska ^d w tys. t	12,9	4,4	3,5	Cotton yarn of uncombed fibres, knitting yarn ^d in thous. t
Przędza bawełniana czesana dziewiarska ^d w tys. t	4,2	4,5	4,5	Cotton yarn of combed fibres, knitting yarn ^d in thous. t
Tkaniny z przędzy z syntetycznych włókien ciągłych i z przędzy ze sztucznych włókien ciągłych w km ²	215	226	202	Woven fabrics of synthetic filament yarns and yarn of processed continuous fibres in km ²
Wykładziny w tys. m ²	3650	1226	566	Textile floor covering in thous. m ²
Rajstopy i rajtuzy w mln szt	111	123	125	Panty hose and tights in mln units
ODZIEŻ; WYROBY FUTRZARSKIE CLOTHING; FUR ARTICLES				
Okrycia i ubiory z tkanin w tys. szt:				Clothes and garments in thous. units:
płaszczki męskie lub chłopięce, różnego typu wiatrówki i podobne artykuły	3282	2004	1768	men's or boys' overcoats, various types of wind-cheaters and other similar articles
garnitury i zestawy odzieżowe męskie lub chłopięce	2638	2892	2983	men's or boys' suits and ensembles
płaszczki damskie lub dziewczęce, różnego typu wiatrówki i podobne artykuły	3025	2096	1619	women's or girls' overcoats, various types of wind-cheaters and other similar articles
garsonki i zestawy odzieżowe damskie lub dziewczęce	3284	4025	2741	women's or girls' suits and ensembles
Bielizna osobista z tkanin w tys. szt:				Textile clothing in thous. units:
koszulki męskie lub chłopięce	13714	9355	9416	men's or boys' textile shirts
bluzki, bluzki koszulowe damskie lub dziewczęce	18986	12476	11829	women's or girls' textile blouses and shirt-blouses
SKÓRY WYPRAWIONE I WYROBY ZE SKÓR WYPRAWIONYCH LEATHER AND LEATHER PRODUCTS				
Skóry bydłace wyprawione lub skóry zwierząt jednokopytnych wyprawione, bez sierści w tys. t	23,3	16,1	12,4	Leather, of bovine or equine animals, without hair in thous. t
w tym skóry miękkie bydłace z pełnym licem na obuwie ^e	12,7	6,0	5,0	of which un-split bovine leather for shoes ^e
Obuwie (łącznie z gumowym) w mln par	48,7	45,5	45,0	Footwear (including rubber) in mln pairs
w tym obuwie z wierzchami wykonanymi ze skóry	19,6	14,9	14,6	of which footwear with leather uppers

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. ^b O objętościowej mocy alkoholu 45,4% i mniej. ^c O zawartości od 0,5% alkoholu. ^d Nieprzeznaczona do sprzedaży detalicznej. ^e Oprócz skór całych.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons. ^b Of an alcoholic strength of 45,4% and less. ^c With 0,5% and more alcohol content. ^d Not designated for retail sale. ^e Excluding whole hides.

TABL. 7 (429). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW^d (cd.)PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS^a (cont.)

WYROBY	2000	2005	2006	PRODUCTS
DREWNO I WYROBY Z DREWNA ORAZ Z KORKA, Z WYŁĄCZENIEM MEBLI; ARTYKUŁY ZE SŁOAMY I MATERIAŁÓW UŻYWANYCH DO WYPLATANIA WOOD, WOOD AND CORK PRODUCTS EXCEPT FURNITURE; ARTICLES OF STRAW AND PLAITING MATERIALS				
Tarcica w dam ³	3392	3360	3607	Sawnwood in dam ³
w tym iglasta	2826	2813	3018	of which coniferous sawnwood
Płyty wiórowe i podobne płyty z drewna lub pozostałych materiałów drewnopochodnych w dam ³	3031	3940	4486	Particle board and similar board of wood or other wood-derived materials in dam ³
Płyty pilśniowe z drewna lub pozostałych materiałów drewnopochodnych w km ²	216	416	446	Fibreboards of wood or other wood-derived materials in km ²
Okleiny w km ²	33,5	54,3	62,8	Veneers in km ²
MASA WŁÓKNISTA, PAPIER I WYROBY Z PAPIERU PULP, PAPER AND PAPER PRODUCTS				
Masa celulozowa drzewna siarczanowa lub sodowa, inna niż do przerobu chemicznego w tys. t	751	802	825	Sulphate or soda chemical wood pulp other than for dissolving grades in thous. t
Papier i tektura w tys. t	1934	2732	2857	Paper and paperboard in thous. t
w tym papier gazetowy w zwojach lub arkuszach	211	221	191	of which newsprint in rolls or sheets
KOKS, PRODUKTY RAFINACJI ROPY NAFTOWEJ COKE, REFINED PETROLEUM PRODUCTS				
Koks i półkoks z węgla kamiennego, brunatnego (lignitu) lub torfu; węgiel retortowy w tys. t	9069	8513	9735	Coke and semi-coke obtained from coal, lignite or peat, retort carbon in thous. t
Smoly surowe koksownicze w tys. t	453	472	499	Crude high-temperature tar in thous. t
Benzyna silnikowa z lotniczą w tys. t	4408	4185	4263	Motor gasoline including aviation gasoline in thous. t
w tym nieetylizowana (bezołowiowa)	3725	4178	4257	of which unleaded petrol
Oleje napędowe ^b w tys. t	5547	5547	6913	Diesel oils ^b in thous. t
Oleje opalowe ^c w tys. t	5160	4433	5321	Fuel oils ^c in thous. t
CHEMIKALIA, WYROBY CHEMICZNE I WŁÓKNA SZTUCZNE CHEMICALS, CHEMICAL PRODUCTS AND CHEMICAL FIBRES				
Środki barwiące organiczne syntetyczne oraz laki barwnikowe i preparaty wytworzone na ich bazie w tys. t	3,1	3,1	2,2	Synthetic organic colouring matters, colour lakes and preparations based thereon in thous. t
Chlor (w przeliczeniu na 100%) w tys. t	365	369	433	Chlorine (in terms of 100%) in thous. t
Kwas siarkowy (w przeliczeniu na 100%) w tys. t	1763	1807	1907	Sulphuric acid (in terms of 100%) in thous. t
Oleum (w przeliczeniu na 100% H ₂ SO ₄) w tys. t	212	222	224	Oleum (in terms of 100% H ₂ SO ₄) in thous. t
Wodorotlenek sodowy (w przeliczeniu na 100%) w tys. t				Sodium hydroxide (in terms of 100%) in thous. t:
stały (soda kaustyczna)	79,3	80,5	86,6	solid (caustic soda)
w roztworze wodnym (ług sodowy)	299	295	357	in aqueous solution (soda lye)
Soda bezwodna (w przeliczeniu na 98%) w tys. t:				Soda ash (in terms of 98%) in thous. t:
lekka	1081 ^d	371	360	light
ciężka	725	841	841	heavy
Etylen w tys. t	362	313	593	Ethylene in thous. t
Propylen w tys. t	249	249	413	Propylene in thous. t
Butadien-1,3 w tys. t	45,9	40,9	61,3	Butadiene-1,3 in thous. t
Toluen w tys. t	43,3	89,9	129,4	Toluene in thous. t
Fenol w tys. t	52,8	43,5	44,5	Phenol in thous. t
6-heksanolaktam (epsilon-kaprolaktam) w tys. t	147	160	160	6-hexanellactam (epsilon-caprolactam) in thous. t
Kwas azotowy techniczny (w przeliczeniu na 100%) w tys. t	2007	2219	2201	Nitric acid, technical (in terms of 100%) in thous. t

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. ^b Do silników z zapłonem samoczynnym; bez komponentów paliwowych; w latach 2005 i 2006 łącznie z olejami napędowymi grzewczymi, które w 2000 r. ujmowane były w olejach opalowych. ^c Łącznie z półproduktami. ^d Łącznie z zużyciem wewnętrznym.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons. ^b For compression-ignition engines; excluding oil components; in 2005 and 2006 including heating diesel oil which in 2000 were included in fuel oils. ^c Including intermediate products. ^d Including internal consumption.

TABL. 7 (429). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW^d (cd.)PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS^d (cont.)

WYROBY	2000	2005	2006	PRODUCTS
CHEMIKALIA, WYROBY CHEMICZNE I WŁÓKNA SZTUCZNE (dok.) CHEMICALS, CHEMICAL PRODUCTS AND CHEMICAL FIBRES (cont.)				
Amoniak gazowy syntetyczny (w przeliczeniu na 100%) w tys. t	1208 ^b	1133	1110	Synthetic gaseous ammonia (in terms of 100%) in thous. t
Amoniak ciekły syntetyczny (skroplony) w przeliczeniu na 100% w tys. t	1005	1386	1324	Synthetic liquid ammonia (condensed) in terms of 100% in thous. t
Nawozy mineralne lub chemiczne ^c (w przeliczeniu na czysty składnik) w tys. t:				Mineral or chemical fertilizers ^c (in terms of pure ingredient) in thous. t:
azotowe	1576	1735	1714	nitrogenous
fosforowe	539	596	595	phosphatic
potasowe	310	313	293	potassic
Tworzywa sztuczne ^d w tys. t	1826	2088	2609	Plastics ^d in thous. t
w tym:				of which:
polietylen	147	162	374	polyethylene
polimery styrenu	94,3	92,7	101	polymers of styrene
w tym polistyren do spieniania	56,2	59,3	70,4	of which expansible polystyrene
polichlorek winylu niez mies zany z innymi substancjami	274	217	278	polyvinyl chloride not mixed with any other substances
polipropylen	123	157	215	polypropylene
Kauczuk syntetyczny ^d w tys. t	103	108	125	Synthetic rubber ^d in thous. t
Pestycydy w tys. t	30,1	37,7	37,6	Pesticides in thous. t
Farby, lakiery i podobne środki pokrywające, farba drukarska i gotowe sykatywy w tys. t	716	981	971	Paints, lacquers and similar coating materials, printing inks and prepared driers in thous. t
Mydło i produkty organiczne powierzchniowo czynne i preparaty stosowane jako mydło w tys. t	40,8	56,8	60,0	Soap and organic surface-active products and preparations for use as soap in thous. t
Włókna chemiczne w tys. t	110	103	96,4	Chemical fibres in thous. t
w tym syntetyczne	109	103	95,8	of which synthetic filament yarn

WYROBY Z GUMY I TWORZYW SZTUCZNYCH
RUBBER AND PLASTIC PRODUCTS

Opony ^e w tys. szt	23489	35670	36507	Tyres ^e in thous. units
w tym:				of which:
do pojazdów samochodowych osobowych	16879	25090	27146	for passenger cars
do pojazdów samochodowych ciężarowych i autobusów	1824	1977	1782	for lorries and buses
ciągnikowe	835	520	449	for tractors
do maszyn i urządzeń rolniczych	503	257	192	for agricultural machinery and equipment
Wykładziny podłogowe, ścienne lub sufitowe z tworzyw sztucznych w km ²	50,5	19,6	20,9	Floor, wall or ceiling coverings of plastics in km ²

WYROBY Z POZOSTAŁYCH SUROWCÓW NIEMETALICZNYCH
OTHER NON-METALLIC MINERAL PRODUCTS

Szyby (tafle szklane) zbrojone ze szkła lane-go/walcowanego w tys. t	17,6	14,6	16,4	Wired sheets of cast or rolled glass in thous. t
Szkło typu „float” i szkło powierzchniowo zagruntowane lub polerowane, w arkuszach, lecz nie-poddane innej obróbce w km ²	35,0	54,8	64,8	Sheets of float glass and surface ground or polished glass, but not otherwise worked in km ²
Zastawy stołowe i naczynia kuchenne z porcelany w tys. t	42,8	38,9	32,2	Porcelain or china tableware and kitchenware in thous. t
Wyroby sanitarne z porcelany w tys. t	21,6	45,2	49,2	Sanitary fixtures of porcelain in thous. t
Cegła w mln ceg	971	616	648	Bricks in mln bricks
w tym cegła wypalana z gliny	810	447	371	of which bricks of brick clay
Elementy dachowe ceramiczne w mln szt	105	133	149	Ceramic roof tiles in mln units
Cement w mln t	15,0	12,6	14,7	Cement in mln t
w tym portlandzki (z wyjątkiem kolorowego)	13,3	11,4	13,5	of which Portland cement (excluding coloured)
Wapno w tys. t	2376	1749	1936	Lime in thous. t
Spoiva gipsowe w tys. t	445	771	923	Plasters consisting of gypsum in thous. t
Papa w km ²	93,0	89,3	92,5	Building paper in km ²

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. b Łącznie z zużyciem wewnętrznym. c Łącznie z wieloskładnikowymi. d W formach podstawowych. e Bez opon rowerowych, motorowerowych i motocyklowych oraz bieżnikowych.

a Data concern economic entities employing more than 9 persons. b Including internal consumption. c Including mixed fertilizers. d In primary forms. e Excluding bicycle, motorbike and retreaded tyres.

TABL. 7 (429). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW^d (cd.)PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS^a (cont.)

WYROBY	2000	2005	2006	PRODUCTS
METALE METALS				
Stal surowa ^b w tys. t	10498	8336	9992	Crude steel ^b in thous. t
Wyroby walcowane na gorąco ^b (bez półwyrobów) w tys. t	7470	6207	7682	Hot rolled products ^b (excluding semi-finished products) in thous. t
Blachy stalowe ^b w tys. t:				Steel sheets ^b in thous. t:
walcowane na zimno	953	812	921	cold rolled of thickness
w arkuszach ze stali niestopowej pokrywane cynkiem ^c	491	452	509	flat-rolled non-alloy steel, zinc coated ^c
Rury stalowe ^b w tys. t	483	380	417	Steel tubes ^b in thous. t
rury bez szwu	199	168	211	seamless tubes
rury ze szwem	284	212	206	seamed tubes
Srebro o wysokiej czystości w t	1148	1261	1242	Silver, high purity in t
Aluminium nieobrobione plastycznie, technicznie czyste hutnicze w tys. t	46,9	42,7	38,7	Unwrought metallurgic primary aluminium, technically pure in thous. t
Cynk technicznie czysty w tys. t	162	114	110	Zinc, technically pure in thous. t
Miedź rafinowana nieobrobiona plastycznie, niestopowa w tys. t	518	577	578	Unwrought, unalloyed refined copper in thous. t
w tym katody i części katod z miedzi rafinowanej	486	560	557	of which cathodes and parts of cathodes of refined copper
WYROBY METALOWE GOTOWE, Z WYŁĄCZENIEM MASZYN I URZĄDZEŃ FABRICATED METAL PRODUCTS, EXCEPT MACHINERY AND EQUIPMENT				
Opakowania konserwowe lekkie z blachy ocynowanej białej do wytrzymałości, o pojemności mniejszej niż 50 l w tys. t	43,2	32,3	34,0	Food cans light containers of white tin-plated sheet, of capacity lower than 50 l in thous. t
Przewody gołe w tys. t	23,5	29,5	24,2	Conductors not electrically insulated in thous. t
Wyroby stołowe ze stali emaliowane w tys. szt	6098	3539	4732	Enamelled steel tablewares in thous. units
MASZYNY I URZĄDZENIA, GDZIE INDZIEJ NIESKLASYFIKOWANE MACHINERY AND EQUIPMENT N.E.C.				
Silniki spalinowe ^d w tys. szt	4,5	7,7	5,5	Internal combustion engines ^d in thous. units
w tym silniki do użytku przemysłowego różnej mocy	4,4	5,5	3,7	of which industrial engines of different horsepower
Łożyska w mln szt	130	222	221	Bearings in mln units
w tym kulkowe	84,5	162	160	of which ball bearings
Maszyny dla rolnictwa i leśnictwa w tys. szt:				Machinery for agriculture and forestry in thous. units:
ciągniki rolnicze	7,2	6,0	6,7	agricultural tractors
plugi	5,3	5,2	6,7	ploughs
kultywatory, skaryfikatory i spulchniacze	4,5	2,0	2,3	cultivators, scarifiers and rippers
siewniki polowe	2,2	2,0	2,9	field seeders
kosiarki polowe	6,2	5,5	5,8	field mowers
opryskiwacze polowe, ciągnikowe	6,0	8,6	11,5	tractor field sprayers
Obrabiarki do metali w tys. szt:				Machine tools for metals in thous. units:
skrawające	11,5	.	11,1	slicing
w tym tokarki do usuwania metalu	0,7	1,0	0,9	of which lathes for removing metal
do obróbki plastycznej	2,6	3,4	3,4	for plastic working
Maszyny i urządzenia do robót budowlanych, drogowych i melioracyjnych w tys. t	15,9	16,3	19,5	Machinery and equipment for construction, road and drainage work in thous. t
Maszyny i urządzenia do produkcji papieru i tektury w tys. t	3,6	1,0	1,0	Machinery and equipment for making paper and paperboard in thous. t
Chłodziarki i zamrażarki typu domowego w tys. szt	693	1674	1976	Household refrigerators and freezers in thous. units
w tym zamrażarki	41,1	55,6	44,0	of which household freezers
Maszyny pralnicze typu domowego w tys. szt	564	1481	1637	Household washing machines in thous. units
w tym maszyny pralnicze automatyczne	477	1447	1602	of which automatic washing machines
Odkurzacze typu domowego w tys. szt	1674	1326	1241	Household vacuum cleaners in thous. units
Kuchnie gazowe z piekarnikiem typu domowego w tys. szt	161	775	822	Household gas stoves with oven in thous. units

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. ^b Dane ze specjalistycznych badań Ministerstwa Gospodarki. ^c Łącznie z taśmami. ^d Wewnętrznego spalania, tłokowe z zapłonem samoczynnym; do napędu jednostek pływających, do trakcji szynowej i do użytku przemysłowego.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons. ^b Data come from specialistic surveys of the Ministry of Economic Affairs. ^c Including strips. ^d Compression — ignition internal combustion piston engines for marine propulsion, rail traction and industrial use.

TABL. 7 (429). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW^d (dok.)PRODUCTION OF MAJOR PRODUCTS^d (cont.)

WYROBY	2000	2005	2006	PRODUCTS
MASZYNY I APARATURA ELEKTRYCZNA, GDZIE INDIEM NIESKLASYFIKOWANA ELECTRICAL MACHINERY AND APPARATUS N.E.C.				
Silniki elektryczne i prądnice ^b :				<i>Electric motors and generators^b:</i>
w tysiącach szt	4251	6853	11993	<i>in thous. units</i>
w tysiącach MW	9,8	12,0	11,1	<i>in thous. MW</i>
w tym silniki prądu przemiennego wielofazowe:				<i>of which multi-phase alternating current motors:</i>
w tysiącach szt	684	822	877	<i>in thous. units</i>
w tysiącach MW	2,6	6,3	3,2	<i>in thous. MW</i>
Transformatory z chłodzeniem powietrznym (suche) w tys. szt	2786	2673	2425	<i>Air-cooled transformers in thous. units</i>
Druty i przewody izolowane w tys. t	293	358	375	<i>Insulated wires and conductors in thous. t</i>
w tym kable elektroenergetyczne w tys. t	56,1	40,7	48,2	<i>of which heavy electric conductors in thous. t</i>
Akumulatory kwasowo-ołowiowe w tys. szt	4049	6571	6948	<i>Lead-acid accumulators in thous. units</i>
w tym stosowane do uruchamiania silników tłokowych w pojazdach samochodowych	3946	5395	5510	<i>of which used for starting piston engines for motor vehicles</i>
Żarówki do ogólnych celów oświetleniowych w mln szt	378	727	744	<i>Light bulbs for general use in mln units</i>
SPRZĘT I WYPOSAŻENIE RADIOWE, TELEWIZYJNE I TELEKOMUNIKACYJNE RADIO, TELEVISION AND COMMUNICATION EQUIPMENT AND APPARATUS				
Kineskopy barwne do odbiorników telewizyjnych i monitorów ^c w tys. szt	4705	5082	5625	<i>Colour tubes for TV and monitors^c in thous. units</i>
Aparaty telefoniczne ^d w tys. szt	357	638	667	<i>Telephone sets^d in thous. units</i>
Odbiorniki radiowe (łącznie z zestawami) w tys. szt	109	15,3	17,9	<i>Radio receivers (including sets) in thous. units</i>
Odbiorniki telewizyjne (łącznie z monitorami ekranowymi ^e) w tys. szt	6287	6733	9427	<i>Television receivers (including monitors^e) in thous. units</i>
URZĄDZENIA ORAZ INSTRUMENTY MEDYCZNE, PRECYZYJNE I OPTYCZNE, ZEGARY I ZEGARKI MEDICAL, PRECISION AND OPTICAL INSTRUMENTS, WATCHES AND CLOCKS				
Gasomierze w tys. szt	520	397	488	<i>Gas meters in thous. units</i>
Wodomierze w tys. szt	1974	1972	1065	<i>Water meters in thous. units</i>
Liczniki energii elektrycznej w tys. szt	65,7	1221	1125	<i>Electricity meters in thous. units</i>
POJAZDY SAMOCHODOWE, PRZYCZEPY I NACZEPY MOTOR VEHICLES, TRAILERS AND SEMI-TRAILERS				
Samochody osobowe ogólnego przeznaczenia w tys. szt	532	540	632	<i>General purpose passenger cars in thous. units</i>
Pojazdy do transportu publicznego ^e w tys. szt	2,0	5,4	6,1	<i>Public transport vehicles^e in thous. units</i>
Samochody ciężarowe w tys. szt	58,1	67,7	76,4	<i>Lorries in thous. units</i>
Kontenery specjalnie przystosowane do przewozu różnymi środkami transportu w tys. szt	38,5	31,3	36,0	<i>Containers specially designed for various means of transport in thous. units</i>
SPRZĘT TRANSPORTOWY POZOSTAŁY OTHER TRANSPORT EQUIPMENT				
Statki morskie:				<i>Maritime ships:</i>
w sztukach	34	28	20	<i>in units</i>
w tysiącach GT	611	722	692	<i>in thousands GT</i>
Wagony kolejowe towarowe ^f w szt	1688	3622	3752	<i>Railway freight wagons^f in units</i>
Rowery ^g w tys. szt	1350	1528	1401	<i>Bicycles^g in thous. units</i>
MEBLE; PRODUKTY POZOSTAŁE, GDZIE INDIEM NIESKLASYFIKOWANE FURNITURE; OTHER MANUFACTURING N.E.C.				
Meble drewniane kuchenne do zabudowy ^h w tys. szt	645	2454	2054	<i>Wooden units for fitted kitchens^h in thous. units</i>
Meble drewniane do jadalni i salonu ^h w tys. szt	7749	12285	19228	<i>Wooden furniture for dining and living room^h in thous. units</i>
Zapalki w tys. t	8,6	7,2	7,1	<i>Matches in thous. t</i>
ENERGIA ELEKTRYCZNA, GAZ, PARA WODNA I GORĄCA WODA ELECTRICITY, GAS, STEAM AND HOT WATER				
Energia elektryczna w TW-h	145	157	161	<i>Electricity in TW-h</i>
Ciepło w parze lub gorącej wodzie w PJ	558	551	548	<i>Thermal energy from steam or hot water in PJ</i>

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. ^b Bez silników trakcyjnych. ^c Z wyjątkiem stosowanych do komputerów. ^d W latach 2005 i 2006 łącznie z sieciowymi aparatami bezprzewodowymi, wideotelefonami. ^e Do przewozu 10 osób i więcej. ^f Bez wąskotorowych. ^g Łącznie z dziecięcymi. ^h Łącznie z meblami z materiałów drewnopochodnych.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons. ^b Excluding traction motors. ^c Excluding used for computers. ^d In 2005 and 2006 including line telephone sets with cordless handsets, videophones. ^e For transport of 10 and more persons. ^f Without narrow's gauge. ^g Including children's. ^h Including furniture from wood-based materials.

TABL. 8 (430). **BILANS WĘGLA KAMIENNEGO**
BALANCE OF HARD COAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t				
Przychód	139691	106616	101276	102864	Supply
Ze źródeł krajowych	138194	105164	97904	97593	From domestic sources
wydobycie	137106	103331	97904	95223	production
zmniejszenie zapasów	1028	1833	—	2370	decrease in stocks
Import	1497	1452	3372	5271	Imports
Rozchód	139691	106616	101276	102864	Use
Zużycie krajowe	108301	84890	78722	83693	Domestic consumption
przetwarzanie na inne nośniki energii	71299	63942	62140	65915	transformation into other energy commodities
w tym w elektrowniach, elektrociepłowniach i ciepłowniach	55808	51828	50903	53117	of which in public and autoproducing thermal plants and heating plants
zużycie bezpośrednie	37002	20948	16582	17778	direct consumption
Zwiększenie zapasów	—	—	1469	—	Increase in stocks
Eksport	31868	23245	19369	16735	Exports
Straty i różnice bilansowe	-478	-1519	1716	2436	Losses and statistical differences

TABL. 9 (431). **BILANS WĘGLA BRUNATNEGO**
BALANCE OF LIGNITE

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t				
Przychód	63564	59497	61637	60850	Supply
Ze źródeł krajowych	63551	59497	61637	60845	From domestic sources
wydobycie	63547	59484	61637	60845	production
zmniejszenie zapasów	4	13	—	—	decrease in stocks
Import	13	—	—	5	Imports
Rozchód	63564	59497	61637	60850	Use
Zużycie krajowe	63355	59487	61589	60801	Domestic consumption
przetwarzanie na inne nośniki energii	62469	59149	61075	60231	transformation into other energy commodities
w tym w elektrowniach, elektrociepłowniach i ciepłowniach	62282	59149	61075	60231	of which in public and autoproducing thermal plants and heating plants
zużycie bezpośrednie	886	338	514	570	direct consumption
Zwiększenie zapasów	—	—	39	49	Increase in stocks
Eksport	368	9	8	0	Exports
Straty i różnice bilansowe	-159	1	1	—	Losses and statistical differences

TABL. 10 (432). **BILANS ROPY NAFTOWEJ I OLEJÓW Z MINERAŁÓW BITUMICZNYCH**
BALANCE OF CRUDE OIL AND OILS FROM BITUMINOUS MINERALS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t				
Przychód	13444	18655	18760	20609	Supply
Ze źródeł krajowych	487	653	848	796	From domestic sources
wydobycie	292	653	848	796	production
zmniejszenie zapasów	195	—	—	—	decrease in stocks
Import ^a	12957	18002	17912	19813	Imports ^a
Rozchód	13444	18655	18760	20609	Use
Zużycie krajowe ^b (przerób w rafineriach)	13444	18081	18191	20050	Domestic consumption ^b (processing in refineries)
Zwiększenie zapasów	—	445	353	277	Increase in stocks
Eksport	—	129	216	282	Exports

a Dane dotyczą zużytej do przerobu ropy naftowej. *b* Łącznie ze stratami i różnicami bilansowymi.
a Data concern the crude oil consumed. *b* Including losses and statistical differences.

TABL. 11 (433). **BILANS GAZU ZIEMNEGO WYSOKOMETANOWEGO^a**
BALANCE OF HIGH-METHANE NATURAL GAS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w hm ³ in hm ³				
Przychód	9545	10548	13182	13549	Supply
Ze źródeł krajowych	2773	2872	3263	3195	From domestic sources
wydobycie	1972	2035	2232	2239 ^b	production
w tym z odmetanowania kopalń	331	226	351	374	of which coal-bed methane
produkcja w odazotowniach i mieszal- niach gazów	783	791	1031	956	production in gas denitrification and blending plants
zmniejszenie zapasów	18	46	—	—	decrease in stocks
Import	6772	7676	9919	10354	Imports
Rozchód	9545	10548	13182	13549	Use
Zużycie krajowe	8846	10119	12694	12841	Domestic consumption
przetwarzanie na inne nośniki energii	243	1182	1865	1818	transformation into other energy com- modities
zużycie bezpośrednie	8603	8937	10829	11023	direct consumption
w tym gospodarstwa domowe	3747	3052	3414	3510	of which households
Zwiększenie zapasów	—	—	214	476	Increase in stocks
Eksport	30	39	42	44	Exports
Straty i różnice bilansowe	669	390	232	188	Losses and statistical differences

a Patrz uwagi ogólne, ust. 8 na str. 489. *b* Łącznie z mieszankami metanu z powietrzem.
a See general notes, item 8 on page 489. *b* Including mixture of methane and air.

TABL. 12 (434). **BILANS GAZU ZIEMNEGO ZAAZOTOWANEGO^a**
BALANCE OF NITRIFIED NATURAL GAS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w hm ³ in hm ³				
Przychód — ze źródeł krajowych	2938	3117	3570	3492	Supply — from domestic sources
Wydobycie	2831	2920	3510	3444	Production
Produkcja w mieszalnicach gazów	107	197	60	48	Production in gas blending plants
Rozchód	2938	3117	3570	3492	Use
Zużycie krajowe	2875	3028	3514	3441	Domestic consumption
przetwarzanie na inne nośniki energii	1355	1583	2238	2053	transformation into other energy com-
zużycie bezpośrednie	1520	1445	1276	1388	modities
w tym gospodarstwa domowe	957	699	450	469	direct consumption
Straty i różnice bilansowe	63	89	56	51	of which households
					Losses and statistical differences

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 8 na str. 489.

^a See general notes, item 8 on page 489.

TABL. 13 (435). **BILANS BENZYN SILNIKOWYCH^a**
BALANCE OF MOTOR GASOLINE^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t				
Przychód	5466	5309	4792	4865	Supply
Ze źródeł krajowych	4297	4408	4185	4263	From domestic sources
produkcja	4062	4408	4185	4263	production
zmniejszenie zapasów	235	—	—	—	decrease in stocks
Import	1169	901	607	602	Imports
Rozchód	5466	5309	4792	4865	Use
Zużycie krajowe	5475	5176	4068	4162	Domestic consumption
przetwarzanie na inne nośniki energii	691	175	58	23	transformation into other energy com-
zużycie bezpośrednie	4784	5001	4010	4139	modities
Zwiększenie zapasów	—	62	26	62	direct consumption
Eksport	0	75	698	641	Increase in stocks
Straty i różnice bilansowe	-9	-4	—	—	Exports
					Losses and statistical differences

^a Łącznie z benzyną lotniczą.

^a Including aviation gasoline.

TABL. 14 (436). **BILANS OLEJÓW NAPĘDOWYCH^a**
BALANCE OF DIESEL OILS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006		SPECIFICATION
				ogółem total	w tym samochodo- we of which automotive diesel oil	
Przychód	6307	6254	8080	9425	9085	Supply
Ze źródeł krajowych	5547	5547	5560	6913	6669	From domestic sources
produkcja	5253	5547	5560 ^b	6913	6669	production
zmniejszenie zapasów	294	—	—	—	—	decrease in stocks
Import	780	707	2520	2512	2416	Imports
Rozchód	6307	6254	8080	9425	9085	Use
Zużycie krajowe	6296	6124	7568	8595	8527	Domestic consumption
przetwarzanie na inne nośniki ener- gii	946	840	243	303	303	transformation into other energy
zużycie bezpośrednie	5350	5284	7325	8292	8224	commodities
Zwiększenie zapasów	—	180	132	485	490	direct consumption
Eksport	1	70	464	345	68	Increase in stocks
Straty i różnice bilansowe	10	-120	-84	—	—	Exports
						Losses and statistical differences

^a Do silników z zapłonem samoczynnym; bez komponentów paliwowych; w latach 2005 i 2006 łącznie z olejami napędowymi grzewczymi. ^b Łącznie z frakcją oleju uzyskiwaną z tworzyw sztucznych.

^a For compression-ignition engines; excluding oil components; in 2005 and 2006 including heating diesel oil. ^b Including oil fraction obtained of plastics.

TABL. 15 (437). **BILANS ENERGII ELEKTRYCZNEJ**
BALANCE OF ELECTRICITY

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w GW·h in GW·h				
Przychód	143362	148473	161937	166532	Supply
Ze źródeł krajowych — produkcja ^a . . .	139006	145183	156935	161743	From domestic sources — generation ^a
w tym elektrownie:					of which power plants:
ciepne zawodowe	126805	133831	144899	150245	public thermal power plants
wodne (razem z innymi źródłami odnawialnymi) ^b	3865	4151	4024	3392	hydroelectric power ^b plants (including other renewables) ^b
Import ^c	4356	3290	5002	4789	Imports ^c
Rozchód	143362	148473	161937	166532	Use
Zużycie krajowe	118134	124576	131186	136736	Domestic consumption
na pompowanie wody w elektrowniach szczytowo-pompowych . . .	2761	2789	2207	1399	for pumping water in pumped-storage hydroelectric power plants
zużycie bezpośrednie	115373	121787	128979	135337	direct consumption
w tym sprzedaż odbiorcom finalnym	96119	101323	106523	112103	of which sales to end users
w tym:					of which:
gospodarstwom domowym	23592	25787	26565	27547	to households
zakładom komunalnym na oświetlenie ulic	1700	1825	1842	1829	to municipal plants for street lighting
Eksport ^c	7157	9663	16188	15775	Exports ^c
Straty i różnice bilansowe	18071	14234	14563	14021	Losses and statistical differences

^a Bez elektrowni o mocy 0,5 MW i mniej. ^b Elektrownie wodne obejmują elektrownie szczytowo-pompowe i przepływowe, inne źródła odnawialne — elektrownie wiatrowe i biogazowe. ^c Łącznie z wymianą bezdeewizową.

^a Excluding power plants with capacity 0,5 MW and less. ^b Hydroelectric power plants include pumped-storage hydroelectric power plants, run-of-river hydroelectric power plants, other renewables include wind and biogas power plants. ^c Including non-currency exchange.

 TABL. 16 (438). **SYNTETYCZNY BILANS ENERGII**
SYNTHETIC BALANCE OF ENERGY

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w TJ in TJ				
Pozyskanie	4125677	3330467	3284410	3253074	Indigenous production
Import	985151	1254833	1540926	1685205	Imports
Eksport	998926	868684	846820	864824	Exports
Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (–) zapasów	+58261	+36650	–84198	22695	Decrease (+) or increase (–) in stocks
Zużycie globalne	4170163	3753266	3894318	4096150	Global consumption
Straty przemian	942385	926045	935222	982952	Losses in transformation
Zużycie bezpośrednie	3215080	2827730	2871207	3042843	Direct consumption
Straty i różnice bilansowe	12698	–509	87889	70355	Losses and statistical differences

TABL. 17 (439). BILANSE NIEKTÓRYCH MATERIAŁÓW
BALANCES OF SELECTED MATERIALS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Przychód Supply				Rozchód Use			
		ogółem total	ze źródeł krajowych from domestic sources		import imports	ogółem total	zużycie krajowe ^a domestic consumption ^a	zwiększenie zapasów increase in stocks	eksport exports
			produkcja production	zmniejszenie zapasów decrease in stocks					
Płyty wiórowe i podobne płyty z drewna lub pozostałych materiałów drewnopochodnych w dam ³ <i>Particle board and similar board of wood or other wood-derived materials in dam³</i>	2000 2005 2006	3361 4942 5497	3031 3940 4486	— 78 —	330 924 1011	3361 4942 5497	2604 4009 4528	79 — 43	678 933 926
Papier i tektura w tys. t <i>Paper and paperboard in thous. t</i>	2000 2005 2006	2671 4966 5475	1934 2732 2857	8 39 —	729 ^b 2195 2618	2671 4966 5475	2021 3311 3555	— — 19	650 1655 1901
Tworzywa sztuczne w formach podstawowych ^c w tys. t <i>Plastics in primary forms^c in thous. t</i>	1995 2000 2005 2006	741 1340 1634 2195	495 695 571 1016	— — — —	246 645 1063 1179	741 1340 1634 2195	630 1123 1421 1610	12 10 25 14	99 207 188 571
Włókna chemiczne w tys. t <i>Chemical fibres in thous. t</i>	1995 2000 2005 2006	192 201 219 224	137 110 103 96	— — — 0,6	55 91 116 127	192 201 219 224	159 150 156 161	1 1 2 1	32 50 61 63
Cement w tys. t <i>Cement in thous. t</i>	1995 2000 2005 2006	13932 15423 13117 15080	13914 15046 12646 14688	— 37 24 103	18 340 447 289	13932 15423 13117 15080	10648 14445 12607 14611	60 — — —	3224 978 510 469
Wyroby walcowane na gorąco ^d (bez półwyrobów) w tys. t <i>Hot rolled products^d (excluding semi-finished products) in thous. t</i>	1995 2000 2005 2006	9396 8465 8325 10358	8998 7470 ^e 6207 ^e 7682 ^e	108 — — —	290 995 2118 2676	9396 8465 8325 10358	6845 6317 6295 7971	— 3 25 50	2551 2145 2005 2337
Blachy stalowe walcowane na zimno w tys. t <i>Cold rolled steel sheets in thous. t</i>	1995 2000 2005 2006	1174 1185 1247 1460	1073 ^e 953 ^e 812 ^e 921 ^e	— — — —	101 232 435 539	1174 1185 1247 1460	1009 1083 1117 1340	— 0,2 0 1	165 102 130 119
Blachy i taśmy stalowe ocynowane w tys. t <i>Tin-plated steel sheets and strips in thous. t</i>	2000 2005 2006	134 123 133	50 ^e — —	— — 5	84 123 128	134 123 133	122 116 127	— 4 ^f —	12 3 6
Blachy i taśmy stalowe pokrywane cynkiem w tys. t <i>Zinc coated steel sheets and strips in thous. t</i>	2000 2005 2006	664 934 1225	491 ^e 452 ^e 509 ^e	— 1 —	173 481 716	664 934 1225	614 852 1160	3 — 0,9	47 82 64
Rury stalowe w tys. km <i>Steel tubes in thous. km</i>	2000 2005 2006	200 193 213	136 ^e 75 ^e 73 ^e	— 1 1	64 117 139	200 193 213	148 160 179	2 — —	50 33 34
Aluminium nieobrobione plastycznie, technicznie czyste hutniczo w tys. t <i>Unwrought metallurgic primary aluminium, technically pure in thous. t</i>	1995 2000 2005 2006	84 101 102 112	56 47 43 39	— 0,0 — —	28 54 59 73	84 101 102 112	77 100 102 112	0,1 — — —	7 1 0,1 0,2
Cynk technicznie czysty w tys. t <i>Zinc, technically pure in thous. t</i>	1995 2000 2005 2006	168 167 127 139	166 162 114 110	1 — 0,4 —	1 5 13 29	168 167 127 139	100 89 76 76	— 3 — —	68 75 51 63
Katody i części katod z miedzi rafinowanej w tys. t <i>Cathodes and parts of cathodes of refined copper in thous. t</i>	1995 2000 2005 2006	408 487 564 557	407 486 560 557	— 1 4 —	1 0,0 0,2 0,4	408 487 564 557	213 266 278 271	1 — — 6	194 221 286 280

^a Łącznie ze stratami i różnicami bilansowymi. ^b Bez papieru i tektury powlekanych. ^c Polietylen, polistyren z kopolimerami, polichlorek winylu z kopolimerami niezmiyszany z innymi substancjami (do 2000 r. łącznie z polichlorem winylu zmieszany z innymi substancjami), polipropylen z kopolimerami. ^d W 1995 r. łącznie z półwyrobami. ^e Dane ze specjalistycznych badań Ministerstwa Gospodarki. ^f U odbiorców.

^a Including losses and statistical differences. ^b Excluding coated paper and coated cardboard. ^c Polyethylene, polystyrene with copolymers, polyvinyl chloride with copolymers not mixed with any other substances (until 2000 including polyvinyl chloride mixed with any other substances), polypropylene with copolymers. ^d In 1995 including semi-finished products. ^e Data come from specialistic surveys of the Ministry of Economic Affairs. ^f At users.

TABL. 18 (440). JEDNOSTKOWE ZUŻYCIENIE PALIW I ENERGII W PRZEMYSŁE
PER UNIT CONSUMPTION OF FUELS AND ENERGY IN INDUSTRY

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006
a — zużycie paliw i energii w MJ consumption of fuels and energy in MJ				
b — w tym energii elektrycznej w kW·h of which electricity in kW·h				
Wydobycie 1 t węgla kamiennego a Production of 1 t of hard coal b	306 45	289 40	197 41	202 42
Wydobycie 1 t węgla brunatnego a Production of 1 t of lignite b	121 29	122 29	116 29	111 28
Wydobycie 1 t ropy naftowej i olejów z minerałów bitumicznych Production of 1 t of crude oil and oils from bituminous minerals	2260 31	2660 33	1763 31	2345 38
Produkcja 1 t płyt pilśniowych z drewna lub innych materiałów drewnopochodnych Production of 1 t of fibreboards of wood or other wood-derived materials	10308 539	8372 469	8039 525	8794 450
Produkcja 1 t chloru metodą rtęciową a Production of 1 t of chlorine — mercuric method b	14048 3669	14204 3414	10624 2681	12484 3137
Produkcja 1 t sody bezwodnej a Production of 1 t of ash soda b	6348 143	5989 113	5467 116	5508 120
Produkcja 1 t 6-heksanolaktamu (epsilon-kaprolaktam) Production of 1 t of 6-hexanelactam (epsilon-caprolactam)	36984 936	33078 939	32793 1303	32986 1301
Produkcja 1 t amoniaku z gazu ziemnego a Production of 1 t of ammonia from natural gas b	33742 566	32912 402	34133 377	34966 404
Produkcja 1 t mocznika a Production of 1 t of carbamide b	5061 165	4390 152	4069 111	4022 113
Produkcja 1 t kauczków syntetycznych a Production of 1 t of synthetic rubbers b	9368 314	8687 347	9570 383	8632 384
Produkcja 1 t surowki żelaza w przeliczeniu na przeróbczą a Production of 1 t of pig iron in terms of steelmaking pig iron b	13614 47	12704 53	11851 54	12323 60
Produkcja 1 t stali z pieców elektrycznych a Production of 1 t of steel from electric furnaces b	2545 554	2472 541	2626 543	2645 537
Produkcja 1 t wyrobów walcowanych na gorąco ¹ (bez półwyrobów) Production of 1 t of hot rolled products ¹ (excluding semi-finished prod- ucts)	2670 89	2379 100	2173 97	2132 88
Produkcja 1 t aluminium nieobrobionego technicznie czystego — hut- niczego Production of 1 t of unwrought metallurgic aluminium, technically pure	55823 15476	54062 15017	53429 14841	53482 14856
Produkcja 1 t cynku technicznie czystego a Production of 1 t of zinc, technically pure b	16792 3778	15492 3833	15760 3555	15586 3525
Produkcja 1 t katod i części katod z miedzi rafinowanej a Production of 1 t of cathodes and parts of cathodes of refined copper b	11471 1156	9575 932	7432 846	13275 908
Wytwarzanie 1 kW·h energii elektrycznej w elektrowniach ciepłych Generation of 1 kW·h of electricity in thermal power plants	9,5	9,3	8,9	8,9
elektrownie zawodowe public thermal power plants	9,6	9,3	9,0	9,0
elektrownie niezawodowe (przemysłowe) non-public thermal power plants	7,6	7,1	7,4	7,8

¹ W 1995 r. łącznie z półwyrobami.

¹ In 1995 including semi-finished products.

TABL. 19 (441). MOC ZAINSTALOWANA BRUTTO W ELEKTROWNIACH^a

Stan w dniu 31 XII

GROSS INSTALLED CAPACITY IN POWER PLANTS^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w MW in MW				
OGÓŁEM	33160	34595	35404	35715	TOTAL
Elektrownie ciepłe	31134	32425	32998	33248	Thermal power plants
zawodowe	28027	29779	30476	30713	public thermal power plants
w tym na węglu: kamiennym	18948	20465	20385	20629	of which using: hard coal
brunatnym	9058	9178	9216	9216	lignite
przemysłowe (niezawodowe)	3107	2646	2522	2535	non-public thermal power plants
Elektrownie wodne ^b	2026	2156	2251	2259	Hydroelectric power plants ^b
Elektrownie biogazowe i wiatrowe	0	14	155	208	Biogas and wind power plants

^a Bez elektrowni o mocy 0,5 MW i mniej. ^b Obejmują elektrownie szczytowo-pompowe i przepływowe.

^a Excluding power plants with capacity 0,5 MW and less. ^b Include pumped-storage hydroelectric power plants and run-of-river hydroelectric power plants.

Budownictwo

Construction

TABL. 20 (442). **PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA (ceny bieżące)**
SOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
OGÓŁEM^a TOTAL^a							
OGÓŁEM	37817	107178	114033	135759	100,0	100,0	GRAND TOTAL
Sektor publiczny	4681	4421	3000	2785	12,4	2,1	Public sector
W tym własność państwowa	4293	3027	2000	1947	11,4	1,4	<i>Of which state ownership</i>
Sektor prywatny	33136	102757	111033	132974	87,6	97,9	Private sector
w tym własność:							<i>of which:</i>
Prywatna krajowa	30195	87388	94822	113302	79,8	83,5	<i>Private domestic ownership</i>
w tym spółdzielnie	272	414	177	151	0,7	0,1	<i>of which co-operatives</i>
Zagraniczna	721	6037	12745	15042	1,9	11,1	<i>Foreign ownership</i>
w tym BUDOWLANO-MONTAŻOWA ^b <i>of which CONSTRUCTION AND ASSEMBLY^b</i>							
RAZEM	27504	74945	78564	94148	100,0	100,0	TOTAL
Sektor publiczny	3336	2647	1607	1664	12,1	1,8	Public sector
W tym własność państwowa	3133	1883	1184	1274	11,4	1,4	<i>Of which state ownership</i>
Sektor prywatny	24168	72298	76957	92484	87,9	98,2	Private sector
w tym własność:							<i>of which:</i>
Prywatna krajowa	22746	65516	70451	84206	82,7	89,4	<i>Private domestic ownership</i>
w tym spółdzielnie	151	177	90,3	105	0,5	0,1	<i>of which co-operatives</i>
Zagraniczna	332	1936	4714	6111	1,2	6,5	<i>Foreign ownership</i>

a Za 2006 r. dane nieostateczne. *b* Zrealizowana systemem zleceniowym przez podmioty budowlane.

a Data for 2006 are preliminary. *b* Realized on the basis of the contract system by construction entities.

TABL. 21 (443). **PRODUKCJA BUDOWLANO-MONTAŻOWA**
CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION

LATA YEARS	Ogółem <i>Grand total</i>	System zleceniowy <i>Contract system</i>				System gospodarczy <i>Own-account construction</i>
		razem <i>total</i>	w tym podmioty budowlane <i>of which construction entities</i>			
			razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
				wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa, i wodna ^Δ <i>building of constructions; civil engineering^Δ</i>	wykonywanie instalacji budowlanych <i>building installation</i>	
1995	35132	29129	27504	18947	6648	6003
2000	91877	80719	74945	53257	16019	11158
2005	91250	85681	78564	54894	16091	5569
2006	107268	101994	94148	64795	19451	5274

CENY BIEŻĄCE — mln zł
 CURRENT PRICES — mln zł

TABL. 21 (443). **PRODUKCJA BUDOWLANO-MONTAŻOWA (dok.)**
CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION (cont.)

LATA YEARS	Ogółem Grand total	System zleceńowy Contract system				System gospodarczy Own-account construction
		razem total	w tym podmioty budowlane of which construction entities			
			razem total	w tym of which		
				wznoszenie budynek i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ building of constructions; civil engineering ^Δ	wykonywanie instalacji budowlanych building installation	
CENY STAŁE ^a CONSTANT PRICES ^a 1990=100						
2006	161,5	230,2	230,3	230,4	188,3	24,8
1995=100						
2006	146,2	169,5	165,3	172,9	120,5	43,2
2000=100						
2006	101,0	110,4	109,6	109,4	95,6	41,9
Rok poprzedni=100 Previous year=100						
2000	101,0	103,0	101,4	98,2	103,9	88,7
2001	93,6	97,5	88,3	91,3	84,6	73,9
2002	99,7	92,2	95,9	95,2	96,4	171,4
2003	100,9	100,7	101,6	97,8	101,1	101,9
2004	93,0	99,8	101,8	104,4	95,5	58,7
2005	101,5	106,2	108,0	107,6	105,7	60,2
2006	113,7	115,1	115,9	114,7	114,8	91,9

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

^a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 22 (444). **PRODUKCJA BUDOWLANO-MONTAŻOWA^a WEDŁUG GRUP (ceny bieżące)**
CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION^a BY GROUPS (current prices)

GRUPY	1995	2000	2005	2006	1995	2006	GROUPS
	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent		
OGÓŁEM	27504,0	74945,3	78564,4	94148,0	100,0	100,0	TOTAL
Przygotowanie terenu pod budowę	174,5	607,3	1292,3	1988,4	0,6	2,1	Site preparation
Wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ	18947,5	53257,1	54893,9	64795,0	68,9	68,8	Building of constructions; civil engineering ^Δ
Wykonywanie instalacji budowlanych	6648,0	16018,7	16091,4	19451,3	24,2	20,7	Building installation
Wykonywanie robót budowlanych wykończeniowych	1577,6	5006,1	6217,8	7777,7	5,7	8,3	Building completion
Wynajem sprzętu budowlanego i burzącego z obsługą operatorską	156,4	56,1	69,0	135,6	0,6	0,1	Renting of construction or demolition equipment with operator

^a Zrealizowana systemem zleceńowym przez podmioty budowlane.

^a Realized on the basis of the contract system by construction entities.

TABL. 23 (445). PODSTAWOWE DANE O PODMIOTACH BUDOWLANYCH REALIZUJĄCYCH PRODUKCJĘ BUDOWLANO-MONTAŻOWĄ^a WEDŁUG LICZBY PRACUJĄCYCH W 2006 R.BASIC DATA REGARDING CONSTRUCTION ENTITIES REALIZING CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION^a BY NUMBER OF PERSONS EMPLOYED IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Liczba podmiotów prowadzących działalność w ciągu roku Number of entities conducting activity during the year	Produkcja budowlano-montażowa (ceny bieżące) w mln zł Construction and assembly production (current prices) in mln zł	Przeciętne zatrudnienie Average paid employment
OGÓŁEM TOTAL	171456	94148,0	460506
podmioty o liczbie pracujących: entities employing:			
19 osób i mniej persons and less	167359	49950,7	192951
20— 49	2567	10812,4	67823
50— 99	860	9294,2	56149
100—499	614	15939,0	99080
500 osób i więcej persons and more	56	8151,7	44503
w tym: of which:			
Wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ Building of constructions; civil engineering ^Δ	76589	64795,0	330633
podmioty o liczbie pracujących: entities employing:			
19 osób i mniej persons and less	73450	27201,5	108763
20— 49	1832	7891,2	48833
50— 99	724	8149,7	47950
100—499	538	14080,5	87099
500 osób i więcej persons and more	45	7472,1	37988
Wykonywanie instalacji budowlanych Building installation	47889	19451,3	89615
podmioty o liczbie pracujących: entities employing:			
19 osób i mniej persons and less	47114	14025,2	51165
20— 49	586	2415,5	15332
50— 99	113	948,9	6652
100—499	65	1382,1	9951
500 osób i więcej persons and more	11	679,6	6515

a Systemem zleceńowym.

a Contract system.

TABL. 24 (446). PRODUKCJA BUDOWLANO-MONTAŻOWA^a WEDŁUG RODZAJÓW OBIEKTÓW BUDOWLANYCH (ceny bieżące)CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION^a BY TYPE OF CONSTRUCTIONS (current prices)

RODZAJE OBIEKTÓW	2000	2005	2006	TYPES OF CONSTRUCTIONS
	w mln zł	in mln zł		
OGÓŁEM	45884,0	42789,2	51325,5	TOTAL
Budynki	26375,8	20520,7	24150,2	Buildings
Budynki mieszkalne	9307,7	6651,9	7419,3	Residential buildings
budynki mieszkalne jednorodzinne	1064,3	855,5	795,7	one-dwelling buildings
budynki o dwóch mieszkaniach i wielomieszkalniowe	6548,4	5012,8	5825,4	two- and more dwelling buildings
budynki zbiorowego zamieszkania	1695,0	783,6	798,2	residences for communities

a Zrealizowana systemem zleceńowym przez podmioty budowlane, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

a Realized on the basis of the contract system by construction entities employing more than 9 persons.

TABL. 24 (446). **PRODUKCJA BUDOWLANO-MONTAŻOWA^a WEDŁUG RODZAJÓW OBIEKTÓW BUDOWLANYCH (dok.)**
CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION^a BY TYPE OF CONSTRUCTIONS (cont.)

RODZAJE OBIEKTÓW	2000	2005	2006	TYPES OF CONSTRUCTIONS
	w mln zł in mln zł			
Budynki (dok.)				Buildings (cont.)
Budynki niemieszkalne	17068,1	13868,8	16730,9	<i>Non-residential buildings</i>
hotele i budynki zakwaterowania tury- stycznego	704,8	425,1	438,9	<i>hotels and similar buildings</i>
budynki biurowe	3342,5	1700,0	1802,0	<i>office buildings</i>
budynki handlowo-usługowe	3116,2	2361,6	3247,0	<i>wholesale and retail trade buildings</i>
budynki transportu i łączności	669,4	337,7	391,0	<i>traffic and communication buildings</i>
budynki przemysłowe i magazynowe	4538,0	5264,1	5954,1	<i>industrial buildings and warehouses</i>
ogólnodostępne obiekty kulturalne, budynki o charakterze edukacyjnym, budynki szpi- tali i zakładów opieki medycznej oraz budynki kultury fizycznej	3860,5	2992,4	3718,6	<i>public entertainment, education, hospital or institutional care buildings</i>
pozostałe budynki niemieszkalne	836,7	787,9	1179,3	<i>other non-residential buildings</i>
Obiekty inżynierii lądowej i wodnej	19508,2	22268,5	27175,3	Civil engineering works
Infrastruktura transportu	8528,7	11034,3	15285,1	<i>Transport infrastructures</i>
autostrady, drogi ekspresowe, ulice i drogi pozostałe	5811,5	8324,9	11615,5	<i>highways, streets and roads</i>
drogi szynowe, drogi kolei napowietrznych lub podwieszanych	543,7	885,7	1174,2	<i>railways, suspension and elevated railways</i>
drogi lotniskowe	83,6	96,6	119,4	<i>airfield runways</i>
mosty, wiadukty, estakady, tunele i prze- ścia nadziemne i podziemne	1047,0	1102,7	1628,1	<i>bridges, elevated highways, tunnels and subways</i>
budowle wodne	1042,9	624,4	747,9	<i>harbours, waterways, dams and other water- works</i>
Rurociągi, linie telekomunikacyjne i elektro- energetyczne	7711,5	7519,5	7982,6	<i>Pipelines, communication and electricity lines</i>
rurociągi i linie telekomunikacyjne oraz linie elektroenergetyczne przesyłowe	3277,0	2840,6	3017,4	<i>long-distance pipelines, communication and electricity power lines</i>
rurociągi sieci rozdzielczej i linie kablowe rozdzielcze	4434,5	4678,9	4965,2	<i>local pipelines and cables</i>
Kompleksowe budowle na terenach przemys- łowych	1991,0	2200,3	2567,2	<i>Complex constructions on industrial sites</i>
Obiekty inżynierii lądowej i wodnej pozostałe	1277,0	1514,4	1340,4	<i>Other civil engineering works</i>

a Zrealizowana systemem zleceńowym przez podmioty budowlane, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.
a Realized on the basis of the contract system by construction entities employing more than 9 persons.

TABL. 25 (447). **BUDYNKI ODDANE DO UŻYTKOWANIA**
BUILDINGS COMPLETED

A. OGÓLEM

TOTAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Budynki^a	50205	80118	78089	Buildings^a
w tym budynki mieszkalne jednorodzinne oraz o dwóch mieszkańach i wie- lomieszkaniowe ^b	32114	58149	54126	<i>of which one-dwelling as well as two- and more dwelling residential build- ings^b</i>
miasta	28429	37105	32893	<i>urban areas</i>
wieś	21776	43013	45196	<i>rural areas</i>
W tym budynki indywidualne ^c	42844	73287	70253	<i>Of which private buildings^c</i>
miasta	22275	31964	27243	<i>urban areas</i>
wieś	20569	41323	43010	<i>rural areas</i>
w tym: mieszkalne jednorodzinne oraz o dwóch mieszkańach i wielomieszkaniowe ^b	29105	55479	50759	<i>of which: one-dwelling as well as two- and more dwelling residential buildings^b</i>
niemieszkalne	13725	16311	18202	<i>non-residential</i>
w tym gospodarstw rolnych	2896	4148	7714	<i>of which farm buildings</i>

a Nowo wybudowane. *b* Bez domów letnich i domków wypoczynkowych oraz rezydencji wiejskich nieprzystosowanych do stałego zamieszkania (ujętych wyłącznie w ogólnej liczbie budynków mieszkalnych, a w 2000 r. — w budynkach niemieszkalnych). *c* Realizowane przez osoby fizyczne, kościoły i związki wyznaniowe; patrz uwagi ogólne do działu „Infrastruktura komunalna. Mieszkania”, ust. 7 na str. 322.

a Newly built. *b* Excluding summer homes and holiday cottages as well as rural residences not adapted for permanent residence (included exclusively in the total number of residential buildings, in 2000 — in non-residential buildings). *c* Realized by natural persons, churches and religious associations; see general notes in the chapter "Municipal infrastructure. Dwellings", item 7 on page 322.

TABL. 25 (447). BUDYNKI ODDANE DO UŻYTKOWANIA (dok.)

BUILDINGS COMPLETED (cont.)

A. OGÓLEM (dok.)

TOTAL (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Kubatura^d w dam³	80795	119532	128820	Cubic volume^d in dam³
w tym budynki mieszkalne jednorodzinne oraz o dwóch mieszkaniach i wielomieszkańciew ^b	39005	57098	55813	of which one-dwelling as well as two- and more dwelling residential buildings ^b
miasta	57812	72657	73494	urban areas
wieś	22983	46875	55326	rural areas
W tym budynki indywidualne ^c	35688	62668	61248	Of which private buildings ^c
miasta	19378	28988	24909	urban areas
wieś	16310	33680	36339	rural areas
w tym:				of which:
mieszkalne jednorodzinne oraz o dwóch mieszkaniach i wielomieszkańciew ^b	23000	42237	38543	one-dwelling as well as two- and more dwelling residential buildings ^b
niemieszkalne	12577	19865	22183	non-residential
w tym gospodarstw rolnych	2900	5370	8298	of which farm buildings

B. WEDŁUG RODZAJÓW BUDYNKÓW

BY TYPE OF BUILDINGS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	budynki ^a buildings ^a			kubatura ^d w dam ³ cubic volume ^d in dam ³			
Budynki mieszkalne	32151	59700	55431	39290	57807	56435	Residential buildings
w tym:							of which:
Budynki jednorodzinne oraz o dwóch mieszkaniach i wielomieszkańciew ^b	32114	58149	54126	39005	57098	55813	One-dwelling buildings as well as two- and more dwelling buildings ^b
w tym jednorodzinne	29777	55707	51531	22200	41125	37766	of which one-dwelling buildings
Budynki zbiorowego zamieszkania	37	35	23	285	234	197	Residences for communities
Budynki niemieszkalne	18054	20418	22658	41505	61725	72385	Non-residential buildings
w tym:							of which:
Hotele i budynki zakwaterowania turystycznego	1419	1012	807	1236	1451	1476	Hotels and similar buildings
Budynki biurowe	444	486	487	3593	2993	3665	Office buildings
Budynki handlowo-usługowe	3706	3822	3721	12515	12949	12684	Wholesale and retail trade buildings
Budynki łączności, dworców i terminali	65	15	20	97	29	48	Communication buildings, stations, terminals and associated buildings
Budynki garaży	6215	6454	5307	1090	1184	1008	Garage buildings
Budynki przemysłowe	983	1175	1296	7641	15332	18253	Industrial buildings
Zbiorniki, silosy i budynki magazynowe	1580	2114	2118	6740	14490	18137	Reservoirs, silos and warehouses
Ogólnodostępne obiekty kulturalne oraz budynki muzeów i bibliotek	49	92	125	552	563	665	Public entertainment buildings, museums and libraries
Budynki szkół i instytucji badawczych	155	213	236	2267	2637	2872	School, university and research buildings
Budynki szpitali i zakładów opieki medycznej	108	188	161	629	979	857	Hospital or institutional care buildings
Budynki kultury fizycznej	116	191	239	1271	2002	2917	Sports halls
Budynki gospodarstw rolnych	2991	4293	7848	3237	6362	9021	Non-residential farm buildings
Budynki przeznaczone do sprawowania kultu religijnego i czynności religijnych	82	99	86	399	556	369	Buildings used as places of worship and for religious activities

a—c Notki patrz na str. 511. d Budynków nowo wybudowanych i rozbudowanych (tylko w części dotyczącej rozbudowy).

a—c See footnotes on page 511. d Of newly built and expanded buildings (only concerning the expanded portion).

TABL. 26 (448). **NOWO WYBUDOWANE BUDYNKI MIESZKALNE ODDANE DO UŻYTKOWANIA¹**
WEDŁUG LICZBY MIESZKAN I LICZBY IZB
NEWLY BUILT RESIDENTIAL BUILDINGS COMPLETED¹ BY NUMBER OF DWELLINGS
AND NUMBER OF ROOMS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		2000	2005	2006
<i>b</i> — budynki <i>buildings</i>				
<i>k</i> — kubatura w <i>dam</i> ³ <i>cubic volume in dam</i> ³				
OGÓŁEM <i>b</i>		32114	58149	54126
TOTAL <i>k</i>		38044	55849	54863
Budynki o liczbie mieszkań: <i>Buildings with specified number of dwellings:</i>				
1 <i>b</i>		29777	55707	51531
. <i>k</i>		21774	40382	37154
2 <i>b</i>		410	666	741
. <i>k</i>		485	765	826
3 <i>b</i>		94	99	68
. <i>k</i>		114	125	105
4 <i>b</i>		188	148	177
. <i>k</i>		289	243	255
5—10 <i>b</i>		292	342	269
. <i>k</i>		802	823	765
11—30 <i>b</i>		783	644	707
. <i>k</i>		4636	3783	4146
31 i więcej <i>b</i> <i>and more</i>		570	543	633
. <i>k</i>		9944	9728	11612
Budynki o liczbie izb: <i>Buildings with specified number of rooms:</i>				
9 i mniej <i>b</i> <i>and less</i>		29521	54961	50967
. <i>k</i>		21328	39389	36292
10— 49 <i>b</i>		1511	2270	2101
. <i>k</i>		3234	4129	3951
50— 99 <i>b</i>		586	465	531
. <i>k</i>		4155	3513	3989
100—199 <i>b</i>		376	336	392
. <i>k</i>		5073	4395	5517
200 i więcej <i>b</i> <i>and more</i>		120	117	135
. <i>k</i>		4254	4423	5114

¹ Jednorodzinne oraz o dwóch mieszkaniach i wielomieszkaniowe (patrz notka *b* do tabl. 25 na str. 511).

¹ *One-dwelling buildings as well as two- and more dwelling buildings (see footnote b to the table 25 on page 511).*

Uwagi ogólne

Transport

1. Prezentowane informacje dotyczą podmiotów gospodarczych (a do 1999 r. również zakładów budżetowych i gospodarstw pomocniczych jednostek budżetowych, których działalność ujęto wyłącznie w tabl. 2) zaliczanych zgodnie z Polską Klasyfikacją Działalności do działów 60—63 sekcji „Transport, gospodarka magazynowa i łączność”.

Ponadto w zakresie przewozów i przeladunków w ujęciu rzeczowym podaje się również działalność podmiotów gospodarczych zaliczanych do innych sekcji niż „Transport, gospodarka magazynowa i łączność”.

W dziale zamieszczono także informacje o drogach publicznych, pojazdach samochodowych i ciągnikach zarejestrowanych (do 2001 r. według ewidencji prowadzonej przez wojewodów, a od 2002 r. przez starostów, prezydentów miast i burmistrzów) oraz o wypadkach drogowych.

2. Przychody ze sprzedaży wyrobów i usług transportu i gospodarki magazynowej obejmują wpływy za przewozy ładunków, pasażerów (w tym komunikacją miejską), bagażu i poczty, wpływy za przeladunki, spedycję, składowanie i magazynowanie ładunków i inne usługi związane z obsługą transportu, a także wpływy z działalności biur podróży, pilotów wycieczek, przewodników turystycznych.

Przychody ze sprzedaży wyrobów i usług prezentuje się w cenach bazowych. Definicję **cen bazowych** podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 10 na str. 33.

3. Dane w przekroju według rodzajów transportu opracowano metodą przedsiębiorstw, z wyjątkiem danych za lata 2004 i 2005 dotyczących przewozów ładunków transportem samochodowym w ujęciu rzeczowym, które opracowano na podstawie wyników reprezentacyjnego badania pojazdów (patrz ust. 13 na str. 516). Definicję **metody przedsiębiorstw** podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 6 na str. 32.

4. Dane o **sieci i transporcie kolejowym** dotyczą Polskich Kolei Państwowych (PKP) oraz od 2002 r. — również innych podmiotów, które w przypadku sieci dotyczą zarządców infrastruktury kolejowej, a w przypadku transportu kolejowego — podmiotów, które otrzymały licencje na transport kolejowy. Dane dotyczące przewozów ładunków nie obejmują przewozów bagażu i przesyłek ekspresowych dokonywanych pociągami pasażerskimi, a dane o przewozach ładunków i pasażerów — przewozów kolejami linowymi. Dane o przewozach pasażerów pociągami pasażerskimi podano łącznie z korzystającymi z bezpłatnych biletów.

5. Dane w zakresie **transportu samochodowego** dotyczą transportu samochodowego zarob-

General notes

Transport

1. The information presented concerns economic entities (and until 1999 also budgetary establishments and auxiliary units of budgetary entities whose activity is presented exclusively in table 2), included, in accordance with NACE rev. 1.1, in divisions 60—63 of the section "Transport, storage and communication".

Moreover, in regard to transports and trans-shipment, in tangible terms, data concerning the activity of economic entities included in sections other than "Transport, storage and communication" are also presented.

In addition, this chapter includes also information regarding public roads, road vehicles and tractors registered (until 2001 according to registers maintained by voivodes and since 2002 by starosts, presidents of cities and mayors) as well as road traffic accidents.

2. Revenues from sale of products and services of transport and storage include receipts for the transport of goods, passengers (including urban road transport), baggage and mail, receipts for trans-shipment, forwarding, the storage and warehousing of freight and other services connected with transport servicing as well as receipts from the activities of travel offices, excursion guides, tour guides.

Revenues from sale of products and services are presented in basic prices. The definition of **basic price** is given in the general notes to the Yearbook, item 10 on page 33.

3. Data in profile according to types of transport are compiled using the enterprise method, except for data for 2004 and 2005 regarding carriage of goods by road in tangible terms, compiled on the basis of results from sample survey of vehicles (see item 13 on page 516). The definition of **enterprise method** is given in the general notes to the Yearbook, item 6 on page 32.

4. Data concerning **railway network and transport** concern of Polskie Koleje Państwowe (PKP) and since 2002 also other entities, which in case of rail network are related to administrators of railway infrastructure, and in case of railway transport — entities, which obtained licences for the railway transport. Data concerning the transport of goods do not include transport of baggage and express mail by passenger trains, and data regarding the transport of goods and passengers do not include transport by funicular railway. Data concerning transport of passengers in passenger trains include those, who travel with gratuitous fares.

5. Data within the scope of **road transport** concern transport for hire or reward, except for

kowego, z wyjątkiem danych zamieszczonych w tabl. 3, które obejmują również transport samochodowy gospodarczy, przy czym:

- 1) transport samochodowy **zarobkowy** obejmuje usługi świadczone odpłatnie przez podmioty, w których transport samochodowy stanowi podstawową działalność gospodarczą (**przedsiębiorstwa transportu samochodowego**) oraz od 2003 r. w zakresie przewozów ładunków również usługi wykonywane odpłatnie przez podmioty prowadzące podstawową działalność gospodarczą inną niż transport samochodowy (np. działalność przemysłową, budowlaną, handlową); dane o przewozach pasażerów nie obejmują przewozów taborem komunikacji miejskiej;
- 2) transport samochodowy **gospodarczy** to transport wykonywany niezarobkowo na własne potrzeby podmiotu bez względu na rodzaj prowadzonej podstawowej działalności; do 2002 r. zaliczono również podmioty wykonujące przewozy ładunków zarobkowo, a ich podstawowy rodzaj działalności był inny niż świadczenie usług transportem samochodowym.

6. Dane dotyczące **przewozów ładunków i pasażerów transportem morskim** obejmują przewozy statkami (towarowymi, pasażerskimi i promami) jednostek żeglugi morskiej — własnymi i dzierżawionymi od innych armatorów — w rejsach zakończonych, przy czym dane dotyczące przewozów ładunków obejmują również przewozy dokonane przez Chińsko-Polskie Towarzystwo Okrętowe S.A. i Koreańsko-Polskie Towarzystwo Żeglugowe spółka z o.o. w części przypadającej na rzecz strony polskiej, zgodnie z obowiązującą umową w tym zakresie.

Do **przewozów w zasięgu europejskim** zaliczono przewozy statkami kursującymi na liniach lub trasach obejmujących porty europejskie (z wyjątkiem portów basenu Morza Bałtyckiego), ażjatyckie porty basenu Morza Śródziemnego i basenu Morza Czarnego oraz porty Afryki Północnej leżące nad Morzem Śródziemnym i nad Oceanem Atlantyckim do szerokości portu Casablanca włącznie.

Do **przewozów w zasięgu bałtyckim** zalicza się przewozy statkami kursującymi na liniach lub trasach obejmujących porty basenu Morza Bałtyckiego do linii Kristiansand (Norwegia)—Skagen (Dania).

Do **przewozów w zasięgu oceanicznym** zaliczono przewozy statkami kursującymi na liniach lub trasach wykraczających poza porty europejskie, porty Małej Azji oraz porty Afryki Północnej leżące nad Morzem Śródziemnym i nad Oceanem Atlantyckim do szerokości portu Casablanca.

7. Dane dotyczące **morskich portów handlowych** obejmują porty: Gdańsk, Gdynia, Kołobrzeg, Police, Szczecin, Świnoujście, Darłowo, Stepnica, Elbląg, Nowe Warpno (od 1996 r.), Ustka (od 1996 r.), Trzebież (od 2001 r.), Władysławowo (od 2001 r.) oraz Międzyzdroje (w 2006 r.).

Dane dotyczące **przeładunku w morskich portach handlowych** obejmują przeładunki dokonane przez wyspecjalizowane przedsiębiorstwa przeładunkowe, Polska Żegluga Bałtycka oraz przez inne podmioty gospodarcze, które przeładowują ładunki na terenie tych portów.

8. Dane dotyczące **ruchu statków w morskich portach handlowych** obejmują kursujące w ruchu międzynarodowym transportowe statki towarowe,

data in table 3, which also include transport on own account where:

- 1) **road transport for hire or reward** includes services for remuneration carried out by entities, for which road transport services are the basic economic activity (**road transport entities**) and since 2003 also services for remuneration carried out by entities with basic economic activity other than road transport (e.g. industrial, building, trade activity); data regarding transport of passengers do not include carriage by urban road transport fleet;
- 2) **road transport on own account** is entity's own-account non-profit-making transport, irrespective of the entity's kind of activity, until 2002 also including entities carrying out transport for hire or reward with basic activity other than carrying out road transport services.

6. Data concerning the **transport of goods and passengers by maritime transport** include transport by ships (freight, passenger and ferries) of maritime sailing entities, owned or leased from other ship owners, and are given in voyages completed while data concerning freight transport also include freight transported by the companies: Chińsko-Polskie Towarzystwo Okrętowe S.A. (Chinese-Polish Ship Association) and Koreańsko-Polskie Towarzystwo Żeglugowe spółka z o.o. (Korean-Polish Navigation Association) comprising the Polish share in accordance with the agreement obligatory in this regard.

European transport includes transport by ships sailing on lines or routes which encompass European ports (excluding Baltic Sea basin ports), Asian ports of the Mediterranean Sea basin and the Black Sea basin as well as ports of North Africa located on the Mediterranean Sea and the Atlantic Ocean up to the latitude of the port of Casablanca inclusive.

Baltic transport includes transport by ship sailing on lines or routes which encompass ports of the Baltic Sea basin to the Kristiansand (Norway)—Skagen (Denmark) line.

Ocean transport includes transport by ships sailing on lines or routes outside European ports, ports of Asia Minor as well as ports of North Africa located on the Mediterranean Sea and the Atlantic Ocean up to the latitude of the port of Casablanca.

7. Data concerning **commercial seaports** include the ports: Gdańsk, Gdynia, Kołobrzeg, Police, Szczecin, Świnoujście, Darłowo, Stepnica, Elbląg, Nowe Warpno (since 1996), Ustka (since 1996), Trzebież (since 2001) and Władysławowo (since 2001) as well as Międzyzdroje (in 2006).

Data concerning **goods loaded and unloaded in commercial seaports** include trans-shipments by specialized trans-shipping companies, Polska Żegluga Bałtycka as well as by other economic entities which trans-ship freight in these ports.

8. Data concerning **ship traffic in commercial seaports** include cargo ships, ferries and passenger ships, entering international ports both with

promy i statki pasażerskie, które weszły do morskich portów handlowych zarówno z ładunkiem lub z pasażerami, jak i pod balastem (puste), przy czym do transportowych statków towarowych zalicza się również barki pełnomorskie.

Dane nie obejmują: statków kursujących (w ramach żeglugi przybrzeżnej, statków rybackich, statków szkolnych, holowników, łodołamaczy), statków transportowych wybudowanych w stoczniach polskich — wychodzących na próby w morze i powracających z tych prób, zbiornikowców zapatrujących statki transportowe w bunkier (w porcie lub na redzie) oraz okrętów wojennych.

9. Dane dotyczące przewozów ładunków i pasażerów śródlądowym transportem wodnym obejmują przewozy taborem pływającym żeglugi śródlądowej oraz żeglugi przybrzeżnej na drogach wodnych śródlądowych i na wodach morskich. Dane o przewozach ładunków w komunikacji międzynarodowej dotyczą ładunków przywiezionych do kraju i wywiezionych z kraju bezpośrednio taborem śródlądowego transportu wodnego. Dane te obejmują również przewozy ładunków tranzytowych i przewozy ładunków pomiędzy portami zagranicznymi.

Dane obejmują podmioty, w których przewozy ładunków i pasażerów żeglugą śródlądową stanowią podstawową działalność gospodarczą oraz od 2001 r. jednostki, których podstawowa działalność jest inna niż świadczenie tych usług (np. działalność hotelarska).

10. Dane dotyczące transportu lotniczego obejmują przewoźników transportu lotniczego rozkładowego (transport pasażerów lub ładunków na stałych trasach i według stałych rozkładów lotów), a w tabl. 3 i 4 również innych przewoźników dokonujących zarobkowo przewozów pasażerów i ładunków samolotami (transport pozarozkładowy). Informacje o przewozach ładunków transportem lotniczym obejmują przewozy przesyłek towarowych, pocztowych oraz bagażu płatnego.

11. Od 2004 r. dane o przewozach ładunków według grup ładunków w zakresie transportu kolejowego (tabl. 7) i transportu wodnego śródlądowego (tabl. 19) podano w układzie klasyfikacji NST/R stosowanej w krajach Unii Europejskiej i nie są porównywalne z danymi za lata poprzednie.

12. Dane o wypadkach drogowych obejmują zdarzenia mające związek z ruchem pojazdów na drogach publicznych, w wyniku których nastąpiła śmierć lub uszkodzenie ciała osób. Każdy wypadek drogowy jest wynikiem najczęściej kilku przyczyn (przyjęto maksymalnie 5), w związku z czym suma przyczyn jest większa od liczby wypadków.

Za **śmiertelną ofiarę wypadku drogowego** uznano osobę zmarłą (w wyniku doznanych obrażeń) na miejscu wypadku lub w ciągu 30 dni.

Za **ranną ofiarę wypadku drogowego** uznano osobę, która doznała obrażeń ciała i otrzymała pomoc lekarską.

13. Prezentowane dane opracowano na podstawie sprawozdawczości, przy czym dane dotyczące podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób (do 1998 r. — do 5 osób) ustalono w oparciu o wyniki badania reprezentacyjnego przeprowadzonego na 5% próbie tych podmiotów w zakresie: przychodów ze sprzedaży wyrobów i usług (tabl. 2) oraz do 2003 r. przewozów ładunków transportem samochodowym

either freight or passengers as well as under ballast (empty), with commodity transport ships also including sea-going barges.

Data do not include: sailing ships (within the framework of coastal navigation, fishing ships, training ships, tugboats, icebreakers), transport ships built in Polish shipyards (making trial runs), tankers supplying (in port or in roadstead) transport ships with fuel as well as naval ships.

9. Data concerning the transport of goods and passengers by inland waterway transport include transport by ships sailing in inland waterways as well as coastal ships on inland waterways and on the open sea. Data regarding the transport of goods in international transport concern freight brought into the country and taken out of the country directly by the fleet of inland water transport. These data also include the transport of transit goods and the transport of goods between foreign ports.

Data include entities, in which transports of goods and passengers by inland waterway, transport account for the basic economic activity as well as entities, since 2001, the basic activity of which is not the rendering of these services (e.g., hotel activity).

10. Data concerning air transport include carriers of scheduled air transport (the transport of passengers or freight on permanent routes and according to established flight schedules) and in tables 3 and 4 other carriers transporting passengers and freight commercially by airplane (non-scheduled transport). Information regarding transports of freight by air transport includes transports of cargo, mail and paid baggage.

11. Since 2004 data on railway transport of goods by group of goods (table 7) and inland waterways transport (table 19) are presented according to NST/R classification used in the European Union countries; data are not comparable with data for previous years.

12. Data regarding road traffic accidents cover events connected with the movement of vehicles on public roads as a result of which death or injury occurred. Every traffic accident usually has several causes (a maximum of 5 was adopted) in connection with which the sum of causes is greater than the number of accidents.

A road traffic accident fatality is understood as a person who died (as a result of injuries incurred) at the scene of the accident or within the course of 30 days.

A road traffic accident injury is understood as a person who incurred injuries and received medical attention.

13. Presented data are compiled on the basis of reports, in which data concerning economic entities employing up to 9 persons (until 1998 — up to 5 persons) are established on the basis of the results of a sample survey conducted on a 5% sample of these entities within the scope of revenues from sale of products and services

wym zarobkowym (tabl. 3). Wyniki badania reprezentacyjnego uogólniono: dla przychodów ze sprzedaży wyrobów i usług — w oparciu o wynikającą z badania wielkość przychodów przypadającą na 1 zakład, dla przewozów ładunków transportem samochodowym — na podstawie wynikającej z badania wielkości przewozów przypadającej na 1 tonę ładowności.

Dane o przewozach ładunków transportem samochodowym w latach 2004 i 2005 ustalono w oparciu o wyniki badania reprezentacyjnego przeprowadzonego na 10% próbie samochodów ciężarowych o dopuszczalnej masie całkowitej powyżej 3,5 t i ciągników siodłowych w wieku do 25 lat.

Łączność

1. Prezentowane informacje dotyczą podmiotów gospodarczych (a do 1999 r. również zakładów budżetowych i gospodarstw pomocniczych jednostek budżetowych, których działalność ujęto wyłącznie w tabl. 25) zaliczanych zgodnie z Polską Klasyfikacją Działalności do działu 64 sekcji „Transport, gospodarka magazynowa i łączność”.

2. Przychody ze sprzedaży wyrobów i usług obejmują otrzymane i należne kwoty za sprzedane na zewnątrz przedsiębiorstwa wykonane usługi, wyroby gotowe własnej produkcji, zryczałtowaną odpłatność agenta — w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia i pełne przychody agenta — w przypadku zawarcia umowy agencyjnej.

Prezentowane w tabl. 25 przychody ze sprzedaży usług obejmują w zakresie usług:

- 1) pocztowych — opłaty za nadane przesyłki listowe, paczki i listy wartościowe, przekazy pocztowe i emerytalno-rentowe; ponadto w 1995 r. — opłaty m.in.: za prenumeratę prasy, z tytułu składek ZUS, za abonament RTV, za usługi telekomunikacyjne oraz świadczone na rzecz banków — zaliczone od 2000 r. do pozostałych usług;
- 2) telefonii stacjonarnej i telegrafii — opłaty za usługi telefonii przewodowej i telegrafii, a w szczególności za połączenia telefoniczne i dzierżawę łączy telefonicznych, abonament telefoniczny, instalację, remont i konserwację urządzeń telefonicznych i sieci telekomunikacyjnej, dzierżawę łączy telegraficznych oraz do 2002 r. nadane telegramy i połączenia teleksowe;
- 3) transmisji telewizyjnej i radiofonicznej — wpływy za przesyłanie, nadawanie lub odbiór sygnału telewizyjnego lub radiowego, odbieranego bezpośrednio przez ogół ludności;
- 4) radiokomunikacyjnych — wpływy za usługi telekomunikacyjne realizowane przy pomocy urządzeń telekomunikacyjnych (radiokomunikacja morską, nadawanie komunikatów prasowych i meteorologicznych) z wyłączeniem przychodów z transmisji danych (ujętych w pkt. 5) oraz telefonii ruchomej (telefonii komórkowej, ujętej w pkt. 6);
- 5) transmisji danych i poczty elektronicznej — wpływy za przekazywanie informacji pomiędzy urządzeniami przetwarzania danych;

(table 2) as well as the transport of goods by hire or reward road transport (table 3). The results of the representative survey were generalized: for sales revenues of products and services — on the basis of the amount of revenues per company obtained in the survey, and for goods transported by road transport — on the basis of transport volume per one ton of load capacity, obtained in the survey.

Data on road transport of goods in 2004 and 2005 are established on the basis of the results from a sample survey conducted on a 10% sample of lorries with maximum permissible weight of 3,5 tones and road tractors no older than 25 years.

Communications

1. The information presented concerns economic entities (and until 1999 also budgetary establishments and auxiliary units of budgetary entities whose activity is presented exclusively in table 25), included, in accordance with NACE rev. 1.1, in division 64 of the section "Transport, storage and communication".

2. Revenues from sale of products and services include amounts received and due for outside services rendered by enterprises, finished products of own production, lump sum agent fees in case of concluding an agreement on commission terms and full agent fees in case of concluding an agency agreement.

Revenues from sale of services presented in table 25 comprise:

- 1) postal services — fees for sending letters, registered letters and packages, postal and retirement-pension transfers; moreover, in 1995 — fees for, among others: press subscriptions, Social Insurance contributions, radio and television subscriptions, telecommunications services as well as services rendered for banks — since 2000 included in other services;
- 2) fixed line telephone and telegraph services — payments for fixed line telephony and telegraph services, and in particular for telephone connections and for leasing telephone links, telephone subscription, the installation, renovation and conservation of telephone equipment and the telecommunications network, leasing telegraph links as well as until 2002 telegrams sent and telex connections;
- 3) television and radio transmissions services — receipts for transmitting, broadcasting or receiving a television or radio signal received directly by the general population;
- 4) radiocommunication — receipts for telecommunication services rendered by means of telecommunication devices (maritime radiocommunication, broadcasting press releases and weather forecasts) excluding revenues from data transmission (included in point 5) and mobile telephony (cellular telephony, included in point 6);
- 5) data transmission and e-mail services — receipts for transmitting data between data processing equipment;

6) telefonii ruchomej (telefonii komórkowa) — wpływy za usługi telefonii komórkowej z wyłączeniem przychodów z usług łączności telefonicznej radiowej w stacjonarnej sieci telefonicznej (ujętych w pkt. 2);

7) transportowych — wpływy za przewozy przesyłek, paczek i innych ładunków.

Przychody ze sprzedaży wyrobów i usług prezentuje się w cenach bazowych. Definicję **cen bazowych** podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 10 na str. 33.

3. Dane w przekroju według rodzajów usług łączności opracowano metodą przedsiębiorstw. Definicję **metody przedsiębiorstw** podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 6 na str. 32.

4. Informacje o łączności w ujęciu rzeczowym dotyczą poczty publicznej oraz operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej, tj. sieci służącej do świadczenia usług telekomunikacyjnych (z wyłączeniem sieci wewnętrznej — sieci eksploatowanej przez podmioty wyłącznie na własne potrzeby lub założonej w budynkach niemieszkalnych usytuowanych na terenie jednej nieruchomości gruntowej).

5. Usługi łączności obejmują usługi opłacone, wolne od opłat i służbowe.

Dane dotyczące przesyłek listowych obejmują: listy, kartki pocztowe, druki, druki bezadresowe, ankiety i pakietki nadawane jako przesyłki listowe w rozumieniu cenników za usługi pocztowe (w ruchu krajowym i zagranicznym).

6. Placówki pocztowe obejmują placówki pocztowe, agencje, pośrednictwa, oddziały i kioski, a do 2001 r. — uwzględniane były również placówki usług telekomunikacyjnych.

7. Telefoniczne łącza główne obejmują standardowe łącza główne (abonenci telefonii przewodowej) oraz łącza w dostęпах ISDN, tj. telefoniczną sieć cyfrową z integracją usług umożliwiającą wykorzystanie tej samej sieci dla transmisji głosu, obrazu, faksów, danych.

8. Prezentowane dane opracowano na podstawie sprawozdawczości, przy czym dane dotyczące przychodów ze sprzedaży wyrobów i usług podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób (do 1998 r. — do 5 osób) ustalono w oparciu o wyniki badania reprezentacyjnego przeprowadzonego na 5% próbie tych podmiotów. Wyniki badania reprezentacyjnego uogólniono w oparciu o wynikającą z badania wielkość przychodów przypadających na 1 zakład.

6) *mobile telephony (cellular telephony) — receipts for services of cellular telephony excluding revenues from radio telephone communication in a fixed line telephony network (included in point 2);*

7) *transport services — receipts for transporting letters, packages and other freight.*

Revenues from sale of products and services are presented in basic prices. The definition of basic price is given in the general notes to the Yearbook, item 10 on page 33.

3. *Data in profile according to types of communication services are compiled using the enterprise method. The definition of enterprise method is given in the general notes to the Yearbook, item 6 on page 32.*

4. *Information regarding communications, in tangible terms, concerns the public post office as well as operators of the public telecommunication network, i.e., the network used for rendering telecommunications services (excluding internal networks — networks used by entities exclusively for their own needs or installed in non-residential buildings located on a single piece of real estate).*

5. *Communication services include services paid for, free of charge and official.*

Data concerning letters include: letters, post cards, forms, bulk mailings, questionnaires and small packets sent as letters in terms of the price rate for postal services (domestic and foreign mail).

6. *Post offices include post offices, agencies, intermediaries, branches and kiosks as well as until 2001 — telecommunication service offices.*

7. *Telephone main line includes standard main line (fixed line telephone subscribers) and accessible ISDN (Integrated Services Digital Network), i.e., a digital phone network with integrated services making it possible to use the same network to transfer voice, image, fax and data.*

8. *Presented data are compiled on the basis of reports, in which data concerning sales revenues of products and services of economic entities employing up to 9 persons (until 1998 — up to 5 persons) are established on the basis of the results of a sample survey conducted on a 5% sample of these entities. The results of the sample survey were generalized on the basis of the amount of revenues per company obtained in the survey.*

Społeczeństwo informacyjne

1. Prezentowane informacje opracowano na podstawie uogólnionych wyników badań reprezentacyjnych przeprowadzanych w ramach tematu „Wskaźniki społeczeństwa informacyjnego”.

2. Dane o **gospodarstwach domowych korzystających z Internetu** obejmują gospodarstwa domowe (z wyjątkiem zamieszkujących obiekty zbiorowego zakwaterowania), z co najmniej jedną osobą w wieku 16—74 lat, posiadające dostęp do Internetu w miejscu zamieszkania. W 2006 r. badaniem objęto 8,3 tys. gospodarstw domowych (tj. 0,07% ich ogólnej liczby), a wyniki oparte są na

Information society

1. *The presented information has been compiled on the basis of generalized results of representative surveys conducted within the scope of subject "Information society indicators".*

2. *Data regarding households using the Internet covers households (excluding collective housing), at least with one person aged 16—74 having the Internet access at home. In 2006 the survey covered 8,3 thous. of households (i.e. 0,07% of total households), and results are based on information obtained from persons taking part*

informacjach uzyskanych od osób biorących udział w badaniu, w formie wywiadu bezpośredniego. W przypadku gdy gospodarstwo domowe posiadało jednocześnie szerokopasmowy i wąskopasmowy dostęp do Internetu, zostało zakwalifikowane do posiadających łącza szerokopasmowe.

3. Dane dotyczące przedsiębiorstw wyposażonych w technologie informacyjno-telekomunikacyjne (ICT) dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób i zaliczanych do sekcji: przetwórstwo przemysłowe, budownictwo, handel hurtowy, detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych i motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego, hotele i restauracje (w zakresie hoteli i pozostałych obiektów noclegowych turystyki i innych miejsc krótkotrwałego zakwaterowania), transport, gospodarka magazynowa i łączność, obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej, działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała (w zakresie działalności związanej z filmem, przemysłem wideo oraz działalności radiowej i telewizyjnej). W 2005 r. badaniem objęto 13,7 tys. przedsiębiorstw (tj. 17,2% ich ogólnej liczby), a w 2006 r. — 14,2 tys. (18,0%).

4. Lokalna sieć komputerowa (LAN) to rodzaj sieci zlokalizowanej na stosunkowo niedużym obszarze, często w obrębie jednego budynku lub grupy zabudowań. LAN może liczyć od dwóch do kilkuset komputerów. Sieć ta może być przewodowa lub bezprzewodowa.

5. Intranet to wewnętrzna, wydzielona sieć przedsiębiorstwa oparta na rozwiązaniach stosowanych w Internecie, tj. tych samych standardach, protokołach i programach, obejmująca swym zasięgiem wszystkie jednostki przedsiębiorstwa (biura, zakłady, filie).

6. Ekstranet jest to rozszerzenie wewnętrznej sieci przedsiębiorstwa (Intranetu) umożliwiające zewnętrznym użytkownikom dostęp do wybranych elementów sieci wewnętrznej.

in the survey as a face to face interviews. In case of a household having broadband and narrow-band Internet access at the same time, this type was classified as a household having broadband one.

3. Data regarding enterprises equipped with Information Communication Technology (ICT), concerns economic entities employing more than 9 persons and belonging to sections: manufacturing, construction, wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods, hotels and restaurants (hotels and camping sites and other provision of shortstay accommodation), transport, storage and communication, real estate, renting and business activities, other community, social and personal service activities (motion picture and video activities, radio and television activities). In 2005 the survey covered 13,7 thous. enterprises (i.e. 17,2% of total enterprises), and in 2006 — 14,2 thous. (18,0%).

4. Local computer network (LAN) is a type of a network located on a relatively small area, often within one building or group of buildings. LAN can consist of from two to several hundred computers. This network can be wirebased or wireless.

5. Intranet is an inter, isolated enterprise network based on solutions used in the Internet, i.e. the same standards, protocols and programmes; covering all elements of an enterprise (offices, plants, branches).

6. Extranet is a broadened inner enterprise network (Intranet) which provides outside users with the access to selected elements of the inner network.

Transport

Transport

TABL. 1 (449). SIEĆ KOMUNIKACYJNA

Stan w dniu 31 XII

TRANSPORT INFRASTRUCTURE

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Linie kolejowe eksploatowane w km . . .	23986	22560	20253	20176	Railway lines operated in km
w tym normalnotorowe ^a	22598	21575	19843	19763	of which standard gauge ^a
w tym zelektryfikowane	11627	11905	11884	11871	of which electrified
w tym jednotorowe	13693	12814	11096	11016	of which single track
Drogi publiczne o twardej nawierzchni (miejskie i zamiejskie) w tys. km . . .	237 ^b	250	254	256	Hard surface public roads (urban and non-urban) in thous. km
w tym: ulepszonej w tys. km	196	206	227	229	of which: improved in thous. km
autostrady w km	246	358	552	663	motorways in km
Rurociągi do przetłaczania ropy naftowej i produktów naftowych ^c w km	2278	2278	2278	2278	Pipelines for crude petroleum and petroleum products ^c in km
Drogi wodne śródlądowe żeglowne ^d w km	3980	3813	3638	3660	Inland waterways ^d in km
Trasy lotnicze ^e w tys. km	108	90	147	210	Air routes ^e in thous. km
w tym zagraniczne	106	87	144	208	of which foreign

^a Łącznie z szerokotorowymi. ^b Bez dróg zakładowych. ^c Łączna długość budowlana magistralnych odcinków rurociągów. ^d W latach 2005 i 2006 na podstawie rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 7 V 2002 r. nowelizującego przepisy kwalifikujące drogi wodne do żeglugi śródlądowej (Dz. U. Nr 77, poz. 695). ^e Dane dotyczą długości liniowej odcinków niepowtarzających się — liczonej „po wielkim łuku”, zgodnie z przepisami międzynarodowymi IATA; w 1995 r. — liczonej według „korytarza przelotowego”.

^a Including broad gauge. ^b Excluding factory roads. ^c Total constructed length of main sections of pipelines. ^d In 2005 and 2006 on the basis of a decree of the Council of Ministers, dated 7 V 2002 amending regulations qualifying inland waterways for inland sailing (Journal of Laws No. 77, item 695). ^e Non-repetitive sections of routes — calculated by the “large curve”, in accordance with the international regulations of IATA; in 1995 calculated according to “flightway”.

TABL. 2 (450). PRZYCHODY ZE SPRZEDAŻY WYROBÓW I USŁUG TRANSPORTU I GOSPODARKI MAGAZYNOWEJ (ceny bieżące)

REVENUES FROM SALE OF TRANSPORT AND STORAGE PRODUCTS AND SERVICES (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006 ^a	1995	2006 ^a	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent		

OGÓŁEM
GRAND TOTAL

OGÓŁEM	27586,9	55897,6	89798,1	106673,8	100,0	100,0	GRAND TOTAL
sektor publiczny	13823,4	22359,3	22417,4	23737,0	50,1	22,3	public sector
sektor prywatny	13763,5	33538,3	67380,7	82936,8	49,9	77,7	private sector
w tym własność:							of which:
prywatna krajowa	10713,9	27127,2	53201,9	66073,8	38,8	61,9	private domestic ownership
w tym spółdzielnie	235,0	232,9	169,2	170,0	0,9	0,2	of which co-operative
zagraniczna	1051,2	3325,0	10913,3	13192,9	3,8	12,4	foreign ownership
w tym:							of which:
Transport lądowy ^b i rurociągowy	16329,2	36286,3	58427,7	72131,6	59,2	67,6	Land ^b and pipeline transport
w tym samochodowy	10110,8	27021,9	42185,4	54854,9	36,7	51,4	of which road transport
Transport wodny	2051,1	1979,8	1876,9	1986,4	7,4	1,9	Water transport
morski	1976,2	1786,4	1277,2	1439,3	7,2	1,4	maritime transport
śródlądowy	74,9	193,4	599,7	547,1	0,2	0,5	inland waterway transport

^a Dane nieostateczne. ^b Bez komunikacji miejskiej.

^a Preliminary data. ^b Excluding urban road transport.

TABL. 2 (450). PRZYCHODY ZE SPRZEDAŻY WYROBÓW I USŁUG TRANSPORTU I GOSPODARKI MAGAZYNOWEJ (dok.)

REVENUES FROM SALE OF TRANSPORT AND STORAGE PRODUCTS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006 ^a	1995	2006 ^a	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent		

W tym:
Of which:

PRZEWOZY ŁADUNKÓW
TRANSPORT OF GOODS

RAZEM	12827,6	21788,7	38818,7	52543,3	100,0	100,0	TOTAL
w tym:							of which:
Transport lądowy ^b i rurociągowy	10842,5	20205,9	37798,3	51247,2	84,5	97,5	Land ^b and pipeline transport
w tym samochodowy	6748,7	14491,3	28567,1	41027,0	52,6	78,1	of which road transport
Transport wodny	1916,6	1468,5	684,9	942,7	14,9	1,8	Water transport
morski	1849,5	1323,8	547,1	801,9	14,4	1,5	maritime transport
śródlądowy	67,1	144,7	137,8	140,8	0,5	0,3	inland waterway transport

PRZEWOZY PASAŻERÓW
TRANSPORT OF PASSENGERS

RAZEM	6239,1	12262,6	15707,5	15986,5	100,0	100,0	TOTAL
w tym:							of which:
Transport lądowy ^b	3887,9	7412,9	9338,9	9263,5	62,3	57,9	Land transport ^b
w tym samochodowy	2681,6	5220,2	6491,1	6331,0	43,0	39,6	of which road transport
Transport wodny	50,4	83,6	118,4	132,5	0,8	0,9	Water transport
morski	44,2	67,4	96,4	105,5	0,7	0,7	maritime transport
śródlądowy	6,2	16,2	22,0	27,0	0,1	0,2	inland waterway transport

a Dane nieostateczne. b Bez komunikacji miejskiej.

a Preliminary data. b Excluding urban road transport.

TABL. 3 (451). PRZEWOZY ŁADUNKÓW

TRANSPORT OF GOODS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers				w odsetkach in percent		
W tysiącach ton	1380810	1271529	1422576	1480259	100,0	100,0	In thousand tonnes
Transport kolejowy	225348	187247	269553	291420	16,3	19,7	Railway transport
w tym normalnotorowy ^a	224346	186905	269437	291271	16,2	19,7	of which standard gauge ^a
Transport samochodowy ^b	1086762	1006705	1079761	1113880	78,7	75,2	Road transport ^b
zarobkowy			563584	573392		38,7	transport for hire or reward
w tym przedsiębiorstwa transportu samochodowego ^c	319354	375976	447398	463423	23,1	31,3	of which road transport enterprises ^c
gospodarczy	767408	630729	516177	540488	55,6	36,5	transport on own account
Transport rurociągowy	33353	44342	54259	55631	2,4	3,8	Pipeline transport
Transport morski	26019	22774	9362	10021	1,9	0,7	Maritime transport
Śródlądowy transport wodny	9306	10433	9607	9271	0,7	0,6	Inland waterway transport
Transport lotniczy ^d	22	28	34	36	0,0	0,0	Air transport ^d
W milionach tonokilometrów	300807	284740	228216	248907	100,0	100,0	In million tonne-kilometres
Transport kolejowy	69116	54448	49972	53622	23,0	21,5	Railway transport
w tym normalnotorowy ^a	69093	54439	49968	53618	23,0	21,5	of which standard gauge ^a
Transport samochodowy ^b	51200	75023	119740	136490	17,0	54,8	Road transport ^b
zarobkowy			92866	107920		43,3	transport for hire or reward
w tym przedsiębiorstwa transportu samochodowego ^c	28178	46892	81626	93897	9,4	37,7	of which road transport enterprises ^c
gospodarczy	23022	28131	26874	28570	7,6	11,5	transport on own account
Transport rurociągowy	13493	20354	25388	25588	4,5	10,3	Pipeline transport
Transport morski	166048	133654	31733	31860	55,2	12,8	Maritime transport
Śródlądowy transport wodny	876	1173	1277	1237	0,3	0,5	Inland waterway transport
Transport lotniczy ^d	74	88	106	110	0,0	0,1	Air transport ^d

a Łącznie z szerokotorowym. b Dane częściowo szacunkowe; patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 514. c Zaliczone według PKD (NACE) do grupy „Transport lądowy pozostały”. d Rozkładowy i pozarozkładowy.

a Including broad gauge. b Data partially estimated; see general notes, item 5 on page 514. c In NACE included in "Other land transport". d Scheduled and non-scheduled.

TABL. 4 (452). PRZEWOZY PASAŻERÓW

TRANSPORT OF PASSENGERS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
W tysiącach pasażerów . . .	1601089	1319972	1046930	1024413	100,0	100,0	<i>In thousand passengers</i>
Transport kolejowy	465901	360687	258110	265323	29,1	25,9	<i>Railway transport</i>
w tym normalnotorowy . . .	465059	360154	258019	265265	29,0	25,9	<i>of which standard gauge</i>
Transport samochodowy ^a . . .	1131593	954515	782025	751470	70,7	73,4	<i>Road transport^a</i>
Transport morski	540	625	714	741	0,0	0,1	<i>Maritime transport</i>
w tym promy	537	624	695	720	0,0	0,1	<i>of which ferries</i>
Śródlądowy transport wodny ^b	1208	1265	1444	1550	0,1	0,1	<i>Inland waterway transport^b</i>
Transport lotniczy ^c	1847	2880	4637	5329	0,1	0,5	<i>Air transport^c</i>
W milionach pasażerokilo- metrów	65483	62055	56183	58555	100,0	100,0	<i>In million of passenger-kilo- metres</i>
Transport kolejowy	26635	24092	18157	18552	40,7	31,7	<i>Railway transport</i>
w tym normalnotorowy . . .	26622	24084	18155	18550	40,7	31,7	<i>of which standard gauge</i>
Transport samochodowy ^a . . .	34024	31735	29314	28148	52,0	48,1	<i>Road transport^a</i>
Transport morski	166	168	187	187	0,2	0,3	<i>Maritime transport</i>
w tym promy	151	165	185	184	0,2	0,3	<i>of which ferries</i>
Śródlądowy transport wodny ^b	25	26	21	27	0,0	0,0	<i>Inland waterway transport^b</i>
Transport lotniczy ^c	4633	6034	8504	11641	7,1	19,9	<i>Air transport^c</i>

^a Bez przewozów taborem komunikacji miejskiej. ^b Łącznie z transportem przybrzeżnym. ^c Rozkładowy i pozarozkładowy. — U w a g a. Ogólne przewozy pasażerów łącznie z komunikacją miejską wyniosły: w 1995 r. — 7530,9 mln osób, w 2000 r. — 6331,7 mln osób, w 2005 r. — 5134,8 mln osób i w 2006 r. — 5131,5 mln osób (dane o komunikacji miejskiej patrz dział „Infrastruktura komunalna. Mieszkania” na str. 328).

^a Excluding transports by urban road transport fleet. ^b Including coastal transport. ^c Scheduled and non-scheduled. *Note.* Transport of passengers including the urban transport: 7530,9 mln persons in 1995, 6331,7 mln persons in 2000, 5134,8 mln persons in 2005 and 5131,5 mln persons in 2006 (data concerning the urban transport see the chapter "Municipal infrastructure. Dwellings" on page 328).

TABL. 5 (453). TABOR KOLEJOWY NORMALNOTOROWY^a

Stan w dniu 31 XII

STANDARD GAUGE^a ROLLING STOCK

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Lokomotywy:				<i>Locomotives:</i>
elektryczne	1774	1856	1848	<i>electric</i>
spalinowe	2120	2520	1969	<i>diesel</i>
Elektryczne zespoły trakcyjne	1222	1341	1353	<i>Electric railcars</i>
Wagony towarowe	97811	103234	103527	<i>Freight wagons</i>
Wagony do przewozu podróżnych ^b	5781	4495	4397	<i>Rail coaches^b</i>

^a Łącznie z szerokotorowym. ^b Wagony z miejscami do siedzenia, sypialne i kuszetki.

^a Including broad gauge. ^b Coaches with places for sitting, sleeping cars and couchette coaches.

TABL. 6 (454). PRZEWOZY ŁADUNKÓW TRANSPORTEM KOLEJOWYM NORMALNOTOROWYM^a
WEDŁUG KIERUNKÓW KOMUNIKACJISTANDARD GAUGE^a RAILWAY TRANSPORT OF GOODS BY DESTINATION

KIERUNKI KOMUNIKACJI	1995	2000	2005	2006	DESTINATION
	w tys. t in thous. t				
OGÓŁEM	224346	186905	269437	291271	TOTAL
Nadanie wewnętrzne	141436	114069	197869	209974	Domestic
Nadanie za granicę	55256	41135	39076	41222	Foreign
drogą lądową	29716	20143	21431	26669	by land
przez porty	25540	20992	17645	14553	through ports
Przyjęcie z zagranicy	22015	26888	27599	33805	From abroad
drogą lądową	17990	22679	25141	31463	by land
przez porty	4025	4209	2458	2342	through ports
Tranzyt	5639	4813	4893	6270	Transit

^a Łącznie z szerokotorowym.

^a Including broad gauge.

TABL. 7 (455). PRZEWOZY ŁADUNKÓW TRANSPORTEM KOLEJOWYM WEDŁUG GRUP ŁADUNKÓW^aSTANDARD GAUGE RAILWAY TRANSPORT OF GOODS BY GROUPS OF GOODS^a

GRUPY ŁADUNKÓW	2005	2006	2005	2006	GROUPS OF GOODS
	w tys. t in thous. t		średnia odległość przewozu 1 tony w km average transport distance per one ton in km		
OGÓŁEM	269553	291420	185	184	TOTAL
w tym:					of which:
Zboża	362	772	264	303	Cereals
Ziemniaki, pozostałe owoce i warzywa	35	35	88	173	Potatoes, other fresh or frozen vegetables, fresh fruits
Buraki cukrowe	23	174	37	244	Sugar beet
Drewno i korek	4087	3973	321	330	Wood and cork
Artykuły spożywcze i pasze	1464	1428	313	271	Foodstuffs and animal fodder
Nasiona i owoce oleiste oraz tłuszcze	381	511	245	204	Oil seeds and oleaginous fruits and fats
Węgiel kamienny i brykiety	148550	151076	132	122	Hard coal and briquettes
Węgiel brunatny, brykiety i koks	7004	8966	261	251	Lignite, briquettes and coke
Ropa naftowa	640	455	407	411	Crude petroleum
Wyroby pochodzące z ropy naftowej	15499	16357	259	272	Petroleum products
Ruda i złom żelaza	13422	16924	344	342	Iron ore, iron and steel waste and blast furnace dust
Ruda i złom metali nieżelaznych	2811	2871	131	131	Non-ferrous ores and waste
Wyroby metalowe	8880	11852	354	337	Metal products
Cement, wapno, pozostałe gotowe materiały budowlane	3916	4627	320	342	Cement, lime, manufactured building materials
Minerały surowe i przetworzone	34131	32468	211	237	Crude and manufactured minerals
Nawozy naturalne i sztuczne	4061	3925	372	363	Natural and chemical fertilizers
Produkty węglowod. pochodne, smoła	577	693	234	258	Coal, chemicals, tar
Pozostałe chemikalia	5041	5726	319	313	Chemicals other than coal, chemicals and tar
Masa papiernicza i makulatura	301	360	433	432	Paper pulp and waste paper
Środki transportu, maszyny i urządzenia	1115	1375	252	286	Vehicles and transport equipment, machinery, apparatus, engines
Wyroby gotowe z metali	501	555	217	231	Manufactures of metal
Szkło, wyroby szklane i ceramiczne	166	157	357	371	Glass, glassware, ceramic products
Skóra, wyroby włókiennicze i pozostałe artykuły gotowe	1564	1839	346	356	Leather, textiles, clothing, other manufactured articles

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 516.

^a See general notes, item 11 on page 516.

TABL. 8 (456). **PRZEWOZY PASAŻERÓW TRANSPORTEM KOLEJOWYM NORMALNOTOROWYM**
TRANSPORT OF PASSENGERS BY STANDARD GAUGE RAILWAY TRANSPORT

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. pasażerów <i>in thous. of passengers</i>				
OGÓŁEM^a	465059	360154	258019	265265	TOTAL^a
w tym w komunikacji między- narodowej	5049	3707	2359	2465	<i>of which in international transport</i>
przewozy w pociągach:					<i>transport by:</i>
osobowych	415363	308258	208226	213901	<i>commuter trains</i>
pospiesznych	42934	42405	41109	42748	<i>fast trains</i>
ekspresowych (łącznie z Inter-City)	6762	9491	6325	6151	<i>express trains (including Inter-City)</i>
Z ogółem przypada na przewozy:					<i>Of total:</i>
z biletami jednorazowymi	194382	147358	114409	114667	<i>with single use tickets</i>
z biletami miesięcznymi	175390	137568	142721	146156	<i>with monthly tickets</i>

^a W latach 2005 i 2006 dane w podziale na rodzaje pociągów bez przewozów w komunikacji międzynarodowej.
^a In 2005 and 2006 data according to types of trains, excluding international transport.

TABL. 9 (457). **PRZEWOZY PASAŻERÓW TRANSPORTEM SAMOCHODOWYM^a**
TRANSPORT OF PASSENGERS BY ROAD TRANSPORT^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln pasażerów <i>in mln of passengers</i>				
OGÓŁEM	1131,6	954,5	782,0	751,5	TOTAL
w tym w komunikacji między- narodowej	1,4	1,8	3,0	2,9	<i>of which in international transport</i>
Komunikacja regularna	998,7	828,6	671,2	643,3	<i>Scheduled service</i>
Komunikacja nieregularna	132,9	125,9	110,8	108,2	<i>Non-scheduled service</i>

^a Bez przewozów taborom komunikacji miejskiej.
^a Excluding transports by urban road transport fleet.

TABL. 10 (458). **MORSKA FLOTA TRANSPORTOWA**
Stan w dniu 31 XII
MARITIME TRANSPORT FLEET
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Statki	168	128	130	121	Ships
Statki towarowe	160	120	121	111	<i>Cargo ships</i>
statki do przewozu ładunków stałych	155	113	108	99	<i>ships for dry bulk transport</i>
w tym masowce	87	79	76	69	<i>of which bulk cargo ships</i>
zbiornikowce	5	7	13	12	<i>tankers</i>
Promy	8	8	7	8	<i>Ferries</i>
Statki pasażerskie	—	—	2	2	<i>Passenger ships</i>
Nośność (DWT) w tys.	3533	2551	2610	2533	DWT in thous.
Statki towarowe	3515	2529	2582	2498	<i>Cargo ships</i>
statki do przewozu ładunków stałych	3330	2477	2518	2429	<i>ships for dry bulk transport</i>
w tym masowce	2673	2117	2101	2022	<i>of which bulk cargo ships</i>
zbiornikowce	185	52	64	69	<i>tankers</i>
Promy	18	22	28	35	<i>Ferries</i>
Statki pasażerskie	—	—	0,2	0,2	<i>Passenger ships</i>

TABL. 11 (459). MORSKA FLOTA TRANSPORTOWA WEDŁUG WIEKU STATKÓW

Stan w dniu 31 XII

MARITIME TRANSPORT FLEET BY AGE OF SHIPS

As of 31 XII

LATA YEARS s — statki <i>ships</i> n — nośność (DWT) w tys. <i>DWT in thous.</i>	Ogółem <i>Total</i>	Statki w wieku <i>Age of ships</i>					
		5 lat i mniej <i>5 years and less</i>	6—10	11—15	16—20	21—25	26 lat i więcej <i>26 years and more</i>
1995 s n	168 3533	17 604	31 737	28 350	34 694	49 1070	9 78
2000 s n	128 2551	15 393	18 628	22 344	14 366	47 652	12 168
2005 s n	130 2610	6 211	14 393	19 689	21 375	21 463	49 479
2006 s n	121 2533	6 211	14 393	13 292	25 712	21 502	42 423

TABL. 12 (460). PRZEWOZY ŁADUNKÓW TRANSPORTEM MORSKIM WEDŁUG RODZAJÓW ŻEGLUGI I ZASIĘGÓW PŁYWANIA

MARITIME TRANSPORT OF GOODS BY TYPE OF CARGO AND RANGE OF NAVIGATION

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
W tysiącach ton	26019	22774	9362	10021	In thousand tonnes
Żegluga regularna	7160	4855	6742	7541	Liner shipping
bliskiego zasięgu	3786	3711	5488	6341	short range
zasięg: europejski	959	1004	2064	2177	Europe
bałtycki	2827	2707	3424	4164	Baltic
oceanicznego zasięgu	3374	1144	1254	1200	trans oceanic range
Żegluga nieregularna	18859	17919	2620	2480	Tramping
bliskiego zasięgu	9065	9609	1949	2062	short range
zasięg: europejski	9042	9530	1496	1612	Europe
bałtycki	23	79	453	450	Baltic
oceanicznego zasięgu	9794	8310	671	418	trans oceanic range
W milionach tonomil	89659	72167	17134	17203	In million tonne-miles
Żegluga regularna	23109	11059	12017	12263	Liner shipping
bliskiego zasięgu	2901	1845	1817	1777	short range
zasięg: europejski	2446	1564	1452	1334	Europe
bałtycki	455	281	365	443	Baltic
oceanicznego zasięgu	20208	9214	10200	10486	trans oceanic range
Żegluga nieregularna	66550	61108	5117	4940	Tramping
bliskiego zasięgu	14082	13042	2281	2801	short range
zasięg: europejski	14072	12959	2147	2706	Europe
bałtycki	10	83	134	95	Baltic
oceanicznego zasięgu	52468	48066	2836	2139	trans oceanic range

TABL. 13 (461). PRZEWOZY ŁADUNKÓW TRANSPORTEM MORSKIM WEDŁUG RELACJI PRZEWOZÓW

MARITIME TRANSPORT OF GOODS BY CARGO RELATIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. t <i>in thous. t</i>				
OGÓŁEM	26019	22774	9362	10021	TOTAL
w tym:					of which:
przewozy ładunków polskiego handlu za- granicznego	8540	6819	3344	4053	Polish foreign trade cargo transports
przewozy ładunków obcych przechodzą- cych tranzytem przez porty polskie	959	850	396	462	foreign cargo transports transiting through Polish ports
W relacji z portami polskimi	10425	9240	5648	6939	In relation to Polish ports
przywóz	3514	3526	2674	3381	imports
wywóz	6911	5714	2974	3558	exports
Pomiędzy portami: zagranicznymi	15594	13509	3464	2854	Between ports: foreign
polskimi	—	25	250	228	Polish

TABL. 14 (462). PRZEWOZY ŁADUNKÓW TRANSPORTEM MORSKIM WEDŁUG GRUP ŁADUNKÓW
MARITIME TRANSPORT OF GOODS BY TYPE OF CARGO

GRUPY ŁADUNKÓW	1995	2000	2005	2006	TYPE OF CARGO
	w tys. t in thous. t				
OGÓŁEM	26019	22774	9362	10021	TOTAL
Węgiel i koks	3865	4150	408	321	Coal and coke
Rudy	1598	1275	—	—	Ores
Zboże	6448	4975	371	420	Cereals
Drewno	55	26	64	58	Wood
Ładunki płynne	1310	708	804	694	Liquid bulk
Inne masowe	5096	5665	1003	1081	Other dry bulk
Drobniaca	7647	5975	6712	7447	General cargoes

TABL. 15 (463). PRZEŁADUNEK W MORSKICH PORTACH HANDLOWYCH^a
GOODS LOADED AND UNLOADED IN COMMERCIAL SEAPORTS^a

PORTY PORTS GRUPY ŁADUNKÓW TYPE OF CARGO	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006
	ogółem ^b total ^b				w tym ładunki tranzytowe of which transit cargo			
	w tys. t in thous. t							
OGÓŁEM	49320	47871	59479	60319	3708	6010	12625	12734
TOTAL								
w tym: of which:								
Gdańsk	18608	16712	24163	24207	299	2773	9243	9276
Gdynia	7739	8397	12294	14183	560	301	275	175
Kołobrzeg	129	116	173	158	—	—	—	—
Police	2505	2481	2619	2446	—	—	—	—
Szczecin	11228	11110	10002	9965	1486	1711	1600	1728
Swinoujście	8807	8942	10018	9242	1363	1225	1507	1555
Węgiel i koks Coal and coke	17895	16010	14522	10274	163	172	119	288
Rudy Ores	3514	2732	1805	1444	561	188	530	434
Zboże Cereals	1580	2022	3620	3767	104	212	125	125
Drewno Wood	160	89	130	84	21	26	17	6
Ropa i przetwory naftowe Crude petroleum and petroleum products	7732	6794	12735	15525	225	2661	9101	9219
Inne masowe Other dry bulk	8853	9145	9949	10528	423	443	311	366
Drobniaca General cargoes	9586	11079	16718	18697	2211	2308	2422	2296

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 515. ^b Dotyczy obrotu morskiego i wewnątrz krajowego.

^a See general notes, item 7 on page 515. ^b Concerns goods loaded and unloaded in international and national maritime transport trade.

TABL. 16 (464). STATKI WCHODZĄCE DO MORSKICH PORTÓW HANDLOWYCH^a
SHIPS DOCKING AT COMMERCIAL SEAPORTS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W tym Of which					
		Gdańsk	Gdynia	Kołobrzeg	Police	Szczecin ^b	Świnoujście
Statki Ships	1995	14541	2077	2351	162	4203	4595
	2000	35238	2572	2943	149	3445	9621
	2005	17373	2666	3553	226	344	3106
	2006	17326	2947	3619	237	286	2929
Pojemność (NT) ^c w tys. Capacity (NT) ^c in thous.	1995	33561	10065	7181	59	5964	10054
	2000	40479	9485	10585	58	5351	13755
	2005	52004	14162	15759	98	963	4470
	2006	53786	14316	17584	83	872	4333

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 515. ^b, ^c W latach 1995 i 2000: ^b — łącznie ze Stepnicą, ^c — w NRT.

^a See general notes, item 7 on page 515. ^b, ^c In 1995 and 2000: ^b — including Stepnica, ^c — NRT.

TABL. 17 (465). RUCH PASAŻERÓW W MORSKICH PORTACH HANDLOWYCH^a
PASSENGER TRAFFIC IN COMMERCIAL SEAPORTS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Przyjazdy pasażerów do kraju^b w tym przez port:	516133	2259741	793665	818998	Passenger arrivals to Poland^b of which through the port of:
Gdańsk	62433	68830	98849	76887	Gdańsk
Gdynia	50817	135765	193029	234901	Gdynia
Szczecin	318	46	8735	68	Szczecin
Swinoujście	381365	1126245	456905	468675	Swinoujście
Wyjazdy pasażerów z kraju^c w tym przez port:	472569	2205374	795358	806835	Passenger departures from Poland^c of which through the port of:
Gdańsk	62705	73051	99449	79634	Gdańsk
Gdynia	43820	128705	199720	225330	Gdynia
Szczecin	346	24	8526	55	Szczecin
Swinoujście	344306	1077202	449815	461224	Swinoujście

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 515; międzynarodowy ruch pasażerów nie występuje w portach Władysławowo, Stepnica i do 2004 r. również w Darłowie oraz od 2005 r. w Ustce. ^{b, c} Pasażerowie, którzy na statkach pasażerskich, towarowych i promach: ^b — przyjechali z portów zagranicznych do portów polskich, jako portów docelowych, ^c — wyjechali z portów polskich do portów zagranicznych.

^a See general notes, item 7 on page 515; international passenger traffic does not occur in the following ports: in Władysławowo, in Stepnica and until 2004, also in Darłowo, and since 2005 in Ustka. ^{b, c} In regard to passenger ships, cargo ships and ferries passengers who: ^b — arrived in Polish ports, as ports of destination, ^c — departed from Polish ports to foreign ports.

TABL. 18 (466). TABOR PŁYWAJĄCY ŚRÓDLĄDOWEGO TRANSPORTU WODNEGO^a

Stan w dniu 31 XII

INLAND WATERWAY TRANSPORT FLEET^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Holowniki: liczba	12	9	11	14	Tugs: number
moc w kW	2543	1615	1733	2482	power in kW
Pchacze: liczba	327	236	242	233	Pushers: number
moc w kW	89423	67387	66136	63232	power in kW
Barki: liczba	737	492	574	569	Barges: number
nośność w tys. t wymierzonych ^b	352	255	283	287	load capacity in thous. meas- ured tonnes ^b
Statki pasażerskie: liczba	56	81	124	118	Passenger ships: number
miejsca pasażerskie	9168	9439	13615	12126	passenger capacity

^a Łącznie z transportem przybrzeżnym. ^b Tona wymierzona — tona nośności ładunkowej barki ustalonej przez tzw. pomiarzenie statku.

^a Including coastal transport. ^b Measured ton — the ton load capacity of a barge established through so-called ship measurements.

TABL. 19 (467). PRZEWOZY ŁADUNKÓW ŚRÓDLĄDOWYM TRANSPORTEM WODNYM WEDŁUG GRUP ŁADUNKÓW^a
INLAND WATERWAY TRANSPORT OF GOODS BY GROUPS OF GOODS^a

GRUPY ŁADUNKÓW	2005	2006	2005	2006	GROUPS OF GOODS
	w tys. t in thous. t		średnia odległość przewozu 1 tony w km average transport distance per one ton in km		
OGÓŁEM	9607	9271	133	133	TOTAL
w tym:					of which:
Zboża	134	126	424	388	Cereals
Artykuły spożywcze i pasze	82	55	463	295	Foodstuffs and animal fodder
Nasiona i owoce oleiste oraz tłuszcze	124	94	488	461	Oil seeds and oleaginous fruits and fats
Węgiel kamienny i brykiety	1886	1921	192	187	Hard coal and briquettes
Ruda i złom żelaza	681	622	220	221	Iron ore, iron and steel waste and blast furnace dust
Ruda i złom metali nieżelaznych	70	65	604	564	Non-ferrous ores and waste
Wyroby metalowe	597	395	229	302	Metal products
Cement, wapno, pozostałe gotowe ma- teriały budowlane	341	299	274	293	Cement, lime, manufactured building materials
Minerały surowe i przetworzone	4818	4929	37	47	Crude and manufactured minerals
Nawozy naturalne i sztuczne	396	331	284	292	Natural and chemical fertilizers
Pozostałe chemikalia	281	265	24	36	Chemicals other than coal, chemicals and tar
Masa papiernicza i makulatura	47	46	178	150	Paper pulp and waste paper

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 516.

^a See general notes, item 11 on page 516.

TABL. 20 (468) **PRZEWOZY ŁADUNKÓW ŚRÓDLĄDOWYM TRANSPORTEM WODNYM W KOMUNIKACJI MIĘDZYNARODOWEJ**

INLAND WATERWAY TRANSPORT OF GOODS IN INTERNATIONAL TRAFFIC

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
W tysiącach ton	3932	5408	5141	4810	In thousand tonnes
Przywóz	415	551	588	300	Imports
Wywóz	3452	3946	2086	1824	Exports
Przewozy ładunków tranzytowych	23	421	27	24	Transport of transit goods
Przewozy ładunków pomiędzy portami zagranicznymi	42	490	2440	2662	Transport of goods between foreign ports
W milionach tonokilometrów	656	885	1091	1053	In million tonne-kilometres
Przywóz	101	171	155	81	Imports
Wywóz	532	554	510	432	Exports
Przewozy ładunków tranzytowych	3	85	8	7	Transport of transit goods
Przewozy ładunków pomiędzy portami zagranicznymi	20	75	418	533	Transport of goods between foreign ports

TABL. 21 (469). **WYBRANE DANE O TRANSPORCIE LOTNICZYM ROZKŁADOWYM**

Stan w dniu 31 XII

SELECTED DATA ON SCHEDULED AIR TRANSPORT

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Samoloty:					Aircraft:
liczba	33	47	53	61	number
miejsca pasażerskie	3770	4823	4713	5863	passenger seats
Liczba tras lotniczych	59	68	107	138	Number of air routes
w tym zagranicznych	53	58	97	128	of which foreign
Liczba państw, z którymi utrzymywana jest komunikacja regularna	34	29	34	35	Number of countries with which scheduled flights are maintained
Liczba miast, z którymi utrzymywana jest komunikacja regularna	53	51	77	89	Number of cities with which scheduled flights are maintained
w tym za granicą	47	42	67	79	of which foreign
Przewozy pasażerów (w ciągu roku) w tys.	1839	2791	4292	5021	Transport of passengers (during the year) in thous.
w ruchu regularnym	1771	2448	3890	4505	on scheduled flights
na trasach: krajowych	269	451	747	899	on national routes
zagranicznych	1502	1997	3143	3606	on foreign routes
w ruchu nieregularnym	68	343	402	516	on non-scheduled flights
w tym w lotach zagranicznych	67	343	402	516	of which foreign flights
Wykorzystanie miejsc pasażerskich (w ciągu roku) — w % — w komunikacji:					Passenger load factor (during the year) in %:
krajowej	52,0	52,0	61,0	60,4	national flights
międzynarodowej	70,2	69,8	77,2	74,8	international flights
Przewozy ładunków (w ciągu roku) w t.	19069	22713	20853	23303	Transport of goods (during the year) in t
w komunikacji: krajowej	2565	1235	1198	1095	national flights
międzynarodowej	16504	21478	19655	22208	international flights

TABL. 22 (470). RUCH PASAŻERÓW^a W PORTACH LOTNICZYCHPASSENGER TRAFFIC^a IN AIRPORTS

PORTY AIRPORTS	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006
	pasażerowie przybyli ^b passenger arrivals ^b				pasażerowie odprawieni ^c passenger departures ^c			
	Z PORTÓW KRAJOWYCH FROM DOMESTIC AIRPORTS				DO PORTÓW KRAJOWYCH TO DOMESTIC AIRPORTS			
OGÓŁEM TOTAL	292753	519337	868164	936855	295614	517217	837751	944588
w tym: of which:								
Gdańsk	48050	62134	98613	115164	47819	57496	95913	118073
Katowice	5263	9331	16089	26822	5065	5762	15658	22730
Kraków	5661	59541	96356	95226	5892	58500	98285	98670
Poznań	17413	41631	45593	43071	17961	39589	45107	43799
Rzeszów	2430	2048	33941	40567	2603	2457	36299	44158
Szczecin	12975	20340	42497	45333	15130	19200	41313	43762
Warszawa	150753	247138	424884	457156	150753	258346	429769	460184
Wrocław	50208	69591	90060	96472	50391	69671	92628	97028
	Z PORTÓW ZAGRANICZNYCH FROM FOREIGN AIRPORTS				DO PORTÓW ZAGRANICZNYCH TO FOREIGN AIRPORTS			
OGÓŁEM TOTAL	1339966	2344921	4861860	6651829	1345729	2360387	4946296	6785553
w tym: of which:								
Gdańsk	36135	70392	234780	517138	35868	73109	238587	499378
Katowice	49107	72155	512758	683229	52922	73698	538704	712860
Kraków	14752	187605	679027	1064897	14563	189042	695170	1095020
Poznań	11936	62833	154367	275930	12069	60619	153026	289027
Rzeszów	622	2029	12400	60425	571	2063	11328	62952
Szczecin	359	8236	11237	44577	1063	8558	10450	46510
Warszawa	1216513	1905208	3089083	3526849	1217450	1915122	3128145	3587540
Wrocław	10542	34882	140090	329823	11223	36573	142750	342611

^a Dane nie obejmują dzieci w wieku do 2 lat. ^b, ^c Pasażerowie, dla których określony port krajowy jest: ^b — portem zakończenia podróży rozpoczętej w porcie krajowym lub zagranicznym, ^c — portem rozpoczęcia podróży kończącej się w porcie krajowym lub zagranicznym.

^a Data do not include children below the age of 2. ^b, ^c Passengers for whom the indicated domestic airport is: ^b — the final destination of a journey begun at a domestic or foreign airport, ^c — the point of departure for a journey terminating at a domestic or foreign airport.

TABL. 23 (471). POJAZDY SAMOCHODOWE I CIĄGNIKI ZAREJESTROWANE^a

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED ROAD VEHICLES AND TRACTORS^a

As of 31 XII

POJAZDY	1995	2000	2005	2006	ROAD VEHICLES
	w tys. szt. in thous. units				
OGÓŁEM	11186	14106	16816	18035	TOTAL
w tym:					of which:
Samochody osobowe	7517	9991	12339	13384	Passenger cars
Autobusy	85	82	80	83	Buses
Samochody ciężarowe i ciągniki siodłowe ^b	1354	1879	2305	2393	Lorries and road tractors ^b
Ciągniki balastowe i rolnicze	1212	1253	1243	1288	Ballast and agricultural tractors
Motocykle	929	803	754	784	Motorcycles

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 514. ^b Łącznie z samochodami ciężarowo-osobowymi.

^a See general notes, item 1 on page 514. ^b Including vans.

TABL. 24 (472). WYPADKI DROGOWE^a
ROAD TRAFFIC ACCIDENTS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Wypadki	56904	57331	48100	46876	Total accidents
Na 10 tys. pojazdów samochodowych i ciągników zarejestrowanych ^b	50,9	40,6	28,6	26,0	Per 10 thous. registered motor vehicles and tractors ^b
Ważniejsze przyczyny wypadków					Major causes of accidents
Nieprzestrzeganie przepisów o ruchu drogowym przez kierujących pojazdami	42911	44896	39730	37129	Non-compliance with traffic regulations by drivers
w tym:					of which:
niedostosowanie prędkości do sytuacji w ruchu łącznie z przekraczaniem dozwolonej prędkości	12373	12471	11419	10987	inappropriate speed for road conditions including exceeding the speed limit
nieprzestrzeganie pierwszeństwa przejazdu	7769	10448	9511	9094	non-compliance with vehicle right of way passing incorrectly
nieprawidłowe wyprzedzanie	5894	5452	2839	2662	
Nieprzestrzeganie przepisów o ruchu drogowym przez osoby piesze	13216	10794	7119	6719	Non-compliance with traffic regulations by pedestrians
w tym nieostrożne wejście na jezdnię	7383	6199	3883	4230	of which imprudently entering the road-way
Stan nietrzeźwości użytkowników dróg ^c	11400	7818	5748	5151	Accidents involving persons under the influence of alcohol ^c
kierujących	7155	5261	4005	3618	drivers
samochodami osobowymi	4946	3872	3088	2817	of passenger cars
motocyklami	743	317	131	137	of motorcycles
rowerami i motorowerami ^d	844	748	528	478	of bicycles and motor-bicycles ^d
samochodami ciężarowymi	397	227	157	139	of lorries
innymi pojazdami	225	97	101	47	of other vehicles
pasażerów	341	37	29	25	passengers
pieszych	3904	2520	1582	1508	pedestrians
Zły stan techniczny pojazdów	1056	28	11	233	Poor technical condition of vehicles
Ofiary wypadków					Road traffic casualties
Śmiertelne	6900	6294	5444	5243	Fatalities
w tym nieletni do lat 14	396	265	173	151	of which juveniles to the age of 14
Ranni	70226	71638	61191	59123	Injured
w tym nieletni do lat 14	10068	9036	6091	5757	of which juveniles to the age of 14

^a Zarejestrowane przez Policję. ^b Pojazdy według stanu w dniu 31 XII. ^c W 2005 r. łącznie ze współwinnymi uczestnikami ruchu oraz z innymi przyczynami (odpowiednio: 33 i 99) nieuwzględnionymi w podziale według użytkowników dróg. ^d W latach 1995 i 2000 bez motorowerów.

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

^a Registered by the Police. ^b Vehicles as of 31 XII. ^c In 2005 including fellow delinquent traffic participants and other reasons (respectively: 33 and 99) not considered in the breakdown into road users. ^d In 1995 and 2000 excluding motor-bicycles.

Source: data of the General Police Headquarters.

Łączność Communications

TABL. 25 (473). PRZYCHODY ZE SPRZEDAŻY WYROBÓW I USŁUG ŁĄCZNOŚCI (ceny bieżące)
REVENUES FROM SALE OF COMMUNICATION PRODUCTS AND SERVICES (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006 ^a	1995	2006 ^a	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent		
O G Ó Ł E M^b	7555,9	29275,6	45932,6	47495,6	100,0	100,0	TOTAL^b
w tym usługi:							of which services:
Pocztowe	1714,2	2927,8	4542,9	4824,2	22,7	10,2	Postal
Telefonii stacjonarnej i telegrafii	4714,4	14917,3	12143,5	10978,0	62,4	23,1	Fixed line telephone and telegraph
Transmisji telewizyjnej i radiofonicznej	183,4	567,6	2018,3	2154,6	2,4	4,5	Television and radio transmission

^a Dane nieostateczne. ^b Dane dotyczące rodzajów usług częściowo szacunkowe.

^a Preliminary data. ^b Data concerning types of services partially estimated.

TABL. 25 (473). PRZYCHODY ZE SPRZEDAŻY WYROBÓW I USŁUG ŁĄCZNOŚCI (dok.)

REVENUES FROM SALE OF COMMUNICATION PRODUCTS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006 ^a	1995	2006 ^a	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent		
Radiokomunikacyjne	91,4	665,7	124,7	83,8	1,2	0,2	Radio communication
Transmisji danych i poczty elektronicznej	—	326,2	3596,6	4161,3	—	8,8	Data transmission and e-mail Mobile telephony (cellular telephony)
Telefonii ruchomej (komórkowej)	325,6	8280,2	21257,0	22631,3	4,3	47,6	
Transportowe	175,0	362,1	303,2	339,7	2,3	0,7	Transport

a Dane nieostateczne.

a Preliminary data.

TABL. 26 (474). NIEKTÓRE USŁUGI ŁĄCZNOŚCI

SELECTED COMMUNICATION SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln in mln				
Przesyłki listowe nadane: zwykłe ^a	1131,2	2041,2	1493,9	1141,1	Letters mailed: standard ^a
polecone	150,0	300,0	320,7	335,9	registered
Listy wartościowe nadane	1,5	1,9	0,2	0,2	Insured letters mailed
Gazety i czasopisma nadane	38,4	46,4	53,5	53,7	Newspapers and magazines mailed
Paczki nadane	15,0	25,3	30,7	21,6	Packages mailed
Przesyłki nadane w systemie EMS-POCZTEX . . . . .	.	1,1	1,2	2,2	Parcels mailed in the EMS-POCZTEX system
Przekazy pocztowe i telegraficzne wpłacone	131,9	112,9	87,3	84,0	Postal and telegraphic transfers paid
Operacje czekowe i oszczędnościowe banków	45,5	54,6	3,4	2,7	Chequing and savings operations of banks
Połączenia telefoniczne wychodzące w obrocie krajowym	3281,7 ^b	12239,6	10726,0	9376,3	Domestic telephone calls

a Dane szacunkowe. b Tylko połączenia międzymiastowe.

a Estimated data. b Only inter-city telephone calls.

TABL. 27 (475). NIEKTÓRE USŁUGI ŁĄCZNOŚCI W OBROTCIE ZAGRANICZNYM

SELECTED COMMUNICATION SERVICES IN FOREIGN TURNOVER

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
Nadane z zagranicy do Polski					Sent to Poland from abroad
Przesyłki listowe: zwykłe . . . . .	.	.	58903	58774	Letters: standard
polecone	822	925	1421	1622	registered
Paczki	349	719	332	377	Packages
Przesyłki w systemie EMS-POCZTEX . . . . .	.	133	162	176	EMS-POCZTEX parcels
Nadane z Polski za granicę					Sent abroad from Poland
Przesyłki listowe: zwykłe . . . . .	.	.	60221	63536	Letters: standard
polecone	1851	2257	4078	4921	registered
Paczki	135	248	364	412	Packages
Przesyłki w systemie EMS-POCZTEX . . . . .	.	120	209	219	EMS-POCZTEX parcels

TABL. 28 (476). **PLACÓWKI POCZTOWE I LISTONOSZE**
POST OFFICES AND POSTMEN

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Placówki pocztowe ^a (stan w dniu 31 XII)	8303	8549	8350	8389	Post offices ^a (as of 31 XII)
miasta	3139	3650	3847	3874	urban areas
wieś	5164	4899	4503	4515	rural areas
Listonosze (przeciętne w grudniu)	25896	25774	25174	25126	Postmen (average in December)
miasta	11656	13426	14470	14467	urban areas
wieś	14240	12348	10704	10659	rural areas

^a W latach 1995 i 2000 łącznie z placówkami usług telekomunikacyjnych (w 1995 r. — 644, w 2000 r. — 485).

^a In 1995 and 2000 including telecommunication service offices (in 1995 — 644, in 2000 — 485).

TABL. 29 (477). **ABONENCI TELEFONICZNI ORAZ APARATY TELEFONICZNE**

Stan w dniu 31 XII

TELEPHONE SUBSCRIBERS AND TELEPHONE SETS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.				
Telefoniczne łącza główne ^a	10947	11764	11284	11284	Telephone main line ^a
w tym abonenci prywatni ^b	8957	8721	8174	8174	of which private subscribers ^b
miasta	8376	9545	9111	9111	urban areas
w tym abonenci prywatni ^b	6684	6783	6308	6308	of which private subscribers ^b
wieś	2571	2219	2173	2173	rural areas
w tym abonenci prywatni ^b	2273	1938	1866	1866	of which private subscribers ^b
w tym standardowe łącza główne (abonenci telefonii przewodowej)	5728	10740	10414	9953	of which standard main line (fixed line telephone subscribers)
w tym abonenci prywatni ^b	4720	8947	8485	7963	of which private subscribers ^b
Abonenci ^c telefonii ruchomej (komórkowej)	75	6748	29166	36758	Cellular telephone subscribers ^c
Aparaty telefoniczne publiczne samoinkasujące	36	98	81	80	Public pay telephones

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 7 na str. 518. ^b Posiadający aparaty telefoniczne zainstalowane w mieszkaniach prywatnych. ^c Łącznie z użytkownikami (usługi z przedpłatą).

^a See general notes, item 7 on page 518. ^b Possessing telephones installed in private dwellings. ^c Including users (pre-paid services).

TABL. 30 (478). STACJE TELEWIZYJNE

Stan w dniu 31 XII

TELEVISION STATIONS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Stacje nadawcze	135	249	275	276	Broadcasting stations
Stacje retransmisyjne	248	253	256	265	Retransmission stations
Naziemne stacje satelitarne nadawczo-odbiorcze ^a	7	7	7	7	Transmitting and receiving satellite ground stations ^a

^a Do 2005 r. określane jako stacje krajowe główne międzynarodowych systemów satelitarnych nadawczo-odbiorczych (naziemne).

^a Until 2005 defined as main domestic stations of international satellite systems.

Spółeczeństwo informacyjne

Information society

TABL. 31 (479). GOSPODARSTWA DOMOWE^a KORZYSTAJĄCE Z INTERNETU WEDŁUG RODZAJÓW ŁĄCZY W 2006 R.HOUSEHOLDS^a USING THE INTERNET BY TYPE OF CONNECTIONS IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	W % ogółu gospodarstw In % of total households	SPECIFICATION
OGÓŁEM	31	TOTAL
posiadające łącza:		having connections:
Szerokopasmowe ^b	22	Broadband connections ^b
przez telefon stacjonarny — cyfrowe linie abonenckie (DSL)	13	connections via stationary phone — digital subscriber line (DSL)
inne ^c	9	other connections ^c
Wąskopasmowe ^b	9	Narrowband connections ^b
przez telefon stacjonarny — modem analogowy lub modem cyfrowy (ISDN)	9	connections via stationary phone — analogue modem or digital modem (ISDN)
przez telefon komórkowy ^d	4	connections via mobile phone ^d

^a Dane dotyczą gospodarstw domowych z co najmniej jedną osobą w wieku 16—74 lata. ^b W dalszym podziale gospodarstwo domowe może być wykazane więcej niż jeden raz, jeśli korzysta z więcej niż jednego rodzaju łącza. ^{c, d} Obejmują łącza internetowe: ^c — m.in. przez TV kablową lub telefony komórkowe trzeciej generacji (UMTS), ^d — przez telefony drugiej generacji (WAP, GPRS).

^a Data concerns households with at least one person aged 16—74. ^b In the following breakdown the same household can be counted more than once if it uses more than one type of connection. ^{c, d} Includes the following Internet connections: ^c — among others, via cable TV or mobile phones 3G (UMTS), ^d — via mobile phones 2G (WAP, GPRS).

TABL. 32 (480). PRZEDSIĘBIORSTWA^a WYPOSAŻONE W WYBRANE TECHNOLOGIE INFORMACYJNO-TELEKOMUNIKACYJNEENTERPRISES^a EQUIPPED WITH SELECTED INFORMATION AND COMMUNICATION TECHNOLOGIES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przedsiębiorstwa wykorzystujące komputery ^b <i>Enterprises using computers^b</i>	Przedsiębiorstwa posiadające <i>Enterprises having</i>						
		dostęp do Internetu <i>Internet access</i>		własną stronę internetową <i>website</i>	lokalną sieć komputerową (LAN) <i>local area network (LAN)</i>		Intranet	Ekstranet
		ogółem <i>total</i>	w tym szerokopasmowy (stały) <i>broad-band (fixed)</i>		bezprzewodową <i>wireless</i>	kablową <i>wire based</i>		
				w % ogółu przedsiębiorstw danego rodzaju działalności <i>in % of total enterprises of a given economic activity</i>				
OGÓŁEM 2005	93	87	43	49	10	51	30	6
TOTAL 2006	93	89	46	53	15	55	30	7
Przetwórstwo przemysłowe 2005 <i>Manufacturing</i>	91	85	37	52	9	45	26	5
2006	92	88	42	57	14	50	28	6
Budownictwo 2005 <i>Construction</i>	90	85	37	39	9	47	25	3
2006	93	89	40	42	12	48	22	.
Handel i naprawy ^Δ 2005 <i>Trade and repair^Δ</i>	94	87	41	44	10	54	32	7
2006	94	88	47	49	15	57	31	8
Hotele i restauracje — hotele 2005 oraz pozostałe obiekty noclegowe turystyki i inne miejsca krótkotrwałego zakwaterowania <i>Hotels and restaurants — hotels and camping sites and other provision of shortstay accommodation</i>	91	85	43	75	12	37	23	3
2006	91	89	44	79	18	51	29	.
Transport, gospodarka magazynowa i łączność 2005 <i>Transport, storage and communication</i>	94	91	54	55	13	57	37	7
2006	93	91	51	55	22	56	35	9
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ 2005 (z wyłączeniem informatyki) <i>Real estate, renting and business activities (excluding computer and related activities)</i>	98	94	62	57	10	68	38	7
2006	95	93	60	57	12	69	34	8
w tym działalność badawczo-rozwojowa 2005 <i>of which research and development</i>	99	98	.	.	19	91	60	14
2006	100	100	.	92	24	94	61	18
Informatyka 2005 <i>Computer and related activities</i>	99	99	88	91	34	94	72	30
2006	98	98	87	93	39	92	66	35
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała — działalność związana z filmem i przemysłem wideo, działalność radiowa i telewizyjna 2005 <i>Other community, social and personal service activities — motion picture and video activities, radio and television activities</i>	99	98	81	86	19	85	58	20
2006	99	98	81	78	24	78	41	17

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. ^b Stacjonarne i przenośne (laptopy); dane nie obejmują komputerów zintegrowanych z innymi urządzeniami na jednej płycie montażowej, urządzeń podręcznych (np. elektronicznych organizatorów) oraz komputerów służących do sterowania i regulacji procesami technologicznymi (patrz dział „Nauka i technika” tabl. 15 na str. 429).

^a Data concerns economic entities employing more than 9 persons. ^b Desktop or portable (laptops); data does not include computers integrated to other machines or devices on the same assembly board, handheld computers (palmtops, PDAs) as well as computers used for the control and regulation of technological processes (see the chapter “Science and technology” table 15 on page 429).

Uwagi ogólne

1. Informacje w dziale dotyczą wszystkich jednostek gospodarki narodowej prowadzących działalność handlową.

Przez **przedsiębiorstwa handlowe** rozumie się podmioty gospodarcze, których podstawowym rodzajem działalności jest sprzedaż towarów, zaliczana zgodnie z Polską Klasyfikacją Działalności do sekcji „Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego”.

2. Dane o **sprzedaży detalicznej** obejmują:

1) sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych w:

- punktach sprzedaży detalicznej,
- hurtowniach oraz u producentów w ilościach wskazujących na zakup dla potrzeb indywidualnych nabywców;

2) sprzedaż towarów handlowych (konsumpcyjnych) oraz produkcji gastronomicznej w placówkach gastronomicznych.

W wartości sprzedaży detalicznej uwzględniono sprzedaż zarówno ludności, jak i konsumentom zbiorowym, tj. urzędów, instytucjom, żłobkom, przedszkolom itp., nie uwzględniono natomiast sprzedaży targowiskowej dokonanej przez sprzedawców uiszczających jedynie opłatę placową (np. sprzedaży produktów rolnych dokonanej przez producentów rolników, sprzedaży na giełdach samochodowych).

Dane dotyczące sprzedaży detalicznej w zakresie sprzedaży towarów konsumpcyjnych prezentuje się w dostosowaniu do Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP), wydzielając sprzedaż w placówkach gastronomicznych. W odróżnieniu od grupowań występujących w klasyfikacji COICOP wyodrębnia się „towary nieżywnościowe”.

3. Podziału towarów na **konsumpcyjne i niekonsumpcyjne** dokonano umownie, zaliczając do niekonsumpcyjnych te towary, których zużycie odbywa się głównie w sferze produkcji. Do towarów niekonsumpcyjnych zaliczono w szczególności towary przeznaczone do produkcji rolniczej (np. maszyny dla rolnictwa, nasiona, pasze, środki ochrony roślin, nawozy mineralne lub chemiczne), materiały budowlane itp.

Podziału towarów konsumpcyjnych na żywność i napoje bezalkoholowe, napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe oraz towary nieżywnościowe dokonano szacunkowo.

4. Dane o liczbie sklepów w podziale na rodzaje specjalizacji opracowano na podstawie klas Polskiej Klasyfikacji Działalności; podziału dokonano na podstawie przeważającego udziału danej grupy towarów w sprzedaży ogółem.

Sklepy podaje się łącznie z aptekami ogólnodostępnymi.

5. Do **placówek gastronomicznych** zaliczono zakłady i punkty gastronomiczne stałe i sezonowe, których przedmiotem działalności jest przygotowanie oraz sprzedaż posiłków i napojów do spożycia na miejscu i na wynos. Sezonowe placówki gastronomiczne uruchamiane są okresowo i działają nie dłużej niż sześć miesięcy w roku kalendarzowym.

General notes

1. Information in this chapter concerns all entities of the national economy conducting trade activity.

Trade enterprises is understood as an economic entity, the basic activity of which is the sale of commodities, classified in accordance with NACE rev. 1.1 in the section "Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods".

2. Data concerning **retail sales** include:

1) sales of consumer and non-consumer goods in:

- retail sales outlets,
- wholesale stores as well as at producers in quantities indicating purchases for the individual needs of the purchaser;

2) sales of trade commodities (consumer goods) as well as catering production in catering establishments.

Sales of goods both for the general public as well as for collective consumers, i.e., government offices, institutions, nurseries, nurseries schools etc. are included in the value of retail sales. Not included, however, are marketplace sales made by salesmen only paying a stall fee (e.g., sales of agricultural products conducted by farmer producers, sales at automobile markets).

Data concerning retail sales within the scope of consumer goods sales are presented according to the Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP), separating sales in catering establishments. As opposed to groupings in the COICOP classification "non-foodstuff goods" are presented separately.

3. The division of commodities into **consumer and non-consumer** goods was made on the following basis, non-consumer goods include those goods, the consumption of which occurs primarily in the sphere of production. In particular, goods designated for agricultural production (e.g., machinery for agriculture, seeds, animal feeds, crop protection chemicals, mineral or chemical fertilizers), building materials, etc., were included in non-consumer goods.

The division of consumer goods into food and non-alcoholic beverages, alcoholic beverages, tobacco as well as non-foodstuff goods was made by estimation.

4. Data regarding the number of stores according to types of specialization are compiled according to NACE classes; the division was made on the basis of the predominate share of given groups of goods in total sales.

Shops include public pharmacies.

5. **Catering establishments** include permanent and seasonal catering establishments and outlets, the scope of activity of which is the preparation and sale of meals and beverages for on-site and take-out consumption. Seasonal catering establishments are open for a certain period of time and operate not longer than six months in a calendar year.

Do placówek gastronomicznych nie zalicza się ruchomych punktów sprzedaży detalicznej i automatów sprzedażowych.

6. Dane o sprzedaży hurtowej towarów obejmują sprzedaż z magazynów handlowych własnych bądź użytkowanych, w których składowane towary stanowią własność przedsiębiorstwa handlowego. Do wartości sprzedaży hurtowej zalicza się również wartość sprzedaży zrealizowanej na zasadzie bezpośredniej płatności lub kontraktu (agencji, aukcjonerzy), jak również wartość sprzedaży zrealizowanej przez tranzyt rozliczany, polegający na przekazywaniu towarów bezpośrednio od dostawcy do odbiorcy z pominięciem magazynów, które tę dostawę realizują.

7. Magazyny handlowe — hurtu i rozdzielcze detalu są jednostkami organizacyjno-funkcjonalnymi podmiotów gospodarczych zajmujących się obrotem towarów. Magazynem jest jednostka przeznaczona do magazynowania towarów, zajmująca wyodrębnioną przestrzeń magazynową, wyposażona w środki techniczne i organizacyjne, dysponująca personelem do obsługi tych środków oraz prowadząca ewidencję stanu i ruchu zapasów.

8. Dane o działalności handlowej i gastronomicznej opracowano na podstawie sprawozdawczości. Dla jednostek o liczbie pracujących do 9 osób (do 1998 r. — do 5 osób) dane uogólniono w oparciu o wyniki badania reprezentacyjnego przeprowadzonego na 5% próbie tych jednostek. Dane dotyczące struktury asortymentowej sprzedaży detalicznej opracowano na podstawie badania reprezentacyjnego.

Informacje o sklepach i stacjach paliw opracowano na podstawie sprawozdawczości. Dla jednostek o liczbie pracujących do 9 osób od 2004 r. dane uogólniane są w oparciu o wyniki badania reprezentacyjnego przeprowadzonego na 5% próbie tych jednostek; do 2003 r. dane opracowywano na podstawie rejestru.

9. Dane o dostawach wybranych towarów konsumpcyjnych (tabl. 10), w zakresie:

- produkcji wyrobów — dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób (w 1995 r. — 5 osób),
- zapasów u producentów — dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 49 osób (w 1995 r. — 20 osób, a w sekcjach „Górnictwo” oraz „Przetwórstwo przemysłowe” — 50 osób).

Portable retail sales points and vending machines are not treated as catering establishments.

6. Data regarding the wholesale of commodities include sales from warehouses, in which the commodities stored account for the property of a trade enterprise. The value of wholesale also includes the value of sales realized on the basis of a direct payment or contract (agents, auctioneers), as well as the value of sales realized by settled transit consisting in the transfer of commodities directly from the supplier to the client, by-passing the warehouses which realize the delivery.

7. Trade warehouses wholesale and retail distribution are the organizational and functional units of economic entities engaged in the turnover of commodities. A warehouse is an entity designated for storing commodities, occupying separate storage area, equipped with the technical and organizational means as well as with the personnel to service these means and, in addition, registering amount and the changes in stocks.

8. Data regarding trade and catering activity are compiled on the basis of reporting. For entities employing up to 9 persons (until 1998 — up to 5 persons) data have been generalized on the basis of the result of a sample survey conducted on a 5% sample of these entities. Data concerning the assortment structure of retail sales are compiled on the basis of a sample survey.

Information regarding shops and petrol stations are compiled on the basis of reporting. For entities employing up to 9 persons since 2004 the data have been generalized on the basis of the results of sample survey conducted on a 5% sample of these entities; until 2003 the data were compiled on the basis of the register.

9. Data regarding deliveries of selected consumer goods (table 10) within the scope of:

- production of products — concern economic entities employing more than 9 persons (in 1995 — 5 persons),
- stocks at producers — concern economic entities employing more than 49 persons (in 1995 — 20 persons and in the section "Mining and quarrying" as well as "Manufacturing" — 50 persons).

TABL. 1 (481). **SPRZEDAŻ DETALICZNA (ceny bieżące)**
RETAIL SALES (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł ^a in mln zł ^a				w odsetkach in percent		
OGÓŁEM	169585	360318	433255	464511	100,0	100,0	TOTAL
sektor publiczny	12887	17584	6260	7309	7,6	1,6	public sector
sektor prywatny	156698	342734	426995	457202	92,4	98,4	private sector
W punktach sprzedaży detalicznej ^b	162727	345610	416159	446248	96,0	96,1	In retail sales outlets ^b
towary konsumpcyjne	146107	291810	343882	365045	86,2	78,6	consumer goods
żywność i napoje bezalkoholowe	51907	102861	125553	128074	30,6	27,6	food and non-alcoholic beverages
napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	18514	32833	38839	39933	10,9	8,6	alcoholic beverages, tobacco
towary nieżywnościowe	75686	156116	179490	197038	44,7	42,4	non-foodstuffs
towary niekonsumpcyjne	16619	53800	72277	81203	9,8	17,5	non-consumer goods
W placówkach gastronomicznych	6858	14708	17096	18263	4,0	3,9	In catering establishments
NA 1 MIESZKAŃCA	4431	9419	11353	12182	x	x	PER CAPITA

a Na 1 mieszkańca — w zł. b Łącznie ze sprzedażą detaliczną dokonywaną w hurtowniach i u producentów.
a Per capita — in zł. b Including retail sales conducted at wholesale stores and producers.

TABL. 2 (482). **DYNAMIKA SPRZEDAŻY DETALICZNEJ (ceny stałe^a)**
INDICES OF RETAIL SALES (constant prices^a)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1990= =100	1995= =100	2000= =100	
OGÓŁEM TOTAL	101,0	100,2	101,9	103,6	102,5	97,6	107,2	172,2	136,5	113,4
Towarów konsumpcyjnych Consumer goods	100,8	100,4	102,4	104,2	103,5	96,0	106,3	165,4	130,9	113,1
żywność i napoje bezalkoholowe food and non-alcoholic beverages	103,0	101,8	104,3	103,0	101,1	98,5	101,4	171,4	137,4	110,4
napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe alcoholic beverages, tobacco	97,1	97,5	99,6	106,3	102,2	102,0	101,1	100,0	90,4	108,8
towary nieżywnościowe non-foodstuffs	100,1	100,1	101,7	104,5	105,3	93,2	110,8	167,5	134,2	115,7
Towarów niekonsumpcyjnych Non-consumer goods	101,8	99,1	99,9	101,7	97,5	105,1	112,1	268,3	160,6	115,7
W placówkach gastronomicznych In catering establishments	102,4	99,8	99,0	99,0	100,6	101,0	105,0	118,0	117,7	104,4
NA 1 MIESZKAŃCA PER CAPITA	101,0	100,2	101,9	103,7	102,5	97,6	107,3	171,4	136,7	113,6

a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.
a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 3 (483). **STRUKTURA SPRZEDAŻY DETALICZNEJ W SKLEPACH I STACJACH PALIW
WEDŁUG GRUP TOWARÓW (ceny bieżące)**STRUCTURE OF RETAIL SALES IN SHOPS AND PETROL STATIONS
BY GROUPS OF GOODS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	100,0	100,0	100,0	100,0	TOTAL
Owoce i warzywa	2,2	2,1	2,4	2,3	Fruit and vegetables
Mięso i wyroby mięsne	6,9	5,9	6,0	5,7	Meat and meat products
Ryby i przetwory rybne	1,3	1,1	1,0	1,0	Fish and fish products
Pieczywo i przetwory zbożowe	3,7	3,3	3,4	3,3	Bread and cereal products
Mleko, jaja i sery	2,6	2,9	3,5	3,3	Milk, eggs and cheese
Cukier i wyroby cukiernicze	6,5	5,0	3,8	3,6	Sugar and confectionery
Kawa, herbata i kakao	1,9	1,4	1,6	1,5	Coffee, tea and cocoa
Pozostałe artykuły żywnościowe i napoje bezaalkoholowe	10,2	10,6	8,1	8,0	Other foodstuff articles and non-alcoholic beverages
Napoje alkoholowe	8,1	6,5	6,5	6,3	Alcoholic beverages
Wyroby tytoniowe	2,4	2,3	2,4	2,7	Tobacco
Artykuły farmaceutyczne i medyczne	3,3	4,9	4,7	4,8	Pharmaceutical and medical articles
Kosmetyki i wyroby toaletowe	3,8	3,3	3,5	3,3	Cosmetics and toilet goods
Wyroby włókiennicze	1,1	0,9	0,6	0,6	Textile products
Odzież łącznie z dodatkami do ubrań i wy- robami futrzarskimi	5,9	3,9	3,9	3,9	Clothing including accessories and furriery
Obuwie i wyroby skórzane	1,9	1,5	1,5	1,4	Footwear and leather products
Meble i sprzęt oświetleniowy	3,0	3,5	2,7	2,9	Furniture and lighting appliances
Artykuły i sprzęt gospodarstwa domowego	2,8	3,1	2,7	2,7	Household appliances and articles
Artykuły radiowo-telewizyjne	1,3	2,4	2,0	2,2	Radio and television articles
Książki, gazety i artykuły piśmienne	2,4	2,4	1,9	2,0	Books, newspapers and stationery
Pojazdy mechaniczne	9,5	13,0	8,6	8,2	Motor vehicles
w tym samochody	9,0	11,9	6,9	6,4	of which automobiles
Paliwa	15,9	14,8	15,3	15,4	Fuels
Pozostałe artykuły nieżywnościowe	3,3	5,2	13,9	14,9	Other non-foodstuff articles

TABL. 4 (484). **SKLEPY I STACJE PALIW**

Stan w dniu 31 XII

SHOPS AND PETROL STATIONS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
Sklepy	385990	395458	Shops
sektor publiczny	1317	1328	public sector
sektor prywatny	384673	394130	private sector
Stacje paliw	10086	10159	Petrol stations
sektor publiczny	281	270	public sector
sektor prywatny	9805	9889	private sector
Liczba ludności na 1 sklep	98,9	96,4	Population per 1 shop

TABL. 5 (485). **SKLEPY WEDŁUG SPECJALIZACJI**
Stan w dniu 31 XII
SHOPS BY SPECIALIZATION
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
Sklepy	385990	395458	Shops
w tym sklepy o powierzchni sprzedażowej powyżej 400 m ²	6258	6747	<i>of which shops with sales area exceeding 400 m²</i>
Ogólnospożywcze	116094	120455	<i>General foodstuffs</i>
Owocowo-warzywne	5222	4451	<i>Fruit and vegetables</i>
Mięsne	13072	12002	<i>Meat</i>
Rybne	1106	942	<i>Fish</i>
Piekarniczo-ciastkarskie	5520	5430	<i>Baker's and confectioner's products</i>
Z napojami alkoholowymi	2454	2510	<i>With alcoholic beverages</i>
Z kosmetykami i wyrobami toaletowymi	8211	7917	<i>With cosmetics and toilet goods</i>
Z wyrobami włókienniczymi	4904	4995	<i>With textile products</i>
Z wyrobami odzieżowymi	39375	39421	<i>With clothing products</i>
Z obuwiami i wyrobami skórzanymi	8129	8016	<i>With footwear and leather products</i>
Z meblami i sprzętem oświetleniowym	7085	7756	<i>With furniture and lighting appliances</i>
Z artykułami radiowo-telewizyjnymi i sprzętem gospodarstwa domowego	6844	7813	<i>With radio, tv and household appliances</i>
Z artykułami piśmiennymi i księgarń	8479	7931	<i>With books and stationery</i>
Z pojazdami mechanicznymi	12634	12466	<i>With motor vehicles</i>
Pozostałe sklepy ^a	146861	153353	<i>Other shops^a</i>

^a Sklepy o różnorodnej specjalizacji niewymienionej wyżej.
^a Shops with various specialization not listed above.

TABL. 6 (486). **PODMIOTY GOSPODARCZE WEDŁUG LICZBY SKLEPÓW**
Stan w dniu 31 XII
ECONOMIC ENTITIES BY NUMBER OF SHOPS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	336628	344215	TOTAL
podmioty gospodarcze o liczbie sklepów:			<i>economic entities by number of shops:</i>
1— 2	330758	338311	1— 2
3— 10	4792	4796	3— 10
11— 20	716	718	11— 20
21— 50	270	292	21— 50
51—100	66	70	51—100
101—200	20	20	101—200
201 i więcej	6	8	201 and more

TABL. 7 (487). **GASTRONOMIA**
CATERING

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
Przychody z działalności gastronomicznej (ceny bieżące) w mln zł	7027,0	15381,0	17680,6	18783,1	100,0	100,0	Revenues from catering activity (current prices) in mln zł
sektor publiczny	361,3	768,6	531,0	609,1	5,1	3,2	public sector
sektor prywatny	6665,7	14612,4	17149,6	18174,0	94,9	96,8	private sector
Ze sprzedaży towarów handlowych w tym ze sprzedaży napojów alkoholowych i wyrobów tytoniowych	3784,4	6967,0	7449,1	7320,2	53,9	39,0	From sales of trade commodities of which from the sale of alcoholic beverages, tobacco
Z produkcji gastronomicznej	2679,1	4296,5	4862,3	4828,7	38,1	25,7	From catering production
Z pozostałej działalności	3073,9	7740,5	9646,7	10943,0	43,7	58,3	From other activity
Liczba placówek gastronomicznych (stan w dniu 31 XII)	60845	84342	92072	90330	100,0	100,0	Number of catering establishments (as of 31 XII)
sektor publiczny	2864	3320	2398	2311	4,7	2,6	public sector
sektor prywatny	57981	81022	89674	88019	95,3	97,4	private sector
Restauracje	4857	8519	9716	10265	8,0	11,4	Restaurants
Bary	23493	36436	40834	39691	38,6	43,9	Bars
Stołówki	3815	7010	6950	6657	6,3	7,4	Canteens
Punkty gastronomiczne	28680	32377	34572	33717	47,1	37,3	Food stands

TABL. 8 (488). **SPRZEDAŻ HURTOWA TOWARÓW W PRZEDSIĘBIORSTWACH HANDLOWYCH (ceny bieżące)**
WHOLESALE IN TRADE ENTERPRISES (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
OGÓŁEM	197448	440206	572251	645535	100,0	100,0	TOTAL
sektor publiczny	20892	22634	20498	18933	10,6	2,9	public sector
sektor prywatny	176556	417572	551753	626602	89,4	97,1	private sector
Żywność i napoje bezalkoholowe	35505	75977	75317	82774	18,0	12,8	Food and non-alcoholic beverages
Napoje alkoholowe	12464	23331	26095	26657	6,3	4,1	Alcoholic beverages
Towary nieżywnościowe ^a	149479	340898	470839	536104	75,7	83,1	Non-foodstuff goods ^a

^a Konsumpcyjne i niekonsumpcyjne.
^a Consumer and non-consumer goods.

TABL. 9 (489). **MAGAZYNY HANDLOWE^a**
Stan w dniu 31 XII
TRADE WAREHOUSES^a
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Magazyny zamknięte:					Secured warehouses:
liczba	25187	29826	29375	29057	number
w tym sektor prywatny	22138	27851	28393	28093	of which private sector
powierzchnia składowa w tys. m ²	10627	14776	16718	17526	storage area in thous. m ²
w tym sektor prywatny	8370	13649	16260	17066	of which private sector
Magazyny zadaszone:					Roofed warehouses:
liczba	2160	3057	2927	2978	number
w tym sektor prywatny	1730	2741	2828	2890	of which private sector
powierzchnia składowa w tys. m ²	924	1064	1135	1281	storage area in thous. m ²
w tym sektor prywatny	740	943	1095	1249	of which private sector
Place składowe:					Storage sites:
liczba	3474	4862	4974	4905	number
w tym sektor prywatny	2878	4369	4768	4685	of which private sector
powierzchnia składowa w tys. m ²	8764	13352	14209	14118	storage area in thous. m ²
w tym sektor prywatny	6720	11062	12135	12081	of which private sector

^a Hurtu i rozdzielcze detalu; dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób, w 1995 r. — 5 osób.

^a Wholesale and retail distribution; data concern economic entities employing more than 9 persons, in 1995 more than 5 persons.

TABL. 10 (490). DOSTAWY^a WYBRANYCH TOWARÓW KONSUMPCYJNYCH
 DELIVERIES^a OF SELECTED CONSUMER GOODS

TOWARY	1995	2000	2005	2006	COMMODITIES
ŻYWNOSĆ w tys. t FOOD in thous. t					
Mięso drobiowe	291	607	1117	1184	Poultry
Konserwy, wędliny, wyroby wędliniarskie drobiowe	94,3	120	175	147	Variety meat products from poultry
Przetwory mięsne i podrobowe ze zwierząt rzeźnych ^b	801	871	983	1048	Meat and variety meat products from animals for slaughter ^b
w tym wędliny ^c	712	809	731	794	of which cured meat products ^c
Ryby morskie mrożone	183	237	217	247	Frozen sea fish
Konserwy i prezerwy z ryb	42,8	55,3	13,9	6,4	Fish preserves
Margaryna (z wyjątkiem płynnej) oraz mieszanki do smarowania pieczywa	370	371	329	330	Margarine (excluding liquid margarine) and spreads
Masło oraz inne tłuszcze otrzymane z mleka	114	142	147	152	Butter and other fats from milk
Sery i twarogi	347	445	515	538	Cheese and curd
w tym:					of which:
sery podpuszczkowe dojrzewające	109	144	185	195	rennet ripening cheese
sery przetworzone (topione)	34,0	41,0	45,4	53,4	processed (melted) cheese
Mąka pszenna	1823	2080	2501	2574	Wheat flour
Kasze i gryski	81,5	80,9	97,3	111,3	Groats and meals
Czekolada (łącznie z białą) ^d	49,9	112	158	186	Chocolate (including white) ^d
Makaron	64,2	102	161	172	Pasta
NAPOJE ALKOHOLOWE w tys. hl ALCOHOLIC BEVERAGES in thous. hl					
Wódki, likiery, inne napoje alkoholowe w przeliczeniu na 100%	1351	747	951	1024	Vodkas, liqueurs, other alcoholic beverages in terms of 100%
Wina gronowe ^e . . . . .	.	1120	1041	1040	Grape wine ^e
Piwo otrzymywane ze słodu ^f	15049	25558	30855	33373	Beer from malt ^f
TOWARY NIEŻYWNOSCIOWE w tys. szt NON-FOODSTUFF GOODS in thous. units					
Mydło, produkty organiczne powierzchniowo czynne i preparaty używane jako mydło ^g . . . . .	.	49,3	54,9	46,2	Soap, organic surface-active products and those preparations used as soap ^g
Chłodziarki i zamrażarki typu domowego	562	1091	1041	1180	Household refrigerators and freezers
Maszyny pralnicze typu domowego	637	1148	1332	1278	Household washing machines
Miksery, malaksery, roboty kuchenne	1081	1751	2224	2330	Household dressers
Odbiorniki radiowe (łącznie z zestawami)	588 ^h	3106	4294	4242	Radio receivers (including sets)
Odbiorniki telewizyjne ⁱ	951	1364	1617	2357	Television receivers ⁱ
Samochody osobowe ogólnego przeznaczenia	333	632	241	249	General purpose passenger cars
Rowery ^k	1410	1112	787	678	Bicycles ^k

^a Ilość wytworzonych w kraju wyrobów pomniejszona o ich eksport i powiększona o import, skorygowana o saldo zmian stanu zapasów u producentów; patrz uwagi ogólne, ust. 9 na str. 536. ^b Obejmują: konserwy, wędliny, wyroby wędliniarskie i pozostałe przetwory. ^c Bez końskich, wątrobianych, z dziczyzny i królików. ^d Z czekoladkami i wyrobami czekoladowymi. ^e Łącznie z wermutem. ^f Od 2000 r. o zawartości od 0,5% alkoholu. ^g W tysiącach ton. ^h Bez zestawów. ⁱ Łącznie z monitorami ekranowymi, z wyjątkiem stosowanych do komputerów. ^k Łącznie z dziecięcymi.

U w a g a. Przedstawione towary prezentuje się zgodnie z Polską Klasyfikacją Wyrobów i Usług (PKWiU); patrz uwagi ogólne działu „Przemysł i budownictwo”, ust. 3 na str. 488.

^a Quantity of products produced domestically, minus their exports and plus their imports corrected by the balance of changes of stocks at producers; see general notes, item 9 on page 536. ^b Including: tinned food, cured meat products and other products. ^c Excluding horseflesh, liver, game and rabbit meat. ^d With sweet and chocolate goods. ^e Including vermouth. ^f Since 2000 with 0,5% and more alcohol content. ^g In thousand tonnes. ^h Excluding sets. ⁱ Including monitors, excluding used for computers. ^k Including children's.

^{N o t e}. Goods are presented according to the Polish Classification of Products and Services (PKWiU); see general notes in the chapter "Industry and construction", item 3 on page 488.

Uwagi ogólne

1. Statystyka obrotów handlu zagranicznego od 1 I 1992 r. prowadzona jest według metodologii Departamentu Statystyki Organizacji Narodów Zjednoczonych. Źródłem danych, na podstawie którego opracowywane są informacje o obrotach, są:

- a) dokument zgłoszenia celnego — Jednolity Dokument Administracyjny SAD, stosowany do rejestracji obrotów, które zostały potwierdzone przez urzędy celne po przekroczeniu towaru przez granicę Polski:
 - do 30 IV 2004 r. — z wszystkimi krajami,
 - od 1 V 2004 r. — z krajami niebędącymi członkami Unii Europejskiej (UE), tzw. krajami trzecimi,
- b) deklaracja przywozu i wywozu INTRASTAT, rejestrująca od 1 V 2004 r., tj. od momentu przystąpienia Polski do UE, obroty wyłącznie pomiędzy państwami członkowskimi UE,
- c) alternatywne źródła danych wykorzystywane od 1 I 2006 r. do rejestracji obrotów tzw. „towarami specyficznymi, tj. energią elektryczną, gazem ziemnym, produktami morskimi, militariami.

Informacje zbierane w ramach systemu EXTRASTAT, opartego o dokument zgłoszenia celnego SAD, są spójne z informacjami otrzymywanymi z systemu INTRASTAT. Dane otrzymane z połączenia ww. źródeł tworzą jednolity zbiór statystyki handlu zagranicznego.

Ponadto w danych o obrotach handlu zagranicznego od 1 V 2004 r. uwzględnia się — jeśli nie zaznaczono inaczej — szacunek obrotów tych podmiotów, które zostały zwolnione ze składania deklaracji INTRASTAT (w 2006 r. stanowił on po ok. 1,0% ogólnej wartości przywozu, jak i wywozu z państwami członkowskimi UE).

2. Prezentowane w Roczniku dane obejmują przywóz i wywóz towarów za granicę bez względu na formę płatności. Statystyka handlu zagranicznego nie obejmuje m.in.:

- towarów będących przedmiotem tranzytu,
- towarów umieszczonych czasowo w składach celnych i wolnych obszarach celnych (WOC),
- towarów dopuszczonych czasowo do obrotu, z wyjątkiem obrotu uszlachetniającego liczonego metodą brutto (w 1992 r. — metodą netto),
- towarów przeznaczonych dla placówek dyplomatycznych,
- środków płatniczych i papierów wartościowych,
- złota monetarnego,
- usług (m.in. remonty, budownictwo, patenty, licencje, know-how) z wyjątkiem usług związanych z uszlachetnianiem towarów.

Obrotów uszlachetniający brutto stanowi wartość towarów po uszlachetnieniu zawierającą wartość powierzchniowego surowca do uszlachetnienia oraz wartość opłaconej usługi; obrót uszlachetniający netto stanowi wartość samej usługi uszlachet-

General notes

1. Since 1 I 1992 statistics of foreign trade turnover have been conducted according to the UN Statistics Division methodology. The source of data for preparing information on foreign trade turnover are:

- a) customs declaration — Single Administrative Document SAD, used for registering turnover confirmed by customs offices after the goods have entered the territory of Poland:
 - until 30 IV 2004 — with all countries,
 - since 1 V 2004 with countries which are not the European Union (EU) members, i.e. with third countries,
- b) INTRASTAT declaration for arrivals and dispatches, registering turnover only between the EU member states — from 1 V 2004, i.e. since accession of Poland to the EU,
- c) alternative data sources which register since 1 I 2006 the specific goods and movements: electricity and gas, sea products, military goods.

Information collected within EXTRASTAT system, which is based on customs declaration document SAD, is coherent with information received from INTRASTAT. Data received from combination of the above mentioned sources constitute a uniform collection of foreign trade statistics.

Moreover, the data on foreign trade turnover from 1 V 2004 include — unless otherwise indicated — estimations of turnover of the entities exempted from submitting INTRASTAT declaration (in 2006 the estimations constituted about 1,0% of the total value of arrivals as well as that of dispatches as regards trade with the EU member states).

2. Data presented in the Yearbook include imports and exports of commodities, regardless of the form of payment. The foreign trade statistics do not include, i.a.:

- commodities in transit,
- commodities temporarily placed in bonded warehouses and duty free zones (WOC),
- commodities temporarily allowed for trading, except for processing goods valued on a gross basis (for 1992 the data are valued on a net basis),
- commodities for diplomatic posts,
- means of payment and securities,
- monetary gold,
- services (i.a. repairs, construction, patents, licences, know-how) except for services connected with processing of commodities.

Processing goods valued on a gross basis comprise the value of commodities after processing, including the value of raw materials to be subject to processing as well as the value of paid services; processing goods valued on a net basis

nającej powierzony surowiec, bez wartości tego surowca.

3. Do 1989 r. dane o obrotach handlu zagranicznego opracowywano na podstawie faktur importowych i eksportowych wystawianych na każdą przesyłkę towarów; w latach 1990 i 1991 — na podstawie faktur, jak również na podstawie zgłoszeń celnych.

4. Wartość importu — jeśli nie zaznaczono inaczej — została wykazana na warunkach *cif port polski* lub *franco granica polska*, tzn. łącznie z kosztami transportu i ubezpieczenia do granicy polskiej. Wartość eksportu została podana na bazie *fob*, tj. na warunkach *franco granica* lub *fob port kraju dostawcy*.

5. Od 1992 r. dane według grup krajów oraz krajów wykazywane są w imporcie według kraju pochodzenia (do 1991 r. — kraju zakupu), w eksporcie — według kraju przeznaczenia (do 1991 r. — kraju sprzedaży).

Za **kraj pochodzenia** uważa się kraj, w którym towar został wytworzony, obrobiony lub przerobiony i w tym stanie nadszedł do polskiego obszaru celnego.

Za **kraj przeznaczenia** przyjmuje się kraj konsumpcji, tj. kraj, w którym towar zostanie ostatecznie zużyty lub poddany obróbce lub przetworzeniu.

6. Od 2004 r. obroty handlu zagranicznego przedstawia się:

1) według następujących grup krajów — zgodnie z geonomenklaturą EUROSTAT-u:

- a) **kraje rozwinięte gospodarczo**, do których zaliczono kraje: Ameryki Północnej (Kanadę i Stany Zjednoczone), Europy (bez Bośni i Hercegowiny, Macedonii, Serbii i Czarnogóry oraz krajów Europy Środkowo-Wschodniej), Oceanii (Australię i Nową Zelandię), Azji (Cypr, Izrael i Japonię), Republikę Południowej Afryki,
- b) **kraje Europy Środkowo-Wschodniej**, do których zaliczono kraje: Albanię, Białoruś, Bułgarię, Chorwację, Mołdowę, Rosję, Rumunię i Ukrainę,
- c) **kraje rozwijające się gospodarczo**, do których zaliczono kraje: Afryki (poza Republiką Południowej Afryki), Ameryki Środkowej i Południowej, Azji (poza Cyprzem, Izraelem i Japonią), Europy (Bośnią i Hercegowiną, Macedonię, Serbię i Czarnogórę), Oceanii (poza Australią i Nową Zelandią);

2) według następujących ugrupowań gospodarczych: UE, EFTA, OECD.

Ugrupowania gospodarcze obejmują następujące kraje:

- a) UE: Austrię, Belgię, Danię, Finlandię, Francję, Grecję, Hiszpanię, Irlandię, Luksemburg, Niderlandy, Niemcy, Portugalię, Szwecję, W. Brytanię, Włochy, od 1 V 2004 r. Cypr, Estonię, Litwę, Łotwę, Malte, Polskę, Republikę Czeską, Słowację, Słowenię i Węgry oraz od 1 I 2007 r. — Bułgarię i Rumunię,
- b) EFTA: Islandię, Liechtenstein, Norwegię i Szwajcarię,
- c) OECD: UE (według stanu organizacyjnego obowiązującego do 30 IV 2004 r.) i EFTA (bez Liechtensteinu) oraz Australię, Japonię, Kanadę,

comprise the value of the processing service itself, excluding the value of the raw materials.

3. Until 1989, data regarding foreign trade turnover were compiled on the basis of import and export invoices for every shipment of commodities; during 1990 and 1991 on the basis of invoices as well as on the basis of customs declarations.

4. The value of imports — unless otherwise indicated — is presented according to *cif Polish port* or *franco Polish border*, i.e. including costs of transport and insurance charges to the Polish border. The value of exports is presented on the *fob* basis, i.e. according to *franco border* or *fob port* in the country of supplier.

5. Since 1992 data according to groups of countries as well as individual countries are presented in imports according to the country of origin (until 1991 according to the country of purchase) and in exports according to the country of destination (until 1991 according to the country of sale).

Country of origin is a country in which the goods have been produced, manufactured or processed and arrived in this condition to a Polish customs territory.

Country of destination is a country in which the goods will be ultimately consumed, manufactured or processed.

6. Since 2004 foreign trade turnover is presented:

1) according to the following groups of countries — in accordance with EUROSTAT's geonomenclature:

- a) **developed countries**, which include: North America (Canada and the United States), Europe (excluding: Bosnia and Herzegovina, Macedonia, the Former Yugoslav Republic of Serbia and Montenegro and countries of Central and Eastern Europe), Oceania (Australia and New Zealand), Asia (Cyprus, Israel and Japan), South Africa,
- b) **countries of Central and Eastern Europe** including: Albania, Belarus, Bulgaria, Croatia, Moldova, Republic of, the Russian Federation, Romania and Ukraine,
- c) **developing countries**: the countries of Africa (excluding South Africa), Central and South America, Asia (excluding Cyprus, Israel and Japan), Europe (Bosnia and Herzegovina, Macedonia, the Former Yugoslav Republic of Serbia and Montenegro), Oceania (excluding Australia and New Zealand);

2) according to the following economic groupings: EU, EFTA, OECD.

The economic grouping includes the following countries:

- a) EU: Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Greece, Spain, Ireland, Luxembourg, the Netherlands, Germany, Portugal, Sweden, the United Kingdom, Italy, since 1 V 2004 — Cyprus, Estonia, Lithuania, Latvia, Malta, Poland, the Czech Republic, Slovakia, Slovenia and Hungary as well as since 1 I 2007 — Bulgaria and Romania,
- b) EFTA: Iceland, Liechtenstein, Norway and Switzerland,
- c) OECD: EU (according to the organizational state holding until 30 IV 2004) and EFTA (excluding Liechtenstein) as well as Australia, Japan, Cana-

Meksyk, Nową Zelandię, Polskę (od 1996 r.), Republikę Czeską (od 1995 r.), Republikę Korei (od 1996 r.), Słowację (od 2000 r.), Stany Zjednoczone, Turcję, Węgry (od 1996 r.).

Od 2004 r. w obrotach handlu zagranicznego według grup krajów i ugrupowań gospodarczych — obroty:

- z Francją ujmują również obroty z Monako i departamentami zamorskimi Francji (Reunion, Gwadelupa, Martynika i Gujana Francuska),
- z Norwegią — obroty ze Svalbard i Jan Mayen,
- ze Stanami Zjednoczonymi — obroty z Portoryko.

7. Przeliczenia:

1) z walut obcych na złote do 2003 r. dokonywano według aktualnej tabeli kursowej Narodowego Banku Polskiego (NBP). Od 2004 r. do przeliczeń przyjęto:

- a) dla obrotów rejestrowanych na dokumencie zgłoszenia celnego SAD — średniomiesięczny kurs waluty obcej wyliczony i ogłoszony przez NBP,
- b) dla obrotów rejestrowanych na deklaracji przywozu i wywozu INTRASTAT — kurs waluty ustalony według zasad określonych dla celów podatku od towarów i usług lub zasad określonych dla celów związanych z cłem,

2) ze złotych na dolary USA do 1991 r. dokonywano według średnich rocznych kursów dolara USA wyliczonych przez NBP. Od 1992 r. do przeliczeń obrotów na dolary USA przyjęto:

- do 2003 r. — średni kurs ze zbioru informacyjnego z dokumentów celnych SAD: za 100 dolarów USA w 1992 r. w imporcie — 138,22 zł, w eksporcie — 136,26 zł, w 1995 r. w imporcie — 242,70 zł, w eksporcie — 242,48 zł, w 2000 r. w imporcie — 435,37 zł, w eksporcie — 435,71 zł,
- od 2004 r. — średni kurs z połączonego zbioru informacyjnego EXTRASTAT i INTRASTAT: za 100 dolarów USA w 2005 r. w imporcie — 323,22 zł, w eksporcie — 323,10 zł, w 2006 r. w imporcie — 313,61 zł, w eksporcie — 313,71 zł.

8. Począwszy od 1 V 2004 r. obroty towarowe w handlu zagranicznym rejestrowane są według 8-znakowej Scalonej Nomenklatury CN (która bazuje na 6-znakowym Zharmonizowanym Systemie Oznaczenia i Kodowania Towarowego — HS) i stanowi podstawową klasyfikację towarów handlu zagranicznego i podlega corocznej weryfikacji. Scalona Nomenklatura CN zastąpiła obowiązującą do 30 IV 2004 r. 9-znakową Polską Scaloną Nomenklaturę Towarów Handlu Zagranicznego PCN.

9. Międzynarodowa Standardowa Klasyfikacja Handlu (SITC) wydana została przez Departament Statystyki ONZ w 1950 r. i znowelizowana w 1985 r. jako wersja 3 do klasyfikowania wszystkich towarów objętych handlem międzynarodowym.

Do opracowania obrotów handlu zagranicznego według nomenklatury SITC zastosowano klucz przejścia ze Scalonej Nomenklatury CN. Grupowanie towarów oparte jest na kryterium ich przeznaczenia lub kryterium surowcowym.

da, Mexico, New Zealand, Poland (since 1996), the Czech Republic (since 1995), Korea, Republic of, (since 1996), Slovakia (since 2000), the United States, Turkey, Hungary (since 1996).

Since 2004 in foreign trade turnover according to groups of countries and economic groupings — turnover:

- with France including also turnover with Monaco and French Overseas Departments (Reunion, Guadeloupe, Martinique, French Guiana),
- with Norway — including turnover with Svalbard and Jan Mayen,
- with the United States — including turnover with Puerto Rico.

7. Recalculations:

1) from foreign currencies into zloties were made according to the current exchange rates of the National Bank of Poland (NBP). Since 2004 the recalculations were based on:

- a) for turnover registered on the SAD customs declaration document — average monthly exchange rate of foreign currency calculated and declared by the NBP,
- b) for turnover registered on the INTRASTAT arrivals and dispatches declaration — on the basis of currency exchange rate specified according to the rules established for purposes of Value Added Tax (VAT) or rules specified for customs purposes,

2) until 1991, from the Polish zloty to the US dollar were made according to the average annual exchange rate of the USD calculated by the NBP. Since 1992, for calculating turnover in USD were used:

- until 2003 — the average exchange rate based on computer data compiled from SAD customs documents: for 100 USD, in 1992: 138,22 zł in imports, 136,26 zł in exports, in 1995: 242,70 zł in imports, 242,48 zł in exports, in 2000: 435,37 zł in imports, 435,71 zł in exports,
- since 2004 — the average exchange rate from joint computer data of EXTRASTAT and INTRASTAT: for 100 USD in 2005: in imports 323,22 zł, in exports — 323,10 zł, in 2006: in imports — 313,61 zł, in exports — 313,71 zł.

8. Since 1 V 2004, foreign trade turnover are registered according to 8-digit Combined Nomenclature (CN), which is based on 6-digit Harmonized Commodity Description and Coding System (HS) and constitutes a basic classification of foreign trade and is subject to annual revisions. The Combined Nomenclature (CN) replaced the 9-digit Polish Combined Nomenclature (PCN) valid until 30 IV 2004.

9. The Standard International Trade Classification (SITC) was issued by the UN Statistics Division 1950 and amended in 1985 (revision 3) for classifying all commodities subject to foreign trade.

For compiling foreign trade turnover according to SITC nomenclature, a correlation table key was used for converting from the CN. The commodity grouping is based on the designation criterion or on raw materials criterion.

10. Klasyfikacja Towarowa Handlu Zagranicznego według Głównych Kategorii Ekonomicznych (BEC; w tabl. 12) została opracowana przez Departament Statystyki ONZ w 1971 r. na podstawie klasyfikacji SITC. Klasyfikację stosuje się w statystyce handlu zagranicznego do opracowywania danych o kierunkach wykorzystania importu i eksportu. Ponadto stanowi ona narzędzie do przeliczania danych handlu zagranicznego, zregulowanych według klasyfikacji SITC, na kategorie związane z końcowym wykorzystaniem w systemie rachunków narodowych, tj. na dobra inwestycyjne, zużycie pośrednie i towary konsumpcyjne.

10. *Classification by Broad Economic Categories (BEC; in table 12) was produced by the UN Statistical Division in 1971 on the basis of the SITC classification. The BEC classification is used in foreign trade statistics to produce figures on imports and exports by directions. Moreover, this is the tool used for converting foreign trade data which were aggregated according to the SITC classification into categories connected with final utilization in the SNA, i.e. investment goods, intermediate consumption and consumer goods.*

TABL. 1 (491). OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG GŁÓWNYCH PARTNERÓW (ceny bieżące)
 FOREIGN TRADE TURNOVER BY MAIN TRADING PARTNERS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem w mln dol. USA <i>Total in mln USD</i>	Pierwszy partner <i>First partner</i>		Drugi partner <i>Second partner</i>		Trzeci partner <i>Third partner</i>		SPECYFIKACJA
		nazwa kraju <i>country</i>	w % ogółem in % of total	nazwa kraju <i>country</i>	w % ogółem in % of total	nazwa kraju <i>country</i>	w % ogółem in % of total	
1929 Import	342,2	Niemcy <i>Germany</i>	27,3	Stany Zjednoczone <i>United States</i>	12,5	W. Brytania <i>United Kingdom</i>	8,5	<i>Imports</i>
Eksport	309,5	Niemcy <i>Germany</i>	31,2	Czechosłowacja <i>Czechoslovakia</i>	10,5	Austria <i>Austria</i>	10,5	<i>Exports</i>
Saldo	-32,7							<i>Balance</i>
1938 Import	247,0	Niemcy <i>Germany</i>	14,5	Stany Zjednoczone <i>United States</i>	12,2	W. Brytania <i>United Kingdom</i>	11,4	<i>Imports</i>
Eksport	225,1	W. Brytania <i>United Kingdom</i>	18,2	Niemcy <i>Germany</i>	14,5	Szwecja <i>Sweden</i>	6,0	<i>Exports</i>
Saldo	-21,9							<i>Balance</i>
1950 Import	668,2	ZSRR <i>USSR</i>	28,8	Czechosłowacja <i>Czechoslovakia</i>	13,2	NRD <i>GDR</i>	11,5	<i>Imports</i>
Eksport	634,3	ZSRR <i>USSR</i>	24,3	NRD <i>GDR</i>	13,9	Czechosłowacja <i>Czechoslovakia</i>	9,2	<i>Exports</i>
Saldo	-33,9							<i>Balance</i>
1960 Import	1495,0	ZSRR <i>USSR</i>	31,2	NRD <i>GDR</i>	12,5	Czechosłowacja <i>Czechoslovakia</i>	8,5	<i>Imports</i>
Eksport	1325,5	ZSRR <i>USSR</i>	29,4	NRD <i>GDR</i>	9,4	Czechosłowacja <i>Czechoslovakia</i>	8,5	<i>Exports</i>
Saldo	-169,5							<i>Balance</i>
1970 Import	3607,5	ZSRR <i>USSR</i>	37,7	NRD <i>GDR</i>	11,1	Czechosłowacja <i>Czechoslovakia</i>	8,6	<i>Imports</i>
Eksport	3547,6	ZSRR <i>USSR</i>	35,3	NRD <i>GDR</i>	9,3	Czechosłowacja <i>Czechoslovakia</i>	7,5	<i>Exports</i>
Saldo	-59,9							<i>Balance</i>
1980 Import	19089,3	ZSRR <i>USSR</i>	33,1	RFN <i>FRG</i>	6,7	NRD <i>GDR</i>	6,6	<i>Imports</i>
Eksport	16996,8	ZSRR <i>USSR</i>	31,2	RFN <i>FRG</i>	8,1	Czechosłowacja <i>Czechoslovakia</i>	6,9	<i>Exports</i>
Saldo	-2092,5							<i>Balance</i>
1990 Import	9527,7	Niemcy <i>Germany</i>	20,1	ZSRR <i>USSR</i>	19,8	Włochy <i>Italy</i>	7,5	<i>Imports</i>
Eksport	14321,6	Niemcy <i>Germany</i>	25,1	ZSRR <i>USSR</i>	15,3	W. Brytania <i>United Kingdom</i>	7,1	<i>Exports</i>
Saldo	+4793,9							<i>Balance</i>
1992 Import	15912,9	Niemcy <i>Germany</i>	23,9	Rosja <i>Russian Federation</i>	8,5	Włochy <i>Italy</i>	6,9	<i>Imports</i>
Eksport	13186,6	Niemcy <i>Germany</i>	31,4	Niderlandy <i>Netherlands</i>	6,0	Włochy <i>Italy</i>	5,6	<i>Exports</i>
Saldo	-2726,3							<i>Balance</i>
1995 Import	29049,7	Niemcy <i>Germany</i>	26,6	Włochy <i>Italy</i>	8,5	Rosja <i>Russian Federation</i>	6,7	<i>Imports</i>
Eksport	22894,9	Niemcy <i>Germany</i>	38,3	Niderlandy <i>Netherlands</i>	5,6	Rosja <i>Russian Federation</i>	5,6	<i>Exports</i>
Saldo	-6154,8							<i>Balance</i>
2000 Import	48940,2	Niemcy <i>Germany</i>	23,9	Rosja <i>Russian Federation</i>	9,4	Włochy <i>Italy</i>	8,3	<i>Imports</i>
Eksport	31651,3	Niemcy <i>Germany</i>	34,9	Włochy <i>Italy</i>	6,3	Francja <i>France</i>	5,2	<i>Exports</i>
Saldo	-17288,9							<i>Balance</i>
2005 Import	101538,8	Niemcy <i>Germany</i>	24,7	Rosja <i>Russian Federation</i>	8,9	Włochy <i>Italy</i>	7,1	<i>Imports</i>
Eksport	89378,1	Niemcy <i>Germany</i>	28,2	Francja <i>France</i>	6,2	Włochy <i>Italy</i>	6,1	<i>Exports</i>
Saldo	-12160,7							<i>Balance</i>
2006 Import	125645,3	Niemcy Germany	24,0	Rosja Russian Federation	9,7	Włochy Italy	6,8	Imports
Eksport	109584,1	Niemcy Germany	27,2	Włochy Italy	6,5	Francja France	6,2	Exports
Saldo	-16061,2							Balance

U w a g a. Nazwy krajów odnoszą się do lat prezentacji; import do 1990 r. na warunkach fob.
 Note. Country names are relative to years of presentation; imports until 1990 according to fob.

TABL. 2 (492). **OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO (ceny bieżące)**
FOREIGN TRADE TURNOVER (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers				w odsetkach in percent		
OGÓŁEM w mln zł TOTAL in mln zł							
Import	70502	213072	328192	394030	100,0	100,0	Imports
sektor publiczny . .	21373	33588	31836	48089	30,3	12,2	public sector
sektor prywatny . .	49129	179484	296356	345941	69,7	87,8	private sector
Eksport	55515	137909	288781	343779	100,0	100,0	Exports
sektor publiczny . .	23981	22572	36497	45529	43,2	13,2	public sector
sektor prywatny . .	31534	115337	252284	298250	56,8	86,8	private sector
Saldo	-14987	-75163	-39411	-50251	x	x	Balance
sektor publiczny . .	+2608	-11016	+4661	-2560	x	x	public sector
sektor prywatny . .	-17595	-64147	-44072	-47691	x	x	private sector
NA 1 MIESZKAŃCA w zł PER CAPITA in zł							
Import	1841,99	5569,64	8600,12	10333,23	x	x	Imports
Eksport	1450,43	3604,90	7567,37	9015,43	x	x	Exports

TABL. 3 (493). **DYNAMIKA IMPORTU I EKSPORTU (ceny stałe^a)**
INDICES OF IMPORTS AND EXPORTS (constant prices^a)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1990= =100	1995= =100	2000= =100	
Import Imports	110,8	103,2	107,3	108,2	117,3	105,2	116,8	908,2	357,4	172,6
Eksport Exports	125,3	111,8	108,3	118,7	118,2	110,6	116,1	494,0	380,5	218,2

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

^a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 4 (494). **OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG GRUP KRAJÓW¹ (ceny bieżące)**
FOREIGN TRADE TURNOVER BY GROUPS OF COUNTRIES¹ (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005		2006	
	w mln zł in mln zł		w mln dol. USA in mln USD	
OGÓŁEM TOTAL	a	328192	394030	125645,3
	b	288781	343779	109584,1
	c	-39411	-50251	-16061,2
w tym kraje OECD of which OECD countries	a	244575	284789	90741,2
	b	236552	279155	88910,5
	c	-8023	-5634	-1830,7

¹ Patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 543; obroty z krajami UE podano w składzie obowiązującym do 31 XII 2006 r. (tj. bez Bułgarii i Rumunii).

¹ See general notes, item 6 on page 543; including turnover with countries being EU members until 31 XII 2006 (i.e. excluding Bulgaria and Romania).

TABL. 4 (494). **OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG GRUP KRAJÓW¹ (dok.)**
 FOREIGN TRADE TURNOVER BY GROUPS OF COUNTRIES¹ (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005		2006	
	w mln zł	in mln zł	w mln dol. USA	in mln USD
a — import <i>imports</i> b — eksport <i>exports</i> c — saldo <i>balance</i>				
Kraje rozwinięte gospodarczo <i>Developed countries</i>	a 240614 b 241375 c +761	276795 286001 +9206	88182,1 91089,4 +2907,3	
w tym: UE <i>of which: EU</i>	a 215165 b 222891 c +7726	249061 266155 +17094	79333,9 84738,1 +5404,2	
EFTA EFTA	a 8863 b 8642 c -221	9484 9535 +51	3026,3 3052,2 +25,9	
Kraje Europy Środkowo-Wschodniej <i>Countries of Central and Eastern Europe</i>	a 37962 b 28979 c -8983	48867 36954 -11913	15592,2 11832,3 -3759,9	
Kraje rozwijające się gospodarczo <i>Developing countries</i>	a 49616 b 18427 c -31189	68368 20824 -47544	21871,0 6662,4 -15208,6	

¹ Patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 543; obroty z krajami UE podano w składzie obowiązującym do 31 XII 2006 r. (tj. bez Bułgarii i Rumunii).

¹ See general notes, item 6 on page 543; including turnover with countries being EU members until 31 XII 2006 (i.e. excluding Bulgaria and Romania).

 TABL. 5 (495). **OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO Z KRAJAMI OECD^a WEDŁUG SEKCJI SITC (ceny bieżące)**
 FOREIGN TRADE TURNOVER WITH OECD COUNTRIES^a BY SITC SECTIONS (current prices)

SEKCJE SECTIONS	1995		2000		2005		2006	
	import <i>imports</i>	eksport <i>exports</i>	import <i>imports</i>	eksport <i>exports</i>	import <i>imports</i>	eksport <i>exports</i>	import <i>imports</i>	eksport <i>exports</i>
	w mln zł				in mln zł			
OGÓŁEM TOTAL	52277	41746	167795	115448	244575	236552	284789	279155
Żywność i zwierzęta żywe <i>Food and live animals</i>	3129	3131	7798	6769	12211	18998	13955	22059
Napoje i tytoń <i>Beverages and tobacco</i>	312	48,4	614	266	1183	1227	1431	1719
Surowce niejadalne z wyjąt- kiem paliw <i>Crude materials inedible, ex- cept fuels</i>	1562	1932	3483	3447	5587	5581	6604	6788
Paliwa mineralne, smary i ma- teriał pochodne <i>Mineral fuels, lubricants and related materials</i>	1876	2762	3872	6397	6373	14068	8200	13927

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 543; w 1995 r. bez obrotów z Republiką Czeską, Republiką Korei, Słowacją i Węgrami.
^a See general notes, item 6 on page 543; in 1995 excluding turnover with Czech Republic, Republic of Korea, Slovakia and Hungary.

TABL. 5 (495). **OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO Z KRAJAMI OECD^a WEDŁUG SEKCJI SITC (dok.)**
FOREIGN TRADE TURNOVER WITH OECD COUNTRIES^a BY SITC SECTIONS (cont.)

SEKCJE SECTIONS	1995		2000		2005		2006	
	import imports	eksport exports	import imports	eksport exports	import imports	eksport exports	import imports	eksport exports
	w mln zł in mln zł							
Oleje, tłuszcze i woski zwierzęce i roślinne <i>Animal and vegetable oils, fats and waxes</i>	310	38,7	550	33,5	928	291	1084	527
Chemikalia i produkty pokrewne <i>Chemicals and related products</i>	8421	2597	27409	6429	41473	11952	46882	15370
Towary przemysłowe sklasyfikowane głównie według surowca <i>Manufactured goods classified chiefly by material</i>	12787	12093	38701	28851	58261	50752	68776	61592
Maszyny, urządzenia i sprzęt transportowy <i>Machinery and transport equipment</i>	18462	9169	70505	40918	98519	97879	115021	118540
Różne wyroby przemysłowe <i>Miscellaneous manufactured articles</i>	5189	9954	14523	22315	20010	35744	21867	38480
Towary i transakcje niesklasyfikowane w SITC <i>Commodities and transactions not classified elsewhere in SITC</i>	229	21,3	340	22,5	29,7	59,3	969	153

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 543; w 1995 r. bez obrotów z Republiką Czeską, Republiką Korei, Słowacją i Węgrami.

^a See general notes, item 6 on page 543; in 1995 excluding turnover with Czech Republic, Republic of Korea, Slovakia and Hungary.

TABL. 6 (496). **OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH KRAJÓW (ceny bieżące)**
FOREIGN TRADE TURNOVER BY SELECTED COUNTRIES (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		1995	2000	2005	2006	1995	2006
		w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent	
		a — import imports	b — eksport exports	c — saldo balance			
OGÓŁEM TOTAL	a	70502,3	213071,8	328192,0	394030,0	100,0	100,0
	b	55515,1	137908,7	288780,8	343779,0	100,0	100,0
	c	-14987,2	-75163,1	-39411,2	-50251,0	x	x
		EUROPA EUROPE					
Austria <i>Austria</i>	a	1789,8	4141,8	5617,7	6743,3	2,5	1,7
	b	1184,9	2783,9	6014,6	6309,8	2,1	1,8
	c	-604,9	-1357,9	+396,9	-433,5	x	x
Belgia <i>Belgium</i>	a	1814,0	5543,4	8630,1	9909,1	2,6	2,5
	b	1344,8	4067,4	8591,7	9502,6	2,4	2,8
	c	-469,2	-1476,0	-38,4	-406,5	x	x

TABL. 6 (496). OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH KRAJÓW (cd.)
 FOREIGN TRADE TURNOVER BY SELECTED COUNTRIES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		1995	2000	2005	2006	1995	2006
a — import	imports	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent	
b — eksport	exports						
c — saldo	balance						
EUROPA (cd.) EUROPE (cont.)							
Bulgaria	a	65,9	154,5	540,7	737,1	0,1	0,2
Bulgaria	b	111,8	356,3	832,0	1245,5	0,2	0,4
	c	+45,9	+201,8	+291,3	+508,4	x	x
Cypr	a	5,4	3,2	31,1	27,2	0,0	0,0
Cypr	b	238,2	200,1	101,7	145,6	0,4	0,0
	c	+232,8	+196,9	+70,6	+118,4	x	x
Dania	a	1542,4	3414,4	4443,0	5131,6	2,2	1,3
Denmark	b	1667,2	3724,5	6071,2	6777,1	3,0	2,0
	c	+124,8	+310,1	+1628,2	+1645,5	x	x
Estonia	a	40,1	150,1	296,3	314,8	0,1	0,1
Estonia	b	39,1	392,4	1325,0	1762,8	0,1	0,5
	c	-1,0	+242,3	+1028,7	+1448,0	x	x
Finlandia	a	1311,1	3854,9	4240,1	5080,0	1,9	1,3
Finland	b	856,7	1002,3	2243,6	2325,2	1,5	0,7
	c	-454,4	-2852,6	-1996,5	-2754,8	x	x
Francja ¹	a	3451,1	13701,9	19657,8	21619,8	4,9	5,5
France ¹	b	1984,7	7156,4	17939,9	21436,9	3,6	6,2
	c	-1466,4	-6545,5	-1717,9	-182,9	x	x
Grecja	a	192,2	429,1	719,0	785,6	0,3	0,2
Greece	b	233,2	434,3	915,0	1208,3	0,4	0,4
	c	+41,0	+5,2	+196,0	+422,7	x	x
Hiszpania	a	1149,3	5191,6	7068,1	7766,1	1,6	2,0
Spain	b	604,6	2201,8	7167,4	8541,6	1,1	2,5
	c	-544,7	-2989,8	+99,3	+775,5	x	x
Irlandia	a	369,0	1236,4	1816,0	2226,7	0,5	0,6
Ireland	b	132,2	390,2	940,4	1130,5	0,2	0,3
	c	-236,8	-846,2	-875,6	-1096,2	x	x
Litwa	a	162,0	1212,9	1984,2	2300,7	0,2	0,6
Lithuania	b	459,7	2457,4	3995,7	5107,5	0,8	1,5
	c	+297,7	+1244,5	+2011,5	+2806,8	x	x
Luksemburg	a	49,9	315,5	539,1	685,6	0,1	0,2
Luxembourg	b	21,2	111,4	277,2	254,5	0,0	0,1
	c	-28,7	-204,1	-261,9	-431,1	x	x
Łotwa	a	32,8	142,8	855,7	471,3	0,0	0,1
Latvia	b	149,1	901,4	1847,6	2462,5	0,3	0,7
	c	+116,3	+758,6	+991,9	+1991,2	x	x
Malta	a	4,5	12,3	31,6	40,8	0,0	0,0
Malta	b	8,6	58,2	27,5	46,0	0,0	0,0
	c	+4,1	+45,9	-4,1	+5,2	x	x
Niderlandy	a	3194,3	7570,6	11218,1	12409,2	4,5	3,1
Netherlands	b	3122,2	6960,5	12009,0	13226,8	5,6	3,8
	c	-72,1	-610,1	+790,9	+817,6	x	x

¹ W latach 2005 i 2006 obroty łącznie z Monako i departamentami zamorskimi (Reunion, Gwadelupa, Martynika i Gujana Francuska).

¹ In 2005 and 2006 including turnover with Monaco and foreign departments (Reunion, Guadeloupe, Martinique and French Guiana).

TABL. 6 (496). OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH KRAJÓW (cd.)

FOREIGN TRADE TURNOVER BY SELECTED COUNTRIES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		1995	2000	2005	2006	1995	2006
a	— import <i>imports</i>	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>	
b	— eksport <i>exports</i>						
c	— saldo <i>balance</i>						
EUROPA (dok.) EUROPE (cont.)							
Niemcy <i>Germany</i>	a	18762,4	50938,6	80994,3	94645,7	26,6	24,0
	b	21269,1	48078,1	81449,4	93337,8	38,3	27,2
	c	+2506,7	-2860,5	+455,1	-1307,9	x	x
Norwegia ¹ <i>Norway</i> ¹	a	954,1	1760,1	5122,4	5213,5	1,4	1,3
	b	356,1	1472,3	6059,6	6632,7	0,6	1,9
	c	-598,0	-287,8	+937,2	+1419,2	x	x
Portugalia <i>Portugal</i>	a	64,9	672,3	904,5	1170,4	0,1	0,3
	b	91,4	867,9	1392,5	1648,6	0,2	0,5
	c	+26,5	+195,6	+488,0	+478,2	x	x
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	a	2163,1	6810,6	11742,5	13751,4	3,1	3,5
	b	1693,6	5228,1	13195,9	19041,6	3,1	5,5
	c	-469,5	-1582,5	+1453,4	+5290,2	x	x
Rosja <i>Russian Federation</i>	a	4745,1	20116,2	29124,7	38092,7	6,7	9,7
	b	3095,9	3770,5	12821,0	14713,6	5,6	4,3
	c	-1649,2	-16345,7	-16303,7	-23379,1	x	x
Rumunia <i>Romania</i>	a	61,3	536,4	1537,8	1987,3	0,1	0,5
	b	140,3	704,7	3287,8	4039,4	0,3	1,2
	c	+79,0	+168,3	+1750,0	+2052,1	x	x
Słowacja <i>Slovakia</i>	a	923,2	3144,5	6050,7	6969,1	1,3	1,8
	b	677,5	1913,4	5527,2	7191,5	1,2	2,1
	c	-245,7	-1231,1	-523,5	+222,4	x	x
Słowenia <i>Slovenia</i>	a	251,1	1085,4	1521,2	1757,4	0,4	0,4
	b	78,7	572,3	945,5	1113,5	0,1	0,3
	c	-172,4	-513,1	-575,7	-643,9	x	x
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	a	1219,1	2830,7	3549,7	3955,2	1,7	1,0
	b	457,7	1066,4	2166,9	2553,3	0,8	0,7
	c	-761,4	-1764,3	-1382,8	-1401,9	x	x
Szwecja <i>Sweden</i>	a	2206,7	6121,4	7516,5	8689,5	3,1	2,2
	b	1408,6	3753,6	8889,0	11022,4	2,5	3,2
	c	-798,1	-2367,8	+1372,5	+2332,9	x	x
Ukraina <i>Ukraine</i>	a	704,8	2063,9	3288,6	4120,8	1,0	1,0
	b	1803,2	3488,0	8410,3	12389,4	3,2	3,6
	c	+1098,4	+1424,1	+5121,7	+8268,6	x	x
Węgry <i>Hungary</i>	a	854,3	3353,5	5933,5	8465,3	1,2	2,1
	b	649,8	2837,9	8218,6	10453,0	1,2	3,0
	c	-204,5	-515,6	+2285,1	+1987,7	x	x
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	a	3658,3	9476,1	10158,8	11306,5	5,2	2,9
	b	2222,0	6178,8	16127,6	19644,7	4,0	5,7
	c	-1436,3	-3297,3	+5968,8	+8338,2	x	x
Włochy <i>Italy</i>	a	6024,2	17726,9	23195,0	26775,1	8,5	6,8
	b	2720,8	8702,4	17677,1	22464,0	4,9	6,5
	c	-3303,4	-9024,5	-5517,9	-4311,1	x	x

1 W latach 2005 i 2006 obroty łącznie ze Svalbard i Jan Mayen.

1 In 2005 and 2006 including turnover with Svalbard and Jan Mayen.

TABL. 6 (496). OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO WEDŁUG WYBRANYCH KRAJÓW (dok.)

FOREIGN TRADE TURNOVER BY SELECTED COUNTRIES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		1995	2000	2005	2006	1995	2006
a	— import <i>imports</i>	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>	
b	— eksport <i>exports</i>						
c	— saldo <i>balance</i>						
AZJA ASIA							
Chiny ¹ <i>China</i> ¹	a	1132,3	6015,8	17807,3	24121,7	1,6	6,1
	b	85,5	426,3	1914,2	2370,0	0,2	0,7
	c	-1047,0	-5589,5	-15893,1	-21751,7	x	x
Chiny — Prowincja Tajwan <i>China — Taiwan Province</i>	a	599,6	2001,6	2916,0	4069,7	0,9	1,0
	b	342,5	278,4	245,3	342,2	0,6	0,1
	c	-275,1	-1723,2	-2670,7	-3727,5	x	x
Indie <i>India</i>	a	262,3	608,7	1186,4	1484,3	0,4	0,4
	b	198,3	209,0	648,6	627,0	0,4	0,2
	c	-64,0	-399,7	-537,8	-857,3	x	x
Japonia <i>Japan</i>	a	1166,6	4587,1	6444,8	6508,6	1,7	1,7
	b	103,8	269,9	582,4	594,3	0,2	0,2
	c	-1062,8	-4317,2	-5862,4	-5914,3	x	x
Republika Korei <i>Korea, Republic of</i>	a	644,4	3225,9	5121,1	9061,1	0,9	2,3
	b	135,2	147,1	382,9	694,8	0,2	0,2
	c	-509,2	-3078,8	-4738,2	-8366,3	x	x
Singapur <i>Singapore</i>	a	316,3	640,9	1127,8	1115,4	0,4	0,3
	b	138,0	658,6	308,7	592,5	0,2	0,2
	c	-178,3	+17,7	-819,1	-522,9	x	x
Tajlandia <i>Thailand</i>	a	211,1	726,0	1094,1	1312,3	0,3	0,3
	b	228,9	157,6	367,5	211,9	0,4	0,1
	c	+17,8	-568,4	-276,6	-1100,4	x	x
Turcja <i>Turkey</i>	a	185,4	943,0	4244,6	4933,3	0,3	1,3
	b	180,8	583,7	3878,3	4083,7	0,3	1,2
	c	-4,6	-359,3	-366,3	-849,6	x	x
AFRYKA AFRICA							
Egipt <i>Egypt</i>	a	14,1	35,6	79,4	100,5	0,0	0,0
	b	147,2	354,4	411,6	516,2	0,3	0,2
	c	+133,1	+318,8	+332,2	+415,7	x	x
Maroko <i>Morocco</i>	a	93,5	257,3	267,7	307,7	0,1	0,1
	b	244,5	199,3	365,7	424,3	0,4	0,1
	c	+151,0	-58,0	+98,0	+116,6	x	x
Rep. Pd. Afryki <i>South Africa</i>	a	188,2	344,1	560,5	814,7	0,3	0,2
	b	33,8	61,3	548,4	687,1	0,1	0,2
	c	-154,4	-282,8	-12,1	-127,6	x	x
AMERYKA AMERICA							
Argentyna <i>Argentina</i>	a	55,6	296,4	1343,8	1580,5	0,1	0,4
	b	47,6	116,3	251,5	197,0	0,1	0,1
	c	-8,0	-180,1	-1092,3	-1383,5	x	x
Brazylia <i>Brazil</i>	a	373,2	1294,2	1531,2	1874,2	0,5	0,5
	b	294,2	329,5	433,3	548,4	0,5	0,2
	c	-79,0	-964,7	-1097,9	-1325,8	x	x
Kanada <i>Canada</i>	a	272,0	722,3	726,5	913,5	0,4	0,2
	b	160,0	703,7	1585,6	1350,1	0,3	0,4
	c	-112,0	-18,6	+859,1	+436,6	x	x
Stany Zjednoczone ² <i>United States</i> ²	a	2756,6	9423,4	7819,5	8688,2	3,9	2,2
	b	1506,5	4342,2	5974,1	6568,9	2,7	1,9
	c	-1250,1	-5081,2	-1845,4	-2119,3	x	x
OCEANIA OCEANIA							
Australia <i>Australia</i>	a	77,5	230,7	313,0	424,5	0,1	0,1
	b	39,2	100,3	574,6	433,5	0,1	0,1
	c	-38,3	-130,4	+261,6	+9,0	x	x

1 Bez Hongkongu, Makau i Prowincji Tajwan. 2 W latach 2005 i 2006 obroty łącznie z Portoryko.

1 Excluding Hong Kong, Macau and Taiwan Province. 2 In 2005 and 2006 including turnover with Puerto Rico.

TABLE 7 (497). **IMPORT I EKSPORT WEDŁUG SEKCJI SCALONEJ NOMENKLATURY CN (ceny bieżące)**
IMPORTS AND EXPORTS BY SECTIONS OF COMBINED NOMENCLATURE — CN (current prices)

SEKCJE	1995	2000	2005	2006			SECTIONS
				ogółem total	w tym sektor prywatny of which private sector	w mln dol. USA in mln USD	
w mln zł in mln zł							
Import	70502	213072	328192	394030	345941	125645,3	Imports
w tym:							of which:
Zwierzęta żywe; produkty pochodzenia zwierzęcego	1120	2495	4961	5508	5423	1756,0	Live animals; animal products
Produkty pochodzenia roślinnego	2702	5441	6758	7682	7358	2449,7	Vegetable products
Tłuszcze i oleje ^Δ	506	734	1096	1380	1368	439,9	Fats and oils ^Δ
Przetwory spożywcze ^Δ	2915	5177	9339	10764	10397	3435,8	Prepared foodstuffs ^Δ
Produkty mineralne	7772	25525	40590	44954	34310	14326,0	Mineral products
Produkty przemysłu chemicznego ^Δ	7904	21850	32980	36953	33667	11762,8	Products of the chemical industry ^Δ
Tworzywa sztuczne i kauczuk oraz artykuły z nich ^Δ	4809	14609	24847	29301	27749	9329,8	Plastics and rubber and articles thereof ^Δ
Skóry i artykuły z nich ^Δ	649	1851	2777	2955	2862	940,6	Raw hides and skins, articles thereof ^Δ
Drewno i artykuły z drewna ^Δ	444	1776	3420	3907	3745	1244,6	Wood and articles of wood ^Δ
Ścier drzewny, papier, tektura i artykuły z nich ^Δ	3252	7883	10180	11254	9894	3582,4	Pulp of wood, paper, paperboard and articles thereof ^Δ
Materiały i artykuły włókiennicze	6832	13854	16655	17970	16958	5726,3	Textiles and textile articles
Obuwie, nakrycia głowy itp. ^Δ	439	1102	1681	1852	1791	589,1	Footwear, headgear and articles thereof ^Δ
Artykuły z kamienia, wyroby ceramiczne, szkło	1486	4331	4642	5373	5069	1711,9	Articles of stone, ceramic products, glass ^Δ
Perły, kamienie szlachetne, metale szlachetne i artykuły z nich ^Δ	43,5	220	529	760	719	242,1	Pearls, precious stones, metals and articles thereof ^Δ
Metale nieszlachetne i artykuły z nich ^Δ	5150	17731	35933	46731	42469	14906,6	Base metals and articles thereof ^Δ
Maszyny i urządzenia, sprzęt elektryczny i elektrotechniczny ^Δ	16957	56998	83337	100289	91231	31993,8	Machinery and mechanical appliances, electrical and electrotechnical equipment ^Δ
Sprzęt transportowy ^Δ	4017	22124	35427	42354	37717	13494,7	Transport equipment ^Δ
Przyrządy i aparaty optyczne, fotograficzne, pomiarowe, kontrolne itp. ^Δ	1936	4599	6699	7550	6741	2411,4	Optical, photographic, measuring, checking instruments and thereof ^Δ
Broń i amunicja ^Δ	29,6	75,3	178	221	108	70,8	Arms and ammunition ^Δ
Artykuły przemysłowe różne ^a	1302	4293	6022	6610	6357	2109,2	Miscellaneous manufactured articles ^a

a Dane obejmują m.in. meble, prefabrykaty budynków, zabawki.

a Data include i.a., furniture, prefabricated buildings, toys.

TABL. 7 (497). **IMPORT I EKSPORT WEDŁUG SEKCJI SCALONEJ NOMENKLATURY CN (dok.)**
IMPORTS AND EXPORTS BY SECTIONS OF COMBINED NOMENCLATURE — CN (cont.)

SEKCJE	1995	2000	2005	2006			SECTIONS
				ogółem total	w tym sektor prywatny of which private sector	w mln dol. USA in mln USD	
w mln zł in mln zł							
Eksport	55515	137909	288781	343779	298250	109584,1	Exports
w tym:							of which:
Zwierzęta żywe; produkty pochodzenia zwierzęcego	1822	3338	10709	12278	11877	3914,2	Live animals; animal products
Produkty pochodzenia roślinnego	1685	2953	5766	6015	5456	1917,3	Vegetable products
Tłuszcze i oleje ^Δ	104	157	403	667	661	212,3	Fats and oils ^Δ
Przetwory spożywcze ^Δ	2491	5124	12037	14587	13326	4647,5	Prepared foodstuffs ^Δ
Produkty mineralne	5540	7704	16032	16567	3644	5272,5	Mineral products
Produkty przemysłu chemicznego ^Δ	3782	7435	15021	17375	12530	5542,0	Products of the chemical industry ^Δ
Tworzywa sztuczne i kauczuk oraz artykuły z nich ^Δ	1789	6173	16079	21253	19474	6773,6	Plastics and rubber and articles thereof ^Δ
Skóry i artykuły z nich ^Δ	476	1092	1591	1388	1325	442,9	Raw hides and skins, articles thereof ^Δ
Drewno i artykuły z drewna ^Δ	2299	4974	8355	9131	8166	2906,5	Wood and articles of wood ^Δ
Ścier drzewny, papier, tektura i artykuły z nich ^Δ	1366	4594	9053	9965	9504	3178,0	Pulp of wood, paper, paperboard and articles thereof ^Δ
Materiały i artykuły włókiennicze	6883	11926	12253	12315	11291	3921,2	Textiles and textile articles
Obuwie, nakrycia głowy itp. ^Δ	662	1280	1249	1335	1192	425,5	Footwear, headgear and articles thereof ^Δ
Artykuły z kamienia, wyroby ceramiczne, szkło	1054	3043	6337	7760	7429	2475,2	Articles of stone, ceramic products, glass ^Δ
Perły, kamienie szlachetne, metale szlachetne i artykuły z nich ^Δ	442	914	1286	2032	1918	647,4	Pearls, precious stones, metals and articles thereof ^Δ
Metale nieszlachetne i artykuły z nich ^Δ	8985	17557	34538	45094	41659	14372,4	Base metals and articles thereof ^Δ
Maszyny i urządzenia, sprzęt elektryczny i elektrotechniczny ^Δ	6380	27930	65323	81887	73997	26112,1	Machinery and mechanical appliances, electrical and electrotechnical equipment ^Δ
Sprzęt transportowy ^Δ	5604	19707	49107	58461	50292	18644,3	Transport equipment ^Δ
Przyrządy i aparaty optyczne, fotograficzne, pomiarowe, kontrolne itp. ^Δ	316	834	2744	2923	2697	930,6	Optical, photographic, measuring, checking instruments and thereof ^Δ
Broń i amunicja ^Δ	45,0	39,4	84,2	45,2	17,5	14,5	Arms and ammunition ^Δ
Artykuły przemysłowe różne ^a	3772	11070	20734	22558	21765	7187,8	Miscellaneous manufactured articles ^a

a Dane obejmują m.in. meble, prefabrykaty budynków, zabawki.

a Data include i.a., furniture, prefabricated buildings, toys.

TABL. 8 (498). DYNAMIKA IMPORTU I EKSPORTU WEDŁUG SEKCJI SCALONEJ NOMENKLATURY CN^a (ceny stałe)INDICES OF IMPORTS AND EXPORTS BY SECTIONS OF COMBINED NOMENCLATURE — CN^a (constant prices)

SEKCJE	2004	2005	2006		SECTIONS	
	rok poprzedni=100 previous year=100		1995= =100	2000= =100		
Import	117,3	105,2	116,8	357,4	172,6	Imports
w tym:						of which:
Zwierzęta żywe; produkty pochodzenia zwierzęcego	136,7	126,9	110,2	253,1	179,2	Live animals; animal products
Produkty pochodzenia roślinnego	113,5	102,4	110,0	131,5	115,2	Vegetable products
Tłuszcze i oleje ^Δ	116,4	110,8	127,4	222,1	178,6	Fats and oils ^Δ
Przetwory spożywcze ^Δ	121,3	128,8	116,9	265,0	215,9	Prepared foodstuffs ^Δ
Produkty mineralne	108,3	98,9	96,6	143,6	110,1	Mineral products
Produkty przemysłu chemicznego ^Δ	119,1	111,3	112,0	327,2	174,2	Products of the chemical industry ^Δ
Tworzywa sztuczne i kauczuk oraz artykuły z nich ^Δ	119,6	107,8	115,9	500,0	198,5	Plastics and rubber and articles thereof ^Δ
Skóry i artykuły z nich ^Δ	103,6	107,1	105,9	225,2	147,0	Raw hides and skins, articles thereof ^Δ
Drewno i artykuły z drewna ^Δ	121,4	116,3	108,3	537,8	196,8	Wood and articles of wood ^Δ
Ścier drzewny, papier, tektura i artykuły z nich ^Δ	112,8	110,9	107,6	313,4	167,9	Pulp of wood, paper, paperboard and articles thereof ^Δ
Materiały i artykuły włókiennicze	106,7	100,1	111,8	189,7	147,8	Textiles and textile articles
Obuwie, nakrycia głowy itp. ^Δ	93,1	124,4	113,0	263,7	202,8	Footwear, headgear and articles thereof ^Δ
Artykuły z kamienia, wyroby ceramiczne, szkło ^Δ	108,0	102,8	113,7	291,6	130,6	Articles of stone, ceramic products, glass ^Δ
Perły, kamienie szlachetne, metale szlachetne i artykuły z nich ^Δ	104,6	110,3	138,8	235,7	160,9	Pearls, precious stones, metals and articles thereof ^Δ
Metale nieszlachetne i artykuły z nich ^Δ	115,5	111,6	122,6	656,8	223,0	Base metals and articles thereof ^Δ
Maszyzny i urządzenia, sprzęt elektryczny i elektrotechniczny ^Δ	123,5	108,5	119,2	469,8	186,1	Machinery and mechanical appliances, electrical and electrotechnical equipment ^Δ
Sprzęt transportowy ^Δ	120,2	82,7	120,4	254,2	67,4	Transport equipment ^Δ
Przyrządy i aparaty optyczne, fotograficzne, pomiarowe, kontrolne itp. ^Δ	122,9	119,2	120,1	379,0	187,2	Optical, photographic, measuring, checking instruments and thereof ^Δ
Broń i amunicja ^Δ	177,6	91,8	99,0	311,0	154,3	Arms and ammunition ^Δ
Artykuły przemysłowe różne ^b	113,0	115,1	114,4	406,5	176,5	Miscellaneous manufactured articles ^b
Eksport	118,2	110,6	116,1	380,5	218,2	Exports
w tym:						of which:
Zwierzęta żywe; produkty pochodzenia zwierzęcego	126,0	129,8	114,1	426,5	322,2	Live animals; animal products
Produkty pochodzenia roślinnego	123,4	119,6	93,8	281,7	188,3	Vegetable products
Tłuszcze i oleje ^Δ	234,4	252,2	146,3	757,5	480,7	Fats and oils ^Δ
Przetwory spożywcze ^Δ	126,3	120,9	120,1	397,3	243,3	Prepared foodstuffs ^Δ
Produkty mineralne	102,0	104,8	106,4	108,2	120,1	Mineral products
Produkty przemysłu chemicznego ^Δ	118,0	111,4	110,2	307,7	209,6	Products of the chemical industry ^Δ
Tworzywa sztuczne i kauczuk oraz artykuły z nich ^Δ	112,2	116,9	128,0	755,6	276,4	Plastics and rubber and articles thereof ^Δ
Skóry i artykuły z nich ^Δ	91,7	108,8	96,6	167,5	102,0	Raw hides and skins, articles thereof ^Δ
Drewno i artykuły z drewna ^Δ	101,8	99,1	105,4	251,8	140,0	Wood and articles of wood ^Δ
Ścier drzewny, papier, tektura i artykuły z nich ^Δ	111,9	116,3	117,0	689,5	262,3	Pulp of wood, paper, paperboard and articles thereof ^Δ
Materiały i artykuły włókiennicze	98,4	98,7	100,4	119,6	92,1	Textiles and textile articles
Obuwie, nakrycia głowy itp. ^Δ	87,8	103,1	108,9	120,4	86,9	Footwear, headgear and articles thereof ^Δ
Artykuły z kamienia, wyroby ceramiczne, szkło ^Δ	114,2	115,0	118,4	474,1	224,1	Articles of stone, ceramic products, glass ^Δ
Perły, kamienie szlachetne, metale szlachetne i artykuły z nich ^Δ	96,6	96,9	107,1	146,4	121,3	Pearls, precious stones, metals and articles thereof ^Δ
Metale nieszlachetne i artykuły z nich ^Δ	115,1	100,7	110,8	233,7	158,1	Base metals and articles thereof ^Δ
Maszyzny i urządzenia, sprzęt elektryczny i elektrotechniczny ^Δ	120,1	114,2	122,8	868,7	266,2	Machinery and mechanical appliances, electrical and electrotechnical equipment ^Δ
Sprzęt transportowy ^Δ	135,9	108,8	123,8	500,8	351,1	Transport equipment ^Δ
Przyrządy i aparaty optyczne, fotograficzne, pomiarowe, kontrolne itp. ^Δ	121,0	99,6	104,2	354,4	162,7	Optical, photographic, measuring, checking instruments and thereof ^Δ
Broń i amunicja ^Δ	89,5	478,7	57,9	23,6	52,3	Arms and ammunition ^Δ
Artykuły przemysłowe różne ^b	119,2	110,1	107,0	413,2	191,5	Miscellaneous manufactured articles ^b

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie danych wyrażonych w złotych; patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33. ^b Dane obejmują m.in. meble, prefabrykaty budynków, zabawki.

^a Indices calculated on the basis of data expressed in zlotys; see general notes to the Yearbook, item 11 on page 33. ^b Data include i.a., furniture, prefabricated buildings, toys.

TABL. 9 (499). **IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW^a WEDŁUG SCALONEJ NOMENKLATURY CN**
IMPORTS AND EXPORTS OF MAJOR COMMODITIES^a BY COMBINED NOMENCLATURE — CN

TOWARY	2005	2006	2005	2006	COMMODITIES
IMPORT IMPORTS					
	Ilość Quantity		Wartość (ceny bieżące) w mln zł Value (current prices) in mln zł		
Mięso (bez drobiu) świeże, schłodzone i zamrożone w tys. t	175,9	170,3	1172,8	1229,6	<i>Meat (excluding poultry) fresh, chilled or frozen in thous. t</i>
Ryby świeże, schłodzone i zamrożone w tys. t	114,6	132,0	961,9	1252,0	<i>Fish fresh, chilled or frozen in thous. t</i>
Filety i inne mięso z ryb świeże, schłodzone lub zamrożone w tys. t	135,0	156,2	892,1	986,7	<i>Fish fillets and other fish meat, fresh, chilled or frozen in thous. t</i>
Owoce świeże lub suszone w tys. t	1021,9	1006,5	2215,9	2356,9	<i>Fresh or dried fruit in thous. t</i>
w tym: owoce cytrusowe świeże lub suszone	368,8	382,0	782,0	773,2	<i>of which: citrus fruit, fresh or dried</i>
banany świeże lub suszone	240,3	233,1	507,3	524,3	<i>bananas, fresh or dried</i>
Kawa, substytuty zawierające kawę naturalną w tys. t	120,9	104,0	605,5	646,2	<i>Coffee, coffee substitutes containing coffee in thous. t</i>
Herbata w tys. t	31,1	27,2	191,0	184,4	<i>Tea in thous. t</i>
Pszenica, mieszanka żyta z pszenicą w tys. t	249,7	615,4	101,7	328,5	<i>Wheat and meslin in thous. t</i>
Oleje roślinne niemodyfikowane chemicznie w tys. t	289,0	429,5	657,2	951,5	<i>Vegetable oils not chemically modified in thous. t</i>
Warzywa i owoce konserwowane cukrem w tys. t	228,0	215,4	832,9	906,2	<i>Vegetables and fruit preserved by sugar in thous. t</i>
Makuchy z ekstrakcji olejów roślinnych w tys. t	1976,0	2117,3	1534,7	1509,4	<i>Oil-cake resulting from the extraction of vegetable oils in thous. t</i>
Naturalne fosforany wapniowe, glinowo-wapniowe, kreda fosforanowa w tys. t	1558,0	1658,3	284,3	304,3	<i>Natural calcium phosphates, aluminium calcium phosphates and phosphatic chalk in thous. t</i>
Rudy żelaza i koncentraty w tys. t	6788,7	8576,3	1308,3	1429,9	<i>Iron ores and concentrates in thous. t</i>
Ropa naftowa w mln t	17,6	19,5	19963,8	26654,5	<i>Petroleum oils, crude in mln t</i>
Oleje ropy naftowej niesurowe, benzyna, nafta, oleje napędowe, opalowe i inne w tys. t	3598,7	3966,6	6657,6	8036,9	<i>Petroleum oils, not crude, spirits, kerosene, gas oils, fuel oils, other in thous. t</i>
Węglowodory i ich pochodne w tys. t	463,7	431,7	1255,5	1295,0	<i>Hydrocarbons and their derivatives in thous. t</i>
Nawozy mineralne i chemiczne w tys. t	1647,8	1495,0	1023,4	1067,3	<i>Mineral or chemical fertilizers in thous. t</i>
Barwniki, pigmenty, farby i lakiery w tys. t	415,7	550,6	3608,6	3876,1	<i>Colouring matter, colour lakes, prepared pigments, paints and varnishes, in thous. t</i>
Mydło i preparaty piorące w tys. t	361,5	362,0	1158,2	1272,6	<i>Soap, active agents, cleaning preparations in thous. t</i>
Tworzywa sztuczne w formach podstawowych w tys. t	1885,8	2090,9	8925,4	10635,8	<i>Synthetic materials in primary forms in thous. t</i>
Kauczuk naturalny i żywice naturalne w tys. t	85,8	85,1	387,8	543,0	<i>Natural rubber and natural gums in thous. t</i>

^a Dane nie obejmują podmiotów, które zostały zwolnione ze składania deklaracji INTRASTAT; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 542.

^a Data do not include turnovers of entities exempted from reporting obligation INTRASTAT declarations; see general notes, item 1 on page 542.

TABL. 9 (499). **IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW^a WEDŁUG SCALONEJ NOMENKLATURY CN (cd.)**
IMPORTS AND EXPORTS OF MAJOR COMMODITIES^a BY COMBINED NOMENCLATURE — CN (cont.)

TOWARY	2005	2006	2005	2006	COMMODITIES
	IMPORT (dok.) IMPORTS (cont.)				
	Ilość Quantity		Wartość (ceny bieżące) w mln zł Value (current prices) in mln zł		
Kauczuk syntetyczny w tys. t	126,9	152,5	719,3	889,7	Synthetic rubber in thous. t
Artykuły z kauczuku w tys. t	309,8	393,8	3950,7	5011,0	Articles of rubber in thous. t
Masa celulozowa drzewna w tys. t . .	494,1	416,0	850,7	939,1	Pulp of wood in thous. t
Papier, tektura, bibułka papierosowa w tys. t	2251,0	2679,0	6027,7	6939,2	Paper, paperboard, cigarette paper in thous. t
Tkaniny z wełny zgrzeblonej i czesa- kowej w t	4122,0	2215,0	423,0	432,0	Woven fabrics of carded and combed wool in t
Bawełna z wyjątkiem zgrzeblonej i czesa- nej w tys. t	36,8	25,2	154,0	103,5	Cotton, not carded or combed in thous. t
Tkaniny bawełniane w tys. t	27,0	34,7	226,7	279,4	Woven fabrics of cotton in thous. t
Włókna chemiczne ciągłe w tys. t . .	118,4	117,6	2101,5	2287,5	Man-made filaments in thous. t
Włókna chemiczne cięte w tys. t . .	94,3	97,2	1365,5	1410,9	Man-made staple fibres in thous. t
Wyroby ceramiczne w tys. t	313,7	252,0	668,9	675,9	Ceramic products in thous. t
Szkło i wyroby ze szkła w tys. t . .	759,3	746,0	2363,8	2826,7	Glass and glassware in thous. t
Wyroby walcowane płaskie, sztaby, ką- towniki, drut i inne wyroby ze stali niestopowej w tys. t	3601,8	4554,9	8653,0	10853,4	Flat-rolled products of iron or non-alloy steel, bars and rods and other articles thereof in thous. t
Stal nierdzewna i artykuły z niej w tys. t	162,6	187,0	1558,7	1993,0	Stainless steel and articles thereof in thous. t
Konstrukcje i części konstrukcji ze stali w tys. t	142,4	194,5	872,5	1273,3	Structures and parts of structures of steel in thous. t
Rury, przewody rurowe i profile drażone z żeliwa lub stali w tys. t	441,8	516,3	1805,2	2155,9	Tubes, pipes and hollow profiles of iron or steel in thous. t
Aluminium i artykuły z aluminium w tys. t	550,7	688,4	5493,4	7593,9	Aluminium and articles thereof in thous. t
Silniki spalinowe tłokowe i ich części w tys. t	203,3	208,7	6928,7	7899,5	Spark-ignition, compression-ignition in- ternal combustion piston engines and parts in thous. t
Maszyny i urządzenia dźwigowo-trans- portowe w tys. t	73,9	84,0	1323,3	1668,4	Lifting handling and transport machinery in thous. t
Maszyny do przemysłowego przy- gotowania i produkcji żywności i napojów w tys. t	7,3	8,4	554,5	639,2	Machinery for the industrial preparation or manufacture of food or drink in thous. t
Maszyny i urządzenia dla przemysłu papierniczego w tys. t	14,2	13,5	849,9	813,8	Machinery for paper industry in thous. t
Armatura do rur, kotłów, zbiorników, zawory redukcyjne i sterowane termo- statycznie w tys. t . . . . .	.	.	1926,8	2379,8	Appliances for pipes, boilers, vats, pres- sure-reducing valves and thermostati- cally controlled valves in thous. t
Samochody osobowe w tys. szt . . .	247,1	312,2	9753,2	12590,5	Motor cars in thous. pieces

^a Dane nie obejmują podmiotów, które zostały zwolnione ze składania deklaracji INTRASTAT; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 542.

^a Data do not include turnovers of entities exempted from reporting obligation INTRASTAT declarations; see general notes, item 1 on page 542.

TABL. 9 (499). **IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW^a WEDŁUG SCALONEJ NOMENKLATURY CN (cd.)**
IMPORTS AND EXPORTS OF MAJOR COMMODITIES^a BY COMBINED NOMENCLATURE — CN (cont.)

TOWARY	2005	2006	2005	2006	COMMODITIES
EKSPORT EXPORTS					
	Ilość Quantity		Wartość (ceny bieżące) w mln zł Value (current prices) in mln zł		
Bydło żywe w tys. szt	728,5	739,3	785,9	814,1	Live bovine animals in thous. pieces
Mięso (bez drobiu) świeże, schłodzone i zamrożone w tys. t	294,0	405,7	2307,9	3075,4	Meat (excluding poultry) fresh, chilled or frozen in thous. t
Mięso i jadalne podroby z drobiu świe- że, schłodzone lub zamrożone w tys. t	174,1	206,5	1518,7	1657,7	Meat and edible offal of poultry, fresh, chilled or frozen in thous. t
Mleko i śmietana w tys. t	358,0	354,3	1559,8	1366,8	Milk and cream in thous. t
Ziemniaki świeże lub schłodzone w tys. t	24,6	12,8	8,1	6,6	Potatoes fresh or chilled in thous. t
Warzywa świeże lub schłodzone w tys. t	573,5	499,2	1150,4	1261,9	Fresh or chilled vegetables in thous. t
Warzywa zamrożone w tys. t	342,8	325,3	601,4	632,7	Frozen vegetables in thous. t
Owoce świeże lub suszone w tys. t	631,7	581,9	910,8	828,0	Fresh or dried fruit in thous. t
Owoce zamrożone w tys. t	268,4	287,6	863,8	1085,2	Frozen fruit in thous. t
Przetwory mięsne w tys. t	54,0	73,4	550,2	697,6	Meat products in thous. t
Czekolada i inne przetwory spożywcze zawierające kakao w tys. t	93,8	112,4	1067,5	1320,9	Chocolate and other food preparations containing cocoa in thous. t
Melasy powstałe z ekstrakcji lub rafina- cji cukru w tys. t	322,5	241,9	128,7	79,6	Molasses resulting from the extraction or refining of sugar in thous. t
Przetwory z warzyw, owoców i orze- chów w tys. t	204,0	212,0	678,9	731,0	Prepared vegetables, fruit and nuts in thous. t
Warzywa i owoce konserwowane cu- krem w tys. t	416,0	462,0	1503,9	1930,3	Vegetables and fruit preserved by sugar in thous. t
Siarka w tys. t	592,1	512,2	101,5	93,2	Sulphur in thous. t
Cement (łącznie z klinkierem) w tys. t	769,1	1324,2	154,1	253,3	Cement with clinkers in thous. t
Węgiel, brykiety, brykietki, paliwa stałe wytworzone z węgla w mln t	19,4	16,7	4900,1	4008,4	Coal, briquettes, ovoids and similar solid fuels manufactured from coal in mln t
Koks i półkoks w tys. t	4623,8	6310,2	3578,7	3517,7	Coke and semi-coke in thous. t
Oleje ropy naftowej niesurowe, benzy- na, nafta, oleje napędowe, opalowe i inne w tys. t	2536,8	2536,9	3837,6	4436,0	Petroleum oils, not crude, spirits, kero- sene, gas oils, fuel oils, other in thous. t
Alkohole alifatyczne i cykliczne i ich pochodne w tys. t	113,5	142,9	335,3	422,8	Acyclic and cyclic alcohols and their derivatives in thous. t
Nawozy mineralne i chemiczne w tys. t	2702,0	1909,6	1462,4	1286,1	Mineral or chemical fertilizers in thous. t
Tworzywa sztuczne w formach pod- stawowych w tys. t	647,7	1088,4	2165,0	3958,1	Synthetic materials in primary forms in thous. t
Artykuły z kauczuku w tys. t	454,0	533,6	5610,9	6812,1	Articles of rubber in thous. t

^a Dane nie obejmują podmiotów, które zostały zwolnione ze składania deklaracji INTRASTAT; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 542.

^a Data do not include turnovers of entities exempted from reporting obligation INTRASTAT declarations; see general notes, item 1 on page 542.

TABL. 9 (499). **IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW^a WEDŁUG SCALONEJ NOMENKLATURY CN (dok.)**
IMPORTS AND EXPORTS OF MAJOR COMMODITIES^a BY COMBINED NOMENCLATURE — CN (cont.)

TOWARY	2005	2006	2005	2006	COMMODITIES
EKSPORT (dok.) EXPORTS (cont.)					
	Ilość Quantity		Wartość (ceny bieżące) w mln zł Value (current prices) in mln zł		
Skóry wyprawione w t	6221,0	5691,0	438,9	494,6	Leather tanned in t
Drewno surowe, również zgrubnie obrobione w tys. t	428,2	304,4	166,4	155,8	Wood in the rough, also roughly squared in thous. t
Drewno przetarte lub strugane wzdłużnie w tys. t	387,3	354,1	570,9	603,1	Wood converted or planed lengthwise, sliced in thous. t
Opakowania drewniane; palety, płyty załadunkowe w tys. t	882,3	760,6	829,2	922,3	Packing cases of wood; pallets, loads boards in thous. t
Papier, tektura, bibułka papierosowa w tys. t	1438,9	1507,8	3925,0	4224,7	Paper, paperboard, cigarette paper in thous. t
Włókna chemiczne ciągłe w tys. t	41,4	42,7	639,7	689,0	Man-made filaments in thous. t
Włókna chemiczne cięte w tys. t	36,4	33,4	373,9	323,1	Man-made staple fibres in thous. t
Obuwie w mln par	25,6	26,5	762,3	867,8	Footwear in mln pairs
Wyroby ceramiczne w tys. t	490,5	557,3	1107,6	1282,5	Ceramic products in thous. t
Szkło i wyroby ze szkła w tys. t	872,3	886,9	2987,4	3493,9	Glass and glassware in thous. t
Srebro (łącznie z pokrywaniem złotem lub platyną) w t	319,0	519,0	890,9	1413,6	Silver (including silver plated with gold or platinum) in t
Półwyroby z żelaza lub stali niestopowej w tys. t	1202,8	877,0	1462,1	1128,3	Semi-finished products of iron or non-alloy steel in thous. t
Wyroby walcowane płaskie, sztaby, kątowniki, drut i inne wyroby ze stali niestopowej w tys. t	2148,3	2445,1	4042,0	5066,8	Flat-rolled products of iron or non-alloy steel, bars and rods and other articles thereof in thous. t
Rury, przewody rurowe i profile drażnione z żeliwa lub stali w tys. t	188,1	274,5	780,9	1131,8	Tubes, pipes and hollow profiles of iron or steel in thous. t
Konstrukcje i części konstrukcji z żeliwa i stali w tys. t	563,6	692,1	3578,4	4446,8	Structures and parts of structures of cast iron or steel in thous. t
Miedź i stopy miedzi w tys. t	300,3	307,5	3735,4	6160,1	Copper and copper alloys in thous. t
Artykuły z miedzi i stopów miedzi w tys. t	163,2	160,6	2122,7	3478,0	Articles of copper and copper alloys in thous. t
Aluminium i artykuły z aluminium w tys. t	384,6	450,9	3870,8	5190,8	Aluminium and articles thereof in thous. t
Silniki spalinowe tłokowe i ich części w tys. t	268,4	277,7	12245,3	13623,1	Spark-ignition, compression-ignition internal combustion piston engines and parts in thous. t
Maszyny i urządzenia do prac drogowych i ziemnych oraz ich części w tys. t	213,3	256,2	2307,0	2780,6	Machinery and equipment for road and earth working and parts in thous. t
Obrabiarki do metali i innych materiałów w tys. t	20,0	17,2	487,5	525,6	Machines for working metal and other materials in thous. t
Samochody osobowe w tys. szt	541,5	690,6	17355,9	22000,7	Motor cars in thous. pieces

^a Dane nie obejmują podmiotów, które zostały zwolnione ze składania deklaracji INTRASTAT; patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 542.

^a Data do not include turnovers of entities exempted from reporting obligation INTRASTAT declarations; see general notes, item 1 on page 542.

TABL. 10 (500). IMPORT I EKSPORT WEDŁUG SEKCJI SITC (ceny bieżące)

IMPORTS AND EXPORTS BY SITC SECTIONS (current prices)

SEKCJE	1995	2000	2005	2006		SECTIONS
	w mln zł <i>in mln zł</i>			w mln dol. USA <i>in mln USD</i>		
Import	70502	213072	328192	394030	125645,3	Imports
w tym:						<i>of which:</i>
Żywność i zwierzęta żywe . . .	5670	11131	17365	19705	6284,8	<i>Food and live animals</i>
Napoje i tytoń	526	865	1713	2011	643,6	<i>Beverages and tobacco</i>
Surowce niejadalne z wyjątkiem paliw	3789	7151	9913	11992	3827,1	<i>Crude materials inedible, except fuels</i>
Paliwa mineralne, smary i materiały pochodne	6425	23065	37654	41017	13066,5	<i>Mineral fuels, lubricants and related materials</i>
Oleje, tłuszcze i woski zwierzęce i roślinne	459	715	1098	1389	442,9	<i>Animal and vegetable oils, fats and waxes</i>
Chemikalia i produkty pokrewne	10543	29942	46797	53135	16914,1	<i>Chemicals and related products</i>
Towary przemysłowe sklasyfikowane głównie według surowca	15205	42660	67954	82043	26151,3	<i>Manufactured goods classified chiefly by material</i>
Maszyny, urządzenia i sprzęt transportowy	21084	78826	117722	141638	45169,7	<i>Machinery and transport equipment</i>
Różne wyroby przemysłowe	6566	18376	27822	31384	10007,2	<i>Miscellaneous manufactured articles</i>
Eksport	55515	137909	288781	343779	109584,1	Exports
w tym:						<i>of which:</i>
Żywność i zwierzęta żywe . . .	5105	10332	25314	28992	9240,2	<i>Food and live animals</i>
Napoje i tytoń	396	526	1789	2498	795,7	<i>Beverages and tobacco</i>
Surowce niejadalne z wyjątkiem paliw	2494	3892	6483	7839	2497,8	<i>Crude materials inedible, except fuels</i>
Paliwa mineralne, smary i materiały pochodne	4529	6996	15247	15452	4917,1	<i>Mineral fuels, lubricants and related materials</i>
Oleje, tłuszcze i woski zwierzęce i roślinne	84,2	98,1	414	621	197,9	<i>Animal and vegetable oils, fats and waxes</i>
Chemikalia i produkty pokrewne	4299	9384	19607	24569	7835,6	<i>Chemicals and related products</i>
Towary przemysłowe sklasyfikowane głównie według surowca	15294	34197	65181	79304	25273,4	<i>Manufactured goods classified chiefly by material</i>
Maszyny, urządzenia i sprzęt transportowy	11717	47195	112793	138359	44120,1	<i>Machinery and transport equipment</i>
Różne wyroby przemysłowe	11575	25260	41855	45951	14643,9	<i>Miscellaneous manufactured articles</i>

TABL. 11 (511). DYNAMIKA IMPORTU I EKSPORTU WEDŁUG SEKCJI SITC^a (ceny stałe)
 INDICES OF IMPORTS AND EXPORTS BY SITC SECTIONS^a (constant prices)

SEKCJE	2004	2005	2006			SECTIONS
	rok poprzedni=100 previous year=100		1995= =100	2000= =100		
Import	117,3	105,2	116,8	357,4	172,6	Imports
w tym:						of which:
Żywność i zwierzęta żywe	119,5	120,7	113,1	207,5	164,1	Food and live animals
Napoje i tytoń	164,1	132,2	117,7	213,5	255,8	Beverages and tobacco
Surowce niejadalne z wyjątkiem paliw	115,6	92,9	118,3	152,8	141,8	Crude materials inedible, except fuels
Paliwa mineralne, smary i materiały pochodne	107,5	102,5	93,5	149,8	108,7	Mineral fuels, lubricants and related materials
Oleje, tłuszcze i woski zwierzęce i roślinne	117,1	106,2	126,9	256,5	185,3	Animal and vegetable oils, fats and waxes
Chemikalia i produkty pokrewne	118,1	110,4	112,6	370,2	179,1	Chemicals and related products
Towary przemysłowe sklasyfikowane głównie według surowca	113,3	108,9	117,9	397,6	185,8	Manufactured goods classified chiefly by material
Maszyny, urządzenia i sprzęt transportowy	122,1	99,3	119,1	484,6	174,4	Machinery and transport equipment
Różne wyroby przemysłowe	113,4	112,1	116,2	350,9	187,7	Miscellaneous manufactured articles
Eksport	118,2	110,6	116,1	380,5	218,2	Exports
w tym:						of which:
Żywność i zwierzęta żywe	123,2	122,3	112,0	408,4	248,8	Food and live animals
Napoje i tytoń	170,4	142,6	132,6	235,2	361,9	Beverages and tobacco
Surowce niejadalne z wyjątkiem paliw	107,4	95,3	104,8	155,7	124,6	Crude materials inedible, except fuels
Paliwa mineralne, smary i materiały pochodne	102,9	103,8	104,4	119,4	126,2	Mineral fuels, lubricants and related materials
Oleje, tłuszcze i woski zwierzęce i roślinne	257,9	276,1	141,2	832,4	734,1	Animal and vegetable oils, fats and waxes
Chemikalia i produkty pokrewne	115,9	116,1	117,3	382,3	233,4	Chemicals and related products
Towary przemysłowe sklasyfikowane głównie według surowca	111,7	105,4	111,2	288,9	174,6	Manufactured goods classified chiefly by material
Maszyny, urządzenia i sprzęt transportowy	127,6	112,7	123,7	691,7	301,1	Machinery and transport equipment
Różne wyroby przemysłowe	109,4	108,3	110,3	263,6	158,5	Miscellaneous manufactured articles

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie danych wyrażonych w złotych; patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.
^a Indices calculated on the basis of data expressed in zlotys; see general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 12 (502). ROZDYSPONOWANIE IMPORTU I EKSPORTU WEDŁUG GŁÓWNYCH KATEGORII EKONOMICZNYCH (ceny bieżące)

DISTRIBUTION OF IMPORTS AND EXPORTS BY BROAD ECONOMIC CATEGORIES (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005		2006		2005		2006		SPECIFICATION
	import imports			eksport exports					
	w mln zł in mln zł		w mln dol. USA in mln USD	w mln zł in mln zł		w mln dol. USA in mln USD			
O G Ó Ł E M	328192	394030	125645,3	288781	343779	109584,1	TOTAL		
Żywność i napoje	17066	19829	6324,0	25924	29849	9513,6	Food and beverages		
Nieprzetworzone	5862	6811	2172,3	6552	7180	2287,4	Primary		
głównie dla przemysłu	1336	1579	505,2	1751	1921	612,2	mainly for industry		
głównie dla gospodarstw domowych	4526	5232	1667,1	4801	5259	1675,2	mainly for household consumption		
Przetworzone	11203	13018	4151,7	19372	22669	7226,2	Processed		
głównie dla przemysłu	2263	2694	858,6	2035	2059	656,0	mainly for industry		
głównie dla gospodarstw domowych	8940	10324	3293,1	17338	20609	6570,1	mainly for household consumption		
Towary zaopatrzeniowe dla przemysłu, gdzie indziej niewymienione	116432	136817	43604,1	83418	105457	33608,4	Industrial supplies not elsewhere specified		
Nieprzetworzone	7042	8611	2750,6	4835	6000	1912,6	Primary		
Przetworzone	109391	128205	40853,5	78583	99457	31695,8	Processed		
Paliwa i smary	37179	48853	15579,6	14873	14864	4729,1	Fuels and lubricants		
Nieprzetworzone	26549	36112	11513,1	5234	4436	1408,3	Primary		
Przetworzone	10630	12741	4066,5	9639	10428	3320,8	Processed		
benzyny silnikowe	1,9	1,4	0,5	7,7	15,1	4,8	motor spirit		
pozostałe	10628	12740	4066,0	9631	10413	3316,1	other		
Dobra inwestycyjne (z wyjątkiem środków transportu) oraz części i akcesoria	74379	89157	28451,5	37217	43925	14006,1	Capital goods (except transport equipment), and parts and accessories thereof		
Dobra inwestycyjne (z wyjątkiem środków transportu)	44542	50315	16065,4	17143	21562	6879,0	Capital goods (except transport equipment)		
Części i akcesoria	29837	38843	12386,1	20074	22363	7127,1	Parts and accessories		
Środki transportu oraz części i akcesoria	44751	54085	17228,1	68765	80218	25569,9	Transport equipment and parts and accessories thereof		
Samochody osobowe	9818	12615	4024,0	17376	22002	7010,5	Passenger motor cars		
Pozostałe	13075	14093	4493,1	16874	17713	5656,8	Other		
środki transportu przemysłowe	12714	13677	4361,0	15863	16663	5323,6	industrial		
środki transportu nieprzemysłowe	361	416	132,1	1011	1050	333,3	non-industrial		
Części i akcesoria	21858	27377	8711,0	34515	40503	12902,5	Parts and accessories		
Towary konsumpcyjne, gdzie indziej niewymienione	37515	43420	13837,4	57728	68387	21810,8	Consumer goods not elsewhere specified		
Trwałego użytku	7341	8793	2808,5	25643	32604	10403,9	Durable		
Półtrwałego użytku	11788	13634	4346,8	16541	17219	5485,0	Semi-durable		
Nietrwałego użytku	18386	20993	6682,1	15544	18564	5921,9	Non-durable		
Towary, gdzie indziej niewymienione	870	1869	620,6	856	1079	346,2	Goods not elsewhere specified		

Uwagi ogólne

1. **Wyniki finansowe przedsiębiorstw** prezentuje się w dostosowaniu do ustawy z dnia 9 XI 2000 r. o zmianie ustawy o rachunkowości, obowiązującej od 1 I 2002 r. (tekst jednolity Dz. U. 2002, Nr 76, poz. 694, z późniejszymi zmianami).

Dane w zakresie gospodarki finansowej przedsiębiorstw obejmują podmioty gospodarcze prowadzące księgi rachunkowe, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

Dane nie obejmują banków, instytucji ubezpieczeniowych, domów i biur maklerskich, towarzystw inwestycyjnych i emerytalnych, narodowych funduszy inwestycyjnych, szkół wyższych, samodzielnych publicznych zakładów opieki zdrowotnej, instytucji kultury posiadających osobowość prawną i gospodarstw indywidualnych w rolnictwie.

2. Przychody z całokształtu działalności (kwoty otrzymane i należne) obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży produktów (wrobów i usług), łącznie z dotacjami do produktów;
- 2) przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów, łącznie z kwotami należnymi z tytułu sprzedaży opakowań wielokrotnego użytku;
- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody niezwiązane bezpośrednio z podstawową działalnością podmiotu, do których zalicza się: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z wynajmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. przychody z tytułu dokonanych przez podmiot operacji finansowych: kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji, zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżka dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

3. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów (wrobów i usług), tj. koszt wytworzenia sprzedanych produktów powiększony o koszty sprzedaży (z podatkiem akcyzowym) i o koszty ogólnego zarządu (wariant kalkulacyjny) lub są to koszty

General notes

1. The financial results of enterprises are adjusted to the Act on change of the Accounting Act dated 9 XI 2000, effective since 1 I 2002 (uniform text Journal of Laws 2002, No. 76, item 694, with later amendments).

Data regarding the financial management of enterprises include economic entities keeping accounting ledgers employing more than 9 persons.

Data do not include banks, insurance companies, brokerage houses and brokerage offices, investment and pension societies, national investment funds, higher education institutions, independent public health care facilities, cultural institutions with legal personality and private farms in agriculture.

2. Revenues from total activity (sums received and due) include:

- 1) net revenues from sale of products (goods and services), including subsidies on products;
- 2) net revenues from sale of goods and materials, including sums due from the sale of re-use packages;
- 3) other operating revenues, i.e., revenues not directly connected with the basic activity of the entity, to which the following are included: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, income from social activities, income from the rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;
- 4) financial revenues, i.e., revenues from financial operations conducted by an entity: amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on term deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.

3. Costs of obtaining revenues from total activity include:

- 1) the cost of products sold (goods and services), i.e., the manufacturing cost of products sold increased by selling cost (including excise tax) and by the cost of management and administration (calculation variant) or the total costs

ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów (wariant porównawczy);

- 2) wartość sprzedanych towarów i materiałów według cen zakupu (nabycia);
- 3) pozostałe koszty operacyjne, do których zalicza się: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, tj. nadwyżkę wartości sprzedanych składników majątku trwałego nad przychodami z ich sprzedaży, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub w całości wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązania (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności społecznej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 4) koszty finansowe, na które składają się w szczególności: odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, strata ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżka ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

4. Przychody i koszty uzyskania przychodów ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży, z uwzględnieniem opustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług.

5. Wynik finansowy na działalności gospodarczej jest to suma wyniku finansowego na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, wyniku na pozostałej działalności operacyjnej oraz wyniku na operacjach finansowych.

6. Zyski i straty nadzwyczajne to skutki finansowe zdarzeń powstających niepowtarzalnie, poza zwykłą działalnością jednostki i niezwiązanych z ogólnym ryzykiem jej prowadzenia, a w szczególności spowodowanych zdarzeniami losowymi.

7. Wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, powiększony o zyski nadzwyczajne i pomniejszony o straty nadzwyczajne.

8. Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz inne płatności wynikające z odrębnych przepisów.

9. Podatek dochodowy jest to podatek od osiągniętego zysku, który podmiot gospodarczy jest zobowiązany uiścić po uwzględnieniu przyznanych ulg. Obejmuje on:

- część bieżącą, tj. podatek wykazany w deklaracji podatkowej za dany okres sprawozdawczy,

decreased by the costs of generating benefits for the needs of the entity and corrected by the change in product inventories (comparative variant);

- 2) *the value of goods and materials sold according to procurement (purchase) prices;*
- 3) *other operating costs, to which the following are included: loss on the sale of non-financial fixed assets, i.e., surplus of the value of sold fixed assets over the revenues from their sale, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, unplanned write-offs (write-offs by virtue of a permanent loss of value), penalties, fines, indemnities paid, partially or fully written off liabilities related to bankruptcy, composition, restructuring proceedings, reserves made for future certain liabilities or liabilities, which are likely to occur (loss on current business transaction in), write-offs updating the value of non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations or fixed assets received free of charge;*
- 4) *financial costs, in particular, interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investment, the surplus of foreign exchange losses over gains.*

4. Revenues and costs of obtaining revenues from the sale of products, goods and materials which have an influence on the financial result are expressed in actual sales prices, taking into account discounts, rebates and reductions, excluding the value added tax (VAT).

5. The financial result on economic activity is the sum of the financial result from the sale of products, goods and materials, the result on other operating activity as well as the result on financial operations.

6. Extraordinary profits and losses are the financial results of one-time events, outside the usual activity of an entity, and not connected with general risk of activity, and in particular, the result of coincidental events.

7. The gross financial result (profit or loss) is the result on economic activity, increased by extraordinary profits and decreased by extraordinary losses.

8. Obligatory encumbrances on gross financial result include income tax on legal and natural persons as well as other payments resulting from separate regulations.

9. Income tax is the tax on earned profit which an economic entity is obligated to pay after considering abatements granted. It includes:
— the current part, i.e., the tax presented in the tax declaration for a given reporting period,

— część odroczonej, tj. różnicę między stanem rezerw i aktywów z tytułu podatku odroczonego na koniec i początek okresu sprawozdawczego. Przy czym rezerwę tworzy się niezależnie od tego, czy jednostka osiągnie zysk czy poniesie stratę bilansową. Konsekwencją przyjętego rozwiązania jest to, że w rachunku wyników strata brutto może być wyższa niż strata netto.

10. Wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

11. Relacje ekonomiczne przedstawione w tabl. 2 obliczono następująco:

1) **wskaźnik poziomu kosztów** jako relację kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;

2) **wskaźnik rentowności obrotu**:

— **brutto** jako relację wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności,

— **netto** jako relację wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności.

12. Aktywa obrotowe obejmują: zapasy, należności krótkoterminowe, inwestycje krótkoterminowe (środki pieniężne i krótkoterminowe papiery wartościowe) i krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe.

Należności z tytułu dostaw i usług są zaliczane do należności krótkoterminowych (bez względu na okres wymagalności zapłaty).

13. Kapitały (fundusze) własne ujmuje się w księgach rachunkowych z podziałem na ich rodzaje i według zasad określonych przepisami prawa, postanowieniami statutu lub umowy o utworzeniu jednostki. Obejmują one kapitał (fundusz): podstawowy, zapasowy, rezerwowy z aktualizacji wyceny oraz pozostałe kapitały (fundusze) rezerwowe, niepodzielony (nierozliczony) wynik finansowy z lat ubiegłych, a także wynik finansowy netto roku obrotowego. Kapitał (fundusz) podstawowy to, w zależności od formy prawnej podmiotu gospodarczego:

- w spółkach akcyjnych — kapitał akcyjny,
- w spółkach z ograniczoną odpowiedzialnością (z o.o.) — kapitał zakładowy,
- w przedsiębiorstwach państwowych — fundusz założycielski,
- w spółdzielniach — fundusz udziałowy,
- w spółkach komandytowych, jawnych, cywilnych — kapitał właścicieli.

Kapitał (fundusz) podstawowy w spółkach akcyjnych, spółkach z o.o. i w spółdzielniach, ujęty w wysokości określonej w umowie (statucie) wpisanej w rejestrze handlowym, jest pomniejszany o zadeklarowane, lecz niewniesione wkłady kapitałowe.

Kapitał zagraniczny to kapitał wniesiony do przedsiębiorstwa przez podmiot zagraniczny. Podmiotem zagranicznym może być:

- osoba prawna z siedzibą za granicą,
- osoba fizyczna, mająca miejsce zamieszkania za granicą,
- niemająca osobowości prawnej spółka osób prawnych lub fizycznych, utworzona zgodnie z ustawodawstwem państw obcych.

— *the deferred part, i.e., a difference between the state of reserves and assets, by virtue of deferred tax in the end and in the beginning of the reporting period. The reserve is created irrespective of the balance profit or loss of a given entity. Consequence of the accepted solution is that gross loss can be higher than net loss in the income statement.*

10. The net financial result (profit or loss) is derived after decreasing the gross financial result by obligatory encumbrances.

11. The economic relations presented in table 2 were calculated as follows:

1) **cost level indicator** as the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;

2) **turnover profitability rate**:

— **gross** as the relation of the gross financial result to revenues from total activity,

— **net** as the relation of the net financial result to revenues from total activity.

12. Current assets include: inventories, short-term dues, short-term investments (cash equivalents, short-term securities) and short-term deferred expenditures.

Dues from deliveries and services are included in short-term dues (irrespective of their due date).

13. Share equity (funds) is recorded in ledgers according to type and according to the principles defined in legal regulations, statute resolutions or agreements regarding the establishment of the entity. They include: core capital (fund), supplementary capital (fund), reserve capital (fund) from revaluation, other reserve capital (fund), undistributed (unsettled) financial result from previous years as well as net financial result of the turnover year. Core capital (fund) is, depending on the legal form of the economic entity:

- share capital — in joint stock companies,
- initial capital — in limited liability companies,
- founders' capital — in state owned enterprises,
- participation fund — in co-operatives,
- owners' capital — in limited partnership, unlimited partnership and civil law partnership companies.

Core capital (fund) in joint stock companies and limited liability companies as well as in co-operatives, registered in the amount defined in the agreement (statute) recorded in the trade register, is decreased by the capital contribution declared but not transferred.

Foreign capital is capital transferred to an enterprise by a foreign entity. A foreign entity includes:

- a legal person with the head office located abroad,
- a natural person with a foreign place of residence,
- a company of legal or natural persons, without legal personality, established in accordance with regulations applicable in the foreign country.

14. Zobowiązania przedsiębiorstw (kapitały obce) obejmują wszystkie zobowiązania z wszelkich tytułów, w tym również z tytułu kredytów i pożyczek. Ogół zobowiązań przedsiębiorstw dzieli się na zobowiązania: długoterminowe — gdy okres ich spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, krótkoterminowe — gdy okres ich spłaty na dzień bilansowy jest nie dłuższy niż rok.

Zobowiązania z tytułu dostaw i usług są zaliczane do zobowiązań krótkoterminowych (bez względu na okres wymagalności zapłaty).

15. Dane dotyczące finansów przedsiębiorstw podano na podstawie rocznej sprawozdawczości finansowej (przed weryfikacją bilansu) łącznie z wynikami przedsiębiorstw, które zawiesiły działalność lub zostały zlikwidowane w ciągu roku.

14. Liabilities of enterprises (outside capital) include all liabilities, including liabilities from credits and loans and are divided into: long-term liabilities — when their repayment period on the balance day is longer than one year, and short-term liabilities — when their repayment period on the balance day is not longer than one year.

Liabilities from deliveries and services are included in short-term liabilities (irrespective of their due date).

15. Data concerning the finances of enterprises are presented on the basis of annual financial reports (before balance verification) together with the results of enterprises which suspended activities or were liquidated within the course of the year.

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES

A. OGÓŁEM

GRAND TOTAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł	in mln zł	
Przychody z całokształtu działalności . . .	1668972	1872063	Revenues from total activity
w tym:			of which:
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wytworów i usług)	945441	1064878	Net revenues from sale of products (goods and services)
Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów	657588	737657	Net revenues from sale of goods and materials
Przychody finansowe	29400	28656	Financial revenues
Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności	1589197	1772662	Costs of obtaining revenues from total activity
w tym:			of which:
Koszt własny sprzedanych produktów (wytworów i usług)	954389	1071458	Cost of products sold (goods and services)
Wartość sprzedanych towarów i materiałów	567605	636234	Value of goods and materials sold
Koszty finansowe	31893	32033	Financial costs
Wynik finansowy na działalności gospodarczej	79775	99401	Financial result on economic activity
Zyski nadzwyczajne	769	353	Extraordinary profits
Straty nadzwyczajne	317	364	Extraordinary losses
Wynik finansowy brutto	80227	99390	Gross financial result
Zysk brutto	96143	115273	Gross profit
Strata brutto	15916	15883	Gross loss
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto	16428	18086	Obligatory encumbrances on gross financial result
W tym podatek dochodowy	15240	16802	Of which income tax
Wynik finansowy netto	63799	81304	Net financial result
Zysk netto	79750	96123	Net profit
Strata netto	15951	14819	Net loss

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

B. WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI I SEKCJI

BY OWNERSHIP SECTORS AND SECTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Razem Total	Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo Agriculture, hunting and forestry	Rybacktvo Fishing	Przemysł Industry			Budow- nictwo Con- struc- tion
				górnictwo mining and quarrying	prze- twórstwo prze- mysłowe manufac- turing	wytwa- rzanie i zaopa- trywanie w energię elek- tryczną, gaz, wodę elec- tricity, gas and water supply	
w mln zł in mln zł							
SEKTOR PUBLICZNY PUBLIC SECTOR							
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	268061 282557	7346 7901	74,1 49,7	24772 23667	54160 56572	92944 98827	3184 3037
w tym: of which:							
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wy- robów i usług) Net revenues from sale of products (goods and services)	194178	5869	43,3	21479	51809	58742	2751
Przychody netto ze sprzedaży towarów i ma- teriałów Net revenues from sale of goods and materials	69338	1349	2,1	176	2773	35287	63,4
Przychody finansowe Financial revenues	6913	340	1,5	294	880	2574	33,7
Koszty uzyskania przychodów z cało- kształtu działalności 2005 Costs of obtaining revenues from total activity 2006	256293 269358	7619 8539	71,6 56,9	22825 22658	51997 55203	88076 91366	3127 2921
w tym: of which:							
Koszt własny sprzedanych produktów (wyro- bów i usług) Cost of products sold (goods and services)	190432	7914	52,5	20273	50024	53387	2737
Wartość sprzedanych towarów i materiałów Value of goods and materials sold	64227	306	1,3	142	2594	34246	53,9
Koszty finansowe Financial costs	4539	145	1,1	316	706	1507	48,0
Wynik finansowy na działalności gos- podarczej 2005 Financial result on economic activity 2006	11768 13199	-273 -638	2,5 -7,2	1947 1009	2163 1369	4868 7461	57,0 116
Zyski nadzwyczajne 2005 Extraordinary profits 2006	266 38,3	2,3 3,3	0,0 0,0	22,3 1,0	104 20,5	4,7 3,4	0,4 0,5
Straty nadzwyczajne 2005 Extraordinary losses 2006	61,3 34,0	1,0 1,8	0,0 0,0	21,9 16,3	10,5 7,3	9,8 3,6	0,1 0,4
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	11972 13203	-272 -637	2,5 -7,2	1947 994	2257 1382	4863 7461	57,3 116
Zysk brutto Gross profit	16679	296	0,1	1215	2551	7566	161
Strata brutto Gross loss	3476	933	7,3	221	1169	105	44,8
Obowiązkowe obciążenia wyniku finan- sowego brutto 2005 Obligatory encumbrances on gross financial result 2006	3611 3785	12,0 18,5	0,5 0,0	551 229	688 591	1337 1680	24,6 25,3
W tym podatek dochodowy Of which income tax	2684	15,9	0,0	151	499	1185	21,3
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	8361 9418	-284 -656	2,0 -7,2	1396 765	1569 791	3526 5781	32,7 90,9
Zysk netto Net profit	12844	277	0,1	913	1979	5890	134
Strata netto Net loss	3426	933	7,3	148	1188	109	43,1

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

B. WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI I SEKCJI (cd.)

BY OWNERSHIP SECTORS AND SECTIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	Hotele i restauracje Hotels and restaurants	Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	Pośrednictwo finansowe Financial intermediation	Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities	Edukacja Education	Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities
	w mln zł in mln zł							

SEKTOR PUBLICZNY (dok.)

PUBLIC SECTOR (cont.)

Przychody z całokształtu działalności Revenues from total activity	2005 2006	24898 25245	673 673	32140 34989	3389 5032	15606 17112	39,0 44,9	935 1014	7901 8393
w tym: of which:									
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wyrobów i usług) Net revenues from sale of products (goods and services)		1345	604	30191	1913	10746	28,5	933	7724
Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów Net revenues from sale of goods and materials		23288	39,6	1743	1030	3433	2,2	35,0	117
Przychody finansowe Financial revenues		404	9,9	712	232	1320	0,1	6,5	105
Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności Costs of obtaining revenues from total activity	2005 2006	24302 24793	656 648	32077 33498	3366 4918	13810 15822	39,9 44,1	912 996	7415 7895
w tym: of which:									
Koszt własny sprzedanych produktów (wyrobów i usług) Cost of products sold (goods and services)		3416	608	30172	2316	11117	42,0	938	7436
Wartość sprzedanych towarów i materiałów Value of goods and materials sold		20917	20,5	1493	1023	3299	0,9	29,9	100
Koszty finansowe Financial costs		204	7,5	730	204	609	0,1	4,2	57,1
Wynik finansowy na działalności gospodarczej Financial result on economic activity	2005 2006	596 452	17,2 25,3	63,3 1491	22,9 114	1796 1290	-0,9 0,8	22,8 18,0	486 498
Zyski nadzwyczajne Extraordinary profits	2005 2006	6,6 0,1	0,2 0,1	4,1 1,7	0,0 0,0	121 6,8	0,0 0,0	0,3 0,3	0,4 0,6
Straty nadzwyczajne Extraordinary losses	2005 2006	13,7 0,1	0,1 0,0	3,4 1,0	0,0 0,0	0,6 2,9	0,0 0,0	0,0 0,2	0,2 0,4
Wynik finansowy brutto Gross financial result	2005 2006	589 452	17,3 25,4	64,0 1492	22,9 114	1916 1294	-0,9 0,8	23,1 18,1	486 498
Zysk brutto Gross profit		516	36,1	2094	210	1460	1,7	29,2	543
Strata brutto Gross loss		64,0	10,7	602	96,0	166	0,9	11,1	44,8
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto Obligatory encumbrances on gross financial result	2005 2006	133 127	5,5 6,4	374 528	65,4 35,4	241 366	0,1 0,4	6,9 7,4	172 171
W tym podatek dochodowy Of which income tax		84,6	5,6	409	35,4	137	0,3	6,0	134
Wynik finansowy netto Net financial result	2005 2006	456 325	11,8 19,0	-310 964	-42,5 78,6	1675 928	-1,0 0,4	16,2 10,7	314 327
Zysk netto Net profit		390	29,1	1568	175	1093	1,4	22,8	372
Strata netto Net loss		65,0	10,1	604	96,4	165	1,0	12,1	44,8

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

B. WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI I SEKCJI (cd.)

BY OWNERSHIP SECTORS AND SECTIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Razem Total	Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo Agriculture, hunting and forestry	Rybacktvo Fishing	Przemysł Industry			Budow- nictwo Con- struc- tion
				górnictwo mining and quarrying	prze- twórstwo prze- mysłowe manufac- turing	wytwa- rzanie i zaopa- trywanie w energię elek- tryczną, gaz, wodę elec- tricity, gas and water supply	
w mln zł in mln zł							
SEKTOR PRYMATNY PRIVATE SECTOR							
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	1400911 1589506	7210 8098	117 183	12027 16299	570649 653448	28277 34157	65697 82116
w tym: of which:							
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wy- robów i usług) Net revenues from sale of products (goods and services)	870700	5853	155	14950	547328	20013	74368
Przychody netto ze sprzedaży towarów i ma- teriałów Net revenues from sale of goods and materials	668319	1444	24,1	539	87951	12583	5332
Przychody finansowe Financial revenues	21743	76,5	2,0	646	7308	500	947
Koszty uzyskania przychodów z cało- kształtu działalności 2005 Costs of obtaining revenues from total activity 2006	1332904 1503304	6612 7272	102 163	8871 11311	538458 612948	26762 31800	63598 77607
w tym: of which:							
Koszt własny sprzedanych produktów (wyro- bów i usług) Cost of products sold (goods and services)	881026	5649	140	9977	526326	18526	70291
Wartość sprzedanych towarów i materiałów Value of goods and materials sold	572007	1319	16,9	495	68382	12365	4982
Koszty finansowe Financial costs	27494	152	5,8	539	8736	349	1100
Wynik finansowy na działalności gos- podarczej 2005 Financial result on economic activity 2006	68007 86202	598 826	14,7 19,8	3156 4988	32191 40500	1515 2357	2099 4509
Zyski nadzwyczajne 2005 Extraordinary profits 2006	503 315	9,4 10,6	0,0 0,6	0,0 1,2	343 170	0,4 0,9	18,4 13,9
Straty nadzwyczajne 2005 Extraordinary losses 2006	256 330	3,9 3,0	0,0 0,0	0,3 0,2	174 214	1,1 1,5	11,9 6,1
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	68255 86187	604 834	14,7 20,4	3156 4989	32360 40456	1514 2356	2106 4517
Zysk brutto Gross profit	98594	906	20,6	5027	44600	2445	5206
Strata brutto Gross loss	12407	72,4	0,2	37,9	4144	89,1	689
Obowiązkowe obciążenia wyniku finan- sowego brutto 2005 Obligatory encumbrances on gross financial result 2006	12817 14301	48,4 49,9	0,7 1,4	506 1068	5941 6635	279 457	520 779
W tym podatek dochodowy Of which income tax	14118	33,9	1,4	1068	6584	456	762
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	55438 71886	556 784	14,0 19,0	2650 3921	26419 33821	1235 1899	1585 3738
Zysk netto Net profit	83279	856	19,2	3960	37922	1987	4424
Strata netto Net loss	11393	72,4	0,2	39,2	4101	87,8	686

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

B. WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI I SEKCJI (dok.)

BY OWNERSHIP SECTORS AND SECTIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Handel i naprawy ^Δ <i>Trade and repair^Δ</i>	Hotele i restauracje <i>Hotels and restaurants</i>	Transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>Transport, storage and communication</i>	Pośrednictwo finansowe <i>Financial intermediation</i>	Obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>Real estate, renting and business activities</i>	Edukacja <i>Education</i>	Ochrona zdrowia i pomoc społeczna <i>Health and social work</i>	Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała <i>Other community, social and personal service activities</i>
	w mln zł in mln zł							
SEKTOR PRYWATNY (dok.) PRIVATE SECTOR (cont.)								
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	530225 587414	6338 7113	79490 88726	16657 16129	69738 79222	790 954	3153 3781	10543 11866
w tym: of which:								
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wyrobów i usług) <i>Net revenues from sale of products (goods and services)</i>	39977	4524	78789	6977	63162	680	3591	10333
Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów <i>Net revenues from sale of goods and materials</i>	536807	2112	5907	6475	8190	85,0	97,0	773
Przychody finansowe <i>Financial revenues</i>	2852	201	1826	1986	4935	15,8	15,9	432
Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności 2005 Costs of obtaining revenues from total activity 2006	517313 569182	5865 6527	72024 80966	14601 15131	65336 75299	715 857	3001 3548	9645 10693
w tym: of which:								
Koszt własny sprzedanych produktów (wyrobów i usług) <i>Cost of products sold (goods and services)</i>	98612	4965	67600	5735	60047	724	3399	9035
Wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>Value of goods and materials sold</i>	460631	1127	8188	6388	6948	79,2	70,1	1016
Koszty finansowe <i>Financial costs</i>	4249	269	2691	2239	6645	14,4	42,0	463
Wynik finansowy na działalności gospodarczej 2005 Financial result on economic activity 2006	12912 18232	473 586	7466 7760	2056 998	4402 3923	75,1 97,3	152 233	898 1173
Zyski nadzwyczajne 2005 Extraordinary profits 2006	34,6 82,1	8,6 0,7	8,7 12,8	5,1 0,2	71,0 20,2	0,0 0,0	0,2 0,9	3,5 1,1
Straty nadzwyczajne 2005 Extraordinary losses 2006	52,8 68,2	0,6 0,7	5,0 4,5	0,6 0,4	5,5 30,3	0,0 0,0	0,2 0,5	0,7 0,8
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	12894 18246	481 586	7469 7768	2061 998	4468 3913	75,1 97,3	152 233	901 1173
Zysk brutto <i>Gross profit</i>	20129	732	8737	1271	7761	118	259	1382
Strata brutto <i>Gross loss</i>	1883	146	969	273	3848	21,0	25,6	209
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto 2005 Obligatory encumbrances on gross financial result 2006	2559 2982	77,3 91,5	1402 1418	408 193	966 353	12,5 16,3	33,1 41,2	64,0 216
W tym podatek dochodowy <i>Of which income tax</i>	2959	81,0	1410	174	317	16,0	39,6	216
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	10335 15264	403 495	6067 6350	1653 805	3502 3560	62,6 81,0	119 192	837 957
Zysk netto <i>Net profit</i>	17129	634	7302	1073	6498	103	218	1154
Strata netto <i>Net loss</i>	1865	139	952	268	2938	21,6	25,6	197

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

C. WEDŁUG SEKCJI I WYBRANYCH DZIAŁÓW

BY SECTIONS AND SELECTED DIVISIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>Agriculture, hunting and forestry</i>	Rybacktwo <i>Fishing</i>	Przemysł <i>Industry</i>				
			razem <i>total</i>	górnictwo <i>mining and quarrying</i>		przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	
				razem <i>total</i>	w tym górnictwo węгля kamiennego i brunat- nego; wy- dobywanie torfu <i>of which mining of coal and lignite; extraction of peat</i>	razem <i>total</i>	produk- cja artyku- łów spożyw- czych i napojów <i>manu- facture of food products and beve- rages</i>
w mln zł <i>in mln zł</i>							
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	14556 15999	191 233	782829 882970	36799 39966	24522 23225	624809 710020	127410 135294
w tym: <i>of which:</i>							
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wy- robów i usług) <i>Net revenues from sale of products (goods and services)</i>	11722	198	714321	36429	21049	599137	112556
Przychody netto ze sprzedaży towarów i ma- teriałów <i>Net revenues from sale of goods and materials</i>	2793	26,2	139309	715	177	90724	19530
Przychody finansowe <i>Financial revenues</i>	417	3,5	12202	940	285	8188	1062
Koszty uzyskania przychodów z cało- 2005 kształtu działalności 2006	14231 15811	174 220	736989 825286	31696 33969	22591 22255	590456 668151	122413 128970
w tym: <i>of which:</i>							
Koszt własny sprzedanych produktów (wyro- bów i usług) <i>Cost of products sold (goods and services)</i>	13563	192	678513	30250	19887	576350	109520
Wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>Value of goods and materials sold</i>	1625	18,2	118224	637	144	70976	16002
Koszty finansowe <i>Financial costs</i>	297	6,9	12153	855	303	9442	1392
Wynik finansowy na działalności gos- 2005 podarczej 2006	325 188	17,2 13,2	45840 57684	5103 5997	1931 970	34354 41869	4997 6324
Zyski nadzwyczajne 2005 Extraordinary profits 2006	11,7 13,7	0,0 0,0	474 197	22,3 2,2	22,3 1,5	447 190	138 18,3
Straty nadzwyczajne 2005 Extraordinary losses 2006	4,9 4,9	0,0 0,0	217 243	22,2 16,5	22,2 16,3	184 221	36,4 12,5
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	332 197	17,2 13,2	46097 57638	5103 5983	1931 955	34616 41838	5099 6330
Zysk brutto <i>Gross profit</i>	1202	20,7	63404	6242	1181	47151	7111
Strata brutto <i>Gross loss</i>	1005	7,5	5766	259	226	5313	781
Obowiązkowe obciążenia wyniku finan- 2005 sowego brutto 2006	60,0 68,6	1,2 1,4	9302 10660	1057 1297	546 218	6629 7226	1021 1127
Obligatory encumbrances on gross financial result							
W tym podatek dochodowy <i>Of which income tax</i>	50,4	1,4	9943	1219	143	7083	1112
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	272 128	16,0 11,8	36795 46978	4046 4686	1385 737	27988 34612	4078 5203
Zysk netto <i>Net profit</i>	1133	19,3	52651	4873	889	39901	5984
Strata netto <i>Net loss</i>	1005	7,5	5673	187	152	5289	781

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

C. WEDŁUG SEKCJI I WYBRANYCH DZIAŁÓW (cd.)

BY SECTIONS AND SELECTED DIVISIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przemysł (cd.) Industry (cont.)							
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)							
	produk- cja wyrobów tyto- niowych manu- facture of toba- cco products	włókiennictwo manu- facture of textiles	produk- cja odzieży i wyrobów futrzar- skich manu- facture of wearing apparel and furnery ^Δ	produk- cja skór wyprawio- nych i wyrobów z nich ^Δ process- ing of leather and manu- facture of leather pro- ducts ^Δ	produk- cja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manu- facture of wood and wood, straw and wicker pro- ducts ^Δ	produk- cja masy włóknistej oraz papieru ^Δ manu- facture of pulp and paper ^Δ	działal- ność wydaw- nicza; poligra- fia i re- produk- cja zapi- sanych nośników infor- macji publish- ing, print- ing and re- produc- tion of recorded media	
w mln zł in mln zł								
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	14206 15053	10089 10549	5315 5584	2351 2442	16447 17562	14674 15292	15464 16467	
w tym: of which:								
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wyrobów i usług) Net revenues from sale of products (goods and services)	13928	8092	4108	2046	15364	13949	14609	
Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów Net revenues from sale of goods and materials	1003	2052	1241	333	1407	803	1146	
Przychody finansowe Financial revenues	27,7	164	52,9	16,2	196	196	289	
Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności 2005 Costs of obtaining revenues from total activity 2006	13965 15140	9748 9999	5181 5381	2188 2293	15515 16565	13632 14081	14301 15338	
w tym: of which:								
Koszt własny sprzedanych produktów (wyrobów i usług) Cost of products sold (goods and services)	14766	8066	4395	1943	14515	13031	14009	
Wartość sprzedanych towarów i materiałów Value of goods and materials sold	206	1617	770	282	1234	674	721	
Koszty finansowe Financial costs	70,9	163	89,0	34,4	272	223	263	
Wynik finansowy na działalności gospodarczej 2005 Financial result on economic activity 2006	241 -86,9	341 550	134 203	163 149	932 997	1042 1211	1163 1129	
Zyski nadzwyczajne Extraordinary profits	2005 2006	0,0 0,0	26,7 12,6	5,1 0,9	1,0 0,3	42,3 6,0	2,0 11,1	5,8 1,4
Straty nadzwyczajne Extraordinary losses	2005 2006	0,0 0,0	28,4 1,5	0,9 0,6	0,6 0,1	36,0 5,0	4,4 3,1	1,0 0,5
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	241 -86,9	339 561	138 203	163 149	938 998	1040 1219	1168 1130	
Zysk brutto Gross profit	92,3	692	347	187	1140	1329	1472	
Strata brutto Gross loss	179	131	144	37,7	142	110	342	
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto 2005 Obligatory encumbrances on gross financial result 2006	63,3 9,3	92,1 107	36,3 44,0	35,9 23,6	139 145	173 202	230 269	
W tym podatek dochodowy Of which income tax	9,3	105	43,5	22,9	142	201	254	
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	178 -96,2	247 454	102 159	127 125	799 853	867 1017	938 861	
Zysk netto Net profit	75,1	584	304	163	995	1128	1206	
Strata netto Net loss	171	130	145	37,6	142	111	345	

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

C. WEDŁUG SEKCJI I WYBRANYCH DZIAŁÓW (cd.)

BY SECTIONS AND SELECTED DIVISIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przemysł (cd.) Industry (cont.)						
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)						
	produk- cja koks i produk- tów ra- finacji ropy naftowej ^Δ manu- facture of coke, refined petroleum pro- ducts ^Δ	produk- cja wyrobów chemicz- nych manu- facture of chemi- cals and chemical products	produk- cja wyrobów gumowych i z two- rzyw szucz- nych manu- facture of rubber and plastic products	produk- cja wyrobów z pozo- stałych surow- ców niemeta- licznych manu- facture of other non- metallic mineral products	produk- cja metali manu- facture of basic metals	produk- cja wyrobów z meta- li ^Δ manu- facture of metal pro- ducts ^Δ	produk- cja maszyn i urzą- dzeń ^Δ manu- facture of ma- chinery and equip- ment n.e.c.
w mln zł in mln zł							
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	55150 69824	49702 55365	32104 36432	27649 32836	31609 40117	36323 43768	36694 41604
w tym: of which:							
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wy- robów i usług) Net revenues from sale of products (goods and services)	49681	44265	31497	28049	35287	37997	34923
Przychody netto ze sprzedaży towarów i ma- teriałów Net revenues from sale of goods and materials	18550	9619	4095	3368	3310	4809	5255
Przychody finansowe Financial revenues	1219	572	240	418	667	312	501
Koszty uzyskania przychodów z cało- 2005 kształtu działalności 2006	50534 66167	45756 51661	30191 34370	25318 29071	30487 35730	33758 40487	34577 38804
w tym: of which:							
Koszt własny sprzedanych produktów (wyro- bów i usług) Cost of products sold (goods and services)	51712	42904	30026	24873	31166	35289	33097
Wartość sprzedanych towarów i materiałów Value of goods and materials sold	13500	6502	3312	2830	3086	4011	4311
Koszty finansowe Financial costs	501	720	501	602	872	594	603
Wynik finansowy na działalności gos- 2005 podarzej 2006	4616 3657	3946 3704	1913 2062	2331 3765	1122 4387	2565 3281	2117 2800
Zyski nadzwyczajne 2005 Extraordinary profits 2006	0,1 3,3	10,2 2,9	12,2 4,8	16,9 12,1	7,3 2,6	32,1 3,2	88,3 15,2
Straty nadzwyczajne 2005 Extraordinary losses 2006	0,2 0,6	8,6 1,1	3,8 5,0	31,8 11,5	0,4 127	2,1 3,0	6,6 6,5
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	4616 3660	3948 3706	1921 2062	2316 3766	1129 4263	2595 3281	2199 2809
Zysk brutto Gross profit	3715	4384	2293	3992	4434	3537	3003
Strata brutto Gross loss	55,4	678	231	226	171	256	194
Obowiązkowe obciążenia wyniku finan- 2005 sowego brutto 2006	915 612	756 769	344 311	435 601	220 838	431 459	455 463
Obligatory encumbrances on gross 2005 financial result 2006							
W tym podatek dochodowy Of which income tax	597	767	305	599	796	448	448
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	3701 3048	3192 2937	1577 1751	1881 3165	909 3425	2164 2822	1744 2346
Zysk netto Net profit	3104	3607	1981	3383	3601	3076	2539
Strata netto Net loss	56,4	670	230	218	176	254	193

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

C. WEDŁUG SEKCJI I WYBRANYCH DZIAŁÓW (cd.)

BY SECTIONS AND SELECTED DIVISIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przemysł (cd.) Industry (cont.)					
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)					
	produkcja maszyn biurowych i komputerów manufacture of office machinery and computers	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ² manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment
w mln zł in mln zł						
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	1858 1914	23746 28234	14673 16922	5355 6195	64745 75437	11907 12564
w tym: of which:						
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wyróbów i usług) Net revenues from sale of products (goods and services)	1154	24457	15459	5200	69395	11579
Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów Net revenues from sale of goods and materials	713	3060	595	705	4529	354
Przychody finansowe Financial revenues	23,1	278	711	48,2	614	314
Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności 2005 Costs of obtaining revenues from total activity 2006	1795 1824	22228 26371	14532 16644	4969 5744	61641 71769	11791 12693
w tym: of which:						
Koszt własny sprzedanych produktów (wyróbów i usług) Cost of products sold (goods and services)	1148	23226	15358	4891	66287	11581
Wartość sprzedanych towarów i materiałów Value of goods and materials sold	640	2445	480	551	3783	285
Koszty finansowe Financial costs	16,6	373	659	65,8	725	280
Wynik finansowy na działalności gospodarczej 2005 Financial result on economic activity 2006	62,6 89,5	1518 1863	141 278	386 451	3104 3668	116 -129
Zyski nadzwyczajne 2005 Extraordinary profits 2006	0,1 0,1	2,3 2,5	0,8 0,4	16,4 3,0	26,5 73,8	4,4 2,5
Straty nadzwyczajne 2005 Extraordinary losses 2006	0,0 0,0	1,2 0,2	1,3 0,1	2,1 4,0	10,3 19,4	3,0 3,1
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	62,7 89,6	1519 1865	141 278	400 450	3120 3722	117 -130
Zysk brutto Gross profit	109	2071	393	500	4065	467
Strata brutto Gross loss	19,4	206	115	49,8	343	597
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto 2005 Obligatory encumbrances on gross financial result 2006	9,7 14,8	354 372	27,7 17,1	82,2 76,3	524 459	54,3 71,4
W tym podatek dochodowy Of which income tax	14,7	370	16,5	75,4	459	67,3
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	53,0 74,8	1165 1493	113 261	318 374	2596 3263	63,1 -201
Zysk netto Net profit	93,9	1697	367	423	3607	395
Strata netto Net loss	19,1	204	106	49,4	344	596

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

C. WEDŁUG SEKCJI I WYBRANYCH DZIAŁÓW (cd.)

BY SECTIONS AND SELECTED DIVISIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przemysł (dok.) Industry (cont.)					
	przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)		wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply			
	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.	przetwarzanie odpadów recycling	razem total	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody collection, purification and distribution of water	
w mln zł in mln zł						
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	24226 26540	3112 4025	121221 132984	114951 126390	6270 6594	
w tym: of which:						
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wyróbów i usług) Net revenues from sale of products (goods and services)	23160	2382	78755	72562	6193	
Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów Net revenues from sale of goods and materials	2698	1549	47870	47823	46,5	
Przychody finansowe Financial revenues	225	41,6	3074	2970	104	
Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności 2005 Costs of obtaining revenues from total activity 2006	22885 25223	3050 3826	114838 123166	108764 116861	6074 6305	
w tym: of which:						
Koszt własny sprzedanych produktów (wyróbów i usług) Cost of products sold (goods and services)	22207	2340	71913	65934	5979	
Wartość sprzedanych towarów i materiałów Value of goods and materials sold	2326	1408	46611	46569	42,2	
Koszty finansowe Financial costs	384	38,0	1856	1777	78,9	
Wynik finansowy na działalności gospodarczej 2005 Financial result on economic activity 2006	1341 1317	61,7 199	6383 9818	6187 9529	196 289	
Zyski nadzwyczajne Extraordinary profits	2005 2006	8,4 10,1	0,5 3,2	5,1 4,3	4,5 4,0	0,6 0,3
Straty nadzwyczajne Extraordinary losses	2005 2006	4,7 14,5	0,2 2,1	10,9 5,1	10,7 4,8	0,2 0,3
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	1345 1313	62,0 200	6377 9817	6181 9528	196 289	
Zysk brutto Gross profit	1569	248	10011	9689	322	
Strata brutto Gross loss	256	47,9	194	161	33,5	
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto 2005 Obligatory encumbrances on gross financial result 2006	209 195	21,5 40,5	1616 2137	1529 2053	87,2 83,6	
W tym podatek dochodowy Of which income tax	192	38,1	1641	1562	79,4	
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	1136 1118	40,5 160	4761 7680	4652 7475	109 205	
Zysk netto Net profit	1380	208	7877	7637	240	
Strata netto Net loss	262	48,4	197	162	34,9	

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

C. WEDŁUG SEKCJI I WYBRANYCH DZIAŁÓW (cd.)

BY SECTIONS AND SELECTED DIVISIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Budownictwo Construction	Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ			Hotele i restauracje Hotels and restaurants
		razem total	w tym of which		
			handel hurtowy i komisowy ^Δ wholesale and commission trade ^Δ	handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego domowego ^Δ retail trade; repair of personal and household goods ^Δ	
w mln zł in mln zł					
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	68881 85153	555123 612659	379508 416426	107417 121299	7011 7786
w tym: of which:					
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wyrobów i usług) Net revenues from sale of products (goods and services)	77119	41322	28836	6803	5128
Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów Net revenues from sale of goods and materials	5395	560095	381066	110833	2152
Przychody finansowe Financial revenues	980	3256	2433	565	211
Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności 2005 Costs of obtaining revenues from total activity 2006	66725 80528	541615 593975	369198 403102	105279 117664	6521 7175
w tym: of which:					
Koszt własny sprzedanych produktów (wyrobów i usług) Cost of products sold (goods and services)	73028	102028	64216	26687	5573
Wartość sprzedanych towarów i materiałów Value of goods and materials sold	5036	481548	332431	88135	1148
Koszty finansowe Financial costs	1148	4453	2789	1096	276
Wynik finansowy na działalności gospodarczej 2005 Financial result on economic activity 2006	2156 4625	13508 18684	10310 13324	2138 3635	490 611
Zyski nadzwyczajne 2005 Extraordinary profits 2006	18,8 14,4	41,2 82,4	28,3 67,7	6,2 9,2	8,8 0,8
Straty nadzwyczajne 2005 Extraordinary losses 2006	12,0 6,5	66,5 68,3	48,3 54,6	6,6 7,7	0,7 0,7
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	2163 4633	13483 18698	10290 13337	2138 3637	498 611
Zysk brutto Gross profit	5367	20645	14356	4393	768
Strata brutto Gross loss	734	1947	1019	756	157
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto 2005 Obligatory encumbrances on gross financial result 2006	545 804	2692 3109	1994 2260	445 598	82,8 97,2
W tym podatek dochodowy Of which income tax	783	3044	2204	591	86,6
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	1618 3829	10791 15589	8296 11077	1693 3039	415 514
Zysk netto Net profit	4558	17519	12088	3793	663
Strata netto Net loss	729	1930	1011	754	149

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

C. WEDŁUG SEKCJI I WYBRANYCH DZIAŁÓW (cd.)

BY SECTIONS AND SELECTED DIVISIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>Transport, storage and communication</i>				Pośrednictwo finansowe <i>Financial inter- mediation</i>
	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
		transport lądowy i rurocią- gowy <i>land and pipeline transport</i>	transport wodny <i>water transport</i>	poczta i teleko- munikacja <i>post and telecom- munica- tions</i>	
w mln zł <i>in mln zł</i>					
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	111630 123715	40756 46908	1496 1793	47519 49254	20046 21161
w tym: <i>of which:</i>					
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wy- robów i usług) <i>Net revenues from sale of products (goods and services)</i>	108980	40210	1598	45285	8890
Przychody netto ze sprzedaży towarów i ma- teriałów <i>Net revenues from sale of goods and materials</i>	7650	3524	88,3	1650	7505
Przychody finansowe <i>Financial revenues</i>	2538	613	60,1	1147	2218
Koszty uzyskania przychodów z cało- 2005 kształtu działalności 2006	104101 114464	40600 45466	1407 1710	41469 44001	17967 20049
w tym: <i>of which:</i>					
Koszt własny sprzedanych produktów (wyro- bów i usług) <i>Cost of products sold (goods and services)</i>	97772	39942	1574	35941	8051
Wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>Value of goods and materials sold</i>	9681	3148	74,9	4204	7411
Koszty finansowe <i>Financial costs</i>	3421	1052	25,4	2034	2443
Wynik finansowy na działalności gos- 2005 podarczej 2006	7529 9251	156 1442	89,1 82,7	6050 5253	2079 1112
Zyski nadzwyczajne 2005 Extraordinary profits 2006	12,8 14,5	7,8 9,6	0,0 0,5	3,0 0,1	5,1 0,4
Straty nadzwyczajne 2005 Extraordinary losses 2006	8,4 5,3	4,6 3,4	0,3 0,8	2,0 0,2	0,6 0,4
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	7533 9260	159 1448	88,8 82,4	6051 5253	2084 1112
Zysk brutto <i>Gross profit</i>	10831	2177	97,7	5874	1481
Strata brutto <i>Gross loss</i>	1571	729	15,3	621	369
Obowiązkowe obciążenia wyniku finan- 2005 sowego brutto 2006	1776 1946	444 475	19,7 18,0	1065 1058	473 228
Obligatory encumbrances on gross 2005 financial result					
W tym podatek dochodowy <i>Of which income tax</i>	1819	406	13,7	1045	209
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	5757 7314	-285 973	69,1 64,4	4986 4195	1611 884
Zysk netto <i>Net profit</i>	8870	1700	77,3	4800	1248
Strata netto <i>Net loss</i>	1556	727	12,9	605	364

TABL. 1 (503). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES (cont.)

C. WEDŁUG SEKCJI I WYBRANYCH DZIAŁÓW (dok.)

BY SECTIONS AND SELECTED DIVISIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>Real estate, renting and business activities</i>			Edukacja <i>Education</i>	Ochrona zdrowia i pomoc społeczna <i>Health and social work</i>	Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała <i>Other community, social and personal service activities</i>
	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>				
		obsługa nierucho- mości <i>real estate activities</i>	informatyka <i>computer and related activities</i>			
w mln zł <i>in mln zł</i>						
Przychody z całokształtu działalności 2005 Revenues from total activity 2006	85344 96334	27472 28399	12219 12968	829 999	4088 4795	18444 20259
w tym: <i>of which:</i>						
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wy- robów i usług) <i>Net revenues from sale of products (goods and services)</i>	73908	23456	8884	709	4524	18057
Przychody netto ze sprzedaży towarów i ma- teriałów <i>Net revenues from sale of goods and materials</i>	11623	771	3509	87,2	132	890
Przychody finansowe <i>Financial revenues</i>	6255	2479	360	15,9	22,4	537
Koszty uzyskania przychodów z cało- 2005 kształtu działalności 2006	79146 91121	24680 25155	11239 11942	755 901	3913 4544	17060 18588
Costs of obtaining revenues from total activity						
w tym: <i>of which:</i>						
Koszt własny sprzedanych produktów (wyro- bów i usług) <i>Cost of products sold (goods and services)</i>	71164	22672	8370	766	4337	16471
Wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>Value of goods and materials sold</i>	10247	584	3105	80,1	100	1116
Koszty finansowe <i>Financial costs</i>	7254	1023	279	14,5	46,2	520
Wynik finansowy na działalności gos- 2005 podarczej 2006	6198 5213	2792 3244	980 1026	74,2 98,1	175 251	1384 1671
Financial result on economic activity						
Zyski nadzwyczajne 2005 Extraordinary profits 2006	192 27,2	15,5 4,2	50,5 0,4	0,0 0,0	0,5 1,3	3,9 1,4
Straty nadzwyczajne 2005 Extraordinary losses 2006	6,1 33,2	2,7 2,3	0,5 0,4	0,0 0,0	0,2 0,7	0,9 1,3
Wynik finansowy brutto 2005 Gross financial result 2006	6384 5207	2805 3246	1030 1026	74,2 98,1	175 252	1387 1671
Zysk brutto <i>Gross profit</i>	9221	3444	1138	120	288	1925
Strata brutto <i>Gross loss</i>	4014	198	112	21,9	36,1	254
Obowiązkowe obciążenia wyniku finan- 2005 sowego brutto 2006	1207 719	389 593	217 215	12,6 16,7	40,0 48,6	236 387
Obligatory encumbrances on gross financial result						
W tym podatek dochodowy <i>Of which income tax</i>	454	406	214	16,3	45,6	350
Wynik finansowy netto 2005 Net financial result 2006	5177 4488	2416 2653	813 811	61,6 81,4	135 203	1151 1284
Zysk netto <i>Net profit</i>	7591	2856	914	104	241	1526
Strata netto <i>Net loss</i>	3103	203	103	22,6	37,7	242

TABL. 2 (504). RELACJE EKONOMICZNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH
 ECONOMIC RELATIONS IN ENTERPRISES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	2005	2006	2005	2006	SPECIFICATION
	wskaźnik poziomu kosztów <i>cost level indicator</i>		wskaźnik rentowności obrotu <i>turnover profitability rate</i>				
			brutto <i>gross</i>		netto <i>net</i>		
w % in %							
OGÓŁEM	95,2	94,7	4,8	5,3	3,8	4,3	TOTAL
sektor publiczny	95,6	95,3	4,5	4,7	3,1	3,3	<i>public sector</i>
sektor prywatny	95,1	94,6	4,9	5,4	4,0	4,5	<i>private sector</i>
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	97,8	98,8	2,3	1,2	1,9	0,8	<i>Agriculture, hunting and forestry</i>
sektor publiczny	103,7	108,1	-3,7	-8,1	-3,8	-8,3	<i>public sector</i>
sektor prywatny	91,7	89,8	8,4	10,3	7,7	9,7	<i>private sector</i>
Rybacktwo	91,0	94,3	9,0	5,7	8,4	5,1	<i>Fishing</i>
sektor publiczny	96,6	114,5	3,4	-14,5	2,7	-14,5	<i>public sector</i>
sektor prywatny	87,4	88,9	12,6	11,1	12,0	10,4	<i>private sector</i>
Przemysł	94,1	93,5	5,9	6,5	4,7	5,3	<i>Industry</i>
sektor publiczny	94,8	94,5	5,3	5,5	3,8	4,1	<i>public sector</i>
sektor prywatny	94,0	93,2	6,1	6,8	5,0	5,6	<i>private sector</i>
górnictwo	86,1	85,0	13,9	15,0	11,0	11,7	<i>mining and quarrying</i>
sektor publiczny	92,1	95,7	7,9	4,2	5,6	3,2	<i>public sector</i>
sektor prywatny	73,8	69,4	26,2	30,6	22,0	24,1	<i>private sector</i>
przetwórstwo przemysłowe	94,5	94,1	5,5	5,9	4,5	4,9	<i>manufacturing</i>
sektor publiczny	96,0	97,6	4,2	2,4	2,9	1,4	<i>public sector</i>
sektor prywatny	94,4	93,8	5,7	6,2	4,6	5,2	<i>private sector</i>
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	94,7	92,6	5,3	7,4	3,9	5,8	<i>electricity, gas and water supply</i>
sektor publiczny	94,8	92,5	5,2	7,5	3,8	5,8	<i>public sector</i>
sektor prywatny	94,6	93,1	5,4	6,9	4,4	5,6	<i>private sector</i>
Budownictwo	96,9	94,6	3,1	5,4	2,3	4,5	<i>Construction</i>
sektor publiczny	98,2	96,2	1,8	3,8	1,0	3,0	<i>public sector</i>
sektor prywatny	96,8	94,5	3,2	5,5	2,4	4,6	<i>private sector</i>
Handel i naprawy ^Δ	97,6	97,0	2,4	3,1	1,9	2,5	<i>Trade and repair^Δ</i>
sektor publiczny	97,6	98,2	2,4	1,8	1,8	1,3	<i>public sector</i>
sektor prywatny	97,6	96,9	2,4	3,1	1,9	2,6	<i>private sector</i>
Hotele i restauracje	93,0	92,2	7,1	7,8	5,9	6,6	<i>Hotels and restaurants</i>
sektor publiczny	97,4	96,2	2,6	3,8	1,8	2,8	<i>public sector</i>
sektor prywatny	92,6	91,8	7,6	8,2	6,4	7,0	<i>private sector</i>
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	93,3	92,5	6,7	7,5	5,2	5,9	<i>Transport, storage and communication</i>
sektor publiczny	99,8	95,7	0,2	4,3	-1,0	2,8	<i>public sector</i>
sektor prywatny	90,6	91,3	9,4	8,8	7,6	7,2	<i>private sector</i>
Pośrednictwo finansowe	89,6	94,7	10,4	5,3	8,0	4,2	<i>Financial intermediation</i>
sektor publiczny	99,3	97,7	0,7	2,3	-1,3	1,6	<i>public sector</i>
sektor prywatny	87,7	93,8	12,4	6,2	9,9	5,0	<i>private sector</i>
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	92,7	94,6	7,5	5,4	6,1	4,7	<i>Real estate, renting and business activities</i>
sektor publiczny	88,5	92,5	12,3	7,6	10,7	5,4	<i>public sector</i>
sektor prywatny	93,7	95,0	6,4	4,9	5,0	4,5	<i>private sector</i>
Edukacja	91,0	90,2	9,0	9,8	7,5	8,1	<i>Education</i>
sektor publiczny	102,3	98,2	-2,3	1,8	-2,6	0,9	<i>public sector</i>
sektor prywatny	90,6	89,8	9,4	10,2	7,9	8,5	<i>private sector</i>
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	95,7	94,8	4,3	5,3	3,3	4,2	<i>Health and social work</i>
sektor publiczny	97,6	98,2	2,5	1,8	1,7	1,1	<i>public sector</i>
sektor prywatny	95,2	93,8	4,8	6,2	3,7	5,1	<i>private sector</i>
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	92,5	91,8	7,5	8,3	6,2	6,3	<i>Other community, social and personal service activities</i>
sektor publiczny	93,8	94,1	6,2	5,9	4,0	3,9	<i>public sector</i>
sektor prywatny	91,5	90,1	8,5	9,9	7,9	8,1	<i>private sector</i>

TABL. 3 (505). AKTYWA OBROTOWE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w dniu 31 XII

CURRENT ASSETS OF ENTERPRISES

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Zapasy Inventories			Należności krótkoterminowe Short-term dues		Inwestycje krótko- termi- nowe Short- -term invest- ments	Krótko- termi- nowe rozli- czenia między- okresowe Short-term deferred expen- ditures	
		Ogółem Grand total	w tym of which		razem total	w tym z tytułu dostaw i usług of which from delive- ries and services			
			razem total	produkty gotowe finished products					towary goods
		w mln zł in mln zł							
OGÓŁEM	2005	519381	131631	22554	51929	251593	207394	122485	13672
TOTAL	2006	591933	151244	24116	59373	277369	233386	149480	13840
sektor publiczny	2005	94714	15379	3472	2091	42417	28796	32830	4088
public sector	2006	91048	15573	3166	2070	35097	28796	37305	3073
sektor prywatny	2005	424667	116252	19082	49838	209176	178598	89655	9584
private sector	2006	500885	135671	20950	57303	242272	204590	112175	10767
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	2005	8493	2165	1296	164	3597	2780	2641	89,9
Agriculture, hunting and forestry	2006	9783	2362	1300	172	3704	2778	3626	91,1
Rybacktwo	2005	87,0	16,5	8,5	0,6	45,6	29,3	23,5	1,4
Fishing	2006	99,6	20,0	8,3	1,3	50,5	44,3	26,1	3,0
Przemysł	2005	247022	70810	19904	5759	117268	100309	53716	5228
Industry	2006	283768	80884	21257	6947	133228	114067	63680	5976
górnictwo	2005	11229	2306	800	52,3	3424	2939	5106	393
mining and quarrying	2006	12664	2772	844	40,8	3839	3303	5582	471
przetwórstwo przemysłowe	2005	203891	65322	19097	5687	98446	84074	36068	4055
manufacturing	2006	234921	74431	20363	6867	113804	97426	41985	4701
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	2005	31902	3182	7,4	19,5	15398	13296	12542	780
electricity, gas and water sup- ply	2006	36183	3681	49,8	38,8	15585	13338	16113	804
Budownictwo	2005	28486	4384	277	969	14704	12978	7512	1886
Construction	2006	37576	6233	313	1488	18519	16337	10286	2538
Handel i naprawy ^Δ	2005	129783	46032	634	42374	61992	54770	19847	1912
Trade and repair ^Δ	2006	148882	52064	738	47657	68308	60068	26822	1688
Hotele i restauracje	2005	1781	131	5,8	62,5	555	333	940	155
Hotels and restaurants	2006	2113	139	4,8	62,6	742	402	1095	137
Transport, gospodarka magazy- nowa i łączność	2005	28288	2020	11,8	676	15548	13030	9402	1318
Transport, storage and communi- cation	2006	32391	2386	16,2	914	16821	13832	12139	1045
Pośrednictwo finansowe	2005	18549	640	0,1	621	10715	7771	5936	1258
Financial intermediation	2006	17753	308	0,1	260	9986	7723	7134	325
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	2005	50396	4829	310	1214	24866	13556	19061	1640
Real estate, renting and business activities	2006	52007	6050	341	1729	23339	15974	20787	1831
Edukacja	2005	207	6,9	1,0	4,1	90,0	70,0	101	8,8
Education	2006	285	8,9	1,0	4,3	96,7	69,0	158	21,2
Ochrona zdrowia i pomoc spo- łeczna	2005	782	48,0	2,4	10,9	453	378	258	22,9
Health and social work	2006	1012	51,7	2,2	10,8	504	448	430	26,1
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozos- tała	2005	5507	549	103	73,4	1759	1390	3047	152
Other community, social and per- sonal service activities	2006	6264	737	135	127	2071	1644	3297	159

TABL. 4 (506). KAPITAŁY (FUNDUSZE) WŁASNE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w dniu 31 XII

SHARE EQUITY (FUNDS) OF ENTERPRISES

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which					wynik finansowy netto roku obrotowego net financial result of the turnover year
		kapitał (fundusz) podstawowy core capital (fund)		kapitał (fundusz) zapasowy supplementary capital (fund)	niepodzielony (nierozliczony) wynik finansowy z lat ubiegłych undistributed (unsettled) financial result from previous years		
		razem total	w tym zagraniczny of which foreign				
w mln zł in mln zł							
OGÓŁEM	2005	674823	380652	95494	207404	-60019	63823
TOTAL	2006	744414	408617	105036	227371	-49792	80951
sektor publiczny	2005	191422	120932	615	43739	-13425	8353
public sector	2006	198083	131735	495	43237	-9183	9386
sektor prywatny	2005	483401	259720	94879	163665	-46594	55470
private sector	2006	546331	276882	104541	184134	-40609	71565
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	2005	19496	15728	321	2568	-454	273
Agriculture, hunting and forestry	2006	20155	16117	324	2980	-538	121
Rybacktwo	2005	153	84,0	0,0	31,4	-7,7	15,8
Fishing	2006	163	86,0	0,4	34,8	4,5	11,4
Przemysł	2005	318300	149309	49633	112408	-20428	36826
Industry	2006	355334	157468	52464	122518	-13625	46703
górnictwo	2005	16733	8803	277	3449	-1756	4088
mining and quarrying	2006	19182	9063	295	3927	-1924	4685
przetwórstwo przemysłowe	2005	207407	94596	45784	80075	-17300	27991
manufacturing	2006	236178	101766	49381	90881	-14845	34325
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	2005	94160	45910	3572	28884	-1372	4747
electricity, gas and water supply	2006	99974	46639	2788	27710	3144	7693
Budownictwo	2005	13402	6991	2115	5566	-2389	1648
Construction	2006	16883	7518	2579	7024	-3079	3850
Handel i naprawy ^Δ	2005	80230	51440	31270	25355	-15789	10822
Trade and repair ^Δ	2006	95383	56233	34419	29111	-13507	15600
Hotele i restauracje	2005	5484	4126	981	1508	-1157	407
Hotels and restaurants	2006	6010	4197	818	1666	-924	524
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	2005	65414	35166	5788	18854	-9971	5746
Transport, storage and communication	2006	70039	41739	8638	20148	-8276	7295
Pośrednictwo finansowe	2005	10744	5976	932	3297	-1452	1566
Financial intermediation	2006	11936	6250	869	4288	-807	879
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	2005	153606	105380	3584	34915	-4803	5170
Real estate, renting and business activities	2006	158102	111647	4042	35907	-5756	4402
Edukacja	2005	361	193	6,9	111	-33,7	61,6
Education	2006	443	239	6,8	140	-33,1	78,7
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	2005	1251	986	183	259	-243	134
Health and social work	2006	1524	1152	227	320	-248	202
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	2005	6382	5273	680	2532	-3292	1154
Other community, social and personal service activities	2006	8442	5971	649	3234	-3003	1285

TABL. 5 (507). **KAPITAŁ ZAGRANICZNY PRZEDSIĘBIORSTW^a WEDŁUG KRAJÓW POCHODZENIA**
Stan w dniu 31 XII
FOREIGN CAPITAL OF ENTERPRISES^a BY COUNTRIES OF ORIGIN
As of 31 XII

KRAJE	2005	2006	2005	2006	COUNTRIES
	w mln zł	in mln zł	w odsetkach in percent		
OGÓŁEM	96892,4	106583,7	100,0	100,0	TOTAL
w tym:					of which:
Austria	1727,1	2092,6	1,8	2,0	Austria
Belgia	5236,8	5221,2	5,4	4,9	Belgium
Cypr	873,3	1018,1	0,9	1,0	Cyprus
Dania	3359,4	3719,2	3,5	3,5	Denmark
Finlandia	542,1	771,0	0,6	0,7	Finland
Francja	12197,7	16104,0	12,6	15,1	France
Grecja	163,2	99,6	0,2	0,1	Greece
Hiszpania	1543,7	2122,7	1,6	2,0	Spain
Irlandia	326,4	272,7	0,3	0,3	Ireland
Japonia	869,2	1052,4	0,9	1,0	Japan
Kanada	410,4	426,2	0,4	0,4	Canada
Liechtenstein	165,6	180,6	0,2	0,2	Liechtenstein
Luksemburg	2664,8	2863,2	2,8	2,7	Luxembourg
Niderlandy	28363,8	30058,2	29,3	28,2	Netherlands
Niemcy	15810,3	17457,9	16,3	16,4	Germany
Norwegia	495,5	501,7	0,5	0,5	Norway
Portugalia	259,5	227,7	0,3	0,2	Portugal
Republika Czeska	137,0	145,5	0,1	0,1	Czech Republic
Republika Korei	1837,5	2472,8	1,9	2,3	Korea, Republic of
Singapur	103,8	140,9	0,1	0,1	Singapore
Słowacja	128,2	176,5	0,1	0,2	Slovakia
Stany Zjednoczone	5703,5	5270,0	5,9	4,9	United States
Szwajcaria	2920,8	3057,5	3,0	2,9	Switzerland
Szwecja	3155,8	3092,4	3,3	2,9	Sweden
Węgry	419,9	466,3	0,4	0,4	Hungary
W. Brytania	3979,1	3872,0	4,1	3,6	United Kingdom
Włochy	2779,5	3031,6	2,9	2,8	Italy

^a Łącznie ze spółkami, które zaangażowały kapitał, a nie rozpoczęły działalności podstawowej.
^a Including companies which have committed capital but not yet begun basic activity.

TABL. 6 (508). ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w dniu 31 XII

LIABILITIES OF ENTERPRISES

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Długoterminowe Long-term		Krótkoterminowe Short-term				
		razem total	w tym kredyty i pożyczki of which credits and loans	razem total	w tym of which			
					kredyty i pożyczki credits and loans	zobowiązania z tytułu liabilities from		
						dostaw i usług deliveries and services	podatków, cel, ubezpieczeń i innych świadczeń taxes, customs, insurance and other benefits	
w mln zł in mln zł								
OGÓŁEM	2005	544914	163482	110567	381432	89495	200712	35491
TOTAL	2006	604568	178634	123841	425934	101170	222684	39565
sektor publiczny public sector	2005	103004	40030	21027	62974	9611	25111	11442
	2006	100405	37932	20360	62473	9088	24574	12166
sektor prywatny private sector	2005	441910	123452	89540	318458	79884	175601	24049
	2006	504163	140702	103481	363461	92082	198110	27399
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo Agriculture, hunting and forestry	2005	5396	1731	1451	3665	788	1206	972
	2006	6800	2127	1800	4673	827	1265	1894
Rybacktwo Fishing	2005	73,6	49,4	33,7	24,2	6,7	10,2	3,2
	2006	105	62,6	33,8	42,2	15,3	21,5	4,2
Przemysł Industry	2005	234383	59157	45606	175226	43042	88975	20174
	2006	263235	66722	51784	196513	51328	101288	22133
górnictwo mining and quarrying	2005	11748	2412	406	9336	403	2728	2396
	2006	11680	2226	565	9454	680	2999	2309
przetwórstwo przemysłowe manufacturing	2005	184049	39088	29825	144961	39275	75993	14429
	2006	213928	48603	37630	165325	46985	88153	16048
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	2005	38586	17657	15375	20929	3364	10254	3349
	2006	37627	15893	13589	21734	3663	10136	3776
Budownictwo Construction	2005	26130	5967	4455	20163	2589	12250	2225
	2006	32193	7204	5524	24989	3480	15217	2541
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	2005	120774	17761	12279	103013	22688	71906	5028
	2006	134070	20811	14467	113259	24689	76553	5721
Hotele i restauracje Hotels and restaurants	2005	4251	2579	2161	1672	892	500	126
	2006	4035	2522	2116	1513	464	590	178
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	2005	62948	33305	11479	29643	4241	11938	2668
	2006	60857	30364	9935	30493	3522	12859	3097
Pośrednictwo finansowe Financial intermediation	2005	24106	9753	6816	14353	8002	1593	421
	2006	26563	9758	8263	16805	6643	1662	293
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities	2005	57817	27978	21609	29839	6042	10766	3363
	2006	66859	33428	24948	33431	9182	11326	3124
Edukacja Education	2005	258	147	81,9	111	50,8	39,4	15,8
	2006	283	140	40,4	143	67,0	52,5	18,9
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	2005	1045	359	286	686	199	314	86,8
	2006	1247	471	351	776	177	374	105
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities	2005	7733	4696	4309	3037	954	1215	408
	2006	8321	5024	4579	3297	776	1476	456

DZIAŁ XXII PIENIĄDZ I BANKI. RYNEK GIEŁDOWY. ZAKŁADY UBEZPIECZEŃ. OTWARTE FUNDUSZE EMERYTALNE

CHAPTER XXII MONEY AND BANKS. THE STOCK MARKET. INSURANCE COMPANIES. OPEN PENSION FUNDS

Uwagi ogólne

Prezentowane w dziale dane dotyczące wyników finansowych: banków (tabl. 11), spółdzielczych kas oszczędnościowo-kredytowych (tabl. 13), przedsiębiorstw maklerskich (tabl. 20), zakładów ubezpieczeń (tabl. 21), powszechnych towarzystw emerytalnych (tabl. 26) i otwartych funduszy emerytalnych (tabl. 27) podaje się w dostosowaniu do ustawy z dnia 9 XI 2000 r. o zmianie ustawy o rachunkowości, obowiązującej od 1 I 2002 r. (tekst jednolity, Dz. U. 2002 Nr 76, poz. 694, z późniejszymi zmianami).

Pieniądz i banki

1. Dane prezentowane w tabl. 1—5 zestawiane są zgodnie z zaleceniami Europejskiego Banku Centralnego, na podstawie informacji od podmiotów sektora **monetarnych instytucji finansowych**, do którego zalicza się bank centralny — Narodowy Bank Polski (NBP) i pozostałe monetarne instytucje finansowe, tj. banki działające w Polsce, rezydujące w naszym kraju oddziały instytucji kredytowych i oddziały banków zagranicznych, od 2005 r. spółdzielcze kasy oszczędnościowo-kredytowe oraz w 2006 r. fundusze rynku pieniężnego. Od 2005 r. wyłączone zostały monetarne instytucje będące w stanie likwidacji i upadłości oraz będące w fazie organizacji.

W celu dalszego dostosowywania do wymogów Europejskiego Banku Centralnego zakresu prezentowanych informacji, publikowane w tabl. 1—5 dane zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika, z uwagi na zmianę ujęcia emisji dłużnych papierów wartościowych monetarnych instytucji finansowych (sprzedanych rezydentom i nierezydentom) oraz depozytów bezterminowych (wpłynęło to na zmianę pasywów zagranicznych — tabl. 1—3, aktywów zagranicznych netto — tabl. 4 i podaży pieniądza M_3 — tabl. 5).

2. Pieniądz jest kreowany w systemie monetarnych instytucji finansowych, a zmiany stanu i struktury pieniądza są rejestrowane w bilansie monetarnych instytucji finansowych.

Bilans skonsolidowany monetarnych instytucji finansowych zawiera zagregowane informacje dotyczące działalności NBP i pozostałych monetarnych instytucji finansowych.

3. Aktywa (tabl. 1, 2 i 3) prezentowane są w ujęciu brutto, tzn. bez pomniejszenia należności o utworzone rezerwy, umorzenia i odpisy aktualizacyjne (wyjątek stanowią papiery wartościowe, które wykazano według ceny rynkowej).

4. Do głównych pozycji **aktywów** bilansu skonsolidowanego monetarnych instytucji finansowych zalicza się:

1) aktywa zagraniczne, tj. wszystkie aktywa w złotych i dewizach dotyczące nierezydentów;

General notes

Data concerning financial results of: banks (table 11), co-operative savings and credit unions (table 13), brokerages (table 20), insurance companies (table 21), general pension societies (table 26) and open pension funds (table 27) are adjusted to the Act on change of the Accounting Act dated 9 XI 2000, effective since 1 I 2002 (uniform text, Journal of Laws 2002 No. 76, item 694, with later amendments).

Money and banks

1. Data presented in tables 1—5 are compiled in line with the European Central Bank's recommendations, and derived from information submitted by monetary financial institutions (MFIs) sector. The sector comprises the central bank — National Bank of Poland (NBP) and other monetary financial institutions, the latter including Polish banks, branches of credit institutions having their registered office in Poland, branches of foreign banks and, since 2005, co-operative savings and credit unions and in 2006 money market funds. Since 2005 banks in liquidation, under bankruptcy proceeding and under organization were excluded from the MFIs population.

In order to further adaptation of the scope of the presented information to the requirements of the European Central Bank, the data presented in tables 1—5 were changed in comparison with the data published in the previous edition of the Yearbook due to change in treatment of debt securities issued by monetary financial institutions (sold to residents and non-residents) and deposits without an agreed term (this influenced change in external liabilities — table 1—3, next external assets — table 4 and M_3 money supply — table 5).

2. Money is created in monetary financial institutions system while changes in the value and structure of money are registered in balance of monetary financial institutions.

The Consolidated balance sheet of monetary financial institutions includes aggregated information concerning the activity of the NBP and other monetary financial institutions.

3. Assets (tables 1, 2 and 3) are presented in gross terms, i.e., with no deduction of established provisions, accumulated depreciation or valuation allowances (with the exception of securities, which have been marked to market).

4. The main items of **assets** in the consolidated balance sheet of monetary financial institutions include:

1) external assets, i.e., all zloty and foreign currency assets related to non-residents;

- 2) kredyty, pożyczki i inne należności, tj. kredyty i pożyczki, skupione wierzytelności, zrealizowane gwarancje i poręczenia, należności z tytułu zakupionych papierów wartościowych z otrzymanym przyrzeczeniem odkupu oraz inne należności z wyłączeniem odsetek zapadłych niespłaconych od podmiotów krajowych:
- od **sektora instytucji rządowych i samorządowych**, do którego zalicza się: instytucje rządowe szczebla centralnego (z wyłączeniem jednostek działających w sferze ubezpieczeń społecznych), instytucje samorządowe i fundusze ubezpieczeń społecznych, tj. Zakład Ubezpieczeń Społecznych (ZUS), Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego (KRUS) oraz zarządzane przez nie fundusze działające w sferze ubezpieczeń społecznych oraz od 1 IV 2003 r. Narodowy Fundusz Zdrowia, który zastąpił kasy chorych,
 - od **pozostałych sektorów krajowych**, do których zalicza się **niemonetarne instytucje finansowe** (m.in. giełdę papierów wartościowych, przedsiębiorstwa maklerskie, zakłady ubezpieczeń, otwarte fundusze emerytalne), **przedsiębiorstwa** — przedsiębiorstwa i spółki państwowe, prywatne oraz spółdzielnie, **gospodarstwa domowe** — osoby prywatne, rolnicy indywidualni i przedsiębiorcy indywidualni zatrudniający do 9 osób włącznie oraz **instytucje niekomercyjne działające na rzecz gospodarstw domowych**, tj. podmioty nienastawione na zysk (m.in. instytucje dobroczynne, związki zawodowe, towarzystwa naukowe, partie polityczne, kościoły);
- 3) dłużne papiery wartościowe wyemitowane przez podmioty krajowe, tj. papiery wartościowe będące w posiadaniu monetarnych instytucji finansowych, czyli NBP i pozostałych monetarnych instytucji finansowych;
- 4) papiery z prawem do kapitału i udziały wyemitowane przez podmioty krajowe, tj. akcje, prawa poboru, jednostki uczestnictwa w funduszach inwestycyjnych i certyfikaty inwestycyjne oraz aktywa trwałe finansowe (akcje i udziały);
- 5) aktywa trwałe, tj. całość aktywów trwałych z wyłączeniem aktywów trwałych finansowych;
- 6) pozostałe aktywa, tj. pozostałe należności i odsetki zapadłe niespłacone i niezapadłe od wszystkich sektorów, konta rozliczeniowe, należności od dłużników różnych, koszty i przychody rozliczane w czasie, inne aktywa finansowe, inne operacje, odsetki od zakupionych papierów wartościowych z otrzymanym przyrzeczeniem odkupu. Wartość tej pozycji pomniejszono o wartość gotówki znajdującej się w kasach pozostałych monetarnych instytucji finansowych.
- Do głównych pozycji **pasywów** bilansu skonsolidowanego monetarnych instytucji finansowych zalicza się:
- 1) pasywa zagraniczne, tj. wszystkie pasywa w złotych i w dewizach dotyczące nierezidentów;
 - 2) depozyty i inne zobowiązania wobec instytucji rządowych szczebla centralnego;
 - 3) depozyty i inne zobowiązania wobec pozostałych sektorów krajowych, tj. depozyty bieżące, terminowe, zablokowane, z terminem wypowiedzenia, kredyty i pożyczki otrzymane, zobo-
- 2) *loans, i.e., loans and advances, purchased debts, claims arising on the performance of guarantees and endorsements, claims on securities purchased within repurchase agreements as well as other claims excluding unpaid due interests to domestic residents:*
- **general government**, which includes: central government institutions (except institutions acting in social security area), local government and social security funds, i.e. Social Insurance Fund, Agricultural Social Insurance Fund and managed by them funds as well as National Health Fund since 1 IV 2003, which replaced health funds,
 - **other domestic residents**, which include: **non-monetary financial institutions** (among others: the stock exchange, brokerages, insurance companies, open pension funds), **non-financial corporations** — state, private enterprises and companies as well as co-operatives, **households** — individual farmers and individual entrepreneurs employing up to 9 persons as well as **non-profit institutions serving households**, i.e. non-profit entities (among others: charities, trade unions, scientific societies, political parties, churches);
- 3) *holdings of securities other than shares issued by domestic residents, i.e., held by monetary financial institutions, that is NBP and other monetary financial institutions;*
- 4) *holdings of shares and other equity issued by domestic residents, i.e., shares, subscription rights issued, participation units in investment funds and investment certificates as well as financial fixed assets (shares and other equity);*
- 5) *fixed assets, i.e., the whole of fixed assets, excluding financial fixed assets;*
- 6) *remaining assets, i.e., other claims and interest unpaid due and accrued on all, settlement accounts, settlements with miscellaneous debtors, accrued income and prepaid expense, other financial assets, other transactions, interest income on securities purchased within repurchase agreements. The value of this item was reduced by the value of vault cash of other monetary financial institutions.*
- The main items of liabilities in the consolidated balance sheet of monetary financial institutions include:*
- 1) *external liabilities, i.e., all zloty and foreign currency liabilities related to non-residents;*
 - 2) *deposits of central government;*
 - 3) *deposits of other domestic residents, i.e., demand, term, blocked deposits, deposits redeemable at notice, loans and advances received,*

wiązania z tytułu zabezpieczeń pieniężnych oraz zobowiązania z tytułu sprzedanych papierów wartościowych z udzielonym przyrzeczeniem odkupu. Ta pozycja dotyczy niemonetarnych instytucji finansowych, instytucji samorządowych, funduszy ubezpieczeń społecznych, przedsiębiorstw, gospodarstw domowych oraz instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych;

- 4) pieniądź gotówkowy w obiegu (poza kasami banków), tj. pomniejszony o wartość gotówki znajdującej się w kasach pozostałych monetarnych instytucji finansowych;
- 5) emisja dłużnych papierów wartościowych, tj. zobowiązania z tytułu emisji własnych dłużnych papierów wartościowych monetarnych instytucji finansowych (sprzedanych rezydentom i nierezydentom). Wartość tej pozycji pomniejszono o długie papiery wartościowe wyemitowane przez krajowe monetarne instytucje finansowe, pozostające w portfelach tego sektora;
- 6) kapitał i rezerwy, tj. fundusz podstawowy (kapitał podstawowy, akcje własne, fundusz zapasowy, fundusz ogólnego ryzyka, fundusz rezerwowy oraz wynik z lat ubiegłych), fundusze uzupełniające (fundusz z aktualizacji wyceny oraz inne fundusze uzupełniające) oraz rezerwy (rezerwy celowe, umorzenia i odpisy z tytułu trwałej utraty wartości, rezerwa na ryzyko ogólne). Wartość tej pozycji pomniejszono o papiery z prawem do kapitału i udziały wyemitowane przez krajowe monetarne instytucje finansowe stanowiące element aktywów tego sektora;
- 7) pozostałe pasywa obejmują m.in. odsetki od powyższych kategorii pasywów, konta rozliczeniowe, zobowiązania wobec wierzycieli różnych, koszty i przychody rozliczane w czasie, przychody zastrzeżone, inne operacje;
- 8) saldo operacji wzajemnych monetarnych instytucji finansowych obliczono jako różnicę pomiędzy depozytami a kredytami, pożyczkami i innymi należnościami monetarnych instytucji finansowych.

5. W systemie monetarnych instytucji finansowych pojęcia sektorów są zgodne z metodologią stosowaną przez Narodowy Bank Polski i są częściowo dostosowane do przyjętych w rachunkach narodowych.

6. Czynniki kreacji podaży pieniądza (M_3):

Aktywa zagraniczne netto stanowią różnicę pomiędzy całością należności NBP i pozostałych monetarnych instytucji finansowych od nierezydentów a zobowiązaniami wobec nierezydentów, z wyłączeniem kapitału (fundusze własne podstawowe i uzupełniające) wniesionego przez podmioty zagraniczne do polskich monetarnych instytucji finansowych.

Należności obejmują należności od gospodarstw domowych, niemonetarnych instytucji finansowych, przedsiębiorstw, instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych, instytucji samorządowych, funduszy ubezpieczeń społecznych, na które składają się kredyty i pożyczki, skupione wierzytelności, zrealizowane gwarancje i poręczenia, należności banków z tytułu zakupionych papierów wartościowych z otrzymanym przyrzeczeniem odkupu oraz należności z tytułu dłużnych papierów wartościowych z wyłączeniem odsetek zapadłych niespłaconych.

liabilities on monetary security and liabilities on securities sold within repurchase agreements. This item concerns non-monetary financial institutions, local government, social security funds, non-financial corporations, households and non-profit institutions serving households;

- 4) *currency in circulation (excluding bank vault cash), i.e., reduced by the value of vault cash of other monetary financial institutions;*
- 5) *debt securities issued, i.e., liabilities on own debt securities issued by other monetary financial institutions (sold to residents and non-residents). The value of this item was reduced by debt securities issued by other domestic monetary financial institutions, held in portfolios of this sector;*
- 6) *capital and reserves, i.e., basic fund (share capital, own shares, capital surplus, general risk fund, reserve fund and previous years' earning/loss), supplementary funds (revaluation fund and other supplementary funds) as well as reserves (specific reserves, accumulated depreciation and valuation allowances, general risk reserve). The value of this item was reduced by shares and other equity issued by domestic monetary financial institutions and held in portfolios of this sector;*
- 7) *remaining liabilities include, i.e., interest expense on the above categories of liabilities, settlement account, liabilities to miscellaneous creditors, accrued expense and deferred income, reserved income, other transactions;*
- 8) *excess of inter-monetary financial institutions liabilities was calculated as the difference between deposits and loans of monetary financial institutions.*

5. *In the monetary financial institutions system, sectors are defined in accordance with the methodology used by the National Bank of Poland and are partially adjusted to be used in national accounts.*

6. *Counterparts of M_3 money supply:*

External assets, net constitute the difference between total NBP and other monetary financial institutions' receivables from non-residents and liabilities towards non-residents, excluding capital (basic and supplementary own funds) deposited by foreign entities in Polish monetary financial institutions.

Claims comprise claims on households, non-monetary financial institutions, non-financial corporations, non-profit institutions serving households, local government, social security funds, which comprise credits and loans, purchased debts, claims arising on the performance of guarantees and endorsements, banks' claims on securities purchased within repurchase agreements as well as claims on holdings of securities, excluding unpaid due interest.

Zadłużenie netto instytucji rządowych szczebla centralnego, tj. saldo należności (z wyłączeniem odsetek zapadłych niespłaconych) i zobowiązań systemu monetarnych instytucji finansowych wobec jednostek zaliczanych do instytucji rządowych szczebla centralnego (z wyłączeniem jednostek działających w sferze ubezpieczeń społecznych).

Saldo pozostałych pozycji (netto) obejmuje przede wszystkim należności i zobowiązania wynikające z działalności własnej NBP i pozostałych monetarnych instytucji finansowych (m.in. fundusze własne, koszty i dochody, majątek trwały, rozliczenia międzybankowe i międzyoddziałowe), odsetki zapadłe niespłacone i niezapadłe od należności oraz odsetki naliczone od zobowiązań NBP i pozostałych monetarnych instytucji finansowych, depozyty (bez depozytów bezterminowych) i papiery wartościowe z terminem pierwotnym dłuższym niż 2 lata.

7. Podaż pieniądza (M_3) obejmuje:

- 1) zasoby pieniądza gotówkowego w obiegu (poza kasami banków);
- 2) depozyty i inne zobowiązania złotowe i walutowe monetarnych instytucji finansowych wobec gospodarstw domowych, niemonetarnych instytucji finansowych, przedsiębiorstw, instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych, instytucji samorządowych oraz funduszy ubezpieczeń społecznych:
 - bieżące (łącznie z rachunkami inwestycyjnymi w bankowych biurach maklerskich, depozytami jednodniowymi typu overnight oraz depozytami bezterminowymi),
 - terminowe i zablokowane (depozyty z terminem pierwotnym do 2 lat włącznie, zobowiązania banków z tytułu zabezpieczeń pieniężnych oraz kredyty i pożyczki otrzymane od funduszy i fundacji niefinansowych);
- 3) pozostałe składniki, czyli dłużne papiery wartościowe z terminem pierwotnym do 2 lat włącznie wyemitowane przez monetarne instytucje finansowe, a zakupione przez rezydentów i nierezydentów, zobowiązania monetarnych instytucji finansowych z tytułu operacji z przyrzeczeniem odkupu i jednostki uczestnictwa w funduszach rynku pieniężnego.

8. Dane bilansu płatniczego Polski na bazie transakcji przedstawiono w układzie prezentowanym w publikacjach Międzynarodowego Funduszu Walutowego. Bilans ten jest statystycznym zestawieniem transakcji gospodarczych (finansowych i niefinansowych) prowadzonych przez Polskę z resztą świata.

Obroty bilansu płatniczego wyrażone w dolarach USA przeliczane są z oryginalnych walut płatności na dolary USA.

Oznaczone symbolami literowymi pozycje bilansu obejmują:

- A. Rachunek bieżący** — rozliczenia wpływów z eksportu i wypłat za import towarów i usług, rozliczenia z tytułu dochodów, rozliczenia wpływów i wypłat z tytułu transferów bieżących.
- B. Rachunek kapitałowy** — rozliczenia wpływów i wypłat dotyczące transferów kapitałowych (darów i środków z tytułu pomocy bezzwrotnej z wyraźnym przeznaczeniem na finansowanie aktywów trwałych, umorzeń długu) oraz rozliczenia operacji nabywania i zbywania aktywów niefinansowych i nieprodukowanych (zakup

Credit to central government, net, i.e., the balance of monetary financial institutions' dues (excluding unpaid due interest) and liabilities towards the entities which are included in central government institutions (except institutions acting in social security area).

Other items, net include primarily dues and liabilities resulting from NBP and other monetary financial institutions' own activity (among others reserves, costs and income, fixed assets, inter-bank and inter-office settlements), non-mature and unpaid due interests on receivables as well as imputed interests on NBP and other monetary financial institutions' liabilities deposits (excluding deposits without an agreed term) and securities with maturity period longer than 2 years.

7. The M_3 money supply includes:

- 1) the supply of currency in circulation (excluding bank vault cash);
- 2) zloty and foreign currency deposits and other liabilities of monetary financial institutions to households, non-monetary financial institutions, non-financial corporations, non-profit institutions serving households, local government and social security funds:
 - current (including investment accounts in bank brokerage offices, overnight deposits and deposits without an agreed term),
 - term and blocked (deposits with agreed maturity up to 2 years, banks' liabilities on loans security as well as credits and loans received from non-financial funds and foundations);
- 3) other components, i.e. debt securities up to 2 years issued by monetary financial institutions and held by residents and non-residents as well as repurchase agreements with non-banks and money market fund units.

8. Data in Poland's balance of payments on a transaction basis are presented in accordance described in International Monetary Fund publications. This balance is a statistical specification of economic transactions (financial and non-financial) realized by Poland and rest of the world.

Balance of payments turnover expressed in US dollars, is calculated from the original currencies of payment into US dollars.

Balance items designated with letter symbols include:

- A. Current account** — the settlement of receipts from exports and payments for imports of goods and services, income settlements, receipt and payment settlements from current transfers.
- B. Capital account** — settlements of receipts and payments concerning capital transfers (donations and grants to finance fixed assets, debt forgiveness) as well as acquisition or disposal of non-produced, non-financial assets (purcha-

i sprzedaż praw własności, patentów, praw autorskich, znaków handlowych itp.).

- C. Rachunek finansowy** — aktywa i pasywa finansowe obejmujące inwestycje bezpośrednie, portfelowe, pozostałe inwestycje oraz pochodne instrumenty finansowe.

Inwestycje bezpośrednie odzwierciedlają długotrwałe udziały jednostki rezydenta jednej gospodarki (inwestor bezpośredni) w jednostce rezydenta innej gospodarki (przedsiębiorstwo inwestycji bezpośrednich) i obejmują transakcje zawarte między nimi. Transakcje związane z inwestycjami bezpośrednimi (polskie za granicą i zagraniczne w Polsce) dzielą się na kapitał akcyjny oraz pozostały kapitał.

Inwestycje portfelowe obejmują transakcje udziałowymi (akcjami) i dłużnymi papierami wartościowymi. Dłużne papiery wartościowe dzielą się na obligacje, skrypty dłużne i instrumenty rynku pieniężnego.

Pozostałe inwestycje obejmują polskie należności za granicą (aktywa) oraz polskie zobowiązania wobec zagranicy (pasywa) z tytułu transakcji finansowych niewłączonych do inwestycji bezpośrednich, portfelowych i aktywów rezerwowych, tj. kredyty udzielone i otrzymane oraz zmiany aktywów i pasywów z tytułu transakcji w zakresie: gotówki w kasach banków, rachunków bieżących, lokat i depozytów (w tym transakcji zakupu i sprzedaży papierów wartościowych z przyrzeczeniem odkupu) oraz pozostałych należności i zobowiązań zagranicznych.

Pochodne instrumenty finansowe obejmują transakcje: futures, forward, swap oraz opcje, a także wszystkie straty i zyski z tytułu transakcji dotyczących pochodnych instrumentów finansowych.

- D. Saldo błędów i opuszczeń** — transakcje, które nie zostały włączone do komponentów bilansu płatniczego.

- E. Oficjalne aktywa rezerwowe** — transakcje w zakresie: złota monetarnego, transzy rezerwowej w Międzynarodowym Funduszu Walutowym, foreign exchange (gotówka i lokaty w walutach wymienialnych) oraz pozostałych należności dokonanych z nierezydentami w walutach wymienialnych.

9. Zadłużenie zagraniczne brutto (czyli niepomniejszone o aktywa) na koniec danego okresu jest sumą podjętych i nieuregulowanych, wynikających z zawartych umów, zobowiązań rezydentów danego kraju wobec nierezydentów do spłacenia kapitału wraz z odsetkami lub bez albo do spłacenia odsetek wraz z kapitałem lub bez. Spośród instrumentów finansowych do pojęcia zadłużenia zagranicznego zaliczono następujące kategorie: kredyty inwestorów bezpośrednich, środki na rachunkach bieżących i depozytowych nierezydentów w bankach polskich, dłużne papiery wartościowe wyemitowane na rynku krajowym w posiadaniu nierezydentów, kredyty handlowe, pozostałe kredyty i pożyczki (w tym leasing finansowy) oraz zadłużenie zagraniczne samorządów terytorialnych.

10. Dane o napływie kapitału do Polski z tytułu zagranicznych inwestycji bezpośrednich według kraju pochodzenia udziałowca (tabl. 8) zestawione są w oparciu o metodologię bilansu płatniczego Polski na bazie transakcji. Kapitał

ses and sales of patents, copyrights, trademarks, etc.).

- C. Financial account** — financial assets and liabilities that cover direct investment, portfolio investment, other investment and financial derivatives.

Direct investment reflects long-term investment of an organization owned by a resident of one economy (direct investor) in an organization owned by a resident of other economy (direct investment company) and includes transactions between the two. Direct investment transactions (Polish abroad and foreign in Poland) are divided into two groups: equity capital and other capital.

Portfolio investment covers transactions in equities and debt securities. Debt securities are divided into bonds and notes and money market instruments.

Other investment includes Polish foreign assets and Polish foreign liabilities covered all financial transactions which are not included into direct investment, portfolio investment or reserve assets, i.e., credits extended and received as well as changes in assets and liabilities arising from transactions in foreign currency held in bank vaults, current accounts, deposits (including repurchase agreements) and other foreign assets and liabilities.

Financial derivatives include transactions: futures, forward, swap and option as well as all gains and losses from financial derivatives.

- D. Net errors and omissions** — transactions, which are not included in the balance of payments components.

- E. Official reserve assets** — transactions concerning: monetary gold, reserve position in International Monetary Fund, foreign exchange and other claims with non-residents in convertible currency.

9. Gross foreign debt (i.e., including assets) at the end of a given period is the sum of assumed and unsettled liabilities, resulting from concluded agreements, of residents of a given country to non-residents for the repayment of capital together with or without interest or for the repayment of interest with or without capital. The following categories were included among financial instruments necessary to assume foreign debt: credits of direct investors, funds of non-residents in current and term accounts deposited in Polish banks, debt securities issued on the domestic market and held by non-residents, trade credits, other credits and loans (including financial leasing) as well as external debt of local self-government.

10. The data on foreign direct investment inflows to Poland by origin country of shareholder

inwestycji bezpośrednich obejmuje kapitał podstawowy (akcyjny lub udziałowy), wnoszony w postaci pieniężnej lub jako aport rzeczowy, dopłaty do kapitału, reinwestowane zyski oraz inne należności i zobowiązania związane z zadłużeniem między przedsiębiorstwami powiązаныmi kapitałowo (głównie kredyty inwestorów). Od 2004 r. do inwestycji bezpośrednich, oprócz kredytów między przedsiębiorstwami powiązаныmi kapitałowo, zaliczono również kredyty handlowe.

11. Dane o **zobowiązaniach z tytułu zagranicznych inwestycji bezpośrednich w Polsce według kraju pochodzenia udziałowca** (tabl. 9) sporządzone są zgodnie z metodologią bilansu aktywów i pasywów zagranicznych. Zobowiązania z tytułu zagranicznych inwestycji bezpośrednich w Polsce obejmują wartość kapitałów własnych polskich przedsiębiorstw bezpośredniego inwestowania, przypadających na zagranicznych inwestorów bezpośrednich oraz stany zobowiązań z tytułu kredytów i pożyczek otrzymanych od tych inwestorów z uwzględnieniem od 2004 r. kredytów handlowych. Pożyczki i kredyty zaciągnięte przez inwestorów zagranicznych od polskich spółek, w których mają oni udziały, pomniejszają zobowiązania z tytułu inwestycji zagranicznych.

12. Prezentowane w tabl. 13 dane dotyczą spółdzielczych kas oszczędnościowo-kredytowych działających na podstawie ustawy z dnia 14 XII 1995 r. o spółdzielczych kasach oszczędnościowo-kredytowych (Dz. U. 1996 Nr 1, poz. 2) z późniejszymi zmianami.

Spółdzielcze kasy oszczędnościowo-kredytowe to niezarobkowe instytucje finansowe (spółdzielnie) świadczące usługi wyłącznie dla swoich członków (osób fizycznych połączonych więzią o charakterze zawodowym lub organizacyjnym) w zakresie udzielania pożyczek i kredytów, przyjmowania depozytów oraz prowadzenia rozliczeń finansowych.

Rynek giełdowy

1. **Giełda papierów wartościowych** jest to miejsce przystosowane, pod względem technicznym i organizacyjnym, do regularnych spotkań uczestników rynku papierów wartościowych, w celu kojarzenia ofert sprzedaży i nabycia papierów wartościowych w obrocie giełdowym. Giełda papierów wartościowych powinna zapewnić wszystkim uczestnikom jednakowy i jednoczesny dostęp do informacji rynkowej, przy zachowaniu jednakowych warunków zbywania i nabywania praw oraz gwarantować bezpieczny obrót papierami wartościowymi. Giełda Papierów Wartościowych (GPW) rozpoczęła działalność 16 IV 1991 r., a przedmiotem obrotów są: akcje, obligacje, prawa poboru, kontrakty terminowe, warranty (do 2005 r.), prawa do akcji, certyfikaty inwestycyjne, jednostki indeksowe, prawa pierwszeństwa, opcje oraz produkty strukturyzowane.

W grudniu 1996 r. rozpoczął funkcjonowanie regulowany **pozagiełdowy obrót papierami wartościowymi**, prowadzony przez MTS-CeTO SA (do maja 2004 r. — przez Centralną Tabelę Ofert SA — CeTO).

W ramach MTS-CeTO wyodrębnia się dwa rynki: — regulowany pozagiełdowy rynek CeTO, na którym przedmiotem obrotu są: akcje, obligacje (Skarbu Państwa, korporacyjne, komunalne

der (table 8) are based on the methodology of the balance of payments on a transaction basis. Direct investment capital covers equity capital brought in cash or contribution in kind, reinvested earnings and other capital involved in various intercompany debt transactions. Since 2004 to direct investments besides intercompany loans, trade credits have been also included.

11. The data on **foreign direct investment positions in Poland by origin country of shareholder** (table 9) are based on the methodology of *International Investment Position*. Liabilities to foreign direct investors in Poland include Polish direct investment enterprises' equity capital held by the foreign direct investors and credits and loans received from these investors, since 2004 including trade credits. The credits and loans extended by Polish direct investment enterprises to direct investors decrease liabilities to foreign direct investors.

12. Presented in table 13 data concern co-operative savings and credit unions operating on the basis of the Law of 14 XII 1995 on Co-operative Savings and Credit Unions (*Journal of Laws 1996 No. 1, item 2*) with later amendments.

Co-operative savings and credit unions are non-profit financial institutions (co-operatives), which render services only to their members (natural persons connected professionally or organizationally) by providing loans and credits, receiving deposits and making financial settlements.

The stock market

1. A **stock exchange** is a place technically and organizationally adapted for regular meetings of stock market participants in order to buy and sell offers of traded securities. A stock exchange should ensure all participants uniform and simultaneous access to market information, maintain uniform sell and buy terms as well as guarantee the reliable turnover of securities. The Warsaw Stock Exchange (GPW) was established on 16 IV 1991, with the scope of turnover including: shares, bonds, subscription rights, future contracts, warrants (until 2005), allotment certificates, investment certificates, index units, subscription warrants, options and structured products.

In December 1996, the **off-exchange market of traded securities** began operating, conducted by MTS-CeTO SA (until May 2004 by Central Table of Offers SA — CeTO).

MTS-CeTO consists of two markets: — regulated off-exchange market CeTO, on which the following instruments are traded: shares, bonds (Treasury bonds, corporate, municipal

i bankowe), certyfikaty inwestycyjne (do 2005 r.) i listy zastawne;

— MTS Poland (Rynek Skarbowych Papierów Wartościowych), który zastąpił Elektroniczny Rynek Skarbowych Papierów Wartościowych, uruchomiony w kwietniu 2002 r.; przedmiotem obrotu na tym rynku są obligacje i bony skarbowe.

Akcja jest papierem wartościowym potwierdzającym udział jej posiadacza (akcjonariusza) w kapitale spółki akcyjnej, uprawniającym do partycypacji (udziału) w jej zyskach w postaci dywidendy oraz w majątku spółki w razie jej likwidacji. Przedmiotem transakcji giełdowych mogą być wyłącznie akcje na okaziciela, dopuszczone do obrotu giełdowego.

Obligacja jest papierem wartościowym, w którym emitent stwierdza, że jest dłużnikiem wobec właściciela obligacji (obligatariusza) i zobowiązuje się do zapłaty kwoty pieniężnej w sposób i w terminach w niej określonych. Emitent może zobowiązać się do spełnienia innego świadczenia lub przyznać obligatariuszom inne prawa.

Prawo poboru jest to prawo pierwszeństwa, przysługujące dotychczasowym akcjonariuszom, do objęcia akcji z nowych emisji. Akcjonariusze mogą zrezygnować z wykonania praw poboru i sprzedać je na giełdzie.

Contrakt terminowy jest umową pomiędzy stronami, z których jedna zobowiązuje się do kupna, a druga do sprzedaży w ściśle określonym terminie (dniu wygaśnięcia) i po ściśle określonej w momencie zawarcia transakcji cenie, określonej ilości wystandaryzowanego instrumentu bazowego lub dokonania równoważnego rozliczenia pieniężnego.

Warrant jest to instrument finansowy, którego cena zależy od wartości tzw. instrumentu bazowego. Instrumentem bazowym może być papier wartościowy, waluta, wskaźnik ekonomiczny (np. indeks, stopa procentowa). Warrant jest bezwarunkowym i nieodwołalnym zobowiązaniem emitenta do wypłacenia uprawnionym właścicielom warrantów kwoty rozliczenia.

Prawo do akcji jest to papier wartościowy będący przedmiotem obrotu giełdowego, otrzymywany po wpłaceniu określonej kwoty pieniężnej na akcje nowej emisji, które nie są jeszcze notowane na giełdzie. Po wprowadzeniu akcji na giełdę prawo do akcji jest zamieniane na akcje.

Certyfikat inwestycyjny jest papierem wartościowym na okaziciela, emitowanym przez fundusze inwestycyjne. Certyfikaty inwestycyjne danego funduszu reprezentują jednakowe prawa majątkowe i są niepodzielne.

Jednostka indeksowa jest to instrument finansowy, który reprezentuje wszystkie akcje tworzące dany indeks. Instrument ten jest równoważny z nabyciem przez inwestora portfela indeksu, bez konieczności zakupu poszczególnych akcji wchodzących w skład tego indeksu.

Prawo pierwszeństwa jest to papier wartościowy dający posiadaczowi pierwszeństwo w nabyciu akcji danej spółki po określonej z góry cenie i w określonym terminie.

Opcja jest to instrument finansowy dający jego nabywcy prawo do kupna lub sprzedaży, w przyszłym terminie, po określonej z góry cenie, zwanej ceną wykonania, określonej ilości instrumentu bazo-

and bank's bonds), investment certificates (until 2005) and mortgage bonds;

— MTS Poland, which have replaced the Electronic Treasury Securities Market, launched in April 2002; on which bonds and treasury bills are traded.

A **share** is a security confirming the participation of its owner (shareholder) in the capital of a joint stock company, authorising participation (a share) in its profits in the form of dividends as well as in the assets of the company in the case of its liquidation. Only bearer shares admitted to public trading can be the subject of stock exchange transactions.

A **bond** is a security in which the issuer states that he is a debtor to the owner of the bond (the bondholder) and is obligated to repay the monetary amount in a manner and within the term defined on it. The issuer can also be required to meet other obligations or acknowledge other rights to the bondholder.

A **subscription right** is a priority right applicable to existing shareholders for assuming shares of new issues. Shareholders can resign from exercising rights and sell them on the stock exchange.

A **future contract** is an agreement between parties, in which one party is obligated to buy and the other to sell within a strictly defined date (the expiration date), and for a strictly defined price, established at the time of concluding the contract, for a defined amount of a standardized base instrument or making an equivalent monetary settlement.

A **warrant** is a financial instrument, the price of which depends on the value of the so-called base instrument. The base instrument can be a security, currency or economic ratio (e.g., index, interest rate). A warrant is an unconditional and irrevocable obligation of the issuer to repay the settlement amount to the authorized owners of the warrants.

An **allotment certificate** is a security subject to trading, received after paying a defined monetary amount for shares of a new issue which are not yet listed on the stock exchange. The allotment certificate is exchanged for the shares after they have been introduced to trading.

An **investment certificate** is a bearer security issued by investment funds. Investment certificates of a given fund represent equal property rights and are indivisible.

An **index unit** is a financial instrument that represents all shares forming the index. This instrument is equivalent to purchasing an investment portfolio by the investor with no obligation to buy separate shares of this index.

A **subscription warrant** is a security giving its owner the priority to purchase share of a given company, for defined beforehand price and within defined date.

An **option** is a financial instrument giving its owner the right to buy or sell, within future date and for defined beforehand price (the strike price), a specific amount of a base instrument for a given.

wego dla tej opcji. Instrumentem bazowym może być indeks lub akcje poszczególnych spółek.

List zastawny jest to papier wartościowy imienny lub na okaziciela, którego podstawę emisji stanowi wierzycelność banku hipotecznego zabezpieczone hipotekami. W liście hipotecznym bank hipoteczny zobowiązuje się wobec uprawnionego do wypłaty odsetek i wykupu hipotecznych listów zastawnych w sposób i w terminach określonych w warunkach emisji.

Bon skarbowy jest to krótkoterminowy papier wartościowy emitowany przez Skarb Państwa, o nominalnie 10000 zł i określonym terminie wykupu — od 1 do 52 tygodni, będący oprocentowanym zobowiązaniem państwa, jako krótkoterminowa pożyczka w celu zasilenia budżetu.

Produkt strukturyzowany jest to instrument finansowy, którego cena uzależniona jest od wartości określonego wskaźnika rynkowego (kursu akcji lub koszyka akcji, wartości indeksów giełdowych, kursów walut). Emitent produktu strukturyzowanego zobowiązuje się w stosunku do nabywcy (inwestora), że w terminie wykupu instrumentu wypłaci mu kwotę rozliczenia kalkulowaną według określonego wzoru.

Obrót papierami wartościowymi może odbywać się za pośrednictwem przedsiębiorstw maklerskich, tj. biur lub domów maklerskich. **Biura maklerskie** działają w strukturach banków, **domy maklerskie** mogą być wyłącznie spółkami (do 25 X 2005 r. wyłącznie akcyjnymi). Przedsiębiorstwa maklerskie mogą nie tylko pośredniczyć w zawieraniu transakcji na rynku papierów wartościowych, ale również być aktywnym uczestnikiem tego rynku, dokonując operacji na własny rachunek.

Transakcje na giełdzie papierów wartościowych zawierane są według notowań: **kursu jednolitego-dwukrotnego** (wartość kursu ustalana jest dwukrotnie na danej sesji) i według **notowań ciągłych** (umożliwiających zawieranie transakcji giełdowych na dany papier wartościowy na sesji po różnych cenach). Do 18 IV 2001 r. notowania odbywały się według kursu **jednolitego-jednokrotnego**, po tym terminie wszystkie spółki notowane w tym systemie zostały przeniesione do notowań jednolitych-dwukrotnych. Na giełdzie papierów wartościowych obowiązującą zasadą jest notowanie danego papieru wartościowego wyłącznie w jednym systemie notowań.

Transakcja pakietowa jest to transakcja giełdowa zawierana poza sesją, której minimalną wielkość (pakiet) określa regulamin giełdy.

2. Giełdowy rynek akcji dzieli się na dwa rynki: podstawowy i równoległy.

W latach 1997—2004 (do 30 IV) notowania odbywały się również na rynku wolnym.

Na **rynek podstawowy** kwalifikowane są akcje dopuszczone do obrotu giełdowego, mające nieograniczoną zbywalność, spełniające kryteria odpowiedzialnej wartości i rozproszenia, których emitenci ogłaszali sprawozdania finansowe za ostatnie trzy lata, pod warunkiem że w stosunku do ich emitenta nie toczy się postępowanie upadłościowe lub likwidacyjne.

Na **rynek równoległy** kwalifikowane są akcje dopuszczone do obrotu giełdowego, mające nieograniczoną zbywalność, pod warunkiem że w stosunku do ich emitenta nie toczy się postępowanie upadłościowe lub likwidacyjne.

option. A base instrument could be e.g., index or shares of specific companies.

A mortgage bond is an inscribed or bearer security, which issue is based on mortgage bank lending secured by a mortgage on a property. In a mortgage bond a mortgage bank is obliged to the owner of the bond to pay interests and to redeem mortgage bonds in a manner and within the terms defined in it.

A treasury bill is a short-term security issued by State Treasury with nominal value 10000 zł and given redemption data — from 1 to 52 weeks, which is an interest liability of the State issued as a short-term loan in order to reach budget injection.

Structured product is a financial instrument, which price is dependent on the value of set market index (share price or block of shares, stock indices values, exchange rates). The issuer of structured product promises to pay the purchaser (investor) the value of settlement calculated according to set model at redemption date.

The trading of securities occurs through the mediation of brokerages, i.e., brokerage offices or brokerage houses. Brokerage offices operate within the structures of banks, while brokerage houses can only operate as stock companies (until 25 X 2005 — only as joint stock companies). Brokerages are authorized not only to mediate in concluding transactions on the stock exchange, but may also be an active player on this market, executing its own operations.

Transactions on the stock exchange are conducted: according to the single-price quotation (two auctions), in which the value of the price is established twice for a given session, and according to continuous trading which makes it possible to conclude market transactions for a given security at various prices during the session. Until 18 IV 2001 listings occurred according to the single-price quotation (one auction), after which all companies listed in this system were transferred to the single-price quotation (two auctions). A given security may be listed on the stock exchange using only one system of listings.

A block trade is a market transaction concluded outside a session, the minimum amount (block) of which is defined by market regulations.

2. The share market is divided into two markets: the main market and the parallel market.

In 1997—2004 (until 30 IV) shares were quoted also on the free market.

Shares are quoted on the **main market** if they are admitted to the stock market, have unrestricted transferability, meet the criteria of adequate value and dispersion and the issuer has disclosed financial reports for the latest three years and no liquidation or bankruptcy proceedings are pending with respect to the issuer.

Shares are quoted on the **parallel market** if they are admitted to the stock market, have unrestricted transferability and no liquidation or bankruptcy proceedings are pending with respect to the issuer.

3. Przedmiotem obrotu **giełdowego rynku obligacji** są obligacje Skarbu Państwa oraz od 2000 r. obligacje korporacyjne, emitowane przez podmioty gospodarcze posiadające osobowość prawną.

Obligacje Skarbu Państwa, ze względu na sposób naliczania odsetek, można podzielić na obligacje: o **oprocentowaniu stałym** — w 2006 r.: dwuletnie, pięcioletnie, dziesięcioletnie, dwunastoletnie i dwudziestoletnie (wartość nominalna każdej obligacji wynosi 1000 zł, a obligacji pięcioletnich — również 100 zł) oraz o **oprocentowaniu zmiennym** — w 2006 r.: trzyletnie, siedmioletnie i dziesięcioletnie (wartość nominalna każdej obligacji wynosi 1000 zł, a obligacji trzyletnich — również 100 zł).

Obligacje korporacyjne: o oprocentowaniu stałym — w 2006 r. — jednoroczne oraz pięcioletnie (wartość nominalna obligacji jednorocznych wynosi 100 zł, a pięcioletnich — 100 zł i 10000 zł) oraz o **oprocentowaniu zmiennym** — w 2006 r. — pięcioletnie (wartość nominalna każdej obligacji wynosi 6000 zł).

4. Przez **wartość giełdową kapitału akcyjnego** spółki rozumie się iloczyn liczby jej akcji i kursu z danej sesji. Wielkość ta określana jest jako wartość rynkowa spółki lub giełdowa kapitalizacja. Suma wartości giełdowej wszystkich spółek stanowi ich wartość rynkową. Na pierwszej sesji giełdowej w dniu 16 IV 1991 r. przyjęto, że wartość rynkowa debiutujących wówczas spółek wyrażona w złotych równa jest 1000 punktów. Na tej podstawie opracowano wskaźnik odzwierciedlający zmiany wartości rynkowej spółek giełdowych, tj. **Warszawski Indeks Giełdowy (WIG)**.

5. **Warszawski Indeks Giełdowy (WIG)** jest najstarszym indeksem giełdowym. Przy jego obliczaniu uwzględnia się oprócz cen zawartych w nim akcji, również dochód z dywidend i praw poboru. Oznacza to, że WIG jest indeksem dochodowym. W indeksie znajdują się akcje spółek uszeregowanych według ich wartości rynkowej, stanowiące 99% wartości rynku podstawowego. Z zestawienia tego usuwa się akcje o bardzo niskiej wartości w wolnym obrocie oraz słabej płynności. Początkowy poziom indeksu z dnia 16 IV 1991 r. wyniósł 1000 punktów.

Warszawski Indeks Giełdowy Spółek Krajowych — WIG PL (od 2003 r.) wyliczany według metodologii stosowanej dla indeksu WIG, liczony na podstawie portfela akcji krajowych spółek giełdowych. Dotychczasowe historyczne wartości indeksu WIG są jednocześnie historycznymi wartościami indeksu WIG PL.

Warszawski Indeks Giełdowy Dużych Spółek (WIG 20) jest to indeks cenowy, liczony na podstawie wartości portfela akcji 20 wiodących spółek notowanych na rynku podstawowym. Listę spółek ustala się na podstawie wartości obrotu giełdowego i wartości rynkowej spółek. Początkowy poziom indeksu z dnia 16 IV 1994 r. wyniósł 1000 punktów.

Warszawski Indeks Giełdowy Średnich Spółek (MIDWIG) jest to indeks cenowy notowany na rynku podstawowym. Liczony jest na podstawie wartości portfela akcji 40 spółek, które w rankingu indeksu WIG 20 znalazły się na najwyższych pozycjach, ale nie weszły do WIG 20. Początkowy poziom indeksu z dnia 31 XII 1997 r. wyniósł 1000 punktów.

3. **Treasury bonds** as well as since 2000 corporate bonds, issued by economic entities with legal personality, are subject to market trading.

Due to the method of calculating interest **Treasury bonds** are divided into **fixed rate bonds** — in 2006: two-, five-, ten-, twelve- and twenty-year bonds (each with a nominal value of 1000 zł and five-year bonds — also 100 zł) and **variable rate bonds** — in 2006: three-, seven-, eight- and ten-year bonds (each with a nominal value of — 1000 zł and of three-year bonds — 100 zł).

Corporate bonds: fixed rate bonds — in 2006 — one- and five-year bonds (the nominal value of one-year bond — 100 zł, and five-year bonds — 100 zł and 10000 zł) and **variable rate bonds** — in 2006 — five-year bonds (each with a nominal value of 6000 zł).

4. **The market value of the share capital of a company** is understood as a product of the number of its shares and the price from a given session. This amount is defined as the company's market value or stock exchange capitalization. The sum of the stock exchange value of all companies accounts for their market value. At the first session of the stock exchange on 16 IV 1991, it was assumed that the market value of the companies debuting at that time, expressed in zlotys, was equal to 1000 points. On this basis, an index was compiled reflecting changes in the market value of stock exchange companies, i.e., the **Warsaw Stock Exchange Index (WIG)**.

5. **The Warsaw Stock Exchange Index (WIG)** is the oldest stock exchange index. Prices of included shares as well as revenues from dividends and subscription rights are taken into account in its calculation. It means that WIG is a total return index. This index comprises shares of companies ordered by their market value, constituting 99% of the main market value. Shares of companies with very low value in the free turnover and with low liquidity are removed from the list. The initial level of the index on 16 IV 1991 was 1000 points.

The Warsaw Stock Exchange Index of Domestic Companies — WIG PL (since 2003) follows the WIG index methodology, and is calculated on the basis of the shares portfolio of domestic companies. Historical values of WIG are at the same time the historical values of WIG PL.

The Warsaw Stock Exchange Index of Large Companies (WIG 20) is a price index, calculated on the basis of the value of a share portfolio of the 20 leading companies quoted on the main market. The list of companies is established on the basis of the value of stock exchange turnover and the market value of companies. The initial level of the index on 16 IV 1994 was 1000 points.

The Warsaw Stock Exchange Index of Middle Companies (MIDWIG) is a price index quoted on the main market. It is calculated on the basis of the value of share portfolio of the 40 companies, which were on the highest positions in index ranking WIG 20, but they did not go into WIG 20. The initial level of the index on 31 XII 1997 was 1000 points.

Indeks Narodowych Funduszy Inwestycyjnych — NFI (do 2005 r.) jest indeksem cenowym, odpowiadającym wartości rynkowej wszystkich akcji narodowych funduszy inwestycyjnych, otrzymanych z wymiany jednego świadectwa udziałowego. Początkowy poziom indeksu z dnia 12 VI 1997 r. wyniósł 160 punktów.

Warszawski Indeks Najmniejszych Spółek — WIRR (do 2004 r. określaną jako Warszawski Indeks Rynku Równoległego) jest indeksem najmniejszych spółek giełdowych, znajdujących się w nim akcje spółek uszeregowanych według ich wartości rynkowej stanowiące 1% wartości rynku podstawowego. Początkowy poziom indeksu z dnia 29 XII 1994 r. wyniósł 1000 punktów.

6. Na rynku pozagiełdowym obowiązuje **indeks ITO**, który jest relacją bieżącej wartości kapitalizacji rynku akcji do początkowej wartości kapitalizacji rynku w dniu 6 XII 1996 r. Relacja ta jest korygowana o współczynnik uwzględniający zmiany ilości akcji notowanych na CeTO. Kapitalizacja rynku liczona jest na podstawie średnich cen akcji ważonych wolumenem obrotu. ITO jest wyrażony w punktach, a zmiany jego poziomu w procentach. Początkowy poziom indeksu z dnia 6 XII 1996 r. wyniósł 10000 punktów.

The Index of National Investments Funds — NIF (until 2005) is the price index corresponding to the market value of shares of the all national investment funds, received in exchange for one national investments funds certificate. The initial level of the index on 12 VI 1997 was 160 points.

The Warsaw Stock Exchange Index of the Smallest Companies — WIRR (until 2004 named as Warsaw Parallel Market Index) is a total return index of the smallest stock exchange companies, it comprises shares of companies ordered by their market value, constituting 1% of the main market value. The initial level of the index on 29 XII 1994 was 1000 points.

6. *The off-exchange market is expressed by the index ITO, that is the relation of the current value of share market capitalization to the initial value of market capitalization on 6 XII 1996. This relation is corrected by a ratio taking into account changes in the quantity of shares quoted on the CeTO. Market capitalization is calculated on the basis of average prices of shares weighted by the volume of turnover. The ITO is expressed in points and changes in terms of percent. The initial level of the index on 6 XII 1996 was 10000 points.*

Zakłady ubezpieczeń

1. **Zakłady ubezpieczeń** (ubezpieczyciele) zorganizowane są w formie spółek akcyjnych lub towarzystw ubezpieczeń wzajemnych. Działalność zakładów ubezpieczeń polega na przejmowaniu odpowiedzialności finansowej za różne rodzaje ryzyka w zamian za składki wniesione przez ubezpieczających się (tzw. składki przypisane brutto). Ryzyko to jest podzielone na dwa działy. Do działu I — **Ubezpieczenia na życie** — należą ubezpieczenia: na życie, posagowe, zaopatrzenia dzieci, na życie związane z ubezpieceniowym funduszem kapitałowym, rentowe oraz wypadkowe i chorobowe tylko wówczas, gdy są uzupełnieniem podstawowych ubezpieczeń tego działu. Do działu II — **Pozostałe ubezpieczenia osobowe oraz ubezpieczenia majątkowe** — należą m.in.: ubezpieczenia wypadku i choroby, casco komunikacyjne, szkód spowodowanych żywiołami, odpowiedzialności cywilnej.

2. Innym, niż według rodzaju ryzyka, kryterium podziału ubezpieczeń jest ich podział na **ubezpieczenia obowiązkowe i dobrowolne**. Ubezpieczenia ryzyka zaliczonego do działu I dotyczą osób i są dobrowolne. Ubezpieczenia ryzyka zaliczonego do działu II są obowiązkowe i dobrowolne.

Do ubezpieczeń obowiązkowych w tym dziale należą:

- 1) ubezpieczenia odpowiedzialności cywilnej posiadaczy pojazdów mechanicznych za szkody powstałe w związku z ruchem tych pojazdów;
- 2) ubezpieczenia budynków wchodzących w skład gospodarstwa rolnego od ognia i innych zdarzeń losowych;
- 3) ubezpieczenia odpowiedzialności cywilnej rolników z tytułu prowadzenia gospodarstwa rolnego;

Insurance companies

1. **Insurance companies** (insurers) are organized in the form of joint stock companies or mutual insurance associations. The activity of insurance companies consists in assuming financial responsibility for various types of risks in exchange for premiums borne by the insured (gross written premiums). This risk is divided into two divisions. Division I — **Life insurance** — includes: life, dowry, child provision, life insurance connected with insurance capital fund, retirement insurance as well as accident and illness insurance only when they supplement the main insurance in this division. Division II — **Other personal insurance and property insurance** — includes, i.a.: accident and illness insurance, automobile liability insurance and natural disaster insurance, general liability.

2. Other than by type of risk, types of insurance are also divided into **compulsory and voluntary insurance**. Division I insurance concerns persons and is voluntary. Division II insurance is compulsory and voluntary.

Compulsory insurance in this division includes:

- 1) automobile third-party liability insurance;
- 2) comprehensive fire insurance for farms;
- 3) third-party liability insurance for farmers;

4) inne ubezpieczenia przewidziane na mocy obowiązujących ustaw lub ratyfikowanych przez Rzeczpospolitą Polską umów międzynarodowych. Pozostałe w dziale II ubezpieczenia dobrowolne dotyczą majątku (przedmiotem ubezpieczenia jest określona wartość majątkowa) i osób.

3. Przychody zakładów ubezpieczeń zależą w decydującej mierze od pobranych składek, a **koszty** — od wypłacanych odszkodowań. Wysokość składek, jak i odszkodowań wiąże się z rodzajem i wielkością ryzyka oraz wartością ubezpieczonego obiektu. W celu rozłożenia tego ryzyka oraz w celu obniżenia kosztów zakładów ubezpieczeń, zakłady te **reasekurują** się (ubezpieczają) u innych **reasekuratorów** (ubezpieczycieli), w tym także zagranicznych. Reasekuracja dotyczy głównie pozostałych ubezpieczeń osobowych i ubezpieczeń majątkowych, ponieważ zawierają większe ryzyko niż ubezpieczenia na życie. Reasekuracja dzieli się na czynną i bierną. **Reasekuracja czynna** polega na przejęciu przez reasekuratora części ryzyka w zamian za część składki, a **bierna** — na odstępowaniu części składki innemu ubezpieczycielowi w zamian za odpowiedzialność za część ryzyka.

4) other insurance defined on the basis of compulsory acts or international agreements ratified by the Republic of Poland.

Other voluntary insurance in division II includes property (covering a defined value of assets) and persons.

3. Revenues of insurance companies are largely dependent on premiums collected, while **costs** on damages paid. The amount of premiums as well as damages is connected with the type and amount of risk as well as with the value of the item insured. In order to distribute this risk as well as reduce the costs, insurance companies re-insure themselves (i.e., insure) through other **re-insurers** (insurers), which also includes foreign re-insurers. Reinsurance mainly includes other personal and property insurance, as they are characterized by a greater risk than life insurance. Reinsurance is divided into inward and outward reinsurance. **Inward reinsurance** consists in the re-insurer assuming a portion of the risk in exchange for a portion of the premium, while **outward reinsurance** consists in transferring a portion of the premium to another insurer in exchange for assuming responsibility for a portion of the risk.

Otwarte fundusze emerytalne

1. W polskim systemie emerytalnym przyszła emerytura może pochodzić z trzech źródeł (filarów), z których: zreformowany Zakład Ubezpieczeń Społecznych to I filar, otwarte fundusze emerytalne (OFE) — II filar, pracownicze programy emerytalne — III filar.

Otwarte fundusze emerytalne zostały powołane ustawą z dnia 28 VIII 1997 r. o organizacji i funkcjonowaniu funduszy emerytalnych (tekst jednolity Dz. U. 2004 Nr 159, poz. 1667, z późniejszymi zmianami).

Otwarte fundusze emerytalne mają osobowość prawną, a czas ich trwania jest nieograniczony. Przedmiotem ich działalności jest gromadzenie i lokowanie środków pieniężnych z przeznaczeniem na wypłatę członkom funduszu po osiągnięciu przez nich wieku emerytalnego.

Każdy otwarty fundusz emerytalny jest zarządzany i reprezentowany w stosunkach z osobami trzecimi przez **powszechne towarzystwo emerytalne (PTE)**, zorganizowane w formie spółki akcyjnej. Towarzystwo tworzy fundusz i zarządza nim odpłatnie.

2. Zakład Ubezpieczeń Społecznych przekazuje 7,3% podstawy wymiaru składki do otwartego funduszu emerytalnego wybranego przez ubezpieczonego. Składki wpłacane do funduszu są przeliczane na **jednostki rozrachunkowe** i księgowane na indywidualnych rachunkach ubezpieczonych. Przyrost wartości zgromadzonych środków (składek) następuje w wyniku zwiększenia liczby jednostek (poprzez wpłaty kolejnych składek) oraz wzrostu wartości jednostki w efekcie prowadzonej przez fundusz polityki inwestycyjnej. Wartość jednostki, liczona jako stosunek aktywów netto funduszu (aktywów ogółem pomniejszonych o zob-

Open pension funds

1. In the Polish pension system, future pensions can originate from three sources, so-called pillars: the I pillar — the reformed Social Insurance Institution, the II pillar — open pension funds (OFE), the III pillar — employee pension programs.

The open pension funds were established by the Law on the Organization and Operation of Pension Funds from 28 VIII 1997 (uniform text Journal of Laws 2004 No. 159, item 1667, with later amendments).

Open pension funds have legal personality and their period of operation is unlimited. The scope of their activity is accumulating and investing monetary funds for disbursement to fund members upon reaching retirement age.

Each open pension fund is managed and represented in relation to third parties by **general pension societies (PTE)**, operating as a joint stock company. Each PTE establishes a fund and manages it on a non-gratuitous basis.

2. The Social Insurance Institution transfers 7,3% of remuneration to the open pension fund selected by the insured person. Contributions paid into an OFE are converted into **clearance units** and booked into the individual accounts of the insured. The increase in the value of accumulated funds (contributions) occurs as a result of increasing the number of clearance units (through the payment of subsequent contributions) as well as the growth in the value of a single clearance unit resulting from the investment policy conducted by the selected OFE. The value of a clearance unit, calculated as the relation of an OFE's net assets (total assets less

wiązania ogółem) i liczby wyemitowanych jednostek, stanowi bazę do wyliczenia **stopy zwrotu** każdego funduszu i **średniej ważonej stopy zwrotu** wszystkich funduszy łącznie.

Fundusz lokuje swoje aktywa dążąc do osiągnięcia maksymalnego stopnia bezpieczeństwa i rentowności dokonywanych lokat. Bezpieczeństwo środków funduszu zapewniają limity inwestycyjne i mechanizm minimalnej wymaganej stopy zwrotu.

Limity inwestycyjne określają politykę inwestycyjną otwartych funduszy emerytalnych i kategorii lokat, w które mogą inwestować.

Minimalna wymagana stopa zwrotu od 1 IV 2004 r. liczona jest na koniec marca i września każdego roku, określana jest jako stopa zwrotu o 50% niższa od średniej ważonej stopy zwrotu wszystkich otwartych funduszy emerytalnych w danym okresie trzyletnim lub stopa zwrotu o 4 punkty procentowe niższa od tej średniej, w zależności od tego, która z tych wielkości jest niższa.

Gdy stopa zwrotu funduszu za okres 36 miesięcy jest niższa niż minimalna wymagana to występuje niedobór, który w pierwszej kolejności jest pokrywany ze środków pochodzących ze specjalnie w tym celu utworzonego rachunku rezerwowego, a następnie ze środków zgromadzonych na rachunku części dodatkowej Funduszu Gwarancyjnego. Kolejnymi źródłami pokrycia niedoboru są środki własne powszechnych towarzystw emerytalnych oraz pozostałe środki Funduszu Gwarancyjnego (część podstawowa). Ostatecznie wypłacalność funduszy emerytalnych gwarantuje państwo.

total liabilities) and the number of issued clearance units, is the basis for calculating the return rate of each OFE and the combined weighted average return rate of all OFE's.

OFE's invest their assets seeking to maximise the security and profitability on funds invested. Investment limits and the mechanism of a minimum required rate of return assure the security of funds entrusted to OFE's.

Investment limits determine the investment policy of open pension funds as well as the types of investments.

Minimum required rate of return since 1 IV 2004 is calculated at the end of March and September each year as the lower value of either: the rate of return 50% lower than the weighted average rate of return of all open pension funds in a given three-year period or the rate of return 4 percentage points lower than this average.

When the rate of return of a fund in 36 months period is lower than the minimum required, the resulting deficit is first covered with funds from reserve account created specifically for this purpose, and then from funds accumulated on the additional part of the Guarantee Fund. Another source for covering the deficit is constituted by own funds of general pension societies, and other funds of the Guarantee Fund (base part). Finally, the state guarantees solvency of OFE's.

Pieniądz i banki

Money and banks

Uwaga do tablic 1—5

Dane za lata 2001 i 2005 zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika, patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 585.

Note to tables 1—5

Data for 2001 and 2005 have been changed in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook, see general notes, item 1 on page 585.

TABL. 1 (509). **BILANS SKONSOLIDOWANY MONETARNYCH INSTYTUCJI FINANSOWYCH**
Stan w dniu 31 XII
CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF MONETARY FINANCIAL INSTITUTIONS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2001	2005	2006	2001	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			w odsetkach in percent		
AKTYWA ASSETS						
OGÓŁEM	546401	687541	775895	100,0	100,0	TOTAL
Aktywa zagraniczne	172448	236347	240760	31,6	31,0	External assets
Kredyty, pożyczki i inne należności od podmiotów krajowych	223039	297872	366345	40,8	47,2	Loans to domestic residents
sektor instytucji rządowych i samorządowych	11200	21507	22728	2,0	2,9	general government
pozostałe sektory krajowe	211839	276365	343617	38,8	44,3	other domestic residents
Dłużne papiery wartościowe wyemitowane przez podmioty krajowe	85348	94132	105317	15,6	13,6	Holdings of securities other than shares issued by domestic residents
sektor instytucji rządowych i samorządowych	81392	91643	101527	14,9	13,1	general government
pozostałe sektory krajowe	3956	2489	3790	0,7	0,5	other domestic residents
Papiery z prawem do kapitału i udziały wyemitowane przez podmioty krajowe	6507	5689	5494	1,2	0,7	Holdings of shares and other equity issued by domestic residents
Aktywa trwałe	26378	32949	34288	4,8	4,4	Fixed assets
Pozostałe aktywa	32681	20552	23691	6,0	3,1	Remaining assets
PASywa LIABILITIES						
OGÓŁEM	546401	687541	775895	100,0	100,0	TOTAL
Pasywa zagraniczne	39883	60316	72385	7,3	9,3	External liabilities
Depozyty i inne zobowiązania wobec instytucji rządowych	13245	29798	31387	2,4	4,0	Deposits of central government
szczebla centralnego						
Depozyty i inne zobowiązania wobec pozostałych sektorów krajowych	307986	378031	431013	56,4	55,6	Deposits of other domestic residents
bieżące	81354	163484	207063	14,9	26,7	overnight
terminowe	226631	204785	213143	41,5	27,5	with agreed maturity
operacje z przyrzeczeniem odkupu	2,6	9762	10807	0,0	1,4	repurchase agreements
Pieniądz gotówkowy w obiegu (poza kasami banków)	38214	57155	68768	7,0	8,9	Currency in circulation (excluding bank vault cash)
Jednostki uczestnictwa w funduszach rynku pieniężnego	0,0	0,0	360	0,0	0,0	Money market fund units
Emisja dłużnych papierów wartościowych	1290	9340	14645	0,2	1,9	Debt securities issued
Kapitał i rezerwy	72491	94972	98390	13,3	12,7	Capital and reserves
Pozostałe pasywa	72474	58238	58367,0	13,3	7,5	Remaining liabilities
Saldo operacji wzajemnych monetarnych instytucji finansowych	818	-309	580	0,1	0,1	Excess of inter-monetary financial institutions liabilities

Źródło: dane Narodowego Banku Polskiego.
Source: data of the National Bank of Poland.

TABL. 2 (510). **BILANS NARODOWEGO BANKU POLSKIEGO**
Stan w dniu 31 XII
BALANCE SHEET OF THE NATIONAL BANK OF POLAND
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2001	2005	2006	2001	2006	SPECIFICATION
	w mln zł <i>in mln zł</i>			w odsetkach <i>in percent</i>		
AKTYWA ASSETS						
OGÓŁEM	138358	150632	155079	100,0	100,0	TOTAL
Aktywa zagraniczne	111339	144828	147223	80,5	94,9	External assets
Kredyty, pożyczki i inne należności od podmiotów krajowych	4566	3082	5465	3,3	3,5	Loans to domestic residents
pozostałe monetarne instytucje finansowe	4543	3056	5440	3,3	3,5	other monetary financial institutions
sektor instytucji rządowych i samorządowych	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	general government
pozostałe sektory krajowe	22,8	25,9	24,9	0,0	0,0	other domestic residents
Dłużne papiery wartościowe wyemitowane przez podmioty krajowe	18694	74,0	5,7	13,5	0,0	Holdings of securities other than shares issued by domestic residents
pozostałe monetarne instytucje finansowe	209	74,0	5,7	0,1	0,0	other monetary financial institutions
sektor instytucji rządowych i samorządowych	18485	0,0	0,0	13,4	0,0	general government
Papiery z prawem do kapitału i udziały wyemitowane przez podmioty krajowe	495	80,9	53,9	0,4	0,1	Holdings of shares and other equity issued by domestic residents
pozostałe monetarne instytucje finansowe	0	0,0	0,0	0,0	0,0	other monetary financial institutions
pozostałe sektory krajowe	495	80,9	53,9	0,4	0,1	other domestic residents
Aktywa trwałe	1277	2046	2078	0,9	1,3	Fixed assets
Pozostałe aktywa	1987	521	253	1,4	0,2	Remaining assets
PASYWA LIABILITIES						
OGÓŁEM	138358	150632	155079	100,0	100,0	TOTAL
Pasywa zagraniczne	7493	11954	9072	5,4	5,9	External liabilities
Depozyty podmiotów krajowych	28263	28348	33233	20,4	21,4	Deposits of domestic residents
pozostałe monetarne instytucje finansowe	20568	10680	14612	14,9	9,4	other monetary financial institutions
instytucje rządowe szczebla centralnego	6845	16417	16545	4,9	10,7	central government
pozostałe sektory krajowe	850	1251	2076	0,6	1,3	other domestic residents
Pieniądz gotówkowy w obiegu (z kasami banków)	43130	62597	75073	31,2	48,4	Currency in circulation (including bank vault cash)
Emisja dłużnych papierów wartościowych	24167	30816	26216	17,5	16,9	Debt securities issued
Kapitał i rezerwy	4073	3245	3406	2,9	2,2	Capital and reserves
fundusze podstawowe	1707	2278	2339	1,2	1,5	basic funds
rezerwy	2366	967	1067	1,7	0,7	reserves
Pozostałe pasywa	31232	13672	8079	22,6	5,2	Remaining liabilities

Źródło: dane Narodowego Banku Polskiego.
Source: data of the National Bank of Poland.

TABL. 3 (511). **BILANS ZAGREGOWANY POZOSTAŁYCH MONETARNYCH INSTYTUCJI FINANSOWYCH^a**

Stan w dniu 31 XII

AGGREGATED BALANCE SHEET OF OTHER MONETARY FINANCIAL INSTITUTIONS^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2001	2005	2006	2001	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			w odsetkach in percent		
AKTYWA ASSETS						
OGÓŁEM	498577	630806	726888	100,0	100,0	TOTAL
Aktywa zagraniczne	61109	91519	93537	12,3	12,9	External assets
Kredyty, pożyczki i inne należności od podmiotów krajowych	278194	349935	430323	55,8	59,2	Loans to domestic residents
monetarne instytucje finansowe	55178	52089	64003	11,1	8,8	monetary financial institutions
sektor instytucji rządowych i samorządowych	11200	21507	22728	2,2	3,1	general government
pozostałe sektory krajowe	211816	276339	343592	42,5	47,3	other domestic residents
Dłużne papiery wartościowe wyemitowane przez podmioty krajowe	91500	126528	134388	18,4	18,5	Holdings of securities other than shares issued by domestic residents
monetarne instytucje finansowe	24637	32396	29071	5,0	4,0	monetary financial institutions
sektor instytucji rządowych i samorządowych	62907	91643	101527	12,6	14,0	general government
pozostałe sektory krajowe	3956	2489	3790	0,8	0,5	other domestic residents
Jednostki uczestnictwa w funduszach rynku pieniężnego	0,0	0,0	206	0,0	0,0	Money market fund units
Papiery z prawem do kapitału i udziały wyemitowane przez podmioty krajowe	7062	6448	6480	1,4	0,9	Holdings of shares and other equity issued by domestic residents
monetarne instytucje finansowe	1051	840	1040	0,2	0,1	monetary financial institutions
pozostałe sektory krajowe	6011	5608	5440	1,2	0,8	other domestic residents
Aktywa trwałe	25101	30903	32211	5,0	4,4	Fixed assets
Pozostałe aktywa	35611	25473	29743	7,1	4,1	Remaining assets
PASYWA LIABILITIES						
OGÓŁEM	498577	630806	726888	100,0	100,0	TOTAL
Pasywa zagraniczne	32390	48362	63313	6,5	8,7	External liabilities
Depozyty i inne zobowiązania wobec podmiotów krajowych	353507	434317	499191	70,9	68,7	Deposits of domestic residents
monetarne instytucje finansowe	39971	44156	55412	8,0	7,6	monetary financial institutions
instytucje rządowe szczebla centralnego	6400	13381	14842	1,3	2,1	central government
pozostałe sektory krajowe	307136	376780	428937	61,6	59,0	other domestic residents
bieżące	80507	162233	204987	16,1	28,2	overnight
terminowe	226628	204785	213143	45,5	29,3	with agreed maturity
operacje z przyrzeczeniem odkupu	0,9	9762	10807	0,0	1,5	repurchase agreements
Jednostki uczestnictwa w funduszach rynku pieniężnego	0,0	0,0	566	0,0	0,1	Money market fund units
Emisja dłużnych papierów wartościowych	1969	10994	17506	0,4	2,4	Debt securities issued
Kapitał i rezerwy	69469	92446	96024	13,9	13,2	Capital and reserves
fundusze podstawowe	37035	50539	55736	7,4	7,7	basic funds
fundusze uzupełniające	2965	1863	1833	0,6	0,2	supplementary funds
rezerwy	29469	40044	38455	5,9	5,3	reserves
Pozostałe pasywa	41242	44687	50288	8,3	6,9	Remaining liabilities

^a Bez Narodowego Banku Polskiego.

Źródło: dane Narodowego Banku Polskiego.

^a Excluding the National Bank of Poland.

Source: data of the National Bank of Poland.

TABL. 4 (512). CZYNNIKI KREACJI PODAŻY PIENIĄDZA (M₃)

Stan w dniu 31 XII

COUNTERPARTS OF M₃ MONEY SUPPLY

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2001	2005	2006	2001	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			w odsetkach in percent		
PODAŻ PIENIĄDZA (M₃)	329705	427125	495309	100,0	100,0	M₃ MONEY SUPPLY
Aktywa zagraniczne netto	132565	176032	168375	40,2	34,0	External assets, net
Należności	225918	297647	367316	68,5	74,2	Claims
Gospodarstwa domowe	80724	141252	188462	24,5	38,0	Households
Niemonetarne instytucje finansowe	10341	11746	15091	3,1	3,1	Non-monetary financial institutions
Przedsiębiorstwa	123561	125020	142856	37,5	28,8	Non-financial corporations
Instytucje niekomercyjne działające na rzecz gospodarstw domowych	1130	836	997	0,3	0,2	Non-profit institutions serving households
Instytucje samorządowe	8458	14241	17314	2,6	3,5	Local government
Fundusze ubezpieczeń społecznych	1704	4552	2596	0,5	0,6	Social security funds
Zadłużenie netto instytucji rządowych szczebla centralnego	69185	64559	72959	21,0	14,7	Credit to central government, net
Saldo pozostałych pozycji (netto)	-97963	-111113	-113341	-29,7	-22,9	Other items, net

Źródło: dane Narodowego Banku Polskiego.

Source: data of the National Bank of Poland.

TABL. 5 (513). PODAŻ PIENIĄDZA (M₃)

Stan w dniu 31 XII

M₃ MONEY SUPPLY

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2001	2005	2006	2001	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			w odsetkach in percent		
OGÓŁEM	329705	427125	495309	100,0	100,0	TOTAL
pieniądz gotówkowy w obiegu (poza kasami banków)	38214	57155	68768	11,6	13,9	currency in circulation (excluding bank vault cash)
depozyty i inne zobowiązania	291256	358008	412443	88,3	83,3	deposits and other liabilities
bieżące	81354	163484	207063	24,6	41,8	current
terminowe i zablokowane	209902	194524	205380	63,7	41,5	term and blocked
pozostałe składniki	235	11962	14098	0,1	2,8	other components
w tym:						of which:
Gospodarstwa domowe						Households
Depozyty i inne zobowiązania	205134	215684	237692	62,2	48,0	Deposits and other liabilities
bieżące	45498	82946	108825	13,8	22,0	current
terminowe i zablokowane	159636	132738	128867	48,4	26,0	term and blocked
Niemonetarne instytucje finansowe						Non-monetary financial institutions
Depozyty i inne zobowiązania	10614	15164	19218	3,3	3,9	Deposits and other liabilities
bieżące	2139	8841	12271	0,7	2,5	current
terminowe i zablokowane	8475	6323	6947	2,6	1,4	term and blocked
Przedsiębiorstwa						Non-financial corporations
Depozyty i inne zobowiązania	54258	99749	125592	16,4	25,3	Deposits and other liabilities
bieżące	24838	55160	67156	7,5	13,5	current
terminowe i zablokowane	29420	44589	58436	8,9	11,8	term and blocked
Instytucje niekomercyjne działające na rzecz gospodarstw domowych						Non-profit institutions serving households
Depozyty i inne zobowiązania	9788	9925	10708	2,9	2,2	Deposits and other liabilities
bieżące	2772	4761	5813	0,8	1,2	current
terminowe i zablokowane	7016	5164	4895	2,1	1,0	term and blocked
Instytucje samorządowe						Local government
Depozyty i inne zobowiązania	7657	13702	14564	2,3	2,9	Deposits and other liabilities
bieżące	4763	10505	11135	1,4	2,2	current
terminowe i zablokowane	2894	3197	3429	0,9	0,7	term and blocked
Fundusze ubezpieczeń społecznych						Social security funds
Depozyty i inne zobowiązania	3805	3784	4669	1,2	1,0	Deposits and other liabilities
bieżące	1344	1271	1863	0,4	0,4	current
terminowe i zablokowane	2461	2513	2806	0,8	0,6	term and blocked

Źródło: dane Narodowego Banku Polskiego.

Source: data of the National Bank of Poland.

TABLE 6 (514). **BILANS PŁATNICZY POLSKI NA BAZIE TRANSAKCJI**
POLAND'S BALANCE OF PAYMENTS ON A TRANSACTION BASIS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln dol. USA in mln USD			
A. RACHUNEK BIEŻĄCY	-9981	-4775	-11084	A. CURRENT ACCOUNT
Towary (saldo)	-12307	-2766	-7004	Goods (net)
Eksport fob	35902	96395	117468	Exports fob
Import fob	48209	99161	124472	Imports fob
Usługi (saldo)	1405	1946	2217	Services (net)
Przychody	10399	16258	20584	Credit
Rozchody	8994	14312	18367	Debit
Dochody^a (saldo)	-1459	-10889	-14500	Income^a (net)
Przychody	2250	2795	4147	Credit
Rozchody	3709	13684	18647	Debit
Transfery bieżące (saldo)	2380	6934	8203	Current transfers (net)
Przychody	3008	11036	12785	Credit
Rozchody	628	4102	4582	Debit
B. RACHUNEK KAPITAŁOWY	34	995	2105	B. CAPITAL ACCOUNT
Przychody	110	1185	2573	Credit
Rozchody	76	190	468	Debit
C. RACHUNEK FINANSOWY	10221	15295	12111	C. FINANCIAL ACCOUNT
Polskie inwestycje bezpośrednie za granicą	-16	-3350	-9161	Polish direct investment abroad
Zagraniczne inwestycje bezpośrednie w Polsce	9343	10363	19198	Foreign direct investment in Poland
Inwestycje portfelowe — aktywa	-84	-2509	-4550	Portfolio investment — assets
Udziałowe papiery wartościowe	-20	-575	-2900	Equity securities
Dłużne papiery wartościowe	-64	-1934	-1650	Debt securities
Inwestycje portfelowe — pasywa	3423	15109	1543	Portfolio investment — liabilities
Udziałowe papiery wartościowe	447	1333	-2134	Equity securities
Dłużne papiery wartościowe	2976	13776	3677	Debt securities
Pozostałe inwestycje — aktywa	-3870	-2782	-3734	Other investment — assets
Narodowy Bank Polski (NBP)	2	-17	9	National Bank of Poland (NBP)
Sektor instytucji rządowych i samorządowych	-48	-160	-30	General government
Monetarne instytucje finansowe (z wyłączeniem NBP)	-3015	-834	-1935	Monetary financial institutions (excluding NBP)
Pozostałe sektory ^b	-809	-1771	-1778	Other sectors ^b
Pozostałe inwestycje — pasywa	1156	-1729	9572	Other investments — liabilities
Narodowy Bank Polski (NBP)	-1393	1910	-765	National Bank of Poland (NBP)
Sektor instytucji rządowych i samorządowych	-290	-6443	-1191	General government
Monetarne instytucje finansowe (z wyłączeniem NBP)	-474	543	5589	Monetary financial institutions (excluding NBP)
Pozostałe sektory ^b	3313	2261	5939	Other sectors ^b
Pochodne instrumenty finansowe	269	193	-757	Financial derivatives
D. SALDO BŁĘDÓW I OPUSZCZEŃ	343	-3380	-652	D. NET ERRORS AND OMISSIONS
RAZEM A—D	617	8135	2480	TOTAL A—D
E. OFICJALNE AKTYWA REZERWOWE	-617	-8135	-2480	E. OFFICIAL RESERVE ASSETS

^a Obejmują dochody majątkowe i odsetki. ^b Dotyczy sektorów: niemonetarnych instytucji finansowych, przedsiębiorstw, gospodarstw domowych i instytucji działających na rzecz gospodarstw domowych.

Źródło: dane Narodowego Banku Polskiego.

^a Include investment and interest income. ^b Concerns sectors: non-monetary financial institutions, non-financial enterprises, households and non-profit institutions serving households.

Source: data of the National Bank of Poland.

TABL. 7 (515). **ZADŁUŻENIE ZAGRANICZNE I OFICJALNE AKTYWA REZERWOWE POLSKI**

Stan w dniu 31 XII

FOREIGN DEBT AND OFFICIAL RESERVE ASSETS OF POLAND

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Zadłużenie zagraniczne brutto w mln dol. USA	69463	132830	168396	Gross foreign debt in mln USD
Oficjalne aktywa rezerwowe:				Official reserve assets:
w milionach dolarów USA	27466	42571	48484	in million USD
w relacji do średniomiesięcznych płatności za import towarów i usług ^a w miesiącach	5,8	4,5	4,1	in relation to average monthly payments for imports of goods and services ^a in months

^a Na podstawie bilansu płatniczego Polski na bazie transakcji.

Źródło: dane Narodowego Banku Polskiego.

^a On the basis of Poland's balance of payments on a transaction basis.

Source: data of the National Bank of Poland.

TABL. 8 (516). **NAPŁYW KAPITAŁU DO POLSKI Z TYTUŁU ZAGRANICZNYCH INWESTYCJI BEZPOŚREDNICH WEDŁUG KRAJU POCHODZENIA UDZIAŁOWCA****FOREIGN DIRECT INVESTMENT INFLOWS TO POLAND BY ORIGIN COUNTRY OF SHAREHOLDER**

KRAJE	2000	2005	2006 ^a	COUNTRIES
	w mln zł in mln zł			
OGÓŁEM	41050,4	33325,0	58697,4	TOTAL
w tym:				of which:
Australia	-3,0	25,4	-12,4	Australia
Austria	1183,5	2310,2	-1490,9	Austria
Belgia i Luksemburg	1262,6	7027,1	14877,1	Belgium and Luxembourg
Cypr	0,0	297,5	103,0	Cyprus
Dania	549,4	1967,6	614,4	Denmark
Finlandia	452,5	1790,5	58,4	Finland
Francja	15824,0	-127,9	3026,2	France
Grecja	-19,1	26,6	56,0	Greece
Hiszpania	1552,5	761,4	4365,4	Spain
Irlandia	178,2	403,2	1232,4	Ireland
Japonia	167,8	983,6	981,3	Japan
Kanada	39,6	25,9	236,0	Canada
Liechtenstein	30,4	249,4	-268,6	Liechtenstein
Niderlandy	8551,9	1622,6	5046,5	Netherlands
Niemcy	4087,3	6723,5	10534,3	Germany
Norwegia	16,5	-181,2	-332,9	Norway
Portugalia	300,8	288,1	1501,3	Portugal
Republika Czeska	-10,0	48,4	72,9	Czech Republic
Republika Korei	-853,2	-156,4	1533,3	Korea, Republic of
Rosja	-90,0	115,6	-125,5	Russian Federation
Slowacja	11,3	49,2	-26,6	Slovakia
Słowenia	13,9	-35,5	32,5	Slovenia
Stany Zjednoczone	1412,1	2575,9	1665,2	United States
Szwajcaria	1404,7	986,4	1964,4	Switzerland
Szwecja	2587,8	1845,7	952,3	Sweden
Turcja	70,8	-91,9	35,7	Turkey
Węgry	-7,8	-624,6	436,9	Hungary
W. Brytania	739,3	2097,3	4538,9	United Kingdom
Włochy	1585,5	675,6	5287,3	Italy

^a Dane nieostateczne.

Źródło: dane Narodowego Banku Polskiego.

^a Preliminary data.

Source: data of the National Bank of Poland.

TABL. 9 (517). ZOBOWIĄZANIA Z TYTUŁU ZAGRANICZNYCH INWESTYCJI BEZPOŚREDNICH W POLSCE
WEDŁUG KRAJU POCHODZENIA UDZIAŁOWCA

Stan w dniu 31 XII

FOREIGN DIRECT INVESTMENT POSITIONS IN POLAND BY ORIGIN COUNTRY OF SHAREHOLDER
As of 31 XII

KRAJE	2000	2005	2006 ^a	COUNTRIES
	w mln zł in mln zł			
OGÓŁEM	141810	295416	361941	TOTAL
w tym:				of which:
Australia	59,7	18,6	5,5	Australia
Austria	4559	14447	13264	Austria
Belgia i Luksemburg	3569	24325	39941	Belgium and Luxembourg
Cypr	0,0	3567	3836	Cyprus
Dania	3592	8516	9062	Denmark
Finlandia	907	3723	3602	Finland
Francja	17284	37084	41460	France
Grecja	1,2	119	180	Greece
Hiszpania	2713	5443	9806	Spain
Irlandia	1649	4935	6469	Ireland
Japonia	578	2362	3093	Japan
Kanada	296	457	703	Canada
Liechtenstein	269	424	352	Liechtenstein
Niderlandy	34936	63925	72163	Netherlands
Niemcy	26857	48935	59414	Germany
Norwegia	596	1039	1102	Norway
Portugalia	682	1471	1788	Portugal
Republika Czeska	178	398	450	Czech Republic
Republika Korei	1896	1887	3603	Korea, Republic of
Rosja	5569	2085	1923	Russian Federation
Słowacja	28,2	199	177	Slovakia
Słowenia	66,7	397	423	Slovenia
Stany Zjednoczone	13424	21575	26392	United States
Szwajcaria	3514	7390	9386	Switzerland
Szwecja	4896	12231	13856	Sweden
Turcja	249	78,3	65,4	Turkey
Węgry	62,6	414	847	Hungary
W. Brytania	4684	10524	14531	United Kingdom
Włochy	6125	10633	15791	Italy

^a Dane nieostateczne.

Źródło: dane Narodowego Banku Polskiego.

^a Preliminary data.

Source: data of the National Bank of Poland.

TABL. 10 (518). ŚREDNI KURS NIEKTÓRYCH WALUT W NARODOWYM BANKU POLSKIM^a
 AVERAGE EXCHANGE RATE OF SOME CURRENCY IN THE NATIONAL BANK OF POLAND^a

LATA YEARS	Miesiące Months												
	I—XII	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
	w zł in zł												
100 dolarów USA 100 US dollars													
1995	242,44	243,42	244,38	239,34	239,42	239,26	234,46	236,52	243,99	246,16	244,29	247,18	250,98
2000	434,64	410,36	414,39	409,02	423,47	449,88	439,94	432,29	435,93	449,00	463,69	456,06	431,26
2005	323,48	310,33	306,01	304,92	320,53	329,09	333,65	339,92	328,71	319,52	326,00	336,72	325,18
2006	310,25	315,99	317,44	322,29	319,82	304,91	317,13	314,92	304,54	311,53	309,19	297,35	288,68
100 euro													
1995 ^b	313,47	300,64	305,68	311,06	317,36	313,92	309,13	315,39	316,17	314,13	317,30	320,48	319,92
2000	401,10	416,08	408,50	395,07	400,33	407,58	417,40	406,84	394,86	391,52	396,96	390,35	388,04
2005	402,54	408,16	398,41	402,09	415,10	418,27	406,03	409,73	404,50	392,47	392,61	397,21	385,59
2006	389,51	382,45	379,37	387,48	391,94	389,41	401,64	399,70	390,14	397,02	390,26	382,99	381,30
100 funtów szterlingów 100 pounds sterling													
1995	382,55	382,60	384,37	382,35	384,73	380,83	374,10	377,25	382,74	383,50	385,45	386,64	386,20
2000	657,87	672,76	663,06	646,27	670,13	678,32	663,72	652,49	649,43	644,29	673,35	649,64	631,26
2005	588,33	583,69	577,71	580,23	607,22	611,48	607,12	595,85	589,96	578,63	575,67	584,64	567,53
2006	571,16	557,30	555,08	562,18	564,41	569,56	584,81	580,76	576,20	587,91	579,77	568,32	566,80
100 franków szwajcarskich 100 Swiss francs													
1995	205,34	188,52	191,97	203,29	209,94	205,71	202,49	204,64	204,25	206,97	213,48	216,47	215,52
2000	257,47	258,50	254,21	246,13	254,31	261,70	267,36	262,34	254,59	255,66	262,30	256,34	256,11
2005	259,99	263,90	256,98	259,45	268,21	270,75	263,96	262,97	260,48	253,38	253,43	257,03	249,09
2006	247,61	246,78	243,52	246,96	248,86	250,10	257,42	254,82	247,25	250,62	245,47	240,55	238,74
100 rubli 100 roubles													
2000	15,42	14,82	14,43	14,37	14,47	15,77	15,60	15,34	15,68	15,88	16,48	16,41	15,80
2005	11,43	11,10	10,94	11,03	11,52	11,78	11,70	11,85	11,55	11,27	11,42	11,70	11,29
2006	11,42	11,14	11,25	11,57	11,61	11,27	11,75	11,70	11,38	11,65	11,51	11,18	10,97

^a Kurs urzędowy. ^b Kurs 100 ECU.

Źródło: dane Narodowego Banku Polskiego.

^a Official rate. ^b Exchange rate of the 100 ECU.

Source: data of the National Bank of Poland.

TABL. 11 (519). **PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY BANKÓW^a**
REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF BANKS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
Przychody z działalności operacyjnej w mln zł	93577,1	96501,5	Revenues from operating activity in mln zł
w tym:			of which:
Z działalności bankowej	82604,1	85575,6	From banking activity
w tym: odsetki	34129,8	35006,0	of which: interest
prowizje	9465,3	11218,4	commissions
Z rozwiązania rezerw i aktualizacji wartości	9481,5	9058,7	From dissolution of reserves and revaluation
Koszty działalności operacyjnej w mln zł	82792,0	83598,6	Costs of operating activity in mln zł
w tym:			of which:
Działalności bankowej	50985,1	50444,8	Banking activity
w tym: odsetki	15587,6	14303,6	of which: interest
prowizje	1928,5	2076,4	commissions
Koszty działania banku	17548,7	18997,4	Costs of bank activity
Odpisy na rezerwy i aktualizację wartości	11062,7	10725,8	Deductions for reserves and revaluation
Wynik finansowy działalności operacyjnej w mln zł	10785,1	12902,9	Financial result of operating activity in mln zł
Wynik operacji nadzwyczajnych w mln zł	0,5	1,4	Result of extraordinary activity in mln zł
Udział w zyskach (stratach) jednostek podporządkowanych wycenianych metodą praw własności^b w mln zł	144,8	11,0	Share in profits (losses) of subordinated units, assessed according to the method of rights to property^b in mln zł
Zysk (strata) z aktywów przeznaczonych do zbycia niezaliczonych do operacji niekontynuowanych w mln zł	3,5	114,6	Profit (loss) on assets held for sale not included in discontinued operations in mln zł
Wynik finansowy brutto w mln zł	10933,9	13030,0	Gross financial result in mln zł
Zysk brutto	11065,6	13282,9	Gross profit
Strata brutto	131,7	252,9	Gross loss
Podatek dochodowy w mln zł	1809,5	2321,0	Income tax in mln zł
Pozostałe obowiązkowe zmniejszenie zysku (zwiększenie straty) w mln zł	15,6	11,7	Other compulsory decrease of profit (increase of loss) in mln zł
Wynik (zysk lub strata) netto z operacji niekontynuowanych w mln zł	1,0	—	Net result (profit or loss) on discontinued operations in mln zł
Wynik finansowy netto w mln zł	9109,8	10697,3	Net financial result in mln zł
Zysk netto	9223,2	10918,6	Net profit
Strata netto	113,4	221,3	Net loss
Wskaźnik rentowności obrotu w %			Turnover profitability rate in %
Brutto ^c	11,7	13,5	Gross ^c
Netto ^d	9,7	11,1	Net ^d

^a Dotyczy banków komercyjnych i banków spółdzielczych zrzeszonych w bankach zrzeszających oraz działających samodzielnie; bez Narodowego Banku Polskiego oraz banków w stanie likwidacji, upadłości i banków nieprowadzących działalności operacyjnej. ^b Wykazany przez banki, które nie stosują Międzynarodowych Standardów Sprawozdawczości Finansowej (MSSF). ^c, ^d Relacja wyniku finansowego: ^c — brutto do przychodów z działalności operacyjnej, ^d — netto do przychodów z działalności operacyjnej.

U w a g a. Zgodnie z ustawą z dnia 27 VIII 2004 r. o zmianie ustawy o rachunkowości (Dz. U. Nr 213, poz. 2155), w 2006 r. 31 banków (w 2005 r. — 20), których udział w przychodach i kosztach z działalności operacyjnej wyniósł po ok. 83% (w 2005 r. — po ok. 75%), sporządziło jednostkowe sprawozdania finansowe według Międzynarodowych Standardów Rachunkowości (MSR) oraz Międzynarodowych Standardów Sprawozdawczości Finansowej (MSSF).

^a Concerns commercial banks as well as co-operative banks associated in associating banks and operating individually; data exclude the National Bank of Poland and banks under liquidation, bankruptcy or banks not conducting operating activity.

^b Concerns banks not using International Financial Reporting Standards (IFRS). ^c Relation of gross financial result to revenues from operating activity. ^d Relation of net financial result to revenues.

Note. According to the Act on change of the Accounting Act, dated 27 VIII 2004 (Journal of Laws No. 213, item 2155), in 2006 31 banks (in 2005 — 20), whose share in revenues and costs of operating activity amounted to 83% (in 2005 — 75%), made individual financial statements according to the International Accounting Standards (IAS) and International Financial Reporting Standards (IFRS).

TABL. 12 (520). **KAPITAŁ (FUNDUSZ) PODSTAWOWY BANKÓW^a***SHARE EQUITY (FUND) OF BANKS^a*

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005		2006		SPECIFICATION
	w mln zł	in mln zł	w odsetkach in percent		
O G Ó Ł E M	12536,6	13429,0	100,0	100,0	TOTAL
W tym zagraniczny ^b	7797,7	8867,5	62,2	66,0	<i>Of which foreign^b</i>
Belgia	x	1610,0	x	12,0	<i>Belgium</i>
Francja	734,3	610,9	5,9	4,6	<i>France</i>
Niderlandy	557,5	482,6	4,4	3,6	<i>Netherlands</i>
Niemcy	1091,5	1089,6	8,7	8,1	<i>Germany</i>
Stany Zjednoczone	1015,8	1063,2	8,1	7,9	<i>United States</i>
Szwecja	x	165,9	x	1,2	<i>Sweden</i>
Włochy	315,1	315,1	2,5	2,3	<i>Italy</i>
pozostałe ^c	4083,5	3530,2	32,6	26,3	<i>others^c</i>

^a Dotyczy banków komercyjnych i banków spółdzielczych zrzeszonych w bankach zrzeszających oraz działających samodzielnie; bez Narodowego Banku Polskiego oraz banków w stanie likwidacji, upadłości i banków nieprowadzących działalności operacyjnej. ^b Bez kapitału rozproszonego (poniżej 5%). ^c Obejmuje kraje, które posiadają swój kapitał w mniej niż 3 bankach bez względu na jego wielkość.

Źródło: w zakresie kapitału zagranicznego banków według krajów pochodzenia — dane Komisji Nadzoru Bankowego.

^a Concerns commercial banks as well as co-operative banks associated both with associated banks and operating individually; data exclude the National Bank of Poland and banks under liquidation, bankruptcy or banks not conducting operating activity. ^b Excluding distributed capital (below 5%). ^c Includes countries which have their capital in less than 3 banks, irrespectively of its amount.

Source: in regard to foreign fund of banks by countries of origin — data of the Commission for Banking Supervision.

TABL. 13 (521). **PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY SPÓŁDZIELCZYCH KAS OSZCZĘDNOŚCIOWO-KREDYTOWYCH^a***REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF CO-OPERATIVE SAVINGS AND CREDIT UNIONS^a*

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
Przychody z całokształtu działalności w mln zł	922,4	886,8	Revenues from total activity in mln zł
W tym przychody ze sprzedaży produktów (usług)	781,7	797,4	<i>Of which revenues from sale of products (services)</i>
Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności w mln zł	905,0	849,9	Costs of obtaining revenues from total activity in mln zł
W tym koszty działalności operacyjnej	815,2	751,2	<i>Of which costs of operating activity</i>
Wynik finansowy na działalności gospodarczej w mln zł	17,4	36,9	Financial result on economic activity in mln zł
Saldo zysków i strat nadzwyczajnych w mln zł	0,0	0,0	Balance of extraordinary profits and losses in mln zł
Wynik finansowy brutto w mln zł	17,4	36,9	Gross financial result in mln zł
Zysk brutto	25,8	40,5	<i>Gross profit</i>
Strata brutto	8,4	3,6	<i>Gross loss</i>
Obowiązkowe obciążenie wyniku finansowego brutto w mln zł	1,2	2,5	Obligatory encumbrances on gross financial result in mln zł
W tym podatek dochodowy	1,2	2,5	<i>Of which income tax</i>
Wynik finansowy netto w mln zł	16,2	34,4	Net financial result in mln zł
Zysk netto	24,6	38,1	<i>Net profit</i>
Strata netto	8,4	3,7	<i>Net loss</i>
Wskaźnik rentowności obrotu w %			Turnover profitability rate in %
Brutto ^b	1,9	4,2	<i>Gross^b</i>
Netto ^c	1,8	3,9	<i>Net^c</i>

^a Dane dotyczą 76 kas badanych w 2005 r. i 70 — w 2006 r. ^b, ^c Relacja wyniku finansowego: ^b — brutto do przychodów z całokształtu działalności, ^c — netto do przychodów z całokształtu działalności.

^a Data concern 76 surveyed unions in 2005 and 70 — in 2006. ^b Relation of the gross financial result to revenues from total activity. ^c Relation of the net financial result to revenues from total activity.

Rynek giełdowy

The stock market

TABL. 14 (522). OBROTÓW^a NA GIEŁDZIE PAPIERÓW WARTOŚCIOWYCH
TURNOVER^a ON THE WARSAW STOCK EXCHANGE

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł		in mln zł		
OGÓŁEM	32949	232556	441046	723248	TOTAL
Akcje ^b	13669	169096	191095	334539	Shares ^b
Obligacje	19273	4590	5507	5536	Bonds
Prawa poboru	7,0	5,3	88,8	1070	Subscription rights
Kontrakty terminowe	—	58612	238025	377407	Future contracts
Warranty	—	71,7	2,9	—	Warrants
Prawa do akcji	—	177	5938	4157	Allotment certificates
Certyfikaty inwestycyjne	—	4,7	160	205	Investment certificates
Jednostki indeksowe	—	—	8,0	10,8	Index units
Prawa pierwszeństwa	—	—	75,1	15,4	Subscription warrants
Opcje	—	—	146	307	Options
Produkty strukturyzowane	—	—	—	1,0	Structured products

^a Dotyczy wartości zawartych transakcji kupna-sprzedazy w danym roku. ^b Dotyczy rynku: podstawowego i równoległego oraz w 2000 r. — również rynku wolnego; od 2000 r. łącznie z akcjami narodowych funduszy inwestycyjnych (NFI).

Źródło: dane Giełdy Papierów Wartościowych w Warszawie.

^a Concerns the value of concluded buy-sell transactions in a given year. ^b Concerns: main and parallel market, and in 2000 — also free market; since 2000 including shares of the national investment funds (NIF).

Source: data of the Warsaw Stock Exchange.

TABL. 15 (523). GIEŁDOWY RYNEK AKCJI^a
THE SHARE MARKET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM TOTAL					
Liczba sesji (w ciągu roku)	249	250	251	251	Number of sessions (during the year)
Liczba notowanych spółek (stan w końcu roku)	65	225	255	279	Number of companies listed (end of year)
w tym spółki zagraniczne	—	—	7	12	of which foreign companies
Wartość obrotów ^{bc} w mln zł	13669	169096	191095	334539	Value of turnover ^{bc} in mln zł
w tym spółki zagraniczne	—	—	3033	5803	of which foreign companies
Wartość giełdowa ^c kapitału akcyjnego (na ostatniej sesji) w mln zł	11259	130128	424900	635910	Stock exchange value ^c of share capital (last session) in mln zł
w tym spółki zagraniczne	—	—	116482	198190	of which foreign companies
Średnie obroty ^{bc} na sesji w mln zł	54,9	676	761	1333	Average turnover ^{bc} per session in mln zł
Liczba transakcji ^c na sesję	7754	14919	19277	43797	Number of transactions ^c per session
Średnia wartość transakcji ^c w zł	7081	22668	19747	15216	Average value of transaction ^c in zł
Indeksy (stan w końcu roku):					Indices (end of year):
WIG	7585,9	17847,6	35600,8	50411,8	WIG
WIG PL	—	—	35277,7	50361,4	WIG PL
WIG 20	791,9	1816,2	2655,0	3285,5	WIG 20
MIDWIG	—	1004,7	2207,7	3733,3	MIDWIG
NFI	—	59,8	104,3	—	NIF
WIRR	1007,4	2748,6	5471,3	12716,6	WIRR

NOTOWANIA JEDNOLITE SINGLE-PRICE QUOTATION

Liczba transakcji na sesję ^c	7730	8777	110	117	Number of transactions per session ^c
Wartość obrotów ^{bc} w mln zł	13274	45329	156	189	Value of turnover ^{bc} in mln zł

NOTOWANIA CIĄGŁE CONTINUOUS TRADING

Liczba transakcji na sesję ^c	—	6157	19165	43674	Number of transactions per session ^c
Wartość obrotów ^{bc} w mln zł	—	58329	175247	320102	Value of turnover ^{bc} in mln zł

TRANSAKCJE PAKIETOWE BLOCK TRADES

Liczba zawartych transakcji ^c	63	2681	582	1369	Number of concluded transactions ^c
Wartość obrotów ^{bc} w mln zł	395	65438	15692	14248	Value of turnover ^{bc} in mln zł

^a Dotyczy rynku: podstawowego i równoległego oraz w 2000 r. — również rynku wolnego. ^b Dotyczy wartości zawartych transakcji kupna-sprzedazy w danym roku. ^c Od 2000 r. łącznie z akcjami narodowych funduszy inwestycyjnych (NFI).

Źródło: dane Giełdy Papierów Wartościowych w Warszawie.

^a Concerns: main and parallel market, and in 2000 — also free market. ^b Concerns the value of concluded buy-sell transactions in a given year. ^c Since 2000 including shares of the national investment funds (NIF).

Source: data of the Warsaw Stock Exchange.

TABL. 16 (524). **GIEŁDOWY RYNEK OBLIGACJI**
THE BOND MARKET

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Notowania ciągłe					Continuous trading
Liczba notowanych serii obligacji (stan w końcu roku)	33	48	76	65	Number of registered bond series (end of year)
Wartość obrotów ^a w mln zł	3734,5	2940,8	5058,8	5488,3	Value of turnover ^a in mln zł
Liczba zawartych transakcji	1115	13560	52639	40474	Number of concluded transactions
Transakcje pakietowe					Block trades
Liczba zawartych transakcji	660	45	35	55	Number of concluded transactions
Średnia wartość transakcji w mln zł	11,5	2,3	6,4	0,4	Average value of transactions in mln zł
Wartość obrotów ^a w mln zł	15121,7	209,0	448,3	48,0	Value of turnover ^a in mln zł

^a Dotyczy wartości zawartych transakcji kupna-sprzedaży w danym roku.

W u g a. Ponadto w latach 1995 i 2000 notowania obligacji odbywały się w systemie notowań jednolitych, wartość obrotów: w 1995 r. — 417,2 mln zł, w 2000 r. — 1440,2 mln zł.

Źródło: dane Giełdy Papierów Wartościowych w Warszawie.

^a Concerns the value of concluded buy-sell transactions in the given year.

Note. Moreover, in 1995 and 2000 bonds were quoted in the single price quotation, value of turnover: in 1995 — 417,2 mln zł, in 2000 — 1440,2 mln zł.

Source: data of the Warsaw Stock Exchange.

TABL. 17 (525). **OBROT¹ NA GIEŁDOWYM RYNKU OBLIGACJI W 2006 R.**
TURNOVER¹ ON THE BOND MARKET IN 2006

OBLIGACJE BONDS a — o oprocentowaniu stałym fixed rate b — o oprocentowaniu zmiennym variable rate	Obligacje Skarbu Państwa Treasury bonds		Obligacje korporacyjne — notowania ciągłe Corporation bonds — continuous trading	
	notowania ciągłe continuous trading	transakcje pakietowe block trades		
	w mln zł in mln zł			
OGÓŁEM	a	3605,2	22,8	3,8
TOTAL	b	1869,8	25,2	9,5
Jednoroczne One-year	a	—	—	0,4
Dwuletnie Two-year	a	2888,2	4,3	—
Trzyletnie Three-year	b	983,0	8,4	—
Pięcioletnie Five-year	a	439,3	5,0	3,4
	b	—	—	9,5
Siedmioletnie Seven-year	b	140,4	8,4	—
Dziesięcioletnie Ten-year	a	264,3	13,5	—
	b	746,4	8,4	—
Dwunastoletnie Twelve-year	a	5,6	—	—
Dwudziestoletnie Twenty-year	a	7,8	—	—

¹ Dotyczy wartości zawartych transakcji kupna-sprzedaży.

Źródło: dane Giełdy Papierów Wartościowych w Warszawie.

¹ Concerns the value of concluded buy-sell transactions.

Source: data of the Warsaw Stock Exchange.

TABL. 18 (526). **REGULOWANY POZAGIEŁDOWY RYNEK PAPIERÓW WARTOŚCIOWYCH (CeTO)**
THE REGULATED OFF-EXCHANGE MARKET OF SECURITIES (CeTO)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1996	2000	2005	2006	SPECIFICATION
Akcje					Shares
Liczba notowanych spółek (stan w końcu roku)	2	20	18	15	Number of companies listed (end of year)
Wartość obrotów ^a (notowania ciągłe) w mln zł	46,0	241,1	21,2	50,6	Value of turnover ^a (continuous trading) in mln zł
Wartość obrotów ^a (transakcje pakietowe) w mln zł	—	195,2	52,5	2,7	Value of turnover ^a (block trades) in mln zł
ITO (stan w końcu roku)	19433,3	15254,1	10047,3	30993,1	ITO (end of year)
Kapitalizacja rynku akcji (na ostatniej sesji) w mln zł	62,3	275,3	378,8	574,1	Capitalization of share market (last session) in mln zł
Obligacje					Bonds
Liczba notowanych serii obligacji (stan w końcu roku)	—	3	77	76	Number of registered bond series (end of year)
Wartość obrotów ^a (notowania ciągłe) w mln zł	—	105,4	1291,4	117,9	Value of turnover ^a (continuous trading) in mln zł
Wartość obrotów ^a (transakcje pakietowe) w mln zł	—	—	84,3	1,8	Value of turnover ^a (block trades) in mln zł
Certyfikaty inwestycyjne					Investment certificates
Liczba notowanych serii certyfikatów (stan w końcu roku)	—	1	1	—	Number of registered certificates series (end of year)
Liczba transakcji	—	12	1	—	Number of transactions
Wartość obrotów ^a (notowania ciągłe) w mln zł	—	0,6	0,01	—	Value of turnover ^a (continuous trading) in mln zł
Listy zastawne					Mortgage bonds
Liczba notowanych serii listów zastawnych (stan w końcu roku)	—	—	5	6	Number of registered mortgage bonds series (end of year)
Liczba transakcji	—	—	—	1	Number of transactions
Wartość obrotów ^a (notowania ciągłe i transakcje pakietowe) w mln zł	—	—	—	6,4	Value of turnover ^a (continuous trading and block trades) in mln zł

^a Dotyczy wartości zawartych transakcji kupna-sprzedaży w danym roku.

Źródło: dane Centralnej Tabeli Ofert SA.

^a Concerns the value of concluded buy-sell transactions in a given year.

Source: data of the Central Table of Offers.

TABL. 19 (527). **RYNEK SKARBOWYCH PAPIERÓW WARTOŚCIOWYCH (MTS POLAND)**
TREASURY SECURITIES MARKET (MTS POLAND)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2002	2005	2006	SPECIFICATION
Obligacje				Bonds
Liczba zawartych transakcji w tys. szt.	8,0	8,2	8,7	Number of concluded transactions in thous. units
Wartość obrotów ^a w mln zł	97694	256900	311855	Value of turnover ^a in mln zł
Bony skarbowe				Treasury bills
Liczba zawartych transakcji	7	242	23	Number of concluded transactions
Wartość obrotów ^a w mln zł	263,4	14907,1	1496,1	Value of turnover ^a in mln zł

^a Dotyczy zawartych transakcji kupna-sprzedaży w danym roku, w systemie notowań ciągłych.

Źródło: dane Centralnej Tabeli Ofert SA.

^a Concerns the value of concluded buy-sell transactions in a given year, in the continuous trading system.

Source: data of the Central Table of Offers.

TABL. 20 (528). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW MAKLERSKICH^aREVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF BROKERAGES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005			2006			SPECIFICATION
	ogółem <i>total</i>	biura ma- klerskie <i>bro- kerage offices</i>	domy ma- klerskie <i>bro- kerage houses</i>	ogółem <i>total</i>	biura ma- klerskie <i>bro- kerage offices</i>	domy ma- klerskie <i>bro- kerage houses</i>	
Przychody z całokształtu działalności w mln zł	1611,7	300,5	1311,2	2385,7	391,0	1994,7	Revenues from total activity in mln zł
w tym:							<i>of which:</i>
Działalność maklerska	1131,4	202,4	929,0	1798,8	296,6	1502,2	Brokerage activity
prowinzje	817,9	184,4	633,5	1310,3	279,5	1030,8	commissions
w tym od operacji papierami wartościowymi	570,8	90,0	480,8	928,2	155,0	773,2	<i>of which from securities operations</i>
inne przychody	313,5	18,0	295,5	488,5	17,1	471,4	other revenues
w tym z tytułu:							<i>of which from:</i>
prowadzenia rachunków papierów wartościowych i rachunków pieniężnych klienta	27,9	4,8	23,1	28,6	4,6	24,0	<i>keeping client securities and money accounts</i>
zarządzania cudzym pakietem papierów wartościowych na zlecenie	212,7	2,3	210,4	358,6	3,0	355,6	<i>managing a customer's portfolio of securities upon order</i>
Przychody z instrumentów finansowych:							Revenues from financial instruments:
przeznaczonych do obrotu	121,8	35,0	86,8	253,1	42,7	210,4	<i>held for trading</i>
dostępnych do sprzedaży	46,9	0,1	46,8	110,5	0,0	110,5	<i>available for sale</i>
Koszty całokształtu działalności w mln zł	899,3	147,8	751,5	1194,2	164,1	1030,1	Costs of total activity in mln zł
w tym:							<i>of which:</i>
Koszty działalności maklerskiej	744,1	124,4	619,7	962,9	129,6	833,3	Costs of the brokerage activity
w tym:							<i>of which:</i>
wynagrodzenia	269,0	38,4	230,6	368,2	35,0	333,2	<i>remuneration</i>
ubezpieczenia społeczne	34,1	6,0	28,1	39,7	5,2	34,5	<i>social security</i>
opłaty na rzecz regulowanych rynków papierów wartościowych oraz Krajowego Depozytu Papierów Wartościowych i giełdowych izb rozrachunkowych	157,5	23,0	134,5	210,5	33,3	177,2	<i>fees for regulated securities market and National Securities Depository and stock exchange settlement chambers</i>
Koszty z instrumentów finansowych:							Costs of financial instruments:
przeznaczonych do obrotu	67,5	17,1	50,4	142,8	30,0	112,8	<i>held for trading</i>
dostępnych do sprzedaży	11,0	0,0	11,0	0,2	0,0	0,2	<i>available for sale</i>
Wynik z działalności maklerskiej w mln zł	387,3	78,0	309,3	835,9	167,0	668,9	Result of brokerage activity in mln zł
Wynik z instrumentów finansowych przeznaczonych do obrotu, utrzymywanych do terminu zapadalności i dostępnych do sprzedaży w mln zł	90,7	18,0	72,7	220,7	12,7	208,0	Result of financial instruments held for trading, held to maturity and available for sale in mln zł
Wynik finansowy z działalności gospodarczej w mln zł	712,4	152,7	559,7	1191,5	226,9	964,6	Financial result from economic activity in mln zł
Wynik na operacjach nadzwyczajnych w mln zł	0,0	—	0,0	0,0	—	0,0	Result of extraordinary activity in mln zł
Wynik finansowy brutto w mln zł	712,4	152,7	559,7	1191,5	226,9	964,6	Gross financial result in mln zł
Zysk brutto	716,4	153,0	563,4	1194,3	227,1	967,2	Gross profit
Strata brutto	4,0	0,3	3,7	2,8	0,2	2,6	Gross loss
Wskaźnik rentowności obrotu brutto^b w %	44,2	50,8	42,7	49,9	58,0	48,4	Gross turnover profitability rate^b in %

^a Nazewnictwo podano w dostosowaniu do rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 18 XII 2001 r. (Dz. U. Nr 153, poz. 1753) z późniejszymi zmianami. ^b Relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności.

Źródło: dane Komisji Nadzoru Finansowego.

^a Terms are given in accordance with decree of the Minister of Finance, dated 18 XII 2001 (Journal of Laws No. 153, item 1753) with later amendments. ^b Relation of the gross financial result to revenues from total activity.

Source: data of the Polish Financial Supervision Authority.

Zakłady ubezpieczeń Insurance companies

TABL. 21 (529). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY ZAKŁADÓW UBEZPIECZEŃ^a
REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF INSURANCE COMPANIES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM TOTAL			
Przychody z działalności operacyjnej w mln zł	36594,0	45345,6	Revenues from operating activity in mln zł
Składki zarobione na udziale własnym	27793,5	34342,0	Earned premiums
składki przypisane brutto	30981,4	37533,4	gross premiums written
udział reasekuratorów w składce brutto i w zmianie stanu rezerw składek	-2574,7	-2407,6	share of re-insurers in gross premiums written and changes in reserves for premiums
zmiany stanu rezerw składek i rezerwy na ryzyko niewygasłe brutto	-613,2	-783,8	changes in reserves for gross premiums and reserves for unexpired risk
Pozostałe	8800,5	11003,6	Others
Koszty działalności operacyjnej w mln zł . .	30328,9	37459,0	Costs of operating activity in mln zł
Odszkodowania i świadczenia wypłacone na udziale własnym ^b	15363,6	16466,9	Claims incurred ^b
odszkodowania i świadczenia wypłacone brutto	15839,1	16831,9	gross claims paid
udział reasekuratorów w odszkodowaniach i świadczeniach wypłaconych i w zmianie stanu rezerw na niewypłacone odszkodowania i świadczenia	-1184,4	-1123,2	share of re-insurers in gross claims paid and changes in reserves for outstanding claims
zmiany stanu rezerw brutto na niewypłacone odszkodowania i świadczenia	708,9	758,2	changes in gross reserves for outstanding claims
Koszty działalności ubezpieczeniowej ^c	6536,1	7563,7	Costs of insurance activity ^c
Zmiany stanu innych rezerw techniczno-ubezpieczeniowych na udziale własnym	6568,8	10974,3	Changes in other technical-insurance reserves, net
Pozostałe	1860,4	2454,1	Others
Wynik działalności operacyjnej w mln zł . .	6265,1	7886,6	Result of operating activity in mln zł
Saldo zysków i strat nadzwyczajnych w mln zł	0,1	0,1	Balance of extraordinary profits and losses in mln zł
Wynik finansowy brutto w mln zł	6265,2	7886,7	Gross financial result in mln zł
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto^d w mln zł	1028,2	1233,3	Obligatory encumbrances on gross financial result^d in mln zł
W tym podatek dochodowy	1024,2	1233,7	Of which income tax
Wynik finansowy netto w mln zł	5237,0	6653,4	Net financial result in mln zł
Wskaźnik rentowności obrotu w %			Turnover profitability rate in %
Brutto ^e	17,1	17,4	Gross ^e
Netto ^f	14,3	14,7	Net ^f

^a Dane po weryfikacji bilansów. ^b Z uwzględnieniem zmiany stanu rezerw. ^c Suma kosztów akwizycji i kosztów administracyjnych pomniejszona o otrzymane prowizje reasekuracyjne i udziały w zyskach reasekuratora. ^d Łącznie z pozostałym obowiązkowym zmniejszeniem zysku lub zwiększeniem straty. ^{e, f} Relacja wyniku finansowego: ^e — brutto do przychodów z działalności operacyjnej, ^f — netto do przychodów z działalności operacyjnej.

^a Data after verification of balances. ^b Including change in reserves, net. ^c The sum of acquisition costs and administrative costs, decreased by received reinsurance commissions and shares in re-insurers profits. ^d Including other compulsory decrease of profit or increase of loss. ^e Relation of the gross financial result to revenues from operating activity. ^f Relation of the net financial result to revenues from operating activity.

TABL. 21 (529). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY ZAKŁADÓW UBEZPIECZEŃ^a (cd.)
REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF INSURANCE COMPANIES^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
DZIAŁ I DIVISION I			
Przychody z działalności operacyjnej w mln zł	20299,3	27813,0	Revenues from operating activity in mln zł
Składki zarobione na udziale własnym	15048,4	20658,1	Earned premiums
składki przypisane brutto	15323,5	21108,7	gross premiums written
udział reasekuratorów w składce brutto i w zmianie stanu rezerw składek	-200,8	-213,3	share of re-insurers in gross premiums written and changes in reserves for premiums
zmiany stanu rezerw składek i rezerwy na ryzyko niewygasłe brutto	-74,3	-237,3	changes in reserves for gross premiums and reserves for unexpired risk
Pozostałe	5250,9	7154,9	Others
Koszty działalności operacyjnej w mln zł	17528,5	24310,5	Costs of operating activity in mln zł
Odszkodowania i świadczenia wypłacone na udziale własnym ^b	7456,8	8433,2	Claims incurred ^b
odszkodowania i świadczenia wypłacone brutto	7549,3	8462,5	gross claims paid
udział reasekuratorów w odszkodowaniach i świadczeniach wypłaconych i w zmianie stanu rezerw na niewypłacone odszkodowania i świadczenia	-75,8	-88,9	share of re-insurers in gross claims paid and changes in reserves for outstanding claims
zmiany stanu rezerw brutto na niewypłacone odszkodowania i świadczenia	-16,7	59,6	changes in gross reserves for outstanding claims
Koszty działalności ubezpieczeniowej ^c	2752,4	3451,7	Costs of insurance activity ^c
Zmiany stanu innych rezerw techniczno-ubezpieczeniowych na udziale własnym	6633,0	11141,7	Changes in other technical-insurance reserves, net
Pozostałe	686,3	1283,9	Others
Wynik działalności operacyjnej w mln zł	2770,8	3502,5	Result of operating activity in mln zł
Saldo zysków i strat nadzwyczajnych w mln zł	0,1	0,0	Balance of extraordinary profits and losses in mln zł
Wynik finansowy brutto w mln zł	2770,9	3502,5	Gross financial result in mln zł
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto^d w mln zł	501,6	620,2	Obligatory encumbrances on gross financial result^d in mln zł
W tym podatek dochodowy	500,8	620,5	Of which income tax
Wynik finansowy netto w mln zł	2269,3	2882,3	Net financial result in mln zł
Wskaźnik rentowności obrotu w %			Turnover profitability rate in %
Brutto ^e	13,7	12,6	Gross ^e
Netto ^f	11,2	10,4	Net ^f

^a Dane po weryfikacji bilansów. ^b Z uwzględnieniem zmiany stanu rezerw. ^c Suma kosztów akwizycji i kosztów administracyjnych pomniejszona o otrzymane prowizje reasekuracyjne i udziały w zyskach reasekuratora. ^d Łącznie z pozostałym obowiązkowym zmniejszeniem zysku lub zwiększeniem straty. ^e, ^f Relacja wyniku finansowego: ^e — brutto do przychodów z działalności operacyjnej, ^f — netto do przychodów z działalności operacyjnej.

^a Data after verification of balances. ^b Including change in reserves, net. ^c The sum of acquisition costs and administrative costs, decreased by received reinsurance commissions and shares in re-insurers profits. ^d Including other compulsory decrease of profit or increase of loss. ^e Relation of the gross financial result to revenues from operating activity. ^f Relation of the net financial result to revenues from operating activity.

TABL. 21 (529). **PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY ZAKŁADÓW UBEZPIECZEŃ^a (dok.)**
REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF INSURANCE COMPANIES^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
DZIAŁ II DIVISION II			
Przychody z działalności operacyjnej w mln zł	16294,7	17532,6	Revenues from operating activity in mln zł
Składki zarobione na udziale własnym	12745,1	13683,9	Earned premiums
składki przypisane brutto	15657,9	16424,7	gross premiums written
udział reasekuratorów w składce brutto i w zmianie stanu rezerw składek	-2373,9	-2194,3	share of re-insurers in gross premiums written and changes in reserves for premiums
zmiany stanu rezerw składek i rezerwy na ryzyko niewygasłe brutto	-538,9	-546,5	changes in reserves for gross premiums and reserves for unexpired risk
Pozostałe	3549,6	3848,7	Others
Koszty działalności operacyjnej w mln zł	12800,4	13148,5	Costs of operating activity in mln zł
Odszkodowania i świadczenia wypłacone na udziale własnym ^b	7906,8	8033,7	Claims incurred ^b
odszkodowania i świadczenia wypłacone brutto	8289,8	8369,4	gross claims paid
udział reasekuratorów w odszkodowaniach i świadczeniach wypłaconych i w zmianie stanu rezerw na niewypłacone odszkodowania i świadczenia	-1108,6	-1034,3	share of re-insurers in gross claims paid and changes in reserves for outstanding claims
zmiany stanu rezerw brutto na niewypłacone odszkodowania i świadczenia	725,6	698,6	changes in gross reserves for outstanding claims
Koszty działalności ubezpieczeniowej ^c	3783,7	4112,0	Costs of insurance activity ^c
Zmiany stanu innych rezerw techniczno-ubezpieczeniowych na udziale własnym	-64,2	-167,4	Changes in other technical-insurance reserves, net
Pozostałe	1174,1	1170,2	Others
Wynik działalności operacyjnej w mln zł	3494,3	4384,1	Result of operating activity in mln zł
Saldo zysków i strat nadzwyczajnych w mln zł	0,0	0,1	Balance of extraordinary profits and losses in mln zł
Wynik finansowy brutto w mln zł	3494,3	4384,2	Gross financial result in mln zł
Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto^d w mln zł	526,6	613,1	Obligatory encumbrances on gross financial result^d in mln zł
W tym podatek dochodowy	523,4	613,2	Of which income tax
Wynik finansowy netto w mln zł	2967,7	3771,1	Net financial result in mln zł
Wskaźnik rentowności obrotu w %			Turnover profitability rate in %
Brutto ^e	21,4	25,0	Gross ^e
Netto ^f	18,2	21,5	Net ^f

^a Dane po weryfikacji bilansów. ^b Z uwzględnieniem zmiany stanu rezerw. ^c Suma kosztów akwizycji i kosztów administracyjnych pomniejszona o otrzymane prowizje reasekuracyjne i udziały w zyskach reasekuratora. ^d Łącznie z pozostałym obowiązkowym zmniejszeniem zysku lub zwiększeniem straty. ^{e, f} Relacja wyniku finansowego: *e* — brutto do przychodów z działalności operacyjnej, *f* — netto do przychodów z działalności operacyjnej.

Źródło: dane Komisji Nadzoru Finansowego.

^a Data after verification of balances. ^b Including change in reserves, net. ^c The sum of acquisition costs and administrative costs, decreased by received reinsurance commissions and shares in re-insurers profits. ^d Including other compulsory decrease of profit or increase of loss. ^{e, f} Relation of the gross financial result to revenues from operating activity. ^f Relation of the net financial result to revenues from operating activity.

Source: data of the Polish Financial Supervision Authority.

TABL. 22 (530). UBEZPIECZENIA OBOWIĄZKOWE I DOBROWOLNE WEDŁUG RODZAJÓW RYZYKA

COMPULSORY AND VOLUNTARY INSURANCE BY TYPE OF RISK

A. UMOWY I SKŁADKI UBEZPIECZENIOWE

POLICIES AND INSURANCE PREMIUMS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006
	liczba umów (polis) w tys. number of policies in thous.				składki ubezpieczeniowe brutto ^a w mln zł gross insurance premiums ^d in mln zł			
DZIAŁ I DIVISION I								
OGÓŁEM (ubezpieczenia dobrowolne)^b TOTAL (voluntary insurance)^b		10359	10926	12103	1851,9	8334,5	15203,0	21035,7
Na życie Life		7972	7945	7795	1835,9	4357,4	6899,0	8105,6
Posagowe, zaopatrzenia dzieci Dowry, child provision		524	284	274	.	80,2	150,5	146,2
Na życie związane z ubezpieczeniowym funduszem kapitałowym Life connected with insurance capital fund		1826	1797	2317	.	2537,7	5610,0	9701,5
Rentowe Retirement		37	36	39	0,6	18,0	28,9	35,2
Wypadkowe i chorobowe ^c Accident and illness ^c		x	x	x	15,4	1341,2	2514,6	3047,2
DZIAŁ II DIVISION II								
OGÓŁEM TOTAL	49156	56279	43928	53672	3728,6	12239,6	15337,3	16056,8
Ubezpieczenia obowiązkowe Compulsory insurance	17337	16194	17079	17744	1128,7	4363,2	5817,5	6065,9
Odpowiedzialności cywilnej posiadaczy pojazdów mechanicznych Automobile third-party liability	13898	13015	14025	14765	1002,0	4060,1	5396,3	5634,5
Budynków w gospodarstwach rolnych Building in agricultural farms	1748	1599	1492	1443	113,2	255,2	292,6	301,2
Odpowiedzialności cywilnej rolników Third-party liability of farmers	1691	1558	1504	1445	13,5	29,3	36,0	38,4
Inne Others	—	22	58	91	—	18,6	92,6	91,8
Ubezpieczenia dobrowolne Voluntary insurance	31819	40085	26849	35928	2599,9	7876,4	9519,8	9990,9
Majątkowe Property	10149	17277	18593	27011	2384,0	7217,6	8631,4	9007,7
Osobowe ^{bd} Personal ^{bd}	21670	22808	8256 ^e	8917 ^f	215,9	658,8	888,4	983,2

B. ODSZKODOWANIA I ŚWIADCZENIA

CLAIMS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006
	liczba odszkodowań i świadczeń w tys. number of claims in thous.				odszkodowania i świadczenia brutto ^d w mln zł gross claims paid ^a in mln zł			
DZIAŁ I DIVISION I								
OGÓŁEM^b TOTAL^b (ubezpieczenia dobrowolne)	1930	1885	2645	2630	909,9	2583,3	7504,2	8432,5
Na życie Life	1882	1380	1418	1406	895,9	1707,1	4386,0	4873,5
Posagowe, zaopatrzenia dzieci Dowry, child provision	.	51	52	47	.	80,4	143,8	169,0
Na życie związane z ubezpieczeniowym funduszem kapitałowym Life connected with insurance capital fund	.	39	305	271	.	253,6	1931,5	2305,0
Rentowe Retirement	36	26	23	35	3,3	39,7	57,3	59,4
Wypadkowe i chorobowe Accident and illness	12	389	851	872	10,7	502,5	985,6	1025,6

^a Bezpośrednie; w 1995 r. bezpośrednio i pośrednio (z tytułu reasekuracji czynnej). ^b W latach 2005 i 2006 suma liczby umów (polis) oraz odszkodowań i świadczeń z poszczególnych grup ubezpieczeń może być większa lub mniejsza od pozycji ogółem i wynika to ze specyfiki konstrukcji produktów ubezpieczeniowych. ^c W zakresie liczby umów (polis) — stanowią uzupełnienie umów (polis) ubezpieczeniowych wymienionych w tym dziale (w 2006 r. — 5768 tys. umów/polis). ^d W latach 1995 i 2000 w przypadku polis grupowych w pozycji „liczba polis” wykazana została liczba osób. ^{e, f} Dotyczy: ^e — 22913 tys. osób ubezpieczonych, ^f — 23959 tys. osób ubezpieczonych.

^a Direct; in 1995 direct and indirect (from inward reinsurance). ^b In the years 2005 and 2006 the total number of policies and claims and benefits from separate insurance groups may be higher or smaller than the total item as a result of the specificity of the structure of insurance products. ^c In regard to number of policies — they supplement the main insurance in this division (in 2006 — 5768 thous. policies). ^d In 1995 and 2000 in regard to group policies in item "number of policies" was shown number of persons. ^{e, f} Concerns: ^e — 22913 thous. insured persons, ^f — 23959 thous. insured persons.

TABL. 22 (530). **UBEZPIECZENIA OBOWIĄZKOWE I DOBROWOLNE WEDŁUG RODZAJÓW RYZYKA (dok.)**

COMPULSORY AND VOLUNTARY INSURANCE BY TYPE OF RISK (cont.)

B. ODSZKODOWANIA I ŚWIADCZENIA (dok.)

CLAIMS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006
	liczba odszkodowań i świadczeń w tys. number of claims in thous.				odszkodowania i świadczenia brutto ^a w mln zł gross claims paid ^a in mln zł			
DZIAŁ II DIVISION II								
OGÓŁEM TOTAL	1414	2214	2424	2548	2195,0	7377,0	8082,4	8204,6
Ubezpieczenia obowiązkowe Compulsory insurance	393	594	728	812	1012,1	2539,5	3063,4	3365,4
Odpowiedzialności cywilnej posiadaczy pojazdów mechanicznych <i>Automobile third-party liability</i>	368	554	697	783	958,3	2409,8	2943,9	3225,4
Budynków w gospodarstwach rolnych <i>Building in agricultural farms</i>	21	36	25	23	46,4	115,9	97,6	111,8
Odpowiedzialności cywilnej rolników <i>Third-party liability of farmers</i>	4	4	4	4	7,4	12,9	15,3	16,0
Inne <i>Others</i>	—	0	2	2	—	0,9	6,6	12,2
Ubezpieczenia dobrowolne Voluntary insurance	1021	1620	1696	1736	1182,9	4837,5	5019,0	4839,2
Majątkowe <i>Property</i>	583	1077	1118	1186	1075,4	4587,7	4724,6	4559,0
Osobowe <i>Personal</i>	438	543	578	550	107,5	249,8	294,4	280,2

a Bezpośrednie; w 1995 r. bezpośrednie i pośrednie (z tytułu reasekuracji czynnej).

Źródło: dane Komisji Nadzoru Finansowego.

a Direct; in 1995 direct and indirect (from inward reinsurance).

Source: data of the Polish Financial Supervision Authority.

TABL. 23 (531). **UBEZPIECZENIA DOBROWOLNE W DZIALE II WEDŁUG RODZAJÓW RYZYKA**

VOLUNTARY INSURANCE IN DIVISION II BY TYPE OF RISK

UBEZPIECZENIA INSURANCE	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006
	liczba umów (polis) w tys. number of policies in thous.		składki ubezpieczeniowe brutto ^a w mln zł gross insurance premiums ^a in mln zł		liczba odszkodowań i świadczeń w tys. number of claims in thous.		odszkodowania i świadczenia brutto ^a w mln zł gross claims paid ^a in mln zł	
Majątkowe Property	18593	27011	8631,4	9007,7	1118	1186	4724,6	4559,0
w tym: of which:								
Casco pojazdów lądowych <i>Automobile liability</i>	3934	3929	4363,7	4224,5	624	612	3099,3	2904,0
Casco lotnicze, pojazdów szynowych, żeglugi morskiej i śródlądowej <i>Aviation, rail-cars, maritime and inland water liability</i>	8	9	123,4	138,4	1	1	72,1	85,1
Szkody spowodowane żywiołami <i>Natural disaster</i>	4495	5104	1392,2	1443,1	92	108	486,5	540,0
Pozostałe szkody rzeczowe <i>Other material damages</i>	6756	7191	1081,0	1147,4	187	194	364,5	320,8
Finansowe (kredytu, gwarancji, różnych ryzyk finansowych) <i>Financial (of credit, guarantee insuran- ce, other financial risks)</i>	105	181	694,4	890,9	4	5	176,8	156,1
Świadczenia pomocy <i>Benefit assistance</i>	1327	8221	95,1	156,7	86	114	53,4	67,8
Osobowe Personal	8256	8917	888,4	983,2	578	550	294,4	280,2
Wypadku i choroby zawodowej <i>Accident and job-related illness</i>	8135	8790	739,7	814,9	512	473	234,2	216,5
Choroby <i>Illness</i>	121	127	148,7	168,3	66	77	60,2	63,7

a Bezpośrednie.

Źródło: dane Komisji Nadzoru Finansowego.

a Direct.

Source: data of the Polish Financial Supervision Authority.

TABL. 24 (532). **KAPITAŁY WŁASNE ZAKŁADÓW UBEZPIECZEŃ**
Stan w dniu 31 XII
SHARE EQUITY (FUNDS) OF INSURANCE COMPANIES
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which					
		kapitał (fundusz) podstawowy core capital (fund)		kapitał (fundusz) zapasowy supplemen- tary capital (fund)	wynik finansowy z lat ubiegłych financial result from previous years	wynik finansowy netto net financial result	
		razem total	w tym zagra- niczny ^a of which foreign ^a				
		w mln zł		in mln zł			
OGÓŁEM TOTAL	2005 2006	22204,6 26233,7	4724,4 4785,4	3592,4 3677,0	9871,2 11679,0	-2621,4 -2556,9	5237,0 6653,4
Dział I Division I	2005 2006	7723,9 8659,4	2211,7 2243,1	1686,7 1718,1	3794,8 4011,2	-1321,8 -1229,8	2269,3 2882,3
Dział II Division II	2005 2006	14480,7 17574,3	2512,7 2542,3	1905,7 1958,9	6076,4 7667,8	-1299,6 -1327,0	2967,7 3771,1

^a Dotyczy kapitałów zakładów ubezpieczeń, w których kapitał zagraniczny ma udział większościowy.

Źródło: dane Komisji Nadzoru Finansowego.

^a Concerns funds of insurance companies in which foreign capital has the major share.

Source: data of the Polish Financial Supervision Authority.

TABL. 25 (533). **KAPITAŁ ZAGRANICZNY ZAKŁADÓW UBEZPIECZEŃ^a WEDŁUG KRAJÓW POCHODZENIA**
Stan w dniu 31 XII
FOREIGN CAPITAL OF INSURANCE COMPANIES^a BY COUNTRIES OF ORIGIN
As of 31 XII

KRAJE	2005	2006	2005	2006	COUNTRIES
	w mln zł	in mln zł	w odsetkach in percent		
OGÓŁEM	3588,5	3670,9	100,0	100,0	TOTAL
Austria	884,0	950,7	24,6	25,9	Austria
Belgia	47,7	82,9	1,3	2,3	Belgium
Dania	243,5	114,5	6,8	3,1	Denmark
Finlandia	147,0	147,0	4,1	4,0	Finland
Francja	49,1	64,1	1,4	1,7	France
Niderlandy	427,8	518,1	11,9	14,1	Netherlands
Niemcy	1298,6	1283,5	36,2	35,0	Germany
Stany Zjednoczone	199,9	196,5	5,6	5,4	United States
Szwajcaria	100,6	75,1	2,8	2,1	Switzerland
Szwecja	0,5	46,0	0,0	1,2	Sweden
W. Brytania	189,8	192,5	5,3	5,2	United Kingdom

^a Obejmuje bezpośrednie inwestycje zagraniczne, tj. wartość akcji/udziałów objętych przez nierezydentów i dotyczy zakładów ubezpieczeń, które posiadają zezwolenie Komisji Nadzoru Finansowego, bez względu na to, czy rozpoczęły działalność czy jeszcze nie.

Źródło: dane Komisji Nadzoru Finansowego.

^a Includes foreign direct investments, i.e., the value of shares/other equity taken up by non-residents, and concerns insurance companies which have a licence of the Polish Financial Supervision Authority, irrespective whether they had or had not yet begun their activity.

Source: data of the Polish Financial Supervision Authority.

Otwarte fundusze emerytalne**Open pension funds**TABL. 26 (534). **PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY POWSZECHNYCH TOWARZYSTW EMERYTALNYCH**
REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF GENERAL PENSION SOCIETIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł	in mln zł	
Przychody wynikające z zarządzania OFE^a	1254,7	1520,4	Revenues from OFE's management^a
w tym:			<i>of which:</i>
Z tytułu kwot pobieranych przez OFE od wplacanych składek	818,6	959,9	<i>From amounts collected by the OFE's from member contributions</i>
Wynagrodzenie za zarządzanie OFE	381,0	491,1	<i>Remunerations for managing the OFE's</i>
Z tytułu opłat na rzecz PTE uiszczanych przez członków OFE i związanych z wypłatami transferowymi	0,1	0,1	<i>From the fees on behalf of the PTE by the OFE members and related to credit transfers</i>
Koszty związane z zarządzaniem OFE^b	798,7	882,1	Costs arising from OFE's management^b
w tym:			<i>of which:</i>
Koszty usług akwizycyjnych	224,4	266,0	<i>Costs of acquisition services</i>
Koszty agenta transferowego i rejestru członków funduszu	143,3	134,3	<i>Costs of the transfer agency and fund members register</i>
Koszty pokrycia niedoboru w OFE	—	—	<i>Costs of covering the deficits in OFE's</i>
Koszty z tytułu wpłat na rachunek części podstawowej Funduszu Gwarancyjnego	20,2	27,2	<i>Costs related to credit transfers to the base part of the Guarantee Fund</i>
Wynik operacyjny	456,0	638,3	Financial result on ordinary operating activities
Przychody finansowe	102,2	90,2	Financial revenues
Koszty finansowe	2,7	16,2	Financial costs
Wynik na działalności gospodarczej	555,5	712,3	Financial result on economic activities
Saldo zysków i strat nadzwyczajnych	—	—	Balance of extraordinary profits and losses
Wynik finansowy brutto	555,5	712,3	Gross financial result
Podatek dochodowy	82,0	120,5	Income tax
Korekta aktywów lub pasywów z tytułu odroczonego podatku dochodowego	14,4	1,4	Correction of assets or liabilities to adjourned income tax
Wynik finansowy netto	459,1	590,4	Net financial result

a Łącznie z pozostałymi przychodami operacyjnymi. *b* Łącznie z pozostałymi kosztami operacyjnymi.
Źródło: dane Komisji Nadzoru Finansowego.

a Including other operating revenues. *b* Including other operating costs.
Source: data of the Financial Supervision Authority.

TABL. 27 (535). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY OTWARTYCH FUNDUSZY EMERYTALNYCH
REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF OPEN PENSION FUNDS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł	in mln zł	
Przychody operacyjne	3167,1	3814,8	Operating revenues
w tym:			of which:
Odsetki	2453,0	2926,7	Interest
Dywidendy	627,8	817,8	Dividends
Odpis dyskonta od dłużnych papierów wartościowych nabytych poniżej wartości nominalnej	69,7	55,3	Discount deduction on debt securities purchased below the face value
Koszty operacyjne	438,3	544,3	Operating costs
w tym:			of which:
Koszty zarządzania funduszami	375,7	483,8	Costs of fund's management
Wynagrodzenie depozytariuszy	14,7	17,5	Depository fee
Wynik z inwestycji	2728,8	3270,5	Investment result
Zrealizowany i niezrealizowany zysk lub strata	7603,3	11954,9	Realized and unrealized profit or loss
Wynik z operacji	10332,1	15225,4	Operation result
Przychody z tytułu pokrycia niedoboru	—	—	Revenues from covering deficiency
Wynik finansowy	10332,1	15225,4	Financial result

Źródło: dane Komisji Nadzoru Finansowego.

Source: data of the Financial Supervision Authority.

TABL. 28 (536). AKTYWA OTWARTYCH FUNDUSZY EMERYTALNYCH

Stan w dniu 31 XII

ASSETS OF OPEN PENSION FUNDS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł	in mln zł	
Aktywa ogółem	86326,9	117073,3	Total assets
w tym portfel inwestycyjny	85932,5	116233,7	of which investment portfolio
Zobowiązania ogółem	241,9	495,6	Total liabilities
Aktywa netto	86085,0	116577,7	Net assets

Źródło: dane Komisji Nadzoru Finansowego.

Source: data of the Financial Supervision Authority.

TABL. 29 (537). STOPY ZWROTU OTWARTYCH FUNDUSZY EMERYTALNYCH^aOPEN PENSION FUNDS RATES OF RETURN^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	29 III 2002— —31 III 2005	30 IX 2002— —30 IX 2005	31 III 2003— —31 III 2006	30 IX 2003— —29 IX 2006	31 III 2004— —30 III 2007
Trzyletnia stopa zwrotu w %: Three-year rate of return in %:					
minimalna minimum	37,059	43,978	44,192	39,649	46,306
maksymalna maximum	45,759	56,318	59,975	50,254	61,216
Średnia ważona stopa zwrotu za 36 miesięcy w % Weighted average rate of return for the 36 months in %	41,480	52,478	53,447	45,833	53,657
Minimalna wymagana stopa zwrotu za 36 miesięcy w % Minimum required rate of return for the 36 months in %	20,740	26,239	26,724	22,917	26,829

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 595.

Źródło: dane Komisji Nadzoru Finansowego.

^a See general notes, item 2 on page 595.

Source: data of the Financial Supervision Authority.

Uwagi ogólne

1. Przez finanse publiczne rozumie się procesy związane z gromadzeniem środków publicznych oraz ich rozdysponowaniem, a w szczególności: pobieraniem i gromadzeniem dochodów, wydatkowaniem środków publicznych, finansowaniem deficytu, zaciąganiem zobowiązań angażujących środki publiczne, zarządzaniem środkami publicznymi, zarządzaniem długiem publicznym.

Prezentowane dane obejmują informacje dotyczące budżetu państwa, budżetów jednostek samorządu terytorialnego (gmin, miast na prawach powiatu, powiatów, województw) oraz zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych, środków specjalnych (do 2005 r.) i (od 2005 r.) rachunku dochodów własnych jednostek budżetowych oraz funduszy celowych.

Podstawę prawną określającą procesy związane z gromadzeniem i rozdysponowaniem środków publicznych stanowi ustawa z dnia 30 VI 2005 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 249, poz. 2104) z późniejszymi zmianami.

Podstawę prawną gospodarki finansowej jednostek samorządu terytorialnego stanowią również: ustawa z dnia 8 III 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. 1996 Nr 13, poz. 74) z późniejszymi zmianami, ustawa z dnia 5 VI 1998 r. o samorządzie powiatowym i o samorządzie województwa (Dz. U. Nr 91, poz. 576 i 578) z późniejszymi zmianami i ustawa z dnia 13 XI 2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego (Dz. U. Nr 203, poz. 1966).

Dochody i wydatki budżetu państwa określone są w ustawie budżetowej uchwalanej przez Sejm na okres roku kalendarzowego; dochody i wydatki budżetów gmin, miast na prawach powiatu, powiatów i województw uchwalane są przez właściwe rady na okres roku kalendarzowego, w terminach i na zasadach określonych w ustawach o samorządzie terytorialnym.

Dochody i wydatki budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego grupuje się na podstawie klasyfikacji budżetowej, którą ustala Minister Finansów w drodze rozporządzenia. Prezentowane w dziale dane w podziale według działów, rozdziałów i paragrafów opracowano zgodnie z klasyfikacją dochodów i wydatków budżetowych, obowiązującą na mocy rozporządzenia Ministra Finansów: do 2002 r. — z dnia 18 VII 2000 r. (Dz. U. Nr 59, poz. 688) z późniejszymi zmianami, w 2005 r. — z dnia 20 IX 2004 r. (Dz. U. Nr 209, poz. 2132) z późniejszymi zmianami, w 2006 r. — z dnia 14 VI 2006 r. (Dz. U. Nr 107, poz. 726) z późniejszymi zmianami.

2. Na dochody **budżetu państwa** składają się dochody krajowe i zagraniczne.

3. Dochody krajowe obejmują:

1) dochody podatkowe:

a) podatki pośrednie, tj.:

— podatek od towarów i usług oraz podatek akcyzowy. Opodatkowaniu podatkiem od

General notes

1. *Public finance is understood as processes connected with the accumulation and allocation of public funds, particularly: the collection and accumulation of revenue, spending public funds, deficit financing, committing funds as well as the management of public funds and public debt.*

The presented data include information concerning the state budget, the budgets of local self-government entities (i.e., of gminas, cities with powiat status, powiats and voivodships) as well as the budgets of budgetary establishments, auxiliary units, special funds (until 2005) and (since 2005) own income account of budgetary entities and appropriated funds.

The legal basis defining the processes connected with the accumulation and allocation of public funds is the Law on Public Finances, dated 30 VI 2005 (Journal of Laws No. 249, item 2104) with later amendments.

The legal basis for the financial management of local self-government entities is the Law on Gmina Self-government, dated 8 III 1990 (Journal of Laws 1996 No. 13, item 74) with later amendments, the Law on Powiat Self-government, and the Law on Voivodship Self-government, dated 5 VI 1998 (Journal of Laws No. 91, items 576 and 578) with later amendments as well as the Law on Incomes of Local Self-government Entities, dated 13 XI 2003 (Journal of Laws No. 203, item 1966).

Revenue and expenditure of the state budget are defined in the budget law passed by the Sejm for a period of one calendar year; revenue and expenditure of budgets of gminas, cities with powiat status, powiats and voivodships are passed by the appropriate councils for a period of one calendar year, within periods and on the basis of principles defined in the Laws on Local Self-government.

Revenue and expenditure of the state budget and budgets of local self-government entities are grouped on the basis of budget classification, introduced by the Regulation of the Minister of Finance. The data presented in the chapter divided into divisions, chapters and paragraphs were compiled in accordance with the classification of budget revenue and expenditure, obligatory on the basis of the decree of the Minister of Finance: until 2002 — dated 18 VII 2000 (Journal of Laws No. 59, item 688) with later amendments, in 2005 — dated 20 IX 2004 (Journal of Laws No. 209, item 2132) with later amendments, in 2006 — dated 14 VI 2006 (Journal of Laws No. 107, item 726) with later amendments.

2. **Domestic and foreign revenue** comprise revenue of the **state budget**.

3. **Domestic revenue** includes:

1) tax revenue:

a) *indirect taxes, i.e.:*

— the value added tax (VAT) as well as the excise tax. The sale of goods and the

towarów i usług podlega sprzedaż towarów i odpłatne świadczenie usług na terytorium Polski, eksport i import towarów lub usług. Dochody z podatku akcyzowego obejmują wpływy z opodatkowania towarów produkcji krajowej i towarów importowanych,

— podatek od gier losowych i zakładów wzajemnych,

b) podatek dochodowy:

— od osób prawnych,
— od osób fizycznych,

c) inne dochody podatkowe obejmujące wpływy z podatków zniesionych, m.in. z podatku od wynagrodzeń (płac), wyrównawczego, importowego, obrotowego;

2) dochody niepodatkowe:

a) dochody jednostek budżetowych,

b) dywidendy — pod pojęciem dywidendy rozumie się zarówno wpłaty z tytułu udziałów Skarbu Państwa w spółkach, jak i wpłaty z zysku od przedsiębiorstw państwowych i jednoosobowych Spółek Skarbu Państwa,

c) wpłaty z zysku Narodowego Banku Polskiego pochodzące głównie z dochodów uzyskanych w obrocie papierami wartościowymi Skarbu Państwa,

d) wpływy z cła,

e) pozostałe dochody niepodatkowe — wpłaty o charakterze sankcyjnym, w tym odsetki od zaległych zobowiązań wobec budżetu państwa.

4. Dochody zagraniczne obejmują wpływy z odsetek od kredytów i pożyczek zagranicznych udzielonych przez rząd Rzeczypospolitej Polskiej oraz prowizje z tytułu gwarantowania (poręczenia) przez rząd kredytów zagranicznych otrzymanych.

5. Państwowy dług publiczny to nominalne zadłużenie podmiotów sektora instytucji rządowych i samorządowych i obejmuje ich zobowiązania z następujących tytułów:

- 1) wyemitowanych dłużnych papierów wartościowych,
- 2) zaciągniętych kredytów i pożyczek,
- 3) zobowiązań wymagalnych.

Państwowy dług publiczny obejmuje:

- 1) dług sektora instytucji rządowych, tj.:
 - a) dług Skarbu Państwa,
 - b) pozostały dług sektora instytucji rządowych;
- 2) dług sektora instytucji samorządowych.

Przez dług Skarbu Państwa rozumie się nominalne zadłużenie Skarbu Państwa.

Dług krajowy Skarbu Państwa obejmuje:

- 1) zobowiązania Skarbu Państwa z tytułu skarbowych papierów wartościowych wyemitowanych na rynek krajowy;
- 2) kredyty zaciągnięte;
- 3) pozostały dług krajowy Skarbu Państwa z tytułu zobowiązań wymagalnych jednostek budżetowych, zobowiązań z tytułu niepodwyższania płac w sferze budżetowej, przedpłat na samochody, zobowiązań Funduszu Pracy.

Dług zagraniczny Skarbu Państwa obejmuje:

- 1) zobowiązania Skarbu Państwa z tytułu skarbowych papierów wartościowych wyemitowanych na rynek międzynarodowy, tj.:

paid rendering of services on the territory of the Republic of Poland as well as exports and imports of goods or services are subject to the value added tax (VAT). Revenue from the excise tax includes receipts from taxation on goods of domestic production and imported goods,

— *the tax on games of chance and mutual betting,*

b) *income tax:*

— *corporate income tax,*
— *personal income tax,*

c) *other tax revenue includes receipts from abolished taxes, i.a. the tax on wages and salaries (earnings), the equalization tax, the import tax, the sales tax;*

2) *non-tax revenue:*

a) *revenue of budgetary entities,*

b) *dividends — the term dividend is understood as both payments from State Treasury holdings in companies as well as payments from profit state owned enterprises and sole shareholder companies of the State Treasury,*

c) *payments from profit of the National Bank of Poland originate mainly from income obtained from trading State Treasury securities,*

d) *receipts from customs duties,*

e) *other non-tax revenue — receipts with a penalty character, including interest on overdue liabilities to the state budget.*

4. Foreign revenue includes receipts from interest on foreign credits and foreign loans granted by the government of the Republic of Poland as well as fees from government guarantees (letters of support) on foreign credits received.

5. Public debt is understood as the nominal indebtedness of entities of the general government sector and consists of the following liabilities:

- 1) *outstanding debt securities,*
- 2) *drawn credits and loans,*
- 3) *matured payables.*

Public debt includes:

- 1) *debt of the government sector, i.e.:*
 - a) *debt of the State Treasury,*
 - b) *other debt of the government sector;*
- 2) *debt of the local government sector.*

Debt of the State Treasury is understood as the nominal indebtedness of the State Treasury.

Domestic debt of the State Treasury includes:

- 1) *liabilities of the State Treasury due to treasury securities issued on the domestic market;*
- 2) *drawn credits;*
- 3) *other domestic debt of the State Treasury liabilities of budgetary entities, liabilities from non-implemented wage increases in the budget sphere, prepayments for passenger vehicles, liabilities of the Labour Fund.*

Foreign debt of the State Treasury includes:

- 1) *liabilities of the State Treasury due to treasury securities issued on the international capital market, i.a.:*

- a) obligacje typu Brady — obligacje wyemitowane w październiku 1994 r. w ramach redukcji i restrukturyzacji zadłużenia wobec banków komercyjnych zrzeszonych w Klubie Londyńskim,
- b) obligacje zagraniczne:
- obligacje nominowane w walutach obcych, sprzedawane na rynkach zagranicznych,
 - obligacje emitowane na rynkach zagranicznych nominowane w walucie kraju, w którym są sprzedawane;

2) kredyty i pożyczki zaciągnięte.

Dane o zadłużeniu Skarbu Państwa, z podziałem na zadłużenie krajowe i zagraniczne, prezentowane są w podwójnym ujęciu: według kryterium miejsca emisji oraz kryterium rezydenta i nierezydenta. **Zadłużenie według kryterium miejsca emisji** (tabl. 3) uwzględnia miejsce zaciągania zobowiązań (krajowy lub zagraniczny rynek finansowy), natomiast **dług według kryterium rezydenta i nierezydenta** (tabl. 4) uwzględnia podmiot (rezydent lub nierezydent), który jest w posiadaniu wierzytelności. Termin rezydent odnosi się do osób fizycznych mających miejsce zamieszkania w Polsce oraz osób prawnych, a także innych podmiotów posiadających zdolność zaciągania zobowiązań i nabywania praw we własnym imieniu mających siedzibę w Polsce. Rezydentami są również znajdujące się w kraju oddziały, przedstawicielstwa i przedsiębiorstwa utworzone przez nierezydentów.

6. Dług gwarantowany (poręczony) przez rząd Rzeczypospolitej Polskiej jest to potencjalne zadłużenie Skarbu Państwa.

7. Na dochody budżetów jednostek samorządu terytorialnego składają się:

1) dochody własne, tj.:

- a) dochody z tytułu udziałów we wpływach z podatku dochodowego od osób prawnych i osób fizycznych,
- b) wpływy z podatków ustalanych i pobieranych na podstawie odrębnych ustaw, tj.: podatek od nieruchomości, podatek rolny, podatek od środków transportowych, wpływy z karty podatkowej, podatek od spadków i darowizn, podatek leśny,
- c) wpływy z opłat ustalanych i pobieranych na podstawie odrębnych ustaw, np.: skarbowej, eksploatacyjnej, targowej, podatku od czynności cywilnoprawnych,
- d) dochody z majątku jednostek samorządu terytorialnego, np. dochody z najmu i dzierżawy oraz innych umów o podobnym charakterze,
- e) pozostałe dochody jednostek samorządu terytorialnego, np. opłaty administracyjne, opłaty miejscowe, odsetki od środków gromadzonych na rachunkach bankowych, odsetki za nieterminowo wnoszone opłaty;

2) dotacje celowe:

- a) z budżetu państwa na zadania z zakresu administracji rządowej, własne, realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej,
- b) dotacje otrzymane z funduszy celowych,
- c) pozostałe dotacje;

3) subwencje ogólne z budżetu państwa przekazywane wszystkim jednostkom samorządu terytorialnego dla uzupełnienia ich własnych dochodów, w tym na zadania oświatowe;

4) środki na dofinansowanie własnych zadań ze źródeł pozabudżetowych.

a) *Brady bonds* — bonds issued in October 1994 within the framework of a reduction and restructuring of debt to commercial banks associated in the London Club,

b) *foreign bonds*:

- bonds denominated in foreign currencies, sold on the foreign markets,
- bonds issued in foreign markets, denominated in the currency of the country where they are sold;

2) *drawn credits and loans.*

Data on State Treasury debt divided into domestic and foreign debt are presented according to the place of issue criterion and residency and non-residency criterion. Debt according to the place of issue criterion (table 3) takes into consideration the place of contracting debt (domestic or foreign financial market), while debt according to residency and non-residency criterion (table 4) takes into consideration the unit (resident or non-resident) which is a creditor. The term resident refers to individuals, companies and any other institutions who reside in Poland, including representative offices, branches or companies set up by non-residents.

6. Debt guaranteed by the government of the Republic of Poland is a potential debt of the State Treasury.

7. Budget revenues of local self-government entities comprise:

1) *own revenue, i.e.:*

- a) *revenues from shares in receipts from corporate and personal income taxes,*
- b) *receipts from taxes established and collected on the basis of separate acts, i.e.: the tax on real estate, the agricultural tax, the tax on means of transport, receipts from lump sum taxation, taxes on inheritance and gifts, the forest tax,*
- c) *receipts from fees established and collected on the basis of separate acts e.g., the Financial Statute, the Service Law and the Marketplace Law, tax on civil law transactions,*
- d) *revenue from property of local self-government entities e.g., income from renting and leasing as well as other agreements with a similar character,*
- e) *other income of local self-government entities e.g., administrative fees, local fees, interest on funds deposited in bank accounts, interest on late payments;*

2) *appropriated allocations:*

- a) *from the state budget for: government administration-related tasks, own tasks, tasks realized on the basis of agreements with bodies of the government administration,*
- b) *allocations received from appropriated funds,*
- c) *other allocations;*

3) *general subsidies from the state budget transferred to all local self-government budgets for supplementing their own revenue, of which for educational tasks;*

4) *funds for the additional financing own tasks from non-budgetary sources.*

8. W sektorze finansów publicznych wyróżnia się następujące formy organizacyjno-prawne:

- 1) **jednostki budżetowe**, których wydatki w całości pokrywane są z budżetu państwa lub budżetów jednostek samorządu terytorialnego, a uzyskane przez nie dochody stanowią dochody tych budżetów;
- 2) **zakłady budżetowe** oraz **gospodarstwa pomocnicze jednostek budżetowych**, których wydatki pokrywane są z przychodów własnych z tytułu prowadzenia działalności oraz ewentualnych dotacji przedmiotowych z budżetu państwa lub budżetów jednostek samorządu terytorialnego;
- 3) **rachunek dochodów własnych jednostek budżetowych** (utworzony w 2005 r.) jestdzielonym rachunkiem, na którym jednostki budżetowe gromadzą dochody ze ściśle określonych źródeł i przeznaczają je na cele nie inne niż ich źródła dochodów;
- 4) **fundusze celowe** są to fundusze tworzone na podstawie ustaw, których przychody pochodzą z dochodów publicznych, a wydatki przeznaczone są na realizację wyodrębnionych zadań. Fundusze celowy, który realizuje zadania wyodrębnione z budżetu:
 - a) państwa jest państwowym funduszem celowym,
 - b) jednostek samorządu terytorialnego jest gminnym, powiatowym lub wojewódzkim funduszem celowym.

Ponadto do 2005 r. istniały **środki specjalne jednostek budżetowych**, dla których dane opublikowane zostały po raz ostatni w Roczniku Statystycznym Rzeczypospolitej Polskiej 2006.

9. Informacje dotyczące budżetów jednostek samorządu terytorialnego opracowano w Głównym Urzędzie Statystycznym na podstawie sprawozdań Ministerstwa Finansów.

10. Dane w tabl. 17 i 18 opracowano zgodnie z metodologią Międzynarodowego Funduszu Walutowego obowiązującą od 2001 r.; dane te są zmienione w porównaniu z opublikowanymi w poprzedniej edycji Rocznika w wyniku dalszego wprowadzania zmian metodologii oraz uzyskania ostatecznych sprawozdań finansowych od części jednostek:

1) **sektor instytucji rządowych i samorządowych** składa się:

— ze szczebla centralnego obejmującego: budżet państwa, zakłady budżetowe, gospodarstwa pomocnicze, środki specjalne (do 2005 r.) oraz (od 2005 r.) rachunek dochodów własnych państwowych jednostek budżetowych, państwowe: fundusze celowe (lub fundusze działające na zasadach do nich zbliżonych), fundusze motywacyjne (od 2005 r.), instytucje kultury, samodzielne zakłady opieki zdrowotnej, szkoły wyższe, agencje, Polską Akademię Nauk, Polską Organizację Turystyczną, Urząd Dozoru Technicznego, Transportowy Dozór Techniczny, Polskie Centrum Akredytacji, Krajowy Fundusz Drogowy (od 2004 r.), jednostki doradztwa rolniczego (od 2005 r.), Zakład Ubezpieczeń Społecznych oraz Narodowy Fundusz Zdrowia (do 2002 r. — kasy chorych włączone do szczebla lokalnego),

8. In the sector of public finance the following organizational-legal forms of entities operating:

- 1) **budgetary entities**, the expenditures of which are fully covered from the state budget or the budgets of local self-government entities, and the incomes obtained by them account for the income of these budgets;
- 2) **budgetary establishments** as well as **auxiliary units of budgetary entities**, the expenses of which are covered from own revenues from conducting activity as well as from possible objective allocations from the state budget or budgets of local self-government entities;
- 3) **own income account of budgetary entities** (established in 2005) is separated account on which budgetary entities accumulate incomes from closely definite sources and distribute them for purposes not other than their sources;
- 4) **appropriated funds** are funds created on the basis of acts, the revenues of which originate from public revenues, and the expenses are designated for the realization of specific tasks. An appropriated fund which realizes specific tasks separated from the budget of:
 - a) the state is a state appropriated fund,
 - b) a local self-government entity is a gmina, powiat or voivodship appropriated fund.

Moreover, until 2005 there operated **special funds of budgetary entities**, for which the data were published the last time in the Statistical Yearbook of the Republic of Poland 2006.

9. Information concerning local self-government entities budgets is compiled in the Central Statistical Office on the basis of financial reports of the Ministry of Finance.

10. Data in tables 17 and 18 are presented in accordance with the International Monetary Fund methodology valid since 2001; data have been changed in comparison to those published in previous edition of the Yearbook because of improvement in implementation of methodology and final data for some units:

- 1) **the general government sector** consists of:
 - the central level, comprising the state budget, budgetary establishments, auxiliary units, special units (until 2005) and (since 2005) own income account of budgetary entities, state: appropriated funds (or funds operating on principles similar to state appropriated funds), motivation funds (since 2005), cultural institutions, independent health care facilities, higher education institutions, agencies, the Polish Academy of Science, the Polish Organization of Tourism, the Office of Technical Supervision, the Transport Technical Supervision, the Polish Agency of Accreditation, National Road Fund (since 2004), agriculture advisory units (since 2005), the Social Insurance Institution and the National Health Fund (until 2002 — health funds, included to the local level),

— ze szczebla lokalnego obejmującego budżety jednostek samorządu terytorialnego, zakłady budżetowe, gospodarstwa pomocnicze, środki specjalne (do 2005 r.) oraz (od 2005 r.) rachunek dochodów własnych jednostek budżetowych samorządu terytorialnego, gminne, powiatowe i wojewódzkie fundusze celowe, samorządowe instytucje kultury i samodzielne zakłady opieki zdrowotnej oraz kasy chorych (od 2003 r. — Narodowy Fundusz Zdrowia włączony do szczebla centralnego).

Zgodnie z metodologią Międzynarodowego Funduszu Walutowego dane dla sektora instytucji rządowych i samorządowych prezentowane są w ujęciu memoriałowym oraz z punktu widzenia transakcji tego sektora z innymi sektorami gospodarki, tj. po skonsolidowaniu transferów wewnętrznych, czyli dokonaniu:

- konsolidacji wewnątrzszczeblowej — wyeliminowaniu transakcji w ramach struktur wchodzących w skład danego szczebla (na szczeblu centralnym między budżetem państwa a pozostałymi jednostkami szczebla centralnego, na szczeblu lokalnym między budżetami jednostek samorządu terytorialnego a pozostałymi jednostkami szczebla lokalnego),
- konsolidacji międzyszczeblowej — wyeliminowaniu transakcji pomiędzy organami szczebla centralnego i lokalnego;

2) **dochody i wydatki** to transakcje wpływające na wartość netto sektora instytucji rządowych i samorządowych.

Saldo operacyjne netto (dochody minus wydatki) reprezentuje zmianę wartości netto w wyniku transakcji. Saldo operacyjne brutto nie uwzględnia jako wydatku amortyzacji środków trwałych;

3) **transakcje w niefinansowych aktywach** są to transakcje zmieniające stan posiadanych przez sektor instytucji rządowych i samorządowych: środków trwałych, zapasów, aktywów o wyjątkowej wartości oraz aktywów nieprodukowanych, np. patenty, dzierżawy;

4) **wierzytelności (+) lub zobowiązania (-) netto** definiowane są jako nabycie netto finansowych aktywów minus zaciągnięcie zobowiązań netto lub jako saldo operacyjne netto minus nabycie netto niefinansowych aktywów. Wierzytelności (+) lub zobowiązania (-) netto to miara wskazująca, na ile sektor instytucji rządowych i samorządowych oddaje swoje zasoby finansowe do dyspozycji innych sektorów lub korzysta z takich zasobów generowanych przez inne sektory;

5) **transakcje w finansowych aktywach i zobowiązaniach** są to transakcje zmieniające wartość posiadanych przez sektor instytucji rządowych i samorządowych aktywów i pasywów finansowych. Aktywa finansowe są to przede wszystkim roszczenia w stosunku do innych jednostek instytucjonalnych, stanowią zatem zobowiązania u strony przeciwnej;

6) **nakłady** oznaczają sumę wydatków i nabycia netto niefinansowych aktywów (nabycie minus zbycie).

— *the local level, comprising the budgets of local self-government entities, budgetary establishments, auxiliary units, special units (until 2005) and (since 2005) own income account of budgetary entities, gmina, powiat and voivodship appropriated funds, cultural institutions, independent health care facilities of local government and health funds (since 2003 — the National Health Fund, included to the central level).*

In accordance with the methodology of the International Monetary Fund, data for the general government are presented on an accrual basis, and from the point of view of transactions of this sector with other economic sectors, so after the consolidation of internal transfers, i.e. after the following:

- *intragovernmental consolidation — the elimination of transactions within the framework of structures comprising a given level (e.g., on the central level between the state budget and other entities of central level, on the local level between budgets of self-government entities and other entities of local level),*
- *intergovernmental consolidation — the elimination of transactions between the organs of central and local level;*

2) **revenue and expense** are transactions affecting net worth of the general government sector.

The net operating balance equals revenue minus expense (and the equivalent change in net worth due to transactions). The gross operating balance does not include consumption of fixed capital as an expense;

3) **transactions in non-financial assets** record transactions that change general government sector holdings of fixed assets, inventories, valuables, and non-produced assets, e.g. patents, leases;

4) **net lending (+) or borrowing (-)** is defined as the net acquisition of financial assets minus the net incurrence of liabilities. It is also equal to the net operating balance minus the net acquisition of non-financial assets. Net lending (+) or borrowing (-) is a measure indicating the extent to which general government sector is either putting financial resources at the disposal of other sectors in the economy or utilizing the financial resources generated by the other sectors;

5) **transactions in financial assets and liabilities** record transactions that change general government sector holdings of financial assets and liabilities. The financial assets are mainly claims on other institutional units and therefore have counterpart liabilities;

6) **outlays** are defined as the sum of expense and net acquisition of non-financial assets (the acquisition minus disposals).

TABL. 1 (538). BUDŻET PAŃSTWA
THE STATE BUDGET

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006			SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł		w odsetkach in percent	realizacja ustawy bud- żetowej ^a w % law on pub- lic finan- ces ^a in %		
DOCHODY REVENUE						
OGÓŁEM	135664	179772	197640	100,0	101,2	TOTAL
Dochody krajowe	135530	176920	194930	98,6	100,9	Domestic revenue
Dochody podatkowe	119644	155860	174876	88,5	100,2	Tax revenue
podatki pośrednie	79671	115672	127412	64,5	99,5	indirect taxes
podatek od towarów i usług ^b	51750	75401	84439	42,7	99,9	value added tax (VAT) ^b
podatek akcyzowy	27312	39479	42078	21,3	98,6	excise tax
w tym od:						of which on:
wyrobów spirytusowych	4420	4430	4611	2,3	98,3	spirits
paliw silnikowych	12577	16609	17668	8,9	105,7	motor fuels
wyrobów tytoniowych	6356	9820	11248	5,7	95,6	tobacco products
podatek od gier losowych i zakładów wzajemnych	609	792	895	0,5	99,4	tax on games of chance and mutual betting
podatek dochodowy	39956	40185	47462	24,0	102,4	income tax
od osób prawnych	16868	15762	19337	9,8	96,1	corporate income tax
w tym od banków i pozostałych instytucji finansowych	3018	3434	3535	1,8	106,5	of which on banks and other financial institutions
od osób fizycznych	23088	24423	28125	14,2	107,2	personal income tax
inne dochody podatkowe	17,1	2,3	2,0	0,0	x	other tax revenue
Dochody niepodatkowe	15886	21060	20054	10,1	107,3	Non-tax revenue
w tym:						of which:
dochody jednostek budżetowych	6523	10844	11176	5,7	101,7	revenue of budgetary entities
dywidendy z tytułu udziałów Skarbu Państwa w spółkach i wpłaty z zysku od przedsiębiorstw państwowych i jednoosobowych Spółek Skarbu Państwa	930	3154	4031	2,0	126,0	dividends from State Treasury holdings in companies and payments from profit state owned enterprises and sole shareholder companies of the State Treasury
wpłaty z zysku Narodowego Banku Polskiego	2206	4168	1158	0,6	99,1	payments from profit of the National Bank of Poland
wpływy z cła	5080	1271	1386	0,7	110,3	receipts from customs duties
Dochody zagraniczne	134	405	725	0,4	673,7	Foreign revenue
Wpłaty do budżetu państwa z Unii Europejskiej^c	x	2447	1985	1,0	97,1	Payments to the state budget from European Union^c

^a Ogłoszonej w Dzienniku Ustaw Nr 35, poz. 244. ^b Łącznie ze zryczałtowanym podatkiem od towarów i usług od okazjonalnych przewozów osób autobusami zarejestrowanymi za granicą. ^c Z tytułu otrzymanych z UE kwot specjalnych na poprawę płynności budżetowej oraz wpłat na dostosowanie granicy do traktatu z Schengen.

^a Published in Journal of Laws No. 35, item 244. ^b Including lump sum tax on goods and services from occasional transport of passengers in buses with foreign registration. ^c Concern special amounts received from EU on improvement of budgetary liquidity and payments on adaptation of border to Schengen Treaty.

TABL. 1 (538). **BUDŻET PAŃSTWA (dok.)**
THE STATE BUDGET (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006		SPECIFICATION
	w mln zł <i>in mln zł</i>		w odsetkach <i>in percent</i>	realizacja ustawy budżetowej ^f w % <i>law on public finances^d in %</i>	
WYDATKI EXPENDITURE					
O G Ó Ł E M	151055	208133	222703	100,0	98,6 TOTAL
Dotacje i subwencje	83470	101801	113002	50,7	98,7 Allocations and subsidies
w tym:					of which:
Dotacje podmiotowe ^d	1924	15499	15355	6,9	99,5 Subjective allocations ^d
Dotacje przedmiotowe ^d	559	550	538	0,2	95,8 Objective allocations ^d
Dotacje do:					Allocations to:
Funduszu Ubezpieczeń Społecznych	15366	20112	24483	11,0	100,0 Social Insurance Fund
Funduszu Emerytalno-Rentowego	13213	14710	14933	6,7	100,0 Pension Fund
Funduszu Pracy	839	—	—	—	Labour Fund
Dotacje celowe dla:					Appropriated allocations for:
gmin	4607	8972	12150	5,5	91,2 gminas
powiatów	7887	3272	3537	1,6	98,6 powiats
samorządów województw	763	565	595	0,3	92,3 self-government of voivodships
Subwencje ogólne dla jednostek samorządu terytorialnego	25860	32487	34540	15,5	100,0 General subsidies for local self-government entities
w tym na zadania oświatowe	19367	26097	26781	12,0	100,0 of which on educational tasks
Świadczenia na rzecz osób fizycznych	13175	20499	17923	8,0	99,6 Benefits for natural persons
Wydatki bieżące jednostek budżetowych	26928	40064	42097	18,9	98,1 Current expenditure of budgetary entities
w tym:					of which:
Wynagrodzenia	11857	21791	21987	9,9	99,7 Wages and salaries
Składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i Fundusz Pracy	2120	3233	3367	1,5	99,2 Contributions to compulsory social security and the Labour Fund
Rozliczenia z bankami	2029	1038	1009	0,5	99,8 Settlements with banks
Obsługa długu publicznego	18025	24811	27767	12,5	99,8 Public debt servicing
Krajowego	13728	21225	23288	10,5	100,0 Domestic
Zagranicznego	4297	3586	4479	2,0	98,9 Foreign
Wydatki majątkowe — inwestycyjne^e	7428	10167	11066	5,0	94,3 Property expenditure — investment expenditure^e
Środki własne Unii Europejskiej^f	x	9753	9839	4,4	100,0 European Union own resources^f
WYNIK BUDŻETU BUDGET RESULT					
Deficyt (–)	–15391	–28361	–25063	x	82,0 Deficit (–)
Finansowanie deficytu budżetu państwa:					State budget deficit financing:
źródła krajowe	20411	16330	18158	x	180,7 domestic sources
w tym przychody z prywatyzacji	26746	3848	622	x	11,3 of which receipts from privatization
źródła zagraniczne	–5020	12031	6905	x	33,7 foreign sources

^a Ogłoszonej w Dzienniku Ustaw Nr 35, poz. 244. ^d Dane za lata 2005 i 2006 nieporównywalne z danymi za 2000 r. ^e Łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych jednostek samorządu terytorialnego. ^f Wpłaty do UE pochodzące ze środków własnych, tj. z opłat celnych i rolnych oraz obliczone na podstawie podatku od towarów i usług i dochodu narodowego brutto.

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.

^a Published in Journal of Laws No. 35, item 244. ^d Data for 2005 and 2006 are not comparable with data for 2000. ^e Including allocations for financing investment tasks of local self-government entities. ^f Payments to EU from own resources, i.e. from customs duties, agriculture duties and calculated on the basis of value added tax (VAT) and gross national income.

Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 2 (539). PAŃSTWOWY DŁUG PUBLICZNY^a

Stan w dniu 31 XII

PUBLIC DEBT^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			
OGÓŁEM	280322	466601	504991	TOTAL
Dług sektora instytucji rządowych	271097	446429	481708	Debt of the government sector
Dług Skarbu Państwa ^b	265888	438416	476552	Debt of State Treasury ^b
krajowy	145053	313727	350354	domestic
zagraniczny	120835	124689	126198	foreign
Pozostały dług	5209	8013	5156	Other debt
Dług sektora instytucji samorządowych	9225	20172	23283	Debt of the local government sector

^a Według wartości nominalnej; po wyeliminowaniu przepływów finansowych pomiędzy podmiotami należącymi do sektora finansów publicznych. ^b Według kryterium miejsca emisji, patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 620.

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.

^a According to nominal value; excluding financial flows between public finance sector entities. ^b According to the place of issue criterion, see general notes, item 5 on page 620.

Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 3 (540). ZADŁUŻENIE SKARBU PAŃSTWA WEDŁUG KRYTERIUM MIEJSCA EMISJI^a

Stan w dniu 31 XII

STATE TREASURY DEBT ACCORDING TO THE PLACE OF ISSUE CRITERION^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			
OGÓŁEM	266817	440168	478526	TOTAL
Dług krajowy	145982	315479	352328	Domestic debt
Według pierwotnych okresów zapadalności:				According to primary maturity:
skarbowe papiery wartościowe	132985	311966	350534	treasury securities
krótkoterminowe (1 rok i mniej)	23442	24400	25800	short-term (1 year and less)
średnioterminowe (powyżej 1 roku do 5 lat)	79825	165800	157729	medium-term (more than 1 year including 5 years)
długoterminowe (powyżej 5 lat)	29718	121766	167005	long-term (more than 5 years)
pozostały dług	12997	3513	1794	other debt
Według wierzycieli:				By debt holders:
bank centralny (NBP)	16782	—	—	central bank (NBP)
pozostałe banki krajowe	49902	75018	80629	other domestic banks
inwestorzy krajowi poza systemem bankowym	61546	171529	197321	domestic investors outside banking system
inwestorzy zagraniczni	17752	68932	74378	foreign investors
Dług zagraniczny	120835	124689	126198	Foreign debt
Obligacje skarbowe wyemitowane na międzynarodowy rynek kapitałowy ^b	22537	83862	90639	Treasury bonds issued on the international capital market ^b
obligacje typu Brady	18074	3892	1761	Brady bonds
obligacje zagraniczne	4463	79970	88878	foreign bonds

^a Według wartości nominalnej; patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 620. ^b Przeliczone na złote według urzędowego kursu dolara Narodowego Banku Polskiego w końcu roku.

^a According to nominal value; see general notes, item 5 on page 620. ^b Calculated in zlotys according to the official exchange rate of the USD of the National Bank of Poland at the end of the year.

TABL. 3 (540). **ZADŁUŻENIE SKARBU PAŃSTWA WEDŁUG KRYTERIUM MIEJSCA EMISJI^a (dok.)**
Stan w dniu 31 XII
STATE TREASURY DEBT ACCORDING TO THE PLACE OF ISSUE CRITERION^a (cont.)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			
Dług zagraniczny (dok.)				Foreign debt (cont.)
Kredyty i pożyczki w walutach wymiennalnych ^b	98298	40827	35559	Credits and loans in convertible currencies ^b
Klub Paryski	87725	25154	17941	Paris Club
Europejski Bank Inwestycyjny	1915	9340	11365	European Investment Bank
Bank Światowy	7260	4735	4812	World Bank
pozostałe	1398	1598	1441	others
Dług gwarantowany (poreczony) przez rząd Rzeczypospolitej Polskiej				Debt guaranteed by the government of the Republic of Poland
Krajowy	8116	13382	11851	Domestic
Zagraniczny	11779	18262	20404	Foreign

^a Według wartości nominalnej; patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 620. ^b Przeliczone na złote według urzędowego kursu dolara Narodowego Banku Polskiego w końcu roku.

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.

^a According to nominal value; see general notes, item 5 on page 620. ^b Calculated in zlotys according to the official exchange rate of the USD of the National Bank of Poland at the end of the year.

Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 4 (541). **ZADŁUŻENIE SKARBU PAŃSTWA WEDŁUG KRYTERIUM REZYDENTA I NIEREZYDENTA^a**
Stan w dniu 31 XII
STATE TREASURY DEBT ACCORDING TO RESIDENCY AND NON-RESIDENCY CRITERION^a
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			
OGÓŁEM	266817	440168	478526	TOTAL
Dług krajowy (rezydenci)	130314	251468	284385	Domestic debt (residents)
Bank centralny (NBP)	16782	—	—	Central bank (NBP)
Pozostałe banki krajowe	51986	79939	86910	Other domestic banks
Inwestorzy krajowi poza systemem bankowym	61546	171529	197475	Domestic investors outside banking system
Dług zagraniczny (nierezydenci)	136503	188700	194141	Foreign debt (non-residents)

^a Według wartości nominalnej; patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 620.

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.

^a According to nominal value; see general notes, item 5 on page 620.

Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 5 (542). **WYNIK BUDŻETU PAŃSTWA I PAŃSTWOWY DŁUG PUBLICZNY W RELACJI DO PRODUKTU KRAJOWEGO BRUTTO (ceny bieżące)**
RESULT OF THE STATE BUDGET AND PUBLIC DEBT IN RELATION TO GROSS DOMESTIC PRODUCT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w % in %			
Dochody budżetu państwa	18,2	18,3	18,6	Revenue of the state budget
Wydatki budżetu państwa	20,3	21,2	21,0	Expenditure of the state budget
Wynik budżetu państwa (deficyt)	-2,1	-2,9	-2,4	State budget result (deficit)
Państwowy dług publiczny ^a	37,7	47,5	47,6	Public debt ^a
w tym dług Skarbu Państwa ^b :				of which debt of State Treasury ^b :
krajowy	19,5	31,9	33,0	domestic
zagraniczny	16,2	12,7	11,9	foreign

^a Po wyeliminowaniu przepływów finansowych pomiędzy podmiotami należącymi do sektora finansów publicznych. ^b Według kryterium miejsca emisji.

^a Excluding financial flows between public finance sector entities. ^b According to the place of issue criterion.

Uwaga do tablic 6—8, 13 i 14

W wydatkach budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego grupowania danych w podziale na działy i rozdziały dokonuje się według klasyfikacji dochodów i wydatków budżetowych obowiązującej na mocy rozporządzenia Ministra Finansów (patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 619).

Note to tables 6—8, 13 and 14

In expenditure of the state budget and local self-government entities budgets the grouping of data divided into divisions and types are made according to the classification of budget revenue and expenditure, on the basis of the decree of the Minister of Finance (see general notes, item 1 on page 619).

TABL. 6 (543). WYDATKI BUDŻETU PAŃSTWA WEDŁUG DZIAŁÓW

STATE BUDGET EXPENDITURE BY DIVISION

WYSZCZEGÓLNIENIE	2001	2005	2006		SPECIFICATION	
	w mln zł in mln zł		w od- setkach in per- cent	w % PKB ^a in % of GDP ^a		
OGÓŁEM	172885	208133	222703	100,0	21,0	TOTAL
w tym:						of which:
Rolnictwo i łowiectwo	3047	6220	6553	2,9	0,6	Agriculture and hunting
Leśnictwo	57,6	35,0	37,4	0,0	0,0	Forestry
Górnictwo i kopalnictwo	1480	943	788	0,4	0,1	Mining and quarrying
Przetwórstwo przemysłowe	163	990	1496	0,7	0,1	Manufacturing
Handel	1016	810	527	0,2	0,0	Trade
Transport i łączność	4694	4573	5376	2,4	0,5	Transport and communication
Turystyka	51,3	40,5	50,4	0,0	0,0	Tourism
Gospodarka mieszkaniowa	3774	1362	1423	0,6	0,1	Dwelling economy
Działalność usługowa	642	774	784	0,4	0,1	Service activity
Nauka	3090	2901	3351	1,5	0,3	Science
Administracja publiczna	6150	8335	8692	3,9	0,8	Public administration
Obrona narodowa	8875	12421	13160	5,9	1,2	National defence
Obowiązkowe ubezpieczenia społeczne	46066	44966	50333	22,6	4,7	Compulsory social security
Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	7758	9438	9738	4,4	0,9	Public safety and fire care
Wymiar sprawiedliwości	4405	6999	7594	3,4	0,7	Administration of justice
Obsługa długu publicznego ^b	21005	24976	27850	12,5	2,6	Public debt servicing ^b
Oświata i wychowanie	1780	1243	2135	1,0	0,2	Education
Szkolnictwo wyższe	6371	9714	9943	4,5	0,9	Higher education
Ochrona zdrowia	4601	3864	3848	1,7	0,4	Health care
Pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	14635	20734	19730	8,9	1,9	Social assistance and other tasks in sphere of social policy
Edukacyjna opieka wychowawcza	281	614	816	0,4	0,1	Educational care
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	688	234	214	0,1	0,0	Municipal economy and environmental protection
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	938	1032	1115	0,5	0,1	Culture and national heritage
Kultura fizyczna i sport	200	185	259	0,1	0,0	Physical education and sport

^a W cenach bieżących. ^b Obejmuje wydatki na obsługę długu publicznego oraz wydatki bieżące jednostek budżetowych związane z tą obsługą.

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.

^a In current prices. ^b Includes public debt servicing and current expenditures of budgetary entities connected with this servicing.

Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 7 (544). DOTACJE PODMIOTOWE I PRZEDMIOTOWE Z BUDŻETU PAŃSTWA

STATE BUDGET SUBJECTIVE AND OBJECTIVE ALLOCATIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2001	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			
OGÓŁEM	13762,3	16049,2	15892,9	TOTAL
Dotacje podmiotowe	12509,5	15499,0	15355,2	Subjective allocations
dla:				for:
Szkół wyższych	5659,3	9101,5	9239,7	Higher education institutions
Jednostek naukowych	1909,7	1872,7	1566,2	Scientific units
Szkół niepublicznych i innych placówek oświatowych	14,9	11,3	11,8	Non-public schools and other educational units
Instytucji kultury	318,7	475,7	592,5	Cultural institutions
Samodzielnych publicznych zakładów opieki zdrowotnej	98,4	25,2	31,4	Independent public health care facilities
Pozostałych jednostek sektora finansów publicznych	2857,6	2984,1	1972,6	Other public finance units
Jednostek nienależących do sektora finansów publicznych	1650,9	1026,6	1233,7	Non-public finance sector units
Jednostek badawczo-rozwojowych	x	1,9	707,3	Research-development units

TABL. 7 (544). DOTACJE PODMIOTOWE I PRZEDMIOTOWE Z BUDŻETU PAŃSTWA (dok.)
STATE BUDGET SUBJECTIVE AND OBJECTIVE ALLOCATIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2001	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			
Dotacje przedmiotowe	1252,8	550,2	537,7	Objective allocations
w tym do:				of which for:
Zadań z zakresu postępu biologicznego w produkcji roślinnej i zwierzęcej	213,8	97,1	120,3	Biological progress in crop and animal output
Zadań instytucji kultury fizycznej i sportu	15,6	17,2	17,1	Physical education and sports entities
Krajowych pasażerskich przewozów kolejowych	536,7	349,7	355,9	Domestic passenger rail transportation
Posiłków wydawanych w barach mlecznych	16,8	17,7	18,0	Meals in milk bars served
Podręczników szkolnych i akademickich	10,3	8,0	8,9	School and university textbooks

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.
Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 8 (545). WYDATKI BIEŻĄCE JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH BUDŻETU PAŃSTWA WEDŁUG RODZAJÓW I DZIAŁÓW W 2006 R.

CURRENT EXPENDITURE OF STATE BUDGET BUDGETARY ENTITIES BY TYPE AND DIVISION IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	W tym Of which			SPECIFICATION
		wynagrodzenia wages and salaries	składki na obo- wiązkowe ubez- pieczenia społeczne i Fundusz Pracy contributions to compulsory social security and the Labour Fund	zakup materiałów i usług purchase of materials and services	
OGÓŁEM	42096,9	21987,1	3367,3	12288,8	TOTAL
w tym:					of which:
Rolnictwo i łowiectwo	566,7	265,5	50,2	158,2	Agriculture and hunting
Leśnictwo	2,2	0,4	0,1	1,5	Forestry
Górnictwo i kopalnictwo	0,2	—	—	0,2	Mining and quarrying
Przetwórstwo przemysłowe	123,7	8,7	1,9	28,4	Manufacturing
Handel	70,5	38,4	7,2	20,6	Trade
Transport i łączność	2295,3	245,0	46,1	1952,8	Transport and communication
Turystyka	2,6	—	—	2,5	Tourism
Gospodarka mieszkaniowa	24,1	—	0,0	12,7	Dwelling economy
Działalność usługowa	435,3	98,7	18,5	301,8	Service activity
Nauka	840,5	—	—	827,1	Science
Administracja publiczna	7569,5	4683,0	831,2	1327,2	Public administration
Obrona narodowa	8540,3	4277,1	420,4	2954,5	National defence
Obowiązkowe ubezpieczenia społeczne	1276,0	163,4	1039,0	23,8	Compulsory social security
Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	7459,7	5636,2	141,6	1132,9	Public safety and fire care
Wymiar sprawiedliwości	6761,4	4161,7	396,5	1328,7	Administration of justice
Obsługa długu publicznego ^a	82,4	—	—	—	Public debt servicing ^a
Oświata i wychowanie	1338,0	551,7	104,7	534,5	Education
Szkolnictwo wyższe	106,0	64,9	6,4	18,9	Higher education
Ochrona zdrowia	2224,3	560,0	107,2	1002,4	Health care
Pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	60,3	2,9	0,6	53,1	Social assistance and other tasks in sphere of social policy
Edukacyjna opieka wychowawcza	185,0	78,0	15,2	77,9	Educational care
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	136,3	79,5	14,7	35,9	Municipal economy and environmental protection
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	154,3	72,2	13,7	58,5	Culture and national heritage
Kultura fizyczna i sport	15,9	0,2	0,1	14,1	Physical education and sport

^a Obejmuje wydatki bieżące związane z obsługą długu publicznego.
Źródło: dane Ministerstwa Finansów.

^a Includes current expenditures connected with public debt servicing.
Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 9 (546). PRZYCHODY I WYDATKI^a ZAKŁADÓW BUDŻETOWYCH, GOSPODARSTW POMOCNICZYCH I RACHUNKU DOCHODÓW WŁASNYCH JEDNOSTEK BUDŻETU PAŃSTWAREVENUE AND EXPENDITURE^a OF BUDGETARY ESTABLISHMENTS, AUXILIARY UNITS AND OWN INCOME ACCOUNT OF STATE BUDGET ENTITIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł		in mln zł		
ZAKŁADY BUDŻETOWE JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH BUDGETARY ESTABLISHMENTS OF BUDGETARY ENTITIES					
Przychody^b	1117,4	697,3	412,3	412,3	Revenue^b
w tym:					<i>of which:</i>
Przychody ze sprzedaży wyrobów, składników majątkowych i usług	587,6	653,5	310,7	294,1	Revenues from sale of products, asset components and services
Dotacje z budżetu państwa	259,1	17,0	62,2	43,2	Allocations from the state budget
Wydatki	873,9	628,7	413,3	417,1	Expenditure
W tym materiały i usługi	223,3	206,6	143,6	150,5	<i>Of which materials and services</i>
Wpłata nadwyżek do budżetu państwa	24,1	44,6	0,6	6,4	Surplus payments to the state budget
GOSPODARSTWA POMOCNICZE JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH AUXILIARY UNITS OF BUDGETARY ENTITIES					
Przychody^b	1166,4	1424,2	1790,7	1971,7	Revenue^b
w tym:					<i>of which:</i>
Przychody ze sprzedaży wyrobów, składników majątkowych i usług	992,5	1343,9	1626,4	1782,9	Revenues from sale of products, asset components and services
Dotacje z budżetu państwa	75,8	7,9	2,7	2,4	Allocations from the state budget
Wydatki	1060,1	1357,0	1710,4	1884,1	Expenditure
W tym materiały i usługi	352,6	711,5	927,6	1051,6	<i>Of which materials and services</i>
Wpłata z zysku do budżetu państwa	5,9	19,4	30,3	21,5	Payments of profit to the state budget
RACHUNEK DOCHODÓW WŁASNYCH JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH OWN INCOME ACCOUNT OF BUDGETARY ENTITIES					
Dochody^b			695,3	765,9	Revenue^b
w tym:					<i>of which:</i>
Przychody ze sprzedaży wyrobów, składników majątkowych i usług			300,0	367,4	Revenues from sale of products, asset components and services
Dotacje z budżetu państwa			—	—	Allocations from the state budget
Wydatki			629,0	683,7	Expenditure
w tym:					<i>of which:</i>
Materiały i usługi			243,8	43,8	Materials and services
Wpłata nadwyżek do budżetu państwa			3,3	—	Surplus payments to the state budget

^a Bez przelewów redystrybucyjnych, tj. przelewów środków między poszczególnymi dysponentami tego samego rodzaju środków pozabudżetowych. ^b Bez pozostałości z roku ubiegłego.

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.

^a Excluding redistribution transfers, i.e., transfers of funds between individual disposers of the same type of extrabudgetary funds. ^b Excluding balances from the previous year.

Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 10 (547). **PRZYCHODY I WYDATKI PAŃSTWOWYCH FUNDUSZY CELOWYCH**
REVENUE AND EXPENDITURE OF APPROPRIATED STATE FUNDS

WYSZCZEGÓLNIENIE	Przychody ^{ab} Revenue ^{ab}		Wydatki ^b Expendi- ture ^b	SPECIFICATION
	ogółem total	w tym dotacje z budżetu państwa of which alloca- tions from the state budget		
		w mln zł in mln zł		
OGÓŁEM 1995	55667	16558	54366	TOTAL
. 2000	106729	30401	112381	
. 2005	137531	34903	134899	
. 2006	149256	39429	143010	
w tym:				of which:
Fundusz Ubezpieczeń Społecznych	123901	24483	119763	Social Insurance Fund
Fundusz Emerytalno-Rentowy	16205	14933	15651	Pension Fund
Fundusz Pracy	7512	—	5514	Labour Fund
Fundusz Restrukturyzacji Przedsiębiorców	139	—	501	Enterprise Restructuring Fund
Fundusz Rozwoju Kultury Fizycznej	449	—	451	Physical Culture Development Fund
Fundusz Repywatyzacji	118	—	29,6	Restitution Fund
Fundusz Skarbu Państwa	61,6	—	109	State Treasury Fund
Państwowy Fundusz Kombatanów	8,5	8,5	8,9	Veterans State Fund
Fundusz Administracyjny	21,3	—	486	Administrative Fund
Centralny Fundusz Ochrony Gruntów Rol- nych	18,5	—	0,0	Central Agricultural Land Protection Fund

a Bez pozostałości z roku ubiegłego. b Bez przelewów redystrybucyjnych, tj. przelewów środków między poszczególnymi dysponentami tego samego rodzaju środków pozabudżetowych.

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.

a Excluding balances from the previous year. b Excluding redistribution transfers, i.e., transfers of funds between individual dispersers of the same type of extrabudgetary funds.

Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 11 (548). **PRZYCHODY I WYDATKI FUNDUSZU UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH
I FUNDUSZU EMERYTALNO-RENTOWEGO**

REVENUE AND EXPENDITURE OF SOCIAL INSURANCE FUND AND PENSION FUND

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				
FUNDUSZ UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH SOCIAL INSURANCE FUND					
Przychody^{ab}	42032	84497	112580	123901	Revenue^{ab}
Składki	35215	66148	78689	82707	Contributions
Dotacje z budżetu państwa	6000	15366	20112	24483	Allocations from the state budget
Inne dochody	817	2983	13779	16711	Other income
Wydatki^b	41191	89616	111169	119763	Expenditure^b
Emerytury i renty	35547	74604	99000	107164	Retirement pay and pensions
Zasiłki i inne świadczenia	4571	7173	8397	8744	Benefits
Inne wydatki	1073	7839	3772	3855	Other expenditure
FUNDUSZ EMERYTALNO-RENTOWY PENSION FUND					
Przychody^{ab}	6536	14094	15887	16205	Revenue^{ab}
Składki	430	736	1078	1212	Contributions
Dotacje z budżetu państwa	6101	13213	14710	14933	Allocations from the state budget
Inne dochody	5,1	145	99,0	60,0	Other income
Wydatki^b	6483	14315	15651	15651	Expenditure^b
Emerytury i renty	6173	12058	13296	13252	Retirement pay and pensions
Zasiłki i inne świadczenia	125	706	762	1034	Benefits
Naliczone składki na ubezpieczenia zdrowotne rolników ^c	x	1172	1591	1358	Calculated contributions for health se- curity of farmers ^c
Inne wydatki	185	379	2,0	7,0	Other expenditure

a Bez pozostałości z roku ubiegłego. b Bez przelewów redystrybucyjnych, tj. przelewów środków między poszczególnymi dysponentami tego samego rodzaju środków pozabudżetowych. c Finansowane z budżetu państwa.

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.

a Excluding balances from the previous year. b Excluding redistribution transfers, i.e., transfers of funds between individual dispersers of the same type of extrabudgetary funds. c Financed from the state budget.

Source: data of the Ministry of Finance.

Uwaga do tablic 12—16

W latach 2005 i 2006 dane dotyczące m.st. Warszawy uwzględnia się wyłącznie w miastach na prawach powiatu.

Note to tables 12—16

In 2005 and 2006 data concerning the Capital City Warszawa are presented only in cities with powiat status.

TABL. 12 (549). BUDŻETY JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO

LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem	Gminy ^a	Miasta na	Powiaty	Wojewódz-
		Total	Gminas ^a	Cities with powiat status	Powiaty	twa Voivod- ships
w mln zł in mln zł						
DOCHODY REVENUE						
OGÓŁEM	2000	72610	34584	21766	12555	3705
TOTAL	2005	102912	45813	36270	13763	7066
	2006	117040	51724	40986	14844	9486
Dochody własne	2000	29552	17570	10417	975	590
Own revenue	2005	52092	20558	23379	3738	4417
	2006	58580	22683	26442	4148	5307
w tym: of which:						
Udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa — w podatku dochodowym	2000	9996	5506	3770	180	540
Share in income from taxes comprising state budget revenue — in income tax	2005	22789	6713	10244	1896	3936
	2006	26572	7871	11813	2209	4679
od osób prawnych	2000	985	549	345	—	90,7
corporate income tax	2005	5026	443	1155	91,0	3337
	2006	6007	502	1406	108	3991
od osób fizycznych	2000	9011	4957	3425	180	449
personal income tax	2005	17763	6270	9089	1805	599
	2006	20565	7369	10407	2101	688
Podatek od nieruchomości	2000	6644	4248	2396	—	—
Tax on real estate	2005	11669	6995	4674	—	—
	2006	12157	7270	4887	—	—
Podatek rolny	2000	721	712	8,7	—	—
Agricultural tax	2005	967	950	16,9	—	—
	2006	809	796	13,3	—	—
Podatek od środków transportowych	2000	387	260	127	—	—
Tax on means of transport	2005	662	385	277	—	—
	2006	724	426	298	—	—
Podatek od czynności cywilnoprawnych ^b	2005	1194	438	756	—	—
Tax on civil law transactions ^b	2006	1595	568	1027	—	—
Opłata skarbową	2000	1994	1300	694	—	—
Treasury fee	2005	519	294	225	—	—
	2006	622	303	319	—	—
Dochody z majątku	2000 ^c	5051	2749	1949	338	14,6
Revenue from property	2005	4334	1622	2438	210	63,6
	2006	5660	2045	3283	280	52,4
w tym dochody z wynajmu i dzierżawy oraz innych umów o podobnym charakterze	2000	599	362	222	13,5	1,0
of which income from renting and leasing as well as agreements with a similar character	2005	1771	625	1052	83,5	10,3
	2006	2004	736	1159	91,1	17,7
Dotacje celowe	2000	16462	4750	4426	5574	1712
Appropriated allocations	2005	15567	7432	3961	3046	1128
	2006	19632	10337	4512	3434	1349
Z budżetu państwa	2000	15527	4152	4356	5487	1532
From state budget	2005	13921	6888	3652	2481	900
	2006	17755	9783	4183	2738	1051
na zadania: for tasks:						
z zakresu administracji rządowej	2000	8839	2501	2912	3072	354
for government administration tasks	2005	9837	5399	2721	1328	389
	2006	12702	7762	2990	1466	484
własne	2000	5928	1531	1286	1982	1129
for own tasks	2005	3854	1436	891	1127	400
	2006	4897	1983	1167	1230	517
realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej	2000	759	120	158	432	49,4
realized on the basis of agreements with government administration bodies	2005	230	52,3	39,7	26,3	11,1
	2006	156	37,9	26,0	41,8	49,8
Otrzymane z funduszy celowych	2000	258	182	29,8	30,4	15,8
Received from appropriated funds	2005	630	359	129	83,5	58,5
	2006	581	307	97,3	106	71,3
Pozostałe dotacje	2000	678	417	39,7	56,8	164
Other allocations	2005	1016	185	180	481	170
	2006	1296	247	232	590	227

^a Bez dochodów i wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu. ^b Za 2000 r. ujęty w opłacie skarbowej. ^c Łącznie z wpływami z usług.

^a Excluding revenue and expenditure of gminas which are also cities with powiat status. ^b For 2000 included in Treasury fee. ^c Including receipts from services.

TABL. 12 (549). BUDŻETY JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO (dok.)

LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gminy ^d Gminas ^a	Miasta na prawach powiatu Cities with powiat status	Powiaty Powiats	Wojewódz- twa Voivod- ships
	w mln zł in mln zł				
DOCHODY (dok.) REVENUE (cont.)					
Subwencje ogólne z budżetu państwa General subsidies from the state budget	2000 25858	11669	6800	5989	1400
	2005 32456	16081	8325	6699	1351
	2006 34525	16880	8724	6840	2081
W tym na zadania oświatowe Of which on educational tasks	2000 19367	8676	5578	4689	424
	2005 26097	12140	7851	5542	564
	2006 26781	12526	8020	5658	577
Środki na dofinansowanie własnych zadań ze źródeł pozabudżetowych Funds for additional financing own tasks from non-budgetary sources	2000 738	595	123	17,0	2,4
	2005 2797	1742	605	280	170
	2006 4303	1824	1308	422	749
WYDATKI EXPENDITURE					
OGÓŁEM TOTAL	2000 75747	36211	23084	12665	3787
	2005 103807	45837	36491	13891	7588
	2006 120038	53180	41237	15593	10028
w tym: of which:					
Dotacje Allocations	2000 5749	2045	2138	558	1008
	2005 8573	2264	3478	784	2047
	2006 10006	2585	3704	849	2868
W tym dotacje dla zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych, środków specjalnych i funduszy celowych Of which allocations for budgetary establishments, auxiliary units, special funds and appropriated funds	2000 1909	796	1094	9,1	9,9
	2005 2158	707	1353	71,8	26,2
	2006 2113	760	1244	78,0	30,9
Świadczenia na rzecz osób fizycznych Benefits for natural persons	2000 5593	3247	1603	722	21,5
	2005 11726	7549	3352	774	51,1
	2006 14674	10030	3730	862	51,5
Wydatki bieżące jednostek budżetowych Current expenditure of budgetary entities	2000 50241	22983	15198	10407	1653
	2005 61969	27035	22220	10435	2279
	2006 66926	29098	23990	11310	2528
w tym: of which:					
Wynagrodzenia Wages and salaries	2000 27766	12408	8314	6408	636
	2005 32389	14801	10670	6044	874
	2006 34818	15924	11418	6491	985
Składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i Fundusz Pracy Contributions to compulsory social security and the Labour Fund	2000 5096	2544	1430	1001	121
	2005 6338	3046	2030	1092	170
	2006 6563	3142	2103	1135	183
Zakup materiałów i usług Purchase of materials and services	2000 14915	6976	4785	2295	859
	2005 19471	7653	8133	2543	1142
	2006 22029	8618	9201	2931	1279
Rozliczenia z bankami Settlements with banks	2000 197	159	35,4	1,9	0,3
	2005 0,2	0,1	0,1	0,0	—
	2006 0,0	0,0	0,0	—	—
Wydatki majątkowe Property expenditure	2000 13532	7544	3942	946	1100
	2005 18430	8349	5891	1621	2569
	2006 24957	10834	8199	2283	3641
W tym inwestycyjne ^d Of which investment expenditure ^d	2000 13209	7454	3722	945	1088
	2005 17750	8219	5538	1609	2384
	2006 24380	10691	7854	2272	3563
WYNIK BUDŻETÓW BUDGETS RESULT					
Deficyt (-) Deficit (-)	2000 -3137	-1627	-1318	-110	-82
	2005 -895	-24	-221	-128	-522
	2006 -2998	-1456	-251	-749	-542

^a Bez dochodów i wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu. ^d Łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych, środków specjalnych i funduszy celowych.

^a Excluding revenue and expenditure of gminas which are also cities with powiat status. ^d Including allocations for financing investment tasks of budgetary establishments, auxiliary units, special funds and appropriated funds.

TABL. 13 (550). WYDATKI BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO WEDŁUG DZIAŁÓW
 LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS EXPENDITURE BY DIVISION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem	Gminy ^a	Miasta na	Powiaty	Wojewódz-
		Total	Gminas ^a	prawach Cities with powiat status	Powiats	stwa Voivod- ships
w mln zł in mln zł						
OGÓŁEM	2001	82734	38568	25136	14293	4737
TOTAL	2005	103807	45837	36491	13891	7588
	2006	120038	53180	41237	15593	10028
w tym: of which:						
Rolnictwo i łowiectwo	2001	1359	792	36,6	89,0	442
<i>Agriculture and hunting</i>	2005	1727	1212	29,3	19,3	467
	2006	2211	1544	31,1	35,2	601
Transport i łączność	2001	10664	4227	3522	1079	1836
<i>Transport and communication</i>	2005	14089	3312	6280	1584	2913
	2006	18794	4664	8096	2174	3860
Turystyka	2001	43,0	23,0	11,9	2,2	5,9
<i>Tourism</i>	2005	109	51,1	41,0	4,5	12,9
	2006	161	114	29,5	3,5	13,8
Gospodarka mieszkaniowa	2001	2392	1121	1234	31,9	4,8
<i>Dwelling economy</i>	2005	3801	1282	2416	75,4	27,8
	2006	4166	1537	2511	79,9	38,2
Administracja publiczna	2001	7994	4658	1735	1336	265
<i>Public administration</i>	2005	9842	4996	2676	1642	528
	2006	10582	5333	2855	1786	608
Oświata i wychowanie ^b	2001	26352	14186	7417	4310	439
<i>Education^b</i>	2005	35138	18158	11528	4860	592
	2006	37090	19197	12106	5134	653
Ochrona zdrowia	2001	3474	374	693	1698	709
<i>Health care</i>	2005	2582	408	667	641	866
	2006	3067	443	785	805	1034
Pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	2001	9428	4118	2907	2261	142
<i>Social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>	2005	15892	7836	5116	2656	284
	2006	19767	10497	5781	2923	566
Edukacyjna opieka wychowawcza	2001	5232	2247	1961	966	57,9
<i>Educational care</i>	2005	3516	864	1219	1152	281
	2006	3908	979	1308	1289	332
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	2001	4957	3332	1585	3,3	37,1
<i>Municipal economy and environmental protection</i>	2005	5755	3794	1921	7,8	32,0
	2006	6540	4081	2430	8,0	21,0
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	2001	2581	1120	730	78,8	652
<i>Culture and national heritage</i>	2005	3437	1328	1197	61,9	850
	2006	4239	1690	1421	82,2	1046
Kultura fizyczna i sport	2001	1232	677	470	17,4	67,4
<i>Physical education and sport</i>	2005	1725	868	741	24,2	92,2
	2006	2315	1215	966	42,6	90,9

^a Bez wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu. ^b W latach 2005 i 2006 łącznie z wydatkami na przedszkola, które w 2001 r. zostały ujęte w poz. „Edukacyjna opieka wychowawcza”.

^a Excluding expenditure of gminas which are also cities with powiat status. ^b In years 2005 and 2006 including expenditure on nursery schools, which in 2001 was included in item "Educational care".

TABL. 14 (551). WYDATKI BIEŻĄCE JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO WEDŁUG RODZAJÓW I DZIAŁÓW W 2006 R.

CURRENT EXPENDITURE OF BUDGETARY ENTITIES OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS BY TYPE AND DIVISION IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>	W tym <i>Of which</i>			SPECIFICATION
		wynagrodzenia wages and salaries	składki na obo- wiązkowe ubezpie- czenia społeczne i Fundusz Pracy <i>contribu- tions to compulsory social security and the Labour Fund</i>	zakup ma- teriałów i usług <i>purchase of materials and services</i>	
OGÓŁEM	66926,6	34817,6	6563,2	22029,3	GRAND TOTAL
GMINY ^a GMINAS ^a					
RAZEM	29098,0	15923,8	3142,2	8618,0	TOTAL
w tym:					<i>of which:</i>
Rolnictwo i łowiectwo	218,9	15,0	2,3	92,1	<i>Agriculture and hunting</i>
Transport i łączność	1386,1	40,3	6,2	1327,8	<i>Transport and communication</i>
Turystyka	23,6	2,8	0,3	19,5	<i>Tourism</i>
Gospodarka mieszkaniowa	847,4	40,9	6,6	702,5	<i>Dwelling economy</i>
Administracja publiczna	4848,1	3143,5	563,0	949,9	<i>Public administration</i>
Oświata i wychowanie	16353,3	10791,4	2175,5	2591,2	<i>Education</i>
Ochrona zdrowia	264,8	87,7	7,9	166,4	<i>Health care</i>
Pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	1588,7	906,2	231,0	375,9	<i>Social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>
Edukacyjna opieka wychowawcza	575,6	360,3	69,9	123,0	<i>Educational care</i>
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	1593,2	112,2	20,3	1422,5	<i>Municipal economy and environmental protection</i>
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	207,2	49,1	7,5	147,7	<i>Culture and national heritage</i>
Kultura fizyczna i sport	326,4	109,0	18,5	187,3	<i>Physical education and sport</i>
MIASTA NA PRAWACH POWIATU CITIES WITH POWIAT STATUS					
RAZEM	23990,3	11417,9	2103,4	9200,8	TOTAL
w tym:					<i>of which:</i>
Rolnictwo i łowiectwo	20,4	0,1	0,0	18,0	<i>Agriculture and hunting</i>
Transport i łączność	3966,0	115,4	21,4	3793,4	<i>Transport and communication</i>
Turystyka	14,2	3,0	0,5	8,9	<i>Tourism</i>
Gospodarka mieszkaniowa	1693,8	159,0	28,3	1120,5	<i>Dwelling economy</i>
Administracja publiczna	2572,8	1549,0	279,4	660,8	<i>Public administration</i>
Oświata i wychowanie	10072,3	6873,5	1319,8	1392,3	<i>Education</i>
Ochrona zdrowia	268,0	58,6	8,6	96,4	<i>Health care</i>
Pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	1900,8	1067,9	221,4	544,5	<i>Social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>
Edukacyjna opieka wychowawcza	994,1	666,2	126,5	159,3	<i>Educational care</i>
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	1038,7	102,8	19,0	896,2	<i>Municipal economy and environmental protection</i>
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	78,5	6,6	0,2	71,2	<i>Culture and national heritage</i>
Kultura fizyczna i sport	208,4	76,5	13,5	110,9	<i>Physical education and sport</i>

a Bez wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu.

a Excluding expenditure of gminas which are also cities with powiat status.

TABL. 14 (551). WYDATKI BIEŻĄCE JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO WEDŁUG RODZAJÓW I DZIAŁÓW W 2006 R. (dok.)

CURRENT EXPENDITURE OF BUDGETARY ENTITIES OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS BY TYPE AND DIVISION IN 2006 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>	W tym <i>Of which</i>			SPECIFICATION
		wynagrodzenia <i>wages and salaries</i>	składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i Fundusz Pracy <i>contributions to compulsory social security and the Labour Fund</i>	zakup materiałów i usług <i>purchase of materials and services</i>	

POWIATY
POWIATS

RAZEM	11310,0	6491,0	1134,8	2931,5	TOTAL
w tym:					<i>of which:</i>
Rolnictwo i łowiectwo	27,9	0,5	0,0	27,1	<i>Agriculture and hunting</i>
Transport i łączność	977,9	158,4	30,1	775,2	<i>Transport and communication</i>
Turystyka	2,5	0,2	0,0	2,0	<i>Tourism</i>
Gospodarka mieszkaniowa	58,8	2,3	0,3	31,8	<i>Dwelling economy</i>
Administracja publiczna	1616,9	864,7	153,9	549,5	<i>Public administration</i>
Oświata i wychowanie	4528,3	3114,3	602,8	584,4	<i>Education</i>
Ochrona zdrowia	339,5	0,6	0,0	7,7	<i>Health care</i>
Pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	2020,4	1195,4	228,5	536,3	<i>Social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>
Edukacyjna opieka wychowawcza	888,1	537,3	103,2	210,9	<i>Educational care</i>
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	4,7	0,1	0,0	4,6	<i>Municipal economy and environmental protection</i>
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	11,1	1,3	0,1	9,7	<i>Culture and national heritage</i>
Kultura fizyczna i sport	12,8	3,3	0,4	9,0	<i>Physical education and sport</i>

WOJEWÓDZTWA
VOIVODSHIPS

RAZEM	2528,3	984,9	182,8	1279,0	TOTAL
w tym:					<i>of which:</i>
Rolnictwo i łowiectwo	248,8	87,5	16,2	140,2	<i>Agriculture and hunting</i>
Transport i łączność	865,4	109,4	20,9	723,4	<i>Transport and communication</i>
Turystyka	7,9	0,2	0,0	4,7	<i>Tourism</i>
Gospodarka mieszkaniowa	17,9	1,5	0,2	14,0	<i>Dwelling economy</i>
Administracja publiczna	468,0	262,7	46,6	136,4	<i>Public administration</i>
Oświata i wychowanie	538,4	357,6	67,8	86,9	<i>Education</i>
Ochrona zdrowia	45,7	5,9	1,1	37,1	<i>Health care</i>
Pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	156,2	75,4	14,2	62,5	<i>Social assistance and other tasks in sphere of social policy</i>
Edukacyjna opieka wychowawcza	92,8	56,6	11,0	21,5	<i>Educational care</i>
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	5,5	0,7	0,1	4,6	<i>Municipal economy and environmental protection</i>
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	6,1	0,1	—	6,0	<i>Culture and national heritage</i>
Kultura fizyczna i sport	8,7	1,0	0,2	7,4	<i>Physical education and sport</i>

TABL. 15 (552). **PRZYCHODY I WYDATKI^d ZAKŁADÓW BUDŻETOWYCH, GOSPODARSTW POMOCNICZYCH I RACHUNKU DOCHODÓW WŁASNYCH JEDNOSTEK BUDŻETÓW SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO**
REVENUE AND EXPENDITURE^d OF BUDGETARY ESTABLISHMENTS, AUXILIARY UNITS AND OWN INCOME ACCOUNT OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gminy ^b Gminas ^b	Miasta na prawach powiatu Cities with powiat status	Powiaty Powiats	Województwa Voivodships
	w mln zł in mln zł				

ZAKŁADY BUDŻETOWE JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH
 BUDGETARY ESTABLISHMENTS OF BUDGETARY ENTITIES

Przychody^c Revenue^c	2000	9847,7	5105,2	4500,6	29,4	212,6
	2005	7734,9	3384,1	4118,1	105,9	126,8
	2006	7507,0	3343,7	3910,1	114,0	139,2
w tym: of which:						
Przychody ze sprzedaży wyrobów, składników majątkowych i usług Revenue from sale of products, asset components and services	2000	7460,1	4113,4	3131,0	22,5	193,3
	2005	4557,0	2364,0	2065,5	30,5	97,0
	2006	4663,6	2336,9	2187,1	33,4	106,2
Dotacje z budżetów jednostek samorządu terytorialnego Allocations from local self-government entities budgets	2000	1944,0	807,5	1118,3	3,2	15,1
	2005	2139,1	702,1	1340,9	70,5	25,6
	2006	2080,2	742,3	1231,9	75,8	30,2
Wydatki Expenditure	2000	9830,6	5084,7	4501,8	29,0	215,1
	2005	7495,7	3313,8	3952,9	104,3	124,7
	2006	7257,4	3263,4	3742,7	112,8	138,5
w tym: of which:						
Materialy i usługi Materials and services	2000	5110,4	2463,6	2570,8	11,7	64,4
	2005	3775,4	1541,5	2170,6	25,0	38,4
	2006	3620,2	1502,7	2051,1	27,5	38,9
Wpłata nadwyżek do budżetów jednostek samorządu terytorialnego Surplus payments to local self-government entities budgets	2000	53,2	26,3	26,5	0,1	0,3
	2005	27,4	12,8	13,7	0,2	0,7
	2006	37,6	15,0	19,8	1,0	1,8

GOSPODARSTWA POMOCNICZE JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH
 AUXILIARY UNITS OF BUDGETARY ENTITIES

Przychody^c Revenue^c	2000	472,9	78,9	129,5	207,9	56,6
	2005	496,5	77,8	161,9	156,1	100,6
	2006	520,6	84,5	181,8	159,3	95,0
w tym: of which:						
Przychody ze sprzedaży wyrobów, składników majątkowych i usług Revenue from sale of products, asset components and services	2000	410,9	69,5	110,2	177,9	53,3
	2005	433,4	61,9	143,2	140,6	87,7
	2006	462,9	66,7	163,7	142,4	90,1
Dotacje z budżetów jednostek samorządu terytorialnego Allocations from local self-government entities budgets	2000	20,3	7,6	5,8	6,4	0,5
	2005	23,0	11,5	8,8	2,0	0,6
	2006	29,8	13,3	13,9	1,8	0,8

^a Bez przelewów redystrybucyjnych, tj. przelewów środków między poszczególnymi dysponentami tego samego rodzaju środków pozabudżetowych. ^b Bez przychodów i wydatków zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych i środków specjalnych gmin mających również status miasta na prawach powiatu. ^c Bez pozostałości z roku ubiegłego.

^a Excluding redistribution transfers, i.e., transfers of funds between individual disposers of the same type of extrabudgetary funds. ^b Excluding revenue and expenditure of budgetary establishments, auxiliary units and special funds of gminas which are also cities with powiat status. ^c Excluding balances from the previous year.

TABL. 15 (552). **PRZYCHODY I WYDATKI^d ZAKŁADÓW BUDŻETOWYCH, GOSPODARSTW POMOCNICZYCH I RACHUNKU DOCHODÓW WŁASNYCH JEDNOSTEK BUDŻETÓW SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO (dok.)**
REVENUE AND EXPENDITURE^d OF BUDGETARY ESTABLISHMENTS, AUXILIARY UNITS AND OWN INCOME ACCOUNT OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gminy ^b Gminas ^b	Miasta na prawach powiatu Cities with powiat status	Powiaty Powiats	Województwa Voivodships
	w mln zł in mln zł				

GOSPODARSTWA POMOCNICZE JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH (dok.)
 AUXILIARY UNITS OF BUDGETARY ENTITIES (cont.)

Wydatki Expenditure	2000	474,9	78,2	130,5	210,4	55,8
	2005	486,5	76,9	157,5	152,9	99,3
	2006	512,7	84,0	178,8	155,8	94,1
W tym materiały i usługi Of which materials and services	2000	219,0	33,6	65,4	96,9	23,1
	2005	238,9	39,2	83,2	71,6	45,0
	2006	254,4	41,7	100,6	70,0	42,1
Wpłata z zysku do budżetów jednostek samorządu terytorialnego Payments of profit to local self-government entities budgets	2000	3,2	1,0	0,8	0,8	0,5
	2005	4,5	0,6	1,6	2,0	0,3
	2006	4,6	0,8	1,5	2,0	0,3

RACHUNEK DOCHODÓW WŁASNYCH JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH
 OWN INCOME ACCOUNT OF BUDGETARY ENTITIES

Dochody Revenue^c	2005	739,6	195,2	382,8	110,1	51,5
	2006	922,4	259,8	494,5	111,8	56,3
w tym: of which:						
Wpływy ze sprzedaży wyrobów, składników majątkowych i usług Revenues from sale of products, asset components and services		603,3	193,7	301,8	69,4	38,4
Dotacje z budżetów jednostek samorządu terytorialnego Allocations from local self-government entities budgets		0,4	0,2	0,2	0,0	—
Wydatki Expenditure		865,4	251,6	458,7	107,5	47,6
w tym: of which:						
Materiały i usługi Materials and services		783,5	241,3	418,1	92,5	31,6
Wpłata nadwyżek do budżetów jednostek samorządu terytorialnego Surplus payments to local self-government entities budgets		3,0	0,4	1,5	1,0	0,1

^a Bez przelewów redystrybucyjnych, tj. przelewów środków między poszczególnymi dysponentami tego samego rodzaju środków pozabudżetowych. ^b Bez przychodów i wydatków zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych i środków specjalnych gmin mających również status miasta na prawach powiatu. ^c Bez pozostałości z roku ubiegłego.

^a Excluding redistribution transfers, i.e., transfers of funds between individual disposers of the same type of extrabudgetary funds. ^b Excluding revenue and expenditure of budgetary establishments, auxiliary units and special funds of gminas which are also cities with powiat status. ^c Excluding balances from the previous year.

TABL. 16 (553). PRZYCHODY I WYDATKI FUNDUSZY CELOWYCH JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO

REVENUE AND EXPENDITURE OF APPROPRIATED LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES FUNDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Przychody ^{ab} Revenue ^{ab}		Wydatki ^b Expenditure ^b			
		ogółem total	w tym of which		ogółem total	w tym of which	
			przychody ze sprzedaży wyrobów, składników majątkowych i usług revenues from sale of products, asset components and services	dotacje z budżetów jednostek samorządu terytorialnego allocations from local self-government entities budgets		materiały i usługi materials and services	dotacje allocations
w mln zł in mln zł							
OGÓŁEM GRAND TOTAL	2000	854,0	123,1	1,7	794,1	277,2	13,6
	2005	859,9	171,9	3,6	905,2	384,4	209,4
	2006	973,3	186,9	2,2	957,8	417,5	202,5
		GMINY ^c GMINAS ^c					
RAZEM TOTAL	2000	286,9	3,8	1,4	328,2	96,9	12,5
	2005	233,4	2,9	1,4	235,8	90,8	30,2
	2006	300,8	3,4	1,3	243,7	96,0	26,9
Gminny Fundusz Gospodarki Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym Gmina Geodetic and Cartographic Resource Management Fund		1,4	1,0	—	1,0	0,8	—
Gminny Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej Gmina Environmental Protection and Water Management Fund		299,4	2,4	1,3	242,7	95,2	26,9
MIASTA NA PRAWACH POWIATU CITIES WITH POWIAT STATUS							
RAZEM TOTAL	2000	264,5	25,4	0,05	215,8	61,6	0,04
	2005	299,1	38,7	0,0	338,7	136,0	60,9
	2006	346,4	47,5	0,0	352,3	150,2	49,6
Powiatowy Fundusz Gospodarki Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym Powiat Geodetic and Cartographic Resource Management Fund		55,3	47,5	—	38,0	31,0	0,2

a Bez pozostałości z roku ubiegłego. *b* Bez przelewów redystrybucyjnych, tj. przelewów środków między poszczególnymi dysponentami tego samego rodzaju środków pozabudżetowych. *c* Bez przychodów i rozchodów funduszy celowych gmin mających również status miasta na prawach powiatu; w ogólnych przychodach i wydatkach ujęto Fundusz Socjalny Wsi, który wyrażony w milionach złotych nie wpływa na ich sumy (w 2006 r. przychody — 0,4 tys. zł, wydatki — 0,0 tys. zł).

a Excluding balances from the previous year. *b* Excluding redistribution transfers, i.e., transfers of funds between individual dispersers of the same type of extrabudgetary funds. *c* Excluding revenue and expenditure of appropriated funds of gminas which are also cities with powiat status; total revenue and expenditure include the Rural Social Fund, which presented in million zlotys does not influence on their sums (in 2006 revenue — 0,4 thous. zł, expenditure — 0,0 thous. zł).

TABL. 16 (553). PRZYCHODY I WYDATKI FUNDUSZY CELOWYCH JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO (dok.)

REVENUE AND EXPENDITURE OF APPROPRIATED LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES FUNDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przychody ^{ab} Revenue ^{ab}		Wydatki ^b Expenditure ^b		
	ogółem total	w tym of which	ogółem total	w tym of which	
		przychody ze sprzedaży wyrobów, składników majątkowych i usług revenues from sale of products, asset components and services		dotacje z budżetów jednostek samorządu terytorialnego allocations from local self-government entities budgets	materiały i usługi materials and services	dotacje allocations
w mln zł in mln zł					

MIASTA NA PRAWACH POWIATU (dok.)
CITIES WITH POWIAT STATUS (cont.)

Powiatowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej <i>Powiat Environmental Protection and Water Management Fund</i>	52,1	—	0,0	66,8	24,5	9,9
Gminny Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej <i>Gmina Environmental Protection and Water Management Fund</i>	239,0	—	0,0	247,5	94,7	39,5

POWIATY
POWIATS

RAZEM TOTAL 2000	206,5	93,2	0,2	145,0	59,3	1,1
2005	203,1	128,6	1,1	209,4	123,2	41,1
2006	227,9	134,5	0,9	226,3	128,4	43,1

Powiatowy Fundusz Gospodarki Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym <i>Powiat Geodetic and Cartographic Resource Management Fund</i>	162,8	134,1	0,5	132,2	107,9	3,2
Powiatowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej <i>Powiat Environmental Protection and Water Management Fund</i>	65,1	0,4	0,4	94,1	20,5	39,9

WOJEWÓDZTWA
VOIVODSHIPS

RAZEM TOTAL 2000	96,1	0,7	—	105,1	59,4	—
2005	124,3	1,7	1,2	121,3	34,4	77,1
2006	98,2	1,5	—	135,5	42,9	82,9

Terenowy Fundusz Ochrony Gruntów Rolnych <i>Regional Agricultural Land Protection Fund</i>	95,2	—	—	110,2	20,7	82,3
---	------	---	---	-------	------	------

Wojewódzki Fundusz Gospodarki Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym <i>Voivodship Geodetic and Cartographic Resource Management Fund</i>	3,0	1,5	—	25,3	22,2	0,6
---	-----	-----	---	------	------	-----

a Bez pozostałości z roku ubiegłego. *b* Bez przelewów redystrybucyjnych, tj. przelewów środków między poszczególnymi dysponentami tego samego rodzaju środków pozabudżetowych.

a Excluding balances from the previous year. *b* Excluding redistribution transfers, i.e., transfers of funds between individual disposers of the same type of extrabudgetary funds.

Uwaga do tablic 17 i 18

Dane opracowano zgodnie z metodologią Międzynarodowego Funduszu Walutowego, obowiązującą od 2001 r.; patrz uwagi ogólne, ust. 10 na str. 622.

Note to tables 17 and 18

Data are presented in accordance with the International Monetary Fund methodology, valid since 2001; see general notes, item 10 on page 622.

TABL. 17 (554). **BILANS SKONSOLIDOWANYCH OPERACJI SEKTORA INSTYTUCJI RZĄDOWYCH I SAMORZĄDOWYCH**

STATEMENT OF THE GENERAL GOVERNMENT SECTOR CONSOLIDATED OPERATIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005			2006		
	sektor sector	szczeble sektora sector levels		sektor sector	szczeble sektora sector levels	
		centralny central	lokalny local		centralny central	lokalny local
w mln zł in mln zł						
Transakcje wpływające na wartość netto Transactions affecting net worth						
Dochoły Revenue	379389	319415	123699	413266	346034	139008
podatki taxes	203666	163919	40462	228039	183724	45103
składki na ubezpieczenia społeczne social contributions	120839	120839	0,0	128887	128887	0,0
dotacje ^a grants ^a	6831	7439	62329	6847	7389	70390
pozostałe dochoły other revenue	48053	27218	20908	49493	26034	23515
Wydatki Expense	409241	356683	116283	435690	380063	127403
wynagrodzenia pracowników ^b compensation of employees ^b	98870	43087	55783	104345	45419	58926
zużycie towarów i usług use of goods and services	55605	24857	30953	60855	27449	33648
amortyzacja środków trwałych consumption of fixed capital	19706	10305	9401	20758	10661	10097
odsetki interest	27523	26178	1381	25888	24733	1169
dotacje dla przedsiębiorstw subsidies to enterprises	5092	3606	1486	7325	6527	798
dotacje ^a grants ^a	10117	71655	1399	10063	79124	1871
zasilki socjalne ^c social benefits ^c	170946	160994	9952	183471	169326	14145
pozostałe wydatki other expense	21382	16001	5928	22985	16824	6749
Saldo operacyjne brutto Gross operating balance	-10146	-26963	16817	-1666	-23368	21702
Saldo operacyjne netto Net operating balance	-29852	-37268	7416	-22424	-34029	11605
Transakcje w niefinansowych aktywach Transactions in non-financial assets						
Nabywanie netto niefinansowych aktywów Net acquisition of non-financial assets	12492	3617	8875	17090	3503	13587
Wierzytelności (+) lub zobowiązania (-) netto Net lending (+) or borrowing (-)	-42344	-40885	-1459	-39514	-37532	-1982

^a Dotyczy dobrowolnych bieżących i kapitałowych transferów otrzymanych od (przekazanych do) rządów innych państw, organizacji międzynarodowych oraz innych jednostek sektora. ^b Łącznie ze składkami na ubezpieczenia społeczne. ^c Obejmują świadczenia z ubezpieczeń społecznych i świadczenia pomocy społecznej.

^a Concerns non-compulsory current or capital transfers received from (given to) foreign governments, international organizations, and other general government units. ^b Including social contributions. ^c Including social security benefits and social assistance benefits.

TABL. 17 (554). **BILANS SKONSOLIDOWANYCH OPERACJI SEKTORA INSTYTUCJI RZĄDOWYCH I SAMORZĄDOWYCH (dok.)**

STATEMENT OF THE GENERAL GOVERNMENT SECTOR CONSOLIDATED OPERATIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005			2006		
	sektor sector	szczeble sektora sector levels		sektor sector	szczeble sektora sector levels	
		cen- tralny central	lokalny local		cen- tralny central	lokalny local
w mln zł in mln zł						
Transakcje w finansowych aktywach i zobowiązaniach (finansowanie) Transactions in financial assets and liabilities (financing)						
Nabywanie netto finansowych aktywów <i>Net acquisition of financial assets</i>	9576	8478	2541	17569	16220	2318
krajowe <i>domestic</i>	-6739	-7057	1761	7554	7361	1162
zagraniczne <i>foreign</i>	16315	15535	780	10015	8859	1156
Zaciągnięcie zobowiązań netto <i>Net incurrence of liabilities</i>	51920	49363	4000	57083	53752	4300
krajowe <i>domestic</i>	15824	14023	3244	33730	30689	4010
zagraniczne <i>foreign</i>	36096	35340	756	23353	23063	290

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.
Source: data of the Ministry of Finance.

TABL. 18 (555). **SKONSOLIDOWANE NAKŁADY SEKTORA INSTYTUCJI RZĄDOWYCH I SAMORZĄDOWYCH WEDŁUG FUNKCJI**

CONSOLIDATED OUTLAYS OF THE GENERAL GOVERNMENT SECTOR BY FUNCTION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005			2006		
	sektor sector	szczeble sektora sector levels		sektor sector	szczeble sektora sector levels	
		cen- tralny central	lokalny local		cen- tralny central	lokalny local
w mln zł in mln zł						
OGÓŁEM TOTAL	421733	360300	125158	452780	383566	140990
Działalność ogólnopaństwowa <i>General public services</i>	60395	55389	12654	60033	56152	13308
Obrona narodowa <i>Defence</i>	12314	12566	48	14613	14817	44
Bezpieczeństwo i porządek publiczny <i>Public order and safety</i>	19040	18179	2262	20229	19088	2583
Sprawy gospodarcze <i>Economic affairs</i>	35371	20498	16000	43679	24454	20805
Ochrona środowiska <i>Environmental protection</i>	6045	875	5379	6200	838	5615
Gospodarka mieszkaniowa i komunalna <i>Housing and community amenities</i>	10740	2844	8416	10230	3176	7910
Ochrona zdrowia <i>Health</i>	41359	37964	18343	46628	41731	21596
Organizacja wypoczynku, kultura i religia <i>Recreation, cultural and religious</i>	8050	2303	6254	9645	2803	7339
Edukacja <i>Education</i>	54746	42054	39460	58484	44380	41701
Ochrona socjalna <i>Social protection</i>	173673	167628	16342	183039	176127	20089

Źródło: dane Ministerstwa Finansów.
Source: data of the Ministry of Finance.

Uwagi ogólne

Inwestycje

1. Informacje o nakładach inwestycyjnych opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”.

Nakłady inwestycyjne są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe są to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadenia wieloletnie, a ponadto odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych za okres realizacji inwestycji (uwzględnione wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących), z wyjątkiem odsetek nieuwzględnionych w wartości nakładów na środki trwałe przez podmioty stosujące w 2005 r. i w 2006 r. Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR).

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

2. Nakłady inwestycyjne zaliczono do odpowiednich sekcji i działów Polskiej Klasyfikacji Działalności zgodnie z zaklasyfikowaniem działalności inwestora (podmiotu gospodarki narodowej), z wyjątkiem nakładów na obiekty niezwiązane z jego podstawową działalnością, które zaliczono do odpowiednich sekcji i działów według kryterium przeznaczenia obiektu (dotyczy np.: budynków i lokali mieszkalnych, obiektów przeznaczonych dla potrzeb edukacji, ochrony zdrowia, sportu i rekreacji).

3. Od 2002 r. — w związku z nowelizacją ustawy o rachunkowości (jednolity tekst Dz. U. 2002 Nr 76, poz. 694, z późniejszymi zmianami) nakłady inwestycyjne na niektóre przedmioty leasingu stanowiące środki trwałe podmiotów je użytkujących (leasingobiorców) zaliczono do nakładów tych podmiotów; do 2001 r. nakłady te były wykazywane przez podmioty finansujące (leasingodawców), tj. zaliczane były do sekcji „Pośrednictwo finansowe” oraz „Obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej”. Wskaźniki dynamiki za 2002 r. obliczono w warunkach porównywalnych z 2001 r.

4. Wartość nakładów inwestycyjnych od 1999 r. poniesionych przez:

- osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. — niezależnie od liczby pracujących) oraz osoby fizyczne prowadzące działalność

General notes

Investments

1. Information regarding investment outlays was compiled according to the principles of the system of national accounts, according to recommendations of "European System of Accounts ESA 1995".

Investment outlays are financial or tangible outlays, the purpose of which is the creation of new fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernization) of existing capital asset items, as well as outlays on so-called initial investments.

Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

Outlays on fixed assets include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as civil engineering works), of which, among other, construction and assembly works, design and cost estimate documentations,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, moveables and endowments),
- transport equipment,
- others, i.e., detailed meliorations, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets as well as, since 1995, livestock (basic herd), long-term plantings, interests on investment credits and investment loans for the period of investment realization (included exclusively in data expressed at current prices), except for interests not included in outlays on fixed assets by units that used in 2005 and 2006 International Accounting Standards (IAS).

Other outlays are outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

2. Investment outlays are included into the appropriate sections and divisions of the NACE rev. 1.1 in accordance with the classification of the investor's activity (entity of the national economy), with the exception of outlays on structures not connected with its basic activity, which were included into the appropriate sections and divisions according to the criteria of structure destination (concerning, e.g.: residential buildings and places, buildings for education, health care, sport and recreational purposes).

3. Since 2002 due to amendment the Accounting Act (uniform text Journal of Laws 2002 No. 76, item 694, with later amendments) investment outlays on some objects of lease being fixed assets of units using them (lessee) were included into investment outlays of those units; until 2001 those outlays had been reported by units that had financed them (lessor), i.e., were classified in the sections "Financial intermediation" and "Real estate, renting and business activities". Indices for 2002 were calculated in conditions comparable with 2001.

4. The value of investment outlays since 1999 incurred by:

- legal persons and organizational entities without legal personality employing more than 9 persons (until 1998 — regardless of the number of employees) as well as natural persons conducting economic

ność gospodarczą (z wyjątkiem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie) i spółki cywilne z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. — powyżej 5 osób) — opracowano na podstawie sprawozdawczości,

- osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej z liczbą pracujących do 9 osób, osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą i spółki cywilne z liczbą pracujących do 9 osób (do 1998 r. — do 5 osób), gospodarstwa indywidualne w rolnictwie, a także wartości nakładów na indywidualne budownictwo: mieszkaniowe, rekreacyjne (nieprzystosowane do stałego zamieszkania) oraz budownictwo sakralne — ustalono szacunkowo.

Podstawę szacunku wartości nakładów inwestycyjnych na indywidualne budownictwo stanowi kubatura budynków oddanych do użytku. Nakłady roczne obejmują pełną wartość budynków oddanych do użytku w danym roku, tj. nie uwzględniają różnicy stanów budownictwa niezakończonego w końcu i na początku danego roku.

Środki trwałe

1. Do środków trwałych zalicza się kompletne i nadające się do użytku składniki majątkowe o przewidywanym okresie użytkowania dłuższym niż rok, w tym również drogi publiczne, ulice i place łącznie z pobocznymi i podbudową, uzbromienie terenu, zasadzenia wieloletnie, melioracje, budowle wodne, grunty, inwentarz żywy (stado podstawowe) oraz od 1 I 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego i spółdzielcze prawo do lokalu niemieszkalnego (użytkowego).

Dane o środkach trwałych nie obejmują wartości gruntów uznanych od 1 I 1991 r. za środki trwałe zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 12 XII 1990 r. (Dz. U. Nr 90, poz. 529) oraz prawa użytkownika wieczystego gruntu uznanego od 1 I 2002 r. za środki trwałe zgodnie z ustawą o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (jednolity tekst Dz. U. 2002 Nr 76, poz. 694, z późniejszymi zmianami).

2. Wartość brutto środków trwałych jest to wartość równa nakładom poniesionym na ich zakup lub wytworzenie, bez potrącenia wartości zużycia (umorzenia).

Przez **wartość brutto środków trwałych w bieżących cenach ewidencyjnych** według stanu w dniu 31 XII od 1995 r. należy rozumieć:

- w zakresie środków trwałych przekazanych do eksploatacji:
 - przed 1 I 1995 r. — wartość w cenach odtworzenia z września 1994 r.,
 - po 1 I 1995 r. — wartość w cenach bieżących nabycia lub wytworzenia,
- w podmiotach stosujących w 2005 r. i w 2006 r. Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR) — również wycenę według wartości godziwej.

W wartości brutto środków trwałych za 1995 r. dla jednoosobowych spółek Skarbu Państwa lub gmin wykazano — na podstawie odrębnych przepisów — środki trwałe według wartości netto.

Wartość brutto w cenach odtworzenia została ustalona w wyniku aktualizacji (wyceny) środków trwałych w gospodarce narodowej dokonanej według stanu w dniu 1 I 1995 r. zgodnie z postanowieniami rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 20 I 1995 r. w sprawie amortyzacji środków trwałych oraz wartości niematerialnych i prawnych, a także aktualizacji wyceny środków trwałych (Dz. U. Nr 7, poz. 34).

3. Wartość netto środków trwałych odpowiada wartości brutto pomniejszonej o wartość zużycia.

4. Wartość zużycia środków trwałych odpowiada wielkości odpisów amortyzacyjnych (umorzeniowych) dokonanych od chwili oddania środków trwałych do eksploatacji.

activity (excluding private farms in agriculture) and civil law partnerships employing more than 9 persons (until 1998 — more than 5 persons), was compiled on the basis of statistical reports,

- *legal persons and organizational entities without legal personality employing up to 9 persons, natural persons conducting economic activity and civil law partnerships employing up to 9 persons (until 1998 — up to 5 persons), private farms in agriculture as well as the value of outlays on private residential construction and private recreational construction (not adapted for permanent residence) and on sacral construction was estimated.*

The cubic volume of completed buildings accounts for the basis of the estimate regarding the value of investment outlays in private construction. Annual outlays include the total value of buildings completed in a given year, i.e., do not include the difference between non-finished construction at the end and at the beginning of a given year.

Fixed assets

1. Fixed assets include asset components and other objects completed and ready for usage with an expected period of utility exceeding 1 year, of which also public roads, streets and squares, together with shoulders and foundations, development of tracts of land, long-term plantings, meliorations, water structures, land, livestock (basic herd) as well as since 1 I 2002 co-operative ownership right to residential premise and co-operative right to non-residential (utilitarian) premise.

Data regarding fixed assets do not include the value of land recognised, since 1 I 1991, as fixed assets, in accordance with the decree of the Council of Ministers, dated 12 XII 1990 (Journal of Laws No. 90, item 529) as well as right of perpetual use of land, regarded as fixed assets since 1 I 2002, in accordance with Accounting Act dated 29 IX 1994 (uniform text Journal of Laws 2002 No. 76, item 694, with later amendments).

2. The gross value of fixed assets is the value equal to the outlays incurred on purchasing or manufacturing them, without deducting consumption value (depreciation).

The gross value of fixed assets at current book-keeping prices is understood, as of 31 XII since 1995: — within the scope fixed assets designated for exploitation:

- before 1 I 1995 — the value at replacement prices of September 1994,
- after 1 I 1995 — the purchase or manufacturing value at current prices,
- in units that used in 2005 and 2006 International Accounting Standards (IAS) — also revaluation according to fair value.

In the gross value of fixed assets for 1995, fixed assets in net value are shown on the basis of separate regulations for sole shareholder companies of the State Treasury or gminas.

The gross value at replacement prices was established as a result of the revaluation of fixed assets in the national economy made as of 1 I 1995, in accordance with the decisions of the decree of the Ministry of Finance, dated 20 I 1995, regarding the depreciation of fixed assets and intangible fixed assets, as well as the revaluation of fixed assets (Journal of Laws No. 7, item 34).

3. The net value of fixed assets corresponds to the gross value of fixed assets decreased by the value of consumption.

4. The value of consumption of fixed assets corresponds to the value of depreciation since the utilization of the fixed assets.

Stopień zużycia określa stosunek procentowy wartości zużycia do wartości brutto środków trwałych.

5. Dane według sekcji i działów Polskiej Klasyfikacji Działalności opracowano **metodą przedsiębiorstw**, co oznacza, że wszystkie środki trwałe danego podmiotu gospodarki narodowej zalicza się do tego poziomu klasyfikacyjnego, do którego zaliczono podmiot na podstawie przeważającego rodzaju działalności, np. w przedsiębiorstwie zaliczonym do sekcji „Przetwórstwo przemysłowe” wszystkie środki trwałe użytkowane zarówno w tym rodzaju działalności, jak i poza tą działalnością (budynki i lokale mieszkalne, obiekty służące edukacji, ochronie zdrowia itp.) zalicza się do sekcji „Przetwórstwo przemysłowe”. Wyjątek stanowią budynki mieszkalne w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie, które ujęto w sekcji „Obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej”.

6. Od 2002 r. — w związku z nowelizacją ustawy o rachunkowości (Dz. U. — patrz ust. 1 na str. 644) niektóre przedmioty leasingu zaliczane są do środków trwałych podmiotów je użytkujących (leasingobiorców); do 2001 r. były zaliczane do środków trwałych podmiotów finansujących (leasingodawców), tj. do sekcji „Pośrednictwo finansowe” oraz „Obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej”.

7. Wartość brutto środków trwałych od 1999 r.:
— osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. — niezależnie od liczby pracujących) oraz osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą (z wyjątkiem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie) i spółek cywilnych z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. — powyżej 5 osób) — opracowano na podstawie sprawozdawczości,
— osób prawnych i jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej z liczbą pracujących do 9 osób, osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą i spółek cywilnych z liczbą pracujących do 9 osób (do 1998 r. — do 5 osób), gospodarstw indywidualnych w rolnictwie, a także wartość indywidualnych budynków mieszkalnych (osób fizycznych) i rekreacyjnych nieprzystosowanych do stałego zamieszkania, wartość dróg publicznych, ulic i placów, melioracji podstawowych i szczegółowych oraz budowli wodnych — ustalono szacunkowo.

8. Wartość środków trwałych według grup opracowano zgodnie z Klasyfikacją Środków Trwałych. Grupowanie obejmuje:

- 1) budynki i budowle:
 - a) budynki i lokale, od 1 I 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego oraz spółdzielcze prawo do lokalu niemieszkalnego (użytkowego),
 - b) obiekty inżynierii lądowej i wodnej (bez melioracji szczegółowych);
- 2) maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia:
 - a) kotły i maszyny energetyczne,
 - b) maszyny, urządzenia i aparaty ogólnego zastosowania,
 - c) specjalistyczne maszyny, urządzenia i aparaty,
 - d) urządzenia techniczne,
 - e) narzędzia, przyrządy, ruchomości i wyposażenie;
- 3) środki transportu;
- 4) pozostałe środki trwałe, tj.: zasadzenia wieloletnie, melioracje szczegółowe i inwentarz żywy (stado podstawowe).

The degree of consumption of fixed assets is understood as the percentage relation of the value of consumption to the gross value of fixed assets.

5. Data by sections and divisions of the NACE rev. 1.1 were compiled using the **enterprise method**, i.e., all fixed assets of a given entity of the national economy are included in that classification level to which the entity was included on the basis of the superior kind of activity, e.g., in an enterprise classified in the section "Manufacturing" all fixed assets used in manufacturing and outside this activity (residential buildings and places, buildings for education, health care, etc.) are included in the section "Manufacturing". An exception are residential buildings on private farms in agriculture, which were classified in the section "Real estate, renting and business activities".

6. Since 2002 due to amendment the Accounting Act (Journal of Laws — see item 1 on page 644) some objects of lease have been included into fixed assets of units using them (lessee); until 2001 they had been included into fixed assets of units that had financed them (lessor), i.e., were classified in the sections "Financial intermediation" and "Real estate, renting and business activities".

7. The gross value of fixed assets since 1999:
— of legal persons and organizational entities without legal personality employing more than 9 persons (until 1998 — regardless of the number of employees) as well as natural persons conducting economic activity (excluding private farms in agriculture) and civil law partnerships employing more than 9 persons (until 1998 — more than 5 persons), was compiled on the basis of statistical reports,
— of legal persons and organizational entities without legal personality employing up to 9 persons, natural persons conducting economic activity and civil law partnerships employing up to 9 persons (until 1998 — up to 5 persons), private farms in agriculture as well as the value of private residential buildings (natural persons) and recreational not adapted for permanent residence, the value of public roads, streets and squares, basic and detailed meliorations and water structures, was estimated.

8. The value of fixed assets according to groups was compiled in accordance with Classification of Fixed Assets. The grouping includes:

- 1) buildings and structures:
 - a) buildings and places, since 1 I 2002 co-operative ownership right to residential premise as well as co-operative right to non-residential (utilitarian) premise,
 - b) civil engineering works (excluding detailed meliorations);
- 2) machinery, technical equipment and tools:
 - a) boilers and power industry machinery,
 - b) general usage machinery, equipment and apparatus,
 - c) special use machinery, equipment and apparatus,
 - d) technical equipment,
 - e) tools, instruments, moveables and endowments;
- 3) transport equipment;
- 4) other fixed assets, i.e., long-term plantings, detailed meliorations and livestock (basic herd).

Inwestycje

Investments

TABL. 1 (556). **NAKLĄDY INWESTYCYJNE**
INVESTMENT OUTLAYS

LATA YEARS	Ogółem <i>Grand total</i>		Nakłady na środki trwałe <i>Outlays on fixed assets</i>				Pozostałe nakłady <i>Other outlays</i>
	ogółem <i>grand total</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>	razem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
				budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>	
CENY BIEŻĄCE — mln zł ^a CURRENT PRICES — mln zł ^a							
1995	47145	1232	46781	22560	17442	4500	364
2000	133160	3481	132489	68204	46206	15543	671
2005	131055	3434	130924	70716	45729	13815	131
2006	154880	4062	154405	83138	52859	17572	475
CENY STAŁE ^b CONSTANT PRICES ^b							
1990=100							
2006	246,9	245,7	.	172,9	404,9	.	.
1995=100							
2006	198,1	198,4	198,9	178,4	213,0	274,3	82,5
2000=100							
2006	109,8	110,1	109,8	108,2	113,1	111,7	67,3
Rok poprzedni=100 Previous year=100							
2000	101,4	101,4	101,2	100,2	97,6	121,6	159,4
2001	90,5	90,5	90,8	90,8	93,6	82,2	34,4
2002	90,0	90,0	90,0	90,4	91,4	84,5	84,7
2003	100,6	100,7	100,6	101,7	98,9	100,9	79,4
2004	106,5	106,5	106,5	104,8	106,4	117,3	77,1
2005	107,7	107,8	107,7	107,6	108,7	106,0	107,3
2006	116,8	116,9	116,6	114,9	115,5	128,2	352,6

a Na 1 mieszkańca — w zł. b Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

a Per capita — in zł. b See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 2 (557). **NAKLĄDY INWESTYCYJNE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (ceny bieżące)**
INVESTMENT OUTLAYS BY OWNERSHIP SECTORS (current prices)

A. OGÓŁEM

TOTAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
OGÓŁEM	47145	133160	131055	154880	100,0	100,0	TOTAL
Sektor publiczny	26289	46313	45679	52392	55,8	33,8	Public sector
w tym własność:							of which:
państwowa	20112	23098	22825	23572	42,7	15,2	state ownership
jednostek samorządu terytorialnego	5319	15360	20303	25679	11,3	16,6	local self-government entities ownership
Sektor prywatny	20856	86847	85376	102488	44,2	66,2	Private sector
w tym własność prywatna krajowa	14294	47726	51284	61732	30,3	39,9	of which private domestic ownership
w tym spółdzielnie	2808	6861	3501	4603	5,9	3,0	of which co-operatives

TABL. 2 (557). NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (dok.)

INVESTMENT OUTLAYS BY OWNERSHIP SECTORS (cont.)

B. WEDŁUG SEKCJI

BY SECTIONS

SEKCJE SECTIONS	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006
	sektor publiczny public sector				sektor prywatny private sector			
	w mln zł				in mln zł			
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>Agriculture, hunting and forestry</i>	290	641	731	624	1269	1842	2231	2803
Rybnictwo <i>Fishing</i>	3,8	9,8	3,6	2,0	1,2	14,9	52,7	25,8
Przemysł <i>Industry</i>	12668	13254	11596	13218	7507	24453	33615	39467
górnictwo <i>mining and quarrying</i>	1628	1464	2623	2769	45,6	541	686	881
przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	4813	3596	1661	2196	6920	22927	30752	36109
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	6227	8194	7312	8253	541	985	2177	2477
Budownictwo <i>Construction</i>	1437	4982	9192	11987	720	5100	2139	3238
Handel i naprawy ^Δ <i>Trade and repair^Δ</i>	376	401	192	224	3460	13849	13419	14869
Hotele i restauracje <i>Hotels and restaurants</i>	210	152	164	120	323	1390	970	1315
Transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>Transport, storage and communication</i>	4424	9967	4596	5010	653	7069	7676	10085
Pośrednictwo finansowe <i>Financial intermediation</i>	1063	1284	767	414	1238	7450	2505	3458
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>Real estate, renting and business activities</i>	863	2593	2268	2465	5202	23687	20724	24813
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	629	2966	4392	4436	0,3	10,0	16,5	24,6
Edukacja <i>Education</i>	995	3176	3644	4162	71,0	363	346	380
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna <i>Health and social work</i>	1200	2299	2551	2842	102	486	672	687
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała <i>Other community, social and personal service activities</i>	2130	4588	5583	6888	310	1133	1010	1323

TABL. 3 (558). DYNAMIKA NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCH (ceny stałe^a)INDICES OF INVESTMENT OUTLAYS (constant prices^a)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1990= =100	1995= =100	2000= =100	
OGÓŁEM TOTAL	101,4	90,5	90,0	100,6	106,5	107,7	116,8	246,9	198,1	109,8
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>Agriculture, hunting and forestry</i>	96,4	89,8	95,6	98,7	112,7	110,1	114,0	48,6	122,9	119,8
Rybnictwo <i>Fishing</i>	91,4	72,1	78,0	94,3	153,4	264,4	48,7	12,2	338,9	104,7
Przemysł <i>Industry</i>	88,1	95,8	92,0	106,3	109,5	106,4	114,8	213,4	159,9	125,4
górnictwo <i>mining and quarrying</i>	81,9	119,7	94,4	98,4	104,3	128,4	109,7	165,0	130,0	163,3
przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	90,8	88,5	92,8	110,4	113,5	106,1	116,8	222,2	193,1	127,4
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	82,1	111,8	89,6	97,7	98,9	101,3	109,7	198,3	101,3	107,6

a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 3 (558). DYNAMIKA NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCH (dok.)

INDICES OF INVESTMENT OUTLAYS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1990= =100	1995= =100	2000= =100	
Budownictwo Construction	107,4	83,7	93,8	103,9	104,8	122,0	131,0	487,7	362,6	136,6
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	94,0	85,4	88,0	89,6	110,0	114,2	110,2	606,9	213,0	93,2
Hotele i restauracje Hotels and restaurants	131,9	88,4	67,2	100,5	91,4	107,6	125,8	255,2	126,2	73,8
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	112,0	86,7	74,0	94,1	101,8	109,8	122,2	306,1	180,9	82,5
Pośrednictwo finansowe Financial intermediation	83,4	90,1	88,4	67,9	118,2	97,8	121,2	1026	197,6	75,6
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities	129,6	89,0	95,9	104,0	99,6	98,8	117,6	170,5	253,5	102,7
w tym budownictwo mieszkaniowe of which residential construction	118,0	101,2	98,1	102,9	101,9	104,9	108,6	112,4	210,0	118,6
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ Public administration and defence; compulsory social security	134,2	89,9	89,1	139,3	113,8	109,4	100,3	713,6	393,9	139,3
Edukacja Education	116,1	110,7	95,6	91,0	105,6	103,9	112,9	287,7	226,0	119,3
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	115,0	80,3	88,4	100,4	102,9	137,1	107,6	177,0	137,8	108,2
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities	87,1	93,4	95,4	100,1	111,5	107,6	123,4	380,9	180,5	132,2

TABL. 4 (559). NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW (ceny bieżące)

INVESTMENT OUTLAYS BY SECTIONS AND DIVISIONS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent		
OGÓŁEM	47145	133160	131055	154880	100,0	100,0	TOTAL
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	1559	2483	2962	3427	3,3	2,2	Agriculture, hunting and forestry
Rolnictwo i łowiectwo ^Δ	1356	2079	2409	2966	2,9	1,9	Agriculture and hunting ^Δ
Leśnictwo ^Δ	203	404	553	461	0,4	0,3	Forestry ^Δ
Rybacktwo	5,0	24,7	56,3	27,8	0,0	0,0	Fishing
Przemysł	20175	37707	45211	52685	42,7	34,0	Industry
Górnictwo	1674	2005	3309	3650	3,5	2,4	Mining and quarrying
w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	1133	1145	2296	2470	2,4	1,6	of which mining of coal and lignite; extraction of peat
Przetwórstwo przemysłowe	11733	26523	32413	38305	24,9	24,7	Manufacturing
w tym:							of which:
produkcja artykułów spożywczych i napojów	2695	4374	5930	6721	5,7	4,3	manufacture of food products and beverages
produkcja wyrobów tytoniowych	122	380	260	428	0,3	0,3	manufacture of tobacco products
włókiennictwo	327	425	622	628	0,7	0,4	manufacture of textiles
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	233	248	231	219	0,5	0,1	manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	80,0	137	113	114	0,2	0,1	processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	510	846	1187	1542	1,1	1,0	manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	489	1117	1451	1423	1,0	0,9	manufacture of pulp and paper ^Δ
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	255	994	947	1149	0,5	0,7	publishing, printing and reproduction of recorded media
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	709	1771	1212	1520	1,5	1,0	manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ

TABL. 4 (559). NAKŁADY INWESTYCYJNE WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW (dok.)

INVESTMENT OUTLAYS BY SECTIONS AND DIVISIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
Przemysł (dok.)							Industry (cont.)
Przetwórstwo przemysłowe (dok.)							Manufacturing (cont.)
produkcja wyrobów chemicznych	1181	2400	2632	2345	2,5	1,5	manufacture of chemicals and chemical products
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	543	1902	2818	3400	1,2	2,2	manufacture of rubber and plastic products
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	845	2447	2739	2997	1,8	1,9	manufacture of other non-metallic mineral products
produkcja metali	1101	1340	1291	2516	2,3	1,6	manufacture of basic metals
produkcja wyrobów z metali ^Δ	326	1309	2203	2930	0,7	1,9	manufacture of metal products ^Δ
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	584	1186	1872	2535	1,2	1,6	manufacture of machinery and equipment n.e.c.
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	381	906	876	1105	0,8	0,7	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	151	375	270	1555	0,3	1,0	manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	90,6	227	295	382	0,2	0,3	manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	494	2607	3267	2776	1,1	1,8	manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
produkcja pozostałego sprzętu transportowego	197	447	513	468	0,4	0,3	manufacture of other transport equipment
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	378	946	1469	1315	0,8	0,9	manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	6768	9179	9489	10730	14,3	6,9	Electricity, gas and water supply
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	5084	7095	7409	8172	10,8	5,3	electricity, gas, steam and hot water supply
pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	1684	2084	2080	2558	3,5	1,6	collection, purification and distribution of water
Budownictwo	2157	10082	11331	15225	4,6	9,8	Construction
Handel i naprawy^Δ	3836	14250	13611	15093	8,1	9,8	Trade and repair^Δ
w tym:							of which:
Handel hurtowy i komisowy ^Δ	2340	6493	6349	6786	5,0	4,4	Wholesale and commission trade ^Δ
Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ	1044	5960	5426	6359	2,2	4,1	Retail trade; repair of personal and household goods ^Δ
Hotele i restauracje	533	1542	1134	1435	1,1	0,9	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	5077	17036	12272	15095	10,8	9,8	Transport, storage and communication
w tym:							of which:
Transport lądowy i rurociągowy	1968	4335	5783	6715	4,2	4,3	Land and pipeline transport
Poczta i telekomunikacja	2590	10322	4414	5992	5,5	3,9	Post and telecommunications
Pośrednictwo finansowe	2301	8734	3272	3872	4,9	2,5	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm^Δ	6065	26280	22992	27278	12,9	17,6	Real estate, renting and business activities
w tym:							of which:
Obsługa nieruchomości	4875	19345	18327	20998	10,3	13,6	Real estate activities
w tym budownictwo mieszkaniowe	4563	14854	17327	19076	9,7	12,3	of which residential construction
Informatyka	73,0	415	478	570	0,2	0,4	Computer and related activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne^Δ	629	2976	4408	4460	1,3	2,9	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	1066	3539	3990	4542	2,3	2,9	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	1302	2785	3223	3529	2,8	2,3	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	2440	5721	6593	8211	5,2	5,3	Other community, social and personal service activities
W tym działalność związana z kulturą, rekreacją i sportem	682	1726	2238	3431	1,4	2,2	Of which recreational, cultural and sporting activities

TABL. 5 (560). DYNAMIKA NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW (ceny stałe^a)
 INDICES OF INVESTMENT OUTLAYS BY SECTIONS AND DIVISIONS (constant prices^a)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006			SPECIFICATION
	rok poprzedni=100 previous year=100		1995= =100	2000= =100		
OGÓŁEM	106,5	107,7	116,8	198,1	109,8	TOTAL
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	112,7	110,1	114,0	122,9	119,8	Agriculture, hunting and forestry
Rolnictwo i łowiectwo ^Δ	101,6	109,2	121,2	122,8	123,9	Agriculture and hunting ^Δ
Leśnictwo ^Δ	223,3	114,7	82,5	122,3	102,1	Forestry ^Δ
Rybacktwo	153,4	264,4	48,7	338,9	104,7	Fishing
Przemysł	109,5	106,4	114,8	159,9	125,4	Industry
Górnictwo	104,3	128,4	109,7	130,0	163,3	Mining and quarrying
w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	110,7	133,5	107,8	138,7	201,6	of which mining of coal and lignite; extraction of peat
Przetwórstwo przemysłowe	113,5	106,1	116,8	193,1	127,4	Manufacturing
w tym:						of which:
produkcja artykułów spożywczych i napojów	116,7	89,7	113,0	136,7	127,7	manufacture of food products and beverages
produkcja wyrobów tytoniowych	83,8	112,0	162,5	225,6	106,3	manufacture of tobacco products
włókiennictwo	108,7	95,9	101,1	117,2	128,9	manufacture of textiles
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	100,0	93,7	94,8	48,6	71,8	manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	88,7	125,8	100,9	81,1	71,6	processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	150,7	67,9	127,9	163,2	146,2	manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	96,2	149,3	97,7	177,1	112,6	manufacture of pulp and paper ^Δ
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	83,5	136,8	120,6	244,2	92,0	publishing, printing and reproduction of recorded media
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	105,3	88,3	120,9	130,2	82,5	manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ
produkcja wyrobów chemicznych	122,9	101,9	88,0	113,6	85,7	manufacture of chemicals and chemical products
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	123,2	120,6	118,3	393,2	164,0	manufacture of rubber and plastic products
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	141,1	123,8	108,0	210,8	111,9	manufacture of other non-metallic mineral products
produkcja metali	140,8	152,4	190,6	144,1	175,2	manufacture of basic metals
produkcja wyrobów z metali ^Δ	110,2	148,8	131,2	459,3	179,2	manufacture of metal products ^Δ
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	148,4	117,0	135,0	266,8	199,5	manufacture of machinery and equipment n.e.c.
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	111,2	103,5	125,8	176,6	108,4	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	80,2	50,5	566,5	640,1	389,8	manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	76,1	138,7	129,8	206,0	125,3	manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	85,4	95,9	84,2	447,2	94,4	manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
produkcja pozostałego sprzętu transportowego	121,0	142,0	89,1	147,3	99,3	manufacture of other transport equipment
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	136,8	110,5	88,8	195,4	121,8	manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

^a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 5 (560). DYNAMIKA NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCH WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW (dok.)

INDICES OF INVESTMENT OUTLAYS BY SECTIONS AND DIVISIONS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006			SPECIFICATION
	rok poprzedni=100 previous year=100		1995= =100	2000= =100		
Przemysł (dok.)						Industry (cont.)
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	98,9	101,3	109,7	101,3	107,6	Electricity, gas and water supply
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	94,0	103,8	106,4	109,9	107,1	electricity, gas, steam and hot water supply
popór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	119,4	93,3	121,3	80,5	109,0	collection, purification and distribution of water
Budownictwo	104,8	122,0	131,0	362,6	136,6	Construction
Handel i naprawy^Δ	110,0	114,2	110,2	213,0	93,2	Trade and repair^Δ
w tym:						of which:
Handel hurtowy i komisowy ^Δ	103,1	120,4	106,4	159,6	92,9	Wholesale and commission trade ^Δ
Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ	115,7	114,2	116,2	324,9	92,7	Retail trade; repair of personal and household goods ^Δ
Hotele i restauracje	91,4	107,6	125,8	126,2	73,8	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	101,8	109,8	122,2	180,9	82,5	Transport, storage and communication
w tym:						of which:
Transport lądowy i rurociągowy	107,9	110,0	115,0	193,0	135,4	Land and pipeline transport
Poczta i telekomunikacja	92,2	95,6	135,2	149,5	57,1	Post and telecommunications
Pośrednictwo finansowe	118,2	97,8	121,2	197,6	75,6	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm^Δ	99,6	98,8	117,6	253,5	102,7	Real estate, renting and business activities
w tym:						of which:
Obsługa nieruchomości	96,0	97,3	113,0	215,3	100,7	Real estate activities
w tym budownictwo mieszkaniowe	101,9	104,9	108,6	210,0	118,6	of which residential construction
Informatyka	101,7	103,7	119,1	498,1	125,4	Computer and related activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne^Δ	113,8	109,4	100,3	393,9	139,3	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	105,6	103,9	112,9	226,0	119,3	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	102,9	137,1	107,6	137,8	108,2	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	111,5	107,6	123,4	180,5	132,2	Other community, social and personal service activities
W tym działalność związana z kulturą, rekreacją i sportem	135,8	102,7	152,1	270,1	186,5	Of which recreational, cultural and sporting activities

TABL. 6 (561). NAKŁADY INWESTYCYJNE NA ŚRODKI TRWAŁE W 2006 R. (ceny bieżące)

INVESTMENT OUTLAYS ON FIXED ASSETS IN 2006 (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>	W tym <i>Of which</i>			SPECIFICATION
		budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>	
	w mln zł <i>in mln zł</i>				
OGÓŁEM	154405	83138	52859	17572	TOTAL
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	3427	1490	1033	513	Agriculture, hunting and forestry
Rolnictwo i łowiectwo ^Δ	2966	1165	954	464	Agriculture and hunting ^Δ
Leśnictwo ^Δ	461	325	78,8	48,6	Forestry ^Δ
Rybacktwo	27,9	6,3	4,9	16,4	Fishing
Przemysł	52665	19414	30507	2511	Industry
Górnictwo	3649	1413	2119	114	Mining and quarrying
w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	2469	960	1453	54,7	of which mining of coal and lignite; extraction of peat
Przetwórstwo przemysłowe	38293	11064	24871	2164	Manufacturing
w tym:					of which:
produkcja artykułów spożywczych i napojów	6719	2103	4022	573	manufacture of food products and beverages
produkcja wyrobów tytoniowych	428	59,3	346	21,9	manufacture of tobacco products
włókiennictwo	628	148	442	34,7	manufacture of textiles
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	219	92,3	92,3	34,0	manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	114	43,0	54,2	16,5	processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	1541	308	1107	107	manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	1423	315	1045	56,0	manufacture of pulp and paper ^Δ
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	1149	168	886	86,1	publishing, printing and reproduction of recorded media
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	1517	660	845	9,5	manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ
produkcja wyrobów chemicznych	2345	777	1403	148	manufacture of chemicals and chemical products
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	3400	989	2240	134	manufacture of rubber and plastic products
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	2996	783	1985	212	manufacture of other non-metallic mineral products
produkcja metali	2516	452	2002	52,8	manufacture of basic metals
produkcja wyrobów z metali ^Δ	2927	871	1836	201	manufacture of metal products ^Δ
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	2535	741	1645	140	manufacture of machinery and equipment n.e.c.
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	1105	277	767	57,3	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	1555	1002	536	17,0	manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	382	140	210	30,7	manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	2775	443	2263	65,2	manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
produkcja pozostałego sprzętu transportowego	468	143	281	42,9	manufacture of other transport equipment
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	1315	501	720	91,4	manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.

TABL. 6 (561). NAKŁADY INWESTYCYJNE NA ŚRODKI TRWAŁE W 2006 R. (dok.)

INVESTMENT OUTLAYS ON FIXED ASSETS IN 2006 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Total</i>	W tym <i>Of which</i>			SPECIFICATION
		budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>	
w mln zł <i>in mln zł</i>					
Przemysł (dok.)					Industry (cont.)
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	10723	6937	3517	233	<i>Electricity, gas and water supply</i>
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	8169	4615	3368	161	<i>electricity, gas, steam and hot water supply</i>
pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	2554	2322	149	72,5	<i>collection, purification and distribution of water</i>
Budownictwo	15213	12605	1680	898	Construction
Handel i naprawy^Δ	15086	7003	4644	3384	Trade and repair^Δ
w tym:					<i>of which:</i>
Handel hurtowy i komisowy ^Δ	6785	2504	2442	1801	<i>Wholesale and commission trade^Δ</i>
Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ	6354	3655	1744	944	<i>Retail trade; repair of personal and household goods^Δ</i>
Hotele i restauracje	1435	956	331	145	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	15092	4656	5695	4705	Transport, storage and communication
w tym:					<i>of which:</i>
Transport lądowy i rurociągowy . . .	6713	2468	370	3844	<i>Land and pipeline transport</i>
Poczta i telekomunikacja	5991	913	4955	121	<i>Post and telecommunications</i>
Pośrednictwo finansowe	3868	607	1610	1650	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm^Δ . . .	26882	21394	2873	2579	Real estate, renting and business activities
w tym:					<i>of which:</i>
Obsługa nieruchomości	20603	20062	349	165	<i>Real estate activities</i>
w tym budownictwo mieszkaniowe	19055	18868	117	48,8	<i>of which residential construction</i>
Informatyka	570	108	351	111	<i>Computer and related activities</i>
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne^Δ . . .	4452	3249	839	351	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	4530	3429	940	152	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	3527	1659	1573	289	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	8200	6670	1129	379	Other community, social and personal service activities
W tym działalność związana z kulturą, rekreacją i sportem	3428	2676	614	130	<i>Of which recreational, cultural and sporting activities</i>

Środki trwałe

Fixed assets

TABL. 7 (562). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS

As of 31 XII

LATA YEARS	Ogółem <i>Total</i>		W tym <i>Of which</i>		
	ogółem <i>total</i>	na 1 mieszkańca <i>per capita</i>	budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urzą- dzenia technicz- ne i narzędzia <i>machinery, tech- nical equip- ment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>
BIEŻĄCE CENY EWIDENCYJNE — mln zł ^a CURRENT BOOK-KEEPING PRICES — mln zł ^a					
1995 ^b	893131	23329	675892	149172	52826
2000	1444804	37769	967900	366926	93587
2005	1826907	47879	1205396	491923	113294
2006	1913333	50185	1259520	517557	119056
CENY STAŁE ^c CONSTANT PRICES ^c					
1990=100					
2006	153,3	152,9	139,0	229,9	151,6
1995=100					
2006	140,4	140,7	128,1	191,2	165,7
2000=100					
2006	115,1	115,5	110,5	131,2	127,7
Rok poprzedni=100 Previous year=100					
2000	104,2	104,2	103,8	105,6	104,8
2001	102,7	102,7	102,1	104,6	104,4
2002	102,3	102,4	101,6	104,9	103,9
2003	101,8	101,9	101,2	103,9	103,6
2004	102,2	102,2	101,7	103,9	103,6
2005	102,4	102,4	101,5	104,9	105,0
2006	102,8	102,9	102,0	105,6	104,5

a Na 1 mieszkańca — w zł. b, c Patrz uwagi ogólne: b — ust. 2 na str. 644, c — do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

a Per capita — in zł. b, c See general notes: b — item 2 on page 644, c — to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 8 (563). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY OWNERSHIP SECTORS (current book-keeping prices)

As of 31 XII

A. OGÓŁEM

TOTAL

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995 ^a	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
OGÓŁEM	893131	1444804	1826907	1913333	100,0	100,0	TOTAL
Sektor publiczny	533541	742708	756737	791243	59,7	41,4	<i>Public sector</i>
w tym własność:							<i>of which:</i>
państwowa	462046	535659	414538	405341	51,7	21,2	<i>state ownership</i>
jednostek samorządu terytorialnego	66158	143536	292883	332352	7,4	17,4	<i>local self-government entities ownership</i>
Sektor prywatny	359590	702096	1070170	1122090	40,3	58,6	<i>Private sector</i>
w tym własność prywatną krajową	331677	516443	720000	761961	37,1	39,8	<i>of which private domestic ownership</i>
w tym spółdzielnie	107615	132295	136730	137779	12,0	7,2	<i>of which co-operatives</i>

a Patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 644.

a See general notes, item 2 on page 644.

TABL. 8 (563). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (dok.)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS BY OWNERSHIP SECTORS (cont.)

As of 31 XII

B. WEDŁUG SEKCJI

BY SECTIONS

SEKCJE SECTIONS	1995 ^a	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006
	sektor publiczny public sector				sektor prywatny private sector			
	w mln zł				in mln zł			
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>Agriculture, hunting and forestry</i>	25063	17374	15877	15850	89485	96530	101545	104197
Rybacktwo <i>Fishing</i>	352	439	140	142	58,8	119	217	239
Przemysł <i>Industry</i>	191278	288212	241790	244739	47256	182708	330313	360299
górnictwo <i>mining and quarrying</i>	23388	30739	28648	30496	316	9056	11147	12155
przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	76133	75270	33840	32729	45354	166343	279847	302072
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	91757	182203	179302	181514	1586	7309	39319	46072
Budownictwo <i>Construction</i>	4927	5069	6723	8699	3868	19810	22485	23927
Handel i naprawy ^Δ <i>Trade and repair^Δ</i>	4054	2694	2062	2000	18711	58075	98082	102433
Hotele i restauracje <i>Hotels and restaurants</i>	1259	1024	1687	1801	1368	5640	12338	12860
Transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>Transport, storage and communication</i>	204580	252524	230297	243159	4454	26124	107842	100018
Pośrednictwo finansowe <i>Financial intermediation</i>	4181	6772	9167	8511	3013	27263	24192	25138
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>Real estate, renting and business activities</i>	37435	59494	64333	65535	188329	276472	352348	369780
Administracja publiczna i obrona naro- dowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ <i>Public administration and defence; com- pulsory social security</i>	20574	37805	68754	74660	4,0	97,7	266	287
Edukacja <i>Education</i>	15675	29303	51250	55143	156	1463	3197	3595
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna <i>Health and social work</i>	13788	21673	28969	31391	516	1960	5082	5692
Działalność usługowa komunalna, spo- łeczna i indywidualna, pozostała <i>Other community, social and personal service activities</i>	10375	20325	35688	39613	2371	5834	12263	13625

a Patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 644.

a See general notes, item 2 on page 644.

TABL. 9 (564). DYNAMIKA WARTOŚCI BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH (ceny stałe)^a

Stan w dniu 31 XII

INDICES OF GROSS VALUE OF FIXED ASSETS (constant prices)^a

As of 31 XII

SEKCJE SECTIONS	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			
	rok poprzedni=100 previous year=100						1990= =100	1995= =100	2000= =100	
OGÓŁEM TOTAL	104,2	102,7	102,3	101,8	102,2	102,4	102,8	153,3	140,4	115,1
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>Agriculture, hunting and forestry</i>	99,5	99,4	99,2	98,8	99,5	100,0	100,0	95,9	96,2	96,9
Rybacktwo <i>Fishing</i>	94,8	91,0	91,8	97,5	102,6	102,4	102,7	64,8	90,2	87,8
Przemysł <i>Industry</i>	103,3	102,4	102,5	102,0	102,3	102,5	103,4	150,9	140,8	116,1
górnictwo <i>mining and quarrying</i>	100,7	99,5	99,0	102,0	99,7	103,6	103,3	80,8	91,0	107,2
przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	103,7	103,5	103,4	103,7	103,2	105,4	105,1	174,0	161,5	127,0
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	103,5	101,8	102,2	100,2	101,8	99,2	101,7	159,3	135,7	107,1
Budownictwo <i>Construction</i>	123,7	106,8	107,4	113,0	107,3	106,2	110,7	281,4	303,5	163,5
Handel i naprawy ^Δ <i>Trade and repair</i> ^Δ	116,2	111,5	106,3	107,0	106,5	108,3	103,6	454,3	313,7	151,5
Hotele i restauracje <i>Hotels and restaurants</i>	111,0	107,6	108,9	108,9	103,9	104,1	105,3	374,9	248,9	145,3
Transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>Transport, storage and communication</i>	103,3	101,1	102,3	100,6	103,1	102,7	103,0	132,6	129,5	113,4
Pośrednictwo finansowe <i>Financial intermediation</i>	114,1	112,0	105,3	102,1	100,8	101,9	100,6	1979	404,7	124,4
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>Real estate, renting and business activities</i>	103,2	102,3	101,1	100,7	101,0	100,5	101,3	141,5	124,9	107,0
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	111,4	106,0	104,9	106,9	100,7	105,9	105,9	261,9	194,3	134,3
Edukacja <i>Education</i>	107,7	107,3	105,5	104,9	103,9	104,4	104,0	232,3	181,7	133,8
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna <i>Health and social work</i>	105,3	104,0	103,9	102,5	104,1	106,1	104,8	246,5	182,5	128,2
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała <i>Other community, social and personal service activities</i>	111,5	107,9	106,1	106,8	106,3	106,1	107,4	373,5	264,0	148,1

a Patrz notka c do tabl. 7 na str. 654.

a See footnote c to table 7 on page 654.

TABL. 10 (565). WARTOŚĆ BRUTTO, NETTO I STOPIEŃ ŻUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH

Stan w dniu 31 XII

GROSS AND NET VALUE AND DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995 ^d	2000	2005	2006		SPECIFICATION	
	wartość brutto gross value			wartość netto net value	stopeń zużycia w %		
	bieżące ceny ewidencyjne — mln zł current book-keeping prices — mln zł						degree of consumption in %
OGÓŁEM	893131	1444804	1826907	1913333	970496	46,8	TOTAL
W tym budynki mieszkalne ^b	213025	290955	347807	360232	.	.	Of which residential buildings ^b
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	114548	113904	117422	120047	31402	72,3	Agriculture, hunting and forestry
Rolnictwo i łowiectwo ^Δ	110827	109074	112376	114669	28457	73,6	Agriculture and hunting ^Δ
Leśnictwo ^Δ	3721	4830	5046	5378	2945	45,2	Forestry ^Δ
Rybactwo	411	558	357	381	207	45,8	Fishing
Przemysł	238534	470920	572103	605038	301570	50,2	Industry
Górnictwo	23704	39795	39795	42651	19227	54,9	Mining and quarrying
w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	18303	28548	27982	29639	13889	53,1	of which mining of coal and lignite; extraction of peat
Przetwórstwo przemysłowe	121487	241613	313687	334801	175300	47,6	Manufacturing
produkcja artykułów spożywczych i napojów	21229	38610	57144	60265	33013	45,2	manufacture of food products and beverages
produkcja wyrobów tytoniowych	720	2204	2911	3156	1719	45,5	manufacture of tobacco products
włókiennictwo	4818	6946	8263	7233	2909	59,8	manufacture of textiles
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	2103	2975	3049	2888	1478	48,8	manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ	1120	1320	1384	1392	711	49,0	processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	3534	7959	10743	11303	6002	46,9	manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	4204	8757	12246	13062	6201	52,5	manufacture of pulp and paper ^Δ
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	2727	5653	9246	10017	5019	49,9	publishing, printing and reproduction of recorded media
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	4033	16979	17572	18949	11686	38,3	manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ
produkcja wyrobów chemicznych	11470	26668	32091	33337	14973	55,1	manufacture of chemicals and chemical products
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	3919	10925	19509	21793	11688	46,4	manufacture of rubber and plastic products
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	7215	18141	27342	29508	15108	48,8	manufacture of other non-metallic mineral products
produkcja metali	17552	27405	16983	18355	11274	38,6	manufacture of basic metals
produkcja wyrobów z metali ^Δ	4313	9177	14906	17962	9953	44,6	manufacture of metal products ^Δ
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	12052	15665	16954	18643	8707	53,3	manufacture of machinery and equipment n.e.c.
produkcja maszyn biurowych i komputerów	145	363	334	323	188	41,9	manufacture of office machinery and computers
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	3384	7785	9904	10112	4711	53,4	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	1577	2879	2942	3518	2059	41,5	manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus
produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	1097	1990	2716	2877	1366	52,5	manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	6520	16779	30451	32441	17206	47,0	manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers

a, b Patrz uwagi ogólne: a — ust. 2 na str. 644, b — ust. 5 na str. 645.

a, b See general notes: a — item 2 on page 644, b — item 5 on page 645.

TABL. 10 (565). WARTOŚĆ BRUTTO, NETTO I STOPIEŃ ZUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH (dok.)

Stan w dniu 31 XII

GROSS AND NET VALUE AND DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995 ^d	2000	2005	2006		SPECIFICATION
	wartość brutto gross value			wartość netto net value	stopień zużycia w %	
	bieżące ceny ewidencyjne — mln zł current book-keeping prices — mln zł			degree of consumption in %		
Przemysł (dok.)						Industry (cont.)
Przetwórstwo przemysłowe (dok.)						Manufacturing (cont.)
produkcja pozostałego sprzętu transportowego	4578	6238	6526	6546	2713	58,6 manufacture of other transport equipment
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	2796	5525	9278	9906	5914	40,3 manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
przetwarzanie odpadów	381	670	1193	1215	702	42,2 recycling
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	93343	189512	218621	227586	107044	53,0 Electricity, gas and water supply
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	77084	156616	171464	177025	75779	57,2 electricity, gas, steam and hot water supply
pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	16260	32896	47157	50561	31265	38,2 collection, purification and distribution of water
Budownictwo	8795	24879	29208	32626	21235	34,9 Construction
Handel i naprawy^Δ	22765	60769	100144	104433	63346	39,3 Trade and repair^Δ
w tym:						of which:
Handel hurtowy i komisowy ^Δ	11307	31504	48753	52736	31557	40,2 Wholesale and commission trade ^Δ
Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ	9075	20872	39025	38328	23311	39,2 Retail trade; repair of personal and household goods ^Δ
Hotele i restauracje	2627	6664	14025	14661	9856	32,8 Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	209034	278648	338139	343177	122863	53,1 Transport, storage and communication
w tym:						of which:
Transport lądowy i rurociągowy	51690	64875	64749	67939	41459	39,0 Land and pipeline transport
Transport wodny	3427	1745	1570	1240	397	68,0 Water transport
Poczta i telekomunikacja	7853	48343	77650	67711	34132	49,6 Post and telecommunications
Pośrednictwo finansowe	7194	34035	33359	33649	16389	51,3 Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm^Δ	225764	335966	416681	435315	270641	37,8 Real estate, renting and business activities
w tym:						of which:
Obsługa nieruchomości	213435	307437	377301	391342	248801	36,4 Real estate activities of which residential buildings
w tym budynki mieszkalne	194140	276462	337787	349464	.	. Computer and related activities
Informatyka	359	1384	3139	3583	1685	53,0
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne^Δ	20578	37903	69020	74947	43580	41,9 Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	15831	30766	54447	58738	35090	40,3 Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	14304	23633	34051	37083	19962	46,2 Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	12746	26159	47951	53238	34354	35,5 Other community, social and personal service activities
W tym działalność związana z kulturą, rekreacją i sportem	5580	10991	20638	23219	14407	38,0 Of which recreational, cultural and sporting activities

a Patrz uwagi ogólne, ust. 2 na str. 644.

U w a g a. W wartości netto i stopniu zużycia nie ujęto: w dziale „Rolnictwo i łowiectwo” — wartości inwentarza żywego (stada podstawowego), w sekcji „Transport, gospodarka magazynowa i łączność” — wartości poboczy i podbudowy dróg publicznych, ulic i placów.

a See general notes, item 2 on page 644.

Note. In the division "Agriculture and hunting", the value of livestock (basic herd) and in the section "Transport, storage and communication", the value of shoulders and foundations of public roads, streets and squares, were not included in the net value and degree of consumption.

TABL. 11 (566). WARTOŚĆ BRUTTO I STOPIEŃ ŻYŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG GRUP W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE AND DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS BY GROUPS IN 2006

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Wartość brutto (bieżące ceny ewidencyjne) w mln zł Gross value (current book-keeping prices) in mln zł			Stopeczność zużycia w % Degree of consumption in %			SPECIFICATION
	budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment	budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment	
OGÓŁEM	1259520	517557	119056	38,8	62,8	55,4	TOTAL
W tym budynki mieszkalne ^a	360232	x	x	.	x	x	Of which residential buildings ^a
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	73326	16584	13733	67,0	83,4	93,6	Agriculture, hunting and forestry
Rolnictwo i łowiectwo ^Δ	69148	15928	13357	68,6	83,9	94,6	Agriculture and hunting ^Δ
Leśnictwo ^Δ	4178	656	376	40,9	71,2	57,2	Forestry ^Δ
Rybacktwo	124	39,4	191	46,2	64,0	45,7	Fishing
Przemysł	272197	313437	19156	37,6	60,7	57,3	Industry
Górnictwo	20153	21136	1342	40,2	67,8	72,4	Mining and quarrying
w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	14221	14621	780	34,3	70,3	76,7	of which mining of coal and lignite; extraction of peat
Przetwórstwo przemysłowe	113193	205876	15609	29,3	57,2	54,9	Manufacturing
produkcja artykułów spożywczych i napojów	21818	33930	4497	26,3	56,1	54,9	manufacture of food products and beverages
produkcja wyrobów tytoniowych	812	2250	94,2	23,7	53,2	50,7	manufacture of tobacco products
włókiennictwo	1987	4976	269	39,3	68,0	59,1	manufacture of textiles
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	1203	1368	316	28,0	66,6	51,4	manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich	555	721	116	30,2	63,2	50,3	processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	2852	7642	808	25,3	54,2	54,7	manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	3263	9479	305	30,9	60,0	54,7	manufacture of pulp and paper ^Δ
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji	2249	7191	577	23,4	58,0	52,3	publishing, printing and reproduction of recorded media
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ	9492	9323	134	25,9	50,6	64,3	manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ
produkcja wyrobów chemicznych	13017	19240	1076	42,4	63,5	58,4	manufacture of chemicals and chemical products
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	6256	14657	878	24,4	55,3	54,2	manufacture of rubber and plastic products
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych	9120	18864	1520	31,6	56,5	56,0	manufacture of other non-metallic mineral products
produkcja metali	7567	10448	339	24,7	48,1	55,5	manufacture of basic metals
produkcja wyrobów z metali ^Δ	5890	10928	1140	24,3	54,6	53,7	manufacture of metal products ^Δ
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	6506	11316	818	34,6	63,9	55,2	manufacture of machinery and equipment n.e.c.
produkcja maszyn biurowych i komputerów	153	134	36,1	22,9	62,7	45,3	manufacture of office machinery and computers
produkcja maszyn i aparatów elektrycznej ^Δ	3099	6667	341	32,7	63,0	54,0	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych	1042	2350	126	20,7	50,6	43,1	manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus

a Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 645.

a See general notes, item 5 on page 645.

TABL. 11 (566). WARTOŚĆ BRUTTO I STOPIEŃ ŻUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH WEDŁUG GRUP W 2006 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE AND DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS BY GROUPS IN 2006 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	Wartość brutto (bieżące ceny ewidencyjne) w mln zł Gross value (current book-keeping prices) in mln zł			Stoپیeń zużycia w % Degree of consumption in %			SPECIFICATION
	budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>	budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>	
Przemysł (dok.)							Industry (cont.)
Przetwórstwo przemysłowe (dok.) produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	956	1716	205	30,4	64,5	54,9	<i>Manufacturing (cont.) manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks</i>
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczepe	8252	23647	482	24,0	55,1	45,3	<i>manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>
produkcja pozostałego sprzętu transportowego	2783	3241	522	47,0	66,8	68,7	<i>manufacture of other transport equipment</i>
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ	3948	5110	846	20,1	54,0	51,7	<i>manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.</i>
przetwarzanie odpadów	373	678	164	25,4	48,3	55,4	<i>recycling</i>
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	138851	86425	2205	43,9	67,2	64,8	<i>Electricity, gas and water supply</i>
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	93086	82425	1483	47,9	67,5	64,1	<i>electricity, gas, steam and hot water supply</i>
pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody	45765	4000	722	35,8	60,0	66,3	<i>collection, purification and distribution of water</i>
Budownictwo	18126	9032	5448	18,0	58,5	52,2	Construction
Handel i naprawy^Δ	52054	32746	19574	24,2	59,6	45,8	Trade and repair^Δ
w tym:							<i>of which:</i>
Handel hurtowy i komisowy ^Δ	24136	16684	11871	22,9	59,9	47,5	<i>Wholesale and commission trade^Δ</i>
Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ	20264	12546	5511	25,9	59,1	42,7	<i>Retail trade; repair of personal and household goods^Δ</i>
Hotele i restauracje	11141	2928	588	24,6	60,6	50,1	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	254438	52621	36105	51,7^b	60,4	49,1	Transport, storage and communication
w tym:							<i>of which:</i>
Transport lądowy i rurociągowy	31396	5637	30901	26,0	57,8	48,7	<i>Land and pipeline transport</i>
Transport wodny	272	79,2	889	37,6	76,8	76,5	<i>Water transport</i>
Poczta i telekomunikacja	23517	43593	600	29,2	60,3	67,4	<i>Post and telecommunications</i>
Pośrednictwo finansowe	12345	17247	4052	27,6	72,1	35,2	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm^Δ	405822	20335	8897	36,3	67,3	42,5	Real estate, renting and business activities
w tym:							<i>of which:</i>
Obsługa nieruchomości	385507	4684	957	36,0	69,7	62,5	<i>Real estate activities</i>
w tym budynki mieszkalne	349464	x	x	x	x	x	<i>of which residential buildings</i>
Infomatyka	962	2017	604	21,2	68,9	50,3	<i>Computer and related activities</i>
Administracja publiczna i obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne^Δ	56223	13554	5099	32,4	72,6	64,2	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	45524	11464	1708	29,1	80,9	66,6	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	19530	15774	1764	29,5	67,2	42,9	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	38670	11796	2741	26,0	59,1	68,4	Other community, social and personal service activities
W tym działalność związana z kulturą, rekreacją i sportem	14786	7704	717	25,3	59,3	68,9	<i>Of which recreational, cultural and sporting activities</i>

b Bez wartości poboczny i podbudowy dróg publicznych, ulic i placów.

b Excluding the value of shoulders and foundations of public roads, streets and squares.

TABL. 12 (567). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH UZYSKANYCH Z DZIAŁALNOŚCI INWESTYCYJNEJ (bieżące ceny ewidencyjne)

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS OBTAINED FROM INVESTMENT ACTIVITY (current book-keeping prices)

SEKCJE	1995	2000	2005	2006		SECTIONS
	ogółem total				w tym nowe środki trwałe of which new fixed assets	
	w mln zł in mln zł					
OGÓŁEM	46239	124595	129864	147958	140072	TOTAL
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	3171	3061	3268	3738	3364	Agriculture, hunting and forestry
Rybacktwo	13,7	26,6	65,2	41,3	26,0	Fishing
Przemysł	17973	38236	46051	51346	48395	Industry
górnictwo	1621	2173	3099	3688	3600	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	11245	26785	34614	38103	35364	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	5107	9278	8338	9555	9431	electricity, gas and water supply
Budownictwo	1137	8071	3337	5453	4922	Construction
Handel i naprawy ^Δ	4530	13335	13721	14895	13178	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	321	979	931	1347	1249	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	5160	18085	20793	22257	21414	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	2209	8554	2823	3914	3772	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	7714	22045	22653	26384	25720	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	1289	4205	5649	6055	5874	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	628	2393	3438	4117	4012	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	929	2260	3053	3109	3007	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	1164	3344	4082	5302	5139	Other community, social and personal service activities

TABL. 13 (568). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH ZLIKWIDOWANYCH (bieżące ceny ewidencyjne)

GROSS VALUE OF LIQUIDATED FIXED ASSETS (current book-keeping prices)

SEKCJE	1995	2000	2005	2006	SECTIONS
	w mln zł in mln zł				
	OGÓŁEM	8833	11037	11995		12907	TOTAL
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	1260	1316	1122	989	Agriculture, hunting and forestry
Rybacktwo	0,9	2,9	22,3	1,2	Fishing
Przemysł	4477	5972	4967	5349	Industry
górnictwo	315	1793	573	752	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	1964	2641	2986	3314	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	2198	1538	1408	1283	electricity, gas and water supply
Budownictwo	287	271	215	236	Construction
Handel i naprawy ^Δ	435	469	733	987	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	22,9	33,5	63,8	88	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	867	1184	1292	1060	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	188	382	650	749	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	719	829	1806	2197	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	232	185	386	400	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	81,5	127	217	265	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	124	170	261	325	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	139	95,9	260	261	Other community, social and personal service activities

Uwagi ogólne

Prezentowane w dziale rachunki narodowe opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”. Na system rachunków narodowych składa się zbiór wzajemnie ze sobą powiązanych **rachunków makroekonomicznych**, pozwalających na uzyskanie spójnych danych o dochodach, tj. źródłach finansowania wydatków z danymi dotyczącymi produkcji i jej rozdysponowania na spożycie i akumulację oraz saldo wymiany produktów z zagranicą (eksport netto).

W systemie rachunków narodowych zestawiane są: **rachunki bieżące** odzwierciedlające szczególnie rodzaje działalności, takie jak: procesy produkcji, procesy tworzenia dochodów, podziału pierwotnego, podziału wtórnego i ostatecznego dochodów; **rachunki akumulacji**, tj. rachunek kapitałowy, rachunek finansowy, rachunek innych zmian wolumenu aktywów, rachunek przeszacowań; **bilanse**, tj. rachunki stanów (bilans otwarcia, zmiany w bilansie, bilans zamknięcia).

W dziale prezentuje się rachunki zawierające kategorie makroekonomiczne dla gospodarki narodowej ogółem, tj. z grupy rachunków bieżących — rachunek produktów, rachunek produkcji i rachunek tworzenia dochodów, a dla sektora gospodarstw domowych — zagregowane kategorie z sekwencji rachunków bieżących, ze szczególnym uwzględnieniem rachunku wykorzystania dochodów.

1. Grupowania danych według sektorów instytucjonalnych oraz sekcji i działów Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD) dokonano metodą przedsiębiorstw podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 6 na str. 32.

2. Prezentowane w niniejszej edycji Rocznika niektóre dane od 1999 r. skorygowano w stosunku do poprzednio opublikowanych ze względu na zmianę zasad zaklasyfikowania otwartych funduszy emerytalnych (OFE). Zmiany te wynikają z upływu terminu okresu przejściowego, sankcjonującego ujmowanie tych funduszy w sektorze instytucji rządowych i samorządowych i polegają m.in. na:

- wyłączeniu transakcji związanych z otwartymi funduszami emerytalnymi z produkcji globalnej i zużycia pośredniego sektora instytucji rządowych i samorządowych oraz z sekcji „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne”;
- uwzględnieniu zysków z inwestowania składek otwartych funduszy emerytalnych w produkcji globalnej, a kosztów obsługi tych funduszy — w zużyciu pośrednim sektora instytucji finansowych i ubezpieczeniowych oraz sekcji „Pośrednictwo finansowe”;
- ujęciu zysków z inwestowania składek otwartych funduszy emerytalnych zarówno w dochodach z tytułu własności, jak i w spożyciu indywidualnym sektora gospodarstw domowych;
- wyłączeniu kosztów obsługi otwartych funduszy emerytalnych ze spożycia publicznego (w tym indywidualnego);
- weryfikacji transakcji dotyczących ujmowania odsetek, dywidend i składek na ubezpieczenia społeczne w sektorze instytucji rządowych i samorządowych oraz instytucji finansowych i ubezpieczeniowych.

General notes

The national accounts presented in this chapter were compiled according to the principles of the “European System of Accounts ESA 1995”. The national accounts system is composed of a number of mutually linked **macroeconomic accounts**, permitting coherent data regarding income to be obtained, i.e., sources of financing expenditures and data concerning production, including its distribution between final consumption expenditure and gross capital formation as well as the balance of goods and services (products) exchange with abroad (net exports).

The following accounts are compiled in the national accounts system: **current accounts** reflecting individual kinds of activities, such as: production processes, the process of generating income as well as the primary, secondary and final distribution of income; **accumulation accounts**, i.e., capital account, financial account, other changes in the volume of assets account, revaluation account; **balances** (opening balance, changes in the balance, closing balance).

This chapter presents accounts containing macroeconomic categories for the total national economy, i.e., from the group of current accounts — the goods and services account, the production account and the generation of income account, and for the households sector — aggregated categories originating from a sequence of current accounts and use of income account.

1. The grouping of data by institutional sectors as well as by Polish Classification of Activities (PKD) sections and divisions were conducted using the enterprise method. The definition of the **enterprise method** is presented in the general notes to the Yearbook, item 6 on page 32.

2. Some data since 1999 published in present edition of the Yearbook are corrected in relation to the previous ones taking into consideration changes of classification rules of open pension funds (OFE). These changes are due to ending transitional period, on the basis of which these funds were included in general government sector and consisting, among others, in:

- excluding transactions connected with open pension funds from output and intermediate consumption of general government sector and from the section “Public administration and defence; compulsory social security”;
- including the benefits from investing of insurance premiums of open pension funds in output, and also their service costs in intermediate consumption of financial corporations sector and the section “Financial intermediation”;
- including the benefits from investing of insurance premiums of open pension funds into both property income and individual consumption expenditure of households sector;
- excluding the service costs from general government final consumption expenditure of open pension funds (of which individual);
- verification of transactions concerning interest, dividends and social contributions both in general government and financial corporations sectors.

Ponadto zweryfikowane zostały w sektorze gospodarstw domowych dane dotyczące:

— wynagrodzeń i innych dochodów związanych z pracą najemną, w wyniku czego skorygowano również nadwyżkę operacyjną brutto za lata 1995—2005,

— spożycia indywidualnego (z dochodów osobistych) w układzie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP) za lata 2000—2005 na podstawie badania „Rachunek podaży i wykorzystania wyrobów i usług (przepływów produktowych)”.

Wyjaśnienia dotyczące zmian metodologicznych oraz szczegółowe dane zostały zamieszczone w publikacji pt. „Rachunki narodowe według sektorów i podsektorów instytucjonalnych 2000—2005”, GUS, Warszawa 2007.

3. W rachunkach narodowych ujmuje się szacunek rozmiarów „szarej gospodarki” przy wykorzystaniu m.in. wyników reprezentacyjnego badania modułowego „Praca nierejestrowana”, przeprowadzonego w 2004 r. oraz szacunku wartości uchyleń od płacenia podatku od towarów i usług (tzw. VAT fraud). „Szara gospodarka” obejmuje produkcję ukrytą i szacowana jest:

- 1) w zakresie wytwarzania dla:
 - a) zarejestrowanych podmiotów gospodarczych z liczbą pracujących do 9 osób (niezależnie od formy własności) oraz z liczbą pracujących od 10 do 49 osób w sektorze prywatnym (bez spółdzielni),
 - b) osób fizycznych z tytułu wykonywania pracy nierejestrowanej, głównie w działalności usługowej;
 - 2) w zakresie wykorzystania dla:
 - a) spożycia,
 - b) nakładów brutto na środki trwałe.
4. Podstawowe kategorie makroekonomiczne prezentuje się w ujęciu brutto i netto, tj. dochód narodowy, produkt krajowy (w tym wartość dodana i nadwyżka operacyjna) oraz dochody do dyspozycji w sektorze gospodarstw domowych.

Podstawą do opracowania kategorii netto są odpowiednio kategorie brutto pomniejszone o amortyzację, którą opracowano dla gospodarki narodowej oraz poszczególnych sektorów instytucjonalnych.

5. Produkcję globalną i wartość dodaną brutto i netto prezentuje się w cenach bazowych. Definicję **cen bazowych** podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 10 na str. 33.

6. Rozróżnienie między **sektorami instytucjonalnymi** oparto o kryterium celów ekonomicznych oraz funkcji uznanej za wiodącą dla zachowań podmiotów gospodarki narodowej.

Wyróżniono następujące sektory instytucjonalne:

- 1) **sektor przedsiębiorstw**, do którego zaliczono podmioty gospodarcze wytwarzające produkty (wyroby i usługi niefinansowe) rynkowe oraz prowadzące księgi rachunkowe; sektor ten tworzą:
 - a) osoby prawne (niezależnie od liczby pracujących), m.in.: przedsiębiorstwa państwowe, spółki akcyjne i z ograniczoną odpowiedzialnością, spółdzielnie, przedsiębiorstwa zagraniczne drobnej wytwórczości,
 - b) jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej (niezależnie od liczby pracujących), m.in.: jednostki państwowe, spółki jawne i komandytowe oraz spółki cywilne,
 - c) osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą z liczbą pracujących powyżej 9 osób, z wyłączeniem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie;
- 2) **sektor instytucji finansowych i ubezpieczeniowych**, do którego zaliczono podmioty gos-

Moreover, the data was verified for households sector concerning:

— wages and salaries and other incomes connected with hired work, resulting in correction of gross operating surplus, for years 1995—2005,

— individual consumption expenditure of households sector according to Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP) for years 2000—2005 on the basis of "Supply and use tables (products flow)" survey.

Explanations concerning the methodological changes as well as detailed data are presented in publication: "National accounts by institutional sectors and sub-sectors 2000—2005", CSO, Warszawa 2007.

3. In national accounts the estimation of "hidden economy" is included by using among others the results of the module representative survey "Non-registered activity" carried out in 2004, as well as the estimation of VAT fraud value. "Hidden economy" covers the hidden output, and is estimated:

- 1) on the output side for:
 - a) registered economic entities employing up to 9 persons (independently of the kind of ownership) as well as employing from 10 to 49 persons in private sector (excluding co-operatives),
 - b) natural persons engaged in non-registered work, primarily within the service activity;
- 2) on the expenditure side for:
 - a) final consumption,
 - b) gross fixed capital formation.

4. The basic macroeconomic categories are presented in gross and net values, i.e.: national income, domestic product (of which value added and operating surplus) and disposable income in the households sector.

Gross categories reduced by consumption of fixed assets, which has been elaborated for whole economy as well as for individual institutional sectors, are the basis for elaboration of net ones.

5. Gross output and gross as well as net value added are presented in basic prices. Definition of **basic price** is given in the general notes to the Yearbook, item 10 on page 33.

6. The classification of **institutional sectors** is based on the economic goal criterion as well as the function regarded as primary for these entities of the national economy.

The following institutional sectors are defined:

- 1) **non-financial corporations sector**, which includes economic entities manufacturing market products (goods and non-financial services) as well as keeping accounting books; this sector comprises:
 - a) legal persons (regardless of the number of employees), among others state owned enterprises, joint stock and limited liability companies, co-operatives, foreign small-scale enterprises,
 - b) organizational entities without legal personality (regardless of the number of employees), among others state entities, unlimited partnership and limited partnership companies as well as civil law partnerships,
 - c) natural persons conducting economic activity employing more than 9 persons, excluding private farms in agriculture;
- 2) **financial corporations sector**, which includes economic entities engaged in financial inter-

podarcze zajmujące się pośrednictwem finansowym (Narodowy Bank Polski, banki państwowe, banki spółki akcyjne, banki spółdzielcze, przedsiębiorstwa zajmujące się leasingiem finansowym i spółdzielcze kasy oszczędnościowo-kredytowe) i pomocniczą działalnością finansową (giełda papierów wartościowych, przedsiębiorstwa maklerskie, kantory wymiany walut, towarzystwa funduszy inwestycyjnych i powierniczych, powszechne towarzystwa emerytalne) i podmioty zajmujące się ubezpieczeniami (instytucje ubezpieczeniowe oraz fundusze emerytalno-rentowe, bez gwarantowanej prawnie opieki społecznej oraz otwarte fundusze emerytalne — OFE);

3) **sektor instytucji rządowych i samorządowych**, do którego zaliczono podmioty gospodarki narodowej:

- działające na zasadach określonych w ustawie „O finansach publicznych” (jednostki budżetowe, zakłady budżetowe i gospodarstwa pomocnicze jednostek budżetowych łącznie z prowadzącymi działalność gospodarczą, od 2005 r. rachunek dochodów własnych jednostek budżetowych i środki specjalne tych jednostek zlikwidowane w 2005 r. oraz fundusze celowe),
- podmioty, których system finansowy został określony odrębnymi ustawami, a których podstawowym źródłem finansowania są dotacje z budżetu państwa (państwowe szkoły wyższe i agencje rządowe),
- samodzielne publiczne zakłady opieki zdrowotnej,
- państwowe instytucje kultury,
- fundusze mające osobowość prawną, które są powiązane z budżetem państwa lub z budżetami jednostek samorządu terytorialnego,
- instytucje obsługujące fundusze ubezpieczeń społecznych (ZUS, KRUS; bez otwartych funduszy emerytalnych — OFE) oraz Narodowy Fundusz Zdrowia (w okresie 1 I 1999 r.—31 III 2003 r. — kasy chorych);

4) **sektor gospodarstw domowych**, który tworzą osoby fizyczne pracujące na własny rachunek w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie oraz osoby fizyczne pracujące na własny rachunek poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie z liczbą pracujących do 9 osób i prowadzące uproszczoną ewidencję księgową, a także osoby fizyczne uzyskujące dochód z pracy najemnej i niezarobkowych źródeł;

5) **sektor instytucji niekomercyjnych** obejmujący: organizacje społeczne, partie polityczne, organizacje związków zawodowych, stowarzyszenia, fundacje oraz jednostki organizacji wyznaniowych;

6) **sektor zagranica**, który tworzą podmioty gospodarcze będące własnością jednostek zagranicznych; jest to sektor instytucjonalny, dla którego system rachunków narodowych nie przewiduje zestawiania pełnej sekwencji rachunków.

7. Szczegółowe informacje o dochodach i spożyciu w sektorze gospodarstw domowych zaprezentowano w aspekcie podstawowych funkcji pełnionych przez gospodarstwa, tj. konsumpcji, dostarczania siły roboczej oraz wytwarzania produktów (wrobów i usług niefinansowych) w przypadku prowadzenia działalności gospodarczej.

Sektor instytucjonalny gospodarstw domowych obejmuje gospodarstwa domowe, tj. osoby fizyczne lub grupy osób fizycznych wspólnie zamieszkujących i wspólnie utrzymujących się (łącznie dochody, wydatki i majątek) oraz gospodarstwa

mediation (National Bank of Poland, state banks, joint stock company banks, co-operative banks, financial leasing enterprises and co-operative saving and credit unions), auxiliary financial activity (the stock exchange, brokerages, currency exchange offices, companies of the investment and trust funds, and general pension societies) as well as entities engaged in insurance activity (insurance companies and pension funding, except compulsory social security as well as open pension funds — OFE);

3) **general government sector** which includes entities of the national economy:

- operating according to principles described in Law "Public finances" (budgetary entities, budgetary establishments and auxiliary units of budgetary entities including conducting economic activity ones, own income account of budgetary entities since 2005 and special funds of budgetary entities eliminated in 2005, and appropriated funds),*
- entities for which the financial system was defined in special regulations, and for which the subsidies from the state budget are the main source of financing (state higher education institutions and state agencies),*
- independent public health care units,*
- state institutions of culture,*
- funds with the legal personality which are connected with state or local self-government budgets,*
- institutions managing the social security funds (SII, ASIF; excluding open pension funds — OFE) as well as the National Health Fund (in the period 1 I 1999—31 III 2003 — health funds);*

4) **households sector**, which includes own-account workers in private farms in agriculture as well as natural persons working outside private farms in agriculture, employing up to 9 persons and keeping simplified accounting books, as well as natural persons obtaining income from hired work and non-earned sources;

5) **non-profit institutions sector**, which includes: social organizations, political parties, trade unions, associations, foundations and units of religious organizations;

6) **rest of the world sector**, which includes economic entities owned by foreign entities, is an institutional sector for which the system of national accounts does not require presenting a complete sequence of accounts.

7. Detailed information regarding income and final consumption expenditure in the households sector is presented according to the main functions fulfilled by these households, i.e., consumption, supply of the labour force and manufacturing products (goods and non-financial services), in case of conducting economic activity.

The institutional sector of households includes households, i.e., natural persons or groups of natural persons living together and jointly maintaining themselves (sharing income, expenditures and property) as well as persons living permanently

zbiorowe (np. mieszkańcy domów pomocy społecznej, placówek opiekuńczo-wychowawczych, klasztorów, więzień).

Jako kryterium podziału na podsektory przyjmuje się wyłączne lub główne (przeważające) źródło dochodów gospodarstwa domowego. Zgodnie z przyjętym kryterium wyodrębniono następujących 6 **podsektorów**:

- 1) pracodawców i pracujących na własny rachunek w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie — dochód (nadwyżka operacyjna brutto) z użytkowanego gospodarstwa indywidualnego;
- 2) pracodawców i pracujących na własny rachunek poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie — dochód (nadwyżka operacyjna brutto) osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą z liczbą pracujących do 9 osób lub z wykonywania wolnego zawodu;
- 3) osób fizycznych pracujących najemnie — dochód z pracy najemnej;
- 4) osób fizycznych otrzymujących emeryturę i rentę — emerytura i renta;
- 5) osób fizycznych utrzymujących się z niezarobkowych źródeł innych niż emerytura i renta — dochód z tytułu własności lub świadczeń z pomocy społecznej;
- 6) pozostałych osób fizycznych — dochód z innych niezarobkowych źródeł — dotyczy osób przebywających stale w instytucjach zbiorowego zamieszkania, bez względu na rodzaj dochodu.

8. Rachunek produktów stanowi syntetyczne ujęcie efektów uzyskanych w procesie produkcji i z importu oraz wykorzystanie wytworzonych produktów (wyrobów i usług) w gospodarce narodowej i obejmuje:

- 1) ogółem przychody, po stronie których uwzględnia się produkcję globalną, podatki od produktów minus dotacje do produktów oraz import towarów i usług;
- 2) ogółem rozchody, po stronie których uwzględnia się zużycie pośrednie, spożycie, akumulację oraz eksport towarów i usług.

9. Produkcja globalna równa się sumie produkcji globalnej produktów (wyrobów i usług) wszystkich sektorów własności albo sektorów instytucjonalnych lub sumie produkcji globalnej produktów (wyrobów i usług) wszystkich sekcji, działów. Produkcja globalna obejmuje:

- 1) w sektorze przedsiębiorstw — przychody ze sprzedaży produktów (wyrobów i usług niefinansowych) własnej produkcji oraz marżę realizowaną na sprzedaży towarów zakupionych z przeznaczeniem do odsprzedaży, wartość produktów w formie rozliczeń w naturze, produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych, przyrost zapasów wyrobów gotowych i produkcji niezakończonych;
- 2) w sektorze instytucji finansowych i ubezpieczeniowych w zakresie:

a) pośrednictwa finansowego:

- banki i spółdzielcze kasy oszczędnościowo-kredytowe — przychody z prowizji z działalności operacyjnej banków oraz usługi pośrednictwa finansowego mierzone pośrednio (FISIM) — usługi, za które opłaty nie są pobierane w sposób bezpośredni i wynikają z różnicy między oprocentowaniem kredytów, pożyczek i depozytów a obliczoną stopą procentową (niezawierającą premii za ryzyko) stosowaną w transakcjach pomiędzy pośrednikami finansowymi,
- przedsiębiorstwa zajmujące się leasingiem finansowym — przychody z wpłat odsetek (opłaty dzierżawne),

b) pomocniczej działalności finansowej:

- przedsiębiorstwa maklerskie — saldo prowizji od operacji papierami wartościowymi

in institutions (e.g., residents of social welfare homes, care and education centres, convents, prisons).

Sub-sectors were established on the basis of the exclusive or main (predominate) source of maintenance. According to the adopted criterion the following 6 **sub-sectors** were differentiated:

- 1) employers and own-account workers in private farms in agriculture — income (gross operating surplus) from the use of private farm in agriculture;
- 2) employers and own-account workers outside private farms in agriculture — income (gross operating surplus) of natural persons conducting economic activity employing up to 9 persons and practising learned professions;
- 3) natural persons — employees — income from hired work;
- 4) natural persons recipients of retirements and pensions — retirement and pension;
- 5) natural persons recipients of non-earned income sources other than retirement pay or pension — property income or income from social assistance benefits;
- 6) other persons — income from other non-earned sources — concerning persons permanently living in institutions, regardless of the kind of income.

8. The goods and services account presents the results of the production processes in general and import as well as the use of manufactured products (goods and services) in the national economy, and includes:

- 1) total resources, including gross output, taxes on products less subsidies on products as well as imports of goods and services;
- 2) total uses, including intermediate consumption, final consumption expenditure, gross capital formation as well as exports of goods and services.

9. Gross output is equal to the sum of the gross output of products (goods and services) of all ownership sectors or institutional sectors, or to the sum of the gross output of products (goods and services) of all sections, divisions. Gross output includes:

- 1) in the non-financial corporations sector — revenues from the sale of self-manufactured products (goods and non-financial services) as well as margins realized on the sale of commodities purchased for re-sale, the value of products in the form of settlements in kind, products designated for increasing the value of own fixed assets, the changes in inventories of finished goods and work in progress;
- 2) in the financial corporations sector, within the scope of:

a) financial intermediation:

- banks and co-operative savings and credit unions — commission revenues from the operating activity of banks as well as financial intermediation services indirectly measured (FISIM) — financial services for which fees are not charged directly and result from the difference between the interest of loans as well as deposits and calculated interest rate (not including risk premium) used in transactions between financial intermediaries,
- financial leasing enterprises — revenues from payments of interest (payments of lease),

b) auxiliary financial activity:

- brokerages — the balance of commissions from operations involving securities,

wymi na rachunek zlecającego i przychodów z tytułu: zarządzania pakietami papierów wartościowych, oferowania papierów wartościowych w obrocie publicznym, gwarantowania emisji, doradztwa w zakresie obrotu papierami wartościowymi, prowadzenia rachunków papierów wartościowych i rachunków pieniężnych klientów oraz pozostałej działalności operacyjnej,

- kantory wymiany walut — saldo obrotów walutami obcymi wyrażone w złotych,
 - jednostki pośrednictwa finansowego — przychody z usług związanych z doradztwem finansowym i doradztwem w zakresie obrotu papierami wartościowymi,
 - towarzystwa funduszy powierniczych — przychody z działalności związanej z zarządzaniem funduszami powierzonymi,
 - powszechne towarzystwa emerytalne — przychody z działalności związanej z zarządzaniem otwartymi funduszami emerytalnymi (OFE),
- c) ubezpieczeń:
- instytucje ubezpieczeniowe — saldo pobranych składek ubezpieczeniowych i wypłaconych odszkodowań oraz przychodów technicznych i ogólnych,
 - otwarte fundusze emerytalne (portfel inwestycyjny OFE) — przychody z inwestowania składek tych funduszy;
- 3) w sektorze instytucji rządowych i samorządowych — w ujęciu memoriałowym:
- a) produkcję nierynkową stanowiącą koszty bieżącej działalności łącznie z amortyzacją środków trwałych:
- jednostek budżetu państwa oraz jednostek samorządu terytorialnego łącznie z zakładami budżetowymi i gospodarstwami pomocniczymi jednostek budżetowych prowadzącymi działalność gospodarczą oraz — w przypadku jednostek budżetu państwa — z agencjami rządowymi,
 - państwowych szkół wyższych,
 - samodzielnych publicznych zakładów opieki zdrowotnej,
 - państwowych instytucji kultury,
 - funduszy mających osobowość prawną zaliczonych do tego sektora,
 - instytucji obsługujących fundusze ubezpieczeń społecznych (ZUS, KRUS) oraz Narodowego Funduszu Zdrowia (w okresie 1 I 1999 r.—31 III 2003 r. — kasy chorych),
- b) produkcję rynkową jednostek wymienionych w pkt. a), stanowiącą wartość wyrobów i usług przeznaczonych na sprzedaż oraz na własne cele finalne.
- Ujęcie memoriałowe oznacza, że wszelkie transakcje, takie jak: produkcja, ponoszone na nią koszty, należności lub zobowiązania, są rejestrowane w rachunkach narodowych w momencie ich powstawania, przekształcania czy niszczenia lub umarzania, a nie w momencie dokonywania odpowiedniej płatności;
- 4) w sektorze gospodarstw domowych:
- a) przychody ze sprzedaży produktów wytworzonych przez osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą (z wyjątkiem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie) i prowadzące uproszczoną ewidencję księgową, z uwzględnieniem produkcji przeznaczanej na własne inwestycje oraz przyrostu zapasów wyrobów gotowych i produkcji niezakończonych,
- b) wartość produkcji w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (w tym wartość produktów przeznaczonych na spożycie na-

conducted for clients as well as the sum of revenues from: managing packages of securities, offering securities in public turnover, underwriting issues, securities consulting, managing securities accounts and monetary accounts of clients as well as other operating activity,

- currency exchange offices — the balance of foreign currency turnover expressed in zlotys,
 - financial intermediation entities — revenues from services connected with financial and securities consulting,
 - companies of trust funds — revenues from activities connected with managing entrusted funds,
 - general pension societies — revenues from activities connected with managing open pension funds (OFE),
- c) insurance:
- insurance companies — the balance of insurance premiums received and claims paid, commissions as well as technical and general income,
 - open pension funds (OFE investment portfolio) — benefits from investing of insurance premiums of these funds;
- 3) in the general government sector — on accrual basis:
- a) non-market output which constitutes the costs of current activity including the consumption of fixed assets:
- state budget entities and local self-government entities including budgetary establishments and auxiliary units of budgetary entities conducting economic activity and in case of state budget entities — with state agencies,
 - state higher education institutions,
 - independent public health care units,
 - state institutions of culture,
 - funds with the legal personality which are included in this sector,
 - institutions managing the social security funds (SII, ASIF), as well as the National Health Fund (in the period 1 I 1999—31 III 2003 — health funds),
- b) market output of units listed in point a) which constitutes the value of goods and services for sale or for own final use.
- Accrual basis means that in the national accounts all transactions as production, costs of production, claims and liabilities are recorded when they are created, transformed or extinguished as well as cancelled, not when they are paid;
- 4) in the households sector:
- a) revenues from the sale of products manufactured by natural persons conducting economic activity (excluding private farms in agriculture) and keeping simplified accounting books, and taking into account production designated for own investments as well as the changes in inventories of finished goods and work in progress,
- b) the value of production of private farms in agriculture (including the value of products designated for own consumption), since

turalne), od 2004 r. łącznie z naliczonymi za dany rok płatnościami uzupełniającymi do powierzchni upraw (tzw. dopłaty do produktów).

- c) wartość m.in.: marży handlowej na sprzedaży produktów żywnościowych na targowiskach, sprzedaży: drewna z lasów będących własnością osób fizycznych, runa leśnego, przyschodów z wynajmu i dzierżawy, wartość czynszów umownych w odniesieniu do mieszkań użytkowanych przez właścicieli i najemców oszacowaną przy wykorzystaniu metody kosztów użytkownika,
- d) wartość usług świadczonych przez osoby zatrudnione do prac domowych w gospodarstwach domowych oraz napiwki za świadczone usługi;
- 5) w sektorze instytucji niekomercyjnych — oszacowane koszty bieżącej działalności łącznie z amortyzacją środków trwałych oraz wartością usług świadczonych przez jednostki organizacji wyznaniowych.

10. Zużycie pośrednie obejmuje: wartość zużytych materiałów (łącznie z paliwami) netto (po odjęciu wartości odpadków użytkowych), surowców (łącznie z opakowaniami), energii, gazów technicznych i usług obcych (obróbka obca, usługi transportowe, najem sprzętu, usługi telekomunikacyjne i obliczeniowe, prowizje płacone za usługi bankowe), usługi pośrednictwa finansowego mierzone pośrednio (FISIM; uwzględnione we wszystkich sektorach własności, sektorach instytucjonalnych oraz sekcjach i działach) oraz koszty podróży służbowych (bez diet) i inne koszty (np. koszty reklamy, reprezentacji, dzierżawy i najmu, koszty biletów służbowych, koszty ryczałtów za używanie własnych pojazdów do celów służbowych, opłaty giełdowe i opłaty z tytułu uczestnictwa w Krajowym Depozycie Papierów Wartościowych).

Wyceny zużytych w produkcji materiałów dokonano według średniorocznych **cen nabycia**.

Cena nabycia definiowana jest jako kwota pieniędzy należna sprzedającemu (bez naliczonego podatku od towarów i usług w przypadku płatnika tego podatku), powiększona o wszelkie opłaty transportowe poniesione dodatkowo przez nabywcę i pomniejszona o ewentualne rabaty i opusty.

11. Import i eksport obejmują wartość towarów przywiezionych z zagranicy i wywiezionych za granicę w ramach transakcji handlowych oraz wartość usług transportowych, budowlanych, łączności, obrotu uszlachetniającego netto, usług poli-graficznych, usług pośrednictwa finansowego mierzonych pośrednio (FISIM) i innych. W wartości eksportu uwzględnia się szacunki salda zakupów dokonywanych przez mieszkańców Polski za granicą oraz zakupów dokonywanych przez cudzoziemców na terenie Polski.

12. Produkt krajowy brutto obrazuje końcowy rezultat działalności wszystkich podmiotów gospodarki narodowej. Produkt krajowy brutto równa się sumie wartości dodanej brutto wszystkich sektorów własności albo sektorów instytucjonalnych lub sumie wartości dodanej brutto wszystkich sekcji, działów powiększonej o podatki od produktów i pomniejszonej o dotacje do produktów.

Wartość dodana brutto stanowi różnicę między produkcją globalną a zużyciem pośrednim.

13. Dochód narodowy brutto równa się sumie dochodów pierwotnych brutto wszystkich sektorów własności albo wszystkich krajowych sektorów instytucjonalnych; stanowi on sumę produktu krajowego brutto i dochodu z zagranicy (saldo).

Dochód z zagranicy (saldo) stanowi różnicę między wartością dochodów pierwotnych brutto, będących należnościami jednostek krajowych od podmiotów zagranicznych a zobowiązaniami jednostek krajowych wobec podmiotów zagranicz-

2004 including supplementary area payments calculated for particular year (so-called subsidies on products),

- c) the value of among others: trade margin on the sale of foodstuff articles at marketplaces, the sale of: timber originating from forests owned by natural persons, forest undergrowth, revenues from: renting and leasing as well as the value of imputed rents referring to the dwellings occupied by householders (owners and others) estimated by the user cost method,
- d) the value of services rendered by persons employed to perform houseworks in households as well as tips for services rendered;
- 5) in the non-profit institutions sector — estimated costs of current activity including depreciation of fixed assets and the value of services provided by units of religious organizations.

10. Intermediate consumption includes: the value of consumed materials (including fuels) in net terms (after subtracting the value of recyclable wastes), raw materials (including packaging), energy, technological gases, outside services (outside processing, transport services, equipment rental, telecommunication and accounting services, commissions paid for banking services), financial intermediation services indirectly measured (FISIM; included in all ownership sectors, institutional sectors as well as sections and divisions), costs of business trips (excluding travelling allowances) as well as other costs (e.g., advertising, representation, rental and leasing costs, ticket costs for official business, costs of lump-sum payments for using personal vehicles for official business, stock exchange payments as well as payments from participating in the National Depository for Securities).

The valuation of materials consumed during production was conducted according to average annual **purchasers' prices**.

Purchasers' price is defined as the monetary sum due to a seller (excluding the deductible value added tax — VAT — in case of unit obligated to pay this tax) increased by any transport fees additionally borne by the purchaser and decreased by relevant rebates and deductions.

11. Imports and exports include the value of goods entering and leaving the country within the framework of trade transactions as well as the value of transport, construction and communication services, net processing turnover, printing services, financial intermediation services indirectly measured (FISIM) and others. The value of exports includes estimated balance of purchases made by Polish citizens abroad as well as purchases made by foreigners in Poland.

12. Gross domestic product illustrates the final result of the activity of all entities of the national economy. Gross domestic product is equal to the sum of gross value added of all ownership sectors or institutional sectors or to the sum of gross value added of all sections (divisions), increased by taxes on products less subsidies on products.

Gross value added is the difference between gross output and intermediate consumption.

13. Gross national income is equal to the sum of gross primary income of all ownership sectors or all domestic institutional sectors; it is the sum of gross domestic product and foreign income (balance).

Foreign income (balance) is the difference between the value of gross primary income (accounts receivable due from foreign entities to domestic entities) and the accounts payable of domestic entities to foreign entities or the sum balance of

nych albo sumę salda: wynagrodzeń, dochodów od inwestycji bezpośrednich i portfelowych oraz pozostałych dochodów i odsetek.

Dochód narodowy oraz **produkt krajowy**, zarówno w ujęciu **brutto** jak i **netto**, liczone są zawsze w **cenach rynkowych**.

14. Rachunek tworzenia dochodów obejmuje transakcje bezpośrednio związane z procesem produkcji. Są to:

- 1) koszty związane z zatrudnieniem, tj. wynagrodzenia, składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (płacone przez pracodawców i ubezpieczonych pracowników) powiększone o składki na Fundusz Pracy oraz inne koszty związane z zatrudnieniem, np.: nagrody, stypendia fundowane oraz premie niezaliczone do wynagrodzeń, a także odpisy na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych, diety delegacji służbowych, diety poselskie i senatorskie — w przypadku dochodów w sektorze gospodarstw domowych określone jako „inne dochody związane z pracą najemną”; wynagrodzenia dotyczą kwot zarachowanych w koszty działalności danego okresu, nie ujmują zatem wypłat z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 2) podatki minus dotacje związane z produkcją i importem, które obejmują: podatki od produktów, tj. podatek od towarów i usług (od produktów krajowych i od importu), podatki i cła od importu (łącznie z podatkami akcyzowym) oraz inne podatki od produktów, jak podatek akcyzowy od produktów krajowych i podatki od niektórych rodzajów usług (np. gier losowych i zakładów wzajemnych, zryczałtowany podatek od towarów i usług od okazjonalnych przewozów osób autobusami zarejestrowanymi za granicą) pomniejszone o dotacje do produktów (transakcja rozliczana w gospodarce narodowej ogółem) oraz podatki od producentów, tj. podatek od środków transportowych i od nieruchomości minus dotacje dla producentów, od 2004 r. łącznie z naliczoną za dany rok jednolitą płatnością obszarową (transakcja rozliczana w sektorach własności albo w sektorach instytucjonalnych lub sekcjach, działach);
- 3) nadwyżka operacyjna brutto, będąca pozycją bilansującą w rachunku tworzenia dochodów, powstaje w wyniku skorygowania produktu krajowego brutto o transakcje związane bezpośrednio z procesem produkcji — wymienione w pkt. 1) i 2). Kategoria ta odpowiada dochodom uzyskanym z prowadzonej działalności gospodarczej. Ponadto w sektorze gospodarstw domowych, poza dochodem uzyskanym z działalności gospodarczej — ujęto dochody wymienione w ust. 9, pkt. 4c) i 4d) na str. 667.

15. Dochody pierwotne brutto i dochody do dyspozycji brutto stanowią pozycję bilansującą odpowiednio w rachunku podziału pierwotnego i wtórnego dochodów. Rachunki te ujmują transakcje opisujące przepływy dochodów między sektorami instytucjonalnymi.

Dochody pierwotne brutto w sektorze gospodarstw domowych składają się z: nadwyżki operacyjnej brutto, wynagrodzeń (łącznie ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płaconymi przez ubezpieczonych pracowników) i innych dochodów związanych z pracą najemną (łącznie z odpisami na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych), składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płaconych przez pracodawców oraz dochodów z tytułu własności.

Dochody z tytułu własności obejmują m.in.: saldo odsetek, dochody przypisane posiadaczom polis ubezpieczeniowych (łącznie z zyskiem z inwestowania składek otwartych funduszy emerytalnych — OFE), wypłaty z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach, dywidendy

wages and salaries, incomes from direct and portfolio investments as well as other income and interest.

National income and domestic product are always calculated at **market prices** for both **gross and net** categories.

14. The generation of income account includes transactions directly connected with the production process. These include:

- 1) compensation of employees, i.e., wages and salaries, contributions to compulsory social security (paid by employers and insured employees) increased by contributions for the Labour Fund as well as other costs connected with employment, e.g.: awards, funded scholarships, bonuses not included in wages and salaries as well as company social benefit fund, travelling allowances, parliamentary allowances, which in case of the households sector are defined as "other income connected with hired work". Wages and salaries concern amounts booked in activity costs for a given period and, therefore, do not include payments from profit and balance surplus in co-operatives;
- 2) taxes less subsidies on production and imports, which include: taxes on products, i.e., the value added tax — VAT (on domestic and imported products), taxes and customs duties on imports (including the excise tax) as well as other taxes on products, such as the excise tax on domestic products and some types of services (e.g., on games of chance and mutual betting, lump sum tax on goods and services from occasional transport of passengers in buses with foreign registration) less subsidies on products (a transaction settled in the total national economy) as well as other taxes on production, i.e., tax on means of transport and on real estate less other subsidies on production, since 2004 including single area payments calculated for particular year (a transaction settled in owner-ship sectors, institutional sectors or in sections and divisions);
- 3) gross operating surplus, which is the balancing item in the generation of income account, and is created as a result of correcting gross domestic product with transactions directly connected with the production process, mentioned in points 1) and 2). This category corresponds to income obtained from conducted economic activity. Moreover, in the households sector, apart from income obtained from conducting economic activity, income mentioned in item 9, points 4c) and 4d) on page 667 were included.

15. Gross primary income and gross disposable income are balancing items in the primary distribution of income account and the secondary distribution of income account respectively. These accounts comprise transactions relative to transfers of income between institutional sectors.

Gross primary income in the households sector comprises: gross operating surplus, wages, salaries (included employees' contributions to compulsory social security) and other income connected with hired work (included company social benefit fund), employers' social contributions as well as property income.

Property income includes among others: the balance of interest, income attributed to insurance policy holders (including benefits from investing of insurance premiums of open pension funds — OFE), payments from profit and balance surplus

akcjonariuszy oraz wykorzystaną na cele własne część dochodów pracodawców i pracujących na własny rachunek z liczbą pracujących powyżej 9 osób.

Dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych uzyskuje się w wyniku skorygowania dochodów pierwotnych brutto o: podatki od dochodów i majątku, składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne, świadczenia z ubezpieczeń społecznych, świadczenia z pomocy społecznej i transfery.

W procesie tym dochody pierwotne brutto w sektorze gospodarstw domowych są:

- 1) pomniejszane o:
 - podatki od dochodów i majątku (podatek dochodowy — od 1999 r. po odliczeniu składki na powszechne ubezpieczenie zdrowotne, podatek rolny, podatek od nieruchomości i od środków transportowych, opłaty: skarbowe, paszportowe, komunikacyjne, miejscowe itp.),
 - składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płacone w swoim imieniu przez pracodawców i pracujących na własny rachunek oraz płacone (z tytułu pracy najemnej) przez pracodawców i ubezpieczonych pracowników, od 1999 r. łącznie ze składką na powszechne ubezpieczenie zdrowotne oraz z naliczoną składką na ubezpieczenie zdrowotne rolników finansowaną z budżetu państwa;
- 2) powiększane o:
 - świadczenia z ubezpieczeń społecznych, tj. emerytury, renty, zasiłki, świadczenia rehabilitacyjne oraz odszkodowania wypadkowe z tytułu ubezpieczenia społecznego,
 - świadczenia z pomocy społecznej, tj. świadczenia rodzinne od 1 V 2004 r., które obejmują zasiłek rodzinny i dodatki do zasiłku rodzinnego, świadczenie pielęgnacyjne oraz zasiłek pielęgnacyjny (do 30 IV 2004 r. — zasiłki rodzinne, wychowawcze i pielęgnacyjne), od 9 II 2006 r. — jednorazową zapomogę z tytułu urodzenia się dziecka, świadczenia z Funduszu Pracy (zasiłki dla bezrobotnych, dodatki szkoleniowe, stypendia za szkolenie, przygotowanie do zawodu lub staż u pracodawcy oraz do 31 VII 2004 r. — zasiłki i świadczenia przedemerytalne, które od 1 VIII 2004 r. finansowane są z budżetu państwa), stypendia dla uczniów, studentów i absolwentów szkół wyższych (bez stypendiów pracowniczych i fundowanych wypłacanych ze środków zakładów pracy) oraz nagrody dla studentów i absolwentów szkół wyższych, od 1 IX 2005 r. — zaliczka alimentacyjna (do 30 IV 2004 r. — wypłaty z Funduszu Alimentacyjnego) i pozostałe świadczenia społeczne realizowane na podstawie ustawy o pomocy społecznej; szczegółowe wyjaśnienia patrz uwagi ogólne działu „Świadczenia z ubezpieczeń społecznych i pomocy społecznej”, część „Świadczenia pomocy społecznej” na str. 276;
- 3) korygowane o różne transfery bieżące, tj.: emerytury i renty zagraniczne, saldo bieżących przelewów zagranicznych związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz pozostałe transfery zagraniczne, saldo ubezpieczeń majątkowych i osobowych, opłaty administracyjne (np. kary, grzywny), naliczoną składkę na ubezpieczenie zdrowotne rolników, wpłaty gospodarstw domowych na rzecz sektora instytucji niekomercyjnych (np. darowizny na cele społeczne, składki członkowskie na rzecz organizacji społecznych, związków zawodowych i partii politycznych), od 2004 r. renty strukturalne realizowane w ramach planu rozwoju obszarów wiejskich, dopłaty do kredytów preferencyjnych dla rolnictwa oraz o saldo darowizn (otrzymanych i przekazanych) transferowa-

in co-operatives, dividends for shareholders as well as used for own purposes part of income of employers and own-account workers, employing more than 9 persons.

Gross disposable income in the households sector is obtained as a result of correcting gross primary income by: current taxes on income, wealth, etc., contributions to compulsory social security, social security benefits, social assistance benefits and transfers.

During this process, gross primary income in the households sector is:

- 1) decreased by:
 - current taxes on income, wealth, etc. (income tax — since 1999 after deduction of contributions to the general health security, agricultural tax, real estate tax and tax on means of transport, fees: treasury, passport, communications, local etc.),
 - the contributions to compulsory social security of employers paid on own behalf and self-employed persons and paid (from hired workers) — by employers and insured employees since 1999 including contributions to the general health security and calculated contribution for health security of farmers insurance financed from state budget;
- 2) increased by:
 - social security benefits, i.e., retirement pay, pensions and benefits, rehabilitation benefits as well as accident compensations from social security,
 - social assistance benefits, i.e., family allowances since 1 V 2004 include family benefit and supplements to the family benefit, nursing allowance and nursing benefit (until 30 IV 2004 — family, child-care and nursing benefits), since 9 II 2006 — one-off subsidy due to giving birth to a child, benefits from the Labour Fund (unemployment benefits, training allowances, scholarships for training, job occupational training or employer sponsored traineeships and until 31 VII 2004 — pre-retirement benefits and allowances which from 1 VIII 2004 are financed from the state budget), scholarships for pupils, students and graduates of higher education institutions (excluding employee and funded scholarships paid from company funds) as well as awards for pupils and graduates of higher education institutions, since 1 IX 2005 — alimony advance (until 30 IV 2004 — payments from the Alimony Fund) and other social benefits granted on the basis of the Law on Social Welfare; for further details see general notes to the chapter “Social security benefits and social assistance”, part “Social assistance benefits” on page 276;
- 3) corrected with various current transfers, i.e.: foreign retirement pay and pensions, the balance of current foreign transfers connected with conducting economic activity, as well as other foreign transfers, the balance of property and personal insurance, administrative fees (e.g., penalties, fines), calculated contribution for health security of farmers, payments of households to the non-profit institutions sector (e.g., donations for social goals, membership dues to social organizations, trade unions and political parties), since 2004 structural pensions carrying out in a frame of a plan of developing rural areas, payments into preferential credits for agriculture as well as regarding the balance of

nych między podsektorami w ramach tego sektora (saldo to nie wpływa zatem na poziom dochodu do dyspozycji brutto ogółem w sektorze gospodarstw domowych).

W rachunku wykorzystania nominalnych dochodów w sektorze gospodarstw domowych podaje się korektę z tytułu zmiany udziałów netto gospodarstw domowych w rezerwach funduszy emerytalnych. Stanowi ona różnicę między wartością składek na ubezpieczenie społeczne — w odniesieniu do płatności emerytalnych — wpłaconych do prywatnych kapitałowych systemów ubezpieczeń społecznych powiększoną o uzupełnienia do składek płatniczych od dochodów przypisanych posiadaczom polis ubezpieczeniowych a opłatą za usługi ubezpieczeniowe.

Dane te od 2004 r. opracowano w dostosowaniu do ustawy z dnia 9 XI 2000 r. o zmianie ustawy o rachunkowości (jednolity tekst Dz. U. 2002 Nr 76, poz. 694, z późniejszymi zmianami) oraz rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 8 XII 2003 r. w sprawie szczególnych zasad rachunkowości zakładów ubezpieczeń. W związku z tym, dane te nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie.

Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych przeliczono na wartości realne przy zastosowaniu wskaźników cen towarów i usług konsumpcyjnych według grup gospodarstw domowych.

16. Dochody do dyspozycji brutto w gospodarce narodowej przeznaczone są na finansowanie spożycia oraz oszczędności brutto.

Sumaryczne ujęcie spożycia i akumulacji (część oszczędności brutto) stanowi **popyt krajowy**.

17. **Spożycie** stanowi wartość produktów (wyrobów i usług) zużytych na zaspokojenie potrzeb ludności ogółem i obejmuje: **spożycie prywatne**, tj. spożycie w sektorze gospodarstw domowych — indywidualne (z dochodów osobistych) i spożycie w sektorze instytucji niekomercyjnych (dotyczące wyrobów i usług dostarczonych gospodarstwom domowym jako transfery społeczne w naturze) oraz **spożycie publiczne** w sektorze instytucji rządowych i samorządowych, tj. spożycie indywidualne (dotyczące wyrobów i usług dostarczonych gospodarstwom domowym jako transfery społeczne w naturze) i spożycie ogólnospołeczne.

W spożyciu uwzględniono wartość usług pośrednictwa finansowego mierzonych pośrednio (FISIM).

Do **spożycia prywatnego** zaliczono:

1) spożycie indywidualne w sektorze gospodarstw domowych (z dochodów osobistych), które obejmuje:

- wydatki poniesione przez ludność na zakup produktów (wyrobów i usług) wycenianych w cenach płatniczych przez konsumentów, wartość oszustw na podatku od towarów i usług (tzw. VAT fraud), wartość spożycia naturalnego produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji wycenianego w cenach skupu surowych (nieprzetworzonych) produktów,
- wartość usług mieszkaniowych, tj. czynsze umowne w odniesieniu do mieszkań użytkowanych przez właścicieli i najemców, oszacowane przy wykorzystaniu metody kosztów użytkownika oraz czynsze najmu dla mieszkań w budynkach czynszowych (towarzystw budownictwa społecznego i wynajętych w celu osiągnięcia zysku); wycena tych usług dotyczy m.in. kosztów utrzymania i remontów bieżących łącznie z amortyzacją i odpowiednim zyskiem,
- zyski z inwestowania składek otwartych funduszy emerytalnych (OFE);

gifts (received and given) transferred between sub-sectors within this sector (this balance has no influence on the level of total gross disposable income in the households sector).

In use of nominal income account of households sector adjustment for the change in net equity of households in pension funds reserves is presented. It is difference between value of the social contributions — in respect of pensions — payable into private funded pension schemes increased by value of contribution supplements payable out of income attributed to insurance policy holders, and the value of the associated service charges.

Since 2004 the data have been elaborated according to the Act of Accounting dated 9 XI 2000 (uniform text Journal of Laws 2002 No. 76, item 694, with later amendments) and according to the Decree of the Minister of Finance on the special accounting rules of the insurance institutions dated 8 XII 2003. Thus the data are not fully comparable with the data for previous years.

Gross nominal disposable income in the households sector was converted into real values using the consumer price indices of goods and services by household groups.

16. Gross disposable income in the national economy is designated for financial final consumption expenditure and gross saving.

Domestic demand consist of the sum of the final consumption expenditure and gross capital formation (the part of gross saving).

17. **Final consumption expenditure** is the value of products (goods and services) used to satisfy the needs of the total population and includes: **private consumption expenditure**, i.e., consumption expenditure in the households sector — individual and consumption in the non-profit institutions sector (concerning goods and services supplied to households as a social transfers in kind) as well as **public consumption expenditure** in the general government sector, i.e., individual consumption expenditure (concerning goods and services supplied to households as a social transfers in kind) and collective consumption expenditure.

In final consumption expenditure the value of financial intermediation services indirectly measured (FISIM) are included.

Private consumption expenditure includes:

- 1) individual consumption expenditure in the households sector which includes:
 - expenditure borne by the population for the purchases of products (goods and services) valued at prices paid by consumers, value of VAT fraud, the value of own consumption of agricultural products originating from own production valued at procurement prices of raw (not processed) products,
 - the value of dwelling services, i.e., imputed rents referring to the dwellings occupied by householders (owners and others) estimated by the user cost method as well as actual rents for the dwellings in rental buildings (public building societies and dwellings rent for profit); valuation of these services concerns among other costs of maintenance and repair including the depreciation and appropriate profit,
 - benefits from investing of insurance premiums of open pension funds (OFE);

2) spożycie w sektorze instytucji niekomercyjnych przyjęte na poziomie produkcji globalnej tego sektora, pomniejszonej o odpłatność ludności. Założono, że wartość tego spożycia w całości przekazywana jest na rzecz ludności.

Ponadto w dziale przedstawiono ogólne spożycie w sektorze gospodarstw domowych stanowiące sumę spożycia prywatnego i spożycia indywidualnego w sektorze instytucji rządowych i samorządowych. Spożycie to zaprezentowano w układzie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP).

Spożycie publiczne obejmuje spożycie w sektorze instytucji rządowych i samorządowych przyjęte na poziomie produkcji globalnej tego sektora, pomniejszonej o produkcję rynkową tego sektora oraz o odpłatność ludności za świadczone usługi nierynkowe, powiększonej o wartość transferów socjalnych w naturze przekazanych przez producentów rynkowych na rzecz gospodarstw domowych. Spożycie w tym sektorze obejmuje spożycie indywidualne i spożycie ogólnospoleczne:

- 1) spożycie indywidualne stanowi wartość wyrobów i usług nierynkowych przekazanych nieodpłatnie na rzecz sektora gospodarstw domowych. Do kategorii tej zalicza się: wartość usług oświaty i wychowania, kultury i ochrony dziedzictwa narodowego, ochrony zdrowia, pomocy społecznej, kultury fizycznej i sportu, turystyki;
- 2) spożycie ogólnospoleczne obejmuje spożycie wyrobów i usług nierynkowych, które nie posiadają konkretnych indywidualnych odbiorców. W kategorii tej uwzględniono m.in. koszty poniesione na administrację publiczną, obronę narodową, na działalność naukowo-badawczą.

18. Oszczędności brutto (pozycja bilansująca w rachunku wykorzystania dochodów) stanowią część dochodów do dyspozycji brutto przeznaczonych na akumulację, tj. nakłady brutto na środki trwałe, przyrost rzeczowych środków obrotowych i aktywów o wyjątkowej wartości, transfery kapitałowe oraz wierzytelności netto lub zadłużenie netto.

19. Akumulacja obejmuje:

- 1) nakłady brutto na środki trwałe, tj. nakłady, które zwiększają wartość majątku trwałego (w tym także przyrost inwentarza żywego — stada podstawowego), bez nakładów będących pierwszym wyposażeniem inwestycji oraz odsetek od kredytów i pożyczek inwestycyjnych za okres realizacji inwestycji.

W rachunku uwzględnia się również:

- a) nakłady ponoszone na remonty środków trwałych,
- b) przyrost, przeznaczonych do użytkowania dłużej niż 1 rok, wartości niematerialnych i prawnych, które obejmują m.in.:
 - koszty nabycia praw majątkowych, a w szczególności prawa autorskie (w tym oprogramowanie komputerowe), prawa do projektów, wynalazków, patentów, znaków towarowych, licencje,
 - koszty zakończonych prac rozwojowych,
 - wartość firmy.

W związku z powyższym dane o nakładach brutto na środki trwałe różnią się od prezentowanych w dziale „Inwestycje. Środki trwałe”;

- 2) przyrost rzeczowych środków obrotowych, tj.: wartość przyrostu zapasów materiałów (łącznie z paliwami), produkcji niezakończonych, wyrobów gotowych, towarów oraz materialnej części rozliczeń międzyokresowych kosztów własnych. W gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie wartość przyrostu rzeczowych środków obrotowych stanowi przyrost produkcji roślinnej i zwierzęcej oraz inwentarza żywego (stada

2) *consumption expenditure in the non-profit institutions sector was assumed to be on the level of the gross output of this sector less payments of the population. It was assumed that the value of this consumption expenditure is transferred in full to the population.*

Moreover, in the chapter is presented actual final consumption expenditure of households sector as the sum of private consumption expenditure and individual consumption expenditure in the general government sector. Final consumption expenditure is presented according to Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP).

Public consumption expenditure includes consumption expenditure of the general government sector, assumed to be on the level of the gross output of this sector less market output and by payments of the population for non-market services rendered, increased by the value of social transfers in kind supplied to households sector via market producers. Consumption expenditure in this sector includes individual consumption expenditure and collective consumption expenditure:

- 1) *individual consumption expenditure is the value of non-market goods and services transferred gratuitously to the households sector. This category includes: the value of services in education, culture and national heritage, health care, social assistance, physical education and sport, tourism;*
- 2) *collective consumption expenditure includes consumption expenditure of non-market goods and services which do not possess specific individual recipients. This category includes among others expenditures borne for public administration, national defence, scientific and research activity.*

18. Gross saving (a balance item in the use of disposable income account) is a portion of gross disposable income designated for gross capital formation, i.e., gross fixed capital formation, changes in inventories and valuables, capital transfers, as well as net lending or net borrowing.

19. Gross capital formation includes:

- 1) *gross fixed capital formation, i.e., expenditures which increase the value of tangible fixed assets (including increase in livestock — basic herd), excluding expenditures comprising the initial investments as well as interest on investment credits and loans for the period of investment realization.*

The account also included:

- a) *expenditures borne on renovating fixed assets,*
- b) *increase in, designed for usage for longer than 1 year, intangible fixed assets that include among others:*
 - *costs of acquisition of property rights, particularly copyrights (of which computer software), rights to projects, inventions, patented entities, trade marks, licences,*
 - *costs of completed development works,*
 - *goodwill.*

In connection with the above, data regarding gross fixed capital formation differ from data presented in the chapter "Investments. Fixed assets";

- 2) *changes in inventories, i.e., the value of the growth in inventories of materials (including fuels), work in progress, finished goods, commodities as well as the material portion of interperiod settlements of own costs. In private farms in agriculture the value of the growth in tangible current assets is the growth in plant and animal production as well as livestock*

obrotowego). Poszczególne elementy przyrostu rzeczowych środków obrotowych wyceniono w cenie średniorocznej;

- 3) przyrost aktywów o wyjątkowej wartości, tj.: wartość przyrostu wyrobów artystycznych, antyków, wyrobów jubilerskich, kamieni szlachetnych, złota niemonetarnego, które są pierwotnie nabywane jako lokata kapitału.

20. Dane dotyczące pracujących oraz środków trwałych opracowano według niżej podanych zasad.

Do **pracujących** zaliczono — zgodnie z wyjaśnieniami zamieszczonymi w uwagach ogólnych działu „Rynek pracy” na str. 227 — osoby wykonujące pracę przynoszącą im zarobek lub dochód, z uwzględnieniem:

- pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie niezależnie od przeznaczenia produkcji, tj. nie wyłączając pracujących w gospodarstwach produkujących wyłącznie lub głównie na własne potrzeby,
- pracujących w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego (patrz dział „Organizacja państwa”).

Ponadto uwzględniono szacunkową liczbę pracujących (w przeliczeniu na pełnozatrudnionych) w „szarej gospodarce” (osoby fizyczne wykonujące pracę nierejestrowaną).

W związku z tym dane o pracujących różnią się od liczby pracujących prezentowanej w dziale „Rynek pracy”.

Jako **wartość środków trwałych** przyjęto przeciętną w roku wartość netto środków trwałych w gospodarce narodowej. Wartość środków trwałych wyceniono w cenach rynkowych (lub cenie bazowej w przypadku produkcji nowych środków trwałych na potrzeby własnej działalności).

Wyjaśnienia metodologiczne dotyczące środków trwałych, patrz uwagi ogólne działu „Inwestycje. Środki trwałe”, część „Środki trwałe” na str. 644.

Ponadto dokonano szacunku wartości netto środków trwałych w „szarej gospodarce” (nieuwzględnionej w dziale „Inwestycje. Środki trwałe”) dla podmiotów gospodarczych i osób fizycznych wymienionych w ust. 3, pkt 1) na str. 663.

21. Prezentowane dane za 2006 r. są nieostateczne.

(working herd). Individual elements of the changes in inventories were valuated using average annual prices;

- 3) *changes in valuables, i.e., the value of changes in art objects, antiques, jewellery, precious stones, non-monetary gold, that are acquired primarily as stores of value.*

20. *Data concerning employees as well as fixed assets were compiled on the basis of the principles presented below.*

Employees include — *in accordance with definitions presented in the general notes to the chapter "Labour market" on page 227 — persons performing work which provides earnings or income, considering:*

- *employees on private farms in agriculture, irrespectively of the purpose of production, i.e., not excluding the employees on farms producing exclusively or primarily for their own needs,*
- *employees in the budgetary entities conducting activities within the scope of national defence and public safety (see the chapter "Organization of the State").*

Moreover, this includes the estimated number of employees (in terms of full-time paid employment) working in the "hidden economy" (natural persons performing non-registered work).

In connection with this, data regarding employees differ from the number of employees given in the chapter "Labour market".

The value of fixed assets *was assumed as the average annual net value of fixed assets in the national economy. Fixed assets were valuated at market prices (or at basic price in case of the manufacturing of new fixed assets for own account).*

Methodological explanations concerning fixed assets, see general notes to the chapter "Investments. Fixed assets", part "Fixed assets" on page 644.

Moreover, an estimation of the net value of fixed assets in the "hidden economy" was made (not included in the chapter "Investments. Fixed assets") for economic entities and natural persons mentioned in item 3, point 1) on page 663.

21. *Data for 2006 are preliminary.*

TABL. 1 (569). **DOCHÓD NARODOWY (ceny bieżące)**
NATIONAL INCOME (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł		in mln zł		
DOCHÓD NARODOWY BRUTTO <i>GROSS NATIONAL INCOME</i>					
OGÓŁEM	332365	738496	950892	1018836	TOTAL
Produkt krajowy brutto	337222	744378	983302	1060194	<i>Gross domestic product</i>
Dochód z zagranicy (saldo) ^a	-4857	-5882	-32410	-41358	<i>Foreign income (balance)^a</i>
DOCHÓD NARODOWY NETTO^b <i>NET NATIONAL INCOME^b</i>					
OGÓŁEM	284754	639436	823956	883884	TOTAL
Produkt krajowy netto	289611	645318	856366	925242	<i>Net domestic product</i>
w tym wartość dodana netto	249684	563164	739393	796391	<i>of which net value added</i>
w tym nadwyżka operacyjna netto sektor:	110805	255363	378411	406080	<i>of which net operating surplus sector:</i>
przedsiębiorstw	99067	231017	317360	349742	<i>non-financial corporations</i>
instytucji finansowych i ubezpieczeniowych	6972	28214	32749	36818	<i>financial corporations</i>
instytucji rządowych i samorządowych	40794	84469	110896	115814	<i>general government</i>
gospodarstw domowych	99673	211260	267070	281944	<i>households</i>
instytucji niekomercyjnych	3178	8204	11318	12073	<i>non-profit institutions</i>
Dochód z zagranicy (saldo) ^a	-4857	-5882	-32410	-41358	<i>Foreign income (balance)^a</i>

a, b Patrz uwagi ogólne: a — ust. 13 na str. 667, b — ust. 4 na str. 663.

a, b See general notes: a — item 13 on page 667, b — item 4 on page 663.

TABL. 2 (570). **RACHUNEK PRODUKTÓW (ceny bieżące)**
GOODS AND SERVICES ACCOUNT (current prices)

TRANSAKCJE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	TRANSACTIONS
	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent		
1. Produkcja globalna . . .	642300	1454851	1952502	2152250	85,3	79,0	1. Gross output
2. Podatki od produktów minus dotacje do produktów . . .	39927	82154	116973	128851	5,3	4,7	2. Taxes on products less subsidies on products
cła i inne opłaty importowe	10451	7995	5055	4690	1,4	0,2	<i>taxes and duties on imports</i>
podatek od towarów i usług do zaplacen	21005	51615	75783	86203	2,8	3,1	<i>payable value added tax (VAT)</i>
pozostałe podatki od produktów	11159	24832	39083	40912	1,5	1,5	<i>taxes on products, except VAT and import taxes</i>
dotacje do produktów . . .	-2688	-2288	-2948	-2954	-0,4	-0,1	<i>subsidies on products</i>
3. Import towarów i usług . .	70975	249702	368013	442398	9,4	16,3	3. Imports of goods and services
4. Ogółem przychody (1+2+3)	753202	1786707	2437488	2723499	100,0	100,0	4. Total resources (1+2+3)
5. Zużycie pośrednie . . .	345005	792627	1086173	1220907	45,8	44,8	5. Intermediate consumption
6. Spożycie	266848	607196	797212	851098	35,4	31,3	6. Final consumption expenditure
7. Akumulacja	63115	184976	189445	223718	8,4	8,2	7. Gross capital formation
8. Eksport towarów i usług	78234	201908	364658	427776	10,4	15,7	8. Exports of goods and services
9. Ogółem rozchody (5+6+7+8)	753202	1786707	2437488	2723499	100,0	100,0	9. Total uses (5+6+7+8)
Produkt krajowy brutto (1+2-5)	337222	744378	983302	1060194	100,0	100,0	<i>Gross domestic product (1+2-5)</i>
w tym wartość dodana brutto (1-5)	297295	662224	866329	931343	88,2	87,8	<i>of which gross value added (1-5)</i>
Na 1 mieszkańca ^a :							<i>Per capita^a:</i>
produkt krajowy brutto . . .	8810	19458	25767	27803	x	x	<i>gross domestic product</i>
spożycie	6972	15872	20891	22320	x	x	<i>final consumption expenditure</i>
akumulacja	1649	4835	4964	5867	x	x	<i>gross capital formation</i>

a W złotych.

a In zlotys.

TABL. 3 (571). **RACHUNEK PRODUKTÓW — DYNAMIKA (ceny stałe^a)**
GOODS AND SERVICES ACCOUNT — INDICES (constant prices^a)

TRANSAKCJE TRANSACTIONS	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni=100 previous year=100						1995= =100	2000= =100	
1. Produkcja globalna <i>Gross output</i>	104,9	101,3	101,0	103,8	106,9	103,9	108,1	172,6	127,4
2. Podatki od produktów minus dotacje do produktów <i>Taxes on products less subsidies on products</i>	106,2	100,5	102,3	105,8	106,7	106,4	108,2	198,1	133,6
3. Import towarów i usług <i>Imports of goods and services</i>	115,5	94,7	102,7	109,3	115,2	104,7	117,4	323,4	150,6
4. Ogółem przychody (1+2+3) <i>Total resources</i>	106,3	100,4	101,3	104,6	108,1	104,2	109,5	187,8	131,2
5. Zużycie pośrednie <i>Intermediate consumption</i>	105,7	101,4	100,7	104,0	108,3	104,5	109,8	187,3	132,0
6. Spożycie <i>Final consumption expenditure</i>	102,9	102,3	103,0	102,6	104,0	102,7	105,1	155,9	121,3
7. Akumulacja <i>Gross capital formation</i>	103,9	86,6	92,8	103,3	114,7	101,4	116,8	204,0	112,8
8. Eksport towarów i usług <i>Exports of goods and services</i>	123,2	103,1	104,8	114,2	114,0	108,0	114,6	300,6	174,0
9. Ogółem rozchody (5+6+7+8) <i>Total uses</i>	106,3	100,4	101,3	104,6	108,1	104,2	109,5	187,8	131,2
Produkt krajowy brutto (1+2-5) <i>Gross domestic product</i>	104,3	101,2	101,4	103,9	105,3	103,6	106,2	160,9	123,4
w tym wartość dodana brutto (1-5) <i>of which gross value added</i>	104,0	101,3	101,3	103,6	105,2	103,3	106,0	156,7	122,4
Na 1 mieszkańca: <i>Per capita:</i>									
produkt krajowy brutto <i>gross domestic product</i>	104,3	101,2	101,5	104,0	105,4	103,7	106,3	161,8	124,2
spożycie <i>final consumption expenditure</i>	102,9	102,3	103,0	102,7	104,1	102,7	105,1	156,4	121,5
akumulacja <i>gross capital formation</i>	103,9	86,6	92,9	103,4	114,8	101,5	116,8	205,1	113,2

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

^a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

 TABL. 4 (572). **DYNAMIKA (wartości, wolumenu i cen) PRODUKCJI GLOBALNEJ, ZUŻYCIA POŚREDNIEGO
I PRODUKTU KRAJOWEGO BRUTTO**
**INDICES (value, volume and price) OF GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION
AND GROSS DOMESTIC PRODUCT**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni=100 previous year=100						1995= =100	2000= =100	
Wskaźniki wartości Value indices									
Produkcja globalna <i>Gross output</i>	114,6	105,4	102,2	105,3	112,4	105,3	110,2	335,2	148,0
Zużycie pośrednie <i>Intermediate consumption</i>	116,1	105,7	101,7	106,3	114,1	105,1	112,4	354,1	154,1
Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>	111,8	104,7	103,7	104,3	109,7	106,4	107,8	314,9	142,6
Wskaźniki wolumenu Volume indices									
Produkcja globalna <i>Gross output</i>	104,9	101,3	101,0	103,8	106,9	103,9	108,1	172,6	127,4
Zużycie pośrednie <i>Intermediate consumption</i>	105,7	101,4	100,7	104,0	108,3	104,5	109,8	187,3	132,0
Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>	104,3	101,2	101,4	103,9	105,3	103,6	106,2	160,9	123,4
Wskaźniki cen Price indices									
Produkcja globalna <i>Gross output</i>	109,2	104,0	101,2	101,4	105,1	101,3	101,9	193,9	115,8
Zużycie pośrednie <i>Intermediate consumption</i>	109,8	104,2	101,0	102,2	105,4	100,6	102,4	189,2	116,7
Produkt krajowy brutto <i>Gross domestic product</i>	107,2	103,5	102,3	100,4	104,2	102,7	101,5	195,8	115,5

U w a g a. Wskaźniki wartości obliczono na podstawie danych wyrażonych w cenach bieżących, a wskaźniki wolumenu — w cenach stałych; patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

Note. Value indices are calculated on the basis of data expressed at current prices, while volume indices — at constant prices; see general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 5 (573). PRODUKCJA GLOBALNA, ŻUŻYCIE POŚREDNIE, PRODUKT KRAJOWY BRUTTO I POPYT KRAJOWY (ceny bieżące)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION, GROSS DOMESTIC PRODUCT AND DOMESTIC DEMAND (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006
	w mln zł in mln zł							
Produkcja globalna Gross output	1269333	1454851	1533367	1567168	1649864	1854941	1952502	2152250
w tym sektor: of which sector:								
instytucji finansowych i ubezpieczeniowych financial corporations	41644	54366	54491	51414	54992	60167	64853	75510
instytucji rządowych i samorządowych general government	130662	144659	158157	164241	169185	176103	187950	200128
w tym: of which:								
Pośrednictwo finansowe Financial intermediation	41705	54434	54565	51491	55051	60469	65011	76001
Administracja publiczna i obrona narodowa; obo- wiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdro- wotne ^Δ Public administration and defence; compulsory social security	48748	53951	59185	61366	63339	68092	72423	77848
Zużycie pośrednie Intermediate consumption	682778	792627	838112	852096	905507	1033276	1086173	1220907
w tym sektor: of which sector:								
instytucji finansowych i ubezpieczeniowych financial corporations	18190	21791	22982	21711	23961	26003	27243	33717
instytucji rządowych i samorządowych general government	40419	44324	47249	49106	50850	53531	57348	63556
w tym: of which:								
Pośrednictwo finansowe Financial intermediation	18240	21846	23040	21771	23996	26155	27282	33841
Administracja publiczna i obrona narodowa; obo- wiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdro- wotne ^Δ Public administration and defence; compulsory social security	12576	13837	14647	15251	16270	17974	19100	22556
Produkt krajowy brutto Gross domestic product	665688	744378	779564	808578	843156	924538	983302	1060194
W tym wartość dodana brutto Of which gross value added	586555	662224	695255	715072	744357	821665	866329	931343
w tym sektor: of which sector:								
instytucji finansowych i ubezpieczeniowych financial corporations	23454	32575	31509	29703	31031	34164	37610	41793
instytucji rządowych i samorządowych general government	90243	100335	110908	115135	118335	122572	130602	136572
w tym: of which:								
pośrednictwo finansowe financial intermediation	23465	32588	31525	29720	31055	34314	37729	42160
administracja publiczna i obrona narodowa; obo- wiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdro- wotne ^Δ public administration and defence; compulsory social security	36172	40114	44538	46115	47069	50118	53323	55292
Popyt krajowy Domestic demand	705044	792172	808131	836270	864738	942866	986657	1074816
W tym spożycie Of which final consumption expenditure	536895	607196	646208	685682	706710	757324	797212	851098
prywatne private	420878	477365	506751	541031	553884	594668	619427	657391
w tym sektor gospodarstw domowych — spo- życie indywidualne (z dochodów osobistych) of which households sector — individual consumption expenditure	414620	469783	498979	532615	545136	585984	610361	647905
publiczne — sektor instytucji rządowych i sa- morządowych public — general government sector	116017	129831	139457	144651	152826	162656	177785	193707
w tym spożycie indywidualne of which individual consumption expenditure	67121	75804	81472	82733	87237	91265	99337	108129

TABL. 6 (574). PRODUKCJA GLOBALNA (ceny bieżące)

GROSS OUTPUT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
O G Ó Ł E M	642300	1454851	1952502	2152250	100,0	100,0	TOTAL
sektor publiczny	247388	373189	382008	401554	38,5	18,7	<i>public sector</i>
w tym własność:							<i>of which:</i>
państwowa	208741	229579	232489	238817	32,5	11,1	<i>state ownership</i>
jednostek samorządu terytorialnego	31288	92234	115999	122463	4,9	5,7	<i>local self-government entities ownership</i>
sektor prywatny	394912	1081662	1570494	1750696	61,5	81,3	<i>private sector</i>
w tym własność:							<i>of which:</i>
prywatna krajowa	342950	810382	1097074	1211436	53,4	56,3	<i>private domestic ownership</i>
w tym spółdzielnie zagraniczna	19394	32845	37793	36440	3,0	1,7	<i>of which co-operatives</i>
zagraniczna	23599	165791	328151	393272	3,7	18,3	<i>foreign ownership</i>
sektor:							<i>sector:</i>
przedsiębiorstw	370091	868720	1230139	1377137	57,6	64,0	<i>non-financial corporations</i>
instytucji finansowych i ubezpieczeniowych	11537	54366	64853	75510	1,8	3,5	<i>financial corporations</i>
instytucji rządowych i samorządowych	70482	144659	187950	200128	11,0	9,3	<i>general government</i>
gospodarstw domowych	184235	372013	449092	478011	28,7	22,2	<i>households</i>
instytucji niekomercyjnych	5955	15093	20468	21464	0,9	1,0	<i>non-profit institutions</i>
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	56098	77504	87626	89989	8,7	4,2	<i>Agriculture, hunting and forestry</i>
Rybacktwo	493	721	391	404	0,1	0,0	<i>Fishing</i>
Przemysł	251819	513085	736069	822137	39,2	38,2	<i>Industry</i>
górnictwo	19577	27080	34988	38625	3,1	1,8	<i>mining and quarrying</i>
przetwórstwo przemysłowe	207120	435247	625192	702523	32,2	32,6	<i>manufacturing</i>
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	25122	50758	75889	80989	3,9	3,8	<i>electricity, gas and water supply</i>
Budownictwo	48449	127419	143540	170440	7,5	7,9	<i>Construction</i>
Handel i naprawy ^Δ	98679	241259	294184	315064	15,4	14,6	<i>Trade and repair^Δ</i>
Hotele i restauracje	5796	17006	19911	20709	0,9	1,0	<i>Hotels and restaurants</i>
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	39178	95005	148120	164178	6,1	7,6	<i>Transport, storage and communication</i>
Pośrednictwa finansowe	11570	54434	65011	76001	1,8	3,5	<i>Financial intermediation</i>
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	50265	152888	215607	236347	7,8	11,0	<i>Real estate, renting and business activities</i>
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	27070	53951	72423	77848	4,2	3,6	<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>
Edukacja	16625	36498	54604	57065	2,6	2,7	<i>Education</i>
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	14852	33329	48619	53181	2,3	2,5	<i>Health and social work</i>
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	19017	46933	60353	62589	3,0	2,9	<i>Other community, social and personal service activities</i>
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników	2389	4819	6044	6298	0,4	0,3	<i>Activities of households</i>

TABL. 7 (575). **DYNAMIKA PRODUKCJI GLOBALNEJ (ceny stałe^a)**
INDICES OF GROSS OUTPUT (constant prices^a)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006			SPECIFICATION
	rok poprzedni=100 previous year=100		1995= =100	2000= =100		
OGÓŁEM	106,9	103,9	108,1	172,6	127,4	TOTAL
sektor:						sector:
przedsiębiorstw	110,1	105,1	109,9	199,0	136,8	non-financial corporations
instytucji finansowych i ubezpieczeniowych	107,3	106,6	112,7	369,0	138,5	financial corporations
instytucji rządowych i samorządowych	100,5	102,5	103,6	121,8	109,8	general government
gospodarstw domowych	101,9	101,2	104,5	130,2	112,0	households
instytucji niekomercyjnych	99,1	103,2	104,1	169,7	119,8	non-profit institutions
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	105,6	98,8	99,4	101,6	105,3	Agriculture, hunting and forestry
Rybacktwo	87,3	91,0	100,9	46,4	49,8	Fishing
Przemysł	111,9	103,7	110,0	190,9	139,4	Industry
górnictwo	100,2	99,3	97,9	73,7	86,2	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	114,3	103,8	111,8	212,1	146,7	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	99,1	104,9	100,5	130,4	113,6	electricity, gas and water supply
Budownictwo	104,5	112,8	115,8	169,0	117,1	Construction
Handel i naprawy ^Δ	104,1	101,9	104,4	162,6	113,6	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	106,0	105,6	102,4	172,2	102,5	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	108,2	104,4	109,5	207,3	147,6	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	107,6	106,4	113,1	370,0	139,2	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	102,1	104,0	108,1	169,6	129,8	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	103,3	103,3	105,4	155,3	124,2	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	103,0	103,0	101,6	132,9	116,6	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	98,8	104,1	104,7	128,7	120,6	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	100,8	102,7	102,3	138,2	108,8	Other community, social and personal service activities
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników	102,6	105,7	103,2	116,5	115,3	Activities of households

a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 8 (576). **ZUŻYCIE POŚREDNIE (ceny bieżące)**
INTERMEDIATE CONSUMPTION (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				w odsetkach in percent		
OGÓŁEM	345005	792627	1086173	1220907	100,0	100,0	TOTAL
sektor publiczny	129372	181356	170224	181931	37,5	14,9	public sector
w tym własność:							of which:
państwowa	113186	113386	108577	112480	32,8	9,2	state ownership
jednostek samorządu terytorialnego	11035	30217	37686	40222	3,2	3,3	local self-government entities ownership
sektor prywatny	215633	611271	915949	1038976	62,5	85,1	private sector
w tym własność:							of which:
prywatna krajowa	178494	428213	585633	654939	51,7	53,6	private domestic ownership
w tym spółdzielnie zagraniczna	13663	23014	27644	26455	4,0	2,2	of which co-operatives
sektor:							foreign ownership
przedsiębiorstw	238849	572539	828042	936676	69,2	76,7	sector:
instytucji finansowych i ubezpieczeniowych	3875	21791	27243	33717	1,1	2,8	non-financial corporations
instytucji rządowych i samorządowych	21562	44324	57348	63556	6,3	5,2	general government
gospodarstw domowych	78013	147243	164613	177794	22,6	14,6	households
instytucji niekomercyjnych	2706	6730	8927	9164	0,8	0,7	non-profit institutions
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	32426	44879	48575	50543	9,4	4,1	Agriculture, hunting and forestry
Rybacktwo	362	514	207	216	0,1	0,0	Fishing

TABL. 8 (576). ZUŻYCIĘ POŚREDNIE (dok.)

INTERMEDIATE CONSUMPTION (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
Przemysł	167307	354335	522233	591662	48,5	48,5	Industry
górnictwo	8537	11138	13028	16189	2,5	1,3	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	144350	312652	464818	526718	41,8	43,2	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	14420	30545	44387	48755	4,2	4,0	electricity, gas and water supply
Budownictwo	28407	76194	91333	110249	8,2	9,0	Construction
Handel i naprawy ^Δ	43716	112382	130030	137432	12,7	11,3	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	3002	8695	9220	9567	0,9	0,8	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	20520	51587	85419	96844	5,9	7,9	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	3901	21846	27282	33841	1,1	2,8	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	20606	65834	96539	108833	6,0	8,9	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	6969	13837	19100	22556	2,0	1,9	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	3312	7306	10308	11148	1,0	0,9	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	5172	11729	17020	18437	1,5	1,5	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	8898	22667	27915	28545	2,6	2,3	Other community, social and personal service activities
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników	407	822	992	1034	0,1	0,1	Activities of households

TABL. 9 (577). DYNAMIKA ZUŻYCIA POŚREDNIEGO (ceny stałe^a)INDICES OF INTERMEDIATE CONSUMPTION (constant prices^a)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2004	2005	2006		SPECIFICATION	
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>	1995=100	2000=100	2006=100		
OGÓŁEM	108,3	104,5	109,8	187,3	132,0	TOTAL
sektor: przedsiębiorstw	110,3	105,7	110,2	209,3	138,6	sector: non-financial corporations
instytucji finansowych i ubezpieczeniowych	106,0	105,0	123,0	420,8	141,2	financial corporations
instytucji rządowych i samorządowych	102,5	105,4	109,8	148,2	125,5	general government
gospodarstw domowych	102,0	98,4	105,7	118,3	105,2	households
instytucji niekomercyjnych	103,6	103,3	101,0	212,3	119,1	non-profit institutions
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	104,6	98,7	101,3	92,8	99,5	Agriculture, hunting and forestry
Rybackostwo	92,1	92,4	103,2	28,8	35,4	Fishing
Przemysł	112,5	103,8	110,0	195,8	141,6	Industry
górnictwo	107,6	101,1	108,7	87,8	109,8	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	114,9	103,7	110,2	209,0	145,2	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	91,8	105,9	107,7	143,6	118,4	electricity, gas and water supply
Budownictwo	106,2	115,6	117,6	200,5	127,8	Construction
Handel i naprawy ^Δ	103,9	100,7	104,0	162,1	105,0	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	106,7	103,3	102,0	165,1	94,7	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	108,6	105,0	111,1	228,6	156,4	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	106,5	104,5	123,2	419,4	141,1	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	102,1	104,7	110,8	230,2	141,2	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	107,8	104,7	117,4	171,2	142,8	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	106,4	109,2	106,8	172,8	136,0	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	100,0	113,6	106,9	172,5	137,3	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	101,4	103,9	101,0	162,4	108,1	Other community, social and personal service activities
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników	102,7	104,2	103,2	110,5	109,3	Activities of households

a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 10 (578). PRODUKT KRAJOWY BRUTTO (ceny bieżące)

GROSS DOMESTIC PRODUCT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006		1995	2006
	w mln zł		in mln zł	na 1 miesz- kańca w zł per capita in zł		w odsetkach in percent	
OGÓŁEM TOTAL	337222	744378	983302	1060194	27803	100,0	100,0
W tym wartość dodana brutto Of which gross value added	297295	662224	866329	931343	24424	88,2	87,8
sektor publiczny public sector	118016	191833	211784	219623	5759	35,0	20,7
w tym własność: of which:							
państwowa state ownership	95555	116193	123912	126337	3313	28,3	11,9
jednostek samorządu terytorialnego local self-government entities ownership	20253	62017	78313	82241	2157	6,0	7,8
sektor prywatny private sector	179279	470391	654545	711720	18665	53,2	67,1
w tym własność: of which:							
prywatna krajowa private domestic ownership	164456	382169	511441	556497	14594	48,8	52,5
w tym spółdzielnie of which co-operatives	5731	9831	10149	9985	262	1,7	0,9
zagraniczna foreign ownership	6507	57245	92464	111486	2924	1,9	10,5
sektor: sector:							
przedsiębiorstw non-financial corporations	131242	296181	402097	440461	11551	38,9	41,5
instytucji finansowych i ubezpieczeniowych financial corporations	7662	32575	37610	41793	1096	2,3	3,9
instytucji rządowych i samorządowych general government	48920	100335	130602	136572	3581	14,5	12,9
gospodarstw domowych households	106222	224770	284479	300217	7873	31,5	28,3
instytucji niekomercyjnych non-profit institutions	3249	8363	11541	12300	323	1,0	1,2
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo Agriculture, hunting and forestry	23672	32625	39051	39446	1034	7,0	3,7
Rybnictwo Fishing	131	207	184	188	4,93	0,0	0,0
Przemysł Industry	84512	158750	213836	230475	6044	25,1	21,7
górnictwo mining and quarrying	11040	15942	21960	22436	588	3,3	2,1
przetwórstwo przemysłowe manufacturing	62770	122595	160374	175805	4611	18,6	16,6
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elek- tryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	10702	20213	31502	32234	845	3,2	3,0
Budownictwo Construction	20042	51225	52207	60191	1579	5,9	5,7
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	54963	128877	164154	177632	4658	16,3	16,7
Hotele i restauracje Hotels and restaurants	2794	8311	10691	11142	292	0,8	1,1
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	18658	43418	62701	67334	1766	5,5	6,4
Pośrednictwo finansowe Financial intermediation	7669	32588	37729	42160	1106	2,3	4,0
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities	29659	87054	119068	127514	3344	8,8	12,0
Administracja publiczna i obrona narodowa; obo- wiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowot- ne ^Δ Public administration and defence; compulsory social security	20101	40114	53323	55292	1450	6,0	5,2
Edukacja Education	13313	29192	44296	45917	1204	4,0	4,3
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	9680	21600	31599	34744	911	2,9	3,3
Działalność usługowa komunalna, społeczna i in- dywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities	10119	24266	32438	34044	893	3,0	3,2
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracow- ników Activities of households	1982	3997	5052	5264	138	0,6	0,5

TABL. 11 (579). DYNAMIKA PRODUKTU KRAJOWEGO BRUTTO (ceny stałe^a)INDICES OF GROSS DOMESTIC PRODUCT (constant prices^a)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni=100 previous year=100						1995= =100	2000= =100	
OGÓŁEM TOTAL	104,3	101,2	101,4	103,9	105,3	103,6	106,2	160,9	123,4
W tym wartość dodana brutto Of which gross value added	104,0	101,3	101,3	103,6	105,2	103,3	106,0	156,7	122,4
sektor: sector:									
przedsiębiorstw non-financial corporations	104,2	100,3	101,1	105,4	109,7	103,8	109,3	180,6	133,1
instytucji finansowych i ubezpieczeniowych financial corporations	114,1	104,9	98,3	107,3	108,2	107,9	105,2	346,2	135,9
instytucji rządowych i samorządowych . . . general government	102,0	99,6	99,8	102,3	99,7	101,2	100,8	111,4	103,4
gospodarstw domowych households	103,4	102,8	102,6	101,5	101,8	102,9	103,8	138,6	116,5
instytucji niekomercyjnych non-profit institutions	104,1	103,3	104,3	106,1	95,6	103,2	106,5	140,8	120,1
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo Agriculture, hunting and forestry	95,8	106,7	101,1	102,5	107,0	99,0	97,0	114,3	113,6
Rybacktwo Fishing	98,0	86,7	91,7	141,6	83,1	89,3	98,3	97,6	82,2
Przemysł Industry	106,3	99,2	99,5	107,8	110,5	103,5	110,0	179,0	133,9
górnictwo mining and quarrying	101,8	93,0	93,9	97,9	94,8	98,3	91,5	65,3	72,9
przetwórstwo przemysłowe manufacturing	106,9	99,2	101,0	110,4	112,7	104,1	116,5	223,0	151,1
wytwarzanie i zaopatrzenie w energię elek- tryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	106,0	103,7	96,0	102,1	108,9	103,7	90,3	110,2	103,8
Budownictwo Construction	99,6	92,5	91,0	97,1	101,8	107,8	112,5	129,3	101,0
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	104,4	103,4	104,1	100,4	104,3	102,8	104,8	163,6	121,4
Hotele i restauracje Hotels and restaurants	106,7	98,8	95,7	100,1	105,4	107,8	102,8	178,4	110,6
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	104,3	103,0	107,4	103,5	107,8	103,6	107,3	185,0	137,1
Pośrednictwo finansowe Financial intermediation	114,1	104,9	98,3	107,3	108,4	107,8	105,8	348,5	136,8
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities	102,7	102,0	102,9	103,3	102,1	103,5	105,8	134,9	121,4
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ Public administration and defence; compul- sory social security	105,9	106,4	100,1	104,5	101,7	102,8	101,1	148,9	117,7
Edukacja Education	100,0	96,7	100,9	110,6	102,2	101,7	100,4	124,8	112,6
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	102,9	107,4	107,7	96,5	98,3	99,4	103,5	109,6	112,9
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities	102,4	97,7	102,0	104,2	100,3	101,7	103,4	118,6	109,6
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracow- ników Activities of households	104,7	100,9	101,3	101,8	102,6	106,0	103,2	118,1	116,7

a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 12 (580). PRODUKCJA GLOBALNA, ZUŻYCIE POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (ceny bieżące)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED BY OWNERSHIP SECTORS (current prices)

LATA YEARS SEKCJE SECTIONS	Produkcja globalna Gross output		Zużycie pośrednie Intermediate consumption		Wartość dodana brutto Gross value added		
	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w mln zł		in mln zł				
OGÓŁEM							
TOTAL							
	1995	247388	394912	129372	215633	118016	179279
	2000	373189	1081662	181356	611271	191833	470391
	2005	382008	1570494	170224	915949	211784	654545
	2006	401554	1750696	181931	1038976	219623	711720
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>Agriculture, hunting and forestry</i>	1995	5794	50304	3465	28961	2329	21343
	2000	7137	70367	3892	40987	3245	29380
	2005	8518	79108	4915	43660	3603	35448
	2006	8856	81133	5261	45282	3595	35851
Rybackstwo <i>Fishing</i>	1995	446	46,8	335	26,9	111	19,9
	2000	465	256	362	152	103	104
	2005	62,5	328	34,9	172	27,6	156
	2006	61,5	342	37,3	179	24,2	163
Przemysł <i>Industry</i>	1995	129307	122512	83027	84280	46280	38232
	2000	144513	368572	94478	259857	50035	108715
	2005	125474	610595	76108	446125	49366	164470
	2006	131009	691128	81738	509924	49271	181204
górnictwo <i>mining and quarrying</i>	1995	19097	480	8214	323	10883	157
	2000	19552	7528	7442	3696	12110	3832
	2005	23255	11733	8108	4920	15147	6813
	2006	22438	16187	8572	7617	13866	8570
przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	1995	85669	121451	60655	83695	25014	37756
	2000	76848	358399	57940	254712	18908	103687
	2005	45763	579429	37377	427441	8386	151988
	2006	48765	653758	39222	487496	9543	166262
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	1995	24541	581	14158	262	10383	319
	2000	48113	2645	29096	1449	19017	1196
	2005	56456	19433	30623	13764	25833	5669
	2006	59806	21183	33944	14811	25862	6372
Budownictwo <i>Construction</i>	1995	6107	42342	4063	24344	2044	17998
	2000	7372	120047	5081	71113	2291	48934
	2005	6723	136817	4791	86542	1932	50275
	2006	6641	163799	4948	105301	1693	58498
Handel i naprawy ^Δ <i>Trade and repair</i> ^Δ	1995	3996	94683	2442	41274	1554	53409
	2000	5570	235689	3508	108874	2062	126815
	2005	4633	289551	3410	126620	1223	162931
	2006	4067	310997	3052	134380	1015	176617

TABL. 12 (580). PRODUKCJA GLOBALNA, ŻUŻYCIE POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (dok.)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED BY OWNERSHIP SECTORS (cont.)

LATA YEARS SEKCJE SECTIONS	Produkcja globalna Gross output		Żużycie pośrednie Intermediate consumption		Wartość dodana brutto Gross value added		
	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
	w mln zł		in mln zł				
Hotele i restauracje <i>Hotels and restaurants</i>	1995	921	4875	431	2571	490	2304
	2000	1176	15830	524	8171	652	7659
	2005	1210	18701	532	8688	678	10013
	2006	1268	19441	558	9009	710	10432
Transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>Transport, storage and communication</i>	1995	23569	15609	11917	8603	11652	7006
	2000	46207	48798	23622	27965	22585	20833
	2005	34971	113149	18988	66431	15983	46718
	2006	35925	128253	19210	77634	16715	50619
Pośrednictwo finansowe <i>Financial intermediation</i>	1995	6377	5193	2077	1824	4300	3369
	2000	12755	41679	4296	17550	8459	24129
	2005	9778	55233	4332	22950	5446	32283
	2006	11567	64434	4356	29485	7211	34949
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>Real estate, renting and business activities</i>	1995	8457	41808	4137	16469	4320	25339
	2000	18972	133916	8903	56931	10069	76985
	2005	21077	194530	9573	86966	11504	107564
	2006	21519	214828	10037	98796	11482	116032
Administracja publiczna i obrona narodowa; obo- wiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowot- ne ^Δ <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	1995	27070	—	6969	—	20101	—
	2000	53951	—	13837	—	40114	—
	2005	72423	—	19100	—	53323	—
	2006	77848	—	22556	—	55292	—
Edukacja <i>Education</i>	1995	15612	1013	2786	526	12826	487
	2000	32836	3662	5848	1458	26988	2204
	2005	48815	5789	7948	2360	40867	3429
	2006	50525	6540	8421	2727	42104	3813
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna <i>Health and social work</i>	1995	13134	1718	4599	573	8535	1145
	2000	27301	6028	9580	2149	17721	3879
	2005	30659	17960	11881	5139	18778	12821
	2006	33653	19528	12831	5606	20822	13922
Działalność usługowa komunalna, społeczna i in- dywidualna, pozostała <i>Other community, social and personal service activities</i>	1995	6598	12419	3124	5774	3474	6645
	2000	14934	31999	7425	15242	7509	16757
	2005	17664	42689	8611	19304	9053	23385
	2006	18614	43975	8926	19619	9688	24356
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników <i>Activities of households</i>	1995	—	2389	—	407	—	1982
	2000	—	4819	—	822	—	3997
	2005	—	6044	—	992	—	5052
	2006	—	6298	—	1034	—	5264

TABL. 13 (581). PRODUKCJA GLOBALNA, ŻYCIENIE POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH (ceny bieżące)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED BY INSTITUTIONAL SECTORS (current prices)

LATA YEARS SEKCJE SECTIONS	Ogółem <i>Total</i>	W tym sektor / Of which sector		
		przedsiębiorstw <i>non-financial corporations</i>	instytucji rządowych i samorządowych <i>general government</i>	gospodarstw domowych <i>households</i>
w mln zł / in mln zł				
Produkcja globalna 1995	642300	370091	70482	184235
Gross output 2000	1454851	868720	144659	372013
. 2005	1952502	1230139	187950	449092
. 2006	2152250	1377137	200128	478011
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo 1995	56098	10112	877	45109
<i>Agriculture, hunting and forestry</i> 2000	77504	12003	1645	63856
. 2005	87626	12649	2702	72275
. 2006	89989	13107	2831	74051
Rybactwo 1995	493	484	9,2	—
<i>Fishing</i> 2000	721	576	19,3	125
. 2005	391	193	22,0	176
. 2006	404	201	17,5	186
Przemysł 1995	251819	229910	517	21392
<i>Industry</i> 2000	513085	472800	1166	39119
. 2005	736069	691560	1308	43201
. 2006	822137	775372	1322	45443
górnictwo 1995	19577	19519	0,05	58,5
<i>mining and quarrying</i> 2000	27080	26849	0,3	231
. 2005	34988	34675	0,7	312
. 2006	38625	38306	0,7	318
przetwórstwo przemysłowe 1995	207120	185751	46,1	21323
<i>manufacturing</i> 2000	435247	396337	92,0	38818
. 2005	625192	582332	59,4	42801
. 2006	702523	657448	42,9	45032
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę 1995	25122	24640	471	11,5
<i>electricity, gas and water supply</i> 2000	50758	49614	1074	69,9
. 2005	75889	74553	1248	88,3
. 2006	80989	79618	1278	93,6
Budownictwo 1995	48449	31631	1290	15528
<i>Construction</i> 2000	127419	90143	2851	34425
. 2005	143540	94780	3748	45012
. 2006	170440	115308	3796	51336
Handel i naprawy ^Δ 1995	98679	36987	110	61582
<i>Trade and repair</i> ^Δ 2000	241259	116976	229	124054
. 2005	294184	162994	385	130805
. 2006	315064	177351	400	137313

TABL. 13 (581). PRODUKCJA GLOBALNA, ŻYCIĘ POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH (cd.)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED BY INSTITUTIONAL SECTORS (cont.)

LATA YEARS SEKCJE SECTIONS	Ogółem <i>Total</i>	W tym sektor / <i>Of which sector</i>		
		przedsiębiorstw <i>non-financial corporations</i>	instytucji rządowych i samorządowych <i>general government</i>	gospodarstw domowych <i>households</i>
w mln zł / <i>in mln zł</i>				
Produkcja globalna (dok.) Gross output (cont.)				
Hotele i restauracje 1995	5796	2162	285	3349
<i>Hotels and restaurants</i>				
2000	17006	9804	588	6614
2005	19911	10829	635	8447
2006	20709	11365	645	8699
Transport, gospodarka magazynowa i łączność 1995	39178	28167	2593	8418
<i>Transport, storage and communication</i>				
2000	95005	70401	5454	19150
2005	148120	116527	5913	25680
2006	164178	127857	5979	30342
Pośrednictwo finansowe 1995	11570	—	33,0	—
<i>Financial intermediation</i>				
2000	54434	—	68,0	—
2005	65011	—	158	—
2006	76001	—	491	—
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ 1995	50265	22412	4957	22896
<i>Real estate, renting and business activities</i>				
2000	152888	75540	10304	67044
2005	215607	107327	11766	96514
2006	236347	121860	12403	102084
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ 1995	27070	—	27070	—
<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>				
2000	53951	—	53951	—
2005	72423	—	72423	—
2006	77848	—	77848	—
Edukacja 1995	16625	807	15602	216
<i>Education</i>				
2000	36498	2612	32716	1170
2005	54604	3615	48790	2199
2006	57065	4152	50499	2414
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna 1995	14852	629	12869	1354
<i>Health and social work</i>				
2000	33329	2176	26740	4413
2005	48619	8726	29787	10106
2006	53181	9412	32729	11040
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała 1995	19017	6790	4270	2002
<i>Other community, social and personal service activities</i>				
2000	46933	15689	8927	7224
2005	60353	20939	10313	8633
2006	62589	21152	11168	8805
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników 1995	2389	—	—	2389
<i>Activities of households</i>				
2000	4819	—	—	4819
2005	6044	—	—	6044
2006	6298	—	—	6298

TABL. 13 (581). PRODUKCJA GLOBALNA, ŻYCIENIE POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH (cd.)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED BY INSTITUTIONAL SECTORS (cont.)

LATA YEARS SEKCJE SECTIONS	Ogółem <i>Total</i>	W tym sektor / Of which sector			
		przedsiębiorstw <i>non-financial corporations</i>	instytucji rządowych i samorządowych <i>general government</i>	gospodarstw domowych <i>households</i>	
w mln zł / in mln zł					
Zużycie pośrednie <i>Intermediate consumption</i>	1995	345005	238849	21562	78013
	2000	792627	572539	44324	147243
	2005	1086173	828042	57348	164613
	2006	1220907	936676	63556	177794
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>Agriculture, hunting and forestry</i>	1995	32426	7244	278	24904
	2000	44879	8136	581	36162
	2005	48575	8696	1111	38768
	2006	50543	9162	1358	40023
Rybackstwo <i>Fishing</i>	1995	362	357	5,1	—
	2000	514	427	10,7	76,6
	2005	207	105	12,4	90,0
	2006	216	114	9,3	92,6
Przemysł <i>Industry</i>	1995	167307	154844	130	12333
	2000	354335	332451	271	21613
	2005	522233	497688	361	24184
	2006	591662	565385	357	25920
górnictwo <i>mining and quarrying</i>	1995	8537	8505	0,02	31,7
	2000	11138	11022	0,05	116
	2005	13028	12866	0,4	162
	2006	16189	16020	0,4	169
przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	1995	144350	132035	20,6	12294
	2000	312652	291149	43,3	21459
	2005	464818	440818	26,5	23974
	2006	526718	500992	25,8	25700
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	1995	14420	14304	109	7,1
	2000	30545	30280	227	37,2
	2005	44387	44004	335	47,4
	2006	48755	48373	331	51,0
Budownictwo <i>Construction</i>	1995	28407	20730	984	6693
	2000	76194	59648	2056	14490
	2005	91333	69491	2775	19067
	2006	110249	85011	2955	22283
Handel i naprawy ^Δ <i>Trade and repair^Δ</i>	1995	43716	21967	62,1	21687
	2000	112382	70714	130	41538
	2005	130030	95100	262	34668
	2006	137432	102107	236	35089

TABL. 13 (581). PRODUKCJA GLOBALNA, ŻUŻYCIE POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH (cd.)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED BY INSTITUTIONAL SECTORS (cont.)

LATA YEARS SEKCJE SECTIONS	Ogółem Total	W tym sektor / Of which sector		
		przedsiębiorstw non-financial corporations	instytucji rządowych i samorządowych general government	gospodarstw domowych households
w mln zł / in mln zł				
Żużycie pośrednie (dok.) Intermediate consumption (cont.)				
Hotele i restauracje 1995	3002	1389	114	1499
<i>Hotels and restaurants</i>				
2000	8695	5600	238	2857
2005	9220	5664	262	3294
2006	9567	5990	262	3315
Transport, gospodarka magazynowa i łączność 1995	20520	15135	1637	3748
<i>Transport, storage and communication</i>				
2000	51587	39797	3420	8370
2005	85419	68846	4213	12360
2006	96844	76166	4190	16488
Pośrednictwo finansowe 1995	3901	—	25,9	—
<i>Financial intermediation</i>				
2000	21846	—	54,2	—
2005	27282	—	39,9	—
2006	33841	—	124	—
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ 1995	20606	12712	2289	5605
<i>Real estate, renting and business activities</i>				
2000	65834	43844	4783	17207
2005	96539	65634	5121	25784
2006	108833	75544	5619	27670
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ 1995	6969	—	6969	—
<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>				
2000	13837	—	13837	—
2005	19100	—	19100	—
2006	22556	—	22556	—
Edukacja 1995	3312	451	2781	80,4
<i>Education</i>				
2000	7306	981	5808	517
2005	10308	1368	7937	1003
2006	11148	1628	8409	1111
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna 1995	5172	327	4459	386
<i>Health and social work</i>				
2000	11729	1030	9316	1383
2005	17020	3127	11467	2426
2006	18437	3311	12400	2726
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała 1995	8898	3693	1828	671
<i>Other community, social and personal service activities</i>				
2000	22667	9911	3818	2208
2005	27915	12323	4688	1977
2006	28545	12258	5081	2042
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników 1995	407	—	—	407
<i>Activities of households</i>				
2000	822	—	—	822
2005	992	—	—	992
2006	1034	—	—	1034

TABL. 13 (581). PRODUKCJA GLOBALNA, ZUŻYCIE POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH (cd.)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED BY INSTITUTIONAL SECTORS (cont.)

LATA YEARS SEKCJE SECTIONS	Ogółem <i>Total</i>	W tym sektor <i>Of which sector</i>		
		przedsiębiorstw <i>non-financial corporations</i>	instytucji rządowych i samorządowych <i>general government</i>	gospodarstw domowych <i>households</i>
w mln zł <i>in mln zł</i>				
Wartość dodana brutto 1995	297295	131242	48920	106222
Gross value added 2000	662224	296181	100335	224770
2005	866329	402097	130602	284479
2006	931343	440461	136572	300217
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo 1995	23672	2868	599	20205
<i>Agriculture, hunting and forestry</i> 2000	32625	3867	1064	27694
2005	39051	3953	1591	33507
2006	39446	3945	1473	34028
Rybactwo 1995	131	127	4,1	—
<i>Fishing</i> 2000	207	149	8,6	48,9
2005	184	88,0	9,6	86,2
2006	188	87,0	8,2	93,4
Przemysł 1995	84512	75066	387	9059
<i>Industry</i> 2000	158750	140349	895	17506
2005	213836	193872	947	19017
2006	230475	209987	965	19523
górnictwo 1995	11040	11014	0,03	26,8
<i>mining and quarrying</i> 2000	15942	15827	0,2	115
2005	21960	21809	0,3	150
2006	22436	22286	0,3	149
przetwórstwo przemysłowe 1995	62770	53716	25,3	9029
<i>manufacturing</i> 2000	122595	105188	48,7	17359
2005	160374	141514	32,9	18827
2006	175805	156456	17,1	19332
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę 1995	10702	10336	362	4,4
<i>electricity, gas and water supply</i> 2000	20213	19334	847	32,7
2005	31502	30549	913	40,9
2006	32234	31245	947	42,6
Budownictwo 1995	20042	10901	306	8835
<i>Construction</i> 2000	51225	30495	795	19935
2005	52207	25289	973	25945
2006	60191	30297	841	29053
Handel i naprawy ^Δ 1995	54963	15020	47,5	39895
<i>Trade and repair</i> ^Δ 2000	128877	46262	99,1	82516
2005	164154	67894	123	96137
2006	177632	75244	164	102224

TABL. 13 (581). PRODUKCJA GLOBALNA, ŻYCIĘ POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKTORÓW INSTYTUCJONALNYCH (dok.)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED BY INSTITUTIONAL SECTORS (cont.)

LATA YEARS SEKCJE SECTIONS	Ogółem Total	W tym sektor / Of which sector		
		przedsiębiorstw non-financial corporations	instytucji rządowych i samorządowych general government	gospodarstw domowych households
w mln zł / in mln zł				
Wartość dodana brutto (dok.) Gross value added (cont.)				
Hotele i restauracje 1995	2794	773	171	1850
<i>Hotels and restaurants</i>				
2000	8311	4204	350	3757
2005	10691	5165	373	5153
2006	11142	5375	383	5384
Transport, gospodarka magazynowa i łączność 1995	18658	13032	956	4670
<i>Transport, storage and communication</i>				
2000	43418	30604	2034	10780
2005	62701	47681	1700	13320
2006	67334	51691	1789	13854
Pośrednictwo finansowe 1995	7669	—	7,0	—
<i>Financial intermediation</i>				
2000	32588	—	13,8	—
2005	37729	—	119	—
2006	42160	—	367	—
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ 1995	29659	9700	2668	17291
<i>Real estate, renting and business activities</i>				
2000	87054	31696	5521	49837
2005	119068	41693	6645	70730
2006	127514	46316	6784	74414
Administracja publiczna i obrona narodowa; obo- 1995	20101	—	20101	—
<i>wiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowot- ne^Δ</i>				
2000	40114	—	40114	—
2005	53323	—	53323	—
2006	55292	—	55292	—
Edukacja 1995	13313	356	12821	136
<i>Education</i>				
2000	29192	1631	26908	653
2005	44296	2247	40853	1196
2006	45917	2524	42090	1303
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna 1995	9680	302	8410	968
<i>Health and social work</i>				
2000	21600	1146	17424	3030
2005	31599	5599	18320	7680
2006	34744	6101	20329	8314
Działalność usługowa komunalna, społeczna 1995	10119	3097	2442	1331
<i>i indywidualna, pozostała</i>				
2000	24266	5778	5109	5016
2005	32438	8616	5625	6656
2006	34044	8894	6087	6763
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowni- 1995	1982	—	—	1982
<i>ków</i>				
2000	3997	—	—	3997
2005	5052	—	—	5052
2006	5264	—	—	5264

U w a g a. Dane dotyczące sektora instytucji finansowych i ubezpieczeniowych występują wyłącznie w sekcji „Pośrednictwo finansowe”, a sektora instytucji niekomercyjnych — w sekcji „Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała”.

Note. Data regarding the financial corporations sector are presented only in "Financial intermediation" section and of the non-profit institutions sector — in "Other community, social and personal service activities" section.

TABL. 14 (582). PRODUKCJA GLOBALNA, ŻYCIĘ POŚREDNIE ORAZ WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW (ceny bieżące)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED BY SECTIONS AND DIVISIONS (current prices)

LATA YEARS SEKCJE I DZIAŁY SECTIONS AND DIVISIONS	Produkcja globalna Gross output	Żużycie pośrednie Intermediate consumption	Wartość doda- na brutto Gross value added
	w mln zł in mln zł		
OGÓŁEM 2005	1952502	1086173	866329
TOTAL 2006	2152250	1220907	931343
w tym: of which:			
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo 2005	87626	48575	39051
Agriculture, hunting and forestry 2006	89989	50543	39446
Rolnictwo i łowiectwo ^Δ 2005	81359	45029	36330
Agriculture and hunting ^Δ 2006	83263	46811	36452
Leśnictwo ^Δ 2005	6267	3546	2721
Forestry ^Δ 2006	6726	3732	2994
Przemysł 2005	736069	522233	213836
Industry 2006	822137	591662	230475
Górnictwo 2005	34988	13028	21960
Mining and quarrying 2006	38625	16189	22436
w tym górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydo- 2005	23077	8045	15032
bywanie torfu 2006	22020	8316	13704
of which mining of coal and lignite; extraction of peat			
Przetwórstwo przemysłowe 2005	625192	464818	160374
Manufacturing 2006	702523	526718	175805
produkcja artykułów spożywczych i napojów 2005	126484	98551	27933
manufacture of food products and beverages 2006	134255	105434	28821
produkcja wyrobów tytoniowych 2005	3905	2607	1298
manufacture of tobacco products 2006	5823	3052	2771
włókiennictwo 2005	10736	7304	3432
manufacture of textiles 2006	11601	7880	3721
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich 2005	8893	5341	3552
manufacture of wearing apparel and furrery ^Δ 2006	9117	5294	3823
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ 2005	3137	2105	1032
processing of leather and manufacture of leather products ^Δ 2006	3551	2408	1143
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze stomy 2005	21733	15590	6143
i wikliny ^Δ 2006	22743	15983	6760
manufacture of wood and wood, straw and wicker pro- ducts ^Δ			
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ 2005	14874	11002	3872
manufacture of pulp and paper ^Δ 2006	15492	11341	4151
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapi- 2005	21990	13671	8319
sanych nośników informacji 2006	22065	13659	8406
publishing, printing and reproduction of recorded media			
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ 2005	38774	32757	6017
manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ 2006	45065	40138	4927
produkcja wyrobów chemicznych 2005	45265	33778	11487
manufacture of chemicals and chemical products 2006	51190	38661	12529
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych 2005	35777	25907	9870
manufacture of rubber and plastic products 2006	39207	28788	10419
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych 2005	28945	18828	10117
manufacture of other non-metallic mineral products 2006	33471	21350	12121

TABL. 14 (582). PRODUKCJA GLOBALNA, ZUŻYCIE POŚREDNIE ORAZ WARTOŚĆ DODANA BRUTTO WEDŁUG SEKCJI I DZIAŁÓW (dok.)

GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED BY SECTIONS AND DIVISIONS (cont.)

LATA YEARS SEKCJE I DZIAŁY SECTIONS AND DIVISIONS	Produkcja globalna Gross output	Zużycie pośrednie Intermediate consumption	Wartość doda- na brutto Gross value added
	w mln zł in mln zł		
Przemysł (dok.) Industry (cont.)			
Przetwórstwo przemysłowe (dok.) Manufacturing (cont.)			
produkcja metali 2005	28868	23510	5358
manufacture of basic metals 2006	38200	30964	7236
produkcja wyrobów z metali ^Δ 2005	44242	30164	14078
manufacture of metal products ^Δ 2006	53172	36856	16316
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ 2005	39664	26999	12665
manufacture of machinery and equipment n.e.c. 2006	44061	30349	13712
produkcja maszyn biurowych i komputerów 2005	2559	1816	743
manufacture of office machinery and computers 2006	1865	1334	531
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ 2005	22794	16436	6358
manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c. 2006	27516	20271	7245
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych 2005	13355	11459	1896
manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus 2006	16964	14784	2180
produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków 2005	7196	4095	3101
manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks 2006	8149	4831	3318
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep 2005	61911	50940	10971
manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers 2006	72058	59964	12094
produkcja pozostałego sprzętu transportowego 2005	12490	9083	3407
manufacture of other transport equipment 2006	13516	9308	4208
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ 2005	28649	20599	8050
manufacture of furniture; manufacturing n.e.c. 2006	29716	21311	8405
przetwarzanie odpadów 2005	2951	2276	675
recycling 2006	3726	2758	968
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę 2005	75889	44387	31502
Electricity, gas and water supply 2006	80989	48755	32234
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę 2005	68354	41884	26470
electricity, gas, steam and hot water supply 2006	73295	46128	27167
popiół, uzdatnianie i rozprowadzanie wody 2005	7535	2503	5032
collection, purification and distribution of water 2006	7694	2627	5067
Transport, gospodarka magazynowa i łączność 2005	148120	85419	62701
Transport, storage and communication 2006	164178	96844	67334
w tym: of which:			
Transport lądowy i rurociągowy 2005	74835	44111	30724
Land and pipeline transport 2006	86127	52940	33187
Transport wodny 2005	1953	1442	511
Water transport 2006	2168	1612	556
Poczta i telekomunikacja 2005	44205	20064	24141
Post and telecommunications 2006	44569	20722	23847

TABL. 15 (583). NIEKTÓRE CZYNNIKI^d TWORZENIA PRODUKTU KRAJOWEGO BRUTTO
 SELECTED FACTORS^d IN THE GENERATION OF GROSS DOMESTIC PRODUCT
 A. PRACUJĄCY^b
 EMPLOYEES^b

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2002	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. in thous.					
OGÓŁEM	15630	15845	15456 13887	13901	14076	TOTAL
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	3942	4033	4011 2442	2424	2428	Agriculture, hunting and forestry
Rybacktwo	13	10	7	6	5	Fishing
Przemysł	3812	3283	3001	3003	3040	Industry
górnictwo	375	241	213	188	184	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	3159	2793	2548	2594	2639	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	278	249	240	221	217	electricity, gas and water supply
Budownictwo	918	939	823	747	778	Construction
Handel i naprawy ^Δ	2076	2302	2315	2325	2354	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	203	223	220	233	238	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	863	831	779	748	768	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	256	288	298	307	313	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	572	822	959	1003	1030	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	743	836	866	900	908	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	852	919	894	1035	1034	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	1015	940	883	752	756	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	327	384	364	379	383	Other community, social and personal service activities
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników	38	35	36	39	41	Activities of households

B. WARTOŚĆ NETTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH (ceny bieżące)
 NET VALUE OF FIXED ASSETS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł				
OGÓŁEM	547860	1282402	1536869	1583383	TOTAL
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	60163	74758	70970	71722	Agriculture, hunting and forestry
Rybacktwo	225	379	298	332	Fishing
Przemysł	158976	381392	436464	455285	Industry
górnictwo	19001	25494	23896	24840	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	72260	195066	228280	240366	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	67715	160832	184288	190079	electricity, gas and water supply
Budownictwo	5475	19149	22134	24066	Construction
Handel i naprawy ^Δ	16876	54971	79309	83040	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	2137	7521	14129	14280	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	70852	174467	201291	203369	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	5104	26776	23577	22559	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	182470	422879	510146	519044	Real estate, renting and business activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	15198	38208	57303	60556	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	11398	32123	49739	52522	Education
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	9651	22526	28006	30107	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	9335	27253	43503	46501	Other community, social and personal service activities

^a Przeciętne w roku; patrz uwagi ogólne, ust. 20 na str. 672. ^b Dane opracowano z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie przy wykorzystaniu wyników: w liczniku 2002 r. i w latach poprzednich — m.in. Powszechnego Spisu Rolnego 1996, w mianowniku 2002 r. i od 2005 r. — Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002.

^a Annual averages; see general notes, item 20 on page 672. ^b Data are compiled considering employees on private farms in agriculture using the results: in the numerator of 2002 and in the previous years — among others of the Agricultural Census 1996, in the denominator of 2002 and since 2005 — of the Population and Housing Census 2002 as well as the Agricultural Census 2002.

TABL. 16 (584). RACHUNEK TWORZENIA DOCHODÓW^a (ceny bieżące)GENERATION OF INCOME ACCOUNT^a (current prices)

A. PRODUKT KRAJOWY BRUTTO

GROSS DOMESTIC PRODUCT

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	1995	2006
	w mln zł in mln zł								w odsetkach in percent	
OGÓŁEM TOTAL	337222	744378	779564	808578	843156	924538	983302	1060194	100,0	100,0
Koszty związane z zatrudnieniem <i>Compensation of employees</i>	134108	299437	319824	316553	322046	334464	352183	377018	39,7	35,6
Podatki minus dotacje związane z produkcją i importem <i>Taxes less subsidies on production and imports</i>	44698	90518	94112	103705	108194	109788	125772	142144	13,3	13,4
podatki od produktów <i>taxes on products</i>	42615	84442	86449	95000	99812	108252	119921	131805	12,6	12,5
dotacje do produktów <i>subsidies on products</i>	-2688	-2288	-2140	-1494	-1013	-5379	-2948	-2954	-0,8	-0,3
podatki od producentów <i>other taxes on production</i>	5265	9518	10958	11642	11203	12591	16320	21391	1,6	2,0
dotacje dla producentów <i>other subsidies on production</i>	-494	-1154	-1155	-1443	-1808	-5676	-7521	-8098	-0,1	-0,8
Nadwyżka operacyjna brutto <i>Gross operating surplus</i>	158416	354423	365628	388320	412916	480286	505347	541032	47,0	51,0
sektor: sector:										
przedsiębiorstw <i>non-financial corporations</i>	45490	108800	102623	118792	139785	181014	189788	206612	13,5	19,5
instytucji finansowych i ubezpie- czeniowych <i>financial corporations</i>	3396	19490	17878	16733	18133	20671	22896	25503	1,0	2,4
instytucji rządowych i samorządo- wych <i>general government</i>	12526	24413	26751	27313	27480	28594	30670	31386	3,7	2,9
gospodarstw domowych <i>households</i>	95974	197936	214393	221285	223170	245388	257350	272501	28,5	25,7
instytucji niekomercyjnych <i>non-profit institutions</i>	1030	3784	3983	4197	4348	4619	4643	5030	0,3	0,5

B. WARTOŚĆ DODANA BRUTTO

GROSS VALUE ADDED

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	2000	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			w odsetkach in percent		
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo 32625	39051	39446	100,0	100,0		Agriculture, hunting and fore- stry
Koszty związane z zatrudnieniem Podatki od producentów Dotacje dla producentów Nadwyżka operacyjna brutto	7019 630 -62,4 25039	7734 1054 -4193 34456	7042 953 -5028 36479	21,5 1,9 -0,2 76,8	17,8 2,4 -12,7 92,5	<i>Compensation of employees Other taxes on production Other subsidies on production Gross operating surplus</i>
Rybacktwo 207	184	188	100,0	100,0		Fishing
Koszty związane z zatrudnieniem Podatki od producentów Dotacje dla producentów Nadwyżka operacyjna brutto	172 5,1 -0,3 30,1	120 8,8 -0,2 55,4	117 5,1 -0,4 66,3	83,1 2,5 -0,1 14,5	62,2 2,7 -0,2 35,3	<i>Compensation of employees Other taxes on production Other subsidies on production Gross operating surplus</i>
Przemysł 158750	213836	230475	100,0	100,0		Industry
koszty związane z zatrudnie- niem podatki od producentów dotacje dla producentów nadwyżka operacyjna brutto Górnictwo	95777 4318 -498 59153 15942	100213 5616 -1580 109587 21960	104663 8765 -1362 118409 22436	60,3 2,7 -0,3 37,3 10,1	45,4 3,8 -0,6 51,4 9,7	<i>compensation of employees other taxes on production other subsidies on production gross operating surplus Mining and quarrying</i>
koszty związane z zatrudnie- niem podatki od producentów dotacje dla producentów nadwyżka operacyjna brutto Przetwórstwo przemysłowe	11576 869 -237 3734 122595	12736 1031 -746 8939 160374	13495 1325 -576 8192 175805	7,3 0,5 -0,1 2,4 77,2	5,9 0,5 -0,3 3,6 76,3	<i>compensation of employees other taxes on production other subsidies on production gross operating surplus Manufacturing</i>
koszty związane z zatrudnie- niem podatki od producentów dotacje dla producentów nadwyżka operacyjna brutto	74621 2717 -231 45488	76563 3277 -784 81318	79595 5226 -717 91701	47,0 1,7 -0,2 28,7	34,5 2,3 -0,3 39,8	<i>compensation of employees other taxes on production other subsidies on production gross operating surplus</i>

a Patrz uwagi ogólne, ust. 14 na str. 668.

a See general notes, item 14 on page 668.

TABL. 16 (584). RACHUNEK TWORZENIA DOCHODÓW^a (dok.)GENERATION OF INCOME ACCOUNT^a (cont.)

B. WARTOŚĆ DODANA BRUTTO (dok.)

GROSS VALUE ADDED (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2005	2006	2000	2006	SPECIFICATION
	w mln zł in mln zł			w odsetkach in percent		
Przemysł (dok.)						Industry (cont.)
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę koszty związane z zatrudnieniem	20213	31502	32234	12,7	14,0	Electricity, gas and water supply
podatki od producentów	9580	10914	11573	6,0	5,0	compensation of employees
dotacje dla producentów	732	1308	2214	0,5	1,0	other taxes on production
nadwyżka operacyjna brutto	-30,2	-49,7	-69,1	0,0	0,0	other subsidies on production
	9931	19330	18516	6,2	8,0	gross operating surplus
Budownictwo	51225	52207	60191	100,0	100,0	Construction
Koszty związane z zatrudnieniem	21754	19017	21217	42,5	35,3	Compensation of employees
Podatki od producentów	429	818	992	0,8	1,6	Other taxes on production
Nadwyżka operacyjna brutto	29042	32372	37982	56,7	63,1	Gross operating surplus
Handel i naprawy^Δ	128877	164154	177632	100,0	100,0	Trade and repair^Δ
Koszty związane z zatrudnieniem	33443	43875	48934	25,9	27,5	Compensation of employees
Podatki od producentów	1016	1857	2799	0,8	1,6	Other taxes on production
Dotacje dla producentów	-125	-183	-149	-0,1	-0,1	Other subsidies on production
Nadwyżka operacyjna brutto	94543	118605	126048	73,4	71,0	Gross operating surplus
Hotele i restauracje	8311	10691	11142	100,0	100,0	Hotels and restaurants
Koszty związane z zatrudnieniem	4369	4740	5144	52,5	46,2	Compensation of employees
Podatki od producentów	96,4	456	436	1,2	3,9	Other taxes on production
Dotacje dla producentów	-2,4	-9,9	-16,0	0,0	-0,2	Other subsidies on production
Nadwyżka operacyjna brutto	3848	5505	5578	46,3	50,1	Gross operating surplus
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	43418	62701	67334	100,0	100,0	Transport, storage and communication
Koszty związane z zatrudnieniem	22297	24167	26266	51,4	39,0	Compensation of employees
Podatki od producentów	783	1553	2049	1,8	3,0	Other taxes on production
Dotacje dla producentów	-113	-747	-631	-0,3	-0,9	Other subsidies on production
Nadwyżka operacyjna brutto	20451	37728	39650	47,1	58,9	Gross operating surplus
Pośrednictwo finansowe	32588	37729	42160	100,0	100,0	Financial intermediation
Koszty związane z zatrudnieniem	12468	13935	15333	38,3	36,4	Compensation of employees
Podatki od producentów	691	924	1094	2,1	2,6	Other taxes on production
Dotacje dla producentów	-72,0	-64,1	-53,5	-0,2	-0,1	Other subsidies on production
Nadwyżka operacyjna brutto	19501	22934	25786	59,8	61,1	Gross operating surplus
Obsługa nieruchomości i firm^Δ	87054	119068	127514	100,0	100,0	Real estate, renting and business activities
Koszty związane z zatrudnieniem	20074	27693	31423	23,1	24,6	Compensation of employees
Podatki od producentów	532	1406	1603	0,6	1,3	Other taxes on production
Dotacje dla producentów	-172	-474	-469	-0,2	-0,4	Other subsidies on production
Nadwyżka operacyjna brutto	66620	90443	94957	76,5	74,5	Gross operating surplus
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne^Δ	40114	53323	55292	100,0	100,0	Public administration and defence; compulsory social security
Koszty związane z zatrudnieniem	27733	37155	39078	69,1	70,7	Compensation of employees
Podatki od producentów	142	394	354	0,4	0,6	Other taxes on production
Nadwyżka operacyjna brutto	12239	15774	15860	30,5	28,7	Gross operating surplus
Edukacja	29192	44296	45917	100,0	100,0	Education
Koszty związane z zatrudnieniem	25800	39504	40762	88,4	88,8	Compensation of employees
Podatki od producentów	74,6	166	222	0,3	0,5	Other taxes on production
Dotacje dla producentów	-14,8	-49,2	-123	-0,1	-0,3	Other subsidies on production
Nadwyżka operacyjna brutto	3332	4675	5056	11,4	11,0	Gross operating surplus
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	21600	31599	34744	100,0	100,0	Health and social work
Koszty związane z zatrudnieniem	16441	18475	20982	76,1	60,4	Compensation of employees
Podatki od producentów	339	492	497	1,6	1,4	Other taxes on production
Dotacje dla producentów	-10,3	-18,7	-20,0	0,0	-0,1	Other subsidies on production
Nadwyżka operacyjna brutto	4830	12651	13285	22,3	38,3	Gross operating surplus
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	24266	32438	34044	100,0	100,0	Other community, social and personal service activities
Koszty związane z zatrudnieniem	11705	15012	15428	48,2	45,3	Compensation of employees
Podatki od producentów	462	1575	1622	1,9	4,8	Other taxes on production
Dotacje dla producentów	-83,8	-202	-247	-0,3	-0,7	Other subsidies on production
Nadwyżka operacyjna brutto	12183	16053	17241	50,2	50,6	Gross operating surplus
Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników	3997	5052	5264	100,0	100,0	Activities of households
Koszty związane z zatrudnieniem	385	543	629	9,6	11,9	Compensation of employees
Nadwyżka operacyjna brutto	3612	4509	4635	90,4	88,1	Gross operating surplus

a Patrz uwagi ogólne, ust. 14 na str. 668.

a See general notes, item 14 on page 668.

TABL. 17 (585). **POPYT KRAJOWY (ceny bieżące)**
 DOMESTIC DEMAND (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2005	2006		1995	2006
	w mln zł in mln zł			na 1 miesz- kańca w zł per capita in zł	w odsetkach in percent		
OGÓŁEM TOTAL	329963	792172	986657	1074816	28187	100,0	100,0
Spżycie Final consumption expenditure	266848	607196	797212	851098	22320	80,9	79,2
Prywatne Private	203821	477365	619427	657391	17240	61,8	61,2
sektor: sector:							
gospodarstw domowych — spżycie indywi- dualne (z dochodów osobistych) households — individual consumption expen- diture	200681	469783	610361	647905	16991	60,8	60,3
instytucji niekomercyjnych non-profit institutions	3140	7582	9066	9486	249	1,0	0,9
Publiczne — sektor instytucji rządowych i samo- rządowych Public — general government sector	63027	129831	177785	193707	5080	19,1	18,0
spżycie: consumption expenditure:							
indywidualne individual	38248	75804	99337	108129	2836	11,6	10,1
ogólnospoleczne collective	24779	54027	78448	85578	2244	7,5	7,9
Akumulacja Gross capital formation	63115	184976	189445	223718	5867	19,1	20,8
nakłady brutto na środki trwałe gross fixed capital formation	59737	176739	179180	208864	5477	18,1	19,4
przyrost rzeczowych środków obrotowych changes in inventories	3300	8131	9979	14670	385	1,0	1,4
przyrost aktywów o wyjątkowej wartości changes in valuables	78,1	106	286	184	4,83	0,0	0,0
w tym sektor: of which sector:							
Przedsiębiorstw Non-financial corporations	35269	120134 ^a	101640	127037	3332	10,7	11,8
Instytucji finansowych i ubezpieczeniowych Financial corporations	2146	9749	5078	5837	153	0,7	0,5
Instytucji rządowych i samorządowych General government	11315	17869	34101	41252	1082	3,4	3,8
Gospodarstw domowych Households	14347	36845	48259	49196	1290	4,3	4,6

^a Dane uwzględniają opłaty za koncesje telefonii ruchomej (komórkowej), które wyłączono z sektora instytucji rządowych i samorządowych.

^a Data include payments for cellular telephone licences that have been excluded from general government sector.

 TABL. 18 (586). **RELACJA POPYTU KRAJOWEGO DO PRODUKTU KRAJOWEGO BRUTTO (ceny bieżące)**
 RELATION OF DOMESTIC DEMAND TO GROSS DOMESTIC PRODUCT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w % in %				
OGÓŁEM	97,8	106,4	100,3	101,4	TOTAL
Spżycie Final consumption expenditure	79,1	81,6	81,1	80,3	Final consumption expenditure
Prywatne Private	60,4	64,1	63,0	62,0	Private
sektor: sector:					sector:
gospodarstw domowych — spżycie indywidualne (z dochodów osobis- tych)	59,5	63,1	62,1	61,1	households — individual consumption expenditure
instytucji niekomercyjnych non-profit institutions	0,9	1,0	0,9	0,9	non-profit institutions
Publiczne — sektor instytucji rządowych i samorządowych	18,7	17,5	18,1	18,3	Public — general government sector
Akumulacja	18,7	24,8	19,2	21,1	Gross capital formation
w tym: Nakłady brutto na środki trwałe Przyrost rzeczowych środków obroto- wych	17,7	23,7	18,2	19,7	of which: Gross fixed capital formation Changes in inventories

TABL. 19 (587). DYNAMIKA (wartości, wolumenu i cen) POPYTU KRAJOWEGO
 INDICES (value, volume and price) OF DOMESTIC DEMAND

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		SPECIFICATION	
	rok poprzedni=100 previous year=100						1995= =100	2000= =100		
WSKAŹNIKI WARTOŚCI VALUE INDICES										
OGÓŁEM	112,4	102,0	103,5	103,4	109,0	104,6	108,9	325,5	135,6	TOTAL
Spożycie	113,1	106,4	106,1	103,1	107,2	105,3	106,8	318,8	140,3	Final consumption expenditure
Prywatne	113,4	106,2	106,8	102,4	107,4	104,2	106,1	323,1	137,8	Private
sektor:										sector:
gospodarstw domowych — spożycie indywidualne (z dochodów osobistych)	113,3	106,2	106,7	102,4	107,5	104,2	106,2	323,6	138,0	households — individual consumption expenditure
instytucji niekomercyjnych	121,2	102,5	108,3	103,9	99,3	104,4	104,6	302,2	125,0	non-profit institutions
Publiczne — sektor instytucji rządowych i samorządow- ych	111,9	107,4	103,7	105,7	106,4	109,3	109,0	307,7	149,1	Public — general government sector
Akumulacja	110,0	87,5	93,0	104,9	117,4	102,1	118,1	354,1	120,9	Gross capital formation
W tym nakłady brutto na środ- ki trwałe	108,8	91,3	93,9	101,5	108,7	107,2	116,6	349,9	118,2	Of which gross fixed capital formation
WSKAŹNIKI WOLUMENU VOLUME INDICES										
OGÓŁEM	103,1	98,7	100,9	102,7	106,0	102,4	107,3	164,7	119,1	TOTAL
Spożycie	102,9	102,3	103,0	102,6	104,0	102,7	105,1	155,9	121,3	Final consumption expenditure
Prywatne	103,1	102,2	103,4	101,9	104,3	102,0	104,8	160,1	120,0	Private
sektor:										sector:
gospodarstw domowych — spożycie indywidualne (z dochodów osobistych)	103,1	102,3	103,4	102,0	104,4	102,0	104,9	160,2	120,5	households — individual consumption expenditure
instytucji niekomercyjnych	108,1	99,5	103,5	101,8	99,5	102,1	104,2	184,9	111,1	non-profit institutions
Publiczne — sektor instytucji rządowych i samorządow- ych	102,1	102,7	101,4	104,9	103,1	105,2	105,8	140,8	125,4	Public — general government sector
Akumulacja	103,9	86,6	92,8	103,3	114,7	101,4	116,8	204,0	112,8	Gross capital formation
W tym nakłady brutto na środ- ki trwałe	102,7	90,3	93,7	99,9	106,4	106,5	115,6	201,3	110,6	Of which gross fixed capital formation
WSKAŹNIKI CEN PRICE INDICES										
OGÓŁEM	109,0	103,3	102,6	100,7	102,8	102,1	101,5	197,5	113,7	TOTAL
Spożycie	109,9	104,0	103,0	100,5	103,1	102,5	101,6	204,5	115,5	Final consumption expenditure
Prywatne	110,0	103,9	103,3	100,5	103,0	102,2	101,2	201,7	114,8	Private
sektor:										sector:
gospodarstw domowych — spożycie indywidualne (z dochodów osobistych)	109,9	103,8	103,2	100,4	103,0	102,2	101,2	202,4	114,5	households — individual consumption expenditure
instytucji niekomercyjnych	112,1	103,0	104,6	102,1	99,8	102,3	100,4	163,4	112,7	non-profit institutions
Publiczne — sektor instytucji rządowych i samorządow- ych	109,6	104,6	102,3	100,8	103,2	103,9	103,0	218,7	119,2	Public — general government sector
Akumulacja	105,9	101,0	100,2	101,5	102,4	100,7	101,1	173,5	107,1	Gross capital formation
W tym nakłady brutto na środ- ki trwałe	105,9	101,1	100,2	101,6	102,2	100,7	100,9	173,6	106,9	Of which gross fixed capital formation

U w a g a. Wskaźniki wartości obliczono na podstawie danych wyrażonych w cenach bieżących, a wskaźniki wolumenu — w cenach stałych; patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

Note. Value indices are calculated on the basis of data expressed at current prices, while volume indices — at constant prices; see general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

TABL. 20 (588). **NOMINALNE DOCHODY W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH^a**
NOMINAL INCOME OF HOUSEHOLDS SECTOR^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Podsektor Sub-sector					
		pracodawców i pracujących na własny rachunek of employers and own-account workers		osób fizycznych of natural persons			
		w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie in private farms in agriculture	poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie outside private farms in agriculture	pracujących najemnie employees	otrzymujących emeryturę i rentę recipients of retirements and pensions	utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów recipients of non-earned income sources	pozostałych other persons
W MILIONACH ŻŁOTYCH IN MILLION ZLOTYS							
1. Nadwyżka operacyjna brutto Gross operating surplus	1995 95974	11551	64108	13246	5939	977	153
	2000 197936	11916	142114	28524	12985	2193	204
	2001 214393	13542	154258	29818	14204	2331	240
	2002 221285	11810	160620	31141	14903	2567	244
	2003 223170	11613	161934	31959	14992	2436	236
	2004 245388	16558	171316	37187	17344	2717	266
	2005 257350	18224	179506	38400	18169	2780	271
	2006 272501	19787	191376	39685	18548	2824	281
2. Wynagrodzenia i inne dochody związane z pracą najemną Wages, salaries and other income connected with hired work	1995 113743	3904	2821	95513	9850	1524	131
	2000 257063	8824	7329	213794	23137	3679	300
	2001 274990	9673	7805	228575	24697	3983	257
	2002 273261	9715	7619	227391	24366	3936	234
	2003 278687	9864	7716	231579	25397	3894	237
	2004 288540	10092	8083	238557	27391	4172	245
	2005 303358	10398	8585	251904	27960	4262	249
	2006 325030	10845	9153	270950	29096	4706	280
3. Składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płacone przez pracodawców Employers' social contributions	1995 19825	624	543	16651	1717	267	22,8
	2000 42283	1437	1344	35102	3814	546	40,4
	2001 44602	1493	1435	36975	3972	686	40,6
	2002 43277	1453	1361	35872	3901	653	37,4
	2003 43650	1476	1373	36052	4041	671	37,3
	2004 45634	1507	1415	37557	4387	727	41,3
	2005 48415	1628	1489	40058	4469	731	39,8
	2006 51371	1714	1547	42724	4598	744	44,0
4. Dochody z tytułu własności (saldo) Property income (balance)	1995 20738	448	8894	7758	3272	349	16,9
	2000 43270	767	17199	17893	6643	749	18,9
	2001 44089	817	19067	15311	8059	817	18,4
	2002 46091	872	18984	16956	8328	932	18,5
	2003 40202	917	17405	15032	6060	771	17,2
	2004 43382	974	18756	16552	6392	693	15,1
	2005 42431	966	18762	16022	5986	681	13,8
	2006 40253	929	18732	14287	5639	654	12,0
5. Dochody pierwotne brutto (1+2+3+4) Gross primary income	1995 250280	16527	76366	133168	20778	3117	324
	2000 540552	22944	167986	295313	46579	7167	563
	2001 578074	25525	182565	310679	50932	7817	556
	2002 583914	23850	188584	311360	51498	8088	534
	2003 585709	23870	188428	314622	50490	7772	527
	2004 622944	29131	199570	329853	55514	8309	567
	2005 651554	31216	208342	346384	56584	8454	574
	2006 689155	33275	220808	367646	57881	8928	617

a Patrz uwagi ogólne, ust. 15 na str. 668.

a See general notes, item 15 on page 668.

TABL. 20 (588). NOMINALNE DOCHODY W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH^a (cd.)NOMINAL INCOME OF HOUSEHOLDS SECTOR^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Podsektor Sub-sector					
		pracodawców i pracujących na własny rachunek of employers and own-account workers		osób fizycznych of natural persons			
		w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie in private farms in agriculture	poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie outside private farms in agriculture	pracujących najemnie employees	otrzymujących emeryturę i rentę recipients of retirements and pensions	utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów recipients of non-earned income sources	pozostałych other persons

W MILIONACH ZŁOTYCH (dok.)

IN MILLION ZLOTYS (cont.)

6. Podatki od dochodów i majątku Current taxes on income, wealth, etc.	1995	28596	1516	8782	10988	6521	662	127
	2000	35429	1599	11879	13202	7513	1087	149
	2001	37239	1754	11641	14965	7595	1107	177
	2002	40576	2025	13171	15929	8038	1228	185
	2003	37658	1994	12330	14699	7306	1154	175
	2004	36957	1937	12321	14458	6900	1169	172
	2005	43858	2278	14281	17696	7955	1448	200
	2006	51590	2270	16036	21546	9763	1715	260
7. Składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne Contributions to compulsory social security	1995	38165	1921	2133	30251	3312	507	41,0
	2000	107024	4698	7402	79999	12970	1865	89,6
	2001	115013	4751	7974	84371	15384	2443	89,8
	2002	116962	5177	8347	83949	16744	2662	83,3
	2003	117780	5220	8476	83912	17365	2724	82,5
	2004	124426	5581	9561	87709	18457	3026	91,9
	2005	133994	6091	10911	94122	19618	3163	88,7
	2006	142255	6306	11174	101413	20020	3242	100
8. Świadczenia z ubezpieczeń społecznych Social security benefits	1995	49049	3099	1083	10692	30891	2813	471
	2000	100489	5642	1996	21280	63683	6838	1050
	2001	112894	5710	2452	25008	70487	8026	1211
	2002	117365	6128	2446	25857	73230	8444	1260
	2003	122561	6247	2626	26906	76303	9149	1330
	2004	126166	6368	2701	28049	77640	10031	1377
	2005	125693	6382	2693	27735	77297	10189	1397
	2006	134093	6748	2851	29473	82643	10865	1513
9. Świadczenia z pomocy społecznej Social assistance benefits	1995	8180	517	181	1783	5152	469	78,4
	2000	18713	951	397	3927	12014	1208	216
	2001	19146	930	434	4092	12022	1460	208
	2002	19957	923	475	4063	12495	1779	222
	2003	20218	923	492	4168	12651	1767	217
	2004	22123	965	516	4624	13831	1958	229
	2005	28253	1189	608	5521	18118	2520	297
	2006	27243	1061	532	4956	17909	2502	283
10. Różne transfery bieżące (saldo) Other current transfers (balance)	1995	580	265	1054	-523	-200	-39,0	22,8
	2000	6759	1112	1825	2608	1017	106	90,5
	2001	6903	661	1642	3634	798	60,3	108
	2002	14198	1484	3441	6705	2284	171	113
	2003	15825	1366	4025	8198	1898	200	138
	2004	17916	1430	4467	9347	2280	227	165
	2005	23864	2020	6116	12019	3234	310	165
	2006	26837	2310	7070	13383	3503	379	192
11. Dochody do dyspozycji brutto (5-6-7+8+9+10) Gross disposable income	1995	241328	16971	67769	103881	46788	5191	728
	2000	524060	24352	152923	229927	102810	12367	1681
	2001	564765	26321	167478	244077	111260	13813	1816
	2002	577896	25183	173428	248107	114725	14592	1861
	2003	588876	25192	174765	255283	116671	15010	1955
	2004	627766	30376	185372	269706	123908	16330	2074
	2005	651512	32438	192567	279841	127660	16862	2144
	2006	683483	34818	204051	292499	132153	17717	2245

a Patrz uwagi ogólne, ust. 15 na str. 668.

a See general notes, item 15 on page 668.

TABL. 20 (588). **NOMINALNE DOCHODY W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH^a (dok.)**NOMINAL INCOME OF HOUSEHOLDS SECTOR^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Podsektor Sub-sector					
		pracodawców i pracujących na własny rachunek of employers and own-account workers		osób fizycznych of natural persons			
		w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie in private farms in agriculture	poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie outside private farms in agriculture	pracujących najemnie employees	otrzymujących emeryturę i rentę recipients of retirements and pensions	utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów recipients of non-earned income sources	pozostałych other persons

RELACJA DO DOCHODÓW DO DYSPOZYCJI BRUTTO POWIEKSZONYCH O PODATKI OD DOCHODÓW I MAJĄTKU ORAZ O SKŁADKI NA OBOWIĄZKOWE UBEZPIECZENIA SPOŁECZNE w %

RELATION TO GROSS DISPOSABLE INCOME (including current taxes on income, wealth, etc. as well as of contributions to compulsory social security) in %

1. Nadwyżka operacyjna brutto Gross operating surplus	1995 2006	31,2 31,1	56,6 45,6	81,5 82,7	9,1 9,6	10,5 11,5	15,4 12,4	17,0 10,8
2. Wynagrodzenia i inne dochody związane z pracą najemną Wages, salaries and other income connected with hired work	1995 2006	36,9 37,0	19,1 25,0	3,6 4,0	65,8 65,2	17,4 18,0	24,0 20,8	14,6 10,7
3. Składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płacone przez pracodawców Employers' social contributions	1995 2006	6,4 5,9	3,1 4,0	0,7 0,7	11,5 10,3	3,0 2,8	4,2 3,3	2,6 1,7
4. Dochody z tytułu własności (saldo) Property income (balance)	1995 2006	6,7 4,6	2,2 2,1	11,3 8,1	5,4 3,4	5,8 3,4	5,4 2,9	1,9 0,5
5. Dochody pierwotne brutto (1+2+3+4) Gross primary income	1995 2006	81,2 78,6	81,0 76,7	97,1 95,5	91,8 88,5	36,7 35,7	49,0 39,4	36,1 23,7
6. Podatki od dochodów i majątku Current taxes on income, wealth, etc.	1995 2006	9,3 5,9	7,4 5,3	11,2 6,9	7,6 5,2	11,5 6,0	10,4 7,6	14,1 10,0
7. Składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne Contributions to compulsory social security	1995 2006	12,4 16,2	9,4 14,5	2,7 4,9	20,8 24,4	5,9 12,4	8,0 14,3	4,6 3,8
8. Świadczenia z ubezpieczeń społecznych Social security benefits	1995 2006	15,9 15,2	15,2 15,6	1,4 1,2	7,4 7,1	54,6 51,0	44,2 47,9	52,6 58,1
9. Świadczenia z pomocy społecznej Social assistance benefits	1995 2006	2,7 3,1	2,5 2,4	0,2 0,2	1,2 1,2	9,1 11,1	7,4 11,0	8,8 10,8
10. Różne transfery bieżące (saldo) Other current transfers (balance)	1995 2006	0,2 3,1	1,3 5,3	1,3 3,1	-0,4 3,2	-0,4 2,2	-0,6 1,7	2,5 7,4
11. Dochody do dyspozycji brutto (5-6-7+8+9+10) Gross disposable income	1995 2006	78,3 77,9	83,2 80,2	86,1 88,2	71,6 70,4	82,6 81,6	81,6 78,1	81,3 86,2

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 15 na str. 668.^a See general notes, item 15 on page 668.

TABL. 21 (589). DYNAMIKA NOMINALNYCH I REALNYCH DOCHODÓW DO DYSPOZYCJI BRUTTO
W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH

INDICES OF GROSS DISPOSABLE INCOME (nominal and real) OF HOUSEHOLDS SECTOR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni=100 previous year=100						1995= =100	2000= =100	
DOCHODY NOMINALNE NOMINAL INCOME									
OGÓŁEM TOTAL	111,0	107,8	102,3	101,9	106,6	103,8	104,9	283,1	130,5
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek: Sub-sector of employers and own-account workers:									
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie in private farms in agriculture	105,0	108,1	95,7	100,0	120,6	106,8	107,3	204,9	143,0
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie outside private farms in agriculture	112,8	109,5	103,6	100,8	106,1	103,9	106,0	301,3	133,6
Podsektor osób fizycznych: Sub-sector of natural persons:									
pracujących najemnie employees	110,8	106,2	101,7	102,9	105,6	103,8	104,5	281,8	127,3
otrzymujących emeryturę i rentę recipients of retirements and pensions	109,3	108,2	103,1	101,7	106,2	103,0	103,5	282,2	128,4
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów recipients of non-earned income sources	112,0	111,7	105,6	102,9	108,8	103,3	105,1	341,8	143,5
pozostałych other persons	111,9	108,0	102,4	105,1	106,1	103,3	104,7	308,4	133,4
NA 1 MIESZKAŃCA PER CAPITA	111,1	107,8	102,4	102,0	106,6	103,8	105,0	284,4	130,8
DOCHODY REALNE ^a REAL INCOME ^a									
OGÓŁEM TOTAL	101,0	102,3	100,4	101,1	102,4	101,7	103,9	134,1	112,3
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek: Sub-sector of employers and own-account workers:									
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie in private farms in agriculture	94,8	103,3	94,4	99,5	106,0	104,6	106,8	91,4	114,8
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie outside private farms in agriculture	102,8	104,3	101,7	100,0	102,7	101,9	105,1	145,5	116,8
Podsektor osób fizycznych: Sub-sector of natural persons:									
pracujących najemnie employees	100,8	100,7	99,7	102,1	102,1	101,7	103,6	132,9	110,3
otrzymujących emeryturę i rentę recipients of retirements and pensions	99,3	102,1	100,9	100,7	101,5	100,7	102,1	132,1	108,2
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów recipients of non-earned income sources	108,3	105,7	103,7	101,9	103,6	101,0	103,8	157,8	121,3
pozostałych other persons	101,0	102,2	100,5	104,1	102,0	101,1	103,5	144,2	114,1
NA 1 MIESZKAŃCA PER CAPITA	101,0	102,3	100,4	101,2	102,4	101,8	104,0	134,9	112,6

^a Wskaźniki za 2004 r. przy podstawie rok poprzedni=100 obliczono w warunkach 2003 r., tj. bez uwzględnienia dopłat dla rolnictwa.

^a Indices for 2004 (previous year=100) were calculated in conditions of 2003, i.e., not including payments for agriculture.

TABL. 22 (590). **NOMINALNE DOCHODY DO DYSPOZYCJI NETTO W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH^a**
NET NOMINAL DISPOSABLE INCOME OF HOUSEHOLDS SECTOR^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	w mln zł <i>in mln zł</i>				w odsetkach <i>in percent</i>		
O G Ó Ł E M	234779	510550	634103	665210	100,0	100,0	TOTAL
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek:							<i>Sub-sector of employers and own-account workers:</i>
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie	15946	23075	30835	33133	6,8	5,0	<i>in private farms in agriculture</i>
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie	63665	143763	180857	191765	27,1	28,8	<i>outside private farms in agriculture</i>
Podsektor osób fizycznych:							<i>Sub-sector of natural persons:</i>
pracujących najemnie	102999	228027	277309	289841	43,9	43,6	<i>employees</i>
otrzymujących emeryturę i rentę	46327	101814	126334	130760	19,7	19,7	<i>recipients of retirements and pensions</i>
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów	5124	12204	16642	17485	2,2	2,6	<i>recipients of non-earned income sources</i>
pozostałych	718	1667	2126	2226	0,3	0,3	<i>other persons</i>

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 663.

^a See general notes, item 4 on page 663.

TABL. 23 (591). **RACHUNEK WYKORZYSTANIA NOMINALNYCH DOCHODÓW W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH^a**
USE OF NOMINAL INCOME ACCOUNT OF HOUSEHOLDS SECTOR^a

TRANSAKCJE TRANSACTIONS	1995	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	1995	2006
	w mln zł <i>in mln zł</i>								w odsetkach <i>in percent</i>	
1. Dochody do dyspozycji brutto <i>Gross disposable income</i>	241328	524060	564765	577896	588876	627766	651512	683483	100,0	98,7
2. Korekta z tytułu zmiany udziałów netto gospodarstw domowych w rezerwach funduszy emerytalnych <i>Adjustment for the change in net equity of households in pension funds reserves</i>	1,1	636	1067	1299	1608	2661	4510	9239	0,0	1,3
3. Ogółem przychody (1+2) <i>Total resources</i>	241329	524696	565832	579195	590484	630427	656022	692722	100,0	100,0
4. Spożycie indywidualne (z dochodów osobistych) <i>Individual consumption expenditure</i>	200681	469783	498979	532615	545136	585984	610361	647905	83,2	93,5
5. Oszczędności brutto (3-4) <i>Gross saving</i>	40648	54913	66853	46580	45348	44443	45661	44817	16,8	6,5
6. Ogółem rozchody (4+5) <i>Total uses</i>	241329	524696	565832	579195	590484	630427	656022	692722	100,0	100,0

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 15 na str. 668 oraz na str. 670.

^a See general notes, item 15 on page 668 as well as on page 670.

TABL. 24 (592). **OGÓLNE SPOŻYCIE W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH (ceny bieżące)**
ACTUAL FINAL CONSUMPTION EXPENDITURE OF HOUSEHOLDS SECTOR (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		2000	2006
	w mln zł in mln zł							na 1 mieszka- niar w zł per capita in zł	w odsetkach in percent	
OGÓŁEM TOTAL	553169	588223	623764	641121	685933	718764	765520	20076	100,0	100,0
Żywność i napoje bezalkoholowe <i>Food and non-alcoholic beverages</i>	107263	114456	115926	114971	124354	128493	135311	3548	19,4	17,7
Napoje alkoholowe i wyroby tyto- niowe <i>Alcoholic beverages, tobacco</i>	32646	33593	35135	35726	38323	40340	42678	1119	5,9	5,6
Odzież i obuwie <i>Clothing and footwear</i>	24052	24675	25685	26004	27906	28127	29719	779	4,3	3,9
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii <i>Housing, water, electricity, gas and other fuels</i>	97755	111165	124216	127999	135266	146368	154721	4057	17,7	20,2
Wyposażenie mieszkania i prowa- dzenie gospodarstwa domowego <i>Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house</i>	20539	21412	23501	23537	25118	26590	28201	740	3,7	3,7
Zdrowie <i>Health</i>	50742	54566	58562	60625	64616	66570	72244	1895	9,2	9,4
Transport <i>Transport</i>	43034	45534	48401	49663	52937	53124	55506	1456	7,8	7,2
Łączność <i>Communication</i>	12749	14704	15856	16781	18202	20547	21463	563	2,3	2,8
Rekreacja i kultura <i>Recreation and culture</i>	46260	43005	43468	46880	50091	50793	52575	1379	8,4	6,9
Edukacja <i>Education</i>	41777	45863	46368	48901	53300	58033	64953	1703	7,5	8,5
Restauracje i hotele <i>Restaurants and hotels</i>	14626	15050	15500	15943	17060	17533	18558	487	2,6	2,4
Inne towary i usługi <i>Miscellaneous goods and services</i>	61726	64200	71146	74091	78760	82246	89591	2350	11,2	11,7

TABL. 25 (593). **SPOŻYCIE INDYWIDUALNE W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH
(z dochodów osobistych; ceny bieżące)**
INDIVIDUAL CONSUMPTION EXPENDITURE OF HOUSEHOLDS SECTOR (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2000	2006
	w mln zł in mln zł							w odsetkach in percent	
OGÓŁEM TOTAL	469783	498979	532615	545136	585984	610361	647905	100,0	100,0
Żywność i napoje bezalkoholowe <i>Food and non-alcoholic beverages</i>	107263	114456	115926	114971	124354	128493	135311	22,8	20,9
Napoje alkoholowe i wyroby tyto- niowe <i>Alcoholic beverages, tobacco</i>	32646	33593	35135	35726	38323	40340	42678	6,9	6,6
Odzież i obuwie <i>Clothing and footwear</i>	24052	24675	25685	26004	27906	28127	29719	5,1	4,6
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii <i>Housing, water, electricity, gas and other fuels</i>	96157	109675	122788	126530	133870	145129	153548	20,5	23,7
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gos- podarstwa domowego <i>Furnishings, household equipment and rou- tine maintenance of the house</i>	20539	21412	23501	23537	25118	26590	28201	4,4	4,4
Zdrowie <i>Health</i>	16694	18602	20612	21290	24576	24454	25912	3,6	4,0
Transport <i>Transport</i>	43019	45518	48384	49646	52920	53106	55487	9,2	8,6

TABL. 25 (593). **SPOŻYCIE INDYWIDUALNE W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH (dok.)**
INDIVIDUAL CONSUMPTION EXPENDITURE OF HOUSEHOLDS SECTOR (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2000	2006
	w mln zł in mln zł							w odsetkach in percent	
Łączność <i>Communication</i>	12749	14704	15856	16781	18202	20547	21463	2,7	3,3
Rekreacja i kultura <i>Recreation and culture</i>	41791	38187	38807	41757	45991	46245	47481	8,9	7,3
Edukacja <i>Education</i>	5591	6428	7157	7458	7977	7640	8387	1,2	1,3
Restauracje i hotele <i>Restaurants and hotels</i>	14581	14972	15416	15856	16974	17442	18463	3,1	2,8
Inne towary i usługi <i>Miscellaneous goods and services</i>	54701	56757	63348	65580	69773	72248	81255	11,6	12,5
NA 1 MIESZKAŃCA^a PER CAPITA^a	12280	13045	13931	14272	15348	15994	16991	x	x

^a Wartość — w zł.

^a Value — in zł.

 TABL. 26 (594). **DYNAMIKA SPOŻYCIA INDYWIDUALNEGO W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH**
(z dochodów osobistych; ceny stałe^a)
INDICES OF INDIVIDUAL CONSUMPTION EXPENDITURE OF HOUSEHOLDS SECTOR (constant prices^a)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2001	2002	2003	2004	2005	2006	
	rok poprzedni=100 previous year=100						2000= =100
OGÓŁEM TOTAL	102,3	103,4	102,0	104,4	102,0	104,9	120,5
Żywność i napoje bezalkoholowe <i>Food and non-alcoholic beverages</i>	102,1	101,4	100,0	101,6	101,4	103,6	110,5
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe <i>Alcoholic beverages, tobacco</i>	96,6	101,6	103,6	104,7	102,6	103,4	112,9
Odzież i obuwie <i>Clothing and footwear</i>	101,6	103,5	103,6	109,1	106,4	112,8	142,7
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii <i>Housing, water, electricity, gas and other fuels</i>	107,2	106,1	100,9	102,8	104,9	102,9	127,3
Wypożyczenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego <i>Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house</i>	101,2	105,8	99,5	104,5	104,4	105,5	122,7
Zdrowie <i>Health</i>	106,1	105,8	100,9	113,2	96,7	104,1	129,2
Transport <i>Transport</i>	100,0	102,9	99,0	100,5	96,6	103,7	102,6
Łączność <i>Communication</i>	112,2	106,9	105,8	107,9	113,0	104,9	162,3
Rekreacja i kultura <i>Recreation and culture</i>	87,5	99,1	107,0	109,6	99,0	102,7	103,4
Edukacja <i>Education</i>	106,9	106,2	101,8	105,2	93,1	108,1	122,3
Restauracje i hotele <i>Restaurants and hotels</i>	99,4	100,1	101,4	104,6	99,9	104,0	109,6
Inne towary i usługi <i>Miscellaneous goods and services</i>	108,0	104,3	105,5	105,4	101,4	110,8	140,7
NA 1 MIESZKAŃCA PER CAPITA	102,3	103,4	102,1	104,4	102,0	104,9	120,7

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 11 na str. 33.

^a See general notes to the Yearbook, item 11 on page 33.

Uwagi ogólne

Prywatyzacja

1. Proces prywatyzacji przedsiębiorstw państwowych — z wyjątkiem byłych państwowych przedsiębiorstw gospodarki rolnej — prowadzony jest na podstawie ustawy z dnia 30 VIII 1996 r. o komercjalizacji i prywatyzacji (Dz. U. Nr 118, poz. 561) z późniejszymi zmianami (zastąpiła ustawę z dnia 13 VII 1990 r. o prywatyzacji przedsiębiorstw państwowych) oraz:

- ustawy z dnia 25 IX 1981 r. o przedsiębiorstwach państwowych (Dz. U. 1991 Nr 18, poz. 80) z późniejszymi zmianami,
- ustawy z dnia 30 IV 1993 r. o narodowych funduszach inwestycyjnych i ich prywatyzacji (Dz. U. Nr 44, poz. 202) z późniejszymi zmianami.

Na podstawie wymienionych aktów prawnych stosuje się trzy zasadnicze metody postępowania z przedsiębiorstwami państwowymi:

- 1) **komercjalizację**, tj. przekształcenie przedsiębiorstwa:
 - a) w jednoosobową spółkę Skarbu Państwa w celu:
 - prywatyzacji pośredniej (kapitałowej) poprzez sprzedaż akcji lub udziałów,
 - wniesienia akcji lub udziałów do narodowych funduszy inwestycyjnych (NFI),
 - innym,
 - b) do 30 IV 2004 r. w spółkę z udziałem wierzycieli powstałą w wyniku konwersji wierzytelności na udziały;
- 2) **prywatyzację bezpośrednią** polegającą na rozporządzeniu przez organ założycielski wszystkimi składnikami materialnymi i niematerialnymi majątku przedsiębiorstwa (sprzedaż, wniesienie do spółki, oddanie do odpłatnego korzystania);
- 3) **likwidację** przedsiębiorstwa ze względów ekonomicznych.

Odrębnym procesom — w myśl ustawy z dnia 19 X 1991 r. o gospodarowaniu nieruchomościami rolnymi Skarbu Państwa oraz o zmianie niektórych ustaw (jedynolity tekst Dz. U. 2004 Nr 208, poz. 2128) z późniejszymi zmianami — podlega majątek byłych państwowych przedsiębiorstw gospodarki rolnej włączony do Zasobu Własności Rolnej Skarbu Państwa (ZWRSP), którym dysponuje Agencja Nieruchomości Rolnych w celu restrukturyzacji i prywatyzacji.

2. Na podstawie ustawy z dnia 30 IV 1993 r. o narodowych funduszach inwestycyjnych i ich prywatyzacji powołano **15 narodowych funduszy inwestycyjnych (NFI) w formie spółek akcyjnych**, do których Skarb Państwa wniósł wkłady niepieniężne w postaci akcji 512 jednoosobowych spółek Skarbu Państwa.

General notes

Privatization

1. The process of privatizing state owned enterprises — except of former state farms — is conducted on the basis of the Law on the Commercialization and Privatization, dated 30 VIII 1996 (Journal of Laws No. 118, item 561) with later amendments (it replaced the Law on the Privatizing of State Owned Enterprises, dated 13 VII 1990) as well as:

- the Law on State Owned Enterprises, dated 25 IX 1981 (Journal of Laws 1991 No. 18, item 80) with later amendments,
- the Law on National Investment Funds and Their Privatization, dated 30 IV 1993 (Journal of Laws No. 44, item 202) with later amendments.

On the basis of the legal acts mentioned above three basic methods are used relative to state owned enterprises:

- 1) **commercialization** i.e., the transformation of an enterprise:
 - a) into a sole-shareholder company of the State Treasury for the purpose of:
 - indirect (capital) privatization through the sale of shares or holdings,
 - the transfer of shares or holdings to the national investment funds (NIF),
 - other,
 - b) until 30 IV 2004 into a company with creditors' participation established as a result of debt conversion on holdings;
- 2) **direct privatization** based on the disposition, by the founding body, of all tangible and intangible asset components of an enterprise (sale, transfer to a company, leasing);
- 3) **the liquidation of an enterprise due to economic reasons.**

Processes based on the Law on the Management of Agricultural Real Estate of the State Treasury, dated 19 X 1991 as well as changes in some laws (uniform text Journal of Laws 2004 No. 208, item 2128) with later amendments — consist in the assets of former state farms being incorporated into the Agricultural Property Stock of the State Treasury (APSST), which is administered by the Agricultural Property Agency for the purpose of restructuring and privatization.

2. On the basis of the Law on National Investment Funds and Their Privatization, dated 30 IV 1993, **15 national investment funds (NIF) were established in the form of joint stock companies**, to which the State Treasury transferred non-monetary contributions in the form of shares of 512 sole-shareholder companies of the State Treasury.

W końcu 2006 r. — według danych Ministerstwa Skarbu Państwa — akcje 2 spółek z udziałem Skarbu Państwa włączonych do Programu NFI były notowane na wtórnym publicznym regulowanym rynku pozagiełdowym CeTO, w 7 spółkach prowadzony był proces likwidacji, a 73 znajdowały się w stanie upadłości. Do końca 2006 r. w 351 spółkach zakończono prywatyzację poprzez zbycie wszystkich akcji przez Skarb Państwa.

According to data of the Ministry of the Treasury at the end of 2006 — the shares of 2 NIF companies with State Treasury participation were quoted on the regulated off-exchange market CeTO, 7 companies were subject to liquidation, and 73 had declared bankruptcy. Privatization by the disposition of all shares by the State Treasury was finished in 351 companies by the end of 2006.

Podmioty gospodarki narodowej

Prezentowane w tabl. 9 i 10 dane dotyczą podmiotów gospodarki narodowej zarejestrowanych w rejestrze REGON i obejmują osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, zaklasyfikowane do poszczególnych sekcji i działów PKD według przeważającego rodzaju działalności.

Krajowy rejestr urzędowy podmiotów gospodarki narodowej, zwany dalej rejestrem REGON, jest rejestrem administracyjnym prowadzonym przez Prezesa GUS. Zasady prowadzenia rejestru określają przepisy ustawy z dnia 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (Dz. U. Nr 88, poz. 439, z późniejszymi zmianami) oraz przepisy rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 27 VII 1999 r. (Dz. U. Nr 69, poz. 763, z późniejszymi zmianami) w sprawie sposobu i metodologii prowadzenia i aktualizacji rejestru podmiotów gospodarki narodowej, w tym wzorów wniosków, ankiet i zaświadczeń oraz szczegółowych warunków i trybu współdziałania służb statystyki publicznej z innymi organami prowadzącymi rejestry i systemy informatyczne administracji publicznej.

Podstawową funkcją rejestru REGON jest identyfikowanie podmiotów gospodarki narodowej, co jest realizowane poprzez nadawanie im unikatowych numerów identyfikacyjnych.

Entities of the national economy

The data presented in table 9 and 10 concern entities of the national economy recorded in the REGON register and include legal persons, organizational entities without legal personality and natural persons conducting economic activity, classified into particular NACE sections and divisions according to the predominant kind of activity.

The National Official Business Register, hereinafter referred to as REGON, is an administrative register held by the President of the CSO. The rules for running the register are defined by the Regulation of the Council of Ministers of 29 VII 1995 on public statistics (Journal of Laws No. 88, item 439, with later amendments) and the provisions of the Regulation of the Council of Ministers of 27 VII 1999 (Journal of Laws No. 69, item 763, with later amendments) on the mode and methodology of running and updating the business register, including application, questionnaire and certificate specimens and detailed conditions and mode of cooperation of official statistics services with other bodies running official registers and information systems in public administration.

The basic function of the REGON register is identification of entities of the national economy, which is accomplished by assigning to them unique identification numbers.

Prywatyzacja Privatization

TABL. 1 (595). PRZEDSIĘBIORSTWA PAŃSTWOWE OBJĘTE PROCESEM PRYWATYZACJI
STATE OWNED ENTERPRISES INCLUDED IN THE PRIVATIZATION PROCESS

WYSZCZEGÓLNIENIE	1990 ^a — —2006	2000	2005	2006	SPECIFICATION
OGÓŁEM	7298	253	98	35	TOTAL
Skomercjalizowane:					Commercialized:
w jednoosobowe spółki Skarbu Państwa	1574	43	15	4	into sole-shareholder companies of the State Treasury
w spółki z udziałem wierzycieli ^b	14	2	—	—	into companies with creditors' participation ^b
Objęte prywatyzacją bezpośrednią	2156	149	42	24	Included in direct privatization
w tym sprywatyzowane	2076	144	38	23	of which privatized
Poddane likwidacji	1900	59	41	7	Subject to liquidation
w tym zlikwidowane	1023	47	36	26	of which liquidated
Włączone do Zasobu Własności Rolnej Skarbu Państwa ^c	1654	—	—	—	Incorporated into the Agricultural Property Stock of the State Treasury ^c

a Od 1 VIII 1990 r. b Do 30 IV 2004 r. c Od 1 I 1992 r. do 31 XII 1995 r.

U w a g a. Do końca 2006 r. przedsiębiorstwa państwowe objęte procesem przekształceń własnościowych (7298) stanowiły 83,5% ogólnej liczby przedsiębiorstw państwowych zarejestrowanych w rejestrze REGON w dniu 30 VI 1990 r.

a Since 1 VIII 1990. b Until 30 IV 2004. c From 1 I 1992 to 31 XII 1995.

N o t e. As of the end of 2006 state owned enterprises included in the process of ownership transformations (7298) accounted for 83,5% of the total number of state owned enterprises recorded in the REGON register on 30 VI 1990.

TABL. 2 (596). SPÓŁKI POWSTAŁE W WYNIKU KOMERCJALIZACJI PRZEDSIĘBIORSTW
PAŃSTWOWYCH W OKRESIE OD 1 VIII 1990 R. DO 31 XII 2006 R.

COMPANIES ESTABLISHED AS A RESULT OF THE COMMERCIALIZATION OF STATE OWNED ENTERPRISES FROM 1 VIII 1990 TO 31 XII 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	W tym spółki Of which companies		SPECIFICATION
		sprywatyzowane pośrednio (kapitałowo) privatized by the indirect (capital) method	uczestniczące w Programie NFI participating in the NIF Program	
OGÓŁEM	1534^d	354	512	TOTAL
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	1	—	1	Agriculture, hunting and forestry
Rybacktwo	2	—	—	Fishing
Przemysł	1124	283	377	Industry
górnictwo	45	12	7	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	997	253	368	manufacturing
wytworzenie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	82	18	2	electricity, gas and water supply
Budownictwo	118	27	66	Construction
Handel i naprawy ^Δ	76	14	28	Trade and repair ^Δ
Hotele i restauracje	7	4	1	Hotels and restaurants
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	88	10	8	Transport, storage and communication
Pośrednictwo finansowe	3	—	2	Financial intermediation
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	85	15	29	Real estate, renting and business activities
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna	24	1	—	Health and social work
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	6	—	—	Other community, social and personal service activities

a Jednoosobowe spółki Skarbu Państwa powstałe w celu innym niż prywatyzacja tworzone są w wielu przypadkach z przekształcenia dwóch lub więcej przedsiębiorstw państwowych, stąd liczba spółek jest mniejsza od liczby skomercjalizowanych przedsiębiorstw.

a Sole-shareholder companies of the State Treasury established for purposes other than privatization are created, in many cases, through the transformation of two or more state owned enterprises. Therefore the number of companies is smaller than the number of commercialized enterprises.

TABL. 3 (597). PRZEDSIĘBIORSTWA PAŃSTWOWE SPRYWATYZOWANE METODĄ BEZPOŚREDNIA
W OKRESIE OD 1 VIII 1990 R. DO 31 XII 2006 R.STATE OWNED ENTERPRISES PRIVATIZED BY THE DIRECT METHOD
FROM 1 VIII 1990 TO 31 XII 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W wyniku As a result of				Z liczby ogółem — w 2006 r. Of total number — in 2006
		sprze- dazy majątku sale of assets	wnie- sienia majątku do spółki transfer of assets to a company	oddania majątku do odpłat- nego korzystania leasing	zastosowa- nia mieszana- nych sposob- ów zbycia majątku use of combined methods for disposal of assets	
OGÓŁEM TOTAL	2076	487	228	1307	54	23
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>Agriculture, hunting and forestry</i>	34	11	2	21	—	—
Przemysł <i>Industry</i>	788	222	146	408	12	9
górnictwo <i>mining and quarrying</i>	33	6	5	21	1	2
przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	752	215	139	387	11	7
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę <i>electricity, gas and water supply</i>	3	1	2	—	—	—
Budownictwo <i>Construction</i>	466	76	26	350	14	6
Handel i naprawy ^Δ <i>Trade and repair^Δ</i>	341	76	19	235	11	1
Hotele i restauracje <i>Hotels and restaurants</i>	13	4	—	8	1	—
Transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>Transport, storage and communication</i>	166	46	31	85	4	4
Pośrednictwo finansowe <i>Financial intermediation</i>	1	—	—	1	—	—
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>Real estate, renting and business activities</i>	260	51	4	194	11	3
Edukacja <i>Education</i>	1	—	—	1	—	—
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała <i>Other community, social and personal service activities</i>	6	1	—	4	1	—

TABL. 4 (598). SPÓŁKI POWSTAŁE NA BAZIE MAJĄTKU SPRYWATYZOWANYCH BEZPOŚREDNIO I ZLIKWIDOWANYCH PRZEDSIĘBIORSTW PAŃSTWOWYCH W OKRESIE OD 1 VIII 1990 R. DO 31 XII 2006 R.

COMPANIES ESTABLISHED ON THE BASIS OF THE ASSETS OF DIRECTLY PRIVATIZED AND LIQUIDATED STATE OWNED ENTERPRISES FROM 1 VIII 1990 TO 31 XII 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem <i>Grand total</i>	Spółki pracownicze ^a <i>Employee companies^a</i>	Spółki z udziałem Skarbu Państwa ^b <i>Companies with State Treasury participation^b</i>		SPECIFICATION
			razem <i>total</i>	w tym z udziałem kapitału zagranicznego <i>of which with foreign capital participation</i>	
OGÓŁEM	1814	1550	264	59	TOTAL
w tym w 2006 r.	9	5	4	—	<i>of which in 2006</i>
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	27	24	3	—	<i>Agriculture, hunting and forestry</i>
Przemysł	627	472	155	50	<i>Industry</i>
górnictwo	33	22	11	4	<i>mining and quarrying</i>
przetwórstwo przemysłowe	592	450	142	46	<i>manufacturing</i>
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	2	—	2	—	<i>electricity, gas and water supply</i>
Budownictwo	404	375	29	3	<i>Construction</i>
Handel i naprawy ^Δ	372	350	22	4	<i>Trade and repair^Δ</i>
Hotele i restauracje	15	13	2	—	<i>Hotels and restaurants</i>
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	123	92	31	1	<i>Transport, storage and communication</i>
Pośrednictwo finansowe	2	1	1	—	<i>Financial intermediation</i>
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	237	217	20	1	<i>Real estate, renting and business activities</i>
Edukacja	1	1	—	—	<i>Education</i>
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	6	5	1	—	<i>Other community, social and personal service activities</i>

^a Spółki z ograniczoną odpowiedzialnością lub akcyjne użytkujące odpłatnie majątek sprywatyzowanych bezpośrednio i zlikwidowanych przedsiębiorstw państwowych, do których przystąpiła większość pracowników tych przedsiębiorstw.
^b Powstałe z wniesienia majątku przedsiębiorstw państwowych.

^a Limited liability and joint stock companies leasing the assets of directly privatized and liquidated state owned enterprises in which the majority of employees of those state owned enterprises participated. ^b Established from the transfer of assets of state owned enterprises.

TABL. 5 (599). SPÓŁKI W 2006 R. POWSTAŁE W WYNIKU KOMERCJALIZACJI ORAZ WNIESIENIA MAJĄTKU PRZEDSIĘBIORSTW PAŃSTWOWYCH^a

Stan w dniu 31 XII

COMPANIES IN 2006 ESTABLISHED AS A RESULT OF THE COMMERCIALIZATION AND TRANSFER OF ASSETS OF STATE OWNED ENTERPRISES^a
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym spółki według przeważającego udziału kapitału ^b Of which companies by predominate capital participation of ^b				
		Skarbu Państwa State Treasury		państwowych osób prawnych state legal persons	prywatnych osób prawnych private legal persons	
		razem total	w tym 100% of which with 100% participation		krajowych domestic	zagranicznych foreign
OGÓŁEM TOTAL	1092	294	264	93	446	194
w tym: of which:						
Przemysł Industry	775	157	138	77	329	173
górnictwo mining and quarrying	45	17	15	4	14	9
przetwórstwo przemysłowe manufacturing	675	115	99	64	308	153
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	55	25	24	9	7	11
Budownictwo Construction	71	9	9	5	44	8
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	60	17	17	3	26	6
Hotele i restauracje Hotels and restaurants	8	2	—	—	4	—
Transport, gospodarka magazynowa i łącz- ność Transport, storage and communication	103	65	58	3	29	4
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ Real estate, renting and business activities	43	17	16	5	12	1
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	24	22	22	—	1	1

^a Dane dotyczą podmiotów prowadzących księgi rachunkowe, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; patrz uwagi ogólne do działu „Finanse przedsiębiorstw”, ust. 1 na str. 563. ^b Wynoszącego ponad 50% kapitału zakładowego danej spółki.

^a Data concern entities keeping accounting ledgers employing more than 9 persons; see general notes in the chapter "Finances of enterprises", item 1 on page 563. ^b Amounting over 50% of the founder's capital of a given company.

TABL. 6 (600). ZAGOSPODAROWANIE GRUNTÓW WŁĄCZONYCH DO ZASOBU WŁASNOŚCI ROLNEJ SKARBU PAŃSTWA

MANAGEMENT OF LAND INCORPORATED INTO THE AGRICULTURAL PROPERTY STOCK OF THE STATE TREASURY

A. GRUNTY PRZEJĘTE I ROZDYSPONOWANE NA TRWAŁE UŻYTKOWANIE W LATACH 1992—2006

LAND INCORPORATED AND DISTRIBUTED FOR PERMANENT USUFRUCT IN 1992—2006

WYSZCZEGÓLNIENIE	W tys. ha In thous. ha	SPECIFICATION
Grunty przejęte	4717,9	Land incorporated
w tym z:		of which from:
Państwowych przedsiębiorstw gospodarki rolnej	3761,8	State farms
Państwowego Funduszu Ziemi	601,9	National Land Fund
Grunty rozdysponowane na trwałe użytkowanie	2078,5	Land distributed for permanent usufruct
Sprzedane	1694,0	Sold
Oddane nieodpłatnie ^a	305,2	Transferred free of charge ^a
Wniesione do spółek	15,8	Transferred to companies
W inny sposób	63,5	Other methods of distribution

^a Między innymi: jednostkom samorządu terytorialnego na cele związane z realizacją ich zadań statutowych, Lasom Państwowym na zalesienia, na rzecz osób prawnych kościołów oraz osób posiadających działki gruntów w dożywotnim użytkowaniu, Polskiej Akademii Nauk.

^a Among others: to territorial self-government entities for purposes connected with realization of their statutory tasks, to the State Forests for afforestation, to legal persons of churches, to persons possessing plots of land in life usufruct, to the Polish Academy of Sciences.

TABL. 6 (600). ZAGOSPODAROWANIE GRUNTÓW WŁĄCZONYCH DO ZASOBU WŁASNOŚCI ROLNEJ SKARBU PAŃSTWA (dok.)

MANAGEMENT OF LAND INCORPORATED INTO THE AGRICULTURAL PROPERTY STOCK OF THE STATE TREASURY (cont.)

B. GRUNTY POZOSTAJĄCE W ZASOBIE WŁASNOŚCI ROLNEJ SKARBU PAŃSTWA

Stan w dniu 31 XII

LAND REMAINING IN THE AGRICULTURAL PROPERTY STOCK OF THE STATE TREASURY

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	2006	SPECIFICATION
	w tys. ha		in thous. ha		
OGÓŁEM	4114,0	3492,4	2799,5	2639,4	TOTAL
Wydzierżawione	2744,8	2618,4	2205,8	1905,6	Leased
Przekazane:					Transferred:
w trybie zarząd ^b i wieczyste użytkowanie					for permanent management ^b and perpetual usufruct
w administrowanie ^c	41,0	121,6	108,3	89,2	for administration ^c
Zagospodarowane w inny sposób	332,9	39,0	2,4	2,3	Other methods of utilization
	—	31,2	29,9	37,0	Land in the State Treasury Agricultural Property Stock administered by other entities ^d
Obce grunty w Zasobie Własności Rolnej Skarbu Państwa ^d	x	x	x	219,1	Property Stock administered by other entities ^d
Oczekujące na zagospodarowanie	995,3	682,2	453,1	386,2	Awaiting utilization

^b W drodze decyzji prezesa Agencji Nieruchomości Rolnych — na czas oznaczony lub nieoznaczony — państwowym jednostkom niemającym osobowości prawnej, które ponoszą z tytułu wykonywania zarządu opłaty roczne. ^c Gospodarowanie wydzieloną częścią mienia Zasobu, w imieniu Agencji Nieruchomości Rolnych na podstawie umowy, za wynagrodzeniem przez czas oznaczony; administratorem może być osoba prawna lub fizyczna. ^d Grunty pod wodami płynącymi, dla których prawa rybackiego użytkownika przeszły od dnia 1 I 2006 r. do regionalnych zarządów gospodarki wodnej na mocy ustawy Prawo wodne (jednolity tekst Dz. U. 2005 Nr 239, poz. 2019, z późniejszymi zmianami) oraz grunty, których prawo wieczystego użytkowania przez szkoły wyższe zostało przekształcone od dnia 1 IX 2005 r. w prawo własności na mocy ustawy Prawo o szkolnictwie wyższym (Dz. U. 2005 Nr 164, poz. 1365, z późniejszymi zmianami); grunty te ujmowane były uprzednio głównie w pozycji „wydzierżawione”.

Źródło: dane Agencji Nieruchomości Rolnych.

^b By a decision of the President of the Agricultural Property Agency — for a defined or non-defined period of time — to state entities without legal personality, which make annual payments for the right to manage the land. ^c Utilization of selected portions of the Stock, on behalf of the Agricultural Property Agency, on the basis of an agreement with remuneration for a defined period of time; natural or legal persons can be administrators. ^d Land under flowing waters, the right to carry out fishing activities on which were transferred as of 1 I 2006 to regional water management boards on the basis of the Water Law (uniform text Journal of Laws 2005 No. 239, item 2019, with later amendments) and lands to which the perpetual usufruct held by higher education institutions was transformed as of 1 IX 2005 into ownership on the basis of the Higher Education Law (Journal of Laws 2005 No. 164, item 1365), with later amendments; previously the land was included mainly in the “leased land”.

Source: data of the Agricultural Property Agency.

TABL. 7 (601). RELACJE EKONOMICZNE W 2006 R. W PRYWATYZOWANYCH PODMIOTACH GOSPODARCZYCH^a
ECONOMIC RELATIONS IN 2006 IN ECONOMIC ENTITIES INVOLVED IN THE PRIVATIZATION PROCESS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	Wskaźnik poziomu kosztów ^b Cost level indicator ^b	Wskaźnik rentowności obrotu ^b Turnover profitability rate ^b		SPECIFICATION
		brutto gross	netto net	
	w % in %			
OGÓŁEM	92,9	7,1	5,6	TOTAL
w tym:				of which:
Jednoosobowe spółki Skarbu Państwa powstałe w wyniku komercjalizacji przedsiębiorstw państwowych	94,5	5,5	4,0	Sole-shareholder companies of the State Treasury established as a result of commercialization of the state owned enterprises
Spółki sprywatyzowane w wyniku prywatyzacji pośredniej (kapitałowej)	89,9	10,1	8,1	Companies privatized as a result of indirect (capital) privatization
w tym z udziałem kapitału zagranicznego	93,0	7,0	5,8	of which with foreign capital participation
Spółki uczestniczące w Programie NFI	94,4	5,6	4,4	Companies participating in the NIF Program
Spółki pracownicze ^c	95,3	4,7	3,7	Employee companies ^c
Spółki z udziałem Skarbu Państwa powstałe z wnieśienia majątku przedsiębiorstw państwowych sprywatyzowanych bezpośrednio i zlikwidowanych	94,3	5,8	4,5	Companies with State Treasury participation established from the transfer of assets of directly privatized and liquidated state owned enterprises to a company
w tym z udziałem kapitału zagranicznego	90,2	9,8	7,9	of which with foreign capital participation

^a Dane dotyczą podmiotów prowadzących księgi rachunkowe, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; patrz uwagi ogólne do rozdziału „Finanse przedsiębiorstw”, ust. 1 na str. 563. ^b Patrz uwagi ogólne do rozdziału „Finanse przedsiębiorstw”, ust. 11 na str. 565. ^c Patrz notka a do tabl. 4 na str. 708.

^a Data concern entities keeping accounting ledgers employing more than 9 persons; see general notes in the chapter “Finances of enterprises”, item 1 on page 563. ^b See general notes in the chapter “Finances of enterprises”, item 11 on page 565. ^c See footnote a to table 4 on page 708.

TABL. 8 (602). PRACUJĄCY W 2006 R. W PRYWATYZOWANYCH PODMIOTACH GOSPODARCZYCH^a

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYMENT IN 2006 IN ECONOMIC ENTITIES INVOLVED IN THE PRIVATIZATION PROCESS^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which					
		przemysł industry		budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
		razem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing				
w tys. in thous.							
OGÓŁEM TOTAL	762,4	567,6	395,9	60,9	29,6	69,9	17,0
w tym: of which:							
Jednoosobowe spółki Skarbu Państwa powstałe w wyniku komercjalizacji przedsiębiorstw państwowych <i>Sole-shareholder companies of the State Treasury established as a result of commercialization of the state owned enterprises</i>	220,3	178,4	54,3	1,8	7,6	18,3	5,3
Spółki sprywatyzowane w wyniku prywatyzacji pośredniej (kapitałowej) <i>Companies privatized as a result of indirect (capital) privatization</i>	215,3	165,0	133,4	6,1	4,4	34,0	#
w tym z udziałem kapitału zagranicznego <i>of which with foreign capital participation</i>	77,3	71,4	63,6	0,8	1,3	#	—
Spółki uczestniczące w Programie NFI <i>Companies participating in the NIF Program</i>	97,1	85,5	84,2	8,0	1,7	1,7	0,2
Spółki pracownicze ^b <i>Employee companies^b</i>	139,3	58,9	55,5	42,7	14,4	10,5	10,3
Spółki z udziałem Skarbu Państwa powstałe z wniesienia majątku przedsiębiorstw państwowych sprywatyzowanych bezpośrednio i zlikwidowanych <i>Companies with State Treasury participation established from the transfer of assets of directly privatized and liquidated state owned enterprises to a company</i>	42,5	#	31,3	2,2	1,4	5,4	0,4
w tym z udziałem kapitału zagranicznego <i>of which with foreign capital participation</i>	12,0	10,1	9,7	0,3	#	#	—

^a Dane dotyczą podmiotów prowadzących księgi rachunkowe, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; patrz uwagi ogólne do działu „Finanse przedsiębiorstw”; ust. 1 na str. 563. ^b Patrz notka ^a do tabl. 4 na str. 708.

^a Data concern entities keeping accounting ledgers employing more than 9 persons; see general notes in the chapter "Finances of enterprises", item 1 on page 563. ^b See footnote ^a to table 4 on page 708.

Podmioty gospodarki narodowej

Entities of the national economy

TABL. 9 (603). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^d ZAREJESTROWANE W REJESTRZE REGON

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^d RECORDED IN THE REGON REGISTER

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which							
		przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółki handlowe commercial companies				spółdzielnie co-operatives	osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity	
			razem total	w tym of which					
				jednoosobowe Skarbu Państwa sole-shareholder companies of the State Treasury	z łącznym kapitałem prywatnym krajowym with exclusive private domestic capital	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation			
OGÓŁEM TOTAL	2000 2005 2006	3185040 3615621 3636039	2268 1029 913	159660 230588 243338	764 629 601	107562 164243 173022	43737 54336 57782	19011 18303 18200	2500952 2776459 2765348
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo Agriculture, hunting and forestry	2005 2006	86710 89682	17 17	4159 4351	40 42	2546 2662	1367 1434	3143 3115	71093 73952
Rolnictwo i łowiectwo ^Δ Agriculture and hunting ^Δ	2005 2006	65749 68900	15 15	3970 4161	40 42	2421 2541	1309 1371	3141 3113	52557 55570
Leśnictwo ^Δ Forestry ^Δ	2005 2006	20961 20782	2 2	189 190	— —	125 121	58 63	2 2	18536 18382
Rybacktwo Fishing	2005 2006	2052 1975	2 2	188 191	5 5	146 144	32 36	13 12	1512 1438
Przemysł Industry	2005 2006	383587 381129	487 429	49186 50908	326 302	32761 33994	12416 12893	2132 2088	290743 286753
Górnictwo Mining and quarrying	2005 2006	2209 2273	16 12	813 866	19 20	485 520	195 211	11 11	1060 1073
górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu mining of coal and lignite; extraction of peat	2005 2006	248 263	1 1	123 135	9 9	68 74	18 22	— —	99 103
górnictwo ropy naftowej i gazu ziemnego ^Δ extraction of crude petroleum and natural gas (excluding surveying) ^Δ	2005 2006	68 86	— —	54 67	— —	22 26	25 32	— —	10 14
górnictwo rud metali mining of metal ores	2005 2006	6 7	— —	5 6	— —	1 2	1 1	— —	1 1
pozostałe górnictwo other mining and quarrying	2005 2006	1887 1917	15 11	631 658	10 11	394 418	151 156	11 11	950 955
Przetwórstwo przemysłowe Manufacturing	2005 2006	377712 375118	462 409	46787 48345	262 242	31766 32903	11972 12392	2111 2067	288755 284793
produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	2005 2006	33725 32975	51 44	6875 7056	34 30	4971 5112	1561 1600	528 503	20157 19275
produkcja wyrobów tytoniowych manufacture of tobacco products	2005 2006	34 36	— —	29 30	2 2	13 12	12 13	— —	2 3
włókiennictwo manufacture of textiles	2005 2006	11734 11437	23 21	1319 1359	20 18	814 839	386 411	103 102	9166 8849
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich manufacture of wearing apparel and fur- nery ^Δ	2005 2006	40923 39099	20 18	2436 2489	10 10	1630 1669	726 742	281 276	34978 33148

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 9 (603). **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a ZAREJESTROWANE W REJESTRZE REGON (cd.)**
Stan w dniu 31 XII
ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a RECORDED IN THE REGON REGISTER (cont.)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółki handlowe commercial companies				spółdzielnie co-operatives	osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity
			razem total	w tym of which				
				jednoosobowe Skarbu Państwa sole-shareholder companies of the State Treasury	z wyłączeniem kapitału prywatnym krajowym with exclusive private domestic capital	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation		
Przemysł (cd.) Industry (cont.)								
Przetwórstwo przemysłowe (cd.) Manufacturing (cont.)								
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ	2005 11364 2006 10623	25 20	554 555	8 8	380 375	135 141	76 75	9936 9208
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	2005 40997 2006 40454	24 21	3477 3571	10 10	2320 2393	1022 1043	72 73	34110 33486
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ manufacture of pulp and paper ^Δ	2005 3693 2006 3686	6 6	802 842	1 1	576 607	199 205	30 30	2325 2279
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	2005 30673 2006 30684	20 20	4848 5007	12 11	3866 3994	752 766	146 147	20757 20598
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ	2005 190 2006 199	— —	137 143	2 2	92 100	24 22	— —	39 41
produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	2005 4500 2006 4511	9 8	1808 1888	14 12	1145 1204	531 545	46 44	1895 1829
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	2005 15609 2006 15426	7 7	3077 3175	5 5	2062 2120	913 947	84 83	10126 9851
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych manufacture of other non-metallic mineral products	2005 21712 2006 21212	55 49	3065 3110	12 13	2072 2128	744 732	74 75	15989 15459
produkcja metali manufacture of basic metals	2005 1329 2006 1399	5 4	590 626	12 10	327 352	157 174	11 11	558 587
produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	2005 53327 2006 54575	38 32	5142 5437	20 20	3359 3566	1439 1531	205 200	43737 44687
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	2005 22722 2006 22814	106 95	3669 3745	53 50	2302 2348	869 906	93 91	16776 16798
produkcja maszyn biurowych i komputerów manufacture of office machinery and computers	2005 1879 2006 1869	3 2	421 443	— —	289 304	113 119	1 1	1182 1157

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 9 (603). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a ZAREJESTROWANE W REJESTRZE REGON (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a RECORDED IN THE REGON REGISTER (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which							
		przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółki handlowe commercial companies				spółdzielnie co-operatives	osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity	
			razem total	w tym of which					
				jednoosobowe Skarbu Państwa sole-shareholder companies of the State Treasury	z wyłączeniem kapitału prywatnym krajowym with exclusive private domestic capital	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation			
Przemysł (dok.) Industry (cont.)									
Przetwórstwo przemysłowe (dok.) Manufacturing (cont.)									
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ 2005 manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c. 2006	8246 8521	16 13	1361 1402	7 6	903 930	366 380	60 59	5946 6169	
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych 2005 manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus 2006	5522 5519	6 6	788 810	7 5	549 557	183 197	16 16	4253 4223	
produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków 2005 manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks 2006	15602 15392	15 14	1303 1324	7 7	866 878	331 339	29 29	12884 12669	
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep 2005 manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers 2006	2483 2460	5 5	735 770	8 7	352 371	342 358	27 27	1383 1332	
produkcja pozostałego sprzętu transportowego 2005 manufacture of other transport equipment 2006	6333 7132	12 11	801 845	13 10	492 521	195 213	19 18	5250 6005	
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ 2005 manufacture of furniture; manufacturing n.e.c. 2006	42817 42550	14 11	2781 2881	5 5	1862 1954	792 801	206 203	36074 35730	
przetwarzanie odpadów 2005 recycling 2006	2298 2545	2 2	769 837	— —	524 569	180 207	4 4	1232 1410	
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę 2005 Electricity, gas and water supply 2006	3666 3738	9 8	1586 1697	45 40	510 571	249 290	10 10	928 887	
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę 2005 electricity, gas, steam and hot water supply 2006	2239 2291	2 2	1128 1223	41 36	455 515	241 281	10 10	824 784	
pobór, uzdatnianie i rozprowadzanie wody 2005 collection, purification and distribution of water 2006	1427 1447	7 6	458 474	4 4	55 56	8 9	— —	104 103	
Budownictwo 2005 Construction 2006	358018 367513	177 151	23761 25296	30 29	18623 19713	3761 4126	921 931	309784 317459	

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 9 (603). PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a ZAREJESTROWANE W REJESTRZE REGON (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a RECORDED IN THE REGON REGISTER (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółki handlowe commercial companies				spółdzielnie co-operatives	osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity
			razem total	w tym of which				
				jednoosobowe Skarbu Państwa sole-shareholder companies of the State Treasury	z wyłączeniem kapitału prywatnym krajowym with exclusive domestic capital	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation		
Handel i naprawy^Δ Trade and repair^Δ	2005 1185282 2006 1160914	105 94	82136 84929	35 33	58791 60597	21467 22336	3198 3165	975353 948995
Sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw ^Δ Sale, maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail of automotive fuel	2005 127547 2006 128949	17 16	6791 7075	9 9	5399 5606	1183 1248	95 95	106869 107989
Handel hurtowy i komisowy ^Δ Wholesale and commission trade ^Δ	2005 276693 2006 273757	66 57	57371 59092	22 20	40310 41309	15811 16466	982 984	176511 172034
Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ Retail trade; repair of personal and household goods ^Δ	2005 781042 2006 758208	22 21	17974 18762	4 4	13082 13682	4473 4622	2121 2086	691973 668972
Hotele i restauracje Hotels and restaurants	2005 114842 2006 112736	9 7	5049 5543	10 10	3109 3487	1679 1786	46 47	93045 90200
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	2005 261520 2006 259423	119 109	10908 11599	81 79	7424 7919	2728 2890	229 224	236601 233575
Transport lądowy i rurociągowy Land and pipeline transport	2005 232574 2006 228825	101 93	5098 5475	68 67	3472 3735	1225 1331	179 174	217433 213204
Transport wodny Water transport	2005 874 2006 969	2 2	115 120	2 2	61 62	38 42	—	613 714
Transport lotniczy Air transport	2005 122 2006 131	— —	76 82	— —	49 49	20 23	— —	11 12
Działalność wspomagająca transport; działalność związana z turystyką Auxiliary transport activities; tourism organization ^Δ	2005 22148 2006 22711	15 13	4492 4668	10 9	3004 3138	1229 1259	42 42	14441 14764
Poczta i telekomunikacja Post and telecommunications	2005 5802 2006 6787	1 1	1127 1254	1 1	838 935	216 235	8 8	4103 4881
Pośrednictwo finansowe Financial intermediation	2005 129366 2006 129605	1 1	4779 5184	5 4	3816 4157	683 726	924 902	118808 118474
Pośrednictwo finansowe, z wyłączeniem ubezpieczeń i funduszy emerytalno-rentowych Financial intermediation, except insurance and pension funding	2005 16122 2006 16899	1 1	2473 2665	3 2	1929 2091	364 387	920 898	10488 10958
Ubezpieczenia oraz fundusze emerytalno-rentowe, bez gwarantowanej prawnie opieki społecznej Insurance and pension funding, except compulsory social security	2005 816 2006 827	— —	140 130	— —	63 58	69 64	— —	610 631
Działalność pomocnicza związana z pośrednictwem finansowym i ubezpieczeniami Activities auxiliary to financial intermediation	2005 112428 2006 111879	— —	2166 2389	2 2	1824 2008	250 275	4 4	107710 106885

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 9 (603). **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a ZAREJESTROWANE W REJESTRZE REGON (dok.)**

Stan w dniu 31 XII

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a RECORDED IN THE REGON REGISTER (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Grand total	W tym Of which						
			przedsiębiorstwa państwowe state owned enterprises	spółki handlowe commercial companies				spółdzielnie co-operatives	osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą natural persons conducting economic activity
				razem total	w tym of which				
					jednoosobowe Skarbu Państwa sole-shareholder companies of the State Treasury	z wyłączeniem kapitału prywatnym krajowym with exclusive private domestic capital	z udziałem kapitału zagranicznego with foreign capital participation		
Obsługa nieruchomości i firm^Δ Real estate, renting and business activities	2005 2006	583777 603197	105 96	39834 44036	44 46	28959 31688	8624 9896	7418 7440	385679 394026
Obsługa nieruchomości Real estate activities	2005 2006	148721 159156	18 16	8240 10196	19 20	5185 6323	2299 2996	6823 6843	19358 21108
Wynajem maszyn i urządzeń bez obsługi oraz wypożyczanie artykułów użytku osobistego i domowego Renting of machinery and equipment with out operator and of personal and household goods	2005 2006	9929 9638	— —	736 784	1 1	434 462	267 284	18 18	7926 7598
Informatyka Computer and related activities	2005 2006	46780 49205	1 1	4647 4988	2 2	3464 3712	930 1017	26 27	37662 39643
Działalność badawczo-rozwojowa Research and development	2005 2006	1799 1920	3 3	491 512	2 2	338 353	94 100	12 11	868 973
Działalność gospodarcza pozostała Other business activities	2005 2006	376548 383278	83 76	25720 27556	20 21	19538 20838	5034 5499	539 541	319865 324704
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne^Δ Public administration and defence; compulsory social security	2005 2006	25694 26420	— —	30 32	— —	19 20	2 3	— —	34 37
Edukacja	2005 2006	91967 93538	— —	1694 1816	1 1	1303 1406	302 316	36 36	40612 41886
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	2005 2006	156612 160374	— —	3744 4032	25 24	3235 3480	318 344	76 74	136924 140220
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities	2005 2006	236143 249469	7 7	5120 5421	27 26	3511 3755	957 996	167 166	116271 118333
Odprowadzanie i oczyszczanie ścieków, gospodarowanie odpadami, pozostałe usługi sanitarne i pokrewne Sewage and refuse disposal, sanitation and similar activities	2005 2006	6452 6589	2 2	1123 1185	2 2	605 664	147 148	10 10	4337 4397
Działalność organizacji członkowskich Activities of membership organizations n.e.c.	2005 2006	80201 89460	— —	22 22	— —	16 16	3 3	49 49	33 32
Działalność związana z kulturą, rekreacją i sportem Recreational, cultural and sporting activities	2005 2006	72749 74800	3 3	3118 3284	25 24	2293 2416	586 614	35 36	40211 40528
Działalność usługowa, pozostała Other service activities	2005 2006	76741 78620	2 2	857 930	— —	597 659	221 231	73 71	71690 73376
Organizacje i zespoły eksterytorialne Extra-territorial organizations and bodies	2005 2006	51 64	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 10 (604). SPÓŁKI ZAREJESTROWANE W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORM PRAWNYCH

Stan w dniu 31 XII

COMPANIES RECORDED IN THE REGON REGISTER BY LEGAL STATUS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Handlowe Commercial						Cywilne Civil law partnerships	Inne ^a Others ^a
		akcyj- ne joint stock	z ogra- niczo- ną od- powie- dzial- nością limited liabi- lity	jawne unli- mited part- ners- hips	ko- man- dytowe limited part- ners- hips	part- ner- skie profes- sional part- ners- hips	ko- man- dyto- wo-ak- cyjne joint stock- limi- ted part- ners- hips		
OGÓŁEM	2000 464018	8105	150284	839	432	—	—	302717	1641
TOTAL	2005 509894	8607	195029	24847	1213	849	43	277422	1884
	2006 523584	8614	205558	26429	1657	971	109	278337	1909
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	2005 8529	69	3943	140	6	1	—	3146	1224
Agriculture, hunting and forestry	2006 8667	70	4127	146	7	1	—	3082	1234
Rolnictwo i łowiectwo ^Δ	2005 6558	68	3784	111	6	1	—	1470	1118
Agriculture and hunting ^Δ	2006 6722	69	3964	120	7	1	—	1439	1122
Leśnictwo ^Δ	2005 1971	1	159	29	—	—	—	1676	106
Forestry ^Δ	2006 1945	1	163	26	—	—	—	1643	112
Rybacktwo	2005 516	5	171	11	—	—	1	328	—
Fishing	2006 513	6	174	10	—	—	1	321	1
Przemysł	2005 89003	2690	41440	4920	132	—	4	39572	245
Industry	2006 90611	2671	42898	5162	172	—	5	39452	251
Górnictwo	2005 1120	78	696	36	3	—	—	307	—
Mining and quarrying	2006 1174	75	747	40	4	—	—	308	—
górnictwo węgla kamiennego i brunatnego; wydobywanie torfu	2005 147	19	100	2	2	—	—	24	—
mining of coal and lignite; extraction of peat	2006 158	20	111	2	2	—	—	23	—
górnictwo ropy naftowej i gazu ziemnego ^Δ	2005 57	3	48	3	—	—	—	3	—
extraction of crude petroleum and natural gas (excluding surveying) ^Δ	2006 70	2	61	3	1	—	—	3	—
górnictwo rud metali	2005 5	2	3	—	—	—	—	—	—
mining of metal ores	2006 6	2	4	—	—	—	—	—	—
pozostałe górnictwo	2005 911	54	545	31	1	—	—	280	—
other mining and quarrying	2006 940	51	571	35	1	—	—	282	—
Przetwórstwo przemysłowe	2005 85790	2468	39343	4857	116	—	3	39002	1
Manufacturing	2006 87229	2453	40645	5087	155	—	5	38882	2
produkcja artykułów spożywczych i napojów	2005 12952	398	5137	1322	17	—	1	6077	—
manufacture of food products and bever- ages	2006 13116	398	5289	1345	23	—	1	6060	—
produkcja wyrobów tytoniowych	2005 32	8	21	—	—	—	—	3	—
manufacture of tobacco products	2006 33	8	21	—	1	—	—	3	—
włókiennictwo	2005 2428	126	1045	147	1	—	—	1109	—
manufacture of textiles	2006 2450	119	1082	153	5	—	—	1091	—
produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	2005 5532	76	2162	195	3	—	—	3096	—
manufacture of wearing apparel and fur- nery ^Δ	2006 5546	75	2206	204	4	—	—	3057	—

a Powołane odrębnymi ustawami lub umowami międzynarodowymi, do których stosuje się określone przepisy.

a Established on the basis of separate acts or international agreements for which specific regulations are used.

TABL. 10 (604). SPÓŁKI ZAREJESTROWANE W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORM PRAWNYCH (cd.)

Stan w dniu 31 XII

COMPANIES RECORDED IN THE REGON REGISTER BY LEGAL STATUS (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Handlowe Commercial						Cywilne Civil law partnerships	Inne ^a Others ^a
		akcyj- ne joint stock	z ogra- niczo- ną od- powie- dzial- nością limited liabi- lity	jawne unli- mited part- ners- hips	ko- man- dytowe limited part- ners- hips	part- ner- skie profes- sional part- ners- hips	ko- man- dyto- wo-ak- cyjne joint stock- limi- ted part- ners- hips		
Przemysł (cd.) Industry (cont.)									
Przetwórstwo przemysłowe (cd.) Manufacturing (cont.)									
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ	2005 1304 2006 1297	32 31	438 444	80 76	4 4	— —	— —	750 742	— —
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	2005 6758 2006 6841	93 96	3074 3147	300 316	10 12	— —	— —	3281 3270	— —
produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ manufacture of pulp and paper ^Δ	2005 1323 2006 1362	49 53	632 655	118 130	3 4	— —	— —	521 519	— 1
działalność wydawnicza; poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji publishing, printing and reproduction of recorded media	2005 9674 2006 9841	201 203	4259 4381	358 386	30 37	— —	— —	4826 4834	— —
produkcja koksu i produktów rafinacji ropy naftowej ^Δ manufacture of coke, refined petroleum products ^Δ	2005 149 2006 156	21 23	112 114	4 6	— —	— —	— —	12 13	— —
produkcja wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	2005 2509 2006 2586	134 140	1539 1606	130 136	4 5	— —	1 1	701 698	— —
produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	2005 5368 2006 5458	110 106	2513 2593	444 462	10 14	— —	— —	2291 2283	— —
produkcja wyrobów z pozostałych surowców niemetalicznych manufacture of other non-metallic mineral products	2005 5580 2006 5614	200 199	2617 2651	242 254	6 6	— —	— —	2515 2504	— —
produkcja metali manufacture of basic metals	2005 753 2006 796	72 72	471 504	46 47	1 3	— —	— —	163 170	— —
produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	2005 9303 2006 9610	188 188	4436 4690	507 539	11 18	— —	— 2	4161 4173	— —
produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	2005 5701 2006 5779	251 247	3163 3232	249 259	5 6	— —	1 1	2031 2033	1 1
produkcja maszyn biurowych i komputerów manufacture of office machinery and computers	2005 680 2006 695	29 30	360 375	32 38	— —	— —	— —	259 252	— —

^a Powołane odrębnymi ustawami lub umowami międzynarodowymi, do których stosuje się określone przepisy.

^a Established on the basis of separate acts or international agreements for which specific regulations are used.

TABL. 10 (604). SPÓŁKI ZAREJESTROWANE W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORM PRAWNYCH (cd.)

Stan w dniu 31 XII

COMPANIES RECORDED IN THE REGON REGISTER BY LEGAL STATUS (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Handlowe Commercial						Cywilne Civil law partnerships	Inne ^a Others ^a
		akcyjne joint stock	z ograniczoną odpowiedzialnością limited liability	jawne unlimited partnerships	komandytowe limited partnerships	partnerские professional partnerships	komandyto-wo-akcyjne joint stock-limited partnerships		
Przemysł (dok.) Industry (cont.)									
Przetwórstwo przemysłowe (dok.) Manufacturing (cont.)									
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	2005 2209 2006 2258	86 83	1158 1196	111 117	6 6	— —	— —	848 856	— —
produkcja sprzętu i urządzeń radiowych, telewizyjnych i telekomunikacyjnych manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	2005 1238 2006 1264	60 57	693 712	34 40	1 1	— —	— —	450 454	— —
produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks	2005 2636 2006 2643	58 58	1160 1176	84 89	1 1	— —	— —	1333 1319	— —
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	2005 1061 2006 1089	50 49	622 654	62 65	1 2	— —	— —	326 319	— —
produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	2005 1044 2006 1089	63 58	696 738	41 48	1 1	— —	— —	243 244	— —
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.	2005 6502 2006 6584	109 103	2367 2452	304 324	1 2	— —	— —	3721 3703	— —
przetwarzanie odpadów recycling	2005 1054 2006 1122	54 57	668 727	47 53	— —	— —	— —	285 285	— —
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę Electricity, gas and water supply	2005 2093 2006 2208	144 143	1401 1506	27 35	13 13	— —	1 —	263 262	244 249
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę electricity, gas, steam and hot water supply	2005 1364 2006 1459	131 129	959 1048	25 33	13 13	— —	— —	236 236	— —
popiół, uzdatnianie i rozprowadzanie wody collection, purification and distribution of water	2005 729 2006 749	13 14	442 458	2 2	— —	— —	1 —	27 26	244 249
Budownictwo Construction	2005 46836 2006 48659	1022 1014	21004 22391	1684 1798	50 84	— —	1 9	22837 23113	238 250

a Powołane odrębnymi ustawami lub umowami międzynarodowymi, do których stosuje się określone przepisy.

a Established on the basis of separate acts or international agreements for which specific regulations are used.

TABL. 10 (604). SPÓŁKI ZAREJESTROWANE W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORM PRAWNYCH (cd.)

Stan w dniu 31 XII

COMPANIES RECORDED IN THE REGON REGISTER BY LEGAL STATUS (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	Handlowe Commercial					Cywilne Civil law partnerships	Inne ^a Others ^a	
			akcyjne joint stock	z ograniczoną odpowiedzialnością limited liability	jawne unlimited partnerships	komandytowe limited partnerships	partnerские professional partnerships			komandytowo-akcyjne joint stock-limited partnerships
Handel i naprawy ^Δ Trade and repair ^Δ	2005 2006	205815 207821	1797 1782	66527 68672	13483 14034	314 424	5 5	10 12	123678 122891	1 1
Sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw ^Δ <i>Sale, maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail of automotive fuel</i>	2005 2006	20537 20822	143 143	5082 5286	1548 1622	18 23	— —	— 1	13746 13746	— 1
Handel hurtowy i komisowy ^Δ <i>Wholesale and commission trade</i> ^Δ	2005 2006	98404 99930	1378 1368	48666 50163	7177 7366	142 186	— —	8 9	41033 40838	— —
Handel detaliczny, naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ <i>Retail trade; repair of personal and household goods</i> ^Δ	2005 2006	86874 87069	276 271	12779 13223	4758 5046	154 215	5 5	2 2	68899 68307	1 —
Hotele i restauracje Hotels and restaurants	2005 2006	20961 21697	90 91	4472 4864	460 545	27 43	— —	— —	15912 16154	— —
Transport, gospodarka magazynowa i łączność Transport, storage and communication	2005 2006	24154 25080	349 355	9462 10035	1067 1172	29 36	— —	1 1	13246 13480	— 1
Transport lądowy i rurociągowy <i>Land and pipeline transport</i>	2005 2006	14770 15258	119 116	4256 4571	708 770	14 17	— —	1 1	9672 9782	— 1
Transport wodny <i>Water transport</i>	2005 2006	254 247	15 14	97 103	3 3	— —	— —	— —	139 127	— —
Transport lotniczy <i>Air transport</i>	2005 2006	80 86	8 8	66 72	2 2	— —	— —	— —	4 4	— —
Działalność wspomagająca transport; działalność związana z turystyką <i>Auxiliary transport activities; tourism organization</i> ^Δ	2005 2006	7370 7603	119 123	4074 4214	289 319	10 12	— —	— —	2878 2935	— —
Poczta i telekomunikacja <i>Post and telecommunications</i>	2005 2006	1680 1886	88 94	969 1075	65 78	5 7	— —	— —	553 632	— —
Pośrednictwo finansowe Financial intermediation	2005 2006	8327 8789	734 738	3609 3949	388 437	38 47	8 9	2 4	3542 3599	6 6
Pośrednictwo finansowe, z wyłączeniem ubezpieczeń i funduszy emerytalno-rentowych <i>Financial intermediation, except insurance and pension funding</i>	2005 2006	3461 3661	423 417	1924 2099	104 121	21 26	— —	1 2	988 996	— —
Ubezpieczenia oraz fundusze emerytalno-rentowe, bez gwarantowanej prawnie opieki społecznej <i>Insurance and pension funding, except compulsory social security</i>	2005 2006	171 160	90 82	47 45	3 3	— —	— —	— —	25 24	6 6
Działalność pomocnicza związana z pośrednictwem finansowym i ubezpieczeniami <i>Activities auxiliary to financial intermediation</i>	2005 2006	4695 4968	221 239	1638 1805	281 313	17 21	8 9	1 2	2529 2579	— —

^a Powołane odrębnymi ustawami lub umowami międzynarodowymi, do których stosuje się określone przepisy.

^a Established on the basis of separate acts or international agreements for which specific regulations are used.

TABL. 10 (604). SPÓŁKI ZAREJESTROWANE W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORM PRAWNYCH (dok.)

Stan w dniu 31 XII

COMPANIES RECORDED IN THE REGON REGISTER BY LEGAL STATUS (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Handlowe Commercial						Cywilne Civil law partnerships	Inne ^a Others ^a
		akcyjne joint stock	z ograniczoną odpowiedzialnością limited liability	jawne unlimited partnerships	komandytowe limited partnerships	partnerские professional partnerships	komandytowo-akcyjne joint stock-limited partnerships		
Obsługa nieruchomości i firm^Δ Real estate, renting and business activities	2005 74791 2006 79661	1485 1496	35372 38922	2064 2375	572 779	320 390	21 74	34924 35592	33 33
Obsługa nieruchomości	2005 12146 2006 14404	367 383	7435 9121	353 464	71 164	4 5	10 59	3877 4177	29 31
Wynajem maszyn i urządzeń bez obsługi oraz wypożyczanie artykułów użytku osobistego i domowego <i>Renting of machinery and equipment with out operator and of personal and household goods</i>	2005 1944 2006 1979	48 51	652 693	33 38	3 2	— —	— —	1208 1195	— —
Informatyka	2005 9043 2006 9475	281 278	4098 4396	253 294	14 17	— —	1 3	4396 4487	— —
Działalność badawczo-rozwojowa	2005 593 2006 613	13 13	458 474	18 21	1 3	1 1	— —	102 101	— —
Działalność gospodarcza pozostała	2005 51065 2006 53190	776 771	22729 24238	1407 1558	483 593	315 384	10 12	25341 25632	4 2
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne^Δ Public administration and defence; compulsory social security	2005 46 2006 48	4 6	26 26	— —	— —	— —	— —	15 15	1 1
Edukacja	2005 4678 2006 4864	30 31	1520 1613	132 154	9 15	2 2	1 1	2984 3048	— —
Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Health and social work	2005 11964 2006 12397	54 57	2892 3052	269 332	14 25	513 564	2 2	8220 8365	— —
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała Other community, social and personal service activities	2005 14273 2006 14776	278 297	4591 4835	229 264	22 25	— —	— —	9017 9224	136 131
Odprowadzanie i oczyszczanie ścieków, gospodarowanie odpadami, pozostałe usługi sanitarne i pokrewne <i>Sewage and refuse disposal, sanitation and similar activities</i>	2005 1735 2006 1815	41 45	1011 1068	71 72	— —	— —	— —	482 505	130 125
Działalność organizacji członkowskich ^Δ <i>Activities of membership organizations n.e.c.</i>	2005 35 2006 35	3 2	19 20	— —	— —	— —	— —	7 7	6 6
Działalność związana z kulturą, rekreacją i sportem <i>Recreational, cultural and sporting activities</i>	2005 7558 2006 7790	224 238	2795 2931	80 97	19 18	— —	— —	4440 4506	— —
Działalność usługowa, pozostała	2005 4945 2006 5136	10 12	766 816	78 95	3 7	— —	— —	4088 4206	— —
Organizacje i zespoły eksterytorialne Extra-territorial organizations and bodies	2005 1 2006 1	— —	— —	— —	— —	— —	— —	1 1	— —

^a Powołane odrębnymi ustawami lub umowami międzynarodowymi, do których stosuje się określone przepisy.

^a Established on the basis of separate acts or international agreements for which specific regulations are used.

Uwagi ogólne

1. W opracowaniu danych działu wykorzystano najnowsze publikacje organizacji międzynarodowych i poszczególnych krajów, dostępne do końca sierpnia 2007 r. Podstawowy materiał źródłowy stanowiły publikacje i bazy danych Organizacji Narodów Zjednoczonych (ONZ) oraz wyspecjalizowanych agend ONZ, jak: FAO, UNESCO, WHO, MOP. Korzystano także z publikacji OECD, UE, MFW, Banku Światowego i innych organizacji międzynarodowych oraz wydawnictw poszczególnych krajów. Wykaz źródeł podano w ust. 19 niniejszych uwag, natomiast pod tablicami — odsyłacze numerowe do „Wykazu”, wskazujące na konkretne źródło informacji.

Różnice metodologiczne występujące w opracowaniach statystycznych poszczególnych krajów powodują, że prezentowane dane nie zawsze są w pełni porównywalne.

Niektóre informacje podane w retrospekcji różnią się od poprzednio publikowanych ze względu na weryfikację danych w aktualnych edycjach materiałów źródłowych. Dane dla Polski — jeśli nie zaznaczono inaczej — podano według najaktualniejszych źródeł GUS, co w niektórych przypadkach może powodować różnice w stosunku do zagranicznych materiałów źródłowych.

W niniejszej edycji Rocznika zrezygnowano z publikowania danych o zasobach mieszkaniowych oraz o liczbie samolotów w poszczególnych krajach świata z uwagi na brak aktualnych danych.

2. W tablicach, w których prezentuje się dane dla poszczególnych krajów, uwzględniono ok. 45 państw z pięciu kontynentów, w tym kraje należące do UE.

Wszystkie kraje świata uwzględniono wyłącznie w tabl. 8 podając dla nich dane o powierzchni i liczbie ludności oraz nazwę stolicy wraz z liczbą jej mieszkańców.

W tablicach dotyczących artykułów rolnych i produkcji wyrobów przemysłowych uwzględniono kraje, których udział w świecie w ostatnim prezentowanym roku wynosi 0,5% i więcej. Dane dla Polski, bez względu na udział w świecie, zamieszczono we wszystkich tablicach.

Informacje podano w alfabetycznym układzie krajów.

3. W obliczeniach **miejsca Polski w świecie i Europie** (tabl. 4 i 5) uwzględniono wszystkie kraje, z wyjątkiem terytoriów autonomicznych, niesamodzielnych i zależnych. Zmiany w podziale politycznym świata (powstawanie nowych państw) brano pod uwagę w takim stopniu, w jakim umożliwiały to materiały źródłowe. Oznacza to niejednorodność w liczbie państw przy ustalaniu lokaty Polski dla różnych tematów.

Do 1991 r. do **Europę** zaliczano cały obszar **b. ZSRR**. Od 1992 r. z obszaru b. ZSRR do Europę zalicza się Białoruś, Estonię, Litwę, Łotwę, Mołdowę, Rosję i Ukrainę, a do Azji — Armenię, Azerbejdżan, Gruzję, Kazachstan, Kirgizstan, Tadżykistan, Turkmenistan oraz Uzbekistan. Wymienione kraje, z wyjątkiem Estonii, Litwy i Łotwy

General notes

1. In the compilation of the chapter data the latest publications of international organizations and individual countries, available at the end of August 2007, were used. Publications and databases of the United Nations (UN) as well as specialized agencies of the UN, i.e., FAO, UNESCO, WHO and ILO, comprise the basic source material. Also publications of OECD, EU, IMF, the World Bank and other international organizations as well as publications of individual countries were used. The list of sources is presented in item 19 of the notes, while under the tables, numbered references to the list indicate the specific source of information.

Methodological differences between statistics methods of individual countries cause that presented data are not fully comparable in some cases.

Some information presented in retrospect differs from that previously published due to the verification of data in current editions of source materials. Data for Poland — unless otherwise stated — have been presented according to the latest CSO sources. That fact, in some cases, may cause the differences between the CSO and the foreign source materials.

In this edition of the Yearbook it was ceased publication of data concerning dwelling stock as well as number of aircrafts in the individual countries owing to lack of actual data.

2. In tables, which present data for particular countries, approximately 45 countries of five continents have been given including EU member countries owing to lack of actual data.

All countries of the world have been presented only in table 8, including data regarding area, population as well as the name of the capital city and the number of its inhabitants.

In the tables concerning agricultural products and the manufacture of industrial goods, countries with share in world production at level of 0,5% and more for the last presented year were included. Data for Poland, regardless of share in the world, were included in all tables.

Information is presented in (Polish) alphabetical order by country.

3. Calculating **Poland's place in the world and in Europe** (tables 4 and 5), all countries excluding autonomous and depended territories have been considered. Changes in the political division of the world (the establishment of new countries) were taken into account to the degree permitted by the source materials available. This results in differences in the number of countries taken into account in establishing Poland's place with respect to various topics.

Until 1991, the entire area of **the former USSR** was included in **Europe**. Since 1992, from the area of the former USSR, only Belarus, Estonia, Lithuania, Latvia, the Republic of Moldova, Russian Federation and Ukraine have been included in Europe, while Armenia, Azerbaijan, Georgia, Kazakhstan, Kyrgyzstan, Tajikistan, Turkmenistan and Uzbekistan have been included in Asia. Mentioned

należą do powołanej na podstawie porozumienia z 8 XII 1991 r. **Wspólnoty Niepodległych Państw (WNP)**.

Dane dotyczące **Chin** — jeśli nie zaznaczono inaczej — nie obejmują Hongkongu, Macau i Prowincji Tajwan.

Dane dotyczące **Cypru** — jeśli nie zaznaczono inaczej — odnoszą się wyłącznie do terytorium kontrolowanego przez rząd Republiki Cypryjskiej.

Jugosławia z dniem 4 II 2003 r. zmieniła nazwę na **Serbia i Czarnogóra**, a następnie z dniem 3 VI 2006 r. powstały dwa nowe kraje: Republika Serbii oraz Republika Czarnogóry.

Turcję — jeśli nie zaznaczono inaczej — zaliczono do Azji.

4. Do **Unii Europejskiej (UE)** należą następujące kraje: Austria, Belgia, Dania, Finlandia, Francja, Grecja, Hiszpania, Irlandia, Luksemburg, Niderlandy, Niemcy, Portugalia, Szwecja, W. Brytania i Włochy, od 1 V 2004 r.: Cypr, Estonia, Litwa, Łotwa, Malta, Polska, Republika Czeska, Słowacja, Słowenia i Węgry oraz od 1 I 2007 r.: Bułgaria i Rumunia.

Dane zbiorcze dla UE w tabl. 6 podaje się: — w 2000 r. dla 25 krajów, tj. bez państw, które przystąpiły do Unii w dniu 1 I 2007 r., — w 2006 r. w podwójnym ujęciu: dla 25 krajów oraz 27 krajów członkowskich, tj. po uwzględnieniu Bułgarii i Rumunii.

Podstawowym źródłem danych do tej tablicy jest baza danych EUROSTAT-u (Biuro Statystyczne Wspólnot Europejskich) — New Cronos, w związku z czym niektóre dane dla Polski mogą różnić się od publikowanych w innych częściach działu i Rocznika.

5. Dane w tabl. 1 dotyczące:

1) **ludności** grupowane są według kontynentów oraz, zgodnie ze stosowanym przez ONZ i MOP podziałem świata, na:

- regiony bardziej rozwinięte, do których zaliczono kraje: Ameryki Północnej i Europy oraz Australię, Japonię, Nową Zelandię i b. ZSRR;
- regiony mniej rozwinięte, do których zaliczono pozostałe kraje poza wyżej wymienionymi;

2) **rozwoju społeczeństwa informacyjnego** (telefony, komputery osobiste, Internet) — przedstawiono według stosowanego przez Bank Światowy podziału świata na kraje:

- o wysokim poziomie rozwoju gospodarczego, w których wartość Dochodu Narodowego Brutto (DNB) na 1 mieszkańca w 2005 r. wyniosła 10726 dol. USA lub więcej;
- o średnim i niskim poziomie rozwoju gospodarczego, w których wartość DNB na 1 mieszkańca w 2005 r. wyniosła do 10725 dol. USA.

Według metodologii Banku Światowego **wysokim poziomem DNB** charakteryzowało się 56 krajów lub terytoriów: Andora, Antigua i Barbuda, Antyle Niderlandzkie, Arabia Saudyjska, Aruba, Australia, Austria, Bahrajn, Belgia, Bermudy, Brunei Darussalam, Chiny-Hongkong, Chiny-Makau, Cypr, Dania, Finlandia, Francja, Grecja, Grenlandia, Guam, Hiszpania, Irlandia, Islandia, Izrael, Japonia, Kajmany, Kanada, Katar, Kuwejt, Liechtenstein, Luksemburg, Malta, Monako, Niderlandy, Niemcy, Norwegia,

countries, excluding Estonia, Lithuania and Latvia belong to the Commonwealth of Independent States (CIS), established on the basis of the agreement of 8 XII 1991.

Data for China — unless otherwise stated — do not include Hong Kong, Macao and Taiwan Province.

Data for Cyprus — unless otherwise stated — relate only to the area controlled by the government of the Republic of Cyprus.

Yugoslavia since 4 II 2003 has changed its name for Serbia and Montenegro further on 3 VI 2006 were established as two independent countries: the Republic of Serbia and the Republic of Montenegro.

Turkey — unless otherwise stated — has been included in Asia.

4. The following countries belong to the **European Union (EU)**: Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Greece, Spain, Ireland, Luxembourg, the Netherlands, Germany, Portugal, Sweden, the United Kingdom and Italy, since 1 V 2004: Cyprus, Estonia, Lithuania, Latvia, Malta, Poland, the Czech Republic, Slovakia, Slovenia and Hungary as well as since 1 I 2007: Bulgaria and Romania.

Aggregated data in table 6 are presented: — in 2000 for 25 countries, i.e. except countries which joined the EU on 1 I 2007, — in 2006 in double aspect: for 25 and 27 member countries EU, i.e. including Bulgaria and Romania.

The main source of data for this table was EUROSTAT'S (the Statistical Office of the European Communities) database — New Cronos. This implicates that some data for Poland may differ from those published in other parts of the chapter and the Yearbook.

5. Data in table 1 concerning:

1) **population** are grouped according to continents as well as according to the division of the world adopted by the UN and ILO i.e.:

- more developed regions to which have been included of North American and Europe countries as well as Australia, Japan, New Zealand and the former USSR;
- less developed regions to which have been included countries not mentioned above;

2) **development of information society** (telephones, personal computers, Internet) were shown in accordance with following division of the countries used by World Bank:

- high income countries where the Gross National Income (GNI) per capita in 2005 was 10726 USD or more;
- low & middle income countries where GNI per capita in 2005 was up to 10725 USD.

According to the World Bank Methodology the **high level of GNI** occurred in 56 countries or territories: Andorra, Antigua and Barbuda, the Netherlands Antilles, Saudi Arabia, Aruba, Australia, Austria, Bahrain, Belgium, Bermuda, Brunei Darussalam, China — Hong Kong, China — Macao, Cyprus, Denmark, Finland, France, Greece, Greenland, Guam, Spain, Ireland, Island, Israel, Japan, Cayman Islands, Canada, Qatar, Kuwait, Liechtenstein, Luxembourg, Malta, Monaco, the Netherlands, Germany, Norway, New Caledonia, New Zealand, French Polynesia, Portugal, Puerto

Nowa Kaledonia, Nowa Zelandia, Polinezja Francuska, Portugalia, Puerto Rico, Republika Korei, San Marino, Singapur, Słowenia, Stany Zjednoczone, Szwecja, Szwajcaria, W. Brytania, Włochy, Wyspa Man, Wyspy Bahama, Wyspy Dziewicze, Wyspy Normandzkie, Wyspy Owcze, Zjednoczone Emiraty Arabskie.

Dla grupy krajów o **średnim i niskim poziomie DNB** zastosowano dodatkowo podział geograficzny w następującym układzie:

- kraje Afryki — kraje leżące na południe od Sahary;
- kraje Ameryki Środkowej i Południowej;
- kraje Azji Południowej — Afganistan, Bangladesz, Bhutan, Indie, Malediwy, Nepal, Pakistan, Sri Lanka;
- kraje Azji Wschodniej oraz wyspy na Pacyfiku — Chiny, Fidżi, Filipiny, Indonezja, Kambodża, Koreańska Republika Ludowo-Demokratyczna, Laos, Malezja, Mariany Pn., Mikronezja, Mongolia, Myanmar, Palau, Papua Nowa Gwinea, Samoa, Samoa Amerykańskie, Tajlandia, Timor Wschodni, Tonga, Vanuatu, Wietnam, Wyspy Marshalla, Wyspy Salomona;
- kraje Europy i Azji Centralnej — Albania, Armenia, Azerbejdżan, Białoruś, Bośnia i Hercegowina, Bułgaria, Chorwacja, Estonia, Gruzja, Kazachstan, Kirgizstan, Litwa, Łotwa, Macedonia, Mołdowa, Polska, Republika Czeska, Rosja, Rumunia, Serbia i Czarnogóra, Słowacja, Tadżykistan, Turcja, Turkmenistan, Ukraina, Uzbekistan, Węgry;
- kraje Środkowego Wschodu i Afryki Północnej — Algieria, Dżibuti, Egipt, Irak, Iran, Jemen, Jordania, Liban, Libia, Maroko, Oman, Syria, Tunezja, Zachodnie Wybrzeże i Strefa Gazy.

3) **problematyki gospodarczej** grupowane są według kontynentów oraz według poziomu rozwoju gospodarczego krajów, tj. w podziale na kraje rozwinięte i rozwijające się gospodarczo. Zakres podmiotowy obu grup, tj. przyporządkowanie konkretnych krajów do każdej grupy jest różny dla poszczególnych zagadnień.

Dla informacji dotyczących **rolnictwa** oraz **produktu krajowego brutto** przyjęto podział świata według kontynentów.

Dla danych dotyczących **dynamiki produkcji przemysłowej**, oprócz podziału według kontynentów, przyjęto zgodnie ze stosowanym przez ONZ następujący podział świata na kraje:

- rozwinięte gospodarczo, do których zaliczono kraje Afryki (Rep. Pd. Afryki), Ameryki Północnej (Kanadę i Stany Zjednoczone), Azji (Izrael i Japonię), Europy, Oceanii (Australię i Nową Zelandię),
- rozwijające się gospodarczo, do których zaliczono pozostałe, poza wyżej wymienionymi, kraje Afryki, Azji, Oceanii oraz kraje Ameryki Środkowej i Południowej.

Dla danych o **handlu zagranicznym** przyjęto, zgodnie ze zmienionym w 2006 r. i stosowanym przez ONZ, następujący podział świata:

- kraje rozwinięte gospodarczo, do których zaliczono kraje: Ameryki Północnej (Bermudy, Kanadę i Stany Zjednoczone), Europy (z wyłączeniem krajów Europy Południowo-Wschod-

Rico, the Republic of Korea, San Marino, Singapore, Slovenia, the United States, Sweden, Switzerland, the United Kingdom, Italy, Isle of Man, Bahamas Islands, Virgin Islands, Channel Islands, Faeroe Islands, the United Arab Emirates.

For the countries with low or middle GNI level additional geographical division was applied:

- *African countries — Sub-Saharan Africa,*
- *Latin America and Caribbean countries,*
- *South Asia countries — Afghanistan, Bangladesh, Bhutan, India, Maldives, Nepal, Pakistan, Sri Lanka;*
- *East Asia and Pacific countries — China, Fiji, Philippines, Indonesia, Cambodia, the Democratic People's Republic of Korea, the Lao People's Democratic Republic, Malaysia, Northern Mariana Islands, Federated States of Micronesia, Mongolia, Myanmar, Palau, Papua New Guinea, Samoa, American Samoa, Thailand, Timor-Leste, Tonga, Vanuatu, Viet Nam, Marshall Islands, Solomon Islands;*
- *Europe and Central Asia countries — Albania, Armenia, Azerbaijan, Belarus, Bosnia and Herzegovina, Bulgaria, Croatia, Estonia, Georgia, Kazakhstan, Kyrgyzstan, Lithuania, Latvia, the Former Yugoslav Republic of Macedonia, the Republic of Moldova, Poland, the Czech Republic, Russian Federation, Romania, Serbia and Montenegro, Slovakia, Tajikistan, Turkey, Turkmenistan, Ukraine, Uzbekistan, Hungary;*
- *Middle East and North Africa countries — Algeria, Djibouti, Egypt, Iraq, the Islamic Republic of Iran, Yemen, Jordan, Lebanon, Libyan Arab Jamahiriya, Morocco, Oman, the Syrian Arab Republic, Tunisia, West Bank and Gaza Strip.*

3) **economic issues** are grouped according to continents as well as according to the economic development level, i.e., into developed countries and developing countries. The subject scope of both groups, i.e. the assignment of specific countries to each group varies according to individual issues.

For information regarding **agriculture**, as well as **gross domestic product** the division of the world according to continents was adopted.

For data concerning **indices of industrial production**, apart from the division according to continents, the following division of the world has been adopted in accordance with that used by the UN:

- *developed countries, to which have been included: African (South Africa), North American (Canada and the United States), Asian (Israel and Japan), European, Oceania (Australia and New Zealand) countries,*
- *developing countries, to which have been included all the other, not mentioned above African, Asian, Oceania as well as Central and South American countries.*

For data concerning **foreign trade**, the following division of the world has been adopted in accordance with changed on November 2006 and applied by the UN:

- *developed countries which include: North America (Bermuda, Canada and the United States),*

niej oraz należących do WNP), Azji i Pacyfiku (Japonię, Australię i Nową Zelandię),

- kraje rozwijające się gospodarczo, do których zaliczono kraje: Afryki, Ameryki Środkowej i Południowej, Azji (z wyjątkiem Japonii), Europy Południowo-Wschodniej (Albanię, Bośnię i Hercegowinę, Bułgarię, Macedonię, Rumunię, Serbię i Czarnogórę) i WNP oraz Oceanii (z wyjątkiem Australii i Nowej Zelandii). Spośród krajów Azji zostały wydzielone następujące obszary: Azja Południowa (Afganistan, Bangladesz, Bhutan, Indie, Iran, Malediwy, Nepal, Pakistan, Sri Lanka); Azja Południowo-Wschodnia (Brunei Darussalam, Filipiny, Indonezja, Kambodża, Laos, Malesja, Myanmar, Singapur, Tajlandia, Timor Wschodni, Wietnam); Azja Wschodnia (Chiny wraz z terytoriami autonomicznymi — Hongkong i Makau, Koreańska Republika Ludowo-Demokratyczna, Republika Korei oraz Mongolia); Azja Zachodnia (Arabia Saudyjska, Bahrajn, Cypr, Irak, Izrael, Jemen, Jordania, Katar, Kuwejt, Liban, Oman, Syria, Turcja, Zjednoczone Emiraty Arabskie).

6. Dane o liczbie pracujących, wypadkach przy pracy, produkcji przemysłowej oraz wartości dodanej brutto według rodzajów działalności podano zgodnie z Międzynarodową Standardową Klasyfikacją Rodzajów Działalności Gospodarczej — Wyd. 3 (ISIC — Statistical Papers, Series M, No. 4, Rev. 3).

W tablicach 23 i 26 pogrupowano sekcje tej klasyfikacji, jak następuje:

- **rolnictwo, leśnictwo i rybnictwo**, obejmujące sekcję A „Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo” oraz sekcję B „Rybnictwo”,
- **handel i naprawy, hotele i restauracje**, obejmujące sekcję G „Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego” oraz sekcję H „Hotele i restauracje”,
- **pośrednictwo finansowe, obsługa nieruchomości i firm**, obejmujące sekcję J „Pośrednictwo finansowe” oraz sekcję K „Obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej”.

Pod pojęciem „**przemysł**”, zgodnie z klasyfikacją ISIC — Rev. 3 rozumie się następujące sekcje: C „Górnictwo”, D „Przetwórstwo przemysłowe” i E „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

7. **Powierzchnia. Ludność** — dane o powierzchni i ludności kontynentów podano na podstawie szacunków ONZ.

Dane o **powierzchni krajów** obejmują powierzchnię lądów oraz wód wewnątrz krajów, bez niektórych niezamieszkałych terenów podbiegunowych i wysp.

Dane o **ludności krajów** — jeśli nie zaznaczono inaczej — dotyczą szacunku według stanu na środek danego roku. Dane o ludności stolic (głównych miast) dotyczą miast w oficjalnych granicach administracyjnych. Liczba ludności miast jest badana nieregularnie i często nie jest określona data spisu lub szacunku.

Podziału na **kraje niezależne oraz terytoria autonomiczne, niesamodzielne i zależne** dokonano na podstawie danych zawartych w rocznikach statystycznych ONZ, w których zastosowano kryteria formalne. Jako państwa niezależne podano kraje, które posiadały status kraju formalnie niepodległego do dnia 31 XII 2006 r.

Europe (excluding of South-eastern Europe countries and members of CIS), Asia and Pacific (Japan, Australia, New Zealand),

- *developing countries to which have been included countries of: Africa, South and Central America, Asia (with the exception of Japan), South-eastern Europe (Albania, Bosnia and Herzegovina, Bulgaria, the Former Yugoslav Republic of Macedonia, Romania, Serbia and Montenegro) and CIS as well as Oceania (excluding Australia and New Zealand). Asian countries has been divided into: Southern Asia (Afghanistan, Bangladesh, Bhutan, India, Islamic Republic of Iran, Maldives, Nepal, Pakistan, Sri Lanka); South-eastern Asia (Brunei Darussalam, Philippines, Indonesia, Cambodia, the Lao People's Democratic Republic, Malaysia, Myanmar, Singapore, Thailand, Timor-Leste, Viet Nam); Eastern Asia (China with autonomous territories Hong Kong and Macao, the Democratic People's Republic of Korea, the Republic of Korea and Mongolia); Western Asia (Saudi Arabia, Bahrain, Cyprus, Iraq, Israel, Yemen, Jordan, Qatar, Kuwait, Lebanon, Oman, the Syrian Arab Republic, Turkey, the United Arab Emirates).*

6. Data concerning employment, occupational injuries, industrial production as well as gross value added have been presented according to kinds of activity, in accordance with the International Standard Industrial Classification of All Economic Activities (ISIC — Statistical Papers, Series M, No. 4, Rev. 3).

In the tables 23 and 26 there are presented following groups of sections of this classification:

- **agriculture, forestry and fishing** including section A "Agriculture, hunting and forestry" and section B "Fishing",
- **trade and repair, hotels and restaurants** including section G "Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods" as well as section H "Hotels and restaurants",
- **financial intermediation, real estate and business activities** including section J "Financial intermediation" and section K "Real estate, renting and business activities".

The term "**industry**", in accordance with the ISIC — Rev. 3 classification is understood as the following sections: C "Mining and quarrying", D "Manufacturing" and E "Electricity, gas and water supply".

7. **Area. Population** — data concerning the area and population of continents have been presented on the basis of the UN estimates.

Data concerning the **area of countries** include the land areas as well as the inland waters of countries, excluding some uninhabited polar areas and islands.

Data concerning the **population of countries** — unless otherwise stated — are mid-year estimates. Data concerning capital cities (main cities) relate to cities in official administrative boundaries. Population of the cities is not regularly surveyed and the date of the census or estimate is often not indicated.

The division into **independent countries as well as autonomous and dependent territories** has been presented on the basis of data contained in the UN statistical yearbooks, in which formal criteria were used. Countries which were formally independent until 31 XII 2006 have been presented as independent countries.

Jako **wielkie miasta świata** podano te miasta, które według ostatnich dostępnych danych liczyły — w granicach administracyjnych lub w zespole miejskim — 2 miliony i więcej ludności.

8. Ochrona środowiska naturalnego — informacje o **ludności obsługiwanej przez komunalne oczyszczalnie ścieków** dotyczą ludności w mieszkaniach połączonych kanalizacją z publicznymi oczyszczalniami ścieków. Dane nie obejmują ludności, której mieszkania były podłączone do kanalizacji odprowadzającej nieoczyszczone ścieki bezpośrednio do wód.

Dane o **emisji zanieczyszczeń powietrza** odnoszą się tylko do emisji ze źródeł antropogenicznych, wśród których wyróżnia się źródła mobilne (transport i inne) oraz źródła stacjonarne (elektrownie, procesy spalania, procesy przemysłowe i inne).

Dane o **odpadach komunalnych wytworzonych** dotyczą odpadów zbieranych przez służby miejskie lub ich zarządy. Są to odpady z gospodarstw domowych, sklepów, biur, szkół, budynków administracji oraz małych przedsiębiorstw.

Ocenę **stopnia uszkodzenia drzew** podano według metody bioindykacyjnej, która przyjmuje jako decydujące kryteria ubytek (defoliację) i odbarwienie aparatu asymilacyjnego koron drzew.

Obszary chronione określane są jako powierzchnie łądów i/lub wód chronione w sposób szczególny w celu zachowania różnorodności biologicznej oraz naturalnych i kulturalnych zasobów, zarządzane poprzez akty prawne lub za pomocą innych efektywnych środków. Międzynarodowa Unia Ochrony Przyrody i Zasobów Naturalnych (IUCN) dzieli obszary chronione na sześć kategorii:

- Ia: ścisłe rezerwy przyrody, chronione głównie w celach naukowych;
- Ib: obszary dzikie, zarządzane głównie w celach ochrony dzikiej przyrody;
- II: parki narodowe, ochrona ekosystemów oraz obszary chronione w celach rekreacyjnych;
- III: pomniki przyrody, ochrona specyficznych obiektów przyrodniczych;
- IV: obszary ochrony gatunkowej/siedliskowej, ochrona głównie naturalnego środowiska i gatunków przez zarządzaną ingerencję;
- V: obszary chronionego krajobrazu, chronione głównie dla utrzymania krajobrazu i w celach rekreacyjnych;
- VI: obszary ochrony zasobów przyrodniczych, chronione głównie w celach podtrzymania naturalnych ekosystemów.

9. Rynek pracy — ludność aktywna zawodowo obejmuje wszystkie osoby uznane za **pracujące** lub **bezrobotne**, zgodnie z przyjętymi przez MOP definicjami podanymi poniżej.

W większości krajów (w tym w Polsce), dane o ludności aktywnej zawodowo dotyczą ludności w wieku 15 lat i więcej. Dane dla Argentyny i Brazylii dotyczą ludności w wieku 10 lat i więcej, dla Meksyku — 14 lat i więcej, dla Chin, Hiszpanii, Stanów Zjednoczonych i W. Brytanii — 16 lat i więcej, dla Danii — 15—66 lat, dla Rosji — 15—72 lata, dla Ukrainy — 15—70 lat, dla Estonii, Finlandii, Łotwy i Węgier — 15—74 lata, dla Szwecji — 16—64 lata, dla Norwegii — 16—74 lata. Dane dla: Argentyny — za lata 1996 i 2000 dotyczą 28 aglomeracji miejskich, za 2006 r. — 31 aglomeracji miejskich; Australii — nie obejmują

As large cities of the world are presented those cities which, according to the latest accessible data, had a population of 2 million and more within administrative boundaries or the urban agglomeration.

8. Environmental protection — information regarding the population served by waste water municipal treatment plants concerns the population in dwellings connected to the public waste treatment plants through a sewage system. Data do not include the population, the dwellings of which were connected to a sewage system discharging untreated sewage directly into waters.

Data on emission of air pollutants refer to man-made emissions only. Emission sources are divided into mobile sources such as road transport and others and stationary sources such as power stations, combustion, industrial processes and others.

Data on municipal wastes generated concern waste originating from households, commerce and trade, office buildings, schools, hospitals, government buildings and small business.

The degree of trees damage is given according to the bioindication method, which uses depletion (defoliation) and decolouration of the assimilatory organs of tree-tops.

Protected area is defined as an area of land and/or sea especially dedicated to the protection and maintenance of biological diversity, and of natural and associated cultural resources, and managed through legal or other effective means. International Union for the Conservation of Nature and Natural Resources (IUCN) divides protected areas for six categories:

- Ia: strict nature reserves, managed mainly for science;
- Ib: wilderness areas, managed mainly for wilderness protection;
- II: national parks, managed mainly for ecosystem protection and recreation;
- III: natural monuments, managed mainly for conservation of specific natural features;
- IV: habitat/species management areas, managed mainly for habitat and species conservation through management intervention;
- V: protected landscapes/seascapes, managed mainly for landscape/seascape conservation and recreation;
- VI: managed resource protected areas, managed mainly for the sustainable use of natural ecosystems.

9. Labour market — the economically active population includes all persons acknowledged as employed or unemployed, in accordance with the definitions adopted by ILO and presented below.

In the majority of countries (including Poland), data regarding the economically active population concern the population aged 15 and more.

Data for Argentina and Brazil concern population aged 10 years and more, for Mexico — 14 years and more, for China, Spain, the United States and the United Kingdom — 16 years and more, for Denmark — 15—66 years, for Russian Federation — 15—72 years, for Ukraine — 15—70 years, for Estonia, Finland, Latvia and Hungary — 15—74 years, for Sweden — 16—64 years, for Norway — 16—74 years. Data for Argentina — for years 1996 and 2000 concern 28 urban agglomerations, for year 2006 — 31 agglomerations; Australia

terytorium Jervis Bay; Brazylii — nie obejmują ludności wiejskiej stanów: Rondônia, Acre, Amazonas, Roraima, Pará i Amapá; dla Kanady — bez Yukonu, Nunavutu i Terytorium Północno-Zachodniego oraz ludności żyjącej w rezerwach.

Niektóre kraje prezentują dane tylko o cywilnej ludności aktywnej zawodowo, w części krajów do pracujących zalicza się również zawodowych wojskowych.

Źródłem danych o ludności aktywnej zawodowo (pracujących i bezrobotnych) — jeśli nie zaznaczono inaczej — są badania reprezentacyjne siły roboczej. W większości krajów dane o pracujących i bezrobotnych dotyczą przeciętnych w roku, jedynie w kilku z nich odnoszą się do określonej daty lub okresu. Dla Polski źródłem danych jest Badanie Aktywności Ekonomicznej Ludności — BAEL (patrz uwagi ogólne do działu „Rynek pracy”, ust. 1 na str. 226). Dane do 2002 r. uogólniono na podstawie bilansów ludności opracowanych przy wykorzystaniu wyników Narodowego Spisu Powszechnego 1988 r., od 2003 r. — na podstawie Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002; dane od 2003 r. nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie.

Do **pracujących** zalicza się osoby, które w badanym okresie wykonywały pracę zarobkową przez przynajmniej 1 godzinę, tzn. prowadziły własną działalność gospodarczą (zatrudniając co najmniej 1 pracownika najemnego), pracowały na własny rachunek, były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego na podstawie stosunku pracy, pomagały bez umownego wynagrodzenia w prowadzeniu rodzinnej działalności gospodarczej lub uczyły się zawodu otrzymując wynagrodzenie. Osoby, które tymczasowo nie wykonywały pracy z powodu choroby, urlopu wypoczynkowego, macierzyńskiego, strajku, przerwy w działalności zakładu, trudnych warunków atmosferycznych są również zaliczone do pracujących, pod warunkiem że zachowały formalny związek z pracodawcą.

Bezrobotni to osoby, które w badanym okresie nie były pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe (zdolne) ją podjąć.

W tabl. 6 zaprezentowano **zharmonizowaną stopę bezrobocia**, zgodnie z ujednoliconą metodologią stosowaną przez EUROSTAT. Dane dla Polski obliczane są w oparciu o kwartalne wyniki Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL) oraz miesięczne dane z bezrobocia rejestrowanego.

Dane dotyczące **poszkodowanych w wypadkach przy pracy** obejmują liczbę osób poszkodowanych w wypadkach powodujących absencję. Dane dla Australii, Belgii, Estonii, Finlandii, Francji, Grecji, Kanady, Malty, Niemiec, Republiki Korei, Szwajcarii i Włoch dotyczą wypadków, za które wypłacono odszkodowanie; dla Australii, Bułgarii, Estonii, Kanady, Malty, Meksyku, Republiki Korei, Stanów Zjednoczonych, Szwajcarii, Turcji dane zostały podane łącznie z chorobami zawodowymi, dla Belgii (w sektorze prywatnym), Bułgarii, Cypru, Estonii, Grecji, Litwy, Meksyku, Niemiec, Republiki Korei, Rosji, Rumunii, Słowenii, Włoch łącznie z wypadkami w drodze do i z pracy.

Dane dotyczące ofiar śmiertelnych obejmują zgony, które nastąpiły w wyniku wypadków, w ciągu: Hiszpania, Niemcy, Słowenia — 1 miesiąca, Polska — 6 miesięcy, Ukraina — 4 miesięcy,

— *excluding Jervis Bay Territory; Brazil — excluding rural population of the states: Rondônia, Acre, Amazonas, Roraima, Pará and Amapá; Canada — excluding Yukon, Nunavut and North West Territories and populations living on reserves.*

Some countries present data regarding only civil economically active population, some of them include also the professional military personnel.

The source of data regarding the economically active population (employed and unemployed) — unless otherwise indicated — are labour force sample surveys. In most countries data regarding the employed and unemployed concern annual averages, only in some of them they refer to a given date or period. The source of data for Poland is Labour Force Survey — LFS (see general notes to the "Labour market" chapter, item 1, on page 226). Data until 2002 have been generalized basing on population balance compiled using the results of the National Census 1988, since 2003 — on the basis of the Population and Housing Census 2002; starting from 2003 data are not fully comparable with data for previous years.

Employment — *the employed are persons who, within a surveyed period, performed paid labour for at least 1 hour, i.e., conducted economic activity (employing at least 1 hired worker), were self-employed, were employed as a hired worker on the basis of a labour contract, assisted (without an agreed wage or salary) in conducting a family business or trained for a profession receiving a wage or salary. Persons who temporarily did not work due to illness, holiday or vacation as well as maternity leave, strike, break in workplace activity, adverse atmospheric conditions are also considered as employed, if they had a formal job attachment.*

Unemployment — *the unemployed are persons who, within a surveyed period, did not work, actively sought work and were prepared (able) to accept work.*

In table 6 the harmonized unemployment rate has been presented according to standardized methodology used by EUROSTAT. Data for Poland are calculated basing on quarterly results of Labour Force Survey (LFS) and monthly data concerning registered unemployment.

Data concerning persons injured in accidents at work *show number of persons injured in accidents resulting in lost workdays. Data for Australia, Belgium, Estonia, Finland, France, Greece, Canada, Malta, Germany, Republic of Korea, Switzerland and Italy concern compensated injuries; for Australia, Bulgaria, Estonia, Canada, Malta, Mexico, Republic of Korea, the United States, Switzerland, Turkey include occupational diseases; for Belgium (in private sector), Bulgaria, Cyprus, Estonia, Greece, Lithuania, Mexico, Germany, Republic of Korea, Russian Federation, Romania, Slovenia, Italy include commuting accidents.*

Data regarding fatal injuries cover deaths resulting from accidents and occurring within: Spain, Germany, Slovenia — one month, Poland — six months, Ukraine — four months, Belarus, Romania and Switzerland — only deaths resulting from

Białoruś, Rumunia i Szwajcaria — tylko zgony, które nastąpiły w wyniku wypadków w ciągu tego samego roku.

Wskaźniki dla Niemiec podano w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

Dla Japonii wskaźniki dotyczą zakładów zatrudniających 100 i więcej pracowników; w sekcji budownictwo — tylko budownictwo ogólne.

10. Wynagrodzenia

Wskaźniki dynamiki przeciętnych wynagrodzeń nominalnych dotyczą wynagrodzeń brutto pracowników ogółem poza rolnictwem, leśnictwem i rybactwem, z wyjątkiem Białorusi i Rosji, dla których dane obejmują wszystkie rodzaje działalności. Dane o wynagrodzeniach wyłącznie w przetwórstwie przemysłowym podano dla Argentyny, Austrii, Chin, Finlandii, Hiszpanii, Indii, Irlandii, Kanady, Luksemburga, Niemiec, Norwegii, Nowej Zelandii, Słowacji, Stanów Zjednoczonych, Szwecji (w sektorze prywatnym), Turcji oraz W. Brytanii.

Wynagrodzenia brutto (tj. wynagrodzenia przed potrąceniem podatków, składkę ubezpieczeniowych, emerytalnych i innych obowiązkowo płatnych przez pracowników) obejmują wynagrodzenia za normalne godziny pracy, godziny nadliczbowe i za czas nieprzepracowany w dni świąteczne, w ciągu urlopów i zwolnień chorobowych i in. oraz premie, nagrody, zasiłki z tytułu wzrostu kosztów utrzymania, dodatki z powodu ciężkich warunków pracy, zwiększonej odpowiedzialności, specjalnych umiejętności i inne dodatki wypłacane regularnie pracownikom przez pracodawcę, bez wartości wynagrodzenia w naturze i zasiłków rodzinnych.

Ze względu na różnice metodologiczne w poszczególnych krajach porównywalność danych z zakresu wynagrodzeń jest w dużym stopniu ograniczona.

Wskaźniki dynamiki wynagrodzeń realnych brutto obliczono dzieląc wskaźniki wynagrodzeń nominalnych brutto przez wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych.

11. Mieszkania. Edukacja. Zdrowie

Dane dotyczące **mieszkań oddanych do użytkowania** obejmują mieszkania (w miastach i na wsi) w budynkach nowo wybudowanych, odbudowanych i rozbudowanych oraz mieszkania uzyskane w wyniku przebudowy pomieszczeń niemieszkalnych.

Z uwagi na różnice występujące w poszczególnych krajach w stosunku do przedstawionego zakresu budownictwa mieszkaniowego — dane nie są w pełni porównywalne.

Dane dotyczące **edukacji** podano zgodnie z **Międzynarodową Standardową Klasyfikacją Edukacji — wersją z 1997 r. (ISCED-97)**. Klasyfikacja ta wyróżnia 7 szczebli edukacji, które pogrupowane są w 4 główne poziomy, a mianowicie:

- edukacja (wychowanie) przedszkolna (ISCED 0), która obejmuje przedszkola i oddziały przedszkolne dla dzieci niebędących w wieku szkolnym,
- edukacja podstawowa (ISCED 1), której głównym zadaniem jest edukacja na poziomie elementarnym,
- edukacja ponadpodstawowa (ISCED 2—4), której zadaniem jest kształcenie na poziomie wyższym od elementarnego, która ma charakter ogólnokształcący lub zawodowy, ale nie ma statusu kształcenia wyższego,

accidents which had occurred during the same year.

Indices for Germany are presented per full-time equivalent workers.

For Japan indices concern establishments with 100 and more employees; in construction section — general construction only.

10. Wages and salaries

Indices of average nominal wages and salaries concern total gross wages and salaries of employees excluding agriculture, forestry and fishing except Belarus and Russian Federation for which the data relate to all kinds of economic activity. Data on wages and salaries exclusively in manufacturing are given for Argentina, Austria, China, Finland, Spain, India, Ireland, Canada, Luxembourg, Germany, Norway, New Zealand, Slovakia, the United States, Sweden (in private sector), Turkey and the United Kingdom.

Gross wages and salaries (i.e., wages and salaries before deduction of taxes, insurance and retirement contributions as well as other compulsory encumbrances paid by employees) include wages and salaries for normal work hours, overtime pay and remuneration for time not worked during holidays, vacations, sick leave and others as well as bonuses and gratuities, cost of living allowances, premiums for working in adverse conditions, increased responsibility, special skills and other allowances regularly paid to employees by the employer, excluding the value of payments in kind and family allowances.

Due to differences in scope of methodology in individual countries data concerning wages and salaries are not fully comparable.

Indices of real gross wages and salaries have been calculated dividing the indices of gross nominal wages and salaries by the consumer price indices.

11. Dwellings. Education. Health

Data concerning **completed dwellings** include dwellings (in urban and rural areas) in newly constructed, restored and expanded buildings as well as dwellings resulting from adapting non-residential spaces.

Due to differences occurring in individual countries, in relation to the presented scope of residential construction, data are not fully comparable.

Data concerning **education** have been presented in accordance with the **International Standard Classification of Education — version of 1997 (ISCED-97)**. In this classification the education is divided into 7 levels, which are classified on 4 groups, namely:

- pre-primary education (ISCED 0), which provides nursery schools, kindergartens, infant schools, for children who are not old enough to enter school at the primary level,
- primary education (ISCED 1), which the main function is to provide the basic elements of education at such establishments as elementary schools, primary schools,
- secondary education (ISCED 2, 3) and post-secondary education (ISCED 4), which function is to provide the education on the higher level than the elementary one, the education of general, vocational or technical nature but not having the higher education status,

— szkolnictwo wyższe (ISCED 5, 6), obejmuje studia uniwersyteckie, które jako warunek konieczny wymagają ukończenia odpowiedniej szkoły szczebla ponadpodstawowego, jak również studia podyplomowe i doktoranckie.

W polskim systemie edukacji do poziomów ISCED 2—4 zaliczono: gimnazja — ISCED 2 (od roku szkolnego 1999/2000), zasadnicze szkoły zawodowe, licea ogólnokształcące i od roku szkolnego 2002/03 — licea profilowane, technika, licea zawodowe i techniczne oraz szkoły artystyczne dające uprawnienia zawodowe — ISCED 3, a także szkoły policealne — ISCED 4, z wyjątkiem kolegiów nauczycielskich i nauczycielskich kolegiów języków obcych, które zaliczono do poziomu ISCED 5.

Dane o szpitalach obejmują:
— szpitale ogólne, które prowadzą leczenie przynajmniej w kilku specjalizacjach medycznych,
— szpitale specjalistyczne zajmujące się leczeniem pacjentów w ramach jednej specjalizacji medycznej,
— terenowe ośrodki opieki medycznej,
— wiejskie ośrodki opieki medycznej.

Dane dotyczące łóżek w szpitalach obejmują liczbę łóżek, które są gotowe na przyjęcie pacjentów przez całą dobę.

12. Handel detaliczny. Ceny

Sprzedaż/obróć w handlu detalicznym to suma wartości zafakturowanych przez jednostkę podczas okresu sprawozdawczego odpowiadająca całkowitej sprzedaży dóbr i usług dostarczanych do osób trzecich. Obrót zawiera wszystkie opłaty i podatki nałożone na dobra i usługi zafakturowane przez jednostkę, z wyjątkiem VAT-u zafakturowanego przez jednostkę wobec swojego klienta oraz innych podobnych podatków podlegających odliczeniu bezpośrednio związanych z obrotem. Większość krajów zbiera informacje albo o sprzedaży dóbr, albo o obrocie i pojęcia te są często stosowane zamiennie przez krajowe instytucje statystyczne oraz organizacje międzynarodowe.

Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych — CPI (tabl. 40) obliczono w oparciu o wyniki badania cen towarów i usług konsumpcyjnych na rynku detalicznym, stosując jako system wag strukturę wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badany. Przy obliczaniu wskaźnika cen towarów i usług konsumpcyjnych stosowana jest Klasyfikacja Spożycia Indywidualnego według Celu, zaadaptowana na potrzeby HICP (COICOP/HICP). Wskaźnik cen obliczany jest według formuły Laspeyres'a.

Zharmonizowany Wskaźnik Cen Konsumpcyjnych — HICP (tabl. 6) obliczany jest według ujednoliconej metodologii Unii Europejskiej przez kraje członkowskie oraz kandydujące do UE. Podstawę do opracowania HICP dla Polski stanowi obserwacja cen reprezentantów towarów i usług konsumpcyjnych oraz system wag oparty na strukturze spożycia indywidualnego w sektorze gospodarstw domowych (w 2006 r. struktura spożycia z 2004 r. w cenach z grudnia 2005 r.) Grupowanie towarów i usług konsumpcyjnych oparto na Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu zaadaptowanej na potrzeby HICP (COICOP/HICP).

— tertiary education (ISCED 5, 6) including the education on university level, which — as a minimum condition — requires the successful completion of secondary education as well as post-graduate and PhD studies.

In the Polish educational system ISCED 2—4 levels schools are classified as follows: lower secondary schools — ISCED 2 (since 1999/2000 school year), basic vocational schools, general secondary schools (since 2002/03 school year), specialized secondary schools, technical secondary schools, vocational secondary schools, general technical secondary schools as well as art schools leading to professional certification — ISCED 3, post-secondary schools — ISCED 4 excluding teacher training colleges and foreign language teacher training colleges which are included in ISCED 5.

Data regarding hospitals include:

— general hospitals, which provide treatment in at least several medical specialties,
— specialist hospitals, treating patients within the framework of one medical speciality,
— local medical care centres,
— rural medical care centres.

Data concerning beds in hospitals include the number of beds which are ready to accept patients during the course of a day.

12. Retail trade. Prices

Sales/turnover in the retail trade comprises the total invoiced by the observation unit during the reference period and this corresponds to gross sales of goods or services supplied to third parties. Turnover includes all duties and taxes on the goods and services invoiced by the unit with the exception of VAT invoiced by the unit vis-à-vis its customer and other similar deductible taxes directly linked to turnover. Most countries collect information concerning turnover or concerning sales then these terms are often used interchangeably by a national statistical institutions and international organizations.

Price indices of consumer goods and services

— **CPI** (tabl. 40) were calculated based on the consumer price survey results on the retail market, applying the structure of households' expenditure (excluding own consumption) on purchasing consumer goods and services, in the year preceding the one under the survey, as a weight system. In the calculation of CPI the Classification of Individual Consumption by Purpose adapted to the needs of the HICP (COICOP/HICP) is applied. Consumer price index is calculated according to the Laspeyres' formula.

Harmonized Index of Consumer Prices

— **HICP** (tabl. 6) is computed according to unified methodology of the European Union by the EU member and candidate countries. The basis for computation of HICP for Poland constitutes observation of prices of representative consumer goods and services and the weights based on the household final monetary consumption expenditure (in 2006 — data 2004 in prices of December 2005). The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose adopted to the needs of the HICP (COICOP/HICP).

13. Rolnictwo. Rybactwo — wskaźniki dynamiki produkcji rolniczej oraz informacje o ludności rolniczej i ludności aktywnej zawodowo w rolnictwie dla wszystkich krajów, w tym również dla Polski — podano według metodologii i źródeł FAO.

Wskaźniki dynamiki produkcji rolniczej wyrażają zmiany poziomu agregatowego wskaźnika wolumenu produkcji rolniczej. Wskaźniki stanowią sumę ilości (ważonych cenami producentów z lat 1999—2001) poszczególnych produktów rolnych (roślinnych i zwierzęcych) po wyeliminowaniu tej ich części, która została przeznaczona do zużycia na cele produkcyjne w rolnictwie (pasze, materiał siewny itp.). Eliminacja zużycia na cele produkcyjne dotyczy zarówno produktów wytworzonych w kraju, jak i importowanych.

Do **ludności rolniczej** zaliczono wszystkie osoby, których źródłem utrzymania jest rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo oraz rybactwo, tj. pracujących w ww. sekcjach PKD oraz osób będących na ich utrzymaniu.

Do **ludności aktywnej zawodowo w rolnictwie** zaliczono wszystkie osoby, których głównym zajęciem jest praca w rolnictwie, łowiectwie, leśnictwie oraz rybactwie.

Dane o **zbiorach zbóż** obejmują wyłącznie zboża na ziarno, takie jak: pszenica, ryż, zboża paszowe, jęczmień, owies, żyto, kukurydza, proso i sorgo. Pozycja „ogółem” obejmuje ponadto mieszanki zbożowe, grykę itp.

Dane o **pogłowiu bydła i trzody chlewnej** dotyczą okresów rocznych kończących się 30 IX roku podanego w główce tablicy, np. zwierzęta spisane w okresie między 1 X 2005 r. a 30 IX 2006 r. są zaliczane do 2006 r. Dane dla Polski dotyczą stanu w czerwcu; z wyjątkiem pogłowia trzody chlewnej, które w latach 2000 i 2006 — podano według stanu z końca lipca.

Dane o **produkcji mięsa** dotyczą uboju zwierząt w danym kraju, tj. w przypadku krajów importujących żywe zwierzęta na rzeź także łącznie z masą mięsną tych zwierząt. Produkcję mięsa z uboju podaje się w wadze poubojowej ciepłej; dane nie obejmują podobrów i tuszczów poubojowych. W pozycji „ogółem” dane obejmują mięso wołowe, cielęce, bawole, wieprzowe, baranie, jagnięce, kozie, konskie, królicze, drobiowe i dziczyznę.

Dane o **ciągnikach w rolnictwie** dotyczą ciągników kołowych i gąsienicowych użytkowanych w rolnictwie.

Dane o **zużyciu nawozów mineralnych lub chemicznych** dotyczą lat kalendarzowych. Dla niektórych krajów dane dotyczą lat gospodarczych, tj. obejmują okres od 1 VII do 30 VI roku następnego (odpowiednio 2002/03 i 2005/06).

Przy przeliczaniu pogłowia zwierząt gospodarskich, ciągników i zużycia nawozów mineralnych lub chemicznych na 1 ha użytków rolnych za dany rok przyjęto w przypadku braku danych powierzchnię — użytków rolnych z roku najbliższego. Dane dla Polski o powierzchni użytków rolnych nie obejmują gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych.

Dane dotyczące **potowów** obejmują ryby morskie, słodkowodne, skorupiaki, mięczaki i inne bezkręgowce w wadze żywej oraz — tam, gdzie takie informacje są dostępne — wędkarstwo. Dane nie obejmują ssaków morskich, roślin wodnych, koralu, perłę, gąbek i krokodyli oraz hodowli, w tym

13. Agriculture. Fishing — indices of agricultural output as well as information regarding the agricultural population and the economically active population in agriculture for all countries, of which also for Poland, have been presented according to the FAO methodology and sources.

Indices of agricultural output express changes in the level of the aggregate index of the volume of agricultural output. The indices account for the sum of the amounts (weighted with producers prices for 1999—2001) of individual (plant and animal) agricultural products, after eliminating those parts which were designated for consumption for production purposes in agriculture (feeds, sowing materials, etc.). Elimination of consumption for production purposes concerns both products manufactured domestically and imported.

The **agricultural population** includes all persons, the source of maintenance of which is the agriculture, hunting and forestry as well as fishing i.e. employed in mentioned above sections NACE as well as persons being maintained by this population.

The **economically active population in agriculture** includes all persons for whom the work in agriculture, hunting and forestry as well as fishing is the main activity.

Data regarding **production of cereals** include exclusively grain cereals, e.g.: wheat, rice, feed grains, barley, oats, rye, maize, millet and sorghum. The heading "total" includes moreover cereal mixed, buckwheat, etc.

Data regarding **stocks of cattle and pigs** concern annual periods ending 30 IX of the year presented in the table heading, e.g., animals listed in the period between 1 X 2005 and 30 IX 2006 are included in 2006. Data for Poland concern stock as of June; excluding data for pigs which in 2000 and 2006 concern the stock as of the end of July.

Data regarding **meat production** concern animals for slaughter in a given country, i.e., in case of countries importing live animals for slaughter, the data include the meat weight of these animals. Production of meat from slaughtered animals is given in post-slaughter warm weight; data do not include post-slaughter pluck and fats. In the heading "total", data include beef, veal, buffalo, pork, mutton, lamb, goat, horse, rabbit, poultry and game.

Data regarding **tractors in agriculture** concern wheeled and treaded tractors used in agriculture.

Data regarding **consumption of mineral or chemical fertilizers** concern calendar years. For some countries data concern agricultural years, i.e. the period since 1 VII until 30 VI of the following year (adequately 2002/03 and 2005/06).

When calculating number of livestock, tractors and consumption of mineral or chemical fertilizers per 1 ha of agricultural area for current year — in case of lack of current data — the size of agricultural area for the most recent available year has been taken. Data for Poland concerning agricultural area do not include non-farm land.

Data concerning **fish catches** include salt-water and fresh-water fish, crustaceans, molluscs and other invertebrates in live weight and recreational catches where available. Data do not include aquatic mammals, aquatic plants, corals, pearls,

również w przybrzeżnych wodach morskich i w zbiornikach słodkowodnych.

14. Przemysł — dane w zakresie **produkcji wyrobów przemysłowych** podano zgodnie z Międzynarodową Standardową Klasyfikacją Rodzajów Działalności Gospodarczej — Wyd. 2 (ISIC — Statistical Papers Series M, No. 4, Rev. 2). Dane dla Polski od 2000 r. podano zgodnie z Polską Klasyfikacją Wyrobów i Usług (PKWiU), a do 1999 r. — zgodnie z Systematycznym Wykazem Wyrobów (SWW).

Dane o **produkcji surowców energetycznych** podano w wartości opałowej 23,9 kJ na gram. Współczynniki przeliczeniowe dla poszczególnych surowców energetycznych podawane są corocznie w publikacji ONZ „Energy Statistics Yearbook” (patrz poz. 22 wykazu źródeł). Do surowców energetycznych zalicza się: węgiel kamienny, węgiel brunatny, ropę naftową, gaz ziemny, energię wody, jądrową i geotermalną.

Tona ekwiwalentu ropy naftowej (Toe) jest konwencjonalnie ujednoliconą jednostką zdefiniowaną na bazie 1 tony ropy naftowej o wartości kalorycznej netto 41868 kJ na 1 kg.

Dane o **wydobyciu gazu ziemnego** dotyczą produkcji gazu z pól naftowych i kopalni węgla, zużytego jako paliwo lub do dalszej przeróbki. Informacje nie obejmują gazu zużytego do utrzymania ciśnienia i strat przy wydobyciu.

Dane o **produkcji cukru** obejmują cukier z buraków cukrowych i trzciny cukrowej w przeliczeniu na cukier surowy.

Dane o **produkcji masła** dotyczą pełnej produkcji, łącznie z rolniczą.

Dane o **produkcji miedzi rafinowanej** dotyczą produkcji pierwotnej i wtórnej.

Dane o **produkcji odbiorników radiowych** obejmują wszystkie odbiorniki radiowe, zarówno te, do użytku domowego, włączając odbiorniki na baterie oraz radiomagnetofony, jak również radia samochodowe.

Zużycie energii elektrycznej zdefiniowane jest jako produkcja powiększona o import i pomniejszona o eksport.

Dane o **produkcji energii elektrycznej** dotyczą produkcji brutto elektrowni zawodowych i niezawodowych.

15. Transport — dane o **przewozach ładunków i pasażerów w transporcie kolejowym** obejmują transport krajowy i międzynarodowy na liniach kolejowych w obrębie poszczególnych krajów, z wyjątkiem kolei miejskich, przemysłowych, liniowych itp. Dane dotyczące przewozów ładunków (łącznie z inwentarzem żywym) nie obejmują przewozów własnych kolei oraz przewozów poczty i bagażu pasażerów. Dane dotyczące przewozu pasażerów nie uwzględniają bezpłatnych przewozów wojska i personelu kolejowego.

Dane o **przewozach ładunków transportem samochodowym** obejmują przewozy w ruchu krajowym i międzynarodowym. Przewozy dotyczą transportu zarobkowego, tj. przewozów dokonanych głównie taborem wyspecjalizowanych przedsiębiorstw transportowych. Dla Polski przewozy ładunków obejmują także transport gospodarczy, tj. transport dokonywany przez jednostki posiadające tabor samochodowy, których podstawową działalność jest inna niż świadczenie usług transportem samochodowym (np. działalność przemysłowa, bu-

sponges and crocodiles as well as all kind of fish farming, of which mariculture and aquaculture.

14. Industry — data regarding **manufacture of industrial goods** have been presented in accordance with the International Standard Industrial Classification of All Economic Activities — Rev. 2 (ISIC — Statistical Papers Series M, No. 4, Rev. 2). Data for Poland since 2000 have been presented in accordance with Polish Classification of Products and Services (PKWiU), until 1999 — in accordance with Systematic Nomenclature of Goods (the country product classification).

Data regarding the **production of power raw materials** have been presented in hard coal equivalent with a heat value of 23,9 kJ per gram. Coefficients calculated for individual energy raw materials are published annually in the publication "Energy Statistics Yearbook" (see item 22 in the list of sources). Energy raw materials include: hard coal, brown coal, crude petroleum, natural gas as well as hydro, atomic and geothermal energy.

The tonne of oil equivalent (Toe) is a conventional standardized unit defined on the basis of a tonne of oil with a net calorific value of 41868 kJ/kg.

Data regarding the **production of natural gas** concern the production of oil fields and coal mines, used as a fuel or for further processing. Information does not include gas used to maintain pressure and extraction losses.

Data regarding the **production of sugar** include sugar from sugar beets and sugar cane in terms of raw sugar.

Data regarding the **production of butter** concern total production, including agricultural.

Data regarding the **production of refined copper** concern primary and secondary production.

Data regarding the **production of radio receivers** include all kinds of radio receivers to the households use, including battery sets and radio cassette recorders as well as car radios.

Consumption of electricity is defined as production increased by imports and decreased by exports.

Data regarding the **production of electricity** concern the gross production of public and non-public power plants.

15. Transport — data regarding **transports of goods and passengers by railway transport** include domestic and international transports on railway lines within the boundaries of individual countries, with the exception of urban, industrial, suspension lines, etc. Data concerning transports of goods (including livestock) do not include the railroad's own transports, postal transports or transports of passenger baggage. Data concerning the transports of passengers do not include the gratuitous transport of military and railroad personnel.

Data on **transport of goods by road** cover transports in domestic and international traffic. Data concern road transport for hire or reward, i.e. transport performed mainly by means of specialized transport enterprises. Data for Poland concern also own account transport, i.e. transport performed by entities possessing a road vehicle fleet, the basic activity of which is other than rendering services by road transport (e.g. industrial, building, trade ac-

dowlana, handlowa). Jednostki te dokonują przewozów przede wszystkim na własne potrzeby.

Dane o **przewozach pasażerów transportem samochodowym** obejmują tylko przewozy w ruchu krajowym. Dla Polski dotyczą również ruchu międzynarodowego. Dane o przewozach pasażerów dotyczą przewozów autobusami, autokarami, trolejbusami i tramwajami; nie obejmują zatem przewozów motocyklami i samochodami osobowymi (w tym taksówkami).

Dane o **samochodach osobowych w użytkowaniu** dotyczą samochodów osobowych z miejscami siedzącymi dla nie więcej niż 9 osób, wliczając kierowcę (łącznie z taksówkami) i samochodów terenowych typu „jeep”.

Dane o **samochodach ciężarowych w użytkowaniu** obejmują samochody ciężarowe, samochody ciężarowo-osobowe, autobusy i ciągniki siodłowe. Dane nie obejmują przyczep, ciągników użytkowanych w rolnictwie. Zarówno dane o **samochodach osobowych w użytkowaniu**, jak i dane o **samochodach ciężarowych w użytkowaniu** nie obejmują pojazdów specjalnych, takich jak: motocykle, tramwaje, trolejbusy, ambulansy, karawany, pojazdy używane przez policję i inne agendy rządowe.

Dane dotyczące **wypadków drogowych** obejmują wypadki, które spowodowały obrażenia ciała. Za ofiary śmiertelne wypadków drogowych uznaje się osoby zmarłe na miejscu wypadku lub w ciągu 30 dni po wypadku (w Grecji — w ciągu 3 dni, w Hiszpanii — w ciągu 24 godzin, na Łotwie — w ciągu 7 dni).

Zakres **pojazdów samochodowych** przyjęty do obliczania liczby wypadków na 10 tys. pojazdów obejmuje: samochody osobowe, ciężarowe, autobusy i autokary oraz motocykle.

Dane o **przeładunkach w portach morskich** dotyczą załadunku i wyładunku towarów w obrocie międzynarodowym na statki i ze statków wszystkich bander w portach danego kraju, łącznie z przeładunkiem ze składów celnych. Dane nie obejmują: bagaży pasażerów, przesyłek pocztowych, balastu, bilonu, złota i srebra w sztabach, bunkru, zaopatrzenia statków i przeładunku ze statku na statek.

Dane dotyczące **przewozów ładunków i pasażerów w transporcie lotniczym** obejmują przewoźników transportu rozkładowego (transportu na stałych trasach) i według stałych rozkładów (lotów) oraz innych przewoźników dokonujących zarobkowego przewozu ładunków i pasażerów samolotami. Dane dotyczące przewozów ładunków odnoszą się do przesyłek towarowych i pocztowych oraz nadwyżek bagażu na regularnych liniach krajowych i zagranicznych, obsługiwanych przez towarzystwa zarejestrowane w danym kraju. Dane o przewozach pasażerów obejmują także przewozy dodatkowe spowodowane przeciążeniem linii regularnych oraz przewozy próbne przed uruchomieniem nowych linii.

Dane o **komputerach osobistych** dotyczą komputerów w prywatnym posiadaniu osób i przeznaczonych do prywatnego użytkowania. Dane o **użytkownikach Internetu** dotyczą osób posiadających dostęp do sieci internetowej.

16. Handel zagraniczny — dane dotyczące wartości importu podane na bazie cif, dotyczące wartości eksportu — na bazie fob.

tivity). These entities conduct transport primarily for their own account.

Data on transport of passengers by road cover transport in domestic traffic. Data for Poland concern also international transport. Data regarding passenger transports cover transports by buses, coaches, trolley-buses and trams; so, they do not cover transports by motorcycles and passenger cars (of which taxis).

Data regarding passenger cars in use concern passenger cars with seating capacity for not more than 9 persons, including the driver (including taxis) and "jeep" type terrain vehicles.

Data regarding commercial vehicles in use include lorries, vans, buses and road tractors. Data do not include trailers, tractors used in agriculture. Data concerning passenger cars in use as well as data regarding commercial vehicles in use do not include specialized vehicles such as: motorcycles, trams, trolley-buses, hearses, ambulances and vehicles operated by police or other governmental security organizations.

Data concerning road traffic accidents include accidents which resulted in bodily injury. Fatalities of road accidents are persons who died at the accident site or within 30 days as a result of the accident (in Greece — within 3 days, in Spain — within 24 hours, in Latvia — within 7 days).

The scope of motor vehicles adopted to calculate the number of accidents per 10 thous. vehicles includes: passenger cars, lorries, buses and coaches as well as motorcycles.

Data regarding goods loaded and unloaded in seaports concern the loading and unloading of goods in international trade on and off ships of all flags in ports of a given country, including transshipments from bonded warehouses. Data do not include passengers baggage, mail, ballast, specie, bullion, bunkers, ships stores and transshipments from ship to ship.

Data concerning transports of goods and passengers by air transport cover carriers of scheduled air transport (the transport on permanent routes and according to established flight schedules) and other carriers transporting passengers and goods commercially by airplanes. Data concerning transports of goods apply to commodity and postal consignments as well as excess baggage on scheduled domestic and foreign airlines serviced by companies registered in a given country. Data regarding transports of passengers also include additional transports resulting from the load factor of scheduled airlines as well as test transports before the first flights of new airlines.

Data regarding personal computers concern self contained computers designed for use by a single individual. Data regarding Internet users concern people with access to world wide network.

16. Foreign trade — data regarding value of imports have been presented on the basis of cif, value of exports — on the basis of fob.

Dane dotyczące **struktury towarowej importu i eksportu** według Międzynarodowej Standardowej Klasyfikacji Handlu (SITC) podano w następującym grupowaniu (w nawiasach — nazwy sekcji SITC):

- 1) towary rolno-spożywcze („Żywność i zwierzęta żywe” oraz „Napoje i tytoń”);
- 2) surowce z wyjątkiem paliw („Surowce niejedalne z wyjątkiem paliw” oraz „Oleje, tłuszcze i woski zwierzęce i roślinne”);
- 3) paliwa mineralne, smary i materiały pochodne (sekcja SITC o takiej samej nazwie);
- 4) produkty przetwórstwa przemysłowego („Chemia i produkty pokrewne”, „Towary przemysłowe sklasyfikowane głównie według surowca”, „Różne wyroby przemysłowe” oraz „Towary i transakcje niesklasyfikowane w SITC”);
- 5) maszyny, urządzenia i sprzęt transportowy (sekcja SITC o takiej samej nazwie).

17. Finanse — w danych o **długach zagranicznych** uwzględniono kraje, których zadłużenie przekroczyło 10 mld dolarów USA w 2004 r. Dane obejmują zadłużenie z tytułu kredytów długo- i krótkoterminowych.

Kursy walut — kurs dolara USA dla większości krajów jest kursem średnim (przeciętną z kursu zakupu i sprzedaży).

Euro — jednostka walutowa UE obowiązuje od 1 I 1999 r. w państwach członkowskich **Strefy Euro**, do której należą: Austria, Belgia, Finlandia, Francja, Grecja (od 2000 r.), Hiszpania, Irlandia, Luksemburg, Niemcy, Portugalia i Włochy oraz od 1 I 2007 r. — Słowenia.

Dane dotyczące **skonsolidowanego budżetu centralnego** (tabl. 102) obejmują budżet państwa, jednostki pozabudżetowe i fundusze celowe.

18. Produkt krajowy brutto (PKB) — dane dla krajów europejskich (z wyjątkiem państw członkowskich WNP) prezentuje się na podstawie Europejskiego Systemu Rachunków Narodowych (ESA 1995), a dla pozostałych krajów — według metodologii „Systemu Rachunków Narodowych” (SNA).

W tabl. 6 i 105 zaprezentowano **produkt krajowy brutto według parytetu siły nabywczej** (PPP — Purchasing Power Parity). Parytety siły nabywczej są to współczynniki walutowe (realne kursy walut) odzwierciedlające siłę nabywczą waluty danego kraju na rynku krajowym, obliczone na podstawie cen towarów i usług rynkowych i nierynkowych (w odróżnieniu od kursu oficjalnego stosowanego na rynku zagranicznym). Parytety siły nabywczej są stosowane w celu przeliczeń waluty krajowej na wspólną umowną walutę, której jednostką jest standard siły nabywczej (Purchasing Power Standard — PPS) — w tabl. 6 lub dolar USA — w tabl. 105. Wartość jednego PPS (lub dolara USA) równa się liczbie jednostek waluty danego kraju odpowiadającej 1 euro (lub 1 dol. USA) na rynku krajowym, przy uwzględnieniu relacji cen danego kraju do cen pozostałych krajów biorących udział w porównaniach.

Wyrażenie PKB i jego głównych elementów we wspólnej umownej walucie, poprzez eliminację różnic cen, umożliwia bezpośrednie porównanie wolumenów PKB wszystkich uczestniczących w badaniu krajów.

Parytety siły nabywczej (PPP) są obliczane m.in. w ramach programu porównań międzynarodowych

Data concerning the **commodity structure of imports and exports** according to the Standard International Trade Classification (SITC) have been presented in the following grouping (in parenthesis — names of SITC sections):

- 1) agricultural-foodstuff goods (“Food and live animals” as well as “Beverages and tobacco”);
- 2) raw materials excluding fuels (“Crude materials, inedible, except fuels” as well as “Animal and vegetable oils, fats and waxes”);
- 3) mineral fuels, lubricants and related materials (SITC section of the same name);
- 4) manufactured goods (“Chemicals and related products”, “Manufactured goods classified chiefly by material”, “Miscellaneous manufactured articles” as well as “Commodities and transactions not classified elsewhere in SITC”);
- 5) machinery and transport equipment (SITC section of the same name).

17. Finance — in data regarding **foreign debts**, countries have been included, the indebtedness of which exceeded 10 mrd USD in 2004. Data include indebtedness from long-term and short-term credits.

Currency exchange rates — the price of the USD, for the majority of countries, is the average rate (the average of the purchase and sale price).

Euro — the currency unit of EU has been obligatory since 1 I 1999 in member countries of **Euro area**, to which belong: Austria, Belgium, Finland, France, Greece (since 2000), Spain, Ireland, Luxembourg, the Netherlands, Germany, Portugal and Italy as well as Slovenia — since 1 I 2007.

Data regarding **consolidated central government budget** (tabl. 102) were calculated according to the International Monetary Fund methodology and cover the state budget, non-budgetary units and appropriated funds.

18. Gross domestic product (GDP) — data for European countries (excluding members of CIS) are presented according to the European System of National Accounts (ESA 1995) and for the other countries — according to the methodology of the “System of National Accounts” (SNA).

In the tables 6 and 105 the **gross domestic product** has been presented according to **Purchasing Power Parity (PPP)**. Purchasing power parities are currency converters (real exchange rates) reflecting purchasing power of currency of a given country on the domestic market. They are calculated on the basis of prices of market and non-market goods and services (as opposed to the official rate used on the foreign market). PPPs are used in purpose to convert local currency into a common conventional currency, of which the unit is Purchasing Power Standard (PPS) — in the table 6 or USD — in the table 105. Value of one PPS (or USD) is equal to the number of units of currency of a given country corresponding to 1 euro (or 1 USD) on the domestic market, taking into account the ratio of prices in a given country to prices in all other countries participating in the comparisons.

The expression of GDP and its main elements in the common conventional currency, through the elimination of differences in the prices levels, enables direct comparisons of GDP volumes of all countries taking part in the survey.

Purchasing power parities (PPP) are computed among others in the frames of the international

przeprowadzanych przez Unię Europejską i OECD. Obliczenia takie przeprowadzane są również przez Bank Światowy, a ich wyniki są wykorzystywane m.in. przez Międzynarodowy Fundusz Walutowy będący źródłem danych w tabl. 105 dla krajów spoza OECD.

Podstawą obliczeń PKB dla Polski, według parytetu siły nabywczej (zarówno w PPS, jak i w dolarach USA) były następujące wielkości: w 1995 r. — 337222 mln zł, w 2000 r. — 744378 mln zł i w 2006 r. — 1057855 mln zł. Przyjęte wartości mogą się różnić od najnowszego szacunku PKB — patrz dział „Rachunki Narodowe” na str. 662.

Zakres eksportu przyjętego do przeliczeń relacji do PKB jest zgodny z metodologią systemu rachunków narodowych.

19. Wykaz źródeł wykorzystanych przy opracowaniu tablic:

comparisons programme carried out by the European Union and OECD. They are also calculated by the World Bank and then used among others by the International Monetary Fund, which was the source of data in the table 105 for the countries not belonging to the OECD.

The basis for computation of GDP for Poland by purchasing power parity (expressed both in PPS and in USD) were the following values: for 1995 — 337222 mln zł, for 2000 — 744378 mln zł and for 2006 — 1057855 mln zł; adopted values of GDP may be different from the latest estimation of GDP — see "National Accounts" chapter on pages 662.

The scope of exports adopted to calculate relations to GDP is in accordance with the methodology of the system of national accounts.

19. List of sources used in the compilation of the tables:

- [1] „Statistical Yearbook Forty-second — fiftieth issue”, UN, New York 1997—2006.
- [2] „Monthly Bulletin of Statistics No. 3—6, 9, 10/02, 2, 5, 8, 11/03, 04, 05, 2, 5, 6/06, 2, 5, 8/07”, UN, New York 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007.
- [3] „World Development Indicators 1997, 2000, 2007”, The International Bank for Reconstruction and Development/The World Bank, Washington, D.C. 1997, 2000, 2007.
- [4] „World Development Indicators 2006”, CD-ROM, The World Bank, Washington, D.C.
- [5] „Demographic Yearbook 1995, 1996, 2000, 2001, 2002, 2003”, UN, New York 1997, 1998, 2002, 2003, 2005, 2006.
- [6] „World Population Prospects, The 2004 Revision”, UN, New York 2005.
- [7] „1995, 1996, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007 Britannica Book of the Year, Encyclopaedia Britannica”, Inc., Chicago 1995, 1996, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007.
- [8] „Calendario Atlante de Agostini 2007”, Istituto Geografico de Agostini, Novara 2006.
- [9] „Annuario Statisticum Ecclesiae 2005”, Roma TP Vaticanis 2007.
- [10] „OECD. Environmental data. Compendium 2004”, OECD, Paris 2005.
- [11] „OECD. Environmental data. Compendium 2006. Inland waters”, OECD, Paris 2006.
- [12] „OECD. Environmental Indicators 2005”, OECD, Paris 2005.
- [13] „Forest Condition in Europe. 2006 Technical Report of ICP Forests”, Hamburg 2006.
- [14] „Yearbook of Labour Statistics 2006”, ILO, Geneva 2006.
- [15] „Yearbook of Labour Statistics 2006, Volume 2: Country profiles”, ILO, Geneva 2006.
- [16] „Key Indicators of the Labour Market fourth edition”, ILO, Geneva 2006.
- [17] „Statistical Yearbook 1999”, UNESCO, Paris 1999.
- [18] „Compendium of Tourism Statistics 2000—2004, 2001—2005”, UNWTO, Madrid 2006, 2007.
- [19] „Main Science and Technology Indicators 2007/1”, OECD, Paris 2007.
- [20] „Main Economic Indicators No. 7/07”, OECD, Paris 2007.
- [21] „FAO Yearbook. Forest Products 1999, 2004, 2005”, FAO, Rome 2001, 2006, 2007.
- [22] „Energy Statistics Yearbook 1998, 2003, 2004”, UN, New York 2001, 2006, 2007.
- [23] „OECD. Coal Information 2007”, OECD, Paris 2007.
- [24] „OECD. Natural Gas Information 2000, 2005, 2007”, OECD, Paris 2000, 2005, 2007.
- [25] „Industrial Commodity Statistics Yearbook 2003”, UN, New York 2006.
- [26] „Steel Statistical Yearbook 2005, 2006”, International Iron and Steel Institute, Brussels 2006, 2007.

- [27] „World Metal Statistics Yearbook 2005, 2007”, World Bureau of Metal Statistics, Ware 2005, 2007.
- [28] „Annual Bulletin of Transport Statistics for Europe and North America 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2004, 2005”, UN, New York, Geneva 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2004, 2005.
- [29] „Statistics of Road Traffic Accidents in Europe and North America 1999, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2007”, UN, New York, Geneva 1999, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2007.
- [30] „Handbook of Transport Statistics in the UNECE region 2006”, UN, New York and Geneva 2006.
- [31] „Panorama of Transport edition 2007”, European Communities, Luxembourg 2007.
- [32] „International Trade Statistics Yearbook 1997”, UN, New York 1998.
- [33] „International Financial Statistics Yearbook 2006”, IMF, Washington, D.C. 2006.
- [34] „International Financial Statistics, July 2007”, IMF, Washington, D.C. 2007.
- [35] „National Accounts Statistics: Main Aggregates and Detailed Tables 2004, Part I, Part II”, UN, New York 2006.
- [36] „National Accounts Statistics; Analysis of Main Aggregates 2004—2005”, UN, New York 2007.
- [37] „National Accounts of OECD Countries 1994—2005, Vol. I”, OECD, Paris 2007.
- [38] „National Accounts of OECD Countries 1994—2005, Vol. II”, OECD, Paris 2007.
- [39] „Statistical Yearbook of the Republic of Belarus 2006”, Ministry of Statistics and Analysis of the Republic of Belarus, Minsk 2006.
- [40] „Statistical Bulletin 1—3/2007”, Ministry of Statistics and Analysis of the Republic of Belarus, Minsk 2007.
- [41] „Ukraine in figures in 2005”, State Statistics Committee of Ukraine, Kijv 2006.
- [42] „Rossijskij Statisticheskij Ježegodnik 2006”, Goskomstat Rossii, Moskva 2006.
- [43] „Statistical Abstract of the United States 2002”, U.S. Census Bureau, Washington, D.C. 2001.
- [44] „Key Statistics”, July 2007, Statistics New Zealand, Wellington 2007.
- [45] „Japan Statistical Yearbook 2007”, Statistics Bureau, Ministry of Internal Affairs and Communications, Japan 2007.
- [46] „China Statistical Yearbook 2006”, National Bureau of Statistics of China, Pekin 2006.
- [47] „Korea Statistical Yearbook 2006”, Korea National Statistical Office, Republic of Korea 2006.
- [48] „Statistical Yearbook for Latin America and the Caribbean 2006”, Economic Commission for Latin America and the Caribbean, UN, Chile 2007.
- [49] „Statistical Abstract of the United States 2007”, Internet <http://www.census.gov/prod/www/statistical-abstract.html>.
- [50] „Statistical Service of the Republic of Cyprus”, Internet <http://www.mof.gov.cy/mof/cystat/statistics.nsf>.
- [51] „National Statistics of the United Kingdom”, Internet <http://www.statistics.gov.uk>.
- [52] „United Nations Statistics Division, Monthly Bulletin of Statistics Online”, Internet <http://unstats.un.org/unsd/mbs>.
- [53] „United Nations Statistics Division — Main Environmental Indicators”, Internet <http://unstats.un.org/unsd/environment/qindicators.htm>.
- [54] „United Nations Statistics Division — National Accounts Main Aggregates Database”, Internet <http://unstats.un.org/unsd/snaama>.
- [55] „United Nations Economic Commission for Europe Statistical Database”, Internet <http://www.unece.org>.
- [56] „Human Settlements Database”, Internet <http://w3.unece.org/stat/humansettlements.asp>.
- [57] „United Nations Commodity Trade Statistics Database, UN Comtrade Publication, Yearbook 2005”, Internet <http://comtrade.un.org>.
- [58] „Demographic Yearbook 2004”, Internet <http://unstats.un.org/unsd>.
- [59] „World Population Prospects, The 2006 Revision Population Database”, Internet <http://esa.un.org/unpp>.
- [60] „Olisnext database of OECD”, Internet <http://www.oecd.int/olis>.

- [61] „OECD Factbook 2007: Economic, Environmental and Social Statistics”, Internet <http://www.oecd.int/olis>.
- [62] „OECD Health Data 2007”, Internet <http://www.ecosante.org>.
- [63] „FAO. Statistical Databases”, Internet <http://www.fao.org>.
- [64] „LABORSTA. Data base on labour statistics”, Internet <http://laborsta.ilo.org>.
- [65] „IMF. World Economic Outlook Database”, Internet <http://www.imf.org>.
- [66] „Eurostat’s New Cronos Database”, Internet <http://europa.eu.int/newcronos>.
- [67] „Statistics in Focus 77/2007”, Internet <http://epp.eurostat.ec.europa.eu>.
- [68] „HFA — DB”, European Health for All Database, Internet <http://data.euro.who.int/hfadb>.
- [69] „UNESCO Institute for Statistics”, Internet <http://www.stats.uis.unesco.org>.
- [70] „The voice of the European Road”, Internet <http://www.erf.bc>.
- [71] „U.S. Geological Survey Minerals Yearbook 1999, 2003, 2005”, Internet <http://minerals.usgs.gov/minerals>.
- [72] „International Rayon and Synthetic Fibres Committee”, Internet <http://www.cirfs.org>.
- [73] „The European Union and Russia”, Internet <http://epp.eurostat.ec.europa.eu>.
- [74] „Informator Polityczny PAP”.

TABL. 1 (605). NIEKTÓRE WSKAŹNIKI SPOŁECZNO-GOSPODARCZE ŚWIATA^a
 SELECTED INDICES OF SOCIO-ECONOMIC WORLD DEVELOPMENT^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2006	SPECIFICATION
LUDNOŚĆ NA 1 km ² (gęstość zaludnienia) POPULATION DENSITY PER 1 km ²						
ŚWIAT	33	39	42	45	48^b	WORLD
regiony bardziej rozwinięte	20	22	22	22	23 ^b	more developed regions
regiony mniej rozwinięte	41	50	55	59	64 ^b	less developed regions
Afryka	16	21	24	27	30 ^b	Africa
Ameryka Środkowa i Południowa	18	22	24	25	27 ^b	Central and South America
Ameryka Północna	12	13	14	14	15 ^b	North America
Azja ^c	83	100	108	116	124 ^b	Asia ^c
Europa ^d	30	31	32	32	32 ^b	Europe ^d
Oceania ^e	3	3	3	4	4 ^b	Oceania ^e
LUDNOŚĆ W WIEKU 15—64 LATA W % OGÓŁU LUDNOŚCI POPULATION AGED 15—64 IN % OF TOTAL POPULATION						
ŚWIAT	58,9	61,3	61,8	62,9	64,4^b	WORLD
regiony bardziej rozwinięte	65,9	67,0	66,8	67,4	67,7 ^b	more developed regions
regiony mniej rozwinięte	56,6	59,7	60,5	61,8	63,6 ^b	less developed regions
Afryka	52,0	52,2	53,1	54,2	55,2 ^b	Africa
Ameryka Środkowa i Południowa	56,0	59,0	60,7	62,5	63,9 ^b	Central and South America
Ameryka Północna	66,5	66,2	65,8	66,3	67,2 ^b	North America
Azja ^c	58,0	61,7	62,4	63,7	65,6 ^b	Asia ^c
Europa ^d	65,5	66,8	66,8	67,7	68,2 ^b	Europe ^d
Oceania ^e	62,4	64,3	64,1	64,4	64,8 ^b	Oceania ^e
LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO w mln — szacunki MOP ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION in mln — ILO estimates						
ŚWIAT	1930	2406	2605	2818	3097	WORLD
regiony bardziej rozwinięte	523	569	574	589	607	more developed regions
regiony mniej rozwinięte	1407	1837	2031	2229	2490	less developed regions
Afryka	183	246	283	322	373	Africa
Ameryka Środkowa i Południowa	125	173	203	230	262	Central and South America
Ameryka Północna	126	147	154	165	176	North America
Azja ^c	1153	1479	1609	1742	1917	Asia ^c
Europa ^d	332	348	342	345	352	Europe ^d
Oceania ^e	10	13	14	15	16	Oceania ^e
ABONENCI TELEFONII STACJONARNEJ I KOMÓRKOWEJ NA 1000 LUDNOŚCI FIXED LINE AND MOBILE PHONE SUBSCRIBERS PER 1000 POPULATION						
ŚWIAT	75	101	138	284	898^b	WORLD
Kraje o wysokim poziomie rozwoju gospodarczego	311	459	595	1090	1338 ^b	Countries of high economic level
Kraje o średnim i niskim poziomie rozwoju gospodarczego	16	27	47	129	382 ^b	Countries of middle and low economic level
Afryka (kraje na południe od Sahary)	8	10	12	31	142 ^b	Sub-Saharan Africa
Ameryka Środkowa i Południowa	39	61	96	266	496 ^b	Central and South America
Azja Południowa	3	6	12	31	119 ^b	Southern Asia
Azja Wschodnia i Pacyfik	3	8	35	151	496 ^b	Eastern Asia and Pacific
Europa i Azja Centralna	64	125	168	317	898 ^b	Europe and Central Asia
Środkowy Wschód i Afryka Północna	18	34	55	110	389 ^b	Middle East and Northern Africa

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 723. ^b 2005 r. ^c Łącznie z europejską częścią Turcji. ^d Łącznie z azjatycką częścią Rosji. ^e Bez Hawajów zaliczonych do Ameryki Północnej.

^a See general notes, item 5 on page 723. ^b 2005. ^c Including the European part of Turkey. ^d Including the Asian part of Russian Federation. ^e Excluding Hawaii which is included in North America.

TABL. 1 (605). NIEKTÓRE WSKAŹNIKI SPOŁECZNO-GOSPODARCZE ŚWIATA^a (cd.)
 SELECTED INDICES OF SOCIO-ECONOMIC WORLD DEVELOPMENT^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2006	SPECIFICATION
------------------	------	------	------	------	------	---------------

 KOMPUTERY OSOBISTE W UŻYTKOWANIU NA 1000 LUDNOŚCI
 PERSONAL COMPUTERS IN USE PER 1000 POPULATION

ŚWIAT	.	25	42	80	130^b	WORLD
Kraje o wysokim poziomie rozwoju gospodarczego	.	109	195	382	579 ^b	Countries of high economic level
Kraje o średnim i niskim poziomie rozwoju gospodarczego	.	2	7	19	40 ^b	Countries of middle and low economic level
Afryka (kraje na południe od Sahary)	.	.	.	9	15 ^b	Sub-Saharan Africa
Ameryka Środkowa i Południowa	.	6	21	49	88 ^b	Central and South America
Azja Południowa	.	0,4	2	4	16 ^b	Southern Asia
Azja Wschodnia i Pacyfik	.	1	4	16	38 ^b	Eastern Asia and Pacific
Europa i Azja Centralna	.	4	18	53	98 ^b	Europe and Central Asia
Środkowy Wschód i Afryka Północna	.	.	11	26	48 ^b	Middle East and Northern Africa

 UŻYTKOWNICY INTERNETU NA 1000 LUDNOŚCI
 INTERNET USERS PER 1000 POPULATION

ŚWIAT	.	1	8	65	137^b	WORLD
Kraje o wysokim poziomie rozwoju gospodarczego	.	3	40	319	527 ^b	Countries of high economic level
Kraje o średnim i niskim poziomie rozwoju gospodarczego	.	0,0	1	16	84 ^b	Countries of middle and low economic level
Afryka (kraje na południe od Sahary)	.	0,0	.	5	29 ^b	Sub-Saharan Africa
Ameryka Środkowa i Południowa	.	0,0	1	38	156 ^b	Central and South America
Azja Południowa	.	0,0	0,3	5	49 ^b	Southern Asia
Azja Wschodnia i Pacyfik	.	0,0	0,1	19	89 ^b	Eastern Asia and Pacific
Europa i Azja Centralna	.	0,0	2	30	190 ^b	Europe and Central Asia
Środkowy Wschód i Afryka Północna	.	0,0	0,1	9	89 ^b	Middle East and Northern Africa

 PRODUKCJA ROLNICZA (ceny stałe) — 2000=100
 AGRICULTURAL OUTPUT (constant prices) — 2000=100

ŚWIAT	64	80	88	100	111^b	WORLD
w tym:						of which:
Afryka	56	74	84	100	111 ^b	Africa
Ameryka Południowa	54	72	84	100	121 ^b	South America
Ameryka Północna i Środkowa	75	80	94	100	106 ^b	North and Central America
Azja	45	66	83	100	115 ^b	Asia
Europa	77	83	97	100	101 ^b	Europe
Oceania	68	73	78	100	102 ^b	Oceania

 PRODUKCJA ŻYWNOŚCI NA 1 MIESZKAŃCA (ceny stałe) — 2000=100
 FOOD PRODUCTION PER CAPITA (constant prices) — 2000=100

ŚWIAT	87	92	93	100	104^b	WORLD
w tym:						of which:
Afryka	93	94	95	100	99 ^b	Africa
Ameryka Południowa	75	83	89	100	112 ^b	South America
Ameryka Północna i Środkowa	96	92	99	100	99 ^b	North and Central America
Azja	65	78	89	100	108 ^b	Asia
Europa	116	121	98	100	102 ^b	Europe
Oceania	91	82	83	100	99 ^b	Oceania

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 723. ^b 2005 r.

^a See general notes, item 5 on page 723. ^b 2005.

TABL. 1 (605). NIEKTÓRE WSKAŹNIKI SPOŁECZNO-GOSPODARCZE ŚWIATA^a (cd.)
 SELECTED INDICES OF SOCIO-ECONOMIC WORLD DEVELOPMENT^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2006	SPECIFICATION
ZBIORY ZBÓŻ w mln t PRODUCTION OF CEREALS in mln t						
ŚWIAT	1550,9	1952,2	1897,9	2063,5	2220,6	WORLD
Afryka	72,6	93,4	98,0	112,6	146,2	Africa
Ameryka Północna	311,2	369,2	326,9	393,8	397,5	North America
Ameryka Środkowa i Południowa	88,4	99,1	124,2	138,0	154,7	Central and South America
Azja	803,3 ^b	1081,8 ^b	944,4	996,3	1101,5	Asia
Europa	258,1	284,7	376,2	387,4	403,6	Europe
Oceania	17,2	23,9	28,2	35,3	17,2	Oceania
PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU w mln t PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS in mln t						
ŚWIAT	135,9	179,6	206,2	234,9	272,9	WORLD
Afryka	6,4	8,5	9,3	10,9	12,5	Africa
Ameryka Północna	27,0	31,4	37,0	41,6	45,6	North America
Ameryka Środkowa i Południowa	15,8	20,1	27,5	32,4	39,6	Central and South America
Azja	43,5 ^b	71,3 ^b	75,2	92,9	118,1	Asia
Europa	39,1	43,7	52,2	51,6	51,2	Europe
Oceania	4,0	4,5	5,0	5,4	5,8	Oceania
PRODUKCJA PRZEMYSŁOWA (ceny stałe) — 1995=100 INDUSTRIAL PRODUCTION (constant prices) — 1995=100						
ŚWIAT	73	90	100	125	141^c	WORLD
kraje rozwinięte gospodarczo	76	93	100	125	137 ^c	developed countries
kraje rozwijające się gospodar- czo	63	80	100	123	156 ^c	developing countries
w tym:						of which:
Ameryka Północna	71	88	100	152	182 ^c	North America
Ameryka Środkowa i Południowa	74	85	100	119	135 ^c	Central and South America
Azja	62	90	100	112	126 ^c	Asia
w tym Azja bez Izraela i Japonii	53	74	100	127	173 ^c	of which Asia excluding Israel and Japan
Europa	92	104	100	116	122 ^c	Europe
Oceania	63	93	100	111	121 ^c	Oceania
ZUŻYCIĘ SUROWCÓW ENERGETYCZNYCH NA 1 MIESZKAŃCA w kg (w ekwiwalencie węgla kamiennego ^d) CONSUMPTION OF POWER RAW MATERIALS PER CAPITA in kg (in hard coal equivalent ^d)						
ŚWIAT	1927	2045	2035	1937	2011^e	WORLD
w tym:						of which:
Afryka	400	448	453	519	514 ^e	Africa
Ameryka Południowa	1026	1068	1247	1297	1328 ^e	South America
Ameryka Północna i Środkowa	7463	7529	7611	7913	7060 ^e	North and Central America
Azja	603 ^f	844 ^f	1066	1031	1283 ^e	Asia
Europa	4518 ^f	4704 ^f	4827	4050	3957 ^e	Europe
Oceania	4616	5653	5886	6115	5326 ^e	Oceania
ZUŻYCIĘ ENERGII ELEKTRYCZNEJ NA 1 MIESZKAŃCA w kWh CONSUMPTION OF ELECTRICITY PER CAPITA in kWh						
ŚWIAT	1851	2219	2363	2472	2701^e	WORLD
w tym:						of which:
Afryka	395	504	526	562	619 ^e	Africa
Ameryka Południowa	1126	1517	1782	2061	2149 ^e	South America
Ameryka Północna i Środkowa	7612	8664	9585	10355	10021 ^e	North and Central America
Azja	515 ^f	821 ^f	1105	1277	1588 ^e	Asia
Europa	4552 ^f	5697 ^f	5181	5102	5452 ^e	Europe
Oceania	5332	7197	7640	8354	8848 ^e	Oceania

a, d Patrz uwagi ogólne: a — ust. 5 na str. 723, d — ust. 14 na str. 731. b Łącznie z krajami b. ZSRR. c 2005 r. e 2004 r. f Bez krajów b. ZSRR.

a, d See general notes: a — item 5 on page 723, d — item 14 on page 731. b Including countries of the former USSR. c 2005. e 2004. f Excluding countries of the former USSR.

TABL. 1 (605). NIEKTÓRE WSKAŹNIKI SPOŁECZNO-GOSPODARCZE ŚWIATA^a (cd.)SELECTED INDICES OF SOCIO-ECONOMIC WORLD DEVELOPMENT^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2006	SPECIFICATION
IMPORT IMPORTS						
Ogółem (ceny stałe) — 2000=100 Total (constant prices) — 2000=100						
ŚWIAT	.	.	69	100	138	WORLD
Kraje rozwinięte gospodarczo	.	.	67	100	131	Developed countries
Ameryka Północna	.	.	62	100	129	North America
Europa	.	.	67	100	134	Europe
Kraje Azji i Pacyfiku (Japonia, Australia, Nowa Zelandia)	.	.	81	100	120	Asia and Pacific countries (Japan, Australia, New Zealand)
Kraje rozwijające się gospodarczo:	.	.				Developing countries:
Ameryka Środkowa i Południowa	.	.	67	100	111	Central and South America
Azja Południowa	.	.	78	100	114	Southern Asia
Azja Południowo-Wschodnia	.	.	83	100	127	South-Eastern Asia
Azja Wschodnia	.	.	68	100	211	Eastern Asia
Azja Zachodnia	.	.	65	100	164	Western Asia
Ogółem ^b w mld dolarów USA (ceny bieżące) Total ^b in bn USD (current prices)						
ŚWIAT	.	.	5286,9^c	6155,7	11304,0	WORLD
Kraje rozwinięte gospodarczo	.	.	3685,8 ^c	4379,0	7502,0	Developed countries
Ameryka Północna	.	.	1038,4 ^c	1415,0	2134,2	North America
Europa	.	.	2242,6 ^c	2516,8	4721,8	Europe
Kraje Azji i Pacyfiku (Japonia, Australia, Nowa Zelandia)	.	.	404,8 ^c	447,2	646,0	Asia and Pacific countries (Japan, Australia, New Zealand)
Kraje rozwijające się gospodarczo:	.	.				Developing countries:
Afryka	.	.	122,2 ^c	127,9	273,7	Africa
Ameryka Środkowa i Południowa	.	.	317,6 ^c	373,8	603,9	Central and South America
Azja Południowa	.	.	82,1 ^c	94,6	286,1	Southern Asia
Azja Południowo-Wschodnia	.	.	321,0 ^c	312,9	495,4	South-Eastern Asia
Azja Wschodnia	.	.	452,1 ^c	559,2	1335,1	Eastern Asia
Azja Zachodnia	.	.	178,1 ^c	200,7	445,4	Western Asia
Kraje Europy Południowo-Wschodniej oraz Wspólnoty Niepodległych Państw	.	.	125,5 ^c	100,2	351,3	South-Eastern Europe countries as well as Commonwealth of Independent States
Oceania	.	.	7,4 ^c	7,4	11,0	Oceania
EKSPORT EXPORTS						
Ogółem (ceny stałe) — 2000=100 Total (constant prices) — 2000=100						
ŚWIAT	.	.	68	100	145	WORLD
Kraje rozwinięte gospodarczo	.	.	72	100	126	Developed countries
Ameryka Północna	.	.	73	100	113	North America
Europa	.	.	69	100	134	Europe
Kraje Azji i Pacyfiku (Japonia, Australia, Nowa Zelandia)	.	.	80	100	110	Asia and Pacific countries (Japan, Australia, New Zealand)
Kraje rozwijające się gospodarczo:	.	.				Developing countries:
Ameryka Środkowa i Południowa	.	.	73	100	147	Central and South America
Azja Południowa	.	.	65	100	147	Southern Asia
Azja Południowo-Wschodnia	.	.	60	100	146	South-Eastern Asia
Azja Wschodnia	.	.	60	100	257	Eastern Asia
Azja Zachodnia	.	.	51	100	202	Western Asia

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 723. ^b Dane dla regionów świata podano z wyłączeniem reeksportu państw lub obszarów wchodzących w skład każdego regionu. ^c 1997 r.

^a See general notes, item 5 on page 723. ^b The regional totals have been adjusted to exclude the re-exports of countries or areas comparing each region. ^c 1997.

TABL. 1 (605). NIEKTÓRE WSKAŹNIKI SPOŁECZNO-GOSPODARCZE ŚWIATA^a (dok.)
 SELECTED INDICES OF SOCIO-ECONOMIC WORLD DEVELOPMENT^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2006	SPECIFICATION
EKSPORT (dok.) EXPORTS (cont.)						
Ogółem ^b w mld dolarów USA (ceny bieżące) Total ^b in bn USD (current prices)						
ŚWIAT	.	.	5231,0^c	5983,1	11188,5	WORLD
Kraje rozwinięte gospodarczo	.	.	3660,8 ^c	4012,3	6672,6	Developed countries
Ameryka Północna	.	.	846,4 ^c	974,7	1292,4	North America
Europa	.	.	2330,7 ^c	2499,0	4683,9	Europe
Kraje Azji i Pacyfiku (Japonia, Australia, Nowa Zelandia)	.	.	483,7 ^c	538,7	696,3	Asia and Pacific countries (Japan, Australia, New Zealand)
Kraje rozwijające się gospodarczo:	.	.				Developing countries:
Afryka	.	.	117,7 ^c	145,0	350,8	Africa
Ameryka Środkowa i Południowa	.	.	279,2 ^c	352,0	661,2	Central and South America
Azja Południowa	.	.	71,1 ^c	91,0	231,6	Southern Asia
Azja Południowo-Wschodnia	.	.	295,1 ^c	364,5	585,8	South-Eastern Asia
Azja Wschodnia	.	.	469,2 ^c	591,8	1529,9	Eastern Asia
Azja Zachodnia	.	.	191,6 ^c	258,6	671,0	Western Asia
Kraje Europy Południowo-Wschodniej oraz Wspólnoty Niepodległych Państw	.	.	141,3 ^c	162,9	477,2	South-Eastern Europe countries as well as Commonwealth of Independent States
Oceania	.	.	5,1 ^c	5,1	8,3	Oceania

PRODUKT KRAJOWY BRUTTO
GROSS DOMESTIC PRODUCT

Ogółem (ceny stałe) — 2000=100
Total (constant prices) — 2000=100

ŚWIAT	57	76	85	100	119	WORLD
Afryka	62	77	84	100	133	Africa
Ameryka Północna, Środkowa i Południowa	55	73	82	100	117	North, Central and South America
w tym Ameryka Północna	53	73	82	100	117	of which North America
Azja	45	71	86	100	130	Asia
Europa	70	84	87	100	113	Europe
Oceania	54	71	83	100	122	Oceania

Ogółem (ceny bieżące) w mld dol. USA
Total (current prices) in bn of USD

ŚWIAT	11922	22134	29695	31850	48598	WORLD
Afryka	515	514	536	605	1091	Africa
Ameryka Północna, Środkowa i Południowa	3820	7497	9701	12571	17548	North, Central and South America
w tym Ameryka Północna	3039	6343	7937	10494	14470	of which North America
Azja	2417	5342	8851	8983	12597	Asia
Europa	4699	8406	10145	9225	16455	Europe
Oceania	200	374	461	466	907	Oceania

Na 1 mieszkańca (ceny bieżące) w dol. USA
Per capita (current prices) in USD

ŚWIAT	2680	4181	5193	5201	7372	WORLD
Afryka	1076	807	738	738	1158	Africa
Ameryka Północna, Środkowa i Południowa	6171	10310	12398	15008	19510	North, Central and South America
w tym Ameryka Północna	11893	22341	26485	33245	43124	of which North America
Azja	938	1679	2564	2425	3162	Asia
Europa	6627	11635	13901	12638	22455	Europe
Oceania	8838	14124	16056	15121	27053	Oceania

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 5 na str. 723. ^b Dane dla regionów świata podano z wyłączeniem reeksportu państw lub obszarów wchodzących w skład każdego regionu. ^c 1997 r.

^a See general notes, item 5 on page 723. ^b The regional totals have been adjusted to exclude the re-exports of countries or areas comparing each region. ^c 1997.

Źródło — Source: [2], [3], [17], [22], [54], [59], [63], [64].

TABL. 2 (606). ZBIORY I PRODUKCJA ŚWIATOWA WYBRANYCH ARTYKUŁÓW ROLNYCH
 WORLD PRODUCTION OF SELECTED AGRICULTURAL PRODUCTS

ARTYKUŁY ROLNE	1995	2000	2006	AGRICULTURAL PRODUCTS
	w mln t in mln t			
Pszenica	542,7	587,8	605,3	<i>Wheat</i>
Żyto	23,2	20,1	13,3	<i>Rye</i>
Jęczmień	141,0	133,5	138,7	<i>Barley</i>
Owies	28,9	26,2	23,1	<i>Oats</i>
Kukurydza	517,3	593,5	695,3	<i>Maize</i>
Ryż	547,5	598,9	634,6	<i>Rice</i>
Proso	25,7	27,7	31,8	<i>Millet</i>
Sorgo	54,6	55,8	56,5	<i>Sorghum</i>
Ziemniaki	285,9	332,1	314,4	<i>Potatoes</i>
Bataty	136,0	139,2	123,5	<i>Sweet potatoes</i>
Maniok	162,2	178,5	222,4	<i>Cassava</i>
Buraki cukrowe	264,8	253,4	256,3	<i>Sugar beets</i>
Trzcina cukrowa	1172,5	1251,4	1387,8	<i>Sugar cane</i>
Rzepak	34,2	39,5	49,0	<i>Rape</i>
Soja	127,0	161,4	221,5	<i>Soybeans</i>
Słoneczniki	26,3	26,5	31,3	<i>Sunflower seeds</i>
Oliwki	10,4	15,6	16,4	<i>Olives</i>
Orzeszki ziemne	28,8	34,9	47,8	<i>Groundnuts in shell</i>
Herbata	2,6	3,0	3,7	<i>Tea</i>
Kawa	5,5	7,5	7,8	<i>Coffee, green</i>
Ziarno kakaowe	3,0	3,4	4,1	<i>Cocoa beans</i>
Bawełna (ziarno)	56,5	52,9	71,8	<i>Cottonseed</i>
Bawełna (włókno)	19,6	18,6	24,5	<i>Cotton (lint)</i>
Len (włókno)	0,7	0,5	1,0	<i>Flax fibre and tow</i>
Włókno agawy (sizal)	0,4	0,5	0,4	<i>Sisal and other agave fibres</i>
Kauczuk naturalny	6,3	7,2	9,9	<i>Natural rubber</i>
Tytoń	6,3	6,7	6,7	<i>Tobacco</i>
Warzywa (z melonami)	567,1	747,1	902,6	<i>Vegetables (including melons)</i>
Owoce (bez melonów)	411,6	473,6	524,1	<i>Fruits (excluding melons)</i>
Owoce cytrusowe	93,8	104,6	107,1 ^a	<i>Citrus fruits</i>
Mięso z uboju	206,2	234,9	272,9	<i>Meat from slaughtered animals</i>
Mleko krowie	464,4	490,8	549,4	<i>Cows' milk</i>
Jaja kurze	42,9	51,7	60,7	<i>Hen eggs</i>
Wełna nieprana	2,6	2,3	2,2	<i>Wool, greasy</i>

^a 2005 r.

Źródło — Source: [63].

TABL. 3 (607). **PRODUKCJA ŚWIATOWA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW PRZEMYSŁOWYCH**
WORLD PRODUCTION OF PRINCIPAL INDUSTRIAL PRODUCTS

WYROBY	1995	2000	2006	PRODUCTS
Surowce energetyczne (w ekwiwalencie węgla kamiennego ^d) mln t	12201	13140	13849 ^b	Power raw materials (in hard coal equivalent ^d) in mln t
Węgiel w mln t: kamienny	3656	3623	4934 ^c	Coal in mln t: hard
brunatny	914	894	906 ^c	lignite
Siarka rodzima (w przeliczeniu na 100%) w mln t	17,6	12,7	20,4 ^d	Native sulphur (in terms of 100%) in mln t
Ropa naftowa w mln t	3080	3347	3567 ^b	Crude petroleum in mln t
Gaz ziemny w tys. PJ	84,6	97,2	110 ^c	Natural gas in thous. PJ
Rudy (w przeliczeniu na zawartość czystego metalu):				Ores (in terms of pure ingredient):
żelaza w mln t	607	647	699 ^d	iron in mln t
miedzi w mln t	10,2	13,1	13,6 ^d	copper in mln t
ołowiu w tys. t	2814	3164	4274 ^d	lead in thous. t
cynku w tys. t	7260	8823	9887 ^d	zinc in thous. t
srebra w tys. t	15,0	18,3	20,0 ^d	silver in thous. t
złota w t	2223	3121	3602 ^d	gold in t
Boksyty w mln t	115	135	147 ^d	Bauxites in mln t
Masło w tys. t	6728	7414	8206 ^c	Butter in thous. t
Mąka pszenna w mln t	231	231	225 ^d	Wheat flour in mln t
Cukier surowy w mln t	119	132	146 ^c	Raw sugar in mln t
Wino w mln hektolitrów	169	164	169 ^d	Wine in mln hectoliters
Piwo w mln t	130	142	165	Beer in mln t
Papierosy w mld szt	2729	2864	2969 ^d	Cigarettes in mrd units
Tkaniny w tys. km ² : bawełniane	48,6	52,1	53,5 ^d	Fabrics in thous. km ² : woven cotton
wełniane	2,6	1,5	1,5 ^d	woven wollen
Obuwie (bez gumowego) w mln par	2089	1710	1720 ^d	Footwear (excluding rubber) in mln pairs
Tarcica ^e w hm ³	391	386	429 ^c	Sawnwood ^e in hm ³
Masa celulozowa w mln t	122	131	135 ^c	Wood pulp in mln t
Papier i tektura w mln t	283	325	354 ^c	Paper and paperboard in mln t
Etylen w mln t	55,4	69,0	74,8 ^d	Ethylene in mln t
Kwas siarkowy ^f (w przeliczeniu na 100%) w mln t	86,5	89,1	101 ^d	Sulphuric acid ^f (in terms of 100%) in mln t
Soda (w przeliczeniu na 100%) w mln t:				Soda (in terms of 100%) in mln t:
kaustyczna	38,1	41,6	45,3 ^d	caustic
kalcynowana	32,7	34,6	38,4 ^d	ash
Nawozy mineralne lub chemiczne (w przeliczeniu na czysty składnik) w mln t:				Mineral or chemical fertilizers (in terms of pure ingredient) in mln t:
azotowe . . . . .	.	.	93,4 ^c	nitrogenous
fosforowe . . . . .	.	.	38,9 ^c	phosphate
Kauczuki syntetyczne w mln t	9,5	10,3	11,2 ^d	Synthetic rubber in mln t
Włókna chemiczne w mln t: niecelulozowe	19,2	30,3	36,3 ^c	Chemical fibres in mln t: non-celulosic
celulozowe	3,0	2,8	3,2 ^c	celulosic
Cement w mln t	1445	1660	2310 ^c	Cement in mln t
Surówka żelaza w mln t	524	57,6	785 ^c	Pig iron in mln t
Stal surowa w mln t	752	848	1139 ^c	Crude steel in mln t
Miedź rafinowana w mln t	11,8	14,8	17,4	Refined copper in mln t
Aluminium w mln t	26,5	32,6	41,8	Aluminium in mln t

a Patrz uwagi ogólne, ust. 14 na str. 731 . b 2004 r. c 2005 r. d 2003 r. e Łącznie z podkładami kolejowymi. f Łącznie z oleum.
a See general notes, item 14 on page 731. b 2004. c 2005. d 2003. e Including sleepers. f Including oleum.

TABL. 3 (607). **PRODUKCJA ŚWIATOWA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW PRZEMYSŁOWYCH (dok.)**
WORLD PRODUCTION OF PRINCIPAL INDUSTRIAL PRODUCTS (cont.)

WYROBY	1995	2000	2006	PRODUCTS
Ółów w mln t	5,6	6,7	8,0	Refined lead in mln t
Cynk w mln t	7,3	9,1	10,7	Zinc in mln t
Cyna w tys. t	216	264	349	Tin in thous. t
Chłodziarki i zamrażarki typu domowego w mln szt	64,4	72,7	84,4 ^d	Refrigerators and freezers for household use in mln units
Pralki typu domowego w mln szt	46,9	58,9	67,6 ^d	Washing machines for household use in mln units
Odbiorniki w mln szt: telewizyjne	120	131	187 ^d	Television receivers in mln units
radiowe	114	108	98,2 ^d	Radio receivers in mln units
Energia elektryczna w TW-h	13386	15481	17533 ^b	Electricity in TW-h

b 2004 r. d 2003 r.

Źródło — Source: [22]—[27], [63], [71], [72].

TABL. 4 (608). **UDZIAŁ I MIEJSCE POLSKI W ŚWIECIE**
POLAND IN THE WORLD

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2006	1995	2000	2006	SPECIFICATION
	udział w świecie w % in % of the world			miejsce w świecie place in the world			
Powierzchnia	0,2	0,2	0,2	69	69	68	Total area
Ludność	0,7	0,6	0,6	29	30	31	Population
Zbiory: pszenicy	1,6	1,4	1,2	15	15	18	Production of: wheat
żyta	27,1	19,9	19,8	1	3	3	rye
jęczmienia	2,3	2,1	2,3	13	12	13	barley
ziemniaków	8,7	7,3	2,9	3	4	7	potatoes
buraków cukrowych	5,0	5,2	4,5	7	7	7	sugar beets
Pogłowie: bydła	0,6	0,5	0,4	33	39	45	Livestock of: cattle
trzody chlewnej	2,3	1,9	1,9	6	8	7	pigs
Produkcja: mięsa z uboju	1,3	1,2	1,3	17	17	14	Production of: meat from slaughtered animals
mleka krowiego	2,5	2,4	2,2	9	11	11	cows' milk
jaj kurzych	0,8	0,8	0,9	23	21	18	hen eggs
Produkcja wyrobów:							Production of:
surowce energetyczne (w ekwiwalencie węgla kamiennego ^a)	1,1	1,1	1,0 ^b	21	24	22 ^b	power raw materials (in hard coal equivalent ^a)
węgiel: kamienny	3,8	3,2	2,0 ^c	7	7	8 ^c	coal: hard
brunatny	7,0	6,7	6,8 ^c	4	7	6 ^c	lignite
siarka rodzima ^d (w przeliczeniu na 100%)	13,7	11,7	4,6 ^e	3	2	2 ^e	native sulphur ^d (in terms of 100%)
cukier surowy	1,5	1,7	1,5 ^c	16	15	15 ^c	raw sugar
papier i tektura	0,5	0,6	0,8 ^c	24	24	24 ^c	paper and paperboard
kwas siarkowy ^f (w przeliczeniu na 100%)	2,2 ^g	2,0	2,0 ^e	12 ^g	9	7 ^e	sulphuric acid ^f (in terms of 100%)
cement	1,0	0,9	0,5 ^c	22	21	27 ^c	cement
stal surowa	1,6	1,2	0,7 ^c	17	19	21 ^c	crude steel
miedź rafinowana	3,4 ^h	3,5	3,3	7 ^h	8	8	refined copper
odbiorniki telewizyjne ⁱ	0,9	4,8	3,6 ^e	12	7	7 ^e	television receivers ⁱ
energia elektryczna	1,0	0,9	0,9 ^b	19	19	19 ^b	electricity
Import — cif (ceny bieżące)	0,6	0,8	1,1	31	25	25	Imports — cif (current prices)
Eksport — fob (ceny bieżące)	0,5	0,5	1,0	34	31	25	Exports — fob (current prices)
Produkt krajowy brutto (ceny bieżące)	0,5	0,5	0,7	28	24	21	Gross domestic product (current prices)

a Patrz uwagi ogólne, ust. 14 na str. 731. b 2004 r. c 2005 r. d Łącznie z siarką sublimowaną, strąconą i rafinowaną. e 2003 r. f Łącznie z oleum. g Kwas siarkowy kontaktowy, łącznie z oleum. h Miedź elektrolityczna. i Łącznie z monitorami ekranowymi, z wyjątkiem monitorów stosowanych do komputerów.

a See general notes, item 14 on page 731. b 2004. c 2005. d Including sublimed, lac and refined sulphur. e 2003. f Including oleum. g Contain sulphuric acid including oleum. h Electrolytic copper. i Including monitors, excluding used for computers.

TABL. 5 (609). UDZIAŁ I MIEJSCE POLSKI W EUROPIE
POLAND IN EUROPE

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2006	1995	2000	2006	1995	2006	SPECIFICATION
	udział w Europie w % in % of Europe			miejsce w Europie place in Europe					
				ogółem total			na 1 mieszka- niaka per capita		
Powierzchnia	1,4	1,4	1,4	9	9	9	15 ^a	16 ^a	Total area
Ludność	5,3	5,3	5,2	8	8	8	x	x	Population
Zbiory: pszenicy	5,0	4,6	3,7	6	6	7	12	16	Production of: wheat
żyta	30,0	22,1	22,6	1	3	3	2	2	rye
jęczmienia	3,9	3,3	3,5	8	8	8	21	21	barley
ziemniaków	16,8	15,9	7,1	2	2	4	2	8	potatoes
buraków cukrowych	6,9	7,4	6,3	5	5	5	11	12	sugar beets
Pogłowie: bydła	4,1	4,1	4,4	6	9	9	24	24	Livestock of: cattle
trzody chlewnej	9,5	8,5	9,8	3	4	3	4	5	pigs
Produkcja: mięsa z uboju	5,3	5,4	6,8	8	8	6	13	8	Production of: meat from slaugh- tered animals
mleka krowiego	5,2	5,7	5,8	6	7	6	20	19	cows' milk
jaj kurzych	3,7	4,5	5,3	9	9	9	29	13	hen eggs
Produkcja wyrobów:									Production of:
surowce energetyczne (w ekwi- walencji węgla kamiennego ^b)	4,4	4,4	4,4 ^c	6	6	4 ^c	8	8 ^c	power raw materials (in hard coal equivalent ^b)
węgiel: kamienny	25,3	45,5	23,1 ^c	2	1	2 ^c	1	1 ^c	coal: hard
brunatny	10,0	10,2	10,0 ^c	3	4	4 ^c	10	9 ^c	lignite
siarka rodzima ^d (w przeliczeniu na 100%)	17,5	13,3	4,8 ^e	2	2	2 ^e	2	2 ^e	native sulphur ^d (in terms of 100%)
cukier surowy	8,4	8,9	7,4 ^f	5	3	4 ^f	11	6 ^f	raw sugar
papier i tektura	1,8	1,9	2,5 ^f	12	12	11 ^f	20	19 ^f	paper and paperboard
kwas siarkowy ^g (w przeliczeniu na 100%)	6,9 ^h	7,1	6,9 ^e	5 ^h	3	2 ^e	10 ^h	7 ^e	sulphuric acid ^g (in terms of 100%)
cement . . . . .	.	.	.	7	7	7 ^f	15	22 ^f	cement
stal surowa	4,5	3,6	2,8 ^f	8	10	10 ^f	16	19 ^f	crude steel
miedź rafinowana	14,8 ⁱ	15,8	16,6	3 ⁱ	3	3	4 ⁱ	4	refined copper
odbiorniki telewizyjne ^k	5,8	28,0	25,7 ^e	4	1	1 ^e	6	2 ^e	television receivers ^k
energia elektryczna	3,4	3,3	3,3 ^c	9	9	8 ^c	26	27 ^c	electricity
Samochody osobowe w użytkowa- niu	3,7	4,3	.	7	8	10 ^f	23	22 ^f	Passenger cars in use
Abonenci telefoniczni ^l	2,3	3,5	.	10	10	8 ^c	40	26 ^c	Telephone subscribers ^l
Import — cif (ceny bieżące)	1,3	1,8	2,3	16	13	11	28	27	Imports — cif (current prices)
Eksport — fob (ceny bieżące)	1,0	1,2	2,0	16	16	13	28	25	Exports — fob (current prices)
Produkt krajowy brutto (ceny bieżą- ce)	1,4	1,9	2,1	15	12	11	29	25	Gross domestic product (current prices)

^a Gęstość zaludnienia. ^b Patrz uwagi ogólne, ust. 14 na str. 731. ^c 2004 r. ^d Łącznie z siarką sublimowaną, strąconą i rafinowaną. ^e 2003 r. ^f 2005 r. ^g Łącznie z oleum. ^h Kwas siarkowy kontaktowy, łącznie z oleum. ⁱ Miedź elektrolityczna. ^k Łącznie z monitorami ekranowymi, z wyjątkiem monitorów stosowanych do komputerów. ^l Telefonii przewodowej (standardowe łącza główne).

^a Density of the population. ^b See general notes, item 14 on page 731. ^c 2004. ^d Including sublimed, lac and refined sulphur. ^e 2003. ^f 2005. ^g Including oleum. ^h Contain sulphuric acid including oleum. ⁱ Electrolytic copper. ^k Including monitors, excluding used for computers. ^l Fixed line telephone subscribers (standard main line).

TABL. 6 (610). PODSTAWOWE DANE O UNII EUROPEJSKIEJ^aGENERAL INFORMATION ABOUT THE EUROPEAN UNION^a

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2006		2000	2006	SPECIFICATION
	Unia Europejska European Union			w tym Polska of which Poland		
	25 krajów countries		27 kra- jów countries			
Powierzchnia w tys. km ²	4059,5 ^b	4059,5 ^{bc}	4408,8 ^c	312,7	312,7 ^c	Total area in thous. km ²
Ludność (średnioroczna):						Average population:
w milionach	452,6	464,5 ^d	493,8 ^d	38,3	38,1	in millions
na 1 km ² . . . . .	.	117 ^c	114 ^c	122	122 ^c	per 1 km ²
Kobiety na 100 mężczyzn (stan dnia 1 I)	105	105	105	106	107	Females per 100 males (as of 1 I)
Współczynnik dzietności	1,48	1,52 ^c	.	1,37	1,24 ^c	Fertility rate
Urodzenia żywe na 1000 ludności	10,6	10,5 ^c	10,4 ^c	9,9	9,6 ^c	Live births rate
Zgony na 1000 ludności	9,8	9,6 ^c	9,8 ^c	9,6	9,7 ^c	Death rate
Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych	5,2	4,5 ^c	.	8,1	6,4 ^c	Infant deaths per 1000 live births
Przyrost naturalny na 1000 ludności	0,8	0,8 ^c	0,6 ^c	0,3	-0,1 ^c	Natural increase per 1000 of popu- lation
Przeciętne trwanie życia osób w wie- ku 0 lat:						Life expectancy at 0 age:
mężczyźni	74,4	75,8 ^c	.	69,7	70,8 ^c	males
kobiety	80,8	81,9 ^c	.	78,0	79,4 ^c	females
Współczynnik aktywności zawodowej ^{ef} (przeciętne w roku) w %	68,7	70,6	70,2	65,8	63,4	Activity rate ^{ef} (annual averages) in %
Wskaźnik zatrudnienia ^{ef} (przeciętne w roku) w %	62,4	64,7	64,4	55,0	54,5	Employment rate ^{ef} (annual averages) in %
Pracujący ^{ef} (przeciętne w roku) w mln w tym kobiety	186,4	198,5	210,4	14,2	14,3	Employment ^{ef} (annual averages) in mln of which women
Pracujący (przeciętne w roku) według rodzajów działalności w %:						Employment (annual averages) by economic activity in %:
rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo oraz rybactwo	5,6	4,9	6,3	26,3*	19,2*	agriculture, hunting and forestry as well as fishing
przemysł i budownictwo	26,5	24,7	25,0	27,2*	26,9*	industry and construction
usługi ^g	67,9	70,3	68,7	46,5*	53,9*	services ^g
Wydajność pracy ^h — UE 27=100	105,4	103,9	100,0	55,5	61,5	Labour productivity ^h — EU 27=100
Indeks kosztów zatrudnienia — 2000= =100	100,0	123,3	123,8	100,0	144,5	Labour costs index — 2000=100
Zharmonizowana stopa bezrobocia (przeciętne w roku) w %	8,6	7,9	7,9	16,1	13,8	Harmonized unemployment rate (an- nual averages) in %
mężczyźni	7,3	7,1	7,2	14,4	13,0	males
kobiety	10,1	9,0	8,9	18,1	14,9	females
Stopa bezrobocia długotrwałego ^{ei} (przeciętne w roku) w %	3,9	3,6	3,6	7,4	7,8	Long-term unemployment rate ^{ei} (an- nual averages) in %
Struktura spożycia indywidualnego w sektorze gospodarstw domowych — z dochodów osobistych (ceny bieżące) w %:						Structure of individual consumption expenditure of household sector (current prices) in %:
żywność i napoje bezalkoholowe	12,9	12,6	12,8	22,8	20,9	food and non-alcoholic beverages
napoje alkoholowe, tytoń i narkotyki	3,7	3,5	3,5	6,9	6,6	alcoholic beverages, tobacco and narcotics
odzież i obuwie	6,4	5,8	5,7	5,1	4,6	clothing and footwear
użytkowanie i wyposażenie miesz- kania ^k	27,2	28,1	28,1	24,9	28,1	housing and furnishings ^k
zdrowie	3,2	3,4	3,4	3,6	4,0	health
transport i łączność	16,4	16,2	16,2	11,9	11,9	transport and communication
rekreacja i kultura	9,7	9,5	9,5	8,9	7,3	recreation and culture
edukacja	1,0	1,0	1,0	1,2	1,3	education
restauracje i hotele	8,7	9,0	9,0	3,1	2,8	restaurants and hotels
pozostałe towary i usługi	10,8	10,9	10,8	11,6	12,5	others goods and services

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 723. ^b Dane zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika. ^c 2005 r. ^d Szacunki wstępne. ^e Dane na podstawie Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL). ^f Dane dotyczą osób w wieku 15–64 lata. ^g Obejmują pozostałe rodzaje działalności. ^h Mierzona PKB według parytetu siły nabywczej na 1 pracującego w PPS. ⁱ Dotyczy bezrobotnych poszukujących pracy 12 miesięcy i więcej. ^k Łącznie z nośnikami energii i prowadzeniem gospodarstwa domowego.

^a See general notes, item 4 on page 723. ^b Data have been changed in comparison to data published in the previous edition of the Yearbook. ^c 2005. ^d Provisional estimates. ^e Data based on the Labour Force Survey (LFS). ^f Data concern population aged 15–64. ^g Including other kinds of activity. ^h GDP according to purchasing power parity per person employed in PPS. ⁱ Data concern unemployed persons who were looking for job for period 12 months and more. ^k Including electricity, gas and others fuels as well as routine maintenance of the house.

TABL. 6 (610). PODSTAWOWE DANE O UNII EUROPEJSKIEJ^d (cd.)GENERAL INFORMATION ABOUT THE EUROPEAN UNION^d (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2006		2000	2006	SPECIFICATION
	Unia Europejska European Union			w tym Polska of which Poland		
	25 krajów countries	27 kra- jów countries				
Młodzież niekontynuująca nauki ^{bc} w %	17,0 ^d	15,1	15,3	7,9 ^d	5,6	Early school leavers ^{bc} in %
Studenci szkół wyższych ^e (ISCED'97) na 10 tys. ludności	336	380	377	464*	562*	Students of higher education institutions ^e (ISCED'97) per 10 thous. population
Wykształcenie osób młodych ^{bf} w %	76,6	77,7	77,8	88,8	91,7	Youth education attainment level ^{bf} in %
Kształcenie ustawiczne dorosłych ^{bg} w %	7,5 ^d	10,1	9,6	4,3 ^d	4,7	Life-long learning ^{bg} in %
Nakłady na działalność badawczą i rozwojową w relacji do produktu krajowego brutto w %	1,77	1,77 ^h	1,74 ^h	0,64	0,57 ^h	Gross domestic expenditures on research and development activity (R&D) in % of gross domestic product
Zharmonizowany wskaźnik cen konsumpcyjnych ⁱ — rok poprzedni=100	102,4	102,2	102,3	110,1	101,3	Harmonized index of consumer prices ⁱ — previous year=100
Produkcja artykułów rolnych: w milionach ton:						Production of agricultural products: in million tonnes:
zboża	262,8	.	269,2	22,3	21,8	cereals
mięso z uboju	41,7	.	42,0	2,9	3,6	meat from slaughtered animals
mleko krowie	144,9	.	147,7	11,9	12,0	cows' milk
na 1 mieszkańca w kg:						per capita in kg:
zboża	580,6	.	545,3	584,0	571,1	cereals:
mięso z uboju	92,1	.	85,0	75,4	93,8	meat from slaughtered animals
mleko krowie	320,2	.	299,2	310,8	314,2	cows' milk
Dynamika produkcji przemysłowej ^k (ceny stałe) — 2000=100	100,0	107,8	108,0	100,0	145,5*	Indices of industrial production ^k (constant prices) — 2000=100
górnictwo	100,0	83,9	84,2	100,0	91,6*	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	100,0	108,6	108,8	100,0	153,2*	manufacturing
wytworzenie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	100,0	111,2	111,2	100,0	113,3*	electricity, gas and water supply
Dynamika produkcji w budownictwie ^k (ceny stałe) — 2000=100	100,0	107,0	107,3	100,0	93,7*	Indices of construction production ^k (constant prices) — 2000=100
Pozyskiwanie energii pierwotnej w ekwiwalencie ropy naftowej ^l :						Total production of primary energy in oil equivalent ^l :
w milionach ton (Toe)	892,7	852,0 ^h	890,0 ^h	78,4	77,7 ^h	in million tonnes (Toe)
na 1 mieszkańca w kg (kgoe)	1972	1842 ^h	1809 ^h	2050	2037 ^h	per capita in (kgoe)
Zużycie finalne energii w ekwiwalencie ropy naftowej ^l :						Final energy consumption in oil equivalent ^l :
w milionach ton (Toe)	1077,2	1134,6 ^h	1168,6 ^h	55,1	57,2 ^h	in million tonnes (Toe)
na 1 mieszkańca w kg (kgoe)	2380	2453 ^h	2375 ^h	1441	1498 ^h	per capita in (kgoe)
Gospodarstwa domowe w % ogółu gospodarstw ^m :						Households in % of total households ^m :
wyposażone w komputery osobiste	.	62	60	.	45	equipped with personal computers
posiadające dostęp do Internetu w domu	.	51	49	.	36	having access to the Internet at home

a Patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 723. b Dane na podstawie Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL). c, f, g Obliczono jako udział: c — osób w wieku 18—24 lata z wykształceniem podstawowym lub gimnazjalnym, które nie kontynuują nauki i nie dokształcają się w ludności ogółem w tej samej grupie wieku, f — osób w wieku 20—24 lata z wykształceniem co najmniej zasadniczym zawodowym w ludności ogółem w tej samej grupie wieku, g — osób w wieku 25—64 lata uczących się i dokształcających w ludności ogółem w tej samej grupie wieku. d 2001 r. e Łącznie z cudzoziemcami; dane dotyczą odpowiednio lat szkolnych 2000/01 i 2005/06. h 2005 r. i Patrz uwagi ogólne, ust. 12 na str. 729. k Dane wyrównane dniami roboczymi. l Patrz uwagi ogólne, ust. 14 na str. 731. m Dane dotyczą gospodarstw z co najmniej jedną osobą w wieku 16—74 lata.

a See general notes, item 4 on page 723. b Data based on the Labour Force Survey (LFS). c, f, g Calculated as a share of: c — the population aged 18—24 having completed primary or lower secondary school, and which does not participate in the education and training in the population of the same age group, f — the population aged 20—24 having completed at least vocational school in the population of the same age group, g — the population aged 25—64 participating in the education and training in the population of the same age group. d 2001. e Including foreign students; data concern school years 2000/01 and 2005/06. h 2005. i See general notes, item 12 on page 729. k Data adjusted by working days. l See general notes, item 14 on page 731. m Data concern households with at least one person aged 16—74.

TABL. 6 (610). PODSTAWOWE DANE O UNII EUROPEJSKIEJ^a (dok.)GENERAL INFORMATION ABOUT THE EUROPEAN UNION^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000		2006		2000		2006		SPECIFICATION
	Unia Europejska European Union				w tym Polska of which Poland				
	25 krajów countries		27 krajów countries						
Abonenci telefonii ruchomej (komórkowej) na 1000 ludności	626	896 ^b	.	.	176 ^c	605 ^{bc}			Cellular telephone subscribers per 1000 population
Autostrady (stan w końcu roku) w km	54861	55028 ^d	.	.	358	405 ^d			Total length of motorways (end of year) in km
Samochody osobowe w użytkowaniu na 1000 ludności	444	476 ^e	.	.	261 ^f	323 ^{ef}			Passenger cars in use per 1000 population
Produkcja samochodów osobowych w tys. szt. . . . .	.	.	16194	.	532	632			Motor vehicle production in thous. units
Import — cif (ceny bieżące) w mld euro:									Imports — cif (current prices) in bn euro:
z krajów UE (intra UE)	1696,7	2348,0	2407,4	.	36,4 ^g	63,7 ^g			from EU countries (intra EU)
z krajów spoza UE (extra UE)	996,0	1353,5	1350,2	.	16,7 ^g	37,1 ^g			from non-EU countries (extra EU)
Eksport — fob (ceny bieżące) w mld euro:									Exports — fob (current prices) in bn euro:
do krajów UE (intra UE)	1781,2	2427,8	2489,1	.	27,7 ^g	68,1 ^g			to EU countries (intra EU)
do krajów spoza UE (extra UE)	857,8	1180,9	1157,2	.	6,7 ^g	19,8 ^g			to non-EU countries (extra EU)
Udział eksportu wyrobów wysokiej techniki ^h w eksporcie ogółem w %	21,0	18,0 ^b	.	.	2,9	2,3 ^b			Share of high-tech ^h exports in total exports in %
Bezpośrednie inwestycje zagraniczne ⁱ w % PKB	2,4 ^k	1,2 ^e	1,2 ^e	.	1,5 ^k	2,1 ^e			Foreign direct investment ⁱ in % of GDP
Nadwyżka (+), deficyt (-) budżetu ^j w % PKB	+0,4	-1,7	-1,7	.	-3,0	-3,8			Surplus (+), deficit (-) of the budget ^j in % of GDP
Dług publiczny ^m w % PKB	62,9	62,2	61,7	.	36,8	47,6			General government debt ^m in % of GDP
Produkt krajowy brutto według parytetu siły nabywczej (ceny bieżące) na 1 mieszkańca w PPS ⁿ	19900	24600	23400	.	9200	12500			Gross domestic product according to purchasing power parity ⁿ (current prices) per capita in PPS ⁿ
Dynamika (ceny stałe) — 2000=100:									Volume indices of (constant prices) — 2000=100:
produktu krajowego brutto	100,0	112,2	112,4	.	100,0	123,4			gross domestic product
spożycia prywatnego	100,0	111,5	111,9	.	100,0	120,0			private final consumption
nakładów brutto na środki trwałe	100,0	113,4	113,9	.	100,0	110,6			gross fixed capital formation
Struktura wartości dodanej brutto (ceny bieżące) w %:									Structure of gross value added (current prices) in %:
rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo oraz rybactwo	2,3	1,8	1,8	.	4,9	4,2			agriculture, hunting and forestry as well as fishing
przemysł i budownictwo	27,9	26,3	26,4	.	31,7	31,3			industry and construction
usługi ^o	69,8	71,9	71,8	.	63,4	64,5			services ^o
Relacja do produktu krajowego brutto (ceny bieżące) w %:									Relation to gross domestic product (current prices) in %:
spożycia prywatnego	58,5	57,7	57,8	.	64,1	62,0			private final consumption
nakładów brutto na środki trwałe	20,6	20,5	20,6	.	23,7	19,7			gross fixed capital formation

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 4 na str. 723. ^b 2004 r. ^c Łącznie z użytkownikami (usługi z przedpłatą). ^d 2002 r. ^e 2005 r. ^f Dotyczy samochodów zarejestrowanych. ^g Obroty z krajami UE 25; obroty z Bułgarią i Rumunią zostały wliczone po stronie krajów nienależących do Unii. ^h Wyroby przetwórstwa przemysłowego (produkty przemysłu aerokosmicznego, komputery i urządzenia biurowe, elektronika i telekomunikacja, farmacja, instrumenty naukowe, maszyny elektryczne i nieelektryczne, chemia, zbrojenia). ⁱ Intensywność bezpośrednich inwestycji zagranicznych (BIZ) obliczona jako udział średniej z sumy napływu oraz odpływu BIZ w PKB. ^k 2001 r. ^l Relacja różnicy między przychodami, a wydatkami sektora instytucji rządowych i samorządowych do PKB; dane są prezentowane na podstawie Europejskiego Systemu Rachunków Narodowych (ESA 1995). ^m Relacja skonsolidowanego długu brutto instytucji rządowych i samorządowych do PKB. ⁿ Patrz uwagi ogólne, ust. 18 na str. 733. ^o Obejmują pozostałe rodzaje działalności.

^a See general notes, item 4 on page 723. ^b 2004. ^c Including users (services with pre-paid). ^d 2002. ^e 2005. ^f Registered vehicles only. ^g Turnovers with European Union 25; Bulgaria and Romania are shown as not membership countries. ^h Manufacturing products (products of aerospace industry, computers and office machinery, electronics and telecommunication, pharmaceuticals, instruments, electrical and non electrical machinery, chemical industry, armament). ⁱ Foreign direct investment intensity (FDI) computed as a share of average of inward and outward flows in GDP. ^k 2001. ^l Relation of the difference between the revenue and the expenditure of the general government sector to GDP; data are presented according to the European System of National Accounts (ESA 1995). ^m Relation of general government consolidated gross debt to GDP. ⁿ See general notes, item 18 on page 733. ^o Including other kinds of activity.

Źródło — Source: [30], [31], [63], [66], [67], [70], [73].

Powierzchnia. Ludność

Total area. Population

TABL. 7 (611). POWIERZCHNIA I LUDNOŚĆ ŚWIATA

TOTAL AREA AND POPULATION OF THE WORLD

WYSZCZEGÓLNIENIE	Powierzchnia w mln km ² Total area in mln km ²	1950	1960	1970	1980	1990	2000	2006	SPECIFICATION
		ludność w mln population in mln							
ŚWIAT	136,1^a	2535	3032	3699	4451	5295	6124	6593	WORLD
Afryka	30,3	224	282	364	480	637	821	943	Africa
Ameryka Środkowa i Południowa	20,5	168	220	288	364	444	523	565	Central and South America
Ameryka Północna	21,8	172	204	232	256	284	316	336	North America
Azja ^b	31,9	1411	1704	2139	2636	3181	3705	3984	Asia ^b
Europa ^c	23,0	548	605	657	693	721	729	731	Europe ^c
Oceania ^d	8,6	13	16	20	23	27	31	34	Oceania ^d

^a Powierzchnia lądów bez terytoriów zamieszkałych przez mniej niż 50 osób, np. niezamieszkałe obszary polarne. ^b Łącznie z europejską częścią Turcji. ^c Łącznie z azjatycką częścią Rosji. ^d Bez Hawajów zaliczonych do Ameryki Północnej.

^a Excluding places with a population of less than 50, for example, uninhabited polar areas. ^b Including the European part of Turkey. ^c Including the Asian part of Russian Federation. ^d Excluding Hawaii which is included in North America.

Źródło — Source: [58], [59].

TABL. 8 (612). POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ I STOLICE KRAJÓW ŚWIATA

TOTAL AREA, POPULATION AND CAPITAL CITIES OF THE COUNTRIES OF THE WORLD

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w tys. km ² Total area in thous. km ²	Ludność w 2006 r. (szacunki na środek roku) Population in 2006 (mid-year estimates)		Stolica lub główne miasto Capital or main city			
		w tys. in thous.	na 1 km ² per 1 km ²	nazwa name	lata years	ludność w tys. population in thous.	
						zespołu miejskiego urban agglomeration	miasta city proper
AFRYKA AFRICA							
Algieria Algeria	2381,7	33354	14	Algier Algier	2004	3060 ^a	1791
Angola Angola	1246,7	12127	10	Luanda Luanda	2005	.	2644
Benin Benin	112,6	7687	68	Porto Novo Porto Novo	2004	.	234
Botswana Botswana	582,4	1760	3	Gaborone Gaborone	2001	282	186
Burkina Faso Burkina Faso	268,0	13558	51	Wagadugu Ouagadougou	2005	.	1488
Burundi Burundi	27,8	8090	291	Bużumbura Bujumbura	2004	.	340
Czad Chad	1284,0	9944	8	Ndżamena N'Djamena	2003	.	610
Demokratyczna Republika Konga Congo, the Democratic Republic of the	2344,9	59320	25	Kinsza Kinshasa	2003	.	5277
Dżibuti Djibouti	23,2	487	21	Dżibuti Djibouti	2004	.	465
Egipt Egypt	997,7	72034	72	Kair Cairo	2004	10834 ^a	7630
Erytrea Eritrea	121,1	4787	40	Asmara Asmara	2003	.	556
Etiopia Ethiopia	1127,1	74778	66	Addis Abeba Addis Ababa	2006	.	2973
Gabon Gabon	267,7	1406	5	Libreville Libreville	2003	611	420
Gambia Gambia	10,7	1556	146	Bandżul Banjul	2003	524	35
Ghana Ghana	238,5	22410	94	Akra Accra	2002	2904 ^b	1605
Gwinea Guinea	245,8	9603	39	Konakry Conakry	2003	.	1366
Gwinea-Bissau Guinea Bissau	36,1	1442	40	Bissau Bissau	2004	.	306

^a 2003 r. ^b 2000 r.

TABL. 8 (612). POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ I STOLICE KRAJÓW ŚWIATA (cd.)

TOTAL AREA, POPULATION AND CAPITAL CITIES OF THE COUNTRIES OF THE WORLD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w tys. km ² <i>Total area in thous. km²</i>	Ludność w 2006 r. (szacunki na środek roku) <i>Population in 2006 (mid-year estimates)</i>		Stolica lub główne miasto <i>Capital or main city</i>			
		w tys. <i>in thous.</i>	na 1 km ² <i>per 1 km²</i>	nazwa <i>name</i>	lata <i>years</i>	ludność w tys. <i>population in thous.</i>	
						zespołu miejskiego <i>urban agglomeration</i>	miasta <i>city proper</i>
AFRYKA (cd.) AFRICA (cont.)							
Gwinea Równikowa <i>Equatorial Guinea</i>	28,1	515	18	Malabo <i>Malabo</i>	2003	.	93
Kamerun <i>Cameroon</i>	475,4	17341	37	Jaunde <i>Yaounde</i>	2001	1438 ^a	1248
Kenia <i>Kenya</i>	582,6	34059	59	Nairobi <i>Nairobi</i>	2005	.	2752
Komory <i>Comoros</i>	1,9	632	339	Moroni <i>Moroni</i>	2003	49 ^b	42
Lesotho <i>Lesotho</i>	30,4	2022	67	Maseru <i>Maseru</i>	2001	373 ^c	174
Liberia <i>Liberia</i>	97,8	3042	31	Monrowia <i>Monrovia</i>	2003	962 ^d	550
Libia <i>Libyan Arab Jamahiriya</i>	1759,5	5968	3	Trypolis <i>Tripoli</i>	2003	1776 ^b	1123
Madagaskar <i>Madagascar</i>	587,1	19105	33	Antananarywa <i>Antananarivo</i>	2003	2598 ^a	1678
Malawi <i>Malawi</i>	118,5	13014	110	Lilongwe <i>Lilongwe</i>	2005	.	669
Mali <i>Mali</i>	1248,6	11717	9	Bamako <i>Bamako</i>	2003	1264	1016 ^e
Marokko ^f <i>Morocco^f</i>	458,7	30275	66	Rabat <i>Rabat</i>	2004	1623	673 ^g
Mauretania <i>Mauritania</i>	1030,7	3158	3	Nawakszut <i>Nouakchott</i>	2000	.	558
Mauritius <i>Mauritius</i>	2,0	1255	615	Port Louis <i>Port Louis</i>	2005	.	148
Mozambik <i>Mozambique</i>	799,4	19687	25	Maputo <i>Maputo</i>	2005	1430 ^h	1217
Namibia <i>Namibia</i>	824,1	1959	2	Windhuk <i>Windhoek</i>	2001	.	234
Niger <i>Niger</i>	1189,5	12841	11	Niamej <i>Niamey</i>	2004	821 ^a	742
Nigeria <i>Nigeria</i>	923,8	134375	146	Abudża <i>Abuja</i>	2003	.	452
Rep. Pd. Afryki <i>South Africa</i>	1219,9	47391	39	Pretoria ⁱ <i>Pretoriaⁱ</i>	2001	1986	692 ^k
Rep. Środkowoafrykańska <i>Central African Republic</i>	622,4	4039	7	Bangi <i>Bangui</i>	2003	.	532
Republika Konga <i>Congo</i>	342,0	3702	11	Brazzawille <i>Brazzaville</i>	2005	1360 ^b	1174
Ruanda <i>Rwanda</i>	26,3	8771	333	Kigali <i>Kigali</i>	2002	.	603
Sahara Zachodnia ^l <i>Western Sahara^l</i>	252,1	372	2	Al-Ujun <i>El Aaiun</i>	2004	.	184
Senegal <i>Senegal</i>	196,7	10961	56	Dakar <i>Dakar</i>	2005	2099	1009
Seszele <i>Seychelles</i>	0,5	83	183	Wiktorja <i>Victoria</i>	2002	60 ^m	25
Sierra Leone <i>Sierra Leone</i>	71,7	5124	71	Freetown <i>Freetown</i>	2004	83 ⁿ	787
Somalia <i>Somalia</i>	637,0	8496	13	Mogadyszu <i>Mogadishu</i>	2005	1257	1175 ^g
Suazi <i>Swaziland</i>	17,4	1029	59	Mbabane <i>Mbabane</i>	2003	80 ^b	70
Sudan <i>Sudan</i>	2505,8	36992	15	Chartum <i>Khartoum</i>	1993	2920	947
Tanzania <i>Tanzania, United Republic of</i>	945,1	37445	40	Dodoma <i>Dodoma</i>	2002	.	149
Togo <i>Togo</i>	56,8	5549	98	Lomé <i>Lomé</i>	2003	799	676
Tunezja <i>Tunisia</i>	163,6	10141	62	Tunis <i>Tunis</i>	2004	1996 ^g	728
Uganda <i>Uganda</i>	241,6	28196	117	Kampala <i>Kampala</i>	2002	.	1189
Wybrzeże Kości Słoniowej <i>Côte d'Ivoire</i>	320,8	17655	55	Yamusukro <i>Yamoussoukro</i>	1998	.	110
Wyspy Świętego Tomasza i Książęca <i>Sao Tomé and Príncipe</i>	1,0	152	152	Sao Tomé <i>Sao Tomé</i>	2003	.	54
Zambia <i>Zambia</i>	752,6	11288	15	Lusaka <i>Lusaka</i>	2003	1394	1085
Zielony Przylądek <i>Cape Verde</i>	4,0	485	120	Praja <i>Praia</i>	2002	.	98
Zimbabwe <i>Zimbabwe</i>	390,8	12237	31	Harare <i>Harare</i>	2002	1752 ^a	1445

^a 2000 r. ^b 2001 r. ^c 1999 r. ^d 1995 r. ^e 1998 r. ^f Bez Sahary Zachodniej, ^g 2003 r. ^h 1997 r. ⁱ Siedziba rządu; stolica konstytucyjną jest Kapsztad (ludność zespołu miejskiego w 2001 r. — 2893 tys., miasta w 1996 r. — 987 tys.). ^k 1996 r. ^l Saharyjska Arabska Republika Demokratyczna proklamowana w 1976 r. przez Front Polisario została uznana przez państwa Organizacji Jedności Afrykańskiej i niektóre inne państwa świata (łącznie przez ponad 70 państw); niezależności SARD nie uznaje Maroko, traktując ją jako własne terytorium. m 1994 r.

^a 2000. ^b 2001. ^c 1999. ^d 1995. ^e 1998. ^f Excluding Western Sahara. ^g 2003. ^h 1997. ⁱ Seat of government; the legislative capital is Cape Town (population of urban agglomeration in 2001 — 2893 thous., of city proper in 1996 — 987 thous.). ^k 1996. ^l Sahrawi Arab Democratic Republic declared in 1976 by Polisario Front was accepted by member countries of the Organization of African Unity and some other countries (together by more than 70); Morocco does not recognize the sovereignty of SADR considering it to be its own territory. ^m 1994.

TABL. 8 (612). POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ I STOLICE KRAJÓW ŚWIATA (cd.)

TOTAL AREA, POPULATION AND CAPITAL CITIES OF THE COUNTRIES OF THE WORLD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w tys. km ² Total area in thous. km ²	Ludność w 2006 r. (szacunki na środek roku) Population in 2006 (mid-year estimates)		Stolica lub główne miasto Capital or main city				
		w tys. in thous.	na 1 km ² per 1 km ²	nazwa name	lata years	ludność w tys. population in thous.		
						zespołu miejskiego urban agglomeration	miasta city proper	
AFRYKA (dok.) AFRICA (cont.)								
Terytoria niesamodzielne i zależne: <i>Dependent territories:</i>								
posiadłości brytyjskie <i>British dominions</i>	0,5	7 ^a	x	x	x	x	x	x
Brytyjskie Terytorium Oceanu Indyjskiego <i>British Indian Ocean Territory</i>	0,05	4 ^b	.	x	x	x	x	x
Święta Helena ^c <i>Saint Helena^c</i>	0,4	6 ^d	x	Jamestown <i>Jamestown</i>	1998	.	.	0,9
posiadłości francuskie <i>French dominions</i>	2,9	979	x	x	x	x	x	x
Réunion <i>Réunion</i>	2,5	791	316	Saint Denis <i>Saint Denis</i>	1999	.	.	132
Majotta ^e <i>Mayotte^e</i>	0,4	188	503	Dzaoudzi <i>Dzaoudzi</i>	2002	.	.	12
posiadłości hiszpańskie <i>Spanish dominions</i>	0,03	140 ^d	x	x	x	x	x	x
Ceuta <i>Ceuta</i>	0,02	75 ^d	x	x	x	x	x	x
Melilla ^f <i>Melilla^f</i>	0,01	65 ^d	x	x	x	x	x	x
AMERYKA POŁUDNIOWA SOUTH AMERICA								
Argentyna <i>Argentina</i>	2780,4	38971	14	Buenos Aires <i>Buenos Aires</i>	2005	11548 ^b	.	3018
Boliwia <i>Bolivia</i>	1098,6	9354	9	La Paz ^g <i>La Paz^g</i>	2001	1477	.	790
Brazylia <i>Brazil</i>	8514,9	186771	22	Brazylia <i>Brasília</i>	2005	3455	.	2231
Chile <i>Chile</i>	756,1	16436	22	Santiago <i>Santiago</i>	2002	6061	.	4659
Ekwador <i>Ecuador</i>	272,0	13419	49	Quito <i>Quito</i>	2003	.	.	1451
Gujana <i>Guyana</i>	215,0	756	4	Georgetown <i>Georgetown</i>	2002	137	.	34
Kolumbia <i>Colombia</i>	1141,6	43593	38	Santafé de Bogotá <i>Santafé de Bogotá</i>	2006	7881 ^d	.	6776
Paragwaj <i>Paraguay</i>	406,8	5993	15	Asuncion <i>Asuncion</i>	2002	1620	.	513
Peru <i>Peru</i>	1285,2	27515	21	Lima <i>Lima</i>	2003	7912	.	6465 ^h
Surinam <i>Suriname</i>	163,8	502	3	Paramaribo <i>Paramaribo</i>	2004	294 ⁱ	.	244
Urugwaj <i>Uruguay</i>	177,9	3266	18	Montevideo <i>Montevideo</i>	2004	.	.	1270
Venezuela <i>Venezuela</i>	916,4	27216	30	Caracas <i>Caracas</i>	2003	3266	.	1836 ^k
Terytoria niesamodzielne i zależne: <i>Dependent territories:</i>								
posiadłość brytyjska — Falklandy (Malwiny) ^l <i>British dominion — Falkland Islands (Malvinas)^l</i>	12,2	3 ^d	0,3 ^d	Stanley <i>Stanley</i>	2001	.	.	2
posiadłość francuska — Gujana Francuska <i>French dominion — French Guiana</i>	83,5	199	2	Cayenne <i>Cayenne</i>	1999	.	.	56
AMERYKA PÓLNOCNNA I ŚRODKOWA NORTH AND CENTRAL AMERICA								
Antigua i Barbuda <i>Antigua and Barbuda</i>	0,4	78	177	Saint John's <i>Saint John's</i>	2003	.	.	28
Bahamy <i>Bahamas</i>	13,9	327	24	Nassau <i>Nassau</i>	2000	.	.	211
Barbados <i>Barbados</i>	0,4	270	628	Bridgetown <i>Bridgetown</i>	2003	140	.	.
Belize <i>Belize</i>	23,0	301	13	Belmopan <i>Belmopan</i>	2005	.	.	14
Dominika <i>Dominica</i>	0,8	70	93	Roseau <i>Roseau</i>	2002	.	.	20

a 2002 r. b 2004 r. c Wyspa Świętej Heleny, Wyspa Wniebowstąpienia oraz Tristan da Cuñha; bez wysp niezamieszkanyc. d 2005 r. e „Zbiorowość terytorialna” (collectivité territoriale) Francji — oficjalnie od lipca 2001 r. f Oraz wyspy niezamieszkanek: Alhucemas, Chafarinas i Peñon de Velez de la Gomera. g Stolicą konstytucyjną jest Sucre (ludność w 2001 r. — 194 tys.). h 1998 r. i 2000 r. k 2001 r. l Terytorium sporne między Argentyną i W. Brytanią, aktualnie pod administracją brytyjską; bez dependencji Falklandów (Malwinów) na stałe niezamieszkanyc: Georgia Pd. (pow. — 3,8 tys. km²) i Sandwich Pd. (pow. — 0,3 tys. km²).

a 2002. b 2004. c *Saint Helena Island, Ascension and Tristan da Cuñha*; excluding uninhabited islands. d 2005. e *Territorial Collectivity of France* — officially since July 2001. f Including uninhabited islands: Alhucemas, Chafarinas and Peñon de Velez de la Gomera. g The judicial capital is Sucre (population in 2001 — 194 thous.). h 1998. i 2000. k 2001. l *Litigant territory between Argentina and United Kingdom, at present under British administration; excluding dependencies not inhabited permanently: South Georgia (area — 3,8 thous. km²) and South Sandwich (area — 0,3 thous. km²).*

TABL. 8 (612). POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ I STOLICE KRAJÓW ŚWIATA (cd.)

TOTAL AREA, POPULATION AND CAPITAL CITIES OF THE COUNTRIES OF THE WORLD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w tys. km ² <i>Total area in thous. km²</i>	Ludność w 2006 r. (szacunki na środek roku) <i>Population in 2006 (mid-year estimates)</i>		Stolica lub główne miasto <i>Capital or main city</i>				
		w tys. <i>in thous.</i>	na 1 km ² <i>per 1 km²</i>	nazwa <i>name</i>	lata <i>years</i>	ludność w tys. <i>population in thous.</i>		
						zespołu miejskiego <i>urban agglomeration</i>	miasta <i>city proper</i>	
AMERYKA PÓLNOCNIA I ŚRODKOWA (cd.) NORTH AND CENTRAL AMERICA (cont.)								
Dominikana <i>Dominican Republic</i>	48,7	9021	185	Santo Domingo <i>Santo Domingo</i>	2002	2731	1818	
Grenada <i>Grenada</i>	0,3	107	311	St. George's <i>St. George's</i>	2001	36	4	
Gwatemala <i>Guatemala</i>	109,1	13019	119	Gwatemala <i>Guatemala City</i>	2002	1167 ^d	942	
Haiti <i>Haiti</i>	27,7	8808	318	Port-au-Prince <i>Port-au-Prince</i>	2003	1977	703	
Honduras <i>Honduras</i>	112,5	7329	65	Tegucigalpa <i>Tegucigalpa</i>	2004	1089 ^b	879	
Jamajka <i>Jamaica</i>	11,0	2667	243	Kingston <i>Kingston</i>	2001	579	96	
Kanada <i>Canada</i>	9984,7	32547	3	Ottawa <i>Ottawa</i>	2001	828	774	
Kostaryka <i>Costa Rica</i>	51,1	4274	84	San Jose <i>San Jose</i>	2005	1085 ^c	341	
Kuba <i>Cuba</i>	110,9	11294	102	Hawana <i>Havana</i>	2005	.	2193	
Meksyk <i>Mexico</i>	1964,4	104038	53	Meksyk <i>Mexico City</i>	2005	19494 ^c	8670	
Nikaragua <i>Nicaragua</i>	130,4	5233	40	Managua <i>Managua</i>	2005	1009 ^c	973	
Panama <i>Panama</i>	75,0	3191	43	Panama <i>Panama City</i>	2001	1202	469 ^d	
Portoryko ^e <i>Puerto Rico^e</i>	9,1	3927	431	San Juan <i>San Juan</i>	2005	2542 ^f	429	
Saint Kitts i Nevis <i>Saint Kitts and Nevis</i>	0,3	49	183	Basseterre <i>Basseterre</i>	2001	.	13	
Saint Lucia <i>Saint Lucia</i>	0,6 ^g	165	267	Castries <i>Castries</i>	2004	66	14	
St. Vincent i Grenadyny <i>Saint Vincent and the Grenadines</i>	0,4	97	249	Kingstown <i>Kingstown</i>	2003	.	13	
Salwador <i>El Salvador</i>	21,0	6991	332	San Salvador <i>San Salvador</i>	2005	2232	508	
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	9522,1 ^h	299330	31	Waszyngton <i>Washington D.C.</i>	2005	5140 ⁱ	551	
Trynidad i Tobago <i>Trinidad and Tobago</i>	5,1	1301	254	Port of Spain <i>Port of Spain</i>	2000	.	49	
Terytoria autonomiczne: <i>Autonomous territories:</i>								
duńskie — Grenlandia <i>Danish — Greenland</i>	2166,1 ^k	57	0,03	Godthab (Nuuk) <i>Godthab (Nuuk)</i>	2005	.	15	
niderlandzkie <i>Netherlandian</i>	1,0	290	x	x	x	x	x	
Antyle Niderlandzkie <i>Netherlands Antilles</i>	0,8	189	236	Willemstad <i>Willemstad</i>	2001	125	.	
Aruba <i>Aruba</i>	0,2	101	523	Oranjestad <i>Oranjestad</i>	2000	.	26	
Terytoria niesamodzielne i zależne: <i>Dependent territories:</i>								
posiadłości brytyjskie <i>British dominions</i>	1,1	163 ^f	x	x	x	x	x	
Anguilla <i>Anguilla</i>	0,1	13 ^l	135 ^l	The Valley <i>The Valley</i>	2001	.	1	
Bermudy <i>Bermuda</i>	0,05	66	1213	Hamilton <i>Hamilton</i>	2000	.	1	
Brytyjskie Wyspy Dziewicze <i>Virgin Islands, British</i>	0,15	23 ^l	144 ^l	Road Town <i>Road Town</i>	2000	.	8	
Kajmany <i>Cayman Islands</i>	0,3	43 ^l	164 ^l	George Town <i>George Town</i>	1999	.	21	
Montserrat <i>Montserrat</i>	0,1	5 ^c	51 ^c	Plymouth <i>Plymouth</i>	.	.	.	
Turks i Caicos <i>Turks and Caicos Islands</i>	0,4	28 ^l	49 ^l	Cockburn Town <i>Cockburn Town</i>	1987	.	3	

a 1995 r. b 2001 r. c 2003 r. d 2000 r. e Wolne państwo stowarzyszone ze Stanami Zjednoczonymi. f 2002 r. g Łącznie z niezamieszkanym terenem Central Forest Reserve (78 km²). h Łącznie z wodami wewnątrz kraju (204,1 tys. km²) i Wielkimi Jeziorami (156,0 tys. km²); bez wód przybrzeżnych (109,4 tys. km²) i wód terytorialnych (195,2 tys. km²). i 2004 r. k Powierzchnia niepokryta lodem — 410,4 tys. km². l 2005 r.

a 1995. b 2001. c 2003. d 2000. e Self-governing commonwealth in association with the United States. f 2002. g Total includes the uninhabited area of the Central Forest Reserve (78 km²). h Including inland water (area of 204,1 thous. km²) and Great Lakes water (area of 156,0 thous. km²); excluding coastal water (area 109,4 thous. km²) and territorial water (195,2 thous. km²). i 2004. k Ice-free area — 410,4 thous. km². l 2005.

TABL. 8 (612). POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ I STOLICE KRAJÓW ŚWIATA (cd.)

TOTAL AREA, POPULATION AND CAPITAL CITIES OF THE COUNTRIES OF THE WORLD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w tys. km ² Total area in thous. km ²	Ludność w 2006 r. (szacunki na środek roku) Population in 2006 (mid-year estimates)		Stolica lub główne miasto Capital or main city				
		w tys. in thous.	na 1 km ² per 1 km ²	nazwa name	lata years	ludność w tys. population in thous.		
						zespołu miejskiego urban agglomeration	miasta city proper	
AMERYKA PÓŁNOCNA I ŚRODKOWA (dok.) NORTH AND CENTRAL AMERICA (cont.)								
Terytoria niesamodzielne i zależne (dok.): <i>Dependent territories (cont.):</i> posiadłości francuskie <i>French dominions</i>								
Gwadelupa <i>Guadeloupe</i>	3,0	830 ^a	x	x	x	x	x	x
Martynika <i>Martinique</i>	1,7	458	269	Basse-Terre <i>Basse-Terre</i>	1999	54	12	
Saint Pierre i Miquelon <i>Saint Pierre and Miquelon</i>	1,1	400	355	Fort-de-France <i>Fort-de-France</i>	1999	135	94	
posiadłość Stanów Zjednoczonych — Wyspy Dziewicze <i>United States' dominion — Virgin Islands, U.S.</i>	0,2	7 ^b	29 ^b	Saint-Pierre <i>Saint-Pierre</i>	1999	.	6	
	0,4	113	320	Charlotte Amalie <i>Charlotte Amalie</i>	2000	.	11	
AZJA ASIA								
Afganistan <i>Afghanistan</i>	645,8	24592 ^c	38 ^c	Kabul <i>Kabul</i>	2004	2956 ^d	2435	
Arabia Saudyjska <i>Saudi Arabia</i>	2149,7	23687	11	Ar-Rijad <i>Riyadh</i>	2004	4761 ^e	4087	
Armenia <i>Armenia</i>	29,7	2976	100	Erewan <i>Yerevan</i>	2005	.	1103	
Azerbejdżan <i>Azerbaijan</i>	86,6	8474	98	Baku <i>Baku</i>	2005	2500 ^f	1855	
Bahrajn <i>Bahrain</i>	0,7	727	1010	Manama <i>Manama</i>	2001	.	153	
Bangladesz <i>Bangladesh</i>	147,6	138835	941	Dakka <i>Dhaka</i>	2001	10404	5644	
Bhutan <i>Bhutan</i>	46,6	790	21	Thimpu <i>Thimphu</i>	2001	.	51	
Brunei Darussalam <i>Brunei Darussalam</i>	5,8	375	65	Bandar Seri Begawan <i>Bandar Seri Begawan</i>	2001	.	27	
Chiny <i>China</i>	9572,9	1311381	137	Pekin <i>Peking (Beijing)</i>	2005	11807	7699 ^d	
Chiny — Hongkong ^g <i>China — Hong Kong^g</i>	1,1	6997	6338	x	x	x	x	
Chiny — Makau ^g <i>China — Macao^g</i>	0,03	505	17908	Makau <i>Macau</i>	2001	.	389	
Chiny — Prowincja Tajwan <i>China — Taiwan, Province of China</i>	36,2	22815	631	Tajpej <i>Taipei</i>	2005	.	2616	
Cypr <i>Cyprus</i>	9,3 ^h	766 ⁱ	766	Nikozja <i>Nicosia</i>	2005	.	225	
Filipiny <i>Philippines</i>	300,0	85563	285	Manila <i>Manila</i>	2003	10352	1581 ^k	
Gruzja <i>Georgia</i>	70,2	4474 ^l	64	Tbilisi <i>Tbilisi</i>	2002	.	1082	
Indie ^m <i>India^m</i>	3166,4	1119538	354	Nowe Delhi <i>New Delhi</i>	2001	12791 ⁿ	295	
Indonezja <i>Indonesia</i>	1890,8	222731	118	Dżakarta <i>Jakarta</i>	2003	12296	8640	
Irak <i>Iraq</i>	434,1	28513	64	Bagdad <i>Baghdad</i>	2003	6500 ^d	5750	
Iran <i>Iran, Islamic Republic of</i>	1648,2	69341	42	Teheran <i>Teheran</i>	2004	.	7092	
Izrael ^o <i>Israel^o</i>	21,7	6801	314	Tel-Awiv-Jafa ^p <i>Tel-Aviv-Jaffa^p</i>	2005	2987	371	
Japonia <i>Japan</i>	377,9	127716	338	Tokio <i>Tokyo</i>	2005	12570	8457	
Jemen <i>Yemen</i>	555,0	20676	37	Sana <i>Sana'a</i>	2004	.	1748	
Jordania <i>Jordan</i>	89,3	5505	62	Amman <i>Amman</i>	2003	1865	1254	
Kambodża <i>Cambodia</i>	181,0	13648	75	Phnom Penh <i>Phnom-Penh</i>	2005	1314	704 ^d	
Katar <i>Qatar</i>	10,8	838	77	Dauha <i>Doha</i>	2004	391 ^r	340	
Kazachstan <i>Kazakhstan</i>	2724,9	15242	6	Astana <i>Astana</i>	2005	.	529	
Kirgizstan <i>Kyrgyzstan</i>	198,5	5192	26	Biszkek <i>Bishkek</i>	2003	.	806	

a 2002 r. b 2004 r. c Bez afgańskich uchodźców w Pakistanie i Iranie oraz obywateli mieszkających poza granicami kraju. d 2003 r. e 2001 r. f 1996 r. g Specjalny Region Administracyjny Chińskiej Republiki Ludowej. h Dane dotyczą całego Cypru. i Stan w dniu 1 I. k 2000 r. l Łącznie z Abchazją i Południową Osetią. m Powierzchnia bez części Kaszmiru i Dżammu będących pod okupacją Pakistanu lub Chin. n Aglomeracja Delhi łącznie z Nowym Delhi. o Bez Zachodniego Brzegu i Strefy Gazy. p Siedziba centralnych władz państwa jest Jerozolima (ludność w 2005 r. — 706 tys.). r 1999 r.

a 2002. b 2004. c Excluding Afghan refugees in Pakistan and Iran and other Afghans abroad. d 2003. e 2001. f 1996. g Special Administrative Region of the People's Republic of China. h Data relate to the whole Cyprus. i As of 1 January. k 2000. l Including Abkhazia and South Ossetia. m Total area excluding part of Jammu and Kashmir but occupied by Pakistan or China. n Agglomeration Delhi including New Delhi. o Excluding West Bank and Gaza Strip. p The seat of government is Jerusalem (population in 2005 — 706 thous.). r 1999.

TABL. 8 (612). POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ I STOLICE KRAJÓW ŚWIATA (cd.)

TOTAL AREA, POPULATION AND CAPITAL CITIES OF THE COUNTRIES OF THE WORLD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w tys. km ² <i>Total area in thous. km²</i>	Ludność w 2006 r. (szacunki na środek roku) <i>Population in 2006 (mid-year estimates)</i>		Stolica lub główne miasto <i>Capital or main city</i>			
		w tys. <i>in thous.</i>	na 1 km ² <i>per 1 km²</i>	nazwa <i>name</i>	lata <i>years</i>	ludność w tys. <i>population in thous.</i>	
						zespołu miejskiego <i>urban agglomeration</i>	miasta <i>city proper</i>
AZJA (dok.) ASIA (cont.)							
Koreańska Republika Ludowo-Demokratyczna <i>Korea, Democratic People's Republic of</i>	122,8	22583	184	Phenian <i>Phenian</i>	2003	3228	2768
Kuwejt <i>Kuwait</i>	17,8	3084	173	Kuwejt <i>Kuwait City</i>	2005	888 ^a	32
Laos <i>Lao People's Democratic Republic</i>	236,8	5751	24	Wientian <i>Vientiane</i>	2005	695	194 ^b
Liban <i>Lebanon</i>	10,4	3834	369	Bejrut <i>Beirut</i>	2003	2115 ^a	1792
Malediwy <i>Maldives</i>	0,3	300	1007	Malé <i>Malé</i>	2006	.	104
Malezja <i>Malaysia</i>	329,9	26640	81	Kuala Lumpur <i>Kuala Lumpur</i>	2003	.	1352
Mongolia <i>Mongolia</i>	1564,1	2580	2	Ulan Bator <i>Ulan Bator</i>	2003	.	847
Myanmar <i>Myanmar</i>	676,6	47383	70	Yangon <i>Yangon</i>	2005	4455 ^c	4082
Nepal <i>Nepal</i>	147,2	27678	188	Katmandu <i>Kathmandu</i>	2003	1093 ^a	741
Oman <i>Oman</i>	309,5	2516	8	Maskat <i>Muscat</i>	2004	638 ^b	26
Pakistan ^d <i>Pakistan^d</i>	796,1	156770	197	Islamabad <i>Islamabad</i>	1998	.	529
Republika Korei <i>Korea, Republic of</i>	99,6	47983	482	Seul <i>Seoul</i>	2005	.	10297
Singapur <i>Singapore</i>	0,7	4408	6303	Singapur <i>Singapore</i>	2004	.	4240
Sri Lanka <i>Sri Lanka</i>	65,6	19879	303	Kolombo <i>Colombo</i>	2004	2342	648 ^b
Syria <i>Syrian Arab Republic</i>	185,2	18542	100	Damaszek <i>Damascus</i>	2005	2228 ^b	1568
Tadżykistan <i>Tajikistan</i>	143,1	7063	49	Duszanbe <i>Dushanbe</i>	2005	.	632
Tajlandia <i>Thailand</i>	513,1	64632	126	Bangkok <i>Bangkok</i>	2000	7507 ^e	6320
Timor Wschodni <i>Timor-Leste</i>	14,6	1032	71	Dili <i>Dili</i>	2001	.	56
Turcja <i>Turkey</i>	783,6	72932	94	Ankara <i>Ankara</i>	2001	4611	3203 ^f
Turkmenistan <i>Turkmenistan</i>	488,1	4899	10	Aszgabad <i>Ashkhabad</i>	2001	.	695
Uzbekistan <i>Uzbekistan</i>	447,4	26383	59	Taszkent <i>Tashkent</i>	2003	.	2155
Wietnam <i>Viet Nam</i>	329,3	83458	253	Hanoi <i>Hanoi</i>	2004	3977 ^b	1420
Zjedn. Emiraty Arabskie <i>United Arab Emirates</i>	83,6	4214	50	Abu Zabi <i>Abu Dhabi</i>	2004	.	578
EUROPA EUROPE							
Albania <i>Albania</i>	28,7	3161	110	Tirana <i>Tirana</i>	2001	.	343
Andora <i>Andorra</i>	0,5	78	168	Andorra la Vella <i>Andorra la Vella</i>	2005	.	23
Austria <i>Austria</i>	83,9	8263	99	Wiedeń <i>Vienna</i>	2005	1879 ^c	1636
Belgia <i>Belgium</i>	30,5	10517	345	Bruksela <i>Bruxelles</i>	2005	1012	143
Białoruś <i>Belarus</i>	207,6	9726	47	Mińsk <i>Minsk</i>	2005	.	1766
Bośnia i Hercegowina <i>Bosnia and Herzegovina</i>	51,2	3860	75	Sarajewo <i>Sarajevo</i>	2004	603	402
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	111,0	7681	69	Sofia <i>Sofia</i>	2005	1221	1139
Chorwacja <i>Croatia</i>	56,6	4450	79	Zagrzeb <i>Zagreb</i>	2001	779	692
Czarnogóra <i>Montenegro</i>	13,8	624	45	Podgorica <i>Podgorica</i>	2003	.	136
Dania <i>Denmark</i>	43,1	5435	126	Kopenhaga <i>Copenhagen</i>	2006	1823 ^c	503
Estonia <i>Estonia</i>	45,2	1343	30	Tallin <i>Tallinn</i>	2005	.	396
Finlandia <i>Finland</i>	338,1	5265	16	Helsinki <i>Helsinki</i>	2005	1027 ^f	561
Francja <i>France</i>	544,0	61114	112	Paryż <i>Paris</i>	2004	9794 ^b	2145
Grecja <i>Greece</i>	132,0	11130	84	Ateny <i>Athens</i>	2001	3762	746
Hiszpania <i>Spain</i>	504,6	44561	88	Madryt <i>Madrid</i>	2005	5103 ^b	3155
Irlandia <i>Ireland</i>	70,3	4250	61	Dublin <i>Dublin</i>	2002	1005	496

a 2001 r. b 2003 r. c 2004 r. d Bez afgańskich uchodźców oraz ludności i powierzchni Dżammu i Kaszmiru. e 1999 r. f 2000 r.
a 2001. b 2003. c 2004. d Excluding Afghan refugees and population and total area of Jammu and Kashmir. e 1999. f 2000.

TABL. 8 (612). POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ I STOLICE KRAJÓW ŚWIATA (cd.)

TOTAL AREA, POPULATION AND CAPITAL CITIES OF THE COUNTRIES OF THE WORLD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w tys. km ² Total area in thous. km ²	Ludność w 2006 r. (szacunki na środek roku) Population in 2006 (mid-year estimates)		Stolica lub główne miasto Capital or main city			
		w tys. in thous.	na 1 km ² per 1 km ²	nazwa name	lata years	ludność w tys. population in thous.	
						zespołu miejskiego urban agglomeration	miasta city proper
EUROPA (dok.) EUROPE (cont.)							
Islandia <i>Iceland</i>	102,9	302	3	Rejkjawił <i>Reykjavik</i>	2005	187	115
Liechtenstein <i>Liechtenstein</i>	0,2	35	219	Vaduz <i>Vaduz</i>	2005	.	5
Litwa <i>Lithuania</i>	65,3	3392	52	Wilno <i>Vilnius</i>	2006	.	554
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	2,6	461	178	Luksemburg <i>Luxembourg-Ville</i>	2005	127	76
Łotwa <i>Latvia</i>	64,6	2287	35	Ryga <i>Riga</i>	2005	.	732
Macedonia <i>Macedonia, the Former Yugoslav Republic of</i>	25,7	2041	79	Skopje <i>Skopje</i>	2002	.	467
Malta <i>Malta</i>	0,3	405	1286	Valletta <i>Valletta</i>	2005	.	6
Moldowa <i>Moldova, Republic of</i>	33,8	4192	124	Kiszyniów <i>Kishnev</i>	2006	718	648 ^a
Monako <i>Monaco</i>	0,002	33	16650	Monako <i>Monaco</i>	2000	.	1
Niderlandy <i>Netherlands</i>	41,5	16343	394	Amsterdam ^b <i>Amsterdam^b</i>	2006	1465	743
Niemcy <i>Germany</i>	357,0	82442	231	Berlin <i>Berlin</i>	2005	4170 ^a	3388
Norwegia <i>Norway</i>	385,2 ^c	4659	12	Oslo <i>Oslo</i>	2006	794 ^d	538
Polska <i>Poland</i>	312,7	38132^e	122^e	Warszawa <i>Warsaw</i>	2006	.	1701^a
Portugalia <i>Portugal</i>	92,1	10605	115	Lizbona <i>Lisbon</i>	2001	3447	565
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	78,9	10260	130	Praga <i>Praha</i>	2005	.	1171
Rosja <i>Russian Federation</i>	17075,4	142394	8	Moskwa <i>Moscow</i>	2005	.	10150
Rumunia <i>Romania</i>	238,4	21577	91	Bukareszt <i>Bucharest</i>	2004	.	1928
San Marino <i>San Marino</i>	0,061	30	495	San Marino <i>San Marino</i>	2005	4,4	3,6
Serbia ^f <i>Serbia^f</i>	88,4	10027	113	Belgrad <i>Beograd</i>	2002	1576	1281
Słowacja <i>Slovakia</i>	49,0	5391	110	Bratysława <i>Bratislava</i>	2005	.	425
Słowenia <i>Slovenia</i>	20,3	2006	99	Lublana <i>Ljubljana</i>	2005	.	267
Stolica Apostolska <i>Holy See (Vatican City State)</i>	0,0004	0,8 ^a	.	x	x	x	x
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	41,3	7533	183	Berno <i>Bern</i>	2004	342 ^d	122
Szwecja <i>Sweden</i>	450,3	9082	20	Sztokholm <i>Stockholm</i>	2006	1890	771
Ukraina <i>Ukraine</i>	603,6	46757	78	Kijów <i>Kiev</i>	2006	.	2656
Węgry <i>Hungary</i>	93,0	10064	108	Budapeszt <i>Budapest</i>	2005	.	1697
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	242,5	60501	250	Londyn <i>London</i>	2004	7429	2931 ^g
Włochy <i>Italy</i>	301,3	58888	195	Rzym <i>Rome</i>	2005	.	2548
Terytoria autonomiczne: <i>Autonomous territories:</i>							
brytyjskie <i>British</i>	0,8	225 ^h	x	x	x	x	x
Man <i>Isle of Man</i>	0,6	78	136	Douglas <i>Douglas</i>	2001	.	25
Wyspy Normandzkie <i>Channel Islands</i>	0,2	151 ^a	783 ^a	x	x	x	x
duńskie — Wyspy Owcze <i>Danish — Faeroe Islands</i>	1,4	48	34	Thorshavn <i>Thorshavn</i>	2006	.	19
norweskie — Svalbard i Jan Mayen <i>Norwegian — Svalbard and Jan Mayen</i>	62,4	3 ^{ai}	0,05 ^{ai}	x	x	x	x
Terytorium zależne — posiadłość brytyjska — Gibraltair <i>Dependent territory — British dominion — Gibraltar</i>	0,007	29 ^a	4424 ^a	x	x	x	x
OCEANIA OCEANIA							
Australia <i>Australia</i>	7692,2	20680	3	Canberra <i>Canberra</i>	2004	369 ^k	324
Fidżi <i>Fiji</i>	18,3	855	47	Suwa <i>Suva</i>	1996	168	77
Kiribati <i>Kiribati</i>	0,8 ^l	94	115	Bairiki na atolu Tarawa <i>Bairiki on Tarawa Atoll</i>	2000	37	.

a 2004 r. b Siedzibą rządu jest Haga (ludność miasta w 2006 r. — 475 tys., zespołu miejskiego w 2006 r. — 990 tys.). c Łącznie z Svalbard i Jan Mayen. d 2003 r. e Na podstawie bilansów — stan w dniu 30 VI. f Łącznie z Kosowem, g Londyn Wewnętrzny. h 2001 r. i Tylko w okresie zimowym. k Canberra — Qeanbeyan. l Łącznie z wyspami niezamieszkanymi.

a 2004. b The seat of government is the Hague (population of city proper in 2006 — 475 thous., of urban agglomeration in 2006 — 990 thous.). c Including Svalbard and Jan Mayen. d 2003. e Based on balances — as of 30 VI. f Including Kosovo. g Inner London. h 2001. i Inhabited only during the winter season. k Canberra — Qeanbeyan. l Includes uninhabited islands.

TABL. 8 (612). POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ I STOLICE KRAJÓW ŚWIATA (dok.)

TOTAL AREA, POPULATION AND CAPITAL CITIES OF THE COUNTRIES OF THE WORLD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Powierzchnia w tys. km ² Total area in thous. km ²	Ludność w 2006 r. (szacunki na środek roku) Population in 2006 (mid-year estimates)		Stolica lub główne miasto Capital or main city	lata years	ludność w tys. population in thous.		
		w tys. in thous.	na 1 km ² per 1 km ²			nazwa name	zespołu miejskiego urban agglomeration	miasta city proper
OCEANIA (dok.) OCEANIA (cont.)								
Mikronezja ^a <i>Micronesia, Federated States of^a</i>	0,7	108	154	Palikir <i>Palikir</i>	2000	.	6	
Nauru <i>Nauru</i>	0,02	10	476	Jaren <i>Yaren</i>	1996	.	0,7	
Niue ^b <i>Niue^b</i>	0,3	2 ^c	8 ^c	Alofi <i>Alofi</i>	2001	.	0,6	
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	270,7	4141	15	Wellington <i>Wellington</i>	2005	370	184	
Palau ^a <i>Palau^a</i>	0,5	20	41	Koror <i>Koror</i>	2005	.	11	
Papua Nowa Gwinea <i>Papua New Guinea</i>	462,8	6001	13	Port Moresby <i>Port Moresby</i>	2000	.	254	
Samoa <i>Samoa</i>	2,8	183	65	Apia <i>Apia</i>	2003	61 ^d	40	
Tonga <i>Tonga</i>	0,8	102	136	Nuku'alofa <i>Nuku'alofa</i>	2003	.	35	
Tuvalu <i>Tuvalu</i>	0,03	11	414	Fongafale na atolu Funafuti <i>Fongafale on Funafuti Atoll</i>	2002	.	4	
Vanuatu <i>Vanuatu</i>	12,2	215	18	Vila <i>Vila (Port-Vila)</i>	1999	.	29	
Wyspy Cooka ^b <i>Cook Islands^b</i>	0,2	20 ^c	85 ^c	Avarua <i>Avarua</i>	2001	.	12	
Wyspy Marshalla ^a <i>Marshall Islands^a</i>	0,2	60	334	Dalap-Uliga-Darrit (DUD) ^e <i>Dalap-Uliga-Darrit (DUD)^e</i>	2003	.	25	
Wyspy Salomona <i>Solomon Islands</i>	28,4	482	17	Honiara <i>Honiara</i>	2003	78 ^d	56	
Terytoria niesamodzielne i zależne: <i>Dependent territories:</i>								
posiadłości australijskie <i>Australian dominions</i>	0,2	4,3 ^f	x	x	x	x	x	
Norfolk <i>Norfolk Island</i>	0,04	3 ^d	72 ^d	Kingston <i>Kingston</i>	.	.	.	
Wyspa Bożego Narodzenia <i>Christmas Island</i>	0,14	1,5 ^c	11 ^c	Flying Fish Cove <i>Flying Fish Cove</i>	.	.	.	
Wyspy Kokosowe <i>Cocos (Keeling) Islands</i>	0,01	0,6 ^c	42 ^c	Bantam <i>Bantam</i>	.	.	.	
posiadłość brytyjska — Pitcairn <i>British dominion — Pitcairn</i>	0,005	0,05 ^c	10 ^c	Adamstown <i>Adamstown</i>	1993	.	0,05	
posiadłości francuskie <i>French dominions</i>	22,8	466 ^d	x	x	x	x	x	
Nowa Kaledonia <i>New Caledonia</i>	18,6	238	13	Noumea <i>Noumea</i>	2004	119 ^g	91	
Polinezja Francuska <i>French Polynesia</i>	4,0	258	65	Papeete <i>Papeete</i>	2003	126	26 ^h	
Wallis i Futuna <i>Wallis and Futuna</i>	0,3	15 ^c	59 ^c	Mata Utu <i>Mata Utu</i>	2003	.	1	
posiadłość nowozelandzka — Tokelau <i>New Zealand's dominion — Tokelau</i>	0,01	1,5 ^c	148 ^c	Fakaofu <i>Fakaofu</i>	.	.	.	
posiadłości Stanów Zjednoczonych <i>United States' dominions</i>	1,2	240 ⁱ	x	x	x	x	x	
Guam <i>Guam</i>	0,6	172	307	Agania <i>Agana</i>	2000	.	1	
Mariany Północne ^k <i>Northern Mariana Islands^k</i>	0,5	76	167	Hill ^l <i>Hill^l</i>	2000	.	2	
Midway ^m <i>Midway^m</i>	0,005	1 ⁱ	x	.	.	.	.
Samoa Amerykańskie <i>American Samoa</i>	0,2	67	335	Pago Pago ⁿ <i>Pago Pagoⁿ</i>	2001	15	4 ^o	
Wake <i>Wake</i>	0,005	1 ⁱ	208 ⁱ	.	.	.	.

a, b Państwo samorządowe swobodnie stowarzyszone: a — ze Stanami Zjednoczonymi, b — z Nową Zelandią. c 2005 r. d 2001 r. e Na atolu Majuro. f 1998 r. g 1996 r. h 2002 r. i 1994 r. k Terytorium stowarzyszone ze Stanami Zjednoczonymi. l Na wyspę Saipan. m Łącznie z wyspą Johnston. n Siedzibą władz lokalnych jest Fagatogo (ludność w 2000 r. — 2,1 tys.). o 2000 r.

a, b Self-governing state in free association: a — with the United States, b — with New Zealand. c 2005. d 2001. e On Majuro Atoll. f 1998. g 1996. h 2002. i 1994. k Commonwealth in association with the United States. l On Saipan Island. m Including Johnston Island. n The seat of local authorities is Fagatogo (population in 2000 — 2,1 thous.). o 2000.

TABL. 9 (613). WIELKIE MIASTA ŚWIATA
LARGE CITIES OF THE WORLD

WYSZCZEGÓLNIENIE	Lata Years	Ludność w tys. Population in thous.		SPECIFICATION
		zespołu miejskiego urban agglomeration	miasta city proper	
AFRYKA				AFRICA
Algieria — Algier	2004	3060 ^a	1791	Algieria — Alger
Angola — Luanda	2005	.	2644	Angola — Luanda
Demokratyczna Republika Konga — Kinszasa	2003	.	5277	Congo, the Democratic Republic of the — Kinshasa
Egipt				Egypt
Aleksandria	2004	.	3756	Alexandria
Giza	1996	.	2222	Giza
Kair	2004	10834 ^a	7630	Cairo
Etiopia — Addis Abeba	2006	.	2973	Ethiopia — Addis Ababa
Kenia — Nairobi	2005	.	2752	Kenya — Nairobi
Maroko — Casablanca	2004	3631	2934	Morocco — Casablanca
Nigeria — Lagos	2000	13427	1518 ^b	Nigeria — Lagos
Rep. Pd. Afryki				South Africa
Durban	2001	3090	669 ^b	Durban
Johannesburg	2001	3226	752 ^b	Johannesburg
Kapsztad	2001	2893	987 ^b	Cape Town
Sudan — Chartum	1993	2920	947	Sudan — Khartoum
Tanzania — Dar-es-Salaam	2002	.	2336	Tanzania, United Republic of — Dar- es-Salaam
Wybrzeże Kości Słoniowej — Abidżan	2005	.	3576	Côte d'Ivoire — Abidjan
AMERYKA POŁUDNIOWA				SOUTH AMERICA
Argentyna — Buenos Aires	2005	11548 ^c	3018	Argentina — Buenos Aires
Brazylia				Brazil
Belo Horizonte	2005	5391	2375	Belo Horizonte
Brazylia	2005	3455	2231	Brasilia
Fortaleza	2005	3350	2375	Fortaleza
Kurytyba	2005	3141	1758	Curitiba
Porto Alegre	2005	3978	1387	Porto Alegre
Recife	2005	3599	1501	Recife
Rio de Janeiro	2005	11571	6094	Rio de Janeiro
Salvador	2005	3351	2673	Salvador
Sao Paulo	2005	19037	10278	Sao Paulo
Chile — Santiago	2002	6061	4659	Chile — Santiago
Kolumbia				Colombia
Cali	2005	2531	2288 ^a	Cali
Medellin	2005	3312	1956 ^a	Medellin
Santafé de Bogotá	2006	7881 ^d	6776	Santafé de Bogotá
Peru — Lima	2003	7912	6465 ^e	Peru — Lima
Wenezuela — Caracas	2003	3266	1836 ^f	Venezuela — Caracas
AMERYKA PÓŁNOCNA I ŚRODKOWA				NORTH AND CENTRAL AMERICA
Dominikana — Santo Domingo	2002	2731	1818	Dominican Republic — Santo Domingo
Gwatemala — Gwatemala	2002	1167 ^g	942	Guatemala — Guatemala City
Kanada				Canada
Montreal	2005	3636	1789 ^f	Montreal
Toronto	2005	5304	2481 ^f	Toronto
Vancouver	2005	2208	546 ^f	Vancouver
Kuba — Hawana	2005		2193	Cuba — Havana
Meksyk				Mexico
Guadalajara	2000	3678	1646	Guadalajara
Meksyk	2005	19494 ^d	8670	Mexico City
Monterrey	2000	3243	1111	Monterrey
Portoryko — San Juan	2005	2542 ^h	429	Puerto Rico — San Juan
Stany Zjednoczone				United States
Atlanta-Sandy Springs-Marietta	2005	4918	.	Atlanta-Sandy Springs-Marietta
w tym Atlanta	2005	4112 ⁱ	471	of which Atlanta
Baltimore-Towson	2005	2656	.	Baltimore-Towson
w tym Baltimore	2005	.	636	of which Baltimore
Boston-Cambridge-Quincy	2005	4412	.	Boston-Cambridge-Quincy
w tym Boston	2005	3407 ⁱ	559	of which Boston
Chicago-Naperville-Joliet	2005	9443	.	Chicago-Naperville-Joliet
w tym Chicago	2005	8273 ⁱ	2843	of which Chicago
Cincinnati-Middletown	2005	2070	.	Cincinnati-Middletown

TABL. 9 (613). WIELKIE MIASTA ŚWIATA (cd.)
LARGE CITIES OF THE WORLD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Lata Years	Ludność w tys. Population in thous.		SPECIFICATION
		zespołu miejskiego urban agglomeration	miasta city proper	
AMERYKA PÓŁNOCNA I ŚRODKOWA (dok.)				NORTH AND CENTRAL AMERICA (cont.)
Stany Zjednoczone (dok.)				United States (cont.)
Cleveland-Elyria-Mentor	2005	2126	.	Cleveland-Elyria-Mentor
Dallas-Fort Worth-Arlington	2005	5819	.	Dallas-Fort Worth-Arlington
w tym Dallas	2005	3519 ^a	1214	of which Dallas
Denver-Aurora	2005	2360	.	Denver-Aurora
w tym Denver	2005	2109 ^a	558	of which Denver
Detroit-Warren-Livonia	2005	4488	.	Detroit-Warren-Livonia
w tym Detroit	2005	4442 ^a	887	of which Detroit
Filadelfia-Camden-Wilmington	2005	5823	.	Philadelphia-Camden-Wilmington
w tym Filadelfia	2005	5101 ^a	1463	of which Philadelphia
Houston-Sugar Land-Baytown	2005	5280	.	Houston-Sugar Land-Baytown
w tym Houston	2005	4178 ^a	2017	of which Houston
Los Angeles-Long Beach-Santa Ana	2005	12924	.	Los Angeles-Long Beach-Santa Ana
w tym Los Angeles	2005	.	3845	of which Los Angeles
Miami-Fort Lauderdale-Miami Beach	2005	5422	.	Miami-Fort Lauderdale-Miami Beach
w tym Miami	2005	2253 ^a	386	of which Miami
Minneapolis-St. Paul-Bloomington	2005	3143	.	Minneapolis-St. Paul-Bloomington
Nowy Jork-Northern New Jersey-Long Island	2005	18747	.	New York-Northern New Jersey-Long Island
w tym: Nowy Jork	2005	9314 ^a	8143	of which: New York
Nassau-Suffolk	2000	2754	.	Nassau-Suffolk
Newark	2005	2033 ^a	281	Newark
Phoenix-Mesa-Scottsdale	2005	3865	.	Phoenix-Mesa-Scottsdale
Pittsburgh	2005	2386	317	Pittsburgh
Portland-Vancouver-Beaverton	2005	2096	.	Portland-Vancouver-Beaverton
Riverside-San Bernardino-Ontario	2005	3910	.	Riverside-San Bernardino-Ontario
Saint Louis	2005	2779	344	Saint Louis
San Diego-Carlsbad-San Marcos	2005	2933	.	San Diego-Carlsbad-San Marcos
w tym San Diego	2005	2814 ^a	1256	of which San Diego
San Francisco-Oakland-Fremont	2005	4153	.	San Francisco-Oakland-Fremont
w tym Oakland	2005	2393 ^a	395	of which Oakland
Seattle-Tacoma-Bellevue	2005	3203	.	Seattle-Tacoma-Bellevue
Tampa-St. Petersburg-Clearwater	2005	2648	.	Tampa-St. Petersburg-Clearwater
Waszyngton-Arlington-Alexandria	2005	5215	.	Washington-Arlington-Alexandria
w tym Waszyngton	2005	5140 ^b	551	of which Washington
AZJA				ASIA
Afganistan — Kabul	2004	2956 ^c	2435	Afghanistan — Kabul
Arabia Saudyjska				Saudi Arabia
Ar Rijad	2004	4761 ^d	4087	Riyadh
Dżidda	2004	.	2801	Jeddah
Azerbejdżan — Baku	2005	2500 ^e	1855	Azerbaijan — Baku
Bangladesz				Bangladesh
Czittagong	2001	.	2200	Chittagong
Dakka	2001	10404	5644	Dhaka
Chiny				China
Cinan	2005	5974	2346 ^f	Jinan
Cingtao	2005	7409	1930 ^f	Qingdao
Czangczun	2005	7315	2284 ^f	Changchun
Czangsza	2005	6209	1562 ^f	Changsha
Czengczou	2005	6797	1771 ^f	Zhengzhou

TABLE 9 (613). **WIELKIE MIASTA ŚWIATA (cd.)**
LARGE CITIES OF THE WORLD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Lata Years	Ludność w tys. Population in thous.		SPECIFICATION
		zespołu miejskiego urban agglomeration	miasta city proper	
AZJA (cd.)				ASIA (cont.)
Chiny (dok.)				China (cont.)
Czengtu	2005	10820	2664 ^a	Chengdu
Czungking	2005	31692	4240 ^a	Chongqing
Dalian	2005	5653	2182 ^a	Dalian
Fuczou	2005	6148	1387 ^a	Fuzhou
Hangczou	2005	6605	2060 ^a	Hangzhou
Harbin	2005	9748	2735 ^a	Harbin
Hefei	2005	4557	1170 ^a	Hefei
Hohhot	2005	2135	826 ^a	Hohhot
Kanton	2005	7505	4653 ^a	Guangzhou
Kuejjang	2005	3507	1373 ^a	Guiyang
Kunming	2005	5085	1598 ^a	Kunming
Lanczou	2005	3117	1576 ^a	Lanzhou
Nanczang	2005	4752	1420 ^a	Nanchang
Nankin	2005	5958	2966 ^a	Nanjing
Nanning	2005	6595	1032 ^a	Nanning
Ningbo	2005	5567	807 ^b	Ningbo
Pekin	2005	11807	7699 ^a	Peking (Beijing)
Sian	2005	7417	2658 ^a	Xi'an
Sining	2005	2099	655 ^a	Xining
Szanghaj	2005	13603	10031 ^a	Shanghai
Szenjang	2005	6986	3996 ^a	Shenyang (Mukden)
Szyciaczuang	2005	9273	1971 ^a	Shijiazhuang
Tajuan	2005	3404	1970 ^a	Taiyuan
Tiencin	2005	9393	4933 ^a	Tianjin
Wuhan	2005	8014	4593 ^a	Wuhan
Chiny — Hongkong ^c	2006	6997	.	China — Hong Kong ^c
Chiny — Prowincja Tajwan — Tajpej	2005	.	2616	China — Taiwan, Province of Chi- na — Taipei
Filipiny				Philippines
Manila	2003	10352	1581 ^d	Manila
Quezon City	2000	.	2174	Quezon City
Indie				India
Ahmadabad	2001	4519	3515	Ahmadabad
Bangalur	2001	5687	4292	Bangalore
Bombaj	2001	16368	11914	Bombay (Mumbai)
Delhi	2001	12791 ^e	9817	Delhi
Hajdarabad	2001	5534	3450	Hyderabad
Jaipur	2001	.	2324	Jaipur
Kalkuta	2001	13217	4581	Calcutta
Kanpur	2001	.	2532	Kanpur
Lucknow	2001	2267	2207	Lucknow
Madras	2001	6425	4216	Madras (Chennai)
Nagpur	2001	2123	2051	Nagpur
Puna	2001	3756	2540	Pune
Surat	2001	2811	2434	Surat
Indonezja				Indonesia
Bandung	2000	.	2136	Bandung
Dżakarta	2003	12296	8640	Jakarta
Surabaja	2000	.	2600	Surabaya
Irak — Bagdad	2003	6500 ^f	5750	Iraq — Baghdad
Iran — Teheran	2004	.	7092	Iran, Islamic Republic of — Tehran
Izrael — Tel-Awiv-Jafa	2005	2987	371	Israel — Tel-Aviv-Jaffa
Japonia				Japan
Jokohama	2005	.	3579	Yokohama
Nagoja	2005	.	2215	Nagoya

^a 2003 r. ^b 2001 r. ^c Specjalny Region Administracyjny Chińskiej Republiki Ludowej. ^d 2000 r. ^e Aglomeracja Delhi łącznie z New Delhi. ^f 2002 r.

^a 2003, ^b 2001, ^c Special Administrative Region of the People's Republic of China. ^d 2000. ^e Agglomeration Delhi including New Delhi. ^f 2002.

TABL. 9 (613). WIELKIE MIASTA ŚWIATA (dok.)
LARGE CITIES OF THE WORLD (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Lata Years	Ludność w tys. Population in thous.		SPECIFICATION
		zespołu miejskiego urban agglomeration	miasta city proper	
AZJA (dok.)				ASIA (cont.)
Japonia (dok.)				Japan (cont.)
Osaka	2005	8817	2629	Osaka
Tokio	2005	12570	8457	Tokyo
Koreańska Republika Ludowo-Demokratyczna — Phenian	2003	3228	2768	Korea, Democratic People's Republic of — Phenian
Liban — Bejrut	2003	2115 ^a	1792	Lebanon — Beirut
Myanmar — Yangon	2005	4455 ^b	4082	Myanmar — Yangon
Pakistan				Pakistan
Faisalabad	1998	.	2009	Faisalabad
Karachi	1998	.	9339	Karachi
Lahor	1998	.	5143	Lahore
Republika Korei				Korea, Republic of
Incheon	2005	.	2632	Incheon
Pusan	2005	.	3658	Pusan
Seul	2005	.	10297	Seoul
Tegu	2005	.	2526	Daegu
Singapur — Singapur	2004	.	4240	Singapore — Singapore
Sri Lanka — Kolombo	2004	2342	648 ^c	Sri Lanka — Colombo
Syria — Damaszek	2005	2228 ^c	1568	Syrian Arab Republic — Damascus
Tajlandia — Bangkok	2000	7507 ^d	6320	Thailand — Bangkok
Turcja				Turkey
Ankara	2001	4611	3203 ^e	Ankara
Izmir (Smyrna)	2000	.	2250	Izmir (Smyrna)
Stambuł ^f	2000	.	8832	Istanbul ^f
Uzbekistan — Taszkent	2003	.	2155	Uzbekistan — Tashkent
Vietnam				Viet Nam
Hanoi	2004	3977 ^c	1420	Hanoi
Miasto Ho-Chi-Minha	2004	5708	3452	Ho Chi Minh City
EUROPA				EUROPE
Francja — Paryż	2004	9794 ^c	2145	France — Paris
Grecja — Ateny	2001	3762	746	Greece — Athens
Hiszpania — Madryt	2005	5103 ^c	3155	Spain — Madrid
Niemcy — Berlin	2005	4170 ^b	3388	Germany — Berlin
Portugalia — Lizbona	2001	3447	565	Portugal — Lisbon
Rosja				Russian Federation
Moskwa	2005	.	10150	Moscow
Sankt Petersburg	2005	.	4105	St. Petersburg
Ukraina — Kijów	2006	.	2656	Ukraine — Kiev
W. Brytania				United Kingdom
Birmingham ^g	2004	2579	977 ^b	Birmingham ^g
Leeds ^h	2004	2108	715 ^b	Leeds ^h
Londyn	2004	7429	2931 ^h	London
Manchester	2004	2539	393 ^b	Manchester
Włochy				Italy
Mediolan	2005	3102	1309	Milano
Neapol	2005	3087	984	Napoli
Rzym	2005	.	2548	Rome
Turyń	2005	2243	901	Torino
OCEANIA — Australia				OCEANIA — Australia
Melbourne	2004	.	3593	Melbourne
Sydney	2004	.	4225	Sydney

^a 2001 r. ^b 2004 r. ^c 2003 r. ^d 1999 r. ^e 2000 r. ^f W Europie. ^g Aglomeracja Birmingham: West Midlands; aglomeracja Leeds: West Yorkshire. ^h Londyn Wewnętrzny.

^a 2001. ^b 2004. ^c 2003. ^d 1999. ^e 2000. ^f In Europe. ^g Agglomeration of Birmingham: West Midlands; agglomeration of Leeds: West Yorkshire. ^h Inner London.

Źródło—Source: [5], [7], [8], [43], [45], [46], [49], [51], [58].

TABL. 10 (614). LUDNOŚĆ WEDŁUG WIEKU
 POPULATION BY AGE

KRAJE	Data spisu lub szacunku <i>Data of census or estimate</i>	W wieku lat <i>At age (in years)</i>								COUNTRIES
		19 i mniej <i>19 and less</i>	20—39	40—64	65 i więcej <i>65 and more</i>	19 i mniej <i>19 and less</i>	20—39	40—64	65 i więcej <i>65 and more</i>	
		w tys. <i>in thous.</i>				w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>				
Argentyna	1 VII 2004	13562	11454	9393	3816	35,5	30,0	24,5	10,0	<i>Argentina</i>
Australia	1 VII 2004	5364	5743	6399	2605	26,7	28,5	31,8	13,0	<i>Australia</i>
Austria	1 I 2006	1804	2314	2785	1362	21,8	28,0	33,7	16,5	<i>Austria</i>
Belgia	1 I 2006	2429	2775	3499	1809	23,1	26,4	33,3	17,2	<i>Belgium</i>
Białoruś	2006 ^d	2270	2906	3152	1422	23,3	29,8	32,3	14,6	<i>Belarus</i>
Brazylia ^b	1 VII 2003	68856	59409	40259	10461	38,5	33,2	22,5	5,8	<i>Brazil^b</i>
Bulgaria	1 I 2006	1558	2215	2618	1328	20,2	28,7	33,9	17,2	<i>Bulgaria</i>
Chiny	1 XI 2000	388 ^c	449 ^c	318 ^c	88 ^c	31,2	36,1	25,6	7,1	<i>China</i>
Cypr	1 I 2006	198	237	239	92	25,8	30,9	31,2	12,1	<i>Cyprus</i>
Dania	1 I 2006	1330	1412	1863	823	24,5	26,0	34,3	15,2	<i>Denmark</i>
Estonia	1 I 2006	309	381	430	225	22,9	28,3	32,0	16,8	<i>Estonia</i>
Finlandia	1 I 2006	1228	1322	1865	841	23,4	25,1	35,5	16,0	<i>Finland</i>
Francja	1 I 2006	15773	16784	20121	10208	25,1	26,7	32,0	16,2	<i>France</i>
Grecja	1 I 2006	2191	3327	3546	2061	19,7	29,9	31,9	18,5	<i>Greece</i>
Hiszpania	1 I 2006	8640	14055	13755	7308	19,8	32,1	31,4	16,7	<i>Spain</i>
Indie ^d	1 VII 2001	459 ^c	314 ^c	198 ^c	47 ^c	45,1	30,8	19,5	4,6	<i>India^d</i>
Irlandia	1 I 2006	1157	1369	1216	468	27,5	32,5	28,9	11,1	<i>Ireland</i>
Japonia	1 X 2004	24495	34960	43355	24876	19,2	27,4	33,9	19,5	<i>Japan</i>
Kanada	1 VII 2004	7854	9013	10938	4141	24,6	28,2	34,2	13,0	<i>Canada</i>
Litwa	1 I 2006	831	969	1081	522	24,4	28,5	31,8	15,3	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	1 I 2006	113	128	153	66	24,5	27,8	33,3	14,4	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	1 I 2006	510	657	742	386	22,3	28,6	32,3	16,8	<i>Latvia</i>
Malta	1 I 2006	98	113	139	54	24,2	28,0	34,4	13,4	<i>Malta</i>
Meksyk	1 VII 2003	43447	34963	20573	5230	41,7	33,6	19,7	5,0	<i>Mexico</i>
Niderlandy	1 I 2006	3976	4390	5638	2330	24,3	26,9	34,5	14,3	<i>Netherlands</i>
Niemcy	1 I 2006	16486	21400	28682	15870	20,0	26,0	34,8	19,2	<i>Germany</i>
Norwegia	1 I 2006	1206	1255	1496	682	26,0	27,1	32,2	14,7	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	31 XII 2005	1185	1137	1292	507	28,8	27,6	31,3	12,3	<i>New Zealand</i>
Polska	30 VI 2006	8933	11613	12495	5091	23,4	30,5	32,8	13,3	<i>Poland</i>
Portugalia	1 I 2006	2234	3131	3394	1810	21,2	29,6	32,1	17,1	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	1 I 2006	2155	3118	3522	1456	21,0	30,4	34,4	14,2	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	2006 ^e	12138	15930	15643	4585	25,1	33,0	32,4	9,5	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	1 VII 2004	20272	15519	7884	2913	43,5	33,3	16,9	6,3	<i>South Africa</i>
Rosja	1 I 2006	33070	43166	46645	19873	23,2	30,2	32,7	13,9	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	1 I 2006	5048	6891	6473	3198	23,4	31,9	29,9	14,8	<i>Romania</i>
Slowacja	1 I 2006	1302	1710	1744	633	24,2	31,7	32,4	11,7	<i>Slovakia</i>
Słowenia	1 I 2006	406	588	697	313	20,2	29,4	34,8	15,6	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	VII 2005	81740	82183	95700	36790	27,6	27,7	32,3	12,4	<i>United States</i>
Szwajcaria	1 I 2006	1634	2038	2595	1192	21,9	27,3	34,8	16,0	<i>Switzerland</i>
Szwecja	1 I 2006	2159	2320	3004	1565	23,9	25,6	33,2	17,3	<i>Sweden</i>
Turcja	1 I 2006	26769	24956	16492	4303	36,9	34,4	22,8	5,9	<i>Turkey</i>
Ukraina	1 I 2005	10689	13594	15310	7507	22,7	28,9	32,5	15,9	<i>Ukraine</i>
Węgry	1 I 2006	2181	2983	3322	1591	21,6	29,6	33,0	15,8	<i>Hungary</i>
W. Brytania	1 I 2006	14775	16512	19448	9658	24,5	27,3	32,2	16,0	<i>United Kingdom</i>
Włochy	1 I 2006	11193	16375	19591	11592	19,1	27,9	33,3	19,7	<i>Italy</i>

a Stan na początek roku. *b* Bez Indian zamieszkujących dżunglę. *c* Dane w milionach. *d* Łącznie z częścią Kaszmiru i Dżammu, bez Mao-Maram, Paomata i Purul. *e* Dane szacunkowe na środek roku.

a As of beginning of the year. *b* Excluding Indian jungle population. *c* Data in millions. *d* Including data for the Indian-held part of Kashmir and Jammu, excluding Mao-Maram, Paomata and Purul. *e* Mid-year estimates.

Źródło — Source: [39], [41], [42], [44], [45], [47], [49], [58], [66].

TABL. 11 (615). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI

VITAL STATISTICS

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2006	1995	2000	2006	1995	2000	2006	1995	2000	2006
	urodzenia żywe live births			zgony deaths						przyrost naturalny natural increase		
				ogółem total			w tym niemowląt ^f of which infant deaths ^a					
	na 1000 ludności per 1000 population											
ŚWIAT WORLD	24,7^b	22,6^c	.	9,3^b	8,9^c	.	61,5^b	57,9^c	.	15,4^b	13,7^c	.
w tym: of which:												
Argentyna Argentina	19,6	19,1	19,3 ^d	7,7	7,5	7,7 ^d	22,2	16,6	14,4 ^d	11,9	11,6	11,6 ^d
Australia Australia	14,2	13,0	12,7 ^d	6,9	6,7	6,6 ^d	5,7	5,2	4,4 ^d	7,3	6,3	6,1 ^d
Austria Austria	11,2	9,8	9,4	10,2	9,6	9,0	5,4	4,8	4,2 ^e	0,9	0,2	0,4
Belgia Belgium	11,4	11,3	11,2 ^e	10,3	10,2	9,9 ^e	5,9	4,8	3,7 ^e	1,1	1,1	1,4 ^e
Białoruś Belarus	9,9	9,4	9,1 ^d	13,1	13,5	14,3 ^d	13,3	9,3	6,9 ^d	-3,2	-4,1	-5,2 ^d
Brazylia Brazil	22,6 ^b	21,6 ^c	.	6,8 ^b	6,4 ^c	.	42,5 ^b	34,1 ^c	.	15,8 ^b	15,2 ^c	.
Bułgaria Bulgaria	8,6	9,1	9,6	13,6	14,3	14,7	14,8	13,3	10,4 ^e	-5,1	-5,1	-5,1
Chiny China	.	14,0	12,3 ^d	.	6,4	6,4 ^d	29,9 ^b	28,0 ^c	.	.	7,6	5,9 ^d
Cypr Cyprus	15,2	12,2	11,3	7,6	7,7	6,6	9,7	5,6	4,0 ^e	7,6	4,5	4,7
Dania Denmark	13,3	12,6	12,0	12,1	10,9	10,2	5,1	5,3	4,4 ^e	1,3	1,7	1,7
Estonia Estonia	9,4	9,5	11,1	14,5	13,4	12,9	14,9	8,4	5,4 ^e	-5,1	-3,9	-1,8
Finlandia Finland	12,3	11,0	11,2	9,6	9,5	9,1	3,9	3,8	3,0 ^e	2,7	1,4	2,0
Francja France	.	13,3	13,1	.	8,9	8,4	.	4,5	4,0 ^d	.	4,4	4,7
Grecja Greece	9,5	9,5	10,0	9,4	9,6	9,4	8,1	5,9	3,8 ^e	0,1	-0,2	0,5
Hiszpania Spain	9,2	9,9	10,8	8,8	9,0	8,4	5,5	4,4	3,8 ^e	0,4	0,9	2,4
Indie ^f India ^f	.	25,8	24,1 ^d	.	8,5	7,5 ^d	.	68,0	58,0 ^d	.	17,3	16,6 ^d
Irlandia Ireland	13,5	14,4	14,7 ^e	8,9	8,2	6,6 ^e	6,4	6,2	4,0 ^e	4,6	6,1	8,1 ^e
Japonia Japan	9,6	9,4	8,7 ^d	7,4	7,6	8,1 ^d	4,3	3,2	2,8 ^d	2,1	1,8	0,6 ^d
Kanada ^g Canada ^g	12,8	10,7	10,5 ^d	7,1	7,1	7,3 ^d	6,1	5,3	5,3 ^h	5,7	3,6	3,2 ^d
Litwa Lithuania	11,4	9,8	9,2	12,5	11,1	13,2	12,5	8,6	6,8 ^e	-1,1	-1,4	-4,0
Luksemburg Luxembourg	13,3	13,1	11,7 ^e	9,3	8,6	7,9 ^e	5,5	5,1	2,6 ^e	4,0	4,5	3,8 ^e
Łotwa Latvia	8,7	8,5	9,7	15,7	13,6	14,5	18,8	10,4	7,8 ^e	-7,0	-5,0	-4,7

^a Na 1000 urodzeń żywych. ^{b, c} Przeciętne roczne (szacunki ONZ) za lata: ^b — 1990—1995, ^c — 1995—2000. ^d 2004 r. ^e 2005 r. ^f Łącznie z częścią Dżammu i Kaszmiru. ^g Łącznie z obywatelami Kanady przebywającymi tymczasowo w Stanach Zjednoczonych. ^h 2003 r.

^a Per 1000 live births. ^{b, c} Annual averages (UN estimates) for the years: ^b — 1990—1995, ^c — 1995—2000. ^d 2004. ^e 2005. ^f Including data for the Indian-held part of Jammu and Kashmir. ^g Including Canadian residents temporarily in the United States. ^h 2003.

TABL. 11 (615). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI (dok.)

VITAL STATISTICS (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2006	1995	2000	2006	1995	2000	2006	1995	2000	2006
	urodzenia żywe live births			zgony deaths						przyrost naturalny natural increase		
				ogółem total			w tym niemowląt ^d of which infant deaths ^a					
na 1000 ludności per 1000 population												
Malta <i>Malta</i>	12,5	11,4	9,6	7,3	7,6	7,9	8,9	5,9	6,0 ^e	5,1	3,8	1,7
Meksyk <i>Mexico</i>	27,1 ^b	23,7 ^c	.	5,2 ^b	4,7 ^c	.	33,1 ^b	27,7 ^c	.	21,9 ^b	19,0 ^c	.
Niderlandy <i>Netherlands</i>	12,3	13,0	11,3	8,8	8,8	8,3	5,5	5,1	4,9 ^e	3,5	4,2	3,0
Niemcy <i>Germany</i>	9,4	9,3	8,2	10,8	10,2	10,0	5,3	4,4	3,9 ^e	-1,5	-0,9	-1,8
Norwegia <i>Norway</i>	13,8	13,2	12,6	10,4	9,8	8,9	4,0	3,8	3,1 ^e	3,5	3,4	3,7
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	15,8	14,7	14,3 ^d	7,6	6,9	7,0 ^d	6,7	6,1	5,6 ^d	8,2	7,8	7,3 ^d
Polska <i>Poland</i>	11,3	9,9	9,8	10,1	9,6	9,7	13,6	8,1	6,0	1,2	0,3	0,1
Portugalia <i>Portugal</i>	10,7	11,7	10,0	10,3	10,3	9,6	7,5	5,5	3,5 ^e	0,4	1,4	0,3
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	9,3	8,9	10,3	11,4	10,6	10,2	7,7	4,1	3,4 ^e	-2,1	-1,8	0,1
Republika Korei <i>Korea, Republic of</i>	15,6	13,5	9,9 ^d	5,3	5,3	5,1 ^d	.	4,5	4,6 ^d	10,3	8,2	4,8 ^d
Rep. Pd. Afryki <i>South Africa</i>	27,7 ^b	25,3 ^c	.	8,2 ^b	9,2 ^c	.	48,7 ^b	49,7 ^c	.	19,5 ^b	16,1 ^c	.
Rosja <i>Russian Federation</i>	9,3	8,6	10,4 ^d	15,0	15,2	16,0 ^d	18,1	15,2	11,5 ^d	-5,7	-6,6	-5,6 ^d
Rumunia <i>Romania</i>	10,7	10,7	10,2	12,3	11,7	12,0	21,2	18,6	15,0 ^e	-1,6	-1,0	-1,8
Słowacja <i>Slovakia</i>	11,5	10,2	10,0	9,8	9,8	9,9	11,0	8,6	7,2 ^e	1,6	0,5	0,1
Słowenia <i>Slovenia</i>	9,5	9,1	9,4	9,5	9,3	9,0	5,5	4,9	4,1 ^e	0,0	-0,2	0,4
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	14,8	14,4	14,0 ^d	8,8	8,5	8,2 ^d	7,6	6,9	6,8 ^d	6,0	5,9	5,8 ^d
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	11,7	10,9	9,8	9,0	8,7	8,1	5,0	4,9	4,2 ^e	2,7	2,2	1,8
Szwecja <i>Sweden</i>	11,7	10,2	11,7	10,6	10,5	10,0	4,1	3,4	2,4 ^e	1,1	-0,3	1,6
Turcja <i>Turkey</i>	22,8	22,2	19,1 ^d	6,6	7,1	6,2 ^d	43,1	41,9	24,6 ^d	16,2	15,1	12,9 ^d
Ukraina <i>Ukraine</i>	9,6	7,8	9,0 ^e	15,4	15,4	16,6 ^e	14,7	12,0	10,0 ^e	-5,8	-7,6	-7,6 ^e
Węgry <i>Hungary</i>	10,8	9,6	9,9	14,1	13,3	13,1	10,7	9,2	6,2 ^e	-3,2	-3,7	-3,1
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	12,6	11,5	12,4	11,1	10,3	8,3	6,2	5,6	5,1 ^e	1,5	1,2	4,1
Włochy <i>Italy</i>	9,2	9,5	9,5 ^e	9,8	9,8	10,0 ^e	6,2	4,5	3,9 ^h	-0,5	-0,2	-0,6 ^e

^a Na 1000 urodzeń żywych. ^{b, c} Przeciętne roczne (szacunki ONZ) za lata: ^b — 1990—1995, ^c — 1995—2000. ^d 2004 r. ^e 2005 r. ^h 2003 r.

^a Per 1000 live births. ^{b, c} Annual averages (UN estimates) for the years: ^b — 1990—1995, ^c — 1995—2000. ^d 2004. ^e 2005. ^h 2003.

Źródło — Source: [5], [41], [58], [59], [66].

TABL. 12 (616). SALDO MIGRACJI ZAGRANICZNYCH NA 1000 LUDNOŚCI
 NET INTERNATIONAL MIGRATION PER 1000 POPULATION

Kraje	1995	2000	2006	Countries
Australia	5,9	5,8	5,2 ^a	<i>Australia</i>
Austria	0,3	2,2	3,3	<i>Austria</i>
Belgia	1,3	1,4	4,2 ^a	<i>Belgium</i>
Białoruś . . . . .	.	.	0,6	<i>Belarus</i>
Cypr . . . . .	.	.	11,0	<i>Cyprus</i>
Dania	5,5	1,7	1,8	<i>Denmark</i>
Finlandia	0,6	0,4	2,0	<i>Finland</i>
Francja	0,7	1,2	1,5	<i>France</i>
Grecja	7,3	2,7	3,6	<i>Greece</i>
Hiszpania	0,9	8,9	14,2	<i>Spain</i>
Irlandia	1,6	8,4	11,6 ^a	<i>Ireland</i>
Japonia	-0,4	0,3	0,5 ^b	<i>Japan</i>
Kanada	5,5	6,5	6,2 ^a	<i>Canada</i>
Litwa . . . . .	.	.	-1,4	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	11,2	8,3	5,8 ^c	<i>Luxembourg</i>
Łotwa . . . . .	.	.	-1,1	<i>Latvia</i>
Malta . . . . .	.	.	2,5	<i>Malta</i>
Niderlandy	2,1	3,4	-1,9	<i>Netherlands</i>
Niemcy	4,9	2,0	0,3	<i>Germany</i>
Norwegia	1,4	2,0	5,1	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	7,7	-2,9	1,7 ^c	<i>New Zealand</i>
Polska	-0,5	-0,5	-0,9	<i>Poland</i>
Portugalia	2,2	4,6	2,5	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	1,0	0,6	3,4	<i>Czech Republic</i>
Rumunia . . . . .	.	.	-0,3	<i>Romania</i>
Słowacja	0,5	0,3	0,7	<i>Slovakia</i>
Słowenia . . . . .	.	.	3,1	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	4,4	4,6	3,5 ^c	<i>United States</i>
Szwajcaria	2,1	2,8	4,7	<i>Switzerland</i>
Szwecja	1,2	2,8	5,6	<i>Sweden</i>
Turcja	1,6	1,5 ^d	.	<i>Turkey</i>
Ukraina . . . . .	.	.	0,3	<i>Ukraine</i>
Węgry	1,7	1,7	1,9	<i>Hungary</i>
W. Brytania	1,0	2,5	2,6	<i>United Kingdom</i>
Włochy	1,6	3,1	9,6 ^a	<i>Italy</i>

a 2004 r. b 2003 r. c 2005 r. d 1999 r.

Źródło — Source: [61], [66].

TABLE 13 (617). MAŁŻEŃSTWA ZAWARTE I ROZWODY
MARRIAGES CONTRACTED AND DIVORCES

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2000	2005	COUNTRIES
	małżeństwa marriages			rozwoody divorces			
	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>						
Argentyna	4,6	3,8	3,4 ^a	.	.	.	Argentina
Australia	6,1	5,9	5,4 ^a	2,8	2,6	2,7 ^a	Australia
Austria	5,4	4,9	4,8	2,3	2,4	2,4	Austria
Belgia	5,1	4,4	4,1	3,5	2,6	2,9	Belgium
Białoruś	7,6	6,2	6,1 ^b	4,1	4,4	3,0 ^b	Belarus
Brazylia ^c	5,0 ^d	4,6 ^e	.	0,6 ^d	0,6 ^e	.	Brazil ^c
Bulgaria	4,4	4,4	4,3	1,3	1,3	1,9	Bulgaria
Chiny	7,6 ^f	6,7	6,7 ^b	0,8 ^f	1,0	1,3 ^b	China
Cypr	10,3	14,1	7,8	1,2	1,7	2,0	Cyprus
Dania	6,6	7,2	6,7	2,5	2,7	2,8	Denmark
Estonia	4,9	4,0	4,6	5,2	3,1	3,0	Estonia
Finlandia	4,7	5,1	5,6	2,7	2,7	2,6	Finland
Francja	4,4	.	4,5	2,1	.	2,2	France
Grecja	6,0	4,5	5,5	1,0	1,0	1,2	Greece
Hiszpania	5,1	5,4	4,8	0,8	0,9	1,1	Spain
Irlandia	4,3	5,0	5,0	.	0,7	0,8	Ireland
Japonia	6,4	6,3	5,6 ^b	1,6	2,1	2,1 ^b	Japan
Kanada	5,4	5,1	4,7 ^g	2,6	2,3	2,2 ^a	Canada
Litwa	6,1	4,8	5,8	2,8	3,1	3,3	Lithuania
Luksemburg	5,1	4,9	4,4	1,8	2,4	2,3	Luxembourg
Łotwa	4,5	3,9	5,5	3,1	2,6	2,8	Latvia
Malta	6,3	6,6	5,9	0,0	0,0	0,0	Malta
Meksyk	7,3	7,1	5,6 ^a	0,4	0,5	0,6 ^a	Mexico
Niderlandy	5,3	5,5	4,5	2,2	2,2	2,0	Netherlands
Niemcy	5,3	5,1	4,7	2,1	2,4	2,7	Germany
Norwegia	5,0	5,7	4,8	2,4	2,2	2,4	Norway
Nowa Zelandia	5,6	5,4	5,3 ^a	2,7 ^e	2,5	2,6 ^b	New Zealand
Polska	5,4	5,5	5,4	1,0	1,1	1,8	Poland
Portugalia	6,6	6,2	4,6	1,2	1,9	2,2	Portugal
Republika Czeska	5,3	5,4	5,1	3,0	2,9	3,1	Czech Republic
Republika Korei	7,1	7,1	6,5 ^b	1,2	2,6	2,9 ^b	Korea, Republic of
Rosja	7,3	6,2	6,8 ^b	4,5	4,3	4,4 ^b	Russian Federation
Rumunia	6,8	6,1	6,6	1,5	1,4	1,5	Romania
Słowacja	5,1	4,8	4,9	1,7	1,7	2,1	Slovakia
Słowenia	4,1	3,6	2,9	0,8	1,1	1,3	Slovenia
Stany Zjednoczone ^h	8,9	8,3	7,8 ^b	4,4	4,1	3,7 ^b	United States ^h
Szwajcaria	5,8	5,5	5,4	2,2	1,5	2,9	Switzerland
Szwecja	3,8	4,5	4,9	2,6	2,4	2,2	Sweden
Turcja	7,6	.	9,1	0,5	.	1,3	Turkey
Ukraina	8,4	5,6	7,1	3,8	4,0	3,9	Ukraine
Węgry	5,2	4,7	4,4	2,4	2,3	2,5	Hungary
W. Brytania	5,5	5,1	5,2	2,9	2,6	2,6	United Kingdom
Włochy	5,1	5,0	4,3	0,5	0,7	0,8	Italy

a 2003 r. b 2004 r. c Bez Indian zamieszkujących dżunglę. d 1994 r. e 1996 r. f 1993 r. g 2002 r. h Rozwoody — łącznie z unieważnionymi małżeństwami; dane nie obejmują Kalifornii, Georgii, Hawajów, Indyan i Luizjany.

a 2003. b 2004. c Excluding Indian jungle population. d 1994. e 1996. f 1993. g 2002. h Divorces — including annulment of marriages; excluding data for California, Georgia, Hawaii, Indiana and Louisiana.

Źródło — Source: [5], [41], [49], [58], [66].

TABL. 14 (618). PRZECIĘTNE DALSZE TRWANIE ŻYCIA

LIFE EXPECTANCY

KRAJE	Lata Years	Mężczyźni <i>Males</i>					Kobiety <i>Females</i>					COUNTRIES
		przeciętna liczba lat dalszego trwania życia dla osób w wieku lat <i>life expectancy at age specified</i>										
		0	1	15	45	65	0	1	15	45	65	
Argentyna	2000 i 2001	70,0	.	56,8	29,3	14,1	77,5	.	64,1	35,4	18,4	<i>Argentina</i>
Australia	2001—2003	77,8	.	63,4	35,0	17,6	82,8	.	68,4	39,1	21,0	<i>Australia</i>
Austria	2005	76,7	76,0	62,2	33,6	17,0	82,3	81,6	67,7	38,4	20,4	<i>Austria</i>
Belgia	2005	76,2	75,5	61,7	33,1	16,6	81,9	81,1	67,3	38,0	20,2	<i>Belgium</i>
Białoruś	2005	62,9	62,4	48,7	23,1	11,3	75,1	74,5	60,8	32,3	16,1	<i>Belarus</i>
Brazylia ^d	2002	67,3	.	55,3	29,9	15,8	74,9	.	62,4	34,3	18,3	<i>Brazil^d</i>
Bulgaria	2005	69,0	68,8	55,2	27,2	13,1	76,2	76,0	62,3	33,3	16,1	<i>Bulgaria</i>
Chiny	2000	69,6	.	.	.	.	73,3	.	.	.	.	<i>China</i>
Cypr	2005	76,8	76,2	62,5	34,2	16,8	81,1	80,4	66,8	37,6	19,1	<i>Cyprus</i>
Dania	2005	76,0	75,3	61,5	32,8	16,1	80,5	79,8	65,9	36,6	19,1	<i>Denmark</i>
Estonia	2005	67,3	66,7	53,0	26,2	13,1	78,2	77,6	63,9	35,0	18,1	<i>Estonia</i>
Finlandia	2005	75,6	74,8	61,1	32,8	16,8	82,5	81,7	68,0	38,8	21,0	<i>Finland</i>
Francja	2004	76,7	76,0	62,2	33,9	17,7	83,8	83,1	69,2	40,0	22,1	<i>France</i>
Grecja	2005	76,8	76,1	62,3	34,0	17,1	81,6	80,9	67,1	37,8	19,2	<i>Greece</i>
Hiszpania	2005	77,0	76,3	62,5	34,0	17,3	83,7	82,9	69,1	39,7	21,3	<i>Spain</i>
Indie ^b	1995—1999	60,8	.	.	.	.	62,5	.	.	.	.	<i>India^b</i>
Irlandia	2005	77,3	76,6	62,7	34,1	16,8	81,7	81,1	67,2	37,9	20,0	<i>Ireland</i>
Japonia	2004	78,6	77,9	64,0	35,3	18,2	85,6	84,8	70,9	41,6	23,3	<i>Japan</i>
Kanada	2003	77,4	.	63,0	34,5	17,4	82,4	.	67,9	38,7	20,8	<i>Canada</i>
Litwa	2005	65,3	64,8	51,2	25,3	13,0	77,3	76,8	63,0	34,3	17,6	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	2005	76,6	75,8	62,0	33,3	16,7	82,2	81,5	67,7	38,4	20,4	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	2005	65,4	64,9	51,3	25,0	12,5	76,5	76,1	62,4	33,8	17,2	<i>Latvia</i>
Malta	2005	77,3	76,8	62,9	33,8	16,2	81,4	80,7	67,1	37,5	19,4	<i>Malta</i>
Meksyk	2000—2005	70,4	.	.	.	.	76,4	.	.	.	.	<i>Mexico</i>
Niderlandy	2005	77,3	76,7	62,8	33,8	16,4	81,7	81,1	67,2	37,9	20,1	<i>Netherlands</i>
Niemcy	2005	76,7	76,0	62,2	33,4	16,9	82,0	81,3	67,4	38,1	20,1	<i>Germany</i>
Norwegia	2005	77,8	77,1	63,3	34,6	17,3	82,8	82,0	68,1	38,9	20,9	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	2002—2004	77,0	.	62,7	34,4	17,1	81,3	.	66,9	37,9	20,1	<i>New Zealand</i>
Polska	2005	70,8	70,3	56,5	28,7	14,4	79,4	78,9	65,0	35,8	18,6	<i>Poland</i>
Portugalia	2005	74,9	74,2	60,4	32,5	16,1	81,3	80,6	66,8	37,6	19,4	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	2005	72,9	72,2	58,4	29,9	14,4	79,3	78,5	64,6	35,3	17,7	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	2003	73,9	.	59,5	31,1	15,1	80,8	.	66,4	37,2	19,0	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	2004	49,9	.	.	.	.	52,9	.	.	.	.	<i>South Africa</i>
Rosja	2005	59,0	58,7	45,2	21,6	11,0	72,4	72,1	58,5	31,0	15,4	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	2005	68,7	68,9	55,3	27,4	13,4	75,7	75,7	62,1	33,1	16,2	<i>Romania</i>
Słowacja	2005	70,2	69,7	56,0	27,8	13,3	78,1	77,6	63,7	34,5	17,1	<i>Slovakia</i>
Słowenia	2005	73,9	73,3	59,4	31,1	15,2	80,9	80,2	66,4	37,1	19,3	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	2003	74,8	.	60,6	32,8	16,8	80,1	.	65,8	37,0	19,8	<i>United States</i>
Szwajcaria	2005	78,7	78,1	64,3	35,5	18,1	84,0	83,3	69,4	40,0	21,8	<i>Switzerland</i>
Szwecja	2005	78,5	77,7	63,9	34,9	17,4	82,9	82,1	68,2	38,8	20,7	<i>Sweden</i>
Turcja	2004	68,8	.	.	.	.	73,6	.	.	.	.	<i>Turkey</i>
Ukraina	2005	61,5	61,2	47,7	22,8	11,5	73,4	73,0	59,4	31,4	15,4	<i>Ukraine</i>
Węgry	2005	68,7	68,2	54,4	26,4	13,3	77,2	76,6	62,8	33,8	17,2	<i>Hungary</i>
W. Brytania	2005	77,1	76,5	62,7	34,0	17,0	81,1	80,5	66,6	37,4	19,5	<i>United Kingdom</i>
Włochy	2003	77,1	76,4	62,6	34,0	16,8	82,8	82,1	68,2	38,8	20,6	<i>Italy</i>

a Bez Indian zamieszkujących dżunglę. b Łącznie z częścią Kaszmiru i Dżammu.

a Excluding Indian jungle population. b Including data for the Indian-held part of Kashmir and Jammu.

Źródło — Source: [45], [48], [58], [66], [68].

TABL. 15 (619). WIERNI I DUCHOWIEŃSTWO KOŚCIOŁA RZYMSKOKATOLICKIEGO NA ŚWIECIE

Stan w dniu 31 XII

CATHOLICS AND CLERGY OF THE ROMAN CATHOLIC CHURCH IN THE WORLD

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wierni na 100 miesz- kańców <i>Catholics per 100 inhab- itants</i>	Biskupi <i>Bishops</i>	Księża ^a <i>Priests^a</i>	Alumni ^a <i>Alumnus^a</i>	Bracia zakonni <i>Profes- sed religious men (other than priests)</i>	Siostry zakonne <i>Women religious</i>	
ŚWIAT WORLD	1995	17,4	4319	404750	106346	59515	837961
	2000	17,3	4541	405178	110583	55057	801185
	2005	17,3	4841	406411	114439	54708	760529
Afryka Africa	1995	14,8	541	23922	17789	6635	47572
	2000	16,5	601	27165	20383	7256	52583
	2005	17,1	630	32370	23580	7948	58781
w tym: <i>of which:</i>							
Kamerun <i>Cameroon</i>	26,8	28	1617	1198	250	2225	
Ruanda <i>Rwanda</i>	47,2	10	571	408	170	1455	
Rep. Pd. Afryki <i>South Africa</i>	6,8	34	1142	545	180	2323	
Ameryka America	1995	63,3	1625	119829	33543	17862	248096
	2000	62,8	1695	120841	36392	16615	232986
	2005	62,5	1832	120995	36891	16457	215372
Poludniowa <i>South</i>	85,6	936	44806	21981	6603	85036	
w tym: <i>of which:</i>							
Argentyna <i>Argentina</i>	91,5	102	5845	1745	788	8923	
Brazylia <i>Brazil</i>	84,5	430	18087	9450	2676	33765	
Północna <i>North</i>	24,6	572	53987	5190	7190	86925	
w tym: <i>of which:</i>							
Kanada <i>Canada</i>	43,4	132	8686	454	1820	19801	
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	22,6	438	45292	4736	5370	67112	
Środkowa, kontynent <i>Central, mainland</i>	87,5	241	18936	8359	1853	36114	
w tym Meksyk <i>of which Mexico</i>	89,3	152	15069	6644	1380	28590	
Środkowa, wyspy <i>Central, islands</i>	67,3	83	3266	1361	811	7297	
w tym Kuba <i>of which Cuba</i>	59,7	14	345	93	37	642	
Azja Asia	1995	2,9	585	38636	24889	7078	124091
	2000	2,9	627	43566	26006	7659	138195
	2005	3,0	693	50053	30066	9166	153472
w tym: <i>of which:</i>							
Indie <i>India</i>	1,7	198	22807	13754	3214	90651	
Japonia <i>Japan</i>	0,4	28	1581	178	209	6159	
Republika Korei <i>Korea, Republic of</i>	9,5	29	3451	1741	684	8614	

^a Diecezjalni i zakonni.^a *Diocesan and religious.*

TABL. 15 (619). WIERNI I DUCHOWIEŃSTWO KOŚCIOŁA RZYMSKOKATOLICKIEGO NA ŚWIECIE (dok.)

Stan w dniu 31 XII

CATHOLICS AND CLERGY OF THE ROMAN CATHOLIC CHURCH IN THE WORLD (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wierni na 100 miesz- kańców <i>Catholics per 100 inhab- itants</i>	Biskupi <i>Bishops</i>	Księża ^a <i>Priests^a</i>	Alumni ^a <i>Alumnus^a</i>	Bracia zakonni <i>Profes- sed religious men (other than priests)</i>	Siostry zakonne <i>Women religious</i>
Europa 1995	40,6	1453	217275	29351	25788	406065
Europe 2000	41,3	1497	208659	26879	21691	366326
. 2005	39,9	1560	198279	22958	19574	322995
w tym: <i>of which:</i>						
Austria <i>Austria</i>	72,7	23	4323	315	439	5041
Belgia <i>Belgium</i>	74,0	22	7003	203	986	12733
Białoruś <i>Belarus</i>	9,7	6	421	152	10	353
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	1,0	5	57	8	3	90
Cypr <i>Cyprus</i>	2,2	1	33	1	8	51
Dania <i>Denmark</i>	0,7	2	82	16	4	196
Estonia <i>Estonia</i>	0,4	2	11	1	—	20
Finlandia <i>Finland</i>	0,2	1	19	18	5	39
Francja <i>France</i>	76,6	184	21551	1288	3048	40298
Grecja <i>Greece</i>	1,2	10	90	3	27	130
Hiszpania <i>Spain</i>	94,3	132	26103	2182	4504	54195
Irlandia <i>Ireland</i>	76,1	45	5249	172	790	8370
Litwa <i>Lithuania</i>	78,8	14	808	175	33	725
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	85,6	1	231	4	12	566
Łotwa <i>Latvia</i>	18,6	6	133	36	27	106
Malta <i>Malta</i>	96,3	8	883	91	82	1105
Niderlandy <i>Netherlands</i>	29,9	18	3219	190	1132	8723
Niemcy <i>Germany</i>	31,5	105	18239	1132	1523	32410
Norwegia <i>Norway</i>	1,4	4	77	10	2	163
Polska ♦ Poland ♦	96,1	131	28826	6304	1383	23333
Portugalia <i>Portugal</i>	89,9	50	3984	475	321	5890
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	32,0	20	2006	227	118	1780
Rumunia <i>Romania</i>	8,6	18	1806	686	158	1291
Słowacja <i>Slovakia</i>	73,5	24	2782	612	172	2677
Słowenia <i>Slovenia</i>	80,8	9	1085	101	36	633
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	44,8	22	2894	204	374	5590
Szwecja <i>Sweden</i>	1,6	4	153	5	8	204
Ukraina <i>Ukraine</i>	9,8	33	3015	1052	239	1244
Węgry <i>Hungary</i>	59,4	28	2384	340	94	1262
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	8,9	62	5735	302	414	6686
Włochy <i>Italy</i>	96,2	507	51262	5884	3474	101604
Oceania 1995	27,6	115	5088	774	2152	12137
Oceania 2000	26,9	121	4947	923	1836	11095
. 2005	26,3	126	4714	944	1563	9909

^a Diecezjalni i zakonni.^a *Diocesan and religious.*Źródło — *Source:* [9].

Ochrona środowiska naturalnego

Environmental protection

TABL. 16 (620). CAŁKOWITY POBÓR WODY
TOTAL WATER WITHDRAWAL

KRAJE	1995	2004	1995	2004	1995	2004	COUNTRIES
	ogółem total		z wód powierzchniowych surface waters		z wód podziemnych underground waters		
	w hm ³ in hm ³						
Australia	24071 ^a	18767 ^{bc}	19109 ^a	.	4962 ^a	.	Australia
Austria	3449	3816 ^d	2285 ^e	2737 ^{de}	1164	1079 ^d	Austria
Belgia	8255	6749 ^d	7533	6081 ^d	722	668 ^d	Belgium
Białoruś	2114	1791	1008	753	1106	1038	Belarus
Brazylia	.	50205 ^f	.	.	.	.	Brazil
Bulgaria	6326	5833 ^g	5418	5308 ^g	907	525 ^g	Bulgaria
Chiny	.	553136	.	450498	.	102638	China
Cypr	.	175 ^f	.	88 ^f	.	87 ^f	Cyprus
Dania	887	668 ^d	.	18 ^d	887	650 ^d	Denmark
Estonia	1780	1471 ^g	1430	1199 ^g	350	272 ^g	Estonia
Finlandia	2586	2319 ^g	2298	2034 ^g	288	285 ^g	Finland
Francja	40671 ^h	33164 ^d	34645 ^h	26924 ^d	6026 ^h	6240 ^d	France
Grecja ⁱ	8695 ^k	.	5023 ^k	.	3563 ^k	.	Greece ⁱ
Hiszpania	33288 ⁱ	36992 ^d	27880 ⁱ	31822 ^d	5408 ⁱ	5171 ^d	Spain
Irlandia	1176 ^h	.	951 ^h	.	225 ^h	.	Ireland
Japonia	89078	86210 ^g	76932	75196 ^g	12146	11014 ^g	Japan
Kanada	42214 ^l	.	40343 ^l	.	1871 ^l	.	Canada
Litwa	4582	2768 ^{gm}	4278	2611 ^{gm}	304	157 ^g	Lithuania
Luksemburg	57	60 ⁿ	28	29 ⁿ	29	32 ⁿ	Luxembourg
Łotwa	418	258 ^g	222	141 ^g	195	116 ^g	Latvia
Malta	20	17 ^f	0	0 ^f	20	17 ^f	Malta
Meksyk	73672	75431	48572	48235	25100	27196	Mexico
Niderlandy	6507 ^l	8937 ^g	5354 ^l	7936 ^g	1153 ^l	1001 ^g	Netherlands
Niemcy ^e	43374	35557	35751	29524	7623	6033	Germany ^e
Norwegia	2420 ^l	3391 ^d	.	.	.	.	Norway
Nowa Zelandia	.	5410 ⁿ	.	3814 ⁿ	.	1596 ⁿ	New Zealand
Polska	12066	10990	10078	9252	1988^p	1738^p	Poland
Portugalia ⁱ	10849 ^l	8808 ^f	.	.	.	.	Portugal ⁱ
Republika Czeska	2743	2028	2024	1626	719	402	Czech Republic
Republika Korei	23670 ^h	26193 ^r	21047 ^h	22444 ^r	2623 ^h	3749 ^r	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	16735	17246 ^f	15691	16202 ^f	1044	1044 ^f	South Africa
Rumunia	10300	7343 ^g	9020	6353 ^g	1280	990 ^g	Romania
Słowacja	1386	1064	808	680	578	385	Slovakia
Słowenia	386	293 ^g	222	160 ^g	164	134 ^g	Slovenia
Stany Zjednoczone	470514	476800 ^f	365003	361795 ^f	105511	115004 ^f	United States
Szwajcaria	2571 ^c	2518 ^{de}	1679	1664 ^d	892	854 ^d	Switzerland
Szwecja	2725	2676 ^d	2064	2048 ^d	661	628 ^d	Sweden
Turcja	30112	39780 ^g	25032	33780 ^g	5080	6000 ^g	Turkey
Ukraina	24986	13776	20681	11267	4305	2509	Ukraine
Węgry	5976	5591 ^f	5079	4720 ^f	897	871 ^f	Hungary
W. Brytania ^s	12117	13649 ^r	9482	11260 ^r	2634	2389 ^r	United Kingdom ^s
Włochy	41982 ^t	.	.	.	.	.	Italy

a, b Lata podatkowe: a — 1996/97, b — 2004/05. c Łącznie z wodami ponownie wykorzystanymi. d 2002 r. e Bez poboru wody na potrzeby rolnictwa. f 2000 r. g 2001 r. h 1994 r. i Bez poboru wody na potrzeby rolnictwa; z wyłączeniem nawadniania. k 1997 r. l 1996 r. m Z wyłączeniem hydroelektrowni Kruonis. n 1999 r. o Łącznie z wodami z odwadniania zakładów górnictw. p Łącznie z wodami z odwadniania zakładów górnictw oraz obiektów budowlanych (użyty do produkcji). r 2003 r. s Tylko Anglia i Walia. t 1998 r.

a, b Fiscal year: a — 1996/97, b — 2004/05. c Including reused water. d 2002. e Excluding agriculture. f 2000. g 2001. h 1994. i Excluding agricultural uses besides irrigations. k 1997. l 1996. m Excluding "Kruonis" hydroaccumulative power plant. n 1999. o Including drainage water from mines. p Including drainage water from mines and building constructions (used for production). r 2003. s England and Wales only. t 1998.

Źródło — Source: [11], [53].

TABL. 17 (621). LUDNOŚĆ KORZYSTAJĄCA Z KOMUNALNYCH OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW
POPULATION USING MUNICIPAL WASTE WATER TREATMENT PLANTS

KRAJE	1995	2004	1995	2004	1995	2004	1995	2004	COUNTRIES
	ogółem <i>total</i>		w tym przez oczyszczalnie <i>of which waste water treatment plants</i>						
			mechaniczne <i>mechanical</i>		biologiczne <i>biological</i>		z podwyższonym usuwaniem biogenów <i>with increased biogene removal (disposal)</i>		
w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>									
Argentyna . . . . .	.	42,5 ^a	.	.	.	.	.	.	Argentina
Austria	74,9	86,0 ^b	1,4	—	26,0	8,6 ^b	47,5	77,4 ^b	Austria
Belgia	28,9	45,9 ^b	.	.	.	.	.	.	Belgium
Bulgaria	35,4	38,1 ^a	.	.	.	.	.	.	Bulgaria
Chiny . . . . .	.	32,5	.	.	.	.	.	.	China
Cypr . . . . .	.	34,5 ^c	.	.	.	.	.	.	Cyprus
Dania	87,0	87,9 ^b	2,1	0,5 ^b	15,1	3,5 ^b	69,7	83,9 ^b	Denmark
Estonia	72,0	69,0 ^c	.	.	.	.	.	.	Estonia
Finlandia	77,0	81,0 ^b	—	—	—	—	77,0	81,0 ^b	Finland
Francja	77,0	79,4 ^b	.	2,1 ^b	.	50,8 ^b	.	26,5 ^b	France
Grecja	54,7	56,2 ^d	32,7	32,4 ^d	15,7	14,2 ^d	6,3	9,6 ^d	Greece
Hiszpania	48,3	55,0 ^b	10,6	0,6 ^b	34,4	38,3 ^b	3,3	16,1 ^b	Spain
Irlandia	57,6	70,0 ^a	24,0	41,0 ^a	31,8	21,0 ^a	1,8	8,0 ^a	Ireland
Japonia	54,0	67,0 ^e	.	.	50,0	55,0 ^e	4,0	12,0 ^e	Japan
Kanada	69,8 ^f	71,7 ^g	16,6 ^f	14,0 ^g	22,5 ^f	28,0 ^g	30,7 ^f	29,7 ^g	Canada
Luksemburg	87,5	94,8 ^e	19,1	6,7 ^e	57,4	65,8 ^e	11,0	22,3 ^e	Luxembourg
Malta	13,0	13,0 ^a	.	.	.	.	.	.	Malta
Meksyk	21,8 ^h	35,0 ⁱ	2,6 ^h	.	19,2 ^h	.	—	.	Mexico
Niderlandy	96,7	98,6	0,2	—	45,5	8,0	51,0	90,6	Netherlands
Niemcy	88,2	93,5	4,1	0,1	12,2	3,3	71,9	90,0	Germany
Norwegia	67,0	75,9	15,0	18,9	1,0	1,5	51,0	55,5	Norway
Nowa Zelandia	80,0	80,0 ^g	.	13,6 ^g	.	26,4 ^g	.	40,0 ^g	New Zealand
Polska	43,1^f	59,0	7,2^f	2,2	31,1^{fk}	23,3^k	4,8^f	33,5	Poland
Portugalia	32,0 ^l	60,0 ^e	.	12,0 ^e	.	25,0 ^e	.	7,0 ^e	Portugal
Republika Czeska	56,0 ^d	71,1	5,8 ^d	0,3	53,4 ^d	17,9	—	52,9	Czech Republic
Republika Korei	45,2	78,8 ^e	4,2	0,1 ^e	41,0	68,0 ^e	—	10,7 ^e	Korea, Republic of
Słowacja	48,3	52,3	.	.	.	.	.	.	Slovakia
Słowenia . . . . .	.	30,0 ^g	.	.	.	.	.	.	Slovenia
Stany Zjednoczone	71,4 ^f	.	6,4 ^f	.	30,9 ^f	.	34,1 ^f	.	United States
Szwajcaria	94,0	96,7	—	—	23,0	22,2	71,0	74,5	Switzerland
Szwecja	93,0	85,0 ^b	—	—	6,0	5,0 ^b	87,0	80,0 ^b	Sweden
Turcja	8,9	35,0	6,3	10,2	2,6	21,2	—	3,6	Turkey
Węgry	20,5	57,4 ^b	2,7	21,6 ^b	16,9	25,1 ^b	0,9	10,7 ^b	Hungary
W. Brytania ^m	87,0	97,5 ^a	9,0	0,8 ^a	61,0	58,9 ^a	18,0	37,8 ^a	United Kingdom ^m
Włochy	63,0 ^h	68,6 ^g	2,9 ^h	.	36,1 ^h	.	24,1 ^h	.	Italy

a 2001 r. b 2002 r. c 2000 r. d 1997 r. e 2003 r. f 1996 r. g 1999 r. h 1993 r. i 2005 r. k Łącznie z oczyszczalniami chemicznymi. l 1994 r. m Tylko Anglia i Walia.

a 2001. b 2002. c 2000. d 1997. e 2003. f 1996. g 1999. h 1993. i 2005. k Including chemical waste water treatment plants. l 1994. m England and Wales only.

Źródło — Source: [11], [53].

TABL. 18 (622). EMISJA ZANIECZYSZCZEŃ POWIETRZA
 EMISSION OF AIR POLLUTANTS

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Tlenki siarki ^a Sulphur oxides ^a	Tlenki azotu ^b Nitrogen oxides ^b	Tlenek węglu Carbon oxide	Dwutlenek węglu Carbon dioxide	Pyły ^c Particulates ^c
		w tys. t in thous. t				
Australia <i>Australia</i>	1995	1796	1423	5251	278000 ^d	.
	2002	2803	1691	4898	334000 ^d	.
Austria <i>Austria</i>	1995	47	193	1010	63655	45
	2004	29	227	742	77077	47
Belgia <i>Belgium</i>	1995	262	372	1114	123632	66
	2004	161	298	969	126907	62
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	1995	1476	266	846	64744	110
	2004	929	216	755	53096	99
Cypr <i>Cyprus</i>	1995	41	19	85	5576	1
	2004	45	18	45	6898	1
Dania <i>Denmark</i>	1995	136	262	728	60450	31
	2004	24	181	619	53941	31
Estonia <i>Estonia</i>	1995	117	38	206	19315	33
	2004	89	37	175	19232	30
Finlandia <i>Finland</i>	1995	96	258	436	58105	30
	2004	84	205	551	69115	57
Francja <i>France</i>	1995	968	1644	8831	392983	589
	2004	484	1219	6008	417353	527
Grecja <i>Greece</i>	1995	536	320	1319	87426	67
	2004	529	317	637	110280	65
Hiszpania <i>Spain</i>	1995	1796	1351	3106	255724	208
	2004	1353	1519	2377	354562	214
Irlandia <i>Ireland</i>	1995	161	122	304	34783	14
	2004	71	119	239	45266	16
Japonia <i>Japan</i>	1995	938	2143	3813	1150000 ^d	176 ^e
	2002	857	2018	3453	1178000 ^d	.
Kanada <i>Canada</i>	1995	2626	2528	11477	452000 ^d	865 ^f
	2002	2394	2459	9761	507000 ^d	890 ^f
Litwa <i>Lithuania</i>	1995	94	65	286	24384	1
	2004	42	55	185	13350	11
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	1995	9	21	107	9276	6
	2004	2	17	48	11997	4
Łotwa <i>Latvia</i>	1995	47	41	379	8802	13
	2004	4	39	356	7485	16
Malta <i>Malta</i>	1995	33	12	.	2338	1
	2004	17	12	.	2829	1

a, b Dane wyrażone w ekwiwalencji: *a* — dwutlenku siarki, *b* — dwutlenku azotu. *c* Pyły mniejsze niż 10 µm. *d* Dane dotyczące emisji pochodzących z procesów wykorzystania energii. *e* Wszystkie pyły zawieszane. *f* Pyły mniejsze niż 2,5 µm.

a, b Data expressed in equivalent of: *a* — sulphur dioxide, *b* — nitrogen dioxide. *c* Particulates smaller than 10 µm. *d* Data concern emissions from energy use. *e* Total suspended particulates. *f* Particulates smaller than 2,5 µm.

TABL. 18 (622). EMISJA ZANIECZYSZCZEŃ POWIETRZA (dok.)

EMISSION OF AIR POLLUTANTS (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Tlenki siarki ^a Sulphur oxides ^a	Tlenki azotu ^b Nitrogen oxides ^b	Tlenek węglu Carbon oxide	Dwutlenek węglu Carbon dioxide	Pyły ^c Particulates ^c
		w tys. t in thous. t				
Meksyk Mexico	1994	1077 ^g	1080	8263	332000 ^d	.
	1998	1170 ^g	1152	5930	357000 ^d	.
Niderlandy Netherlands	1995	127	466	872	170694	58
	2004	66	360	612	180675	41
Niemcy Germany	1995	1708	2131	6404	920155	210
	2004	559	1554	4095	885854	188
Norwegia Norway	1995	34	221	735	37774	68
	2004	25	215	483	43982	61
Polska Poland	2000	1511 ^g	838	3463	333253 ^h	464 ⁱ
	2004	1241 ^g	804	3426	325382	443 ⁱ
Portugalia Portugal	1995	332	275	852	53131	104
	2004	203	271	668	65705	128
Republika Czeska Czech Republic	1995	1089	368	999	132125	43
	2004	227	328	572	127297	47
Rumunia Romania	1995	887	322	2090	132826	213
	2004	833	349	1194	116361	203
Słowacja Slovakia	1995	246	178	420	43841	40
	2004	97	98	310	42498	36
Słowenia Slovenia	1995	125	67	91	14908	9
	2004	54	58	82	16464	9
Stany Zjednoczone United States	1995	16881 ^g	22405	108929	5138000 ^d	6286 ^f
	2002	13847 ^g	18833	87454	5705000 ^d	5581 ^f
Szwajcaria Switzerland	1995	28	120	468	43336	22
	2004	17	87	343	45317	18
Szwecja Sweden	1995	79	271	1010	58206	97
	2004	47	197	588	55360	69
Turcja Turkey	1995	1007	800	3987	171854	512
	2004	1347	951	3778	241158	524
Węgry Hungary	1995	705	190	761	60870	60
	2004	248	185	587	59149	47
W. Brytania United Kingdom	1995	2343	2355	6350	549695	232
	2004	833	1621	2930	562204	154
Włochy Italy	1995	1320	1808	7144	445384	227
	2004	506	1260	4430	489590	173

a, b Dane wyrażone w ekwiwalencie: *a* — dwutlenku siarki, *b* — dwutlenku azotu. *c* Pyły mniejsze niż 10 µm. *d* Dane dotyczą emisji pochodzących z procesów wykorzystania energii. *f* Pyły mniejsze niż 2,5 µm. *g* Tylko SO₂. *h* Dane zmienione (zrekalkulowane) w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji. *i* Pył całkowity ze źródeł stacjonarnych i mobilnych.

a, b Data expressed in equivalent of: *a* — sulphur dioxide, *b* — nitrogen dioxide. *c* Particulates smaller than 10 µm. *d* Data concern emissions from energy use. *f* Particulates smaller than 2,5 µm. *g* SO₂ only. *h* Data have been changed (re-calculated) in relation to the data published in the previous edition of the Yearbook. *i* Total particulate from stationary and mobile sources.

Źródło — Source: [10], [66].

TABL. 19 (623). ODPADY KOMUNALNE WYTWORZONE
 MUNICIPAL WASTES GENERATED

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005	COUNTRIES
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg		
Australia	.	13200 ^a	8903 ^{bc}	.	448 ^{bc}	Australia
Austria	3476	4636	4588 ^d	438	562 ^d	Austria
Belgia	4612	4796	4615 ^b	456	445 ^b	Belgium
Białoruś	1781	1957	2661 ^d	173	319 ^d	Belarus
Brazylia	.	57563	.	.	441 ^e	Brazil
Bulgaria	5838	4224	3916 ^b	693	499 ^b	Bulgaria
Chiny	.	.	148565 ^b	.	115 ^b	China
Cypr	387	470	518 ^b	600	724 ^b	Cyprus
Dania	2959	3546	3634 ^b	567	672 ^b	Denmark
Estonia	533	633	567 ^b	368	418 ^b	Estonia
Finlandia	.	2600	2344 ^b	414	453 ^b	Finland
Francja	28253	31232	33024 ^f	476	533 ^f	France
Grecja	3200	4447	4710 ^b	302	428 ^b	Greece
Hiszpania	20076	26505	22735 ^d	510	516 ^d	Spain
Indie	.	.	17569 ^{gh}	.	17 ^{gh}	India
Irlandia	1848	2279	2724 ^f	514	698 ^f	Ireland
Japonia	50694	52362	54367 ^b	400	427 ^b	Japan
Kanada ^c	.	11279	13375 ^d	368 ^e	423 ^d	Canada ^c
Litwa	1546	1086	909 ^b	424	383 ^b	Lithuania
Luksemburg	240	285	321	580	702	Luxembourg
Łotwa	657	642	843 ^b	263	298 ^b	Latvia
Malta	.	188	218 ^b	338	581 ^b	Malta
Meksyk	30510	30733	32174 ^f	330	319 ^f	Mexico
Niderlandy	8469	9769	9697 ^b	549	610 ^b	Netherlands
Niemcy	43486	50085	52627 ^b	533	601 ^b	Germany
Norwegia	2722	2755	3498	640	758	Norway
Nowa Zelandia	1431 ⁱ	1541 ^k	.	390 ⁱ	404 ^k	New Zealand
Polska^l	10985	12226	9352	285	245	Poland^l
Portugalia	3855	4813	4701 ^b	385	447 ^b	Portugal
Republika Czeska	.	3434	2841 ^d	336 ^e	278 ^d	Czech Republic
Republika Korei	17438	16950	18252 ^d	390	386 ^d	Korea, Republic of
Rosja	.	207400 ^m	.	.	1407 ^{em}	Russian Federation
Rumunia	7758	7961	8365 ^f	350	383 ^f	Romania
Słowacja	1620	1706	1468	300	272	Slovakia
Słowenia	1186	953 ^g	899 ^b	596	418 ^b	Slovenia
Stany Zjednoczone	193869	215578	222863	740	747	United States
Szwajcaria	4200	4730	4855	600	676	Switzerland
Szwecja	.	3796	4211 ^b	386	471 ^b	Sweden
Turcja	20910	24661	24237 ^d	340	461 ^d	Turkey
Ukraina	779	1459	3235 ^d	15	68 ^d	Ukraine
Węgry	4752	4552	4646 ^f	460	463 ^f	Hungary
W. Brytania	28900	33954	35535 ^f	499	600 ^f	United Kingdom
Włochy	25780	28959	31677	454	545	Italy

^a Szacunki z ostatnich lat 1990; mogą zawierać znaczące ilości odpadów handlowych oraz przemysłowych. ^b 2003 r. ^c Dane odnoszą się do odpadów wytworzonych przez gospodarstwa domowe. ^d 2004 r. ^e 2000 r. ^f 2002 r. ^g 2001 r. ^h Wszystkie stałe odpady komunalne wytworzone w 299 miastach. ⁱ Dane zawierają wysypiska odpadów z gospodarstw domowych oraz recykling odpadów. ^k 1999 r. ^l Odpady zebrane. ^m Tysiące metrów sześciennych; dane odnoszą się do odpadów komunalnych, specjalnych odpadów przewożonych przez samochody ciężarowe i odpadów płynnych przewożonych przez samochody asenizacyjne.

^a Estimates for the late 1990s; may include significant amounts of commercial and industrial waste. ^b 2003. ^c Data refer to household waste generated. ^d 2004. ^e 2000. ^f 2002. ^g 2001. ^h Total municipal solid waste generated in 299 cities. ⁱ Data include landfilled household waste and recycled packaging waste. ^k 1999. ^l Collected waste. ^m Thousand cubic meters; data refer to municipal waste, specifically rubbish transported by trucks and liquid wastes transported by cesspool trucks.

Źródło — Source: [7], [53], [59], [66].

TABL. 20 (624). OCENA STANU USZKODZENIA DRZEW METODĄ BIOINDYKACYJNĄ W 2005 R.
 EVALUATION OF TREE DAMAGES WITH BIOINDICATION METHOD IN 2005

KRAJE	Drzewa — w odsetkach — według klas defoliacji ^a Trees — in percent — by classes of defoliation ^a					COUNTRIES
	0 nieuszko- dzone non damaged	stopień (klasy) uszkodzenia degrees (classes) of damage				
		1 slabe slight	2—4 ogółem total	2 średnie moderate	3 i 4 silne oraz drzewa martwe severe and dead trees	
Austria	50,5	34,7	14,8	11,7	3,1	Austria
Belgia	38,4	41,7	19,9	16,4	3,5	Belgium
Bulgaria	22,4	42,6	35,0	27,1	7,9	Bulgaria
Cypr	20,0	69,2	10,8	10,8	0,0	Cyprus
Dania	68,8	21,8	9,4	8,1	1,3	Denmark
Estonia	54,2	40,4	5,4	4,4	1,0	Estonia
Finlandia	57,6	33,6	8,8	8,0	0,8	Finland
Francja	30,5	35,3	34,2	31,3	2,9	France
Grecja	44,2	39,5	16,3	13,3	3,0	Greece
Hiszpania	17,0	61,7	21,3	18,0	3,3	Spain
Irlandia	51,1	32,7	16,2	12,3	3,9	Ireland
Litwa	14,1	74,9	11,0	9,0	2,0	Lithuania
Łotwa	19,7	67,2	13,1	11,2	1,9	Latvia
Niderlandy	55,2	14,6	30,2	28,4	1,8	Netherlands
Niemcy	29,1	42,4	28,5	26,7	1,8	Germany
Norwegia	44,2	34,2	21,6	17,6	4,0	Norway
Polska [♦]	12,2	57,1	30,7	28,2	2,5	Poland [♦]
Portugalia	28,2	47,5	24,3	19,8	4,5	Portugal
Republika Czeska	11,6	31,3	57,1	56,1	1,0	Czech Republic
Rosja ^b	37,9	51,2	10,9	10,2	0,7	Russian Federation ^b
Rumunia	73,1	18,8	8,1	7,2	0,9	Romania
Słowacja	14,2	62,9	22,9	21,8	1,1	Slovakia
Słowenia	29,3	40,1	30,6	25,1	5,5	Slovenia
Szwajcaria	28,8	43,1	28,1	19,4	8,7	Switzerland
Szwecja	46,1	35,5	18,4	14,8	3,6	Sweden
Ukraina	62,6	28,7	8,7	7,6	1,1	Ukraine
Węgry	38,8	40,2	21,0	15,2	5,8	Hungary
W. Brytania	29,1	46,1	24,8	23,0	1,8	United Kingdom
Włochy	25,6	41,5	32,9	28,3	4,6	Italy

^a Ubytek aparatu asymilacyjnego. ^b 2002 r.; tylko Europa centralna i północno-zachodnia.

^a Decrease of the assimilatory organs. ^b 2002; north-western and Central European parts only.

Źródło — Source: [13].

TABL. 21 (625). WAŻNIEJSZE OBSZARY CHRONIONE^d W 2004 R.MAJOR PROTECTED AREAS^d IN 2004

KRAJE	Ogółem Total			W tym ściśle rezerwy przyrody, obszary dzikie, parki narodowe Of which strict nature reserves, wilderness areas, national parks			COUNTRIES
	liczba number of sites	powierzchnia area		liczba number of sites	powierzchnia area		
		ogółem w tys. km ² total in thous. km ²	w % powierz- chni kraju in % of territory		ogółem w tys. km ² total in thous. km ²	w % powierz- chni kraju in % of territory	
ŚWIAT	104628	19551	14,6	10810	6070	4,5	WORLD
w tym:							of which:
Australia ^b	5655	1426	18,5	2686	564	7,3	Australia ^b
Austria	1087	23	28,0	10	1	1,1	Austria
Belgia	618	1	3,4	—	—	—	Belgium
Dania ^c	339	5	11,1	35	2	4,6	Denmark ^c
Finlandia	3466	31	9,1	62	11	3,2	Finland
Francja ^d	1327	73	13,3	5	0,5	0,5	France ^d
Grecja	147	7	5,2	17	3	2,3	Greece
Hiszpania ^e	602	48	9,5	38	2	0,4	Spain ^e
Irlandia	90	1	1,2	6	1	0,9	Ireland
Japonia	961	64	17,0	93	9	2,3	Japan
Kanada	5354	866	8,7	1946	559	5,6	Canada
Luksemburg	63	0	17,1	—	—	—	Luxembourg
Meksyk	187	181	9,2	100	21	1,1	Mexico
Niderlandy ^f	1596	8	18,9	15	1	1,2	Netherlands ^f
Niemcy	7242	112	31,5	13	9	2,6	Germany
Norwegia ^g	1795	21	6,4	119	16	4,9	Norway ^g
Nowa Zelandia	3891	87	32,4	167	42	15,4	New Zealand
Polska	1822	91	29,0	17	2	0,6	Poland
Portugalia ^h	68	8	8,5	6	0	0,4	Portugal ^h
Republika Czeska	1768	12	15,8	5	1	1,1	Czech Republic
Republika Korei	44	7	7,1	—	—	—	Korea, Republic of
Słowacja	1176	12	25,2	614	3	7,0	Slovakia
Stany Zjednoczone ⁱ	7882	2414	25,1	856	651	6,8	United States ⁱ
Szwajcaria	2190	12	28,7	1	0	0,4	Switzerland
Szwecja	4878	43	9,5	752	35	7,7	Sweden
Turcja	474	34	4,3	36	4	0,5	Turkey
Węgry	236	8	8,9	5	2	2,4	Hungary
W. Brytania ^k	7723	74	30,1	—	—	—	United Kingdom ^k
Włochy	752	57	19,0	24	6	2,1	Italy

^a Według klasyfikacji Międzynarodowej Unii Ochrony Przyrody i Zasobów Naturalnych (IUCN); patrz uwagi ogólne, ust. 8 na str. 726. ^b Łącznie z parkiem Great Barrier Reef Marine o powierzchni 344360 km². ^c Dane nie obejmują Grenlandii: 1 park narodowy o powierzchni 972000 km², 1 rezerwat narodowy o powierzchni 10500 km². ^d Dane nie obejmują metropolii Francji. ^e Łącznie z Balearami i Wyspami Kanaryjskimi. ^f Dane nie obejmują Antyli Holenderskich. ^g Dane nie obejmują wysp Svalbard, Jan Mayen i Bouvet. ^h Dane obejmują Azory i Maderę. ⁱ Łącznie z Alaską, dane nie obejmują Wysp Samoa, Guam, Dziewiczych, Puerto Rico i in. ^k Dane nie obejmują Bermudów, Brytyjskich Wysp Dziewiczych, Wysp Cayman, Falklandów, Wyspy Świętej Heleny i in.

^a According to classification International Union for the Conservation of Nature and Natural Resources (IUCN); see general notes, item 8 on page 726. ^b Includes the Great Barrier Reef Marine totalling 344360 km². ^c Data exclude Greenland: 1 national park of 972000 km² and 1 national reserve of 10500 km². ^d Data exclude non-metropolitan France. ^e Including Balearics and Canaries. ^f Data exclude the Netherlands Antilles. ^g Data exclude Svalbard, Jan Mayen and Bouvet islands. ^h Data include Azores and Madeira. ⁱ Including Alaska, data exclude American Samoa, Guam, Virgin Islands, Puerto Rico, et al. ^k Data exclude Bermuda, British Virgin Islands, Cayman Islands, Falkland Islands, St. Helena and Dependencies, et al.

Źródło — Source: [12].

Rynek Pracy

Labour market

TABL. 22 (626). LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO^a
ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION^a

KRAJE	1995	2000	2006	1995		2006		COUNTRIES
	w tys. in thous.			w % ogółu ludności in % of total population		współczynnik aktywności zawodowej ludności w wieku 15 lat i więcej w % activity rate of population aged 15 and more in %		
Argentyna	14345	9723	11090 ^b	41,5	46,2 ^b	61,5	Argentina	
Australia	9001	9682	10665	.	51,8	64,2	Australia	
Austria	3870 ^c	3915	4124	48,0 ^c	50,6	60,2	Austria	
Belgia	4185	4401	4647	41,3	.	53,1	Belgium	
Białoruś	.	4743 ^{de}	4426 ^{fg}	.	45,4 ^{fg}	.	Belarus	
Brazylia	74138	79315 ^d	92860 ^h	48,7	62,0 ^h	68,5 ^h	Brazil	
Bułgaria	.	3272	3416	.	44,3	51,3	Bulgaria	
Chiny ^g	687400	719800 ^d	760800 ⁱ	56,8	58,9 ⁱ	.	China ^g	
Cypr	303 ^g	303	368 ^f	47,0 ^g	50,5 ^f	63,2 ^f	Cyprus	
Dania	2822 ^c	2853	2876 ^f	.	.	78,0 ^f	Denmark	
Estonia	734	705	660 ^f	49,2	48,8 ^f	58,1 ^f	Estonia	
Finlandia	2521	2609	2640 ^f	49,4	50,2 ^f	60,8 ^f	Finland	
Francja	26083 ^g	26226 ^g	27636 ^f	45,0 ^g	.	55,7 ^f	France	
Grecja	4249	4483 ^b	4849 ^f	41,5	45,5 ^{bf}	53,3 ^f	Greece	
Hiszpania	16228	18002	20886 ^f	41,7	48,4 ^f	57,4 ^f	Spain	
Indie ^e	.	.	402235 ^k	.	39,1 ^k	58,7 ^k	India ^e	
Irlandia	1443	1688 ^d	2108	40,3	49,8	62,6	Ireland	
Japonia	66660	67660	66570	53,2	52,2	60,4	Japan	
Kanada	14689	15842	17593	.	.	67,2	Canada	
Litwa	2037 ^c	1794 ^{bg}	1588	54,9 ^c	46,7 ^b	55,9	Lithuania	
Luksemburg	172 ^c	181 ^d	203 ^f	41,8 ^c	45,1 ^f	55,6 ^f	Luxembourg	
Łotwa	1182 ^c	1132	1168 ^b	.	50,9	.	Latvia	
Malta	138 ^g	146 ^{dg}	164 ^b	37,2 ^g	40,5 ^b	50,4	Malta	
Meksyk	35559	39634	43576 ^b	39,4	41,6 ^b	59,8	Mexico	
Niderlandy	7358	8058 ^b	8308 ^f	.	.	63,4 ^f	Netherlands	
Niemcy	40083	39731	41150 ^f	49,1	49,9 ^f	58,0 ^f	Germany	
Norwegia	2186	2350	2400 ^f	.	.	.	Norway	
Nowa Zelandia	1742	1892	2200	.	53,1	67,3	New Zealand	
Polska^f	17068	17311	16938	44,2	44,4	54,0	Poland^f	
Portugalia	4780	5126 ^b	5587	48,5	52,8 ^b	62,5	Portugal	
Republika Czeska	5199 ^c	5181	5174 ^f	50,4 ^c	50,6 ^f	59,4 ^f	Czech Republic	
Republika Korei	20797	21951	23743 ^f	.	.	62,0 ^f	Korea, Republic of	
Rep. Pd. Afryki	.	.	16192 ^f	.	.	54,1 ^f	South Africa	
Rosja	69469	69731 ^d	73432 ^f	47,0	51,4 ^f	.	Russian Federation	
Rumunia	12120	11585 ^b	10042	53,4	46,5 ^b	.	Romania	
Słowacja	2481	2594	2655	46,2	49,3	59,1	Slovakia	
Słowenia	952	963 ^d	1030	47,9	51,4	59,8	Slovenia	
Stany Zjednoczone	132304	140863	151428	.	.	.	United States	
Szwajcaria	3877	3985	4220	.	.	67,3	Switzerland	
Szwecja	4319	4362	4586	.	.	.	Sweden	
Turcja	22899	23779 ^d	24565 ^{bf}	.	.	48,3 ^f	Turkey	
Ukraina	25562 ^g	22747 ^d	22281 ^f	49,9 ^g	.	62,2 ^f	Ukraine	
Węgry	4095	4112	4247	40,1	.	55,0	Hungary	
W. Brytania	28552 ^c	29412	29517 ^f	49,3 ^c	50,3 ^f	.	United Kingdom	
Włochy	22734	23720	24662	40,1	42,2	49,2	Italy	

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 9 na str. 726. ^b Dane nie w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie. ^c 1996 r. ^d 1999 r. ^e Dane spisu. ^f 2005 r. ^g Szacunki oficjalne. ^h 2004 r. ⁱ 2003 r. ^k 2001 r. ^l Przeciętne w roku.

^a See general notes, item 9 on page 726. ^b Data not strictly comparable to those for previous years. ^c 1996. ^d 1999. ^e Data of the census. ^f 2005. ^g Official estimates. ^h 2004. ⁱ 2003. ^k 2001. ^l Annual averages.

Źródło — Source: [14], [64].

TABL. 23 (627). PRACUJĄCY WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI — na podstawie klasyfikacji ISIC^d
 EMPLOYMENT BY KINDS OF ACTIVITY — according to ISIC classification^d

KRAJE	1995	2000	2006					COUNTRIES	
	ogółem total		w tym of which						
			rolnictwo, leśnictwo i rybnictwo agriculture, forestry and fishing	przemysł i budownictwo industry and construction	handel i naprawy, hotele i restauracje trade and repair, hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	pośrednictwo finansowe, obsługa nieruchomości i firm financial intermediation, real estate and business activities		
w tys. in thous.									
Argentyna	7370 ^b	8262	10041 ^c	82,0	2379	2399	644	999	Argentina
Australia	8218	8951	10154	356	2155	2429	646	1630	Australia
Austria	3759	3777	3928	217	1106	853	242	484	Austria
Belgia	3795	4092	4263	83,3	1053	700	320	560	Belgium
Brazylia	69629	71676 ^d	84596 ^{ce}	17734 ^e	17757 ^e	17676 ^e	3994 ^e	5720 ^e	Brazil
Bulgaria	3286 ^{bf}	2980 ^f	3110	252	1072	650	220	186	Bulgaria
Chiny ^f	680650	720850	737400 ^g	324870 ^g	130480 ^g	49690 ^{gh}	20840 ^g	4580 ^{gi}	China ^f
Cypr	.	289	357	15,2	80,9	87,1	20,2	45,6	Cyprus
Dania	2610	2722	2787	79,4 ^k	645 ^l	486	176	369	Denmark
Estonia	633	573 ^c	646	32,1	217	111	61,5	55,4	Estonia
Finlandia	2128	2356	2466	114	627	381	181	336	Finland
Francja	22187	23262	24919 ^m	953 ^m	6065 ^m	4176 ^m	1599 ^m	3256 ^m	France
Grecja	3824	4098 ^c	4453	536	981	1090	282	400	Greece
Hiszpania	12512	15506	19748 ^c	944	5835	4386	1158	2330	Spain
Irlandia	1282	1671	2017	115	551	401	121	267	Ireland
Japonia	64570	64460	63820 ^c	2720	17890	15170	3960	8960	Japan
Kanada	13295	14764 ^c	16484	436	3625	3907	1097	2816	Canada
Litwa	.	1398	1499	187	445	294	98,9	94,9	Lithuania
Luksemburg ^f	216	264	307 ^m	3,9 ^m	65,0 ^m	57,0 ^m	22,9 ^m	86,1 ^m	Luxembourg ^f
Łotwa	949 ^b	941	1088 ^c	120	300	199	101	85,8	Latvia
Malta	.	145	153	2,2 ^k	42,8	35,4	11,5	15,5	Malta
Meksyk	32294	38203	42198 ^c	6033	10882	12110	2001	2288	Mexico
Niderlandy	6835	7733 ^c	7784 ^m	234 ^m	1556 ^m	1442 ^m	484 ^m	1173 ^m	Netherlands
Niemcy	36048	36604	37322 ^c	843	11035	6662	2060	5041	Germany
Norwegia	2131 ^b	2269	2362 ^c	77,0	490	421	157	306	Norway
Nowa Zelandia	1633	1779 ^c	2117 ^c	151	473	465	117	318	New Zealand
Polskaⁿ	14791	14526	14594	2304	4373	2332	942	1165	Polandⁿ
Portugalia	4442	5033 ^c	5160	604	1577	1031	240	385	Portugal
Republika Czeska	4963	4732 ^o	4828 ^o	182	1930	801	361	413	Czech Republic
Republika Korei	20432	21156 ^c	23151	1785	6096	5762	1470	2954	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	.	11712	11622 ^p	1197 ^p	2849 ^p	2451 ^p	563 ^p	1079 ^p	South Africa
Rosja	.	65070	68169 ^m	6935 ^m	20304 ^m	11680 ^m	6249 ^m	5001 ^m	Russian Federation
Rumunia	10936 ^b	10764	9313 ^c	2840 ^k	2853	1192	492	374	Romania
Słowacja ^o	2147	2102	2301	101	893	392	156	183	Slovakia ^o
Słowenia	882	894	969	93,0 ^k	339	160	54,0	86,0	Slovenia
Stany Zjednoczone	124900	135208	144427 ^c	2206	29999	30802	6269	25359	United States
Szwajcaria	3748	3879	4051	153	930	720	216	697	Switzerland
Szwecja	3986	4159	4341 ^c	86,0	956	664	274	687	Sweden
Turcja	19893	21581 ^c	22330	6088	5674	4730	1163	1010	Turkey
Ukraina	23725 ^f	21269 ^f	20730	3649	5024	4407	1429	1328	Ukraine
Węgry	3679	3849	3930 ^c	191	1269	739	301	363	Hungary
W. Brytania	26026	27793	28166 ^m	384 ^m	6204 ^m	5508 ^m	1932 ^m	4396 ^m	United Kingdom
Włochy	20233	21225	22988 ^c	982	6927	4636	1224	3109	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 725 i ust. 9 na str. 726. ^b 1996 r. ^c Dane nie w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie. ^d 1999 r. ^e 2004 r. ^f Szacunki oficjalne. ^g 2002 r. ^h Bez napraw. ⁱ Bez obsługi firm. ^k Bez rybactwa. ^l Bez górnictwa. ^m 2005 r. ⁿ Przeciętne w roku. ^o Bez osób na urloпах wychowawczych. ^p 2003 r.

^a See general notes, item 6 on page 725 and item 9 on page 726. ^b 1996. ^c Data not strictly comparable to those for previous years. ^d 1999. ^e 2004. ^f Official estimates. ^g 2002. ^h Excluding repairs. ⁱ Excluding business services. ^k Excluding fishing. ^l Excluding mining and quarrying. ^m 2005. ⁿ Annual averages. ^o Excluding persons on child-care leave. ^p 2003.

Źródło — Source: [14], [64].

TABL. 24 (628). BEZROBOCIE^aUNEMPLOYMENT^a

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2000	2006	na 1 wolne miejsce pracy per 1 job vacancy	COUNTRIES
	w tys. in thous.			w % ludności aktywnej zawodowo in % of economically active population				
Argentyna	1531 ^b	1461	1049 ^c	17,2 ^b	15,0	9,5 ^c	.	Argentina
Australia	751	608	535 ^d	8,4	6,4	5,1 ^d	3,8 ^d	Australia
Austria	144	139	196 ^c	3,7	3,6	4,7 ^c	6,0	Austria
Belgia	390	308	383	9,3	7,0	8,2	9,0 ^e	Belgium
Białoruś ^{fg}	131	95,8	52,0	2,9	2,1	1,2	1,9 ^d	Belarus ^{fg}
Brazylia	4510	7639 ^h	8264 ⁱ	6,1	9,6 ^h	8,9 ⁱ	.	Brazil
Bulgaria . . . . .	.	.	306	.	.	9,0	.	Bulgaria
Chiny ^{gk}	5196	5950	8390 ^d	2,9	3,1	4,2 ^d	.	China ^{gk}
Cypr	7,9 ^f	14,5	17,0	2,6 ^f	4,9	4,5	.	Cyprus
Dania	196	131	118	7,0	4,6	4,1	.	Denmark
Estonia	68,1	89,9 ^c	40,5	9,7	13,6 ^c	5,9	.	Estonia
Finlandia	382	253	204	15,2	9,7	7,7	6,0	Finland
Francja	2899	2604	2717 ^d	11,6	10,0	9,8 ^d	9,8 ^{dl}	France
Grecja	425	519 ^c	427	10,0	11,2 ^c	8,8	.	Greece
Hiszpania	3646 ^b	2496	1837 ^c	22,1 ^b	13,9	8,5 ^c	14,7 ⁱ	Spain
Indie ^{gm}	36742	41344	39348 ^d	.	.	.	.	India ^{gm}
Irlandia	177	74,9	91,4	12,2	4,3	4,3	.	Ireland
Japonia	2100	3190	2750	3,2	4,7	4,1	3,2 ^l	Japan
Kanada	1394	1083	1108	9,5	6,8	6,3	.	Canada
Litwa	347	274 ^c	89,3	17,1	16,4 ^c	5,6	.	Lithuania
Luksemburg ^f . . . . .	.	5,0	9,5	.	2,7	4,6	5,4	Luxembourg ^f
Łotwa	247 ^b	159	79,9 ^c	20,6 ^b	14,4	6,8 ^c	.	Latvia
Malta	5,2 ^f	10,3	11,9	3,7 ^f	6,7	7,3	.	Malta
Meksyk	2379	1003	1378 ^c	6,9	2,6	3,2 ^c	.	Mexico
Niderlandy	523	231 ^c	430 ^d	7,1	2,9 ^c	5,2 ^d	3,0 ^d	Netherlands
Niemcy	4035	3127	4279 ^c	10,1	7,9	10,0 ^c	7,6	Germany
Norwegia	107	81,0	84,0 ^c	4,9	3,4	3,4 ^c	4,4	Norway
Nowa Zelandia	112	113	82,6	6,3	6,0	3,8	.	New Zealand
Polskaⁿ	2277	2785	2344^c	13,3	16,1	13,8^c	.	Polandⁿ
Portugalia	338	206 ^c	428	7,1	3,9 ^c	7,7	41,3	Portugal
Republika Czeska	208 ^o	455	371	4,0 ^o	8,8	7,1	4,4	Czech Republic
Republika Korei	420	979 ^c	827	2,0	4,4 ^c	3,5	.	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki . . . . .	.	4162	4391	.	25,4	25,5	.	South Africa
Rosja	6712	7138	5775 ⁱ	9,5	9,8	7,8 ⁱ	.	Russian Federation
Rumunia	791 ^b	821	728 ^c	6,7 ^b	7,1	7,3 ^c	.	Romania
Słowacja ^o	324	485	353	13,1	18,6	13,3	.	Slovakia ^o
Słowenia	70,0	69,0	61,0	7,4	7,2	5,9	.	Slovenia
Stany Zjednoczone	7404	5655	7001	5,6	4,0	4,6	.	United States
Szwajcaria	129	106	169	3,3	2,7	4,0	15,1	Switzerland
Szwecja	333	203	246 ^c	7,7	4,7	5,4 ^c	7,6	Sweden
Turcja	1608	1497 ^c	2446	7,5	6,5 ^c	10,0	193,7 ^l	Turkey
Ukraina	1437	2656 ^c	1515	5,6	11,6 ^c	6,8	.	Ukraine
Węgry	417	263	317 ^c	10,2	6,4	7,5 ^c	7,6	Hungary
W. Brytania	2460	1619	1352 ^d	8,6	5,5	5,0 ^d	.	United Kingdom
Włochy	2638	2495	1673 ^c	11,3	10,5	6,8 ^c	.	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 9 na str. 726. ^b 1996 r. ^c Dane nie w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie. ^d 2005 r. ^e 2003 r. ^f Bezrobotni zarejestrowani. ^g Stan w grudniu. ^h 1999 r. ⁱ 2004 r. ^k Bezrobotni w miastach — szacunki oficjalne. ^l Nowe wolne miejsca pracy. ^m Ubiegający się o pracę. ⁿ Przeciętne w roku; dane za lata 1995 i 2000 dotyczą bezrobotnych w wieku 15 lat i więcej. ^o Bez osób na urlopie wychowawczym.

^a See general notes, item 9 on page 726. ^b 1996. ^c Data not strictly comparable to those for previous years. ^d 2005. ^e 2003. ^f Registered unemployed. ^g As of December. ^h 1999. ⁱ 2004. ^k Unemployed in urban areas — official estimates. ^l New vacancies. ^m Work applicants. ⁿ Annual averages; data for years 1995 and 2000 concern unemployed persons aged 15 and more. ^o Excluding persons on child-care leave.

TABL. 25 (629). BEZROBOCIE MŁODZIEŻY^d
 YOUTH UNEMPLOYMENT^a

KRAJE	2000	2006	2000	2006	COUNTRIES
	w tys. <i>in thous.</i>		w % ludności aktywnej zawodowo ^d <i>in % economically active population^d</i>		
Argentyna	.	.	28,5	24,2 ^b	<i>Argentina</i>
Australia	222,4	211,0	12,1	10,4	<i>Australia</i>
Austria	26,3	53,1	4,9	9,1	<i>Austria</i>
Belgia	67,8	77,8	15,2	18,9	<i>Belgium</i>
Brazylia	.	.	18,3 ^c	18,1 ^d	<i>Brazil</i>
Bułgaria	.	.	35,0	22,3 ^b	<i>Bulgaria</i>
Cypr	.	.	8,1	13,9 ^b	<i>Cyprus</i>
Dania	29,7	32,1	6,7	7,6	<i>Denmark</i>
Estonia	.	.	22,1	15,8 ^b	<i>Estonia</i>
Finlandia	72,0	62,0	21,5	18,8	<i>Finland</i>
Francja	451,5	619,0	20,7	23,9	<i>France</i>
Grecja	153,4	96,9	29,5	24,5	<i>Greece</i>
Hiszpania	647,3	443,3	25,3	17,9	<i>Spain</i>
Irlandia	21,9	28,1	6,4	8,4	<i>Ireland</i>
Japonia	700,0	500,0	9,2	8,0	<i>Japan</i>
Kanada	332,0	334,0	12,7	11,6	<i>Canada</i>
Litwa	.	.	.	15,7 ^b	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	1,1	2,0 ^b	6,4	13,7 ^b	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	.	.	23,0	13,0 ^b	<i>Latvia</i>
Malta	.	.	.	16,6 ^d	<i>Malta</i>
Meksyk	504,5	569,5	5,1	6,2	<i>Mexico</i>
Niderlandy	81,0	103,0	6,1	7,6	<i>Netherlands</i>
Niemcy	383,0	663,0	8,4	13,5	<i>Germany</i>
Norwegia	32,0	29,1	10,2	8,6	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	43,4	37,5	13,2	9,6	<i>New Zealand</i>
Polska^e	774,0	592,0	35,2	29,8	<i>Poland^e</i>
Portugalia	58,4	88,4	8,6	16,2	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	122,3	78,8	17,0	17,5	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	249,0	181,0	10,8	10,0	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	.	.	44,2	56,8 ^f	<i>South Africa</i>
Rosja	.	.	24,7 ^c	.	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	.	.	18,6	19,7 ^b	<i>Romania</i>
Słowacja	153,5	79,8	37,0	26,6	<i>Slovakia</i>
Słowenia	.	.	.	13,4 ^b	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	2104,0	2353,0	9,3	10,5	<i>United States</i>
Szwajcaria	28,0	46,7	4,9	7,7	<i>Switzerland</i>
Szwecja	57,0	120,9	11,9	21,3	<i>Sweden</i>
Turcja	705,0	859,0	13,1	18,7	<i>Turkey</i>
Ukraina	.	.	24,0	14,9 ^b	<i>Ukraine</i>
Węgry	68,8	64,1	12,7	19,1	<i>Hungary</i>
W. Brytania	505,0	629,0	11,7	13,9	<i>United Kingdom</i>
Włochy	799,4	424,7	29,7	21,6	<i>Italy</i>

^a Dotyczy osób w wieku 15—24 lata. ^b 2005 r. ^c 1999 r. ^d 2004 r. ^e Przeciętne w roku. ^f 2003 r.

^a Concern persons aged 15—24. ^b 2005. ^c 1999. ^d 2004. ^e Annual averages. ^f 2003.

Źródło — Source: [15], [16], [60].

TABL. 26 (630). POSZKODOWANI W WYPADKACH PRZY PRACY —
rodzaje działalności na podstawie klasyfikacji ISIC^aPERSONS INJURED IN ACCIDENTS AT WORK — kinds of activity according to ISIC classification^a

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Ogółem Total	W tym w wypadkach śmiertelnych <i>Of which in fatal accidents</i>									
		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	symbol wskaznika symbol of index	razem total	w tym <i>of which</i>							w transporcie, gospodarce magazy- nowej i łącz- ności in trans- port, storage and com- muni- cations
					w rolnic- twie, lo- wiewie i leś- nictwie in agri- culture, hunting and forestry	w gór- nictwie in min- ing and quarry- ing	w prze- twór- stwie prze- mysto- wym in manu- facturing	w wytwar- zaniu i za- opatrywa- niu w ener- gię elek- tryczną, gaz, wodę in electri- city, gas and water supply	w budo- wnictwie in con- struction			
										per 100 tys. pracowników ubezpieczonych	per 100 tys. zatrudnionych		per 100 tys. pracujących	per 1 mln godzin przepracowanych
Australia ^b Australia ^b	1995 2004	139054 102455	289 119	B	6,0 1,0	28,0 ^c 10,0 ^c	34,0 4,0	7,0 1,0	6,0 3,0	15,0 4,0	13,0 5,0	
Austria Austria	1995 2004	168 532	168 532	A	6,4 19,5	42,2 ^c 37,6 ^c	47,9 23,0	4,3 6,5	9,5 7,4	20,9 13,2	18,9 217,9	
Belgia Belgium	1995 2001	102249 96390	131 69	D	0,1 0,0	0,5 0,0	1,9 0,0	0,0 0,0	0,1 0,1	0,3 0,2	0,1 0,0	
Białoruś Belarus	1995 2005	13027 4530	345 235	C	8,9 6,1	.	.	.	.	.	.
Bułgaria Bulgaria	1996 2004	14909 4405	137 130	A	10,4 6,0	8,3 17,3	42,8 23,9	6,5 6,7	24,0 5,4	9,6 22,4	14,2 8,4	
Cypr Cyprus	2005	2175	13	B	5,0	0,0	0,0	6,0	0,0	21,0	0,0	
Dania Denmark	1995 2001	50462 43694	86 50	C	3,0 2,0	13,0 7,0	0,0 ^d 0,0 ^d	3,0 2,0	5,0 0,0	11,0 5,0	8,0 ^e 6,0 ^e	
Estonia Estonia	1995 2005	2296 3425	61 24	A	11,6 4,0	33,7 3,4	53,0 17,0	7,2 2,9	49,0 8,0	23,0 2,1	19,1 11,0	
Finlandia Finland	1995 2004	57556 56086	46 44	B	2,6 2,1	0,0 0,0	31,2 0,0	3,4 2,7	0,0 5,4	13,4 8,5	4,9 5,4	
Francja France	1995 2004	672234 692630	712 626	A	4,9 3,5	.	.	3,9 3,8 ^g	1,7 ^f 1,7 ^{fg}	16,6 13,8 ^g	20,7 ^e 16,3 ^g	
Grecja Greece	1995 2002	21541 16031	91 103	A	4,8 5,3	.	.	.	.	.	.
Hiszpania Spain	1995 2005	599069 904908	996 693	A	10,1 4,7	6,0 3,8	82,5 32,0	9,3 5,5	21,8 5,1	31,4 12,6	32,1 15,4	
Irlandia Ireland	1995 2002	4988 7972	78 61	C	7,3 3,5	.	0,0 16,9 ^g	7,7 52,6 ^g	0,0 2,8 ^g	15,7 11,4	11,8 6,4	
Japonia Japan	1995 2005	164998 120635	2414 1514	D	0,0 0,0	0,2 ^c 0,0	0,1 0,0	0,0 0,0	0,0 0,0	0,1 0,0	0,0 .	
Kanada Canada	1995 2004	411212 341430	748 928	B	5,6 5,8	11,7 8,9	57,4 46,9	7,2 8,8	10,5 12,8	19,0 20,4	9,9 11,4	
Litwa Lithuania	1995 2005	3396 3331	103 112	B	9,0 10,4	17,5 32,6	31,7 31,1	8,6 12,1	10,5 19,5	23,1 40,3	19,6 28,2	
Łotwa Latvia	1995 2005	2919 1568	89 56	B	6,9 ^h .	14,8 ^h .	0,0 ^h .	10,9 ^h .	5,4 ^h .	20,8 ^h .	12,9 ^h .	
Malta Malta	1995 2004	5968 4123	10 12	C	7,6 8,1	.	49,1 0,0	.	0,0 0,0	87,4 .	9,1 .	

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 725 i ust. 9 na str. 726. ^b Bez Victorii i Australian Capital Territory. ^c Łącznie z rybnictwem; Japonia — tylko leśnictwo, Republika Korei — bez łowiectwa. ^d Bez wypadków na pełnym morzu przy wydobywaniu ropy naftowej. ^e Bez transportu lotniczego i morskigo; Francja — bez transportu kolejowego i morskigo oraz łączności; Norwegia — bez transportu morskigo. ^f Bez pracowników publicznych usług gazowniczych i elektrycznych. ^g 1999 r. ^h 2004 r.

^a See general notes, item 6 on page 725 and item 9 on page 726. ^b Excluding Victoria and Australian Capital Territory. ^c Including fishing; Japan — forestry only; Korea, Republic of — excluding hunting. ^d Excluding offshore accidents in extraction of crude petroleum. ^e Excluding air and sea transport; France — excluding rail and sea transport and communications; Norway — excluding maritime transport. ^f Excluding agents of public gas and electricity services. ^g 1999. ^h 2004.

TABL. 26 (630). POSZKODOWANI W WYPADKACH PRZY PRACY —
rodzaje działalności na podstawie klasyfikacji^a ISIC (dok.)PERSONS INJURED IN ACCIDENTS AT WORK — kinds of activity according to ISIC classification^a (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Ogółem Total	W tym w wypadkach śmiertelnych Of which in fatal accidents										
		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	sym- bol wskaź- nika sym- bol of in- dex	razem total	w tym of which								
					w rolnic- twie, lo- wiewctwie i leś- nictwie in agri- culture, hunting and forestry	w gór- nictwie in min- ing and quarry- ing	w prze- twór- stwie prze- mysto- wym in manu- facturing	w wyt- warza- niu i za- opatry- waniu w ener- gię elek- tryczną, gaz, wodę in elec- tricity, gas and water supply	w budo- wnictwie in con- struction	w trans- porcie, gospo- darce magazy- nowej i łącz- ności in trans- port, storage and commu- nications			
											A — na 100 tys. pracowników ubezpieczonych per 100 thous. workers insured	B — na 100 tys. zatrudnionych per 100 thous. employees	C — na 100 tys. pracujących per 100 thous. workers employed	D — na 1 mln godzin przepracowanych per 1 mln hours worked
Meksyk Mexico	1998 2005	409060 374606	1459 1367	A	13,0 11,0	.	.	.	.	.	.	.	.
Niemcy Germany	1995 2002	1813982 1306772	1596 1071	B	4,2 2,9	.	.	.	.	.	.	.	.
Norwegia Norway	1998 2005	35219 20589	64 48	C	2,8 2,1	15,4 25,0	12,5 ⁱ 3,0 ⁱ	3,7 2,0	0,0 0,0	10,6 7,0	5,7 ^e 4,0 ^e	.	.
Polska^k Poland^k	1995 2005	110522* 84402*	624 468	C	5,5 4,4	11,6 19,3	16,6 12,8	4,9 4,2	11,1 4,5	13,6 17,5	9,1 9,3	.	.
Republika Czeska Czech Republic	1995 2005	106275 82206	257 164	A	5,5 3,7	7,5 15,1	21,3 13,6	4,8 4,6	8,2 1,7	15,8 22,5	11,8 8,2	.	.
Republika Korei Korea, Republic of	1995 2005	78034 1288	2662 1288	D	0,1	0,1 ^c	0,4	0,1	.	0,1	0,1	.	.
Rosja ^l Russian Federation ^l	1995 2005	270680 77740	7220 3090	B	13,8 12,4	.	.	.	.	26,2	.	.	.
Rumunia Romania	1995 2005	7819 4874	513 475	B	7,0 8,0	8,0 11,0	23,0 17,0	5,0 6,0	11,0 9,0	22,0 31,0	11,0 14,0	.	.
Słowacja Slovakia	1995 2005	29287 13034	127 76	A	6,2 3,7	11,1 8,7	15,3 0,0	5,8 3,5	14,7 2,6	19,7 20,0	12,5 14,2	.	.
Słowenia Slovenia	1995 2005	36745 37059	37 21	A	4,7 2,6	0,0 ^c 19,7	11,1 0,0	4,3 2,2	0,0 0,0	16,3 10,8	2,5 1,9	.	.
Stany Zjednoczone United States	1995 2004	.	6275 5764	C	5,0 4,0	22,0 ^c 31,0 ^c	25,0 28,0	3,0 3,0	.	15,0 12,0	13,0 ^m	.	.
Szwajcaria Switzerland	1995 2004	109084 83712	101 67	A	3,1 1,9	10,6 11,8	.	3,2 ⁿ 2,2 ⁿ	0,0 0,0	9,5 5,9	7,5 5,3	.	.
Szwecja Sweden	1995 2004	33676 32648	89 57	C	2,3 1,4	29,8 11,9	11,0 0,0	1,3 1,1	3,4 4,2	6,7 2,5	4,6 5,3	.	.
Turcja Turkey	1995 2004	919 2536	919 843	A	20,8 13,6	33,8 ^c 11,5 ^c	159,3 78,7	11,4 8,3	18,1 12,1	40,8 35,0	49,1 26,0	.	.
Ukraina Ukraine	1995 2005	80450 21175	2083 989	C	11,6 8,4	.	.	.	.	.	.	.	.
Węgry Hungary	1995 2005	30551 23971	169 125	B	4,7 3,2	3,7 7,7	0,0 6,7	5,3 2,8	12,4 1,6	13,4 12,4	8,8 4,9	.	.
W. Brytania ^o United Kingdom ^o	1995 2004	150299 155199	233 179	B	1,1 0,7	12,2 6,8	24,0 3,5	1,1 1,4	1,2 0,0	8,0 4,9	1,9 1,3	.	.
Włochy Italy	1995 2005	657374 541082	1140 839	A	7,0 5,0 ^h	13,0 ^h 14,0 ^h	24,0 ^h 19,0 ^h	6,0 4,0 ^h	7,0 2,0 ^h	25,0 14,0 ^h	25,0 9,0 ^h	.	.

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 6 na str. 725 i ust. 9 na str. 726. ^c Łącznie z rybactwem; Japonia — tylko leśnictwo; Republika Korei — bez łowiectwa. ^e Bez transportu lotniczego i morskiego; Francja — bez transportu kolejowego i morskiego oraz łączności; Norwegia — bez transportu morskiego. ^h 2004 r. ⁱ Bez wydobywania ropy naftowej. ^k Poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie. ^l Dane ogółem nie obejmują wszystkich rodzajów działalności. ^m Łącznie z zakładami użyteczności publicznej. ⁿ Łącznie z górnictwem. ^o Bez Irlandii Pn.

^a See general notes, item 6 on page 725 and item 9 on page 726. ^c Including fishing; Japan — forestry only; Korea, Republic of — excluding hunting. ^e Excluding air and sea transport; France — excluding rail and sea transport and communications; Norway — excluding maritime transport. ^h 2004. ⁱ Excluding offshore oil extraction. ^k Excluding private farms in agriculture. ^l Total data do not cover all economic activities. ^m Including public utilities. ⁿ Including mining and quarrying. ^o Excluding Northern Ireland.

Źródło — Source: [14].

Wynagrodzenia Wages and salaries

TABL. 27 (631). DYNAMIKA PRZECIĘTNYCH WYNAGRODZEŃ NOMINALNYCH BRUTTO^a
INDICES OF AVERAGE GROSS NOMINAL WAGES AND SALARIES^a

KRAJE Wynagrodzenia za: A — godzinę B — miesiąc	2000	2001	2002	2003	2004	2005		COUNTRIES Wages per: A — hour B — month
	rok poprzedni=100 previous year=100						2000= =100	
Argentyna A	101,7	101,4	.	.	.	.	101,4 ^b	Argentina
Austria B	.	106,8	100,5	101,8	.	.	109,4 ^c	Austria
Belgia A	.	100,0	100,0	107,1	106,7	.	114,3 ^d	Belgium
Białoruś B	300,9	208,8	153,8	132,5	138,6	133,4	787,1	Belarus
Brazylia B	102,7	108,1	106,7	.	.	.	115,3 ^e	Brazil
Bułgaria B	111,8	106,6	107,4	106,2	106,9	109,2	141,9	Bulgaria
Chiny B	112,3	111,7	112,6	113,6	112,3	.	160,4 ^d	China
Cypr A	105,7	106,4	104,0	107,5	101,9	104,1	126,3	Cyprus
Dania A	103,3	106,7	102,1	103,8	100,3	.	113,4 ^d	Denmark
Estonia B	110,1	112,1	111,7	109,3	108,3	.	148,1 ^d	Estonia
Finlandia B	.	.	103,7	103,6	103,7	.	.	Finland
Francja ^f B	102,1	102,8	104,2	.	.	.	107,1 ^e	France ^f
Hiszpania A	103,0	104,2	104,9	104,8	104,3	103,3	123,5	Spain
Indie B	82,7	147,8	61,2	92,0	.	.	83,2 ^c	India
Irlandia A	106,2	110,3	107,1	104,7	104,5	103,6	134,0	Ireland
Japonia B	100,5	101,2	99,0	99,8	.	.	100,0 ^c	Japan
Kanada A	102,6	101,6	102,7	103,1	102,7	101,8	112,7	Canada
Litwa B	97,8	101,0	103,0	105,8	107,0	112,2	132,2	Lithuania
Luksemburg A	102,6	100,6	103,8	103,0	105,1	103,5	117,1	Luxembourg
Łotwa B	106,3	105,0	108,3	109,8	109,8	115,8	158,6	Latvia
Malta A	.	109,1	100,0	104,2	104,0	.	118,2 ^d	Malta
Meksyk B	122,7	112,2	106,9	106,7	101,0	.	129,2 ^d	Mexico
Niderlandy B	.	.	104,3	103,4	102,9	.	.	Netherlands
Niemcy A	.	.	102,1	102,5	102,1	101,3	.	Germany
Norwegia B	.	103,9	108,8	101,9	103,6	103,5	123,5	Norway
Nowa Zelandia A	102,9	102,4	103,5	104,6	102,5	101,5	115,2	New Zealand
Polska ^g B	111,1	108,0	102,5	104,2	104,0	103,8	124,5	Poland ^g
Portugalia B	.	.	.	109,9	104,0	103,8	.	Portugal
Republika Czeska B	106,2	108,5	107,4	106,6	106,4	.	132,3 ^d	Czech Republic
Republika Korei B	.	106,3	112,0	108,8	109,9	107,8	153,5	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki B	109,1	109,6	110,8	.	.	.	121,3 ^e	South Africa
Rosja B	146,0	145,7	134,6	126,1	122,6	126,9	384,8	Russian Federation
Rumunia B	147,8	148,6	125,8	124,6	123,1	.	286,9 ^d	Romania
Słowacja B	109,0	110,1	107,2	107,5	110,1	107,5	150,2	Slovakia
Słowenia B	110,7	112,0	109,8	107,6	105,7	103,6	144,7	Slovenia
Stany Zjednoczone A	103,4	103,1	103,6	102,9	102,6	102,5	115,6	United States
Szwecja A	104,2	103,2	102,9	103,2	103,4	103,0	116,7	Sweden
Turcja B	154,9	134,9	.	.	.	.	134,9 ^b	Turkey
Ukraina B	131,4	133,6	119,9	121,2	125,3	135,5	329,7	Ukraine
Węgry B	113,6	117,7	118,3	112,9	105,0	109,1	180,1	Hungary
W. Brytania ^g A	103,9	106,4	105,6	102,9	.	.	115,6 ^c	United Kingdom ^g
Włochy A	102,1	101,3	102,5	102,4	102,9	103,2	112,9 ^h	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 10 na str. 728. ^b 2001 r. ^c 2003 r. ^d 2004 r. ^e 2002 r. ^f Wynagrodzenia netto. ^g Bez Irlandii Pn. ^h Grudzień 2000=100.

^a See general notes, item 10, on page 728. ^b 2001. ^c 2003. ^d 2004. ^e 2002. ^f Net earnings. ^g Excluding Northern Ireland. ^h December 2000=100.

Źródło — Source: [14], [40], [64].

TABL. 28 (632). DYNAMIKA PRZECIĘTNYCH WYNAGRODZEŃ REALNYCH BRUTTO^a
 INDICES OF AVERAGE GROSS REAL WAGES AND SALARIES^a

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100					2000= =100		
Argentyna	102,6	102,6	.	.	.	.	102,6 ^b	Argentina
Austria . . . . .	.	104,0	98,8	100,5	.	.	103,3 ^c	Austria
Belgia . . . . .	.	97,6	98,4	105,5	104,5	.	105,8 ^d	Belgium
Białoruś	111,9	129,6	107,8	103,2	117,4	120,9	204,8	Belarus
Brazylia	95,9	101,2	98,3	.	.	.	99,5 ^e	Brazil
Bulgaria	101,3	99,3	101,6	103,7	100,7	103,9	109,5	Bulgaria
Chiny	112,2	110,9	113,5	112,2	.	.	141,3 ^c	China
Cypr	101,5	104,3	101,2	103,2	99,7	101,6	110,3	Cyprus
Dania	100,3	104,2	99,8	101,7	99,1	.	104,7 ^d	Denmark
Estonia	105,9	105,9	107,9	107,8	105,1	.	129,5 ^d	Estonia
Finlandia . . . . .	.	.	102,1	102,7	103,5	.	.	Finland
Francja ^f	100,4	101,1	102,3	.	.	.	103,3 ^e	France ^f
Hiszpania	99,6	104,2	101,3	101,7	101,3	100,0	108,7	Spain
Indie	79,5	142,3	58,8	88,5	.	.	74,0 ^c	India
Irlandia	100,6	105,2	102,4	101,2	102,3	101,2	112,8	Ireland
Japonia	101,2	101,9	99,9	100,1	.	.	101,9 ^c	Japan
Kanada	100,0	99,1	100,6	100,3	100,9	99,6	100,4	Canada
Litwa	96,9	99,7	102,7	107,0	105,8	109,3	126,7	Lithuania
Luksemburg	99,4	98,0	101,7	101,0	102,8	101,0	104,5	Luxembourg
Łotwa	103,5	102,4	106,2	106,7	103,3	108,5	130,1	Latvia
Malta . . . . .	.	106,0	97,9	103,6	101,1	.	108,7 ^d	Malta
Meksyk	112,0	105,5	101,8	102,0	96,5	.	105,7 ^d	Mexico
Niderlandy . . . . .	.	.	101,0	101,2	101,7	.	.	Netherlands
Niemcy . . . . .	.	.	100,7	101,4	100,4	99,3	.	Germany
Norwegia . . . . .	.	100,9	107,3	99,6	103,1	101,9	113,2	Norway
Nowa Zelandia	100,3	99,8	100,8	102,8	100,2	98,5	102,0	New Zealand
Polska ^h	101,0	102,5	100,6	103,4	100,7	101,8	109,1	Poland ^h
Portugalia . . . . .	.	.	.	106,4	101,6	101,6	.	Portugal
Republika Czeska	102,2	103,7	105,5	106,6	103,4	.	120,6 ^d	Czech Republic
Republika Korei . . . . .	.	102,1	109,1	105,0	106,1	105,0	130,3	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	103,6	103,7	101,4	.	.	.	105,1 ^e	South Africa
Rosja	120,9	120,0	116,3	110,9	110,5	112,7	192,7	Russian Federation
Rumunia	101,4	110,5	102,7	108,1	110,0	.	135,0 ^d	Romania
Słowacja	97,3	102,8	103,7	99,0	102,4	104,6	113,1	Slovakia
Słowenia	101,6	103,3	102,1	101,9	102,0	101,1	110,8	Slovenia
Stany Zjednoczone	100,0	100,3	101,9	100,6	100,0	99,2	102,0	United States
Szwecja	103,2	100,8	100,7	101,3	103,0	102,5	108,6	Sweden
Turcja	99,9	87,4	.	.	.	.	87,4 ^b	Turkey
Ukraina	102,5	119,3	119,0	115,2	114,9	119,4	224,4	Ukraine
Węgry	103,5	107,7	112,4	108,0	98,3	105,3	135,3	Hungary
W. Brytania ^g	100,9	104,5	103,9	100,0	.	.	108,6 ^c	United Kingdom ^g
Włochy	99,5	98,5	99,9	99,8	100,8	101,5	100,4 ^h	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 10 na str. 728. ^b 2001 r. ^c 2003 r. ^d 2004 r. ^e 2002 r. ^f Wynagrodzenia netto. ^g Bez Irlandii Pn. ^h Grudzień 2000=100.

^a See general notes, item 10, on page 728. ^b 2001. ^c 2003. ^d 2004. ^e 2002. ^f Net earnings. ^g Excluding Northern Ireland. ^h December 2000=100.

Źródło — Source: [14], [40], [64].

TABL. 29 (633). MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA MINIMALNE^a
 MONTHLY MINIMUM WAGES AND SALARIES^a

KRAJE	2000		2005		COUNTRIES
	wyrażone shown				
	w euro in euro	w PPS in PPS	w euro in euro	w PPS in PPS	
Belgia	1096	1036	1210	1160	<i>Belgium</i>
Bulgaria	38	102	77	177	<i>Bulgaria</i>
Estonia . . . . .	.	.	172	268	<i>Estonia</i>
Francja	1049	981	1197	1103	<i>France</i>
Grecja	526	634	668	761	<i>Greece</i>
Hiszpania	425	500	599	665	<i>Spain</i>
Irlandia	945	847	1183	959	<i>Ireland</i>
Litwa . . . . .	.	.	145	265	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	1191	1180	1467	1371	<i>Luxembourg</i>
Łotwa . . . . .	.	.	116	203	<i>Latvia</i>
Malta . . . . .	.	.	557	757	<i>Malta</i>
Niderlandy	1092	1048	1265	1203	<i>Netherlands</i>
Polska . . . . .	.	.	205	354	<i>Poland</i>
Portugalia	371	505	437	513	<i>Portugal</i>
Republika Czeska . . . . .	.	.	235	418	<i>Czech Republic</i>
Rumunia . . . . .	.	.	72	146	<i>Romania</i>
Słowacja . . . . .	.	.	167	292	<i>Slovakia</i>
Słowenia . . . . .	.	492	490	642	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	883	823	666	779 ^b	<i>United States</i>
Turcja . . . . .	.	.	240	.	<i>Turkey</i>
Węgry . . . . .	.	.	232	361	<i>Hungary</i>
W. Brytania	970	851	1197	1160	<i>United Kingdom</i>

^a Obowiązujące od stycznia do czerwca danego roku. ^b 2003 r.

^a Valid from January to June of a given year. ^b 2003.

Źródło — Source: [66].

Mieszkania. Edukacja. Zdrowie. Kultura. Turystyka.
Działalność badawczo-rozwojowa
Dwellings. Education. Health. Culture. Tourism.
Research and development activity

TABL. 30 (634). **MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA^a**
DWELLINGS COMPLETED^a

KRAJE	1995	2004	1995	2004	1995	2004	COUNTRIES
	w tys. in thous.		na 1000 ludności per 1000 population		przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkania w m ² average useful floor space per 1 dwelling in m ²		
Austria	53,4	41,9 ^b	6,6	5,2 ^b	93,6	101,1 ^c	Austria
Belgia	41,6	.	4,1	3,5 ^b	199,6	119,0 ^c	Belgium
Białoruś	27,3	40,4	2,7	4,1	71,4	86,6	Belarus
Bułgaria	6,8	8,3	0,8	1,1	86,1	88,2	Bulgaria
Cypr	6,9	11,0	10,6	14,9	187,5	176,6	Cyprus
Dania	13,5	27,2	2,6	5,0	.	112,4 ^c	Denmark
Estonia	1,1	3,1	0,8	2,3	91,3	89,2	Estonia
Finlandia	25,0	31,0	4,9	5,9	79,7 ^d	93,1 ^d	Finland
Francja	288,7	344,3	7,0	6,4 ^e	108,3	118,5	France
Grecja	70,9	122,1	6,8	11,1	119,5	118,8	Greece
Hiszpania	282,5	565,7	7,2	13,0	92,1	93,6	Spain
Irlandia	30,6	57,7 ^b	8,5	14,7 ^b	87,3	88,4 ^b	Ireland
Litwa	5,6	6,8	1,5	2,0	101,0	102,7	Lithuania
Luksemburg	2,7	2,5 ^b	6,6	5,6 ^b	114,3	111,1 ^b	Luxembourg
Łotwa	1,8	0,8 ^f	0,7	0,4 ^f	123,1	234,2 ^f	Latvia
Niderlandy	99,0	71,6	6,4	4,4	.	115,5 ^e	Netherlands
Niemcy	602,8	268,1 ^f	7,4	3,2 ^f	.	109,3 ^b	Germany
Norwegia	19,2	23,6	4,4	5,1	127,0	105,0	Norway
Polska	67,1	108,1	1,8	2,8	89,6	107,5	Poland
Portugalia	72,2	67,6	7,2	6,4	63,2 ^g	90,5	Portugal
Republika Czeska	13,3	32,7	1,3	3,2	93,7	104,4	Czech Republic
Rosja	602,0	426,9 ^f	4,1	3,0 ^f	68,2	85,4 ^f	Russian Federation
Rumunia	37,1	30,6	1,6	1,4	73,0	110,0	Romania
Słowacja	6,2	12,6	1,2	2,3	111,2	131,7	Slovakia
Słowenia	5,7	6,6 ^f	2,9	3,3 ^f	105,4	113,7 ^f	Slovenia
Stany Zjednoczone	1312,6	1841,9	5,0	6,2	177,1	199,9	United States
Szwajcaria	49,4	38,0	7,0	5,1	.	.	Switzerland
Szwecja	14,2	29,7	1,4	3,3	71,3	101,0	Sweden
Turcja	249,0	165,0	4,0	2,3	115,9	142,2	Turkey
Ukraina	119,0	71,2	2,3	1,5	72,8	106,3	Ukraine
Węgry	24,7	43,9	2,4	4,3	99,2	93,1	Hungary
Włochy	187,0	255,8 ^f	3,5	4,4 ^f	88,7	76,5 ^f	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 728. ^b 2002 r. ^c 2001 r. ^d Powierzchnia mieszkalna. ^e 2000 r. ^f 2003 r. ^g 1996 r.
^a See general notes, item 11 on page 728. ^b 2002. ^c 2001. ^d Living floor space. ^e 2000. ^f 2003. ^g 1996.

Źródło — Source: [56].

TABL. 31 (635). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE^d

Stan na początku roku szkolnego

PRE-PRIMARY EDUCATION^d

Beginning of the school year

KRAJE	1995/96	2005/06	Wiek przedszkolny Entrance age	COUNTRIES
	dzieci w tys. children in thous.			
Argentyna	1009 ^b	1303 ^c	3—4	Argentina
Australia	244	263	4—5	Australia
Austria	220	217	3—5	Austria
Belgia	428	412	3—5	Belgium
Białoruś	350	269	3—5	Belarus
Brazylia	5749	6603 ^c	4—6	Brazil
Bulgaria	254	203	3—6	Bulgaria
Chiny	27112	20894	3—6	China
Cypr	26,3	16,5	2—4	Cyprus
Dania	209	254	3—6	Denmark
Estonia	54,7	52,9	3—6	Estonia
Finlandia	115	137	3—6	Finland
Francja	2501	2624	2—5	France
Grecja	128	142	4—5	Greece
Hiszpania	1099	1430	2—5	Spain
Indie	2139	29253	4—5	India
Irlandia	116	.	4—5	Ireland
Japonia	1808	3070	3—5	Japan
Kanada	510	494 ^c	4—5	Canada
Litwa	81	87,3	3—6	Lithuania
Luksemburg	9,9	14,8	4—5	Luxembourg
Łotwa	62,9	62,8	3—6	Latvia
Malta	11,2	8,6	3—4	Malta
Meksyk	3170	4098	4—5	Mexico
Niderlandy	395	355	4	Netherlands
Niemcy	2333	2232	3—5	Germany
Norwegia	178	157	4—6	Norway
Nowa Zelandia	136	103	2—5	New Zealand
Polska^d	985	840	3—6	Poland^d
Portugalia	192	260	3—5	Portugal
Republika Czeska	342	288	3—5	Czech Republic
Republika Korei	530	543	5	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	287 ^b	387 ^c	5	South Africa
Rosja	5696 ^e	4423	3—5	Russian Federation
Rumunia	698	645	3—6	Romania
Słowacja	164	153	3—5	Slovakia
Słowenia	54,7	41,7	3—6	Slovenia
Stany Zjednoczone	8471	7362	3—5	United States
Szwajcaria	161	156	5	Switzerland
Szwecja	340	334	3—6	Sweden
Turcja	148 ^b	435	4—5	Turkey
Ukraina	1567 ^e	996	3—5	Ukraine
Węgry	401	326	3—5	Hungary
W. Brytania	451	809	3—4	United Kingdom
Włochy	1583 ^b	1655	3—5	Italy

a Patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 728. b, c, e Rok szkolny: b — 1994/95, c — 2004/05, e — 1993/94. de Łącznie z oddziałami przedszkolnymi przy szkołach podstawowych.

a See general notes, item 11 on page 728. b, c, e School year: b — 1994/95, c — 2004/05, e — 1993/94. d Including school sections in primary schools.

Źródło — Source: [17], [66], [69].

TABL. 32 (636). UCZNIOWIE SZKÓŁ PODSTAWOWYCH I PONADPODSTAWOWYCH^a
Stan na początku roku szkolnego
STUDENTS OF PRIMARY, SECONDARY AND POST-SECONDARY SCHOOLS^a
Beginning of the school year

KRAJE COUNTRIES	1995/96	2005/06	1995/96	2005/06	1995/96	2005/06	1995/96	2005/06
	szkoły podstawowe primary schools (ISCED 1)				szkoły ponadpodstawowe secondary and post-secondary schools (ISCED 2—4)			
	w tys. in thous.		na 1000 ludności per 1000 population		w tys. in thous.		na 1000 ludności per 1000 population	
Argentyna <i>Argentina</i>	5181 ^b	4686 ^c	149 ^b	121 ^c	2308 ^b	3516 ^{cd}	66,0 ^b	91,1 ^{cd}
Australia <i>Australia</i>	1834	1935	102	95,1	2182	2652	121	130
Austria <i>Austria</i>	382	363	47,0	44,4	791	855	98,3	105
Belgia <i>Belgium</i>	743	739	73,2	70,8	1059	842	104	80,7
Białoruś <i>Belarus</i>	632	380	61,7	38,9	1055	1042	103	107
Brazylia <i>Brazil</i>	31220	18969 ^c	198	105 ^c	4510 ^b	25127 ^{cd}	28,9 ^b	139,2 ^{cd}
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	434	290	51,9	37,5	757	689	90,5	89,0
Chiny <i>China</i>	131951	112740	106	86,4	63800	99373 ^c	51,2	76,5 ^c
Cypr <i>Cyprus</i>	64,7	61,2	87,4	80,7	59,8	64,3	80,9	84,8
Dania <i>Denmark</i>	337	414	87,4	76,4	439	466	83,6	86,0
Estonia <i>Estonia</i>	126	85,5	85,5	63,6	112	135	76,4	100
Finlandia <i>Finland</i>	384	382	75,1	72,8	461	431	90,1	82,2
Francja <i>France</i>	4065	4015	69,8	66,1	5879	6071	103	100
Grecja <i>Greece</i>	675	650	64,5	58,6	835	752	79,8	67,8
Hiszpania <i>Spain</i>	2800	2485	71,4	56,4	4117	3108	105	70,5
Indie <i>India</i>	109734	140013	117	127	66634	89974	70,9	81,5
Irlandia <i>Ireland</i>	368	454	102	109	389	379	108	91,3
Japonia <i>Japan</i>	8370	7232	66,6	56,5	9879 ^b	7724	78,7 ^b	60,3
Kanada <i>Canada</i>	2448	2389 ^c	82,5	74,9 ^c	2505	2999 ^{cd}	84,4	94,1 ^{cd}
Litwa <i>Lithuania</i>	224	158	60,3	46,3	365	434	98,5	127
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	27,8	35,0	67,4	76,6	27,5	36,9	66,5	80,7
Łotwa <i>Latvia</i>	140	84,4	56,2	36,7	240	276	96,4	120,1
Malta <i>Malta</i>	35,3	29,1	95,3	72,0	34,1	41,2	92,2	102

a Patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 728. b, c Rok szkolny: b — 1994/95, c — 2004/05. d Bez poziomu ISCED 4
a See general notes, item 11 on page 728. b, c School year: b — 1994/95, c — 2004/05. d Excluding ISCED 4.

TABL. 32 (636). UCZNIOWIE SZKÓŁ PODSTAWOWYCH I PONADPODSTAWOWYCH^a (dok.)

Stan na początku roku szkolnego

STUDENTS OF PRIMARY, SECONDARY AND POST-SECONDARY SCHOOLS^a (cont.)

Beginning of the school year

KRAJE COUNTRIES	1995/96	2005/06	1995/96	2005/06	1995/96	2005/06	1995/96	2005/06
	szkoły podstawowe primary schools (ISCED 1)				szkoły ponadpodstawowe secondary and post-secondary schools (ISCED 2—4)			
	w tys. in thous.		na 1000 ludności per 1000 population		w tys. in thous.		na 1000 ludności per 1000 population	
Meksyk <i>Mexico</i>	14623	14700	156	137	7589	10564 ^d	81,1	98,7 ^d
Niderlandy <i>Netherlands</i>	1208	1278	78,0	78,4	1480	1418	95,5	87,0
Niemcy <i>Germany</i>	3805	3306	46,5	40,1	8261	8759	101	106
Norwegia <i>Norway</i>	321	430	73,4	93,1	364	408	83,4	88,4
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	345	353	94,3	86,2	420	563	115	138
Polska <i>Poland</i>	5113	2602	136	68,2	2659^e♦	3916^f♦	69,5^e♦	103^f♦
Portugalia <i>Portugal</i>	867	753	87,4	71,6	847	672	85,4	63,9
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	542	503	52,5	49,1	1191	997	115	97,4
Republika Korei <i>Korea, Republic of</i>	3916	4125	86,0	85,4	4707	3693 ^d	103	76,5 ^d
Rep. Pd. Afryki <i>South Africa</i>	8159	7444 ^c	202	160 ^c	3749	4775 ^c	92,9	103 ^c
Rosja <i>Russian Federation</i>	7849 ^b	5309	53,0 ^b	37,0	13732 ^g	12639	92,8 ^g	88,1
Rumunia <i>Romania</i>	1392	970	61,6	44,9	2223	2138	98,3	99,0
Słowacja <i>Slovakia</i>	339	242	63,1	44,9	684	666	127	124
Słowenia <i>Slovenia</i>	101	93,2	50,6	46,6	212	183	107	91,5
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	24046	24455	90,6	82,4	21474	24871	80,9	83,8
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	478	524	67,5	69,7	560	600	79,2	79,8
Szwecja <i>Sweden</i>	666	658	75,4	72,9	810	742	91,6	82,2
Turcja <i>Turkey</i>	6467 ^b	7948	107 ^b	110	4726 ^b	5075 ^d	78,0 ^b	70,4 ^d
Ukraina <i>Ukraine</i>	2659 ^g	1946	51,0 ^g	41,3	4731 ^g	4231	90,8 ^g	89,9
Węgry <i>Hungary</i>	507	431	49,8	42,8	1112	1017	109	101
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	5284	4635	90,0	77,2	6697	5747 ^d	114	95,8 ^d
Włochy <i>Italy</i>	2816	2771	49,1	47,8	4708	4565	82,1	78,7

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 728. ^{b, c} Rok szkolny: ^b — 1994/95, ^c — 2004/05. ^d Bez poziomu ISCED 4. ^e Łącznie z kolegiami nauczycielskimi i nauczycielskimi kolegiami języków obcych. ^f Łącznie z gimnazjami. ^g Rok szkolny 1993/94.

^a See general notes, item 11 on page 728. ^{b, c} School year: ^b — 1994/95, ^c — 2004/05. ^d Excluding ISCED 4. ^e Including teacher training colleges and foreign language teacher training colleges. ^g School year 1993/94.

Źródło — Source: [7], [59], [66], [69].

TABL. 33 (637). STUDENCI SZKÓŁ WYŻSZYCH^a

Stan na początku roku szkolnego

STUDENTS OF HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS^a

Beginning of the school year

KRAJE	1995/96	2005/06	1995/96	2005/06	obco- krajowcy w % ogółu studentów % of foreign students	COUNTRIES
	ogółem <i>total</i>					
	w tys. <i>in thous.</i>		na 10 tys. ludności <i>per 10 thous. population</i>			
Argentyna	1070 ^b	2127 ^c	308 ^b	543 ^c	.	Argentina
Australia	965	1015	534	499	20,4	Australia
Austria	239	244	297	299	14,1 ^f	Austria
Belgia	358	390	353	374	5,4	Belgium
Białoruś	314	529	306	541	0,7	Belarus
Brazylia	1716 ^b	4275 ^c	110 ^b	237 ^c	.	Brazil
Bulgaria	250	238	299	307	3,6	Bulgaria
Chiny	5622	21336	45,1	164	.	China
Cypr	8,9	20,1	120	265	24,4	Cyprus
Dania	167	232	318	428	4,4	Denmark
Estonia	39,7	67,8	270	504	1,6	Estonia
Finlandia	214	306	418	584	2,8	Finland
Francja	2092	2187	359	360	10,8	France
Grecja	329	647	314	584	2,4	Greece
Hiszpania	1592	1809	406	410	2,5	Spain
Indie	5696	11777	60,6	107	.	India
Irlandia	128	187	354	450	6,9	Ireland
Japonia	3945	4038	314	315	3,1	Japan
Kanada	1763	1327 ^c	594	416 ^c	.	Canada
Litwa	75,6	195	204	571	.	Lithuania
Luksemburg . . . . .	.	3,0 ^c	.	66,1 ^c	.	Luxembourg
Łotwa	44,1	131	177	570	1,3	Latvia
Malta	7,2	9,4	194	233	6,4	Malta
Meksyk	1533	2385	164	223	.	Mexico
Niderlandy	492	565	318	346	4,7	Netherlands
Niemcy	2144	2331 ^d	262	282 ^d	.	Germany
Norwegia	180	214	412	464	6,3	Norway
Nowa Zelandia	164	240	448	586	17,0	New Zealand
Polska ♦	860^{ef}	2146^f	225^{ef}	562^f	0,5	Poland ♦
Portugalia	320	381	323	362	4,5	Portugal
Republika Czeska	192	336	186	328	5,5	Czech Republic
Republika Korei	2225	3225	489	668	.	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	618 ^b	735	150 ^b	157	6,9	South Africa
Rosja	4458 ^b	9020	301 ^b	629	1,0	Russian Federation
Rumunia	370 ^b	739	163 ^b	342	1,5	Romania
Słowacja	91,6	181	170	336	0,9	Slovakia
Słowenia	47,9	112	241	560	1,0	Slovenia
Stany Zjednoczone	14262	17272	537	582	3,4	United States
Szwajcaria	148	200	209	266	18,4	Switzerland
Szwecja	261	427	295	473	4,7	Sweden
Turcja	1434	2106	233	292	0,8	Turkey
Ukraina	1541	2605	300	553	0,9	Ukraine
Węgry	195	436	191	433	3,1	Hungary
W. Brytania	1921	2288	327	381	13,9	United Kingdom
Włochy	1775	2015	310	347	2,2	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 728. ^{b—d} Rok szkolny: *b* — 1994/95, *c* — 2004/05, *d* — 2003/04. ^e Bez kolegiów nauczycielskich i nauczycielskich kolegiów języków obcych. ^f Łącznie z cudzoziemcami.

^a See general notes, item 11 on page 728. ^{b—d} School year: *b* — 1994/95, *c* — 2004/05, *d* — 2003/04. ^e Excluding teacher training colleges and foreign language teacher training colleges. ^f Including foreigners.

Źródło — Source: [7], [59], [66], [69].

TABL. 34 (638). PRACOWNICY MEDYCZNI

Stan w końcu roku

MEDICAL PERSONNEL

End of year

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Lekarze Doctors	Lekarze den- tyści Dentists	Farma- ceuci Pharma- cists	Pielę- gniarki Nurses	Ludność w przeliczeniu na 1 pracownika medycznego Population per 1 medical personnel			
						lekarza doctor	lekarza den- tystę dentist	farma- ceutę pharma- cist	pielę- gniarkę nurse
Australia <i>Australia</i>	1995 2005	44583 53966 ^b	7761 9791	10722 14900	195692 ^a 208060 ^{ab}	405 373 ^b	2329 2078	1686 1365	92,3 ^a 96,8 ^{ab}
Austria <i>Austria</i>	1995 2005	21363 29164	3687 4232	4071 5076	68859 ^c 77187 ^c	377 280	2183 1930	1977 1609	117 ^c 106 ^c
Belgia <i>Belgium</i>	1995 2005	35917 42176	7852 ^d 8655 ^d	10069 12475	48639 ^a 64191 ^a	281 247	1284 ^d 1205 ^d	808 836	207 ^a 163 ^a
Białoruś <i>Belarus</i>	1995 2003	45000 44800	4492	3001 ^e	117000 ^d 123192	221	222 2204	3333 ^e	87,9 ^a 80,4
Brazylia <i>Brazil</i>	1993 2001	222658 357888	160000 165599	66727	89710	681 494	947 1067	2648	1970
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	1995 2004	29069 27423	5481 6491	1882 1295	51035 29650 ^f	566 285	1538 1202	4478 5958	165 266 ^f
Chiny <i>China</i>	1995 2002	1918000 ^g 2122019 ^g		418000 368852 ^h	1125000 1345706	633 ^g 607 ^g		2959 3415 ^h	1099 957
Cypr <i>Cyprus</i>	1995 2005	1607 1976	543 728	118 160		454 388	1344 1053	6185 4790	
Dania <i>Denmark</i>	1995 2004	16401 19287	5303 5259	1166 1010	36522 ^c 41614 ^c	319 280	986 1027	4484 5348	143 ^c 130 ^c
Estonia <i>Estonia</i>	1995 2005	4585 4294	867 1202	724 851	9258 8412 ^f	325 313	1720 1119	2060 1748	161 ^f 161 ^f
Finlandia <i>Finland</i>	1995 2005	10570 12850	4160 ^d 4553 ^d	7204 8462	24600 39900	483 408	1228 ^d 1154 ^d	708 621	208 131
Franca <i>France</i>	1995 2005	186700 ^d 205864 ^d	39714 ^d 41088 ^d	57389 70320	353303 ^{ad} 469036 ^{ad}	312 ^d 295 ^d	1466 ^d 1478 ^d	1014 864	165 ^{ad} 129 ^{ad}
Grecja <i>Greece</i>	1995 2004	41039 53943	10663 13316 ^f	8348 8977 ^e	38195 41724	260 206	999 ^f 826 ^f	1276 ^e 1176 ^e	279 266
Hiszpania <i>Spain</i>	1995 2005	97000 163500	14012 ^{di} 22150 ^{di}	24900 41100	226200 ^a 321800 ^a	406 270	2811 ^{di} 1990 ^{di}	1582 1072	174 ^a 137 ^a
Indie <i>India</i>	1993 2001	555060	19523		449351 776400	1917	45395		1972 1371
Irlandia <i>Ireland</i>	1995 2005	7663 ^d 11453 ^d	1568 ^{dk} 2327 ^{dk}	2438 3565 ^b	42937 62639	477 ^d 363 ^d	2302 ^{dk} 1784 ^{dk}	1480 1129 ^b	84,1 66,3
Japonia <i>Japan</i>	1994 2004	230297 259336	83404 92704	164397	576510 ^a 1146181 ^a	545 493	1504 1378	777	218 ^a 111 ^a
Kanada <i>Canada</i>	1995 2005	61880 ^d 69619 ^d	15589 18688	20647 25426	319127 ^{ad} 321585 ^{ad}	474 ^d 463 ^d	1880 1724	1419 1267	91,8 ^{ad} 100 ^{ad}
Litwa <i>Lithuania</i>	1995 2003	14737 13682	1742 2372	2235 2390	32485 25097	247 253	2134 1460	1663 1449	144 138
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	1995 2005	914 1120	223 326	235 326	2272 6339	446 408	1830 1402	1736 1402	179 72,1
Łotwa <i>Latvia</i>	1995 2003	7028 6478	887 1273	1480	12133 9683	360 360	2852 1832	1575	209 241
Malta <i>Malta</i>	1995 2004	1221 ^e	158 ^e		580 750 ^l	2136		637 507 ^l	187

^a Łącznie z położnymi. ^b 2004 r. ^c Bez samozatrudnionych. ^d Łącznie z niepraktykującymi. ^e 2001 r. ^f 2003 r. ^g Łącznie z lekarzami tradycyjnej medycyny chińskiej (w 1995 r. — 359000). ^h 1999 r. ⁱ Łącznie z emerytowanymi. ^k Łącznie z praktykującymi za granicą. ^l 2000 r.

^a Including midwives. ^b 2004. ^c Excluding self employed. ^d Including non practicing. ^e 2001. ^f 2003. ^g Including doctors of traditional Chinese medicine (359000 in 1995). ^h 1999. ⁱ Including retired. ^k Including professionals working abroad. ^l 2000.

TABL. 34 (638). PRACOWNICY MEDYCZNI (dok.)

Stan w końcu roku

MEDICAL PERSONNEL (cont.)

End of year

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Lekarze Doctors	Lekarze den- tyści Dentists	Farma- ceuci Pharma- cists	Pielę- gniarki Nurses	Ludność w przeliczeniu na 1 pracownika medycznego Population per 1 medical personnel			
						lekarza doctor	lekarza den- tystę dentist	farma- ceutę pharma- cist	pielę- gniarkę nurse
Meksyk Mexico	1995 2005	151579 187144	8820 10428	.	195631 ^c 235461 ^c	606 572	10411 10264	.	469 ^c 455 ^c
Niderlandy Netherlands	1995 2005	28709 ^{di} 60519 ^{di}	7258 ^d 7994 ^d	2556 2842	378399 236975 ^d	537 ^{di} 269 ^{di}	2130 ^d 2040 ^d	6048 5737	68,8 ^d
Niemcy Germany	1995 2005	250314 281309	60616 65207	44696 48058	378399 8040000	326 293	1347 1264	1827 1715	216 10,3
Norwegia Norway	1995 2005	12146 17082	3566 3916	1854 ^m 1893	42115 ⁿ 71151	359 270	1222 1179	2363 ^m 2439	105 ⁿ 64,9
Nowa Zelandia New Zealand	1995 2004	7530 8991	1346 1662 ^f	3532 3068	35722 ^d 38484 ^d	488 456	2729 2465 ^f	1040 1335	103 ^d 106 ^d
Polska ^o Poland ^o	1995 2005	89421 76046	17805 11881	19447 21971	211603 178790	428 x	2150 x	1969 x	181 x
Portugalia Portugal	1995 2005	28573 ^{dik} 35429 ^{dik}	2532 ^{di} 6149 ^{di}	6549 10320	33549 48155	351 ^{dik} 297 ^{dik}	3961 ^{di} 1019 ^{di}	1532 1710	299 218
Republika Czeska Czech Republic	1995 2005	30942 36381	6247 6906	3763 5761	76493 82835	333 281	1650 1482	2740 1777	135 124
Republika Korei Korea, Republic of	1995 2005	50635 78342	11082 17771	43269 30600	51688 91608	889 616	4061 2718	1042 1578	871 527
Rep. Pd. Afryki South Africa	1994 2001	26452 29788	4029 4648	9447 10742	158538 172338	1529 1545	9799 9900	4179 4284	249 267
Rosja Russian Federation	1995 2003	630000 686000	47100 ^p 42209	7300 ^p 10215	1008800 ^p 1551000	235 212	3142 ^p 3433	20270 ^p 14238	147 ^b 93,8
Rumunia Romania	1995 2005	40112 4697	6045 10223	2646 9259	.	566 460	3757 2114	8584 2334	.
Słowacja Slovakia	1995 2005	15616 ^d 16368 ^d	2342 ^b	1234 3146 ^b	34683 35113	343 ^d 329 ^d	2297 ^b	4341 ^b 1710 ^b	154 153
Słowenia Slovenia	1995 2004	4206 4589	1193	838	3061 3404	473 435	1674	2382	650 586
Stany Zjednoczone United States	1995 2005	582131 718473	158600 168000 ⁱ	182300 226200 ^b	2115800 ^{da} 2274080 ^{dar}	464 413	1704 ⁱ 1696 ⁱ	1436 1299 ^b	128 ^{da} 128 ^{dar}
Szwajcaria Switzerland	1995 2005	22275 28251	3474 ^d 3764 ^d	1585 1649 ^r	104389 ^{abc}	320 266	2053 ^d 1998 ^d	4428 4403 ^f	70,8 ^{abc}
Szwecja Sweden	1995 2004	25458 30553	7645 7396	5945 6564	85203 94959	347 295	1155 1216	1485 6,6	104 94,7
Turcja Turkey	1995 2005	69349 ^d 104226 ^d	11717 ^d 18363 ^d	19090 24615	103794 ^{ad} 125265 ^{ad}	905 ^d 692 ^d	5354 ^d 3925 ^d	3286 2928	604 ^{ad} 575 ^{ad}
Ukraina Ukraine	1995 2003	230000 224000	20800	23488 ^s	598000 ^a 526000	224 213	2291	2120 ^s	86,5 ^a 90,6
Węgry Hungary	1995 2005	30538 29940	4096 4632	3422 5313	79860 ^a 88481 ^a	338 337	2522 2176	3018 1897	129 ^a 114 ^a
W. Brytania United Kingdom	1995 2005	101803 144640	22536 28463	36839 38986	445000 ^{ac} 546717 ^{ac}	569 415	2572 2109	1573 1540	130 ^{ac} 110 ^{ac}
Włochy Italy	1995 2005	221000 222000	23000 35000	57880 50000	294709 ^a 405000 ^a	259 261	2491 1657	990 1160	194 ^a 143 ^a

a Łącznie z położnymi. b 2004 r. c Bez samozatrudnionych. d Łącznie z niepraktykującymi. f 2003 r. i Łącznie z emerytowanymi. k Łącznie z praktykującymi za granicą. l 2000 r. m 1996 r. n 1997 r. o Dane nie obejmują ochrony zdrowia resortu obrony narodowej, resortu spraw wewnętrznych i administracji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz w zakładach karnych, a w 2005 r. osób, dla których głównym miejscem pracy jest uczelnia, jednostka administracji państwowej lub samorządu terytorialnego albo NFZ. p 1994 r. r 2002 r. s 1998 r.

a Including midwives. b 2004. c Excluding self employed. d Including non practicing. f 2003. i Including retired. k Including professionals working abroad. l 2000. m 1996. n 1997. o Data do not include the medical personnel of the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration, the Internal Security Agency, in prisons and in 2005 persons for whom the primary work place is university, units of state or local self-government administration and National Health Fund. p 1994. r 2002. s 1998.

Źródło — Source: [6], [7], [59], [62], [66].

TABL. 35 (639). SZPITALA^a
HOSPITALS^a

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2000	2005	COUNTRIES
	szpitale hospitals			łóżka szpitalne hospital beds			
	na 100 tys. ludności per 100 thous. population						
Austria	4,1	3,9	3,2	930	861	771	Austria
Belgia	2,8	2,2	2,1	735	717	530	Belgium
Białoruś	8,4	8,3	7,3	1238	1261	1113	Belarus
Bułgaria	3,4	3,7	4,0	1037	741	642	Bulgaria
Cypr	17,2	16,7	11,5	507	454	341	Cyprus
Dania	1,8	1,4	1,2 ^b	488	430	382 ^c	Denmark
Estonia	5,8	5,0	3,8 ^c	835	718	581 ^c	Estonia
Finlandia	8,1	7,5	7,0	802	754	703	Finland
Francja	7,2	5,2	4,8 ^c	874	809	743 ^c	France
Grecja	3,4	3,1	2,9 ^c	491	472	469 ^c	Greece
Hiszpania	2,0	2,0	1,8 ^b	394	369	345 ^b	Spain
Irlandia	2,9	2,6	4,4 ^c	377	358	572 ^c	Ireland
Litwa	5,4	5,4	5,1	1109	976	812	Lithuania
Luksemburg	.	.	.	1081	689	633 ^c	Luxembourg
Łotwa	6,7	6,0	4,7	1119	874	768	Latvia
Malta	1,6	2,3	2,2	543	548	745	Malta
Niderlandy	1,5	1,3	1,2 ^c	527	483	498 ^b	Netherlands
Niemcy	4,5	4,4	4,1	968	912	844	Germany
Norwegia	.	.	.	420	433	419	Norway
Polska^d	1,8	1,9	2,0	559	499	470	Poland^d
Portugalia	2,0	2,1	2,0 ^c	404	380	375 ^c	Portugal
Republika Czeska	3,6	3,6	3,5	922	855	838	Czech Republic
Rosja	8,2	6,9	6,1	1187	1089	974	Russian Federation
Rumunia	1,8	2,0	1,9	764	744	656	Romania
Słowacja	2,4	2,6	2,8	856	797	689	Slovakia
Słowenia	1,2	1,3	1,5	574	540	483	Slovenia
Szwajcaria	6,3	5,2	4,7 ^c	856	626	567 ^c	Switzerland
Szwecja	1,3	1,0	0,9 ^b	608	.	.	Sweden
Turcja	1,7	1,8	1,6	247	256	263	Turkey
Ukraina	7,2	6,2	5,6	1189	882	868	Ukraine
Węgry	1,6	1,7	1,8	878	810	785	Hungary
W. Brytania	.	.	.	452	412	390 ^c	United Kingdom
Włochy	2,8	2,3	2,2 ^c	568	456	400 ^c	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 11 na str. 728. ^b 2003 r. ^c 2004 r. ^d Dane nie obejmują szpitali resortu obrony narodowej, resortu spraw wewnętrznych i administracji, Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz szpitali psychiatrycznych; dane dotyczące łóżek nie obejmują miejsc (łóżek i inkubatorów) dla noworodków oraz miejsc dziennych na oddziałach szpitalnych.

^a See general notes, item 11 on page 728. ^b 2003. ^c 2004. ^d Data exclude hospitals of the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration, the Internal Security Agency and psychiatric hospitals; data concerning beds exclude places (beds and incubators) for newborns as well as day places in hospital wards.

TABL. 36 (640). **ODBIORNIKI TELEWIZYJNE W UŻYTKOWANIU^a**

Stan w końcu roku

TELEVISION RECEIVERS IN USE^a

End of year

KRAJE	1995	2000	2003	COUNTRIES
	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>			
Argentyna	276	293	326	<i>Argentina</i>
Australia	697	738	722	<i>Australia</i>
Austria	497	536	637	<i>Austria</i>
Belgia	464	541	541	<i>Belgium</i>
Białoruś	292	342	362	<i>Belarus</i>
Brazylia	250	343	349	<i>Brazil</i>
Bulgaria	358	449	453 ^b	<i>Bulgaria</i>
Chiny	243	293	350	<i>China</i>
Cypr	163	.	.	<i>Cyprus</i>
Dania	537	807	859	<i>Denmark</i>
Estonia	411	591	507	<i>Estonia</i>
Finlandia	512	629	679	<i>Finland</i>
Francja	597	628	632	<i>France</i>
Grecja	443	488	519	<i>Greece</i>
Hiszpania	490	591	564	<i>Spain</i>
Indie	61	78	83	<i>India</i>
Irlandia	380	399	694	<i>Ireland</i>
Japonia	681	725	785	<i>Japan</i>
Kanada	703	715 ^c	691	<i>Canada</i>
Litwa	364	422	487	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	593	.	.	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	.	789	859	<i>Latvia</i>
Malta	447	.	.	<i>Malta</i>
Meksyk	213	238	282	<i>Mexico</i>
Niderlandy	494	538	648	<i>Netherlands</i>
Niemcy	489	586	675	<i>Germany</i>
Norwegia	562	669	884	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	501	522	574	<i>New Zealand</i>
Polska	409	400	422^b	<i>Poland</i>
Portugalia	459	630	413	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	406	508	538	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	322	364	458	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	127	127	177	<i>South Africa</i>
Rosja	382	421	538 ^b	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	203	381	697	<i>Romania</i>
Słowacja	380	407	409	<i>Slovakia</i>
Słowenia	327	368	366	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	825	854	938	<i>United States</i>
Szwajcaria	459	548	552	<i>Switzerland</i>
Szwecja	476	574	965	<i>Sweden</i>
Turcja	240	449	423	<i>Turkey</i>
Ukraina	339	456	456 ^b	<i>Ukraine</i>
Węgry	427	437	475	<i>Hungary</i>
W. Brytania	612	652 ^c	950	<i>United Kingdom</i>
Włochy	436	494	494 ^b	<i>Italy</i>

^a Dane pochodzą z Banku Światowego na podstawie badań Międzynarodowej Unii Telekomunikacyjnej. ^b 2002 r. ^c 1999 r.^a Data from World Bank based on surveys of International Telecommunication Union. ^b 2002. ^c 1999.

Źródło — Source: [3].

TABL. 37 (641). TURYSTYKA ZAGRANICZNA

INTERNATIONAL TOURISM

KRAJE	1995	2000	2005				COUNTRIES
	przyjazdy ^a w tys. arrivals ^a in thous.			wplywy receipts	wydatki expenditures	saldo balance	
				w mln dol. USA	in mln USD		
Argentyna	2289	2909	3895	2753	2817	-64	Argentina
Australia	4530	4530	5020	14940	11282	+3658	Australia
Austria	17173 ^b	17982 ^b	19952 ^b	15589	10994	+4595	Austria
Belgia	5560 ^b	6457 ^b	6747 ^b	9842	14814	-4972	Belgium
Białoruś	161	60	91	253	604	-351	Belarus
Brazylia	1991	5313	5358	3861	4720	-859	Brazil
Bulgaria	3466	2785	4837	2383	1293	+1090	Bulgaria
Chiny	20034	31229	46809	29296	21759	+7537	China
Cypr	2100	2686	2470	2318	932	+1386	Cyprus
Dania	2124 ^b	2088 ^b	4699 ^b	4493	5690	-1197	Denmark
Estonia	530	1220	1900	948	448	+500	Estonia
Finlandia	1779 ^b	2714	3140	2147	2968	-821	Finland
Francja	60033	77190	76001	42167	31180	+10987	France
Grecja	10130	13096	14276	13578	3039	+10539	Greece
Hiszpania	34917	47898	55914	47681	15046	+32635	Spain
Indie	2124	2649	3919	3887 ^c	3510 ^c	+377 ^c	India
Irlandia	4818	6646	7333	4723	6056	-1333	Ireland
Japonia	3345	4757	6728	12430	37565	-25135	Japan
Kanada	16932	19627	18770	13590	18341	-4751	Canada
Litwa	650	1083	2000	921	744	+177	Lithuania
Luksemburg	768 ^b	852 ^b	913 ^b	3614	2976	+638	Luxembourg
Łotwa		509	1116	341	584	-243	Latvia
Malta	1116 ^d	1216	1171	754	268	+486	Malta
Meksyk	20241	20641	21915	11803	7600	+4203	Mexico
Niderlandy	6574 ^b	10003 ^b	10012 ^b	10383	16082	-5699	Netherlands
Niemcy	14847 ^b	18983 ^b	21500 ^b	29151	72488	-43337	Germany
Norwegia	2880 ^b	3104	3859	3278	9753	-6475	Norway
Nowa Zelandia	1409 ^e	1787 ^e	2366 ^e	4984	2657	+2327	New Zealand
Polska	19215	17400	15200	6274	4341	+ 1933	Poland
Portugalia	9511	12097	11617 ^f	7893	3073	+4820	Portugal
Republika Czeska	3381	4666	6336	4623	2405	+2218	Czech Republic
Republika Korei	3753 ^e	5322 ^e	6023 ^e	5660	15314	-9654	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	4684 ^e	5872	7369	7335	3374	+3961	South Africa
Rosja	10290 ^e	21169 ^e	19940	5466	17804	-12338	Russian Federation
Rumunia		5264 ^e	5839 ^e	1044	878	+166	Romania
Słowacja	903 ^b	1053 ^b	1515 ^b	1210	846	+364	Slovakia
Słowenia	732 ^b	1090 ^b	1555 ^b	1795	950	+845	Slovenia
Stany Zjednoczone	43318	51219	49206	102014	73558	+28456	United States
Szwajcaria	6946 ^g	7821 ^g	7229 ^g	11063	9262	+1801	Switzerland
Szwecja	2310	2746 ^h	7627 ^c	7361	10776	-3415	Sweden
Turcja	7083	9586	20273	18152	2872	+15280	Turkey
Ukraina	3716	6431	15629 ^f	3125	2805	+320	Ukraine
Węgry			10048	4279	2925	+1354	Hungary
W. Brytania	23537 ^e	25209 ^e	29971 ^e	30577	59593	-29016	United Kingdom
Włochy	31052	41181	36513	35319	22371	+12948	Italy

^a Dane dotyczą liczby turystów zagranicznych przekraczających granicę, bez uwzględnienia tzw. odwiedzających jednostynowych. ^b Turyści zagraniczni korzystający ze wszystkich rodzajów obiektów turystycznych. ^c 2003 r. ^d Wyjazdy. ^e Wszystkie przyjazdy — przekroczenia granicy przez cudzoziemców. ^f 2004 r. ^g Turyści zagraniczni zakwaterowani w hotelach lub podobnych obiektach. ^h Turyści zagraniczni korzystający ze wszystkich rodzajów obiektów turystycznych z wyjątkiem kempingów.

U w a g a. Dane o wpływach i wydatkach pochodzą z bilansu płatniczego — pozycja „Podróże zagraniczne”.

^a Data concern number of non-resident tourists crossing a border, excluding one-day visitors. ^b Arrivals of non-resident tourists in all types of tourism accommodation establishments. ^c 2003. ^d Departures. ^e All the arrivals-crossings of a border by foreigners. ^f 2004. ^g Non-resident tourists accommodated in hotels and similar establishments. ^h Arrivals of non-resident tourists in all types of tourism accommodation establishments excluding campsites.

Note. Data about receipts and expenditures are taken from Balance of Payments — "Travel" item.

Źródło — Source: [18].

TABL. 38 (642). NAKŁADY I ZATRUDNIENI W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ W 2005 R.

GROSS DOMESTIC EXPENDITURES AND EMPLOYMENT IN RESEARCH AND DEVELOPMENT ACTIVITY IN 2005

KRAJE	Nakłady ^a (ceny bieżące) Expenditures ^a (current prices)			Zatrudnieni ^b Employment ^b		COUNTRIES
	ogółem w mln dol. USA ^e total in mln USD ^e	relacja do PKB w % ratio to gross domestic product in %	na 1 miesz- kańca w dol. USA ^e per capita in USD ^e	ogółem total	w tym pracownicy naukowo- badawczy na 1000 pracują- cych of which researchers per 1000 of total employ- ment	
Argentyna	2573,0	0,5	.	42454	2,3	Argentina
Australia ^d	11602,6	1,8	574,3	119384	8,4	Australia ^d
Austria ^e	6843,8	2,4	831,2	46612	6,8	Austria ^e
Belgia ^f	6290,8	1,8	600,6	54128	7,7	Belgium ^f
Chiny	115196,9	1,3	.	1152617	1,5	China
Dania ^f	4521,0	2,5	834,3	43545	.	Denmark ^f
Finlandia	5647,8	3,5	1076,8	57471	16,5	Finland
Francja	40392,0 ^f	2,1 ^f	644,2 ^f	352485 ^d	8,0 ^d	France
Grecja ^f	1600,9	0,5	144,2	34004	4,1	Greece ^f
Hiszpania ^e	13263,8	1,1	305,6	17804	5,7	Spain ^e
Irlandia	2037,2	1,3	491,0	16530 ^f	5,7 ^f	Ireland
Japonia	130745,4	3,3	1023,3	921173	.	Japan
Kanada ^f	21777,3	2,0	674,8	1999060 ^d	.	Canada ^f
Luksemburg ^f	500,5	1,6	1094,4	4360	6,8	Luxembourg ^f
Meksyk	5640,5	0,5	54,3	89398	.	Mexico
Niderlandy ^{df}	9730,0	1,8	597,8	91594	.	Netherlands ^{df}
Niemcy ^e	62493,2	2,5	757,8	473681	6,9	Germany ^e
Norwegia	3395,5	1,5	734,6	30492	9,5	Norway
Nowa Zelandia ^g	1093,8	1,2	272,8	21410	.	New Zealand ^g
Polska	3018,4	0,6	79,1	76761	4,7	Poland
Portugalia ^f	1687,7	0,8	160,0	25651	4,1	Portugal ^f
Republika Czeska	2996,0	1,4	292,7	43370	4,8	Czech Republic
Republika Korei ^h	31959,2	3,0	661,8	215345	7,9	Korea, Republic of ^h
Rep. Pd. Afryki ^d	4491,0	0,9	.	29696	2,6	South Africa ^d
Rosja	166687,0	1,1	.	951569	6,8	Russian Federation
Rumunia	850,5	0,4	.	33361	2,5	Romania
Słowacja	439,1	0,5	81,5	14404	5,2	Slovakia
Słowenia ^f	561,2	1,2	.	7132	4,0	Slovenia ^f
Stany Zjednoczone ^f	324464,5 ⁱ	2,6 ⁱ	1093,7 ⁱ	.	.	United States ^f
Szwajcaria ^d	7583,9	2,9	1017,4	52250	6,1	Switzerland ^d
Szwecja ^e	11286,7	3,9	1249,4	77705	12,5	Sweden ^e
Turcja	3484,8 ^d	0,7 ^d	48,5 ^d	39960 ^e	.	Turkey
Węgry	1663,5	0,9	164,9	23239	.	Hungary
W. Brytania	35171,1	1,8	584,1	.	.	United Kingdom
Włochy ^d	17725,5	1,1	304,7	164026	3,0	Italy ^d

a Bez amortyzacji środków trwałych. b W tzw. ekwiwalentach pełnego czasu pracy (EPC). c Według parytetu siły nabywczej. d 2004 r. e Szacunek. f Dane wstępne. g 2003 r. h Bez działalności badawczo-rozwojowej w dziedzinie nauk społecznych i humanistycznych. i Bez nakładów inwestycyjnych.

a Excluding depreciation of fixed assets. b In full-time equivalents (FTE). c At purchasing power parities. d 2004. e National estimate or projection. f Provisional. g 2003. h Excluding R&D in the social sciences and humanities. i Excluding capital expenditure.

Źródło — Source: [19].

Sprzedaż detaliczna. Ceny*Retail sales. Prices*TABL. 39 (643). **DYNAMIKA SPRZEDAŻY DETALICZNEJ TOWARÓW (ceny stałe)***INDICES OF RETAIL SALES (constant prices)*

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100							2000= =100	
Australia	101,9	103,9	105,9	105,5	106,6	101,8	103,4	130,4	<i>Australia</i>
Austria	101,8	99,2	100,8	98,5	101,6	101,5	101,7	103,3	<i>Austria</i>
Belgia	104,6	100,3	99,3	99,2	101,9	101,3	98,4	100,3	<i>Belgium</i>
Brazylia . . . . .	.	98,4	99,3	96,3	109,2	104,8	106,2	114,5	<i>Brazil</i>
Dania	100,7	100,6	103,3	103,8	105,3	106,1	103,4	124,7	<i>Denmark</i>
Finlandia	104,4	104,3	102,9	103,8	104,7	105,0	105,2	128,8	<i>Finland</i>
Francja	103,3	104,0	103,0	102,4	103,5	101,5	101,4	116,9	<i>France</i>
Grecja	108,8	104,4	104,8	104,3	104,5	103,0	108,0	132,6	<i>Greece</i>
Hiszpania	102,9	103,8	103,5	102,9	102,7	101,2	101,7	116,9	<i>Spain</i>
Irlandia	113,7	101,5	100,1	100,9	103,0	104,9	106,2	117,6	<i>Ireland</i>
Japonia	102,3	98,9	97,6	100,4	101,0	101,3	99,9	98,9	<i>Japan</i>
Kanada	104,8	103,0	104,6	102,4	103,4	103,7	105,3	124,6	<i>Canada</i>
Luksemburg	111,2	102,5	103,8	103,3	102,4	100,5	102,5	115,9	<i>Luxembourg</i>
Meksyk	110,0	95,7	100,7	102,1	108,5	103,6	102,4	113,2	<i>Mexico</i>
Niderlandy	103,9	101,6	100,3	97,7	99,4	100,7	104,4	104,1	<i>Netherlands</i>
Niemcy	101,2	100,2	98,7	99,5	102,1	101,4	106,1	107,9	<i>Germany</i>
Norwegia	102,8	101,6	104,3	104,5	103,8	103,9	106,0	126,6	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	102,5	103,0	105,9	105,5	107,3	104,8	102,2	132,2	<i>New Zealand</i>
Polska	101,0	100,2	101,9	103,6	102,5	97,6	107,2	113,4	<i>Poland</i>
Portugalia	105,8	106,2	101,9	99,3	103,0	102,1	102,7	116,1	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	105,2	103,1	103,2	104,0	103,0	103,8	106,5	126,0	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	111,0	107,5	109,8	99,5	99,8	104,3	104,9	128,0	<i>Korea, Republic of</i>
Rosja	108,8	112,5	109,2	108,3	112,1	113,9	113,8	193,2	<i>Russian Federation</i>
Słowacja	107,5	104,5	105,8	94,8	106,1	109,7	109,1	133,1	<i>Slovakia</i>
Stany Zjednoczone	102,9	99,9	100,6	101,8	103,3	103,1	102,6	111,8	<i>United States</i>
Szwajcaria	101,2	101,2	99,4	.	.	.	.	100,6 ^a	<i>Switzerland</i>
Szwecja	106,4	102,8	104,5	104,9	106,0	107,8	109,6	141,1	<i>Sweden</i>
Węgry	101,3	104,9	108,4	108,7	105,6	105,5	104,3	143,2	<i>Hungary</i>
W. Brytania	104,6	106,1	106,3	103,3	106,1	101,9	103,2	130,1	<i>United Kingdom</i>
Włochy	99,4	99,3	99,5	99,3	97,6	99,3	99,5	94,7	<i>Italy</i>

^a 2002 r.

Źródło — Source: [60].

TABL. 40 (644). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH^dPRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES^d

A. OGÓLEM

TOTAL

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100							2000= =100	
Argentyna ^b	99,1	98,9	125,9	113,5	104,4	109,6	110,9	179,4	Argentina ^b
Australia	104,5	104,4	103,1	102,7	102,4	102,7	103,5	120,2	Australia
Austria	102,4	102,7	101,8	101,3	102,1	102,3	101,4	112,2	Austria
Belgia	102,6	102,5	101,7	101,5	102,1	102,8	101,8	113,0	Belgium
Białoruś	268,8	161,1	142,6	128,4	118,1	110,3	.	384,3 ^c	Belarus
Brazylia	107,1	106,8	108,5	114,7	106,6	106,9	104,2	157,8	Brazil
Bulgaria	110,4	107,4	105,8	102,4	106,1	105,0	107,3	139,0	Bulgaria
Chiny	100,1	100,7	99,2	101,2	103,9	101,8	101,5	108,5	China
Cypr	104,2	102,0	102,7	104,2	102,3	102,5	102,5	117,4	Cyprus
Dania	103,0	102,4	102,3	102,1	101,2	101,8	101,9	112,3	Denmark
Estonia	104,0	105,8	103,5	101,4	103,1	104,0	104,5	124,3	Estonia
Finlandia	103,4	102,6	101,6	100,9	100,2	100,9	101,6	107,9	Finland
Francja	101,7	101,7	101,9	102,1	102,1	101,8	101,7	111,8	France
Grecja	103,2	103,4	103,6	103,5	102,9	103,6	103,2	122,0	Greece
Hiszpania	.	.	103,5	103,1	103,0	103,4	103,5	117,6 ^d	Spain
Indie ^e	104,1	103,9	104,1	104,0	103,6	104,2	105,1	127,7	India ^e
Irlandia	105,6	104,8	104,7	103,5	102,2	102,4	104,0	123,5	Ireland
Japonia	99,3	99,3	99,1	99,7	100,0	99,7	100,3	98,1	Japan
Kanada	102,7	102,6	102,1	102,9	101,9	102,2	102,0	114,4	Canada
Litwa	100,9	101,3	100,3	98,8	101,2	102,7	103,7	108,2	Lithuania
Luksemburg	103,2	102,7	102,0	102,0	102,2	102,5	102,7	115,0	Luxembourg
Łotwa	102,7	102,5	102,0	102,9	106,2	106,7	106,6	129,9	Latvia
Malta	102,5	102,9	102,1	100,6	102,8	102,9	102,8	115,0	Malta
Meksyk	109,5	106,4	105,0	104,6	104,7	104,0	103,6	131,8	Mexico
Niderlandy	102,6	104,2	103,3	102,1	101,2	101,7	101,1	114,4	Netherlands
Niemcy	101,9	102,0	101,4	101,1	101,6	102,0	101,7	110,1	Germany
Norwegia	103,1	103,0	101,4	102,4	100,5	101,6	102,3	111,6	Norway
Nowa Zelandia	102,6	102,6	102,7	101,7	102,3	103,0	103,4	116,8	New Zealand
Polska	110,1	105,5	101,9	100,8	103,5	102,1	101,0	115,7	Poland
Portugalia ^f	102,9	104,3	103,5	103,3	102,3	102,2	103,1	120,3	Portugal ^f
Republika Czeska	104,0	104,7	101,8	100,1	102,8	101,8	102,6	114,6	Czech Republic
Republika Korei	102,2	104,1	102,7	103,6	103,6	102,7	102,2	120,4	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	105,3	105,7	109,2	105,8	101,4	103,4	104,7	134,0	South Africa
Rosja	120,8	121,5	115,7	113,7	110,9	112,6	109,7	219,1	Russian Federation
Rumunia	145,8	134,5	122,5	115,2	111,9	109,0	106,6	246,9	Romania
Słowacja	112,0	107,1	103,4	108,6	107,5	102,8	104,4	138,7	Slovakia
Słowenia ^g	108,9	108,4	107,5	105,6	103,6	102,5	102,5	133,8	Slovenia ^g
Stany Zjednoczone ^g	103,4	102,8	101,7	102,3	102,7	103,4	103,3	117,1	United States ^g
Szwajcaria	101,5	101,0	100,7	100,6	100,8	101,3	101,0	105,4	Switzerland
Szwecja	100,9	102,4	102,2	101,9	100,4	100,5	101,4	109,0	Sweden
Turcja	155,0	154,4	144,9	125,3	110,6	106,3	109,6	361,1	Turkey
Ukraina	128,2	112,1	100,8	105,2	109,0	113,5	109,1	160,2	Ukraine
Węgry	109,8	109,2	105,3	104,6	106,8	103,6	103,9	138,3	Hungary
W. Brytania	103,0	101,8	101,7	102,9	102,9	102,8	103,2	116,3	United Kingdom
Włochy ^h	102,6	102,8	102,5	102,7	102,1	101,7	102,0	114,7	Italy ^h

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 12 na str. 729. ^b Obszar metropolitalny Buenos Aires. ^c 2005. ^d 2001=100. ^e Indeks obliczony dla rodzin robotników w ośrodkach przemysłowych. ^f Bez opłat za najem mieszkania. ^g W miastach. ^h Bez wyrobów tytoniowych.

^a See general notes, item 12 on page 729. ^b Metropolitan area of Buenos Aires. ^c 2005. ^d 2001=100. ^e Index covers industrial workers families in industrial centres. ^f Excluding rents. ^g In urban areas. ^h Excluding tobacco.

TABL. 40 (644). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH^d (cd.)PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES^d (cont.)

B. ŻYWNOSĆ I NAPOJE BEZALKOHOLOWE

FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100							2000= =100	
Argentyna ^b	97,4	98,1	134,6	119,2	105,0	111,0	112,1	205,5	Argentina ^b
Australia	102,5	106,5	103,7	103,6	102,4	102,5	107,7	129,2	Australia
Austria ^c	101,1	103,3	101,8	102,0	102,1	101,4	101,4	112,5	Austria ^c
Belgia	100,9	104,2	102,2	102,1	101,6	101,9	102,2	115,0	Belgium
Białoruś	264,9	156,8	138,9	122,8	119,6	111,9	.	358,2 ^d	Belarus
Brazylia ^c	105,2	106,7	109,7	120,3	104,0	103,1	100,0	151,0	Brazil ^c
Bułgaria	110,3	106,5	100,0	99,0	106,7	104,0	105,5	123,4	Bulgaria
Chiny	97,4	100,0	99,4	103,4	109,9	102,8	102,3	118,9	China
Cypr	105,5	104,1	104,6	105,1	104,0	101,6	104,8	126,7	Cyprus
Dania	102,4	103,9	102,1	101,5	99,0	100,7	102,7	110,2	Denmark
Estonia ^e	102,5	108,3	103,0	98,2	104,2	103,6	105,0	124,2	Estonia ^e
Finlandia	101,0	104,4	102,9	100,7	100,7	100,3	101,4	110,7	Finland
Francja	102,0	105,1	102,6	102,2	100,6	100,1	101,5	112,7	France
Grecja	101,9	105,1	105,3	105,0	100,5	100,6	103,7	121,9	Greece
Hiszpania	.	.	104,7	104,1	103,9	102,7	104,5	121,5 ^f	Spain
Indie ^g	101,8	102,2	102,6	103,3	102,9	103,1	108,7	125,0	India ^g
Irlandia	103,7	107,0	103,5	101,4	99,6	99,4	101,3	112,7	Ireland
Japonia	98,0	99,4	99,2	99,8	100,9	99,1	100,5	98,9	Japan
Kanada	101,3	104,5	102,6	101,8	102,0	102,5	102,4	116,8	Canada
Litwa	97,6	103,5	99,3	96,3	102,2	104,1	106,1	111,7	Lithuania
Luksemburg	102,0	104,8	103,9	101,9	101,8	101,6	102,4	117,6	Luxembourg
Łotwa ^e	100,6	104,8	103,4	102,6	107,5	109,2	108,1	141,1	Latvia ^e
Malta	101,5	106,0	101,3	101,7	100,3	101,7	102,0	113,6	Malta
Meksyk ^e	106,3	105,4	104,0	105,0	106,8	105,3	103,7	134,1	Mexico ^e
Niderlandy	100,8	107,0	103,6	100,7	96,5	98,8	101,7	108,3	Netherlands
Niemcy	99,5	104,5	100,8	99,9	99,6	100,5	101,9	107,3	Germany
Norwegia	101,8	98,1	98,4	103,3	101,8	101,6	101,5	104,6	Norway
Nowa Zelandia	101,3	106,0	103,2	100,1	100,8	102,5	102,7	116,2	New Zealand
Polska	110,0	105,0	99,3	99,0	106,3	102,1	100,6	112,8	Poland
Portugalia	102,1	106,5	101,5	102,6	101,1	99,3	102,6	114,2	Portugal
Republika Czeska ^h	101,8	104,3	100,1	99,7	104,8	101,2	101,1	111,5	Czech Republic ^h
Republika Korei	100,8	103,5	104,1	104,4	106,3	102,8	100,5	123,4	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	107,8	105,4	115,7	108,1	102,3	102,2	107,2	147,8	South Africa
Rosja	117,5	121,7	112,2	111,2	110,3	113,7	109,5	208,4	Russian Federation
Rumunia	143,7	135,7	118,3	114,7	109,5	106,1	103,8	222,0	Romania
Słowacja	105,4	105,8	101,4	103,4	104,9	98,5	101,5	116,4	Slovakia
Słowenia ⁱ	105,5	109,0	107,8	104,8	100,9	100,1	102,3	127,2	Slovenia ⁱ
Stany Zjednoczone ^j	102,2	103,2	101,8	102,2	103,4	102,4	102,4	116,3	United States ^j
Szwajcaria	101,5	102,1	102,3	101,2	100,6	99,2	99,9	105,4	Switzerland
Szwecja	100,0	102,9	103,2	100,3	99,6	99,3	100,8	106,2	Sweden
Turcja ^e	149,7	150,3	149,9	128,7	109,0	102,8	109,7	123,0	Turkey ^e
Ukraina ^e	134,6	114,4	100,0	106,2	111,2	116,6	105,7	166,5	Ukraine ^e
Węgry	109,2	113,8	105,4	102,8	106,5	102,5	107,7	144,8	Hungary
W. Brytania	99,7	103,3	100,7	101,3	100,6	101,2	102,1	109,6	United Kingdom
Włochy ^c	101,6	104,1	103,7	103,2	102,2	100,0	101,7	115,6	Italy ^c

a Patrz uwagi ogólne, ust. 12 na str. 729. b Obszar metropolitalny Buenos Aires. c Łącznie z napojami alkoholowymi. d 2005 r. e Łącznie z napojami alkoholowymi i wyrobami tytoniowymi. f 2001=100. g Indeks obliczono dla rodzin robotników w ośrodkach przemysłowych. h Łącznie z napojami alkoholowymi, wyrobami tytoniowymi oraz działalnością stołówek. i W miastach.

a See general notes, item 12 on page 729. b Metropolitan area of Buenos Aires. c Including alcoholic beverages. d 2005. e Including alcoholic beverages and tobacco. f 2001=100. g Index covers industrial workers families in industrial centres. h Including tobacco, beverages and public catering. i In urban areas.

TABL. 40 (644). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH^d (cd.)PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES^d (cont.)

C. ODZIEŻ I OBUWIE

CLOTHING AND FOOTWEAR

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100							2000= =100	
Argentyna ^b	95,6	95,4	135,9	121,6	106,7	111,3	115,2	215,6	Argentina ^b
Australia	103,0	102,3	101,3	99,9	98,9	98,3	98,2	98,9	Australia
Austria	100,2	101,6	101,1	101,2	100,5	99,9	99,7	104,0	Austria
Belgia	100,6	100,9	101,2	101,1	100,8	100,3	102,1	106,5	Belgium
Białoruś	223,4	146,6	121,5	113,0	106,4	102,2	.	218,8 ^c	Belarus
Brazylia	103,8	104,1	108,1	110,3	108,9	108,9	106,0	156,1	Brazil
Bulgaria	96,0	100,3	99,8	97,8	100,4	100,9	103,4	102,6	Bulgaria
Chiny	99,2	98,1	99,5	99,2	98,6	98,2	99,5	93,2	China
Cypr	99,5	93,3	96,5	101,2	99,2	97,9	99,7	88,2	Cyprus
Dania	97,1	98,5	102,3	101,0	100,0	99,3	98,0	99,1	Denmark
Estonia	103,4	103,8	104,1	101,3	99,6	101,8	102,6	114,0	Estonia
Finlandia	100,2	100,9	99,1	99,8	100,2	99,4	98,2	97,6	Finland
Francja	100,2	100,6	100,9	99,6	100,3	100,2	100,2	101,8	France
Grecja	102,1	103,3	103,6	102,0	104,0	104,8	102,4	121,9	Greece
Hiszpania	.	.	105,1	103,8	101,8	101,4	127,9	144,0 ^d	Spain
Indie ^e	104,3	101,3	103,4	101,8	102,2	102,3	102,3	114,0	India ^e
Irlandia	94,3	96,5	95,7	96,0	96,5	97,2	98,1	81,5	Ireland
Japonia	98,9	97,8	97,8	98,2	99,8	100,7	100,8	95,1	Japan
Kanada	100,2	100,5	99,2	98,2	99,8	99,6	98,2	95,5	Canada
Litwa	99,2	95,8	96,5	97,3	99,1	98,2	91,0	79,6	Lithuania
Luksemburg	100,9	102,1	101,7	101,5	100,5	100,7	100,1	106,6	Luxembourg
Łotwa	101,2	100,9	99,2	103,6	102,6	99,8	100,0	106,2	Latvia
Malta	101,1	97,7	98,8	90,9	97,6	99,4	98,2	83,6	Malta
Meksyk	110,4	105,8	103,0	100,8	101,0	101,1	101,3	113,5	Mexico
Niderlandy	99,0	101,8	103,1	97,0	98,1	97,4	100,5	97,8	Netherlands
Niemcy	100,2	100,8	100,7	99,2	99,3	98,1	99,1	97,2	Germany
Norwegia	95,8	99,2	94,5	89,4	93,1	95,4	96,5	71,8	Norway
Nowa Zelandia	100,5	101,7	101,2	99,5	99,4	99,8	.	101,6 ^c	New Zealand
Polska	105,5	101,5	99,2	97,5	96,4	94,6	93,0	83,3	Poland
Portugalia	100,8	101,5	102,6	101,4	98,8	98,9	.	103,1 ^c	Portugal
Republika Czeska	98,0	98,6	97,4	95,1	96,0	94,8	94,0	78,1	Czech Republic
Republika Korei	101,5	103,1	103,1	103,6	100,4	101,0	102,7	114,6	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	100,8	99,6	98,7	101,5	96,2	96,1	.	92,3 ^c	South Africa
Rosja ^f	122,9	116,2	112,8	110,7	108,0	107,5	107,8	181,7	Russian Federation ^f
Rumunia	129,4	128,4	115,4	110,6	107,1	104,4	103,0	188,7	Romania
Słowacja	103,1	102,4	103,2	102,6	100,5	99,1	99,8	107,7	Slovakia
Słowenia ^g	106,8	102,1	103,7	106,2	101,8	99,0	99,3	112,4	Slovenia ^g
Stany Zjednoczone ^g	98,7	98,2	97,4	97,5	99,6	99,2	100,0	92,2	United States ^g
Szwajcaria	100,3	94,9	97,7	99,7	97,2	99,9	102,0	91,5	Switzerland
Szwecja	100,3	102,6	101,0	100,0	98,1	98,9	103,2	103,7	Sweden
Turcja	141,6	151,7	152,5	127,0	103,9	106,3	99,9	324,3	Turkey
Węgry	105,8	105,3	104,0	103,0	103,4	100,3	99,3	116,1	Hungary
W. Brytania	96,2	95,7	95,3	98,4	97,2	97,6	.	85,2 ^c	United Kingdom
Włochy	102,2	102,9	102,9	103,0	102,3	101,5	101,3	114,7	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 12 na str. 729. ^b Obszar metropolitalny Buenos Aires. ^c 2005 r. ^d 2001=100. ^e Indeks obliczony dla rodzin robotników w ośrodkach przemysłowych. ^f Grudzień każdego roku; bez obuwia. ^g W miastach.

^a See general notes, item 12 on page 729. ^b Metropolitan area of Buenos Aires. ^c 2005. ^d 2001=100. ^e Index covers industrial workers families in industrial centres. ^f December of each year; excluding footwear. ^g In urban areas.

TABL. 40 (644). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH^d (cd.)PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES^d (cont.)

D. NOŚNIKI ENERGII

ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100							2006= =100	
Argentyna ^b	100,0	98,7	104,5	109,5	100,8	104,2	97,7	115,9	Argentina ^b
Australia ^c	105,2	105,6	104,1	105,5	103,2	103,8	104,2	129,4	Australia ^c
Austria	106,5	100,4	97,6	101,0	106,4	109,3	106,3	122,4	Austria
Belgia	111,5	102,8	96,8	99,3	104,8	109,1	108,9	123,0	Belgium
Białoruś	522,7	269,2	232,2	219,9	118,1	101,4	.	1645,6 ^d	Belarus
Bulgaria	118,3	104,5	112,6	111,3	109,0	107,9	105,1	162,0	Bulgaria
Dania	110,4	102,5	103,1	101,2	101,1	106,7	105,2	121,4	Denmark
Estonia	102,0	113,6	113,5	103,5	103,8	108,6	108,6	163,4	Estonia
Finlandia	109,3	99,9	101,9	110,7	102,8	105,4	106,5	130,0	Finland
Francja ^e	107,2	101,3	99,6	102,5	102,2	107,1	107,0	121,1	France ^e
Grecja	113,1	100,2	101,8	104,0	104,5	118,3	.	131,2 ^d	Greece
Hiszpania	.	.	98,9	101,3	101,9	106,3	109,9	119,2 ^f	Spain
Indie ^g	117,5	109,2	110,3	106,5	108,1	98,2	102,9	140,0	India ^g
Irlandia	109,1	102,4	103,0	106,9	107,1	115,7	109,7	153,2	Ireland
Japonia ^c	101,6	100,6	98,8	99,5	100,1	100,8	103,6	103,4	Japan ^c
Kanada ^e	110,3	108,9	97,4	109,0	103,2	106,5	105,0	133,4	Canada ^e
Litwa	116,7	102,0	103,1	100,2	99,5	104,6	97,1	106,5	Lithuania
Luksemburg	118,6	99,2	95,8	103,2	106,2	116,1	111,7	135,0	Luxembourg
Łotwa	104,3	101,6	100,2	102,8	108,9	106,1	115,4	139,6	Latvia
Malta ^e	106,3	99,6	105,2	109,2	101,3	123,0	126,0	179,7	Malta ^e
Meksyk	125,2	108,9	107,6	115,9	109,8	107,7	107,8	173,1	Mexico
Niderlandy	113,9	115,2	105,2	107,3	103,5	114,0	109,6	168,2	Netherlands
Niemcy	110,9	109,1	99,0	103,5	103,8	111,8	110,5	143,4	Germany
Norwegia	109,1	124,4	98,6	131,6	92,7	98,3	124,7	183,5	Norway
Nowa Zelandia	101,2	100,6	105,0	106,3	109,3	107,4	.	131,8 ^d	New Zealand
Polska	108,8	110,6	105,9	103,4	103,0	103,8	106,7	138,1	Poland
Portugalia	104,0	104,7	100,6	104,4	102,5	106,0	.	119,4 ^d	Portugal
Republika Czeska	109,3	116,1	105,4	98,7	101,9	106,5	112,1	146,9	Czech Republic
Republika Korei ^e	114,2	111,1	96,4	105,7	105,6	106,0	107,0	135,5	Korea, Republic of ^e
Rep. Pd. Afryki	107,3	107,5	106,5	106,0	106,3	105,2	.	135,7 ^d	South Africa
Rosja ^h	153,8	134,0	135,1	115,5	114,4	118,0	116,7	329,0	Russian Federation ^h
Rumunia	163,4	139,2	144,3	121,9	121,6	117,8	110,6	388,2	Romania
Słowacja ⁱ	147,3	118,6	103,6	124,6	115,1	108,1	114,1	217,5	Slovakia ⁱ
Słowenia ^k	124,5	110,5	101,5	104,0	106,1	112,3	108,2	150,4	Slovenia ^k
Stany Zjednoczone ^k	108,2	110,3	93,9	108,6	104,5	111,9	109,6	144,2	United States ^k
Szwajcaria	118,2	100,2	94,6	101,0	103,1	111,2	106,8	117,4	Switzerland
Szwecja	102,2	114,6	104,6	122,1	101,0	101,4	111,9	167,7	Sweden
Turcja	154,6	201,4	144,8	119,8	106,2	.	.	371,0 ^l	Turkey
Węgry	109,1	110,3	105,5	107,3	114,1	106,3	106,3	160,9	Hungary
W. Brytania	99,6	100,8	103,1	102,0	107,1	113,6	.	129,0 ^d	United Kingdom
Włochy	111,0	104,0	97,2	103,8	100,2	108,2	109,8	124,8	Italy

a Patrz uwagi ogólne, ust. 12 na str. 729. b Obszar metropolitalny Buenos Aires. c Łącznie z wodą i kanalizacją. d 2005 r. e Łącznie z wodą. f 2001=100. g Indeks obliczony dla rodzin robotników w ośrodkach przemysłowych. h Tylko energia elektryczna; grudzień każdego roku. i Tylko opał. k W miastach. l 2004 r.

a See general notes, item 12 on page 729. b Metropolitan area of Buenos Aires. c Including water and sewerage. d 2005. e Including water. f 2001=100. g Index covers industrial workers families in industrial centres. h Electricity only; December of each year. i Fuel only. k In urban areas. l 2004.

TABL. 40 (644). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH^a (dok.)PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES^a (cont.)

E. OPLATY ZA NAJEM MIESZKANIA

ACTUAL RENTALS FOR HOUSING

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100						2000= =100		
Argentyna ^b	99,4	99,7	98,5	98,0	100,7	109,6	118,0	124,9	Argentina ^b
Australia	106,8	104,8	103,3	104,3	103,9	102,3	103,0	116,5	Australia
Austria ^c	101,6	102,8	101,8	104,3	103,5	103,4	102,0	119,4	Austria ^c
Belgia	101,5	101,9	102,5	102,2	101,9	102,0	104,0	114,9	Belgium
Białoruś	385,4	206,4	473,7	137,9	165,8	143,2	.	3201,6 ^d	Belarus
Brazylia	104,5	107,7	112,0	113,4	108,6	106,5	105,0	165,7	Brazil
Bulgaria	114,3	111,6	109,1	99,7	102,8	106,1	105,0	139,5	Bulgaria
Cypr ^{ce}	105,5	101,6	104,1	105,0	104,2	105,4	103,0	125,3	Cyprus ^{ce}
Dania	102,9	102,7	102,5	102,8	102,8	102,4	102,0	116,1	Denmark
Estonia	102,7	109,8	100,5	102,9	105,6	104,8	122,0	154,1	Estonia
Finlandia	102,8	103,9	103,1	102,3	101,9	102,8	102,0	117,4	Finland
Francja	99,8	100,6	102,6	102,9	102,4	103,6	103,0	116,6	France
Grecja	104,0	103,9	105,0	105,2	105,3	104,2	.	126,0 ^d	Greece
Hiszpania	.	.	104,2	104,3	104,1	104,2	104,0	123,1 ^f	Spain
Indie ^g	106,0	109,2	110,3	105,1	107,8	115,8	87,0	137,0	India ^g
Irlandia ^c	109,3	115,9	101,0	97,4	102,8	107,3	117,0	147,3	Ireland ^c
Japonia	100,4	100,4	100,0	100,1	99,8	100,0	100,0	100,3	Japan
Kanada	101,1	101,6	101,9	101,5	101,1	100,8	101,0	108,2	Canada
Litwa	102,4	102,4	101,9	100,9	103,2	105,9	107,0	123,1	Lithuania
Luksemburg	103,1	103,0	102,7	101,8	101,6	102,9	102,0	115,2	Luxembourg
Łotwa	101,9	102,7	100,5	101,6	107,1	112,6	111,0	141,0	Latvia
Malta ^c	102,6	104,3	103,2	102,9	103,8	105,0	105,0	126,5	Malta ^c
Meksyk ^h	111,4	106,6	107,2	105,5	103,9	103,1	103,0	133,2	Mexico ^h
Niderlandy	102,8	102,6	102,8	103,1	103,1	102,6	102,0	117,8	Netherlands
Niemcy	101,2	101,2	101,4	101,2	101,0	101,0	101,0	107,0	Germany
Norwegia ^c	104,5	104,3	104,9	104,1	101,9	101,9	102,0	120,9	Norway ^c
Nowa Zelandia ⁱ	100,3	90,2	101,8	103,1	103,2	102,5	.	100,0 ^d	New Zealand ⁱ
Polska^k	120,1	113,3	108,4	104,9	103,6	103,6	102,9	142,2	Poland^k
Portugalia	103,6	104,0	104,9	103,3	103,0	103,0	.	119,5 ^d	Portugal
Republika Czeska	106,6	110,8	106,8	104,4	105,0	102,1	102,0	135,7	Czech Republic
Republika Korei	99,5	104,1	105,8	103,5	101,6	99,8	100,0	116,1	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki ^c	97,3	103,7	109,9	106,1	92,0	102,0	.	113,4 ^d	South Africa ^c
Rosja ^l	138,6	166,7	151,1	131,4	129,1	136,1	118,0	684,0	Russian Federation ^l
Rumunia	158,5	113,1	124,1	115,5	115,9	108,9	106,0	216,7	Romania
Słowacja ^m	132,5	117,2	104,3	129,3	125,7	105,7	102,0	214,8	Slovakia ^m
Słowenia ⁿ	105,6	113,7	109,4	122,8	116,3	105,6	104,0	195,9	Slovenia ⁿ
Stany Zjednoczone ⁿ	103,6	104,5	104,0	102,9	102,7	103,1	104,0	122,4	United States ⁿ
Szwajcaria	101,5	102,8	101,1	100,3	100,7	101,3	102,0	109,1	Switzerland
Szwecja ^m	100,8	103,9	102,8	104,3	100,2	100,4	103,0	116,0	Sweden ^m
Turcja ^h	163,5	156,8	138,7	123,7	115,3	125,2	120,0	466,2	Turkey ^h
Węgry	116,1	117,4	111,8	107,4	109,8	104,4	104,0	168,4	Hungary
W. Brytania	103,3	103,5	102,6	101,5	102,3	103,3	.	113,9 ^d	United Kingdom
Włochy	102,5	102,3	102,3	102,8	102,7	102,3	102,0	115,8	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 12 na str. 729. ^b Obszar metropolitalny Buenos Aires. ^c Łącznie z wydatkami na utrzymanie i remont mieszkania. ^d 2005 r. ^e Łącznie z wodą. ^f 2001=100. ^g Indeks obliczono dla rodzin robotników w ośrodkach przemysłowych. ^h Łącznie z opałem i światłem. ⁱ Bez czynszu z mieszkań zasiedlonych przez właścicieli. ^k Łącznie z opłatą za zimną wodę i funduszem remontowym. ^l Mieszkania komunalne (gminne). ^m Łącznie z energią elektryczną, gazem i wodą. ⁿ W miastach.

^a See general notes, item 12 on page 729. ^b Metropolitan area of Buenos Aires. ^c Including expenditure on maintenance and repairs of dwelling. ^d 2005. ^e Including water. ^f 2001=100. ^g Index covers industrial workers families in industrial centres. ^h Including fuel and light. ⁱ Excluding rental value of owner occupied dwellings. ^k Including charge for cold water and renovation fund. ^l Rent for municipal housing. ^m Including electricity, gas and water. ⁿ In urban areas.

Źródło — Source: [64].

Rolnictwo. Leśnictwo. Rybactwo

Agriculture. Forestry. Fishing

TABL. 41 (645). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ^a (ceny stałe)
 INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT^a (constant prices)

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100						2000= =100	
ŚWIAT	101,9	101,5	101,6	103,0	104,2	100,5	111,3	WORLD
w tym:								of which:
Argentyna	99,2	99,7	98,4	105,8	100,0	109,2	113,3	Argentina
Australia	98,2	103,5	81,9	115,0	97,0	103,2	97,6	Australia
Austria	95,2	102,6	99,0	97,3	105,0	99,3	103,1	Austria
Belgia	.	90,9	108,0	98,2	103,0	93,5	92,8	Belgium
Białoruś	99,6	104,4	100,8	97,6	111,8	106,0	121,7	Belarus
Brazylia	102,7	105,9	107,2	106,1	106,4	99,8	127,8	Brazil
Bulgaria	96,8	101,7	103,9	91,0	114,2	86,1	94,6	Bulgaria
Chiny	104,5	103,6	105,1	103,0	105,6	102,6	121,6	China
Cypr	103,2	97,7	103,4	102,2	101,6	98,6	103,4	Cyprus
Dania	100,4	100,6	99,2	100,8	100,4	100,1	101,1	Denmark
Estonia	93,4	99,4	101,7	105,2	99,0	102,2	108,6	Estonia
Finlandia	107,9	98,8	103,1	96,7	103,3	104,4	106,3	Finland
Francja	98,0	94,1	107,1	92,9	107,2	96,1	96,4	France
Grecja	102,2	98,8	92,8	90,4	108,3	103,7	93,1	Greece
Hiszpania	108,2	99,5	100,0	109,9	94,5	89,6	92,6	Spain
Indie	100,0	103,1	94,5	109,5	100,6	100,1	107,4	India
Irlandia	96,8	98,9	96,7	101,3	103,8	97,6	98,1	Ireland
Japonia	99,7	98,1	100,6	96,1	101,0	100,9	96,7	Japan
Kanada	97,1	90,2	94,2	110,1	112,1	99,6	104,5	Canada
Litwa	109,3	83,3	116,1	110,1	99,7	93,4	99,2	Lithuania
Luksemburg	.	79,7	114,1	95,7	102,7	97,0	86,6	Luxembourg
Łotwa	96,5	100,2	108,8	100,9	100,4	114,1	126,0	Latvia
Malta	95,9	98,5	100,2	98,0	104,1	100,1	100,8	Malta
Meksyk	100,8	104,6	98,9	103,2	103,2	100,5	110,7	Mexico
Niderlandy	95,7	94,0	101,8	95,3	105,7	96,4	92,9	Netherlands
Niemcy	99,8	99,4	97,1	95,8	111,1	95,2	97,8	Germany
Norwegia	95,5	97,6	99,7	103,9	102,8	99,8	103,7	Norway
Nowa Zelandia	107,3	103,6	101,4	105,1	104,0	99,0	113,8	New Zealand
Polska ♦	98,4	104,3	99,6	101,7	105,5	92,9	103,6	Poland ♦
Portugalia	97,0	94,5	105,9	94,1	107,2	98,7	99,7	Portugal
Republika Czeska	95,7	104,6	95,0	91,7	120,1	91,1	99,7	Czech Republic
Republika Korei	101,6	100,3	93,3	97,0	107,1	97,7	95,0	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	110,0	95,4	105,7	99,6	101,8	103,6	105,9	South Africa
Rosja	104,5	104,2	108,7	93,6	103,9	102,1	112,4	Russian Federation
Rumunia	83,7	123,0	94,0	106,1	118,9	83,8	122,3	Romania
Słowacja	84,6	110,6	101,9	91,4	117,3	99,4	120,1	Slovakia
Słowenia	104,1	95,5	107,7	96,3	103,1	99,3	101,5	Slovenia
Stany Zjednoczone	102,1	98,4	99,2	102,6	106,0	99,3	105,4	United States
Szwajcaria	104,4	96,4	102,1	96,9	103,8	98,2	97,1	Switzerland
Szwecja	102,3	98,5	101,1	98,8	101,1	99,1	98,6	Sweden
Turcja	104,8	92,4	105,8	101,5	100,9	100,5	100,7	Turkey
Ukraina	110,1	107,2	102,9	88,4	115,4	100,4	113,0	Ukraine
Węgry	98,6	119,6	86,7	97,5	116,7	97,5	115,1	Hungary
W. Brytania	97,2	89,9	108,0	97,9	100,6	98,9	94,6	United Kingdom
Włochy	97,2	97,9	96,8	96,4	109,8	97,1	97,5	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 730.

^a See general notes, item 13 on page 730.

Źródło — Source: [63].

TABL. 42 (646). LUDNOŚĆ ROLNICZA I LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO W ROLNICTWIE^aAGRICULTURAL POPULATION AND ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION IN AGRICULTURE^a

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Ludność rolnicza Agricultural population		Ludność aktywna zawodowo w rolnictwie Economically active population in agriculture	
		w tys. in thous.	w % ogółu ludności in % of total population	w tys. in thous.	w % ogółu ludności in % of total population
ŚWIAT WORLD	1995	2530256	44,4	1280008	22,4
	2005	2610540	40,3	1360075	21,0
w tym: of which:					
Argentyna <i>Argentina</i>	1995	3939	11,3	1471	4,2
	2005	3485	9,0	1427	3,7
Australia <i>Australia</i>	1995	897	5,0	449	2,5
	2005	849	4,2	431	2,1
Austria <i>Austria</i>	1995	508	6,3	234	2,9
	2005	340	4,2	156	1,9
Belgia <i>Belgium</i>	1995	223	2,2	91	0,9
	2005	159	1,5	65	0,6
Białoruś <i>Belarus</i>	1995	1656	16,2	868	8,5
	2005	1058	10,8	581	6,0
Brazylia <i>Brazil</i>	1995	31511	19,5	14288	8,9
	2005	25771	13,8	11933	6,4
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	1995	868	10,5	415	5,0
	2005	424	5,5	204	2,6
Chiny <i>China</i>	1995	849469	69,3	505344	41,2
	2005	843401	63,7	509215	38,5
Cypr <i>Cyprus</i>	1995	79	10,8	39	5,3
	2005	57	6,8	29	3,5
Dania <i>Denmark</i>	1995	240	4,6	134	2,6
	2005	169	3,1	90	1,7
Estonia <i>Estonia</i>	1995	184	12,7	100	6,9
	2005	133	10,0	73	5,5
Finlandia <i>Finland</i>	1995	376	7,4	177	3,5
	2005	252	4,8	113	2,2
Francja <i>France</i>	1995	2499	4,3	1107	1,9
	2005	1580	2,6	705	1,2
Grecja <i>Greece</i>	1995	1695	15,9	893	8,4
	2005	1257	11,3	707	6,4
Hiszpania <i>Spain</i>	1995	3718	9,3	1590	4,0
	2005	2464	5,7	1115	2,6
Indie <i>India</i>	1995	523860	56,0	248029	26,5
	2005	566140	51,3	280716	25,4
Irlandia <i>Ireland</i>	1995	436	12,1	173	4,8
	2005	355	8,6	156	3,8
Japonia <i>Japan</i>	1995	6536	5,2	3611	2,9
	2005	3676	2,9	2042	1,6
Kanada <i>Canada</i>	1995	891	3,0	438	1,5
	2005	699	2,2	347	1,1
Litwa <i>Lithuania</i>	1995	655	18,1	281	7,7
	2005	415	12,1	180	5,2
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	1995	12	3,0	5	1,2
	2005	8	1,7	3	0,6

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 730.^a See general notes, item 13 on page 730.

TABL. 42 (646). LUDNOŚĆ ROLNICZA I LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO W ROLNICTWIE^a (dok.)AGRICULTURAL POPULATION AND ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION IN AGRICULTURE^a (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Ludność rolnicza Agricultural population		Ludność aktywna zawodowo w rolnictwie Economically active population in agriculture	
		w tys. in thous.	w % ogółu ludności in % of total population	w tys. in thous.	w % ogółu ludności in % of total population
Łotwa <i>Latvia</i>	1995 2005	342 240	13,7 10,4	186 133	7,4 5,8
Malta <i>Malta</i>	1995 2005	8 5	2,1 1,2	3 2	0,8 0,5
Meksyk <i>Mexico</i>	1995 2005	24709 21982	26,7 20,5	8661 8509	9,4 8,0
Niderlandy <i>Netherlands</i>	1995 2005	607 472	3,9 2,9	280 214	1,8 1,3
Niemcy <i>Germany</i>	1995 2005	2585 1649	3,2 2,0	1282 805	1,6 1,0
Norwegia <i>Norway</i>	1995 2005	259 201	5,9 4,4	119 93	2,7 2,0
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	1995 2005	343 331	9,4 8,2	172 170	4,7 4,2
Polska <i>Poland</i>	1995 2005	8289 6441	21,5 16,7	4756 3909	12,3 10,1
Portugalia <i>Portugal</i>	1995 2005	1698 1269	16,9 12,1	753 571	7,5 5,4
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	1995 2005	989 720	9,6 7,0	537 400	5,2 3,9
Republika Korei <i>Korea, Republic of</i>	1995 2005	5391 3042	12,0 6,4	2945 1833	6,5 3,8
Rep. Pd. Afryki <i>South Africa</i>	1995 2005	7019 5714	16,8 12,0	1924 1598	4,6 3,4
Rosja <i>Russian Federation</i>	1995 2005	17772 13123	12,0 9,2	9369 7163	6,3 5,0
Rumunia <i>Romania</i>	1995 2005	3999 2349	17,6 10,8	2028 1239	8,9 5,7
Słowacja <i>Slovakia</i>	1995 2005	558 426	10,4 7,9	296 238	5,5 4,4
Słowenia <i>Slovenia</i>	1995 2005	64 22	3,3 1,1	33 12	1,7 0,6
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	1995 2005	6955 5685	2,6 1,9	3324 2739	1,2 0,9
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	1995 2005	521 415	7,4 5,7	178 141	2,5 1,9
Szwecja <i>Sweden</i>	1995 2005	369 270	4,2 3,0	178 129	2,0 1,4
Turcja <i>Turkey</i>	1995 2005	21226 20287	33,9 27,7	13977 14994	22,3 20,5
Ukraina <i>Ukraine</i>	1995 2005	9632 6271	18,7 13,5	4418 2947	8,6 6,3
Węgry <i>Hungary</i>	1995 2005	1480 1020	14,3 10,1	617 431	6,0 4,3
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1995 2005	1136 972	2,0 1,6	564 485	1,0 0,8
Włochy <i>Italy</i>	1995 2005	3882 2415	6,8 4,2	1692 1048	3,0 1,8

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 730.^a See general notes, item 13 on page 730.

Źródło — Source: [63].

TABLE 43 (647). **POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH**
AGRICULTURAL LAND AREA

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Ogółem Total	Grunty orne i sady Arable land and permanent crops		Łąki i pastwiska Permanent pasture	Ogółem Total	
			razem total	w tym grunty orne of which arable land		na 1 mie- szkańca w ha per capita in ha	w % powierzchni ogólnej ^a in % of total area ^a
			w mln ha in mln ha				
ŚWIAT WORLD	1995 2003	4957,8 4973,4	1528,4 1540,6	1398,2 1402,3	3429,5 3432,8	0,87 0,79	38,1 38,2
w tym: of which:							
Argentyna Argentina	1995 2003	127,9 128,7	28,0 28,9	27,0 27,9	99,9 99,8	3,67 3,49	46,7 47,0
Australia Australia	1995 2005	463,3 445,1	40,3 49,7	40,1 49,4	423,0 395,4	25,64 21,88	60,3 57,9
Austria Austria	1995 2005	3,4 3,3	1,5 1,5	1,4 1,4	1,9 1,8	0,42 0,40	41,6 39,6
Belgia Belgium	1995 2005	1,4	0,9	0,8	0,5	0,13	45,8
Białoruś Belarus	1995 2005	9,3 8,9	6,4 5,6	6,2 5,5	3,0 3,3	0,91 0,91	45,0 42,7
Brazylia Brazil	1995 2003	258,5 263,6	65,5 66,6	58,1 59,0	193,0 197,0	1,60 1,48	30,6 31,2
Bulgaria Bulgaria	1995 2005	6,2 5,3	4,2 3,4	4,0 3,2	2,0 1,9	0,74 0,68	55,7 48,5
Cypr Cyprus	1995 2005	0,1 0,1	0,1 0,1	0,1 0,1	0,0 0,0	0,15 0,13	15,7 15,5
Dania Denmark	1995 2005	2,7 2,6	2,3 2,2	2,3 2,2	0,4 0,3	0,52 0,48	64,2 61,0
Estonia Estonia	1995 2005	1,0 0,8	0,9 0,6	0,9 0,6	0,1 0,2	0,70 0,59	23,4 19,7
Finlandia Finland	1995 2005	2,3 2,3	2,1 2,2	2,1 2,2	0,1 0,0	0,45 0,44	7,4 7,4
Francja France	1995 2005	30,1 29,6	19,5 19,6	18,3 18,5	10,6 9,9	0,52 0,49	54,6 53,8
Grecja Greece	1995 2005	9,2 8,4	3,9 3,8	2,8 2,6	5,3 4,6	0,86 0,76	71,1 64,8
Hiszpania Spain	1995 2005	29,7 29,0	18,8 18,6	14,0 13,7	11,0 10,4	0,75 0,66	59,5 58,2
Indie India	1995 2005	180,8 180,2	169,8 169,7	161,8 159,7	11,0 10,5	0,19 0,16	60,8 60,6
Irlandia Ireland	1995 2005	4,4 4,2	1,0 1,2	1,0 1,2	3,4 3,0	1,22 1,01	63,7 61,4
Japonia Japan	1995 2005	5,4 4,7	5,0 4,7	4,6 4,4	0,4	0,04 0,04	14,9 12,9
Kanada Canada	1995 2003	68,0 67,5	52,3 52,1	45,5 45,7	15,7 15,4	2,32 2,14	7,5 7,4
Litwa Lithuania	1995 2005	3,4 2,8	2,9 1,9	2,9 1,9	0,5 0,9	0,94 0,82	54,4 45,3
Luksemburg Luxembourg	1995 2005	0,1	0,1	0,1	0,1	0,22	49,8
Łotwa Latvia	1995 2005	1,8 1,7	1,0 1,1	1,0 1,1	0,8 0,6	0,72 0,74	29,5 27,8

^a Bez wód wewnętrznych.

^a Excluding underground waters.

TABL. 43 (647). POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH (dok.)

AGRICULTURAL LAND AREA (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Ogółem Total	Grunty orne i sady Arable land and permanent crops		Łąki i pastwiska Permanent pasture	Ogółem Total	
			razem total	w tym grunty orne of which arable land		na 1 mie- szkańca w ha per capita in ha	w % powierzchni ogólnej ^a in % of total area ^a
			w mln ha in mln ha				
Malta Malta	1995 2005	0,0 0,0	0,0 0,0	0,0 0,0	. .	0,00 0,00	34,4 31,3
Meksyk Mexico	1995 2003	107,2 107,3	27,3 27,3	25,2 24,8	79,9 80,0	1,17 1,07	56,2 56,2
Niderlandy Netherlands	1995 2005	2,0 1,9	0,9 0,9	0,9 0,9	1,0 1,0	0,13 0,12	58,0 56,7
Niemcy Germany	1995 2005	17,3 17,0	12,1 12,1	11,8 11,9	5,3 4,9	0,21 0,21	49,7 48,8
Norwegia Norway	1995 2005	1,1 1,0	1,0 0,9	1,0 0,9	0,1 0,2	0,25 0,22	3,7 3,4
Nowa Zelandia New Zealand	1995 2003	16,6 17,2	3,2 3,4	1,6 1,5	13,4 13,9	4,52 4,30	61,9 64,3
Polska Poland	1995 2005	17,9 15,9	14,2 12,5	13,9 12,2	3,8 3,4	0,47 0,42	57,4 50,9
Portugalia Portugal	1995 2005	3,9 3,8	2,9 2,3	2,2 1,5	1,0 1,5	0,39 0,36	42,9 41,7
Republika Czeska Czech Republic	1995 2005	4,3 4,3	3,4 3,3	3,1 3,0	0,9 1,0	0,42 0,42	55,4 55,1
Republika Korei Korea, Republic of	1995 2005	2,0 1,9	2,0 1,8	1,8 1,6	0,1 0,1	0,04 0,04	20,7 19,2
Rep. Pd. Afryki South Africa	1995 2003	99,5 99,6	15,8 15,7	14,9 14,8	83,7 83,9	2,40 2,20	81,9 82,0
Rosja Russian Federation	1995 2005	216,4 215,7	129,4 123,6	127,5 121,8	87,0 92,1	1,45 1,50	13,2 13,2
Rumunia Romania	1995 2005	14,8 14,5	9,9 9,8	9,3 9,3	4,9 4,7	0,65 0,67	64,5 63,1
Słowacja Slovakia	1995 2005	2,4 1,9	1,6 1,4	1,6 1,4	0,8 0,5	0,45 0,35	50,9 40,4
Słowenia Slovenia	1995 2005	0,5 0,5	0,2 0,2	0,2 0,2	0,3 0,3	0,25 0,25	26,7 25,2
Stany Zjednoczone United States	1995 2005	420,1 414,8	184,1 177,2	181,8 174,4	236,0 237,6	1,55 1,40	45,9 45,3
Szwajcaria Switzerland	1995 2005	1,6 1,5	0,4 0,4	0,4 0,4	1,1 1,1	0,22 0,20	39,5 38,1
Szwecja Sweden	1995 2005	3,3 3,2	2,8 2,7	2,8 2,7	0,5 0,5	0,37 0,35	8,0 7,8
Turcja Turkey	1995 2005	39,5 41,2	27,1 26,6	24,7 23,8	12,4 14,6	0,63 0,57	51,3 53,6
Ukraina Ukraine	1995 2005	41,9 41,3	34,3 33,4	33,3 32,5	7,5 8,0	0,82 0,88	72,2 71,3
Węgry Hungary	1995 2005	6,2 5,9	5,0 4,8	4,8 4,6	1,1 1,1	0,60 0,59	68,8 65,4
W. Brytania United Kingdom	1995 2005	17,4 17,0	6,0 5,8	5,9 5,7	11,4 11,2	0,30 0,28	71,8 70,1
Włochy Italy	1995 2005	15,3 14,7	10,9 10,3	8,3 7,7	4,4 4,4	0,27 0,25	52,1 50,0

^a Bez wód wewnętrznych.^a Excluding underground waters.

Źródło — Source: [7], [59], [63].

TABL. 44 (648). **POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ**
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006	1995	2006		1995	2000	2006	COUNTRIES	
		zbiory production						plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt	1995	2000		2006
		w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world						
ŚWIAT	673928	1897873	2063517	2220575	332	337	100,0	27,6	30,5	32,9	WORLD	
w tym:											of which:	
Argentyna	9163	24307	38751	33557	698	861	1,5	28,0	34,5	36,6	Argentina	
Australia	16863	27389	34447	16331	1516	790	0,7	18,7	19,6	9,7	Australia	
Bangladesz	11801	27704	39503	45010	219	324	2,0	25,9	33,8	38,1	Bangladesh	
Brazylia	18373	49642	45897	59019	307	316	2,7	25,1	26,6	32,1	Brazil	
Chiny	83950	418679	407361	445355	345	340	20,1	46,6	47,6	53,1	China	
Egipt	3072	16097	20106	22806	265	317	1,0	59,0	72,8	74,2	Egypt	
Etiopia	8427	6756	8020	13394	112	179	0,6	10,3	11,2	15,9	Ethiopia	
Filipiny	6731	14702	16901	21409	214	250	1,0	22,6	25,8	31,8	Philippines	
Francja	9106	53545	65698	61813	920	1011	2,8	64,6	72,4	67,9	France	
Hiszpania	6291	11574	24556	19353	294	434	0,9	17,3	36,1	30,8	Spain	
Indie	96640	210013	234866	239130	220	214	10,8	21,1	22,9	24,7	India	
Indonezja	14746	57990	61575	66011	294	296	3,0	38,4	40,3	44,8	Indonesia	
Iran	8535	17032	12874	22810	274	329	1,0	18,9	18,3	26,7	Iran, Islamic Republic of	
Japonia	2006	14122	12796	11742	113	92	0,5	60,0	62,6	58,5	Japan	
Kanada	16790	49344	51038	50895	1684	1564	2,3	27,0	28,1	30,3	Canada	
Kazachstan	14787	9476	11540	16462	595	1080	0,7	5,8	9,4	11,1	Kazakhstan	
Meksyk	10047	26883	27991	31959	293	307	1,4	25,2	27,6	31,8	Mexico	
Myanmar	7868	18483	21964	26474	428	559	1,2	28,2	31,9	33,6	Myanmar	
Niemcy	6702	39863	45271	43475	488	527	2,0	61,1	64,5	64,9	Germany	
Nigeria	19172	22513	21370	28070	207	209	1,3	12,1	11,7	14,6	Nigeria	
Pakistan	12861	25037	30461	32839	196	209	1,5	20,4	24,1	25,5	Pakistan	
Polska	8381	25905	22341	21776	677	571	1,0	30,2	25,3	26,0	Poland	
Rosja	40574	61902	64326	76866	415	540	3,5	12,2	15,6	18,9	Russian Federation	
Rumunia	5080	19883	10499	15759	877	730	0,7	30,9	18,6	31,0	Romania	
Stany Zjednoczone	54235	277600	342809	346563	1027	1158	15,6	46,4	58,5	63,9	United States	
Tajlandia	11116	26413	30523	33141	459	513	1,5	25,1	27,2	29,8	Thailand	
Turcja	13918	28134	32249	34598	448	474	1,6	20,4	23,1	24,9	Turkey	
Ukraina	13820	32360	23807	33698	634	721	1,5	26,2	19,5	24,4	Ukraine	
Węgry	2880	11299	10036	14673	1094	1458	0,7	40,6	36,3	50,9	Hungary	
W. Brytania	2860	21870	23989	20820	377	344	0,9	68,7	71,6	72,8	United Kingdom	
Wietnam	8358	26143	34537	39648	357	475	1,8	35,7	41,1	47,4	Viet Nam	
Włochy	3803	19693	20661	20145	344	342	0,9	46,7	49,9	53,0	Italy	

TABL. 45 (649). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PLONY PSZENICY

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF WHEAT

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006		1995	2000	2006	COUNTRIES
		zbiory production							
		w tys. t in thous. t								udział w świecie w % in % of the world	plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt
ŚWIAT	215552	542666	587829	605257	100,0	25,1	27,3	28,1	WORLD
w tym:									of which:
Afganistan	2190	2000	1469	3200	0,5	10,0	7,2	14,6	Afghanistan
Argentyna	5500	9542	16147	14000	2,3	19,3	24,9	25,5	Argentina
Australia	11138	16504	22108	9819	1,6	17,9	18,2	8,8	Australia
Bułgaria	970	3435	2781	3302	0,5	29,1	28,4	34,0	Bulgaria
Chiny	23450	102213	99640	104470	17,3	35,4	37,4	44,6	China
Dania	686	4599	4693	4802	0,8	75,6	74,8	70,0	Denmark
Egipt	1287	5722	6564	8308	1,4	54,2	63,4	64,6	Egypt
Etiopia	1538	1084	1235	2779	0,5	13,1	11,6	18,1	Ethiopia
Francja	5247	30880	37353	35367	5,8	65,1	71,2	67,4	France
Hiszpania	1958	3139	7294	5576	0,9	14,8	31,0	28,5	Spain
Indie	26480	65767	76369	69350	11,5	25,6	27,8	26,2	India
Iran	6000	11228	8088	14500	2,4	17,1	15,9	24,2	Iran, Islamic Republic of
Kanada	10534	24989	26536	27277	4,5	22,5	24,4	25,9	Canada
Kazachstan	12398	6490	9074	13500	2,2	5,7	9,0	10,9	Kazakhstan
Maroko	3107	1091	1381	6300	1,0	5,5	4,8	20,3	Morocco
Meksyk	635	3468	3493	3336	0,6	37,3	49,4	52,5	Mexico
Niemcy	3115	17763	21622	22428	3,7	68,9	72,8	72,0	Germany
Pakistan	8448	17002	21079	21277	3,5	20,8	24,9	25,2	Pakistan
Polska	2176	8668	8503	7060	1,2	36,0	32,3	32,4	Poland
Republika Czeska	782	3823	4084	3506	0,6	46,0	42,1	44,9	Czech Republic
Rosja	23049	30119	34455	45006	7,4	13,9	16,1	19,5	Russian Federation
Rumunia	1992	7667	4456	5526	0,9	30,9	23,1	27,7	Romania
Stany Zjednoczone	20280	59404	60757	57298	9,5	24,1	28,3	28,3	United States
Syria	1904	4184	3105	4669	0,8	25,5	18,5	24,5	Syrian Arab Republic
Turcja	9300	18015	21009	20010	3,3	19,2	22,3	21,5	Turkey
Turkmenistan	925	695	1690	3260	0,5	15,9	24,1	35,2	Turkmenistan
Ukraina	6395	16273	10197	14000	2,3	29,7	19,8	21,9	Ukraine
Uzbekistan	1448	2347	3532	5996	1,0	20,2	26,1	41,4	Uzbekistan
Węgry	1078	4614	3692	4379	0,7	41,6	36,0	40,6	Hungary
W. Brytania	1833	14312	16704	14735	2,4	77,0	80,1	80,4	United Kingdom
Włochy	1926	7946	7464	7092	1,2	32,0	32,1	36,8	Italy

TABL. 46 (650). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PLONY ŻYTA

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF RYE

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006		1995	2000	2006	COUNTRIES
		zbiory production				plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt			
		w tys. t in thous. t			udział w świecie w % in % of the world				
ŚWIAT	5999	23226	20121	13265	100,0	22,8	20,4	22,1	WORLD
w tym:									of which:
Austria	27	314	183	94	0,7	40,9	34,8	34,8	Austria
Białoruś	488	2143	1360	1072	8,1	22,1	18,8	22,0	Belarus
Chiny	223	1202	978	783	5,9	15,8	15,4	35,1	China
Dania	28	495	262	130	1,0	51,5	52,0	47,3	Denmark
Francja	27	191	146	122	0,9	41,1	46,1	45,7	France
Hiszpania	99	168	220	159	1,2	10,2	20,1	16,0	Spain
Kanada	130	310	260	302	2,3	19,1	22,7	23,3	Canada
Litwa	51	239	311	90	0,7	17,8	23,4	17,6	Lithuania
Łotwa	43	71	111	117	0,9	17,6	20,2	27,3	Latvia
Niemcy	539	4521	4154	2644	19,9	52,5	49,3	49,1	Germany
Polska	1318	6288	4003	2621	19,8	25,6	18,8	19,9	Poland
Republika Czeska	22	262	150	75	0,6	33,0	34,2	33,3	Czech Republic
Rosja	1733	4098	5444	2965	22,4	12,6	15,8	17,1	Russian Federation
Stany Zjednoczone	111	256	213	183	1,4	16,4	17,8	16,5	United States
Szwecja	24	206	185	118	0,9	52,0	53,6	49,9	Sweden
Turcja	150	240	260	246	1,9	16,4	17,7	16,4	Turkey
Ukraina	595	1208	968	920	6,9	19,9	15,2	15,5	Ukraine
Węgry	39	171	86	95	0,7	22,3	20,1	24,4	Hungary

Źródło — Source: [63].

TABL. 47 (651). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PŁONY JĘCZMIENIA

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF BARLEY

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006		1995	2000	2006	COUNTRIES	
		zbiory production				udział w świecie w % of the world	płony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt			
		w tys. t in thous. t								
ŚWIAT	55532	140960	133478	138704	100,0	20,7	24,5	25,0	WORLD	
w tym:									of which:	
Algieria	812	585	163	1236	0,9	7,1	7,6	15,2	Algeria	
Argentyna	338	386	722	1268	0,9	17,7	29,2	37,6	Argentina	
Australia	3990	5823	6743	3722	2,7	18,7	19,5	9,3	Australia	
Austria	206	1065	855	914	0,7	46,5	38,2	44,3	Austria	
Białoruś	680	1965	1378	1831	1,3	19,0	18,7	26,9	Belarus	
Chiny	860	4423	2649	3430	2,5	26,0	24,8	39,9	China	
Dania	679	3898	3980	3270	2,4	54,2	53,7	48,2	Denmark	
Etiopia	997	986	804	1410	1,0	8,6	9,1	14,1	Ethiopia	
Finlandia	564	1764	1985	1972	1,4	34,2	35,5	35,0	Finland	
Francja	1693	7683	9709	10412	7,5	55,4	63,3	61,5	France	
Hiszpania	3227	5047	11063	8318	6,0	14,2	33,7	25,8	Spain	
Indie	700	1283	1447	1220	0,9	14,4	20,0	17,4	India	
Iran	1700	2952	1686	3000	2,2	16,9	14,1	17,6	Iran, Islamic Republic of	
Irlandia	169	1084	1310	1096	0,8	60,7	71,9	65,0	Ireland	
Kanada	3362	13033	13229	10005	7,2	29,9	29,7	29,8	Canada	
Kazachstan	1777	2208	1664	1800	1,3	5,6	10,2	10,1	Kazakhstan	
Litwa	383	892	860	744	0,5	16,4	24,3	19,4	Lithuania	
Maroko	2189	608	467	2500	1,8	3,8	2,1	11,4	Morocco	
Meksyk	318	487	713	874	0,6	19,7	24,5	27,5	Mexico	
Niemcy	2025	11891	12106	11967	8,6	56,4	58,6	59,1	Germany	
Polska	1221	3278	2783	3161	2,3	31,3	25,4	25,9	Poland	
Republika Czeska	528	2140	1629	1898	1,4	38,4	32,9	35,9	Czech Republic	
Rosja	9588	15786	14079	18154	13,1	10,7	16,6	18,9	Russian Federation	
Rumunia	326	1816	867	773	0,6	31,2	21,0	23,7	Romania	
Słowacja	185	794	397	642	0,5	34,0	19,9	34,8	Slovakia	
Stany Zjednoczone	1194	7824	6939	3920	2,8	30,8	32,9	32,8	United States	
Syria	1200	1705	212	700	0,5	8,7	1,6	5,8	Syrian Arab Republic	
Szwecja	307	1793	1615	1112	0,8	39,5	39,3	36,2	Sweden	
Turcja	3600	7500	8000	9551	6,9	21,3	22,0	26,5	Turkey	
Ukraina	4240	9633	6872	11316	8,2	21,8	18,6	26,7	Ukraine	
Węgry	294	1408	901	1081	0,8	35,8	27,7	36,8	Hungary	
W. Brytania	881	6842	6492	5239	3,8	57,4	57,6	59,5	United Kingdom	
Włochy	331	1422	1262	1282	0,9	38,0	36,5	38,8	Italy	

TABL. 48 (652). **POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PLONY OWSA**

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF OATS

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006		1995	2000	2006	COUNTRIES	
		zbiory production				udział w świecie w % in % of the world	plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt			
		w tys. t in thous. t								
ŚWIAT	11304	28859	26161	23106	100,0	16,6	20,6	20,4	WORLD	
w tym:									of which:	
Argentyna	138	260	644	243	1,1	12,2	19,2	17,6	Argentina	
Australia	794	1875	1050	633	2,7	16,5	16,2	8,0	Australia	
Austria	35	162	118	131	0,6	39,6	35,6	37,3	Austria	
Białoruś	243	638	495	555	2,4	18,9	17,4	22,9	Belarus	
Brazylia	310	181	173	382	1,7	11,0	9,0	12,3	Brazil	
Chile	90	202	248	435	1,9	31,0	28,0	48,2	Chile	
Chiny	223	1006	1015	1160	5,0	20,0	21,2	52,0	China	
Dania	69	158	233	274	1,2	51,3	52,3	39,5	Denmark	
Finlandia	353	1097	1413	1029	4,5	33,3	35,3	29,2	Finland	
Francja	107	601	459	464	2,0	40,4	44,5	43,4	France	
Hiszpania	484	231	954	918	4,0	6,3	22,1	19,0	Spain	
Irlandia	22	129	127	153	0,7	64,8	75,4	69,7	Ireland	
Kanada	1431	2873	3403	3602	15,6	23,7	26,2	25,2	Canada	
Kazachstan	163	250	182	165	0,7	6,1	9,6	10,1	Kazakhstan	
Meksyk	76	36	32	153	0,7	17,9	14,1	20,0	Mexico	
Niemcy	184	1420	1087	830	3,6	45,9	45,9	45,2	Germany	
Norwegia	74	354	397	258	1,1	37,9	41,4	34,9	Norway	
Polska	539	1495	1070	1035	4,5	25,1	18,9	19,2	Poland	
Republika Czeska	58	187	136	155	0,7	31,1	27,1	26,8	Czech Republic	
Rosja	3318	8562	6009	4880	21,1	10,8	14,7	14,7	Russian Federation	
Rumunia	196	404	244	347	1,5	16,9	10,5	17,7	Romania	
Stany Zjednoczone	638	2338	2171	1361	5,9	19,6	23,0	21,3	United States	
Szwecja	200	947	1138	635	2,7	34,7	38,5	31,8	Sweden	
Turcja	130	250	314	271	1,2	16,9	20,4	20,8	Turkey	
Ukraina	440	1116	881	700	3,0	19,9	18,3	15,9	Ukraine	
Węgry	61	139	97	156	0,7	26,0	16,7	25,5	Hungary	
W. Brytania	121	617	640	728	3,2	55,1	58,7	60,2	United Kingdom	
Włochy	161	301	318	395	1,7	22,4	22,6	24,5	Italy	

TABL. 49 (653). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PLONY KUKURYDZY

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF MAIZE

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006		1995	2000	2006	COUNTRIES	
		zbiory production				udział w świecie w % in % of the world	plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt			
		w tys. t in thous. t								
ŚWIAT	144615	517313	593527	695288	100,0	38,0	42,5	48,1	WORLD	
w tym:									of which:	
Argentyna	2447	11404	16781	14446	2,1	45,2	54,3	59,0	Argentina	
Brazylia	12603	36267	31879	42632	6,1	26,0	27,4	33,8	Brazil	
Chiny	27143	112364	106181	145625	20,9	49,2	46,0	53,7	China	
Egipt	867	4535	6474	6838	1,0	61,6	76,8	78,9	Egypt	
Etiopia	1793	1990	2683	4030	0,6	13,6	16,2	22,5	Ethiopia	
Filipiny	2571	4161	4511	6082	0,9	15,2	18,0	23,7	Philippines	
Francja	1503	12740	16018	12902	1,9	77,2	90,8	85,9	France	
Hiszpania	354	2590	3992	3461	0,5	72,5	92,2	97,9	Spain	
Indie	7590	9534	12043	14710	2,1	15,9	18,2	19,4	India	
Indonezja	3346	8246	9677	11611	1,7	22,6	27,6	34,7	Indonesia	
Kanada	1093	7271	6954	9268	1,3	72,5	63,9	84,8	Canada	
Kenia	1888	2699	2160	3247	0,5	18,8	14,4	17,2	Kenya	
Meksyk	7338	18353	17557	21765	3,1	22,9	24,6	29,7	Mexico	
Niemcy	401	2395	3324	3220	0,5	73,7	92,1	80,3	Germany	
Nigeria	3905	6931	4107	6404	0,9	12,7	13,0	16,4	Nigeria	
Polska	303	239	923	1261	0,2	49,6	60,6	41,6	Poland	
Rep. Pd. Afryki	2032	4866	11431	6935	1,0	13,8	28,5	34,1	South Africa	
Rosja	1011	1739	1530	3669	0,5	27,6	21,2	36,3	Russian Federation	
Rumunia	2513	9923	4898	8985	1,3	31,9	16,1	35,8	Romania	
Serbia	1170	.	.	6017	0,9	.	.	51,4	Serbia, Republic of	
Stany Zjednoczone	28590	187969	251854	267598	38,5	71,2	85,9	93,6	United States	
Tajlandia	898	4155	4466	3696	0,5	32,9	36,8	41,2	Thailand	
Tanzania	2000	2874	2870	3373	0,5	21,0	7,8	16,9	Tanzania, United Republic of	
Turcja	650	1900	2300	3811	0,5	36,9	41,4	58,6	Turkey	
Ukraina	1600	3392	3848	6320	0,9	29,2	30,1	39,5	Ukraine	
Węgry	1229	4680	4984	8441	1,2	45,3	41,8	68,7	Hungary	
Wietnam	1032	1177	2006	3819	0,5	21,1	27,5	37,0	Viet Nam	
Włochy	1108	8454	10138	9671	1,4	89,7	95,3	87,3	Italy	

TABLE 50 (654). **POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PLONY RYŻU**
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF RICE

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006		1995	2000	2006	COUNTRIES	
		zbiory production				udział w świecie w % in % of the world	plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt			
		w tys. t in thous. t								
ŚWIAT	154545	547515	598880	634576	100,0	36,6	38,8	41,1	WORLD	
w tym:									of which:	
Bangladesz	11200	26399	37628	43729	6,9	26,5	34,8	39,0	Bangladesh	
Brazylia	2975	11226	11090	11505	1,8	25,7	30,3	38,7	Brazil	
Chiny	29380	187298	189817	184070	29,0	60,2	62,6	62,7	China	
Egipt	613	4788	6000	6500	1,0	81,4	91,0	106,0	Egypt	
Filipiny	4160	10541	12389	15327	2,4	28,0	30,7	36,8	Philippines	
Indie	43700	115440	127400	136510	21,5	27,0	28,5	31,2	India	
Indonezja	11400	49744	51898	54400	8,6	43,5	44,0	47,7	Indonesia	
Iran	620	2301	1971	3600	0,6	40,7	36,9	58,1	Iran, Islamic Republic of	
Japonia	1688	13435	11863	10695	1,7	63,4	67,0	63,4	Japan	
Kambodża	2516	3448	4026	6264	1,0	17,9	21,2	24,9	Cambodia	
Madagaskar	1250	2450	2480	3485	0,5	21,3	20,5	27,9	Madagascar	
Myanmar	7200	17957	21324	25200	4,0	29,8	33,8	35,0	Myanmar	
Nepal	1549	3579	4216	4209	0,7	23,9	27,0	27,2	Nepal	
Nigeria	2725	2920	3298	3924	0,6	16,3	15,0	14,4	Nigeria	
Pakistan	2572	5950	7204	8137	1,3	27,5	30,3	31,6	Pakistan	
Republika Korei	955	6387	7197	6305	1,0	60,5	67,1	66,0	Korea, Republic of	
Sri Lanka	900	2810	2860	3342	0,5	31,6	34,4	37,1	Sri Lanka	
Stany Zjednoczone	1142	7887	8658	8787	1,4	63,0	70,4	76,9	United States	
Tajlandia	10073	22016	25844	29269	4,6	24,2	26,1	29,1	Thailand	
Wietnam	7324	24964	32530	35827	5,6	36,9	42,4	48,9	Viet Nam	

TABL. 51 (655). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PŁONY ZIEMNIAKÓW

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF POTATOES

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006	1995	2006	udział w świecie w % in % of the world	1995	2000	2006	COUNTRIES
		zbiory production						plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt			
		w tys. t. in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg						
ŚWIAT	19552	285935	332105	314376	50,0	47,7	100,0	156	164	161	WORLD
w tym:											of which:
Algieria	99	1200	1208	2181	42,5	65,4	0,7	137	166	221	Algeria
Argentyna	82	2428	2221	2432	69,7	62,4	0,8	274	278	295	Argentina
Bangladesz	301	1468	2933	4161	11,6	30,0	1,3	112	121	138	Bangladesh
Belgia	67	.	2922	2593	.	246,5	0,8	.	444	385	Belgium
Białoruś	434	9504	8718	8329	925,8	856,4	2,6	131	132	192	Belarus
Brazylia	141	2692	2561	3138	16,7	16,8	1,0	152	170	223	Brazil
Chiny	4902	45986	66320	70338	37,9	53,6	22,4	134	140	144	China
Egipt	100	2599	1770	2500	42,9	34,7	0,8	211	236	250	Egypt
Francja	158	5839	6434	6354	100,3	104,0	2,0	339	396	402	France
Hiszpania	87	3914	3078	2502	99,4	56,1	0,8	190	259	288	Spain
Indie	1400	17401	24713	23910	18,2	21,4	7,6	163	184	171	India
Iran	190	3074	3658	4830	49,4	69,7	1,5	215	217	255	Iran, Islamic Republic of
Japonia	87	3365	2898	2598	26,8	20,3	0,8	324	306	299	Japan
Kanada	157	3834	4567	4995	130,8	153,5	1,6	266	287	319	Canada
Kazachstan	160	1720	1693	2362	108,0	154,9	0,8	85	106	148	Kazakhstan
Kolumbia	100	2891	2883	1754	75,6	40,2	0,6	162	169	175	Colombia
Koreańska Republika Ludowo-Demokratyczna	190	436	1870	2000	20,1	88,6	0,6	97	99	105	Korea, Democratic People's Republic of
Malawi	150	397	2037	1800	39,4	138,3	0,6	58	115	120	Malawi
Maroko	60	891	1090	1569	33,1	51,8	0,5	166	180	263	Morocco
Meksyk	61	1269	1627	1543	13,8	14,8	0,5	200	239	252	Mexico
Nepal	151	839	1183	1975	38,7	71,3	0,6	86	96	131	Nepal
Niderlandy	156	7340	8227	6500	474,8	397,7	2,1	410	457	417	Netherlands
Niemcy	274	10888	13694	10031	133,3	121,7	3,2	314	450	366	Germany
Pakistan	118	1105	1868	1568	8,6	10,0	0,5	139	169	133	Pakistan
Peru	264	2368	3274	3290	99,3	119,6	1,0	98	115	125	Peru
Polska	597	24891	24232	8982	650,3	235,5	2,9	164	194	150	Poland
Rep. Pd. Afryki	56	1321	1721	1863	31,8	39,3	0,6	239	321	333	South Africa
Rosja	2962	39909	33979	38573	267,6	270,9	12,3	120	105	130	Russian Federation
Rumunia	283	3020	3470	4016	133,1	186,1	1,3	124	123	142	Romania
Stany Zjednoczone	451	20122	23297	19713	74,5	65,9	6,3	362	427	437	United States
Turcja	154	4750	5370	4397	75,7	60,3	1,4	238	262	285	Turkey
Ukraina	1464	14729	19838	19467	288,7	416,3	6,2	96	122	133	Ukraine
W. Brytania	141	6404	6636	5684	110,5	93,9	1,8	375	400	403	United Kingdom
Włochy	72	2081	2053	1783	36,3	30,3	0,6	233	251	246	Italy

TABLE 52 (656). **POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PŁONY BURAKÓW CUKROWYCH**
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF SUGAR BEETS

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006	1995	2006	udział w świecie w % in % of the world	1995	2000	2006	COUNTRIES
		zbiory production						plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in ct			
		w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg						
ŚWIAT	5441	264846	253447	256328	46	39	100,0	337	414	471	WORLD
w tym:											of which:
Austria	39	2886	2560	2493	359	302	1,0	559	592	633	Austria
Belgia	83	.	6152	5667	.	539	2,2	.	677	683	Belgium
Białoruś	106	1172	1474	3980	114	409	1,6	213	283	376	Belarus
Chile	28	3744	3092	2200	260	134	0,9	703	634	795	Chile
Chiny	158	13986	8076	10536	12	8	4,1	201	245	667	China
Chorwacja	32	691	482	1560	148	351	0,6	367	230	489	Croatia
Dania	41	3130	3345	2314	599	426	0,9	462	565	559	Denmark
Egipt	70	920	2890	3430	15	48	1,3	437	507	488	Egypt
Francja	379	30571	31121	29879	525	489	11,7	667	759	788	France
Grecja	40	2537	3033	1600	238	144	0,6	633	632	400	Greece
Hiszpania	87	7438	7930	6045	189	136	2,4	431	633	696	Spain
Iran	153	5521	4332	5000	89	72	2,0	272	266	327	Iran, Islamic Republic of
Irlandia	32	1547	1829	1450	429	341	0,6	441	568	453	Ireland
Japonia	67	3813	3673	3923	30	31	1,5	545	531	582	Japan
Maroko	50	2717	2883	2252	101	74	0,9	468	533	447	Morocco
Moldowa	42	2084	943	1177	476	281	0,5	231	151	278	Moldova, Republic of
Niderlandy	84	6449	6798	5500	417	337	2,1	556	612	655	Netherlands
Niemcy	358	26049	27870	20647	319	250	8,1	497	617	577	Germany
Polska	262	13309	13134	11475	348	301	4,5	346	394	438	Poland
Republika Czeska	61	3712	2809	3138	360	306	1,2	399	458	515	Czech Republic
Rosja	949	19072	14053	30861	128	217	12,0	176	188	325	Russian Federation
Serbia	72	.	.	3189	.	318	1,2	.	.	445	Serbia, Republic of
Słowacja	28	1176	961	1371	219	254	0,5	343	304	495	Slovakia
Stany Zjednoczone	544	25460	29521	28880	94	97	11,3	443	531	531	United States
Szwajcaria	19	824	1408	1243	116	165	0,5	597	794	672	Switzerland
Szwecja	44	2479	2602	2189	281	241	0,9	431	469	502	Sweden
Turcja	340	11171	18821	14452	178	198	5,6	358	459	425	Turkey
Ukraina	787	29650	13199	22421	581	480	8,7	205	177	285	Ukraine
Węgry	50	4199	1976	2548	407	253	1,0	336	344	508	Hungary
W. Brytania	131	8431	9079	7150	146	118	2,8	430	525	546	United Kingdom
Włochy	92	13188	12370	10641	230	181	4,2	464	462	1157	Italy

TABL. 53 (657). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PLONY TRZCINY CUKROWEJ

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF SUGAR CANE

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006	1995	2006	udział w świecie w % in % of the world	1995	2000	2006	COUNTRIES
		zbiory production						plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt			
		w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg						
ŚWIAT	20414	1172503	1251428	1387777	205	211	100,0	631	641	680	WORLD
w tym:											of which:
Argentyna	285	17700	18400	18799	508	482	1,4	600	657	660	Argentina
Australia	415	34943	38165	38169	1934	1846	2,8	957	911	920	Australia
Bangladesz	157	7446	6910	6423	59	46	0,5	413	406	409	Bangladesh
Brazylia	6153	303699	327705	455291	1879	2438	32,8	666	676	740	Brazil
Chiny	1220	70279	69299	100684	58	77	7,3	593	583	825	China
Egipt	135	14105	15706	16317	233	227	1,2	1095	1172	1209	Egypt
Ekwador	94	6750	5402	6834	592	509	0,5	636	698	728	Ecuador
Filipiny	392	24590	24491	24345	359	285	1,8	656	620	621	Philippines
Gwatemala	190	15444	16552	18721	1544	1438	1,3	1114	909	985	Guatemala
Indie	4200	275540	299230	281170	289	251	20,3	712	709	669	India
Indonezja	370	28999	23900	30150	147	135	2,2	704	653	815	Indonesia
Kolumbia	426	32000	33400	39849	836	914	2,9	847	819	936	Colombia
Kuba	397	33600	36400	11060	3074	979	0,8	285	350	279	Cuba
Myanmar	140	3251	5894	7300	75	154	0,5	507	444	521	Myanmar
Meksyk	668	44453	44100	50597	484	486	3,6	776	713	757	Mexico
Pakistan	907	47168	46333	44666	369	285	3,2	467	459	492	Pakistan
Peru	69	7000	7135	7600	293	276	0,5	1174	1118	1101	Peru
Rep. Pd. Afryki	420	16714	23876	20275	403	428	1,5	612	557	483	South Africa
Stany Zjednoczone	363	27938	32762	26835	103	90	1,9	740	784	738	United States
Sudan	70	4662	4982	7186	158	194	0,5	721	784	1030	Sudan
Tajlandia	936	50597	54052	47658	880	737	3,4	548	592	509	Thailand
Wenezuela	115	6147	8832	8895	278	327	0,6	607	687	775	Venezuela
Wietnam	285	10711	15044	15679	146	188	1,1	476	498	550	Viet Nam

TABL. 54 (658). ZBIORY HERBATY
 PRODUCTION OF TEA

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006		COUNTRIES
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>		
ŚWIAT	2621	2965	3651	0,5	0,6	100,0	WORLD
w tym:							<i>of which:</i>
Argentyna	51	74	68	1,5	1,7	1,9	<i>Argentina</i>
Bangladesz	52	46	58	0,4	0,4	1,6	<i>Bangladesh</i>
Brazylia	9	8	19	0,1	0,1	0,5	<i>Brazil</i>
Chiny	609	704	1050	0,5	0,8	28,7	<i>China</i>
Gruzja	39	24	28	7,6	6,3	0,8	<i>Georgia</i>
Indie	754	826	893	0,8	0,8	24,4	<i>India</i>
Indonezja	154	163	171	0,8	0,8	4,7	<i>Indonesia</i>
Iran	54	50	59	0,9	0,9	1,6	<i>Iran, Islamic Republic of</i>
Japonia	85	85	92	0,7	0,7	2,5	<i>Japan</i>
Kenia	245	236	311	8,9	9,1	8,5	<i>Kenya</i>
Malawi	34	42	38	3,4	2,9	1,1	<i>Malawi</i>
Myanmar	16	19	25	0,4	0,5	0,7	<i>Myanmar</i>
Sri Lanka	246	306	311	13,6	15,6	8,5	<i>Sri Lanka</i>
Tanzania	24	24	30	0,8	0,8	0,8	<i>Tanzania</i>
Turcja	103	139	205	1,6	2,8	5,6	<i>Turkey</i>
Uganda	13	29	34	0,6	1,2	0,9	<i>Uganda</i>
Wietnam	40	70	142	0,5	1,7	3,9	<i>Viet Nam</i>
Zimbabwe	15	22	22	1,3	1,8	0,6	<i>Zimbabwe</i>

Źródło — Source: [7], [59], [63].

 TABL. 55 (659). ZBIORY KAWY
 PRODUCTION OF COFFEE

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006		COUNTRIES
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>		
ŚWIAT	5539	7486	7827	1,0	1,2	100,0	WORLD
w tym:							<i>of which:</i>
Brazylia	930	1904	2593	5,8	13,9	33,1	<i>Brazil</i>
Dominikana	45	46	44	5,6	4,8	0,6	<i>Dominican Rep.</i>
Ekwador	148	138	103	13,0	7,7	1,3	<i>Ecuador</i>
Etiopia	230	230	260	3,8	3,5	3,3	<i>Ethiopia</i>
Filipiny	134	108	104	2,0	1,2	1,3	<i>Philippines</i>
Gwatemala	211	312	257	21,1	19,7	3,3	<i>Guatemala</i>
Honduras	132	193	191	23,8	26,0	2,4	<i>Honduras</i>
Indie	180	292	274	0,2	0,2	3,5	<i>India</i>
Indonezja	458	555	653	2,3	2,9	8,3	<i>Indonesia</i>
Kamerun	74	86	41	5,3	2,3	0,5	<i>Cameroon</i>
Kenia	95	101	48	3,5	1,4	0,6	<i>Kenya</i>
Kolumbia	822	637	696	21,5	16,0	8,9	<i>Colombia</i>
Kostaryka	150	161	132	43,2	30,9	1,7	<i>Costa Rica</i>
Madagaskar	68	58	82	4,9	4,3	1,0	<i>Madagascar</i>
Malezja	11	40	40	0,5	1,5	0,5	<i>Malaysia</i>
Meksyk	325	338	288	3,5	2,8	3,7	<i>Mexico</i>
Nikaragua	55	82	55	11,7	10,4	0,7	<i>Nicaragua</i>
Papua Nowa Gwinea	60	83	68	12,7	11,2	0,9	<i>Papua New Guinea</i>
Peru	97	158	175	4,1	6,4	2,2	<i>Peru</i>
Salwador	140	114	85	24,8	12,2	1,1	<i>El Salvador</i>
Tajlandia	86	81	47	1,5	0,7	0,6	<i>Thailand</i>
Uganda	181	143	133	8,5	4,7	1,7	<i>Uganda</i>
Wenezuela	65	78	74	2,9	2,7	0,9	<i>Venezuela</i>
Wietnam	218	803	854	3,0	10,2	10,9	<i>Viet Nam</i>
Wybrzeże Kości Słoniowej	195	336	166	13,0	9,4	2,1	<i>Côte d'Ivoire</i>

Źródło — Source: [7], [59], [63].

TABL. 56 (660). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PLONY BAWELNY (włókna)

SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF COTTON (lint)

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006	1995	2006		1995	2000	2006	COUNTRIES	
		zbiory production						plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in ct	1995	2000		2006
		w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world						
ŚWIAT	34707	19623	18551	24484	3,4	3,7	100,0	5,5	5,8	7,1	WORLD	
w tym:											of which:	
Argentyna	374	367	134	160	10,5	4,1	0,7	5,4	4,0	4,3	Argentina	
Australia	321	375	741	597	20,8	28,9	2,4	15,2	15,9	18,6	Australia	
Brazylia	1263	479	663	1210	3,0	6,5	4,9	4,0	8,3	9,6	Brazil	
Burkina Faso	630	64	109	290	6,2	21,4	1,2	4,4	5,2	4,6	Burkina Faso	
Chiny	5416	4768	4417	6730	3,9	5,1	27,5	8,8	10,9	12,4	China	
Egipt	275	242	225	277	4,0	3,8	1,1	8,1	10,3	10,1	Egypt	
Grecja	366	433	443	400	40,6	35,9	1,6	10,3	10,8	10,9	Greece	
Indie	8900	2186	1641	3564	2,3	3,2	14,6	2,4	1,9	4,0	India	
Iran	160	165	160	114	2,7	1,6	0,5	6,1	6,5	7,1	Iran, Islamic Republic of	
Kazachstan	204	69	95	140	4,3	9,2	0,6	6,4	6,3	6,9	Kazakhstan	
Mali	490	169	101	160	19,4	13,7	0,7	5,0	4,4	3,3	Mali	
Meksyk	128	219	78	138	2,4	1,3	0,6	8,0	10,1	10,8	Mexico	
Nigeria	678	95	147	152	0,9	1,1	0,6	2,2	2,7	2,2	Nigeria	
Pakistan	3103	1802	1825	2187	14,1	13,9	8,9	6,0	6,2	7,0	Pakistan	
Stany Zjednoczone	5586	3897	3742	4498	14,4	15,0	18,4	6,0	7,1	8,1	United States	
Syria	238	216	345	335	14,8	18,1	1,4	10,6	12,8	14,1	Syrian Arab Republic	
Tadżykistan	288	130	93	145	22,5	20,5	0,6	4,8	3,9	5,0	Tajikistan	
Turcja	547	851	880	900	13,6	12,3	3,7	11,5	13,5	16,5	Turkey	
Turkmenistan	600	379	233	230	90,4	46,9	0,9	6,2	4,0	3,8	Turkmenistan	
Uzbekistan	1472	1265	1000	1171	55,2	44,4	4,8	8,5	6,9	8,0	Uzbekistan	
Wybrzeże Kości Słoniowej	269	93	177	114	6,2	6,5	0,5	4,5	5,4	4,2	Côte d'Ivoire	

TABLE 57 (661). **POWIERZCHNIA ZASIEWÓW, ZBIORY I PLONY TYTONIU**
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF TOBACCO

KRAJE	Powierzchnia zasiewów w 2006 r. w tys. ha Sown area in 2006 in thous. ha	1995	2000	2006	1995	2006		1995	2000	2006	COUNTRIES	
		zbiory production						plony z 1 ha w dt yields per 1 ha in dt	1995	2000		2006
		w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world						
ŚWIAT	3884	6284	6692	6717	1,1	1,0	100,0	15,1	16,1	17,3	WORLD	
w tym:											of which:	
Argentyna	90	79	115	164	2,3	4,2	2,4	15,9	19,2	18,2	Argentina	
Bangladesz	30	38	35	39	0,3	0,3	0,6	10,6	11,2	12,8	Bangladesh	
Brazylia	497	456	578	905	2,8	4,8	13,5	15,5	18,7	18,2	Brazil	
Bułgaria	27	19	32	42	2,2	5,5	0,6	13,2	11,3	15,3	Bulgaria	
Chiny	1377	2327	2564	2750	1,9	2,1	40,9	15,8	17,8	20,0	China	
Filipiny	26	64	49	38	0,9	0,4	0,6	11,3	12,1	14,6	Philippines	
Grecja	54	149	137	126	13,9	11,3	1,9	21,5	22,4	23,1	Greece	
Hiszpania	14	43	43	42	1,1	0,9	0,6	24,7	30,5	31,1	Spain	
Indie	370	567	520	550	0,6	0,5	8,2	14,9	12,0	14,9	India	
Indonezja	145	140	146	141	0,7	0,6	2,1	6,5	8,7	9,7	Indonesia	
Japonia	19	70	61	47	0,6	0,4	0,7	26,7	25,3	24,2	Japan	
Kanada	16	74	53	43	2,5	1,3	0,6	27,6	22,3	26,9	Canada	
Kolumbia	18	26	28	35	0,7	0,8	0,5	19,1	18,9	19,9	Columbia	
Koreańska Republika Ludowo-Demokratyczna	46	60	63	65	2,8	2,9	1,0	14,3	14,3	14,2	Korea, Democratic People's Republic of	
Malawi	150	129	99	70	12,8	5,3	1,0	12,2	8,3	4,6	Malawi	
Myanmar	19	38	51	33	0,9	0,7	0,5	12,0	15,3	17,6	Myanmar	
Pakistan	56	81	108	113	0,6	0,7	1,7	17,1	19,1	20,0	Pakistan	
Polska	17	40	30	41	1,0	1,1	0,6	21,4	21,0	24,1	Poland	
Republika Korei	14	84	68	35	1,9	0,7	0,5	26,0	28,1	24,5	Korea, Republic of	
Stany Zjednoczone	135	576	478	338	2,1	1,1	5,0	21,5	25,0	25,0	United States	
Tajlandia	40	49	74	70	0,8	1,1	1,0	11,5	17,1	17,5	Thailand	
Tanzania	34	23	32	52	0,8	1,4	0,8	6,4	7,2	15,3	Tanzania, United Republic of	
Turcja	190	204	200	140	3,3	1,9	2,1	9,7	8,5	7,4	Turkey	
Uganda	15	7	23	32	0,3	1,1	0,5	9,1	24,0	21,3	Uganda	
Wietnam	27	28	27	43	0,4	0,5	0,6	10,0	11,1	16,0	Viet Nam	
Włochy	38	124	130	120	2,2	2,0	1,8	25,0	33,5	31,6	Italy	
Zimbabwe	40	198	228	65	16,8	5,3	1,0	24,2	25,1	16,3	Zimbabwe	

TABL. 58 (662). BYDŁO I TRZODA CHLEWNA^aCATTLE AND PIGS^a

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2000	2006		COUNTRIES
	w tys. szt. <i>in thous. heads</i>			na 100 ha użytków rolnych w szt per 100 ha <i>of agricultural area in heads</i>			udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
BYDŁO CATTLE								
ŚWIAT	1325210	1314178	1369587	26,7	26,4	27,5	100,0	WORLD
w tym:								<i>of which:</i>
Argentyna	52649	48674	50768	41,2	37,8	39,4	3,7	<i>Argentina</i>
Australia	25731	27588	28560	5,6	6,1	6,4	2,1	<i>Australia</i>
Bangladesz	23977	23900	24500	274,1	263,1	271,8	1,8	<i>Bangladesh</i>
Boliwia	6000	6725	7517	16,4	18,2	20,3	0,5	<i>Bolivia</i>
Brazylia	161228	169876	207157	62,4	65,0	78,6	15,1	<i>Brazil</i>
Burkina Faso	5076	6376	8010	53,7	63,1	73,5	0,6	<i>Burkina Faso</i>
Chiny	100556	104554	117766	.	.	.	8,6	<i>China</i>
Czad	4746	5852	6540	9,8	12,1	13,4	0,5	<i>Chad</i>
Etiopia	29825	33075	43125	97,8	107,8	135,7	3,1	<i>Ethiopia</i>
Francja	20524	20310	19418	68,3	68,4	65,7	1,4	<i>France</i>
Hiszpania	5248	6217	6464	17,7	20,9	22,3	0,5	<i>Spain</i>
Indie	201734	191924	180837	111,6	106,2	100,4	13,2	<i>India</i>
Indonezja	11534	11362	11218	27,3	25,4	23,5	0,8	<i>Indonesia</i>
Iran	8347	8270	9378	13,2	13,6	15,2	0,7	<i>Iran, Islamic Republic of</i>
Irlandia	6410	7037	6877	146,0	159,5	162,7	0,5	<i>Ireland</i>
Kanada	12709	13201	14830	18,7	19,5	22,0	1,1	<i>Canada</i>
Kenia	12779	11706	12430	48,9	44,4	46,9	0,9	<i>Kenya</i>
Kolumbia	25551	24364	25699	57,4	54,3	60,4	1,9	<i>Colombia</i>
Madagaskar	10309	10364	9687	37,7	37,7	35,2	0,7	<i>Madagascar</i>
Mali	5780	6620	7682	16,3	17,1	19,5	0,6	<i>Mali</i>
Meksyk	30191	30524	28649	28,2	28,4	26,7	2,1	<i>Mexico</i>
Myanmar	9857	10982	12123	94,3	101,6	107,4	0,9	<i>Myanmar</i>
Nepal	6838	7023	7003	164,5	167,8	165,9	0,5	<i>Nepal</i>
Niemcy	15962	14658	12748	92,0	85,9	74,9	0,9	<i>Germany</i>
Nigeria	15000	15118	15875	20,6	21,6	21,9	1,2	<i>Nigeria</i>
Nowa Zelandia	9272	9015	9652	55,9	52,4	56,0	0,7	<i>New Zealand</i>
Pakistan	17848	22004	25500	67,2	81,6	94,2	1,9	<i>Pakistan</i>
Paragwaj	9788	9737	9983	40,1	39,5	40,2	0,7	<i>Paraguay</i>
Polska	7306	6083	5606	40,7	34,1	35,1	0,4	<i>Poland</i>
Rep. Pd. Afryki	12600	13600	13790	12,7	13,6	13,8	1,0	<i>South Africa</i>
Rosja	43296	28032	21474	20,0	12,9	10,0	1,6	<i>Russian Federation</i>
Stany Zjednoczone	102785	98198	96702	24,5	23,7	23,3	7,1	<i>United States</i>
Sudan	30077	37093	40468	23,1	27,7	30,1	3,0	<i>Sudan</i>
Tanzania	15645	16713	17719	32,8	34,8	36,8	1,3	<i>Tanzania, United Republic of</i>
Turcja	11901	11054	10526	30,1	27,3	25,5	0,8	<i>Turkey</i>
Uganda	5233	5966	6973	43,2	48,6	56,0	0,5	<i>Uganda</i>
Ukraina	19624	10627	6514	46,9	25,7	15,8	0,5	<i>Ukraine</i>
Urugwaj	10450	10353	11956	70,3	69,2	79,9	0,9	<i>Uruguay</i>
Uzbekistan	5484	5268	7045	19,8	19,1	25,8	0,5	<i>Uzbekistan</i>
Wenezuela	13950	15164	16615	64,5	70,1	76,8	1,2	<i>Venezuela</i>
W. Brytania	11857	11133	10160	68,2	65,6	59,9	0,7	<i>United Kingdom</i>
Wietnam	3639	4128	6511	51,4	47,0	67,9	0,5	<i>Viet Nam</i>
Włochy	7164	7162	6255	46,7	45,8	42,6	0,5	<i>Italy</i>

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 730.^a See general notes, item 13 on page 730.

TABL. 58 (662). **BYDŁO I TRZODA CHLEWNA^a (dok.)**
CATTLE AND PIGS^a (cont.)

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2000	2006		COUNTRIES
	w tys. szt <i>in thous. heads</i>			na 100 ha użytków rolnych w szt per 100 ha <i>of agricultural area in heads</i>		udział w świecie w % <i>in % of the world</i>		
TRZODA CHLEWNA PIGS								
ŚWIAT	899131	896181	990130	18,1	18,0	19,9	100,0	WORLD
w tym:								<i>of which:</i>
Belgia		7369	6295		530,1	454,2	0,6	<i>Belgium</i>
Brazylia	36062	31562	34064	14,0	12,1	12,9	3,4	<i>Brazil</i>
Chiny	424787	437541	510625				51,6	<i>China</i>
Dania	11084	11922	12604	406,6	450,4	486,8	1,3	<i>Denmark</i>
Filipiny	8941	10713	13047	79,6	88,2	106,9	1,3	<i>Philippines</i>
Francja	14593	14930	14840	48,5	50,3	50,2	1,5	<i>France</i>
Hiszpania	19288	22418	25131	64,9	75,3	86,6	2,5	<i>Spain</i>
Indie	14306	13400	14000	7,9	7,4	7,8	1,4	<i>India</i>
Indonezja	7720	5357	7087	18,3	12,0	14,8	0,7	<i>Indonesia</i>
Japonia	10250	9806	9620	188,3	186,5	205,0	1,0	<i>Japan</i>
Kanada	11291	12904	14690	16,6	19,1	21,8	1,5	<i>Canada</i>
Meksyk	15923	16088	15370	14,9	15,0	14,3	1,6	<i>Mexico</i>
Myanmar	2944	3974	5677	28,2	36,8	50,3	0,6	<i>Myanmar</i>
Niderlandy	14397	13118	11300	733,0	670,7	588,2	1,1	<i>Netherlands</i>
Niemcy	24698	25633	26521	142,4	150,2	155,7	2,7	<i>Germany</i>
Nigeria	4149	5048	6650	5,7	7,2	9,2	0,7	<i>Nigeria</i>
Polska	20418	17122	18881	113,8	96,1	118,3	1,9	<i>Poland</i>
Republika Korei	6461	8214	9382	315,5	416,3	495,6	0,9	<i>Korea, Republic of</i>
Rosja	24859	18271	13455	11,5	8,4	6,2	1,4	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	7758	5848	6622	52,4	39,4	45,6	0,7	<i>Romania</i>
Stany Zjednoczone	59738	59342	61449	14,2	14,3	14,8	6,2	<i>United States</i>
Tajlandia	5369	6558	8187	25,3	32,7	44,3	0,8	<i>Thailand</i>
Ukraina	13946	10073	7053	33,3	24,3	17,1	0,7	<i>Ukraine</i>
W. Brytania	7627	6482	4933	43,9	38,2	29,1	0,5	<i>United Kingdom</i>
Wietnam	16306	20194	26855	230,3	230,0	280,0	2,7	<i>Viet Nam</i>
Włochy	8023	8414	9200	52,3	53,8	62,6	0,9	<i>Italy</i>

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 730.
^a See general notes, item 13 on page 730.
 Źródło — Source: [63].

TABL. 59 (663). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU

PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS

KRAJE	1995	2000	2005				1995	2005		COUNTRIES
			ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>				na 1 miesz- kańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świe- cie w % <i>in % of the world</i>	
				wolowe i cie- łece <i>beef and veal</i>	wie- przowe <i>pig meat</i>	drobio- we <i>poultry meat</i>				
				w tys. t <i>in thous. t</i>						
ŚWIAT	206169	234870	265429	60191	102441	81436	36,0	41,1	100,0	WORLD
w tym:										<i>of which:</i>
Argentyna	3908	4101	4175	3024	150	828	112,2	108,0	1,6	<i>Argentina</i>
Australia	3297	3707	3936	2140	388	774	182,4	193,0	1,5	<i>Australia</i>
Belgia . . . . .	.	1735	1779	289	1008	477	.	171,0	0,7	<i>Belgium</i>
Brazylia	12808	15434	19919	7774	3110	8895	79,2	108,0	7,5	<i>Brazil</i>
Chiny	47878	62994	77564	6800	50095	14675	39,4	59,5	29,2	<i>China</i>
Dania	1854	1985	2148	150	1800	193	354,7	397,0	0,8	<i>Denmark</i>
Egipt	982	1350	1436	320	1,5	664	16,2	20,4	0,5	<i>Egypt</i>
Filipiny	1402	1860	2073	175	1100	670	20,4	24,6	0,8	<i>Philippines</i>
Francja	6148	6296	6179	1529	2257	1971	105,6	102,0	2,3	<i>France</i>
Hiszpania	3973	4908	5736	715	3310	1341	100,9	130,0	2,2	<i>Spain</i>
Indie	4498	5166	6297	1494	497	1965	4,7	5,7	2,4	<i>India</i>
Indonezja	2014	1805	2477	464	578	1268	10,2	11,1	0,9	<i>Indonesia</i>
Iran	1330	1555	1686	320	—	845	21,4	24,2	0,6	<i>Iran, Islamic Repub- lic of</i>
Japonia	3227	3049	3029	500	1245	1273	25,7	23,6	1,1	<i>Japan</i>
Kanada	3099	3999	4680	1530	1960	1154	105,8	145,0	1,8	<i>Canada</i>
Kolumbia	1411	1377	1567	750	109	685	36,9	36,5	0,6	<i>Colombia</i>
Malezja	1063	933	1198	21,3	206	965	51,6	45,8	0,5	<i>Malaysia</i>
Meksyk	3799	4462	5352	1569	1101	2511	41,4	50,0	2,0	<i>Mexico</i>
Niderlandy	2865	2895	2350	388	1299	646	185,3	144,0	0,9	<i>Netherlands</i>
Niemcy	5822	6263	6884	1145	4505	1054	71,3	83,5	2,6	<i>Germany</i>
Nowa Zelandia	1329	1289	1475	689	52	159	361,9	360,0	0,6	<i>New Zealand</i>
Pakistan	1843	1680	1973	469	—	421	14,4	12,8	0,7	<i>Pakistan</i>
Polska^a	2754	2887	3316	310	1956	1023	71,9	86,9	1,2	<i>Poland^a</i>
Republika Korei	1426	1646	1713	216	1036	450	31,7	35,5	0,6	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	1440	1777	1888	643	140	925	34,7	40,3	0,7	<i>South Africa</i>
Rosja	5747	4444	4885	1915	1610	1130	38,5	34,1	1,8	<i>Russian Federation</i>
Stany Zjednoczone	33868	37643	39560	11242	9392	18619	125,3	133,0	14,9	<i>United States</i>
Tajlandia	1856	1893	1897	115	683	1036	32,3	29,6	0,7	<i>Thailand</i>
Turcja	1180	1396	1647	367	0,3	958	18,8	22,8	0,6	<i>Turkey</i>
Ukraina	2294	1663	1580	556	510	470	45,0	33,6	0,6	<i>Ukraine</i>
Wenezuela	1087	1467	1217	405	118	686	49,2	45,5	0,5	<i>Venezuela</i>
W. Brytania	3826	3508	3343	747	704	1573	66,0	55,7	1,3	<i>United Kingdom</i>
Wietnam	1369	1966	2740	121	2100	388	18,7	33,2	1,0	<i>Viet Nam</i>
Włochy	3966	4065	4099	1180	1550	1000	69,2	70,7	1,5	<i>Italy</i>

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 13 na str. 730.^a See general notes, item 13 on page 730.

Źródło — Source: [7], [59], [63].

TABL. 60 (664). PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO

PRODUCTION OF COWS' MILK

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006	1995	2000	2006	COUNTRIES	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 miesz- kańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świe- cie w % <i>in % of the world</i>	przeciętny roczny udój od 1 krowy w kg <i>annual average milk yield per cow in kg</i>				
ŚWIAT	464432	490850	549364	81	83	100,0	2049	2156	2145	WORLD
w tym:										<i>of which:</i>
Argentyna	8771	10121	8100	252	208	1,5	3732	4131	4050	<i>Argentina</i>
Australia	8460	11183	10250	468	496	1,9	4645	5151	4938	<i>Australia</i>
Austria	3148	3340	3147	391	381	0,6	4214	4977	5849	<i>Austria</i>
Belgia		3689	3012		286	0,5		5990	5755	<i>Belgium</i>
Białoruś	5070	4490	5870	494	604	1,1	2338	2412	3639	<i>Belarus</i>
Brazylia	16985	20380	25333	105	136	4,6	825	1139	1235	<i>Brazil</i>
Chiny	6082	8632	32249	5	25	5,9	1533	1748	3031	<i>China</i>
Dania	4676	4720	4627	894	851	0,8	6656	7421	8131	<i>Denmark</i>
Ekwador	1928	2007	2537	169	189	0,5	2431	1796	1950	<i>Ecuador</i>
Francja	25438	24999	24195	437	396	4,4	5516	5948	6113	<i>France</i>
Hiszpania	6204	6107	6553	158	147	1,2	4771	5305	6469	<i>Spain</i>
Indie	26715	32967	39775	28	36	7,2	814	1002	1087	<i>India</i>
Iran	3450	4760	6242	56	90	1,1	1168	1307	1512	<i>Iran, Islamic Repub- lic of</i>
Irlandia	5347	5160	5500	1482	1294	1,0	4213	4381	4938	<i>Ireland</i>
Japonia	8382	8497	8134	67	64	1,5	6245	6792	7103	<i>Japan</i>
Kanada	7920	8090	8100	270	249	1,5	6366	7331	7595	<i>Canada</i>
Kazachstan	4576	3686	4861	287	319	0,9	1642	1968	2045	<i>Kazakhstan</i>
Kenia	1985	2224	3500	73	103	0,6	449	474	636	<i>Kenya</i>
Kolumbia	5078	6148	6770	133	155	1,2	1036	1000	1002	<i>Colombia</i>
Meksyk	7628	9311	10029	83	96	1,8	1184	1369	6438	<i>Mexico</i>
Niderlandy	11294	11155	10532	731	644	1,9	6612	7416	7011	<i>Netherlands</i>
Niemcy	28607	28331	28453	350	345	5,2	5424	6121	6637	<i>Germany</i>
Nowa Zelandia	9285	12235	14498	2528	3501	2,6	2944	3666	3530	<i>New Zealand</i>
Pakistan	4293	8039	9404	34	60	1,7	991	1179	1253	<i>Pakistan</i>
Polska	11642	11889	11982	304	314	2,2	3231	3778	4326	Poland
Republika Czeska	3125	2789	2775	303	271	0,5	4244	5411	6415	<i>Czech Republic</i>
Rep. Pd. Afryki	2794	2540	2971	67	63	0,5	3407	2591	3799	<i>South Africa</i>
Rosja	39098	31959	31074	262	218	5,7	2161	2502	3221	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	4646	4301	5705	205	264	1,0	2929	2542	3583	<i>Romania</i>
Stany Zjednoczone	70439	76023	82463	261	276	15,0	7441	8254	9118	<i>United States</i>
Sudan	2760		5480	94	148	1,0	480	430	366	<i>Sudan</i>
Szwajcaria	3913	3889	3923	549	521	0,7	5155	5444	5684	<i>Switzerland</i>
Szwecja	3304	3348	3206	374	353	0,6	6853	7829	8152	<i>Sweden</i>
Turcja	9275	8732	10026	148	138	1,8	1575	1653	2507	<i>Turkey</i>
Ukraina	17060	12436	12988	334	278	2,4	2204	2358	3308	<i>Ukraine</i>
Uzbekistan	3550	3560	4821	155	183	0,9	1519	1544	1708	<i>Uzbekistan</i>
W. Brytania	14844	14488	14577	256	241	2,7	5702	6154	6773	<i>United Kingdom</i>
Włochy	11259	12309	11013	197	187	2,0	5194	5789	5991	<i>Italy</i>

TABL. 61 (665). PRODUKCJA JAJ KURZYCH
HEN EGGS PRODUCTION

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006		COUNTRIES
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world		
ŚWIAT	42854	51729	60697	7,5	9,2	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Argentyna	286	327	300	8,2	7,7	0,5	Argentina
Brazylia	1415	1509	1675	8,8	9,0	2,8	Brazil
Chiny	13702	19433	25326	11,3	19,3	41,7	China
Filipiny	368	445	530	5,4	6,2	0,9	Philippines
Francja	1025	1038	850	17,6	13,9	1,4	France
Hiszpania	614	658	850	15,6	19,1	1,4	Spain
Indie	1496	2015	2604	1,6	2,3	4,3	India
Indonezja	582	642	932	2,9	4,2	1,5	Indonesia
Iran	466	579	685	7,5	9,9	1,1	Iran, Islamic Republic of
Japonia	2549	2535	2497	20,3	19,5	4,1	Japan
Kanada	326	372	400	11,1	12,3	0,7	Canada
Kolumbia	347	322	492	9,1	11,3	0,8	Colombia
Malezja	355	391	442	17,2	16,6	0,7	Malaysia
Meksyk	1242	1788	2014	13,5	19,4	3,3	Mexico
Niderlandy	602	668	595	38,9	36,4	1,0	Netherlands
Niemcy	836	901	746	10,2	9,0	1,2	Germany
Nigeria	390	400	526	3,6	3,9	0,9	Nigeria
Pakistan	279	344	426	2,2	2,7	0,7	Pakistan
Polska	351	424	537	9,2	14,1	0,9	Poland
Republika Korei	454	479	515	10,1	10,7	0,8	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	251	318	384	6,0	8,1	0,6	South Africa
Rosja	1876	1895	2100	12,6	14,7	3,5	Russian Federation
Rumunia	263	263	355	11,6	16,5	0,6	Romania
Stany Zjednoczone	4417	4998	5360	16,3	17,9	8,8	United States
Tajlandia	499	515	513	8,7	7,9	0,8	Thailand
Turcja	550	810	753	8,8	10,3	1,2	Turkey
Ukraina	538	497	819	10,5	17,5	1,4	Ukraine
W. Brytania	626	571	595	10,8	9,8	1,0	United Kingdom
Włochy	721	686	700	12,6	11,9	1,2	Italy

TABL. 62 (666). **CIĄGNIKI W ROLNICTWIE**
AGRICULTURAL TRACTORS

KRAJE	1995	2000	2003	1995	2003	1995	2003	COUNTRIES
	w tys. szt in thous. units			użytki rolne agricultural area		grunty orne arable land		
				na 1 ciągnik w ha per 1 tractor in ha				
ŚWIAT	26229,4	26934,2	27625,1	189,0	180,0	53,3	50,8	WORLD
w tym:								of which:
Argentyna	288,2	299,3	299,6	443,9	429,7	93,7	93,1	Argentina
Australia	315,0	315,0	315,0	1470,9	1395,2	146,5	151,1	Australia
Austria	356,0	330,0	330,0	9,6	10,3	4,0	4,2	Austria
Białoruś	115,9	72,9	58,8	80,6	151,1	53,8	94,5	Belarus
Brazylia	790,0	806,0	806,0	327,2	327,0	73,5	73,2	Brazil
Bulgaria	38,3	34,7	31,6	160,9	168,5	104,4	105,2	Bulgaria
Cypr	16,6	17,2	17,2	8,7	8,4	6,0	5,8	Cyprus
Dania	151,1	123,2	123,0	18,0	21,6	15,3	18,4	Denmark
Estonia	49,4	50,6	54,1	20,1	15,3	17,7	10,1	Estonia
Finlandia	194,8	194,0	194,0	11,6	11,6	11,0	11,4	Finland
Francja	1311,7	1264,0	1264,0	22,9	23,5	14,0	14,6	France
Grecja	236,2	253,8	255,0	38,8	33,1	11,9	10,6	Greece
Hiszpania	805,6	899,7	943,7	36,9	32,0	17,4	14,6	Spain
Indie	1354,9	1941,5	2528,1	133,4	71,5	119,4	63,5	India
Irlandia	176,5	164,3	155,0	24,9	28,2	5,8	7,6	Ireland
Japonia	2123,0	2028,0	2028,0	2,6	2,5	2,2	2,2	Japan
Kanada	715,0	729,0	732,6	95,1	92,1	63,7	62,3	Canada
Litwa	87,3	102,0	102,3	40,2	34,1	33,8	28,6	Lithuania
Łotwa	50,5	55,8	55,3	50,3	44,7	33,9	32,9	Latvia
Malta	0,5	0,5	0,5	22,0	22,0	20,0	20,0	Malta
Meksyk	324,8	324,9	324,9	330,0	330,3	77,6	76,3	Mexico
Niderlandy	172,6	149,5	149,5	11,4	12,9	5,1	6,1	Netherlands
Niemcy	1215,7	989,5	944,0	14,3	18,0	9,7	12,5	Germany
Norwegia	146,0	133,0	130,0	7,7	8,0	6,8	6,7	Norway
Nowa Zelandia	76,0	76,0	76,0	218,1	226,8	20,8	19,7	New Zealand
Polska	1319,4	1306,7	1371,3	13,6	11,8	10,5	9,2	Poland
Portugalia	150,1	169,0	169,0	26,1	22,2	14,3	9,4	Portugal
Republika Czeska	86,1	96,7	91,6	49,7	46,6	36,5	33,4	Czech Republic
Republika Korei	100,4	191,6	211,6	20,4	9,0	17,8	7,8	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	130,2	72,3	65,5	764,4	1521,2	114,6	225,2	South Africa
Rosja	1052,1	747,0	586,0	205,7	369,1	121,2	209,1	Russian Federation
Rumunia	163,4	160,1	169,2	90,6	87,0	57,1	55,6	Romania
Słowacja	27,7	23,5	22,6	88,3	107,9	53,4	63,4	Slovakia
Słowenia	89,3	114,2	108,2	6,0	4,7	2,2	1,6	Slovenia
Stany Zjednoczone	4517,9	4674,8	4760,0	93,0	86,0	40,3	36,4	United States
Szwajcaria	114,0	109,6	107,8	13,9	14,1	3,7	3,8	Switzerland
Szwecja	172,5	165,0	165,0	19,0	19,2	16,0	16,2	Sweden
Turcja	776,9	941,8	997,6	50,8	39,3	31,7	23,4	Turkey
Ukraina	469,3	318,9	390,8	89,2	105,8	70,9	83,1	Ukraine
Węgry	92,2	113,0	113,5	67,0	51,7	52,1	40,6	Hungary
W. Brytania	500,0	500,0	500,0	34,8	33,9	11,9	11,3	United Kingdom
Włochy	1525,8	1646,2	1680,0	10,0	9,0	5,4	4,7	Italy

TABL. 63 (667). **ZUŻYCIENIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH (w przeliczeniu na czysty składnik)****CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL FERTILIZERS PER 1 ha OF AGRICULTURAL AREA (in terms of pure ingredient)**

KRAJE	2002				2005				COUNTRIES
	ogółem	azo-	fosfo-	potas-	ogółem	azo-	fosfo-	potas-	
	<i>total</i>	<i>nitroge-</i>	<i>phos-</i>	<i>potash</i>	<i>total</i>	<i>nitroge-</i>	<i>phos-</i>	<i>potash</i>	
	w kg <i>in kg</i>								
ŚWIAT	29,5	17,6	6,8	5,1	32,4	18,9	7,6	5,9	WORLD
w tym:									<i>of which:</i>
Argentyna	6,6	4,2	2,2	0,2	10,8	6,1	4,4	0,3	<i>Argentina</i>
Australia	5,1	2,2	2,4	0,5	4,9	2,1	2,3	0,5	<i>Australia</i>
Austria	96,1	50,7	23,0	22,4	99,2	60,7	19,2	19,3	<i>Austria</i>
Białoruś	94,6	31,6	7,8	55,2	138,7	52,1	15,9	70,7	<i>Belarus</i>
Brazylia	26,6	6,7	8,6	11,3	30,6	7,9	9,5	13,2	<i>Brazil</i>
Bulgaria	71,6	53,2	17,0	1,4	106,6	79,3	26,1	1,2	<i>Bulgaria</i>
Cypr	138,7	72,1	46,8	19,8	118,4	56,7	31,7	30,0	<i>Cyprus</i>
Dania	83,2	59,3	2,0	21,9	51,7	44,5	2,9	4,3	<i>Denmark</i>
Estonia	298,3	55,7	229,3	13,3	344,9	104,8	218,2	21,9	<i>Estonia</i>
Finlandia	134,3	80,1	21,6	32,6	132,4	84,9	13,1	34,4	<i>Finland</i>
Francja	131,3	74,5	24,1	32,7	127,2	78,5	21,2	27,5	<i>France</i>
Grecja	50,3	32,2	14,3	3,8	51,9	33,0	13,0	5,9	<i>Greece</i>
Hiszpania	68,4	33,2	19,1	16,1	60,7	30,0	16,7	14,0	<i>Spain</i>
Indie	89,3	58,3	22,3	8,7	114,2	69,9	29,0	15,3	<i>India</i>
Irlandia	125,8	82,0	27,0	16,8	132,8	82,0	18,3	32,5	<i>Ireland</i>
Japonia	364,2	116,9	138,9	108,4	250,7	116,6	134,1		<i>Japan</i>
Kanada	39,0	24,3	9,7	5,0	41,5	26,3	10,3	4,9	<i>Canada</i>
Litwa	62,6	4,7	23,4	34,5	80,5	0,0	42,7	37,8	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	281,4	203,5	38,0	39,9	228,2	174,0	30,4	23,8	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	30,9	22,6	2,9	5,4	45,6	26,5	9,5	9,6	<i>Latvia</i>
Malta	92,9	59,8	15,6	17,5	69,6	45,2	10,8	13,6	<i>Malta</i>
Meksyk	17,2	11,0	4,3	1,9	16,1	10,2	4,2	1,7	<i>Mexico</i>
Niderlandy	335,4	105,8	47,4	182,2	294,6	138,2	92,4	64,0	<i>Netherlands</i>
Niemcy	153,0	105,4	19,3	28,3	148,3	104,8	18,5	25,0	<i>Germany</i>
Norwegia	151,8	96,7	12,0	43,1	161,3	104,2	12,3	44,8	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	50,7	17,9	23,3	9,5	61,2	24,6	27,4	9,2	<i>New Zealand</i>
Polska^a	93,6	51,5	18,7	23,4	102,4	56,3	20,4	25,7	Poland^a
Portugalia	84,1	51,0	20,4	12,7	56,5	30,8	16,2	9,5	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	97,0	75,0	11,2	10,8	109,0	80,3	14,5	14,2	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	359,6	189,4	76,3	93,9	381,6	187,1	85,7	108,8	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	6,5	3,4	1,6	1,5	6,6	3,9	2,1	0,6	<i>South Africa</i>
Rosja	7,7	3,0	1,4	3,3	9,0	3,7	2,4	2,9	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	21,9	16,1	4,9	0,9	31,8	20,6	9,5	1,7	<i>Romania</i>
Słowacja	47,5	27,5	10,2	9,8	80,6	62,0	9,6	9,0	<i>Slovakia</i>
Słowenia	150,2	63,7	34,9	51,6	128,8	57,5	29,0	42,3	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	46,6	26,4	9,4	10,8	46,4	26,3	9,8	10,3	<i>United States</i>
Szwajcaria	52,5	26,6	10,4	15,5	59,9	33,6	8,8	17,5	<i>Switzerland</i>
Szwecja	78,6	52,7	12,0	13,9	74,6	47,8	16,2	10,6	<i>Sweden</i>
Turcja	41,1	30,8	8,2	2,1	49,3	33,5	12,6	3,2	<i>Turkey</i>
Ukraina	12,5	10,7	0,8	1,0	14,7	11,1	0,5	3,1	<i>Ukraine</i>
Węgry	96,3	63,7	17,2	15,4	96,8	62,7	16,1	18,0	<i>Hungary</i>
W. Brytania	108,8	69,7	16,1	23,0	98,0	62,9	14,5	20,6	<i>United Kingdom</i>
Włochy	101,7	47,2	29,6	24,9	82,7	42,0	21,3	19,4	<i>Italy</i>

^a Łącznie z wieloskładnikowymi; dane dotyczą lat gospodarczych 2002/03 i 2004/05.^a Including mixed fertilizers; data concern agricultural years 2002/03 and 2004/05.

Źródło — Source: [63].

TABL. 64 (668). POZYSKANIE DREWNA (grubizny)

ROUNDWOOD PRODUCTION

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005		COUNTRIES
	w hm ³ in hm ³			na 1 mieszkańca w m ³ per capita in m ³	udział w świecie w % in % of the world		
OGÓŁEM TOTAL							
ŚWIAT	3251,1	3358,2	3502,7	0,57	0,54	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Australia	24,3	30,4	30,5	1,34	1,50	0,9	Australia
Austria	14,4	13,3	16,5	1,79	2,02	0,5	Austria
Bangladesz	28,5	28,5	27,9	0,23	0,20	0,8	Bangladesh
Brazylia	211,1	235,4	255,9	1,31	1,39	7,3	Brazil
Chile	34,6	36,6	46,1	2,40	2,83	1,3	Chile
Chiny	303,7	285,4	284,1	0,25	0,22	8,1	China
Demokratyczna Republika Konga	62,1	68,6	74,7	1,37	1,30	2,1	Congo, the Democratic Re- public of the
Egipt	15,5	16,4	17,2	0,26	0,24	0,5	Egypt
Etiopia	82,5	89,9	97,4	1,37	1,33	2,8	Ethiopia
Filipiny	17,2	44,0	15,8	0,25	0,19	0,5	Philippines
Finlandia	50,2	54,3	51,6	9,83	9,84	1,5	Finland
Francja	43,4	45,8	34,4	0,75	0,57	1,0	France
Ghana	22,0	21,7	22,0	1,23	1,00	0,6	Ghana
Gwatemala	13,6	15,0	16,7	1,36	1,33	0,5	Guatemala
Indie	313,4	296,1	328,7	0,33	0,30	9,4	India
Indonezja	143,6	122,5	106,2	0,73	0,48	3,0	Indonesia
Japonia	23,1	18,1	16,3	0,18	0,13	0,5	Japan
Kanada	188,4	201,8	199,3	6,43	6,18	5,7	Canada
Kenia	20,8	21,6	22,4	0,76	0,66	0,6	Kenya
Malezja	39,3	18,4	28,2	1,91	1,08	0,8	Malaysia
Meksyk	42,5	45,7	44,6	0,46	0,42	1,3	Mexico
Mozambik	17,9	18,0	18,0	1,12	0,93	0,5	Mozambique
Myanmar	21,1	38,1	42,5	0,49	0,90	1,2	Myanmar
Niemcy	39,3	53,7	56,9	0,48	0,69	1,6	Germany
Nigeria	65,0	68,8	70,7	0,60	0,54	2,0	Nigeria
Nowa Zelandia	16,9	19,3	19,1	4,60	4,66	0,5	New Zealand
Pakistan	24,2	33,6	29,3	0,19	0,19	0,8	Pakistan
Polska	20,7	26,0	29,7	0,54	0,78	0,8	Poland
Rep. Pd. Afryki	32,0	30,6	33,1	0,77	0,71	0,9	South Africa
Rosja	116,2	158,1	186,5	0,78	1,30	5,3	Russian Federation
Stany Zjednoczone	499,3	466,5	471,9	1,85	1,59	13,5	United States
Sudan	18,3	18,9	19,9	0,62	0,55	0,6	Sudan
Szwecja	63,6	63,3	98,7	7,21	10,94	2,8	Sweden
Tajlandia	23,5	26,8	28,6	0,41	0,45	0,8	Thailand
Tanzania	22,6	23,1	24,0	0,76	0,65	0,7	Tanzania, United Republic of
Turcja	19,3	15,9	16,2	0,31	0,22	0,5	Turkey
Uganda	34,9	37,3	40,0	1,64	1,47	1,1	Uganda
Wietnam	31,6	30,9	31,6	0,43	0,38	0,9	Viet Nam

TABL. 64 (668). POZYSKANIE DREWNA (dok.)

ROUNDWOOD PRODUCTION (cont.)

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005		COUNTRIES
	w hm ³ in hm ³			na 1 mieszkańca w m ³ per capita in m ³	udział w świecie w % in % of the world		
w tym DREWNO UŻYTKOWE ^a of which INDUSTRIAL ROUNDWOOD ^a							
ŚWIAT	1515,6	1599,4	1710,6	0,27	0,26	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Argentyna	6,9	6,0	9,3	0,20	0,24	0,5	Argentina
Australia	19,6	24,0	27,4	1,08	1,35	1,6	Australia
Austria	11,3	10,4	12,8	1,40	1,57	0,7	Austria
Brazylia	84,5	103,0	118,1	0,52	0,64	6,9	Brazil
Chile	24,9	24,4	32,5	1,73	1,99	1,9	Chile
Chiny	99,8	94,6	93,2	0,08	0,07	5,4	China
Finlandia	46,1	50,1	47,1	9,03	8,98	2,8	Finland
Francja	33,6	43,4	31,6	0,58	0,52	1,8	France
Hiszpania	13,0	12,7	13,4	0,33	0,30	0,8	Spain
Indie	24,9	18,8	23,2	0,03	0,02	1,4	India
Indonezja	43,2	33,5	32,5	0,22	0,15	1,9	Indonesia
Japonia	22,9	18,0	16,2	0,18	0,13	0,9	Japan
Kanada	183,1	198,9	196,4	6,25	6,09	11,5	Canada
Łotwa	5,7	12,6	11,9	2,29	5,18	0,7	Latvia
Malezja	35,8	15,1	25,2	1,74	0,96	1,5	Malaysia
Niemcy	36,9	51,1	50,9	0,45	0,62	3,0	Germany
Nigeria	8,3	9,4	9,4	0,08	0,07	0,5	Nigeria
Norwegia	8,6	7,5	8,5	1,97	1,84	0,5	Norway
Nowa Zelandia	16,9	19,3	19,1	4,60	4,66	1,1	New Zealand
Polska	19,2	24,5	27,6	0,50	0,72	1,6	Poland
Portugalia	8,9	10,2	10,5	0,89	1,00	0,6	Portugal
Republika Czeska	11,7	13,5	14,3	1,13	1,40	0,8	Czech Republic
Rep. Pd. Afryki	18,2	18,6	21,1	0,44	0,45	1,2	South Africa
Rosja	82,8	105,8	139,5	0,56	0,97	8,2	Russian Federation
Rumunia	10,0	10,1	11,5	0,44	0,53	0,7	Romania
Słowacja	4,9	5,9	9,0	0,91	1,67	0,5	Slovakia
Stany Zjednoczone	408,9	420,6	428,0	1,51	1,44	25,0	United States
Szwecja	59,8	57,4	91,7	6,77	10,16	5,4	Sweden
Tajlandia	2,8	6,3	8,7	0,05	0,14	0,5	Thailand
Turcja	10,7	10,4	11,2	0,17	0,16	0,7	Turkey
W. Brytania	7,3	7,6	8,3	0,13	0,14	0,5	United Kingdom

^a Zestaw państw różni się od prezentowanego w części „OGÓŁEM” z uwagi na przyjęte kryterium 0,5% udziału krajów — producentów w świecie.

^a Representation of countries differs from those presented in the part "TOTAL" with regard to the criterion of share 0,5% of countries — producers in the world.

Źródło — Source: [7], [21] [59], [63].

TABL. 65 (669). POŁOWY MORSKIE I SŁODKOWODNE
 SEA AND FRESHWATER FISH CATCHES

WYSZCZEGÓLNIENIE	1995	2000	2005	1995	2005		SPECIFICATION
	w tys. t in thous. t			na 1 miesz- kańca w kg per capita in kg	udział w świcie w % in % of the world		
OGÓŁEM	92281	95610	93253	16,1	14,3	100,0	TOTAL
w tym połowy morskie	86335	88041	85033	15,1	13,1	91,2	of which catches in marine fishing areas
w tym:							of which:
ryby morskie	71858	71771	69576	12,6	10,7	74,6	sea fishes
w tym:							of which:
dorszowate	10803	8696	8965	1,9	1,4	9,6	cods, hakes, haddocks
śledziowate	22003	24918	22403	3,8	3,4	24,0	herrings, sardines, anchovies
skorupiaki i mięczaki	11205	13213	12342	2,0	1,9	13,2	crustaceans and molluscs
w tym:							of which:
Argentyna	1173	922	931	33,7	24,1	1,0	Argentina
Bangladesz	792	1004	1334	6,3	9,7	1,4	Bangladesh
Brazylia	607	667	750	3,8	4,1	0,8	Brazil
Chile	7434	4300	4330	516,4	265,7	4,6	Chile
Chiny	12563	16987	17053	10,4	13,1	18,3	China
Chiny — Prowincja Tajwan	1010	1094	1017	47,6	44,8	1,1	China — Taiwan Province
Dania	1999	1534	911	382,4	168,2	1,0	Denmark
Filipiny	1861	1897	2246	27,1	26,7	2,4	Philippines
Francja	611	635	574	10,5	9,5	0,6	France
Hiszpania	1181	1046	849	30,0	19,3	0,9	Spain
Indie	3265	3666	3481	3,4	3,2	3,7	India
Indonezja	3533	4083	4381	17,9	19,7	4,7	Indonesia
Islandia	1613	1983	1661	6041,2	5630,5	1,8	Iceland
Japonia	5970	4986	4073	47,6	31,8	4,4	Japan
Kanada	854	998	1081	29,1	33,5	1,2	Canada
Malezja	1112	1289	1214	54,0	46,5	1,3	Malaysia
Maroko	849	875	933	31,5	31,2	1,0	Morocco
Meksyk	1329	1316	1305	14,5	12,2	1,4	Mexico
Myanmar	752	1093	1743	17,4	37,1	1,9	Myanmar
Namibia	570	590	553	344,0	272,3	0,6	Namibia
Niderlandy	438	496	549	28,3	33,7	0,6	Netherlands
Nigeria	349	441	523	3,2	4,0	0,6	Nigeria
Norwegia	2524	2699	2393	579,0	518,3	2,6	Norway
Nowa Zelandia	557	553	535	151,6	130,6	0,6	New Zealand
Pakistan	526	614	434	4,1	2,8	0,5	Pakistan
Peru	8937	10657	9389	374,6	335,7	10,1	Peru
Polska	435	239	190	11,4	5,0	0,2	Poland
Republika Korei	2320	1825	1639	51,5	33,9	1,8	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	576	644	818	13,9	17,4	0,9	South Africa
Rosja	4312	3974	3191	28,9	22,2	3,4	Russian Federation
Stany Zjednoczone	5225	4718	4889	19,3	16,5	5,2	United States
Tajlandia	3031	2997	2599	52,7	40,5	2,8	Thailand
Turcja	634	503	426	10,1	5,9	0,5	Turkey
Wietnam	1085	1623	1930	14,8	23,4	2,1	Viet Nam
Wenezuela	501	354	470	22,7	17,6	0,5	Venezuela
W. Brytania	910	748	669	15,7	11,1	0,7	United Kingdom
Wyspy Owcze	288	454	565	6545,5	11770,8	0,6	Faeroe Island

Przemysł

Industry

TABL. 66 (670). DYNAMIKA PRODUKCJI PRZEMYSŁOWEJ WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI (ceny stałe) —
na podstawie klasyfikacji ISIC

INDICES OF INDUSTRIAL PRODUCTION BY KINDS OF ACTIVITY (constant prices) —
according to ISIC classification

KRAJE COUNTRIES	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006					
	rok poprzedni=100 previous year=100						2000=100					
							ogółem total	górnictwo mining and quar- rying	prze- twór- stwo przemys- łowe manu- factu- ring	wytwa- rzanie i zaopa- trywa- nie w energie elek- tryczną, gaz, wodę electri- city, gas and water supply	z ogó- łem — na 1 miesz- kańca of total — per capita	
ŚWIAT WORLD	104,3	97,7	100,2	102,5	104,1	103,0	104,7	112,6	108,2	112,9	115,0	104,9
w tym: of which:												
Argentyna ^a Argentina ^a	98,1	88,8	90,3	117,5	114,0	109,2	108,7	127,5	.	127,5	.	120,7
Australia Australia	104,0	105,0	101,2	102,3	99,8	100,6	99,4	108,4	103,4	107,6	104,7	100,3
Austria Austria	108,8	103,0	100,8	102,0	106,3	104,2	108,2	126,9	102,3	126,4	134,6	124,6
Belgia Belgium	104,9	99,6	101,4	100,7	103,4	99,6	105,0	110,0	141,6	108,5	118,0	106,6
Białoruś Belarus	107,5	106,1	104,6	107,1	116,0	110,6	111,0	169,2	.	.	.	174,9
Brazylia ^b Brazil ^b	106,6	101,6	102,8	100,0	108,4	103,0	102,8	119,9	158,9	116,2	.	111,8
Bulgaria Bulgaria	108,3	102,2	104,6	114,1	117,0	106,7	105,9	161,3	119,8	181,8	118,8	168,1
Cypr Cyprus	104,5	99,7	100,1	108,0	101,9	100,8	100,8	111,6	116,2	104,2	142,8	100,3
Dania Denmark	105,4	101,6	101,4	100,2	100,0	101,6	103,5	108,6	105,8	108,1	123,2	106,6
Estonia Estonia	114,5	108,9	108,2	111,0	110,5	111,0	107,3	172,0	136,7	180,7	112,8 ^c	175,5
Finlandia Finland	111,7	100,1	102,1	101,2	105,4	100,1	107,8	117,6	188,7	116,8	116,1	115,6
Francja France	104,1	101,3	98,7	99,6	102,5	100,2	100,5	102,8	91,9	102,3	107,1	99,6
Grecja Greece	107,3	98,2	100,8	100,3	101,2	98,9	100,7	100,1	98,0	98,2	109,9 ^c	98,7
Hiszpania Spain	104,0	98,8	100,1	101,6	101,8	100,1	103,7	106,2	90,2	104,9	120,8 ^c	95,9
Indie India	104,9	102,7	105,7	107,0	108,4	108,1	111,3	151,6	124,9	156,7	132,6 ^d	141,7
Irlandia Ireland	115,5	110,1	107,2	104,7	100,3	103,0	105,1	134,1	123,0	135,0	120,6	120,0
Japonia Japan	105,6	93,6	98,8	103,1	105,3	101,2	104,7	106,5	102,9	106,2	111,9 ^c	105,9
Kanada Canada	108,5	96,2	112,2	91,3	101,9	101,3	99,4	101,1	113,3	97,3	110,5	95,3
Litwa Lithuania	105,3	116,0	103,0	116,2	110,9	107,1	107,3	176,9	115,5	179,4	168,7	182,7
Luksemburg Luxembourg	105,0	103,5	102,4	103,6	103,9	100,6	102,2	117,3	61,7	118,7	118,7 ^c	111,2

^a Przetwórstwo przemysłowe. ^b Bez wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę. ^c Tylko energia elektryczna i gaz. ^d Tylko energia elektryczna.

^a Manufacturing. ^b Excluding electricity, gas and water supply. ^c Only electricity and gas. ^d Only electricity.

TABL. 66 (670). DYNAMIKA PRODUKCJI PRZEMYSŁOWEJ WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI —
na podstawie klasyfikacji ISIC (dok.)INDICES OF INDUSTRIAL PRODUCTION BY KINDS OF ACTIVITY —
according to ISIC classification (cont.)

KRAJE COUNTRIES	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006					
	rok poprzedni=100 previous year=100						2000=100					
							ogółem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manu- facturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply	z ogółem — na 1 mieszka- niaka of total — per capita	
Łotwa <i>Latvia</i>	103,2	106,9	105,8	106,5	106,0	105,6	104,8	141,4	183,3	146,0	127,1	147,1
Meksyk ^e <i>Mexico^e</i>	106,2	96,6	99,8	99,9	104,2	101,6	105,0	107,0	112,9	104,0	115,0 ^d	102,6
Niderlandy <i>Netherlands</i>	105,4	101,0	100,9	98,6	104,1	98,9	101,2	104,7	101,5	104,5	115,5	102,0
Niemcy <i>Germany</i>	105,6	100,1	99,0	100,4	103,0	103,4	105,8	112,1	84,1	113,2	105,9	111,9
Norwegia <i>Norway</i>	103,3	98,6	100,7	96,0	102,3	99,2	97,6	94,4	90,6 ^f	102,3	83,9 ^c	91,0
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	103,8	102,3	100,3	108,4	99,6	101,9	97,9	110,4	92,0 ^g	114,2	106,2	102,7
Polska <i>Poland</i>	106,7	100,6	101,1	108,3	112,6	103,7	111,2	143,0	88,8	149,9	113,6	143,4
Portugalia <i>Portugal</i>	100,4	103,1	99,5	100,1	97,4	100,3	102,8	103,1	80,3	102,1	113,8 ^c	99,4
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	100,9	106,7	101,9	105,5	109,6	106,6	109,7	147,0	103,1	152,0	112,8	146,4
Republika Korei <i>Korea, Republic of</i>	116,8	100,6	108,2	105,2	110,2	106,3	110,1	147,6	92,5	148,1	143,2 ^c	143,9
Rep. Pd. Afryki <i>South Africa</i>	102,4	102,2	103,5	100,3	104,8	102,1	103,2	117,1	110,5	119,3	120,4 ^d	112,2
Rosja <i>Russian Federation</i>	108,8	102,9	103,2	108,9	108,3	104,0	103,9	135,3	136,0	138,6	117,3 ^c	140,1
Rumunia <i>Romania</i>	107,2	108,7	104,3	103,4	104,4	102,1	108,2	135,1	104,2	143,6	95,3	138,6
Słowacja <i>Slovakia</i>	108,5	106,9	106,3	104,9	104,2	103,9	109,8	141,7	81,9	158,3	86,3	141,6
Słowenia <i>Slovenia</i>	106,3	102,9	102,4	101,4	105,5	103,3	106,5	124,1	114,9	123,6	129,6 ^d	122,7
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	104,5	96,5	100,0	101,1	102,5	103,2	103,9	107,2	96,8	108,3	107,9 ^c	102,0
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	108,5	99,3	94,9	100,0	104,5	102,6	107,8	108,9	106,6	109,7	101,1	105,0
Szwecja <i>Sweden</i>	105,7	98,9	100,0	101,3	105,3	102,7	103,0	111,5	115,8	114,5	87,4	108,9
Turcja <i>Turkey</i>	106,0	91,3	109,4	108,8	109,7	105,5	106,1	133,4	100,7	134,3	140,5 ^c	124,7
Ukraina <i>Ukraine</i>	113,6	112,9	106,6	115,9	111,8	102,8	105,7	169,7	.	.	.	117,3
Węgry <i>Hungary</i>	118,2	103,9	103,3	106,6	107,4	107,4	110,0	145,2	126,9	149,7	109,3 ^c	147,4
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	101,8	98,6	98,0	99,7	100,8	98,1	100,2	95,5	69,8	98,7	103,5	92,9
Włochy <i>Italy</i>	103,2	99,2	98,7	99,0	100,9	98,2	102,2	98,1	112,5	96,1	115,7 ^c	96,1

^c Tylko energia elektryczna i gaz. ^d Tylko energia elektryczna. ^e Łącznie z budownictwem. ^f Bez wydobycia gazu i ropy naftowej. ^g Łącznie z leśnictwem i rybołówstwem.

^c Only electricity and gas. ^d Only electricity. ^e Including construction. ^f Excluding gas and oil extraction. ^g Including forestry and fishery.

Źródło—Source: [2], [7], [52], [59].

TABL. 67 (671). PRODUKCJA SUROWCÓW ENERGETYCZNYCH (w ekwiwalencie węgla kamiennego^a)PRODUCTION OF POWER RAW MATERIALS (in hard coal equivalent^a)

KRAJE	1995	2000	2004	1995	2004	udział w świecie w % in % of the world	COUNTRIES
	w mln t in mln t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg			
ŚWIAT	12201	13140	13849	2133	2151	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Algieria	171	250	269	6033	8327	1,9	Algeria
Angola	47	53	72	3796	6542	0,5	Angola
Arabia Saudyjska	667	695	792	36537	32225	5,7	Saudi Arabia
Argentyna	96	119	123	2747	3138	0,9	Argentina
Australia	270	334	354	14956	17552	2,6	Australia
Brazylia	93	147	185	577	1024	1,3	Brazil
Chiny	1240	1023	1775	1022	1367	12,8	China
Egipt	86	88	102	1422	1474	0,7	Egypt
Indie	314	370	429	329	397	3,1	India
Indonezja	273	307	335	1382	1506	2,4	Indonesia
Irak	45	186	145	2094	5713	1,0	Iraq
Iran	320	361	405	5149	5995	2,9	Iran, Islamic Republic of
Kanada	506	549	562	17274	17636	4,1	Canada
Katar	48	87	117	91181	154646	0,8	Qatar
Kazachstan	91	113	173	5692	11417	1,2	Kazakhstan
Kolumbia	78	99	102	2028	2416	0,7	Colombia
Kuwejt	164	167	193	95247	74639	1,4	Kuwait
Libia	107	105	120	22223	21191	0,9	Libyan Arab Jamahiriya
Malezja	98	110	129	4722	5048	0,9	Malaysia
Meksyk	268	322	340	2922	3223	2,5	Mexico
Niderlandy	102	87	103	6619	6309	0,7	Netherlands
Niemcy	199	181	137	2440	1657	1,0	Germany
Nigeria	139	178	215	1274	1673	1,5	Nigeria
Norwegia	260	322	335	59549	72879	2,4	Norway
Oman	66	81	80	30511	34113	0,6	Oman
Polska	135	139	138	3527	3610	1,0	Poland

a Patrz uwagi ogólne, ust. 14 na str. 731.

a See general notes, item 14 on page 731.

TABL. 67 (671). PRODUKCJA SUROWCÓW ENERGETYCZNYCH^a (dok.)PRODUCTION OF POWER RAW MATERIALS^a (cont.)

KRAJE	1995	2000	2004	1995	2004	udział w świecie w % in % of the world	COUNTRIES
	w mln t in mln t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg			
Rep. Pd. Afryki	174	245	196	4201	4210	1,4	South Africa
Rosja	1402	1418	1658	9398	11489	12,0	Russian Federation
Stany Zjednoczone	2361	2444	2036	8738	6927	14,7	United States
Turkmenistan	51	72	91	12202	18367	0,7	Turkmenistan
Ukraina	121	105	88	2367	1849	0,6	Ukraine
Uzbekistan	73	86	89	3205	3417	0,6	Uzbekistan
Wenezuela	285	324	282	12917	10776	2,0	Venezuela
W. Brytania	375	398	311	6469	5227	2,2	United Kingdom
Wietnam	21	40	65	290	793	0,5	Viet Nam
Zjedn. Emiraty Arabskie	203	229	256	83380	59653	1,9	United Arab Emirates

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 14 na str. 731.

^a See general notes, item 14 on page 731.

Źródło — Source: [7], [22], [59].

TABL. 68 (672). WYDOBYCIE WĘGLA KAMIENNEGO

PRODUCTION OF HARD COAL

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005	udział w świecie w % in % of the world	COUNTRIES
	w mln t in mln t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg			
ŚWIAT	3656,5	3622,8	4934,0	639	757	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Australia ^a	191,1	239,4	304,9	10572	14984	6,2	Australia ^a
Chiny	1343,0	1231,2	2158,9	1107	1655	43,8	China
Indie	268,3	311,4	403,0	281	365	8,2	India
Indonezja	41,2	76,6	152,2	208	683	3,1	Indonesia
Kanada	38,6	33,8	28,6	1318	887	0,6	Canada
Kazachstan	80,8	74,9	82,8	5073	5452	1,7	Kazakhstan
Kolumbia	25,7	38,2	59,1	670	1375	1,2	Colombia
Koreańska Republika Ludowo- -Demokratyczna	23,7	22,5	24,1	1091	1070	0,5	Korea, Democratic People's Republic of
Niemcy	58,9	37,4	28,0	721	340	0,6	Germany
Polska	137,2	103,3	97,9	3584	2566	2,0	Poland
Rep. Pd. Afryki	206,2	224,2	245,0	4968	5225	5,0	South Africa
Rosja	162,4	152,5	202,9	1089	1415	4,1	Russian Federation
Stany Zjednoczone ^a	858,6	894,0	962,4	3177	3243	19,5	United States ^a
Ukraina	70,0	61,6	60,0	1372	1274	1,2	Ukraine
Wietnam	8,4	11,6	32,4	114	392	0,7	Viet Nam

^a Łącznie z węglem pod-bitumicznym.

^a Including sub-bituminous coal.

Źródło — Source: [7], [23], [59].

TABL. 69 (673). WYDOBYCIE ROPY NAFTOWEJ
 PRODUCTION OF CRUDE PETROLEUM

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006	Udział w świecie w 2004 r. w % In % of the world in 2004	COUNTRIES
	w mln t in mln t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg			
ŚWIAT	3079,9	3346,8	3566,5^a	539	554^a	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Algieria	35,9	41,5	64,0	1270	1920	1,7	Algeria
Angola	32,1	36,7	70,3	2609	5797	1,4	Angola
Arabia Saudyjska	406,2	410,6	467,8	22255	21016	12,6	Saudi Arabia
Argentyna	35,9	39,5	34,0 ^b	1030	882 ^b	1,0	Argentina
Australia	21,6	23,9	19,6 ^c	1196	947 ^c	0,7	Australia
Brazylia	34,9	62,7	89,7 ^c	216	480 ^c	2,1	Brazil
Chiny	150,0	163,0	184,7	124	141	4,9	China
Dania	9,2	17,8	16,9	1754	3113	0,5	Denmark
Egipt	44,4	37,7	31,9	733	442	1,0	Egypt
Ekwador	20,1	20,9	27,7 ^{bc}	1764	2063 ^{bc}	0,8	Ecuador
Indie	32,2	32,1	33,6	34	30	1,0	India
Indonezja	73,4	59,2	51,4	372	231	1,5	Indonesia
Irak	27,0	126,5	98,1 ^a	1249	3867 ^a	2,8	Iraq
Iran	181,4	187,7	204,7	2916	2953	5,5	Iran, Islamic Republic of
Jemen	17,2	21,0	17,1	1107	828	0,5	Yemen
Kanada	91,8	87,9	121,7 ^d	3134	3740 ^d	2,9	Canada
Katar	18,5	30,8	36,3	35076	43375	1,0	Qatar
Kazachstan	17,9	30,6	54,9	1126	3600	1,4	Kazakhstan
Kolumbia	30,3	35,4	27,8	791	638	0,7	Colombia
Kuwejt	101,7	100,8	134,4	58937	43588	3,3	Kuwait
Libia	67,7	66,4	84,3	13999	14133	2,1	Libyan Arab Jamahiriya
Malezja	33,3	31,9	32,8	1618	1233	1,0	Malaysia
Meksyk	141,3	156,4	172,5	1539	1658	5,0	Mexico
Nigeria	92,2	108,5	118,4	845	881	3,4	Nigeria
Norwegia	134,6	157,5	123,1	30883	26419	4,1	Norway
Oman	42,3	47,6	38,9 ^a	19486	16568 ^a	1,1	Oman
Polska^e	0,3	0,7	0,8	8	21	0,02	Poland^e
Rosja	305,1	321,7	480,0	2046	3371	12,5	Russian Federation
Stany Zjednoczone	330,8	287,9	342,6	1224	1145	7,5	United States
Syria	30,5	28,3	23,3 ^a	2088	1293 ^a	0,7	Syrian Arab Republic
Wenezuela ^c	147,5	164,1	170,8	6681	6277	4,2	Venezuela ^c
W. Brytania	121,8	117,9	69,8	2101	1153	2,5	United Kingdom
Wietnam	7,6	16,3	20,3 ^a	104	248 ^a	0,6	Viet Nam
Zjedn. Emiraty Arabskie	103,2	107,8	123,1	42440	29203	3,3	United Arab Emirates

^a 2004 r. ^b 2005 r. ^c Łącznie z kondensatem gazowym. ^d Łącznie z ropą syntetyczną. ^e Ropa naftowa i oleje z minerałów bitumicznych.

^a 2004. ^b 2005. ^c Including natural gas liquids. ^d Including synthetic crude petroleum. ^e Crude oil and oils from bituminous minerals.

Źródło — Source: [7], [22], [52], [59].

TABL. 70 (674). WYDOBYCIE GAZU ZIEMNEGO
PRODUCTION OF NATURAL GAS

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005		COUNTRIES
	w PJ in PJ			na 1 mieszkańca w GJ per capita in GJ	udział w świecie w % in % of the world		
ŚWIAT	84617	97152	109930	14,8	16,9	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Algeria	2458	3611	3909	87,0	119,0	3,6	Algeria
Arabia Saudyjska	1533	1887	2377	84,0	102,3	2,2	Saudi Arabia
Argentyna	998	1568	1685	28,6	43,7	1,5	Argentina
Australia	1163	1328	1648	64,4	81,0	1,5	Australia
Bangladesz	265	343	503	2,1	3,7	0,5	Bangladesh
Chiny	777	1309	1983	0,6	1,5	1,8	China
Egipt	479	743	1596	7,9	22,7	1,5	Egypt
Indie	726	977	1109	0,8	1,0	1,0	India
Indonezja	2468	2931	2918	12,5	13,1	2,7	Indonesia
Iran	1594	2300	3801	25,6	54,7	3,5	Iran, Islamic Republic of
Kanada	6072	6902	7169	207,2	222,5	6,5	Canada
Katar	509	1067	1655	967,6	2141,4	1,5	Qatar
Kazachstan	223	450	983	14,0	64,7	0,9	Kazakhstan
Malezja	1030	1781	2434	50,0	93,1	2,2	Malaysia
Meksyk	1122	1458	1717	12,2	16,0	1,6	Mexico
Niderlandy	2812	2415	2617	181,9	160,5	2,4	Netherlands
Niemcy	702	735	662	8,6	8,0	0,6	Germany
Nigeria	205	491	836	1,9	6,4	0,8	Nigeria
Norwegia	1315	2131	3549	301,6	768,6	3,2	Norway
Oman	179	413	834	82,2	346,2	0,8	Oman
Pakistan	576	775	1172	4,5	7,6	1,1	Pakistan
Polska	133	139	163	3,5	4,3	0,1	Poland
Rosja	22153	21899	23997	148,6	167,3	21,8	Russian Federation
Stany Zjednoczone	20273	20842	19640	75,0	66,2	17,9	United States
Tajlandia	412	735	861	7,2	13,4	0,8	Thailand
Trynidad i Tobago	234	513	1067	184,3	822,2	1,0	Trinidad and Tobago
Turkmenistan	1353	1778	2387	322,6	493,9	2,2	Turkmenistan
Ukraina	709	698	811	13,9	17,2	0,7	Ukraine
Uzbekistan	1774	2137	2279	77,4	85,7	2,1	Uzbekistan
Wenezuela	1162	1260	1079	52,6	40,3	1,0	Venezuela
W. Brytania	2964	4538	3667	51,1	61,1	3,3	United Kingdom
Zjedn. Emiraty Arabskie	1167	1484	1841	479,9	392,5	1,7	United Arab Emirates

TABL. 71 (675). PRODUKCJA MASŁA
PRODUCTION OF BUTTER

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005		COUNTRIES
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>		
ŚWIAT	6727,5	7413,6	8206,0	1,2	1,3	100,0	WORLD
w tym:							<i>of which:</i>
Afganistan	26,3	37,1	43,7	1,4	1,7	0,5	<i>Afganistan</i>
Argentyna	51,3	52,7	55,0	1,5	1,4	0,7	<i>Argentina</i>
Australia	134,4	183,0	148,0	7,4	7,3	1,8	<i>Australia</i>
Belgia	91,0 ^a	125,2	120,0	8,7 ^a	11,5	1,5	<i>Belgium</i>
Białoruś	65,1	65,1	84,0	6,3	8,6	1,0	<i>Belarus</i>
Brazylia	65,1	71,3	80,0	0,4	0,4	1,0	<i>Brazil</i>
Chiny	74,6	82,0	100,3	0,1	0,1	1,2	<i>China</i>
Dania	54,4	45,8	45,0	10,4	8,3	0,5	<i>Denmark</i>
Egipt	77,2	96,7	116,2	1,3	1,6	1,4	<i>Egypt</i>
Finlandia	52,2	62,4	58,0	10,2	11,1	0,7	<i>Finland</i>
Francja	452,7	448,5	426,0	7,8	7,0	5,2	<i>France</i>
Hiszpania	24,8	38,6	51,0	0,6	1,2	0,6	<i>Spain</i>
Indie	1345,1	2055,1	2700,1	1,4	2,4	32,9	<i>India</i>
Iran	109,9	148,1	149,8	1,8	2,2	1,8	<i>Iran, Islamic Republic of</i>
Irlandia	142,4	145,0	142,0	39,5	34,2	1,7	<i>Ireland</i>
Japonia	80,3	87,6	80,0	0,6	0,6	1,0	<i>Japan</i>
Kanada	96,8	83,1	88,4	3,3	2,7	1,1	<i>Canada</i>
Niderlandy	131,8	126,0	102,0	8,5	6,3	1,2	<i>Netherlands</i>
Niemcy	486,2	425,8	443,9	6,0	5,4	5,4	<i>Germany</i>
Nowa Zelandia	265,3	343,8	336,0	72,2	82,0	4,1	<i>New Zealand</i>
Pakistan	407,6	492,9	574,3	3,2	3,7	7,0	<i>Pakistan</i>
Polska ^b	122,3	139,1	179,5	3,2	4,7	2,2	<i>Poland</i> ^b
Republika Czeska	72,3	63,9	52,2	7,0	5,1	0,6	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	53,8	54,5	53,0	1,2	1,1	0,6	<i>Korea, Republic of</i>
Rosja	421,3	267,0	265,0	2,8	1,8	3,2	<i>Russian Federation</i>
Stany Zjednoczone	584,3	579,3	608,9	2,2	2,1	7,4	<i>United States</i>
Szwajcaria	41,9	36,7	40,6	5,9	5,4	0,5	<i>Switzerland</i>
Szwecja	57,0	50,3	50,0	6,5	5,5	0,6	<i>Sweden</i>
Turcja	126,9	117,9	124,4	2,0	1,7	1,5	<i>Turkey</i>
Ukraina	221,9	135,4	120,0	4,3	2,5	1,5	<i>Ukraine</i>
W. Brytania	127,0	132,0	133,0	2,2	2,2	1,6	<i>United Kingdom</i>
Włochy	108,3	133,0	120,0	1,9	2,1	1,5	<i>Italy</i>

^a Łącznie z Luksemburgiem. ^b Produkcja przemysłowa.

^a Including Luxembourg. ^b Industrial production.

Źródło — Source: [7], [59], [63].

TABLE 72 (676). **PRODUKCJA CUKRU SUROWEGO**
PRODUCTION OF RAW SUGAR

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005		COUNTRIES
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>		
ŚWIAT	119017	132377	145759	20,8	22,1	100,0	WORLD
w tym:							<i>of which:</i>
Argentyna	1493	1540	1815	42,9	47,0	1,2	<i>Argentina</i>
Australia	4931	5448	5196	272,9	255,4	3,6	<i>Australia</i>
Belgia	999 ^a	1023	1076	95,2 ^a	103,1	0,7	<i>Belgium</i>
Brazylia	13594	17100	29500	84,1	160,3	20,2	<i>Brazil</i>
Chiny	7214	7021	11231	5,9	8,6	7,7	<i>China</i>
Egipt	1230	1476	1689	20,3	24,0	1,2	<i>Egypt</i>
Filipiny	1705	1676	2272	24,9	27,0	1,6	<i>Philippines</i>
Francja	4564	4590	4550	78,4	74,9	3,1	<i>France</i>
Gwatemala	1331	1632	2015	133,1	160,0	1,4	<i>Guatemala</i>
Hiszpania	1111	1243	1093	28,2	24,8	0,7	<i>Spain</i>
Indie	16410	20219	14170	17,2	12,8	9,7	<i>India</i>
Indonezja	2105	1780	2050	10,7	9,2	1,4	<i>Indonesia</i>
Iran	935	801	1324	15,0	19,0	0,9	<i>Iran, Islamic Republic of</i>
Japonia	906	784	935	7,2	7,3	0,6	<i>Japan</i>
Kolumbia	2058	2391	2683	53,8	62,5	1,8	<i>Colombia</i>
Kuba	3259	4057	1300	298,1	115,4	0,9	<i>Cuba</i>
Meksyk	4650	4985	5233	50,6	48,9	3,6	<i>Mexico</i>
Niderlandy	1074	1153	1093	69,5	67,0	0,7	<i>Netherlands</i>
Niemcy	4159	4765	3928	50,9	47,6	2,7	<i>Germany</i>
Pakistan	3263	2894	3188	25,5	20,7	2,2	<i>Pakistan</i>
Peru	666	747	695	27,9	25,1	0,5	<i>Peru</i>
Polska	1772	2233	2258	46,3	59,2	1,5	Poland
Rep. Pd. Afryki	1667	2729	2313	40,2	49,3	1,6	<i>South Africa</i>
Rosja	2237	1667	5600	15,0	39,0	3,8	<i>Russian Federation</i>
Stany Zjednoczone	6686	7955	6717	24,7	22,6	4,6	<i>United States</i>
Sudan	459	663	804	15,6	22,2	0,6	<i>Sudan</i>
Tajlandia	5202	5833	5425	90,4	84,5	3,7	<i>Thailand</i>
Turcja	1495	2755	2250	23,8	31,2	1,5	<i>Turkey</i>
Ukraina	3805	1687	2054	74,6	43,6	1,4	<i>Ukraine</i>
Wenezuela	484	610	706	21,9	26,4	0,5	<i>Venezuela</i>
W. Brytania	1326	1440	1430	22,9	23,8	1,0	<i>United Kingdom</i>
Wietnam	517	1209	1175	7,1	14,2	0,8	<i>Viet Nam</i>
Włochy	1621	1687	1973	28,3	34,0	1,4	<i>Italy</i>

^a Łącznie z Luksemburgiem.

^a Including Luxembourg.

Źródło — Source: [7], [59], [63].

TABL. 73 (677). PRODUKCJA TARCICY^a
PRODUCTION OF SAWNWOOD^a

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005		COUNTRIES
	w hm ³ in hm ³			na 1000 ludności w m ³ per 1000 population in m ³	udział w świecie w % in % of the world		
ŚWIAT	391,1	386,0	428,5	68	66	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Australia	3,7	4,0	4,7	204	232	1,1	Australia
Austria	7,8	10,4	11,1	970	1356	2,6	Austria
Białoruś	1,5	1,8	2,3	150	236	0,5	Belarus
Brazylia	18,1	21,6	23,6	112	128	5,5	Brazil
Chile	3,8	5,7	8,3	264	509	1,9	Chile
Chiny	24,7	6,4	11,3	20	9	2,6	China
Estonia	0,4	1,4	2,2	243	1636	0,5	Estonia
Finlandia	9,9	13,4	12,3	1946	2340	2,9	Finland
Francja	9,8	10,5	10,0	169	164	2,3	France
Hiszpania	3,3	3,8	3,7	83	83	0,9	Spain
Indie	17,5	7,9	14,8	18	13	3,5	India
Indonezja	6,6	6,5	4,3	34	19	1,0	Indonesia
Japonia	24,5	17,1	12,8	195	100	3,0	Japan
Kanada	45,4	50,5	60,2	1551	1868	14,0	Canada
Łotwa	1,3	3,9	4,2	522	1838	1,0	Latvia
Malezja	8,4	5,6	5,2	407	198	1,2	Malaysia
Meksyk	2,3	3,1	2,7	25	25	0,6	Mexico
Niemcy	14,1	16,3	22,1	173	268	5,2	Germany
Nigeria	2,4	2,0	2,0	22	15	0,5	Nigeria
Norwegia	2,2	2,3	2,3	507	505	0,5	Norway
Nowa Zelandia	3,0	3,9	4,2	803	1037	1,0	New Zealand
Polska^b	3,5	3,4	3,4	91	88	0,8	Poland^b
Republika Czeska	3,5	4,1	4,0	339	391	0,9	Czech Republic
Republika Korei	3,4	4,5	4,4	76	90	1,0	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	1,6	1,5	2,7	38	57	0,6	South Africa
Rosja	26,5	20,0	22,5	178	157	5,3	Russian Federation
Rumunia	1,8	3,4	4,3	78	200	1,0	Romania
Słowacja	0,6	1,3	2,6	120	487	0,6	Slovakia
Stany Zjednoczone	84,1	91,1	95,6	311	322	22,3	United States
Szwecja	14,9	16,2	18,0	1693	1995	4,2	Sweden
Turcja	4,3	5,5	6,4	69	89	1,5	Turkey
Ukraina	2,9	2,1	2,2	57	46	0,5	Ukraine
W. Brytania	2,3	2,6	2,9	40	48	0,7	United Kingdom
Wietnam	1,6	3,0	3,1	22	38	0,7	Viet Nam

^a Łącznie z podkładami kolejowymi. ^b Bez podkładów kolejowych.^a Including sleepers. ^b Excluding sleepers.

Źródło — Source: [7], [59], [63].

TABL. 74 (678). **PRODUKCJA PAPIERU I TEKTURNY***PRODUCTION OF PAPER AND PAPERBOARD*

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005		COUNTRIES
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>		
ŚWIAT	282591	324582	354091	49	54	100,0	WORLD
w tym:							<i>of which:</i>
Argentyna	1025	1270	1656	29	43	0,5	<i>Argentina</i>
Australia	2252	2836	3244	125	159	0,9	<i>Australia</i>
Austria	3599	4386	4950	447	606	1,4	<i>Austria</i>
Belgia	1088 ^a	1727	1897	104 ^a	182	0,5	<i>Belgium</i>
Brazylia	5856	6473	8221	36	45	2,3	<i>Brazil</i>
Chiny	23994	30900	48934	20	38	13,8	<i>China</i>
Finlandia	10942	13509	12391	2142	2363	3,5	<i>Finland</i>
Francja	8619	10006	10332	148	170	2,9	<i>France</i>
Hiszpania	3684	4765	5697	94	129	1,6	<i>Spain</i>
Indie	3025	3794	4183	3	4	1,2	<i>India</i>
Indonezja	3425	6977	7223	17	32	2,0	<i>Indonesia</i>
Japonia	29664	31828	29295	236	229	8,3	<i>Japan</i>
Kanada	18713	20921	19673	639	610	5,6	<i>Canada</i>
Meksyk	3047	3865	4841	33	45	1,4	<i>Mexico</i>
Niderlandy	2967	3332	3471	192	213	1,0	<i>Netherlands</i>
Niemcy	14827	18182	21679	182	263	6,1	<i>Germany</i>
Norwegia	2261	2300	2223	519	481	0,6	<i>Norway</i>
Polska	1477	1934	2732	39	72	0,8	<i>Poland</i>
Republika Korei	6878	9308	10549	153	218	3,0	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	1871	2982	3774	45	80	1,1	<i>South Africa</i>
Rosja	4073	5310	7024	27	49	2,0	<i>Russian Federation</i>
Stany Zjednoczone	85526	86252	81437	316	274	23,0	<i>United States</i>
Szwajcaria	1435	1616	1751	201	233	0,5	<i>Switzerland</i>
Szwecja	9159	10786	11736	1038	1301	3,3	<i>Sweden</i>
Tajlandia	1970	2312	3431	34	53	1,0	<i>Thailand</i>
Tajwan	4243	4349	4349	190	191	1,2	<i>Taiwan</i>
W. Brytania	6093	6605	6235	105	104	1,8	<i>United Kingdom</i>
Włochy	6810	9129	9999	119	172	2,8	<i>Italy</i>

^a Łącznie z Luksemburgiem.^a Including Luxembourg.

Źródło — Source: [7], [59], [63].

TABL. 75 (679). PRODUKCJA KWASU SIARKOWEGO^a (w przeliczeniu na 100%)PRODUCTION OF SULPHURIC ACID^a (in terms of 100%)

KRAJE	1995	2000	2003	1995	2003		COUNTRIES
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world		
ŚWIAT	86533	89057	100996	15,1	15,9	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Belgia	673	721	623	66,7	60,2	0,6	Belgium
Białoruś	437	584	574	42,6	58,1	0,6	Belarus
Brazylia	4043	5221	6047	25,0	33,9	6,0	Brazil
Bulgaria	454	644	751 ^b	54,3	95,2 ^b	0,8 ^b	Bulgaria
Chile	1427	2363	2866	99,1	187,0	2,8	Chile
Chiny	18110	24270	33712	14,9	26,2	33,4	China
Finlandia	1159	1211	1035	226,9	198,6	1,0	Finland
Francja	2382	2181	1624	40,9	27,2	1,6	France
Grecja	753	966	484	70,7	40,0	0,5	Greece
Indie	4402	5540	6076	4,6	5,7	6,0	India
Japonia	6888	7059	6534	54,9	51,2	6,5	Japan
Kanada	3844	3804	3887 ^b	131,2	124,4 ^b	4,0 ^b	Canada
Kazachstan	695	635	735	43,7	49,7	0,7	Kazakhstan
Litwa	344	809	1002	94,8	290,0	1,0	Lithuania
Niemcy	1387	1474	1536	17,0	18,6	1,5	Germany
Peru	216	594	633	9,1	23,3	0,6	Peru
Polska	1861^c	1975	1980	48,6^c	51,8	2,0	Poland
Rosja	6946	8258	8759	46,6	60,5	8,7	Russian Federation
Ukraina	1593	1036	1131	31,2	23,6	1,1	Ukraine
Uzbekistan	1016	823	.	44,3	33,3 ^d	0,9 ^d	Uzbekistan
W. Brytania	1293	581	844 ^b	22,3	14,0 ^b	0,9 ^b	United Kingdom
Włochy	2161	1048	1058	37,7	18,6	1,0	Italy

^a Łącznie z oleum. ^b 2002 r. ^c Kwas siarkowy kontaktowy łącznie z oleum. ^d 2000 r.^a Including oleum. ^b 2002. ^c Contain sulphuric acid including oleum. ^d 2000.

Źródło — Source: [7], [25], [59].

TABL. 76 (680). PRODUKCJA NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH
(w przeliczeniu na czysty składnik)

PRODUCTION OF MINERAL OR CHEMICAL FERTILIZERS (in terms of pure ingredient)

KRAJE	2002		2005		COUNTRIES
	w tys. t	in thous. t	na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world	
NAWOZY AZOTOWE NITROGENOUS FERTILIZERS					
ŚWIAT	88193	93426	14,3	100,0	WORLD
w tym:					of which:
Arabia Saudyjska	1290	1369	58,9	1,5	Saudi Arabia
Argentyna	524	660	17,1	0,7	Argentina
Bangladesz	1155	1018	7,4	1,1	Bangladesh
Białoruś	644	681	69,7	0,7	Belarus
Brazylia	899	914	5,0	1,0	Brazil
Chiny	27609	30402	23,3	32,5	China
Egipt	1558	1568	22,3	1,7	Egypt
Francja	1000	1131	18,6	1,2	France
Hiszpania	772	748	17,0	0,8	Spain
Indie	10392	11218	10,2	12,0	India
Indonezja	2868	2699	12,1	2,9	Indonesia
Iran	768	652	9,4	0,7	Iran, Islamic Republic of
Japonia	855	767	6,0	0,8	Japan
Kanada	3088	3109	96,5	3,3	Canada
Litwa	507	663	194,3	0,7	Lithuania
Malezja	585	543	20,8	0,6	Malaysia
Niderlandy	1427	1509	92,5	1,6	Netherlands
Niemcy	1256	1254	15,2	1,3	Germany
Pakistan	2192	2476	16,1	2,7	Pakistan
Polska^a	1305	1735	45,5	1,9	Poland^a
Rosja	4749	5399	37,6	5,8	Russian Federation
Rumunia	806	1194	55,3	1,3	Romania
Stany Zjednoczone	9387	7653	25,8	8,2	United States
Turcja	652	529	7,3	0,6	Turkey
Ukraina	2239	2534	53,8	2,7	Ukraine
Wenezuela	540	705	26,4	0,8	Venezuela
W. Brytania	679	660	11,0	0,7	United Kingdom
Wietnam	49	424	5,1	0,5	Viet Nam
NAWOZY FOSFOROWE PHOSPHATE FERTILIZERS					
ŚWIAT	35655	38861	6,0	100,0	WORLD
w tym:					of which:
Australia	637	617	30,3	1,6	Australia
Brazylia	1411	1637	8,9	4,2	Brazil
Chiny	7791	10440	8,0	26,9	China
Egipt	187	310	4,4	0,8	Egypt
Francja	157	189	3,1	0,5	France
Hiszpania	382	343	7,8	0,9	Spain
Indie	3802	4093	3,7	10,5	India
Indonezja	216	292	1,3	0,8	Indonesia
Iran	147	183	2,6	0,5	Iran, Islamic Republic of
Izrael	267	424	63,5	1,1	Israel
Japonia	338	305	2,4	0,8	Japan
Jordania	263	302	58,3	0,8	Jordan
Kanada	292	278	8,6	0,7	Canada
Litwa	344	400	117,2	1,0	Lithuania
Maroko	1148	1042	34,9	2,7	Morocco
Norwegia	255	256	55,4	0,7	Norway
Nowa Zelandia	287	339	82,8	0,9	New Zealand
Pakistan	111	323	2,1	0,8	Pakistan
Polska^a	527	596	15,6	1,5	Poland^a
Republika Korei	323	271	5,6	0,7	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	280	313	6,7	0,8	South Africa
Rosja	2439	2703	18,8	7,0	Russian Federation
Tunezja	968	916	91,3	2,4	Tunisia
Turcja	311	244	3,4	0,6	Turkey
Wietnam	189	249	3,0	0,6	Viet Nam

^a Łącznie z wieloskładnikowymi.^a Including mixed fertilizers.

Źródło — Source: [7], [59], [63].

TABL. 77 (681). PRODUKCJA CEMENTU
PRODUCTION OF CEMENT

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005		COUNTRIES
	w mln t <i>in mln t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>		
ŚWIAT	1445,0	1660,0	2310,0	253	355	100,0	WORLD
w tym:							<i>of which:</i>
Arabia Saudyjska	15,8	18,1	26,1	864	1122	1,1	<i>Saudi Arabia</i>
Brazylia	28,3	39,2	36,7	175	199	1,6	<i>Brazil</i>
Chiny	475,9	597,0	1038,3	392	796	44,9	<i>China</i>
Chiny — Prowincja Tajwan	22,5	17,6	19,9	1059	875	0,9	<i>China — Taiwan, Province of China</i>
Egipt	17,7	24,1	29,0	291	412	1,3	<i>Egypt</i>
Filipiny	10,6	12,0	13,0	154	154	0,6	<i>Philippines</i>
Francja	19,7	20,1	21,3	338	350	0,9	<i>France</i>
Grecja	14,5	15,5	15,0	1359	1353	0,6	<i>Greece</i>
Hiszpania	26,4	38,2	50,3	671	1142	2,2	<i>Spain</i>
Indie	62,0	95,0	145,0	65	131	6,3	<i>India</i>
Indonezja	23,1	27,8	37,0	117	166	1,6	<i>Indonesia</i>
Iran	16,3	23,9	32,7	262	470	1,4	<i>Iran, Islamic Republic of</i>
Japonia	90,5	81,1	69,6	721	544	3,0	<i>Japan</i>
Kanada	10,4	12,6	14,2	356	440	0,6	<i>Canada</i>
Malezja	10,7	11,4	17,9	520	684	0,8	<i>Malaysia</i>
Maroko	6,4	8,1	11,0	238	368	0,5	<i>Morocco</i>
Meksyk	24,0	33,2	36,0	262	336	1,6	<i>Mexico</i>
Niemcy	33,3	35,4	30,6	408	372	1,3	<i>Germany</i>
Pakistan	8,6	9,9	18,0	67	117	0,8	<i>Pakistan</i>
Polska	13,9	15,0	12,6	363	331	0,5	Poland
Republika Korei	55,1	51,3	51,4	1225	1064	2,2	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki ^a	9,1	8,0	13,0	219	277	0,6	<i>South Africa^a</i>
Rosja	36,5	32,4	48,7	245	340	2,1	<i>Russian Federation</i>
Stany Zjednoczone ^b	78,3	89,5	100,9	286	336	4,4	<i>United States^b</i>
Tajlandia	34,9	25,5	37,9	607	590	1,6	<i>Thailand</i>
Turcja	33,2	35,8	42,8	528	594	1,9	<i>Turkey</i>
Ukraina	7,6	5,3	12,2	149	259	0,5	<i>Ukraine</i>
W. Brytania	11,8	12,7	11,5	204	191	0,5	<i>United Kingdom</i>
Wietnam	5,8	13,3	29,0	79	351	1,3	<i>Viet Nam</i>
Włochy	33,7	38,9	46,4	588	800	2,0	<i>Italy</i>

^a Sprzedaż. ^b Łącznie z Portoryko.^a Sales. ^b Including Puerto Rico.

Źródło — Source: [7], [59], [71].

TABL. 78 (682). **PRODUKCJA STALI SUROWEJ**
PRODUCTION OF CRUDE STEEL

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005	udział w świecie w % in % of the world	COUNTRIES
	w mln t in mln t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg			
ŚWIAT	752,3	847,7	1138,8	132	174	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Argentyna	3,6	4,5	5,4	103	139	0,5	Argentina
Australia	8,5	7,1	7,8	468	381	0,7	Australia
Austria	5,0	5,7	7,0	620	861	0,6	Austria
Belgia	11,6	11,6	10,4	1151	999	0,9	Belgium
Brazylia	25,1	27,9	31,6	155	172	2,8	Brazil
Chiny	95,4	127,2	355,8	79	273	31,2	China
Chiny — Prowincja Tajwan	11,6	16,9	18,9	547	833	1,7	China — Taiwan, Province of China
Egipt	2,6	2,8	5,6	44	80	0,5	Egypt
Francja	18,1	21,0	19,5	311	321	1,7	France
Hiszpania	13,8	15,9	17,8	350	404	1,6	Spain
Indie	22,0	26,9	38,1	23	35	3,3	India
Iran	4,7	6,6	9,4	75	135	0,8	Iran, Islamic Republic of
Japonia	101,6	106,4	112,5	810	878	9,9	Japan
Kanada	14,4	16,6	15,3	492	476	1,3	Canada
Malezja	2,5	3,7	5,3	119	203	0,5	Malaysia
Meksyk	12,1	15,6	16,2	132	151	1,4	Mexico
Niderlandy	6,4	5,7	6,9	415	424	0,6	Netherlands
Niemcy	42,1	46,4	44,5	515	540	3,9	Germany
Polska	11,9	10,5	8,3	311	218	0,7	Poland
Republika Czeska	7,2	6,2	6,2	697	605	0,5	Czech Republic
Republika Korei	36,8	43,1	47,8	817	990	4,2	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	8,7	8,5	9,5	211	202	0,8	South Africa
Rosja	51,6	59,1	66,1	346	461	5,8	Russian Federation
Rumunia	6,6	4,7	6,2	289	289	0,5	Romania
Stany Zjednoczone	95,2	101,8	94,9	352	320	8,3	United States
Szwecja	5,0	5,2	5,7	561	635	0,5	Sweden
Tajlandia	2,1	2,1	5,2	37	80	0,5	Thailand
Turcja	13,2	14,3	21,0	210	291	1,8	Turkey
Ukraina	22,3	31,8	38,6	437	821	3,4	Ukraine
W. Brytania	17,6	15,2	13,2	304	221	1,2	United Kingdom
Włochy	27,8	26,8	29,4	485	506	2,6	Italy

TABL. 79 (683). PRODUKCJA MIEDZI RAFINOWANEJ
PRODUCTION OF REFINED COPPER

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006		COUNTRIES
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world		
ŚWIAT	11829	14816	17437	2,1	2,6	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Australia	266	484	429	14,7	20,7	2,5	Australia
Belgia	376	423	383	37,3	36,4	2,2	Belgium
Brazylia	165	185	220	1,0	1,2	1,3	Brazil
Chile	1492	2668	2811	103,6	171,0	16,1	Chile
Chiny	1080	1371	2999	0,9	2,3	17,2	China
Filipiny	158	139	181	2,3	2,1	1,0	Philippines
Finlandia	74	114	138	14,4	26,1	0,8	Finland
Hiszpania	164	316	255	4,2	5,7	1,5	Spain
Indie	40	259	659	0,0	0,6	3,8	India
Indonezja . . . . .	.	158	218	.	1,0	1,2	Indonesia
Iran	90	147	208	1,5	3,0	1,2	Iran, Islamic Republic of
Japonia	1188	1437	1532	9,5	12,0	8,8	Japan
Kanada	573	551	501	19,5	15,4	2,9	Canada
Kazachstan	256	395	430	16,1	28,2	2,5	Kazakhstan
Meksyk	208	399	420	2,3	4,0	2,4	Mexico
Niemcy	616	710	658	7,5	8,0	3,8	Germany
Peru	282	452	508	11,8	18,4	2,9	Peru
Polska	407^a	518	578	10,6^a	15,2	3,3	Poland
Republika Korei	233	471	576	5,2	12,0	3,3	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	132	106	102	3,2	2,2	0,6	South Africa
Rosja	560	824	959	3,8	6,7	5,5	Russian Federation
Stany Zjednoczone	2282	1802	1252	8,4	4,2	7,2	United States
Szwecja	111	133	229	12,6	25,2	1,3	Sweden
Turcja	100	64	106	1,6	1,5	0,6	Turkey
Uzbekistan	95	75	115	4,1	4,4	0,7	Uzbekistan
Zambia	314	226	497	33,9	44,0	2,9	Zambia

^a Miedź elektrolityczna.^a Electrolytic copper.

Źródło — Source: [7], [27], [59].

TABLE 80 (684). **PRODUKCJA ALUMINIUM**
PRODUCTION OF ALUMINIUM

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006		COUNTRIES
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world		

ALUMINIUM PIERWOTNE
 PRIMARY ALUMINIUM

ŚWIAT	19658	24418	33953	3,4	5,1	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Argentyna	186	262	273	5,3	7,0	0,8	Argentina
Australia	1293	1762	1932	71,5	93,4	5,7	Australia
Bahrajn	454	509	844	785,3	1160,5	2,5	Bahrain
Brazylia	1188	1271	1604	7,4	8,6	4,7	Brazil
Chiny	1676	2794	9349	1,4	7,1	27,5	China
Egipt	180	189	252	3,0	3,5	0,7	Egypt
Francja	365	441	440	6,3	7,2	1,3	France
Grecja	131	163	165	12,3	15,5	0,5	Greece
Hiszpania	362	366	349	9,2	7,8	1,0	Spain
Indie	537	649	1105	0,6	1,0	3,3	India
Indonezja	228	191	250	1,6	1,1	0,7	Indonesia
Iran	115	140	240	1,8	3,5	0,7	Iran, Islamic Republic of
Islandia	100	226	325	375,3	1076,2	1,0	Iceland
Kanada	2172	2374	3051	74,1	93,7	9,0	Canada
Mozambik	.	54	563	.	28,6	1,7	Mozambique
Niderlandy	216	302	326	13,9	19,9	1,0	Netherlands
Niemcy	575	644	516	7,0	6,3	1,5	Germany
Norwegia	847	1026	1422	194,3	305,2	4,2	Norway
Nowa Zelandia	273	328	338	74,4	81,6	1,0	New Zealand
Polska	56	47	39	1,5	1,0	0,1	Poland
Rep. Pd. Afryki	233	683	887	5,6	18,7	2,6	South Africa
Rosja	2724	3247	3718	18,3	26,1	11,0	Russian Federation
Rumunia	141	181	258	6,2	12,0	0,8	Romania
Słowacja	38	110	157	7,1	29,2	0,5	Slovakia
Stany Zjednoczone	3375	3668	2281	12,5	7,6	6,7	United States
Tadżykistan	230	269	414	39,8	58,6	1,2	Tajikistan
Wenezuela	627	569	617	28,4	22,7	1,8	Venezuela
W. Brytania	238	305	360	4,1	5,9	1,1	United Kingdom
Włochy	178	190	194	3,1	3,3	0,6	Italy
Zjedn. Emiraty Arabskie	248	536	789	102,0	187,3	2,3	United Arab Emirates

ALUMINIUM WTÓRNE
 SECONDARY ALUMINIUM

ŚWIAT	6868	8197	7806	1,2	1,2	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Austria	94	158	151	11,6	18,3	1,9	Austria
Australia	85	110	127	12,4	6,2	1,6	Australia
Brazylia	117	229	254	0,7	1,4	3,2	Brazil
Chiny — Prowincja Tajwan	67	79	139	3,2	6,1	1,8	China — Taiwan, Province of China
Francja	254	270	222	4,4	3,6	2,8	France
Hiszpania	107	241	243	2,7	5,4	3,1	Spain
Japonia	1181	1214	1070	9,4	8,4	13,7	Japan
Kanada	97	148	185	3,3	5,7	2,4	Canada
Meksyk	129	287	216	1,4	2,1	2,8	Mexico
Niemcy	419	572	796	5,1	9,7	10,2	Germany
Norwegia	72	255	349	16,5	75,0	4,5	Norway
Stany Zjednoczone	3188	3450	2988	11,8	10,0	38,3	United States
W. Brytania	230	241	198	4,0	3,3	2,5	United Kingdom
Włochy	397	597	666	6,9	11,3	8,5	Italy

TABL. 81 (685). PRODUKCJA CYNKU

PRODUCTION OF ZINC

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006	COUNTRIES
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
ŚWIAT	7264	9064	10688	1,3	1,6	100,0
w tym:						WORLD
Australia	322	489	464	17,8	22,4	4,3
Belgia	211	264	220	20,9	20,9	2,1
Brazylia	197	192	272	1,2	1,5	2,5
Bułgaria	69	88	70	8,2	9,1	0,7
Chiny	1077	1957	3153	0,9	2,4	29,5
Finlandia	177	223	282	34,6	53,6	2,6
Francja	290	348	210	5,0	3,4	2,0
Hiszpania	358	387	503	9,1	11,3	4,7
Indie	147	176	375	0,2	0,3	3,5
Iran	2	41	120	0,0	1,8	1,1
Japonia	664	654	614	5,3	4,8	5,7
Kanada	720	780	825	24,6	25,3	7,7
Kazachstan	160	277	300	10,1	19,7	2,8
Koreańska Republika Ludowo-Demokratyczna	100	40	70	4,6	3,1	0,7
Meksyk	223	232	380	2,4	3,7	3,6
Namibia	-	-	130	-	66,3	1,2
Niderlandy	206	217	222	13,3	13,6	2,1
Niemcy	323	357	335	3,9	4,1	3,1
Norwegia	130	126	161	29,7	34,5	1,5
Peru	159	200	176	6,7	6,4	1,6
Polska	166	162	110	4,3	2,9	1,0
Republika Korei	279	473	663	6,2	13,8	6,2
Rep. Pd. Afryki	99	116	119	2,4	2,5	1,1
Rosja	166	242	234	1,1	1,6	2,2
Stany Zjednoczone	363	371	248	1,3	0,8	2,3
Tajlandia	56	101	97	1,0	1,5	0,9
Uzbekistan	70	73	58	3,1	2,2	0,5
Włochy	260	170	109	4,5	1,9	1,0

Źródło — Source: [7], [27], [59].

TABL. 82 (686). PRODUKCJA CHŁODZIAREK I ZAMRAŻAREK TYPU DOMOWEGO

PRODUCTION OF HOME REFRIGERATORS AND FREEZERS FOR HOUSEHOLD USE

KRAJE	1995	2000	2003	1995	2003	COUNTRIES
	w tys. szt <i>in thous. units</i>			na 1000 ludności w szt <i>per 1000 population in units</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
ŚWIAT	64361	72697	84446	11,3	13,3	100,0
w tym:						WORLD
Australia	423	427 ^a	.	23,4	22,3 ^a	0,6 ^a
Białoruś	746	812	886	72,7	89,7	1,0
Brazylia	3242	2921	3544	20,1	19,9	4,2
Chiny	9185	12790	19645	7,6	15,2	23,3
Dania ^b	1502	1475	1128	287,3	209,4	1,3
Francja	554 ^c	555	544	9,6 ^c	9,1	0,6
Hiszpania	1269	2153	.	32,2	53,5 ^d	3,0 ^d
Indie	1913	2009	3715	2,0	3,5	4,4

a 1999 r. b Sprzedaż. c 1994 r. d 2000 r.

a 1999. b Sales. c 1994. d 2000.

TABL. 82 (686). PRODUKCJA CHŁODZIAREK I ZAMRAŻAREK TYPU DOMOWEGO (dok.)

PRODUCTION OF HOME REFRIGERATORS AND FREEZERS FOR HOUSEHOLD USE (cont.)

KRAJE	1995	2000	2003	1995	2003	COUNTRIES
	w tys. szt in thous. units			na 1000 ludności w szt per 1000 population in units	udział w świecie w % in % of the world	
Iran	575	791	.	9,2	12,0 ^d	1,1 ^d Iran, Islamic Republic of
Japonia	5013	4224	2859	40,0	22,4	3,4 Japan
Meksyk	1256	2049	2162	13,7	21,5	2,6 Mexico
Polska	585	693	1001	15,3	26,2	1,2 Poland
Republika Korei	3975	5224	5637	88,3	117,6	6,7 Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	365	508	711	8,8	15,7	0,8 South Africa
Rosja	1531	1151	2004	10,3	13,8	2,4 Russian Federation
Rumunia	435	341	489	19,2	22,6	0,6 Romania
Słowenia	863	841	.	439,4	423,9 ^d	1,2 ^d Slovenia
Stany Zjednoczone ^e	11005	12355	11639	40,7	39,9	13,8 United States ^e
Szwecja	610	620	581	69,1	64,9	0,7 Sweden
Turcja	1680	2405	4011	26,8	56,8	4,7 Turkey
Ukraina	562	451	788	11,0	16,5	0,9 Ukraine
Węgry	714	995	1312	69,1	129,4	1,6 Hungary
W. Brytania	1256	892	745	21,7	12,6	0,9 United Kingdom
Włochy	5908	6987	6715	103,1	117,7	8,0 Italy

d 2000 r. e Dostawy.

d 2000. e Shipments.

Źródło — Source: [7], [25], [59].

TABL. 83 (687). PRODUKCJA PRALEK TYPU DOMOWEGO

PRODUCTION OF HOME WASHING MACHINES FOR HOUSEHOLD USE

KRAJE	1995	2000	2003	1995	2003	COUNTRIES
	w tys. szt in thous. units			na 1000 ludności w szt per 1000 population in units	udział w świecie w % in % of the world	
ŚWIAT	46944	58890	67647	8,2	10,6	100,0 WORLD
w tym:						of which:
Australia	310	354 ^a	.	17,2	18,5 ^a	0,6 ^a Australia
Brazylia	1681	2302	2266	10,4	12,7	3,3 Brazil
Chiny	9484	14430	15989 ^b	7,8	12,5 ^b	24,7 ^b China
Francja	2200 ^c	2751	3618	37,8 ^c	60,5	5,3 France
Hiszpania	1655	2281 ^d	2702 ^b	42,0	65,9 ^b	4,2 ^b Spain
Japonia	4876	4179	3133	38,9	24,6	4,6 Japan
Meksyk	882	1720	1547	9,6	15,4	2,3 Mexico
Niemcy	2703	4611	4856	33,1	58,8	7,2 Germany
Polska ^e	419	564	977	10,9	25,6	1,4 Poland ^e
Republika Korei	2827	3271	4977	62,8	103,8	7,4 Korea, Republic of
Rosja	1294	954	1330	8,7	9,2	2,0 Russian Federation
Słowenia	220	488	.	112,0	246,0 ^f	0,8 ^f Slovenia
Stany Zjednoczone ^c	6605	8043	9531	24,4	32,7	14,1 United States ^c
Turcja	873	1346	2471	13,9	35,0	3,7 Turkey
Włochy	6996	8186	9687	122,1	169,8	14,3 Italy

a 1999 r. b 2002 r. c Dostawy. d 1998 r. e Łącznie z wirówkami. f 2000 r.

a 1999. b 2002. c Shipments. d 1998. e Including drying machines. f 2000.

Źródło — Source: [7], [25], [59].

TABL. 84 (688). PRODUKCJA ODBIORNIKÓW TELEWIZYJNYCH I RADIOWYCH

PRODUCTION OF TELEVISION AND RADIO RECEIVERS

KRAJE	1995	2000	2003	1995	2003		COUNTRIES
	w tys. szt in thous. units			na 1000 ludności w szt per 1000 population in units	udział w świecie w % in % of the world		

ODBIORNIKI TELEWIZYJNE
TELEVISION RECEIVERS

ŚWIAT	120203	131471	187168	21,0	29,4	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Brazylia	6424	6078	5603	39,7	31,4	3,0	Brazil
Chiny	36434	45012	75302	30,0	58,4	40,2	China
Francja	2796 ^a	4203	5657	48,3 ^a	94,6	3,0	France
Hiszpania	5392	.	.	136,9	.	4,5 ^b	Spain
Indie	2190	2399	3572	2,3	3,4	1,9	India
Indonezja	1555	21519 ^c	23680 ^d	7,9	112,2 ^d	14,4 ^d	Indonesia
Iran	253	859	816 ^c	4,1	13,4 ^c	0,6 ^c	Iran, Islamic Republic of
Japonia	9022	3382	3051	71,9	24,0	1,6	Japan
Malezja	9461	10551	9915	459,4	393,1	5,3	Malaysia
Polska^e	1138	6287	6818	29,7	178,5	3,6	Poland^e
Republika Korei	18722	10054	7336	416,0	153,1	3,9	Korea, Republic of
Rosja	1005	1116	2383	6,7	16,4	1,3	Russian Federation
Stany Zjednoczone ^f	12132	9272	8221	44,9	28,2	4,4	United States ^f
Turcja	1859	8789	15036	29,6	213,0	8,0	Turkey
Włochy	2780	1350	1055	48,5	18,5	0,6	Italy

ODBIORNIKI RADIOWE
RADIO RECEIVERS

ŚWIAT	113593	107590	98186	19,9	15,4	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Brazylia	4729	1629	783	29,3	4,4	0,8	Brazil
Chiny	41320 ^a	.	.	34,2 ^a	.	36,0 ^a	China
Chiny — Hongkong	1698	.	.	273,6	.	1,5 ^b	China — Hong Kong
Francja	2804 ^a	3195	3498	48,4 ^a	58,5	3,6	France
Indonezja ^g	3805	4937 ^h	.	19,3	23,8 ^h	4,7 ^h	Indonesia ^g
Japonia	7181	2384	1856	57,2	14,8	1,9	Japan
Malezja	38767	36348	27634	1882,4	1095,5	28,1	Malaysia
Niemcy	3182	4025	5823 ^d	39,0	70,6 ^d	6,1 ^d	Germany
Polska^g	225	109	28	5,9	0,7	0,03	Poland^g
Portugalia	4372 ⁱ	8042	7301	434,8 ⁱ	717,1	7,4	Portugal
Węgry	103	2320	2989	10,0	294,8	3,0	Hungary
W. Brytania	1480	505	.	25,8	8,4 ^k	0,5 ^k	United Kingdom

a 1994 r. b 1995 r. c 2001 r. d 2002 r. e Łącznie z monitorami ekranowymi, z wyjątkiem stosowanych do komputerów. f Dostawy. g Łącznie z zestawami. h 1999 r. i 1996 r. k 2000 r.

a 1994. b 1995. c 2001. d 2002. e Including monitors, excluding used for computers. f Shipments. g Including sets. h 1999. i 1996. k 2000.

Źródło — Source: [7], [25], [59].

TABLE 85 (689). MOC ZAINSTALOWANA NETTO W ELEKTROWNIACH ORAZ ZUŻYCIE ENERGII ELEKTRYCZNEJ
NET INSTALLED CAPACITY OF POWER PLANTS AND CONSUMPTION OF ELECTRICITY

KRAJE	1995	2000	2004	1995	2000	2004	COUNTRIES
	moc zainstalowana w MW <i>installed capacity in MW</i>			zużycie energii elektrycznej ^a w TWh <i>consumption of electricity^a in TWh</i>			
ŚWIAT	3063836	3443569	4031409	13383,1	15478,9	17533,2	WORLD
w tym:							<i>of which:</i>
Argentyna	20140	26349	30684	69,2	90,4	103,7	Argentina
Australia	39693	44238	50548	173,4	207,8	239,5	Australia
Austria	17440 ^b	17741 ^b	20981 ^b	56,6	60,5	67,2	Austria
Belgia	14916	15685	15660	78,5	88,3	93,4	Belgium
Białoruś	7390	7818	7849	32,1	33,3	34,5	Belarus
Brazylia	59036	73631	90733	311,0	393,2	424,8	Brazil
Bulgaria	12087	11034	11979	41,6	36,3	35,7	Bulgaria
Chiny	204100	298572	419158	1002,3	1347,3	2187,7	China
Cypr	699	1004	988	2,5	3,4	4,2	Cyprus
Dania	11163	12653	13351	37,4	36,8	37,6	Denmark
Estonia	2692	2624	2383	7,9	7,6	8,3	Estonia
Finlandia	14627	16261	16567	70,9	81,9	90,7	Finland
Francja	107815	116328	120358	424,0	471,2	510,2	France
Grecja	8949	11043	12654	42,4	53,8	62,2	Greece
Hiszpania	45784	53926	76428	171,6	228,9	277,0	Spain
Indie	95081	117783	137528	419,6	562,1	667,6	India
Irlandia	4401	4707	5645	17,9	24,2	27,2	Ireland
Japonia	226996	252014	275268	989,9	1057,9	1080,1	Japan
Kanada	116644	111324	118607	524,0	569,9	588,1	Canada
Litwa	6335	6557	6569	11,2	10,1	12,1	Lithuania
Luksemburg	1258	1239	1600	6,2	6,9	7,5	Luxembourg
Łotwa	2081	2108	2127	6,2	5,9	6,8	Latvia
Malta	250	570	570	1,5	1,9	2,2	Malta
Meksyk	44257	40520	51863	151,7	205,2	223,1	Mexico
Niderlandy	19012	21009	21744	92,2	108,6	117,0	Netherlands
Niemcy	115431	120194	124735	541,9	574,4	614,2	Germany
Norwegia	27678	28409	284456	116,5	121,0	122,0	Norway
Nowa Zelandia	7960	8357	8775	35,4	39,2	41,8	New Zealand
Polska	33160^c	34595^c	35348^c	136,2	138,8	144,9	Poland
Portugalia	9321	10899	12713	34,2	44,7	51,6	Portugal
Republika Czeska	13852	15215	17434	61,3	63,4	68,6	Czech Republic
Republika Korei	35356	53682	65686	205,1	295,2	371,0	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	35897	39577	40252	189,7	222,9	247,7	South Africa
Rosja	210857	212768	212805	840,4	863,7	924,2	Russian Federation
Rumunia	22276	21904	21904	59,6	51,2	55,3	Romania
Słowacja	7238	8287	8576	27,7	28,7	28,7	Slovakia
Słowenia	2518	2543	2569	11,0	12,3	14,5	Slovenia
Stany Zjednoczone	764880	812593	1051745	3619,7	4086,4	4185,8	United States
Szwajcaria	16657	17968	20154	55,8	61,7	64,6	Switzerland
Szwecja	34896	33724	33695	145,3	149,9	149,6	Sweden
Turcja	20953	27264	36824	85,6	128,3	150,0	Turkey
Ukraina	54243	53872	52816	191,4	167,6	176,8	Ukraine
Węgry	7012	8282	8631	36,4	38,6	41,2	Hungary
W. Brytania	70202	78671	80370	352,2	391,2	403,3	United Kingdom
Włochy	65821	85059	86420	280,2	327,7	349,0	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 14 na str. 731. ^b Moc osiągalna brutto. ^c Moc zainstalowana brutto; bez elektrowni o mocy 0,5 MW i mniej.

^a See general notes, item 14 on page 731. ^b Gross maximum capacity. ^c Gross installed capacity; excluding power plants with capacity 0,5 MW and less.

Źródło — Source: [22].

TABL. 86 (690). PRODUKCJA ENERGII ELEKTRYCZNEJ
PRODUCTION OF ELECTRICITY

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006	Udział w świecie w 2004 r. w % In % of the world in 2004	COUNTRIES
	w TWh in TWh			na 1 mieszkańca w kWh per capita in kWh			
ŚWIAT	13386	15481	17533^a	2341	2724^a	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Arabia Saudyjska	100	120	157 ^a	5470	6367 ^a	0,9	Saudi Arabia
Argentyna	67	89	100 ^a	1926	2561 ^a	0,6	Argentina
Australia	173	208	202	9594	9784	1,4	Australia
Belgia	74	84	86 ^b	7384	8221 ^b	0,5	Belgium
Brazylia	276	349	416	1705	2227	2,2	Brazil
Chiny	1008	1356	2194 ^a	830	1689 ^a	12,5	China
Egipt	50	70	101 ^a	829	1463 ^a	0,6	Egypt
Finlandia	64	70	78 ^c	12509	14819 ^c	0,5	Finland
Francja	494	541	572 ^a	8484	9530 ^a	3,3	France
Hiszpania	167	224	276	4243	6184	1,6	Spain
Indie	418	561	666 ^a	438	616 ^a	3,8	India
Indonezja	68	90	104 ^a	346	465 ^a	0,6	Indonesia
Iran	85	121	164 ^a	1366	2437 ^a	0,9	Iran, Islamic Republic of
Japonia	990	1058	872 ^{b,d}	7889	6808 ^{b,d}	6,2	Japan
Kanada	560	606	585 ^c	19111	17976 ^c	3,4	Canada
Malezja	47	69	82 ^a	2266	3216 ^a	0,5	Malaysia
Meksyk ^{cd}	153	204	172 ^b	1661	1608 ^b	1,3	Mexico ^{cd}
Niderlandy	81	90	99	5229	6033	0,6	Netherlands
Niemcy	537	571	547	6577	6636	3,5	Germany
Norwegia	123	140	122	28249	26102	0,6	Norway
Pakistan	54	66	86 ^a	419	565 ^a	0,5	Pakistan
Polska	139	145	161	3633	4235	0,9	Poland
Republika Czeska	61	73	84	5902	8223	0,5	Czech Republic
Republika Korei	205	295	371 ^a	4557	7697 ^a	2,1	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	192	220	248 ^a	4631	5319 ^a	1,4	South Africa
Rosja	860	878	991	5767	6963	5,3	Russian Federation
Stany Zjednoczone ^{cd}	3582	4052	4038 ^b	13255	13607 ^b	23,8	United States ^{cd}
Szwecja	147	145	141 ^c	16658	15487 ^c	0,9	Sweden
Tajlandia	84	102	126 ^a	1454	1950 ^a	0,7	Thailand
Turcja	86	125	162 ^b	1375	2241 ^b	0,9	Turkey
Ukraina	194	171	192	3809	4111	1,0	Ukraine
Wenezuela	73	85	98 ^a	3327	3763 ^a	0,6	Venezuela
W. Brytania	336	377	399	5795	6599	2,3	United Kingdom
Włochy	243	283	312	4236	5306	1,7	Italy

a 2004 r. b 2005 r. c Produkcja netto. d Tylko usługi komunalne.

a 2004. b 2005. c Net production. d Public utilities only.

Źródło — Source: [7], [22], [52], [59].

Transport. Łączność

Transport. Communications

TABL. 87 (691). TRANSPORT KOLEJOWY
RAILWAY TRANSPORT

KRAJE	Linie kolejowe eksploatowane w 2004 r. w km Railway lines operated in 2004 in km		1995	2000	2004	1995	2000	2004	COUNTRIES
	ogółem total	na 100 km ² per 100 km ²	przewozy ładunków w mld t·km transport of goods in mrd t·km			przewozy pasażerów w mld pas·km transport of passengers in mrd pass·km			
Argentyna	35753 ^a	1,3 ^a	7,6	8,7	9,4 ^b	7,0 ^c	8,9 ^c	6,6 ^{bc}	Argentina
Australia	41461 ^{ad}	0,5 ^{ad}	99,7	134,2	158,0 ^e	.	.	113,0 ^e	Australia
Austria	5629	6,7	13,7	17,1	19,0	9,6	8,2	8,3	Austria
Belgia	3521	11,5	7,3	7,7	7,7	6,8	7,8	8,7	Belgium
Białoruś	5533 ^b	2,7 ^b	25,5	31,4	40,3	12,5 ^f	17,7 ^f	13,9 ^f	Belarus
Brazylia	30403 ^e	0,4 ^e	136,4 ^g	154,8 ^g	205,7 ^g	9,9 ^h	5,9 ^h	.	Brazil
Bulgaria	6238	5,6	8,6 ⁱ	5,5 ⁱ	5,2	4,7	3,5	2,4	Bulgaria
Chiny	73000 ^e	0,8 ^e	1287,3	1377,0	1928,8	354,5	453,2	571,2	China
Dania	2644	6,1	2,0 ^k	2,0 ^k	2,1 ^k	4,7	5,3	5,7	Denmark
Estonia	958	2,1	3,8	8,1	10,5	0,4	0,3	0,2	Estonia
Finlandia	5732	1,7	9,3	10,1	10,1	3,2	3,4	3,4	Finland
Francja	29085	5,3	49,2 ^l	55,5 ^l	45,0 ^l	55,6	69,9	74,3	France
Grecja	2383 ^e	1,8 ^e	0,3 ^m	0,4 ^m	0,6	1,6	1,6	1,7	Greece
Hiszpania	12298 ⁿ	2,4 ⁿ	10,4 ^k	11,6 ^k	12,1 ^k	16,6	18,9	20,6	Spain
Indie	144647 ^b	4,4 ^b	270,5	312,4	381,2 ^e	341,9	457,0	541,2 ^e	India
Irlandia	3312	4,7	0,6	0,5	0,4	1,3	1,4	1,6	Ireland
Japonia	23577	6,2	23,7	22,1	22,6	394,0	384,9	385,0	Japan
Kanada	71982	0,7	280,0	321,9	318,0 ^e	1,5	1,5	1,4 ^e	Canada
Litwa	1782	2,7	7,2	8,9	11,6	1,1	0,6	0,4	Lithuania
Luksemburg	275	10,6	0,6	0,7	0,6 ^e	0,3	0,3	0,3 ^e	Luxembourg
Łotwa	2270	3,5	9,8 ^k	13,3 ^k	18,6 ^k	1,3	0,7	0,8	Latvia
Meksyk	26662	1,4	37,6	48,3	54,2 ^e	1,9	0,1	0,1 ^e	Mexico
Niderlandy	2806 ^e	6,8 ^e	3,0	4,5	5,2	13,5	14,7	13,4	Netherlands
Niemcy	35804 ^b	10,0 ^b	68,0	76,0	86,4	75,0	75,1	72,6	Germany
Norwegia	4077	1,3	2,7	2,9	2,8	2,4	2,7	2,7	Norway
Polska	20250	6,5	69,1	54,4	52,3	26,6^f	24,1^f	18,7^f	Poland
Portugalia	2850	3,1	2,3	2,6	2,6	4,8	3,7	3,7	Portugal
Republika Czeska	9441	12,0	25,4 ^o	17,5 ^o	15,1 ^o	8,0	7,3	6,6	Czech Republic
Republika Korei	6819	6,9	13,8	10,8	10,8 ^b	29,3	27,8	28,7 ^b	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	20384 ^b	1,7 ^b	98,8 ^p	106,8 ^p	.	1,0 ^p	3,9 ^p	.	South Africa
Rosja	139000 ^b	0,8 ^b	1214,0	1373,0	1802,0	192,2	167,1	164,3	Russian Federation
Rumunia	11077	4,6	17,9	16,4	17,0	18,9 ^r	11,6 ^r	8,6 ^r	Romania
Słowacja	3660	7,5	13,7	11,2	9,7	4,2	2,9	2,2	Slovakia
Słowenia	1229	6,1	3,1	2,9	3,5	0,6	0,7	0,7	Slovenia
Stany Zjednoczone	159528 ^a	1,7 ^a	1906,3 ^s	2145,6 ^s	2270,7 ^e	8,9 ^t	8,8 ^t	8,9 ^t	United States
Szwajcaria	5024	12,2	8,6	8,6 ^u	.	13,4	14,1 ^u	.	Switzerland
Szwecja	11481	2,6	19,3	20,9	20,1 ^e	6,4	8,3	9,1 ^e	Sweden
Turcja	8671 ^b	1,1 ^b	8,6	9,9	9,4	5,8	5,8	5,2	Turkey
Ukraina	22473	3,7	195,8	172,8	233,9	63,8	51,8	51,7	Ukraine
Węgry	7897 ^b	8,5 ^b	8,4	8,1	8,7	8,4	9,7	10,5	Hungary
W. Brytania	17274	7,1	13,1	18,1	20,7	30,0	38,2	42,4	United Kingdom
Włochy	19319	6,4	24,0 ^v	25,0 ^w	24,4 ^{mv}	49,7	47,1	46,7 ⁿ	Italy

a 2000 r. b 2002 r. c Tylko transport miejski. d Koleje rządowe. e 2003 r. f Łącznie z pasażerami korzystającymi z bezpłatnych przejazdów. g Łącznie z przewozami własnymi kolei, bagażami i paczkami pocztowymi. h Łącznie z transportem miejskim. i Łącznie z przewozami własnymi kolei. k Łącznie z bagażem pasażerów i paczkami pocztowymi. l Łącznie z bagażami pasażerów. m Łącznie z transportem wojskowym i rządowym. n 2001 r. o Tylko koleje państwowe. p Bez Namibii. r Łącznie z przewozami personelu wojskowego i rządowego. s Tylko koleje I klasy. t Tylko National Passenger Railroad Corporation (AMTRAK). u 1997 r. w Bez inwentarza żywego.

a 2000. b 2002. c Including urban transport only. d Government railways. e 2003. f Including passengers transported free of charge. g Including service traffic, baggage and parcels. h Including urban railways traffic. i Including service traffic. k Including passengers baggage and parcel posts. l Including passengers baggage. m Including military and government traffic. n 2001. o State railways. p Excluding Namibia. r Including military and government personnel. s Class I railways only. t National Passenger Railroad Corporation (AMTRAK) only. u 1997. w Excluding livestock.

TABL. 88 (692). TRANSPORT SAMOCHODOWY

ROAD TRANSPORT

KRAJE	Drogi kołowe w 2002 r. <i>Length of roads in 2002</i>		1995	2000	2003	1995	2000	2003	COUNTRIES
	ogółem w tys. km <i>total in thous. km</i>	na 100 km ² w km <i>per 100 km² in km</i>	przewozy ładunków w mldt·km <i>transport of goods in mrd t·km</i>			przewozy pasażerów w mld pas·km <i>transport of passengers in mrd pass·km</i>			
Austria	106,7	127,5	14,9	17,2	18,1	.	.	.	<i>Austria</i>
Belgia	149,0	488,5	42,6	51,0	54,6	.	13,6 ^d	13,7	<i>Belgium</i>
Białoruś	63,4 ^a	30,5 ^a	.	3,1 ^b	.	9,3	.	.	<i>Belarus</i>
Bulgaria	37,3 ^c	33,6 ^c	2,0	6,4	8,0 ^c	12,3	14,7	15,4 ^c	<i>Bulgaria</i>
Dania	72,0	167,0	14,9 ^d	24,0	11,0	10,6	9,2	9,0	<i>Denmark</i>
Estonia	53,0	117,1	1,5	4,8	4,2 ^e	2,0	.	2,1 ^e	<i>Estonia</i>
Finlandia	317,5	93,9	.	32,0	26,9	8,0	7,7	7,7	<i>Finland</i>
Francja	994,4	147,2	157	185,6	189,2	41,0	45,3	42,6	<i>France</i>
Hiszpania	164,1	32,5	96,5 ^d	134,4	179,5	.	18,2	50,1	<i>Spain</i>
Irlandia	95,8	136,3	.	12,3	15,9	.	.	.	<i>Ireland</i>
Japonia	1177,0	312	295	313,0	312 ^e	97,0	87,0	86,0 ^e	<i>Japan</i>
Kanada	902,0 ^f	9,0 ^f	110	164,9	185,0	.	.	22,0	<i>Canada</i>
Litwa	77,1	118,3	5,2	7,8	10,7 ^e	4,2	2,2	2,0 ^e	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	2,9	110,4	3,9	7,7	9,1 ^e	.	0,06	0,06 ^c	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	60,5	93,6	1,8	4,8	6,2 ^e	2,4	2,7	2,9 ^e	<i>Latvia</i>
Niderlandy	116,0 ^d	280,0 ^d	68,3 ^d	.	30,1	10,6	15,1 ^b	.	<i>Netherlands</i>
Niemcy	231,6	64,9	238	280,7	290,9	.	.	75,8	<i>Germany</i>
Norwegia	92,1 ^g	28,4 ^g	.	12,4	13,6	3,8	4,4	6,1	<i>Norway</i>
Polska	372,3^h	119,1^h	51,2	75,0	86,0	34,0ⁱ	31,7ⁱ	30,0ⁱ	<i>Poland</i>
Portugalia	68,8 ^f	74,8 ^f	17,9 ^d	19,7	8,8	11,8 ^d	11,8	9,9	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	127,7	161,9	31,3	39,0	46,6	11,0	16,5	9,4	<i>Czech Republic</i>
Rosja	525,0 ^g	3,1 ^g	31,5	21,0 ^b	.	215,0	200 ^b	.	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	73,3	30,8	19,7	14,3	25,3 ^e	.	8,7	8,7 ^e	<i>Romania</i>
Słowacja	17,8	36,2	26,5	21,4	22,3	14,0	10,3	8,2	<i>Slovakia</i>
Słowenia	38,5	190,0	2,4	3,4	4,6 ^e	2,3	1,5	1,1 ^e	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	6283,9	65,2	1345,0	1499 ^d	1534,4 ^c	219	259	138,4 ^c	<i>United States</i>
Szwajcaria	71,2	172,0	.	18,8	18,8 ^g	.	4,6	.	<i>Switzerland</i>
Szwecja	139,8 ^c	31,1 ^c	30,3	35,6	31,8	7,9	.	10,9	<i>Sweden</i>
Turcja	428,7	55,0	113	161,6	150,9	79,1 ^d	.	.	<i>Turkey</i>
Ukraina	176 ^g	29,2 ^g	32,3	18,3 ^d	.	53,5	.	.	<i>Ukraine</i>
Węgry	30,7	33,0	14,2	19,1	10,7	.	18,7	18,6	<i>Hungary</i>
W. Brytania	416,5	170,1	161	168,3	154,0	44,3	43,0 ^f	46,0	<i>United Kingdom</i>
Włochy	815,0	271,0	130,0 ^d	185,1	162,7	.	.	98,0	<i>Italy</i>

a 1998 r. b 1999 r. c 2001 r. d 1994 r. e 2002 r. f 1997 r. g 2000 r. h Drogi miejskie i zamiejskie o twardej nawierzchni łącznie z drogami o nawierzchni gruntowej. i Bez przewozów taborem komunikacji miejskiej.

a 1998. b 1999. c 2001. d 1994. e 2002. f 1997. g 2000. h Hard surface urban roads and outside built-up areas roads, including unsurfaced roads. i Excluding transports by urban road transport fleet.

Źródło — Source: [7], [28].

TABL. 89 (693). SAMOCHODY W UŻYTKOWANIU

Stan w końcu roku

MOTOR VEHICLES IN USE

End of year

KRAJE	1995	2000	2004	1995	2000	2004	1995	2004	COUNTRIES
	samochody osobowe <i>passenger cars</i>			samochody ciężarowe <i>commercial vehicles</i>			samochody osobowe na 1000 ludności w szt <i>passenger cars per 1000 population in units</i>		
	w tys. szt <i>in thous. units</i>								
ŚWIAT	457763	495759	528965^a	165386	197496	214525^a	80,9	84,8^a	WORLD
w tym:									<i>of which:</i>
Argentyna	4665	5387		1233	1004		134	147 ^b	Argentina
Australia	8661	9682 ^c	10629	1990	2215 ^c	2467	479	528	Australia
Austria ^d	3594	4097	4109	710 ^e	780 ^e	775 ^e	447	507	Austria ^d
Belgia	4270	4784	4871	457	563	641	421	468	Belgium
Białoruś	940	1422	1708				91,4	174	Belarus
Brazylia	10321	14820	16606 ^a	2520	3300	4510 ^a	66,2	95,1 ^a	Brazil
Bulgaria	1648	1993	2438	264	302	354	196	316	Bulgaria
Chiny	4179	8537	17359	5854	7164	8930	3,4	13,4	China
Cypr	220	288	336	105	120	126	301	454	Cyprus
Dania ^d	1679	1854	1916	348	399	450	321	355	Denmark ^d
Estonia	383	464	471	72,6	88,2	91,0	259	351	Estonia
Finlandia	1901	2135	2347	260 ^f	314 ^f	366 ^f	372	449	Finland
Francja	25100	28060	29700	5374 ^g	5933 ^g	6424 ^{gh}	432	495	France
Grecja	2205	3195	4074	908	1085	1186	211	370	Greece
Hiszpania	14212	17449	19542	3072	3978	4666	362	447	Spain
Indie	3841	6042	8619 ^h	5623 ⁱ	8438 ⁱ	10889 ^{hi}	4,2	8,1 ^h	India
Irlandia	1000 ^k	1334 ^k	1528 ^{hk}	151 ^l	217 ^l	264 ^{hl}	278 ^k	385 ^{hk}	Ireland
Japonia	44680 ^m	52738 ^m	55995 ^m	20676	18464	17014	356 ^m	438 ^m	Japan
Kanada ^d	13183	16861	17920	3420	3626	675 ⁿ	449	562	Canada ^d
Litwa	719	1172	1316	126	114	130	194	383	Lithuania
Luksemburg	229	273	300	26,1	48,6	53,0	559	661	Luxembourg
Łotwa	332	557	686	85,1	109	118	132	297	Latvia
Malta	199	211	241	40,8	51,4	56,0	538	601	Malta
Meksyk ^d	8074	10985	13370 ^a	3751	5255	6289 ^d	87,8	130 ^a	Mexico ^d
Niderlandy ^d	5581	6343	6908	654	884	1070	361	425	Netherlands ^d
Niemcy	40404	42840	45023	2755	3166 ^c	3505	495	545	Germany
Norwegia ^d	1685	1852	1978	382 ^o	480 ^o	480 ^o	386	431	Norway ^d
Nowa Zelandia	1665	1906	2148	412	438	472	455	529	New Zealand
Polska^p	7517	9991	11975	1354[◆]	1879[◆]	2188^{◆r}	196	314	Poland^p
Portugalia	3751	5260	5995 ^h	1219	1728	1973 ^t	378	589 ^h	Portugal
Republika Czeska	3114 ^s	3439 ^s	3816 ^s	490 ^t	339 ^t	445 ^t	301 ^s	374 ^s	Czech Republic
Republika Korei ^p	6006	8084	10621	2429	3938	4267	133	220	Korea, Republic of ^p
Rep. Pd. Afryki	3831	3966 ^{cu}		1626	2248 ^{cuw}		92,9	92,0 ^{cu}	South Africa
Rosja	14195	20247	24091	3078	4122	4470	95,8	167	Russian Federation
Rumunia	2197	3129	3225	385	497	526	96,9	150	Romania
Słowacja	1016	1274	1197	132	153	175	190	222	Slovakia
Słowenia	710	868	936	40,2	50,8	56,1	936	469	Slovenia
Stany Zjednoczone	193963 ^y	212706 ^y	222701 ^{hy}	7405	8769	8689 ^h	737 ^y	764 ^{hy}	United States
Szwajcaria	3229	3545	3701 ^a	299	319	333 ^a	459	508 ^a	Switzerland
Szwecja	3631	3999	4116	322	389	453	411	458	Sweden
Turcja	3059	4422	5400	1010 ^z	1584 ^z	2379 ^z	50,5	75,4	Turkey
Ukraina	4603	5250	5446	951	838	917	89,0	115	Ukraine
Węgry	2245	2365	2828	345	384	414	219	280	Hungary
W. Brytania	21950	25067	27807	2987	3388	3849	375	467	United Kingdom
Włochy	30150	32584	33973	2864	3378	4016	526	591	Italy

a 2002 r. b 2000 r. c 1999 r. d Łącznie z pojazdami specjalnymi: pojazdami użytkowymi przez policję i inne agencje rządowe. e Łącznie z ciągnikami rolniczymi. f Bez ciągników drogowych. g Łącznie z przyczepami i naczepami liczącymi mniej niż 10 lat. h 2003 r. i Łącznie z traktorami, przyczepami i trzykółowymi pojazdami pasażerskimi i towarowymi. k Łącznie z minibusami przewożącymi od 9 do 15 pasażerów i autobusami szkolnymi. l Łącznie z koparkami i buldożerami użytku publicznego. m Łącznie z samochodami przewożącymi do 10 osób. n Tylko ciężarówki. o Łącznie z karawanami. p Liczba pojazdów zarejestrowanych. r Bez samochodów ciężarowo-osobowych, łącznie z autobusami i ciągnikami siodłowymi. s Łącznie z vanami. t Łącznie ze specjalnymi pojazdami ciężarowymi i ciągnikami rolniczymi. u Łącznie ze wszystkimi minibusami i pojazdami osobowymi przewożącymi mniej niż 12 osób. w Łącznie z pojazdami przewożącymi 12 lub więcej osób. y Łącznie z mini-vanami, pojazdami sportowymi oraz pick-upami. z Bez ciągników drogowych i naczep.

a 2002. b 2000. c 1999. d Including special vehicles, i.e.: vehicles operated by police or other governmental security organizations. e Including farm tractors. f Excluding road tractors. g Including trailers and semi-trailers less than ten years old. h 2003. i Including tractors, trailers, three wheeled passengers and goods vehicles. k Including mini-buses equipped for transport of 9 to 15 passengers and schoolbuses. l Including large public service excavators and trench diggers. m Including cars with seating capacity of up to 10 persons. n Only trucks. o Including hearses. p Number of registered vehicles. r Excluding vans and pick-ups, including buses, coaches and road tractors. s Including vans. t Including special-purpose commercial vehicles and farm tractors. u Including all mini-buses and passenger vehicles which transport fewer than 12 persons. w Including vehicles which transport 12 persons or more. y Including mini-vans, sport utility vehicles and pick-up trucks. z Excluding road tractors and semi-trailer combinations.

Źródło — Source: [1], [6], [7].

TABL. 90 (694). WYPADKI DROGOWE
ROAD TRAFFIC ACCIDENTS

KRAJE	1995	2000	2004	1995	2004	1995	2004	COUNTRIES
	wypadki accidents				ofiary śmiertelne fatalities			
	w tys. in thous.			na 10 tys. pojazdów w użytkowaniu per 10 thous. motor vehicles in use				
Austria	39,0	42,1	42,7	95,5	95,4	2,9	2,0	<i>Austria</i>
Belgia	50,7	49,1	48,7	103	88,2	2,8	2,1	<i>Belgium</i>
Białoruś	7,3	6,4	7,2	47,1	.	11,6	.	<i>Belarus</i>
Bulgaria	7,4	6,9	7,6	38,9	27,3	6,8	3,4	<i>Bulgaria</i>
Cypr	3,1	2,4	2,4 ^a	83,5	58,1 ^a	2,7	2,5 ^a	<i>Cyprus</i>
Dania	8,4	7,3	6,2	40,5	26,2	2,9	1,6	<i>Denmark</i>
Estonia	1,6	1,5	2,2	31,7	39,9	5,9	3,0	<i>Estonia</i>
Finlandia	7,8	6,6	6,8	35,0	24,9	1,8	1,4	<i>Finland</i>
Francja	132,9	121	85,4	44,2	24,0	2,8	1,5	<i>France</i>
Grecja	22,8	23,0	15,5	63,5	29,6	5,6	3,2	<i>Greece</i>
Hiszpania	83,6	101,7	94,0	45,0	50,2	3,1	2,5	<i>Spain</i>
Irlandia	8,1	7,8	5,8	69,8	31,1	3,4	2,0	<i>Ireland</i>
Kanada	167,0	158,6	156,9 ^b	81,2	84,7 ^b	1,6	1,5 ^b	<i>Canada</i>
Litwa	4,1	5,8	6,4	40,3	43,9	7,9	5,2	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	1,1	0,9	0,7	41,4	20,9	2,6	1,5	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	4,1	4,5	5,1	94,7	63,1	13,9	6,4	<i>Latvia</i>
Niderlandy	42,6	37,9	27,8	64,8	34,5	2,0	1,0	<i>Netherlands</i>
Niemcy	388,0	382,9	339,3	86,0	70,4	2,1	1,2	<i>Germany</i>
Norwegia	8,6	8,4	8,4	40,8	40,3	1,4	1,2	<i>Norway</i>
Polska	56,9	57,3	51,1	57,6	30,6	7,0	3,4	<i>Poland</i>
Portugalia	48,3	44,2	38,9	93,1	54,9 ^c	4,0	1,9 ^c	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	28,7	25,4	26,5	77,8	62,7	4,3	3,3	<i>Czech Republic</i>
Rosja	167,3	157,6	208,5	62,1	73,0	6,8	12,1	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	9,1	7,6	6,9	35,2	18,5	10,8	6,5	<i>Romania</i>
Słowacja	8,7	7,9	8,4	69,0	61,1	5,5	4,4	<i>Slovakia</i>
Słowenia	6,5	8,5	12,7	86,5	131,1	5,3	2,8	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	2203	2107	.	148	84,2 ^b	2,8	1,8 ^b	<i>United States</i>
Szwajcaria	23,0	23,7	22,9	59,0	55,1	1,8	1,2	<i>Switzerland</i>
Szwecja	15,6	15,6	18,0	45,3	39,5	1,7	1,1	<i>Sweden</i>
Turcja	66,0	75,2	67,0 ^b	136	103,2 ^b	12,3	6,1 ^b	<i>Turkey</i>
Ukraina	43,2	33,3	45,6	.	.	.	.	<i>Ukraine</i>
Węgry	19,8	17,5	21,0	72,4	64,7	5,9	4,0	<i>Hungary</i>
W. Brytania	243,9	233,7	207,4	96,4	65,6	1,5	1,0	<i>United Kingdom</i>
Włochy	182,8	211,9	224,5 ^b	51,3	58,5 ^b	1,8	1,6 ^b	<i>Italy</i>

TABL. 91 (695). PRZELADUNEK W PORTACH MORSKICH
GOODS LOADED AND UNLOADED IN SEAPORTS

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2000	2006	COUNTRIES
	załadunek goods loaded			wyladunek goods unloaded			
	w mln t			in mln t			
Argentyna ^d	48,5	69,4 ^b	.	15,1	15,5	16,3 ^c	Argentina ^d
Australia	363	488	643	41,6	54,2	75,8	Australia
Belgia ^d	292	404	446 ^c	292	416	452 ^c	Belgium ^d
Chiny ^e	1132	1464	2090 ^f	.	.	.	China ^e
Cyp ^g	2,2	1,6	2,1	5,0	5,3	6,5	Cyprus ^g
Dania ^h	20,3	21,1 ⁱ	.	37,3	38,3 ^j	.	Denmark ^h
Estonia	10,9	36,0	43,5	3,4	4,5	6,3	Estonia
Finlandia	34,1	39,5	44,6	37,0	41,1	54,5	Finland
Francja ^k	55,2	68,1	101 ^f	178	203	227 ^f	France ^k
Grecja	21,9	21,4	25,6 ^f	38,6	40,2	50,6 ^f	Greece
Hiszpania	47,3	91,0	81,9 ^f	153	231	262 ^f	Spain
Japonia	115	130	178 ^c	753	807	829 ^c	Japan
Litwa	10,1	18,6	19,8	2,6	4,3	9,6	Lithuania
Łotwa	36,4	49,3	53,1	2,6	2,6	6,5	Latvia
Meksyk	130	107	.	53,2	49,8	.	Mexico
Niderlandy	84,1	99,4	113 ^c	296	325	351 ^c	Netherlands
Niemcy ^l	67,1	86,0	117	127	147	179	Germany ^l
Norwegia ^{am}	135	160	136	23,8	23,4	26,2	Norway ^{am}
Nowa Zelandia ⁿ	18,5	22,1	22,3	11,0	13,8	18,5	New Zealand ⁿ
Polska^d	30,8	31,5	37,7	17,4	15,8	21,4	Poland^d
Portugalia	9,6	7,2	13,2	37,3	39,1	39,7	Portugal
Republika Korei	216	151	264	444	419	546	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	115	134	128 ^o	21,7	26,0	41,8 ^o	South Africa
Rosja	22,5	8,3	7,7	1,6	0,8	0,4	Russian Federation
Rumunia	14,7	12,6	22,2	21,7	12,8	24,6	Romania
Słowenia	2,1	2,4	4,9	4,7	6,7	10,6	Slovenia
Stany Zjednoczone	406	343	405	582	834	942	United States
Szwecja	52,8	59,7	68,5 ^f	69,3	73,2	79,8 ^f	Sweden
Turcja	22,8 ^p	16,5 ^p	18,1 ^{pr}	56,2	77,9	.	Turkey
Ukraina	21,9	42,7	68,4	4,4	6,8	15,2	Ukraine
W. Brytania	177	.	.	179	.	.	United Kingdom
Włochy	48,3	.	.	234	.	.	Italy

a Bez towarów reeksportowanych i opakowań. b 1998 r. c 2004 r. d Łącznie z bunkrem i zaopatrzeniem statków. e Łącznie z wyladunkiem. f 2005 r. g Dane dotyczą części Cypru pod kontrolą rządową. h Bez międzynarodowego ruchu promowego. i 1997 r. k Łącznie z żegluga przybrzeżną. l Łącznie z przeladunkiem ze statku na statek. m Bez ruchu tranzytowego. n W tys. ton brutto. o 2003 r. p Bez inwentarza żywego i drewna. r 2001 r.

a Excluding re-exported goods and packing. b 1998. c 2004. d Including bunkers and ships stores. e Including goods unloaded. f 2005. g For government controlled areas. h Excluding international ferry traffic. i 1997. k Including coastwise traffic. l Including transshipment. m Excluding transit traffic. n Thousand gross tons. o 2003. p Excluding livestock and timber. r 2001.

Źródło — Source: [2].

TABL. 92 (696). TRANSPORT LOTNICZY
AIR TRANSPORT

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2000	2006	COUNTRIES
	przewozy ładunków w mln t·km <i>transport of goods in mln t·km</i>			przewozy pasażerów w mln pas·km <i>transport of passengers in mln pass·km</i>			
Argentyna ^d	210 ^b	268	132 ^c	9516	11112	14916 ^c	<i>Argentina^d</i>
Austria	179	489	572	6216	15864	19920	<i>Austria</i>
Belgia	.	.	.	8616 ^d	17688 ^{de}	.	<i>Belgium</i>
Brazylia	650 ^f	1400 ^{ef}	.	34776 ^f	29340 ^{df}	.	<i>Brazil</i>
Chiny	1569	3900	7544 ^c	64212	90960	232008	<i>China</i>
Cypr	38,8	51,7	46,5	2652	3336	3276	<i>Cyprus</i>
Dania ^g	145	196	170 ^h	4620	5436	6012	<i>Denmark^g</i>
Estonia	0,6	1,7	1,1	108	276	684	<i>Estonia</i>
Finlandia	225	337	409	8352	7428	12636	<i>Finland</i>
Francja	4568	4973	5855	49524	91800	123336	<i>France</i>
Grecja	126	153	65,1	7944	10632	7044	<i>Greece</i>
Hiszpania	760 ⁱ	1055	1069	24168	52344	77100	<i>Spain</i>
Indie ^k	552 ⁱ	548	764	18852	25908	55524	<i>India^k</i>
Irlandia	.	.	.	.	.	.	<i>Ireland</i>
Japonia	6865	8595	8465	128712	202224	147828	<i>Japan</i>
Kanada ^l	1723	1789	1241	49284	68976	72492	<i>Canada^l</i>
Litwa	1,5	1,9	1,3 ^c	312	384	564	<i>Lithuania</i>
Łotwa	.	.	.	.	.	.	<i>Latvia</i>
Malta	15,4	14,3	16,5 ^m	1728	2388	2304 ⁿ	<i>Malta</i>
Meksyk	155 ^o	328	300	16836 ^o	27168	31848	<i>Mexico</i>
Niderlandy	3852 ^p	4998	4651 ^c	44676 ^p	72864	71772	<i>Netherlands</i>
Niemcy	6006	8553 ^r	8090 ^r	61716	95208 ^r	143568 ^r	<i>Germany</i>
Norwegia	148 ^g	200 ^g	172 ^{gh}	5736 ^g	10020 ^g	6840 ^h	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	.	.	.	13284	.	.	<i>New Zealand</i>
Polska	73,9	87,5	109,7	4633	6034	11641	<i>Poland</i>
Portugalia ^s	207	271	294	8052	13452	18744	<i>Portugal^s</i>
Rep. Czeska	26,8	38,7	39,3	2316	3972	6648	<i>Czech Republic</i>
Rep. Korei	5729	7651 ^c	7433	48504	62832	69276 ^c	<i>Korea, Republic of</i>
Rosja	1604	1041	1798	70632	42948	54252	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	18,9	11,8	4,7	2520	2076	2436	<i>Romania</i>
Słowacja	0,1	0,2	0,3	48	132	60 ^c	<i>Slovakia</i>
Stany Zjednoczone	22992	39635	37276	858624	1110060	1251528	<i>United States</i>
Szwajcaria	1562	2360	1039	.	41460	22788	<i>Switzerland</i>
Szwecja ^f	209	289	256 ^h	8580	10548	4404	<i>Sweden^f</i>
Ukraina	24,7	13,2	40,7	960	1656	4392	<i>Ukraine</i>
W. Brytania	3718 ^f	6192	6215	115104 ^s	204456	128004	<i>United Kingdom</i>
Włochy	1498 ^u	.	.	31752 ^u	.	.	<i>Italy</i>

^a Tylko linie Aerolineas Argentinas. ^b 1997 r. ^c 2005 r. ^d Tylko przewozy międzynarodowe. ^e 1999 r. ^f Łącznie z liniami Varig, Transbrasil i Vasp. ^g Łącznie z krajowym i międzynarodowym ruchem linii SAS. ^h 2004 r. ⁱ 1996 r. ^k Tylko linie Air India. ^l Tylko linie Air Canada. ^m 2001 r. ⁿ 2002 r. ^o Tylko linie Aeronaves de Mexico i Mexicana. ^p Tylko linie KLM. ^r Tylko linie Lufthansa. ^s Tylko linie TAP. ^t Bez linii mających swoje bazy na terenie posiadłości brytyjskich. ^u Tylko linie Alitalia.

^a Aerolineas Argentinas only. ^b 1997. ^c 2005. ^d International only. ^e 1999. ^f Including Varig, Transbrasil and Vasp. ^g Including SAS international and domestic traffic. ^h 2004. ⁱ 1996. ^k Air India only. ^l Air Canada only. ^m 2001. ⁿ 2002. ^o Aeronaves de Mexico and Mexicana. ^p KLM only. ^r Lufthansa only. ^s TAP only. ^t Excluding airlines based in the United Kingdom territories and dependencies. ^u Alitalia only.

Źródło — Source: [2].

TABL. 93 (697). **ABONENCI TELEFONICZNI^d**
TELEPHONE SUBSCRIBERS^d

KRAJE	1995	2000	2004	1995	2004	COUNTRIES
	w tys. in thous.			na 1000 ludności per 1000 population		
Argentyna	5622	7894	8700	162	224	<i>Argentina</i>
Australia	8900	10350	10872	492	546	<i>Australia</i>
Austria	3797	3995	3763	472	459	<i>Austria</i>
Belgia	4682	5036	4757	462	460	<i>Belgium</i>
Białoruś	1968	2752	3071 ^b	192	311 ^b	<i>Belarus</i>
Brazylia	13263	30926	42382	85,1	235	<i>Brazil</i>
Bulgaria	2563	2882	2770	305	354	<i>Bulgaria</i>
Chiny	40706	144829	312443	32,9	238	<i>China</i>
Cypr	347	440	418	539	518	<i>Cyprus</i>
Dania	3193	3835	3475	612	647	<i>Denmark</i>
Estonia	412	523	444	277	340	<i>Estonia</i>
Finlandia	2810	2849	2368	543	454	<i>Finland</i>
Francja	32400	33987	33870	560	560	<i>France</i>
Grecja	5163	5659	5158	494	470	<i>Greece</i>
Hiszpania	15095	17104	17752	385	432	<i>Spain</i>
Indie	11978	32436	43960	13,0	41,0	<i>India</i>
Irlandia	1310	1832	2019	363	505	<i>Ireland</i>
Japonia	62292	61957	58788	496	460	<i>Japan</i>
Kanada	17763	20347	20068 ^b	605	632 ^b	<i>Canada</i>
Litwa	941	1188	820	254	238	<i>Lithuania</i>
Luksemburg ^c	234	331	360 ^b	573	798 ^b	<i>Luxembourg^c</i>
Łotwa	705	735	631	279	276	<i>Latvia</i>
Malta	171	204	208 ^b	459	521 ^b	<i>Malta</i>
Meksyk	8801	12332	18073	93,6	172	<i>Mexico</i>
Niderlandy	8124	9889	7861	524	484	<i>Netherlands</i>
Niemcy	40200 ^d	50220	54550	513 ^d	661	<i>Germany</i>
Norwegia	2476	2401	2228 ^b	567	486 ^b	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	1719	1831	1801	473	461	<i>New Zealand</i>
Polska^e	5728	10740	11181	150	293	<i>Poland^e</i>
Portugalia	3643	4226	4238	367	421	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	2444	3872	3450	236	337	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	18600	25863	26058	412	542	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	4002	4962	4821 ^b	101	104 ^b	<i>South Africa</i>
Rosja	25019	32070	36993 ^b	169	253 ^b	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	2968	3899	4389	131	197	<i>Romania</i>
Słowacja	1118	1698	1250	208	231	<i>Slovakia</i>
Słowenia	615	785	812 ^b	309	407 ^b	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	159735	192513	177947	607	559	<i>United States</i>
Szwajcaria	4480	5236	5250	634	708	<i>Switzerland</i>
Szwecja	6013	6728	6873 ^b	680	766 ^b	<i>Sweden</i>
Turcja	13216	18395	19125	211	265	<i>Turkey</i>
Ukraina	8311	10417	12142	161	252	<i>Ukraine</i>
Węgry	2157	3798	3577	211	364	<i>Hungary</i>
W. Brytania	29411	35228	33700	502	567	<i>United Kingdom</i>
Włochy	24854	27153	25957 ^f	433	448 ^f	<i>Italy</i>

^a Abonenci telefonii przewodowej (standardowe łącza główne). ^b 2003 r. c Łącznie z liniami cyfrowymi. ^d Tylko Deutsche Telekom. ^e Dane dotyczą operatorów telekomunikacyjnych sieci publicznej. ^f Tylko Telecom Italia Wireline.

^a Fixed line telephone subscribers (standard main line). ^b 2003. ^c Including digital lines. ^d Only Deutsche Telekom. ^e Data concern operators of the public communication network. ^f Data refer to Telecom Italia Wireline.

Źródło — Source: [1].

TABL. 94 (698). ABONENCI TELEFONII RUCHOMEJ (KOMÓRKOWEJ)

CELLULAR TELEPHONE SUBSCRIBERS

KRAJE	1995	2000	2004	1995	2004	COUNTRIES
	w tys. in thous.			na 1000 ludności per 1000 population		
Argentyna	341	6050	13512	9,8	345	<i>Argentina</i>
Australia	2242	8562	16449	124	817	<i>Australia</i>
Austria	384	6117	7990	47,7	986	<i>Austria</i>
Belgia	235	5629	9132	23,2	877	<i>Belgium</i>
Białoruś	5,9	49,4	1118 ^a	0,6	113 ^a	<i>Belarus</i>
Brazylia	1286	23188	65605	8,0	363	<i>Brazil</i>
Bulgaria	20,9	738	4730	2,5	613	<i>Bulgaria</i>
Chiny	3629	85260	334824	3,0	258	<i>China</i>
Cypr	44,5	218	641	59,8	866	<i>Cyprus</i>
Dania	822	3960	5166	157	957	<i>Denmark</i>
Estonia	30,5	557	1256	21,1	936	<i>Estonia</i>
Finlandia	1039	3729	4988	203	955	<i>Finland</i>
Francja	1302	29052	44552	22,4	742	<i>France</i>
Grecja	273	5932	11044	26,1	1003	<i>Greece</i>
Hiszpania	945	24265	38623	23,7	882	<i>Spain</i>
Indie	76,7	3577	47300	0,1	43,7	<i>India</i>
Irlandia	158	2461	3780	43,8	939	<i>Ireland</i>
Japonia	11712	66784	91474	93,3	716	<i>Japan</i>
Kanada	2590	8727	14984	88,2	470	<i>Canada</i>
Litwa	14,8	524	3422	4,2	995	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	26,8	303	539 ^a	66,2	1190 ^a	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	15,0	401	1537	6,0	665	<i>Latvia</i>
Malta	10,8	114	290 ^a	28,6	727 ^a	<i>Malta</i>
Meksyk	689	14078	38451	7,6	365	<i>Mexico</i>
Niderlandy	539	10755	14821	34,9	911	<i>Netherlands</i>
Niemcy	3725	48202	71316	45,6	864	<i>Germany</i>
Norwegia	981	3368	4163 ^a	225	911 ^a	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	365	1542	3027	101	746	<i>New Zealand</i>
Polska^b	75	6748	23096	2,0	605	<i>Poland^b</i>
Portugalia	341	6665	10300	34,4	979	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	48,9	4346	10771	4,7	1055	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	1641	26816	36586	36,4	759	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	535	8339	16860	13,1	362	<i>South Africa</i>
Rosja	88,5	3263	74420	0,6	516	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	9,1	2499	10215	0,4	474	<i>Romania</i>
Słowacja	12,3	1110	4275	2,3	794	<i>Slovakia</i>
Słowenia	27,3	1216	1739 ^a	13,7	882 ^a	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	33786	109478	181105 ^c	125	616 ^c	<i>United States</i>
Szwajcaria	447	4639	6275	62,8	849	<i>Switzerland</i>
Szwecja	2008	6372	9302	228	1035	<i>Sweden</i>
Turcja	437	16133	34708	6,9	485	<i>Turkey</i>
Ukraina	14,0	819	13735	0,3	289	<i>Ukraine</i>
Węgry	265	3076	8727	25,9	864	<i>Hungary</i>
W. Brytania	5736	43452	61100	99,4	1026	<i>United Kingdom</i>
Włochy	3923	42246	62750	68,5	1091	<i>Italy</i>

a 2003 r. b Łącznie z użytkownikami (usługi z przedpłatą). c Dane szacunkowe.

a 2003. b Including users (services with pre-paid). c Provisional value.

Źródło — Source: [1], [6], [7].

TABL. 95 (699). **KOMPUTERY OSOBISTE W UŻYTKOWANIU I UŻYTKOWNICY INTERNETU**
PERSONAL COMPUTERS IN USE AND INTERNET USERS

KRAJE	2000	2005	2000	2005	COUNTRIES
	komputery osobiste <i>personal computers</i>		użytkownicy Internetu <i>Internet users</i>		
	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				
Argentyna	71	83	73	177	<i>Argentina</i>
Australia	470	683	345	698	<i>Australia</i>
Austria	278	607	332	486	<i>Austria</i>
Belgia	224	348	292	458	<i>Belgium</i>
Białoruś . . . . .	.	.	19	347	<i>Belarus</i>
Brazylia	50	105	29	195	<i>Brazil</i>
Bulgaria	44	59	53	206	<i>Bulgaria</i>
Chiny	16	41	17	85	<i>China</i>
Cypr	221	270 ^a	177	403	<i>Cyprus</i>
Dania	507	656	392	527	<i>Denmark</i>
Estonia	153	483	272	513	<i>Estonia</i>
Finlandia	396	481	372	534	<i>Finland</i>
Francja	304	575	144	430	<i>France</i>
Grecja	71	89	95	180	<i>Greece</i>
Hiszpania	145	277	137	348	<i>Spain</i>
Indie	5	16	5	55	<i>India</i>
Irlandia	359	494	179	276	<i>Ireland</i>
Japonia	315	542	299	668	<i>Japan</i>
Kanada	419	700	421	520	<i>Canada</i>
Litwa	65	155	61	358	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	456	594 ^a	228	596	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	140	217	62	448	<i>Latvia</i>
Malta	205	255 ^a	131	751	<i>Malta</i>
Meksyk	58	136	27	181	<i>Mexico</i>
Niderlandy	394	682	438	739	<i>Netherlands</i>
Niemcy	336	545	301	455	<i>Germany</i>
Norwegia	489	537	433	735	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	366	474	401	672	<i>New Zealand</i>
Polska	69	193	72	262	<i>Poland</i>
Portugalia	105	133	249	279	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	122	240	97	269	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	405	545	414	684	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	66	85	55	109	<i>South Africa</i>
Rosja	63	122	20	152	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	32	113	36	208	<i>Romania</i>
Słowacja	137	358	94	464	<i>Slovakia</i>
Słowenia	275	404	151	545	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	572	762	441	630	<i>United States</i>
Szwajcaria	652	865	291	498	<i>Switzerland</i>
Szwecja	507	763	456	764	<i>Sweden</i>
Turcja	38	52	31	222	<i>Turkey</i>
Ukraina	18	38	7	97	<i>Ukraine</i>
Węgry	87	146	71	297	<i>Hungary</i>
W. Brytania	338	600	264	473	<i>United Kingdom</i>
Włochy	180	367	230	478	<i>Italy</i>

^a 2002 r.

Źródło — Source: [1], [6], [7].

Handel zagraniczny

Foreign trade

TABL. 96 (700). IMPORT I EKSPORT (ceny bieżące)

IMPORTS AND EXPORTS (current prices)

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006		COUNTRIES
	w mln dol. USA in mln USD			na 1 mieszkańca w dol. USA per capita in USD	udział w świecie w % in % of the world		
				IMPORT — cif IMPORTS — cif			
ŚWIAT	5083736	6155738	11303954	889	1715	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Argentyna	20122	25280	34158	578	876	0,3	Argentina
Australia ^a	57425	71537	139280	3178	6735	1,2	Australia ^a
Austria	66398	68986	134343	8251	16258	1,2	Austria
Belgia	159684	176992	353738	15835	33635	3,1	Belgium
Białoruś	5563	8646	22323	542	2295	0,2	Belarus
Brazylia	53783	59053	95886	333	513	0,8	Brazil
Bulgaria	5655	6505	23136	677	3012	0,2	Bulgaria
Chiny	129113	225094	791605	106	604	7,0	China
Cypr	3694	3846	6951	5674	9004	0,1	Cyprus
Dania	45082	44364	85099	8623	15658	0,8	Denmark
Estonia	2545	4236	11883	1770	8848	0,1	Estonia
Finlandia	28114	33900	69447	5504	13190	0,6	Finland
Francja	281497	310989	538078	4836	8804	4,8	France
Grecja	22929	29221	59121	2152	5312	0,5	Greece
Hiszpania	113315	152901	326046	2877	7317	2,9	Spain
Indie ^b	34710	51563	174831	36	156	1,5	India ^b
Irlandia	33067	51444	83667	9162	19686	0,7	Ireland
Japonia	335991	379491	579609	2678	4538	5,1	Japan
Kanada ^a	164334	238812	348959	5608	10722	3,1	Canada ^a
Litwa	3649	5219	19338	1005	5701	0,2	Lithuania
Luksemburg	10016	10718	19433	24549	42154	0,2	Luxembourg
Łotwa	1818	3187	11411	730	4990	0,1	Latvia
Malta	2942	3400	3807 ^c	7783	9400 ^c	0,0 ^c	Malta
Meksyk ^a	72454	174500	256130	789	2462	2,3	Mexico ^a
Niderlandy	176874	198926	357895	11441	21899	3,2	Netherlands
Niemcy	464366	495450	919154	5687	11149	8,1	Germany
Norwegia	32972	34351	63347	7564	13597	0,6	Norway
Nowa Zelandia	13958	13905	26430	3800	6383	0,2	New Zealand
Polska	29050	48940	125645	759	3295	1,1	Poland
Portugalia	33314	38192	65605	3321	6186	0,6	Portugal
Republika Czeska ^a	25306	32180	93282	2455	9092	0,8	Czech Republic ^a
Republika Korei	135119	160481	309383	3002	6448	2,7	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki ^d	29608	29700	62325 ^c	713	1329 ^c	0,6 ^c	South Africa ^d
Rosja	46709	33880	137736	313	967	1,2	Russian Federation
Rumunia	10278	13055	51106	453	2369	0,5	Romania
Słowacja ^a	8770	13413	36168 ^c	1635	6709 ^c	0,4 ^c	Slovakia ^a
Słowenia	9492	10116	23022	4833	11477	0,2	Slovenia
Stany Zjednoczone ^a	743444	1259300	1919430	2751	6412	17,0	United States ^a
Szwajcaria	77006	76104	132030	10796	17527	1,2	Switzerland
Szwecja	64752	73331	126609	7336	13941	1,1	Sweden
Turcja	35709	54503	133584	569	1832	1,2	Turkey
Ukraina	16052	13956	45035	315	963	0,4	Ukraine
Węgry	15046	31955	75964	1457	7548	0,7	Hungary
W. Brytania	265322	334371	547508	4578	9050	4,8	United Kingdom
Włochy	206025	238071	440845	3595	7486	3,9	Italy

^a Na warunkach fob. ^b Z wyłączeniem obrotów towarami związanymi z uzbrojeniem, materiałami rozszczepialnymi, bunkrem, statkami oraz samolotami. ^c 2005 r. ^d W 1995 r. dane dotyczą Południowoafrykańskiej Unii Celnej; od 1998 r. dane dla Rep. Pd. Afryki z wyłączeniem obrotów z krajami członkowskimi Południowoafrykańskiej Unii Celnej (Botswana, Lesotho, Namibia, Rep. Pd. Afryki i Swaziland).

^a A fob valuation. ^b Excluding military goods, fissionable materials, bunkers, ships, and aircraft. ^c 2005. ^d In 1995 data refer to the Southern African Common Customs Area; since 1998 data refer to South Africa only, excluding intra-trade of the Southern African Common Customs Area (Botswana, Lesotho, Namibia, South Africa and Swaziland).

TABL. 96 (700). IMPORT I EKSPORT (dok.)

IMPORTS AND EXPORTS (cont.)

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006		COUNTRIES
	w mln dol. USA in mln USD			na 1 mieszkańca w dol. USA per capita in USD	udział w świecie w % in % of the world		
EKSPORT — fob EXPORTS — fob							
ŚWIAT	5045095	5983103	11188457	882	1697	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Argentyna	20967	26341	46569	602	1195	0,4	Argentina
Australia	53122	63878	123314	2939	5963	1,1	Australia
Austria	57653	64167	134148	7165	16235	1,2	Austria
Belgia	175849	187876	369218	17438	35107	3,3	Belgium
Białoruś	4707	7326	19739	459	2030	0,2	Belarus
Brazylia	46506	55086	137470	288	736	1,2	Brazil
Bułgaria	5352	4809	15064	640	1961	0,1	Bulgaria
Chiny	148797	249203	969380	123	739	8,7	China
Cypr	1231	951	1153	1891	1494	0,0	Cyprus
Dania	49769	50390	91701	9520	16872	0,8	Denmark
Estonia	1838	3166	8759	1278	6522	0,1	Estonia
Finlandia	39574	45482	77287	7747	14679	0,7	Finland
Francja	284914	300085	487311	4895	7974	4,4	France
Grecja	10961	10747	20180	1029	1813	0,2	Greece
Hiszpania	91040	113348	213350	2311	4788	1,9	Spain
Indie ^b	30628	42378	120258	32	107	1,1	India ^b
Irlandia	44637	77097	104852	12368	24671	0,9	Ireland
Japonia	443261	479227	649948	3533	5089	5,8	Japan
Kanada	191129	276645	389517	6523	11968	3,5	Canada
Litwa	2705	3548	14125	745	4164	0,1	Lithuania
Luksemburg	7837	7950	14172	19208	30742	0,1	Luxembourg
Łotwa	1305	1867	5894	524	2577	0,1	Latvia
Malta	1913	2443	2376	5061	5867	0,0	Malta
Meksyk	79542	166367	250441	866	2407	2,2	Mexico
Niderlandy	196276	213425	399651	12697	24454	3,6	Netherlands
Niemcy	523909	550222	1125877	6416	13657	10,1	Germany
Norwegia	41997	60063	120541	9635	25873	1,1	Norway
Nowa Zelandia	13645	13297	22434	3715	5418	0,2	New Zealand
Polska	22895	31651	109584	598	2874	1,0	Poland
Portugalia	23211	23279	42890	2314	4044	0,4	Portugal
Republika Czeska	21686	29057	95130	2103	9272	0,9	Czech Republic
Republika Korei	125058	172267	325465	2779	6783	2,9	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki ^d	26918	29987	51640 ^c	649	1101 ^c	0,5 ^c	South Africa ^d
Rosja	78217	103093	301492	525	2117	2,7	Russian Federation
Rumunia	7910	10367	32336	349	1499	0,3	Romania
Słowacja	8632	11889	41939	1609	7779	0,4	Slovakia
Słowenia	8316	8732	21055	4234	10496	0,2	Slovenia
Stany Zjednoczone	584742	781918	1038270	2164	3469	9,3	United States
Szwajcaria	78061	74867	141679	10944	18808	1,3	Switzerland
Szwecja	79813	87759	147236	9042	16212	1,3	Sweden
Turcja	21637	27775	81912	345	1123	0,7	Turkey
Ukraina	13317	14573	38368	261	821	0,3	Ukraine
Węgry	12439	28016	73502	1204	7303	0,7	Hungary
W. Brytania	242036	281525	428357	4176	7080	3,8	United Kingdom
Włochy	233980	239934	416212	4083	7068	3,7	Italy

^b Z wyłączeniem obrotów towarami związanymi z uzbrojeniem, materiałami rozszczepialnymi, bunkrem, statkami oraz samolotami. ^c 2005 r. ^d W 1995 r. dane dotyczą Południowoafrykańskiej Unii Celnej; od 1998 r. dane dla Rep. Pd. Afryki z wyłączeniem obrotów z krajami członkowskimi Południowoafrykańskiej Unii Celnej (Botswana, Lesotho, Namibia, Rep. Pd. Afryki i Swaziland).

^b Excluding military goods, fissionable materials, bunkers ships, and aircraft. ^c 2005. ^d In 1995 data refer to the Southern African Common Customs Area; since 1998 data refer to South Africa only, excluding intra-trade of the Southern African Common Customs Area (Botswana, Lesotho, Namibia, South Africa and Swaziland).

Źródło — Source: [2], [7], [59].

TABL. 97 (701). DYNAMIKA IMPORTU I EKSPORTU (ceny stałe)
 INDICES OF IMPORTS AND EXPORTS (constant prices)

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100							2000= =100	
	IMPORT — cif IMPORTS — cif								
ŚWIAT	111,1	99,9	105,1	105,8	111,8	105,7	106,2	138,0	WORLD
w tym:	<i>of which:</i>								
Argentyna	99,1	82,6	45,9	153,6	150,2	123,0	116,6	125,3	<i>Argentina</i>
Australia	108,2	97,3	108,0	101,9	108,7	110,5	113,1	145,4	<i>Australia</i>
Austria	108,7	106,0	97,2	107,8	118,9	106,8	105,0	148,0	<i>Austria</i>
Belgia	110,5	101,5	107,6	101,4	106,9	106,5	105,5	132,9	<i>Belgium</i>
Brazylia	108,5	100,0	97,5	103,0	110,4	91,1	109,2	110,2	<i>Brazil</i>
Dania	107,5	102,0	105,9	98,1	106,6	108,0	111,5	136,0	<i>Denmark</i>
Finlandia	104,2	97,0	107,2	99,0	104,9	105,6	111,4	127,0	<i>Finland</i>
Francja	114,4	64,2	103,6	99,4	112,1	108,2	108,6	87,1	<i>France</i>
Hiszpania	108,7	104,0	104,8	107,3	110,3	.	.	129,0 ^a	<i>Spain</i>
Indie	112,4	105,0	109,5	120,9	111,5	97,4	.	151,0 ^b	<i>India</i>
Irlandia	116,4	99,4	97,9	92,5	108,8	114,6	104,1	116,8	<i>Ireland</i>
Japonia	110,9	98,7	101,5	107,2	107,0	102,6	104,7	123,4	<i>Japan</i>
Kanada	104,4	94,4	101,7	103,9	109,2	108,9	106,7	126,6	<i>Canada</i>
Litwa	107,3	120,0	119,2	108,4	117,4	114,8	111,5	233,0	<i>Lithuania</i>
Niderlandy	106,2	97,2	97,6	103,2	108,4	108,0	.	114,6 ^b	<i>Netherlands</i>
Niemcy	112,4	101,0	99,0	110,0	110,0	104,1	105,6	133,0	<i>Germany</i>
Norwegia	106,5	101,3	101,3	103,0	111,4	109,5	110,3	142,2	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	97,3	101,9	109,2	111,2	115,0	106,2	100,7	152,2	<i>New Zealand</i>
Polska	110,8	103,2	107,3	108,2	117,3	105,2	116,8	172,6	Poland
Republika Korei	119,0	97,7	112,3	107,3	112,0	106,3	110,3	154,5	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	105,4	100,2	105,1	108,8	114,0	110,1	.	143,9 ^b	<i>South Africa</i>
Rosja	.	123,0	110,6	123,5	132,1	129,7	.	288,0 ^b	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	129,9	124,0	115,3	118,2	122,5	117,9	.	244,0 ^b	<i>Romania</i>
Stany Zjednoczone	111,6	97,1	104,3	105,4	110,9	105,7	105,6	132,1	<i>United States</i>
Szwajcaria	107,4	101,1	102,0	100,1	103,6	103,6	105,4	116,7	<i>Switzerland</i>
Szwecja	112,0	94,9	99,5	106,4	107,7	.	.	108,1 ^a	<i>Sweden</i>
Turcja	132,6	75,2	120,7	133,3	126,6	112,2	.	171,9 ^b	<i>Turkey</i>
Węgry	120,8	104,0	105,1	140,2	90,6	106,1	112,5	165,7	<i>Hungary</i>
W. Brytania	116,7	105,3	104,7	101,8	106,9	106,8	111,3	142,6	<i>United Kingdom</i>
Włochy	107,5	99,5	99,3	100,7	103,6	99,9	102,2	105,3	<i>Italy</i>

TABL. 97 (701). DYNAMIKA IMPORTU I EKSPORTU (dok.)

INDICES OF IMPORTS AND EXPORTS (cont.)

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	COUNTRIES	
	rok poprzedni=100 previous year=100						2000= =100		
EKSPORT — fob EXPORTS — fob									
ŚWIAT	111,1	99,0	104,0	104,9	112,0	108,3	110,7	145,0	WORLD
w tym:								of which:	
Argentyna	102,7	104,3	100,8	105,1	106,6	114,7	106,8	144,3	Argentina
Australia	109,9	104,9	96,9	90,9	108,9	118,4	118,2	140,8	Australia
Austria	100,0	109,0	103,7	105,3	116,8	104,3	108,3	157,0	Austria
Belgia	110,4	102,0	108,5	101,9	107,2	104,1	104,6	131,6	Belgium
Brazylia	107,0	111,4	108,4	108,7	117,1	105,6	106,9	173,5	Brazil
Dania	108,7	103,0	105,8	98,2	102,8	105,5	106,0	123,0	Denmark
Finlandia	108,7	99,0	105,1	101,9	105,7	99,1	111,7	124,0	Finland
Francja	112,9	63,4	104,9	98,2	108,0	105,5	184,7	137,4	France
Hiszpania	112,9	104,0	102,9	106,5	105,3	.	.	120,0 ^a	Spain
Indie	135,1	104,0	121,2	106,3	113,4	121,1	.	184,0 ^b	India
Irlandia	119,3	105,0	99,3	95,1	111,4	102,1	104,0	117,3	Ireland
Japonia	109,3	89,9	108,3	104,9	110,6	100,7	107,8	122,7	Japan
Kanada	109,6	95,9	100,6	98,5	106,8	103,6	101,5	106,9	Canada
Litwa	119,2	125,0	116,0	111,0	114,9	115,7	109,3	234,0	Lithuania
Niderlandy	108,9	101,7	100,9	102,9	110,1	104,7	.	121,8 ^b	Netherlands
Niemcy	114,9	103,0	101,0	110,6	112,2	105,4	111,0	151,0	Germany
Norwegia	105,2	104,6	102,4	100,3	100,9	99,2	98,1	105,5	Norway
Nowa Zelandia	105,5	103,3	105,5	102,6	106,8	98,6	101,9	119,9	New Zealand
Polska	125,3	111,8	108,3	118,7	118,2	110,6	116,1	218,2	Poland
Republika Korei	120,6	100,7	113,3	116,9	122,5	109,1	114,6	204,3	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	116,7	101,8	100,5	100,3	102,4	106,7	.	112,1 ^b	South Africa
Rosja . . . . .	.	99,0	106,1	126,7	135,3	133,3	.	240,0 ^b	Russian Federation
Rumunia	124,0	112,0	117,9	109,1	115,3	107,8	.	179,0 ^b	Romania
Stany Zjednoczone	110,6	94,0	96,1	102,9	108,8	107,4	110,5	120,0	United States
Szwajcaria	107,5	102,8	105,5	100,2	105,2	105,5	109,4	132,0	Switzerland
Szwecja	112,2	98,5	102,7	104,8	110,1	.	.	116,8 ^a	Sweden
Turcja	111,2	122,2	115,8	121,9	115,1	110,3	.	219,1 ^b	Turkey
Węgry	121,7	107,8	105,8	109,2	118,3	111,5	116,7	191,9	Hungary
W. Brytania	115,7	102,1	98,8	99,8	101,5	108,8	110,9	123,3	United Kingdom
Włochy	109,1	101,5	97,1	97,4	103,0	99,1	102,7	100,6	Italy

^a 2004 r. ^b 2005 r.

Źródło — Source: [2], [33], [34].

TABL. 98 (702). STRUKTURA IMPORTU I EKSPORTU WEDŁUG GRUP TOWARÓW (ceny bieżące)
— na podstawie klasyfikacji SITC^aCOMMODITY STRUCTURE OF IMPORTS AND EXPORTS (current prices)
— according to the SITC^a classification

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Import — cif Imports — cif					Eksport — fob Exports — fob				
		towary rolno-spożywcze agricultural-food-stuff goods	surowce z wyjątkiem paliw raw materials excluding fuels	paliwa mineralne, smary i materiały pochodne mineral fuels, lubricants and related materials	produkty przetwórstwa przemysłowego manufactured goods	maszyny, urządzenia i sprzęt transportowy machinery and transport equipment	towary rolno-spożywcze agricultural-food-stuff goods	surowce z wyjątkiem paliw raw materials excluding fuels	paliwa mineralne, smary i materiały pochodne mineral fuels, lubricants and related materials	produkty przetwórstwa przemysłowego manufactured goods	maszyny, urządzenia i sprzęt transportowy machinery and transport equipment
		w odsetkach in percent									
Argentyna Argentina	1995 2005	5,3 2,0	3,5 4,3	4,3 5,0	42,5 41,8	44,4 46,6	35,7 32,4	18,3 17,5	10,4 16,4	24,7 23,0	10,9 10,7
Australia ^b Australia ^b	1995 2006	4,5 4,4	2,6 1,5	5,0 13,2	40,9 38,4	47,0 42,5	19,1 14,1	20,8 24,1	16,7 24,0	30,6 29,8	12,8 8,0
Austria Austria	1995 2006	5,7 5,6	4,8 4,4	4,4 13,8	48,2 41,0	36,9 35,2	4,0 5,9	4,2 3,1	1,0 5,3	51,7 44,7	39,0 41,0
Belgia Belgium	1995 2006	11,1 6,8	5,4 4,9	5,9 13,4	48,7 50,6	28,9 24,3	10,9 7,7	3,1 2,8	2,8 7,7	54,6 57,8	28,6 24,0
Białoruś Belarus	1998 2005	9,8 8,5	5,3 4,2	24,0 33,0	38,3 36,1	22,6 18,2	8,3 8,1	4,0 3,0	7,8 34,8	51,6 35,3	28,3 18,6
Brazylia Brazil	1995 2005	9,6 3,9	5,4 3,3	12,1 18,8	33,8 36,5	39,1 36,9	24,2 20,3	15,8 17,8	0,9 6,1	40,1 29,5	19,0 26,2
Bulgaria Bulgaria	1995 2006	7,8 5,2	7,3 9,4	27,9 5,9	37,5 43,3	19,5 34,6	20,4 7,4	7,4 7,6	6,2 13,7	54,2 57,1	11,8 13,7
Chiny China	1995 2005	4,9 1,4	9,4 11,2	3,9 9,7	42,1 33,6	39,7 44,0	7,6 3,0	3,2 1,0	3,6 2,3	64,6 47,1	21,0 46,2
Cypr Cyprus	1995 2006	19,2 11,6	2,7 1,6	7,8 18,3	42,7 40,0	27,6 28,3	49,4 17,0	2,6 4,7	3,7 19,8	32,2 26,4	12,1 32,1
Dania Denmark	1995 2006	11,6 10,5	4,5 3,5	4,6 6,6	45,5 43,8	33,8 35,6	24,2 17,0	5,0 4,5	3,3 11,5	40,8 39,7	26,7 27,2
Estonia Estonia	1995 2006	13,1 6,8	4,3 3,8	11,0 16,1	41,8 35,5	29,8 37,8	15,7 6,6	11,9 9,3	7,1 15,1	45,4 36,9	19,9 31,8
Finlandia Finland	1995 2006	5,6 4,6	7,5 9,7	8,8 15,3	39,4 33,8	38,7 36,6	2,3 1,7	9,0 6,1	1,9 5,2	51,4 45,0	35,4 42,0
Francja France	1995 2006	10,1 7,1	4,1 2,7	6,8 14,7	43,5 40,3	35,5 35,2	13,7 10,3	2,7 2,6	2,3 4,3	41,3 41,6	39,9 41,2
Grecja Greece	1995 2006	15,4 10,2	3,9 2,7	7,3 18,9	45,6 39,3	27,8 28,5	23,7 17,0	12,6 9,5	6,5 13,0	49,2 45,2	8,0 12,6
Hiszpania Spain	1995 2006	12,1 7,3	6,7 3,9	8,3 12,1	37,7 36,6	35,2 28,5	14,2 11,0	3,7 2,9	1,6 0,6	38,3 41,1	42,2 33,9
Indie India	1995 2005	2,1 1,4	9,5 6,6	23,7 33,7	44,6 35,5	20,1 22,8	17,3 8,0	5,7 7,3	1,7 11,5	67,8 61,8	7,5 10,9
Irlandia Ireland	1995 2006	8,2 8,0	2,4 2,0	3,2 7,4	43,4 40,6	42,8 42,0	19,2 9,3	2,1 1,7	0,4 0,7	43,8 62,1	34,5 26,2
Japonia Japan	1995 2006	15,2 8,5	9,8 6,9	15,9 27,8	35,9 31,2	23,2 25,6	0,5 0,5	0,7 1,2	0,6 0,9	28,2 32,1	70,0 65,3
Kanada ^b Canada ^b	1995 2006	5,5 5,6	3,7 3,0	3,6 7,8	35,6 37,8	51,6 45,8	6,5 6,4	12,6 7,6	9,0 18,3	32,9 34,3	39,0 33,4
Litwa Lithuania	1995 2006	12,4 8,2	7,5 3,6	19,4 22,6	39,0 34,1	21,7 31,2	17,3 13,4	13,1 4,9	11,4 23,8	42,5 35,8	15,7 22,1
Luksemburg Luxembourg	1995 2006	10,7 9,4	5,6 8,1	8,0 13,4	49,2 39,1	26,5 30,0	6,4 6,2	1,1 2,0	0,4 0,7	76,5 65,2	15,6 25,9
Łotwa Latvia	1995 2006	9,7 10,1	3,0 3,9	21,2 12,8	40,7 40,3	25,4 32,8	14,3 12,0	23,6 19,2	1,8 5,1	45,3 46,7	15,0 16,7
Malta Malta	1995 2006	9,8 11,0	1,4 1,3	4,0 8,2	32,9 32,2	51,9 46,7	2,1 5,2	0,3 0,5	1,6 0,5	29,7 27,8	66,3 65,1

a Patrz uwagi ogólne, ust. 16 na str. 732. b Import — na warunkach fob.

a See general notes, item 16 on page 732. b Imports — a fob valuation.

TABL. 98 (702). STRUKTURA IMPORTU I EKSPORTU WEDŁUG GRUP TOWARÓW
— na podstawie klasyfikacji SITC^a (dok.)COMMODITY STRUCTURE OF IMPORTS AND EXPORTS
— according to the SITC^a classification (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Import — cif Imports — cif					Eksport — fob Exports — fob				
		towary rolno-spożywcze agricultural- food-stuff goods	surowce z wyjątkiem paliw raw materials excluding fuels	paliwa mineralne, smary i materiały pochodne mineral fuels, lubricants and related materials	produkty przetwórstwa przemysłowego manufactured goods	maszyny, urządzenia i sprzęt transportowy machinery and transport equipment	towary rolno-spożywcze agricultural- food-stuff goods	surowce z wyjątkiem paliw raw materials excluding fuels	paliwa mineralne, smary i materiały pochodne mineral fuels, lubricants and related materials	produkty przetwórstwa przemysłowego manufactured goods	maszyny, urządzenia i sprzęt transportowy machinery and transport equipment
		w odsetkach in percent									
Meksyk ^b Mexico ^b	1995 2005	4,3 4,8	4,9 2,9	2,1 5,5	45,6 38,2	43,1 48,1	7,6 5,3	2,5 1,4	10,3 14,9	27,3 24,8	52,3 53,2
Niderlandy Netherlands	1995 2006	11,7 8,3	6,2 4,6	8,5 16,5	40,6 36,5	33,0 34,1	19,0 12,8	6,4 6,4	7,4 12,6	40,2 37,4	27,0 30,8
Niemcy Germany	1995 2006	9,2 5,4	4,8 3,5	6,4 11,1	45,2 42,8	34,4 37,2	4,7 3,9	2,2 1,8	0,9 2,5	42,6 42,4	49,6 49,4
Norwegia Norway	1995 2006	6,2 5,9	7,8 8,1	3,1 4,6	44,6 41,2	38,3 40,2	8,2 4,9	3,3 1,4	48,0 68,0	27,6 17,4	12,9 8,3
Nowa Zelandia New Zealand	1995 2006	6,8 7,6	3,6 2,5	5,3 14,6	42,0 37,7	42,2 37,6	41,2 48,5	19,4 11,5	1,6 1,6	29,2 26,4	8,6 12,0
Polska Poland	1995 2006	8,8 5,5	6,1 3,3	9,1 10,4	46,1 44,9	29,9 35,9	9,9 9,1	4,7 2,5	8,2 4,5	56,1 43,7	21,1 40,2
Portugalia Portugal	1995 2006	11,8 10,6	5,7 3,3	8,4 15,9	40,2 39,0	33,9 31,2	6,5 8,1	7,1 4,9	3,3 5,9	56,6 46,9	26,5 34,2
Republika Czeska ^b Czech Republic ^b	1995 2006	6,3 4,8	4,8 2,9	7,8 9,6	44,0 41,5	37,1 41,2	5,6 3,4	5,3 2,6	4,3 2,9	54,4 37,9	30,4 53,1
Republika Korei Korea, Republic of	1995 2006	4,8 3,9	9,0 6,6	14,1 28,0	35,5 31,5	36,6 30,0	2,2 0,9	1,4 1,0	2,0 6,4	41,9 32,5	52,5 59,1
Rep. Pd. Afryki South Africa	2000 2005	4,0 3,8	3,9 3,5	14,4 14,3	40,8 39,0	36,9 39,4	8,3 8,4	10,0 9,1	10,2 10,4	54,0 51,7	17,5 20,4
Rosja Russian Federation	1996 2005	17,1 15,2	4,3 4,5	2,8 1,5	56,2 38,9	19,6 39,9	1,0 1,3	5,4 4,4	43,1 49,0	43,5 40,9	7,0 4,1
Rumunia Romania	1995 2006	8,2 5,4	5,4 2,7	21,4 13,5	40,3 42,7	24,7 35,4	5,4 2,4	4,8 5,9	7,9 10,1	68,8 51,3	13,1 29,9
Słowacja ^b Slovakia ^b	1995 2006	7,9 4,9	5,8 3,3	11,9 14,2	46,3 39,1	28,1 38,5	5,8 3,9	4,8 2,5	4,2 6,5	66,7 38,3	18,5 48,8
Słowenia Slovenia	1995 2006	7,4 6,5	6,8 5,7	6,7 10,9	45,4 44,1	33,7 32,7	3,8 3,7	2,2 3,5	1,2 2,8	61,4 51,9	31,4 38,1
Stany Zjednoczone ^b United States ^b	1995 2006	4,4 3,9	3,0 1,8	8,0 18,0	37,5 38,0	47,1 38,3	8,6 5,7	6,4 5,0	1,8 3,4	34,9 38,2	48,2 47,7
Szwajcaria Switzerland	1995 2006	6,2 5,0	2,7 1,9	2,9 7,9	54,7 57,7	33,4 27,5	3,0 2,8	1,2 1,1	0,1 2,4	64,2 69,4	31,5 24,3
Szwecja Sweden	1995 2006	6,0 7,0	3,9 3,6	6,1 12,3	39,3 36,1	39,9 38,0	2,1 3,4	7,7 5,9	2,0 6,0	40,4 39,8	45,0 43,3
Turcja Turkey	1995 2006	4,6 1,5	11,7 7,2	12,9 20,7	38,6 39,7	32,2 30,9	18,0 8,7	5,1 3,2	1,3 4,2	64,5 53,0	11,1 30,9
Ukraina Ukraine	1997 2005	4,7 6,6	3,5 4,4	45,6 29,5	26,0 33,0	20,2 26,4	9,8 10,3	7,8 8,9	4,2 9,8	64,8 57,9	13,4 13,1
Węgry Hungary	1995 2006	5,3 4,0	4,4 1,7	11,6 11,1	47,9 32,7	30,7 50,5	20,2 5,5	5,5 1,9	3,2 2,5	45,5 27,6	25,6 62,4
W. Brytania United Kingdom	1995 2006	9,5 8,1	4,1 2,8	3,5 9,8	41,9 39,6	41,0 39,6	7,3 4,6	1,9 2,0	6,1 9,8	41,9 38,4	42,8 45,1
Włochy Italy	1995 2006	10,5 7,3	8,6 5,0	7,3 12,3	44,3 47,3	29,3 28,1	6,4 5,8	1,4 1,6	1,2 3,6	53,5 52,0	37,5 37,0

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 16 na str. 732. ^b Import — na warunkach fob.

Uwaga. Ze względu na brak danych dla niektórych grup towarów, w kilku przypadkach struktura jest niepełna.

^a See general notes, item 16 on page 732. ^b Imports — a fob valuation.

Note. As a result of lack of data for some groups of commodities, in some cases the structure is incomplete.

Źródło — Source: [32], [57].

Finanse
FinanceTABL. 99 (703). BILANS PŁATNICZY^aBALANCE OF PAYMENTS^a

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Saldo rachunków Account balance								Saldo błędów i opuszczeń Net errors and omissions	Oficjalne aktywa rezerwowe Official reserve assets
		bieżących current				kapita- towych capital	finansowych financial				
		ogółem total	towary i usługi goods and services	dochody income	transfery current transfers		ogółem total	inwesty- cje bez- pośred- nie i port- felowe direct and portfolio investment	pozosta- łe others		
w mln dol. USA in mln USD											
Argentyna Argentina	2000 2006	-8981 8053	-1832 12919	-7548 -5409	399 544	106 101	7853 3627	6934 9055	919 -5429	-154 1128	1176 -12910
Australia Australia	2000 2006	-14763 -40633	-3901 -8775	-10814 -31503	-47 -356	615 1076	12953 49594	14298 56744	-1345 -7150	-172 -314	1365 -9722
Austria Austria	2000 2006	-4864 10259	-1048 13445	-2464 -1830	-1353 -1356	-432 -930	3407 -9049	6139 8703	-2731 -17753	1143 -1142	746 862
Belgia Belgium	2002 2006	11611 7858	11477 8970	4475 6070	-4341 -7183	-585 -481	-6483 -7757	23621 9103	-30104 -16861	-4579 536	35 -156
Białoruś Belarus	2000 2006	-338 -1512	-446 -1586	-47 -107	155 182	69 71	140 1707	163 332	-23 1375	254 -250	-125 -16
Brazylia Brazil	2000 2005	-24225 14199	-7860 36609	-17886 -25968	1521 3557	273 663	29376 13800	37452 17560	-8076 -3760	2557 -1096	-7981 -27566
Bulgaria Bulgaria	2000 2006	-704 -5010	-670 -5878	-323 47	290 821	25 228	781 6816	821 5352	-40 1464	35 254	-137 -2288
Chiny China	2000 2005	20518 160818	28874 124798	-14666 10635	6311 25386	-35 4102	1958 58862	33493 62888	-31535 -4026	-11748 -16441	-10693 -207342
Cypr Cyprus	2000 2006	-488 -1079	-123 -746	-542 -525	177 192	5 4	530 2228	399 171	131 2057	-55 -126	8 -1027
Dania Denmark	2000 2006	2262 6696	9300 9703	-4024 1412	-3015 -4418	-11 -42	-3311 -3704	-10167 -17524	6855 13820	-4460 -8872	5521 5922
Estonia Estonia	2000 2006	-299 -2446	-182 -1705	-203 -751	86 11	26 412	393 2732	415 -626	-22 3358	8 -78	-128 -620
Finlandia Finland	2000 2006	10526 12348	12973 13686	-1724 257	-723 -1595	103 191	-8841 -15140	-16577 -12432	7735 -2709	-1437 -1719	-351 4321
Francja ^b France	2000 2006	18,6 -27,7	16,3 -25,5	15,6 25,2	-13,3 -27,4	1,4 -0,7	-32,6 100,7	-97,1 -88,8	64,5 189,6	10,1 -60,6	2,4 -11,8
Grecja Greece	2000 2006	-9820 -29565	-12286 -24889	-885 -8958	3352 4282	2112 3822	10830 25661	7062 10539	3767 15123	-550 361	-2573 -279
Hiszpania Spain	2000 2006	-23185 -106344	-17805 -72766	-6849 -26454	1469 -17125	4797 7831	15261 102582	-19748 162179	35008 -59598	247 -3490	2880 -578
Indie India	2000 2003	-4601 6853	-13143 -11183	-4893 -4451	13434 22488	716 3839	9623 14791	5419 11477	4204 3315	331 183	-6069 -25667
Irlandia Ireland	2000 2006	-516 -7208	12276 23756	-13547 -30827	755 -137	1074 278	7912 9459	15691 -26822	-7780 36282	-8509 -2707	39 177
Japonia ^b Japan ^b	2000 2006	119,7 170,5	69,1 63,1	60,4 118,2	-9,8 -10,7	-9,3 -4,8	-78,3 -102,3	-59,3 70,6	-19,0 -172,9	16,9 -31,4	-49,0 -32,0
Kanada Canada	2000 2006	19622 20797	41159 31829	-22290 -10416	754 -616	3581 3702	-14500 -19215	-11059 -17053	-3441 -2163	-4984 -4458	-3720 -826
Litwa Lithuania	2000 2006	-675 -3244	-724 -3082	-194 -827	243 666	2 351	702 4625	640 1280	63 3345	128 -226	-158 -1507
Luksemburg Luxembourg	2000 2006	2562 4387	4300 16496	-1278 -10434	-461 -1675	-231	-4093	86957	-91050	-90	28

^a Na bazie transakcji. ^b W mld dol. USA.^a On a transaction basis. ^b In bn USD.

TABL. 99 (703). BILANS PŁATNICZY^a (dok.)BALANCE OF PAYMENTS^a (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Saldo rachunków <i>Account balance</i>							Saldo błędów i opuszczeń <i>Net errors and omissions</i>	Oficjalne aktywa rezerwowe <i>Official reserve assets</i>	
		bieżących <i>current</i>				kapitałowych <i>capital</i>	finansowych <i>financial</i>				
		ogółem <i>total</i>	towary i usługi <i>goods and services</i>	dochody <i>income</i>	transfery <i>current transfers</i>		ogółem <i>total</i>	inwestycje bezpośrednie i portfelowe <i>direct and portfolio investment</i>			pozostałe <i>others</i>
Łotwa <i>Latvia</i>	2000	-371	-583	17	195	36	413	77	337	-75	-3
	2005	-1959	-2363	-178	582	193	2526	364	2163	-235	-524
Malta <i>Malta</i>	2000	-480	-422	-91	33	19	232	-131	363	8	222
	2004	-356	-348	-65	56	83	-9	-1692	1683	76	206
Meksyk <i>Mexico</i>	2000	-387	-829	-95	536	192	482	-742	1224	-175	-112
	2006	-18707	-11942	-13735	6969	—	23861	17946	5916	1972	-7126
Niderlandy <i>Netherlands</i>	2000	-1867	-12866	-12456	23454	—	379	15544	-15165	186	1303
	2006	7264	15779	-2297	-6219	-97	-7604	-21784	14180	657	-219
Niemcy ^b <i>Germany</i>	2000	-32,0	1,4	-7,7	-25,7	6,2	29,0	-0,3	29,3	-8,4	5,2
	2006	146,9	151,4	28,8	-33,4	-0,3	-186,8	-33,7	-153,1	36,6	3,7
Norwegia <i>Norway</i>	2000	25079	28635	-2305	-1251	-91	-14805	-17771	2967	-6498	-3686
	2006	56074	60793	-2011	-2708	-146	-35076	-81826	46750	-15376	-5475
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	2000	-2683	522	-3443	238	-180	3135	1059	2077	-415	143
	2006	-9373	-2022	-7859	509	-217	13134	5447	7687	714	-4258
Polska <i>Poland</i>	2000	-9981	-10902	-1459	2380	34	10221	12666	-2445	343	-617
	2006	-11084	-4787	-14500	8203	2105	12111	7030	5081	-652	-2480
Portugalia <i>Portugal</i>	2000	-11595	-12569	-2371	3345	1512	10749	-3291	14041	-295	-371
	2006	-18281	-14675	-6754	3147	1578	12672	7844	4827	1675	2357
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	2000	-2690	-1692	-1371	373	-5	3835	3190	644	-296	-844
	2006	-6052	2480	-8204	-328	388	5073	3539	1534	684	-92
Republika Korei <i>Korea, Republic of</i>	2000	12251	14106	-2422	566	-615	12725	16461	-3736	-571	-23790
	2006	6093	10451	-538	-3820	-3033	21652	-21957	43608	-2622	-22089
Rep. Pd. Afryki <i>South Africa</i>	2000	-191	3920	-3185	-927	-52	73	-1173	1246	649	-480
	2006	-16276	-8444	-5294	-2539	30	14529	13286	1244	5427	-3711
Rosja <i>Russian Federation</i>	2000	46839	53506	-6736	69	10676	-33855	-13682	-20173	-9737	-13923
	2006	94467	124306	-28522	-1318	186	11682	28191	-16508	1131	-107466
Rumunia <i>Romania</i>	2000	-1355	-1930	-285	860	36	2102	1149	953	125	-908
	2005	-8621	-10053	-2899	4332	731	14089	7461	6627	612	-6811
Slowacja <i>Slovakia</i>	2000	-694	-459	-355	120	91	1472	2851	-1379	51	-920
	2003	-282	-408	-119	245	102	1661	-39	1700	27	-1508
Słowenia <i>Slovenia</i>	2000	-548	-689	26	116	3	680	258	422	42	-178
	2006	-959	-308	-440	-211	-150	-205	-2209	2004	-342	1656
Stany Zjednoczone ^b <i>United States</i>	2000	-415,2	-377,6	21,1	-58,6	-1,0	486,7	470,7	15,9	-70,2	-0,3
	2006	-856,7	-765,3	-7,3	-84,1	-3,9	716,8	596,6	120,1	141,4	2,4
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	2000	33562	16394	21377	-4209	-3541	-30128	-37123	6996	-4107	4214
	2006	63494	27655	42790	-6950	-759	-84135	-97212	13077	21771	-371
Szwecja <i>Sweden</i>	2000	6617	12027	-2063	-3348	384	-3297	-21592	18295	-3534	-170
	2005	23643	27713	545	-4615	309	-22226	-12801	-9424	-1477	-249
Turcja <i>Turkey</i>	2000	-9822	-10593	-4003	4774	—	8584	1134	7450	-2696	3934
	2005	-23155	-18960	-5663	1468	—	44116	22164	21952	2215	-23176
Ukraina <i>Ukraine</i>	2000	1481	1575	-942	848	-8	-752	393	-1145	-148	-573
	2005	2531	671	-985	2845	-65	8103	10290	-2187	156	-10725
Węgry <i>Hungary</i>	2000	-4004	-1787	-2575	358	270	4960	1731	3227	-174	-1052
	2006	-6212	793	-7338	333	781	10014	9402	612	-3481	-1102
W. Brytania ^b <i>United Kingdom</i>	2000	-37,4	-29,2	7,0	-15,1	2,6	24,4	34,4	-10,0	15,7	-5,3
	2006	-80,0	-99,4	41,7	-22,2	1,3	62,4	19,9	42,5	15,0	1,3
Włochy <i>Italy</i>	2000	-5781	10504	-12009	-4276	2879	7504	-22144	29648	-1355	-3247
	2005	-27724	-585	-17079	-10061	2195	23044	35193	-12149	1455	1030

^a Na bazie transakcji. ^b W mld dol. USA.^a On a transaction basis. ^b In bn USD.

Źródło — Source: [34].

TABL. 100 (704). DŁUGI ZAGRANICZNE

Stan w końcu roku

FOREIGN DEBTS

End of year

KRAJE	1995	2000	2005	1995	2005	COUNTRIES
	w mln dol. USA in mln USD			na 1 mieszkańca w dol. USA per capita in USD		
Algeria	32781	25002	16879	1160	514	Algeria
Angola	11482	10146	11755	935	994	Angola
Argentyna	99363	146172	114335	2852	2963	Argentina
Bangladesz	16325	15609	18935	140	138	Bangladesh
Brazylia	159037	237953	187994	986	1022	Brazil
Bulgaria	10305	10026	16786	1242	2169	Bulgaria
Chile	25562	36978	45154	1776	2771	Chile
Chiny	118090	149800	281612	97	216	China
Chorwacja	3728	12120	30169	798	6795	Croatia
Demokratyczna Republika Konga	13241	11645	10600	294	184	Congo (Kinshasa)
Egipt	33266	28957	34114	543	484	Egypt
Ekwador	13994	13281	17129	1228	1282	Ecuador
Estonia	309	3280	11255	214	8368	Estonia
Filipiny	37829	50063	61527	553	731	Philippines
Indie	94387	100367	123123	101	112	India
Indonezja	124398	141803	138300	636	621	Indonesia
Iran	21879	7953	21260	351	306	Iran, Islamic Republic of
Kazachstan	3750	6664	43354	236	2855	Kazakhstan
Kolumbia	25048	34081	37656	650	877	Colombia
Liban	2966	10311	22373	934	6255	Lebanon
Litwa	802	4855	11201	221	3282	Lithuania
Łotwa	462	3379	14283	185	6213	Latvia
Malezja	34343	41797	50981	1687	1951	Malaysia
Maroko	22665	17944	16846	839	564	Morocco
Meksyk	166883	150288	167228	1804	1562	Mexico
Nigeria	34093	34134	22178	328	169	Nigeria
Pakistan	30130	32091	33675	239	219	Pakistan
Peru	30852	28560	28653	1294	1024	Peru
Polska ♦	44263	63561	98821	1156	2590	Poland ♦
Republika Czeska	16306	21299	.	1578	.	Czech Republic
Rep. Pd. Afryki	25358	24861	30632	605	653	South Africa
Rosja	120333	160300	229042	812	1597	Russian Federation
Rumunia	6666	10224	38694	294	1791	Romania
Serbia i Czarnogóra	13039	11960	16295	1236	1636	Serbia and Montenegro
Słowacja	5784	9462	23654	1078	4393	Slovakia
Sri Lanka	8231	9065	11444	436	552	Sri Lanka
Sudan	17603	15741	18455	600	509	Sudan
Tajlandia	83093	79675	52266	1424	814	Thailand
Tunezja	10914	10610	17789	1216	1772	Tunisia
Turcja	73790	116209	171059	1178	2373	Turkey
Ukraina	8390	12166	33297	163	707	Ukraine
Urugwaj	5320	8196	14551	1653	4469	Uruguay
Wenezuela	35848	38196	44201	1623	1652	Venezuela
Węgry	31590	29415	66119	3058	6561	Hungary
Wietnam	25427	12787	19287	348	233	Viet Nam
Wybrzeże Kości Słoniowej	18898	12138	10735	1281	621	Côte d'Ivoire

TABL. 101 (705). **KURSY WALUT^a (urzędowe)**
CURRENCY EXCHANGE RATES^a (official)

KRAJE WALUTA	2000	2006	2000	2006	COUNTRIES NATIONAL CURRENCY
	wartość dol. USA w walucie krajowej USD value in national currency				
	stan w końcu roku end of year		średnie average		
Argentyna — peso	1,00	3,04	1,00	3,05	Argentina — peso
Australia — dolar ^b	1,81	1,26	1,72	1,33	Australia — dollar ^b
Białoruś — rubel	1180,00	2140,00	876,75	2144,56	Belarus — rouble
Brazylia — real ^c	1,96	2,14	1,83	2,18	Brazil — real ^c
Bulgaria — lew	2,10	1,49	2,12	1,56	Bulgaria — lev
Chiny — juan ^b	8,28	7,81	8,28	7,97	China — yuan ^b
Cypr — funt	0,62	0,44	0,62	0,46	Cyprus — pound
Dania — korona ^b	8,02	5,66	8,08	5,95	Denmark — krone ^b
Estonia — korona	16,82	11,88	16,97	12,47	Estonia — kroon
Indie — rupia ^b	46,75	44,25	44,94	45,31	India — rupee ^b
Japonia — jen ^b	114,90	118,95	107,77	116,30	Japan — yen ^b
Kanada — dolar ^b	1,50	1,17	1,49	1,13	Canada — dollar ^b
Litwa — lit	4,00	2,63	4,00	2,75	Lithuania — litas
Łotwa — lat	0,61	0,54	0,61	0,56	Latvia — lat
Malta — lira	0,44	0,33	0,44	0,34	Malta — lira
Meksyk — peso ^b	9,57	10,88	9,46	10,90	Mexico — peso ^b
Norwegia — korona	8,85	6,26	8,80	6,41	Norway — krone
Nowa Zelandia — dolar ^b	2,27	1,42	2,19	1,54	New Zealand — dollar ^b
Polska — złoty	4,14	2,91	4,35	3,10	Poland — złoty
Republika Czeska — korona	37,81	20,88	38,60	22,60	Czech Republic — koruna
Republika Korei — won ^b	1264,50	929,80	1130,96	954,79	Korea, Republic of — won ^b
Rep. Pd. Afryki — rand ^c	7,57	6,97	6,94	6,77	South Africa — rand ^c
Rosja — rubel	28,16	26,33	28,13	27,19	Russian Federation — rouble
Rumunia — nowy lej ^b	2,59	2,57	2,17	2,81	Romania — new leu ^b
Słowacja — korona	47,39	26,25	46,04	29,70	Slovakia — koruna
Słowenia — tolar ^b	227,38	181,93	222,66	191,03	Slovenia — tolar ^b
Szwajcaria — frank ^b	1,64	1,22	1,69	1,25	Switzerland — franc ^b
Szwecja — korona	9,54	6,86	9,16	7,38	Sweden — krona
Turcja — nowa lira ^b	0,67	1,41	0,63	1,43	Turkey — new lira ^b
Ukraina — hrywna	5,43	5,05	5,44	5,05	Ukraine — hrywnia
Węgry — forint	284,73	191,62	282,18	210,39	Hungary — forint
W. Brytania — funt szterling ^b	0,67	0,51	0,66	0,54	United Kingdom — pound sterling ^b
Kraje strefy Euro — euro ^b	1,07	0,76	1,09	0,80	Euro-zone countries — euro ^b

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 17 na str. 733. ^b Kurs rynkowy. ^c Kurs główny.
^a See general notes, item 17 on page 733. ^b Market rate. ^c Principal rate.
 Źródło — Source: [34].

TABL. 102 (706). SKONSOLIDOWANY BUDŻET CENTRALNY^aCONSOLIDATED CENTRAL GOVERNMENT BUDGET^a

KRAJE COUNTRIES WALUTA CURRENCY	Lata Years	Docho- dy Revenue	Wydatki Expen- diture	Wynik ^b Result ^b	Docho- dy Revenue	Wydatki Expen- diture	Wynik ^b Result ^b
		w mld waluty krajowej in bn of national currency			w % PKB in % of GDP		
Argentyna — peso <i>Argentina — peso</i>	2000 2004	42,4 73,9	49,3 ^c 64,5 ^c	-6,8 +9,4	14,9 16,5	17,3 ^c 14,4 ^c	-2,4 +2,1
Australia — dolar <i>Australia — dollar</i>	2000 2002	163,8 164,4	157,0 172,7	+6,8 -8,3	24,4 21,6	23,4 22,7	+1,0 -1,1
Belgia — euro <i>Belgium — euro</i>	2000 2006	42,2 42,8	42,7 46,8	-0,6 -4,1	16,7 13,6	17,0 14,9	-0,2 -1,3
Białoruś — rubel <i>Belarus — rouble</i>	2000 2001	2646,1 4938,2	2638,8 5173,9	+7,3 -235,7	29,0 28,8	28,9 30,1	+0,1 -1,4
Bulgaria — lew <i>Bulgaria — lev</i>	2000 2006	9,3 18,2	9,2 15,9	+0,2 +2,3	34,9 37,4	34,3 32,7	+0,6 +4,8
Chiny ^d — juan <i>China^d — yuan</i>	2000 2003	1339,5 2191,7	1616,5 2483,4	-277,0 -291,7	13,6 16,1	16,4 18,2	-2,8 -2,1
Cypr — funt <i>Cyprus — pound</i>	2000 2003	1,9 2,4	2,0 2,8	-0,1 -0,4	32,7 35,2	35,0 41,4	-2,3 -6,1
Dania — korona <i>Denmark — krone</i>	2000	476,4	455,6	+20,8	36,8	35,2	+1,6
Estonia — korona <i>Estonia — kroon</i>	2000 2001	26,7 30,2	26,6 27,7	+0,1 +2,5	27,9 27,9	27,7 25,6	+0,1 +2,3
Finlandia — euro <i>Finland — euro</i>	2000 2006	37,9 42,3	34,0 40,6	+3,9 +1,7	28,7 25,2	25,7 24,2	+3,0 +1,0
Hiszpania ^e — euro <i>Spain^e — euro</i>	2000 2006	118,7 141,8	119,5 134,8	-0,8 +7,1	18,8 14,5	19,0 13,8	-0,1 +0,7
Indie — rupia <i>India — rupee</i>	2000 2001	2704,2 3100,7	3791,3 4179,9	-1087,1 -1079,2	12,9 13,6	18,0 18,3	-5,2 -4,7
Irlandia ^e — euro <i>Ireland^e — euro</i>	2000 2002	29,9 32,6	26,7 32,5	+3,2 +0,1	28,6 25,1	25,5 25,0	+3,0 +0,1
Kanada — dolar <i>Canada — dollar</i>	2000 2001	229,3 227,4	215,9 213,1	+13,4 +14,4	21,3 20,5	20,1 19,2	+1,2 +1,3
Litwa — lit <i>Lithuania — litas</i>	2000 2002	11,1 14,2	11,7 14,8	-0,6 -0,6	24,4 27,3	25,7 28,4	-1,3 -1,1
Łotwa — lat <i>Latvia — lat</i>	2000 2006	1,3 3,3	1,4 3,4	-0,1 -0,1	27,5 29,4	30,0 30,3	-2,5 -0,9
Meksyk — peso <i>Mexico — peso</i>	2000 2006	791,0 1388,0	860,3 1539,1	-69,3 -151,1	14,4 15,2	15,7 16,8	-1,3 -1,6

^a Zgodnie z metodologią statystyki finansów sektora instytucji rządowych i samorządowych (GFS) opublikowanej przez Międzynarodowy Fundusz Walutowy (MFW). ^b Saldo operacyjne netto. ^c Łącznie z pożyczkami pomniejszonymi o spłaty. ^d Bez funduszy ubezpieczeń społecznych. ^e Wylącznie budżet państwa.

^a According to the methodology of the government finance statistics (GFS), published by the International Monetary Fund (IMF). ^b Net operating balance. ^c Including lending minus repay. ^d Excluding social security funds. ^e State budget only.

TABL. 102 (706). SKONSOLIDOWANY BUDŻET CENTRALNY^a (dok.)CONSOLIDATED CENTRAL GOVERNMENT BUDGET^a (cont.)

KRAJE COUNTRIES WALUTA CURRENCY	Lata Years	Docho- dy Revenue	Wydatki Expen- diture	Wynik ^b Result ^b	Docho- dy Revenue	Wydatki Expen- diture	Wynik ^b Result ^b
		w mld waluty krajowej in bn of national currency			w % PKB in % of GDP		
Niderlandy ^e — euro	2000	108,3	108,7 ^c	-0,4	25,9	26,0 ^c	-0,1
Netherlands ^e — euro	2006	166,8	162,6 ^c	+4,2	31,5	30,8 ^c	+0,8
Norwegia — korona	2000	643,8	542,5	+101,4	43,8	36,9	+6,9
Norway — krone	2003	723,1	679,6	+43,5	45,9	43,1	+2,8
Nowa Zelandia ^e — dolar	2000	34,4	34,4	-0,4	29,7	29,7	-0,3
New Zealand ^e — dollar							
Polska — zloty	2005	319,4	356,7	-37,3	32,5	36,3	-3,8
Poland — zloty	2006	346,0	380,1	-34,1	32,6	35,8	-3,2
Republika Czeska — korona	2000	583,1	629,2	-46,1	26,6	28,7	-2,1
Czech Republic — koruna	2006	922,3	1019,8	-97,6	28,8	31,8	-3,0
Rep. Pd. Afryki ^d — rand	2000	212,0	228,4	-16,4	23,0	24,8	-1,8
South Africa ^d — rand	2006	468,3	458,5	+9,8	27,1	26,6	+0,6
Rosja ^e — rubel	2000	1127,6	954,1	+173,5	15,4	13,1	+2,4
Russian Federation ^e — rouble	2005	5138,8	3515,5	+1623,3	23,8	16,3	+7,5
Rumunia — lej	2000	23,8	27,0	-3,2	29,6	33,6	-4,0
Romania — leu	2001	31,3	34,8	-3,5	26,8	29,8	-3,0
Słowacja — korona	2000	325,6	353,1	-27,5	34,6	37,5	-2,9
Slovakia — koruna	2003	387,3	420,8	-33,5	31,9	34,7	-2,8
Słowenia — tolar	2000	1566,4	1617,1	-50,7	36,4	37,6	-1,2
Slovenia — tolar	2006	2809,3	2853,8	-44,5	39,4	40,0	-0,6
Stany Zjednoczone — dolar	2000	2042,7	1788,1	+254,6	20,8	18,2	+2,6
United States — dollar	2006	2450,0	2659,3	-209,3	18,5	20,1	-1,6
Szwajcaria ^{de} — frank	2000	44,0	40,2	+3,8	10,6	9,7	+0,9
Switzerland ^{de} — franc	2006	47,4	45,0	+2,4	10,0	9,5	+0,5
Szwecja ^e — korona	2002	730,4	729,3	+1,1	30,8	30,8	+0,0
Sweden ^e — krona	2006	810,5	790,6	+19,9	28,6	27,9	+0,7
Turcja ^e — nowa lira	2000	35,4	49,7	-14,3	28,4	39,9	-11,4
Turkey ^e — new lira	2001	54,4	89,4	-35,0	30,5	50,1	-19,6
Ukraina — hrywna	2000	47,1	48,1	-1,1	27,7	28,3	-0,6
Ukraine — hryvnia	2001	57,4	59,2	-1,8	28,1	29,0	-0,9
Węgry — forint	2000	5228,1	5677,4	-449,3	38,6	42,0	-3,3
Hungary — forint	2005	9033,2	10017,6	-984,4	41,0	45,4	-4,5

^a Zgodnie z metodologią statystyki finansów sektora instytucji rządowych i samorządowych (GFS) opublikowanej przez Międzynarodowy Fundusz Walutowy (MFW). ^b Saldo operacyjne netto. ^c Łącznie z pożyczkami pomniejszonymi o spłaty. ^d Bez funduszy ubezpieczeń społecznych. ^e Wyłącznie budżet państwa.

^a According to the methodology of the government finance statistics (GFS), published by the International Monetary Fund (IMF). ^b Net operating balance. ^c Including lending minus repay. ^d Excluding social security funds. ^e State budget only.

Źródło — Source: [33], [34].

TABL. 103 (707). STOPA DYSKONTOWA BANKÓW EMISYJNYCH

Stan w końcu roku

DISCOUNT RATE OF CENTRAL BANKS

End of year

KRAJE	2000	2006	COUNTRIES
	w % — w skali rocznej	in % — per annum	
Argentyna ^a	8,15	7,20	Argentina ^a
Australia ^a	5,90	5,81	Australia ^a
Białoruś ^b	80,00	10,00	Belarus ^b
Brazylia	18,52	19,98	Brazil
Bulgaria	4,63	3,26 ^c	Bulgaria
Chiny	3,24	3,33	China
Cypr	7,00	4,50	Cyprus
Dania	4,75	3,50	Denmark
Estonia ^a	5,68	3,16	Estonia ^a
Indie	8,00	6,00	India
Japonia	0,50	0,40	Japan
Kanada	6,00	4,50	Canada
Litwa ^a	3,60	2,76	Lithuania ^a
Łotwa	3,50	5,00	Latvia
Malta	4,75	3,75 ^c	Malta
Meksyk ^a	16,96	7,51	Mexico ^a
Norwegia	9,00	5,50	Norway
Nowa Zelandia	6,50	7,25	New Zealand
Polska^d	21,50	4,25	Poland^d
Republika Czeska	5,25	2,50	Czech Republic
Republika Korei	3,00	2,80	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	12,00	9,00	South Africa
Rosja ^b	25,00	11,00	Russian Federation ^b
Rumunia	35,00	8,60	Romania
Słowacja	8,80	4,75 ^c	Slovakia
Słowenia	11,00	4,50	Slovenia
Stany Zjednoczone	6,00	6,25 ^c	United States
Szwajcaria	3,20	1,90	Switzerland
Szwecja	2,00	1,50 ^{ce}	Sweden
Turcja	60,00	27,00	Turkey
Ukraina ^b	27,00	8,50	Ukraine ^b
Węgry	11,00	8,00	Hungary
W. Brytania ^a	5,77	4,77	United Kingdom ^a
Strefa Euro ^f	5,75	4,50	Euro-zone ^f

^a Stopa procentowa rynku pieniężnego. ^b Stopa oprocentowania kredytu refinansowego. ^c Dane nieporównywalne z danymi za lata poprzednie. ^d Stopa oprocentowania redyskonta weksli. ^e 2005 r. ^f Patrz uwagi ogólne, ust. 17 na str. 733.

^a Money market rate. ^b Refinancing rate. ^c Data not comparable with data for previous years. ^d Interest rate of bill rediscount. ^e 2005. ^f See general notes, item 17 on page 733.

Źródło — Source: [34].

Produkt krajowy brutto

Gross domestic product

Uwaga do tablic 104—108 i 110

Niektóre dane dla Polski skorygowano w stosunku do opublikowanych w poprzedniej edycji Rocznika; patrz dział „Rachunki narodowe” na str. 662.

Note to tables 104—108 and 110

Some data for Poland have been corrected in comparison to the data published in previous edition of the Yearbook; see chapter "National accounts" on page 662.

TABLE 104 (708). **PRODUKT KRAJOWY BRUTTO (ceny bieżące)**

GROSS DOMESTIC PRODUCT (current prices)

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2006	Udział w świecie w 2006 r. w % In % of the world in 2006	COUNTRIES
	w mld dol. USA in bn USD			na 1 mieszkańca w dol. USA per capita in USD			
ŚWIAT	29694,6	31850,3	48597,9	5193	7372	100,0	WORLD
w tym:							of which:
Argentyna	258,1	284,3	216,3	7409	5528	0,4	Argentina
Australia	384,1	399,6	778,6	21112	36030 ^d	1,6	Australia
Austria	239,6	193,8	323,5	30142	39064	0,7	Austria
Belgia	284,3	231,9	394,0	28049	37354	0,8	Belgium
Białoruś	13,8	10,4	36,9	1349	3792	0,1	Belarus
Brazylia	704,2	601,7	1067,8	4357	5640	2,2	Brazil
Bulgaria	13,1	12,6	30,4	1568	3956	0,1	Bulgaria
Chiny	757,0	1192,8	2666,8	635	2055	5,5	China
Cypr	9,2	9,3	18,2	14090	23774	0,04	Cyprus
Dania	182,0	160,1	275,4	34796	50649	0,6	Denmark
Estonia	4,5	5,6	16,1	3114	12007	0,03	Estonia
Finlandia	130,6	121,9	210,6	25568	39796	0,4	Finland
Francja	1569,9	1328,0	2248,0	26421	35572	4,6	France
Grecja	151,2	146,0	308,4	14217	27724	0,6	Greece
Hiszpania	596,8	580,7	1224,6	15151	27789	2,5	Spain
Indie	370,5	469,0	903,2	388	784	1,9	India
Irlandia	67,1	96,3	220,5	18634	48310 ^d	0,5	Ireland
Japonia	5247,6	4667,5	4365,6	41835	35604 ^d	9,0	Japan
Kanada	590,5	724,9	1270,6	20152	39004	2,6	Canada
Litwa	6,5	11,4	29,3	1788	8592	0,1	Lithuania
Luksemburg	20,7	20,3	41,5	50468	89726	0,1	Luxembourg
Łotwa	5,0	7,8	20,1	1991	8781	0,04	Latvia
Malta	3,6	3,9	5,9	9514	14612	0,01	Malta
Meksyk	286,2	580,8	840,3	3141	7396 ^d	1,7	Mexico
Niderlandy	419,0	385,1	662,3	27099	40528	1,4	Netherlands
Niemcy	2522,6	1900,2	2896,7	30891	35169	6,0	Germany
Norwegia	148,9	168,3	334,9	34172	71857	0,7	Norway
Nowa Zelandia	61,3	52,7	106,0	16682	25603	0,2	New Zealand
Polska^b	139,1	171,3	340,9	3634	8940	0,7	Poland^b
Portugalia	113,0	112,6	194,7	11262	18397	0,4	Portugal
Republika Czeska	55,3	56,7	141,4	5360	13863	0,3	Czech Republic
Republika Korei	517,1	511,7	888,0	11468	18387	1,8	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	151,1	132,9	247,8	3641	5133	0,5	South Africa
Rosja	399,2	259,7	984,9	2677	6877	2,0	Russian Federation
Rumunia	35,7	37,0	121,6	1575	5647	0,3	Romania
Słowacja	19,7	20,4	55,0	3676	10221	0,1	Slovakia
Słowenia	20,3	19,3	36,9	10329	18443	0,1	Slovenia
Stany Zjednoczone	7342,3	9764,8	13185,0	27842	41789 ^d	27,1	United States
Szwajcaria	314,8	246,0	378,5	44131	50247	0,8	Switzerland
Szwecja	250,6	242,0	383,8	28395	42264	0,8	Sweden
Turcja	169,3	199,3	403,5	2699	5307	0,8	Turkey
Ukraina	48,6	31,3	106,5	953	2287	0,2	Ukraine
Węgry	45,9	47,9	112,9	4442	11211	0,2	Hungary
W. Brytania	1135,8	1442,2	2373,5	19575	39211	4,9	United Kingdom
Włochy	1126,0	1097,3	1850,9	19810	31444	3,8	Italy

a 2005 r. b Dane obliczono przy przyjęciu kursu urzędowego.

a 2005. b Data were calculated according to the official exchange rate.

Źródło — Source: [7], [20], [54], [59], [60].

TABL. 105 (709). **PRODUKT KRAJOWY BRUTTO WEDŁUG PARYTETU SIŁY NABYWOCZEJ
NA 1 MIESZKANCA^a (ceny bieżące)**GROSS DOMESTIC PRODUCT AT PURCHASING POWER PARITY PER CAPITA^a (current prices)

KRAJE	1995	2000	2006	COUNTRIES
	w dol. USA in USD			
Argentyna	10473,9	12210,3	14481,2 ^b	Argentina
Australia	21590,4	27223,2	34239,8 ^b	Australia
Austria	23248,4	28723,3	36295,6	Austria
Belgia	22235,0	26660,3	34762,2	Belgium
Białoruś	3213,2	4835,1	8002,5 ^b	Belarus
Brazylia	6589,7	7410,4	8657,0 ^b	Brazil
Bulgaria	5494,4	6026,2	8948,7 ^b	Bulgaria
Chiny	2505,2	3913,3	6743,4 ^b	China
Cypr	18784,9	23021,2	27764,9 ^b	Cyprus
Dania	22695,5	28823,1	35965,0	Denmark
Estonia	6489,2	9744,7	16126,6 ^b	Estonia
Finlandia	19168,5	26098,1	33160,9	Finland
Francja	20958,6	25922,4	31742,0	France
Grecja	16697,8	20939,1	31646,8	Greece
Hiszpania	16022,6	21086,4	28821,3	Spain
Indie	1828,3	2391,6	3402,9 ^b	India
Irlandia	18057,3	28852,1	38850,1 ^b	Ireland
Japonia	22504,8	25597,4	30773,0 ^b	Japan
Kanada	22770,6	28448,6	34057,8 ^b	Canada
Litwa	6150,6	8729,8	14568,8 ^b	Lithuania
Luksemburg	36778,7	50768,6	77761,7	Luxembourg
Łotwa	5243,7	7889,1	13540,4 ^b	Latvia
Malta	13502,0	18348,8	19671,9 ^b	Malta
Meksyk	6883,8	9130,7	10777,8 ^b	Mexico
Niderlandy	21861,2	28384,2	37260,1	Netherlands
Niemcy	22050,4	25567,6	32039,8	Germany
Norwegia	24019,1	36593,9	53115,6	Norway
Nowa Zelandia	17367,0	20772,5	25950,4 ^b	New Zealand
Polska	7678,7	10689,4	15073,7	Poland
Portugalia	13862,3	18379,1	20972,7	Portugal
Republika Czeska	13074,0	14833,0	20606,0 ^b	Czech Republic
Republika Korei	12817,8	16343,7	23581,0	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	8171,5	9376,2	12062,8 ^b	South Africa
Rosja	5947,3	7067,2	10984,1 ^b	Russian Federation
Rumunia	5716,9	5974,2	9055,8 ^b	Romania
Słowacja	8311,9	10846,0	17603,1	Slovakia
Słowenia	12519,2	16852,2	22260,9 ^b	Slovenia
Stany Zjednoczone	27541,7	34575,4	41789,2 ^b	United States
Szwajcaria	26320,2	30373,9	35649,7 ^b	Switzerland
Szwecja	21499,4	27185,1	34016,5	Sweden
Turcja	5568,7	6813,9	7710,8 ^b	Turkey
Ukraina	3998,7	4130,0	7023,1 ^b	Ukraine
Węgry	9414,2	12339,6	18451,7	Hungary
W. Brytania	19886,9	25587,8	34470,2	United Kingdom
Włochy	21482,0	25885,7	29272,4	Italy

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 18 na str. 733. ^b 2005 r.^a See general notes, item 18 on page 733. ^b 2005.

Źródło — Source: [60], [65].

TABL. 106 (710). DYNAMIKA PRODUKTU KRAJOWEGO BRUTTO (ceny stałe)

INDICES OF GROSS DOMESTIC PRODUCT (constant prices)

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006			COUNTRIES
							ogółem total		na 1 miesz- kańca per capita	
							rok poprzedni=100 previous year=100			
ŚWIAT	104,2	101,7	101,9	102,8	104,0	103,5	104,1	119,4	110,8	WORLD
w tym:										of which:
Argentyna	99,2	95,6	89,1	108,8	109,0	109,2	108,0	119,1	112,8	Argentina
Australia	101,9	103,8	103,2	104,1	103,3	103,0	102,5	120,5	111,5	Australia
Austria	103,4	100,8	100,9	101,2	102,3	102,0	103,3	111,0	108,9	Austria
Belgia	103,7	100,8	101,5	101,0	103,0	101,1	103,2	110,9	107,5	Belgium
Białoruś	105,8	104,7	105,0	107,0	111,4	109,4	109,9	157,6	162,8	Belarus
Brazylia	104,4	101,3	101,9	100,5	104,9	102,3	103,7	115,4	107,6	Brazil
Bulgaria	105,4	104,1	104,5	105,0	106,6	106,2	106,1	137,3	143,0	Bulgaria
Chiny	108,4	108,3	109,1	110,0	110,1	110,2	110,7	174,6	169,0	China
Cypr	105,0	104,0	102,0	101,8	104,2	103,9	103,8	121,3	109,1	Cyprus
Dania	103,5	100,7	100,5	100,4	102,1	103,1	103,5	110,7	108,6	Denmark
Estonia	110,8	107,7	108,0	107,1	108,1	110,5	111,4	165,6	169,0	Estonia
Finlandia	105,0	102,6	101,6	101,8	103,7	102,9	105,5	119,6	117,6	Finland
Francja	103,9	101,9	101,0	101,1	102,5	101,7	102,0	110,6	107,1	France
Grecja	104,5	105,1	103,8	104,8	104,7	103,7	104,3	129,4	127,6	Greece
Hiszpania	105,0	103,6	102,7	103,0	103,2	103,5	103,9	121,8	109,9	Spain
Indie	104,0	105,3	103,6	108,3	108,5	108,8	109,2	152,3	142,3	India
Irlandia	109,4	105,8	106,0	104,3	104,3	105,5	106,0	136,6	122,3	Ireland
Japonia	102,9	100,2	100,3	101,4	102,7	101,9	102,2	109,0	108,5	Japan
Kanada	105,2	101,8	102,9	101,8	103,1	103,1	102,7	116,5	109,8	Canada
Litwa	104,1	106,6	106,9	110,3	107,3	107,6	107,5	156,1	161,3	Lithuania
Luksemburg	108,4	102,5	103,8	101,3	103,6	104,0	106,2	123,5	117,1	Luxembourg
Łotwa	106,9	108,0	106,5	107,2	108,7	110,6	111,9	165,9	172,6	Latvia
Malta		98,4	102,6	99,7	100,1	103,3	103,3	107,5	103,3	Malta
Meksyk	106,6	100,0	100,8	101,4	104,2	102,8	104,8	114,8	110,1	Mexico
Niderlandy	103,9	101,9	100,1	100,3	102,2	101,5	103,0	109,4	106,6	Netherlands
Niemcy	103,2	101,2	100,0	99,8	101,2	100,9	102,8	106,1	105,9	Germany
Norwegia	103,3	102,0	101,5	101,0	103,9	102,7	102,8	114,7	110,5	Norway
Nowa Zelandia	102,1	103,6	104,6	103,4	103,8	102,6	101,9	120,7	112,4	New Zealand
Polska	104,3	101,2	101,4	103,9	105,3	103,6	106,2	123,4	124,2	Poland
Portugalia	103,9	102,0	100,8	99,3	101,3	100,5	101,3	105,2	101,4	Portugal
Republika Czeska	103,6	102,5	101,9	103,6	104,6	106,5	106,1	127,8	127,3	Czech Republic
Republika Korei	108,5	103,8	107,0	103,1	104,7	104,3	105,0	131,2	127,9	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	104,2	102,7	103,7	103,1	104,8	105,1	103,4	125,1	119,8	South Africa
Rosja	110,0	105,1	104,7	107,3	107,2	106,4	106,7	143,7	148,8	Russian Federation
Rumunia	102,1	105,7	105,1	105,2	108,5	104,1	107,7	142,2	145,8	Romania
Slowacja	100,7	103,2	104,1	104,2	105,4	106,0	108,3	135,5	135,4	Slovakia
Słowenia	104,1	102,7	103,5	102,7	104,4	104,0	105,2	124,6	123,2	Slovenia
Stany Zjednoczone	103,7	100,8	101,6	102,5	103,6	103,1	102,9	115,3	109,7	United States
Szwajcaria	103,6	101,0	100,3	99,8	102,3	101,9	102,7	108,4	104,5	Switzerland
Szwecja	104,3	101,1	102,0	101,7	104,1	102,9	104,2	117,0	114,3	Sweden
Turcja	107,4	92,5	107,9	105,8	108,9	107,4	106,1	131,1	122,5	Turkey
Ukraina	105,9	109,2	105,2	109,6	112,1	102,7	107,1	155,2	162,2	Ukraine
Węgry	105,2	104,1	104,4	104,2	104,8	104,1	103,9	128,3	130,3	Hungary
W. Brytania	103,8	102,4	102,1	102,8	103,3	101,8	102,8	116,1	112,9	United Kingdom
Włochy	103,6	101,8	100,3	100,0	101,2	100,1	101,9	105,4	103,2	Italy

TABL. 107 (711). **RELACJA SPOŻYCIA I AKUMULACJI DO PRODUKTU KRAJOWEGO BRUTTO (ceny bieżące)**
RELATION OF FINAL CONSUMPTION EXPENDITURE AND GROSS CAPITAL FORMATION TO GROSS DOMESTIC PRODUCT (current prices)

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2000	2006	COUNTRIES
	spożycie ogółem total final consumption expenditure			spożycie prywatne private consumption expenditure			
	w % in %						
Argentyna	81,9	83,1	75,8	68,6 ^a	69,3 ^a	63,6 ^a	Argentina
Australia	77,9	77,0	74,6	59,5	58,8	56,3	Australia
Austria	77,1	75,2	73,4	57,1	56,8	55,4	Austria
Belgia	75,7	75,2	75,4	54,1	53,9	52,8	Belgium
Białoruś	79,6	76,4	72,3	59,1	56,9	52,4	Belarus
Brazylia	79,5	80,0	80,3	59,9 ^a	60,9 ^a	60,4 ^a	Brazil
Bulgaria	85,9	87,1	86,6	70,7	69,2	69,2	Bulgaria
Chiny	58,1	62,3	51,0	44,9 ^a	46,4 ^a	36,3 ^a	China
Cypr	78,2	80,8	83,2	64,7	64,8	65,3	Cyprus
Dania	76,4	72,8	73,9	51,2	47,7	48,3	Denmark
Estonia	83,0	75,0	69,1	55,7	55,0	52,4	Estonia
Finlandia	74,7	69,7	73,1	51,9	49,4	51,4	Finland
Francja	80,3	78,6	80,4	56,6	55,7	56,7	France
Grecja	88,4	87,5	83,5 ^b	73,1	70,2	67,1 ^b	Greece
Hiszpania	78,1	76,9	75,6	60,0	59,7	57,7	Spain
Indie	73,8	76,3	68,3	63,0 ^a	63,8 ^a	56,7 ^a	India
Irlandia	70,6	60,9	60,2 ^b	54,3	47,1	44,4 ^b	Ireland
Japonia	70,1	73,1	75,6 ^b	55,0	56,2	56,8	Japan
Kanada	78,2	73,9	75,3	56,9	55,4	55,7	Canada
Litwa	87,6	86,5	83,3	65,9	65,1	65,9	Lithuania
Luksemburg	59,2	55,8	54,4	43,3	40,7	38,5	Luxembourg
Łotwa	87,3	83,3	82,3	62,9	62,5	65,4	Latvia
Malta	83,6	84,4	83,6	65,0	65,9	63,9	Malta
Meksyk	77,5	78,2	79,7	67,1 ^a	67,1 ^a	68,4 ^a	Mexico
Niderlandy	73,3	72,4	72,4	49,5	50,4	47,1	Netherlands
Niemcy	77,3	77,9	76,8	57,7	58,9	58,4	Germany
Norwegia	71,5	62,5	60,0	49,9	43,2	40,7	Norway
Nowa Zelandia	75,9	76,8	78,7	58,4 ^a	59,2 ^a	59,7 ^a	New Zealand
Polska	79,1	81,6	80,3	60,4	64,1	62,0	Poland
Portugalia	83,1	83,2	85,8	65,2	63,9	65,2	Portugal
Republika Czeska	71,8	73,6	71,0 ^b	50,9	52,5	48,9 ^b	Czech Republic
Republika Korei	63,5	66,1	68,1	52,3	54,0	53,3	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	80,9	81,1	84,0	62,6 ^a	63,0 ^a	62,6 ^a	South Africa
Rosja	71,2	61,3	66,2	52,1	46,2	48,7	Russian Federation
Rumunia . . . . .	.	86,2	87,9	.	70,1	69,9	Romania
Słowacja	73,6	76,6	75,7	52,2	56,6	57,6	Slovakia
Słowenia	78,9	76,7	73,3	59,8	57,4	54,0	Slovenia
Stany Zjednoczone	82,6	83,1	86,1 ^b	67,3	68,7	69,9	United States
Szwajcaria	71,5	71,1	70,9	59,8	60,0	59,9	Switzerland
Szwecja	76,5	75,8	74,1	49,5	49,5	47,3	Sweden
Turcja	81,1	85,6	79,5	70,3	71,5	67,3 ^a	Turkey
Ukraina	76,4	75,3	78,6	55,1	56,6	59,7	Ukraine
Węgry	77,4	73,2	76,4	53,9	52,2	53,8	Hungary
W. Brytania	83,0	84,0	85,8	63,3	65,1	63,7	United Kingdom
Włochy	76,4	78,4	79,6	58,4	59,9	59,3	Italy

a Z wyłączeniem spożycia sektora instytucji niekomercyjnych. b 2005 r.

a Excluding consumption expenditure of NPISHs. b 2005.

TABL. 107 (711). RELACJA SPOŻYCIA I AKUMULACJI DO PRODUKTU KRAJOWEGO BRUTTO (dok.)

RELATION OF FINAL CONSUMPTION EXPENDITURE AND GROSS CAPITAL FORMATION TO GROSS DOMESTIC PRODUCT (cont.)

KRAJE	1995	2000	2006	1995	2000	2006	COUNTRIES
	akumulacja ogółem total gross capital formation			nakłady brutto na środki trwałe gross fixed capital formation			
	w % in %						
Argentyna	17,9	16,2	16,4	17,9	16,2	16,4	Argentina
Australia	23,5	24,0	26,6	23,1	23,6	26,6	Australia
Austria	23,4	23,4	20,9	22,1	22,8	20,6	Austria
Belgia	20,0	21,8	22,0	19,3	20,8	20,4	Belgium
Białoruś	24,8	25,4	30,4	24,7	25,2	28,3	Belarus
Brazylia	22,3	21,5	16,8	20,5	19,3	16,8	Brazil
Bulgaria	15,7	18,3	31,9	15,3	15,7	26,2	Bulgaria
Chiny	40,3	35,3	42,9	33,0	34,3	42,9	China
Cypr	21,9	18,3	19,6	18,6	17,0	19,3	Cyprus
Dania	19,5	21,2	23,2	18,4	20,2	22,4	Denmark
Estonia	26,6	28,7	38,2	25,9	26,0	33,8	Estonia
Finlandia	17,7	20,1	20,6	16,6	19,4	19,1	Finland
Francja	18,6	20,5	21,1	18,1	19,5	20,4	France
Grecja	18,9	23,4	23,8 ^b	18,6	23,1	23,7 ^b	Greece
Hiszpania	21,9	26,3	30,6	21,5	25,8	30,3	Spain
Indie	29,3	24,3	32,2	26,1	22,7	29,5	India
Irlandia	18,2	25,1	27,1 ^b	17,4	24,3	27,0 ^b	Ireland
Japonia	28,4	26,7	23,3 ^b	28,0	25,2	23,8	Japan
Kanada	18,7	20,3	22,0	17,6	19,2	21,5	Canada
Litwa	23,5	19,8	27,0	21,0	18,8	23,1	Lithuania
Luksemburg	19,6	23,2	17,8	19,9	20,8	18,3	Luxembourg
Łotwa	15,0	23,7	37,9	13,6	24,2	34,4	Latvia
Malta	29,6	26,2	20,8	22,7	22,9	19,3	Malta
Meksyk	20,0	23,9	22,0	16,1	21,4	20,4	Mexico
Niderlandy	21,0	22,0	19,9	20,8	21,9	20,1	Netherlands
Niemcy	22,2	21,8	17,8	21,9	21,5	17,8	Germany
Norwegia	22,3	20,4	22,2	19,8	18,4	18,8	Norway
Nowa Zelandia	23,0	22,2	22,9	21,8	21,2	23,0	New Zealand
Polska	18,7	24,8	21,1	17,7	23,7	19,7	Poland
Portugalia	23,3	27,7	22,0	22,5	27,1	21,2	Portugal
Republika Czeska	32,6	29,5	25,8 ^b	31,5	28,0	24,9 ^b	Czech Republic
Republika Korei	37,6	30,8	30,6	37,3	31,1	29,0	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	18,2	15,9	18,8	15,9	15,1	18,1	South Africa
Rosja	25,4	18,7	20,2	20,6	16,6	17,6	Russian Federation
Rumunia . . . . .	.	19,5	24,2	.	18,9	24,6	Romania
Słowacja	24,3	25,9	29,0	24,6	25,7	26,4	Slovakia
Słowenia	22,9	26,8	27,5	20,9	25,6	25,8	Slovenia
Stany Zjednoczone	18,6	20,8	20,1 ^b	18,2	20,2	19,7	United States
Szwajcaria	23,4	23,2	22,1	23,3	22,8	21,6	Switzerland
Szwecja	17,0	18,3	17,9	15,8	17,5	17,9	Sweden
Turcja	25,5	24,5	23,9	23,8	22,4	21,0	Turkey
Ukraina	26,7	19,7	24,3	23,3	19,7	24,0	Ukraine
Węgry	22,6	30,4	23,0	20,0	23,0	21,8	Hungary
W. Brytania	17,4	18,0	18,4	16,3	16,8	17,2	United Kingdom
Włochy	19,8	20,7	21,2	19,1	20,3	20,8	Italy

b 2005 r.

Źródło — Source: [54], [55], [60], [66].

TABL. 108 (712). DYNAMIKA SPOŻYCIA I AKUMULACJI (ceny stałe)

INDICES OF FINAL CONSUMPTION EXPENDITURE AND GROSS CAPITAL FORMATION (constant prices)

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100							2000= =100	
SPOŻYCIE FINAL CONSUMPTION EXPENDITURE									
ŚWIAT	103,5	102,7	102,5	102,6	103,3	103,2	103,6	119,3	WORLD
Argentyna	99,5	94,8	87,2	107,0	108,3	108,5	104,9	109,0	Argentina
Australia	103,3	102,9	103,4	105,0	104,2	102,7	.	119,6 ^a	Australia
Austria	103,0	100,4	100,5	101,4	101,7	102,0	102,1	108,4	Austria
Belgia	103,5	101,5	101,4	101,3	101,7	100,5	102,2	108,9	Belgium
Białoruś	107,4	113,7	108,1	105,4	106,8	110,7	110,2	168,8	Belarus
Brazylia	102,8	100,5	100,2	99,8	101,7	101,7	104,1	108,2	Brazil
Bulgaria	105,7	104,4	106,6	105,9	105,4	105,3	106,5	139,3	Bulgaria
Chiny	107,0	107,0	107,4	106,6	107,1	108,3	110,2	156,6	China
Cypr	104,2	105,6	102,2	102,9	103,6	104,4	103,7	124,6	Cyprus
Dania	100,9	100,8	101,7	100,9	103,6	103,1	102,5	113,2	Denmark
Estonia	106,6	106,1	108,8	105,4	105,8	106,6	113,0	155,1	Estonia
Finlandia	101,7	102,4	102,3	103,8	102,6	103,2	102,3	117,8	Finland
Francja	103,1	102,2	102,2	102,0	102,4	101,8	101,8	113,1	France
Grecja	104,2	102,7	104,3	103,3	104,4	103,6	.	119,7 ^a	Greece
Hiszpania	105,0	103,5	103,2	103,3	104,7	104,3	103,9	125,2	Spain
Indie	101,8	105,4	101,2	107,0	106,9	105,3	107,6	138,2	India
Irlandia	108,4	106,3	104,5	103,2	103,3	106,2	.	125,8 ^a	Ireland
Japonia	101,6	101,9	101,4	100,9	101,7	101,6	.	107,7 ^a	Japan
Kanada	103,8	102,7	103,3	103,1	103,2	103,6	.	116,9 ^a	Canada
Litwa	105,0	103,4	105,0	108,7	111,2	108,8	112,3	160,3	Lithuania
Luksemburg	104,9	104,1	105,6	102,7	102,9	103,8	103,5	124,8	Luxembourg
Łotwa	103,9	106,2	106,1	106,7	107,9	109,6	116,7	165,9	Latvia
Malta	.	100,7	99,6	103,7	101,9	102,0	102,8	111,1	Malta
Meksyk	107,4	101,9	101,4	102,1	103,6	104,8	.	114,5 ^a	Mexico
Niderlandy	103,2	102,7	101,7	100,8	100,5	100,6	102,0	108,6	Netherlands
Niemcy	102,1	101,5	99,8	100,0	99,7	100,2	100,9	102,1	Germany
Norwegia	103,5	102,9	103,1	102,4	104,2	102,8	103,6	120,6	Norway
Nowa Zelandia	100,6	103,1	104,0	105,9	105,3	104,6	.	125,1 ^a	New Zealand
Polska	102,9	102,3	103,0	102,6	104,0	102,7	105,1	121,3	Poland
Portugalia	103,7	101,8	101,6	100,0	102,5	102,2	100,8	109,2	Portugal
Republika Czeska	101,1	102,6	103,5	106,3	101,1	102,4	.	116,9 ^a	Czech Republic
Republika Korei	107,1	104,9	107,6	99,7	100,4	103,9	104,5	122,7	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	103,9	103,4	103,5	104,1	106,6	106,3	105,3	132,9	South Africa
Rosja	105,6	106,8	107,0	106,0	109,2	109,7	109,3	158,6	Russian Federation
Rumunia	101,4	106,3	104,9	108,3	110,2	109,5	111,5	162,5	Romania
Słowacja	101,6	105,2	105,2	101,2	103,6	105,0	105,6	128,7	Slovakia
Słowenia	101,2	102,7	101,8	103,0	102,8	103,1	103,4	118,0	Slovenia
Stany Zjednoczone	104,2	102,7	103,1	102,8	103,6	103,0	.	116,2 ^a	United States
Szwajcaria	102,4	102,3	100,2	101,1	101,1	100,9	101,6	107,4	Switzerland
Szwecja	102,8	100,6	101,8	101,4	101,6	101,6	102,4	109,8	Sweden
Turcja	106,3	90,9	102,5	105,6	109,0	108,1	105,6	122,4	Turkey
Ukraina	102,0	109,3	105,0	110,0	109,7	115,7	111,9	179,3	Ukraine
Węgry	105,0	105,0	109,2	107,5	102,7	103,3	100,6	131,5	Hungary
W. Brytania	104,3	102,9	103,5	103,0	103,3	101,8	102,1	117,8	United Kingdom
Włochy	102,3	101,4	100,7	101,2	100,9	100,8	101,0	106,2	Italy

TABL. 108 (712). DYNAMIKA SPOŻYCIA I AKUMULACJI (dok.)

INDICES OF FINAL CONSUMPTION EXPENDITURE AND GROSS CAPITAL FORMATION (cont.)

KRAJE	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006		COUNTRIES
	rok poprzedni=100 previous year=100							2000= =100	
AKUMULACJA GROSS CAPITAL FORMATION									
ŚWIAT	105,0	98,4	99,6	104,6	107,1	105,8	106,2	123,4	WORLD
Argentyna	93,2	84,3	63,6	138,2	134,4	122,7	89,2	109,0	Argentina
Australia	90,9	109,1	114,9	110,4	105,3	107,2	.	156,2 ^a	Australia
Austria	103,7	97,8	93,2	106,6	101,2	98,7	103,7	100,6	Austria
Belgia	104,9	96,2	98,2	99,7	108,8	105,8	110,1	119,4	Belgium
Białoruś	114,7	101,9	102,6	125,9	129,0	113,3	126,2	242,8	Belarus
Brazylia	110,0	99,8	99,1	99,5	101,5	99,4	108,3	107,5	Brazil
Bulgaria	113,0	120,1	104,4	118,5	114,9	127,9	122,9	268,4	Bulgaria
Chiny	103,7	111,1	112,7	117,2	113,4	110,9	112,9	208,4	China
Cypr	115,8	93,8	114,4	96,2	120,1	97,5	104,3	126,1	Cyprus
Dania	111,6	97,3	101,5	97,5	106,1	109,1	114,6	127,7	Denmark
Estonia	130,6	110,5	120,7	111,8	117,2	109,0	119,2	227,1	Estonia
Finlandia	111,3	101,6	98,0	104,0	104,7	109,6	104,7	124,4	Finland
Francja	109,4	100,2	96,7	100,5	106,6	104,2	104,5	113,0	France
Grecja	110,0	104,9	106,0	113,7	105,7	98,8	.	132,0 ^a	Greece
Hiszpania	106,1	104,4	103,4	105,3	105,1	106,9	106,5	136,0	Spain
Indie	95,4	103,3	109,8	111,9	113,5	129,7	113,4	211,9	India
Irlandia	109,2	97,9	103,7	108,1	104,2	112,4	.	128,5 ^a	Ireland
Japonia	104,9	98,4	94,0	100,4	102,9	101,9	.	97,4 ^a	Japan
Kanada	108,0	96,2	103,0	110,6	108,2	109,1	.	129,4 ^a	Canada
Litwa	92,6	116,0	113,7	124,6	118,7	109,3	93,9	200,2	Lithuania
Luksemburg	103,4	105,5	95,3	106,3	100,8	107,8	91,0	105,7	Luxembourg
Łotwa	102,6	128,5	105,8	122,1	123,0	108,5	118,7	263,0	Latvia
Malta	.	65,9	82,4	118,2	101,5	133,2	102,1	88,6	Malta
Meksyk	111,7	96,2	98,9	95,9	107,3	99,8	.	97,7 ^a	Mexico
Niderlandy	101,3	101,0	92,6	99,0	101,0	102,3	105,8	101,2	Netherlands
Niemcy	102,3	92,2	90,9	103,4	101,2	101,7	105,1	93,7	Germany
Norwegia	101,0	93,6	99,5	99,0	116,2	114,9	111,8	137,6	Norway
Nowa Zelandia	99,2	106,7	106,5	115,1	107,2	102,8	.	144,1 ^a	New Zealand
Polska	103,9	86,6	92,8	103,3	114,7	101,4	116,8	112,8	Poland
Portugalia	102,1	101,2	95,3	91,7	102,1	96,2	98,5	85,6	Portugal
Republika Czeska	110,6	106,6	104,6	98,6	109,1	99,8	.	119,7 ^a	Czech Republic
Republika Korei	110,7	100,0	105,9	102,5	104,8	102,1	103,0	119,4	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	104,3	99,4	107,3	110,2	112,9	105,4	106,7	149,2	South Africa
Rosja	175,2	116,7	97,4	114,3	112,2	107,2	113,4	177,2	Russian Federation
Rumunia	119,8	117,8	100,4	108,7	119,4	102,5	117,6	185,0	Romania
Słowacja	97,1	116,3	101,3	92,0	114,3	118,6	108,2	159,0	Slovakia
Słowenia	102,2	95,7	104,0	110,1	111,4	98,9	111,4	134,5	Slovenia
Stany Zjednoczone	105,4	93,9	98,4	103,2	108,0	104,6	.	107,7 ^a	United States
Szwajcaria	101,3	102,3	97,4	98,2	102,7	102,1	103,9	106,6	Switzerland
Szwecja	108,5	96,5	96,4	103,1	104,1	107,7	107,9	116,0	Sweden
Turcja	119,7	58,0	135,9	120,4	127,4	110,3	105,5	140,7	Turkey
Ukraina	124,6	117,9	98,5	124,3	105,5	114,0	116,8	202,8	Ukraine
Węgry	112,8	95,4	98,8	102,5	108,7	95,6	96,5	96,9	Hungary
W. Brytania	102,0	103,2	101,6	105,5	106,1	100,8	108,1	127,9	United Kingdom
Włochy	104,3	102,6	103,8	99,5	101,5	98,5	104,0	110,2	Italy

^a 2005 r.

Źródło — Source: [54], [55], [60], [66].

TABL. 109 (713). STRUKTURA WARTOŚCI DODANEJ BRUTTO WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI (ceny bieżące) — na podstawie klasyfikacji ISIC

STRUCTURE OF GROSS VALUE ADDED BY KINDS OF ACTIVITY (current prices) — according to the ISIC classification

KRAJE	1995			2006			COUNTRIES
	rolnictwo, leśnictwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	usługi ^a <i>services^a</i>	rolnictwo, leśnictwo i rybactwo <i>agriculture, forestry and fishing</i>	przemysł i budownictwo <i>industry and construction</i>	usługi ^a <i>services^a</i>	
w odsetkach <i>in percent</i>							
Argentyna	5,8	28,0	66,2	9,3	32,9	57,8	<i>Argentina</i>
Australia	3,7	27,9	68,4	3,3	27,0	69,7	<i>Australia</i>
Austria	2,7	30,3	67,0	1,7	30,7	67,6	<i>Austria</i>
Belgia	1,5	28,3	70,2	1,0	24,3	74,7	<i>Belgium</i>
Białoruś	16,8	35,2	48,0	9,2	40,8	50,0	<i>Belarus</i>
Brazylia	8,5	34,5	57,0	9,0	37,3	53,7	<i>Brazil</i>
Bulgaria	15,6	32,5	51,9	8,5	31,5	60,0	<i>Bulgaria</i>
Chiny	19,8	47,2	33,1	12,8	46,6	40,6	<i>China</i>
Cypr	5,1	22,5	72,4	2,8	19,6	77,6	<i>Cyprus</i>
Dania	3,5	25,1	71,4	1,6	26,1	72,3	<i>Denmark</i>
Estonia	8,0	29,3	62,7	3,2	29,1	67,7	<i>Estonia</i>
Finlandia	4,3	32,8	62,9	2,5	32,4	65,1	<i>Finland</i>
Francja	3,0 ^b	23,1 ^b	73,9 ^b	2,0	20,7	77,3	<i>France</i>
Grecja	9,9	22,4	67,7	5,2 ^c	20,8 ^c	74,0 ^c	<i>Greece</i>
Hiszpania	4,5	29,4	66,1	3,1	29,7	67,2	<i>Spain</i>
Indie	28,2	28,1	43,7	19,6	27,1	53,3	<i>India</i>
Irlandia	7,0	38,0	55,0	2,4	37,2	60,4	<i>Ireland</i>
Japonia	1,8	33,5	64,7	1,6	28,9	69,5	<i>Japan</i>
Kanada	2,9	30,7	66,4	2,2	31,7	66,1	<i>Canada</i>
Litwa	11,4	32,8	55,8	5,5	34,9	59,6	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	1,0	21,8	77,2	0,4	14,7	84,9	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	9,1	30,0	60,9	3,7	21,4	74,9	<i>Latvia</i>
Malta	2,9	28,3	68,8	2,7	22,7	74,6	<i>Malta</i>
Meksyk	5,2	26,5	68,3	3,8	26,4	69,8	<i>Mexico</i>
Niderlandy	3,5	27,3	69,2	2,3	24,5	73,2	<i>Netherlands</i>
Niemcy	1,3	32,2	66,5	1,0	30,0	69,0	<i>Germany</i>
Norwegia	3,0	34,1	62,9	1,6	44,8	53,6	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	7,2	25,9	66,9	7,0 ^d	23,9 ^d	69,1 ^d	<i>New Zealand</i>
Polska	8,0	35,1	56,9	4,2	31,3	64,5	<i>Poland</i>
Portugalia	5,7	28,3	66,0	2,8	24,8	72,4	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	5,0	38,3	56,7	3,1	37,2	59,7	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	6,9	41,3	51,8	3,2	39,6	57,2	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	3,9	34,8	61,3	3,2	31,0	65,8	<i>South Africa</i>
Rosja	7,9	37,0	55,1	4,8	38,4	56,8	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	16,0 ^e	34,7 ^e	49,3 ^e	12,5	34,9	52,6	<i>Romania</i>
Słowacja	5,9	37,8	56,3	4,0	35,0	61,0	<i>Slovakia</i>
Słowenia	4,2	35,3	60,5	2,6	34,9	62,5	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	1,6	26,4	72,0	0,9	22,0	77,1	<i>United States</i>
Szwajcaria	2,0	29,9	68,1	1,0	26,3	72,7	<i>Switzerland</i>
Szwecja	2,7	30,3	67,0	1,4	29,0	69,6	<i>Sweden</i>
Turcja	15,7	31,9	52,4	9,0	30,1	60,9	<i>Turkey</i>
Ukraina	15,0	42,0	43,0	8,4	33,4	58,2	<i>Ukraine</i>
Węgry	6,7	30,9	62,4	4,3	30,7	65,0	<i>Hungary</i>
W. Brytania	1,9	30,8	67,3	0,9	24,0	75,1	<i>United Kingdom</i>
Włochy	3,3	30,3	66,4	2,1	26,6	71,3	<i>Italy</i>

a Obejmują pozostałe rodzaje działalności, niewymienione w tabeli. b 1999 r. c 2005 r. d 2002 r. e 1998 r.

a Include other kinds of activity, not mentioned in the table. b 1999. c 2005. d 2002. e 1998.

Źródło — Source: [54], [55], [60], [66].

TABL. 110 (714). UDZIAŁ KOSZTÓW ZWIĄZANYCH Z ZATRUDNIENIEM W PRODUKCIE KRAJOWYM BRUTTO
(ceny bieżące)

SHARE OF COMPENSATION OF EMPLOYEES IN GROSS DOMESTIC PRODUCT (current prices)

KRAJE	1995	2000	2006	COUNTRIES
	w % in %			
Australia	49,4	49,2	47,7 ^a	Australia
Austria	53,5	51,0	48,5	Austria
Belgia	51,0	50,8	50,3	Belgium
Białoruś	42,8	43,9	43,7 ^b	Belarus
Brazylia	38,3	42,8	35,6 ^b	Brazil
Bulgaria	41,9	34,6	32,2	Bulgaria
Cypr	43,3	42,7	44,7	Cyprus
Dania	52,2	52,7	52,6	Denmark
Estonia	53,8	45,6	45,5	Estonia
Finlandia	49,5	47,2	48,3	Finland
Francja	51,8	51,9	51,9	France
Grecja	32,3	32,9	34,1 ^a	Greece
Hiszpania	48,9	49,5	46,6	Spain
Indie	35,6	36,6	36,0 ^c	India
Irlandia	45,0	40,1	40,8 ^a	Ireland
Japonia	54,6	53,9	51,6 ^a	Japan
Kanada	51,7	50,6	56,3 ^a	Canada
Litwa	38,6	39,5	40,9	Lithuania
Luksemburg	47,1	46,2	45,3	Luxembourg
Łotwa	44,0	41,4	43,0	Latvia
Malta	44,8	43,8	43,0	Malta
Meksyk	31,1	31,3	30,4 ^d	Mexico
Niderlandy	51,1	50,7	48,8	Netherlands
Niemcy	54,0	53,4	49,7	Germany
Norwegia	46,9	43,1	40,3	Norway
Nowa Zelandia	42,2	41,5	43,6 ^a	New Zealand
Polska	39,7	40,2	35,6	Poland
Portugalia	45,3	49,9	50,0 ^a	Portugal
Republika Czeska	43,0	41,9	42,9 ^a	Czech Republic
Republika Korei	46,9	42,9	45,4	Korea, Republic of
Rep. Pd. Afryki	50,1	48,0	45,5 ^b	South Africa
Rosja	45,4	40,2	46,5 ^b	Russian Federation
Rumunia	.	41,1	37,2 ^a	Romania
Słowacja	42,0	41,3	36,8	Slovakia
Słowenia	56,7	52,9	52,2 ^a	Slovenia
Stany Zjednoczone	57,2	59,3	56,8 ^a	United States
Szwajcaria	61,3	60,8	62,4 ^a	Switzerland
Szwecja	52,3	55,2	54,4	Sweden
Turcja	22,2	29,2	26,7 ^a	Turkey
Ukraina	47,8 ^e	42,3	45,3 ^b	Ukraine
Węgry	46,9	43,1	46,5 ^a	Hungary
W. Brytania	53,4	55,5	55,5	United Kingdom
Włochy	41,2	39,2	41,2	Italy

a 2005 r. b 2003 r. c 2002 r. d 2004 r. e 1996 r.

Źródło — Source: [36], [38], [54], [66].

TABL. 111 (715). **RELACJA EKSPORTU TOWARÓW I USŁUG DO PRODUKTU KRAJOWEGO BRUTTO**
(ceny bieżące)

RELATION OF GOODS AND SERVICES EXPORTS TO GROSS DOMESTIC PRODUCT (current prices)

KRAJE	1995	2000	2006	COUNTRIES
	w % in %			
Argentyna	9,7	11,0	23,0	<i>Argentina</i>
Australia	19,2	22,7	21,1	<i>Australia</i>
Austria	35,1	45,4	56,1	<i>Austria</i>
Belgia	67,8	84,6	87,7	<i>Belgium</i>
Białoruś	49,7	64,7	59,9	<i>Belarus</i>
Brazylia	7,7	10,7	14,7	<i>Brazil</i>
Bulgaria	44,7	55,7	64,0	<i>Bulgaria</i>
Chiny	19,4	23,4	40,7	<i>China</i>
Cypr	50,0	55,4	47,2	<i>Cyprus</i>
Dania	37,6	46,6	52,0	<i>Denmark</i>
Estonia	68,5	85,4	79,8	<i>Estonia</i>
Finlandia	36,4	43,5	44,5	<i>Finland</i>
Francja	22,8	28,6	26,9	<i>France</i>
Grecja	17,6	25,0	20,8 ^a	<i>Greece</i>
Hiszpania	22,4	29,0	26,1	<i>Spain</i>
Indie	10,9	13,2	22,3	<i>India</i>
Irlandia	76,2	98,4	80,9	<i>Ireland</i>
Japonia	9,2	11,0	14,3 ^a	<i>Japan</i>
Kanada	37,3	45,6	37,0	<i>Canada</i>
Litwa	49,2	44,8	59,6	<i>Lithuania</i>
Luksemburg	106,4	150,0	177,2	<i>Luxembourg</i>
Łotwa	41,9	41,6	44,2	<i>Latvia</i>
Malta	83,1	92,1	83,0	<i>Malta</i>
Meksyk	30,4	31,0	33,0	<i>Mexico</i>
Niderlandy	59,4	70,1	74,2	<i>Netherlands</i>
Niemcy	24,0	33,4	45,1	<i>Germany</i>
Norwegia	38,0	46,5	46,4	<i>Norway</i>
Nowa Zelandia	29,0	35,5	28,4	<i>New Zealand</i>
Polska	23,2	27,1	40,3	<i>Poland</i>
Portugalia	28,6	29,8	31,1	<i>Portugal</i>
Republika Czeska	50,7	63,4	74,1	<i>Czech Republic</i>
Republika Korei	28,8	40,8	43,2	<i>Korea, Republic of</i>
Rep. Pd. Afryki	22,8	27,9	28,4	<i>South Africa</i>
Rosja	29,3	44,1	33,9	<i>Russian Federation</i>
Rumunia	.	32,9	32,4	<i>Romania</i>
Słowacja	57,4	70,3	85,7	<i>Slovakia</i>
Słowenia	51,2	55,6	69,2	<i>Slovenia</i>
Stany Zjednoczone	11,1	11,2	11,1	<i>United States</i>
Szwajcaria	35,4	45,7	51,6	<i>Switzerland</i>
Szwecja	39,2	45,9	51,3	<i>Sweden</i>
Turcja	19,9	24,0	28,2	<i>Turkey</i>
Ukraina	47,1	62,4	47,2	<i>Ukraine</i>
Węgry	44,6	72,1	77,3	<i>Hungary</i>
W. Brytania	28,2	27,9	28,4	<i>United Kingdom</i>
Włochy	25,7	27,1	27,8	<i>Italy</i>

^a 2005 r.

Źródło — Source: [37], [38], [54], [66].

Clą i inne opłaty importowe 673
 Cudzoziemcy 363, 406
 Cukier 50, 51, 60, 61, 64, 65, 299,
 302, 305—311, 313, 315, 446, 449,
 497, 743—745, 837
 Cyna 506, 744
 Cynk 50, 51, 500, 506, 507, 743,
 744, 846
 Cytologia 385
 Czasopisma 400, 401, 452
 Czas pracy 246, 247
 Czekolada 299, 302, 305—311,
 313, 315, 449, 541, 558
 Czeresnie 468
 Czynsz 299, 302, 305—311, 447
 Czynny karalne 172—175
 Czystość wód 110—112

Ć

Ćwiczący 412—414

D

Daniele 478, 479
 Darowizny nieruchomości 189
 Dekanaty 223, 224
 Demoralizacja 172, 173, 175
 Dentysty 46, 47, 374—376, 790,
 791
 Diecezje 223—225
 Dług gwarantowany 627
 — państwowy publiczny 626, 627
 — — —, relacja do produktu krajowego brutto 627
 — Skarbu Państwa 626, 627
 — — —, krajowy 626, 627
 — — —, zagraniczny 626, 627
 — zagraniczny 868
 Dobra inwestycyjne 495, 562
 — konsumpcyjne 495
 — zaopatrzeniowe 495
 Docenci 362
 Dochody budżetów jednostek samorządu terytorialnego 632, 633, 870,
 871
 — budżetu państwa 54, 55, 624,
 627
 — — —, relacja do produktu krajowego brutto 627
 — do dyspozycji brutto 697—700
 — — —, nominalne 86—89, 697—
 700
 — — —, realne 699
 — — — w sektorze gospodarstw domowych 86—89, 697—700
 — — — — —, podsektory 697—
 700
 — netto, nominalne w sektorze gospodarstw domowych 700
 — pierwotne brutto 696, 698
 — z pracy najmnej 296, 297,
 696—700
 — na własny rachunek 296, 297,
 697—700
 — sektora instytucji rządowych i samorządowych 641
 — z własności 296, 297, 696, 698
 Dochód narodowy brutto 673
 — netto 673
 — rozporządzalny gospodarstw domowych 294, 296, 297
 — z zagranicy 673
 Dodatek szkoleniowy 288
 Dolomity 108
 Domy modlitwy 224, 225
 — i ośrodki kultury 404
 — pracy twórczej 407—409
 — studenckie 349
 — wycieczkowe 407—410
 — i zakłady pomocy społecznej 393, 394
 Dorszawate (ryby) 487, 829
 Dorzeczna 92—94, 110, 111

Dotacje 127, 625, 628—633, 637—
 641, 673, 692, 693
 — dla producentów 692, 693
 — do produktów 673, 692
 Drewno 483, 485—487, 498, 501,
 523, 526, 559, 827, 828
 —, pozyskanie 50, 51, 60, 61,
 86—89, 483, 485, 487, 827,
 828
 Drobnica, transport 526
 Drogi kołowe 852
 — publiczne 52, 53, 62, 63, 86—89,
 520
 — i szlaki komunikacyjne 107
 — wodne śródlądowe, żeglowne 93,
 520
 Drób 298, 301, 312, 314, 416, 448,
 464, 469, 470, 476, 477
 Drukarka 317, 318
 Druły i przewody izolowane 501
 Drzewa 124, 480—482, 485, 486
 —, stopień uszkodzenia 485, 486,
 774
 Drzewostany 480—482
 Duchowni 221, 222, 224, 225, 767,
 768
 Dwutlenek siarki, węgla 38, 39, 116,
 117, 771, 772
 Dyscypliny sportowe 413—416
 Dywanyi 451
 Dywidenda 624
 Działalność innowacyjna 431
 — usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała 239,
 241, 243, 245, 247—249, 251, 257,
 258, 262, 264, 266—268, 271—
 273, 569, 571, 579—582, 584,
 647—649, 651, 653, 655, 656,
 658, 660, 661, 676—680, 682, 684,
 686, 688, 691, 693, 706—708, 716,
 721
 Działy techniki 434, 435
 Dzieci 44, 45, 78—81, 204, 205,
 209, 211, 368, 392—394, 786
 Dziedziny nauk 423, 426, 427
 Dzik 478, 479
 Dżem 299, 302, 305—311, 313, 315,
 446, 449

E

Edukacja 44, 45, 58, 59, 239, 241,
 243, 247—249, 251, 257, 258, 262,
 264, 266—268, 272, 273, 300, 303,
 305—311, 447, 569, 571, 579—
 582, 584, 642, 647—649, 651,
 653, 655, 656, 658, 660, 661,
 676—680, 682, 684, 686, 688, 691,
 693, 701, 702, 707, 708, 716,
 721, 786—789
 — i wychowanie 44, 45, 78—81,
 341—368
 Ekspert 54, 55, 64, 65, 435, 439,
 470—473, 502—506, 546—552,
 554, 555, 558—562, 673, 674, 740,
 741, 744, 745, 748, 861, 863—
 865, 882
 — rozdysponowanie według głównych kategorii ekonomicznych 562
 Ekspozycje 402
 Ekstranet 534
 Elektrownie 502, 505, 507
 Elektryczne zespoły trakcyjne 522
 Elementy dachowe ceramiczne 499
 Emeryci 278, 294, 295
 — i renciści 42, 43, 189, 246, 247,
 278, 281—284, 294, 295
 Emerytura 278—284, 296, 297
 — i renty 42, 43, 278—284, 296,
 297, 691
 —, relacje do wynagrodzeń 278
 Emigracja 40, 41, 195, 218
 Emigranci 217
 Emisja zanieczyszczeń 38, 39, 70—
 73, 116, 117, 771, 772

Energia ciepła 299, 302, 305—311,
 447, 451, 501
 — elektryczna 50, 51, 62, 63, 299,
 302, 305—311, 324, 327, 447, 451,
 501, 505, 507, 739, 744, 745, 849,
 850
 — —, odbiorcy 327
 — —, zużycie 42, 43, 50, 51, 56, 57,
 74—77, 327, 505, 507, 739, 849
 — pierwotna (pozyskanie, zużycie)
 747
 Etylen 498, 743

F

Farby 499
 Farmaceuci 46, 47, 374, 376, 383,
 790, 791
 Fenol 498
 Filety 449, 556
 Filharmonie 403
 Filmy 405
 Finanse przedsiębiorstw 567—584
 — publiczne 619—642
 Fizjoterapeuci 374
 Flota morską transportowa 52, 53,
 524, 525
 Fosforany 441, 442, 556
 Fundusze 127, 582, 598—600,
 606, 616, 618, 625, 629, 631, 633,
 635, 636, 639, 640
 — ekologiczne 127
 Funkcjonariusze 150, 151, 186, 281,
 282
 — służby więziennej 186, 281, 282

G

Gabinety lekarskie 187, 379
 Galerie sztuki 402
 Garsonka damska 497
 Gastronomia 540
 Gaz 42, 43, 56, 57, 74—77, 108,
 299, 302, 305—311, 324, 325, 327,
 334, 447, 451, 496, 503, 504, 743,
 835
 —, odbiorcy 327
 — zużycie 42, 43, 56, 57, 74—77,
 327, 503, 504
 Gazety i czasopisma 428, 400, 401,
 447, 452
 — nadane 531
 Gazomierze 501
 Geografia 90—97
 Geograficzna długość, szerokość 90
 Geśi 469
 Gęstość zaludnienia 40, 41, 66, 68,
 70—73, 195, 196, 737, 745, 746,
 749—756
 Gilny 108
 Główne grupowania przemysłowe 495
 Gminy 70—73, 136, 138, 141, 142,
 144—147, 208, 632—635, 637—
 639
 — i miasta na prawach powiatu 70—73, 144, 145
 Gospodarka komunalna 628, 629,
 634—636, 642
 — leśna 484, 485, 487
 — mieszkaniowa 628, 629, 634—
 636, 642
 — rolnicza 459—473
 — wodna 109, 125, 126
 Gospodarstwa domowe 42, 43, 56,
 57, 202—204, 215, 294, 326, 327,
 329, 331, 504—506, 600
 — —, prognoza 215
 —, udział w rezerwach funduszy emerytalnych 700
 — wyposażone w przedmioty trwałego użytkowania 317, 318
 — zatrudniające pracowników 676,
 677, 679, 680, 682, 684, 688, 691,
 693

Gospodarstwa indywidualne (w rolnictwie) 46, 47, 78—89, 202, 459—463, 465—471, 473—475, 696—700

— pomocnicze 630, 637, 638
 Górnictwo 239, 240, 242, 244, 246, 248—251, 257—260, 262, 264, 266—269, 272, 273, 429, 431, 444, 492—495, 568, 570, 572, 580—582, 584, 628, 629, 647, 648, 650, 652, 655—657, 659, 661, 676—681, 683, 685, 689, 691, 692, 706—709, 712, 717, 747, 780, 781, 830, 831
 Górniczy 281, 282
 Grány, szczyty 92
 Granice Polski 90, 91
 Groch 449
 Grubizna 50, 51, 60, 61, 86—89, 481—483, 827, 828
 Grunty 38, 39, 70—73, 78—81, 86—89, 106, 107
 — leśne 86—89, 106, 107, 479
 — orne 78—81, 106, 443, 460, 474, 805, 806, 825
 — rolne 70—73, 106, 107
 — zagospodarowane 38, 39, 70—73, 107
 —, zagospodarowanie 70—73, 107, 709, 710
 — zdezastrowane i zdegradowane 38, 39, 70—73, 107
 — zrehabilitowane 38, 39, 70—73, 107
 Gruszki 468
 Gryka 465, 466
 Grzywny 181, 183, 184

H

Handel 54, 55, 64, 65, 86—89, 628, 629
 — i gastronomia 537, 541
 — hurtowy i komisowy 577, 649, 651, 653, 658, 660
 — i naprawy 239, 241, 243, 245, 246, 248, 249, 251, 257—260, 262, 264, 266—268, 271—273, 569, 571, 577, 580—582, 584, 647, 649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—681, 683, 685, 687, 691, 693, 706—709, 711, 715, 720
 —, hotele i restauracje 777
 — zagraniczny 54, 55, 64, 65, 439, 546—562, 860—865
 Herbata 299, 302, 313, 315, 446, 450, 556, 742, 817
 Higiena osobista 300, 303, 305—311
 Holowniki 527
 Hospicja 380, 381
 Hotele 407—410, 512
 — i restauracje 239, 241, 243, 246, 248, 249, 251, 257, 258, 264, 266—268, 272, 273, 569, 571, 577, 580—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—680, 682, 684, 686, 688, 691, 693, 706—709, 715, 720

I

Igrzyska olimpijskie 414
 — paraolimpijskie 415
 Imigracja 40, 41, 195
 Imigranci 217
 Import 54, 55, 64, 65, 449, 470—473, 502—506, 546—553, 555—557, 560—562, 673, 674, 740, 744, 745, 748, 860, 862, 864, 865
 —, rozdysonowanie według głównych kategorii ekonomicznych 562
 Indeksy giełdowe 607
 Indyki 470
 Infrastruktura komunalna 42, 43, 56, 57, 74—77, 324—330

Infrastruktura transportu 511
 Inkubatory 380
 Inseminacja krów 475
 Instalacje w mieszkaniach 74—77, 334
 Instruktory ratownictwa 412
 — sportowi 412—414
 Instytuty naukowe i badawcze 165, 421—423
 —, szkoły wyższe 358, 359
 Internaty 349
 Internet, dostęp 345, 534
 —, rodzaje łącz 533
 Inwestycje (patrz Nakłady inwestycyjne)
 — bezpośrednio 601—603, 748
 — krótkoterminowe 581
 — portfelowe 601
 Izby chorych 187, 379, 381
 — mieszkalne 42, 43, 56, 57, 74—77, 330—333, 335, 336
 —, oddane do użytkowania 42, 43, 56, 57, 74—77, 335
 —, przyjęć, szpitale 383

J

Jablka 449, 468
 Jaja 48, 49, 60, 61, 64, 65, 298, 301, 305—311, 313, 315, 440, 443, 446, 449, 464, 471, 473, 476, 477, 742, 744, 745, 824
 Jakość wody dostarczanej ludności 112
 Jałówki 443
 Jednostki administracji centralnej, szkolnictwo 343, 344
 — badawczo-rozwojowe 421—425, 428
 — kościelne 221—225
 — naukowe i badawczo-rozwojowe 421—423, 425
 — obsługi nauki 421—423, 425
 — rozwojowe 421, 423, 425
 — samorządu terytorialnego 136—138, 146, 147, 326, 328, 329, 343, 344, 632—640
 — — —, inwestycje 646
 — — —, środki trwałe 654
 Jelenie 478, 479
 Jeziora 94, 111
 Jęczmienie 60, 61, 440, 443, 463—466, 476, 477, 742, 744, 745, 810
 Języki obce, nauczanie 345, 346
 — ojczyste, nauczanie 346, 347
 Jogurty i napoje mleczne 298, 301, 312, 314, 447, 449

K

Kablowa sieć lokalna LAN (komputerowa) 534
 Kaczki 469
 Kadencje sędziów sądowych 189
 — Prezydenta RP 128
 — Sejmu 128, 131—133
 — Senatu 128, 131, 134, 135
 Kakao 446, 450, 742
 Kamera wideo 317, 318
 Kamienie 108
 Kanalizacja 324—326
 Kanaly 94
 Kapitał banków 606
 Kapitały przedsiębiorstw 582, 583
 — zakładów ubezpieczeń 616
 Kaplice 224, 225
 Kaprolaktam 498, 507
 Kapusta 449, 468
 Karp 449, 487
 Karpina 483
 Kary 127, 172, 175, 181—185
 Kasacje 140, 163, 168
 Kasza 448, 541
 — i płatki 312, 314
 Kauczuk 499, 507, 556—558, 742, 743

Kawa 299, 302, 313, 315, 446, 450, 556, 742, 817
 Kempingi 407—410
 Kielbasa 312, 314, 449
 Kina 46, 47, 58, 59, 404
 Kineskopy 502
 Klacze 475
 Klasy bonitacyjne 106
 —, szkolnictwo 351—357, 365—367
 Kluby 404
 — i kola poselskie 131, 132
 — — senackie 134
 — sportowe 412—414
 Kobiety 40, 41, 70—77, 131, 138, 149, 150, 162, 184, 186, 189, 195—202, 210—212, 214—218, 235—238, 246—249, 252—256, 272—274, 284, 344, 351—362, 364—367, 374, 384, 385, 389, 390, 412—414, 422, 426, 427, 746, 766
 Koks 50, 51, 498, 523, 526, 558
 Komisje sejmowe 133
 — senackie 135
 Komitety wyborcze 129, 130
 Komornicy sądowi, działalność 188
 —, rewiry 165
 Komputer osobisty 317, 318, 345, 738, 747, 859
 Komputery, mini- i mikrokomputery 429, 430
 Komunikacja krajowa 324, 328, 447, 526
 — miejska 324, 328, 447
 — międzynarodowa 524, 528
 — nieregularna 524, 528
 — regularna 524, 528
 Koncentrat paszowy 440, 442
 Koncentraty metali 496
 Koncesje 405
 Konie 443, 459, 469, 470, 475, 476
 Konopie 440
 Konsenwy 449, 496, 541
 Konstrukcje stalowe 557, 559
 Kontenery 501
 Kontrakty terminowe 607
 Kontynenty 218, 737—741, 749, 767, 768
 Kopaczki 441, 442, 453
 Kopaliny, zasoby 108
 Kosiarki 453, 500
 Kostium damski 450
 Koszty 567—579, 605, 606, 610—613, 617, 618
 — finansowe 567—579
 — pracy 250, 251
 — własne 567—579
 — związane z zatrudnieniem 692, 693, 881
 Koszula męska 450, 497
 Koszulka gimnastyczna 450
 Kościoły 221—225
 Koźlice 124
 Kraje 90, 91, 150, 218, 363, 406, 410, 433, 546, 549—552, 583, 602, 603, 606, 616, 749—882
 Kredyty 584, 597—599, 627
 Krew 384
 Krowy 48, 49, 82—85, 443, 459, 469, 471, 475
 Krwiodawcy 384
 Książki i broszury wydane 46, 47, 58, 59, 399, 400
 Księgi wieczyste 166
 Książka 223, 224, 767, 768
 Kształcenie ustawiczne 747
 Kuchenka mikrofalowa 317, 318, 451
 Kuchnie 500
 Kukurydza 465, 466, 742, 812
 Kultura 46, 47, 58, 59, 78—81, 399—405
 — fizyczna i sport 628, 629, 634—636
 — i ochrona dziedzictwa narodowego 628, 629, 634—636
 Kultywatory 500
 Kuracjusze 381
 Kuratorski ośrodek 175
 Kuratorzy sądowi 188
 —, nadzór 175
 Kurczęta patrolowane 448
 Kurpatowy 478, 479
 Kursy 187, 404
 — samochodowe 452

Kursy walut 604, 869
— zawodowe 187
Kury 499
Kwas azotowy 498
— siarkowy 50, 51, 60, 61, 498,
743—745, 840
Kwerendy 428

L

Laboratoria 421—423
Lasy 50, 51, 60, 61, 86—89, 107,
120—124, 479—487
— ochronne 124
—, zdrowotność 485, 486
Leczenie 46, 47, 58, 59, 78—81, 381,
382
Lecznictwo podstawowe 378
— specjalistyczne 378, 379
— uzdrowskie 380, 381
Lekarze 46, 47, 374—377, 790, 791
Len 440, 465, 466, 742
Lesistość 50, 51, 86—89, 479
Leśne zasoby genetyczne 482
Leśnictwo 48—51, 60, 61, 479—487,
628, 629, 648, 650, 652, 657, 659,
689
Licencje 435
Liczniki energii elektrycznej 501
Likiery 64, 65
Linie energetyczne 511
— kolejowe eksploatowane 52, 53,
62, 63, 86—89, 520, 851
— — — jednorotorowe 520
— — — normalnotorowe 52, 53, 62,
63, 520—522
— — — zelektryfikowane 52, 53, 520
— komunikacji miejskiej 328
— produkcyjne 429, 430
Listonosze 62, 63, 532
Listy 62, 63, 531
Liszy 478, 479
Lochy 48, 49, 459, 469
Lokomotywy, typy 522
Lotnicze pogotowie ratunkowe 383
Ludność 40, 41, 56, 57, 70—73,
190—220, 325, 328, 330, 332, 333,
383, 538, 737, 744—746, 749—
768, 770, 776, 803, 804
— aktywna zawodowo 235—237,
426, 737, 776, 803, 804
— korzystająca z gazu 325
— — — z kanalizacji 325
— — — z oczyszczalni ścieków 38, 39,
70—73, 114, 325, 770
— — — z wodociągów 325
— na podstawie bilansów 40, 41,
66, 68, 70—73, 195—199, 205—
208
— spisów 195, 199—205, 210, 211
— obsługiwana przez komunikację
miejską 328
—, poziom wykształcenia 186, 200
—, prognoza 214
—, rolnicza 803, 804
—, stan cywilny 199, 200
—, świata 749
—, źródła utrzymania 201

Ł

Ładunki 52, 53, 62, 63, 521, 524—
528
—, grupy 523, 526, 527
Ławnicy 189
Łazienka 74—77, 334
Łączność 52, 53, 62, 63, 300, 303,
305—311, 445, 447, 530—533,
628, 629, 634—636, 701, 702,
857—859
Łąki 106, 460, 805, 806
Łosie 478
Łowiectwo 478, 479
Łożyiska 500
Łóżka w szpitalach 46, 47, 58, 59,
78—81, 187, 380—382, 792

M

Maciorka owcza 443, 469, 475
Magazyny handlowe 540
Magnetowid, odtwarzacz wideo 317,
318
Makaron 312, 314, 448, 497, 541
Makuchy 556
Makulatura 524, 527
Maliny 468
Małoletni (nieletni) 176
Mażeństwa 40, 41, 56, 57, 70—73,
204, 205, 208, 209, 765
Mammografia 385
Mandaty poselskie 129, 130
— radnych gmin 136, 137
— — — miast na prawach powiatu 136,
137
— — — powiatów 136, 137
— sejmików województw 136, 137
Mandaty senatorskie 130
Maniok 742
Marchew 449, 468
Margaryna 298, 301, 313, 315, 446,
449, 496, 541
Masa celulozowa 498, 557
Masło 60, 61, 64, 65, 113, 298, 301,
313, 315, 446, 449, 496, 541, 743,
836
Masowce 524
Maszyny budowlane 500
— papiernicze 500
— pralnicze 62, 63, 500, 541
— rolnicze 441, 442, 453, 500
— i urządzenia 500, 523, 557, 559
— — — techniczne i narzędzia 646,
652—654, 659, 660
Materiał siewny 441, 442
Materiały budowlane 448, 523, 527
— i usługi 629, 630, 633, 635—640
Matki 204, 205
Mąka 312, 314, 448, 541, 743
Meble 501
Medale zdobyte 414—416
Medycyna pracy 380
Melasy 558
Melioracje 474, 484
Metale 500, 506, 507
Metan 108, 117
Metro 328
Metropolie 223
Męzczyźni 70—73, 178—180, 184,
195, 196—202, 210—218, 235—
237, 254—256, 272—274, 284,
344, 384, 385, 388—390, 412, 746,
766
Miasta 40, 41, 56, 57, 70—73, 112,
156, 157, 195—201, 203—216,
235, 254—256, 324—328, 330—
336, 345, 346, 350—352, 368, 377,
378, 511, 512, 532, 749—760
— na prawach powiatu 70—73, 136,
138, 142, 144, 146, 147, 632—635,
637—640
— świata 749—760
Miedź 496, 500, 506, 507, 559,
743—745, 844
Miejsca, domy studenckie 349
— — — i zakłady pomocy społecznej
393
—, internaty i bursy 349
—, kina 46, 47, 58, 59, 404
—, komunikacja miejska 328
—, noclegowe 58, 59, 67, 69, 78—
81, 408
—, pasażerskie 527, 528
—, przedszkola 44, 45, 368
—, stołówki studenckie 349
—, szpitale 380
—, teatry i instytucje muzyczne 46,
47, 58, 59, 403
—, żłobki 392
Miejscowości wiejskie 70—73
Mieszanki paszowe 441, 442, 453
Mieszkania 42, 43, 56, 57, 74—78,
330—336, 785
—, formy własności 334
—, instalacje 334
—, oddane do użytkowania 42, 43,
56, 57, 67, 69, 74—77, 335, 336,
785

Mieszkania rozpoczęte i w budowie
334
Mieszkańcy, zakłady pomocy społecznej 394
Miejszyszkolne ośrodki sportowe 348
Mięso 48, 49, 60, 61, 64, 65, 113,
298, 301, 305—312, 314, 446, 448,
459, 470, 471, 477, 541, 556, 558,
739, 742, 744, 745, 747, 822
— drobiowe 496, 541
Migracje ludności 40, 41, 70—73, 195,
196, 215—217
— — — wewnętrzne 70—73, 196, 215,
216
— — — zagraniczne 40, 41, 70—73,
195, 196, 217
Miksery, malaksery, roboty kuchenne 541
Minerały surowe i przetworzone 523,
527
Mintaj 487
Miody pitne 64, 65, 497
Miód 299, 302, 305—311, 315, 446,
449
Misje i operacje pokojowe Wojska
Polskiego 150
Mistrzostwa świata i Europy 415,
416
Mleko 48, 49, 60, 61, 64, 65, 113,
298, 301, 305—312, 314, 440,
442, 443, 446, 449, 459, 464, 471,
472, 476, 477, 496, 558, 742,
744, 745, 747, 823
Młodociani 169, 184
Młodzież niekontynuująca nauki 747
Młodzieżowe domy kultury 348
— ośrodki socjoterapii 176, 177,
348
— — — wychowawcze 176, 177, 348
Mniejszości narodowe i etniczne
oraz regionalne, szkolnictwo 346,
347
Moc elektrowni 507, 849
Mocznik 453, 507
Morskie porty handlowe 526, 527
— wody wewnętrzne 90, 91
Motele 407—410
Motocykl, skuter, motorower 317,
318, 529, 530
Muflony 478
Muslii zbożowe 448
Muzea 402
Mydło 452, 499, 541, 556

N

Nabiał 298, 301, 305—315
— i jaja 298, 301, 305—311, 313,
315
Nadwyżka operacyjna brutto 692,
693, 696, 698
— — — netto 673
Najwyższa Izba Kontroli, działalność
141
Nakładcy 238, 242
Nakłady bieżące 423, 425
— — — brutto na środki trwałe 54, 55,
64, 65, 694, 695, 748, 877
— — — na działalność badawczą i rozwo-
jową 78—81, 423—426, 431, 747,
795
— — — innowacyjną 431
— — — inwestycyjne 48—55, 64, 65,
86—89, 423, 431, 439, 646—653
— — — na środki trwałe 125, 423, 431,
646, 652, 653
Należności 581, 597—600
Napoje alkoholowe 64, 65, 299, 302,
305—311, 446, 450, 538, 540,
541
— — — i wyroby tytoniowe 46, 47, 299,
302, 305—311, 445, 446, 537, 540,
701, 702
— — — bezalkoholowe 46, 47, 113, 299,
302, 305—311, 313, 315, 445, 446
Narodowe fundusze inwestycyjne
703, 706, 710, 711
Nauczyciele 186, 281, 282, 341, 351,
352, 362, 364, 368

Nauka i technika 417—435
 Nawozy mineralne lub chemiczne
 48—51, 60, 61, 82—85, 441, 442,
 448, 452, 453, 460, 474, 499, 556,
 558, 743, 826, 841
 — naturalne i sztuczne, transport
 523, 527
 — wapniowe 474
 Nieczystości ciekłe 70—73, 329
 Niedźwiedzie 124
 Nieletni 74—77, 172—175
 Niemowlęta 208, 213
 Niepełnosprawni 210, 211, 246, 247,
 252, 394
 —, edukacja i wychowanie 347, 348,
 368
 —, sport 415, 416
 Niepełnozatrudnieni 246, 247, 272—
 274
 Nieużytki 50, 51, 106, 484
 Noclegi 58, 59, 78—81, 408, 410
 Nośniki energii 299, 302, 305—311,
 447, 502—505, 800
 Notariusze, działalność 189
 Nowotwory 212, 390
 Nozyce cen 46, 47

O

Obciążenia 567, 579, 606, 611—613
 Obcokrajowcy 789
 Obiekty budowlane 510, 511
 — hotelowe 407—409
 — inżynierii lądowej i wodnej 511
 — noclegowe turystyki 407—410
 Obligacje 607—609, 626
 Obornik 464
 Obrabiarki 50, 51, 500, 559
 Obrączka 452
 Obrona narodowa 148—150, 628,
 629, 642
 Obroty handlu zagranicznego 54, 55,
 64, 65, 546—552
 Obsługa długu publicznego 625,
 628, 629
 — nieruchomości i firm 239, 241,
 243, 245, 246, 248, 249, 251,
 257, 258, 262, 264, 266—268,
 271—273, 569, 571, 579—582,
 584, 647—649, 651, 653, 655,
 656, 658, 660, 661, 676—680, 682,
 684, 686, 688, 691, 706—709, 711,
 716, 721
 Obszary chronionej przyrody 38, 39,
 70—73, 120—123, 487, 775
 Obuwie 50, 51, 60, 61, 299, 302,
 305—311, 447, 450, 497, 559, 743,
 799
 Ocena sanitarna środków spożywczych
 113
 Ochotnicza straż pożarna, działalność
 152
 Ochrona lasów 484
 — srodowiska 38, 39, 70—73, 98—
 127, 769—775
 — wód 125, 127
 — zdrowia 46, 47, 58, 59, 78—81,
 187, 369—392
 — zdrowia i pomoc społeczna 239,
 241, 243, 247—251, 257—260,
 262, 264, 266—268, 272, 273,
 369—394, 569, 571, 579—582,
 584, 628, 629, 634—636, 647—
 649, 651, 653, 655, 656, 658, 660,
 661, 676—680, 682, 684, 686, 688,
 691, 693, 706, 709, 716, 721
 Oczyszczalnie ścieków 114, 125,
 126, 324, 325, 770
 —, przepustowość 114, 126
 Oczyszczanie ścieków 38, 39, 114,
 125, 324, 325, 770
 Odbiorniki radiofoniczne 50, 51, 62,
 63, 317, 318, 501, 541, 744, 848
 — telewizyjne 50, 51, 62, 63, 317,
 318, 452, 501, 541, 744, 745, 793,
 848
 Oddziały przedszkolne 44, 45, 368
 —, szkolnictwo 351—357, 365—
 367

Oddziały szpitalne 382
 — ratunkowe 383
 — terenowe krwiodawstwa 384
 — telewizji publicznej 405
 Odkurzacze elektryczne domowe
 315, 316, 451, 500
 Odłów zwierząt 479
 Odnowienia i zalesienia 50, 51, 86—
 89, 484
 Odpady 38, 39, 119
 — komunalne 38, 39, 70—73, 329,
 773
 — składowane (nagromadzone) 38,
 39, 70—73, 119
 — wytworzone 38, 39, 70—73, 119,
 773
 Odpływy wód 109
 Odstrzał zwierząt 479
 Odszkodowania 285, 611—615
 Odtwarzacz DVD 317, 318
 — płyt kompaktowych 317, 318, 452
 Odzież 299, 302, 305—311
 — i ubuwie 299, 302, 305—311,
 701, 702, 799
 Oferty pracy 252, 256
 Ofiary śmiertelne 152, 257, 258,
 261, 411, 412, 530, 780, 781,
 854
 — wypadków 257, 258, 261, 411,
 412, 530, 780, 781, 854
 Oficjalne aktywa rezerwowe 601, 602
 Ogierzy 475
 Ogniska pracy pozaszkolnej 348
 Ogórki 468
 Ograniczenie wolności 181, 184
 Ogrody jordanowskie 348
 Ojcowie 204, 205
 Okleiny 498
 Okręgi kościelne 225
 Okrycia i ubiory 497
 Oleiste (rośliny) 440, 465, 467
 Olej rzepakowy 449
 Oleje napędowe 441, 442, 453, 498,
 504
 — opałowe 498
 — i pozostałe tłuszcze 446
 — roślinne 556
 —, smary techniczne 448, 556, 558
 Oleum 498
 Oliwki 742
 Olów 743, 744
 Opady atmosferyczne 97, 109
 Opakowania 500, 559
 Opał 299, 302, 305—311, 447
 Operacje czekowe i oszczędnościowe
 banków 531
 Opery i operetki 403
 Opieka zdrowotna, ambulatoryjna
 377—380
 —, stacjonarna 380—382
 Opłaty 127, 617, 632
 — za wynajem mieszkania 299, 302,
 305—311, 447, 801
 Opony 499
 Opryskiwacze polowe, ciągnikowe
 500
 Organizacja kultury fizycznej 412
 — międzynarodowe i instytucje za-
 graniczne 424
 — społeczne i stowarzyszenia 343,
 344
 — wyznaniowe 343, 344
 — i zespoły eksterytorialne 716,
 721
 Orkiestry symfoniczne i kameralne
 403
 Orzeczenia sądów 172—175, 178—
 184
 Orzeszki ziemne 742
 Osady z oczyszczalni ścieków 115
 Osądzenia 178, 184
 Osoby fizyczne prowadzące działalność
 gospodarczą 712—716
 Osoce 384
 Oszczędności brutto 697, 700
 Ośrodki badawczo-rozwojowe 421—
 423
 — leczenia odwykowego 380, 381
 — radiofonii publicznej 405
 — rehabilitacyjne dla narkomanów
 380, 381
 — rewalidacyjno-wychowawcze 348

Ośrodki rodzinne, diagnostyczno-
 konsultacyjne 165, 177
 — szkoleniowo-wypoczynkowe 407—
 409
 — szkolno-wychowawcze 348
 — wczasowe 407—410
 — do wypoczynku sobotnio-niedziel-
 nego i świątecznego 407—409
 — zdrowia (patrz Zakłady opieki
 zdrowotnej)
 Oświata i wychowanie 628, 629,
 634—636
 Oświetlenie ulic 505
 Owce 443, 459, 464, 469—471, 475—
 477
 Owies 60, 61, 440, 442, 465, 466,
 476, 477, 742, 811
 Owoco 64, 65, 113, 298, 301, 305—
 311, 313, 315, 446, 449, 463, 464,
 468, 476, 477, 523, 556, 558, 742
 — cytrusowe 449, 556, 742
 Ozon 118

P

Paczki nadane 531
 Pałacy tytoń 385
 Paliwa 441, 442, 447, 448, 451, 453,
 496, 498, 502—504, 507, 538, 562
 Pałace młodzieży 348
 Państwowa Inspekcja Pracy, działal-
 ność 264
 — straż pożarna, działalność 151,
 152
 Papa 499
 Papier 448, 498, 506, 557, 559,
 743—745, 839
 Papierosy 64, 65, 497, 743
 Papiery wartościowe 597—599, 601,
 607—610, 626
 Parafie 223—225
 Parki krajobrazowe 120, 122, 123
 — narodowe 120, 121, 487
 — spacerowo-wypoczynkowe 330
 Partnerzy (rodziny) 199, 200, 204,
 205
 Pasazerowie 52, 53, 62, 63, 328,
 521, 522, 524, 527—530, 851, 852,
 856
 Pasta do zębów 452
 Pastewne (rośliny) 465—467
 Pastwiska 106, 460
 Pasywa 597—599
 Pasze 441, 442, 448, 453, 523, 527
 Patenty 433, 434
 Pchacze 527
 Pełnozatrudnieni 150, 186, 246, 247,
 272—274
 Pensjonaty 407—410
 Personel służby zdrowia (patrz Pra-
 cownicy medyczni)
 Pestycydy 441, 442, 448, 475, 499
 Piasek 108
 Piece hutnicze 507
 Pieczywo 113, 298, 301, 305—312,
 314, 446, 448, 497
 — i produkty zbożowe 298, 301,
 305—312, 314, 446
 Pielęgniarki 46, 47, 374, 376, 790,
 791
 Pieniądz gotówkowy w obiegu 597,
 598, 600
 Pijący alkohol 385
 Piwo 64, 65, 450, 497, 541, 744
 Place składowe 540
 Płacówki gastronomiczne 54, 55,
 409, 537, 540
 — opiekunczo-wychowawcze 392, 393
 — pocztowe 52, 53, 62, 63, 86—89,
 532
 — wsparcia dziennego 393
 — wychowania pozaszkolnego 348
 — przedszkolnego 368
 Plony ziemniaków 48, 49, 82—85,
 459, 466—468, 807—816, 818,
 819
 Plaszcze 450, 497
 Płodność kobiet 210
 Plug 500

- Płyty pilśniowe 498, 507
 — wiórowe 498, 506
 Pobór wody 38, 39, 70—73, 109, 769
 Pociągi, przewozy pasażerów 52, 53, 62, 63, 522, 524, 851
 Poczta i telekomunikacja 445, 578, 649, 651, 653, 658, 660, 690
 —, usługi 447, 530—532
 Podatek akcyzowy 624
 — dochodowy 567—579, 605, 606, 611—613, 617, 624, 632
 — od nieruchomości 632
 — od towarów i usług 624, 673
 Podatki od dochodów i majątku 697, 698
 — minus dotacje związane z produkcją i importem 692
 — pośrednie 624
 — od producentów 692, 693
 — od produktów 692
 — minus dotacje do produktów 673, 674
 —, pozostałe 673
 Podaż pieniądza 600
 Podmioty gospodarcze 424, 495, 510, 539, 706—721
 — gospodarki narodowej 86—89, 712—721
 Podregiony 66—69
 Podręczniki szkolne 399
 Podroby 48, 49, 60, 61, 64, 65, 470, 471
 Pogłowie 48, 49, 459, 469
 Pogotowie ratunkowe, Górskie i Tarzańskie Ochotnicze 411
 —, Wodne Ochotnicze 412
 Pojazdy samochodowe 529
 — do transportu publicznego 501
 Pola biwakowe 407—410
 Poledwica 449
 Polichlorek winylu 499
 Polietylen 499
 Poliofska 441, 442, 452
 Polikliniki 379
 Polimery styrenu 499
 Polipropylen 499
 Polisy ubezpieczeniowe 614, 615
 Polska Akademia Nauk 421—425, 427, 428
 —, członkowie 427
 —, placówki naukowe 421—425, 428
 Połowy 50, 51, 60, 61, 487, 829
 Położenie geograficzne 90
 Potożne 46, 47
 Pomagający członkowie rodzin 247
 Pomarancze 449
 Pomidory 468
 Pomieszczenia szkolne 341, 351, 352
 Pomniki przyrody 124
 Pomoc doradza 383
 — społeczna 392—394, 628, 629, 634—636
 Popyt krajowy 54, 55, 64, 65, 694, 695
 —, relacja do produktu krajowego brutto 694
 Poradnie lekarskie 378, 379
 Porady lekarskie 58, 59, 78—81, 378—380
 — stomatologiczne 78—81, 378—380
 Porty lotnicze 529
 — morskie handlowe 526, 527, 855
 Porzeczki 468
 Posłowie 131
 Postępowania karne skarbowe 160
 — przygotowawcze policji 156, 157, 159
 —, prokuratory 161
 Poszkodowani w wypadkach przy pracy 257—261, 780, 781
 Pośrednictwo finansowe 239, 241, 243, 246, 248, 249, 251, 257, 258, 264, 266—268, 272, 273, 569, 571, 578, 580—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 675—680, 682, 684, 686, 688, 691, 693, 706—708, 715, 720, 777
 Powiaty 70—73, 142, 144—147, 632—634, 636—638, 640
 Powierzchnia gruntów leśnych 86—89, 106, 107, 479
 — ornych 78—81, 106, 460, 474
 — krajów 749—756
 — lasów 50, 51, 60, 61, 86—89, 120—124, 477, 482, 484, 485, 487
 — miast 66, 68, 206, 207
 — mieszkań oddanych do użytkownika 42, 43, 56, 57, 74—77, 335, 336, 785
 — nieużytków 106, 484
 — parków 120—123
 — podregionów 66, 68
 — Polski 56, 57, 66, 70—73, 90, 91, 106, 744—746, 755
 — regionów 66, 68
 — rezerwatów 120, 121
 — składowa 540
 — świata 749
 — użytkowa mieszkań 42, 43, 56, 57, 74—77, 330—336, 785
 — użytków rolnych 38, 39, 48, 49, 56, 57, 78—81, 106, 122, 123, 459—461, 474
 — województw 66, 68, 70—73
 — wód 90—95, 106, 111, 122, 123
 — zasiewów 48, 49, 82—85, 459, 465, 807—816, 818, 819
 Powietrze, ochrona 117, 118, 125—127
 —, temperatura 96
 —, zanieczyszczenia 116—118
 Pozbawienie wolności 175, 181—185
 Pożary 152, 485
 Pracodawcy i pracujący na własny rachunek 238, 242, 243, 247, 696—700
 Pracownicy cywilni 149—151, 186
 — wojska 149, 150
 — medycznych 46, 47, 187, 790, 791
 — najemni 247
 — naukowo-badawczy 78—81, 421, 426, 795
 — na stanowiskach nierobotniczych 269—271, 295
 — robotniczych 244
 Pracujący 40, 41, 48—57, 66—69, 74—77, 235—247, 691, 711, 746, 777
 — najemni 295
 — w rolnictwie 48, 49, 67, 69, 74—77, 238—240, 242
 —, gospodarstwa indywidualne 238, 242, 295
 — na własny rachunek 292
 Praktyki lekarskie 377—380
 Pralki automatyczne 317, 318, 451
 — i wirówki elektryczne 317, 318
 Prawa do akcji 607
 — poboru 607
 Prawo pracy, sprawy 162, 167—170
 Prewentoria 380
 Produkcja budowlano-montażowa 52, 53, 62, 63, 86—89, 445, 508—511
 — filmowa 405
 — globalna 54, 55, 439, 673—677, 681—684, 689, 690
 — rolnicza 439, 460—464
 — końcowa rolnicza 48, 49, 460, 462, 463, 738, 802
 — mleka 48, 49, 60, 61, 82—85, 459, 464, 471, 472, 742, 744, 745, 747, 823
 — produktów pochodzenia zwierzęcego 48, 49, 60, 61, 459, 464, 470, 471, 473
 — przemysłowa 739, 747, 830, 831
 — sprzedana 50, 51, 60, 61, 86—89, 432, 435, 444, 492—495, 508
 — towarowa rolnicza 48, 49, 60, 61, 439, 460, 462—464
 — wyrobów przemysłowych 50, 51, 60—63, 432, 497—501, 506, 507, 743—745, 832—850
 — żywca rzeźnego 48, 49, 60, 61, 82—85, 459, 464, 470, 472
 — żywności 738
 Produkt krajowy brutto 54, 55, 64, 65, 67, 69, 78—81, 86—89, 426, 439, 673—675, 679, 680, 692, 741, 744, 745, 748, 795, 873—882
 —, według paryetetu siły nabywczej 748, 795, 874
 — netto 673
 Produkty rolne 48, 49, 60, 61, 82—85, 440, 443, 459, 463, 464, 466—468, 742, 744, 745, 747, 807—824
 — uboju 470, 471, 496
 Profesorowie 362, 422, 426
 Projekty badawcze 424
 Prokuratura, działalność 160, 161
 — wojskowa 161
 Promy 522, 524
 Prosięta 443
 Proso 465, 466, 742
 Proszek do prania 451
 Prywatyzacja 703—711
 Przedmioty trwałego użytkowania 317, 318
 Przedsiębiorstwa estradowe 403
 — państwowe 706—716
 — prywatyzowane 706—711
 Przedstawienia i koncerty 403
 Przedszkola 44, 45, 78—81, 368
 — specjalne 368
 Przejazdy 452
 Przejazdy gaciczne 406
 Przekazy pocztowe i telegraficzne wplacone 531
 Przeladunek 52, 53, 526, 855
 Przemysł 40, 41, 50, 51, 54, 55, 60—63, 86—89, 239—242, 244—246, 248, 249, 251, 257—260, 262, 264, 266—273, 429—432, 444, 492—507, 568, 570, 572—576, 580—582, 584, 647—653, 655—661, 676—681, 683, 685, 687, 689—692, 706—709, 711—714, 717—719, 746, 748, 777, 830—850, 880
 Przemysłowe (rośliny) 48, 49, 60, 61, 440, 459, 463—465, 467, 472, 476, 477
 Przetępstwa 66, 68, 74—77, 156—160, 173, 174, 178—180, 182, 183
 Przesyłki nadane 62, 63
 Przetwory mięsne 298, 301, 312, 314, 446, 496, 541, 558
 — owocowe, warzywne, grzybowe 113, 558
 — rybne 541
 Przetwórstwo przemysłowe 239—242, 244—246, 248—251, 257—260, 262, 264, 266—270, 272, 273, 429—432, 444, 492—495, 568, 570, 572, 576, 580—582, 584, 647—650, 652, 655—661, 676—681, 683, 685, 687, 689—692, 706—709, 711—714, 717—719, 747, 780, 781, 830, 831
 Przewodnicy turystyczni 411
 Przewody 501, 501
 Przewozy ładunków 52, 53, 62, 63, 453, 521, 523, 525—528, 851, 852, 856
 — pasażerów 52, 53, 62, 63, 328, 521, 522, 524, 528, 851, 852, 856
 Przędza 497
 Przychodnie lekarskie (patrz Zakłady opieki zdrowotnej) 379, 380
 Przychody 472, 473, 502—506, 520, 521, 530, 540, 567—579, 605, 606, 610—613, 617, 618, 630, 631, 637, 639, 640, 673, 674, 700
 Przyjazdy cudzoziemców 406
 Przyjęcia do pracy 248
 Przyrost aktywów o wyjątkowej wartości 694, 695
 — ludności, naturalny 40, 41, 56, 57, 66, 68, 70—73, 195, 196, 208, 746, 762, 763
 —, rzeczywisty 195, 196
 — rzeczowych środków obrotowych 694
 — stada 464
 Pszenica 48, 49, 60, 61, 440—443, 463—466, 476—478, 556, 742, 744, 745, 808
 Pszenżyto 440, 465, 466, 476—478
 Punkty apteczne 383

Punkty biblioteczne 402
 — gastronomiczne 409, 540
 — sprzedaży detalicznej 537
 Pyły i gazy 38, 39, 116—118, 771, 772

R

Rachunek bieżący 601
 — finansowy 601
 — kapitałowy 601
 — produktów 673, 674
 — tworzenia dochodów 692, 693
 — wykorzystania dochodów w sektorze gospodarstw domowych 700
 Rachunki narodowe 54, 55, 64, 65, 673—702
 — regionalne 86—89
 Rada m.st. Warszawy 136
 Radni gmin 138
 — według grup zawodów 138
 — miast na prawach powiatu 138
 — powiatów 138
 — według poziomu wykształcenia 138
 — sejmików wojewódzkich 138
 Rady dzielnic w gminie Warszawa Centrum 137
 — gmin 136—138
 — miast na prawach powiatu 136—138
 — powiatów 136—138
 Rajstopy 450, 497
 Ranni i poparzeni 152
 — wypadki drogowe 530
 Ratownictwo medyczne 383
 Ratownicy 411, 412
 Recypienty 93
 Redukcja pyłów i gazów 38, 39, 70—73, 117, 126
 Regionalne izby obrachunkowe, działalność 142
 Regiony 66—69
 Regulacja i zabudowa rzek i potoków 125, 126
 Rejestry sądowe, sprawy 167
 Rekreacja i kultura 300, 303, 305—311, 447, 701, 702
 Rencisci 278, 281, 283, 284, 294, 295
 Renta socjalna 288
 Renty 278—284, 296, 297, 631
 Restauracje 409, 540
 — i hotele 300, 303, 305—311, 447, 701, 702
 Rewizie nadzwyczajne 162
 Rezerwy przyrody 120, 121
 Ręcznik 451
 Robotnicy (patrz Pracownicy na stanowiskach robotniczych)
 Roboty budowlano-montażowe (patrz Produkcja budowlano-montażowa)
 — kuchenne 451
 — i manipulatory przemysłowe 429, 430
 Rodziny 204, 205
 — zastępcze 392
 Rolnictwo 459—478
 — i leśnictwo 78—89
 —, leśnictwo, rybołówstwo 48—51, 60, 61, 777, 802—829, 880
 —, łowiectwo 628, 629, 634—636, 648, 650, 652, 657, 659, 689
 —, i leśnictwo 40, 41, 54, 55, 239, 240, 242, 246, 248—250, 257—261, 264, 266—268, 272, 273, 568, 570, 572, 580—582, 584, 628, 629, 647, 648, 650, 652, 655—657, 659, 661, 676—681, 683, 685, 687, 689, 691, 692, 706—708, 712, 717, 780, 781
 —, i rybołówstwo 454—487, 746, 748
 Rolnicy indywidualni 238—240, 278—280, 285
 Ropa naftowa 108, 496, 503, 507, 523, 526, 556, 743, 834
 Rowery 317, 318, 451, 501, 541
 Rozchody 472, 473, 502—506, 673, 674, 700
 Rozliczenia międzyokresowe 581

Rozwody 40, 41, 56, 57, 70—73, 166, 172, 208, 209, 765
 Ruch chorych w szpitalach 381, 382
 — pasażerów 527, 529
 Rudy 108, 496, 523, 526, 527, 556, 743
 — żelaza 523, 527, 556, 743
 Rurociągi 511, 520
 Rury stalowe 500, 506, 557, 559
 Rybactwo 239, 240, 242, 246, 248, 249, 251, 257, 258, 262, 264, 266—268, 272, 273, 568, 570, 572, 580—582, 584, 647, 648, 650, 652, 655—657, 659, 661, 676—681, 683, 685, 687, 691, 692, 706, 712, 717
 Rybołówstwo 50, 51, 60, 61, 487
 Ryby 50, 51, 60, 61, 298, 301, 305—312, 314, 446, 449, 487, 496, 541, 556, 829
 Rynek giełdowy 607—609
 — pracy 40, 41, 74—77, 226—264
 Rysie 124
 Ryz 312, 314, 448, 742, 813
 Rzecznik Praw Obywatelskich, działalność 139, 140
 Rzeki 93—95, 110, 111
 Rzepak i rzepik 440, 465, 467, 476, 477, 742

S

Sady 106, 460
 Saldo migracji 66, 68, 70—73, 195, 196, 216, 217
 — obrotów handlu zagranicznego 54, 55, 546—552
 — transferów bieżących 601, 696, 697, 866, 867
 — usług 601
 Sale projekcyjne w kinach 404
 Saletra 441, 442
 Samobójstwa 212, 213
 Samochody ciężarowe 50—53, 501, 529, 530, 853
 — osobowe 50—53, 62, 63, 317, 318, 451, 501, 529, 530, 541, 557, 559, 562, 745, 748, 853
 Samoloty 528
 — i smigłowce sanitarne 383
 Samorząd terytorialny 136—138, 144, 145
 Samorządowe kolegia odwoławcze 141, 144
 Sanatoria 380, 381
 Sarny 478, 479
 Sądy 162, 165, 184
 —, działalność 162—164, 166—172, 184
 Schizofrenia 391
 Schroniska 407—409
 — dla nieletnich 176, 177
 Seanse w kinach 404
 Sejm 128—133
 Sejmiki województw 136, 138
 Sekcje sportowe 412—414
 Sektory instytucjonalne 673, 675—680, 683—688, 692, 694—702
 — własności 238, 239, 242, 268, 492, 508, 520, 537, 538, 540, 547, 553, 554, 568—571, 580—582, 584, 647, 648, 654, 655, 676, 677, 679, 681, 682
 —, prywatny 238, 239, 242, 268, 492, 508, 520, 537, 538, 540, 547, 553, 554, 570, 571, 580—582, 584, 647, 648, 654, 655, 676, 677, 679, 681, 682
 —, publiczny 238, 239, 242, 268, 326, 328, 329, 492, 508, 520, 537, 538, 540, 547, 568, 569, 580—582, 584, 647, 648, 654, 655, 676, 677, 679, 681, 682
 Senat 128—131, 134, 135
 Senatorowie 131
 Separacja 167, 172
 Sery 298, 301, 305—311, 313, 315, 446, 449, 496, 541
 Sędziowie 162

Sędziowie sportowi 412
 Sfera budżetowa 242, 266, 267
 Siano 443, 463, 464, 467, 475, 477
 Siarka 50, 51, 60, 61, 108, 496, 558, 743—745
 Sieć elektryczna 324
 — gazowa 42, 43, 324, 325, 327, 334
 — kanalizacyjna 42, 43, 113, 114, 125, 126, 324—326
 — komputerowa 534
 — komunikacyjna 328, 520
 — wodociągowa 42, 43, 126, 324—326, 334
 Sieroty 176
 Siewniki 441, 442, 453, 500
 Silniki elektryczne 501
 — spalnowe 500, 557, 559
 Siła pociągowa 473
 Siostry zakonne 767, 768
 Sizzal (włókno agawy) 742
 Skargi kasacyjne 140, 163, 164, 168
 Skarpety 450
 Skazani za przestępstwa 74—77, 178—185
 Sklepy 54, 55, 86—89, 538, 539
 Składki 611—615, 625, 629, 631, 633, 635, 636, 641
 — na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne 625, 629, 631, 633, 635, 636, 641, 696, 697
 Składowiska 329
 Skonsolidowany budżet centralny 870, 871
 Skóry 497, 559
 Skup jaj 440, 476, 477
 — mleka 82—85, 440, 476, 477
 — produktów rolnych 48, 49, 82—85, 439, 440, 476—478
 — zbóż 48, 49, 82—85, 440, 476—478
 — żywna 48, 49, 82—85, 440, 477
 Słoma 443, 467, 476, 477
 Słonecznik 742
 Służba więzienna 186
 Smoła 498, 523
 Soda 50, 51, 498, 507, 743
 Soja 742
 Soki owocowe i warzywne 299, 302, 313, 315, 446, 450, 496
 Sorgo 742
 Sól 108, 449
 — kamienna 108
 — potasowa 453
 — warzona 496
 Spirytus 497
 Spodnie 450
 Spoiva gipsowe 499
 Społeczeństwo informacyjne 533, 534
 Sport 412—416
 Spożycie 54, 55, 64, 65, 312—315, 439, 471—473, 673—675, 694, 695, 700—702, 748, 876, 878
 — indywidualne w sektorze gospodarstw domowych (z dochodów osobistych) 54, 55, 64, 65, 439, 675, 694, 695, 701, 702, 746
 — ogólne 699, 701, 702, 876
 — prywatne 675, 694, 695, 748, 876
 — publiczne 675, 694, 695
 —, indywidualne 675, 694
 —, ogólnospołeczne 694
 —, relacja do produktu krajowego brutto 694, 876
 Spółdzielnie 239, 268, 492, 508, 520, 646, 654, 676, 677, 679, 712—716
 — mieszkaniowe 334—336
 Spółki 706—721
 Sprawy w adwokaturze 189
 — w prokuraturze 160
 — sądowe 162—164, 166—172
 Sprzedaż detaliczna 54, 55, 64, 65, 86—89, 537, 538
 — towarów 796
 — hurtowa towarów 540
 — wyrobów licencyjnych 435
 Sprzęt audiowizualny 447
 — gospodarstwa domowego 317, 318, 447
 — i usługi telekomunikacyjne 447

Srebro 500, 559, 743
 Stacje meteorologiczne 96, 97
 — paliw 538
 — telewizyjne, rodzaje 533
 — uzdatniania wody 125
 Stal 50, 51, 60, 61, 500, 507, 557, 743—745, 843
 Stan zdrowia ludności 384, 385
 Standardowe łączą główne 532, 745, 857
 Starostwa powiatowe 141
 Statki 50—53, 501, 524—527
 —, nośność, wiek 524, 525
 —, pojemność 52, 53, 526
 —, rodzaje 524
 Stolice 749—756
 Stołówki 349, 409, 540
 Stopa bezrobocia 40, 41, 67, 69, 74—77, 252, 254, 255, 746
 — dyskontowa banków emisyjnych 872
 Stopnie naukowe 362, 422, 427
 Stowarzyszenia narodowościowe i etniczne 219, 220
 Strajki, strajkujący 40, 41, 250
 Straty 471—473, 502—505, 567—579, 605, 606, 610—613, 617, 618
 Straż pożarna, ochotnicza 152
 —, —, członkowie 152
 —, państwowa 152
 Strączkowe (rośliny) 465—467, 476, 477
 Strona internetowa 534
 Studenci 44, 45, 58, 59, 342, 344, 349, 350, 358—360, 363, 364, 747, 789
 — cudzoziemcy 363
 Studia doktoranckie 364
 —, kierunki 360, 361
 —, poddyplomowe 364
 —, systemy, rodzaje 44, 45, 358—361, 364
 Studnie 112
 Stypendia 288, 350
 Subwencje 625, 633
 Superfosfat 441, 442, 453
 Surowce chemiczne 108
 — energetyczne 108, 502—504, 739, 743—745, 832, 833
 — metaliczne 108
 — skalne 108
 Surówka żelaza 507, 743
 Szczepienia ochronne 386
 Szczyły górskie 92
 Szkło 453, 499, 523, 557, 559
 Szkoły 44, 45, 58, 59, 78—81, 177, 187, 341—347, 349—367
 — artystyczne 44, 45, 78—81, 341, 342, 350, 351, 356
 — dla dorosłych 44, 45, 341, 342, 344, 365—367
 —, gimnazja 44, 45, 78—81, 177, 187, 341—347, 349, 352, 365
 —, kierunki (profile i formy kształcenia) 350—358, 360, 361, 366, 367
 —, licea ogólnokształcące 44, 45, 78—81, 177, 187, 341—347, 349, 353, 354, 366
 —, —, profilowane 44, 45, 78—81, 177, 341—347, 349, 354, 366
 — dla mniejszości narodowych i etnicznych 346, 347
 — oddane do użytkowania 512
 —, organy prowadzące 343, 344
 — dla osób ze specjalnymi potrzebami edukacyjnymi (specjalne) 347, 348, 350—353, 355, 357
 — podstawowe 44, 45, 78—81, 177, 187, 341—347, 349—351, 365, 787, 788
 — policealne 44, 45, 78—81, 341—347, 357, 358
 — ponadgimnazjalne specjalne przysposabiające do pracy 341, 342, 347
 —, technika 44, 45, 78—81, 187, 341—347, 355, 356, 367
 — uzupełniające 341, 342, 355, 367
 —, uzupełniające licea ogólnokształcące 341, 342, 353, 366

Szkoły wyższe 44, 45, 58, 59, 341, 342, 344, 345, 358—364, 421—423, 425, 428
 — zasadnicze zawodowe 44, 45, 78—81, 177, 187, 341—347, 353, 365
 — wyższe niepubliczne 364
 Szlaki turystyczne 410
 Szpitale 187, 380—382, 512, 792
 Szpitalne oddziały ratunkowe 383
 Szproty 487
 Szyby zbrojone 499
 Szynka 448

S

Ścieki 38, 39, 70—73, 113, 114, 125, 126, 326
 Śledź 449, 487
 Śliwki 468
 Śmietana 313, 315, 449, 558
 Środki barwiące 498
 — ochrony roślin 441, 442, 448
 — poprawcze i wychowawcze 175
 — transportu 447, 523, 562, 646, 652—654, 659, 660
 —, eksploatacja 447
 — trwałe 54, 55, 64, 65, 86—89, 654—661, 691
 —, wartość brutto 48—55, 64, 65, 86—89, 654—661
 —, —, netto 657, 658, 691
 —, —, zlikwidowane 661
 —, —, zużycie 657—660
 Świadczenia pomocy społecznej 276, 277, 286—288, 296, 297, 394, 697, 698
 — z ubezpieczeń społecznych 42, 43, 275, 276, 278—285, 296, 297, 631, 697, 698
 — rodzinne 286, 287
 Świat 737—744, 749, 762, 768, 775, 802, 803, 805, 807—828, 830, 832—850, 853, 860—863, 873, 875, 878, 879
 Świetlice 404

T

Tabor kolejowy 522
 — komunikacji miejskiej 328
 — lotniczy 528
 — samochodowy 529
 — śródlądowy 527
 — transportu morskiego 524, 525
 Tarcia 50, 51, 498, 743, 838
 Teatry i instytucje muzyczne 46, 47, 58, 59, 403
 Technologia informacyjno-telekomunikacyjne w przedsiębiorstwach 534
 Tektura 498, 506, 743—745, 839
 Telefon komórkowy 318, 319
 Telefoniczne łączą główne 52, 53, 62, 63, 86—89, 532
 — połączenia wychodzące 531
 Telegramy nadane 62, 63
 Temperatury powietrza 96
 Tereny komunikacyjne 106, 107
 — osiedlowe 106, 107
 — przemysłowe 106, 107
 — rekultywowane 126
 Termometr 451
 Terms of trade 439
 Terytorium 90, 91
 Testamenty 189
 Tekaniny 497, 557, 743
 Tlenek, tlenki 38, 39, 116, 771, 772
 Tłuszcze jadalne 48, 49, 64, 65, 113, 298, 301, 305—311, 313, 315, 316, 470, 471, 496, 523, 527
 — roślinne 113, 298, 301, 305—311, 313, 315
 — zwierzęce 48, 49, 64, 65, 113, 496
 Toluenu 498

Towary 298—303, 305—315, 445, 448, 453, 537, 540, 541, 556—559, 581, 766, 767
 — konsumpcyjne 46, 47, 64, 65, 537, 541, 562
 — niekonsumpcyjne 445, 448, 453, 537
 — niezwyńnościowe 537, 540, 541
 — i usługi konsumpcyjne 46, 47, 86—89, 298—303, 440, 445—451, 797—801
 — — niekonsumpcyjne 445, 453
 — zaopatrzeniowe dla przemysłu 562
 — żywnościowe 298, 299, 301, 302, 312—315
 —, żywność i napoje bezalkoholowe 537, 540
 Tramwaje 328
 Transfery 601, 697, 698, 866, 867
 — bieżące 601, 697, 698
 Transformatory 501
 Transport 52, 53, 62, 63, 300, 303, 305—311, 447, 520—530, 628, 629, 634—636, 701, 702
 —, gospodarka magazynowa i łączność 52, 53, 239, 241, 243, 245, 246, 248, 249, 251, 257—260, 262, 264, 266—268, 271—273, 445, 520, 521, 530, 531, 569, 571, 578, 580—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—680, 682, 684, 686, 688, 690, 691, 693, 706—709, 711, 715, 720, 777, 780, 781
 — kolejowy 52, 53, 62, 63, 447, 521—524, 851
 — ładowy i rurowagowy 445, 520, 521, 578, 649, 651, 653, 658, 660, 690
 — lotniczy 521, 522, 528, 529, 853
 — i łączność 62, 63, 86—89, 520—533, 628, 629, 634—636, 851—859
 — morski 52, 53, 520—522, 525—527
 — rurowagowy 521
 — samochodowy 52, 53, 62, 63, 521—523, 525, 852
 — — gospodarzy 521
 — — zarobkowy 521
 —, usługi 447
 — wodny 445, 520, 521, 527, 528, 578, 658, 660, 690
 — — śródlądowy 520—522, 527, 528

Tranzyt 523, 528
 Trasy autobusowe 328
 — lotnicze 520, 528
 — tramwajowe i trolejbusowe 328
 Trenerzy 412—414
 Trolejbusy 328
 Truskawki 468
 Trwanie życia 214, 746, 766
 Trybunał Konstytucyjny, wyroki i postanowienia 139
 Trzcina cukrowa 742, 816
 Trzoda chlewna 48, 49, 82—85, 440, 443, 459, 464, 469, 470, 476, 477, 744, 745, 821
 Turystyczne obiekty zbiorowego zakwaterowania 78—81, 407—410
 Turystyka 58, 59, 78—81, 406—412, 794
 Turysci 408—410, 794
 Tworzywa sztuczne 499, 506, 556, 558
 Tytoń 440, 465, 467, 742, 819
 Tytuły naukowe 362, 422, 426

U

Ubezpieczeni 42, 43
 Ubezpieczenia 614, 615
 — społeczne 42, 43, 275, 276, 278—285
 —, składki 625, 629, 631, 633, 635, 636, 641, 697, 698
 —, sprawy sądowe 171

Ubiory 447
 Ubranie męskie 450
 Uchwały sądowe 162, 163
 Uczniowie, szkoły 44, 45, 58, 59, 78—81, 177, 187, 342—347, 349, 351—358, 365—367, 787, 788
 Ugrupowania gospodarcze 547—549, 746—748
 Ukarani 184
 Układ pionowy powierzchni 91
 Umorzenia 161, 172, 178, 184
 —, wnioski 159, 161
 Umowy notarialne 189
 Uniewinnienia 178, 184
 Upomnienie 175
 Urodzenia żywe 40, 41, 56, 57, 70—73, 195, 196, 208, 210, 746, 762, 763
 Urządzenia do redukcji zanieczyszczeń 118, 126
 Urządzenia do odbioru telewizji satelitarnej 317, 318
 Urzędy gmin (patrz Gminy)
 — marszałkowskie 141, 144
 — miast na prawach powiatu 144
 — wojewódzkie 141, 144
 USG piersi 385
 Usłonecznienie 97
 Usługi 298—311, 445, 447, 448, 453, 520, 521, 530—532, 567—579, 582, 584, 601, 629, 630, 633, 635—641, 746, 748, 866, 867, 880
 —, ceny 305—311, 445, 447, 448, 453
 — łączności 530—532
 — ambulatoryjne i medycyny niekonwencjonalnej 300, 303, 305—311, 447
 — pocztowe 447, 530
 — remontowo-budowlane 448
 — transportowe 300, 303, 447, 520—529
 —, wynajem lokali niemieszkalnych 448
 Ustęp 74—77, 334
 Utonięcia 412
 Utrzymujący się z niezarobkowych źródeł 295
 Uzależnienia 391
 Użytki kopalne 106, 107
 — rolne 38, 39, 48, 49, 56, 57, 67, 69, 78—89, 106, 459—461, 474, 805, 806, 820, 821, 825
 Użytkowanie mieszkania i nośniki energii 301, 302, 305—311, 447, 701, 702
 Użytkownicy Internetu 738, 747, 859
 Użytki 299, 302, 313, 315

W

Waga ciała ludności 384
 Wagony kolejowe, rodzaje 501, 522
 Waluty państw 604, 869—871
 Wanna 450
 Wapienie 118
 Wapno 499
 Warranty 607
 Wartość dodana brutto 54, 55, 86—89, 461, 673—675, 679—682, 687, 690, 692, 693, 748, 880
 — netto 673
 — energetyczna 316
 Warunki pracy 257—264
 Warzywa 64, 65, 299, 302, 305—311, 313, 315, 446, 449, 463—465, 468, 476, 477, 523, 566, 568, 742
 —, uprawa pod osłonami 468
 Wata 451
 Welna 60, 61, 464, 471, 476, 477, 742
 Weterynaria 448
 Wędliny 312, 314, 446, 448, 449, 496, 541
 Węgiel 50, 51, 60, 61, 108, 441, 442, 451, 496, 502, 507, 523, 526, 527, 558, 743—745, 833
 — brunatny 108, 496, 502, 507, 523, 743—745

Węgiel kamienny 50, 51, 60, 61, 108, 441, 442, 451, 496, 507, 523, 527, 743—745, 833
 Węgielowy 316
 Węgielowy 556
 Wiatr, prędkość 97
 Widzowie w kinach 46, 47, 58, 59, 78—81, 404
 — w teatrach i instytucjach muzycznych 46, 47, 58, 59, 403
 Wiek bezrobotnych 236, 253, 254
 — drzewostanów 480—482
 — ludności 40, 41, 173, 180, 197—199, 202, 210, 211, 213—217, 344, 384—386, 388—390, 392, 761
 — posłów i senatorów 131
 — pracujących 236
 — radnych 138
 — sędziów 162
 Wierni 221—225, 767, 768
 Wiesz 40—43, 46, 47, 56, 57, 74—77, 112, 195—205, 208—216, 235, 254—256, 326, 327, 330—336, 345, 346, 350—352, 368, 377, 378, 383, 402, 404, 405, 511, 512, 532
 Wilki 124
 Wino 64, 65, 450, 497, 541, 743
 Winię 468
 Witaminy 451
 Wizyta u lekarza 451
 Własność jednostek samorządu terytorialnego 239, 268, 326, 328, 329, 646, 654, 676, 677, 679
 — państwowa 239, 268, 492, 508, 676, 677, 679
 — prywatna krajowa 239, 268, 492, 508, 520, 646, 654, 676, 677, 679
 —, spółdzielnie 239, 268, 492, 508, 520, 646, 654, 676, 677, 679
 — zagraniczna 239, 268, 492, 508, 520, 676, 677, 679
 — Skarbu Państwa 492
 Włókna chemiczne 50, 51, 60, 61, 499, 506, 557, 559, 743
 Woda, zużycie 42, 43, 56, 57, 74—77, 326
 Wodociągi 42, 43, 56, 57, 74—77, 112, 324—326, 334
 —, dostawa zimnej wody 450
 Wodomierze 501
 Wodorotlenek sodowy 498
 Wody mineralne 313, 315, 446
 Województwa 60—69, 70—89, 94, 111, 120—123, 144, 145, 206, 207, 632—634, 636—638, 640
 Wojsko 148—150
 Wódki 64, 65, 450, 497, 541
 Wpływy z turystyki zagranicznej 794
 Wskaźniki cen (patrz Ceny)
 — w działalności badawczej i rozwojowej 426
 — emerytur i rent 42, 43, 280
 — poziomu kosztów 580, 710
 — relacji cen 46, 47, 440
 — rentowności obrotu brutto 580, 605, 606, 610—613, 710
 —, netto 580, 605, 606, 611—613, 710
 — wolumenu 674, 695
 — wykrywalności przestępstw 66, 68, 74—77, 158, 159
 — wynagrodzeń 42, 43, 269
 — wypadkowości 258
 — zatrudnienia 235—237, 746
 Współczynnik aktywności zawodowej 235—237, 746, 776
 — dzieciństwa 746
 — przyjęć do pracy 248
 — skolarzacji 344
 — zwolnień z pracy 249
 Współczynnik reprodukcji ludności 210
 Wybory do Parlamentu Europejskiego, wyniki 131
 — Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej 128, 129
 — do rad gmin 136, 138
 — miast na prawach powiatu 136, 138
 — powiatów 136, 138

Wybory do sejmików województw 136, 138
 — do Sejmu i Senatu 129, 130
 — wójtów, burmistrzów i prezydentów miast 137
 Wychowanie pozaszkolne 348
 — przedszkolne 44, 45, 342, 344, 368, 786
 Wychowankowie 176, 392, 393
 Wycieczki turystyczne 411
 Wydajność pracy 746
 Wydatki 625, 627—631, 633—640, 794, 870, 871
 — budżetów jednostek samorządu terytorialnego 633—636
 — budżetu państwa 54, 55, 625, 627—629, 870, 871
 — na działalność badawczą i rozwojową 424
 —, relacja do produktu krajowego brutto 627, 628
 — gospodarstw domowych 294, 298—303
 — inwestycyjne 625, 633
 — licencyjne 435
 — majątkowe 625, 633
 — sektora instytucji rządowych i samorządowych 641
 Wydawnictwa naukowe 399
 — popularne 399
 — zawodowe 399
 Wydziały sądowe 165
 Wyjazdy za granicę 406, 407
 Wykładziny 497, 499
 Wykorzystanie obiektów noclegowych 409
 Wykroczenia 160, 167, 183, 184
 Wykrywalność przestępstw 158, 159
 Wyznaczanie bezrobotnych 237, 253, 255
 — ludności 200
 — osób młodych 747
 — posłów i senatorów 131
 — pracujących 237
 — radnych 138
 — służby więziennej 186
 — zatrudnionych 149, 150
 Wyładunek 855
 Wymiar sprawiedliwości 74—77, 158—189, 628, 629
 Wynagrodzenia 42, 43, 74—77, 144, 145, 149, 151, 265—274, 625, 629, 633, 635, 636, 641, 782, 784
 — i inne dochody związane z pracą najemną 696, 698
 — przeciętne miesięczne (nominalne i realne) 42, 43, 74—77, 144, 145, 149, 151, 186, 267—274, 782—784
 —, minimalne 784
 Wynalazki, wzory użytkowe 433—435
 Wynik finansowy 567, 579, 582, 605, 606, 610—613, 617, 618
 Wypadki drogowe 530, 854
 —, ofiary, przyczyny 530
 — narciarskie 411
 —, ofiary śmiertelne 152, 257, 258, 261, 411, 412, 530, 780, 781, 854
 — przy pożarach 152
 — przy pracy 257—261, 780, 781
 Wypisani ze szpitali 381, 382
 Wyposażenie gospodarstw domowych 317, 318
 — mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego 300, 303, 305—311, 447, 701, 702
 Wypożyczenia księgozbioru 58, 59, 78—81, 402
 Wyroby ceramiczne 523, 557, 559
 — cukiernicze 299, 302, 305—311, 313—315, 446
 — metalowe 523, 527
 — nowe i zmodyfikowane 431, 432
 — przemysłowe 50, 51, 60, 63, 432, 496—501, 743—745, 832—850
 — sanitarne z porcelany 499
 — stołowe ze stali emaliowane 500
 — tytoniowe 46, 47, 299, 302, 305—311, 446, 450, 497, 538

Wyroby walcowane 50, 51, 500, 506, 507, 557, 559
 Wystawy muzealne 402
 Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę 239, 241, 242, 245, 246, 248, 249, 251, 257—260, 262, 264, 266—268, 271—273, 430, 431, 444, 492—495, 568, 570, 576, 580—582, 584, 647, 649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—681, 683, 685, 687, 690—692, 706—709, 714, 719, 747, 780, 781, 830, 831
 Wyznania religijne 221—225
 Wyznawcy 221, 222

Z

Zaburzenia psychiczne 212, 391
 Zachmurzenie 97
 Zadłużenie 602
 Zadrzewienia 485
 Zagraniczne inwestycje bezpośrednie 601—603
 Zające 478, 479
 Zakaz prowadzenia pojazdów 183
 Zakłady karne 186, 187
 — komunalne 505
 — naukowe 421—423
 — dla nieletnich 165
 — opieki zdrowotnej 377—382, 392
 — opiekuńczo-lecznicze 380, 381
 — pielęgnacyjno-opiekuńcze 380, 381
 — pomocy społecznej 393, 394
 — poprawcze 176, 177
 — psychiatryczne 380, 381
 — ubezpieczeń 611—613
 — uciążliwe dla środowiska 117
 — wyposażone w urządzenia do redukcji zanieczyszczeń 117, 118
 Zalesienia 50, 51, 86—89, 484, 487
 Załadunek 855
 Zamrażarka 506
 Zanieczyszczenia powietrza 38, 39, 116, 117, 771, 772
 — wody 110—112
 Zapalenie opon mózgowych 387
 Zapałki 501
 Zapasy 471—473, 502—506, 581
 Zaprawa klejąca 453
 Zasiedlenie zwierząt 479
 Zasiłki 285—287, 394, 631
 — dla bezrobotnych 288, 295
 — macierzyńskie i inne 285
 — i świadczenia przedemerytalne 288
 Zasoby kopalin 108
 — mieszkaniowe 42, 43, 56, 57, 74—77, 330—336
 — wodne 109
 Zastawy stołowe 499
 Zatrucia 387, 391
 Zatrudnieni na podstawie stosunku pracy 40, 41, 238, 242, 243, 281, 282

Zatrudnieni w działalności badawczej i rozwojowej 421—423, 426, 795
 — w zakładach karnych 185
 Zatrudnienie przeciętne 40, 41, 144, 145, 149, 151, 186, 244, 245, 495, 510
 — według zawodów 274
 — w warunkach zagrożenia 261, 262
 — według stanu 40, 41, 149, 150, 162, 238—241, 421—423, 426
 Zawodnicy sportowi 413—415
 Zażalenia sądowe 163, 168
 Zbiorniki i stopnie wodne 95, 125, 126
 Zbiornikowce 524
 Zbiory owoców 468, 742
 — specjalne 428
 — warzywo 468, 742
 — zboż 48, 49, 60, 61, 82—85, 466, 467, 739, 742, 744, 745, 747, 807—813
 — ziemiopłodów 48, 49, 60, 61, 82—85, 466—468, 739, 742, 744, 745, 747, 807—819
 Zbory 224, 225
 Zboża 48, 49, 60, 61, 64, 65, 82—85, 440—443, 459, 463, 464—467, 472, 476—478, 523, 526, 527, 739, 742, 744, 745, 747, 807—813
 — podstawowe 48, 49, 60, 61, 82—85, 459, 463—466, 476—478
 Zdrowie 300, 303, 305—311, 447, 701, 702
 Zespoły adwokackie 189
 — ogólnodostępnych domków turystycznych 407—409
 — pieśni i tańca 403
 — ratownictwa medycznego 383
 — reanimacyjne 383
 — wypadkowe 383
 Zestawy do odbioru, rejestracji i odtwarzania dźwięku (wieże) 317, 318
 Zeszyty 452
 Zgony 40, 41, 56, 57, 70—73, 195, 196, 208, 209, 211—213, 381, 382, 746, 762, 763
 — niemowląt 66, 68, 70—73, 208, 213, 746, 762, 763
 — według płci i wieku zmarłych 211
 — według przyczyn 212, 213
 Zharmonizowany wskaźnik cen konsumpcyjnych 747
 Ziarno kakaowe 742
 Zielenice 330
 Ziemiopłody 440—443, 463—468, 476—478, 739, 742, 744, 745, 747, 807—819
 Ziemiaki 48, 49, 60, 61, 64, 65, 82—85, 299, 302, 313, 315, 440—443, 446, 449, 459, 463—465, 467, 476, 477, 523, 558, 742, 744, 745, 814
 Zlewiska 92
 Złoto 452, 743
 Zmarli 381, 382
 Zmywarka do naczyń 317, 318

Zobowiązania 584, 597, 599, 600, 603
 Zolone 441, 442
 Zużycie energii elektrycznej 42, 43, 50, 51, 56, 57, 74—77, 327, 505, 507, 739, 849
 — gazu 42, 43, 56, 57, 74—77, 327, 503, 504
 — materiałów 506
 — nawozów mineralnych lub chemicznych 48, 49, 82—85, 460, 474, 826
 — wapieniowych 82—85, 474
 — paliw 502—504, 507
 — pośrednie 439, 461, 673—675, 677, 678, 681, 682, 685, 686, 689, 690
 — przemysłowe 472, 473
 — surowców energetycznych 739
 — środków trwałych (amortyzacja) 657—660
 — wody 42, 43, 56, 57, 74—77, 326
 Zwalczanie szkodników lasów 484
 Związki organiczne 38, 39
 Zwiedzający muzea i wystawy 402
 Zwierzęta chronione 124
 — gospodarskie 48, 49, 82—85, 459, 469
 — łowne 478, 479
 Zwolnienia z pracy 249
 — z zakładów karnych, warunkowe 185
 Zysk 567—579, 605, 606, 610—613, 618

Ż

Żbięta 443
 Źródła finansowania deficytu budżetu państwa 625
 — działalności badawczej i rozwojowej 424
 — utrzymania ludności 201
 — zanieczyszczeń 116

Ż

Żarówka 451, 501
 Żegluga, rodzaje, zasięg 525
 Żelazko 451
 Żłobki 392
 Żołnierze 148—150, 281, 282
 Żubry 124
 Żyto 48, 49, 60, 61, 440—443, 463—466, 476—478, 742, 744, 745, 809
 Żywiec rzeźny 48, 49, 60, 61, 82—85, 440—443, 459, 464, 470, 471, 477
 Żywność 46, 47, 298, 301, 305—311, 445, 446, 448, 449, 541
 — i napoje bezalkoholowe 46, 47, 298, 301, 305—311, 445, 446, 537, 540, 562, 701, 702, 798

INDEX

A

Accident rates 258
Accidents at work, injured 257—261, 780, 781, 854
Accommodation 58, 59, 408—410
Accumulators 501
Acquittals 178, 184
Activities of households 676, 677, 679, 680, 682, 684, 688, 691, 693
Activity rate 746, 776
Actual final consumption expenditure 699, 701, 702
Actual rentals for housing 299, 302, 305—311, 447, 801
Addiction recovery centres 380, 381
Adherents 221—225
Adhesive mortar 453
Adjudications of courts 172—175, 178—184
Administration of justice 628, 629
Admission room 383
Adoption 392
Afforestations 50, 51, 484, 487
Age of councillors of organs of local self-government entities 138
Age of deputies and senators 131
Age of employed persons 236
Age of judges 162
Age of population 40, 41, 173, 180, 197—199, 202, 210, 211, 213—217, 343, 344, 384—386, 388—390, 392, 761
Age of ships 525
Age of tree stands 480—482
Age of unemployed persons 236, 253, 254
Agents 238, 242, 243, 281, 282
Agricultural economy 459—473
Agricultural land (area) 38, 39, 48, 49, 56, 57, 67, 69, 70—73, 78—89, 106, 107, 459—461, 474, 805, 806, 820, 821, 825
Agricultural machinery 441, 442, 453, 500
Agricultural products 48, 49, 60, 61, 82—85, 440, 443, 459, 463, 464, 466—468, 742, 744, 745, 747, 807—824
Agriculture 459—478
Agriculture, forestry, fishing 48—51, 60, 61, 777, 802—829, 880
Agriculture, hunting and forestry 40, 41, 54, 55, 78—89, 239, 240, 242, 246, 248—250, 257—261, 266—268, 272, 273, 568, 570, 572, 580—582, 584, 647, 648, 650, 652, 655—657, 659, 661, 676—681, 683, 685, 687, 689, 691, 692, 706—708, 712, 717, 780, 781
Agriculture, hunting, forestry and fishing 454—487, 746, 748
AIDS 386
Air pollutants 38, 39, 70—73, 116, 117, 771, 772
Air pollution reduction systems 117, 118, 126
Air, protection 117, 118, 126, 127
Air routes 520, 528
Air, temperatures 96
Air transport 521, 522, 528, 529, 856
Air transport fleet 528
Aircraft 528
Airports 529
Alcoholic beverages 64, 65, 299, 302, 305—311, 446, 450, 538, 540, 541
Alcoholic beverages, tobacco 46, 47, 299, 302, 305—311, 445, 446, 537, 540, 701, 702
Alcohols 558
Alimony 166, 172
Allocations 625, 628, 637—640
Allotment certificates 607
Aluminium 500, 506, 507, 557, 559, 743, 845
Alumnus 223, 224, 767, 768
Ambulatory departments 187, 379
Ammonia 38, 39, 116, 499, 507
Animal fats 48, 49, 496

Animal products, production 48, 49, 60, 61, 459, 464, 470, 471, 473
Animals for slaughter 48, 49, 60, 61, 82—85, 440—443, 459, 464, 470, 471, 477
Animals protected 124
Appeals 163, 168
Apples 449, 468
Appliance 557
Applicants 189
Arable land 78—81, 106, 443, 460, 474, 805, 806, 825
Arable land, prices 443
Archives 428
Arrivals of foreigners 406
Art galleries 402
Articles in household (see Goods) 298, 299, 301, 302, 312—315
Articles of copper 559
Articles of rubber 557, 558
Artificial insemination of cows 475
Assets 597—599, 602, 618
Assistants 362
Associate professors 362
Atmospheric precipitation 97, 109
Attorneys 189
Audience in cinemas 46, 47, 58, 59, 78—81, 404
Audience in theatres and music institutions 46, 47, 58, 59, 403
Audio-visual equipment 317, 318, 447
Automatic washing machine 317, 318, 451
Automatic washing machines and spin-dryers 317, 318
Automating 429, 430
Auxiliary units of budgetary entities 630, 637, 638
Average paid employment 40, 41, 144, 145, 149, 151, 186, 244, 245, 495

B

Balance of monetary financial institutions 597—599
Balance of payments 601, 866, 867
Balances of materials 472, 473, 502—506
Bananas 449, 556
Banks 597—599, 605, 606
Barges 527
Barley 60, 61, 440, 443, 463—466, 476, 477, 742, 744, 745, 810
Bars 409, 540
Bathroom 74—77, 334
Bath-tube 450
Bauxites 743
Bearings 500
Bears 124
Beavers 124
Beds in dormitories and boarding schools 349
Beds in hospitals 46, 47, 58, 59, 78—81, 187, 380—382, 792
Beds, tourism 58, 59, 67, 69, 78—81, 408
Beer 64, 65, 450, 497, 541, 744
Beets 48, 49, 60, 61, 82—85, 440, 449, 459, 463—465, 467, 468, 476, 477, 742, 744, 745, 815
Benefits 285—287, 394, 625, 631, 633, 641
Benefits and pre-retirement benefits 287
Benefits, maternity and others 285
Bicycles 317, 318, 451, 501, 541
Bishops 767, 768
Blood donation, donors 384
Blood pressure, high 385
Boarding houses 407—410
Boarding-schools 349
Body mass index 384
Bonds 607—609, 626
Books and pamphlets published 46, 47, 58, 59, 399, 400
Border crossings 406
Borders of Poland 90, 91

Boys 173, 174
Branch research-development units 421—425, 428
Bread and cereals 113, 298, 299, 305—312, 314, 442, 448, 497
Bricks 50, 51, 453, 499
Bricquette 523, 527
Buckwheat 465, 466
Budget sphere 242, 266, 267
Budget, state (central government) 624, 625, 627—629, 870, 871
Budgets, household 294—318
Budgets, local self-government entities 632, 633
Building paper 499
Buildings and structures 439, 508—513, 646, 652—654, 659, 660
Buildings, cubic volume 52, 53, 62, 63, 512, 513
Buildings, non-residential 511, 512
Buildings, residential 52, 53, 62, 63, 326, 327, 331, 336, 510—513, 657—660
Bulbs 451, 501
Bulk cargo ships 524
Bulls 475
Bus lines, routes 328
Buses 328, 447, 452, 528
Butadiene 498
Butter 60, 61, 64, 65, 113, 298, 299, 313, 315, 446, 449, 496, 541, 743, 836

C

Cabbage 449, 468
Caloric value 316
Calves 440, 443, 464, 470, 476, 472
Camping sites 407—410
Canals 94
Canned food 496
Cans 449, 500, 541
Canteens 349, 409, 540
Capacity of power plants 507, 849
Capacity of ships 526
Capacity of water treatment plants 114, 126
Capital account 601
Capital cities 749—756
Capital goods 495, 562
Capital (fund) of banks 606
Capital (fund) of enterprises 582, 583
Capital (fund) of insurance companies 616
Caprolactam 498, 507
Car, passenger (motor) 50—53, 62, 63, 317, 318, 451, 541, 557, 559, 562, 745, 748, 853
Carbamide 507
Carbohydrates 316
Care and education centres 392, 393
Carpets 451
Carrots 448, 449, 468
Cases in attorneys at law 189
Cases in courts 162—164, 166—172
Cases in prosecutor's offices 160
Cassational complaints 140, 162, 163, 168
Cassations 140, 163, 168
Cassava 742
Casualties, fatalities 152, 411, 412, 530, 780, 781, 854
Casualties, fires 152
Catering 540
Catering establishments 54, 55, 409, 537, 540
Catholics 767, 768
Cattle 48, 49, 82—85, 440, 443, 459, 464, 469, 470, 475—477, 558, 744, 745, 820
Causes of accidents 527
Cement 50, 51, 60, 61, 441, 442, 453, 499, 506, 523, 558, 743—745, 842
Center of rescue information 383
Central (government) administration entities 343, 344

- Central heating 74—77, 334, 451
 Ceramic products 523, 557, 559
 Ceramic roof tiles 499
 Cereal muesli 448
 Cereals 48, 49, 60, 61, 64, 65, 440—443, 459, 463—467, 472, 476—478, 523, 526, 527, 739, 742, 744, 745, 747, 807—813
 Cereals, basic 48, 49, 60, 61, 82—85, 459, 463—466, 476—478
 Cereals production 48, 49, 60, 61, 466, 467, 739, 742, 744, 745, 747, 807—813
 Cervical smear test 385
 Chamois 124
 Championships, World and European 415, 416
 Changes in inventories 694
 Changes in valuables 694, 695
 Chapels 224, 225
 Cheese 298, 299, 305—311, 313, 315, 446, 449, 496, 541
 Chemical fibres 50, 51, 60, 61, 499, 506, 557, 559, 743
 Chemical raw materials 108
 Chemicals, transport 523, 527
 Chequing and savings operations of banks 531
 Cherries 468
 Chicken, disembowelled 448
 Child care establishments (see Care and education centres)
 Children 44, 45, 78—81, 204, 205, 209, 211, 368, 392—394, 786
 Chlorine 498, 507
 Chocolate 299, 302, 305—311, 313, 315, 449, 541, 558
 Choirs 403
 Cholesterol, high 385
 Chronic medical care homes 380, 381
 Churches 221—225
 Cigarettes 64, 65, 497, 743
 Cinemas 46, 47, 58, 59, 404
 Cities of the world 749—760
 Cities with powiat status 70—73, 136, 138, 142, 144, 146, 147, 632—635, 637—640
 Citrus fruit 449, 556, 742
 City councils in cities with powiat status 136—138
 Civil engineering works 511
 Civilian employees 149—151, 186
 Claims 611—615
 Classrooms 341, 351—357, 365—367
 Clay 108
 Clergy 221, 222, 224, 225, 767, 768
 Clothes and garments 497
 Clothing 299, 302, 305—311, 447
 Clothing and footwear 299, 302, 305—311, 447, 701, 702, 799
 Cloudiness 97
 Clubs 404
 Coaches 412—414
 Coal 50, 51, 60, 61, 108, 441, 442, 451, 496, 502, 503, 507, 523, 526, 527, 558, 743—745, 833
 Cocoa 446, 450
 Cocoa beans 742
 Coffee 299, 302, 313, 315, 446, 450, 556, 742, 817
 Cohabiting couples (families) 199, 200, 204, 205
 Coke 50, 51, 498, 523, 526, 558
 Collective tourist accommodation establishments 58, 59, 78—81, 407—410
 Colouring matters 498, 556
 Colts 443
 Commercial seaports 526, 527
 Commissioner for Civil Rights Protection, activity 139, 140
 Committees of the Sejm 133
 Committees of the Senate 135
 Commodities (see Goods) 556—559
 Communications 52, 53, 62, 63, 300, 303, 305—311, 445, 447, 530—533, 701, 702, 857—859
 Communications services 533, 534
 Community centres 404
 Compact disc players 317, 318, 452
 Companies 706—721
 Compensation of employees 641, 692, 693, 881
 Compensations 285
 Competitors 413—415
 Compound feedings 441, 442, 453
 Computer networks 534
 Computers, mini- and microcomputers 345, 429, 430
 Concentrate feedings 441, 442
 Conductors not electrically insulated 500, 501
 Confectionery 299, 302, 305—311, 313—315, 446
 Coniferous forests 107
 Consolidated central government budget 870, 871
 Constitutional Tribunal, verdicts and decisions 139
 Construction 40, 41, 52—55, 62, 63, 86—89, 239, 241, 243, 245, 246, 248, 249, 251, 257—260, 262, 264, 266—268, 271—273, 508—513, 568, 570, 577, 580—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—681, 683, 685, 687, 691, 693, 706—709, 711, 714, 719, 746—748, 777, 780, 781, 880
 Construction and assembly production 52, 53, 86—89, 445, 508—511
 Construction materials 448, 453, 523, 527
 Constructions 510, 511
 Consumer goods 46, 47, 64, 65, 495, 537, 541, 562
 Consumer goods and services 46, 47, 86—89, 298—303, 440, 445—452, 797—801
 Consumption 64, 65, 312, 315, 471—473
 Consumption of fixed assets 657—660
 Consumption of materials 506
 Consumption of mineral or chemical fertilizers 48, 49, 82—85, 460, 474, 475, 826
 Consumption of power raw materials 739
 Containers 501
 Continents 218, 737—741, 749, 767, 768
 Contributing family workers 247
 Contributions to compulsory social security 625, 629, 631, 633, 635, 636, 641, 696, 697
 Convicts 178—185
 Co-operatives 239, 268, 520, 646, 654, 676, 677, 679, 712—716
 Co-operatives, housing 334—336
 Copper 496 500, 506, 507, 559, 743—745, 844
 Correctional and educational measures 175
 Correctional centres 176, 177
 Cost level indicator 580, 710
 Costs 567—579, 605, 606, 610—613, 617, 618
 Costs, labour 250, 251
 Cotton 557, 742, 818
 Cotton wool 451
 Council of the Capital City Warszawa 136
 Councillors by educational level 138
 Councillors by occupational groups 138
 Councillors of cities with powiat status 138
 Councillors of gmina councils 138
 Councillors of powiats 138
 Councillors of voivodship regional councils 138
 Countries, 90, 91, 150, 218, 363, 406, 410, 433, 546, 549—552, 583, 602, 603, 606, 616, 749—882
 Countries, total area 749—756
 Courses 404
 Courses, vocational 187
 Court probation officers 188
 Court receivers, activities 188
 Court receivers, districts 165
 Court registers 167
 Courts 162, 165, 184
 Courts, activities (cases) 162—164, 166—172, 184
 Courts complaints 163, 168
 Courts resolutions 162, 163
 Coverings 497, 499
 Cows 48, 49, 82—85, 443, 459, 469, 471, 475
 Creative arts centres 407—409
 Credits 584, 627
 Crimes 66, 68, 74—77, 156—160, 173, 174, 178—180, 182, 183
 Crop production 48, 49, 60, 61, 82—85, 466—468, 739, 742, 744, 745, 747, 807—819
 Crop protection products 441, 442, 448
 Crop yields 48, 49, 82—85, 459, 466—468, 807—816, 818, 819
 Crops 440—443, 463—468, 476—478, 739, 742, 744, 745, 747, 807—819
 Crude oil (petroleum) 108, 496, 503, 507, 523, 526, 556, 743, 834
 Cucumbers 468
 Cultivators 500
 Cultural centres and establishments 404
 Culture 46, 47, 58, 59, 78—81, 399—405
 Culture and national heritage 628, 629, 634—636
 Currants 468
 Currency in circulation 597, 598, 600
 Current account 601
 Current assets of enterprises 581
 Current taxes on income, wealth, etc. 697, 698
 Current transfers 601, 697, 698, 866, 867
 Customs duties 624
- ## D
- Dairy products 298, 301, 305—311, 313, 315
 Day-support centres 393
 Deaths 40, 41, 56, 57, 70—73, 195, 196, 208, 209, 211—213, 381, 382, 746, 762, 763
 Deaths by causes 212, 213
 Deaths by sex and age of deceased 211
 Debt guaranteed 627
 Debt of State Treasury 626, 627
 Debt, public 625—627
 Debt, public in relation to gross domestic product 627
 Debts, foreign 868
 Decanates 223, 224
 Deer 478, 479
 Deferred expenditures 581
 Demoralization 172, 173, 175
 Dentists 46, 47, 78—81, 374—376, 790, 791
 Departments of courts 165
 Departures from Poland 406, 407
 Dependence syndrome 391
 Deputies 131
 Deputies and senators, educational level 131
 Deputies mandates 129—131
 Deputy clubs and groups 131, 132
 Detectability of crimes 74—77, 158, 159
 Detention centres 176, 177
 Detoxification centres 380, 381
 Devastated and degraded land 38, 39, 70—73, 107
 Development units 421—423, 425
 Diesel oils 441, 442, 453, 498, 504
 Dioceses 223—225
 Dioxide, carbon 38, 39, 116, 117, 771, 772
 Dioxide, nitrogen 116

Dioxide, sulphur 38, 39, 116, 117, 771, 772
 Direct investment 601—603, 748
 Directed to probation officer's centre 175
 Disabled persons 210, 211, 246, 247, 252, 415, 416
 Discharges from hospitals 381, 382
 Discontinuances 159, 161, 172, 178, 184
 Discount rate of central banks 872
 Diseases 212, 213, 387—391
 Dishwasher 317, 318
 Distribution of exports by broad economic categories 562
 Distribution of imports by broad economic categories 562
 District councils in the Warszawa Centrum gmina 136
 Dividend 624
 Divorces 40, 41, 56, 57, 70—73, 167, 172, 208, 209, 765
 Doctors 46, 47, 78—81, 374—377, 790, 791
 Doctors (stomatological) offices 187, 379
 Dolomites 108
 Domestic demand 54, 55, 64, 65, 439, 694, 695
 Domestic demand, relation to gross domestic product 694
 Donations of property 189
 Dormitories 349
 Draft force 473
 Drainage 474, 484
 Drainage areas 92
 Drainage basins 92—94, 110, 111
 Dressers 541
 Drinking of alcohol 385
 Driving lessons 452
 Drownings 412
 Ducks 469
 Due 127, 581
 Durable goods 317, 318
 DVD player 317, 318
 Dwelling economy 628, 629, 634—636
 Dwelling stocks 42, 43, 56, 57, 330—336
 Dwellings 42, 43, 56, 57, 74—77, 330—336
 Dwellings completed 42, 43, 56, 57, 67, 69, 74—77, 335, 336, 785
 Dwellings completed, usable floor space 42, 43, 56, 57, 74—77, 335, 336, 785
 Dwellings, installations 74—77, 334
 Dwellings started and under construction 334
 Dwellings, type of ownership 334
 Dwellings, usable floor space 42, 43, 56, 57, 74—77, 330—336, 785

E

Early school leavers 747
 Economic activity of the population 235—237
 Economic entities 424, 495, 510, 539, 706—721
 Economic groupings 547—549, 746—748
 Economically active persons 737, 776, 803, 804
 Economically inactive persons 235—237
 Edible animal fats 64, 65
 Edible fats 48, 49, 64, 65, 113, 298, 301, 305—311, 313, 315, 316, 470, 471, 523, 527
 Education 44, 45, 58, 59, 78—81, 239, 241, 243, 247—249, 251, 257, 258, 262, 264, 266—268, 272, 273, 300, 303, 305—311, 341—368, 447, 569, 571, 579—582, 584, 628, 629, 634—636, 642, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—680, 682, 684, 686, 688, 691, 693, 701, 702, 707, 708, 716, 721, 786—789

Education by level (see Schools)
 Education centres, special and rehabilitation education 348
 Education, extracurricular 348
 Education, fields, profiles 350—358, 360, 361, 366, 367
 Education, foreign languages 345, 346
 Education, native languages 346, 347
 Education, pre-primary 44, 45, 78—81, 342, 344, 368, 786
 Educational institutions (see Resocialization centres)
 Educational level 131, 138, 149, 150, 187, 200, 237, 253, 255
 Eggs 48, 49, 60, 61, 64, 65, 298, 301, 305—311, 313, 315, 440, 443, 446, 449, 464, 471, 473, 476, 477, 742, 744, 745, 824
 Election committees 129, 130
 Election of the President of the Republic of Poland 128, 129
 Elections of village mayors, mayors and presidents of cities 137
 Elections to city councils in cities with powiat status 136, 138
 Elections to gmina councils 136, 138
 Elections to powiat councils 136, 138
 Elections to Sejm and Senate 129, 130
 Elections to the European Parliament, results 131
 Elections to voivodship regional councils 136, 138
 Electric motors 501
 Electric railcars 522
 Electricity 50, 51, 62, 63, 299, 302, 305—311, 324, 327, 447, 451, 501, 505, 507, 739, 744, 745, 849, 850
 Electricity, consumers 327
 Electricity, consumption 42, 43, 50, 51, 56, 57, 74—77, 327, 505, 507, 739, 849
 Electricity, gas and other fuels 299, 302, 305—311, 447, 800
 Electricity, gas and water supply 239, 241, 242, 245, 246, 248, 249, 251, 257—260, 262, 264, 266—268, 271—273, 430, 431, 444, 492—495, 568, 570, 576, 580—582, 584, 647, 649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—681, 683, 685, 687, 690—692, 706—709, 714, 719, 747, 780, 781, 830, 831
 Electricity lines 511
 Electricity meters 501
 Electricity system 324
 Elevations 91
 Emergency 383
 Emergency child care centres (see Care and education centres)
 Emigrants 217
 Emigration 40, 41, 195, 218
 Employed hired 295
 Employed in prisons 185
 Employed persons 40, 41, 48—57, 66—69, 74—77, 235—247
 Employed persons, educational level 237
 Employed persons in agriculture 48, 49, 67, 69, 74—77, 238—240, 242
 Employed persons, private farms 238, 242, 295
 Employees 691
 Employees hired on the basis of an employment contract 40, 41, 238, 242, 243, 281, 282
 Employees in manual labour positions 244, 245, 250, 269—271, 295
 Employees in non-manual labour positions 269—271, 295
 Employees of courts 162
 Employers and own-account workers 238, 242, 243, 247, 696—700
 Employment 56, 57, 238, 241, 421—423, 426, 711, 746, 777
 Employment, average paid 144, 145, 149, 151, 186, 244, 245
 Employment, full-time paid 150, 186, 246

Employment rates 235—237, 746
 Enamelled steel tablewares 500
 Encumbrances 576—579, 606, 611—613
 Engines 500, 501, 557, 559
 Enrolment rate 344
 Entertainment enterprises 403
 Entities of the national economy 86—89, 712—716
 Environmental protection 38, 39, 70—73, 98—127, 628, 629, 634—636, 642, 769—775
 Establishments 368
 Estate green belts 330
 Ethylene 498, 743
 European bison 124
 Evaporated salt 449, 496
 Ewe 443, 469, 475
 Exchange rate 604, 869
 Excise tax 624
 Excursion hostels 407—410
 Exhibitions, museums 402
 Expenditure 625, 627—631, 633—640, 794, 870, 871
 Expenditure of the general government sector 641
 Expenditure of local self-government entities budgets 633—636
 Expenditure of state budget 625, 627—629
 Expenditures of households 294, 298—303
 Expenditures on innovation activities 431
 Exports 54, 55, 64, 65, 435, 439, 470—473, 502—506, 546—552, 554, 555, 558—562, 673, 674, 740, 741, 744, 745, 748, 861, 863—865, 882
 Expositions 402
 Extirmination of forest insects 484
 Extracurricular interest groups 348
 Extranet 534
 Extraordinary revisions 162
 Extra-territorial organizations and bodies 716, 721

F

Fabrics 497, 557, 743
 Faithful 221, 222
 Fallow deer 478, 479
 Falls 125
 Families 204, 205
 Family allowances 286, 287
 Family centres 392
 Family diagnostic and advisory centres 165, 177
 Farm buildings 511, 512
 Farmers 238, 242, 278—280, 285
 Fatalities 152, 411, 412, 530, 780, 781, 854
 Fathers 204, 205
 Fee 617, 632
 Feed (plants) 465—467
 Feedingstuffs 441, 442, 448, 453
 Female fertility 210
 Females (women) 40, 41, 70—77, 131, 138, 149, 150, 162, 184, 186, 189, 195—202, 210—212, 214—218, 235—238, 246—249, 252—256, 272—274, 284, 344, 351—362, 364—367, 374, 384, 385, 389, 390, 412—414, 422, 426, 427, 746, 766
 Ferries 523, 524
 Fertility rate 746
 Fertilizers, lime 474
 Fertilizers, mineral or chemical 48—51, 60, 61, 82—85, 441, 442, 448, 453, 460, 474, 499, 523, 525, 556, 558, 743, 826, 841
 Fertilizers, transport 523, 527
 Fibreboards 498, 507
 Field of science 423, 426, 427
 Field of technology 434, 435
 Fillets 449, 556
 Films 405
 Final agricultural output 48, 49, 460, 462, 463, 738, 802

- Final consumption expenditure 54, 55, 64, 65, 439, 673—675, 694, 695, 700—702, 748, 876, 878
- Final consumption expenditure, relation to gross domestic product 694
- Finances of enterprises 567—584
- Financial account 601
- Financial intermediation 239, 241, 243, 246, 248, 249, 251, 257, 258, 264, 266—268, 272, 273, 569, 571, 578, 580—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 675—680, 682, 684, 686, 688, 691, 693, 706—708, 715, 720
- Financial intermediation, real estate and business activities 777
- Financial results 567—579, 605, 606, 610—613, 617, 618
- Fines 127, 181, 183, 184
- Fires 152, 485
- First-aid 383
- Fish 50, 51, 60, 61, 298, 301, 305—312, 314, 446, 449, 487, 496, 541, 556, 829
- Fish catches 50, 51, 60, 61, 487
- Fish preserves 541
- Fishing 50, 51, 60, 61, 239, 240, 242, 246, 248, 249, 251, 257, 258, 262, 264, 266—268, 272, 273, 487, 568, 570, 572, 580—582, 584, 647, 648, 650, 652, 655—657, 659, 661, 676—681, 683, 685, 687, 691, 692, 706, 712, 717
- Fixed assets 54, 55, 64, 65, 86—89, 597—599, 654—661, 691
- Flax 440, 465, 467, 742
- Flour 312, 314, 448, 541, 743
- Food 46, 47, 298, 301, 305—311, 445, 446, 448, 449, 541
- Food and non-alcoholic beverages 46, 47, 298, 301, 303—311, 445, 446, 537, 540, 562, 701, 702, 798
- Food cans 500
- Food production 738
- Food products 298, 299, 301, 302, 312—315, 446
- Food stands 409, 540
- Foodstuffs 113, 523, 527, 537, 540, 541
- Footwear 50, 51, 60, 61, 299, 302, 305—311, 447, 450, 497, 559, 743, 799
- Foreign direct investments 601—603
- Foreign ownership 239, 268, 520, 676—679
- Foreign students 363, 789
- Foreign trade 54, 55, 64, 65, 439, 546—562, 860—865
- Foreign trade turnover 54, 55, 64, 65, 546—552
- Foreign trade turnover, balance 54, 55, 546—552
- Foreigners 363, 406
- Forest area 50, 51, 60, 61, 120—124, 477—482, 484, 485, 487
- Forest condition 485, 486
- Forest cover 50, 51, 86—89, 479
- Forest land 86—89, 106, 107, 479
- Forest management 484, 485, 487
- Forest protection 484
- Forestry 48—51, 60, 61, 479—487, 628, 629, 648, 650, 652, 657, 659, 689
- Forests 50, 51, 60, 61, 107, 120—124, 479—487
- Forests, protective 124
- Foster families 392
- Foxes 478, 479
- Freezer 451, 500
- Fruit 64, 65, 113, 298, 301, 305—311, 313, 315, 446, 449, 463, 464, 468, 476, 477, 523, 556, 558, 742
- Fruit production 468
- Fruit, vegetables, mushrooms and their products 113, 558
- Fuel oils 498
- Fuels 447, 448, 496, 498, 502—504, 507, 538, 562
- Fuels, consumption 502—504, 507
- Functionaries and professional soldiers 150, 151, 281, 282
- Funds 127, 582, 598—600, 606, 616, 618, 625, 629, 631, 633, 635, 636, 639, 640
- Funds, ecological 127
- Furnaces 507
- Furnishings, household equipment and routine maintenance of the house 300, 303, 305—311, 701, 702
- Furniture 501
- Future contracts 607

G

- Game shot 479
- Game species 478, 479
- Game trapped 479
- Garments 447
- Garrison courts 184
- Garrison courts, prosecutor's offices 160, 161
- Gas 42, 43, 56, 57, 74—77, 108, 299, 302, 305—311, 324, 325, 327, 334, 447, 451, 496, 503, 504, 743, 835
- Gas, consumers 327
- Gas, consumption 42, 43, 56, 57, 74—77, 327, 503, 504
- Gas-line system 42, 43, 324, 325, 327, 334
- Gas meters 501
- Gasoline (see petrol)
- Geese 469
- General cargoes, transport 525, 526
- General government 597—599
- Generally accessible green belts 330
- Generation of income account 692, 693
- Genetic forest resources 482
- Geographic longitude and latitude 90
- Geography 90—97
- Glass 452, 499, 523, 557, 559
- Gmina councils 136—138
- Gmina offices (see Gminas)
- Gminas 70—73, 136, 138, 141, 142, 144—147, 208, 632—635, 637—639
- Gminas and cities with powiat status 70—73, 144, 145
- Gold 452, 743
- Goods (see Commodities) 62, 63, 298—303, 305—315, 445, 448, 453, 521, 523, 525—529, 537, 540, 541, 766, 767
- Goods and services 298—303, 440, 445—453
- Goods and services account 673, 674
- Goods by groups (type of cargo) 523, 526, 527
- Goods, food and non-alcoholic beverages 537
- Goods loaded and unloaded 52, 53, 526, 855
- Gooseberries 468
- Grade, schools 351—357, 365—367
- Graduates 44, 45, 58, 59, 78—81, 342—344, 347, 351—359, 361, 363—367, 404
- Grain drills 441, 442, 453
- Grants 641
- Groats 448, 541
- Groats and flakes 312, 314
- Gross agricultural output 439, 460—464, 738, 802
- Gross capital formation 54, 55, 64, 65, 439, 673, 674, 693, 694, 877, 879
- Gross capital formation, relation to gross domestic product 694, 877
- Gross disposable income 697—700
- Gross disposable income of household sector 86—89, 697—700
- Gross domestic expenditures on R&D 78—81, 423—426, 747, 795
- Gross domestic product 54, 55, 64, 65, 67, 69, 86—89, 426, 439, 673—675, 679, 680, 692, 741, 744, 745, 748, 795, 873—882

- Gross domestic product, purchasing power parity 748, 795, 874
- Gross fixed capital formation 54, 55, 64, 65, 439, 694, 695, 748, 877
- Gross national income 673
- Gross nominal disposable income 86—89, 697—700
- Gross operating surplus 692, 693, 696, 697
- Gross output 54, 55, 439, 673—677, 681—684, 689, 690
- Gross primary income 696, 698
- Gross real disposable income 697—700
- Gross saving 700
- Gross turnover profitability rate 580, 605, 606, 610—613, 710
- Gross value added 54, 55, 86—89, 461, 673—675, 679—682, 687, 690, 692, 693, 748, 880
- Gross value of fixed assets 48—55, 64, 65, 86—89
- Groundnuts in shell 742
- Gym vest 450

H

- Ham 448
- Handicapped 347, 348, 368
- Hard coal 50, 51, 60, 61, 108, 441, 442, 451, 496, 502, 507, 523, 527, 743—745, 833
- Hares 478, 479
- Harmonized consumer price indices 747
- Hay 443, 463, 464, 467, 476, 477
- Health 300, 303, 305—311, 447, 701, 702
- Health and social work 239, 241, 243, 247—251, 257—260, 262, 264, 266—268, 272, 273, 569, 571, 579—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—680, 682, 684, 686, 688, 691, 693, 706, 709, 716, 721
- Health care 46, 47, 58, 59, 78—81, 187, 369—392, 628, 629, 634—636
- Health care and social welfare 369—394
- Health care, in-patient 380—382
- Health care, institutions 377—382, 392
- Health care, out-patient 377—380
- Heat energy 299, 302, 305—311, 447, 451
- Heifer 443
- Hemps 440
- Hens 469
- Herring 487
- Hi-fi stereo music systems 317, 318
- Higher education institutions (see Schools, tertiary)
- High-temperature tar 498
- Hire rate 248
- Hires 248
- Holiday centres 407—410
- Homes and facilities—social welfare 393, 394
- Honey 299, 302, 305—311, 313, 315, 446, 449
- Hop 440, 465, 467
- Horses 443, 459, 469, 470, 475, 476
- Hospice 380, 381
- Hospital emergency wards 383
- Hospital wards 382
- Hospitals 187, 380—382, 792
- Hotels 407—410, 511, 512
- Hotels and restaurants 239, 241, 243, 246, 248, 249, 251, 257, 258, 264, 266—268, 272, 273, 569, 571, 577, 580—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—680, 682, 684, 686, 688, 691, 693, 706—709, 715, 720
- Households 42, 43, 56, 57, 202—204, 215, 294, 326, 327, 329, 331, 503—505, 600

Households, equity in pension funds reserves 700
 Households furnished with durable goods 317, 318
 Households, projection 215
 Housing, water, electricity, gas and other fuels 301, 302, 305—311, 447, 701, 702
 Hunting 478, 479
 Hydrocarbons 556

I

Immigrants 217
 Immigration 40, 41, 195
 Imports 54, 55, 64, 65, 439, 470—473, 502—506, 546—553, 555—557, 560—562, 673, 674, 740, 744, 745, 748, 860, 862, 864, 865
 Imprisonment 175, 181—185
 Income, available of households 294, 296, 297
 Income, foreign 673
 Income from employees 696—700
 Income from hired work 296, 297
 Income from own-account workers 697—700
 Income from self-employment 296, 297
 Income tax 567—579, 605, 606, 611—613, 617, 624, 632
 Increase in herd 464
 Incubators 380
 Indices of price relation 46, 47, 440
 Indices of retirement pay and pensions 42, 43, 280
 Indices of wages and salaries 42, 43, 269
 Indictment, motion 159, 161
 Indirect taxes 624
 Individual consumption expenditure of households sector 54, 55, 64, 65, 439, 675, 694, 695, 701, 702, 746
 Industrial areas 106, 107
 Industrial crop (plants) 48, 49, 60, 61, 440, 459, 463—465, 467, 472, 476, 477
 Industrial production 739, 747, 830, 831
 Industrial products 50, 51, 60—63, 496—507, 743—745, 832—850
 Industrial robots and manipulators 429, 430
 Industrial supplies 562
 Industrial uses 472, 473
 Industry 40, 41, 50, 51, 54, 55, 60—63, 86—89, 239—242, 244—246, 248, 249, 251, 257—260, 262, 264, 266—273, 429—432, 444, 492—507, 568, 570, 572—576, 580—582, 584, 647—653, 655—661, 676—681, 683, 685, 687, 689—692, 706—709, 711—714, 717—719, 746, 748, 777, 830—850, 880
 Infant deaths 40, 41, 66, 68, 70—73, 208, 213, 746, 762, 763
 Infants 208, 213
 Infectious diseases 212, 213, 387—389
 Infirmaries 187, 379, 381
 Information and communication technologies in enterprises equipped 534
 Information society 533, 534
 Injured 530
 Injured and burn victims 152
 Inland waterway transport 520—522, 527, 528
 Inland waterway transport fleet 527
 Inland waterways 93, 520
 Innovation activities 431
 In-patients 46, 47, 58, 59, 78—81, 381, 382
 Insolation 97
 Installations in dwellings 74—77, 334
 Institutes, tertiary education 358, 359

Institutional sectors 675—680, 683—688, 692, 694—702
 Institutions of extracurricular education 348
 Instructors, life-saving 412
 Insurance 614, 615
 Insurance companies 611—613
 Insurance policies 614, 615
 Insured persons 42, 43
 Intermediate consumption 439, 461, 675—680, 682, 684, 686, 688, 691, 693
 Intermediate goods 495
 Internal combustion engines 500, 557, 559
 Internal waters 90, 91
 International organizations and foreign institutions 424
 International transport 524, 528
 Internet access broadband connection 345
 Internet by type of connections 533
 Internet users 345, 738, 747, 859
 Inter-school sport centres 348
 Intervention centres 392
 Intoxications 387, 391
 Inventions, utility models 433—435
 Inventories 581
 Investment expenditure 625, 633
 Investment outlays 48—55, 64, 65, 86—89, 439, 446—653
 Investment outlays on fixed assets 646, 652, 653
 Iron 451, 743
 Iron ores 523, 527, 556, 743

J

Jam 299, 302, 305—311, 313, 315, 449
 Job offers 252, 256
 Jordan's gardens (playgrounds) 348
 Judged 178, 184
 Judges 162
 Juices (fruit and vegetable) 299, 302, 313, 315, 446, 450, 496
 Justice 74—77, 156—189
 Juvenile institutions 165
 Juveniles 74—77, 172—175

L

Laboratories 421—423
 Labour law, cases 162, 167—170
 Labour market 40, 41, 74—77, 227—264
 Labour productivity 746
 Lakes 94, 111
 Land 38, 39, 70—73, 78—89, 106, 107
 Land and pipeline transport 445, 520, 521, 578, 649, 651, 653, 658, 660, 690
 Landfill sites 329
 Landscape parks 120, 122, 123
 Lavatory 74—77, 334
 Lawns 330
 Lay judges 189
 Lead 743, 744
 Leathers 497, 559
 Letters mailed 62, 63, 531
 Liabilities 584, 597—600
 Libraries 46, 47, 58, 59, 187, 402
 Libraries, borrowers (readers) 58, 59, 402
 Libraries, collection 46, 47, 58, 59, 187, 402, 428
 Libraries, loans 58, 59, 78—81, 402, 428
 Library service points 402
 Licence expenditure 435
 Licences 405, 435
 Life expectancy 214, 746, 766
 Life long learning 747
 Lignite 496, 502, 507, 523, 743—745
 Lime 499

Limestone 108
 Liqueurs 64, 65
 Liquid and solid fuels 299, 302, 305—311, 447
 Liquid waste 70—73, 329
 Liquidated fixed assets 661
 Live births 40, 41, 56, 57, 70—73, 195, 196, 208, 210, 746, 762, 763
 Livestock 48, 49, 459, 469
 Loaded goods 855
 Loans 584, 597—599
 Local government 600
 Local self-government 136—138, 144, 145
 Local self-government administration 143—145
 Local self-government entities 136—138, 146, 147, 326, 328, 329, 343, 344
 Local self-government entities budgets expenditure, revenue 632—636
 Local self-government entities, fixed assets 654
 Local self-government entities, investment outlays 646
 Local self-government entities ownership 239, 268, 326, 328, 329, 646, 654, 676, 677, 679
 Locomotives, types 522
 Lorries 50—53, 501, 529, 530
 Losses 471—473, 502—505, 567—579, 605, 606, 610—613, 617, 618
 Lynxes 124

M

Machine tools 50, 51, 500
 Machinery and equipment 500, 523, 557, 559
 Machinery for agriculture 500
 Machinery for construction 500
 Machinery for the paper industry 500
 Machinery for working metal 559
 Machinery, technical equipment and tools 646, 652—654, 659, 660
 Machining centres 429, 430
 Magazines 400, 401, 452
 Main Industrial Groupings 495
 Maintained from non-earned sources 295
 Maize 465, 466, 742, 812
 Males (men) 70—73, 178—180, 184, 195—202, 210—218, 235—237, 254—256, 272—274, 284, 344, 384, 385, 388—390, 412, 746, 766
 Mammography 385
 Managed land 38, 39, 70—73, 107
 Management of land 709, 710
 Mandates of cities with powiat status councillors 136
 Mandates of deputies 129, 130
 Mandates of gmina's councillors 136, 137
 Mandates of powiat's councillors 136, 137
 Mandates of senators 130
 Mandates of voivodship regional councils councillors 136, 137
 Manufacturing (see Industrial processing) 239—242, 244—246, 248—251, 257—260, 262, 264, 266—270, 272, 273, 429—432, 444, 492—495, 568—570, 572—576, 580—582, 584, 647—650, 652, 655—661, 676—681, 683, 685, 687, 689—692, 706—709, 711—714, 717—719, 747, 780, 781, 830, 831
 Manure 464
 Mares 475
 Margarine 298, 301, 313, 315, 446, 449, 496, 541
 Maritime ships 524—526
 Maritime transport 52, 53, 520—522, 525—527
 Maritime transport fleet 52, 53, 524, 525

Market agricultural output 48, 49, 60, 61, 439, 460, 462—464
 Marketplace prices 443
 Marriages 40, 41, 56, 57, 70—73, 204, 205, 208, 209, 765
 Marshals' offices 141, 144
 Matches 501
 Materials and services 629, 630, 633, 635—640
 Mead 64, 65, 497
 Meadows 106, 460, 805, 806
 Meat 48, 49, 60, 61, 64, 65, 113, 298, 301, 305—312, 314, 446, 448, 459, 470, 471, 477, 496, 541, 556, 558, 739, 742, 744, 745, 747, 822
 Meat products 298, 301, 312, 314, 446, 496, 541, 558
 Medals won 414—416
 Medical air rescue 383
 Medical care, basic 378
 Medical care, specialized 378, 379
 Medical consultations 58, 59, 78—81, 378—380
 Medical personnel 46, 47, 187, 374—377, 790, 791
 Medical practices 377—380
 Medical products, appliances and equipment 300, 303, 305—311, 447
 Men (see Males)
 Meningitis 387
 Men's shirt 450, 497
 Men's suit 450
 Mental disorders 212, 391
 Mentally retarded 394
 Metal concentrates 496
 Metallic raw materials 108
 Metal ores 496, 523, 527
 Metals 500, 506, 507, 523, 527
 Meteorological stations 96, 97
 Methane 108, 117
 Metro 328
 Metropolises 223
 Microwave oven 317, 318
 Midwives 46, 47, 374, 376
 Military 148—150
 Military, civilian employees 149, 150
 Military prosecutor's office 160, 161
 Milk 48, 49, 60, 61, 64, 65, 113, 298, 301, 305—312, 314, 440, 442, 443, 449, 459, 464, 471, 472, 476, 477, 496, 558, 742, 744, 745, 747, 823
 Millet 465, 466, 742
 Mineral or spring waters 313, 315, 446
 Mineral resources 108
 Minerals 106, 107
 Mining and quarrying 239, 240, 242, 244, 246, 248—251, 257—260, 262, 264, 266—269, 272, 273, 429, 431, 444, 492—495, 568, 570, 572, 580—582, 584, 628, 629, 647, 648, 650, 652, 656—657, 659, 661, 676—681, 683, 685, 689, 691, 692, 706—709, 712, 717, 747, 780, 781, 830, 831
 Mining employees 281, 282
 Mobile phone 317, 318
 Molasses 558
 Money supply 600
 Monthly minimum wages and salaries 784
 Monuments of nature 124
 Moose 478
 Motels 407—410
 Mothers 204, 205
 Motorcycle, scooter, motorbike 317, 318, 529, 530
 Motorway 520, 748
 Mouffions 478
 Mountain peaks 92
 Mowers 452, 500
 Municipal economy 628, 629, 634—636
 Municipal infrastructure 42, 43, 56, 57, 74—77, 324—330
 Municipal plants 505
 Municipal waste 38, 39, 70—73, 329, 773
 Museums 402

N

National accounts 54, 55, 64, 65, 673—702
 National and ethnic associations 219, 220
 National and ethnic minorities 346, 347
 National currency 604, 869—871
 National defence 148—150, 628, 629, 642
 National investment funds 703, 706, 710, 711
 National Labour Inspectorate, activities 264
 National parks 120, 121, 487
 National traffic (flights) 528
 Natural persons conducting economic activity 712—716
 Nature reserves 120, 121
 Neoplasms 212, 390
 Net domestic product 673
 Net migration 66, 68, 70—73, 195, 196, 216, 217
 Net national income 673
 Net nominal disposable income of households sector 700
 Net operating surplus 673
 Net turnover profitability rate 580, 605, 606, 611—613, 710
 Net value added 673
 Net value of fixed assets 657, 658, 691
 New and improved products 431, 432
 Newspapers and magazines 400, 401, 428, 447, 452
 Newspapers and magazines mailed 531
 Nitrate 441, 442
 Nitric acid 498
 Non-alcoholic beverages 46, 47, 113, 299, 302, 305—311, 313, 315, 445, 446
 Non-consumer goods 445, 448, 453, 537
 Non-consumer goods and services 445, 448, 453
 Non-foodstuffs 537, 540, 541
 Non-residential rent, services 448
 Non-scheduled service (flights) 524, 528
 Notarial agreements 189
 Notarial deeds 189
 Notaries, activities 189
 Notebook 452
 Nurseries 78—81, 392
 Nursery schools 44, 45, 368
 Nurses 46, 47, 374, 376, 790, 791
 Nursing homes 380, 381

Oats 60, 61, 440, 443, 465, 466, 476, 477, 742, 811
 Occupancy in collective tourist accommodation establishment 409
 Occupational diseases 263
 Occupational medicine 380
 Offences 160, 167, 183, 184
 Official reserve assets 601, 602
 Oil-bearing (plants) 440, 465, 467
 Oil-cake 556
 Oils and fats 446, 523, 527
 Oils and technical lubricants 448, 556, 558
 Oleum 498
 Olives 742
 Olympic Games 414
 Onions 449, 468
 Operas and operettas 403
 Operation of transport equipment 447
 Oranges 449
 Orchards 106, 460
 Ores 108, 496, 523, 526, 527, 556, 743
 Orphans 176

Other community, social and personal service activities 239, 241, 243, 245, 247—249, 251, 257, 258, 262, 264, 266—268, 271—273, 569, 571, 579—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—680, 682, 684, 686, 688, 691, 693, 706—708, 716, 721
 Out-patient clinics 378, 380
 Out-patient departments (see Health care institutions) 379, 380
 Out-patient services 300, 303, 305—311, 447
 Outworkers 238, 242
 Overcoats 450, 497
 Own account workers on private farms 238, 242
 Ownership sector, private 238, 239, 242, 268, 492, 508, 520, 537, 538, 540, 547, 553, 554, 570, 571, 580—582, 584, 647, 648, 654, 655, 676, 677, 679, 681, 682
 Ownership sector, public 238, 239, 242, 268, 326, 328, 329, 492, 508, 520, 537, 538, 540, 547, 568, 569, 580—582, 584, 647, 648, 654, 655, 676, 677, 679, 681, 682
 Oxides 38, 39, 116, 711, 712
 Ozone 118

P

Packages mailed 531
 Packing cases of wood 559
 Paid employed persons, educational level 149, 150
 Paid employees 247
 Paid employment at the end of the period 40, 41, 149, 150, 186, 238—241
 Paints 499
 Pamphlets 399, 400
 Panchromatic film 452
 Paper 498, 506, 557, 559, 743—745, 839
 Paperboard 498, 506, 743—745, 839
 Paralympic Games 415
 Parcels mailed 531
 Parishes 223—225
 Parks 120—123
 Particle boards (chipboards) 498, 506
 Particulates and gases 38, 39, 70—73, 116, 117
 Particulates and gases, reduction 38, 39, 70—73, 116, 126, 771, 772
 Partridges 478, 479
 Part-time paid employment 246, 247
 Passenger cars 50—53, 62, 63, 317, 318, 451, 501, 529, 541, 557, 559, 562, 745, 748, 853
 Passenger seating 527, 528
 Passenger traffic 527, 529
 Passengers 52, 53, 62, 63, 328, 521, 522, 524, 527—530, 851, 852, 856
 Pasta 312, 314, 448, 497, 541
 Pastures 106, 460
 Pastures 433, 434
 Patients 381, 382
 Payments 127
 Peacekeeping missions and operations of the Polish Military 150
 Pears 468
 Peas 449
 Penitentiary staff 186, 281, 282
 Pensioners 278, 281, 283, 284, 294, 295
 Pensions 278—284, 296, 297, 631
 Perceived health 384, 385
 Performances and concerts 403
 Personal care 300, 303, 305—311, 447
 Personal computer 317, 318, 345, 738, 747, 859

- Persons injured in accidents 257, 258, 261, 530, 780, 781
- Persons practising sports 212—214
- Persons working in hazardous conditions 261, 262
- Pesticides 441, 442, 448, 475, 499
- Petrol (gasoline) 451, 498, 504
- Petrol stations 538
- Pharmaceutical outlets 383
- Pharmaceutical products 300, 303, 305—311, 447, 451
- Pharmacies 46, 47, 187, 383
- Pharmacists 46, 47, 374, 376, 383, 790, 791
- Pheasants 478, 479
- Phenol 498
- Philharmonic halls 403
- Phosphate 441, 442, 556
- Physical education and sport 628, 629, 634—636
- Physical education organizations 412
- Physiotherapists 374
- Pig iron 507, 743
- Piglets 443
- Pigs 48, 49, 82—85, 440, 443, 459, 464, 469, 470, 476, 477, 744, 745, 821
- Pipeline transport 521
- Pipelines 511, 520
- Places for consumers 349
- Places, nurseries 392
- Places, nursery schools 44, 45, 368
- Places, social welfare homes and facilities 393
- Places, student dormitories 349
- Plants generating pollution 117
- Plants with pollutant reduction systems 117
- Plasma 384
- Plasters consisting of gypsum 499
- Plastics 499, 506
- Ploughs 441, 442, 453, 500
- Pluck 48, 49, 60, 61, 64, 65, 470, 471
- Plums 468
- Poisonings 387, 391
- Polifoska 441, 442, 453
- Polish Academy of Sciences 421—425, 427, 428
- Pollutants, emission 38, 39, 70—73, 116, 117, 771, 772
- Pollution, sources 116
- Polyclinics 379
- Polyethylene 499
- Polymers of styrene 499
- Polypropylene 499
- Polyvinyl chloride 499
- Popular science, publications 399
- Population 40, 41, 56, 57, 70—73, 190—220, 325, 328, 330, 332, 333, 383, 538, 737, 744—746, 749—768, 770, 776, 803, 804
- Population, actual increase 195, 196, 208
- Population, agriculture 803, 804
- Population balance 195, 196, 199
- Population based on balances 40, 41, 66, 68, 70—73, 195—199, 205—208
- Population based on census data 195, 199—205, 210, 211
- Population density 40, 41, 66, 68, 70—73, 195, 196, 737, 745, 746, 749—756
- Population, economic activity 235—237, 737, 776, 803, 804
- Population, educational level 186, 200
- Population, internal migration 70—73, 196, 215, 216
- Population, international migration 40, 41, 70—73, 195, 196, 217
- Population, marital status 199, 200
- Population, migration 40, 41, 195, 196, 215—217
- Population, natural increase 40, 41, 56, 57, 66, 68, 70—73, 195, 196, 208, 746, 762, 763
- Population of the world 749
- Population per shop 86—89, 538
- Population, projection 214
- Population serviced by urban transport 328
- Population, source of maintenance 201
- Population using gas-line system 325
- Population using sewerage system 325
- Population using waste water treatment plants 38, 39, 70—73, 114, 325, 770
- Population using water-line system 325
- Porcelain or china tableware 499
- Portfolio investment 601
- Post and telecommunications 445, 578, 649, 651, 653, 658, 660, 701, 702
- Post offices 52, 53, 62, 63, 86—89, 532
- Postal and telecommunication services 530—532
- Postal and telegraphic transfers paid 531
- Postal services 447, 530
- Postmen 62, 63, 532
- Potatoes 48, 49, 60, 61, 64, 65, 82—86, 299, 302, 313, 315, 440—443, 446, 449, 459, 463—465, 467, 476, 477, 523, 558, 742, 744, 745, 814
- Poultry 298, 301, 312, 314, 446, 448, 464, 469, 470, 476, 477, 541
- Power plants 502, 505, 507
- Power raw materials 739, 743—745, 832, 833
- Powiat councils 136—138
- Powiat starosta offices 141
- Powiats 70—73, 142, 632—634, 636—638, 640
- Prayer houses 224, 225
- Premiums 611—613
- Preparatory proceedings in prosecutor's offices 161
- Preparatory proceedings of the police 156, 157, 159
- Prepared vegetables 558
- Pre-primary sections 44, 45, 368
- Pretrial 184
- Preventive examinations 380
- Preventoria 380
- Price gap 46, 47, 440
- Price indices of agricultural output 439
- Price indices of construction and assembly production 445
- Price indices of consumer goods and services 42, 43, 46, 47, 86—89, 269, 280, 304—311, 440, 445—448, 797—801
- Price indices of domestic demand 439, 695
- Price indices of final consumption expenditure 439, 695
- Price indices of goods and services 440, 445—448
- Price indices of goods and services for current agricultural production 440
- Price indices of goods and services for investment purpose 440
- Price indices of gross capital formation 439, 695
- Price indices of gross domestic product 439, 674
- Price indices of gross output 674
- Price indices of intermediate consumption 439, 674
- Price indices of investment outlays 439
- Price indices of non-consumer goods and services 445, 448
- Price indices of sold production of industry 444
- Price indices of sold products 440
- Price indices of transport, storage and communication 445
- Prices, relations 441, 442
- Priests 223, 224, 767, 768
- Primary energy (production, consumption) 747
- Printer 317, 318
- Prisons 186, 187
- Private domestic ownership 239, 268, 492, 508, 520, 646, 654, 676, 677, 679
- Private domestic ownership, co-operatives 239, 268, 492, 508, 520, 646, 654, 676, 677, 679
- Private farms in agriculture 46, 47, 78—89, 202, 459—463, 465—471, 473—475, 696—700
- Private final consumption expenditure 675, 694, 695, 748, 876
- Private foreign ownership 239, 268, 492, 508, 520, 676, 677, 679
- Privatization 703—711
- Privatization, Entities of the national economy 703—721
- Privatized state owned enterprises 706—711
- Probation officer's centre 175
- Proceedings regarding treasury crimes 160
- Procurement of agricultural products 48, 49, 439, 440, 476—478
- Procurement of animals for slaughter 48, 49, 440, 477
- Procurement of cereals 48, 49, 440, 476—478
- Procurement of eggs 440, 476, 477
- Procurement of milk 82—85, 440, 476, 477
- Procurement prices 82—85, 440
- Production from slaughter 48, 49, 60, 61, 459, 464, 470, 472
- Production lines 429, 430
- Production of industrial products 50, 51, 60—63, 432, 496—501, 506, 507, 743—745, 832—850
- Professed religious men 767, 768
- Professional publications 399
- Professors 362, 422, 426
- Profit 567—579, 605, 606, 610—613, 618
- Property expenditure 625, 633
- Property income 296, 297, 696, 698
- Protected nature areas 38, 39, 70—73, 120—123, 487
- Protein 316
- Protestant communities 224, 225
- Psychiatric facilities 380, 381
- Public administration 143—145, 628, 629, 634—636
- Public administration and defence; compulsory social security 239, 241, 243, 246, 248, 249, 251, 257, 258, 264, 266—268, 272, 273, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 675—680, 682, 684, 686, 691, 693, 716, 721
- Public debt servicing 625, 628, 629
- Public final consumption expenditure 675, 694, 695
- Public final consumption expenditure, collective 694
- Public final consumption expenditure, individual 694
- Public finance 619—642
- Public radio centres 405
- Public road 520
- Public safety 628, 629, 642
- Public television local agencies 405
- Public tourist cottages 407—409
- Public transport vehicles 501
- Pulp of wood 557
- Pulses 465—467, 476, 477
- Punishable acts 172—175
- Punished 184
- Punishment 172, 175, 181—185
- Pupils, schools 44, 45, 58, 59, 78—81, 177, 342—347, 349, 351, 352, 787, 788
- Purchase of vehicles 447
- Pushers 527

Q

- Quality classes 106
- Quality of water supplied to population 112

R

- Radio receivers (sets) 50, 51, 62, 63, 317, 318, 501, 541, 744, 848
- Rail coaches 522
- Railway lines operated 52, 53, 62, 63, 86—89, 520, 851
- Railway lines operated, electrified 52, 53, 520
- Railway lines operated, single track 520
- Railway lines operated, standard gauge 52, 53, 62, 63, 86—89, 520
- Railway transport 52, 53, 62, 63, 520—524, 851
- Rape 742
- Rape and turnip rape 440
- Rape-oil 449, 465, 467, 476, 477
- Raspberries 468
- Rates of detectability of crimes 66, 68, 74—77, 158, 159
- Real estate registers 166
- Real estate, renting and business activities 237, 241, 243, 245, 246, 248, 249, 251, 257, 258, 262, 264, 266—268, 271—273, 569, 571, 579—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 658, 660, 661, 676—680, 682, 684, 686, 688, 691, 693, 706—709, 711, 716, 721
- Receipts from international tourism 794
- Recipient 93
- Reclaimed land 38, 39, 70—73, 107
- Reclamation of areas 126
- Recreation and culture 300, 303, 305—311, 447, 701, 702
- Refrigerators 317, 318
- Refrigerators and freezers 62, 63, 451, 500, 541, 744, 846, 847
- Regional accounts 86—89
- Regional chambers of audit, activity 142
- Regions 66—69
- Regions, total area 66, 68
- Regulation and management of rivers and streams 125, 126
- Rehabilitation sanatoria 380, 381
- Religious denominations 221—225
- Religious organizations 343, 344
- Remand prisons 186
- Renewals and afforestations 50, 51, 86—89, 484
- Rentals (rents) 299, 302, 305—311, 447
- Repair and construction services 448
- Reprimand 175
- Reproduction rates of population 210
- Requests for information 428
- Rescue personnel 152, 411, 412
- Research and development activity by source of funds 424
- Research and development activity indicators 426
- Research departments 421—423
- Research-development centres 421—423
- Research equipment 423—425
- Research institutes 165, 421—423
- Research projects 424
- Researchers 78—81, 421—423, 426, 795
- Reservoirs and falls 95, 125, 126
- Residential land (areas) 106, 107
- Residents, care and education centres 392, 393
- Residents, facilities of social welfare 394
- Resource 472, 473, 673, 674, 700
- Respiratory tuberculosis 212, 213, 388, 389
- Restaurants 409, 540
- Restaurants and hotels 300, 303, 305—311, 701, 702
- Restriction of freedom 181, 184
- Retail prices of goods and services 448—453
- Retail sales 54, 55, 64, 65, 86—89, 537, 538, 796
- Retail sales outlets 537
- Retirees 278, 281, 283, 284, 294, 295
- Retirees and pensioners 42, 43, 189, 246, 247, 278, 281—284, 294, 295
- Retirement pay 278—284, 296, 297
- Retirement pay and pensions 278—284, 295, 297, 631
- Retirement pay and pension, relation to wages and salaries 278
- Retirement pay, relation to wages and salaries 278
- Retransmission stations 533
- Revenue of general government sector 641
- Revenue of local self-government entities budgets 632, 633
- Revenue of state budget 624, 627, 870, 871
- Revenues 520, 521, 530, 531, 540, 567—579, 605, 606, 610—613, 617, 618, 630, 631, 637, 639, 640
- Revoking the right to operate a vehicle 183
- Rice 312, 314, 448, 742, 813
- Rivers 93—95, 110, 111
- Road traffic accidents 530
- Road traffic casualties 530, 780, 781, 854
- Road traffic casualties, injured 530
- Road transport 52, 53, 62, 63, 520—522, 852
- Road vehicle fleet 529
- Road vehicles registered 529
- Roads and communication trails 107
- Roads, length 852
- Roads, public 52, 53, 62, 63, 86—89, 520
- Rock-salt 108, 496
- Roe deer 478, 479
- Roll 448
- Rolled products 50, 51, 500, 506, 507, 557, 559
- Rolling stock 522
- Rooms completed 42, 43, 56, 57, 74—77, 335
- Rooms in dwellings 42, 43, 56, 57, 74—77, 330—333, 335, 336
- Roundwood, production 827, 828
- Roundwood, removals 50, 51, 60, 61, 86—89, 483, 485, 487
- Rubbers 499, 507, 556—558, 742, 743
- Rural areas 40—43, 46, 47, 56, 57, 70—73, 112, 195—205, 208—216, 235, 254—256, 326, 327, 330—336, 345, 346, 350—352, 368, 377, 378, 383, 402, 404, 405, 511, 512, 532
- Rural localities 70—73
- Rye 48, 49, 60, 61, 440, 443, 463—466, 476—478, 742, 744, 745, 809

S

- Sales of products manufactured under foreign licences 435
- Salt 449
- Sanatoria 380, 381
- Sand 108
- Sanitary evaluation of foodstuffs 113
- Sanitary fixtures of porcelain 499
- Satellite stations ground based 532
- Satellite television equipment 317, 318
- Sausage 312, 314, 449
- Sawnwood 50, 51, 498, 743, 838
- Scheduled service (flights) 524, 528
- Scholarships 288, 350
- School textbooks 399
- Schools 44, 45, 58, 59, 78—81, 177, 187, 341—347, 349—367
- Schools, art 44, 45, 78—81, 341, 342, 350, 351, 356
- Schools, basic vocational 44, 45, 78—81, 177, 187, 341—347, 353, 365
- Schools by school governing authority 343, 344
- Schools completed 512
- Schools for adults 44, 45, 341, 342, 344, 365—367
- Schools for national and ethnic minorities 346, 347
- Schools for people with special educational needs 347, 348, 350—353, 355, 357
- Schools, general secondary 44, 45, 78—81, 177, 187, 341—347, 349, 353, 354, 366
- Schools, lower secondary 44, 45, 78—81, 177, 187, 341—347, 349, 352, 365
- Schools, non-public higher education institutions 364
- Schools, post-secondary 44, 45, 78—81, 341—347, 357, 358, 787, 788
- Schools, primary 44, 45, 78—81, 177, 187, 341—347, 349—351, 365, 787, 788
- Schools, sections 351—357, 365—367
- Schools, special upper secondary job training 341, 342, 347
- Schools, specialized secondary 44, 45, 78—81, 177, 187, 341—347, 349, 354, 366
- Schools, supplementary general secondary 341, 342, 353, 366
- Schools, supplementary technical secondary 341, 342, 355, 367
- Schools, technical secondary 44, 45, 78—81, 341—347, 355, 356, 367
- Schools, tertiary (higher education institutions) 44, 45, 58, 59, 341, 342, 344, 345, 358—364, 421—423, 425, 428, 789
- Science 628, 629
- Science and technology 421—435
- Science support units 421—423, 425
- Scientific and research-development units 421—423, 425
- Scientific degrees and titles 362, 422, 426, 427
- Scientific publications 399
- Screenings in cinemas 404
- Screens in cinemas 404
- Seaports 526, 527, 855
- Seats, cinemas 46, 47, 58, 59, 404
- Seats, theatres and music institutions 46, 47, 58, 59, 403
- Seats, urban transport 328
- Securities 597—599, 601, 607—610, 626
- Seeders 500
- Sejm 128—133
- Self-employed persons 295
- Self-government appeal councils 141, 144
- Semi-mounted tractor 441, 442, 453
- Senate 128—131, 134, 135
- Senate clubs and groups 134
- Senators 131
- Sentenced for crimes 74—77, 178—185
- Separation 167, 172
- Services 298—311, 445, 447, 448, 453, 520, 521, 530—532, 567—579, 582, 584, 746, 748, 866, 867, 880
- Services (net) 601
- Services, prices 305—311, 445, 447, 448, 453
- Sewage sludge from waste water treatment plants 115
- Sewerage system 42, 43, 113, 114, 125, 126, 324—326
- Shares 607, 609
- Sheep 443, 459, 464, 469—471, 475—477
- Shelters 407—409
- Ships 50—53
- Shops 54, 55, 86—89, 538, 539
- Short-term investments 581
- Silver 500, 559, 743
- Sink fixture 450

- Sirloin 449
 Sisal 742
 Skiing accidents 411
 Slaughter products 470, 471, 496
 Smokers 385
 Soap 452, 499, 541, 556
 Social assistance 628, 629, 634—636
 Social assistance benefits 276, 277, 286—288, 296, 297, 697, 698
 Social organizations and associations 343, 344
 Social pension 288
 Social security benefits 42, 43, 275, 276, 278—285, 296, 297, 697, 698
 Social security, cases in courts 171
 Social security, contributions 625, 629, 631, 633, 635, 636, 697, 698
 Social welfare, benefits 394
 Social welfare, facilities 393
 Socialization centres 392, 393
 Socks 450
 Soda 50, 51, 498, 507
 Sodium hydroxide 498
 Sold production 50, 51, 60, 61, 86—89, 432, 435, 492—495, 508
 Soldiers 148—150, 281, 282
 Song and dance ensembles 403
 Sorghum 742
 Sour cream 313, 315, 449, 558
 Sowing seed 441, 442
 Sown area 48, 49, 82—85, 459, 465, 807—816, 818, 819
 Sows 48, 49, 459, 469
 Soybeans 742
 Special collections 428
 Special nursery schools 368
 Spirit 497
 Sport 412—416
 Sports clubs 412—414
 Sports disciplines 413—416
 Sports instructors 412—414
 Sports judges 412
 Sports sections 412—414
 Sprat 487
 Stallions 475
 Standard gauge railway lines 520—524
 Standard main line 532, 745, 857
 State administration 144, 145
 State budget deficit financing sources 625
 State budget expenditure on research and development activity 424
 State budget expenditure, relation to gross domestic product 627, 628
 State budget expenditure, revenue 54, 55, 624, 625, 627—629, 870, 871
 State Fire Department, activity 151, 152
 State owned enterprises 492, 706—716
 State ownership 239, 268, 492, 508, 676, 677, 679
 State Treasury ownership 492
 Steel 50, 51, 60, 61, 500, 507, 557, 743—745, 843
 Steel constructions 557, 559
 Steel pipes, tubes 500, 506, 557, 559
 Steel sheets 500, 506
 Stock exchange indices 607
 Stock market 607—609
 Stocked 479
 Stocks 471—473, 502—506
 Stones 108
 Storage sites, area 540
 Stoves 500
 Straw 443, 467, 476, 477
 Strawberries 468
 Street lighting 505
 Strikes, employees on strike 40, 41, 250
 Strolling-recreational parks 330
 Student dormitories 349
 Students 44, 45, 58, 59, 187, 342—347, 349, 350, 353—360, 363—367, 747, 787—789
 Studies, doctoral 364
 Studies, post-graduate 364
 Stump wood 483
 Subregions 66—69
 Subregions, area 66, 68
 Subscribers, cellular telephone 52, 53, 62, 63, 532, 737, 748, 858
 Subscribers, radio 46, 47, 58, 59, 78—81, 405
 Subscribers, television 46, 47, 58, 59, 78—81, 405
 Subscribers, wire telephone (see Standard main line)
 Subscription, radio and TV 447, 452
 Subscription rights 607
 Subscription, telephone-wire 452, 737
 Subsidies 127, 625, 633, 673, 692, 693
 Subsidies on production 692, 693
 Subsidies on products 673, 692
 Sugar 50, 51, 60, 61, 64, 65, 299, 302, 305—311, 313, 315, 446, 449, 497, 743—745, 837
 Sugar cane 742, 816
 Suicides 212, 213
 Sulphate of potash 453
 Sulphur 50, 51, 60, 61, 108, 496, 558, 743—745
 Sulphuric acid 50, 51, 60, 61, 498, 743—745, 840
 Sunflower seeds 742
 Superphosphate 441, 442, 453
 Supply 502—506
 Supreme Chamber of Control, activity 141
 Sweet cherries 468
 Sweet potatoes 742
 Symphonic and chamber orchestras 403
 Synthetic materials 556, 558
- T**
- Tankers 524
 Tar 498, 523
 Tax on real estate 632
 Taxes and duties on import 673
 Taxes less subsidies on production and imports 692
 Taxes on production 692, 693
 Taxes on products 692
 Taxes on products, except VAT and import taxes 673
 Taxes on products less subsidies on products 673, 674
 Tea 299, 302, 313, 315, 446, 450, 556, 742, 817
 Teachers 186, 281, 282, 341, 351, 352, 362, 364, 368
 Teams of attorneys 189
 Telegrams sent 62, 63
 Telephone and telefax equipment and telephone and telefax services 447
 Telephone calls 531
 Telephone main line 52, 53, 62, 63, 86—89, 532
 Telephone sets 50, 51, 501, 532
 Television channels 405
 Television receivers (sets) 50, 51, 62, 63, 317, 318, 452, 501, 541, 744, 745, 739, 848
 Television broadcasting stations 532
 Tent camp sites 407—410
 Term of office of the President of the Republic of Poland 128
 Term of the Sejm 128, 131—133
 Term of the Senate 128, 131, 134, 135
 Termination rate 249
 Terminations 249
 Terms of trade 439
 Territory 90, 91
 Textile clothing 497
 Theatres and music institutions 46, 47, 58, 59, 403
 Thermal energy 501
 Thermometer 451
 Tickets 447, 452, 524
 Tights 450, 497
 Timber 50, 51, 60, 61, 86—89, 481—483
 Tin 506, 744
 Tobacco 46, 47, 299, 302, 305—311, 440, 446, 450, 465, 467, 538, 742, 819
 Tobacco products 497
 Toluene 498
 Tomatoes 468
 Tooth-paste 452
 Total area of Poland 56, 57, 66, 70—73, 90, 91, 106, 744—746, 755
 Total area of the world 749
 Toubes 501
 Tour guides 411
 Tourism 78—81, 406—412, 628, 629, 634—636, 794
 Tourist excursions 411
 Tourist trails 410
 Tourists 408—410, 794
 Towel 451
 Tractor filed sprayers 500
 Tractor mounted harrow 441, 442, 453
 Tractors 48—51, 86—89, 441, 442, 453, 460, 473, 500, 529, 825
 Trade 54, 55, 64, 65, 86—89, 628, 629
 Trade and catering 537—541
 Trade and repair 239, 241, 243, 245, 246, 248, 249, 251, 257—260, 262, 264, 266—268, 271—273, 569, 571, 577, 580—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—681, 683, 685, 687, 691, 693, 706—709, 711, 715, 720
 Trade and repair, hotels and restaurants 777
 Trade warehouses 540
 Training allowance 288
 Training-recreational centres 407—409
 Trains, transport of passengers 522, 524
 Tram and trolley-bus routes 328
 Trams 328
 Transaction price indices of foreign trade 439
 Transfers 601, 697, 698, 866, 867
 Transformers 501
 Transit 523, 528
 Transport 52, 53, 62, 63, 300, 303, 305—311, 447, 520—530, 701, 702
 Transport and communications 62, 63, 86—89, 520—533, 628, 629, 634—636, 851—859
 Transport areas 106
 Transport equipment 501, 523, 562, 646, 652—654, 659, 660
 Transport for hire or reward 521
 Transport infrastructures 511, 520
 Transport network 328
 Transport network lines 328
 Transport of goods 52, 53, 62, 63, 521, 523, 525—528, 851, 852, 856
 Transport on own account 521
 Transport of passengers 52, 53, 62, 63, 328, 521, 522, 524, 528, 851, 852, 856
 Transport services 300, 303, 520—529
 Transport, storage and communication 52, 53, 239, 241, 243, 245, 246, 248, 249, 251, 257—260, 262, 264, 266—268, 271—273, 445, 520, 521, 569, 571, 578, 580—582, 584, 647—649, 651, 653, 655, 656, 658, 660, 661, 676—680, 682, 684, 686, 688, 690, 691, 693, 706—709, 711, 715, 720, 777, 780, 781
 Transport, urban 324, 328, 447
 Travelling 452
 Treatment patients 381
 Tree stands 480—482

Trees 124, 480—482, 485, 486
 Trees and shrubs outside the forest 485
 Trees damaged 485, 486, 774
 Triticale 440, 465, 466, 476—478
 Trolley-buses 328
 Trousers 450
 Tubes 557, 559
 Tugs 527
 Turkeys 470
 Tutors 362
 Tyres 499

U

Unemployed persons 40, 41, 74—77, 235—237, 252—256, 778
 Unemployed persons, educational level 237, 253, 255
 Unemployed persons possessing benefit rights 74—77, 252
 Unemployed persons, registered 40, 41, 67, 69, 74—77, 252, 253, 256
 Unemployment 252—256, 778
 Unemployment benefits 288, 295
 Unemployment rate 40, 41, 67, 69, 74—77, 252, 254, 255, 746
 Urban areas 40, 41, 56, 57, 66, 68, 70—73, 112, 156, 157, 195—201, 203—216, 235, 254—256, 324—328, 330—336, 345, 346, 350—352, 368, 377, 378, 511, 512, 532, 749—760
 Urban transport fleet 328
 Urea (carbamide) 355
 Use 472, 473, 502—506, 673, 674, 700
 Use of income account of households sector 700
 USG of breast 385

V

Vaccinations 386
 Vacuum cleaners 317, 318, 451, 500
 Value added tax (VAT) 624, 673
 Vegetable fats 113, 298, 301, 305—311, 313, 315
 Vegetable oils 556
 Vegetable production 468, 742
 Vegetables 64, 65, 299, 302, 305—311, 313, 315, 446, 449, 463—465, 468, 476, 477, 523, 556, 558, 742
 Vegetables cultivated under covers 468
 Vehicles 447
 Vehicles, commercial 853
 Veneers 498
 Venereal diseases 389
 Verdicts and decisions of the Constitutional Tribunal 139

Veterinary 448
 Videocamera 317, 318
 Videorecorders, video player 317, 318
 Visitors, museums and exhibitions 402
 Vitamins 451
 Vodka 64, 65, 450, 497, 541
 Voivodship offices 141, 144
 Voivodship regional councils 136, 138
 Voivodships 66—89, 94, 111, 120—123, 144, 145, 206, 207, 632—634, 636—638, 640
 Voivodships, total area 66, 68, 70—73
 Volume indices 674, 695
 Volunteer Fire Department, activity 152
 Volunteer Mountain and Tatrzkańskie Rescue Services 411
 Volunteer Water Rescue Service 412

W

Wages and salaries 42, 43, 74—77, 144, 145, 149, 151, 265—274, 625, 629, 633, 635, 636, 782—784
 Wages and salaries, average monthly (nominal and real) 42, 43, 144, 145, 149, 151, 186, 267—274, 782, 783
 Wages, salaries and other income connected with hired work 696, 698
 Wagons, types 501, 522
 Warrants 607
 Washing machines 62, 63, 500, 541, 744, 847
 Washing powder 451
 Waste 38, 39, 119
 Waste accumulated 38, 39, 70—73, 119
 Waste generated 38, 39, 119, 773
 Waste paper 523, 527
 Waste water 38, 39, 70—73, 113, 114, 125, 126, 326, 770
 Waste water treatment plants 38, 39, 70—73, 113, 114, 125, 126, 324, 325, 770
 Wasteland 50, 51, 106, 484
 Water area 90—95, 106, 111, 122, 123
 Water, consumption 42, 43, 56, 57, 74—77, 326
 Water-line system 42, 43, 74—77, 324—326, 334
 Water-line system, cold water supply 450
 Water management 125—127
 Water meters 501
 Water outflow 109
 Water pollutants 110—112
 Water, purity 110—112
 Water resources 109
 Water transport 445, 520, 521, 527, 528, 578, 658, 660, 701, 702

Water treatment plants 114, 125, 126
 Water withdrawal 38, 39, 70—73, 109, 769
 Waterworks 112
 Website 534
 Wedding-ring 452
 Weekend and holiday accommodation establishments 407—409
 Wells 112
 Wheat 48, 49, 60, 61, 440, 441, 443, 463—466, 476—478, 556, 742, 744, 745, 808
 Wholesale 540
 Wholesale and commission trade 577, 649, 651, 653, 658, 660
 Wild boars 478, 479
 Wills 189
 Wind, velocity 97
 Wine 64, 65, 450, 497, 541, 743
 Wired sheets 499
 Wires and conductors, insulated 501
 Wolves 124
 Women (see Females)
 Women religious 767, 768
 Women's costume 450, 497
 Wood 483, 485—487, 498, 501, 523, 526, 559, 827, 828
 Wood pulp 498, 557, 743
 Woody land 106
 Wool 60, 61, 464, 471, 476, 477, 742
 Work conditions 257—264
 Work-time 246, 247
 Workers (see Employees in manual labour positions)
 World 737—744, 749, 762, 768, 775, 802, 803, 805, 807—828, 830, 832—850, 853, 860—863, 873, 875, 878, 879

Y

Yarn 497
 Yoghurt and milk-based beverages 298, 301, 312, 314, 446, 449
 Young prisoners 184
 Youth centres 348
 Youth community centres 348
 Youth education centres 176, 177, 348
 Youth educational attainment level 747
 Youth hostels 407—409
 Youth social therapy centres 176, 177, 348
 Youth unemployment 779

Z

Zinc 50, 51, 500, 506, 507, 743, 744, 846
 Zolone 441, 442